Dunántúli Napló

XLVI. évfolyam, 210. szám
1989. augusztus 1., kedd
Ára: 4,30 Ft

POLITIKAI NAPILAP

A tartalomból:

SZEXKLUB, VAGY MÉGSEM?
(3. oldal)

KÉNYSZERMEGOLDÁS PÉCSVÁRADON
(5. oldal)

Szovjet csapatkivonások

Menetrend szerint halad a szovjet csapatok kivonása a szövetséges országokból – közölte hétfőn Moszkvában *Bronyiszlav Omelicsev* vezérezredes. A szovjet fegyveres erők vezérkari első helyettes vezérkari főnöke a TASZSZ tudósítójának nyilatkozott. Elmondta, hogy augusztus elsejéig közel 21 ezer katonát vontak ki Csehszlovákia, Magyarország, Lengyelország, és az NDK területéről. Ezzel egyidőben kivontak 3100 harckocsit, 383 tüzérségi fegyvert, valamint 81 repülőgépet.

– A csapatkivonásról hozott egyoldalú döntés a Szovjetunió jóakaratát bizonyítja, és elősegíti a nemzetközi feszültség enyhítését – mutatott rá Omelicsev.

(Folytatás a 2. oldalon)

Javul a baranyai telefonhelyzet



Siklóson az új crossbar központot a szerelők már müködés közben ellenőrzik
Fotó: Kóródi Gábor

Új központ épül Pécsett

Az év végére elkészül Szigetvár teljes automatizálása

Csapnivaló Magyarországon a telefonhelyzet – ez nem újdonság. Éppen ezért kétes büszkeséggel írom le, hogy Baranya megye a legjobban állított az országban. Pécs pedig a megyeszékhelyek sorában a negyedik helyet foglalja el. Az 1988. december 31-i állapot szerint a baranyai központokban 42 300 telefonnak van helye, ebből 35 700-at kapcsoltak be a távhívási rendszerbe. Ebből 34 600-at kötöttek be, ami 82 százalékos telítettséget jelent. A számok nem mutatnak rossz helyzetet. A tények viszont mások: Baranyában 16 500-an várnak telefonra, közülük 9000-en Pécsről. A valóságos várakozók sora azonban ennél lényegesen hosszabb lehet, mert vannak, akik olyan reménytelennek látják kérésük teljesítését, hogy eleve be sem adják igényüket.

Tölösi Péter, a Pécsi Postaigazgatóság távközlési igazgatóhelyettese Mohács városát hozta föl jellemző példaként. Ott ugyanis ezres kapacitású telefonközpont volt, ahová 991 állomás tartozott. A majd' 25 000-res lakosú városnak tehát 9 hely maradt, ide viszont műszaki okok miatt nem kötöttek újabb állomásokat. Így aztán a kérelmezők 10–15 éves várakozása is hiábavalónak bizonyult, egészen ez év július 13-ig. Ekkor fejeződött be ugyanis a mohácsi telefonközpont ezres nagyságú bővítése. A mintegy 650 előfizetőt szeptember 30-ig kapcsolják be. A probléma csupán ott van, hogy a központ crossbar, de – egyelőre – mégsem távhívásos rendszerű. Október 15-ig még jegyeztetni kell, azután vehető igénybe a Mohács–Pécs közötti vezeték nélküli összeköttetés. A mohácsi fejlesztés egyébként önerős volt, a jelentkezők 18 000 forintot „dobtak be". A mohácsi körzetszám 711-es, a helyi hívó-

(Folytatás a 2. oldalon)

Előkészületek az augusztus 20-i tűzijátékra

A tűzfői Nitrokémia Iparteppek szakemberei, miután a Balaton fölött megtartották a próbát, Budapesten megkezdték az augusztus 20-i tűzijáték előkészületeit.

Idén sorrendben 25. alkalommal rendezik meg a tűzijátékokat. Újdonság lesz, hogy a mozsarakat pontonokra szerelik, és sok műanyag bombát alkalmaznak, amelyek kevesebb füstöt bocsátanak ki, magasabbra röppennek, és szebb látványt nyújtanak.

Az augusztus 20-án este 21 órakor kezdődő félórás jubileumi tűzijáték látványos színfoltjait, pirotechnikai elemek csodálatos kotta képeit ezúttal is a hagyományos vízesés zárja.

Miniszterhelyettesi kinevezések

A Minisztertanács augusztus 1-jei hatállyal Doros Bélát közlekedési, hírközlési és építésügyi miniszterhelyettessé, Farkas Istvánt pénzügyminiszter-helyettessé, Kálnoki Kis Sándort közlekedési, hírközlési és építésügyi miniszterhelyettessé kinevezte.

Az újonnan kinevezettek Medgyessy Péter miniszterelnök-helyettes előtt hivatali esküt tettek.

Szovjet–amerikai konzultáció Afganisztánról

Az afganisztáni kérdésről kezdtek konzultációt hétfőn Stockholmban amerikai és szovjet szakértők.

Az Egyesült Államok küldöttségét John Kelly, a közel-keleti és dél-ázsiai ügyekért felelős külügyminiszter-helyettes vezeti, a szovjet delegáció élén pedig Nyikolaj Ivanovics Kozirjov különleges feladatokkal megbízott rendkívüli nagykövet áll.

Stockholmi tisztviselők azt közölték, hogy a tárgyalások napirendjén csak az afganisztáni helyzettel összefüggő kérdések szerepelnek. Jim Borup, a stockholmi amerikai nagykövetség szóvivője azonban nem zárta ki annak lehetőségét, hogy a térséggel kapcsolatos más problémákat is előterjesztenek.

A megyei átlag: 5,4–5,5 tonna hektáronként



Szalántán a Hunyadi Mgtsz földjeit már az őszi vetésre készítik elő
Fotó: Kóródi Gábor

Learatták a búzát

A kombájnosok helytállása ismét példamutató volt
A munkacsúcs idején egymást segítették a nagyüzemek

Június 29-e, Péter–Pál napja óta egy hó hónap telt el. Ennyi időre volt szükség, hogy Baranya megye mezőgazdasági nagyüzemeiben befejeződjön a búza betakarítása. Természetesen volt, ahol már július közepén hírt adhattak a nyári nagy munka végéről, a gazdálkodók többsége azonban a hónap második felében kezdhette kiszámolni a végső eredményt, a hektáronkénti termésátlagot.

– A megyei átlag mind a tavalyi igen szép terméstől, mind a tenyészidőszakban becsült eredményektől jelentősen, mintegy 10 százalékkal elmarad – összegezte a megyei tanácsra befutott adatokat *dr. Halmai Endre*, a mezőgazdasági és élelmezésügyi osztály helyettes vezetője. – Ám az idei 5,4–5,5 tonnás hektáronkénti átlaggal mégsem kell

(Folytatás a 2. oldalon)

Nemzetközi értekezlet Magyarország és Lengyelország megsegítésére

Kedden Brüsszelben 24 nyugati ország szakértői ülnek össze, hogy egynapos értekezleten megvitassák: miként segíthetnék a magyar és a lengyel reformokat.

Két héttel ezelőtt a hét leggazdagabb ipari ország párizsi csúcsértekezletén megbízták a Közös Piac végrehajtó szervét, a bizottságot a segítség szervezésével. A keddi értekezletet a bizottság hívta össze az EK székhelyére. A résztvevők: a Közös Piac 12 tagállama, az EFTA hat tagja, az Egyesült Államok, Kanada, Japán, Ausztrália, Új-Zéland és az időközben ugyancsak meghívott Törökország.

(Folytatás a 2. oldalon)

Szolzsenyicin parlamenti képviselő lesz?

(2. oldal)

Új templomot avattak fel tegnap Kökényben. A Szent Annáról elnevezett templom, amelyet dr. Cserháti József megyés püspök szentelt fel, részben a hívők adományaiból, részben egyházi támogatásból, részben a helybéliek társadalmi munkájából épült fel.
Laufer László felvételei







Nemzetközi értekezlet Magyarország és Lengyelország megsegítésére

(Folytatás az 1. oldalról)

Teljes jogú résztvevő az EK bizottsága is, amelyet *Horst Krenzler*, a külkapcsolatokért felelős főigazgatóság vezetője képvisel. Ő is fog elnökölni a keddi értekezleten.

Eleve kizárták a témák közül az adósságok ügyét és a pénzügyi együttműködés más, hitelezési jellegű kérdéseit.

Elsősorban arról lesz szó, hogy beruházásokkal, vegyes vállalatok alapításával, tapasztalatátadással, szakmai és gazdasági vezetőképzéssel (menedzserképzéssel), hogyn lehetne segíteni a piacgazdaság infrastruktúrájának, esetleges kereskedelmi könnyítésekkel pedig a gazdaságnak a fejlődését a reformer kelet-európai országokban.

Sajtótájékoztató a Petőfi expedícióról

Megamorv Petőfi Bizottság a magyar kormánnyal karöltve kívánja folytatni a Petőfi expedíció munkálatait, de fenntartja magának a jogot Petőfi Sándor földi maradványaival kapcsolatosan a további ügyintézésre – jelentette be a Megamorv Petőfi expedíciót finanszírozó Morvai Ferenc, a Megamorv Kazánfejlesztő Iroda vezetője és tulajdonosa a sajtó képviselőinek hétfőn a Magyar Sajtó Házában. Elmondta: felhívja a kormányt, hogy legkésőbb egy héten belül szervezzen kormánybizottságot. Ez a bizottság intézkedne a magyar Külügyminisztérium útján, hogy Petőfi Sándor földi maradványai mielőbb hazakerüljenek.

A bizottság azt tervezi: Budapesten méltó helyen ravatalozza fel Petőfi Sándor földi maradványait, lehetővé teszi, hogy a magyar emberek leróhassák kegyeletüket. Ezután Petőfi Sándor földi maradványait Kiskörösön helyezik örök nyugalomra.

A Megamorv Petőfi expedíció július 24-én hivatalosan átadta a moszkvai nagykövetségnek a nemzetközi szakértői bizottság hivatalos véleményét, amelyben rögzítették, hogy a barguzini sírban feltárt csontok kétséget kizáróan Petőfi Sándor földi maradványai.

Kiszely István antropológus a sajtótájékoztatón elmondta: a nemzetközi kutatócsoportban részt vett Alekszej Burajev leningrádi antropológus, valamint két amerikai szakember, Bruce Latimer és Clyde Simpson clevelandi antropológus. A barguzini temetőben a zsidó temető felé eső legközelebbi sír egyértelműen Petőfié volt.

Az amerikai antropológusok – akik Magyarországon lemérték Petőfi Sándor ruháját, cipőjét, valamint a sírbeli csontokat – megállapították: azok méretei csaknem azonosak.

A koponyán és a vázcsontokon egyetlen olyan jelleg sincs, amely ellentmondana Petőfi Sándor testi adottságainak, viszont az irodalomból ismert összes jegyek – „farkasfog", homlok, fogak, áll, testi sérülések – megtalálhatók a csontvázon.

Javul a baranyai telefonhelyzet

(Folytatás az 1. oldalról)

számok pedig négyjegyűek lesznek.

Siklóson a közelmúltban változott az áldatlan állapot: ez év július 14-ig 900-as kapacitással működött a kézikapcsolású telefonközpont, ehelyett lépett üzembe a 2000-es crossbar központ. A beruházás összköltsége közel 40 millió forint volt, amit a Pécsi Postaigazgatóság állt, valamint a Siklósi Városi Tanács adott bele 14 milliót. Siklós körzetszáma: 73. A város környékén a közelmúltban kisebb fejlesztéseket is végihez vittek: így Harkányban 200-as bővítést, Nagyharsányban pedig 90-es kapacitású kis automata központot hoztak létre.

A megye négy telefonos góckörzete közül a szigetvári lesz a legkiváltságosabb helyzetben: az év végére mindegyik kis községből lehet majd távhívással telefonálni, azaz teljes egészében automatizálják a területet. A beruházás mintegy 250 millió forintba kerül. A pécsi posta 40 milliót remél a kötvényekből és 30 milliót a Szigetvári Városi Tanácstól. A szigetvári központ 3000-es kapacitást bír majd el, a góckörzetben pedig további 1800-at.

A jövőbeli kép is biztató: önerős befektetés eredményeképpen Kozármislenyben az eddigi 200 helyett 1000 telefont tudnak beszerelni jövőre. Ez a fejlesztés érinti Magyarsarlóst, Birjánt és Lothárdot is. Ami pedig a legörvendetesebb:: 1992-re Pécsett egy 10 000-es kapacitású új központot helyeznek üzembe.

Ó. Zs.

Learatták a búzát

(Folytatás az 1. oldalról)

szégyenkezni, hisz az jónak tekinthető. A megyék közötti „rangsorban" egészen biztos, hogy az első harmadba kerül Baranya.

„Ha nincs csapadék, akkor arra panaszkodnak a mezőgazdászok, ha meg sok hullik, az a baj" – hallhattuk már nemegyszer ezt az epés, de bizonyára nem minden alapot nélkülöző megjegyzést. Ami az idei tavasz csapadékhajlamát illeti – aszályra most valóban nem lehetett hivatkozni. A szinte naponta lezúduló záporok, tartósabb esőzések azonban nemcsak használtak, hanem – és éppen a gabonának – ártottak is. A 10 százalékos kiesés csaknem teljes egészében a fúzáriumos fertőzés és az egyéb növénybetegségek számlájára írható. Minden év persze nem hozhat rekordokat, sokszor azzal is be kell érni, ha csak egyszerűen „jó a termés".

Az utolsó kombájnok vasárnap este, valamint hétfőn vonultak vissza a gépszínekbe. A nagykozári, a villányi és a mágocsi tsz-ben július utolsó napjaira maradt a befejezés. Mágocs határában még a mai napra is maradt 20 hektár vetőmag búza, melynek vágásával a hét kombájn órák alatt végezhet.

– Öt tonna körüli lett a termésátlagunk – mondotta Mágocsi Rudolf, a szövetkezet belső agronómusa. – Ez nálunk, a mi domborzati és talajviszonyaink mellett szép eredménynek mondható. A munkát viszonylag gyakran akadályozták kisebb esők, de még így is időben befejeződhetett az aratás.

Mágocson a szalmabetakarítás, a tarlóhántás még eltart augusztus közepéig. Ennél egyébként nemigen állnak jobban a többi nagyüzemben sem. Mivel a szalmaégetések az idén már nem voltak jellemzőek, hatalmas szalmatömegeket kell feldolgozniuk a bálázóknak.

A Baranya Megyei Gabonaforgalmi és Malomipari Vállalat eddig 120–130 000 tonna búzát vásárolt fel, ami a leszerződött mennyiségnek mintegy 80 százaléka. A hozzájuk beérkezett mennyiség négyötöde B–1-es lisztminőségű, a hektolitersúly 78–80 között. Így a búza minősége közepesnek mondható.

Hogy a gabona időben a tárolókba kerülhetett, az nem kis részben az üzemek közötti összefogásnak köszönhető. A munkák csúcsidejében ugyanis – ha tehették – a szomszédos gazdaságokba irányították kombájnjaikat. A kombájnosok, a gépkezelők, a szállítójárművek vezetői, a magtárakban dolgozók helytállásból ötösre vizsgáztak ezen a nyáron is.

Balog N.

24 ÓRA A NAGYVILÁGBAN



Manila, Fülöp-szigetek: megmaradt holmijuk után kutatnak a törmelékek között a főváros egyik negyedében, azután, hogy pusztító erejű forgószél söpört végig a környéken. A természeti csapásnak 4 halálos és több sebesült áldozata van. MTI-telefotó

A JKSZ KB ülése

A JKSZ Központi Bizottsága hétfőn Belgrádban folytatta vasárnap megkezdett tanácskozását az ország nemzeteinek (tagköztársaságainak) viszonyáról, amely az elhúzódó társadalmi-gazdasági válság hatása alatt az utóbbi időben érezhetően megromlott. Az ülésen éles vita bontakozott ki.

Felszólalt az ülésen Ante Markovics, a jugoszláv kormány elnöke. Kijelentette, hogy a kormánya által kezdett gazdasági reformmal szemben nagy az ellenállás. Egyes köztársaságokban a „saját nemzet" szűk érdekei alapján ítélik meg a javasolt változtatásokat. A politika és az állam továbbra is beleavatkozik a vállalatok tevékenységébe, jóllehet a reform egyik alapelve éppen a vállalati önállóság biztosítása.

Markovics végül felvetette, hogy „elegendő érv nélkül forgatókönyvet dolgoznak ki a fő bűnbaknak kikiáltott szövetségi kormány megbuktatására".



Szuhumi, Abhaz ASZSZK, Szu: Alekszander Rodkin, a szovjet belügyminisztérium különleges alakulatának őrnagya (B) a lakosságtól begyűjtött fegyverek közül mutat be néhányat. A nemzetiségi villongások kezdete óta több száz fegyvert koboztak el vagy szolgáltattak be.

MTI-telefotó

Kalkutta, óh!

Az indiai Kalkuttát hovatovább nemcsak műemlékei, nyomornegyedei, és utcán alvó koldusai miatt tartják India egyik legérdekesebb városának. A horror és a fekete humor kedvelőit valószínűleg szent borzadállyal tölti el a nemrég nyilvánosságra hozott tény: Kalkutta a világ legnagyobb csontváz- és koponya-exportőre.

Ezt a kivitelt 1985-ben a hatóságok betiltották, titokban mégis virágzik az üzlet. A feketepiacon 10 ezer rúpiát (650 dollár) is adnak egy sértetlen emberi csonvázért. Évente körülbelül 15 ezer csontváz és 50 ezer koponya vándorol titkos kereskedelmi utakon külföldre.

Felakasztották Higginst

Hezbollah hétfőn délután közleményben jelentette be, hogy emberei felakasztották William Higgins amerikai alezredest. A kivégzésről videófelvételt is nyilvánosságra hozott a siita szervezet.

George Bush elnök hétfőn William Higgins meggyilkolásának hírére Chicagóban bejelentette, hogy azonnal megszakítja kétnapos közép-nyugati körútját és visszatér Washingtonba.

Időközben újabb részletek váltak ismeretessé a gyilkosságról. A Hezbollah bejrúti közleménye azt hangoztatta, hogy Higgins „kivégzésével" meg akarják büntetni az Egyesült Államokat és a „cionista ellenséget", mivel nem vették komolyan a szervezet ultimátumát, amely az izraeli kommandósok által pénteken elrabolt Abdel Karim Obeid sejk szabadon bocsátását követelte. „Az amerikai kémet azért akasztottuk fel, hogy leckét adjunk az életben maradottaknak" – hangzik a kommüniké. A közleményhez mellékelt videófelvételen látható a kötélen lógó, összekötözött lábú, fölpeckelt szájú amerikai.

Meghalt Fehér Ferenc

Újvidéken hétfőn, három nappal 62. születésnapja előtt meghalt Fehér Ferenc, az egyik legnevesebb jugoszláviai magyar költő, író, műfordító.

A Magyar Népköztársaság Elnöki Tanácsa Fehér Ferencet hosszú, évtizedes kimagasló irodalmi munkássága és közéleti tevékenysége elismeréseként ez év június elején a Népköztársaság Csillagrendjével tüntette ki. A költő azonban ezt a kitüntetést váratlan megbetegedése miatt már nem tudta átvenni.

Szolzsenyicin parlamenti képviselő lesz?

Egy vezető szovjet publicista szerint lehetséges, hogy Alekszandr Szolzsenyicin hazatér, és az sem kizárt, hogy parlamenti képviselő legyen. Jurij Csernisenko, aki az Ogonyok című hetilap kulturális rovatánál tevékenykedik, s egyben tagja a Népi Küldöttek Kongresszusának, a UPI amerikai hírügynökségnek nyilatkozott vasárnap.

Csernisenko szerint a most hetvenéves Szolzsenyicin egyetlen feltételt szabott hazatérésének: azt, hogy adják ki műveit a Szovjetunióban. Csernisenko utalt arra, hogy a Novij Mir című szovjet irodalmi folyóirat augusztusban megkezdi a Gulag szigetcsoport folytatásos közlését. Ez a munka – a sztálini munkatáborok kör- és kórképe – volt annak idején az a „csepp a pohárban", amely a szovjet hatóságokat Szolzsenyicin számüzésére sarkallta.

Az UPI kérdésére válaszolva Csernisenko – emlékeztetve Andrej Szaharov példájára – nem zárta ki azt az eshetőséget, hogy Szolzsenyicin, hazatérése után, bejusson a Népi Küldöttek Kongresszusába.

Letartóztatások Kubában

Havannában őrizetbe vették José Abrantes tábornokot, volt belügyminisztert és vele együtt több más volt belügyi vezetőt – jelentette hétfői számában a Gramna. A minisztérium néhány jelenleg is dolgozó magas rangú tisztjét lefokozták.

A Granma szerint Abrantest és társait azért tartóztatták le, mert a kubai belügyminisztériumban az elmúlt időben történt vizsgálatok alapján törvénysértésekre derült fény. (Júliusban már voltak jelentős személycserék a minisztériumban.)

Mint az újság írta, a kubai pártvezetés azért döntött az őrizetbe vételek mellett, mert fel akarja számolni a kubai társadalom elveivel és törvényeivel összeegyeztethetetlen olyan jelenségeket, mint az államérdek szempontjából fontos információk elhallgatása vagy manipulálása, a korrupció vagy annak eltűrése, a hűtlen kezelés és az üzérkedés.

◆

JERUZSÁLEM: Izrael azt javasolta, hogy az ott őrzött siita foglyok, köztük a múlt héten elrabolt Abdel Karim Obeid Hezbollah-vezető szabadon engedéséért cserébe a Libanonban működő Irán-barát szervezet engedje szabadon összes izraeli és külföldi túszát — jelentette be hétfőn Jichak Rabin védelmi miniszter. Rabin az izraeli katonai rádióban beszélt, 50 perccel annak a határidőnek lejárta után, amelyet a Hezbollah szabott Abdel Kaim Obeid szabadon bocsátására.

Szovjet csapatkivonások

(Folytatás az 1. oldalról.)

Hangsúlyozta, hogy a Csehszlovákiából, Magyarországról, Lengyelországból és az NDK-ból való csapatkivonást a különböző országok katonai szakértői, valamint a társadalmi bizottságok képviselői is figyelemmel követhették.

A szovjet csapatok kivonását az idén a korábban kidolgozott menetrend szerint folytatják – mondotta Omelicsev.

◆

Kína: Újabb kivégzések

A kínai Vuhanban szombaton kivégeztek két halálraítéltet – jelentette vasárnap az Új-Kína hírügynökség.

Azzal vádolták őket, hogy a májusi–júniusi diákmegmozdulások idején fegyvereket szereztek, és egy rablás során két embert megöltek. Egy személy felfüggesztett halálos ítéletet kapott, két másikat életfogytiglani börtönre ítéltek amiatt, mert – az ítélet szerint – részt vettek a katonákkal és a rendőrökkel vívott összecsapásokban, kormányzati épületeket támadtak meg, fegyvereket loptak és embereket öltek.

Valuta- (bankjegy és csekk) árfolyamok

Érvényben: 1989. július 31-től

pénznem	vételi árf. 100 egységre Ft-ban	eladási árf. 100 egységre Ft-ban
angol font	9651,83	10248,85
ausztrál dollár	4376,09	4646,77
belga frank	148,38	157,56
dán korona	798,84	848,26
finn márka	1378,80	1464,08
francia frank	917,02	973,74
görög drachma a) b)	35,93	38,15
holland forint	2753,67	2924,01
ír font	8281,05	8793,29
japán yen (1000)	422,52	448,66
kanadai dollár	4914,12	5218,08
kuvaiti dínár	19699,82	20918,36
norvég korona	846,70	899,08
NSZK márka	3106,44	3298,60
olasz líra (1000)	43,13	45,79
osztrák schilling	441,21	468,51
portugál escudo	37,12	39,42
spanyol peseta	49,55	52,61
svájci frank	3606,02	3829,08
svéd korona	908,99	965,21
USA dollár	5807,51	6166,73
ECU (Közös Piac)	6434,91	6832,95
jugoszláv dínár csekk (10000) b)	26,19	–

a) vásárolható legmagasabb bankjegycímlet: 1000-es

b) bankközi és vállalati elszámolásoknál alkalmazható árfolyam:

görög drachma	37,00	37,08
jugoszláv dínár csekk (10000)	26,97	–

A ZALA MEGYEI ERDŐVÁLL

3 éves gyakorlattal

◆ erdőmérnököt alkalmaz műszaki vezetői állásba.

Fizetés: megegyezés szerint.

Cím: Zalaegerszeg, Biró M. u. 43.

Telefon: 11-362.

Olcsó utak a Junitó-tól!

Isztambul, 6 nap, 2799 Ft + 95 DM.
München, 4 nap, 1900 Ft + 75 DM.
Indulási időpont: szeptember 3.
Jelentkezni lehet: a Junito irodában, Pécs, Hunyadi út 2/A. (Boldogság Háza udvara).
Telefon: 34-450.

Működik a magyar természetgyógyászok egyesülete

Tiltás után – szabadon

Az akupunktúrától a reformkonyháig Az orvosok a klinikai gyakorlat után vizsgáznak

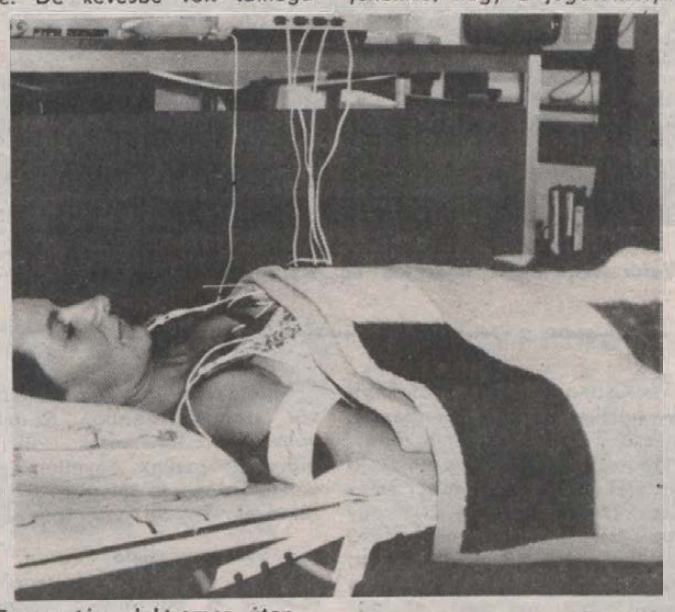
A népszerű televíziós személyiségnek számító Vitray Tamást néhány éve még valósággal kiátkozta, üldözte a hazai egészségügyi vezetés a természetes gyógymódokat, illetve a természetgyógyászattal foglalkozó személyeket bemutató műsoraiért. Most viszont el sem hiszi a kedves olvasó, mit tartok a kezemben? Egy levelet, amelynek aláírója dr. Csehák Judit, az Országos Egészségvédelmi Tanács elnöke és egyben a szakminisztérium vezetője.

A miniszterasszony azt írja: „örömmel értesültem a Magyar Természetgyógyászok Országos Tudományos Egyesületének megalakulásáról. Az egyesület – az egészségmegőrzés társadalmi programjának célkitűzésével összecsengő – feladatvállalásával egyetértek, sok sikert kívánok azok megvalósításához. Örömmel fogadjuk az egyesület együttműködési készségét, mind a Szociális és Egészségügyi Minisztérium, mind az Országos Egészségnevelési Tanács nevében . . .”

Az egyesület főtitkára dr. Bense László Erik, szimpatikus fiatalember, aki már beszélgetésünk elején felhívja rá figyelmemet: véletlenül se higgyem azt, hogy orvos. Mint szakmabelit, biztosan őt is kiátkozták volna társai, de közgazdasági és jogi ismeretekkel felvértezve megtalálta a lehetőséget, hogy létrehozza ezt a ma már nyilvánvalóan elismert szervezetet.

A Magyar Természetgyógyászok Országos Tudományos Egyesülete ma még mindössze egyetlen iroda a veszprémi SZMT-székház harmadik emeletén. A szobában a számítógépen, a telefonon kívül nem sok látnivaló akad, ha csak az a fura kínai jelekkel és színes pontokkal teleírt bábu nem, ami már az első pillanatban felkelti a vendég érdeklődését.

– Az Egészségügyi Minisztérium a 80-as évek közepén még nem nézte jó szemmel a természetgyógyászattal foglalkozók próbálkozásait. A legnagyobb gondot az akupunktúra – a tűszúrásos gyógymód – hazai elismertetése jelentette. De kevésbé volt támogatott – sorolja dr. Bense László Erik főtitkár – az akupresszúra, a barlangterápia, a balneo-, a hidro- vagy éppen az apiterápia. Sőt úgy tudom, hogy a MÉM illetékesei, még a reformtáplálkozás élharcosainak tevékenysége ellen is tiltakoztak.



Fogyasztás elektromos úton

Időközben sokat változott a világ. A Kecskemétről kiinduló kezdeményezést később más városokban is felkarolták, sorra-rendre létrejöttek a különböző egyesületek, előadássorozatok, sőt 1988 novemberében országos természetgyógyász napot is rendeztek. Ma már az országos egyesületnek több mint 2500 tagja van és az érdeklődés nemhogy csökkenne, hanem egyre inkább nő.

– Ki lehet tagja az egyesületnek?

– Tulajdonképpen bárki, aki betöltötte a 14. életévét – válaszolja a főtitkár. – Akupunktúrával viszont csak azok foglalkozhatnak, akiknek orvosi diplomájuk van. Tagjaink részére egyébként számos kedvezményt, szolgáltatást biztosítunk. Ezek népszerűségére jellemző, hogy a jógatanfolyamunkra például hétszeres volt a túljelentkezés. De a sok jelentkező miatt van gondunk az akupunktúrás tanfolyammal is. Ez október 2-án kezdődik, lényege, hogy az intenzív képzést klinikai gyakorlat, majd szakvizsga követi.

Az utóbbi az Orvostovábbképző Intézet segítségével történik, de az egyesületnek nagyon sok saját kezdeményezése is van. Ilyen a reformtáplálkozás meghonosítása, vagy az a hét végén induló terápiás lovaglóiskola, ahol az enyhe gerincferdüléses, vagy rossz testtartású embereken próbálnak gyógytornász, lovász segítségével eredményeket elérni. Sőt ősszel megnyílik az első igazi hazai biobolt is Veszprémben, ahol a gyógynövényektől a szakkönyvekig mindent egy helyen megkaphat majd az érdeklődő.

Ferenci Demeter

Magyar és amerikai történészek együttműködése

Az oszmán és a Habsburg birodalom tizenöt éves háborújának hiteles forrásait tárták fel magyar és amerikai történészek. A Magyar Tudományos Akadémia Történettudományi Intézetének és az indiánai egyetem oszmanisztika kutatói – akik a Magyar Tudományos Akadémia, valamint az Amerikai Tudós Társaságok Szövetsége és a Nemzetközi Kutatási Cserék Szervezete kutatási programjának résztvevőiként négy év óta működnek együtt – a napokban Magyarországon találkoztak. Kölcsönösen tájékoztatták egymást kutatásaik eredményeiről és megállapodtak abban, hogy közösen publikálják a tizenöt éves háborúról való XVI–XVII. századi török dokumentumokat, amelyeket még a szakmabeliek is csupán hivatkozásból ismernek.

Közös kötetük előreláthatóan a következő évben jelenik meg az Akadémiai Kiadó gondozásában. Ez a forrásmű jelentős információkkal gazdagítja mind a magyar, mind az egyetemes történelmet. E hosszú háború története ugyanis kevéssé ismert, forrásait nem dolgozta fel kellő mértékben sem az osztrák, sem a magyar, sem a török történetírás. A kézikönyv új adalékokkal szolgál az oszmán birodalomról, amely a XVI. század végén az európai nagyhatalmak félelmetes ellenfele volt, majd egy évszázad múlva hanyatló korszakát élte. Ez az európai hatalmi viszonyok megváltozását idézte elő. Az erőeltolódás egyik helyszíne Magyarország volt, az oszmán és a Habsburg birodalom itt vívott egymással véres háborúkat. Az 1591-től 1606-ig tartott tizenöt éves háború – amelyben a két világhatalom már egyenlő félként mérte össze erejét – az európai történelmet is meghatározta.

Amiről a város beszél

Szexklub, vagy mégsem?

Egy csokor a reakciókból – volt, aki azonnal partnert akart...

A szex örök téma. Ezt bizonyítja a pécsi Junito Kft. szolgáltatásának, a Junito Partner Klub beindításának híre, valamint az arról megjelent írásunk visszhangja. Szinte folyamatosan csengtek a telefonok a kft. irodájában és sokan hívták szerkesztőségünket is további információkat kérve.

„Akkor ez egy tuti aktus?” – érdeklődött egy hölgy a kft. munkatársaitól, akik persze mindezt garantálni nem tudták. Családniuk kellett azoknak is, akik – félreértelmezve a szolgáltatást – telefonon partnert „rendeltek” egy kellemes éjszaka eltöltésének reményében. Köztük külföldi állampolgárok is, és természetesen nemcsak férfiak. A válasz ez esetben is csak az lehetett, hogy minderre majd a klubba való belépést és az első összejövetelt követően nyílhat esélyük. Ám ott is csupán a lehetőség adott a partnert keresőknek, hogy egymásra találjanak. A klub nyílt légköre nyilván megkönnyíti a vágyak teljesülését, de a sikerre garancia ekkor sem adható.

Most tessék kapaszkodni! A belépés lehetőségéről házaspárok is érdeklődtek. Ők azt a választ kapták, hogy minden nehézség nélkül belépheznek a Partner Klubba. A szervezők ugyanis szeretnék, ha az összejövetelek a partnerkeresés szándéka nélkül, önmagukban is vonzóak lennének.

Egy ügyfél ingatlanának értékesítése céljából kereste fel az irodát, és amikor értesült a Junitó Partner Klub beindításáról, azonnal belépett, alapító taggá vált. Némelyek valamiféle orgia-jellegű összejöveteleket sejtettek a szexklub beindítása mögött. Volt, akinek erre felcsillant a szeme, másokat pedig mindez elriasztott, megbotránkoztatott.

Hogy helyre tegyük a dolgokat, ismét felkerestük a kft. ügyvezető igazgatóját. Ő elmondta, hogy a klub keretei között orgiáról, csoportos szexről szó sincs, mint ahogy telefonos partnerközvetítésről sem. A Junito Partner Klub a kft. rendezvényszervező tevékenységének egyik gyermeke, amely az egy estére, vagy akár egy életre szóló partnerkeresés lehetőségét biztosítja a tagoknak. Mint megtudtuk, az élénk érdeklődés ellenére a belépésre folyamatosan adott a lehetőség, akik pedig augusztus 10-ig csatlakoznak a klubhoz, azok alapítótagként kedvezményeket élvezhetnek.

Balog N.

Pécs Megyei Város Tanácsa Végrehajtó Bizottságának állásfoglalása

Nem lakás céljára szolgáló helyiségek

A végrehajtó bizottság legutóbbi ülésén az igazgatási osztály vezetőjének előterjesztésében megtárgyalta a nem lakás céljára szolgáló helyiségek gazdálkodásának helyzetét és a kialakult gyakorlatot.

A végrehajtó bizottság az előterjesztés megállapításai alapján, valamint a napirendi pont felett kialakult vita következtében aggodalmát fejezte ki a helyiséggazdálkodás egyes kérdéseivel kapcsolatban. Az aggodalomra az adott alapot, hogy a közelmúltban egyes gazdálkodó szervezetek jogszabályellenes módon jártak el a rendelkezésük alatt álló helyiségek használatában, a használati jog átengedésében, s ennek következtében az egyes ügyekben eljáró tanácsi hatóságokat törvénysértő joggyakorlat kialakítására kívánják késztetni.

Tapasztalható, hogy a nehezedő gazdasági körülmények következtében, egyes gazdálkodó szervezetek bevételeik növelése érdekében, az állam tulajdonát képező nem lakás céljára szolgáló helyiségek rendeltetésszerű használatával felhagyva, azokat jogszabályellenes módon kívánják más szerveknek vagy magánszemélyeknek átadni, minek következtében veszélyeztetik a lakossági alapellátást, a lakossági igények kielégítését.

A végrehajtó bizottság, mint a helyi önkormányzat operatív irányító szerve felelősséggel tartozik Pécs város lakossága alapvető igényeinek kielégítéséért, ezért álláspontját a következőképpen hozza nyilvánosságra:

① Mindenek előtt hangsúlyozni kívánja a végrehajtó bizottság, hogy a helyiséggazdálkodásról szóló 19/1984. (IV. 15.) MT. sz. rendelet és annak végrehajtására kiadott 8/1984. (IV. 15.) ÉVM. sz. rendeletben foglaltak következetes végrehajtására utasítja a helyiséggazdálkodásban érintett hatóságait, mindenekelőtt a v. b. hivatal lakás- és helyiséggazdálkodási osztályát, valamint a v. b. igazgatási osztályát.

② Az állami helyiségek használati joga felett az elhelyező hatóság, a v. b. hivatal lakás- és helyiséggazdálkodási osztálya rendelkezik. Az elhelyező hatóságnak ez a rendelkezési joga kivételes esetekben még a nem állami tulajdonban álló helyiségekre is kiterjed. Téves tehát a nem lakás céljára szolgáló helyiségek kezelő szerveinek az a felfogása, hogy a kezelői jog önmagában jogalapot ad a helyiségek használata feletti „szabad” rendelkezésre.

③ Egyes gazdálkodó szervek részéről bizonytalanság és jogszabályellenes felfogás tapasztalható annak megítélésében, hogy a nem lakás céljára szolgáló helyiségek jogszerű használója mikor és milyen körülmények között engedheti át a használati jogot más szervnek.

A helyiségek használati jogának átengedésére a hatályos jogszabály két lehetőséget ismer, éspedig

a) az elhelyező hatóság engedélyével, amely a helyiség funkcióváltását lehetővé teszi,

b) az elhelyező hatóság engedélye nélkül, amely funkcióváltást nem tesz lehetővé.

ad a) A határozatlan időre szóló használati joggal rendelkező gazdasági szervezet (jogszerű használó) a részére felesleges (az indokolt szükségletét meghaladó), illetőleg a szükségletének meg nem felelő helyiséget *megállapodás alapján*

– más arra jogosultnak határozatlan időre szóló használatra átengedheti,

– ideiglenes jelleggel (meghatározott időre, vagy feltétel bekövetkezéséig másnak bérbe (albérletbe) adhatja.

– a szükségletének megfelelő másik helyiséggel elcserélheti.

Az ilyen esetekben a felek között létrejött megállapodás a használati jog megszerzését önmagában még nem eredményezi, hanem csak az elhelyező hatóság engedélyével.

Ha az engedélyező eljárás során megállapítást nyer, hogy a tervezett használat a helyiség rendeltetésétől, vagy az eddigi használat módjától eltér, az elhelyező hatóság köteles más érdekelt hatóságok (építésügyi, egészségügyi, tűzvédelmi, stb.) hozzájárulását előzetesen megszerezni.

Üzlet vagy *műhely helyiség* átadásának engedélyezése előtt az elhelyező hatóság köteles a kereskedelmi, illetőleg az ipari feladatokat ellátó szakigazgatási szerv véleményét kikérni.

ad b) Nem kell az engedélyező eljárást lefolytatni, ha a helyiség eddigi jogszerű használója a helyiséget, vagy annak egy részét kiskereskedelmi, vendéglátóipari, ipari, vagy szolgáltatási célra az erre vonatkozó jogszabályok szerint bérleti, illetőleg szerződéses rendszerben üzemelteti.

Az erre vonatkozó jogszabályok:

– az egyes kiskereskedelmi és vendéglátóipari üzletek szerződéses üzemeltetéséről szóló 38/1980. (IX. 30.) MT sz. rendelet és annak végrehajtására kiadott 14/1980. (IX. 30.) BkM sz. rendelet,

– a 29/1981. (IX. 14.) MT sz. rendelet egyes ipari és szolgáltató egységek bérletéről.

Ezek a speciális jogszabályok az üzemeltetés, illetve az ipari vagy szolgáltató egys-g ideiglenes bérbeadását engedélyezik. Azonban ezek a speciális jogszabályok sem teszik lehetővé a helyiségben a funkcióváltást. A jogszabályi cél az, hogy változatlan funkcióval a helyiség biztosítsa a lakossági ellátást, más szervezet vagy magánszemély működtetésében.

④ Az előző pontban közöltek alapján ha a jogszerű használó a helyiséget az elhelyező hatóság engedélye nélkül más célra adta át más szervezetnek vagy magánszemélynek, illetőleg a funkcióváltáshoz, a használati mód változásához az elhelyező hatóság engedélyét nem kérte ki, a jogszerű használótól a helyiséget igénybe lehet venni.

Az igénybevétel során vizsgálni kell a kártalanítás kérdését. Az a használó, aki funkcióváltással és hatósági engedély nélkül vette át a helyiséget, nem minősül jogszerű használónak, ezért a helyiség hatósági igénybevétele esetén kártalanítás nem illeti meg.

Az a gazdálkodó szervezet, aki a helyiséget ideiglenesen más szervezetnek vagy magánszemélynek átadta, mint jogszerű használó általában kártalanításra jogosult. Kivéve, ha a gazdálkodó szervezet az átadott helyiséget 1969. január 1-je után ingyenesen szerezte meg és az elhelyező hatóság engedélye nélkül más célra használta, vagy más célra engedte azt át.

⑤ A helyiséggazdálkodásról szóló jogszabályok előírják, hogy a jogszerű használónak az elhelyező hatósághoz 15 napon belül be kell jelentenie – többek között – a feleslegessé vált helyiségeit, azt, hogy a használati jogáról lemond-e az elhelyező hatóság javára, vagy pedig a helyiség hasznosításáról a bejelentéstől számított 60 napon belül, milyen módon kíván gondoskodni.

⑥ A nehezedő gazdasági körülmények között nem várható, hogy a tanács a lakossági alapellátás színvonalának emelése érdekében újabb üzlethelyiségeket tudna építeni. Ennek a lehetősége a belvárosban egyébként is korlátozott.

Ezért tartja fontosnak a végrehajtó bizottság, hogy a jelenlegi helyiségeket használók tartsák be az állásfoglalásban közölteket.

Egyébként a végrehajtó bizottság a maga részéről tisztességtelenül tartja a vállalati önállóságot, a gazdálkodó szervek vállalkozó készségét, ha mindez a város lakosságának érdekeit szolgálja. Mindezek következtében a végrehajtó bizottság azt tartaná helyesnek, ha a gazdálkodó szervezetek, a helyiségek használói a helyiségek átadásának megkezdése előtt indított tárgyalások során felvilágosítást kérnének a v. b. hivatal lakás- és helyiséggazdálkodási osztályától.

A végrehajtó bizottság

HÍREK

AUGUSZTUS 1., KEDD

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából BOGLÁRKA nevű kedves olvasóinkat.

A Nap kél 5.21 – nyugszik 20.20 órakor
A Hold kél 4.43 – nyugszik 20.23 órakor

Olvasószolgálat

Hírek, tudósítások, események közölhetők 14–16 óráig a 15-000 telefonszámon.

Hírszerkesztő: GYURA BARBARA

Ma délelőtt 9–12 óráig panaszügyekben fogad, a 10-046-os számon hívható: HETÉNYI JÁNOSNÉ

Szerkesztőségi hírügyeletes 16–19 óráig a 10-053-as telefonszámon NAGY ISTVÁN

CB-adóvevőnk 14–16 óráig hívható az AM 24-es csatornán.

DN Plusz

Holnap minden olvasónk plusz 8 oldalt ingyen kap!

Érdekességek, hirdetések

Bertók László Graves-díja

Odaítélték az év legjobb magyar verséért járó Graves-díjat, amit ezúttal Bertók László József Attila-díjas költő nyert el **„Furkálja a semmit a szó"** című verséért. A díjazott mű a Kortárs 1988. januári számában, majd a Szép versek idei kötetében látott napvilágot.

●

– Ötven idős, magányos segít a pécsi baptista fiatalok játékony közössége a megyeszékhelyen, Drávaszabolcson, Magyarbólyban, Harkányban és Tótújfaluban. A 15 fiatal, köztük: Szommer Erna, Rauch Zoltán, Kovács Anita, Paróczi Zsolt, Viszokai Anita és Gulyás János, egyebek között bevásárolnak, takarítanak, ebédet visznek haza. A segítő közösség létszáma nő.

– Virágkötő, koszorúkészítő kisműhely készült a pécsi Szabolcsfaluban, a Bánya utcában. Szabóné Pollák Gabriella vállalkozó hamarosan megnyitja a bányászlakótelep első virágüzletét is a most épülő Konzum ÁBC épületében.

☎ 15-000

Az utóbbi hetekben egyre több méhraj szökik meg, okoz riadalmat ott, ahol kikötnek. Emiatt rovatunkat hívják a bajba jutottak. Azt tapasztaljuk, hogy hivatásos méhészek nem szívesen vállalják a méhek befogását.

Kérésünkre jelentkezett Szabó Antal pécsi nyugdíjas, aki bárhová, bármikor elmegy méhügyben segítséget nyújtani. Címe: Erdei Ferenc utca 3. IV. e. 12. A 3-as végállomásnál, a Gömböc presszó közelében.

●

– Rekordidőben kitisztította egy pécsi gmk a csapadékvíz-elvezető árkot Erdősmecskén. Egy kilométer hosszan szabályozásra is sor került.

– Kényszerérés, kései virágzás. Pécsett, az Egervölgy déli bejáratánál erős érésben a galagonya és a kökény, míg a Jakab-hegyen most nyílnak tömény illatot árasztva a kései hársak. A hársvirágot gyógyhatása miatt gyűjtik.

Időjárás

Kedd estig: lassanként mindenütt megnövekszik a felhőzet, sokfelé várható zápor, zivatar, helyenként felhőszakadás, jégeső. Kedden túlnyomóan borult idő lesz, országos esővel, zivatarral, a déli, délnyugati szél zivatarok környezetében viharossá fokozódik, majd a szél északnyugatira fordul, és a Dunántúlon tartósan erős, időnként viharos lesz. Lehűlés kezdődik. A legmagasabb nappali hőmérséklet kedden általában 17, 22 fok között, délkeleten még 25 fok körül alakul.

Távolabbi kilátások szerdától szombatig: Nyugat felől csökken a felhőzet, de még további záporok kialakulása várható. Az időszak második felében már több órás napsütés is lesz. A legalacsonyabb hajnali hőmérséklet 10, 15 fok között, a legmagasabb nappali hőmérséklet 18, 23, majd 23, 27 fok között alakul. Jelentős mennyiségű, legalább napi 15 mm csapadék az ország területének 60 százalékán várható az időszak első felében.



A pécsi nemzetközi zenei tábor zenekara és a kecskeméti nemzetközi kórustábor résztvevői tegnap este a Székesegyházban Verdi Requiemjét mutatták be. Vezényelt Ligeti András, karigazgató Erdei Péter.

*

– Csapadékmérőt alakított ki házilag Muhari Sándor, a pécsi Fekete-víz szomszédságában lévő telkén, a faiskola közelében. Most szombati mérése szerint délután alig egy óra alatt 17 milliméter eső hullt. Csak a kertek felett, mert az Uránvárosban, a belvárosban ragyogott ez időben a Nap.

– Nyílik a vadkender Pécs peremrészein, néhol a gyengén kaszált parkos részekben is. Jellegzetes illata, allergiás betegséget okoz, huzamosan izgatja a nyálkahártyát. A betegségben szenvedő a virágzás idején náthás, feje fáj és ideges. Jó lenne, ha a parkgondozók a vadkenderes részeket lekaszálnák.

– Idén több mint ötmillió forintot költött gépparkja korszerűsítésére, bővítésére a kováschidai tsz. Vettek egyebek között egy Claas Dominator 108-ast.

– Játékvár lesz az igazi vár szomszédságában Szigetváron a Zrínyi-napok alkalmával. Megyénk egyetlen légvár-tulajdonosa felszereli játékvárát az ősi vár falainál.

– Sok a rézsikló Pécsett, a donátusi kertekben. Túlszaporodásuk a páradús, meleg időnek köszönhető. A kígyók némelyike eléri a fél métert. Felesleges bántani őket, nem mérgesek. Amúgy szigorúan védettek. Van olyan porta, ahol 4–5 is tanyázik.

●

04-05-07

Halálos baleset történt vasárnap este Pellérd belterületén. Egy arra haladó személygépkocsi elgázolta az úttesten ittasan fekvő Tic Aladár 37 éves pécsi lakost, aki a helyszínen életét vesztette.

✲

Szombaton Komlón, a Kossuth L. utcai felújítás alatt álló OTP-épületben kigyulladtak a munkások öltözőszekrényben lévő ruhái, valamint a szerszámok fa alkatrészei. A komlói tűzoltóság egy és fél perc alatt a helyszínre érkezett, ennek köszönhető, hogy a tűz nem terjedt tovább. A keletkezett kár mintegy 5000 Ft.

✲

Tegnap a déli órákban tűz ütött ki az Égervölgy fölötti parkerdőben, ahol az eddigi megállapítás szerint kb. 6 hektáron pusztított a tűz, 150 000 Ft becsült kárt okozott. A tűzoltásban részt vettek: a pécsi, a komlói, a szigetvári tűzoltók 9 tűzoltókocsival, valamint a honvédség katonái is. A tűz eloltása után még órákig tartó utómunkálatokat folytattak a tűzoltók.

Halálozás

Fájó szívvel tudatjuk, hogy szeretett mamánk, dédim,

ÖZV. LÉCZ JÓZSEFNÉ
Walcz Karolin

75 éves korában csendben elhunyt. Temetése augusztus 2-án 14 órakor lesz a bikali temetőben. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk mindazokkal, akik ismerték, hogy édesapánk,

ID. BOZSÉR JÁNOS

volt geresdlaki és dunaszekcsői lakos a helesfai szociális otthonban 79 éves korában elhunyt. Július 17-én Helesfán csendben eltemettük. Gyászolják: gyermekei, unokái és dédunokái.

KÖZÉLET

Nyers Rezső, az MSZMP elnöke és *Grósz Károly*, az MSZMP főtitkára táviratban üdvözölte *Mieczyslaw Rakowskit* abból az alkalomból, hogy a Lengyel Egyesült Munkáspárt Központi Bizottságának első titkárává választották.

✲

Lantos János r. alezredes nyugállományba helyezése alkalmából a Magyar Népköztársaság Elnöki Tanácsa Kiváló Szolgálatért érdemrenddel tüntette ki. A kitüntetést dr. Gyöngyösi János r. ezredes, a Baranya Megyei Rendőr-főkapitányság vezetője adta át.

– Megkezdődött és augusztus 6-ig tart a Vöröskereszt Komló Városi Vezetőségének tábora állami gondozott és szellemi fogyatékosok részére Orfűn, a Szentlőrinci 1. sz. Általános Iskola nyári táborában.

– A kocogók pihenőjét alakította ki 227-es parcellája szomszédságában társadalmi munkában Péntek László gazda a Keszűi út mellett. Lvov-Kertvárosból a kiskertek között a réten át esténként 10–15-en kocognak: idősek és fiatalok. Részükre pihenőt épített a gazda asztallal, padokkal, de a létesítményt a csendháborító motorosok időnként szétdúlják.

– Ok a gyorshajtás. Megyénkben a múlt héten a 24 közúti baleset közül 1 halálos, 9 súlyos, 14 könnyű sérüléses volt. A balesetet előidéző ok a legtöbb esetben a gyorshajtás.

– Turistaház Pécs szívében. A megyeszékhelyen, a Kardos úton (a SZOT-üdülő közelében) egyre népszerűbb a korszerűsödő kulcsos turistaház. Főként diákok és NDK-beli bakancsos turisták laknak benne. Most folyik a felújítása, ami nem zavarja a pihenni akarókat. 20-ról 30 ágyasra bővítik a létesítményt. Helyfoglalás az Irányi Dániel tér 8-ban, a PTTE irodájában.

A házak jelképek

Két egymástól elütő küllemű ház húzódik meg Pécsett a Keszűi út menti hétvégi telkeken. Gáll Sándornéé a csapadékvíz-csatorna partján szülőhelyét, a bajaszentistváni tanyavilágot idézi, pontos, ám kicsinyített mása annak. Az ősök lakhelyére emlékeztet a kövezett szegélyű gémeskút, a rózsa- és szőlőlugas, a zöldre, kékre pingált tornác, a faragott ereszű padlástér. A kút vize oly tiszta, hogy isznak belőle, mocsári források táplálják. A házikában nyugdíjas éveit tölti az aszszonyka, és szerinte földi paradicsomát teremtette meg.

A másik ház innen alig ezer méterre, a faiskolától északra, mocsári erdő peremén. Kőből, téglából, még úgy is elegáns, hogy teteje beszakadt, udvarát méteres gaz- és virágdszungel fedi. Gazdája rég elhagyta. Azt beszélik, külföldre szakadt. A csavargók se raknak tüzet a tépett nyílászárók mögött. Mintha kísértetodú lenne. A közelben dolgozó kosárfonó vándorcigányok elkerülik, inkább műanyaggal fedett veremkunyhót emeltek. A természet az árva portán is csodás, gazdag termést igérnek a diófák, a fecske a régi helyén költ.

A házak az emberi élet jelképei, a fentiek úgyszintén. Bár a természet mindegyik környezetét így-úgy megszépíti, mégis Gállné hétvégi, kiskertes otthonát csodáiom. A pléhből, fából eszkábáltat, a tapasztott falút, a múltat, a kezdetet álmodó létesítményt. Tisztelem azt a mesévé lett hajdani tanyavilágot, amely hűségre, szerénységre és földszeretetre nevelte Baranyába sodródott leányát.

Cs. J.



Tegnap a reggeli órákban a 48-as tér környékén a Zsolnay V. útról a Kilián Gy. útra való kanyarodás után egy kék 1200-as típusú Zsiguli gépkocsi oldalról egy IFA-nak ütközött, melynek következtében az autó vezetője megsérült. A karambol kisebb forgalmi dugót okozott. Fotó: Bakos Magdolna

Egészségügyi szolgálat

KÓRHÁZI FELVÉTELES ÜGYELETEK

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermek betegek részére, Pécs város: POTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház, gyermeksebészeti, kórházi felvételt igénylő gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika. Páros napokon: Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat Pécs város lakossága részére: Megyei Kórház I. sz. belgyógyászati osztálya. Sebészet: Megyei Kórház, baleseti sebészet: I. sz. Sebészeti Klinika. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Pécs város és a csatolt községek ideg- és elmebetegei részére: POTE Ideg- és Elmeklinika. Szemészeti betegek ügyeleti ellátása 17 órától: POTE Szemészeti Klinika. Felnőtt orr-fül-gégészet: POTE Orr-Fül-Gégeklinika.

ÉJSZAKAI KÖRZETI ORVOSI ÜGYELET

Pécs város felnőtt lakossága részére egy helyen, a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségeiben minden este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 14-347.

Fogászati ügyelet minden este 7 órától másnap reggel 7 óráig a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségeiben – gyermekek részére is. Telefon: 14-347.

Gyermeklakosság részére egy helyen, a Gyermekklinikán, Pécs, József A. u. 7. (bejárat a Bajnok u. felől) este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 10-938.

ÉJSZAKAI UGYELETES GYÓGYSZERTÁRAK

Pécs, Kossuth L. u. 81. 10/8. sz. gyógyszertár; Pécs, Bajcsy-Zs. u. 23. 10/14. sz. gyógyszertár.

✲

SOS-ÉLET telefonszolgálat díjmentesen hívható a 12-390-es számon este 7 órától másnap reggel 7 óráig.

Bünmegelőzési tanácsadás kedden 17–19 óráig Pécsett a Kőrösi Cs. S. u. 1/1-ben. Telefon: 25-080.

●

Információk

Közlemények

Írás jelent meg lapunkban, mely hírül adja, hogy műmárvány készül Szekszárdon, de elmaradt a cím. A gyártó neve, címe: Novaplastic Kft., Rákóczi út 15. Telefon: 74-12-234.

Könnyűbúvárok társadalmi segítségét várja Denke Miklós kiskertlulajdonos, aki Pécsett, a Lőtéri dombok mögötti, 180-as számú kertjében, a 4–5 méter kútba ejtett értékes tárgyakat. Vasmacskával hiába kereste azokat heteken át. Telke a rét északi sarkánál, a mocsár szélén található.

Közérdekű

Áramszünet lesz augusztus 3-án 7–18 óráig Pécs, Engel J. u., Rigóder u., Kanyar u. által határolt területen.

A MaDISz Regionális Szövetsége beszélgetést szervez az MSZMP Baranya Megyei Bizottságának vitaanyagáról. Cím: Mit akarunk Baranyában? A konzultációt vezeti: dr. Dányi Pál, az MSZMP Baranya Megyei Bizottságának első titkára. Helye: Ságvári Endre Művelődési Ház. Ideje: 1989. augusztus 2. 15 óra.

A Pannon Volán értesíti a tisztelt utazóközönséget, hogy a Rodostó utcai csatornaépítés miatt 1989. augusztus 2-án üzemkezdettől előreláthatólag 10 napig a 37-es helyi járatú autóbuszok a Rodostó utca megállóhely helyett a Főpályaudvar–Donátus irányban a Bálicsi út 1/B sz. ház előtt, ill. visszairányban a Bálicsi út 2. sz. ház előtt létesített ideiglenes megállóhelyeken állnak meg.

●

TITÁN Áruház ajánlja

1989. augusztus 2-án

- EVIG fúrógépek 2390—5510 Ft-ig,
- BLACK and Decker fúrógépek 5290—7500 Ft-ig,
- BLACK and Decker sarokcsiszológép 6500 Ft-ért.

30%-OS ENGEDMÉNNYEL, AMÍG A KÉSZLET TART!

Nyitva tartás: 8—18 óráig.

VERSENYZÜNK ÖNÉRT, VERSENY UTCAI ÁRUHÁZUNKBAN!

TITÁN KERESKEDELMI VÁLLALAT

A 30. bányásznap pécsi rendezvényei

A városban elterjedt a hír, miszerint idén nem lesz bányásznap. Bár teljes körképet egyelőre még nem tudunk adni a megyében, de reméljük, a tévhitet máris megcáfolja a programajánlat. Az idén 30. alkalommal sorrakerülő rendezvénysorozat, mint minden évben, most is több helyszínen zajlik, szeptember 2-ától 7-ig.

A megyei központi ünnepség Pécsett, a Nemzeti Színház Kamaraszínházában kezdődik, szeptember 2-án, szombaton 10 órakor. Az ünnepibeszédet Varga Mihály, a MÉV vezérigazgatója tartja, s közben fellép a BM Duna Művészegyüttese, és Héjja Sándor színművész. Szombaton ezenkívül még megemlékezés lesz a csertetői emlékműnél, majd koszorúzás, és a hagyományos tűzijáték az esti órákban. Az uránvárosi Ho Si Minh Parkban 8—13 óráig bányásznapi villámtornán, (sportesemények) várják az érdeklődőket, ahol többek között: kispályás labdarúgó-bajnokság, férfi, női kézilabda-mérkőzés lesz és az Ércbányász—Komlói Öregfiúk labdarúgómérkőzésre, férfi kosárlabda-bajnokságra kerül sor. A sportrendezvények felelőse: Bodács Etele. Az MHSZ Ércbányász modellezőpályáján reggeltől estig tartó rádióirányítású automodellek nemzetközi versenye tarthat érdeklődésre számot. Szeptember 3-án, vasárnap a szokásos helyen (elsősorban a Sétatéren) 10 órától bányásznapi vásár lesz, a Széchenyi téren a szén- és ércbánya fúvószenekara ad koncertet. A Szt. István téren 10 órától ismét lesz a népszerű sajtóutca, illetve szabadtéri színpad. Szintén ugyanitt lesz délután a „Nevetni nem szégyen" című műsor, melyet a PNSZ színészei: Unger Pálma, Dévényi Ildikó, N. Szabó Sándor, Moravecz Levente adnak elő. Még akkor este, fellépnek a Hercegszőlősi Népi Együttes tagjai, valamint a PNSZ művészei magyar nótákat, operetteket énekelnek. 18 órától a BM Duna Művészegyüttese ad műsort. A Barbakán ebben az évben is a gyermekprogramok fő központja lesz: vasárnap 10 órától a Tranzit együttes „Állatosdi" című műsora után a BI-BÁ-BÓ bábegyüttes „Minden egér szereti a sajtot" előadása, tekinthető meg, s ezt követően Detre Annamária „Ha az álmot boltban árulnák" c. zenés műsorral lép porondra. Vasárnap délután a Ho Si Minh pakban ezúttal kulturális program vonzza az érdeklődőket, melyet Belénessy Csaba konferál. A műsor után itt tekinthető meg a SZÚR is. Ezen kívül a József A. Művelődési Ház kínál színes programcsokrot, és a pogányi repülőtéren ejtőernyős versenyt rendeznek. Bár a program még korántsem teljes, láthatjuk, nem maradunk bányásznapi program nélkül 1989-ben sem. Az elkövetkező napokban részletes tájékoztatást közlünk a rendezvényeket illetően.

Gy. B.

Kényszermegoldás Pécsváradon

Megszüntették a vízhiányt

Pécsváradon nyaranta eddig is kisebb vízkorlátozást tapasztaltak az ott lakók, de idén júliusban kritikussá vált a vízhiány. A község egyes területein csak négy-öt órán keresztül, általában a késő esti és hajnali órákban folyt víz a csapokból. Ekkor tölthették fel az emberek a különböző edényeket vízzel, hogy napközben inni, főzni, mosakodni tudjanak, és az állatoknak is jusson.

A vízhiányt a Zengővárkonyt és Pécsváradot ellátó Balázs-kút hozamának jelentős csökkenése okozta. Évek óta ugyanis kevés csapadék jut télen a talajba, ezért idén a napi 1000–1100 köbméter víz helyett – ami csúcsidőben még kisebb döccenőkkel biztosította a vízellátást – csupán 800 köbméter vizet ad a kút. Ezenkívül a KÖJÁL egészségügyi szempontokra hivatkozva bezáratta az alsó-királygáti forrást, amely napi 80–100 köbméterrel egészítette ki a Balázs-kút vízhozamát. Nem jelentett megoldást a Szerelem forrás bekapcsolása a rendszerbe, és egy új, 100 köbméteres tározó építése sem.

A kritikus helyzetben a helyi és a megyei tanács, valamint a vízmű és a KÖJÁL szakemberei a vízhiány helyett az úgynevezett strandi kút bekapcsolása mellett döntöttek. A kút vizének 29 Celsius fokos hőmérséklete és magas vastartalma miatt önmagában alkalmatlan emberi fogyasztásra. A kút bekötését eddig egy vastalanító megépítéséhez kötötték, most miért tekintettek el attól?

– A KÖJÁL engedélyét csak ideiglenes használatra, tehát a nyári csúcsidőszakra kaptuk meg, különböző feltételek, többek között a folyamatos fertőtlenítés biztosítása mellett – válaszolta Németh László, a Baranya Megyei Vízmű üzemmérnökségének vezetője. – A kút vize erősen higítva kerül a fogyasztókhoz, hiszen a napi, mintegy 300 köbméteres kapacitásával a rendszerben folyó víz közel egyharmadát teszi ki: A vas önmagában ártalmatlan az egészségre, de a magas vastartalom a víz felhasználhatóságát rontja, például mosásnál okoz kellemetlenséget. A szabványok azért rögzítik a 0,3 milligramm/literes értékhatárt, mert hosszabb idő alatt a vas lerakódik a vezetékekben és baktériumok táptalajául szolgálhat. Ez a veszély néhány hónapos használat alatt nem fenyeget. Ha több millióért meg is épülne a vastalanító, a kút akkor sem tudja a község vízellátási gondjait megoldani, arra a Duna II. vezetékbe való bekapcsolódáskor kerülhet sor – hangzott a tájékoztató.

Sajnos a kényszerhelyzet miatt a strandi kút vize nem keverőtartályon keresztül, hanem közvetlenül jut a vezetékbe. Így csak ott keveredik a karsztvízzel, ezért a strand környékén lakóktól több kifogás érkezett.

A KÖJÁL részéről dr. Tihanyi László közegészségügyi felügyelő fejtette ki álláspontját: A strandkút vizének fogyasztása önmagában nem okoz problémát. Bár a mérési eredményeket még nem ismerem, de a strand környékén lajtokocsival biztosítani lehet a jó minőségű ivóvizet. Ha végleges bekötésről lenne szó, természetesen ragaszkodnánk a vastalanító megépítéséhez, de a jelenlegi állapot átmeneti. Sok vízmű működik hasonló feltételekkel Baranyában.

A kút próbaüzemeltetését július 16-án kezdték meg. A minták aránylag nagy szórást mutatnak, míg a község nyugati részén a vastartalom 0,11 milligramm literenként, addig más területen határérték fölé emelkedik, s eléri a 0,6 milligrammot. A vezetékekben folyó víz hőmérséklete 19,3 fokos volt, ami megközelíti a szabvány által megengedett 20 fokos értéket.

S mikor jut el a megoldást jelentő Duna II. vezeték Pécsváradra? A község a Pécs–Mohács regionális vízműhálózatra Hirden csatlakozhat. A tervezők már megkapták a megbízást, s jövőre Martonfa kapcsolódhat a rendszerhez, 1991–92-ben pedig Pécsvárad, majd a következő években Szilágy, Nagypall, Lovászhetény.

P. E.

Csikósverseny és kaszkadőrbemutató Szántódpusztán



Horror a falon, avagy ilyen falfestményekkel csalogatják Siófokon a diszkó-klubba a vakációzó fiatalokat.

Izgalmas látványosság

Nem mindennapi látványosság helyszíne lesz augusztus 12—13-án a Balaton déli partján. A Zamárdi mellett levő szántódpusztai idegenforgalmi központban országos csikósversenyt és kaszkadőrbemutatót tartanak. A minél nagyobb látványosság érdekében a hazai lovaskaszkadőrök színe-java fog itt igazi show-t bemutatni.

Szántódpuszta, ez a mintegy harminc épületből álló műemlék együttes, valamint a somogyi és tolnai régi betyár és csikós hagyományok adnak megfelelő környezetet a most először megrendezésre kerülő Balaton-parti programnak.

Szántódpusztán egyébként is hagyománya van a lótenyésztésnek, most is vagy hetven négylábú ropogtatja itt a szénát. A választás ezen kívül még azért esett erre a helyre, mert az Idegenforgalmi és Kulturális Központ gazdája, a Siotour már két éve rendez itt színes, látványos, a régi csikóshagyományokat felelevenítő csikó- és lovasbemutatókat.

A korábbi rendezvényeket sok hazai és külföldi turista kereste fel, ezért a rendezők a csikósversenyt és a bemutatót hagyománnyá kívánják fejleszteni. A Siótour a rendezvény lebonyolításában az Equs Sport Egyesülettel társult.

Az előrejelzések szerint a kétnapos rendezvény csúcspontja Sárkány Évának, az Egus SE hivatásos sportolójának ugratási világrekord kísérlete lesz.

A meghívásos országos csikóverseny és kaszkadőr-bemutató augusztus 12-én, szombaton 8 órakor, illetve másnap vasárnap pedig 9 órakor kezdődik Szántódpusztán.

Kép és szöveg: Ferenci Demeter



Például

És Baranyában?

Robbanásszerű változásokkal ért véget vasárnap hajnalban a Zala megyei pártértekezlet. A helyi reformkörök kezdeményezéseit fogadta el a mintegy 700 jelen lévő küldött. A megválasztott tisztségviselők túlnyomó többsége társadalmi funkcióban van. (Baranyában szeptember 30-án lesz a pártértekezlet).

Vér László, a baranyai pártbizottság politikai tanácsadója személyesen is ott volt a zalai tanácskozáson: „Úgy érzékelem, hogy érvek helyett indulatok kaptak helyet az összejövetelen. A részt vevő, alig kevesebb, mint hétszáz küldött sajnos elsősorban személyi, szervezeti dolgokkal foglalkozott. Arról, hogy a párt politikájának segítségével milyen kiút lehetséges a jelenlegi helyzetből, igen kevés szó esett. Izzó hangulatot éreztem, de ez zalai belügy, mert nem indokok, érvek hangzottak el, hanem indulatok uralták az értekezletet.

Dányi Pál, az MSZMP Baranya Megyei Bizottságának első titkára: „Megismerve a Zalaegerszegen történteket, úgy gondolom, a megújulási törekvések különböző formáit nem szabad összekevernünk az anarchiára utaló jelekkel. Megítélésem szerint nem a zalai pártvezetés bukott meg, hanem annak korábbi vezetői nem tudtak azonosulni az adott értekezleten jelen lévők szerkezet-átalakító döntésével. Az pedig, hogy Zalaegerszegen valóban a reformszárny, a megújulást, jövőnket támogató irányzat győzött-e a közeljövőben derül ki."

A bagdadi merényletről

A hét végén vált ismeretessé a hír, hogy csütörtökön Bagdadban ismeretlen tettesek merényletet hajtottak végre a magyar nagykövetség kereskedelmi tanácsosának, Szücs Lászlónak autója ellen. (MTI).

Tegnap felhívtuk telefonon Dvorzsánszky Zsigmondot, a Külügyminisztérium konzuli főosztályának helyettes vezetőjét, aki a következőket mondta:

– Az iraki szervek nagy erőkkel megkezdték a vizsgálatot, de attól tartok, hogy a nyomozás hosszabb időt fog igénybe venni, ugyanis senki nem vállalta magára a robbantást. Aminek örülhetünk, az az, hogy személyi sérülés nem történt. Egyébként semmiféle jelét nem tapasztalták a misszió munkatársai egy készülő merényletnek, így értetlenül állunk a történtek előtt. Valószínűnek tartom, hogy a merénylők félreértésből helyezhették a bombát munkatársunk autójába, s remélhetőleg ilyesmire nem fog sor kerülni többé. Tudomásom szerint az iraki szervek már nyomon vannak, amint részletes információkat tudunk, közleményt fogunk kibocsátani.

Zsolnay: részmegállapodások

Tegnap egyeztető tárgyalásokba kezdtek a Zsolnay gyár vezetői és szakszervezeti funkcionáriusai a dolgozók követeléseivel kapcsolatban. Mint Bosnyák János igazgatótól megtudtuk, csupán részmegállapodásokig jutottak el, a tárgyalásokat ma folytatják. Információink szerint a héten munkásgyűlés megtartását tervezik, melyen valamennyi dolgozó részt vesz majd. Az időpontban a tárgyaló felek még nem állapodtak meg. Egy esetleges sztrájkról ezúttal nem esett szó.

Részletek a sztrájkról szóló 1989. évi VII. törvényből:
2. § (1): Sztrájk kezdeményezhető, ha
a) a vitatott kérdést érintő egyeztető eljárás hét napon belül nem vezet eredményre, vagy
b) az egyeztető eljárás a sztrájkot kezdeményezőnek fel nem róható ok miatt nem jött létre,
(3) az említett egyeztetés ideje alatt is egy alkalommal sztrájk tartható, azonban ennek az időtartama a két órát nem haladhatja meg.
3. §. Jogellenes a sztrájk,
d) a kollektív szerződésben rögzített megállapodás megváltoztatása érdekében a kollektív szerződés hatályának ideje alatt.

Kommentár nélkül

Részlet a Bibó István és társai perében hozott ítéletből: „Dr. Bibó István vádlott 1957. évi február havától április hó elejéig terjedő idő alatt írta meg 21 gépelt lapoldal terjedelemben azt az ellenforradalmi jellegű politikai tanulmányművét, melynek címe: *Magyarország helyzete és a világhelyzet*. Ez írásművében a vádlott szemrehányást tesz a nyugati világnak azért, mert az ellenforradalom győzelmét teljes gazdasági és erkölcsi súlyával nem biztosította. Szerinte a magyar *„forradalom"* meglepően józan, emberséges és mértéktartó volt. Sérelmezi, hogy az ENSZ csak ünnepélyes és hatástalan határozatokat hoz".

(Az idézet a napokban megjelent szamizdat-Beszélő utolsó számából való. A lap ősztől hetente jelenik meg, és újságárusoknál is kapható lesz.)

Egy mondatban

● Budapesten az Alagi téren egy 500 négyzetméter alapterületű épületben új menekültbázist avatnak, ahol a rászorultak pénzt és ételt kapnak, esetenként 1–2 éjszakára szállást is. (Magyar Hírlap)

● Szaharov professzor az Ogonyoknak adott nyilatkozatában kijelentette, hogy a jelenlegi ingatag helyzetben országában mind a katonai hatalomátvételt, mind a párt jobbszárnya részéről történő puccsot lehetségesnek tartja (MTI).

● Augusztus 5-től fizetik a Bongó-sorsjegy nyereményeit Baranyában, és megtudtuk azt is, hogy augusztus elsejétől folytatódik a játék.

● Az MDF nyílt levelet intézett Szűrös Mátyáshoz, melyben kéri az Országgyűlés elnökét, hogy a legközelebbi ülésen kezdeményezze egy bizottság létrehozását az 1956. október 26-i mosonmagyaróvári sortűz és más karhatalmi erőszakcselekmények kivizsgálására. (OS)

● A budapesti V. kerületben működő Európa Reformkör csatlakozott az MSZMP július 30-i, zalai értekezletén elfogadott platformhoz, állásfoglalásuk szerint csak ezt a módszert tartják alkalmasnak az MSZMP radikális megújítására. (OS)

Szerkeszti: Bozsik László és Pauska Zsolt

A BARANYA MEGYEI RUHÁZATI KERESKEDELMI VÁLLALAT ötéves időtartamra meghirdeti

bérleti üzemeltetésre a

19. sz. üzletét, Pécs, Kossuth L. u. 62.

34. sz. üzletét, Pécs, Perczel u. 15.

36. sz. üzletét, Pécs, Szeptember 6. tér,

106. sz. üzletét, Komló, Petőfi tér 1.

204. sz. üzletét, Mohács, Tolbuhin u. 1.

209. sz. üzletét, Mohács, Radnóti Ikt.

306. sz. üzletét, Siklós, Felszabadulás u. 3.

Az érdeklődőknek tájékoztatást adunk a vállalat közgazdasági osztályán:

Pécs, Kossuth L. u. 3. Tel.: 12-733/22,

Barnaki Zoltán.

A pályázatot kérjük benyújtani 1989. szeptember 4-ig.

A versenytárgyalás ideje és helye:

1989. szeptember 11., 9 órakor a vállalat kultúrtermében, Pécs, Kossuth L. u. 23—27.

Kedvezményes szolgáltatás!

Értesítjük Tisztelt Ügyfeleinket, hogy a lakosság részére

SÍRKŐ és KŐFARAGÓ munkákra,

RÉSZLETFIZETÉST BIZTOSÍTUNK.

A vételár 20%-os befizetése mellett; a fennmaradó részt 6 havi részletben lehet kifizetni.

Kőfaragó üzemünk: Pécs, Bolgár Néphadsereg útja 30. sz. Tel.: 21-818.

A BEREMENDI CEMENT- ÉS MÉSZIPARI RÉSZVÉNYTÁRSASÁG

várja az alábbi végzettséggel és gyakorlattal rendelkező munkatársak jelentkezését

MŰSZAKI MUNKAKÖRBE:

— karbantartás-szervező,
— programozó,
— termelés- és folyamatirányító,
— gépész- és villamos szerkesztő.

A MUNKAKÖR BETÖLTÉSÉNEK FELTÉTELEI:

— felsőfokú műszaki szakirányú végzettség esetében legalább 3 éves szakmai gyakorlat,
— középfokú műszaki szakirányú végzettség esetében legalább 5 éves szakmai gyakorlat.

BÉREZÉS: a 2/1987. (XI. 25.) ME. sz. rendelet alapján.

A meghirdetett munkakörök tekintetében előnyt jelent az idegen nyelvtudás, a számítógépes adatfeldolgozásban szerzett képesítés és jártasság, valamint a 45 év alatti életkor.

További információk beszerezhetők a BCM Rt. személyzeti és oktatási osztályán Szirényi János osztályvezetőtől a 73-as körzetszám 11-122, 11-051, 11-207, 11-320, 11-603, 11-503, 11-426-os telefonszámokon.

Pécsről való bejáráshoz autóbuszt biztosítunk.

Jelentkezési határidő: 1989. augusztus 30.

Minden jelentkezésre a megjelölt határidőt követően 10 napon belül válaszolunk.

Jelentkezni: személyesen vagy írásban, írott szakmai önéletrajzzal a BCM Rt. személyzeti és oktatási osztályán lehet.

Postacímünk: Beremendi Cement- és Mészipari Részvénytársaság, 7827 Beremend, Pf.: 20.

EXPRESS

2000 m, 100%-os pamut, kék színű munkaruha vagy köpenyanyagok eladók, „Átutalással is" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó 2 szobás, teljesen felújított, gázfűtéses, első emeleti, téglaépületben levő lakás a Móricz Zs. téren. Telefon: délelőtt 12-422.

2,5 szobás kertvárosi öröklakás garázzsal eladó. Lakástelefon: 41-089.

Komlón, a zeneiskola mögötti társasházban kétszintes, 3 szoba összkomfortos lakás, benne dupla garázs, eladó. Telefon: 35-646.

ARO 10,3 (csukott, Dacia motoros) színválasztással, „0" km-es eladó VIII. 4-i elhozatallal. Pécs, Zsigmond u. 29. Telefon: 34-524. •

Budapesti, Liszt Ferenc téri, 45 m²-es, harmadik emeleti tanácsi lakásomat pécsi örök garzonra cserélném. Érdeklődni: napközben, 12-755/44.

Munkácsy u. 27. számú társasházban földszinti, telefonos, beköltözhető öröklakás eladó. Irányár: 68x27 000 Ft. Érdeklődni: 22/14-666 telefonszámon, szombatonként a helyszínen.

Hajdú Gyula utcai 1,5 szobás öröklakás eladó. 34-768.

250 ezerért felújított, másfél szobás házfelügyelői lakás átadó. „Beköltözhető 22041" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Tanácsi, 3 szoba, összkomfortot cserélnék 2 szobás és egyszobás tanácsi összkomfortért. Különbözetben megegyezünk. Érdeklődni: az esti órákban, Krisztina tér 13., II. em. 6.

53 m²-es, kétszobás, összkomfortos, erkélyes, szövetkezeti lakás a József Attila úton eladó. 20 000 Ft/m². Telefon: 31-289.

Eladó a Holló-dűlő 7-ben lakótelek, lakható épülettel, szőlővel, gyümölcsössel. Érdeklődni: a 15-957-es telefonon.

Samara gépkocsi, 7 hónapos, garanciális, halványsárga színű, családi ok miatt eladó. Telefon: 11-804.

Orvosegyetemhez, tanárképzőhöz közel 3 szoba összkomfortos, telefonos, földszinti öröklakás tehermentesen eladó. Ár: 1 350 000. Pécs, Szigeti út 7., fszt. 3. Telefon: 21-247.

Matty, Petőfi u. 28., 3 szobás családi ház melléképülettel olcsón eladó. Kp + OTP-átvállalás.

1992-es Skoda 120 L kiutalás átadó, KA-s Trabant eladó. Érdeklődni: Csillag u. 20., egész nap.

Mecsek-nyugati 2,5 szobás öröklakás eladó. Telefon: 21-544, 15 órától.

2 szobás családi ház eladó vagy 1,5 szobás öröklakásra cserélhető. Érdeklődni: Bornemissza G. u. 12., VIII. 24. 19—20 óra után.

Eladó kétszobás családi ház 300 négyszögöl telken. Pécs, Közép-Daindol 8. Érdeklődni: hétköznap 16 óra után.

Kiadó egyetemi városrészben 2 szobás összkomfortos, berendezett lakás igényesnek hosszabb időre. Érdeklődni: 29-760, 1—3-ig, egész nap.

Fiatal nő vagyok, munkát vállalnék. „Vendéglátósban" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladnám 1,5 szobás, Mecsek-Nyugaton levő OTP-öröklakásomat vagy a környéken nagyobb telefanosra cserélném. Telefon: 32-397.

Eladnám vagy 3 és fél szobásra cserélném 59 m²-es, magasföldszinti OTP-lakásomat tehermentesen vagy 370 000 Ft törlesztés átvállalásával. Érdeklődni: Németh László u. 36., fszt. 1. Mindennap 19 óra után.

Fiatal, egyedülálló nő garzonlakást bérelne hosszabb időre. Érdeklődni lehet a következő telefonon: 14-846.

2 szoba összkomfortos bútorozatlan lakás kiadó, Pécs, Enyezd u. 26., fszt. 1., Patai. Érdeklődni: vasárnap a helyszínen.

Dolgozókat felvesznek

A PÉCSI Ingatlankezelő Vállalat felvételt hirdet bérszámfejtő (gyakorlattal) tervező-elemző közgazdász munkakörbe. Jelentkezni lehet a vállalat személyzeti és oktatási osztályán Pécs, Rákóczi út 55. I. em. 22. (2779)

A DÉL-DUNÁNTÚLI Gázszolgáltató Vállalat felvesz bérelszámolót középiskolai végzettséggel. Jelentkezés a bérosztályvezetőnél. Pécs, Felszabadulás út 107. (2780)

JÓL FŐZŐ szakácsot keresek olaszországi szeptembertől. Telefon: 35-114. (21129)

A KOMFORT Kisszövetkezet felvételre keres kőműveseket és gyakorlott segédmunkásokat. Jelentkezni lehet a központban. Pécs, Aradi vértanúk útja 36. sz. (21500)

SZAKÁCSNŐT felveszünk. Alkotmány úti óvoda, Alkotmány u. 38. (21999)

A JPTE Tanárképző Kar Kollégiuma takarítót keres felvételre. Jelentkezés Pécs, Pacsirta u. 2. sz. alatt a gondnoknál. (2786)

SZÁMÍTÁSTECHNIKAI szervizmunkára felkészült önálló, tőkeerős kisszövetkezetek, illetve magánszemélyek jelentkezését várjuk. „Együttműködés" jeligére a Budapest Pf. 225 1475-ös levélcímre. (2798)

A JANUS Pannonius Tudományegyetem megfelelő iskolai végzettséggel és gyakorlattal rendelkező munkatársat keres rendész munkakörbe szeptember 1-jei belépéssel. Jelentkezés: Pécs, Rákóczi út 80. sz. alatt a gazdasági főigazgatónál. (2785)

FIATAL festősegédet felveszek. Telefon: 41-474 Pécs, Sarohin t. út 112. (18973)

EGYESÍTETT Eü. Intézmények gazdálkodási csoportja felvesz férfi raktári kiadót, segédmunkást árumozgatási teendők ellátására. Jelentkezés Pécs, központi raktár, Munkácsy M. u. 19. (Udvar) (2787)

KERTÉSZETEMBE fiatal női dolgozót alkalmaznék. Érdeklődni: Horváth László, Pécs, Tolbuhin út 21. (20626)

A PLASTEX Ipari Szövetkezet azonnal felvesz a központi szövőüzemébe nődolgozókat szövő, szövőelőkészítő munkakörbe. Jelentkezés a helyszínen. Pécs, Baycsy-Zs. u. 9. (2755)

A DÉL-DUNÁNTÚLI Tüzép Vállalat, Pécs, Rákóczi u. 17. asztalos szakmunkást vesz fel. Fizetés megegyezés szerint. Jelentkezés a fejlesztési és üzemeltetési osztályvezetőnél. (2846)

A DELTA kisszövetkezet jó kereseti lehetőséggel kőműves, műköves, kőfaragó szakmunkásokat keres felvételre. Jelentkezés: Pécs, Bolgár Néphadsereg u. 30. Telefon: 21-818 vagy Pécs, Felszabadulás u. 18. Telefon: 15-233. (2830)

A DDGÁZ Baranya megyei üzemigazgatósága felvételre keres autószerelőt. Jelentkezni lehet: Pécs, Edison u. 2. Kurucz István üzemvezetőnél. (2831)

VENDÉGLŐ használatra átadó vendégszerető, szakképzett, vérbeli szakembernek. Rövid szakmai életrajzot tartalmazó ajánlatokat várok. „Tisztességes ajánlat" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe. (21147)

PÉCSI Városi Bíróság jól gépelő, lehetőleg érettségizett adminisztrátort keres bíró melletti munkára. Jelentkezés a Széchenyi tér 14. I. em. 46. elnöki irodán. Pécsi Városi Bíróság takarító-hivatalsegédi állásra keres munkavállalót. Jelentkezés a Széchenyi tér 14. I. em. 46. elnöki irodában. (2829)

Építkezők... fiatal házasok... közületek... vállalkozók!

A HAJDÚSÁGI IPARMŰVEK Doktor Sándor utcai Mintaboltjában otthona berendezéséhez, építkezéséhez, vállalkozásához sok mindent megtalál:

— mosogatógép (éttermekben, büfékben is használható),
— lapradiátorok,
— import fagyasztóládák, hűtőszekrények,
— bojlerek, forróvíztárolók,
— automata mosógépek 30%-os előleggel részletre is,
— különböző gázkészülékek, kerti grillsütők,
— világítótestek, lámpák, csillárok...
— ...és egyéb háztartási kisgépek

széles választékát kínáljuk.

Helyszínen OTP-ügyintézés!

A HAJDÚ-termékekhez 1000-féle alkatrészt árusítunk. Esetleges meghibásodás esetén korszerűen felszerelt szervizünk segít Önnek.

Kérjük írja fel ezt a telefonszámot: 32-070. Hajdúsági Iparművek Mintabolt és Márkaszerviz.

MAI MŰSOR

FILM

Petőfi: Ne viccelj az ördöggel! (2) Vérbeli hajsza (4, 6, 8) Rain Man (10).
Kossuth: Vuk (10, 12) Rendőrakadémia II. (f3, f5, f7, f9).
Park: Yesterday (2), Rendőrakadémia II. (4, 6).
Park, kert: Rain Man (f9).
Ságvári: Ifjú Sherlock Holmes... (4, 6).
Komló: Csutak és a szürke ló (f3), Három férfi és egy bébi (4, 6, 8).
Mohács: Ikrek (6, 8). **Mohács kert:** Az istenek fegyverzete (9). **Szigetvár:** Kantoni futár (6, 8). **Siklós:** Bűnvadászok (8)

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.20: Nyugdíjasok műsora. 8.50: Külpolitikai figyelő. 9.00: Napközben. 11.00: Irodalmi világjárás. Szlovénia. 11.30: A kolorádóbogár. Rádiójáték. 12.45: Világhírlap. Nemzetközi sajtószemle. 13.00: Klasszikusok délidőben. 14.10: Magyarán szólva. 14.25: Orvosi tanácsok – a kávéfogyasztásról. 14.30: Dzsesszmelódiák. 15.00: Kapcsoljuk a debreceni körzeti stúdiót: Látóképtől – Patkósig. 15.30: Martin Frey: Kis mesék a zongorán. 15.40: Alföldi népdalok. 16.00: Tizenhatóra – Hírmagazin. 16.10: Szívesen hallgattuk. 17.00: Tudóok a köznéletben. 17.30: Beszélni nehéz. 17.45: A Szabó család. 19.15: Szerelem és halál. Szilágyi Tibor... 20.15: Lakás-helyzetek. Fiatalok otthon nélkül. 20.45: Operabérlet. Verdi: Traviáta. 21.45: Hajszálgyökerek. 22.00: Hírvilág. 22.30: Kapcsoljuk a 6-os stúdiót. Ella Péter Domenico Scarlatti-szonátákat játszik csembalón. Kb. 23.30: A svájci olasz rádió énekkara énekel.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Kölyökrádió – szünidőben. 8.52: Orroló. Mosonyi Alíz meseregénye folytatásokban. 9.05: Népdalkörök pódiuma. 9.30: Maximális sebesség nincs... Forma–1 híradó. 9.40: Rivaldafényben: rockmúzeum. 11.05: Világújság. 11.10: Térkép és útravaló. 11.30: Balatonrádió. 12.10: Asztali muzsika. 13.06: Monte Christo grófja. 14.00: Mi történt? Rényi Péter újságíró. 15.05: Könyvről – könyvért. 15.15: Csúcsforgalom. 17.05: Nyáridő. Benne. 17.05: A Csúcsforgalom. 17.30: Az ifjúsági osztály műsora. 18.30: Pop-regiszter. 19.30: Talpalávaló. 21.05: Tangentor. Kampis Péter kisregénye rádióra alkalmazva. 21.34: Az „I Saloniste" zenekar játszik. 21.58: Operetthistóriák. 23.15: Fiatal előadók fesztiválja. 23.55: A Svájci Dzsesszkvintett játszik.

BARTÓK RÁDIÓ

9.08: Orgonahangverseny. 10.45: Basszusáriák. 11.10: A Venetói Szólisták olasz barokk concertókat játszanak. 11.52: A Zürichi Tonhalle vonósnégyes játszik. 12.40: Magyar zeneszerzők fúvósműveiből. 13.05: Rockzene CD-n. 13.52: Híradás a kertből. Versek. 14.07: Hires karmesterek felvételeiből. 15.30: Bioritmus. 15.50: Schumann: a-moll vonósnégyes. 16.15: Haydn: C-dúr szimfónia. 16.45: Schönberg: Mózes és Áron. Kétfelvonásos opera. 18.30: Az MR szerbhorvát nyelvű nemzetiségi műsora Pécsről. 19.05: Az MR német nyelvű nemzetiségi műsora Pécsről. 19.35: Új lemezeinkből. 20.37: Alternatív diszkó. 21.24: Fischer Annie zongorázik. 22.20: Országok, tájak népzenéje. Svájc. 22.45: Magyar írás. A Rádió irodalmi hetilapja.

PÉCSI RÁDIÓ

5.55: Hajnaltól reggelig (Dél-Dunántúlon. (6.15: Dél-dunántúli krónika – Időjárás – Boglárka napján). 8.00: Műsorzárás. 18.30: Szerbhorvát nemzetiségi műsor. 19.00: Magyar nyelvű hírek. 19.05: Német nemzetiségi műsor. 19.35: Műsorzárás.

TELEVÍZIÓ

MAGYAR TELEVÍZIÓ TV 1.

8.58: Műsorismertetés. 9.00: Képújság. 9.05: Tévétorna nyugdíjasoknak. 9.10: Arany. Olasz dokumentumfilm. 9.50: Monsieur René Magritte. Angol film. 10.35: Panoráma. 11.30: Mozgató. 11.30: Képújság. 16.43: Műsorismertetés. 16.45: Hírek. 16.50: Pannon Krónika. 17.00: Hírek német nyelven. 17.05: Pécsi Körzeti Stúdió szerbhorvát nyelvű nemzetiségi műsora. 17.35: RTV Közönségszolgálat. 17.40: Érdekházasságok. Csehszlovák film. 19.00: Műsorajánlat. 19.05: Reklám. 19.10: Esti mese. 19.20: Reklám. 19.25: Közlemények. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: A világ nélküled. Francia filmsorozat. 21.00: Reklám. 21.05: Stúdió '89. 21.50: A Gondolkodó arcképcsarnoka. 22.45: Híradó 3.

TV2.

17.25: Képújság. 17.35: Tv 2 – benne: reklám – riportok – időjárás. 18.00: Telesport. 18.25: Gyerekeknek. 18.48: Mozaik. 19.00: Kettős csapás. Jugoszláv film. 20.29: Tv 2. 21.00: Híradó 2. 21.20: Tv 2. 21.30: Meghökkentő mesék. Angol film. 22.00: Szimultán. 22.45: Tv 2. – Napzárta.

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

1. MŰSOR

8.10: Műsorismertetés. 8.15: Hírek. 8.20: Tv-naptár. 8.30: A kis világ. 9.00: Nyári program. 14.55: Oktatómüsor. 15.25: Műsorismertetés. 15.30: Hírek. 16.30: Magyar híradó. 17.45: Hírek. 17.55: Tévé-naptár. 18.06: Számok és betük. 18.25: Tudományos program. 19.10: Időjárás. 19.13: Hírek. 19.17: Rajzfilm. 19.30: Tévé-napló. 19.53: A mai sport. 20.00: Lottóhúzás. 20.05: Két asszony között. Angol film. 21.40: Tévé-napló. 22.00: Dialógusok. 23.00: Hírek turisták részére. 1.50: Szerdai műsor ismertetése.

2. MŰSOR

19.30: Tévé-napló. 20.00: Komolyzenei műsor. 20.45: Hírek. 20.50: Külföldi dokumentummüsor. 21.35: Az ablak. 23.05: Szerdai műsor ismertetése.

OSZTRÁK TELEVÍZIÓ

9.00: Hírek. 9.01: Addams család. 9.30: Fogat fogért. 10.30: Kedves Brigitte. Amerikai film. 12.05: Hétfői sport. 13.00: Hírek. 13.10: Mi. 13.40: Az állatok paradicsoma. 14.05: Akkoriban. 14.10: A társadalom támaszai. Német film. 15.35: An-tan-ténusz. 16.00: Patrick Pacard. 16.55: Mini tv-híradó. 17.05: Wickie és az erős férfiak. 17.30: Mini találkozó. 17.55: Paddington medve. 18.30: Vörös elefántok. 19.30: Tv-híradó. 20.00: Sporthírek. 20.15: Universum. 21.15: Dallas. Tv-sorozat. 22.00: Oldalpillantások. 22.05: Titkos megbízatás. Amerikai film. 24.00: Hírek. 0.05: Mannix. Krimisorozat. 0.55: Hírek.

SKY CHANNEL

6.30: Üzleti hírek. 7.00: DJ Kat show. 9.30: Panel Pot Pourri. 11.00: Sullivanék. 11.30: Sky-krónika. 12.30: Gond-fórum. 13.00: Egy másik világ. 13.55: A Skytext oldalai. 14.50: Változó világ. 15.45: Szeretni. 16.15: The Lucy show. 16.45: Fürtöske. 17.00: Visszaszámlálás. 18.00: Eurosport.

SUPER CHANNEL

7.00: Hírek. 7.05: Időjárás jelentés. 7.09: Üzleti hírek. 7.30: Hírek. 7.39: Üzleti hírek. 8.00: Időjárásjelentés. 8.02: Egyveleg. 15.30: Nino Firetto. 16.30: Forró drót. 18.30: Tracking. 19.30: Csak tanároknak. 20.00: Sport. 21.50: Világhíradó. 22.00: Az angol futball. 23.00: Amerikai profi kosárlabda. 0.00: Hírek.

TV 5-ÖS

16.05: Nyári varieté. 17.05: Újvilág. 18.05: Hírek, időjárás. 18.10: Pihenőidő. 18.30: Vágtató képzelet. 19.00: Számok és betűk. 19.30: Harmincmillió barát. 20.00: A nagy sakktábla. 22.00: Tv-híradó. 22.30: Időjárás. 22.35: Filmklub. Az üres karosszék. 24.00: Esély a daloknak. 0.30: Hiányjelek. 0.45: Műsorzárás.

Használt műszaki cikkek széles választéka az ADOK-VESZEK Kölcsönzőboltban.

Pécs, Flórián tér.

Tel.: 24-748.

Iparcikk Kölcsönző Vállalat

BÉRBE ADJA

a Pécs, Bástya u. 6. sz. alatt lévő, összesen 270 m² alapterületű 11. ingatlanát.

NYOMTATVÁNY-KÉSZÍTÉS AZONNAL!

TEMPORG

NYOMDAIPARI, SZERVEZŐ ÉS SZOLGÁLTATÓ KISSZÖVETKEZET

7622 Pécs, Somogyi Béla u. 2. tel: 13-888, 11-730

LAKÁS-INGATLAN

Pécs belvárosi társasházban épülő 70 m²-es lakás építési joga átadó 320 ezer Ft-ért. „1990 évvége" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe vagy a 81-708-as telefonon.

Eladó Tésenyben gazdálkodásra alkalmas családi ház. Érdeklődni: Baksa, Hunyadi u. 14., egész nap.

Március 21. téren 52 m²-es kétszobás lakás azonnali beköltözéssel eladó. 26-351.

Görcsönyben 4 szobás összkomfortos lakás eladó, cserélhető. Telefon: 72-419.

400 négyszögöl gyümölcsös, szőlő, konyhakert a pellérdi szőlőhegyen, felújított kis épület eladó. Irányár: 160 ezer Ft. Érdeklődni: 14-406 – Varga.

Eladó Martonfán 960 négyszögöl szántó, présház, pince városhoz közel, 150–200 négyszögöl föld kis épülettel. Csere is lehetséges. Érdeklődni: Pécs, Barnemissza 8. V. 15. Lóth.

1,5 szobás Sarohin úti lakás eladó. Telefon: 12-726 vagy 30-151.

2,5 szobás, parkettás, első emeleti öröklakás tehermentesen vagy OTP-vel, garázzsal sürgősen eladó. Érdeklődni: 41-593, 18 óra után.

Asztalos János úton 64 m²-es tehermentes öröklakás beköltözhetően eladó. Irányár: 25 000 Ft/m². Érdeklődni: Pécs, 22-266-os telefonon.

32 m²-es belvárosi lakás beépíthető tetőtérrel, kerttel eladó. 750 000 kp. Érdeklődni: 26-468, este.

Elcserélném vagy eladnám Dunafalva központjában 40 m hosszú ház, Duna 400 méterre, 600 n-öl gazdálkodásra és üzleti célra is alkalmas. Érdeklődni: Kis Mihály, Dunafalva, Posta u. 6., egész nap.

Családi ház eladó Pécsszabolcs, Wesselényi u. 1. Érdeklődni: 17 óra után.

Pellérd, Iskola u. 8. szám, kétszintes, új, 4 szobás, garázsos, kertes családi ház eladó.

2,5 szobás lakás eladó. Érdeklődni: Szentlőrinc, Ifjúság u. 3/B, III. 10., 17–19 óráig.

Vikendteleknek 400 sz. belterület eladó. Vasas II., Liget u. 24. sz. alatt.

Keresek 1 vagy 1,5 szobás kiadó összkomfortos lakást, telefonos előnyben. Megegyezés augusztus 4-ig, beköltözés szeptember 15-ig szükséges. Telefon: 19-447, 18 óra után.

Magyarszék, Kossuth u. 68., 4 szobás, összkomfortos, szuterénos családi ház bármilyen ipari, illetve mezőgazdasági célra alkalmas nagy melléképülettel. 380 volt bent van, eladó. Ár: 1 200 000 Ft.

Régi Kertvárosban 3 szobás, összkomfortos, gázfűtéses családi ház eladó, esetleg 1,5 szobás OTP-lakást beszámítok. Pécs, Gárdonyi G. u. 36.

Kozármislenyben, újtelep mögött 1600 m² zártkert eladó. Érdeklődni: 26-420-as telefonon 18–20 óra között vagy Kozármisleny, Móra F. u. 16., esti órákban.

Családi ház eladó, zöldövezetcserét is beszámítok. Bálics u. 77.

Lakóház, gyümölcsös, 600 m² szőlő egy telken eladó. Magyaród, Kossuth Lajos u. 3.

Elcserélem, vagy eladom Dóra utca 11., IV. em. 15-ben 61 m²-es 2 szoba, étkezős, vagy tehermentes 1,5 tehermentes garzon szobás szövetkezeti lakásra + kp vagy húszezer négyzetmétere.

Illyés Gyula úti 2,5 szobás tehermentes OTP-lakásom budapestire vagy Szilven környékére cserélném vagy eladnám. Érdeklődni: kedden és csütörtökön, 27-647.

Eladó családi ház garázzsal, szőlővel, gyümölcsössel. Vasas, Szövetkezeti u. 98.

Drávacsepely, Dózsa Gy. u. 35. sz. alatti ház nagy kerttel eladó. Érdeklődni: a helyszínen.

Eladó a Rózsadombon 3 szobás OTP-öröklakás. 20 ezer Ft/m². „IV. emelet" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Szétköltözők! 2 db 40 m²-es lakásunkat, egyik főállású házmesteri, elcserélnénk 1 db 2 vagy 2,5 szobás tanácsira. „Biztos állás 20860" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eltartási szerződést kötnénk rászoruló idős nénivel vagy bácsival pécsi lakásért. „Nyár 20861" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó 450 négyszögöl patakparti gyümölcsös új hétvégi házzal. Víz, villany van. Érdeklődni: Bálint Józsefné, Sarohin t. u. 46., I. em.

220 négyszögöl pogányi telek faluközponttól 2 perc járással, szép panorámával eladó. Érdeklődni: Tóth, Petőfi u. 4. sz. Lukács János.

Bár, Szabadság 5., családi ház, három szoba, fürdőszoba, pince, központi fűtés, nagy kerttel eladó. Érdeklődni: a címen és 80-433-as telefonon.

Eladó tiszta téglából sátortetős házam garázzsal, melléképületekkel, 697 négyszögöl szántó és konyhakerttel, nagyon szépen rendezett, főút mellett. Máriakéménd, Rákóczi u. 59/E.

Harkányi 4 szobás, fürdőszobás, kertes családi ház eladó. Érdeklődni: este, 80-433-as telefonon.

Eladó Pécsett, a Pálosoknál 35 m²-es 1,5 szobás, gázfűtéses, telefonos öröklakás, 950 000 kp. 379-396, este.

Tanyát vagy falusi házat vennék százezer Ft körül. Villany kell. Kocás, Pécs, Attila u. 8.

80 m²-es tanácsi és 1,5 szobás szövetkezeti lakást cserélnék családi házra. „Minden megoldás érdekel 20875" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Nyugat-Mecseken, városközelben, fakott területen levő 587 négyszögöl gyümölcsöskert kis épülettel, pincével, szőlőtelepítésre alkalmas területtel eladó. „Csodálatos panoráma" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Donátusi út 30/1, 424 négyszögöl szőlő, gyümölcsös eladó. Épület, villany van. További építkezés engedélyezett. Telefon: 29-040, húsz óra után.

Három szobás földszinti öröklakás méltányos áron eladó. Érdeklődni: Sarohin t. u. 84., fszt. 1. 17 óra után.

Eladó 96 m²-es családi ház melléképületekkel. Pécs-Vasas I., Sas u. 13.

Egerágon, Pécshez közel, közművesített, nagy telekkel családi ház eladó. Érdeklődni: a helyszínen egész nap, Egerág, Pozsony u. 33.

Albérlet! Belvárosban különálló, komfortos, szoba-konyhás lakás szeptember 1-jétől két diák részére kiadó. Ugyanitt 300 kg-os teherbírású utánfutó eladó. Érdeklődni: 23-426-os telefonon az esti órákban.

1,5 szobás OTP-lakásunk tehermentesen eladnánk vagy elcserélnénk, 2 szobás OTP-lakásra magas OTP-átvállalással. „Értékegyeztetés" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Komló belvárosában 3 szobás, tehermentes OTP-öröklakás eladó vagy 2 db 1,5 szobás pécsi tanácsira elcserélném. Telefon: 82-257.

Eladó Vasas, Parcsin u. 39. szám alatt 238 négyszögöl, fele szőlő, fele gyümölcsös, hétvégi házzal, felszereléssel. Út, villany, víz van. Érdeklődni: Pécs-Vasas, Legény u. 3. Benczéné.

Kovácstelep, Baranya u. 24. sz. alatti ingatlant bontási engedéllyel építési telekként elcserélném 1,5 vagy 2 szobás, tehermentes lakásra. „Víz, gáz, csatorna van" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Családi ház eladó vagy OTP-re cserélhető. 2 db 1,5 szobásra, megoldás esetén 1 db 1,5 szobás OTP, a másik lehet tanácsi 3 szobás, kápét kérek. Kozármisleny, Móra F. u. 24.

Eladó Kővágószőlősön 220 négyszögöl zártkert félkész épülettel. 26 m². Érdeklődni: Sank, Nagypeterd, Ifjúság u. 6.

Szentmiklóson, buszközelben fugasszőlő, présház, pince, kamra betegség miatt eladó. Lakásnak kialakítható, víz, villany van. Telefon: 16-362.

Családi ház, Kétújfalu, Kossuth u. 3. sz. alatti, eladó.

Eladó 2 szoba + hálófülkés különálló udvari házrész kis udvarral. Ára: 680 ezer Ft. Pécs, Táncsics Mihály 37., Abonyi.

Mecseken 2 szobás lakás téglaépületben eladó. Telefon: Villány 384.

Eladó Komlón 2 szobás összkomfortos szövetkezeti lakás téglaépületben. Kp + OTP-átvállalás, nappal, 83-148.

Családi ház, 4 szoba, hall, szuterénos, kertes, 801 m², a Szigeti úton eladó. Ipari áram, garázs van. Telefon: 21-247.

Eladnám, elcserélném pécsi 1–1,5 szobás komfortos lakásra bissei 3 szobás lakásomat 800 négyszögöl területtel. Érdeklődni: Görcsöny, Hámán Kató u. 13.

Komlón, központi helyen üzlethelyiség berendezéssel és bérleti joga átadó. Alkalmas mezőgazdasággal és élelmiszerrel kapcsolatos tevékenységre. Telefon: 30-403.

Belvárosi 40 m²-es új üzlet berendezve bérbe adó. Vendéglátós profillal vagy eladó. „Három" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Lakások, családi házak, telkek, üzlethelyiségek nagy választékban. Vevőinknek ingyen állunk rendelkezésére. „ALAP" iroda, Katalin u. 1/3.

Szívárvány Ügynökség. Pécs, Sallai u. 25. Telefon: 16-875. Albérlet, fizetővendéglátás, kereskedelmi és szolgáltatói közvetítés.

Mohács, szőlőhegyen, kápolnával szemben 400 négyszögöl szőlő és 600 négyszögöl szántó pincével, felszereléssel eladó. Érdeklődni: Mohács, Korsós u. 37.

Elcserélném 2 szobás, kertes családi házamat két kisebb magán tulajdonú lakásra megegyezés szerint. Pécs, Bálicsi u. 48. Vargáék.

Sürgősen eladó 1. emeleti 2 szobás szövetkezeti lakás + garázs. Együtt vagy külön is. Érdeklődni: Bálint József, Sarohin t. u. 46.

ADÁS — VÉTEL

FENYŐ-LAMBÉRIA, HAJÓPADLÓ,
398,40 Ft/m² + ÁFA.
Aczél fakereskedés Cserkút, Csárdakörnyék 2.
Tel.: 27-930, 7–17-ig.

ÚJ AUTÓSBOLT KERTVÁROSBAN. A LILA ABC-TŐL 300 MÉTERRE.

REDŐNY, RELUXA. 20-003. A GYÁRTÓNÁL OLCSÓBB.

MOST ÉRKEZETT!!

Viaszkosvászon, menynyezetburkolók, habosított tapéták 250–280 Ft-os reklámáron. Tapétaszegélyek, csempematricák. Tapétaszakbolt, a Nevelési Központnál, 1–6–7–101-es buszvégállomás.

Gépjármű vétel-eladás. Pécs, Teréz u. 5.

Taxiórát keresek megvételre. Telefon: 27-714.

Termelői áron fa építőanyag, tetőléc, deszka stb. eladó. Pécs, Széchenyi-akna.

Eladó első kézből megkímélt állapotban Opel Kadett 1,3 S Combi, metálbarna. Vadász 52. 30-375.

Eladó mohácsi simítóhomok, 1,5 3 bejárati ajtó, 10 m² Isolyth, Btugél, vascsövek, gyalult deszka. Telefon: 33-693.

Szabadszentkirály, Zöldfa u. 28. szám alatt egy darab magyartarka vemhes üsző sürgősen eladó.

60 literes hűtő gázzal és 220-szal működik – eladó. Telefon: 34-442.

Újfoundlandi kan, 15 hónapos, kitűnő III. és 8 hónapos szuka eladó. Pécs-Hird, Harangvirág u. 5.

Trabant kombit vennék. „Üzemképes" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Állványcsövet vennék. Ajánlatokat a 41-777-es telefonra kérek egész nap.

Eladó 2 db 90x90-es Sofa-ablak, 2 db A 20-as áthidaló 400 M padlófűtéscső, 1 db egykaros csap, 1 db gáz falifűtő. Érdeklődni: délutáni órákban a Kert u. 12. alatt.

Eladó B–30-as blokktégla. Telefon: 34-096, 16–20-ig.

Dácia TLX-es ez évi kiutalás eladó vagy 1991-es Samara kiutalásra elcserélném. Érdeklődni: egész nap, Nagypostavölgy 113/A.

PB-s Skoda 120 L friss műszakival, felújítva, reális áron eladó. Pécs, Építők u. 13/A, földszint, Csapó, 17 órától kizárólag.

Első kézből 1,5 6 L Nissan Suny eladó. Érdeklődni: Hird, Zengő u. 72., vagy 11-816-os telefonon.

Vadonatúj franciaágy, két fotellel eladó. Irányár: 23 000 Ft. Érdeklődni: Vokány, Kossuth L. u. 39., Varga.

Kombi gyerekágy natúr színben eladó. „5000" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Traub automata és Ean–1000-es esztergagépek eladók. Pécs, Urhajós u. 11. Telefon: 25-563.

412-es Moszkvics műszakira felkészítve eladó. Bicsérd, Alkotmány u. 17. sz.

35 000 kalóriás, 3 telet használt kazán olcsón eladó. Érdeklődni: 7300 Komló, Bartók B. u. 14., délután 4 után.

Üzlethelyiségbe való komplett polcrendszer eladó. Telefon: 27-720.

Nyugdíjas fogorvos teljes rendelői felszerelése eladó. „Bizalom 20849" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

NSZK lakókocsi eladó. Pécs, Sarohin t. u. 146., I. 5.

Amerikai (3x champion apától) és angol cocker spániel kölykök eladók. Hegy Judit, Pécs, Veréb-dűlő 60. 17 óra után.

Komondorkölykök eladók. Előjegyezhető: Bakor Jánosné, 7681 Kán, Arany J. u. 22.

Biohumusztermelő trágyagiliszta olcsón eladó. Pécs, Fürst S. u. 10. Telefon: 26-841.

Színesfémátvétel nagy mennyiségben. Pécs, Fürj u. 39.

Bontásból eladó 1 db 3-as ablak, cementlap, verandaablak és ajtók (fából). Pécs, Jázmin u. 5.

VEGYES

KÖLTÖZÉS. JÁSZKUTI, 14-697.

Szabad kapacitást felajánlunk: viz, csatorna, központifűtés-szerelés, lakatos munkákra, gépszerelésekre. Universal gépészeti gmk, 7623 Pécs, Csend u. 10. Telefon: 28-112.

Egyetemisták hétvégenként munkát vállalnak. 10-876, 18–22-ig.

Szarvasmarha és sertés tartásához tőkével rendelkező társat keresek. „Jó jövedelmező" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Homok, föld, kő, söder, törmelékszállítás, anyagbeszerzéssel. Telefon: 16-165.

Kutyapanzió. Nyaralásra vagy egyéb, többnapos távolléte alatt kutyáját megőrzöm. Szakszerű elhelyezés és ellátás. Érdeklődni lehet: Pécs, Havi u. 60., vagy a helyszínen, Kán, Arany J. u. 22. Telefon: 5–6-ig. 78-654.

HOMOK, FÖLD, SÓDER. Telefon: 35-296.

Garázst bérelnék a Siklósi út környékén, vagy Kertvárosban, illetve az Engel J. u. környékén. Telefon: 27-720.

POCLAIN FÖLDMUNKA szállítással 22-837

SZABADALOM alkalmazásával vállaljuk a galamb letelepedést és tartózkodást gátló huzalrendszer kiépítését, ALPINISTA TECHNIKÁVAL, 2 év garancia mellett épületek védelme céljából, mely utólagos karbantartást nem igényel, a galambokra veszélytelen. POLISANDER GMK. Cím: 1135 Budapest, Csata u. 2/B. Telefon: 408-397.

KENGURU TEHERTAXI 29–359

Szakképzett ruházati eladó elhelyezkedne. „Sürgősen 20835" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

KONTÉNER RENDELÉS ESTE 26-347 NAPPAL 32-392

Kútfúrást, kúttisztítást, továbbfúrást, talajmechanikát, fúrást vállalunk. Hidro gmk, Pécs, Tiborc u. 81. Telefon: 35-114.

SZTRÁDA 1–10t Teher taxi 23-308

Homlokzatfelújítást utólagos külső hőszigetelést, egyéb kőműves- és hidegburkoló munkát vállal kőművesmester. Nagypostavölgy 139. 18 óra után.

FÖLDMUNKA-BETONOZÁS gépi- és kézierővel. Tel: 41-480

Videofelvétel videón is. Telefon: 35-642.

Halálozás

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett feleségem, édesanyám, anyósom, nagymamánk és dédmamánk,

WEBER LŐRINCNÉ
Schäffer Mária

életének 81. évében elhunyt. Temetése augusztus 3-án 14 órakor lesz a komlói temetőben. Autóbusz 13.15 órakor indul a somági bolt elől és a Berek utcában is megáll. A gyászoló család.

Megrendülten, mély fájdalommal tudatjuk, hogy

TÁMASI ANDRÁSNÉ
Csákány Annamária

59 éves korában elhunyt. Utolsó útjára augusztus 4-én fél 2 órakor kísérjük a pécsi központi temető kápolnájából. A gyászoló család.

Fájó szívvel tudatjuk, hogy

PUSZTAY JÁNOS

Regina u. 2. lakos, Szava és Szalánta nyugdíjas tanítója, az egyetemi könyvtár volt dolgozója 63 éves korában váratlan hirtelenséggel elhunyt. Augusztus 3-án csütörtökön 12.30 órakor a pécsi Szt. Mohács kápolnából szentmise után kísérjük utolsó útjára a porig sújtott gyászoló család.

Mély megrendüléssel tudatjuk, hogy szeretett férjem, édesapám, sógorom, testvérem és kedves rokonunk,

IBISICS RÓBERT

váratlanul elhunyt. Temetése 1989. augusztus 4-én 12 órakor lesz a pécsi köztemető kápolnájából. Gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy édesapánk, nagyapánk, apósunk,

BOROVÁCZ SÁNDOR

64 éves korában váratlanul elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatója 1989. augusztus 4-én de. fél 11 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Köszönet

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik szeretett halottunk,

SZALAY LÁSZLÓNÉ
Treiber Emília

búcsúztatásán részt vettek. Szalay család.

Hálás szívvel köszönjük kedves rokonainknak, barátainknak, ismerőseinknek és a ház lakóinak, akik

KRUMPACH FERENCET

utolsó útjára elkísérték. Külön köszönjük a Zsolnay gyár pártbizottságának, szakszervezetének, TMK-műhelyének és a gyár dolgozóinak, akik részvétükkel mély gyászunkat enyhítették. Köszönettel a gyászoló család.

BARANYA MEGYEI VENDÉGLÁTÓ VÁLLALAT

Szerződéses üzemeltetésre meghirdeti

az alább felsorolt üzleteket

- **1. Hullám étterem, II. o. Pécs, Szendrei J. u. 9.**
- **14. Misina étterem, III. o., Pécs, Misina**
- **25. Mecsek étterem, III. o., Pécs, Ybl M. u. 2.**
- **347. Cukrászüzem, Komló, Fürst S. u.**
- **438. Cukrászüzem + 438. Mignon. cukr., II. o. Harkány, Kossuth L. u. 39.**

VERSENYTÁRGYALÁS IDEJE: 1989. szeptember 12. (kedd) 9 órakor.

VERSENYTÁRGYALÁS HELYE: Pécs, Tettye vendéglő, (Tettye tér 4—6.)

A versenytárgyalásra a pályázatokat 1989. szeptember 4-ig beérkezően kell benyújtani, a Baranya Megyei Vendéglátó Vállalat 7601 Pécs, József u. 19. címre, a vállalat által rendszeresített nyomtatványon.

Az adott üzletre vonatkozó tájékoztató adatokat, valamint bővebb felvilágosítást 1989. augusztus 28-tól a fenti címen a közgazdasági osztályon lehet kapni. (Telefon: 27-014)

BARANYA MEGYEI VENDÉGLÁTÓ VÁLLALAT

Villanyszerelő, bádogos, tetőfedő, ács, kőműves és festő szakmunkásokat

felveszünk

magas kereseti lehetőséggel.

PÉCSI ÉPÍTŐ ÉS TATAROZÓ VÁLLALAT, Pécs, Tímár u. 23. sz.

A házassági hirdetések tanulságai

Legyen a nő vidám, kedves és egyedülálló. Ne legyen férjes, de legyen hű és megértő, gyengéd és csinos, bájos és tisztességes, ráadásul anyagilag független is.

Így szeretnék, mégpedig ebben a sorrendben azok a magányos férfiak, akik hirdetés útján keresnek partnernőt. A női intelligenciára nemigen van igény, ha a tökéletes páros boldogságra törekszenek. Legyenek viszont az ideális nőnek kiváltképpen ugyanazok a kedvtelései, mint a házasodni akaró hirdetőnek.

Pascale Gmür újságírónő 1200 társkereső hirdetést elemzett különböző NSZK-beli újságokból és folyóiratokból. Fáradságos szorgalmi munka, ami egész szórakoztatóan kezdődik –, ki nem olvas el néhanapján puszta szórakozásból ilyen hirdetéseket?

De nemcsak a teremtés urainak vannak sablonos elképzeléseik a másik nemről. Gmür a nők társkereső hirdetéseit is tanulmányozta –, a nők is meglehetősen leegyszerűsített képet alkotnak maguknak az ideális férfiról: legyen hű, tisztességes és szolid. Rendszeretőnek kell lennie, kedvesnek és legyen humorérzéke. Legyen magányos, kötelékek nélküli, magas, kellemes és anyagilag független. Az intelligens partnerek iránt a nők sem igen érdeklődnek. A szerelem, úgy látszik, nem a fejen keresztül valósul meg.

Az elemzés azt mutatja, hogy mindkét nembeli partnerkereső gyakran olyan tulajdonságokkal büszkélkedik, melyekre a másik nem egyáltalán nem kíváncsi. Így pl. a hirdető nők 70 százaléka első helyen a kinézésével dicsekedett: „csinosak", „karcsúak", „ápoltak", „jó megjelenésűek", „fiatalosak" és „takarékosak". Ugyanakkor csak minden ötödik férfi kötött a hirdetésében kívánságokat a megjelenést illetően –, a férfi nem olyan válogatós. Ezzel szemben a férfiak, ha hinni lehet a hirdetéseknek, többnyire partnernőjük kedélybeli tulajdonságaira helyezik a súlyt: házi „napsugárra" vágynak, egy asszonyt szeretnének, aki „vidám", „kedves" és „alkalmazkodóképes".

A férfiak viszont legszívesebben a szabadidő-tevékenységükkel ábrázolják magukat. Szeretnek utazni, kedvelik a zenét, gyalogtúráznak és néha még lelkes sportolók is. Természetesen a társadalmi állásuk is fontos: a tisztességes foglalkozás, a „jó pozíció". Ugyanakkor a szabadidő-tevékenység csak minden tizedik, a szakmai státus (mindig a saját állítás szerint) csak minden huszadik nőnek valóban fontos a párválasztásban. Sokkal döntőbbek az elemzés szerint a partner tulajdonságai: a nők „hű", „szeretetre méltó", „gyengéd", „beleérző" férfiakra vágyódnak.

Az említett példák a következőket mutatják: az álompartnerre vonatkozó elképzelések elmosódottak, általánosak és ősrégi szerepképek nyomják rájuk a bélyegüket. Ennek talán az az oka, hogy főként középkorú és idősebb emberek próbálnak hirdetés útján gyengéd kapcsolatokat létesíteni: olyanok, akik szolid házasságot keresnek.

Ha szigorúan a hirdetések szövege szerint történne a dolog, férfi és nő sosem találkozna, annyira távol esik egymástól kívánság és valóság.

Csakhogy először is, a házassági hirdetéseket nem kell szó szerint venni. Másodszor pedig ezek bár fantáziátlanok – mégis fantáziát ébresztők. Harmadszor pedig, a szerelemben úgyis minden másképpen van, mint ahogy gondolják.

a legolcsóbb ruhatisztítás!

Az MN Textiltisztító és -Javítóüzem 1989. augusztus 1-jén a lakosság részére is MEGNYITJA vállalóüzletét Pécsett, a SAROHIN TÁBORNOK ÚT 35. SZ. ALATTI FODRÁSZUZLETBEN.

Vegytisztítást négy munkanapos határidőre vállalunk:

szoknya, nadrág	29 Ft
zakó, blézer	34 Ft
férfiöltöny	62 Ft
télikabát	80 Ft
női szövetruha	51 Ft
dzseki	37 Ft
átmeneti kabát	74 Ft
ballonkabát	62 Ft

Vegye igénybe szolgáltatásainkat!

Nyitva tartás: hétfőtől péntekig 11—18 óráig.

Eredmények röviden

EJTŐERNYŐZÉS

Eszéken befejeződött Jugoszlávia XX. ifjúsági és 37. felnőtt ejtőernyős bajnoksága. A versenyen 20 csapat 92 fővel mérte össze tudását, ott voltak a pécsiek is: Róth Mária, Aradi Csaba, Nagy József, Majoros István és Rugási Dezső. A versenyzőknek nemcsak egymással, de az időjárással is meg kellett küzdeniük. A jól felkészült és a sportágban nagy neveket képviselő versenyzők – például Bogdán Jug (Bled), aki ifjúsági világbajnok – magasra emelték a mércét. Az erős mezőny és a világszínvonalat jelentő ejtőernyőtípusok – amivel a magyar klubok nem rendelkeznek – ellenére a pécsiek a középmezőnyben végeztek.

TÁJFUTÁS

Finnországi és NDK-beli edzőtáborozásról hazatérve a PVSK tájfutói a Cserhátban az Eötvös Kupán, majd a Mátrában Pásztó térségében megrendezett Hungária Kupa ötnapos nemzetközi versenyen álltak rajthoz. A tájfutók kétévente megrendezett fesztiválján 41 kategóriában 1500 versenyző mérte össze tudását. A világbajnoki felkészülés miatt a válogatottak hiányoztak ugyan, de a látványos, színvonalas versenyeken így is szép eredményeket értek el a baranyai tájfutók.

Baranyai eredmények. Eötvös-emlékverseny. Nők. Újoncok: 2. Kopár (Jurisics DSK), 4. Huszár (Jurisics DSK), 5. Horváth (PVSK). Serdülők: 1. Benedek V. (PVSK), 3. Sértő (PVSK), 6. Kesztyűs (PVSK). Úttörők: 3. Kolbach, 4. Détári, 5. Bokor (mind PSVK). A váltóversenyben a Jurisics DSK Hilbert, Sütő, Gyurina összetételű fiúcsapata a 2. helyen végzett.

A Hungária Kupa ötnapos összetett verseny legjobb baranyai eredményei. Nők. 9–10 évesek: 2. Lajtai G. (PVM). 11–12 évesek. C-kategória: 2. Kopár A. (Jurisics DSK). 13–14 évesek: 1. Bokor N. (PVSK). 15—16 évesek: C-kategória: 1. Kecskeméti (Jurisics DSK), 2. Kolbach (PVSK). A serdülők B kategóriájában 3. Kopár B. (Jurisics DSK). Serdülő A kategória: 2. Bótor B., 4. Kesztyűs, 6. Sértő (mind PVSK). Az ifjúságiak C-kategória: 1. Klinger (PVSK). Férfiak. 11–12 évesek. C-kategória: 1. Hilbert (Jurisics DSK), 2. Sütő (Jurisics DSK), B-ktegória: 1. Gyurina (PSVK). Úttörők: B-kategória: 3. Kajdon (PVSK). Felnőttek, elit: 1. Szieberth (PVSK). I. o.: 3. Széles (PVSK). II. o.: 2. Gajdos Gy. (PVM). Szeniorok, 45 év: 3. id. Nagy L. (PVM).

ASZTALI LABDARÚGÁS

Claudia Kupa, Szombathely. Csapal: 1. Dél-dunántúli Tüzép (Szendrei, Kubescha, dr. Krassóy). Egyéni: 1. Kubescha.

Külföldi ajánlatra várva



Amikor még elképzelhetetlen volt nélküle a PMSC összeállítása: egy nem is olyan régi PMSC—FTC-mérkőzésen Józsa kapus ment Toma elől. A pécsi játékos mögött Limperger.

Hogyan tovább, Toma?

Toma Árpád nevével régen találkoztunk a PMSC összeállításában. Nem játszott egyetlen előkészületi meccsen sem, se a PMSC I-ben, se a tartalékoknál. Annyit lehetett mindössze tudni róla, hogy külföldi ajánlatra vár.

– Egyelőre nincs konkrét hely, ahová mehetnék külföldre. Csak ígéret van rá, hogy összehoz nekem egy csapatot a kinti menedzser. Egyelőre nem sürget a dolog, mert amúgy is sérült vagyok, izomszakadásom van. Ugyan javulok, javulgatok, de a teljes gyógyuláshoz 2–3 hét, talán 1 hónap kell.

– Hol lesz folytatás, Árpi? Külföldön, a PMSC-nél vagy idehaza, de másutt?

– Augusztus 31-ig kell tárgyalnunk a PMSC vezetőivel a jövőről. Ha most kellene döntenem, nem tudom, mit mondanék nekik. A válaszom ugyanis sok mindentől függ. Például attól, hogy lesz-e külföldi ajánlatom, vagy hogy milyen lesz addigra a lábam. Jó is, hogy van még időm addig gondolkodni.

– Mennyire komolyak a belföldi ajánlatok?

– Több csapat is megkeresett, főleg az NB II-ben látnának szívesen. De hadd ne kelljen klubneveket sorolnom.

– Látunk még viszont a PMSC középhátvédjeként NB I-es mérkőzésen?

– Az is lehet, hogy igen, de az is, hogy nem.

*

Edzője, *Garami József* szerint Toma lába most javul, ám az alapozás során edzésen igazán még nem vett részt.

– Megértem, hogy nem sieti el a visszatérést, mert múltkor is ez lett a veszte. Ha felgyógyul, a sorsa akkor dől el. Még játszhat is, meg nem is pécsi szinekben.

Toma eddig 289-szer lépett pályára NB I-es meccsen, valamennyiszer a PMSC játékosaként. Vajon összejön-e a 300? Azzal pécsi csúcstartó lenne, hiszen eddig a legtöbb NB I-es meccse *Dárdai Pálnak* van, 298. Dárdai viszont már Sombereken, az NB III-as csapatban játszik, szinte biztosra vehető, hogy ott is fejezi be labdarúgó pályafutását.

H. L.

Vízilabda



A PMSC vízilabdacsapata. Felső sor balról jobbra: dr. Pozsárkó István edző, Jozifek, Eke, Faragó, Gaál, Gyöngyösi II., Városi, Gyöngyösi János vezető edző. Alsó sor: Fentős, Vándor, Érdy, Katics, Csaba, Tóth, Abay Nemes. A képről hiányzik: Arató, Doboki.

Bevált a fiatalítás a PMSC-nél

A tavalyinál eggyel jobb helyen, az ötödiken végzett az OB II/B-ben a PMSC vízilabdacsapata. A 12-es létszámú mezőnyben elért ötödik hely elsősorban a fiatalításnak köszönhető. A pécsi pólósoknál új csapat építése kezdődött. Talán ennek tudható be, hogy a játék még nem volt az igazi, de úszásban, erőnlétben előbbre léptek a piros-feketék. Ugyan a fiatalok még ruintalanok, tapasztalatlanok, ám roppant lelkesek.

Sok gólt dobnak (többször húsz fölött hajitottak), ami azért is nagy szó, mert két meccs kivételével mindig hiányzott valaki a kezdő hatosukból.

A bajnokságban kiemelkedőt *Csaba Zsolt, Tóth Péter, Arató Zoltán, Városi László* és *Katics András* nyújtott. *Érdi K. Miklós, Gyöngyösi II. János, Vándor Csaba, Jozifek Géza, Faragó Larry, Fentős László* is sokat fejlődött, azonban a többiek is megálltak a helyüket. A legtöbb gólt (167-et) a pécsiek dobták, vagyis gólerős vízilabdát játszanak.

A PMSC pólósai augusztus végén az NSZK-ban egy tornán vesznek részt, aztán megkezdik a felkészülést a következő bajnoki idényre. Az együttessel alapoz *Homola István*, aki újra a játék mellett döntött. Csatasorba állása nagy nyereség a PMSC számára. Talán lesz változás az utánpótlást-nevelést illetően is. Anyagiak hiányában eddig a pécsiek ifi- és serdülőcsapatot szervezett bajnokságban nem indítottak, a jövőben viszont rajtoltatni szeretnének. Amíg erre lehetőség nyílik, addig hat csapat részvételével utánpótlásbajnokságot szerveznek, amelyre általános és középiskolák jelentkezését várják.

A PMSC vízilabdázóit különben a Pannónia Sörgyár, a SZÜV, a MÉH, a Titán és a Pécsi Vízmű szponzorálja.

Mai sportműsor

Labdarúgás. Előkészületi mérkőzés: Paksi SE–PMSC, Paks, 16.30.

DN SPORT

Hivatalos totónyeremények

A Sportfogadási és Lottó Igazgatóság tájékoztatása szerint a totó 30. játékhetére 6 258 983 darab szelvény érkezett be.

A nyeremények:

13 plusz egy találatos szelvény 4 darab, nyereményük egyenként 1 651 290 forint;

13 találatos szelvény 3 darab, nyereményük egyenként 1 042 920 forint;

12 találatos szelvény 503 darab, nyereményük egyenként 9676 forint;

11 találatos szelvény 9804 darab, nyereményük egyenként 496 forint;

10 találatos szelvény 85 212 darab, nyereményük egyenként 86 forint.

A kifizetés időpontja: 20 000 forint alatt augusztus 5-től, 20 000 forint felett augusztus 10-től.

Ülést tartott az NB I-es liga

Hétfőn a Népstadion tanácstermében tartotta soros ülését az NB I-es labdarúgó liga. A megbeszélés fő témája az átigazolások kérdése volt, de emellett több más javaslatot is megvitatott a testület.

Bejelentették, hogy a téli teremlabdarúgó torna megrendezésére két város, Nyiregyháza és Szekszárd jelentkezett. Az élvonalbeli klubokat nem kötelezik a részvételre ezeken a találkozókon, akik viszont a nevezés mellett döntenek, ezt augusztus végéig tehetik meg.

Meglehetősen tisztázatlannak tűnik a lejárt szerződésű másodosztályú játékosoknak a helyzete. Amennyiben ugyanis ők NB I-es egyesületnél szeretnék folytatni pályafutásukat, volt kenyéradójuk legfeljebb egymillió forintot kérhet értük. A gond akkor jelentkezik, ha az NB II-es csapat ezért az összegért nem hajlandó megválni a labdarúgótól. A jelenlegi álláspont szerint ez esetben akár féléves leállásra is kényszerülhet a játékos. Ezt a kétségkívül felemás helyzetet még további megbeszéléseken kell tisztázni a két liga képviselőinek.

Az élvonalbeli egyesületek kérték az MLSZ elnökségét, hogy a következő ülésén tűzzék újra napirendre a bunda miatt továbbra is eltiltott hat labdarúgó ügyét. A vezetőség ugyanis legutóbb leszavazta dr. Laczkó Mihály elnök javaslatát, s nem engedték el Hannich Péter, Preszeller Tamás és társaik hátralevő büntetését. Ezzel kapcsolatban elhangzott: azok az elnökségi tagok, akiket a liga delegált az irányító testületbe, ott nem saját álláspontjukat, hanem kizárólag az élvonalbeli csapatok érdekeit képviselhetik.

Dr. Laczkó az elnök meglehetősen korlátozott hatáskörét és az ilyen helyzetben megalapozatlan elvárásokat minősitette. Elmondta, szerinte a vezetőségválasztó küldöttközgyülés résztvevői egy programra adták szavazataikat, amikor többek között őt is megválasztották a tisztségére. Ezzel szemben, ha az elnöknek nincs joga megválasztani saját munkatársait, akkor hogyan lehet elvárni azt, hogy teljesitse, amire vállalkozott? – tette fel a kérdést.

Végezetül Szániel János egy érdekes ötlettel állt elő. A liga elnöke a közeljövőben hivatalosan Jugoszláviába utazik, s ezt az alkalmat arra is szeretné felhasználni, hogy tájékozódjon a déli szomszéd jól bevált átigazolási rendszeréről. A jugoszláv bajnokságban megengedett a kettős igazolás is, tehát egy játékos egyidőben szerepelhet élvonalbeli klubban és alacsonyabb osztályban is. Ez természetesen a fiatal, többnyire kispados tehetségek szakmai fejlődésének használhat.

Pécsi autóssikerek Parádsasváron

Parádsasváron bonyolitották le a magyar autós hegyi bajnokság 4–5. futamát szombaton és vasárnap. A verseny egyúttal a nemzetközi Alpok–Duna Kupa futamaként is pontszerzési lehetőséget biztosított a résztvevőknek.

A pécsi Pannon Volán SC autós szakosztályának csapata a verseny két napján jó teljesitményt nyújtott. Szombaton is, vasárnap is a csapatversenyben a Bp. Volán és a Külker SC mögött a harmadik helyen végeztek. Egyéniben Geiger Miklós, az N 3-kategóriában harmadik helyet szerzett, Keszler Mátyás az A 8-as kategóriában mindkét versenynapon megnyerte a magyar bajnoki futamot, a vasárnapi Alpok–Duna Kupa versenyen pedig a második helyen végzett. Lajtai Zsolt a B 12–13 kategóriában és a B csoport abszolútban egyaránt a magyar bajnoki futam első helyén végzett szombaton is, vasárnap is. Az Alpok–Duna Kupa értékelésében pedig a második helyen végzett.

Johnson jamaicaiként szeretne visszatérni

Ben Johnson kijelentette, hogy eltiltása lejárta után legszivesebben nem kanadai, hanem jamaicai színekben térne vissza az atlétikai pályákra.

— Ha „tiszta" leszek, Jamaicának szeretnék versenyezni, hiszen én valójában jamaicai vagyok — mondta a szöuli olimpián doppingvétségen ért vágtázó.

— Jamaicai színekben nem fog versenyezni olyan atléta, akit doppinghasználaton értek — fogalmazott Teddy McCook, a jamaicai Atlétikai Szövetség elnöke igen egyértelműen.

A brikett házhoz szállitási költségét most megtakaritathatja!
Az Alföldi Tüzép Vállalat, a Dorogi Szénbányák, a Mecseki Szénbányák és a Pápa-Teszéri ÁFÉSZ közös akciója 1989. augusztus 1—15-ig, a lakossági és közületi vásárlók részére.
Akik dorogi vagy mecseki brikettet vásárolnak az Alföldi Tüzép Vállalat telepein, azoknak a közigazgatási határon belüli HÁZHOZ SZÁLLITÁS INGYENES.
További kedvezményként minden 10 q megvásárolt dorogi vagy mecseki briketthez 1 csomag SZUPERNOVA alágyújtóst adunk díjmentesen.
VÁRJUK KEDVES VÁSÁRLÓINKAT.
MEGRENDELHETŐ: AZ
Alföldi TÜZÉP
VÁLLALAT
BÁCS, BÉKÉS, CSONGRÁD MEGYEI TELEPEIN

Dunántúli Napló

AZ MSZMP BARANYA MEGYEI BIZOTTSÁGÁNAK LAPJA

Főszerkesztő: MITZKI ERVIN. Főszerkesztő-helyettesek: BÁLING JÓZSEF és LOMBOSI JENŐ
Kiadja a Baranya Mégyei Lapkiadó Vállalat. Felelős kiadó: BODÓ LÁSZLÓ
Szerkesztőség és kiadóhivatal: Pécs, 7601 Hunyadi út 11. Pf.: 134
Telefon: 15-000. Szerkesztőség telex: 12-421. Telefax: 22-301. Kiadó telex: 12-320.
Készült a Pécsi Szikra Nyomdában. Pécs, Engel János u. 8. 7630. Telefon: 32-177. Telex: 12-211. Felelős vezető: FARKAS GÁBOR
Terjeszti a Magyar Posta. Előfizethető: bármelyik hírlapkézbesitő postahivatalnál, a hírlapkézbesitőknél, a Posta hírlapüzleteiben és a hírlapelőfizetési és lapellátási irodánál (HELIR), Budapest XIII., Lehel u. 10/A, 1900, közvetlenül vagy postautalványon, valamint átutalással a HELIR 215-96162 pénzforgalmi jelzőszámra.
Előfizetési díj: egy hónapra 105,– forint, negyedévre 315,– forint, egy évre 1260,– forint.
Indexszám: 25054. ISSM 0133-2007.

Melegvíz-vezetékeket javítanak Pécsett és Komlón



Pécsett, a Szendrey Júlia utcában cserélik a távfűtő-vezetéket a PÉTÁV szakemberei Fotó: Laufer László

Nyári karbantartás a Pétávnál

Javít a melegvíz-forrás, a Hőerőmű is

A fűtés mellett a melegvíz-szolgáltatás is szünetel ezekben a napokban Pécsett, a PÉTÁV augusztus 1–9. között végzi a hagyományos nyári hálózatkabantartási munkálatokat. A vállalat idén május 9-én állt le a fűtéssel, az azóta folyamatosan zajló fűtéshálózati javításokhoz kapcsolódik most a melegvízhálózat karbantartása. A megyében 40 000 lakást, intézményeket és ipari létesítményeket ellátó PÉTÁV ebben az évben 65 millió forintot költ javítási, felújítási munkálatokra.

– Az egész évben folyamatos karbantartás mellett vannak olyan munkák, amiket csak teljes üzemszünet mellett tudunk megoldani. Komlón az elmúlt héten szünetelt a melegvíz-szolgáltatás, pénteken azonban már újra indulhattunk. A néhány napos üzemszünet alatt sikerült elvégeznünk a tervezett Kossuth Lajos utcai vezetékcserét, valamint a körtvélyesi lakótelepen és Szilváson esedékes feltárásos karbantartást és a szükséges hőközponti munkákat. Komló után most Pécsett került sor a hasonló feladatok megoldására. A szigeti városrészt ellátó vezeték egy szakasza a Szendrey Júlia utcai részén szorult cserére, de hasonló munkák folynak a Mecsek-Nyugatot ellátó Kodály Zoltán utcai vezetéken, a Szamuely Tibor és a kertvárosi Berek utcában is – adta a tájékoztatást Hanyecz László műszaki igazgatóhelyettes a már elvégzett, illetve a még a vállalat dolgozói előtt álló feladatokról. – A vezetékek ellenőrzése mellett komoly munkát jelent a különböző méretű elzárók cseréje, a még használhatók karbantartása. A vállalat 550 hőközpontja közül 400 Pécsett található, ebben az időszakban természetesen ezek ellenőrzése is folyamatos. Használati melegvíztározók, szabályozóberendezések, különféle szerelvények szorulnak cserére, de ez az időszak a legmegfelelőbb az átalánydíjas szerződéses lakóházaink hálózatának javítására, felújítására is. A 39-es dandár út 9-ben például a sok lyukasodás miatt került sor radiátorcserékre a napokban. Ugyancsak az üzemszünet ad alkalmat az új intézmények, épületek hálózatra való rákötésére is. Információink szerint a Bázis Építőipari Vállalat a siklósi városrészben mintegy 180 lakást, egy 16 tantermes új iskolát és egy orvosi rendelőt köt rá hálózatunkra. Bár a karbantartásra szánt időből még csak az első két nap telt el, de ha az időjárás is kedvez, nagyon bízunk abban, hogy Komlóhoz hasonlóan Pécsett is határidő előtt újraindíthatjuk a melegvíz-szolgáltatást.

(Folytatás a 2. oldalon)

Ismét átússzák a Balatont

A hétvégén Révfülöp és Boglárlelle között úszták át a vállalkozó kedvű amatőrök a Balatont, 5,2 km-es távon – több mint ezren. E hétvégén, szombaton a „profik" is összemérik tudásukat a hivatalos Balaton-átúszó bajnokság keretében. A táv nem kicsiny és igazán embert próbáló: Balatonfüred és Siófok között 14,5 km-es szakaszon úsznak majd a sportolók. Amint Tóth István, a Magyar Úszó Szövetség munkatársa elmondta, biztonsági okokból csak 25 versenyző indulhat. A rajt szombaton 12 órakor lesz a füredi hajóállomásnál, a célbaérés pedig a siófoki nagymóló jobb oldalán. A távrekord: 2:45 óra.

Ott lesz az indulók között a tavalyi győztes, Pándi Gábor, a hosszútávúszó Európa-bajnokságra készülő Tóth-Szabó Dusán és Lázár Rita, továbbá Balajti Zoltán, Pintér Róbert, Molnár Attila is – az ismertebb egyéniségek közül. A versenyt a mexikói Omar Diaz részvétele teszi nemzetközivé.

A szervezők remélik: több, mint száz évvel azután, hogy Szekrényessy Kálmán katonatiszt először vitte véghez ezt az akkoriban még igazi huszárvágásnak számító teljesítményt, jó időben, színvonalas versenyt vívnak az úszók. Az Állami Biztosító által mintegy 300 ezer forinttal támogatott bajnokság első helyezettje 4000, a második 3000, a harmadik 2000 forintot kap.

Ma minden olvasónk plusz 8 oldalt ingyen kap



Dunántúli napló Plusz

XLVI. évfolyam, 211. szám
1989. augusztus 2., szerda
Ára: 4,30 Ft

POLITIKAI NAPILAP

Véméndi németek baráti estje



Véméndről elszármazottak baráti estjét tartották tegnap Sombereken, a hangulatos Granárium vendégfogadóban. A meghívók a kilencvenkét éves Peter Herbert Chicagóból, és Frank Schiller üzletember volt Philadelphiából. A kitűnően sikerült baráti összejövetelre több mint harmincan jöttek el a környék faluiból, de érkeztek rokonok, barátok az NSZK-ból is. A két amerikai vendég életéről, terveikről részletesebben vasárnapi számunkban olvashatnak.
Laufer László felvétele

Az Országos Választási Elnökség közleménye

Augusztus 5-én, szombaton — a korábbi eredménytelen választás miatt — pótválasztás lesz Kecskeméten, Kiskunfélegyházán és Szegeden. Az Országos Választási Elnökség a jelöléseket megvizsgálta, és megállapította, hogy azok törvényesek.

A Bács-Kiskun megyei 3. számú országgyűlési képviselői választókerület jelöltjei: dr. Debreczeni József, dr. Kiss István és Varga László.

A Bács-Kiskun megyei 8. számú országgyűlési képviselői választókerület jelöltjei: Fekete Pál, dr. Garai István és dr. Vas László.

A Csongrád megyei 1. számú országgyűlési képviselői választókerület jelöltjei: dr. Dobozy Levente László, Miklós Károly és dr. Raffay Ernő.

Tiltott határátlépés

A soproni határőrkerület szakaszán július 30-án, vasárnap az esti órákban három tartózkodási engedéllyel rendelkező román állampolgár, budapesti lakos tiltott határátlépést követett el és Ausztriába szökött. A román állampolgárokat július 31-én, hétfőn este az osztrák határőr szervek átadták az illetékes magyar hatóságnak, s az visszairányította őket budapesti lakóhelyükre.

Terry Waite – újabb ultimátum

Kilenc órával elhalasztották Terry Waite, a canterburyi érsek megbízottjának kivégzését – közölte kedden egy ismeretlen telefonáló a „Világ Elnyomottainak Szövetsége" nevében.

Elmondta, hogy kedd este – közép-európai idő szerint – 23 órakor beváltják fenyegetésüket a fogságukban lévő Terry Waiten, amennyiben addig nem nyeri vissza szabadságát Abdel Karim Obeid sejk. A Hezbollah szélsőséges, irán-barát szervezet vezetőjét a múlt pénteken rabolta el egy izraeli kommandó.

Waite kivégzésére a Hezbollahhoz közelálló szervezet egy korábbi ultimátumában kedd 14 óráig adott határidőt.

Terry Waite 1987. januárjában tűnt el Bejrútban, ahová az anglikán egyház fejének megbízásából érkezett, hogy közvetítsen a Libanonban fogva tartott túszok kiszabadítása ügyében. Eltűnésének körülményeit két és fél éve teljes homály fedte, semmilyen szervezet nem jelezte, hogy tagjai tartanák túszul őt. Éppen ezért nincs semmi olyan bizonyíték arra, hogy a mostani telefonhívás azoktól származik, akik valójában fogva tartják Waitet.

– Jichak Samir izraeli kormányfő kedden közölte, hogy Izrael tárgyalásokat folytat a libanoni Irán-barát csoportok által fogva tartott összes túsz szabadon bocsátásának elérése érdekében. Samir kijelentette, hogy „kormánya folyamatos kapcsolatban áll különböző csoportokkal a túszok szabadon bocsátása érdekében. Ezzel egyidőben az izraeli minisztertanácshoz közelálló források közölték, hogy a kormány válságstábot állított fel. Ennek tagjai Samir kormányfő, Simon Peresz, az izraeli Munkapárt elnöke, pénzügyminiszter, Mose Arensz külügyminiszter és Jichak Rabin.



Siklós határában a Tanép mohácsi építésvezetősége a siklósi tüzoltóságnak laktanyát épít. Jelenleg a földmunkákat és az alapozásokat végzik. Tervek szerint az átadás jövő év második felében lesz.
Fotó: Kóródi Gábor

A tartalomból:

Nyugati segítség Magyarországnak és Lengyelországnak

(2. oldal)

Egyenlőséget a fejkvóta-rendszerben!

A Baranya Megyei Faluszövetség választmánya augusztus 1-jén a Hazafias Népfront Baranya Megyei Bizottsága székházában tartott ülésén a szövetség működésével kapcsolatos technikai és pénzügyi kérdéseket tekintette át.

A közeljövőben a választmány a szövetség prrogramjának 3 kiemelt kérdéskörében tevékenykedik:

— El kívánja érni, hogy a megyei elosztási politika a falvak gazdasági, infrastrukturális és szellemi felzárkóztatását szolgálja. Ennek érdekében első lépésként 1990. január 1-jétől kezdődően a fejkvótarendszerben a községi és városi egyenlőségnek kell tükröződnie.

— Az önkormányzat törvény előkészítésében részt kíván venni. A törvénytervezet vitájára megyei értekezletet fog a választmány összehívni.

— A választmány fontosnak tartja a Baranya Megyei Tanáccsal való egészséges munkakapcsolat kialakítását, a soron következő ülésére meghívja a Baranya Megyei Tanács elnökét.

A Faluszövetség választmánya állást foglalt a megyei politikai kerekasztal-tárgyalásokkal kapcsolatban. Megállapította, hogy a tárgyalásokon részt kell venni minden olyan politikai és társadalmi erőnek, amely a megyén belül tömegbefolyással rendelkezik. A kerekasztal-megbeszélések nem szorítkozhatnak néhány politikai szervezet egymás közötti megállapodásra

A Baranya Megyei Faluszövetség a községek lakosságának képviseletében részt kíván venni a megyei politikai kerekasztal-tárgyalásokon az úgynevezett harmadik oldal teljes jogú tagjaként.

Segítség Magyarországnak és Lengyelországnak

Kedden este véget ért Brüsszelben 24 nyugati ország és az európai közösségek bizottságának egynapos tanácskozása arról, miként segíthetnék Magyarország és Lengyelország belső reformjait. Az értekezlet résztvevőire a közös piaci szóvivők tájékoztatása szerint „igen pozitív benyomást gyakorolt" a magyar kormány „figyelemre méltó" memoranduma a gazdaság hároméves szerkezetváltási terveiről – megállapították, hogy a reformok terén Magyarország előbbre tart bármelyik más kelet-európai országnál.

A belga fővárosban rendezett tanácskozáson a lengyel élelmiszersegélyen kívül konkrét intézkedésekről nem volt szó, a szakértői szintű megbeszélés csak elvi megállapításokat tett a teendőkről. A munkát kora ősszel folytatják. A menetrend szerint addig mind a 24 ország elküldi az EK bizottságának írásos beszámolóját az illető ország és Magyarország, illetve Lengyelország gazdasági kapcsolatainak eddigi állásáról, illetve az egyes országok által tervezett reformsegítő intézkedésekről és ezeket igyekszik „egyeztetni, tisztázni és átfogó programba önteni" majd a következő tanácskozásra.

A 24 ország és az EK képviselői egyetértettek abban, hogy bátoritani kell a magyar és a lengyel reformokat és segíteni kell mindenekelőtt a magánszektor fejlődését. Elő kell mozditani a magyar és a lengyel exportcikkek jobb piacra jutását Nyugaton, ezen belül szélesíteni kellene azoknak az államoknak a körét, amelyek megadják Magyarországnak és Lengyelországnak a kedvezményes vámelbánást. A 24-ek támogatni akarják a nyugati beruházásokat e két országban, mind önállóan, mind vegyes vállalatok keretében, és erre azzal is ösztönözni kívánják cégeiket, hogy szélesebb körben részesitik őket a beruházásokat szavatoló, biztositó hazai és nemzetközi intézmények védelmében. A kereskedelmi vagy a vállalkozási együttműködéssel kapcsolatban nem volt szó arról, hogy a 24-ek együttműködése kiterjedne a COCOM-lista esetleges enyhítésére is.

Magyarországgal kapcsolatban külön megállapították, hogy a jobb piacra jutás előmozditása vonatkozik a magyar mezőgazdasági cikkekre is. (Noha az EK szóvivői leszögezték, hogy most nem volt szó a tavaly szeptemberi magyar–EK egyezmény semmiféle „meggyorsításáról", hozzátették, hogy a 24-ek egyeztetésétől függetlenül a közös piaci magyar mezőgazdasági export több cikkének vámkönnyitéséről már biztató tárgyalások folynak.) A résztvevők pártolják Lengyelország és az IMF, illetve az állami hitelezőket tömörítő úgynevezett Párizsi Klub tárgyalásait. Általánosságban „komolynak" tartják a magyar elképzeléseket a magyar reform külső finanszirozási feltételeinek javitására, tudomásul véve, hogy Magyarország nem kért közvetlen adósságkönnyitést.

Támogatni akarják a szakmai és a gazdasági vezetőképzést a két országban, főleg a pénzügyi szakmákban. Lengyelországról megállapitották továbbá, hogy az országnak sürgős élelmiszersegélyre van szüksége. Az EK múlt héten meghirdetett, eredetileg két évre szánt, 140 millió dolláros segélyterve a jelek szerint gyorssegéllyé alakul át: a teljes mennyiséget elküldik még az év végéig. Ezt az Egyesült Államok azon felül, amit Bush elnök Varsóban igért, további 50 millió dollárnyi élelmiszersegéllyel – gabonával és vajjal – toldja meg még szeptember végéig, de már az októberben kezdődő költségvetés terhére. Ausztria és Svájc is megajánlott sürgős segélyt — Ausztria búzát és húsféléket szállitana, — de ezekről nem közöltek számadatokat.

Az értekezleten megállapították: feltétlenül szükség van az egyeztetésre azért, nehogy „verseny" kezdődjék a 24-ek között Lengyelország élelmiszerrel való kisegitésében. Megállapodtak abban is, hogy Lengyelország számára középtávú élelmiszersegély-programot is kidolgoznak, de az 1990–91-re szóló mintegy 2 milliárd dolláros lengyel igényhez nem fűztek kommentárt.

Nyári karbantartás a Pétávnál

(Folytatás az 1. oldalról)

A Pétáv karbantartásával egyidőben a meleg víz tulajdonképpeni forrásánál, a Pécsi Hőerőműben is a fő szezonra irányuló előkészületeket végzik. Itt Braun Attila kalorikus üzemvezető tájékoztatott a munkák állásáról.

– A teljes rendszer leállitása számunkra jó alkalmat nyújt, hogy elvégezzük a szükséges javitási munkákat. Most figyelmünk elsősorban a gyűjtő- és osztóedényekben lévő nagyméretű csappantyúk cseréjére, karbantartására irányul. A munka pontos ütemterv szerint folyik, a jelenlegi állás szerint mi nem leszünk akadálya a határidő előtti üzemkezdésnek.

Pécsen és Komlón kívül a Pétávnak Szigetváron, Szentlőrincen és Mohácson vannak fűtésre és meleg vízre magán és közületi előfizetői. A tervek szerint ezeken a településeken egy-két napnál hosszabb teljes üzemszünettől nem kell tartaniuk az ügyfeleknek.

K. E.

24 ÓRA A NAGYVILÁGBAN

Sevardnadze tárgyalásai Teheránban



Ali Akbar Velejati külügyminiszter a repülőtéren üdvözli Eduard Sevardnadze szovjet külügyminisztert, aki július 31-én munkalátogatásra érkezett az iráni fővárosba.

A kétoldalú kapcsolatokról, az iraki–iráni probléma rendezésének kérdéseiről és Afganisztánról tárgyalt kedden az iráni fővárosban Eduard Sevardnadze szovjet külügyminiszter iráni kollégájával, Ali Akbar Velajatival. Sevardnadze az iráni külügyek irányitójának meghivására érkezett kétnapos munkalátogatásra Teheránba.

A találkozón a felek megállapitották, hogy ez az év mérföldkőnek számit a szovjet–iráni kapcsolatokban: a két állam viszonya egyre inkább jószomszédi jellegű, a szuverenitás és az önállóság tiszteletben tartására épül.

Velajati és vendége részletesen megvitatta az iraki–iráni viszonyt, és sajnálattal állapitották meg, hogy e regionális konfliktus helyzetének végleges rendezésében nem történt előrelépés. Az iráni külügyminiszter hangsúlyozta: Teheránnak nincsenek tervei az iraki vezetés megdöntésére, vagy a szomszédos ország belügyeibe való beavatkozásra, és mindenképpen békés eszközökkel akarja megoldani a problémát. Sevardnadze közölte, hogy a Szovjetunió kész aktivan részt venni a térség tartós békéjének megteremtésében, az ENSZ BT 598. számú határozatának végrehajtásában.

A felek egyetértettek abban, hogy minél hamarabb véget kell vetni a vérontásnak Afganisztánban, és az országban a lakosság rétegeinek érdekeit figyelembe vevő képviseleti kormányt kell alakitani.

Eduard Sevardnadzét kedden fogadta Hasemi Rafszandzsani, akit a múlt héten választottak meg Irán elnökévé.

Bush elnök elítéli a tusz-terror minden formáját

Izrael felelősségére is utaló, mindenféle túszejtést elitélő nyilatkozattal reagált hétfőn este az Egyesült Államok elnöke a Higgins alezredes meggyilkolásáról szóló hirre.

George Bush kétnapos vidéki útját megszakitva a kora délutáni órákban érkezett vissza Washingtonba, hogy tájékozódjon az eseményekről, konzultáljon vezető munkatársaival és a törvényhozás vezetőivel. A megbeszélések után kiadott fehér házi nyilatkozatban az elnök emlékeztetett pénteki nyilatkozatára, amelyet azután tett, hogy egy izraeli kommandó elrabolta Abdel-Karim Obeid sejket, a Hezbollah egyik vezetőjét. „Már pénteken kijelentettem, hogy a túszejtés nem segíti elő a közel-keleti béke ügyét... Ma még tovább megyek, és felszólitok mindenkit, aki túszokat tart fogva a Közel-Keleten, hogy humanitárius gesztusként engedje őket szabadon, elejét véve annak, hogy tovább folytatódjon az erőszak a térségben" – hangzott az elnöki nyilatkozat.

Bush a szabadságáról hirtelen visszatért Brent Scowcroft nemzetbiztonsági tanácsadóval, William Crowe tengernaggyal, az amerikai vezérkari főnökök egyesített bizottságának elnökével, Dan Quayle alelnökkel, William Webster CIA-főnökkel és más munkatársaival tanácskozott. A megbeszélésen még nem volt ott Baker külügyminiszter, aki csak a késő esti órákban tért haza Párizsból, a kambodzsai helyzet ügyében összehivott nemzetközi értekezletről. Vele az elnök telefonon beszélt. Megbeszélést folytatott a Demokrata és a Republikánus Párt törvényhozási vezetőivel is.

LAPZÁRTA

Lemondott a tatabányai pártbizottság első titkára

Kedden délután ülést tartott az MSZMP tatabányai városi bizottsága. Az ülés napirendjén a pártkongresszusra való felkészülés helyi feladatai szerepeltek. A tanácskozás megnyitását követően egy váratlan bejelentés hangzott el: Kókai Béla városi első titkár lemondott tisztségéről. Elhatározását többek között azzal indokolta, hogy azt a feladatot, amelyet két évvel ezelőtti megválasztásakor vállalt, azt teljesitette, de a politikai élet jelenlegi gyors változásaival nem mindenben tud azonosulni. Azt tervezi, hogy korábbi munkahelyének, a Tatabányai Bányák Vállalatnál helyezkedik el. Bejelentését — 6 tartózkodással — a pártbizottság tudomásul vette.

A bejelentés elhangzása és az ezzel kapcsolatos döntés meghozatala után Gergely György, az MSZMP Komárom Megyei Bizottságának megbizott első titkára méltatta Kókai Béla munkáját, és javasolta, hogy azt a testület határozatban ismerje el. Az ülés résztvevői egyhangú szavazással csatlakoztak a javaslathoz.

A testület Lévai Ferencet, a városi pártbizottság eddigi titkárát bizta meg az első titkári teendők ellátásával.

Libanoni tűszok: holtak és eltűntek

William Higgins amerikai alezredes „kivégzésével" tizre nőtt a Libanonban meggyilkolt külföldi túszok száma. A korábbi áldozatok a következők voltak:

– William Buckley, a CIA bejrúti irodájának 57 éves vezetője. 1984. március 16-án rabolták el az Iránbarát Iszlám Dzsihád tagjai. Bejelentésük szerint 1985. október 4-én ölték meg foglyukat; holttteste azóta sem került elő.

– Leight Douglas, a Bejrúti Amerikai Egyetem 34 éves, brit állampolgárságú tanára. 1986. március 28-án tünt el, holttestét április 17-én találták meg. A mellékelt üzenet szerint az Arab Forradalmi Sejtek fegyveresei igy állták bosszút, amiért az Egyesült Államok az év április 15-én bombázta Libiát.

– Philip Padfield, 40 éves brit állampolgárságú nyelvtanár. Douglas-szal együtt rabolták el, s vele együtt gyilkolták meg.

– Peter Kilburn, a Bejrúti Amerikai Egyetem 62 éves amerikai könyvtárosa. 1984. december 3-án tünt el. A két brit tanárral együtt ölték meg.

– Nicolas Klutier holland pap. 1985. március 14-én látták utoljára élve, holttestét három hét múlva találták meg.

– Denis Hill, a Bejrúti Amerikai Egyetem amerikai nyelvtanára. 1985. május 25-én tünt el munkába menet; holttestére két nap múlva találtak rá.

– Andrej Katkov, a bejrúti szovjet követség 32 éves kulturális attaséja. 1985. szeptember 30-án rabolták el, másik három szovjet diplomatával együtt. Társait szabadon engedték, őt meggyilkolták. Holttestét az egyik bejrúti külvárosban találták meg.

– Michel Seurat 37 éves francia kutató. 1985. március 22-én rabolták el. Az Iszlám Dzsihád 1986. március 5-én jelentette be „kivégzését".

– Alec Collett brit újságiró. 1985. március 25-én rabolták el. Fogvatartói 1986. április 23-án jelentették be, hogy a Líbiát ért amerikai légitámadás miatt „kivégezték". Holtteste nem került elő.

Akik feltehetően még élnek:

– Hoszein Muszavi iráni ügyvivő, Ahmad Mosztavaszelian, az iráni Forradalmi Gárda tisztségviselője és Kazem Akavan iráni fényképész; 1982. július 17-én tüntek el Bejrút közelében.

– Terry Anderson, amerikai, az AP amerikai hirügynökség Közel-Keleti irodájának vezetője; 1985. márciusában rabolták el az Iszlám Dzsihád fegyveresei.

– Florence Raad libanoni–francia állampolgárságú újságiró; 1985 májusában ejtették túszul.

– Thomas Sutherland, amerikai, a Bejrúti Amerikai Egyetem dékánja; 1985 júniusában esett az emberrablók fogságába.

– Faik-Awren, 65 éves szíriai származású, amerikai állampolgárságú üzletember; 1985 júniusában rabolták el.

– Alberto Molinari olasz üzletember; 1985 szeptemberében ejtették túszul.

– Brian Keenan, ir–brit állampolgár, a Bejrúti Amerikai Egyetem tanára; eltünt 1986 áprilisában.

– John McCarthy, a WTN televiziós hálózat 31 éves brit munkatársa; 1986. április 17-én esett az emberrablók fogságába.

– Frank Herbert Reed, amerikai, a Libanoni Nemzetközi Intézet igazgatója; 1986. szeptember 9-én tünt el.

– Joseph James Cicippio, amerikai, a Bejrúti Amerikai Egyetem számvevő-helyettese; 1986. szeptember 12-én rabolták el.

– Edward Austin Tracy amerikai könyvkereskedő; 1986. október 21-én tünt el.

– Terry Waite, a canterburyi érsek megbizottja, akinek a nyugati túszok kiszabaditása volt a küldetése; eltünt 1987. január 20-án.

– Robert Polhill, Jesse Turner és Alann Steen, amerikaiak, a Bejrúti Amerikai Egyetem tanárai, akiket 1987 januárjában raboltak el az Iszlám Dzsihád tagjai.

– Mohamed Mahmud el-Dzsiar egyiptomi muzulmán pap; 1988. március 17-én Dél-Libanonban rabolták el.

– Jack Mann nyugalmazott brit pilóta, egy éjszakai mulató vezetője; eltünt 1989. május 12-én Nyugat-Bejrútban.

– Heinrich Struebig és Thomas Kempner, nyugatnémetek, a palesztin menekülteket segélyező egyik humanitárius szervezet munkatársai, akiket 1989. május 16-án raboltak el Dél-Libanonban.

Lakatos és hegesztő szakmunkásokat

— lehet kezdő is —, továbbá

karbantartó villanyszerelőt

keresünk a „Petőfi" Mgtsz lakatosüzemébe.

Cimünk: Kozármisleny, Pécsi u. 1/A,

telefonszámunk: 76-006.

Fizetés megegyezés szerint + tsz-juttatás.

Tetőszerkezet készitését gombátlanitott faanyaggal együtt szeptembertől vállaljuk.

Telefon: 35-835

MODUL Kft új!
ÉPÍTŐANYAG
KERESKEDÉS
SZÁLLÍTÁS
TELEFON
14-536

PIÉRT
Tanszervásár a PIÉRT papírboltokban 1989. július 31-től augusztus 12-ig.
Tanszerek, táskák, tolltartók széles választékával várjuk boltjainkban. Minden tanszercsomaghoz és táskához sorsjegyet adunk. Főnyeremény: DACIA személygépkocsi, továbbá BMX kerékpárok és ajándékcsomagok kerülnek sorsolásra.
Boltjaink: Papir-irószer Áruház, Perczel u. 2., Pergamen bolt, Szalai A. u. 10/A.

Borotvaélen az egyetemi újságírás

Gazdátlanul, vagy nagyon is röghözkötve, jóléttben, de leginkább milliós adóságokkal küszködve nyitnak szeptembertől az egyetemi újságok szerkesztőségei. De csak ott indul a munka, ahol halvány esélye van még a kiadói nagylelkűségnek, a minisztérium kegyének. Ahol a felsőoktatási intézmények vezetőinek tudatát még nem mételyezte meg a mindenek feletti fiskális szemlélet. Mert lassan elpusztulnak ezek a lapok. Debrecenben és Veszprémben gyakorlatilag már nincs egyetemi újság, porosodnak az írógépek porladnak a hagyományok.

A Magyar Újságírók Országos Szövetsége egyetemi lapok szakosztálya még márciusban megfogalmazta – nem először – állásfoglalását halmozódó gondjairól. A négy pont többek között a pártbizottságok, a szerkesztőbizottságok hatásköréről, az újságok korlátoktól mentes terjesztéséről egyértelműen fogalmaz. A megvalósulás azonban még a lehetőségek kutatásánál tart. Az elképzelések a megújulásra többnyire egy kérdéskörben mozognak: pénzt minden áron!

Nemrég Budapesten újabb szakosztályi ülést tartottak, ahol ott volt a pécsi Universitas felelős szerkesztője, *Hodnik Ildikó* is.

– Igaz-e hogy az Universitas az ország egyik legveszélyeztetettebb helyzetben lévő egyetemi lapja?

– Nem egyedül! Kétségtelen, hogy ebben a „légy gazdaságos!" – lázban minden erőfeszítésünk kevés. Az egyetemi lapok a világon sehol nem tudnak nyereségesek lenni, egyszerűen túl kicsik ahhoz. De a világ egy pontján sem ez a cél. A helyzet mindenesetre ahhoz a fantasztikus filmekből ismert jelenethez fogható, amikor a főhősök nélkülözhetetlen értékeiket mentve rohannak a rájuk zúduló elsöprő örvény elől...

– Úgy hírlik, hogy a pécsi felsőoktatási intézmények, akik tulajdonképpen a lapgazdák, igen szerény összeggel támogatják a lapot?

– Az tény, hogy Pécsett, az Univ. a lapgazdák közvetítésével jórészt csak az idők hajnalán, az alapításkor meghatározott minisztériumi támogatást kapja, s ezen felül azt, amit egy-egy intézmény nélkülözni tud erre a célra. Több más egyetemi lapnál nem állandó összeg áll rendelkezésre, hanem az évente képződő hiány eltüntetéséhez szükséges pénz is. Nálunk éves szinten a költségek fele van meg. A lapgazdák fontosnak tartják az újságot, és kell nekik. Mégis olyan ez, mintha fél tüdővel kellene lélegezni, és ráadásul jegyzett sporteredményeket is elérni.

– Igaz-e hogy az Univ. felszámolja önmagát, és a közel húsz év alatt teremtett hagyományt?

– Nem igaz. Ki követ el öngyilkosságot, ha nem muszáj? Ámbár az Universitas megjelenése is veszélyben van. Nem akarunk, mert nem szabad lemondani arról a műhelyről, ami itt létrejött, arról a szellemi erőről, ami a lapnál hétről hétre produktumot létrehozni képes, arról az iskoláról, mely az elmúlt évek alatt számos, ma már országosan ismert újságírót indított el a pályán. Itt fiatal értelmiségiek vannak, főiskolások, egyetemisták, akik nemcsak beszélnek arról, hogy kellene valamit létrehozni, hanem tesznek is érte.

– A hallgatók közismert érdektelensége itt is visszatükröződik?

– A szerzőink között nem. Egyébként nem feltétlenül van szó, talán csak arról, hogy régebben a szemmel láthatóbb dolgok iránt volt nagyobb a kíváncsiság, most pedig kevesebben, de intenzívebben foglalkoznak az egyetemek, a mai valóság kérdéseivel. Mi nekik akarunk írni... És hinnünk kell abban, hogy lesz erre pénzünk, lelkünk és erőnk.

K. V.

Meddig lehet ellátni a „Fehér Ház" teraszáról?

A múltig talán, legalábbis a falu közelmúltjáig feltétlenül. Igaz, a terasz csak utólagos, a címhez illő beceneve a mellékhelyiségekbe vezető és a kocsmaudvarra nyíló gangnak, ahol a fehér abrosszal terített, magányosan álldogáló asztalnál *Villuth András* a szívélyes házigazda.

Szája sarkában az érdekeink önző kicsinyességét is jól ismerő és jól felmérő emberek mosolya. Ez a mosoly, amivel fogad, majdhogynem tíz évvel fiatalítja az arcát. Egyébként ötvenöt éves. Hosszú évekig tanácstitkár, majd főkönyvelő volt, 1983 óta „magánzó" – ahogyan ő fogalmaz –, egy 120 embert foglalkoztató építőipari gmk képviselője.

– Besegítek a fiamnak – utal a rajta lévő fehér pincérkabátra. Könnyen visszatalálunk a múltba, amint a gazdálkodásról, az itt élők sorsáról kérdezem – bölcselkedve azon, hogy csak innen indulva beszélhetünk egyáltalán kultúráról is. Mindjárt a téesz-szervezést említi, amiben maga is részt vett, aztán Kovács Pétert, az Egyetértés alapító tagját, Magyarszék tanácselnökét, aki „nyugdíjig kihúzta a falu élén". Ő volt az, aki annyira ragaszkodott az állattartáshoz, elsősorban a szarvasmarhához, és közben fölfejlesztették a juhállományt is. „Hering Nándornak és Schmeller Józsefnek még biztosan van otthon is tehene" – ráncolja homlokát az egykori tanácstitkár. A felhalmozási adó különféle nemeit már együtt szidjuk, hogy egyszeriben egy sandán békéltető konklúzió közhelyébe ragadjunk: „Az emberek többsége megteremti a tisztességes élethez szükséges anyagiakat. A magyarszéki lakások jórészében színes tévé, videó van..."

A kultúrház teveit még ő csináltatta 1968-ban, aztán mire a ház 1976-ra felépült, már a sokszorosába került.

Persze, nem újdonság ez sem. Talán ezen, talán a pohár szélén túlfutó sörhabon elrévedünk egy pillanatra. Eszembe jutnak *Nagy József* tanítónak a szavai, akinél alig félórája *Zsálig Ákossal*, a körzeti művelődési ház fiatal igazgatójával jártam.

– Ha annyi ész lenne itt, amennyi pénz, duskálhatnánk! – dohogott a fehéredő hajú, kerek arcú idős cigánytanító, a megyei cigánybizottság alelnöke. – Papucskultúra van itt, színházba jó, ha öt-hat család jár, kevesen viszik a könyvet.

Egy kortalan pianínó vagy zongora mellől szórta jogos, karizmatikus indulattal hitelesített átkát, ahol a horgolt terítős asztalt hármasban ültük körül a nappali szobában. Zsálig Ákos ösztönös, a falubeliek védelmében tett tiltakozása udvaris gesztussá halványult ebben a nem kevés keserűségben; Nagy József már egy jelentős előadássorozat éppoly jelentős sikeréről beszélt. A társközség, Liget cigánylakosságának szervezett és tartott előadásokat egészségvédelemről, családtervezésről és – saját példáján – a cigány értelmiségivé válásáról. „A legkoszosabb putrikból is tisztára mosakodva jöttek a ligetiek az előadásokra, de a legnagyobb örömöm az volt, hogy megköszönték, később pedig már hiányát érezték, ha nem volt előadás. Összel Kisvaszaron, Felsőmindszenten, később Sásdon, Komlón szeretnénk hasonló előadássorozatokat indítani. Ákos nagyon sokat segített a propagandában."

Legyen bármilyen fájó a papucskultúra, itt, Komló szomszédságában. – ahonnan az aktív keresők nagy része eljár dolgozni – kultúrház, 1976 óta 200 személyes nagyterem, a régi épületszárnyban klubszoba, kis fotólabor, 5100 kötetes könyvtár várja a hazatérőket. Van itt a régi szárnyban egy tágas mosó-tároló helyiség is mennyegzői lakomákat kiszolgálandó, és az udvar felől ehhez a házfalhoz egy hullámpalával fedett, szárazbejáróhoz hasolatos tér is kapcsolódik. Alatta persze, most nem lakodalmas nép nyüzsög, csak egy láncra kötött kutya heverészik szomorúan, mintha a födél alá húzódó Zsiguli és a néhány motorkerékpár elárvultabb lenne őrizet nélkül.

Zsálig Ákossal a könyvtárban ülünk le egy rövid pénzügyi számvetésre. Fölöttünk a víz szorgos munkájától kivirágzó mennyezet, foltokban hulló vakolattal. Ez az épület is lapostetős. A gazdaságnak jóllehet tragikusabb réseket kell befoltozni, egyelőre részben csak reformretorikával – de hát ez a kultúrház is a nagy egészhez forinttal tartozik. Néhány százezer forinttal többre és a forintok mellett sem nélkülözhető akaratra lenne szükség, hogy a kultúra háza küllemében is emlékeztessen a céljára. Egyelőre azonban minden viszonylagos nálunk – Zsálig Ákos nem panaszkodik. Az éves költségvetési keret 240 ezer forint, amibe az ő 4000-ről induló és április elsejétől 7300 forintra emelkedő havi keresete (azon belül az 1000 forintos tiszteletdíj a könyvtár kezeléséért), a takarítónő bére és a működési-fenntartási költségek is beletartoznak. csalóka nagyságú összeg ez, papíron 30 ezer forintos fűtési költséggel, ami ugye, a valóságban 120 ezer egy évre. Műsorokra 60 ezer jut, amikor köztudott, hogy egynémely haknizó társulat csak 30 ezer forint fölött válik tárgyaló képessé. Egy–másfél órás könnyen felejthető illúziónak manapság ez az árfolyama.

– Legalább 190 embert kell megnyernünk, aki meg is veszi a 80 forintos belépőt. Kell ehhez legalább ötven plakát és ember, aki házalni fog. A gyerekműsorok még kifizetődők, a bálok jó, ha visszahozzák a pénzt. Viszont az évi hatvan mozielőadás 20 forintos jegyekkel is 40 ezer forint tiszta bevételt hozott tavaly. Ez csak úgy lehetséges, hogy én vagyok a mozigépész is.

Kétségtelen, tavaly a német nyelv és a társastánctanfolyam is nyereséges volt, a klubok eszközfejlesztésére – ide tartozik a magyarpölöskei és a ligeti is – 50 ezer forintot, falunapok rendezésére 25 000 forintot pályázattal nyertek. Mindent egybevetve, 146 ezer forinttal teljesítették túl szerény bevételi tervüket. És mindjárt el is költhettek százezret a színpad beszakadozó padlózatának teljes cseréjére, majd a két levitézlett olajkályhának is búcsút mondtak – bevezették a központi fűtést. Ezzel talán újabb forintokat spórolhatnak.

– A falu szervezkedő borászai alakuló ülésükre előadót hívtak, vacsorát rendeltek, zenészt fizetnek. A ligetiek egyszer csak kondicionálótermet csináltak maguknak. Ennek van jövője! – mondja a fiatal népművelő.

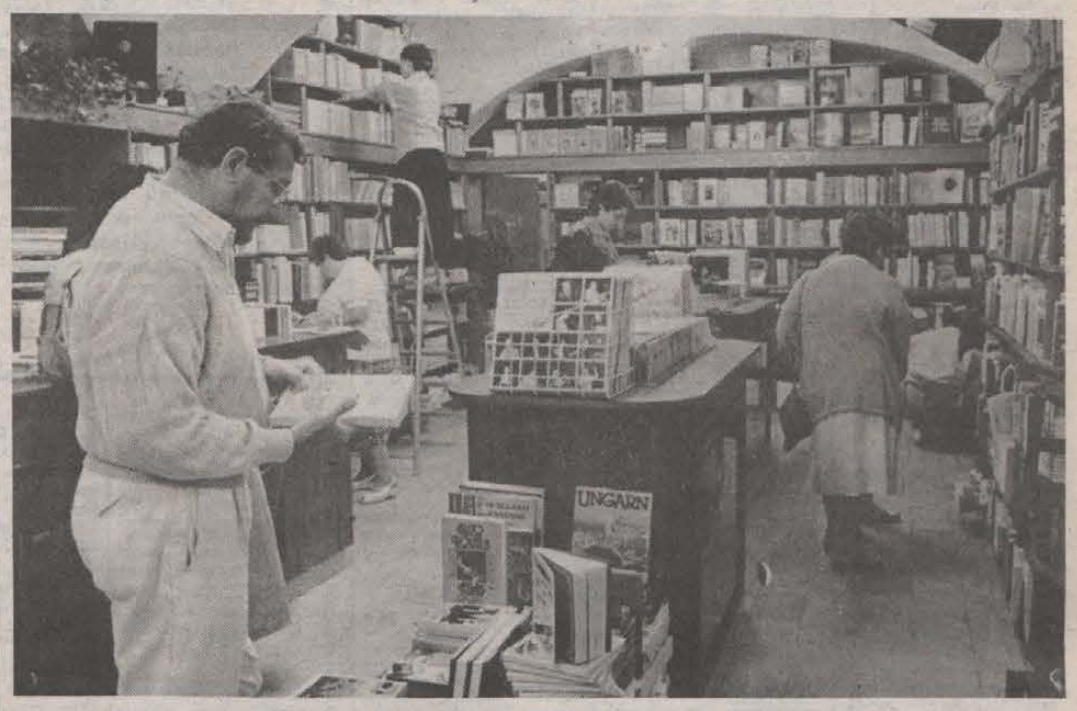
Igaza van. Zsebből is fizet, aki a maga, kultúrát (is) hordozó tevékenységének gazdája akar lenni. A bejegyzések szerint tavaly már hétezren voltak tagjai valamilyen önszerveződő közösségnek Baranyában.

Itt, a Fehér Házban nincs szükség effajta, a kulturá'is, humán értékeket így vagy úgy, de valamiképpen megalázó mérlegelésre. Az ivóhelyiség egy másik teremre nyílik, ahol televízió és zongora van – ide a fiatalok gyűlnek össze. A kultúrháznál összehasonlíthatatlanul elegánsabb vendéglőhöz pincebár tartozik, kizárólag alkalmi vendégeknek. Az udvar felől, ahová már az új kerthelyiséget tervezik, idősebb férfi közeledik. Ujjával az udvar félbevágott fatörzsekből rakott padjaira mutat.

– Versenyeztünk, ki tud alatta átbújni, hát voltak, akiknek nem fért át alatta a hasuk!

A megjegyzés nyomán, így utólag egy kis szomorúságféle is ébred bennem, ha nyűtt arcvonásaira, elnehezült kezére gondolok. Arra, hogy tulajdonképpen haspártiak vagyunk most még valamennyien.

Bóka Róbert



Nagy a forgalom a pécsi idegen nyelvű könyvesboltban. A vásárlók nagy része ezekben a napokban külföldiek, akik főleg hazánk, megyénk, városunk életét bemutató fotóalbumokat vásárolnak, de szívesen válogatnak az itt kapható lemezek és kazetták között is.

Tér és Társadalom

Megjelent az MTA Regionális Kutatások Központja folyóiratának legújabb száma.

A Tér és Társadalom első ötven oldalán három tanulmány szerepel: Mészáros Rezső: A térkapcsolatok értelmezésének néhány összefüggése, Perger Éva: A gazdasági és közigazgatási reformok hatása a terület fejlődésére, valamint A. Gergely András: Etnikum – hagyomány – civil társadalom. Ez utóbbi dolgozat arra az izgalmas kérdésre keresi a választ, hogy „van-e nálunk is etnoregionális identitáskeresés, újrapolitizálódik-e a tájegységi szubkultúrák sokasága?"

A folyóirat Fórum rovata társadalomföldrajzi kérdések körüli vitának ad helyet. A Nyílt tér rovatban dr. Csefkó Ferenc tollából beszélgetést olvashatunk dr. Ádám Antallal, a Janus Pannonius Tudományegyetem alkotmányjogász professzorával az alkotmányreformról. A múltunkat Hajdu Zoltán írása idézi a folyóiratban, Az első „szocialista" településhálózat-fejlesztési koncepció formálódása Magyarországon (1949–1951) címmel. Két rövid cikk foglalkozik Ausztria regionális politikai stratégiájával, illetve az osztrák térszerkezeti terminológiák tisztázásával. Krónika című szó alatt Dövényi Zoltán beszámolóját találjuk az Európai kampány a vidéki térségért 1987–1988 elnevezésű rendezvénysorozatról, közelebbről a kampány részeként 1988 júniusában Passauban és Linzben megrendezett Területi fejlődés és környezetvédelem a dunai térségben című konferenciáról.

A Tér és társadalom idei első számát három recenzió zárja, amely Erdei Aranka Békés megye társadalma és gazdasága 1928-ban, illetve Tatai Zoltán Magyarország környezetvédelmi politikája című könyvét, valamint az Oxfordban 1986-ban újra kiadott A humán geográfia szótárát mutatja be.

A folyóiratot negyedévenként az MTA RKK Dunántúli Tudományos Intézete adja ki, előfizethető bármely postahivatalnál, példányonként pedig az Akadémiai Kiadó budapesti könyvesboltjaiban vásárolható meg.

Tiszta kommunikációt!

Drámapedagógia Pécsett

Mottó:

„Minden, ami nyilvánosság előtt játszódik, olyan, mint a színház, épp azért mindazokat, akiket a közéletbe küldünk, úgy kell nevelnünk, hogy a nyilvánosság próbáját elviseljék, s ott megállják a helyüket."
(Comenius, 1756. Sárospatak)

Sokan szívesen emlékszünk legalább egy tanárunkra, akinek az órái színesek, érdekesek voltak. Aki úgy tudott mesélni, mondjuk a forradalomról, hogy mi is a barikádokon éreztük magunkat, vagy akinek magyarázata nyomán a táblára írott számok és ábrák halmaza világos, megfejthető képletté rendeződött.

Régi, nagyhírű iskolákban – mint azt olvasmányainkból tudjuk –, tucatjával tanítottak csodálatos, szuggesztív egyéniségű tanárok. Manapság állítólag kevesebb van belőlük, pedig a személyiséggel való nevelést egyre többet hangoztatják. S a személyiséggel való nevelésnek elsajátítható technikája van – ez a drámapedagógia.

Kérdés, hogy hol tanulható meg ez a módszer? A magyar tanárképző főiskolákon, egyetemeken eleddig ugyanis nem tanítottak drámapedagógiát. Idén megváltozott a helyzet: februárban beindult a pécsi drámapedagógiai program, melynek bázisa a JPTE. Szervezője és szakmai irányítója *Gabnai Katalin* rendező, író, a drámapedagógia nagyasszonya.

Mit ígér a dráma eszköztárával való nevelés tanár és diák számára?

„Tiszta kommunikációt, szóban és tettben való hiteles megnyilvánulást. Ön- és emberismeretet, egyfajta technikai biztonságot. A helyzetmeghatározási és a döntési készség növelését" – idézem Gabnai Katalint.

A pécsi program többrétegű. A már gyakorló pedagógusok számára áprilisban háromnapos konferenciát tartottak, amely az erők felmérésére szolgált. Ki az, akit érdekel a dráma, mint módszer? Sokan jelentkeztek az egész országból, s többségük nyelvtanár volt. Náluk valóban letagadhatatlan a kommunikációra való fölkészítés. A tanárok számára, most, augusztus második hetében kezdődik egy egyhetes kurzus Szombathelyen. Ezt a nyári műhelyt az egyetem szeretné majd évente megrendezni.

Az egyetemi és a főiskolai hallgatók ősztől választott szakjuk mellé felvehetnek egy ún. „C" szakot, amelynek keretében dráma- és színházelméletet, dramaturgiát tanulhatnak.

A program produkciós része, mely a *Magyar nézőjáték* címet viseli a város, sőt az egész megye érdeklődésére számot tart. (A nézőjáték, a színjáték legkorábbi magyar elnevezése volt.) A Nézőjáték a magyar színjátszás történetét kívánja feldolgozni a kezdetektől napjainkig. A munka végeredménye egy kétnapos színházi fesztivál lenne a magyar színház 200. évfordulóján. A szervezők, a JPTE Művészettudományi Intézete és a Megyei Művelődési Központ várják minden színjátszás iránt érdeklődő egyén vagy csoport jelentkezését. Külön számítanak a megye dramatikus népszokásait feldolgozó gyerek-, felnőtt- vagy nyugdíjas csoportokra, hagyományőrző együttesekre, honismereti körökre!

M. Zs.

Eladó Királyegyházán, régi típusú családi ház nagy gazdasági épülettel, 3827 négyzetméter területtel. „Gazdálkodó 20914" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

48 m²-es, új belvárosi telefonos öröklakás 1,2 millió Ft + OTP-ért eladó, vagy nagyobbra cserélhető. Telefon: 25-378, az esti órákban.

Lad községben családi ház eladó reális áron. Érdeklődni: Lad, Petőfi u. 31.

Bár, Szabadság u. 5. összkomfortos ház 970 n-öl területtel eladó, pince és garázs van.

Siklóson, a Csukmadűlőben szép környezetben présház felszereléssel; 670 négyszögöl szőlővel igényesnek eladó. Siklós, Vértanúk u. 22. Vajkainé.

Mohácsi 1 + 2 fél szobás földszinti lakás eladó. 650 000 + OTP. Érdeklődni: Pécs, Lótér u. 8.

Elcserélnénk 2 szobás családi házunkat pécsi 2 szobás lakásra 1990 nyári költözéssel. Minden megoldás érdekel. „Abaligeten" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

1,5 szobás, telefonos lakás kiadó központi helyen. Tel.: 16-936.

Kárász, Ady Endre u. 21. sz. családi ház beköltözhetően 2 szoba, 2 konyha, fürdőszoba, melléképületekkel, 2180 m²-res területtel, természsel együtt eladó.

Eladó Hird, Vöröshegydűlőben 234 négyszögöl szőlő sok gyümölcsfával, műúthoz közel. Érdeklődni: Pécs-Hird, Latinca S. u. 36. sz. alatt.

Elcserélném rózsadombi 2,5 szobás összkomfortos tanácsi lakást 1,5 szobásra + kp.-ra. „Sürgős 20959" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Szigetvár-Hobol, Dobó u. 10. sz. ház gazdasági épületekkel és építési telek eladó. Érdeklődni: Szigetvár, Munkácsy u. 11.

Pécs-Somogy, Máladó u. 19. sz. alatti 2 szoba összkomfortos családi ház eladó, vagy tehermentes 1,5 szobás OTP-, illetve szövetkezeti lakásra cserélhető. Érdeklődni a helyszínen 16–18 óra között.

Elcserélném abaligeti 3 szobás, központi fűtéses 100 m²-es, garázsos, családi házam egy másfél vagy kétszobás központi fűtéses tanácsi és egy egyszobás központi fűtéses saját tulajdonú pécsi lakásokra. Abaliget, Petőfi u. 13.

3,5 szobás, IV. emeleti telefonos szövetkezeti lakást két kisebbre cserélnénk. Telefon: 22-433.

Vennék Pécs környékén családi házat, legalább 25 tehén tartására alkalmas gazdasági épülettel és nagy területtel. Levélcím v. érdeklődni: Nagy Márton, Pécs, Egri Gy. u. 78., 2. em. 8.

Szétköltözők: dr. Boross István u-i 2,5 szobás földszinti, saját + uránvárosi 2 szobás I. emeleti tanácsi lakást házra, vagy nagyobb belvárosi házrészre cserélnénk. „Különbözetfizetés 20978" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Mohácson, Felszabadulás 15-ben kettő szoba, ebédlős lakás eladó. Érdeklődni: Somos, Barkácsbolt.

Eladó szentlőrinci kettőszobás komfortos ház, kis kerttel. „700 ezer" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Villánykövesdi pincesorban borospince bérbe adó. Érdeklődni: Villánykövesd, Rákóczi u. 19., Török, telefon: Villánykövesd 447.

Eladó Somogyaracs, Fő u. 60. sz. családi ház, 3557 m² udvar és melléképülettel. Külön szőlő és szántóval csakonyavisontai gyógyfürdőhöz 6 km. A címen bármikor megtekinthető.

Köblényben 4600 négyzetméter területtel lakóház eladó. Irányár 270 ezer Ft. Érdeklődni: Mázaszászvár, Karikás F. u. 5., Újtelep, Pappék.

Összkomfortos 2 szoba, szép lakás olcsón eladó. Peczilné, Sarohin t. 31. VIII. 32.

2 szoba összkomfortos lakás eladó. Érdeklődni a helyszínen: Dr. Münnich Ferenc u. 24., II/8. A-lépcsőház szombat, vasárnap kivételével, naponta 18 óra után.

Pécsi házat falusiért cserélnénk. „Parasztház" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Telket vennék a Balaton déli partján. Ajánlatokat: 7601 Pécs, 1. Pf. 405 címre kérem.

Somogyhatvanban, Kossuth utca 44. szám alatt 1200 négyszögöl telek, romos épületekkel olcsón eladó. Megosztva is. Levélcím: Horváth Tibor, Mihálđ, Táncsics u. 12., 8825.

Eladó 1 hold szántóterület Máriagyüdön, megosztva is, borsónak kiválóan alkalmas. Érdeklődni szombat, vasárnap, Máriagyüd, Tenkes u. 8.

540 négyszögöl szőlő természsel és építési lehetőséggel eladó. Telefon: 30-493.

Házi munkáért külön kis szobát keresek. „Megbízható és becsületes" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Összkomfortos lakásba egyedülálló nőhöz egyedülálló idősebb nőt albérletbe felvesznek. Telefon: 28-885.

Bútorozott garzont vagy másfél szobás összkomfortos lakást bérelnék hosszabb időre. „Melinda utca és környéke 1964" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe

Két külön bejáratú szoba, komfortos régi kertvárosi házban diákoknak sürgősen kiadó. Telefon: Pécs, 30-866.

Kiadó 3 diák részére 2 szoba összkomfort. Érdeklődni a 13-726-os telefonon keddtől–péntekig. 7-től 17-ig.

Bérelnék telefonos 2 vagy 3 szobás lakást, hosszú időre a Szőlőskert környékén. Jelentkezni minden nap 18 órától, a 24-054-es telefonszámon.

Albérleti szoba 2 diák részére kiadó. Pécs, Vigh u. 27.

Nagykanizsa, Latinka Sándor u. 34. sz. fél házrész albérletbe hosszabb időre kiadó, ami 2 szoba, 1 konyha, spájzból áll. Gáz bent van. Levélcím: Jakab Ferencné, Pécs, Jurisics u. 18.

Másfél szobás összkomfortos lakás két diáklány részére kiadó. „Pizsama-ház" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Családi ház eladó Pécs-Szabolcs, Klapka u. 9. Érdeklődni: 16 óra után.

Belvárdgyulán két szoba-konyhás ház kerttel, gazdasági épületekkel eladó. Érdeklődni: Ott, Rákóczi u. 13.

Elcserélném 576 négyszögöl területen lévő 3 szoba összkomfortos családi házam 2 kisebb, saját tulajdonú lakásra. Érdeklődni: Nagypostavölgy, Felső 15, esti órákban.

Elcserélném, vagy eladnám, Gólya-d. 16/1. sz. alatt lévő 211 n-öl szőlő, 2 szintes lakóház, pince, teljes felszerelés, víz, villany, ipari áram, központi fűtés van. Csere esetén 2 szobás OTP, távfűtéses lakást kérek. Érdeklődni: a helyszínen.

47 m²-es szövetkezeti lakás eladó. Irányár: 23 000 Ft/m². Cím: Kállai Éva tér 6., IV/16., délelőtt.

Egyszobás kertvárosi lakás kiadó. „Erika" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

I. kerületben, téglaépületben 59 m² tehermentes szövetkezeti öröklakás eladó. Pécs, Dobó I. u. 82., Wágner.

2,5 szobás kertvárosi lakás, garázzsal eladó. Gyenis L. u. 3., I. em. 4. Telefon: 41-484.

Pécstől 30 km-re Liptód, Kossuth utca 54. számú 4 szoba, komfortos, gazdálkodásra alkalmas gazdasági épületekkel és kerttel, családi ház eladó.

Áron alul eladó két szoba összkomfortos, családi ház sok melléképülettel, garázzsal, 1600 négyszögöl telekkel, főútvonal mellett. Érdeklődni: a helyszínen mindennap 17 óra után. Sásd, Kaposvári u. 82.

Eladó vagy elcserélhető, lakásra, családi házra Pécsett vagy Pécs közeli faluban, a 26-os busz vonalán Szentmiklósi-dűlőben, szép helyen, jó levegőjű 500 négyszögöl terület lakható épülettel, fele szőlő és gyümölcsös, pince, teljes felszereléssel, gazdálkodásra is alkalmas, kút, villany van. Esetleg megosztva is lehet. Cím: Dombosi József, Pécs, III. ker. Zója u. 5/A. 7. em. 21., érdeklődni 18 óra után.

Eladó kétszobás szövetkezeti lakás. Pécs, Hajdú Gy. u. 32., IV. 16.

Garázsbérleti lehetőséget keresek Pécsett, a „Kodály úton a Leánykollégiumhoz közel. Telefon: 19-825, esti órákban, vagy „Garázs" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Csokonyavisontán, zártkertben télen is lakható hétvégi ház, szőlővel eladó. Érdeklődni: Kaposvár, Kecsegyalja u. 4.

Eladó, a harkányi Tenkes csárda alatt lévő 1456 m² szőlő 40 m² alapterületű présház, pince, tetőtérbeépítéssel, teljes felszereléssel és természsel együtt. Érdeklődni: Tésenfa, Kossuth L. u. 65., ifj. Bárkányi József.

Egerágon, Pécshez közel, közművesített nagy telekkel családi ház eladó. Érdeklődni a helyszínen egész nap, Egerág, Pozsony u. 33.

Eladó 2 szoba, konyhás régi ház 120 ezerért. 259 négyszögöl telekkel. Erdősmecske, Petőfi u. 12. alatt, érdeklődni: Elekesékné.

Keresek 1 vagy 1,5 szobás kiadó összkomfortos lakást, telefonos előnyben. Megegyezés augusztus 4-ig, beköltözés szeptember 15-ig szükséges. Telefon: 19-447, 18 óra után.

Eladó olcsón, Pécstől 20 km pince, présházzal, 2 db szüretelőkád, egy 400 literes és 600 literes, a pince gombászatra alkalmas, vagy vikendre is. Érdeklődni: szombat, vasárnap, Belvárdgyula, Ady Endre u. 12. sz.

Főiskolás, vagy középiskolás diákoknak, esetleg pályakezdőknek régi Kertvárosban különálló, komfortos, kerti ház albérletbe kiadó. Zenei gyakorlás feltételei adott. Korong is van. Tel.: 30-866.

Két nem dohányzó diáklánynak szoba, konyha, fürdőszoba használattal albérletbe kiadó. Érdeklődni: Hajdú Gy. u. 46., IV. 17.

Garázs eladó. Kovácstelepen, Jázmin utca alatt. Telefon: 18-586.

Albérletet keres fiatal házaspár két kisgyerekkel, lehetőleg kertes házban, elfogadható áron, vagy eltartási szerződést kötne kertes házban lakó idős személlyel. „Békés családi otthon" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Egerágon régi ház eladó, nagy telekkel. Érdeklődni: Pécs, Till J. u. 8., III/10.

Dombay-tónál 2100 n öl megosztható szőlő, komoly présházzal eladó. „750 000 kp." jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Egyedülálló dolgozó férfi, külön bejáratú, bútorozott, hosszabb időre, olcsó albérletet szeptember 1-jétől keres. „Ősz 21368" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó Pécsbányatelepen a Csókány u. 16. számú különbejáratú, 2 szoba komfortos plusz 1 szoba komfortos ház nyári konyha, pince, gáz, kert. Érdeklődni: Pécs, Gara utca 32/C, fsz. 1. szám alatt.

Belvárosi, 2,5 szobás, gázfűtéses családi ház 156 négyszögöl kerttel, bővítési lehetőséggel eladó. Pécs, Szilágyi Dezső u. 46. Érdeklődni: a helyszínen, 17 órától.

Albérletbe kiadó 2 szobás, telefonos lakásból 1 szoba összkomfort, Uránvárosban. Érdeklődni: 33-040-es telefonon, 17 óra után.

3 szobás ikerházrész melléképületekkel, tetőtérrel eladó a Kertvárosban, Makarenkó u. 7. sz., Varga.

2 szobás tanácsi összkomfortos lakást cserélnék egyszobás összkomfortra vagy garzonra. „Ősz 21465" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Uránvárosi zöldövezeti, 54 nm-es, erkélyes, telefonos, szövetkezeti lakást tehermentesen vagy OTP-átvállalással sürgősen eladó, vagy hasonló budapestire, illetve Budapest környékire cserélhető. Érdeklődni: egész nap a 33-314-es telefonon.

1,5–2 szobás, telefonos lakást vagy házrészt hosszabb időre bérbe vennék. „Micro" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladnám vagy elcserélném értékegyeztetéssel Egerágon lévő új családi házam pécsi 3 szobás lakásra. Irányár: 1 450 000 Ft. Érdeklődni: Végh József, Egerág, Petőfi u. 10., 16 óra után.

Gyódon 230 négyszögöl hétvégi telek, félkész épülettel eladó. Érdeklődni: 41-206.

A BEREMENDI CEMENT- ÉS MÉSZIPARI RÉSZVÉNYTÁRSASÁG
várja az alábbi végzettséggel és gyakorlattal rendelkező munkatársak jelentkezését

MŰSZAKI MUNKAKÖRBE:

— **karbantartás-szervező,**
— **programozó,**
— **termelés- és folyamatirányító,**
— **gépész- és villamos szerkesztő.**

A MUNKAKÖR BETÖLTÉSÉNEK FELTÉTELEI:

— **felsőfokú műszaki szakirányú végzettség esetében legalább 3 éves szakmai gyakorlat,**
— **középfokú műszaki szakirányú végzettség esetében legalább 5 éves szakmai gyakorlat.**

BÉREZÉS: a 2/1987. (XI. 25.) ME. sz. rendelet alapján.
A meghirdetett munkakörök tekintetében előnyt jelent az idegen nyelvtudás, a számítógépes adatfeldolgozásban szerzett képesítés és jártasság, valamint a 45 év alatti életkor.
További információk beszerezhetők a BCM Rt. személyzeti és oktatási osztályán Szirényi János osztályvezetőtől a 73-as körzetszám 11-122, 11-051, 11-207, 11-320, 11-603, 11-503, 11-426-os telefonszámokon.
Pécsről való bejáráshoz autóbuszt biztosítunk.
Jelentkezési határidő: 1989. augusztus 30.
Minden jelentkezésre a megjelölt határidőt követően 10 napon belül válaszolunk.
Jelentkezni: személyesen vagy írásban, írott szakmai önéletrajzzal a BCM Rt. személyzeti és oktatási osztályán lehet.
Postacímünk: Beremendi Cement- és Mészipari Részvénytársaság, 7827 Beremend, Pf.: 20.

Eladnám vagy kisebbre cserélném 67 nm-es, II. emeleti, 2 és fél szobás szövetkezeti lakásomat. Telefon: 17-200, este 34-680.

Eladó 2 szobás, Melinda utcai szövetkezeti lakás készpénzért vagy kp+OTP, esetleg garázslehetőség és gépkocsi 3 évesig beszámítható. Telefon: 28-956, 17 óra után.

Elcserélném 65 nm-es, 2 és fél szobás, kertes, komfortos, fő- vagy másodállású házfelügyelői lakásom 1 és fél szobás, összkomfortos, tanácsi lakásra. Hőerőműnél. Edison u. 30.

2,5 szobás OTP-lakás eladó. Pécs, Matusán Béla utca 11., fsz. 2.

Családi ház 400 négyszögöl telekkel eladó, megosztva is, két ház építhető a helyére. Érdeklődni: Szigetvár, Vár u. 7/2.

Telefonos, nagy 1,5 szobás, összkomfortos öröklakás egyetemeknél eladó, vagy budapestire cserélhető. Telefon: 32-576, este.

Magyarürög, Héja dűlőben 313 négyszögöl lugasszőlő, épülettel, teljes felszereléssel, természsel eladó. Érdeklődni: Kovácstelep, Monostor u. 3.

Garázs kiadó a Matusán Béla utcában. Telefon: 34-403, este.

Pécsett, Kossuth Lajos utcában iroda céljára igényesen kialakított, 54 nm-es területtel helyiség eladó vagy kiadó. Érdeklődni: 10-326-os telefonon, délután 3–7-ig.

Belvárosban üzlet bérbe adó vagy eladó. Érdeklődni: 10-326-os telefonon, délután 3-tól 7-ig.

Horkányi vikendtelepen jól bevezetett lángossütő pavilon teljes felszereléssel eladó. Érdeklődni: naponta 20 óra után. Telefon: 13-745.

Kisipari műhely céljára helyiséget keresek Kertvárosban. Tel.: 18-577.

Uzlethelyiséget bérelnék a belvárosban, 60 nm, „Külföldi érdekeltség" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Pécsi, gázfűtéses, 3 szobás családi ház, műhely, garázs, 300 n-öl területtel eladó. Pécs, Jegenyés út 3., 18 órától.

ALBÉRLET-KÖZVETÍTÉS, INGATLANKÖZVETÍTÉS. Pécs, Teréz u. 5.

Eladnám vagy elcserélném 1,5 szobás, kertvárosi szövetkezeti lakásra 600 n-öl telkemet, szőlőgyümölcsös, konyhakert, lakható épülettel. Novemberi költözés. Pécs, Kispostavölgy 39.

Eladó egy családi ház, nagy kerttel. A régi Kertvárosban. Érdeklődni a 24-897-es telefonon a délelőtti órákban.

2 szobás szövetkezeti lakás tavaszi beköltözéssel eladó. Pécs, Rókus u. 5/B. VI. 22., egész nap.

Sürgősen eladó Magyarürög Felsőhegyen a Darázs-dűlőben 257 n-öl gyümölcsös, faházzal, út mellett, villany van. „Varia-faház 245429" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

INGATLANKÖZVETÍTÉS „Alap" Iroda, Katalin u. 1/3.

Kővágószőlősön 360 n-öl lugasszőlő és gyümölcsös eladó présházzal. Víz, villany van. Érdeklődni: Kővágószőlős, Újtelep 4., Putnoki.

Lakásért életjáradékot fizetnék, befektetésként. „Biztos jövedelem 245451" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Kővágótöttösön, a Petőfi u. 23-as családi ház eladó. Érdeklődni lehet a Petőfi utca 23-ban.

Elcserélném 3 szobás szövetkezeti lakásomat 1 1/2–2 szobás tanácsira, plusz kp. „Megegyezünk" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Pécs-Somogy, Határ u. 11. sz. alatt levő 2 szoba, összkomfortos lakás 480 négyszögöl területen, szőlővel, gyümölcsössel, pincével, melléképülettel eladó. Érdeklődni: Pécs, Vasas, Orosz Gyula u. 62.

Szentlőrinci, 2,5 szobás földszinti, OTP-lakásomat elcserélném pécsire vagy eladnám. Csere esetén tanácsi is érdekel. Érdeklődni: a 19-089-es telefonon, az esti órákban.

Albérlet kiadó, komfortos, Pécs, Kassa u. 20.

3 szobás, központi fűtéses családi ház eladó. Érdeklődni: Árpád u. 14.

ADÁS — VÉTEL

Uzlethelyiségbe való komplett polcrendszer eladó. Telefon: 27-720.

Építők, figyelem! Mindenféle bontási anyagok eladók, 1 métertől 8 méterig kifűrészelt gerenda és szarufa, léc, tégla, cserép, szállítást is vállalunk. Érdeklődni: mindennap Erdős Gyula, Pécs, Pipacs u. 8.

1300-as Volkswagen eladó. Pécs, Károlyi u. 4.

CB rádió eladó. Vadász u. 38. Érdeklődni: az esti órákban.

6 kW-os hőtárolós kályha és 3x3 m-es, 10 cm-es elemekből álló harmonikaszerűen záródó, esztétikus fehér műanyag, méretre alakítható térelválasztó eladó. Érdeklődni: 18 óra után a 16-553 telefonon.

9 hónapos vemhes magyartarka tehén eladó. Érdeklődni: Mánfa, Fábián B. 71. Kajtos.

Diótarönköt eladok. Érdeklődni lehet a 16-321-es telefonszámon munkanapokon, este 18–19 óra között.

Lada 2107-es, egyéves, extrákkal szerelve eladó. Érdeklődni: 28-365.

Gumi 195x60x14 Pirelli, Volga Combira, tetőcsomagtartó eladó. Fürst S. u. 12.

Sarkady János Görög vallás, görög istenek c. könyvét kétszeres áron megveszem. Érdeklődni 4 óra után, Pécs 32-848-as telefonon. Kaposvár 16-860.

Vennék családi házhoz kazánt. Pécs, Dagály u. 17.

Massziv hármas szekrény eladó. Dr. Veress E. u. 1/A. Pápainé.

25 q zab eladó. Babarcszőlős, Táncsics u. 43.

Betonkeverő és hullámpala eladó. Érdeklődni: Pécs, Nyárfa u. 5.

GH-s Zastava GTL 55, 27 000 km-rel eladó. Érdeklődni: kedd, csütörtök 16–18 óráig a 33-860-as telefonon.

Sátras utánfutó eladó. Telefon: 30-493.

Eladó 3 db 15x12,5-es, 8 fm hosszú új szarufa. Érdeklődni: a 21-186-os telefonon.

Horgászladik olcsón eladó. Telefon: 25-836.

Fagyasztószekrény, 2 db 60 l, 200 l fagyasztóláda és Bió Hajdu automata mosógép eladó. Biczó Jenőné, Pécs, Előre u. 39. Tel.: 29-538.

Karambolos Skoda 120 L eladó. Érdeklődni: 11-330-as telefonon.

Eladó kombinált szekrény, rekamié, asztal, 4 szék, állólámpa, ágyneműtartó, konyhabútor, kism. ff-i ruhák, használt bojler, csempe, mosdó, centrifuga. Cím: Atléta u. 2. Patak.

2 db 13 hónapos üszőborjú eladó. Érdeklődni: Márfa, Fő út 58. sz.

Body bulding felszerelés sürgősen eladó. Tel.: 21-675.

Jó állapotban lévő hálószoba-garnitúra hagyaték, valamint 1/2 col. horganyzott cső eladó. Érdeklődni délelőtt a 32-126-os telefonszámon.

Dacia kombi eladó. Friss műszakival. Tel.: 28-645.

Jó állapotban lévő üvegházat, kertészeti melegházelemeket vennék. Telefon: 30-866.

Eladó alig használt, mély, panorámás babakocsi, sötétkék. Érdeklődni az esti órákban. Tel.: 17-876.

Mazda 626-os, 85-ös évjáratúhoz, jobb első doblemez és hátfal eladó. „Mazda" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Vennék olcsón szekrénysort és 2 db foltelt rekamiéval együtt és olcsó színes tv-t. „Ármegjelölés 21193" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

NDK sátras utánfutó eladó. Tel.: 31-765.

TX-es Dacia eladó Pécs, Magyarürögi u. 58/a. 17 óra után.

Naumann varrógép, síléces, gk. síléctartó eladó. Telefon: 29-852.

Eladó kapálógép (japán Iseki), kertkapu, 3x24-es, 6 pár hullám kúppala. Pécs, Tiborc u. 28. Telefon: 10-151.

Senu-Orion tv eladó. Telefon: 27-442.

Eladó kb. 2000 bontott hódfarkú cserép, érdeklődni: Pécsudvard, Felszabadulás u. 33. Nyitrai.

Kisméretű bontott cserép, barna kandalló eladó. Pécs, Pélmonostor 30.

Skoda 120-as, 1989-re igazolt kiutalás eladó vagy 1 éven belüli új Wartburg kiutalásra cserélhető. „Ármegjelöléssel 21441" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Nikoletta, sarkos konyhabútort vennék reális áron. „Sárga-barna" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Használt hódfarkú cserép eladó. Telefon: 17-411.

1 db nehéz sodrott 12 éves pej kanca, gumiskocsival, szerszámmal eladó. Kémes, Kossuth L. u. 24.

17 éves Moszkvics 412 lejárt műszakival, áron alul, sürgősen eladó. „Hunyadi 11" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Motorcsónak, gyári készítésű műanyag test és 500 cm³ Vihar motor, valamint csörlővel ellátott kikötő, 35 000 Ft-ért eladó. 7712 Dunaszekcső, Damjanich u. 17. Tel.: 66.

2 éves Lada 1200 S eladó. Telefon: 34-421. 19 óra után.

Eladók használt autóalkatrészek Fiat 125-höz, hengerfej (1 db), vezérműfedél, szívócső, bordás ékszíj, első-hátsó főtengelyszimering-ház, vezérműkerék (nagy), vezérműkerék (kicsi), vízpumpa, kuplungtárcsa. Zsigulihoz: 1500 Nova hűtőrács, bontott Zsiguli ajtók. Érdeklődni: Pécs, Alkotmány u. 19. Szatmári Ferenc vagy a 90-814-es telefonon 17 óra után.

Eladó 2 db 1,5 kW-os hőtárolós villanykályha, hordozható kandalló, sparhelt. Takács, István u. 20.

Eladók tessauer bukó ablakok, különböző méretekben, új pácolt tv-szekrény és fehér-barna zsalus konyhaszekrény. Takács, István u. 20.

Eladó svájci automata kéttűágyas kötőgép. Takács, István u. 20.

Vennék E 400-as esztergapadot, ugyanitt eladó 127-es Fiat, lejárt műszakival. Komló, Ifjúság u. 42. I. em. 4.

Egy Polski 125-ös sebváltó és egy ZB-s rendszámú Wartburg olcsón eladó. Kővágószőlős, Újtelep 2. II. em. 2.

Ajándék autó eladó. „Nyugati" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Bontásból eladó 4 és 2 sz. ajtók, ablakok, működő lépcsők, tetőléc és tégla. Pécs, Szigeti út 98.

Eladó 6 éves Wartburg de Luxe, kevés km-rel. Érdeklődni a 32-195-ös telefonon, az esti órákban.

Eladó új román szekrénysor, sarok étkezőgarnitúra, 12 személyes asztallal és hajlított kombinált szobabútor. Érdeklődni 16 óra után, Korvin Ottó u. 23. II/1.

Eladó 3 éves, karambolos karosszériahibás ARO 320 D 4x4 kistehergépkocsi üzemképes állapotban, felújított motorral. Érdeklődni: munkaidőben a csányoszrói tsz gépműhelyénél. Kelemen Árpád műsz. vezetőnél.

4 éves fehér Dácia eladó. Érdeklődni: Drávapicki, Fő u. 46.

2 darab 3 éves tehén eladó, 20 liter tejhozamú, betegség miatt. Friss fejősök. Baksa, Zrínyi u. 3.

Eladó 634 m², déli fekvésű, betonoszlopos lugasszőlő Vasason, várható bő természsel. Érdeklődni: Pécs, Vasas, Határ u. 16. Telefon: 15-680.

850-es FIAT, egyben vagy bontva eladó. Debreceni M. u.-i autószerviz.

Termelői áron faépítőanyag, tetőléc, deszka stb. eladó. Pécs, Széchenyi-akna.

Metálezüst Opel Ascona 90 LE, japán varrógép eladó. Tel.: 10–16 óráig a 35-398-as telefonon.

DH-s Moszkvics sürgősen eladó. Pécs, Varsány u. 6. I/4. Vereb Béla.

412-es Moszkvics műszakira felkészítve eladó. Bicsérd, Alkotmány u. 17. sz.

Tetőfedéshez: oromdeszka, ereszdeszka, 10–15 cm széles, 3–6 m hosszú (gyalult). Olcsó vágott tűzifa! Nyugdíjasoknak 25% kedvezmény kis és nagytételben! Nyitva: 7–17-ig, szom. 7–13-ig. Telefon: 27-930. „ACZÉL FAKERESKEDÉS", Cserkút, Csárdakörnyék 2.

Eladó olajkályha, műanyag és fémből készült olajtároló edények, valamint szekrénysor, ülőgarnitúra, íróasztal. Érdeklődni: 16 óra után a 16-333-as telefonon.

Asztali tűzhely, villanytűzhely, villanysütő, bádoghordó, homokszita, tábori ágy, asztal, szék, fotel, rézüst-bádogüst, vasrácsos ablak, ajtó-ablak, deszka-gerenda, nyulak nevelésére, napenergia víztartály, kézikocsi, gyerekállóka és szék, kuka. Pécs, Alkotmány u. 59.

Dízelmotor, váltóval, olcsón eladó. (Peugeot 504) Volgába építhető. Érdeklődni: 17 óra után 10-754 telefonon.

0 km-es Samarát vagy Golf motoros Wartburgot vennék. Telefon: 72-73-075.

Lada 1500-as 80 000 km-rel, jó állapotban eladó. Telefon: 72-73-075.

850-es Fiat friss műszakival + 1 motorral, pótalkatrészekkel eladó. Pécs, Keller János u. 2/b. 2. em. 1/a. Fehérhegy.

Nyúlketrecek és egy építési felvonó eladó. Szajk, Kossuth 91.

Augusztusi elléssel előhasú göbék eladók. Szentlőrinc, József Attila u. 6.

ZL 1500-as Polski Fiat jó műszaki állapotban eladó. Telefon: 15-383.

2107-es Lada 1,5 éves, eladó. Magyarszék, Zrínyi u. 2. Telefon: 90-726.

4L TOMOS csónakmotor eladó. Sarohin t. 100. X/33., este.

Opel Kadett 1,6 D, 5 sebességes, 3,5 éves, gyári extrákkal eladó. Érdeklődni: 72/25-242. 17 óra után.

Boxer kiskutyák július végi születéssel előjegyezhetők: Pécs, 18-306.

Platós Zsuk eladó. Telefon: 35-871.

Eladó Castor 401 típusú rakodógép. Érdeklődni: Nagypostavölgy 95.

Zsuk, platós tehergépkocsi, Skoda Favorit kiutalás azonnal eladó. Telefon: 28-200.

Színesfém-átvétel magas áron. Pécs, Szabolcsfalu, Vöröshadsereg u. 33.

Markológépeket (DH–112 stb.) keresek megvételre, közvetítőknek magas jutalékkal. 1631 Budapest, Pf.: 147.

Gerenda, szarufa 1–8 m-ig, tégla, deszka eladó. Pécs, Szabolcsfalu, Vöröshadsereg u. 35.

Méhek eladók 20 család, 15 keretes NB méretű kaptárban. Babarcszőlős, Táncsics u. 43. Baranya.

15 család méh pergetővel olcsón eladó. Kastélyosdombó, Fő u. 38. Nagy.

Biohumusz-termeléshez trágyagiliszta kedvező áron eladó. Makay László, 7811 Szalánta, Hunyadi u. 184.

Eladó egy 145 l-es boroshordó, 80 l-es hidrofor, egy táskavarrógép, egy gázbojler és egy XT/AT tasztatúra. Telefon: 22-988.

6 x-os Zeiss cél távcső eladó. Érdeklődni: Tomola. Telefon: 22-710.

1200 db új kerámia béléstest eladó. Cím: Pécs, Bittner A. u. 66. és 75. Breidung.

Felújított személy Barkas eladó. Bóly, Alkotmány u. 16. Telefon: 459. 16 óra után.

ZÖLDÉRT 22. SZ.

HAJNÓCZY ÚTI KERTÉSZBOLT

AJÁNLATA:

— **Trolli 42. elektromos fűnyírógép 5 480 Ft,**
— **Rotim elektromos fűnyírógép 6 560 Ft,**
— **Robi 55. kapálógép 15 900 Ft,**
— **Robi 56. 3,5. K. Briggs motorral 21 300 Ft**
— **Fűnyíróadapter Robi 55–56-hoz 4 050 Ft,**
— **RK 02 kapálógép 24 700 Ft,**
— **Olcsó akáchordók 40–500 l-ig.**

Legyen Ön is a vásárlónk!

VELUNK MINDEN

KAPCSOLAT

GYUMÖLCSÖZŐ!

ZÖLDÉRT

LAKÁS-INGATLAN

Bodolyabérben szőlő, pincével, présházzal és családi ház eladó. Érdeklődni lehet: Bodolyabér, Ady E. u. 4., vagy Pécs, Kölcsey F. u. 9.

2,5 szobás kertes családi ház eladó. Pelérd, Dózsa Gy. u. 63.

Szliven környéki 2 szoba, összkomfortos, nagyerkélyes, tanácsi lakásomat elcserélném ráfizetéssel hasonló másfelesre. „40 m²-esre" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

2,5 szobás OTP-lakás eladó. Pécs, Fáy u. 5., I/4., Nyúl.

Elcserélnénk Szliven környéki másfél szobás OTP összkomfortos lakásunkat kettő kisebb másfeles vagy egyszobás tanácsi lakásra. Érdeklődni: este 6 óra után. Cím: Dobrosi József, Pécs, III. ker. Zója u. 5/A. 7. em. 21.

OTP-garzont 2 szobás tanácsira cserélnék, kertváros Lila-ABC előnyben. Pécs, Málomi u. 3., III. 58. Kovács.

Két család részére is alkalmas családi ház eladó. Érdeklődni: Kertváros, Lomb u. 7., 17 óra után.

Olga utcai 3 szobás lakás eladó. Telefon: 22-122.

Szekszárdon családi ház eladó, vagy pécsi lakásra cserélem. Szekszárd, Csaba u. 16. Telefon: 74-13-824.

Elcserélném 2 szobás tanácsi lakásra, vagy eladnám, gazdálkodásra alkalmas családi házam 3000 m² területtel + udvar + gazdasági épületekkel. Cím: Hásságy, Kossuth L. u. 50.

A Duna-kanyarban, Dömös község fekvési pontja fölött, kiépített lakóterületen, csodás, Dunára néző panorámával egy 123 négyszögöles telken lévő, tető alatt álló, belső befejezésre váró családi ház szinteltolással és tetőtér-beépítéssel eladó. Érdeklődni: Dömös, Dobogókő u. 8. sz. alatt mindennap Virág Sándor, vagy Pécs, 15-968-as telefonon.

Pécsi lakást cserélek komlóira, Zóki hegyen gyümölcsös eladó. Telefon: 23-672.

Szegedi belvárosi 2 szoba összkomfortos lakásomat I. emeletire elcserélném pécsi 2 szobás összkomfortosra. „Szükség 21202" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Keszthelyen, kétszintes 100 m²-es háromszobás társasház sürgősen eladó. Érdeklődni telefonon, Vonyarcvashegy 35. (MÁV-üdülő).

Elcserélnénk egy 55 m², kertes, garázsos, Marx út környéki családi házunkat és egy kétszoba, összkomfortos tanácsi lakásunkat egy családi házra, sima cserével. Érdeklődni telefonon: 28-467, 16–20 óra között.

Régi típusú családi ház jó állapotban, 836 négyszögöl területtel sürgősen eladó. Irányár: 150 000. Érdeklődni: minden nap Mogyoród, Petőfi u. 36.

Hajdú Gy. úti 1,5 szobás, erkélyes, felújított, szövetkezeti lakás eladó 790 ezer Ft + OTP, vagy 900 ezerért, tehermentesen. Tel.: 342-689, Budapest.

Befejezés előtt álló épület 250 négyszögöl területen a Csurgódűlőben áron alul eladó. Csere is érdekel. Érdeklődni: Bárány út 1., 17 óra után Bosnyák.

Mohács, Nefelejcs u. 4., 3 szoba, összkomfortos, felújított családi ház, dupla garázzsal, gazdálkodásra alkalmas melléképülettel eladó.

2,5 szobás, parkettás I. emeleti öröklakás tehermentesen vagy OTP-vel, garázzsal sürgősen eladó. Érdeklődni: 41-593, 18 óra után.

1,5 szobás, komfortos házrész, aknás garázzsal, kis kerttel eladó. Érdeklődni: Pécs-Vasas, „C" u. 14/4., 17 óra után hétköznap, szombat-vasárnap egész nap.

Elcserélném belvárosi, tanácsi, komfortos, 2 szobás, gázfűtéses, telefonos lakásomat 1,5 szobás tanácsira, 1 szobás öröklakásra, vagy házrészre. „Belváros–Uránváros" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

63 négyzetméteres szövetkezeti lakás eladó. Olga 1. IX/27. Telefon: 23-603, 18 óra után.

Szuterénos + 3 szobás, fürdőszobás + WC, tetőtérbeépítéses új családi lakóház beköltözhetően sürgősen eladó, fekvési terület 400 m² családi lakóház, 600 m² kerthelyiséggel, irányár megegyezés szerint. Érdeklődni lehet: Magyaregregy 1332, Kossuth Lajos u. 11., du. 3-tól este 10-ig.

Szekszárdi gázfűtéses családi ház vagy tanácsi lakás pécsi lakásra cserélhető. Sór Józsefné, Szekszárd, Alpári Gy. u. 9.

Régi Kertvárosban családi ház 1,9 millióért eladó. Felújításra szorul. „Készpénz 21093" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Fonyódligeten nyaraló eladó. „Mária telket beszámítok" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Hosszúhetényben szőlőt, szobát adok nyugdíjas férfinak ha segít a háztályában. „Rendes 21187" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Kispeterden, Rákóczi út 33. sz. alatt ház eladó. Ugyanitt szőlőterület. Érdeklődni: az esti órákban.

Családi ház sürgősen eladó Ócsárd, Kossuth u. 61. Érdeklődni: Vargáné, Pécs, Engels u. 48.

2 szoba + étkező, földszintes lakás, garázzsal eladó. Érdeklődni a helyszínen: Sásd, Fáy u. 32. Klesch.

3,5 szobás 74 négyzetméteres öröklakás eladó, 1,5 millió + OTP, vagy 1,8 millió tehermentesen. Családi ház csere is érdekel. Érdeklődni 18 óra után Pécs, Illyés Gy. 25. fszt. 3., Hadosán.

Kismélyvölgy-hegyháton 320 négyszögöl gondozott szőlő, gyümölcsös betegség miatt, sürgősen eladó. Cím: Székely Sándor, Pécs, Frankel Leó u. 31., 7629.

Garázst bérelnék a Siklósi út környékén, vagy kertvárosban, illetve az Engel J. u. környékén. Tel.: 27-720.

Siklós - központjában, Felszabadulás u. 72. sz. alatt családi ház eladó. Érdeklődni: naponta. Irányár: 1,6 millió Ft.

Orfűn, kistónál 70 négyszögöl telek kis épülettel eladó. Pécs, 41-033.

Kozármislenyi, 70%-ban kész ház eladó. Érdeklődni: Pécs, Egri Gy. u. 2., fszt/1., illetve délelőtt 14-370 telefonon.

Elcserélnénk, vagy eladnánk tehermentes 2 szobás, szövetkezeti lakásunkat, minden megoldás érdekel. Telefon: 34-084 vagy „Központi hely" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó kiemelt üdülőövezetben, vízközeli háromszintes 350 négyzetméteres, 2 fürdőszobás családi ház. Vállalati üdülőnek, panzionak kiválóan alkalmas, Crossbar telefon van. Vállalatok, pénzintézetek, vállalkozók jelentkezését várom. „Kiváló perspektíva" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó a pogányi szőlőhegyen présház teljes felszereléssel 460 négyszögöl területtel, villany, út, víz van. Érdeklődni: 73/21-930.

Mohácson eladó, a Felszabadulás lkt-en 2,5 szobás OTP-lakás. Érdeklődni: Pécs, 10-559-es telefonon 17-től 18 óráig.

Elcserélném kertvárosi 60 m², OTP, 2 szobás lakásomat másfél szobás tanácsira vagy OTP-re, különbözetet kérek, minden megoldás érdekel. „Szentlőrinc előnyben" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Belvárosban 140 négyzetméter, lakható alapterületű + mellékhelyiségek, családi házat cserélnék 2 db 1,5 szobás vagy garzonlakásra, értékegyeztetéssel. Érdeklődni: Németh László u. 8., X. em. Jakabfyné, 17 óra után.

Eladó 3 szoba, hallos, összkomfortos családi ház gyönyörű kerttel. Görcsöny, Rákóczi u. 25. Telefon: 24-307.

Gomba tenyésztésére nagy pince, 2 szobás családi ház gazdálkodásra alkalmas nagy területtel, melléképület eladó. Basamalom-dűlő 17. Telefon: 28-885.

Sikondai nyaralót cserélnék harkányira vagy igalira és tehermentes 5 szobás összkomfortos családi ház eladó. Kozármisleny, Móra F. u. 84. Érdeklődni délután 4-től.

Eladó Komlón, 2 szobás, összkomfortos, szövetkezeti lakás téglaépületben kp. + OTP-átvállalás. Nappal 83-148.

1,5 szobás OTP-lakás eladó, Port J. u. 5. III/11. Érdeklődni: dr. Gutay Zoltán, 06-96-11-433, 7–15 óráig.

Belvárosi családi ház két külön bejáratú, összkomfortos lakással, megosztva is, eladó. Pécs, Erreth L. u. 3.

Háromszobás, OTP-öröklakásomat eladnám, vagy kisebb kertvárosi családi házra cserélném. Szabó Ervin tér 3. X. 32.

Bármilyen tanácsi lakásért adunk pécsi 400 négyszögöl szőlőt, gyümölcsöst, lakható szobával, konyhás épülettel, új pince, felszereléssel. Érdeklődni: Katalin u. 1/3., Trombitás.

Jurisics utcai 2,5 szobás, déli fekvésű, összkomfortos telefonos és Endresz utcai 2 szobás, 47 m²-es összkomfortos lakások eladók. Pécsújhegyi 400 és 640 négyszögöles zártkert eladó, vagy fóliázásra alkalmas telekre cserélhető. Érdeklődni: Katalin u. 1/3., Trombitás.

Szentmiklósi, 278 négyszögöl lugasszőlőmet elcserélném garázsra megegyezés szerint. Présház, pince, víz, villany van. Hozzáépíthet. Tel.: 16-362.

Balatonberény, Napsugár u. 14. szám alatt, a Balaton-parttól 200 m távolságra lakóházzal vagy üdülőépülettel beépíthető, 719 m² nagyságú telek eladó. Érdeklődni: Hencs András, Csurgó, Kossuth L. u. 70.

1,5 szobás, tehermentes lakásomat eladnám, vagy nagyobbra cserélném. Telefon: 31-103.

Másfél szobás OTP-öröklakás eladó, 950 ezer Ft kp. Pécs, Sarohin t. u. 84., IV. em. 13. Érdeklődni: 18–20 óra között a helyszínen.

Pécsi családi ház garázzsal eladó egy kétszobás lakást beszámítunk. Vida, Jakabhegyi u. 80.

1,5 szobás tehermentes OTP-lakás eladó 860 000. Cím: Pécs, Szabó Ervin tér 12., IX/28.

Elcserélném 75 százalékig kész, 140 négyzetméteres ikerház részemet, garázzsal, 260 négyszögöl telekkel, két és fél szobás, telefonos, garázsos lakásra vagy kisebb családi házra. „Tiszta levegő" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe. Telefon: 41-199, este 7 után.

Eladó a Pogányi tótól 1 km-re lévő 250 négyszögöl telek. Érdeklődni: 21-186 telefonon.

Eladó a pellérdi szőlőhegyen 430 négyszögöl szőlő, gyümölcsös, terméssel, pince, megkezdett épület sok építőanyag, köves út, villany van. Vida, Pécs, Jakabhegyi u. 80.

400 négyszögöl szőlő Pécsbagotán eladó. Érdeklődni: Gerde, Varjas u. 7.

Egerág, Pozsonyi u. 70. számú ház, három szoba, konyha, kerttel eladó.

Eladó 4 szobás ház, garázzsal. Kertész utca 15.

Alkotóháznak is megfelelő, nagy romantikus présház pincével, lakószobával és 344 n-öl lugasszőlővel a Pécs-szabolcsi Csertetőn eladó. Érdeklődni: Temesiné, 21-150.

Hétvégi telek befejezés előtt álló házzal Pécs közelében (Homoktető) eladó. Érdeklődni: Ikotics József, Pécs, Köztársaság tér 6., 11. ajtó, az esti órákban.

Hosszúhetényben szőlőgyümölcsös présházzal, kapálógéppel, teljes felszereléssel eladó. Érdeklődni: Komló, Lehár u. 5.

Eladó 2 szobás, teljesen felújított, gázfűtéses, első emeleti téglaépületben lévő lakás a Móricz Zs. tér 7. sz., I. em. 9. sz. alatt. Megtekinthető a megjelenés napjától 1 hétig du. 4–7-ig.

Bári szőlőhegyen 270 n-öl szőlő, hétvégi házzal sürgősen eladó. Érdeklődni: a helyszínen a szomszédban Jéglnénél délután, vagy levélben dr. Wolf Ágnes, 7626 Pécs, Lánc u. 14. címen lehet.

Központi fűtéses családi ház eladó, vagy OTP-lakásra cserélhető. Pécs-Szabolcs, Sudár István u. 7. sz.

Pellérdi elágazásnál, a kutató intézet mellett családi ház 800 n-öl területtel eladó, OTP- vagy szövetkezeti lakásra cserélhető. Terület megosztható, műút, építési lehetőség. Érdeklődni: telefon: 34-103.

42 m²-es lakás tehermentesen eladó vagy hasonlóra cserélném. Hajdu Gy. 30. X/39.

830 n-öl mezőgazdasági ingatlan betegség miatt olcsón eladó Kővágótöttös fölött. Érdeklődni az esti órákban Pécs, Kolozsvár u. 3/A., II. em. 8., Boncz.

Eladnám vagy elcserélném tatarozásra szoruló kis családi házam, panorámás helyen. Minden csere megoldás érdekel. Víz megoldható. Érdeklődni lehet: Pécs, Hegyalja u. 94/1., Derkácsnénál, minden este 19–21 óráig.

Elcserélném 2 szobás, fürdőszobás, gázfűtéses belvárosi, tanácsi lakásomat pécsi garzonra. Harkányi vagy orfűi házra vagy nyaralóra. „Ráfizetés nélkül 21272" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

2 szobás, központi fűtéses családi házat nagy kerttel, kertvárosi 1,5 szobásra cserélném. Érdeklődni Pécs, November 7. u. 47., vagy 23-407 telefonon az esti órákban.

Eladó 2 szobás, tatarozásra szoruló kertes házrész. Érdeklődni: Pécsbányatelep, Károly u. 13.

Elcserélném 2 szobás, padlószőnyeges, 1 konyha, összkomfortos + kerttel, garázzsal, családi házamat. Tanácsi 2,5 vagy 3 szobás összkomfortosra + kp. kérek. Pécs-Vasas, Orosz Gy. u. 1.

Harkányi kertes nyaraló eladó. Érdeklődni: telefon 27-765.

Elcserélném összkomfortos, tanácsi kettőszobás lakásomat egyszobás vagy 1,5 szobás, tanácsi összkomfortosra, I. emeletire. Különbözetet kérek. „Uránvárosi 21089" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladnám tanácsi 54 négyzetméteres, másfél szoba összkomfortos, Pécs, belvárosi lakásomat. „Családi 21242" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó Bonyhád típusú faház Magyarhertelenden. Érdeklődni: Kossuth u. 2/A. Telefon: 15-363.

Eladó családi ház sürgősen, olcsón, gazdálkodó részére. Érdeklődni: Pécs, Megyeri úti Tüzép, cementraktárban, Konok.

Balaton déli oldalán közvetlen vízparti kis telket, esetleg kisépülettel vennék. Telefon 17-975 hétköznap 17 óra után.

Siklós, Rákóczi F. u. 53. sz., 2 szoba konyhás, mellékhelyiséges családi ház 1861 m²-es telken, jó földminőségű fóliasátras kertészkedésre rendkívül alkalmas 1217 m²-es kerttel, vezetékes ivókúttal ellátott nagy füves, gazdasági udvarral, jól termő gyümölcsfákkal eladó. Megtekinthető vasárnapokon a helyszínen, más napokon a Rákóczi u. 55. sz. házban lehet érdeklődni, címünk is ott van.

Elcserélném 2,5 szobás, erkélyes, 59 m²-es tanácsi lakásom 1,5 szobásra + kp. „Szeptember" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Elcserélném 2 szoba, összkomfortos tanácsi lakásomat Pécs környékére, sima cserével. Pécs, Németh L. 14., II. 9. Megtekinthető bármikor.

Két szoba összkomfortos családi házrész, gazdasági épületekkel, kerttel, garázzsal, eladó vagy 2,5 szobás OTP-lakás + kp-re cserélném. Érdeklődni: Pécs, Bor u. 70., 15 óra után.

1 szobás összkomfortos tanácsi lakás elcserélhető, falu is érdekel. Érdeklődni: Pécs, Frankel Leó u. 17., fszt. 1.

Endresz György utcai másfél szobás tanácsi lakást cserélnék kétkét és fél szobás belvárosi tanácsi lakásra, értékkülönbözet térítéssel. „Nyárvégi költözés" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Garé, Rákóczi u. 56. szám alatti családi ház sürgősen eladó. Érdeklődni egész nap.

Magyarhertelenden építési telek érvényes építési rajzzal eladó. Érdeklődni: Komló, Körtvélyes 25., Mester Ferencnél.

Eladó kertvárosban, a Németh László utcában igényesen kialakított 3 szobás 67 m² es telefonos öröklakás, tehermentesen. Érdeklődni: 41-365 telefonszámon.

Garéban gazdálkodásra alkalmas családi ház eladó. Csere is érdekel. Érdeklődni: helyben Rákóczi utca 114.

Eladnám vagy elcserélném 40 m²-es, komfortos házrészemet tanácsi táv- vagy gázfűtésesre. Érdeklődni lehet: Engels u. 3., Kovács.

259 négyszögöl telek Szabolcsfalu legszebb részén, családi ház építési engedéllyel olcsón eladó. Érdeklődni Pécs, Páfrány u. 15. fszt. 2., 5–7-ig. Baranyai.

Pécs–Kaposvár között lévő gazdálkodásra alkalmas falusi házamat mely áll: 3 szoba, konyha, spájz, nagy kert, baromfiólak; pécsi akár külterületen lévő tanácsi lakásra cserélném. Kút van. „Csendes környezet" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

3 szobás összközműves családi ház, eladó, ugyanitt 850 cm³ Fiat, friss műszakival eladó. Pécs, Radnics u. 18.

Kacsótai 2 szobás családi házamat egy 2,5 szobás pécsi tanácsi lakásra cserélném. Rákóczi u. 3.

47 m²-es összkomfortos öröklakás kp.-ért eladó, a Kacsóh P. u.-ban. Érdeklődni: 29-372 telefonon, 16 óra után.

Egy 12 méter hosszú épület lebontásra eladó. Holosi Sándorné, Bassai, Zrínyi u. 37.

Szentmiklósi lugasszőlőmet, keveset használt Zastavára cserélném megegyezéssel. Pince, présház, víz, villany van. Telefon: 16-362.

Egy szoba, konyhás utcai házrész a belvárosban eladó. Érdeklődni: a 16-787 telefonszámon 6–14-ig.

Másfél szoba összkomfortos szövetkezeti lakás OTP-vel, vagy tehermentesen eladó. Pécs, Sarohin t. 66., IX/26., 18 óra után.

2,5 szobás, I. emeleti erkélyes öröklakás eladó. Érdeklődni: Malomvölgyi u. 7. I. em. 6., 17 óra után.

LEGOLCSÓBB LAKÓHÁZ!

PÉNZT, IDŐT, FÁRADSÁGOT TAKARÍTHAT MEG!

Építkezni szándékozók!

ISMERJÉK MEG AZ ÁLTALUNK GYÁRTOTT ÉS FORGALMAZOTT,

gyorslakóházat

— kiváló hőszigetelés,
— 2—4 nap alatt összeszerelhető,
— a sorozatban gyártott tipusokhoz tervezőjének csak telepitési tervet kell készitenie,
— egyedi épületek gyártására is vállalkozunk,
— ingyenes tanácsadás,
— 0—60 napon belül az épületet legyártjuk,
— a rendszer ÉMI minősítéssel rendelkezik,
— Licenc: ARCHITEKTÚRA Kisszövetkezet.

A kedvező lehetőséget mi kínáljuk Önnek

Kérjük keresse meg vállalatunkat!

Építőipari Szövetkezeti Közös Vállalat,

7570 Barcs, Táncsics M. u. 18.

Telefon: 240, 254 Telex: 13-236.

MAI MŰSOR

FILM

Petőfi: Ne viccelj az ördöggel (2). Vérbeli hajsza (4, 6, 8). Rain Man (10).
Kossuth: Vuk (10, 12). Rendőrakadémia II. (f3, f5, f7, f9).
Kossuth Klub: Párizs, Texas (f5, 7).
Park: Yesterday (2). Rendőrakadémia II. (4, 6).
Park, Kert: Rain Man (f9).
Komló: Csutak és a szürke ló (f3). Három férfi és egy bébi (4, 6, 8).
Mohács: Ikrek (6, 8). **Mohács, kert:** Az istenek fegyverzete (9). **Siklós:** Bűnvadászok (8).

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.20: Gazdasági magazin. (Ism.) 8.50: Külpolitikai figyelő. 9.00: Napközben. 11.00: Társalgó. Ötvenöt perc irodalomkedvelőknek. 12.45: Törvénykönyv. 13.00: Klasszikusok délidőben. 14.10: A magyar nyelv századai. 14.25: Operaslágerek. 15.00: Zengjen a muzsika! 15.30: Muzsikának szép a hangja – Látogatóban Kádár Ferenc dévaványai népművésznél. 15.47: Beszélni nehéz. 16.00: Tizenhat óra – Hírmagazin. 16.10: Szívesen hallgattuk. 17.00: Gátszakadás. Új szociológiai irányzatok a SZU-ban. 17.35: Beszélgessünk zenéről. 18.00: Lengyel Péter: Macskakő. Könyvszemle. 19.15: Vénasszonyok nyara. Hangjáték. 20.19: Operaáriák. 20.40: A külpolitikai rovat műsora. 21.10: Az ifjú Szabolcsi Bence portréja. 21.50: Gong. 22.00: Hírvilág. 22.30: Vallások világhíradója. 23.00: Nagy mesterek – világhírű előadóművészek.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Kölyökrádió – szünidőben. 8.52: Orrcló. Meseregény. 9.05: Idősebbek hullámhosszán. 9.50: Rivaldafényben: Radioton hanglemezek. 11.05: Világújság. 11.10: Térkép és útravaló. 11.30: Balatonrádió. 12.10: Náták. 12.30: Postabontás. 13.05: Monte Christo grófja. 14.00: Látogatás a múltunkban. 15.05: Egy énekes – több szerep. Házy Erzsébet felvételeiből. 16.00: Tartóshullám – különkiadás. Könnyűzenei magazin. 17.05: Nyáridő. Benne: Ötödik sebesség. 18.30: Pop-regiszter. 19.05: Garázs. 19.30: Albumajánlat. 20.30: Esti kitekintő – a kapolcsi kulturális napokra. 21.05: Tangentor. Rádiójáték. 21.30: A hanglemezbolt könnyűzenei újdonságaiból. 22.00: Közkívánatra! Visszaszámlálás. 23.15: Fiatal előadók fesztiválja. II/2. rész. 23.55: Virágénekek.

BARTÓK RÁDIÓ

9.08: Massenet: Manon. Négyfelvonásos opera. 12.15: Zenekari muzsika. 13.05: A heavy metal kedvelőinek. 14.00: Mendelssohn: e-moll vonósnégyes. 14.25: Zenei Tükör. 15.00: A másodperc cirkuszporondján. Bratka László versei. 15.25: Svájci zeneszerzők műveiből. 16.09: Operarészletek. 17.00: Kapcsoljuk a 6-os stúdiót. Kb. 18.00: Régi fúvós muzsika. 18.30: Az MR szlovák nyelvű nemzetiségi műsora. 19.05: A Magyar Hanglemezgyártó Vállalat díjnyertes lemezeiből. Liszt: Krisztus – oratórium. Közben: 20.15: Európaiak Velencében. 20.35: Az oratórium közvetítésének folytatása. 22.30: Fúvós Fórum. 23.01: Mesterségek próbája, avagy a pénteki eső. Hangjáték.

PÉCSI RÁDIÓ

5.55: Hajnaltól ragaelig Dél-Dunántúlon. (Dél-dunántúli krónika – Útinform – Tegnap történt – Toplista – Körzeti időjárás – Sport – A nap eseményei.) 8.00: Műsorzárás. 18.30: Szerbhorvát nemzetiségi műsor. 19.00: Magyar nyelvű hírek. 19.05: Német nemzetiségi műsor. 19.35: Műsorzárás.

TELEVÍZIÓ

MAGYAR TELEVÍZIÓ

1. MŰSOR

8.58: Műsorismertetés. 9.00: Képújság. 9.05: Tévétorna nyugdíjasoknak. 9.10: Szünidei matiné. Smith. Angol filmsorozat – ism. 9.35: Változatosság és alkalmazkodás az állatvilágban. 10.00: A történet hőse: a budapesti Vörösmarty Gimnázium IV/A osztályának tanulói. 10.50: Stúdió '89 – ism. 11.35: Képújság. 17.28: Műsorismertetés. 17.30: Hírek. 17.35: Déli videóújság. 17.45: Hírek szlovák nyelven. 17.50: Műsorajánlat. 17.55: Betűreklám. 18.00: A moszkvai virtuózok hangversenye. Csehszlovák film. 18.40: Reklám. 18.45: Szabolcsi Bence útján. 19.05: Reklám. 19.10: Esti mese. 19.20: Reklám. 19.25: Közlemények. Műsorajánlat. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: Sue Townsend: A 13 és 3/4 éves Adrien Mole titkos naplója. Színmű két részben, a zalaegerszegi Hevesi Sándor Színház előadása felvételről. 22.20: Új világ. Külpolitikai képes krónika. 23.05: Híradó 3.

TV2.

17.25: Képújság. 17.35: Tv2. Benne: Reklám – Riportok – Időjárás – Zene. 18.00: Telesport. 18.25: Gyerekeknek. 18.46: Mozaik. Telefonos játék. 19.00: A felkelés tere. Szovjet film. 20.17: Tv2. 20.40: A Rockhajón: A Hobo Blues Band és a svájci Janning együttes. 21.00: Híradó 2. 21.20: Tv2. Benne: Polip. 22.20: A küklopsz. Jugoszláv tévéfilmsorozat. Kb. 23.20: Tv2. Napzárta.

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

1. MŰSOR

8.10: Műsorismertetés. 8.15: Hírek. 8.20: Tv-naptár. 8.30: Sorozat gyermekeknek. 9.00: Nyári program. 14.55: Oktatóműsor. 15.25: Műsorismertetés. 15.30: Hírek. 16.30: Magyar híradó. 17.40: Műsorismertetés. 17.45: Hírek. 17.55: Tv-naptár. 18.05: Számok és betűk – vetélkedő. 18.25: Dokumentumműsor. 19.10: Időjárás. 19.13: Hírek turisták részére. 19.18: Rajzfilm. 19.30: Tv-napló. 19.53: A mai sport. 20.00: Filmest: Az idegen keze – angol játékfilm. 22.35: Tv-napló. 22.55: Hírek turisták részére. 1.00: Hírek. 1.05: A csütörtöki műsor ismertetése.

2. MŰSOR

19.30: Tv-napló. 20.00: Zenei est. 21.30: Hírek. 21.40: Tudományos fórum. 23.10: A csütörtöki műsor.

OSZTRÁK TELEVÍZIÓ

1. MŰSOR

9.00: Hírek. 9.01: Az Addams család. 9.30: A tengerhajózás története. 10.20: Léggömbszafari Kenya fölött. 10.30: Titkos megbízatás. Amerikai film – ism. 12.25: Külpolitikai magazin – ism. 13.15: Hírek. 13.25: Mi – ism. 13.55: Lomtár. 14.10: Tarzan és fia. Amerikai film. 15.35: A kincskeresők. Bábszínház. 16.00: Patrick Pacard. Tv-sorozat. 16.55: Mini tv-híradó. 17.05: Jackie és Jill. 17.30: Játék és móka. 17.55: Paddington medve. 18.00: Mi. 18.30: A vörös elefántok. Kalandfilmsorozat. 19.30: Tv-híradó. 20.00: Sporthírek. 20.15: Az amerikai unokatestvér. Olasz film. 21.30: Oldalpillantások. 21.35: Lucky Lady. Amerikai film. 23.25: Mannix. Krimisorozat. 0.10: Hírek.

SKY CHANNEL

6.30: Üzleti hírek. 7.00: DJ Kat Show. Gyermekműsor rajzfilmekkel, sorozatokkal. 9.30: Panel Pot Paurri. Játékos show-műsor. 11.00: Sullivanék. Filmsorozat. 11.30: Sky-krónika. 12.30: Gond-fórum. 13.00: Egy másik világ. Amerikai filmsorozat. 13.55: A Skytext oldalai. 14.50: Változó világ. Filmsorozat. 15.45: Szeretni. Filmsorozat. 16.15: The Lucy Show. Vígjátéksorozat. 16.45: Fürtöske. Rajzfilmsorozat. 17.00: Visszaszámlálás. 18.00: Eurosport.

SUPER CHANNEL

8.00: Időjárás-jelentés. 8.02: Egyveleg. Könnyűzenei koncertek. 15.30: Slágerlistakörkép. 16.30: Forró drót. Élő telefonos kívánságműsor. 18.30: Transmission. Körkép a brit zenei klubéletről. 19.30: Lenny Henry. Vígjátéksorozat. 20.00: Búcsú a fegyverektől. 21.30: Euromagazin. 21.50: Világhíradó. 22.00: Burke törvénye. Bűnügyi filmsorozat. 22.55: Barnaby Jones. Bűnügyi filmsorozat. 24.00: Hírek, időjárás, majd egyveleg.

TV 5-ÖS

16.05: A nagy sakktábla – ism. 18.05: Hírek, időjárás. 18.10: Pihenőidő. 18.30: Vágtató képzelet. 19.00: Számok és betűk. 19.30: A világ állatai. A delfin. 20.00: Híres hegymászások. 20.50: Jazz In. 21.20: Visszhang. Közgazdasági magazin. 22.00: Tv-híradó. 22.30: Időjárásjelentés. 22.35: Svájc és a háború. Dokumentumfilm-sorozat. 23.30: Egyetlen dalért... 0.20: Komolyzene. 0.50: Műsorzárás.

ORFŰ KÖZSÉGI TANÁCS

PÁLYÁZATOT HIRDET

◆ napközi otthonos óvoda ÓVODAVEZETŐI állás betöltésére.

PÁLYÁZATI FELTÉTELEK:

— felsőfokú óvónőképző,

— 3 éves szakmai gyakorlat.

Bérezés: jogszabály szerint.

A pályázat megjelenéstől számított 1 hónapon belül nyújtható be.

Pályázatokat Orfű Községi Tanács, Orfű, Széchenyi tér 1. címre kérjük.

Telefon: 72/78-011.

KAPOS—SKÁLA RÉSZVÉNYTÁRSASÁG

átszervezés miatt

pályázatot hirdet

az alábbi

munkakörök betöltésére:

● KERESKEDELMI FŐOSZTÁLYVEZETŐ.

FELTÉTEL: szakirányú főiskolai, egyetemi végzettség, vagy középiskolai végzettség, felsőfokú szakmai képesítéssel, 5 éves vezetői gyakorlat. Havi bruttó bér: 14 000—20 000 Ft.

● SZÁMVITELI OSZTÁLYVEZETŐ.

FELTÉTEL: pénzügyi—számviteli főiskolai, közgazdasági egyetemi végzettség vagy középiskolai végz. és mérlegképes könyvelői képesítés, 5 éves szakmai gyakorlat. Havi bruttó bér: 10 000—18 000 Ft.

● ÉLELMISZER- ÉS VEGYESIPARCIKK ELADÓK.

FELTÉTEL: középiskolai végzettség és felsőfokú szakmai képesítés, 5 éves szakmai gyakorlat vagy boltvezetői képesítés és 10 éves szakmai gyakorlat. Havi bruttó bér: 10 000—18 000 Ft.

● VEGYESIPARCIKK RAKTÁRVEZETŐ.

FELTÉTEL: középiskolai végzettség és boltvezetői képesítés, 5 éves szakmai gyakorlat vagy szakirányú eladói képesítés, és 10 éves szakmai gyakorlat. Havi bruttó bér: 10 000—15 000 Ft.

● ÉLELMISZER- ÉS VEGYESIPARCIKK RAKTÁRVEZETŐ-HELYETTESEK.

FELTÉTEL: középiskolai végzettség és boltvezetői képesítés, 5 éves szakmai gyakorlat, vagy szakirányú eladói képesítés, és 10 éves szakmai gyakorlat. Havi bruttó bér: 9 000—13 000 Ft.

Valamennyi felsorolt munkakör premizált, prémium lehetséges. Felső határa a ledolgozott éves alapbér 50 százaléka: a részvénytársaság tevékenységével, a meghirdetett munkakörök betöltésével kapcsolatos részletes szakmai feltételek megbeszélhetők: a szakmai igazgatóhelyettesekkel.

Telefon: 74/66-154, 74/66-657.
A pályázatokat 1989. augusztus 15-ig kell benyújtani a Kapos-Skála Rt. igazgatójához.
(Kapos-Skála Kereskedelmi- és Szolgáltató Részvénytársaság 7361 Kaposszekcső.)

MECSEK FUSZÉRT VÁLLALAT
FELVÉTELRE KERES
KERESKEDELMI VÉGZETTSÉGGEL
ÉS GÉPKOCSIVAL RENDELKEZŐ

üzletszerzőt

JELENTKEZÉS: RAKTÁRBÁZIS,
PÉCS, MEGYERI ÚT 59.,
MUNKAÜGYI OSZTÁLYON.

BARANYAKER

Vállalatunk pénzügyi osztályára
MÉRLEGKÉPES VÉGZETTSÉGGEL
MUNKATÁRSAKAT KERESÜNK.

Jelentkezni lehet: a vállalat pénzügyi osztályvezetőjénél, (Pécs, Rákóczi út 11.)

Telefon: 14-611.

Kiváló minőség,
magas színvonalú hangvisszaadás!

TITÁN - boltok kedvező ajánlatai:

BASF AUDIÓKAZETTÁK

C 60 Ferro extra I. 150 Ft helyett 110 Ft,
C 90 Ferro extra I. 200 Ft helyett 135 Ft,
C 60 Chrom extra II. 212 Ft helyett 160 Ft.

Cím: 12. vas-műszaki szaküzlet,
Pécs, Kossuth L. u. 63. Tel.: 13-972,
15. sz. TITÁN Áruház,
Pécs, Verseny u. 21. Tel.: 13-030, 13-866.

TITÁN
KERESKEDELMI VÁLLALAT

GH-s Trabant Hycomat kombi, vonóhoroggal, igényjogosultnak eladó. Pécsvárad, Pécsi u. 4/b.

Ipari varrógép és egy 5 1/2 éves személyi Barkas eladó. Érdeklődni esti órákban, 19—20 óráig. Telefon: 24-949.

Törzskönyvezett, fekete óriás schnauzer kölykök eladók. Pécs, Tolbuhin u. 85. 18 óra után.

VEGYES

Szabad kapacitást felajánlunk:
víz-csatorna, központifűtés-szerelés, lakatosmunkákra, gépszerelésekre.
UNIVERSAL Gépészeti GMK, 7623 Pécs, Csend u. 10.
Telefon: 28-112

Új autósbolt kertvárosban. A Lila ABC-től 300 m.

Super Teher fix,billencs **16-159**

Fregoli, panelfúrás, szögbelövés. Megrendelésre lakberendezési tárgyak felszerelése. Telefon: 28-094. Roczkó.

33-316 BÁSTYA
FIX,BILLENCS,DARUS, GÉPI FÖLDMUNKA

Takarító kisiparos vállalatnál munkát vállalna. „Precíz" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Korona Tehertaxi **10-351**

Fedezésre ajánlom fajtagyőztes fehér törpe uszkár kant. Telefon: 24-862

POCLAIN FÖLDMUNKA SZÁLLÍTÁSSAL 24-897

Szőnyeg, padlószőnyeg, kárpittisztítást vállalok, géppel, rövid határidővel. Rózsahegyi Miklós takarító kisiparos. Üzenetfelvétel a 16-095 telefonon 15-től 20-ig.

HOMOK, FÖLD, SÓDER. 41-333.

Heti két fél napra keresnék egy olyan lelkiismeretes hölgyet, aki a háztartásba besegítene. „Megbízható 21161" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

REDŐNY-RELUXA
mérettől és határidőtől függően kedvezmény.
16-165

Több éves kereskedelmi gyakorlattal 4—6 órás munkát vállalnék. „Univerzális" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Keresem azokat a katona bajtársakat, kik 1955. novemberben voltak be Pécs, Záger laktanyába, fényképes levelekre, címekre és azok családjai is válaszoljanak. „Baranya" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

ÁRUSZÁLLÍTÁS, KÖLTÖZTETÉS. Telefon: 26-550.

Érettségizett nő eladónak elhelyezkedne. „Ruházat-ajándék" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Francia nyelvtudással korrepetálást egyetemista vállal. Kedvezményes áron. Pécsett. Érdeklődni a (82) 14-262-es telefonon.

Sok szabadidővel rendelkezem, munkát vállalnék. Jogosítvány van, vagy kereskedelemben „Jártas" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Gondozónőt keresek 20 hónapon kisfiam mellé. „Szeptember 1-től" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Mindennemű kubik- és segédmunkát vállalok. „Precíz 21357" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Elektronikus kiadványszerkesztésben (DTP) jártas informatikus állást változtatna. „Ventura" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Nyugdíjas számviteli vezető, heti 2—3 napra munkát keres. „Szakmaközelben" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Falusi pótnagymamát keresünk, aki eltartási szerződést kötne gazdálkodó családdal. „Siklós és környéke" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Női fodrász állást keres. „Maszek" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Orosz pótvizsgára felkészítő tanárt keresek. „6. osztály" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.



ORFŰ KÖZSÉGI TANÁCS
PÁLYÁZATOT HIRDET.
◆ vb-titkári állás betöltésére.

PÁLYÁZATI FELTÉTELEK:

— jogi egyetem vagy államigazgatási főiskolai végzettség,

— legalább 5 éves szakmai gyakorlat

Bérezés: jogszabály szerint.

Pályázatokat a megjelenéstől számított két héten belül lehet benyújtani a községi tanács címére: 7677 Orfű, Széchenyi tér 1.

Érdeklődni lehet: 72/78-011 telefonszámon.

SZTK-ügyintézésben jártas
● bérszámfejtőt, elektroműszerészt, elektrotechnikust, ill. villamosüzemmérnököt
és 4 órás nyugdíjas kőművest,
azonnali belépéssel
FELVESZÜNK.

Jelentkezés: Pécs, Tüzér u. 13.
Patyolat Vállalat, munkaügy.

PATYOLAT

MECSEK ÉLELMISZER ÉS VEGYIÁRU
KERESKEDELMI VÁLLALAT
Pécsi Fiók 9.
sz. bélyegzője ELVESZETT.
A bélyegző használata
1989. július 28-tól ÉRVÉNYTELEN.

BÁZIS

Győződjön meg róla!

A legolcsóbb betont tőlünk vásárolhatja!
Garantált minőség, udvarias kiszolgálás!
Színvonalas szolgáltatások:
szállítás, betonpumpás bedolgozás.
ÉRDEKLŐDJÖN NÁLUNK,
FORDULJON HOZZÁNK!
Címünk: BÁZIS Déldunántúli Építőipari Vállalat, Ipari Üzemigazgatóság,
Pécs, Pellérdi út 55.
Telefon: 15-844 116, telex: 12-505

Villanyszerelő, bádogos, tetőfedő, ács,
kőműves és festő szakmunkásokat

felveszünk

magas kereseti lehetőséggel.

PÉCSI ÉPÍTŐ ÉS TATAROZÓ VÁLLALAT,
Pécs, Tímár u. 23. sz.

Új árukészlettel, nyugati importból származó (NSZK, HOLLAND) bálás áruk

nagykereskedelmi forgalmazásával folyamatosan állunk tisztelt vevőink rendelkezésére.
Kizárólag I. osztályú, bontatlan bálákat forgalmazunk.
Kiszolgálás: hétfőtől péntekig 9—15 óráig.
Kaposvár, dr. Kovács Sebestyén, Gyula u. 5.
TRANZKER KFT. Tel.: 82/20-400, 82/19-500.

A Siófok, Szücs Menyhért utcában épülő üzletházban

FELAJÁNLJUK MEGVÉTELRE

— vendéglátóipari üzletágra alkalmas
36,6 m^2 alapterületű,
földszinti üzletrészt,

1989. december 28-i birtokba adással.

Leköthetők még. az üzletház emeleti részén
30 m^2—40 m^2—49 m^2 alapterületű üzletek,

1990. május 15-i birtokba adással.
Érdeklődni lehet: BER—ING KFT.
Kaposvár, Rákóczi tér 12/A.
Telefon: 16-415.



Hétéves ejtőernyős Franciaországban. Oktatójához szijazva, tandemben hajtja végre élete első ejtőernyős ugrását a hétéves Jonathan a Párizs környéki repülőtér felett. Ugrásával bizonnyal ő a világ legifjabb ejtőernyőse. (MTI telefoto)

DN Plusz

Gandhi Watergate-je?

Az indiai védelmi minisztérium 1986 márciusában kötött szerződést a svéd AB Bofors céggel 400 darab 155 milliméteres tábori tarack vásárlásáról, illetve – a későbbiekben – licenc alapján történő gyártásáról. A Boforsnak keményen meg kellett küzdenie ezért a megrendelésért. Kezdetben három versenytársa is volt, s közülük a francia Sofma még a szerződés megkötése előtt egy hónappal is esélyesebbnek tűnt nála. A választás mégis a svéd cégre esett, s ha most véletlenül kiderülne, hogy miért éppen rá, az valószínűleg el is döntené a vitákat. Dokumentálni csak annyit lehet, hogy az indiai kormány még 1985 májusában figyelmeztette reménybeli szállítóit: ha volnának indiai képviselőik vagy külföldi ügynökeik, mielőbb szabaduljanak meg tőlük. A Sofma erre azonnal és írásban ígéretet tett – a Bofors nem. Ennek annyiban van jelentősége, hogy a szállító írásos igazolása hiján később már semmiféle jogalap nincs az esetleges közvetítési díjaknak a vételárból való levonatására. Márpedig a Bofors, mint utóbb kitudódott, 319 millió svéd koronát fizetett ki – nem indiai illetőségű – ügynökeinek. Az indiai parlamentnek az ügylet kivizsgálására 1987-ben létrehozott vegyesbizottsága ebben nem talált kivetnivalót, mondván, hogy mivel az ügynökök külföldiek voltak, indiai törvényeket nem ért sérelem. A bizottság egyébként minden más tekintetben is rendjén levőnek találta a védelmi minisztérium eljárását, ami azért nem különösebben meglepő, mert munkáját az ellenzék bojkottálta. A legfőbb állami számvevőszék most nyilvánosságra hozott jelentése viszont voltaképpen nem más, mint a bizottság megállapításainak pontról pontra történő cáfolata. Ezek szerint nemcsak a közvetítőket és az ügynököket felejtette benne az ügyletben a minisztérium, hanem költségkalkulációtól kezdve a műszaki paraméterek ellenőrzésén keresztül – a szállítási határidők betartatásáig minden téren súlyos mulasztásokat követett el. A kormány a számvevőszék jelentését a parlament nyári ülésének nyitó napján terjesztette a képviselők elé. Az ellenzék botrányos jelenetek közepette követelte Radzsiv Gandhi azonnali lemondását, a számvevőszék jelentésének megvitatásáról hallani sem akart. Az indulatoktól eltekintve ez utóbbira jó oka volt: Választási lehetőségei ugyanis két ésszerű alternatívára szűkültek le: vagy bizalmatlansági indítványt terjeszt be, ami a Kongresszus párt négyötödös alsóházi többsége miatt eleve kilátástalan vállalkozás, vagy belemegy a jelentés megvitatásába, s ezzel lehetőséget ad a kormánypártnak, hogy a nyilvánosság előtt izekre szedje a dokumentum megállapításait. Maradt az ésszerűtlennek tűnő megoldás, a parlament munkájának lehetetlenné tétele. Ha az ellenzék ezzel nem járatta le véglegesen magát, azt csak annak köszönheti, hogy a Kongresszus párt – talán pánikba esvén – elkövetett egy nehezen érthető hibát. Azok a kormánypárti képviselők, akik annak idején részt vettek a Bofors-ügy kivizsgálására létrehozott parlamenti bizottságban, a botrány tetőfokán nyilatkozatot tettek közzé, s ebben – egyebek mellett – félrevezetőnek, részrehajlónak, sekélyesnek nevezték a számvevőszék jelentését. A számvevőszék – mondta erre a Dzsanata Dal egyik vezetője – „jóformán az egyetlen intézmény az országban, amelyet eddig nem próbáltak kikezdeni. Világos, hogy ha Radzsiv Gandhi valamilyen balszerencse folytán hivatalban marad, akkor ezt is működésképtelenné teszi". Ha semmi másban nem is, egy dologban még azok az indiai ellenzéki pártok is egyetértenek, amelyek eddig szóba se álltak egymással. Ezen a ponton talált egymásra a centrumtól valamivel jobbra álló Bharatija Dzsanata párt és a markánsan baloldali India Kommunista Pártja (marxisták), és velük együtt még tíz másik ellenzéki párt e megfontolás alapján mondatta le parlamenti képviselőit mandátumukról. L. K. Advani, a Bharatija Dzsanata párt elnöke azt jósolta, hogy a Bofors-ügy ugyanolyan végzetes lesz Radzsiv Gandhi számára, mint a Watergate-botrány volt Nixon esetében. A dolgok pillanatnyi állása szerint, még ez sem kizárt.



Erdész Jenő (Új-Delhi)

Írhatta volna Agatha néni

A történetet Agatha Christie is kitalálhatta volna. A szerzők ugyanis a névtelenségbe burkolóznak és nem kívánják felfedni magukat a francia, az olasz és a svájci rendőrök nem kis bosszúságára. A helyszín a Párizs és Velence között közlekedő Simplon Expressz, az idő '89 tavaszának egyik bódítóan kellemes éjszakája. A vonat már a biztonságos Svájcban halad és az utasok a rájuk váró szép élmények tudatában álomra hajtják fejüket kabinjaikban... Hogy aztán olasz földön úgy ébredjenek fel, hogy minden értéküktől, készpénztől, ékszertől, hitelkártyától megfosztották őket. A tökéletes bűntényt véletlenül fedezte fel egy utas: a WC-re menet feltűnőnek találta a folyosón elszórt bank- és devizaszámla papírokat. A kalauz közreműködésével kinyitják a fülkéket. Az édesdeden alvó utasok nem akarnak felébredni. Amikor életre pofozzák őket, kábultan tiltakoznak. Milánóban kideritik a mély álom okát: a rablóbanda a légkondicionáló berendezésen át altatót juttatott a kabinokba. S aztán dolgozni kezdett. Ennyi.

„A nyomozást nehezíti, hogy abban három ország rendőrei is illetékesek: a franciák, a svájciak és az olaszok" – nyilatkozta az Interpol képviselője. Persze, más lenne a helyzet, ha Agatha néni a jó öreg Poirot mesterre bízhatná a tettesek kézrekerítését.

– . –

Lovagias diszkrimináció

Nem várt fordulat következett a születések számának csökkenését kísérő vitában, Olaszországban. Minthogy a kevesebb fiú kevesebb újoncot is jelent a hadsereg számára, a vezérkari főnök a jövőt ecsetelve azt mondta, hogy a hiányt a nőkkel kellene pótolni. Az idő sürget, hiszen 1995-ben már csak a tervezett létszám 81 százalékát tudják feltölteni rekrutákkal. És ugye, ennyi idő alatt semmiféle szülői iparkodás sem segít már. Maradnak tehát a nők. Akiket olyan szolgálatra hívnának be, amely „mentes a harctevékenységtől". Nos, nem az ötlet, hanem annak indoklása, a „lovagias diszkrimináció" váltotta ki a tiltakozásokat. Szinte minden párt — ide számítva a kommunistákat is — nőbizottsága kikérte tagjai nevében, amiért csak azért lenne szüksége nőkre a hadseregnek, mert férfiakból nem tudják feltölteni a kereteket. „Azok a lányok, akik vállalják a szolgálatot, semmiképpen sem érezhetik hátrányban magukat a karriercsinálásban" — nyilatkozta a keresztény-demokrata pártvezetés egyik hölgytagja.

A viták e kilátástalan állóháborújában esetleg arra is gondolhatnának a tábornokok, hogy az utánpótlás érdekében is megérné kimódolni az általános mozgósítást. És ott még a diszkrimináció vádja sem érné őket...

A szabadidő drága következményei

Az osztrák Sicher Leben intézet statisztikája szerint Ausztriában évente 367 ezer szabadidős baleset történik. Ez az összes évi baleset kb. 53 százaléka. A többnyire főzés, takarítás vagy otthoni barkácsolás közben bekövetkezett balesetek következménye: mintegy 186 ezer betegállomány – 4,2 millió kiesett munkanap – és 145 ezer kórházi beutaló (1,4 millió kiesett munkanap). Az ebből eredő költségek évente mintegy 13 milliárd schillinget tesznek ki.

Csodababa legyen a neve?



Golyóval a mellében született 1989. július 11-én az a csecsemő az USA Tennessee állambeli Memphis helyi kórházában, miután 31 éves édesanyjára még terhessége idején rálőtt egy férfi egy kiskaliberű fegyverrel. A kislány császármetszéssel jött a világra, és az orvosok rögtön eltávolították a lövedéket, amely átütötte a csecsemő egyik bordáját. Az anya most azon gondolkodik, milyen nevet adjon a már születésekor rendkívül szerencsés lányának. MTI telefoto

Ceausescu, amerikai szemmel

David Funderbunk ma az USA Észak-Karolina államában él, de amolyan „utazó, volt nagykövet". Utazik, mert az Egyesült Államokban híveket akar szerezni politikájához: hogy elszigetelhessék Romániát, pontosabban a Ceaeusescu-rendszert. Funderbunk négyéves bukaresti tartózkodás után lemondott az amerikai nagykövetségről. Nem az volt a fő ok, hogy hiányzott az áram, a melegviz. Nem értett egyet azzal, ahogyan Reagan elnök támogatta Ceausescut. Megpróbálta meggyőzni az amerikai vezetőket, de hiába. A tudóspolitikus, aki az akadémiai pályáról tért át a diplomácia útvesztőibe, szenátor akar lenni. Így a washingtoni Kongresszusban is hangoztathatja majd nézeteit, amelyeket a Magyar Televízió Külpolitikai Szerkesztősége riporterének, *Besztercei Gábornak* mondott el.

– Kezdjük a nyolcvanas évek történetével. Ön a nyolcvanas évek elején érkezett Bukarestbe. Mit látott?

– Hadd mondjam el, hogy először 1971-ben jártam Bukarestben, diákként és aztán még négyszer az 1970-es években. Úgy látszott, valahányszor Romániába megyek, a helyzet egyre rosszabb. Az emberek életszínvonala romlott. Fokozódott az üldöztetés, egyre katasztrofálisabban bántak az emberi jogokkal. Tehát 1981-ben érkeztem amerikai nagykövetként és 1985-ben távoztam. Az életkörülmények drámaian romlottak ez alatt a négyéves időszak alatt...

– Hogyan magyarázza ezt a jelenséget?

– Nos, persze a legjobb magyarázat az, hogy Ceausescu őrült...

– Ezt csak így mondja?

– Igen, ő elmebeteg. Efelől nincs kétségem. Találkoztam vele mintegy tizennégy alkalommal.

– Négyszemközt?

– Nem mindig négyszemközt. Bár az is előfordult. Máskor jelen volt a román külügyminiszter, vagy az alelnök, vagy egy tábornok, vagy amerikai üzletemberek, szóval valaki. Tehát különböző emberek voltak jelen, amikor odamentünk, de találkoztam vele többször négyszemközt is, és meggyőződésem, hogy nagyon ravasz, a maga módján intelligens is.

– Mit jelent, hogy a maga módján?

– Ez azt jelenti, hogy tehetsége van az emerek manipulálására és arra, hogy uralkodjon fölöttük, ellenőrizze őket. Nagyon cseles abban az értelemben, hogy ha találkozik egy amerikai vezetővel, sokkal jobban ismeri annak az amerikainak a lelki beállítottságát, mint az az övét, és ahogy mi mondjuk, képes megnyomni a megfelelő gombot, hogy elnyerje a másik személy szimpátiáját vagy megértését.

Az árnyalatokat, utalásokat, a szavak közötti gondolatokat, még a mozdulatokat is felhasználja, hogy közvetítse, amit a hallgatónak sugallni akar. De az tény, hogy szélsőségesen paranoiás, egomániás, aki komolyan azt hiszi magáról, hogy ő az Isten. Szerinte Romániában mindenki mindent neki köszönhet.

Tehát Ceausescu alapvetően sztálinista a legrosszabb fajtából. Olyan, aki komolyan gondolja, hogy át akarja rendezni a társadalmat alapvetően azért, hogy őt és családját szolgálják, imádják. Az egész Ceausescu-klánra kiterjesztette a személyi kultuszt. De ezt az ideológiát torzított változatban arra is fölhasználja, hogy igazolja, ésszerűvé tegye a nép fölötti totális ellenőrzést. Ezzel magyarázható például az, hogy miért gondolja, hogy feltétlenül szükséges minden parasztot, gazdát, munkást elszakítani mindattól, amit a múltból ismer, legyen az kultúra, vallási meggyőződés, vagy család. Ezért pusztítja el a temetőket, a templomokat, a házakat, a műemlékeket, mindent, ami a múlt történelméhez, kultúrájához, a Nyugathoz, Európához, a civilizációhoz kapcsolódik.

Szerinte így kell uralkodni, ellenőrizni és engedelmességre kényszeríteni mindenkit a társadalomban. Ez nagy tragédia a XX. században.

– Bizonyos értelemben hatással volt Önre? Hiszen említette, hogy Ceausescu elsősorban az amerikaiakat igyekszik befolyásolni.

ÉN GYANAKVÓ VOLTAM

– Mondjuk úgy: az első alkalommal, amikor az ember találkozik vele, nagyobb hatást gyakorol rá. De ha ismételten találkozik vele, ez a hatás gyengül, hiszen kiderül, hogy ugyanazt a közeledési módot ismétli, amely az első alkalommal még normálisnak tűnhet, mert a látogatónak még új.

– Milyen ez a közeledés?

– Pszichológiai megközelítés. Igyekszik elérni, hogy a látogató bűnösnek érezze magát. Védekezésre kényszeríti az embert és igyekszik rátapintani arra, ami szerinte az illető személynek fontos...

– És amikor első alkalommal találkoztak, sikerült neki?

– Velem nem, hiszen én éltem családoknál Romániában, akik elmondták, milyen kártékony, micsoda szörnyeteg, mit tett, hogy tönkretette az ország népét. Én tehát nagyon gyanakvó voltam és Ceausescu már kezdettől fogva nagyon fárasztott.

– Szerintem az az alapkérdés, hogy Románia hogyan termelte ki ezt a vezetőt, és az, hogy hogyan tudna megszabadulni tőle?

– Szerintem Ceausescu a rendszer logikus terméke. A gyakorlatban a kommunista rendszernek ez a legrosszabb oldala. Hiszen, ha hatalomra juthatott Sztálin vagy Kim Ir-Szen Észak-Koreában és Pol Pot Kambodzsában, akkor miért ne lett volna esélye Ceausescunak is, aki megszerezhette a teljes uralmat az emberek fölött. A második világháború után a sztálini éra Romániában sikerrel terrorizálta az embereket, megfélemlítette és nagyfokú engedelmességre kényszerítette őket. Így tehát Ceausescu most már építhet erre a sztálinista rendszerre abban, hogy totális ellenőrzésre tegyen szert és hogy méginkább megnyomorítsa az embereket. Szerintem a román népnek a határokon kívül élőkkel együtt tenniük kell valamit azért, hogy megszabaduljanak nemcsak Ceausescutól, hanem annak a lehetőségétől is, hogy még egyszer megszerezze a hatalmat egy Ceausescu.

– De hogyan? Kik és mit tegyenek?

– Ez nagyon nehéz kérdés. Nekem, mint kívülállónak nagyon nehéz erre válaszolnom, csak azt mondhatom, hogy jó lenne az országon belül mind többen nagyobb bátorságot tanúsítanának.

Voltak merész emberek, és sokan bátrak azok közül is, akik elmenekültek az országból. De az országon belül több embernek kellene készének állnia arra, hogy bátran fellépjen és kinyilvánítsa szembenállását. Hasonlóképpen kell tennünk nekünk itt Nyugaton is. Mert mi nem a népet támogattuk, hanem Ceausescu rezsimjét. Ez a Nyugat szempontjából tragikus: Ceausescu részben azért tudott hatalmon maradni, mert az Egyesült Államok, a nyugatnémetek, az angolok, a franciák támogatták és segitették. Meg kell értenie valamennyiüknek, hogy ez nem célravezető módszer, hogy minden támogatást meg kell tőle vonni, el kell szigetelni, meg kell mutatni a világnak, hogy ez az ember szörnyeteg, és valójában szankciókkal és más gazdasági intézkedésekkel kell büntetni.

– Később, 1985 után visszatért Romániába?

– Azóta nem. Engem is nemkívánatos személynek nyilvánítottak Romániában. Nagyon veszélyes lenne visszatérnem amiatt, amit Ceausescuról és rendszeréről mondtam. De mint reménykedő ember elmondhatom: 1981. és 1985. között a helyszínen figyelhettem meg, hogy mitől fél a legjobban Ceausescu: ő az emberektől fél.

Besztercey Gábor

Mi újság a megyeházán?

Németh Miklós válasza Baranya és Tolna vezetőinek

Az ipartelepítés komplex megoldása

Piti Zoltán, a Baranya Megyei Tanács elnöke, *dr. Dányi Pál*, az MSZMP Baranya Megyei Bizottságának első titkára, *Tamás Ádám*, a Tolna Megyei Tanács elnöke és *dr. Jánosi György*, az MSZMP Tolna Megyei Bizottságának első titkára levelet intézett a miniszterelnökhöz – amelyet lapunkban közreadtunk – a régió ipartelepítési problémáinak feltárására, illetve a kormány támogatásának megszerzésére.

Ezúttal *Németh Miklós* kormányfő levelét idézzük, amelyet a két megye vezetőinek címzett:

„Levelük alapján az érdekeltekkel áttekintettem a Baranya–Tolna megyékben kialakulóban lévő társadalmi-gazdasági feszültség feloldásának lehetőségeit.

A két megye helyzete nagy hasonlóságot mutat a korábban Északkelet-Magyarország térségében lezajlott folyamatokkal, ezért megoldása során fel kell használni az ott szerzett tapasztalatokat. Ez mindjárt azt is jelenti, hogy a kérdést magam is olyannak tartom, mely központi, kormányzati beavatkozást is igényel.

A helyzet elemzésére irányuló munkák megkezdődtek, a Kabinet április 10-ei ülésén az ipari és a pénzügyminiszter kapott megbízást az ércbányászat megszüntetése következményeinek gazdasági-társadalmi elemzésére, egy levezénylési program összeállítására. Ennek része lesz az ipartelepítés előmozdítása érdekében nyújtható adókedvezmények és fejlesztési támogatások rendszere.

A Minisztertanács Gazdasági Kollégiumának ajánlása alapján a Kormány 1989 augusztusában áttekinti az urán- és szénbányászat visszafejlesztésével és a foglalkoztatási feszültségek kezelésével kapcsolatos javaslatokat.

Tudomásom szerint a megyei vezetés bevonásával folynak az előkészítő munkálatok a Kabinet által megszabott feladatok teljesítése érdekében, melynek során elismerést nyert egy összetettebb szemléletű anyag elkészítése. Ez egyben biztosítékát jelenti annak, hogy az elfogadandó program komplex megoldását adja a felmerülő problémáknak."

Falugondnokok

Közreadjuk a falugondnok intézményének bevezetésére és működtetésére készült ajánlást. Az új intézmény létesítéséről a helyi önkormányzatok döntenek:

A falugondnoki tevékenység célja a települési autonómia erősítése, az intézménykörzetesítésekből fakadó hátrányok mérséklése, a társközségek lakói által igényelt ellátási formák és szolgáltatások elérhetőségének javítása. Mindezek alapján a társközségekben élők életfeltételeinek javítása.

A falugondnoki intézmény működésének feltétele:

a helyi tanács tisztségviselői és az elöljáró a társközségi lakosság többségének igénye alapján előkészítik és lebonyolítják a falugondnok megválasztását,

a helyi tanács tisztségviselői és az elöljáró a társközségi lakosság többségének igénye alapján előkészítik és lebonyolítják a falugondnok megválasztását,

a falugondnokot a társközség lakossága falugyűlésen, szavazás útján választja. Megbízatása meghatározott időre szól – első alkalommal egy évre – és kölcsönös megfelelés esetén meghosszabbítható.

A megválasztást követően a tanács vb szakigazgatási szerve munkaszerződést köt a falugondnokkal, melyben rögzíti tevékenységi körét és járandóságát.

A falugondnok feladatát, tevékenységi körét a községi tanács a társközség igénye, az elöljáróság véleménye alapján azzal egyetértésben rögzíti. Az ellátandó feladatok az adott települések sajátosságaihoz, a társközségi lakosság igényeihez alkalmazkodjanak. (A falugondnok intézménye például a szociális gondozással összefüggő feladatok szervezését, segítséget nyújtana a lakosság áruellátásának biztosításához, a gyógyszerbeszerzések lebonyolításához, a javítószolgáltatások eléréséhez. Feladatköréhez tartozhatna a falu igényei szerinti közös kulturális rendezvények szervezése, a lakosság hivatalos ügyeinek intézésében való segítségnyújtás. Indokolt esetben rugalmasan alkalmazkodva az igényekhez, közlekedési, szállítási feladatokat is vállalhatna. A feladatokat az igények és körülmények változásának függvényében évenként át kell tekinteni.)

A falugondnok tevékenységéért díjazásban részesül. Ennek mértékét a helyi tanács állapítja meg az elöljáróság véleményével. A díjazáshoz a Baranya Megyei Tanács a megállapított összeg 50 százalékával, de maximum 2000 Ft-tal és annak járulékával járul hozzá. A tevékenység végzéséhez – indokolt esetben – utazási költségtérítés (átalány) is biztosítható.

A falugondnoki teendőket – a társközség lakosságának bizalma alapján – elláthatja minden arra alkalmas személy, függetlenül attól, hogy emellett munkaviszonyban áll, vagy sem. A helyi adottságokat figyelembe véve, a tevékenység ellátható: főfoglalkozásban, részfoglalkozásban, mellék- vagy másodállásban, továbbá más, a helyi körülményekhez leginkább alkalmazkodó megoldással (tiszteletdíjasként).

A falugondnoki tevékenységet a helyi közösség szavazással kinyilvánított akaratából – az elöljáró is elláthatja.

A falugondnok ciklusonként a tanácstestület előtt, évente egy alkalommal pedig a társközség lakossága előtt falugyűlésen köteles számot adni tevékenységéről.

Kiegészítő állami pénz a lakóházak javítására

Az idei évre tervezett lakóházjavítási állami támogatást a Belügyminisztérium 30 millió 271 ezer forinttal megnövelte. Ez az összeg ellentételezi a tervezett víz- és csatornadíj emelésének elmaradásából adódó bevételi kiesést.

A megyei tanács végrehajtó bizottsága elosztotta ezt a pénzt, azzal a javaslattal, hogy elsősorban a folyamatban lévő felújítások többletköltségeit, illetve a elmaradt felújítások pótlását segítik a támogatással.

A 30 271 000 forintból 20 271 000-et kapott Pécs, 5 milliót Komló, 3 milliót Mohács és egy-egy millió forintot Siklós, illetve Szigetvár.

Vízműtársulat Görcsönydobokán

A megyei tanács VII. ötéves tervében 1990-re ütemezte a görcsönydobokai törpevízmű támogatását.

Időközben összefogtak a helyi erők, és a somberaki Béke Öre Termelőszövetkezet támogatásával az építkezés már ez évben megkezdődhetett. A folytatáshoz szükség van a megyei pénzre, amelyet, 5 200 000 forintot meg is kaptak a görcsönydobokaiak. A céltámogatás átcsoportosítására azért volt lehetőség, mert van olyan törpevízmű-építkezés, amelynek építését ez évre tervezték, de a gazdasági és műszaki előkészítés csak jövőre teszi lehetővé a beruházás indítását.

Egészségház, elöljáróság, könyvtár Zókon

Bicsérd társközségében Zókon egy közös hasznosítású egészségház, elöljáróság és könyvtár létesítését tervezik. A lakosság településfejlesztési hozzájárulásából és a községi pénzekből eddig 650 000 forint gyűlt össze az egymillió forintos beruházáshoz.

A községi tanács elnöke a megyei tanács végrehajtó bizottságát kérte, hogy juttasson pénzt céljaik megvalósításához az aprófalvak céltámogatási keretéből. A zókiak megkapták a kért összeget, a teljes költség harminc százalékát, 300 000 forintot.

Megkezdték az új kút fúrását

Javul a vízellátás Kétújfalun és körzetében

Nagy örömmel adjuk közre *Monszider Józsefnek*, a Kétújfalui Községi Közös Tanács elnökének írását, elsősorban súlyos gondjuk megoldása miatt, illetve azért is, mert fontosnak tartotta megosztani olvasóinkkal nehézségeiket és örömüket:

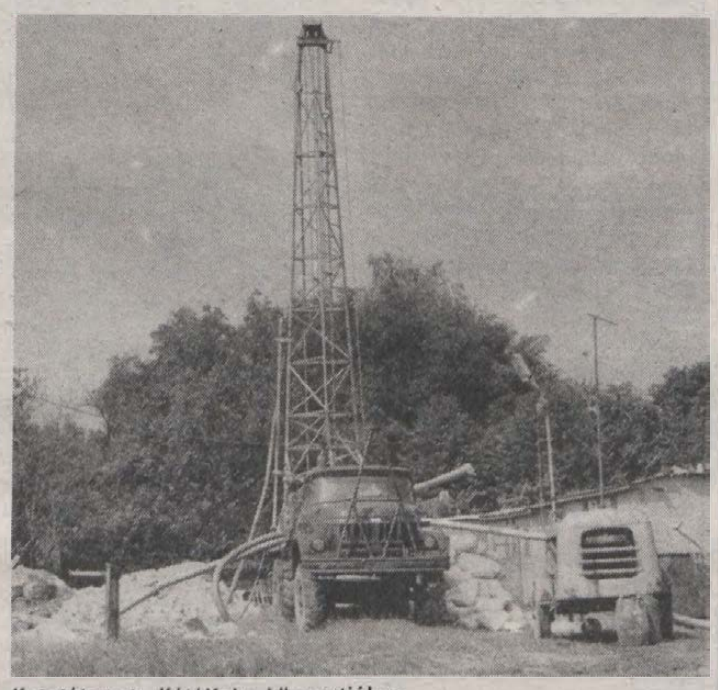
A tavalyi nyár nagyon meleg volt. Meleg volt az egész országban, de talán még forróbb volt Kétújfaluban és az itteni kistérségi vízműrendszerre kapcsolt további négy községben is – Gyöngyösmelléken, Endrőcön és Teklafaluban.

Ugyanis, a négy község vízellátására hivatott vízműrendszer egyetlen kútja nem bírta a nyári csúcsfogyasztást, a többlet víztermelést, komoly vízellátási zavarok keletkeztek. Ezek a problémák végig tartottak az elmúlt évben, jelenleg csak némileg javultak.

A helyi szervek, tanács és termelőszövetkezet, a Baranya Megyei Tanács Vízmű Vállalata, a Megyei Tanács illetékes szakigazgatási szerve, de a Baranya Megyei KÖJÁL megannyi tárgyalásai, egyeztetései és kezdeményezései csak az elmúlt év decemberében hoztak végső és döntő megoldást. A helyi tanácstestület által is jóváhagyottan rendeltük meg a Vízmű Vállalattól az új kút fúrásával összefüggő munkálatot a vonatkozó engedélyezési, bonyolítási, tervezési feladatokra adott a helyi tanács megbízást. A nyári forróság volt érezhető az említett feladatot tárgyaló januári községi közös tanács ülésén, de ezt megelőzően a decemberben tartott falugyűlések alkalmával is, ahol a lakosság bizony „nem rejtette véka alá" indulatait, kritikai megjegyzéseit a vízellátást illetően.

A tanácstagság, a tanácsülés vitája során szintén „megizzadt" főleg azért, hogy a megrendelt munkálatokat miből fizetik ki.

A több alternatívás határozati javaslat alapos mérlegelése után a testület mégis úgy döntött, hogy legyen az új kút beruházása megrendelve, a pénzügyi fedezet „majd csak összeáll".



Kutatótorony Kétújfalu központjában

A döntés után megannyi irányba pályázatok indultak. Már ekkor, sőt a testületi jóváhagyást megelőző időszakban is segítő szándékáról biztosított bennünket *Kasó József*, területünk országgyűlési képviselője.

Az elindított pályázatokra az első „szomjat nem oltó" válaszlevél a Baranya Megyei Tanács terv- illetve építési és vízügyi osztályától érkezett. E szerint, a Területfejlesztési és Szervezési Alapból kizárólag csak térségi és foglalkoztatási feltételeket javító fejlesztések engedélyezése lehetséges, egyébként is a megyei tanács januárban már jóváhagyta az éves tervét, lekötetlen tartalékkal nem rendelkezik. Biztató volt az a megjegyzése a levélnek, mely szerint kérelmünket előjegyzésbe vették arra számítva, hogy a tárgyévre jóváhagyott kútfúrások esetleges költségmegtakarítása lehetővé teszi a helyi problémák méltánylását. Közölték továbbá, hogy amennyiben költségmegtakarítás 1989-ben nem mutatkozik, a kérelmünkre 1990-ben visszatérnek.

A márciusban tartott Városkörnyéki Bizottság ülése sem enyhítette a négy község „szomját" – elutasításra talált a benyújtott pályázatunk.

Teltek, múltak a napok, hónapok – képviselőnk Kasó József több más, s nagyobb „horderejű" országos szintű elfoglaltsága mellett sem feledkezett meg „szomjazásunkról". Ennek pozitív fejleményeiről értesített is bennünket egy tájékoztató levelében – áprilisban.

Májusban, a hónap elején már teljességében kirajzolódott képviselőnk szorgos és valós, a választópolgárok jogos érdekeit képviselő tevékenysége. Az, hogy az Országos Tervhivatal, illetőleg a Területfejlesztési és Szervezési Alap központi részét odaítélő tárcaközi bizottság elfogadta egyedi, méltányossági pályázatunkat. Egymillió forintot biztosítottak vízműrendszerünk fejlesztésére, az új kút beruházásához.

A beruházási munkálatok június 22-én kezdődtek meg, ekkor vonult fel az alvállalkozó, a Kaposvári VIKUV.

Kasó József országgyűlési képviselő felkarolta problémánkat, és segítő „erejével" biztosította négy településünk vízellátásának további fejlesztését.

Támogatják a boltok felújítását

A megyei tanács júniusi ülésén határozott arról, hogy az előző évben megmaradt pénzekből hárommillió forintot oszt fel a kereskedelmi hálózat rekonstrukciójának támogatására.

A boltok, üzletek üzemeltetőinek pályázatait legutóbbi ülésén bírálta el a végrehajtó bizottság, és a következőképpen osztotta fel a pénzt:

A Siklósi Áfész 800 000 forintot kapott a kovácshidai bolt felújítására, a Szigetvári Áfész 500 000 a Kétújfalu – váradi bolt, és 600 000 forintot a szigetvári iparcikk áruház rekonstrukciójára, a Hegyháti Áfész 500 000-et a mágocsi vegyes ABC raktárának felújítására, és 600 000 forint jutott a bólyi kényszervágóhidra.

Újabb céltámogatási pályázat

Segítik az értelmiség letelepítését

A megyei tanács tavasszal bővítette a VII. ötéves terve elfogadott céltámogatási rendszert. Az új céltámogatási forma célja a társközségekben, valamint a gazdaságilag elmaradott térségekben lévő székhelyközségekbe letelepedni szándékozó értelmiségi szakemberek lakásépítésének és lakásvásárlásának támogatása.

A végrehajtó bizottság kidolgozta e céltámogatási pályázat szabályzatát és a pályázati kiírást is jóváhagyta.

E támogatással a letelepedni szándékozó diplomás házaspárok 150 000 forintot vehetnek igénybe lakásépítésre, illetve vásárlásra, míg amennyiben a házaspár egyik tagja diplomás, továbbá egyedülálló diplomás igényli a segítséget, úgy 100 000 forintot kaphat.

A kérelmet a helyi tanácsok végrehajtó bizottságai bírálják el, természetesen a juttatott összeget a megyei tanács biztosítja.

A megyei tanács igazgatási, pénzügyi és ellenőrzési, valamint a terv-, közigazgatási és vállalkozási osztálya segítséget nyújt a helyi tanácsoknak a helyi tanácsi lakásrendeleteik kiegészítéséhez.

Vállalkozásokat menedzsel a tanács?

A megyei tanács legutóbbi ülésén arról határozott, hogy tevékenységi körét vállalkozások szervezésével és menedzselésével bővíti. Most a testület következő ülésére vár a döntés: elfogadja-e a végrehajtó bizottság javaslatát, miszerint csatlakozik két társuláshoz:

Egyik a Co-Nexus Rt. Pécsi Kft., amely segíti és szervezi az új vállalkozások létrejöttét, gazdálkodási és pénzügyi tanácsokat nyújt, vállalja a meglévő vállalkozások továbbfejlesztését és kereskedelmi szolgáltatásokat.

Másik az Állami Népességnyilvántartó Hivatal Informatikai Társulása, amely a következőkkel foglalkozik:

A népességnyilvántartás körébe tartozó és ahhoz kapcsolódó technikai, kiszolgáló tevékenységeket lát el és koordinál, összehangolja a megyei és az AN központi adatbázisából végzett szolgáltatásokat, tanácsot ad az adatbázisok felhasználásához, illetve a helyi és szaknyilvántartás fejlesztéséhez.

Rovatszerkesztő:
Gáldonyi Magdolna

Honismeret

Hőforrás – Gyulán

Hogyan tört fel egy igazi hőforrás? Nagy erővel pattan a magasba az első, a legmelegebb sugár. Szétspriccel, s ahogy a melegét elveszíti, úgy lesznek szelídebbek a hullámai. Lecsöndesül, lágyan hullámzó víz lesz.

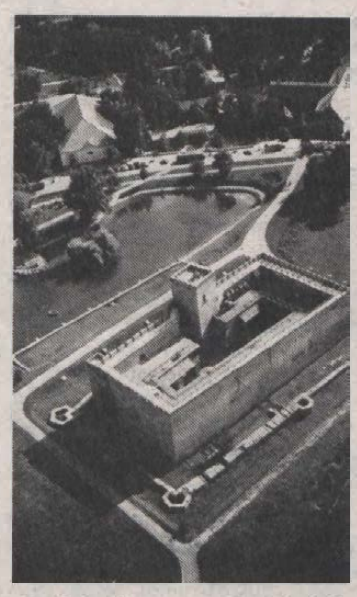
Talán a meleg víz feltörésének mozzanatai ihlették Sáros László építészmérnököt a gyulai Hőforrás üdülőszövetkezet épületegyütteseinek megformálására? Vagy a benne lakó érzi csak telitalálatnak ezt a formai és színvilágot? Netán belemagyarázza a jelenséget? Tulajdonképpen mindegy. A nagyon egyszerűen, szimmetrikusan létrehozott három együttes – amelynek a harmadik szakasza épp most van épülőben – egy-egy főépület köré csoportosul. Az ötletes megoldások sora már a főépületen megtalálható: a két emelet minden egyszobás lakásának fürdőszobáját és konyháját szellőztetni tudják, legalább egyetlen nyíláson keresztül. Ezek a nyílások a szabadba vezetnek, mégpedig hajlottan vagy fedetten, hogy beléjük essen az eső. A tervező ezt csőrendszerrel oldotta meg, amelyek játékosan formálva narancsvörösen tetődíszítő elemek lettek. Íme a hőforrás buzgárjai! A tető fedése sárga, vörös és barna. A tető azonban a lodzsák elején folytatódik, kétféle világoskék, sötétkék, sötétzöld és világoszöld vízszínekben.

– Ámde – hogy megmaradjunk a hőforrás hasonlatnál – nem csak vízesésként lezúduló főépülete van az üdülőszövetkezetnek, hanem másfél szobás egységeket magába foglaló házsora is. Itt is tovább hömpölyög a hullámmotívum: kékek, zöldek színesítik a tetőket. Sáros Lászlónak van még egy kiváló ötlete: az egyenesek lekerekítése. És ez nem csak a hullámmotívum megjelenését viszi tovább a lépcsőzetes rendben a főépületet körülölelő kis házakon, hanem valami békés, emberközeli hangulatot is kialakít. A kis épületegyüttesben például egy ilyen hullámhát adja ki a galériát, ami tulajdonképpen a másik oldalról egy manzárdot jelentene. A manzárd ablakainak mélyedései, az egyenesen lefelé tartó tetőzet helyébe lép itt a hullámvonal, s a galérián lakók kellemes magasságú, boltíves szobában találják magukat. Így kényelmesebben fér el a két fekhely is.

A főépületek lakásai konyhával vagy anélkül készültek, a sorházak másfél szobásai fürdőszobával, külön vécével, előszobával, konyhával, és a konyhával szemközti térben étkezőhellyel. Előbbiben ketten, utóbbiban négyen – sőt talán öten is – elférnek.

Aki ebben a „hőforrásban" megmártózott, érzi, hogy megéri. Hátha még hozzáveszi Gyula gyógyító forrásainak hatását... A Várfürdő, ahová autóval, busszal vagy húsz perces sétával lehet elérni, élénk szórakozást nyújt télen-nyáron. Meg gyógyulást a rászorulóknak. Akik ha visszaérnek a hőforrásból a Hőforrásba, teljes, nyugodt csendet, végtelen nyugalmat élvezhetnek. Hozzájárul ehhez a SZÖVTERV hangulatos épületegyüttese, az ügyesen, gondosan tervezett üdülő.

Torday Aliz



Gyulai táj — madártávlatból

Könyvismertető

Emlékezés a régi szép időkre

Nem tudom már, hogy ki említette, de vélem, nem is ez a lényeg. Mondhatta volna bárki, aki kommunista meggyőződését soha föl nem adva, éppen egy kommunista rendszer börtönében ült. Mit is? Szóval, hogy morálisan rendkívül romboló az egyén számára mindez. Filozofikus műveket olvasni magánzárkában, 25-ös égő fénye mellett, nemcsak materialista meggyőződéssel és hittel, hanem akarattal, s netán a köztörvényesek spontán vigyorában „feloldódni".

Csak azért, mert elvtársai nem is egészen elv-társak. S aztán, kiszabadulva, évekig, a számára éltető közeget adó politikai- és közélet peremén vegetálni. Testreszabott ellenzéki ruhában. Hogy arra kijelölt emberek figyeljék lépéseit, s külön kartotékot vezessenek róla, amibe talán alkalmi szeretői is bekerülnek, noha intelligencia-kvóciensük jóval az átlag alatti, s legföljebb az erogén zónákban jártasak.

Eörsi István 1956. december 9-én a Nagybudapesti Központi Munkástanács üléséről – amelyen mint az Írószövetség Forradalmi Bizottságának delegált tagja volt jelen – távozott kettős őrizetben, s 1960 augusztus 20-án érkezett haza, még a délelőtti órákban. Ígéretét némi késéssel váltva be: tudniillik, hogy ebédre otthon lesz. E nem egészen négy esztendő történetét – némi oknyomozást is fölvállalva – zsúfolta élvezetes olvasmányba, s tárta nem is olyan régen a nagyközönség elé. Másodízben. Az első kiadást ugyanis némi szamizdat illat lengte körül 1988-ban, hiszen illegálisan került kézből kézbe. A mostani már szabad termék; nem sokban változott az előbbihez képest. A szerző némileg átírta, pontosította, s talán a jelzős szerkezeteken enyhített némileg. Vallva, hogy mára már némileg szerencsére „a bátorság nem esztétikai kategória, és sajnálatra méltóak azok a történelmi korszakok, amelyekben a politikai kockázatvállalás művészi erénynek minősül".

Jó a könyv. Megkozkáztatom: Eörsi valószínűleg élvezi a börtönnapló írását, s kéjelegve, svejki mentalitásával átélt – feltehetően meg-annyi gyötrődést és kint okozó – zárkasztorikat fűz láncra. (Láncra? Kissé profán a kifejezés, ugye?) S próbál kényszeredett mosolya mellől kipréselni valamiféle örök emberi keserűséget; emlékezve a régi szép időkre, s emlékeztetve minket is. (Még szerencse, hogy nem mindnyájan emlékezhetünk!) Úgy adja elő, mint a koronás békeidőkre emlékező arisztokrata a vasárnapi húslevest kanalazva, miközben azon töpreng, hogy tegyen-e bele még egy késhegynyi borsot avagy egy karikát a hegyesvégű zöldpaprikából. Infantilis hülyeségekkel is traktál a kvázi infantilis miliőből. Ahol egy cellában dolgozik Déry Tibor és Kosáry Domokos. Az előbbi a „G. A. úr X-ben"-t írja éppen, az utóbbi pedig tervezett monográfiáját készíti elő a döblingi Széchenyiről. Ahol néhány Kossuth-díjas értelmiség között végezhet fordítói munkát csekély bérért, börtönmegrendelésre, s ahol azon lehet jókat röhögni, hogy egy fizikatankönyv magyarra ültetése során a „Dauerkurve" kifejezést következetesen fodrászkisasszonynak írhatja...

És mégis véresen komoly ez az emlékezés. Hiszen azok a régi szép idők, nem is olyan szépek.

Kozma Ferenc

KERTSIRATÓ

A Sellyéről Sumony–Szentdénes irányába vezető út jobb oldalán árválkodik az omladozó templommal koronázott ormó aljában a kákicsi református parókia. Az arra járót kopott márványtábla figyelmezteti, hogy falai között született az Ormánság szerelmese: Kiss Géza lelkész.

Amikor néhány hónappal ezelőtt egyetemista diákok kis csoportjával felkerestem a maga korában híres épületegyüttest, tisztességgel tájékoztattam vendégeimet a parókiáról és a templomról, híres lakójának munkásságáról, de el sem tudtam jutni a kertig, amelynek gonddal ültetett fáit, virágait elnyelte már a mostoha idő. Egykori virágzásának tanúi: néprajzi adatközlők, írók, költők, művészek mind elköltöztek már. Sok évtizede halott nagyapám és két lelkészfia, Géza és Zoltán is, akiknek olyan sokat jelentett a lakó- és munkahelyüket ölelő néhány száz négyszögöles fundus. Emlékét maholnap csak a tudós lelkész apám hagyatékában megmaradt levelei őrzik.

Környezetátalakító munkája 1916 márciusában kezdődött a templomot ölelő „Liget"-ben lévő, elhanyagolt akác- és eperfák megnyesésével, az ottani asztalka környékének parkosításával. Ezután következett a ház előtti virágoskert kialakítása. A ház fala mellé négy, a templom feljárójához két gyökeres szőlővesszőt került a földbe, s a tavasz „fakadó szépségétől mámoros" nagybátyám arról is értesítette apámat, hogy három kis szilvafát telepített a disznóól mellé, amelyek megnövekedve majd disznait fogják táplálni, ha lesznek... A templomdomb aljában a pajtáig orgonaés akácsövényt, a méhes elé mézelő virágot, fölé futórózsát, vagy vadszőlőt álmodott, s megkezdte a régi gyümölcsös felújítását a parókia kertjében. Az elöregedett, igénytelen duránci szilvák, sárkörték, téli almák helyére drága faiskolákból hozatott nemes gyümölcsfákat, és 1918 novemberében már azt írta, hogy esztendő múltán az ő fáin terem majd májusi ropogós cseresznye, korai őszibarack, piros pogácsaalma, esperes-körte, ananász- és kajszibarack, sőt mandula is... A kert megreformálását riadt szótlansággal szemlélte akkor már 75 éves nagyapám, aki együtt öregedett a maga ültette fákkal, s nyári hajnalokon mindig sorra látogatta azokat, hogy harmatos, friss gyümölccsel kezdhesse napját...

A fák együtt növekedtek a nagybátyám tudományos eredményeivel. 1927-re készen volt már az Ormányság első változata és egy népmesegyűjtemény kézirata, s rendre megnyíltak szerzőjük előtt a folyóirat-szerkesztőségek ajtaja is. A tudós lelkész ekkor már önálló kötetről álmodott, s „magnum áldomás"-t tervezett rokonai számára vadszőlővel befuttatott filagóriájában, amely előtt rózsaliget terült el, mögötte díszcserjék és zöld pázsit közt megbúvó virágágyak voltak, két oldalt pedig almák, kajszik, körték, ojtott meggyek...

A könyvek ugyan még váratnak magukra, de a parókia környezete tovább gazdagodik és szépül. Három új cseresznyefa kerül a kapu környékére, s közben 62-re szaporodik a Ligetben lévő rózsatövek száma, mindent beborítanak a gyönyörű futórózsák, bő termést ígérnek a kert fiatal fái. Külön levél viszi hírül Zoltán bátyjáéknak 1928 tavaszán, hogy megérkeztek Pestről a már nagyon várt dáliagumók, virág- és pázsitmagok...

Megközelítően eddig tartott a telepítések ideje, és a harmincas évekkel kezdetét vette az oltás, szemzés, virág- és gyümölcsfanemesítés korszaka. Ennek a szimbóluma lehet az a három rózsaág, amellyel 1931 júniusában a „gyönyörűen parkosított" Kaposvárról tért haza a nagybátyám. Két év múlva már a bátyjáéknak is küldött „somogyi" rózsatöveket.

1937 sikert és családást egyaránt hozott Kiss Géza számára. Hódító útjára indul ugyan az Ormányság, de szerzője sokat betegeskedik, barátai rendre elhalnak, csak a szótár anyaga tud még felizzítani egy-egy levelet a fenyegető, háborús világban.

A háború utáni levelek gyorsan pusztuló ormánsági falvak, a család és a haza gondjait hordozták, de megszakadt a kertre vonatkozó hírek áradása. Írójuk a kikelet helyett az elmúlást várta már, s ereje fogytával nem gondolhatott többé a kert művelésére.

Ki tudná szavakba önteni mennyire örült a tudós prédikátor, amikor egy kákicsi kert mélyén rátalált édesapja kedvelt téli almafájának párjára! Több vadalanyt is beoltott a vén fáról szedett drága vesszőkkel, de bár mind szépen fejlődtek, termésüket meg nem kóstolhatta...

Kiss Z. Géza
kandidátus

Mai „várúr" Sümegen



Valamikor a veszprémi püspökséghez tartozó, majd Veszprém Megyei Idegenforgalmi Hivatal kezelésében lévő sümegi vár állaga az utóbbi 40 évben igen sokat romlott. A helyi tanács az idén májusban a korábbi gazdától átvette a várat, s egy magánvállalkozónak – Pap Imrének – haszonbérletbe adta azzal a feltétellel, hogy azt két évig elengedi, cserébe viszont a vállalkozó Pap család a bevétel legkevesebb kétharmadát a vár rendbehozatalára fordítja.

A vállalkozó terve, hogy Sümegből egyedülálló, nagy vonzerejű idegenforgalmi helyet csinál középkori borozóval, korabeli látványosságokkal, vendéglővel, majd panzióval. Képünkön: A „Várúr" és „Várúrnő", Pap Imre és felesége.

(MTI fotó: Czika László.)

Száz éve halt meg Reviczky Gyula

Száz évvel ezelőtt, 1889. július 11-én 34 éves korában az Üllői úti klinika betegágyán meghalt a századvég mélyen érző, az élet értelmén tépelődő nagy lírikusa, Reviczky Gyula. Sírján költészetét jellemző felirat: *„A világ csak hangulat!"*

Élete megpróbáltatásokkal teli. Anyja egy szegénysorsú, megesett cselédlány: Bá'ok Veronika, akit talán nem is ismert, mert kezdettől fogva nevelőanyja, a korán eltávozott Zmeskál Judit anyai szeretetét élvezte. Törvénytelen származása csak katonáskodásakor derült ki, s ezért természetes anyja nevét 1874-ben a család beleegyezésével Reviczkyre változtatta. Alig 18 éves, midőn apja is meghalt Bécsben. A nyomorban maradt fiú szeme előtt azonban gyakran föltűnik nevelőanyjának feledhetetlen alakja. Reszkető kézzel veszi elő azt az aranykötésű imakönyvet, amelynek első oldalán „kis Jézus ingben, glóriában" és jó anyja neve látható.

Az örömtelen ifjúságot és a nyomorúságos életet később sem követi a kiegyensúlyozott élet. Állandóan az a gondolat gyötri, hogy nincs senki sem, aki szeresse. A szenvedő emberiséghez tartozónak érzi magát. „Boldog, ki tűr és megbocsát, s ki szenved, százszor áldott!"

Érzelmi élete igen ingadozó, érzékiségmentes. Amikor a Horváth családhoz Dentára kerül, mély szerelmi szenvedély születik Bakálovich Emma iránt. (Ennek emlékét őrzi az *Emma versciklus*).

A maga korában nagy feltűnést keltett *Perdita*-verseivel, mert bennük a társadalomból kivetettek tragikus életét feltárva, azt magáéhoz hasonlítja: „Koldusa koldusabb világnak! Borulj reám; én szánva szánlak."

Már beteg, midőn a hatalmas szerelmi láng futó fénysugara lobban fel lelkében a kor legnagyobb tragikája, Jászai Mari iránt (*Rezeda-ciklus*):

Égess el! Kéjes tűzhalálra vágyom,
Szerelmed máglyáján adjam ki lelkem.

Költői elismerése is sokáig késik. Mivel apja halála után teljesen támasz nélkül marad, írásra adja a fejét. Egyik tanulmánya, *A humor pszichológiája*, a Budapesti Hírlapban feltűnő helyen jelenik meg. Csakhamar az Új Idők szerkesztője lesz, majd a Pesti Naplónál helyettesít. De egyik állása sem „révbe jutás". A nyomor aláássa egészségét, s rövid életében csak két verskötete jelenhet meg: az *Ifjúságom* és halála évében a *Magány*. Költészetét lelki finomság, mély érzés és az emberi szenvedések iránti részvét jellemzi.

A tüdővészes emberek mohóságával tapad a világ a rendjére, amely nem jó, nem rossz: sem a gyönyörnek, sem a bánatnak nem tanyája. Néha fölsejlik benne „a dal vigasztaló zenéje", de hiába tárulkozik eléje a megálmodott szebb világ. Hiába igyekszik letörölni a szomorkodók könnyeit, lelkében folyton felzokog az iránt uk való mély részvét, mert hisz: „az emberek mind oly szegények, s nem lesznek soha boldogok".

Reviczky pozitív gondolatvilága leginkább az *Imádságom* című versből tör elénk. Ebben megáldja azokat, akik szívét összetépték, a mindenkitől elűzötteket is, és kéri az irgalom szent angyalát, lakozzék a világos, s a vértanúk jutalma mind az emberekre szálljon:

Jöjjön a békekor, melyet
Sok ember sírva vár lenn.
S én is legyek jobb,
s igazabb,
Mint voltam eddig. Ámen.

Tóth István dr.

Otthonunk és környéke

Olvasóink receptjei

Folytatjuk olvasóink receptjeinek közlését és továbbra is várjuk leveleiket. Címünk: Dunántúli Napló Szerkesztősége, 7601 Pécs, Hunyadi út 11, vagy Pécs, Pf.: 134. A borítékra írják rá: Plusz egy recept.

HAMIS HÚSLEVES. Hozzávalók: egy közepes főzőtök héja és bele, tehát a magok, egy csomó vegyeszöldség, 1 zöldpaprika, 1 paradicsom, 1 fej hagyma, 2—3 gerezd fokhagyma, szemesbors, petrezselyemzöldje, 2 szál szellerzöld, só, kevés ételizesítő. (Ha van 2—4 db ritkacsont, csirkeszárny, maradék csirkebőrke).

Most van a tök szezonja, ha főzeléket készítünk, a bele és a héja elpazalódik, pedig értékes anyagokat tartalmaz (tökmagolaj) és finom leves főzhető belőle. E tisztított vegyeszöldségből az egyik szál sárgarépát karikára vágjuk és egy cseppnyi zsíron pároljuk, hogy színt engedjen. Felöntjük vízzel, beleteszszük a többi zöldséget, tökbelet, tökhéjat, paprikát, paradicsomot, hagymákat, szemesborsót. Tegyünk bele ízlés szerint sót, esetleg ételízesítőt. Lassú tűzön készre főzzük. (Még finomabb a leves, ha kevés csont, néhány csirkeláb vagy szárny, maradék csirkebőrke, húscafrang van benne.) A készre főzött levest leszűrjük, visszatesszük bele a főtt sárgarépát, finom metélttel, vagy szárny, maradék csirkemeatévesztésig olyan mint a húsleves. A puhára főtt tökhéjat is felhasználhatjuk, kockára vágjuk, hagymás zsíron átdinszteljük és tojást ütünk rá. Olyan ízű, mint a gombás tojás.

AZONNAL FOGYASZTHATÓ SAVANYÚ UBORKA. Hozzávalók: 2 kiló közepes nagyságú zöld uborka, só, cukor, kapor, 2—3 babérlevél. Az uborkák száras végét levágom kissé, hosszában bevagdosom, mintha kovászos uborkát készítenék. Hibátlan zománcú lábosba teszem és ízlés szerint készített sós-cukros-ecetes lével felöntöm. Beleteszem a kaprot és a babérleveleket, felforralom és 2 percig forrni hagyom. Félrehúzom a tűzről, és hagyom kihűlni. Azonnal fogyasztható. Üvegbe töltve, hűtőszekrényben tárolom. Sokáig eláll.

Beküldte: Szili Károlyné, 7625 Pécs, Tettye u. 21. Olvasónk a szerkesztőség ajándékát, Frank Júlia: Szárnyas parádé című könyvét nyerte.

BABAPISKÓTÁS, RAKOTT SÜTEMÉNY. Hozzávalók: a tésztához: 25 deka liszt, 10 deka zsír, 10 deka porcukor, 2 evőkanál kakaó, fél csomag sütőpor, 1 kanál tejföl, 1 egész tojás. A krémhez: fél liter tej, 6 evőkanál liszt, 20 deka porcukor, 25 deka margarin, 4 tojás sárgája, 1—2 doboz babapiskóta, fél deci süteményrum, vagy bármilyen rum.

A tésztához valókat összegyúrjuk, két részre vesszük. Közepesen meleg sütőben, tepsi alján, egyenként, összesen két tésztalapot sütünk. A fél liter tejből a cukorral, liszttel, tojássárgájával krémet főzünk, még langyosan hozzátesszük a margarint, jól elkeverjük. Ha kihűlt ismét keverjük 2—3 percig. Az egyik tésztalapot tálcára helyezzük, és sorba rakjuk rajta az előzőleg cukros-rumos tejbe mártott babapiskótákat. Ezután a piskótát bevonjuk krémmel és a krém tetejére ismét sorba rakjuk a mártott babapiskótát, ezt ismét krémmel vonjuk be. Ezt a műveletet addig ismételjük, míg a hozzávaló el nem fogy. A legutolsó sor krém tetejére a második lap kerül. Alufóliába csavarva 1 napig állni hagyjuk a hűtőben, hogy az egész átgyöngüljön. Úgy szeleteljük, mint a tortát.

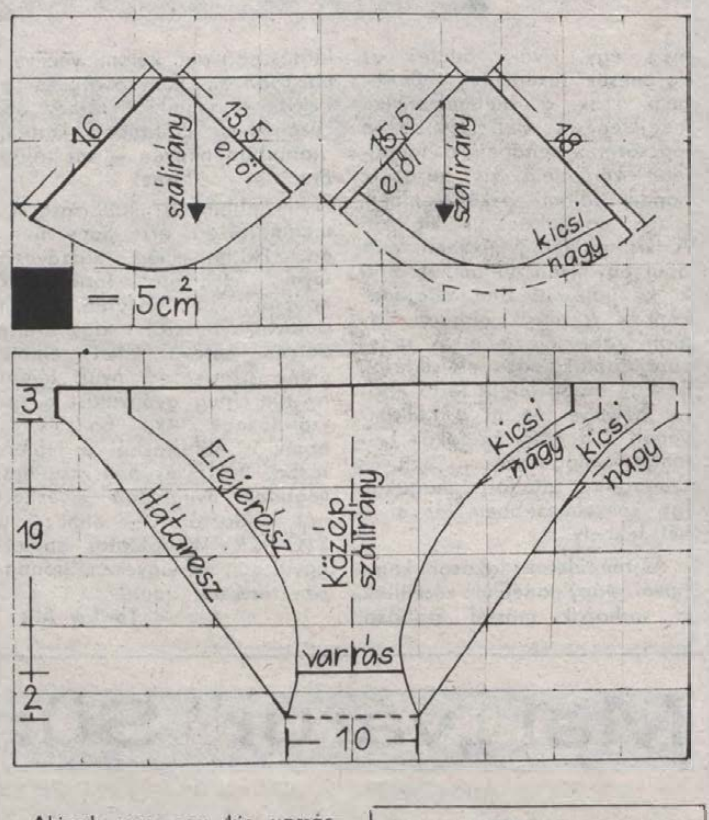
Beküldte: Bakó Ildikó, 7744 Ellend, Petőfi u. 9. Olvasónk a szerkesztőség ajándékát, a Vasárnapi Dunántúli Naplóban megjelent szakácstanácsokat tartalmazó receptfüzetet nyerte.

TÚRÓ-ALAGÚT. Hozzávalók a tésztához: 16 deka liszt, 12 deka margarin, 1 tojás sárgája, 2 evőkanál cukor, 2 késhegynyi szódabikarbóna, kevés kakaó, kevés tej. A töltelékhez: fél kg túró, 15 deka porcukor, 4 tojás sárgája, 2 evőkanál gríz, 1 vaníliáscukor, fél csomag mazsola, a 4 tojás habbá vert fehérje.

A tésztához való anyagokat összegyúrjuk és lisztezett deszkán 3 milliméter vastagságúra nyújtjuk. Egy téglalap alakú darabot félreteszünk a tésztából a krém befedéséhez, a többivel kibélelünk egy kivajazott-lisztezett őzgerincformát. A töltelékhez való anyagokat összedolgozzuk, utolsóként, óvatosan keverve bele a felvert tojásfehérjéket. Megtöltjük vele a kibélelt őzgerincformát és a félretett tésztával a tölteléket teljesen befedjük. Közepesen meleg sütőbe teszszük és takarékon, lassú tűzön sütjük 45 percig. Csak amikor teljesen kihűlt, akkor borítjuk ki és szeleteljük.

Beküldte: Esküdt Gyuláné, 7634 Pécs, Hóvirág u. 13. Olvasónk a Mohács és Vidéke ÁFÉSZ 29. sz. könyvesboltjának ajándékát, A négy alapíz szakácskönyve sorozatból a sós recepteket nyerte.

BIKINI - HÁZILAG



Akinek van egy kis varráskészsége, készíthet magának bikinit a nyári szezonra. A szabásminta külföldi 36—40-es méretre alkalmas. Elkészítéséhez 90x60 centi nagyságú virágos karton és ugyanakkora fehér vászon vagy batiszt kell bélésnek, továbbá 5 méter vékony fehér zsinór és 1,5 méter keskeny gumi.

A szabásmintát felnagyítjuk az 5x5-ös kockahálózatra. A „kicsi" és „nagy" jelzésű vonal között rajzolható meg a 38-as méret szabásvonala. Minden részt 1 centi varrásráhagyással szabunk ki. A melltartót és a nadrágot béléssel együtt szabjuk, varrjuk. A melltartó alsó szegélyét gumihúzással látjuk el, ide is zsinórt fűzünk. A felső csücskébe pedig a vállpántzsinórt gépeljük, s a nyakban kötjük meg. A zsinórok szabadon maradó végeit mindenütt csomóra kötjük. A nadrágot ugyancsak béléssel együtt dolgozzuk össze, a nadrág szárába belülre keskeny gumit is gépelünk, hogy ne álljon el.



A nadrág elejébe és hátába befűzött zsinórt kétoldalt kötjük meg.

A hátfájás megelőzése

Kellemetlen, kínzó érzés a hátfájás. Gyakran meghűlésre, reumára, egyéb betegségre, bajra gyanakszunk, pedig csak arról van szó, hogy beidegződött, rossz testtartás, helytelen mozdulatok láncolata okozza. Megelőzhető a hátfájás, ha megtanuljuk és begyakoroljuk a helyes testtartást, a célszerű testmozgást, a fekvéstől az ülésen át, a cipekedésig. Amire ügyelnünk kell:

A) A matrac tömör (ne süppedjen be testsúlyunk alatt), a párna pedig lapos legyen.

B) Ülőmunkát ne végezzünk előregörnyedve, horpadt mellel! egyenes háttal, jól megtámasztva könnyebb a munka, nem fáj a hátunk.

A szerelem és a szexualitás öt „parancsolata"

Tizenéves lányok és fiúk számára szeretném összefoglalni tapasztalataimat, melyek a témáról folytatott viták során felmerülő legfontosabb kérdésekre vonatkoznak. (Természetesen felnőtteknek sem mondhatnék mást!)

① *A szexuális élmény csak szerelemben jó igazán, ezért várd meg vele!* Kétségtelenül lehet művelni és élvezni a szexuális életet szerelem nélkül is, és szerelem is létezik testi kapcsolat nélkül, de igazán nagy örömet, beteljesülést az jelent, ha együtt érezhetjük át mindkettőt.

② *Mindent a maga helyén és idejében!* Az utcán csókolózó pár nemcsak a (néha álszent) nézőket zavarja, igazából nekik maguknak sem igazán jó így. „Sohasem lehet elég korán kezdeni és elég későn abbahagyni" – írta a szerelemről egy neves pszichológus, de azért bizonyos kort meg kell várni vele. A szexuális élet elkezdéséhez nemcsak testi érettség kell, hanem még inkább lelki érettség: a reális helyzetmegítélés, a meggondolt választás, a felelősségvállalás képessége. Ez lányoknál 17–18 éves kor táján várhatóan kialakul (persze, van akinél csak 20 éves kora után), fiúknál 1–2 évvel később. Felső határ is van; a húszas évek közepe után már többnyire elmúlik az a fogékony időszak, amikor a fiatalban zökkenőmentesen kiteljesedhet a szexuális örömképesség, és a szerelem érzelmi rezonálókészsége: a párkapcsolati alkalmazkodást is időben be kell gyakorolni.

③ *Tartsd be a tokozatosságot hosszú és rövid távon is!* Mint a díszebédet vagy az izgalmas regényt, a szexet sem jó a végén kezdeni. A sorrend betartása lehet, hogy a türelmet próbára teszi, de végül mindkét félnek teljesebb örömet biztosít. Ez nemcsak a megismerkedéstől az első szeretkezésig tartó időtartamra, az események sorrendjére, a közeledés fokozataira érvényes, hanem a későbbi hétköznapokra is. Az örömteli szexuális élethez a mindenkori előjáték elengedhetetlenül hozzátartozik, és legalább ennyire fontos a békés, örömváró, szeretetteljes légkör megteremtése.

④ *Ne csak magadra figyelj, hanem elsősorban a párodra!* Gyermeteg fiatalokra és egoista felnőttekre jellemző az önző örömkeresés. Az érett szerelemmel szerető ember párja örömében találja meg igazi kielégülését. Tudatosan igyekszik, hogy a másiknak is jó legyen. Ezt csak úgy tudja megvalósítani, ha ráfigyel, próbálja megérteni önkéntelen apró jelzéseit, és ha nyíltan megbeszélik az élményeiket, meg az esetleges problémáikat.

⑤ *Ne csak a jelennel törődj, gondolj a jövőre is!* A pillanatnyilag fellobbanó vágy és gyors kielégülés meggondolatlanná teszi az embert, és elfeledkezhet a következményekről. Ezek közül egyik legjelentősebb a nem kívánt terhesség, melyet könnyebb lenne megelőzni, mint később meg nem történtté tenni, vagy a következményeit egy életen át viselni. Időben meg kell keresni a szakorvost, aki ma már egyre biztosabb védekező eszközöket tud ajánlani.

A szerelem és a szexualitás nagy ajándéka az életnek; menekülni előle kár lenne, inkább keresni kell, nyitott szívvel fogadni, és ha megvan, gondosan ápolni, mert nem örök életű.

Dr. Ignácz Piroska

Kiskert

Időszerű teendők

Most van az ideje a szamócatelepítésnek. A három évnél öregebb szamócát leghelyesebb felszámolni, s az újnak egy másik területet kijelölni. Telepítés előtt adjunk földdé érett istállótrágyát, vagy komposztot, szuperkomposztot, négyzetméterenként 5–10 kilót és egy ásónyi mélyre forgassuk le. Csak egészséges, jól fejlett tövekről vegyünk szaporító anyagot. A vásárolt palántáknál arra ügyeljünk, hogy ne legyenek atka-fertőzöttek. Gyorsabban fordul termőre az erős gyökérzetű ún. frigó palánta.

Ágyásos termesztésnél a térállás 40x40 centiméteres legyen, három sor után művelőút következik, kb. 70 centi szélességben. Lehetőleg reggel vagy késő délután telepítsünk, ültetés után tövenként 3–5 liter vízzel öntözzük be a palántákat. Ha telepítés előtt az ágyásokat fekete fóliával borítjuk be, a talaj tiszta, gyommentes marad, a gyümölcsünk majd pár nappal korábban érik és szedéskor a szamóca nem lesz földszennyezett.

A szőlőben és a gyümölcsösben a sok eső kedvezett a gyomok elszaporodásának, ne hagyjuk, hogy ezek magot érleljenek. Köztes termesztésnél ne használjunk gyomirtószert, kapálással írtsuk a gyomokat. A szőlőben az idén már ne használjunk lombtrágyázó (Wuxal, Peretrix, Mikramid stb.) szereket, mert ezzel serkentjük a hajtásfejlődést és őszre a vesszők nem érnek be. A peronoszpóra és lisztharmat elleni védekezéskor tartsuk be az előírt töménységet. Fordítsunk nagy figyelmet a szőlőkötözésre, vizsgáljuk át a kötéseket, és ahol kell, erősítsük meg, kössük újra, csak így tartja meg a vesszőket, fürtöket. A földig érő fürtöket óvatosan megemeljük és magasabbra kötjük.

A konyhakertbe még mindig ültethetünk – lehetőleg rövid tenyészidejű – fejeskáposztát, és karalábét. A nagy zivatorok ellenére is öntözzük a konyhakertet, különösen a káposztát, ha ezt elmulasztjuk, apró fejeket kapunk. Vízhiányra utal az is, ha a káposztalevél széle elkezd száradni. Ugyanezt a tünetet okozza egyébként a talaj mészhiánya vagy a túltrágyázás is.

Most van az ideje egyes virághagymák felszedésének is. Szedés után előbb szikkasztani kell és csak azután tisztítani a virághagymát. Kiültetésig vászonzacskóban – vagy üllben – ajánlatos tárolni, mivel ezek szellősek, levegősek.

Ilyenkor a kiskertben még sok a szedés alatt lévő ágyás. Eladáskor ügyelni kell az élelmezésügyi várakozási idő betartására. Ezt a naprakészen vezetett permetezési naplóval lehet ellenőrizni és a piacon igazolni.

– Rné –

Új, államilag minősített zöldségfajták

Országos Fajtaminősítő Tanács legutóbbi ülésén új zöldség-gyümölcs- és dísznövényfajtákat minősített.

A gyümölcsfajták közül a késői érésű, bőtermő Katalincseresznye kapott állami minősítést. Gyümölcse nagy, festőlevű, ropogós, ízletes. Gépi betakarításra is alkalmas.

Új fajtákkal bővül a paprikaválaszték. Ezek: a Rezisztens keszthelyi, amely vírusellenálló, és a Szegedi 178 fűszerpapfika, előnye a magas kapszaicintartalom. Az új Tini F_1 paradicsom félig determinált növekedésű, fóliaházakba ajánlják.

Az első hazai nemesítésű kígyóuborka, a Ritmo F_1, amely üvegházba és fóliába egyaránt való. A Réka F_1 és a Laura F_1 új magyar konzervuborkák. Fólia alatti termesztésre való a Hajtató gigant fejessaláta-fajta. A Nyári óriás vajsaláta pedig a korai szabadföldi választékot gazdagítja.

Körte alakú az Orange sütőtökfajta, amely friss fogyasztásra és ivólégyártásra egyaránt alkalmas, az Óvári hengeres sütőtököt pedig ipari feldolgozásra nemesítették ki.

A soroksári ölesbab igazi különlegesség, 3–4 méter magasra nő meg, a hüvelyei pedig 40–60 centiméter hosszúak.

Növényvédelem

A burgonyabogár második nemzedékének lárvakelése megkezdődött. A burgonyabogár elleni védekezésnél a permetlébe ajánlatos a burgonyavész, vagy más néven a fitoftóra elleni szert is keverni. A várakozási idők figyelembe vételével a paradicsomterületeket is a burgonyához hasonlóan kell permetezni. Szőlőben a lisztharmat, botrítisz, szőlőorbánc, valamint a szőlőmolyok okozhatnak kárt.

A szőlőbetegségek közül augusztus első napjaiban Villány, Hegyszentmárton térségében a szőlőorbánc járványszerű fellépése várható csapadékos napok után. A szőlőorbánc a vörösbort adó szőlőfajtákon a levélzetet pirosra, a fehérbort adó fajtákon sárgára színezi. A károsított szőlő levélzete alulról felfelé 50–90 százalékban lehull, gyakran csak a fürtök maradnak meg. Mivel levélzet nélkül a szőlő nem tud beérni, a szőlő rendkívül savanyú lesz. A szőlőorbánc ellen csak a réz hatóanyagtartalmú szerek adnak kellő védelmet, ezért a betegség azoknál a termelőknél várható, akik a peronoszpóra ellen szerves gombaölőszereket használtak. A szőlőbotritisz vagy más néven a szürkepenész ellen már hatásosan védekezni nem lehet, mert a betegség a fürtök belsejéből fertőz, a vegyszer viszont oda már nem juttatható be. A szőlőmoly második nemzedékének lárvakelése augusztus első napjaiban várható. A védekezéshez Decis, Chinetrin vagy Fendona permetezését javaslom. Ahol nem károsít a szőlőmoly, illetve nincs jégverés, ott a botritiszfertőzés jelentéktelen. Szőlőben erősebb atkafertőzés csak ott fordulhat elő, ahol a lisztharmat ellen folyamatosan szerves szerekkel védekeznek.

Az alma-, körte- és őszibarackfákat a gyümölcsmolyok ellen az érési idők figyelembe vételével Chinetrin vagy Decis szerrel permetezzük. Ugyanezeket a szereket javaslom a különböző növényeken károsító hernyók ellen. Az érő gyümölcsöt, illetve friss fogyasztású zöldségféléket vegyszerrel kezelni tilos.

Dr. Frank József

Lakatos és hegesztő szakmunkásokat

— lehet kezdő is — továbbá

karbantartó villanyszerelőt

keresünk a

„PETŐFI" MGTSZ LAKATOSUZEMÉBE.

Címünk: Kozármisleny, Pécsi u. 1/A.

Telefonszámunk: 76-006.

Fizetés: megegyezés szerint + tsz-juttatás.

a legolcsóbb ruhatisztítás!

Az MN Textiltisztító és -Javítóüzem 1989. augusztus 1-jén a lakosság részére is MEGNYITJA vállalóüzletét Pécsett, a SAROHIN TÁBORNOK ÚT 35. SZ. ALATTI FODRÁSZUZLETBEN.

Vegytisztítást négy munkanapos határidőre vállalunk:

szoknya, nadrág	29 Ft
zakó, blézer	34 Ft
férfiöltöny	62 Ft
télikabát	80 Ft
női szövetruha	51 Ft
dzseki	37 Ft
átmeneti kabát	74 Ft
ballonkabát	62 Ft

Vegye igénybe szolgáltatásainkat!

Nyitva tartás: hétfőtől péntekig 11—18 óráig.

HEGYHÁT ÁFÉSZ SÁSD, DÓZSA U. 32.

1989. szeptember 15-től 5 éves időtartamra

bérleti üzemeltetésre

meghirdeti a

◆ 135. sz. mindszentgodisai (Godisa) italboltját.

A pályázatot 1989. szeptember 10-ig kell benyújtani az áfész központjába.

Tájékoztatást a fenti címen lehet kérni.

VERSENYTÁRGYALÁS HELYE ÉS IDEJE:

Áfész központi iroda.

1989. szeptember 14-én 9 óra.

IBUSZ

Utazás részletfizetési kedvezménnyel!

A Bóly és Vidéke Takarékszövetkezet, az IBUSZ Baranya Megyei Igazgatóságával közösen

RÉSZLETFIZETÉSI KEDVEZMÉNYT

hirdet minden külföldi és belföldi társasútra, üdülésre.

FELVILÁGOSÍTÁS: a Bóly és Vidéke Takarékszövetkezet összes kirendeltségénél és az IBUSZ 7621 Pécs, Széchenyi tér 8. szám alatti irodájában.

Telefon: 12-157

UTAZNI NAGYSZERŰ, AZ IBUSSZAL RÉSZLETRE EGYSZERŰ!

HEGYHÁTI ÁFÉSZ SÁSD, DÓZSA U. 32.

szakképzettséggel, vagy gyakorlattal rendelkező

dekoratőrt

FELVESZ.

Bérezés: megegyezés szerint.

Tájékoztatást az áfész központjában lehet kérni.

A PÉCSI INGATLANKEZELŐ VÁLLALAT

felsőfokú közgazdasági vagy kereskedelmi végzettségű

munkatársat keres

Érdeklődni lehet: a 12-799-es telefonszámon,

az anyaggazdálkodási osztályvezetőnél.

A pécsi Fészek Áruház árengedményes akciója!

● SWT WC-tartály	1300,— Ft helyett	780,— Ft
● 30x30 fagyálló padlólap	92,50 Ft helyett	60,20 Ft
● 20x30 fagyálló padlólap	62,— Ft helyett	49,60 Ft
● 20x30 olasz csempe	100,30 Ft helyett	60,20 Ft
● 15x15 bolgár csempe	13,90 Ft helyett	8,30 Ft
● kék és fehér mosdó	776,— Ft helyett	388,— Ft
● 20x20 jugoszláv p.-lap	35,70 Ft helyett	28,60 Ft
● román fehér mosdó	493,— Ft helyett	247,— Ft
● román fehér mosdóláb	385,— Ft helyett	192,— Ft

Várjuk Önt is a Vasút utcai raktárunkban.

DÉL-DUNÁNTÚLI TÜZÉP PÉCS

A NAGYHARSÁNYI NAPKÖZIOTTHONOS ÓVODA pályázatot hirdet

◆ óvónői állások betöltésére 2 óvónő szerződéssel,

bér: 5000—6000 Ft között, állás elfoglalás ideje 1989. szeptember 1-je.

A kisharsányi tagóvodához egy gyakorlattal rendelkező óvónőt, bér megegyezés szerint, szolgálati lakást biztosítunk 1990. szeptember 1-jétől.

Állás elfoglalás ideje: 1989. szeptember 1-je.

A DÉL-DUNÁNTÚLI TÜZÉP VÁLLALAT

1. SZ. PÉCSI TELEPÉRE

felvesz:

● kereskedelmi gyakorlattal, megfelelő szakirányú végzettségű adminisztratív vezetőt.

Fizetés: megegyezés szerint.

JELENTKEZÉS: részletes önéletrajzzal, a telep igazgatójánál, Pécs, Meayeri út 61.

DÉL-DUNÁNTÚLI TÜZÉP PÉCS

Kedvezményes szolgáltatás!

Értesítjük Tisztelt Ugyfeleinket, hogy a lakosság részére

● sírkő- és kőfaragó munkákra

RÉSZLETFIZETÉST BIZTOSÍTUNK.

A vételár 20%-os befizetése mellett, a fennmaradó részt 6 havi részletben lehet kifizetni.

Kőfaragó üzemünk:

Pécs, Bolgár Néphadsereg útja 30. sz.

Telefon: 21-818.

A BVM DUNAÚJVÁROSI GYÁRA

szíves figyelmébe ajánlja korszerűen felszerelt betonüzeméből garantált minőségű

transzportbetonját

közületek és magánosok részére.

A kiválasztott betonminőség különböző konzisztenciával és szemcsenagysággal vásárolható.

MEGVÁSÁROLHATÓ:

Hird, komlói gyáregységünk.

Hirdi telepén: telefon: 06/72/13-986

Telex: 012288

Cim: 7693 Pécs-Hird, Vasút út.

Komlói telepén: telefon: 06/72/81-123.

Telex: 012382.

Cim: 7300 Komló, Ipari u. 4.

Építkezők... fiatal házasok... közületek... vállalkozók!

A HAJDÚSÁGI IPARMÜVEK Doktor Sándor utcai Mintaboltjában otthona berendezéséhez, építkezéséhez, vállalkozásához sok mindent megtalál:

— mosogatógép (éttermekben, büfékben is használható),
— lapradiátorok,
— import fagyasztóládák, hűtőszekrények,
— bojlerek, forróvíztárolók,
— automata mosógépek 30%-os előleggel részletre is,
— különböző gázkészülékek, kerti grillsütők,
— világítótestek, lámpák, csillárok...
— ...és egyéb háztartási kisgépek

széles választékát kínáljuk.

Helyszínen OTP-ügyintézés!

A HAJDÚ-termékekhez 1000-féle alkatrészt árusítunk. Esetleges meghibásodás esetén korszerűen felszerelt szervizünk segít Önnek.

HAJDÚ

Kérjük írja fel ezt a telefonszámot:

32-070. Hajdúsági Iparművek

Mintabolt és Márkaszerviz.

HÍREK

AUGUSZTUS **2.,** SZERDA

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából **LEHEL** *nevű kedves olvasóinkat.*

A Nap kél 5.23 – nyugszik 20.18 órakor
A Hold kél 5.58 – nyugszik 20.44 órakor

Olvasószolgálat

Hírek, tudósítások, események közölhetők 14–16 óráig a 13-000 telefonszámon.

Hírszerkesztő:
GYURA BARBARA

Ma délelőtt 9–12 óráig panaszügyekben fogad, a 10-046-os számon hívható:
REZES ZSUZSA

Szerkesztőségi hírügyeletes 16–19 óráig a 10-053-as telefonszámon
NAGY ISTVÁN

CB-adóvevőnk 14–16 óráig hívható az AM 24-es csatornán.

Jogi tanácsadás

Ma délután 5-től 6-ig díjtalan jogi tanácsadást tartunk szerkesztőségünk székházában, Pécs, Hunyadi út 11.

●

– **Társadalmi munkában.** 30 holland fiatal érkezett a közelmúltban Zsibrikre, hogy társadalmi munkájukkal segítsék a „Narkós-falu" felépülését. A saját útiköltségen érkező, valamint szállás- és napidíjukat maguk térítő segítőkész fiatalok napi 8 órát dolgoznak.

– **Tegnap nyílott** és augusztus 4-ig látható a pécsi 14. Modul bútorgyár konyhabútor kiállítása. (Pécs, Szalai A. u. 15.) Az ilyenfajta kiállítás Pécsett ritka, a bútorok azonnal megvásárolhatóak, vagy megrendelhetők. Itt kapható a nehezen hozzáférhető, panelházakba beépíthető konyhabútor, együtt vagy külön-külön, alsó-felső kiszerelésben is.

– **Galaxis-hír.** A pécsi Galaxis Klub vezetősége megkéri azon tagokat, akik még nem vették át ajándék könyvüket „Hegylakó, Státusciviliziáció" – címmel, azok ma vagy holnap 15–18 óra között feltétlenül tegyék ezt meg a pécsi Bázis Szántó Kovács János u. 1. központi épületben.

– **Idén másodszor virágzott** Pécsett a MÁV igazgatóság udvarán a tulipánfa, amelyek a Tettyén is több helyen virágba borultak.

– **Nyári nyitva tartás szerint** üzemel augusztusban is a pécsi Apáczai Központ könyvtára. E hónap 27-ig, így hétfőtől péntekig 10-től 18 óráig tart nyitva.

– **Opel aépkocsik értékesítése.** Augusztus 3-án 10.00-kor sajtókonferenciát tart a százhalombattai Opel autószövetkezet, megnyílása alkalmából. Ez a kisszövetkezet az NSZK-beli Opel Nissen céggel közösen Opel típusú gépkocsik magyarországi értékesítésére vállalkozik, valamint DI-FER néven közös kft-t alakítanak, mely gépkocsialkatrész és szervizszolgáltatást biztosít.

– **A hónap elejétől** Sásdon új helyre költözik a szokásos pénteki állatpiac, mely eddig a Piactéren volt. A szakmunkásképzővel szemben található új vásártéren biztosítanak helyet az állatárusítók számára.

Időjárás

Várható időjárás az ország területén szerda estig. Eleinte jobbára erősen felhős lesz az ég, többfelé várható eső, délen és keleten helyenként zivatar is. A szél legfeljebb a zivatarok idején erősödik meg. Később – valószínűleg már az éjszakai óráktól – nyugat felől jelentősen csökken a felhőzet. A szél északnyugatira, északira fordul, egyre többfelé megerősödik, néhol viharossá fokozódik. Szerdán már csak keleten valószínű hosszabb felhős időszak, tartós csapadék. Másutt felhőátvonulások lesznek jelentéktelen futó záporokkal.

A legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 8 és 13, a legmagasabb nappali hőmérséklet 16 és 21 fok között alakul.



Megszépült a szigetvári tanács diszterme. A felújított helyiséget nagyobb tanácsi rendezvényekre, valamint házasságkötő teremként szokták használni. A belsőépítészeti terveket Vida Gyula készítette, kivitelező Sebestyén József szigetvári kisiparos. Laufer László felvétele

Halálozás

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy drága jó férjem, édesapám, apósom, bátyám, kedves rokonunk,
SZEFCSIK JÁNOS
jószágos szíve életének 54. évében örökre megpihent. Utolsó útjára augusztus 4-én 13.15 órakor kísérjük a siklósi katolikus temetőben. A gyászoló család.

A kérlelhetetlen sors végzetekor megtört, fájó szívvel tudatjuk, hogy szeretett hűséges feleségem, drága jó édesanyám, anyósunk, nagymamánk, dédikénk, nagynénink és kedves rokonunk,
BÖRZSEI MIHÁLYNÉ
Samu Rozália
Isten akaratában megnyugodva, rövid szenvedés után, 82 éves korában csendesen elhunyt. Utolsó útjára augusztus 3-án, csütörtökön du. 4 órakor kísérjük a pécsszabolcsi temetőben. A gyászoló család.

Vasúti panasziroda

A napokban nyilvános panaszirodát nyitott a MÁV a Népköztársaság útja 75. szám alatt. Az irodában bárki személyesen elmondhatja a vasúti utazással kapcsolatos panaszait, sérelmeit. Erről jegyzőkönyvet vesznek fel, s kivizsgálják a panasz okát. Ez az iroda foglalkozik a MÁV-hoz érkező írásos panaszokkal is. Az érdemi ügyintézés mellett az iroda dolgozói javaslatot tesznek a panaszforrások feltárására, megszüntetésére. A bejelentőket hétfőn 9-től 18 óráig, kedden, szerdán és csütörtökön 8-tól 16 óráig, pénteken pedig 8-tól 12 óráig fogadják. Telefonon a 220-660/703-as és a 423-151-es számon lehet elérni az irodát.

Esküvő

PALLÓS ANDREA
és
NEMETH LÁSZLÓ
szeretettel értesítjük kedves ismerőseinket, barátainkat, hogy 1989. augusztus 4-én 16.30 órakor házasságot kötünk a pécsi központi házasságkötő teremben (Hunyadi u. 2. sz.).

●

– **Egy a nyelvük a világban.** A közelmúltban befejeződött a 22. eszperantista természetbarát találkozó Abaligeten. A 8 ország részvételével zajló nemzetközi tábor 102 résztvevője az eszperantó nyelv segítségével tökéletesen megértette egymást.

– **Kengurut nyert.** A Hungária Biztosító PIV-en megtartott sorsolásán Szeifert József pécsi lakos nyerte a nagy kék kengurubábut.

Megkérdeztük:

Miért nem működtek a jelzőlámpák?

Az elmúlt hét végén Pécsett, a siklósi városrészben, a Kanizsai Dorottya úti és az Egri Gyula utcai kereszteződésben műszaki hiba miatt nem működött a közlekedési jelzőlámpa. Emiatt a közlekedés igen veszélyessé vált, kisebb koccanások, csúszkálások, illetve forgalmi dugó is keletkezett. A pécsi rendőr-kapitányságon tegnap reggel elmondták, hogy már intézkedtek, tudnak az ügyről, és a javításon dolgoznak a Közúti Igazgatóság emberei. A Közúti Igazgatóság tájékoztatott bennünket, miszerint ők a hét végén a jelzőkészülékeket megjavították, mely tegnapelőtt működött is, de valószínűleg az esti vihar következtében — tegnap reggelre ismét elromlott. A közúti ig. emberei naponta két izben (reggel és délután) ellenőrzik a csomópontokat és a hibákat kijavítják. Sajnos rengeteg a meleg idő következtében — a kiégés, és jelenleg csak egy csoportjuk dolgozik, akik nem mindig győzik a munkálatokat. Ezúttal azonban komplikáltabb volt a hiba elhárítása: bár a központban többször bekapcsolták, mégis kiment a vezérlő egység. Egyszerre volt égőkiégés, foglalathiba, érintkezési hiba is. Örömmel nyugtázzuk a hírt, miszerint tegnap 10.40-re befejeződött a hibás jelzőlámpa megjavítása az érintett kereszteződésekben.

Gy. B.

Gyorslista

Nyereményjegyzék az 1989. július 31-én megtartott július havi hatos lottó tárgynyeremény-sorsolásról, melyen a júliusi hatos lottószelvények vettek részt. A nyereményjegyzékben az alábbi rövidítéseket használtuk:

A Vásárlási utalvány (3000 forint), B Volkswagen Golf tip. személygépkocsira szóló utalvány, C MARUTI 800 tip. személygépkocsira szóló utalvány, D Szerencse-utalvány (30 000 forint), E SANYO rádiómagnó, F Vásárlási utalvány (9000 forint), G Vásárlási utalvány (7000 forint), H Vásárlási utalvány (5000 forint).

1 947 700 g	2 455 186 f	2 890 174 e
1 971 866 g	2 467 269 f	2 902 257 f
1 983 949 f	2 491 435 g	2 914 340 h
1 996 032 g	2 503 518 g	8 303 358 f
2 116 862 h	2 515 601 g	8 315 441 g
2 141 028 h	2 539 767 g	8 363 773 f
2 237 692 h	2 563 933 h	8 400 022 e
2 153 111 h	2 600 182 h	8 424 188 g
2 298 107 e	2 612 265 h	8 448 354 g
2 249 775 h	2 660 597 e	8 460 437 g
2 322 273 g	2 696 846 e	8 472 520 h
2 334 356 h	2 721 012 g	8 484 603 e
2 358 522 e	2 757 261 h	30 499 829 g
2 370 605 f	2 769 344 h	30 523 995 h
2 382 688 e	2 793 510 h	30 548 161 g
2 394 771 h	2 817 676 f	30 644 825 h
2 431 020 h	2 841 842 h	30 681 074 h
2 443 103 f	2 866 008 h	30 693 157 f

FIGYELEM!

A ráadásnyereményt – hatnapos kétszemélyes utazást a Kanári-szigetekre októberben, 90 620 forint értékben – az 1 633 542 számú hatos lottószelvény tulajdonosa nyerte.

A nyertes szelvényeket 1989. augusztus 18-áig kell a totó-lottó kirendeltségek, az OTP-fiókok vagy posta útján a Sportfogadási és Lottóigazgatóság címére (1875 Budapest, V., Münnich Ferenc utca 15.) eljuttatnia.

A hivatalos tárgynyereményjegyzék augusztus 8-tól megtekinthető az OTP-fiókokban, totó-lottó kirendeltségekben és a postahivatalokban.

MA

A Baranyai Reformkör Koordinációs Tanácsa 17 órakor a szokásos havi nyilvános ülését tartja a Sopiana Gépgyár ifjúsági klubjában, ahol megvitatják az MSZMP Baranya Megyei Bizottságának „Mit akarunk Baranyában?" című programját, illetve a kongresszusi küldöttválasztás felkészítéséről esik szó.

04-05-07

Hétfőn az esti órákban a pécsi tűzoltókat két helyre hívták a vihar által kidöntött fák eltávolítására. Pécsett a Lenke u. 4. sz. ház előtti útszakaszon közúti akadályt képezett, a másik helyen pedig a Pécsi Hőerőmű területén lakóépületre dőlt, ahol a lakókat veszélyeztette. A tűzoltók a fákat eltávolították.

●

Kocsiátvételi sorszámok

Trabant Limousin Hycomat		
Budapest		660
Trabant Combi Hycomat		
Budapest		71
Trabant Limousin Speciál		
Budapest		20 196
Debrecen		16 749
Győr		13 467
Trabant Combi		
Budapest		7 846
Debrecen		5 762
Győr		4 714
Wartburg Standard		
Budapest		4 625
Debrecen		3 303
Győr		3 155
Warburg Special		
Budapest		6 078
Debrecen		4 633
Győr		4 208
Wartburg Special tolótetős		
Budapest		17 381
Wartburg Tourist		
Budapest		4 842
Debrecen		2 780
Győr		2 049
Skoda 105 S		
Budapest		12 889
Debrecen		9 632
Győr		9 636
Skoda 120 L		
Budapest		33 036
Debrecen		18 933
Győr		22 246
Lada 1200		
Budapest		49 960
Debrecen		35 921
Győr		17 830
Lada 1300 S		
Budapest		24 484
Debrecen		19 407
Győr		10 037
Lada Szamara		
Budapest		6 515
Debrecen		4 746
Győr		3 222
Lada 1500		
Budapest		18 702
Debrecen		15 605
Győr		6 270
Lada Combi		
Budapest		1 914
Debrecen		1 051
Győr		829
Lada Niva	–	1 155
Polski Fiat 126 E		
Budapest		6 527
Debrecen		4 072
Győr		4 021
Dacia Limousin		
Budapest		24 790
Debrecen		14 991
Győr		14 296
Dacia Combi		
Budapest		9 773
Debrecen		5 549
Győr		4 428
Dacia TLX		
Budapest		15 715
Debrecen		8 452
Győr		8 030
Zastava	–	20 538
Opel Kadett	–	1 133
Volkswagen Golf	–	703
Volga Limousin	–	1 752
Volga Combi	–	1 785
Maruti	–	675
FSO 1500		
Győr		193

Egészségügyi szolgálat

KÓRHÁZI FELVÉTELES ÜGYELETEK

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermek belbetegek részére, Pécs város: POTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház, gyermeksebészeti, kórházi felvételt igénylő gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika. Páros napokon: Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat Pécs város lakossága részére: Megyei Kórház III. sz. belgyógyászati osztály. Sebészet, baleseti sebészet: Megyei Kórház. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Pécs város és a csatolt községek ideg- és elmebetegei részére: POTE ideg- és Elmeklinika. Szemészeti betegek ügyeleti ellátása 17 órától: POTE Szemészeti Klinika. Felnőtt fül-orr-gégészet: POTE Fül-Orr-Gégeklinika.

EJSZAKAI KORZETI ORVOSI UGYELET

Pécs város felnőtt lakossága részére egy helyen, a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségeiben minden este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 14-347.

Információk

Fogászati ügyelet minden este 7 órától másnap reggel 7 óráig a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségeiben – gyermekek részére is. Telefon: 14-347.

Gyermeklakosság részére egy helyen, a Gyermekklinikán, Pécs, József A. u. 7. (bejárat a Bajnok u. felől) este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 10-938.

EJSZAKAI UGYELETES GYÓGYSZERTÁRAK

Pécs, Kossuth L. u. 81. 10/8. sz. gyógyszertár; Pécs, Bajcsy-Zs. u. 23. 10/14. sz. gyógyszertár.

✲

SOS-ÉLET telefonszolgálat díjmentesen hívható a 12-390-es számon este 7 órától másnap reggel 7 óráig.

✲

Drog-telefonszolgálat. A Pécsi Drogközpont telefonügyelete a 32-600-as számon hívható szerdán 15–18 óráig. A telefonszolgálat tanácsot ad minden kábítószer-fogyasztással kapcsolatos problémára.

Rendezvények

Augusztus 3-án Pécsett az Ifjúsági Házban 19–23 óráig tartó diákdiszkó lesz, melyet Gáti Péter vezet.

Holnap Komlón a városi József Attila könyvtárban Élménybeszámolók nyári olvasmányokról című programon vehetnek részt a gyerekek, mely a Vakáció '89, a komlói úttörő és ifjúsági ház rendezvénysorozatán belül kerül megrendezésre.

Közlemények

Szerdánként Pécsett a Helyőrségi Klubban 17 órától ingyenes vámtanácsadó szolgáltatás működik.

Az MSZMP Belvárosi Lakóterületi Pártbizottsága szerdánként térítésmentes lakossági jogi, egészségügyi, szociális tanácsadó, segítő szolgáltatást folytat 15–17 óra között Pécsett, a párthház Rét u. 4. földszinti termében. Házigazda-szervezők: Keller Nándor és dr. Schmidt József.

A Mecseki Szénbányák Külfejtési Üzeme értesíti a területileg illetékes lakosokat, hogy Pécsbánya–Karolina, valamint Vasas-Észak (Petőfi-akna és Béta-akna közötti üzemi út) külfejtésben munkanapokon robbantási munkákat végez, melynek kezdetét és befejezését szirénahang jelzi. A robbantási munkák végzéséhez beosztott őrség utasítását kérik, hogy saját érdekében mindenki tartsa be.

Augusztus 5-én kb. 10.30 órától 14 óráig ideiglenes forgalomkorlátozás lesz Orfűn a Pécsi-tó körül a baranyai triatlon biztosítása érdekében. A BM-i Rendőr-főkapitányság ez időben a Pécsi-tó körül egyirányú forgalmat rendelt el, s úgy kell haladni, hogy a tó a vezetőtől balra essék. A forgalmat rendezők, illetve a forgalmasabb útkereszteződésekben rendőrök irányítják.

A pécsi Városgondnokság értesíti a lakosságot, hogy az Almos utcai vasúti felüljárón a híd állaga miatt 20 tonnás súlykorlátozást vezet be 1989. augusztus 2-től.

Közérdekű

Újdonság! Újdonság! Csak a Top Travelnél! Vízumot postán szolgálat! Kérje díjmentes tájékoztatónkat. Top Travel országos vízumszolgálat, Budapest, Lékai J. tér 9. 1124. Itt nem kell több reklám – vízumot postán!

Áramszünet lesz augusztus 3-án 7–18 óráig Pécs, Engel J. u., Rigóder u., Kanyar u. által határolt területen.

Utazás részletfizetési kedvezménnyel!

A Bóly és Vidéke Takarékszövetkezet,
az IBUSZ Baranya Megyei
Igazgatóságával közösen
RÉSZLETFIZETÉSI KEDVEZMÉNYT HIRDET
minden külföldi és belföldi társasútra, üdülésre.

FELVILÁGOSÍTÁS: a Bóly és Vidéke Takarékszövetkezet összes kirendeltségénél és az IBUSZ 7621 Pécs, Széchenyi tér 8. szám alatti irodájában.

TELEFON: 12-157.

UTAZNI NAGYSZERŰ,
AZ IBUSSZAL RÉSZLETRE EGYSZERŰ!

Küldöttjelöltek az MSZMP kongresszusára Mohács térségéből

Az MSZMP Mohács Városi Bizottságához tartozó pártalapszervezetek kongresszusi küldött jelöltjei körzetenként. (Zárójelben a jelöltek életkora).

I. Bóly (24 alapszervezet)

Dr. Herger László (50) tszelnök, Majs. **Majer Béla** (41) munkavédelmi osztályvezető, Bóly, Mezőgazdasági Kombinát. **Puch László** (35) Áfészelnök, Bóly. **Rétházi Csaba** (35) az MSZMP Mohács Városi Bizottsága politikai munkatársa.

II. Véménd (21 alapszervezet)

Balázs Balázs (47) pedagógus, Hímesháza. **Gaszler József** (49) tsz-elnök, Somberek. **Husti Mihály** (52) tsz-elnök, Szajk. **Kröhnung Károly** (34) kisiparos, Hímesháza.

III. Mohács (23 alapszervezet)

Devecseri József (50), az MSZMP Mohács Városi Bizottságának első titkára. **Harmatos József** (51) tsz-elnök, Mohács. **T. Kovács János** (40) igazgató, MSV mohácsi gyára.

IV. Mohács (30 alapszervezet)

Dr. Balogh Gábor (52) műszaki igazgató, MOFA. **Ősi János** (49) Bútoripari Rt. ügyvezető igazgató. **Pancza Zoltán** (42) személyzeti és oktatási osztályvezető, MOFA. **Somos Zsuzsanna** (46) a Park Utcai Általános Iskola igazgatóhelyettese. **Vajdics László** (34) Bútoripari Rt. csoportvezető.

Augusztus 25-én kerül sor pártszavazással a választásokra, előtte a jelöltek fórumokon mutatkoznak be, illetve az egyes jelöltek a választás előtt személyesen is felkeresik az alapszervezeteket.

Tizennegyedik alkalommal



Wolfhart János köszöntötte a táborlakó gyerekeket

Olvasótábor Bárban

Szitál az eső, a szúnyogok támadásra indulnak, de a táborozók vidáman készülődnek a kilencnapos német nemzetiségi olvasótábor ünnepélyes megnyitójára. Bárban tizennegyedik alkalommal rendezik meg az olvasótábort, melyre hetedikes, nyolcadikos gyerekeket várnak.

A faházakban már túl vannak a kipakoláson, a három villányi lány az ágyon üldögél, várják a tábornyitót. Fritsch Mariann ősztől nyolcadikos, Eckhardt Rita a pécsi Leöwey Klára Gimnázium első osztályos tanulója, Patócs Anita pedig a siklósi Táncsics Gimnázium elsős diákja lesz. Mindhárman tanáraik javaslatára jelentkeztek a táborba, és bíznak benne, hogy érdekeseket tanulnak. Otthon a szüleikkel általában magyarul, a nagyszülőkkel németül beszélgetnek. Rita óvodáskoráig csak németül tudott. Sokat olvasnak a kötelező irodalmon kívül, novellákat, meséket és a nagymama régi szerelmes regényeit.

A Baranya Megyei Könyvtár szervezte tábor vezetője Stöllkler Nándorné és helyettese, Bauer Nóra időközben felöltötték szép népviseleti ruhájukat, melyben a megnyitón megjelennek. A tábor idei programja Somberek és Görcsönydoboka történetének, népszokásainak a megismerése, földolgozása. Megkérdezik az idős embereket, hallgatnak előadásokat, kirándulnak, sportolnak. Igyekeznek minél többet németül beszélgetni. Ehhez az is hozzásegíti majd a baranyai tanulókat, hogy tíz vendéggyereket is várnak az NDK-ból. A cserekapcsolat már ötéves a Bad Wilsnack-i diákokkal, tanárokkal. A hasznos és népszerű bári olvasótábor megrendezéséhez különböző intézményektől, szervezetektől kaptak támogatást, melyre szükség is volt, hiszen emelkedett a tábor használati díja és az étkezési költség. A tanulmányi vetélkedőkön jó eredményt elért tíz gyerek ingyen, a többiek hétszáz forintért kapják a teljes ellátást, szállást, tájékoztatott Bauer Nóra.

A megnyitó beszédet Wolfart János, a Magyarországi Németek Szövetségének titkára mondta, az első előadást a magyarországi nemzetiségekről Lantos József, a Baranya Megyei Tanács Nemzetiségi Bizottságának elnöke tartotta, a táborozók közös énekléssel, rövid műsorral köszöntötték egymást.

B. A.

Foniátriai és logopédiai konferencia

Harminc ország mintegy 150 szakembere részvételével háromnapos foniátriai és logopédiai konferencia kezdődött kedden a budapesti TOT-szálóban. A Nemzetközi Logopédiai és Foniátriai Társaság (IALP) augusztus 5-én Prágában kezdődő 21. világkongresszusához kapcsolódó szimpóziumon egy sajátos rendellenességgel, az ajak-, illetve szájpadláshasadékkal születettek gyógyításával és gondozásával, illetve e betegek beszéd- és hangképzésének javításával foglalkozó szakemberek folytatnak eszmecserét.

A Magyar Fonetikai, Foniátriai és Logopédiai Társaság által szervezett budapesti szimpoziumon mintegy félszáz előadás hangzik el, ezek elsősorban a műtét utáni beszéd- és hallásjavítás módszereivel, fejlesztésével, terápiájával foglalkoznak. Hazánkban évente mintegy 600 ilyen jellegű műtétet végeznek: az egymás után több orvosi beavatkozást is igénylő elváltozással ugyanis évente átlagosan 250—300 gyermek születik.

A tanácskozást — amelyet szakmai és kulturális programok egészítenek ki— Kökény Mihály szociális és egészségügyi miniszterhelyettes és Hirschberg Jenő professzor, a Magyar Fonetikai, Foniátriai és Logopédiai Társaság elnöke nyitotta meg.

Magyar erőművi berendezések Törökországban

A Transelektro kereskedőház szakemberei a napokban átadták annak a magyar berendezésekkel felszerelt hőerőműnek az első blokkját, amelyet a törökországi Catalagziban építenek fel. A beruházás során 2, egyenként 150 megawatt teljesítményű blokk létesül az erőműben.

A határidőre pontosan átadott 1. számú blokk kazánját a Ganz Danubius Kazán- és Gépgyártó Rt. készítette, a vízkezelőt pedig az Április 4. Gépipari Művek Röck Energetic leányvállalata. A két gyártó szakemberei irányították a helyszíni szerelést is. Ezért a szállításért és a munkáért a Török Villamos Művek 34 millió dollárt fizet a Transelektronak.

A következő hónapokban folytatódik a beruházás Catalagziban. Az erőmű második blokkjának felépítése mintegy 100 millió dolláros beruházás, s ebből 40 milliónyit szintén a magyar ipar vállalt el. A tervezést az Erőmű Beruházási Vállalat és az ERŐTERV végzi el. A főbb egységeket az első blokk berendezéseit szállító magyar vállalatokon kívül a Ganz Villamossági Vállalat gyártja és szállítja Törökországba. A Transelektro által vezetett konzorciumban részt vesz az NSZK-beli Siemens és a japán Mitsubishi cég is. Ezek a partnerek adják az erőműhöz a turbinát és a generátort.

Képernyő előtt

Bőbeszédű fiaskó

A sokáig hiányolt filmek sorában, amiről legutóbb szóltam, újabbak jelentkeztek az elmúlt héten. Remélhetőleg sokan megtekintették a mozifilmként már kiugró művészipolitikai sikert aratott *Vezeklést* s két nagy művész főszereplésével a *La Mancha lovagját*. És bizonyára szélesebb érdeklődésre tarthatott számot a hét derekán két tévéjáték is: a *Tolnay Klári* főszereplésével megismételt *Reumavalcer* és „a peresztrojka-irodalom egyik friss termékeként" beharangozott *Az utolsó látogató*.

Nem annyira kiugró művészi érdemei, inkább nagyon időszerű témája okán kívánkozik ki belőlem néhány szó erről a mai szovjet tárgyú televíziós darabról. Kitűnő indítása, érdekes, izgalmas, aktuális problémafölvetése után a film második fele szétfolyik, ellaposodik; elvész lényege a részletekben. Nagyjából abba a kategóriába sorolható *Mihályfy Sándor* rendező tévéjátéka, amelyikről okkal hangsúlyozta a Veszprémi Tévétalálkozó szakmai vitáján az egyik felszólaló: egy tévéfilmben sok mindent el lehet követni. Egyet nem tehet a rendező: művészet ellenében ható törekvések számára nem szabad teret adnia. Például *így ne:*

„Az utolsó látogató" (*Kozák András*) hosszabb ideig titokzatos, kilétét eltitkoló személy. Egy állampolgár, aki a miniszterhelyettes fogadóóráján egy évekkel azelőtti eset kapcsán meglepő követeléssel döbbenti meg, háborítja fel a magas beosztású államhivatalnok-szívspecialistát: mondjon le, most, miniszteri kinevezése előtt, minthogy erkölcsi bűnök sorozata nyomán jutott el magas posztjára. Tömény karrierizmusa tudott, ismert az emberek körében, csak a múlt beidegződései okán nem mernek szólni érte. Mint szó szerint is megfogalmazza: „Bennünket csak tiszta, becsületes emberek vezessenek, olyanok, akik úgy is élnek, ahogyan hirdetik..."

Mindeddig tökéletes a feszültségkeltés, az alapkonfliktus. A tények feltárása is, amelynek révén a professzor szembenézni kényszerül a múltjával, egész életével. Taktikai okokból a titkára is szembefordul vele, s „kitálal"... Lényeget illetően: kinevezése előtt a professzor (*Avar István*) akárkit nem operált meg, a szívműtétek — enélkül reménytelen esetek — potenciális sikertelensége karrierjének esélyeit leronthatta volna. Ami viszont emberek életébe kerülhetett.

Ettől kezdve (kb. a film felétől) a lavinaként megindúló újabb és újabb fordulatok özönében a fő gondolat, a legfontosabb szál már alig követhető. Miközben több ordító dramaturgiai slendriánság is lefokozza a tévéjáték művészi hitelét. Mindez megkérdőjelezi az egyébként jó szándékú befejezés ábrázolását, miszerint a karrieristák a helyükön maradnak akkor is, ha életük valósága vagy lelkiismeretük megrogyantotta őket. Az élet megy tovább...

Igen. Ám a bőbeszédűség, a terjengősség átkos terhe miatt anélkül, hogy kellőképp észrevennénk, felháborodnánk. Azaz fölháborodtam én itt is, de nem annyira a film szándéka nyomán. Inkább azon a jó 25—30 percen, amit boszszankodva és teljesen fölöslegesen töltöttem egy ötnegyedórás tévéjáték második felének elképesztően higra sikerült képsorai előtt.

W. E.

Például

Magyar atombomba?

Románia már hetekkel ezelőtt, a KNDK pedig a hét végén jelentette be, hogy képes atombomba előállítására.

Megkerestük Tolnay Lászlót, a Magyar Külügyi Intézet tudományos osztályvezetőjét, biztonságtechnikai szakértőt, hogy mondja el, mennyire kell komolyan venni az ezzel kapcsolatos fenyegetést.

— A tudomány mai fejlettségének szintjén elvileg bármely ország képes előállítani az atombombát. Például hazánk is. Más dolog, hogy van-e rá pénze, s megint más, hogy nem a bomba előállítása jelenti a problémát, hanem a célbajuttató eszközök gyártásának horribilis költségei. Nem tudom, a KNDK-nak és Romániának van-e erre fordítható pénze, nekünk biztosan nincs. Máskülönben, tudomásom szerint mindkét állam aláírta az Atomsorompó Egyezményt, így ha valóban elő akarják állítani a bombát, azzal nemzetközi szerződéseket sértenek meg. Fenyegetés? Személy szerint nem aggódom a románok és a koreaiak miatt...

Ellenzéki önvizsgálat

„Az ellenzéknek is szigorú önvizsgálatot kell tartania!" — nyilatkozta egyebek mellett a Népszabadság tegnapi számában Varga Csaba, a Magyar Néppárt képviselője, az Ellenzéki Kerekasztal sajtófőnöke. Hozzátette, hogy az elmúlt időszakban egyes SZDSZ- és MDF-tagok hajlamosak voltak túlbecsülni választási esélyeiket. Két pécsi vélemény.

Dr. Mednyánszky Sándor, könyvtárigazgató, a Magyar Demokrata Fórum pécsi vezetőségének tagja: „Egyetértek az interjúval, hozzátéve, hogy Baranyában szolidabb véleményen vannak az ellenzékinek nevezett pártok. Engem az bánt, hogy az ellenzék nagyon megosztott, és sokan nem hajlandók figyelembe venni, hogy az MSZMP-ben is kiváló koponyák tevékenykednek. A választásokra jósolni nagyon nehéz, mert negyven év óta nincs kontroll. Önvizsgálatot is tartani kell, elsősorban azért, mert egyes szervezetekben a személyes ambíciók háttérbe szorítják az igazi politizálást. Együtt kell kivinnünk az országot a gödörből, de egy autót — akárhányan ülnek is benne — csak egyetlen ember vezethet...

Keresnyei József, a Szabad Demokraták Szövetségének megyei vállalkozói és munkáscsoportja: „Azért is egyetértek az önvizsgálattal, mert meggyőződésem, hogy a választási időszakban az úgynevezett Ellenzéki Kerekasztal azonnal ízeire esik szét. Nem szabad megengedni, hogy hazánkban különböző érdek- és pártcsoportok marakodjanak a hatalomért."

Beleköthetnek Kötelesbe

A 70-es számú fővárosi postahivatal hírlapárusai petíciót nyújtottak be a Posta új, országos bérezési rendjével kapcsolatban. Bejelentésük szerint, ha harminc napon belül nem történik változás, akkor sztrájkba kezdenek. Ez a helyzet Pécsett is? — kérdeztük Szigeti Lászlót, a városi hírlaposztály vezetőjét:

— A pécsieknek sem tetszik az új rendszer, s őszintén szólva magam sem értem, miért hozta ezt a rendelkezést Köteles Zoltán elnök-vezérigazgató. Pécsett, leginkább a 17 nagyforgalmú helyen árusítók látják ennek kárát, ők összesen 34-en vannak. Egyébként megértem az árusokat, hiszen eddig három tételből tevődött össze a bérük: az alapfizetésből, a jutalékból és az eladott példányszámok utáni százalékos részesedésből. Az előbbi kettő július 1-jétől megszűnt, míg utóbbi gyakorlatilag teljesítményvisszatartó hatású. Pécsett augusztus 14-én fog kiderülni, hogy csatlakoznak-e a pestiekhez hírlapárusaink. Akkor kapják kézhez ugyanis júliusi keresetüket.

(Lapzártakor kaptuk a jelentést, hogy a fővárosi hírlapárusoknak és a Posta vezetőinek sikerült megegyezniük, így a sztrájk elmarad).

Munkanélküliek

Az Országos Munkaerőpiaci Központ jelentése szerint 4600-an kaptak munkanélküli segélyt az első félévben. Mi a helyzet Baranyában? — kérdeztük Fór Szilviát, a Munkaügyi Szolgáltató Iroda pécsi főelőadóját:

— A legfrissebb adatok szerint 334 segélyezett van megyénkben, az első félévi szám egyébként 420 körülire tehető. A foglalkoztatási alapból eddig 3 millió 980 ezer forintot fizettünk ki nekik, az átlagos segély összege 4000 forint körül van. A legmagasabb összeg, amit kifizettünk 11 100, a legalacsonyabb 1000 forint volt. Az első félév során 90 esetben szüntettük meg a segélyezést, vagy azért, mert az illető munkát talált, vagy mert nem fogadta el a szakképzettségének megfelelő helyet. A jelenlegi jogszabályok szerint a munkanélküli segély egyébként 365 napig folyósítható, aki ennyi idő alatt sem talál magának helyet, az három évre elesik az állami támogatástól.

Megjegyzésünk: tudomásunk szerint a 365 napos határidőt rövidesen meghosszabbítják.

Mégse?

Szélsőséges véleményeket váltott ki Petőfi csontjainak megtalálásáról szóló írásunk. Dlusztus Józsefné egyenesen Puskin, a Kapitány leánya című regényének egy részletével próbálta cáfolni azt, hogy Petőfi földi maradványait találták meg.

A Tolnai Kiadóvállalat által megjelentetett, húszas évekből származó fordítás egy mondata: „Néhány év múlva Sumarokov Petrovics Sándor is dicsérte őket..." A hölgy szerint az 1777-ben elhunyt tragédia- és meseíró földi maradványait találták meg, nem Petőfiét. Véleményét tisztelettben tartjuk, de hozzátesszük, a Szibériában feltárt síron Alekszander Sztepanovics Petrovics név szerepelt.

Állásfoglalás

— Az államosított oktatási rendszer központi irányítása, rugalmatlansága, a nemzeti jövedelemből oktatásra fordított összeg alacsony volta, a társadalom erkölcsi talajvesztése, a szülői ház semmibe vétele az iskolai nevelés, oktatás kudarcához vezetett.

— Javasoljuk a szülők önálló jogi személyiséggel rendelkező szerveződését. Gyermekeik érdekvédelmére: az iskolaszékek felállítását. Alapvető szülői jognak tartjuk az iskolafenntartás jogát. Ezt a szülő kétféleképpen gyakorolhassa: A jelenlegi iskolákon túl alakuló magán (egyházi, vállalati, társasági, egyesületi stb.) iskolába szabadon járathassa mindenki a gyermekét.

— A szülők szabadon dönthessenek az iskolába működő ifjúsági szervezetekről a világnézet nyiltság és pluralizmus figyelembevételével — kéri az Országos Családszövetség. (OS)

Szerkeszti:
Bozsik László
és Pauska Zsolt

Rendkívüli juttatások a Mecseki Szénbányáknál!

Bányamunka vállalása esetén (18—40 éves korig):
— 4000 szénfalon töltött műszak után, ha más pályát választ, bányászkeresete 63%-át fizetjük bérkiegészítésként,
— kedvezményes OTP-lakásjuttatás,
— családosoknak albérleti hozzájárulást, férfiaknak munkásszállót biztosítunk,
— három évre szóló munkavállalási juttatás!
Vájároknak, segédvájároknak: 110 000 Ft,
más föld alattiaknak: 60 000 Ft,
— 22 éven aluli fiataloknak speciális kedvezmény!
— Bányászati bruttó keresetek, pótműszakkal: csapatcsillés (beton. munka) 14 000—18 000 Ft, vájár (szakmunka) 17 000—26 000 Ft.

FELTÉTEL: 10—12 hónapos munkaviszony-előzmény, orvosi alkalmasság.
Címünk: Mecseki Szénbányák, munkaerőgazdálkodás, 7629 Pécs, Komját Aladár út 5.
Telefon: 72/24-863

3000–30 000 Ft-ig VÁSÁROLHAT BEISKOLÁZÁSHOZ SZÜKSÉGES ÁRUKAT

Ami kell az iskolakezdéshez, több üzletünkből is beszerezheti, a vásárlás végén mi összesítjük és a lakása szerinti illetékes OTP-fiók rövid lejáratú hitelt biztosít Önnek hitelképessége esetén!
Sétáljon el üzleteinkbe és tájékozódjon, így az

AUGUSZTUS 7-ÉN INDULÓ

akciónk kezdetéig Ön is felkészülhet a vásárlásra. Figyelmébe ajánljuk áruházainkat — divat- és cipő-sport-, papír- és írószer-, bútor-, hangszer-, játékboltjainkat.
Akciónkról a Dunántúli Napló augusztus 5-i számában pontos tájékoztatást adunk minden kedves vásárlónknak!
KERESSE AZ EMBLÉMÁT, HISZEN ÖNNEK IS ÜZLET A MI ÜZLETÜNK!

Iskolakezdés a Baranyakeramiknál AUG. 7–19-ig ELŐLEGFIZETÉS NÉLKÜL!



TANSZERVÁSÁR A PIÉRT PAPÍRBOLTOKBAN
1989. JÚLIUS 31-TŐL AUGUSZTUS 12-IG.

TANSZEREK, TÁSKÁK, TOLLTARTÓK
SZÉLES VÁLASZTÉKÁVAL
VÁRJUK BOLTJAINKBAN.

Minden tanszercsomaghoz és táskához sorsjegyet adunk

Főnyeremény: DACIA személygépkocsi

TOVÁBBÁ: BMX KERÉKPÁROK
ÉS AJÁNDÉKCSOMAGOK
KERÜLNEK SORSOLÁSRA.

BOLTJAINK: PAPÍR-ÍRÓSZER ÁRUHÁZ,
PERCZEL U. 2.,
PERGAMEN BOLT,
SZALAI A. U. 10/A.

PIÉRT

KÖVIZIG gépüzeme felvételre keres kedvező feltételekkel acélszerkezetek festésében jártas
● festőket és forgácsoló szakmunkást horizontális munkára.
Jelentkezés személyesen a műhelyvezetőnél, vagy a 13-066 sz. telefonon.

★ AKCIÓ! ★
berzencei
FOLYAMKAVICS
420 Ft/m³
ÁFA-val együtt!
AMÍG A KÉSZLET TART!
Felhasználható alapba, aljzathoz
MODUL Kft TEL.: 14-536

MOHÁCSI HÍRADÁSTECHNIKAI ÉS HÁZTARTÁSI GÉPJAVÍTÓ KISVÁLLALAT
pályázatot hirdet
● igazgatói munkakör betöltésére
1989. szeptember 1-jétől.
FELTÉTELEK:
— középfokú végzettség,
— híradástechnikai és erősáramú szakmában jártasság,
— 5 éves vezetői gyakorlat,
— erkölcsi feddhetetlenség.
Bérezés: megegyezés szerint.
A beküldés határideje: 1989. augusztus 15.
Cím: Mohács, Tolbuhin u. 5.

A KÉTÚJFALUI VÖRÖS CSILLAG MGTSZ

FELVESZ azonnali belépéssel

FEJŐNŐT ÉS GONDOZÓT A ZÁDORI TEHENÉSZETI TELEPÉRE
3 HÓNAPOS PRÓBAIDŐRE.

Kétszobás lakást biztosítunk, de kitétel 2—3 fős munkaerő egy családon belüli megoldás.

Várható fizetés kilenc—tizenegyezer forint/fő/hó plusz háztáji juttatás.

Sürgős jelentkezést kérünk a helyszínen Házlinger János telepvezetőnél.

Hungaroprém Szakcsoport

korlátozott számban ismét vesz fel tenyésztőket csincsilla, görény, nyérc, kék-, ill. ezüstróka tartására.

A tenyésztés megkezdéséhez 200 000 Ft kölcsönt, tenyészállatot és felszerelést biztosítunk.

A tevékenység 500 000 Ft-ig adómentes.

Tagjainkkal prémfelvásárlási szerződést kötünk!

JELENTKEZNI LEHET:
levélben, az alábbi címen:
7629 Pécs, Vörös Hadsereg u. 4.
Késes Molnár István és a 30-403 telefonon, 10 órától 18 óráig.

PÉCS BELVAROSÁBAN LÉVŐ
993 m² alapterületű telephely

használati jogát térítés ellenében átadnánk

A TELEPHELYEN:
— 15 irodahelyiség szociális helyiségekkel,
— műhely, raktár céljára szolgáló helyiségek,
— belső parkolóudvar.

Beköltözhető: 1990. január 1-jével

Érdeklődő leveleket: „Belváros" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe kérjük.

Felvételt hirdet

463 millió Ft tervezett árbevétellel működő vállalat

főkönyvelői munkakör

betöltésére.

FELTÉTEL:
— szakirányú felsőfokú végzettség,
— szakmai, vezetői gyakorlat,
— erkölcsi bizonyítvány.

JELENTKEZÉS: „Megbízható" jeligére a Dunántúli Napló szerkesztőségébe.

VÁLASSZON A
DÉL-DUNÁNTÚLI TÜZÉP VÁLLALAT
SZEKSZÁRDI MŰANYAGBOLTJÁNAK
kínálatából:
– műanyag nyílászárók,
– PETA tetőablakok,
– műnyag fal- és mennyezetburkolók,
– Reluxák többféle színben és méretben,
40%-os ÁRENGEDMÉNNYEL
kaphatók!
Cím: Szekszárd, Mikes u. 11.

TÜZÉP DÉLDUNÁNTÚLI TÜZÉP VÁLLALAT

A KONZUM KERESKEDELMI ÉS IPARI RT. NAGYKERESKEDELMI RAKTÁRÁBA FELVESZ:
— kereskedelmi végzettségű raktári dolgozókat (férfi),
— segédmunkásokat.
Jelentkezés: a személyzeti vezetőnél, Bem u. 5. II. em. 205. sz.

A PANNON VOLÁN VÁLLALAT PÉCSI
AUTÓALKATRÉSZ ÉS MŰSZAKICIKK
SZAKÜZLETÉBEN NYUGATI
ÉS KELETI SZEMÉLYGÉPKOCSIKHOZ

BOSCH

termékeket árusítunk

(ablaktörlő lapátok, fényszórók, gyertyák, gyújtásalkatrészek, akkumulátorok).

VÁRJUK VÁSÁRLÓINKAT!

Címünk: Pécs, Ipar u. 7.

Telefon: 27-144/264 mellék.

A BÓLYI MEZŐGAZDASÁGI KOMBINÁT
MOHÁCSI USZÁLYKIKÖTŐI
ÚJ LÉTESÍTMÉNYEK ÜZEMBE-
HELYEZÉSÉRE NEHÉZGÉPKEZELŐ,
TARGONCAVEZETŐ ÉS RAKODÓ

dolgozókat vesz fel

1989. SZEPTEMBER 1-JÉIG.

JELENTKEZNI
AZ USZÁLYKIKÖTŐBEN LEHET.

Halálozás

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett férjem, édesapánk, apósunk, nagyapánk, fiunk, vőm, unokánk és sógorunk,

HORVÁTH ISTVÁN

41 éves korában váratlan hirtelenséggel elhunyt. Temetése augusztus 4-én fél 2 órakor lesz a Vasas II-i temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett feleségem, édesanyánk, anyósunk, nagymamánk és kedves rokonunk,

SZTRANYÁK KÁROLYNÉ

67 éves korában, hosszú betegség után váratlanul elhunyt. Temetése augusztus 4-én, pénteken 3 órakor lesz a pécsi központi temető kápolnájából. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy felejthetetlen jó férjem, édesapánk, vőm, testvérem, sógorunk és kedves rokonunk,

NÉMETH MIKLÓS,

a Kertészeti Vállalat dolgozója 39 éves korában váratlanul elhunyt. Temetése augusztus 4-én fél 3 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk mindazokkal, akik ismerték és szerették, hogy szeretett férjem, édesapánk, apósunk, nagypapánk, testvérünk és sógorunk,

IVÓK ISTVÁN

nyugdíjas, István-aknai őrmester 61 éves korában, rövid szenvedés után csendesen elhunyt. Utolsó útjára augusztus 4-én 2 órakor kisérjük a pécsi központi temetőben. A gyászoló család és a széles körű rokonság.

Köszönet

Hálás szívvel mondunk köszönetet minden rokonnak, ismerősnek, munkatársnak, akik szeretett halottunk,

SZŰCS JENŐNÉ

elhunyta alkalmából fájdalmunkat enyhiteni igyekeztek. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik édesanyánk,

TABI PÁLNÉ

temetésén virágokkal és részvétükkel fájdalmunkat enyhiteni próbálták. Gyászoló gyermekei.

Fájó szívvel mondunk köszönetet a rokonoknak, ismerősöknek, barátoknak, akik felejthetetlen halottunk,

SZEIFER FERENC

temetésén részt vettek. Külön köszönetet mondunk a Nádor Szálloda vezetőségének és dolgozóinak a búcsúztatásért. Gyászoló felesége és kisfia.

Köszönetet mondunk mindazoknak a kedves rokonoknak, barátoknak és ismerősöknek, akik szeretett drága édesapánk,

SZEIFER FERENC

temetésén részt vettek, koszorúkkal, virágokkal fájdalmunkat enyhiteni igyekeztek. Külön köszönetet mondunk a Nádor és Palatinus Szálló kollektívájának, a Piros Rózsa Vendéglő dolgozóinak, a Pannon Volán és az Ipari Üzem munkatársainak. Gyászoló fiai: Ferenc, József és Ákos.

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik szeretett bátyám,

HAURISKA JÁNOS

hamvasztás utáni búcsúztatásán megjelentek és együttérzésüket koszorúkkal, virágokkal fejezték ki. Külön köszönetet mondunk a Pécsi Rendőrkapitányság közlekedési alosztályának a szépen megrendezett búcsúztatásért. Hauriska család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak a kedves rokonoknak, keresztszülőknek, barátnőknek, munkatársaknak, volt vendégeknek, a Baranya Megyei Fodrászipari Szövetkezet, az Erdei Tanért V., a Pannónia T-taxi dolgozóinak, a szomszédoknak, minden kedves ismerősnek, kik felejthetetlen lányunkat, nővéremet,

BONYÁR IDÁT

utolsó útjára elkisérték, koszorúkkal, virágokkal, jelenlétükkel fájdalmunkat enyhiteni igyekeztek. Gyászoló szülei és testvére.

Köszönetet mondunk minden kedves rokonnak, ismerősnek és a volt munkatársaknak, akik felejthetetlen halottunk,

CSÉPLŐ FERENC

temetésén megjelentek, virágok, koszorúk küldésével fájdalmunkat enyhiteni igyekeztek. Külön köszönet a Reménysugár klub tagjainak, a ház lakóinak a szép koszorúkért. Cséplő család.

Kiadó garázst keresünk

vállalati személygépkocsi részére,
meghatározatlan időre,
Varsány utca környékén.

Telefonszám: 27-022/39 mellék.

A Pécs Megyei Városi Adó- és Illetékhivatal kérelmére köztartozás behajtása érdekében

árverésre kerül

Pécs, Mártírok útja 22. alatt levő Dánfalvi Csaba tulajdonát képező 2,5 szobás, 74 m²-es öröklakás.

Árverés ideje:
1989. augusztus 17., de. 10 óra.

Helye: megyei bíróság,
Pécs, Széchenyi tér 14., I. em. 34.

Kikiáltási ár lakottan: 385 000 Ft.

Árverési előleg összege: 38 500 Ft.

Dolgozókat felvesznek

SZÁMITÁSTECHNIKAI szervizmunkákra felkészült, önálló, tőkeerős kisszövetkezetek, illetve magánszemélyek jelentkezését várjuk. „Együttműködés" jeligére a Budapest, Pf. 225., 1475-ös levélcimre. (2798)

A SZENTLŐRINCI Védőruhaüzem felvételre keres szakmunkást és gyakorlott varrónőket. Cím: Szentlőrinc, Erzsébet u. 6. Tel.: 71-009. (21398)

SOKOLDALÚ, jó megjelenésű dolgozót felveszek. „Terefere" kisvendéglő, Keszüi u. 8/C. (20785)

FELVESZÜNK: építészmérnököt vezető tervezői jogosultsággal, tervezői gyakorlattal, meliorációs mérnököt, vízrendezés, öntözéstervezői gyakorlattal, épületvillamossági mérnököt, lehet kezdő is. Jelentkezés: AGROBER Pécs, Budai Nagy A. u. 1. Telefon: 13-111. (2783)

1 FŐ nyugdíjas asztalos szakmunkást karbantartói munkára felveszünk. Jelentkezés: Újpetre, Áfész, ker. osztály. (124219)

ÉPÍTŐIPARI kollégium 6 órás takarítónőt és kétműszakos konyhai dolgozót vesz fel. Jelentkezni: Pécs, Jókai u. 8. (2729)

NAGYKANIZSAI Városi Tanács VB. műszaki osztály alkalmaz műszaki egyetem közlekedésmérnöki vagy szerkezetépítő mérnöki karán végzett dolgozót, szakterülete önálló irányítására. Jelentkezni lehet az igények megjelölésével írásban az eddigi szakmai működés bemutatásával 1989. augusztus 15-ig az osztályvezetőnél. 8800 Nagykanizsa, Szabadság tér 7. (2762)

A BARANYA Megyei Kéménysepről Vállalat telepőri munkakörbe nyugdíjas dolgozókat keres. Érdeklődni: Pécs, Garay u. 20. (21232)

A PÉCSI Geodéziai és Térképészeti Vállalat irodagépek karbantartására kezdő műszerészt felvesz. Jelentkezni: Pécs, Jogász u., Dávid József csoportvezetőnél. (2759)

FELVESZÜNK pénztáros-számlázót, erkölcsi bizonyítvány szükséges. Butex Kft., Pécs, Buzsáki u. 5. Telefon: 15-797. (21337)

FELSZOLGÁLÓKAT magas kereseti lehetőséggel felveszünk. A siklósi ABC presszóba szakképzettség nem szükséges. Jelentkezni személyesen a helyszínen, az üzletvezetőnél. (21361)

JVC képmagnó és színes tv lizingszerződéssel bérelhető.
ADOK-VESZEK
kölcsönzőbolt.
Pécs, Flórián tér.
Telefon: 24-748.
(A szerződés lejárta után a készülék a bérlő tulajdonába megy át.)

HASZNÁLT MŰSZAKI CIKKEK
széles választéka az
ADOK-VESZEK
kölcsönzőboltban.
Pécs, Flórián tér.
Tel.: 24-748.

Az Agroker Áruház felvesz

felsőfokú végzettséggel kertészeti szakembert,
osztályvezetői munkakörbe.

Érdeklődni az áruházvezetőnél.
Telefon: 11-682, 11-459.

PÉCSI AGROKER



Apróhirdetési ismerkedési vacsora:

— Rendelhetek amit akarok vagy fele-fele alapon fizetünk?

Pannonia Sörgyár

pályázatot hirdet közgazdasági osztályvezetői munkakör betöltésére

A kinevezés öt év meghatározott időre szól, mely alkalmasság esetén meghosszabbítható.
A munkakör betöltésének feltétele:
közgazdaságtudományi egyetemi végzettség, legalább ötéves szakmai
és hároméves vezetői gyakorlat.

A pályázatokat a megjelenéstől számítva két hétig fogadja a vállalat személyzeti osztálya (Pécs, Alkotmány u. 94.), melynek vezetője további felvilágositást is ad a 14-811-es telefonon.
A pályázatokat bizalmasan kezeljük.

A MECSEKI SZÉNBÁNYÁK Anyagellátó Uzeme
teljes raktári készletével a lakosság szolgálatában áll.

ÉPÍTŐANYAGOK:

Poroton 36, válaszfal- és kisméretű téglák, tetőcserepek, cement, mészhidrát, folyamkavics, eternitcsövek-idomok, építőipari szigetelőanyagok, bitumenes perlit, különféle betonipari termékek.

HENGERELT ÁRUK:

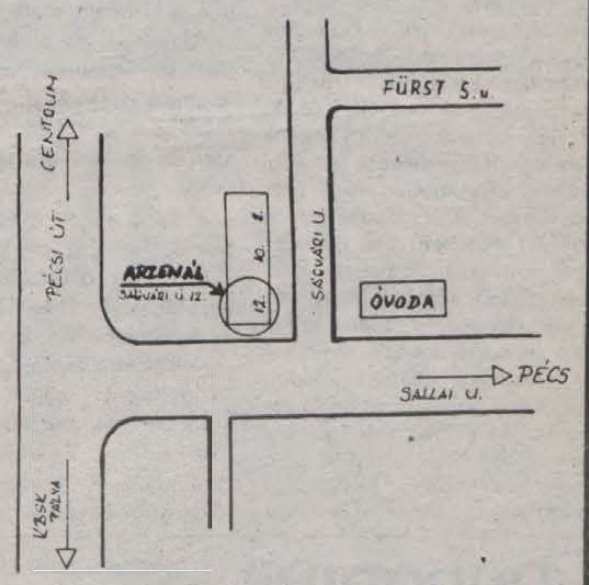
rúd-idomacélok, huzalok, lemezek, fekete és horganyzott acélcsövek, csőkapcsoló idomok.

Műszaki és villamossági cikkek, műanyagipari termékek, festékáruk, szegek, csavarok, szerszámok, alkatrészek.

Kivánságra és megrendelésre gépjárműveinkkel fuvarozást is vállalunk.

Tisztelt Vásárlók! Keressék fel „ARZENÁL"
Iparcikk Üzletünket
Komló, Ságvári u. 12. Telefon: 82-613 — ahol mindennemű információval rendelkezésére állunk.

Jelmondatunk: ÖNÉ A MI ARZENÁLUNK
VÁSÁROLJON MINDIG NÁLUNK!



Délelőtt fogalmazó, délután középpályás

Bendes a jövőjére is gondol

Már az is érdekességszámba ment, hogy Somberekre szerződött. Az meg pláne, hogy közben munkát vállalt a mohácsi ügyészségen, mint fogalmazó. Ügyészjelölt és futballista egyszemélyben – nem mindennapi.

– Május 1. óta dolgozom a mohácsi ügyészségen, ősztől pedig a Somberek csapatában játszom az NB III-as bajnokságban – mondja *dr. Bendes Tibor*, a Komlót, a PMSC-t és a Mohácsi Új Barázda Tsz SE-t is megjárt középpályás, aki elvégezte a jogi egyetemet. – Másfél-két esztendő kell ahhoz, hogy letehessem az ügyészi szakvizsgát, addig fogalmazó vagyok.

Délelőttönként ügyészi jelenlét mellett elkövetőket hallgat ki, vádiratokat szerkeszt, tárgyalásokra jár tanulni az ügyészi munkát, délután pedig – miután letette a „lantot" – edzésre siet Somberekre.

– Mohácson nem akartam maradni. Nem ment volna a kettő együtt: a több edzés és az ügyészségi munka. Márpedig nekem a jövőmre is gondolnom kell. A jövő egyértelműen a jogi pályáé. Ezért vállalom az ingázást naponta Pécs és Mohács között, a hajnali fél 6-os kelést, és még sok mást. Eddig kellemesen csalódtam az ügyészségi munkában. Megtetszett, ezért csinálom. Somberekre – a munkahelyem engedélyével – csak 3–4 edzésre tudok elmenni hetente, no meg hétvégeken a meccsekre. Ha ezt a kettőt össze tudom a későbbiekben is egyeztetni, akkor másfél-két évet szeretnék még futballozni. Elvégre csak 27 leszek novemberben.

Mohácson nem hitték el komolyan, hogy el akar menni, hogy ott akarja hagyni az NB II-es csapatot. Azt meg végképp nehezen fogták fel a játékostársak, hogy mindezt az ügyészi munka kedvéért teszi. Hiába, amíg a futballból ma jól meg lehet élni, nem mindenki gondol a holnapra . . .

H. L.



Előtérben Bendes, amikor még Mohácson edzett
Laufer László felv.

Előkészületi mérkőzés

PMSC–Paksi SE 3-1 (0-1)

Paks, 1000 néző. V.: Albert. PMSC: Bodnár (Kovácsevics) – Kónya (Tomka), Czérna, Bódog, Palaczki (Vókó) – Megyeri, Túri, Bérczy, Czéh – Márton, Lehota (Vén).

Jóiramú, változatos játék után a 25. percben Szomor fordulásból a bal kapufát találta telibe. A 37. percben a lesre játszó vendégvédők közül Takács kiugrott és a kifutó Bognár felett okosan a léc alá emelt (0-1). Az 50. percben a kitörő Lehota lábát Gróf elhúzta a 16-oson belül. A büntetőt Túri a felső kapufára lőtte. A 61. percben villámgyors pécsi támadás végén Bérczy lövése a felső lécen csattant. A 65. percben Túri szabadrúgását Bérczy a léc alá fejelte (1-1). A 67. percben Túri bal oldali szögletét Czéh öt méterről a jobb sarokba fejelte (2-1). A 76. percben Pásztor átadását Márton elcsípte és a kifutó Gróf mellett beállította a végeredményt (3-1).

Az első játékrészben kiegyenlített küzdelem folyt a pályán. Szünet után megmutatkozott a két csapat közötti osztálykülönbség. Z. F.

Szabad pályák, szabad küzdőterek

Baranyai triatlon

Lábtenisz-bajnokság pénzért

Augusztus 5-én, szombaton Orfűn lesz a baranyai triatlon ranglista verseny. A versenyközpontot a strandfürdő parkolójában állítják fel. Az „A" és „B"-kategória rajtját 9.30-kor, a „C"-jét 9 órakor tartják.

Előzetesen kellett írásban nevezni és a nevezési díjat befizetni, de valamivel drágábbért a helyszínen is lehet a nevezést leadni. Csak az indulhat, aki három hónapnál nem régebbi orvosi igazolással rendelkezik (ezt a helyszínen kell bemutatni), 15 éven aluliak csak szülői engedéllyel rajtolhatnak. Versenyszámok: 1,5 km, illetve 0,6 km úszás; 40 km, illetve 25 km kerékpározás; 12,4, illetve 6,2 futás.

*

Szombaton kerül sor a pécsi Nevelési Központban arra a nyílt lábtenisz-bajnokságra, amelyen ebben a „műfajban" profinak számítók is pályára lépnek. Nevezni a párosokra 9.00, az egyénire 14.00 óráig lehet a helyszínen. A nevezés lezárása után indul a bajnokság, ami pénzdíjas. Mind a párosban, mind pedig az egyéniben az első három helyezett díjazásban részesül, az első 2000-et, a második 1000-et, a harmadik 500 forintot nyer.

Bebeto után újabb két ászt veszít a Flamengo?

A brazil labdarúgó-válogatott csatárának, Bebetónak egy rövid hónap elég volt ahhoz, hogy országos népszerűséget vívjon ki magának. A 25 éves játékos a dél-amerikai bajnokság, a Copa America küzdelmei során gólkirályi címet szerzett, remek formában riogatta az ellenfelek kapusait az Európában légiós Romario társaságában.

A Flamengo szurkolói ezért kaptak valóságos dührohamot, amikor kiderült: a remek csatár egy évre a Vasco da Gamához, azaz a Flamengo egyik legnagyobb bajnoki riválisához szerződik. Bebeto mindössze egy évet írt alá. Az őt jól ismerők szerint ennek oka az, hogy további európai klubok ajánlataira vár. (Egy nagycsapat már megkereste, a Bayer München). S mindez nem volt elég . . . Bebeto után most újabb két válogatott játékos döntött a Flamengótól való távozás mellett. Két védő, Jorginho, illetve Aldair van túl a szerződésaláírási ceremónián. Előbbi még júniusban kötött előszerződést a Benficával, utóbbi pedig a nyugatnémet Bayer Leverkusen felé kacsingat. (Jorginho ára 1,2, Aldairé pedig 800 ezer dollár.)

Az egy hónapos európai szabadságáról frissen visszatért Flamengo-elnököt, Gilberto Cardoso Filhót a lakása előtt várta többtucatnyi, a riói csapatot támogató. Azt követelték, tegyen valamit Jorginho és Aldair visszaszerződése ügyében. Ha ez nem sikerülne, akkor viszont egyértelmű a Flamengó-szurkolók állásfoglalása: az elnök és munkatársai azonnal mondjanak le, mert a jelek szerint semmi mást nem csinálnak, mint egyszerűen szélnek eresztik a csapatot.

A Filho elleni megmozdulásokról hallván a Vasco da Gama újra aktivizálta magát. Vezetői úgy gondolták, megkeresik a Benficát és a Bayer Leverkusent, és megpróbálják kikönyörögni: adják kölcsön nekik a két brazil védőjátékost a jövő évi olaszországi vb-döntőig. Az európai klubok válaszáról egyelőre nincs hír.

A világ sportja

● LOS ANGELES: Megkezdődött az Egyesült Államok úszóbajnoksága. Az első napon két hosszútávú döntőt, a férfi 800 és a női 1500 métert rendezték meg. Előbbiben Dan Jorgensen 7:56,61 perccel a világ idei legjobb eredményével csapott célba. Női 1500-on Julie Kole is a világ idei legjobbját érte el, 16:14,12 perccel győzött.

● STRATTON MOUNTAIN: A párizsi nemzetközi teniszbajnokságon óriási meglepetésre győztes, mindössze 17 éves amerikai Michael Chang az utóbbi hónapban egyszer sem tudott nyerni. Ezen a rossz szokásán azonban az 592 500 dollár összdíjazású verseny 1. fordulójában szakított és 6-4, 6-4-re megverte honfitársát, Pete Samprast.

Harmadik hely Harkovban

Esztendők óta hagyományosan megrendezik a szocialista országok legjobb ejtőernyőseinek többtusa-versenyét. Az idén Harkov fogadta a bátrak sportjának művelőit. A vendéglátó ország képviselői, a szovjet sportolók mellett bolgár, csehszlovák, észak-koreai és lengyel ejtőernyősök is indultak, Magyarországot négyen képviselték. A csapat a kisebbfajta világbajnokságnak számító versenyben kitett magáért, hiszen a Szovjetunió és a Koreai NDK mögött a harmadik helyet szerezte meg az összetett értékelésben. A négy tusából álló viadalsorozaton a kéttucatnyi ejtőernyős úszásban (100 m gyors), lövészetben (kispuska, 50 m, fekvő), terepfutásban (3000 m) és 1000 m magasságból végrehajtott célbaugrásban vetélkedett. A magyarok erejéből egyéniben már nem tellett dobogós helyezésre, de szereplésükkel így is elégedettek lehetnek. – Eredmények: csapat, összetett: 1. Szovjetunió 17 807, 2. Koreai NDK 15 809, 3. Magyarország 15 753.

A magyar csapat tagjainak egyéni összetettben elért helyezései: 5. Bánszki Tamás (Békéscsaba), 7. Kulcsár Ottó (Postás), 8. Koncz György (BHG), 11. Hirschler Gábor (Győr).

DN SPORT

Röviden

Atlétika. A Bázis SC altétái is részt vettek a hétvégi felnőtt pályabajnokságon, s közülük a legjobb eredményt Kárpáti Péter érte el hármasugrásban harmadik helyével (15,78 m), míg a női magasugrásban Kroh Judit 175 cm-rel nyolcadik lett. A serdülő korú Perlaki Mónika bár nem került a legjobb nyolc közé a 800 méteres síkfutásban, de tavalyi 2:14.69 perces eredményét 2:09.89 percre javította. Ebben az életkorban ilyen eredményt még nem értek el női versenyzőink a megyében.

Kerékpár. Országos utánpótlás pályabajnokság, Budapest. A pécsi kerekesek a három első hely mellett több értékes helyezést szereztek. Eredményeik: junior repülőversenyben 3. Kéméndy, ifi 1000 m-en 6. Varjas. 3000 m-en 1. Varjas. 25 km-es pontversenyben 1. Varjas. 4000 m-es csapatban 2. PMSC (Varjas, Somogyi, Joósa, Timár). Serdülő repülőverseny: 2. Zilahi. 750 m: 1. Zilahi, 4. Pincehelyi. 2500 m: 4. Zilahi, 6. Pincehelyi. 3000 m csapat: 4. PMSC.

Evezés. Országos minősítő verseny, Velencei tó. A Mohácsi TE evezősei közül a leányoknál a serdülő kormányos nélküli leány kettes 2. lett (Stang, Koszter összeállításban), a serdülő leány kormányos négyes 3. lett (Denich, Schindl, Stang, Koszter, korm.: Dálnoky összeállításában), a fiú úttörő egypárevezős 3. lett Csorbai révén, a fiú mini egypárevezős 14 évig 1. lett Balogh révén, a fiú egypárevezős 2. lett Rajkai révén, s került dobogóra.

Mai sportműsor

LABDARÚGÁS. Előkészületi mérkőzés: PMSC tartalék–Kaposvári Építők, Kovácstelep, 17 óra.

Kilenc olimpikon nélkül

A kajak-kenu szövetség vezetői ragaszkodnak korábbi álláspontjukhoz, s az elnökség tagjainak jóváhagyása előtt nem közlik annak a 29 sportolónak a névsorát, akiket az edzőbizottság a világbajnoki szereplésre javasolt.

A kerettagok kedden mindenesetre edzőtáborba vonultak, s az elkövetkező három hét során Dunavarsányban készülnek az augusztus 23. és 27. között megrendezésre kerülő plovdivi világbajnokságra. Vajda Vilmos szövetségi kapitány csapata összetételéről a következőket mondta:

— A szöuli olimpián jártak közül Vaskuti István és Géczi Erika visszavonult, Sarusi Kis János súlyos vállműtéten esett át, Rakusz Éva pedig hosszabb ideje betegeskedik. Fidel László, Helyi Tibor, Kovács Zoltán és Petrovics Kálmán, valamint Pulai Imre pedig nem teljesítette a követelményeket, s így ők kilencen nem tagjai a vb-re készülő keretnek. Ugyanakkor bekerült a csapatba több tehetséges fiatal.

A felkészülés további műsora?

— Naponta három edzésen vesznek részt a válogatottak, szerdánként és szombatonként pedig az úgynevezett időre menéseket is programba iktattuk. Emellett természetesen lesznek kiegészítő foglalkozások. A csapat nagyobbik fele augusztus 21-én, hétfőn utazik Bulgáriába, míg azok, akik csak a zárónapi hosszú távú számokban érdekeltek – hatan vagy heten –, csak később, csütörtökön követik társaikat. A későbbi utazók így néhány nappal többet töltenek az edzőtáborban.

Változás

A labdarúgó NB I. 4. fordulójának egyik mérkőzését, a Pécsi MSC–Videoton összecsapást egy nappal előbbre hozták. A két együttes augusztus 29-én, kedden 17 órakor mérkőzik a bajnoki pontokért.

Olasz klubelnökök dühös reagálása

Ismert, az Olasz Labdarúgó Szövetség kíméletlen harcot hirdetett az augusztus 27-én kezdődő bajnoki küzdelemsorozat előtt. Nemcsak a stadionokban és azok közvetlen környékén, de a sporttelepektől kifejezetten messze tajálható városrészekben előforduló sportszerűtlenségekért is a rendező egyesületet teszik felelőssé. Az olasz klubboknak főhet a fejük, vajon milyen rendfenntartó lépéseket tegyenek azért, hogy a huligánkodásra kedvet érző szurkolókat megfékezzék?

A szövetségi döntések igen kemény büntetéseket helyeznek kilátásba, ha az éppen rendező klub nem tudja sportszerű mederben tartani a bajnoki vagy egyéb tétért folyó mérkőzéseit. A pénzbüntetések legmagasabbika 25 millió líra (185 ezer dollár). Ha a sportszerűtlenségek újra előfordulnak, úgy büntetőpontokat vonnak el a vétkes csapattól. A leggyakoribb büntetésnek az számítana az anyagi természetű elmarasztalás mellett, hogy semleges városban, zárt ajtók mögött kell játszania a huligánkedvű szurkolón úrrá lenni nem tudó csapatoknak.

Kedvezményes szolgáltatás!

Értesítjük Tisztelt Ugyfeleinket,
hogy a lakosság részére sirkő és kőfaragó munkákra részletfizetést biztosítunk.

A vételár 20%-os befizetése mellett,
a fennmaradó részt 6 havi
részletben lehet kifizetni.

Kőfaragó üzemünk,
Pécs, Bolgár Néphadsereg útja 30. sz.

Telefon: 21-818

Dunántúli Napló

AZ MSZMP BARANYA MEGYEI BIZOTTSÁGÁNAK LAPJA

Főszerkesztő: MITZKI ERVIN. Főszerkesztő-helyettesek: BÁLING JÓZSEF és LOMBOSI JENŐ
Kiadja a Baranya Megyei Lapkiadó Vállalat. Felelős kiadó: BODÓ LÁSZLÓ
Szerkesztőség és kiadóhivatal: Pécs, 7601 Hunyadi út 11. Pf.: 134
Telefon: 15-000. Szerkesztőség telex: 12-421. Telefax: 22-301. Kiadó telex: 12-320.
Készült a Pécsi Szikra Nyomdában. Pécs, Engel János u. 8. 7630. Telefon: 32-177. Telex: 12-211. Felelős vezető: FARKAS GÁBOR
Terjeszti a Magyar Posta. Előfizethető: bármelyik hírlapkézbesítő postahivatalnál, a hírlapkézbesítőknél, a Posta hírlapüzleteiben és a hírlapelőfizetési és lapellátási irodánál (HELIR), Budapest XIII., Lehel u. 10/A, 1900, közvetlenül vagy postautalványon, valamint átutalással a HELIR 215-96162 pénzforgalmi jelzőszámra.
Előfizetési díj: egy hónapra 105,– forint, negyedévre 315,– forint, egy évre 1260,– forint.
Indexszám: 25054. ISSN 0133-2007.

Dunántúli Napló

POLITIKAI NAPILAP

XLVI. évfolyam, 212. szám
1989. augusztus 3., csütörtök
Ára: 4,30 Ft

MEGYEI KÖNYVTÁR PÉCS

A tartalomból:

EGY KOLOZSVÁRI FIATALEMBER ÚJ OTTHONRA TALÁLT
(3. oldal)

•

TÖRTÉNÉSZTÁBOR BALATONFENYVESEN
(5. oldal)

Czeslaw Kiszczak Lengyelország új miniszterelnöke

Czeslaw Kiszczak eddigi belügyminisztert, a LEMP KB politikai bizottsági tagját választotta meg szerdán miniszterelnökké a lengyel parlament alsóháza.

Kiszczakra szavazott a LEMP-képviselők túlnyomó többsége, a Demokrata Párt és a Parasztpárt nagy többsége. Lényegében testületileg ellene szavazott a parlamenti ellenzék (Szolidaritás), továbbá néhány LEMP-, és parasztpárti képviselő. A tartózkodók főleg parasztpártiak voltak.

Kiszczak mellett szavazott 237 képviselő, ellene 173, tartózkodott 10. A szavazásban a 460 fős képviselőház 420 tagja vett részt, a megválasztáshoz abszolút többség, vagyis legalább 211 szavazat volt szükséges.

Kiszczak közölte, hogy kormányának névsorát és programját két héten belül terjeszti a törvényhozás elé.

A román kori kőtár méltó bemutatása



A Dómmúzeum jelképe lesz az angyalt ábrázoló dombormű

1991-re tervezik a Dómmúzeum megnyitását

A pécsi Dómmúzeum, azaz a pécsi román kori kőtár méltó elhelyezésének érdekében összegezték teendőiket az érdekeltek az elmúlt napokban. Pécs város, továbbá Baranya Megye Tanácsa, az Országos Műemlékfelügyelőség, a Janus Pannónius Múzeum és a Pollack Mihály Műszaki Főiskola képviselői, a város és a megye főépítészei megtekintették a Vasason, egyébként biztonságos körülmények között elhelyezett anyagot, és megbeszélték a feladatok sorrendjét.

Az 1100 darabból álló kőanyag országos jelentősége, kimagasló művészi, történeti értéke jó ideje közismert. Száz esztendővel ezelőtt találták meg e faragványokat a Székesegyház 1882–1891 között lezajlott restaurálása idején, ami abban az időben teljes

(Folytatás a 2. oldalon)

Aggodalom, értetlenség, megdöbbenés

A HAZAFIAS NÉPFRONT BARANYA MEGYEI ELNÖKSÉGÉNEK ÁLLÁSFOGLALÁSA AZ MSZMP ÉS AZ ELLENZÉKI KEREKASZTAL MEGYEI MEGBESZÉLÉSÉRŐL

Az 1988. június 3-án megtartott megyei népfrontértekezlet mintegy 270 résztvevője – akik a március közepétől tartott helyi népfronttestületek újjáválasztása során kapták megbízatásukat, és a megye mintegy kétharmadának településeit képviselték – egyhangúlag állást foglalt abban, hogy a Hazafias Népfront Baranya Megyei Bizottsága önálló, független, egyenjogú résztvevőként vegyen részt a megyei konzultatív tanács munkájában.

A több ezres társadalmi bázis megnyugtató ismeretében aggodalommal, értetlenül, megdöbbenve fogadtuk az MSZMP és az Ellenzéki Kerekasztal július 13-i kompromisszumos megállapodását:

– aggodalommal, mert, akik a demokráciáról, tolarenciáról, a kizárólagosság és a diszkrimináció megszüntetéséről beszélnek, nyilatkoznak – tetteikben maguk is nélkülözik a fentieket,

– érthetetlennek tartjuk, hogy önálló, független mozgalomról hogyan, milyen alapon dönthetnek más – nem egy esetben – létszámban, tömegbázisban jóval kisebb szervezetek,

– megdöbbenéssel fogadtuk, hogy a régi és az új hatalmi elithez tartozók – a politikából továbbra is kirekesztett vagy távolmaradó, jelentős állampolgári körök feje fölött egyezkednek, újraosztják a pozíciókat, a tulajdonokat stb.

A Hazafias Népfront Baranya megyei elnöksége nyílt levélben ismételten kinyilvánítja igényét, szándékát a megyei konzultációs tanács munkájában való részvételre.

Elítélünk minden olyan törekvést és megegyezést, amelyet a Hazafias Népfrontról képviselőink jelenléte nélkül hoznak.

Az eddigiekhez hasonlóan a Hazafias Népfront az állampolgárok és szervezeteik előtt nyitott. A különböző állampolgári kezdeményezések, szerveződések a jövőben is használhatják helyiségeinket, lehetőségeinkhez mérten a szervező munkához a szükséges minimális technikai segítséget is biztosítjuk.

Hazafias Népfront Baranya megyei elnöksége

(Vélemények az 5. oldalon)



Grósz Károly, az MSZMP főtitkára augusztus 2-án a Magyar—Szovjet Baráti Társaság székházába látogatott, ahol tájékoztatót tartott július 24—25-i moszkvai útjáról. (4. oldal)
MTI TELEFOTÓ

Először jelennek meg a vállalkozók a BNV-n

Elnökségi ülés a VOSZ-nál

Exportfejlesztő pályázat — augusztustól

(Munkatársunk telefonjelentése)

Hogy a vállalkozásélénkítés már nem üres szólam, azt az utóbbi napok eseményei igazolják: a Minisztertanács a múlt héten tárgyalta (augusztus 10. körül meghirdeti) azt az exportfejlesztő pályázatot, amely a vállalkozóknak nagy lehetőséget ad. A pályázat kiírásához a Vállalkozók Országos Szövetsége is a nevét adja, a bírálatokat végző tárcaközi bizottság munkájába bekapcsolódik – hangzott el a VOSZ elnökségének tegnapi ülésén. Az exportfejlesztő pályázat ismertetését követően Palotás János, a VOSZ elnöke arról tájékoztatta a megjelenteket, hogy az őszi BNV-n helyet kapnak a vállalkozók is: A K–20-as pavilon 1300 négyzetméterén 3–600 VOSZ-tag ingyenesen mutathatja be termékeit. A költségek megoszlásáról hétfőn született döntés, a kereskedelmi minisztérium az 5,5–6,5 millió forint 90 százalékát állja – ezzel támogatva a vállalkozók első megjelenését a BNV-n –, a tíz százalék pedig a VOSZ-t terheli. Azok a vállalkozók, régi és új VOSZ-tagok, akik az őszi BNV-n részt kívánnak venni, a VOSZ titkárságán jelentkezzenek (Budapest I. kerület, Vérmező utca 6. Telefon: 158-453).

A szövetség tegnapi ülésén a Magyar Televízió is többször szóba került. Egyrészt

(Folytatás a 2. oldalon)

Havel ismét az őrszobán

Huszonnégy óra leforgása alatt kétszer vették őrizetbe *Václav Havel* drámairót a csehszlovák hatóságok – adták hírül nyugati diplomáciai források Prágából. Az ellenzéki színműírót másodízben akkor fogták le, amikor szerdán az NSZK nagykövetségére indult, hogy ott eleget tegyen a nagykövet ebédmeghívásának. Az esettel kapcsolatban a nyugatnémet külügyminisztérium tiltakozást jelentett be Prágának.

Mégis lesz új klinikai tömb Pécsett?

Tegnap a megyei tanácson megtárgyalták a beépítési tervet

Régi terv már – a 400 ágyas klinika elkészülése óta foglalkoznak vele –, hogy a meglévő klinikai tömbbel szemközti területen megépül egy másik klinikai komplexum, amelyet az elsővel egy út felett átívelő nyaktag kötne össze. Az érintett területre el is rendelték az építési tilalmat.

Ám telt-múlt az idő, a pénz évről évre kevesebb lett az egészségügyben, így a megvalósulás egyre távolabbi jövőbe tolódott. Bár időről időre felvetődött ennek szükségessége – legtöbbször valamelyik épp poszton lévő miniszter, vagy államtitkár megyei látogatásakor próbálták a helyi vezetők újból és újból bizonyítani ennek fontosságát – viszont pénzhiányra

(Folytatás a 2. oldalon)

Meggyilkoltak egy szovjet újságírót

(2. oldal)

Már burkolják Szigetváron az épülő művelődési központ tetejét. A létesítményt Makovecz Imre tervei szerint a szentbalázsi „Surján Völgye" Termelőszövetkezet építési ágazata készíti el. (Laufer László felvételei)





Nyers Rezső Kecskeméten

Nyers Rezső, a Magyar Szocialista Munkáspárt elnöke szerdán a kora délutáni órákban Kecskemétre érkezett. Látogatása az időszaki országgyűlési képviselőválasztások egyik jelentős eseménye a Duna–Tisza közén. Bács-Kiskun megyében, mint ismeretes, két városban, Kecskeméten és Kiskunfélegyházán üresedett meg a mandátum. A július 22-ei választások mindkét helyen eredménytelenek voltak, megismétlésükre augusztus 5-én kerül sor. A két választókerületben a mandátumért versengő három-három jelölt közül Kecskeméten dr. Kiss István, Kiskunfélegyházán dr. Garai István az MSZMP színeiben indulnak. Mindkettőjükkel találkozott és beszélgetett Nyers Rezső, miután a megye és a város vezetőivel a megyei pártbizottság székházában véleményt cserélt időszerű politikai, társadalmi kérdésekről.

Az MSZMP elnöke ezt követően részt vett és felszólalt a Kecskeméti Városi Tanács dísztermében rendezett választási nagygyűlésen.

A román kori kőtár méltó bemutatása

(Folytatás az 1. oldalról.)

átépítést jelentett, a Dóm akkor nyerte el mai képét. A faragványokat több, ilyen célra nem alkalmas helyen raktározták, és a második világháború előtt megfogalmazódott a kőtár, a méltó múzeum gondolata. Az elképzelés 1952-ben valósult meg *Dercsényi Dezső* művészettörténész irányításával, aki leírta, ismertette a kőtár kincseit. Az első, tehát *szentisvánkori* pécsi székesegyház művészi faragványait, egy kiemelkedő faragóműhely alkotásait, amelyek az egész országra kisugározták hatásukat. Ezen európai rangú emlékeket az elmúlt évtizedekben *dr. Tóth Melinda* kutatta, a Magyar Tudományos Akadémia művészettörténeti csoportjának munkatársa, aki szintén jelen volt a mostani megbeszélésen. A kőtárat 1974-ben zárták be, mivel a kövek vízesedés miatt veszélybe kerültek, és az elmúlt fél évben került napirendre ismét a kőtár, a Dómmúzeum megfelelő, korszerű elhelyezésének terve. E célra *dr. Bachmann Zoltán* Ybl-díjas építész tervezte meg az épületet, amelyben úgy lehet bemutatni a faragványokat, ahogyan a templomban is elhelyezkedhettek. Hozzátesszük, a műtárgyak restaurálása most is folyik. *Osgyányi Vilmos*, a budavári gótikus szoborleletek egyik restaurátorának vezetésével.

Molnár Zoltán, Pécs Város Tanácsának elnöke adott tájékoztatót arról, miben állapodtak meg a szemle résztvevői:

– Ismét lenyűgözött bennünket a román kori kőfaragványok szépsége, s valamennyien egyetértettünk abban, hogy méltó bemutatásukhoz meg kell tenni az előkészületeket. Nagy munkáról van szó, amely nemcsak Pécs vagy Baranya, nemcsak az egyház vagy az Országos Műemlékfelügyelőség ügye, hanem közös, országos ügy.

Célunk, hogy 1991 őszére látogatható legyen a Dómmúzeum – a mai Székesegyház 100 éves jubileuma, s II. János Pál pápa tervezett pécsi látogatása idejére. Ettől függetlenül is fontosnak tartjuk azonban, hogy ez a múzeum létrejöjjön. Idén 3 millió forintot szánunk a terület előkészítésére a Székesegyház szentélye mögött, ahol le kell bontani egy régi épületet, és el kell végezni a régészeti kutatásokat. 1990-ben fel kell építeni a támfalat, és a Bachmann Zoltán által tervezett múzeumépület szerkezetát. Az 1991-es évben készülne el végleg az épület, s rendeznék be a múzeumot. Addigra elkészülnek a restaurálás munkálatai.

Az érdekeltek részvételén túl mecénásokat keresünk e nagyszerű ügy támogatására. Úgy érzem, Pécs történeti múltjának bemutatásában fontos mérföldkő lesz a Dómmúzeum elkészülte, amely a megújuló Dómtérrel együtt nyílna meg 1991 őszére, s reprezentálná ennek az ősi városnak a rangját.

Gállos Orsolya

Mégis lesz új klinikai tömb Pécsett?

(Folytatás az 1. oldalról)

hivatkozva mindig elodázódott erről a konkrét tárgyalás.

Nem örültek ennek az e területen lévő ingatlanok tulajdonosai sem – számszerint 25-öt érint – hiszen az évtizedekig tartó bizonytalanság: – lesz kisajátítás? – nem lesz? – érdemes-e építeni, vagy felújítani az épületet vagy sem? – az ő idegeiket és türelmüket is ugyancsak alaposan próbára tette.

Most úgy tűnik, tán mégis történik előrelépés az ügyben, legalábbis erre enged következtetni az a tény, hogy tegnap délután a Baranya Megyei Tanács településrendészeti és építészeti bizottsága tárgyalta a POTE klinikabővítés beépítési tervét. A terv készítője és előterjesztője a Pécsi Építész Iroda Kisszövetkezet volt, (név szerint: Weiler Árpád és Lugosi Ágnes építészek). Az új terv elveti a régi úgynevezett poliklinikai elképzelést, vagyis nem egy monstrum épület kerülne erre az erősen lejtős terepre, hanem az esztétikusabb pavilonrendszerű megoldást választották. Az egymástól különálló, legfeljebb háromemeletes épületekben helyet kapna az I. sz. Belklinika (átköltözne a jelenlegi helyéről), a művese állomás (ez a legfontosabb, hiszen a jelenlegi helyén, az Urológiai Klinika padlásterében lehetetlen körülmények között működik!) az Urológiai Klinika, valamint a Pszichiátriai Klinika.

A tervezők a POTE rektorának és az érintett klinikák vezetőinek szakmai elképzelései szerint készítették el ezt a beépítési tervet, amit tegnap a szakmai zsűri elfogadott, azzal a megjegyzéssel, hogy a beépítést az adott területre túl sűrűnek találják, s ha így valósul meg, nem lesz az épületek között elegendő zöld terület.

Természetesen a végső szó és döntés joga az Egészségügyi Minisztériumé lesz, hiszen tőle függ, mikor, menynyi pénzt tud adni a terv megvalósításához. A tervet előreláthatóan szeptemberben terjesztik az Egészségügyi Minisztérium vezetői elé.

S. Zs.

24 ÓRA A NAGYVILÁGBAN

Gorbacsov üzenete a török államfőnek

Mihail Gorbacsov a bulgáriai török kisebbséggel kapcsolatos üzenetet küldött *Kenan Evren* török államfőnek – közölte szerdán *Inal Batu*, a török külügyminisztérium szóvivője. Az üzenetet kedden este a Szovjetunió ankarai nagykövete adta át Mesut Yilmaz török külügyminiszternek.

A szóvivő az üzenet részleteit nem ismertette, csupán annyit közölt, hogy az válasz Kenan Evrennek a bulgáriai török kisebbség ügyében küldött üzenetére. Emlékeztetett arra, hogy a török államfő ebben a kérdésben üzenettel fordult 40 ország államfőjéhez. – A Szovjetunió és más országok tudatában vannak ennek a problémának – mondta a szóvivő.



Vilniusz, Litván SZSZK, SZu: litván nemzeti zászlókkal és virágokkal fogadják a koporsókat, amikor hazaérkeznek a sztalinizmus idején deportált litvánok földi maradványai. Az egykori áldozatokat hazai földben újra temetik. MTI-telefotó

◆

Amerikai segély Lengyelországnak

Az Egyesült Államok kedden üdvözölte a tőkés országoknak Lengyelország gazdasági támogatásáról hozott brüsszeli döntését, egyszersmind pótlólagos élelmiszersegélyt nyújtott Lengyelországnak. Bush elnök nyilatkozatban jelentette be, hogy a demokratizálási folyamat támogatására 50 millió dollár értékű élelmiszersegélyt nyújt Varsónak az októberben kezdődő 1990-es pénzügyi évben.

◆

-ÿ- *BELGRÁD: Újvidéken szerdán délután eltemették a 61 éves korában elhunyt Fehér Ferencet, az egyik legnevesebb jugoszláviai magyar költőt, írót és műfordítót. A temetésen a Magyar Írók Szövetségét küldöttség képviselte. A siron belgrádi nagykövetségünk képviselői elhelyezték Glatz Ferenc művelődési miniszter koszorúját is.*

-ÿ- TRIPOLI: Szudán új vezető embere szerdán Líbiába érkezett. Omar Haszan Ahmed el-Besir tábornok, a szudáni Nemzeti Megmentés Forradalmi Parancsnoki Tanácsának elnöke első ízben utazott külföldre a júliusi katonai hatalomátvétel óta. Líbiai tárgyalásainak középpontjában a térséget érintő időszerű problémák és a kétoldalú kapcsolatok kérdései állnak.

Gyerekprostitúció

A világon évente mintegy egymillió gyerek kerül erőszakkal a szexpiacra. Ezt állapította meg egy norvég kormányjelentés, amelyet készítői eljuttattak az ENSZ svájci munkacsoportjához is. A dokumentumot kedden Osborn Eide, a munkacsoport vezetője ismertette újságírók előtt.

Csupán Párizsban ötezer 18 éven aluli fiú és háromezer ugyanilyen korú lány „dolgozik" prostituáltként. Becsült adatok szerint évente egymillióra tehető azoknak a fiatalkorúaknak a száma, akikef elrabolnak, vagy más módon kényszerítenek arra, hogy testüket áruba bocsássák – hangzik a jelentés.

Meggyilkoltak egy szovjet újságírót

Néhány nappal ezelőtt Moszkvában meggyilkolták Vlagyimir Glotov újságírót, az Ogonyok szerkesztőségi titkárának huszonhat éves fiát, aki ugyancsak újságíró volt. Az Afganisztánt megjárt fiatalember a Szovjetszkaja Targovlja munkatársa volt és a Fakt sajtószolgálatnál is dolgozott, ahol a maffia tevékenységéről gyűjtött adatokat.

Glotov nemrég Ferganában és a Kaukázuson túli területeken járt, hogy a maffia ottani tevékenységét tanulmányozza. Amióta megkezdte az adatgyűjtést, többször kapott telefonon fenyegetéseket, amelyeket nem vett komolyan és így a rendőrséghez sem fordult – írja a szerdai Lityeraturnaja Gazeta. A tragikus napon késő éjszaka egy telefonhívás nyomán távozott otthonról. Nem sokkal később találták meg felismerhetetlenül eltorzított holttestét a lakása közelében. Az események nyomán egy gyanúsítottat őrizetbe vettek.

-ÿ- MOSZKVA: Megszakadt a közlekedés a transzszibériai vasúton szerdára virradó éjszaka, Habarovszk és Vlagyivosztok között, mivel a hatalmas esőzések keltette áradás elmosott két vasúti hidat, több száz méter hosszan megrongálta a pályatestet és a töltést. A vonatközlekedést teljesen leállították, a Moszkva–Vlagyivosztok és Harkov–Vlagyivosztok vonatok visszatérnek Habarovszkba. Hasonlóképpen visszafordulásra kényszerültek a Vlagyivosztokból indult szerelvények. E távol-keleti kikötővárosban több ezer ember zsúfolódott össze a pályaudvaron.

Semmi közünk hozzá?

Félúton Orfű és Pécs között az út szélén állodgált a zuhogó esőben. Nézte, hogy húznak el mellette az autók egyik a másik után, hátha valamelyik érte jön. És félt, rettentően félt az éjszakában, és rettegett nappal is. Jó ideje nem evett már, s a hideg eső a sebes hátát verdeste. Halkan felnyüszített. Talán féléves lehet, fekete drótszőrű foxi keverék kutyus, ártatlan szelíd szemekkel. Valamikor valaki talán örült neki, aztán ki tudja miért vált feleslegessé: megunták. A kocsi, amelyik valószínűleg vasárnap szállította a „színhely"-re, már rég messze jár, benne azonban még most is ott él. Nagyon megverték. A hölgy, aki látta vasárnap is kóborolni, hétfőn megdöbbenten tapasztalta, hogy ismét ott van. Hazavitte a kis szukát. Most nála van, de sajnos ő bármennyire is szereti az állatokat, nem tudja megtartani. Idős, vagy fiatal állatbarát embernek ajándékozná, elérhető a 34-749-es telefonszámon. Kárászon sajnos még ennyi szerencséje sem volt a tacskóformájú, barnaszínű, bájos kiskutyának. A gazdája „Aladár" bácsi, a Petőfi u. 15. sz. háza előtt, a szomszédok szeme láttára vasrúddal verte agyon az ártatlan állatot. Hiába kérték, adja oda, a 40 év körüli férfi azt felelte: „Senkinek semmi köze hozzá, az én kutyám!" – Volt! „Kedves" Aladár úr! Az állattetem még jó darabig hevert az úton. Sajnos nem ritka az ehhez hasonló brutalitás Magyarországon. Számomra érthetetlen, mi szükség van erre, hiszen működik Pécsett az Állatvédő Egyesület (tel.: este 7–8 között 21-456), ahová le lehet adni a nemkívánt, kiöregedett állatokat. Ott új gazdát, vagy biztonságos helyet biztosítanak. Sajnos, Pécsett az egyetlen gyepmester, Szabó Imre nem győzi összegyűjteni valamennyi kutyát, hiszen ezek mindenfelé kóborolnak. Ezért lenne szükség arra, hogy akik nem kívánnak tovább állatot tartani, maguk jelentkezzenek és adják oda a térítésmentes gondozásra kisállataikat.

Gyura Barbara

Sztrájkolnak a selyemhernyók

Olaszországban köztudottan sok a sztrájk: sztrájkolnak a vasutasok, autóbusz- és légitársaságok, sok gondot, bosszúságot okozva a lakosságnak, kereskedelemnek. Úgy látszik a szó legszorosabb értelmében „megfertőződtek" a selyemhernyók is – ők is sztrájkba kezdtek. Mitévő legyen ilyenkor a szegényember?

Veneto megye történetében először jelentkezik ilyen egyedülállóan furcsa jelenség. Kutatók, tudósok értetlenül állnak a probléma előtt, keresik az okát a katasztrófának, de mindeddig nem lelik. Megmakacsolták magukat a hernyók, szinte megbolondultak, térdre kényszerítve a termelőket, csak falják az eperfa levelét, s anélkül, hogy begubóznának, addig folytatják az evést, míg „kövérségükben" kimúlnak. A tragikus járvány teljes Veneto megyére kiterjed, s mivel innen származik az olasz selyemtermelés 80 százaléka, a kár becslések szerint másfél milliárd líra (65–70 millió forint).

Először jelennek meg a vállalkozók a BNV-n

Elnökségi ülés a VOSZ-nál

(Folytatás az 1. oldalról)

azért, hogy érdemes figyelemmel kísérniük a vállalkozások iránt érdeklődőknek a Képújság 555. oldalszámától kezdődő információkat: ezentúl itt a VOSZ ad híreket. Másrészt a parlamenti egyenes közvetítések beállításának hivatalos közlése hozta indulatba a vállalkozókat – hiszen a következő hónapokban több olyan törvény kerül a honatyák elé, amely az egész magyar gazdaság jövőjét meghatározza. Ezek a döntések csakis a nyilvánosság ellenőrzése mellett hozhatók meg, ezért a szövetség elnöksége felhatalmazta Palotás Jánost, hogy kutassa fel a társadalomban azokat a forrásokat, amelyből a tévé parlamenti közvetítései finanszírozhatók. Palotás János bejelentette, hogy vállalkozó orvosok megkeresték a VOSZ-t azzal, hogy belépve a szövetségbe, egészségügyi tagozatot kívánnak létrehozni. Százötven fő részvételével ma, augusztus 3-án alakul meg 18 órakor a MOM székházában, a főként az alapellátást megújítani szándékozó orvosokból álló egészségügyi tagozat.

A vállalkozásélénkítést szolgáló alapítvány kezeléséről országos szinten több elképzelés napvilágot látott már, a VOSZ elnökségének tagjai is egymással vitatkoztak azon, hogy milyen szervezeti intézményi háttér szükséges, egy vagy több bank legyen-e az összeg kezelője. Megegyezés e kérdésben nem született, de a vita közben mellettem ülő Szokol István érdekes dolgot mondott: kapcsolatban áll egy olyan NSZK-beli üzleti körrel, amelyik több milliárd dollár hitelt nyújt magyar vállalkozóknak 9,7 százalékos kamatra (a hitel-visszafizetést dollárban kérik). A nyugatnémet partner nem bankkal, hanem közvetlenül a vállalkozókkal kívánja felvenni a kapcsolatot. (Szokol István elérhető: Nyíregyháza–Oros, Móra Ferenc utca 15. 4551 Telefon: 14-467.)

L. Cs. K.

Kedvezményes szolgáltatás!

Értesítjük Tisztelt Ugyfeleinket,
hogy a lakosság részére sírkő és kőfaragó munkákra részletfizetést biztosítunk.

A vételár 20%-os befizetése mellett,
a fennmaradó részt 6 havi
részletben lehet kifizetni.

Kőfaragó üzemünk,
Pécs, Bolgár Néphadsereg útja 30. sz.

Telefon: 21-818

Megújuló kereskedelmi vállalat

Nincs könnyű helyzetben, akinek mostanában a Tritex pécsi központjában akad dolga. Már messziről jól látható a változás: átalakulófélben a központi irodaépület, a tető már kész, de a földszint, az egykori tárgyalóhelyiségek, az igazgatói titkárság — nos, ott még épp elég nagy a felfordulás, mesteremberek dolgoznak mindenütt.

A Tritex az élvonalban

Négy évtized után — vevőkörük az egész ország

– Dévényi Sándor tervei alapján átalakittatjuk az épületet – fogad a lépcsőfordulóban *Bencze Géza*, a vállalat vezetője, aki kitűnő érzékkel jól sejtette, hogy az újságíró nem egykönnyen verekszi át magát az odalent tapasztalható hadiállapoton. – Célunk, hogy jobb munkalehetőséget teremtsünk dolgozóink részére és partnereinket is méltóbb módon fogadhassuk.

A legfelső szinten persze már minden rendben, helyén a padlószőnyeg, az íróasztalok, működnek a telefonok, a telefax. Az irodák berendezésénél még arra is ügyeltek, hogy milyen ülőbútorok, lámpák legyenek, és hogy mindez harmonizáljon a környezettel. Irigylem kicsit a vállalat dolgozóit, ilyen tágas irodákban, kellemes környezetben nyilván jobban megy a munka.

– Érdeklődésünk a munkahelyi légkör iránt egészen odáig terjed, hogy az egyetemtől megrendeltünk egy vizsgálatot. Persze a vevő- és szállítópartnereink értékítéletére is épp úgy kíváncsiak vagyunk, hiszen nálunk nem csupán jelszó, de kifejezetten cél a megújulás!

A kereskedelemben, a mai gyorsan változó piaci világban ez nem is lehet másként. Ennél a vállalatnál számos külső és belső jel mutat arra, hogy megtalálták a helyes utat, hogy tudnak boldogulni a nehezedő gazdasági feltételek között is. Az egész persze nem most, hanem éppen negyven éve kezdődött azzal, hogy 1949. július elsején kiadták a vállalat alapítólevelét.

Négy évtizeddel ezelőtt a mai cég működési területe mindössze Pécsre és Baranya megyére korlátozódott. Akkor összesen hat állami, harmincháromszövetkezeti és tizenöt magánvevőt tartottak nyilván, ma viszont vevőkörük szinte az egész ország. Mintegy tízezerféle cikket kínálnak a közel hétszáz vásárlónak, köztük állami és szövetkezeti vállalatoknak éppúgy, mint közületeknek, intézményeknek és magánkereskedőknek. A sokféle árut 200 hazai termelőtől szerzik be és mintegy 25 ország gyártó cégeivel van rendszeres üzleti kapcsolatuk.

– Nem könnyű felidézni, hogy mennyit változott ennyi év alatt a vállalat – sorolja Bencze Géza, aki azért pontos számokat is említ: – 1950-ben – 69 dolgozóval – 102 millió forintos tiszta értékesítési forgalmat bonyolítottunk le. Nem kis pénz volt ez akkoriban. Az első jelentős dátum mégsem ez volt cégünk életében, hanem az 1955-ös esztendő, hiszen gyakorlatilag akkor alakult meg a tulajdonképpeni nagyvállalat: Dél-dunántúli Textil- és Felsőruházati Nagykereskedelmi Vállalat néven. Ettől kezdve három megyét – Baranyát, Tolnát és Somogyot is – el kellett látni áruval, a kaposvári és a szekszárdi lerakatot is Pécshez csatolták. Bővült a tevékenységi kör is, a vállalat ekkor már nemcsak ruházkodási méteráruval foglalkozott, hanem háztartási és textil árukkal, valamint felső konfekcióval is. Ebben az évben a tiszta értékesítési forgalom 435 millió forint volt.



A vállalat tetőtérbeépítéssel bővülő irodaháza és a leendő bemutatóterem. Fotó: Laufer László

Egymást követték a különféle sikerek, elismerések. A vállalat többször is megkapta a „kiváló" címet. És természetesen jöttek az új feladatok is: 1963 és 1966 között Pécsett és Kaposváron új raktárházat, felsőkonfekció, háztartási és lakástextil mintatermet építettek, 1968-ban bekapcsolódtak a kishatármenti árucsere-forgalomba, 1974-ben bevezették az elektronikus adatfeldolgozást. És végül egy újabb fontos dátum: 1978. augusztus 10. Ettől a naptól kezdve a cég mint Tritex Kereskedelmi Vállalat folytatja tevékenységét.

A nyolcvanas évektől tovább gyorsult a vállalat fejlődése. De erről beszéljen ismét inkább Bencze Géza:

– A vállalat 1985-től – a Styl Ruházati Vállalattal közösen bizonyos devizakímélő konstrukciót alakított ki. Magyarán: török és görög bérmunkában készíttetünk – zömében magyar alapanyagból — férfi és kamaszöltönyöket, valamint női kabátokat. Ezen kívül részt veszünk a Levi's és a Lee Cooper termékek gyártatásában, értékesítésében. Egy belkereskedelmi pályázat alapján elnyertük bizonyos kisszériás bőrkonfekció termeltetését, amit a Sirocco Gmk-val végeztetünk, és amit Tritex Creations márkanéven forgalmazunk.

Statisztikai adatokat böngészek, ezek között olvasom: a vállalat kitartó, következetes munkája eredményeként 10 év alatt közel háromszorosára növelte felsőruházati forgalmát, miközben az országos növekedés csak 57 százalékos volt. A Tritex 1987-ben 2 milliárd forintot meghaladó tiszta értékesítési forgalmat bonyolított le. Nyeresége 99 millió forint volt, ami a vállalati közgazdászok elemzése szerint azt jelenti, hogy 12 évre visszatekintve, az értékesítési forgalom megduplázása mellett, a Tritexnek sikerült nyereségét közel háromszorosára növelnie.

Mi a titka sikereiknek? A kívülálló nagyrészt csak találgathat, de tény, hogy kiváló szakemberek tucatja dolgozik a vállalatnál, köztük jó néhányan olyanok is, akiknek országos hírük van, és cseppet sem meglepő, ha egyiküket-másikukat talán a szokásosnál gyakrabban kérik fel külföldi utakra, távoli országokban történő üzletek megkötésére, árukiválasztásra. Persze emellett az is tény, hogy a Tritex a hazai szakmai vállalatok közül jelenleg a bőr-, a szőrme felsőruházat legnagyobb forgalmazója, hogy a gyártókkal, partnervállalataival kialakított kapcsolatai révén képes világszínvonalú bőrkonfekció termeltetésére is.

A Tritex Kereskedelmi Vállalat hatalmas mennyiségű árukészletét a három megyeszékhely – Pécs, Kaposvár és Szekszárd – korszerű raktáraiban tárolják. Ezek együttes alapterülete eléri a húszezer négyzetmétert. Nem véletlen, hogy a vállalat egyik legújabb törekvése az áruforgalmi információk, a raktári készletváltozások számítógépre vitele. Úgy vélik, hogy a piaci helyzet alakulása, a gyors változások egyre inkább megkövetelik a naprakész, pontos információkat. Ezt pedig a mai világban már semmi más, egyedül a számítógépes rendszerek képesek megfelelő módon segíteni.

A céget 1985-től választott vezetőség irányítja. A fiatal, jól képzett szakemberek nem félnek a kockázatvállalástól sem. Ezt bizonyítja részvételük a pécsi Konzum Ipari és Kereskedelmi Részvénytársaságban és az is, hogy mint részvényesek, részt vesznek a Fellbach bevásárlóközpont építtetésében, működtetésében, érdekeltségeik vannak egy svájci–magyar vegyesvállalatban.

A ruházati kereskedelemben dolgozók között élénk eszmecsere folyik arról, hogy folyamatosan csökken az áru iránti kereslet. Sokan úgy fogalmaznak, hogy kiürült a fogyasztók pénztárcája, következésképpen kevesebbet költenek ruházkodásra. Hogy ez mennyire érinti majd a kis- és nagykereskedőket, nem tudjuk. A negyven éve működő Tritexnél mindenesetre megnyugtatásul elmondták: számukra továbbra is legfontosabb szempont, hogy az országos forgalomban megszerzett piaci pozíciójukat tartani tudják. Tehát mindig lesz mit eladniuk, sőt a vállalat úgy akarja megszervezni árukínálatát, hogy a vásárlók minden rétege – követve a divat gyors változását – megtalálja a neki megfelelő árut.

Ferenci Demeter

Cégen belül jutnak több pénzhez



A vállalat fiataljai az új gázcseretelep építésében is segédkeztek.

Vállalkozó fiatalok a DDGáznál

Három évvel ezelőtt kezdtek el vállalkozni a Dél-dunántúli Gázszolgáltató Vállalat KISZ-fiataljai Pécsett. Szerencsés helyzetben vannak, mert a vállalat vezetői egyetértenek tevékenységükkel. Ebben a formában a vállalat is kedvezőbb adózási feltételek mellett fizethet a KISZ-szervezetnek a túlmunkáért, alacsonyabb áron végezhetnek el különféle munkákat a megrendelőknek, mint más cégek. Így mindenki jól jár, hiszen a vállalat dolgozói a munkahelyükön szabad idejükben tehetnek szert többlet jövedelemre.

Az első időkben még a KISZ-szervezet csak tanulta a vállalkozást. Eleinte gázvezeték térképeket, a műhelyek részére célszerszámokat készítettek. 1989-ben Pécsett, a Tolbuhin úti gázcseretelep építkezésénél voltak alvállalkozók, kőműves és festő szakipari munkát végeztek, majd a DDGáz tevékenységéről videófilmet készítettek. A szabadszentkirályi termelőszövetkezet részére ötezer kereket gyártottak kemény polietilénből fűnyírókhoz és kerti traktorokhoz. A teveik között szerepel, hogy részt vesznek a gázkészülékekhez szükséges alkatrészek gyártásában is.

— Az idei legnagyobb munkánk a gázpalackok ellenőrzéséhez szükséges vízesbuktató megtervezése és legyártása — mondja Lehota László, a vállalat KISZ-titkára. A pincehelyi palacktöltő üzembe kerül majd ez a berendezés, amit július 15-ig kell átadnunk. Az országban egyetlen darab sincs, ezért a teljes terv- és gyártási dokumentációt nekünk kell elkészítenünk. Annak idején úgy kaptuk meg ezt a munkát, hogy a vállalat nem talált megfelelő gyártót, mert mindenki csak nagyon magas árért vállalta volna a vízesbuktató gyártását. Ez év januárjától azonban megszűnt az a megkötés, hogy a vállalkozó KISZ-alapszervezeteknek a bevételük negyven százalékát közösségi célra kell felhasználni, így alacsonyabb árat tudtunk ajánlani. Van úgy, hogy a közösségi célokra csak tíz-tizenöt százalék jut. Így is tudtunk már vásárolni színes televíziót, videómagnót, amit a tagjaink három napra ingyen és bérmentve hazavihetnek. Szervezünk már kirándulást is, színházlátogatást Kaposvárra a vállalkozásból befolyt pénzből. Voltak felajánlásaink is a 48-as emlékműre, az SOS gyermekfalura és az örmény földrengés áldozatainak javára.

Az első időkben nehezen indult meg a munka. Az emberek bizalmatlanok voltak. Azonban ahogy nőtt a megrendelések száma, úgy jelentkeztek egyre többen és vállaltak plusz feladatokat. Előfordult már az is, hogy a KISZ-szervezet szerzett munkát hat szakembernek, akiket a vállalat hosszabb ideig nem tudott foglalkoztatni, így nem kerültek kiszolgáltatott helyzetbe. A KISZ-szervezet keresi a módját annak is, hogy az adminisztratív munkakörben dolgozóknak találjon keresetkiegészítő tevékenységet. Így vállalták el a könyvtár átrendezését, leltározását, selejtezését.

Sz. K.

Ha Európa testvéri közösséggé válna...

Egy kolozsvári fiatalember új otthonra talált

Pécsett is több száz Erdélyből menekült férfi, nő és gyermek él. Közülük többen hetente találkoznak egymással az Ifjúságért Egyesület székházában, a Hunyadi úton. Lassan újra otthonra lelnek, emberi kapcsolatokra találnak, szűnik a magány.

B. András Kolozsvárról érkezett. Középkorú, vékony, őszülő hajú, építészmérnök.

– Nekem mindig is volt kapcsolatom az anyaországgal, hiszen édesapám nővére Pesten él. Gyerekként sokat voltam nála, minden nyári szünetet itt töltöttem. Nem volt ismeretlen az az életvitel, amibe bekerültem, ez a nyugatiasabb, szabadabb légkör. Erdélyben sokkal zártabbak a közösségek, jobban tisztelik a hagyományokat. Az embereknek van idejük egymásra, összejárnak, beszélgetnek. Sok barátot, ismerőst hagytam ott. Bízom abban, hogy hamarosan találkozhatom ismét a lányaimmal és a szüleimmel, lehetőségük lesz az utazásra, vagy én látogathatom meg őket.

B. András Kolozsváron született, iskoláit ott végezte. Életének minden jelentős eseménye ehhez a városhoz köti. Szerencsésnek mondhatta magát, hiszen az egyetem után is Kolozsváron maradhatott. Ebben sok munka és tanulás is volt, mert a legjobbak között végzett. Egy építőipari vállalatnál dolgozott, ahol nem keresett rosszul. Nélkülözhetetlen munkát végzett, még az elbocsátástól sem kellett tartania, de egy idő után már nem tudta elviselni az állandó apró sérelmeket.

– Nem volt szabad magyarul megszólalni, mert mindjárt rám szóltak, hogy mondjam románul. Még a gyerekeimmel sem beszélhettem telefonon magyarul. Egy időben verseket is írtam. Meg is jelentek újságokban, folyóiratokban. Egyszer behívattak az egyik szerkesztőségbe, hogy jók-jók ezek a költemények, de írnom kellene egy-két pártosat is, hogy továbbra is megjelenjenek a verseim. Nem tettem meg, még a meglévőket is elégettem. Annak idején az egyetemre is azért nem vettek fel elsőre, mert ugyan a tájékoztatóban az állt, hogy magyar nyelven is lehet vizsgázni, de a felvételi bizottságban egyetlen ember sem tudott magyarul. A szaktárgyakat meg én nem tudtam románul, mert én még magyar iskolában végeztem – mondja a fiatalember.

Már három évvel ezelőtt gondolt rá, hogy itt marad, de nem tette. Úgy érezte, nem hagyhatja ott Erdélyt. Ha egy népnek nincs értelmisége, könnyebben beolvad a másik nemzetbe. Hitt abban, hogy egyszer csak minden megváltozik, becsülete lesz az erdélyi embernek, vállalhatja nyíltan nemzetiségét. Végül is az elmúlt évben a harkányi református lelkész biztatására maradt itt.

– Eleinte nagyon magányosnak éreztem magam. Nehéz volt megszokni, hogy a kollégák a tervezőintézetben napközben kedvesek, barátságosak, de munka után senki nem ér rá. Mindenki rohan. Ezt az egymástól való eltávolodást, állandó rohanást nem értettem. Lassan egy éve vagyok már Magyarországon. Megkaptam a magántervezői engedélyt, a Pollack Mihály Műszaki Főiskolára járok épületfenntartás szakra, a Hungária Biztosítónál is felkértek kárszakértőnek. Most már tudom, hogy a sok mellékállás mennyire leköti az ember szabadidejét, energiáját.

Az Erdélyből áttelepült fiatalember maradhatott volna Pesten is, hiszen lett volna állás, de lakásra még remény sem.

– Lett munka, aztán lakást is kaptunk. Az nagyon fájt, amikor a szomszédok lerománoztak.

B. András a felpezsdült politikai életben jól érzi magát. Szeretné, ha a magyar–román viszony megváltozna, és Európa egy baráti, testvéri közösséggé válna.

Szalai Kornélia

HÍREK

AUGUSZTUS **3.,** CSÜTÖRTÖK

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából HERMINA *nevű kedves olvasóinkat.*

A Nap kél 5.24 – nyugszik 20.07 órakor
A Hold kél 7.10 – nyugszik 21.01 órakor

Olvasószolgálat

Hírek, tudósítások, események közölhetők 14–16 óráig a 15-000 telefonszámon.

Hírszerkesztő: GYURA BARBARA

Ma délelőtt 9–12 óráig panaszügyekben fogad, a 10-046-os számon hívható: HETÉNYI JÁNOSNÉ

Szerkesztőségi hírügyeletes 16–19 óráig a 10-053-as telefonszámon NAGY ISTVÁN

CB-adóvevőnk 14–16 óráig hívható az AM 24-es csatornán.

— **Tárlat.** Pécsett, a Nevelők Házában (István tér 6.) Bors Ferenc pasztellképeinek kiállítása látható az emeleten, naponta 10—18 óráig.

— **JUNITO Kft.** Nagyon sokan érdeklődnek a nemrég megnyílt JUNITO Kft. telefonszáma után, ezért ismét közöljük: 06 (72) 34-450. Pécs, Hunyadi út 2/A.

●

Halálozás

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett férjem, édesapánk, nagyapánk,

LÁSZLÓ TITUSZ

rövid betegség után elhunyt. Temetése augusztus 4-én, pénteken 13 óra 30 perckor lesz a mecsekfalui temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy felejthetetlen jó férjem, édesapánk, vőm, testvérem, sógorunk és kedves rokonunk,

NÉMETH JÁNOS,

a Kertészeti Vállalat dolgozója 39 éves korában váratlanul elhunyt. Temetése augusztus 4-én du. fél 3 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett édesapám, apósom, nagyapám, dédnagyapánk, testvérünk, sógorunk,

SÁROSI MÁTYÁS

harkányi (volt vajszlói) lakos augusztus 1-jén váratlanul elhunyt. Temetése augusztus 4-én 14 órakor a vajszlói temetőben lesz. A gyászoló család.

Időjárás

Csütörtök estig keleten lassanként egyre többfelé megszűnik az eső, ott is csökken a felhőzet. Később országszerte felhőátvonulások lesznek, főleg északon és keleten szórványos záporral. A legmagasabb nappali hőmérséklet csütörtökön 16 és 21 fok között alakul.

✲

Szerda reggeli vizállások: Mohács: 466 cm, áradó, vízhő: 19,3 fok. Örtilos: 184 cm, áradó, vízhő: 18,4 fok. Barcs: 196 cm, áradó, vízhő: 18,2 fok. Drávaszabolcs: 219 cm, apadó, vízhő: 19,1 fok.

Esküvő

PINCZEL EDIT
és
HURTON GYÖRGY
szeretettel értesítjük kedves barátainkat, ismerőseinket, hogy augusztus 5-én 15.30 órakor házasságot kötünk a Váradi A. utcai házasságkötő teremben.

CSOBÁN MÁRIA
és
MAJOROS MIKLÓS
szeretettel értesítjük kedves ismerőseinket, barátainkat, hogy 1989. augusztus 5-én 16.30 órakor házasságot kötünk a pécsi központi házasságkötő teremben (Váradi A. u. 11.).

KELEMEN ANIKÓ
és
KOVÁCS TIBOR
szeretettel értesítjük kedves ismerőseinket, barátainkat, hogy 1989. augusztus 5-én 12.30 órakor házasságot kötünk a pécsi központi házasságkötő teremben (Hunyadi u. 2. sz.).

ANNUS SZILVIA
és
BALOGH ATTILA
szeretettel értesítjük kedves ismerőseinket, barátainkat, hogy 1989. augusztus 5-én 15.30 órakor házasságot kötünk a pécsi központi házasságkötő teremben (Hunyadi u. 2. sz.).

SZUMMER MARIANNA
és
TOFLAK ZOLTÁN
szeretettel értesítjük kedves ismerőseinket, barátainkat, hogy augusztus 5-én du. fél 5 órakor házasságot kötünk a szentlőrinci községi tanácson.

Sajtótájékoztató a politikai egyeztető tárgyalásokról

A szakértői bizottságokban folyó politikai egyeztető tárgyalásokon a párttörvényről, a választásokról és az alkotmányozási folyamatról kialakított MSZMP álláspontról tájékoztatták szerdán délután a Központi Bizottság székházában a hazai és a külföldi újságírókat. *Fejti György*, az MSZMP PB tagja, a KB titkára, *Tóth András*, a KB osztályvezetője és *Kilényi Géza* igazságügyminiszter-helyettes ismertette a politikai átmenet szempontjából különösen fontosnak ítélt témákkal kapcsolatos elképzeléseket, a tárgyalások alakulását. Elhangzott, hogy az MSZMP tárgyalódelegációjának megítélése szerint az igen jelentős nézetkülönbségek ellenére is nagyobb ma a remény arra, hogy megállapodás születik a három törvénynek a parlament elé terjesztésében, közös szövegében.

A kérdésekre adott válaszokból kitűnt, hogy az MSZMP nem tartja járható útnak, hogy az Országgyűlés elnöke lássa el a következő hónapokban a köztársasági elnöki funkciót.

●

— **Közönségtalálkozó a Dolly Roll-lal.** Augusztus 4-én, pénteken a Dolly Roll együttes tart közönségtalálkozót a szalántai művelődési házban este fél kilenckor.



Augusztus 1-jén, kedden a késő délutáni órákban Rolf Steiner-Brenner nyugatnémet állampolgár, a kővágószőlősi elágazásnál Mitshubitshi autójával összeütközött a Tusa András (Pécs, Acsádi u. 2.) által vezetett Dácia személygépkocsival. A Dácia Barcs felől érkezett, s be akart fordulni Kővágószőlősre, ugyanakkor nem adta meg az elsőbbséget az egyenesen haladó Mitshubitshinek. A nyugati autó kidöntött egy útjelző táblát, majd az árokban kötött ki, s a vétlen autóvezető könnyű sérülést szenvedett. Az anyagi kár jelenős. Fotó: Laufer László



Bővítik, szépítik, korszerűsítik ezekben a napokban a belvárdgyulai termelőszövetkezet kedvelt vendéglőjét, a falu határában, a mohácsi út mentén. A munkákat a szövetkezet építési brigádjának tagjai végzik el. Fotó: Laufer László

— **A Mohácsi csata története.** Augusztusban is látható Mohácson, a Kanizsai Dorottya Múzeumban (Szerb u. 2.) a Mohácsi csata története című kiállítás, mely hétfő kivételével naponta 10—17 óra között tekinthető meg.

— **Tegnaptól** előreláthatólag 10 napig a 37-es helyi járatú autóbuszok a „Rodostó utca" megállóhely helyett a Főpályaudvar—Donátus irányban a Bálicsi út 1/B. sz. ház előtt, illetve visszairányban a Bálicsi út 2. sz. ház előtt létesített ideiglenes megállóhelyeken állnak meg.

— **Pumukli és társai.** A Mecseki Kultúrparkban a játékhasználati jegyet árusító pénztáraknál — reális áron kaphatók a gyerekek közkedvelt mesefigurái jelvény formájában. Így többek közt Pumukli, Kalán néni és a Hupikék törpikék is.

— **Kinevezés.** Szilágyi Domokost, a Pollack Mihály Műszaki Főiskola adjunktusát korábban meghirdetett pályázat nyerteseként nevezte ki az Országos Műemléki Felügyelőség igazgatója augusztus 1-jei hatállyal a pécsi kirendeltség vezetőjévé.

KÖZÉLET

Grósz Károly az MSZBT-ben

Grósz Károly, az MSZMP főtitkára szerdán látogatást tett a Magyar–Szovjet Baráti Társaságban, és megbeszélést folytatott az ügyvezető elnökség tagjaival. A társaság tevékenységéről *Apró Antal*, az MSZBT elnöke és *Bíró Gyula* főtitkár adott tájékoztatást.

Az MSZMP főtitkára hangsúlyozta, hogy a párt nagy jelentőséget tulajdonít a magyar–szovjet barátság ápolásának, támogatja a mozgalom értékeinek megőrzését és a baráti munka korszerűsítését. Az MSZMP partneri kapcsolatokra törekszik az MSZBT-vel, a mozgalom rendelkezésére bocsátja tapasztalatait, s a jövőben is minden erkölcsi és politikai segítséget megad tevékenységéhez. Grósz Károly üdvözölte azt a törekvést, hogy a magyar–szovjet barátság ügyének más politikai pártokat és társadalmi szervezeteket is megnyerjenek.

Grósz Károly tájékoztatást adott a július 24–25-i magyar–szovjet felső szintű találkozóról.

— **20 év után ismét van vásár Sásdon.** A július 22-én megtartott sásdi vásár sikeres volt, sok ember kilátogatott a Kossuth Lajos utca alatti téren épült másfél milliós költségű új vásártérre, ahol 20 éves szünet után a hónap minden 4. szombatján állat- és kirakodó, rákövetkező nap pedig autóvásár kerül megrendezésre.

Gyorslista

Nyereményjegyzék az 1989. augusztus 1-jén megtartott július havi lottó tárgynyeremény-sorsolásról, melyen a 27. heti szelvények vettek részt. A nyereményjegyzékben az alábbi rövidítéseket használtuk: A Vásárlási utalvány (3000 forint), B Volkswagen Golf típ. személygépkocsira szóló utalvány, C Wartburg Spec. típ. személygépkocsira szóló utalvány, D ITT színes tv Samsung videómagnóval, E Trabant Lim. Spec. típ. személygépkocsira szóló utalvány, F NATIONAL videómagnó, G SAMSUNG music center, H PIONEER autó mini HI-FI torony, I ALLBEST üzenetrögzítős telefon, J ARTECH rádiómagnó, K AIWA rádiómagnó, L Varia-utalvány (75 000 forint), M Hang-fény utalvány (50 000 forint), N Otthon lakberendezési utalvány (50 000 forint), O Szerencse-utalvány (40 000 forint), P Iparcikk-utalvány (25 000 forint), Q Zenesarok-utalvány (20 000 forint), R Vásárlási utalvány (10 000 forint), S Vásárlási utalvány (9 000 forint), T Vásárlási utalvány (7 000 forint), U Vásárlási utalvány (5 000 forint).

A nyertes szelvényeket 1989. augusztus 25-ig kell a totó-lottó kirendeltségek, az OTP-fiókok vagy posta útján a Sportfogadási és Lottóigazgatóság címére (1875 Budapest, V., Münnich Ferenc u. 15.) eljuttatni.

A hivatalos tárgynyereményjegyzék augusztus 7-től megtekinthető az OTP-fiókokban, totó-lottó kirendeltségekben és a postahivatalokban.

2 505 946 o	2 808 385 o	59 186 329 s
2 514 232 r	2 812 528 r	59 190 472 q
2 522 518 u	2 824 957 r	59 194 615 s
2 526 661 s	2 853 958 u	59 198 758 t
2 530 804 t	2 870 530 r	59 202 901 t
2 539 090 t	2 891 245 r	59 223 616 t
2 543 233 t	2 903 674 r	59 236 045 t
2 551 519 u	2 907 817 s	59 240 188 u
2 572 234 o	2 916 103 u	59 244 331 t
2 576 377 s	2 940 961 t	59 252 617 q
2 580 520 p	2 957 533 o	59 256 769 r
2 588 806 p	2 961 676 t	59 265 046 u
2 597 092 r	2 978 248 s	59 269 189 u
2 601 235 s	2 994 820 r	59 273 332 u
2 605 378 m	59 004 037 s	59 294 047 u
2 613 664 r	59 008 180 q	59 302 333 r
2 617 807 r	59 012 323 t	59 306 476 s
2 626 093 t	59 016 466 o	59 314 762 r
2 630 236 t	59 020 609 s	59 318 905 t
2 634 379 s	59 028 895 r	59 327 191 u
2 638 522 t	59 033 038 p	59 331 334 r
2 642 665 t	59 045 467 q	59 335 477 t
2 650 951 o	59 049 610 t	59 364 478 m
2 655 094 r	59 053 753 t	59 376 907 t
2 659 237 t	59 057 896 t	59 385 193 t
2 663 380 t	59 062 039 s	59 397 622 t
2 667 523 u	50 066 182 t	59 414 194 p
2 671 666 t	59 070 325 o	59 418 337 p
2 684 095 q	59 074 468 r	59 422 480 t
2 688 238 t	59 078 611 s	63 002 032 u
2 692 381 u	59 082 754 u	63 006 175 o
2 696 524 u	59 091 040 u	63 010 318 t
2 700 667 u	59 095 183 u	63 018 604 p
2 704 810 u	59 099 326 o	63 022 747 u
2 708 953 u	59 103 469 u	63 026 890 u
2 713 096 u	59 115 898 o	63 035 176 t
2 717 239 q	59 120 041 s	63 043 462 o
2 729 668 t	59 124 184 r	63 055 891 s
2 746 240 q	59 128 327 u	63 060 034 o
2 750 383 u	59 132 470 p	63 068 320 r
2 754 526 u	59 140 756 f	63 072 463 t
2 758 669 r	59 165 614 r	63 076 606 q
2 762 812 u	59 169 757 n	63 084 892 t
2 766 955 p	59 178 043 o	63 089 035 u
	59 182 186 p	

Egészségügyi szolgálat

KÓRHÁZI FELVÉTELES ÜGYELETEK

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermek beteg részére, Pécs város: POTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház, gyermeksebészeti, kórházi felvételt igénylő gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika. Páros napokon: Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat Pécs város lakossága részére. Sebészet, baleseti sebészet: I. sz. Sebészeti Klinika. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Pécs város és a csatolt községei ideg- és elmebetegei részére: POTE Ideg- és Elmeklinika. Szemészeti betegek ügyeleti ellátása 17 órától: POTE Szemészeti Klinika. Felnőtt orr-fül-gégészet: POTE Orr-Fül-Gégeklinika.

ÉJSZAKAI KÖRZETI ORVOSI ÜGYELET

Pécs város felnőtt lakossága részére egy helyen, a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségeiben minden este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 14-347.

Információk

Fogászati ügyelet minden este 7 órától másnap reggel 7 óráig a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségeiben — gyermekek részére is. Telefon: 14-347.

Gyermeklakosság részére egy helyen, a Gyermekklinikán, Pécs, József A. u. 7. (bejárat a Bajnok u. felől) este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 10-938.

ÉJSZAKAI ÜGYELETES GYÓGYSZERTÁRAK

Pécs, Kossuth L. u. 81. 10/8. sz. gyógyszertár; Pécs, Bajcsy-Zs. u. 23. 10/14. sz. gyógyszertár.

✲

SOS-ÉLET telefonszolgálat díjmentesen hívható a 12-390-es számon este 7 órától másnap reggel 7 óráig.

✲

Drog-telefonszolgálat. A Pécsi Drogközpont telefonügyelete a 32-600-as számon hívható szerdán és csütörtökön 15–18 óráig. A telefonszolgálat tanácsot ad minden kábítószer-fogyasztással kapcsolatos problémára.

✲

Nyugdíjas telefonszolgálat szombat, vasárnap kivételével naponta 17–19 óráig hívható a 41-907-es telefonszámon.

●

Rendezvények

Ma 19–23 óráig tartó diákdiszkó lesz Pécsett az Ifjúsági Házban, melyet Gáti Péter vezet.

Ma, csütörtökön Komlón a városi József Attila könyvtárban Élménybeszámolók nyári olvasmányokról című programon vehetnek részt a gyerekek.

Augusztus hónapban Komlón a Színház- és Hangversenyteremben naponta 9–15 óráig megtekinthető Melocco Miklós József Attila-oltár című alkotása.

Holnap 20 órakor Pécsett a Balokányligetben a NOW holland heavy metal együttes ad koncertet.

Augusztus 4-én 20 órakor Orfűn, a Tó-show keretén belül Nagy-Bandó András műsora, az Átmenet kerül megrendezésre.

Közlemények

Alapfokú vadgazdálkodási tanfolyamot indít 1989 szeptemberétől a MAVOSZ Baranya megyei intézőbizottsága. Jelentkezni augusztus 15. és 30. között lehet a MAVOSZ Petőfi Sándor u. 45. sz. alatti irodájában.

Augusztus 5-én kb. 10.30 órától 14 óráig tartó ideiglenes forgalomkorlátozás lesz Orfűn a Pécsi-tó körül a baranyai triatlon biztosítása érdekében. A BM-i Rendőr-főkapitányság ez időben a Pécsi-tó körül egyirányú forgalmat rendelt el. A forgalmat rendezők és rendőrök irányítják.

●

Közérdekű

Áramszünet lesz augusztus 3-án 7–18 óráig Pécsett az Engel J. u., Rigóder u., Kanyar u. által határolt területen.

A DÉDÁSZ bejelenti, hogy az alábbi munkák elkészültek és augusztus 4-én feszültség alá helyezi azokat: Pócspuszta, transzformátor átépítés. Old, határőrség, 0,4 kV átépítés. Jelzett időponttól a villamos berendezések és vezetékek érintése életveszélyes.

Mesterlevéllel rendelkező
2 fő esztergályost, 2 fő univerzál lakatost,
1 fő karosszériást, 1 fő autóvillamosságit,
1 fő autófényezőt keresünk.
1 hónapos próbaidővel.
Nyelvtudás előnyt jelent.
Bérezés megegyezés szerint.
Jelentkezés: Komló, Cserna u. 7–9. alatt a Lakáskultúra üzletvezetőjénél.

AZ AGROKER ÁRUHÁZ FELVESZ
FELSŐFOKÚ VÉGZETTSÉGGEL
kertészeti szakembert,
OSZTÁLYVEZETŐI MUNKAKÖRBE.
ÉRDEKLŐDNI: AZ ÁRUHÁZVEZETŐNÉL.
TELEFON: 11-682, 11-459.
PÉCSI AGROKER

Négy új tanterem



Bővítik az iskolát Szederkényben

A diákok nem nagyon szeretik, ha egy hónappal a tanítás megkezdése előtt már az iskolát emlegetik. Bár ebben az esetben csak építkezésről lesz szó. Szederkényben a tanév befejeztével az általános iskola bővítésébe fogtak. Az egyik épületszárnyon tetőteret, s benne négy tantermet alakít ki a helyi Bástya Gmk.

Ha tempósan dolgoznak, a tervek szerint, szeptember elsején már tető fedi az épületet. A belső vakolást, illetve a vízblokk átépítését később végzik. Kicsit zajos órákat tartanak majd – képzeltem el a felújítás alatt folyó tanítást.

– A pedagógusokkal megbeszéltük ezt a kellemetlenséget is – mondta Hoffmann Tibor tanácselnök. – A cél érdekében vállalták ezt a kis felfordulást, hiszen a jelenlegi körülmények sem túl rózsásak. A kilenc osztály diákjait csak úgy tudták elhelyezni, hogy az ebédlőben is tanítottak.

A külső vakolást és a fennmaradó építési munkákat jövő nyáron végzik el. Ha minden a tervek szerint halad, 1990. augusztus 20-án átadják a felújított épületszárnyat.

A községi tanácsoknak nem könnyű manapság pénzhez jutni. Szederkényben az iskola bővítése közel 9 millió forintba kerül. Ebből 5,2 millió a megyei céltámogatás, a többit helyben kell előteremteni.

– Két nagyobb beruházást terveztünk a jelenlegi ötéves tervben – tájékoztat a tanácselnök. – Az egyik a gázvezeték építése, a másik az iskola felújítása. A két év alatt összegyűlt közel félmillió forintnyi tehát is az utóbbira fordítjuk. Egymilliót meg tudunk takarítani azzal, hogy nem kényszerülünk a kazánhoz házat építeni, mert a termelőszövetkezet kazánházában az iskoláé is elfér.

– Elkezdeni még tudtuk az építkezést, de a befejezése... A belső berendezés is egymillió forintot emészt fel. Nagyon megérezzük az utóbbi évek árvizeinek hatását. A falut körülvevő védőárok megépítése 6 millió forintot vett ki a tanács zsebéből.

P. E.

Küldöttjelöltek a megyei tanács pártalapszervezeteiből

A Baranya Megyei Tanács MSZMP alapszervezetek a következő jelöltek közül választják meg kongresszusi küldötteiket. A listán szereplőkön kívül más is jelölhető.

Dr. Barnáth József (Pedagógiai Intézet igazgatója), *dr. Bognár Zoltán* (megyei tanács elnökhelyettese, *dr. Cseh Sándor* (m. t. mg. osztályvezető), *dr. Dobribán Jakab* (m. t. pü. oszt. vez.-h.), *Fischer János* (m. t. műv. osztályvezető), *dr. Győrpál Elemér* (m. t. szerv. és jogi oszt. vez.-h.), *Gyenes Imre* (m. t. PB-titkára), *dr. Horváth Endre* (m. t. tervosztályvezető), *dr. Jászai Ilona* (m. t. mg. oszt. vez.-h.), *Kovács Lajos* (m. t. ÉKV osztály), *dr. Molnár István* (m. t. igazgatási osztályvezető), *Németh József* (növényvédő labor vez.), *dr. Nyéki Péter* (m. t. szerv. és jogi oszt. csoportvezető), *Piti Zoltán* (megyei tanács elnöke), *dr. Ruzsa Csaba* (m. t. egészségügyi osztályvezető), *Sárkány József* (megyei múzeumok múzeológusa), *Szabó Árpád* (m. t. egyházügyi titkár), *dr. Szücs József* (m. t. pénzügyi osztályvezető), *Szőnyi János* (megyei idegenforg. hiv. vezető), *Tasnádi Péter* (megyei sportosztály helyettes vezetője), *dr. Tóth Sándor* (megyei tanács elnökhelyettese), *dr. Toller László* (m. t. mb. irodavezető), *dr. Tóth Zoltán* (m. t. főépítész, oszt. vez.-h.), *Wilhelm Ferenc* (m. t. ÉKV oszt. mb. osztályvezető).

Történésztábor Balatonfenyvesen

Téma a XX. század

Négy dél-dunántúli megye fiatal történelemkutatói gyűltek össze hétfőn egyhetes továbbképzésre Balatonfenyvesen. Idén a zalaiakra került a szervezés sora, de – mint Halász Imre, a tábor házigazdája sajnálattal említette, – megyéjükben nem sikerült vendégül látni a táborlakókat. Zalában ugyanis nem találtak elfogadható árú szálláshelyet.

A pénzügyi gondok az egész történelemkutató társaság működését megnehezíti. A KISZ megszüntével nincs többé ingyen szállás, az önköltség is 600-ról 2000 Ft-ra emelkedett, s tíz nap helyett egyhetes csupán a tábor. – Nagyon féltem, hogy kevesen jönnek majd el – mondja Halász Imre.

Ennek ellenére több mint nyolcvanan dolgoznak most Fenyvesen, sőt akadt egy pár, aki első mézeshetét áldozza a táborra. Dolgoznak – írtam, hiszen ez a hét nap nagyon intenzív munkát jelent; előadások sorát s éjszakába nyúló vitákat. Magas színvonaláról, nyíltságáról és aktivitásáról kezdettől fogva híres volt a fiatal történelemkutatók tábora.



A tábor résztvevői két előadás között

– Évente egy-egy konferenciát is rendezünk, s az ott elhangzott előadásainkat kötetben is kiadjuk – folytatja a beszélgetést Vonyó József, a tábor vezetője. – Az első könyvünk 1987-ben jelent meg, a következőt szeptemberre várjuk. Munkánk támogatására szeretnénk egy alapítványt létrehozni. Talán azok a vállalatok, vállalkozók, akiket őszszel majd megkeresünk, belátják, hogy a társadalmi környezet közvetlen befolyással bír a termelési szférára. S a fiatal történészek kutatási, pedagógiai munkájukkal jelentősen befolyásolhatják ezt a környezetet.

A tábor programját mindig maguk a résztvevők határozzák meg. Az idén a legtöbben a XX. század történelméről és annak tanításáról szerettek volna hallani. Így három témakörbe csoportosultak az előadások; A diktatórikus rendszerek hatása Magyarországon és az abból való kilábalás; a határainkon túl élő kisebbségek helyzete, valamint aktualitásként a nagy francia forradalom. Ez utóbbi témáról a hallgatók információi lesznek a legfrissebbek, mivel Vadász Sándor kandidátus, hazaérkezve a franciaországi ünnepségekről, egyenesen a táborba siet.

A továbbképzés fontosságát Horváthné Rikk Magdolna szekszárdi tanárnő így összegezte számomra; – Itt olyan emberekkel találkozunk, akik elsődleges információkkal rendelkeznek, s ők is megfogalmazzák a kétségeiket. A gyerekek, főleg a nyolcadikosok rákényszerítenek, hogy utánanézzek a dolgoknak, hogy olvassak. Ezek után könnyebben vállalom a magam bizonytalanságát.

Huszár Zoltán pécsi muzeológus szerint: – Alapvetően újat senki nem tud már mondani, de nagyszerű, hogy viták során alakulnak ki a nézetek. Ezt a demokratikus szellemet sajnos nehéz a munkahelyen átültetni a gyakorlatba.

Müller Zsuzsanna

JVC képmagnó és színes tv lizingszerződéssel beszerezhető.
ADOK-VESZEK kölcsönzőbolt.
Pécs, Flórián tér.
Telefon: 24-748.
(A szerződés lejárta után a készülék a bérlő tulajdonába megy át.)

AKCIÓ!
TERRANOVA
NEMESVAKOLAT
VW001 FEHÉR
15% Árengedménnyel!
AUGUSZTUS 31-IG
BRAMAC hódfarkú cserép
15 Ft/db+ÁFA
BRAMAC ALPESI PLUSZ
MODUL Kft
10% engedmény!
14-536

A PROCOM KFT.
meglevő készletéből, azonnali szállításra az alábbi méretű számítástechnikai nyomtatványokat kínálja eladásra:
24x12 2 és 3 példányos,
382x12 2 és 3 példányos,
412x12 2 és 3 példányos.
A megrendeléseket az alábbi címre kérjük:
PROCOM KFT.,
1012 Budapest,
Attila u. 71.
Telefon: 750-730,
telefax: 754-737.

Például

Vélemények

(Folytatás az 1. oldalról)

Dr. Tóth József, a HNF megyei elnöke: Mindenekelőtt sajnálom, hogy a népfront képviselőit nem hívták meg a tanácskozásra. Gondolom, válaszunk nem késett el. Ahhoz szeretnénk hozzájárulni, hogy minden építkézláb ember összefogjon a jövőért ebben az országban. Ne buborékokkal foglalkozzunk! A HNF továbbra sem akar párttá válni, de a választásokon lesznek – esetleg az MSZMP véleményének megkérdezése nélküli, saját jelöltjeink is.

Heindl Péter, a FIDESZ helyi szervezetének egyik szóvivője: Osztozkodásról nem volt szó az említett megbeszélésen. Üdvözlendő, hogy a HNF felajánlja termeit más szervezeteknek is, egyes rendezvényeinken mi is igénybe kívánjuk majd venni a termeket, ugyanakkor továbbra is az lenne kívánatos, hogy a népfront szolgáltató–informatív szerepet töltsön be csupán a társadalomban.

Szabadelvűen

„Zsongó Zsolnay méhkas" címmel közölt riportot a Dátum szabadelvű politikai napilap szerdai száma. Veress Éva újságíró többek között megjegyzi: *„Bosnyák Ferenc igazgató mereven elzárkózik attól, hogy információt adjon"*, majd ezt írja: *„Jöttek ide más újságírók is, de még csak újságcikk se jelent meg erről a lehetetlen helyzetről."*

Kedves Kollegina! Megjelent. A Dunántúli Naplóban „Például" *három is.* Ráadásul – igaz, sok időnkbe került, de – mindháromban megszólalt Bosnyák János igazgató. *Nem Ferenc, János.* Sőt az ön által idézett Kőszegi Ottóné is. *Nem Istvánné, Ottóné.* (A Zsuzsa stimmel.)

Egyébiránt, ha legközelebb információra van szüksége, s úgy érzi, nem tud hozzájutni, forduljon hozzánk bizalommal. Szívesen segítünk.

Húsbavágó

Rebesgetik, húshiány van kialakulóban, sőt Somogyban a Húsipari Vállalat már nem is képes ellátni a megyét a szükséges mennyiséggel. A fővárosi központban azt mondják, nem csoda, hiszen a vállalatoknak jobban megéri exportálni, mint itthon eladni a húst. Hogy állunk Baranyával? – kérdeztük Ujszászi Györgytől, az Állatforgalmi és Húsipari Vállalat főmérnökétől, aki többek között a szállításért is felel:

– Alapelvünk volt eddig is, és ezután is az lesz, hogy a legfontosabb Baranya ellátása. Megfelelő készleteink vannak, így mindig ki tudjuk elégíteni az igényeket. A megyén kívül egyébként Budapestre is szállítunk, sőt exportra is jut termékeinkből, de utóbbi csupán töredékét jelenti a vállalat forgalmának. Nem kell tehát aggódni, lesz hús, mint ahogy eddig is volt.

Megjegyzésünk: Ha már ilyen drága, reméljük is...

Ferdítve

A Magyar Hírlap egyik tegnapi jegyzetében – Gazsó aláírással – idézi Horváth Bélának (MSZMP KB csoportvezető) szavaiból, hogy a „megyei napilapokat visszont rendre a párt, illetve jogelődje, az MDP alapította...", aztán példákat hoz, megemlítve a Dunántúli Naplót is.

Példáival igazolni próbálja, hogy jó néhány megyei napilap jóval az MDP megalakulása előtt indult, hiszen 46. vagy éppen 45. évfolyam szerepel fejlécükön, és akkoriban ugye nem létezett még az MDP sem, „hogy az MSZMP-ről ne is beszéljünk" – fejezi be írását Gazsó.

Ha a cikk szerzője ezzel a körmönfont okoskodással újabb érvet kívánt találni arra, hogy a megyei napilapok ne párttulajdonban legyenek, akkor furcsállhatók észrevételei. (Megjegyzendő, hogy lapunk a 44 decemberében indult Új Dunántúl című, a Függetlenségi Front kiadásában megjelent újság utódjaként szerepelteti fejlécén a 46. évfolyamot.) Ha viarthvbgkqóazmot.) Ha viszont arra gondolt, hogy ne feltétlen párttulajdonban legyenek a megyei lapok, *jóval egyszerűbb érvekkel is* alátámaszthatta volna igazát.

Mégsincs tincs kincs...

A korábbi hírekkel ellentétben a Magyar Tudományos Akadémián mégiscsak megtalálható Petőfi Sándornak az a hajtincse, melynek alapján elvégezhetőek azok a vizsgálatok, amelyeknek döntő szerepük lesz a költő holttestének azonosításában. (Magyar Nemzet)

– Perdöntő lehet-e a hajtincs analizálása? – kérdeztük Harsányi László professzort, a POTE igazságügyi orvostani vezetőjét.

– A hajszálak ez esetben egy dologra jók: a vércsoport azonosítására. De ha a csontok és a hajszálak vércsoportja egyezik is, még mindig nincs kizárva, hogy másnak a holttestét találták meg a Szovjetunióban, hiszen például az A vércsoportba tartozik a lakosság 30 százaléka. Egy esetben lehet perdöntő a hajtincs: ha vércsoportja nem egyezik a csontokéval. Ez esetben kizárható lenne, hogy Petőfi holttestéről van szó.

A vallomás

Mint már megírtuk, felmentették a pécsi, Surányi úti postarablás gyanúsítottját, a 19 éves Mayer Pétert. Tegnap este, munkahelyén, a Palatinus szállodában sikerült beszélnünk vele.

– Miért vonta vissza a beismerő vallomást?

– Mert nem én voltam a tettes.

– Akkor a nyomozás elején miért vallotta azt, hogy ön próbálta kirabolni a postahivatalt?

– Hát ez már hosszabb... Először is nem azonnal vallottam azt, csak miután a rendőrök azt mondták, hogy akár egy évig is bent tarthatnak előzetes letartóztatás címén. Ráadásul a cellatársam is rábeszélt, hogy valljak, mert csak így kerülhetek szabadlábra. Harmadszor: a postán dolgozó szemtanú hosszas gondolkodás után engem választott ki a feltételezett tettesek közül. Hadd tegyem hozzá: mielőtt engem látott volna, egész más személyleírást adott... De beismerő vallomást tettem. Öt nap után viszont, amint egy előadóhoz kerültem és lehetőségem volt rá, azonnal visszavontam ezt. Utána még öt hétig várnom kellett az ujjlenyomatok azonosítására és csak ezután engedtek ki.

Kommentár: ezúttal nincs...

Szerkeszti:
Bozsik László és
Pauska Zsolt

A szerkesztőség postájából

Önzetlen segítők

A DN július 20-i számában segítséget kértünk olvasóinktól. Rokkantnyugdíjas emberek televíziót szerettek volna kapni, mivel szűkös anyagi helyzetük miatt vásárolni nem tudtak. Óhajuk teljesült: csütörtökön délelőtt elsőként jelentkezett Fekete László (Pécs, Ifku P. u. 9.), aki felajánlotta használaton kívüli, üzemképes készülékét. Nemcsak a televíziót adta, hanem a kékkockás taxival megszervezte a kiszállítást is Keresztespusztára. Gettó József taxis térítés nélkül vitte házhoz — még aznap délelőtt — a két rokkant ember számára „a világot jelentő dobozt".

Meg kell említenünk, hogy nemcsak az adományozó, hanem még sokan jelentkeztek, akik nagyon szívesen segítettek volna a két embernek, hogy vágyuk teljesüljön.

*

Hársági Aladárné (Pécs, Semmelweis u. 34.) kereste meg a DN-t a következővel:

Július 20-án hazafelé menet elesett a Petőfi utcában és könyöktörést szenvedett. Egy ismeretlen fiatalember sietett a segítségére — felsegítette és taxit hívott. A gépkocsi vezetője klinikáról klinikára szállította nagy gondossággal, viteldíjat azonban nem fogadott el. Nagy bajában sem a neveket, sem a gépkocsi rendszámot nem jegyezte meg. „Visszaadták hitemet az emberségben — mondja."

*

Palotás Tibor kaposvári (Buzsáki u. 21.) olvasónk is az önzetlen segítőkészséget dicsérve írt:

Július 16-án a pécsi autóvásáron családjával sétálgatva, nézelődve hirtelen rosszul lett. A helyszínen szolgálatot teljesítő rendőrök, és ott lévő orvosok segítségével rövid idő alatt a Rét utcai klinikára szállították, ahol az ügyeletes orvosok lelkiismeretes kezelésben részesítették, amelynek eredményeképp nagyon hamar rendbejött.

Nehéz a nyugdíjkifizetés...

A DN július 29-i számában foglalkoztak a nyugdíjkifizetési nehézségekkel. Azt elhiszem, hogy nagy bajban van az ország, de nem a kisnyugdíjasok és a középnyugdíjasok, mondjuk a bányászok sodorták bele. Úgy érzem, azok a nagy nyugdíjjal rendelkezők, akik ilyen-olyan trükkel elmentek háromszor, négyszer nagyobb nyugdíjjal, mint a becsületesen dolgozó, megrokkant bányászok.

Ezektől az emberektől nem kell irigyelni a 8–15 000 forintos nyugdíjat, mert ők sajnos nem sokáig élvezik, mert hamar a temetőbe kerülnek.

Aki a bányában is hátul kullogott, és nem a nagyobb szakértelmű munkát végezte, az kapja most a legnagyobb nyugdíjat. Utána kellene nézni, mennyire érdemli meg? Vannak olyan vezetők, és párttitkárok is, akik nem értettek a munkához, csak lebzseltek, és amikor süllyedt a hajó, nyugdíjba mentek? Ezt is érdemes lenne megnézni!

A tv-híradóból értesültem, hogy nincs elég ápolónő, emiatt haza kell küldeni a betegeket. Javasolnám, hogy azok a nővérek, akik betegágynál végzik nehéz munkájukat, a bányászokhoz hasonlóan öt évenként kapjanak egy évet a nyugdíjkorhatárból.

Mucsi József
nyugdíjas vájár,
Pécs

*

Hol legyen a szigetvári emlékmű?

A DN július 26-i száma cikket közölt Szigetvárról, az I. világháborús emlékmű kijelöléséről, amely az eredeti Zrínyi téri elhelyezését teszi vita tárgyává.

Az emlékműnek az eredeti helyen történő elhelyezését látom a legcélszerűbbnek, mert a tervező eredeti elgondolása nagyon is indokolt volt. Zrínyi oroszlános emlékművének szomszédságában van a méltó helye, mert egyazon hazáért áldozták életüket. Egy mellékutca kereszteződése, vagy liget semmi esetre sem lenne méltó az I–II. világháború hőseinek megörökítésére.

Gondolom, az eredeti díszkerítés anyaga megvan, aminek nyomvonalát 1928-ban Oscsodál Ödön építőmester alkalmazottjaként tűztem ki; és egynyári virágok övezték szép gondozásban. A döntés nem halasztható a szeptemberi vb-ülésig, mert amint a lap másik oldalán közölt fénykép mutatja, a tér díszburkolata máris elérte a kritikus helyet, nehogy utána bontani és újra építeni kelljen, és az többletköltséget jelentsen.

Remélni merem, hogy Szigetvár vezetősége egyetért az első javaslattal és az emlékmű eredeti helyen emlékezik meg az I. világháború hőseiről.

Cserny Károly építőmester,
Pécs

*

Elnézést kérünk a vásárlóktól

A Dunántúli Napló 1989. július 20-i számában boltunkról megjelent bíráló cikkre válaszolva szeretném megköszönni az észrevételt. Magam és a kollektíva nevében elnézést kérek a történtekért, a felelős dolgozókat figyelmeztetésben részesítettem.

Mindent elkövetünk annak érdekében, hogy vásárlóink és turistáink a továbbiakban udvarias kiszolgálásban részesüljenek.

Házenauer Menyhértné,
a 101. csemegebolt vezetője

Igen Tisztelt Gárdonyi Úr!

Kérem, intézze el, hogy ezer darab Lada gyújtáselosztó forgórészt kaphassak a Bakony Művektől, de nagyon kérem, ne a cikkében említett 1050 gyújtáselosztóból, mert az nem egy és ugyanaz.

Továbbá kérem, küldessen nekem Lada olajpumpát, alkatrészeit, Trabant főtengelyt, Wartburg hengerfejet...

Elfelejtette elmarasztalni a Bakony Művek budapesti mintaboltját, az Autechnikát és megfeledkezett rólunk, magánkereskedőkről is.

Itt valaki hazudik, vagy Ön, vagy a vezérigazgató. Leszokhatnának már az ország bajaiért mindig másokat okolni. Egyébként minden darab forgórészért egy forint prémiumot fizetek Önnek. Talán jobban jár, mint az ilyen felelőtlen firkálással.

Tisztelettel:

Forró Sándor
magánkereskedő,
Siklós

Tisztelt Forró Sándor Úr!

Cikkecskémben nem vállaltam, hogy minden kereskedőnek beszerzem az alkatrészt, és hogy mindenkit elmarasztaljak, aki nem szállít. Azt a kereskedői magatartást bíráltam, amely udvariatlanul a vevőre, vagy a gyártóra hárítja a felelősséget, ahelyett, hogy megtenné azt, ami az ő dolga. Ön mint vevő nem tapasztalt ilyet? A felajánlott prémiumot átadom annak, akinek az anyagbeszerzés a kötelessége. Nem tudom kié — egy biztos: nem a vevőé.

Tisztelettel:

G. T.

Városvédő őrjárat

Most, nyár idején nemcsak a vízpartokra — főleg a Balatonra, de külföldi üdülőhelyekre is — sokan indulnak, hanem megnő a Pécs környéki erdők forgalma is.

Vakációzó gyerekcsapatok lepik el a Mecseket is, és ekkor nagy lesz a felelősségük az őket kísérő felnőtteknek. Testi épségükön kívül arra is vigyázni kell, hogy el ne csavarogjanak, ne lármázzanak, de legalább olyan fontos az is, hogy betartsák azokat a szabályokat, amelyek ilyenkor minden erdőt járó ember számára kötelezőek!

Vigyázzanak az erdő csendjére, ne rakjanak ott tüzet, ahol nem szabad, és ha raknak is, megengedett helyeken, utána gondosan oltsák el, ne szemeteljenek, hulladékaikat oda tegyék, ahol föl vannak állítva a hulladékgyűjtők, ne törjék le a fák ágait, ne piszkítsák be a források vizét... vigyázzanak





arra a természeti környezetre, amely mindig fontos volt az ember számára, mert — mint annyiszor hangsúlyoztuk már: az erdő mindnyájunk közös kincse! Jó lenne, ha a fényképen szereplő intelmeket megfogadná mindenki, és ne legyenek olyan szemetesek a pihenőhelyek, mint amely másik fotónkon szerepel. Az embert az is emberré teszi, hogy óvja, vigyázza környezetét!

Csernus Ferencné, Vajgert György, dr. Vargha Dezső

*

„Szabó Jánosné, Pécs, Alkotmány u. 12."

Kedves Közérdekű Bejelentő!

Így adjuk hírül, hogy ügyét megvizsgáltuk! Levelében írt tények dolgában szabálytalanságot nem találtunk. Ám erről önt értesíteni nem áll módunkban, mivel névvel, címmel ellátott, ajánlottan feladott levelében némi hamisságot fedeztünk fel: a név fiktív, a cím egy üres telek. Az utcabeli lakók sem emlékeznek ilyen nevű szomszédra.

Tisztelettel kérjük, hogy máskor saját nevét, címét használja, hogy az ön kezdeményezésére végzett munkánk eredményéről számot tudjunk adni.

Dr. Bodnár Imréné
megbízott osztályvezető-helyettes,
Baranya Megyei Tanács

*

Javaslat a vendéglátásra Sásdon

Nagy figyelemmel olvastam a Dunántúli Napló július 17-i számában megjelent Vágyak és realitások című írást, ugyanis hosszú évek óta foglalkozunk mint helyi honismeretesek a helyi és ennek kapcsán a Hegyhát turizmusának életre keltésével. Elgondolásunk szerint a kiinduló pont Sásd kell legyen, hisz körülötte helyezkedik el: Gödrétől Magyaregregyig, Hetvehelytől Mekényesig egy képzeletbeli körben az ősi baranyai Hegyhát.

Amíg 1944. november 30-a előtt Sásdnak 2 hotelje is volt, hozzákapcsolódó, minden igényt kielégítő vendéglátó egységgel, abban a korban úgy is, mint beszálló vendéglő — ma egyetlen ilyen lehetőség nincs, pedig a Mecsek kapuja vagyunk! Éppen ezért a hazai és külföldi turizmus szempontjából elsőrendű szükséglet, mielőbb hotelünk legyen. Adva van most erre egy lehetőség, mégpedig a település kellős közepén eladó egy épületkomplexum — volt Ottó József-féle hatalmas lakóházegyüttes —, zárt udvarrendszerrel, óriási melléképületekkel és még hozzá csatlakozó tekintélyes konyhakerti résszel.

Ebben vendéglátó egységet konyhával, valamint egy 10–12 szobás, fürdőszobás vagy zuhanyzós vendégszobát lehetne kialakítani minimális ráfordítással. Csupán vállalkozó kellene! Az épület a falu tengelyében a 66-os és 611. számú országos főútvonal elágazásában, mindentől 2–3 percre helyezkedik el. Így az ABC-től, a ruházati, az autósbolttól, a piactól, a zöldségestől, a Patyolattól, a cukrászdától stb.

Sásd fekvése ideális. Nagyüzeme nincs. Így levegője olyan tiszta és egészséges, amilyen az országban kevés. Két meleg vízű gyógyfürdő van közvetlen közelében, egyik Dombóvár, a másik Magyarhertelenden. Vasútállomása korszerű, villamos vontatással több mint 100 km-es sebességű szerelvényekkel tud a kedves látogató tovább utazni. MÁVAUT-állomása a falu közepén, a javasolt leendő szállodától egy percre.

Mivel tudomásomra jutott, hogy megalakult a Magyar Falusi Vendéglátók Szövetsége, kérem javaslatunkat hozzájuk eljuttatni.

Vajda József
sásdi honismereti szakkörvezető

Kiadó garázsok, helyiségek Pécsett

Az augusztus 1–15-ig tartó pályázati hirdetményekben közzétett nem lakás céljára szolgáló helyiségek jegyzéke:

Garázsok: Nagy L. u.–Kilián Gy. u. garázssor 2. számú, Bokor u.-i garázssor 82. számú (villany), Ilku P. u. 9. sz. 2. számú (18 m²), Vadász u.-i garázssor 1. számú (akna, villany), Magaslati u. 35., Fekete Gy. téri 29. számú, Bokor u.-i 86. számú (villany), Fürst S. u. 77. sz. 23. számú, Bokor u.-i 25. számú (akna, villany), Fekete Gy. téri 61. sz. (akna), Bokor u. 65. számú (akna), Erdősáv G—19. 12. számú (akna), Tűzoltó u. 7. Fekete Gy. téri 51. számú (akna), Pécsbánya, Sétatér u. 10. Káposztásvölgy 5. 2 férőhelyes, Felszabadulás u. 38–40. 10. számú, Felszabadulás u. 38–40. 7. számú. Fekete Gy. téri 40. számú (akna), Bokor u.-i 66. számú, Czerékvölgy 3. sz. István-akna 41. sz. Kapács u.-i garázssor, 2. számú, Fekete Gy. téri, 80. számú (akna), Athinay u. 6. sz. 1. sz. (17 m²).

Helyiségek: Zsolnay V. u. 41. sz. 29 m² raktár, Marx u. 77. 88 m² üzlet, Búzakalász u. 15. 38 m² üzlet, Marx u. 8. 32 m² üzlet, Zsolnay V. u. 44. 52 m² üzlet, Zsolnay V. u. 44. 18 m² raktár, Perczel u. 27. 36 m² raktár, Báthori u. 6. 20 m² raktár, Rákóczi út 78. 3 db össz. 30 m² raktár, Jászai M. u. 1. 28 m² műhely.

A helyiségeket pályázattal lehet elnyerni, a pályázat feltételeit a Pécs, Perczel u.-i ügyfélszolgálati irodában lehet megtekinteni 1989. augusztus 1–15-e között. A pályázatot Pécs, Kossuth tér 1–3. fszt. 3. sz. alatt lehet leadni személyesen.

MAI MŰSOR

FILM

Petőfi: Makszimka (2). Amerikába jöttem (4, 6, 8).
Kossuth: Legényanya (10, 12, 6, 8). Vasmadarak (2, 4).
Kossuth klub: Tanú (f6, f8).
Park: Cha-cha-cha (f3). Hekus (f5, f7).
Park, kert: Rain Man (f9).
Komló: Varázslatos örökség (f3). Bűnvadászok (4, 6, 8). **Mohács:** A cápa bosszúja (6, 8). **Szigetvár:** Ikrek (6, 8). **Siklós:** Dirty Dancing (8).

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.20: A Szabó család (Ism.) 8.50: Külpolitikai figyelő. 9.00: Napközben. 11.00: Peres, poros iratok. 11.10: A Budapesti Koncert Fúvószenekar felvételeiből. 11.29: A kolorádóbogár. Rádiójáték. 12.45: Válaszolunk hallgatóinknak. 13.00: Klasszikusok délidőben. Operarészletek. 14.10: A leány és a halál. Gorkij költeménye. 14.25: Hangoló. Zenei magazin gyerekeknek. 15.00: Szóról szóra. Zenés irodalmi magazin. 16.00: Tizenhat óra — Hírmagazin. 16.10: Szívesen hallgattuk. Ferkó, a sztár. Rádiójáték. 17.06: Hol vannak a házmesterek? 3. rész. 17.30: Ipargazdák. 17.35: Beszélgessünk zenéről. 17.55: Népdalok. 19.15: Lottósorsolás. 19.23: PAF-műsor. 20.00: Filmzene. 20.15: Korkóstoló. Tudomány — politika — társadalom. 20.45: Muzsikánál nincs jobb barát. 21.45: Hajszálgyökerek. 22.00: Hírvilág. 22.30: Régi híres énekesek műsorából. 22.50: Az állam én vagyok? 23.00: Nagy mesterek karnevál-zenéjéből. 23.50: Gibbons: Ne légy bús, szép nap — madrigál.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Kölyökrádió — szünidőben. 8.49: Orroló. Meseregény. 9.05: Operettkedvelőknek. 10.00: Rivaldafényben. 11.05: Világújság. 11.10: Térkép és útravaló. 11.30: Balatonrádió. 12.10: A népművészet ifjú mesterei. 13.05: Monte Christo grófja. 14.00: Lelátó. 14.30: Porscht Frigyesnek hívják. Foglalkozása: festőművész. 15.05: Nosztalgiahullám. 15.45: Törvénykönyv. 16.00: Rockmobil. A Company együttes és a Közmű Band hangversenye. 16.40: Régi csárdajelenet. 17.05: Nyáridő. Benne: 17.30: Gordiusz. 18.30: Popregiszter. 19.05: Jut eszünkbe... 19.30: A Poptarisznya dalaiból. 20.20: Egy hajóban. Verebes István útitársa: Farkas Bertalan. 21.05: Tongentor. Rádiójáték. 21.37: Dalok a Fix együttes Jó vagy nálam édes c. lemezéről. 21.53: Három testőr Ausztráliában. (Ism.). 23.15: A szexszessz története. 23.55: James Last zenekara játszik.

BARTÓK RÁDIÓ

9.08: Szimfonikus zene. 10.30: Pillanatkép. 10.35: Barokk muzsika. 11.10: Magyarán szólva. 11.25: Versek. 11.30: Cimarosa: A karmester. Egyfelvonásos opera. 11.53: Szimfonikus zene. 13.05: Pophullám. 14.00: Paul Gulda zongorahangversenye. 15.20: Varsói Ősz — 1988. VII/4. rész. 16.18: Zenekari operarészletek. 16.55: Nagy siker volt! 18.30: Az MR román nyelvű nemzetiségi műsora. 19.05: Híres zongorás triák — XII/9. rész. 20.10: Együttesek és finálék operákból. 21.08: Asconai Ünnepi Játékok — 1988. A Svájci Olasz Rádió szimfonikus zenekarának hangversenye. 22.30: Napjaink zenéje. 23.15: Madrigálok.

PÉCSI RÁDIÓ

5.55: Hajnaltól reggelig Dél-Dunántúlon. (Dél-dunántúli krónika — Lapszemle — Ügyeletek jelentik — Körzeti időjárás — Stopposok az országutakon — Eseményösszefoglaló.) 8.00: Műsorzárás. 18.30: Szerbhorvát nemzetiségi műsor. 19.00: Magyar nyelvű hírek. 19.05: Német nemzetiségi műsor. 19.35: Műsorzárás.

TELEVÍZIÓ

MAGYAR TELEVÍZIÓ
TV 1.

8.58: Műsorismertetés. 9.00: Képújság. 9.05: Tévétorna nyugdíjasoknak. 9.10: Az emberi test. Angol rövidfilmsorozat. 9.35: Prémvadász a Spitzbergákon — ism. 10.20: Szia, Mami! 10.50: Mozgató. Tévétorna mozgáskorlátozottaknak. 11.00: Képújság. 16.58: Műsorismertetés. 17.00: Hírek. 17.05: Pannon Krónika. 17.15: Hírek szerbhorvát nyelven. 17.20: Műsorajánlat. 17.25: A technika 7 csodája. Ismeretterjesztő rövidfilmsorozat. 17.55: Műsorajánlat. 18.00: A rövidfilmstúdiók műhelyéből. 18.50: Négy nap tévéműsora. 19.00: Reklám. 19.05: Esti mese. 19.15: Lottósorsolás. 19.20: Reklám. 19.25: Közlemények. Műsorajánlat. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: Eszterlánc. Magyar film. 21.25: Vers mindenkinek. 21.30: Reklám. 21.35: Gálaest a Zeneakadémián. 22.55: Híradó 3.

TV2.

17.25: Képújság. 17.35: Tv2. Benne: Reklám — Riportok — Időjárás — Zene. 18.00: Telesport. 18.25: Gyerekeknek. 18.51: Mozaik. Telefonos játék. 19.00: Lengyel utak. Lengyel filmsorozat — ism. 20.13: Tv2. 21.00: Híradó 2. 21.20: Tv2. 21.30: Ujjlenyomat nincs. Francia bűnügyi film — ism. Kb. 23.00: Tv2. Napzárta.

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ
1. MŰSOR

8.10: Műsorismertetés. 8.15: Hírek. 8.20. Tv-naptár. 8.30: A varázslatos nyergecske — sorozat gyermekeknek. 9.00: Nyári program. 14.55: Családi magazin. 15.25: Műsorismertetés. 15.30: Hírek. 16.30: Magyar híradó. 17.40: Műsorismertetés. 17.45: Hírek. 17.55: Tv-naptár. 18.05: Számok és betűk — vetélkedő. 18.25: Guldenburgék — filmsorozat. 19.10: Időjárás. 19.13: Hírek turisták részére. 19.18: Rajzfilm. 19.30: Tv-napló. 19.53: A mai sport. 20.00: Politikai magazin. 21.05: Városnézőben — szórakoztató műsor. 22.05: Tv-napló. 22.30: Hírek turisták részére. 0.35: Hírek.

2. MŰSOR

19.30: Tv-napló. 20.00: Szórakoztató műsor. 20.45: Hírek. 20.50: Nyitott könyv. 21.20: Művészeti est.

OSZTRÁK TELEVÍZIÓ

9.00: Hírek. 9.01: Az Addams család. 9.30: Tájak és emberek — ism. 10.00: Az állatvilág csodái. 10.30: Lucky Lady. Amerikai film — ism. 12.20: Idősek klubja — ism. 13.05: Hírek. 13.15: Mi — ism. 13.45: Az állatok paradicsomai. 14.10: Akkoriban. 14.15: És az élet csupa álom. Csehszlovák film. 15.35: Antan-ténusz. 16.00: Patrick Pacard. Tv-sorozat. 16.55: Mini tv-híradó. 17.05: Niklaas, a flandriai fiú. 17.30: Mini lexikon. 17.55: Paddington medve. 18.00: Mi. 18.30: A vörös elefántok. Filmsorozat. 19.30: Tv-híradó. 20.00: Sporthírek. 20.15: A muzsikuscsűr legjava. 21.50: Oldalpillantások. 22.00: Videotéka. Bohózat. 23.45: Mannix. Krimisorozat. 0.30: Hírek.

SKY CHANNEL

6.30: Üzleti hírek. 7.00: DJ Kat Show. Gyermekműsor rajzfilmekkel, sorozatokkal. 9.30: Panel Pot Pourri. Játékos show-műsor. 11.00: Sullivanék. Filmsorozat. 11.30: Sky-krónika. 12.30: Gond-fórum. 13.00: Egy másik világ. Amerikai filmsorozat. 13.55: A Skytext oldalai. 14.50: Változó világ. Filmsorozat. 15.45: Szeretni. Filmsorozat. 16.15: The Lucy Show. Vígjátéksorozat. 16.45: Fürtöske. Rajzfilmsorozat. 17.00: Visszaszámlálás. 18.00: Eurosport.

SUPER CHANNEL

8.00: Időjárás-jelentés. 8.02: Egyveleg. Könnyűzenei koncertek, klipek. 14.30: Brit ötvenes slágerlista. 15.30: Tracking. Könnyűzenei koncertek. 16.30: Forró drót. Élő telefonos kívánságműsor. 18.30: Nino Firetti zenés műsora. 19.30: Allo, allo. Vígjátéksorozat. 20.00: Ezúttal komoly az ügy. Filmvígjáték. 21.50: Világhíradó. 22.00: Moziklub: Vissza a természetbe! 24.00: Hírek, időjárás, majd Egyveleg.

TV 5-ÖS

16.05: Híres hegymászások — ism. 16.55: Jazz In — ism. 17.25: Visszhang — ism. 18.05: Hírek, időjárás. 18.10: Pihenőidő. 18.30: Vágtató képzelet. 19.00: Számok és betűk. 19.30: Horgász—vadász magazin. 20.00: Filmklub. A nagy balkonon. 21.40: Proust — rövid visszaemlékezés. Kulturális klipműsor. 21.45: Csillogó papíros. 22.00: Tv-híradó. 22.30: Időjárás-jelentés. 22.35: Hiányjelek. 23.50: Pillantás a kulisszák mögé. 0.45: Hiányjelek.

Lakatos és hegesztő szakmunkásokat

— lehet kezdő is —, továbbá

karbantartó villanyszerelőt

keresünk a „Petőfi" Mgtsz lakatosüzemébe.

Címünk: Kozármisleny, Pécsi u. 1/A,

telefonszámunk: 76-086.

Fizetés megegyezés szerint + tsz-juttatás.

LAKÁS-INGATLAN

– Ingatlanközvetítés – „Alap" Iroda, Katalin u. 1/3.

Nyugdíjas édesanyámmal együtt eltartási szerződést kötnénk idős nénivel, vagy bácsival lakásért, esetleg ottlakással. „Bízni kell egymásban!" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Kertes családi ház eladó. Kis öröklakást beszámítok. Bánomi u. 14.

63 négyzetméteres szövetkezeti lakás eladó. Olga 1., IX/27. Telefon: 23-603, 18 óra után.

Pellérd, Iskola u. 8. szám alatt kétszintes, új, 4 szobás, garázsos, kertes családi ház eladó.

Elcserélném, vagy eladnám Dunafalva központjában 40 m hosszú házam. Duna 400 méterre, 600 négyszögöl, gazdálkodásra és üzleti célra is alkalmas. Érdeklődni: Kis Mihály, Dunafalva, Posta u. 6., egész nap.

Árkádia Ingatlanközvetítő Kft. Pécs, Báthori u. 8. Telefon: 34-768. Eladó másfél szobás öröklakás a Hajdú Gyula utcában, egyszobás öröklakás 37 négyzetméteres az Egri Gyula utcában, 2,5 szobás öröklakás a Fülep Lajos utcában, Hunyadi úton 100 négyzetméteres házrész, a Mátyás király utcában 120 négyzetméteres öröklakás, a József Attila utcában 2 szobás OTP-lakás, a Rákóczi úton 2 szobás öröklakás, a Koksz utcában ház nagy telekkel. Cserélnénk: Kertvárosi másfél szobás OTP-lakást 2 szobás tanácsira + kp-ra, kertvárosi 1 szobás OTP-lakást 1 vagy másfél szobás tanácsira + kp-ra, 3,5 szobás OTP-lakást 2 szobás tulajdonra + másfél szobás tanácsira, Sarohin f. úti OTP-lakást másfél szobás tanácsira + kp, 59 négyzetméteres magasföldszinti OTP-lakást garázzsal 2 tanácsira, 2,5 szobás OTP-lakást + 55 négyzetméteres tanácsi lakást házra, József Attila utcai 2 szobás OTP-lakást két tanácsira + ráfizetünk. Jogi ügyintézés szakemberekkel, garanciával.

Eladó 2 szobás teljesen felújított gázfűtéses, első emeleti, téglaépületben lévő lakás a Móricz Zs. tér 7. sz., I. em. 9. alatt. Megtekinthető: a megjelenés napjától 1 hétig. du. 4–7-ig.

Keresek 1 vagy 1,5 szobás kiadó összkomfortos lakást, telefonos előnyben. Megegyezés augusztus 4-ig, beköltözés szeptember 15-ig szükséges. Telefon: 19-447, 18 óra után.

Elcserélném kozármislenyi, felújítás alatt álló 4 szobás, 2 fürdőszobás, sok mellékhelyiséges családi házam két és fél, 3 szobás tanácsira + kp-re. Kozármisleny, Kossuth L. u. 45.

Eladó Pécs, Miklós utca 14. szám alatti 2 szobás 52 négyzetméteres gázfűtéses, saját udvari, kiskertes házrész. Érdeklődni: 17–19 óráig. Alsó csengő.

A cserkúti csárda fölött 500 négyszögöl szőlő, gyümölcsös, pince, présház felszereléssel, félig kész tetőtérbeépítéssel eladó. Érdeklődni: 19 óra után a 19-300-as telefonon vagy a Tompa M. u. 20/1. alatt. Kelbetné.

Egyetemhez közel, külön bejáratú, központi fűtéses, fürdőfülkés, WC-s albérleti szoba kiadó főiskolás, egyetemi hallgató nő részére augusztus közepétől. Érdeklődni: Pécs, Bartók B. u. 30. Csethe. 17 óra után.

Régi Kertvárosban 3 szobás, összkomfortos, gázfűtéses családi ház eladó, esetleg 1,5 szobás OTP-lakást beszámítok. Pécs, Gárdonyi G. u. 36.

Garzont vennék. Telefon: 32-594, este.

Balatonberény, Napsugár u. 14. szám alatt a Balatonparttól 200 méter távolságra lakóházzal vagy üdülőépülettel beépíthető 719 négyzetméter nagyságú telek eladó. Érdeklődni Hencs András, Csurgó, Kossuth L. u. 70.

Eladó 1987-ben épült, ház, Pécs legszebb helyén, 4 szobával, 2 fürdőszobával, garázzsal, teljes összkomforttal. Általános műhely, építési engedéllyel, két családnak is. Vállalatnak is minden igényt kielégítő. Kisebb családi házat beszámítok. Pécs, Gerbera u. 9. 17 óra után.

Másfél szoba összkomfortos szövetkezeti OTP-vel vagy tehermentesen eladó, Pécs, Sarohin t. út 66., IX/26. 18 óra után.

1 200 000-ért családi házat vásárolnék Pécsen. Csere esetén másfél szobás (47 m²) uránvárosi öröklakást biztosítok értékegyeztetéssel. Ajánlatokat a 22-131-es telefonra kérek.

Eladó Harkány, Töltösi tanyán 1 családi ház 4 szoba, 2 konyha, 2 fürdőszoba, 2 előszoba és melléképületek 2668 négyzetméteren. Érdeklődni a helyszínen.

Összeköltözők, vállalkozók számára megfelelő 2 szintes, 2 lakásos, összkomfortos családi ház eladó vagy értékegyeztetéssel pécsi vagy Pécs környéki lakásra, családi házra elcserélhető. Ipari áram van, gázvezeték az udvarban + 2 garázs. Érdeklődni naponta 17–20 óra között, Nagykozár, Kaszapovics u. 2.

800 négyzetméter zárt kert bekerítve, 47 m² félkész téglaépülettel eladó. A 26-os busz végállomásánál. Érdeklődni naponta 6 óra után, Kertváros, Hajdú Gy. u. 39., 4/15.

Meszesen 50 négyszögöl tanácsi lakásom átadnám első emeletire. „Árajánlatot kérek" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Orfűi családi ház, építési telek áron alul eladó. – 170 000 – valamint elletőládás nyúlketrec. Szentlőrinc, Zrínyi u. 4.

Magyarszék, Kossuth u. 68. 4 szobás, összkomfortos szuterénos családi ház bármilyen ipari, illetve mezőgazdasági célra alkalmas nagy melléképülettel – 380 volt bent van – eladó. Ár: 1 200 000 Ft.

Elcserélnénk gyárvárosi családi házunkat másfél szobás kertvárosi lakásra. 4 emeletesbe + kp. Érdeklődni: Pécs, Dóra u. 4., IV. em. 15., du. 16–19-ig.

Erdő szélén, bekerített szőlő-gyümölcsös, teljes felszereléssel, faházzal, pincével eladó. Érdeklődni: 18-811, este.

Cserélnék három szoba összkomfortos tanácsi lakást két kisebbre vagy lakás + különbözet. „Sürgős 21983" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Szeretném különbejáratú, 1 szoba, konyhás házrészem 1–2 fő részére eladni, vagy cserélnék vidéki kis családi házra különállót. Pécs, I. kerület, Hun u. 6. sz. 21-es busszal 1 megálló. Szabolcsfalu, 14–18 óráig mindennap, szombat-vasárnap kivételével.

Családi ház eladó vagy OTP-re cserélhető. 2 db másfél szobásra. Megoldás esetén 1 db másfél szobás OTP, a másik lehet tanácsi 3 szobás + kp-t kérek. Kozármisleny, Móra F. u. 24.

Komló belvárosában 3 szobás, tehermentes OTP-öröklakás eladó vagy 2 db 1,5 szobás pécsi tanácsira elcserélném. Telefon: 82-257.

Kovácstelep, Baranya u. 24. sz. alatti ingatlant bontási engedéllyel építési telekként elcserélném másfél vagy 2 szobás tehermentes lakásra. „Víz, gáz, csatorna van" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Kertvárosi garzon egy vagy két diák részére kiadó. Érdeklődni a 17-983-as telefonon.

Sellye, József A. u. 11. számú 2 szobás, telefonos iker házrész hőtárolós kályhákkal eladó. Kert, garázs, ipari áram van. Tel.: Sellye, 204., Kiss.

Garázs eladó a Kodály Zoltán út 19. szám mögötti garázssorban. 10. tömb, 8. szám. Érdeklődni: ma, 15–17 óráig a helyszínen vagy a 16-868 as telefonon.

Kertváros központjában kettő szobás összkomfortos lakás bútorozatlanul kiadó. Telefon: 21-345, 17 óra után.

Panorámás, 800 négyszögöl gyümölcsös a 6-os út mellett megosztva is eladó. Tóth, Magaslati út 35/B.

Beépíthető tetőteret vásárolnék Pécsett, rossz állapotú tető is érdekel. „Cím és ár" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó az Alkotmány u. 55. sz. alatti házhely. „Hatszázezer" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó tehermentes, OTP-s, 2 szobás, összkomfortos lakás. Pécs, Matusán Béla u. 6., 1/4. A 41-es autóbusszal az állomástól. Érdeklődni 18 órától.

Vállalkozók, orvosok, ügyvédek, belvárosi kétlakásos összkomfortos telefonos, rendelőnek, irodának is alkalmas családi ház eladó. Telefon: 20-005.

2 szobás házrész Vasason, 200 m² telekkel eladó. Bővíthető. Pécsújhegyi zártkertek 400 és 640 négyszögöl eladók vagy fóliázásra alkalmas területre cserélhetők. Ügyfeleink részére olcsó falusi házakat keresünk. „Alap" Iroda, Katalin u. 1/3.

Kertvárosi üzletemet átadnám, 2 méteres szobafenyő és törzskönyvezett fiatal németjuhász kutya eladó. „Nyár 89" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Szivárvány ügynökség. Pécs, Sallai u. 25. Telefon: 16-875. Albérlet, fizetővendéglátás, kereskedelmi és szolgáltatói közvetítés.

Üzlethelyiség eladó. Megfelel iroda, műhely, bemutatóterem stb. céljára. Háromfázisú összközmű, telefon megoldható. „Kertváros 22073" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Bár, Szabadság u. 5. összkomfortos ház 970 négyszögöl területtel eladó. Pince, garázs van.

MECSEK ÁRUHÁZ KERESKEDELMI KFT

A 20 ÉVES MECSEK ÁRUHÁZ AJÁNLATA
1969–1989
Pécs, Ybl M.u.10.

„Ha hozzánk betér, a pénze is többet ér!"

BÚTOROSZTÁLY: kárpitgarnitúrák nagy választékban 34 300–55 000 Ft-ig.

MŰSZAKI OSZTÁLY:
– oszcillátoros ventilátor 3880 Ft,
– ITT, Sanyo, Dual, Tomson, Braun színes televíziók 25 900–95 000 Ft-ig.

LAKÁSTEXTILOSZTÁLY:
– 3–4 méteres padlószőnyegek 1000–2520 Ft-ig.

DIVATOSZTÁLY: női selyemblúz több színben 960 Ft-ért, férfi alkalmi ing 487 Ft-ért.

ILLATSZEROSZTÁLY: fali-, ébresztő-, karóra nagy választékban 190–3950 Ft-ig.

Török bazár az áruházban!

Eladó két és fél szobás OTP-öröklakás. Érdeklődni a helyszínen. Debertin Béla, Pécs, Hajdú Gyula u. 39., fszt. 2. ajtó.

Elcserélném Kis-Daindolban lévő családi házamat telekkel, kisebb lakásra + ráfizetéssel. Érdeklődni: Pécs, Óvoda u. 9.

Elcserélnénk vagy eladnánk 39 négyzetméteres, másfél szobás összkomfortos pécsi OTP-öröklakásunkat. Csere esetén kisebb tanácsira. „Mecsek-Nyugat 245458" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Szigetváron kis családi ház eladó. Kórház u. 27. sz.

Siklós, Köztársaság tér, első emeleti kétszobás panellakás eladó. Érdeklődni: Siklós, könyvesbolt.

1,5 szobás OTP-öröklakás tehermentesen, szeptemberi költözéssel eladó a Hajas I. u. 14/4-ben. Érdeklődni de.: 27-080-as, este a 17-680-as telefonon.

Eladó hétvégi ház pincével, szőlővel. Érdeklődni Hímesháza, Petőfi u. 38. Telefon: 28.

Siklós, városi hegyen, buszmegállónál 300 négyszögöl szőlő eladó. Érdeklődni Harkány, Dózsa u. 1. Telefon: 80-716.

Elcserélném 7 emeletesben lévő 61 négyzetméteres, 2 szoba összkomfortos lakásomat 1 szoba konyhás felújított lakásra. Valamint régi bérű teakonyhás lakásra. Tehát 2 lakás szükséges. Telefon a felújított szoba, konyhás lakásba szükséges. 22-829. Érdeklődni 5–9 óráig.

Mohács, Szőlőhegyen (Előhegy dűlő, régi Szabari út) szőlő, présház, szántó eladó. Érdeklődni: 7754. Bóly, Széchenyi tér 3. Telefon: 294.

Kertvárosban 3 szobás lakás eladó vagy 2 szobásra cserélhető. Telefon: 26-404.

Elcserélném kertvárosi tehermentes másfél szobás, 40 négyzetméteres lakásomat kaposvári két és fél szobás tanácsi lakásra. „Érékülönbözetet kérek 245454" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

100 négyzetméteres helyiség raktárnak vagy műhelynek kiadó. Érdeklődni: Pécs, Veterán u. 10.

Kertes, garázsos, összközműves családi ház eadó. Pécs, Cseralja u. 21. Patacs.

Reális áron eladó 2 szobás OTP lakás. Kp + OTP. Pécs, Ilku Pál u. 41., VIII/25. Király. Érdeklődni: 17 óra után.

Albérleti szoba kiadó diáklányoknak. Konyha-, fürdőszoba-használattal. Pécs, Semmelweis utcában. Érdeklődni telefonon: Nádor, Kalocsa, 440.

Redőny, reluxa. 20-003. A GYÁRTÓNÁL OLCSÓBB.

IPL–4-es pótkocsi és új ARÓ ponyva eladó. Telefon: 20-595.

Négyszemélyes Adria lakókocsi eladó. Telefon: 28-909, esti órákban.

Gépjármű vétel-eladás. Pécs, Teréz u. 5.

8 hónapos spoilerrel felszerelt Samara eladó. (Garanciális). Bonyhád, Dózsa u. 101.

Yamaha PS 61000, Casio C2 1000 mintetirátok eladók. Kertváros, Viktória u. 5., VII/28.

Lada 1600 kitűnő állapotban olcsón eladó. Érdeklődni: hét végén, 35-602, Balla.

Traub automata és Ean–1000-es esztergagépek eladók. Pécs, Úrhajós u. 11. Telefon: 25-563.

Tisztelt megrendelőim! REDŐNY–RELUXA árkedvezménnyel. – 25-836 –

Építkezésből megmaradt fagerendák 400 darab Bramac antracit cserép, 120x120-as zsalus ablak eladó. Telefon: 12-828.

Polski Fiat 125-ös 1982-es és utánfutó eladó. Pécs, Vajda J. u. 4., délután.

Eladó íróasztal, újszerű állapotban 30 db hófogó kampó, pillérzsaluzó sablon. Pécs, Jurisics M. 1., Stayer, érdeklődni: 18–19 óra között.

Újszerű Robi utánfutó jutányosan eladó. Pécs-Somogy, Kőbánya u. 6.

Zenegépet, rexasztalt vennék ármegjelöléssel. Telefon: 81-915, 80-126.

Eladó 125-ös MZ motorkerékpár, 1 éves, és 2 db bukósisak. Érdeklődni: Abaliget, Kossuth L. u. 2.

Z8-s Dacia lejárt műszakival eladó. Pécs, Danátusi u. 44. Telefon: 20-606, este.

Humuszgiliszta a legelőnyösebb feltételekkel eladó. Humuszvisszavásárlás, valamint Magyarországon csak itt giliszta-visszavásárlás 5 évre garantált. Koltai, Felsőszentmárton, Szent László u. 53.

Zsuk, platós tehergépkocsi, Skoda Favorit kiutalás azonnal eladó. Telefon: 28-200.

Méhcsaládok sürgősen eladók. Nagyboconádi méretben. Érdeklődni: Kolat Sándor, Nagyváty, Petőfi u. 18.

2 db fiatal póni szerszámmal és 1 kanca 1,5 éves sötét pej eladó. Érdeklődni: Baja, Mészöly u. 28., egész nap.

Eladó 5 db angóra nyíróasztal, 5 db műanyag elletőláda, feszültségstabilizátor; 220 V–300 W, falra szerelhető polctartók 1,10 és 2,20 méter hosszban, 2x1300-as műanyag padló; 100 fm, csúcs- és dabrevolvereszterga. Papp János, Zengővárkony, Arany J. u. 79., 16 óra után.

Szamócapalánta államilag ellenőrzött szaporítótelepről. Óriás szemű fajták. Gorella, Hokrazs, Rivál, darabja 4 forint. Megrendelhető, szállítás fajtánként 50 darabtól, augusztus végétől szeptember végéig utánvéttel. Kéki József, 4031 Debrecen, Tőzsér u. 22.

Bécsi rövid páncéltőkés zongora eladó vagy elcserélhető megegyezés szerint. Telefon: 71-092.

ZH-s Trabant friss műszakival eladó. Újmohács, Rákóczi u. 11.

Agrosztroj kerti traktor pótkocsival, ekével, tárcsával, rotátorral eladó. Újmohács, Rákóczi u. 11.

VEGYES

Két idős beteg ember mellé napi néhány órára gondozót keresek. „Kozármisleny" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Szabad kapacitást felajánlunk: víz-csatorna, központifűtés-szerelés, lakatosmunkákra, gépszerelésekre. **UNIVERSAL Gépészeti GMK, 7623 Pécs, Csend u. 10. Telefon: 28-112**

SZTRÁDA 1–10-t Teher taxi 23-308

ÚJ AUTÓSBOLT KERTVÁROSBAN. A LILA ABC-TŐL 300 MÉTERRE.

„Kapcsolatteremtő" Országos Társkereső Szolgálatnál kívánságának megfelelő házastársat, élettársat, szabadidőpartnert találj. Válaszboritékért tájékoztatót küldünk. Levélcímünk: Pécs, pf. 68., 7632.

Tánctudással 167 cm-nél magasabb hölgyet keresek. Angol–német nyelvtudás előny. „Oktatás" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Fregoli-panelfúrás, szögbelövés. Megrendelésre lakberendezési tárgyak felszerelése. Telefon: 28-094, Roczkó.

HOMOK, FÖLD, SÓDER. Telefon: 35-296.

Pótvizsgára felkészítést alsósoknak minden tárgyból, felsősöknek, középiskolásoknak magyarból és történelemből vállal negyedéves egyetemista. Telefon: 14-482.

Homok, föld, kő, sóder, törmelékszállítás, anyagbeszerzéssel. Telefon: 16-165.

Temetői vésést, betűfestést, síremléktisztítást vállalok. Bótor László kőfaragó, Pollack M. u. 12/B. Telefon: 18-716.

Számlaképes női szabó vásárosoktól, butikosoktól pufi dzsekikre és gyermekoverallokra megrendelőt keres. Telefon: 19-671.

Érettségizett, kereskedelmi gyakorlattal rendelkező fiatal nő főállást keres. „Megbízhatóság 245452" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Szabad kapacitás! Felajánljuk szabad kapacitásunkat az EPA–320 tip. számjegyvezérlésű asztergagépünkkel legyártható tengely és fogaskeréktestek vonatkozásában 350 forint/óra egységáron. Vendéglátóipari Gépgyártó Vállalat 9700, Szombathely, Semmelweis u. 28. Telefon: 94/14-731, telex: 37-379, telefax: 14-497. Felvilágosítást nyújt Várnai László műszaki igazgatóh.

Halálozás

Mély fájdalommal tudatjuk barátainkkal és ismerőseinkkel, hogy

HARANGOZÓ GÁBOR

80 éves korában hosszú szenvedés után elhunyt. Temetése 1989. augusztus 7-én fél 2 órakor lesz a pécsi köztemetőben. Gyászoló család.

Szomorú szívvel tudatjuk, hogy édesapánk, apósunk, nagypapánk, testvérem és kedves rokonunk,

MÁTÉ GYULA

78 éves korában hosszú, türelemmel viselt betegség után csendesen elhunyt. Temetése augusztus 4-én 3 órakor lesz a pécsszabolcsi temetőben. A gyászoló család.

Szomorú szívvel tudatjuk rokonainkkal és ismerőseinkkel, hogy drága jó férjem, édesapánk, apósunk, nagypapánk és testvérem,

VÖLGYESI LAJOS

60 éves korában hosszú, türelemmel viselt betegség után váratlanul elhunyt. Temetése augusztus 4-én pénteken fél 1 órakor lesz a pécsi központi temetőben. Gyászoló Völgyesi és Széles család.

Fájdalomtól megtört szívvel tudatjuk, hogy szeretett férjem, édesapánk, apósunk és nagyapánk,

ID. JÉGER JÁNOS

hosszan tartó súlyos betegség után, 66 éves korában elhunyt. Temetése augusztus 4-én, pénteken 1 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család és a széleskörű rokonság.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett édesanyánk, anyósunk, nagymamánk, dédnagymamánk és kedves rokonunk,

PALÁSTI SÁNDORNÉ

76 éves korában tragikus körülmények között elhunyt. Temetése augusztus 4-én 2 órakor lesz a turonyi temetőben. A gyászoló család.

Fájó szívvel tudatjuk, hogy

GYUROSOVITS JÓZSEFNÉ

78 éves korában hosszú szenvedés után elhunyt. Temetése augusztus 4-én 15 órakor lesz a mohácsi római katolikus temetőben. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett feleségem, édesanyánk, leányunk, unokánk, testvérünk, menyem, sógornőnk, nagynénink,

VARGA MÁTYÁSNÉ
Szmolka Zsuzsa

1989. július 21-én 32. életévében váratlanul elhunyt. Temetése augusztus 7-én hétfőn 3 órakor lesz a pécsi központi temetőben. Gyászolja: Varga, Szmolka család és a rokonsága.

Köszönet

Hálás szívvel mondunk köszönetet minden kedves rokonnak, ismerősnek, szomszédnak és munkatársnak, akik felejthetetlen halottunk,

SZEGEDI ANDRÁSNÉ

temetésén részt vettek, virágok, koszorúk küldésével fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet minden kedves rokonnak, szomszédoknak, ismerősöknek, barátoknak, munkatársaknak, volt munkatársaknak, a somogyi pártalapszervezetnek, hogy felejthetetlen halottunk,

PALUSKA GYULA

temetésén részt vettek, és mélységes fájdalmunkban együttérzésüket fejezték ki. Külön köszönjük a Baranya Megyei Rendőrfőkapitányság szép búcsúztatóját, volt munkatársainak részvételét. Köszönjük a táviratokat, a sok szép koszorút és virágot. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet minden kedves rokonnak, szomszédoknak és az egész falu lakóinak, akik felejthetetlen halottunk,

GÜTH ANTALNÉ

búcsúztatásán részt vettek. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak a rokonoknak, ismerősöknek, akik szeretett halottunk,

ÖZV. ZELMS JÓZSEFNÉ

temetésén részt vettek, fájdalmunkban osztoztak. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet a kedves rokonoknak, ismerősöknek és jóbarátoknak, akik felejthetetlen halottunk,

LAKY RUDOLF

temetésén részt vettek, koszorúikkal, virágokkal mérhetetlen fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak a kedves rokonoknak, ismerősöknek, szomszédoknak és mindazoknak, akik felejthetetlen halottunk,

ÖZV. WAGNER ANTALNÉ

temetésén megjelentek, koszorúk és virágok küldésével fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Ezúton mondunk köszönetet minden kedves rokonnak, ismerősnek, barátnak, szomszédoknak a Mecseki Szénbányák villamosüzemének dolgozóinak, akik szeretett halottunk,

BÉRCES GÉZA

temetésén részt vettek, fájdalmunkban osztoztak. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak a kedves rokonoknak, barátoknak, szomszédoknak és az egész falu lakóinak, akik felejthetetlen halottunk,

GÜTH ANTALNÉ

búcsúztatásán részt vettek. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak a rokonoknak, ismerősöknek, akik szeretett halottunk,

ÖZV. ZELMS JÓZSEFNÉ

temetésén részt vettek, fájdalmunkban osztoztak. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet a kedves rokonoknak, ismerősöknek és jóbarátoknak, akik felejthetetlen halottunk,

LAKY RUDOLF

temetésén részt vettek, koszorúikkal, virágokkal mérhetetlen fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak a kedves rokonoknak, ismerősöknek, szomszédoknak és mindazoknak, akik felejthetetlen halottunk,

ÖZV. WAGNER ANTALNÉ

temetésén megjelentek, koszorúk és virágok küldésével fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Ezúton mondunk köszönetet minden kedves rokonnak, ismerősnek, barátnak, szomszédoknak a Mecseki Szénbányák villamosüzemének dolgozóinak, akik szeretett halottunk,

BÉRCES GÉZA

temetésén részt vettek, fájdalmunkban osztoztak. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet minden kedves rokonnak, szomszédoknak és az egész falu lakóinak, akik felejthetetlen halottunk,

GÜTH ANTALNÉ

búcsúztatásán részt vettek. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak a rokonoknak, ismerősöknek, akik szeretett halottunk,

ÖZV. ZELMS JÓZSEFNÉ

temetésén részt vettek, fájdalmunkban osztoztak. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet a kedves rokonoknak, ismerősöknek és jóbarátoknak, akik felejthetetlen halottunk,

LAKY RUDOLF

temetésén részt vettek, koszorúikkal, virágokkal mérhetetlen fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak a kedves rokonoknak, ismerősöknek, szomszédoknak és mindazoknak, akik felejthetetlen halottunk,

ÖZV. WAGNER ANTALNÉ

temetésén megjelentek, koszorúk és virágok küldésével fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Ezúton mondunk köszönetet minden kedves rokonnak, ismerősnek, barátnak, szomszédoknak a Mecseki Szénbányák villamosüzemének dolgozóinak, akik szeretett halottunk,

BÉRCES GÉZA

temetésén részt vettek, fájdalmunkban osztoztak. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet minden kedves rokonnak, szomszédoknak, ismerősöknek, barátoknak, munkatársaknak, volt munkatársaknak, a somogyi pártalapszervezetnek, hogy felejthetetlen halottunk,

PALUSKA GYULA

temetésén részt vettek, és mélységes fájdalmunkban együttérzésüket fejezték ki. Külön köszönjük a Baranya Megyei Rendőrfőkapitányság szép búcsúztatóját, volt munkatársainak részvételét. Köszönjük a táviratokat, a sok szép koszorút és virágot. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet minden kedves rokonnak, szomszédoknak és az egész falu lakóinak, akik felejthetetlen halottunk,

GÜTH ANTALNÉ

búcsúztatásán részt vettek. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak a rokonoknak, ismerősöknek, akik szeretett halottunk,

ÖZV. ZELMS JÓZSEFNÉ

temetésén részt vettek, fájdalmunkban osztoztak. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet a kedves rokonoknak, ismerősöknek és jóbarátoknak, akik felejthetetlen halottunk,

LAKY RUDOLF

temetésén részt vettek, koszorúikkal, virágokkal mérhetetlen fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak a kedves rokonoknak, ismerősöknek, szomszédoknak és mindazoknak, akik felejthetetlen halottunk,

ÖZV. WAGNER ANTALNÉ

temetésén megjelentek, koszorúk és virágok küldésével fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Ezúton mondunk köszönetet minden kedves rokonnak, ismerősnek, barátnak, szomszédoknak a Mecseki Szénbányák villamosüzemének dolgozóinak, akik szeretett halottunk,

BÉRCES GÉZA

temetésén részt vettek, fájdalmunkban osztoztak. A gyászoló család.

Ezúton szeretnénk köszönetet mondani mindazoknak a kedves rokonoknak, barátoknak, ismerősöknek, akik felejthetetlen férjem, édesapánk nagyapánk, apósunk,

BANAI ISTVÁN

temetésén részt vettek, virágokkal, részvétnyilvánítással, táviratokkal mély fájdalmunkban osztoztak. Külön mondunk köszönetet az MHB Rt. Pécsi Igazgatóságának, a társadalmi szervezeteknek és a termelőszövetkezeteknek. A gyászoló család.

Energiatakarékos meleg vizes padlófűtésszerelés, központifűtés- és vízvezeték-szerelés kivitelezését vállalja a Termopad Gmk. Érdeklődni: Miszlai Sándor, Pécs, Felsőbalokány út 8., vagy Vozár István, Nagykozár, Pécsi út 8.

Francia nyelvtudást és korrepetálást egyetemista vállal. Kedvezményes áron Pécsett. Érdeklődni a (82) 14-262-es telefonon.

Szobafestést, mázolást és tapétázást vállalok. Telefonügyelet: 34-453.

Vasbetonszerelést vállalok. Németh Gábor, Pécs, Petőfi u. 31.

Autó és karpitozott bútorok javítását, áthúzását 15 százalékos kedvezménnyel vállalom október 31-ig. Pécs, Egri Gy. út 112. Kertváros.



ma 16 órakor a TELEGRAM együttes dedikál RITMUS ÜZLETHÁZUNKBAN Kossuth L.u. 8.

Kanizsai Bútorgyár FELVESZ

VEZETŐI ÉS BEOSZTOTT MÉRNÖKI MUNKAKÖRBE
GYAKORLATTAL RENDELKEZŐ ÉS PÁLYAKEZDŐ FAIPARI MÉRNÖKÖT, TOVÁBBÁ VEZETŐI ÉS ÖNÁLLÓ ELEMZŐI MUNKAKÖRBE
GYAKORLATTAL RENDELKEZŐ ÉS PÁLYAKEZDŐ KÖZGAZDÁSZT.
ANGOL ÉS NÉMET NYELVTUDÁS ELŐNYBEN!
FIZETÉS MEGEGYEZÉS SZERINT.
OTP-LAKÁST BIZTOSÍTUNK.
JELENTKEZÉS:
részletes önéletrajzzal a vállalat személyzeti és oktatási osztályán, Nagykanizsa, Szemere utca 4.
Telefon: 93/13-106.

Dolgozókat felvesznek

BARANYA Megyei Tanács Kórház-Rendelőintézet felvesz: élelmezési üzeme (Pécs, Rákóczi u. 3.) heti 20 órai elfoglaltsággal hentes-szakmunkást alkalmazna. Elsősorban nyugdíjasok jelentkezését várja az élelmezési vezető. Jelentkezés munkaügyi osztály (Pécs, Rákóczi út 2.) (2862)

SZÁMÍTÁSTECHNIKAI szervizmunkákra felkészült, önálló, tőkeerős kisszövetkezetek, illetve magánszemélyek jelentkezését várjuk. „Együttműködés" jeligére a Budapest, Pf. 225., 1475-ös levélcímre. (2798)

SZAKKÉPZETT felszolgálót felveszünk! Jelentkezés Hotel Agro Matsz Udülő Közös Vállalat, Harkány, Járó József u. 1. (2867)

ESZTERGÁLYOST „Preciz" szériamunkára szerződést felveszek. Telefon: 15-223. (22025)

A DDGAZ Baranya megyei üzemigazgatósága felvételre keres autószerelőt. Jelentkezni lehet Pécs, Edison u. 2. Kurucz István üzemvezetőnél. (2831)

A DÉL-DUNÁNTÚLI Tüzép Vállalat (Pécs, Rákóczi út 17.) asztalos szakmunkást vesz fel. Fizetés megegyezés szerint. Jelentkezés a fejlesztési és üzemeltetési osztályvezetőnél. (2846)

A „DELTA" kisszövetkezet jó kereseti lehetőséggel kőműves, műkőves, kőfaragó szakmunkásokat keres felvételre. Jelentkezés: Pécs, Bolgár Néphadsereg útja 30. Telefon: 21-818 vagy Pécs, Felszabadulás út 18. Telefon: 15-233. (2830)

KISSZÖVETKEZET jó kereseti lehetőséggel munkákra nehézgépkezelőket, daruvezetőket, gépjárművezetőket és lakatosokat felvesz. Érdeklődni Pogány, Kossuth u. 54. (2822)

GYAKORLOTT reluxafűzőt felvennék „Magas darabszám" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe. (20947)

KERTÉSZETEMBE fiatal női dolgozót alkalmaznék. Érdeklődni: Horváth László, Pécs, Tolbuhin út 21. (20626)

FELSZOLGÁLÓKAT magas kereseti lehetőséggel felveszünk. A siklósi ABC presszóba szakképzettség nem szükséges. Jelentkezni személyesen a helyszínen, az üzletvezetőnél. (21361)

ADÁS — VÉTEL

PB-s Skoda 120 L friss műszakival felújítva reális áron eladó. Pécs, Építők u. 13/A., fszt. Csapó, 17 órától kizárólag.

Wartburg Speciál-kiutalás eladó. Hamarosan átvehető. Érdeklődni: 19-388-as telefonon, 17 óra után.

Lada 2107-es, középkék, DG-s forgalmi rendszámú eladó. Érdeklődni lehet: Zoldán, Pécs, Kaposvári u. 29.

Maradona késik, mert síel...

Az UEFA Kupa-győztes SC Napoli klubvezetése meglepő tartalmú telefonhíváson van túl. Az olasz labdarúgó-együttesben játszó argentin csillag, Diego Armando Maradona személyes menedzsere, Guillermo Coppola ugyanis arról tájékoztatta Buenos Airesből a nápolyiakat, hogy a híres játékos képtelen időben visszaérkezni Európába. Az olasz bajnoki idény augusztus 27-én kezdődik, és Coppola szerint Maradona csak 16-án érkezik meg az itáliai városba.

A hírt hallván Luciano Moggi, az SC Napoli egyik vezető tisztségviselője egy sajtóértekezleten bejelentette: a pohár lassan betelik. „Azt még csak elnéznénk, hogy Maradona egy-két napot késik, de majdnem kéthetes időtúllépésről van szó, s ez már türhetetlen fegyelmi vétség" — nyilatkozta Moggi. A nápolyi futballisták jelenleg egy, az Alpokban lévő magaslati faluban alapoznak.

A kiváló labdarúgó távollétének oka prózai: úgy érezte, túl hosszúra nyúlt az elmúlt idény a Napolival. Azután következett a szintén megerőltető, de a világbajnoki címvédő argentin válogatott számára végül is csúnya kudarccal zárult Copa America küzdelemsorozata. Maradona jelenleg az Andokban található Las Lenasban üdül, ott síel családjával.

Amikor az említett telefonbeszélgetés során Moggi kérdőre vonta Coppolát, a menedzser így válaszolt:

— Maradona pontosan ugyanolyan jogokkal rendelkezik nyári szabadságát illetően, mint minden más dolgozó ember a világon. Ha úgy érzi, teljes mértékben kipihente magát, visszatér, felveszi a munkát. Természetesen Olaszországba – nehogy félreértsék. De szigorúan csakis akkor, ha tökéletesen kipihente magát.

Guillermo Coppola nem véletlenül tette Olaszországgal kapcsolatos kijelentését. Diego Maradonáért csillagászati összeget, 25 millió dollárt kínált a francia Olympique Marseille nagyhatalmú elnöke, Bernard Tapie. Mivel a Napoli elzárkózott Maradona áruba bocsátásától, számos világlap szakírója úgy véli: a játékos sértődött, mert nem mehetett Franciaországba, és ezért hosszabbította meg önkényesen a szabadságát. Ez az eset egyébként nem az első, amely feszültté tette a viszonyt Maradona és a nápolyi klubvezetők között. Az argentin futballista korábban is elkövetett már hasonló fegyelmi vétséget, Polinéziában üdülve harcias kirohanásokat intézett az azóta már elbocsátott Napoli-edző, Ottavio Bianchi ellen.

Kérdés: a plusz-szabadságot miként bünteti a Napoli? Egyáltalán: meri-e büntetni legnagyobb csillagát?

Gumikálvária

Bizonytalanná vált a PMSC kerékpározóinak részvétele az augusztus végi országúti utánpótlás országos bajnokságon. Az ok: gumihiány. Bármennyire is furcsa, kifogyott a kerékpárgumi-készletük. Minimum 8 gumi kellene nekik, aminek megvásárlására azonban egyelőre nincs pénz. Négy-ötezer forint kellene, ami hiányzik. Akkoriban, amikor *Hirth Józsefet* az egyesület Csepelre engedte, az új klubjától 20 gumit is kaptak a pécsiek, ez azonban elfogyott. A Gemenc Kupán már rajtuk nevetett a mezőny, ugyanis állandóan defektet kaptak az agyonjavított gumijaik miatt. De ez még semmi! Nemrégiben az ifjúsági világbajnokságon *Varjas*, a PMSC üdvöskéje a magyar színek képviseletében olyan gumival állt rajthoz, amit még az azóta külföldre távozott Szabó László használt. Az 1985-ös felnőtt vb-n . . .

Ugye, ehhez nem kell különösebb kommentár?

H. L.

DN SPORT



Pelé, a brazil futballsztár végzi el a kezdőrúgást a világ legnagyobb ifjúsági labdarúgó-tornáján, Oslóban. (MTI-telefotó)

Egy szükséges rosszról...

Vélemények a FIFA döntéséről

A Nemzetközi Labdarúgó Szövetség (FIFA) Végrehajtó Bizottsága az elmúlt héten egyebek között úgy döntött, hogy az 1994-es, az Egyesült Államokban sorra kerülő vb-döntő találkozóit csakis olyan stadionokban szabad lejátszani, amelyekben csak ülőhelyek vannak. A FIFA szerint a tragikus események (a legutóbbi, idén április 15-én Sheffieldben 95 ember halálát okozta) legfőbb oka, hogy az állóhelyeken sokkal több a rendbontás.

Pár nap elteltével több európai szövetséget, illetve ismertebb klubot kérdeztek meg az AP hírügynökség munkatársai: hogyan minősítik a FIFA biztonságot célzó előírásait? A vélemények összegzése: szükséges volt meghozni azokat, ugyanekkor súlyos anyagi terhet jelentenek az átalakítások. Ismert, a FIFA már az 1992-es vb-selejtezőket csak olyan stadionokban engedélyezi, ahol kizárólag ülőhelyek vannak.

Néhány vélemény, nyilatkozat:

Edgar Obertuefer, a Svájci Labdarúgó Szövetség főtitkára:

– Nem értem, miként gondolta a FIFA, hogy előírásait képesek leszünk megvalósítani? A mi válogatottunk rendszeresen Bernben játssza selejtező mérkőzéseit, egy olyan stadionban, ahol hatvanezer néző elhelyezésére van mód. Mivel mindössze tízezer nézőnek tudunk ülőhelyet biztosítani, s nincs kellő mennyiségű pénzünk ahhoz, hogy a többi ötvenezret átalakítsuk, csak egy lehet: ötvenezer embert kirekesztünk.

Svájcban nehézséget okoz, hogy a nagyobb stadionok zömét az 1954-es vb-re készítették, és akkoriban nem nagyon gondoltak arra, hogy ülőhelyeket alakítsanak ki.

Nikosz Zubogiorgosz, a Görög Labdarúgó Szövetség alelnöke viszont egyértelmű örömét fejezte ki. Szerinte Hellászban is mind jobban elharapódznak a sportszerűtlenségek. A futballhuliganizmus az elmúlt bajnoki idényben szinte mindennapossá vált. De hogy a görögöknél milyen forrásból biztosítják az átalakításokat, arról Zubogiorgosz nem nyilatkozott.

A labdarúgásra fordított és fordítható összegek szempontjából az egyik legjobb helyzetben lévő FIFA-tagállam Spanyolország. Santiago de Julian, a Real Madrid szóvivője szerint a FIFA-döntés jelentős gondok elé állítja a spanyol klubokat. A főváros híres Bernabeu stadionjában mindössze 58 000 az ülőhelyek száma, noha teljes befogadóképessége 90 200. A „királyi klub" melletti másik neves ibériai egyesület, az FC Barcelona a 85 ezres Nou Camp létesítményében mindössze 30 000 szurkolójának tud ülőhelyet biztosítani. Az Atletico Madridnak nincsenek gondjai: a Vicente Calderon stadionban csak ülőhelyek (70 000) vannak.

Az 1985-ös tragikus BEK-döntő után hírhedtté vált brüsszeli Heysel-stadionban 25 000 az ülő- és 40 000 az állóhely. A belga szövetség az 1992-ben kezdődő selejtezőit ide tervezi. Az „ülőhelyesítés" teljes költsége legkevesebb 13, legtöbb 16 millió dollár, de szerencsére szponzorok részt vállalnak a beruházásokból. A londoni Wembley-stadionban 20 000 ülőhelyet kell átalakítani, a glagow-i Hampden-parkban (73 000 a befogadóképesség) mindössze 11 375 az ülőhely. Ernie Walker, a skót szövetség titkára úgy nyilatkozott, elnökségük fontolgatja, hogy a válogatottat átköltöztetik az Ibrox-parkba, ahol a tulajdonos a Glasgow Rangers, s itt csak ülőhelyek vannak.

— A Hampdent átalakítani őrült ötlet, fizesse meg az, aki kitalálta — nyilatkozott a bosszús Walker.

Mi az MLSZ véleménye? — kérdezte Czékus Lajos főtitkárhelyettestől az MTI munkatársa.

— A hagyományos színhely, a Népstadion ülőhelyi részeinek felújítását már az utóbbi években elkezdték — mondta. Azt viszont még tisztázni kell, vajon az ülőhelyül szolgáló padokat elfogadja-e a FIFA? Mert ha számozott, úgynevezett kagylóülőkéket kell elhelyezni, akkor mélyen a zsebünkbe nyúlhatunk mi is. Nem vitás, a Népstadion és intézményei egyedül képtelen finanszírozni egy ilyen jelentős átalakítást.

Italozó tornászok

Nem utazhat az októberi tornász világbajnokságra a szovjet válogatott két ásza, Dmitrij Bilozercsev és Vlagyimir Gogoladze. Kizárásuk oka szomorúan prózai: italozás . . .

A szakvezetés döntéséről beszámolva a Szovjetszkij Szport szerdai száma idézi Leonyid Arkajevet, az ottani sporthivatalnak a tornáért felelős vezetőjét, aki így fogalmazott: „Bilozercsev és Gogoladze a csapat szétzüllesztőivé váltak . . ."

Eltávolításuk előtt a bűnbe esett tornászok két napig távolmaradtak a központi felkészítő táborból, az edzések helyett inkább az alkoholizálást választották.

Temesvári kiesett

Gyors búcsúra kényszerült Temesvári Andrea a San Diegó-i nemzetközi tenisztornán, ahol 200 000 dollárt osztanak szét az indulók között. A magyar éljátékosnak ezen a viadalon már az első fordulóban nehéz ellenfél jutott. Az amerikai Terry Phelps az első szettben kifejezetten könnyedén bánt el Temesvárival, aki ugyan a folytatásban mindent megpróbált, de hiába, a rövidített játékban 7-5-re rivalisa bizonyult jobbnak. Így végül is Phelps 6-2, 7-6-tal jutott tovább.

A labdarúgó megyei I/B. osztály őszi sorsolása

I. FORDULÓ (AUGUSZTUS 20.): Felsőszentmárton–Olasz, Szabadszentkirály–Pécsvárad, Bicsérd–P. Gázmű, Kishárságy–Nagynyárád, Kémes–Dunaszekcső, Töttös–Hetvehely, Villány–Drávafok, Lippó–Bükkösd.

II. FORDULÓ (AUGUSZTUS 27.): Drávafok–Töttös, Hetvehely–Kémes, Dunaszekcső–Kishárságy, Nagynyárád–Lippó, Bükkösd–Bicsérd, P. Gázmű–Szabadszentkirály, Pécsvárad–Felsőszentmárton, Olasz–Villány.

III. FORDULÓ (SZEPTEMBER 3.): Felsőszentmárton–P. Gázmű, Szabadszentkirály–Bükkösd, Bicsérd–Nagynyárád, Lippó–Dunaszekcső, Kishárságy–Hetvehely, Kémes–Drávafok, Töttös–Villány, Olasz–Pécsvárad.

IV. FORDULÓ (SZEPTEMEBR 10.): Töttös–Olasz, Villány–Kémes, Drávafok–Kishárságy, Hetvehely–Lippó, Dunaszekcső–Bicsérd, Nagynyárád–Szabadszentkirály, Bükkösd–Felsőszentmárton, P. Gázmű–Pécsvárad.

V. FORDULÓ (SZEPTEMBER 17.): Felsőszentmárton–Nagynyárád, Szabadszentkirály–Dunaszekcső, Bicsérd–Hetvehely, Lippó–Drávafok, Kishárságy–Villány, Kémes–Töttös, Pécsvárad–Bükkösd, Olasz–P. Gázmű.

VI. FORDULÓ (SZEPTEMBER 24.): Kémes–Olasz, Töttös–Kishárságy, Villány–Lippó, Drávafok–Bicsérd, Hetvehely–Szabadszentkirály, Dunaszekcső–Felsőszentmárton, Nagynyárád–Pécsvárad, Bükkösd–P. Gázmű.

VII. FORDULÓ (OKTÓBER 1.): Felsőszentmárton–Hetvehely, Szabadszentkirály–Drávafok, Bicsérd–Villány, Lippó–Töttös, Kishárságy–Kémes, P. Gázmű–Nagynyárád, Pécsvárad–Dunaszekcső, Olasz–Bükkösd.

VIII. FORDULÓ (OKTÓBER 8.): Kishárságy–Olasz, Kémes–Lippó, Töttös–Bicsérd, Villány–Szabadszentkirály, Drávafok–Felsőszentmárton, Hetvehely–Pécsvárad, Dunaszekcső–P. Gázmű, Nagynyárád–Bükkösd.

IX. FORDULÓ (OKTÓBER 15.): Felsőszentmárton–Villány, Szabadszentkirály–Töttös, , Bicsérd–Kémes, Lippó–Kishárságy, Bükkösd–Dunaszekcső, P. Gázmű–Hetvehely, Pécsvárad–Drávafok, Olasz–Nagynyárád.

X. FORDULÓ (OKTÓBER 22.): Lippó–Olasz, Kishárságy–Bicsérd, Kémes–Szabadszentkirály, Töttös–Felsőszentmárton, Villány–Pécsvárad, Drávafok–P. Gázmű, Hetvehely–Bükkösd, Dunaszekcső–Nagynyárád.

XI. FORDULÓ (OKTÓBER 29.): Felsőszentmárton–Kémes, Szabadszentkirály–Kishárságy, Bicsérd–Lippó, Nagynyárád–Hetvehely, Bükkösd–Drávafok, P. Gázmű–Villány, Pécsvárad–Töttös, Olasz–Dunaszekcső.

XII. FORDULÓ (NOVEMBER 5.): Bicsérd–Olasz, Lippó–Szabadszentkirály, Kishárságy–Felsőszentmárton, Kémes–Pécsvárad, Töttös–P. Gázmű, Villány–Bükkösd, Drávafok–Nagynyárád, Hetvehely–Dunaszekcső.

XIII. FORDULÓ (NOVEMBER 12.): Felsőszenmárton–Lippó, Szabadszentkirály–Bicsérd, Dunaszekcső–Drávafok, Nagynyárád–Villány, Bükkösd–Töttös, P. Gázmű–Kémes, Pécsvárad–Kishárságy, Olasz–Hetvehely.

XIV. FORDULÓ (NOVEMBER 19.): Szabadszentkirály–Olasz, Bicsérd–Felsőszentmárton, Lippó–Pécsvárad, Kishárságy–P. Gázmű, Kémes–Bükkösd, Töttös–Nagynyárád, Villány–Dunaszekcső, Drávafok–Hetvehely.

XV. FORDULÓ (NOVEMBER 26.): Felsőszentmárton–Szabadszentkirály, Hetvehely–Villány, Dunaszekcső–Töttös, Nagynyárád–Kémes, Bükkösd–Kishárságy, P. Gázmű–Lippó, Pécsvárad–Bicsérd, Olasz–Drávafok.

Tótippek

A totó 31. heti tippjei:	Foci	Népszava	DN
1. Karlsruhe–Uerdingen	1 2	1	1 2
2. FC Homburg–K.-lautern	x 1	x 2	x
3. M.-gladbach–B. München	2 1	x 2	2
4. Nürnberg–Leverkusen	1	1 x	x
5. Bremen–Düsseldorf	1	1	1 2
6. Mannheim–Bochum	x 1	x 2	1
7. Blau-Weiss 90–Freiburg	1	2 x	1
8. Hannover–Aachen	x 2	x 1	1 x
9. Duisburg–Saarbrücken	1 x	1 2	1
10. St. Kickers–Wattensch.	x 1	1	x 2
11. Unterhaching–Osnabrück	1 x	1 2	1
12. Münster–Kassel	1 2	2 x	x 1
13. Meppen–Essen	1	1 x	x 1
Pótmérkőzés:			
14. Darmstadt–Hertha BSC	2	x	x 2

Labdarúgás

Még két mérkőzést játszott egymással a Pécsi Dohánygyár és a nyugatnémet TSV Ilshofen női labdarúgó-csapata. Mint ismeretes, az elsőt 4-1-re nyerték a pécsiek, a másodikon 6-1-re bizonyultak jobbnak. A harmadik találkozóra már jobban összeszedték magukat a vendégek, akkor 2-1-re győztek.

Mai sportműsor

LABDARÚGÁS. Előkészületi mérkőzés: PMSC–Nagykanizsai Olajbányász, Újmecsekalja, 16.30 óra.

Tenisztanfolyam

A Mecsek LSE tenisztanfolyamot indít kezdő és haladó felnőttek és gyerekek részére augusztus 21-től. Részletes felvilágosítás: 24-923.

Előkészületi mérkőzés

PMSC tartalék–Kaposvári Építők 5-1 (2-0). Kovácstelep, 150 néző. V.: Antalfi. G.: Szabó (2), Becker, Jelena, Kocsis, ill. Kiss.

a legolcsóbb ruhatisztítás!

Az MN Textiltisztító és -Javítóüzem 1989. augusztus 1-jén a lakosság részére is MEGNYITJA vállalóüzletét Pécsett, a SAROHIN TÁBORNOK ÚT 35. SZ. ALATTI FODRÁSZUZLETBEN.

Vegytisztítást négy munkanapos határidőre vállalunk:

szoknya, nadrág	29 Ft
zakó, blézer	34 Ft
férfiöltöny	62 Ft
télikabát	80 Ft
női szövetruha	51 Ft
dzseki	37 Ft
átmeneti kabát	74 Ft
ballonkabát	62 Ft

Vegye igénybe szolgáltatásainkat!

Nyitva tartás: hétfőtől péntekig 11—18 óráig.

Dunántúli Napló

AZ MSZMP BARANYA MEGYEI BIZOTTSÁGÁNAK LAPJA

Főszerkesztő: MITZKI ERVIN. Főszerkesztő-helyettesek: BÁLING JÓZSEF és LOMBOSI JENŐ
Kiadja a Baranya Megyei Lapkiadó Vállalat. Felelős kiadó: BODÓ LÁSZLÓ
Szerkesztőség és kiadóhivatal: Pécs, 7601 Hunyadi út 11. Pf.: 134
Telefon: 15-000. Szerkesztőség telex: 12-421. Telefax: 22-301. Kiadó telex: 12-320.
Készült a Pécsi Szikra Nyomdában. Pécs, Engel János u. 8. 7630. Telefon: 32-177. Telex: 12-211. Felelős vezető: FARKAS GÁBOR
Terjeszti a Magyar Posta. Előfizethető: bármelyik hírlapkézbesítő postahivatalnál, a hírlapkézbesítőknél, a Posta hírlapüzleteiben és a hírlapelőfizetési és lapellátási irodánál (HELIR), Budapest XIII., Lehel u. 10/A, 1900, közvetlenül vagy postautalványon, valamint átutalással a HELIR 215-96162 pénzforgalmi jelzőszámra.
Előfizetési díj: egy hónapra 105,– forint, negyedévre 315,– forint, egy évre 1260,– forint.
Indexszám: 25054. ISSN 0133-2007.

Dunántúli Napló

POLITIKAI NAPILAP

XLVI. évfolyam, 213. szám
1989. augusztus 4., péntek
Ára: 4,30 Ft

Részeredmények az előkészítő vitán

Az ércbányászok kézbe veszik saját rehabilitációjukat

Ma már természetes az, ahogy Szemán István a rehabilitált bányászok érdekeit képviseli. Idős munkatársai arra intették, bárhová megy, készüljön fel alaposan, ne tudjanak kifogni rajta. Valóban felkészülten vett részt éppen egy hete az Ipari Minisztériumban szervezett vitán, amelynek tárgya a foglalkoztatási rehabilitáció korszerűsítésének új tervezete volt.

A fiatal ércbányász felhívta magára a figyelmet lényegretörő, alapos észrevételeivel. Az egyik bányavállalat szociális igazgatója meg is kérdezte tőle, ilyen jól informáltan milyen beosztásban dolgozik. Igencsak meglepődött, amint megtudta, szomszédja a Mecseki Ércbánya rehabilitált vájára, és a cég fürdőjét tartja rendben. Ettől függetlenül valóban mindenki természetesnek vette, hogy a legilletékesebb véleményét kérjék és a tervezetben fel is használják, amikor a bányászokat érintő lényeges kérdésekben döntenek.

Szemán István a MÉV szakszervezetében a rehabilitált bányászok rétegszervezetének tagozatvezetője. Az októberben szerveződött közösség, amely ma már több mint kilencszáz tagot számlál, őt választotta elnökének, és mitagadás, valóban harcos szemé-

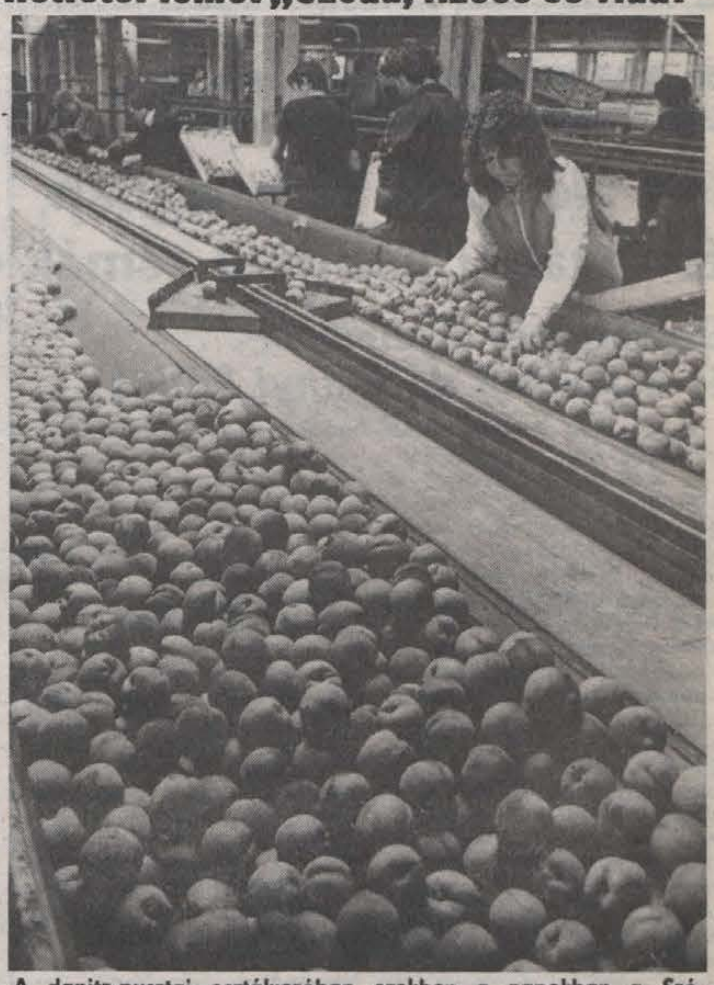
(Folytatás az 5. oldalon)

Egyetem a Politikai Művelődési Központban

Könyvjóváírással 5,2 millió forint. A tanárképző kar történelemtudományi tanszéke beköltözött, ősztől itt folytatódik az oktatás.

(5. oldal)

Hétfőtől ismét „Szedd, fizess és vidd!"



A danitz-pusztai osztályozóban ezekben a napokban a Széchenyi Gimnázium diákjai válogatják az őszibarackot.
Fotó: Laufer László

A szénbányászok csatlakoznak az uránosokhoz

Augusztus 30-án közös bányászdemonstráció lesz Pécsett

A Mecseki Szénbányák Vállalat szakszervezetének titkári testülete tegnap délelőtti ülésén vitatta meg a pécsi ércbányászok augusztus 30-ra meghirdetett felvonulására és nagygyűlésére vonatkozó felhívást. A testület egyhangúan úgy döntött, hogy a mecseki szénbányászok szolidárisak lesznek a másik bányavállalat dolgozóival, és részt vesznek mindkét eseményen. Mitöbb, a nagygyűlésen szót kér majd a szenesek képviselője is, hogy a mecseki bányászok nevében véleményt nyilvánítson az uránbányászok sorsát érintő kérdésekről, mindkét vállalat dolgozóinak helyzetéről. A döntést a közelmúltban újra megválasztott vállalati szakszervezeti titkár, Jambricsek József így indokolta:

— Úgy ítéljük meg, hogy a kormány nem foglalkozik megfelelően a bányászat, a bányászok sorsával. Egyetértünk az uránbányászok azon gondolatával, hogy amennyiben a vállalat helyzete megváltozik, feltétlenül megnyugtatóan kell gondoskodni a dolgozók további munkájáról, ami ilyen méretekben már nem csak a város és a megye felelőssége. Ezenkívül több olyan nyitott kérdés van, ami nemcsak minket, vagy az uránbányászokat, de az egész bányásztársadalmat érint, hiszen továbbra sem rendeződött megnyugtatóan a föld alatti pótlék vagy a túlműszakok adóztatása. Tehát a bányászszolidaritás mellett azért is feltétlenül szükségesnek éreztük, hogy csatlakozzunk a meghirdetett demonstrációhoz, hogy ezáltal eredményesebben képviselhessük a két vállalat dolgozóinak érdekeit.

A tegnapi ülést követően a titkári testület az üzemi szakszervezeti bizottságokon keresztül felhívással fordul a Mecseki Szénbányák dolgozóihoz, hogy vegyenek részt a nagygyűlésen. A komlói, mázaszászvári és nagymányoki dolgozók számára buszok indításával teremtik meg a lehetőséget, hogy augusztus 30-án ők is eljöjjenek Pécsre.

K. E.

Idén elmaradt a központi kedvezményes akció



Tegnap tüzifa érkezett a komlói Tüzép-telepre, míg a nagy választékot kínáló szénhegyek körül csendes volt minden.
Laufer László felvételei

Tüzelőanyag minden mennyiségben

Pécsi szén is kapható

A Kereskedelmi Minisztérium a Tüzépeken keresztül idén nem hirdette meg a nyári kedvezményes tüzelőanyag-vásárt. Vélhetően azért, mert ez szöges ellentétben állt volna az előbb májusra tervezett, majd júniusban végre is hajtott tüzelőanyagár-emeléssel. Saját hatáskörében bármelyik Tüzép tarthatna kisebb, néhány árura és rövidebb időtartamra szóló kedvezményes akciót, de nem valószínű, hogy a jelen szorító gazdasági helyzetben ezt bármelyik vállalat is megkockáztatja. Így van ezzel a Baranyában is illetékes, pécsi székhelyű Dél-dunántúli Tüzép Vállalat is.

— A júniusi áremelést megelőzően, amikor például a mecseki durvaszén ára 48, a brikketté 37, a tűzifa ára pedig 44 százalékkal emelkedett, bizony heves vásárlói rohamokat kellett kiállniuk telepeinknek. Hogy ügyfeleink mégse maradjanak minden kedvezmény nélkül, vállalatunk meghozta azt az áldozatot, hogy az akkor rendelkezésre álló készletektől függetlenül, az elővásárlásokat még a régi áron bonyolíthatták a vásárlók. A kezdeményezésnek meg is lett az eredménye, az elmúlt évi hasonló időszakhoz képest szénből 8000 tonnával, brikettből 40 000 tonnával, tűzifából pedig 5000 tonnával több fogyott — sorolta a jellemző adatokat Meiszter Péter, a Dél-dunántúli Tüzép Vállalat kereskedelmi igazgatóhelyettese.

Az áremelést követő csökkenő vásárlókedv a készletek felhalmozódásához, teljes kínálati helyzet kialakulásához vezetett.

— Valamennyi telepünkön a korábbi profilnak megfelelő összes árut lehet kapni, a vásárlók szemszögéből nézve régóta nem volt ennyire kedvező a helyzet. Természetesen ami a kínálatot illeti. Jelenleg például jelentős készleteink vannak a korábban közkedvelt

(Folytatás a 2. oldalon)

Befőzési őszibarack-akció a lakosságnak Danitz-pusztán

Cefrének is vitték a kajszit

Kedvezett az időjárás a gyümölcsösöknek, rekordtermést hoztak az ültetvények, s ahogy ez már ilyenkor nálunk lenni szokott, azonnal akadozni kezdett az értékesítés, országszerte dúltak a málna-, meggy-, és kajsziháborúk. Lezuhantak az árak, nem volt érdemes leszedni a termést, s félő, hogy a kárvallott termelők ismét fejszét fognak a fákra. Jövőre megint kevés lesz a gyümölcs.

A Pécsi Állami Gazdaságot nem vágta földhöz a túltermelési válság, pedig náluk is roskadoztak a fák a terhüktől. Kisebb malőrök persze becsúsztak. A csehszlovákok úgy küldtek vissza két vagon meggyet a feladónak, hogy a plombát fel se törték — nem voltak kíváncsiak a minőségre.

Ezt a piacot a pécsiek, mit tehettek mást, sztornózták. Annál nagyobb sikereket értek el a tőkés piacokon, nagy mennyiségű kajszit exportáltak Hollandiába, Olaszországba, az NDK-ba, amely változatlanul jó vevőjük. Tegnap kezdődött az őszibarackexport. Három hűtővagonnal indítottak útnak az NDK-ba,, s szombat—vasárnap is ugyanennyit indítanak el. Ebből a gyümölcsből is jó a termésük, 110 vagon vár értékesítésre.

A belföldi értékesítési lehetőségeket is megkeresték. Szállítottak konzervgyáraknak, a nagykozári szörpüzemnek, a Zöldért mohácsi tartósító üzemének és a „Szedd, fizess és vidd" akció keretében nagy mennyiséget adtak el a lakosságnak. A nagy kajsziterméséből — 30 vagon, ez helyi rekordnak számít — egyetlen kiló sem maradt a fák alatt. A befőzési akciót július 10-én kezdték kilónként 17 forintos árral, és augusztus 1-jén fejezték be, amikor 14 forint volt náluk a lekvárnak való kajszi. A pécsiek ez idő alatt több, mint 7 vagon kajszit szedtek le eltevésre. Ez ugyan elmarad a két év előtti 10 vagontól — akkor az ára 20 forint volt — ennek az oka, hogy most a kiskertekben is sok kajszi termett.

A múlt heti cefreakciójuk némelyekből ellenérzést váltott ki. Miért nem vitték lejjebb a befőzési árakat, hogyan adhatják kilónként 7 forintért a pálinkának valót? Ha a főzési díjat meg az egyéb költségeket is beszámítjuk, bizony ebből 200 forintos pálinkájuk lesz a „kárvallottaknak". Volt, akinek így is megérte, hisz tegnapra befejeződött a cefreakció, elfogyott a hullott barack a fák alól.

Most, hogy beérett az eltenni való magváló Sampion fajta, a Pécsi Állami Gazdaság hétfőtől új lakossági „Szedd és vidd" akciót indít Danitz-pusztán. Hétfőn délután kezdenek, de keddtől már reggel is mehetnek szedők. Az őszibarack ára kilónként és mérettől függően 14—17 forint lesz.

Felmerül a kérdés, miért nem olcsóbb ha ilyen sok termett? A Szeged környékiek, csongrádiak 6 forintért adják az akciós barackot. Cserni Ádám, a pécsi gazdaság ágazatvezető helyettese szerint, a 6 forint nem fedezi az önköltséget, akkor jobban járnak, ha az őszibarackot inkább a fákon hagyják. Bíznak benne, hogy erre nem kerül sor.

—Rné—



Költöznek a lakók azoknak az épületeknek egy részébe, amelyet a Bázis Építőipari Vállalat épített Pécsett, az Illyés Gyula utcában. A különleges technológiával épített lakóházak lakásait közvetlenül az építőipari vállalat értékesítette.
Fotó: Laufer László

Nyugat-Berlin

A Szovjetunió jelét adta: hajlandó tárgyalásokat kezdeni Nyugat-Berlin nemzetközi státusáról.

(2. oldal)

A MADISZ regionális Szövetségének ülése

Mit akarunk Baranyában és további politikai témák

Beszélgetés a jelenről és a jövőről dr. Dányi Pállal

Érdekes beszélgetés volt augusztus 2-án Pécsett a Ságvári Művelődési Házban a MADISZ Regionális Szövetségének ülésén, a tagok, érdeklődők és *dr. Dányi Pál*, az MSZMP Baranya Megyei Bizottságának első titkára között. Mint ismeretes, a MADISZ Országos Szervezetének elnöke, *Varjú László*, aki korábban az uránbányászok KISZ-titkára volt, nem véletlen tehát, hogy e szervezetnek Baranyában jelenleg 4000 tagja lehet 20 alapszervezetben. Közülük több százan az MSZMP tagjai is. A szerdai pécsi találkozón részt vett a MADISZ csaknem teljes elnöksége. Bár az ülés meghirdetett célja a Mit akarunk Baranyában? című anyag véleményezése volt, a beszélgetés során a résztvevők kitértek egyéb problémákra is.

Az elhangzott vélemények és válaszok két téma köré csoportosíthatók: milyen sajátos helyzet alakult ki Baranya megye, Pécs városa gazdaságában, mi várható ezzel kapcsolatban, illetve mik a legfontosabb elképzelések az MSZMP munkájának, jellegének átalakításában.

Megyénk legnagyobb problémája a következő 3–4 évben a foglalkoztatás. A demográfiai hullám, a mezőgazdasági túlfoglalkoztatás, a visszafogott fejlesztési programok a bányászatban és egyéb területeken, ennek kihatása az építőiparra azt eredményezi, hogy 10–14 ezer új munkahely létesítésének igénye lép fel olyan helyzetben, amikor erre nincsenek meg az anyagi eszközök. Ez volt az alapja, hogy a megye vezetése felvetette a depressziós övezetté nyilvánítás szükségességét. A vezetés ebben a helyzetben a vállalkozói szellem erősítésével, a vállalkozók támogatásával olyan politikai, gazdasági környezet kialakítására törekszik, mely kedvez a külföldi működő tőke behozatalának. Ezzel egyidőben a létesülő átképzési központ fő feladata, hogy a szakmacsoportonkénti képzést is elvégezze. Komoly lépések szükségesek a termelési-foglalkoztatási szerkezet változtatására. Pécs jelentősége elsősorban az idegenforgalmi és ellátószférában növekedjen.

A bányászat szerepe, megítélése önálló napirendi pontként is szerepelhetett volna. Ma már világosabban látszik, hogy e területen is olyan közgazdasági szabályozórendszer létrehozása szükséges, mely mellett megbízhatóan minősíteni lehet egy-egy vállalat tevékenységét. Ugyanakkor teljes vertikumában az összes körülmény figyelembevételével kell dönteni fennmaradásokról, szanálásról vagy megszüntetéséről. Az 1982-ben meghirdetett és elkezdett liászprogram részleges felfüggesztése, az 1993-ig érvényes kormányközi uránszerződés alapján állami nagyberuházásként felépült V. sz. bányaüzem munkába állása után a bejelentés teljesen váratlanul és készületlenül érte a megye vezetését. Tény, hogy a bányászattal kapcsolatos döntések még nincsenek meg. Sok a véleményeltérés, a szakmai és pénzügyi körökben sincs egyetértés ebben a kérdésben. Az MSZMP megyei bizottságának végrehajtó bizottsága a közeljövőben egyértelmű véleményt alkot a bányászat - baranyai helyzetéről. Élénk vita kísérte az MSZMP belső helyzetéről, működéséről, helyéről, szerepéről elhangzottakat. A párt taglétszámában karcsúsodik, összetétele is változik. Nem alulról vagy felülről kell építkezni, a kettő szembeállítása hibás koncepció. Belülről kell szövetségi rendszerét kialakítania, mely jobban alkalmazkodik a változó politikai feltételekhez. Az a helyes elképzelés, hogy a politikai központoknak az országgyűlési képviselői körzetekhez kell alkalmazkodnia, Baranyában sajátosan érvényesülhet csak, hiszen itt egy városra 59 község jut, míg pl. Szolnok megyében ez az arány egy a kilenchez. Javítani kell a pártnak a propagandáját is.

Szó esett az ellenzékhez való viszonyról is. Ez a kapcsolat rendkívüli figyelmet, politikusságot, türelmet, vitakultúrát igényel mindkét fél részéről.

A párt eközben a nagy társadalmi megmérettetésben szövetségeseket nyer és veszít. Természetes, hogy az átalakulásnál sok a múltféltés, a megszokotthoz való ragaszkodás, az azonban már hiba, hogy ha egy marxista párt elvész a múlttal való foglalkozásban, s a jövőre kevésbé fordít figyelmet. Ez gátolja, hogy a jövőérdekelt ifjúság nagyobb számmal lépjen soraiba. Tény, hogy a párt eddigi ifjúságpolitikája idejét múlta és nem is megújítható. Az új ifjúságpolitika kialakításában az MSZMP-nek versenyeznie kell más pártokkal és szervezetekkel. Az ifjúság tehát nem lehet semleges a politikai harcban, nem vonulhat félre, érdekeit csak úgy érvényesítheti, ha a döntési posztokon ott van. Felmerült, hogy az MSZMP-nek legyen ifjúsági tagozata.

A beszélgetés, vita jól szolgálta ezt a célt, hogy segítse a fiatalok felkészülését a pártkongresszust megelőző küldöttértekezletre, jobban megértsék a megyei pártbizottság indítékait, hogy közelebb kerüljenek egymáshoz érdekek, nézetek és célok.

Kablár János

24 ÓRA A NAGYVILÁGBAN

A Külügyminisztérium közleménye

A Magyar Távirati Irodát a Külügymnisztérium illetékes helyéről felhatalmazták az alábbiak közlésére:

„Azt követően, hogy a Magyar Televízió műsorában előzetesen meghirdették a Mihály volt román királlyal készített interjú bemutatását, a Román Szocialista Köztársaság Külügyminisztériuma mind Bukarestben, mind Budapesten diplomáciai lépéseket tett az interjú bemutatásának megakadályozása érdekében, anélkül, hogy annak tartalmát ismerte volna.

A magyar Külügyminisztérium, a hazai tájékoztatáspolitikai gyakorlat alapján, közölte a román féllel, hogy a kérés teljesítése nem áll módjában.

A Panoráma július 31-i adását követően a román fél ismételten tiltakozott, ezúttal az interjú tartalma miatt. Hangoztatta, hogy az megítélésük szerint román-ellenes, szocialista-ellenes, fasiszta jellegű, Románia függetlensége és szuverenitása elleni közvetlen támadásokat tartalmazott. Közölte, hogy az interjú bemutatása miatt román részről visszavonják a magyar tanácsi küldöttség romániai látogatására szóló, már előkészített meghivását, és konzultációra hazarendelik Románia budapesti nagykövetét.

Az MNK Külügyminisztériuma a román lépéseket határozottan visszautasította, és megismételte korábban többször kifejtett álláspontját, mely szerint elfogadhatatlan az a román magatartás, amely a tömegtájékoztatás egyes megnyilvánulásait hivatalos magyar álláspontként értékeli és ürügyként használja fel a kétoldalú kapcsolatok további szűkítésére.

Különösen sajnálatos, hogy ezzel a lépéssel román részről az egyetlen olyan konkrét megállapodást is érvénytelenítették, amelyről az új magyar vezetésnek a közelmúltban Bukarestben sikerült megegyezésre jutni a román féllel.

Magyar részről ismételten a román illetékesek tudomására hozták, hogy továbbra is érvényben lévőnek tekintjük a két ország közötti kapcsolatok normalizálására vonatkozó korábbi javaslatainkat és készek vagyunk azok alapján érdemi tárgyalásokat folytatni a kapcsolatokat terhelő valamennyi kérdésről.

Budapest, 1989. augusztus 3.

*

Túszdráma - halasztás

Joseph Cicippio fogvatartói csütörtökön újabb négy órával — közép-európai idő szerint 21 óráig — meghosszabbították ultimátumuk lejártát. Az üzenethez mellékelt videófelvételen az amerikai túsz „igen komolynak" nevezte az életveszélyt, amelyben forog és felhívta Izraelt, hogy azonnal tegyen eleget az iránbarát emberrablók követelésének és engedje szabadon a múlt pénteken elhurcolt siita vezetőt.

Csütörtökre virradóra az amerikai tájékoztatás először szellőztetett olyan híreket, amelyek szerint egy újabb amerikai túsz kivégzése esetére az elnök katonai akciót rendelt el.

Libanonban néhány vallási méltóság harcias fenyegetőzéseivel ellentétben mérsékeltebb siita körökben az a vélemény alakult ki, hogy Irán és Szíria nyomására az emberrablók meg fogják kímélni Cicippio életét, hiszen Teheránnak és Damaszkusznak is van mit vesztenie az ügyben.

Tüzelőanyag minden mennyiségben

(Folytatás az 1. oldalról)

mecseki durvaszénből vagy az ugyancsak népszerű iszapszénből. A várhatóan 10–20 százalék körül alakuló forgalomcsökkenést azonban nemcsak az áremelés idézi elő. Az emberekben még élénken él a tavalyi enyhe tél emléke. A mostani gyér tüzelőanyag-forgalom várhatóan majd szeptemberben mozdul el a holtpontról, akkor körvonalazódik majd az is, hogy melyik szénfajta iránt hogyan alakul a kereslet. Nem tartjuk elképzelhetetlennek, hogy az áremelés következtében az eddiginél sokkal nagyobb lesz az érdeklődés az olcsóbb árfekvésű barnaszenek irányában. E tekintetben biztató lehet, hogy ezekből a fajtákból korlátlan utánpótlási lehetőségekkel rendelkezünk – mondta a kereskedelmi igazgatóhelyettes.

A tüzelőhöz hasonló kínálati helyzet alakult ki építőanyagból is a Dél-dunántúli Tüzép telepein. A felhalmozott készlet rövid időn belül a duplájára nőtt, ami ez esetben azt is jelenti, hogy minden korábbi hiánycikket is lehet most kapni.

K. E.

Nyugat-Berlin

Szovjet álláspont

A bonni kormány szóvivője szerint a Szovjetunió jelét adta annak, hogy hajlandó tárgyalásokat kezdeni Nyugat-Berlin nemzetközi státusának kedvezőbbé tételéről.

Hans Klein nyugatnémet kormányszóvivő szerdán bejelentette: a minap szovjet diplomata érkezett javaslatokkal a Nyugat-Berlin életét szabályozó három nyugati szövetséges hatalom képviselőihez. Klein nem fejtette ki a moszkvai indítványok részleteit, csak annyit mondott: Bonn mindenben kész együttműködni a nyugat-berlini lakosság életkörülményeinek javítása érdekében.

Ronald Reagan akkori amerikai elnök még 1987-ben javasolta Mihail Gorbacsovnak, hogy segítse a „szigetváros" körülményeinek javítását és csatlakozzék ahhoz a tervhez, amelynek alapján Berlin az európai kultúra és távközlés egyik központjává válna.

*



Katonai, rendőri és tűzoltó alakulatok vesznek részt a mentési munkálatokban, miután leomlott az ukrán fővárosban a főposta homlokzatának egy része augusztus 2-án. A baleset következtében — a jelentések szerint 11 személy vesztette életét.

*

-ɸ- WASHINGTON: Az amerikai szenátus is befejezte a jövő évi katonai költségvetés tárgyalását. A 95:4 arányú szavazással jóváhagyott csomag 305,5 milliárd dollár értékű, miként a kormányzat kérte, s a képviselőház is jóváhagyta. A Pentagon kívánságaival szerkezetében is megegyezik, míg a képviselőház a hadászati fontosságú programok tekintetében jelentős módosításokat hajtott végre az eredeti tervezeten. A kormányzat 4,7 milliárd dollárt kért az újabb „Lopakodó" B–2 bombázók megépítésére, s a szenátus 4,4 milliárd dollárt jóvá is hagyott (egyetlen gép tervezett költsége 530 millió dollár).

Üdvözlő táviratok

Németh Miklós, a Minisztertanács elnöke táviratban fejezte ki jókívánságait Czeslaw Kiszczaknak, a Lengyel Népköztársaság Minisztertanácsa elnökévé történt megválasztása alkalmából.

*

Straub F. Brunó, az Elnöki Tanács elnöke és Nyers Rezső, az MSZMP elnöke 60. születésnapja alkalmából táviratban üdvözölte Jasszer Arafatot Palesztina Állam, valamint a Palesztinai Felszabadítási Szervezet Végrehajtó Bizottságának elnökét.

◆

Rakowski egészséges

Mieczyslaw Rakowski, a LEMP KB első titkára, akit kedden szívpanaszokkal kórházba kellett szállítani, már csütörtökön újra megjelent a nyilvánosság előtt. Részt vett egy kitüntetésátadási ünnepségen, és nyilatkozatot adott a PAP lengyel hírügynökségnek.

Az interjút készítő újságíró megállapította róla, hogy fáradtnak látszik. Rakowski azt mondta, hogy kedden kimerültség miatt lett hirtelen rosszul, egyébként vigyáz az egészségére, mindennap úszik.

◆

-ɸ- GENF: Mérsékelt haladás történt a hadászati támadófegyverek ötven százalékos csökkentéséről folyó szovjet–amerikai tárgyalások legutóbbi fordulóján – állapították meg Genfben csütörtökön a két ország küldöttségvezetői. Richard Burt és Jurij Nazarkin a 40 ország részvételével Genfben folyó leszerelési konferencia képviselői előtt számolt be az eddigi tárgyalások eredményéről.

Mérei Emil komlói képviselő nyílt válasza a városi Ellenzéki Kerekasztalnak

A komlói újság I. évfolyam, 13. számában megjelent nyílt levélből értesültem arról, hogy országgyűlési képviselői megbízatásom visszahívását kezdeményezik. Ilyen irányú kezdeményezés már több is volt ebben az országban. Erre tehát számíthattam. Arra viszont nem számítottam, hogy a „harmincak" – amelyek tulajdonképpen három család köré tömörülnek – személyeskedő áskálódásainak szelét vitorláikba fogják. Úgy gondoltam, hogy az ország és a város létkérdéseivel kezdenek politizálni, s nem az én „ügyemben".

A visszahívásomra felhozott indítékuk nemcsak meglepett, hanem el is gondolkodtatott. Nem tudom elfogadni, hogy az 1985-ben hitelesített mandátumom azért volna támadható, mert csak töredékszavazatokkal értem el a szükséges többséget. Mit jelent az, hogy töredékszavazat? A törvény szerint többség az, amely egy szavazattal több, mint a kisebbség, mégpedig akkor, amikor a szavazatokat megszámlálták. Ettől függetlenül én Komló és környéke, ezen belül hangsúlyozottan a bányászok érdekeit szolgálom, ezzel – úgy vélem – mindazokat is, akik akkor nem rám szavaztak.

Javaslatukkal a törvényes visszahívás tortúrájától próbálnak elriasztani, s felajánlják, hogy akkor a „harmincak" eltekintenének a „terhelő bizonyítékok" ország-világ elé tárásától. Ebből azt a következtetést lehet levonni, hogy önöknek nem az igazság feltárása fontos, hanem csak a lemondásom, a közéletből való eltávolításom.

Tehát feltételeket szabnak?

Eddig meggyőződéssel hittem, hogy a múlt ezen átkos gyakorlata ellen fognak harcolni inkább. Ha ez nem így lesz, akkor az a vágy, hogy egy más berendezkedésű és egy jobb levegőjű országban éljünk, nem valósul meg. Változatlanul tartom azt a korábbi álláspontomat, hogy az ellenem felhozott „vádakra" a nyilvánosság előtt válaszoljak.

Újból kijelentem, hogy a képviselői mandátumomról nem mondok le, ezzel tartozom választóimnak, de önmagamnak is. Ha szavazáskor a választóim úgy döntenek, hogy méltatlan vagyok Komló és környéke képviseletére, akkor ezt természetesen tudomásul veszem, s megkísérlem az eddigi bizalmukat azzal, hogy képviselői munkálkodásom alatt tettem, amit tennem kellett, illetve amit tehettem.

Az újjáalakult politikai szervezetüknek azt kívánom, hogy minél eredményesebben működjön közre, illetve segítse elő az ország és a város létkérdéseinek megoldását.

(Országos Sajtószolgálat)

KIOSZ-hírek

Tájékoztatjuk Baranya megye iparosságát, hogy 1989. szeptember végén, illetve október első hetében megszervezzük a KÉZMŰVES és a FOGYASZTÁSI cikkek termékbemutatóját Pécsett az Iparosházban. A kiállítás piackutató jellegű. Megtekintésére meghívjuk a várhatóan abban az időszakban megyénkben tárgyaló amerikai üzletembereket, valamint a megyei és a dél-dunántúli kereskedelmi cégek képviselőit is. A kiállító kisiparosok számára tárgyalási lehetőséget biztosítunk. A terv szerint 3 napig nyitva tartó termékbemutatón való részvétel díja (létszámtól függően) 600–900 Ft/fő. Igény esetén a KÉZMŰVES termékek helyben ZSÜRIZTETÉSÉT is megszervezzük. Jelentkezni írásban (legkésőbb augusztus 10-ig – bővebb információt kérni telefonon 27-800) a KIOSZ Baranya megyei titkárságán – Pécs, Rákóczi út 24–26. lehet.

A jelentkezésben kérjük megjelölni a kiállítandó termék megnevezését, méreteit, árát, a zsűriztetési igényt.

KÉZMŰVESEK, FIGYELEM!

A Baranya Megyei Kisipari Kézműves Tanács és a Kézműves Megyei Szakosztály 1989. augusztus 7-én (hétfő) 16.00 órától ülést tart, melyre tisztelettel meghívjuk.

A rendezvényen a szeptemberi hónapban megrendezendő termékkiállításról a helyben történő zsűriztetésről, az országos KKT ülésén elhangzottakról és egyéb aktuális tennivalókról esik majd szó. Akik kézműves oklevél tulajdonosai, itt kapják kézhez az új kisipari Kézműves igazolványt, amelyhez kérjük, hogy 1 db 3x3 fényképet magával hozni szíveskedjen.

Újdonság: a neve „TAPI"

Kisiparosok, magánvállalkozók, gazdálkodó szervezetek! Vegyék igénybe a KIOSZ Baranya megyei titkárság – NOVINDEL RT. közös reklámajánlatát, – a könnyen, kirakatüvegen keresztül, utcáról üzemeltethető, színes képernyőn éjjel-nappal megjelenített számítógépes reklámújságot. Ára: szeptember 1-jétől december 31-ig 5000,– Ft + ÁFA/ képernyőoldal. Jelentkezni lehet: KIOSZ Baranya megyei titkárság, Pécs, Rákóczi út 24–26., telefonon: 27-800.

A KIOSZ szolgáltató irodában különféle fodrászati és kozmetikai cikkek (krémek, maszkok, arcvizek, gyanta, szempilla- és hajfestékek, balzsamok, samponok stb.) széles választékban vásárolhatók és megrendelhetők.

A KIOSZ pécsi alapszervezet hírei:

Továbbra is vállaljuk TŰZVÉDELMI UTASÍTÁSOK készítését a megrendeléstől számított 1 hónapon belül.

Szeptember hónapban ismét elkezdik a munka- és tűzvédelmi vizsgáztatásokat, melyre jelentkezhetnek kisiparosok, gmk-k, kft.-k és egyéb gazdasági társaságok is.

A közeljövőben felmérést kívánunk végezni iparosaink tevékenységi körével kapcsolatban (kapacitás, gyártmány, konkrét szolgáltatás stb.). Célunk a munkaközvetítés, külföldi munkavállalás elősegítése, piacszerzés.

Továbbra is vállalja alapszervezetünk kisiparosok, kiskereskedők részére számítógéppel könyvelés – visszamenőleg 1989. január 1-jétől – adóbevallás, valamint rezsióradíj készítését.

Az új Kisüzemi Termelők Építőipari Normagyűjtemény 1989. évi kiadására előjegyzést veszünk fel. Várjuk iparosok, építési vállalkozók, intézmények és vállalatok jelentkezését. A FUTI a normagyűjtemény megjelenésével egyidejűleg forgalmazza a számítógépes költségvetés-készítő rendszert is. Commodore 64 és IBM PC gépekre egyaránt.

Jelentkezni és bővebb információt kérni az alapszervezetnél (Pécs, Rákóczi út 24–26.) személyesen, ill. telefonon 27-833 lehet.

A KIOSZ OSZK Baranya megyei kirendeltsége az 1989. január 1. előtt ipart váltott pécsi árufuvarozó kisiparosoknak szeptember 1–2–3-án, a személyszállítóknak 4–5–6-án (a továbbiakban havonta) szervez tanfolyamot és vizsgát Pécsett az Iparosházban.

Ezzel biztosít lehetőséget az érintett iparosoknak, hogy a rendeletben megszabott kötelezettségeiket teljesíthessék. Jelentkezni és a vizsgadíjat befizetni a tanfolyamot megelőző bármely munkanapon az Iparosház 213–214. sz. irodáiban lehet. Vizsgadíj 600 Ft/fő, a tankönyv ára 40 Ft.

A kirendeltség az ősz folyamán Komlón, Pécsett, Mohácson, Szigetváron és Pécsváradon is azonos feltételekkel szervezi meg a szállító kisiparosok részére kötelező tanfolyamot és vizsgát.

A KIOSZ SE értesíti felnőtt, ifjúsági és serdülő kézilabdacsapatának tagjait, hogy 1989. augusztus 7-én 17.00 órakor tartja edzését az Üttörő utcai pályán.

Emlékezés Borovszky Samura

Pécsett, akadnak olyan családok, amelyek rokonságban vagy valamiféle kapcsolatban voltak történelmi személyekkel, tudósokkal, írókkal, költőkkel. Nemrégiben írtunk a pécsi Devich-családnak a Kossuth-emigrációval való kapcsolatáról. És ki gondolná, hogy a kiváló tudósnak, dr. Borovszky Samunak közeli rokona Pécsett lakik. Borovszky Samunak édesapja Borovszky Pál, Duna-szabályozási kultúrmérnök nagyapja volt a Pécsett élő gyémántdiplomás Tóth László mérnöknek is.

Ki volt Borovszky Samu? A Magyar Tudományos Akadémia irodaigazgatója és levelező tagja, számos tudományos társaság választmányi tagja, a *Századok* és *Magyarország vármegyéi és városai* főszerkesztője.

1860. október 25-én Bácsordason született. Gimnáziumi tanulmányait Arany János városában, Nagyszalontán kezdte és a Budapesti Református főgimnáziumban fejezte be. A budapesti egyetemen bölcsészetet hallgatott, és 1883. júniusában történelemből és magyarból tanári oklevelet szerzett.

Pályafutása akkor kezdődik, amidőn 1880-ban Lukács Móric titkára lett. Egymás után jelennek meg tudományos cikkei a kolozsvári *Kelet* c. napilapban, az *Egyetértés*ben és a *Századok*ban. A dákokról írt tanulmányára felfigyelnek. A magyar őstörténetből és a népvándorlás korából merítette témáját a *Honfoglalás története és a népvándorlás kora* c. műve. Szerkesztette a *Magyarország vármegyéi és városai* c. kiadványt, valamint a *A nagy francia forradalom* és *Napóleon* c. történelmi díszmunkát.

Élete 52. évében, 1912. április 24-én hunyt el. A Kerepesi úti temetőben nyugosznak hamvai. **Dr. Tóth István**

Búcsú a fáktól

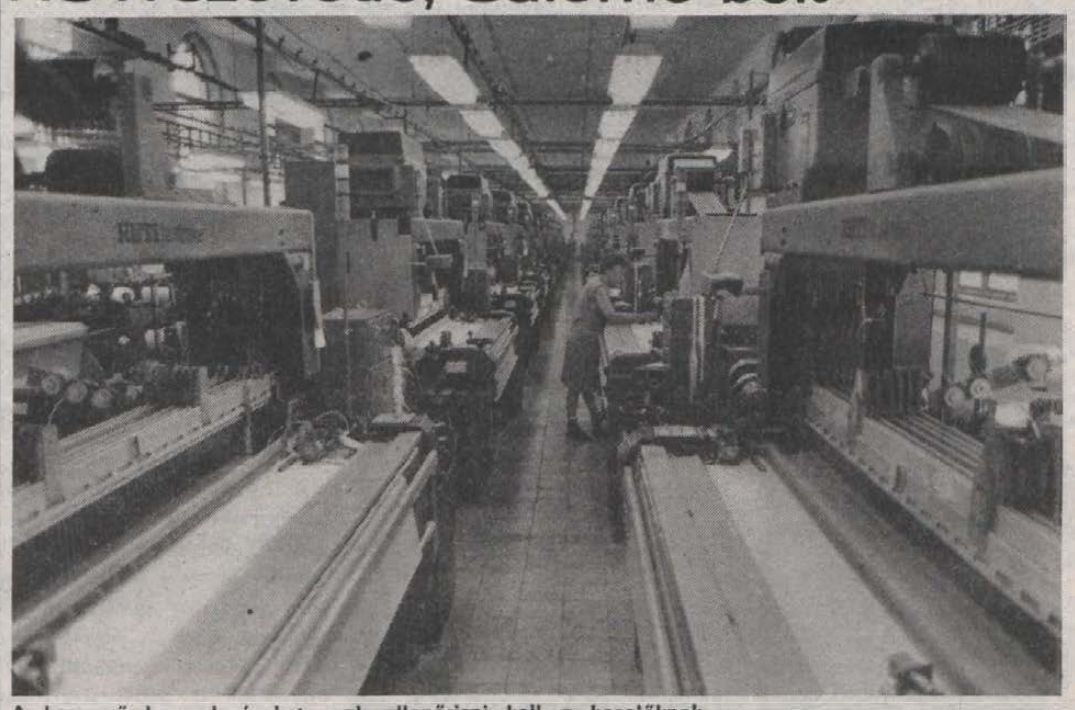
A pécsi nagyállomás déli szomszédságában jegenyefasor ad árnyat a járókelőknek. Némelyik több száz éve véd a szennyező anyagoktól, szállítja a friss oxigént. „Aki azt akarja, hogy sokáig emlékezzenek rá, ültessen fát" – tartja a népszokás. Valamikor régesrégen valaki gondolt Ránk, hitte, megértjük az üzenetét. A mai ember ritkán nosztalgiázik. Nemzedékek nőttek fel és hullottak el, de „Ők", a fák rendíthetetlenek maradtak. A történelmet is őrzik nekünk, például látták, hogy nő fel a mecsekalji kis város a sziklás hegyoldal lábainál. A mai napig szemmel tartják a munkába igyekvő, fáradt szemű munkásokat, akik éjjel-nappal bányásszák a föld kincseit, és úgy köszöntik egymást, hogy „Jószerencsét"! De a fácskák nem sírnak, nem panaszkodnak, pedig újabban panasz éri őket, hogy minden évben elhullatják szöszmöszeiket, amelyek eltömítik a dízelek levegőztetőjét. Nehezen indulnak a vonatok, s lefékezik ezt a rohanó világot.

A súlyos évek alatt, melyek a vállukat görbítik, most lettek először igazán feleslegesek.

✲

Még az idén az összes jegenyefát a vasút mentén kivágják, hogy ne okozzanak műszaki gondot. Az északi oldalon megkezdték a fadöntést. Gyura B.

RÜTI-szövöde, Salome bolt



A korszerű berendezéseket csak ellenőrizni kell a kezelőknek

Változások a mohácsi szövőgyárban

Fejlesztésre vár a műszaki szövetet előállító részleg

A Magyar Selyemipari Vállalat Mohácsi Gyárában idestova már 85 éve zakatolnak a szövőgépek, függetlenül attól, hogy az iparágnak jól, vagy rosszul ment éppen. Az idő pedig, úgy tűnik, igazolja a Duna-parti egységben folytatott állhatatos munkát. A nyolc és fél évtizedes működés után, amelynek során az iparág fővároscentrikussága miatt a mohácsi gyárnak gyakran kellett szembenéznie a „vidékiség" átkával, az utóbbi néhány évben jelentős változások következtek be a gyáregység életében.

1987 júliusában pályázat útján töltötték be a gyárigazgatói állást. T. Kovács János, az újdonsült fiatal, ambiciózus vezető már röviddel munkába állása után látta, hogy a szövőgyár vezetése csakúgy, mint a benne dolgozók, mennyire várnak egy, a gyáron belüli fejlesztésre. A határtalan ambíciónak köszönhetően már akkor őszre elkészült a fejlesztési terv, amelynek első ütemét az elmúlt évben sikerült megvalósítani. A svájci RÜTI cég NSZK-beli referenciaüzeméből lízing útján 42 selyemszövésre alkalmas pneumatikus gépet vásároltak. Az új gépek beállítása előtt leszereltek és selejteztek 130 régi, ugyancsak RÜTI gépet, amelyek még a század elején készültek. A változás természetesen első pillanatra szembeszökő volt. A 42 új gép kezelői létszámban csak a felét igényli a korábbi 130-énak, termelésben viszont a négyszeresét nyújtja. Az új gépek beszerelését, a szükséges kazánház, kompresszortelep és energiarendszer kiépítését teljes egészében a gyár kollektívája oldotta meg. Az új RÜTI-szövöde jelenleg négy műszakban, 6+2-es munkarendben 50 főt foglalkoztat. Hogy kezelési gondok ne forduljanak elő, a gépekre kerülőknek külföldi szakember vezette tanfolyamot indítottak, amit meg is hozta a várt eredményt. A vállalaton belül ebben a szövödében állítják elő a legjobb minőséget. A fejlesztés a közeljövőben néhány kisebb kiegészítő beruházást igényel ,anyagmozgatáshoz, nyilvántartáshoz, az előkészítő műveletekhez kell majd a szükséges kisgépeket megvásárolni. Ugyancsak az elmúlt év fejleménye volt még, hogy a Salome üzlethálózat részeként saját területen önálló boltot nyitott a szövőgyár, melyben a Mohácson készült termékeken kívül némi konfekcióárut is árusítanak. A bolt erre az évre tervezett hétmilliós forgalmához jelentősen hozzájárulnak a kihelyezett értékesítések is.

A szövőgyár másik, műszaki szövödéjében viszont még mindig dolgoznak a régi gépek, ez a részleg még fejlesztésre vár. Itt most már hagyományosan üvegszövetet állítanak elő, csak egy éve jelentkezett az új profil, a nedves szűrőként felhasználható polietilén monofil feldolgozása. Világviszonylatban mindkét terméknek jó piaca van, a bővülő kapacitást célzó fejlesztés érdemes befektetésnek látszik. A szükséges anyagiak hiányában azonban elképzelhető, hogy ezt a célkitűzést csak külföldi tőke bevonásával tudnák megoldani Mohácson. A szövőgyár vezetője ebben az irányban tapogatózott a közelmúltban is, amikor a Baranya Megyei Tanácson Brian O'Connorral, az USA magyarországi nagykövetének gazdasági tanácsadójával találkoztak és tanácskoztak a baranyai cégvezetők. Legszívesebben a műszaki szövödében is RÜTI gépeket látnának elsősorban megbízhatóságuk, minőségük és tartósságuk miatt. A vállalkozás reménybeli nyereségességére a műszaki szövetek előállításának magas jövedelmezősége adhat kedvező előjelet.

A mohácsi szövőgyár jelenleg a Magyar Selyemipari Vállalat egységeként termel. Az alapanyagellátás az értékesítéshez hasonlóan a vállalati központ irányításával valósul meg, idén január elsejétől viszont az egyetlen kötelező tervmutató a nyereség. Ezért természetes az a törekvés, ami azt célozza, hogy a gyár képes legyen önálló mérlegkészítésre. Ezt megkönnyíti az, hogy ma már a gyár működésében pontosan látható valamennyi árbevétel illetve költség. A vállalat egészét tekintve egy idő óta egyre inkább erősödik az igény a szerkezetkorszerűsítésre. A mohácsi szövőgyárnak a jogi és gazdasági önállóság elismerése lenne a legkedvezőbb. A kis egységnek nagyobb az esélye a változó piaci igények jobb kielégítésére, az iparág központjával fennálló kapcsolat pedig üzleti kontaktussá alakulhatna át. A mohácsi szövőgyár a félévi adatok szerint 5 milliós nyereséget hozott, holott az éves tervben ha minimális is, de veszteség volt előirányozva. Ebben az évben 3 millió m^2 selymet, 1 millió m^2 üvegszövetet és 100—150 ezer m^2 monofilt készítenek a gyárban. Amennyiben siker koronázza a műszaki szövöde felújításáért indított kezdeményezéseket, úgy a két profil rövid időn belül kiegyenlítődhetne.

Kaszás E.

Pécs, 1989. augusztus 24–26.

A városszépítők országos tapasztalatcseréje

Pécs városát mind a külföldiek, mind pedig honfitársaink elsősorban történeti műemlékei, földrajzi fekvése miatt becsülik. Az utóbbi években azonban mind hangsúlyozottabban emlegetik országszerte városunk szépségét, főleg a belváros gondozottságát, ápoltságát.

Mi pécsiek büszkék vagyunk 2000 éves városunkra, arra a római Sopianae-ra, amelynek kövein kacéran kocogtak Róma társzekerei, meneteltek légiói, s hozták vagy vitték magukkal a nyiladozó keresztény hitet, s megalapozták Ottemplom (Qinque Ecclesiae) szellemi kialakulását. Itt élt Maurus-Mór püspök, és jegyezte le az 1060-as években két lengyel remete csodákkal teli életét.

Ebben a mind szélesebben kibontakozó középkori világban, mint szellemi bázisra építette fel Nagy Lajos királyunk 1367-ben a pécsi egyetemet, mondván: „Pécs városa az ország többi városa között a tudomány magvainak szaporítására és üdvös sarjainak növelésére különösen alkalmas."

Pécsett virágzott ki a humanista kultúra legszebb, Európa-szerte csodált költője, Janus Pannonius, akinek egyre dicsőbb szellemiségét napjainkban már méltóképpen tisztelhetjük.

Négyszáz évvel ezelőtt 1588-ban újabb irodalmi nevezetesség keltett érdeklődést városunkban: a török hódoltság alatt a mai Mindenszentek-templom falai között zajlott le a felekezeti megbékélés szellemében a híres pécsi disputa.

A forradalmi lángban égő városi közgyűlés 1848. március 19-én az ország legkiválóbb 28 fiát „nevezte ki" a város díszpolgáraivá.

Nyugodtan mondhatjuk, Pécs város lakói az évszázadok során mindig gondosan védték városuk értékeit és hűségükkel körülölelik, szépítik, védik szépségét, belső harmóniáját. Csak néhány példát: csodálatosan kialakult a középkori városfal, újjászületett nevében és külsejében a Szent István tér, megszépült a barokkos Széchenyi tér, alig ismerhetni meg a mai Kossuth teret. Színpompás épületek alakultak: a Megyei Könyvtár, a Művészetek Háza, az Egyetemi Könyvtár. Az új köntösbe öltöztetett házak között még a régi pécsiek is el-elcsodálkoznak, s szívesen felejtik szemüket egy-egy új építészeti meglepetésen.

Elért eredményeink elsősorban a polgárság széles rétegű munkájának köszönhető, élén a város vezetőségével, de kivette részét a városszépítő munkából az 1983 júniusában alakult egyesületünk, a Pécsi Városszépítő és Városvédő Egyesület, amelynek célkitűzései többek között: a város lakóiban a város szeretetének ápolása, a haladó hagyományok megőrzése és folytatása, a várost szerető erők összefogása, a város történelmi, építészeti, műemléki, régészeti és természeti erőinek kutatása, megőrzése, gyarapítása, ebben való közreműködés, a város építészeti védelme, annak megőrzése és gyarapítása.

Ezen a nagyszabású, néha tömegeket is megmozgató program megvalósításán fáradozva a PVVE vezetősége úgy látja, hogy ennek a lapnak a hasábjain is több ízben ismertetett eredményei feljogosítják arra, hogy vállalja az 1989-es országos tapasztalatcsere megrendezését, bemutassa a megjelenteknek eddigi eredményét, segítse az országos mozgalmat további tettekre. Egyúttal lehetőség adódik a további tapasztalatcserékre, egyesületi beszámolókra.

Bízunk abban, hogy az 1989. augusztus 24–25–26-án Pécsett, a Műszaki Főiskola nagy előadótermében sorra kerülő tapasztalatcsere nemcsak egyesületünk sikerét, de a városszépítő munka értékét is fémjelzi. Az augusztus 24-én kezdődő nyitó ülésen és augusztus 25-én délelőtt a szekcióüléseken nemcsak az egyesületi tagok, de azok a városi polgárok is megjelenhetnek, akik szívügyüknek tekintik városunk fejlődését, értékeinek védelmét.

Dr. Marton István,
a Pécsi Városszépítő és Városvédő Egyesület elnöke

Fényes szellők – sötét felhőkkel

Az 1830-as években, tehát a kapitalista reformkorban, a nagy „grundolások" idején – ahogy az ipari vállalkozásokat, gyáralapításokat akkoriban nevezték – a hajdani pécsi búzapiac mellett, a „Budai külvárosban", az ott létesült láncgyárról kapta nevét a Lánc utca. Százötven év elmúltával, a Lánc utcával párhuzamos utcában, a szocialista reformkorban teljesen egyéni erőből, nagy szellemi tőkével és tiszteletre méltó sok munkával létesült egy kis gumigyár. A mai reformkor azonban olyan kálváriát állít a vállalkozók elé, hogy ebből az utcából aligha lesz valaha „Gumi utca".

Gács Béla, a pécsi Gépipari Technikumban érettségizett, majd Budapesten gumigyártó oklevelet is szerzett.

– 1979-től, amióta önállóan dolgozom, tehát a tíz év alatt félmillió forintot fizettem az államnak. Tíz év zavartalan, minden kötelezettséget teljesítő munkálkodásom után most úgy néz ki a helyzet, hogy tovább nem dolgozhatom: iparengedélyemet be akarják vonni.

1985-től 88-ig – amióta gumigyártó tevékenységet is folytattam – a Társadalombiztosítóval minden a legnagyobb rendben volt. 1987 decemberében még igazolást is kaptam, hogy társadalombiztosítási tartozásom nincsen. 1988 februárjában azonban már arról értesítettek, hogy folyószámlámat – az ő kifejezésükkel élve – „pótterhelték" és 88 887 forint fizetésre kötelezték. Elmentem a városi tanácsra, de a kereskedelmi osztályon még csak meg sem hallgattak. Nem voltak kíváncsiak a bizonylataimra, egyre csak azt hajtogatták, nekik a Társadalombiztosító értesítése alapján kell intézkedniök. A bíróság is azzal utasított el, hogy a Társadalombiztosítóval szemben nem lehet peres eljárást indítani.

Mit tehettem? Hogy fenyegetésüket ne válthassák be, iparengedélyemet ne vonhassák vissza – annak ellenére, hogy tudatában voltam utólagosan felszámított követelésük jogtalanságának – 1988 májusában befizettem kereken 89 000 forintot. Ezután október 17-én újabb felszólítást kaptam, hogy 68 073 „hátralékom" van. Megóvtam. A tanács november 28-án iparengedélyemet bevonta, de a bíróság, bár fellebbezésemet azzal az indoklással, hogy a Társadalombiztosítóval szemben „felülvizsgálat nem kezdeményezhető", elutasította, mégis az iparengedélyem bevonását óvásom miatt elhalasztotta. Engem most sem hallgattak meg.

Ezután 1989. január 20-án a Társadalombiztosítótól kimutatást kértem, hogy lássam: szerintük hogyan áll a helyzetem. Válaszukban közölték, hogy 1988-ig az általam teljesített befizetés 45 499 forint összegben van elkönyvelve. Az én bizonylataim viszont arról tanúskodnak, hogy 85-től 88 májusáig 194 994 forint befizetést teljesítettem, tehát nemhogy tartozom, de túlfizetésben vagyok. Nos, ebben a helyzetben küldte a tanács az iparengedélyem bevonásáról szóló határozatát. Ezek után, az 1989. május 30-án kelt határozat felülvizsgálatát kértem: „besorolásomhoz" képest lehetséges-e, hogy egy esztendőt meghaladó járulékfizetési kötelezettséget nem teljesítettem?

Hallgatom Gács Bélát, a sűrűn előforduló „kötelezettség" szóval tarkított keserű panaszkodását. Látom az egykori élénk eszű, szorgalmas gépiparistát, aki lelkesen énekli: „Sej, a mi lobogónkat fényes szellők fújják, sej, az van arra írva: éljen a szabadság! Sej, szellők, fényes szellők, fújjátok, fújjátok – holnapra megforgatjuk az egész világot." – Úgy látszik, a szép emberi elképzelések még váratnak magukra.

Harcos Ottó

HÍREK

AUGUSZTUS 4., PÉNTEK

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából DOMONKOS nevű kedves olvasóinkat.

A Nap kél 5.25 – nyugszik 20.16 órakor
A Hold kél 8.19 – nyugszik 21.16 órakor

Olvasószolgálat

Hírek, tudósítások, események közölhetők 14–16 óráig a 15-000 telefonszámon.

Hírszerkesztő: GYURA BARBARA

Ma délelőtt 9–12 óráig panaszügyekben fogad, a 10-046-os számon hívható: REZES ZSUZSA

Szerkesztőségi hírügyeletes 16–19 óráig a 10-053-as telefonszámon NAGY ISTVÁN

CB-adóvevőnk 14–16 óráig hívható az AM 24-es csatornán.

A lottó nyerőszámai

A Sportfogadási és Lottó Igazgatóság tájékoztatása szerint a 31. héten a következő nyerőszámokat húzták:

29, 43, 81, 85, 87

◆

– **Tatarozás miatt bezárt** Pécsett a Bem utcai Bizományi Áruház, de ruhával továbbra is üzemelnek Kertvárosban a Kodolányi u. 25–26. sz. alatt, a PETA barkácsbolt mellett.

– **Harkány lapja.** Megjelent a Harkány című folyóirat augusztusi száma siklósi lapbetéttel. Az újságban szó esik a gyógyvizekről, az állami lakások eladásáról és a szársomlyói bauxitbányászatról is.

Időjárás

Várható időjárás az országban péntek estig. Előbb még sokszor lesz erősen felhős az ég, gyenge esők, záporok is várhatók. Később egyre hosszabb időszakokra süt ki a nap. A nyugati, északnyugati szél a délutáni órákban időnként megerősödik. A legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 5, 10, a legmagasabb nappali hőmérséklet pénteken 19, 24 fok között alakul.

Távolabbi kilátások szombattól keddig. Melegszik az idő. Eleinte túlnyomóan napos idő lesz, majd az időnkénti felhősödésből elszórtan záporok alakulhatnak ki. A legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet eleinte 8, 13, majd 12, 17 fok között, a legmagasabb nappali hőmérséklet eleinte 22, 27, majd 25, 30 fok között alakul. Jelentős mennyiségű, legalább napi 5 mm csapadék nem valószínű.

✲

Örtilos: 136 cm, apadó, vízhő: 18,2 fok. Barcs: 234 cm, áradó, vízhő: 17,5 fok. Drávaszabolcs: 295 cm, áradó, vízhő: 19,1 fok. Mohács: 445 cm, apadó, vízhő: 17,6.

– **A hívők segítségével** tudták kívülről felújítani a Szabadság úti református templomot, mely több millió forintba került. A külső munkálatok befejeződtek, belülről folytatják a restaurációt.

– **Újdonság a Hungária Biztosítónál.** A külföldön vásárolható személygépkocsik megvétele előtt már itthon megkötheti Casco-biztosítását a Hungária Biztosító irodáiban. A szerződés az autóvásárlás pillanatától érvényes, s egyhavi díjkedvezményt ad hozzá a HB.

– **Sok a kóbor kutya.** Főleg Pécsett a Kertváros területén kóborol sok magára hagyott kutya. A nyári kullancsveszélyben jó néhány állat elpusztul.

Mai névnap: Dominika, Domonkos

A mai Domonkos, melynek női változata Dominika, a latin „Dominicus" nevéből származik. Ebben a nyelvben a „dominus" urat, istent, eredeti értelmében pedig gazdát, birtokost jelent. Így a név értelme „a gazdához, istenhez tartozó, a gazda birtoka" lenne. Dominique, Domongo stb. formában a nyugat-európai nyelvekben elterjedtebb, mint nálunk. A Haiti-sziget keleti felén lévő Dominikai Köztársaság is e névvel rokon. Képzőművészeti előfordulása a leningrádi Ermitázs két kincse, Angelico da Fiesola Szt. Domonkos és Aquinói Szt. Tamás, valamint Botticelli: Szt. Domonkos című festménye.

– **Ismét jó a szökőkút.** Pécsen a Szent István téren ismét működik a szökőkút. A múlt héten a néhány napig tartó szünetet az okozta, hogy az egyik éjszaka gyerekek másztak a kút tetejére, és elhajlították azt a pörgő kereket, amely a víz nyomását szabályozza. A Kertészeti és Parkfenntartó Vállalat munkatársai megjavították a város legújabb szökőkútját.

– **Leltár miatt tart zárva** az OMKER pécsi, Dr. Doktor Sándor utcai szaküzlete. Nyitás augusztus 7-én, hétfőn lesz.

◆

Horgászhír

A Baranya Megyei Tanács ifjúsági és sportosztálya augusztus 5-én, szombaton Orfűn, a Pécsi-tavon rendezi meg a baranyai triatlon ranglista versenyét. A verseny 9 órától kezdődik. Kérjük, hogy a verseny ideje alatt a horgászok csónakból ne horgásszanak.

MOHOSZ Baranya Megyei IB





Óriási forgalmi dugót okozott tegnap a déli órákban Pécs belvárosában a Pannon Volán BX 54-79 forgalmi rendszámú, a 30-as útvonalán közlekedő csuklós autóbusza. A busz gépkocsivezetője arra hivatkozva, hogy nem fér el a tilosban várakozó jugoszláv rendszámú gépkocsi mellett, leállította járművét, úgy, hogy a Mecsek felé irányuló forgalom a Széchenyi téren teljesen megbénult. A téren várakozók közül többen ajánlották a gépkocsivezetőnek, hogy kézi erővel a járdára emelik a jugoszláv személygépkocsit, a busz vezetője azonban ragaszkodott a rendőri intézkedéshez. A dolog érdekessége, hogy az eset előtt néhány perccel a közterületfelügyelet három embere bírságolta a tilosban várakozó járműveket, valamint, hogy a rendőrjárőr mintegy negyven perc elteltével érkezett a város főterére. Igazán az számít szenzációnak, hogy a busz gépkocsivezetője, miután az intézkedő rendőr megbírságolta a szabálytalanul várakozó gépkocsivezetőt, úgy fért el a személyautó mellett, hogy még csak meg sem súrolta annak oldalát. A belváros forgalma negyed kettőtől, kettőig szünetelt.

Laufer László felvételei

Esküvő

PINCZEL JUDIT
és
HURTON GYÖRGY

értesítjük kedves barátainkat, ismerőseinket, hogy augusztus 5-én 15.30 órakor házasságot kötünk a Váradi A. utcai házasságkötő teremben.

◆

A VOSZ egészségügyi tagozatának ülése

Az egészségügyi intézmények bérbeadásával a Vállalkozók Országos Szövetségének most megalakult egészségügyi tagozata nem ért egyet, mert véleménye szerint az valójában az állami ellátás lehetőségeit csökkentené. Az egészségügyben dolgozó vállalkozók — s nemcsak az orvosok — létesítsenek új, modern intézményeket, hogy a betegellátás magasabb színvonalúvá válhassék — hangzott el a tagozat első nyílt ülésén, csütörtökön este a MOM székházában. Az egészségügy különböző területein dolgozók vitatták meg azt a koncepciót, amely a hazai alternatív egészségügyi ellátás bevezetését részletezi. A tervezet szerint az állami egészségügyi ellátási rendszer mellett lehetőség nyílna arra, hogy a jogszabályoknak megfelelően, de korlátozás nélkül, magánszemélyek, vállalatok, társulások is létrehozhassanak és működtethessenek betegellátásra alkalmas intézményeket.

– **Újdonságok a pécsi reformboltban.** Az egészséges életmódot biztosító termékféleségeket árusítanak a pécsi Jókai utcai reformboltban. A mintegy 25–30-féle készítmény közül most olcsó áron kapható ciprusi mazsola és hántolt naprafforgómag. Újdonságként említhető a húspótló Tofu (szójatúró), szójaolaj és fótika (sütött szója).

– **Ételspecialitások** a bányásznap alkalmából. Pécsett a Borbála telepi Vén Diófa vendéglőben különleges ételekkel, hangulatos zenével, tombolával várják a vendégeket a 30. bányásznapon. Szente Lajos mesterszakács többek között velővel töltött gombát, szűzérmeket és négyszemélyes diótálat kínál finyencségnek.

– **Hosszú lesz az ősz?** Radványi Józsefné mágocsi kertjében a húsvéti rozmaringfán több ágon az almák mellett friss virágok vannak és az ibolya is virágzik. A ritkaság azt sejteti, hogy idén hosszú őszünk lesz.

◆

Közérdekű

Monitor-buli. 4-én Drávafok, 5-én Sellye, 6-án Szigetvár. ORI.

Áramszünet lesz 8-án 7-től 16 óráig a Móra F. u. 17-től 29-ig, 18-tól 28-ig az Orgona utcában, Egressy utcában a Nyárfa utcától északra.

Újdonság! Újdonság! Csak a Top Travelnél! Vízumot postán szolgálat! Kérje díjmentes tájékoztatónkat! Top Travel országos vízumszolgálat, Budapest, Lékai J. tér 9. 1124. Itt nem kell több reklám – vízumot postán.

Rendezvények

Pénteken kezdődik a magyarlukafai kézművestábor újabb 20 fős turnusa. A tíznapos táborozás alatt különböző kézművesmesterséggel ismerkednek meg a résztvevők. Így a szövésen, fonáson, kosárkészítésen, nemezelésen kívül önálló papírgyártást is tanulhatnak Kékes István Tóbiás rendezőtől.

Erika Kiffel német fotós kiállítása látható a pécsi Kisgalériában. A tárlat augusztus 2-án nyílt meg és e hónap 20-áig látható.

Az orfűi Tó-show keretén belül ma este 20 órakor Nagy Bandó András „Átmenet" című műsora tekinthető meg. Ezt követően a Bormester Blues Band lép fel, éjfélig tartó zenével.

Ma 20 órakor a Balokány-ligetben ad koncertet a NOW holland heavy metal együttes.

A szalántai művelődési házban ma 20.30-kor közönségtalálkozó lesz a Dolly Roll együttessel. Szervező: Vasas Csaba.

A mánfai Árpád-kori templomban Udvardi Erzsébet festőművész bibliikus témájú képeinek kiállítása látható szeptember 30-ig. A templomot a szemben levő házban lakó gondnok nyitja ki. A tárlatot a „Komlói nyár" rendezvénysorozat alkalmából nyitották.

Komlón, a színház- és hangversenyteremben augusztus hónapban megtekinthető naponta 9–15 óráig Melocco Miklós „József Attila oltár" című alkotása. A színház népművészeti boltjában különböző ajándéktárgyak (kerámiák, hímzett terítők, tűzzománc-alkotások) vásárolhatók.

Augusztus 5-én lesz a pécsi „Zöld Kör" soron következő túrája. Útvonal: Dömörkapu–Kantavár–Rábay-fa–Melegmányi völgy–Barátság forrás, a zöld kör útjelzésen Pécsbányatelep. Útközben a szervezők különböző érdekességekkel ismertetik meg a résztvevőket. Gyülekező a misinai buszvégállomásnál, a Lenin téren 8.30-kor. Felszerelés: gyalogláshoz alkalmas cipő, eső esetére megfelelő ruházat, étel, ital. Táv: 12 km. Visszaérkezés: kb. 17 órakor.

Próbaút a megnyitón

Látványos megnyitó ünnepséget rendez augusztus 5-én délelőtt 9 és 15 óra között az autószaküzletet létesítő DI-FER Kft. Az NSZK—magyar vegyes tulajdonú kft. Százhalombattán, a víztorony lábánál nyitja meg üzletét, ahol nyugati autók (elsősorban Opelek), valamint azok alkatrészei lesznek megvásárolhatók. A szombati megnyitó ünnepségükön 13 személygépkocsit állítanak ki (melyek valutáért a helyszínen megvehetők), zenével, népitánc bemutatóval, tombolával és egyéb meglepetésekkel várják az érdeklődőket. A nagyvonalú cég lehetővé teszi, hogy az ünnepség résztvevői kipróbálhassák a telephelyen lévő elegáns autókat.

◆

– **Zöld Kör.** Többen érdeklődtek a pécsi Zöld Kör telefonszáma után. Bérces Viktória szervező-túravezető tehát a 15-711-es telefonszámon érhető el 8–14 óráig, illetve hétfőn, szerdán, pénteken a pécsi Melinda utcai szabadidőközpontban található meg 17–19 óra között.

◆

Halálozás

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett édesanyám, anyósom és drága nagymamánk,

ÖZV. KOVÁCS DEZSŐNÉ

74 éves korában váratlanul elhunyt. Temetése augusztus 5-én, de. 10 órakor lesz a lakócsai temetőben. A gyászoló család.

Egészségügyi szolgálat

KÓRHÁZI FELVÉTELES ÜGYELETEK

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermek beteg részére, Pécs város: POTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház, gyermeksebészeti, kórházi felvételt igénylő gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika. Páros napokon: Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat, sebészet, baleseti sebészet Pécs város lakossága részére: II. sz. Sebészeti Klinika. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Pécs város és a csatolt községek ideg- és elmebetegei részére: POTE Ideg- és Elmeklinika. Szemészeti betegek ellátása 17.00 órától: POTE Szemészeti Klinika. Felnőtt fül-orr-gégészet: POTE Fül-Orr-Gégeklinika.

ÉJSZAKAI KÖRZETI ORVOSI ÜGYELET

Pécs város felnőtt lakossága részére egy helyen, a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségében minden este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 14-347.

Fogászati ügyelet minden este 7 órától másnap reggel 7 óráig a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségében – gyermekek részére is. Telefon: 14-347.

Gyermeklakosság részére egy helyen, a Gyermekklinikán, Pécs, József A. u. 7. (bejárat a Bajnok u. felől) este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 10-938.

ÉJSZAKAI ÜGYELETES GYÓGYSZERTÁRAK

Pécs, Kossuth L. u. 81. 10/8. sz. gyógyszertár; Pécs, Bajcsy-Zs. u. 23. 10/14. sz. gyógyszertár.

✲

SOS-ÉLET telefonszolgálat díjmentesen hívható a 12-390-es számon este 7 órától másnap reggel 7 óráig.

●

Állatorvosi ügyelet

Ugyeletes állatorvos 1989. augusztus 5-én 6 órától augusztus 7-én 6 óráig.

Információk

Pécs város és környéke számára: Pécs, Megyeri út 24. – Telefon: 13-588.

Mohács és a volt mohácsi járás részére: Mohács, Széchenyi tér 3. Városi Tanács. Telefon: Mohács, 10-406.

Komló és a volt komlói járás részére: Komló, Lenin tér 3. Telefon: Komló, 81-194.

Siklós és a volt siklósi járás részére: keleti részén: Siklós, Dózsa u. 19. Telefon: Siklós: 11-731. Nyugati részén: Sellye, Tanácsháza. Telefon: Sellye 1.

Szigetvár és a volt szigetvári járás részére: keleti részén: Bicsérd, Kossuth u. 63. Telefon: 73-445/26 mellék. Nyugati részén: Szigetvár, Állatkórház, Alapi G. u. 4. Telefon: Szigetvár 680.

Amennyiben a fenti telefonszámok nem jelentkeznek, vagy az ügyeletes állatorvos nem található, akkor üzenet hagyható Pécs város és környéke számára a 09-es telefonszámon, Komló részére pedig a 009-es telefonszámon, illetve az illetékes telefonközpontnál „állatorvosi ügyelet" címen.

Közlemények

A PANNON Volán értesíti a tisztelt utazóközönséget, hogy 1989. augusztus 5-én – Orfűn a Pécsi-tó körül a Baranyai Triatlon biztosítása érdekében – az Abaligetről 12.22 órakor Orfű érintésével Pécsre közlekedő autóbuszjárat Orfű belterületén a Hermann Ottó-tóig a tó keleti útvonalán ellenirányban a nyugati útvonalán közlekedik.

Augusztus 5-én kb. 10.30 órától 14 óráig tartó ideiglenes forgalomkorlátozás lesz Orfűn, a Pécsi-tó körül, a baranyai triatlon biztosítása érdekében. A B. M.-i Rendőrfőkapitányság ez időben a Pécsi-tó körül egyirányú forgalmat rendelt el, s úgy kell haladni, hogy a tó a vezetőtől balra essék. A forgalmat rendezők, illetve a forgalmasabb kereszteződésekben rendőrök irányítják.

Minden pénteken a DOZSO-ban 1/2 1–2 óra között ingyenes jogi tanácsadás működik. A jogsegélyszolgálat elsősorban a nyugdíjasoknak, munkanélkülieknek szolgáltat ingyenes jogi segítséget. Ágyhoz kötött betegek, rokkantak, mozgássérültek levélben is fordulhatnak a szolgáltatáshoz, melyet dr. Berényi István jogtanácsos lát el.

A HYDRÓ ÉPÍTŐIPARI KISSZÖVETKEZET

egyedi, és típusajtók, ablakok szakipari falak, beépített bútorok elkészítését vállalja rövid határidőre

ÉRDEKLŐDNI:

PÉCS, BUDAI N. A. U. 1.

TELEFON: 13-111/55.

Az ércbányászok kézbe veszik saját rehabilitációjukat

(Folytatás az 1. oldalról)

lyiséget talált érdekeinek képviseletére.

A bányászokat most rendkívül foglalkoztató rehabilitációs tervezetnek mindössze egyetlen pontja tér ki az ő sorsukat érintő kérdésre: a keresetkiegészítés helyett rehabilitációs járadékot határoz meg, ám a mostani 80 százalékos helyett 60 százalékot állapit meg, amelyben az elszenvedett egészségkárosodás mértékét életkorhoz is köti. A rétegszervezet véleménye szerint ez a szabályozás az érintett dolgozók egzisztenciális és anyagi helyzetének romlásához vezet. E javaslatban nem érezhető a bányászatnál rehabilitált dolgozók iránt sem a kormány, sem a társadalom megbecsülése.

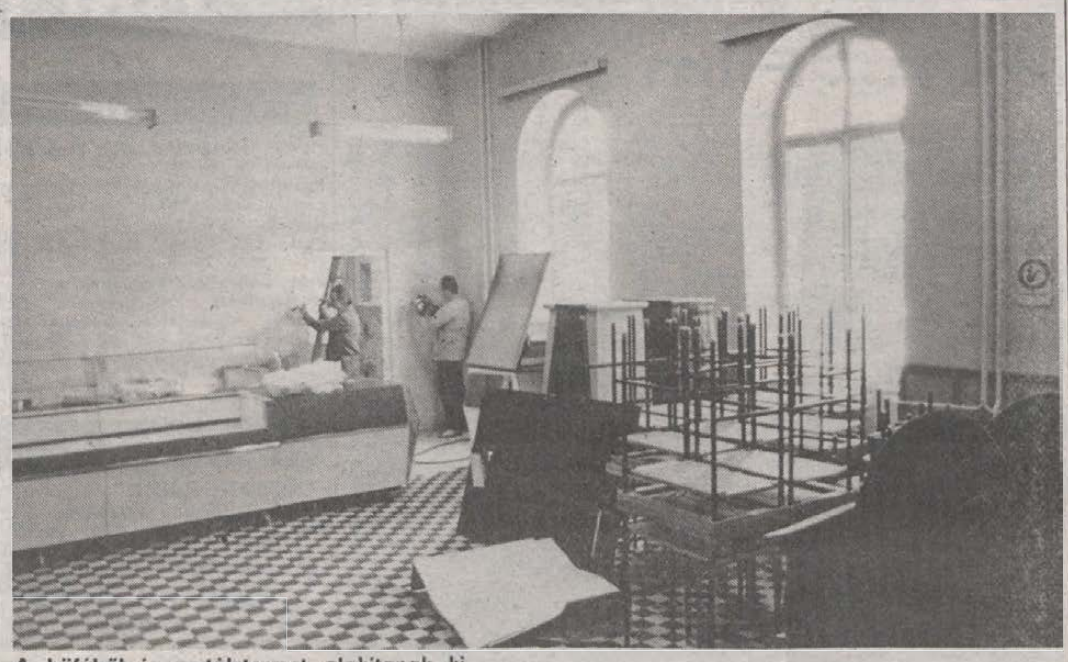
A rehabilitált ércbányászok javaslata a következő: a korábban előírt életkorhoz és föld alatti munkaidőhöz kapcsolódóan 36–49 százalékos munkaképesség-csökkenés esetén 60 százalékos rehabilitációs járadékot vezessenek be január 1-jétől. Azonban ez választási lehetőség legyen a ma keresetkiegészítésben részesülő dolgozóknak. Az eredeti javaslat ugyanis rájuk is vonatkoztatja az új szabályozást. A bányászok megfogalmazzák azt is, hogy ez a járadék ne kötődjön kényszerű munkavégzéshez, hanem vonják le belőle a mindenkori minimálbért, és azt hagyják meg az átlagszámítást végző vállalatnál – ezzel a cég pénzt is takaríthatna meg – és mindebből következik, hogy a járadékot ily módon kapó rehabilitált bányászok nem juthatnak munkanélküli-segélyhez, és nem képezné a táppénz alapját sem.

Ami szintén rendkívül lényeges, a megváltozott munkaképességű dolgozók az általuk javasolt szabályozással szeretnék kézbe venni saját rehabilitációjukat. Maguk döntenék el, megfelel-e a járadék összege, vagy vállalkozhatnának, átképezhetnék magukat saját elképzelésük szerint és erejük mértékében.

Augusztus közepén kerül a kormány elé a javaslat, a főhatóság igérete szerint a mecseki ércbányászok észrevételeivel és elvárásaival. Ami viszont már siker, a rétegszervezet sikere: július 1-jétől a hűségpénzt is beleszámolják a keresetkiegészítés átlagába.

Gáldonyi M.

Új helyen a történelemtudományi tanszék



A büféből is osztálytermet alakítanak ki

A JPTE a Politikai Művelődési Központban

Július elseje óta a Janus Pannonius Tudományegyetem kapta meg az MSZMP Baranya Megyei Bizottsága Politikai Művelődési Központjának kezelői jogát. A háromszintes oktatási főépület, a 150 fős kollégium, konyha, az étterem, a szolgálati, gondnoki lakás, a telek, a park és a sportpályák kezelői jogának átadás-átvételére térítésmentesen (könyvjóváírással) került sor, míg a létesítmény berendezése 5,2 millió forint értékben került át az egyetemhez.

Ennyi a rövid hír, mely kiegészítendő többek között azzal, hogy az egyetem tanárképző karának történelemtudományi tanszéke már be is költözött az első emelet tizenkét termébe, hogy ősztől ott folytassa a hallgatók oktatását. Mint ismeretes, a tanárképző kar épületének nagy rekonstrukciója elkezdődött, s emiatt kellett a történelemtudományi tanszéknek helyet változtatnia, hogy így biztosíthassák a zavartalan munkát. Az épület többi részét az egyetem 1993 július közepéig adja bérbe a Művészeti Szakközépiskolának, illetve a Széchenyi István Gimnázium és Szakközépiskolának. A Művészeti Szakközépiskola kollégiumi részét már több éve bérelték a szakközépiskolához közel lévő Damjanich utcai épület egy részét. Továbbra is az épületben dolgozhat a Politikai Művelődési Központ. Az egyetem fedezi július 1-je óta a működtetés, üzemeltetés költségeit és ők rendelkeznek a bérleti szerződésekből származó bevétellel.

Gáspár János, a JPTE főtitkára elmondta, hogy az egyetem már régóta keres oktatásra, kollégiumi elhelyezésre megfelelő helyiségeket. Volt arról szó, hogy a Politikai Művelődési Központ által nem használt termeket, szociális helyiségeket középiskolai célokra veszi igénybe a város, de úgy találták, hogy az épület elrendezése – átalakítás nélkül – inkább az egyetemi oktatásnak felel meg. Gáspár János úgy nyilatkozott továbbá, hogy a bérleti szerződések lejárta után az egész épületben az egyetem rendezkedik be. Hogy miként, arról a későbbiekben döntenek.

Behajtani tilos a Kossuth utcába

A gyalog járó ember nincs biztonságban

Levél érkezett 15-000 rovatunkhoz, melyet a pécsi rokkantnyugdíjas Szabó Tamás adott postára. A levélíró a következőket panaszolta többek nevében: „Pécsett, a Kossuth L. utcában, a Széchenyi tér sarkától a Színház térig sem kerekeskocsival, sem gyalogosan, sem engedélyezett járművel biztonságosan közlekedni nem lehet. Hiába van ugyanis a „Várakozni tilos!" tábla kint, ezen az útszakaszon személygépkocsik foglalják el a helyet, melyek megállásra késztetik a járókelőket, s így óriási torlódás keletkezik. Véleményem az, hogyha ezek az autók a fizetőparkolóban parkolnának, a célforgalmat sem tartanák föl, s a sétáló emberek biztonságát sem veszélyeztetnék".

Először a Városgondnokságon érdeklődtünk, ahol közölték, hogy nem ők az illetékesek ebben az ügyben.

A rendőrségen elmondták, hogy intézkednek, és felszólítják a Palatinus Szállót és a színházat, hogy tartsák be az előírást. A Palatinus Szállónál megtudtuk, hogy a külföldi vendégeknek biztosítanak parkolót a Széchenyi téren, de a vendégek a magyar gépkocsikra hivatkozva a szálloda előtt parkolnak.

Végezetül felhívtuk a Pécsi Városi Tanács építési és közlekedési osztályát, ahol Kemenes Lászlótól a következő információkat kaptuk: „Ez egyenesen felháborító! A Kossuth L. utca elején egy olyan tábla is látható, miszerint ez utcába behajtani tilos, kivéve a 6—12.00 közti célforgalmat! Aki igazolja, hogy ebben az utcában lakik, az természetesen bemehet, de ezen kívül mindenki más szabálysértést követ el. Holott ide bejár boldog-boldogtalan! Véleményem szerint a rendőrség tehetetlen, annak ellenére sem áll a sarkára, hogy mi a tanácsról már többször is kértük őket. Mivel a városi rendőrkapitányság nem tartatta be a szabályokat, így a közeljövőben elképzelhető, hogy a megyei rendőr-főkapitánysághoz fordulunk. Véleményem szerint mindenkit" — magyar és külföldi állampolgárt egyaránt — büntetni kell, ha szabálysértést követ el!"

Tszkr
AGRÁRSZÖVETKEZETEK KERESKEDŐHÁZA
PÉCSI KÖZÖS VÁLLALAT
PÉCS, NAGYVÁRAD U. 1.
felvesz
ÚJONNAN LÉTREJÖVŐ
KÜLKERESKEDELMI OSZTÁLYÁRA
VEZETŐT,
ÜZLETKÖTŐT,
KÜLKERESKEDELMI BONYOLÍTÓT.
NÉMET, ANGOL NYELVTUDÁS ELŐNYBEN.
JELENTKEZÉS:
levélben vagy telefonon
a munka- és személyügyi vezetőnél.
Telefon: 33-188/27 számon.

Természetkímélő melioráció

Érintetlen marad továbbra is a természeti környezet a Dráva mentén, Majláth-puszta térségében, ahol a Szentlőrinci Állami Gazdaság hamarosan befejezi a két éve kezdődött meliorációt. Több évezredes ősállapotában 150 hektár területet hagynak meg. Egyébként elpusztíthatták volna, ehhez minden engedélyt megadott a KÖVIG gazdasági érdekekre hivatkozva, támogatva az Á. G. érdekeit, a legfőbb törekvést, hogy a jól termő földekre nagy szükség van. A gazdaság mégsem választotta a természet meghódítását, adott a helybéli falvak, tanyák lakosainak az igényére, akik a régi területek megtartását szorgalmazták. Így most békésen folyhat a táj- és főként talajrendező melioráció, ami az év végére ér véget 800 hektáron. A talaj termőképességének a javítására az Á. G. 20 millió forintot költött, a bekerülési költség 40 százalékát. A természetmentő, -kímélő akciót a legjobban *dr. Joó József*, a gazdaság igazgatója támogatta, aki lelkes természetbarát. Megmarad a jövőnek többek között jó pár gólyafészkelő hely, kosboros, a hullámtéri Dráva-part, a Lankai-tó, egy holtág. Ezek után mindegyik még fokozottabb védelmet érdemel.

Cs. J.

Például

Grimné nem mesél

Tegnapi számunkban adtuk közre a Surányi úti postarablási kísérlet volt gyanúsítottjával, Mayer Péterrel készített interjúnkat. A mai „Például" újabb véleményeket ismerhetnek meg.

Először dr. Kósa Ferencet, a megyei főügyészt hívtuk fel, s azt kérdeztük; az, hogy Mayer ellen megszüntették a nyomozást, egyben azt is jelenti-e, hogy az ügy végleg befejeződött?

– Az ügyészség részéről igen. Ez persze nem érinti a rendőrség munkáját, hiszen, ha más nyomra bukkannak, akkor kötelességük megkezdeni az újabb vizsgálatot.

A főügyészi vélemény után Grim Józsefné postai alkalmazottat, a rablási kísérlet koronatanúját kerestük meg. Sajnálatos, hogy a vele lefolytatott beszélgetés közléséhez nem járult hozzá, annál is inkább, mert néhány mende-mondának elejét vehettük volna ezzel. A városban már így is megindultak a pletykák, s főként azt találgatják az emberek, hogy Grimné utólag miért bizonytalanodott el, ha egyszer már felismerni vélte a tettest Mayer személyében.

Annak ellenére, hogy ezt neki is elmondtuk, a hölgy beszélgetésünk után újra felhívott bennünket és a következőket mondta:

– Annál többet, amit a rendőrségen elmondtam, most sem akarok mondani. Szeretném, hogyha békén hagynának, mert az idegállapotom nem olyan, hogy nyilatkozni tudnék, a munkahelyemen viszont pénzzel dolgozom, s nem akarom „elfizetni" magam. Esetleg ennyit megirhatnak, többet nem engedek.

Megjegyzésünk: sajnáljuk, mást nem tehetünk . . .

Véresen komoly

Évek óta csökken a véradók száma, hallhattuk tegnap a Magyar Rádió, Napközben című műsorában. Így van ez Baranyában is, bár a központi „tervszámokat" túlteljesítik az illetékesek, legalábbis a Vöröskereszt helyi jelentése alapján.

Évente a megyében 8800 liter vérkészítmény „beszolgáltatását" írja elő a terv, a tény pedig tavaly 9829 liter volt. (Megjegyezzük, hogy egy-egy véradáskor négy deciliter vesznek le a páciensektől.) Mint a pécsi véradó állomás másodfőorvosától, Uherkovichné dr. Paál Máriától megtudtuk, idén tovább csökkent a véradók száma, 89 százaléka csupán – egy évre vetítve – az 1987-es adatoknak. Egyre több jelentkező egészségügyi okok miatt nem adhat vért.

Kár, mert kell a vér! Az okok közül az említett anyag a következőt emeli ki: „az emberek saját egzisztenciális gondjaik csökkentéséért küzdenek, és kevesebb időt fordítanak egymásra . . ." Az önkéntes véradók száma véleményünk szerint nem elsősorban ezért esett vissza . . .

Új nemzedék

Baranyai KISZ-funkcionárius volt, majd aktivitásának köszönhetően felkerült a fővárosba és rövid időn belül a DEMISZ alelnöke lett. Kapott egy két és félszobás fővárosi lakást és 30 ezer forintos bruttó fizetést. Amikor úgy érezte, a DEMISZ életképtelen, azonnal váltott. Önálló mozgalmat alapított „Új nemzedék" néven. A napokban interjút közölt vele a Népszabadság, s a kérdésre, hogy leadja-e a KISZ-esként kapott lakást (szabadpiaci csereértéke legkevesebb 1,2 millió forint) azt válaszolta, hogy gondolkodott rajta, de végül úgy döntött, hogy nem. „Miből él, hiszen munkahelye nincs?" — hangzott a következő kérdés. A válasz: egy magánvállalkozástól havonta 21 ezer forintos bruttó fizetést kap, mert támogatói fantáziát látnak az alakuló mozgalomban.

Megjegyzésünk: eddig még egyszer sem hangzott el, hogy hányan csatlakoztak a mozgalomhoz, pedig számos cikk megjelent már a témában. Feltesszük: az újságírók megkérdezték, csakhát . . . A le nem adott lakásról és a kisvállalkozástól húzott jövedelemről nem is beszélve. Ez lenne az új nemzedék?

Na, ne . . .

Egyik olvasónk levelet kapott minap a pécsi adóhivataltól. Értesítik, igen gondosan, nagyobb darab papírlapon, hogy egy (azaz egy) forint adóhátraléka van, és a borítékban mellékelnek hozzá két (azaz kettő) csekket. Olvasónk gondolkozik: nem fizeti be a horribilis összeget, megvárja, van-e pénz a felszólító levél kiküldésére is . . .

Támogatják

Anélkül akarják megszüntetni az állítólag ráfizetéses bányákat, hogy az ott dolgozó bányászok számára új munkahelyeket vagy átképzési lehetőséget teremtettek volna. A tömeges munkanélküliség nem gazdasági reform, hanem gazdasági és társadalmi katasztrófa. A Baloldali Alternatíva Egyesülés Munkásbizottsága ennek tudatában támogatja a mecseki bányászok 1989. augusztus 31-i demonstrációját, és felhív más, a munkásság ügye mellett elkötelezett szervezeteket, hogy nyilvánítsák ki szolidaritásukat a mecseki bányászokkal.

Urándulások

Beszélik, hogy a Mecseki Ércbányászati Vállalat nyugati megrendelők felkérésére szállít uránt, ugyanakkor többen furcsállják, hogy a megszüntetés előtt álló (?) cég különböző hirdetésekben munkaerőt keres.

Varga Mihály, a MÉV vezérigazgatója: Nézze, a hírek igazak is meg nem is. Tudni kell, hogy nem oly rég megkaptuk a lehetőséget arra, hogy nyugati országokkal is tárgyalhassunk. A megbeszéléseket mi kezdeményeztük velük, természetesen az esetleges majdani üzlet lehetőségeiről tájékoztatjuk a Kereskedelmi Minisztériumot is.

A hirdetéssel kapcsolatban: nincs ellentmondás a létszámleépítés és a hirdetés között. Valóban keresünk embereket vájvégi munkákra. Értsék meg, nekünk továbbra is évekig eleget kell tennünk nemzetközi és hazai szerződéseknek. Hozzáteszem, hogy évente cserélődik vállalati összlétszámunk egynegyede. 1500 ember hagy el minket átlagosan minden évben. Mindenesetre az adminisztratív dolgozók körében a létszámleépítést már elkezdtük.

Doktor vállalkozás

Nem igaz, hogy az orvosok és az egészségügyben dolgozók 70 százaléka nem hajlandó vállalkozási alapon dolgozni, mint azt az Orvosi Kamara állítja – mondotta Csermely Gyula, a Vállalkozók Országos Szövetségén belül megalakult önálló egészségügyi tagozat vezetője az MTI munkatársának adott nyilatkozatában.

Javaslatunk lényege, hogy az állami egészségügyi ellátási rendszer mellett minden korlátozás nélkül magánszemély is létrehozhat, illetőleg működtethet – a jogszabályoknak megfelelően – bármilyen, betegellátásra alkalmas intézményt. Fontosnak tartom kiemelni azt, hogy ezek, az alternatívnak nevezett intézmények, az állami és a már meglévő egészségügyi ellátás mellett funkcionálnának. Az intézmények belső struktúrájukat szabadon alakítanák ki, a tevékenységükhöz szükséges gyógyszereket, vérkészítményeket, eszközöket az állami ellátáshoz hasonlóan korlátozás nélkül, de térítés ellenében szerezhetnék be ezeket forgalmazó cégektől, illetőleg közvetlenül az állami egészségügytől.

Szerkeszti:
Bozsik László és
Pauska Zsolt

KULTURÁLIS AJÁNLÓ

RÁDIÓ

Hová vonuljon az MSZMP?

„A szombat délelőtti magazinból, pontosabban a stúdióból indul a Pécsi Zöld Kör túrájának vezetője a találkozóhelyre, hiszen a műsor számára elmondja, mik a kör céljai, hogyan lehet közéjük jelentkezni, és merre tart a szombati túra." – Így kezdi a kétórás összeállítást Kovács Imre, a műsor szerkesztője. A többi téma pedig: maradjon-e, kivonuljon-e az MSZMP a munkahelyekről? Ezúttal Herczig Ferenc Tolna megyei titkár mondja el véleményét. Megújult a bonnyai evangélikus templom, a rádió helyszíni riporttal jelentkezik és megszólal a megújítás külhoni támogatóinak egyike is.

A második műsorórában bemutatják a Pécsi Nemzeti Színház kupolaján dolgozó bádogosokat, akik egy kicsit az „örökkévalóságnak" is dolgoznak, hiszen a vörösréz előbb feketére, majd nemes patinájú zöldre vált, és sokáig nincs gond a tetőkkel, kupolákkal, tornyokkal. Ellátogatnak az orfűi fafaragó táborba, egy mikrofon elé kerül a *két* Ligeti, apa és fiú. A közelgő rajt előtt megkérdezik, mi újság a PMSC és a Nagykanizsa háza táján.

A műsor vendége a képregényrajzoló Sarlós Endre lesz, aki most a szigetvári újságot élteti egy képes történettel. Az élő stúdióriport okán – aki teheti – legyen telefonközelben, így szép emlékre tehet szert. És még egy érdekesség: szombati műsorunkban jelentik be, ki lesz idén, szeptember első vasárnapján a sétatéri sajtóutcában a stúdió pavilonjának sztárvendége . . .

„A becsület is az örökérvényű igények és igazságok közé tartozik, de önzéstől indíttatva sokszor megsértik" – mondja a Vasárnapi Magazin szerkesztője, László Lajos. A délelőtt 9 órától 11-ig tartó programban az emberi kvalitások megszerzésének eszközeiről, a természetfölötti lehetőségekről szól Temesvári Károly pálos szerzetes, pécs-kertvárosi lelkész. A szekszárd–újvárosi templom renoválásáról Hidasi János prépost plébános beszél, megemlítve, hogy kedves volt e templom Liszt Ferencnek, aki gyakran tartózkodott Szekszárdon báró Augusz Antal vendégeként. Felszentelésére írta a Szekszárdi Misét, amit aztán mégse ott mutattak be először. Szó lesz arról, hogy a kórházban, klinikán ápolt, gyógyított embereknek is megjár a lelki vigasz, s az egyházak papjai ismét lehetőséget kaptak arra, hogy ezt megadják, Kele Pál Pécs belvárosi plébános számol be a jelenlegi helyzetről. V. Horváth Mária bemutatja a Szekszárdon szerkesztett, külföldi magyarok számára írt Magyarok című folyóiratot. Dr. Tóth Vilmos klinikai tanársegéd a fogápoláshoz ad praktikus tanácsokat, folytatódik a Halálpolka sorozat, ezúttal Friedrich Jánosné, hosszúhetényi asszony szól egykori viszontagságairól. A kétórás program zenei szerkesztője: Barth Eszter.

*

Kiállítások

Több kiállítás is várja a Pécsre látogatókat és a helybéli érdeklődőket. A Galériában a hónap végéig láthatók a XI. Országos Kisplasztikai Biennáléra válogatott értékes alkotások. A Kisgalériában a nagy francia forradalom kétszázadik évfordulója alkalmából készült plakátok fogadják az érdeklődőket. A nemzetközi gyűjtemény 20-ig tekinthető meg. A Művészetek Házában Barta Lajos különös hangulatú tárlata szeptember közepéig tart nyitva. Kisplasztikái a tetőtéri galériában kaptak helyet. Az Ifjúsági Házban augusztus 11-ig „2000?!" címmel Sós László és Kemény Éva grafikusművész mutatja be környezet- és természetvédelmi jövőképét. A mánfai Árpád-kori templomban Udvardi Erzsébet festőművész biblikus témájú képei láthatók.

*

Francia rézfúvósok

A Zene Concert rendezésében érkezik augusztus 13-án Pécsre a franciaországi Altitona Brass rézfúvós együttes. Jean-Claude Stoeffler vezetésével adnak hangversenyt este 7-kor a székesegyházban. Műsorukban Buxtehude, Bruhns, Boelmann, Bach, Coreli, Scarlatti, Franck, Widor, Vivaldi, Marini, Hassler, Faure és Mouret műveiből válogattak. Orgonán Jean-Louis Thomas játszik.

*

Holland heavy metal együttes lép fel ma este a Balokányligetben. A pécsi Ifjúsági Ház szervezte nyári koncertsorozatban ezúttal a NOW zenekar játszik, műsoruk este 8 órakor kezdődik.

Film... Film... Film...



Jelenet a „Beverly Hills-i zsaru" című amerikai krimiből

HAJLAKK
Színes amerikai film
Rendezte: John Waters
1962, Baltimore, az USA Maryland államában. Ez az a város, ahol a világ legörültebb frizuráit készítik. A hajak bodoritottak, a blúzok fodrosak, a nadrágok testhez tapadnak. A fiatalok a zenés Tv-show-k bűvöletében élnek. Mindannyian arról álmodoznak, hogy elérkezik majd az a pillanat, amikor a tv színpadán tündökölhetnek . . .
BEVERLY HILLS-I ZSARU 2.
Színes, szinkronizált amerikai bűnügyi film
Rendezte: Tony Scott
Főszereplő: Eddie Murphy
Alex Foley, a feketebőrű és kissé nagypofájú zsaru visszatér Beverly Hills-be, hogy segítsen barátjának, aki annak idején megmentette az életét. Ám ezúttal saját élete van veszélyben, mert beleavatkozott a nagyhatalmú kábítószermaffia üzelmeibe. Foley számára ez egyúttal jó alkalom, hogy megtalálja Bogomil nyomozótiszt gyilkosait és felgöngyölítse az egész hálózatot . . .
COCKTAIL
Színes, szinkronizált amerikai film
Rendezte: Roger Donaldson
A fiatal, ambiciózus és magabiztos Brian Flanagan mindig arról álmodott, hogy óriási karriert fut be. Amikor nyilvánvalóvá válik, hogy az ügynökök nem törik rá az ajtót, üres pénztárcája és jó barátja hamar meggyőzi, hogy mixerként talán több esélye van a meggazdagodásra. Misztikus lokálvilágban játszódik a film, ahol a könnyen jött pénz és a szex hamar rabul ejti az embert . . .
MINDEN A PARADICSOM BÜNE
Színes, szinkronizált olasz tragikomédia
Rendezte: Francesco Nuti
Öt évi börtönbüntetésének letöltését követően Romeo keresni kezdi gyermekét. Mint kiderül, a fiút egy fiatal házaspár fogadta örökbe. Az aggódó apa felkeresi őket a távoli Paradicsom-menedékházban, ahol kellemes meglepetés éri . . .

*

A fele sem igaz...

Ez a címe annak a műsornak, melyben Vágó István és a Defekt duó lép fel a Harkányi Nyár rendezvénysorozatában. A műsorfüzet szerint augusztus 5-én 20 órakor kezdődik ez a program a művelődési házban. Másnap, 6-án a szabadtéri színpadon a Hosszúhetényi Népi Együttest láthatják az érdeklődők 18 órától. 7-én Németi Andorné orgonaművész és a siklósi kamarakórus ad hangversenyt a katolikus templomban este 8 órakor.

Folytatódik az Abaligeti Nyár műsorfolyama is. Augusztus 13-án 15 órakor Csizmadia Sándor dalénekes a vendég, 6-án pedig ugyancsak délután 3-kor a pécsi DOZSO sportegyesületének kick-box-karate csoportja tart bemutatót. A művelődési házban 7-én a Szörnyecskék című filmet, 14-én pedig az Eastwicki boszorkányokat vetítik. Az előadások este fél 8-kor kezdődnek.

„Átmenet" címmel Nagy-Bandó András humorista műsorára várják a közönséget az orfűi Tó-show szervezői. A Pécsi-tó színpadán augusztus 4-én 20 órakor kezdődik a népszerű előadó estje. 11-én ugyanitt „Minden eladó" címmel zenés irodalmi műsort, „pantomix"-et mutat be a Szélrózsa együttes. A házigazda Nagy-Bandó András lesz.

Rovatszerkesztő: HODNIK ILDIKÓ

MAI MŰSOR

FILM

Petőfi: Makszimka (2). Amerikába jöttem (4, 6, 8).
Kossuth: Vasmadarak (10, 12, 2, 4). Legényanya (6, 8).
Kossuth Klub: Tanú (f6, f8).
Park: Cha-cha-cha (f3). Hekus (f5, f7).
Park, kert: Rain Man (f9).
Jószerencsét: Moonwalker (f6).
Komló: Varázslatos örökség (f3). Bűnvadászok (4, 6, 8). **Mohács:** Mátyás, az igazságos (4). A cápa bosszúja (6, 8). **Szigetvár:** Ikrek (6, 8). **Siklós:** Dirty Dancing (6, 8).

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.20: Tudósok a közéletben. 8.50: Külpolitikai figyelő. 9.00: Napközben. 11.00: Reggeltől estig. Versek. 11.10: Magyar írás. 12.45: Külpolitikai könyvespolc. 13.00: Klasszikusok délidőben. 14.10: Mit üzen a Rádió? 14.50: Éneklő Ifjúság. 15.00: Erről beszéltünk . . . 15.30: Nóták. 16.00: Hírmagazin. 16.10: Szívesen hallgattuk. 17.01: Útközőpontok. 17.26: Ipargazdák. 17.31: Idősebbek hullámhosszán. 19.15: Neveletlenek. 20.15: Rólunk van szó! 20.20: Zeneszerzők a mikrofon előtt. 21.05: Kilátó. 21.50: Gong. 22.00: Hírvilág. 22.30: PAF-műsor. 23.00: Zenekari muzsika.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Kölyökrádió – szünidőben. 8.49: Orroló. Meseregény folytatásokban. 9.05: Slágermúzeum. 9.50: Rivaldafényben. 11.05: Világújság. 11.10: Térkép és útravaló. 11.30: Balatonrádió. 12.10: Népi muzsika. 12.25: Édes anyanyelvünk. 12.30: A népi muzsika folytatása. 13.05: Monte Cristo grófja. 5. rész. 14.00: Péntektől péntekig. 15.05: Könyvről könyvért. 15.15: Irodalmi rejtvényműsor tíz percben. 17.05: Nyáridő. 17.30: Ötödik sebesség. 18.30: Popregiszter. 19.05: Garázs. 19.30: Kívánságműsor. 21.05: Tanyasi történet. Rádiójáték. 21.31: A Segíthetünk? melléklete. 22.03: Hé, kölyök! 23.15: Póttarisznya.

BARTÓK RÁDIÓ

9.08: Nagy siker volt! 10.45: Operaáriák. 11.10: A Szovjet Rádió és Televízió szimfonikus zenekara játszik. 12.14: Matúz István fuvolázik. 13.05: Csak fiataloknak! 14.00: Bemutatjuk új kórusfelvételeinket. 14.26: Zenekari muzsika. 15.30: A főszerepben: Simándy József. 16.40: Könyvszemle. 16.50: Az operaközvetítés folytatása. 18.32: Fúvósmuzsika. 19.05: Kamarazene. 20.05: Beethowen-hangverseny. 21.00: Délsziget. Költeményrészlet. 21.20: A hangversenyközvetítés folytatása. 22.20: Operaáriák. 22.51: Magyar daloskert. 23.08: Nehéz időket éltünk. Hangjáték.

PÉCSI RÁDIÓ

5.55: Hajnaltól reggelig Dél-Dunántúlon (6.15: Dél-dunántúli krónika – Útinform – Ügyeletek hírei. 7.15: Dél-dunántúli krónika – Lapszemle – Időjárás – Kihalt az utca, kihalt a város – Hétvége sportja. – 7.55: Programajánlat.) 8.00: Műsorzárás. 18.30: Szerbhorvát nemzetiségi műsor. 19.00: Magyar nyelvű hírek. 19.05: Német nemzetiségi műsor. 19.35: Műsorzárás.

TELEVÍZIÓ

MAGYAR TELEVÍZIÓ 1. MŰSOR

8.58: Műsorismertetés. 9.00: Képújság. 9.05: Tévétorna. 9.10: Hogyan működik, hogyan készítik? NSZK ismeretterjesztő sorozat. 9.25: A banda. Angol ifjúsági film. 10.20: Derrick. NSZK bűnügyi tévéfilmsorozat. 11.20: Képújság. 16.53: Műsorismertetés. 16.55: Hírek. 17.00: Péntek délután. Évgyűrűk. Kb. 17.30: Téka. Közhasznú információk. Kb. 17.40: Tizenöt percben – a balatoni szemétszállítás gondjairól. Kb. 18.00: Ablak. 19.00: Műsorajánlat. 19.05: Reklám. 19.10: Esti mese. 19.20: Reklám. 19.25: Közlemények. Műsorajánlat. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: Égetnivaló ember. Olasz film. 21.30: Reklám. 21.35: Új hullám. 22.20: Híradó 3.

TV2.

17.25: Képújság. 17.35: Tv2. Benne: Reklám – Riportok – Időjárás – Zene. 18.00: Telesport. 18.25: Gyerekeknek. Tom és Jerry. Amerikai rajzfilmsorozat. 18.46: Mozaik. Telefonos játék. 19.00: Mindannyiunk ege. Bolgár film. 20.23: Tv2. Benne: A hét műtárgya. 21.00: Híradó 2. 21.20: Tv2. 21.35: Tetthely. NSZK bűnügyi tévéfilmsorozat. Kb. 22.35: Tv2. Napzárta.

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ 1. MŰSOR

8.10: Műsorismertetés. 8.15: Hírek. 8.20: Tévé-naptár. 8.30: Gyermekműsor. 9.00: Nyári program. 14.55: Oktatóműsor. 15.25: Műsorismertetés. 15.30: Hírek. 16.30: Magyar híradó. 17.40: Műsorismertetés. 17.45: Hírek. 17.55: Tévénaptár. 18.05: Számok és betűk (vetélkedő). 18.25: Találkozások a stúdióban – népzenei műsor. 19.10: Időjárás. 19.13: Hírek turisták részére. 19.18: Rajzfilm. 19.30: Tévé-napló. 19.53: A mai sport. 20.00: Filmsorozat. 21.00: Szórakoztató műsor. 21.30: Tévé-napló. 21.50: Interjú. 22.50: Hírek turisták részére. 0.55: Hírek. 1.00: A szombati műsor ismertetése.

2. MŰSOR

19.30: Tévé-napló. 20.00: A hét műsora. 20.45: Hírek. 20.50: Egy szerző, egy film. 21.15: Kira Muratova filmjeiből. Rövid találkozások (szovjet játékfilm). 22.45: A szombati műsor ismertetése.

OSZTRÁK TELEVÍZIÓ 1. MŰSOR

9.00: Hírek. 9.01: Addams család. 9.30: Olasz nyelvtanfolyam. 10.00: Az emberi család. 10.30: Megint minden jóra fordul. NSZK film. 12.10: Belpolitikai magazin. 13.00: Hírek. 13.10: Mi. 13.40: Akkoriban. 13.45: Földön, vizen, levegőben. Rajzfilm. 13.55: Noé bárkájának utolsó repülése. Amerikai film. 13.35: An-tan-ténusz. 16.00: Patrick Pacard. Tv-sorozat. 16.44: Mini tv-híradó. 17.03: Willy Foggal a világ körül. 17.30: Mini kvíz. 17.55: Paddington medve. 18.00: Mi. 18.30: A vörös elefántok. 19.30: Tv-híradó. 20.00: Sporthírek. 20.15: Eurorsaruk. Krimisorozat. 21.20: Liebling ügyvéd esetei. 22.05: Oldalpillantások. 22.15: A Trailer különkiadása. 22.45: Tettek emberei. Amerikai film. 0.30: Hírek. 0.35: Mannix. Krimisorozat. 1.20: Hírek.

SKY CHANNEL

6.30: Üzleti hírek. 7.00: Gyermekműsor rajzokkal, sorozatokkal. 9.30: Panel Pot Pourri. Játékos show-műsor. 11.00: Sullivanék. Filmsorozat. 11.30: Sky-krónika. Magazinműsor. 12.30: Gond-fórum. 13.00: Egy másik világ. Amerikai filmsorozat. 13.55: A Skytext oldalai. 14.50: Változó világ. Filmsorozat. 15.45: Szeretni. Filmsorozat. 16.15: The Lucy Show. Vígjátéksorozat. 16.45: Fürtöske. Rajzfilmsorozat. 17.00: Visszaszámlálás. 18.00: Eurosport.

SUPER CHANNEL

7.00: Hírek. 7.05: Időjárás-jelentés. 7.09: Üzleti hírek. 8.00: Időjárás-jelentés. 8.02: Egyveleg. Könnyűzenei koncertek, klipek, filmek, interjúk. 15.30: A brit rockzenei élet hírei. 16.30: Forró drót. 18.30: Slágerlista-körkép. 19.30: Vígjátéksorozat. 20.00: Turistamagazin. 20.25: Hollywood belülről. 20.50: Transmission. 21.50: Világhíradó. 22.00: Chart Attack. Slágerlista-ismertetés. 23.00: Koncert-különlegességek. 24.00: Hírek, időjárás, majd egyveleg.

TV 5-ÖS

16.05: Fiatal szólisták zenei versenye. ism. 17.05: Játék és versikék. 17.25: Teleturisztika. 18.05: Hírek, időjárás. 18.10: Pihenőidő. 18.30: Vágtató képzelet. 19.00: Számok és betűk. 19.30: Hegymászók magazinja. 20.00: A pincér. Filmsorozat. 21.00: Hajók a tenger mélyén. 21.10: Decibelek. Varietéműsor. 21.40: Kerevet. 22.00: Tv-híradó. 22.30: Időjárás-jelentés. 22.35: Területünk. Természetvédelmi magazin. 23.10: Sport és szabadidő. 24.00: Vendégségben Frendnél. 1.00: Műsorzárás.

Pécsi utcák – híres emberek

Petőfi halálának rejtélye

A Magyar Irodalmi Lexikon adata szerint Petőfi Sándor 140 évvel ezelőtt, 1849. július 31-én a Segesvár melletti fehéregyházi csatában délután 5 és 6 óra között a menekülés során eltűnt. A legvalószínűbb feltevés szerint az üldöző ulánosok szúrták le Fehéregyháza és Héjjasfalva között, az ún. Ispánkút közelében.

Népünk közvéleménye csak nehezen nyugodott bele a költő halálába. Már korán mende-mondák keletkeztek, állítólagos bujdosásáról, szibériai hadifogságba kerüléséről. A kedélyeket éppen a halálévfordulóra újból felajzotta a hír: a Burját SZSZK területén levő Barguzin városkában egy kutatócsoport megtalálta Petőfi testi maradványait. Az expedíció egyik antropológusa, Kiszely István szerint „a költő sírját olyan temetőben találták meg, burjátok voltak eltemetve, erős mongoloid jelleggel, azon a helyen, ahol a *helyiek elmondása szerint (!)* a magyar költő nyugodott, aki 1856 májusában halt meg."

Mielőtt Petőfi elhalálozására vonatkozó előbbi adatot kijavítanánk, nézzük meg, hogy a régebbi adatok kizárják-e Petőfinek a csatából való kimenekülését! Az igazság az, hogy senki sem látta Petőfit elesni, meghalni. Bem második segédjének (az első Petőfi volt) Lőrincznek előadása szerint a zűrzavaros percekben látta a költőt „vászonkabátban, gyalog az országúton keresztülfutni, és a kukoricaföldek felé tartani. Talán mégis sikerült megmenekülnie."

Mivel a Bach-korszak államigazgatása számára kellemetlen lett volna Petőfi életben léte, 1854-ben (!) jelentést kértek a csatában összekötőként résztvevő Heydte báró ezredestől: „Én az országúton lovagolva a kozákok után siettem, amikor közvetlenül a szökőkútnál Fehéregyháza és Héjjasfalva között egy leszúrt felkelőtiszt mellett, ki már nadrágig le volt vetkőztetve, több vérrel bemocskolt iratot láttam heverni, amiket valószínűleg a kozákok találtak meg a tiszt kirablása közben, és megint eldobálták." Az iratok között volt Kemény Farkas jelentése Bemhez, és a holttesttől pár lépésnyire mintegy 100 darab magyar érdemjel is feküdt – zsineggel összefűzve. Heydte leírja a halottat is: „Sovány, kicsiny, szárazarcú, nagyon határozott kifejezésű, nagy fekete körszakállal. Nadrágja fekete pantalló volt."

Heydte leírása hihetővé teszi, hogy az említett helyen és módon Bem szárnysegédje Petőfi volt a „leszúrt felkelőtiszt." A csatában résztvevő Lengyel József orvos lovon menekülve még látja a menekülő költőt, akit egy lovasosztag a kukoricásban felfedezve, Ispánkútnál, néhány méterre az országúttól leszúrt. „Testén egyetlen szúrt seb volt, a szúrás valószínűleg a szívét érte."

Emlékezések, vallomások, hajfürt, csontváz alapján igyekeznek a Petőfi halála körüli rejtélyt megfejteni. Melyik tábornak van igaza? Ki tudja miért nem hallatott magáról hét éven át a költő, aki el tudta feledni fiát, barátait és a feleségek feleségét? Mi, saját, Debrecenben 1848-ban írt versével búcsúzunk tőle:

Aludj néma költő . . . most
észrevétlenül
Jár a vihar és a szellő holt
homlokod körül,
Vihar, mely harsog, mint
harcdalod harsogott,
És szellő, mely elhal, mint
szerelmi dalod.

Tóth István dr.

a PÉCSITERV

Pécs, Illyés Gyula út keleti oldalán önálló lakótelekkel, garázzsal rendelkező

társasházat szervez

Az épület főbb jellemzői:
— **falazott szerkezetű,**
— **passzív napenergia hasznosítású,**
— **energiatakarékos,**
— **lakásalapterület 56,00 m²—114,60 m²-ig, igény szerint üvegházzal és terasszal,**
— **befejezési határidő: 1990. III. negyedév,**
— **irányár: 28 000 Ft/m².**

JELENTKEZNI LEHET:
PÉCSITERV beruházási osztály, Pécs, Rákóczi út 1., II. em. 202.

Telefon: 25-655/167, Révész Károlyné.

LAKÁS-INGATLAN

Elcserélném, vagy eladnám 3 szobás családi házamat (gázfűtéses) kis kerttel, 3 szobás tehermentes OTP-lakásra. Ugyanott telek eladó. Cím: Kunvári Gábor, 7625 Pécs, Majtényi F. u. 7. Érdeklődni: az esti órákban.

Elcserélnénk 2 szobás családi házunkat pécsi 2 szobás lakásra 1990-es nyári költözéssel. Minden megoldás érdekel. „Abaligeten" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Másfél szoba összkomfortos szövetkezeti lakás OTP-vel vagy tehermentesen eladó, Pécs, Sarohin t. út 66., IX/26. 18 óra után.

Mohácsi 1 + 2 félszobás földszinti lakásra eladó. 650 000 + OTP. Érdeklődni: Pécs, Lőtér u. 8.

Szétköltözők! Dr. Boross István utcai két és félszobás földszinti saját + uránvárosi 2 szobás I. emeleti tanácsi lakást házra, vagy nagyobb belvárosi házrészre cserélnénk. „Különbözet-fizetés 20978" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó 2 szobás teljesen felújított gázfűtéses, első emeleti téglaépületben lévő lakás a Móricz Zs. tér 7. sz. I. em. 9. sz. alatt. Megtekinthető a megjelenés napjától 1 hétig du. 4–7 óráig.

Sürgősen eladó I. emeleti 2 szobás szövetkezeti lakás + garázs. Együtt vagy külön is. Érdeklődni: Bálint József, Sarohin t. útja 46.

A Dombay-tó közelében hobbikertnek, nyaralónak, alkalmas szőlő, telkek eladók. Érdeklődni: 74-033, 7–15 óráig.

Szétköltözők! 2 db 40 négyzetméteres lakásunkat, az egyik főállású házmesteri, elcserélnénk 1 db két- vagy 2 és félszobás tanácsira. „Biztos állás 20860" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Harkányi négyszobás fürdőszobás, kertes családi ház eladó. Érdeklődni: este a 80-433-as telefonon.

400 négyszögöl szőlőgyümölcsös, konyhakert, a pellérdi szőlőhegyen felújított kis épület eladó. Irányár: 160 ezer forint. Érdeklődni: 14-406. Varga.

Eladó 1987-ben épült, Pécs legszebb helyén családi ház 4 szobával, 2 fürdőszobával, garázzsal, teljes összkomforttal. Általános műhely, építési engedéllyel. 2 családnak is. Vállalatnak is minden igényt kielégít. Kisebb családi házat beszámítok. Pécs, Gerbera u. 9. 17 óra után.

Eltartási szerződést kötnénk rászoruló idős nénivel vagy bácsival pécsi lakásért. „Nyár 20861" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Kétszintes tetőtér-beépítéses gázfűtéses családi ház, Mecsek-nyugaton eladó. Budapesti, keszthelyi hévízi lakást, üdülőt beszámítok. Telefon 758" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Versenden 3 szoba, konyhás, gazdálkodásra alkalmas családi ház 700 négyzetméter kerttel eladó. Érdeklődni: Bóly 160 vagy Bóly 260-as telefonszámon.

Mohácsi Szőlőhegyen, a Jenyei-dűlő 626. számú 3 szobás családi ház szőlővel, szántóval, gyümölcsfákkal, vezetékes ivóvízzel eladó vagy elcserélhető lakásra, esetleg házra. Ugyanitt szép ebédlőbútor eladó.

Balatonberény, Napsugár u. 14. szám alatt a Balaton-parttól 200 méter távolságra lakóházzal vagy üdülőépülettel beépíthető 719 négyzetméter nagyságú telek eladó. Érdeklődni: Hencs András, Csurgó, Kossuth L. u. 70.

Zákon egy Kertes ház sürgősen eladó, ugyanott 50-es MTZ pótkocsival, ekével, kultivátorral. Érdeklődni: Zák, Arany J. u. 64. Telefon: 30-472, este.

Pécs-Somogy, Máladó u. 19. sz. alatti 2 szoba összkomfortos családi ház eladó, vagy tehermentes másfél szobás OTP, illetve szövetkezeti lakásra cserélhető. Érdeklődni a helyszínen 16–18 óra között.

Reális áron eladó 2,5 szobás, parkettás öröklakás garázzsal vagy anélkül. Melinda u. 1. III/12. Telefon: 22-327.

Eladó! 3 szoba + étkezős 79 négyzetméteres társasházi öröklakás udvorral. Érdeklődni: Siklós, Harkányi u. 8. A bejárat az I. em. 5. ajtó.

Bálicsban buszmegállónál házhelynek kiválóan alkalmas bekerített szőlő, gyümölcsös kisebb épülettel eladó. Víz, gáz, ipari áram van. Érdeklődni: Garai u. 22. vagy a 27-663-as telefonon.

Siófokon a belvárosban többszintes új társasház beköltözhetően eladó. Ár: 2 300 000 forint vagy több évre kiadó. Érdeklődni: Dr. Varga Győző jogtanácsos, 7801 Siklós, Felszabadulás út 57. sz. Telefon: 06-73/11-135.

Pécstől 27 km-re szőlő eladó. Telefon: 11-575. 17–20 óra között.

Pécsújhegyen szőlőgyümölcsös, padlásszobás új épülettel, alatta pincével eladó. Érdeklődni: 27-415-ös telefon vagy Pécs, I. ker. Táltos u. 25/1.

Kővágószőlősön 360 négyszögöl lugasszőlő és gyümölcsös eladó présházzal. Víz, villany van. Érdeklődni: Kővágószőlős, Újtelep 4., Putnoki.

Házaspár eltartási szerződést kötne, idős nénivel vagy bácsival lakásért. „Szeretet 245466" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Uránvárosi 47 négyzetméteres másfél szobás összkomfortos tanácsi lakást 30 m² körüli öröklakásra vagy tanácsi garzonra cserélek értékegyeztetéssel. Érdeklődni: Pécs, Endresz u. 1., IX. em. Faltisz. 17–19 óráig.

ADAS — VETEL

Méteráru kapható pamut, vászon, napszövet, selyem, indiai jellegű anyagok.

„HELLA"
Pécs, Sallai u. 24.

ABC-virágboltokba. 3 éves Volga eladó. Irányár: 230 000 Ft. Érdeklődni: mindennap, 14 órától. Eszék u. 2. „Korona".

KA-s 1500 S Lada eladó. Érdeklődni: Eszék u. 2. „Korona".

1500-as Diesel Golf eladó. Hosszúhetény, Fő u. 91.

Eladó 15 m² állmenyryezet 60x60-as fehér Gipsz-üvegszál erősítésű lapok vasszerkezettel, olasz 5 személyes gumicsónak, 11 szeletes vasradiátor, 1 db teli ajtólap, forgózárpárok. Pécs, Radnóti u. 3/b., I. em. 4. Horváth.

FENYŐ-LAMBÉRIA, HAJÓPADLÓ,
398,40 Ft/m² + ÁFA.
Aczél fakereskedés Cserkút, Csárdakörnyék 2.
Tel.: 27-930, 7–17-ig.

Augusztusi elléssel előhasú göbék eladók. Szentlőrinc, József Attila u. 6.

Figyelem! Színesfém-átvétel magas áron, közületektől is, nagy mennyiségben! Mindennap: Pécs, Buzsáki J. u. 12.

Árnyikák és előszobafalak különböző színekben és méretekben megrendelhetők. Telefon: 16-766. Telefonáljon, érdemes!

Újszerű állapotban lévő barnaszenes kazán eladó. Érdeklődni: Horváth Pécs, Tolbuhin út 71.

Megkímélt Alfa Romeo Alfaond eladó. Érdeklődni lehet: Megyei u. 46. 8–18-ig, vagy telefonon: 31-600.

Darázscsapda, légyfogó általános rovarcsapda került forgalomba mezőgazdasági szaküzletek, ABC, virágboltok. Szórólap-ott BIOKULTÚRA.

Kiárusítás a „Bála-Gála" kilós boltban, amíg a készlet tart. 400 Ft/kg helyett 250 Ft/kg-ért a Katalin u. 1/2-ben.

„Bála-Gála" import ruhák kilós áron. Divatos, újszerű ruhát, cipőt, sportcipőt bizományba átveszek a Katalin u. 1/2-ben.

Újfounlandi kan, 15 hónapos, kitűnő 3 és 8 hónapos szuka eladó. Pécs-Hird, Harangvirág u. 5.

Kifogástalan állapotban lévő ARO vagy Zsuk teherautót vennék. Telefon: 41-777.

Fajtagyőztes kantól nagytestű házőrző kölykök sarplaninac eladók. 35-423.

Nagypostavölgyben 2 db építési telek eladó. Telefon: 28-149.

Harkányban vendéglátásra alkalmas félkész ház sürgősen eladó. Érdeklődni: Siklós, Harkányi u. 8. A bejárat az I. em. 5. ajtó.

Bálicsban buszmegállónál házhelynek kiválóan alkalmas bekerített szőlő, gyümölcsös kisebb épülettel eladó. Víz, gáz, ipari áram van. Érdeklődni: Garai u. 22. vagy a 27-663-as telefonon.

Siófokon a belvárosban többszintes új társasház beköltözhetően eladó. Ár: 2 300 000 forint vagy több évre kiadó. Érdeklődni: Dr. Varga Győző jogtanácsos, 7801 Siklós, Felszabadulás út 57. sz. Telefon: 06-73/11-135.

Pécstől 27 km-re szőlő eladó. Telefon: 11-575. 17–20 óra között.

Pécsújhegyen szőlőgyümölcsös, padlásszobás új épülettel, alatta pincével eladó. Érdeklődni: 27-415-ös telefon vagy Pécs, I. ker. Táltos u. 25/1.

Kővágószőlősön 360 négyszögöl lugasszőlő és gyümölcsös eladó présházzal. Víz, villany van. Érdeklődni: Kővágószőlős, Újtelep 4., Putnoki.

Házaspár eltartási szerződést kötne, idős nénivel vagy bácsival lakásért. „Szeretet 245466" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Uránvárosi 47 négyzetméteres másfél szobás összkomfortos tanácsi lakást 30 m² körüli öröklakásra vagy tanácsi garzonra cserélek értékegyeztetéssel. Érdeklődni: Pécs, Endresz u. 1., IX. em. Faltisz. 17–19 óráig.

Tetőfedéshez: Orom-deszka, ereszdeszka, 10–15 cm széles, 3–6 méter hosszú (gyalult). Olcsó vágott tüzifa! Nyugdíjasoknak 25 százalék kedvezmény kis és nagy tételben! Nyitva: 7–17 óráig. Szombaton 7–13-ig. Telefon: 27-930. „Acélfakereskedés". Cserkút, Csárdakörnyék 2.

3 hónapos fehérszínű törpeuszkár kölykök kitűnő szülőktől eladók. Telefon: 11-634, 17 óra után.

60 literes hűtő gázzal, és 220-al működik – eladó. Telefon: 34-442.

Sátras utánfutó eladó. Telefon: 30-493.

Eladó kétkaros preszszógép, negyed-Hoddog sütő, nagy szalámiszeletelő gép, pecsenyesütő, virslifőző, nagy teljesítményű kávéfőző, nagy Grillsütő. Telefon: 28-466.

Falburkolat, hajópadló, tetőléc, megrendelhető. Telefon: 74-676, 7–15 óráig.

Ford Sierra Diesel, 3 és fél éves eladó. Telefon: 34-442.

Ford Escord bontásra eladó. Pécs, Engels u. 43.

Színesfém-átvétel magas áron. Pécs, Szabolcsfalu, Vöröshadsereg út 33.

Gerenda. szarufa, 1–8 méterig tégla, deszka eladó. Pécs, Szabolcsfalu, Vöröshadsereg u. 35.

Dobermann kölykök eladók. Érdeklődni: Pécs, Somogyi B. u. 4. Telefon: 31-800, Kolat.

Használt windsurf eladó. Megtekinthető az orfűi kölcsönzőben.

Italhűtőláda eladó. 390 literes, új, még nem használt. Irányár: 29 000 Ft. Telefon: 28-679.

NSZK vagy osztrák babakocsit vennék. Telefon: 14-184.

Polski Fiat 125 P, 1982-es és utánfutó eladó. Pécs, Vajda J. u. 4., délután.

Masszív hármas szekrény eladó. Dr. Veress Endre u. 1/A. Pápainé.

1,5 éves SZKIF sátras utánfutó eladó. Érdeklődni: 18 óra után. Pécs, Uitz Béla u. 17., I. em. 3.

VEGYES

KÖLTÖZTETÉS. JÁSZKUTI, 14-697.

Kárpitozott lépedarugós BÚTOROK készítését vállalom. VAJTA KÁRPITOS Pécs, Déryné u. 11.

HOMOK, FÖLD, SÓDER. Telefon: 35-296.

PANNÓNIA TEHERSZÁLLÍTÁS 1–10 t-ig FIX-, BILLENŐPLATÓS ÉS DARUS GÉPKOCSIKKAL **14-184**

KÖLTÖZTETÉS, bútor-, zongora- és páncélszekrény-SZÁLLÍTÁS. Telefon: 22-857

1 - 10 t TEHERTAXI MOBIL 32 – 392 Fix • Billencs • Konténeres Darus • Avia billencs

TV-JAVÍTÁS helyszínen Telefon: 14-225. BALÁZS.

Korona Tehertaxi 10-351

REDŐNY–RELUXA 20% kedvezménnyel! Telefon: 25-706.

HOMOK, FÖLD KŐ, SÓDER 14-184

Az Anna utcai Turkáló értesíti kedves vásárlóit, hogy szabadság MIATT augusztus 7-től 19-ig ZÁRVA tart.

Nyitás: 21-én (hétfőn) 10 órakor. A leárazási akciók (20 Ft/db) augusztus 24-től 26-ig lesznek. Anna u. 34.

33-316 BÁSTYA FIX, BILLENCS, DARUS, GÉPI FÖLDMUNKA

Finn nyelvtanárt keresünk fél évre, nagy hatásfokkal. Telefon: 22-071, esti órákban.

Gyermekruha-szabásminta utánvéttel. Válaszboritékért tájékoztatót küldök. Cserteiné, Baja, Bokodi u. 16.

FÖLDMUNKA-BETONOZÁS gépi- és kézierővel. Tel·41-480

Július 24-én elvesztettem a táskám, fontos iratokkal. Jutalom ellenében kérem leadni a pécsi városi tanácson.

„Diák" Teázó–kávézó megnyílt augusztus 7-én reggel 7 órától, mindenkit szeretettel várok! Pécs, Szikora utcai pavilonsorban.

Matematikából főiskolai tanár korrepetálást vállal, telefon: 22-357.

Karosszériajavítás. Lőtér u. 41. Szikora.

Szarvasmarha és sertés tartásához tőkével rendelkező társat keresek. „Jó jövedelmezőség" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

KONTÉNER RENDELÉS ESTE 26-347 NAPPAL 32-392

10 éves lányom mellé keresek angol nyelvtanórt, középiskolást vagy egyetemistát. „Köztársaság tér" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Elveszett július 23-án Timár u. és Hőgyes E. u. között barna tokban gyógyolvasószemüveg. Kérem jutalom ellenében leadni. Pécs, Hőgyes E. u. 32. Dr. Tamcsu címre.

Új autósbolt kertvárosban A lila ABC től 300 méterre.

Hulladék-törmelék az piperetakarítást vállalok Boranyában, esetleg közel eső más megyékben is. Vállalatoknak, magánszemélyeknek. Érdeklődni: 72/13-381. Csonka.

Belföldi egy- és többnapos túrák, iskolai kirándulások – kedvezménnyel, esküvői fuvarok lebonyolítása autóbusszal, 37 főig. Telefon: 32-653.

Parkettázást, szőnyeg- és műanyagpadló ragasztást, lambériázást vállalok. Telefon: 35-815.

Hölgyeknek felszolgálói munkakörbe munkalehetőséget biztosítok. „Presszó 245525" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Háztartási gépek javítása, bojlerek cseréje, vízkőtelenítése, hőtárolós kályhák karbantartása. Makay 31-443.

Halálozás

Fájdalommal tudatjuk mindazokkal, akik szerették, hogy

SZOGEDI MIKLÓS

nyugdíjas bányász, 63 éves korában váratlanul elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása augusztus 9-én fél 2 órakor lesz a Vasas II-i temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett férjem, édesapánk, apósunk, nagypapánk, vejünk, testvérünk és kedves rokonunk

CSÓK LÁSZLÓ

életének 59. évében július 27-én váratlanul elhunyt. Temetése augusztus 8-án 15 órakor lesz a komlói temetőben. Autóbusz 14.30 órakor indul az Alkotmány utca 10-es számú ház elől. A gyászoló család.

Fájó szívvel tudatjuk, hogy özv. HANTOS LAJOSNÉ

Muczina Katalin,

a Zsolnay gyár nyugdíjasa, (Mami) hosszú betegség után, 77 éves korában váratlanul elhunyt. Temetése augusztus 7-én fél 1 órakor lesz a pécsi központi temető kápolnájából. Gyászoló Hosszú és Bognár család.

Mély megrendüléssel tudatjuk azokkal, akik ismerték és szerették, hogy

NEUBER OTTÓ

a MÉV IV. üzem dolgozója 40 éves korában váratlanul elhunyt. Búcsúztatása hamvasztás után lesz. Gyászolják: szülei, testvére, sógora és a széles körű rokonság.

Fájdalommal tudatjuk mindazokkal, akik szerették és tisztelték, hogy

özv. CSERMELY LAJOSNÉ

83 éves korában csendesen elhunyt. Temetése augusztus 9-én fél 3 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Értesítem a rokonokat és az ismerősöket, hogy férjem,

MOLNÁR FERENC

64 éves korában váratlanul elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása augusztus 7-én héttőn fél 4 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló felesége és gyermekei, unokái.

Szomorú szívvel tudatjuk mindazokkal, akik ismerték, hogy szeretett édesapánk, apósunk, nagypapánk és dédipapa,

ROMÁN KÁROLY

volt siklósi lakos elhunyt. Temetése Siklóson augusztus 7-én délelőtt 10.30 órakor lesz a kápolnából. A gyászoló család.

Mély megrendüléssel tudatjuk, hogy szeretett férjem, gyermekem, testvérünk,

TIC JÓZSEF (Indián)

37 éves, volt Garai utcai lakos tragikus körülmények között örökre itthagyott bennünket. A temetés időpontjáról később intézkedünk. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett édesanyánk, anyósunk, nagymamánk, dédikénk és kedves rokonunk,

WÉBER JÁNOSNÉ

77 éves korában elhunyt. Temetése augusztus 7-én fél 3 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

ÖNNEK IS ÜZLET A MI ÜZLETÜNK! **BARANYAKER**

LEGÚJABB AJÁNLATUNK:

- ▽ **Husqvarna láncfűrész REKLÁMÁRON 27 000 Ft,**
- ▽ **Honda robbanómotoros vízszivattyú 1100 liter/perc,**
- ▽ **áramfejlesztő agregátorok 2 és 2,5 kW teljesítmény,**
- ▽ **Brigs 4 lóerős, 4 ütemű motorok,**
- ▽ **hegesztő elektródák,**
- ▽ **CO-huzal 1,2 átmérőjű,**
- ▽ **UNIOR garázsszekrények,**
- ▽ **UNIOR szerszámkocsi,**
- ▽ **szikvíz ballonok.**

Előzékeny, udvarias, gyors kiszolgálás!

Várjuk kedves vásárlóinkat!

Mezőgazdasági vasboltunk, Kun Béla tér, telefon: 12-410

ÖNNEK IS ÜZLET A MI ÜZLETÜNK! **BARANYAKER**

MERKUR PÉCS

A BARANYA MEGYEI RUHÁZATI KERESKEDELMI VÁLLALAT ötéves időtartamra meghirdeti

bérleti üzemeltetésre a

19. sz. üzletét, Pécs, Kossuth L. u. 62.
34. sz. üzletét, Pécs, Perczel u. 15.
36. sz. üzletét, Pécs, Szeptember 6. tér,
106. sz. üzletét, Komló, Petőfi tér 1.
204. sz. üzletét, Mohács, Tolbuhin u. 1.
209. sz. üzletét, Mohács, Radnóti lkt.
306. sz. üzletét, Siklós, Felszabadulás u. 3.

Az érdeklődőknek tájékoztatást adunk a vállalat közgazdasági osztályán:

Pécs, Kossuth L. u. 3. Tel.: 12-733/22, Barnaki Zoltán.

A pályázatot kérjük benyújtani 1989. szeptember 4-ig.

A versenytárgyalás ideje és helye:

1989. szeptember 11., 9 órakor a vállalat kultúrtermében, Pécs, Kossuth L. u. 23—27.



KROKODIL CIPŐ

EXKLUZÍV NŐI, FÉRFI CIPŐK, SZANDÁLOK, KÜLÖNLEGESEN ELEGÁNS ALKALMI CIPŐK, DIVATOS NYÁRICSIZMÁK, TÁSKÁK, BŐRDISZMŰ.

PÉCS, KAZINCZY UTCA 3.

KÖVÍZIG gépüzeme felvételre keres kedvező feltételekkel acélszerkezetek festésében jártas
- festőket és forgácsoló szakmunkást

horizontális munkára.

Jelentkezés személyesen a műhelyvezetőnél, vagy a 13-066 sz. telefonon.

MODUL Kft 1·16 t HOMOK·BETON KAVICS·FÖLD Szállítás anyagbeszerzéssel **14-536**

Dolgozókat felvesznek

POSTAI Gépjármű Szállítási Uzem felvételre keres gépjárműszerelőt, autóvillamossági szerelőt, dieselüzemű gépjárművek javításában, beszabályozásában jártas gépjárműszerelőt, épületlakatost és épületvilágítás-szerelőt. Jelentkezés: személyesen, Pécs, Diósi út 31. (2819)

AZ AGROKER Áruház felvesz felsőfokú végzettséggel kertészeti szakembert, osztályvezetői munkakörbe. Érdeklődni az áruházvezetőnél. Telefon: 11-682, 11-459. (2854)

A BARANYA Megyei Fürdő Vállalat, Harkány takaritónőket keres felvételre. Érdeklődni a fenti címen, a munkaügyi csoportnál. (2842)

KEDVEZMÉNNYEL szolgáltatás! Értesítjük tisztelt ügyfeleinket, hogy a lakosság részére sírkő- és kőfaragó munkákra részletfizetést biztosítunk. A vételár 20 százalékos befizetése mellett, a fennmaradó részt 6 havi részletben lehet kifizetni. Kőfaragó üzemünk. Pécs, Bolgár Néphadsereg u. 30. sz. Telefon: 21-818. (2828)

SZAKKÉPZETT, önállóan dolgozó szakácsot, valamint kézilányt felveszünk. „Megbizható 21176" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe. (21176)

NAGYKANIZSAI Városi Tanács V. B. műszaki osztály alkalmaz műszaki egyetem közlekedésmérnöki vagy szerkezetépitő mérnöki karán végzett dolgozót, szakterülete önálló irányitására. Jelentkezni lehet az igények megjelölésével irásban az eddigi szakmai működés bemutatásával 1989. augusztus 15-ig az osztályvezetőnél, 8800 Nagykanizsa, Szabadság tér 7. (2762)

FELVESZÜNK pénztáros-számlázót, erkölcsi bizonyitvány szükséges. Butex Kft., Pécs, Buzsáki u. 5. Telefon: 15-797. (21337)

A SZENTLŐRINCI Védőruhaüzem felvételre keres szakmunkást és gyakorlott varrónőket. Cím: Szentlőrinc, Erzsébet u. 6. Tel.: 71-009. (21398)

A BETON- és Vasbetonipari Művek Hird–komlói gyáregysége felvesz hirdi telephelyre asztalost, targoncást, villanyszerelőt, meóst, gyengeáramú műszerészt és betonelemgyártót betanitott munkákra. Komlói telephelyre gyengeáramú műszerészt és betonelemgyártót betanitott munkára. Jelentkezni lehet a hirdi és komlói telephelyeken. (2832)

Kedvezményes szolgáltatás!

Értesítjük tisztelt ügyfeleinket, hogy a lakosság részére sírkő és kőfaragó munkákra részletfizetést biztosítunk. A vételár 20%-os befizetése mellett a fennmaradó részt 6 havi részletben lehet kifizetni.

Kőfaragó Üzemünk,
Pécs, Bolgár Néphadsereg útja 30. sz.
Telefon: 21-818

Sporthétvége





Tavaly ilyen volt a baranyai triatlon

Amerikai résztvevő is lesz a triatlonon

Már eddig 160 nevezés érkezett előzetesen a szombati baranyai triatlonra. (A 160-ból 12 nő). A nevezések tanúsága szerint holland, NSZK-beli és amerikai sportemberek is rajthoz állnak. Ők itt nyaralnak a különböző kempingekben, és a kellemest a hasznossal összekötve elindulnak a versenyen. Nevezni egyébként még a helyszínen is lehet, csak drágábbért. Ott reggel fél 8-tól várják a jelentkezőket.

A legesélyesebbek nem vesznek részt a baranyai triatlonon, mert ők inkább az ezzel egyidőben, a franciaországi Avignonban zajló világbajnokságon versenyeznek. Éppen ezért nem előre lefutott a baranyai triatlon, amelyen váltó is lesz. Ennek a 15. betöltött év az alsó korhatára, a váltó tagjai nem rendelkezhetnek (amely sportágban indulnak) az adott sportági szakszövetség érvényes versenyzői igazolásával és minősítésével (1988. január 1-jétől). A váltóban nemre való tekintet nélkül bárki rajthoz állhat, vegyes váltó is lehetséges. A penzum a váltóban: 1,5 km úszás, 40 km kerékpározás, 12,4 km futás.

*

Ami a hétvége további baranyai, illetve pécsi sporteseményeit illeti, sok nem lesz belőlük. A Nevelési Központban Pécsett, szombaton lábtenisz-bajnokságra kerül sor 9 órától (nevezés a helyszínen), Komlón pedig aznap 16.30 órakor előkészületi mérkőzésen a Komlói Bányász és a PMSC labdarúgói lépnek pályára.

Dollármilliók szovjet labdarúgókért

Alejnyikov: Juventus, Visnyevszkij: Fenerbahcse

Alekszandr Zavarov után újabb szovjet labdarúgó profi szolgálataira számít a világhírű olasz csapat, a Juventus. A Fiat-gyár pénzéből élő torinói zebracsíkos klub 3,8 millió dollárért három évre megvásárolta Szergej Alejnyikovot, a Dinamo Minszk válogatott középpályását, aki ugyan már 28 esztendős, de a „Juve" szakvezetése hosszabb távon számol vele. Ezzel a Juventus a második szovjet játékost szerződtette. Alekszandr Zavarov egy bajnoki idényt már futballozott Itáliában. Igaz, mindössze két gólt szerzett, s ezt keveselték, emiatt néhány hetes vita alakult ki az olasz klubon belül, hogy esetleg elbocsátják. Végül úgy döntöttek, megtartják a támadót. Alejnyikov szerződtetése nem kevés pénzébe került a Juventusnak, hiszen a három esztendő alatt a középpályás évente 615 ezer dollár fizetést vehet fel. A labdarúgó vételárát viszonylag magasra verte fel az a tény, hogy Alejnyikovért versenyt futott a szintén olasz Genoa, a légiósokat ezen a nyáron valósággal „habzsoló" francia Olympique Marseille és a nyugatnémet VfB Stuttgart is. A Juventusban kergeti a labdát a két szovjet játékos mellett a portugál Rui Borros is.

A török bajnok Fenerbahcse is szovjet játékossal erősített. A Dnyepr Dnyepropetrovszk 32 éves söprögetője, Ivan Visnyevszkij írt alá kétéves szerződést 130 ezer dollárért. Havi bére 2000 dollár lesz. Ezen kívül a Fenerbahcse kötelezte magát arra, hogy a két évre luxuslakást bérel a Dnyepr partjáról érkező futballistának, az az első szovjet játékos a török első ligában.

*

Érdemes lenne a szovjet sporthatóságokhoz, illetve a szovjet sportolók olaszországi szerződtetését elősegítő, padovai székhelyű Dymod céghez tapasztalatcserére elmenni az MLSZ egy-két illetékesének. Mert mégiscsak érdekes, hogy amíg a magyar futballisták zöme szinte fillérekért kel el külföldön, (tisztelet a kivételnek), addig a szovjet focistákat dollármilliókért vásárolják meg Olaszországban. S mindezt nem lehet csak azzal magyarázni, hogy a Szovjetunióban jobb a futball, mint nálunk. Még akkor is, ha ez az állítás igaz.

H. L.

Maradona után Bebeto?

A francia bajnok és kupagyőztes Olympique Marseille labdarúgó-csapatának nagyhatalmú elnöke, Bernard Tapie ezúttal az olasz RAI televíziós társaságnak adott nyilatkozatában jelentett be újabb átigazolási terveket. Az üzletember kényszerűen lemondott az argentin Diego Maradona szerződtetéséről, de már itt vannak a következő kiszemeltek: az uruguayi Enzo Francescoli és a brazilok kedvence, Bebeto.

— Maradona - átigazolása ügyében többször is tárgyalásokat kezdeményeztem a Napoli vezetőivel, de Corrado Ferlaino klubelnök egyszerűen visszautasította javaslataimat — jelentette ki a sértődött Tapie. — Sőt, még egy időpontban sem sikerült megegyeznem Ferlainóval. Úgy látszik, Margaret Thatcher brit miniszterelnök és Francois Mitterrand francia elnök hajlandó szóba állni velem, a nápolyi csapat főnöke nem. Mit képzel ez az ember magáról?

A költői kérdés után Tapie beszámolt legújabb terveiről. A Marseille-i elnök a közelmúltban Londonban járt, s tájékozódott Peter Beardsley (Liverpool) és Mike Harford (Luton) szerződtetésének lehetőségeiről. A legnagyobb „fogás" azonban a dél-amerikai bajnokságon befutott brazil tehetség, Bebeto lenne. Tapie anyagi akadályokat mindenesetre nem ismer: a híresztelések szerint Maradona aláírásáért a Napolinak 10,5, a játékosnak 3,5 millió dollárt kínált volna a pénzember.

DN SPORT

Belőtt súlyemelők

Vidékre került az idei súlyemelő országos bajnokság: tegnaptól szombatig Szegeden, a helyi sportcsarnokban harcolnak meg egymással, és méginkább a tárcsákkal az erős emberek.

Hogy mennyire erősek? A kérdés nem feltétlenül költői, hiszen a doppingmentesnek meghirdetett felkészülés nyomán a korábbiaknál óhatatlanul jóval gyengébb eredmények várhatók. Aki pedig továbbra sem mondott le arról, hogy tiltott teljesítményfokozót hívjon segítségül, az előbb-utóbb lebukik, és a Magyar Súlyemelő Szövetség bejelentett elhatározása szerint minden korábbinál súlyosabb büntetésre, s hosszabb eltiltásra számíthat. Hogy ennek kockázatát hányan vállalják, nem tudni, a doppingellenőrzések mindenesetre folytatódnak.

Hegedűs Miklós főtitkár például azzal az információval szolgált, hogy jóval az országos bajnokság előtt kértek kontrollvizsgálatokat, és az OSH Bakanek György doktor irányította stábja 12 súlyemelőnél el is végezte a váratlan ellenőrzést. A szúrópróba eredménye a jövő héten válik ismertté...

Asztalitenisz

A Pécs városi és városkörnyéki (3 fős) csapatbajnokságra nevezni augusztus 21-ig írásban vagy személyesen a VISO-nál (Pécs, Megye u. 21., tel.: 10-103) lehet.

Bérletárusítás

Augusztus 10-ig még lehet bérleteket vásárolni a következő bajnokság PMSC labdarúgó-mérkőzéseire. A bérleteket az újmecsekaljai pályán levő sportirodában árusítják, munkanapokon 8.30—16.30 óra között. A bérletek árai: felnőtt ülőhely 1100, nyugdíjas ülő 700, 70 éven felüli ülő 550, álló 800, nyugdíjas és diák 500 forint.

Ifik a juniorok ellen

Az őszi újabb Európa-bajnoki selejtezőkre készülő magyar ifjúsági labdarúgó-válogatott jövő szerdán 17 órakor a Magyarországon tartózkodó iraki junior csapattal méri össze tudását a Csörsz utcában. A két együttesben pályára lépők között két év a korkülönbség az irakiak „javára".

Nem tesz-e ez egyenlőtlenné a mérkőzést?

— Remélem nem — mondta Ziegler János szövetségi edző. — Pontosan azért választottunk idősebb labdarúgókból álló ellenfelet, hogy jobban felmérjük mit tudunk.

*

Az 1974. augusztus elseje után született fiatal játékosokból álló magyar serdülő-válogatott augusztus 25–29. között Pescarában nemzetközi tornán szerepel.

Előkészületi mérkőzés



Lehota (balról) ezúttal sem tudta átjátszani hátvédjét
Kóródi Gábor felvétele

Nagykanizsa–PMSC 1-0 (1-0)

Újmecsekalja, 100 néző. V.: Balajti. **PMSC:** Bodnár (Kovácsevics) — Kónya (Tomka), Márton, Bódog, Palaczki — Megyeri (Szabó), Turi, Bérczy, Czéh (Vén) — Lovász, Lehota, (Czérna). **Nagykanizsa:** Csáki — Miklós, Kepe, Iványi — Hegedüs, Martinkovics (Horváth), Vidos, Zrínyi, Bocz (Muzsi) — Skublics, Fuisz. G.: Skublics.

Bodnár a kapuból „kiénekelhette" magát, vagyis kedvére irányíthatta szóban társait, mivelhogy védenivalója nem akadt — egészen a 40. percig. Akkor az első nagykanizsai kapuralövésből — a pécsi kapus közreműködésével is — megszerezték a vezetést a vendégek. Ilyen a futball, addig végig a PMSC támadott, de csak helyzetekig jutott, amiket azonban túlkomplikált.

A szünet után a frissen beállt Czérna lett a középhátvéd, Márton előre ment feledtetni Lehotát, ebből azonban semmi sem lett. Feljavult a Nagykanizsa, játékosai még „kötényeket" is osztogattak, ugyanakkor a PMSC viszont csak szenvedett. A kanizsaiak minden akciója a balszélen futott, Fuisz gyorsaságát jól kamatoztatták. A piros-feketék kevés mozgással és körömpasszokkal próbálkoztak, támadásaik ezért eleve halálra voltak ítélve. Ezek után nem is lehetett más a végeredmény, mint, az ami a félidőben volt. A PMSC-szurkolók vigasza az marad, hogy ennél csak jobb lehet a bajnokságban. H. L.

Idegenlégiósok a Bundesligában

Csekély deficittel zárta a Bundesliga a nyári átigazolási időszakot, azaz valamivel több labdarúgó távozott a nyugatnémet csapatoktól, mint ahány új külföldi érkezett. A kisebb veszteség ellenére az NSZK-ban továbbra is magas színvonalú küzdelmeket ígér a nemrég indult bajnokság, az idén sem lesz hiány klasszis futballistákban a pályákon.

Ebben az évben 15 országból 39 idegenlégiós szerepel a Bundesligában. A legnagyobb létszámban Jugoszláviából és Norvégiából vannak labdarúgók: heten-heten szerződtek nyugatnémet csapatokhoz. Közülük a legnagyobb csillag Radmilo Mihajlovics, a Dinamo Zágráb volt játékosa, aki rögtön az első fordulóban emlékezetes találattal segítette győzelemhez a Bayern München együttesét.

A bajnoki címvédő bajorok mégsem érte, hanem az Aston Villa skót játékosáért, Alan McInallyért fizették a legtöbb pénzt, 3,3 millió márkát. A norvég piacot évek óta a Werder Bremen és a Mönchengladbach képviselői „uralják", de a Leverkusen, az FC Köln, valamint a Bayern is szívesen válogat a skandináv ország kínálatából. Norvégia viszonylag alacsony árai miatt vonzó a játékoskereskedőknek, míg a dánok a jó minőségért nagy összegeket kérnek. Brian Laudrup például 2 millió márkáért írt alá a Bayer Uerdingenhez.

A csehszlovák labdarúgókat is szívesen látják a Bundesligában, közülük immár négyen szerződtek nyugatnémet csapatokhoz. Ezzel szemben a Magyarországot egyedül Farkasházi László (Bochum) képviseli Európa egyik legszínvonalasabb bajnokságában. Igaz, nem kis dolog, hogy ő a másodosztályú BVSC színeiben szerepelt idehaza...

A PCKOMPLEX ajánlata

BARANYAKER B

EPSON LX 800
(9 tü, 150 c/s) 36.000 Ft
EPSON FX 1000
(9 tü, 160 c/s) 52.000 Ft
EPSON FX 1050
(9 tü, 200 c/s) 65.000 Ft
EPSON LQ 2550
(24 tü, 400 c/s) 210.000 Ft
EPSON DFX 5000
(9 tü, 530 c/s) 250.000 Ft
FUJITSU DL 5600
(24 tü, 520 c/s) 278.000 Ft

IBM XT/AT/AT 386
eredeti és kompatibilis számítógépek,
NOVELL hálózatok igény szerinti
kiépítettségben !

Pécs, Kossuth L. u.51.
(Kossuth L. utca Sörház utca sarok)
Tel.: 72-24-721 T.fax: 10-251 Telex: 12-245
Áraink 1 év garanciával, ÁFA nélkül értendők !

Dunántúli Napló

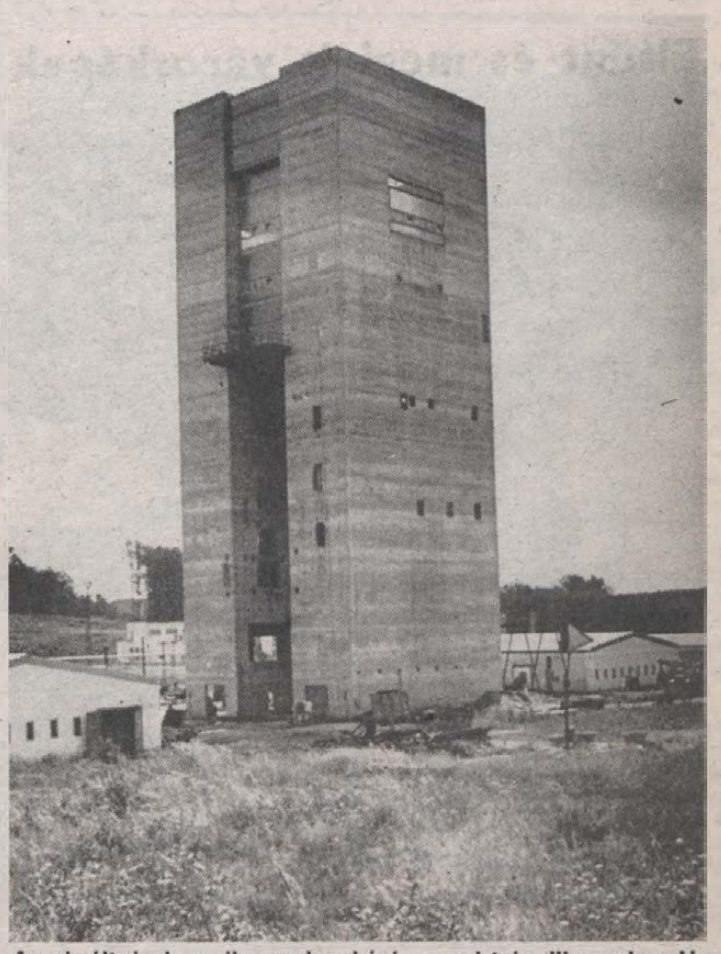
AZ MSZMP BARANYA MEGYEI BIZOTTSÁGÁNAK LAPJA
Főszerkesztő: MITZKI ERVIN. Főszerkesztő-helyettesek: BÁLING JÓZSEF és LOMBOSI JENŐ
Kiadja a Baranya Megyei Lapkiadó Vállalat. Felelős kiadó: BODÓ LÁSZLÓ
Szerkesztőség és kiadóhivatal: Pécs, 7601 Hunyadi út 11. Pf.: 134
Telefon: 15-000. Szerkesztőség telex: 12-421. Telefax: 22-301. Kiadó telex: 12-320.
Készült a Pécsi Szikra Nyomdában. Pécs, Engel János u. 8. 7630. Telefon: 32-177. Telex: 12-211. Felelős vezető: FARKAS GÁBOR
Terjeszti a Magyar Posta. Előfizethető: bármelyik hírlapkézbesítő postahivatalnál, a hírlapkézbesítőknél, a Posta hírlapüzleteiben és a hírlapelőfizetési és lapellátási irodánál (HELIR), Budapest XIII., Lehel u. 10/A, 1900, közvetlenül vagy postautalványon, valamint átutalással a HELIR 215-96162 pénzforgalmi jelzőszámra.
Előfizetési díj: egy hónapra 105,– forint, negyedévre 315,– forint, egy évre 1260,– forint.
Indexszám: 25054. ISSM 0133-2007.

Dunántúli Napló

XLVI. évfolyam, 214. szám
1989. augusztus 5., szombat
Ára: 5,30 Ft

POLITIKAI NAPILAP

Az érdekvédelmi munka egyik bástyája



Az elmúlt évek egyik nagyberuházása az István III-as akna kihasználatlanul árválkodik

Egy évvel a sztrájk után

Októberben bezárják István-aknát?

Közel egy év telt el azóta, hogy tavaly augusztusban a sokasodó gondjaik, sérelmeik megoldásáért egyre erőteljesebben síkraszálló bányászok nem vették föl a munkát István-aknán. A bányaüzem az elmúlt évi események óta is a vállalatnál folytatott érdekvédelmi munka egyik legerősebb bástyája.

— Ezen nem is lehet csodálkozni, hiszen az akkori hangadók több mint 90 százaléka még ma is itt dolgozik. Azok, akiknek közvetítő útján szemtől szembe ígérte meg kéréseik teljesítését a kormány, akik még ma is várják a nyitva maradt kérdések magas fórumokon való felvetését és megoldását. A gazdaságosságra való törekvést elfogadjuk, jó munkájukkal már nemegyszer bizonyítottak a mecseki bányászok, de akkor ésszerű szabályozókkal kell megteremteni a gazdasági termelés feltételeit is. Ezen túlmenően pedig lehetőség szerint mielőbb rendezni kell a föld alatti dolgozókat sújtó teljesítmény visszafogó adóztatásokat. Leginkább ezek a kérdések foglalkoztatják ezekben a napokban az István-aknai bányászokat, azon túl természetesen, hogy az idők során kialakult erős kötődés miatt nem szívesen hagyják itt a bezárásra ítélt üzemet — számolt be Kovács Mózes üzemi szakszervezeti titkár a dolgozók hangulatáról.

A tavaly augusztus óta eltelt időszak ugyanis Pécs-Bányaüzem további sorsára nézve gyökeres változásokat hozott. A talponmaradásért küzdő, csökkenő volumenben tovább termelő szanált vállalat vezetése úgy döntött, hogy októberben felhagynak az István-aknai terület művelésével.

— A döntésnek pusztán gazdasági indokai vannak — hangsúlyozta Judt István, a Vasas Bányaüzem és István-akna összevonásával alakuló Pécsi Bányaüzem vezetője. — A hiányzó emberi munkaerőt István-aknán műszaki feilesztéssel nem tudtuk kiváltani. Ha lenne még 500 ember, aki a konkrét termelőmunkában tevékenykedik és a hozamot sikerülne évi 500 ezer tonnára felfuttatni, akkor lenne reális esély a gazdasági termelés megteremtésére. Ezt azonban teljességgel megakadályozza a mai létszámhelyzet.

(Folytatás a 11. oldalon)

Új szakma honosodott meg a Duna-parti városban



Ezekben a napokban a Vörösmarty utcában építik a vezetéket

A DDGáz vállalkozása Mohácson

A terv közel volt a kidobandó aktákhoz

Véglegesen megtelepedett a DDGáz Mohácson. Négy éve nyitotta meg a kirendeltségét a város főutcáján — igaz, csak albérlőként — aztán egy évvel ezelőtt beköltöztek a Liszt Ferenc utca végén álló új székházukba. Ébert Vilmossal, a kirendeltség vezetőjével járjuk körbe a házat, büszkén mutatja a jól felszerelt műhelyeket, a raktárakban a milliós értékű anyagokat, eszközöket, s közben a munkájukról beszél:

— A nagyfogyasztók után a lakosság csak igen óvatosan lépett a gázfelhasználók sorába. A bekötések 1986-ban indultak és a kedvező tapasztalatok alapján a rá következő két évben már tömegesen adták be az igényléseket. Jelenleg mintegy 2000-et tartunk nyilván, de ebből a mohácsi fogyasztók száma 972, a többi a térségben lévő, illetve kommunális és ipari felhasználó. A számuk további jelentős növekedésére számítunk idén és 1990-ben is. Az állítás hosszabb távon biztosított, ezt bizonyítja, hogy Maráza térségében jövőre létesül egy új átadó állomás, ahonnan Bóly, Szederkény, Szajk, Hímesháza és Geresdlak is kaphat gázt.

Január elsejétől az ügyfeleknek kétszer kell majd felkeresniük őket: először, amikor bejelentik és megbízást adnak a munka elvégzésére, majd másodszor és utoljára a számla rendezésekor. Tehát elkészítik a terveket, beszerzik a szükséges engedélyeket, raktárból adják ki az épületen belüli szereléshez szükséges anyagokat is, továbbá a készülékeket. A külső-belső munkákhoz megvannak a szerelők, szakemberek. Már most mindezt több mint 90 százalékban elvégzik, de egyelőre a gázfelhasználási engedélyt nem bírálhatják el. A munkájuk természetesen nemcsak a bekötésekből áll. A meglévő 90 kilométeres vezetékszakasz minden centiméterét negyedévenként egyszer ellenőrzik, azon kívül a nap minden órájában megtalálható az ügyeleti szolgálatuk. Egyetlen fogyasztójuk sem maradhat energia nélkül néhány óránál tovább.

Most 45 fős a kollektíva, de Maráza belépése után várhatóan 60-an dolgoznak majd a kirendeltségen. A szakember utánpótlást tervszerűen végzik, minden tavasszal felkeresik a város két középiskoláját és az érettségizőknek felajánlják a szakmaszerzés lehetőségét. Eddig még éltek is ezzel a munkaalkalommal. Igen korszerű eszközökkel, a legmodernebb műszerekkel dolgoznak, amit a biztonság meg is követel tőlük, csakhogy éppen ezért jól képzett szakemberekre is szükségük van. A szolgáltatásról Ébert Vilmosnak az a véleménye, hogy az akkor jó, ha a lakosság észre sem veszi a feladat elvégzéséért dolgozókat. Mindannyian erre törekednek.

Több mint egy évtizeddel ezelőtt láttam először egy tanulmánytervet Mohácson a városi tanácson, amely a gázvezeték leendő nyomvonalát jelölte. Majdhogynem a „kidobandó" aktákból szerepelt, mert éppen abban az időben még a távlati tervekben szerepelt a város, mint leendő gázfelhasználó. Mígnem az évek múlásával a lehetőségek „kapuja" valahol résnyire nyílt, és Borsos János, a város akkori országgyűlési képviselője ebben konokul megvetette a lábát. Törekvésében partnere lett a városi tanács is, így aztán sikerült elérni, hogy a Pécsre jövő vezeték leágazzék . . .

Berta Mária

Tűszügy

Rafszandzsani segít

Hasemi Rafszandzsani, Irán új elnöke pénteken bejelentette, hogy országa kész segítséget nyújtani az Egyesült Államoknak a Libanonban fogva tartott túszok kiszabadításához. Rafszandzsani a teheráni egyetemen tartott pénteki főimán prédikált. Kijelentette: „Azt üzenem a Fehér Háznak, hogy van lehetőség a túszok kiszabadulására". Hangoztatta: „Az Egyesült Államoknak ésszerű magatartást kell tanúsítania, és akkor Teherán kész segíteni a problémák megoldásában, hogy a térség népei békében és barátságban élhessenek".

A segítségnyújtás mibenlétét Rafszandzsani nem részletezte, de figyelmeztette az Egyesült Államokat: ne próbálja erő szakkal kiszabadítani a Libanonban fogva tartott túszokat.

*

George Bush amerikai elnök pénteken bátorítónak nevezte Hasemi Rafszandzsani iráni elnök állásfoglalását. Kifejezte elégedettségét, hogy kihasznál minden utat, amely a túszügy megoldásához vezethet, de hozzáfűzte, hogy nem akar hiú reményeket sem ébreszteni a túszok hozzátartozóiban.

*

Izrael „pozitív módon" vizsgálja a síita rabok szabadon bocsátását célzó, a libanoni mohamedán csoportok támasztotta követeléseket, miután az egyik frakció az utolsó pillanatban hajlandó volt elhalasztani Joseph Cicippio amerikai túsz kivégzését — mondotta pénteken Jichak Rabin izraeli védelmi miniszter. Az állam négy legfőbb vezetője — Jichak Samir kormányfő és helyettese, Simon Peresz, valamint Rabin és Mosé Árensz külügyminiszter — pénteken rendkívüli ülésen tekintette át a libanoni síiták követelésére adandó válaszlehetőségeket.

Elefántagyar-csempészek lebukása

Dél-Afrika legnagyobb elefántagyar-csempészbandája került rendőrkézre csütörtökön — jelentette be a johannesburgi rendőrség képviselője. A hivatalos közlés szerint a nyomozók 106 elefánt- és több orrszarvúagyarat is lefoglaltak. Afrika elefántállománya 1978 óta — főként az illegális agyarkereskedelem miatt — 1,5 millióról négyszázezerre csökkent.

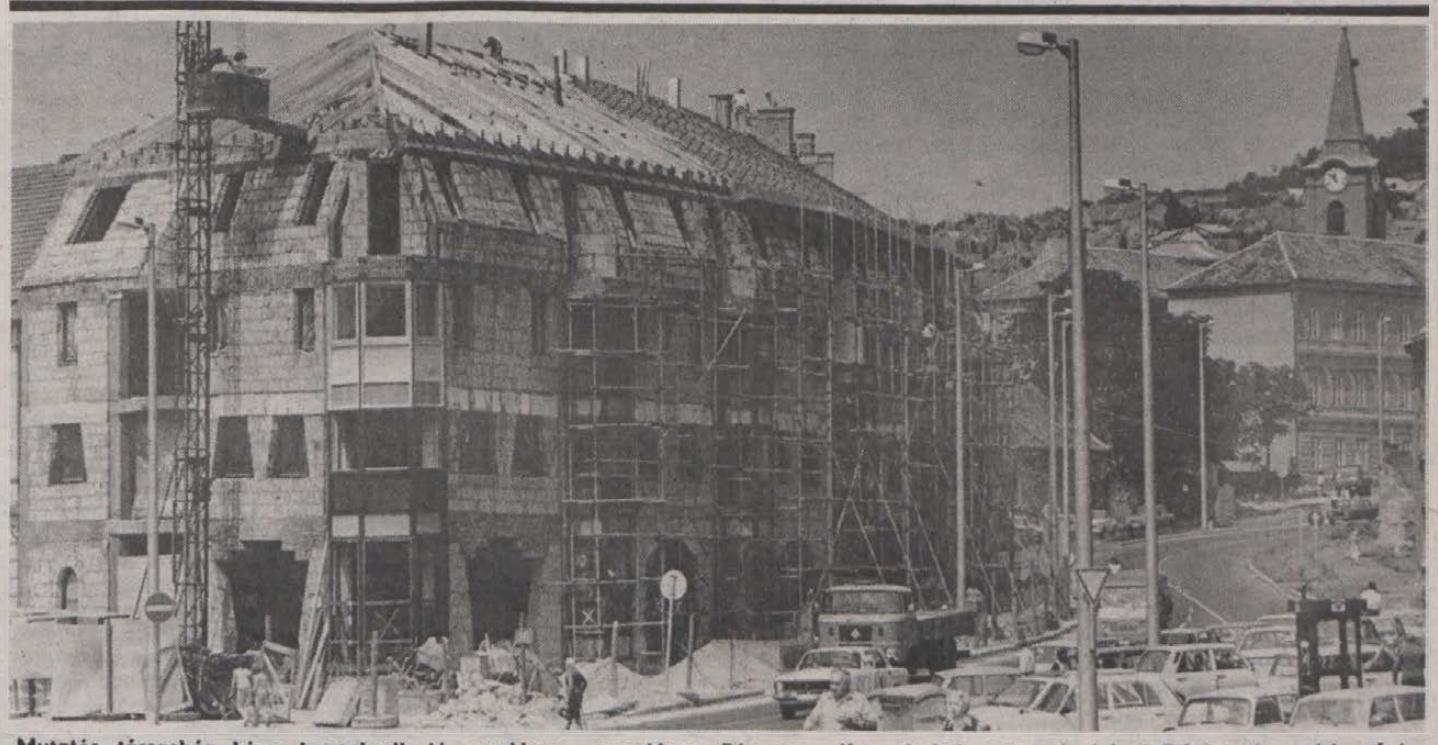
Szovjet—kubai piacgondok

„A termelők igyekszenek kivonulni a kubai piacról. Ha nem tesznek sürgős intézkedéseket, akkor a kétoldalú gazdasági kapcsolatok szétesnek, egyenes arányban a szovjet vállalatok önálló külpiaci tevékenységének kibontakozásával" — állapítja meg csütörtök esti számában az Izvesztyija.

A lap havannai tudósítója terjedelmes elemzésben foglalkozott a mind akadozóbbá váló szovjet—kubai gazdasági együttműködéssel. Kiemeli: a szovjet vállalatok a jelenlegi keretek között elvesztik érdekeltségüket a szigetországi piacon. A cikk szerint ennek okai részint abban keresendők, hogy a szovjet szállítók nem tudnak mit vásárolni Kubában eladott termékeikért és valutarubelben halmozódó pénzüket — a KGST ismert mechanizmusa miatt — a gazdasági közösség más országaiban sem tudják árura váltani.

A cikkből kiderül, hogy a szovjet partnerek gyakran a szovjet piacon is hiánycikknek számító árukat — hűtőszekrényeket, mosógépet — szállítanak Kubába, öt évre előre megszabott árakon. Így érthető, hogy — mint azt az Izvesztyija példái is alátámasztják — egyes szovjet vállalatok nemzetközileg is versenyképes termékeiket nem Kubába, hanem belföldre vagy más országokba adják el.

A lap kitér arra is, hogy „a szovjet és a kubai gazdaságirányítás különbözősége további akadályok forrása", amíg ugyanis a Szovjetunióban jelenleg a decentralizálásra helyezik a hangsúlyt, a karibi szigetországban a korábbi módszerekkel dolgoznak.



Mutatós társasház képe bontakozik ki ezekben a napokban Pécsett, a Kossuth Lajos utca és Irányi Dániel tér sarkán. Építője a Piramis Építőipari Kisszövetkezet

Laufer László felvétele

Eltűnt és meglelt városképek



Alkalmi barackárus Pécsett, a Garay utcában a Megyei Kórháznál

Gyümölcs a kapualjból

Elég egy sámli, egy asztalka, egy mérleg, egy tároló-edény – és már lehet is kínálni a saját kertben-szőlőben termett portékát: ugyanis a kapualji gyümölcsárusításhoz nem kell külön engedély. Budapesten, Egerben, Kecskeméten, Kaposváron tapasztaltam, hogy ott élnek is e többnyire nyugdíjkiegészítő lehetőséggel. Pécsett alig-alig látni ilyen eladókat, így az a fellelhető néhány, városképbe tartozóvá vált. A Jókai téri, a Geisler Éta utcai alkalmi gyümölcsárusok most hiányoznak a látványból, gondolom az épületfelújítások üldözték el őket megszokott helyükről. Viszont a Kórház térről nyíló Garay utcában, a 4. számú ház elé a sárga-piros barackok csalogatták tegnap a kórházba látogatókat, az utcában sétálókat, s megállították még az igyekvőt is.

– Nyolcadik éve árulok a házunk előtt barackot, cseresznyét, zöldséget, hagymát, ami éppen terem a kertben – mondta *Balogh Gyuláné*, amikor megszólítottam.

– *Miért csinálja?*

– 3800 forint a nyugdíjam, ezt pótolni kell valahogy. Hatvanhárom éves vagyok, végigdolgoztam az életemet, s most is rákényszerülök a munkára. A férjemet sem fizetik túl a PÉTÁV-nál. Idén eddig úgy huszonnyolcezer forintot összeárultam. Már tartalékolni is tudunk belőle, mert ugye, ki tudja meddig bírjuk erővel. S mi nem akarunk majd tanácsi segélyért menni, hogy a gyógyszert kiválthassuk, az orvost megfizethessük.

– *Hogyan állapítja meg az árat?*

– A zöldségbolt árait figyelem, és mindig az alatt kínálom a gyümölcsöt, zöldségfélét.

– *Lehet alkudni?*

– Az állandó vevőknél engedek az árból, meg akkor is, ha a kórház ablakán olyan betegnek adom be a gyümölcsöt, akiről látszik, hogy nem tudná megfizetni a kért összeget.

– *Adott már ingyen is?*

– Persze. Megsajnálja az ember az elesetteket.

Beszélgetésünk közben megérkezett a férj: mondta, indulnak a kertbe, Kővágószőlősre. Balogh Gyuláné pár héten át ott egy kézzel dolgozik, a balja könyékig gipszben pihen – megrepedt a csont.

Szívesen látnék sok-sok ilyen derűs árust a magánházak előtt, a magasházak között, s nemcsak én: a turisták is – minden bizonnyal. Az ABC-k előtt árulókról most nem szólok, az más kategória.

L. Cs. K.

Piaci árak, információk

Az elmúlt heti árszínvonalhoz viszonyítva nem számolhatunk be jelentős változásról. A hét végén sem lesz „árrobbanás", legfeljebb egy-két árufélesége ára változik, lesz kevesebb, vagy éppen több, a kereskedők előrejelzése szerint.

A pécsi Pannonkert Kft. Lenin téri boltjában az őszibarack 12–17, az alma 6, a paprika 25–50, a paradicsom 18, az uborka 26, a karfiol 20, a burgonya 9, a hagyma 11, a fejeskáposzta 9, kelkáposzta 10, a görögdinnye kilója pedig 10 forintba kerül.

A Vásárcsarnokban a szombati előrejelzés szerint burgonyát 10–12, hagymát 12–20, fejeskáposztát 8–10, karfiolt 25–30, paradicsomot 20–35, paprikát 25–70, uborkát 26–45, zöldbabot 25–40, almát 10–25, körtét 15–40 forintos áron vehetünk. A meggynek kilóját 15–25, a kajszit 15–25, az őszibarackét 16–50, a szilvát 16–25 forintért adják. A dinnye ára a városban valószínűleg itt a legmagasabb, 15–20 forintot kérnek a sárgadinnyéért, a görögdinnyéért pedig 15-öt. A kukorica darabját 3–5, a zeller gumóját 6–8, a sárgarépa, petrezselyem csomagját 10–18 forintért adják, a tojás ára is igen magas: 3.50–4 forint. A fejtett bab kilója 60–100, a lencséé 70–80, a padlizsáné 80–100 forint.

A Konzum Rt. szombatra várható árai: paradicsomot 30, paprikát 60, káposztát 10, főzőtököt 5, eltennivaló uborkát 30, vegyeszöldséget és sárgarépát 7, burgonyát 11, hagymát 14, karfiolt 25, karalábét 20, zöldbabot 25 forintért kaphatunk náluk. A barack kilóját 20–30, a réteselmáét 20, a szilváét ugyancsak 20, a szőlőét 50, a kajszit 18 forintért mérik. Valószínűleg itt lesz a legolcsóbb a városban a dinnye, hiszen az előrejelzés szerint a Konzumban már csak 8 forintot kérnek érte, míg másutt tegnap a megyében szinte mindenütt 10–12 forintért láttuk legolcsóbban.

A Pécsett várható szombati piaci árak: paradicsomot a minőségtől függően kilónként 20–30, paprikát 50–70, kovászolnivaló uborkát 30–50, vöröshagymát 12–16, kifejtő babot pedig 100 forint körüli áron vásárolhatunk. A zöldbab ára 40, a karfiolé 30, a kígyóuborkáé 40 forint körül várható.

24 ÓRA A NAGYVILÁGBAN

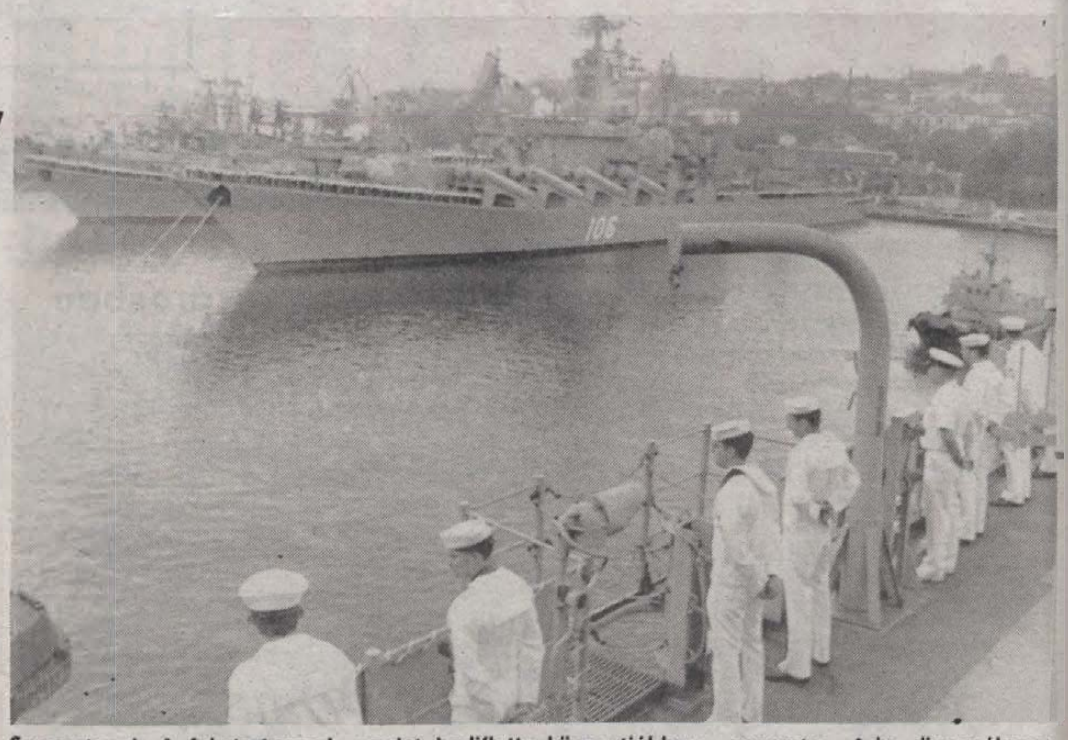
Értesülések Teng betegségéről

A kínai külügyminisztérium képviselője pénteken nem kommentálta azt a japán sajtóértesülést, miszerint Teng Hsziao-ping súlyos beteg lenne. Az első számú kínai vezetőt régóta prosztatarákkal kezelik és a japán hírügynökség pénteki jelentése szerint állapota néhány napja válságosra fordult. A 85 éves Teng utoljára június 9-én jelent meg a nyilvánosság előtt, amikor gratulált a pekingi megmozdulások leverésében kitűnt katonatiszteknek.

Az AP amerikai hírügynökség a Jiji Press nevű japán hírszolgálati iroda anyaga alapján pénteken jelentette, hogy Tenget néhány napja egy speciális orvoscsoport kezeli egy tengerparti üdülőhelyen. Az EFE spanyol hírügynökség úgy értesült, hogy állapota az utóbbi napokban javult és már néhány hivatalos látogatót is fogadott. A névtelenségbe burkolózó forrás szerint Teng tényleg beteg, de állapota nem annyira súlyos, mint azt a japán hírügynökség állítja.

◆

-ϕ- ATHÉN: Számosz szigetén megtalálták annak a görög utasszállító repülőgépnek a roncsait, amelyik – fedélzetén 31 utassal és 3 főnyi személyzettel – csütörtökön, röviddel a leszállás előtt tűnt el a radarok képernyőjéről. A sziget prefektusa szerint a szerencsétlenséget senki sem élte túl. Az Olympic Airways Thesszalonikiből indult Short 330-as típusú gépe Számosz nyugati oldalán egy hegynek ütközött és kettétört. A szerencsétlenség oka egyelőre nem ismert.



Szevasztopol: A fekete-tengeri szovjet hadiflotta központjában augusztus 4-én ünnepélyesen fogadták azokat az amerikai hadihajókat, amelyek első ízben tesznek tisztelgő látogatást szovjet kikötőben. A két amerikai hadihajó, a szovjet flotta norfolki támaszponton tett múlt heti látogatását viszonozza. MTI-telefotó

Sikeres SDI-kísérlet

Sikeres kísérletet hajtottak végre laboratóriumi körülmények között az amerikai űrvédelmi program, az SDI egyik kulcsfontosságú elemével — jelentette be csütörtökön a Pentagon szóvivője.

A kaliforniai Edwars-légibázison egy olyan berendezés földi prototípusát próbálták ki, amely a világűrbe fellőve majd az ellenséges rakéták felkutatására és megsemmisítésére szolgálna.

-ϕ- *STRASBOURG: Strasbourgban az Európa Tanács vezető tisztségviselőivel tárgyalt dr. Verebélyi Imre belügyminiszter-helyettes. Az Európa Tanács tájékozódott a magyar helyi önkormányzati reform-elképzelésekről. Megállapodást készítettek elő arról, hogy Magyarország a jövőben megfigyelői státusban részt vesz a helyi és regionális hatóságok állandó bizottságának munkájában és az európai belügyminiszterek éves konferenciáján.*

-ϕ- MOSZKVA: A szemipalatyinszki szovjet atomkísérleti telep közelében lakók egy szovjet szaklap szerint a telep bezárásának követelésével álltak elő, mondván: a föld alatti atomrobbantások károsítják egészségüket és elpusztítják állataikat.

-ϕ- HAVANNA: A Kubai Kommunista Párt döntése alapján szüneteltetik Kubában a szovjet „Moszkovszkije Novosztyi" és „Szputnyik" című lapok spanyol nyelvű változatának terjesztését – közölte pénteki számában a párt központi lapja, a Granma. A Granma szerkesztőségi cikke szerint a két szovjet lap „anarchiát ösztönző kijelentéseket" tartalmaz, valamint „a burzsoá ideológiát dicsőíti".

Bonni szóvivő az NDK állampolgárok menekültügyéről

Herbert Schmülling, a nyugatnémet kormány szóvivője pénteken Bonnban kijelentette, hogy Magyarországon még nem született törvény a genfi menekültügyi konvenció érvényesítésére. NDK-beli menedékkérőknek még törvényes szabályozás esetén is minden egyes esetben „igen szigorú kritériumok szerint" kell kérelmüket indokolniok – mondotta a szóvivő.

Herbert Schmülling dr. Tóth Juditnak, a magyar belügyminisztérium illetékesének csütörtöki szavaira utalt. Tóth Judit Budapesten hangoztatta, hogy a magyar kormány kész megvizsgálni NDK állampolgárok politikai menedékre vonatkozó kérelmét és további menekülttáborok építését tervezi. A DPA meg nem erősített értesülésekre hivatkozva azt jelentette, hogy Nyugat-Németország budapesti nagykövetségén 130 NDK állampolgár tartózkodik, NSZK-beli beutazási engedélyre várva.

Schmülling szavai szerint a bonni kormány amellett foglal állást, hoav „segítsenek ezeken az embereken" és Magyarország vessen véget a „jelenlegi tisztázatlan és nem kielégítő helyzetnek". A bonni kormány ebből a célból tárgyalásokat kíván folytatni a magyar bel- és külügyminisztérium képviselőivel.

Amerikai képviselők utaznak a Szovjetunióba

Az amerikai képviselőház védelmi bizottságának tagjaiból, s a Szovjetunióval foglalkozó szakértőkből álló népes küldöttség utazik a hét végén a Szovjetunióba, hogy az ott végbemenő politikai és katonapolitikai változásokat tanulmányozza. A szombaton Moszkvába érkező delegációt Les Aspin, a képviselőházi bizottság befolyásos elnöke vezeti.

Elutazás előtt a látogatás céljáról nyilatkozva Les Aspin a sajtó képviselőinek kifejtette: „a Szovjetunió a legfőbb ellenfelünk, s most rendkívüli erjedés és változások időszakát éli át. A nyíltság politikájának köszönhetően – a Szovjetunió történetében talán először – egy külföldi ma a Szovjetunióban tudhatja meg leginkább, hogy mi is történik az országban."

A küldöttség katonai egységeket tekint meg, ellátogat a szovjet hadsereg vezérkari akadémiájára, a közepes hatótávolságú nukleáris eszközök megsemmisítését végző támaszpontra, a bajkonuri űrrepülőtérre. Moszkvában vezető szovjet politikusokkal is találkoznak az amerikai képviselők.

LAPZÁRTA

Tegnap délelőtt Pécsbányatelepen a gesztenyési fordulóban kigyulladt és elégett egy próbajáratos csuklós autóbusz. Utas nem volt benne. A tüzet a pécsi állami tűzoltók fékezték meg. A becsült anyagi kár 900 ezer forint. A tűz keletkezésének okát és a felelősség megállapítását vizsgálják.

A Városi Választási Bizottság által szervezett választási fórumok

FÓRUM IDŐPONTJA	HELYE
1. 1989. augusztus 9., szerda, 16.00 óra	Pártszékház nagyterme Pécs, József A. u. 10., I. em.
2. 1989. augusztus 17., csütörtök, 17.00 óra	Meszesi párthelység Pécs, Tolbuhin út 65.
3. 1989. augusztus 21., hétfő, 17.00 óra	Tüzér utcai Mozgalmi Ház Pécs, Tüzér u. 3/1.
4. 1989. augusztus 24., csütörtök, 17.00 óra	Lánc utcai Mozgalmi Ház Lánc utca 6.
5. 1989. augusztus 28., hétfő, 17.00 óra	Németh L. u-i Mozgalmi Ház Németh László u. 16.
6. 1989. augusztus 31., csütörtök, 17.00 óra	Pártszékház nagyterme Pécs, József A. u. 10., I. em.

A VÁLASZTÁSI FÓRUMOK CÉLJA:

– a jelöltek bemutatása, megismertetése a választó párttagsággal.

– a lehetőség megteremtése arra, hogy a jelöltek nyilvánosan kifejtsék politikai nézeteiket, programjukat, véleményüket a felvetődő kérdésekben.

A pártszervezetek önállóan is szervezhetnek fórumokat és alkalmazhatnak más agitatív eszközöket a választási kampány idején.

Városi Választási Bizottság

Lapszemle

A Volksstimme, az Osztrák Kommunista Párt lapja a következő megjegyzéseket fűzi a Budapest és Bukarest viszonyában bekövetkezett újabb fejleményekhez: „A szocialista országok közötti feszültségek, sajnos, valóságosak. Mi minden egyes esetben sajnálatosnak tartjuk ezeket. A Magyarország és Románia közti feszültség a Romániában folytatott kisebbségi politikára vezethető vissza, habár Magyarországon vannak olyan erők, amelyeknek a nacionalista hullámverések nem kedvük ellen valók..."

A lengyel központi napilapok pénteken ismertették a Mihály román exkirállyal készített tv-interjú kapcsán kiadott magyar külügyminisztériumi nyilatkozatot. Csak a Gazeta Wyborczából, a lengyel parlamenti ellenzék napilapjából derül ki, hogy az interjúban az egykori román király emberiségellenes bűnökkel vádolja Nicolae Ceausescut.

„Újabb román–magyar összeütközés" címmel a pénteki jugoszláv lapok (a belgrádi Politika első oldalán) hírt adtak arról, hogy a bukaresti kormány tanácskozásra hazahívta budapesti nagykövetét. Bukarest azt állítja – hangzott a jelentés –, hogy a július 31-én sugárzott interjúnak szocializmus- és románellenes fasiszta kicsengése volt, s Románia függetlensége és szuverenitása ellen irányult. A hivatalos Bukarest bírálja a szocialista országokban végrehajtott politikai és gazdasági reformokat, főként pedig Magyarországnak a politikai pluralizmus megvalósítására, a sztálinizmus minden formájának leküzdésére tett erőfeszítéseit – írja a jugoszláv lapokban közölt jelentés.

Mindig a gyengék oldalára kell állni!

Ma nem dicsőség első titkárnak lenni

Az MSZMP-nek ötletekkel kell előállnia, amelyek a kérdések kérdését, a népjólétet célozzák meg

Világos mondatok, okos gondolatok, tanítómester a javából – összegzem magamban a képet dr. Angyal Ádámról jó egyórás beszélgetésünk végeztével. A Ganz Danubiusról, amelynek vezérigazgatója, a Marx Károly Közgazdaságtudományi Egyetemről, amelynek docenséről alig esett szó, a politikust, az MSZMP budapesti XIII. kerületi (angyalföldi) bizottságának első titkárát faggattam nézeteiről.

– Ön társadalmi munkában vállalta el az első titkárságot. Április óta akadtak követői, például Jánosi György, Tolna megyei első titkár.

– Feladatom az, hogy a kerület tizenötezer párttagjának gondolkodását megérezzem, ráhangolódjak, képviseljem, és hát természetesen befolyásoljam is. Nem érzek magamban különösebb felelősséget azért, hogy a Politikai Bizottság bölcs döntéseit itt a legékesszólóbban magyarázzam. Fordítva: én a kerület bölcs véleményét igyekszem továbbítani.

– Mi a mai MSZMP-ről a véleménye?

– A népmesék hasonlatával élve: harcol a jó és a rossz. A párt színültig van konzervatív nézetekkel, és gyakorlatokkal. Mi viszont nem foglalkozunk lakásügyekkel, személyi, intézményvezetői kérdésekkel, és azt sem vesszük jó néven, ha idejönnek hozzánk, hogy ebben a kerületben a pártmunkát így meg úgy kellene szervezni, vagy az irányító pártszervek megjelennek azzal, hogy bizonyos demokratikus látszatok megteremtése érdekében szerezzünk egy mandátumot valakinek itt a kerületben. Én akkor azt tudom mondani, hogy az a valaki menjen el azok közé, akik választanak, mutassa meg magát, és ha megtetszik nekik, meg fogják választani.

– Itt a pártbizottsági szobája falán Kádár-kép van, pedig önről az a hír járja, hogy kifejezetten Kádár-ellenes volt.

– Soha nem voltam Kádár-ellenes és ma sem vagyok az. Rendkívül tiszteltem az öreget és tisztelem ma is.

– Akkor hogyan terjedt ilyen híre?

– Sok olyan kezdeményezést tettem, ami a korábbi pártszokásoktól eltérő volt. Megfogalmaztam, hogy nem szabad akkora apparátust tartani, a pártfunkcionáriusok társadalmi munkások legyenek. Lehet, hogy ezt úgy értelmezték, hogy kihívás a Kádár-korszak ellen.

– Milyen anyagi juttatásban részesül, mint első titkár?

– Egy vasat sem kapok érte?

– Tulajdonképpen ez a hobbija?

– A szó nem pontos. De a politizálás ilyen szinten nem kötelező, így lehet hobbi. Nyilván, ha valaki egy politikai mozgalomba úgy beleveti magát, mint én, akkor az egy szabadidős program, mert sok szabadidőt igényel.

– Mik az MSZMP esélyei a választásokon?

– Valószínűleg el fogjuk veszteni abban az értelemben, hogy nem leszünk többség. Mindig a gyengék oldalára kell állni, ezért vagyok én itt. Most vesztésben van a párt, most kell visszavonulni, most kell szembenézni. Amíg a miénk volt a hatalom, a dicsőség, addig ez nem volt probléma, az első titkárság megbecsült állás volt. Ma nem az. Ha a magyarok jobban fognak élni attól, hogy olyan programokat hajtunk végre, amely az én pártom programja, akkor annak a pártnak van létalapja. Ha az én pártom klassz programokat csinál, de a magyarok egyre rosszabbul élnek, akkor ez a párt nem ér semmit!



Dr. Angyal Ádám

– Angyal Ádám hol tanult meg politizálni?

– Itt élek, ebben a házában.

– De a párt az utóbbi évtizedekben éppen hogy nem serkentette az emberekben a politizáló hajlamot!

– Jó iskola ám a nagyüzem! A Ganz Danubiusnál megtanultam: ha azt akarom, hogy az emberek mondják ki nyíltan a véleményüket, akkor nem szabad utána betonba verni őket. Ez a tolerancia kultúrája, és a politikai toleranciát csakis a tapasztalat adja meg.

– Hogyan képzeli el az MSZMP-t, mint választási vesztest?

– Egy politikai pártnak ezen nem kell túl sokat meditálnia. Ha tényleg bekövetkezik, akkor az MSZMP-nek olyan ötletekkel kell előállnia, amelyek a kérdések kérdését, a népjólétet célozzák meg. Ha jól csinálja, akkor mellé fog állni a nép, ha nem, ha ideológiaszagú, Marx-igazoló téziseket fogunk hirdetni, ezzel nincs mit kezdeni!

– A különböző ellenzéki szervezetek, csoportok hívják önt a gyűléseikre?

– Nem nagyon, mert rossz hírem van. Keményen vitatkozom. Nem szoktam hagyni, hogy beleverjenek a földbe! De azért hívnak, és akkor mentem, például az SZDSZ-hez, az MDF-hez és mondtam a magamét.

– A politikai életben ön ugyanolyan szépen ment felfelé a ranglétrán, mint a Ganz Danubiusnál. Vannak további politikai vágyai is?

– Eljutottam odáig, hogy abban a körben, ahol mozgok, ott első ember vagyok: a politikában és a vállalatnál is. Politikai ambícióim nincsenek. Ha arra gondol, hogy akarok-e KB-tag lenni, azt mondom, nem. Ahhoz, hogy a politikai véleményemet elmondjam, nem kell KB-tagság. Csak arra kell vigyázni, hogy a véleményt mindig értelmesen fogalmazza meg az ember. Ahol éppen vagyok, ott adom elő az álláspontomat: ha kell, három miniszterelnök előtt, ha kell, a kerület öt nyugdíjas párttagja előtt vagy a kormány tanácsadó testületében, ha hívnak.

– A párt nyitottságáról mi a véleménye?

– A pártba nem felvétel kell. Aki be akar lépni, az lépjen, aki nem ért egyet, az lépjen ki. A szervezeti szabályzat tervezete ezeket korrektül kezeli. Viszont vitatom a tervezet néhány elemét, például szerintem a tagdíjak felett a tagságnak kell rendelkeznie!

– Mire fordítaná a bevételt?

– Most például nagyon jó helye lenne: a saját választási propagandára menne. Ki kell állnunk a kommunista képviselők mellett, ehhez kell a választási propaganda, kampány, plakát, léggömb, ami csak szükséges. Nagygyűlést kell szervezni, virslit venni az embereknek. Ez pénz. Megcsináltuk már a választási kampányirodát, ennek az egyik feladata, hogy előteremtse a pénzt. Már jelöltekben gondolkodunk, programokban, megjelenítésben. Meghirdettem, hogy szeretném, ha Angyalföld vörös kerület lenne. Azt pedig nagyon sajnálom, hogy a párt országosan le fog maradni! Azt szeretném, ha itt kommunista képviselők lennének többségben, és kommunista polgármestere lenne a tanácsnak.

– Csak MSZMP-tagokban gondolkodnak?

– Én azt mondom, nagyon fontos, hogy kommunista polgármestere legyen a kerületnek, de még fontosabb, hogy jó polgármestere legyen! Ha nem találunk megfelelő kommunista jelöltet, akkor szívvel-lélekkel fogok támogatni olyant, aki megfelelő.

– A visszajelzések szerint elégedett a XIII. kerületi párttagság önnel?

– Nagyon tarka a kép. Nyílt bizalmatlansági helyzettel nem találkoztam. Az embereknek nagyon teszik az, hogy gyakran látják a saját pártvezetőjüket. A vitákban jónéven veszik, ha kifejtem nézeteimet, akár ellenük vagy mellettük.

– Nem mondják azt, hogy ön színészkedik?

– Mindent mondanak. Mennek a feljelentések is ...

L. Cs. K.

31. hét

Biza' lom



Most már biztos, hogy jó néhány dolgot sohasem fogok megérteni. Mindent megteszek pedig. Nincs nagyobb öröm annál, mint embertársunkkal közölni: igen, meggyőztél.

Nyolcévnyi újságíró pályafutásom alatt többször találkoztam a bizalmatlansággal annál, mint amire egyáltalán valaha is gondoltam volna. Kusza belső rendeletek mögé bújva próbáltak többször is elzárkózni emberek az információadás elől. Először. Aztán, ahogy kialakult valamiféle személyes kapcsolat, azonnal oldódni kezdett a gátlás. Csigalassúsággal vagy szuperszónikus sebességgel kiderült, mégis lehet. Hát persze, hogy meg lehet írni, nincs itt semmi titok, úgyis mindenki tudja, akit érdekel.

A napokban furcsa esettel találkoztam. Miután közöltem, ki vagyok és hol dolgozom, visszakérdeztek, hogyan tudnák mindezt ellenőrizni. Azaz kételkedtek abban, hogy tényleg egy újságtól érdeklődöm-e, hogy tényleg ... Szerencsére hangom meglehetősen rekedt, így némemről külön nem faggatóztak.

Nem bízunk egymásban, úgy látom. A vevő nem bízik a kereskedőben, a kereskedő a vevőben, a rendőr a közlekedőben, a közlekedő a rendőr szaktudásában. Ebben az országban – egyre inkább erre a következtetésre jutok – az a legnagyobb baj, hogy nagyon sokan úgy érzik, nem a számukra legmegfelelőbb helyen dolgoznak. Egyre több a sértett, a sértődött ember, beosztása, fizetése miatt siránkozó. Ez a tény akkor is sajnálatos, ha sokan joggal panaszkodnak, hiszen ebben az esetben, akinek panaszkodnak, az is sértett embernek vélheti magát.

Van egy régi cinikus mondás: élete során szinte mindenki olyan pozíciót tölt be előbb-utóbb, amelynek elvégzése meghaladja képességeit. Legyinthetnénk is az egészre, mélyen magunkba nézve. Ám inkább sírni lenne kedvem, igazát látva sokszor e mondásnak is.

Akkor most mi a helyzet: az sem érzi magát széles e hazában a legmegfelelőbb helyen, tudása, képességei alapján, akire esetleg az előző mondás érvényes vagy pedig ...

Vagy pedig, úgy vélem, ne a mondásokkal törődjünk, hagyjuk a bölcsességeket, hagyjuk a kék égről felhőt lesöprő vagy odakergető felhőjósokat.

És persze, néha arra is rá kell jönnünk, hogy tanácsainkra sincs *másnak* semmi szüksége ...

Bozsi Zoltán

Segít a hobbi-világutazó

Világjárás a legolcsóbban

Akar ön olcsón világot járni? A kérdésre határozott igennel válaszol a pécsi *Illés Erzsébet* szabadalmi ügyvivő, aki pár évtized alatt 22 országot járt be eddig hazai pénztárcához mérve a legolcsóbban. Most legutóbb 39 napot töltött Kínában, Mongóliában, Japánban, és ezalatt az útiköltsége 25 000 forintba került a hivatalos 150 000-rel szemben. Eredményei az olcsóságot illetően akár a Legek könyvébe is bekerülhetnének, de ilyen rubrikát nem tartanak számon ebben a kiadványban. Egy másik japánbeli öt hetét 35 000 forintból megoldotta, miközben 22 várost keresett fel és 4000 kilométert utazott. Szíriát 2500-ért nézte meg 9 napon át, ugyancsak 4000 kilométeres utat megtéve vízen, szárazon, gyalog, busszal, vonattal, repülővel.

Az utazási vállalkozó hobbyból, magánerőből valósította meg eddigi világjáró útjait, egyszer sem keresett támogatókat. Beszél angolul, németül, oroszul. Legtöbbször egyedül vág útnak, vagy 3–5 fős kis csapatban. Alszanak sátorban, váróteremben, peronon, mindig a kevés pénzbe kerülő, de még tiszta helyeken. Bárkinek, aki érdeklődik, tanáccsal szolgál szívességből, telefonja otthon: 31-471. Elsősorban diákoknak, fiataloknak, magányosoknak ajánlja világutazásait, mert idegi, fizikai leterheltséggel is jár mindegyik.

Cs. J.



A lelki sebeket talán sose lehet begyógyítani egészen. S úgy eleve nem, ha a friss heget újra és újra felfeltépik. Mert a gyermeki csúfolódáson megtanulta túltenni magát. „Születési hiba" – legyint Szabó Gizella, s különleges orrhangján meséli élettörténetét.

Szabó Gizella

Élete tipikusnak mondható, ám van egy olyan szála, melyben jócskán eltér a nagy átlagtól. S ez az elesett emberek istápolása.

– Szegényen éltünk, szüleink öt gyereket és apám két hadiárva unokaöccsét nevelték. Testvéreim közül Márta és Péter már nem él, Matyi sofőr, Teri nyugdíjas akár csak én. – A szüleim is sajnos már elmentek. Két éve temettem élettársamat. Huszonhét éven át éltünk együtt.

A másfél szobás uránvárosi tanácsi bérlakás tele könyvekkel, porcelán dísztárgyakkal, képekkel, fotókkal, kézimunkákkal, virágokkal ... Ezernyi hála-tárgy és köszönetféle. „Ezt az öreg tanárnőtől kaptam, akit élete utolsó időszakában gondoztam. Ezt az idős bácsi gyerekei adták emlékül, hálából, ezt ..." Lenyűgöz a memóriája, a legapróbb részletekre is képes emlékezni, pedig Pécsett jó néhány százan igencsak hálásak lehetnek avagy lehettek azért a gondenyhítő, fájdalomcsökkentő, elesettségükön átsegítő gondozáson, gondoskodáson, melyet rövidebb-hosszabb ideig ő nyújtott nekik. Tíz éve vállalt először mellékfoglalkozásként házi szociális gondozást, s hetedik éve nyugdíjasként a szeretetszolgálat oldja magányát. S ha kéri segítségét a szociális gondozó, arra is ritkán mond nemet. Az egyházak is igényt tartanának szolgálataira, hiszen mind több a rászoruló idős vagy magatehetetlen ember, s olyan kevés még az, aki vállalja istápolásukat.

– A fizetsége?

Bevallotta, hogy 2500 forinttal került nyugdíjba, s ez az összeg azóta sem éri el a 3900 forintot.

– Van, aki ad ezt-azt, ajándékot, vagy szerény honoráriumot ... Ha adnak, elfogadom, ha viszont ütni akarnak, elfutok – ezt már nevetve teszi hozzá. Lelki ereje abban is lemérhető, hogy a számára talán legkegyetlenebb emlékek felelevenítésekor is derűs marad, mintha csak önmagát kinevetve készülne fel a következő lelki pofonokra ...

– Már gyermekkoromban az orvosok keze-lába voltam a születési hibám miatt. Nyolc évesen műtöttek meg először, s összesen öt nagy műtéten estem át. Az önbizalmamat úgy-ahogy huszonöt évesen egy budapesti egyetemi tanár adta vissza: „Kislány, állj a tükör elé és nézd meg, hogy épkézláb ember vagy!" – mondta. Sebészorvos szerettem volna lenni. – Álmom végképp szertefoszlott, amikor közölték velem, nem érthetnék meg a betegek a beszédhibája miatt.

Most látom először szomorúnak. Mégis csak önvédelem lenne a bölcs irónia, a nevetés?

1942-ben a Dischka utcai sebészeten kezdett dolgozni takarítónőként és segédápolóként a Mária-nővérek mellett, majd elvégezte az ápolónőit. S közben részt vett minden társadalmi dologban. Ez a hite azonban 1956-ban végképp megtört. Ápolónőként dolgozott klinikákon, kórházakban, szociális otthonokban, s a POTE mindenes kisegítőjeként ment nyugdíjba.

A szeretetszolgálat keretében most két fix gondozottja van. A 78 éves bácsinál reggel ágyaz, reggelit és vacsorát ad. A 63 éves agyvérzéses nőt mosdatja, reggelit készít, ebédet főz, sétáltatja – s ha elutazik a család, akkor teljesen „övé" a néni. Hívják, hívnák sok más helyre is, idősekhez, gyerekek mellé. Már nem győzi. Ö maga is érzi a kort, hogy fogy az ereje, hogy gyötrik a betegségek.

Most ő vált témát. Boldog-büszkén meséli, hogy aktív dolgozóként nagyon szeretett utazgatni: Leningrád, Moszkva, NDK Lengyelország, Jugoszlávia, Bulgária és Erdély – ahol négyszer is megfordult – jelentették számára a felhőtlen boldogságot.

– Legközelebb hová szeretne eljutni?

Rám néz, a szeme szomorú:

– Miből?

– Álmodozni szokott? – kérdem. Erre viszont sokat sejtető mosoly a válasz.

– Igazi nagy szerencsében nem részesült soha?

– Még csak nem is kerülgetett.

– Most még bírja erővel, még másokon is tud segíteni. S ha már végképp Ön szorul másokra?

– Talán sikerül bejutnom szociális otthonba.

Murányi László



A volt II. üzemben kap majd helyet a PLASTBAU nevű vegyesvállalat

A karcsúsítás jegyében

Leváló vállalkozások a MÉV-nél

A teljes foglalkoztatottsághoz megyei és állami támogatás is kell

A Mecseki Ércbányászati Vállalatot képletesen két malomkő között őrlődő búzaszemhez lehetne hasonlítani ezekben a napokban. Egyfelől Damoklész kardjaként függ fölötte a jövőjét érintő, nyár végére várható kormányhatározat, másfelől viszont, ha a bezárás mellett dönt is a miniszteranács, annak napjáig a vállalatnak teljesítenie kell az eléje kitűzött feladatokat.

Az idei első félévet megfelelő eredménnyel zárta a bánya, azonban a második félév terveit komolyan veszélyezteti a szinte napról napra fogyó termelői létszám. Nem véletlen tehát, hogy a vállalat különböző lapokban folyamatos munkásfelvételt hirdet. Ugyanakkor viszont hogyan tegye ezt felelősséggel, amikor lehet, hogy három év múlva már nem tud munkalehetőséget biztosítani a most felvetteknek? A termeléssel kapcsolatos napi gondok mellett a vállalaton belül egyre több, a jövővel kapcsolatos ötlet, javaslat születik. Ezek még egyelőre nem nagy horderejű dolgok, de sok kicsi sokra megy alapon, ha nem is oldják meg teljes egészében a foglalkoztatási problémákat, figyelemreméltó részeredményeket hozhatnak.

Az elmúlt hetek fejleményeiről *Kovács László*, valamint *Laczkó László* gépészeti, illetve műszaki főosztályvezető tájékoztatott.

– A műszergyár és az öntöde esetében az eddigieken kívül további nehézségek visznek kényszerpályára bennünket – kezdte a helyzet ismertetését *Kovács László*. – A hazai piac nem jelent számunkra komoly vásárlóerőt, de nem más a helyzet a KGST-országokkal sem, mindenki inkább eladni akar, mint sem vásárolni. Az egyetlen lehetőségnek tehát az esetleges nyugati üzletfelek felkutatása igérkezik. Ám hiába van jó hírünk, ez mégsem olyan egyszerű dolog, elsősorban a versenyhelyzet miatt. Az első lépéseket megtettük, több céggel állunk tárgyalásban. Egyelőre meghatározott termékek gyártására szerződnénk szívesen, később azonban, amennyiben esetleg külföldi tőke bevonására is módunk nyílna, a minőség fejlesztésével, a gyártás bővítésével újabb lehetőségek nyílnának meg az említett két üzemegység előtt. Az alakuló külföldi kapcsolatok realizálására augusztus végén, szeptemberben számíthatunk.

Laczkó László műszaki osztályvezető, már beindult új kezdeményezésekről is számot adhatott:

– Elsősorban olyan lehetőségeket kerestünk, ahol a nálunk felszabaduló, speciális képzettségű szakemberek munkája hasznosítható. Így alakult – egyelőre még a vállalat keretein belül – egy olyan csoport, amelyik utak és hidak felújítására, karbantartására vállalkozik, de ugyancsak vállalja épületek robbantásos, illetve roncsolásmentes bontását is. Hasonló vállalkozó csoport alakult a Kutatási Fejlesztő Üzem dolgozóiból. Ők a vállalati feladatok mellett a megyei környezetvédelmi munkából szeretnék kivenni a részüket. Ehhez megvan a kellő szakmai felkészültségük, és a műszerekkel berendezett laboratóriumok is rendelkezésre állnak. Sürgősen lépnünk kellett a Kutató Mélyfúró Üzem esetében, hiszen július 1-jétől megvonták a működéséhez szükséges állami támogatást. Az üzem dolgozói egyelőre a vállalaton belül alakítottak egy mélyfúrási vállalkozást, ám a tevékenységi kör szélesítésével úgy gondoljuk, hogy a köldökzsinór a későbbiek során elvágható lesz. Ugyancsak megkülönböztetett gondot fordítunk a felszabaduló épületek hasznosítására. Már ezen a téren is rendelkezünk konkrét eredménnyel. Bakonyán a volt II. Akna épületeiben berendezkedett a svájci bejegyzésű olasz–francia Plastbau cég, amely építőipari elemek gyártására specializálódott. Az épület hasznosítása mellett ez azért is örömteli újdonság, mivel e vegyesvállalkozás keretében a vállalat volt dolgozói jutottak új munkalehetőséghez. Az itt gyártott építőelemeket egyébként a patacsi terület beépítésénél alkalmazzák majd, ezenkívül a már lekötött szovjet export ad reményt az eredményes működésre.

A vállalatnál tehát megindult az a folyamat, ami az egyes részegységek önálló gazdálkodását, működését helyezi előtérbe, annak lehetőségeit teremti meg. Ezek a kezdeményezések azonban csak mérsékelt derülátásra adnak okot, hiszen a nagy feladat, a termelés beszüntetése utáni teljes foglalkoztatás megvalósítása még a vállalat előtt áll. Ennek megoldásához pedig nélkülözhetetlen lesz a megyei és állami segítség, támogatás.

Kaszás

Emlékművekről, szökőkútról és kősivatagról

Szigetvár, Zrínyi tér

Háborús romokból kiemelkedő életfa

Szigetvárott összekuszálódtak a nézetek. Egy valamivel több, mint húsz éve született elhibázott döntés különös utóélete következtében.

A városban 1923. május 23-án emlékművet avattak az első világháború szigetvári áldozatainak az emlékére. *Hikisch Jenő* terve szerint *Oscsodál Ödön* készítette el süttői keményteszkőből a háromszögletű, oszlopos emlékművet, melynek mindhárom oldalán egy-egy márványtáblára vésték fel a kegyetlen névsort: 125-en maradtak szigetváriak a harctereken. Hol is lehetett volna méltóbb helye akkor – hat és fél évtizede, és messze a még nem is sejtett második világháborútól – egy olyan emlékműnek, mint a Zrínyi téren, a belvárosi plébániatemplom előtt, szemben az oroszlános Zrínyi-emlékművel. S ott is volt 43 esztendeig, 1966-ig, ahol – más nem lévén, mert nem lehetett – ez szolgálhatott titkos megemlékezésül a második világháború áldozatainak is. Hányan lehettek? Minap erre kértem választ Szigetvárott, ám senki nem tudta megmondani. Biztos, hogy jóval többen, mint 125-en...

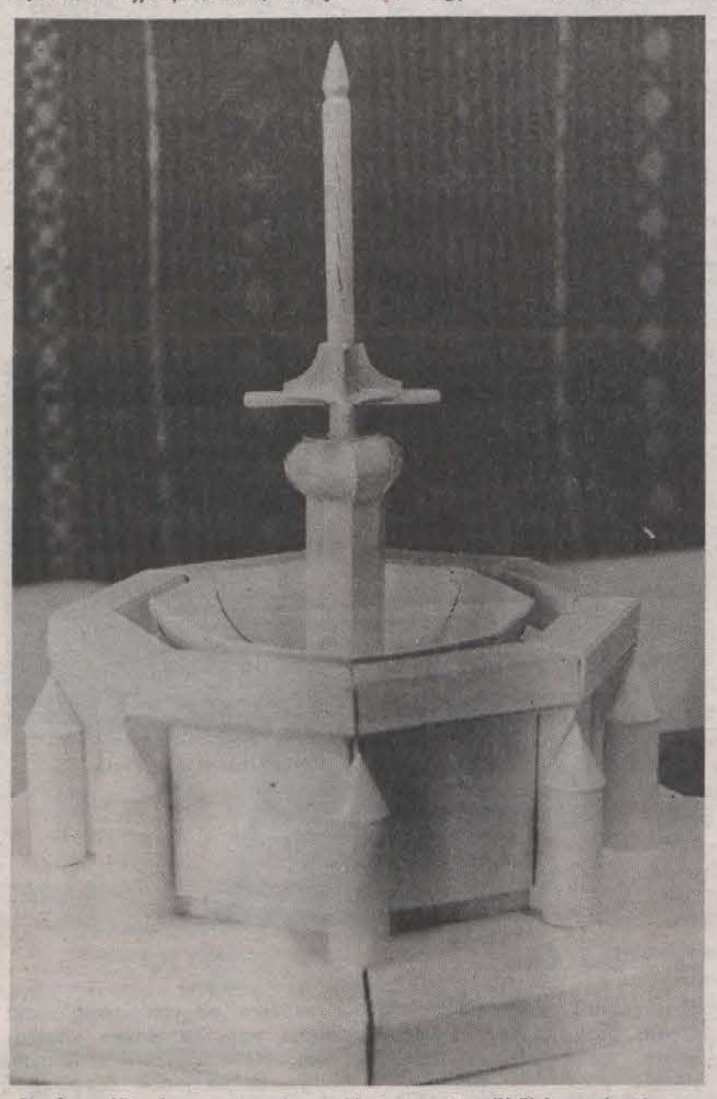
Mi is motiválhatta a korabeli városi vezetőket, hogy a várossá alakulás „tiszteletére" eltüntessék a térről az emlékművet, s nem messze, a templom melletti kis terecskére helyeztessék át? Nem tudom, de ma már kár is lenne firtatni. Jómagam már itt ismerkedtem az emlékművel, s egy pillanatig sem volt kétséges számomra: kitűnő ez a hely ennek az emlékműnek. Lehet, hogy arra gondoltam: hány településen is láttam hasonló, bensőséges hangulatú, templom melletti terecskén Szentháromság-szobrot...

Tudom, nem így vélekedtek a szigetváriak, akiket a korabeli „jó szokás" szerint természetesen efelől nem kérdeztek meg. Ezért is történhetett, hogy az elfojtott indulatok most törtek a felszínre. Talán azért, mert titkon mindig is reménykedtek abban, hogy egyszer visszakerülhet eredeti helyére az emlékmű.

Csakhogy nem számoltak egy igen lényeges momentummal, ami igen szerencsésen találkozott 1989-ben a szigetvári Zrínyi tér felújításával. Vagyis azzal, hogy ma már – négy és fél évtized múltán nagyon megkésetten – látható emlékeket állíthatunk a véres háború rengeteg magyar áldozatának, akik mindmáig kitörölhetetlenül élnek a hátramaradottak emlékezetében. Nem tudom, kinek, kiknek a számlájára írható a mulasztás, de egyike volt az elmúlt évtizedek egyik legnagyobb politikai baklövéseinek úgy tenni, mintha 1939–1945 között nem szedett volna több százezer magyar áldozatot a második világháború. Jól emlékszünk: alig csitult el a harcizaj településeink sokaságán, s máris születtek a felszabadulási emlékművek, csak a „másik" volt tilalmas hosszú évtizedekig.

Szigetvárott évek óta tartó felfordulás jellemzi a Zrínyi tér környezetét. A belvárosi templom – az Ali pasa dzsámi – hosszantartó felújításával kezdődött, majd a teret övező épületek újjáépítésével, felújításával folytatódott, s mindez idő alatt a templom melletti terecske bizony elveszítette korábbi báját, megejtő hangulatát, intimitását, s a felvonulási területek sanyarú képét mutatta. Most érkezett el végre a rendbetétel ideje – a közelgő szeptember, a lelkesítő 300 éves évforduló a mozgósító erő –, ami elkezdődött a városháza előtti térrész rendezésével – pl. a gépkocsik száműzésével, az emlékmű valamikori kerítésének a visszahelyezésével –, s folytatódott a dzsámi előtti-körüli térrész rendbe tételével, amihez természetesen a templom melletti – harmadik – térrész is hozzáértendő.

Nos, e munka kapcsán – amely *Getto József* és a néhai *Köves Emil* építészek terve szerint folyik – támadt fel a szigetváriakban az első világháborús emlékmű visszahelyezésének a gondolata. S ez volt az a pont, ahol kezdett minden összekúszálódni; olyannyira, hogy ma már szinte elsimíthatatlannak tűnik a város vezetői és az áthelyezéspártiak közti viszály. Amibe még az is belejátszik, hogy a térrendezés tervezésekor Getto József a templom elé egy szökőkutat képzelt el. Csakhogy ezt elvetették. No nem helyben! Az indok? A „szokásos": zavarná a dzsámi látványát. Valóban zavarná?... A javaslat pedig az volt, hogy a szökőkút kerüljön inkább a harmadik térrész templom melletti bejárata mögé. Akkor viszont már élt a város vezetői által megfogalmazott gondolat: az első világháborús emlékmű terére, azzal átellenes ponton kellene felállítani a második világháború szigetvári áldozatainak az emlékművét, aminek az elkészítésére *Vanyur István* helyben élő fiatal szobrászművész vállalkozott. Ez egy a háborús romokra emlékeztető gránithalomból kiemelkedő életfát ábrázolna; a gránitokon helye lenne az elpusztultak neveit megörökítő emléktábláknak. A két emlékmű egy kegyeleti parkban – tiszteletreméltóan szép és kitűnő ötlet. Megkockáztatnám még azt is: ha más nem is, hát a második világháborús emlékállítás kellene, hogy alkalmat szolgáltasson az első világháborús emlékmű idehelyezésére. Mert úgy érzem –, s ezt tán az emlékműpártiak is megértik – a kettőnek egymás közelében kell állnia, már csak a kegyeletnek egy helyen történő lerovása miatt is.



A város főterére, a templom elé tervezett szökőkút makettje
Fotó: Laufer László

Hanem akkor még mindig itt a szökőkút. Nem nehéz belátni: a csöppnyi téren túl sok lenne a három alkotás (és ezt nem azért mondom, hogy a szökőkútpárt gyorsan kijelentse: nosza akkor keresni kell más helyet a második világháborús emlékműnek!). Ugyanakkor a templom előtti térrész vigasztalan kősivatag képét ígéri, amin padok, hordós növények sokasága is aligha segítene. A látvány akaratlanul is egy régi megfigyelésem felé fordít, amit már – többször is szóvátettem. Az utóbbi évtizedek nagy városépítési lázában egyszerűen megfeledkeztek Baranyában – s főként Pécsett – a hagyományos értelmű városi terek építéséről, s helyettük e névvel illetett torz képződmények születtek (ide sorolható pl. a szigetvári, térnek aligha mondható Radován tér is). S valamiért – talán épp a tér hiánya miatt? – nincs igazi kultusza a térképző elemek tervezésének, építésének sem, s mondvacsinált okokra hivatkozva a születni készülőt is száműzik.

Minap mindezekről beszélgettünk *dr. Nagyváradi János* tanácselnökkel, *Petőh Sándor* elnökhelyettessel és *Vanyur Istvánnal*. Az utóbbi ötlete volt: el kell készíteni – és ő rögtön vállalta is az ebben való közreműködést – a Gettoszökőkút méretű modelljét, s az eredeti helyszínen, tehát a templom előtt bizonyítani, hogy nem zavarja, sőt erősíti a látványt, s a lakosság segítségével megkeresni és megtalálni a legalkalmasabb helyét. A város vezetői még most is, amikor már elkészült a térburkolat, vállalják a szökőkút idehelyezésével járó minimális átalakítást.

Hársfai István

Nevelőanyákat keresnek

Épül a kecskeméti SOS-gyermekfalu

Ősztől már kinevezett faluvezető lesz, aki részt vesz a pályázatok elbírálásában és a 8 hónapos előképzésben.

Kecskeméten épül az ország második SOS-gyermekfaluja, s a tervek szerint a jövő év nyarán költözhetnek a gyerekek. A 12 családi házban csaknem 110 gyermeknek teremtenek otthont. Egy-egy családi házban ugyanis 7—8 gyermeket gondoznak a nevelőanyák és az úgynevezett segítőanyák.

Az SOS-gyermekfalu Magyarországi Egyesülete már keresi azokat a nőket, akik szívesen vállalkoznának erre a hivatásra. Hogy milyen feltételekkel és kikre számítanak, arról dr. Cseres Judit pszichológust, az egyesület főmunkatársát kérdeztük.

– Azokat várjuk, akiknek ez a hivatás örömet jelent, akik az elhagyott gyermekeken segíteni akarnak és tudnak. Munkába lépés előtt 8 hónapos elméleti és gyakorlati képzésen vesznek részt, amely elsősorban gyermekgondozási pszichológiai és háztartásvezetési ismereteket ad. Egészséges, 25–40 év közötti korú nők jelentkezését várjuk, akik legalább nagykorúságig nevelik a gyerekeket, teljesen nekik szentelve idejüket. A kisegítő anyák pedig olyan nagymamák, nagynénik lehetnek, akik szintén örömmel vállalkoznak erre a hivatásra. A nevelőanyák fizetést kapnak, a nettó keresetük változó, havonta 9500–10 500 között mozog, a kisegítő anyáké valamivel kevesebb.

– Miért nevelőanyákat és miért nem házaspárokat, családokat keresnek?

– Az első, az 1985-ben nyitott battonyai SOS-gyermekfalu létrehozásakor volt olyan szakmai kételyünk, miszerint nem helyes, egyetlen anyára építeni nyolc-tíz gyermek nevelését, apa nélkül. Hermann Gmeiner professzornak, az SOS-Kinderdorf International egyik vezetőjének élettapasztalatból is fakadó válasza erre az volt, hogy ezek a gyerekek egyszer, vagy többször is átestek már olyan családi krízisen, amelynek oka, a szülők magatartása, illetve szétválása volt. Sérültek, akik koncentrált figyelmet, fokozott törődést, szeretetet igényelnek. Nem szabad kockáztatni, hogy a gyermekfaluban élve, hasonló megrázkódtatás érje őket. Az SOS-gyermekfalvak szerte a világon nevelőanyás modellben léteznek, s mi ma is úgy gondoljuk, hogy nem volt okunk és jogunk a teljes család eszményével megfosztani a magyar gyermekeket, az SOS-gyermekfalu lehetőségétől, amely a kipróbált és bevált életmódformájával, hagyományaival otthont és a maga módján egyben családot is jelent.

– Kik finanszírozzák kecskeméti SOS-gyermekfalu építését?

– A nemzetközi szervezet, és a magyar egyesület. A 160 millió forintra tervezett építési költség döntő részét a nemzetközi szervezet vállalta. A fenntartás viszont teljesen a magyar egyesületé, amit társadalmi felajánlásokból állunk. Az V. kerületi OTP-fiók vezeti a számlánkat: MNB 218-98055, 508-9402.

– Hol jelentkezhetnek azok, akik vállalják a nevelést?

– Az SOS-gyermekfalu Magyarországi Egyesületénél. Budapest I. ker., Szentháromság tér 1–3. Pf. 1.

Török Éva

„A korlátozó szabályozás további liberalizálásával várni indokolt"

Egy leértékelődött bérezés

Belátható időn belül nem lehet érdemleges bérreformra számítani

Alig öt hónapja létezik és működik (működik?) a korábbihoz képest liberálisabb bérszabályozás és máris elhangzottak az első figyelmeztetések: vigyázat, az év első hónapjaiban a bérek, úgymond „elszaladtak"! Mitöbb: a Gazdasági Reformbizottság három évre szóló programtervezete szerint „a bérszabályozás jogi liberalizálása" is „viszonylagosan előreszaladt az ehhez szükséges feltételek... kialakulásához képest... A még fennmaradt korlátozó szabályozás további liberalizálásával várni indokolt."

Világos, egyértelmű állásfoglalás. Igaz, hogy semmi új nincs benne, mert a bérreform korábbi elhatározásakor felelősen gondolkodó szakemberek tucatjai figyelmeztették a politikai és államigazgatási vezetőket, hogy a deklarált bérreformnak a legelemibb feltételei is hiányoznak, az ezzel kapcsolatos ígérgetés tehát nem más, mint felelőtlenség. Későbbi elemzések feladata, hogy a bérreform-ígéreteknek mennyi közük van a mostanság elszaporodó bérkövetelésekhez.

Jogosak a követelések

A követelések persze jogosak! A legfrissebb statisztikai adatok szerint hazánkban a nettó átlagbér 6661 forint, az átlagkereset pedig 7015 forint. Ha a kétkeresős és kétgyermekes családot vesszük alapul, akkor az egy személyre jutó átlagkereset 3507 forint. Szó se róla, valamivel több mint 1000 forinttal meghaladja a létminimumot, s úgy félezer forinttal még a társadalmi minimumnál is magasabb ez az összeg. S az iménti számok egyúttal azt is jelentik, hogy a magyar nemzeti munka leértékelődése magába foglalja az egész bérezési rendszer leértékelődését is. Ráadásul az elmúlt másfél évtizedben végzetesen – és úgy látszik visszavonhatatlanul – megbomlott a munkahelyi keresetek és a különböző juttatások közötti – korábban is csak viszonylagos – összhang.

Amig az állam úgy, ahogy feladatának tekintette bizonyos szükségletek kollektív kielégítését, miközben – egyre csökkenő mértékben, de mégiscsak részt vállalt a lakásépítkezésekből, próbálta fenntartani az ingyenes egészségügyi ellátás látszatát és anyagi hozzájárulásával a kulturálódás is sokkal inkább hozzáférhető volt, s az oktatási költségek is elviselhetőbbek voltak, addig volt valami racionális indoka a kereseti színvonalat olyan szinten tartani, ami a többi szükséglet kielégítését nagyjából fedezte. Ám a pénzbeni társadalmi juttatások reálértéke drasztikusan csökkent és a természetbeni juttatások reálszínvonala is romlott. Mindent egybevéve tehát jó évtizede már, hogy nemcsak a reálbérek, de a reáljövedelmek folyamatos csökkenéséről van szó, méghozzá olyan mértékű csökkenéséről, amely már nagyon sokak számára nem kompenzálható a különmunkák vállalásával, a mellékkeresetek hajszolásával. S ha netán mégis, akkor ez a testet-lelket nyomorító családi törekvés is hiábavalóság, mert a többletet kíméletlenül elviszi az adó.

Létfenntartási küszöb alatt

A helyzet egyébként hosszú évek óta folyamatosan és – minden érdemleges ellenintézkedés híján – feltartóztathatatlanul romlik. Például: a társadalmilag elfogadható létfenntartási küszöb – a Szakszervezetek Elméleti Kutatóintézetének megállapitása szerint – 1982-ben havi 2800 forint volt, 1983-ban 3000 és 1985-ben 3500 forint. Hét éve, az imént jelzett 2800 forintos egy főre jutó havi jövedelemnél (most csakis a munkahelyi jövedelmekről van szó) kevesebbje volt a népesség majdnem 30 százalékának. Ezen belül is majdnem 20 százalék a 2500 forint alatti sávban helyezkedett el. Már akkor is és persze azóta, a kemény bérrestrikció és a mindinkább felgyorsult infláció következtében semmit nem javultak az anyagi életfeltételek. Napjainkban eljutottunk oda, hogy több mint négymillió embernek nincs elég munkahelyi keresménye ahhoz, hogy a mai fogalmak szerint egészségesen táplálkozzék, hogy kulturált életfeltételekhez nélkülözhetetlen lakáskörülmények között éljen, hogy elegendő szabadideje legyen az általános regenerálódáshoz, hogy különösebb anyagi megfontolások nélkül kulturálódhasson és szórakozhasson, egyszóval, hogy itt és most ama társadalmilag elfogadhatónak ítélt életnívón éljen.

Nos hát ezért sem halogatható a bérreform és legfőképpen nem halogatható – e reform megalapozásaként – a régóta elmeszesedett bérpolitika gyökeres átforgatása.

Ám jobb megbékülni azzal a roppant kínos és lehangoló gondolattal, hogy a közvélemény reményeiben élő bérreformra éppúgy nincs lehetőség manapság, mint ahogy nem volt mód rá az adóreform elhatározásakor sem. Magyarán és egyszerűen: belátható időn belül Magyarországon nem lehet érdemleges bérreformra, a megélhetési gondokat valamennyire is könnyítő béremelésre számítani. A számtalan ok közül most csak két tényezőt érdemes említeni: változatlanul tartja magát az a végtelenségig leegyszerűsített elmélet, miszerint elosztani csak azt lehet, amit megtermeltünk. Következésképpen senki és sehol nem figyel a fordított irányú összefüggésre, hogy tudniillik a bérezés és általában a meglevő anyagiak elosztásának mindenkori rendje miként befolyásolja a gazdaság teljesítőképességét. A bérezés a maradékelv alapján történik, vagyis szó sem lehet annak megfontolásáról, hogy mi az a minimális bérnövekmény, amelynek ellenében kíméletlenül megkövetelhető a gazdasági teljesítmény. Persze nemcsak úgy, általában, hanem minden munkahelyen, minden munkavállalótól. S mert a bérrendszer esetleges reformjától tökéletesen független a juttatási – közkeletűbb néven: a szociálpolitikai – rendszer esetleges reformja is, ezért változatlanul csakis a ködös elképzelésekben, majdhogynem a vágyálmok között él a feleslegesen és értelmetlenül foglalkoztatott munkavállalók számának radikális csökkentése és bérük szétosztása azok között, akik valóban értelmes, hasznos és főleg nyereséggel kecsegtető munkát végeznek.

A belső piac vészesen összeszűkült

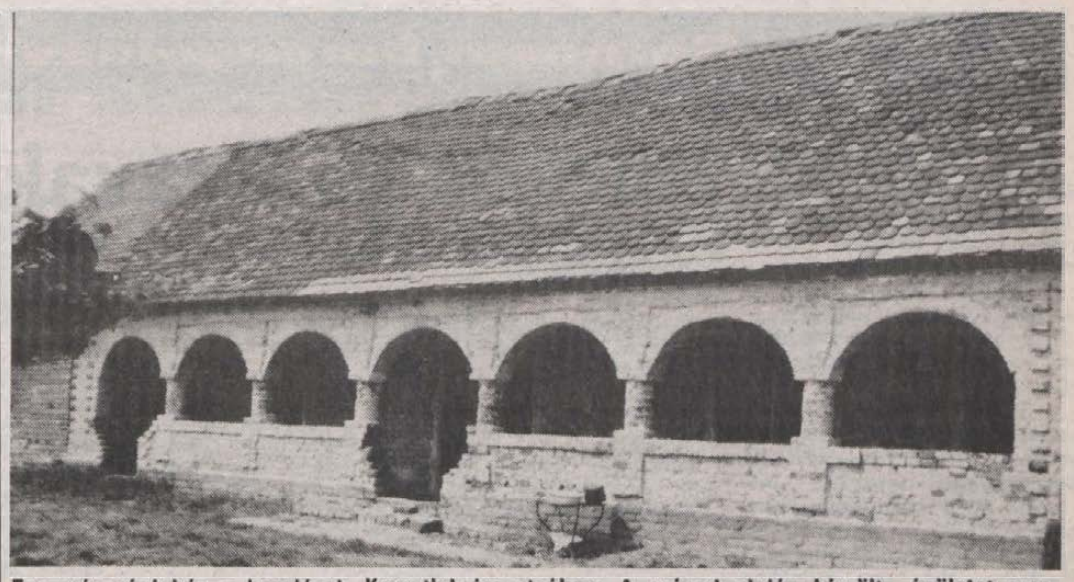
A bérreform előkészítő munkálatai során voltak „korai" elképzelések, amelyek szerint a meglevő bértömeget – teljesítményarányosan – újra el kell osztani. Vagyis a gyengébb teljesítményűektől el kell venni ahhoz, hogy a jobbaknak és a legkiválóbbaknak többet adhassanak. Aztán villámgyorsan kiderült, hogy ez járhatatlan út. Az ilyesfajta átcsoportosítás – a jelenlegi gazdaság- és főleg termékszerkezetben – társadalompolitikailag egyszerűen elfogadhatatlan és a munkavállalók felbecsülhetetlenül nagy hányadát állítaná a jelenleginél is súlyosabb megélhetési gondok elé. Pénzre persze mégiscsak szükség lenne, legfőképpen az agyontorzult kereseti arányok viszonylag gyors helyreállítása miatt. Ám ez is csak olyan ütemben mehet, ahogy – és éppen a bérreform hatására – növekszik a népgazdaság teljesítőképessége, egyszersmind emelkedik a bérekre is szétosztható jövedelme.

Mindennek a végiggondolásával a figyelmeztetés máris elhangzott, hogy tudniillik vigyázat, mert az éppen hogy csak liberalizált bérszabályozás első öt hónapjában a bérek „elfutottak", sőt: a liberalizáció mértéke is mintha túlzott lenne. Az efféle további törekvések mindenesetre leállítandók, de legalábbis nagyon komolyan megfontolandók. Vagyis ismétlendő: ne számítson itt senki érdemleges bérreformra, legalábbis egyelőre. Legfeljebb arra lehet – és főleg kell! – figyelni, hogy vajon miként alakul majd a bérek további visszafogása esetén a hazai fizetőképes kereslet? És vajon mi lesz azzal a gazdasággal, amely a külpiacokon már hosszabb ideje csak nagyon nehezen boldogul, egyre inkább csak kínlódik, amely most legújabban – sajátságos okok miatt – a szocialista országokba irányuló exportját is kénytelen visszafogni, és közben már komolyan kell számolnia azzal is, hogy számára a belső piac úgyszintén reménytelenül és veszélyesen összeszűkül? Lehetséges, hogy ez a gyengécske és egyre inkább piacképtelen gazdaság végül is a túltermelési válság miatt fog összeomlani? **Vértes Csaba**

Százféle olasz csempe

Olaszország legnagyobb, burkolólapokat gyártó cégével, az Iris-szel áll üzleti kapcsolatban a Baranyatrade Kft. Amikor az olaszok tudomást szereztek arról, hogy Pécsett ipari vásár lesz, azonnal útnak indítottak egy kamiont, hogy megmutassák gazdag kínálatukat.

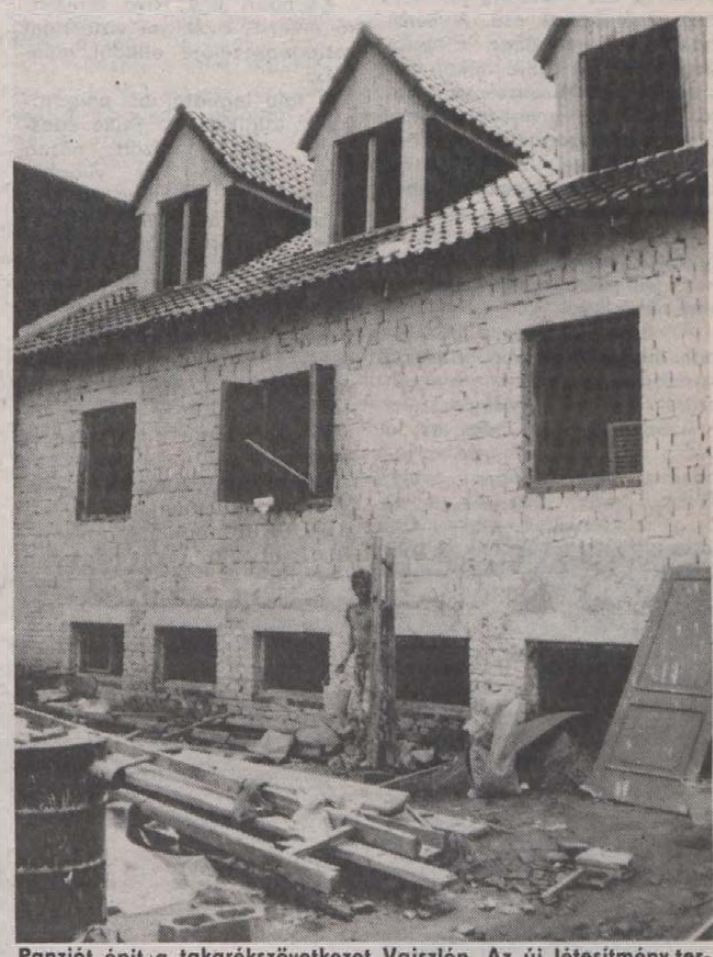
A városi sportcsarnokban százféle, gyönyörűbbnél gyönyörűbb csempét mutattak be. A vásár befejeztével a mintadarabok átkerültek a pécsi Domus Áruházba, ahol most igényfelmérést végeznek. Ettől függetlenül a Baranyatrade Kft. szeptemberben 100 000 dollár értékű szállításra kíván szerződést kötni az Iris-szel.



Egy szép régi ház a bogdásai Kossuth Lajos utcában. A század elején készült épületet szorgos kezek kívül-belül felújítják. (A szerző felvételei)

Szövetségben a vendégfogadók

Formálódó falusi turizmus



Panziót épít a takarékszövetkezet Vajszlón. Az új létesítmény tervek szerint még idén elkészül és a jövő évi szezonban már vendégeket is fogadhat.

Amióta a világ világ, mindig voltak olyan városi emberek, akik falura vágytak. A néhány éve tragikus hirtelenséggel elhunyt magyaregregyi tanácselnök, *Márton József* is azért szorgalmazta a falusi üdülés lehetőségeinek újrateremtését, mert még jól emlékezett rá, hogy a két világháború között azon a vidéken az effajta időtöltésnek megadták a módját.

A völgy lakóinak szemében persze ez is csak egy volt az akkoriban divatos úri passziók közül, hiszen az állomásra érkező hölgyeket, urakat díszes fogatok várták és vitték tovább a házakhoz. A kocsis feladata volt ügyelni rá, nehogy a lovak túlságosan fölkavarják a port, így aztán megesett, hogy az utat föllocsolták.

Mindez persze rég volt, s talán nem is volt mind igaz, mindenesetre tény, hogy a pár évvel ezelőtt megjelent falusi üdülések című kis füzetben ismét szerepelt Magyaregregy neve és mellette – mint országosan is bejegyzett falusi szálláshelyeké – még Magyarhertelendé és Bükkösdé is. Hogy valójában milyen lehetőségek léteznek a falusi turizmus fellendítésére, erre vonatkozóan vannak már baranyai tapasztalatok, de talán még gazdagabbak az elképzelések.

Megalakult a Magyar Falusi Vendégfogadók Szövetsége, amely nemrégiben Sásdon tartott tanácskozást. *Dr. Csáky Csaba* ezen az összejövetelen elmondta, hogy legfontosabb céljuk társadalmi összefogással összegyűjteni, közkinccsé tenni az addigi tapasztalatokat és megtanítani a falusi embereket, hogyan lehetne a turizmusból – mint egyfajta háztáji gazdaságból – pénzt csiholni.

A tanácskozáson részt vevő *Kraltné dr. Somogyi Gabriella* – akit mint az MTA Dunántúli Tudományos Intézete munkatársát mutattak be – elmondta, hogy az idegenforgalom távlati fejlesztése szempontjából rendkívül nagy értéket képviselő természeti adottság, a Mágocs és Varga környékén feltárt termálvízkincs. A baranyai Zselic és Hegyhát községei közül tíz mondhat magáénak olyan műemléket, műemlék jellegű létesítményt, vagy valamilyen kultúrtörténeti értéket, amely az idegenforgalom szempontjából lényeges lehet, vonzóerőt gyakorolhat a látogatókra.

A helyi tanácsok Ibafán, Bükkösdön, Sásdon, Mágocson, Egyházaskozáron és Bikalon dédelgetnek olyan terveket, melyek segítségével a települések idegenforgalmi vonzerejét szeretnék növelni. Így például *Ibafán* az 1978 óta üresen álló iskola turistaszállóvá alakítását szeretnék megoldani. Az elképzelések szerint a vizesblokkal, melegkonyhával kiegészített létesítmény 7 millió forintba kerülne. Az egyedüli gond, hogy a tanácsnak jelenleg csak 1 milliója van erre a célra, így most támogatókat keres.

A sásdi elképzelések között – a még ismeretlen összetételű termálvízkincs hasznosításával összefüggésben – az egyre inkább elnéptelenedő *Varga* község szerepel első helyen. Az idegenforgalmi központ kialakítására a Sásdi Sándor emlékház berendezésével, megnyitásával már megtették az első lépéseket. De cselekedtek az ugyancsak Sásdhoz tartozó *Oroszlón* is, ahol a faluház tetőterében négy lakosztályt alakítottak ki.

Alsómocsoládon a Húsipari Vállalat még az idén befejezi a volt Sztankovánszky nyáriak átalakítását, amely a hírek szerint, harminc személy befogadására alkalmas oktatási és üdülési központ lenne. A vendégek fogadásában élenjáró *Bükkösdöt Boldogasszonyfa* követi, de az üdülőfaluvá válás egyik legújabb példája *Gorica*, ahol a 24 lakóházból 21-et már üdülőként hasznosítanak.

Kevésbé ismert a megyében, hogy nem csak a már említett területeken, de például az Ormánságban is vannak komoly kezdeményezések, amelyek az idegenforgalom fogadóképességének fejlesztését célozzák. Ilyen például *Vajszlón* a Kodolányi Múzeummal szemben épülő panzió, amelynek megvalósítását a Megyei Idegenforgalmi Bizottság is támogatja 2 millió forinttal. A 12 szobás, többnyire 2–3 ágyas fürdőszobával felszerelt szálláshelyet a takarékszövetkezet építteti. A gépkocsival, busszal egyaránt megközelíthető új létesítmény bejárata, és a recepció a Kossuth Lajos utca felől nyílik. A legalsó szinten reggelizőhelyiséget, míg fent a tetőtérben társalgót is kialakítanak.

Az idén nyíló takarékszövetkezeti panzió az első ilyen konstrukcióban készülő létesítmény a megyében. A takarékszövetkezet vezetői egyébként azt tervezik, hogy nemcsak szállást, de bizonyos programokkat is biztosítanak vendégeik számára és a múzeummal, a nemrég felavatott művelődési házzal kialakítandó kapcsolat mellett, a közeli horgásztó is számításba jöhet ebből a szempontból.

Az Ormánságra egyébként is érdemes lenne a vállalkozó kedvű idegenforgalmi szakemberek figyelmét felhívni. Annál is inkább mivel, azt tapasztaltuk, sok az errefelé elhanyagoltan álló régi ház, melyek közül néhány még biztosan hasznosítható lenne. Mint például az a *bogdásai* – 1903-ban épült – ház, amelynek felújítása, megmentése már elkezdődött, így öröm volt látni, hogy nem lebontották, hanem eredeti formájában megőrizték ezt a szép régi épületet.

A Magyar Falusi Vendégfogadók Szövetsége rövidesen pályázatot ír ki és terveikben szerepel különféle ösztönzők kialakítása, a jó kezdeményezések segítése. Jó lenne ha a Zselic–Hegyhát térségén kívül az Ormánságra is felfigyelnének, felkarolnák ezen a vidéken is a már létező vállalkozásokat, tanácsot adnának, kapcsolatot keresnének, hiszen hátrányos helyzetű térség ez a javából. Egy kicsit elhanyagolt, elfelejtett világ, aminek azért vannak értékei.

Ferenci Demeter

Baranyai barangolások

Markóc és Drávakeresztúr

– Itt a beteg, itt a beteg! – kiabál a gyerekcsapat és hátrafelé rohannak az udvaron. Az omladozó épület ajtajában idős asszony jelenik meg kezében serpenyővel.

– Nagyon beteg a férjem – és befelé invitál. Miután kiderül, hogy nem a várva várt orvos vagyok, a néni mentegetőzik.

– Tudja, nagyon rossz a szemem, meg mindenféle nyavalyám van: három sérvet cipelek, cukros vagyok...

A 78 éves Gyimesi Vendelné hellyel kínál a konyhában. A ház utcára néző oldalán címeres tábla jelzi, hogy itt működik a markóci elöljáróság, de ez a szoba-konyhás lakrész nem az. Gyimesiék tíz évvel ezelőtt kapták a tanácstól. Mondja is az ágyban fekvő beesett arcú, töpörödött bácsi: „Ezt én tettem lakhatóvá, nem így nézett ki régebben!"

Azt hiszem az ilyen lakásokra lehet azt mondani, jó, mert nem esik be az eső. A konyhában, s a szobában is téglapadozat, a ki tudja mikor meszelt falakon szentképek, családi fotók, a lavór fölött házi áldás, a fagerendák korhadtak, csakúgy mint az ajtók, ablakok. A mennyezetet linóleummal borították...

A bácsi magáról mesél, a fiatalságáról. Felesége, aki ötven éve társa, halkan, kedvesen néha kijavítja.

Az udvarról iszonyú bűz lopakodik a konyhába, az égő zsírszaggal összekeveredve beszorul a kicsi helyiségbe.

– Szóltunk már, hogy ezt a WC-t vigyék arrébb, de a tanácson nem törődnek vele. Tudja, öregek vagyunk, s az öreg mindenkinek csak nyűg.



Gyimesi Vendelné

Markóc egyutcás település a Dráva közelében, az idegennek úgy tűnik, előbb-utóbb elnéptelenedik. Egy innen elszármazott, majd hét végeken visszatérő bányász, aki a házát „dácsának" használja, így fogalmazott:

– Semmi nincs itt kérem, semmi, ami itt tartsa az embereket. Munka csak a tsz-ben van. Aki mást szeretne csinálni, annak órákat kell utaznia, a buszok ritkán járnak. Nagy jövőt nem látok, hacsak azt nem, hogy városiak felvásárolják a házakat, s eljönnek pihenni. Mert azt kérem lehet, ugyanis ha más nincs is, de csend az bőven van.

– Ez igaz! – teszi hozzá Zomi Csaba. – A csenddel jól állunk, de ez nekünk fiataloknak kevés. Maga most szépet vagy igazat akar írni? Mert, ha igazat, akkor írja meg, hogy egészségtelen az ivóvizünk, zacskós vizet nem kapunk, három kilométert kell gyalogolnunk, hogy megtölthessük a kannákat. A boltunk meg olyan, mint egy mese: hol nyitva van, hol nem, s hogy mit lehet kapni, azt ne is kérdezze.

Édesanyja csitítja: „Hallgass már, mert megnézhetjük magunkat", de ő csak folytatja.

– Miért, nem ez van? Meg az is a bögyömben van, hogy akik a tűzhöz közel álltak, azok olcsón vettek telkeket Révfaluban. Minket, kisembereket a kutya sem kérdezett meg, hogy kell-e nektek!

– Miért, vett volna?

– Na még szép! Biztos vagyok abban, hogy néhány év múlva felmegy a telek ára, s akkor...

Csabáért egy Niva terepjáró érkezik, a sellyei víztársulat kotrógépkezelője elindul munkába.

A falu legfiatalabb polgárával is találkoztam: Évike édesanyja karjai között nézett nagy szemével a világba. Hogy ő mit lát majd egy-két évtized múlva? Nehéz megjósolni. De ma, hogy él egy kisgyerek e „világvégén" lévő falucskában, erről a 14 éves Magyar Krisztián mesélt a klubban – mert ez is van –, miközben testvére Laci és Körmendi Robi mellettünk tekerte az asztali focit, a pilickát.

– Most megyek nyolcadikba, évközben reggel indulok Drávafokra, késő délután van, mire hazaérek, akkor tanulok, segítek apukámnak, aki rokkantnyugdíjas és egyedül nevel négyünket, este tévézünk. Most nyáron a srácokkal vagyok egész nap, játszunk, lejárunk a kanálishoz pecázni... Nem, nem unatkozunk.

– Mi szeretnél lenni?

– Számítástechnikai programozó. Apukám azt szeretné, ha közgazdasági technikumba mennék. De ha nem sikerül, akkor műszerésznek akarok tanulni.

– Ha felnősz, a faluban maradsz?

– Még nem tudom, de nem hiszem.

Fiatalasszony kosárral, kapával és két gyerekével a kenderföldre igyekszik. Egy éve él családjával Markócon. Szeretném megtudni, mi hozta őket ide, de az asszony csak mosolyog, ezt nem árulja el, mint ahogy a nevét sem.

– Csak azt mondhatom, nyugalomban és békességben élünk. Általában. Itt olcsóbb az élet, ami kell, megtermeljük magunk. Mert nagyon kevés pénzből kell kijönnöm, a férjem, mint dinnyeőr alig kap valamit, s ehhez csak a családi pótlék jön. Na, de nem akarok panaszkodni...

Úgy tartják, nézd meg a faluban a templomot, s megtudod, hogyan élnek az emberek. Nos, a markóci nem katedrális. Özv. Pintér Sándorné szerint két-háromhetente jön el hozzájuk a református lelkész, hogy a málott vakolatú, gazos tetejű, kistornyú templomban hirdesse az igét.

– Nekünk így is jó, minden jó – legyint dagadt, ízületes kezével Maris néni, majd a mellettünk álló barna szemű, ébenhajú, bájos arcú lányára mutat.

– De nekik fiataloknak?

Óvári Heléna felnevet, maszatos kezével megsimítja vállon túl érő haját. A tizenéves leány a szép cigányok közül való.

– Engem szeretnek a faluban, nálunk csak a skótokat üldözik. De nehogy azt higgye, hogy vannak itt skótok – csicsergi, s szinte a szeme is kacag.

*

Markóctól délre, a jugoszláv határtól néhány lépésre fekszik Drávakeresztúr. A rendezett, tiszta porták előtt, mellett mindenütt virágok nyílnak, az ablakokban piros, vörös, rózsaszín muskátlik díszelegnek. Jó érzés sétálni ebben a kicsiny községben.

– Tudja mit mondok magának, ez a falu húsz év múlva, nem is, tíz év múlva elnéptelenedik – mondja Szabó Mihály, a kocsma oldalán lévő padon ülve. – Pedig kár érte. Ugye kár?

Mit válaszolhatnék. Persze, hogy kár. De a fiatalokat is meg lehet érteni, hisz mi köti ide őket? A szülői házon kívül semmi.

– Én is Pécsre járok dolgozni a Bázishoz, naponta három órát utazom, élet ez? Ugye nem? Amikor a lányom és a fiam „kirepült" – mindketten Pécsett laknak – nem tartottam vissza őket, hisz Keresztúron nem lett volna jövőjük. Sajnos, ez az igazság.

A padon még hárman ülnek, mindannyian nyugdíjasok. Egyetértenek Szabó Mihállyal. Megérkezik a kocsmáros, a Lada porfelhőt takarva áll meg az út szélén. A társaság szemmel láthatóan felélénkül, a mozgolódásra a zöldhasú legyek, melyek tucatszám röpdösnek körülöttünk, riadtan menekülnek.

– Köpőlégy az van bőven, a fene enné meg őket – mondja az egyik szakállas, elnyűtt nadrágú férfi. Kabátja zsebéből borospalack kandikál ki.

Talán, ha 150-en élnek Drávakeresztúron. A házak jórészénél a kertajtó zárva, ablakok becsukva, redőnyök lehúzva. Sokan elköltöztek, de az épületeket nem tudták eladni, így vissza-visszajárnak, hogy az idő ne kezdje ki a portákat. Új ház nem épült mostanában, a régieket viszont óvják, vigyázzák. A vegyesboltban hallottam – ez a kocsma mellett a hírbörze másik színhelye –, hogy ebbe a horvát faluba az utóbbi években főleg cigányok költöztek, s hogy egy városban élő orvos vett egy házat, aki hét végeken jár ki. Mások nem jöttek, pedig 100 000 forintért már lakható épületet lehet vásárolni. De kinek kell, hisz olyan távol van mindentől.

– Amikor én fiatalasszony voltam, akkor Keresztúr nagyobb volt, mint Felsőszentmárton – mondja Annus néni. – De az nem tegnap volt...



Az egyutcás falu: Markóc

Annus néni roppant kedves asszony, árad belőle a szó. Mesél a régmúltról, a családról, arról, hogy most már 3600 forint a nyugdíja, hogy büszke horvát anyanyelvére – „Minden este meghallgatom a mi rádiónkat, olvasom az újságunkat" –, majd keserűen jegyzi meg:

– Eddig jó volt, most majd nem lesz. Úgy hiszem, már nincs rend, megbolondult a világ, mindenki csak beszél. Azt mondják, visszaadják a földeket. De kinek kell! Amikor a közösbe kellett bevinni, mindenki húzódozott, most pedig attól, hogy egyénileg gazdálkodjon. Mondhatnak nekem akármit, Kádár János alatt nőttünk ki a szegénységből, még ha ezt most sokan elfelejtik.

A vegyesbolt Drávakeresztúron is olyan, mint az aprófalvas baranyai települések bármelyikében. A rágógumitól a lábasig minden kapható, de komolyabb bevásárláshoz már el kell menni Drávafokra, Selyére, Pécsre.

– Gyakran előfordul, hogy a Füszért olyan dolgokat küld, amit nem rendeltem, amit meg kérek, azt nem, illetve késve szállítják – mondja özv. Szigecsán Józsefné.

A boltos kisnagylánya a pult mögött olvas, most érettségizett a szigetvári gimnáziumban, a nyár végétől a siklósi kórházban ápolónőként dolgozik majd.

– Nem, nem Keresztúron képzelem el a jövőmet. Elkezdem a munkát, tovább is szeretnék tanulni, majd egy nagyközségben vagy kisvárosban letelepedni. Anyukám is elköltözött volna már, de nem tudtuk eladni a házat. Talán egyszer ez is sikerül.

Annus néni áthív a házába, mutatja a virágait, levág négy szál rózsát, vigyem haza, tegyem vázába.

– Tetszik tudni, a virág az életet és az elmúlást is jelképezi. Ezek most nyílnak... Jöjjön vissza máskor is, talán néhány év múlva is talál még Keresztúron embereket, nyíló virágokat.

Roszprim Nándor

Holt(?) Duna-ág



A víz tükrét csak a szél fodrozza. Karóhoz kötött öreg ladikok pihennek a fűzfák alatt. A fürdőző sokkal kevesebb, mint gyerekkoromban. A falu másik végén lakó már nem veszi a fáradságot, hogy lekerekezzen a Dunára. A víz zöld, mint régen, de valahogy szürkébben zöld, s hivatalosan nem minősül fürdésre alkalmasnak. A túlsó part fűzfái nem hívogatnak már – apámék még Tarzant játszva ugráltak róluk a vízbe – az erdőgazdaság kivágta őket. Szerettünk a vízben álló vén fák között csónakázni, sokszor ki is lábaltunk a szúrós pramberbokrok közé – augusztusban minden gyerek szája, keze lila volt a szedertől. Húsz éve a sziget oldalán még csak bokálg ért az iszap, és mi kagylók után kotorásztunk benne. A falu felőli partszegélyt finom fehér homok borította. Az úszóiskolában, ahol a gyerekek felügyelet mellett fürödhettek egész nyáron és mellesleg megtanultak úszni, az volt a vizsga: be a közepére, lemerülni, visszajönni! Ma át lehet sétálni a vízen, a közepén sem lepi el az embert, hacsak nem süllyeszti magát derékig az iszapba.

Lassan haldoklik a tolnai Duna-ág, s a város lakói aggódva figyelik a pusztulást.

150 éve maguk a tolnaiak indították el ezt a folyamatot. A Duna szabályozásakor ugyanis írásban lemondtak a saját szakaszukról. Lehet persze, hogy a patkó alakú kanyarulatot később úgyis átvágták volna. Sokáig kicsi, de hajózható árok kötötte össze a holtágat a nagy Dunával, de az ötvenhatos árvíz után, amely utcákat döntött romba Tolna mélyen fekvő részein, ezt betemették. Ma egy szivattyú emel át időnként annyi vizet, amennyi a Sió balparti öntözőfürtöt kiszolgálja. Ez a víz öntisztulásához kevés. A bogyiszlói út alatti szakasz már mocsaras, hamarosan az átszivattyúzott víz sem tud végigfolyni a medren.

Ez a huszonnegyedik óra. A város vezetése és a Közép-dunántúli Környezetvédelmi és Vízügyi Igazgatóság is tudja, hogy lépni kell. Ha a folyamat visszafordíthatatlanná válik, a város vízellátása, a lakosság egészsége és az öntözött mezőgazdasági terület veszélybe kerül.

A mentési akció elkezdődött. Tavaly a tanács egymillió forintot költött az akkor még község alatti partszakasz rendbetételére. A fák között most kavicsos sétaút húzódik piros padokkal, a gyerekeket új hinták, fajátékok várják. A part tényleg szép, gondozott, de a víz...

– A medret ki fogjuk kotorni – mondja Szilák Mihály tanácselnök. – Augusztus végén dől el, hogyan szerzünk rá pénzt. Társulást szeretnénk létrehozni, amelyben részt venne a Vízügyi Igazgatóság, a városi tanács, a tolnai Vízépítő Gmk, és minden egyéb magánvállalkozó, aki üzletet lát terveinkben. Vannak már jelentkezők, Tolnáról elszármazott külföldi is.

– Olyan nagyszabásúak a tervek?

– Egy komplex üdülőközpontot képzelünk el a Duna-parton...

– Bocsásson meg, de ugye nem olyat, mint Fadd-Dombori, víkendház, víkendház hátán?

– Nem, mi nem kívánjuk felparcellázni a Duna-partnak semelyik szakaszát sem. A város alatti részen, a hagyományos fürdőhelyeken két strandot építünk kiszolgáló helyiségekkel, pavilonokkal. A strandok közötti szakasz a horgászoké és az evezősöké maradna. A zsilipnél, a mostani csárda helyére egy színvonalasabbat képzelünk el, és szeretnénk, ha a régi Gödör-vendéglőt is újra üzemeltetné valaki. Ez a partszakasz a tolnaiakat szolgálná, természetesen ingyen. A fizetővendégeknek a szigeten szeretnénk egy faházas kempinget kialakítani teniszpályákkal, csúszdával, mindennel, amit az európai színvonal ma megkövetel, de megőrizve az egész táj hangulatát, meghagyva nomád jellegét.

– A tervrajzon úszómedence, fedett uszoda és víziszínpad is szerepel...

– A színpad vasszerkezete már kész, de tavaly óta a partra került, annyit apadt a víz. Deszkát most próbálunk szerezni rá. Az uszoda a jóval távolabbi tervek közé tartozik. Megépítésének előfeltétele az artézi kút újrafúrása, csövezése, ami kb. két és fél millió forintba kerül. Maga is tudja, milyen jó víz csordogált a régi kútból...

– Igen, csütörtök esténként demizsonnal vittük haza a másnapi babfőzéshez. Az öregek szerint a reumát is gyógyította. Most miért nem működik a kút?

– Tönkrementek a múlt században épített fabéléses csövei. Csupán ez az oka. Hidrológusok három évvel ezelőtti felmérése szerint víz van bőven, körülbelül 38 fokos, kén- és jódtartalmú. Ha bebizonyosodna, hogy gyógyhatása is van, akkor...

– ...akkor soha nem látott fejlődésnek indulhatna itt az élet. Elnézést, de mennyibe kerül a meder tisztítása?

– Tízmillió forintba. Idén a tanácsnak félmilliója van rá. Ez körülbelül arra elég, hogy idetelepítsünk egy kotrógépet. A munkát, ha előbb nem, jövőre mindenképpen elkezdjük. A majd' három kilométeres szakaszon száz-százötvenezer köbméter iszapot kell kiemelni, és átszivattyúzni a sziget másik oldalán levő, már mocsaras Duna-ágba. Lehet, hogy egy évig, de lehet, hogy tovább is eltart majd a kotrás. Minden más ezután következhet.

Müller Zsuzsanna



Drávakeresztúr

A DN politikai vitafóruma

A modellváltás történelmi útján

A magyar társadalom ezekben az években, többszöri sikertelen vagy félig sikerült nekirugaszkodás után egy új szocializmus modell születésének vajúdásokkal terhes időszakát éli meg. A tudományos kutatások fényében ma már mindenképpen tévútnak és történelmileg túlhaladottnak minősülő és egy messianisztikus ideológiai jövőképből levezetett monolit struktúrából a magyarországi szocializmus ezekben a napokban felgyorsult ütemben halad egy sokszínűbb, demokratikusabb modell felé. Eszmefuttatásom célja annak megértése, hogy a nyolcvanas évek végére összeomlással fenyegető válságból a magyarság számára milyen kivezető út (modell) követése kínálkozik és lenne helyes.

A röviden érinteni kívánt kérdések: 1. A szocializmus alapértékeinek újrafogalmazása a mai világtendenciák figyelembevételével. 2. A társadalmi-politikai pluralizmus, mint alapvető feltétel. 3. A tulajdonviszonyok továbbfejlesztése. 4. Az értékrend és mechanizmus új alapokra helyezése.

A szocializmus alapértékei

Először is, az ún. szocializmuskép megfogalmazásának feladatát egyszer s mindenkorra le kellene venni a napirendről. Egyrészt, mert egy ilyen kép minden esetben és szükségszerűen egy adott hatalmi szerkezet és tudományosszint felfogásának tükre, s mint ilyen, sok dilemmát, felesleges ütközéseket kiváltva előbb-utóbb túlhaladottá válik. Egy elérendő állapotkép helyett ezért helyesebb lenne: *szocializmus-felfogásról, szocialista jellegű fejlődésről, fejlődési irányról beszélni.* Erre áttérve eleve megtakaríthatnánk magunknak azt a sok felesleges energiapocsékolást, ami a magunk elé kifeszített kép követésének a valóságos folyamatoknak e kép követelményeihez való kényszerítéséből adódott/adódik. Ez által egyébként sok magunknak kreált ellentmondástól, támadási felülettől, a tömeges méretűvé vált kiábrándultságtól is megszabadulhatnánk.

Melyek azok a világtendenciák, amelyekre való hivatkozás ezt az átállást megkönnyítheti? Néhány nagyon fontos, de éppen csak megemlíthető tendencia: *a fejlett árutermelésnek* egyre több a klasszikus kapitalizmusban túlmutató vonása; a tőke és a tulajdon, de méginkább *a tulajdonlás egyre inkább társadalmasodik*, kialakult és uralkodóvá kezd válni a társasági tőke; a fejlődés tárgyi feltételeivel szemben az ember, *a szellemi tőke egyre meghatározóbbá válik;* a hagyományos bérmunkás a felkészültség függvényében visszaszorulóban van, *a munkás vállalkozói jellege domborodik ki*, s mint ilyen már nem egyszerűen munkaerejét, hanem emberi tőkéjét hasznosítja; az állampolgár *közösségein keresztül egyre inkább részesévé válik a hatalomgyakorlásnak* és a közösségi ügyek intézésének; *a piac* utólagos és spontán szerepe halványodóban van, az informatika, a piaci struktúra kiépülése a vállalkozásokat egyre biztonságosabb alapokra helyezi, a piac ma már messze nem az egyszerű adásvételi aktusok színtere; az áruvilág is színesedik, *a tulajdon* ezért már egyre kevésbé csak tárgy, hanem „puha-szellemi termék, vagy egyszerűen jog"; a vállalatokon belüli hierarchikus-hatalmi *kiscsoportos munkavégzésnek* adják át a helyüket; a vállalatok közötti kapcsolatokban *a kooperáción és a tőketársuláson* alapuló viszony erősítésére helyeződik a hangsúly. Aki képes mindezek alapos továbbgondolására, annak az is világos, hogy reformpolitika folytatása ezekben a kérdésekben az objektív nemzetközi tendenciákra épít, s nem egyszerűen a tőkés megoldások kritikátlan másolásáról, adaptációjáról van szó.

A társadalmi-politikai pluralizmus

Az 1968. évi magyar gazdasági mechanizmus reform felemásságának – saját belső fogyatékosságain túlmenő – oka, hogy csupán a társadalom egyik alrendszerére terjedt ki, azaz nem érintette a politikai, ideológiai, intézményi stb. szférákat. Más kérdés az, hogy abban az időben egy ilyen átfogó, modellváltással felérő reformról sem belső, sem külső okoknál fogva szó sem lehetett. A reformok szintjét meghaladva a modellváltásnak most már lehetséges és szükséges további menete a többi szférák reformját is elodázhatatlanná teszi. Egy csupán szabályozás technikai kérdésre korlátozott reform ui. szükségszerűen eredménytelen. A csomagból a politikai mechanizmus reformjának önmagában is hallatlanul szerteágazó feladatkörét kiemelve, – tehát nem érintve itt a politika és a gazdaság, továbbá az állam gazdasági szerepét – a következő két alapvető összefüggésre indokolt a figyelmet felhívni:

1. *A politikai közéletben, a hatalom gyakorlásában való részvételi lehetőség mai fellogásunk szerint az alapvető emberi jogok közé tartozik.* Ha csupán azt vesszük szemügyre, hogy a mai válság kialakulásában milyen szerepet játszott az utolsó 15 év kontroll nélküli, téves döntések sorozatával fémjelzett gazdaságpolitikája, az ennek elkerülését is biztosító, az ilyen folyamatok ellen védelmet nyújtó politikai struktúra kialakítása tisztán a gazdasági folyamatok oldaláról is igazolható.

2. Az ember, az egyén sokoldalú kiteljesedése az emberiség ősi álma. Ennek egyik fontos feltétele *az emberi szabadságjogok biztosítása és gyakorlásának lehetősége* (megfelelő intelligencia szintet feltételezve). Ez a követelmény, legalábbis tendenciájában viszont *az önszerveződő-önigazgató rendszerek* felé mutat, azaz a piramis elvű, hierarchikus szerveződésű modell túlhaladását, a közösségi élet sokszínű lehetőségeinek alkotmányos biztosítását, jogállamiságot stb. teszi szükségessé. Mindezt kissé kiélezve úgy is meg lehetne fogalmazni, hogy az államosított társadalom helyett a társadalmasított állam közelítését. Az állam elhalása a ma belátható történelmi periódusban ui. nem aktuális az emberiség számára.

Tulajdon-tulajdonlás.

Elfogadott nézet, hogy a társadalmi tulajdonnak nem az állami formája a legmagasabb rendű nem az állami tulajdon a legszocialistább tulajdon. *Marx a szocialista tulajdont a közösségi birtoklás talpazatán nyugvó egyéni tulajdonként fogta fel.* A marxi gondolatokat vulgarizáló sztálini modell ezt és Marx egyénfelfogását végig nem akceptálta. Ezért a tévedésért, a váltó rossz irányba való állításáért óriási árat fizettünk, például azzal, hogy itt tartunk. A kis tulajdonra is kiterjedő túlszocializálás árát is a lakossági ellátás kielégítetlensége, a hiányállapotok és az általuk szült korrupció formájában fizetjük. Paradox módon *a szocializmusok szubjektum nélküli társadalmakká váltak.* Ebben a formációban a magán és személyi tulajdon körét leszámítva nincs természetes tulajdonos. A mindenkié tehát az enyém is helyett a tudatban a mindenkié tehát senkié szemlélet ivódott be. Természetes tulajdonosok hiányában a gazdálkodás pazarlóvá vált, hiszen a tőkemegtérülés kényszere nem épülhetett be a gazdálkodás követelményrendjébe. Mindebből s ismét leegyszerűsítve két nagyon fontos következtetés adódik:

1. Napjainkban a társadalmi tulajdonszerkezet fejlődését *a tulajdonlás sokszínűbbé válását gátló korlátok lebontása,* ezzel párhuzamosan a munkavállalók tulajdonosigazda tudatának az erősítése, a tevékenység tényleges társadalmasítottsági fokának megfelelő elsajátítási formák keresése a feladat.

2. Miután a tömegtermelés robotizációja és technikai fejlődése, a szükségletek sokszínűbbé válása és változékonyságának növekedése objektív folyamatok, *a tulajdonszerkezetben és a tulajdonlásban a kis és társasvállalkozások, az egyéni tulajdonnak a nagyüzemekhez való szervesebb kapcsolódása és tulajdon internacionalizálódása jelentik a jövő felé mutató utat.*

Értékrend és mechanizmus

Mai értékrendünk negyven évvel ezelőtti kifordítottságából, középszerűségre és egyenlősdire alapozottságából most van átfordulóban egy feltehetően a pozitív értékek, a fejlődést segítő vonások túlsúlyát tükröző jelleg felé. A gyengékre hangolódott és középszerű értékrend alapján szükségszerűen csak egy önpusztító út kínálkozik. Ezen az úton haladva természetesen a társadalmi igazságosságot és humánumot szolgáló szociális célokra sem teremtődik elég forrás. Az értékrend alapvetően a létrehozott vagy kialakult viszonyoknak, hagyományoknak és ideológiáknak a terméke. A középszerű értékrend nem tud mit kezdeni a kreatív tehetségekkel, a kiugró teljesítménnyel. A társadalom alacsony innovációs készsége miatti panaszkodás tehát jogos, de sajnos kézenfekvő is, úgyannyira, hogy a viszonyok általi determináltság következtében az ellenkezője szorulna magyarázatra. A teendők ennélfogva: *elismerni és felkarolni a nagyobb tudást, a fejlődés jövőbeni útját és struktúráját egyre nagyobb mértékben a szellemi tőkére, növelésének szolgálatába állítva és arra alapozni;* a tőkéből és a vállalkozásból származó jövedelmet az ideológiai skrupulusokat félretéve a munkajövedelmekkel azonosan kezelni, az aktív korú népességnél a bérmunkás tudat és attitűd felváltása vállalkozói, tulajdonosi attitűdökkel. (A csak munkavállalói attitűdű lakosság tűrőképessége, vállalkozási és innovációs készsége ui. nagyságrendekkel alatta marad a gazdatudattal és érdekeltséggel rendelkezőkének)! Ha majd sor kerül a korszerű szocializmus alapértékeinek újrafogalmazására, ami mindenképpen kollektív tudományos erőfeszítést kíván – *a humánus, közösségi és önigazgatási tendenciák, az esélyegyenlőség, az igazságosság és a nem pusztán az anyagi javak nagyobb mérvű birtoklására alapozott, de az alapvető szükségletek kielégítését garantáló viszonyok és a szociális gondoskodás, minden valószínűség szerint az alapértékek részei lesznek.* Itt és most ezek közül csupán a közösségi jegyet kiemelve, nyilvánvaló, hogy irreális elvárás a társadalom tagjainak közösségibbé válása a kisközösségek létezési feltételeinek biztosítása nélkül (netán éppenséggel tiltásuk, akadályozásuk mellett).

A mechanizmus továbbfejlesztésében olyan viszonyok elérésére célszerű törekedni, hogy azt követően a gazdaság külső kényszerek vagy reformok nélkül is állandó önmegújulási képességgel rendelkezzék, illetőleg, hogy a visszarendeződés, a gazdaságba történő – annak belső értékrendjét sértő külső – beavatkozások eleve lehetetlenné váljanak.

*

A kifejtett gondolatok logikáját követve úgy vélem mindenki által összerakható egy önfejlődésre hosszú távon is képes és szocialista irányba mutató magyar modell képe.

Dr. Barta Imre,
a közgazdaságtudományok doktora

Szolidaritást vállalunk az uránbányászokkal

A KPVDSZ Baranya Megyei Bizottsága július 27-i, kibővített ülésén állástfoglalt, hogy szolidaritást vállal az uránbányászokkal és augusztus 30-i demonstráción részt vesz.

Az uránbánya tervezett bezárása nemcsak a térségben élő bányászokat és családtagjaikat érinti, hanem kihat más szakmákra, így a KPVDSZ-hez tartozó gazdálkodó szervezetek tevékenységére is.

A bánya bezárása többezer ember munkahelyének megszűnését vonja maga után, ami azzal jár, hogy csökken a vásárlóerő a térségben. A vállalattal kapcsolatban álló kereskedelmi és vendéglátóipari vállalatok szolgáltatásaira nem lesz szükség, aminek következtében munkahelyek megszűnésének veszélye állhat fenn a mi szakmáinkban is.

Azok a kereskedelmi, vendéglátóipari és pénzügyi dolgozók, akik az állásfoglalás tartalmával egyetértenek, kérjük csatlakozzanak az uránbányászok demonstrációjához.

Kereskedelmi, Pénzügyi és Vendéglátóipari Dolgozók Szakszervezetének Baranya Megyei Bizottsága

A néppel szövetkezzünk!

Mind a párt és a kormány, mind az ellenzék reformprogramjait olvasva óhatatlanul is szemünkbe ötlik egy makacs tény: nem sikerült szakítanunk a felülről való leváltás módszerével.

Eddig a problémák megoldását egy – mindent átfogó – ideológiától vártuk, most pedig különféle gazdasági elméletektől. E teóriában egyesek továbbra is különféle dogmákra hivatkoznak, mások pedig a maguk külön bejáratú politikai és közgazdasági elméleteire. A közöttük dúló vita ismét a nép feje fölött folyik, a régi, be nem vált, rossz módszer szerint. Különösen világosan kitűnik ez például a magukat baloldaliaknak nevezők elhangzott nézeteiből. Annyira így van ez, hogy az ellenfeleik is megelégszenek azzal, hogy hagyják őket szerepelni és megelégedetten konstatálják, hogy minden megnyilvánulásukkal önmaguk ellen dolgoznak.

Törvényszerű ez, mert baloldaliságuk nem igazi baloldaliság. A baloldaliság mindig a tömegekre való támaszkodást jelentette, mégpedig nemcsak szép szavakban, de tettekben, cselekedetekben is.

A népet, a dolgozó embert támogató igazi baloldalnak fontos helye van a politikai élet palettáján, nálunk és a világ szinte minden részében. Mert igazi baloldaliság nélkül például Európának e térségében nincs igazi társadalmi megújulás. Ezt a baloldaliságot azonban nem lehet úgy elképzelni, hogy ez valamiféle egy táborba tartozást jelent azokkal, akik nyílt vagy nagyon burkolt formában a sztálinizmust, a hatalmaskodást, a demokrácia semmibevételét célozták meg a gyakorlatban, még akkor is, ha annak legemberségesebb formáját választották is.

Vitathatatlan: legfontosabb politikai ügyünk, hogy megteremtsük a demokrácia alkotmányos feltételeit. De hiba, hogy eközben százszor annyi szó esik a parlamentről, mint a helyi tanácsokról. A reformerek egy része arra hivatkozik, hogy először fent kell rendet teremteni, s aztán alul a rend magától, vagy nagyon kis munkával is létrejön. Ez a felülről való megváltás feje tetejére állított dolog. Fent ugyanis csak akkor lehet rend, demokrácia, ha alul az van és ha ezen épül fel a demokrácia csúcsa, a parlamentarizmus. A demokrácia felülről lefelé építéséből eddig mindenütt embertelen diktatúra, gazdasági visszaesés lett, nem demokrácia és gazdasági haladás.

A demokrácia alulról jövő építkezéséhez az kell, hogy szinte minden állampolgár számára legyen lehetőség a gazdasági autonómiára, a gazdasági függetlenségre. Ezt csak akkor lehet megvalósítani, ha az emberek százezrei kiélhetik gazdasági aktivitásukat, kreativitásukat, tehát, ha sok százezer kisvállalkozás működik hazánkban.

Az igazi demokráciához az is szükségeltetik, hogy minden település politikailag és gazdaságilag a lehető legfüggetlenebb legyen. Rendelkezzék tehát saját tanáccsal, iskolával, földdel, annak hasznosítási jogával, legyenek saját bevételei, ne függjön a felső állami szervektől, hatóságoktól, sem politikailag, sem gazdaságilag.

A demokrácia életeleme, hogy legyenek erős helyi közösségek, egyesületek és pártok. Az erősökön csak azokat szabad érteni, amelyek nincsenek felülről függő viszonyban, hanem tőlük függenek, hozzájuk igazodnak a felső szervezeteik. Nem demokratikus az a párt, amelyik nem tagságától, hanem vezetőségétől függ. Sajnos, pillanatnyilag rossz helyzetben vagyunk, mert jelenleg nincs egyetlen igazán demokratikus pártunk sem, legfeljebb ígéreteink vannak ezek megalkotására. A megvalósulást nagymértékben akadályozza, hogy a jelenlegi pártok szinte minden idejüket, energiájukat a csúcsszervezeteikben folyó hatalmi harcra, és a versenytársaikkal való eszmei vitákra fordítják, ahelyett, hogy igazi reformerként leafőbb hivatásuknak, kötelességüknek azt tekintenék, hogy lent, az emberek között szervezzék a társadalmat.

Kopátsy Sándor

A Magyar Ellenállók, Antifasiszták Szövetségének közleménye

A Magyar Ellenállók, Antifasiszták Szövetsége – önállóságával és a demokratikus szerveződés megnövekedett lehetőségeivel élve – saját tevékenységének megújításával, társadalmi, politikai és érdekvédelmi feladatainak hatékonyabb ellátásával is elő kívánja segíteni a magyar társadalom előtt álló feladatok megoldását, a reális történelmi számvetésen alapuló, egyben a demokratikus és szocialista útválasztást érvényesítő nemzeti összefogást.

Szövetségünk tevékenységének több évtizedes eredményeire, tapasztalataira építve az eddiginél teljesebb körben kívánjuk tömöríteni a nemzeti ellenállási mozgalom és a németellenes szabadságharc, valamint a nemzetközi ellenállási mozgalom erőit, s mindazokat, akik támogatják a fasizmus elleni harc örökségének ápolását, a béke és biztonság erősítésére irányuló törekvéseinket, és állást foglalnak a mai fasiszta, vagy azokkal rokon jelenségekkel szemben.

Mindennek érdekében alapszabályunk módosításával biztosítottuk, hogy tagságunkat kiegészíthessük az antifasiszta ellenállási mozgalom korábban fel nem vett résztvevőivel, és kibővíthessük a nácizmus egykori üldözötteivel. Pártoló tagság létrehozásával szélesítjük társadalmi kapcsolatainkat, segítjük elő a nemzedéki folyamatosság biztosítását.

A szövetség ennek megfelelően felveszi tagjai sorába mindazokat, akik hazai földön vagy más országokban igazoltan részt vettek a fegyveres, illetve a politikai ellenállásban, vagy az új demokratikus magyar hadsereg hadműveleti területén teljesítettek katonai szolgálatot, s eddig még nem kerülhetett sor felvételükre.

Rendezni kívánjuk az ötvenes évek koncepciós perei és eljárásai következtében kizárt bajtársaink tagságát.

Más nemzeti testvérszervezeteinkhez hasonlóan a nácizmus üldözötteiként felvesszük tagjaink sorába a hitlerista koncentrációs táborok egykori foglyait és azokat, akik politikai, faji, vallási és nemzetiségi okok folytán büntetőszázadokban, munkaszolgálatos alakulatokban teljesítettek szolgálatot.

Pártoló tagként csatlakozhatnak szervezeteinkhez a szövetség tevékenységét társadalmi munkával, illetve anyagi eszközökkel támogató természetes és jogi személyek.

Azok, akik a fentiek alapján egyéni felvételüket kérik vagy korábbi jelentkezésüket fenntartják, szövetségünk központjában (1363 Budapest, Szabadság tér 16., Pf.; 38.) írásban vagy személyesen jelezzék szándékukat.

Kérjük, hogy az új jelentkezők igazolható antifasiszta tevékenységük lényegének, helyének és idejének feltüntetésével indokolják kérelmüket. (OS)

KRÓNIKA

Bezárt ház.

Sokadszorra lapozom *Károlyi Amy* legújabb verseinek kötetét, és nem tudom megtartani feltett szándékomat, hogy egyik költeményéből vett idézettel kezdjem a Bezárt ház bemutatását. Ki akartam emelni azt a verset, amelyik a legkifejezőbben tárja az olvasók elé a költőnő gondolatvilágát, de be kell látnom, hogy ez nem lehetséges. A kötet alaphangja a lét és nemlét örök és feloldhatatlan egymásbakapaszkodásának, viszályának kutatása, melyet a szelíd vitatkozás, a szívszorító, visszafogott bánat, a finoman fanyar irónia sző át. „A nagy szíveknek hét tőr rendeltetett / A kis szív kevesebbel elégedett." Károlyi Amy szíve bizonyára az előbbi csoportba tartozik, melyről ez a kis kötet is tanúskodik. A verseskötet a Baranya Megyei Könyvtár Pannónia Könyvek sorozatában jelent meg, Csorba Győző szerkesztésében. A belső rajzok Weöres Sándor munkái, a borító Károlyi Amy rajzának felhasználásával készült. A postludiumban olvasható Károlyi Amy vallomása arról, hogy őt mi köti Pécshez. „Erre két szóval válaszolhatok: Weöres Sándor." Weöres Sándor Pécsett folytatta tanulmányait, s eközben bejártak a várost és környékét, felfedezték az elbújt, apró szépségeket is. A verseskötetet, melyben az idei évben írott költeményei is helyet kaptak, remélhetőleg minél több helyen megvásárolhatjuk.

B. A.

A reménység esztendei.

Régi pécsiek számára és újabbaknak s bárkinek, aki a közeli múlt történelme iránt fogékony, bizonyára izgalmas, érdekfeszítő olvasmányt, búvárkodni valót jelenthet a kaposvári nyugdíjas levéltárigazgató, *Kanyar József* visszaemlékezése. Az ő szavaival: „Életrajzi számadása" a koalíciós évekről.

A kötet a Nemzeti Parasztpárt kibontakozásáról, szervezeti építkezéséről, mechanizmusának sajátosságairól, céljairól és politikai szerepéről ad képet a Dél-dunántúlon 1945 eleje és 1946–47 között. Akkor, amikor a szerző e regionális kerületben (Tolna, Somogy, Baranya) a párt kerületi titkáraként s a hetente megjelenő színvonalas, ma már kortörténeti dokumentumértékű hetilapjának szerkesztőjeként első kézből számol be, elsősorban Pécs és a másik két megye rendkívül sokszínű politikai életéről a koalíciós időszakban.

Rendkívül sok érdekes névvel, adattal találkozhatunk a korabeli Pécs közéletéből, a város értelmiségének és művészeti életének köreiből, sajátos összefüggésben az NPP hétköznapjaival, politikai küzdelmeivel. Különösen értékes részei ennek az „önéletrajzi számadásnak" a szerző visszaemlékezései a magyar szellemi élet nagyjaira, akik vagy, mint a párt országos vezetői; vagy, mint a párt céljaival rokonszenvező magyar írók, tudósok, művészek Pécs korabeli szellemi életének is meghatározó személyiségei voltak. Érdekes személyes visszaemlékezéseket olvashatunk Illyés Gyula, Kodály Zoltán ittlétéről, és személyes hangú leveleket Németh Lászlótól, Illyéstől, Darvastól.

Nem kevésbé érdekes a párt országos és dél-dunántúli vezető személyiségeinek arcképcsarnoka: Illyés Gyula, Veres Péter, Szabó Pál, Kovács Imre, Erdei Ferenc, Darvas József, Bibó István, Sipos Gyula, Jócsik Lajos és mások jellemzése – ahogyan Kanyar József látta őket. De mának szólóan is példa lehetne a korabeli parasztnépfőiskolák megszervezése s a szabadművelődés célja, hatása, amely kinek emlék ma már, kinek történelem. Ám akár ez, akár az: szűkebb pátriánk történelmét is tanítani kellene végre valahol, valamikor. Hogy okulhassunk belőle. *(Pannónia Könyvek.)*

W. E.

JAZZ.

Jazz inkognitóban, írta nemrég egyik országos napilapunk a Baranya Megyei Művelődési Központ hanglemez- és kazettakiadásáról, arra célozva, hogy kevesen ismerik még ezt a nemes tevékenységet, amelyet a jó jazz-muzsika megismertetésében vállalt magára az MMK. Bár a szűk szakma már ismeri, tud róla, s becsüli is, másként alighanem szerepelhetnének terveikben olyan rangos muzsikusok és ritka produkciók kiadásai, mint amiről korábban már a Dunántúli Napló hírt adott.

Most két kiadvány került ki a kezükből. Az egyik a *Bohém Ragtime Band* Original Rags című lemeze. Ezen az 1985-ben alakult kecskeméti együttes játszik, mégpedig klasszikus ragtime-okat. A ragtime, amely a századforduló Amerikájában volt vidám táncmuzsika, ma is népszerű, s nemcsak mint korfestő, alkalmazott zene, hanem a koncertpódiumról is megszólal, például az évente Kecskeméten Bohémék által megrendezett ragtime fesztiválon.

Amilyen klasszikus stílusa a jazznek a ragtime, olyan klasszikus hangszere a klarinét, gondoljunk például Benny Goodmanre. Az MMK új kazettáján *Dudás Lajos* játssza saját szerzeményeit érzelmesen és virtuózan *Zoller Attila* (gitár), *Bert Tompson* (bőgő), *Kurt Billker* (dob), *Tom van der Geld* (vibrafon), *Ernts Hartmann* (billentyűsök), *Kőszegi Imre* (dob), *Mike Herting* (zongora), *Erhard Bünting* (gitár), *Szudy János* (dob), *Tommy Vig* (vibrafon) és *Teodossi Stoykov* (bőgő) társaságában. A felvételek 1978 és 1988 között készültek Kölnben, Düsseldorfban, Münsterben és Frankfurtban.

G. T.

Megalakul az AKISZ.

Nem a KISZ, hanem az AKISZ. Az Amatőr Költők és Írók Szövetsége szeptember 9-én tartja alakuló ülését. Felhívásuk szerint szövetségükbe várnak minden műkedvelő írót és költőt, nemzetiségtől, világi és vallási hovatartozástól függetlenül, s azokat is, akiknek az irodalom művelése csupán kikapcsolódást, társasági időtöltést jelent.

Terveik szerint a tagok írásait saját folyóiratban jelentetik majd meg, szintén amatőr képzőművészek illusztrációival együtt. Ezért szívesen fogadják amatőr fotósok és képzőművészek jelentkezését is a szövetségbe.

A programjuk még csak körvonalaiban létezik, de a publikálás mellett közművelődési és érdekvédelmi feladatokat is vállalnának. Hogy ez konkrétan mit takar, bizonyára a tagság dönti majd el.

A szövetség célja: „egy olyan humanitárius szervezet létrehozása, melyben természetes dolog a jóktól tanulni, a gyengébbeknek segíteni".

Korhatár nincs, a jelentkezőktől egy rövid önéletrajzot és felbélyegzett válaszborítékot kér a szervező: Rózsavölgyi János. Címe: 1074 Budapest, Szövetség u. 28/B, III. 20.

M. Zs.

Bertók László Graves-díja

Bertók Lászlónak ítélték oda az idei Graves-díjat, amit a hatvanas évek végén alapított *Robert Graves* angol író, híres regényeinek, mint az *Én, Claudius* és a *Claudius, az Isten* magyarországi honoráriumaiból. Ez volt talán az első irodalmi magánalapítvány hazánkban. A díjjal az év legjobb versét ismerte el a költőkből, műfordítókból álló kuratórium. Szakmai rangját is ez adja a díjnak, amely tehát kívül áll politikai, kultúrpolitikai szempontokon, csoportérdekeken. Első ízben *Kálnoky László* vehette át, majd megkapta *Zelk Zoltán, Orbán Ottó, Tandori Dezső, Székely Magda, Rakovszky Zsuzsa* – tavaly a kolozsvári *Lászlóffy Aladár.*

A kuratórium elnöke *Nemes Nagy Ágnes*, tagjai *Somlyó György, Vajda Miklós*, a New Hungarian Quarterly szerkesztője, aki most angolra fordíttatja Bertók László szonettjeit, valamint *Lator László* és az írószövetség költői szakosztályának elnöke, *Tornai József.*

Nemes Nagy Ágnes a díj átadásakor elmondta, hogy rövid idő alatt és teljes egyetértésben választották ki 1988 költeményei közül Bertók László: *Furkálja a semmit a szó* című szonettjét. Elismerésük Bertók László teljes költészetének szól, amely egyre magasabb szinteket hódít meg, valamint szól annak a törekvésnek, amellyel a pécsi költő kapcsolatot teremt a szonettköltészet klasszikus hagyományával, ugyanakkor modern, egyéni ízzel, sajátos színekkel újítja meg azt.

– Hogyan fogadja a költő az ilyenfajta rangos szakmai elismerést? – kérdeztük Bertók Lászlótól.



– Jó érzés, hogy odafigyelnek az emberre, és visszaigazolják azt, ami a versekben van. De amikor verset írok, sohasem erre gondolok, olyankor mindig az anyaggal, a megoldandó feladattal állok szemben. Valami bajom van a világgal, önmagammal, a környezetemmel. A most díjazott vers két éve nyáron íródott egy hosszabb szonettsor darabjaként, amelyből jövőre lesz kötet a Magvető Könyvkiadónál, *Kő a tollpihén* címmel. Összesen 81 szonettet tartalmaz.

– Fellűződnek-e valamilyen szálra ezek a költemények?

– Megszületésükbe természetesen belejátszott az idő, az események, mindez azonban talán csak abban érzékelhető, hogy ezek a versek zaklatottabbak a korábbiaknál. Meghatározhatatlan, bizonytalan a világ, ami az enyém, másrészt az is, ami körülvesz, és én ezt próbálom megragadni. Ugyanakkor mindig valami realitáson kívülit, határesetet szeretnék megismerni, tisztázni. Itt mozgok én nagyon régóta, egy se itt, se ott állapotban, ami az én életem is, az emberiség élete is, és az is, ami most van Magyarországon. Sokkal áttételesebben szólal ez meg a költészetben, és ha az embernek szerencséje van, ha nem adja olcsón, talán ki tudja fejezni magát, elmond valamit, amit csak ő tud elmondani.

– A most díjazott vers, a Furkálja a semmit a szó születéséről hallhatnánk-e valamit?

– Két éve találkoztam az ihlető élménnyel egy olyan közegben, ahol nagy viták folytak irodalomról, irodalmi életről s a mindennapi életről, s ahol rádöbbentem arra, hogy mennyire változó, porlékony, amiről beszélünk. Csak érik bennünk a szó, a terv, a miként, s eljuthatnánk a megoldásig, *„de aki győzhetne, csaló, / aki veszit vihart arat..."*

Gállos Orsolya

Bertók László

Furkálja a semmit a szó

Mint a giliszták a talajt
furkálja a semmit a szó
ami egyik percben bazalt
a másikban fölszántható

s hogy ilyen közel a való
mindenki a tilosba hajt
villog a sok kis autó
eszi a kukacot a sajt

s mert a végtelen összetart
ez a lyuk is folytatható
érik bennünk az öntudat
Odüsszeuszban a faló

de aki győzhetne csaló
aki veszit vihart arat.

Tarjáni Imre

Szakad rólam a

Káromkodva és remegve
hajszoltan két munkanap
néztük egymás szomorú
ránkomlott a büfék partsz
csendes levesek
gőzölgő saláták mocsokja
a sör a csók aztán este

Rám egy lépcsőház kapu
(Rád másnap a klinika
szedativum nyugtatta meg

Végképp elvételtünk ...

Lepedékes-nyelvű-szerelmü
fennakadtunk egy részeg
de nem volt súlya
dühe a pofonnak
nem volt akarat ellened
az időtlen kin
a szegénység:
— mi nem bújhatunk öss
nincs hely egy konyha eg
csak két lődörgő ivarszer
Holnap miféle kinra érün
Raszkonyikovi-kinra

Melyik férfi szerelme hard
fröccsen Terád

Állok egyedül kisemmizett
s törik rólam
szakad rólam az ifjúság

Kiss Benedek

Számolok

Vonatablakon
fut az esőcsepp,
vonat fut
hajnalodó mezőn.
Elhagyom jelenemet,
jövőmet,
s ami mögöttem,
mind szembejön.

Látom magamat
kint kóborolni
huszonöt —
tizenöt —
tíz évesen.
Mintha egy Apolló
készül startolni:
számolok
vissza
életemen.

Jaj, nemsokára
nulláig érek:
megnyitom, anyám,
a kiskaput!
... Vonatablakon
fut az esőcsepp,
s ami mögöttem:
mind szembefut!

Hamary Dénes

Nemzeti kere

Az óra ketyeg — már
ismét nyitva a ko
— hát fogd be
idd a büdös
A bruttósított idegösszet
korát éljük
NO diktatúra
szavazzunk arról,
Köszönjük mi a
még megvag

Pákolitz István:

Pepitafüzetemből

Vízimalom

Nagyon sajnálom, hogy egyetlen paksi vízimalmot sem sikerült megmenteni. Még 1953. nyarán is láttam roskadozni egy múzeumba való példányt a Telelő előtti zátonyon.

A muzeális értéken túl személyes élményeim is fűződnek pl. a Blatt molnárdinasztia vízimalmához. A malom partra néző oldalán díszelgett fehér karingben Nepomuki Szent János, aki a tulaj szerint a molnárok védőszentje; de nemcsak ilyen minőségben emlegette Blatt bácsi a derék cseh lelkipásztort; tudott róla egy közszájon forgó vándorélcet is, ami már a könyökünkön jött ki, annyiszor elmesélte.

Nepomuki János Prágában a királyné gyóntatója volt. Vencel király szerette volna tudni, mit gyónik a felesége; emiatt állandóan faggatta a gyóntatót, de a pap nem volt hajlandó elárulni a gyónási titkot. A király megfenyegette János papot és ...

Blatt bácsi széleseket mosolyintva mondta tovább:

– Akkó a Vencel király fogdmegjei elcsípték a Nepemoki Jánost, és Prága városában a Szajna hídjáról belehajintották a Dunába ...

Visszanézve ma már oktalan hősködésnek tartom a meggondolatlan fejesugrásokat az örvénylő, nagysodrású vízbe, hol a malom kunkorodóra faragott ormányáról, hol a malomtetőről. Ám a nagy kunszt az alámerülés volt. Beleborzongok, ha fölidézem a nagy kerék iszamos-hínáros lapátjait. A kerék a malom és a „vőgyhajó" közötti hatalmas tengelyen forgott; beúsztunk, elkaptunk egy lapátot, alámerültünk a 3–4 méteres jéghideg vízbe, majd a forgás következtében ismét a vízfelszínre jutottunk. Aztán iszkiri, sprinteltünk a partra.

Palger Dönci megkínált méregerős Hunnia-cigijével:

– Nepemuki, Neszemuki!

Balhé

A veszekedést, lármát, botrányt jelentő jiddis szó már évek óta használatos a kis és nagy bűnözők nyelvezetében. A *balhé* is mindenre jó, akár annak idején a ciki. Két évvel ezelőtt még idézőjelben láttam a napilapokban; kissé „idézőjeles" kiejtéssel hallottam a rádióban, a tévében. Ma már nincs idézőjel; a balhé polgárjoggal bevonul szóhasználatunkba. Nem tartom nyereségnek nyelvünk ilyenfajta gazdagítását. De akkor se csodálkozom majd, ha valamelyik honatya, netán miniszter is rákap a balhéra. Hát még ha nemcsak stílusfordulatként használja, de valóságosan *elviszi a balhét.*

Fenyegetettség

Cziránki Boldizsár 65 év körüli nyugalmazott gombkötő a Konzum kávézó részlegében, keserű szavakkal sorolta elő, hogy csupa félelem az élete. Se éjszakája, se nappala; állandó fenyegetettségben morzsolgatja öreg napjait. Józerivel ki sem mer lépni az utcára, mert világos nappal is leüthetik; szerencsére nincs telefonja, így nem zsarolhatják, nem provokálhatják és nem sutyorászhatnak a készülékbe trágárságokat holmi útszéli kapcabetyárok. Ha újságot vesz a kezébe (előfizetésekre már nem futja), mást se talál benne, csak erőszakot, gyilkosságot, rablást, túsz-szedést, gépeltérítést. Bizony, nem így képzelte nyugdíjas éveit; egyelőre ugyan van még betevő falatja, de ha így megy tovább, szembe kell néznie a kop-

lalással is. A
és az adóról
Szóhoz se
nám keserveit
vam pedig c
der lenne.
– Most me
kolléga –, a
aki nem íté
íróját, az me
lám hívő érz
Dúltan hoz
– Hát mi
hez?!
Erre csak
Meg azt, hog
kell rettegnie
a fejére vérd

Higiénia

A kedves
dő a cég g
a termelőnek
piszkos üveg
az eladó m
a vendég ke
azonban óvo
gesen.
Hüvelyk- é
a pohár szé
Vagy tenyérr
flaska száját.
Úgy gond

Giuseppe Verdi: Requiem

A Pécsi Nemzetközi Zenei Tábor Zenekarának és a Kecskeméti Nemzetközi Kórustábor Énekkarának koncertje a Pécsi Székesegyházban

Ha lenne még egy életem, olasz vagy spanyol lennék. Így talán megtudhatnám, hogyan, miként képes megbékélni (?!) a halállal a mediterrán ember. Tán azt is megtapasztalhatnám, valóban az elmúlással való ilyen, viszonylag könnyű, oldott megbékélésnek a jegyében fogant-e Verdi Requiemje, amely – mint a zenetudósok többsége állítja – attól páratlanul dallamos, „belcanto"-san édes, mert – más gyászmisékkel, különösen a német szerzőktől valókkal szemben – az élet kikerülhetetlen „ráadásaként" fogadja a halált – amúgy „mediterrán módra."

Am míg ezt ki nem próbálhatom, gyanum szívósan megmarad: a pécsi koncert *Ligeti András* vezette együttese nem sokat tipródott e problémán, hanem tőle telhetően legjobban igyekezett előadni az olasz mester remekművét, melynek *Libera me* tételét Verdi még a zseniális és nagyevő művészbarát, Rossini emlékére írta, később pedig – már az Aida és az Otelló társaságában – a kiváló író, Manzoni emlékére teljesitette Requiemmé.

Tudvalevő, hogy még a gyász alkalmából született mű is főleg az *élőknek* szól. Ligeti és óriási gárdája nyilván ezt tekintette vezérlő elvének. Nagyon hangsúlyosan igyekeztek megragadni és megformálni a több mint másfél órás alkotás sarkalatos pontjait – az első tételt, az önmagában is kilenc részes Dies Irae-t, a Sanctust, a záró Libera me-t –, és ez többékevésbé sikerült is nekik. Előadásuk egyik nagy erénye a hangvétel és a stílus ritka szerencsés megválasztása volt: mind a túlzott, merev, „metafizikus" fegyelmet, mind az áradó dallamosság kínálta szinpadiasabb, külsőségesebb szélsőséget egyformán elkerülték. A másik erény: a mű integráns egésszé formálása sem feledteti azonban, hogy ebben az előadásban még gyenge, kidolgozatlan pontok is szép számmal akadtak.

Hangsúlytalannak, pontosabban további tagolásra és értelmezésre érdemesnek éreztem például a Dies Irae rézfanfárjait; utánuk a nagy ívű fejlesztés csak részben sikerült. A zenei egységek drámai funkcióit főleg a visszatérések előtt és magukban a visszatérésekben érdemes lenne tovább csiszolni, újból átgondolni, mert számos drámai elem előkészitetlen maradt, vagy nem tett kivánt hatást. Belsőleg, alapjaiban volt megoldatlan például a Sanctus – ebben ritmikai bizonytalanságok is adódtak –, a zárótétel pedig – érzésem szerint – nem hozott magasabb szintű összefogást, hanem csak ismétlést. Akár az újragondolás, akár a további aprómunka nemcsak érdemes, hanem lehetséges is, hiszen a pécsi koncert – ezzel legyünk tisztában – csak főpróba volt a szerdai kecskeméti, illetve a csütörtöki budapesti estek előtt.

A pécsi előadás legjobb, messze kiemelkedő teljesítménye a kórusé volt – sietve jelenti ezt ki a jegyzet írója, aki történetesen a *hangszeres* teljesítmények iránt fogékony elsősorban. Nemcsak végig egységesen, bátran szóltak, de hangjuk – egy-két részlet kivételével – szinte válogatott kiegyenlítettséggel, mindig érzékeny rezonanciával simult bele az előadás egészébe. Hatalmas tett, remek teljesítmény ez egy rövid zenei táborban – jelesen a kecskemétiben –, és *Erdei Péter* nagyszerű karigazgatói munkáját dicséri. A szólisták közül elsősorban a mezzo-szólamot éneklő *Pánczél Éva* volt minden tekintetben meggyőző: egyetlen hiba nélkül, kiváló érzékkel „beszélte" a gyászmise épp annyira latin, mint olasz zenei nyelvét. Nem kevésbé érezte lehetőségeit és „teendőit" *Bátor Tamás*, a basszus-szólam gazdája. Elfogódottan kezdett, de később jól belesimult a kvartettbe és az együttesbe *Molnár András*, a tenor „szóvivő". *Lukács Gyöngyi* (szoprán), bár láthatólag kereste, de mindvégig igen kevéssé találta meg az oldottság, kifejezőkészség és drámaiság kényes egyensúlyát.

Ligeti András szokott, célratörő és „eszköztelen" nagyvonalúsággal irányította az együttest, ami már csak azért sem kis tett, mert a hangszeres szólamok ezúttal valamennyien gyengébb teljesítményt nyújtottak, mint azt a korábbi táborokban megszoktuk.

Varga Dávid

Hol terem a vadtöklevél?

Csörgőn történt vagy Csorgón? Azt csak az SZMT kiérdemesült titkára tudná megmondani. Ő viszont mélyen hallgat. Így hát a „belső fülesekre" vagyunk utalva, melyek szerint...

Hogy az elején kezdjük!

Ennek a Csörgőnek (vagy Csorgónak) a határában épült egy kies vendégház, ahová pártunk és kormányunk jeles személyiségei jártak eszegetni, iszogatni, no meg egyebet csinálni. De a körből nem hiányzott a szakszervezet sem, sőt, annak legfőbb vezére, titkára, elnöke, vagy ilyesmije előszeretettel és sűrűn látogatta a csörgői (csorgói) házacskát. Spárga elvtárs – a diszkréció kedvéért nevezzük így – azért is imádta e kis lakot, mert nem a Duna, hanem egy tavacska mellett állt. S a tóban pedig csak úgy nyüzsgött, ficánkolt a töméntelen ponty, csuka, kárász és keszeg. S mert Spárga elvtársnak kedvenc időtöltése a horgászat volt, így érthető a táj iránti vonzalma. Itt aztán nem kellett sokáig lacafacázni, amint bedobott, máris tülekedtek a halak, mintha szakszervezeti üdülési beutalót osztottak volna.

A gondnok Józsi pedig mindenről gondoskodott.

Szépen múltak az évek: Spárga elvtárs sokszor szerepelt a tévében, rádióban, sajtóban; rutinra tett szert a szovjet elvtársakkal való csókolózásban, vodkaivásban, ezért pozíciója megingathatatlannak tűnt.

A gondnok Józsi viszont nyugdíjba vonult.

Az új gondnok – szintén Józsi – igen nagy hóhányó hírében állt. Tíz állásért eladta volna apját-anyját. A gondnoki állást is úgy szerezte meg, hogy a fenntartó erdőgazdaság igazgatóját lekenyerezte. Mit kenyerezte – kalácsozta.

No, de hiába ügyeskedett, Spárga elvtárssal neki is meggyűlt a baja.

Azzal kezdődött, hogy SZMT hírnök jó pihegve: Spárga elvtárs holnap este érkezik, legyen minden úgy, ahogy szokott.

A ravasz gondnok Józsi törte a fejét, vajon mit ért a vezér azon, hogy „szokott"? Gondolta, nagy baj nem lehet, hisz' minden a helyén, bor, sör, pálinka, a hűtők tömve. A személyzet pedig ugrásra készen várja az utasításokat.

A program szerint a hivatalos vendégsereglet – a mongol szakszervezeti delegáció – csak másnap érkezik, s addig Spárga elvtárs horgászszenvedélyének hódol.

Elérkezett a nagy nap, begördült a fekete állami Volga, és Spárga elvtárs – rövid cihelődés után – máris imádott tavacskájához sietett, pompás botjaival. Biztos volt abban, hogy „megjön az alkonyi ponty", sőt, pontyok.

De hiába ázott a zsinór, feküdt el a póta, bizony a várt fogás elmaradt. Ahogy ott merengett, bosszankodott, egyszercsak kidugja fejét kedvenc aranyhala (a besúgó), és a következőket mondja:

– Ne strapáld magad, jó Spárga elvtárs, nem fogsz te ebben a tóban egy fia halat se. Pár hete Józsi meghálózta és a zsákmányt eladta a kontyosi áfész kocsmárosának.

Ellilult a feje Spárga elvtársnak. Hát már ide is behatolt a korrupció? El is határozta, móresre tanítja a kapzsi embert.

Magához kérette (sofőrjével) Józsit, és rákérdezett:

– Van ebben a tóban hal, komám?

– Hogyne lenne, Spárga elvtárs. Itt a bizonylat, a fuvarlevél... – magyarázkodott hévvel a gondnok.

– Aztán a kontyosi áfész csárda miből főzette ki a párttitkár lányának lakodalmát?

Józsi bizony elsápadt, irultpirult, makogott...

– Tudod mit, egy esetben megbocsátok. Ha egy óra alatt telehordatod a tavat hallal, én nem bánom, boritsunk fátylat a szennyesre.

– Istenemre, meglesz, Spárga elvtárs. Elvtársi, vadásztársi becsszóra.

Azzal bevágta magát frissen dukkózott Ladájába, és elhúzott.

És pontosan egy óra múltán feltűnt a döcögő tartálykocsi, és két kékoverallos csak úgy zúdította bele a tóba a sok pontyot, kárászt, keszeget.

Spárga elvtárs elégedetten bólintott.

– Jól van, komám. Ezt a próbát kiálltad. Adol a zsiványbecsületre. Hová is jutnánk nélküle? Aztán tudsz-e halászlét főzni?

– Magam nem, de iderendeltem a környék leghíresebb főzőemberét, Árpás Jani bácsit, a bötykei halászmestert.

– No, akkor gyerünk, tekintsük meg, mi kerül a bográcsba?

Bent a konyhán már javában pucolták a töméntelen halat, pontyot, kárászt, keszeget.

Spárga elvtárs csak úgy foghegyről kérdezte:

– Harcsa nincs?

A gondnok a halászmesterre nézett, az meg vissza.

– Jelenleg, momentán – nincs... Ebben a szezonban...

Spárga elvtárs elvágta a magyarázkodás fonalát.

– Márpedig harcsa nélkül nincs halászlé!

Józsi szó nélkül kifordult (a konyhából), és újból a Ladába ült. Eltűnt, mint szakszervezeti bizalmi a tömegben, és egy óra múlva jó tízkilós harcsát emelt ki a csomagtartóból.

A látvány elégedettséggel töltötte el Spárga elvtárs lelkét.

Újabb próba következett.

– Aztán tudják-e, mivel kell ledörzsölni a harcsa bőrét?

Erre már Árpás Jankó se tudott felelni, a híres halászmester.

– Hát, vadtöklevéllel. Attól lesz az íze zamatos, fűszeres.

A gondnok Józsi hátán fölborzolódott a szőr. Elátkozta azt a napot, amikor Mikulics igazgatót lekalácsozta.

Remegő hangon kérdezte:

– S hol találunk vadtöklevelet?

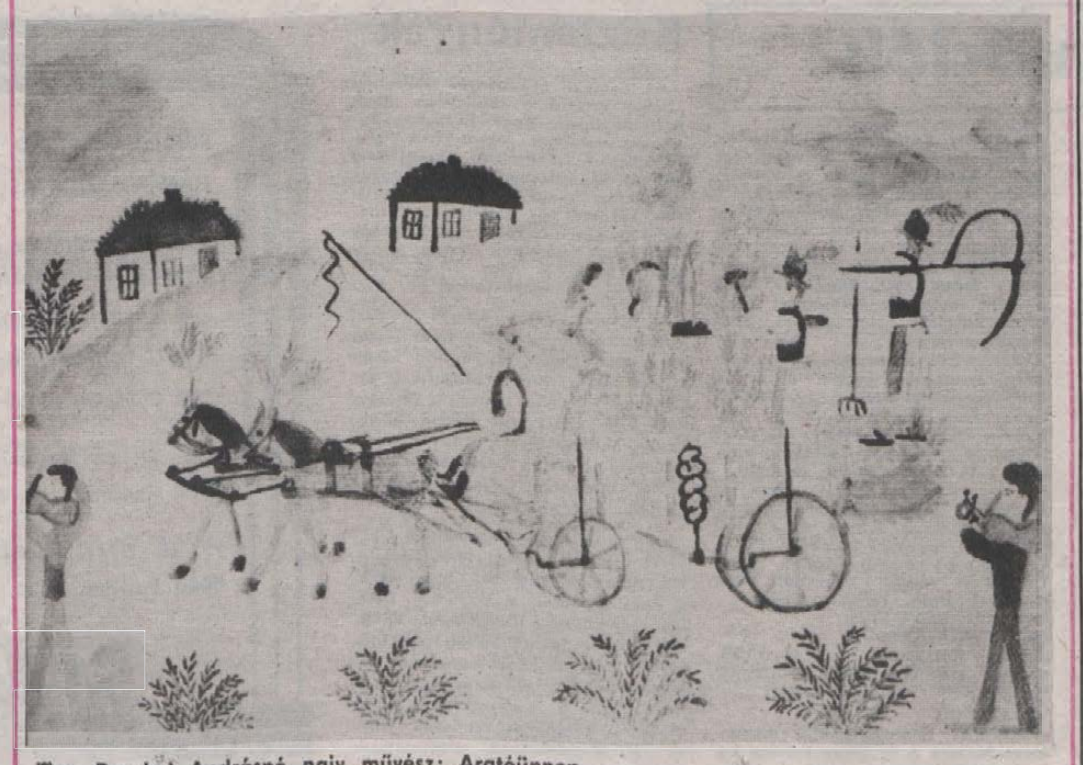
Spárga elvtárs jókedvűen elővette a háta mögül a kezét, és egy lapulevélre emlékeztető növényt mutatott föl.

– Itt a minta. A környéken, úgy hallottam, rengeteg terem. Hát csak igyekezzenek keresni.

Szaladtak is a rétre: elől a gondnok Józsi, mögötte a halászmester, utána meg hat asszonyság... Aztán a gondnok Józsi URH-n segítséget kért az SZMT-től, jöttek is a munkásőrök, szakszervezeti aktivisták, ellepték a csörgő vagy csorgói hegyoldalt, s három műszakban, rendőrkutyák bevonásával kutatták a vadtöklevelet.

Amint megtalálják, az én mesém is nyomban folytatódik.

Péntek Imre



Özv. Bacskai Andrásné naiv művész: Aratóünnep

Szemérmetlen kérdések

A vetkőzés divattörténete

Beszélgetés Dr. Sárdy B. Ferenc társadalomkutatóval

– A ta csupán addig él, míg a kérge, az ember pedig addig, amíg él benne a szeméremérzet. Ha a nyárra gondolunk, olykor úgy tűnik, nyugodtan elfelejthetjük ezt a régi, arab közmondást, nem gondolja?

– Elfeledhetjük, ez ugyanis a középkor viselkedési szokásaira utal. Márpedig minden kornak megvoltak a ruházattal, a beszéddel, a gesztusokkal kapcsolatos szabályai. Ezek be nem tartása bűn volt, de mindenképpen szégyenérzetet keltett. Vagyis azt az érzést, hogy a szóban forgó személy alábbvaló másoknál, hogy kedvezőtlen véleményt alkotnak róla. Ebből máris kitűnik, hogy nem lehettek örökérvényű normák; a mai felfogásunk is változik tehát. És erről bárki meggyőződhet, hiszen a szemérmesség – szégyentelenség téma úgy jellemezhető, hogy egyaránt támadják és védelmezik, keresztesháború folyik ellene és védelmében. Attól függ, melyik táborból szemléljük a dolgokat. S ugyebár az is közismert, hogy igen sokan nosztalgiával emlegetik a régi szép időket.

– Végül is kinek van igaza?

– Nehéz, talán nem is lehet egyértelműen dönteni. Mondok két példát. Általános tapasztalat, hogy még ma is feszélyezettnek érzi magát a legtöbb nő, ha az orvos előtt le kell vetkőznie. Ezzel szemben a strandokon – és elsősorban Nyugat-Európában – már befogadták a monokinit; nem zavarja a viselőjét, a többiek meg igyekeznek feltűnés nélkül hozzászokni.

– De hát Ön is említette, hogy él még a nosztalgia a többség által elfogadott, de már kikezdett öltözködési, vagy ha úgy tetszik: vetkőzési szokás iránt...

– Azt gondolom, hogy a szemérmes, avagy szemérmetlen viselkedés pontos megítélése a leglátványosabb példája lehet a közös egyet nem értésnek. Tény, hogy a társadalomban jelentős liberalizálódás játszódott le, számos tabu dőlt le, de pontosan senki sem tudná megmondani, hogy hol is tartunk.

– Arra gondol, hogy hol tartunk mi magyarok vagy a tágabb közösség?

– Csak a szűkebb körre gondolhatok, hiszen például Európa északi és déli része között is óriási az eltérés. A finnekről és a svédekről köztudott, hogy meztelenül szaunáznak együtt a vendégeikkel. Ugyanakkor Palermóban, Szicíliában, néhány évvel ezelőtt egy bíró megbüntetett egy dán turistalányt, mert forrónadrágban járt-kelt a műemlékek között. Ott természetesnek veszik a meztelenséget, itt a legszívesebben Donatello Dávidjára is gatyát adnának...

– Az Ön példájánál maradva: a Dávid-szobornak szánt fürdőnadrág végül is egyfajta divatfellogást képvisel. A monokini is. Az egyiket már elfogadták, a másikat még botránykőnek tekintik. Hol van tehát a sokat emlegetett közszemérem?

– Azt hiszem, nem lehet pontosan meghatározni, de azt tudjuk, hogy a nevelés terén kell keresni. Arról van szó, amire otthon, az iskolában, a különféle közösségekben tanitottak bennünket. Tehát olyan viselkedésforma, amely ma is változik. Szoktuk mondani, hogy ízlésről nem lehet vitatkozni. A közszemérem ről lehet, noha ez is ugyanúgy a társadalom lenyomata, mint az ízlés. Az egyén valakitől eltanulhatja, lehet, hogy ebben éppen a divat segíti őt. Más kérdés, hogy manapság már többnyire szexuális vonatkozásban szokták említeni a vitatkozók, noha tudjuk, hogy a fogalomkör bővebb: „szemérmetlenül hazudik, szemérmetlenül lop" – ezt is lehet mondani jellemzésként. Inkább azonban az intimitással kapcsolatos magatartásra vonatkoztatjuk.

– És elsősorban a nők magatartására, miért?

– Ma a nő, s itt főleg Közép-Európára gondolok, végső sorban a testét szerzi vissza. Arra törekszik, hogy ezt minél kisebb szégyenérzettel, tehát fokozatosan tegye. Ne felejtsük el, hogy alig két nemzedék ment el azóta, hogy a nők még bokáig eltakarva jelentek meg a strandon.

– Hogyan határozná meg röviden a szemérmességet?

– A szemérmesség a szerelem egyik fegyvere. A leghatékonyabbak közül.

– Aki tehát monokinit vesz fel, az lefegyverzi önmagát?

– Ezt nem mondanám. De az biztos, hogy aki leveszi a felső részt, az többnyire nincs tisztában vele, hogy a teljes látvány kevésbé hatásos, mint ami csak sejtet.

– Mit ért azon, hogy a szerelem egyik leghatékonyabb fegyvere?

– A kevésbé szép nőknek lehetőséget ad, hogy palástolják tökéletlenségüket, a szebbeknek, hogy kiemeljék erényeiket.

– Végül is mit tanácsolna?

– Az a véleményem, hogy a függönyt nem szabad azonnal felhúzni. A színházi példánál maradva: a közönség mindig szívesen él a boldog várakozás tudatában. Azonban az is kinos, ha a függönykezelő elkésik.

– Miért?

– Mert a néző felkel és hazamegy, vagy átmegy egy másik színházba, és akkor a művészek sikerélménye is elmarad.

D. M.

Szemenszedett igazság

„Ha valóban meg akarjuk menteni az európai filmet, harcolni kell olyan törvényért, amely előírja, hogy a televízió 60 százalékában a mi filmjeinket játssza. Én azt is szorgalmazom, hogy a filmet engedjék be az iskolákba, hogy legalább az emlékezetben maradjon meg egy eltűnőben lévő művészeti ág, melyet naponta rombol és manipulál a televízió."

Ettore Scola filmrendező

*

„Amikor a televízió még nem volt föltalálva, az embereknek nem is volt rá szükségük."

Részlet egy iskolai dolgozatból

„Nem vagyok szenvedélyes szerető. Azt tartom, hogy a szív hűséges, a szex nem."

Alberto Moravia író

*

„Ha az emberek csak okos dolgokat mondanának, egyesek a szájukat sem tudnák kinyitani."

J. A. Poncet publicista

*

„B. azért nősült meg, mert az agglegény-élethez már nem volt elég ereje."

Egy válóperes ügyvéd szövege

*

„A hölgy annyira vigyáz az erkölcseire, hogy ha este 10-ig nem jut ágyhoz, hazamegy."

Francois Sagan feljegyzése

HÍREK

AUGUSZTUS **5.,** SZOMBAT

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából KRISZTINA nevű kedves olvasóinkat.

A Nap kél 5.27 – nyugszik 20.14 órakor
A Hold kél 9.25 – nyugszik 21.31 órakor

Olvasószolgálat

Hírek, tudósítások, események közölhetők 10–12, valamint 14–16 óráig, a 15-000 telefonon.

Hírszerkesztő: FERENCI DEMETER

Szerkesztőségi hírügyeletes 16–19 óráig a 10-053-as telefonszámon NAGY ISTVÁN

CB-adóvevőnk 14–16 óráig hívható az AM 24-es csatornán.

Esküvő

DANKÓ SAROLTA
és
VADENYÁK ISTVÁN

szeretettel értesítjük kedves ismerőseinket, barátainkat, hogy 1989. augusztus 5-én 14.30 órakor házasságot kötünk a pécsi központi házasságkötő teremben (Váradi A. u. 11.).

RAPOSA MAGDOLNA
és
HORVÁTH LÁSZLÓ

szeretettel értesítjük kedves ismerőseinket, barátainkat, hogy 1989. augusztus 5-én 15.00 órakor házasságot kötünk a pécsi központi házasságkötő teremben (Hunyadi út 2. sz.).

◆

— **Lassan egy hete,** hogy elhagyták megyénket a Rockenbauer Pál emléktúra résztvevői. Szekszárdtól Irottkőig tart a túra, 32 napos átlag 20 km-es gyaloglással. Július 22-én értek Baranyába. Fodorgyöpön a megyei természetbarát bizottság tagjai fogadták őket, s július 30-án indultak tovább Baranyából. A túra Somogy megye után még Zala és Vas megyéken is áthalad, kb. 60 túrázóval.

— **Hideg éjszakák.** Július utolsó napjaiban fokozatosan hűlt le az éjszakai hőmérséklet. A július közepei hőmérséklethez képest ez most 6–7 fokos visszaesést jelent, de a hétvégétől ismét lassú, fokozatos felmelegedés várható.

Időjárás

Várható időjárás az ország területére szombat estig. Országszerte túlnyomóan napos, száraz idő várható és csak időnként növekszik meg a felhőzet. A nyugati, délnyugati szél napközben többfelé lesz élénk, a Dunántúlon időnként erős. A legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 8, 13, a legmagasabb nappali hőmérséklet szombaton 23 és 27 fok között alakul.

*

Péntek reggeli vízállások: Örtilos 122 cm, apadó, 18,0 fok; Barcs 206 cm, apadó, 17,3 fok; Drávaszabolcs 314 cm, áradó, 19,2 fok; Mohács 427 cm, apadó, 18,2 fok.

Nyugdíjazás, kinevezés

A Baranya Megyei Rendőrfőkapitányság vezetője nyugállományba vonulása miatt felmentette vizsgálati osztályvezetői beosztásából dr. Garányi László rendőr alezredest. A megyei vizsgálati osztály vezetőjévé kinevezte dr. Kovács László rendőr alezredest.

◆

Rendezvények

Az MSZDP Pécs-baranyai Szervezete csütörtöki napokon 15.00–16.00-ig fogadó órát tart a József Attila Művelődési Házban (Cím: Pécs, Korvin Ottó u. 20.). Tisztelettel várjuk a szimpatizánsokat és minden érdeklődőt.

A Magyar Demokrata Fórum klubestet tart minden hétfőn 18.00 órakor a Pécs, Hunyadi út 20. sz. alatti irodájában. Ekkor az érdeklődők és a tagok kötetlen beszélgetést folytathatnak aktuális politikai kérdésekről, tájékozódhatnak a fórum híreiről, eseményeiről. Az ügyelet ideje változatlan: hétköznaponként 15.00–19.00 ugyanott.

Ma, augusztus 5-én lesz a pécsi „Zöld Kör" soron következő túrája. Útvonal: Dömörkapu–Kantavár–Rábay-fa–Melegmányi völgy–Barátságforrás, a zöld kör útjelzésén Pécsbányatelep. Útközben a szervezők különböző érdekességekkel ismertetik meg a résztvevőket. Gyülekező a misinai buszvégállomásnál, a Lenin téren 8.30-kor. Felszerelés: gyaloglásra alkalmas cipő, eső esetére megfelelő ruházat, étel, ital. Táv: 12 km. Visszaérkezés: kb. 17 órakor.

Ma 18.00 órakor Pécsett, a Bokor utca 52. sz. házban tart foglalkozást a börtönviselteket klubja. Vezető-házigazda: Ferencz Tibor.

Minden szombaton várja az érdeklődőket az erdélyi fiatalok klubja Pécsett, a Hunyadi út 54-ben, 17.00 órától. Vezetője: Bandi András.

Augusztus 5-én, a harkányi művelődési házban 20.00 órakor lesz a „Fele sem igaz" címmel Vágó István műsora.

Augusztus 5-én Pécsett, az Ifjúsági Házban 19.00–23.00 óráig tartó Diákdiszkó lesz, melyet Gáti Péter vezet.

Holnap, vasárnap Sásdon, a Művelődési Házban 18.00 órakor fellép a Defekt Duo (Markos Zoltán, Rácz Mihály). A műsor alatt közreműködik: Vágó István.

Augusztus 6-án 18.00 órakor a harkányi szabadtéri színpadon a hosszúhetényi népi együttes műsorát nézhetik meg az érdeklődők.

Augusztus 6-án Mohácson a művelődési házban (Vörösmarty u. 3.) 20 órától Asterix-bál lesz.



Erika Kiffl, Düsseldorfban élő fotóművész munkáiból nyílott kiállítás a Pécsi Kisgalériában. A tárlat augusztus 20-ig tekinthető meg. Képünkön a művésznő Wolfgang Petrick festőről készített alkotása látható.

*

— **Új Hungária-fiók.** A Hungária Biztosító a B. m.-i igazgatósága a színvonalas biztosítási munka elismeréseként a HB szigetvári kirendeltségét fiók szintre emelte. A fiók vezetője: Kiss Emil lett.

Mai névnap: Krisztina

Christian, Christinus női formája a mai Krisztina nevünk, aminek a latin nyelvben „keresztény" a jelentése. Nyelvünkben gyakran Krisztának rövidítik. A világtörténelemben Krisztina svéd királynő (1626–1689) emléke őrizte meg, és adott különös romantikát a névnek. A 6 éves korától 22 éves koráig uralkodó királynő a papsággal került összeütközésbe, ezért eldobta magától a hatalmat, és 35 évet töltött külföldön, főleg Párizsban és Rómában. Alakja lélektani rejtély maradt, erkölcsi élete vitatott.

— **Véget ért a nyári színház** 1989-es szezonja. A teli házhoz képesti nézettség 82%-ot tett ki. Az előadásokat 13 000 néző látta. A Bábfesztivál minden alkalommal telt ház előtt zajlott, a legtöbben azonban a „Csárdás királynő"-t látták, mintegy 3600-an.

— **Elköltözik a Reformbolt.** A pécsi Jókai utcai Reform élelmiszerbolt hamarosan elköltözik a Rákóczi út 69. sz. alá. A főleg szója és gabonatermékeket árusító boltban térítésmentes szakmai tanácsadást is tart, tanácsokat is ad a bolt vezetője: Dénes Ottó. A tervek szerint az új helyen, csütörtökönként nyújtott (19 óráig tartó) nyitva tartás lesz.

— **Még díjmentesen** végzi augusztus 14-ig az ingatlan — autó adásvétel — és albérletközvetítő szolgáltatását a Junító Kft. Pécsett, a Boldogsáz Háza udvarában nemrég létesített irodájában.

◆

Halálozás

Fájó szívvel tudatjuk, hogy szeretett férjem, apám, nagyapám,
(KOVÁCS) PINTÉR JÓZSEF
Pécs, Pacsirta u. 23. sz. alatti lakos, rövid szenvedés után elhunyt 90 éves korában. Temetése augusztus 8-án 13 órakor lesz a központi temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk barátainkkal és ismerőseinkkel, hogy
HAJDU FERENC
39 éves korában, hosszú szenvedés után elhunyt. Temetése augusztus 8-án 16 órakor lesz a mecseknádasdi temetőben. Gyászolja felesége, lányai és a széles körű rokonság.

Fájdalommal, megtört szívvel tudatjuk, hogy
DR. ERŐSS ISTVÁN,
volt nagyatádi járási főállatorvos, augusztus 2-án 83 éves korában rövid betegség után elhunyt. Temetése augusztus 7-én lesz a nagyatádi temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatja, hogy
SZABÓ FERENCNÉ
Bózsing Ilona
tragikus hirtelenséggel elhunyt. Temetése augusztus 8-án 13 órakor lesz a komlói temetőben. Autóbusz 12.30 órakor indul a kenderföldi iskola elől. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatom, hogy édesanyám,
TRITZ MARGIT
szigetvári lakos,
77 éves korában elhunyt. Temetése augusztus 7-én 12.30 órakor lesz a szigetvári turbéki temetőben. Gyászolja fia és családja.

Fájdalommal tudatjuk mindazokkal, akik ismerték, és szerették, hogy
ÖZV. GÁL ISTVÁNNÉ
Frigyesi Julianna
hosszan tartó betegség után, életének 82. évében csendben elhunyt. Temetése augusztus 8-án (kedden) 15 órakor lesz Ócsényben. Gyászoló testvérei és rokonai.

Holnap a VDN-ben

KÉT VÉMÉNDI AMERIKÁBÓL . . .

Mr. Schiller gépgyárat vesz Baranyában?

AZ INFORMÁCIÓKÉRT AZ MSZMP-NEK IS FIZETNI KELL

A pártok előtt kaput nyitott a Statisztikai Hivatal

ÉGI CSATORNÁK MŰSORAI A PÉCSI BELVÁROSBAN

Idén ezer otthont összekapcsol a kábel



GYILKOS NEMI VÁGYAK

Évente csaknem ötven gyermeket ölnek meg szüleik

ROCKMENEDZSER KERESTETIK

„Sztárcsinálás" magyar módra

BAJAI ÚJDONSÁGOK

Figyel, riaszt, hív — akkor ez a BAHIR-rendszer

MASSIPUNKT

Lumbágó, ég veled! — különleges gyógypapucs Karcagról

— **Gyümölcsszedés.** A Pécsszabolcsi Általános Iskola „Fekete Gyémánt" Iskolaszövetkezetének tagjai, — a város általános iskolái közül egyedül, második hete naponta 8–fél 1-ig szedik a gyümölcsöt a Pécsi Á. G. danitzpuszati területén. A csoport teljesítménye sokszor azonos a középiskolásokéval. A gyerekeket Varga Béláné és Szalai Gabriella tanárnők irányítják.

— **Egyre népszerűbb Pécsett,** a Bem utcai zöldségbolt, amelyet a közelmúltban újítottak fel, mert zöldségek eladásán kívül tejtermékek és felvágottak forgalmazásával is foglalkozik.

— **Siklóson is lesz** közönségtalálkozó a Dolly Roll együttessel, ma este 20.00 órakor a siklósi Szabadidőközpontban. (Gordisai u. 1.) Szervező: Vasas Csaba.

☎ 15-000

Vasasról többen telefonáltak, hogy a 14-es (Petőfi-akna és Budai vám között közlekedő autóbuszt) sok bányász, és Pécsett dolgozó munkás lekési a buszcsatlakozást a rossz időpontegyeztetés miatt. Ez főleg a 60-as kertvárosi járatot érinti, s ekkor 1–2 perc miatt fél órát vagy egy teljes órát kell várni az újabb buszra. Kérjük azokat a vasasi panaszosokat, akiknek ezügyben gondja van, hívja Kásecz Károly osztályvezetőt a Volánnál, a 10-723-as telefonszámon.

◆

Közérdekű

Emlékműszentelés Pécs-Somogyban, 1989. augusztus 6-án 17 órakor kerül sor a II. világháborús hősi halottak emlékművének felszentelésére, az egyházközség szervezésében.

Egészségügyi szolgálat

SZOMBAT–VASÁRNAP
KÓRHÁZI FELVÉTELES ÜGYELETEK

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermek belbetegek részére, Pécs város: POTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház, gyermeksebészeti, kórházi felvételt igénylő gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika. Páros napokon: Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

SZOMBAT

Felnőtt belgyógyászat Pécs város lakossága részére: Megyei Kórház I. sz. belgyógyászati osztálya. Sebészet: Megyei Kórház, baleseti sebészet: I. sz. Sebészeti Klinika. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Pécs város és a csatolt községek ideg- és elmebetegei részére: POTE Ideg- és Elmeklinika. Szemészeti betegek ellátása POTE Szemészeti Klinika. Felnőtt fül-orr-gégészet: POTE Fül-Orr-Gégeklinika.

VASÁRNAP NYITVA TARTÓ GYÓGYSZERTÁRAK

Pécs, Kossuth L. u. 81. 10/8. sz. gyógyszertár 7.30–13.30-ig, utána zárt ajtók mellett ügyeletet tart; Pécs, Széchenyi tér 2. 10/1. sz. gyógyszertár 8–13 óráig; Pécs, Bajcsy-Zs. u. 23. 10/14. sz. gyógyszertár 7–18 óráig, utána zárt ajtók mellett tart ügyeletet; Pécs-Kertváros, Krisztina tér 10. 10/57. sz. gyógyszertár 7–12 óráig.

VASÁRNAP

Felnőtt belgyógyászat, sebészet, baleseti sebészet Pécs város lakossága részére: II. sz. Sebészeti Klinika. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Pécs város és a csatolt községek ideg- és elmebetegei részére: POTE Ideg- és Elmeklinika. Szemészeti betegek ellátása POTE Szemészeti Klinika. Felnőtt fül-orr-gégészet: POTE Fül-Orr-Gégeklinika.

VASÁRNAP NYITVA TARTÓ GYÓGYSZERTÁRAK

Pécs, Bajcsy-Zs. u. 23. 10/14. sz. gyógyszertár, 7–14 óráig, utána zárt ajtók mellett ügyeletet tart.

SZOMBAT–VASÁRNAPI KÖRZETI ORVOSI ÜGYELET

Az Egyesített Egészségügyi Intézmények az alábbiak szerint biztosítja a körzeti orvosi ellátást szombat, vasárnap a sürgős orvosi ellátásra szoruló betegek részére.

Pécs város, valamint Abaliget, Kozármisleny, Pellérd, Berkesd, Nagykozár, Kővágószőlős, Görcsöny, Egerág és a csatolt községek felnőtt lakossága részére szombaton reggel 7 órától hétfő reggel 7 óráig a Lánc utcai Rendelőintézet földszinti körzeti orvosi ügyeleti helyiségeiben. Telefon: 14-347.

Fogászati ügyelet szombaton reggel 7 órától hétfő reggel 7 óráig a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségeiben gyermekek részére is.

Pécs város gyermeklakossága részére szombaton reggel 7 órától hétfő reggel 7 óráig a Gyermekklinikán, Pécs, József A. u. 7. (bejárat a Bajnok u. felől). Telefon: 10-938. A berendelt betegek ellátása 8–13 óráig történik ugyanitt.

A városkörnyéki községekben és Egerágon lakó gyermeklakosság 0–14 éves korig részére az ellátást a Megyei Gyermek Kórház (Pécs, Nyár u. 8.) ambulanciáján végzik szombaton reggel 7 órától hétfő reggel 7 óráig. Telefon: 13-144.

ÉJSZAKAI UGYELETES GYÓGYSZERTÁRAK

Pécs, Kossuth L. u. 81. 10/8. sz. gyógyszertár; Pécs, Bajcsy-Zs. u. 23. 10/14. sz. gyógyszertár.

*

SOS-ÉLET telefonszolgálat díjmentesen hívható a 12-390-es számon este 7 órától másnap reggel 7 óráig.

Információk

Közlemények

A Mecseki Szénbányák Külfejtési Üzeme értesíti a területileg illetékes lakosokat, hogy Pécsbánya-Karolina, valamint Vasas-Észak (Petőfi-akna és Béta-akna közötti üzemi út) külfejtésben munkanapokon robbantási munkákat végez, melynek kezdetét és befejezését szirénahang jelzi. A robbantási munkák végzéséhez beosztott őrség utasítását, kérik – hogy saját érdekében –, mindenki tartsa be.

A Pannon Volán értesíti a tisztelt utazóközönséget, hogy ma, szombaton Orfűn, a Pécsi-tó körül, a Baranyai Triatlon biztosítása érdekében az Abaligetről 12.22 órakor Orfű érintésével Pécsre közlekedő autóbuszjárat Orfű belterületén, a Herman Ottó-tóig a tó keleti útvonalán, ellenirányban a nyugati útvonalon közlekedik.

Augusztus 5-én, szombaton kb. 10.30 órától 14 óráig tartó ideiglenes forgalomkorlátozás lesz Orfűn a Pécsi-tó körül, a Baranyai Triatlon biztosítása érdekében. A B. m.-i Rendőr-főkapitányság ez időben a Pécsi-tó körül egyirányú forgalmat rendelt el, s úgy kell haladni, hogy a tó a vezetőtől balra essék. A forgalmat rendezők, illetve a forgalmasabb útkereszteződésekben rendőrök irányítják.

KIVÁLÓ MINŐSÉG, MAGAS SZÍNVONALÚ HANGVISSZAADÁS!

A TITÁN boltok kedvező ajánlata BASF audiokazetták:

- C 60 Ferro extra I. 150 Ft helyett 110 Ft,
- C 90 Ferro extra I. 200 Ft helyett 135 Ft,
- C 60 Crom extra II. 212 Ft helyett 160 Ft.

Cím: 12. sz. Vas-műszaki szaküzlet, Pécs, Kossuth L. u. 63. Tel.: 13-972.

15. sz. TITÁN Áruház, Pécs, Verseny u. 21. Tel.: 13-030, 13-866.

TITÁN KERESKEDELMI VÁLLALAT

A tettes ismeretlen

Elpusztult baromfik Pécs határában

106 műanyag zsák a péterpusztai diófák tövében





Egy hete viaskodik a hatóságokkal Szilágyi Csaba, a péterpusztai műanyagüzem dolgozója, aki a múlt pénteken fedezte fel, hogy a málom-kökényi út mentén valami bűzlik. A 106, részben baromfitrágyával, részben baromfidöggel és más hasonló szerves hulladékokkal töltött műanyag zsákot ismeretlen tettes (vagy tettesek) a vízmű kútja közelében, a péterpusztai helységnévtábla mögötti dűlőút két oldalán helyezték el.

– Egy hete az udvarosunk vette észre a zsákokat – magyarázza a helyszínen Szilágyi Csaba. – Azóta minden fórumot végigpróbáltam, szóltam a Köjálnak, a városgondnokságnak, a városi tanács mezőgazdasági osztályának már kétszer is, beszéltem a vízművesekkel, a környezetvédelmisekkel, de nem sok történt. Állítólag a gyepmester elvitt néhány zsákot, de a többi itt maradt.

A dűlőút két oldalán ott vannak a zsákok. A kukoricaföldek között a vízmű kútja felé haladva egyre elviselhetetlenebb a bűz. A műanyag zsákokban rothadó baromfidögök, legyek ezrei röpködnek, és legvégül előkerül egy szerencsétlen élő, kókadozó csirke is.

A szállítmány Pécs felől érkezhetett, hisz a málom-kökényi út mentén is találunk bűzlő műanyag zsákokat az árok szélén. Sőt, valamilyen állat által széthordott tetemeket is az út mellett.

Ki tehette, vagy kik tehették, kik szórhatták e környezetszennyező, a nyári melegben könnyen fertőzés gócává váló szennyet az út mellé? Nem kezdtünk nyomozást ez ügyben. Nem a mi feladatunk! De nyilván van az ügyben intézkedésre jogosult illetékes, éppen ezért jó lenne, ha nem kellene még egy hétig várni, hogy Pécs határából eltűnjenek az ott felelőtlenül elhelyezett baromfidögök.

Kép és szöveg:
Ferenci Demeter

Kavarodás az elsősök füzetcsomagjai körül





A PIÉRT Perczel utcai boltjában gazdag a választék a füzetekből és az iskolatáskákból is. Laufer László felvételei

Tanszervásár Pécsen

Eltérő árak az üzletekben

Saját tapasztalataimat is szeretném megosztani a kedves olvasókkal, amikor arról tájékoztatom önöket, hogy az idei tanszervásár milyen kínálattal várja a kisebb és nagyobb vásárlókat. A tanszervásárt a PIÉRT hirdette meg, de ez nem árengedményt jelent, hanem azt, hogy a füzetcsomagok mellé a Perczel utcai és a Szalai András úti boltokban egy-egy sorsjegyet is átnyújtanak, mellyel akár Dacia személygépkocsit is lehet nyerni. Az említett két bolton kívül a Baranyakerhez tartozó Kossuth utcai írószerboltban és a Pátria Üzletházban érdeklődtem, néztem körül.

Széles a választék az iskolatáskákból, sportszatyrokból és a most annyira divatossá vált színes hátizsákokból akkor is, ha a táskák egy része nem éppen ízléses vagy méretei olykor az anyag minősége nem megfelelő. Az árak „szépek", 400—800 forintig terjednek. A legkülönfélébb tolltartók, vonalzók, gyurmák, zsírkréták, színesceruzák és füzetborítók kaphatók. Van rajztábla, radír, filctoll, különféle minőségű körzőkészlet. Nem mindenütt kaphatók a grafitceruzák közül a drágább, de nagyon jó minőségű Jolly — PIÉRT, illetve a Staedtler ceruzák, bár a Perczel utcai üzletben vagy a Pátriában egyaránt két fajtájuk megvásárolható. A Perczel utcai bolt vezetője, Rendeczky Lajosné elmondta, ő úgy biztosította a tanévkezdés előtti időszakra ezeket a fajta ceruzákat, hogy már tavasz óta gyűjtögeti, szerzi be őket. Nem olcsóak, viszont nem mázolódnak a papíron, és élményt nyújt a faragásuk, nem töredezett bennük a grafit.

Mindegyik üzletben megkértek, írjam le, mekkora a tájékozatlanság az idén első alkalommal meghirdetett akcióról, az első osztályosok füzetcsomagjainak beszerzéséről. A városi és a megyei tanács megállapodása szerint ugyanis az elsősök ingyen kapják meg a füzeteiket. A szülők egy része nem hallott erről, illetve a boltosok sem tudják igazán, hogy mitévők legyenek. Van üzlet, melynél néhány iskola jelentkezett, hogy majd kérik a füzetcsomagokat, mások nem jelezték igényeiket. S mi minden legyen a füzetcsomagban? Az egyik boltban 118,40 forint egy csomag, a másikban 360 forint. Az elsős csomagok pedig fogynak, vásárolják őket. Volt, aki úgy értelmezte az újságban olvasott hírt, hogy ő kiválaszthatja a boltban, hazavitheti, s nem kell kifizetnie. Ám nem ez a helyzet, az elsősök az iskolában a tanévnyitón vagy azután jutnak hozzá a füzetekhez. Reméljük, jövőre már szélesebb körű lesz a tájékoztatás, és a szociális akció jobban eléri célját.

B. A.

Egy évvel a sztrájk után

(Folytatás az 1. oldalról)

Ma még István-aknán 664 ember dolgozik, de csak két fejtés üzemel. Egy teljesen komplett, a másiknál pedig a kísérővágatokat is hajtani kell. A két fejtés napi hozama optimális esetben elérhetné a 900 tonnát, az utóbbi napokban azonban műszaki gondok, a közismert omlás, illetve a szabadságolások miatti létszámhiány következtében nem értük el ezt a mennyiséget. Ennek ellenére a két fejtés esetében nem forog veszélyben a kitűzött terv teljesítése. Minőségi szempontból előrelátható túl is teljesítjük azt, mivel az októberi bezárást követően természetesen a jobb területek lemüvelését szorgalmazzuk. Ami pedig az alakuló új Pécsi Bányaüzemet illeti, az elmúlt fél év a termelés mellett az összevonás feltételeinek biztosítása jegyében telt el. Mindent megteszünk annak érdekében, hogy mind a munkahelyek, mind a szociális létesítmények tekintetében is teljesen fogadókészek legyünk őszre.

Az összevont Pécsi Bányaüzem bányászai tehát októberig dolgoznak még itt István-aknán. Ám az üzem sorsa úgy tűnik, még nem dőlt el véglegesen. A közelmúltban a lengyel BUDEX bányavállalat kereste meg ajánlatával a Mecseki Szénbányákat, amely szerint vállalkozás formájában, magyar—lengyel együttműködés keretében szívesen folytatnák az ottani szénvagyon feltárását és kitermelését. Ennek a lehetőségnek egyelőre a bányatörvényben rögzített szabályzók vetnek gátat, de az sem biztos, hogy a gazdaságosságot biztosító évi 5—6 százezer tonna kitermelésének szükséges 250—300 millió forint indulótőkét a két fél elő tudná teremteni.

Kaszás Endre

Például

Maigret nyomoz...



Ezúttal nem késett negyven percet a rendőr, mint csütörtökön, a Széchenyi téri forgalmi dugó esetében. Szerkesztőségünk előtt egyébként 25 éve folyamatosan parkolnak az autók, igaz egy ideje kitették a „várakozni tilos" táblát, de ez idáig a rendőrség is figyelembe vette a szokásjogot, s talán azt is, hogy munkatársaink nem passzióból állnak le a Hunyadi út 11. előtt. Tegnapi cikkünkre mindenesetre hamar reagáltak... Máskülönben igazuk van, a szabály, az szabály. Reméljük ezentúl a belváros teljes területén ilyen következetesek lesznek egyenruhás barátaink, s nemcsak velünk szemben. Mert a szerkesztőség előtt parkoló külföldi autókra például elfelejtették odatenni a birságolásról tudósító kis cédulát...

Fotó: Laufer László

Barátság '89

A Panoráma hétfő esti adása miatt Románia konzultációra hazahívta magyarországi nagykövetét, s egyben románellenes, fasiszta propagandával vádolta a Mihály királlyal készült interjú közreadóit. (MTI)

Felhívtuk Gulyás András, a külügyminisztérium osztályvezetőjét, hogy mondja el, véleménye szerint milyen további lépésre készül Bukarest?

– Én nem hiszem, hogy érdemes lenne találgatni ez ügyben. Kérdésére, hogy vajon előfordulhat-e, hogy Románia végleg hazahívja budapesti nagykövetét, csak azt tudom mondani, hogy ez számukra sem lenne előnyös lépés. Egyébként a román nagykövetség ideiglenes ügyvivőjével az élén továbbra is működik, ami a diplomáciai kapcsolatokban *elfogadható* szintet jelent. Mi természetesen javítani szeretnénk a jelenlegi helyzeten, de ez nemcsak Magyarországon múlik.

Folytatják

Továbbra sem sikerült kompromisszumot kötniük a Zsolnay Gyár dolgozóinak a vezetőséggel a féléves prémium kapcsán. Mint Kőszegi Ottónétól, a vállalat szb-titkárától megtudtuk, a gyárban tegnap is tartottak néhány „összejövetelt", s kedden a DOZSO-ban valamennyi munkás részvételével gyűlést tartanak, melyen az igazgatóság tagjai is részt vesznek majd.

— A vállalatvezetés készített egy anyagot, amit tegnap küldtek szét az üzemekbe, és a kisebb kollektívák előtt is ismertették. A javaslatot a dolgozók kedd-ig megtárgyalhatják, s a munkásgyűlésen elmondhatják észrevételeiket. Valószínűnek tartom, hogy nem sikerül egy lépcsőben megegyezésre jutnunk, úgy látom, még mindig nem csillapodtak le a kedélyek. Bár azt is meg kell mondanom, hogy a vállalatvezetés jelenlegi javaslata szerint a dolgozók ha elfogadják ajánlatukat, az eredetileg kiírt összeg négyszeresét vehetik fel — mondta az szb-titkár.

Azért alakul a helyzet...

Na, de!

Tegnapi írásunkban kifogásoltuk az adóhivatal eljárását, merthogy 1 Ft-os tartozásért is levelet küldött néhány embernek, csekkeket is mellékelve.

Tegnap dr. Radochay Csongor, a pécsi hivatal vezetője elmondta, hogy tájékoztatásul juttatják el minden „ügyfelüknek" az egyenleget, a csekkek pedig arra szolgálnak, hogy az esetleg jövő évi adójukat ezeken majd be tudják fizetni. Dr. Radochay Csongor azt is megemlítette, hogy azok is kapnak értesítést, akik esetleg „túlfizették magukat", az első félévben.

Volt egyszer egy határsáv

A Minisztertanács határozata értelmében augusztus elsejétől megszűnt a határsáv. Az ügy gyakorlati megvalósulásáról kérdeztük dr. Golobics Károly alezredest, a határőrség pécsi kerületének parancsnokhelyettesét:

— Az említett döntés három részre bontható. Ezután az állampolgárok gyakorlatilag különösebb engedély nélkül is tartózkodhatnak a határ közelében. Megszűnik a folyamatos nyomsáv, a területet máris felajánlottuk az illetékes mezőgazdasági egységeknek. Nem lesz szükség ezután külön határvízi horgászati engedélyre és csak az éjszakai drávai pecázást kell bejelenteni. Hozzáteszem: a rendelkezés a határőrségnek is jelentős adminisztrációs könnyebbséget jelent, ugyanakkor a déli országhatárt továbbra is, az eddigieknek megfelelően őrizzük.

30-án

Az Országos Sajtószolgálat tegnap tévesen jelentette meg az uránbányászok és a szénbányászok közös demonstrációjának időpontját. A felvonulás és nagygyűlés augusztus 30-án lesz Pécsett.

Kenyerek Csepelen

A Magyar Október Pártja pisztoly helyett levest ránt, adta hírül a tegnapi Magyar Nemzet, utalva arra, hogy a Csepel Művek mellett politikai mozgókonyhát szerveztek tegnap, rántott levessel és zsíros kenyérrel.

Kun Lászlót, a Csepel Művek egyes kapujánál szolgálatot teljesítő őrség egyik vezetőjét háromnegyed négykor hívtuk telefonon: „Éppen most pakoltak össze. Voltak itt néhányan, mondjuk olyan százan, de a legtöbb ember csak bámészkodott. Zsíros kenyeret ettek, beszélt is valaki, de tudja, mi szolgálatban vagyunk, nem nagyon figyeltem, mi történt. Mindenesetre rendbontás nem volt."

Szerkeszti:
Bozsik László és
Pauska Zsolt

A HÉT VÉGE MŰSORÁBÓL

Szombat

FILM

Petőfi: Makszimka (2), Amerikába jöttem (4, 6, 8).
Kossuth: Vasmadarak (10, 12, 2, 4, 6), Legényanya (8).
Kossuth, klub: Tanú (fő, f8).
Park: Cha-cha-cha (f3), Hekus (f5, f7).
Park, kert: Amerikába jöttem (f9).
Jószerencsét: Kém, aki szeretett engem (fő). **Komló:** Varázslatos örökség (f3), Bűnvadászok (4, 6, 8), Bumeráng (videó) (5). **Mohács:** Mátyás, az igazságos (4), A cápa bosszúja (6, 8). **Szigetvár:** Rézsarkantyú (4), Ikrek (6, 8). **Siklós:** Dirty Dancing (6, 8).

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.30: Családi tükör. 9.05: Színes népi muzsika. 10.05: Ismét – a javából! 12.30: Kontinensek – szántóföldek. 13.00: Klasszikusok délidőben. 13.49: Énekeljünk együtt! 14.10: Ipargazdák. 14.20: Mindennapi irodalmunk. 14.50: Lemezmúzeum. 15.15: A világ lírai gyöngyszemei. 15.26: Új Zenei Újság. 16.00: 168 óra. 17.30: Egy énekes több műfajban. 18.45: Szemle. 19.15: Nagy színházi siker volt! 20.33: Haydn: C-dúr szimfónia. 21.05: Bakfart Bálint művészete. 21.45: „Hajszálgyökerek." 22.25: Európa hangversenytermeiből. 23.15: Operaest.

PETŐFI RÁDIÓ

8.08: Népszerű muzsika. 8.40: Öt kontinens hét napja. 9.10: Beszélgetés a Színésznővel. Hangjáték. 10.00: Augusztusi tudományos mozaik. 10.30: Térzene. 11.05: Bemutatjuk Zoltán Erika „Csak neked" című lemezét. 12.10: Jó ebédhez szól a nóta. 13.05: Daráló. 13.35: Hangok és visszhangok. 14.00: Magunkat ajánljuk. 14.00: Sublót. 14.45: Névforduló. 15.05: Szerelmesműsor. 15.55: Nem csak zene. 17.05: Hagyományápolók. 17.30: Hello Mr. Mulliner! 18.30: Slágerlista. 19.05: Offenbach: Szökött szerelmesek. Daljáték. 19.57: Koncz Zsuzsa és a Fonográf együttes felvételeiből. 20.43: Népdalok. 21.05: Kapcsoljuk Tokajt. 22.00: Dzsessz. 22.20: Slágerről slágerre. 23.15: Akit érdekel.

BARTÓK RÁDIÓ

8.19: Új lemezeinkből. 9.07: Barokk muzsika. 9.30: Emlékezetes előadások a Magyar Állami Operaházban. 10.30: Slágerlista. 11.00: Hangfelvételek felsőfokon. 12.17: Operarészletek. 13.05: Kívánságműsor szombaton. 14.05: Zenekari muzsika. 14.50: Mese az írásról. Versek. 15.00: Lemezbörze helyett. 15.55: Kamarazene. 17.00: Operarészletek. 18.09: Az Ifjú Zenebarátok Központi Kórusa énekel. 18.32: Élete: Mozart muzsikája. 19.05: Romantikus zene. 20.33: Mindennapi irodalmunk. 21.03: XVIII. századi operákból. 21.45: Kamarazene. 22.44: Veszélyes nyár. Rádiójáték.

PÉCSI RÁDIÓ

8.00: Jó pihenést! 10.00: Műsorzárás. 18.30: Szerbhorvát nemzetiségi műsor. 19.00: Magyar nyelvű hírek. 19.05: Német nemzetiségi műsor. 19.35: Műsorzárás.

TELEVÍZIÓ

MAGYAR TELEVÍZIÓ

TV 1.

8.53: Műsorismertetés. 8.55: Tévétorna gyerekeknek. 9.00: Képújság. 9.05: Nyúl a cilinderben. Bábjáték. 10.00: A világ nélküled. Francia tévéfilmsorozat. (ism.) 10.55: Hol–mi? 11.55: Szegedi körzeti stúdió szlovák nyelvű nemzetiségi műsora. 12.25: Képújság. 15.57: Műsorismertetés. 16.00: Képújság. 16.05: Miskolci Dixieland Fesztivál. 17.05: Reklám. 17.10: Magyarország barlangjai. 17.40: Reklám. 17.45: Ez fantasztikus! Olasz zenés film. 18.40: Betűreklám. 18.45: Mozgó Képek. 19.00: Műsorajánlat. 19.05: Reklám. 19.10: Esti mese. 19.20: Reklám. 19.25: Közlemények. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: Lesben. NSZK tévéfilm. 22.00: Reklám. 22.05: Atlétikai Európa Kupa „A" döntő. 23.20: Híradó 3.

TV2.

16.25: Képújság. 16.35: Tv2. – Benne: Reklám – Riportok – Időjárás – Zene – Tűzkereső. 17.30: Radír. 17.51: Tv2. 18.00: Telesport. 18.25: Gyerekeknek. 18.48: Tv2. 19.00: Akli Miklós. Magyar film. 20.29: Tv2. 21.00: Híradó 2. 21.20: Tv2. 21.30: Melyiket a három közül? 22.00: Billy Graham igehirdetése a Népstadionban. 23.30: Tv2. Napzárta.

ZÁGRÁBI TV I.

9.15: Műsorismertetés. 9.20: Tv-naptár. 9.30: Mortimer – sorozatfilm. 10.20: Ferdy. 10.45: Rajzfilm. 10.55: Éjszakai program ismétlése. 12.55: Nyári magazin. 14.25: Rajzfilm. 14.30: Műsorismertetés. 14.35: Az el nem kötelezett országok filmjei. 16.05: Hét Tv-nap. 16.45: Népzene. 17.15: Hírek. 17.20: Tv-naptár. 17.30: Teljes gőzzel. 18.30: Szeretettel Önöké. 19.15: Időjárás. 19.18: Hírek külföldi turistáknak. 19.28: Esti műsor. 19.30: Híradó I. 19.53: Sport ma. 20.00: Rossz fiúk. Amerikai film. 21.50: Híradó II. 22.05: Párizsi tudósítónktól. 23.35: Hírek külföldi turistáknak. 23.40: Éjszakai program. – Találkozások. Kubai–francia film. 2.10: Hírek. 2.15: Vasárnapi program.

ZÁGRÁBI TV II.

11.20: Műsorismertetés. 11.25: Tv-naptár. 11.35: A Föld bolygó. Tud. ismeretterjesztő film. 12.30: Hogy legyünk együtt. 13.00: Éneklő Ifjúság Varasdról. 14.00: Sportműsor. 15.35: Európai Atlétikai Találkozó. 19.15: Kis koncert. 19.27: Esti műsor. 19.30: Híradó. 20.00: Zenei est. Pavarotti-koncert. 21.35: Hírek. 21.40: Kulturális műsor. 22.10: Sportszombat. 22.30: Dubrovniki Nyári Játékok. 23.15: Vasárnapi műsor.

OSZTRÁK TELEVÍZIÓ 1. MŰSOR

9.00: Hírek. 9.01: Az Addams család. 9.30: Szent tehenek világa. 10.25: Keselyűszerelem. 10.30: Liebling ügyvéd esetei. 11.15: Hol volt, hol nem volt . . . 12.25: Spektrum. 13.15: Hírek. 13.25: Univerzum. 14.25: Mi. 14.55: Későbbi házasság kizárva. Amerikai film. 16.00: Gyermek wurlitzer. 16.55: Mini tv-híradó. 17.05: Grisu a kis sárkány. 17.30: Az én családom . . . és más állatok. 18.00: A keresztény kérdései. 18.05: Sport, tenisz. 18.30: Labdarúgás. 19.00: 2x7. 19.30: Tv-híradó. 20.00: Sport. 20.15: Az amerikai unokatestvér. Olasz film. 21.35: Itt vannak a kritterek. Amerikai sci-fi. 22.55: Hírek. 23.05: Vészriadó. Amerikai film. 0.30: Hírek. 0.35: Ex libris.

SKY CHANNEL

7.00: The Nescafe UK Top 50. 8.00: Mókagyár. Gyermekműsor. 12.00: Sportmagazin. 13.00: A pankráció szupersztárjai 1989-ben. 14.00: Suttogó Smith. Brit film. 16.00: Frank Bough világa. Dokumentumfilm. 17.00: The Nescafe UK Top 50. 18.00: Eurosport.

SUPER CHANNEL

7.00: Boogaloo Pooper Doo. Gyermekműsor. 11.00: Egyveleg. 12.00: Turistamagazin. 12.30: Egyveleg. 13.00: Hollywood belülről. 13.30: Egyveleg. 14.00: Thika lángoló fái. Kalandfilm. 16.00: Élve vagy holtan. Western. 16.30: Egyveleg. 17.00: Dick Turpin. Kalandfilm. 17.30: Coca-cola Eurochart. 18.30: Sport. 19.30: Divatkörkép. 20.00: Élet az apával. Amerikai film. 22.00: Taggart. Bűnügyi film. 22.55: Nemzetközi hírmagazin. 23.25: A macskaemberek átka. Amerikai film. 0.30: Egyveleg.

TV 5-ÖS

16.00: Thalassa. Tengeri magazin. 17.00: Fiatal szólisták zenei versenye. 18.00: Mesék és mesemondók. 18.30: Hírek, időjárás. 18.35: Párizs, Saint Lazare. 19.30: Út Compostelába. Dokumentumfilm. 20.05: Polinéziai és melanéziai hagyományok. 20.55: Kiadatlan művek. 21.35: A nyilas hava. 22.00: Tv-híradó. 22.30: Időjárás. 22.35: Mesélj! 23.35: Kék fény. 0.25: Komolyzene. 1.00: Műsorzárás.

Vasárnap

FILM

Petőfi: Makszimka (2), Amerikába jöttem (4, 6, 8).
Kossuth: Álmatlan fülesbagoly (10), A hekus (12), Vasmadarak (2, 4, 6), Legényanya (8).
Kossuth, klub: Tanú (fő, f8).
Park: Amerikába jöttem (f9).
Komló: Varázslatos örökség (f3), Bűnvadászok (4, 6, 8), Bumeráng (videó) (5) **Mohács:** Mátyás, az igazságos (4), A cápa bosszúja (6, 8). **Szigetvár:** Ikrek (6, 8). **Siklós:** X program (6, 8).

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.30: Énekszóval, muzsikával. 9.00: Embermesék. 10.05: Örökzöld dallamok. 10.54: Édes anyanyelvünk. 11.00: Gondolat–jel. 12.15: Harminc perc alatt a Föld körül. 12.45: Bakonyi Péter jegyzete. 12.55: Radioton korongok. 13.20: Az élő népdal. 13.30: Szonda. 14.10: Művészlemezek. 15.00: Három ember. Rádiójáték. 16.05: A Magyar Rádió és Televízió Szimfonikus Zenekara játszik. 17.00: Jelenidőben. 17.30: Muzsikáló nagyvilág. 18.40: Remekírók hangszalagon. 18.43: Daniel Defoe regénye rádióra alkalmazva. 19.50: Táncházi muzsika. 20.24: Mozart: Figaro házassága. Négyfelvonásos opera. 23.38: Versek. 23.53: Praetorius: Partita.

PETŐFI RÁDIÓ

7.05: A magyar ortodox egyház félórája. 8.05: Jonatán. Rádiójáték. 9.05: Tip-top parádé. 9.35: Szivárvány. 11.10: Vasárnapi koktél. 12.03: Jó ebédhez szól a nóta. 13.05: Mikrofonpróba. 14.00: Többet ésszel. 15.05: Táskarádió. 16.00: Poptarisznya. 20.00: Fiatal Előadók Fesztiválja. 21.05: Adósság." Rádiójáték. 21.35: Társalgó. 22.30: Koncertfelvételek. 23.15: A mai dzsessz. 0.02: Országok, tájak népzenéje.

BARTÓK RÁDIÓ

8.13: Komolyzenei kívánságműsor. 10.20: Új Zenei Újság. 10.50: Eszperantó híradó. 11.00: Szimfonikus zene. 12.55: Kis magyar néprajz. 13.05: Szemle. 13.30: Operaáriák. 14.10: Közkívánatra. 14.58: Fischer Annie zongorázik. 16.00: Agora. 17.00: Új lemezeinkből. 17.34: Népdalfeldolgozások. 17.54: Bruckner: e-moll mise. 18.30: A MR szerbhorvát nyelvű nemzetiségi műsora Pécsről. 19.05: A MR német nyelvű nemzetiségi műsora Pécsről. 19.35: Kovács Lóránt fuvolázik. 20.02: Kritikus füllel. 21.00: Lemezek a tegnap slágereiből. 21.30: Ránki György műveiből. 22.15: Tolnai Klári rádiós szerepeiből.

PÉCSI RÁDIÓ

9.00: Vasárnapi magazin. 11.00: Műsorzárás. 18.30: Szerbhorvát nemzetiségi műsor. 19.00: Nemzetiségeink zenéjéből. 19.05: Német nemzetiségi műsor. 19.35: Esti zene, sport, információk. 20.00: „Gruss und Kuss." Rádió Budapest zenés riport-, üzenet és kívánságműsora külföldi és hazai németek számára. 21.30: Műsorzárás.

TELEVÍZIÓ

MAGYAR TELEVÍZIÓ

TV 1.

8.53: Műsorismertetés. 8.55: Családi torna. 9.00: Kéménymesék. 9.25: Aprónép. Amerikai filmsorozat. 9.50: Csepű, lapu, gongyola. IV. elődöntő. 10.35: Fehér cápák San Franciscónál. NSZK ismeretterjesztő film. 11.15: Képújság. 15.27: Műsorismertetés. 15.30: RTV Közönségszolgálat. 15.35: Képújság. 15.40: A cirkusz pillanatai. Francia cirkuszfilm. 16.30: Műsorajánlat. 16.35: Reklám. 16.40: Gyémántdíjasok fesztiválja '88. 17.10: Betűreklám. 17.15: Legyen szerencsénk. 18.00: Reklám. 18.05: Telistele videó. 18.10: Delta. 18.40: Reklám. 18.45: Esti mese. 19.00: A HÉT. 20.00: Híradó. 20.15: Az Edgehill házaspár. Angol tévéfilm. 21.35: Reklám. 21.40: Szülőföldem: Délkelet-Európa. – Bemutatja Petrovics Emil. 22.30: Telesport. 24.00: Képújság.

TV2.

16.25: Képújság. 16.35 Tv2. – Benne: Reklám – Riportok – Időjárás – Zene. 17.00: A Forsyte Saga. Angol családregény. 17.50: Álljunk meg egy szóra! 18.00: Tv2. Benne: Röntgen. 18.25: Gyerekeknek. 18.45: Tv2. 19.00: Natalja. Lengyel tévédráma. 20.40: Tv2. 21.40: Latinovits Zoltán filmszerepeiből. – Oldás és kötés. Magyar film. 23.10: Tv2. – Napzárta.

ZÁGRÁBI TV I.

8.30: Barázda. Magyar nyelvű mezőgazdasági műsor. 9.15: Műsorismertetés. 9.20: Hírek. 9.30: Vasárnap délelőtt gyerekeknek. 11.00: Barázda. 12.00: Népi irodalom. 12.30: Djakovo 750 éve. 13.00: Qua vadis. Sorozatfilm. 14.00: Vasárnap együtt. 16.25: Az élet kereke. 17.00: Nem könnyű a férfiakkal. Francia film. 18.45: Ferdi. Animációs sorozat. 19.10: Tv-fortuna. 19.18: Hírek külföldi turistáknak. 19.28: Esti műsor. 19.30: Híradó. 20.00: Piknik – drámasorozat. 20.50: Spanyol filmek ciklusa. 22.20: Híradó. 22.40: Hírek külföldi turistáknak. 22.45: Éjszakai program. 0.45: Hírek. 0.50: Hétfői program.

ZÁGRÁBI TV II.

7.20: Műsorismertetés. 7.25: Hírek. 7.30: Éjszakai program ismertetése. 10.00: Ma a holnapért. 13.00: Dubrovniki Nyári Játékok 89. 14.20: Hamburg – útifilm. 14.55: Gateshead: Atlétikai EB. 19.00: Esti műsor. 19.28: Híradó. 19.55: Reklám. 20.00: A Föld bolygó. 20.55: Hírek. 21.00: Bemutatjuk a Színművészeti Akadémiát. 21.20: Szabadka: Riportfilm. 21.40: A Senji Alka – riport. 22.40: Sporttáttekintés. 23.25: Hétfői program.

OSZTRÁK TELEVÍZIÓ 1. MŰSOR

9.00: Hírek. 9.05: Szigetvilág a kontinensen. 9.50: Ember a Holdon. 10.35: Heti körkép. 11.00: Nyomkeresés. Dokumentumfilm. 11.35: Tűzfolyam. 12.00: Halló Ausztria! Halló Bécs! 12.30: Tájékozódás. 13.00: 2 x 7. 13.05: Újdonságok a moziban. 13.30: Az Addams család. 13.55: Akkoriban. 14.00: Amiről egy nő tavasszal álmodik. NSZK-film. 15.35: Muppet babák. 16.00: Mini Tv-híradó. 16.10: Törpikék. 16.25: Nyaralás Siióval. 16.55: Közlekedés gyerekeknek. 17.00: X-large. 18.30: A vörös elefántok. 19.30: Tv-híradó. 19.48: Sport. 20.15: Asszonytól asszonyig. Tv-játék. 21.15: Az iszlám hangja. 21.20: A cigánybáró. Johann Strauss operettje. 22.55: Salzburgi Ünnepi Hetek. 23.55: Hírek.

SKY CHANNEL

7.00: Az erő órája. Vallási műsor. 8.00: Mókagyár. 12.00: Autó- és motorsport. 13.00: Az autó- és motorsport hírei. 13.30: Divatbemutató. 14.00: Baba érkezik a házhoz. 16.00: 2000 után. Sci-fi. 17.00: Nagy völgy. 18.00: Eurosport.

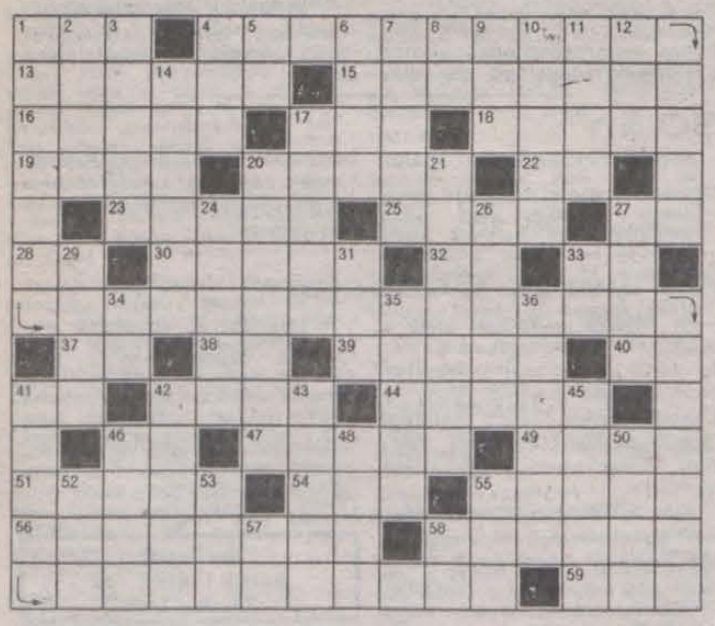
SUPER CHANNEL

7.00: Boogaloo Pooper Doo. 11.00: Coca-cola Eurochart. 12.00: Divatkörkép. 12.30: Dokumentumfilm. 13.00: Irva vagyon . . . Egyházi műsor. 13.30: Blake's Seven. Sci-fi. 14.30: Dundee és Culhane. Film. 15.30: Euromagazin. 15.45: Egyveleg. 17.30: A holnap világa. 18.00: Európai üzleti hírek. 18.30: Nemzetközi hírmagazin. 19.00: Tracking. 19.55: Időjárás. 20.00: The UK Chart Show. 21.00: Shoestring. 21.55: Időjárás. 22.00: 3 óra gyilkosságra. Amerikai western. 0.30: Egyveleg.

TV 5-ÖS

16.00: Rajongók klubja. 16.45: Immédias. 17.15: Hiányjelek. Irodalmi magazin. 18.30: Hírek. 18.35: Párizs, Saint Lazare. 19.30: Bárányhimlő-híradó. 20.00: Champs-Élysées. 21.30: Csillogó papiros. 22.00: Tv-híradó. 22.30: Időjárás. 22.35: Sport. 0.30: Procope negyedórája. 0.45: Műsorzárás.

Keresztrejtvény



Büchner a kártyáról és a szerelemről

A múlt században élt német író egyik szellemes aforizmáját idézzük rejtvényünkben.

*

VIZSZINTES: 1. Becézett női név. **4. A megfejtés második része (zárt betűk: I, I, N).** 13. Magához hivatja. 15. Sejtelem. 16. Kórházi alkalmazott. 17. Őrület egynemű betűi. 18. A betakarítási műveletekre előkészített terület. 19. Fedőneve Dóra volt. 20. Török étel rizsből és marhahúsból. 22. Rövidítés aláírások alatt. 23. Álomba ringat. 25. Olasz filmrendező (Dino). 27. A nagy palóc monogramja. 28. . . . királya, Lalo operája. 30. A századforduló híres népdalköltője (Pista). 32. Üres rév! 33. Nehézkesen ír. 37. Római 1001-es. 38. Én, olaszul. 39. Rajongva szerető. 40. Személynévmás. 41. E napon. 42. Tréfa. 44. A mélyben. 46. Állóvíz. 47. Ünnepélyesen megnyitó. 49. A sivatag hajója. 51. Iráni város a Karkheh folyó partján. 54. Kis Imre. 55. Rikácsol. 56. Helység Romániában, a Király-kő közelében. 58. Butácska. 59. Kacat.

FÜGGŐLEGES: 1. Georg Büchner gondolatának kezdő szavai (zárt betűk: T, A, Z, R). 2. Karotta. 3. Hivatal. 4. Lamartine költeménye. 5. Szolmizációs hang. 6. Elengedhetetlenül szükséges. 7. Templom központi része. 8. Vissza: strázsa. 9. Kőbe farag. 10. Becézett női név. 11. Ülőalkalmatosság. 12. Részben szeret! 14. Kötelékétől megszabadító. 17. Olyan, akár a fehér holló. 20. Háti ponyva. 21. Céltalanul rajzolgató. 24. A szemet szemért elv az ókori görögöknél. 26. Ügyes beszélőkészség. 27. Ebben a pillanatban. 29. Redőtlen. 31. . . . baba, japán film címe. 33. Rádium. 34. Mértékegység-rendszer. 35. Cremonai hegedűkészítő család. 36. Szemmel verés. **41. Az idézet befejezése (zárt betűk: U, A, U).** 42. Ruhát tisztítani. 43. Idejétmúlt. 45. Elnyúlik. 46. Lóverseny. 48. A szában forgó tárgyon. 50. Nyeső. 52. A fodrász „kenyere". 53. Határozórag. 55. Sporttrófea. 57. Szintén ne. 58. Egymást követő betűk.

FARKAS MIKLÓS

Beküldendő: vízszintes 1., függőleges 1. és 41. sorok megfejtése, legkésőbb **augusztus 14-én** (hétfő) déli 12 óráig beérkezőleg, LEVELEZŐLAPON, 7601 Pf.: 134., Dunántúli Napló Szerkesztősége, Pécs, Hunyadi út 11. címre.

A július 22-i lapban közölt rejtvény megfejtése: Bizonyára tévedett uraságod az állatok megszámlálásakor.

Könyvutalványt nyertek: Gasparich Márk, Mohács, Felszabadulás ltp. 26/B.; Kósa Károly, Pécs, Erzsébet u. 8.; Prágai Zoltánné, Somberek, Arany J. u. 9.; Szőke József, Pécs, Szigeti út 10/A.; Vancsa Gyula, Kővágószőlős, Kossuth L. u. 14.

A könyvutalványokat postán küldjük el.

FILMJEGYZET

Pornográfia

Mivel a The End feliratig még nem hálták el a szovjet–amerikai fegyverbarátságot, van okunk reménykedni. Az történt ugyanis, hogy (a pillanatra megmutatott térkép szerint) Irakban, esetleg Iránban titkos rakétaüzem létesült, s már szerelik is a rakétákra az atomfejeket, amikor a szovjet és az amerikai vezetés megegyezik, közösen likvidálják az arab fenyegetést izraeli támaszpontról indulva. Hogy, hogy nem, a közös kommandóban találkozik két pilóta, aki nem régen még a Bering-szoros fölött lövöldözött egymásra . . .

A *Vasmadarak* című amerikai opusz azonban nemcsak *A kém, aik szeretett engem* alaphelyzetét vette át, de „pikantériáját" is: az egyik szovjet pilóta nő, s természetesen egymásba szerelmetesednek az egyik amerikaival . . . *Emiatt* azonban nyugodtan megnézhetik gyerekek is a filmet: szexualitás, erotika, plánesőt pornográfia egy sincs a filmben, annál több harci pornográfia. A kamera kéjesen merül el a szétlőtt ellenséges járművek, köztük repülők tüzes látványában – megerősítve korábbi véleményemet, miszerint a szex, az erotika, de még a pornográfia dolgában is álszentebbek vagyunk a legprűdebb kisváros legcsúnyább vénkisasszonyánál, mig azok látványát korhatárhoz kötjük, szemben az öncélú csatajelenetek pirotechnikai és paradicsomlés öldöklésének korhatártalanságával. Az erotikát kedvelem, a pornográfiát elviselem; az viszont undorit, ha felebarátaim elpusztításának végtelen gazdagságú látványa ömlik úton, útfélen, fedett és kerti mozikban.

Pláne akkor, ha még politikai, nagyhatalmi pornográfia is társul az öldöklés gusztustalanságához. Mert miről is van szó? (A film szerint, természetesen – ha a továbbiaknak a valósághoz valamiféle köze is lenne, az a merő véletlen műve.) Tehát: két nagy erős filmbéli atomhatalom megtámad egy kicsi, még nem erős riválist – s ezt erkölcsösnek állitják be. Azt is, hogy a kicsinek ne legyen, ami nekik van, azaz monopóliumuk fennmaradjon, s azt is, hogy közösen tegyék ezt. A film szerint tehát az a . jó, ha az USA a „világ csendőre" szerepkörét megosztja, azaz két csendőr intézkedik a továbbiakban, ha ez a kettő dönti el, melyik kisebb ország milyen büntetésben részesüljön az általuk minősített rendetlenkedéséért.

Mint egy kis ország állampolgára, mit is tehetek hozzá ehhez?

Ennek a szemléletnek még akkor sem vagyok rajongója, ha minekünk eszünk ágában sincs atomrakétákat előállítani, s akkor sem, ha azzal sem értek egyet, hogy más elő akar állítani ilyeneket. Két csúzlis nagyfiú ugyanis nemcsak akkor köthet bele egy kisfiúba, ha az éppen csúzlit fabrikál, hanem akkor is, amikor egyszerűen nem tetszik a kisfiú pofája. Ha nem kellő tisztelettel köszön, ha nem od a nagyoknak egy bélást, ha kimerészkedett az utcára egyáltalán, ha a kicsi is fiúnak tekinti önmagát . . .

Na, ezen kívül bemutatták a héten az új magyar filmet *Garas Dezső* rendezésében. Mit is írjak ezek után: a *Legényanya* visszamaradt humorérzékű és ellenzékieskedőjűnek talán még nyújthat némi örömet. Amúgy úgy rossz, ahogy van.

Bodó László

A Magyar Rádió és Televízió heti műsora

1989. augusztus 7-től augusztus 13-ig

HÉTFŐ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.20: A hét zeneműve. 8.50: A hét költője: Szemlér Ferenc. 9.00: Napközben. 11.00: Labirintus. 11.15: Bemutatjuk új népzenei felvételeinket. 11.30: A kolorádóbogár. Rákosy Gergely regénye. 12.40: Rólunk van szó! 12.45: Egy hazában. 14.10: Munka Arany. Spiró György 13.00: Klasszikusok délidőben. novellája. 14.17: Népzene a „Selyemgombolyítóban". 15.08: Az olvasás gyönyörűsége. 15.34: Kóruspódium. 16.00: Tizenhat óra. 16.10: Szívesen hallgattuk. 17.00: Ecomix. 17.30: Johann Strauss operettjeiből. 19.15: Első kézből. 20.15: YoYo Ma gordonkázik. 20.40: A Rádió Kabarészínpada. – Ihoskabaré. 21.50: Gong. 22.00: Hírvilág. 22.30: Archívumok mélyéről. 23.30: 70. születésnapján – Kim Borg énekel.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Gyermekrádió műsora. 8.05: Ki kopog? 8.19: Nyitnikék. 8.49: Muzsikáló természet. 9.05: Honty Hanna operettfelvételeiből. 9.40: Rivaldafényben. 11.05: Világújság. 11.10: Térkép és útravaló. 11.30: Balaton-rádió. 12.10: Kis magyar néprajz. 12.15: Nóták. 13.05: Miska bácsi levelesládája. 14.00: Kettőtől ötig . . . 17.05: Nyáridő. 17.30: Ötödik sebesség. 18.30: Pop-regiszter. 19.05: Sportvilág. 19.30: Daráló. 20.00: Hogy volt?! . . . 21.05: Ismeretterjesztő műsor. 21.35: Koncz Zsuzsa és a Fonográf együttes. 22.30: Hullák kiadása 3–4-ig. M. Zoscsenko elbeszélései. 23.15: Pori dzsesszfesztivál 1988. 24.00: Virágénekek.

BARTÓK RÁDIÓ

17.03: Zenekari muzsika. 17.39: Alicantei Fesztivál – 1988. 18.30: A hét zeneműve. 19.05: Bach-művek. 20.15: Az élet nagy tánca. – Antal György. 20.35: Nagy siker volt. 21.56: Magyar szerzők kamarazenéjéből. 22.30: Dzsesszarchívum. 22.49: Liszt-rapszódiák népzenei eredete.

MAGYAR TELEVÍZIÓ TV 1.

9.00: Képújság. 9.05: Tévétorna nyugdíjasoknak. 9.10: A szerencselovag. NSZK–csehszlovák film. 10.10: A HÉT – ism. 11.10: Delta. 11.35: Képújság. 16.45: Hírek. 16.50: Déli videóújság. 17.00: Hírek román nyelven. 17.05: Berkes Péter: Utánam, srácok! – ism. 17.35: Műsorajánlat. 17.40: Számadás. 17.55: Három nap tévéműsora. 18.00: Egy szó, mint száz. 18.45: Reklám. 18.50: Esti mese. 19.00: Új Cim-cim. 19.20: Reklám. 19.25: Közlemények. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: A hatalom határai. Összeállítás Székely János erdélyi magyar író műveiből. 20.45: Panoráma. 21.30: Reklám. 21.35: Az öreg. NSZK bűnügyi film. 22.35: Híradó 3.

TV2.

17.25: Képújság. 17.35: Tv2. Benne: Reklám – Riportok – Időjárás – Zene. 18.00: Hétfőn hatkor. 18.25: Gyerekeknek! 18.50: Kérdezz! Felelek. 19.00: A Forsyte Saga. Angol családregény. 20.00: Körzeti tévéstúdiók: Budapest. – Pécs. – Szeged. 20.55: Tv2. 21.00: Híradó 2. 21.20: Tv2. 21.30: Telesport. 23.00: Tv2. – Napzárta.



Az öreg. Két koporsó Floridából (hétfő, 21.35)

KEDD

KOSSUTH RÁDIÓ

8.20: Hogy tetszik lenni? 8.50: Külpolitikai figyelő. 9.00: Napközben. 11.00: Népdalok. 11.26: Vetkőzés. Nemes György novellája. 12.45: Intermikrofon. 13.00: Klasszikusok délidőben. 14.10: Magyarán szólva. 14.25: Orvosi tanácsok. 14.30: Dzsesszmelódiák. 15.00: Kapcsoljuk a Győri Körzeti Stúdiót . . . 15.20: Archívumunkból. 15.40: Poggyász. 16.00: Tizenhat óra. 16.10: Szívesen hallgattuk. 17.00: „Kerek istenfája, szép tizenkét ága . . ." 17.45: A Szabó család. 19.15: „Sárkányölő". Emlékezés Raul Wallenbergre. 20.12: Rólunk van szó! 20.15: Tudomány és gyakorlat. 20.45: Nótakedvelőknek. 21.45: „Hajszálgyökerek". 22.00: Hírvilág. 22.30: Bakfark Bálint művészete. 23.07: Operaest.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Kölyökrádió. 8.53: Orroló. Mosonyi Aliz meseregénye. 9.05: Népdalkörök énekelnek. 9.30: Sportvilág. 9.40: Rivaldafényben. 11.05: Világújság. 11.10: Térkép és útravaló. 11.30: Balaton-rádió. 12.10: Verbunkosok, nóták. 13.05: Testőrségen. 14.00: Sokféle. 14.50: Könyvről – könyvért. 15.05: Kapcsoljuk a 6-os stúdiót. 15.20: Csúcsforgalom. 16.40: Magyar Atlétikai Szövetség és a Magyar Rádió tehetségkutató akciója. 17.05: Nyáridő. 17.05: Csúcsforgalom folytatása. 17.30: Helykereső. 18.30: Pop-regiszter. 19.05: Közvetítés az atlétikai Budapest Nagydíjról. 19.30: Népzenéről, nótáról. 20.00: Esti beszélgetés a 21-es stúdióban. 20.50: Közvetítés az atlétikai Budapest Nagydíjról. 21.05: Falusi detektív. 21.40: Operetthistóriák. 22.35: Újdonságainkból. 23.15: A dzsessz története. 23.55: Michel Legrand zenekara játszik.

BARTÓK RÁDIÓ

18.30: MR szerbhorvát nyelvű nemzetiségi műsora. 19.35: Liszt Ferenc Kamarazenekar Mozart hangversenye. 20.40: Diszkotéka. 21.40: Kamarazene. 22.30: A császár. R. Kapuscinski műve.

MAGYAR TELEVÍZIÓ TV 1.

9.00: Képújság. 9.05: Tévétorna nyugdíjasoknak. 9.10: A békakirály birodalmában. NDK ismeretterjesztő film. 9.40: Panoráma. 10.25: Mozgató. 10.35: Képújság. 16.15: Hírek. 16.20: Pannon Krónika. 16.30: Hírek német nyelven. 16.35: Szegedi körzeti Stúdió szlovák nyelvű nemzetiségi műsora. 17.05: RTV Közönségszolgálat. 17.10: Érdekházasságok. Vladimir Neff regénye. 2. rész. 18.45: Szám-adás. 19.00: Műsorajánlat. 19.04: Reklám. 19.10: Esti mese. 19.20: Reklám. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: A világ nélküled. Francia tévéfilmsorozat. 21.00: Reklám. 21.05: Egy szoknya, Nagydíj, nemzetközi atlétikai verseny. 22.45: Az animáció mesterei. Angol dokumentumfilm. 23.15: Híradó 3.

TV2.

17.25: Képújság. 17.35: Tv2. – Benne: Reklám – Riportok – Időjárás – Zene. 18.00: Telesport. 18.25: Gyerekeknek. 19.00: A bíró. Bolgár film. 20.25: Tv2. Benne: A peresztrojka mozija. 21.00: Híradó 2. 21.20: Tv2. 21.35: Halló, halló. Angol komédiasorozat. 22.05: A Gondolkodó arcképcsarnoka. 22.50: Tv2. – Napzárta.

SZERDA

KOSSUTH RÁDIÓ

8.00: Eco-mix. 8.50: Külpolitikai figyelő. 9.00: Napközben. 11.00: Társalgó. 12.45: Törvénykönyv. 13.00: Klasszikusok délidőben. 14.10: A magyar nyelv századai. 14.25: Operaslágerek. 15.00: Népzenei Hangos-Újság. 15.40: Concertino Prága '89. 16.00: Tizenhat óra. 16.10: Szívesen hallgattuk. 16.44: Borogyin: Polovcei táncok. 17.00: A képviselő noteszéből. 17.25: Ipargazdák. 17.30: Beszélgessünk zenéről. 17.50: Éneklő Ifjúság. 18.00: Újraolvasva. Németh László: Gyász. 19.15: A Rádiószínház bemutatója. 20.11: Táncházi muzsika. 20.45: Külpolitikai rovat műsora. 21.15: Az ifjú Szabolcsi Bence portréja. 21.50: Gong. 22.00: Hírvilág. 22.30: Egy igazgató névjegye. – Princz Gábor. 22.50: Itthon. Pákolitz István versei. 23.00: Nagy mesterek – világhírű előadóművészek.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Kölyökrádió. 8.50: Orroló. Mosonyi Aliz meseregénye folytatásokban. 9.05: Idősebbek hullámhosszán. 9.50: Rivaldafényben: a zeneszerző Presszer Gábor. 11.05: Világújság. 11.10: Térkép és útravaló. 11.30: Balaton-rádió. 12.10: Nótacsokor. 13.05: A medve és a rózsa. Frane Puntár mesejátéka. 14.00: Lepies Györgynek hívják. Foglalkozása: újságíró. 14.30: Az illem nyomában. 15.05: Zenerulett. 17.05: Nyáridő. 17.30: Ötödik sebesség. 18.30: Popregiszter. 19.05: Garázs. 19.30: Albumajánlat. 20.00: Popzene. 20.30: Esti kitekintő. 20.50: Sportösszefoglaló. 21.05: Falusi detektív. V. Lipatov kisregénye. 21.44: Gramofonsztárok. 22.13: Ifjúsági Rádió bemutatja: Az áldozat. Lipp Tamás hangjátéka. 23.15: Slágerfilmek – filmslágerek. 0.01: Wayne Shorter dzsesszegyüttese játszik.

BARTÓK RÁDIÓ

17.00: Kapcsoljuk a 6-os stúdiót. 18.00: Szimfonikus táncok. 18.30: MR szlovák nyelvű nemzetiségi műsora. 19.05: Új operalemezeinkből. Wagner: A bolygó hollandi. Halló, halló. Angol tv-filmsorozat. 1. epizód (kedd, 21.35).



CSÜTÖRTÖK

KOSSUTH RÁDIÓ

8.20: A Szabó család – ism. 8.50: Külpolitikai figyelő. 9.00: Napközben. 11.00: Peres, poros iratok. 11.10: Ádám Jenő népdalfeldolgozásaiból. 11.37: Csendélet a szőlőben. Novella. 12.45: Válaszolunk hallgatóinknak. 13.00: Klasszikusok délidőben. 14.10: Késő. Novella. 14.21: Rólunk van szó! 14.25: Zenei Tükör. 15.00: Szóról szóra. 16.00: Tizenhat óra. 16.10: Szívesen hallgattuk. A lyukasztós bérlet. Rádiójáték. 16.51: Möckl: öt népi tánc. 17.00: PAF-műsor. 17.25: Ipargazdák. 17.30: Beszélgessünk zenéről. 17.50: Országok, tájak népzenéje. Ecuador. 17.58: Kritikusok fóruma. 19.15: Lottósorsolás! 19.23: PAF-műsor. 20.00: Kincses Veronika énekel. 20.32: Radioton korongokról! 20.35: A tudományok és a tudománypolitika az 50-es években. 21.05: Fricsay Ferenc próbál. 21.45: „Hajszálgyökerek". 22.00: Hírvilág. 22.30: Részletek Monteverdi V. madrigálkötetéből. 22.48: Az állam én vagyok? 22.58: A dzsessz világa.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Kölyökrádió – szünidőben. 8.49: Orroló. Meseregény. 9.05: Operettkedvelőknek. 10.00: Újdonságaink – külföldi lemezekből. 11.05: Világújság. 11.10: Térkép és útravaló. 11.30: Balaton-rádió. 12.10: Régi baranyai német vonószenekarok. 12.31: Nóták. 13.05: Fekete gólya. Rádiójáték. 13.38: Az MRT gyermekkórusa énekel. 14.00: Zsembery Jenő portré. 15.05: Nosztalgiahullám. Jimmy Red. 15.45: Törvénykönyv. 16.00: Tokaj – 1989. 17.05: Nyáridő. Benne: 17.30: Gordiusz. 18.30: Pop-regiszter. 19.05: Jut eszünkbe . . . 19.30: Tudósítás a műrepülő EB-ről. 19.35: A Poptarisznya dalaiból. 20.20: Egy hajóban. Verebes István útitársa: Venczel Vera. 21.05: Falusi detektív. Kisregény. 21.33: Countrymuzsika. 22.10: Az élő népdal – ism. 22.20: Válogatás a Francia Rádió kabaréműsoraiból. 23.15: Klasszikus operettekből.

BARTÓK RÁDIÓ

17.42: III. Nemzetközi Kamarakórus Fesztivál – Pécs, 1989. 18.30: Az MR román nyelvű nemzetiségi műsora. 19.05: Új lemezeinkből. 20.00: Fiatalok stúdiója. 20.30: Barokk operákból. 21.37: Külföldi tudósoké a szó. 21.52: Napjaink zenéje.

MAGYAR TELEVÍZIÓ TV 1.

9.00: Képújság. 9.05: Tévétorna nyugdíjasoknak. 9.10: Az emberi test. Angol rövidfilmsorozat – ism. 9.35: Tollbamondás. Francia tévéfilmsorozat – ism. 10.30: Mozgató. Tévétorna mozgáskorlátozottaknak. 10.40: Képújság. – 17.15: Hírek. 17.20: Pannon Krónika. 17.30: Hírek szerbhorvát nyelven. 17.35: Műsorajánlat. 17.40: Én a millióban egy vagyok. Részlet a Csongrádi Kata és barátai című műsorból. 18.15: Négy nap tévéműsora. 18.25: A technika 7 csodája. NSZK ismeretterjesztő rövidfilmsorozat. 18.55: Műsorajánlat. 19.00: Reklám. 19.05: Esti mese. 19.15: Lottósorsolás. 19.20: Reklám. 19.25: Közlemények. Műsorajánlat. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: Szomszédok. Teleregény. 20.35: Reklám. 20.40: Hírháttér. 21.25: Új Nyitott Könyv. Nyugat-európai és tengerentúli magyar prózaírók. 22.05: Képes nóták. Videóklip-összeállítás az Europe együttes dalaiból. 22.35: Híradó 3.

TV2.

17.25: Képújság. 17.35: Tv2. Benne: Reklám – Riportok – Időjárás – Zene. 18.00: Telesport. 18.25: Gyerekeknek! 18.50: Kérdezz! Felelek. Egri János műsora. 19.00: Lengyel utak. Lengyel filmsorozat. 20.25: Tv2. 21.00: Híradó 2. 21.20: Tv2. 21.30: Meghökkentő mesék. Angol tévéfilmsorozat. 21.57: Tv2. 22.00: Nézőpont. Kb. 22.45: Tv2. Napzárta.

PÉNTEK

KOSSUTH RÁDIÓ

8.20: Tudomány és gyakorlat – ism. 8.50: Külpolitikai figyelő. 9.00: Napközben. 11.00: Szemlér Ferenc versei – ism. 11.10: Magyar Írás. 12.45: Van új a Nap alatt. 13.00: A zene is összeköt. 14.10: Fiókszerkesztőség. 15.30: „Muzsikának szép a hangja". 16.00: Tizenhat óra. 16.10: Krúdy-fantázia. Rádiókompozíció. 16.57: Rólunk van szó! 17.00: Vonzáskör. 17.25: Ipargazdák. 17.30: Idősebbek hullámhosszán. 19.15: Segíthetünk? Az Ifjúsági Rádió műsora. 20.15: Emlékek szárnyain. 21.05: Kilátó. 21.50: Gong. 22.00: Hírvilág. 22.30: Bagoly. Éjszakai érdekes magazin.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Az izraelita felekezet negyedórája. 8.20: Kölyökrádió – szünidőben. 8.51: Orroló. Meseregény. 9.05: „Masolygó szép Zsuzskám". Névnapi köszöntő sok muzsikával – ism. 10.00: Rivaldafényben: Slágerlistás dalok. 11.05: Világújság. 11.10: Térkép és útravaló. 11.30: Balaton-rádió. 12.10: Nóták. 13.05: Fekete gólya. Rádiójáték. 14.00: Péntektől – péntekig – Debrecenben. Benne: 15.05: Könyvről – könyvért. 17.05: Nyáridő. Benne: 17.30: Ötödik sebesség. 18.30: Pop-regiszter. 18.30: A Sport 0. időkérése: 18.30–19.00: Bácsi, kérem, hol lehet itt focizni? 19.05: Tudósítás a Csepel–Bp. Honvéd bajnoki labdarúgó mérkőzéséről. 19.07: Garázs. 19.32: Tudósítás a Csepel–Bp. Honvéd bajnoki labdarúgó mérkőzéséről. 19.35: Zenés szórakoztató kívánságműsor. 20.45: Tudósítás a Csepel–Bp. Honvéd bajnoki labdarúgó mérkőzéséről. 21.05: Népballadák. 21.30: Cigányfélóra. 22.00: Bemutatjuk a Lord együttes új nagylemezét. 22.45: Muck Ferenc dzsessz-kvartettje játszik. 23.15: Lemezek a tegnap slágereiből. 23.54: Popzene az NSZK-ból.

BARTÓK RÁDIÓ

16.00: A főszerepben: Simándy József. Mascagni: Parasztbecsület. Egyfelvonásos opera. 17.10: Romantikus kamaramuzsika. 18.03: Varsói Ősz 1988. 19.05: Opera-művészlemezek. 20.09: Rádiószínház: Nabucco a levegőben. Hangjáték. 20.58: Fischer Annie zongorázik. 22.03: Asconai Ünnepi Játékok – 1988.

MAGYAR TELEVÍZIÓ TV 1.

9.00: Képújság. 9.05: Tévétorna. 9.10: Hogyan működik, hogyan készítik? NSZK ismeretterjesztő sorozat. 9.20: Maljavkin és haverjai. Szovjet film. 10.25: Képújság. 15.35: Hírek. 15.40: Forma–1. Magyar Nagydíj. 16.55: Műsorajánlat. 17.00: Péntek délután. Évgyűrűk. Nyugdíjasok műsora. Kb. 17.30: Téka. Kb. 17.40: Riportfilm. 17.55: Reklám. Kb. 18.00: Ablak. 19.00: Esti mese. 19.10: Tévémozi előzetes. 19.25: Reklám. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: Tévémozi: Elveszett illúziók. Magyar film. 21.45: Reklám. 21.50: Hatvanhat. Vendég: dr. Békesi László pénzügyminiszter. 22.35: Híradó 3.

TV2.

17.25: Képújság. 17.35: Tv2. Benne: Reklám – Riportok – Időjárás – Zene. 18.00: Telesport. 18.25: Gyerekeknek! 18.45: Kérdezz! Felelek. Egri János műsora. 19.00: Premier. A Művészeti Főszerkesztőség műsora. Közben: Kb. 21.00: Híradó 2. – A hét műtárgya. 22.30: T. I. R. Olasz–magyar tévéfilmsorozat. Kb. 23.25: Tv2. Napzárta.

SZOMBAT

KOSSUTH RÁDIÓ

8.30: Családi tükör. 9.05: Ismét a javából! 10.45: A Rádió Kabarészínháza. Ihoskabaré – ism. 12.30: Nyári egyetem a faluról. 13.00: Klasszikusok délidőben. 13.49: Énekeljünk együtt! 14.10: Ipargazdák. 14.20: Mindennapi irodalmunk. 14.50: Régi híres énekesek műsorából. 15.15: A világlíra gyöngyszemei. 15.25: Új Zenei Újság. 16.00: 168 óra. 17.30: A szülőföld muzsikája. 18.45: Szemle. Tallózás hetilapokban és folyóiratokban. 19.15: P. G. Wodehouse meséli. Hello Mr. Mulliner! – ism. 20.15: Diszkotéka. – ism. 21.15: Slágerfilmek–filmslágerek. 21.45: „Hajszálgyökerek". 22.10: Sporthíradó. 22.25: A Szovjetunió Állami Szimfonikus Zenekarának Csajkovszkij-hangversenye a moszkvai Csajkovszkij konzervatóriumban. 23.47: Régi fúvószene.

PETŐFI RÁDIÓ

8.08: Színes népi muzsika. 8.40: Öt kontinens hét napja. 9.05: Tövisek és virágok. Zenés irodalmi magazin. 10.00: Szombat délelőtt. 12.10: Jó ebédhez szól a nóta. 13.05: Daráló. Rádiójáték. 13.35: Hangok és visszhangok. 14.00: Magunkat ajánljuk. Színről színre. 14.45: Hetet egy csapásra. 15.05: Nagy nevettetők. 15.35: Mikrofonpróba. 16.05: Randevú a Jókai Klubban. Vendég: Korda György és Balázs Klári. 17.05: 4x4 játék. Vezeti Szilágyi János. 18.05: Sport. 18.12: Kiss Károly nótákat énekel. 18.30: Slágerlista. 19.05: Suppé: A szép Galathea. Vidám mitológiai játék. 20.17: Körkapcsolás bajnoki labdarúgó mérkőzésekről. 21.05: Falusi detektív. Kisregény. 21.36: Finn könnyűzenei újdonságok. 22.20: Countryvilág. 23.15: Éjszakai klub.

BARTÓK RÁDIÓ

15.00: Lemezbörze helyett. 15.55: Kettősök francia operákból. 16.30: Zenekari muzsika. 17.30: Aranyalbum – komolyzenei archívumunkból. 18.45: Bach: h-moll szonáta. 19.05: Az Északnémet Rádió szimfonikus zenekarának hangversenye. 20.35: Mindennapi irodalmunk. 21.05: Fischer Annie zongorázik. 21.50: Operaáriák. 22.30: Veszélyes nyár. Rádiójáték.

MAGYAR TELEVÍZIÓ TV 1.

8.45: Képújság. 8.50: Tévétorna gyerekeknek. 8.55: Seholsziget. Angol tévéfilm – ism. 10.15: A világ nélküled. Francia tévéfilmsorozat – ism. 11.10: A pécsi körzeti stúdió szerbhorvát nyelvű nemzetiségi magazinja. 11.40: Képújság. 12.50: Betűreklám. 12.55: Forma–1. Magyar Nagydíj. 14.10: Régi holland mesterségek. A kovácsoltvas művészei. 14.25: Boris Becker. Amerikai dokumentumfilm – ism. 14.50: Képújság. 14.55: Nem fáj a feje a harkálynak. Szovjet ifjúsági film. 16.15: Műsorajánlat. 16.20: „Broadway, Broadway . . .! A Színház és Filmművészeti Főiskola operett-musical szakos növendékeinek vizsgakoncertje. 17.05: Reklám. 17.10: Magyarország barlangjai. 17.40: Van benne valami. Barkochba játék. 18.25: Reklám. 18.30: Szomszédok. Teleregény – ism. 19.00: Népzene zenekarra. 19.05: Reklám. 19.10: Esti mese. 19.20: Reklám. 19.25: Közlemények. Műsorajánlat. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: Storno. 1821–1907 – ism. 20.40: A tűzes íjász. Olasz film. 22.20: Reklám. 22.25: Híradó 3.

TV2.

16.25: Képújság. 16.35: Tv2. Benne: Reklám – Riportok – Időjárás – Zene – MOVI Krónika – Tűzkereső. 17.30: Kölyökidő – Vakáció. A Dongó őrs kalandjai – ism. 18.00: Telesport. 18.25: Gyerekeknek! Hupikék törpikék. 18.49: Kérdezz! Felelek. Egri János műsora. 19.00: Egy öreg hölgy vállalkozása. NSZK tévéfilm – ism. 20.38: Tv2. 21.00: Híradó 2. 21.20: Tv2. 21.45: Szökés. Amerikai tévéfilm – ism. Kb. 23.20: Tv2. Napzárta.



Egy öreg hölgy vállalkozása (NSZK tévéfilm, szombat, 19.00)

VASÁRNAP

KOSSUTH RÁDIÓ

8.30: Énekszóval, muzsikával. 9.00: Gyilkosság Jeruzsálémben. 1. rész. 10.05: Örökzöld dallamok. 10.54: Édes anyanyelvünk. 11.00: Gondolat – Jel. 12.15: Harminc perc alatt a Föld körül. 12.45: Rázós úton. 12.55: Népdalkörök pódiuma. 13.20: Mit üzen a Rádió? 14.10: Művészlemezek. 15.00: Az áruló. Rádiójáték. 15.47: A Budapesti Madrigálkórus felvételeiből. 16.05: Zenekari muzsika. 17.00: Gondból gondolat. 17.30: Komolyzenei lemezlovas. 18.40: Remekírók hangszalagon. 18.43: Tartuffe, avagy a képmutató. Rádiójáték. 20.20: Erdélyi magyar népdalok és táncdallamok. 20.50: Gluck: Orfeusz. Háromfelvonásos opera. 22.57: Az ősz csak hódít. Versek. 23.11: Hangszerek, hangszínek. Sebestyén János műsora.

PETŐFI RÁDIÓ

7.05: A református egyház félórája. 8.05: A középső fiúk. Mesejáték. 8.55: Rólunk van szó! 10.00: Gálvölgyi Jánosnak hívják. Foglalkozása: Színművész. 11.10: Vasárnapi koktél. 12.03: Jó ebédhez szól a nóta. 13.05: Maximális sebesség nincs. Közvetítés a Forma–1. világbajnokság tizedik futamáról, a Magyarország Nagydíjról a Hungaroringről. 17.05: Poptarisznya. 21.05: Versek. 21.30: Társalgó. Ötvenöt perc irodalomkedvelőknek. 22.25: A mai dzsessz. 23.15: Nézzük a csillagokat is. Nana Mouskouri és Michel Delpech énekel.

BARTÓK RÁDIÓ

19.05: Az MR német nyelvű nemzetiségi műsora Pécsről. 19.35: Zenekari muzsika. 20.40: Európaiak Velencében. 21.00: Hi-Fi varieté. 22.00: Bartók: Zene húros-ütőhangszerekre és cselesztára. 22.30: Nevek ürügyén: Thomas Mann.

MAGYAR TELEVÍZIÓ TV 1.

9.00: Családi torna. 9.05: Kéménymesék. Óvodások filmműsora. 9.25: Aprónép. Amerikai kisfilmsorozat. XII/4. rész. 9.50: Kerek világ. Óvodások műsora. 10.05: Vonzásban. III/1. 10.45: Tűzpróba. A szegedi körzeti stúdió műsora. 11.35: Képújság. 14.05: RTV Közönségszolgálat. 14.10: Forma–1. Magyar Nagydíj. Közvetítés a Hungaroringről. 16.15: Kezek, munka, művészet. NSZK ismeretterjesztő film: A szövés. 17.20: Betűreklám. 17.25: Zarándokút. 17.55: Képújság. 18.00: Műsorajánlat. 18.05: Reklám. 18.10: Delta. Tudományos híradó. 18.40: Reklám. 18.45: Esti mese. 19.00: A HÉT. 20.00: Híradó. 20.15: Mrs. Capper születésnapja. Angol tévéfilm. 21.15: Reklám. 21.20: Vers mindenkinek. 21.25: A könyv művésze. Tevan Andor emlékére. A szegedi körzeti stúdió műsora. 22.05: Telesport. 22.20: Képújság.

TV2.

16.25: Képújság. 16.32: Tv2. Benne: Reklám – Riportok – Időjárás – Zene – Röntgen. Szociális és egészségügyi híradó. 17.00: A Forsyte Saga. Angol családregény. XXVI/6. rész. Döntések. 17.50: Állunk meg egy szóra! Nyelvművelő műsor. 18.00: Tv2. Benne: Wurlitzer. Bill Haley. 18.25: Gyerekeknek. 1. A találékony kisfiú. Lengyel rajzfilm. 2. Bob és Bobek. Csehszlovák rajzfilm. 3. Mátyás, a házimanó. Angol rajzfilmsorozat. 18.46: Tv2. 19.00: Washingtoni szerető. Amerikai tévéfilm. Ism. 20.32: Tv2. 21.15: Halál egyenes adásban. Francia–NSZK film. (16 éven felülieknek!) Kb. 22.50: Tv2. Napzárta.

3000–30 000 Ft-ig VÁSÁROLHAT BEISKOLÁZÁSHOZ SZÜKSÉGES ÁRUKAT

Ami kell az iskolakezdéshez, több üzletünkből is beszerezheti, a vásárlás végén mi összesítjük és a lakása szerint illetékes OTP-fiók rövid lejáratú hitelt biztosít Önnek hitelképessége esetén! Az alábbi áruházakban és üzletekben várjuk kedves vásárlóinkat: Mecsek Áruház Kft. (divat-, ruházat-, sport-, cipő-, kultúrcikkosztály), Szliven Áruház (cipő-, kultúrcikkosztály), Domus Áruház Kft. (bútorosztály), Pátria Uzletház (Pécs, Hajas I. u. 1.), Modul Bútorház (Pécs, Szalai A. u.–Rózsa F. u. sarok), Viktória Divatház (Pécs, Bem u.–Kossuth tér sarok), Papír-írószerbolt (Pécs, Kossuth L. u. 15.), Kondi sportbolt (Pécs, Sallai u. 8.), Vegyesiparcikkbolt (Pécs-Vasas II., Bethlen G. u. 1.), Ritmus hangszerbolt (Pécs, Kossuth L. u. 8.), Papír-írószerbolt (Pécs, Ybl M. u. 7/3), Diana Kft. (Pécs, Berek u. 4.), Bútorbolt (Komló, Gorkij u. 18.), Papírbolt (Siklós, Felszabadulás u. 2.), Játékbolt (Siklós, Felszabadulás u. 18.), Iparcikkbolt (Harkány, Kossuth L. u. 17.), Vegyesiparcikkbolt (Mázaszászvár, Kossuth L. u.), Divatárubolt (Mázaszászvár, Május 1. tér), Cipőbolt (Mázaszászvár, Május 1. tér). Ne feledje, hogy 1000 Ft feletti vásárlásnál 1 szerencseszelvényt is adunk, hiszen Önnek is üzlet a mi üzletünk!

Iskolakezdés a Baranyaker-nél
AUG. 7–19-ig
ELŐLEGFIZETÉS NÉLKÜL!



A HYDRÓ ÉPÍTŐIPARI KISSZÖVETKEZET

egyedi, és típusajtók, ablakok szakipari falak, beépített bútorok elkészítését vállalja rövid határidőre

ÉRDEKLŐDNI:

PÉCS, BUDAI N. A. U. 1.

TELEFON: 13-111/55.

FADD, LENIN MGTSZ
TOLNA MEGYE, IPARI FŐÁGAZAT

felkínálja üzemeinek szabad kapacitását

Színesfémöntöde: kokilla, hok héj, magöntés,

gumiüzem: műszaki gumiáruk,

fém-gumi kötési termékek,

lakatosüzem: szerkezeti lakatosmunkák,

műanyagüzem: hőre lágyuló műanyagok fröccsöntése 1000 g-ig.

Cím: Lenin Mgtsz,

Fadd, Arany J. u. 200.

Vajda József, ipari főágazatvezető.

Telefon: 74-40-255, 74-40-309, telex: 14-279

A BEREMENDI CEMENT- ÉS MÉSZIPARI RÉSZVÉNYTÁRSASÁG
várja az alábbi végzettséggel és gyakorlattal rendelkező munkatársak jelentkezését

MŰSZAKI MUNKAKÖRBE:

— karbantartás-szervező,
— programozó,
— termelés- és folyamatirányító,
— gépész- és villamos szerkesztő.

A MUNKAKÖR BETÖLTÉSÉNEK FELTÉTELEI:

— felsőfokú műszaki szakirányú végzettség esetében legalább 3 éves szakmai gyakorlat,
— középfokú műszaki szakirányú végzettség esetében legalább 5 éves szakmai gyakorlat.

BÉREZÉS: a 2/1987. (XI. 25.) ME. sz. rendelet alapján.
A meghirdetett munkakörök tekintetében előnyt jelent az idegen nyelvtudás, a számítógépes adatfeldolgozásban szerzett képesítés és jártasság, valamint a 45 év alatti életkor.
További információk beszerezhetők a BCM Rt. személyzeti és oktatási osztályán Szirényi János osztályvezetőtől a 73-as körzetszám 11-122, 11-051, 11-207, 11-320, 11-603, 11-503, 11-426-os telefonszámokon.
Pécsről való bejáráshoz autóbuszt biztosítunk.
Jelentkezési határidő: 1989. augusztus 30.
Minden jelentkezésre a megjelölt határidőt követően 10 napon belül válaszolunk.
Jelentkezni: személyesen vagy írásban, írott szakmai önéletrajzzal a BCM Rt. személyzeti és oktatási osztályán lehet.
Postacímünk: Beremendi Cement- és Mészipari Részvénytársaság, 7827 Beremend, Pf.: 20.



MECSEKTRADE RT

Tervezéstől

1989. augusztus 10-én nyíló üzletházunkban

— építőanyag,
— szerelvény,
— szerszám,
— műszaki,
— vegyi,
— kultúrcikk

osztályaink széles körű választékkal várják tisztelt vásárlóinkat.

Cím: Pécs, Nyugati ipari út 1.

Telefon: 72/25-777.

Vállalkozói iroda: Pécs, Rákóczi út 24–26.

Telefon: 72/27-800/27

a megvalósításig!

ZÖLDÉRT 22. SZ.

HAJNÓCZY ÚTI KERTÉSZBOLT

AJÁNLATA:

- Trolli 42. elektromos fűnyírógép 5 480 Ft,
- Rotim elektromos fűnyírógép 6 560 Ft,
- Robi 55. kapálógép 15 900 Ft,
- Robi 56. 3,5. K. Briggs motorral 21 300 Ft
- Fűnyíróadapter Robi 55–56-hoz 4 050 Ft,
- RK 02 kapálógép 24 700 Ft,
- Olcsó akáchordók 40–500 l-ig.

Legyen Ön is a vásárlónk!

VELUNK MINDEN KAPCSOLAT GYUMÖLCSÖZŐ!

ZÖLDÉRT

A PÉCSI INGATLANKEZELŐ VÁLLALAT
felsőfokú közgazdasági vagy kereskedelmi végzettségű

munkatársat keres

Érdeklődni lehet: a 12-799-es telefonszámon,

az anyaggazdálkodási osztályvezetőnél.

Vállalatok, intézmények, vállalkozók!
A Pécsi Szikra Nyomda mohácsi telepe szabad kikészítéssel vállal kötésre rövid határidővel és gyors, pontos kikészítéssel kereskedelmi és ügyviteli nyomtatványokat (B/2-es méretig), vegypapírra, fótprint, önindigós és normál papírra, valamint egyéb nyomdaipari termékeket (meghívó, névjegy, plakát, levélpapír). Cím: Pécsi Szikra Nyomda, mohácsi telep, 7700 Mohács, Dózsa Gy. u. 36. Telefon: 26-47.

A PCKOMPLEX ajánlata

BARANYAKER

EPSON LX 800 (9 tü, 150 c/s)	36.000 Ft
EPSON FX 1000 (9 tü, 160 c/s)	52.000 Ft
EPSON FX 1050 (9 tü, 200 c/s)	65.000 Ft
EPSON LQ 2550 (24 tü, 400 c/s)	210.000 Ft
EPSON DFX 5000 (9 tü, 530 c/s)	250.000 Ft
FUJITSU DL 5600 (24 tü, 520 c/s)	278.000 Ft

IBM XT/AT/AT 386
eredeti és kompatibilis számítógépek,
NOVELL hálózatok igény szerinti kiépítettségben !

Pécs, Kossuth L. u.51.
(Kossuth L. utca Sörház utca sarok)
Tel.: 72-24-721 T.fax: 10-251 Telex: 12-245
Áraink 1 év garanciával, ÁFA nélkül értendők !

Az 509. Ipari Szakmunkásképző Intézet
faipari üzemmérnököt
vagy többéves gyakorlattal rendelkező

technikust alkalmazna

pedagógus munkakörbe,
asztalos-pedagógus munkakörbe,
asztalos szakmai tárgyak elméleti oktatására.

Bérezés megegyezés szerint.

Jelentkezés:
az iskola igazgatójánál.

Cím: 509. Ipari Szakmunkásképző Intézet, Szigetvár, Szecsődi M. u. 2.

Telefon: 138

Holnap, vasárnap is vásár van a ruházati osztályunkon

9 óra és 14 óra között meglepetésekkel, újabb engedményekkel

várjuk Önt és kedves családját vásárunkon!

● AJÁNLATAINK:

– bakfis fekete-fehér mintás dzsörzéruha 1200 Ft helyett 720 Ft-ért,

– bakfis fekete-fehér mintás kétrészes dzsörzéegyüttes 1750 Ft helyett 1050 Ft-ért,

– férfi import dzseki 2200 Ft helyett 1150 Ft-ért (46–56-os méretig több színből választhat),

– férfi import dzseki 2800 Ft helyett 1680 Ft-ért.

– NŐI SZANDÁL divatszínekben 1250 Ft helyett 750 Ft-ért,

– női szandál 870 Ft helyett 522 Ft-ért,

– lányka szandál 1090 Ft helyett 654 Ft-ért,

– STRANDTÁSKA 710 Ft helyett 495 Ft-ért.

● REKLÁMÁRON! HÍMZETT FEHÉR DZSÖRZÉANYAG 100 Ft/m,

– női ruhaszövetek (150 cm széles) 100 Ft/m,

– import kartonanyagok 84 Ft helyett 50 Ft-ért,

– színes kartonok 53 Ft helyett 32 Ft-ért,

– szőttes asztalterítők 163 Ft helyett 98 Ft-ért,

– színes abroszok 221 Ft helyett 133 Ft-ért,

– SZŐNYEGPADLÓ-MARADÉKOK 40%-os ENGEDMÉNNYEL kaphatók az alagsori árusítóhelyünkön.

● GYERMEKPÓLÓK: 129 Ft helyett 77 Ft-ért,

154 Ft helyett 85 Ft-ért,

160 Ft helyett 96 Ft-ért,

tajvani női pólók: 463 Ft helyett 278 Ft-ért,

536 Ft helyett 322 Ft-ért,

590 Ft helyett 354 Ft-ért,

mintás női pólók 362 Ft helyett 217 Ft-ért,

BAKFIS BUGYIK tanga és bikini fazonban 35 Ft-os REKLÁMÁRON!

● EGYÉB RUHÁZATI AJÁNLATAINK: MOST ÉRKEZETT!

Férfi farmer bélelt dzseki 2450 Ft-ért,
női farmer bélelt dzseki 2500 Ft-ért,
férfi tengyel ballon dzseki 1590 Ft-ért,
női import sport dzseki 1350 Ft-ért,
férfi LEVI'S vászonpantalló (II. o.) több színben 1410 Ft-ért,
férfi LEVI'S kék farmerpantalló 1450 Ft-ért.

● Gyermek „ACID"-pólók 159 Ft-ért, tinédzser „ACID"-pólók 175 Ft-ért.

● Jugoszláv fonalak 894 Ft–1032 Ft/kg, olasz fonalak 71,60 Ft–104,30 Ft/motring.

● Olasz melltartógarnitúra 549 Ft–762 Ft-ig, cseh és NDK melltartók 165 Ft–198 Ft-ig, Triumph melltartók 343 Ft–595 Ft-ig,

fűzők 170 Ft–198 Ft-ig,
pamut rövid kombiné 465 Ft-ért,
selyem rövid kombiné 204 Ft-ért.

● Férfi futógarnitúra (sárga és mályva színben) 2400 Ft-ért,

férfi és női szabadidőruhák 1190 Ft–2610 Ft-ig,
gyermek szabadidőruhák 530 Ft–965 Ft-ig.

● AZ IPARCIKKSZINT KEDVEZŐ AJÁNLATAI:

GOLD STAR videólejátszó 23 900 Ft helyett 22 900 Ft-ért,

„BEIJING" japán képcsöves színes tv 25 900 Ft helyett 22 900 Ft-ért,

„SORRENTO" tv 37 900 Ft helyett 36 900 Ft-ért,

„CAPRI" tv 44 900 Ft helyett 42 900 Ft-ért,
„ITT" 3448 típ. tv 49 900 Ft helyett 46 900 Ft-ért,

„CIKLÁMEN" tv 29 900 Ft helyett 27 900 Ft-ért,
„ITT" Musikcenter hangfallal 19 900 Ft-ért.

● ÚJDONSÁG! „OMRON" digitális vérnyomásmérő 4990 Ft-ért,

– grillsütők 2900 Ft-tól 4850 Ft-ig,

– mikrohullámú sütők 18 700 Ft-tól 22 900 Ft-ig,

– hajszárítók (1300 W) 1240 Ft-tól 1800 Ft-ig,

– olajsütők 1630 Ft-tól 2690 Ft-ig,

– Molinex robotgép 2440 Ft-tól 4290 Ft-ig.

● MŰSZERÉSZEK FIGYELMÉBE . . .

– „Mini" műszerporszívó 1370 Ft-ért.

● Silstar teleszkópos horgászbot 1000 Ft-tól 2550 Ft-ig,

– Silstar orsók 1200 Ft-tól 2550 Ft-ig.

● Kertigarnitúra: asztal 4 székkel 6600 Ft-ért,

– napozóágy 650 Ft-ért,

– felfújható gyermekcsónak 378 Ft-ért,

– felfújható gyermekmatrac 350 Ft-ért,

– napernyő 1360 Ft-ért.

● Áramfejlesztő 2 kW, 220 V, 5 LE, 4 ütemű, Briggs motorral 39 900 Ft-ért,

– áramfejlesztő 4 kW, 220 V–380 V, 4 ütemű, 5 LE, Briggs motorral 58 900 Ft-ért,

– benzinmotoros vízszivattyú BVSZ–02 típ., 2 LE, vízszállítás: 120 l/percenként 12 710 Ft-ért.

● OLCSÓBBAN AZ ABC-BŐL:

– pizzapor 48 Ft helyett 24 Ft-ért,

– NDK halfilék (különféle ízesítéssel) 32 Ft helyett 28 Ft-ért,

– lencse (1/2 kg) 32 Ft helyett 16 Ft-ért,

– AXE tusfürdő 216 Ft helyett 115 Ft-ért,

– Komfort mosókrém 32 Ft helyett 16 Ft-ért,

– Putz súrolószer 62 Ft helyett 25 Ft-ért.

● HŰTŐTÁSKA 659 Ft-ért,

– MEDITERRÁN NARANCS 62 Ft/kg,

– osztrák „VIVI BABÁK" 330 Ft-tól 1090 Ft-ig.

Egyedi, gazdag választék – klímaberendezés.

KONZUM ÁRUHÁZ,
Pécs, Kossuth tér.

A felszámolás alatt álló Tanép Vállalat felhívja a lakosság és a közületek figyelmét, hogy

— építési,

— víz-, gáz- és fűtésszerelési,

— szakipari és

— alkatrészek, tmk-hoz szükséges anyagok,

— egyéb anyagok

MÉG VÁSÁROLHATÓK A VÁLLALAT KÉSZLETÉBŐL!

VÁRJUK ÉRDEKLŐDÉSÜKET!

Raktárunk helye: Kaposvár, Cseri út 2., SÁTORRAKTÁR.

Értékesítésre felajánlja még meglevő

— irodaberendezéseit, felszereléseit,

— író- és összeadógépeket,

— 2 db ROBOTRON 1711 típusú könyvelőgépét,

— DARO ASCOTA típusú könyvelőgépét,

— 2 db EC 9080 lyukkártyás lyukasztógépét.

ÉRDEKLŐDNI:
TANÉP-KÖZPONT, KAPOSVÁR,
48-as ifjúság útja 5.,
vagy központi telep,
Kaposvár, Cseri út 2. (sátorraktár).

HÁZASSÁG

Magányos? Társra vár? Megoldás: „NAPSUGÁR" Társkereső! Szeretettel vár minden magányost. Jöjjön – segítünk! Hunyadi 21. Telefon: 13-736. Postafiók 436.

32 éves, 163 cm magas, két gyermekét nevelő özvegy férfi megismerkedne falut kedvelő özvegy vagy elvált asszonnyal, lakásom van. Ha lehet, fényképes levelet várok. „Hazavárunk" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Megismerkednék legalább 175 cm magas, 40 év feletti, jó megjelenésű, intelligens, megbízható férfival. „Tartós kapcsolat" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

45 éves, középvégzettségű, kellemes megjelenésű nő intelligens, korrekt társat keres, házasság céljából. „Azonos hullámhossz" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

58 éves özvegyasszony korban hozzáillő élettársat keres. Jogosítvány jó lenne. „Irányított véletlen" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Átlagos, 21 éves lány megismerkedne fiatalemberrel, házasság céljából. „Gyöngyvirág" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

45 éves, 160/52, 29 éves, 170/58 és 28 éves, 166/60, rendezett anyagiakkal, lakással rendelkező, középvégzettségű hölgyek, független barátot keresnek, házasság céljából. „Pesszimista" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

27 éves, vidám természetű, diplomás nő vagyok, ki társát keresi házasság céljából. Legyen értelmes, határozott, érdeklődő és szenvedélyes. „Cséti" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

32 éves, 157 cm magas, 2 gyermekét egyedül nevelő, elvált asszony házasság céljából megismerkedne józan életű, vidéki férfival. „Anyagiak rendezettek" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

35 éves, 160 cm magas, független, diplomás nő megismerkedne házasság céljából, intelligens, kreatív férfival. „Mérleg" Jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

44/170/64, barna, rövidhajú, elvált nő, korban hozzáillő, józan életű társat keres, házasság céljából, kaland kizárva. „Piros szekfű" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

43/183/80, öt- és nyolcéves leánygyermekeit egyedül nevelő férfi megismerkedne egy mélyen érző, ragaszkodó hölggyel. „Három kívánság" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

60 éves, 170 cm, kissé molett, özvegyasszony, megértő, kölcsönös megbecsülés, józan életű társnak 63 éves korig. „Szentimentális" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Vidéken élő, független nő ezúton keres kizárólag házasság céljából, józan életű, független falusi szakmunkás fiatalembert. „Együtt könnyebb 21404" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

SOS Társkeresőnél diszkréten partnert talál. Cím: 7607 Pécs 7. Pf.: 13.

„Kapcsolatteremtő" Országos Társkereső Szolgálatnál kívánságának megfelelő házastársat, élettársat, szabadidőpartnert talál. Válaszborítékért tájékoztatót küldünk. Levélcímünk: Pécs, Pf.: 68. 7632

Rendezett körülmények között élő 35 éves, éves, 180 cm magas fiatalember, társaság hiányában megismerkedne korban hozzáillő hölggyel, házasság céljából. „Még nem késő 245434" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Nyugdíjba vonuló, magas, komoly, jó megjelenésű férfi ismeretségét keresi, hozzáillő, tisztességes, otthonát szerető, természetet kedvelő hölgy. Állampolgárság nem feltétel. „Kocsival előnyben" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

28 éves, jó megjelenésű, diplomás, barna férfi, jó körülmények között élő hölgy ismeretségét keresi házasság céljából. „Szeretet és egyetértés" jeligére a Mohácsi Napló szerkesztőségébe.

23 éves, 168 cm magas, 2 gyermekét egyedül nevelő, elvált asszony, társaság hiányában megismerkedne házasság céljából józan életű, komoly gondolkodású, de vidám természetű férfival, 30 éves korig. Kizárólag fényképes levelekre válaszolok. Anyagiak rendezettek. „Bízzunk a jövőben" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Építkezők, közületek, vállalatok, figyelem!

A Bázis Déldunántúli Építőipari Vállalat, Pécs, Rózsa Ferenc u. 4. sz. alatti ÉPÍTŐK BOLTJA az alábbi árukínálatot ajánlja kedves vásárlóinak.

— Radiátorok,
— fenyő fűrészáruk,
— nyílászárók,
— beépített szekrények,
— kötőelemek,
— vasáruk,
— garázskapuk,
— szaniteráruk,
— csempék,
— metlachit lapok és egyéb hasznosítható építési anyagok nagy választékban.

Nyitva tartás: hétfő—péntek 8—15-ig,
szombat 8—12-ig.

Telefon: 24-495.

BÁZIS

Győződjön meg róla!

BÁZIS

A legolcsóbb betont tőlünk vásárolhatja! Garantált minőség, udvarias kiszolgálás! Szinvonalas szolgáltatások: szállítás, betonpumpás bedolgozás. ÉRDEKLŐDJÖN NÁLUNK, FORDULJON HOZZÁNK!

Címünk: BÁZIS Déldunántúli Építőipari Vállalat, Ipari Üzemigazgatóság, Pécs, Pellérdi út 55.

Telefon: 15-844 116, telex: 12-505

TEZKER

AGRÁRSZÖVETKEZETEK KERESKEDŐHÁZA
PÉCSI KÖZÖS VÁLLALAT
PÉCS, NAGYVÁRAD U. 1.

felvesz

ÚJONNAN LÉTREJÖVŐ KÜLKERESKEDELMI OSZTÁLYÁRA

VEZETŐT,
ÜZLETKÖTŐT,
KÜLKERESKEDELMI BONYOLÍTÓT.

NÉMET, ANGOL NYELVTUDÁS ELŐNYBEN.

JELENTKEZÉS:
levélben vagy telefonon a munka- és személyügyi vezetőnél.

Telefon: 33-188/27 számon.

A PROCOM KFT. MEGLEVŐ KÉSZLETÉBŐL AZONNALI SZÁLLÍTÁSRA AZ ALÁBBI MÉRETŰ SZÁMÍTÁSTECHNIKAI NYOMTATVÁNYOKAT KÍNÁLJA ELADÁSRA.

24x12 2 és 3 példányos,

382x12 2 és 3 példányos,

412x12 2 és 3 példányos.

A megrendeléseket az alábbi címre kérjük:
PROCOM KFT., 1012 Budapest, Attila u. 71.

Telefon: 750-730, telefax: 754-737

SZTK-UGYINTÉZÉSBEN JÁRTAS BÉRSZÁMFEJTŐT, ELEKTROMŰSZERÉSZT, ELEKTROTECHNIKUST, ILLETVE VILLAMOS ÜZEMMÉRNÖKÖT ÉS 4 ÓRÁS NYUGDÍJAS KŐMŰVEST

azonnali belépéssel felveszünk

JELENTKEZÉS:
PÉCS, TUZÉR U. 13.,
PATYOLAT VÁLLALAT, MUNKAUGY.

PATYOLAT

TÖBBSZÖRI NYERÉSI LEHETŐSÉG A MOHÁCS ÉS VIDÉKE TAKARÉKSZÖVETKEZETNÉL!

Egységeinknél elhelyezett — és október 31-én, illetve december 31-én még élő — minden 10 000 Ft betét után október 31-ig 3 darab, azt követően 2 darab sorsjegyet adunk, amelyek a saját, a megyei és az országos sorsoláson vesznek részt.
Saját akció (aug. 1.—dec. 31.) nyereményei:
1 db YUGO 55 típusú személygépkocsi,
továbbá 5000—100 000 Ft-os betétkönyvek,
összesen 1 millió Ft értékben.
Megyei akció (jún. 26.—dec. 31.) főnyereménye:
1 db BMW 316 típusú személygépkocsi.
Országos akció (júl. 10.—okt. 31.) nyereményei:
3 db MARUTI 800 típusú személygépkocsi
és sok értékes nyeremény több millió Ft értékben.

Bővebb felvilágosítással várjuk Önt 13 egységünkben:
Mohács (Radnóti ltp.), Babarc, Dunafalva, Dunaszekcső, Geresdlak, Hímesháza, Homorúd, Kölked, Lánycsók, Palotabozsok, Somberek, Véménd, Pécs, Bem utca 5. sz., I. em. 106. sz., Konzum épület.

TAKARÉKSZÖVETKEZET

Heti jegyzetünk

Szakszervezet

Megkezdték a sportolók szakszervezetének a szervezését. Ebben természetesen a nem amatőr, hanem a főhivatású sportolók érdekeltek, akik tulajdonképpen mindeddig tényleges érdekképviselet nélküli alkalmazottak voltak. A hivatásos sportolók érdekvédelme már korábban is felmerült, de akkor gyorsan le is került a napirendről. Részben, mert még bizonytalannak tűnt a „főhivatású" sportolók jogállása, részben, mert a legtöbb sportoló egyébként szakszervezeti tag volt valahol. Legtöbben az amatőrkoruk vállalata szerinti ágazati szakszervezetének a tagja maradt. Ez addig rendben is volt, ameddig a szakszervezeti tagság jóformán csak a „szervezett dolgozók" táborához való tartozást volt hivatott reprezentálni. Addig mindegy volt, hogy egy labdarúgó vagy úszó vagy atléta a vasas- vagy bányászszakszervezethez fizeti-e hónapról hónapra a tagdíját.

Nem tudom, hogy a sportolók mikor érezték először a saját szakszervezet hiányát, de a kivülállónak az elmúlt évek nagy port felvert „ügyei" kapcsán feltűnt, hogy a sportolók ügyében tulajdonképpen nem járt el senki. Természetesnek tűnt volna, hogy amikor a labdarúgók külföldre szerződtetése megkezdődött és az első problémák napvilágra kerültek, szót emelt volna a labdarúgók érdekképviselete. Ugyanígy még a bunda- és a doppingügyekben is elvárható lett volna a szakszervezeti képviselet. Akárhogy is csűrjük-csavarjuk, a nagy vitát kiváltó és nagy indulatokat kavaró ügyekben végső soron a sportolók maradtak csupán védtelenek. Magyarán szólva, mindkét esetben szinte teljes egészében „ők vitték el a balhét". Az egyesületeket védte a szövetség meg a sportvezetés, a sporthivatalt és a kapcsolódó részeit pedig eleve igyekeztek felmenteni.

A súlyemelők doppingügye úgy zárult le, hogy a közvéleményben a sportolók abszolút felelőssége rögződött. Pedig nyilvánvaló, hogy a felelősség nemcsak a „munkavállalót" terheli, egyik esetben sem.

Természetesen nemcsak a „zűrös" ügyek rendezésére hivatott a sportolók szakszervezete sem. Gondolom, a hivatásos sportolók esetében is a „fent", vagy ki tudja hol megszabott fizetéseket fel kell hogy váltsa a béralku során kimunkált javadalmazás. Enélkül elképzelhetetlen nemcsak a profi-sport működése, de a mai sportélet tisztasága is. Ha létrejön a sportolók szakszervezete, a sportot hivatásszerűen űzők, ha nem is egyik napról a másikra, megszabadulhatnak a nem kevés bizonytalansággal járó helyzetüktől. Ez pedig nemcsak az ő munkavállalói szerepüket erősíti, hanem az egész sportéletünkét.

– K –

Szurkológyűlés a PMSC-nél

Sokáig hiába vártok rá, de végül is kiböjtölték: szurkológyűlést tart augusztus 10-én, csütörtökön 18 órakor az ÉM-szállóban (Szántó Kovács J. u.) a PMSC labdarúgó szakosztálya. Ezen a szurkolók találkozhatnak Garami József vezetőedzővel és a játékosokkal. Ha már ennyit kellett várni erre a fórumra, biztosan sok kérdés hangzik majd el. Nem nehéz megjósolni, kényesek is ...

A PEAC-Zöldértnél nem volt nyári szünet



Tegnap délelőtt az ifjúságiak edzettek a PEAC csarnokában Fotó: Laufer László

Ismét van NB I-es férfi asztalitenisz-csapata Pécsnek

Az ércbányásztól a sebészig terjed a skála

Hogy egy teljesen amatőr csapat – bármelyik sportágban – az első osztályba jusson, manapság ritkaságszámba megy. S ha még azt is hozzátesszük, (mert a PEAC–ZÖLDÉRT férfi asztalitenisz-csapatának esetében erről is szó van) hogy az együttes tagjai napközben igencsak felelősségteljes munkát végeznek, nem amolyan alibi állásban töltik ki a munkaidőt, akkor méginkább elismerésre méltó ez a feljutás.

– Van választék bőven ... – mosolyog Diófási Tamás, az egyetemisták játékosedzője. – Davidovics doktor a gyermekklinikán sebészkedik, Bocz Attila az Ércbányánál nehéz fizikai munkát végez, én pedig a Zöldért importosztályán marketingvezető vagyok. Nehéz egyeztetni, hogy ki mikor, és mennyire ér rá, de azért, ha az NB II-ben sikerült, megpróbáljuk az NB I-ben is.

Az ember azt gondolná ezek után, hogy „ahogy esik, úgy puffan"-alapon vágtak neki tavaly a bajnokságnak, s őket is meglepte, hogy végül feljutó helyen kötöttek ki. De, nem ...

– Célunk volt az NB I-be kerülés – mondja Diófási Tamás. – A csapat képzett játékosokból áll, az átlagéletkor is megfelelő, úgy huszonöt év körül van, és a Zöldért sem maradt adós az anyagi támogatással.

A fiúk meghálálták az előlegezett bizalmat, a szponzor, a Zöldért tehát nem járt rosszul. A pénzt ők adták, az edzés- és versenyzéslehetőséget pedig az egyetem, így hát semmi nem hiányzott a jó eredményhez.

– Az NB I „B" csoportjában tíz csapat ellen kell szeptembertől felvennünk a küzdelmet. Nem lehet más célunk, mint a biztos bentmaradás, ehhez legalább hétszer nyerni kell a 18 mérkőzésből – tervezget a játékos-edző.

Az NB II-ben szerepelt csapat szinte teljes egészében együtt marad, egyedül dr. Szederkényi József nem tudja vállalni a fokozott terhelést és a sűrű versenyprogramot. Helyére – szerencsére – sikerült igazolni egy megfelelő játékost Gyén László személyében, aki annak idején Pécsett kezdte ütni a kaucsukot, majd az NB I-es Pénzügyőrhöz került, s most családi okok miatt költözött vissza a baranyai megyeszékhelyre.

– Nem tartottunk nyári szünetet, csak csökkentettük az edzések számát – mondja Diófási Tamás. – Hetente egyszer-kétszer mindenki lement a csarnokba ütögetni, így a jövő héten a háromhetes edzőtáborozás kezdetén senki sem indul nulláról. A bajnokság befejezése óta két nemzetközi mérkőzést játszottunk a Fellbach és a jugoszláv Kikinda ellen, augusztus közepén pedig a csehszlovákiai Léva együttesének vendégei leszünk.

Szeptember elején pedig kezdődik az NB I-es bajnokság. Régen volt már elsőosztályú férfi asztalitenisz csapata Pécsnek. Remélhetőleg a szűk esztendőket kárpótolni fogja a PEAC-Zöldért elkövetkezendő szereplése.

Pauska Zs.

Testületet alakítanak az edzők?

Testületté alakul egy bizottság? Erre hétfőn adnak választ a MEDOSZ-székházban tanácskozó első-, másod- és harmadosztályú, valamint utánpótlásedzők. A labdarúgó szakemberek ekkor vitatják meg a sportág napi gondjait és a továbblépés lehetőségeit. A bővebb részletekről Garami Józseftől, az edzőbizottság volt elnökétől kért tájékoztatást az MTI munkatársa.

– Kötetlen, nyílt vitát várok a hétfői találkozástól, előre nem határozzuk meg, hogy kinek miről kell majd beszélni – jelentette ki a PMSC szakvezetője. – Tehát arról van szó, hogy összeülnek a magyar edzők, s megtárgyalják ügyes-bajos dolgaikat.

Mi lesz az edzőbizottsággal?

– Nem tartom elképzelhetetlennek, hogy a szakemberek érdekvédelmi szervezetét a jövőben edzői testületnek fogják nevezni. Többek között ezt a kérdést is a MEDOSZ-ban fogjuk megvitatni. Tisztázni kell a célokat, a működési szabályzatot, illetve azt, hogy egyáltalán szükség van-e egy ilyen testületre.

Az edzőbizottságnak most ki áll az élén?

– Az elnöki tisztemről lemondtam, de az átmeneti helyzetben intézem a folyó ügyeket.

Miért vált meg posztjától?

– Az ok egyszerű: nem fért bele az időmbe a háromórás ingózás Pécs és Budapest között.

Hétfőn elsősorban a napi problémákról fognak vitázni. Ön szerint behozható a magyar labdarúgás lemaradása a nemzetközi élvonallal szemben?

– A hazai futball legfőbb gondjai összefüggenek a magyar valóság megoldatlan kérdéseivel. Leegyszerűsítve azt is mondhatnám: a labdarúgásban ugyanannyi választ el minket az NSZK-tól, mint például az építőiparban ... Az elmúlt években elszaladt mellettünk a világ. Ennek több összetevője van. Az edzők szempontjából a leglényegesebbnek azt tartom, hogy a szakemberek mozgástere korlátozott volt. Kevesen járhattak külföldre tanulni, s inkább csak a csapatok túráin ismerkedhettek a nemzetközi követelményekkel – mondta Garami József.

Donike doktor ajánlja módszerét

Dr. Manfred Donike, a kölni doppinglaboratórium vezetője, a NOB doppingellenes bizottságának tagja új módszert dolgozott ki, amelynek segítségével állítólag akár hónapokra, sőt évekre visszamenőleg ki lehet mutatni a tiltott szerek használatát. A Reuter hírügynökség szerint a vizsgálati eljárással be lehet bizonyítani, hogy Ben Johnson kanadai rövidtávfutó nemcsak Szöulban, hanem az ötkarikás játékokat megelőző időszakban is – tartósan – doppingolt.

A kölni professzor kijelentette, hogy módszere sokkal hatékonyabb a jelenlegi ellenőrzési rendszereknél. Amennyiben hivatalosan elfogadják a Donike-féle eljárást, alighanem bajba jutnak a tiltott szerek fogyasztói. Ebben az esetben semmiképpen sem lesz elég egy-két héttel a jelentősebb versenyek előtt leállni a doppingolással ...

Dr. Donike szerint nemcsak a kanadai atléta nagy botrányt kavaró ügyével kellene foglalkozni. A szöuli olimpián részt vevő férfi atléták 80 százalékáról feltételezhető, hogy a felkészülési időszakban nem csupán az edzésmunkára alapozták későbbi jó teljesítményeiket ...

Mai sportműsor

SZABADIDŐSPORT. ANK nyílt lábteniszbajnokság, Nevelési Központ, 9.00. Baranyai Triatlon, Orfű, 9.30.

LABDARÚGÁS. Komló–PMSC, barátságos mérkőzés, Komló, 16.30.

KÉZILABDA. Komló–Taurus SE, NB I/B, férfiak, Komló, 17.00.

A világ sportja

● *GLASGOW.* A brit labdarúgó klubok között a skót bajnok Glasgow Rangers az egyik leggazdagabb. A népszerű együttesnek nem kevesebb, mint 3000 részvényese van, s David Murray elnök bejelentette, hogy a közeljövőben példátlanul nagy összegű szponzorszerződést kötnek. A támogató cég nevét még nem hozták nyilvánosságra.

● *BUENOS AIRES.* Visszavonul a labdarúgástól Daniel Passarella, az 1978-as világbajnok argentin csapat egyik meghatározó egyénisége. A 36 éves játékos az elmúlt évben visszatért a Buenos Aires-i River Plate együtteséhez. Korábban az olasz Fiorentina és az Internazionale színeiben szerepelt.

● *SEATTLE.* Több ezer szovjet turista utazna a jövő évi Jóakarat Versenyekre, amennyiben az amerikai légitársaság is különjáratot biztosítana az érdeklődőknek. Az Aeroflot vállalat ugyanis nem képes az összes jelentkezőt elszállítani a versenyek helyszínére, az egyesült államokbeli Seattle-be. Ezt V. D. Szamorukov, a szovjet légitársaság igazgatója közölte a Jóakarat Versenyek szervező bizottságának elnökével, Bob Walsh-sal.

● *PISA.* Az olasz város klinikájának olimpiai bajnok lakója van. Gelindo Bordin, a szöuli ötkarikás játékok maratoni futóversenyének aranyérmese tüdőgyulladás miatt kényszerül orvosi kezelésre. Az olasz atléta reméli, hogy szeptemberre rendbe jön, ám ebben az idényben már aligha számíthat kiugró eredményre.

● *ROMA.* Éles hangon bírálta az Olasz Labdarúgó Szövetség legutóbbi döntését Silvio Berlusconi, a BEK-győztes AC Milan elnöke. A klubvezető nem értett egyet azzal, hogy a nézőtéri vandalizmus miatt akár egyes stadionokat is betilthatnak egy időre.

– A Milan mindig gondot fordított a rendfenntartásra, de a rendőrség feladatait nem vállalhatjuk át – jelentette ki Berlusconi az olasz televíziónak adott nyilatkozatában. – Amennyiben viszont zárt kapuk mögött, semleges helyszíneken rendeznek bajnoki mérkőzéseket, az egyesületeket többmillió dolláros veszteségek érhetik. Mi már hivatalosan is tiltakoztunk az intézkedések ellen.

A szövetség elnöke, Antonio Matarrese szerint viszont akár tetszik egyeseknek, akár nem, a szigorításokra szükség van ...

*

A labdarúgás utóbbi évtizedének legnagyobb újításaként jellemezte Azealio Viaini olasz szövetségi kapitány a brazilok új játékstílusát. Sebastiao Lazaroni valóban meglepő felállásban küldte pályára csapatát a dél-amerikai bajnokságon: a védősor mögött egy sepregető biztosított. Vicini is osztotta a szakembereknek azt a véleményét, miszerint ezzel a brazilok játéka lényegesen hatékonyabb lett. Hozzátette: jó lesz odafigyelni Pelé utódaira a jövő évi, itáliai világbajnoki döntőben ...

DN SPORT

Az öttusa-világbajnokság hírei

Az augusztus 29-én kezdődő budapesti öttusa világbajnokság szervezőbizottságának négytagú küldöttsége, élén Császári Attila elnökkel, vasárnap egynapos villámlátogatást tesz Bécsújhelyen. Látogatásuk célja, hogy tapasztalatot cseréljenek az ausztriai városban folyó női öttusa-vb házigazdáival, s hogy találkozzanak a Nemzetközi Öttusa és Biatlon Szövetség vezérkarából Igor Novikov elnökkel, Dieter Cridkow főtitkárral de legfőképpen Jan Novotnyval, a technikai bizottság elnökével, aki a budapesti vb-n technikai delegátusként lesz jelen. Császári Attilán kívül Pécsi Gábor verseny-, illetve Móricz István technikai igazgató, valamint Spiegl Józsefné szervezőbizottsági titkár vesz részt a 24 órás tanulmányi úton. A négyfős szervezői csapat nem szeretne üres kézzel visszatérni Bécsújhelyről: most veszik át a nemzetközi szövetség zászlaját.

Tíz nappal az „utolsó" határidő után sem érkeztek még meg Budapestre az NSZK-beli Uhlmann cégtől megrendelt vivóberendezések, amelynek értéke több mint 100 000 nyugatnémet márka. A szervezőbizottság telefonon kért magyarázatot a késésre, mire a válasz az volt, hogy a jövő héten mindenképpen leszállítják a lebonyolításhoz szükséges berendezéseket, így azok felszerelésére és alapos kipróbálására is marad idő.

*

A 27 részt vevő nemzet közül kettő (Koreai Köztársaság, Spanyolország) már befutott, hormadikként, augusztus 8-án, kedden, a japánok jönnek.

*

A világbajnokság mindkét lovas számának (hagyományos, illetve váltó vb) a Kincsem Park ad otthont. A Magyar Lóverseny Vállalat létesítményében a Kiskőrösi Állami Gazdaság szakemberei már befejezték a nyári lóállások felújítását, így a „ló-motel" akár a jövő héttől fogadni tudja a hátasokat. A Kincsem Parkkal szomszédos BNV területen ugyancsak a jövő héten alakítják ki azt a konténeres falut, ahol a lovak gondozói jutnak szálláshoz.

A „K" kategóriába sorolt barcsi „Vörös Csillag" Mezőgazdasági Termelőszövetkezet

pályázatot hirdet

1989. évben végzett

agrárkémikus és közgazdász

kezdő szakemberek részére.

Bérezés: az érvényben levő jogszabályok figyelembevételével megegyezés szerint. Szolgálati lakást a szövetkezet biztosít.

Jelentkezni a szövetkezet elnökhelyettesénél lehet levélben vagy személyesen (Francz Rezső, 7570 Barcs, Béke u. 6.), a hirdetés megjelenésétől számított 30 napig.

Telefon: Barcs 52, 54. Telex: 13-215.

Dunántúli Napló

AZ MSZMP BARANYA MEGYEI BIZOTTSÁGÁNAK LAPJA

Főszerkesztő: MITZKI ERVIN. Főszerkesztő-helyettesek: BÁLING JÓZSEF és LOMBOSI JENŐ
Kiadja a Baranya Megyei Lapkiadó Vállalat. Felelős kiadó: BODÓ LÁSZLÓ
Szerkesztőség és kiadóhivatal: Pécs, 7601 Hunyadi út 11. Pf.: 134
Telefon: 15-000. Szerkesztőség telex: 12-421. Telefax: 22-301. Kiadó telex: 12-320.
Készült a Pécsi Szikra Nyomdában. Pécs, Engel János u. 8. 7630. Telefon: 32-177. Telex: 12-211. Felelős vezető: FARKAS GÁBOR
Terjeszti a Magyar Posta. Előfizethető: bármelyik hírlapkézbesítő postahivatalnál, a hírlapkézbesítőknél, a Posta hírlapüzleteiben és a hírlapelőfizetési és lapellátási irodánál (HELIR), Budapest XIII., Lehel u. 10/A, 1900, közvetlenül vagy postautalványon, valamint átutalással a HELIR 215-96162 pénzforgalmi jelzőszámra.
Előfizetési díj: egy hónapra 105,– forint, negyedévre 315,– forint, egy évre 1260,– forint.
Indexszám: 25054. ISSM 0133-2007.



Dr. Balogh Miklós, Kárászné dr. Rácz Lídia, dr. Vári László

Zalában emelt fővel járhatnak a kommunisták

A zalai földcsuszamlás sokkját még ma sem heverték ki sokan: a magát reformernek mondó, de hagyományos struktúrában gondolkodó pártbizottságot elsöpörték az új utat választó reformkommunisták. Panoptikumba tették az apparátust, s egy 150-tagú választmány lett az MSZMP legfőbb letéteményese Zalában. Kimondták: nincs többé protokollista! A pártvezetői tekintély nem a poszttal járó előjog; kinek-kinek önmagának kell azt megszereznie. (Folytatás a 3. oldalon)

Békéscsaba tanácselnök nélkül

Szombaton szavazást tartottak Békéscsabán a 36-os városi tanácsi választókerületben arról döntöttek, hogy maradjon-e *Gally Mihály* tanácselnök vagy sem. Az 599 választó közül 315-en adták le voksukat, a többiek különböző okok miatt távol maradtak. Kétszázötvenen igennel szavaztak Gally Mihály – FIDESZ által kezdeményezett – visszahívására, 57-en a tanácselnök mellett voksoltak, nyolc szavazat pedig érvény-

(Folytatás a 2. oldalon)

Megszűnt a határsáv, a nyomsáv

HATÁRozott változások

Horgászati engedélyek könnyítése a Dráván

A Minisztertanács döntése értelmében augusztus elsejétől megszűnt a határsáv fogalma, nem lesz szüség többé nyomsávra, és könnyítették a határvizi horgászat engedélyezését is. A részletekről érdeklődtünk *dr. Golobics Károly* alezredestől, a határőrség pécsi kerületének parancsnok-helyettesétől.

– Humánus, az állampolgárokat segítő, a határőrség adminisztratív tevékenységét könnyítő intézkedésről van szó. A hozzánk tartozó mintegy kétszáz kilométeres határszakaszon eddig külön engedély kellett annak, aki az államhatártól számítva 500 méteres távolságon belül akart tartózkodni. Most ez megszűnt. A határőrség egyébként az állampolgárok törvényes jogainak és a termelőüzemek érdekeinek messzemenő tiszteletben tartásával, az eddigieknek megfelelően ellenőrzi a 20 kilométeres határterületen belüli határszakaszt. Feladataink nem csökkennek, hiszen várhatóan a határsértések száma növekedni fog. Ebben az évben a tiltott határátlépést elkövetni szándékozók száma is növekedett, több mint 80 százalékuk külföldi állampolgár volt.

A Mohácstól Dombóvárig terjedő szakaszon évente több mint tízezer határsávi és közel ötezer határvizi horgászati engedélyt adtunk ki. Ezekre a továbbiakban nem lesz szükség, csupán az éjszakai pecázást kell bejelenteni, az illetékes határőrőrsre, hiszen van olyan része a Drávának, amely teljesen magyar terület, másutt pedig az egész folyórész Jugoszláviához tartozik. A továbbiakban megfelelő jelzésekkel ellátott csónakot is

(Folytatás az 5. oldalon)

ÁRA: 5,20 Ft

Dunántúli Napló

XIVI. évfolyam, 215. szám
1989. augusztus 6., vasárnap

DÉL-DUNÁNTÚLI POLITIKAI LAP

Égi csatornák műsorai a pécsi belvárosban
(3. oldal)

Gyilkos nemi vágyak
(4. oldal)

Massipunkt – Lumbágó, ég veled!
(5. oldal)

A 71-es csapdája
(5. oldal)

A pécsi havihegyi búcsúban



Gyermektelen házasok reménye

Havas Boldogasszony talán segít?

A vakítóan hótiszta falú templom árnyékában meghúzódó fehérzöld pázsiton egy fiatal pár fektette le színes pokrócát. Nem értették a magyar nyelvet, de eljöttek ide, a pécsi Havihegyre, hogy megünnepeljék Havas Boldogasszony napját. Mind ez idáig nem született gyermekük. A Szűzanyát kérték, segítsen.

Valamikor, réges-régen, egy gyermektelen római házaspár a Szűzanya segítségét kérte. A Szűzanya megjelent előttük, és óhaja az volt: ahol augusztus hónapban havat találnak, ott építsenek fel egy templomot. A Maria Maggiore bazilika így készült el. Ennek kegyképének másolata került Pécsre 1780-ban, a havihegyi templomba.

A pécsi templomnak is külön története van, amelyet Kövesi Ferenc diakónus mesélt el.

1600-ban pestisjárvány pusztított Magyarországon. Pécs város hívő lakossága fogadalmat tett, ha megmenekülnek a haláltól, a Szűzanya tiszteletére egy templomot építenek fel. A járvány elmúltával kézzel, vállon, imádkozva hordták föl az építőanyagot a pécsi Havihegyre, ahol 1697-

(Folytatás a 2. oldalon)

Kiskunfélegyháza képviselő nélkül...

MDF-siker Kecskeméten

Időközi tanácstagi választások Baranyában

Az előző sikertelen kísérlet után szombaton ismét választásokat rendeztek a megye két településén, Komlón és Bikalon. A mecseki bányászvárosban a Kenderföldi Általános Iskolában berendezett szavazóhelyiségben már reggel 6 órakor megjelent az első állampolgár, majd sorra jöttek: elsőként a munkába igyekvők, a piaci bevásárláshoz készülődők.

Egy óra elteltével 27-en adták le voksukat a három Kazinczy utcai jelöltre, délután 3 órakor pedig már a választók több mint 50 százaléka leadta szavazatát. Ennek következtében a pótválasztás már a délutáni órákban sikeresnek volt mondható, hiszen a megismételt szavazás eredményességéhez elegendő volt a relatív többség szavazata.

Bikalon a 19-es választókörzetben *Bányai Sándort* választották meg tanácstagnak. Itt jóval fürgébbek voltak a szavazók, hiszen már délelőtt 10 órakor megszületett az eredmény, vagyis valamennyi szavazásra jogosult leadta a voksát.

Szombaton estére megszületett Komlón is a választás eredménye: a 29-es választókerületben *Eperjesi Ernő* kapta a legtöbb szavazatot, így ő képviselheti a kenderföldieket, pontosabban a Kazinczy utca lakóit a Komló Városi Tanácsban.

*

Szegeden Apró Antal országgyűlési képviselő megüresedett helyére, az 1-es számú választókerület 12 helyszínén – általános iskolákban, művelődési házakban – szombaton reggel 6 órakor megkezdődött a szavazás második fordulója.

Mint ismeretes, az első fordulóban, július 22-én az érintett lakosságnak csak a 45,1 százaléka járult az urnákhoz. Bár egy órával meghosszabbították a szavazási időt, ám este 7 órakor is még legalább ezer szavazatra lett volna szükség ahhoz, hogy eredményes legyen a választás.

A szavazáson közel 22 ezer választópolgárnak kell dönteni arról, hogy az immár három jelölt közül – időközben az MSZMP is indított jelöltet – ki képviselje érdekeiket a parlamentben. *Rajtay Ernő* történészt, a Magyar Demokrata Fórum szegedi szervezete, *Dobozy Levente* pártállástól független ügyvédet a Hazafias Népfront, *Miklós Károlyt*, a Tisza Volán művezetőjét, az MSZMP szegedi városi elnökségének tagját pedig az

(Folytatás a 2. oldalon)

Ismét sztrájkolnak Vorkutában

A TASZSZ hírügynökség szombaton este megerősítette, hogy Vorkutában ismét sztrájkba léptek a bányászok. A városhoz tartozó bányák közül mindössze kettő működik, ezek a közintézmények ellátásához szükséges szénmennyiséget biztosítják.

A jelentésből kitűnik, hogy a sztrájk már pénteken este megkezdődött, azt követően, hogy a bányászok képviselőiből és a városi munkásbizottságból álló testület többségi szavazással a sztrájk újbóli elrendelése mellett döntött. A bányászok azt kifogásolják, hogy nem kapták meg a követeléseik kielégítéséről szóló határozatot, nem ismerik annak pontos tartalmát. A tudósítás szerint a hivatalos szervek intézkedtek, hogy a bányászok még szombat este kézhez kaphassák a kormányhatározat szövegét.

A sztrájkra annak ellenére került sor, hogy Nyikolaj Rizskov kormányfő péntek esti tévénylatkozatában figyelmeztette az országot: a további sztrájkok súlyos helyzetbe hozhatják a szovjet gazdaságot. Egyúttal megerősítette, hogy a kormány teljesíti a bányászok követeléseit.

A szovjet hírügynökség szombat esti beszámolója kitér arra is, hogy Vorkutában és környékén beszüntették az alkohol árusítását, a munkások csoportjai részt vesznek a rend fenntartásában.





Majdnem hatvan kilométert kellett megtenniük a tegnap Orfűn megrendezett baranyai triatlon szabadidős verseny résztvevőinek. A mezőnyben a magyarokon kívül amerikai, holland és nyugatnémet sportolók is indultak. (A verseny részletes eredménylistáját szerdai számunkban közöljük).

Fotó: Kóródi Gábor

Idegenforgalmi információk

Helyzetjelentés a Balaton déli partjáról. A Siotour vendégforgalma – tekintetbe véve a növekedés és csökkenés párhuzamosságát – közel a tavalyihoz hasonlóan alakult. Július végén tetőzött a vendégforgalom a szálláshelyeken, nőtt a tőkésországokból beutazók száma. 13 300-an keresték fel a Dél-Balatont, ami a tavalyi forgalomhoz képest 121 százalékot jelent. A vendégek több mint 50 százaléka Nyugatról érkezett. Csökkent azonban a szocialista országokból érkezők száma, ők az előző év azonos időszakához képest 81 százalékkal jöttek kevesebben. Ugyanez mondható el a belföldi forgalomról is, mert (a számok tükrében vizsgálva) erősen csökkent az utazási kedv honfitársaink körében, akiknek száma idén a tavalyihoz képest 71 százalékot tesz ki.

*

A Cooptourist dombóvár–gunarasi kirendeltségén (Pihenés u. 4. sz.) szombat–vasárnap 8–18 óra között valutaváltás és üdülőház, lakosztály bérlése biztosított. A kirendeltség szeptember 30-ig mindennap a vendégek rendelkezésére áll szolgáltatásaival.

*

Új utazási iroda működik Pécs belvárosában a Boldogság háza udvarában. Kínálatukban szerepelnek olcsó isztambuli és müncheni utak, valamint kedvező árfekvésű orfűi és harkányi üdülések. Különleges kínálat a Junito-party, melyet 3–50 fős csoportok részére szerveznek a Mecsek-oldalon lévő szőlőkben, illetve borospincékben – igény szerinti étel- és italválasztékkal, zenével is. A Junito-iroda hétköznap 8-tól 18-ig, szombaton 8-tól 18-ig várja az ügyfeleket.

*

Augusztus 8-án Szemenyei Ferenc festőművész kiállításának megnyitójára kerül sor a zalakarosi művelődési házban.

*

Szeptember 15-ig tekinthető meg a balatonszentgyörgyi tájházban Kistamás Erzsébet és Imre István Bábok és bakák című kiállítása. A bemutatott alkotások egy része a helyszínen megvásárolható.

*

Országos csikósverseny és kaszadőrbemutató Szántódpusztán. Meghívásos országos csikósversenyt és kaszadőrbemutatót rendez a Siotour és az Equus SE sportegyesület augusztus 12-én, 13-án. A rendezvény érdekessége Jesz Sárkány Éva magassági ugratás világcsúcs rekorddöntési kísérlete. A rendezvény szombaton 8, vasárnap pedig 9 órakor kezdődik.

*

Nosztalgiahajó indul vasárnap 9, 14 és 18 órakor a siófoki, illetve a balatonfüredi kikötőből. A nyári szezonális program kétórás sétahajókázást jelent Siófok–Balatonfüred–Tihany–Siófok útvonalon.

*

Szántódpuszta címmel új színes kiadványt jelentetett meg a Siotour a Medicina Könyvkiadó gondozásában. A Tüskés Tibor által készített ismertetőből az érdeklődők megismerkedhetnek a település történelmével, sétát tehetnek a pusztán, s jó néhány hasznos gyakorlati tudnivalóról, idegenforgalmi információról is tudomást szerezhet a közel 100 oldalas kiadványból.

*

Megjelent a Siklós című lap harkányi melléklete. Az időszaki kiadvány első oldalán Szép János, az üdülőfalu tanácselnöke számol be a gyógyvizek hasznosításáról, ezenkívül az újság közli a Harkányi Nyár rendezvényeit, a moziműsort, a tanácsi tisztségviselők fogadóóráját és tartalmazza a helyi egészségügyi központ munkarendjét és a legfontosabb harkányi telefonszámokat is.

*

Autóval az NSZK-ban. A Német Szövetségi Köztársaságba utazóknak szóló színes tájékoztató füzet jelent meg az utazási irodáknál. A külföldi útra induló magyar turistáknak szóló kiadvány többek között tartalmazza az autózással kapcsolatos tudnivalókat is. Beszámol arról, hogy például a 9000 kilométer hosszúságú autópálya-hálózat mellett 163 pihenő- és vendéglátóhely, valamint 269 benzinkút áll az utazók rendelkezésére.

Kiskunfélegyháza képviselő nélkül...

(Folytatás az 1. oldalról)

MSZMP indította a választáson.

Délben a választási elnökségen már beszámoltak részeredményről. Eszerint a szavazásra jogosultak 35,33 százaléka mintegy 7700-an adták le voksukat. Ez valamivel több, mint két héttel korábban.

Este 6 órakor lezárták az urnákat, s alig egy óra múlva már összesítették az eredményt: a kerület szavazóképes lakosságának 50,22 százaléka, több mint 11 ezren voksoltak. Eredményes volt tehát a szegedi pótválasztás, a második fordulóban aktívabbak voltak a polgárok.

*

Megkezdődtek a pótválasztások szombaton reggel Bács-Kiskun megye két városában, Kecskeméten és Kiskunfélegyházán.

Kecskeméten este hat órakor befejeződtek a választások. A huszonkét helyen felállított urnákat felnyitották és megkezdődött a szavazatok összeszámlálása. Annyi már bizonyos, hogy ez a választókerület nem marad képviselő nélkül, hiszen a választásra jogosultaknak több mint a fele megjelent az urnáknál.

Kecskeméten dr. Debreczeni József, a Magyar Demokrata Fórum jelöltje nyerte meg a választást: 7876 érvényes szavazatot kapott, az összes voksnak hozzávetőleg 70 százalékát. Kecskeméten a választásra jogosultak 57 százaléka, 11 430 választó járult az urnák elé, így az eredmény értékelhető.

Kiskunfélegyházán a következő választásokig nem lesz képviselő. A mostani pótválasztáson ugyanis a választásra jogosult 26 008 választóból mindössze 12 654-en jelentek meg az urnáknál. Ez a 48,65 százalékos szavazati arány nem volt elegendő az érvényes választáshoz.

Bányászcsillével Miskolctól Sopronig



Szombaton reggel 6 órakor Miskolcról a Nehézipari Műszaki Egyetem főbejáratától bányamérnök-hallgatókból álló csoport indult útnak, hogy egy szenes csillével a közúton megtegye a mintegy 400 kilométeres utat Miskolctól Sopronig.

A miskolci egyetem bánya- és kohómérnöki kara a magyar műszaki felsőoktatás legrégibb intézményének, a selmecbányai Magyar Királyi Bányászati és Erdészeti Akadémiának jogutódja. Ez az iskola 1918–19-ben Sopronba került, majd e két kart 1949–59. között Miskolcra költöztették. Az erdészekkel a kapcsolat nem szakadt meg, sőt a miskolci hallgatók igyekszenek azt erősíteni. A mostani vállalkozással a közös múltat, az összetartozást szeretnék kifejezni.

A szabványméretű, a Miskolc melletti Lyukóbányáról kapott, szépen kifestett és feldíszített csillét három hét alatt tolják el a diákok a 3-as főút–Budapest Hősök tere–Lánchíd–Alagút–1-es főút–Győr–Sopron útvonalon a célig, tehát a soproni egyetemig. A csillét az erdész- és a bányászjelvény díszíti.

Miskolcról 6 bányászhallgató kezdte tolni a gumikerekekkel átszerelt csillét. A diákok kezdeményezéséhez az úton bárki csatlakozhat. Az akciót a lyukói bányaüzem és több miskolci intézmény anyagilag is segíti. Úgy tervezik, hogy augusztus 25-én már több százan érkeznek a csillével együtt Sopronba.

A pécsi havihegyi búcsúban

(Folytatás az 1. oldalról)

ben szentelték fel a templomot. 1780-ban, az oltár kegyképébe a római Sancta Maria Maggiore kegyképének másolata került.

*

Horváth Mária néni ma 74 éves. Hatéves kora óta jár a havihegyi búcsúba. Kilenc gyereke, 50 unokája, 38 dédunokája van. Azt mondta tegnap, akkoriban, nagyon régen, még mások voltak a népek: hittek Istenben. A mostani fiatalok inkább a diszkóban hisznek. A havihegyi búcsú sem olyan, mint régen. Néhány évvel ezelőtt még a gyöpön aludtak, hogy meghallgassák az éjjeli misét.

Kövesi Ferenc diakónus bizakodó: azt mondja, a fiatalok nagyobb számban keresik föl a templomokat, mint azelőtt. A pécsi havihegyi búcsú mai programja: reggel 7 és 8 órakor közös szentmise magyar nyelven, 9 órakor horvát nyelven, 10 órakor német nyelven, 11 órakor újból magyarul, majd este 5 órakor befejező szentmiseként aranymiséjét tartja Rónaszéky Ödön magyarszéki plébános.

Amióta fölépült a pécsi havihegyi templom, minden év augusztus 5–6-án, Havi Boldogasszony tiszteletére összejönnek a hívek, és kérik a Szűzanya segítségét, hogy járjon közbe Szent Fiánál – kegyelmével árasszon el bennünket, hogy egy év múlva ismét üdvözölhessük Havas Boldogasszony napját. – Kövesi Ferenc prédikációjának legfontosabb szavai ezek.

Ó. Zs.

Nem minden példa ragadós (?)

Olcsóbb lett a taxi Kaposváron

Kollégám mutat egy újsághirdetést: Kaposváron, a Tempo-Gábriel Taxi csapatánál visszaállították a taxamétereket az egy évvel ezelőtti tarifára, és így újra vonzóán elfogadható árat állapítottak meg: 8 forint az indulásnál, kilométerenként 10 forint, a percenkénti várakozás 3 forint. Főleg nekünk, pécsieknek csillan föl a szemünk, hiszen a különböző taxitársaságok díjaihoz képest: 20 Ft / 10 Ft / 3 Ft /, az induló nyolc forint már valóságos leányálom. A Volán-kocsik is többet számláznak: 14 / 10 / 3 Ft náluk a díjkategória. A Zalataxi autója 10 / 14 / 4 forintot, a szekszárdiak 10 / 10 / 3 forintért szállítják az utasokat.

A taxi szabadáras, szögezi le a kék-fehér kockás taxisok fuvarvállalója és hozzáteszi, vannak maszekok a csapatokon kívül, akik még ennél is magasabb díjtételeket szabtak. Van, aki az elegáns, külföldi gépkocsijára, van, aki perfekt idegennyelv-tudására, van aki – ki tudja mire – való tekintettel. A kedves utas pedig beül, és míg kattog a taxióra, morfondírozhat eleget nemcsak azon, hogy miért drágább az egyik vagy a másik taxi, hanem azon is, miért utazhat az egyik városban olcsóbban, mint a szomszédosban. Bizonyára van erre is magyarázat; talán a történelmi múlt, az utak minősége vagy a forgalom nagysága befolyásolja. Minél nagyobb a város, annál több a tarifa. Érthető is, hiszen a népesebb városban bizonyára többen ülnek taxiba s így sokkal többet kell koptatni a szegény autókat.

B. A.

Békéscsaba tanácselnök nélkül

(Folytatás az 1. oldalról)

telen volt. Így a FIDESZ kezdeményezése sikerrel járt, Gally Mihályt körzete megfosztotta tanácstagságától, tanácselnöki tisztségétől.

A FIDESZ helyi szervezete által kezdeményezett akció során mintegy 170-en írták alá a csabai tanácselnöknek a tagságából való visszahívását követelő, s egyben tanácselnöki alkalmatlanságát megfogalmazó felhívást. Ezt követően írta ki a városi tanács a visszahívási szavazást. Mint ismeretes, a Békés Megyei Főügyészség hűtlen kezelés miatt (a labdarúgó bundabotránnyal kapcsolatos bűnügyben) emelt vádat a csabai polgármester ellen, s a városi MSZMP-bizottság is elhatárolta magát Gally Mihálytól, javasolta önkéntes lemondását. Mivel a visszahívást a csabai ellenzék egyöntetűen támogatta, a tanácselnök megbuktatása a helyi ellenzék első győzelme.

VDN-világhíradó



Colon, Kuba: Harminchárman meghaltak és száztizenheten megsérültek a fővárostól 170 kilométerre keletre augusztus 4-én, amikor két személyszállító vonat összeütközött.

MTI-telefotó

*

Genscher a Magyarországon lévő NDK-menekültek helyzetének megoldását szorgalmazza

Hans-Dietrich Genscher nyugatnémet külügyminiszter a bekapcsolódott azon NDK-állampolgárok ügyének rendezésébe, akik Magyarországról szeretnének az NSZK-ba távozni. Ezt a bonni külügyminisztérium közölte szombaton, megerősítve a „Bild am Sonntag" erről szóló értesülését.

A lapjelentés szerint a szívinfarktusa után Berchtesgadenben pihenő külügyminiszter arra utasította az NSZK budapesti nagykövetét, folytasson megbeszéléseket a magyar külügyminiszterrel és szorgalmazza, hogy a magyar határőrszervek ne üssenek pecsétet a határátlépés közben tetten ért NDK-állampolgárok útlevelébe.

A lap úgy tudja, hogy eddig több mint ezer NDK-lakos határátlépési kísérlete járt kudarccal és ezeket az INTERFLUG járatával visszaszállították Berlinbe. Az NDK-ban jogellenes külföldre távozás kísérletéért vádat emeltek ellenük – írja a DPA hírügynökség.

A Bild am Sonntag szerint mintegy 160 menedéket kérő NDK-állampolgár tartózkodik az NSZK budapesti nagykövetségén. (Az NSZK berlini állandó képviseletén számuk több mint negyven, a prágai külképviseletén pedig 15.)

A DPA jelentése szerint kormánykörökben reálisnak tartják a budapesti nagykövetségen tartózkodó NDK állampolgároknak a Bild am Sonntag által közölt számát, és lehetségesnek tartják az átadottak visszaszállításáról szóló beszámolót is. Valószínűleg olyan személyekről van szó, akiket ismételt határátlépési kísérletnél fogtak el – idézi a hírügynökség bonni kormányforrásait.

*

LONDON: Magyar tagot is választott elnökségébe az Eszperantó Világszövetség, amelynek 74. világkongresszusa szombaton ért véget az angliai Brightonban. A világszövetség elnökévé John Wells angol egyetemi tanárt választották, a kilenctagú elnökségbe pedig bekerült Princz Oszkár a Magyar Eszperantó Szövetség titkára.

GENF: Csaknem ötezer fővel gyarapodott az AIDS-betegek hivatalosan nyilvántartott tábora a világon július folyamán – jelentette pénteken az Egészségügyi Világszervezet, a WHO. Júniusban a betegek száma 167 373 volt 149 országban. Július végén már 172 143 beteget tartottak nyilván a világ 151 országában; San Marino és Brunei is bejelentette a maga első AIDS-betegét.

●

Átszervezések a szovjet pártsajtóban

1990-től megszüntetik az SZKP KB néhány lapját, köztük több reformpártinak ismert lapot, s helyettük újakat indítanak. Az erről szóló párthatározat, amelyet szombaton ismertettek Moszkvában, azzal indokolja a döntést, hogy az 1985 áprilisa óta eltelt időszak tanúsága szerint a tömegtájékoztatási eszközöknél is szükség van átalakításra, mert tevékenységük elmarad a követelményektől, nem felel meg a párt kitűzte feladatoknak.

Dubcek és Cernik levele: ítéljék el az 1968-as beavatkozást

Alexander Dubcek és *Oldrich Cernik* – az 1968-as „Prágai tavasz" pártfőtitkára, illetve kormányfője – levelet intézett annak az öt szocialista országnak a kommunista pártjához, illetve kormányához, amely annak idején részt vett a Csehszlovákia elleni katonai beavatkozásban. Dubcek és Cernik felszólítja ezen országok jelenlegi vezetőit: ítéljék el az 1968. augusztus 21-i intervenciót és annak elméleti alapját, a szocialista országok „korlátozott szuverenitásáról" szóló Brezsnyev-doktrínát.

A levélből – amelyet a Szovjetunió, Lengyelország, az NDK, Bulgária és Magyarország vezetői mellett Csehszlovákia jelenlegi irányítóinak is megküldtek – a L'Unitá, az Olasz Kommunista Párt központi lapja közölt részleteket. A „Prágai tavasz" két egykori vezéralakja szerint eljött az ideje a történelem bátor átértékelésének. Dubcek és Cernik emlékeztet arra: 1968-ban egy demokratikus szocializmus megteremtését tűzték ki célul, s az idő azóta igazolta, hogy ez megfelelő út, olyan, amelyen ma a Szovjetunió, Lengyelország és Magyarország halad.

●

RÓMA: Hun Sen kambodzsai miniszterelnök véleménye szerint a vietnami csapatok kivonása után három hónapon belül választásokat kell tartani Kambodzsában.

Zalában emelt fővel járhatnak a kommunisták

A reformkommunisták győzelmét az ellenzék is üdvözölte

Dr. Vári László, a megyei választmány elnöke: „Nem én vagyok az első ember a megyében. A párttagok azok..."

(Folytatás az 1. oldalról.)

Köztudott: csütörtökön az új zalai vezetők az MSZMP Központi Bizottság székházában jártak – hogy bemutatkozzanak. Ilyen sem fordult még elő: a központban senki sem ismerte „előzetesen" egy megye kulcspozícióját elnyerő politikai vezetőit. Talán erre mondhatta *Nyers Rezső* a találkozást megelőzően egy reflexsziójában: a zalai esetet a mostanában nem ritka üzemzavarok egyikének tekinti. A lépésváltásra képtelenek üzemzavarának...

Pénteken 11 órakor Zalaegerszegen, az MSZMP helyi fellegvárában három boldog ember számolt be elvtársainak; a munkatársaknak, gépíróknak, gépkocivezetőknek, a „házban dolgozóknak" az előző napi konzultációról, melyet Nyers Rezsővel folytattak. Koreográfia nélküli, rövid, kötetlen beszélgetés volt. *Dr. Vári László* szerint Nyers Rezső sok sikert kívánt a zalaiaknak, példaértékűnek mondván a fölvállaltaknak. *Dr. Balogh Miklós* a koordinációs iroda első titkára többek között megjegyezte: „Úgy tűnik, a pártonkívüliek szimpátiája is velünk van. Áttörtük a falakat. Azért élünk a világban, hogy otthon legyünk benne; a párttag is érezze magát otthon a pártban..." *Kárászné dr. Rácz Lídia*, a választmány egyik helyettes elnöke: „Milyen párt az, amelyik elveszi tőlem az önálló gondolkodás lehetőségét...? Néhányan szemünkre vetik, hogy *készültünk* a pártértekezletre, s puccsot hajtottunk végre. Érzitek a lényeget: mertünk gondolkozni?! Hát merjünk ezután is..."

Negyvenkét éves kanizsai ügyvéd *dr. Vári László*, Zala első embere, az MSZMP Zala Megyei Választmánya elnöke. Tegeződtünk – szerinte ez se legyen a jövőben szokatlan. Első reflexsziója egy gyors kiigazítás:

– Nem én vagyok az első ember a megyében, hanem a párttag, a párttagok. Kvázi a kommunisták, akik érzésem szerint ma emelt fővel járhatnak Zalában. Sikerült betörni a bizánci kaput: egy olyan pártot szeretnénk kiépíteni, amely a népért van, amelyben úgy gondolkodunk: nem mi vagyunk a szocializmusért, hanem a szocializmus van miattunk. S ha nem jó: át kell alakítani, újat kell építeni!

– Talán nem veszed sértésnek a kérdést: hogy lett éppen Zalából reform-megye?

– Talán erőltetett a párhuzam, de Zala a deákidőkben is reformer volt. Most az idő is kedvezett: pár hónappal ezelőtt még biztosan nem nyertünk volna. De valamit észrevettünk: nem elég csak baráti körben reformernek lenni. Hitét az ember nyíltan vállalja. Mi megtettük...

– Vehetjük ezt üzenetnek is?

– Annak szántam. Álmom, hogy ne álljon meg az a folyamat a megyehatárnál.

Táviratköteget mutat: megannyi üdvözlő sor. Köztük a pécsi reformkör távirata is.

– Mindegyik nagyon jólesett, de köztük talán egy, a zalai kisgazdáké. A többi, az ellenzéké. Partneri viszonyba szeretnénk lépni velük. Vallom, most nem a pártharcoké az idő, a formát, a hogyant ki-ki maga válassza meg, de az első a cél: tenni a jövő Magyarországáért. A mai fiatalokért és a mai öregekért. Így-így, az öregekért is, akikre ma könnyen rásütjük: sztálinisták, dogmatisták, fundamentalisták. Nekik hitük volt a szocializmus, s ezzel a hittel egyesek visszaéltek. Gusztustalan ezt szemükre vetni. Nekik sem az volt a céljuk, hogy szegénykonyhát nyissunk, hogy létminimum alatt élők tömegének segélyeket osszunk.

– Akadnak ma ellenségeitek is.

– Ez így természetes. Élesben ment a dolog: a győzelem nem lepett meg. Hogy úgy mondjam: az elmúlt hét nyilvánvalóvá tette az „oldás-kötés" kettősét.

– Mi lesz a régi vezetőkkel. Karvalits Ferenc volt első titkár azt nyilatkozta, állást keres, s ha erre az új vezetés érdemesnek tartja, segíti majd.

– Reménlem te is hiszed: a régi elvek nem koptak meg, csak éppen elfelejtették őket. Minden párt számára, így a kommunisták számára is legfőbb szentencia a szolidaritás a tagok iránt. Karvalits évekig ezért a pártért és ezért a megyéért dolgozott. Magától érthetődő, hogy segítünk neki is, a többieknek is.

– Többetek tisztsége társadalmi funkció, s úgy döntöttetek; megéltek a saját szakmátokból, s az MSZMP-től egyelőre még tiszteletdíjat sem fogadtok el. Ügyvéd vagy, de feltételezem: kereseted a fölvállalt ügyek mennyiségétől függ...

– Ha kell, dolgozom 24 órában. Hiszen látom értelmét, s hiszem, érzed, ez ma a legfőbb. Nagykanizsán élek, s tőle Zalaegerszeg nem New York és Honolulu távolsága.

– Zalai vagy, de akadnak pécsi kötődéseid is.

– Feleségem is ügyvéd: mindketten Pécsett végeztünk a jogi egyetemen. Szeretem így a baranyai megyeszékhelyt is. Másrészt – talán elárulhatom –, testvérem is ott él. A Pécsi Nemzeti Színház művésze, Vári Éva...

Az információkért az MSZMP-nek is fizetnie kell

A pártok előtt kaput nyitott a statisztikai hivatal

Új kiadványok mindenki számára
A minőségi adatszolgáltatásé a jövő

Az információ – hatalom. Amikor ezt mondom, nyilvánvalóan sarkítva fogalmazok, de lényegében mit sem változtat a dolgon. Nem is olyan régen még hiába kértem volna bizonyos adatokat a statisztikai hivataloktól – mondjuk a népességre vonatkozó kényesebb szférákat illetően – nem kaptam volna.. Persze, mindez így sem fedi tökéletesen a múlt valóságát; hogy milyen adat-, száminformáció került egy-egy időszakban a szigorúan titkosak közé, s mozoghatott szűk körben, azt a „napi politika érdeke" szabta meg. A napi politikát pedig az MSZMP vezényelte.

Napjaink társadalmi-politikai változásai – ezen belül a hatalommegosztás – új helyzetet hozott. Erről váltottam szót *dr. Novák Zoltánnal*, a KSH Baranya Megyei Igazgatóságának vezetőjével egy hír nyomán, melyet szintén ő hozott tudomásunkra. E szerint nincs többé privilégizált információ, elhallgatásra ítélt, vagy csak X-helyre eljuttatható tény vagy adat. Hiszen a pártviták során több oldalról felmerült az az igény, hogy az újonnan alakult pártok vagy pártszerűen működő szervezetek megismerkedhessenek a társadalom és a gazdaság tényleges helyzetével. Így a jövőben – az állami és politikai vezetéssel egyetértésben – a Központi Statisztikai Hivatal szélesebbre tárta kapuit: készen áll a felmerült igények kielégítésére.

Miként hat ez a megyei hivatalok munkájára? Mint azt dr. Novák Zoltán elmondotta, a KSH Baranya Megyei Igazgatósága a napokban postázta levelét minden megyénkben működő pártnak, melyben közölte: rendszeresen rendelkezésükre bocsátja ezután a negyedévi részletes jelentéseket. Egy példányt térítés nélkül, további példányokat pedig térítés ellenében. Továbbá eljuttatja az eseti kiadványok listáját, amelyből az igények szerint bárki vásárolhat az igazgatóságon. Mindezeken túl minden információra váró figyelmébe ajánlják a „Statisztikai Évkönyvet", a „Területi Statisztikai Évkönyvet", valamint a negyedévenként megjelenő újdonságokat: az „Iránytű a gazdasághoz" és a „Fogyasztói árindex füzetek" című kiadványokat.

A hír kérdések sorát adja.

– *Lesz-e ezután titkos, mindenki elől elzárt adat a KSH falain belül?*

– Természetesen, hiszen a statisztikai törvény védi az adatszolgáltatók érdekeit. Nem adunk ki továbbra sem például személyiségi jogokat sértő vagy vállalati belső életet érintő konkrét adatokat.

– *Az MSZMP-nek is fizetnie kell?*

– Igen.

– *Akadnak-e kedvezményezettek?*

– A KSH a kormány hivatala, így nyilvánvaló, hogy a tanácsoktól nem kérünk térítést. Hasonlóképpen bizonyos kölcsönösségi alapon a minket segítőket mi is viszont segítjük. Például bizonyos banki szférák esetében. Más megítélés alá esik a kötelező adatszolgáltatók köre.

– *Mibe kerül az információ?*

– A negyedévi jelentés momentán 200 forint. Egyéb kiadványaink árait esetenként szabjuk meg: főleg a nyomdaköltségek alapján. Persze, bizonyos plusz szellemi munkát is megfizettetünk. A gazdálkodás kényszere minket is elért. Éppen ezért vállalkozunk esetenként bizonyos speciális igények kielégítésére is, külön felkérésre.

– *A napilapok eddig kapták a KSH jelentéseit...*

– Mindig egy kivonatos, szűkebb jelentésről volt szó, amit ezután is megkapnak majd. Ez így természetes.

– *Pártokról, intézményekről volt eddig szó. A magánember is bekopoghat önökhöz?*

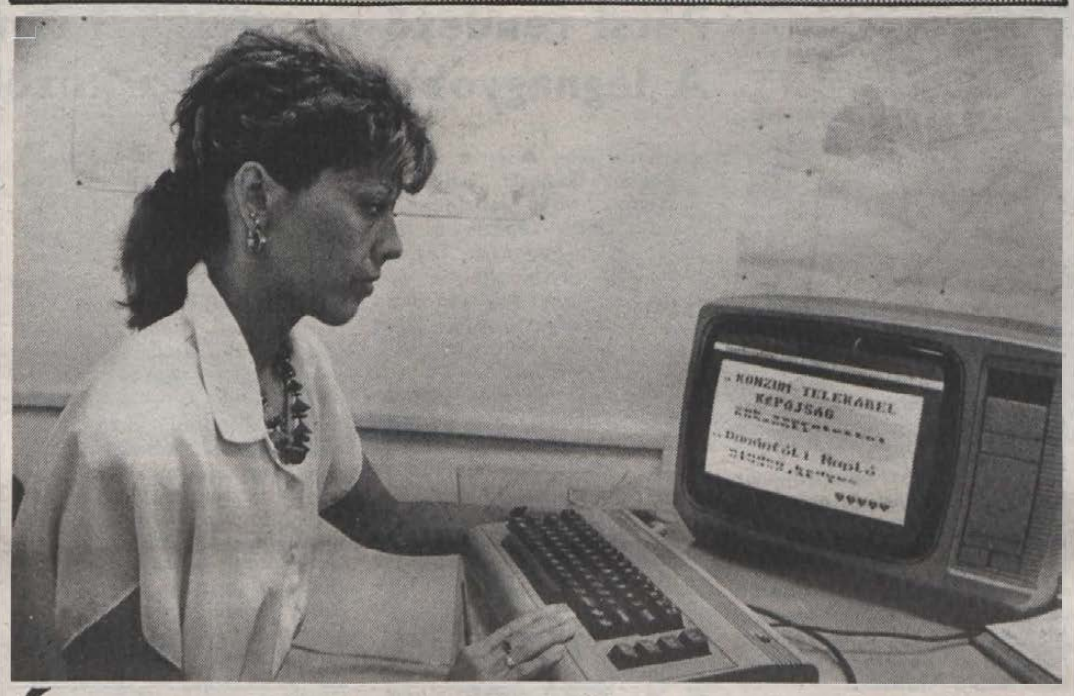
– Igen; nem teszünk kivételt. Hiszen mint említettem, célunk a szolgáltatásaink körének szélesítése.

– *Kézenfekvőnek tűnik, hogy megkérdezzem: nem kérnek-e ezután több adatot az adatszolgáltatóktól?*

– Változik az informálódási rendszerünk is, hiszen az eddigi a régi tervutasításos metodikára épült. Nem kérünk több adatot, de esetenként másokat, konkrétabbakat. Tény: nem a mennyiségi, hanem a minőségi adatszolgáltatásé a jövő!

K. F.

Idén ezer lakásba jut el a kábel



Égi csatornák műsorai a pécsi belvárosban

Megszűnnek a pécsi városrészek közötti hátrányos különbségek: egy területen ugyanis ez látszik, mert azonos lendülettel indult meg a műholdas vételekre is alkalmas kábelhálózat kiépítése. Csak egy gyors statisztika: elsőként Lvov-Kertvárosban vették az égi csatornákat, a Hírgép dolgozik Újmecsekalján, a Szigeti városrészben és Kovácstelepen. Nem borzoljuk a belvárosban lakók kedélyét az itteni munkákról szóló tudósítással, hiszen a Pécs szívében élők – tegyük hozzá joggal – berzenkedve figyelik az amúgy is előnyösebb helyzetben lévő városrészek újabb gyarapodását, amelyekben a meglévő kábelhálózat eleve jobb vételi lehetőségeket adott.

A pécsi belváros ma már elérhető közelségbe jutott az égi csatornákhoz. Sokan persze visszakérdeznek: hol ez a közelség? Amit éppen egy éve a múlt esztendő karácsonyára ígértünk. Pétermann Lászlóval, a Konzum Telekábel Kft. műszaki cégvezető-helyettesével keressük a megfelelő szavakat erre az ígéretre, végül mindketten elfogadjuk: megalapozatlan volt. Nincs is értelme ma már ennél időzni. A lényeg: az év elejére talpra állt a kft., amely ma olyan versenytárs ezen a területen, amellyel számolni kell. Tegyük hozzá, korrekt üzleti kapcsolatokat épít a partnereivel. Ennek köszönhető, hogy sokak kétkedésével ellentétben találtak kivitelezhető megoldást a belvárosi kábelhálózat kiépítésére, a műemlék házakban gazdag történelmi városmagban is. Ugyanis a Pécsi Postaigazgatóság távközlési üzemével a postai alapépítményekbe húzzák a kábeleket, így minimálisra csökkent az útfelbontások területe.

Mondjuk el a legfontosabbat: a pécsi belvárosban ma már négyszázan élvezik a kft. szolgáltatásait a Bajcsy-Zsilinszky, a Rákóczi út és a Mikszáth Kálmán utca környékén. Csillagalakzatban építik tovább azt a törzskábelhálózatot, amelyre felfűzik majd az utcákat. Idén két területen mennek tovább: augusztus 20-ra szállítja a posta a Szalai András és a József Attila útig húzódó, valamint a vásárcsarnok környékét is befogó kábel terveit és várhatóan október közepére itt a lakásokban vehetik a műholdas műsorokat. Felmennek a Mecsek-oldalra is: a Surányi út egyik épületére ideiglenes főállomást telepítenek, amelyről öt épületet augusztus végére ellátnak, és innen viszik tovább a kábelt. Az ideiglenes főállomás addig dolgozik itt, amíg elkészül a Széchenyi téren és a Hunyadi úton felfutó törzskábel. Ami a történelmi belvárosban élőket legjobban érdekli: a jövő év elején lesz adott a műszaki lehetőség ahhoz, hogy felfűzék az itt lévő utcákat is.

Az otthonok bekapcsolását szintén két dolog határozza meg: a műszaki lehetőség és a lakók vállakozása. Azok a területek élveznek ebből a szempontból előnyt, ahol többen vállalják a hozzájárulás költségeit. Ezekről szólva, nem tudunk konkrét összeget mondani, mert differenciált – a műszaki tartalom szerint – a hozzájárulás mértéke. Az eddigi tapasztalatok szerint három és fél–tízezer forint között mozog. Bár nem egyszerű és nem olcsó megoldással, de elérik azt is, hogy kiszűrjék azokat a lakásokat, amelyekben nem kérik a többletszolgáltatást, így védik azok érdekeit, akik áldozatot vállalnak.

A terv szerint ebben az évben ezer otthonba juttatja el a kft. az égi csatornák műsorait. Ezért a mai számítások szerint havonta száz forintos karbantartási díjat kell fizetni, amit a későbbiekben mérsékelni igyekeznek. Ami új: rendelkeznek egy szabad csatornával, amelyen megrendelésre információkat, reklámokat tudnak szolgáltatni. Az ipari vásár idején több cég kipróbálta és élt a lehetőséggel. Jövő ilyenkor ezen a csatornán friss és közérdekű információkat adnak a nap 24 órájában.

Amiről még nem lehet egyértelmű képet adni: milyen programokat vehetünk? A műszaki lehetőségek szerint ugyanis ma már jóval többet, mint amire hivatalos engedélyek, nemzetközi megállapodások vannak...

Gáldonyi M.

BAHIR-rendszer

Figyel, riaszt, hív

A csipogó megszólal a zsebben – ez hívást jelent; az autókürt „maaától" bekapcsol, tehát illetéktelen nyúlt a gépjárműhöz, hatolt be az utastérbe, illetve megmozdította a tetőcsomagtartón lévő bőröndöt; a díjszámláló készülék, illetőleg rendszer pedig arra derít fényt, hogy miért magas a telefonszámla! Mindezek csupán kiragadott példák, ugyanis a Bajai Híradástechnikai Szövetkezetnek igencsak széles skálájú a kínálata.

– Az URH személyhívó rendszer alkalmazása ott célszerű, ahol gyorsan kell elérni egy-egy dolgozót – mondja *Kövecs Attila*, a szövetkezet műszaki vezetője. – Kórházakban, termelőüzemekben, egymástól elkülönülő munkaterületeken vagy például irodaházakban. Egy központi helyről értesíthető az, akit valamiért keresnek. A csipogó hang- és fényjelet ad híváskor.

Ez a rendszer működik a Magyar Villamos Művek Trösztjének budapesti irodaházában. A kísérleti üzembe helyezések után ez év negyedik negyedében kezdi meg a szövetkezet megrendelések szerint a gyártást, a helyi igényeknek, körülményeknek megfelelően. Egy egységgel körülbelül egy–másfél négyzetkilométeres terület fedhető le, de természetesen bővítési lehetőség van, így akár egy nagy gyár is behálózható.

Igen figyelemreméltó a szövetkezet egy másik gyártmánya, az ultrahangos gépkocsiriasztó. Ez a termék nemcsak ajtó-, ablaknyitásra, benyúlásra reagál, hanem a tetőcsomagtartóra helyezett tárgyakat – bőröndöt, sílécet, bármilyen szállítmányt – is véd, a jármű kürtje megszólal a rakomány megmozdításakor.

A telefonszámla végösszegét sokszor találják túlzottan magasnak magánelőfizetők és közületek egyaránt. A BAHIR a távbeszélő használatának ellenőrzésére egy készülékcsaláddal lépett piacra. Az órával kombinált, kézi vezérlésű díjszámláló nem csatlakozik a postai hálózathoz, ezért engedélyeztetni sem kell. Ébresztőóraként, stopperként, hagyományos óraként is használható.

L. Cs. K.

Panoráma



Csak Gershwin

Margareta Pluhárova cseh zongoraművésznő (képünkön) megfogadta: egy éven át csak Gershwin műveit játssza, mert szerinte a híres cseh dzsesszkultúra lehanyatlóban van.

Moszkva–Petruski

Megalakult az első független szovjet könyvkiadó, az állami felügyelet nélkül működő Vesztyi. Most kiadja Venegyikt Jerofejev: Moszkva–Petruski című kisregényét, melyet eddig tizenhét országban jelentettek meg, de a Szovjetunióban szamizdat volt.

Tarzan fél évszázada

Fél évszázaddal ezelőtt, 1939-ben forgatták Johny Weissmüllerrel, a híres úszóbajnokkal a főszerepben Tarzan és fia című filmet, melyet a jubileuma alkalmával az egész német nyelvterület tévéállomásai műsorra tűztek.

Unjuk a kémeket

A héten a bécsi televízióban az osztrák rendőrség, hírszerzés és kémelhárítás illetékes vezetőinek részvételével tárgyaltak arról, hogy unják: több mint négy évtizede Bécs és Ausztria a kommunista országok, s a NATO kémeinek átjáróháza.

Nyugdíjasok országos találkozója Egerben

Immár negyedik alkalommal, a Szakszervezetek Heves Megyei Tanácsának, a Városi Tanácsnak és a Népszava Baráti Klubjának szervezésében rendezték meg a nyugdíjasok országos találkozóját Egerben szombaton. Több mint húszezren érkeztek az ország minden részéből, hogy részt vegyenek az időskorúak szórakoztató programján.

„Sztárcsinálás" magyar módra

Rockmenedzser kerestetik

Nyúzod a gitárt már évek óta és a banda, melyet magad köré szerveztél, mégsem megy semmire. Legföljebb, ha iskolai bulikon mutathatjátok be amúgy frenetikus számaitokat...

Vagy te, aki ismersz egy csodálatosan éneklő lányt. Színes fényeket, zúgó tapsot képzelsz köré, és ő egy közértben dolgozik. A színpad csak álom, pedig tudod, hogy óriási sikere lenne...

Vagy te, aki nyüzsögsz, szervezel, minden jó üzletet megragadsz, s biztos vagy benne, hogy egyszer egy bárban felfedezed az új Louis Armstrongot...

Ti mind, akik bíztok abban, hogy segítségetekkel ismeretlen csillagok ragyoghatnak fel a popvilág egén, most itt az alkalom!

Rockmenedzser-képző tanfolyam indul szeptemberben Budapesten. A szervezők, a Kulturinnov és a Talentum Kiadói Iroda, három hónap alatt szinte mindenre meg akarnak tanítani, ami az érvényesüléshez ma már elengedhetetlen. Ízelítő a témakörökből; szórakoztatáselmélet, a szórakoztatás lélektana, reklám és szórakoztatás, sajtó, promóció, színpadi technika, turnészervezés, image-kialakítás, a rockzene háttéripara és intézményrendszere, rockimport- és export, szerződéskötés, jogi ismeretek, zenei rendezés, stúdiómunka – egyszóval „sztárcsinálás" magyar módra. Hogy ez mit jelent, azt majd az előadóktól, a hazai rockélet olyan kiemelkedő személyiségeitől, mint Presser, Benkő, Hobo, Nagy Feró vagy Schuszter Lóránt, tudhatják meg az érdeklődők.

A jelentkezési határidő tulajdonképpen július végén lejárt, ezért felhívtam a Kulturinnov irodáját, ahol Polonyi Péter a következőket javasolta:

– Ha valaki a cikk megjelenése után villámgyorsan felhívja a Kulturinnovot az 550-122-es telefonon, vagy felkeresi a Budapest, Szentháromság tér 6. alatti irodánkat, akkor még kaphat egy csekket, amelyen befizetheti a részvételi díjat. Az augusztus 15-ig a pénzzel együtt beérkezett jelentkezéseket még el tudjuk fogadni.

– A részvételi díj nem kicsi, 10 ezer forint. Van-e egyéb feltétele a beiratkozásnak, és mire számíthat a frissen végzett menedzser? – kérdeztem tovább Polonyi Pétert.

– Mindenkit szeretettel látunk, s mivel ez az első ilyen tanfolyam az országban, nem alkalmazunk semmilyen megkötést. A zenei vagy jogi előképzettség, a nyelvtudás nyilván előnyt jelent. Azt, aki csupán álmodozik a rock világáról, a program valószínűleg lehűti majd, de ha neki mégis megér 10 ezer forintot ez az illúzió, – ám próbálja meg. A végzettek bizonyítványt kapnak. Állást nem tudunk biztosítani, de itt kapcsolatok alakulhatnak ki, s a legjobbaknak biztosan sikerül helyet találniuk, hiszen anynyian várnak egy profi menedzserre. Mi egy lehetőséget kínálunk, a többi az egyén ambícióján múlik – mondta a szervező.

Müller Zs.

Ahol tradiciók vannak

Színházi élmények Avignonból

Pécsi rendező nemzetközi tanácskozáson
A legnagyobb élmény: a közönség

El tud képzelni a Kedves Olvasó egy olyan színházi fesztivált, amelynek hivatalos programjában 38 produkció szerepel? El. És olyat, amelynek nem hivatalos műsorában 206 társulat 206 produkciójának címét számolhatja össze? Már nehezebben. Ilyen volt az idei avignoni színházi fesztivál július 12-től augusztus 3-ig. A francia pápák egykori városa egész évben zarándokhelye a külföldi turistáknak, de nyaranta a francia színházak veszik birtokba – színház alatt nemcsak mondjuk a Comédie Francaise társulatát kell érteni, hanem az egy-két személyes amatőr együtteseket is –, és a város három hétre Európa színházi fővárosává válik. *Szegvári Menyhért*, a Pécsi Nemzeti Színház rendezője az ITI, a Nemzetközi Színházi Intézet meghívására vett részt a fesztiválon, pontosabban az Európa-szerte dolgozó fiatal rendezők helyzetéről rendezett tanácskozáson. Szegvári Menyhért rövid útibeszámolót mondott a Vasárnapi Dunántúli Napló számára.

– Milyen a fiatal rendezők élete az európai kortárs színházakban?

– Az attól is függ, milyenek a nemzeti színjátszás hagyományai. Törökországban, Hollandiában alig vannak ilyen tradíciók, de például Angliában, a Szovjetunióban, az NSZK-ban, Franciaországban, Lengyelországban, ahol nagy mesterektől lehet tanulni, lényegesen jobb pozícióból indulnak a fiatalok. Szóba került az oktatás is. Magyarországon elég rossz a helyzet másokhoz képest: csak egy főiskolánk van, mindenre – másutt külön képezik a rendezőt és a színészt. Ugyanakkor a legtöbb helyen természetes, hogy egy idő után a színészből rendező lehet minden külön papír nélkül – nálunk ez még különlegességnek számít. Mindenütt sok az amatőr színház. Egy-egy fiatal rendező maga köré gyűjti közös érdeklődésű társait, és hivatalos színház nélkül, de hivatalos és magán támogatással létrehoz egy-egy produkciót. Sok a szabadúszó rendező, sok pénzforráshoz lehet hozzájutni pályázatok útján. Hét napig tartott a tanácskozás, a kelet-európai országokból is sokan eljöttek, pl. a Szovjetunióból, Jugoszláviából, Bulgáriából és Romániából is. Szovjet barátunk elmondta, hogy Gorbacsov időszaka alatt szinte a földből nőtt ki háromszáz stúdiószínház a Szovjetunióban.

– Találkoztál magyarokkal?

– Csak eggyel: Upor Lászlóval, a pécsi színház új dramaturgjával. A fesztiválon jelen volt a nyíregyházi társulat Buhomil Hrabal új darabjának bemutatójával, ami nagy kitüntetésnek számít, mert külföldiek alig vannak. Alain Timar, a fesztivál igazgatója hívta meg őket.

– Milyen előadásokat láttál?

– Az egyik nagy szenzáció volt Fernando de Rojas: Célestine című drámája Antoine Vitez rendezésében a Comédie-Francaise és az Odéon művészeinek előadásában, Jeanne Moreau főszereplésével. Erősen szövegközpontú, nem nagy élményt jelentő előadás, de Moreau kiváló. Láttam Matthias Langhoff rendezésében az Arthur Schnitzler A zöld kakadu és Heiner Müller A misszió című drámájából készült produkciót, a Catherine Anne rendezte Szilánkok című drámát, Claudeltől A cserét és Bourrichon színházát.

– És az off-program?

– Amit láttam belőle, nagy élmény volt. A kis társulatok, amatőrök minimális összegért bérlik a játszási helyeket – utcákat, tereket, lépcsőházakat, kávéházakat, s minden lehetséges helyen és időben színházat adnak: a pantomimtól az egyszemélyes bohócműsoron át a performance-ig. A tömeg nagy – háromszázezer érdeklődő járt itt az egyik újság szerint –, de a szervezettség kitűnő. Ezt tanúsíthatja feleségem, Radó Denise is, aki a jegyeket szerezte be: a rengeteg előadás között a pénztárosok jól eligazodtak komputerek segítségével.



– A legnagyobb élményem a közönség volt, amely nyitottan, lelkesen és a színház iránti odaadással ült be ennek a fesztiválnak az előadásaira – amely fesztiválról egyébként a szigorú kultúrpolitikusok azt állapították meg, hogy inkább az üzlet, az idegenforgalom, s nem a művészi érték állt a középpontjában.

G. T.



Rádió mellett...

Azok a bizonyos „körök"

Ha azt mondjuk – ellenzékiek is – hogy törekedjünk a nemzeti megbékélésre, ezt készpénznek venném, elvégre visszataszító dolog most egymásra lapáttal hordani a szemetet, amikor súlyos gondok nyomják a kormányzatot, és hát magát a társadalmat is. Abba is hagynám a torzsalkodást, végül is nem életcélom, hogy állandóan azt lessem, mikor, ki, milyen „színekben" rugdossa az MSZMP-t, kikiáltva bűnbaknak az ország kommunistáit. Kibeszélhetném akár a tüdőmet is, hogy az évtizedek során elkövetett gazdasági tévedéseket, hibákat, de főként a főbenjáró bűncselekményeket nem az egész párttagság követte el, hanem csupán egy töredék, amely kezében tartotta a hatalmat és az ostort, és hozzátehetem: köztük szép számmal némely párton kívüli is, gazsulálva a diktatori szemléletnek. Ezt persze némely szélsőséges ellenzéki személyek is tudják, csak könnyebb és egyszerűbb az átkok valóságos özönét zúdítani mindenre „ami piros", mintsem reálisan mérlegelve végeznék napi politikai munkájukat. Így hát én sem teszem le a tollat, de nem állok be a köpönyegforgatók közé sem.

A nagy szavak ideje – végre! – lejárt, hittem én. Korai az öröm. A napokban a rádiónak azt nyilatkozta egy ellenzéki, hogy „... a reformkommunisták a közelmúltban bejárták egész Európát és néhány szocialista országot is, remélve a nyugati szociáldemokrácia elismerését irántuk..."

Hogy aztán kik ezek a világjáró reformkommunisták és mikor, és melyik országba utaztak valamiféle kegyekért, arról természetesen egy szót sem szólt. Pedig engem – és a közönséget is gondolom – csak úgy lehet meggyőzni, ha vallomásában pontos tényeket közöl. Ez ennyire egyszerű. És hagyom magamat is meggyőzni, – ha ez számít egyáltalán. Mert a kilincselést – bármiért történik is – és is megvetem.

„Az ellenzéki kerekasztal-tárgyalások eredményességét az MSZMP gátolja..." – mondja egy másik nyilatkozó. Ennyi. Részletekbe persze nem bocsátkozik, így aztán a hallgatót kétségek között hagyja, hadd rágódjon csak a hallottakon, mindenesetre a bogár már a fülében van: „Már megint az MSZMP!" Így hintik el a gyűlölet és bizalmatlanság magvait. A módszer gyakorlásához nem kell különösebb értelmi képesség, elég csak egy kicsit nem igazat mondani és a hatás nem marad el. A héten egyik műsorban mintegy tiltásként kijelentette valaki: „Az MSZMP nem sajátíthatja ki magának a szovjet–magyar kapcsolatokat..." Természetesen a vélemény forrása ismét ellenzéki volt. Ezért is tűnt furcsának, hiszen az ellenzékieket aztán tényleg nem lehet a szovjetek iránti barátsággal vádolni. Ma sem tudom, mire gondolt, arra viszont emlékszem – ha már ez került szóba – hogy vagy két hete éppen Nyers Rezső mondotta, hogy a hazai ellenzéki csoportok és pártok felvehetnék a kapcsolatot a szovjet ellenzéki vonallal. „Ha akarják!" – teszem hozzá. Mindenesetre ebből éppen nem az derül ki, ami ellen tiltakozott e fenti ellenzéki férfiú. Hallottam egy elgondolkoztató kis riportot, szintén a héten. A riporter Farkas Bertalan magyar űrhajóssal beszélget, aki elmondotta, hogy már régen nem ült gépen, ennyi kihagyás után nem is lenne ajánlatos. A riporter fölényesen, kissé szemtelen. Óhatatlanul válaszolta: „Ha most Farkas Bertalan szuperszonikus gépre ülne, lezuhanhatna és odalenne nemzeti hősünk...!" Az aggodalom jogos, csak kissé szemtelen. Óhatatlanul eszembe jut Farkas Bertalan utazása az űrben, amelyet a tévé és a rádió a Szovjetunióból közvetített. Az ismert riporter szinte beleájulva a szenzációs eseménybe, ilyeneket mondott a mikrofonba, egészen „geil" hangnemben: „Bertalan! Bercikém! Engedd, hogy tegeződjünk...!!!" ...satöbbi. Emlékeznek rá? Én igen. Nos, az említett riporter ma már sokkal „lazább" tudósításokat készít, természetesen a mai sajtódivatnak megfelelő „bátor" és „szókimondó" stílusban. De hát... hiába... így változik a világ hajdani és jelenlegi s...-nyalói körökben.

Rab Ferenc

Évente csaknem ötven gyermeket ölnek meg a szüleik

Gyilkos nemi vágyak

„Hálátlan dolog olyan olvasmányt ajánlani, amely se nem szórakoztató, sem esztétikai élményt nem ígér (...) az ismertetett bűnügyek tömény borzalmaikkal joggal háborítják fel az olvasót (...) Minden bizonnyal olyanok is lesznek, akik nem képesek végigolvasni, tűrőképességük küszöbértékét meghaladja a gyilkosságok bestialitása, a gyilkosságok végrehajtásának módja, kegyetlensége és aljas szexuális indítéka."

Az idézet *Toronyi Tibor* nyugdíjas pécsi rendőrtiszt most utcára került kiadványának bevezetőjéből való, melynek az író a *„Gyilkos nemi vágyak"* címet adta. Kiadványt írunk, mert a 48 oldalas füzetecskét még a legjobb szándékkal sem lehetne könyvnek nevezni. Miért nem könyvalakban adta közre tapasztalatait, harmincéves nyomozói munkájának legszörnyűbb eseteit? – kérdeztük Toronyi Tibortól.

– Eredetileg könyvre kötöttem szerződést a pécsi Janus Kft.-vel, de a kiadó gazdasági megfontolásokból úgy döntött, hogy a krimi-dokumentumot négy önálló füzetben jelenteti meg. Az első most jött ki a nyomdából, már az újságárusoknál és a standokon is kapható.

– Engedje meg, hogy történetei egyikéből idézzek, pontosabban egy vallomásból: „Amikor beértünk a konyhába, az ágyból elővettem egy kötéldarabot... Én a kötelet anyámnak adtam, aki az álló kislány mögé lépett, a kötelet rátette a nyakára és megfojtotta, közben én lefogtam a kezét. Ez a kislány nagyon erősen védekezett... Amikor elvesztette az eszméletét, leesett a földre, az ágy és az asztal közé, és erősen rángatózott mint a többiek... Később levetkőztettük, hét forint volt nála. Anyám a pénzt elvitte magával, amikor kis idő múlva elment. Utána kielégültem a halott kislánnyal, mint a többiekkel. Ezután kihúztam őt is, és belelöktem a kútba..."

Nyugdíjasként miért nem próbálja elfeledni mindezt, ahelyett, hogy másokkal is megismerteti a szörnyű történeteket?

– Nézze, egy gyermekgyilkosság helyszíni szemléje még az edzett nyomozót is megrendíti. Ezt nem lehet megszokni, ehhez nem lehet hozzáedződni, a nyomozót ért sokkhatás elkerülhetetlen, sőha el nem feleithetők ezek a gyermektragédiák. A közel három évtizedes bűnüldöző tevékenységem legmegrázóbb élményei a gyermekgyilkosságokhoz kötődnek. Nyugdíjas „civilként" sem tudok, de nem is akarok a bőrömből kibújni, segíteni szeretnék abban, hogy ezeket a szörnyűségeket megelőzhessük, mert számos közülük elkerülhető, megelőzhető lett volna!

– Az ismertetett bűnügyek milyen ítélettel végződtek?

– Valamennyiben halállal bűnhődött a gyilkos.

– Mennyire gyakoriak ma a könyvében leírt esetekhez hasonló bűncselekmények?

– Évről évre emelkedik a gyermekkorúak sérelmére elkövetett bűncselekmények száma. Tavaly már több mint 1300 ilyen bűneset vált ismertté. Iszonyú tény: évente csaknem ötven gyermeket ölnek meg szüleik, s a családon belüli szexuális bűncselekmények száma is száz-százötvenre tehető...

Pauska Zsolt

Tomori Pál kalapja a Festetics-kastélyban

Nemzeti történelmünk fegyverei

Keszthelyen a Festetics-kastély újabb állandó kiállítással gyarapodik, s nem is akármilyennel. Közép-Európa legnagyobb fegyverkiállítását hozta tető alá *dr. Czoma László* múzeumigazgató. A hét végén ottjártunkkor feltűnt: az emeleti folyosó egy szárnyát elzárták a látogatók elől, s egyelőre üres tárlók várják az anyagot.

Miről is van szó tulajdonképpen? Mint azt a múzeumigazgató elmondotta, nemzeti történelmünk fegyvereiből nyitnak itt impozáns kiállítást. Közel ötszáz emléktárgy látható majd, kardok, szablyák, pallosok, pisztolyok és egyéb míves, berakásos, ékkövekkel és aranynyal díszített remekművek, köztük harci vértek, egyéb hadifelszerelések a XI. századtól a XIX. századig. Köztük több neves személyiséghez fűződő, mint például Tomori Pál püspök harci kalapja, Bem apó kardja vagy éppen az erdélyi Apafi Mihály buzogánya, vagy II. Mátyás kardja 1557-ből, amit apósától, Tiroli Ferdinándtól kapott.

Szerették volna augusztus elején nyitni a bemutatót, de menet közben kiderült: felbecsülhetetlen értékű nemzeti ereklyék is akadnak az ugyancsak nagy értékű tárgyak között, s így különleges biztosításra, biztonsági rendszer kiépítésére is szükség van, s ez nem megy máról holnapra. Így előreláthatólag szeptember közepén nyílik majd a bemutató, mely hosszú éveken keresztül valószínűleg újabb vonzerőt ad a látogatóknak.

K. F.

Megszűnt a határsáv, a nyomsáv

HATÁRozott változások

(Folytatás az 1. oldalról)

tárolhatnak az emberek a Dráván a helyi tanács és a határőrség által kijelölt helyen. Jelenleg több mint hatvanról tudunk.

Szeretnénk, ha a lakosság és a határőrség kapcsolatát ezen könnyítések tovább erősítenék. Közös érdekünk a rend és a nyugalom. Ehhez hozzájárul, hogy jugoszláv szomszédainkkal – annak ellenére, hogy csupán a határrendsértésekkel kapcsolatban van közös egyezményünk – nagyon jó viszonyban vagyunk.

Megjegyzem, hogy továbbra is engedélyhez kötött a határ egy kilométeres körzetén belül a vadászat, és a termelő üzemektől is kérjük, jelentsék be előre ezen a területen végzendő munkájukat.

Gondolom, mindenki örül a könnyítésnek. Végezetül annyit jegyeznék meg, hogy 1989-ben tovább nőtt a magyar–jugoszláv határon a személy- és járműforgalom. Eddig ez évben körülbelül kétmillió személyt regisztráltunk, kilencven százalékuk magyar és jugoszláv állampolgár. A személyforgalom kétszeresére nőtt, és a járműforgalom is jelentősen emelkedett ebben az évben.

Bozsik L.

Például

(A Dunántúli Napló állandó napi rovata ezúttal hírösszeállítással jelentkezik).

Újra állatketrecbe záratja magát augusztus 13-án Sebeők János, aki saját megítélése szerint életcéljául választotta az emberi környezet pusztulása és pusztítása elleni küzdelmet. Megtekinthető 9 és 18 óra között a pécsi állatkertben, kérdésekre is válaszol.

✲

A társadalom fejlődési tendenciái azt mutatják, hogy a megújulás nem nélkülözheti a helyi önkormányzatok autonómiájának megerősítését. A politikai feladatok az MSZMP-től olyan modellváltást követelnek meg, amely a helyi társadalom problémáit jobban ismerő, azokkal hatékonyan politizálni tudó alapsejtekre helyezi a hangsúlyt. (Részletek az MSZMP Tolna Megyei Bizottságának állásfoglalásából. – Megjegyzésünk: csupán sejtjük, mi is a helyzet, de drukkolunk . . .) (OS)

✲

Új cserkészcsapatok szervezéséhez felkészült, fiatal vezetőkre van szükség. (Megjegyzésünk: egyetértünk, máshova is . . .) A Magyar Cserkészcsapatok Szövetsége ezért aug. 21–29. között Szentendrén, a Szabadságforrás közelében (Megjegyzésünk: Reméljük, nem túl messze.) vezetőképző tábort szervez. Érdeklődni lehet: Budapest, Belgrád-rakpart 24. **(OS)**

✲

A Kubai Kommunista Párt központi napilapja, a Granma egyebek mellett megállapítja: „Kuba három évtizede harcol a közös ellenség rágalmai ellen. Ha most más földrajzi szélességről indítanak össztüzet, a kubai nép tudni fogja, hogyan szálljon vele szembe . . .” A Granma a Magyar Nemzetben megjelent egyik, a kubai kábítószer-kereskedelemben elítéltekkel foglalkozó jegyzetre reagált. (Megjegyzésünk: reméljük, a kubai nép időben tudni fogja . . .) – (Magyar Hírlap)

✲

Az év első felében 171 millió 262 ezer forintot fordítottak az úgynevezett letelepedési alapból a Magyarországon menedéket kereső, jelenleg már több mint 17 ezer romániai menekült ellátására. (Magyar Hírlap, 3. oldal) „Olyan kosz, olyan ínséges választék, mint a kolozsvári piacon, tán még Anatólia legeldugottabb csücskében sincs. Van ugyan áru, zöldség és gyümölcs is, de drágán. Az államiban ugyanaz olcsó, de csapnivaló minőségű”. (Magyar Hírlap – melléklet.)

✲

„Alaposan utánanéztünk a bekövetkezett bajoknak. A több helyen észlelt húshiányt elsősorban szervezési zavarok okozták. Az országban van elég sertéshús. Csak épp a meglévő árukészletek nem jutottak el a fogyasztókhoz. Már intézkedtünk, a szállítmányok elindultak” – nyilatkozta egyebek mellett a tegnapi Népszabadságban Papócsi László mezőgazdasági miniszterhelyettes. (Kérdésünk: Mi lett volna, ha méginkább időben néznek utána? Mikorra várhatjuk intézkedésük hatását?)

✲

Az elmúlt napokban a Magyar Hitelbank által meghirdetett új személygépkocsi letéti rendszer bevezetésére, kamatkiegészítés nyújtására jelenleg nincs lehetőség – közli a Pénzügyminisztérium. A Minisztertanács külön döntése nélkül a személygépkocsi-igénylési letét utáni kamat nagysága nem változhat, azért sem, mert: a személygépkocsi-előleg kamatának növelése a jelenlegi gépkocsi-behozatali és -forgalmazási rendszer változatlanul tartása mellett csupán a gépkocsik keresletét, így a várakozási időt növelhetné meg és nem bővítené a kínálatot. (Megjegyzésünk: Önök értik, hogy ki a felelős?) – MTI

✲

Egy budapesti központú kft. a nyugati határon lebontott 260 kilométernyi műszaki határzárból 50 kilométernyit megkapott, hogy hitelesített darabjaiból emléktárgyakat készíthessen és árusíthasson – adja hírül a Népszabadság. Először külföldi érdeklődésnek tesznek eleget, ha még marad, a magyar ár 400 forint alatt lesz. (Megjegyzésünk: Azt mondja az osztrák Róth, hogy legjobb a magyar drót . . .)

A 71-es csapdája

Július utolsó napjaiban a több évtizedes gyakorlatnak mintegy igazolásául most is ugrásszerűen megnőtt az idegenforgalom a Balaton körül. Szállást, táborhelyet, vagy csak egy aránylag csendes parti zugot keresők hada bolyong körbe-körbe. A tó két partján óriási a gépjárműforgalom. Badacsonytól Keszthelyig összefüggő gépjárműoszlop araszol, de ha egy kicsit hűvösebbre fordul az idő, Fonyód felől is megindul az áradat a két nagyhírű melegvizes fürdőhely – Hévíz és Zalakaros irányába. Több 10 kilométeres karaván poroszkál benzingőz-felhőbe burkolózva a déli partot csakúgy, mint Keszthelyt, vagy a felső part hegyektől övezett szakaszát.

Keszthelyre érve jön a 71-es csapdája. A város két meghatározó közlekedési csomópontjában, mikor legyenek üzemképtelenek a forgalomirányító lámpák, ha nem a nyári szezon kellős közepén? De ha valaki mégis szerencsésen kijut Hévízre, ott egy kerékpárnyi szabad helyet sem talál a parkolókban az út mentén, de még a magánterületek is tömve vannak gépkocsikkal.

Amúgy az idegenforgalom az idén is ellentmondásos, mint bármikor az elmúlt években. A szállodák kihasználtsága közel jár a 100 százalékos telítettséghez, de a valóságban szerencsére ennél kevesebben vannak. Néhány helyet ugyanis bár megvettek az utazási irodák, de valamilyen okból nem foglalták el. A Thermált, a Helikont, Aqua-t és társait így sem éri kár, a szobák ára megtérül. De merőben más a helyzet a SZOT gyógyszállóival, szanatóriumaival. Azok ugyanis szerették volna szolgáltatásaik egy részét külföldi vendégeknek értékesíteni valutáért. A szervezés gyakorlatlansága, esetleg a bürokratikus túlszervezés következtében ez a számítás nem jött be. Így ma sok hely, nagy gyógyítókapacitás kihasználatlan. A SZOT-beutalókat a megemelt önköltségi árak miatt jó néhányan nem veszik igénybe.

Az idegenforgalom kísérői Keszthelyen, Hévizen is jelen vannak: nem tétlenkedik az alvilág. A benzinleszívás, a kerékcsere – téglára, a gépjárműfeltörés is és a strandi lopások száma már veri a tavalyi rekordot. A kedvelt éjjeli szórakozás a vandál törés-zúzás mellett új jelenség a távhívó-telefonok kifosztása, megrongálása, speciális célszerszámokkal. A szelídebb hiénák a valutázással, a szállások, árak esztelen emelésével kopasztják meg a napfényre, vízre, gyógyulásra vágyókat. Egyszóval ismét csúcsforgalom van a zalai Balaton-parton.

Szabó Csaba

Különleges gyógypapucs Karcagról

Massi-punkt

Lumbágó, ég veled! Az akupresszúra elvei alapján jött létre 24 országban vár szabadalmaztatásra



Fejfájós, derékfájós, lábfájós ember volt Bodnár Zoltán. Ezenkívül elfoglalt is -- lévén a Karcagi Cipőipari Szövetkezet elnöke —, így kevés ideje maradt törődni az egészségével. Kitalált hát magának egy különleges papucsot, amelyet naponta 3—4 órán át viselt, és három hónap múlva panaszai megszűntek. Mindez két éve történt, azóta a csudálatos lábbelit már forgalmazzák az országban.

Bodnár Zoltán szívesen az olvasók elé tárja a titkot. A papucsot az akupresszúra elvei alapján kísérletezte ki. Ez egy ősrégi indiai—kínai tudomány, az akupunktúra egyik válfaja, ám nem tűvel, hanem masszírozással gyógyít. A szakemberek tudják, hogy a talp a szervezet tmk-ja, itt található meg a szervezet minden idegvégződése, reflexpontja, amelyek masszírozásával megelőzhetők bizonyos betegségek. Bodnár Zoltán 1986 vége felé, egy svájci szakkönyv segítségével készítette el saját maga részére az első pár papucsot. Három hónap után azt tapasztalta, hogy előbb a derékfájása, majd a fej-, végül pedig a lábfájása múlt el nyomtalanul. Ezután újdonságvizsgálatokat végeztetett, a világ minden területén kutatott hasonló papucsok után. Taplmasszírozó lábbeliket ugyan talált, de az övé mindezektől különbözött abban, hogy nem a talp egész felületét, hanem csupán azokat a bizonyos reflexzónákat masszírozta, ami lényegesen hatékonyabb.

Az első mintapéldányok Karcagon két éve készültek el, ezeket klinikai vizsgálatra küldték. A Szegedi Szent-Györgyi Albert Orvostudományi Egyetemen a fej-, derék-, és lábfájós, lumbágós, valamint keringési zavarokkal küzdő betegek 75 százalékának állapota meglehetősen javult. A Budapesti Ortopéd Klinikán az ott dolgozók saját magukon próbálták ki és hasonló eredményre jutottak. A két szakvélemény alapján kérelmezték az Országos Kórház- és Orvostechnikai Intézetnél, hogy a lábbeliket gyógypapuccsá minősítsék. Ennek akkor már nem volt semmi akadálya, 1987. decembere óta mintegy 150 000 párat adtak el belőle Magyarországon.

A gyógypapucsot egyébként 24 országban nyújtották be szabadalmaztatásra. A vizsgálat még sehol sem ért véget, de már Nyugat-Európában és Japánban nyilvánosságra hozták — ez annyit jelent, ha hat hónapon belül nem emelnek kifogást, akkor megadják a szabadalmat. Ez a hat hónap a napokban telik le. A külföldi érdeklődés egyébként mindenhonnan nagy. Hogy miért nem érkezett eddig komolyabb megrendelés? A külföldi vásárlók nem vállalják a rizikót — a magas belföldi előállítási költségek miatt . . .

És hogy erre közelebb mi a helyzet? A nagyáruházak közül a pécsi Kanzumban, a szekszárdi Skálában, a bajai Bácska Áruházban nem kapható, a kaposvári Bizományi Áruházban van, de csak 43-tól nagyobb méretekben, a zalaegerszegi Skálában viszont 36-tól 46-os méretig megvásárolható a Massipunkt.

Ó. Zs.

Népművelők az egyetemes magyarságért

Tudatlan nemzet-tudat

Felháborító hír: Békés megyében öngyilkos lett egy erdélyi magyar iskolásgyerek. Nem tudta feldolgozni magában az ellentmondást, hogy Erdélyben azért üldözték az iskolában mert magyar, Magyarországon pedig sületlen osztálytársai rendszeresen gúnyolták, hogy „román”. Másik felháborító hír: a munkaadók közül sokan kihasználják az erdélyi menekültek kiszolgáltatott helyzetét és lényegesen alacsonyabb bért fizetnek nekik, mint a hazai dolgozóknak. Már 15–20 éves munkaviszonnyal rendelkező szakmunkások nem egy esetben kezdő bérrel kénytelenek elhelyezkedni.

Júniusban a Magyar Népművelők Egyesülete tanácskozást szervezett Békéscsabán erdélyi menekültek ügyében, mert az egészséges, tisztességes nemzettudat hosszú, kötelező csendje után ma már megszólalhat a nemzeti felelősségünk. A tanácskozáson részt vettek az érintett magyar politikai, államigazgatási, társadalmi szervek felelős vezetői is. Az egyesület most ajánlásokat adott közre. Javasolja például, hogy az országgyűlés változtassa meg az állampolgárságról szóló törvényt. Azok az emberek ugyanis, akiknek anyanyelve magyar, akiknek múltja ugyanaz a magyar történelem, mint az itt élőké, azok három évig kénytelenek hontalanként élni Magyarországon. Ezért természetes lenne, hogy a világ bármely tájáról hazaérkező magyarok számára tegyük lehetővé az állampolgárság azonnali, vagy rövid időn belüli megszerzését, mint azt az NSZK a németek, vagy Izrael a zsidók esetében teszi.

A legfontosabb ajánlások azonban nem az ide menekültek, hanem a Kárpát-medencében, a trianoni határ külső felén élő magyarok támogatására vonatkoznak. Hiszen a kötelező elhallgatás súlyos károkat okozott jogos, természetes nemzettudatunkban. Idézünk az ajánlásokból: „Az elmúlt negyven év tanterveiből hiányzott a Kárpát-medence történelmének, földrajzának rendszeres oktatása. Megdöbbentő a nagyméretű tudatlanság. Következetesen hozzá kell látni a határainkon kívül élő magyarság történetének, művészetének, népművészetének, a területek táji tagoltságának, földrajzának, nevezetességeinek megismertetéséhez. Elsősorban az iskolai tankönyvekben szükséges tantárgyanként a Kárpát-medence magyar vonatkozásainak beépítése”. Továbbá ajánlják Hajdu Istvánnak, a Magyar Rádió elnökének és Bereczky Gyulának, az MTV elnökének, hogy sugározzanak hetenként többször a határainkon kívül élő magyarok helyzetével foglalkozó, nekik szóló műsort, mert ezzel az idegenben élő magyarság önfenntartó erejének megtartását sokban segítenék. Tegyük hozzá: például a soknyelvű Svájc tömegtájékoztatásának mintájára a Kárpát-medence egész területére szóló időjárásjelentést már régóta sugároznunk kellene magyar nyelven. Ha másként nem, a szomszéd országok adásainak gyors magyarra lefordítása révén.

Földessy Dénes

Szerkeszti: Bozsik László és Pauska Zsolt

Olvasószolgálat

Hirek, tudósítások, események közölhetők 14–18 óráig a 15-000-es telefonszámon

Hírszerkesztő: FERENCI DEMETER

Alapítványi támogatás a pécsi a magyar–román baráti körnek

Az MTA–Soros alapítvány 100 ezer forint támogatást szavazott meg a Pécsett működő magyar–román baráti körnek. Ez elősegíti a baráti kör munkájának országos méretekben való megszervezését, továbbá előadássorozatok megindítását, társasági híradó megjelentetését, évkönyv kiadását, saját dokumentumtár (archívum) létrehozását.

A szeptemberben kezdődő társasági program keretében három előadássorozatot szerveznek: a román történelemről, a román kultúráról és a mai Romániáról. Pécsett nincsenek ezekben a témákban jártas szakemberek, ezért – együttműködési megállapodás alapján – Szegedről, Gyuláról és Budapestről hívnak meg román nemzetiségű előadókat.

A magyar–román baráti kör tagjai jelenleg az ország 24 városában, községében élnek. Ezért fontos szerepet játszik a havonta megjelenő társasági híradó, amely beszámol a kör működéséről, rendezvényeiről és egyéb eseményeiről, mellékletében pedig közzéteszi a baráti kör dokumentumait. 1990 elején évkönyvet adnak ki a társaság első esztendei tevékenységéről és ezt hagyományossá akarják tenni.

A társaság nem szed tagdíjat, hanem önkéntes tagsági hozzájárulásokból igyekszik fedezni a kiadásait. A szerény összegekből azonban nemigen lehetne igényes programokat összeállítani, kiadványokat megjelentetni. A Soros-alapítvány 100 ezer forintja jó alapot teremt tehát a fiatal társaság tevékenységének indulásához. (MTI)

◆

Mit? Hol? Olcsóbban!

MECSEK ÁRUHÁZ. Egyes gyermek és női aljak 30–40 százalék engedménnyel, egyes méteráruk 30–40 százalékkal, fiú kempingnadrág 30, férfi-, női és gyermekfürdőruhák 30 százalékos, férfiszandálok 30 százalékos engedménnyel, lánykaszandálok 30 százalékkal, napszemüvegvásár 30, Tosca rádióerősítő 50 százalék engedménnyel, BSF 60 perces normál- és krómkazetta 40 százalék engedménnyel.

KONZUM ÁRUHÁZ. ABC: pizzapor, lengyel karamella, NDK halfilé különféle ízesítéssel, lencse, Axe tusfürdő, Putz súroló, komfort mosókrém; iparcikkszint: Gold Star videólejátszó, Beijing, Sorento tv, Capri tv, ITT, Ciklámen tv olcsóbban kapható.

PETA BARKÁCSBOLT: EVITEX diszperziós falfesték, 12 V gépkocsikompresszor, Beri autóriasztó jelentős árengedménnyel kapható, amíg a készlet tart.

DOMUS ÁRUHÁZ: dunyhahuzatok, nagypárahuzatok, kispárnahuzatok, színes lepedők 40 százalékos árengedménnyel, valamint frottír törülközők 75 forintos reklámáron kaphatók.

Időjárás

Várható időjárás az ország területére vasárnap estig. Általában gyengén felhős vagy derült lesz az ég, ma is, holnap is több órás napsütés várható. A szél csak néha élénkül meg kissé. A legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 15 fok körül, a legmagasabb nappali hőmérséklet vasárnap 26 és 31 fok között várható.

*

Szombat reggeli vízállások. Mohács: 427 cm, változatlan, vízhő: 18,6 fok, Barcs: 140 cm, apadó, 17,7, Drávaszabolcs: 276 cm, apadó, 19,3.

Holnaptól kapható az augusztusi DN Panoráma

Hétfőtől az újságárusoknál megvásárolhatják a Dunántúli Napló Panoráma legújabb, augusztusi számát. Változatlan áron juthatnak hozzá az ezúttal fekete-fehér köntösben, a korábbiaktól némileg eltérő külsővel megjelenő havilaphoz.

Érdekességek a tartalomból: „Mónika 20 éves, remegve lépett a dobogóra —, a király is jött, látott és mindketten győztek..." (Mezítelen szépségverseny a Balatonon...)

Meggazdagodott mások nyomorán — Róbert bácsi, a szélhámos.

„Elmeséltem, hogy Marosán oktat, járni tanít egy verebet, s Kádár azt mondja: te, a veréb az nem tud járni! Mire Marosán: komám, nálunk nem ugrálhat senki..." (Megszólal egy halálraítélt).

Gyorstüzelő géppisztolyt kapnak a rendőrök, golyóállómellényt is beszereznek nekik. Ezek után különösen figyelemreméltó lehet a válasz a kérdésre: Mikor vethető be karhatalmi egység?



Izelítő a holnap megjelenő Panorámából

Nagy Bandó András az Őrségváltásról írt a Panorámának, nemcsak katonai szempontból...

Hűséges és készséges hirdetőink, így például az OTP és a Garancia Kisszövetkezet, az IBUSZ és a Balaton Füszért jóvoltából — a hirdetési oldalak mellett — természetesen folytatjuk „Milliomossá tesszük" felcímű rejtvényünket. Kérjük olvasóinkat, továbbra is gyűjtsék a fényképkivágásokat, hiszen csak ezek összeragasztott változatait beküldők vehetnek részt a decemberi fősorsoláson. A Panoráma középen található keresztrejtvény augusztusi (rész) fődíja egyébként: hétvége családostul, teljes ellátással a Pécsi Állami Gazdaság üszögpusztai kastélyszállójában.

Holnap keresse az újságárusoknál a legújabb DN Panorámát!

○ **Közcélokra hasznosítják az MSZMP tulajdonában lévő létesítményeket,** az épületek szabad helyiségeit – így foglalt állást szombati nyílt ülésén az MSZMP Szolnok Megyei Bizottsága, amelyen áttekintették a párt több mint háromszázmilliós vagyonának helyzetét. Mivel a központi támogatások mértéke csökkent, a költségek viszont emelkednek, a politikai munka feltételeinek további biztosítására az MSZMP-nek is e téren vállalkozóvá kell válnia. Míg korábban, jelképes díjért, a KISZ, a Munkásőrség helyi szervezetein kívül, csak néhány intézmény, szervezet bérelt helyiséget, addig 1989-ben már 24 partnerrel van szerződésük és továbbiak előkészítése is folyamatban van.

○ **Ingyenes tanácsadást vezetett be az MSZMP Komárom Megyei Bizottsága.** A pártbizottság tatabányai székházában minden hétfőn a tanácsadó szolgálatot társadalmi munkában ellátó, jogban jártas szakemberek fogadják az érdeklődőket. Nemcsak a párttagok, hanem bárki felkeresheti az irodát. Ezzel hosszas utánajárástól és a vele járó kiadásoktól mentesíthetik a jogi tanácsot kérőket. Ugyanakkor a pártbizottság ilyen módon is megismerheti a lakosság gondjait. A pártbizottság új szolgáltatása népszerűnek igérkezik. Már az első alkalommal sokan kerestek fel az irodát. Legtöbben lakásgondjaik megoldásához, munkaügyi, vagyonmegosztási és válóperes ügyekben kértek tanácsot.

○ **Beszélő zsebszámoló.** Az NDK-beli, drezdai Műszaki Egyetem „beszélő" zsebszámolót fejlesztett ki vakok és csökkentlátók számára. Az ADN hírügynökség beszámolt arról, hogy a készülék, mely körülbelül háromszor akkora, mint a közönséges zsebszámolók, érthetően és természetes hangszínnel „közli" a betáplált adatokat, valamint a műveletek eredményeit.

○ **Világreklám.** Egynapos szimpóziumot rendez a Magyar Reklámszövetség szeptemberben Budapesten a globális reklámról, vezető amerikai reklám-szakemberek részvételével, konzultációs lehetőséggel. A program előadója Alexander Brody, az Ogilvy and Mather reklámügynökség nemzetközi elnöke, C. Timona, a Nemzetközi Reklámszövetség (IAA) elnöke, a Colgate-Palmolive Compary alelnöke, M. Covington, az IAA ügyvezető igazgatója, Ch. Peebler, a Bozell, Jacobs, Kenyon az Eckhardt reklámcég ügyvezető igazgatója, valamint W. Schalk, a BBDO Worldwide reklámvállalat elnöke.

○ **Templomszentelés.** Nagykanizsa palini városrészében új templom felszentelésére kerül sor ma délelőtt. A közadakozásból és társadalmi munkával felépített római katolikus templom felszentelési szertartását dr. Szendi József veszprémi megyés püspök végzi. A nagy érdeklődéssel várt esemény 10.30-kor kezdődik.

○ **Cholnoky Jenő (1870–1950) balatoni festményei** címmel kiállítás nyílt a siófoki Beszédes József Múzeumban. A tárlat a sokoldalú tudós életének egy kevéssé ismert területére kalauzolja a látogatót. A kiállítás megtekinthető hétfő kivételével naponta 7–17 óráig.

○ **Veszett róka a kökényi tónál.** A Dunántúli Napló szombati számában megjelent péterpusztai környezetszennyező hulladékokkal hozza összefüggésbe egy pécsi olvasónk, amit szombaton reggel tapasztalt. A fiatalember, aki szokásos reggeli edzését végezte a somostetői részen, egy szelid rókát látott, ami feltételezése szerint fogyasztott a baromfidögökből, és közeledtére nem távozott el.

◆

Közlemény

A Távfűtő Vállalat értesíti pécsi fogyasztóit, hogy a melegvíz-szolgáltatást szombaton beindította, amennyiben vasárnap reggel nincs meleg víz, úgy azt kérjük a Távfűtő Vállalat hibabejelentőjének jelezni.

○ **Bazárudvar, zenei esték.** A nagykanizsai nyári koncerthelyszínen, a bazárudvarban augusztus 7-én 21 órakor operettestet rendeznek, amelyen fellép Csongrádi Kata és Verebély Iván is.

Jugoszlávia – 2 millió dináros bankjegy

A jugoszláv kormány bejelentette, hogy az országban augusztus 11-én forgalomba kerül a 2 millió, november elején pedig az 1 millió dináros bankjegy. Ezt a gyorsuló infláció teszi szükségessé: a dinár értéke az idén fél év alatt 784 százalékkal csökkent. Hivatalos árfolyamon most 1 USA dollár 22 850 dinárt ér.

Jugoszláviában jelenleg a forgalomban levő legnagyobb címletű bankjegy a 100 000 dináros.

○ **Cukorgyártási együttműködés.** A Kaposvári Cukorgyár lehetőséget kapott arra, hogy bekapcsolódjon a jugoszláv–magyar cukorrépatermelési és -feldolgozási együttműködésbe. Ehhez szükséges, hogy a feldolgozó-kapacitás kihasználását biztosító cukorrépamennyiségen túl felesleggel rendelkezzék. A vállalat a cukorrépaexportból eredő teljes nyereséget a termelőüzemek támogatására fordítja.

Lottó-nyeremények

A Sportfogadási és Lottó Igazgatóság közlése szerint a 31. játékhéten 5 találatos szelvény nem volt.

A lottónyeremények a nyereményilleték levonása után a következők: 4 találatos szelvénye 18 fogadónak volt, nyereményük egyenként 626 893 forint; 3 találata 3650 fogadónak volt, nyereményük egyenként 1683 forint; a 2 találatos szelvények száma 117 369 darab, ezekre egyenként 52 forintot fizetnek.

A következő hétre átvitt jutalom nettó összege 6 000 000 forint.

◆

○ **Két keramikus kiállítása** látható a felújított simontornyai várban, G. Staindl Katalin és Gerényi József munkái. Mindketten Munkácsy-díjasok. Kiállításukat, amely szeptember 30-ig látható, dr. Bereczky Loránd, a Magyar Nemzeti Galéria főigazgatója nyitotta meg.

◆

Közérdekű

Aramszünet lesz 8-án 7-től 16 óráig a Móra F. u. 17-től 29-ig, 18-tól 28-ig az Orgona utcában, Egressy utcában a Nyárfa utcától északra.

A DÉDÁSZ bejelenti, hogy az alábbi létesítmények elkészültek és azokat 1989. augusztus 8-án feszültség alá helyezi: Beremendi Általános Iskola konyhai energiaellátása és tr.-átépítés, Kásád, Zálogospuszta tr.-átépítés, Püspökbóly, Iparos sor 0,4 kV-os átépítés, Püspökbóly tr.-áthelyezés. Jelzett időponttól a villamos berendezések és vezetékek érintése életveszélyes!

Lakatos és hegesztő szakmunkásokat

— lehet kezdő is — továbbá

karbantartó villanyszerelőt

keresünk a

„PETŐFI" MGTSZ LAKATOSUZEMÉBE.

Címünk: Kozármisleny, Pécsi u. 1/A.

Telefonszámunk: 76-006.

Fizetés: megegyezés szerint + tsz-juttatás.

A PCKOMPLEX ajánlata

BARAWAKER

EPSON LX 800 (9 tü, 150 c/s) 36_000 Ft
EPSON FX 1000 (9 tü, 160 c/s) 52_000 Ft
EPSON FX 1050 (9 tü, 200 c/s) 65_000 Ft
EPSON LQ 2550 (24 tü, 400 c/s) 210_000 Ft
EPSON DFX 5000 (9 tü, 530 c/s) 250_000 Ft
FUJITSU DL 5600 (24 tü, 520 c/s) 278_000 Ft

IBM XT/AT/AT 386 eredeti és kompatibilis számítógépek, NOVELL hálózatok igény szerinti kiépítettségben !

Pécs, Kossuth L. u.51.
(Kossuth L. utca Sörház utca sarok)
Tel.: 72-24-721 T.fax: 10-251 Telex: 12-245
Araink 1 év garanciával, ÁFA nélkül értendők !

MAI MŰSOR

FILM

Petőfi: Makszimka (2). Amerikába jöttem (4, 6, 8).
Kossuth: Álmatlan fülesbagoly (10), A hekus (12), Vasmadarak (2, 4, 6), Legényanya (8).
Kossuth, klub: Tanú (f6, f8).
Park: Amerikába jöttem (f9).
Komló: Varázslatos örökség (f3), Bűnvadászok (4, 6, 8), Bumeráng (videó) (5) **Mohács:** Mátyás, az igazságos (4), A cápa bosszúja (6, 8).
Szigetvár: Ikrek (6, 8). **Siklós:** X program (6, 8).

TELEVÍZIÓ

MAGYAR TELEVÍZIÓ
TV 1.

8.53: Műsorismertetés. 8.55: Családi torna. 9.00: Kéménymesék. 9.25: Apránép. Amerikai filmsorozat. 9.50: Csepü, lapu, gongyola. IV. elődöntő. 10.35: Fehér cápák San Franciscónál. NSZK ismeretterjesztő film. 11.15: Képújság. 15.27: Műsorismertetés. 15.30: RTV Közönségszolgálat. 15.35: Képújság. 15.40: A cirkusz pillanatai. Francia cirkuszfilm. 16.30: Műsorajánlat. 16.35: Reklám. 16.40: Gyémántdíjasok fesztiválja '88. 17.10: Betűreklám. 17.15: Legyen szerencsénk. 18.00: Reklám. 18.05: Telistele videó. 18.10: Delta. 18.40: Reklám. 18.45: Esti mese. 19.00: A HÉT. 20.00: Híradó. 20.15: Az Edgehill házaspár. Angol tévéfilm. 21.35: Reklám. 21.40: Szülőföldem: Délkelet-Európa. – Bemutatja Petrovics Emil. 22.30: Telesport. 24.00: Képújság.

TV2.

16.25: Képújság. 16.35 Tv2. – Benne: Reklám – Riportok – Időjárás – Zene. 17.00: A Forsyte Saga. Angol családregény. 17.50: Álljunk meg egy szóra! 18.00: Tv2. Benne: Röntgen. 18.25: Gyerekeknek. 18.45: Tv2. 19.00: Natalja. Lengyel tévédráma. 20.40: Tv2. 21.40: Latinovits Zoltán filmszerepeiből. – Oldás és kötés. Magyar film. 23.10: Tv2. – Napzárta.

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ
ZÁGRÁBI TV I.

8.30: Barázda. Magyar nyelvű mezőgazdasági műsor. 9.15: Műsorismertetés. 9.20: Hírek. 9.30: Vasárnap délelőtt gyerekeknek. 11.00: Barázda. 12.00: Népi irodalom. 12.30: Djakovo 750 éve. 13.00: Qua vadis. Sorozatfilm. 14.00: Vasárnap együtt. 16.25: Az élet kereke. 17.00: Nem könnyű a férfiakkal. Francia film. 18.45: Ferdi. Animációs sorozat. 19.10: Tv-fortuna. 19.18: Hírek külföldi turistáknak. 19.28: Esti műsor. 19.30: Híradó. 20.00: Piknik – drámasorozat. 20.50: Spanyol filmek ciklusa. 22.20: Híradó. 22.40: Hírek külföldi turistáknak. 22.45: Éjszakai program. 0.45: Hírek. 0.50: Hétfői program.

ZÁGRÁBI TV II.

7.20: Műsorismertetés. 7.25: Hírek. 7.30: Éjszakai program ismertetése. 10.00: Ma a holnapért. 13.00: Dubrovniki Nyári Játékok 89. 14.20: Hamburg – útifilm. 14.55: Gateshead: Atlétikai EB. 19.00: Esti műsor. 19.28: Híradó. 19.55: Reklám. 20.00: A Föld bolygó. 20.55: Hírek. 21.00: Bemutatjuk a Színművészeti Akadémiát. 21.20: Szabadka: Riportfilm. 21.40: A Senji Alka – riport. 22.40: Sportáttekintés. 23.25: Hétfői program.

OSZTRÁK TELEVÍZIÓ
1. MŰSOR

9.00: Hírek. 9.05: Szigetvilág a kontinensen. 9.50: Ember a Holdon. 10.35: Heti körkép. 11.00: Nyomkeresés. Dokumentumfilm. 11.35: Tűzfolyam. 12.00: Halló, Ausztria! Halló, Bécs! 12.30: Tájékozódás. 13.00: 2 x 7. 13.05: Újdonságok a moziban. 13.30: Az Addams család. 13.55: Akkoriban. 14.00: Amiről egy nő tavasszal álmodik. NSZK-film. 15.35: Muppet babák. 16.00: Mini Tv-híradó. 16.10: Törpikék. 16.25: Nyaralás Siló val. 16.55: Közlekedés gyerekeknek. 17.00: X-large. 18.30: A vörös elefántok. 19.30: Tv-híradó. 19.48: Sport. 20.15: Asszonytól asszonyig. Tv-játék. 21.15: Az iszlám hangja. 21.20: A cigánybáró. Johann Strauss operettje. 22.55: Salzburgi Ünnepi Hetek. 23.55: Hírek.

SKY CHANNEL

7.00: Az erő órája. Vallási műsor. 8.00: Mókagyár. 12.00: Autó- és motorsport. 13.00: Az autó- és motorsport hírei. 13.30: Divatbemutató. 14.00: Baba érkezik a házhoz. 16.00: 2000 után. Sci-fi. 17.00: Nagy völgy. 18.00: Eurosport.

SUPER CHANNEL

7.00: Boogaloo Pooper Doo. 11.00: Coca-cola Eurochart. 12.00: Divatkörkép. 12.30: Dokumentumfilm. 13.00: Írva vagyon... Egyházi műsor. 13.30: Blake's Seven. Sci-fi. 14.30: Dundee és Culhane. Film. 15.30: Euromagazin. 15.45: Egyveleg. 17.30: A holnap világa. 18.00: Európai üzleti hírek. 18.30: Nemzetközi hírmagazin. 19.00: Tracking. 19.55: Időjárás. 20.00: The UK Chart Show. 21.00: Shoestring. 21.55: Időjárás. 22.00: 3 óra gyilkosságra. Amerikai western. 0.30: Egyveleg.

TV 5-ÖS

16.00: Rajongók klubja. 16.45: Immédias. 17.15: Hiányjelek. Irodalmi magazin. 18.30: Hírek. 18.35: Párizs, Saint Lazare. 19.30: Bárányhimlő-híradó. 20.00: Champs-Élysées. 21.30: Csillogó papiros. 22.00: Tv-híradó. 22.30: Időjárás. 22.35: Sport. 0.30: Procope negyedórája. 0.45: Műsorzárás.

Elkészülni, vigyázz... RAJT!

A jövő héten kezdődő NB I-es bajnoki labdarúgó küzdelmekre eggyel kevesebb dél-dunántúli csapatot szólít a sorsolás mint egy évvel ezelőtt. A Zalaegerszegi TE kiesett, így idén a VDN elsősorban két csapatnak, a PMSC-nek és a Siófoknak szurkol. S mint minden szurkoló, lapunk is kíváncsi, hogyan sikerült a Mecsek alján és a Balaton-parton a nyári felkészülés.





A képeken látható pécsi játékosokra nagy feladat hárul a most kezdődő bajnokságban. Megyeri, Tomka és Márton a váci nyitányon is szerepel majd. Fotó: Bakos Magdolna

PMSC: önbizalommal, új arcok nélkül

Szó, mi szó, nem a legjobban sikerültek a piros-feketék felkészülési mérkőzései, ha azt vesszük, hogy otthonukban néhány hete a Komlótól, csütörtökön pedig a Nagykanizsától is kikaptak. No, dehát az igazi, hozzáértő szurkolók ezúttal elnézőek voltak, hiszen ők is tudják: nem a főpróba a fontos, hanem az előadás. Ezt mondja Garami József is:

– Fiatal csapatunk van, fiatalabb mint bármikor. Nem tartom irreális elképzelésnek, hogy a bajnokság végén az első hatban végezzünk, így ezt tűztük ki célul a csapat elé. Megbízhatóan szeretnénk végigjátszani az évet, s azt sem titkolom, hogy idén néhány kellemes meglepetést is szerezni akarunk szurkolóinknak.

Játékosai is szereztek egy kellemes meglepetést Garami Józsefnek, hiszen olyan történt, ami már nagyon régen volt: a húszas keret döntő többsége egészségesen alapozta végig az elmúlt heteket. Üröm az örömben, hogy Braun és Nagy Tamás még mindig tavalyi sérülésével bajlódik.

– Nagy Tamástól pedig remek őszi szereplést reméltem – kesereg a mesteredző. – Sajnos még mindig harcképtelen...

Nehéz lesz pótolni ugyan a kitűnően irányító középpályást, de a keretben vannak olyanok, akik képesek lehetnek erre.

– Óriási küzdelemre számítok a bajnokságban – latolgatja az esélyeket Garami. – Úgy vélem, az első öt helyezett fokozatosan el fog húzni a mezőnytől, a többiek viszont minden tudásukat össze kell hogy szedjék, ha nem akarnak osztályozót játszani. Színvonalemelkedést várok főként, mert nagyon remélem, hogy végre lecsillapodik a futballellenes hangulat...

A piros-feketéknél az „öregek" közül Toma külföldre készül, Brezniczky dr. viszont újra edz, valószínűleg már az ősz elején számításba jöhet az összeállításnál. Az augusztus 13-i váci nyitányon a következők közül kerülhet ki a kezdő tizenegy: Bodnár, Kónya, Czérna, Márton, Bódog, Palaczky, Tomka, Vén, Megyeri, Turi, Bérczy, Czéh, Lovász és Lehota. A kapuban számításba jön még Kovacsevics és Bogyay, de utóbbi egyelőre sérült.

Pauska Zsolt

Siófok: jól sikerült túra után

Szerdán este befejezte holland portyáját a Siófoki Bányász és hazaérkezett 9 napos túrájáról. A siófoki csapat a Siótour Kupán is szerepelt holland FC Cambuur vendége volt Lee-Wardenben. Egy hét alatt három edzőmérkőzést játszottak, az elsőt a házigazdák ellen, amit Zsadányi góljával 1-0-ra megnyertek. Ezután az I. osztályú Groningen következett, mely csupattal 1-1 arányú döntetlent játszottak, itt a gólt Marozsán szerezte. Az elutazás előtt a helybéli csapattal mérték össze tudásukat, és itt 3-1 arányban vereséget szenvedtek. (Az egyetlen siófoki gól szerzője Magyar volt). A csapat mérkőzésnapjait kivéve mindennap edzett. Gelei Imre vezető edző elmondása szerint ideális környezetben minden zavaró körülmény nélkül tudtak a bajnokságra készülni, és valamennyi mérkőzésen tudása legjavát nyújtotta a csapat.

A túrának igen nagy hasznát vehetjük a bajnokságban — mondja a vezető edző —, mert Európa egyik legjobb labdarúgó országban álltuk meg helyünket. A formát szeretnénk a bajnokságra is átmenteni és most már az itthoni mérkőzéseken is képességünkhöz híven szerepelni. Ehhez azonban nagy szükségünk lesz egy lelkes és a csapatot támogató közönségre. Gelei Imre, egyébként igen örül Zsadányi maradásának, mivel a játékostól jó szereplést vár az ősz folyamán, de osztják az edző véleményét a játékosok is, mivel a pénteki játékosértekezleten csapatkapitány-helyettesnek választották. A bajnokság főpróbája kedden 19 órakor lesz, mikor a Nagykanizsa csapatával játszanak edzőmérkőzést. A bajnokságban szereplő csapattal kapcsolatban elmondja a vezető edző, hogy Horváth Győző kapus eltiltása miatt az első három mérkőzésen nem szerepelhet. Egyébként a rajtoló keret a következő: Biró, Kolovics, Brettner, Aczél, Olajos, Szabó L., Marozsán, Szabó B., Keszeg, Palkovics, Zsadányi, Freppán, Meksz, Borostyán, Krausz, Magyar, Kismayer.

Molnár József

LELÁTÓ



Szödás lett a gólkirályból

A héten napvilágot látott a labdarúgó Magyar Népköztársasági Kupa országos döntőjének sorsolása. Akik régóta figyelemmel kísérik a kupát, azok meglepődtek, mert a csapatok száma megkétszereződött. Korábban ugyanis a megyei selejtezőkből 128 csapat vívta ki a jogot az országos döntőbe jutásra, most viszont 256. A változtatás azért történt, mert a szövetség azt reméli ettől, hogy sikerül népszerűbbé tenni a kupát. Van benne valami, mert a sorsolást böngészve kiderül, egészen kis településekre is eljutnak ismert csapatok.

Az viszont furcsa, hogy az NB I-esek miért akkor kapcsolódnak be a küzdelmekbe, ha már csak 16 csapat maradt állva az alacsonyabb osztályúak közül. Verebes József még szövetségi kapitányként javasolta ezt időhiányra hivatkozva. Az ötlet tetszett az NB I-es kluboknak, mert így kényelmesebb az életük, nem kell annyit utazniuk, az esetleges MNK-mérkőzés helyett tarthatnak egy lötyögős edzést. A kényelmességet igazolja az is, hogy néhány NB I-es már igyekszik kiesni az első fordulóban. A mi csapataink számára ugyanis nagyon nehéz két vasat tartani a tűzben. Ez részben magyarázat a labdarúgásunk eredményeire.

A kosárlabdában is létszámemelés történt. A szövetség engedett a paksiak és a kaposváriak nyomására, 20 helyett 22 csapat lesz ősztől a férfi NB I-ben. A csapatok igénye elfogadható, mert támogatóik csak abban az esetben biztosítanak pénzt, ha NB I-ben játszanak. A sportág szempontjából viszont nem a legszerencsésebb ez a hígulás. Válogatottunk az európai mezőny végén kullog, bajnokságunk színvonala rendkívül alacsony. A szakemberek szerint elég lenne 14 csapat az élvonalban. Ha így lenne, erősödnének a csapatok és elméletileg ez a színvonalat is növelné. A két sportág példája azt bizonyítja, hogy a létszámváltoztatás nem mindig célszerű. Egy biztos, ez a könnyebb megoldás.

*

A világ dicsősége múlandó, de hogy ilyen gyorsan, mint Melis Béla esetében, arra kevesen számítottak. A több csapatot is megjárt labdarúgó az elmúlt évben debreceni színekben gólkirály lett és nagy örömmel vette át az MLSZ ajándékát, a Polski Fiatot. Külföldi szerződésről álmodott, kilincseltek nála vezető magyar csapatok. Ebből nem lett semmi, majd télen a kiesőjelölt Vasas remélte tőle a megváltást. Nem váltotta be a hozzá fűzött reményeket, most nem kapkod érte senki. A tavalyi gólkirály úgy döntött, hogy felhagy a labdarúgással és apósa szikvízüzemében helyezkedik el.

Ha már szóba jött a gólkirályság, akkor el kell mondani azt is, hogy az idei „gólgyártó", a székesfehérvári Petres Tamás egy Wartburgot kap ajándékba. A kiírás szerint neki is Polski Fiat járna, de ezt a kocsitípust most nagyon nehéz beszerezni. Az MLSZ felajánlotta Petresnek a Polski árát és javasolta, hogy válasszon egy gyorsan kapható típust. Petres Wartburgot választott és a hiányzó összeget ő pótolja.

És végül egy gyorshír a komlói vesztegetési ügyről. A rendőrség a hét elején elkezdte a nyomozást, s ha nem lesz akadályozó tényező, akkor augusztus végére remélik az ügy vizsgálatának befejezését. Ez viszont azt jelenti, hogy a Rákóczi már nem reménykedhet abban, hogy ősszel ismét NB II-es lehet. Bajnokság közben csak törölni lehet csapatot, mogasabb osztályba lépteni nem.

Lépteg.

„Pedig jó formában vagyok"

Ha nem kell, hazaköltözik

Glázer viszont ragaszkodik Udvardihoz...

Nemrég adta hírül az MTI-n keresztül a Veszprém NB I-es labdarúgó csapatának vezetése, hogy három játékost szabadlistára helyez. A három labdarúgó egyike Udvardi Zoltán, akit egy éve a PMSC-től vett meg a Veszprém 1 millió 200 ezer forintért. A 23 éves csatárt telefonon értük el.

– Igaz a hír, hogy pályafutását nem a Veszprémben folytatja?

– Úgy, ahogyan az újságokban megjelent, nem. Az történt ugyanis, hogy amíg a csapat Ausztriában túrázott, az edző megkérdezése nélkül döntöttek így egyes vezetők. Szerencsére Glázer Robi, a vezetőedzőnk egészen másképpen gondolja a dolgot, így hát szerződésbontásról emiatt szó sincs...

– Akkor mi az oka annak, hogy itthon elterjedt a hír: szívesen hazajönne Baranyába?

– Nem tudom, az viszont tény, hogy egy évig a szerződésem még Veszprémhez köt.

– Azért valami alapja kell, hogy legyen...

– Tényleg van... Az az igazság, az utóbbi időben kicsit el vagyok keseredve, s ha a bajnoki nyitányon nem kerülök be az utazó keretbe, megpróbálok váltani. Sajnos akkora pénzért vett meg tavaly a Veszprém, hogy félek, ennyit nem sok helyen adnak meg értem, ha megadnak egyáltalán.

– Glázer Róbert többek között ön mellett is kiállt. Nem sajnálná otthagyni jelenlegi együttesét?

– A vezetőedzővel csütörtökön délután volt egy több mint négyórás beszélgetésem, mely alatt próbált meggyőzni, hogy szüksége van rám. Csak attól félek, hogy idén is csupán taktikai feladatok megoldására kellek neki, az pedig nem megy, hogy balszélsőként időnként hátvédet kell hogy játsszam, mint tavaly.... Úgy érzem, jó formában vagyok, ha most nem férek be a keretbe, nem érdemes tovább gyötörnöm magam.

– S akkor irány Baranya?

– Egy év múlva mindenképpen vissza akarok menni Pécsre, de ha úgy alakul, szívesen megyek már most is. Persze tudom, a PMSC nem valószínű, hogy igényt tart rám, hiszen tavaly a megkérdezésem nélkül adtak ki a piros-feketék. De egy környékbeli másodosztályú csapatot csak kifoghatok...

– Huszonhárom évesen, számos NB I-es mérkőzéssel a háta mögött ennyire alacsonyra helyezte a mércét?

– Ne értse félre, nem minden áron akarok hazamenni innen. Csak, ha a Veszprém nem tart igényt a játékomra. Az mindenesetre bosszantó, hogy a magas vételár miatt szinte senki nem keresett meg, hogy igazoljak át. De nem tudok mit tenni, meg kell barátkoznom a helyzettel. Mindenesetre megpróbálok csapatba kerülni, s ha nem sikerül, majd meglátjuk, hogyan tovább...

Pauska Zsolt

Alejnyikov a Juventusban

A Dinamo Minszk és a szovjet labdarúgóválogatott erőssége, Szergej Alejnyikov három évre szóló, 2 millió 850 ezer dolláros szerződést kötött az olasz Juventusszal – jelentette szombaton a TASZSZ. A szovjet hírügynökség ugyanakkor hozzátette: azt nem tudni, hogy ebből az összegből mekkora rész illeti meg a játékost. A pénz jelentős hányada a Dinamóé, amely azon kívül egy luxus autóbuszt és egy mikrobuszt, továbbá focifelszereléseket is kap az itáliai élcsapattól.

– Sajnálom – nyilatkozta a TASZSZ-nak Alejnyokiv –, hogy már az idei szovjet bajnokságot sem tudom végigjátszani, mivel a szerződésem napokon belül Olaszországba szólít. Augusztus 11-én már kötelező ott lennem a klubban, márcsak azért is, mert kevesebb, mint három hét múlva megkezdődnek a kupaküzdelmek, 27-től pedig rajtol az ottani bajnokság, és új csapatom már az első mérkőzéstől számít rám.

A HYDRÓ ÉPITŐIPARI KISSZÖVETKEZET

egyedi, és típusajtók, ablakok szakipari falak, beépített bútorok elkészítését vállalja rövid határidőre

ÉRDEKLŐDNI:

PÉCS, BUDAI N. A. U. 1.

TELEFON: 13-111/55.

Előkészületi mérkőzés

Ez bizony kevés lesz...

Komlói Bányász–PMSC 1-0 (1-0)



Ezt a helyzetet sem sikerült kihasználnia a PMSC-nek — Fotó: Kóródi Gábor

Komló, 400 néző, v.: Szinger. **Komló:** Tábit — Hammer (Vecsei), Mikiós, Tigyi, Andreidesz – Jurin, Hüber, Hohmann (Katona) – Szirtes (Stemler), Takács, Varga (Szatmári). Edző: Kresz László. **PMSC:** Bodnár (Kovácsevics) — Tomka, Bódog, Márton (Vén), Czérna (Palaczki) — Megyeri, Turi, Bérczi, Czéh — Lovász, Lehota. Edző: Garami József.

Valamit ki kell találniuk a pécsieknek egy hét alatt, mert amit tegnap mutattak Komlón, az bizony kevés lesz a Vác ellen a bajnoki rajton. Békés hangulatban folyt le az első félóra, munkanélküli kapusokkal. Tábitnak lehetett volna dolga, de Lehota, az 5-ös sarkáról nem találta el a kaput. A 38. percben Miklós előre merészkedett, jobbról az oldalvonal mellől középre adott, Takács őrző nélkül maradt, és 6 méterről egyből a kapu közepébe lőtt. (1-0). Két perccel később Bodnár nyerte az újabb Takáccsal szembeni párharcot, kiütötte a csatár 12 m-es veszélyes lövését. A második félidőre a kapu előtt is aktívabb lett a PMSC, de ekkor is csak annyira tellett tőlük, hogy összehozzanak és ki is hagyjanak néhány helyzetet. Ebben Lehota járt az élen, előbb a bal oldalon húzott jól kapura, de csúnyán mellé durrantott, majd a jobb oldalon lépett ki, és Tábit mellett is elvitte a labdát, de közben annyira kisodródott, hogy emeléséből partdobás lett. Még egy Lovász lövés kecsegtetett egyenlítéssel, de ettől is csak a kapu mögötti háló zördült meg.

G. G.

Elriasztotta a kérőket az 5 millió...

Sokat kértek Skublicsért



Utcahosszal lett legutóbb a labdarúgó NB II. nyugati csoportjának gólkirálya, 23-szor talált a hálóba, míg a mögötte második csak 16-szor. De többet lőtt a keleti csoport legjobb gólvágójánál is, így az NB II. abszolút gólkirályi címe az övé, *Skublics Győzőé*, a Nagykanizsai Olajbányász futballistájáé.

Csoda, hogy élénk érdeklődés mutatkozott iránta a nyári átigazolási időszakban? Aztán, ahogy megtudták az árát, sorra visszakoztak a klubok.

— Egyedül a Veszprém keresett meg, a többi csapatot elriasztotta az az ár, amelyet a Nagykanizsa kért értem. Ez 5 millió forint volt. A Veszprémnek is sok volt ez, de ahogy tudom, alkudott rám. Mivel a Nagykanizsa nem engedett a szerintem irreális árból, maradtam. Pedig mentem volna.

Hogy Skublics ért a góllövéshez, azt csütörtökön a pécsi közönség is tapasztalhatta. Nem sokat csinált a mecscsen, csak éppen egyszer ott volt, amikor kellett, és betalált. (A góljával nyert a Nagykanizsa 1-0-ra.) Már csak ezért a képességéért is sokat ér. Persze, nem 5 milliót.

Új magyar csúcs született a Balatonátúszó-bajnokságon

Ragyogó időben, kitűnő körülmények között rendezték meg szombaton az országos Balatonátúszó-bajnokságot Balatonfüred és Siófok között. Huszonkét versenyző vágott neki a 14.5 km-es távnak. Káprázatos eredmények születtek: négy verenyző is az elmúlt évi rekordnál (2:43 ó) jobb eredménnyel ért célba. Az is említést érdemel, hogy a huszonkét versenyző közül mindössze hárman „fagytak ki" a Balaton 18 fokos vizéből. A mezőnynek a fele életében először vágott neki a távnak. Omar Diaz személyében mexikói husszútávúszó is sikerrel teljesítette a távot. Eredmények: 1. Molnár Attila (BVSC) 2:28:36 ó., – új országos csúcs., 2. Tóth Szabó Dusán (BVSC) 2:29:55, 3. Pintér Róbert (FTC), 2:34:40, 4. Balajti Zoltán (Ú. Dózsa) 2:39:55, 5. Lázár Rita (Eger SE) 2:50:25, 6. Molnár Csaba (Váci Vízmű) 2:55:32.

GÓLTOTÓ

A következő hét végén újra indul az NB I-es labdarúgó-bajnokság, újra indul tehát góltotó-pályázatunk is. A helyes eredményeket eltaláló pályázóink között továbbra is vásárlási utalványokat fogunk kisorsolni. Pályázni csak a lapból kivágott szelvényen lehet. A tippeket péntek délig kérjük szerkesztőségünkbe eljuttatni. (Címünk: VDN, Pécs, Hunyadi út 11., 7601).

Főmérkőzés: Siófok—Rába ETO .....

Pótmérkőzés: FTC—MTK-VM .....

A pályázó neve: .....

Lakcíme: .....

vasárnapi Dunántúli Napló

AZ MSZMP BARANYA MEGYEI BIZOTTSÁGÁNAK LAPJA

Főszerkesztő: **MITZKI ERVIN.** Főszerkesztő-helyettesek: **BÁLING JÓZSEF** és **LOMBOSI JENŐ**
Kiadja a Baranya Megyei Lapkiadó Vállalat. Felelős kiadó: **BODÓ LÁSZLÓ**
Szerkesztőség és kiadóhivatal: Pécs, 7601 Hunyadi út 11. Pf.: 134
Telefon: 15-000. Szerkesztőség telex: 12-421. Telefax: 22-301. Kiadó telex: 12-320.
Készült a Pécsi Szikra Nyomdában. Pécs, Engel János u. 8. 7630. Telefon: 32-177. Telex: 12-211.
Felelős vezető: **FARKAS GÁBOR**

Terjeszti a Magyar Posta. Előfizethető: bármelyik hírlapkézbesítő postahivatalnál, a hírlapkézbesítőknél, a Posta hírlapüzleteiben és a hírlapelőfizetési és lapellátási irodánál (HELIR), Budapest XIII., Lehel u. 10/A, 1900, közvetlenül vagy postautalványon, valamint átutalással a HELIR 215-96162 pénzforgalmi jelzőszámra. Előfizetési díj: egy hónapra 20,– forint, negyedévre 60,– forint, félévre 120,– forint, egy évre 240,– forint. Indexszám: 25054.
ISSM 0133-2007.

vasárnapi SPORT

TOTÓ

A totó 31. heti játékszelvényén szereplő mérkőzések eredményei:

1. Karlsruhe–Bayer Uerdingen	0-0	x
2. FC Homburg–Kaiserslautern	2-2	x
3. M.-gladbach–B. München	0-0	x
4. Nürnberg–B. Leverkusen	2-2	x
5. Werder Bremen–Düsseldorf	2-2	x
6. W. Mannheim–Vfl Bochum	3-2	1
7. Blau-Weiss 90–Freiburg	3-1	1
8. Hannover–Aachen	2-0	1
9. Duisburg–Saarbrücken	1-1	x
10. Stuttgarter K.–Wattenscheid	2-3	2
11. Unterhaching–Osnabrück	v. j.	
12. Münster–Kassel	v. j.	
13. Meppen–Essen	v. j.	
+1		
14. Darmstadt–Herta BSC	v. j.	

Kézilabda

Komlói Bányász–Taurus SE 36-24 (15-12). Komló, 200 néző. NB I/B, férfi mérkőzés. V.: Schulcz, Tokodi. Komló: Pengő – Burán (6), Soós (3), Szőcs (11), Horváth (6), Ambrusics (4). Csere: Szopori, Bari, Schwarcz (4–4), Juhász (1), Papp (2). Kóbor. Edző: Czimmer Tamás. Az első félidőben a kényelmesen kezdő hazaiak ellen még tartották magukat a vendégek, a második félidőben azonban nagyobb sebességre kapcsoltak a komlóiak, és látványos gólokkal biztosan verték az újoncokat.

Remekeltek a veteránok

Éremeső Herningben

Remek magyar eredményekkel fejeződtek be a dániai Herningben a World Masters Games, vagyis a veterán világjátékok atlétikai versenyei. Az újabb magyar érmesek: *Dobribán Géza* hármasugrásban aranyat, kalapácsvetésben ezüstöt, *dr. Simon József* 300 m gáton aranyat, 100 m gáton és hármasugrásban ezüstöt, *Várhegyi László* kalapácsvetésben aranyat, diszkoszvetésben és súlylökésben bronzot szerzett. *Németh Pál* nyerte a kalapácsvetést, *Morvai Ferenc* a rúdugrást. *Farkas Zoltán* 10 km-es gyaloglásban és 200 m-es síkfutásban szerzett ezüstérmet, *Babai Edit* súlylökésben, *Magyar István* hármasugrásban, *Szabó Imréné* 5 km-es gyaloglásban második. *Mészáros Miklós* és *Bozó Pál* súlylökésben lett bronzérmes.

A magyar összmérleg atlétikában: 9 arany, 10 ezüst és 6 bronzérem.

Testületet alakítanak a játékvezetők

Szombaton a Népstadion tanácstermében ülést tartottak a labdarúgó-mérkőzések ellenőrei. A megbeszélés legfőbb napirendi pontja a játékvezetőknek az a verőcemarosi edzőtáborban hozott határozata volt, amely szerint az MLSZ játékvezetői bizottsága a jövőben játékvezetői testületként működik tovább. Az átalakulást az ellenőrök is egyhangúan megszavazták, s felkérték *dr. Kamarás Istvánt* és *dr. Neuber Alajost* az alapszabály kidolgozására.

Fő követelményként szabták meg, hogy a testület működési szabályzata összhangban legyen az MLSZ közgyűlésén elfogadott alapszabállyal, így a tervezetet megvitatják dr. Pethő Róberttel, a szövetség jogi bizottságának elnökével is. Ezt követően már csak a cégbírósági bejegyzés marad hátra, s előreláthatóan két hónapon belül hivatalosan is megalakulhat a „feketeruhások" testülete.

A tanácskozás után a Népstadion atlétikai pályájára vonultak a mérkőzésellenőrök. A rekortánon 19 megyéből 57, a BLSZ képviseletében pedig 5 játékvezető vett részt a JB fizikai felmérésén. A 62 bíró közül azt a huszonkettőt, aki a legjobb eredményt nyújtotta, a jövőben kiemelten figyelik az alacsonyabb osztályú találkozókon. Ők képezik a „sípmesterek" utánpótláskeretét, s az év végén közülük választják ki azokat, akik felkerülhetnek az NB II-es mérkőzésvezetők közé.

A felmérésen biztató eredmények születtek, hiszen a magas követelményeknek is sokan megfeleltek. A jövő magyar játékvezetőinek 2800 métert kellett 12 percen belül lefutniuk, ami nehezebb feladat annál, mint amit az UEFA kötelezően előír az élvonalbeli bíróknak.

Megnyitották a VII. műrepülő Európa-bajnokságot

Szombaton délután egy újabb jelentős nemzetközi sportesemény kezdődött Magyarországon. Úgy látszik, az időjárás is szeretett volna hozzájárulni a megnyitóünnepséghez, hiszen amikor mintegy tízezer néző előtt a békéscsabai repülőtéren megszólaltak a fanfárok, és hét ZL–142-es sportrepülőgép, mögötte a versenyt köszöntő transzparensekkel, ismét kellemes, nyárias idő volt. Az eredetihez képest némileg módosult a mezőny, s végül is 13 ország küldöttsége vonult fel. Elsőként *Szepesi József* ezredes, a Magyar Repülőszövetség főtitkára, az EB főrendezője üdvözölte a helyi rendezőket, akik immár másodszor adhatnak otthont hasonló eseménynek. Ezután *dr. Cenek Kepak*, a Nemzetközi Repülőszövetség vezérigazgatója mondott ünnepi beszédet. Kifejezte elismerését az előkészületekért, méltatta a műrepülő sportág különleges teljesítményt kívánó erejét, végül jó időt, jó repülést kívánt a főszereplőknek.

Kárpáti Ferenc vezérezredes, honvédelmi miniszter nevében *Kéri György* vezérőrnagy, az MHSZ főtitkára tartott ünnepi beszédet. Kiemelte, hogy a Nemzetközi Repülőszövetség minden bizonnyal azért döntött Magyarország, illetve Békéscsaba mellett a helyszín kijelölésekor, mert a sportág eredményei és népszerűsége immár hagyományosan elismerésre méltó. Kifejezésre juttatta, hogy a verseny bizonyára most is túlnő az ország határain, és alkalmat kínál a népek közötti kapcsolatok erősítésére, a „sporttal a békéért" jelszó nemes tartalmának megvalósulásához. Miután megnyitottnak nyilvánította a kontinensviadalt, *Besenyei Péter*, a magyar válogatott tagja mondta el a fogadalmat. Aztán felvonták a nemzeti zászlót.

A megnyitó első részét látványos légi bemutató követte, amelynek során előbb ejtőernyősök, majd hőlégballonosok, helikopteresek, műrepülők szórakoztatták a nézőközönséget. Vasárnap és hétfőn déli 12 óráig gyakorló repülések következnek, majd hétfőn délután kezdődik az első versenyszám, az ismert kötelező program bemutatása.

Figyelemre méltó, hogy az Európa-bajnokság valamennyi résztvevőjéhez üzenetet intézett *Michael R. Heuer*, a FAI műrepülő bizottságának egyesült államokbeli elnöke, melyben egyebek között hangsúlyozta, hogy a műrepülés a legtöbbet kínáló, legigényesebb sportág az összes műrepülő sportok között, és egy olyan tevékenységben egyesíti sok nemzet fiait, amely mindannyiuk közös szerelme.



Tervezéstől

1989. augusztus 10-én nyíló üzletházunkban

— építőanyag,
— szerelvény,
— szerszám,
— műszaki,
— vegyi,
— kultúrcikk

osztályaink széles körű választékkal várják tisztelt vásárlóinkat.

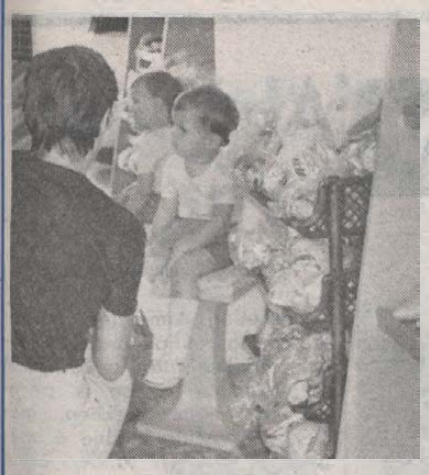
Cím: Pécs, Nyugati ipari út 1.

Telefon: 72/25-777

Vállalkozási iroda: Pécs, Rákóczi út 24—26.

Telefon: 72/27-800/27

a megvalósításig!



Nagy Bandó „öröksége”

Nyár végi nagy buli Komlón

Mr. Schiller gépgyárat vesz Baranyában?

Megnyílt a Láma Kisáruház

Dunántúli Napló

XIVI. évfolyam, 216. szám
1989. augusztus 7., hétfő
Ára: 4,30 Ft

POLITIKAI NAPILAP

Rakowski a hadsereg támogatását kéri

Mieczyslaw Rakowski, a LEMP KB egy hete megválasztott első titkára, aki mindenekelőtt igyekszik lelket verni a parlamenti választási vereség miatt meghasonlott pártjába, szombaton a hadsereg kételyeit próbálta eloszlatni. Részt vett a hadsereg pártaktivájának értekezletén, ami első titkárrá történt megválasztása óta az első nyilvános szereplése.

Rakowski kifejezte reményét, hogy a hadsereg támogatni fogja a pártvezetőség reformtörekvéseit. Arra apellált, hogy a hadsereg a múltban is támasza volt a pártnak.

Figyelemre méltó, hogy Rakowski a párt legnagyobb erői közül (mint amilyenek a nagy iparvidékek, a nagyvállalatok, a fegyveres testületek) éppen a hadsereggel kezdte: kardinális kérdés, hogy mennyire fogja támogatni a hadsereg a politikai reformokat, a párt hatalmi monopóliumának feladását, amikhez a KB hozzájárulását fél évvel ezelőtt Wojciech Jaruzelski, akkori első titkár és Rakowski csak a saját lemondásával fenyegetőzve tudta kicsikarni.

A párttagság egy része meg van zavarodva a választási vereségtől, és a kudarc okát az ellenzéknek tett engedményben látja. A tagság hangulatát jól jellemzi, hogy Rakowski a katonák előtt kijelentette: „Ideje felhagynunk azzal, hogy a sarokba bújjunk, amikor az elmúlt 45 év vívmányait érik demagóg támadások”.

Rakowski a kétmilliós LEMP aktív tagjainak számát százezrekre becsülte. Beszédében szólt arról, hogy a szocializmusnak vannak értékei, ezeket szükséges „visszaállítani és megerősíteni”, de nem pontosította mely értékekre gondol. Végül utalást tett egyfajta fejlődési távlatra: „a korszerű, teljesen racionalizált szocializmus szilárd alapjainak megvetéséről” beszélt, anélkül hogy részletekbe bocsátkozott volna.

Tüntetések Londonban

Negyvennyolc embert vettek őrizetbe szombaton Londonban, miután tömegverekedés tört ki két tüntető csoport között.

Az egyik menet Észak-Írország függetlenségéért tüntetett, s résztvevői – a rendkívüli állapot bevezetésének 20. évfordulója kapcsán – követelték a brit katonaság kivonását a tartományból. A másik demonstráció résztvevői, a jobboldali szélsőséges Nemzeti Párt tagjai ezzel éppen ellentétesen, felvonulásukkal megemlékeztek a brit csapatok észak-írországi bevonulásának 20. évfordulójáról. A párt eredetileg London belvárosában szervezte meg felvonulását, azonban néhány résztvevő szándékosan megváltoztatta útvonalát, hogy szembekerülhessen az észak-írországi brit fennhatóság ellen tüntetőkkel.

Iszaptalanítják a beteg tavat

Abaligeti nyár



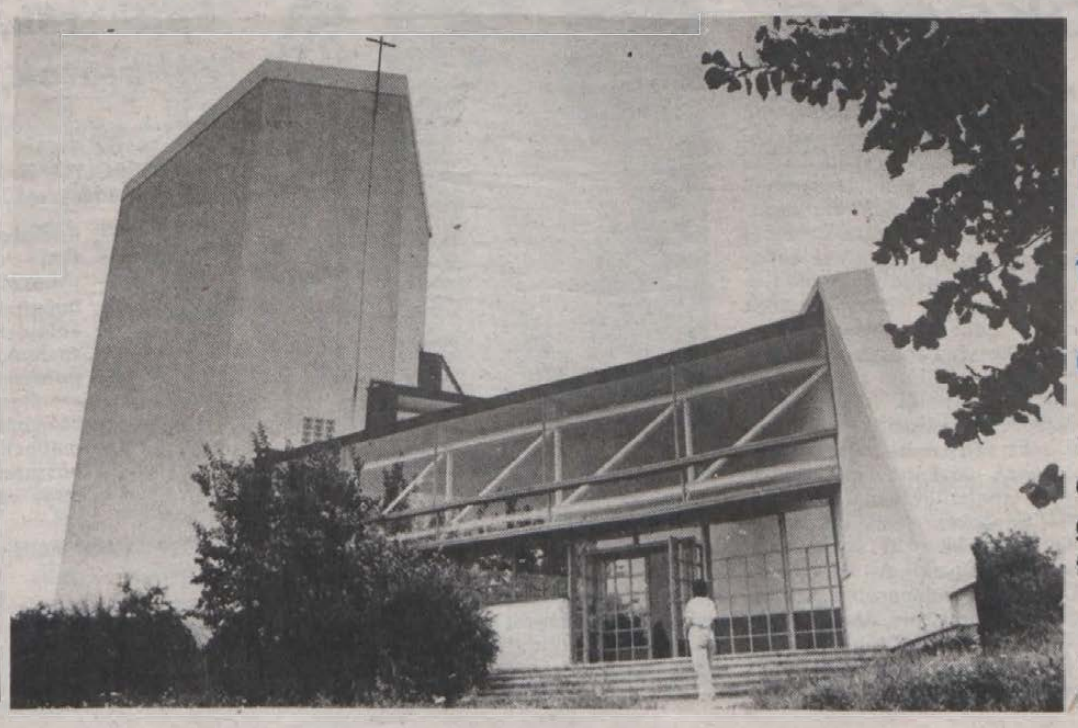
Abaligeti csónakázótó — Fotó: Kóródi Gábor

A külföldiek a rendőrségtől kérnek segítséget

Az élelmes gyerekek nagy vödrökkel rohanják meg az érkező autósokat. Tetszik ablakmosást kérni? A bolt nem megy rosszul, a bevétel délutánig kétszáz forint. Sokkal több szolgáltatásra azután már nem kell számítanunk, de a levegő illatos, s a barlang előtti tavon vidáman kacsáznak a bödönszerű fémcsónakokban a kirándulók, a nyaralók. Tulajdonképpen az volt a vasárnap délutáni kiruccanásunk apropója, hogy megtekintsük a plakátokon sokfele hirdetett Abaligeti Nyár hatodikára jelzett programját, a DOZSO SE All-Style-Kick-Box karatebemutatóját. A látványosságból mi nem láttunk semmit. A barlang pénztárában dolgozó hölgy szerint ő sem sokat, mert nagy volt a tömeg és a bemutató körülbelül tíz percig tartott. Ezért bizonyára érdemes volt Pécsről elkanyarodni Abaligetre, ahol ezek szerint még az érdektelenségre sem lehetett hivatkozni. Vajon miért ilyen kurta egy előre meghirdetett program?

No, mindegy, sétálunk tovább. Egy-két fürdőzővel is találkozunk, akik sietős tempókkal szelik a zöldes-szürke vizet. Mondják, nem rossz, csak kicsit hideg. A KÖJÁL legutóbbi vízminőség vizsgálata szerint is alkalmas ez a tó strandolásra. A kettes számot viselő tó viszont mielőbbi segítségnyújtásra vár. És a segítség, hosszabb huzavona után, most már nem is marad el. *Dr. Tóth Sándor*, a Baranya Megyei Tanács elnökhelyettese úgy tájékoztatott, éppen a napokban jártak Abaligeten, hogy végre döntés szülessen, mit fognak tenni a tó, és így e kedves kirándulóhely védelméért, fejlesztéséért. Örömmel hallottam, hogy augusztus közepéig összegyűjtik az eddig készült tanulmányokat, felméréseket, és azok alapján készítik el a különböző távú terveket, s az elképzeléseket szeretnék a szeptemberi végrehajtó bizottsági ülés elé is terjeszteni. Az már biztos, hogy amint Orfűn a kotróhajó befejezi a munkáját, a kettes tavat, de ha futja a pénzből, az egyes tavat is iszaptalanítják. Ha megmenekült a kettes tó a pusztulástól, csónakázás-

(Folytatás a 2. oldalon)



Új templomok épülnek

1948-ig gyűjtöttek pénzt, anyagot, de építési engedélyt már nem kaptak . . .

Képünkön: a postavölgyi templom



Palma de Mallorca: A belga Michelle Demsert (középen) választották meg Európa szépének a hét végén a spanyol tengerparti városban, őt követte a holland Dardie Hennveld (b) és a brit Helen Rowley (j). MTI TELEFOTO

Időközi választások MDF-sikerekkel

Kiskunfélegyháza képviselő nélkül maradt

Új tanácstag Komlón és Bikalon

Mint ismeretes, augusztus 5-én, szombaton három országgyűlési választókerületben kellett megismételni az időközi választásokat.

Kiskunfélegyházán, Bács-Kiskun megye 8. számú választókerületében eredménytelennek bizonyult az ismétlés is: a szavazásra jogosultaknak csak 41,8 százaléka jelent meg az urnáknál, annak ellenére, hogy egy órával meghosszabbították a választás idejét.

Kecskeméten, Bács-Kiskun megye 3. számú választókörzetében viszont, ahol a korábban ugyancsak érdektelenség miatt vált szükségessé a pótválasztás megismétlése, ezúttal döntés született. A három jelölt, *dr. Debreczeni József* (MDF), *dr. Kiss István* (MSZMP) és *Varga László* (HNF) közül nagy fölénnyel, több mint 70 százalékos szavazataránnyal – dr. Debreczeni József került az élre.

A győztes magg is meglepődött. Titkon reméltem ugyan – mondotta az MTI munkatársának –, hogy sikert arattunk, mármint az MDF, de ilyen nagy arányú győzelemre nem számítottam.

Az egyik vesztes – az MSZMP képviselője: *Szabó Miklós*, a Bács-Kiskun Megyei Pártbizottság első titkára – minden szépítgetési szándék nélkül ugyancsak úgy értékelte – mint mondotta –, hogy a levegőben benne van valamiféle tagadás az MSZMP ellen. A fontos az, hogy az MSZMP felismerje és levonja az ebből adódó tanulságokat. Világosan kell látnunk azt, hogy megosztottan, irracionális jellegű politikai mozgásokkal még a párton belüli reformerők sem képesek sikert elérni.

Szeged, 1. sz. választókerületében *Raffay Ernő* történészt, a Magyar Demokrata Fórum jelöltiét választották meg országgyűlési képviselőnek Apró Antal megüresedett helyére. A küzdelem ugyancsak a második fordulóban dőlt el: a július 22-i első fordulóban ugyanis csak a választásra jogosultak 45,1 százaléka adta le szavazatát. A szombati pótválasztáson viszont már 50,22 százalékuk voksolt.

Raffay Ernő az érvényes szavazatok 61,8 százalékát kapta. Az új képviselő, mint kifejtette, az egész választókerület gondját magáénak érzi. Elmondta, havonta legalább egy alkalommal találkozni akar a választóival. Megbeszéli velük a parlament elé kerülő előterjesztéseket, mert szerinte „a választói érezzék”, tanulmányozása nélkül lehetetlen a választók érdekeinek valódi képviselete. Elhatározott szándéka a szomszédos országokban élő magyarság helyzetének folyamatos figyelemmel kísérése, s érdekeik képviselete is.

Miklós Károly, a Tisza Volán művezetője, az MSZMP jelöltje alig több mint 22 százalékkal lett a második. Nyilatkozata szerint némi csalódottságot érzett, amikor megtudta a végeredményt. Szorosabb küzdelemre számított. Szerinte kevés idő jutott a felkészülésre, nem volt idő arra, hogy az embereket meggyőzze arról: a mostani MSZMP más, mint néhány évvel ezelőtti volt.

Dobozy Levente, pártállástól független ügyvédet a Hazafias Népfront indította a választáson. Ő 16,08 százalékot kapott. Higgadtan vette tudomá-

(Folytatás a 2. oldalon)

Nyári leárazások mindenütt

Pillanatképek a pécsi nagyvásárból

A koreai parókától a pár napos kispulykáig...

Tömeg. Kiabálnak. Hangszóró. Kiabál. Mintha mindenki ideges lenne. Pedig inkább mindenki jókedvűen kószál a standok között: magyarok, németek, angol nyelvűek válogatnak az ezerféle áruban. A tegnapi pécsi havi nagyvásár sem jobb, sem rosszabb nem volt a sokéves átlagnál. Ritka furcsaságokban azonban most sem volt hiány.

A bejárathoz közel férfiak sokasága igyekezett egymást túlkiabálni. A zűrzavar két hatalmas boroshordó körül keletkezett. – Aranyom, ha ebbe beleszagol, és borszagot érez, akkor ez finom! – mutatott a hordó nyílására egy férfiú. Bizonyításképpen ujjával körbesodorta a nyílást, majd az orrom alá dugta az ujját: – Szagolja meg! Borszagú? – Az volt tényleg. Egyébként 6000-ért árulta a tulaj a majd' 400 literes hordókat.

Hasonló sikere volt a mostanság olyannyira népszerű marlboros feliratú térdnadrágoknak: 500 forintért. Kissé odébb ugyanezt a fazont árulták, ám nem ezzel a mintával: 100 forintért. Hiába, a márka, az márka: meg kell fizetni. A ruhaneműknél maradva: az inhabundások rossz napot könyvelhettek el tegnap. Egy kabátka nyári ára 3600 forint, téli ára pedig 4800. Hiába intett mindenkit az árus: most vigye, mert szeptembertől visszaáll a téli árra! – senki nem vette. No persze: nyári rekkenőben ki gondol szívesen a téli fagyokra... Egyébként nyári vásár volt szinte minden standnál: 50, 100, 160 forintért árultak nadrágokat, blúzokat, pólókat. A furcsa az volt, hogy ezeken a helyeken majd' mindig német nyelvű vásárlók válogattak...

A Bongó és sorsjegyárushoz nem lehetett odaférni: kicsiknagyok tülekedtek a remélt forintokért. Hiába – tegnap senki sem vihetett haza nagyobb nyereményt.

Örvendetes: a könyvárusnál is sorban álltak. Legsikeresebbnek Ken Folleth: Kaland Afganisztánban című könyve bizonyult, amely rövid idő alatt elfogyott.

Azt állítják, hogy a zsibi olcsó? Hát, láttam én tegnap 1200-ért szódásüveget, 1948-ból (!) származó kacagányt 2600-ért, lábatlan porcelán babát 35 000-ért, japán ludat 500-ért, kispulykát 70-ért.

Aztán a tömegtől messze láttam egy magányos cigányembert a földön ülve. Előtte egy rakás fapálcika volt, olyan, mint amivel az orvos nyúl be az ember szájába, hogy megnézze a torkát. – Paprikaleszorító. Magam csinálom – mondta. – Egy forint darabja. – Senki nem vett tőle, ő pedig továbbra is a földre meredt. Én szégyelltem neki pár forintot adni, továbbmentem. Legközelebb egy Kóreából származó női parókát kínáltak 600-ért...

Ó. Zs.

Időközi választások

(Folytatás az 1. oldalról.)

sul a választás eredményét. Azt reméltem, második leszek, mondta, a választók véleménye azonban más volt. Nekem elég annyi: a küzdelem is, és a szavazás is korrekt volt. Meggyőződésem: választáson nem az MSZMP vesztett, nem az MDF nyert, hanem a többpártrendszer győzött.

Időközi tanácstagi választások Baranyában

A korábbi sikertelen próbálkozások után szombaton megismételt időközi tanácstagi választásokat tartottak két baranyai településen, Komlón és Bikalon. Eredmény elsőként az utóbbi településen született, ahol a 19-es választókörzet tanácstagjává választották Bányai Sándort. A körzet választópolgárai nagyon gyorsan, már délelőtt 10 órára leadták voksaikat.

Komlón, a Kenderföldi Általános Iskolában már reggel, pontban hat órakor megjelent az első szavazópolgár, majd sorra jöttek a többiek is, először azok, akik valamilyen munkahelyre, vagy bevásárolni, illetve a vásárba igyekeztek.

Egy óra elteltével 27-en szavaztak le a három Kazinczy utcai jelöltre, akik közül végül is Eperjesi Ernő kapta a legtöbb szavazatot, tehát a 29-es választókörzetben ő képviseli a kenderföldieket a komlói tanácsban.

24 ÓRA A NAGYVILÁGBAN

Szovjet–amerikai „kishatárforgalom"

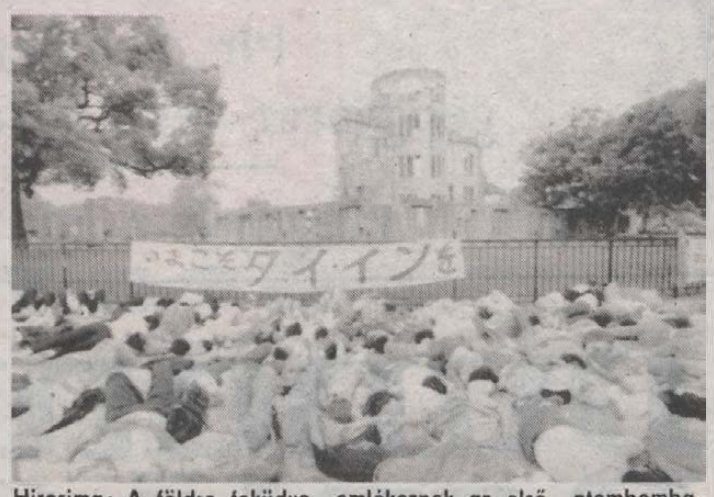
A Szovjetunió és az Egyesült Államok megállapodott, hogy a Csukcs-félsziget és Északnyugat-Alaszka lakosai a jövőben vízumkényszertől mentesen látogathatnak egymáshoz. A megállapodást valószínűleg szeptemberben írja alá Eduard Sevardnadze és James Baker külügyminiszter.

A Bering-szoros két partján lakók – nem ritkán egymással rokonságban állók – közötti közvetlen érintkezés lehetőségét, amely régi hagyományokra tekinthet vissza, 1948-ban fagyasztotta be a hidegháború. Most összeállítják azoknak a helybéli lakosoknak a listáját, akik vízum nélkül kereshetik majd fel –, minden egyes alkalommal, legfeljebb 90 napra – a szomszédos határ menti körzeteket.

◆

-ÖR- KIEL: Közel egymillió márkás anyagi kárt okozó baleset történt szombaton az NSZK-beli, kieli csatorna zsiliprendszerében, amikor összeütközött Outokompu nevű finn és a Verma nevet viselő ciprusi teherhajó. Személyi sérülés nem történt. A 3702 tonnás Outokompu vezérlőművében keletkezett hiba folytán a zsilipkamrához közeledve fékezés helyett gyorsulni kezdett, és teljes sebességgel belerohant a 9702 tonnás Verma tatjába. Az ütközés ereje a ciprusi hajót nekilökte a zsilipkamra zárófalának.

-ÖR- RÓMA: Hun Sen kambodzsai miniszterelnök véleménye szerint a vietnami csapatok kivonása után három hónapon belül választásokat kell tartani Kambodzsában.



Hirosima: A földre feküdve emlékeznek az első atombombatámadás áldozataira a város lakói augusztus 6-án, a pusztító robbanás negyvennegyedik évfordulóján. Háttérben az azóta atombomba dómnak nevezett, egykori iparfejlesztési csarnok maradványa. **MTI TELEFOTO**

*

Népfronttüntetés Bakuban

Több ezer ember tüntetett vasárnap Bakuban, az Azerbajdzsán Köztársaság fővárosában. A mintegy ötezer, nemzeti zászlókat lobogtató felvonuló a köztársasági törvényhozók lemondását és a helyi népfront hivatalos elismerését követelte. A megmozdulás összetűzések nélkül ért véget.

A decemberben alakult azérbajdzsán népfront szóvivője kijelentette, azért sürgetik a köztársasági képviselők lemondását, mert a népi küldöttek kongresszusának Moszkvában tartott ülésszakán „még csak szavukat sem hallatták".

A Szovjetuniót kitevő 15 szovjet köztársaság többségében tavaly és az év elején alakultak meg a nagyobb autonómiáért sikraszálló helyi népfrontszervezetek. A nem hivatalos népfrontok a balti köztársaságokban rendelkeznek a legnagyobb tömegbázissal.

*

-ÖR- GENF: Csaknem ötezer lővel gyarapodott az AIDS-betegek hivatalosan nyilvántartott tábora a világon július folyamán – jelentette pénteken az Egészségügyi Világszervezet, a WHO. Júniusban a betegek száma 167 373 volt 149 országban. Július végén már 172 143 beteget tartottak nyilván a világ 151 országában; San Marino és Brunei is bejelentette a maga első AIDS-betegét.

-ÖR- BELGRÁD: A jugoszláv kormány bejelentette, hogy az országban augusztus 11-én forgalomba kerül a 2 millió, november elején pedig az 1 millió dináros bankjegy. Ezt a gyorsuló infláció teszi szükségessé: a dínár értéke az idén fél év alatt 784 százalékkal csökkent. Hivatalos árfolyamon most 1 USA dollár 22 850 dínárt ér.

-ÖR- MOSZKVA: A TASZSZ hírügynökség szombaton este megerősítette, hogy Vorkutában ismét sztrájkba léptek a bányászok. A városhoz tartozó bányák közül mindössze kettő működik, ezek a közintézmények ellátásához szükséges szénmennyiséget biztosítják.

-ÖR- RÓMA: Alexander Dubcek és Oldrich Cernik –, az 1968-as „prágai tavasz" pártfőtitkára, illetve kormányfője levelet intézett annak az öt szocialista országnak a kommunista pártjához, illetve kormányához, amely annak idején részt vett a Csehszlovákia elleni katonai beavatkozásban. Dubcek és Cernik felszólítja ezen országok jelenlegi vezetőit: ítéljék el az 1968. augusztus 21-i intervenciót és annak elméleti alapját, a szocialista országok „korlátozott szuverenitásáról" szóló Brezsnyev-doktrínát.



Kennedy Űrközpont, USA: Az indulásra várnak a Columbia űrrepülőgép személyzetének tagjai, akiket a támaszpontra elkísértek feleségeik is: David és Patti Leestra, James és Susie Adamson, Mark és Lynne Brown, Brewster és Kathy Shaw és Richard és Lois Richards. **MTI TELEFOTO**

Abaligeti nyár

(Folytatás az 1. oldalról)

ra, esetleg kíméletes horgászásra használják majd. A tavak védelme után a környezet szépítése, fejlesztése is szerepel az elképzelésekben, melyekben együttműködne a megyei és a helyi tanács és a Mecsek Tourist.

A táj szép, de az amúgy forgalmas, egyes tó környéke is kopott, a díszbokrok kornyadoznak, s eldobott szemetek jelzik, jönnek a parti büfék, ahol van lángos, kukorica, jégkrém és szikkadt hamburger. Jó magyar szokás szerint a büfékben az árusítók a pénzes kezükkel fognak meg mindent és nyújtják át az éhes vendégeknek, s eközben a műanyag asztalok letörlésére már nem érnek rá.

A kempingben nyugalmas vasárnap délután. A sátrak előtt terített asztalok mellett kávézás, uzsonnázás. A vendégek zöme holland, rajtuk kívül néhány NDK-beli és magyar kempingező nyaral itt. A nyugalom azonban optikai csalódás, erre először a rendőrautó érkezése, azután a vendégek és a portás beszámolója hívja föl a figyelmünket. Nincsen meleg víz, és eldugult az egyik férfi illemhely. A két fiatal rendőr meséli, a külföldiek mindig hozzájuk fordulnak segítségért ilyen ügyekben. Már szóltak a KOJÁL-nak és jöttek körülnézni ők is. A portás bácsi széttárja a karját. Szerelőt vasárnap délután? Ő már így kapta meg reggel a kempinget, a főnök meg nincs itt. Azt is tessék megnézni, milyen a tó melletti bolt meg a szórakozóhely, nemcsak a kempingben fordulnak elő gondok, mutat előre a portás. Egyébként július közepe óta a forgalommal nincsen baj, jönnek a külföldiek is. Hogy meddig, az a további szép tervek megvalósulásától is függ.

B. A.

Újjáalakult a Parasztszövetség

A Somogy megyei Törökkoppányban újjáalakult vasárnap a Parasztszövetség. A nagyválasztmány a Magyar Parasztszövetség elnökévé *Vörös Vincét*, főtitkárának *Gerbovits Jenőt* választotta. Törökkoppányban kimondták: a Magyar Parasztszövetség nem kíván politikai pártként működni. Célja a földtulajdon visszaállítása az 1945-ös birtoklevelek alapján, s a föld örökölhetővé tétele. Követelik a falvak önkormányzatának, önállóságának helyi népszavazás útján történő rendezését.

(OS)

A főpróba jól sikerült

Nagy Bandó „öröksége"

„Örökös lettem. Húsz éve várom, hogy utód lehessek, s most tessék, csak örökös lehetek! Amit rámhagytak, az mind az enyém... – kezdte új műsorát Nagy Bandó András, a péntek esti orfűi Tó-Show több száz fős közönsége előtt. Majd tanúi lehettünk, hogy miként tér észhez a munkásőr, miként jut el azon megvilágosodásához, hogy önmagát tartja el, meghallgathattuk egy keserű sorsú rendőr monológját arról, hogy milyen erőszakosak a rendőrveréstől sem visszariadó állampolgárok, majd betekinthettünk az MSZMP vagyonának tételes elszámolásába. Mindez néhány azon műsorszámok közül, melyekből a méltán népszerű humorista új műsora, az „Örökség" összeáll.

– Néhány hete még bizonytalan voltál új műsorod címében. Miért döntöttél az „Örökség" mellett?

– Eredetileg arra gondoltam, hogy „Átmenet" lesz a cím. Ám most úgy látom, hogy túl vagyunk már az átmeneti szakaszon. Azzal, hogy Nagy Imre temetése lezajlott, azzal, hogy Kádár János is meghalt, lényegében nemcsak őket, hanem azt a korszakot is eltemettük, amelynek szereplői voltak. Viszont tudomásul kell vennünk, hogy a korszak öröksége ránk szakadt. Az adósságterhekkel és egyben azzal a lehetőséggel is, amely most előttünk áll. Előreállítottuk végre az órát, most vigyáznunk kell, hogy ne tekerhesse vissza a mutatókat senki.

A tízegynéhány számból álló műsor felerészben harsány, nevettető, felerészben pedig elgondolkodtató, életérzést kifejező számokból áll. Így aztán hol hangos hahota, hol pedig néma csend kísérte az Eldarádo bár előterében elhangzott számokat. Ha azonban – a dolog természeténél fogva – el is maradt a kacagás a fajsúlyosabb mondatokat követően, a művésznek nem kellett kétségbeesnie. Hisz hosszú tapsok jelezték: a közönség akkor sem haragszik, ha nevetés helyett gondolkodásra késztetik.

– Ez volt az új műsorod gerincének, vázának főpróbája. Nem izgulsz ilyenkor?

– Egyébként igen, de itt Orfűn nem. Hisz itt szinte családtag vagyok. A műsor, az Örökség mindenesetre tovább alakul. Augusztus derekán valószínűleg az Ifjúsági Házban lépek fel, az már egy finomítottabb változat lesz.



– A hírek szerint a Szélrózsa Együttes külföldön tartózkodik. Ki lép fel helyettük a Tó-Show pénteki programjában?

– Most folyik a szervezés. Talán a Heilig–Eszményi duó, de az is lehetséges, hogy Sándor György fogadja el a meghívást.

Balogh N.

Építkezők, közületek, vállalatok, figyelem!

A Bázis Délduna-vidéki Építőipari Vállalat, Pécs, Rózsa Ferenc u. 4. sz. alatti ÉPÍTŐK BOLTJA az alábbi árukínálatot ajánlja kedves vásárlóinak.

— Radiátorok,
— fenyő fűrészáruk,
— nyílászárók,
— beépített szekrények,
— kötőelemek,
— vasáruk,
— garázskapuk,
— szaniteráruk,
— csempék,
— metlachit lapok és egyéb hasznosítható építési anyagok nagy választékban.

Nyitva tartás: hétfő—péntek 8—15-ig,
szombat 8—12-ig.

Telefon: 24-495.

Pécs BÁZIS

Két véméndi Amerikából...



Frank Schiller (balról) és Peter Herbert a sombereki Granárium fogadó teraszán
Fotó: Laufer László

Mr. Schiller gépgyárat vesz Baranyában?

Párhuzamos életrajzok. Két merőben más, mégis rokonsors. *Herbert Péter* – 92 esztendős – annakidején 1921-ben vándorolt ki Amerikába, a szerb megszállás idején Véménd-ről; Zágrábon és Fiumén keresztül, jugoszláv útlevéllel. *Schiller Ferenc* 1956 novemberében, pár napos ausztriai tartózkodás után 600–700 fiatallal hajózott be, s az új esztendőt már New Yorkban köszöntötte. Ő is Véménd szülötte.

A héten mindketten a szülőfaluban jártak; még itt élő, Németországba kitelepített ismerősök-barátok találkozóját szervezték meg.

Péter bácsi Chichago külvárosában él: az egyik legöregebb üzletember, s ha igaz, mire hazatér megválasztják a szakmai kör dojenjének. Lassan hetven éve él a nagy tengeren túl, mégis szépen beszél magyarul.

– Decsen tanultam pár évig a borbély szakmát és a magyar nyelvet – mondja mosolyogva. – S én még nem felejtek. Tudja, kint élt már akkor egy véméndi ismerősöm Amerikában, leveleztünk, s egyszer csak küldött egy hajójegyet... Akkor már nős voltam, de megbeszéltük: kimegyek, szétnézek, s ha minden oké, küldök az asszonynak is... Két évre rá már ő is velem volt. Kis borbélyműhelyben kezdtem, aztán egyre jobban ment a dolog. Harminc éve nyugdíjas vagyok; a család üzleti ügyeit intézem azóta. Van sok unokám, dédunokám, ükunokám: hirtelenjében számba sem tudom venni őket. Nem tudom, hogy utoljára jöttem-e haza – még bírom a repülőt –, de úgy megyek el, mint aki újjászületett. Meglátogattam 88 éves pajtásomat Decsen, kezet szorítottam vele, megöleltük egymást, s ennél nagyobb dolog nincs is a világon. Higgyen nekem!

Schiller Ferenc szintén üzletember. Philadelphiában él, gyárában komputerizált szerszámgépeket állítanak elő, s vagy 18 nemzetiségnek ad munkát.

– Ha elbeszélgetetek mérnökeimmel, soha sem hiszik, hogy egy szál nadrágban, zakóban érkeztem Amerikába 33 évvel ezelőtt. Tudja, egy dologra jöttem rá, mi az, amivel le lehet győzni az amerikai embert. Szorgalommal, takarékos életmóddal. Huszonhat évesen hagytam el Magyarországot, kalandra vágyva, világot látni. Édesapám az NSZK-ban élt – a háború alatt került ki –, édesanyám itthon nevelt minket nővéremmel. A magyarországi németek nehéz sorsát ismertem a saját bőrömön: elvették a házunkat, mindenünket, egy hétig ültünk a vonaton, de aztán mégsem indult el, hogy kitelepítsenek. Édesapám katonamúltja miatt nem jöhetett haza, pedig többször is megpróbálta: kényszersorozással vitték a Waffen SS-be... Szóval mégsem Németországot választottam, s nem bántam meg. Ma a találkozó miatt jöttem el, Péter bácsi miatt, mert egyedül nem mert nekivágni az útnak, és emellett üzleti ügyek is érdekelnek. Több amerikai üzletember megbízásából, s a magam céljai miatt is Baranyában és Tolnában több vállalatnál fordultam meg. Ne kérdezze, hogy hol, de valószínűleg rájön, hisz szerszámgépgyártás, élelmiszeripari gépgyártás, sőt egyéb, élelmiszeripari termékek gyártása-gyárthatósága érdekelt. Nézze: az USA be kell jöjjön Európába, ha nem akar 1992 után, az egyesült Európától is ugyanolyan vereséget szenvedni, mint Japántól. A gazdaság könyörtelen, nem ismer tréfát. Én úgy hiszem, éppen ezért nem véletlenül érdeklődik Magyarország és Lengyelország iránt. Én magyar vagyok, magyarországi német, s számomra egyértelmű az orientáció, s üzletember társaimnak is csak jóról tudok majd beszámolni. Ami igaz is: hiszen jó munkásokkal, mérnökökkel lehet itt Dél-Magyarországon parolázni. Hírlik, hogy gyárat szeretnék venni, alapítani... Minden lehetséges, de konkrétat legközelebb és rövidesen!

Kozma Ferenc

A Vak Bottyán utcában 1500 gépkocsi parkolhat ingyen

Pécsett a belvárosban csak pénzért várakozhatnak

A Pécsett létesített parkolók egy része túlzsúfolt, akad viszont kihasználatlan is. Ha szabálytalanul parkolunk – és nincs szerencsénk – megbüntet a rendőr. Ha roncskocsik veszik el a helyet előlünk a ház előtti parkolóban, akkor viszont hová tegyük az autót? Ördögi kör. És a kérdéssor folytatódhat... Néhány többek által felvetett kérdésre kértünk és kaptunk is választ az illetékesektől. A Kossuth téri parkolóban a parkolási díj egy órára 15 Ft. Aki netalántán tovább intézi a dolgát, mint azt helyfoglaló jegyében előre igényelte, annak bizony rá kell fizetnie a perceket. Miért nincs félórás parkolási díj, hogy kevesebb legyen a ráfizetés? És aki csak 5 percet tartózkodik a fizetőhelyen, miért teljes tarifával tartozik a jelzéssel sem megkülönböztetett parkolóőrnek? – tette fel több olvasó is a kérdést, melyre elsőként Pehr Nándortól, a Városgondnokság intézményvezető helyettesétől hallottuk a választ:

– Mi (a Városgondnokság) a parkolók esetében csak végrehajtó szerv vagyunk, csupán üzemeltetjük azokat. A városi tanács írja elő a parkolási díjat, mi pedig azon vagyunk, hogy azt betartassuk az emberekkel. Persze, hogy rá kell fizetnie annak, aki – csak pár perccel is – huzamosabb időt tölt, mint amennyit előre lefoglalt a jegyével, hiszen minden megkezdett óra teljes órának számít. Karszalagot nekünk nem írtak elő, de senki sem szereti a megkülönböztetést. Egyébként eddig igény sem volt rá... A parkolóőr magánál hordja a pénzbeszedő bőrtáskáját és a lyukasztót, erről meg lehet ismerni. Nyilvántartást vezetünk dolgozóinkról, így probléma esetén tudjuk, kivel beszéljünk. A külföldiek kedvéért szeretnénk szerb-horvát és német nyelvű tájékoztató táblát kitenni, már megkértük a Pécsi Rádiót, fordítsák le a kért szöveget. Információnkat Somfai Csaba, a Városi Tanács építési osztályának munkatársa tette teljessé: A Kossuth téri parkolóval az a célunk, hogy a jobb helyzetkihasználás érdekében ne „kétperces" parkoló legyen. Ott egészségügyi és kereskedelmi intézmények vannak, melyek hosszabb „beugrót" igényelnek. Ez az órás díjszabás reális igény, nem az 5–10 perc a jellemző. Nem is tervezzük csökkenteni ez időtartamot, mert az csak rontaná az amúgy is zsúfolt parkoló helyzetét. A közelben két díjmentes helyen is letehetik autójukat azok, akiknek csak néhány percre van szükségük: a Czinderi és a Vak Bottyán úton is. Visszatérve a Kossuth térre, ha bevezetnénk a félórás tarifát, egyrészt nehezen lenne ellenőrizhető a betartása, rengeteg lenne a visszaélés, másrészt elvesztené a parkoló azt az adottságát, hogy ott 15 Ft-ért mindig lehet helyet találni.

– Bővítik-e a Vak Bottyán úti parkolót? – Az elhangzott kérdésre Pehr Nándor válaszolt: Folyamatosan bővítjük, a hónap végére elkészül az ingyenes, mintegy 1500 férőhelyes parkoló, mely az Ágoston térig fog tartani, de már most is lehet használni.

– Mit tegyünk a roncs és rendszámtábla nélküli autókkal, melyek huzamosabb ideig foglalják el a helyet a forgalomban lévő gépkocsik elől? – a kérdés Kertváros több részéről futott be.

– Ha rendszámos ez a roncs kocsi, akkor a rendőrségnek kell szólni (11-666-os telefonon), ha rendszám nélküli az autó, akkor a Városi Tanács (13-222) Közterület Felügyeletére kell bejelenteni. Ők 30 napot várnak, majd begyűjtik a Névtelen utcai telepre, ott további egyéves várakozás után elárverezik – adta meg a választ ismét a Városgondnokság intézményvezető-helyettese.

Szabó T. rokkantnyugdíjas észrevételeit, miszerint a Szliven ABC melletti új rokkantparkolóhelyről forgalom esetén nem lehet kijönni, illetve, hogy a Szliven Áruház melletti parkolóban rendszerint normál autók foglalják el a rokkantaknak készült (felfestett) férőhelyet, megvizsgálják az illetékesek, a Városgondnokság munkatársai.

A Vásárcsarnok melletti parkírozó hellyel kapcsolatban beérkezett panaszok érdekében leköszöljük, hogy 17 órától reggel 7-ig a nagybani piac parkolási díja 25 Ft óránként, nappal azonban ez csak 10 Ft – a tájékoztatást a Piacfelügyelőségtől kaptuk. Parkolhatunk tehát. Ki-ki a pénztárcájának megfelelően.

Gy. B.

A sűrű fillér jobb a ritka forintnál



Megnyílt a Láma Kisáruház

Pécs legolcsóbb üzlete lesz?

Lám a Láma tudja mi kell a népnek! Bocsánat az otromba szóviccért, de óhatatlanul ez jutott eszembe, miután megismertem e kedves kis kertvárosi üzlet kínálatát. A Láma Kisáruház az elmúlt hét végén nyílt a pécsi Rózsadombon, pontosabban a Hajas Imre úti üzletsoron és azzal keltette fel maga iránt érdeklődésemet, hogy olcsón kínál különféle ruházati és gyermekruházati cikkeket.

Hogy milyen olcsón? Íme néhány példa: pici babának való rugdalódzó 59 forint, női alsónemű 36 forint, különféle méretű gyermekpólók 60–100 forint körül kaphatók. Van persze más is – cipő, kempingáru, olcsó háztartási felszerelések, ITT-híradástechnikai cikkek – a boltban.

Hogy miért jó üzlet ez? – természetesen ezt is megkérdeztük Kapinya László cégtulajdonostól és munkatársaitól, akik elmondták: szerintük a sűrű fillér jobb a ritka forintnál! Vagyis, olyan üzletpolitikát próbálnak megvalósítani, amit a mai inflációval küszködő világban bizony másutt is szívesen fogadnának!

Nem drága luxus árut kínálnak magas áron, hanem olcsót és elfogadható minőséget. A Láma Kisáruház teljes egészében magánvállalkozás. Sikere attól függ, ki tudja-e elégíteni a vásárlók igényeit. Úgy vélik, hogy az új lakásba költöző fiataloknak meglehetősen lapos a pénztárcája, következésképpen nekik kínálják mindazt, ami a ruházati cikkek polcain az üzletben található.

A dolognak ezen kívül két tanulsága is van. Az egyik: úgy tűnik, a külvárosban is lehet valaki vállalkozó, a városi tanács által szorgalmazott peremterületi ellátásnak is segítője lehet a magánkereskedő, aki jelen esetben nemcsak rövid távra tervez, hisz a nyitás napján távolabbi tervekről is értesültünk.

A Láma Kisáruház tulajdonosa azt tervezi, hogy a későbbiek folyamán ezt a mostani vállalkozást kft-vé fejleszti és az üzlet működtetéséhez külföldi partnereket is keres. A jó együttműködésnek, úgy tűnik, máris megvan az alapja, hisz a kisáruház egyúttal ITT-mintabolt is, ami azt jelenti, hogy az üzletben látható színes televíziókat, videókat nemcsak bemutatják, de mindazt amit lát a vásárló meg is lehet vásárolni, vagy rendelni.

Ugyanehhez a vállalkozáshoz tartozik a Szikora Imre utcai pavilonsoron árusított kilós áruk üzlete, ahol az NSZK-ból érkezett mosott, használt ruhákat árusítják, állítólag legolcsóbban a megyében. A Láma Kisáruház naponta 10-től 18 óráig fogadja a vásárlókat. Megközelíthető a 62-es busszal.

Kép és szöveg:
Ferenci Demeter

Télen a nyárba – tavasszal a télbe

Hová visz az IBUSZ?

A legolcsóbb út a szabadkai kirándulás, a legdrágább viszont az Indiai-óceán közepén lévő, Seychelle-szigetekre, az örök napfény országába induló utazás. Hogy kinek lesz 215 000, pontosabban a költőpénzzel együtt majdnem 227 000 forintja erre a tizenhét napos útra, számomra rejtély, de tény, hogy az ilyen utak minden évben elfogynak, akad rájuk jelentkező!

Az üdülés, – amelyet az IBUSZ a legújabb prospektusában ismertet –, résztvevői február 9-én indulhatnak repülővel Budapestről, a zord télből a nyárba. A Seychelles szigetcsoporthoz tartozó Mahé-sziget partján a Beau Vallon Bay szállodában légkondicionált szobák, két bár, két étterem –, az utóbbiak nemzetközi és kínai konyhával –, valamint kávéház, kaszinó várja a magyar látogatót.

Aki persze nem kíván visszajutni a „paradicsomba", a füzetet fellapozva, az is talál néhány érdekes programot, melyek közül persze nem mind oly' drága, mint az előző. Hiszen a hivatalos és pontos tájékoztató szerint: „az úttípusok jelentős része –, több mint 50 százaléka –, változatlanul 10 000 forintnál kevesebbe kerül".

Lássunk mindjárt egy példát: az ausztriai Kaprunban, a 3029 méter magasan lévő gleccseren, vagy a dachsteini síparadicsom központjában, Altenmarktban is az említett összeghatár alatt kínálnak hegyvidéki üdülést, sielési lehetőséget. De még ennél is olcsóbbak a csehszlovákiai lehetőségek, ahol néhány esetben még külön gyermekkedvezményt is kínálnak.

Bővült a választék az IBUSZ ünnepi és év végi ajánlataiban is. Akinek van elég pénze, búcsúzhat az óévtől Ausztria, Bulgária, Csehszlovákia, Ciprus, Görögország, Jugoszlávia, a Koreai Népi Demokratikus Köztársaság, Lengyelország, Szovjetunió, vagy Törökország egy-egy városában. Lakhat luxuskörülmények között a kairói Hilton, vagy a dubai Metropolitan Szállodában, de köszöntheti az új esztendőt a Kanári-szigeteken, vagy Mexikóban is.

F. D.

HÍREK

AUGUSZTUS **7.,** HÉTFŐ

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából IBOLYA nevű kedves olvasóinkat.

A Nap kél 5.29 – nyugszik 20.11 órakor
A Hold kél 11.38 – nyugszik 22.01 órakor

Olvasószolgálat

Hírek, tudósítások, események közölhetők 14–16 óráig a 15-000-es telefonszámon

Hírszerkesztő: GYURA BARBARA

CB-adóvevőnk 14–16 óráig hívható az AM 24-es csatornán.

Ma délelőtt 9–11 óráig panaszügyekben fogad, a 10-046-os számon hívható: NAGY ISTVÁN

Szerkesztőségi hírügyeletes 16–19 óráig a 10-053-as telefonszámon NAGY ISTVÁN

– Alapítványi támogatás a pécsi Magyar–Román Baráti Körnek. Az MTA–Soros alapítvány 100 ezer forint támogatást szavazott meg a Pécsett működő Magyar–Román Baráti Körnek. Ez elősegíti a baráti kör munkájának országos méretekben való megszervezését, továbbá előadássorozatok megindítását, társasági híradó megjelentetését, évkönyv kiadását, saját dokumentumtár (archívum) létrehozását. A Magyar–Román Baráti Kör tagjai jelenleg az ország 24 városában, községében élnek. Ezért fontos szerepet játszik a havonta megjelenő társasági híradó, amely beszámol a kör működéséről, rendezvényeiről és egyéb eseményeiről, mellékletében pedig közzéteszi a baráti kör dokumentumait. 1990 elején évkönyvet adnak ki a társaság első esztendei tevékenységéről és ezt hagyományossá akarják tenni.

Időjárás

Várható időjárás az országban hétfő estig: túlnyomóan derült lesz az ég, csak időnként – elsősorban a délutáni órákban – növekszik meg a gomolyfelhőzet, és legfeljebb elszórtan alakul ki záporeső, zivatar. A változó irányú szél napközben kissé megélénkül, csupán zivatar környezetében erősödik meg. A legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 15 és 20 fok között, a legmagasabb nappali hőmérséklet hétfőn 30 fok körül alakul.

✲

Vasárnap reggeli vízállások: Mohács 448 cm, áradó, vízhő 19,0, Őrtilos 106 cm, áradó, vízhő 18,0 fok, Barcs 124 cm, apadó, vízhő 17,9 fok, Drávaszabolcs 236 cm, apadó, vízhő 19,4 fok.

– Jól sikerült a vasárnapi vásár a Konzumban. Több mint háromezer fizető vásárló kereste fel tegnap a szezonvégi vásár keretében vasárnap is nyitva tartó pécsi Konzum Áruházat, ahol az ilyenkor szokásos árengedmények mellett nyereményakciót is szerveztek. A tavalyi 11 milliós árukínálattal szemben idén 17 millió forint értékű árut felvonultató üzlet jó bevételt ért el, több mint félmillió forint került tegnap a kasszába. Legtöbben a divatáruosztályt keresték fel, vásároltak vagy próbáltak szerencsét. A nyereményakció keretében egyébként ketten is örülhettek, Hartmann Károly (Pécs, Előre u. 6.) egy Videoton rádiós-magnót, Fender Zoltán (Szulok, Dózsa Gy. u. 13.) pedig egy háztartási olajsütőt vihetett haza.

– Közös ünnep Harkányban. A nagygyűléstől az utcabálig számos vonzó program várja az üdülőtelepülés lakóit, vendégeit augusztus 20-án a helyi tanács, a Hazafias Népfront, az MSZMP, az MDF és a Független Kisgazdapárt szervezésében, amelyek az idén először vállalkoztak rá, hogy a hagyományos ünnepséget közösen lebonyolítsák.

– Tanácsadó szolgálat az MSZMP Komárom Megyei Bizottságánál. Ingyenes tanácsadást vezetett be az MSZMP Komárom Megyei Bizottsága. A pártbizottság tatabányai székházában minden hétfőn a tanácsadó szolgálatot társadalmi munkában ellátó, jogban jártas szakemberek fogadják az érdeklődőket. Nemcsak a párttagok, hanem bárki felkeresheti az irodát. Ezzel hosszas utánajárástól és a vele járó kiadásoktól mentesíthetik a jogi tanácsot kérőket. Ugyanakkor a pártbizottság ilyen módon is megismerheti a lakosság gondjait.

– Változik a reklámok jogi szabályozása. A Kereskedelmi Minisztérium felkérte a Magyar Reklámszövetséget, hogy tagjainak reklámhirdetési és kiállításrendezési tapasztalatainak összegzésével segítse a jogalkotók munkáját. A szövetség arra számít, hogy tagjai most élve a lehetőséggel, minden olyan gyakorlati tapasztalatról beszámolnak, amelyek valamilyen formában gátolják, nehezítik mindennapi munkájukat.

Holnaptól kapható az augusztusi DN Panoráma

Mától az újságárusoknál megvásárolhatják a Dunántúli Napló Panoráma legújabb, augusztusi számát. Változatlan áron juthatnak hozzá az ezúttal fekete-fehér köntösben, a korábbiaktól némileg eltérő külsővel megjelenő havilaphoz.

Érdekességek a tartalomból: „Mónika 20 éves, remegve lépett a dobogóra – a királyfi jött, látott és mindketten győztek . . .” (Mezítelen szépségverseny a Balatonon . . .)

Meggazdagodott mások nyomorán – Róbert bácsi, a szélhámos.

„Elmeséltem, hogy Marosán oktat, járni tanít egy verebet, s Kádár azt mondja: te, a veréb az nem tud járni! Mire Marosán: komám, nálunk nem ugrálhat senki . . .” *(Megszólal egy halálraítélt.)*

Gyorstüzelő géppisztolyt, új golyóálló mellényt kapnak a kommandósok. Az olvasók megismerkedhetnek a rendőrségen rendszeresített fegyverekkel, technikai eszközökkel. Választ kaphatnak arra a kérdésre, hogy mikor vethető be a karhatalmi egység.

Nagy Bandó András az Őrségváltásról írt a Panorámának, nemcsak katonai szempontból . . .

Hűséges és készséges hirdetőink, így például az OTP és



a Garancia Kisszövetkezet, az IBUSZ és a Balaton Füszért jóvoltából – a hirdetési oldalak mellett – természetesen folytatjuk *„Milliomossá teszszük”* felcímű rejtvényünket. Kérjük olvasóinkat, továbbra is gyűjtsék a fényképkivágásokat, hiszen csak ezek összeragasztott változatait beküldők vehetnek részt a decemberi fősorsoláson. A Panoráma közepén található keresztrejtvény augusztusi (rész) fődíja egyébként: hétvége családostul, teljes ellátással a Pécsi Állami Gazdaság üszögpusztai kastélyszállójában.

Keresse az újságárusoknál a legújabb DN Panorámát!

Meleg, meleg...

Eddig minden év augusztusában két hetet melegvíz nélkül kellett elviselnünk Pécsett. Karbantartás . . . jó, erre szükség van. Azért berzenkedtünk: miért ilyen sokáig? Idén furcsa dolog történt: a beígért augusztus 9-e helyett már szombaton este, augusztus 5-én forró víz folyt a csapokból. Marton István, a PÉTÁV műszaki ügyeleti szolgálatvezetője röviden annyit mondott, hogy idén sikerült jól ütemezni a munkákat. Mindenesetre köszönjük. A múltra pedig borítsunk fátylat?

– ó –

– Betéttombola a takarékszövetkezeteknél. Sajátos helyzet alakult ki a baranyai takarékoknál: tízezer forint betét elhelyezése után a szerencsés vállalkozó akár három autót is nyerhet. A betét elhelyezésekor kapott sorsjegy részt vesz a helyi, a megyei és az országos sorsoláson is. A helyi takaréknál gépkocsit, vagy lakókocsit lehet nyerni, a megyei sorsoláson egy BMW-t, az országoson pedig egy Maruti gépkocsit.

– Közcélokra hasznosítják az MSZMP tulajdonában lévő létesítményeket, az épületek szabad helyiségeit –, így foglalt állást szombati nyílt ülésén az MSZMP Szolnok Megyei Bizottsága, amelyen áttekintették a párt több mint háromszázmilliós vagyonának helyzetét. Mivel a központi támogatások mértéke csökkent, a költségek viszont emelkednek, a politikai munka feltételeinek további biztosítására az MSZMP-nek is e téren vállalkozóvá kell válnia. Míg korábban, jelképes díjért, a KISZ, a Munkásőrség helyi szervezetein kívül csak néhány intézmény, szervezet bérelt helyiséget, addig 1989-ben már 24 partnerrel van szerződésük és továbbiak előkészítése is folyamatban van.

– Bővíti szolgáltatásait a Kikelet Falatozó. Új kerthelyiséget nyitott a pécsi, Hősök terei vendéglátó egység, ahol hét közben videoprogramokat szerveznek, a hétvégeken pedig egy új kéttagú zenekar játszik.

◆

Halálozás

Mély fájdalommal tudatom, hogy szeretett édesapám,

VERBÁNÁCZ ISTVÁN

85. évében elhunyt. Temetése Siklós, augusztus 7-én, 13.15 órakor lesz. Gyászoló fia.

MTV-PÉCS

A Pécsi Stúdió körzeti adása: 1989. augusztus 7., hétfő, 2-es program, 20-tól 21-ig.

A tartalomból:

— Az egészségügyben sem csak a pénz hiányzik.

Kérdések és válaszok az euthanáziáról, az abortuszról és a hálapénzről. Összefoglalás és értékelés az orvosetikusok pécsi világkonferenciájáról.

— Törött szárnyú pillangók.

Drámai dokumentumfilm a halmozottan fogyatékos gyerekek zalaegerszegi intézetéről.

Kalendárium

HÉTFŐ: Százhetven éve született Keresztessy József (1819–1895), neves magyar vívómester, a magyar kardvívó iskola megalapítója.

KEDD: Száz éve született Rákosfalván, és Brüsszelben hunyt el Lányik Viktor, (1889–1962) zeneszerző, író és műfordító, Lányi Ernő zeneszerző fia.

SZERDA: Huszonöt éve halt meg Budapesten a felvidéki Nyitraudvarnokon született Bárczi Gusztáv (1890–1964) Kossuth-díjas orvos, gyógypedagógus. A hallási fogyatékosok számára ma már világszerte alkalmazott gyógyító-nevelő eljárást dolgozott ki. Az értelmi fogyatékosság problémájával foglalkozva új elméleti és gyakorlati eredményekhez jutott. E területen kifejtett munkássága különösen az NDK-ban közismert, ahol 1958-ban – személyes irányításával – Bárczy-Haus néven megszervezték a brandenburgi imbecillisek intézetét. Szakirányításával több film készült. Munkásságát külföldön is nagyra értékelték.

CSÜTÖRTÖK: Háromszázhuszonöt éve ezen a napon kötötték meg a hírhedt vasvári békét.

PÉNTEK: Ötszázhuszonöt éve halt meg Nicolaus Cusanus, eredeti nevén Nikolaus Krebs (1401–1464), a korai reneszánsz német származású nagy tudós-filozófusa, ágostonrendi szerzetes, a középkorból a reneszánszba való átmenet korának kiemelkedő egyénisége.

SZOMBAT: Háromszáz éve halt meg XI. Ince pápa, eredeti nevén Benedetto Odescalchi (1611–1689).

VASÁRNAP: Kilencven éve született Alfred Hitchcock (1899–1980), angol származású amerikai filmrendező. Érdeklődése teljesen a bűnügyi műfaj felé fordult: munkássága e téren valósággal iskolát teremtett.

Győződjön meg róla!

BÁZIS

A legolcsóbb betont tőlünk vásárolhatja! Garantált minőség, udvarias kiszolgálás! Színvonalas szolgáltatások: szállítás, betonpumpás bedolgozás. ÉRDEKLŐDJÖN NÁLUNK, FORDULJON HOZZÁNK! Címünk: BAZIS Déldunántúli Építőipari Vállalat, Ipari Uzemigazgatóság, Pécs, Pellérdi út 55. Telefon: 15-844 116, telex: 12-505

Információk

Egészségügyi szolgálat

KÓRHÁZI FELVÉTELES UGYELETEK

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermek beltegek részére, Pécs város: POTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház, gyermeksebészeti, kórházi felvételt igénylő gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika. Páros napokon: Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről. Felnőtt belgyógyászat, sebészet, baleseti sebészet, égési sérülések, orr-fül-gégészet, Pécs város lakossága részére: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Pécs város és a csatolt községek ideg- és elmebetegek részére: POTE Ideg- és Elmeklinika. Szemészeti betegek ellátása 17.00 órától: POTE Szemészeti Klinika.

ÉJSZAKAI KÖRZETI ORVOSI UGYELET

Pécs város felnőtt lakossága részére egy helyen, a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségeiben minden este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 14-347. Fogászati ügyelet minden este 7 órától másnap reggel 7 óráig a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségeiben – gyermekek részére is. Telefon: 14-347. Gyermeklakosság részére egy helyen, a Gyermekklinikán, Pécs, József A. u. 7. (bejárat a Bajnok u. felől) este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 10-938.

ÉJSZAKAI UGYELETES GYÓGYSZERTÁRAK

Pécs, Kossuth L. u. 81. 10/8. sz. gyógyszertár; Pécs, Bajcsy-Zs. u. 23. 10/14. sz. gyógyszertár.

✲

SOS-ÉLET telefonszolgálat díjmentesen hívható a 12-390-es számon este 7 órától másnap reggel 7 óráig.

✲

Segélytelefon minden hétfőn délután 6–8 óráig tart segítő és tanácsadó ügyeletet az alkoholellenes klub, a 15-083-as telefonon. Postai cím: Pécs, Dr. Majorossy u. 10., 7621.

✲

Egyedülállók társkereső szolgálata minden hétfőn és csütörtökön 17–19 óráig személyesen a kertvárosi ANK Művelődési Ház I. emeletén (titkárság), illetve a 41-907-es telefonszámon.

Segítő kapcsolat. A Hazafias Népfront ma, hétfőn 17–19 óra között tartja az egészségügyi, pszichológiai és pedagógiai kapcsolatteremtés témájában a következő fogadóóráját. Helyszín: a Geisler Éta u. 16. szám. A tanácsadás díjtalan.

Bűnmegelőzési szaktanácsadás a pécsi belvárosban minden hétfőn az Alajos u. 2/2-ben. Várjuk az érdeklődőket és a panaszosokat 17–19 óráig.

✲

Bűnmegelőzési tanácsadást tartunk Pécs belvárosában, minden hétfőn 17.00–19.00 óra között, az AB Vagyonőr Irodájában, (Pécs, Rákóczi út 24–26., Iparosház). Telefon: 26-636. Várjuk az érdeklődőket és a panaszosokat.

◆

Nyugdíjasok országos találkozója Egerben

Immár negyedik alkalommal, a Szakszervezetek Heves Megyei Tanácsának, a Városi Tanácsnak és a Népszava Baráts Klubjának szervezésében rendezték meg a nyugdíjasok országos találkozóját Egerben szombaton. Több mint húszezren érkeztek az ország minden részéből, hogy részt vegyenek az idős korúak szórakoztató programján.

Eger belvárosában már reggeltől fafaragók, bőrdíszművesek, hímzők, továbbá amatőr képzőművészek kínálták portékáikat.

Második alkalommal került sor e program keretében az aranymenyegzőre, amelyen a bazilikában harminc, ötven esztendővel ezelőtt örök hűséget esküdött párok házasságát erősítette meg áldásával dr. Czakó István egri kanonok apát. Az ünnepélyes aktust követően, az aranymenyegző résztvevői együtt tartották a közös lakodalmi ebédet a helyőrségi művelődési otthonban.

Az egri Szépasszonyvölgyben két pódiumon Ki mit tud? műsort rendeztek. Mindkét helyen citeraegyüttesek, versmondók, népdalköltők, s hajdani színjátszók adtak ízelítőt tudásukból. A találkozót színesítette a Magyar Néphadsereg Művészegyüttesének és az egri néptáncegyüttes fellépése.

A PCKOMPLEX ajánlata

BARAINKER B

EPSON LX 800 (9 tü, 150 c/s)	36.000 Ft
EPSON FX 1000 (9 tü, 160 c/s)	52.000 Ft
EPSON FX 1050 (9 tü, 200 c/s)	65.000 Ft
EPSON LQ 2550 (24 tü, 400 c/s)	210.000 Ft
EPSON DFX 5000 (9 tü, 530 c/s)	250.000 Ft
FUJITSU DL 5600 (24 tü, 520 c/s)	278.000 Ft

IBM XT/AT/AT 386 eredeti és kompatibilis számítógépek, NOVELL hálózatok igény szerinti kiépítettségben !

Pécs, Kossuth L. u.51. (Kossuth L. utca Sörház utca sarok)
Tel.: 72-24-721 T.fax: 10-251 Telex: 12-245
Árainkat 1 év garanciával, ÁFA nélkül értendők !



Balatonfenyvesen nyaralnak az Anikó Utcai Általános Iskola tanulói. Egy délutáni programjukat kaptuk lencsevégre.

Szent István-i hagyomány: tíz falu egy temploma

Új templomok épülnek

„1948-ig gyűjtöttek pénzt, anyagot, de építési engedélyt már nem kaptak"

A hét elején templomot szenteltek Pécs szomszédságában: *dr. Cserháti József* megyés püspök celebrálta az ünnepi misét Kökényben, ahol az 1922 óta magányosan álló harangtorony mellett építették fel *Harka János* terve alapján az új templomot. Ez alkalomból próbálunk – hézagos – áttekintést adni környezetünkből erről az évezredes emberi tevékenységről, ami nálunk több mint két évtizedes Csipkerózsika-álmából a 70-es évek elején ébredt fel, s azóta szép új templomokat hozott létre. Csakhogy ezekről – születésükkor – nem „illett" beszélni. Csodájára jártak ugyan a postavölgyi templomnak (építésze *Getto József* Ybl-díjas), de „hivatalosan" mintha nem is létezett volna. Ugyanígy járt a pécsi – Budai kertvárosban épült – baptista imaház is (építésze *Tillai Ernő* Ybl-díjas). De feltehetően nem fog már így járni az utóbbi közelében lassanlassan épülgető pünkösdista templom (építésze *Marton Ákos*, különlegesen szép fa tetőszerkezetét pedig ugyanazok a német ácslegények csinálták, akik a ceglédpusztai faluházat építették), ame'y máris uralja az Engel János út feletti magaslatot. S a Lvov-Kertvárosban hamarosan építendő református templomot (építésze ugyancsak Tillai Ernő) sem fogják az értelmetlen elhallgatás ködébe vonni.

A politikai légkör liberalizálódása, a szabad vallásgyakorlás változó állami megítélése tehát az új templomok építésében is megnyilatkozik. A különböző felekezetek, amelyek hosszú ideig méltatlan körülmények között gyakorolták vallásos tevékenységüket, híveik adakozásából építenek új templomokat, imaházakat, ám ezekről összefogó képet alkotni szinte lehetetlen. A római katolikus egyház viszont – a pécsi egyházmegyének *Felcser László* személyében saját építésze is van – „kézben tartja" az építkezéseket. Így tudhattuk meg, hogy a kökényi után felszentelésre vás Kismányokon az új templom, hogy Pakson *Makovecz Imre* tervezte templom épül, s hogy folyik az építkezés a Nagydorog melletti Pusztahencsén is.

Az előzményekről viszont *Kalász Gyula* egyházmegyei számvevőtől kaptunk tájékoztatást:

– Mindenekelőtt talán egy olyan momentumról kellene szólni, ami a mai fiatalabb generációk számára talán nem ismert. Egészen a legutóbbi évtizedekig élt az a szentistváni hagyomány, miszerint tíz falu épített egy nagyobb templomot, ide járt a környék népe vasárnapokon, ünnepeken szentmisére. A változás a háború után következett be: a falvak népe nem akart más faluba járni misére, saját templom után vágyott. El is kezdődött sokfelé a rávaló gyűjtés pénzben is, téglában is. Így volt pl. az Egerághoz tartozó falvak némelyikében is. Aztán 1948-ig összegyűlt a templomra való anyag, de építési engedélyt már nem kaptak...

– Több helyen is volt ez így?

– Igen. A hívek akkori adakozásából 8–10 templom épülhetett volna. Pl. az említett, most épülő pusztahencsei templom építési anyagát akkoriben egyszer már összegyűjtötték.

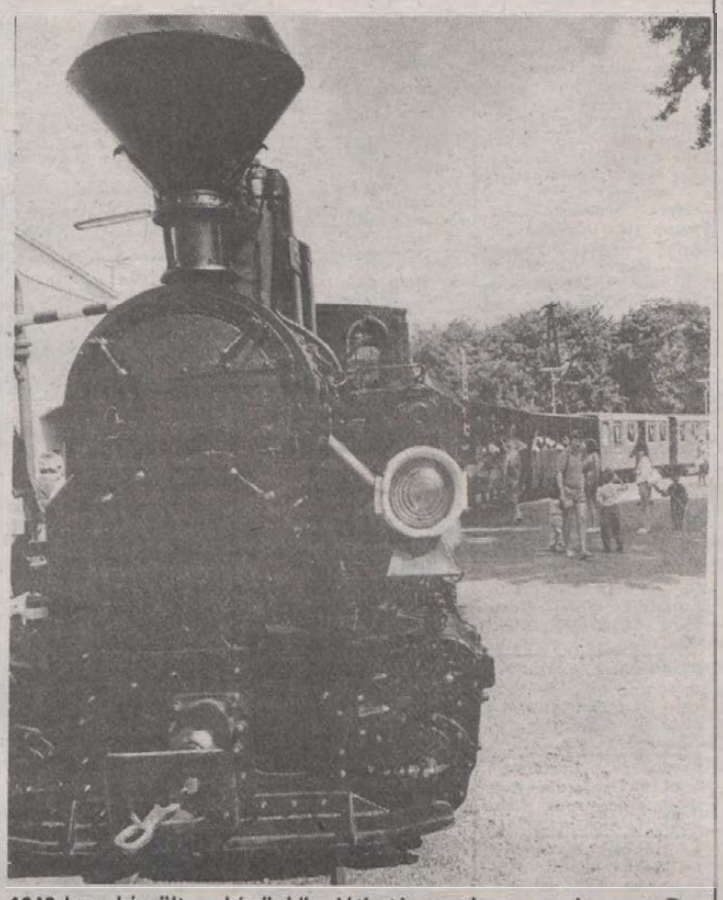
– Tehát, a kezdődő mozgalomnak kényszerűen végeszakadt. Mikor folytatódott?

– Egyházmegyénkben az első új templom Kozármislenyben – ez is Egerág filiája – épült fel. 1975-ben Dunafalván és Homorúdon építettünk, 1981-ben pedig a balokányi templom kártalanításaként épült meg a postavölgyi *„lelki csillagvizsgáló"* –, ahogy püspök urunk találóan nevezte. Tavaly készült el a harkányi bővítés, ami gyakorlatilag új templomot jelent. Ennek egyébként érdekes a története. A pályázaton senki sem tervezett tornyot, úgy vélvén: biztos nem engedik felépíteni. Aztán a *Holczer József* tervezte templom olyan széthúzódó tömegűnek bizonyult, hogy a megyei főépítész előírta a tornyot, amit aztán még külön meg is kellett erősíteni az NSZK-ból kapott három harang elhelyezése végett. A közelmúltban *Paskai* bíboros úr szentelte fel Dombóvár harmadik, Szent László tiszteletére emelt templomát.

– Volt-e, van-e más módja is az istentiszteleti helyek gyarapításának?

– Hogyne. Sok helyen falvaink egy sajnálatos jelensége volt a segítségünkre: az iskolakörzetesítés nyomán megszűnt iskolákból vehettünk át. Ezeket – 8–10 ilyenről van szó – kápolnává alakítottuk át – legújabban Gerényesen folyik ilyen munka – ahol meg lehet tartani a vasárnapi istentiszteleteket.

Hársfai István



1942-ben készült a képünkön látható mozdony, amely most Balatonfenyvesről kirándulókat szállít Csisztapusztára
Fotó: Kóródi Gábor

Nosztalgia és látványosság

Nyár végi nagy buli Komlón

Eredeti felállásban újra együtt az 5Let Zenekar

A komlóiak régóta következetesen állítják a településükről, hogy az a zene városa. Most például két jelentős esemény is foglalkoztatja a helyi közvéleményt: a Munkáskórus – *Tóth Ferenc* Liszt-díjas karnagy vezetésével franciaországi vendégszereplésre készül, *Ábrahámffy György*, az Effect Zenei Kiadó művészeti vezetőjének kezében pedig színes plakátokat látok, melyek egy helyi nagy rendezvényre invitálják az érdeklődőket.

Az Effect Zenei Kiadó és a Béke Hotel látványos showműsorára augusztus 19-én kerül sor, a Városi Sportcsarnok előtti autóparkolóban felállított szabadtéri színpadon. Ilyen még nem volt Komlón! Legalábbis ami a műsor összetételét, jellegét, a plakáton látható szereplőgárdát illeti, hiszen igazi csemege ez a mai zeneszerető tizen-, huszonéveseknek.

– Igaz, hogy a rendezvény egyik „fő száma", igazi kuriózuma az 5Let fellépése lesz? – kérdezem Ábrahámffy Györgytől.

– Igen! Az 1976-os eredeti Deák, Szabó, Tiborcz, Murka, Ábrahámffy felállásban lépünk fel. De még mielőtt rákérdeznél és a nosztalgia szót említenéd, szeretném előrebocsátani, itt nem erről van szó!

– Ez meglep, de azért csak folytasd!

– Mi annak idején mindent elértünk amit csak egy amatőr együttes elérhetett, de az igazi, a nagyközönség előtti megmérettetés elmaradt. Ezt szeretnénk tulajdonképpen az első kazettánk megjelentetésével pótolni.

– Ez a koncert tehát nem is annyira nosztalgia, mint inkább bemutató jellegű lesz?

– Igen, így van. Egy jó hangulatú szombat estét szeretnénk biztosítani a közönségnek, amihez természetesen a többi fellépő is aktívan hozzájárul.

Hogy kik lesznek még ott a nyár végi nagy bulin, amit egyébként a komlói Városi Sportcsarnok menedzsel? Ott lesz saját szerzeményeivel Faragó Zoli, aki szintén komlói fiú és most szabadúszó zenész, de fellép a Candy – nekik a napokban jelenik meg új kislemezük –, és az est vendége lesz a Safai-duó, akiknek Romatűz című kazettája a napokban jelent meg a piacon.

A délután öttől másnap hajnalig tartó nonstop műsorban természetesen lesz videodiszkó, nyereményeket sorsolnak ki a résztvevők között, sőt a közönséget a zenei élmények mellett enni-innivalóval is ellátják. A hang- és fénytechnikai berendezést a budapesti Petőfi Csarnoktól bérlik, így minden bizonnyal látványosságban sem lesz hiány.

F. D.

Például

A Halottlátó elment...

Hatvanéves korában lakhelyén, Putnokon meghalt Vécsei Jolán, akit a „halottlátó"-ként ismerhetett meg az ország. Az állítólag különös jóstehetséggel megáldott asszony – a Mai Nap című újság értesülése szerint – még Reagan elnök feleségétől is kapott ajándékot. Az elfogadott honoráriumokból az utóbbi években két nagyobb házat is épített falujában.

*

Fogalmunk nincs, mi lesz velünk most, így, halottlátó nélkül. Mindenesetre nagyon sajnáljuk az elhunytat, főleg, mert segíteni kívánt az embereken. Ha igaza volt, ha nem, ha tévedett jóslataiban, ha nem (a Mai Nap szerint nem érkezett reklamáció), hiányozni fog közülünk egy ember, aki törődni próbált velünk.

*

Róma ellen (is)

Egy hete látott napvilágot az ÉS hasábjain Bulányi Györgynek „A föld sója" című írása. Nem nehéz megjósolni, hogy a szerző azon véleménye, mely szerint a jövőben a hitélet szervezése az alulról építkező kisközösségek feladata kellene hogy legyen, az egyház berkein vihart fog kavarni. Bulányi javaslatai között az is szerepel, hogy a jövőben ne felülről nevezzék ki az egyházi közösségek irányítóit, hanem azokat a hívők és a papság válassza meg, amint az az ősegyház gyakorlata is volt. Megkérdeztük *Molnár Jánost*, az Ágoston téri hitközösség lelkészét, hogy mi a véleménye Bulányi György javaslatairól?

– A szerző gondolatainak többségével egyetértek, például azzal is, mely az alulról építkezés szükségességét hangoztatja. Csak így valósulhat meg a nyitott, az okumenikus, egymásra figyelő kereszténység, a hierarchikus, de mégis demokratikus, az egész emberi társadalmat szolgáló egyház. Tudni kell, hogy az egyház, mint szociológiai képződmény, a nyugatrómai birodalom bukása után jócskán összefonódott az államhatalommal, s ez így van a létező szocializmusban is. Két-három hónapja látott napvilágot az úgynevezett „kölni dokumentum", mely Bulányiéhoz hasonló indítványokat tartalmaz és erősen Róma ellenes. A kérdés mindenesetre hosszabb választ is megér, ezért érdemes lenne bővebben is visszatérni rá.

Így gondoljuk mi is...

Lövések?

Lapunkban már ismertettük a határsáv és a nyomsáv megszűnésével, valamint a határ menti horgászattal kapcsolatos információinkat. (Itt jegyezzük meg, hogy a VDN-ben megjelentekkel ellentétben, a pécsi határőrkerület működési területe Mohácstól Babócsáig tart.)

Dr. Golobics Károly határőr alezredestől, a pécsi kerület parancsnok-helyettesétől ezúttal a fegyverhasználattal kapcsolatos dolgokat kérdeztük:

– A jogszabályok módosulásával természetesen a fegyverhasználat is változott, mégpedig az emberi élet értékének védelmében. Természetesen, a határőr továbbra is használhatja fegyverét, de a tiltott határátlépések társadalmi veszélyességét figyelembe véve, ezekben az esetekben ezt rendkívül körültekintően teheti.

*

A rokon

Bizonyára emlékeznek arra, hogy Morvai Ferenc vállalkozónak, a szibériai Petőfi-expedíció vezetőjének – lapunkban is megjelent szavai szerint – a földi maradványok hazahozatalának egyik akadálya, hogy Petőfi ma élő rokonainak engedélye is szükséges.

Nos, jelentkezett szerkesztőségünkben Petőfi Kálmán, a Pannon Volán szerelője. A vörös hajú, kék szemű pécsi fiatalember keresztlevelekkel igazolta, hogy Petőfi rokona.

Petőfi Kálmán, Petőfi Sándor költő apja testvérének a leszármazottja. Apai ősei Petrovich, Petrovics, Petrovits néven szerepeltek, majd már a huszadik században vették fel, az egyébként védett Petőfi nevet.

Igen, mondta Petőfi Kálmán arra a kérdésre, hogy hozzájárul-e Petőfi állítólagos csontjainak hazahozatalához. Nyilván több Petőfi-rokon is él még, de egy hozzátartozó már igent mondott.

Ez az akadály is elhárult tehát a csontok hazahozatala elől, ha Petőfi Sándor földi maradványait lelték meg Szibériában, ha nem...

Bécsi kacsa (?)

Egy osztrák napilap szerint az OVIBER illetékesei azzal biztatják a vízlépcsőrendszer építésében részt vevő osztrák vállalatokat, hogy legyenek türelemmel, októberben biztosan folytatódni fognak a nagymarosi munkálatok. Vajon újra megszületett egy döntés, mely a társadalom kizárásával történt? Honnan vették az OVIBER szakemberei ezt az információt? A választ Halász István, a vízlépcsőrendszer titkárságának helyettes vezetője adta meg a Környezetvédelmi Minisztériumban:

– Semmiféle döntés nincs, nem tudom, honnan vette az osztrák lap az értesüléseit. Október végéig mindenképpen szünetelnek a munkálatok, ebben maradtak a legutóbbi Németh–Adamec találkozó résztvevői is. Egyébként nem hiszem el, hogy az OVIBER vezetői ilyen kijelentést tettek.

(Interjúnk elkészülte után az OVIBER vezérigazgatója is cáfolta az osztrák lap értesülését!)

Megjegyzésünk: Nagyon reméljük, hogy csak egy kacsát röptettek Bécsben...

*

Egy mondatban

– Békéscsabán a választók megvonták a bizalmat Gally Mihály tanácstagtól, aki így kénytelen lemondani tanácselnöki megbízatásáról is, hiszen a 315 szavazó közül 250-en szavaztak a tanácselnök ellen. (MTI)

– A Moszkovszkije Novosztyi című, reformpártiságáról ismert szovjet hetilap többek között azért bírálja a szovjet külpolitikát, mert az a magyar–román viszályban nem foglal egyértelműen állást. (MTI)

– Az NDK figyelmeztette állampolgárait, hogy meddő próbálkozás az NSZK külképviseleteitől várni a nyugati kiutazási engedély kijárását. (MTI)

Szerkeszti:
Bozsik László
és Pauska Zsolt

Halálozás

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy felejthetetlen férjem, drága jó édesapánk, nagyapánk, apósunk, sógorunk és kedves rokonunk,

BREITENSTEIN JÁNOS

63 éves korában váratlanul elhunyt. Temetése augusztus 8-án fél 1 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett férjem, édesapám, apósom, nagypapám,

SZABÓ JÓZSEF,

a MÉV III. üzem volt aknásza, 57 éves korában váratlanul elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása augusztus 10-én fél 3 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Köszönet

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik szeretett halottunk,

DRUMKOV ANGELNÉ

temetésén részt vettek, virágok elhelyezésével bánatunkban osztoztak. Gyászoló családja.

Köszönetünket fejezzük ki mindazoknak a szomszédoknak és rokonoknak, akik

GRUBER ISTVÁN

temetésén részt vettek. Gyászoló felesége és unokája.

Mélységes hálánkat és tiszteletünket fejezzük ki mindazoknak, akik

KOVÁCS ISTVÁN

hamvasztás előtti búcsúztatásán megjelentek, virágok és részvétnyilvánításukkal fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. Külön köszönetet mondunk a Pannon Volán budai állomás dolgozóinak, a Komlói Rendőrkapitányság kollektívájának, és a volt komlói szomszédoknak. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak, akik felejthetetlen halottunk,

NYÍRI ISTVÁN

temetésén részt vettek, fájdalmunkat, gyászunkat együttérzésükkel enyhíteni igyekeztek a MÉV IV. üzem vezetőségének, bányászoknak, munkatársaknak, barátoknak, ismerősöknek, a ház lakóinak. A gyászoló család.

Köszönöm mindazoknak, akik feleségem,

LITTER ISTVÁNNÉ

temetésén részt vettek, virágot hoztak és távirattal vagy személyes részvétnyilvánítással vigasztaltak és bánatomban osztoztak. Özv. Litter István.

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak, akik szeretett halottunk,

ILLÉS ISTVÁN

temetésén részt vettek, koszorúkkal, virágokkal fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Ezúton mondunk köszönetet a rokonoknak, barátoknak, volt munkatársaknak és ismerősöknek, akik

ZSIFKOVITS MÁTYÁS

temetésén részvétükkel gyászunkban osztoztak. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak, akik szeretett, felejthetetlen férjem, fiam,

MIZERE JÁNOS

elhunyta alkalmából részvétüket nyilvánították, temetésén részt vettek. Külön köszönjük a bőrgyári dolgozók, barátok, széles rokonság részvétét. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak a kedves rokonoknak, munkatársaknak, jóbarátoknak, szomszédoknak, ismerősöknek, akik drága jó fiam, unokám,

DALLOS PÉTER

búcsúztatásán részt vettek, mély fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

LAKÁS-INGATLAN

Albérlet-közvetítés, ingatlanközvetítés! Pécs, Teréz u. 5.

Pécs, Ércbányász úti, 2,5 szobás, összkomfortos lakás eladó vagy falusi házra cserélhető. Minden megoldás érdekel. Telefon: 15-411/26.

Bevezetett pavilon eladó „Áron alul" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

2 szobás, 60 m², telefonos öröklakás a Sarohin t. úton, kevés OTP-vel vagy anélkül sürgősen eladó. Telefon: 28-814. 17 óra után vagy „20 000" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Kétszintes, tetőtér-beépítéses, gázfűtéses családi ház Mecsek-Nyugaton eladó. Budapesti, keszthelyi, hévízi lakást, üdülőt beszámítok. „Telefon: 758" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

1,5 szobás, komfortos házrész, aknás garázzsal, kis kerttel eladó. Érdeklődni: Pécs-Vasas, „C" u. 14/4. 17 óra után, hétköznap, szombat-vasárnap egész nap.

Lánycsók, Béke tér 32. számú, 2 és fél szobás családi ház eladó. Érdeklődni: Mohács, Diófa u. 20.

Családi ház eladó. Érdeklődni: Pécs, Csöpp u. 6.

Panorámás, 800 négyszögöl gyümölcsös a 6-os út mellett megosztva is eladó. Tóth, Magaslati út 35/B.

Ház eladó Bogád, Kossuth 24. Megtekinthető hirdetést követő 2 nap 7–15-ig.

Kertvárosban 3 szobás lakás eladó vagy 2 szobásra cserélhető. Telefon: 26-404.

Beköltözhető 2 szobás szövetkezeti lakás eladó. Pécs, Melinda u. 43. II/8.

Két nem dohányzó diáklánynak szoba, konyha, fürdőszoba használattal albérletbe kiadó. Érdeklődni: Hajdú Gy. u. 46., IV. 17.

Belvárosban üzlet bérbe adó vagy eladó. Érdeklődni: 10-326-os telefonon, délután 3-tól 7-ig.

Telket vennék a Balaton déli partján. Ajánlatokat: 7601 Pécs, 1. Pf. 405 címre kérem.

Alkotóháznak is megfelelő, nagy romantikus présház pincével, lakószobával és 344 n-öl lugasszőlővel a pécs-szabolcsi Csertetőn eladó. Érdeklődni: Temesiné, 21-150.

1,5 szobás tehermentes OTP-lakás eladó 860 000. Cím: Pécs, Szabó Ervin tér 12., IX/28.

Egerág, Pozsonyi u. 70. számú ház, három szoba, konyha, kerttel eladó.

Mohácsi 1 + 2 fél szobás földszinti lakás eladó. 650 000 + OTP. Érdeklődni: Pécs, Lótér u. 8.

Hosszúhetényben szőlőgyümölcsös présházzal, kapálógéppel, teljes felszereléssel eladó. Érdeklődni: Komló, Lehár u. 5.

1,5 szobás OTP-lakás eladó, Port J. u. 5. III/11. Érdeklődni: dr. Gutay Zoltán, 06-96-11-433, 7–15 óráig.

800 n-öl kardon művelésű szőlő, 250 n-öl zártkerti ingatlan eladó. Érdeklődni: Maurer, Lahti u. 54., 17–20-ig.

Sellye, József A. u. 11. számú 2 szobás, telefonos iker házrész hőtárolós kályhákkal eladó. Kert, garázs, ipari áram van. Tel.: Sellye, 204., Kiss.

Pécsett, Kossuth Lajos utcában iroda céljára igényesen kialakított, 54 nm-es területtel helyiség eladó vagy kiadó. Érdeklődni: 10-326-os telefonon, délután 3–7-ig.

Pécstől 15 km-re szőlő, gyümölcsös, présházzal eladó. Érdeklődni: Szalánta, Hunyadi u. 81. sz.

Eladó családi ház Komló-Samág, Damjanich u. 2. alatt, 2 szobás, telefonos, garázsos, 280 négyszögöl kerttel. – Irányár: 1 200 000. Érdeklődni: a helyszínen, vagy a 82-658-as telefonon.

„DR. PADOS" Ingatlanközvetítő iroda ajánlatai: Surányi úton 3 szobás, ebédlős, kertes házrész; Megyeri úton kertes családi ház, aknás garázzsal; Deák Ferenc utcában kétlakásos, kertes családi ház; Bosnyák utcában félkész családi ház; Kozármislenyben befejezés előtti kertes ház; Bárány úton félkész, panorámás családi ház; orfűi háromszintes, új ház; görcsönyi 4 szobás családi ház eladók. Lakások és telkes is nagy választékban. – Érdeklődni: 35-657 telefonon.

Pécsvárad belterületén eladó egyedi tervezésű, 70 százalékban kész családi ház, nagy telekkel. Érdeklődni: a 83-257 sz. telefonon lehet.

Eladó a Pogányi tótól 1 km-re lévő 250 négyszögöl telek. Érdeklődni: 21-186 telefonon.

Balaton déli oldalán közvetlen vízparti kis telket, esetleg kisépülettel vennék. Telefon 17-975 hétköznap 17 óra után.

Háromszobás, összkomfortos családi ház, beköltözhetően eladó. Hímesháza, József A. u. 9. sz.

Egyszobás, Engels úti családi ház, 550 000-ért – sürgősen – eladó. Érdeklődni: Tündér u. 17. sz.

Rózsadombi 2 és fél szobás, tehermentes öröklakás azonnal beköltözhetően, egymillió Ft készpénzért eladó. Telefon: 27-647.

„DR. FREI" ingatlanközvetítése: eladó Pécs belvárosában 62 m²-es, gázfűtéses, II. emeleti öröklakás; Berek utcában 3 szobás, felújított öröklakás, telefon megoldható; Alsó-Bélatelepen 110 négyszögöl saroktelek; Pécsett, Mihály utcában 80%-os családi ház; Port J. utcában, fszt-en, 2,5 szobás öröklakás garázzsal, családi házban, ételbárral, Egri Gy. utcában, I. em., 38 m²-es öröklakás; Csertetőn 850 n-öl szőlő-gyümölcsös, présház, pince; igényesen felújított, 1,5 szobás lakás Endrész Gy. utcában; 3 szintes családi ház Szalántán téglás, garázsos, alagsoros helyiség cseréjével és beszámításával, Szőlő utcában fél családi ház mellékhelyiségekkel, v. 3 szobás, III. 1+2 fél szobás tanácsi lakásra cserélhetően, Vasas központjától 200 m-re 176 négyszögöl gyümölcsös, Lomb utcában 217 n-öl területen háromszobás családi ház, Lengyel Gy. utcában 2 szobás, felújított öröklakás, Illyés Gy. utcában, 2,5 szobás: minden szoba külön bejáratú – öröklakás, sürgősen, áron alul 2,5 szobás, I. emeleti lakás, Kertvárosban, üszögpusztai sorházban, 4 szobás, garázsos, Orfű legszebb helyén, vendégszolgálatra beállított ház, boglárlellei, IX. em., 26 m²-es üdülő eladó v. földszinti, I. em.-re, esetleg kis telken Fenyvestől Siófokig, II. üdülőfokozatban is hasonló értékű kis házra cserélhető. Lakható épülettel, Pusztafa dűlőben szőlő 1,5 szobára, Harkányban, 150 négyszögöl területen kétszintes, 5 szobás ingatlan, igen olcsón, Korvin utcában, 3+3 fél szoba + mellékhelyiségek, fizetővendégszolgálatra alkalmas. Dombay-tónál több telek. Komplett ügyintézés. 7621 Pécs, Anna u. 22. Telefon: 30-754.

Lakás kiadó bútorozottan Pécs-Kertvárosban, hosszabb időre. Érdeklődni: 82-21-279 telefonon.

Szentmiklósi lugasszőlőmet pincével, présházzal elcserélném garázsra, megegyezéssel. Telefon: 16-362.

Kertvárosi pavilonsorban 35 négyzetméteres üzlet eladó vagy bérbe adó. Telefon: 28-774.

4 szobás, összkomfortos lakás eladó Görcsönyben. – Telefon: 72-419.

Elcserélném 3 szobás (90 m²), gázfűtéses, belvárosi tanácsi lakásom 2 lakásra, panel kizárva. Telefon: 15-607 – este.

2 szobás, gázfűtéses, jó állapotú házrész eladó. Sándor u. 9/1. – Lehetőleg 4–7 óráig.

A „SUMMA" Bt. ingatlanajánlatai: csere 2 szobás öröklakás, felújításra szoruló kisméretű családi házra, 2,5 szobás öröklakás + 3 szobás tanácsi lakás családi házra, 2,5 szobás öröklakás 1,5 szobás tanácsira + kp, 3,5 szobás tanácsi 2 szobás tanácsira + kp 3 szobás öröklakás 3,5 vagy 4 szobás öröklakásra. Telefon: 11-374, hétfő, szerda, péntek 14–18 óráig.

ADÁS – VÉTEL

Tisztelt megrendelőim! REDŐNY, RELUXA, árkedvezménnyel! 25-836.

Traub automata és Ean–1000-es esztergagépek eladók. Pécs, Úrhajós u. 11. Telefon: 25-563.

Eladó 15 m² álmennyezet 60x60-as fehér gipsz-üvegszál erősítésű lapok vasszerkezettel, olasz 5 személyes gumicsónak, 11 szeletes vasradiátor, 1 db teli ajtólap, forgózárpárok. Pécs, Radnóti u. 3/b., I. em. 4. Horváth.

Ford Escord bontásra eladó. Pécs, Engels u. 43.

Eladó 1 db motorfűrész garanciával és egy ZG-s Wartburg, kevés műszakival. Érdeklődni: Berkesd, Alkotmány u. 37. sz.

Ford Sierra Diesel, 3 és fél éves eladó. Telefon: 34-442.

Zenegépet, rexasztalt vennék ármegjelöléssel. Telefon: 81-915, 80-126.

REDŐNY–RELUXA 20% kedvezménnyel! Telefon: 25-706.

1500-as dízel Golf eladó. Hosszúhetény, Fő u. 91.

1200 cm³ Zsiguli-alkatrészek bontva eladók. Érdeklődni: Vörös Mihály, Pécs 7632, Egri Gyula 8., I. em. 15.

Italhűtőláda eladó. 390 literes, új, még nem használt. Irányár: 29 000 Ft. Telefon: 28-679.

Eladó 3 éves, karambolos karosszériahibás ARO 320 D 4x4 kistehergépkocsi üzemképes állapotban, felújított motorral. Érdeklődni: munkaidőben a csányoszrói tsz gépműhelyénél. Kelemen Árpád műsz. vezetőnél.

Toyota Korolla 2 éves gépkocsimat eladnám, esetleg elcserélném. Érdeklődni: Lahti utca 54., fszt. 2. 17–20 óráig, Mauer.

GH-s Zastava GTL 55, 27 000 km-rel eladó. Érdeklődni: kedd, csütörtök 16–18 óráig a 33-860-as telefonon.

REDŐNY—RELUXA mérettől és határidőtől függően; kedvezmény. Tel.: 16-165.

Markológépeket (DH–112 stb.) keresek megvételre, közvetítőknek magas jutalékkal. 1631 Budapest, Pf.: 147.

Biohumusz-termelő trágyagiliszta olcsón eladó. Pécs, Fürst S. u. 10. sz. Telefon: 26-841.

Tetőfedéshez: Oromdeszka, ereszdeszka, 10–15 cm széles, 3–6 méter hosszú (gyalult). Olcsó vágott tüzifa! Nyugdíjasoknak 25 százalék kedvezmény kis és nagy tételben! Nyitva: 7–17 óráig. Szombaton 7–13-ig. Telefon: 27-930. „Aczél fakereskedés". Cserkút, Csárdakörnyék 2.

ZN-es Wartburg friss műszakival eladó vagy elcserélhető „K" vagy „G" Wartburgra, vagy Daciára, ráfizetéssel. – Telefon: 71-323.

Egyedi tervezésű, több részes, emeletes gyerekbútor, kettő-három gyermek részére eladó. Telefon: 16-393 vagy 10-967.

Skoda 120 L-es kiutalás –1989-re visszaigazolt – eladó. Érdeklődni: Pécs, Tettye u. 33. 18 óra után.

Eladó új, NDK sátras utánfutó. – Érdeklődni: 12-717.

Kitűnő, törzskönyvezett, 7 hetes új-fundlandi szuka eladó és bernáthegyi kölykök előjegyeztethetők. Szilágyi Dezső u. 5., Pécs. – Telefon: 15-139, 4 óra után.

Lada Combi kiutalás eladó. Telefon: 35-160.

Vemhes kocák, szeptemberi elléssel eladók. Véménd, Rákóczi u. 49.

Építők, figyelem! Bontott tégla, faanyag, egyéb bontási anyagok eladók. Cím: Mohács, Fürdő u. 2–4.

VEGYES

Autó és kárpitozott bútorok javítását, áthúzását 15 százalékos kedvezménnyel vállalom októbér 31-ig. Pécs, Egri Gy. út 112. Kertváros.

Hulladék-törmelék és piperetakarítást vállalok Baranyában, esetleg közel eső más megyékben is. Vállalatoknak, magánszemélyeknek. Érdeklődni: 72/13-381. Csonka.

Kárpitozott bútorok felújítását vállalom. Gyenis kárpitos. Telefon: 26-476.

Finn nyelvtanárt keresünk fél évre, nagy hatásfokkal. Telefon: 22-071, esti órákban.

Fregoli-panelfúrás, szögbelövés. Megrendelésre lakberendezési tárgyak felszerelése. Telefon: 28-094, Raczkó.

Háztartási gépek javítása, bojlerek cseréje, vízkőtelenítése, hőtárolókályhák karbantartása. Makay, 31-443.

A Bizalom országos társkereső szolgálat házasságközvetítés, azonnali társat ajánl! Önnek! Díjmentesen tájékoztatjuk. Postacímünk: 8007 Székesfehérvár, – Pf.: 32.

Romániából áttelepült geodéta-műszaki rajzoló házaspár állást keres „Pécs és környéke" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Építkezők, figyelem! – Bontásból származó kisméretű tégla, ajtók, ablakok, piros cserép eladó. Érdeklődni lehet: egész nap. Pécs, István-akna 16.

Szabad kapacitást felajánlunk: víz, csatorna, központifűtés-szerelés, lakatos munkákra, gépszerelésekre. Universal gépészeti gmk, 7623 Pécs, Csend u. 10. Telefon: 28-112.

Festés utáni, valamint piperetakarítást rövid határidővel vállalok. – 25-585, Bankné.

KÖLTÖZTETÉS, ZONGORA-, BÚTOR-, PÁNCÉLSZEKRÉNY-, SZÁLLÍTÁS. Telefon: 22-857.

1 - 10 t TEHERTAXI MOBIL 32 – 392 Fix * Billencs * Konténeres Darus * Avia billencs

ÚJ SZOLGÁLTATÁS! Nyugati személygépkocsikkal BASTYA TAXI! Telefon: 33-316.
- **Helyi fuvarok,**
- **esküvőkre előrendelés,**
- **távolsági, külföldi fuvarokra 20% kedvezmény. (Közületnek is!)**

Szőnyegek, bútorkárpit speciális gépi tisztítása, nyugati vegyszerekkel. Garancia! Telefon: 34-821.

HOMOK, FÖLD, SÖDER. Telefon: 35-296.

HB EPKER

MECSEKTRADE RT

Tervezéstől

1989. augusztus 10-én nyíló üzletházunkban

— építőanyag,
— szerelvény,
— szerszám,
— műszaki,
— vegyi,
— kultúrcikk

osztályaink széles körű választékkal várják tisztelt vásárlóinkat.

Cím: Pécs, Nyugati ipari út 1.

Telefon: 72/25-777.

Vállalkozói iroda: Pécs, Rákóczi út 24–26.

Telefon: 72/27-800/27

a megvalósításig!

A HŐTECHNIKA ÉPÍTŐ ÉS SZIGETELŐ VÁLLALAT székesfehérvári Köfém munkahelyére

felvesz

magas kereseti lehetőséggel

◆ kőműves és

◆ minősített hegesztő szakmunkásokat.

Jelentkezni lehet: a székesfehérvári Köfém hőtechnika kirendeltségen személyesen, munkanapokon 6–14 óra között.

MAI MŰSOR

FILM

Petőfi: Harctéri regény (f2). Vasmadarak (f4, f6, f8). **Kossuth:** Hekus (10, 12, 2, 4). Amerikába jöttem (6, 8). **Kossuth Klub:** Tea Arkhimédesz háremében (f6, f8). **Park:** Könnyű testi sértés (f3). Amerikába jöttem (f5, f7). **Park, kert:** Vasmadarak (f9). **Ságvári:** Ismeretlen ismerős (4, 6). **Ifjúsági Ház:** Vikend egymillióért (6). K–2 (8). **Jószerencsét:** Tűsztörténet (f6). **Komló:** Vadon (f3). Rendőrakadémia II. (4, 6, 8). Bumeráng (videó) (5). **Mohács:** Dirty Dancing (6, 8). **Mohács, kert:** Az utolsó csillagharcos (f9). **Szigetvár:** A cápa bosszúja (6, 8). **Siklós:** X. program (6, 8).

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.20: A hét zeneműve. 8.50: A hét költője: Szemlár Ferenc. 9.00: Napközben. 11.00: Labirintus. 11.15: Bemutatjuk új népzenei felvételeinket. 11.30: A kolorádóbogár. Rákosy Gergely regénye. 12.40: Rólunk van szó! 12.45: Egy hazában. 13.00: Klasszikusok délidőben. 14.10: Munka Arany. Spiró György novellája. 14.17: Népzene a Selyemgombolyítóban. 15.08: Az olvasás gyönyörűsége. 15.34: Kóruspódium. 16.00: Tizenhat óra. 16.10: Szívesen hallgattuk. 17.00: Eco-mix. 17.30: Johann Strauss operettjeiből. 19.15: Első kézből. 20.15: Yoyo Ma gordonkázik. 20.40: A Rádió Kabarészínpada. – Ihoskabaré. 21.50: Gong. 22.00: Hírvilág. 22.30: Archívumok mélyéről. 23.30: 70. születésnapján – Kim Borg énekel.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Gyermekrádió műsora. Ki kopog? 8.19: Nyitnikék. 8.49: Muzsikáló természet. 9.05: Honthy Hanna operettfelvételeiből. 9.40: Rivaldafényben. 11.05: Világújság. 11.10: Térkép és útravaló. 11.30: Balatonrádió. 12.10: Kis magyar néprajz. 12.15: Nóták. 13.05: Miska bácsi levelesládája. 14.00: Kettőtől ötig... 17.05: Nyáridő. 17.30: Ötödik sebesség. 18.30: Pop-regiszter. 19.05: Sportvilág. 19.30: Daráló. 20.00: Hogy volt?!... 21.05: Ismeretterjesztő műsor. 21.35: Koncz Zsuzsa és a Fonográf együttes. 22.30: Hullák kiadása 3–4-ig. M. Zoscsenko elbeszélései. 23.15: Pori dzsesszfesztivál 1988. 24.00: Virágénekek.

BARTÓK RÁDIÓ

9.06: Almássy László Attila orgonahangversenye. 10.03: Szimfonikus zene. 11.20: Operarészletek. 12.08: Új lemezeinkből. 12.41: A Norvég Néphadsereg fúvószenekara játszik. 13.05: Magnóról magnóra. 13.40: Muzsikáról versben, prózában. 14.15: Verdi: Traviata. Háromfelvonásos opera. 16.18: Kilátó. 17.03: Zenekari muzsika. 17.39: Alicantei Fesztivál – 1988. 18.30: A hét zeneműve. 19.05: Bach-művek. 20.15: Az élet nagy tánca – Antal György. 20.35: Nagy siker volt. 21.56: Magyar zeneszerzők kamarazenéjéből. 22.30: Dzsesszarchívum. 22.49: Liszt-rapszódiák népzenei eredete.

PÉCSI RÁDIÓ

5.55: Hajnaltól reggelig Dél-Dunántúlon. (6.15: Dél-dunántúli krónika – Lapszemle Zala, Somogy, Tolna és Baranya megyei lapokból – Dél-Dunántúl útjairól – Az új helyzet – 7.15: Dél-dunántúli krónika – Időjárás – Ügyeletek hírei. 7.55: Eseményösszefoglaló.) Állandó műsorok: 6.00–6.30 és 7.00: Krónika (Kossuth). 8.00: Műsorzárás. 18.30: Szerbhorvát nemzetiségi műsor. 19.00: Magyar nyelvű műsor. 19.05: Nemzetiségeink műsora. 19.35: Műsorzárás.

TELEVÍZIÓ

MAGYAR TELEVÍZIÓ 1. MŰSOR

8.58: Műsorismertetés. 9.00: Képújság. 9.05: Tévétorna nyugdíjasoknak. 9.10: A szerencselovag. NSZK–csehszlovák filmsorozat. 4. rész. 10.10: A HÉT. 11.10: Delta. Tudományos híradó. 11.35: Képújság. 16.43: Műsorismertetés. 16.45: Hírek. 16.50: Déli videóújság. A szegedi körzeti stúdió műsora. 17.00: Hírek román nyelven: A szegedi körzeti stúdió műsora. 17.05: Utánam, srácok! Gyermekfilmsorozat. 6. rész. 17.35: Műsorajánlat. 17.40: Számadás Gazdasági negyedóra. 17.55: Három nap tévéműsora. 18.00: Egy szó, mint száz: Nyelvi fejtörőjáték. Egri János műsora. 18.45: Reklám. 18.50: Esti mese. 19.00: Új Cim-Cim. Irodalmi rejtvényműsor gyerekeknek. 19.20: Reklám. 19.25: Közlemények. Műsorajánlat. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: A hatalom határai. Összeállítás Székely János erdélyi magyar író műveiből. 20.45: Panoráma. Világpolitika percről percre. 21.30: Reklám. 21.35: Az Öreg. NSZK bűnügyi tévéfilmsorozat. Két koporsó Floridából. 22.35: Híradó 3.

TV2.

17.25: Képújság. 17.32: Tv2. Benne: Reklám – Riportok – Időjárás – Zene. 18.00: Hétfőn hatkor. 18.25: Gyerekeknek. Nils Holgersson csodálatos utazása a vadludakkal. NSZK rajzfilmsorozat. 18.50: Kérdezz! Felelek. Egri János műsora. 19.00: A Forsyte Saga. Angol családregény. 6. rész. 19.48: Tv2. 20.00: Körzeti adások. Budapest, Pécs, Szeged. 20.55: Tv2. 21.00: Híradó 2. 21.20: Tv2. 21.30: Telesport. Kb. 23.00: Tv2. Napzárta.

OSZTRÁK TELEVÍZIÓ 1. MŰSOR

9.00: Hírek. 9.01: Az Addams család. 9.30: Osztrák képek. 9.55: Akkoriban. 10.00: Találkozás az állatorvosnál. 10.30: A nő tavasszal álmodik. NSZK film. 12.05: Az emberi agy. 13.00: Hírek. 13.10: Ausztria a kincsek tárháza. 13.30: Heti körkép. 13.55: Bröckeistein villa. Rajzfilm. 14.05: Folytassa, rendőr! Angol filmvígjáték. 15.35: Antan-ténusz. 16.00: Patrick Pacard. Tv-sorozat. 16.55: Mini tv-híradó. 17.05: Halló Spencer! 17.35: Egy szövetségi tartomány bemutatkozik. 17.55: Paddington medve. 18.00: Mi. 18.30: A vörös elefántok. 19.30: Tv-híradó. 20.00: Sport. 20.15: Hétfői sport. 21.15: Magnum. Krimisorozat. 22.00: Oldapillantások. 22.10: A főszereplő. NSZK film. 23.35: High Caparral. Western. 0.20: Hírek.

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ 1. MŰSOR

8.15: Műsorismertetés. 8.20: Tv-naptár. 8.30: Mítoszok és legendák. 8.45: A klasszikus szatírák legszebb meséi. 9.00: Tábornokok. Spanyol játékfilm. 10.30: A jövő gyökerei. 11.00: Változóan világos – szórakoztató műsor. 12.10: Szervezett bűnözés. 13.00: Rajzfilm. 13.10: Kis koncert. 13.25: Komolyzene. 14.25: Mítoszok és legendák. 14.40: A klasszikus szatírák legszebb meséi. 14.55: Valamikor és most – oktatófilm. 15.25: Műsorismertetés. 15.30: Hírek. 15.40: Éjszakai műsor ism. 17.45: Hírek. 17.55: Tv-naptár. 18.00: Számok és betűk. 18.25: Dokumentumműsor a forradalomról. 19.10: Időjárás. 19.13: Hírek külföldi turistáknak. 19.18: Rajzfilm. 19.27: Esti program. 19.30: Híradó I. 19.53: Reklám. 19.55: Sport ma. 19.56: Reklám. 20.00: Az utca – angol tévédráma. 21.10: Zene és táncest. 21.55: Híradó II. 22.15: Hírek külföldi turistáknak. 22.20: Éjszakai műsor. 0.20: Hírek. 0.25: Kedd: műsor ismertetése.

2. MŰSOR

19.10: Test. 19.27: Esti műsor. 19.30: Híradó. 20.00: Külpolitika. 20.45: Hírek. 20.50: Kis koncert. 21.10: A forradalom nyara – sorozatfilm. 21.50: Dokumentum-est. 23.20: Keddi műsor ismertetése.

SKY CHANNEL

6.30: Üzleti hírek. 7.00: DJ Kat Show. Gyermekműsor. 9.30: Panel Pot Pourri. Játékos show. 11.00: Sullivanék. Film. 11.30: Sky-krónika. 12.30: Gond-fórum. 13.00: Egy másik világ. Amerikai film. 13.55: A Skytext oldalai. 14.50: Változó világ. Film. 15.45: Szeretni. Film. 16.15: The Lucy Show. 16.45: Fürtöske. Rajzfilm. 17.00: Visszaszámlálás. 18.00: Eurosport.

SUPER CHANNEL

7.00: Hírek. 7.05: Időjárás. 7.09: Üzleti hírek. Időjárás. 7.39: Üzleti hírek. 8.00: Időjárás. 8.02: Egyveleg. 15.30: Chart Attack. 16.30: Forró drót. 18.30: Off the Wall. 19.30: Foley Square. Vígjáték. 20.00: High Caparral. Western. 20.55: Cassie and Co. Bűnügyi film. 21.50: Világhíradó. 22.00: Feltárandó övezetek. 24.00 Hírek. Időjárás, majd Egyveleg.

TV 5-ÖS

16.05: Riportok. 17.00: Sport. 18.05: Hírek. Időjárás. 18.10: Pihenőidő. Gyermekműsor. 18.30: Vágtató képzelet. Gyermekműsor. 19.00: Számok és betűk. 19.30: Kalandok naplója. 20.00: Nyári varieté. 21.00: Ujvilág. Hírmagazin. 22.00: Tv-híradó. 22.30: Időjárás. 22.35: Kiránduló utak. 23.00: Aktualitások. 23.50: Vendégségben Frednél. 0.50: Műsorzárás.

„Arra játszottak, hogy elmenjek tőlük"



Összerúgták a port, de lehet, hogy ő lesz a szövetségi kapitány

Olvasóink bizonyára emlékeznek még egy *Parrag Kati* nevű kislányra, aki egy-két évvel ezelőtt a PVSK színeiben sorra nyerte az országos bajnokságokat, érmet szerzett az Európa- és világbajnokságokon, ráadásul mindezt 14–15 évesen, úgy, hogy ellenfelei jó néhány évvel idősebbek voltak nála. Nos, a kislányból azóta nagylány lett (egy év múlva érettségizik), s már nem Pécsett sportol, hanem a Debreceni Dózsa színeiben. Ráadásul edzőjével, *Szakács Lászlóval* is összerúgta a port.

– Ez azért túlzás, az igazont igaz, hogy már nem vagyunk olyan jó viszonyban mint néhány hónappal ezelőtt – mondja Szakács László, akit fiatal kora ellenére sem túlzás sikeredzőnek nevezni –, Kati úgy döntött, hogy nélkülem folytatja pályafutását, és tudomásul kellett vennem ezt. A Debrecenhez még együtt mentek, de különböző problémák miatt Szakács László a Bp. Spartacushoz tette át székhelyét. Egy ideig úgy volt, hogy Kati is vele tart, aztán kiderült, hogy...

– Kiderült, hogy a debreceniek már kezdettől fogva „arra játszottak", hogy versenyzőim náluk maradjanak, én viszont minél előbb elmenjek tőlük.

A fővárosi klub vezetése azonnal kapott az alkalmon, Szakács most tőlük kapja fizetését. Ráadásul nagy esélye van rá, hogy a női válogatott szövetségi kapitánya legyen.

– A szövetség eredetileg is így tervezte, hogy a jelenlegi kapitány, *dr. Skapinyecz József* után én vegyem át az edzések irányítását. Időközben kiderült, hogy decemberről teljesen átalakul a szövetségek felállása, ezért elodázták a kapitányváltást is.

Ennek megfelelően az újabb divat szerint a női cselgáncs válogatott új vezetőjét is pályázat alapján fogják kiválasztani.

– Természetes, hogy én is beadom jelentkezésemet, annak ellenére, hogy másutt anyagilag esetleg jobban járnék. Mert a fiatal edzőnek már Ausztriából és az NSZK-ból is vannak ajánlatai.

– Igen, vannak akik azt mondják, karrierista vagyok. Én inkább úgy fogalmaznék, nemcsak munkám, hanem hobbim is a cselgáncs, ezért egyértelmű, hogy a nagy feladatok érdekelnek igazán. Az ország legjobbjainak munkáját irányítani pedig komolyabb munka, mint egy külföldi klub néhány versenyzőjével eltölteni az időt.

A Pécsről indult edző egyelőre a szövetség szaktanácsadója, s néhány általa kiválasztott lánnyal a fővárosban dolgozik. Volt tanítványáról, Parrag Katiról szinte semmit nem tud, de azt mondja jobb is így, legalább megmutathatja, hogy nem csupán „egyversenyzős" edző, mint ahogy sokan ezt eddig állították.

Pauska Zs.

Az Olimpiai Csarnokban kora délelőtt négy szőnyegen kezdődtek meg a csatározások a női és férfi egyéni cselgáncsbajnokságon.

Eredmények:

női egyéni OB, 48 kg:
1. Koltai Andrea, (Bp. Spartacus), 2. Sápi Krisztina (Debreceni Dózsa), 3. Vészi Klára (PVSK) és Paska Veronika (Esztergomi Spartacus), 5. Ángyás Emília (Bp. Spartacus) és Majláth Mónika (MVSC).

52 kg:
1. Pekli Mária (Baja), 2. Nagy Zsuzsa (Hungarocamion), 3. Tamás Györgyi (MVSC) és Parragh Katalin (Debreceni Dózsa), 5. Vörös Erika (Bp. Spartacus) és Gyurcsák Mária (Salgótarján).

56 kg:
1. Bereczki Regina (Debreceni Dózsa), 2. Hetyei Krisztina (Debreceni Dózsa), 3. Csere Mónika (Baja) és Rozsos Andrea (Debreceni Dózsa), 5. Papp Orsolya (MVSC) és Piros Éva (Debreceni Dózsa).

Abszolút kategória:
1. Laukó Hajnalka (Szeged), 2. Zolnai Barbara (Kaposvári Dózsa), 3. Péter Kamilla (Hungarocamion) és Gombár Noémi (Kaposvári Dózsa), 5. Buranits Ildikó (Bp. Spartacus) és Szeleczky Zita (Esztergomi Spartacus).

A labdarúgó NB III. újoncai



A Baranya megyei labdarúgó bajnokság ez évi győztese a Somberek csapata lett. Ősztől az NB III-ban folytathatják. Fotó: Szabó Géza

Öt nap múlva: randevú a Hungaroringen



Jelenet az 1988-as Magyar Nagydijról. Sennát (McLaren Honda turbó) Neigel Mansell és Ricardo Patrese követi (mindketten Williams Judd autóban). A versenyt Senna nyerte, a versenytávot 155,401 km/óra átlagsebességgel teljesitve.

A Forma–1 tizedik állomása

Gyorsabb lett a magyar pálya

Először turbó nélkül

A Forma-1 világában nincs két egyforma év. Új autók, új szabályok, új vezetők színesítik évről évre a száguldó cirkusz produkcióját. Alig múlik el év, hogy egy-egy új helyszín ne jelenne meg az eddig 16 futamból álló műsorban. Az idén az arizonai Phoenixben avattak új amerikai pályát. (Nem épített, hanem a város utcáiból kialakított pályáról van szó.) Jövőre a tervek szerint két futammal megtoldják a műsort, tehát mindenképpen ismét új helyszíneken jelenik meg a Forma-1. Az új helyszín kiválasztása aligha okoz gondot a FOCA-nak, hiszen úgymond sorba állnak a rendezésért a pályatulajdonosok. Csak itt a közelben Zeltweg és a két éve elkészült remek brünni pálya is közéjük tartozik, és nem véletlen, hogy évek óta visszatér a szovjetunióbeli pálya (és verseny) terve.

A héten dől el, hogy a Hungaroring búcsúzik-e a Forma 1-től, vagy jövőre is viszszavárja. Mindenesetre a magyar pálya is az idei újdonságok sorát bővíti. Ugyanis az eddigi egyik leglassúbb, de legtechnikásabb pálya egy kanyarral rövidebb lett. 4013,786 méter helyett most 3967,816 méter hosszú az aszfaltgyűrű. A kiiktatott harmadik kanyar várhatóan egy-két másodperccel teszi gyorsabbá a pályát, tehát mindenképpen új sebességi rekordok várhatók a hét végén.

Rekordok turbófeltöltő nélküli motorokkal? Igen. A turbókorszak letűnésétől sokan az autók lelassulását vártók, de ebbe a konstruktőrök nem mentek bele. A mai szívómotorok új járműtestekbe kerültek. A tavalyi 540 helyett az idén 500 kilogramm a járművek alsó súlyhatára, és általában 20 százalék körüli az új konstrukciók folytán a légellenállás csökkenése. A tavalyi McLaren testbe épített Honda RA 168 E jelű motor 685 névleges lóerő teljesítményű volt. Az idei RA 109 E motor teljesítménye 650 LE. A jármű súlycsökkentése folytán az egy lóerőre eső súly 0,79 kg-ról 0,77 kg-ra csökkent. A gyengébb tehát erősebb lett. Emellett figyelembe kell venni a szívómotornak a gázadásra való jobb reagálását, jobb gyorsítóképességét, és máris megvan az idei sebességrekordok magyarázata. A brazil, a san marinói, monacói és a kanadai nagydíjakon, tehát a technikásabb pályákon az idén új sebességrekordok születtek. A gyors, kevesebb gyorsítást igénylő pályákon tartják csak a turbók a korábbi rekordokat.



A népszerűség átka: Ayrton Senna, miután a legjobb edzésidejével biztosította magának az 1-es rajthelyet, menekül az autogramkérők rohama elől Fotó: Kurucz P.

Az idén izgalmasabbak lesznek az időmérő futamok is. Pénteken a kijelölt 13 versenyző már „élesben" autózik majd, hiszen közülük csak a legjobb 4 kerülhet azok közé, akik a további edzéseken is részt vehetnek. Kilencen kénytelenek lesznek csomagolni. A továbbjutók a pénteki és szombati időmérő edzéseken vehetnek részt, ahol a leggyorsabb 26 kvalifikálhatja magát a Magyar Nagydíj rajtjához, a négy utolsó itt is a kiesők közé kerül.

A Magyar Nagydíj rajtceremóniája vasárnap, pontosan 14.00 órakor kezdődik és 14.30-kor indul az előstart, a felvezető kör, 14.33-kor pedig, amikor a piros lámpa zöldre vált, elrajtol a mezőny 77 körös útjára. A verseny időtartama a Hungaroringen várhatóan az idén is kitölti a 2 órát, mintegy 160 kilométeres átlagsebesség mellett. A gyors pályákon a versenyidő természetesen kevesebb. Hockenheimben 1 óra 21 perc 43,302 másodpercre volt szüksége Sennának, hogy megtegye a 305 km-es versenytávot.

Eddig a Magyar Nagydíj brazil győzelmeket hozott. Az első két évben Piquet, tavaly Senna nyert. Az idén Senna és Prost az elsőszámú jelölt, de ott áll mögöttük győzelemre éhesen Mansell, Berger és Boutsen is. Persze a Forma-1-ben jósolni nehéz, egy-egy verseny tele van bizonytalansággal, a technika ördöge ott leselkedik minden kanyarban. Csak a rajt ideje a biztos: 14.30. Mert minden másodperc késésért büntetést szabnak ki. Dollárban és többjegyű számmal. A többi? Az verseny. Amit látni kell.

K. P.

Ötödik a magyar junior vízilabda-válogatott

Az utolsó mérkőzését is lejátszotta a magyar junior vízilabda-válogatott a korosztály világbajnokságán, a franciaországi Narbonne-ban. Az 5–8. helyért vívott találkozón dr. Szívós István szövetségi kapitány tanítványai a brazilokat 13-6 (2-0, 5-4, 2-0, 4-2) arányban legyőzték, így végül az 5. helyet szerezték meg.

A viharos időjárás miatt több összecsapást elhalasztottak, az aranyéremért és a harmadik helyért előreláthatóan vasárnap este száll vízbe a jugoszláv és a szovjet, illetve az amerikai és a nyugatnémet együttes.

Jól igazoltak a somberekiek

Somberek sokáig csak a termelőszövetkezetéről volt híres. Néhány éve ugyan már feljutottak a község labdarúgói az NB III-ba, de akkor amilyen biztosan nyerték a bajnokságot, egy év múlva olyan biztosan ki is estek. Most minden bizonnyal egészen másként alakul a dolog.

– Hát mi is ezt szeretnénk... – mondja Dárdai Pál, a téesz-csapat" játékosedzője. – Jó volt a csapat a megyebajnokságban is, és a nyáron erősítenünk is sikerült. Az eddigi húzóemberek, Vigh, Jakab, Illés, Vinczellér és Szeitz mellé sikerült leigazolnunk Mohácsról Óbert Bélát és dr. Bendest, így azt hiszem nem lehetnek kiesési gondjaink.

Nagyon így tűnik, annál is inkább, mert Dárdai Pali magát még nem is sorolta a húzóemberek közé. Pedig hogy birja még az iramot, azt tíz hónapja az Újpest ellen, az NB I-ben is bizonyítani tudta.

– Szivesebben ültem volna már tavaly is a kispadon, de a sombereki srácok nem engedték, s idén is ugyanez a véleményük. Játékosedző maradok tehát ebben az évben is, de azt hiszem utána végleg leteszem a lantot...

A felkészülésben eddig 25 edzésen vannak túl a somberekiek, s jó néhány edzőmérkőzést is játszottak már. A Komlótól ugyan kétszer kikaptak, de a Mohács ellen 2-2-es eredményt értek el.

– Jövő hét végén már tétmeccset játszunk, méghozzá a Magyar Népköztársaság Kupáért a Szekszárd ellen, otthon. Remélem tovább tudunk jutni, de ha mégsem, az sem okoz gondot, hiszen úgy tartja a mondás: rossz főpróba után következik a jó előadás. Márpedig az előadás igencsak hosszú lesz. Jó néhány meccset le kell játszanunk, míg a bajnokság véget ér...

Pauska Zs.

Kaposvári Építők SC

Gyors sikert ért el a Somogy megyei labdarúgó bajnokság győztese, a Kaposvári Építők SC. Az egyesület 1984-ben alakult meg Univerzum SC néven. Az első évben rögtön megnyerték a járási bajnokságot, s felkerültek a megyei I. osztályba. Bemutatkozásként ezüstérmet szereztek, majd a következő évadban a harmadik helyen végeztek. A két dobogós hely után már egyértelmű volt a célkitűzés: bajnokságot nyerni, s följutni az NB III-ba. A legnagyobb riválisnak a Barcs igérkezett, 26 fordulón keresztül vezették is a tabellát a Dráva-partiak, amikor Kaposváron sor került az Építők SC–Barcs összecsapásra. Az eredmény 3-2 a hazaiak javára, akik ezzel a győzelemmel az első helyre ugrottak, amit már nem is engedtek át másnak.

A tapasztalt játékosok – Zentai, Czabula, Landek, Pető – által vezérelt gárda tehát teljesítette a célt, s most újabb nagy feladat előtt áll, tervük a gondmentes bentmaradás.

Július 10-én 21-en kezdték meg a felkészülést, de a bajnoki rajtra ez a létszám 4–5 emberrel csökken. Az átigazolások jól sikerültek, a kaposváriak játékosa lett a nagyatádi Juhász, a barcsi Nagy Gábor, a keszthelyi Bruckner és Horváth, valamint hozzájuk került a Kaposvári Vasasból Solymosi. Szeretnék még leigazolni a Siófoktól Buzsákit. Az egyetlen gond, hogy hivatalosan még nincs edzője a csapatnak, de az egyesület vezetősége ezt a problémát a bajnoki nyitányig mindenképpen megoldja.

Berzeviczy Zsolt

Nagymányoki Brikett SE

Hiába nyert hatszor megyebajnoki címet 1951-től egy évtized során, a nagymányoki együttes, az osztályozók akkori fintora jóvoltából csupán 1962-ben jutott fel első alkalommal az NB III-ba. A magasabb osztályban négy szűk esztendő adatott számukra, majd az újabb hároméves megyebajnoki szereplésük során kiharcolt hetedik aranyérmüknek köszönhetően 1969–74. között ismét az NB III-ban játszhattak. Ezután újfent hosszú „csend" következett, hogy aztán az 1983–84-es területi bajnokság Dráva-csoportjában egy fölöttébb rossz emlékű évadot zárjanak. Harminc fordulón át sereghajtók voltak, egyetlen győzelem és négy döntetlen mellett huszonötször „zakóztak". Erejükből csupán hat pontra és 9-79-es gólkülönbségre futotta.

Lenne tehát mit feledtetni az 1989–90-es bajnoki esztendőben az újonc brikettgyáriaknak. A Hőgyész–Kisdorog–Nagymányok trió végig nyílt és szoros küzdelme jellemezte Tolna megye legutóbbi I. osztályú bajnokságát. A mányokiak ősszel bronzérmesként zártak. Tavasszal csupán Tamásiban botlottak meg, a további 14 találkozójukon veretlenek maradtak. A fiatal átlagéletkorú csapat elsősorban kitűnő erőnlétével emelkedett ki a mezőnyből, bajnoki címükhöz nagyszerű védekezés (tavasszal csupán nyolc gólt kaptak), középpályás soruk nagy munkabírása és az eredményes támadójáték segítette őket. Szám Frigyes edző véleménye szerint két-három erősítésre lenne szükségük, eddig azonban csak a tárgyalásokig jutottak. Jövőre ünnepli 60 éves jubileumát a klub, nem közömbös tehát, hogy a két hét múlva kezdődő NB III-ban sikerül-e megkapaszkodniuk, vagy netán csak átszállójegyet váltanak... **Fekete László**

Baranyai triatlon

Szombaton, Orfűn rendezték meg a Baranyai triatlon váltóversenyt, amelyen a következő eredmények születtek. Férfiak: 1. Vízhányó Mihály (150;23), 2. Lenti Zsolt (153;33), 3. Mikó Károly (155;03). Külföldiek: 1. Harry Smiths (holland, 155;10), 2. id. Stary István (163;51), 3. Ben Mülder (holland, 173;59). Nők: 1. Emkő Réka (176;51), 2. Deli Anna (179;14), 3. Benkő Ildikó (181;08). Váltó: 1. Pál György, Szabó-Kovács János, Nemes Antal; 2. Városi László, Maul Péter, Huszti András, 3. Szabó László, Harkai István, Kiss Ferenc.



Női öttusa-világbajnokság

Kovács Irén ezüstérmes, a csapat ötödik

Amikor még a futás volt a női öttusa világbajnokságok zárószáma – mint például tavaly Varsóban – nagy valószínűséggel ki lehetett számolni, mi is lesz a végső sorrend. Hiszen a versenyzők ismerték egymás képességeit, s egy-két másodpercnyi eltérés még nem borította fel az elképzeléseket. Viszont a lovaglásban a sportoló mellett a négylábútól is függ az eredmény, ezért valóban a végsőkig nyílt a harc. Így volt ez vasárnap Bécsújhelyen is, a 9. női vb színhelyén. A lovaglás előtt olyan tömör volt az élmezőny, hogy például a negyedik helyen álló Kovács Irént csak 65 pont, alig több mint két verőhiba választotta el a vezető amerikai Norwoodtól. De csapatban is csak egy verőhibával voltak előbb a szovjetek, mint a magyar trió.

Az utolsó tusában csak két maximális teljesítmény született, hárman pont nélkül jöttek le a pályáról. A végelszámolásnál kiderült, hogy a csapatversenyben Lengyelország megőrizte tavalyi első helyét. A magyar együttes, bár lecsúszott a dobogóról, az ötödik helyezés előrelépés a tavalyi hetedikhez képest.

A 18 éves Kovács Irén boldogan nyilatkozott:

– Mit is mondhatnék mást, mint hogy nagyon örülök – mondta. – A rontás az én hibám volt, nem a lóé. Utána összeszedtem magam, jobban koncentráltam. A négy nap alatt a versenyszámok közül a vívásban összejött minden, s az úszás is jól sikerült. A lóvészetnél nagyon izgultam, a futás igencsak kifárasztott, de jó eredményemnek nagyon örültem.

Az ünnepélyes eredményhirdetésen az érmeket Igor Novikov, a Nemzetközi Öttusa Szövetség (UIPMB) elnöke adta át a helyezetteknek, majd a következő öttusa világbajnokság, az augusztus végi, budapesti felnőtt férfi világbajnokság rendezői nevében Ábel László és Császár Attila, a Magyar Öttusa Szövetség elnöke és főtitkára átvették az UIPMB zászlaját.

Eredmények: lovaglás, egyéni: 1. Kim Arata (amerikai) 1100 pont, 2. Liu Jan (kínai) 1100 –, közöttük az időeredmény döntötte el a sorrendet. 3. Margreet Snaterse (holland) 1094, ... 13. Tulok Andrea 1070, ... 23. Kovács Irén 1042, ... 56. Temesi Krisztina 530. **Csapat:** 1. Finnország 3196 pont, 2. Hollandia 3190, 3. Ausztria 3180, ... 14. Magyarország 2642.

A 9. női öttusa világbajnokság végeredménye: egyéni világbajnok: Lori Norwood (Egyesült Államok) 5315 pont, 2. Kovács Irén (Magyarország) 5222, 3. Carolyne Delemer (Franciaország) 5198, ... 10. Tulok Andrea (Magyarország) 5050, ... 43. Temesi Krisztina (Magyarország) 4414. **Csapat-világbajnok:** Lengyelország 15 260 pont, 2. Egyesült Államok 15 128, 3. Olaszország 14 845, 4. NSZK 14 821, 5. Magyarország (Kovács Irén, Tulok Andrea, Temesi Krisztina) 14 686. 6. Csehszlovákia 14 373.

Szalma László győzelme az Európa Kupában

Vasárnap befejeződtek az atlétikai Európa Kupa küzdelmei. A több kategóriás verseny fő eseménye az angliai Gatesheadben (A-döntő) zajlott le, a magyar férfiak viszont Brüsszelben zárták a kétnapos viadalt a B-osztályban. A belga fővárosban magyar szempontból jól kezdődött a zárónap viadala, mert Szalma László megnyerte a távolugrást, társai pedig további értékes helyezéseket szereztek. Eredmények:

Brüsszel: férfiak, B-döntő: távol: 1. Szalma László 7.95 m, 2. Teddy Steinmayr (osztrák) 7.89, 3. Dimitiu Hatzopulosz (görög) 7.83. **Diszkosz:** 1. Stefan Fernholm (svéd) 63.08, 2. Horváth Attila 61.14, 3. Edward Ricker (lengyel) 59.04. **200 m:** 1. Andreas Berger (osztrák) 20.99 mp, 2. Nikolai Antonov (bolgár) 21.04, 3. Kovács Attila 21.15. **3000 m akadály:** 1. Boguslaw Maminski (lengyel) 8:33.61 p., 2. Vágó Béla 8:34.24, 3. Patrick Nilsson (svéd) 8:37.34. **Kalapács:** 1. Tore Gustafsson (svéd) 77.08, 2. Gécsek Tibor 74.66, 3. Plamen Minev (bolgár) 73.26. **800 m:** 1. Miroslav Csocskov (bolgár) 1:48.28 p., 2. Zbigniew Janus (lengyel) 1:48.79 3. Jürgen Trinkler (svájci) 1:48.89. **110 m gát:** 1. Tomasz Nagorka (lengyel) 13.49 mp., 2. S. Biszbasz (görög) 13.85, 3. Peter Eriksson (svéd) 13.94.



Az idei öttusa csapatbajnokságot az Újpesti Dózsa gárdája nyerte augusztus 5-én. A bajnokcsapat tagjai: Mizsér, Kálnoki, Madaras és Balaska (b—j). MTI TELEFOTO

DN SPORT

TOTÓ

A totó 31. heti játékszelvényén szereplő mérkőzések eredményei:

1. Karlsruhe–Bayer Uerdingen	0-0	x
2. FC Homburg–Kaiserslautern	2-2	x
3. M.-gladbach–B. München	0-0	x
4. Nürnberg–B. Leverkusen	2-2	x
5. Werder Bremen–Düsseldorf	2-2	x
6. W. Mannheim–VfL Bochum	3-2	1
7. Blau-Weiss 90–Freiburg	3-1	1
8. Hannover–Aachen	2-0	1
9. Duisburg–Saarbrücken	1-1	x
10. Stuttgarter K.–Wattenscheid	2-3	2
11. Unterhaching–Osnabrück	2-2	x
12. Münster–Kassel	1-1	x
13. Meppen–Essen	3-2	1

Pótmérkőzések:

14. Darmstadt–Hertha BSC	0-0	x
15. Mönchengl.–Bayern M. I. félidő	0-0	x
16. Karlsruhe–Bayern Uerdingen I. félidő	0-0	x

A világ sportja

● **Leszno:** A salakmotorosok páros világbajnoki döntőjében a dán Hans Nielsen, Erik Gundersen kettős negyedszer győzött 48 ponttal. A második helyen a svéd Nilsen, Jönsson (44), a harmadikon a brit Tatum, Thorp (37) duó végzett. (APA)

● **Berlin:** Két számban is magyar siker született a gyorsasági motorversenyen. A 80 kcm-esek kategóriájában a 10 körös, 67,9 km-es futamot Szabó, míg a 125 kcm-es géposztályban Csősz tette meg a leggyorsabban 98,2 km-es távot. Ugyanitt Szabó a harmadik lett, akárcsak Lovasi az 500 kcm-esek 95,1 km-es versenyében. (ADN)

● **Párizs:** A francia labdarúgó-bajnokságban Kovács Kálmán csapata, az Auxerre 2-2 arányú döntetlent játszott hazai pályán a Toulouse ellen, míg Bognár György együttese, a Toulon sima, 4-0-ás vereséget szenvedett az újonc Mulhouse-tól. Az élcsoport állása a negyedik forduló után: 1. Bordeaux 7, 2. Nantes 6, 3. Marseille 6, ... 7. Toulon 5, ... 13. Auxerre 3 pont. (AFP)

Ökölvívás

A Kőszegen megrendezett országos Jurisics Miklós ifjúsági ökölvívó-versenyen a PVSK versenyzői közül súlycsoportjában első helyezést ért el Miklós Csaba, Mészáros Imre, Beréti Péter. Harmadik helyezést ért el Réti Imre.

Előkészületi mérkőzés

Előkészületi labdarúgó mérkőzésen a Haladás együttese 3-2 (2-0) arányban legyőzte az ősztől NB II-es ZTE csapatát. A gólokat Illés, Marton, Deéry, illetve Kámán (2) szerezték.

Szófia. A bolgár fővárosban zajló nemzetközi női tenisztornán, ahol 50 ezer dollárt osztanak szét a résztvevők között, a páros negyeddöntőjében győztes mérkőzést játszott a Frimelova, Szikszay csehszlovák, magyar kettős. Csupán egyetlen játékot engedélyeztek a Laskova, Mitropolu (csehszlovák, görög) duónak, és végül 6-1, 6-0-lal jutottak a legjobb négy közé. (BTA)

Önállóak lesznek a játékvezetők

A labdarúgó Játékvezető Bizottság a közeli jövőben testületté alakul. Ehhez a döntéshez a „feketeruhások" verőcemarosi edzőtáborban, ellenőrök pedig a Népstadionban tartott ülésükön adták szavazataikat. Az alapszabályt rövidesen kidolgozzák, s ez után már csak a cégbíróság bejegyzés szükséges a hivatalos elismertetéshez. De vajon a szervezeti átalakulás magával hozza-e a tartalmi megújulást is? – kérdezte az MTI munkatársa Nagy Miklós JB elnöktől, valamint dr. Neuber Alajostól, aki dr. Kamarás Istvánnal kapott megbízást az alapszabály megtervezésére.

– A legfontosabbnak azt tartom, hogy a testület majd nem teljesen önállóan gazdálkodhat anyagi eszközeivel – válaszolta először Nagy Miklós. – Szeretnénk a jövőben különböző vállalkozásokat kezdeni, így például tervbe vettük, hogy olyan üzletet nyitunk Budapesten, amelyben nemcsak a futballbírók, de más sportágak mérkőzésvezetői is vásárolhatnak felszereléseket. Egy színes, de ugyanakkor szakmai tájékoztatókat is tartalmazó lapot szeretnénk indítani, mivel meggyőződésünk, hogy az ilyen kiadvány nyereséges lehet.

Milyen forrásból jutnak alaptőkéhez?

– A csapatok nevezési díjának egy részét eddig megkapta a JB, s a szövetség vezetőivel folytatott tárgyalásaink után úgy érezzük, hogy ezzel az összeggel a jövőben szabadon gazdálkodhatunk.

A JB nemrégiben tartott vezetőségválasztó közgyűlése. Ha átalakulnak, újra sort kell ríteni erre?

– Nem, a testület létrehozásának nem ez a célja. A változtatást már korábban el határoztuk, és ezt a JB jelenlegi vezetősége is támogatja – fejezte be Neuber Alajos.

Kormányjelentés a stadionkatasztrófáról

A héten közreadott brit kormányjelentés a rendőrséget és a Hillsborough stadion rendezőgárdáját tette felelőssé az április 15-i tömegszerencsétlenségért. Emlékezetes, hogy ezen a napon, a Liverpool–Nottingham Forest angol labdarúgó kupaelődöntőn 95 szurkoló vesztette életét az állóhelyi tolongásban.

A katasztrófát szervezési hiányosságok és a futballrajongók vadsága okozta. A sheffieldi aréna állóhelyi részére ugyanis akkora tömeget engedtek be gondatlanságból, hogy az amúgy is telített lelátón az újonnan érkezettek nyomása miatt sok nézőt maga alá tiport a tömeg.

A jelentés több pontban hívja fel a szervezők figyelmét a jövőbeni vészhelyzetek elhárítására. Nem kevesebb, mint 43 óvintézkedést javasolnak, ezeket az ajánlásokat eljuttatták az angol ligához tartozó klubokhoz, a rendőri szervekhez és a helyi hatóságokhoz.

Megállapították, hogy a sheffieldi Hillsborough stadionban bekövetkezett katasztrófához ugyan az ittas szurkoló magatartása is hozzájárult, de a szerencsétlenséget közvetlenül nem ez váltotta ki. Ennek ellenére az alkohol árusítását a jövőben sem engedélyezi az angol labdarúgópályákon.

TSZKER
AGRÁRSZÖVETKEZETEK KERESKEDŐHÁZA
PÉCSI KÖZÖS VÁLLALAT
PÉCS, NAGYVÁRAD U. 1.
felvesz
ÚJONNAN LÉTREJÖVŐ
KÜLKERESKEDELMI OSZTÁLYÁRA
VEZETŐT,
ÜZLETKÖTŐT,
KÜLKERESKEDELMI BONYOLÍTÓT.
NÉMET, ANGOL NYELVTUDÁS ELŐNYBEN.
JELENTKEZÉS:
levélben vagy telefonon
a munka- és személyügyi vezetőnél.
Telefon: 33-188/27 számon.

Dunántúli Napló
AZ MSZMP BARANYA MEGYEI BIZOTTSÁGÁNAK LAPJA
Főszerkesztő: MITZKI ERVIN. Főszerkesztő-helyettesek: BÁLING JÓZSEF és LOMBOSI JENŐ
Kiadja a Baranya Megyei Lapkiadó Vállalat. Felelős kiadó: BODÓ LÁSZLÓ
Szerkesztőség és kiadóhivatal: Pécs, 7601 Hunyadi út 11. Pf.: 134
Telefon: 15-000. Szerkesztőség telex: 12-421. Telefax: 22-301. Kiadó telex: 12-320.
Készült a Pécsi Szikra Nyomdában. Pécs, Engel János u. 8. 7630. Telefon: 32-177. Telex: 12-211. Felelős vezető: FARKAS GÁBOR
Terjeszti a Magyar Posta. Előfizethető: bármelyik hírlapkézbesítő postahivatalnál, a hírlapkézbesítőknél, a Posta hírlapüzleteiben és a hírlapelőfizetési és lapellátási irodánál (HELIR), Budapest XIII., Lehel u. 10/A, 1900, közvetlenül vagy postautalványon, valamint átutalással a HELIR 215-96162 pénzforgalmi jelzőszámra.
Előfizetési díj: egy hónapra 105,– forint, negyedévre 315,– forint, egy évre 1260,– forint.
Indexszám: 25054. ISSM 0133-2007.

Dunántúli Napló

XIVI. évfolyam, 217. szám
1989. augusztus 8., kedd
Ára: 4,30 Ft

POLITIKAI NAPILAP

PÉCS MJV. LEVÉLTÁRA

Devizaszámla – buktatókkal

Alighanem a közvélemény nyomásának is engedett a kormány, amikor úgy döntött, hogy szeptembertől tovább liberalizálja a lakossági valutaforgalmat. Éles bírálatokat kellett ugyanis elszenvednie amiatt, hogy dollár százmilliókat — ha nem milliárdokat — engedett ki az országból pusztán azért, mert nem vette tudomásul a realitást: a lakosság a szigorú szabályok ellenére is képes jelentős valutatasumimákra szert tenni. (Hogy mekkorák lehetnek ezek? Csupán az idén az első hat hónapban, és csupán gépkocsiból 19 500 érkezett az országba, magánimport révén.)

A kormánynak két választása volt. Vagy még szigorúbb szabályokat hoz, vagy liberalizál. A még szigorúbb szabályok — vámok emelése, valuta tartásának, elköltésének tilalma, a turistaellátmány felhasználásának korlátozása — révén esetleg csökkenthető a külföldre áramló összeg, esetleg mérsékelhetők a központi devizagazdálodás kiadásai, de mindenképpen számolni kell a lakosság érintett rétegének heves felháborodásával.

A liberalizálás viszont — a devizaszámlák összevonása, a lakossági valutatartalékok bankba terelése, a pénzek eredetének homályban hagyása, a számláról felvett valuta szabad felhasználásának lehetősége — feltétlenül népszerűségre számithat, és növeli a központi devizagazdálkodás által használható összeget. Ugyanakkor számos veszéllyel is jár. Mindenekelőtt azzal, hogy felélénkül a valuták feketepiaca. Ha bármilyen eredetű pénz tisztára mosható, számlán tartható, szabadon felhasználható, akkor — különös tekintettel a forint gyengülésére — minden korábbinál érdemesebb azt a pénzt megszerezni. A hivatalosnál magasabb árfolyamon is.

Ez a gyengülés oda vezethet, hogy kialakul a tömegpszichózis: menekülni kell a nemzeti valutától Ami egyfelől az infláció felgyorsulásával jár, másfelől azzal, hogy létrejön az úgynevezett kettős valutarendszer, a kettős piac. Hogy egy felgyorsuló infláció miként dezorganizálhatja a gazdaság egészét, arról vannak tapasztalatok. A kettős piac természetéről kevésbé.

A kettősség csírája már ma is fellelhető. Van az országban vagy háromszáz „valutás", azaz konvertibilis valutáért árusító üzlet, amelyben sok olyan áru kapható, amit forintért nem lehet megvenni. Kereskedelmi vállalatok és más vállalkozók ma is arra törekszenek, hogy ilyen üzleteket nyithassanak, mivel ezek vannak hoznak hasznot. Minél több kóbor valuta van a lakosságnál, annál nagyobb lesznek az üzleteknek a forgalma és — a szívóhatása. A valutás boltok elszívhatják a forintos boltokból a kurrens árukat, még a hazai gyártmányúakat is akkor, ha nincs belőlük elegendő. S mennyi, és mennyi hazai termék akadhat, amelyikből átmenetileg egy tartósan hiány támadhat, ha a szűkös kínálat átvándorol a valutás bolthálózatba, akkor olyan helyzet áll elő, amelyben a lakosság két részre oszlik. Egyik részének van konvertibilis valutája, s így hozzájut a keresett termékhez, a másiknak nincs, ezért nem juthat hozzá.

A valuta és az árupiac kettőssége kitermelheti a munkapiac kettéhasadását is. Hiszen ha akadnak munkaadók, akik külföldi valutával képesek fizetni, akkor lesznek munkavállalók is, akik csak azért hajlandók dolgozni. Így azután a társadalom egésze két részre szakadhat — de ezt már jobb végig se gondolni.

Inkább azon szükséges töprengeni, miként előzhető meg ennek a pokolnak az elszabadulása. Magától értetődően úgy, hogy radikálisan megjavul a magyar gazdaság teljesítőképessége, s vele az exportképessége, miáltal megerősödik és konvertibilissé válik a forint. Ez azonban inkább csak óhaj, jobb esetben reménység. De legjobb esetben is csupán hosszabb távú cél, amihez a kormánynak programja van. Lehet ez a program közgazdaságilag megalapozott, racionális, megvalósítása akkor is a távoli jövőbe húzódik.

Mit lehet tenni addig? A kettősség legbiztonságosabban akkor kerülhető el, ha a lakosság forintért is hozzájut a keresett áruhoz. Tehát azokat gyártani vagy importálni kellene. Csakhogy mind gyártásuk, mind az importálásuk — legalább is ha ez a szükséges mértékben történik — ugyanazt kívánja meg: olyan erős gazdaságot, amilyet lehetetlen máról holnapra megteremteni. Amilyet legfeljebb egy komplex gazdaságfejlesztés, gazdaságátalakító program kínos-keserves végrehajtásának eredményeként remélhetünk.

Addig is importáljon a kereskedelem minél többet a keresett termékekből, és kínálja azt forintért — mondják most a pénzügyi kormányzat szakemberei, akik többségükben a lakossági valutaforgalom liberalizálása ellen foglaltak állást. Szemben a kereskedelmi tárca szakembereivel.

Vagyis nem lehetetlen, hogy ha a kereskedelem erre nem lesz képes, akkor rajta verik majd el a port. De ha az importra képes is lesz, a forintárak aligha lehetnek versenyképesek a külföldi árakkal, amint ma sem azok. Mégis úgy tűnik, egyedül az erőteljes behozatal, a forintért történő árusítás az, ami mérsékelheti a kettős piac kialakulásának veszélyét. Mérsékelheti — igaz, csupán átmenetileg — akkor is, ha a tömeges importnak nincs exportfedezete, és emiatt csak az ország külföldi fizetési mérlegének további romlásával érhető el.

Egyes szakértők szerint azonban a fizetési mérleg már nem is rontható, a külföldi hitellehetőségek kimerülőben vannak. Mások viszont — és érdekes módon közöttük inkább a külföldi, semmint a hazai szakértők vannak többségben — úgy vélekednek, hogy a magyar gazdaság talpra állítható és meggyógyítható.

Bárhogy alakul a jövő, a kormány súlyos veszélyeket vállalt, amikor a lakossági valutaforgalom liberalizálása mellett döntött. Ennél súlyosabbakat legfeljebb akkor vállalt volna, ha a szigorítást választja. A liberalizálásnak ugyanis olyan, nem jelentéktelen előnye is van, hogy érdekeltté teszi az állampolgárokat a vendégfogadás feltételeinek javításában, devizatermelő szolgáltatások nyújtásában, vagyis különféle turisztikai vállalkozásokban. Ami egyfelől mégiscsak az exportot — a láthatatlan exportot, a turisztikai devizabevételeket — bővíti másfelől már önmagában is erősíti és éltenkíti a gazdaságot.

Gál Zsuzsa

A tartalomból:

Felháborodás és megdöbbenés nélkül
Válasz a HNF-nek
(2. oldal)

Még nincs magániskola Pécsett
(5. oldal)

Magyarország részt vesz az el nem kötelezettek csúcstalálkozóján

Az el nem kötelezett országok koordinációs irodája úgy határozott, hogy a magyar kormány képviselőjét vendégként meghívják a mozgalom állam- és kormányfőinek 9. konferenciájára, amelyet szeptember 4. és 7. között tartanak Belgrádban. A meghívólevelet a szervező Jugoszláv Szocialista Szövetségi Köztársaság nevében *Budimir Loncsar* szövetségi külügyminiszter hétfőn elküldte *Horn Gyula* külügyminiszter címére. Loncsar a levélben hangoztatja, hogy a mozgalomban nagyra értékelik Magyarország érdeklődését az el nem kötelezettek tevékenysége iránt.

Budapesten *Bényi József* külügyminiszter-helyettes az MTI kérdésére megerősítette, hogy Horn Gyula tárgyalásokat folytatott a közelmúltban Loncsarral erről az ügyről, és hogy a magyar fél érdeklődéssel várta a koordinációs irodának a meghíváshoz szükséges döntését.

Az MSZMP KB szóvivője az időszaki választásokról

A hét végén megtartott időszaki választásokról kérdezte *Major Lászlót*, az MSZMP KB szóvivőjét az MTI munkatársa.

– Pártunk választási eredményével magam is elégedetlen vagyok, és azt komoly figyelmeztetésként fogom fel. Arra vonatkozó erőteljes jelzésnek tekintem, hogy az MSZMP iránti bizalomvesztést még nem sikerült megállítani – jelentette ki. – Az elmúlt évtizedek súlyos terheit cipeljük, miközben még nem tudtuk megfelelő formában „hitelesíteni" azokat a nagy formátumú változtatásokat, reformokat, amelyeket ez a párt az 1988-as májusi pártértekezlet után kezdeményezett. Azt mondhatom tehát, hogy a jelenlegi választásokat inkább egy erős elutasítási attitűd jellemezte, mintsem egy más program, egy más koncepció választása. Ezzel a helyzettel természetesen szembe kell néznünk, sürgősen levonva a konzekvenciákat is.

– *Milyen konzekvenciákat kell levonnia az MSZMP-nek a választási eredményekből?*

– Mindenekelőtt azt, hogy következetesen végig kell vinnünk a reformokat. Ennek fontos állomása lesz az MSZMP ez év október elejére összehívott kongresszusa, amelyeknek e reformok pontosabb és részletesebb kimunkálására kell irányulnia, beleértve a megvalósítás „menetrendjét" is.

– A konzekvenciák közé sorolom azt is, hogy le kell küz-

(Folytatás a 2. oldalon)

Komputerizált takarékszövetkezet Kertvárosban



A bankpult mögött szerényen megbújva már ott találhatók a számítógépek. Fotó: Ferenci Demeter

Verseny a pénzpiacon

Hitelek és betétek a számítógépen

A legutóbbi SZÖVOSZ-kongresszuson még csak szorgalmazták, hogy a takarékszövetkezeteknél is be kell vezetni a korszerű technikát – ha állni akarják a versenyt a pénzpiacon –, ma viszont már ott tartanak, hogy szerencsésen túlvannak az első lépéseken. Sőt talán az az idő sincs már nagyon messze, amikor valamennyi takarékszövetkezetnél működő számítógépet össze lehet kötni és a kirendeltségek állandó kapcsolatot tudnak teremteni egymással és a központtal is.

Ez tehát a jövő, de mi a jelen? A siklósi takarékszövetkezet kertvárosi kirendeltségében nincs zsúfoltság, hosszas sorban állás, itt már működnek a komputerek. A betét-, az átutalási betét- és az elszámolási számlaforgalom már teljes egészében számítógépen van, ami gyors, pontos és megbízható információkat jelent mindkét fél számára.

– Kirendeltségünk három éve nyílt – tájékoztat *dr. Horváth Csaba*, a kertvárosi takarékszövetkezet vezetője. – A forgalom növekedése szükségessé tette a korszerű technikai eszközök igénybevételét, hiszen kézzel már nem lehetett a feladatokat megfelelően ellátni. Ezért az elsők között vállalkoztunk rá, hogy a kartonrendszert számítógépekkel váltjuk fel.

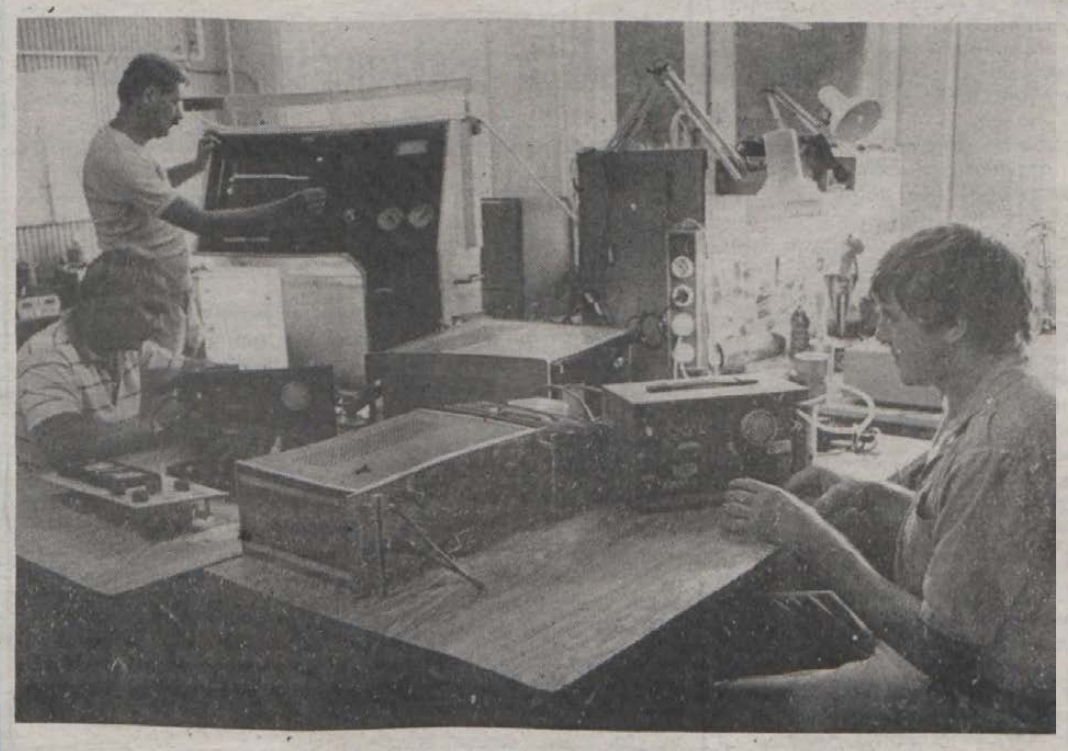
– Mennyire volt egyszerű az átállás?

– Elvileg versenysemlegesség van a szakmában, de mi azért gyakran érezzük, hogy ez nem mindig, és nem mindenben igaz. Például nagyon nehéz utalványozó géphez jutni, hiszen azt csak egyetlen cég gyártja az országban. Aztán gondjaink vannak az átutalási betétszámlákkal, mert a szükséges megállapodások

(Folytatás az 5. oldalon)

Petőfi a postamester házában

(2. oldal)



A környezetvédelem érdekében

A Pannon Volán Ipari Üzem műszerész csoportja javítja a vállalat területén használt, javító és beállító műszereket. Mostanában egyre nagyobb hangsúly helyezkedik a környezetvédelemre és ezért fokozottabb igény jelentkezik a jól beállított motorokra. A Pannon Volán vállalja a szabad kapacitásának lekötése érdekében más vállalatok részére is autódiagnosztikai műszerek javítását, ellenőrzését és teljes körű javítását. Képünkön balról Bredács László, Szuló T. Mario és Kollár István műszerészek.

Fotó: Kóródi Gábor

Felháborodás és megdöbbenés nélkül – válasz a HNF-nek

A HNF megyei elnöksége az Országos Sajtószolgálat útján nyilvánosságra hozott közleményében értetlenségének és döbbenetének adott hangot a megyei pártközi konzultációs tanácskozáson neki juttatott tárgyalási pozíció miatt.

A pozíciót meghatározó tárgyalófelek — amelyek hosszú vita után, kölcsönös engedmények árán konszenzussal hozták döntésüket e tárgyban — az alábbiakat tartják szükségesnek megjegyezni:

— A Baranya Megyei Ellenzéki Kerekasztal és az MSZMP Megyei Bizottsága a nyár folyamán konzultációs tárgyalásokba kezdett a békés politikai átmenet biztosítása érdekében. Mivel ezeken a tanácskozásokon párt tárgyal a pártokkal, azok a társadalmi szervezetek, amelyek nem pártként működnek, értelemszerűen csak korlátozott hatáskörrel vehetnek részt e konzultációkon. Ilyen nem pártként működő szervezet a HNF is, amely ha pártnak nyilvánítja magát, úgy teljes joggal kérhet helyet a pártok tárgyalóasztalánál.

— A pártközi tárgyalások résztvevői úgy ítélik meg, hogy a HNF-et is közvetlenül érintő két tárgykörben: a szervezeti vagyon és a megyei tájékoztatásügy kérdésében teljes jogú tárgyalófélként bevonják a tanácskozásokba, míg más — elsőrendben a pártokat érintő — témákban tanácskozási vagy megfigyelői státust biztosítanak számára.

A HNF képviselője tehát mindegyik tárgyaláson részt vehet, csupán hatásköre változik a napirendre kerülő témák természetéből adódóan.

— A konzultatív tanácskozás — mint neve is jelzi — döntési hatáskörrel nem bír, csupán a politikai érintkezés, véleménycsere színtere. Koncepciózus tehát a HNF azon állítása, hogy a konzultatív tanácskozásokon vagyonokat osztogatnának a tárgyalófelek (az ellenzéknek ugyanis sem vagyona, sem osztogatni való pozíciója nincs).

— Aki a másik félen toleranciát kér számon, annak magának is gyakorolnia kellene ezt az erényt.

Az Ellenzéki Kerekasztal külön megjegyzése:

1. Megértjük, hogy a HNF a múltban viselt szerepe miatt legitimációs hiánnyal küszködik, és a hazai reformfolyamatokba való kései bekapcsolódása miatt időzavarba került. E hiányosságokat azonban sem hangerővel, sem arrogáns sajtónyilatkozatokkal nem lehet áthidalni.

2. Örülünk, hogy — bár indokolatlanul, de — a HNF felháborodásának és döbbenetének végre hangot adott: kár, hogy az elmúlt negyven év során ezt nem tette meg, pedig többször is adódott volna rá alkalma. Ha a HNF teljesítette volna azt a küldetését, amelyet 35 éve Nagy Imre miniszterelnök akként határozott meg számára, hogy legyen a magyar nemzet élő lelkiismerete, a törvényesség éber őre, akkor most nem kellene helyét keresgélnie az újjászerveződő honi közéletben, mert az évtizedek során szerzett tekintélye azt egyértelműen kijelölné részére.

3. A demokráciára vonatkozó tanácsokat mindig készséggel fogadjuk, de csak azoktól, akik a hirdetett igét tetteikben valósították meg. Az a HNF, melyet a fiatal magyar parlamentáris demokrácia felszámolása egyik eszközéül hívtak életre; amely transzmissziós szíjként működött az MDP (MSZMP) és a pártonkívüli társadalom között; amely a választásoknak álcázott szavazások főrendezője volt; amely szilárdan beágyazódott a pártállam struktúrájába és azt felháborodás és megdöbbenés nélkül kiszolgálta, osztozva ezáltal az elkövetett, hibákban és bűnökben is, úgy ítéljük, nem osztogathat ilyesfajta jótanácsokat éppen a parlamentáris jogállam helyreállításáért nyíltan küzdő független szervezeteknek.

Dr. Bőgner Miklós,
az EKA képv.

A Magyar Szocialista Munkáspárt tárgyaló delegációjának külön megjegyzése

Az MSZMP Baranya Megyei Bizottsága az általa is kívánt parlamenti demokráciában történő békés átmenet érdekében kezdett tárgyalásokat az Ellenzéki Kerekasztal pártjaival. A szándéka egy olyan megyei politikai tanácskozó fórum megteremtése volt, mely nyitott minden politikai szervezet és mozgalom számára, amelyek e közös célért kívánnak tevékenykedni.

A politikában új helyzet alakult ki: a létező szervezetek és mozgalmak mögött nincs egyértelműen megítélhető legitimáció; a jogi szabályozottság is bizonytalan. Ebben a helyzetben — a viszonyok tisztázása érdekében is — rendkívül fontosak a higgadt, felelős politikai tárgyalások. A politikai szervezeteknek és mozgalmaknak pedig önmaguknak kell megteremteniük, vagy helyreállítaniuk elfogadottságukat és támogatottságukat a társadalom által. Ilyen körülmények között felértékelődik az önálló, független fellépés. Megítélésünk szerint a HNF-nek is — mint önálló mozgalomnak — önmagának kell kivívnia a magának kívánt szerepet.

A tárgyalásokon az MSZMP mindvégig — egészen a lehetséges kompromisszum elfogadásáig — azt képviselte, hogy valamennyi, a megyei konzultációs tanácshoz csatlakozó szervezet és mozgalom önálló, egyenrangú, szavazati joggal rendelkező félként vehessen részt a megbeszéléseken. Az Ellenzéki Kerekasztal a HNF számára is kideríthetően — az EK pártjain és az MSZMP-n kívüli szervezeteknek és mozgalmaknak tanácskozási jogú részvételt és valamennyiük számára egy „közös szóvivőt" szánt. E két eltérő akarat eredője lett a HNF által — és megítélésünk szerint indokolatlanul — bírált megegyezés. Az EK és az MSZMP az említett tanácskozáson nem egy független mozgalomról döntött, hanem a napirendre kerülő témák alapján a résztvevő szervezetek tárgyalási pozíciójával kapcsolatban foglalt állást. A tárgyalásokon sem pozíciókról, sem tulajdonokról, semmiféle osztozkodás nem történt és nem is fog történni, az nem a pártok, de még csak nem is a politikai szervezetek és mozgalmak belügye. Erre a megyei konzultációs tanácsnak sem lehetősége, sem kompetenciája nincs.

Bármely szervezet bármit dönthet magáról, de célszerű, ha e döntések a politikai realitásokkal is számolnak. A politikai realitás pedig az, hogy más-más szerepet szán a HNF-nek az ellenzék, az MSZMP, illetve másként ítéli meg önmaga helyét, szerepét maga a HNF. Az MSZMP és az EK álláspontját összemosni az amúgy sem mindig tisztán átlátható viszonyok között ebben a kérdésben nem célszerű, mint ahogy célszerűtlen arról megfeledkezni, hogy a demokráciához a kényszerű alkuk, vagy a szükséges kompromisszumok épp úgy hozzátartoznak, mint azok a politikai értékek, amelyeket az MSZMP tárgyaló delegációja a magáénak tekint és amelyeket a HNF mindkét féltől elvitat. E felismerés nélkül nehezen gyakorolható a HNF által is hirdetett tolerancia.

Mindezek alapján az MSZMP továbbra is igényli egy független, egyenrangú, a békés átmenetért felelősen és önállóan politizáló népfrontmozgalom részvételét a megyei konzultációs tanács munkájában.

dr. Szirtes Gábor
Az MSZMP Baranya Megyei Bizottságának
tárgyaló csoportja nevében

24 ÓRA A NAGYVILÁGBAN

Súlyos gondok Crna Gorában

A Crna Gora-i Kommunisták Szövetségének Központi Bizottsága hét végén megtartott ülésén aggasztónak értékelte a félmillió lakosú jugoszláv tagköztársaság jelenlegi gazdasági-társadalmi helyzetét és a föderáció szerveihez fordult segítségért.

A plénum megállapította: a hosszú éveken át felgyülemlett, megoldatlan gazdasági-társadalmi problémák napjainkban riasztó méreteket öltöttek. A Crna Gora-i gazdaság teljesen kimerült, a lakosság jelentős része pedig a nyomor szintjére jutott. A testület sürgette, hogy a szövetségi kormány első lépésként egyenlítse ki az árfolyamkülönbözetből adódó, Crna Gorát elviselhetetlenül sújtó terheket. Sürgős intézkedéseket kell tenni a nyugdíjasok és hadirokkantak életkörülményeinek javítására is.



London: Több mint százan sérültek meg augusztus 6-án éjjel a brit fővárosban, a West Ealing állomás közelében, amikor az Oxford és Paddington között közlekedő expressz eddig ismeretlen okból kisiklott. MTI-telefotó

A sírkamra kincsei

Felbecsülhetetlen értékű asszír kincseket találtak Irak északi részén, az ókori Nimrúd városa helyén, egy kőszarkofágban.

A Mószultól mintegy negyven kilométerre északra fekvő egykori Nimrúd helyén iraki régészek négy méter mélyen bukkantak a sírkamrára, amelyben – két holttest mellett – három rézládában arany disztrágyak és ékszerek százait találták meg.

A tudósok feltételezése szerint Ninli Somi Marmani királynénak, II. Assur-nászir-apli asszír uralkodó feleségének a sírhelyéről van szó. A király az időszámításunk előtti 884. és 858. között uralkodott az asszír birodalom fölött.



Baalbek, Libanon: Huszein Muszavi, az Irán-barát Síita Szervezet, a Baalbekben működő Iszlám Amal vezetője augusztus 6-án sajtóértekezleten jelentette be, hogy csoportja el van szánva a fogságban lévő izraeli katona megölésére, ha Izrael nem engedi szabadon Obeid sejket, egy libanoni síita vallási vezetőt. MTI-telefotó

Rakétatámadás Kabul ellen

Újabb rakétatámadást intéztek hétfőn a modzsahedek Kabul ellen. Az afgán főváros lakónegyedeiben több mint húsz rakéta csapódott be, s találat érte a Continental szállodát.

Nabi Amani afgán külügyi szóvivő szerint a kormányellenes fegyveresek azért vették tűz alá a város legjobb szállodáját, mert úgy vélték: ott szállt meg Eduard Sevardnadze szovjet külügyminiszter, aki egynapos villámlátogatást tett vasárnap az afgán fővárosban.

Egyedül a szálló másfél kilométeres körzetében 15 rakéta csapódott be. Az ötemeletes szálloda legfelső emeletén robbant egy föld–levegő rakéta. A detonáció következtében kitörtek az ablakok és tűz keletkezett, de a hotelben senki nem sérült meg, mivel az ismétlődő támadások miatt a felső három emeleten biztonsági okokból nem adják ki a szobákat.

Petőfi a postamester házában?

A szibériai történetben és abban, amit Petőfi magyarországi életéről tudunk, túl sok a megegyező ahhoz, hogy egyszerű véletlen legyen – jelenti ki az Izvesztyija budapesti tudósítója. Az ő benyomása szerint a magyarok nehezen fogadják el, hogy Petőfi egy orosz postamester házában lakott a távoli Szibériában, és hogy a nemzeti hős menedéket kért az orosz cártól.

Szibériai és kárpátaljai tudósok helyi elbeszélések és levéltári anyagok tanulmányozásán alapuló kutatásai a szovjet kormánylapban közölt írás állítása szerint megerősítik azt, hogy Petőfi Sándor a segesvári csata után még közel egy évtizedet élt Szibériában.

A kutatók által összegyűjtött adatokat az Izvesztyija újságírója úgy összesíti, hogy a Bajkálon túli Barguzinban élt Petrovics, rosszul beszélt oroszul, verseket írt, jól értett az orvoslóshoz, a fafaragáshoz, nem volt hivő, állandó rendőri felügyelet alatt állott és politikai tevékenységgel nem foglalkozhatott. Középkorú volt, bajuszos és a helyi postamester lányát vette feleségül, akitől Alekszandr nevű fia született. A szovjet kutatók még azt is tudni vélik, hogy Petrovics csak halála előtt vallotta be feleségének, hogy magyar, részt vett a császár elleni felkelésben, megsebesült, és majdnem élve temették el – folytatódik az írás, amely az említett szovjet kutatókat nem nevezi meg. Az is kiderül a kutatásokból, hogy ez a férfi 1856 májusában halt meg tüdőgyulladásban – így az Izvesztija.

A Szolidaritás ellenzéke

Mélyülő repedések mutatkoznak a Szolidaritásban, amelynek Lech Walesával szemben álló szárnya vasárnap Szczecinben héttagú titkárságot választott. A Szolidaritásnak az északnyugat-lengyelországi kikötővárosban tanácskozó belső ellenzéke vasárnap nyilatkozatban ítélte el az élelmiszerárak ugrásszerű emelését, amely egy új tömeges sztrájkhullámot válthat ki.

„Az élelmiszergazdaság úgynevezett piacosítás tragikus helyzetbe sodorta a dolgozók széles tömegeit, ami jogos önvédelmi akcióhoz vezet és egy új tömeges sztrájkhullám érthető veszélyét idézi fel" — hangoztatja a nyilatkozat.

*

A lengyel Szolidaritás parlamenti csoportjának vezetője elvetette a LEMP-pel alkotott kormányzati nagykoalíció gondolatát. Bronislaw Geremek a szervezet lapjának, a Gazeta Wyborczának hétfői számában kifejtette: Czeslaw Kiszczak miniszterelnök szombaton javasolta neki a közös kabinet megalakítását, ő azonban ismertette a Szolidaritás „jól ismert álláspontját, amely szerint mozgalom kész kormányt alakítani, de nem lép be a kommunista párt által alakított kormányzatba".

A Szolidaritás attól tart, hogy ha a politika teljes ellenőrzése nélkül elfogadna néhány gazdasági tréfát, a közvélemény a szervezet fogja támadni az életszínvonal további romlásáért.

Az MSZMP KB szóvivője az időszaki választásokról

(Folytatás az 1. oldalról)

denünk a sorainkban tapasztalt kishitűséget, megszabadítva a párttagságot egy kívülről egyre agresszívabban ránk erőltetett bűntudattól és az ezzel járó bénultságtól – hangsúlyozta Major László. Ehhez sürgősen rendezni kell viszonyunkat saját múltunkhoz, világossá téve, hogy mi az, amitől elhatárolódunk és mi az, amit ma is vállalható és megőrizhető értéknek tartunk. Vissza kell utasítanunk a múlt globális, árnyalatlan tagadását és ennek ürügyén a mai helyenként nyíltan is lábra kapott antikommunizmust és szocializmus-ellenességet.

– Véleménye szerint mikor kerülhetnek sorra az országgyűlési képviselőválasztások, és hogyan ítéli meg ön az MSZMP esélyeit?

– A választások kiírásáról a politikai és jogi feltételek megteremtésével párhuzamosan az Elnöki Tanácsnak, illetve szükség esetén a parlamentnek kell döntenie. Ma még korai lenne az időpontról bármit is mondani, mint ahogyan az MSZMP választási szereplése is annak a függvénye, hogyan tudunk előrehaladni egy új alapokon álló bizalomépítésben. Úgy vélem, hogy a demokratikus szocializmus eszménye hazánkban – hosszabb távon – széles körű támogatásra számíthat. A megújuló MSZMP pedig a békés, demokratikus átmenet, a belső és külső biztonság szilárd támasza, a kiszámítható szerves fejlődés fő tényezője maradhat – mondotta végezetül a párt szóvivője.

Valuta- (bankjegy és csekk) árfolyamok

Érvényben: 1989. augusztus 8-tól 14-ig

pénznem	vételi árf. 100 egységre Ft-ban	eladási
angol font	9365,13	9944,4
ausztrál dollár	4461,52	4737,5
belga frank	146,17	155,2
dán korona	787,74	836,4
finn márka	1359,73	1443,8
francia frank	904,50	960,4
görög drachma a) b)	35,42	37,6
holland forint	2713,98	2881,8
ir font	8172,61	8678,1
japán jen (1000)	417,95	443,8
kanadai dollár	4980,67	5288,7
kuvaiti dinár	19729,83	20950,2
norvég korona	836,39	888,1
NSZK márka	3061,05	3250,9
olasz líra (1000)	42,55	45,1
osztrák schilling	434,78	461,8
portugál escudo	36,63	38,9
spanyol peseta	48,77	51,7
svájci frank	3548,14	3767,8
svéd korona	899,15	954,7
USA dollár	5859,76	6222,5
ECU (Közös Piac)	6330,08	6721,8
jugoszláv dinár csekk (10000) b)	25,22	–

a) vásárolható legmagasabb bankjegy-címlet 1000-es

b) bankközi és vállalati elszámolásoknál alkalmazható árfolyam

görög drachma	36,48	36,9
jugoszláv dinár csekk (10000)	25,97	–

MECSEKI SZÉNBÁNYÁK 1782 PÉCS

Rendkívüli juttatások a Mecseki Szénbányáknál!

Bányamunka vállalása esetén (18—40 éves korig):
— 4000 szénfalon töltött műszak után, ha más pályát választ, bányászkeresete 63%-át fizetjük bérkiegészítésként,
— kedvezményes OTP-lakásjuttatás,
— családosoknak albérleti hozzájárulást, férfiaknak munkásszállót biztosítunk,
— három évre szóló munkavállalási juttatás!
Vájároknak, segédvájároknak: 110 000 Ft,
más föld alattiaknak: 60 000 Ft,
— 22 éven aluli fiataloknak speciális kedvezmény!
— Bányászati bruttó keresetek, pótműszakkal: csapatcsillés (betan. munka) 14 000—18 000 Ft, vájár (szakmunka) 17 000—26 000 Ft.
FELTÉTEL: 10—12 hónapos munkaviszony-előzmény, orvosi alkalmasság.
Címünk: Mecseki Szénbányák, munkaerőgazdálkodás, 7629 Pécs, Komját Aladár út 5.
Telefon: 72/24-863.

Választásokra készülve

A szakszervezetek hagyományos érdekvédelmi munkáját sok kritika érte az elmúlt hónapokban. Ennek, s a hazánkban felgyorsult demokratizálódásnak egyenes következményeként sorra alakulnak a független szakszervezetek, szakmánként tagozódnak az érdekeket eddig összemosó, nehézkesen működő ágazati szerveződések.

Új szelek a MEDOSZ-ban

A piramist meg kell fordítani, a tagságra kell építeni a szakszervezeti munkát!

A birálatokból kijutott a MEDOSZ-nak, a Mezőgazdasági, Erdészeti és Vízügyi Dolgozók Szakszervezetének is. Joggal, hisz a mezőgazdaság válságos helyzetbe került, ugyanakkor ezen a területen maguk a vállalkozók, a gazdálkodók is lépéshátrányba kerültek érdekeik érvényesítésében. Éppen ezért a MEDOSZ-on belüli megújulás sem halogatható tovább.

A MEDOSZ-on és magán az ágazaton belül kialaku't feszültségeket, a továbblépés útjait jól összegzi az a tagsághoz címzett és a MEDOSZ Lapja májusi számában közreadott felhívás, melyet a kongresszusi készülődés jegyében tagsági vitára bocsátott a mozgalom. Ebben hangsúlyozzák:

„Politikai pártoktól független, tagsága által meghatározott, felelős érdekképviseletet, érdekvédelmet folytató szakszervezetet akarunk. Szövetséget nem ideológiai kényszer, hanem a célok azonossága alapján kötünk."

Követ dobtak az állóvízbe?

Amint a fenti idézetből kiderül, követ dobtak a MEDOSZ „állóvizébe" is. A gyűrűző hullámok messze hatolnak, a folyamatok a következő hónapokban várhatóan jócskán felgyorsulnak: Már folyamatban vannak és szeptemberben befejeződnek az alapszervezeti választások. Októberben sor kerül a megyei bizottság megválasztására, jövő év januárjában lesz a MEDOSZ, februárban a SZOT kongresszusa.

Hogy miként látják a jelenlegi helyzetet a megyében, s milyen változtatásokat látnak szükségesnek, arról *Mészáros Miklósné*, a MEDOSZ Baranya Megyei Bizottságának titkára mellett a kialakulóban lévő MEDOSZ-tagozatok egy-egy képviselőjét kérdeztük.

A megyei titkáron kívül *dr. Hajas András*, a szentlőrinci termelőszövetkezet szb-titkára, a termelőszövetkezeti tagszervezet országos tanácsának elnökhelyettese, *Sugár Zoltán*, a Dél-dunántúli Környezetvédelmi és Vízügyi Igazgatóság soros ügyvezető szb-titkára, *Csepeli László*, a Mecseki Erdő- és Fafeldolgozó Gazdaság szb-tagja, *Weimann Józsefné*, a Sásdi Víztársulat szb-tagja, *Tóth István*, a Szigetvári Állami Gazdaság szb-titkára, valamint *Tóth József*, a Bólyi Mezőgazdasági Kombinát szb-titkára vettek részt a beszélgetésen.

„Soros ügyvezető szb-titkár"... Tűnhet fel a funkciók felsorolásánál Sugár Zoltán neve mögött.

Hogy ez mit jelent? Többek között azt, hogy kizárólag társadalmi munkában látják ei ezt a funkciót, de azt is, hogy ezentúl nem ülhet senki hosszú éveket az szb-titkári székben. Legalábbis így lesz ez a Környezetvédelmi és Vízügyi Igazgatóságnál, ahol a közelmúltban lezajlott választásokon úgy döntöttek, hogy a megbízatás ezentúl csak két évre szól. Elégedetlenség borzolta a kedélyeket az igazgatóságnál a választásokat megelőzően. Az 1060 fős szakszervezeti taglétszámból 200 fő felmorzsolódott, kilépett.

— A tagság nem látta érdekeinek megfelelő képviseletét az országos szinteken — mondta Sugár Zoltán. — Nem érezték annak előnyét, hogy szakszervezeti tagok. Felvetődött az is, hogy kiválunk a MEDOSZ-ból, ha az képtelen igazi megújulásra. Jelenleg úgy néz ki, hogy mégis maradunk és a vízügyi tagszervezeten belül szorgalmazzuk a tagságunk érdekeit jobban szolgáló szakszervezet kialakulását. A vízügynél egyébként a tavalyi választások során teljesen kicserélődött a szakszervezeti vezetőség.

Ez év áprilisában választásokat tartottak a bólyi kombinátban is — elsőként a megyében. A hármas jelölés ellenére Tóth Józsefet, az eddigi szb-titkárt újra választották. A tagság igénye alapján visszatértek az üzemi szakszervezeti bizottsági rendszerre (számuk 16), ahol a üb-k élére 9 helyen került új titkár. A bizalmiak 30—40 százaléka cserélődött ki. A személycserék mellett számos szervezeti és tartalmi változást vezettek be.

Kialakulóban a tagozatok

A múlt év végén megtartott országos titkári értekezleten egyre nyilvánvalóbbá vált, hogy az erdészeti, az állami gazdasági, a környezetvédelmi és vízügyi, valamint a tsz-dolgozók, az oktatási intézményekben, közös vállalatokban és intézményekben foglalkoztatottak érdekei számos esetben különbözőek, nemegyszer esetleg homlokegyenest ellenkezőek. Hogy a speciális érdekek megfelelően érvényre juthassanak, védelmük biztosított legyen, megkezdődött a MEDOSZ tagozatainak kialakulása.

— A tsz-dolgozók számára különösen fontos lenne, hogy megerősödjön tagozatunk — hangsúlyozta dr. Hajas András. — Ugyanis a szakszervezet lényegében csak megtűrtként van jelen a termelőszövetkezetekben. Az országban összesen 507 tsz-alapszervezet van, a baranyai ötvenegynéhány termelőszövetkezetből csupán 13-ban működik szakszervezet. Az eddigi gyakorlat szerint tsz-tag nem, csak az alkalmazottak lehettek szakszervezeti tagok. De előbb-utóbb az alkalmazottak jelentős része is taggá válik. Ilyenkor lépjenek ki a szakszervezetből? Fura helyzet! A tagokat mi nem mint tulajdonost, hanem mint munkavállalót képviseljük. Erős érdekvédelmükre már csak azért is szükség lenne, mert például a tsz-ekben dolgozók havi átlagkeresete 2600 forinttal marad el az állami gazdaságokban dolgozókétól.

Megújulóban a tartalmi munka?

A megyei szakszervezeti székházban zajlott kerekasztal-beszélgetésen legtöbb szó talán a szakszervezeti munka tartalmi vonatkozásainak megújításáról esett. Néhány gondolat ezek közül:

Ha nem akarja a MEDOSZ Baranya Megyei Bizottsága, hogy jelenlegi 12 ezres tagsága tovább csökkenjen, minden alapszervezetben a választásokkal együtt mielőbb meg kell kezdeni a tagokkal való párbeszédet. A munkát a jövőben a tagságra kell építeni. Hogy milyen szervezeti keretek között, azt az alapszervezetekre kell bízni. A függetlenített apparátus egy része még mindig nehezen mozdul, pedig késlekedni már nem lehet.

— Sokan fenyegetőznek: ha nem lesz változás, kilépnek a szakszervezetből — jegyezte meg a bólyi kombinát szb-titkára. Nagy az elégedetlenség például a túlmunka adóztatásával kapcsolatban. Így nehéz rávenni az embereket a többletmunkára, ami a nyári betakarítási munkák során különösen fontos. Harcosabb szakszervezetet szeretnének a dolgozók.

— Törekszünk arra is, hogy a tagdíjakból származó bevételnek minél nagyobb hányada maradhasson az alapszervezeteknél, hiszen segélyt is egyre többen kérnek. Alulról szükséges meghatározni azt is, hogy a megyében milyen létszámú apparátus és mekkora bérrel működjön. Hasznosabb lenne, ha kisebb létszámmal, de profi fizetésért profi szakemberek szolgálnák a megyében érdekeinket.

— Mostantól a delegátusi elvnek kell érvényesülnie az egész rendszerben — mondotta dr. Hajas András. — Így ha valaki például elveszíti a bizalmat alapszervezetében, az kiesik megyei vagy országos tisztségéből is. Jelenleg a központi vezetőségben nagy számmal előfordulnak olyanok (munkáltatók, igazgatók), akiknek ott semmi helyük nem lenne.

— Eddig felülről jöttek a határozatok, az utasítások, a mankók, a személyi javaslatok — vetette közbe Tóth István. — A fejéről a talpára kell végre állítani a piramist. Ha mindezek megvalósulnak, akkor várhatóan a választások idején a MEDOSZ országos vezetősége szinte teljesen kicserélődik. Már csak az alulról való közvetlen delegálás miatt is. Így a testület végre nem lesz arctalan.

Többen utaltak arra, hogy alapvetően meg kell változtatni a szakszervezeti oktatás eddigi rendszerét is. Befellegzett tehát a kötelező jellegű oktatási programoknak. Ha valamely alapszervezetben igényli a tagság bizonyos téma közelebbi megismerését, arra kell profi előadóval megfelelő fórumot szervezni. Mindenféle jelentőség és értelem nélkülinek nyilvánították a beszélgetésben részt vevők a felfelé irányuló, kötelező jellegű információszolgáltatást. Mint mondották, minden kérdésben a megfelelő szinten kell intézkedni, és arról csak ha szükségét érzik, akkor indokolt felfelé is információt küldeni. Ebben az esetben viszont joggal tartanak igényt visszajelzésekre is.

A szakszervezeti üdülések kérdése örökzöld téma, ami ma is eléggé közvetlenül érinti a tagságot. Az elosztás gyakorlata azonban egyre elkeseritőbbé vált. A dolgozók sokszor csak a főszezonon kívül juthattak hozzá beutalókhoz, míg a Szakszervezetek Megyei Tanácsán néhány évvel ezelőtt is előfordult, hogy — a SZOT leosztása alapján — az apparátus létszámát meghaladó számú főszezonú beutoló közül válogathattak.

Az alapszervezeteknek most az a törekvése, hogy a feszültségeket a gazdálkodókkal együttműködve részben saját hatáskörben, különféle közérzetjavító intézkedéssel enyhítsék. Például Bólyban és Bikalon a kisnyugdíjasok rendszeres kiegészítést kapnak a gazdaságtól. A bólyi kombinátban és a KÖVIZIG-nél pénzbeni üdülési hozzájárulással könnyítik a dolgozók helyzetét. A MEFAG-nál az alacsony nyugdíjasok számára ingyenes üdülési lehetőséget biztosítanak, több helyen megemelték a segélyek összegét.

Tennivalók tehát bőven akadnak a MEDOSZ-ban. Mint Mészáros Miklósné megyei titkár utalt rá: tűzoltóintézkedések hosszú távon nem hozhatnak eredményt.

Balog Nándor

Magyar—lengyel tárgyalások az István-akna sorsáról

A Mecseki Szénbányák Vállalat külföldi partnerrel kezdett tárgyalásokat a válságos helyzetű István-akna megmentéséről. A magyar nagyvállalat és a lengyel BUDEX cég munkabizottságot alakított a közös vállalkozás feltételeinek vizsgálatára. A partnerek szándéknyilatkozata alapján már szeptemberben megkezdődhet az együttműködés: átmenetileg lengyel bérmunkával folytatódhat a termelés a nagymúltú bányában.

A megépítésekor Európa legkorszerűbb bányaipari üzemeként számon tartott mecseki aknát a kőszénbányászat nehéz helyzete különösen válságos állapotba juttatta. Teljesítménye csaknem a felére csökkent, állandósult a föld alatti termelőlétszám hiánya, s mindez az akna bezárásával fenyegetett. A mecseki szénbányák ekkor keresett, s hamarosan talált is vállalkozótársat.

A BUDEX szakemberei a rendelkezésükre bocsátott gazdasági, műszaki információk, valamint a körülmények helyszíni tanulmányozása alapján együttműködési készségüket nyilvánították, s megkezdték a közös vállalat létrehozásának előkészítését is. A tervek szerint a magyar fél a bányával és annak külszíni létesítményeivel, a lengyelek pedig a termelés technológiájával, gépekkel és lengyel munkaerővel társulnának. A vegyesvállalat működéséhez azonban még számos feltétel hiányzik. Beszerzésre vár egyebek között az alapításhoz szükséges hatósági engedély, a termelt szén külföldi értékesítéséhez elengedhetetlen a külkereskedelmi jogosítvány, s tisztázni kell a vállalkozás devizafeltételeit, valamint a vagyonértékelés elvét is.



A Zöldért kitelepült árusai Pécsett, a Nevelési Központnál és a Kossuth téren. Laufer László felvételei

Zöldségesek nyomában

Napernyővel a város több pontján

Nagyon megszaporodtak az alkalmi zöldség-gyümölcs elárusítóhelyek Pécsett. Akármerre járunk, mindenhol belebotlunk egy csalogató zöldségespavilonba, friss áruval megrakodva, néhol drágán, de itt-ott már olcsóbban kínálva a barackot, meggyet, paprikát, paradicsomot.

— Honnan van hirtelen ez a sok árus? — kérdeztük az illetékesektől.

— *Tavaly csak a dinnyeszezonnal kezdtük, mellé volt esetleg néhány másféle gyümölcs is, de külön ilyen zöldségesárusok nem voltak* — kaptuk a választ a Zöldérttől.

— *Így akarjuk bővíteni az értékesítési felületet, hisz ha a vevő szinte belebotlik az áruba, jobban veszi.*

— *Hány engedélyt adott ki a Zöldért?*

— Van elárusítónk a Szliven ABC-nél, a megyei tanács előtt, a Lenin téren, a Csontváry utcában, Uránvárosban több helyen és a Lila ABC-nél. Az árut mi szállítjuk nekik, de nem azonos helyről, különböző tsz-ektől, szakcsoportoktól.

— *Hogyan számoltatják el őket?*

— Vannak napi és heti elszámolásúak. A heti elszámolású tablót készít, s ha leltárhiány van, fizet. A gyakoribb a napi elszámolás, ami naponta történik, és ha nem tud elszámolni, nem adunk ki neki több árut.

— *Saját áruval is kereskedhetnek?*

— Nem, saját áruval nem szabad, mert az már idegen terméknek számít, visszaélésekre ad okot. Ennek megelőzésére az árut számlával dokumentálni kell.

A városi tanácson még megtudtuk, hogy az idén érett rengeteg zöldség és gyümölcs dömpinget okozott, ezért adtak ki ennyi engedélyt, és nemcsak a Zöldértnek. A túltermelés miatt úgy gondolták, hogy bevonják a kistermelőket is, hogy könnyebb legyen az árusítás. De vannak bizonyos megkötések: csak asztalról árulhatnak, nem bódéban, kulturált környezetben, napernyővel. Kötelesek tisztán tartani a környéküket és naponta elrakni az árut. Vannak olyan helyek is, ahol egyáltalán nem szabad árulni, mint például a Kossuth Lajos utcában, vagy a Széchenyi téren. Ezt esztétikai és forgalmi szempontból szabályozzák. A saját áruról a tanácson annyit mondtak, hogy amennyiben őstermelő az illető és ezt igazolni tudja, úgy engedélyt kaphat tőlük, amit a városi tanács v. b. hivatalánál, a műszaki osztályon kell kérni.

Felkerestük Kertvárosban, a Lila ABC-nél lévő árust is.

— Először a Szlivennél szerettünk volna árulni, de lefoglalták előttünk, így ezt a helyet választottuk. Megérte, mert nincs a közelben más zöldséges, csak a Lila ABC, de annak inkább kiegészítői vagyunk, mint konkurenciája. Sokan jönnek ide vásárolni, mert olcsóbb, mint a Lilában, és nem kell bemenni a városba.

— *Mennyi kezdő tőkére volt ehhez szükség?*

— A váltópénzre, plusz 5000 forintra, ami egyfajta letét, ha például ellopnának valamit. Egyébként mindent a Zöldért adott, a mérlegtől kezdve a napernyőig.

Reméljük, a kezdeményezés jövőre is megmarad, hisz a pavilonok érdekes színfoltjai a városnak. Persze ez az időjárástól is függ.

Pataki V.

Egy korty fekete (leves)

Pest felé robogok a délelőtti gyorssal. Kint esik. Almosít az idő is, a vonat monoton zakatolása is. Olvasni próbálok, de minden hiába — figyelmem egyre lankad, s érzem, lassan, alattomosan fájni kezd a fejem. Ilyenkor csak egy jó forró kávé segít, különben kikerülhetetlenül itt a napokig is eltartó migrén. Reménykedve nézem az ajtót, majdcsak megjelenik a mozgó büfés. Máskor mindig jön, de én már rég nem vásárolok semmit vonaton. Úgy egy évvel ezelőtt ugyanis luxus kategóriába soroltam, pontosan az egy kávéért kifizetett 10 forint miatt. De most „szükséghelyzet" van! Végre megjelenik a várva várt fiatalember, kocsijában mindenféle enni-innivalóval. — Egy kávét kérek! Gyors kiszolgálás: egydecis műanyag pohárba kerül a fekete. Pontosan félig tölti a poharat, kapok egy eldobható kavarót, s egy adag cukrot.

18 forint lesz... parancsol még valamit a kedves vevő? Szemem nem rebben. Fizetek, de köszönöm mást nem kérek. „Elmélyülten" kavargatom a „féldecimet" s alig hallom, hogy útitársam méltatlankodik, mert nem kapta meg a kért tejport. A kávé hideg, híg lötty. Még direkt szerencse, hogy ilyen mini adag! Amolyan igazi szívkímélő. Mégis felébredek, magamhoz térek tőle. Azaz az árától! Lázasan százalékot számolok magamban. Nálunk egy rendes adag, valódi kávéból (Omniából készült forró kávé öt forint. Negyed kiló Omniából, melynek ára 135 forint 35 adag kávé jön ki, tehát egy csésze 4 forintnyi összegbe jön, a maradékból cukor, egy-egy fogyóeszköz vehető. Ez annyi, akkor mennyi is az utasellátó haszna egy korty hideg kávén? Úgy 300 százalékra becsülöm. Tudom, ez nem tiszta haszon, ott a kiszolgálás díja, az áram, a gép amortizálódása, a pohár stb., de mindezt levonva még mindig számíthatunk 200 százalék hasznot. Ezért nem lehetne legalább egy tisztességes adag, valódi forró kávéval kedveskedni az utasoknak? Tehát a következtetés: kávét igyunk otthon, ha a vonatban álmosak leszünk, aludjunk, ha a fejünk fáj, együnk fájdalomcsillapítót — még a felemelt gyógyszerárak mellett is olcsóbb, mint fél deci hideg kávé!

B. Cs. E.

Bővül a választék műanyag edényekből

Többféle újdonsággal, egyebek között házi fagylaltkészítővel, mélyhűtött gyümölcsök, készételek tárolására alkalmas, különféle űrtartalmú dobozokkal és ruhafogassal bővíti választékát a Ferrovill—Witzmann Műanyaggyártó Kft.

Az üzem hazai alapanyagból készíti a háztartási edényeket, a kisebb-nagyobb gyümölcsmosó, tésztakeverő tálakat, mérőpoharakat, tálcákat tíz-tizenkétféle színben. A gyártmányokhoz tőkés importból csupán a festéket szerzik be, amely az esztétikus megjelenést az élénk színárnyalatot, a fényes felületet garantálja a terméknek.

Az idén várhatóan 40—60 millió forintos, jövőre pedig már 100 millió forintos termelési értéket állít elő az üzem.

HÍREK

AUGUSZTUS **8.,** KEDD

Szerelettel köszöntjük névnapjuk alkalmából

LÁSZLÓ

nevű kedves olvasóinkat.

A Nap kél 5.30 – nyugszik 20.10 órakor
A Hold kél 12.45 – nyugszik 22.19 órakor

Olvasószolgálat

Hírek, tudósítások, események közölhetők 14–16 óráig a 15-000-es telefonszámon

Hírszerkesztő: GYURA BARBARA

CB-adóvevőnk 14–16 óráig hívható az AM 24-es csatornán.

Ma délelőtt 9–11 óráig panaszügyekben fogad, a 10-046-os számon hívható: HETÉNYI JÁNOSNÉ

Szerkesztőségi hírügyeletes 16–19 óráig a 10-053-as telefonszámon NAGY ISTVÁN

☎ 15-000

Keresnyei József pécsi lakos telefonált hírügyeletünkre, azzal a panasszal, hogy április 20-a óta várja szemüvegét az Ofotért Lánc utcai üzletétől. A boltvezető-helyettestől, Kántornétól megtudtuk, hogy ez a szemüveg egyedi gyártmány, melyet Budapesten készítenek el és ennek általában 3–4 hónap az átfutási ideje. A gyártóművektől naponta érkeznek csomagok, de az ilyen különleges dioptriás szemüvegre alapanyagtól függően, lehet, hogy többet kell várni. A pécsi szaküzlet eddig háromszor sürgette meg a kérvényt, de hiába. Egyébként 1000 eset közül 2–3 alkalommal fordul elő ilyen kirívó dolog; a normál szemüvegek, melyek Pécsett készülnek, 72 órán belül átvehetőek, sőt expressz rendelés is van. Ha azonban valaki (mint például Keresnyei úr) abszolút szemüveg nélkül marad, kérik, hogy ezt beszélje meg az üzlet vezetőjével, és valami átmeneti megoldást találjanak.

◆

– Új helyre, tágabb, csinosabb üzlethelyiségbe költözik a pécsi Reform élelmiszer-szaküzlet. A Jókai utca 13. helyett a jövő héttől a Rákóczi út 69. sz. alatt kell keresni a főként szója- és gabonatermékekkel foglalkozó boltot, ahol térítésmentes szakmai tanácsokat is ad az üzlet vezetője: Dénes Ottó.

– Megújult a Bizományi Áruház. Pécsett a Bem utcában néhány napig zárva tartott a Bizományi Áruház, külső-belső rekonstrukciós munkálatok miatt. Nyitás előreláthatólag augusztus 16-án lesz, amikor is a megszépült üzlet 20–40 százalékos kedvezménnyel, mintegy 6 milliós árukészlettel, nyári–őszi idényrúházattal várja vendégeit.

– Idén is lesznek Zrínyi-napok. Szigetváron 157. alkalommal emlékeznek ez évben Zrínyi Miklós várkapitány és vitézei halálának 423. évfordulójára. A rendezvénysorozat, mely szeptember 1–10. között tart, a város legkiemelkedőbb kulturális rendezvénye.

– Pécsi nyertesek az országos divattáncversenyen. Szombaton (augusztus 5-én) Keszthelyen zajlott az országos divattáncverseny, ahol szép pécsi sikerek születtek. A DOZSO versenyzői: Papp Viktor és Kozmann Judit akrobatikus rock and roll versenyszámban első, míg a Ságvári Művelődési Ház „quadro" tánccsoportjának tagjai: Filkóházi Zoltán és Nagy Zsolt szintén első helyezést értek el. Az előbbi versenyző break, míg az utóbbi electric boggie kategóriában bizonyult a legjobbnak.

Szerencsésen hazaérkeztek a pécsi komarovosok Kínából

Több mint egyhónapos távollét után, vasárnap délután hazaérkezett Pécsre a Komarov Gimnázium és Szakközépiskola diákcsoportja, amely a kínai fővárosban, Pekingben tett tanulmányi kirándulást. A sokezer kilométeres – transzszibériai expresszel megtett – út és a tíznapos kínai tartózkodás során senki sem betegedett meg, a diákok és kísérőik baj nélkül, egészségesen értek haza. (Úti élményeikre lapunk egy későbbi számában visszatérünk.)

◆

– Horgászok figyelmébe! Nyiltvízi pontyozás címen a népszerű horgász praktikák sorozat újabb kiadványa kapható a Pécsi Horgászegyesület Rákóczi úti irodájában.

Időjárás

Kedd estig folytatódik a fülledt, meleg idő, sok napsütéssel. A szél csak a zivatarok környezetében erősödik meg átmenetileg. A legmagasabb nappali hőmérséklet kedden 31 fok körül alakul.

Távolabbi kilátások szerdától szombatig: Az időszak elején és közepén többfelé lehet számítani záporra, zivatarra. Máskor sok lesz a napsütés, számottevő csapadék nem valószínű. A legalacsonyabb hajnali hőmérséklet 15 és 20 fok között, a legmagasabb nappali hőmérséklet általában 27 és 32 fok között alakul. Jelentős mennyiségű, legalább napi 5 mm csapadék az ország 40 százalékán várható.

Megjelent az augusztusi DN Panoráma

Mától az újságárusoknál megvásárolhatják a Dunántúli Napló Panoráma legújabb, augusztusi számát. Változatlan áron juthatnak hozzá, az ezúttal fekete-fehér köntösben, a korábbiaktól némileg eltérő külsővel megjelenő havilaphoz.

Érdekességek a tartalomból: „Mónika 20 éves, remegve lépett a dobogóra – a királyfi jött, látott és mindketten győztek..." (Mezítelen szépségverseny a Balatonon...)

„Elmeséltem, hogy Marosán oktat, járni tanít egy verebet, s Kádár azt mondja: te, a veréb az nem tud járni! Mire Marosán: Komám, nálunk nem ugrálhat senki..." (Megszólal egy halálraítélt.)

Meggazdagodott mások nyomorán – Róbert bácsi, a szélhámos.

Gyorstüzelő géppisztolyt, új golyóálló mellényt kapnak a kommandósok. Az olvasók megismerkedhetnek a rendőrségen rendszeresített fegyverekkel, technikai eszközökkel. Választ kaphatnak arra a kérdésre, hogy mikor vethető be a karhatalmi egység.

Nagy Bandó András az Őrségváltásról írt a Panorámának, nemcsak katonai szempontból...

Hűséges és készséges hirdetőink, így például az OTP és a Garancia Kisszövetkezet az IBUSZ és a Balaton Füszért jóvoltából – a hirdetési oldalak mellett – természetesen folytatjuk „Milliomossá tesszük" felcímű rejtvényünket. Kérjük olvasóinkat, továbbra is gyűjtsék a fényképkivágásokat, hiszen csak ezek összeragasztott változatait beküldők vehetnek részt a decemberi fősorsoláson. A Panoráma közepén található keresztrejtvény augusztusi (rész) fődíja egyébként: hétvége családostul, teljes ellátással a Pécsi Állami Gazdaság üszögpusztai kastélyszállójában.

Keresse az újságárusoknál a legújabb DN Panorámát!



Esküvő

BALOGH JUDIT
és
FREY ISTVÁN

szeretettel értesítjük kedves ismerőseinket, barátainkat, hogy augusztus 11-én 16 órakor házasságot kötünk a pécsi központi házasságkötő teremben. Hunyadi út 2.

GRÓSZ ANDREA
és
BEREGSZASZI LÁSZLÓ

szeretettel értesítjük kedves ismerőseinket, barátainkat, hogy 1989. augusztus 11-én 17.30 órakor házasságot kötünk a pécsi központi házasságkötő teremben. (Hunyadi út 2. sz.)

PÉTERSZ HENRIETTE
és
ZSILLI JENŐ

szeretettel értesítjük kedves ismerőseinket, barátainkat, hogy 1989. augusztus 11-én 16.30 órakor házasságot kötünk a pécsi központi házasságkötő teremben. (Hunyadi út 2. sz.)

KLONFÁR ILONA
és
LITKEI CSABA

szeretettel értesítjük kedves ismerőseinket, barátainkat, hogy 1989. augusztus 11-én 17.00 órakor házasságot kötünk a pécsi központi házasságkötő teremben. (Hunyadi út 2. sz.)

Mai névnap: László

A mai László nevünk szláv eredetű és a „vlagyiszlav"-ból származik, amelynek jelentése: „dicsőségesen uralkodó". Történelmünkben Szent László nevéhez fűződik a feudalizmus megalapozása. V. Lászlót édesanyja az ellopott koronával koronáztatta meg, s mikor helyette Jagelló Ulászlót választották királlyá, elmenekültek az országból. Visszatérésük után a Hunyadi-fiúk elfogatták és Lászlót lefejezték. Arany János „V. László" című balladája állított irodalmi emléket a névnek.

– Gyerekek az NDK-ból. A Pécsszabolcsi Általános Iskola tanulói 26 NDK-beli pajtást látnak vendégül, akik augusztus közepéig tartózkodnak városunkban.

– Elköltözött a pécsi Színház téri totózó a Dr. Doktor Sándor u. 12. szám alá. A változatlan nyitvatartással üzemelő totózó a belvárosi rekonstrukció miatt költözött el. Érdeklődni a 27-599 telefonon lehet.

– Hetvenezer forintot nyert a Bongó sorsolásán Bodán Árpád pécsi lakos. A Mecseki Szénbányák István-aknai üzemében segédvájárként dolgozó férfi 3 gyermek édesapja bútorvásárlásra költi a pénzt, mivel ősszel lakást kapnak.

KÖZÉLET

POZSGAY IMRE SZOMBATHELYEN

Befejezte munkáját az MSZMP új programját előkészítő bizottság, az alapdokumentum tervezetét a jövő héten nyilvánosságra hozzák – jelentette be *Pozsgay Imre*, a párt elnökségének tagja, államminiszter hétfőn délután Szombathelyen, az MSZMP Vas megyei bizottságának székházában tartott politikai fórumon. Pozsgay Imre mintegy 500 főnyi hallgatóság előtt a pártnak az ország szempontjából sorsdöntő fe'adatairól, közöttük is elsősorban az időközi parlamenti választások tapasztalatairól beszélt.

✲

REFORMKÖRÖK TALÁLKOZÓJA KONGRESSZUSI KÜLDÖTTEKKEL

A pécsi reformkörök tagjai szeretnének találkozni azokkal az MSZMP kongresszusi küldöttjelöltekkel, akik politikai tevékenységéről, munkásságáról nincs megfelelő ismeretük. E célból a választmány ma – kedden – délután 5 órai kezdettel beszélgetést szervez a Sopiana Gépgyár klubjában.

Ugyanitt holnap — szerdán — ugyancsak 5 órai kezdettel kerül sor arra a reformkörök összejövetelre, ahol a résztvevők kialakítják álláspontjukat s megfogalmazzák: kik azok a küldöttjelöltek, akiket támogatnak, illetve menedzselnek. A választmány várja a reformkörök tagjait és az érdeklődőket mindkét időpontban.

Halálozás

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy ID. PASZTI JÓZSEF

életének 61. évében elhunyt. Temetése 1989. augusztus 8-án, délután fél 3 órakor lesz Erdősmecskén. A gyászoló család.

04-05-07

Az elmúlt héten a megye területén 21 személyi sérüléses közúti közlekedési baleset történt. Ebből kilenc súlyos, tizenkettő könnyű sérüléssel végződött. A leggyakoribb balesetek szabálytalan forgalmisávváltás miatt következtek be.

Állattartók tájékoztatója

A növekvő számú állatszavatossági peres eljárások során rendszeresen bebizonyosodik, hogy az állatkereskedők állatorvosi bizonyítvány nélkül vásárolják és adják tovább az állatokat, a vevők számára ismeretlen a származási hely, de sok esetben a közvetítő személye is. Az adás-vétel tárgya továbbhizlalásra szánt borjú, bárány, de különösen növendéksertés és malac.

Az ilyen jellegű állampolgári magatartás rendkívüli mértékben veszélyes, járványügyi biztonságot veszélyeztető, és lehetetlenné teheti a fertőzési forrás felkutatását, valamint a gyors leküzdését. Mindezeken túlmenően veszélyezteti az állattartók vagyonbiztonságát is.

Hasonló helyzet és magatartás alakult ki a vásárokon is. Az ismeretlen származású állatok adás-vétele nem a vásárokon, hanem azok környékén történik, kivonva őket az állatorvosi ellenőrzés alól.

Felhívjuk az állatkereskedők figyelmét, hogy vásárokra viszonteladás céljából állatokat csak állatorvosi bizonyítvánnyal árusítsanak, igazolva az állatok származási helyét és egészségügyi állapotát. A vevők a saját érdekükben jegyezzék fel az eladó személy adatait.

A hatóságok gyors intézkedésekkel és ellenőrzésekkel megszüntetik a vásártéren kívüli ellenőrizetlen adás-vételt.

Baranya Megyei Állategészségügyi és Élelmiszer Ellenőrző Állomás

Információk

Egészségügyi szolgálat

KÓRHÁZI FELVÉTELES ÜGYELETEK

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermek belbetegek részére, Pécs város: POTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház, gyermeksebészeti, kórházi felvételt igénylő gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika. Páros napokon: Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat Pécs város lakossága részére: Megyei Kórház I. sz. belgyógyászati osztálya. Sebészet: Megyei Kórház, baleseti sebészet: I. sz. Sebészeti Klinika. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Pécs város és a csatolt községek ideg- és elmebetegei részére: POTE Ideg- és Elmeklinika. Szemészeti betegek ügyeleti ellátása 17 órától: POTE Szemészeti Klinika. Felnőtt orr-fül-gégészet: POTE Orr-Fül-Gégeklinika.

ÉJSZAKAI KÖRZETI ORVOSI ÜGYELET

Pécs város felnőtt lakossága részére egy helyen, a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségeiben minden este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 14-347.

Fogászati ügyelet minden este 7 órától másnap reggel 7 óráig a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségeiben – gyermekek részére is. Telefon: 14-347.

Gyermeklakosság részére egy helyen, a Gyermekklinikán, Pécs, József A. u. 7. (bejárat a Bajnok u. felől) este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 10-938.

ÉJSZAKAI ÜGYELETES GYÓGYSZERTÁRAK

Pécs, Kossuth L. u. 81. 10/8. sz. gyógyszertár; Pécs, Bajcsy-Zs. u. 23. 10/14. sz. gyógyszertár.

✲

SOS-ÉLET telefonszolgálat díjmentesen hívható a 12-390-es számon este 7 órától másnap reggel 7 óráig.

✲

Bűnmegelőzési tanácsadás kedden 17–19 óráig Pécsett a Kőrösi Cs. S. u. 1/1-ben. Telefon: 25-080.

Közlemények

A Mecseki Szénbányák Külfejtési Üzeme értesíti a területileg illetékes lakosokat, hogy Pécsbánya-Karolina, valamint Vasas-Észak (Petőfi-akna és Béta-akna közötti üzemi út) külfejtésben munkanaponkénti gyakorisággal robbantási munkákat végez, melynek kezdetét és befejezését szirénahang jelzi. A robbantási munkák végzéséhez beosztott őrség utasítását kérik, hogy a saját érdekében mindenki tartsa be.

A pécsi vezetéknélküli távközlési felügyelőség tájékoztatja a rádióhallgatókat, hogy a pécsi középhullámú adó (873 kHz) ütemezett karbantartási munkálatok miatt f. hó 8-án 24.00–14.00 óráig a Petőfi műsort nem sugározza. Ezen idő alatt a vételkörzetben a Misinai URH adó (67,19 mHz) biztosítja a Petőfi műsor ellátását.

Rendezvények

Ma Pécsett az Ifjúsági Házban 18.00 órakor Szünidei rajzfilmkoktél keretében a „Csizmás kandúr" japán rajzfilm kerül bemutatásra.

Holnap, szerdán 21.00 órakor a harkányi művelődési házban lesz a „Fele sem igaz", Vágó István és a Defekt duó műsora.

Közérdekű

Gépírótanfolyam indul augusztus 21-én kedvező feltételekkel. Jelentkezés 17-én és 18-án 16 órától. Pálmainé, Bornemissza u. 84.

Áramszünet lesz 8-án 7-től 16 óráig a Móra F. u. 17-től 29-ig, 18-tól 28-ig az Orgona utcában, Egressy utcában, a Nyárfa utcától északra.

Az MSZMP Pécs-baranyai Szervezete csütörtöki napokon 15.00–16.00-ig fogadó órát tart a József Attila Művelődési Házban. (Cím: Pécs, Korvin Ottó u. 20.) Tisztelettel várjuk a szimpatizánsokat és minden érdeklődőt.

TITÁN ÁRUHÁZ
ajánlja:

minden szerdán árengedmény,

1989. augusztus 9-én

„ARMAL"
kád csaptelep 1900,– Ft helyett 1690,– Ft,
mosdó csaptelep 1440,– Ft helyett 1190,– Ft,
mosogató csaptelep 1300,– Ft helyett 1050,– Ft,
mosdószifon 700,– Ft helyett 540,– Ft.

„KLUDI-MIX"
kád csaptelep 7120,– Ft helyett 5696,– Ft,
mosogató csaptelep 7020,– Ft helyett 5616,– Ft,
mosdó csaptelep 6500,– Ft helyett 5200,– Ft,
mosdószifon 593,– Ft helyett 474,– Ft.

AMÍG A KÉSZLET TART!
Nyitva tartás: 8.00–18.00 óráig.
VERSENYZÜNK ÖNÉRT
VERSENY UTCAI ÁRUHÁZUNKBAN!!

Versenyzünk Önért
Verseny utcai áruházunkban!

Pénz, színvonal

Még nincs magániskola Pécsett

– *Lesznek-e magániskolák Pécsett?* – Ezzel a kérdéssel kerestük meg *Waltz Jánosnét*, Pécs Város Tanácsa iskolai csoportvezetőjét.

– Nem tudom, hozzánk még nem érkezett ilyen kérés.

– *És ha érkezne?*

– Azt válaszolnánk, hogy a jelenlegi szabályozás kimondja: működhet mások által fenntartott iskola a művelődési miniszter *külön engedélyével.* Ez érvényes mind a három oktatási fokra.

Az oktatási törvény és a hozzá kapcsolódó rendeletek, utasítások nem szabályozzák részletesen a mások – üzemek, egyházak, magánosok – által fenntartható iskolák körét. De mert az utóbbi időben egyre többször hallani nem állami iskolák létesítésének tervéről, indokolt a kérdés: *hogyan és milyen feltételek mellett jöhetnek létre ezek az új iskolák?*

– Az oktatási törvénynek ez a része módosításra szorul – mondja Waltz Jánosné. – Annyi információnk van erről, hogy a módosítás előkészítése folyik, a változások bejelentését még erre az évre ígérték.

– *Milyen feltételek között képzelhető el egy üzemi vagy magániskola működtetése?*

– Csak általánosságban tudok erről szólni, hiszen függ attól, hogyan határoz a minisztérium a létszám, az óraterv tekintetében; mit kíván egységesnek és miben ad változtatási lehetőséget. Én legfőképpen a középfokon látok fantáziát a különböző, speciális igényeket kielégítő iskolák létesítésére – az általános ugyanis kötelező, itt nem lehet túlságosan eltérni az egységes képzéstől.

– *Hallottam egy számítást: havi 3–4000 forint tandíjat kellene fizetni a szülőnek ahhoz, hogy egy kis magángimnázium lenn tudja magát tartani.*

– Ezt nagyon kevésnek tartom, hiszen például egy nyolctantermes iskola ma 100 millió fölött van. Valószínűleg a többszörösére lenne szükség. Ezt viszont aligha tudnák sokan megfizetni, hacsak nem milliomosok gyerekeinek csinálnánk magániskolát. Egyébként nem tudom elképzelni, hogy erről a területről az állam teljesen kivonuljon, s csak a szülők pénzéből lehessen tanittatni a gyereket.

– *Sokan említik a részvénytársasági formát. Elképzelhető-e például, hogy a Pécsi Városi Tanács iskolaépülettel „beszálljon" egy ilyen részvénytársaságba?*

– Elvileg nincs akadálya, de új iskoláink zsúfoltak, a régiek pedig az újak tehermentesítésére szolgálnak még jó ideig. Átéltem már egy-két iskolaátszervezést: a szülők ellenállásával biztosan kell számolnunk. Mindenesetre az ilyen iskolákban igérkező magasabb színvonal sokak számára vonzerőt jelenthet.

G. T.

Komputerizált takarékszövetkezet Kertvárosban

Verseny a pénzpiacon

(Folytatás az 1. oldalról)

hiányában nem minden szolgáltatást tudunk ügyfeleink számára biztosítani. Például a telefonszámla- vagy a családi pótlék kifizetést. Minderről már tárgyaltunk a Pécsi Postaigazgatósággal és a Társadalombiztosítási Igazgatósággal is, de gyors változást sehol sem igértek.

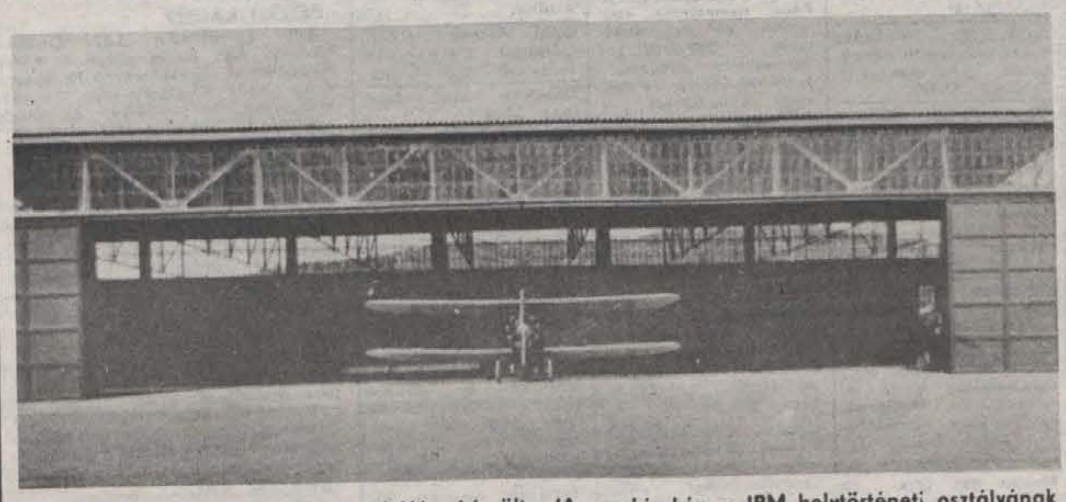
– Mégis mi a jó abban, hogy itt számítógépekkel dolgoznak?

– Az idei év első felében már közel 90 milliós betétállományt kezelünk és közel ilyen nagyságrendű az ügyfeleink által igényelt hitelek mennyisége is. Jól gazdálkodni a ránk bízott forintokkal csak úgy tudunk, ha naprakészen tájékozottak vagyunk. Mi a háromezer forintos kölcsönért jelentkezőket épp úgy fogadjuk, mint azokat, akik mondjuk százezerért jönnek.

Hogy ki mire kér kölcsönt? – ez is tanulságos. A takarékszövetkezet vezetője ugyanis elmondta, hogy most ugyan szüneteltetik kis időre a vállalkozóknak nyújtott hitelek folyósítását, de fordultak már hozzájuk kft.-k indítása, üzletek berendezése, gombatermesztés miatt, sőt volt valaki, aki kamionvásárláshoz kért kölcsönt. Mindemellett szolgáltatásaikat is igyekszenek bővíteni, ezek közül most a legújabb, hogy a kertvárosi takaréknál széfet is lehet bérelni.

Ferenci Demeter

„Kacsa volt a hír?"



A kép a hangár hajdani megnyitóján készült. (Az archiv kép a JPM helytörténeti osztályának tulajdona).

Hogyan alakulhat a pogányi repülőtér jövője

Talán még emlékeznek néhányan az annak idején lapunkban közzétett cikkre, mely szerint repülőjáratok indulnak Pécsről az ország különböző területére. Az akkor csak egy áprilisi tréfa volt. Most viszont felröppent a hír, hogy esetleg mégis lenne valami hasonló szervezkedés Pogányban. *Magvasi Lajosnál*, a repülőtér parancsnokánál érdeklődtünk, s mint megtudtuk, a hír ezúttal is félig-meddig kacsának bizonyult.

– A hazai légiközlekedésnek már 1968-ban egyszer befellegzett. Ez nem indul újra, bebizonyosodott, hogy nem kifizetődő. Most a reptéren polgári légiközlekedést szeretnének megvalósítani, de erről én szinte semmit nem tudok. Nagy a huzavona, hogy csinálják vagy ne, és hiányoznak hozzá még bizonyos feltételek. Majd ha a hatóságok azt mondják, hogy alkalmas a reptér e feladat ellátására és megkaptuk a pecsétet is hozzá, akkor megindulhat a dolog. Ez azoknak az embereknek lesz előnyös, akiknek saját repülője van, és a környéken van elintéznivalója. Itt közvetlenül leszállhat, nem kell Ferihegyről még ideutaznia. Természetesen főleg nyugati üzletemberekre gondolok. Terveznek még ilyen leszállóhelyeket az ország más részein is, például Kaposváron és Szegeden. Siófok-Kilitiben már megnyílt, de tudomásom szerint azóta egy ember járt csak ott. Hogy itt Pogányban mikorra tervezik, arról annyit tudok, hogy állítólag a város megszavazta már rá a pénzt, de én azóta sem láttam, nem tudom mi van vele. Nekem is csak annyi tudomásom van az egészről, ami az újságban meg a rádióban megjelenik.

A nem túl bő felvilágosítás után körbetelefonáltuk a lehetséges illetékeseket, de egyikük sem tudott pontos információval szolgálni. Mivel legtöbbünknek nincs, és nem is lesz saját repülője, azt hiszem ez a fajta légiközlekedés nem érint minket. Aki pedig ezek után azt az örömteli hírt hallja, hogy lesz repülőjárat Pécsről, magabiztosan rávághatja: kacsa!

Pataki V.

TSZKER Agrárszövetkezetek Kereskedőház
PÉCSI KÖZÖS VÁLLALAT
pályázatot hirdet
1990. január 1-jével görcsönyi telepén létesülő kft.
ÜGYVEZETŐ IGAZGATÓ
állás betöltésére.
A kft. induló vagyona: 50 millió Ft.
A vállalkozás fő profilja:
mezőgazdasági termékek tis[illegible]ása,
osztályozása, csomagolása,
különböző áruk raktározása [illegible] forgalmazása.
A pályázatot 1989. október 15-ig kell benyújtani.
Levélcím: TSZKER KV. 7623. Pécs, [illegible] u. 1.

Megkérdeztük:

Miért folyik el az ivóvíz Pécs peremrészein?

Pécs-Somogyban, valamint Pécsbányatelepen, – az utóbbi helyen leginkább – igen gyakoriak a vízvezetéktörések. Különösen a nyári időszakban van olyan hét, hogy 4–5 helyen hibásodik meg az utcai fővezeték, s eközben a drága ivóvíz szétfolyik az útfelületeken. A vezetékrendszer karbantartásáért felelős Mecseki Szénbányák komlói szolgáltató üzeme nem győzi a hibaelhárítást nemcsak a gyakori csőrepedések miatt, de azért is, hogy kevés szerelő, javító munkással rendelkezik. A jelenlegi helyreállító brigád alig öt fős.

Pécsbányatelepen a szénbányák nemrég 15 millió forintért új vezetékrendszert alakított ki. Erősebbek, tartósabbak a berendezések. (A régiek kora egyébként több mint ötven év, ami hozzájárul a meghibásodásukhoz.) Június óta még nem sikerült üzembe helyezni a vadonatúj vezetékrendszert, ugyanis a lakók nemigen akarják saját erőből elvégeztetni az átkötést, a vízóra-beszerelést. A Pécsi Vízmű hiába várja a megrendeléseket. A bányának erre már nincs pénze. Új vascsöveket fektettek le az András, a Debreczeni Márton, a Flórián, a November 7., a Sétatér utcában, a Czerékvölgyi úton, valamint a Gesztenyés dűlőben. Épp itt adódik a legtöbb műszaki zavar a régi vezetékeken, s eközben csak folyik, folydogál el az értékes ivóvíz. Ha bekötnék a portákra az utcai vezetékeket, akkor mindez megszünne. A bekötési határidő augusztus 15.

Cs. J.

Például

Kövesd a Zsolnayt?

Felhívtak bennünket a Baranya—Tolna Megyei Tégla- és Cserépipari Vállalat villánykövesdi egységéből, hogy náluk is olyan helyzet alakult ki, mint a Zsolnay Porcelángyárban, azaz többen nem vették fel, a megítélésük szerint, alacsony prémiumukat.

Kovács Zoltán, a villánykövesdi egység vezetője: – A kemencések közül heten valóban nem vették fel a prémiumukat, bruttó négyezer forint körüli összeget kaptak volna fél évre, ezt kevesellték. Egyébként egységünk teljesítette a féléves tervet, így én is kaphattam prémiumot, 12 ezer forintot. Hétfőn tartunk munkásgyűlést, ahova tervek szerint eljön vállalatunk igazgatója is, ekkor derül ki a fel nem vett prémiumok további sorsa.

DN: Nincs még pályázó

Ismeretes, hogy lapunk élére a közeljövőben új főszerkesztő kerül, mert Mitzki Ervin nyugdíjba megy. A megyei pártbizottság figyelembe véve a szerkesztőségi és kiadói kollektíva véleményét, úgy döntött, hogy nem vonja össze a kiadóigazgatói és főszerkesztői helyet, és a főszerkesztő személyére pályázatot ír ki.

A pályázat lapunkban és a Magyar Sajtó című újságban megjelent, augusztus 15-ig várják a jelentkezéseket a megyei pártbizottságra.

A főszerkesztői helyre tegnapig egyetlen pályázat sem érkezett.

Megjegyzésünk: Ezek szerint igaztalanok, és csoda tudja mi által motiváltak azok a pletykák, hogy számtalan embernek nincs más vágya, minthogy a Dunántúli Napló főszerkesztője legyen. Vagy egyelőre mindenki kivár?

Augusztus 20.

A Magyar Demokrata Fórum vezetői múlt héten szándékaikról nyilatkoztak augusztus 20-a megünneplésével kapcsolatban. A sajtótájékoztatón kiderült: a magyar államiság történelmi ünnepének, a szentistváni gondolat napjának tekintik augusztus huszadikát, és szándékosan kerülni fogják az „alkotmány ünnepe" kifejezést, mivel véleményük szerint a jelenleg érvényben lévő alkotmány már nem felel meg a kor követelményeinek.

A hír kapcsán megkérdeztük, Baranyában milyen módon kívánják megünnepelni augusztus huszadikát. A részletes programokat később közöljük, most csak annyit:

Pécsen kívül már valamennyi baranyai város jelezte, hogy 19-én vagy 20-án valamilyen formában megemlékezik augusztus 20-ról. A legjelentősebbnek mégis a harkányiak kezdeményezését tartjuk. 20-án 17 órától a szabadtéri színpadon lesz ünnepi nagygyűlés, a szónok dr. Andrásfalvy Bertalan (MDF), ezután politikai fórumra kerül sor, szinte valamennyi Baranyában tevékenykedő politikai szervezet képviselőinek részvételével.

„Király-párt"

Idézet a Magyar Nemzetben tegnap megjelent Király-interjúból:

„– Egy közvéleményuktatás során Király Zoltán neve is szóba került, mint lehetséges köztársasági elnök... Mondja, el tudná képzelni magát ebben a szerepkörben és vállalná a népszavazással történő megmérettetést?

– Amikor az egyik reggel a rádió sajtószemléjében hallottam a hírt, majd leestem az ágyról (...) én köztársasági elnöknek, nálamnál bölcsességben előbbretartó, tekintélyesebb magyar állampoglárt tudnék elképzelni."

Megjegyzésünk: Kollégánk – mert Király Zoltán is újságíró – úgy érezzük, az egyetlen helyes választ adta, amit egyáltalán adhatott. Véleményünk szerint a köztársasági elnöki funkcióra vajmi kevés esélye lenne, de szimpatikus nyilatkozatával valószínűleg tovább növelte a „Király-pártiak" táborát...

Prágai tavasz

Alekszander Dubček és Oldrich Cernik — az 1968-as „prágai tavasz" pártfőtitkára, illetve kormányfője — levelet intézett annak az öt szocialista országnak a kormányához, amely annak idején részt vett a Csehszlovákia elleni katonai beavatkozásban. Dubček és Cernik felszólítja ezen országok jelenlegi vezetőit: ítéljék el az 1968. augusztus 21-i intervenciót és annak elméleti alapján, a szocialista országok „korlátozott szuverenitásáról" szóló Brezsnyev-doktrínát.

Dubček és Cernik felhívása nem volt váratlan, hiszen rövidesen a bevonulás 21. évfordulójához érkezünk. A kérdés csupán az, hogy az említett öt szocialista ország (SZU, NDK, Bulgária, Lengyelország és Magyarország) hajlandó-e felülbírálni egykori döntését? Ennek esélyeiről kérdeztük Nagy Lajos külügyminisztériumi osztályvezetőt:

– Egyelőre csak az biztos, hogy megkaptuk Dubčekék levelét, hivatalos állásfoglalás ez ügyben még nem született. Személyes véleményem szerint nem valószínű, hogy a magyar kormány nyilatkozatban ítélje el a „prágai tavasz" elfojtását, ennek ellenére a magyar politikai vezetés elvi síkon már állást foglalt ez ügyben, méghozzá az ún. Brezsnyev-doktrína és mindennemű beavatkozás lehetőségének elvetésével. Mondom, hivatalos álláspont nincs, de véleményem szerint a nemzetközi diplomáciai bonyodalmak elkerülése érdekében a magyar kormány nem valószínű, hogy támogatni fogja Dubčekék felhívását.

Megjegyzésünk: Diplomácia ide, vagy oda, bízunk abban, hogy a kormány mégiscsak állást foglal az ügyben...

Egy mondatban

– „Addig is, míg országunk legfelsőbb vezetése rá nem szánja magát hasonló lépésre, mi a magunk és szervezeteink tagsága nevében megkövetjük Csehszlovákia népeit az 1968-as bevonulás miatt" – adja tudtul az MDF Vas Megyei SZET. (OS)

– Utazáshoz konvertibilis valutát csak közvetlenül a tulajdonos részére adhatnak ki a jövőben a visszaélések megakadályozása végett – adja tudtul az MNB. (MTI)

– Az SZDSZ öt tagja a Liberation című lapban megjelent cikkében biztatja a nyugati országokat, hogy enyhítsék a magyar adósságszolgálati terheket, hosszú távon pedig vegyék fontolóra hazánk felvételét a Közös Piacba. (MTI)

– Az NDK korlátozza polgárai Magyarországra utazását, (elsősorban a valutaellátmánnyal), mert attól tart, hogy a turisták közül sokan Nyugatra távoznak majd. (DPA)

**Szerkeszti:
Bozsik László és
Pauska Zsolt**

LAKÁS - LAKÁS - LAKÁS

A BÁZIS

Déldunántúli Építőipari Vállalat

Kertvárosi új és használt

lakásokat kínál

megvásárlásra

Lakások: 1,5 szoba 40 m^2-től -

2+2x1/2 szoba + étkező 83 m^2-ig

Eladási ár: 20.000-23.000 Ft/m^2

Részletes **felvilágosítás** - a pénzügyi és hitelfeltételekről, a műszaki jellemzőkről - valamint

jelentkezés

a "BÁZIS" Lakásértékesítési Irodánál

Pécs, Szántó Kovács J. u. 1. "A" épület

T: 10-444

PÉCS BÁZIS

AKCIÓ!
TERRANOVA
NEMESVAKOLAT
VW001 FEHÉR
15% Árengedménnyel!
AUGUSZTUS 31-IG
BRAMAC hódfarkú cserép
15 Ft/db +ÁFA
BRAMAC ALPESI PLUSZ
MODUL Kft 10% engedmény!
14-536

Iparcikk Kölcsönző Vállalat

bérbe adja

a Pécs, Bástya u. 6. sz. alatt lévő, összesen 270 m^2 alapterületű INGATLANJÁT.

Investbank Rt.

MEGNYÍLT A MŰSZAKI FEJLESZTÉSI BANK TERÜLETI KÉPVISELETE

ELSŐSORBAN MŰSZAKI FEJLESZTÉSSEL KAPCSOLATOS BANKÜGYLETEKKEL

– rövid- és középlejáratú hitelnyitással,

– tőkebefektetéssel, társulással,

– kockázati tőkenyújtással (találmányok, szabadalmak),

– értékpapír-, kötvény-, váltóforgalmazással,

– rövid- és hosszúlejáratú kamatozó betétgyűjtéssel,

– szerződéskötés, tanácsadás, lebonyolítás vállalással

áll a gazdálkodó szervezetek rendelkezésére.

ÉRDEKLŐDJÖN TERÜLETI KÉPVISELETÜNKNÉL:

Pécs, Janus Pannónius u. 11.

Naponta 8–12 óráig.

Tájékoztatást ad: dr. Szemere Mátyás

Telefon: (72) 24-024, 10-928

EXPRESS

Mázaszászvárott eladó 4 szobás, központi fűtéses, nagy kertes családi ház garázzsal, szuterénnal. Latinca u. 1. (Vásártér mellett.)

Életjáradéki vagy eltartási szerződés, kötnék egyedülálló nénivel, vagy bácsival lakásért, ingatlanért nem ottlakással. „Gondtalan jövő" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Hidraulikus tápegység munkahengerrel és asztalos kombinált gép eladó. Telefon: 31-992.

Üzlethelyiség 26 négyzetméteres, forgalmas helyen kiadó. Telefon: 34-117, du. 5 órától.

Gyenis László utcai 1,5 szobás, IV. emeleti, tehermentes tulajdont 2 szobás tanácsira + kp-ra cserélünk. Telefon: 16-153.

Eladó Szentlőrinc, Szent István u. 14. 3 szobás családi ház.

Elcserélném Komlóbelvárosi, tanácsi, összkomfortos, telefonos, 61 négyzetméteres lakásom pécsi 1,5 vagy 2 szobás összkomfortos tanácsira. Érdeklődni: a 83-147-es telefonon. Jelige: „Magas földszinti", a Hunyadi úti hirdetőbe.

44 m^2-es, felújított, nagyteraszos, gázos öröklakás a Mecsekoldalon eladó. Telefon: 25-181.

Ágak, fák kivágása szakszerűen, biztonságosan, közületeknek is. Telefon: 13-492.

Összkomfortos, bútorozott szoba 2 diáknak kiadó. „Mindenhez közel" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Középkorú nő takarítást vállalna. „Megbízható" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Pellérden hétvégi telek eladó. „Olcsón" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Üzlet bérbe adó, vagy üzlethelyiség kiadó telefonnal. Irodának, telephelynek. Érdeklődni: Kator Trafik. Telefon: 72/19-303.

Mazda 626 GLX 20 diesel, 4 éves 130 ezer km-rel első kézből 600 000 forintért eladó. Kisebb autót beszámítok. Telefon: 72/19-303.

Akácoszlopok 250 centiméteres, valamint akác, tűzifa olcsón eladó. Telefon: 13-492.

Rózsadombi 1,5 szobás OTP-lakást sürgősen eladnám, vagy elcserélném Pécs környéki falusi házra. Érdeklődni: mindennap a délutáni órákban. Pécs, Hajas I. u. 30. Bárdos György.

Lada 1200-as, PT-s rendszámú eladó. Ugyanott Skoda Favorit ez évi kiutalás átadó. Érdeklődni: Pécs, Bajnok u. 12., fszt. 2. 14 óra után.

2–3 szobás, telefonos albérleteket keresünk, de egyéb más megoldás is érdekel. Telefon: 16-875.

Beköltözhető, 53 négyzetméteres szövetkezeti lakás eladó. Melinda u. 43., II. 8.

Rózsadombi 2 szoba, 2 félszobás + étkezős, 75 négyzetméteres OTP-lakás 22 ezer forint/m^2-ért tehermentesen eladó. Érdeklődni: „Azonnali beköltözés" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó Pécs-Hirden, Sziklavár 7. sz. ház melléképülettel és gazdálkodásra alkalmas nagy területtel. Érdeklődni: de. a helyszínen, du. a 13-222/113-as telefonon. Nagyné.

Mecsek-nyugati 2,5 szobás öröklakás eladó. Telefon: 21-544, 15 órától.

Kertvárosi 40 négyzetméteres, főállású házmesteri lakásom elcserélném 1,5 szobás tanácsira. „Ráfizetek" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

0 km-es Aro 10,3 eladó. (Csukott Dáciamotoros) Pécs. Telefon: 34-524.

Építkezésből megmaradt fagerendák, 400 darab bramach (antracit) cserép, 120x120-as zsalus ablakok eladók. Telefon: 12-828.

Budapesti, Liszt Ferenc téri 45 négyzetméteres III. emeleti tanácsi lakásomat pécsi öröklakásra cserélném. Érdeklődni: a 25-655/192-es telefonon.

Pécsi tízemeletes épületben 63 négyzetméteres OTP-öröklakás 1991-es költözéssel 1 300 000 Ft-ért eladó, vagy 1 100 000-ért + OTP-átvállalással. „Sorrohin" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Családi ház; 4 szoba, hall, összkomfortos, szuterénes eladó. 230 négyszögöl kert. Garázs, ipari áram van. Beköltözhető. Telefon: 21-247.

Szliven Áruháznál 3 szoba, összkomfortos, földszintes, telefonos öröklakás beköltözhetően eladó. 21 000/m^2. Pécs, Szigeti út 7., fszt. 3. Telefon: 21-247.

2 éves Skoda mozgássérült részére eladó. Jelentkezéseket „Útsebességes" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Gázfűtéses, 2,5 szobás családi ház garázsos, valamint 1000 m^2 új tetőléc eladó. Csillag u. 19.

Tettyétől 5 percre 909 négyszögöl terület ikerház építésére alkalmas, jelenleg jó állapotban lévő kordonos szőlő, szép panorámás helyen eladó. Érdeklődni: Pécs, Felsőhavi dűlő 6. Méhnné.

Mohaszőld, megkímélt négy éves Zastava eladó. Érdeklődni: a 79-012-es telefonon.

2500 darab bontott cserép eladó. Pécs, Böckh J. u. 29.

Fizetési könnyítéssel 2 szobás lakás eladó. Azonnal beköltözhető. Érdeklődni: Pécs, Malomvölgyi u. 15., fszt. 3. sz.

Szüret előtt eladó 600 négyszögöl területen szőlő és kukoricaföld Szulimánban. Présház van, irányár 20 ezer. Cím: Pécs, Bodonyi Róbert, Diana tér 6.

Családi ház azonnali beköltözéssel sürgősen eladó 430 000 forintért. Pécs, Gyöngy u. 12. Vagy 2 szobás tanácsira cserélhető + kp. Érdeklődni: Hird, Csizmazia 19-ben.

400 négyszögöl szőlő, pince, présház, teljes felszereléssel, termésssel sürgősen eladó. 190 000 forintért vagy autóra cserélhető. Hird. (Kerékhegy) Csizmazia 19.

Eladnám Egerágon lévő új családi házam. 1 450 000 Ft kp. vagy 1 200 000 + OTP, vagy pécsi 3 szobás lakásra cserélném értékegyeztetéssel. Vég József, Egerág, Petőfi u. 10., 16 óra után.

Pécsi 2 szintes családi ház eladó. Egy kétszobás lakást beszámítunk. Vida, Jakabhegyi u. 80.

Vajda János u. 16. sz., 2 szobás, gázfűtéses házrész eladó. 1–1,5 szobás lakást beszámítok. Érdeklődni: 17–20 óráig.

Törzskönyvezett 4 hónapos németjuhász kölyök kutyabarátnak eladó. Pécs-Meszes, Szondi 44.

Fonyódligeten nyaraló eladó. „Nyár" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Opel Ascona eladó. Gárdonyi Géza 35. Érdeklődni: 3 órától.

Overlock eladó. Telefon: 35-398.

Szarufa, deszka olcsón eladó. Gárdonyi G. u. 35.

1,5 szobás, 40 négyzetméteres, tehermentes öröklakás eladó Kertvárosban, év végi költözéssel. Fizetés több részletben, megegyezés szerint. Érdeklődni: Illyés Gy. u. 72., I/5.

50 négyzetméteres öröklakás a Hajau Gyula úton 1 150 000 Ft-ért vagy OTP-átvállalással, és 73 négyzetméteres, parkettás, telefonos öröklakás 1 700 000 forintért eladó. 18 óra után. Tel.: 41-952.

750 000 kp-ért házrész eladó. Pécs, Farkas I. u. 8. sz. Érdeklődni: délután 5–7-ig, hétvégén egész nap.

Pianinó eladó. Tel.: 41-403, az esti órákban.

Pécs, Petőfi u. 55. sz. félemeleti 2 szobás, 74 négyzetméteres, gázfűtéses öröklakás eladó. Telefon: 27-410.

Eladó Gorenje 240 literes hűtőláda, BMX kerékpár, szőlőprés, daráló, hordók és 270 négyszögöl szőlő és gyümölcsös. (Cserkúton) Érdeklődni: a 18-772-es telefonon 19–20 óra között.

Eladó a Holló-dűlő 7-ben lakótelek lakható épülettel, szőlővel, gyümölcsössel. Érdeklődni a 15-957-es telefonon.

Dolgozókat felvesznek

PÉCSI Áfész a szalántai ABC-be pénztárost, a központba bérszámfejtőt keres. Jelentkezni lehet: személyzeti vezetőnél. Pécs, József Attila u. 22., telefon: 22-688/12. (2834)

ÁTALÁNYELSZÁMOLÁSI részleg keres csőszerelő és szerkezeti lakatos szakmában megbízható munkatársakat, jó kereseti lehetőséggel. Cím: Pécs, Engels u. 16. Telefon: 10-489. (2837)

A DDGÁZ informatikai osztálya felvételre keres 1 fő gyakorlott, szakirányú vagy főiskolát végzett programozót IBM PC programozó munkakörbe, 1 fő közgazdasági egyetemet végzett szervezőt, rendszerszervező munkakörbe, TPA 1148 és IBM PC környezetbe. Jelentkezni lehet személyesen: Pécs, Felszabadulás út 107., az informatikai osztályvezetőnél. (2681)

FELSZOLGÁLÓKAT felveszek, szakképzettség szükséges. „Magas jövedelem" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe. (22146)

A KOMFORT Kisszövetkezet felvételre keres kőműveseket és gyakorlott segédmunkásokat. Jelentkezni lehet a központban, Pécs, Aradi Vértanúk u. 36. sz. (21500)

BARANYA Megyei Tanács Kórház-Rendelőintézet élelmezési üzeme (Pécs, Rákóczi út 3.) heti 20 órai elfoglaltsággal hentes-szakmunkást alkalmazna. Elsősorban nyugdíjasok jelentkezését várja az élelmezési vezető. Jelentkezés: a munkaügyi osztályon (Pécs, Rákóczi út 2.) (2862)

A PÉCSI Orvostudományi Egyetem energetikai osztálya érettségizett, gépírni tudó adminisztrátort lakatos és fűtésszerelő szakmunkást keres felvételre. Jelentkezés: Pécs, Kürt u. 4., energetikai osztály. (2866)

A BARANYA Megyei Fürdő Vállalat, Harkány, takarítónőket keres felvételre. Érdeklődni a fenti címen, a munkaügyi csoportnál. (2842)

POSTAI Gépjárműszállítási Üzem felvételre keres gépjárműszerelőt, autóvillamossági szerelőt, dieselüzemű gépjárművek javításában, beszabályozásában jártas gépjárműszerelőt, épületlakatost és épületvilágítás-szerelőt. Jelentkezés: személyesen, Pécs, Diósi út 51. (2819)

Dízel

6 t-ás, 65 000 km-t futott

TEHERGÉPKOCSINKAT

árverezés formában értékesíteni kívánjuk.

Érdeklődni: 1989. 08. 15-ig.

Komló, Anna-akna.

Telefon: 82-359, 82-539

Mecseki Tanbánya, Szabó Béla üi.

TESZKER

AGRÁRSZÖVETKEZETEK KERESKEDŐHÁZA

PÉCSI KÖZÖS VÁLLALAT

PÉCS, NAGYVÁRAD U. 1.

felvesz

ÚJONNAN LÉTREJÖVŐ

KÜLKERESKEDELMI OSZTÁLYÁRA

VEZETŐT,

ÜZLETKÖTŐT,

KÜLKERESKEDELMI BONYOLÍTÓT.

NÉMET, ANGOL NYELVTUDÁS ELŐNYBEN.

JELENTKEZÉS:

levélben vagy telefonon a munka- és személyügyi vezetőnél.

Telefon: 33-188/27 számon.

MAI MŰSOR

FILM

Petőfi: Harctéri regény (f2), Vasmadarak (f4, f6, f8).
Kossuth: Amerikába jöttem (10, 12, 6, 8), Hekus (2, 4).
Kossuth Klub: Tea Arkhimédesz háremében (f6, f8).
Park: Könnyű testi sértés (f3), Amerikába jöttem (f5, f7).
Park-kert: Vasmadarak (f9).
Ságvári: A hal neve: Wanda (4, 6).
Komló: Vadon (f3), Rendőrakadémia II. (4, 6, 8), Bumeráng (videó) (5). **Mohács:** Dirty Dancing (6, 8).
Mohács-kert: Az utolsó csillagharcos (f9). **Szigetvár:** A cápa boszszúja (6, 8). **Siklós:** Magányos farkas (8).

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.20: Hogy tetszik lenni? 8.50: Külpolitikai figyelő. 9.00: Napközben. 11.00: Népdalok. 11.26: Vetkőzés. Nemes György novellája. 12.45: Intermikrofon. 13.00: Klaszszikusok délidőben. 14.10: Magyarán szólva. 14.25: Orvosi tanácsok. 14.30: Dzsesszmelódiák. 15.00: Kapcsoljuk a győri körzeti stúdiót . . . 15.20: Archívumunkból. 15.40: Pogygyász. 16.00: Tizenhat óra. 16.10: Szívesen hallgattuk. 17.00: „Kerek istenfája, szép tizenkét ága . . ." 17.45: A Szabó család. 19.15: „Sárkányölő." Emlékezés Raul Wallenbergre. 20.12: Rólunk van szó! 20.15: Tudomány és gyakorlat. 20.45: Nótakedvelőknek. 21.45: „Hajszálgyökerek." 22.00: Hírvilág. 22.30: Bakfark Bálint művészete. 23.07: Operaest.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Kölyökrádió. 8.53: Orroló. Mosonyi Alíz meseregénye. 9.05: Népdalkörök énekelnek. 9.30: Sportvilág. 9.40: Rivaldafényben. 11.05: Világújság. 11.10: Térkép és útravaló. 11.30: Balatonrádió. 12.10: Verbunkosok, nóták. 13.05: Testőrségen. 14.00: Sokféle. 14.50: Könyvről könyvért. 15.05: Kapcsoljuk a 6-os stúdiót. 15.20: Csúcsforgalom. 16.40: Magyar Atlétikai Szövetség és a Magyar Rádió tehetségkutató akciója. 17.05: Nyáridő. 17.05: Csúcsforgalom folytatása. 17.30: Helykereső. 18.30: Pop-regiszter. 19.05: Közvetítés az atlétikai Budapest Nagydíjról. 19.30: Népzenéről, nótáról. 20.00: Esti beszélgetés a 21-es stúdióban. 20.50: Közvetítés az atlétikai Budapest Nagydíjról. 21.05: Falusi detektív. 21.40: Operetthistóriák. 22.35: Újdonságainkból. 23.15: A dzsessz története. 23.55: Michel Legrand zenekara játszik.

BARTÓK RÁDIÓ

9.08: Zenetörténeti értéktár. 9.55: Bariton-áriák. 10.20: Zenekari muzsika. 11.20: Beethoven: f-moll szonáta. 11.53: De Falla: Rövid élet. Kétfelvonásos opera. 13.05: Rockzene CD-n. 14.07: MR és Televízió énekkara énekel. 14.38: Új kompakt lemezeinkből. 15.16: Szonda. 15.46: Magyar Hanglemezgyártó Vállalat díjnyertes lemezei. 16.38: Zenekari operarészletek. 17.30: Poggyász. 17.49: Farkas Ferenc műveiből. 18.30: MR szerbhorvát nyelvű nemzetiségi műsora. 19.35: Liszt Ferenc Kamarazenekar Mozart hangversenye. 20.40: Diszkotéka. 21.40: Kamarazene. 22.30: A császár. R. Kapuscinski műve.

PÉCSI RÁDIÓ

5.55: Hajnaltól reggelig Dél-Dunántúlon. 6.15: Dél-dunántúli krónika – Lapszemle – Jelentés az utakról – 7.15: Dél-dunántúli krónika – Körzeti időjárás, – Nyaralók ötperce – Hírek, információk, hasznos tanácsok az üdülőknek. 7.55: Programajánlat. 8.00: Műsorzárás. 18.30: Szerbhorvát nemzetiségi műsor. 19.00: Magyar nyelvű hírek. 19.05: Német nemzetiségi műsor. 19.35: Műsorzárás.

TELEVÍZIÓ

MAGYAR TELEVÍZIÓ

TV 1.

8.58: Műsorismertetés. 9.00: Képújság. 9.05: Tévétorna nyugdíjasoknak. 9.10: A békakirály birodalma. NDK ismeretterjesztő filmsorozat. 9.40: Panoráma. Világpolitika percről percre. 10.25: Mozgató. Tévétorna mozgáskorlátozottaknak. 16.13: Műsorismertetés. 16.15: Hírek. 16.20: Pannon krónika. A pécsi körzeti stúdió híradóműsora. 16.30: Hírek német nyelven. 16.35: A szegedi körzeti stúdió szlovák nyelvű nemzetiségi magazinja. 17.05: RTV Közönségszolgálat. 17.10: Érdekházasságok. Csehszlovák tévéfilm. 2. rész. 18.45: Szám-adás. Gazdasági negyedóra. 19.00: Műsorajánlat. 19.05: Reklám. 19.10: Esti mese. 19.20: Reklám. 19.25: Közlemények. Műsorajánlat. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: A világ nélküled. Francia tévéfilmsorozat. 5. rész. 21.00: Reklám. 21.05: „Egy szoknya – egy nadrág." Zenés kalandozás a divat körül. Díjkiosztás. 21.35: Hungalu Budapest Nagydíj nemzetközi atlétikai verseny. Közvetítés a Népstadionból, felvételről. 22.45: Az animáció mesterei. Angol dokumentumfilm-sorozat. 23.15: Híradó, 3.

TV2.

17.25: Képújság. 17.35: Tv2. Benne: Reklám – Riportok – Időjárás – Zene – Teledoktor – Orvosi tanácsok. 18.00: Telesport. 18.25: Alvin és a mókusok. Amerikai rajzfilmsorozat. 18.49: Kérdezz! Felelek. Egri János műsora. 19.00: A bíró. Bolgár film. 20.25: Tv2. Benne: A peresztrojka mozija. 21.00: Híradó, 2. 21.20: Tv2. 21.35: Halló, halló! Angol komédiasorozat. VI/1. rész. 22.05: A Gondolkodó arcképcsarnoka. Vallomások Lukács Györgyről: Az utolsó évtized. Kb. 22.50: Tv2. Napzárta.

ZÁGRÁBI TV I.

8.15: Műsorismertetés. 8.20: Színecske. Gyermekműsor. 9.00: A forradalom nyara. Filmsorozat. 9.40: Rajzfilm. 10.05: A tengerfenék élőlényei. 10.25: Kuala Lumpur-i tudósítónktól. 11.45: Los Lobes – szórakoztató műsor. 12.45: A szél szárnyain. Dokumentumsorozat. 13.25: Komolyzene. 14.25: Színecske – gyermekműsor. 14.55: Nemzeti parkok: Sutjeska. 15.25: Műsorismertetés. 15.30: Hírek. 15.40: Éjszakai műsor, ism. 17.40: Műsorismertetés. 17.45: Hírek. 17.55: Tv-naptár. 18.05: Számok és betűk. 18.25: Tudományos műsor. 19.10: Időjárás. 19.13: Hírek külföldi turistáknak. 19.18: Rajzfilm. 19.28: Esti műsor. 19.30: Híradó, 1. 19.53: Sport ma. 20.00: Lottó. 20.05: Nem lesz mindig ugyanaz – szovjet játékfilm. 21.25: Híradó, 21.45: Hírek külföldi turistáknak. 22.50: Éjszakai műsor. 00.50: Hírek. 00.55: A szerdai műsor ismertetése.

ZAGRÁBI TV II.

19.10: Test. 19.28: Esti műsor. 19.30: Híradó. 20.00: Dubrovniki Nyári Játékok: Beethoven: Koncert hegedűre és zenekarra. 20.45: Hírek. 20.50: A történelem hangjai. 21.40: Nyári magazin. 23.10: A szerdai műsor ismertetése.

OSZTRÁK TELEVÍZIÓ

1. MŰSOR

9.00: Hírek. 9.01: Az Addams család. 9.30: Az alternatív gyógyászat. 10.30: A tettek embere. Amerikai film. 12.10: Hétfői sport. 13.05: Hírek. 13.15: Mi. 13.45: Bröckelstein villa. Rajzfilm. 13.55: Olaszországi utazás – szerelem bennefoglaltatik. NSZK film. 13.35: Antan-ténusz. 16.00: Anna, valódi nevén Silvia Seidl. Dokumentumfilm. 16.55: Mini tv-híradó. 17.05: Wickie és az erős férfiak. 17.30: Mini találkozó. 17.55: Paddington medve. 18.00: Mi. 18.30: A vörös elefántok. 19.30: Tv-híradó. 20.00: Sport. 20.15: Univerzum. 21.07: Dallas. Filmsorozat. 21.50: Oldalpillantások. 21.55: Az angyal, aki ördög volt. Francia film. 23.30: High Caparral. Western. 0.25: Hírek.

SKY CHANNEL

6.30: Üzleti hírek. 7.00: Gyermekműsor. 9.30: Panel Pot Pourri. Játékos show. 11.00: Sullivanék. Filmsorozat. 11.30: Sky-krónika. 12.30: Gond-fórum. 13.00: Egy másik világ. Amerikai film. 13.50: A Skytext oldali. 14.50: Változó világ. Film. 15.45: Szeretni. Film. 16.15: The Lucy Show. 16.45: Sylvaniana. Rajzfilm. 17.00: Visszaszámlálás. 18.00: Eurosport.

SUPER CHANNEL

7.00: Hírek. 7.05: Időjárás. 7.09: Üzleti hírek. Időjárás. 7.39: Üzleti hírek. 8.00: Időjárás. 8.02: Egyveleg. 15.30: Nino Firetto, zenés műsor. 16.30: Forró drót. 18.30: Tracking. 19.30: Csak tanároknak. Vigjáték. 20.00: Sport. 21.50: Világhíradó. 22.00: Az Angol Futball-Liga mérkőzései. 23.00: Amerikai profi kosárlabda. 24.00: Hírek, időjárás, majd Egyveleg.

TV 5-ÖS

16.05: Nyári varieté. 17.05: Újvilág. 18.05: Hírek, időjárás. 18.10: Pihenőidő: Gyermekműsor. 18.30: Szárnyaló képzelet. Gyermekműsor. 19.00: Számok és betűk. 19.30: Harmincmillió barát. Állatbarátoknak. 20.00: Az évszázad menete. Politikai magazin. 20.00: Tv-híradó. 22.30: Időjárás. 23.35: A nagy erkély. Francia film. 0.10: Esély a daloknak. 0.35: Hiányjelek. Irodalmi magazin. 0.50: Műsorzárás.

LAKÁS-INGATLAN

Családi ház Kétújfalu, Kossuth u. 3. sz. alatti eladó.

Belvárosban 140 négyzetméter lakható alsóterületű, mellékhelységek, családi házat cserélnék 2 db 1,5 szobás vagy garzonlakásra értékegyeztetéssel. Érdeklődni: Németh László u. 8., X. em. Jakabfyné, 17 óra után.

Eladó kiemelt üdülőövezetben vízközeli, háromszintes, 350 négyzetméteres, 2 fürdőszobás családi ház. Vállalati üdülőnek, panziónak kiválóan alkalmas. Crossbar telefon van. Vállalatok, pénzintézetek, vállalkozók jelentkezését várom. „Kiváló perspektíva" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

3 szobás, összkomfortos családi ház eladó, ugyanitt 850 cm³-es Fiat friss műszakival eladó. Pécs, Radnics u. 18.

Dombay-té közelében hobbikertnek, nyaralónak alkalmas szőlő, telkek eladók. Érdeklődni: 74-033, 7–15-ig.

Magyarhertelenden építési telek érvényes építési rajzzal eladó. Érdeklődni: Komló, Körtvélyes 25. Mester Ferencnél.

400 négyszögöl gyümölcsös, szőlő, konyhakert a pellérdi szőlőhegyen felújított kis épülettel eladó. Irányár: 160 ezer forint. Érdeklődni: 14-406. Varga.

Siklós központjában, a Felszabadulás u. 72. sz. alatt családi ház eladó. Érdeklődni: naponta. Irányár: 1 600 000 Ft.

Elcserélném 576 négyszögöl területen lévő 3 szoba összkomfortos családi házam 2 kisebb, saját tulajdonú lakásra. Érdeklődni: Nagypostavölgy-Felső 15., esti órákban.

Lakóház, gyümölcsös, 600 négyzetméter szőlő egy telken eladó. Magyoród, Kossuth Lajos u. 3.

Eladó családi ház. Komló, Somág, Damjanich u. 2. alatt kétszobás telefonos, garázsos, 280 négyszögöl kerttel. Irányár: 1 200 000. Érdeklődni: a helyszínen vagy a 82-658-as telefonon.

Drávacsepely, Dózsa Gy. u. 35. sz. alatti ház nagy kerttel eladó. Érdeklődni a helyszínen.

Központi fűtéses családi ház eladó vagy OTP-lakásra cserélhető. Pécsszabolcs, Sudár István u. 7. sz.

Eladnám vagy elcserélném tatarozásra szoruló kis családi házam panorámás helyen. Minden cseremegoldás érdekel. Víz megoldható. Érdeklődni lehet: Pécs, Hegyalja u. 94/1. Derkácsnénál minden este, 19–21 óráig.

47 négyzetméteres, összkomfortos öröklakás kp-ért eladó, a Kacsóh P. utcában. Érdeklődni: 29-372. Telefonon 16 óra után.

Sikondai nyaralót cserélnék harkányira vagy igalira és tehermentes 5 szobás összkomfortos családi ház eladó. Kozásmisleny, Móra Ferenc u. 84. Érdeklődni: délután 4-től.

42 négyzetméteres lakás tehermentesen eladó vagy hasonlóra cserélném. Haidú Gyula út 30., X/39.

Befejezés előtt álló épület 250 négyszögöl területen a Csurgó-dűlőben áron alul eladó. Csere is érdekel. Érdeklődni: Bárány út 1., 17 óra után. Bosnyák.

Komlón központi helyen üzlethelység berendezése és bérleti joga átadó. Alkalmas mezőgazdasággal és élelmiszerrel kapcsolatos tevékenységre. Telefon: 30-403.

Garé, Rákóczi u. 56. szám alatti családi ház sürgősen eladó. Érdeklődni: egész nap.

Keszthelyen kétszintes, 100 m²-es háromszobás társasház sürgősen eladó. Érdeklődni: telefonon. Vonyarcvashegy 35. (MÁV üdülő)

Eladó a Rózsadombon 3 szobás OTP-öröklakás 20 ezer Ft/m²-ért. „IV. emelet" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

1 szobás összkomfortos tanácsi lakás elcserélhető. Folusi is érdekel. Érdeklődni: Pécs, Frankel Leó u. 17., fszt. 1.

Eladó 96 négyzetméteres családi ház melléképületekkel. Pécs-Vasas I., Sas u. 13.

Diósviszló-szőlőhegyen 7. sz. alatt présház, 400 négyszögöl szőlő, 100 négyszögöl kert teljes felszereléssel eladó. Villany, ciszterna van, kocsival megközelíthető. Érdeklődni: Illés Sándor Pécs, Antal u. 1/A. Telefon: 29-845.

Háromszobás, összkomfortos családi ház beköltözhetően eladó. Himesháza, József A. u. 9.

Uránvárosi, 47 négyzetméteres, 1,5 szobás tanácsi lakásomat elcserélném 70 m² körüli tanácsira. Érdeklődni: 27-242.

2,5 szobás, parkettás első emeleti öröklakás tehermentesen vagy OTP-vel, garázzsal sürgősen eladó. Érdeklődni: 41-593, 18 óra után.

Albérleti szoba diák részére kiadó. „Szeptember 1." jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Összeköltözők! Kétlakásos, összkomfortos belvárosi (3–2 és fél szobás) családi ház eladó. Telefon: 20-005.

Eladó tehermentes, OTP-s 2 szobás összkomfortos lakás, Pécs, Matusán Béla u. 6., 1/4, a 41-es autóbusszal az állomástól. Érdeklődni: 18 órától.

Két család részére is alkalmas családi ház eladó. Érdeklődni: Kertváros, Lomb u. 7., 17 óra után.

Eladó a Pogányi szőlőhegyen présház teljes felszereléssel, 460 négyszögöl területtel. Villany, út, víz van. Érdeklődni: 73/21-930.

Szentmiklósi lugasszőlő, présház, pince, betegség miatt eladó. Telefon: 16-362.

Endresz György utcai másfél szobás tanácsi lakást cserélnék két és fél szobás belvárosi tanácsi lakásra, értékkülönbözet-térítéssel. „Nyárvégi költözés" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Garázsbérleti lehetőséget keresek Pécsett, a Kodály úton a leánykollégiumhoz közel. Telefon: 19-825, az esti órákban, vagy „Garázs" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Bérelnék telefonos 2- vagy 3 szobás lakást hosszú időre a szőlőskert környékén. Jelentkezni: mindennap 18 órától a 24-054-es telefonszámon.

Uzlethelység eladó. Megfelel iroda, műhely, bemutatóterem stb. céljára. Három fázis, összközmű, telefon megoldható. „Kertváros 22073" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

4 szobás, kertes családi ház eladó vagy 2 darab másfél szobásra elcserélném. Minden megoldás érdekel. Kozármisleny, Móra F. u. 24.

I. kerületben, téglaépületben 59 m² tehermentes szövetkezeti öröklakás eladó. Pécs, Dobó I. u. 82. Wágner.

Lakások, családi házak, telkek, üzlethelyiségek nagy választékban. Vevőinknek ingyen állunk rendelkezésére. „ÁIAP" Iroda, Katalin u. 1/3.

Pécstől 30 km-re, Liptód, Kossuth utca 54. számú, 4 szoba komfortos, gazdálkodásra alkalmas gazdasági épületekkel és kerttel családi ház eladó.

259 négyszögöl telek Szabolcsfalu legszebb részén, családi ház építési engedéllyel olcsón eladó. Érdeklődni: Pécs, Bánki D. u. 15., fszt. 2. 5–7-ig. Baranyai.

1,5 szobás „Rózsadombi" lakás eladó. Fáy András u. 7., IX. em. 5.

Aknás, nagy garázs Mecsek-Nyugaton sürgősen eladó. Telefon: 14-912.

2,5 szobás OTP-lakás eladó Pécs, Fáy u. 5., I/4. Nyúl.

Hétvégi telek Pécs körzetében, szőlő gyümölcsös, kert új téglaépülettel eladó. Víz, villany, út van. Irányár: 800 ezer. Érdeklődni: Pécs, Krisztina tér 16. Fenyvesi. Telefon: 23-997.

Hirden gyártott betongarázs eladó. Telefon: 30-560.

Pécsvárad, Zengővárkonyi u. 7. sz. alatti ház eladó.

Összkomfortos lakásba egyedülálló nőhöz egyedülálló idősebb nőt albérletbe felveszek. Telefon: 28-885.

Illyés Gyula úti lakás egy évre kiadó. Telefon: 27-647.

Kertvárosi üzletemet átadnám. 2 négyzetméteres szobafenyő és törzskönyvezett, fiatal németjuhász kutya eladó. „Nyár 89" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

ADÁS — VÉTEL

Színesfém-átvétel nagy mennyiségben. Pécs, Fürj u. 39.

Tetőfedéshez: Oromdeszka, ereszdeszka, 10–15 cm széles, 3–6 méter hosszú (gyalult). Olcsón vágott tüzifa! Nyugdíjasoknak 25 százalék kedvezmény. Kis és nagy tételben is! Nyitva: 7–17-ig, szombaton: 7–13-ig. Telefon: 27-930. „Aczél fakereskedés". Cserkút, csárdakörnyék 2.

Mazda 626-os, 85-ös évjáratúhoz, jobb első doblemez és hátfal eladó. „Mazda" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Jo állapotban lévő üvegházat, kertészeti melegházelemeket vennék. Telefon: 30-866.

1 db nehéz sodrott, 12 éves pej kanca, gumiskocsival, szerszámmal eladó. Kémes, Kossuth L. u. 24.

Eladó svájci automata, kéttűágyas kötőgép. Takács, István u. 20.

Eladók tessauer bukóablakok különböző méretekben, új pácolt tv-szekrény és fehérbarna zsalus konyhaszekrény. Takács, István u. 20.

Eladó 2 db 1,5 kW-os hőtárolós villanykályha, hordozható kandalló, sparhelt. Takács, István u. 20.

Trágyagiliszta olcsón eladó. OTP igényelhető, humuszátvétel biztosított. Endrédi István, Mohács, Tanácsház u. 15.

REDŐNY, RELUXA. 20-003. A GYÁRTÓNÁL OLCSÓBB.

GL-es Skoda 120 L eladó vagy Trabantra cserélhető. Értékkülönbözettel. Telefon: 11-984.

Elektromos írógépet veszek, üzemképtelent is. Telefon: 18-858.

NSZK vagy osztrák babakocsit vennék. Telefon: 14-184.

Fajtagyőztes kantól nagytestű házőrző sarplaninac kölykök eladók. 35-423.

Falburkolat, hajópadló, tetőléc megrendelhető. Telefon: 74-676, 7–15-ig.

Négyszemélyes Adria lakókocsi eladó. Telefon: 28-909, az esti órákban.

KG-s rendszámú Skoda 120-as 91-ig érvényes műszakival eladó. Nagykozár, Kossuth u. 80, mindennap 6 óra után

1200 cm³-s Zsiguli-alkatrészek bontva eladók. Érdeklődni: Vörös Mihály, Pécs, 7632, Egri Gyula 8., I/15.

VEGYES

HOMOK, FÖLD, SÓDER. Telefon: 35-296.

Super Teher fix,billencs **16-159**

Egyetemisták hétvégenként munkát vállalnának. 10-876, 18–22-ig.

KENGURU TEHERTAXI **29–359**

Szabad kapacitást felajánlunk: víz, csatorna, központifűtés-szerelés, lakatosmunkákra, gépszerelésekre. Universal gépészeti gmk, 7623 Pécs, Csend u. 10. Telefon: 28-112.

Szivárvány Ügynökség Pécs, Sallai u. 25., telefon: 16-875. Albérlet-, fizetővendéglátás, kereskedelmi és szolgáltatói közvetítés.

President Taylor CB olcsón eladó. Érdeklődni: 31-651.

Homok-, föld-, kő-, sóder-, törmelék-SZÁLLÍTÁS, anyagbeszerzéssel. Telefon: 16-165.

T--javítás helyszínen. Tel.: 17-668. Németh Lajos.

Kárpitozott bútorok felújítását vállalom. Vajta kárpitos Pécs, Déryné u. 11. Telefon: 21-474.

Iskolában büfé vezetését vállalnám, esetleg tőkével társulnék. „Iskolatej" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

TEHERTAXI ----- fix, billencs, darus, multikár TELEFON: 10 961

KÖLTÖZTETÉS: – Jászkuti – 14-697.

KONTÉNER RENDELÉS ESTE 26-347 NAPPAL 32-392

Kőműves kisiparos tatarozási, átalakítási és új épületekre munkát vállal. Érdeklődni: Pécs, Táltos u. 24. Szabó Gyula.

Eltartási vagy életjáradéki szerződést kötne középkorú házaspár, pécsi vagy Pécshez közeli gazdálkodásra alkalmas házért. „Derűs öregkor" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

FÖLDMUNKA-BETONOZÁS gépi- és kézierővel. Tel: 41-480

Halálozás

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy

BOZSÓKI KÁLMÁN

életének 71. évében hosszan tartó betegség után elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása 1989. augusztus 11-én pénteken fél 2 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Fájdalomtól megtört szívvel tudatjuk, hogy szeretett férjem, édesapánk, nagyapánk,

VESZELI LAJOS

63. évében váratlanul elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása augusztus 10-én 3 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett férjem, édesapánk, apósunk, nagypapánk, dédpapánk és kedves rokonunk,

SZUBOTITY GYULA

67 éves korában váratlanul elhunyt. Temetéséről hamvasztás után történik intézkedés. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy

RÓNOKI LÁSZLÓ

41 éves korában tragikus körülmények között elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása augusztus 11-én 3 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Fájdalommal, megtört szívvel tudatjuk mindazokkal, akik ismerték és szerették, hogy drága jó férjem, édesapánk, vőm, sógorunk, testvérünk,

KONTRA JÁNOS

36 éves korában elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása 1989. augusztus 11-én 1 órakor lesz a pécsi központi temető kápolnájából. Gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk mindazokkal, akik szerették, ismerték, hogy drága jó férjem, szeretett édesapánk, apósunk, nagypapánk és kedves rokonunk,

KALMÁR JÁNOS

74 éves korában tragikus hirtelenséggel elhunyt. Temetése 1989. augusztus 9-én 2 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Köszönet

Köszönetet mondunk mindazoknak a kedves rokonoknak, ismerősöknek, akik felejthetetlen halottunk,

ÖZV. HIDEGKÚTI JÓZSEFNÉT

utolsó útjára elkísérték, koszorúk, virágok küldésével gyászunkban osztoztak. Külön köszönet a telepi ismerősöknek, az Aknász utcai, Endre utcai szomszédoknak és a Pannonia Sörgyár megjelent dolgozóinak. Gyászoló Hidegkúti és Balatoni családok.

A Baranya–Tolna Megyei

Tégla- és Cserépipari Vállalat

mohácsi téglagyárában

B–30-as KÉZI FALAZÓBLOKK

és HB–38-as FALAZÓBLOKK,

mint új termék a POROTON 36/24/29-es

termékkel egyenértékű – (K = 07Wm²K)

(hőszigetelő vakolat nélkül beépíthető).

– SORON KÍVÜL BEFIZETHETŐ ÉS SZÁLLÍTHATÓ,

AMÍG A KÉSZLET TART.

A Baranya–Tolna Megyei
Tégla- és Cserépipari Vállalat

GÖRCSÖNYI TÉGLAGYÁRÁBAN:
B–30-as falazóblokk,

MÁZASZÁSZVÁRI TÉGLAGYÁRÁBAN:
10/30-as válaszfaltégla,

ALSÓMOCSOLÁDI TÉGLAGYÁRÁBAN:
kettősméretű tégla,

BONYHÁDI TÉGLAGYÁRÁBAN:
B–30-as falazóblokk
soron kívül befizethető és szállítható,
amíg a készlet tart.

A HŐTECHNIKA ÉPÍTŐ ÉS SZIGETELŐ VÁLLALAT székesfehérvári Kőfém munkahelyére

felvesz

magas kereseti lehetőséggel

◆ kőműves és

◆ minősített hegesztő szakmunkásokat.

Jelentkezni lehet: a székesfehérvári Kőfém hőtechnika kirendeltségen személyesen, munkanapokon 6—14 óra között.



MECSEKTRADE RT

1989. augusztus 10-én nyíló üzletházunkban

– ÉPÍTŐANYAG-,
– VEGYI-,
– SZERSZÁM-,
– SZERELVÉNY-,
– MŰSZAKI,
– KULTÚRCIKK-

osztályaink óriási áruválasztékkal várják tisztelt vásárlóikat.

Árengedményes áruk már a nyitáskor!

KF–04 kapálógép	26 800,–	25 000,–,
REX fűnyírógép	20 300,–	19 000,–,
REX mini fűnyíró	11 700,–	10 500,–,
Berlinett robotgép	2 990,–	1 980,–.

Szovjet fazék, 4,5 l–41 l 50% ENGEDMÉNNYEL

Címünk: Pécs, Nyugati Ipari út 1.

Telefon: 72-25-777

Vállalkozói iroda: Pécs, Rákóczi út 24–26. (Iparosház)

Telefon: 72-27-800/27

VÁRJUK TISZTELT VÁSÁRLÓINKAT!

OLCSÓBBAN A „FARMER"-BAN!

FARMERBOLTUNKBAN MOST a bakfis 3/4-es kabát 3380 Ft helyett 2480 Ft-ért; kamasz Lee-Cooper nadrág 836 Ft helyett 585 Ft-ért, valamint fiú farmernadrág – 128 cm-es – 470 Ft-os reklámáron vásárolható –, AMÍG A KÉSZLET TART!

FARMERBOLTUNK Pécsett, a Perczel u. 15. szám alatt üzemel!

BARANYA MEGYEI RUHÁZATI MŰVEK MERUTEX PÉCS

TELEXNET

Rezidens telex szoftver és hardver IBM PC számítógéphez

A hagyományos telexgépek funkcióit meghaladó szolgáltatáscsomag.

Automatikus kiírás és telexfogadás. Közben a számítógép teljes értékűen hasznosítható bármilyen feladatra.

Részletes telexnapló.

Kényelmes szövegszerkesztési lehetőség. Az ékezetes szöveget a gép automatikusan telexnyelvre fordítja.

Biztonságos üzemmód.

ÁR: 99 000,— Ft + ÁFA
Számítógéppel, nyomtatóval együtt: 199 000,— Ft + ÁFA.

TEMPORG

NYOMDAIPARI, SZERVEZŐ ÉS SZOLGÁLTATÓ KISSZÖVETKEZET
7622 Pécs, Somogyi Béla u. 2. tel: 13–888, 11–730

Számítástechnika
Pécs, József A. u. 19.
Telefon: 11-730

A pálya széléről



A győztes csapat. (balról) Szabados Hajnalka, magyar bajnok. Vészi Klára a harmadik, és Lóga Gabriella aki szintén magyar bajnokságot nyert. Fotó: Kóródi Gábor

Pécsi bravúr a cselgáncs OB-n

Lóga és Szabados bajnokságot nyert

Két pécsi bajnoki cím is született a hétvégén, az Olimpiai Csarnokban megrendezett magyar cselgáncs OB-n a nők között. A 66 kilogrammos súlycsoportban Lóga Gabriella állhatott a dobogó legfelső fokára, míg a + 72 kilósok között Szabados Hajnalka nyert. A részletekről Kersics Antal edzőt kérdeztük, aki a tatami mellett végig figyelemmel kísérte Kovács Balázs edző és tanítványai sorozatát.

— Főként Lóga Gabi bajnoki címe számít hatalmas meglepetésnek, de ez is bizonyítja, hogy Kovács Balázs kitűnő munkát végez, hiszen az esélytelennek kikiáltott versenyzőjéből is bajnoki címet tudott kihozni. Szabados Hajni elsőségére az az igazság, hogy számítottunk, igaz, nem lehettünk biztosak benne, hiszen ő is juniorként indult a felnőttek között.

Amint a két bajnoki cím is jelzi: kezd beérni egy új korosztály a PVSK cselgáncstermében. A két aranyérmen kívül Vészi Klára személyében ráadásul egy bronzérmesük is van a PVSK-soknak, így meglepetés lenne, ha nem a női cselgáncs-szakosztály lenne idén a megye legeredményesebb szakosztálya.

— Rendkívül boldogok vagyunk, bebizonyosodott, hogy jó úton járunk, már ami az edzésmunkát illeti — mondta hétfőn délelőtt Fekete Tamás vezetőedző. — A lányok közül Lóga Gabi és Vészi Klára már az IBV csapatban is benne volt, de mivel az egész társaság itthon maradt különböző szervezési hibák miatt, ők sem utazhattak. Mostani eredményeik talán jelenthetnek valami kárpótlást...

Mi mást tehetnénk mindehhez hozzá, mint hogy: gratulálunk.

P. Zs.

Megnyitották az asztalitenisz világfesztivált

Sporttörténeti esemény színhelye volt hétfőn délelőtt a Budapest Sportcsarnok: ünnepélyes keretek között megnyitották az első magyar ifjúsági asztalitenisz világfesztivált.

Hosszú hónapok előkészületei után kezdődött meg a sportág történetében páratlan esemény, amelyre 23 országból 572 nevezés érkezett a serdülő, ifjúsági és „veterán" számokra. A legnagyobb létszámmal természetesen a házigazda magyarok indulnak, s bár a Szovjetunióból több mint 200 fiatal érkezését jelezték, ez a közelmúltban életbeléptetett új valuta (rubel) rendelkezések miatt hatvanra csökkent. A fiatalok mezőnyében sokan vannak, akik a közelmúltban részt vettek az ifjúsági és serdülő Európa-bajnokságon, így az utóbbi korosztályban EB-érmeket nyert magyarok is.

A serdülő fiúk versenyében 181, a lányoknál 96, az ifjúságiaknál 138, illetve 88 az indulók száma, a „veterán" férfiaknál a 40–50 évesek korosztályában 42, az 50 felettieknél 19, a nőknél pedig 8 benevezett veszi fel a versenyt.

A délelőtti ünnepélyes megnyitón a nemzetközi szövetség képviseletében Bernard Jeu, a francia szövetség elnöke köszöntötte a megjelenteket, majd dr. Müllner Jenő, a Népstadion és Intézményei főigazgatója, az egyik legjelentősebb támogató intézmény vezetője szólt, ezt követően Schmitt Pál, a Magyar Olimpiai Bizottság elnöke nyitotta meg az első világfesztivált.

Totótájékoztató

A Sportfogadási és Lottó Igazgatóság tájékoztatása szerint a Totó 31. játékhetére 6 489 156 darab szelvény érkezett be. A nyereményalap: 34 691 025 forint. Ebből a jutalom 3 153 730 forint.

A nyeremények:

13 plusz egy találatos szelvény 7 darab, nyereményük egyenként 833 485 forint,

13 találatos szelvény 9 darab, nyereményük egyenként 473 059 forint,

12 találatos szelvény 436 darab, nyereményük egyenként 11 573 forint,

11 találatos szelvény 6080 darab, nyereményük egyenként 830 forint,

10 találatos szelvény 44 517 darab, nyereményük egyenként 170 forint.

Amit szabad a játékosnak...

A labdarúgó játékvezetőkről azt tartják, akkor végzik jól a feladatukat, ha a pályán észrevétlenek maradnak. Ennek ellenére a csapatok bemutatásánál, a térfélválasztásnál a legkitűnőbb bíró is a televízió képernyőjére, így az érdeklődés középpontjába kerülhet. Ezért is jogosan merült fel a kérdés: ha a játékosoknak szabad, akkor miért ne köthetnének reklámszerződéseket a „sípmesterek" is?

Nos, egyelőre azért nem, mert a FIFA megtiltotta. Pedig az angol játékvezetők nem akármilyen ajánlatot kaptak egy japán cégtől: a tervezett üzletből csupán annyit hoztak nyilvánosságra, hogy a szigetországi mérkőzésvezetők a tervezett bevétel egy részét, azaz 900 ezer márkát(!) felajánlották az utánpótlás fejlesztésére...

Erről a FIFA-döntésről Nagy Miklós, az MLSZ Játékvezető Bizottságának az elnöke tájékoztatta az MTI munkatársát. Vajon a magyar bírókat is hátrányosan érinti a határozat?

— Igen. Egy hazai cég akár hárommillió forintot is fizetne, ha felvennénk a nevét a mezünkre, de miután az angolokat a nemzetközi szövetség határozottan visszautasította, úgy érzem, hiába is próbálkoznánk.

Miért ragaszkodik a FIFA ahhoz, hogy a játékvezetők „reklámmentesek" legyenek?

— Azzal én is egyetértek, hogy olyan vállalatot, amelynek első- vagy másodosztályú csapata van, a bíró ne propagáljon. Az angolok viszont egy külföldi ajánlatot kaptak, s azt már nem értem, hogy ez miért veszélyeztetné a sportszerűség szellemét. Szerintem egyébként a FIFA nem tudja sokáig fenntartani jelenlegi álláspontját, mivel egyre több kérés érkezik a szövetség címére a játékvezetői bizottságoktól — mondta Nagy Miklós.

DN SPORT

Holnapi számunkból:

Brezniczy dr.: — „Három éve Dobánnyal együtt kezdtük, akkor az AISH-ban azt mondták, nem időszerű..." — Sportszakszervezet alakul, a PMSC labdarúgói támogatják a kezdeményezést.

Nyugalom volt a Wembleyben...

Szokatlan látványt nyújtott vasárnap a labdarúgás „temploma", a londoni Wembley stadion: a telt házas lelátókon fiatalok, idősek felhőtlenül szórakoztak, s nyoma sem volt bármiféle erőszaknak vagy akár trágárságnak. Igaz, ezúttal nem a hagyományos európai labdarúgás, azaz a „soccer" volt a főszereplő a pályán, hanem a futballnak egy amerikai változata.

A 80 ezer néző előtt ezúttal a tengerentúli Nemzeti Futball Liga (NFL) két csapata, a Browns (Barnák) és az Eagles (Sasok) tartott bemutatót. Az igen mozgalmas és kemény, de sportszerű játék magával ragadta a Wembley nézőit. Amint azt több szurkoló megjegyezte, az angol mérkőzések családias hangulatát már csak a múltból ismerik, mivel a lelátókat manapság a huligánok uralják.

A Barnák és a Sasok találkozóját a rendfenntartók is nyugodtan nézhették, nem kellett riadókészültségben vigyázni a szurkolók testi épségére. Amire szintén rég volt példa: ezen a mérkőzésen sört, bort és likőröket is árultak a stadionban és környékén, ennek ellenére nem voltak sem csoportosan lerészegedett nézők, sem üvegdobálások. Lehet, hogy az amerikai futballé a jövő?...

Ereng „Coe ellen" a Népstadionban

Kedden megkezdődik az idei IAAF Mobil Grand Prix versenysorozat második felvonása, miután május 27-től július 19-ig tizenegy viadalt már lebonyolítottak, amelyeket közel háromhetes szünet követett. A második etapban Budapest nyitja meg a sort, ahonnan előbb Zürichbe (augusztus 16.), aztán Nyugat-Berlinbe (18.), Kölnbe (20.), Brüsszelbe (25.) tart a Mobil stafétа, hogy aztán elérkezzen végcéljához Monte-Carlóba, ahol szeptember első napján az idei döntőt bonyolítják le.

Az idei Hungalu Budapest Nagydíjon negyedszáznál több nemzet atlétái vonultak fel, közöttük a sportág „klasszikusai", élükön a kenyai Paul Erenggel, aki olimpiai bajnoki címmel, fedettpályás világbajnoki aranyéremmel, és világcsúccsal is büszkélkedik. A nyurga kenyai győzelméhez az 1000 méteren aligha férhet kétség, aki ennél sokkal többre vágyik, a brit Sebastien Coe immár nyolc éve fennálló 2:12.81 perces világcsúcsának megdöntésére. A képzeletbeli Ereng—Coe versengésben számos segítőtársa, ahogy mondani szokás, iramdiktáló „nyúla" lesz a kenyainak, aki kedden este még csak második 1000 méteres versenyét vívja. Futását a budapesti viadal házigazdái fő attrakciónak tekintik, ezért az 1000 métert a futószámok sorában az időrend végére tették, 19.55 órára.

— Roppant nehéz feladatra vállalkozik Paul Ereng, ha valóban megkísérli megdönteni a világcsúcsot — vélekedett a Hungalu Budapest Nagydíj előestéjén dr. Békesi László, aki tíz évig vezette a legrangosabb hazai szabadtéri verseny szervezőbizottságát, s majdnem annyi ideig állt elnökként a Magyar Atlétikai Szövetség élén. — Szerintem Coe rekordja csak akkor dőlhet meg, ha Ereng mértani pontossággal osztja be erejét, azaz nem sieti el az elejét, amiből a végén csak kimerülés lehet, de nem is kezd olyan lassan, hogy a leakitűnőbb hajrával sem éri el célját. Sok függ az időjárástól is, a szélviszonyoktól, s mint mondtam, a kenyai olimpiai bajnok taktikájától.

Dr. Békesi László márciusban átadta helyét dr. Spiegl Józsefnek, mint ismeretes, időközben munkahelyi elfoglaltságai jelentősen megnövekedtek, de pénzügyminiszterként is támogatja az atlétikát, egyike a Hungalu Budapest Nagydíj fővédnökeinek.

Az idei magyar Nagydíj lebonyolításához igen jelentős segítséget nyújtott az Adidas Budapest Kft., a Hungária Biztosító, a Magyar Külkereskedelmi Bank, a Migért, a Selectronic ITT Nokia, az Innovex's Kft., és a Kontrax. Az egész versenysorozatot támogató Mobil Oil mamuttársaság megbízásából a Mobil Austria állt a magyar szervezők mellé, s nem sokkal később az olajvállalat amerikai központja is, amely az előkészületek záró szakaszában megvásárolta valamennyi férfi és női versenyszám rajtszámát. A külföldi támogatók sorába tartozik a Balsam is, az a cég, amelyik a budapesti fedettpályás vb előtt a Budapest Sportcsarnok pályafelújítását végezte el.

A verseny legrangosabb résztvevője tehát kétségkívül Paul Ereng, de mellette még szép számú igazi nagyágyú teszi tiszteletét a Népstadionban. Közéjük tartozik az amerikaiak kétszeres világbajnoka, volt világcsúcstartója, a ma is a legjobbak közé tartozó vágtázó Calvin Smith, honfitársai közül az ugyancsak sprinter Dennis Mitchell és Andre Cason (a tavalyi ifjúsági vb 100-as bajnoka). Kemény vetélytársuk lesz az afrikai atlétika büszkeségei közül Chidi Imoh, míg a 400-on Bert Cameron, Innocent Egbunike és Al Malky összecsapása ígér magas színvonalat. (A nigériai Egbunike 5., a jamaikai Cameron 6., az ománi Al Malky 8. volt Szöulban.) A 10 000 méteren a marokkói Brahim Boutayeb személyében olimpiai bajnokot köszönthet a közönség.

Mai sportműsor

Labdarúgás. A PMSC IX. nemzetközi ifjúsági labdarúgó tornája: Palic–PMSC, Szajk, 17.00. Baranya válogatott–Admira Wacker, Bóly, 17.00.

Megkezdődött a PMSC nemzetközi ifjúsági tornája

Ma kezdődött és kilencedszer rendezi meg a PMSC a hagyományos nemzetközi labdarúgó ifjúsági tornáját. Hat csapat indul, ezekből két hármas csoportot alakítottak ki. A résztvevők: Sombor, Eszék, FK Palič (mindhárom jugoszláv), Admira Wacker (osztrák), Baranya válogatottja és a PMSC. A helyszínek: Siklós, Szigetvár, Szajk, Bóly, Drávafok, Felsőszentmárton, Kovácstelep és Pécsújhegy.

A torna műsora

Augusztus 8., kedd: Spartak Subotica—PMSC, Szajk, 17.00. Baranya-válogatott—Admira Wacker, Bóly, 17.00.

Augusztus 9., szerda: Eszék—Spartak Subotica, Drávafok, 17.00. Admira—Sombor, Felsőszentmárton, 17.00.

Augusztus 10., csütörtök: helyosztó az első helyért, Pécsújhegy, 11.00. A harmadik helyért, Pécsújhegy, 9.00. Az ötödik helyért, Kovácstelep, 9.00.

*

Zombor–Baranya válogatott 1-0 (0-0). Siklós, 100 néző. V.: Sólyom. Jó iramú mérkőzésen megérdemelt vendéggyőzelem. Góllövő: Vukovics.

(Lapzártakor a másik mérkőzés eredményét még nem kaptuk meg.)

Fókusz

A számok tükrében

5. VÁCI IZZÓ–PMSC TALÁLKOZÓ

Az eddig lejátszott mérkőzések összesített eredménye a Pécs szemszögéből:

4 1 2 1 3-4 4

Csak Vácott:

2 – 1 1 1-3 1

Az eddig lejátszott mérkőzések eredményei:

Az 1987/88-as bajnokságban 1-3,

az 1988/89-es bajnokságban 0-0.

A Pécs egyetlen gólját Lovász szerezte.

A két csapat legutóbbi hazai, illetve idegenbeli eredményeiből:

Váci Izzó (otthon): Veszprém 2-0, Dunaújváros 0-0, Haladás 0-0, MTK-VM 1-1, PMSC 0-0, Tatabánya 1-3.

PMSC (idegenben): Békéscsaba 2-1, Tatabánya 0-1, FTC 3-3, Veszprém 0,3, Váci Izzó 0-0, Ú. Dózsa 1-2.

A két csapat előző bajnokságbeli hazai, illetve idegenbeli mérlege:

A Váci Izzó előző bajnokságbeli hazai mérlege:

15 6 7 2 18-13 28

A PMSC előző bajnokságbeli idegenbeli mérlege:

15 2 7 6 17-22 15

Lehel Jenőné

Az Épület- és Lakáskarbantartó Ipari Szövetkezet

felvesz

MAGASÉPÍTŐIPARI TERMELÉSIRÁNYÍTÓT.

Üzemmérnökök esetében 5 évet meghaladó, technikusok esetében 20 évet meghaladó szakmai gyakorlattal rendelkezők jelentkezhetnek.

Fizetés megegyezés szerint.

Jelentkezés:

15-066-os telefonon, vagy személyesen Krausz Tibor főmérnöknél, Pécs, Felszabadulás u. 16.

Dunántúli Napló

AZ MSZMP BARANYA MEGYEI BIZOTTSÁGÁNAK LAPJA

Főszerkesztő: **MITZKI ERVIN.** Főszerkesztő-helyettesek: **BÁLING JÓZSEF** és **LOMBOSI JENŐ**

Kiadja a Baranya Megyei Lapkiadó Vállalat. Felelős kiadó: **BODÓ LÁSZLÓ**

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Pécs, 7601 Hunyadi út 11. Pf.: 134

Telefon: 15-000. Szerkesztőség telex: 12-421. Telefax: 22-301. Kiadó telex: 12-320.

Készült a Pécsi Szikra Nyomdában. Pécs, Engel János u. 8. 7630. Telefon: 32-177. Telex: 12-211. Felelős vezető: **FARKAS GÁBOR**

Terjeszti a Magyar Posta. Előfizethető: bármelyik hírlapkézbesítő postahivatalnál, a hírlapkézbesítőknél, a Posta hírlapüzleteiben és a hírlapelőfizetési és lapellátási irodánál (HELIR), Budapest XIII., Lehel u. 10/A, 1900, közvetlenül vagy postautalványon, valamint átutalással a HELIR 215-96162 pénzforgalmi jelzőszámra.

Előfizetési díj: egy hónapra 105,– forint, negyedévre 315,– forint, egy évre 1260,– forint.

Indexszám: 25054. ISSN 0133-2007.

Dunántúli Napló

XIVI. évfolyam, 218. szám
1989. augusztus 9., szerda
Ára: 4,30 Ft

POLITIKAI NAPILAP

A cél: megtartani a népességet



Gyermek-, kamasz- és férfiingeket varrnak az üzemben az asszonyok. Fotó: Laufer László

Homorúd varrodája

A baranyai községek feladata: helyben biztosítani a munkát

A kerítésnek támasztva színes női kerékpárok várakoznak, a fehér falú ház ablakában piros muskátlik. Bentről halk zümmögés szűrődik ki. Az épület bejáratát kissé nehéz megközelíteni: az udvaron halomban áll az építési törmelék, téglahalmok keresztezik az utat és egy betonkeverő gép is ott árválkodik.

A bajai NETT Konfekcióipari Vállalat homorúdi varróüzeme volt tegnapi helyszínünk. A halomban álló piros és kék kockás, félig kész férfiingek mellett a legrégebbi varrodai dolgozót, Vicsek Erzsébetet zavarom meg.

– Több mint 20 éve dolgozom a varrodában – mondja. – Akkoriban a legmagasabb kereset 3000 forint volt, most 5900-at kapok. Áprilistól gyönyörű szép, új teremben vagyunk, mi kell még? Októbertől kész lesz a vizesblokk is, minden lesz, csak dolgozni kell. Tudja, nagyon jó ez az asszonyoknak, hogy nem kell utazni munkára: itt van helyben.

Kalkán Katalin csupán ez év áprilisától van itt. Azt mondja, jól érzi magát, szeretne is maradni. Újmohácsra költözött haza Budapestről, ahol fonodában dolgozott. Az fizikailag volt nehezebb, ez pedig szellemileg megterhelőbb – mondja.

Jörg Judit textilmérnök tavaly március óta az üzem vezetője. Mohácsról jár Homorúdra mindennap, de ez nem kerül pénzébe. A község tsz-e minden bejáró dolgozó költ-

(Folytatás a 2. oldalon)

A KPVDSZ megyei vállalatainak alapítványa a közművelődésért

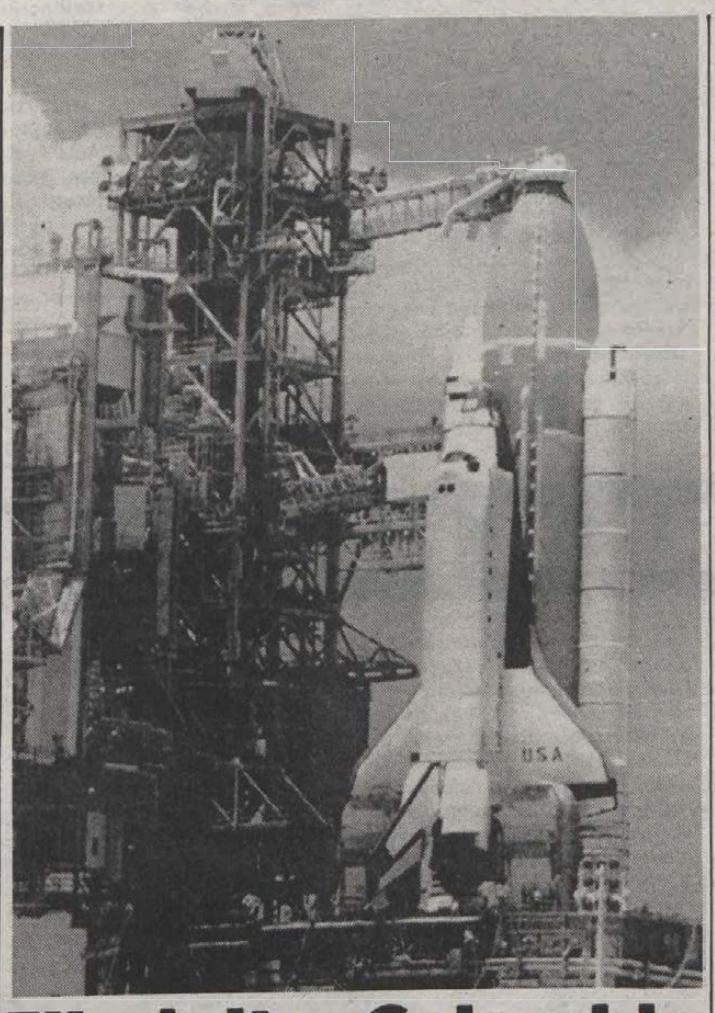
Új fényt kapnak a régi forintok?

Elég nagy port vert fel, így emlékezhetnek a pécsiek a Kereskedelmi, Pénzügyi és Vendéglátóipari Dolgozók Szakszervezete művelődési házának – a József utcai Petőfi Sándor Művelődési Háznak – méltánytalan sorsára. A felújításra, illetve újjáépítésre elégtelen forintok Fenyősi Gyulának, a KPVDSZ megyei bizottsága titkárának javaslatára ez év nyarától egy alapítvány kiinduló tőkéjét képezik, amelyre Pécs Város Tanácsa július 18-án hivatalosan is áldását adta, szeptembertől tartja számon majd az adóhatóság is.

Az első nekifutásra összegyűlt 5 millió forint az ágazat huszonnégy megyei vállalatának – jó néhány pécsi mellett siklósi, szigetvári, komlói, bólyi, sásdi, mohácsi, mágocsi takarékszövetkezet, illetve áfész – adománya. Ez a megyében idetartozó vállalatoknak csak a fele ugyan, de természetesen várják az újabb jelentkezőket. Az alapítványt hét cég képviselője kezeli, a kuratórium titkára a KPVDSZ megyei bizottságának mindenkori titkára – jelenleg tehát *Fenyősi Gyula* –, míg elnöke a Titán Kereskedelmi Vállalat gazdasági igazgatója, *Wiegand László*. Az alapítványhoz más vállalatok, „hazai és külföldi természetes jogi személy" csatlakozhat – fogalmaz a szerződés –, aki magáévá teszi az alapítók előírásait. A célok tiszteletre méltóak, kamataiból nyelvtanfolyamokat, szakköröket szeretnének finanszírozni, terveik közt szerepel az oktatás támogatása is tanulmányi ösztöndíj létrehozásával, ami a pécsi Kereskedelmi és Vendéglátóipari Szakmunkásképző szakmai munkáját segítené.

A jelenleg ötmilliós tőkét azzal a pénzzel szeretnék elsők között növelni, amit a lebontott művelődési ház helyén üresen maradt telekért kapnak majd. Talán nem marad illúzió távolabbi elképzelésük sem, hogy az összegyűlt forintok egy önálló közművelődési intézmény megteremtését szolgálják.

B. R.



Elindult a Columbia

Kedden, greenwichi időszámítás szerint 12.37 órakor útjára indult a Columbia űrrepülőgép.

A Reuter brit hírügynökség ürtechnológiával foglalkozó iparági forrásokra hivatkozva azt jelentette, hogy a titkos katonai programot végrehajtó öttagú személyzet mesterséges holdat is pályára állít egyéb feladatai mellett, olyat, amely a Szovjetunió területének megfigyelésére szolgál. Képünkön a Columbia még a kilövőállomáson, a rajt előtt.

A tartalomból:

Legyen adómentes a hűségpénz és a föld alatti pótlék

(2. oldal)

Vizsgálat Kínában a Soros-alapítvány ellen

Kínában vizsgálat folyik a CIA-hoz fűződő kapcsolatokkal vádolt Soros-alapítvány ellen, s a pekingi vezetők az ügyet arra is fel akarják használni, hogy kirakatpert rendezzenek *Csao Ce-jang*, a KKP KB leváltott főtitkára ellen – jelentette kedden a The Washington Post.

Az amerikai lap szerint a kínai hatóságok letartóztatták George Soros pekingi megbízottját. Vizsgálatot indítottak az 1986-ban létesített, a kínai reformot és gazdasági nyitást kulturális cserékkel és kutatásokkal támogató alapítvány ellen. Az alapítvány Csao Cejang támogatásával jött létre, így az egész akció valószínűleg ő ellene irányul.

Munkásgyűlés a Zsolnayban

Sztrájkveszély: elhárítva...

Nincs megegyezés, tárgyalásokra lesz szükség

Munkásgyűlést tartottak tegnap délután a Zsolnay Gyár dolgozói a Doktor Sándor–Zsolnay Művelődési Központ nagytermében, melyen...

*

No, de ne vágjunk a dolgok elébe. Lapunk, mint olvasóink is tudják, az országban először tudósított a Zsolnaybeli aláírásgyűjtési akcióról, majd az azt követő gyűlésekről és tárgyalásokról. S hogy a porcelángyári események nagy érdeklődésre tartottak számot, mi sem bizonyítja jobban, minthogy az ügyben egyre több levél érkezik szerkesztőségünkhöz, s úgy érezzük, az általános hangulat bemutatása végett nem hiábavaló idézni ezekből.

Staub József (Pécs, Felsőmalom u. 3.) többek között ezt írja: „...A porcelángyári munkásoknak igazuk van... Itt 1947 után azt dumálták, hogy a közösen végzett munka hasznát tisztességesen osszuk el, ki-ki mennyit tesz le az asztalra! Csak azt nem tudom, hogy az egyiknek miért milliók jutnak, a másiknak pedig egy fröccsre való sem?! Jómagam nem vagyok irigy, de itt valami nincs rendben. Egy-két dolog feledésbe merült..." *Csepregi István* (Pécs, Légszeszgyár u. 7.): „Nagy érdeklődéssel olvastam Például című rovatukban a Zsolnay gyár dolgozóinak felháborodásáról a mozgóbér féléves alacsony értéke miatt... A jövedelmezésben meglévő érdekellentéteket már az országgyűlési képviselők is felvetették, de sajnos az illetékes ÁBMH és a szakszervezet ezt idáig nem vette figyelembe... Ezért ők a felelősek..." *Az MSZMP Pécs-baranyai Reformköre* is eljuttatta hozzánk állásfoglalását, melyben többek között kifejti: a Zsolnay gyári munkások tiltakozását lényegében jogosnak tartja és a porcelángyáriaké korántsem egyedi eset.

A többi levélből helyhiány miatt nem idézhetünk, de úgy gondoljuk, a közhangulat érzékeltetéséhez ennyi is elég. S még valami: Például című rovatunkban egyszer már feljánlottuk szekszárdi kolléganőnknek, *Veress Évának*, hogy ha valamiről nincs információja, de írni akar az esetről, forduljon hozzánk bizalommal. Mielőtt bármit is tévesen jelentet meg... Úgy látszik a kollégina megsértődött, mert most újra ezt írja a Zsolnaybeli eseményekkel kapcsolatban. *„A DN az MSZMP lapja, nem foglalkozhat ilyen kis üggyel érdemben, csak akkor, ha engedélyt adnak rá..."*

Csak azt tudjuk válaszolni: mielőtt lapjában bármit leírt volna, nálunk már három cikk is megjelent az esettel kapcsolatban. Mégha a DN az MSZMP lapja is. Ráadásul 90 ezer példányban.

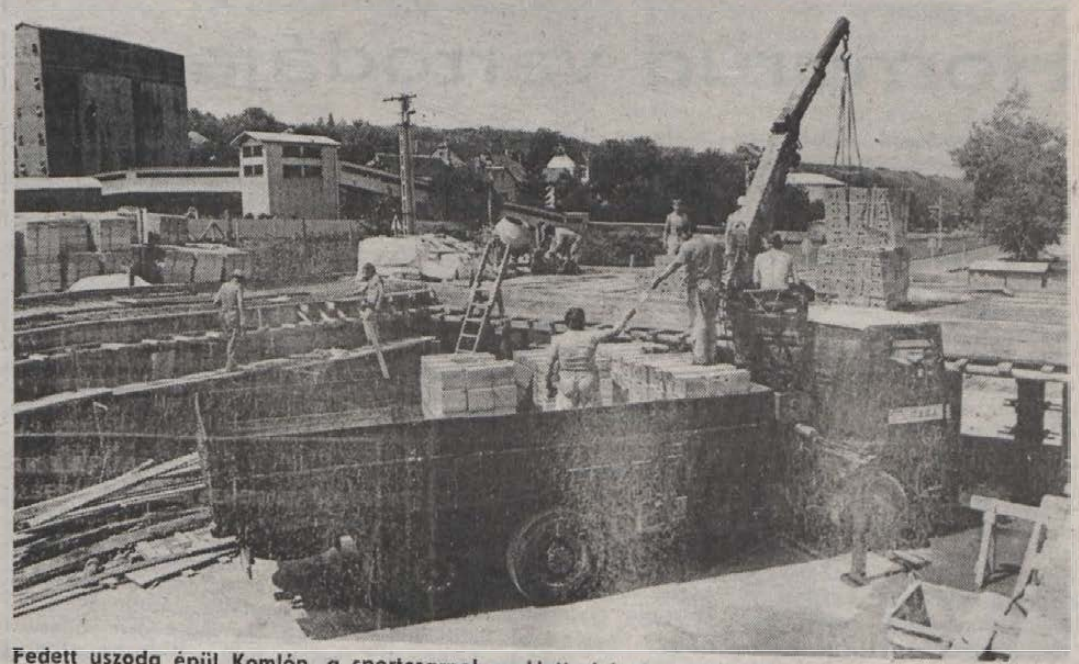
Az előzményekről ennyit, s

(Folytatás az 5. oldalon)

A harang újra megszólalt

Holland fiatalok a majdani narkósfaluban

(3. oldal)



Fedett uszoda épül Komlón, a sportcsarnok mellett. Jelenleg a földszinti betonlemezeket, vasalásokat készítik a Mecseki Szénbányák komlói építési üzemének szakemberei. A tervek szerint év végéig tető alá kerül az új létesítmény. Fotó: Kóródi Gábor

Ötven magyar vállalat az őszi lipcsei vásáron

A szeptember 3–9. között megrendezendő lipcsei őszi vásáron 6 ezer kiállító részvételére számítanak. A magyar ipart és kereskedelmet 3200 négyzetméternyi területen 50 vállalat reprezentálja majd, köztük 10 olyan cég, amelyik itt először állít ki. Mindezt az NDK budapesti nagykövetségén kedden tartott sajtótájékoztatón mondták el.

A föld alatti pótlék és a hűségpénz legyen adómentes

A bányászszakszervezet központi vezetőségének ülése

A bányászok elítélik a pénzügyi-gazdasági szabályozás jelenlegi rendszerét, mivel az visszatartja, erősen fékezi a termelésszerkezet átalakítását s a csúcstechnológiák elterjesztését – állapítja meg a Bányaipari Dolgozók Szakszervezete központi vezetőségének keddi ülésén megfogalmazott állásfoglalás.

Az Országos Érc- és Ásványbányáknál négy évvel ezelőtt megkezdett jelentős termelési szerkezetátalakítás kedvezőtlen fejleményei, tapasztalatai indokolják ezt a véleményt.

A testület áttekintette a bauxitbányászat új helyzetét, amely a Hévizi tó védelmében hozott kormányzati döntéssel bezárásra ítélt nyírádi bányák leállításával áll elő.

Az ásvány- és bauxitbányászok követeléseinek megfelelően a szakszervezet szorgalmazza, hogy folytatódjon a bányászlakás-építési akció, s azt terjesszék ki a Bauxitkutató Vállalatra is. Az egész ágazat sürgeti, hogy a jövedelemadó rendezése kapcsán költségtérítésként számolják el a bányászok hűségpénzét, föld alatti és műszakpótlékát, tehát ezek a járulékok mentesüljenek az adózás alól. A műszaki fejlesztés előmozdítása érdekében a bányászok kérik a kormánytól, hogy az állami alapjuttatásokból megvalósuló beruházásoknál engedje el a forgalmi adót.

A testület megvizsgálta az ágazat nyugdíjasainak helyzetét, s azt sürgeti, hogy a kormány megfelelően kompenzálja a nyugdíjak vásárlóértékének csökkenését. A szakmai szakszervezet maga is több intézkedéssel segíti a nyugdíjas alapszervezeteket és a rászoruló kisnyugdíjasok segélyezését. Ennek érdekében kezdeményezi a Bányászati Alapítvány kiegészítését is az ipari miniszternél és a SZOT főtitkáránál.

November 4–6. között MSZDP-kongresszus – Megjelenik a Szociáldemokrata Népszava – Együtt kíván haladni a reformkörökbeli MSZMP-tagokkal

Az MSZDP országos pártvezetőségének sajtótájékoztatója

A Magyarországi Szociáldemokrata Párt ismét részt vesz az Ellenzéki Kerekasztal munkájában. Az MSZDP november 4–6. között tartja kongresszusát. A pártot alkotó platformok és frakciók között akcióegység jött létre abban a kérdésben is, hogy a kongresszust megelőzően, szeptember végén pártértekezletet kell tartani. Egyebek között erről tájékoztatta a sajtó képviselőit az MSZDP országos pártvezetősége kedden a Gellért Szállóban.

Dr. Petrasovits Anna ügyvivő közölte, hogy a párton belüli platformok megegyeztek: véget vetnek az ellenségeskedésnek, a párt csütörtöktől részt vesz az Ellenzéki Kerekasztal megbeszélésein. Elmondta, hogy péntektől összeül a szociáldemokrata kerekasztal is, a platformok tíz-tíz személyt delegálnak, bel- és külpolitikai elképzeléseiket, programjaikat egyeztetik, szervezeti és személyi kérdésekkel, pénzügyekkel foglalkoznak. A tárgyalások eredményeit várhatóan öt hét múlva összegzik. *Bácskai Sándor*, a történelmi szárny egyik vezetője az akcióegységet bejelentő sajtótájékoztató napját történelmi jelentőségűnek ítélte az MSZDP életében.

Bejelentette, hogy a közeljövőben a párt elindítja a Szociáldemokrata Népszavát. *Gelencsér Béla*, a választmány tagja a párt vidéki szervezéséről szólt, rámutatva, hogy sok esetben anyagi gondok hátráltatják e munkát.

Elhangzott a sajtótájékoztatón az is, hogy az MSZDP modern nyugat-európai párttá szeretne válni, kis lépésekkel halad a piacgazdaság felé, nemcsak békés, hanem megrázkódtatás nélküli átmenetet óhajt. Továbbra is elsősorban a szakképzett munkásságra, a kis- és középvállalkozókra, a progresszió iránt elkötelezett hívőkre, a liberálisan gondolkodókra, az értelmiségre számít. Leszögezték: a Szociáldemokrata Pártnak együtt kell haladnia azokkal a reformkörökbeli MSZMP-tagokkal, akik szintén a demokratikus átalakítás szükségességét hirdetik. Az MSZDP együtt akar működni a progresszív liberálisokkal is, akikkel együtt egy későbbi politikai koalíciójuk hozzájárulhat egy esetleges jobboldali vagy szélsőbalos térnyerés megakadályozásához.

Tekintsék a harmadik oldalt is egyenrangú partnernek

A harmadik oldalon tömörült társadalmi szervezetek teljes jogú résztvevői kívánnak lenni a politikai egyeztető tárgyalásoknak – jelentette ki *Kukorelli István*, a Hazafias Népfront ügyvezető elnöke azon a keddi sajtótájékoztatón, amelyben a nemzeti kerekasztal úgynevezett harmadik oldalán helyet foglalók fejtették ki nézeteiket a hónapokkal ezelőtt megkezdett politikai disputáról. A tájékoztatón többször is hangoztatták azt az igényüket: tekintsék végre a harmadik oldalt is egyenrangú partnernek, hiszen szerintük úgy tűnik, mintha a kerekasztalnál valamiféle „vidéki rokonnak" tekintenék a harmadik oldalon helyet foglaló szervezeteket. Ezt a megállapításukat többen alátámasztották azzal is, hogy a tömegtájékoztatásban sem szerepel egyenlő arányban és egyenlő súllyal a három tárgyaló fél.

A harmadik oldal sajtótájékoztatója

A nemzeti kerekasztalról szólva a harmadik oldal nevében Kukorelli István főként azt hangsúlyozta, hogy a közeli hetekben hatékonyabbá kell tenni az egyeztető tárgyalássorozatot, mert ez idáig jó részt csak szándéknyilatkozatok születtek a felek részéről, ám eredményekről, konkrét megállapodásokról még nem számolhattak be a tárgyalások résztvevői. Ezzel kapcsolatosan megjegyezte: nem véletlen, hogy többen is „magyar Bermuda-háromszögnek" keresztelték el a kerekasztalt. Kukorelli István egyébként úgy vélekedett: jelenleg még több szervezet is hiányzik a kerekasztal mellől. Közülük az elmúlt hetekben számosan – például a Politikai Foglyok Szövetsége, a Vállalkozók Országos Szövetsége, a Termelőszövetkezetek Országos Tanácsa, a Magyar Gazdasági Kamara, valamint egyházi szervezetek – jelezték csatlakozási szándékukat.

A HNF ügyvezető elnöke a tárgyalások jelenlegi megtorpanásának okát elsősorban abban látta, hogy a szakbizottságokban kizárólagosságra, egyfajta végső megállapodásra törekednek, holott – véleménye szerint – szerencsésebb lenne alternatívákban gondolkodni, megoldási változatokat kidolgozni.

Kukorelli István szólt az egyes bizottságok tevékenységéről is. Egyebek közt elmondta: a párttörvénnyel kapcsolatban szinte teljesen elakadtak a tárgyalások, mivel az Ellenzéki Kerekasztal a pártok infrastruktúráját, anyagi támogatását is e kérdéskör részeként kívánja megvitatni, ellentétben a másik két tárgyalófféllel. Ezzel kapcsolatban megjegyezte: szakítani kellene az olyan megoldásokkal, követelésekkel, amelyek a földfoglalásokhoz hasonlatosak, hiszen ezek csak hátráltatják a tárgyalásokat, a megállapodások megszületését.

A sajtótájékoztatón elhangzott kérdésekre válaszolva a részt vevő szervezetek jelen lévő képviselői a továbbiakban kifejtették: a harmadik oldalnak egységes az álláspontja a nyilvánosság, illetve a választások rendjének kérdésében. A nyilvánosság esetében legfontosabbnak tartják a nemzeti intézmények pártatlanságát, objektivitását, valamint azt, hogy a választásokat megelőzően politikai esélyegyenlőséget biztosítsanak a pártok számára. A választások rendjét illetően pedig úgy vélekednek: a megválasztandó képviselőjelöltek egyharmada szerepeljen a pártlistákon, mivel a többpártrendszer politikai viszonyai még nem olyan kialakultak, hogy lehetővé tennék a teljes körű listás választást.

24 ÓRA A NAGYVILÁGBAN

GYUFÁVAL KERESTE A SZIVÁRGÁST

Gázrobbanás 18 halottal

Tizennyolc ember vesztette életét abban a gázrobbanásban, amely a Mogilev-Podolski ukrán város egyik ötemeletes épületében történt. A hírt a moszkvai Pravda közölte keddi számában.

Az épület egyes részei a robbanás következtében összeomlottak. A romok alól hat lakót sikerült élve kimenteni, de állapotuk súlyos.

A robbanás az épület raktárként használt alagsorában történt. A lakók gázszivárgást jelentettek és a központ két karbantartó munkást küldött ki a hiba elhárítására. Egyikük gyufa világánál akarta megkeresni a szivárgó gázvezetéket – a robbanás akkor keletkezett, amikor a gyufát meggyújtotta. A gyufát gyújtó munkás meghalt, a másik életben maradt.

A Pravda nem közölte a szerencsétlenség időpontját.

●

-ÓÓ- WASHINGTON: Hónapokkal a kémek leleplezése után amerikai kormánytisztviselők beismerték a The New York Times-nak, hogy az év első felében Iránban felszámolták a CIA hírszerző hálózatát. A lap informátorai azt is elmondták, hogy bebizonyosodott: az iráni elhárítás már jóval a leleplezés előtt tudomást szerzett az akcióról, s hosszabb időn át hamis adatokkal látta el az amerikai felderítést.

-ÓÓ- BONN: A bonni kormány hétfőn este visszautasította az NDK külügyminisztériumi szóvivőjének aznapi erélyes hangú nyilatkozatát, amely szerint az NSZK azzal, hogy külképviseletein jogellenesen menedéket nyújt NDK-állampolgároknak, nagynémet törekvéseket követ, megterheli a két német állam kapcsolatait és kockáztatja azok eddigi eredményeit.

-ÓÓ- DAMASZKUSZ: A szíriai hadsereg Libanonban marad és megakadályozza Michel Aun céljainak megvalósítását – jelentette ki Musztafa Tlasz szíriai védelmi miniszter. A tábornok beszédét, amely hétfőn hangzott el a Szíria északkeleti részén fekvő Rakkában, a keddi damaszkuszi lapok közölték.



Frankfurt, NSZK: A Magyarországon keresztül Ausztriába menekült NDK-állampolgárok mintegy 100-fős első csoportja Bécsből a Frankfurt melletti Giessen átmeneti menekülttáborba érkezett. MTI-telefotó

-ÓÓ- BUENOS AIRES: Az argentin kormány kedden hivatalos közleményben tudatta, hogy kész felszámolni az 1982. évi Falkland-háború következményeit, és helyreállítani kapcsolatait Nagy-Britanniával.

-ÓÓ- MOSZKVA: Egy szovjet parlamenti bizottság most első ízben ismerte el, hogy a Szovjetunió és a náci Németország közötti 1939-es megnemtámadási egyezménynek, az úgynevezett Molotov–Ribbentrop paktumnak valóban volt egy titkos jegyzőkönyve. Ezt az AFP francia hírügynökséggel közölte kedden a kérdéskör vizsgálatára létrehozott bizottság egyik tagja, Jurij Afanaszjev történész.

-ÓÓ- JERUZSÁLEM: Túszejtő arabokat tettek ártalmatlanná kedden Izraelben, a jordániai határ közelében. Izraeli katonák vetettek véget a négyórás akciónak, amelyben három fegyveres vett részt. A fegyveresek a Vörös-tenger melletti Ejlát környékén egy kibucban túszul ejtettek egy amerikai nőt, egy másikat pedig megsebesítettek. A helyszínre érkezett izraeli katonák agyonlőtték az egyik fegyveres, két társát őrizetbe vették, a 25 esztendős túszt sértetlenül kiszabadították.

-ÓÓ- COLOMBO: India a jövő év februárjáig hajlandó kivonni összes katonáját Sri Lankáról és beszüntetni a harcot a tamil gerillák ellen, de csak akkor, ha a colombói kormány elfogadja feltételeit – jelentette be kedden a Sri Lanka-i külügyminiszter a colombói parlamentben.

Új japán pártelnök

Kaifu Tosikit választották kedden Japánban a kormányzó Liberális Demokrata Párt (LDP) elnökévé. Megválasztása minden bizonnyal azt is jelenti, hogy a politikus lesz a szigetország következő kormányfője.

Az ötvennyolc éves Kaifu Tosiki korábban két ízben töltötte be az oktatási miniszter posztját. A kormánypárt tizenhét év óta először választotta meg új elnökét a parlamenti képviselők megszavaztatásával: eddig a szokásos gyakorlat szerint az új pártvezető kijelölése kulisszák mögötti egyezkedések eredménye volt.

A parlament alsóházában szerdán szavaznak az új miniszterelnökre. Mivel a kormánypártnak kényelmes többsége van ott, gyakorlatilag biztosra vehető, hogy Kaifu Tosiki lesz az új kormányfő.

●

-ÓÓ- BAGDAD: Szaddám Huszein iraki elnök kedden békeszerződés aláírására szólította fel az iráni vezetőket. A két ország egy évvel ezelőtt kötött fegyverszüneti megállapodást az ENSZ közreműködésével. Irak és Irán között azóta több fordulóban is folytak tárgyalások, de a mintegy egymillió áldozatot követelő Öböl-háború vitás kérdéseiben igazi előrelépés nem született.

Homorúd varrodája

(Folytatás az 1. oldalról)

ségeit fizeti: a 27 varrodás közül öt emberét.

– Nehéz volt a '88-as kezdés – meséli. – Olyanok is kerültek ide, akik még sohasem ültek varrógép előtt. A korábbi tanácsi felügyelet alól, ez év áprilisában vette át az üzemet a bajai NETT, ez lényeges változást hozott az életünkben. Például az addigi 26 forintos teljesítményórabérrel szemben a szalagon 35–39 forintos órabért kapnak a lányok-asszonyok 100 százalékos munkateljesítmény mellett. Továbbá április óta kötött a munkaidő kezdése és befejezése, emiatt aztán három hónapon át mindenki normakedvezményt kapott. Ami rendkívül előnyös: a teljesen kezdőknek lehetőségük van hathónapos betanulási szerződést kötni a vállalattal, amely októbertől kétéves esti szakmunkásképző tanfolyamot is szervezett. Az eredményeink a tavalyihoz képest lényegesen jobbak: a mostani átlagteljesítményünk 70–80 százalék, a tavalyi 40–50 százalékkal szemben, a bérek pedig átlag 2000–2500 forinttal magasabbak.

Szabó György, Homorúd tanácselnöke elmondta: a községben most 954 lélek lakik. 30 év alatt elvesztették a lakosság 60 százalékát, ez pedig annak köszönhető elsősorban, hogy a munkalehetőségek lecsökkentek. A falu elvesztette gazdasági bázisát: a tsz-nek most 7500 hold földje van, ez 50 évvel ezelőtt kétszer ennyi népet tartott el. A fiatalok elköltöztek Mohácsra, Bajára: lassan-lassan megkezdődött Homorúd elnéptelenedése – hiszen nem volt hol dolgozniuk az embereknek. A folyamatot meg kellett-kell állítani, és elsősorban a fényoknak-asszonyoknak munkát adni a faluban, mert a férfiaknak mégiscsak könnyebb a helyzetük ebből a szempontból. Így indította el 1968-ban Papp János, az akkori tsz-elnök a varrodát, amelyet 1981-ben felszámoltak, mert nem tartották gazdaságosnak. Az asszonyok aztán felkeresték a tanácsot: segítsen. Természetesen segítettünk, ebben persze része volt a kormánytól a célra kapott egymillió forintnak is. A község fennmaradása érdekében is kell nekünk ez a varroda: itt tartja a családokat.

O. Zs.



ELVESZETT A
Dél-dunántúli Környezetvédelmi és Vízügyi Igazgatóság építési üzem
MNB 249-90171-2056
7621 Pécs, Kulich Gy. u. 13.
Pf.: 216. 110. sz.
feliratú egy db bélyegzője.
A közölt bélyegző 1989. július 28-tól érvénytelen.

A JUNITO AJÁNLATA:

ISZTAMBUL
6 nap
2799 Ft + 95 DM

MÜNCHEN
4 nap
1900 Ft + 75 DM

Ingatlan és gépjármű adás-vétel közvetítés, albérletközvetítés, leírás, fénymásolás, fordítás, tolmácsszolgálat, rendezvényszervezés, JUNITO Partner klub.

Aki a kivágott hirdetéssel keresi fel a JUNITO irodát, Pécsen, a Hunyadi út 2/A-ban (Boldogság Háza udvara) kedvezményeket is kaphat. Nyitva: 8–18-ig, tel.: 43-450.

Holland fiatalok a majdani narkósfaluban

A harang újra megszólalt

A *Szolgáló szeretet* nevű világmozgalom harminc fiatal holland résztvevője dolgozik Zsibriken, a majdani narkósfalu házain – ez volt a hír, melynek nyomán útnak indultam. Hogy itt a fiatal hidasi lelkész, *Victor István* és felesége, *Erdős Eszter* szervez rehabilitációs lakó- és munkahelyet szenvedélybeteg fiataloknak – többször hírül adta a sajtó. Szándékunk szerint azonban ez a riport nemcsak a narkósfaluról szól.

*

Jó húsz esztendeje, diákkoromban jártam először és utoljára Zsibriken: geodétáknál mellett voltam figuráns, kellett a nyári kenyérkereset. És most nem hagy nyugton a kérdés, vajon miért kellett húsz évvel ezelőtt „méretet venni" Zsibrikről, ha egyszer sorsára hagyták a falut. Akkor csendes volt, takaros, akár Ófalu vagy Óbánya – de nem kapott kövesutat, elvittek mindent, ami az emberi élet feltétele. A különbség ma katasztrofális.

Ha két hétig rá sem nézek a kertemre, félméteresre nő a gaz, ha két hónapig, embermagasságúra. Ha az ember visszavonul egy területről, nyomait mohón benövi a vegetáció. Zsibriken mintha Amazónia őserdeiben járnánk. A bokrok, fák falják, emésztik a falut, az egykori szántókat, kerteket, az udvarokat. Gaz virít a szoba közepén. A vályog, a házak építőanyaga visszaolvad a földbe, amelyből vétetett. Gyűrűfűből vajon mi maradt mára?

Az Új Idők 1942. évi lexikona szerint Zsibrik Baranyához tartozik, lakóinak száma 275 lélek. Utolsó postája Mőcsény. Zsibriken ma húszan sem élnek. Valamennyien idős emberek. És ha mentőt kell hívni...? – töprengek, amíg a terepjáró átevickél a kideríthetetlen mélységű sáron.

Buja növényzettel benőtt udvarok, egykor virágzó, most pusztuló, enyésző parasztportáik. A főutca Petőfi Sándor nevét viseli. Posta vajon hogyan érkezik ide? A bolt hetente kétszer nyit ki. Már kövezett úton megyünk *Mersics Ildikóval*, a PMMF adjunktusával, aki a rehabilitáció számára megvásárolt házak helyreállítását tervezi. Az egyik portánál mozgás. Élet. Betonkeverő mellett ügyködik egy vékony szőke fiú, törékeny fiatal lányok sürgölődnek, homokot, betont cipelnek. Trikójukon felirat: *Szolgáló szeretet – World servant*. Meg Dominica, Ecuador, Magyarország – a helyek, ahol a szervezet dolgozott: templomot, kórházat épített.

A holland csoport három vezetője – a szervező, a mérnök és a lelkész közül az utóbbi, *Klaas-Willem de Jong* kalauzol. Egy észak-hollandiai faluban szolgál. Meséli, ők is átélték húsz éve az elnéptelenedés veszélyét, mára azonban megállt ez a folyamat. Hogy ne legyen olyan egyoldalú a holland–magyar kapcsolat, már ami a magyar protestáns lelkészek több évszázada folyamatos kinti tanulmányútjait illeti, évekkel ezelőtt Klaas-Willem jött el hozzánk tanulni. Jól beszél magyarul, ő a közvetítő, a tolmács.



– *Miért jöttek Zsibrikre?* – ez a fő kérdésem.

– Kíváncsiságból – feleli az egyik lány, *Irma*. – Olyan sok gyűjtést rendeznek nálunk a szegények javára, a harmadik világ számára. Látni akartam, hogyan és mire költik a pénzt.

Hozzáteszem, ők a munkájukat adják most az ügyhöz – a költségeket egyelőre hazai pályázatokon elnyert pénzekből fedezik. Ami számomra egy magára hagyott völgységi falu pusztulását és majdani feltámadását jelenti, az a holland lánynak érdekes vállalkozás, romantikus nyári program – és cselekvő szolgálat. A helyet gyönyörűnek találja, szívesen lakna itt – társa, *Johannes* reménytelennek érzi ezt a környezetet, de arra a célra, amelyre Victor István, a hidasi lelkész szánja, vagyis szenvedélybetegek gondozására, Johannes szerint is megfelel majd.

*

Egy ifjúsági építőtábor korosztálya dolgozik Zsibriken néhány felnőtt vezetésével. Köztük van a mindig mosolygó építész, Mersics Ildikó holland kollégája. A csoport javarésze az egykori iskolában építkezik, keményen, tempósan végzik a munkát: közfalakat emelnek, az iskola mellett a vizesblokkot húzzák fel – ez lesz a gondozottak első lakóhelye. És ha képesek lesznek már az önálló életre, külön költözhetnek – tudom meg Victor Istvántól. Ráckeresztúri lelkésztársa, *Csákány Tünde*, illetve az ő holland férje közvetített a World Servant szervezethez. A közösség igen fiatal, pár éve alakult Amerikában, két éve dolgoztak először hollandok az amerikaiakkal együtt a Dominikai Köztársaságban. Abból a csapatból itt is vannak néhányan. Egy éve Európában is önálló szervezetük van hollandiai központtal.

Irma és Johannes közben egy falubéli idős asszonnyal, *Schöffer Sebestyénnével* beszélget – németül értik meg egymást.

– Német falu volt ez – mondja kérdésemre Schöffer néni –, nem is tudtunk magyarul, én ma sem beszélek jól. Gazdag, jó falu volt, de aztán jött a kitelepítés – mi azért maradhattunk, mert a férjem magyar... – aztán nem kaptunk kövesutat, elvitték az iskolát, elmentek a fiatalok, a mi gyerekeink is – és elszegényedtünk. Valamikor 35 ház volt a faluban – ma tizenöten élünk itt.

– *Mit szólnak ahhoz, hogy itt narkósokat szeretnének visszahozni a normális életbe?*

– Mit szólnánk? Talán éppen ezáltal fog fejlődni a falu.

Átellenben a templom, kivert ablakokkal, kifosztva. Tíz éve nem tartottak benne istentiszteletet. A zsibrikiek evangélikus németek voltak – s azok az ittmaradottak is. Az oltár előtt nagy csokor mezei virág. Ott sorakoznak az elemózsiáskosarak is. A csapat a bonyhádi gimnázium kollégiumában lakik, kap ellátást. Délben hideget esznek. A templom előtt telepedik le a fiatal társaság a déli pihenőre, az ebédre. Én is kapok egy szendvicset és egy pohár gyömölcslevet. Amikor vége az ebédnek, valaki megkondítja a harangot. Mert az megmaradt. Nagyon szépen szól. Bemegyünk a templomba, a fiúk, lányok poros, piszkos munkaruhájukban ülnek a poros, piszkos padokba. Fölöttük fecske fészkel. Az oltár előtt valaki meggyújtott egy szál gyertyát. A harangszóra megjelenik Schöffer néni és egy másik idős asszony. Derű, a fiatalok sustorgása tölti meg a romos templomot, majd egy lány elkezdi az éneket. *Albert Kisjes*, a csapat általános feladatokkal megbízott vezetője civilben főkönyvelő, felolvas egy részletet az evangéliumból. Újabb ének szól, aztán indulnak vissza a munkába.



*

Victor István is ott ült az egyik padban. Két hete ő tartott istentiszteletet, tíz év után először a magára hagyott templomban, a magára hagyott faluban:

– Tíz év után újra megszólalt a harang, valamennyien eljöttek a falubéliek, és itt volt *Derdák Tibor* a tanítványaival, akkor ők dolgoztak Zsibriken. Meggyújtottunk egy gyertyát, és erről beszéltem a jelenlévőknek: az újra megszólaló harangról, a kigyulladó gyertyáról. Másodszorra az oltárkép helyén tátongó ürességről, s arról, hogy az oltárképet mindenkinek magának kell megfestenie, egy narkósnak is – a lelkében.

– Hogy mi adja az erőt az építőknek, az elesetteken segíteni akaró lelkésznek? – mosolyog Klaas-Willem atya. – Az evangélium ereje, a feltámadás tanítása, amely mindenkit arra buzdít, hogy fel kell állni, el kell indulni, hozzá kell fogni valamihez, cselekedni kell.

– Ezek a fiatalok elég hitelesen bizonyítják, mit jelent ma kereszténynek lenni – mondja Victor István. – Három-négy hónapon át gyűjtik a pénzt, autót mosnak, takarítást vállalnak, karácsonyra süteményt sütnek és eladják – hogy a pénzből elmehessenek valamely távoli országba, ahol segíteni kell a másik emberen.

Két magyar fiatallal is találkoztam a zsibriki munkán: egy állami gondozott kislánnyal, akinek betöltvén a tizennyolcadik életévét, nem volt hová mennie, és a hidasi lelkészék fogadták be. Meg egy hidasi fiúval, a matematika–technika szakos *Lovász Józseffel*.

– Nagyon hiszek benne, hogy egy ilyen kis faluban, kisközösségben, a közös munka által lehet segíteni a narkós fiatalokon. A közösség és a hit erejével. – Szavait meggyőződés és szenvedély fűti.

*

Ennyi hit, akarás, munka és mosoly láttán, pár óra elteltével másképp látom a falut. Talán nem veszett el teljesen. Talán feltámad ez a majd-nem-Gyűrűfű. Terepjáróval körbejárjuk búcsúzóul. Gyönyörű a fekvése, mint a többi völgységi, baranyai falué, a falvainké, amelyek évszázadokon át éltették lakóikat. És ha a magyar falurombolás évtizedei mély sebeket ejtettek is rajta, testrészeit amputálták, talán mégis feltámad ismét – hogy életre segítsen elveszettnek hitt embereket.

Gállos Orsolya

Szent Jobb-körmenet augusztus 20-án

Negyven év után ismét lesz Szent Jobb-körmenet Budapesten augusztus 20-án. Mint ismeretes, a nemzeti ereklyét a Szent István Bazilikában, a sekrestye melletti kápolnában őrzik. Az üveghenger ereklyetartóban elhelyezett, pecsétekkel lezárt kézfejereklyét ott tekinthetik meg egész éven át az érdeklődők. Tavaly, Szent István halálának 950. évében a hívők és tisztelők százezrei köszönthették a Szent Jobbot országjárása során, s augusztus 20-án a Szent István téren, a Bazilika előtt ünnepi misén is bemutatták.

Az idei Szent István ünnepen a nemzeti ereklye ismét elhagyja a Bazilikát. A rendezvénysorozat már a reggeli órákban megkezdődik: 8 órakor plébániai szentmise keretében helyezik ki a Szent Jobbot tartalmazó ereklyét a székesegyház elé. Délelőtt 10 órakor Pataky Kornél győri megyés püspök emlékezik meg szentbeszédében az államalapító királyról, s 13 órától a zarándokok tiszteletadására nyílik lehetőség a Szent Jobb előtt. Paskai László bíboros, Magyarország primása, esztergomi érsek pontifikálásával 17 órakor kezdődik az ünnepi mise; utána – várhatóan 18.15-kor – indul el a körmenet, amelyen részt vesznek a különböző egyházak, továbbá a Szuverén Máltai és a Johannita Lovagrend, a magyarországi Mária Szeretetszolgálat, a Magyar Cserkész Szövetség, a főszékesegyházi káptalan és a hívők közösségének képviselői, s meghívták az állam vezető személyiségeit is. A körmenet végén – 19.30-kor – rövid áhitatot tartanak.

*

Augusztus 20-át a kiegyezéstől – a második világháború végéig – nemzeti ünnepként tartották számon, s munkaszünettel, zászlódísszel, ünnepi misével és körmenettel emlékeztek az első magyar királyra. A mumifikált kézfej – a Szent Jobb – a felszabadulás utáni években is elindult körmenetére, 1949-től azonban zárt tabernákulumban őrizték, s évenként augusztus 20-án, a Bazilika szentélyében róhatták le előtte kegyeletüket a látogatók. Nyilvános tiszteletét Lékai László bíboros lendítette fel, az utóbbi évtizedekben a Szent Jobb a Bazilika kápolnájában rendszeresen megtekinthető.

Térségünk ma a legérdekesebb helye a világnak

Marx-kutató amerikai professzor adott elő Pécsett

Bevezetés az amerikai kultúrába címmel *dr. John Sitton* professzor a pennsylvaniai Indiana Egyetemről tartott előadássorozatot magyar hallgatók számára Pécsett. Arra a nemrég zárult hathetes nyári egyetemi programra kísért el egy amerikai csoportot, amelyet a Janus Pannonius Tudományegyetem szervezett, s amelyről korábban már beszámoltunk.

A Marx Károly életművét kutató és arról könyvet is publikáló professzortól, aki politikaelmélettel foglalkozik, megtudjuk, hogy először jár Európában. Közép-Európa különösképpen érdekli, éppen az itt zajló változások okán.

– *Hogyan ítéli meg ön e térség szerepét a mai világban?*

– Ma itt játszódnak le a világ legfontosabb politikai eseményei. Gondolok például a piacgazdaság és a szociális biztonság összeegyeztetésére tett kísérletekre. Lehetségesnek tartom, hogy éppen a közép-európai országok találnak rá egy harmadik útra, amely kitér mind a liberális kapitalizmus, mind az államilag irányított gazdaság hátrányai elől.

– *Nem látja-e veszélyeztetve a hazánkban és másutt zajló reformfolyamatokat?*

– Amerikában optimistább képem volt Közép-Európáról – most, közelebbről nézvést, több problémát észlelek: úgy érzem, a reformfolyamatok szorosan összefüggenek Gorbacsov személyével. Nem feledkezhetünk meg a Pekingben eldördült sortűzről, amely egyfajta válasz volt a reformra. Mégis optimista vagyok a közép-európai reformfolyamatokat illetően. Nem ez az első alkalom, hogy a világ szeme Magyarországra tapad, és ma nagyon sokan elemzik azt, ami önöknél történik. Az amerikai tudósok javarésze a piacról beszél, a piacinak a gazdasági problémák megoldásában elképzelhető szerepéről. Nekem fenntartásaim vannak a piac egyeduralmával kapcsolatban, hiszen az kedvezőtlenül befolyásolja a szociális biztonságot, hatásai tömeges méretekben kedvezőtlenek. Másik aggályom, hogy Magyarország a külföldi beruházások által ismét külföldi befolyás alá kerülhet. – Mindent összevetve mégis úgy érzem, hogy a szabadpiac bevezetése haladó lépés lesz Magyarországon, és akkor önöknek egyensúlyt kell találniuk a piaci, valamint a szociális érdekek között. Az átmenet azonban biztosan nem lesz fájdalommentes.

– *Ön most magyar hallgatóknak ad elő. Milyen benyomást szerzett róluk?*

– Kilenc magyar hallgatóm van Pécsett, s úgy tapasztalom, igen jól ismerik az amerikai politikai rendszert, az amerikai történelmet. Ismereteik sokkal mélyebbek, mint amire számítottam.

– *Eddigi tapasztalatai alapján hová sorolná a pécsi tudományegyetemet?*

– A legjobb amerikai egyetemek után sorolnám be, de nem a középmezőnybe; a Chicago vagy a Stanford Egyetem színvonalával tartom egyenrangúnak azt, amit itt tapasztalok. Részt vettem pécsi kollégáim előadásán, és mély benyomást tett rám az itt töltött idő.

G. O.

Két jeles muzsikus mohácsi kapcsolatai

Augusztus 27-én lesz hatvan éve, hogy lehunyta szemét *Kerner István* (1867–1929), az Operaház főzeneigazgatója, a maga korának Ferencsik Jánosa. Baranyai születése és itt élő családjához való bensőséges ragaszkodása méltányossá teszi, hogy az évforduló ürügyén felidézzük emlékét.

A jeles dirigens Máriakéméndén született, ahol édesapja – a mohácsi ferencesek algimnáziumában nevelődött Kerner János – kántortanítóként kereste kenyerét. A korán megözvegyült apa első házasságának gyümölcse, Kerner Róbert (1856–1931) Mohácson lett tanító és sikeres kóruskarnagy. István – Júlia húgával együtt – már Kerner János második hitvesének gyermekei. Júlia (Loschert Lajos asztalosmester nejeként) szintén Mohácsra költözött. Így érthető, hogy a nagy dirigens több évtizeden át a csendes kisvárosba járt „haza", a szerető tesvérek megpihentető családi fészkébe.

Így találhatta meg vele a kapcsolatot a még csak első szárnypróbálgatásait végző komponista, *Ábrahám Pál* (1892–1960). Ő Apatinban született, de anyjának, a mohácsi Blau Flórának szülei minden alkalmat megragadtak, hogy unokájuknak korán megnyilvánuló tehetsége ne maradjon véka alatt. A zeneakadémiai tanulmányait Herzfeld Viktor osztályában, Reiner Frigyes, Siklós Albert és Kodály Zoltán növendékeként végző 22 éves Ábrahám Pál nem is mulasztotta el a lehetőséget, hogy Brahms- és Debussy-művek bemutatása után improvizációjával is elkápráztassa a Korona-szálló emeleti termében egybesereglett mohácsi közönséget.

Az akadémiai könyvtár évkönyveiben tallózva meglepődve jegyezhettem ki, hogy annak az ifjú zeneszerzőnek, aki később a hagyományos bécsi nagyoperett és a dzsesszes harmónia- és ritmusvilágot meghonosító musical közti hídépítőként vált a színpadok és a filmzene világnagyságává, 1915. október 22-én vonósnégyesét mutatták be akadémista barátai. A Mohácson szövődött Kerner–Ábrahám kapcsolat leglátványosabb eredménye az a fővárosi koncert, amelyen a zeneszerző csellóversenyét – a Filharmoniai Társaság zenekara élén – 1916. május 29-én az együttes elnök-karnagya dirigálta. Ezt a gordonkaművet – a komponista zongorakíséretével – hamarosan a mohácsiak is meghallgathatták a nyári színkörben annak a *Kerpely Jenő* (1885–1954) professzornak előadásában, akit a zenetörténet a világhírű Waldbauer–Kerpely vonósnégyes csellistájaként tart számon. Ki gondolta volna ebben az időben, hogy Ábrahám Pált később majd a könnyű múzsa csókja indítja el a világhír felé? Mohácshoz, a helyi rokonsághoz való kötődésének van még egy mozzanata, mely megérdemli a feljegyzést. 1917-ben bemutatott „Etelka szíve" című báboperájának szövegkönyvét *Mohácsi Jenő* (1886–1944) írta meg. Magyarázatul: a költő-műfordító anyja *Armuth Hermina*, a zeneszerző nagybátyja *Armuth Henrik*.

A felsorolt adalékok Kerner István és Ábrahám Pál pályafutásának csupán járulékos mozzanatai. A század első két évtizedének Mohácsa számára mindenesetre meghatározó jelentőségű élményforrásoknak bizonyultak. Így talán kellőképpen motivált, ha kiemeljük őket a feledés süllyesztőjéből.

Bojtár László

HÍREK

AUGUSZTUS **9.,** SZERDA

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából

EMŐD

nevű kedves olvasóinkat.

A Nap kél 5.32 – nyugszik 20.08 órakor
A Hold kél 13.53 – nyugszik 22.42 órakor

Olvasószolgálat

Hírek, tudósítások, események közölhetők 14–16 óráig a 10-053-as telefonszámon

Hírszerkesztő: GYURA BARBARA

Ma délelőtt 9–11 óráig panaszügyekben fogad, a 15-000 telefonszámon hívható PORTH ETELKA

Szerkesztőségi hírügyeletes 16–19 óráig a 10-053-as telefonszámon NAGY ISTVÁN

AZ ORSZÁGBAN ELSŐKÉNT

Irodát nyitott a Magyar Demokrata Fórum Pécsett

A helyi szervezetekkel való jobb kapcsolattartás, a feladatok egyeztetése érdekében területi irodák kialakítását, létrehozását határozta el a Magyar Demokrata Fórum. A híradásokban mostanában egyre gyakrabban szereplő szervezet országos elnöksége úgy döntött, hogy elsőként Pécsett teremti meg ennek lehetőségeit.

A Dél-Dunántúlon – Baranya, Somogy, Tolna és Zala megyében – működő MDF-szervezetek tevékenységét koordinálja, segíti az országban elsőként megnyitott pécsi iroda. A Magyar Demokrata Fórum területi irodája a baranyai megyeszékhely egyik legismertebb utcájában, a Hunyadi út 20. szám alatt található. Vezetője: *Várbíró Péter.* Az új iroda működtetésének költségeit az MDF központi költségvetéséből fedezik.

◆

Időjárás

Várható időjárás az ország területére szerda estig: az időnként erősen megnövekvő felhőzetből kedden, főként északon és keleten, szerdán már többfelé alakul ki zápor, zivatar. Egy-két helyen felhőszakadás, jégeső is lehet. A változó irányú szél eleinte csak zivatarok környezetében erősödik meg, majd szerdán gyakran élénk, a Dunántúlon időnként erős északnyugati szél várható. A legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 14, 19, a legmagasabb nappali hőmérséklet szerdán 24 és 29 fok között alakul.

Világszépe-választás Magyarországon

Ismét lesz szépségkirálynő-választás Magyarországon – jelentették be a Miss World Ltd. és a Multimedia Kft. képviselői közös sajtótájékoztatón kedden.

Ezúttal – első ízben – alkalom nyílik arra is, hogy a győztes részt vegyen a november 16-án Londonban tartandó Miss World-választáson.

A szépségversenyre 17–23 éves hajadonok jelentkezését várják szeptember 5-ig. A 18 év alattiaknak szülői beleegyezés szükséges. A magyar döntőt október 2-án az Erkel Színházban rendezik, és nemzetközi zsűri, valamint a lakosság telefonos szavazatai döntik el, ki a legszebb magyar lány.

◆

– Nincs uborka. A Szigetvári Konzervgyárban is gondot okoz az uborkahiány. A szerződött nyolcezer tonna helyett talán ezer tonnát tudnak felvásárolni. A közel nyolcvanszázalékos termeléskiesés a tőkésexport teljesítésében és a hazai ellátásban okoz majd gondot. Jelenleg az uborkák helyett paprikákat tartósítanak a gépsorokon.

◆

Nyomozás ismeretlen tettes ellen

A Budapesti Rendőr-főkapitányság bűnüldözési osztálya nyomozást folytat ismeretlen tettes ellen, emberölés büntettének alapos gyanúja miatt. Budapesten, a VI. kerület, Nagymező u. 3. szám alatt lévő lakásában rokonai holtan találták özvegy Lelovich Istvánné 68 éves, egyedülálló nyugdíjast. Az idős asszony az eddigi vizsgálatok szerint bűncselekmény áldozata lett. Szomszédai az elmúlt hét péntek délután látták élve utoljára. Az ismeretlen elkövető célja feltehetően az anyagi haszonszerzés volt. A rendőrség a nyomozást nagy erőkkel folytatja.

◆

04–05–07

Tűz volt tegnap délután Kökény község határában, a Solymos dűlőben. Kigyulladt és elégett egy kéthektáros területen lévő csemetés. A lángokat a pécsi tűzoltók fékezték meg. A károsult a pagányi tanács. Becsült kár 15 000 forint. A tűz keletkezésének okát vizsgálják.



Egy hónapja nyílott meg a Szabadság út 14. sz. alatt a Hungária Biztosító új székháza. Ez idő alatt 3100 ügyfél kereste fel a biztosítót. Tegnap délután az új székházban sorsolást tartottak azon ügyfelek között, akik a nyitás utáni első hónapban kötöttek Hungária lakásbiztosítást. A főnyeremény egy 1 éves díjmentes lakásbiztosítás volt. A szerencse a Felsőbalokány utcában lakó Szőke Józsefnénak kedvezett (képünkön). Ezenkívül még kisorsoltak egy Szép Lehel keramikus művész által készített dísztárgyat is.

Fotó: Kóródi Gábor

Esküvő

HEKKER KLÁRA
és
FÁBRIK TAMÁS
szeretettel értesítjük kedves ismerőseinket, barátainkat, hogy 1989. augusztus 12-én 17.00 órakor házasságot kötünk a pécsi központi házasságkötő teremben. (Hunyadi út 2. sz.)

KULIK GABRIELLA
és
HARMAT LÁSZLÓ
szeretettel értesítjük kdves rokonainkat, barátainkat és ismerőseinket, hogy augusztus 12-én 17 órakor házasságot kötünk a pécsi központi házasságkötő teremben (Pécs, Váradi Antal u. 11.), valamint 18 órakor a Ferences templomban. (Pécs, Sallai u. 37.)

ÁRPÁDI TÍMEA
és
POSZTOS ANDRÁS
szeretettel értesítjük kedves ismerőseinket, barátainkat, hogy augusztus 12-én 14 órakor házasságot kötünk a pécsi központi házasságkötő teremben. (Hunyadi út 2. sz.)

IVÁN GYÖRGYI
és
BORBÁS CSABA
szeretettel értesítjük kedves ismerőseinket, hogy augusztus 12-én 16.30 órakor házasságot kötünk a Szigetvári Városi Tanács dísztermében.

– Zsolnay-kiállítás Dubrovnikban. Augusztus 10-én, csütörtökön nyitja meg Dubrovnik központjában a kiállítást a Janus Pannonius Múzeum Zsolnay-gyűjteményéből dr. Selmeczi László, a Budapesti Történeti Múzeum főigazgatója. Intézménye, valamint a Janus Pannonius Múzeum együttműködést folytat a zágrábi Múzeumi és Galéria Központtal, amely Zágrábban Krk-szigetén, majd Dubrovnik után Szarajevóban mutatja be a Zsolnay-kerámiákat.

– Kiemelkedő baranyai horgászsiker született július 5-én, 6-án Szolnokon, az országos egyéni halfogóbajnokságon, ahol Gédert Béláné, a pécsi HE versenyzője a női kategória első helyezettje lett. Gédertné a háromfordulós versenyen elért 9 kg-os összfogással idén 5. alkalommal nyerte meg az egyéni bajnokságot. Így a vándorserleg végleg a pécsi versenyzőnő birtokába kerülhetett.

Miért dugult el az illemhely?

Feldúltan telefonált az abaligeti kemping vezetőnője és kérte, írjuk meg azt is, mitől dugult el a kemping egyik férfi W. C.-je, amint arról lapunk hétfői számában, egy kis abaligeti séta nyomán szót ejtettem. Az illemhely tehát azért nem folyt le rendesen, mert valaki beledobta a W. C. ajtajáról lefeszített tolózárat, s az beakadt a W. C.-csésze nyakrészébe. A hölgy elmondta azt is, hogy nem ez az első eset, hogy a vendégek így viselkedtek. Találtak már a W. C.-csészében műanyagflakont, bugyit, cipőt, sőt ennél is cifrább dolgokkal találkoznak nap mint nap. A vezetőnő sérelmezte, hogy őt, aki húsz éve vezeti a kempinget, „lejárattuk" azzal, hogy megírtuk a vasárnap délutáni helyzetet anélkül, hogy hozzátettük volna, a rossz W. C. mellett még működött négy másik férfi W. C. és három pisoár.

Nagyon remélem, a vezetőnő nem gondolta, hogy ez „személye elleni támadás", hiszen senki sem vonta kétségbe, hogy a húsz év alatt jól végezte a feladatát. Sőt a szóban forgó írásból sem erről van szó. Az biztos, hogy megdöbbentő, miként viselkednek turisták, mennyire nem tartják tiszteletben az értékeket. Köszönöm a vezetőnő észrevételeit, s kérem, higgye el, a cikk nem ő ellene íródott, hanem az idegenforgalom, a ránk kialakítandó kép védelmében.

B. A.

– Olcsóbb lett a dinnye. A hétfői 15 forint kilogrammonkénti árhoz viszonyítva tegnap már olcsóbben árulták a dinnyét a pécsi piacokon. A vásárcsarnok előtt 10 forintot kértek a pirosbélű és 15–20 forintot a sárgadinnyéért.

◆

Kotorékebek megmérettetése

Augusztus 12–13-án kerül sor a MEOE komlói szervezetének rendezésében a XI. nemzetközi CACIT–CACT műkotorékverseny és CACT Duna Kupa bajnokság lebonyolítására. A versenyen tacskók, jagdterrierek és egyéb terrierek mérik össze tudományukat a rókafogás, a vaddisznóhajtás és a szárnyasvad mély vízből való kihozása terén. A nevezések szerint 139 eb vesz részt a versenyen, ennek kb. a fele külföldről – Ausztriából, az NSZK-ból, Olaszországból, Franciaországból, Jugoszláviából – érkezik.

A kutyabarátok és vadászatot kedvelők számára minden bizonnyal sok érdekességet, jó szórakozást jelentő verseny Komlón a Mecsekfalusi út melletti pályán kerül megrendezésre, mindkét napon reggel 8 órai kezdettel.

◆

Névadó

KERTÉSZ ZOLTÁN
és neje,
BREZSÁN ILDIKÓ
szeretettel értesítjük kedves ismerőseinket, hogy gyermekünk,
ILDIKÓ
névadó ünnepsége augusztus 12-én 16 órakor lesz a Szigetvári Városi Tanács dísztermében.

KÖZÉLET

Pozsgay Imre államminiszter kedden a Parlamentben fogadta *Fodó Sándort*, a Kárpátaljai Magyar Kulturális Szövetség elnökét és *Kovács Miklóst*, a szövetség vezetőségének tagját. A találkozón az államminisztert tájékoztatták a nemrég megalakult szövetség munkájáról, ismertették terveiket az anyaországgal való kapcsolat kiépítéséről. Szóba került a kárpátaljai magyarság és Magyarország együttműködése a nyilvánosság intézményeiben, a tömegtájékoztatás területén. A szövetség vezetői szóltak a magyarországi napilapokhoz jutás nehézségeiről, gondjairól is.

Pozsgay Imre tájékoztatta vendégeit a Minisztertanács mellett létesített nemzetiségi kollégium feladatairól, tevékenységéről, és a kormány felelősségéről a határainkon kívül élő magyarságért.

MA

A HNF szigetvári bizottsága ma 14 órakor ülést tart a Széchenyi út 31/1-ben. Napirenden a kerekasztal-tárgyalások előkészítése és az augusztus 20-i ünnepségek megrendezése szerepel.

✲

A Kisgazdapárt pécsi szervezete 18 órai kezdettel gyűlést tart a városi tanács 2. emeleti tárgyalójában, amelyre minden tagtársat és érdeklődőt várnak.

Halálozás

Mély fájdalommal tudatjuk rokonainkkal, ismerőseinkkel, hogy
MÁTYÁS GYULA
66 éves korában váratlanul elhunyt. Temetése augusztus 10-én, csütörtökön 2 órakor lesz a csányoszrói temetőben. A gyászoló család.

Szomorú szívvel tudatjuk, hogy édesanyánk,
DR. MAJOROSSY KÁLMÁNNÉ
Nádor Mária
augusztus 4-én, életének 80. évében az örök hazába költözött. Augusztus 11-én a pécsi köztemető Szent Mihály kápolnájában, fél 12 órakor tartandó gyászmise után a családi kriptában helyezzük örök nyugalomra. Emlékét szeretettel őrzik gyermekei. Majorossy Ágnes dr. Kiss Gyuláné, Majorossy Imre, dr. Majorossy Kálmán, Majorossy Klára Balogh Ferencné, Majorossy Margit Deák Lászlóné családjaikkal és mindazokkal, akik szívéhez közel álltak.

Közérdekű

Aszfaltozási munkák miatt forgalomkorlátozásra kerül sor Pécsett a Szigeti úton a Tüzér utca és Szántó Kovács János u. között augusztus 10-én és 11-én. Fenti időpontok között a Szigeti útra csak az autóbuszok hajthatnak be. Terelő útvonal: Tüzér u.–6-os út–Szántó K. János utca.

Hétfőn este Komlón, a mecsekfalui úton Kertész Lajos kisiparos kocsija csomagtartójáról lopott egy fekete diplomatatáska, amelyben személyes iratával, fontos üzleti papírokkal és bélyegzőjével. Jutalom ellenében, kéri a megtalálót, az iratokban szereplő lakáscímére juttassa vissza a táskát.

Egészségügyi szolgálat

KÓRHÁZI FELVÉTELES ÜGYELETEK

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermek betegek részére, Pécs város: PÓTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház, gyermeksebészeti, kórházi felvételt igénylő gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: PÓTE Gyermekklinika. Páros napokon: Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat Pécs város lakossága részére: Megyei Kórház III. sz. belgyógyászati osztály. Sebészet, baleseti sebészet: Megyei Kórház. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Pécs város és a csatolt községek ideg- és elmebetegei részére: PÓTE Ideg- és Elmeklinika. Szemészeti betegek ügyeleti ellátása 17 órától: PÓTE Szemészeti Klinika. Felnőtt fül-orr-gégészet: PÓTE Fül-Orr-Gégeklinika.

ÉJSZAKAI KÖRZETI ORVOSI ÜGYELET

Pécs város felnőtt lakossága részére egy helyen, a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségeiben minden este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 14-347.

Fogászati ügyelet minden este 7 órától másnap reggel 7 óráig a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségeiben – gyermekek részére is. Telefon: 14-347.

Gyermeklakosság részére egy helyen, a Gyermekklinikán, Pécs, József A. u. 7. (bejárat a Bajnok u. felől) este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 10-938.

ÉJSZAKAI UGYELETES GYÓGYSZERTÁRAK

Pécs, Kossuth L. u. 81, 10/8. sz. gyógyszertár; Pécs, Bajcsy-Zs. u. 23. 10/14. sz. gyógyszertár.

✲

SOS-ÉLET telefonszolgálat díjmentesen hívható a 12-390-es számon este 7 órától másnap reggel 7 óráig.

✲

Drog-telefonszolgálat. A Pécsi Drogközpont telefonügyelete a 32-600-as számon hívható szerdán 15–18 óráig. A telefonszolgálat tanácsot ad minden kábítószer-fogyasztással kapcsolatos problémára.

Információk

Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségeiben – gyermekek részére is. Telefon: 14-347.

Gyermeklakosság részére egy helyen, a Gyermekklinikán, Pécs, József A. u. 7. (bejárat a Bajnok u. felől) este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 10-938.

ÉJSZAKAI UGYELETES GYÓGYSZERTÁRAK

Pécs, Kossuth L. u. 81, 10/8. sz. gyógyszertár; Pécs, Bajcsy-Zs. u. 23. 10/14. sz. gyógyszertár.

✲

SOS-ÉLET telefonszolgálat díjmentesen hívható a 12-390-es számon este 7 órától másnap reggel 7 óráig.

✲

Drog-telefonszolgálat. A Pécsi Drogközpont telefonügyelete a 32-600-as számon hívható szerdán 15–18 óráig. A telefonszolgálat tanácsot ad minden kábítószer-fogyasztással kapcsolatos problémára.

Közlemények

A DÉDÁSZ bejelenti, hogy a Matty-csatorna szivattyú energiaellátása elkészült és 1989. augusztus 11-én feszültség alá kerül. Ezen időponttól a villamos berendezések és vezetékek érintése életveszélyes.

Áramszünet lesz 1989. 08. 15-én 8–16 óráig Komlón, Gárdonyi, Dankó, Kodály, Liszt, Erkel, Munkácsy utca 104. és 99. házszámoktól felfelé végig, valamint Mecsek-kőz és Mecsekfalui út által határolt területeken.

Áramszünet lesz 1989. 08. 14-én 8–16 óráig Komló-Sikonda területén.

Áramszünet lesz 1989. 08. 16–22 ig munkanapokon 8–16 óráig Meződ község területén.

Áramszünet lesz 1989. 08. 14–15-én 8–16 óráig Felsőegerszeg és Varga község területén.

A MADISZ regionális csoportja vitát szervez az MSZMP ifjúsági tagozata számára 1989. augusztus 10-én 15.30 órai kezdettel. Téma: az MSZMP szervezeti szabályzattervezet. Helye: Ságvári Endre Művelődési Ház, Pécs. Várjuk az érdeklődőket.

Rendezvények

A Magyar Demokrata Fórum klubestet tart minden hétfőn 18.00 órakor a Pécs, Hunyadi út 20. sz. alatti irodájában. Ekkor az érdeklődők és a fagok kötetlen beszélgetést folytathatnak aktuális politikai kérdésekről, tájékozódhatnak a fórum híreiről, eseményeiről. Az ügyelet ideje változatlan: hétköznaponként 15.00–19.00-ig ugyanott.

Az MSZDP Pécs-baranyai szervezete csütörtöki napokon 15.00–16.00-ig fogadóórát tart a József Attila Művelődési Házban. (Cím: Pécs, Korvin Ottó u. 20.) Tisztelettel várjuk a szimpatizánsokat és minden érdeklődőt.

A Mecseki Szénbányák külfejtési üzeme értesíti a területileg illetékes lakosokat, hogy Pécsbánya-Karolina, valamint Vasas-észak (Petőfi-akna és Béta-akna közötti üzemi út (külfejtésben munkanaponkénti gyakorisággal robbantási munkákat végez, amelynek kezdetét és befejezését szirénahang jelzi. A robbantási munkák végzéséhez beosztott őrség utasítását, kérik, hogy – a saját érdekében – mindenki tartsa be.

A Pécsi Kisgrafika Barátok Klubja és a Ságvári Endre Művelődési Ház a Stúdiógalériában 1989. augusztus 10-től 30-ig kiállítást rendez Kertes Kollmann Jenő grafikus és festő, a Bonyhádi Zománcgyár volt tervező grafikusának életművéből, halálának 15. évfordulóján.

A HŐTECHNIKA ÉPÍTŐ ÉS SZIGETELŐ VÁLLALAT székesfehérvári Köfém munkahelyére

felvesz

magas kereseti lehetőséggel

◆ kőműves és

◆ minősített hegesztő szakmunkásokat.

Jelentkezni lehet: a székesfehérvári Köfém hőtechnika kirendeltségen személyesen, munkanapokon 6–14 óra között.

Képernyő előtt

Mi, miért?...

Újabb hajdani mozifilmek (*Lesben;* a G. M. Volonte-sorozatban az *Égetnivaló ember,* a Latinovics-sorozatban az *Oldás és kötés)* örvendetes jelenléte vagy ismétlése *(Ujjlenyomat nincs)* mellett a televíziós műfaj is arányos méretekben kínálta magát az elmúlt héten. Sorozatműsorok és önálló tévéjátékok és filmek ismétlése is jócskán feltűnt a műsorokban, mindkét programban, délelőtt is meg a délután kezdődő műsorokban is. (Az aug. 6-ig terjedő héten 13 sorozatadást és 4 tévéfilmet; a megelőző héten 8-at, illetve 6-ot ismételtek.)

Nyilván ezekre is szükség van egy bizonyos idő után. Ahogyan a televíziózás egyik fő területén, a televíziós szín-, illetve filmművészet műfajaiban a tévéjátéknak nevezett sajátos művekre. Nem mindegy azonban, hogy ezek mikor készültek, milyen művészetpolitikai célok szolgálatában. A magyar tévéjátékok termése az utóbbi években ritkán mutatott fel kimagasló értékű vagy izgalmas, esetleg kitűnő szellemi örömöket is nyújtó alkotásokat. Közepes vagy tisztes iparosmunkát jelentő, esetleg kellemes estét adó műveket annál inkább. Ezeknél a tévédaraboknál megszoktuk: vagy a mában játszódnak, vagy a múltban, de koncepcióban, rendezői elképzeléseiben a ma emberéhez szóló képsorokkal, gondolatokkal.

Épp ezért többszörös családást kelthetett a figyelmes nézőben egy poros polcról, ki tudja miért előkerült magyar film, egyátalán nem abban a sorban, amelynek műsorra tűzését szívesen üdvözöltük az elmúlt hetekben. Az *Eszterlánc* c. egykor mozifilm 1984-ben készült, a brezsnyevi pangás legutolsó utó-évében, még amikor sok mindent, egyebek közt a művészetet is eléggé meghatározta az előző évtizedek Keletről sugárzó három „té"-s kalodaszemlélete. A film közhelyes témát, egy untig ismert társadalmi problémát dolgoz fel két irányban, közhelyesen, szárazan, laposan, de egyéni látásmód és művészi igényesség nélkül. (Elvált szülők 12 éves lánygyereke anyukánál; iskolában kápószerű tanárnők, ünnepségek, úttörőavatás, lelkes mozgalmi dalok – halálkomolyan. Megminden.)

Ha valaki meg tudja indokolni, milyen *céllal* tűzte műsorára a tévé épp ezt a maga korában is bűnrossz másfél órás bosszantó időrablást, azaz mit akart ez mondani *a ma emberének* – annak a számára díjat kellene alapítani.

Ha valaki ezenfelül *Az Egedhill házaspár* c. angol tévéfilmmel töltötte a vasárnap estéjét, nem sokkal lett gazdagabb. Egy angol koronagyarmaton működő ültetvényes házaspár váratlanul egy lakatlan szigetre kerül. Képviseljék ott őfelsége színeit, miközben a sziget USA-támaszponttá alakul a japánok ellen. A házaspár 18 éve él boldog házasságban. Idilli kapcsolatukat a vak hiszékenység és királyhűség is motiválja. A trópusi szigetről Pearl Harbour után se hajlandók menekülni, utasítás hiányában... Emberi kapcsolatuk, mint főtéma, hála a gondos rendezésnek, megmarad az élet – számunkra teljesen érdektelen – privát szférájában. A kormányzóság ott felejti őket, a rádióban már japán szó hallik – s egy igazi dráma valahol itt kezdődne. Kár... A film meg itt végződik.

W. E.

Küldöttjelöltek az MSZMP kongresszusára Siklós és környékéről

Siklóson is befejeződött a kongresszusi küldöttek jelölése. Zárójelben a jelöltek életkorát közöljük.

1. *Balogh József* (51), Beremend BCM, munkásellátási osztályvezető. 2. *Bohár Ernő* (55) Újpetre, tsz-elnök. 3. *Cziegler János* (37) Villány, tsz-elnökhelyettes, 4. *Fábos Pál* (43) Siklós HNF-titkára. 5. *Farkas István* (40) Baksa, tsz, közgazdasági elnökhelyettes, 6. *Fórizs Sándor* (43) Harkányi Fürdő Vállalat, üzemvezető. 7. *Hencz János* (38) Siklósi Volán, forgalmi és kereskedelmi osztályvezető. 8. *Dr. Soós Attila* (48) Sellye, Agrokémiai Szövetkezet, elnök. 9. *Szujkó Margit* (47) Siklós, Gimnázium, igazgató. 10. *Torbó László* (37) Vajszló, Nagyközségi Pártbizottság titkára.

Közülük négy küldött kerül megválasztásra minden alapszervezetben titkos szavazással, augusztus 25-e előtt. A jelöltek írásban mutatkoznak be, és fejtik ki álláspontjukat, amelyet minden alapszervezet megkap, és emellett a lehetőségekhez mérten a jelöltek részt vesznek a taggyűléseken is.

Augusztus 20-án

Politikai fórum Harkányban

A Harkányi Művelődési Ház rendezésében augusztus 20-án 17.40-kor a szabadtéri színpadon (rossz idő esetén a művelődési házban) politikai fórumot rendeznek, melyen a felvetett kérdésekre, többek között a pártok jelenlegi szerepével, Baranya megye, Harkány idegenforgalma fejlődésével kapcsolatban válaszolnak az MSZMP Baranya megyei és Siklós Városi Bizottságának, a Baranya megyei és harkányi tanács, a Hazafias Népfront Megyei Bizottsága, az MDF, az SZDSZ, az MSZDP, a Kisgazda Párt, az MSZMP Megyei Reformköre, az IBUSZ, a Mecsek Tourist és a Harkányi Fürdő Vállalat képviselői. A fórumot *Kovács Zoltán,* a Magyar Rádió Pécsi Stúdiójának munkatársa vezeti.

„Veszi a lapot, aki veszi a lapot"

Kipróbáltam: rikkancs voltam fél napig

A 30-asra várva reggelente, a vásárcsarnok előtt el-elnézegetem a szemközti újságosbódét. Emberek állnak sorban a lapokért. Van miért, hisz egyre gazdagabb a kínálat. A sajtótermékek özöne szinte ellepi az olvasót, aki már követni sem tudja a változásokat. Ezzel persze – szeretném megvigasztalni – nincs egyedül. Hiszen lassacskán szakmai átok, hogy maguk az újságcsinálók sem képesek számontartani az újabb és újabb laptársakat.

Szakmai tájékoztatónk, a Magyar Sajtó legutóbbi számában is két teljes oldalt foglal el a felsorolás: az új politikai, napi- és hetilapok, folyóiratok, ifjúsági, irodalmi, kulturális, művészeti, egyházi, városi, vagy helyi lapok, egyetemi újságok, szórakoztató, vagy hobbi kiadványok, szaklapok, szakirodalmi kiadványok rövid ismertetése. És az egész végén a poén: „Minthogy az új lapalapítóknak június 21-től a bejelentést közlő adatlapon egyebek mellett a megjelenés gyakoriságát, a lap példányszámát sem kell közölniük, így a jövőben a fenti adatokat már nem tudjuk közölni." Magyarán a változásokat követni már nemcsak az olvasó lesz képtelen, de a szűkebb szakmai közvélemény is.

El-elnézegetem hát reggelente a szemközti újságosbódét, és úgy gondolom legjobb dolga mostanában az odabent ülőknek van. Hisz a rengeteg lap, no meg a kuncsaft mindmind házhoz megy. Így aztán nem lehet véletlen, hogy egyetlen újságárust sem láttam még – bocsánat, ez csak idehaza van így, mert külföldön ennek ellenkezője is megszokott dolog – kiállni a bódé elé és hangosan kínálni a lapot, az újságokat.



Jó lesz sietni...

Persze, ha valaki most erre azt mondaná: könnyű neki onnan az írógép mellől, de próbálná meg ő maga egyszer. Hát kérem ünnepélyesen jelenthetem: megpróbáltam! Megpróbáltam, rikkancs voltam egy fél napot és ebbéli tapasztalataimat szívesen megosztanám – feltéve, ha érdekli őket – ott bent a bódékban ülőkkel. Szent meggyőződésem ugyanis, hogy a lapot nem elég csak terjeszteni, kínálni, eladni is kell.

A terjesztés pedíglen a Magyar Posta monopóliuma. Eltekintve attól a néhány szerény próbálkozástól, amit a különféle lapok lapgazdái tesznek, nagyrészt rajtuk múlik, hogy hova, mikor és hogyan jutnak el az újságok. Az olvasó talán nem is igen érzékeli, de a terjesztés kialakult gyakorlatával nem mindenki elégedett. Nemrégiben egyik napilaptársunk első oldalas vezércikkben háborgott éppen emiatt. Az ügyben tárgyalásra is sor került az említett lap és a posta illetékesei között. Azt, hogy mire jutottak, nem sikerült megtudni, de, hogy nem elszigetelt jelenségről van szó, az biztos.

Korábban már írtam róla: a Springer lapok is megjelentek Magyarországon. A szállítmány hajnalban indul Bécsből és délelőtt kilenckor már Siófokon az újságosnál a friss lap. Van ebben valami örögi, hiszen odakint úgy hirdetik: nyugodtan menjen nyaralni a Balatonhoz, kedvenc lapját ott is mindennap megtalálja.

Néhány napot külföldön dolgoztam, onnan küldtem tudósításaimat. Miután hazaértem, itthon hallom: sztrájkolni készülnek a magyarországi rikkancsok! Aztán saját lapomban olvasom: a pécsi lapterjesztőknek sem igazán tetszik a helyzet, úgy, hogy ők még fontolgatják, milyen lépéseket tegyenek. Nekem persze lenne egy tippem, érdemes lenne megpróbálni: ki kellene bújni a bódéból és kínálni a lapot! Talán így több fogyna és jobban meg lehetne élni belőle...

Ferenci Demeter

TSZKER Agrárszövetkezetek Kereskedőház
PÉCSI KÖZÖS VÁLLALAT
pályázatot hirdet
1990. január 1-jével görcsönyi telepén létesülő kft.
ÜGYVEZETŐ IGAZGATÓ
állás betöltésére.
A kft. induló vagyona: 50 millió Ft.
A vállalkozás fő profilja:
mezőgazdasági termékek tisztítása,
osztályozása, csomagolása,
különböző áruk raktározása és forgalmazása.
A pályázatot 1989. október 15-ig kérjük benyújtani.
Levélcím: TSZKER KV. 7623. Pécs, Nagyvárad u. 1.

Például

Munkásgyűlés a Zsolnayban

(Folytatás az 1. oldalról)

most következzen az, mi történt tegnap délután.

Tényszerűen: a gyár majd 1500 fős létszámának közel egyötöde vett részt az igazgatóság kezdeményezte munkásgyűlésen, s elsőként *Bosnyák János* igazgató kért szót. Félórás beszédének nagy részében számadatokat sorolt, melyek – mint később kiderült – ugyan igazolták a vezetést a féléves mozgóbér elosztásával kapcsolatban, de a hallgatóság véleménye az aránytalanságokat illetően nem változott. Az igazgatói vitaindító következtetése egy mondatban enyi volt: *„A jelenlegi szabályozói rendszerben irreálisnak minősíthető a dolgozók által kívánt bérszabályozás, de az elégedetlenség nem tartható, így mindenképpen tárgyalásokat kell kezdeni."*

A kérdés csak az volt, hogy ki kezdje meg a tárgyalásokat? A szakszervezeti titkár, *Kőszegi Ottóné,* látva a dolgozók bizalmatlanságát, felajánlotta, hogy az szb – mivel nemsokára úgy is újraválasztások lesznek a gyárban – utolsó feladataként szakértők bevonásával megkezdi az egyeztetést, de a munkásgyűlés végül úgy döntött, hogy a dolgozókat képviselő bizottságban ne csak a bizalmik, hanem más, a munkások által delegált dolgozók is részt vegyenek.

Persze amíg a tegnapi eredményig eljutottak a gyűlés résztvevői, sok minden történt a DOZSO nagytermében. A hozzászólók közül viharos tetszést aratott *Kincses Judit, Hildemayer Károlyné* és *Jóni József,* akik beszédük nagy részében Bosnyák János igazgató felszólalásának részleteit boncolgatták, s arra a következtetésre jutottak, hogy kaptak ugyan magyarázatot a prémiumfelosztással kapcsolatban, de attól a pénzük egy fillérrel sem lesz több, így nem fogadhatják el a vállalatvezetés által képviselt álláspontot.

A végeredmény? Igazából még csak részeredményekről beszélhetünk, hiszen a sztrájkveszély elhárult ugyan, de a vélemények fikarcnyit sem közeledtek egymáshoz. Ügyhogy: folyt. köv....

Véget ért már a munkásgyűlés, amikor a folyosón néhány Zsolnay gyári asszonnyal beszélgettünk. Sorolták panaszaikat, s egyszercsak valaki Amerikáról tett említést. Megkérdeztük, mit is akart mondani, de a társak lehurrogták, mondván, megtiltották nekik, hogy erről szót ejtsenek. Később kérésünkre egyikőjük mégis vállalkozott arra, hogy elmondja, miért is került szóba az USA:

– Legjobb lesz, ha pletykának veszi, bár a legutóbbi csoportgyűlésen egy vezető szájából hallottuk, hogy jelentkezett egy amerikai, aki megvenné a gyárat... Akkor az is szóba került, hogy a nyugatiak nem szívbajosak, s ha az üzlet létrejön, könnyen előfordulhat, hogy létszámcsökkentésre kerül sor. Nem tudom, fenyegetésnek szánta-e... Azt hiszem viszont, hogy akkor a jelenlegi vezetők közül sem sok maradna a helyén...

Egy levél

„Dunántúli Napló szerkesztősége, Pécs. A Bányászati Aknamélyítő Vállalat Mecsek körzet szakszervezeti bizottsága rendkívüli szb-ülésén úgy határozott, hogy csatlakozik az Ércbánya Vállalat által kezdeményezett, augusztus 30-án tartandó demonstrációhoz. Az aknamélyítők nagy családja sem lehet közömbös a bányászat jövőjéért folytatott harcban, hiszen az ércbánya bezárása és a szénbányák leépítése érzékenyen érinti vállalatunk dolgozóit. Jó szerencsét!"

Eltűntek

A Magyar Televízió hétfő esti Panoráma műsorában Billy Graham prédikátor egyik sajtóreferense, dr. Haraszti Sándor próbált válaszolni arra a kérdésre, hogy Graham, legutóbbi budapesti beszédében miért nem utalt konkrétan egy Romániában élő református lelkész, Tőkés László zaklatásaira.

Harasztit nem irigyeltem. Megpróbált mindent, hogy csupán körülírhassa a történtek hátterét. (Rengeteg érdekességet elmondott – másról, felajánlotta baráti tegezését a riporternek.) Úgy láttam, azt próbálja elmondani, igen hosszadalmasan, hogy Graham lelkész fontosabbnak tartja a hittérítő funkciót annál, hogy valamennyi országban megjelenve az adott térség belpolitikai ügyeivel, napi külkapcsolataival foglalkozzon. Ebben igazat is adhatunk neki.

Annál furcsább, hogy a rádió reggeli jelentése szerint Tőkés László egész egyszerűen eltűnt temesvári (Timisoara–Románia) otthonából, eltűnt ezenkívül egy chilei emigráns is Romániában. A Népszabadság értesülése a Securitatet, a román titkosrendőrséget látja ez utóbbi ügy mögött. Valószínűleg párhuzam vonható a Magyar Rádióban elhangzott másik tegnap reggeli hírrel is: kihallgatás közben életét vesztette Romániában két magyar állampolgár.

A Tv-híradóból értesültünk arról, hogy Tőkés Lászlót szabadon engedték és budapesti barátai telefonon beszéltek is vele.)

Orfüles

Utazzunk Orfűre busszal Pécsről! Először menjünk ki a Volán-pályaudvarra, itt próbáljuk meg megtudni az indulási időket. Tapasztalhatjuk, hogy éppen a kies üdülőfaluba induló járatok indulási és érkezési időpontjai közül látszik csupán alig valami. Az már ne is zavarjon senkit, hogy szinte valamennyi járatidő előtt, az abc legkülönbözőbb betűi sorakoznak, jelezve, hogy mikor, melyik járat közlekedik éppen. Betűzzük ki másutt a pontos indulást.

Aztán menjünk az információhoz, és kérdezzük meg, hogy ez és ez a járat eljut-e az orfűi kempinghez vagy sem. Vegyük tudomásul, hogy ők sem tudják pontosan.

Jussunk ki Orfűre és próbáljuk meg kinyomozni, hogy juthatunk vissza busszal. A falu valamennyi helyén (hozzátesszük, az Orfű–Pécs útvonal megállóhelyeinek többségén is) le volt tépve vagy vakarva a buszok érkezési és indulási ideje.

Arra kérjük a Volán illetékeseit, hogy erre az írásra csak akkor válaszoljanak, ha valamennyi megállóhelyen olvasható lesz az indulási és érkezési idő Orfű és Pécs között (legalább).

Szerkeszti:
Bozsik László és
Pauska Zsolt

KONZUM

Iparcikkszint kedvező ajánlatai:

- Audioton rekorder ~~33 900~~ 30 900 Ft
- Raks videókazetta ~~540 Ft~~ 490 Ft
- SKC videókazetta ~~540 Ft~~ 399 Ft
- AGFA C–60 audioton kazetta ~~150 Ft~~ 99 Ft
- Junost tv reklámáron 3990 Ft
- Fekete-fehér tv 5 270–7 390 Ft-ig.

Újdonság!

- SAUND GRAFT autórádió-magnó 11 650 Ft
- OMRON digitális vérnyomásmérő 4 990 Ft
- CSAK EGY NAPIG! CSILLÁRVÁSÁR
  20—30%-os engedménnyel, aug. 10-én!
- KIÁRUSÍTÁS! NSZK, angol minőségi tapéta
  30—40% engedménnyel a KO-KO-ban
  (Pécs, Hal tér 5.)
- HORGÁSZCIKK-VÁSÁR!

EXPRESS

2 éves Lada 1200 S eladó. P. 126-os csere is érdekel. Cím: Magyarürögi út 131. 18 óra után.

Eladó kétszintes komfort nélküli ház. Érdeklődni: Pécs, Jókai u. 48., fszt. 2. Péntek, 16–18-ig, szombaton 13–17 óráig.

Uránvárosi 54 négyzetméteres OTP-lakás áron alul eladó. Érdeklődni: Pollack M. u. 6/B. IV/15.

Eladó kétszobás összkomfortos OTP-lakás tehermentesen vagy kp. + OTP-átvállalással. Érdeklődni: Pécs, Lahti u. 4., II. em. 6., 17–20 óráig.

1 éves Moszkvics, karosszériája baleset következtében részben megsérült, de teljesen felújított állapotban eladó 135 000 forintért. Telefon: 28-362.

Komló-Gesztenyésben kertes családi ház, garázzsal betegség miatt eladó. Komló, Csermákdülő 2., Szabadság u. 2-vel szemben.

Eladó 2 szoba-konyha, éléskamra, bútorozva használati tárgyakkal vagy anélkül. 300 négyszögöl kert, 400 rét 280 ezer forint. Botykapeterd, Kossuth u. 55.

Nagypeterdi szőlőhegyen olcsón eladó 540 négyszögöl szőlő, felújításra váró présházzal, építőanyaggal. Érdeklődni lehet: Mandulás büfé, délután 3–6-ig. Bedegi.

Eladó egy családi ház régi kertvárosban. Érdeklődni: a 24-897-es telefonon.

Pátrányi garázssoron aknás garázs, és egy kis Polski-kiutalás eladó. Érdeklődni: hétfőtől péntekig a 32-683-as telefonon, 18 óra után.

Pellérden 83 négyzetméteres családi ház 340 négyszögöl kerttel, gazdasági épülettel eladó. Pellérd, Dózsa u. 63.

Eladó igényesen felújított 2 szobás falusi parasztház központi fűtéssel, fürdőszobával, nagy udvarral, kerttel, garázzsal, vagy kétszobás OTP-lakásra cserélhető. Ilku P. u., Rózsadomb környéke előnyben. Szőkéd, Ady E. u. 4., Horváth.

Összeköltözők! Két darab családi ház eladó. Szentlőrinc, Széchenyi u. 55–57. Másfél szobás társasházat beszámítok. Érdeklődni: Szentlőrinc, Széchenyi u. 55–57.

Hosszúhetényben hallastó eladó. Érdeklődni délután a 35-608-as telefonon.

Szekrénysort és színes tévét vennék, olcsón. „Részlet" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Szliven mellett 47 m²-es lakást cserélnék kertvárosi másfél szobásra. „Megegyezünk" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

1600 cm³-es Golf dízelmotor eladó. Érdeklődni délután a 35-608-as telefonon.

Dobó István utcában 3 és fél szobás öröklakás eladó. Érdeklődni délután a 35-608-as telefonon.

Pécsi üdülőterületen szőlő-gyümölcsös lakható hétvégi házzal eladó vagy harkányi üdülőlakrészre elcserélhető. Megtekinthető szombat–vasárnap, Középdaindol-köz 7.

Bodai családi házamat panellakásra cserélném. Érdeklődni: Boda, Petőfi u. 58.

Megvételre keres: Harkányban társasüdülőben egyszobás lakrészeket. **Eladásra kínál:** Alsóbélatelepen 110 négyszögöl családi ház építésére alkalmas telkei 400 ezerért, Harkányban társasüdülőben kétszobás lakrészt garázzsal, vagy anélkül 1 millié 250 ezerért, Szalántán 3 szintes, új összkomfortos családi házat műhellyel, ipari árammal, kerttel. Kisebb pécsi családi házra is cserélhető. Cserélne Diósviszlói 3 szoba összkomfortos családi házat kisebb falusi házra, vagy másfél szobás Siklósi tanácsi lakásra. Bomik Magán Ingatlanközvetítő, Harkány, Arany János u-i pavilon. Dr. Bonyár Zsuzsa Pécs, Hajdú 32.

Összeköltözők, figyelem! Elcserélnénk vagy eladnánk, pécsi 300 négyzetméteres kétszintes, gázfűtéses, összkomfortos családi házunkat, tetőtér beépíthető, 20 ezer Ft/m². Ingatlanokat, nyugati autót beszámítunk. „Megegyezünk 22641" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Alfa Romeo Super 1400 cm³-es, benzines 2 éves eladó. Érdeklődni: Egri Gy. u. 114., IV/14.

Dolgozókat felvesznek

KERTÉSZETEMBE fiatal női dolgozót alkalmaznék. Érdeklődni: Horváth László Pécs, Tolbuhin út 71. (20267)

KONYHALÁNYT azonnali belépésre felveszek. Érdeklődni: a helyszínen. Dóm vendéglő, Pécs, Kossuth Lajos u. 3. (22594)

GYAKORLOTT redőny–reluxa üzletkötőt felveszek. Főállásba is. Komló, Ifjúság u. 42., I. 3. (22366)

A DDGÁZ informatikai osztálya felvételre keres 1 fő gyakorlott, szakirányú vagy főiskolát végzett programozót IBM PC programozó munkakörbe, 1 fő közgazdasági egyetemet végzett szervezőt, rendszerszervező munkakörbe, TPA 1148 és IBM PC környezetbe. Jelentkezni lehet személyesen: Pécs, Felszabadulás út 107., az informatikai osztályvezetőnél. (2681)

ÁTALÁNYELSZÁMOLÁSI részleg keres csőszerelő és szerkezeti lakatos szakmában megbízható munkatársakat, jó kereseti lehetőséggel. Cím: Pécs, Engels u. 16. Telefon: 10-489. (2837)

SOKOLDALÚ, jómegjelenésű dolgozót felveszek. „Terefere". Kisvendéglő, Keszüi út 8/C. (20785)

A FLÓRA és Tauna Mgtsz Vállalkozó kistermelőket keres biohumusztermelésre 5 éves szerződéskötéssel. Szakszerű felvilágosítás, Nagyharsány, Tokaji u. 34. (22024)

A PÉCSI Áfész a szalántai ABC-be pénztárost, a központba bérszámfejtőt keres. Jelentkezni lehet személyzeti vezetőnél. Pécs, József Attila u. 22. Telefon: 22-688/12. (2834)

A MAGYAR Televízió Pécsi Stúdiója keres fiatal, katonaidejét letöltött gyengeáramú végzettségű híradástechnikust, professzionális berendezések karbantartására. Jelentkezés a stúdió műszaki osztályán, Pécs, Majorossy u. 8. (Volt Sörház u.). (2903)

A SZENTLŐRINCI Állami Gazdaság munkatársakat keres felvételre: D-kategóriás jogosítvánnyal rendelkező gépkocsivezetőt és traktorost Szentlőrincről vagy környékéről. Jelentkezni Szigeti Ferenc kerületvezetőnél Tarcsapusztán. (2903)

A DÉL-DUNÁNTÚLI Környezetvédelmi és Vízügyi Igazgatóság középiskolai végzettségű perfekt gyors- és gépírót keres titkárnői munkakörbe. Szerbhorvát nyelvtudású előnyben részesül. Jelentkezni csak személyesen a személyzeti osztályon. Pécs, Köztársaság tér 7. sz. alatt. (2904)

FELVESZÜNK állandó munkára rakodót és éjjeliőrt. Jelentkezni lehet: a vidámparki irodában, 8–15 óráig. (2893)

EGY JÓ műlakatost magas fizetéssel azonnal felveszek. Nyugdíjas is lehet. Gerbera u. 4. (Bolgárkőz). (22649)

BARANYA Megyei Tejipari Vállalat számviteli osztálya keres közgazdasági szakközépiskolai végzettségű könyvelőt. Jelentkezni lehet: Pécs, Tüzér u. 15., számviteli osztályvezető. Telefon: 26-566/42. mellék. (2901)

A HETVEHELYI „Egyetértés" Mgtsz felvételre keres: növénytermesztési ágazatvezetőt, gépírni tudó központi adminisztrátort, valamint asztalos szakmunkásokat. Fizetés megegyezés szerint. Lakást biztosítani nem tudunk. Jelentkezni lehet személyesen vagy telefonon a termelőszövetkezet elnökénél. Cím: 7681 Hetvehely, Rákóczi u. 40. Telefon: 72/78-605. (2900)

NAGYKERESKEDELMI üzletkötőt keres szolgáltató kft, háztartási műanyagcikkek értékesítésére. Jelentkezni levélben „Megéri" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe. (22391)

BETÉTI társaság pécsi vagy Pécs környéki füstölővel rendelkező vagy azzá átalakítható, házfüstölésben járatos munkaerőt felvesz. Érdeklődni a 25-839-es telefonon reggel fél 8 és fél 9 között. (22370)

PÉCS Megyei Város Tanácsa Városgondnokság felvételt hirdet parkellenőri munkakörbe napi 4 órás elfoglaltsággal. Munkaviszony meghatározott időre szól. Fizetés megegyezés szerint. Elsősorban nyugdíjas képzett kertész jelentkezését várjuk. Jelentkezni lehet: Pécs, Bajcsy Zs. u. 35. sz. alatt, a városgondnokságon 7–12 ig, munkanapokon. (2828)

MECSEKTRADE RT

1989. augusztus 10-én nyíló üzletházunkban

– ÉPÍTŐANYAG-,
– VEGYI-,
– SZERSZÁM-,
– SZERELVÉNY-,
– MŰSZAKI,
– KULTÚRCIKK-

osztályaink óriási áruválasztékkal várják tisztelt vásárlóikat.

Árengedményes áruk már a nyitáskor!

KF–04 kapálógép	~~26 800,–~~	25 000,–,
REX fűnyírógép	~~20 800,–~~	19 000,–,
REX mini fűnyíró	~~11 700,–~~	10 500,–,
Berlinett robotgép	~~2 980,–~~	1 980,–.

Szovjet fazék, 4,5 l–41 l 50% ENGEDMÉNNYEL!

Címünk: Pécs, Nyugati Ipari út 1.

Telefon: 72-25-777

Vállalkozói iroda: Pécs, Rákóczi út 24–26. (Iparosház)

Telefon: 72-27-800/27

VÁRJUK TISZTELT VÁSÁRLÓINKAT!

MAI MŰSOR

FILM

Petőfi: Harctéri regény (f2). Vasmadarak (f4, f6, f8).

Kossuth: Amerikába jöttem (10, 12, 6, 8). Hekus (2, 4).

Kossuth Klub: Tea Arkhimédesz háremében (f6, f8).

Park: Könnyű testi sértés (f3). Amerikába jöttem (f5, f7).

Park, kert: Vasmadarak (f9).

Komló: Vadon (f3). Rendőrakadémia II. (4, 6, 8). Bumerang (videó) (5). **Mohács:** Dirty Dancing (6, 8). **Mohács, kert:** Én a vízilovakkal vagyok (f9). **Siklós:** Magányos farkas (8).

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.00: Eco-mix. 8.50: Külpolitikai figyelő. 9.00: Napközben. 11.00: Társalgó. 12.45: Törvénykönyv. 13.00: Klasszikusok délidőben. 14.10: A magyar nyelv századai. 14.25: Operaslágerek. 15.00: Népzenei Hangos Ujság. 15.40: Concertino Praga '89. 16.00: Tizenhat óra. 16.10: Szívesen hallgattuk. 16.44: Borogyin: Polovci táncok. 17.00: A képviselő noteszéből. 17.25: Iparagazdák. 17.30: Beszélgessünk zenéről. 17.50: Éneklő Ifjúság. 18.00: Újraolvasva. Németh László: Gyász. 19.15: A Rádiószínház bemutatója. 20.11: Táncházi muzsika. 20.45: Külpolitikai rovat műsora. 21.15: Az ifjú Szabolcsi Bence portréja. 21.50: Gong. 22.00: Hirvilág. 22.30: Egy igazgató névjegye. – Princz Gábor. 22.50: Ittlhon. Pákolitz István versei. 23.00: Nagy mesterek – világhírű előadóművészek.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Kölyökrádió. 8.50: Orroló. Mosonyi Aliz meseregénye folytatásokban. 9.05: Időszebbek hullámhosszán. 9.50: Rivaldafényben: a zeneszerző Presszer Gábor. 11.05: Világújság. 11.10: Térkép és útravaló. 11.30: Balaton-rádió. 12.10: Nótacsokor. 13.05: A medve és a rózsa. Frane Puntár mesejátéka. 14.00: Lepies Györgynek hívják. Foglalkozása: újságíró. 14.30: Az illem nyomában. 15.05: Zenerulett. 17.05: Nyáridő. 17.30: Ötödik sebesség. 18.30: Popregiszter. 19.05: Garázs. 19.30: Albumajánlat. 20.00: Popzene. 20.30: Esti kitekintő. 20.50: Sportösszefoglaló. 21.05: Falusi detektív. V. Lipatov kisregénye. 21.44: Gramofonsztárok. 22.13: Ifjúsági Rádió bemutatja. Az áldozat. Lipp Tamás hanajátéka. 23.15: Slágerfilmek – filmslágerek. 0.01: Wayne Shorter dzsesszegyüttese játszik.

BARTÓK RÁDIÓ

9.08: Magyar művészek operafelvételeiből. 9.48: Világhírű hegedűművészek felvételei. 10.30: Pillanatkép. 10.35: Romantikus zene. 12.00: Elena Suliotis énekel. 12.35: Hamburai Monteverdi Kórus énekel. 13.05: A heavy metal kedvelőinek. 13.47: Labirintus. 14.05: Philip Jones rézfúvós együttesének felvételeiből. 14.30: Zengjen a muzsika. 15.00: Szalmakalap holdfény ellen. Jules Renard emlékezete. 15.26: Magyar Zeneművészeti Társaság hangversenye. 16.50: Pavel Kühn vegyeskara énekel. 17.00: Kapcsoljuk a 6-os stúdiót. 18.00: Szimfonikus táncok. 18.30: MR szlovák nyelvű nemzetiségi műsora. 19.05: Új operalemezeinkből. Wagner: A bolygó hollandi. Háromfelvonásos opera. 21.23: Híres zongorás triók. 22.30: Olasz barokk concerto. 22.52: Kádexek zenéje.

PÉCSI RÁDIÓ

5.55: Hajnaltól reggelig Dél-Dunántúlon. (6.15: Dél-dunántúli krónika – Utinform – Tegnap történt. 6.50: Top-lista. 7.15: Dél-dunántúli krónika – Körzeti időjárás – Sport. 7.55: A nap eseményei.) 8.00: Műsorzárás. 18.30: Szerbhorvát nemzetiségi műsor. 19.00: Magyar nyelvű hírek. 19.05: Német nemzetiségi műsor. 19.35: Műsorzárás.

TELEVÍZIÓ

MAGYAR TELEVÍZIÓ

1. MŰSOR

8.58: Műsorismertetés. 9.00: Képújság. 9.05: Tévétorna nyugdíjasoknak. 9.10: Smith. Angol filmsorozat. 9.35: Változatosság és alkalmazkodás az állatvilágban. Angol ismeretterjesztő sorozat. 10.00: Képújság. 17.13: Műsorismertetés. 17.15: Hírek. 17.20: Déli videóújság. A szegedi körzeti stúdió műsora. 17.30: Hírek szlovák nyelven. 17.35: Szobrászat ma. Angol dokumentumfilm. 18.25: Betűreklám. 18.30: Új szelek a Fok felett. Riport Dél-Afrikáról. 19.00: Műsorajánlat. 19.05: Reklám. 19.10: Esti mese. 19.20: Reklám. 19.25: Közlemények. Műsorajánlat. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: Birtokos eset. Tévéfilm. 21.35: Reklám. 21.40: Reménytelenül. Dokumentumfilm. 22.10: Jean Tinguely. Adrien Maben filmje. 22.55: Híradó 3.

TV2.

17.25: Képújság. 17.32: Tv2. Benne: Reklám – Riportok – Időjárás – Zene. 18.00: Telesport. 18.25: Kalandok a malomvölgyben. Lengyel kisfilmsorozat. A két kópé. Csehszlovák rajzfilm. 18.46: Kérdezz! Felelek. Egri János műsora. 19.00: Folyó. Csehszlovák film. 20.24: Tv2. 20.40: A rockhajón: a Luna Orchestra együttes. 21.00: Híradó 2. 21.20: Tv2. Benne: Popkorong. 22.00: A küklopsz. Jugoszláv tévéfilmsorozat. V/4. rész. Kb. 23.00: Tv2. Napzárta.

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

ZÁGRÁBI TV I.

8.20: Műsorismertetés. 8.25: Tv-naptár. 8.35: Gyermekprogram. 9.00: Nem lesz mindig ugyanaz. Sorozat. 10.15: Rajzfilm. 10.30: A jövő gyökerei. Ismeretterjesztő sorozat. 11.00: Pop-rock '89. 11.30: Szeretettel önöké. 12.15: Népzene. 12.45: A vucecoli hádítók. 13.15: Rajzfilm. 13.30: Komolyzene. 14.25: Rajzfilm. 14.30: Gyermekdráma. 14.55: Az ember és a természet. 15.25: Műsorismertetés. 15.30: Hírek. 15.40: Éjszakai műsor. Ism. 17.30: Műsorismertetés. 17.45: Hírek. 17.55: Tv-naptár. 18.05: Számok és betűk. 18.25: Fekete doboz. Dokumentumműsor. 19.00: Időjárás. 19.13: Hírek külföldi turistáknak. 19.18: Rajzfilm. 19.28: Esti műsor. 19.30: Híradó I. 19.53: Sport ma. 20.00: Modern idők. 21.00: Amerikai játékfilm. 22.40: Modern idők – folytatás. 23.15: Híradó. 23.35: Hírek külföldi turistáknak. 23.30: Éjszakai műsor. 1.45: Hírek. 1.50: A csütörtöki műsor ismertetése.

ZÁGRÁBI TV II.

19.28: Esti műsor. 19.30: Híradó. 20.00: Zenei esték. 21.25: Hírek. 21.30: Tudományos fórum. 23.00: A csütörtöki műsor ismertetése.

OSZTRÁK TELEVÍZIÓ

1. MŰSOR

9.00: Hírek. 9.01: Az Addams család. 9.30: A tengerhajózás története. 10.15: Ausztria, a kincsek tárháza. 10.30: A főszereplő. NSZK film. 11.55: Bröckelstein villa. Rajzfilm. 12.05: Külpolitikai magazin. 13.00: Hírek. 13.10: Mi. 13.40: Akkoriban. 13.45: Az állatok paradicsomai. 14.10: Csak a szél. NSZK film. 15.35: Kinderloni cirkusz. Bábszínház. 16.00: Anna. Tv-sorozat. 16.55: Mini tv-híradó. 17.05: Jackie és Jill. 17.30: Játék és móka. 17.55: Barba papa. 18.00: Mi. 18.30: Telt ház. Filmsorozat. 19.30: Tv-híradó. 20.00: Sport. 20.15: Emberrablók fogságában. Tv-film. 22.00: Oldalpillantások. 22.05: Az utolsó amerikai hős. Amerikai film. 23.35: High Caparral. Western. 0.25: Hírek.

SKY CHANNEL

6.30: Üzleti hírek. 7.00: Gyermekműsor. 9.30: Panel Pot Pourri. Játékos show. 11.00: Sullivanék. Film. 11.30: Sky-krónika. 12.30: Gond-fórum. 13.00: Egy másik világ. Amerikai film. 13.55: A Skytext oldalai. 14.50: Változó világ. Film. 15.45: Szeretni. Film. 16.15: The Lucy Show. 16.45: Sylvanians. Rajzfilm. 17.00: Visszaszámlálás. 18.00: Eurosport.

SUPER CHANNEL

7.00: Hírek. 7.05: Időjárás. 7.09: Üzleti hírek. 7.30: Hírek, időjárás. 7.39: Üzleti hírek. 8.00: Időjárás. 8.02: Egyveleg. 15.30: The Global Chart Show. 16.30: Forró drót. 18.30: Transmission. 19.30: Lenny Henry. Vígjáték. 20.00: Lázadás. Amerikai kalandfilm. 21.30: Euromagazin. 21.50: Világhíradó. 22.00: Burke törvény. Bűnügyi film. 22.55: Barnaby Jones. Bűnügyi film. 24.00: Hírek, időjárás, majd Egyveleg.

TV 5-ÖS

16.05: Az évszázad menete. 18.05: Hírek, időjárás. 18.10: Pihenőidő. Gyermekműsor. 18.30: Szárnyaló képzelet. Gyermekműsor. 19.00: Számok és betűk. 19.30: A világ állatai. 20.00: Híres hegymászások. 20.50: Jazz In. 21.00: Visszhang. Gazdasági magazin. 22.00: Tv-híradó. 22.30: Időjárás. 22.35: Svájc és a háború. 23.25: Egyetlen dalért. Dokumentumfilm. 0.20: Csillogó papíros. 0.50: Műsorzárás.

SZOBAFESTŐ szakmunkást sürgősen felveszek. Jelentkezés: személyesen Pécs, Csaba u. 19. (Gyárváros) 18 óra után. (22253)

SZIGETVÁRI üzletembe fiatal szakképzett felszolgálónőt felveszek. Szeptember elsejétől. Telefon: 25-429. (22250)

KŐMŰVES és burkoló szakmunkásokat, valamint segédmunkásokat felveszünk. Kisépterv Gmk. Pécs, Szabadság út 22. 14 óra után. (22341)

SZAKKÉPZETT karosszérialakatost sürgősen felveszek. Pécs, Engel J. u. 1/2.. Telefon: 25-454. (22402)

A KONZUM Rt. ABC Áruházának dinamikus, fiatal kollektívája ismét tovább lép a kultúráltabb vásárlási körülmények megteremtése terén . . .

Törekvéseink sikerében leendő férfi és női munkatársainkkal szívesen osztoznánk. Ezért, ha

- ○ **a megye legnagyobb élelmiszer-áruházának dolgozójaként,**
- ○ **szakképzettséggel, vagy anélkül,**
- ○ **éjszakai műszakban,**
- ○ **kellemes munkahelyi légkörben,**
- ○ **korszerű technikával,**

magas kereset elérése a célja,

jelentkezését, érdeklődését személyzeti osztályunkon várjuk!

Konzum Rt. Irodaház, Pécs, Bem u. 5.

LAKÁS-INGATLAN

Elcserélnénk pécsi tanácsi, kétszobás, összkomfortos lakásunkat családi házra. „Vasas" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Albérlet-közvetítés, ingatlanközvetítés! Pécs, Teréz u. 5.

HUNGÁRIA OTTHON BIZTOSÍTÁS
– Ingatlanközvetítés –
„Alap" Iroda, Katalin u. 1/3.

Pécsett, belvárosi 80 négyzetméteres, telefonos öröklakás eladó. „Azonnal 89" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Albérletet keres fiatal házaspár két kisgyerekkel, lehetőleg kertes házban, elfogadható áron, vagy eltartási szerződést kötne kertes házban lakó idős személlyel. „Békés családi otthon" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó Hird, Vöröshegy dűlőben 234 négyszögöl szőlő, sok gyümölcsfával, műúthoz közel. Érdeklődni: Pécs-Hird, Latinca S. u. 36. sz. alatt.

Elcserélném aboligeti, 3 szobás, központi fűtéses, 100 négyzetméteres, garázsos, családi házam egy másfél vagy kétszobás központi fűtéses tanácsi és egy egyszobás központi fűtéses, saját tulajdonú, pécsi lakásokra. Aboligeti, Petőfi u. 13.

Két különbejáratú szoba, komfortos, régi kertvárosi házban, diákoknak sürgősen kiadó. Telefon, Pécs, 30-866.

Jurisics utcai, 2,5 szobás, déli fekvésű, összkomfortos, telefonos és Endresz utcai 2 szobás 47 négyzetméteres, összkomfortos lakások eladók. Pécsújhegyi 400 és 640 négyszögöles zártkert eladó vagy fóliázásra alkalmas telekre cserélhető. Érdeklődni: Katalin u. 1/3, Trombitás.

Főiskolás, vagy középiskolás diákoknak, esetleg pályakezdőknek régi Kertvárosban különálló komfortos kerti ház albérletbe kiadó. Zenei gyakorlás feltétele adott. Korang is van. Tel.: 30-866.

Családi ház eladó. Érdeklődni: Pécs, Csöpp u. 6.

Balaton déli oldalán közvetlen vízparti kis telket, esetleg kis épülettel vennék. Telefon: 17-975, hétköznap 17 óra után.

Elcserélném 2 szoba összkomfortos tanácsi lakásam Pécs környékére sima cserével. Pécs, Németh L. u. 14., II/9. Megtekinthető bármikor.

540 négyszögöl szőlő terméssel és építési lehetőséggel eladó. Telefon: 30-493.

Magyarürög, Héja-dűlőben, 313 négyszögöl lugasszőlő épülettel, teljes felszereléssel, terméssel eladó. Érdeklődni: Kovácstelep, Monostor u. 3.

Elcserélnék kertvárosi, 3 szoba összkomfortos, 68 négyzetméteres, telefonos szövetkezeti lakást 2 db 2 szobás tanácsira, vagy 1 db 1 szobásra különbözettel. Minden megoldás érdekel. Érdeklődni: 32-332-es telefonon.

Belvárosban 140 négyzetméter lakható alsó területű, mellékhelyiséges családi házat cserélnék 2 db 1,5 szobás vagy garzon lakásra értékegyeztetéssel. Érdeklődni: Németh László u. 8., X. em. Jakabfyné, 17 óra után.

Uránvárosi, zöldövezeti, 54 négyzetméteres, erkélyes, telefonos, szövetkezeti lakás tehermentesen vagy OTP átvállalással sürgősen eladó, vagy hasonló budapestire illetve Budapest környékire cserélhető. Érdeklődni: egész nap a 33-314-es telefonon.

1,5–2 szobás, telefonos lakást vagy házrészt hosszabb időre bérbe adnék. „Micro" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó 2 szoba konyhás régi ház 120 ezerért. 259 négyszögöl telekkel. Erdősmecske, Petőfi u. 12. alatt. Érdeklődni: Elekeséknél.

3 szobás, központi fűtéses családi ház eladó. Érdeklődni: Árpád u. 14.

Elcserélném 3 szobás szövetkezeti lakásomat másfél–2 szobás tanácsira, plusz kp. „Megegyezünk" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Családi ház eladó Pécsszabolcs, Klapka u. 9. Érdeklődni: 16 óra után.

Baksa központjában családi ház eladó. Érdeklődni: Szőlő u. 2.

Vállalkozók, orvosok, ügyvédek! Belvárosi kétlakásos összkomfortos, telefonos, rendelőnek, irodának is alkalmas családi ház eladó. Telefon: 20-005.

Kacsótai 2 szobás családi házamat 1–1,5 szobás pécsi tanácsi lakásra cserélném. Rákóczi út 3.

Három szobás OTP-öröklakásomat eladnám, vagy kisebb kertvárosi családi házra cserélném. Szabó Ervin Tér 3., X. 32.

Szentmiklósi lugasszőlő, présház, pince, eladó. Lakásnak kialakítható. Telefon: 16-362.

Építési telek Pécsújhegyen, a Deák F. u. 62. alatt eladó lakható kis épülettel, kordonlugasszőlővel, gyümölcsfákkal, pincével, felszereléssel. Teljes közművesítés folyamatban. Érdeklődés 13 és 19 óra között.

Pécsvárad belterületén eladó egyedi tervezésű, hetven százalékban kész családi ház nagy telekkel. Érdeklődni: a 83-257-es telefonon lehet.

Bérbe adó vagy eladó becefai szőlőhegyen 400 négyszögöl szőlő, teljes felszereléssel és 200 négyszögöl konyhakert, gyümölcsös. Épület, villany van. Érdeklődni: a 33-063-as telefonon napközben, vagy 18 óra után a 35-800-ason, vagy Szigetvár Radován tér 3. Kovácsné.

Versenden 3 szobakonyhás, gazdálkodásra alkalmas családi ház 700 m² kerttel eladó. Érdeklődni: Bály, 160, vagy Bály, 260-as telefonszámon.

Eladnám Pécstől 4 km-re lévő családi házamat, gázvezeték építése folyamatban van. Érdeklődni: Bogád, Petőfi u. 10. Zalavári.

Elcserélném Komló központjában lévő 1 szoba összkomfortos tanácsi lakásom pécsi vagy komlói 2 szoba összkomfortos tanácsi lakásra. Telefon: 82-569.

Pécsbánya legszebb részén 2 szintes, szuterénos, központi fűtéses új családi ház garázzsal, külön gazdasági épület pincével, 213 négyszögöl területen tehermentesen eladó. 2 és fél szobás tanácsi cserelakás szükséges. „1 millió" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

400 ezer forintig, nem meredek építési telket vennék Pécsett. „Víz, villany" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Előnyös áron sürgősen eladó egy szoba gázfűtéses lakás Pécs belvárosában. Érdeklődni: Zrínyi u. 6. Temesiné.

Balatonmáriafürdőn az Örház úti szabadstrandon büfé-falatozó eladó. Érdeklődni: 19 óra után a 33-580-as telefonon.

Kertvárosi pavilonsorban 35 négyzetméteres üzlet eladó vagy bérbe adó. Telefon: 28-774.

Majs, Táncsics M. u. 343. számú 3 szobás, összkomfortos családi ház gazdálkodásra alkalmas melléképületekkel eladó.

Háromszobás, összkomfortos családi ház beköltözhetően eladó. Hímesháza, József A. u. 9.

Pécs belvárosában 52 m²-es összkomfortos házrész eladó. Érdeklődni: a 25-724-es telefonon 10–12 óra közt.

ADÁS — VÉTEL

ÜLÉSHUZAT SZAKÜZLET
Szupi ÜLÉSHUZAT
7627 Pécs Engel János út 1/2.
Tel.: 72/27-720
NYITVA: 7-16-ig

REDŐNY-RELUXA 20-003. A gyártónál olcsóbb.

6 kW-os hőtárolós kályha és 3x3 méteres 10 cm-es elemekből álló harmónikaszerűen záródó, esztétikus, fehér műanyag, méretre alakítható térelválasztó eladó. Érdeklődni: 18 óra után a 16-553-as telefonon.

Eladó egyedi, zárt felépítésű nagy térfogatú, könnyű utánfutó kétoldalt nyitható tetővel. Vásározáshoz, kempingezéshez kiválóan alkalmas. Érdeklődni: Pécs, Siklósi u. 16., III/10. Telefon: 41-587, este.

REDŐNY-RELUXA Tel: 16-165

Eladó kombináltszekrény, rekamié, asztal, 4 szék, állólámpa, ágyneműtartó, konyhabútor, kisméretű férfiruhák, használt bojler, csempe, mosdó, centrifuga. Cím: Atléta u. 2. Patak.

Eladó B–30-as blokktégla. Telefon: 34-096. 16–20-ig.

Nikoletta, sarkos konyhabútort vennék reális áron. „Sárga-barna" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

TX-es Dacia eladó. Pécs, Magyarürögi út 58/A. 17 óra után.

CB-rádió eladó. Vadász u. 38. Érdeklődni: az esti órákban.

Eladó olajkályha, műanyag és fémből készült olajtároló edények, valamint szekrénysor, ülőgarnitúra, íróasztal. Érdeklődni: 16 óra után a 16-333-as telefonon.

Zenegépet, rexasztalt vennék ármegjelöléssel. Telefon: 81-915, 80-126.

1990-re visszaigazolt Lada Samarc-kiutalás olcsón eladó. Érdeklődni: a 32-314-es telefonon 14–21-ig.

GL-es Skoda 120 L eladó vagy Trabantra cserélhető. Értékkülönbözettel. Telefon: 11-984.

1200 cm³-es Zsiguli alkatrészek bontva eladók. Érdeklődni: Vörös Mihály Pécs, 7632, Egri Gyula u. 8., I/15.

Fehér kan eladó. Érdeklődni: Pellérd, Damjanich u. 10. sz.

Dízelmotor váltóval olcsón eladó. (Peugeot 504) Volgába építhető. Érdeklődni: 17 óra után a 10-754-es telefonon.

8 hónapos spoilerrel felszerelt Samara eladó (garanciális). Bonyhád, Dózsa u. 101.

1990-re visszaigazolt Lada 1300-as kiutalás eladó. Érdeklődni: a 34-490-es telefonon.

Opel Rekord újszerű állapotban eladó. Telefon: 16-500.

Eladó új Dopleta 191 típusú kézi kötőgép. Érdeklődni: 41-074.

Építkezők, figyelem! Bontásból származó kisméretű tégla, ajtók, ablakok, piros cserép eladó. Érdeklődni lehet egész nap. Pécs, István-akna 16.

Építők, figyelem! Bontott tégla, faanyag, egyéb bontási anyagok eladók. Cím: Mohács, Fürdő u. 2–4.

Tetőfedéshez: Oromdeszka, ereszdeszka, 10–15 cm széles, 3–6 méter hosszú (gyalult). Olcsó vágott tüzifa! Nyugdíjasoknak 25 százalék kedvezmény kis és nagy tételben! Nyitva: 7–17 óráig. Szombaton 7–13-ig. Telefon: 27-930. „Acélfakereskedés". Cserkút, Csárdokörnyék 2.

Biohumusz-termelő trágyagyiliszta olcsón eladó. Pécs, Fürst S. u. 10. Telefon: 26-841.

Építők, figyelem! Bontott tégla, faanyag, egyéb bontási anyagok eladók. Cím: Mohács, Fürdő u. 2–4.

Fagerendák: 19x19 7,30 méteres 3 db, 14x14 4,50 méteres 13 darab, 26x30 5,90 méteres 2 db, 25x25 4,10 méteres 1 db, 13x13 2,20 méteres 12 darab, továbbá nagyméretű tégla és hódfarkú tetőcserép eladó. Mohács, Dózsa Gy. u. 27.

VEGYES

Szabad kapacitást felajánlunk: víz, csatorna, központifűtés-szerelés, lakatosmunkákra, gépszerelésekre. Universal gépészeti gmk, 7623 Pécs, Csend u. 10. Telefon: 38-112.

HOMOK, FÖLD KŐ, SÓDER 14-184

GÁZSZERELÉS tervezéssel, költségvetéskészítéssel, – központifűtésszerelés, vízvezetékszerelés – BEMULA KÁROLY Pécs, Kiss E. u. 41. Tel.: 34-854.

Szobafestést, mázolást és tapétázást vállalok Telefonügyelet: 34-453.

Halálozás

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett feleségem, édesanyám, anyósom,
GYURKOVICS GÉZÁNÉ
65 éves korában tragikus hirtelenséggel elhunyt. Temetése augusztus 11-én, pénteken 14 órakor lesz Szigetváron a turbéki temetőben. A gyászoló család.

Fájó szívvel tudatom, hogy szeretett férjem,
KESZLER FERENC
kisgeresdi tejkezelő július 31-én 69 éves korában elhunyt. Temetése augusztus 9-én 15 órakor lesz a geresdi temetőben.

Szomorú szívvel tudatjuk, hogy szeretett férjem, édesapánk, nevelőapánk, fiunk, sógorunk és kedves rokonunk,
BÁLINT SÁNDOR
életének 37. évében tragikus körülmények között elhunyt. Temetése augusztus 11-én fél 3 órakor lesz a pécsi központi temetőben. Gyászoló Bálint és Barka család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy
MARGÓCZI GYULA
76 éves korában elhunyt. Temetése augusztus 11-én, pénteken 2 órakor lesz a pécsi központi temető kápolnájából. Gyászoló család.

Fájó szívvel tudatjuk, hogy szeretett édesanyánk, testvérünk és kedves rokonunk,
RAGASITS GYULÁNÉ
Dévényi Róza
életének 62. évében, hosszan tartó betegség után elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása augusztus 10-én 14 órakor a komlói temetőben lesz. Autóbusz 13.30 órakor indul a Kossuth Lajos utca 119. számú ház elől. A gyászoló család.

Fájdalomtól megtört szívvel tudatjuk mindazokkal, akik ismerték és szerették, hogy
HERCZEG LÁSZLÓ,
Pécs, Júlia u. 7. sz. alatti lakos, a Húsipari Vállalat volt dolgozója hamvasztás utáni búcsúztatása augusztus 11-én fél 1 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Köszönet

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak, akik drága jó férjem, felejthetetlen édesapánk, apósunk, nagypapánk és kedves rokonunk,
ID. VILLÁNYI JÁNOS
ny. MÁV-főellenőr
hamvasztás utáni búcsúztatásán részt vettek, őt utolsó útjára elkísérték. Külön köszönjük a bükkösdi és pécsi szomszédoknak, volt egyházközösségi tagoknak együttérzését. Gyászoló családja.

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik drága halottunkat,
HELYES JÓZSEFNÉT
utolsó útjára elkísérték. Szeretettel gyászunkban osztoztak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik felejthetetlen halottunk,
KLEIN BÉLA
temetésén részvétüket kifejezték. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak a hozzátartozóknak, közvetlen rokonoknak, ismerősöknek, szomszédoknak, a Vendéglátó V. nyugdíjas dolgozóinak, akik felejthetetlen, drága halottunk,
OZV. SZOKOLI JÁNOSNÉ
temetésén részt vettek, utolsó útjára elkísérték, részvétüket nyilvánították. Fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

PANNÓNIA TEHERSZÁLLÍTÁS
1-10 t-ig
FIX-, BILLENŐPLATÓS ÉS DARUS GÉPKOCSIKKAL
14-184

ÁRUSZÁLLÍTÁS, KÖLTÖZTETÉS. Telefon: 26-350.

Korona Tehertaxi 10-351

HOMOK, FÖLD, SÓDER. Telefon: 35-296.

33-316 BÁSTYA
FIX, BILLENCS, DARUS, GÉPI FÖLDMUNKA

KÖLTÖZTETÉS, bútor-, zongora- és páncélszekrény-SZÁLLÍTÁS. Telefon: 22-857

1-10 t TEHERTAXI MOBIL 32-392
Fix • Billencs • Konténeres
Darus • Avia billencs

TV-JAVÍTÁS helyszínen Telefon: 14-225. BALÁZS.

Romániából áttelepült geodéta-műszaki rajzoló házaspár állást keres. „Pécs és környéke" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Cseréptetőjavítást, lapostetők szigetelését, valamint hidegburkolást és kisebb kőművesmunkát vállalok gyors határidővel. „Anyagbeszerzéssel" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Temetői vésést, betűfestést, síremléktisztítást vállalok. Bótor László kőfaragó, Pollack M. u. 12/B. Telefon: 18-716.

TAXI T7 25-555

Fregoli, panelfúrás, szögbelövés, megrendelésre lakberendezési tárgyak felszerelése. Telefon: 28-094. Roczkó.

Lakásba, készülő családi házba rendeljen redőny–reluxát, harmónikaajtót, térelválasztót. Most olcsóbb. Hívjon bennünket a 80-748, 80-643-as telefonon, elmegyünk önhöz. Közületeknek árkedvezmény.

Energiatakarékos melegvizes padlófűtésszerelés, központi fűtés és vízvezeték-szerelés kivitelezését vállalja a Termopad Gmk. Érdeklődni: Miszlai Sándor, Pécs, Felsőbalokány u. 8., vagy Vozár István, Nagykozár, Pécsi út 8.

MODUL Kft 1·16 t
HOMOK·BETON
KAVICS·FÖLD
Szállítás
anyagbeszerzéssel
14-536

Gépkocsivezetőt és kocsikísérőt felvesz
a Dunántúli Cipőker. Vállalat pécsi raktárháza.
Pécs, Közraktár u. 1—5. sz. alatt.
DUNANTULI CIPŐKERESKEDELMI VÁLLALAT

Használt műszaki cikkek széles választéka az ADOK-VESZEK Kölcsönzőboltban.
Pécs, Flórián tér. Tel.: 24-748.

Építkezők figyelmébe!

Új **Thermoolin**

márkanevű hő-és hangszigetelő üveggyapot termékeink szeptember 1-től megvásárolhatók az **ÉPTEK**, a **TÜZÉP** a **TSZKER**, az **ALUKER** és a **METALLOGLOBUS** hálózat boltjaiban

Az új otthon tervezése megfontolt döntéseket igényel. A hagyományos szálas szigetelőanyagokhoz képest **azonos hőszigetelő képesség** és azonos vastagság mellett, **azonos árért** háromszor kisebb súlyú hő- és hangszigetelő üveggyapotot ajánlunk.
Az üveggyapot könnyen vágható, nem szúr, nem nedvszívó, nem éghető.
Válassza a korszerűbbet, a biztonságosabbat!
A fejlett országokban a felhasznált szigetelőanyagok több mint 60%-a üveggyapot.
Döntsön felelősen!
A japán minőséget magyar-japán vegyesvállalat garantálja.

SALGÓTARJÁNI ÜVEGGYAPOT RT.
3104 Salgótarján Budapesti út 31. Pf. 27. Telefon: 32-10 988. Telex: 229387. Telefax: 32-10 988

Kérje prospektusainkat!

Szabad pályák, szabad küzdőterek



Újra a hagyományokhoz méltóan szerepel a P. Kinizsi utánpótlása, a serdülőcsapat legutóbb például ezüstérmet szerzett a megyei bajnokságban. Álló sor: Hermény, Csuka, Dézsi Sándor edző, Oláh, Miklós, Kaufmann, Győri, Dézsi, Bencze; guggolnak: Somogyvári, Kövesdi, Nagy, Tolnai, Pintér, Hilmer, Markó és Kajtár (kapus).

Úszásoktatás - versenyekkel

Pécsett egész évben nagy létszámmal folyik úszásoktatás, iskolai és egyesületi keretekben. A Megyei Úszó Szövetség az úszásoktatás színvonalának felmérésére a kezdők részére több versenyt rendez. Az elsőre augusztus 5-én, szombaton fél kilenckor Szentlőrincen, a strandfürdő 33 1/3 méteres feszített víztükrű medencéjében kerül sor. Itt a helyieket Halmai Eszter, a szabadszentkirályiakat Heller Alajosné testnevelő tanár tanította úszni. A kezdők vizsgafeladata egy medencehossz leúszása tetszés szerinti úszásnemben. A legkisebbek keresztben úszással is próbálkozhatnak. A megye felsorolt helységeiben nyáron úszni megtanult kezdő gyermekeket – oktatóik vagy szüleik kíséretével – várják a rendezők. Jelentkezés 8 óráig a szentlőrinci strandfürdőben. Augusztus 6-án, vasárnap délelőtt Újpetrén a téesz által üzemeltetett meleg vizes fürdőben ugyancsak szerepel az úszóverseny programjában 33 1/3 méteres versenytáv, a 10 évesnél fitalabbak részére. A fedett uszoda nélküli megyei úszószakosztályok a szeptember 9-i Harkány Sprint úszóverseny keretében mutathatják meg fejlődésüket. A csupa 50 méteres versenyszámból álló sprintversenyre Jugoszláviából, Csehszlovákiából és az NSZK-ból is várható résztvevő. A versenyzők zöme diák, de a hagyományokhoz híven a legfiatalabbak, az óvodások és iskolások, valamint a legidősebbek, 70 éven felüliek részére is rendeznek bemutató úszást. A szervezők nemcsak a gazdálkodó szervezetek és a védnökséget vállalók támogatására számítanak, hanem a kisiparosok, kereskedők, vendéglősök segítségére, és a versenyzők szüleinek összefogására is.

Dr. Vlaskovics József

Kispályás pénzdíjas labdarúgótorna

Augusztus 19–20-án kispályás pénzdíjas férfi labdarúgótornát rendeznek a PVSK-sporttelepen, melyre még mindig le lehet adni a nevezéseket. A legjobb csapat egy kupát és 10 ezer forintot, a második 8 ezret, a harmadik 6 ezret, míg a negyedik 4 ezer forintot vihet haza. A nevezési díj 1500 forint. A játékidő 2x20 perc lesz, jelentkezni a PVSK-nál (14-283) vagy a VISO-nál lehet.

Lábtenisz

Szombaton a Nevelési Központban országos nyílt lábtenisz bajnokságot rendeztek, mely egyben pontszerző verseny is volt. A rajtnál 24 páros és 18 egyéni versenyző adta le nevezését. A kiváló szervezésnek köszönhetően mind az egyéni, mind a páros számokban az ország legjobb lábteniszezői indultak. Az idei siófoki verseny – melyet szakberkekben nemhivatalos országos bajnokságnak minősítenek – győztese, a Dárdai–Zenfal páros Pécsett is bizonyította klasszisát, igazolva, hogy jelenleg ebben a sportágban ők a legjobbak hazánkban. Egyéniben a közel egyforma tudású Farkas–Korányi–Süket trióból ezúttal Korányinak jött ki legjobban a lépés. Az egyéniben és a párosban az első helyezettek 2000, a másodikak 1000, míg a harmadikak 500 forintot kasszírozhattak.

Eredmények, egyéni: 1. Korányi (Kaposvár), 2. Süket (Budapest), 3. Farkas (Kaposvár). Páros: 1. Dárdai–Zenfal (Budapest), 2. Kántor–Farkas (Kaposvár) 3. Lizák–Márkus (Fót).

Európai mini-kosár jamboree

A Magyar Kosárlabda Szövetség és a Magyar Diáksport Szövetség közös akciójának eredményeként ma már szervezett keretek között, mintegy 15 000 11–12 éves kisdiák kosárlabdázik.

Az Európai Kosárlabda Szövetségen belül ezzel a korosztállyal (az ún. „minikkel") egy elkülönült szervezet, az Európai Mini Kosárlabda Szövetség foglalkozik.

Ezen utóbbi szervezet a szocialista országok közül elsőként Magyarországon rendezi meg immár hagyományos nyári kosárlabda-találkozóját, az „Európai mini jamboree"-t. A rendezvényen –, mely augusztus 6–13. között Egerben lesz – az alábbi országok csapatai vesznek részt: Anglia, Bulgária, Lengyelország, Magyarország, Portugália, Spanyolország és a Szovjetunió.

A fenti 8 ország csapatai közös edzéseken vesznek részt és 6 napon keresztül, napi 8 órán át kosárlabdáznak, futnak és úsznak. Esténként pedig nemzeti kultúrprogramokat mutatnak be egymásnak.

A jamboree nem csupán sportérték, hanem szellemisége és jellemformáló jellege révén jelentős eredmény.

Fontos momentum, hogy „kevert" csapatok edzenek, versenyeznek egymással, azaz a jamboree idején az egy-egy nemzethez tartozó gyerekeket külön ún. versenyző csapatokba osztják, elejét véve ezáltal is a nemzetek közötti nem kívánatos versengésnek.

Országos bajnokok

Kitűnően szerepelt a PMSC kajak-kenu szakosztálya az országos bajnokságon.

Eredmények. C–4 junior 500 m: 1. PMSC (Szebeni–Magyar–Radnóti–Vecsey); C–4 junor 1000 m: 2. PMSC (Szebeni–Magyar–Radnóti–Vecsey); C–7 junior 500 m: 6. PMSC (Szebeni–Magyar–Radnóti–Vecsey–Sasvári–Pap–Sánta); C–7 junior 1000 m: 6. PMSC (Szebeni–Magyar–Radnóti–Vecsey–Sasvári–Pap–Sánta); K–4 junior 500 m: 9. PMSC (Póla G.–Kövesdi R.–Póla P.–Kövesdi L.); K–4 junior 1000 m: 9. PMSC (Póla G.–Kövesdi R.–Póla P.–Kövesdi L.).

DN SPORT

Kilencen a kerékpáros világbajnokságra

A Tour de France után augusztusban ismét reflektorfénybe kerül a kerékpársport: 14. és 27. között Franciaországban bonyolítják le a világbajnokságot.

A kerekesek nagy világrandevúján külön érdekességet jelent, hogy – bár természetesen külön-külön – a hivatásosok és az amatőrök is indulnak. A vb két részletben zajlik majd: 14-től 20-ig Lyonban a pályaszámokban versengenek a sportolók, míg 23-tól 27-ig Chamberyben a „porfelhőlovagok", azaz az országúti kerékpárosok küzdelmei kerülnek sorra.

Magyar résztvevői is lesznek a vb-nek, mégpedig az utóbbi évek legnagyobb küldöttsége utazik Franciaországba. A pályaversenyeken ketten indulnak. Az FTC két kerekese, *Somogyi Miklós* és *Pais Péter* a pontverseny selejtezőjében 19-én, majd – reméljhetőleg – a döntőjében, 20-án képviseli a magyar színeket.

Népesebb gárda vesz részt az országúti küzdelmekben. Hosszú évtizedek óta először indul ismét magyar kerekes a férfiaknál, míg a nők ezúttal debütálnak. A magyar résztvevők: *Egyedi Zoltán* (Tamási), *Nagy II. Zoltán* (DVSC), *Hirth József* (Csepel), illetve *Izsák Éva* (Szolnoki MÁV-MTE), *Seregélyi Mónika* (FTC), *Szalay Emese* (FTC), Molnár Ildikó (BVSC).

Ligaülés Pécsett

Idénynyitó ligaértekezletet tartottak tegnap Pécsett az NB III-as labdarúgó-bajnokság Dráva-csoportjának képviselői. A megjelenteket dr. Kamarás István, a BMISZ elnöke köszöntötte, majd a liga elnöke, dr. Rákóczi István vette át a szót. Mint elmondta, a szokásostól eltérően ez évben nem értékelhetik az elmúlt bajnokságot, mert az előző rendező, Somogy megye egyéni mulasztás miatt nem bocsátotta a baranyaiak rendelkezésére az adatokat. Ennek ellenére dr. Rákóczi dicsérte az elmúlt évi szervezést, s kijelentette, hogy hasonló színvonalon szeretnék folytatni a munkát ők, baranyaiak is.

Néhány újdonság a két hét múlva kezdődő bajnoki rendből. Az előző évitől eltérően orvost ezután nem kötelesek a csapatok magukkal vinni, s az új MLSZ-kiírásnak megfelelően a kapufákra nem szabad csíkokat festeni, az alapszín továbbra is a fehér. A versenybíróság a játékoskijárók védettségét ebben az évben még nem firtatja, de a csapatvezetők rendbontásakor akár ötezer forintos büntetést is kiszabhat, ha úgy látja jónak. A fegyelmi bizottságban az előző évivel ellentétben helyet kapnak a társmegyék képviselői is. Újdonság még, hogy kiírják „A bajnokság legjobb góllövője" címet, s a Dráva-csoport válogatottját is megszervezik.

P. Zs.

Az ötlet: Dobányé és Brezniczkyé

„...és akkor jön a sztrájk"

Három éve még elzárkózott az ÁISH



Dr. Brezniczky

Az elmúlt hetekben egyre inkább kezdett felkapni egy témát a hazai sportsajtó, mégpedig a sportszakszervezet megalakításának ügyét. Jó ötletnek tartják mindenütt, s egyre-másra hivatkoznak a külföldre, meg arra, hogy éppen ideje volt sportolóinknak rájönniük: érdekvédelmi szervezet nélkül azt csinálnak velük gazdáik (az egyesületek) amit akarnak és nem szégyellnek. Nos, utána nyomoztunk, s kiderült, nem is olyan új ez a téma, mint ahogyan néhány helyen beállítják.

– Tényleg nem új, hiszen már három évvel ezelőtt is kezdeményeztük egy érdekvédelmi szervezet létrehozását, csakhát akkor, néhány helyen nem akarták tudomásul venni ezt – mondja *dr. Brezniczky Sándor*, a PMSC labdarúgója. – Illetve tudomásul vették, az MLSZ támogatta is az ötletet, de az akkori sportfőhatóság nem nézte jó szemmel.

Hogy is kezdődött a dolog? Tán még olvasóink is emlékeznek arra az időszakra, amikor *Dobány Lajos* hol a PMSC, hol a ZTE mezét öltötte magára – ilyen-olyan okok miatt. Nos, „Tündér Lala" – mivel szinte évente új szerződéseket volt kénytelen kötni – fokozottan érezhette: mindig az egyesület járt jobban, ami ugyan még nem volna baj, de a sportolók az aláíráskor egyáltalán nem tudják érvényesíteni érdekeiket.

Ekkor fordult jogász csapattársához, dr. Brezniczky-hez, mondván, közösen kellene kitalálniuk valamit.

– Abban az időszakban még létezett a csapatkapitányok tanácsa az NB I.-ben – meséli Brezniczky doktor. – Felvetettük, miért ne lehetne a hazai labdarúgóknak is olyan szervezetük, mint a nyugatiaknak? Az MLSZ, úgy látszott, enged is kérésünknek, de amikor az ÁISH-ban is rögzíteni szerettük volna a dolgot, az akkori jogi főosztályvezető mereven elzárkózott a tanácsadástól. Azt mondta: „ez most nem időszerű"...

Pedig hát nem lett volna nagy ügy a játékos-szakszervezet megalakítása, mert a csapatkapitányok egyike, a Vasasban játszó Komjáti már görögországi profiskodása idején elleste a dolog fortélyait. Mint Brezniczkyéknek elmondta, a görögöknél három idősebb játékos szervezte kollégái ügyeit, s a triumvirátusnak szakszervezeti dolgokban döntő szava volt. Így képzelték a hazai NB I.-esek is, de mivel nem kaptak támogatást, egy időre abbamaradt az egész.

– Úgy tudom, most egy pesti ügyvéd karolta fel a sportszakszervezet tervét, s már a részletek kidolgozását is elkezdte. Úgy néz ki, ma már mehet a dolog, nem úgy, mint három évvel ezelőtt...

Mint Brezniczky dr. mondja, több mint valószínű, hogy a leendő sportszakszervezet a SZOT keretein kívül fog ténykedni, amolyan igazi, független szakszervezetként. Egyetlen dolga lesz, mégpedig, hogy a magyar profiknak tényleg ne kelljen mással törődniük, csak a játékkal, a közönség színvonalas kiszolgálásával. S ha ezt valakik gátolni akarják, mozgásba lendül a szakszervezet, és akkor jön a sztrájk...

Pauska Zsolt

PMSC ifi torna

A második nap eredményei:

Admira Wacker–Baranya válogatott 5-2 (1-1). Bóly, 50 néző. V.: Szinger. Jó iramú mérkőzésen a második félidő utolsó 20 percére elfáradt a baranyai csapat, így az osztrákok győzelme megérdemelt.

PMSC–Spartak Subotica 7-0 (2-0). Szajk, 50 néző. V.: Szloboda. Jó iramú mérkőzésen a korán elfáradt Spartak Subotica ellen megérdemelt PMSC-győzelem született. Góllövők: Kovács, Dézik (2), Pali, Lőrincz, Eszárik, Róth.

Mai sportműsor

Labdarúgás. A PMSC nemzetközi ifi tornája: NC Osijek–Spartak Subotica, Drávafok, 17.00. Admira Wacker–Sombor, Felsőszentmárton, 17.00.

A DÉL-DUNÁNTÚLI TÜZÉP VÁLLALAT 1. sz. pécsi telepére

felvesz

◆ kereskedelmi gyakorlattal, megfelelő szakirányú végzettségű

adminisztratív vezetőt

Fizetés: megegyezés szerint.

JELENTKEZÉS: részletes önéletrajzzal a telep igazgatójánál, Pécs, Megyeri út 61.

DÉL-DUNÁNTÚLI TÜZÉP PÉCS

Dunántúli Napló

AZ MSZMP BARANYA MEGYEI BIZOTTSÁGÁNAK LAPJA

Főszerkesztő: MITZKI ERVIN. Főszerkesztő-helyettesek: BÁLING JÓZSEF és LOMBOSI JENŐ

Kiadja a Baranya Megyei Lapkiadó Vállalat. Felelős kiadó: BODÓ LÁSZLÓ

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Pécs, 7601 Hunyadi út 11. Pf.: 134

Telefon: 15-000. Szerkesztőség telex: 12-421. Telefax: 22-301. Kiadó telex: 12-320.

Készült a Pécsi Szikra Nyomdában. Pécs, Engel János u. 8. 7630. Telefon: 32-177. Telex: 12-211. Felelős vezető: FARKAS GÁBOR

Terjeszti a Magyar Posta. Előfizethető: bármelyik hírlapkézbesítő postahivatalnál, a hírlapkézbesítőknél, a Posta hírlapüzleteiben és a hírlapelőfizetési és lapellátási irodánál (HELIR), Budapest XIII., Lehel u. 10/A, 1900, közvetlenül vagy postautalványon, valamint átutalással a HELIR 215-96162 pénzforgalmi jelzőszámra.

Előfizetési díj: egy hónapra 105,– forint, negyedévre 315,– forint, egy évre 1260,– forint.

Indexszám: 25054. ISSM 0133-2007.

Dunántúli Napló

XLVI. évfolyam, 219. szám
1989. augusztus 10., csütörtök
Ára: 4,30 Ft

POLITIKAI NAPILAP

Új japán kormányfőt választottak

A japán törvényhozás alsóháza szerdán *Kaifu Tosikit*, a Liberális Demokrata Párt ötvennyolc éves politikusát választotta meg a politikai botrányok által felkavart ország új – három hónapon belül immár harmadik – kormányfőjének. 294 szavazatot kapott, míg riválisára, *Doi Takako* asszonyra, a Japán Szocialista Párt elnökére 142 honatya voksolt.

A volt oktatási minisztert kedden választották meg az országot 1955 óta megszakítás nélkül kormányzó Liberális Demokrata Párt (LDP) élére. A párt elnökeként gyakorlatilag biztosítva volt miniszterelnöksége, mivel az LDP kényelmes többséggel rendelkezik az alsóházban.

Uno Szoszuke távozó miniszterelnök kabinetje már a parlamenti szavazás előtt testületileg benyújtotta lemondását. A volt kormányfőnek azért kellett távoznia, mert kiderült róla, hogy egy gésát tartott ki. Hivatali elődje, Takesita Noboru a Recruit cég körüli megvesztegetési botrány miatt vette kalapját.

Amerikai kongresszusi képviselők Moszkvában

A szovjetunióbeli látogatáson tartózkodó amerikai kongresszusi képviselők szerdán a szovjet fegyveres erők vezérkaránál tettek látogatást, ahol *Nyikolaj Cservov* vezérezredes, a fegyveres erők vezérkarának csoportfőnöke fogadta őket. Az amerikai képviselőház védelmi bizottságának tagjai a Szovjetunió Legfelsőbb Tanácsa meghívására hétfőn érkeztek Moszkvába.

Kitelepítések Csernobil környékéről

Több mint háromezer embert, tizenkét kis település lakosait kell a közeljövőben a brjanszki területről kitelepíteni, mert a mérések szerint ezen a területen a radioaktív fertőzöttség szintje az egészségre ártalmas.

A térség a csernobili atomerőműben 1986-ban bekövetkezett baleset miatti radioaktív szennyeződés következtében mezőgazdasági termelésre, állattartásra, normális életvitelre alkalmatlanná vált.

A szerdai Szovjetszkaja Rosszija szerint ezen a területen a lakosság körében az elmúlt három évben háromszorosára nőtt a szív- és érrendszeri megbetegedések száma, több a légúti beteg, elszaporodtak a daganatos megbetegedések is. Ugyanakkor a leningrádi tudományos kutatóintézet radiológusai szerint a megbetegedések pszichés eredetűek, a sugárfertőzéstől való félelem váltotta ki őket.

Az érintett terület Csernobiltól mintegy 400 kilométerre északkeletre fekszik.

Változások a gondolkodásmódban, a szabályzatokban

Reformhadsereg születik?

Csapatcsökkentések – kevesebb bevonuló fiatal

Tűzijáték augusztus 20-án

(Munkatársunk telefonjelentése)

A Magyar Néphadsereg tettekben is reformpárti, hangsúlyozta a Honvédelmi Minisztériumban tegnap rendezett sajtótájékoztatón *dr. Szabó Egon* vezérőrnagy, a minisztérium szóvivője, a Magyar Néphadsereg politikai főcsoport főnökének első helyettese. Az elmondottakat számos tájékoztató erősítette meg, így *Kovács Lajos* alezredes beszámolt az augusztusi állományváltásról, *Mészáros Tibor* ezredes a tisztavatásról, *Miklós Gyula* ezredes az augusztus 20-i tűzijátékról, *Tömösváry Zsigmond* alezredes pedig ismertette a szovjet laktanyák sorsával kapcsolatos kormányszintű állásfoglalást, *Gőcze István* nyugalmazott vezérőrnagy pedig beszámolt róla, hogy Nagykanizsán létrejött a Bajtársi Érdekvédelmi Egyesület.

Amint a sajtótájékoztatón elhangzott, augusztus 15-én 27 900 sorkatona szerel le, köztük a BM határőrség, valamint az új kiképzési rendszerű műszaki csapatok katonái. Július 4-től egyébként már folynak a leszerelések, az egyetemet és főiskolát végzetteket augusztus elejével az egyetemi előfelvételisek követték. Újabb bevonulásokra augusztus 29-én és 30-án kerül sor, amikor is 31 800 ember húz egyenruhát, köztük 940 egyetemi előfelvételis is.

Kovács Lajos alezredes a Dunántúli Napló kérdésére elmondta, hogy 27-ről 12-re csökkent azoknak a helyeknek a száma, ahova az előfelvételisek bevonulnak. Újdonság ebben, hogy a fiatalok ott tölthetik katonai szolgálatukat, ahol majd egyetemre járnak, így például a JPTE jogi karának előfelvételesei Pécsre vonulhatnak be.

Természetesen szó esett az alternatív katonai szolgálatról is, ezzel kapcsolatosan tegnap a Honvédelmi Minisztériumban elmondták, polgári szolgálatra 195, fegyver nélküli szolgálatra pedig 58 ember jelentkezett. Az érvényben lévő rendelkezések alapján ezek kérelmét várhatóan októberben bírálják el az illetékes tanácsi szervek, a behívásokra csak 1990-től lehet számítani. A bevonulásokkal kapcsolatosan egyébként elmondották, hogy május végén valamennyi érintett előzetes értesítést kapott. A nősök és a családosok 60 nappal behívásuk előtt megkapták az értesítést.

Augusztus 20-a tiszteletére gazdag és láványos programról számoltak be, ekkor rendezik meg a hagyományos tisztavatást, amire az idén már 21-ik alkalommal kerül sor. Az ezzel kapcsolatos újdonság, hogy mintegy 800 fia-

(Folytatás a 2. oldalon)

A tartalomból:

Ki képviseli a munkásokat?
(2. oldal)

A legolcsóbb lakóház
(3. oldal)

Robog az idővonat
(5. oldal)

NSZK-NDK:

Huzavona – menekültügyben

Bonn és Berlin között különböző szinteken politikai puhatolózás folyik, hogy tisztázzák annak a 131 NDK-állampolgárnak a helyzetét, aki a másik német államba való kijutás reményében az NSZK állandó berlini képviseletén keresett menedéket. Megoldás azonban még nem körvonalazódik. Ezt Rudolf Seiters szövetségi miniszter, a kancellári hivatal vezetője jelentette be szerdai sajtóértekezletén.

Seiters sajtóértekezletén felhívta az NDK lakosságát: lássa be, hogy az állandó képviseletre, vagy az NSZK budapesti vagy prágai nagykövetségére való menekülése – szavai szerint – végső soron több problémát okoz, mint amennyit megold. Budapesten nyugatnémet adatok szerint az NSZK nagykövetségén 160–170 személy tartózkodik, a prágai nyugatnémet nagykövetségen a menekült NDK-állampolgárok száma szerdán állítólag 20-ról 30-ra emelkedett, és úgy hírlik, hogy némelyek már a belgrádi képviseletre is bejutottak.

A Mecsektrade Rt. vállalkozása



Fotó: Kóródi Gábor

Egyedülálló áruház nyílt Pécsett

A ház tervezésétől a beköltözésig minden megvásárolható

Nehéz a dolgom: legszívesebben fölsorolnám a tegnap Pécsett megnyílt Mecsektrade Rt. áruházának összes áruját, mert olyan bőséget ritkán látni, mint itt. A 100–120 millió forintos készlettel induló üzletházból, a közel 15 000-féle terméket kínáló polcokról csupán a töredékre szorítkozhatom: műszaki tartósáruk, villanyszerelési anyagok, vegyi, szerelvény- és szerszámáruk, elektromos kéziszerszámok, mezőgazdasági gépek, tapéta, kerti bútor, konyhai garnitúra, szabadidőruhák és edzőcipők, gázkonvektorok, gázkazánok és vízmelegítők, szilárd tüzelésű kályhák és tűzhelyek, háztartási felszerelések, építőanyagok, valamint a földszinten egy hobbisarok, ahol kis kiszerelésű szögek, csavarok, szerszámnyelek, különböző lécek kaphatók barkácsolóknak. Ez az áruház az országban az első ilyen profilú vállalkozás.

König József, az áruház igazgatója meséli: – A Mecsektrade kft.-ként indult a közelmúltban, júliusban alakult át részvénytársasággá – gazdasági megfontolásból. Részvényesek: a Pécsi Hitel Bank, a budapesti ÉPTEK, a szintén fővárosi Kulcs Kft., a Baranya–Tolna Megyei Téglaipari Vállalat, a Tolna–Somogy–Zala Megyei Téglaipari Vállalat, a baranyai Bázis, a pécsi ÉPFU, valamint egy osztrák és egy NSZK cég. Az rt. 150 millió forintos tőkével indult, az áruházat pedig mintegy 60 millió forintért vették meg.

A pécsi nyugati Ipari úton fekvő kétszintes, 2300 négyzetméter alapterületű, 5000 négyzetméter betonozott szabadterületű áruházat egyébként múlt év októberében kezdte el építeni a pécsi Bázis és az akkori Mecsekép gmk Várnagy Péter tervei alapján. Az épület rekordidő alatt készült el, talán jelképezve azt is, hogy itt egy ház tervezésétől a beköltözésig minden megtalálható. A Mecsektrade Rt.-nek a pécsi iparosházban működik egy megrendelőirodája is, ahol – többek között – építési tanácsadással foglalkoznak, megkönnyítve a vásárolni szándékozók dolgát.

A tegnapi megnyitón dr. Molnár Zoltán, a Pécsi Városi Tanács elnöke mondta el, hogy az áruház évi forgalmát 900 millió és egymilliárd forint között képzeli el. A jóslat már csak annál is inkább beválhat, mert – vevőcsalogatóként –, már indításkor bizonyos termékek árengedményesek, valamint az áruház magyar és zömében nyugati partnereitől igyekszik a minél olcsóbb, ám jó minőségű árukat beszerezni. Ma reggel nyolc órától mindenki előtt nyitva az áruház ajtaja.

Ó. Zs.

Megverték a tolvajt a nyugdíjasházban

(4. oldal)

Megalakult a Szőlő- és Bortermelők Baranya Megyei Egyesülete



Somogyi József szőlősgazda Máriagyüdön (a képen balra), boroshordóit készíti elő a közelgő szüretre Fotó: Kóródi Gábor

A szőlő- és bortermelésben, szőlőoltvány előállításban és borkereskedelemben érdekelt Baranya megyei szőlősgazdák, nagyüzemi gazdaságok, szakcsoportok felismerve azt, hogy érdekeik védelme önálló szervezetben lehet csak eredményes és hatékony, létrehozták a Szőlő- és Bortermelők Baranya Megyei Egyesületét.

Az alakuló ülésre tegnap Pécsett, a TESZÖV székházában került sor, ahol az alapító tagok küldöttei kimondták az egyesület megalakulását, elfogadták az alapszabályát, megválasztották a tisztségviselőket, és csatlakoztak az országos szövetséghez.

A jogi személyiségű egyesület alapvető célja, hogy segítse, védje tagjainak eredményes és hatékony gazdálkodását. Fontos célként fogalmazták meg Baranya történelmi borvidékén a szőlő- és bortermeléssel foglalkozó tagjait, tagszervezeteit, termelő, fejlesztő, forgalmazó tevékenységének összefogását. Oly módon kívánják a szőlészet-borászat rangjának, megbecsülésének, hírnevének öregbítését szolgálni, hogy emellett a termelés feltétele, az értékesítés biztonsága és a tevékenység eredményessége is javuljon, az ágazat kimozduljon a jelenlegi mélypontról. Feladatul tűzték ki a szőlő- és borkultúra hagyományainak ápolását, a termőhely- és eredetvédelmet, a borok minőségének javítását, a tudományos eredmények hasznosítását.

Az egyesület fellép és véleményt nyilvánít a termelők, forgalmazók védelmében. Részt kíván venni az ágazatot érintő jogszabályok előkészítésében. Figyelemmel kíséri a termelők anyagi-műszaki ellátásának színvonalát, termelési-értékesítési biztonságát, a jövedelmezőséget befolyásoló jogi szabályozást, és fellép a termelők érdekeivel ellentétes gyakorlat ellen. Kapcsolatot tart az ágazat termelésében érdekelt szervezetekkel, intézményekkel, kutatóbázisokkal, hogy tagjainak részére információkat szolgáltasson. Tudományos tanácskozásokat, tapasztalatcseréket, bemutatókat, tanfolyamokat szervez tagjainak. Borversenyeket, kereskedelmi célú borbemutatókat rendez, előkészíti a baranyai borok házának a létrehozását, amely távlatilag a vevők jobb informálásának, megnyerésének érdekében alakítanak meg. Az egyesület piackutató munkát is felvállal, információkat nyújt a tervezéshez, ösztönzi az újító, feltaláló munkát, ápolja a haladó hagyományokat. Az egyesületnek bárki tagja lehet, aki az alapszabályt magára nézve kötelezőnek ismeri el.

A tegnapi alakuló ülésen titkos szavazással négyévi időtartamra elnökséget, felügyelőbizottságot, illetve országos küldöttet választottak. A sza-

(Folytatás a 2. oldalon)

Ki képviseli a munkásokat?

Jelöltfórumok az MSZMP kongresszusának jegyében

Az MSZMP őszi kongresszusára való készülés jegyében tegnap délután megtartották az első pécsi választási fórumot, melyen a küldöttjelöltek az alapszervezetek titkárainak mutatkoztak be. Volt aki csak nacionáléját ismertetve, kevesebben programjukból adtak ízelítőt. Érthetően mindenki törekedett a rövidségre, hiszen a lapunk július 31-i számában is közzétett névsor szerint a város pártalapszervezetei 58 jelöltek állítottak.

A bemutatkozás után néhány jelölt személyre szóló kérdésre válaszolt, majd kisebb vita kerekedett egy általános kérdés felett. Nevezetesen: a titkárok közül ketten is firtatták a küldöttek összetételét, az egyik kérdező kereken meg is kérdezte, ki fogja képviselni a munkások érdekét, ha a jelöltek között alig találni munkást.

Négy jelölt válaszolt a feltett kérdésre, abban mindenesetre egyetértve, hogy nem azon múlik a munkásság, vagy bármely más társadalmi réteg képviselete, hogy a kongresszusi küldöttek között van-e valaki abból az osztályból, rétegből. Sőt éppen egy munkás fogalmazta meg: az ország érdekét kell képviselni, ezt pedig foglalkozástól függetlenül az teheti legjobban, aki a legfelkészültebb.

A városi választási bizottság szervezésében a kongresszusi küldöttjelöltek további fórumokon találkoznak a párttagsággal. Augusztus 17-én, csütörtökön a meszesi párthelyiségben, 21-én, hétfőn a Tüzér utcai Mozgalmi Házban, 24-én, csütörtökön a Lánc utcai Mozgalmi Házban, 28-án, hétfőn a Németh László utcai Mozgalmi Házban, 31-én, csütörtökön pedig a József Attila utcai pártszékházban. Ezen fórumok kezdési időpontja mindenütt délután öt óra.

A pécs-baranyai reformkör ugyancsak tegnap délután tartott nyilvános vitát a jelöltek programjáról. A reformkör ezt követő minden szerdán tart a Sopiana Gépgyár ifjúsági klubjában választási fórumot öt órától, majd ezt követően választási nagygyűlés megtartását tervezik.

Természetesen ezeken kívül bármely alapszervezet tarthat saját fórumot, melyre az általuk meghívott jelöteket „forgathatják meg" a párttagok.

Reformhadsereg születik?

(Folytatás az 1. oldalról)

tal tiszt tesz fogadalmat az új katonai eskü szövegét elmondva. A Honvédelmi Minisztériumban elmondták, hogy az egyetemekről, főiskolákról kikerülő, idén felavatott fiatal tisztek egzisztenciája biztosított. Viszont számítani lehet rá, hogy a csapatcsökkentésekkel összefüggésben későbbiek során sokkal jobban megrostálják a tiszti iskolára jelentkezőket.

Idén 25-ik alkalommal rendezik meg az augusztus 20-án szokásos, hagyományos tűzijátékot, amely 21 órakor fog kezdődni és mintegy fél óráig tart. A Citadellán, a Gellért-szobornál, a Gellért rakparton és a Dunán pontonokra telepített bombák és röppentyűk ezrei lesznek láthatók. Mintegy 10,5 tonna robbanóanyagot használnak fel a félórás műsorhoz, amely a szakértők szerint a pesti oldalról, a Belgrád rakpartról, a Szabadság és az Erzsébet híd közötti területről látható legjobban.

A szovjet laktanyák sorsával kapcsolatos kormányszintű álláspontról Tömösváry Zsigmond alezredes elmondta, hogy a megüresedő szovjet laktanyákat értékesítik. Az értékesítésre szeptemberben pályázatot írnak ki. A befolyt összegből csupán a költségvetés részesül, a Magyar Néphadsereg feladata mindössze az őrzés és védelem lesz.

Dr. Szabó Egon vezérőrnagy, a Honvédelmi Minisztérium szóvivője hangsúlyozta, hogy a Magyar Néphadseregben számos új intézkedés született az elmúlt időszakban, ezek között említette például, hogy a szabadságon és eltávozáson lévő sorkatonáknak engedélyezték a civilruha használatát. Néhány helyen bevezették, hogy kiképzés után a rajparancsnok engedélyével el lehet hagyni a laktanyát.

Ferenci Demeter

Üzleti tárgyalás a Samsung céggel

A dél-koreai Samsung cég az ázsiai ország négy legnagyobb vállalkozásának egyike. Feladatainak összessége körében nehéz-, könnyűipari termékekkel, híradástechnikával, sőt múzeumok támogatásával is foglalkozik. A cég múlt évben létesített irodát hazánkban. Tájékozódásának első útja – kedden – Baranya megye volt. *Sung-Kuk Park*, a budapesti iroda igazgatója a Leier–Hoffmann–BCM Kft. vendégeként üzleti tárgyalást *folytatott több Kft. vezetővel. Szederkényi György*, a Mecsek Trade Rt. üzletház ügyvezető igazgatója bemutatta a tegnap átadott üzletházat. Park irodaigazgató délután ellátogatott a BCM Rt. központjába. *Oberritter Miklós* igazgatóval megbeszélték a lehetséges cementexportálást harmadik országba. Szóba került a BCM korszerűsítésének különböző gépekkel való ellátása és palettázó gépsor beállításának esélye.

Sung-Kuk Park igazgató baranyai üzleti megbeszéléseit – tervek szerint – a jövő héten Budapesten folytatják.

N. I.

Megalakult a Szőlő- és Bortermelők Baranya Megyei Egyesülete

(Folytatás az 1. oldalról.)

vazás eredményeként az egyesület elnöke *Ulbert Ádám* lett, helyettesei: *Fekete Károly* és *Nagy Ferenc*, akik a jövőben éves rotációban soros elnökként végzik munkájukat. A felügyelőbizottság elnöke *Óhegyi János*, tagjai: *dr. Wilhelm József* és *Máder Tibor*. Az országos szövetségbe *Tillán Edét* választották küldöttül. Az egyesület titkára ez év december 31-ig *Horváth Sándor*, aki átmenetileg Pécsett, a TESZOV székházban intézi az egyesület adminisztratív ügyeit. Az új belépők is nála jelentkezhetnek.

Az új egyesület cégbírósági bejegyzésére a közeljövőben kerül sor. A most szerveződő tájegységi (villányi, siklósi, mecsekvidéki és mecsekaljai) csoportok vezetőivel hét főre egészül ki a megyei Szőlő- és Bortermelők Egyesületének elnöksége.

— Rné —

24 ÓRA A NAGYVILÁGBAN

LEMP PB - válasz Walesának

Kormányzati válsághoz vezetne, ha megvalósulna a Szolidaritás legutóbbi koalíciós javaslata – állapították meg a Lengyel Egyesült Munkáspárt KB Politikai Bizottságának keddi ülésén. Mint ismeretes, Lech Walesa, a Szolidaritás elnöke a hét elején azt javasolta, hogy a LEMP bevonása nélkül alakítson kis koalíciót a Demokrata Párt, az Egyesült Parasztpárt és a Szolidaritás. A demokraták nem zárkóztak el egy ilyen hármas kabinet megalakításának lehetőségétől.

A LEMP szerint a Szolidaritás jelenlegi politikájával aláássa a kerekasztal eddigi eredményeit és tudatosan megnehezíti Czeslaw Kiszczak kormányfő dolgát. A kommunistáknak most két feladata van, hangoztatták az ülésen: megegyezni azokkal, akik a nézetek különbözősége mellett is az ország javát akarják, és harcolni azokkal szemben, akik a fennálló rend ellen fejtik ki tevékenységüket.

A Szolidaritás gdanski központja újabb sztrájkokat helyezett kilátásba arra az esetre, ha a kormány nem hagy fel inflációgerjesztő politikájával. Keddi felhívásában felszólította a gyárakban működő szervezeteiket, hogy vegyék fontolóra a tiltakozó akciókat, beleértve a munkabeszüntetéseket is, ha a kormány nem változtatja meg legutóbbi gazdasági intézkedéseit.

◆

● MOSZKVA: A Szovjetunió harminc körzetében nem kielégítő a kenyérellátás. Minden ötödik városi és minden második vidéki üzletbe naponta csak egyszer szállítanak kenyeret, ily módon nehéz biztosítani a folyamatos ellátást – olvasható a Pravdában. Az SZKP KB lapja a hiányért az állami szubvenció miatti olcsó kenyérárakat és az ezzel összefüggő pazarlást okolja. „Pazaroljuk a kenyeret, mert az túl olcsó" – írja a Pravda. A szükös kenyérellátás okaként sorolja föl továbbá a lap a kenyérgyárakban tapasztalható létszámhiányt, a szállítás gondjait, valamint azt is, hogy évről évre csökkentett mennyiségű kenyérliszt érkezik a kenyérgyárakba. A nem kielégítő gabonatermés miatt a Szovjetunió jelentős mennyiségű búzát importál minden évben, főként az Egyesült Államokból. Az ellátási gondok orvoslására azt javasolja a lap, hogy süssenek kisebb kenyereket és kenyér csomagolásával növeljék annak eltarthatósági idejét.



Darwin: Két FA—18-as Hornet típusú ausztrál vadászgép repülés közben vesz fel üzemanyagot az Amerikai Haditengerészet KC—130-as gépéből augusztus 9-én, amikor több mint 27 000 ausztrál és amerikai katona részvételével a legnagyobb, békeidőben végrehajtott hadgyakorlat zajlik Ausztráliában MTI TELEFOTO

Bírósági eljárások Kubában

Álhírek terjesztésének vádjával Kubában bíróság elé állítanak három személyt – jelentette szerda reggel az AIN hivatalos kubai hírügynökség. A híradásból kitűnik, hogy Elizardo Sanchezről, Ivan Nunezről és Hubert Jerez Marinóról van szó. Elizardo Sanchez az emberi jogok kubai bizottságának vezetője és két letartóztatott társa is a bizottság tagja. Őrizetbe vételükről korábban már beszámoltunk.

Az AIN ellenforradalmárokként bélyegzi meg a letartóztatottakat és hangoztatja, hogy amerikai újságíróknak adott nyilatkozataikkal rágalomhadjáratot indítottak a kubai igazságszolgáltatás lejáratására.



Moszkva: Dr. Armand Hammer, amerikai üzletember, azután, hogy bejelentette: egy amerikai jótékonysági szervezet, valamint az amerikai Mormon egyház megállapodott lakóházak építésében a földrengés sújtotta örmény területeken MTI TELEFOTO

DÉL-LIBANON

Pokolgépes merénylet

Pokolgépes merényletet követtek el szerdán a dél-libanoni „biztonsági zónában" lévő Mardzsajúnnál egy izraeli katonai konvoj ellen. Libanoni biztonsági források szerint egy robbaszószerrel megrakott gépkocsi robbant fel az izraeli járművek közelében. Öt izraeli katona megsebesült, három súlyos állapotban került kórházba.

Az „öngyilkos gépkocsi" vezetője életét vesztette.

Az Irán-barát Hezbollah szervezet közleményben jelentette be, hogy emberei hajtották végre a merényletet Mardzsajún közelében. Egyelőre nem világos, hogy az akció közvetlen összefüggésben áll-e a Hezbollah egyik vezetőjének, Obeid sejknek az elrablásával.



Kourou Francia Guayana: Az Ariane—4 jelzésű nyugat-európai rakéta 40 percen belül megismételt, sikeres indítása augusztus 9-én. A rakéta a tervek szerint két műholdat, a nyugatnémet TV—SAT 2-t és egy rendkívüli pontosságú csillagtérképezőt, a *Hipparcost* állítja Föld körüli pályára. MTI TELEFOTO

Felhívás a világ magyarságához

Mi, akik részt vettünk Kecskeméten a nagyvilág magyarságának kulturális együttműködését kifejező VI. anyanyelvi konferenclán, emberi és baráti szolidaritásunkat nyilvánítjuk ki a Romániában üldözött magyar értelmiség neves képviselői: Cs. Gyimesi Éva, a kolozsvári egyetem magyar tanszékének tanára, Cseke Péter író és újságíró, valamint Tőkés László temesvári református lelkész iránt. Felhívjuk a világ magyarságát, hogy kísérje figyelemmel üldözött barátaink sorsát, s járjon el a számára otthont adó országok kormányzatánál, a nemzetközi szervezeteknél, továbbá a román külképviseleteknél annak érdekében, hogy mindhárman zaklatás nélkül gyakorolhassák hivatásukat.

Kecskemét, 1989. augusztus 9.

Aláírók:

Bartók Béla, Balla D. Károly (Szovjetunió), Csoóri Sándor, Czine Mihály, Dobos László (Csehszlovákia), Fekete Pál (USA), Galambos Ferenc (Ausztria), Gömöri György (Anglia), Hanák Péter, Imre Samu, Juhász Gyula, Komlós Attila, Kötelés Pál, Kürti László református püspök, Lőrincze Lajos, az anyanyelvi konferencia elnöke, Nagy Károly (USA), Pomogáts Béla, Romhányi László (Anglia), Ruttkay Iván (Svédország), Szabó Zoltán, Szente Imre (Svédország), Tenke Sándor, Várdy Ágnes (USA), Világhy Katalin (NSZK) és további aláírók.

Amerikai szenátusi határozat jugoszláv elutasítása

A szerdai jugoszláv lapok a belügyekbe való beavatkozásként értékelték és elutasították az amerikai szenátus újabb határozatát, amely követelte, hogy a belgrádi kormány biztosítsa állampolgárai számára az alapvető emberi és szabadságjogokat, továbbá részesítse feltétel nélkül közkegyelemben az összes politikai foglyot, vonja vissza a Dobroszlav Paraga polgárjogi harcos elleni vádjait, s indítson vizsgálatot Erneszt Brajder horvátországi zsidó egyetemista rejtélyes halála körülményeinek kivizsgálására.

– Az Egyesült Államok részéről eddig ez a legközvetlenebb, nyílt beavatkozás Jugoszlávia belügyeibe – hangsúlyozta a Borba. – Az amerikai szenátus nyilvánvalóan azzal a szándékkal fogadta el, hogy ártson Jugoszlávia nemzetközi jóhírének, tekintélyének.

Rendkívüli juttatások a Mecseki Szénbányáknál!

Bányamunka vállalása esetén (18—40 éves korig):

— 4000 szénfalon töltött műszak után, ha más pályát választ, bányászkeresete 63%-át fizetjük bérkiegészítésként,
— kedvezményes OTP-lakásjuttatás,
— családosoknak albérleti hozzájárulást, férfiaknak munkásszállót biztosítunk,
— három évre szóló munkavállalási juttatás!

Vájároknak, segédvájároknak: 110 000 Ft,
más föld alattiaknak: 60 000 Ft,
— 22 éven aluli fiataloknak speciális kedvezmény!
— Bányászati bruttó keresetek, pótműszakkal: csapatcsillés (betan. munka) 14 000—18 000 Ft, vájár (szakmunka) 17 000—26 000 Ft.

FELTÉTEL: 10—12 hónapos munkaviszony-előzmény, orvosi alkalmasság.
Címünk: Mecseki Szénbányák, munkaerőgazdálkodás, 7629 Pécs, Komját Aladár út 5.
Telefon: 72/24-863

Ki kerül be és ki nem?

Ki Kicsoda – tízezer címszóban

„A rizikót vállaljuk"

Szerte a világon közkedvelt ek a Ki Kicsoda kézikönyvek, melyek rendszerint évente vagy kétévente jelennek meg. Magyarországon ennél nagyobb a hiátus, s több mint öt évvel ezelőtt kiadott kötet már elavultnak számít. Most azonban új *Ki Kicsoda* szerkesztése kezdődött el, a *Láng Kiadó* és a TEXOFT Nyomdaipari Számítástechnikai Kft. közös vállalkozásában. A kiküldött adatlap szerint az év végi megjelenésre tervezett kötet több mint 750 oldalból és körülbelül tizezer címszóból áll majd. A címszavak közül hatezret a legkiemelkedőbb élő magyar személyiségek, a többit a legrangosabb International Who's Who-ból válogatott címszavak teszik ki.



A Kossuth Kiadó egy korábbi kiadványa

Felhívtam a kötet egyik vezető szerkesztőjét, Hermann Pétert, akit arról faggattam, hogyan és milyen szempontok alapján állapítják meg, ma Magyarországon, ki tartozik a tízezer „legkiemelkedőbb élő magyar személyiség" közé és ki nem:

– Nyolcvan–száz szerkesztőt kértünk föl, hogy a saját szakterületükről készítsenek egy listát, kit tartanak a kötetben való szereplésre méltónak. Az így ajánlatukat egy másik körből való lektorokkal átnézetjük, akik kihúzhatnak vagy hozzátehetnek a nevekhez. Így próbáljuk elkerülni a szubjektivitást.

– *Ami, gondolom, nem zárja ki, hogy azért ne vegyenek föl olyasvalakiket is a listára, akik valójában nem az érdemeik alapján, hanem ismeretség vagy más előny figyelembevételével kerülnek szóba. Mi erről az ön véleménye?*

– Teljességgel nem zárható ki ez a lehetőség sem, de ez minden hasonló kiadvány összeállításakor előfordulhat. A rizikót vállaljuk, bízva abban, hogy a nagy többség valós érdemeket tud fölmutatni, illetve tévesen maradnak ki, akiknek szerepelniük kellene a kötetben.

– *Önök azt írják az adatlapon, hogy az egyetlen hiteles információs forrásnak a felkért személyek adatszolgáltatását veszik. Nem képzelhető el, hogy valaki mást ír magáról, mint amit valóban írhatna?*

– Számítunk a felkértek felelősségérzetére és arra, hogy senki sem szeretne az ismerősei előtt fölsülni. Csillaggal jelöltük meg egyébként az adatlapon azokat a rubrikákat, melyre csak akkor válaszol az illető, ha akar. Így például a szülei nevére vonatkozókat, az illető családi állapotára, gyermekeinek számára, hobbijára utalókat.

– *Hol tartanak a szerkesztéssel?*

– Jövögetnek vissza az adatlapok. Számítógépes módszerekkel dolgozzuk föl majd, és így reméljük, hogy az év végére megjelenhetünk.

– *Akadtak olyanok, akik visszautasították a Ki Kicsodában való szereplést?*

– Igen. Volt, aki úgy gondolja, hogy még nem tett annyit a szakterületén, hogy megillesse őt ez a fölkérés. Mások ódzkodnak mindenfajta nyilvánosságtól, és olyanok is előfordulnak, akik valaki másokkal nem kívánnak egy kötetben szerepelni.

– *A Ki Kicsoda mindent együttvéve hiánypótló kézikönyv. Hány példányban tervezik megjelentetését?*

– Elsősorban megrendelésre dolgozunk, mi nem vagyunk nagy raktározásra, készletezésre berendezkedve. A megrendelések már érkeznek, azoktól függ a példányszámunk.

Barlahidai A.

A Ropasoft elvégzi a rabszolgamunkát

Órarendkészítés számítógéppel

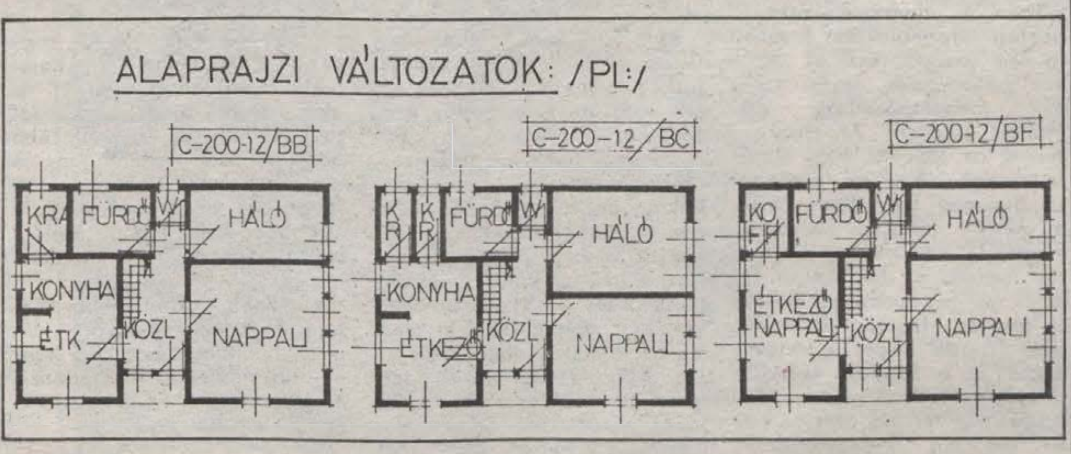
Emlékszem, hogy minden tanévkezdés előtt napokon keresztül karikás szemmel és holtfáradtan érkezett haza pedagógus édesapám. Órá hárult ugyanis az órarendkészítés „hálás" feladata. – Rabszolgamunka ez! – mondogatta hol mérgelődve, hol keseregve. Aztán mikor végre készen lett, már a tanév első napjaiban kiderült, hogy hol itt nem stimmel valami, hol ott hibádzik ez-az. Kezdhette elölről... A tanárok ma már megmenekülhetnek ettől a rabszolgamunkától: Rohonyi Pál soproni számítógépes rendszerszervező, az Erdészeti és Faipari Egyetem oktatója órarendkészítő programokat dolgoz ki, amelyekkel 1–3 óra alatt „összedobható" egy iskola heti rendje.

Az egyszemélyes vállalkozás a Ropasoft nevet viseli, azaz: Ro/honyi Pá/l, soft/ware. Jó néhány évvel ezelőtt kereste meg őt egy soproni általános iskola igazgatója: segítsen valahogy. Ekkor kezdett bele a munkába, amely azóta is tart, illetve folyamatosan tökéletesedik. Az első – kizárólag általános iskoláknak – készült program kivitelezése egy évig tartott. Először is végig kellett böngésznie a külföldi – főként angol, osztrák, NSZK-szakirodalmat. Időközben szoros kapcsolat alakult ki bizonyos iskolák és közte. Az iskolák elmondták speciális igényeiket, azt, hogy milyen tantárgyakat, milyen óraszámban tanítanak, melyik tanárnak mikor van másutt elfoglaltsága, melyik tanterem milyen tantárgy oktatására a legalkalmasabb, aztán az igazgatóknak lehetnek bizonyos előjogaik – mindezt figyelembe kellett venni az órarend összeállításakor. Az 1986-os első program Commodore +/4-es gépre készült és a Novotrade Rt. napjainkban is forgalmazza.

Az idő azonban egyre modernebb hardware-eket rukkolt elő. Így például, az iskolák szívesebben veszik ma már az IBM–PC kompatibilis számítógépek XT vagy AT változatát. Ezek használata egyszerűbb és gyorsabb, a program is több új lehetőséget tud. Rohonyi Pál tehát elkészített egy második programot is, amely az általános iskolákon kívül a középiskolák számára is alkalmas. Ezeket saját maga kezdte el forgalmazni alig egy hónapja: így könnyebb a visszajelzés, könnyebben tud változtatni a program esetleges gyengéin, és hamarabb is értesítheti a vásárlókat a további fejlesztésekről.

A program használatában egyébként konkrét számítástechnikai ismeretekre nincs szükség, de – biztonság kedvéért – Rohonyi Pál egy 30 oldalas útmutatót állított össze. Az egyszemélyes Ropasoft a 99/16-333-as telefonon érhető el. **Ó. Zs.**

„Szegényemberek" otthona?



A legolcsóbb lakóház

Nyaralónak is, családi háznak is megfelelő

– Állítom, hogy az országban mi gyártjuk és forgalmazzuk a legolcsóbb lakóházat – kezdte *Zeller Lajos*, a Barcsi Építőipari Szövetkezeti Vállalat ipari főüzemvezetője. – Az irányára alapozás, szakipar és fedés nélkül 8000 forint/négyzetméter, mindezekkel együtt pedig durván 12–17 000 forint/négyzetméter. Persze ki lehet csinosítani úgy is, hogy sokkal drágábba kerüljön – kinek milyen az anyagi helyzete.

A főüzemvezető által „szegényemberek házának" nevezett épület elemekből állítható össze, mégpedig különösebb hozzáértés nélkül – a vevő sok mindent maga is el tud végezni, ha nem restellli összekenni a kezét. Három szakemberre azonban mindenképpen szükség van: kőművesre, ácsra és asztalosra. Az összeszerelésnél egyetlen kikötés van csupán: a tetőszerkezetnél a 7,8 méteres fesztáv nem növelhető. Betonyp lemezekből és fából készült falazat és födémrétegek, izholyt hőszigetelés, párazáró fólia, nyílászárók és csavarzat tartozik a garnitúrába.

Az 1987 végén legyártott prototípus óta egyre újabb és újabb fejlesztéseket hajtanak végre a házon. Például osztóbordát építettek be, ezáltal jobban megmerevítették a falakat, így optimálisabb lehetőség nyílik a radiátorok elhelyezésére. Változtattak a tetőszerkezeten is: megerősítették a tetőteret, így biztonságosabban építhető be.

A hat nap alatt fölállítható, két hónap alatt lakhatóvá tehető, nyaralónak és családi háznak is használható épület iránt meglepően nagy az érdeklődés.

– A barcsi kapacitás évi kétszáz darab. Ha az érdeklődők 10 százaléka vevő lenne, nem lenne elég ez a mennyiség – fejezte be Zeller Lajos.

Ó. Zs.

Francia együttes a pécsi Székesegyházban

Különleges zenei élményben lehet részük a fúvósmuzsika kedvelőinek: a Franciaországból érkezett, Magyarországon turnézó Altitona Brass rézfúvós együttes ad koncertet Pécsett, a Székesegyházban. Bach, Buxtehude, Vivaldi, Hassler műveiből játszanak Jean-Claude Stoeffler vezetésével, orgonán közreműködik Jean-Louis Thomas.

Gépipari Alkotók Alapítványa

A Gépipari Alkotók Alapítványát a múlt év végén hozták létre a Gépipari Tudományos Egyesületben azzal a céllal, hogy a közérdekű adományokból a GTA felkarolhassa a magyar gépipar fejlődését, illetve értékeinek megőrzését előrevivő kezdeményezéseket. Többek között támogatni szeretnék a szakmai tudományos ismeretek fejlesztését, tanulmányutakat, a tudományos konferenciákon való részvételt, a diplomamunkák hasznosítását, a technikatörténeti értékek megőrzését, valamint az ösztöndíjasokat és a rászoruló idős gépipari szakembereket.

Friwaldszky Gyula, a Gépipari Tudományos Egyesület megbízott ügyvezető főtitkára az MTI munkatársának elmondta: az induló tőkéhez képest máris szépen gyarapodott az alapítvány vagyona. A 100 ezer forintos induló tőke, amelyet a Gépipari Tudományos Egyesület adományozott és juttat négy éven keresztül az alapítványnak, már közel 2 millió forintra duzzadt. Ehhez vállalatok és magánszemélyek egyaránt hozzájárultak. A legnagyobb befizetés elérte az egymillió forintot, s voltak 3–5 ezer forintos egyéni adományok is. Az alapítvány kezdeményezői azzal is igyekeznek kedvet csinálni az alapítvány számlájára történő befizetésekhez, hogy az adományozó legfeljebb 70 százalékos értékhatárig előírhatja: az alapítványi célok közül mire fordítják és milyen területen használják föl adományát.

A fennmaradó pénzből az alapítvány főként azokat a kezdeményezéseket szeretné finanszírozni – nyilvános pályázat útján – melyekre az egyesületnek nincs kellő anyagi ereje: így például a technikatörténeti értékek megmentését, vagy a diplomamunkák hasznosítását.

Az első pályázat kiírására ez év őszén kerül sor.

Hét éve fakultatív

Németet tanulnak a pécsszabolcsi gyerekek

A Pécsszabolcsi Általános Iskolában hét évvel ezelőtt újrakezdődött a német nyelvű oktatás, ugyanis a felszabadulásig volt itt német nyelvtanítás.

Hét évvel ezelőtt, Dittrich Antalné német nyelvtanár irányításával, a két-két párhuzamos osztályból, fakultatív alapon jelentkeztek az első osztályos gyerekek a német nemzetiségi nyelvoktatásra. Hét év alatt felmenő rendszerben eljutottunk oda, hogy az 1989–90-es tanévben már 1-től 8. osztályig folyik a német oktatás. Az iskola igazgatója külön szaktantermet rendezett be az oktatás hatékonyságának elősegítésére.

Két évvel ezelőtt nyugatnémet delegáció látogatta meg iskolánkat. A Hamburgi Pedagógiai Egyetem professzora, Wolfgang Wiesemann és munkatársai nagy elismeréssel nyilatkoztak az iskolában folyó munkáról, amelynek elismeréseképpen hazatértük után személyes ajándékként egy 16 000 forintos HITACHI rádiómagnót és nagymennyiségű magnókazettát küldtek ajándékul. Egyúttal két hamburgi iskolával is segítették kialakítani a gyerekeink levelező kapcsolatát.

Kezdettől célunk volt, hogy gyerekeink nyelvtudását német nyelvi környezetben tökéletesítsük. Ez az idei nyáron már valósággá válhatott. A távolság idén még a költségproblémák megoldását hátráltatta egy hamburgi cserelátogatásra, de gyerekeink közben levelező kapcsolatra léptek egy NDK-beli iskola, Weissenberg tanulóival, akikkel létrejött egy nagyon tartalmas cseretáborozás.

Először a pécsszabolcsi gyerekek és kísérő nevelőik látogattak Drezdán keresztül Weissenbergbe. A csoport június 28-án indult Pécsről. Weissenbergben családoknál nyertek elhelyezést. Ottani programjukban szerepelt iskolalátogatás, részvétel az ottani tanévzárón, kirándulások Bautzenba, Szász-Svájcba, Drezdába, Grosowelkába, az őshüllők parkjába, sportünnepélyen és sétakocsikázáson vettek részt. Feledhetetlen programjuk volt a polgármesteri fogadás, valamint a búcsúesten egy nyársrahúzott süldő megsütésében és elfogyasztásában való részvétel. A csaknem kéthetes program alatt igen mély emberi barátságok szövődtek.

A látogatás viszonzásaként július 2-án 23 NDK-beli tanuló és három kísérőtanár érkezett Pécsre. Az iskolában a fogadószülők magyaros vacsorával várták a vendégeket. Két napig Péccsel és Baranyával ismerkedtek a vendégek, majd szombaton a vendéglátókkal együtt a pécsi 1. számú úttörőtáborba utaztak, ahol kilenc napot töltenek. A programjukban szerepel egy keszthelyi, badacsonyi és siófoki kirándulás, ismerkedés a Balaton nevezetességeivel, de bizonyára emlékezetes lesz az egynapos budapesti kirándulás is, a magyar főváros nevezetességeinek megtekintése. A vendégek vasárnap indulnak haza.

A két iskola gyerekeinek közel egyhónapos együttléte a pécsszabolcsi gyermekek német nyelvtudásának tökéletesedésében bizonyára gazdagon kamatozik, és bővül a levelezők köre is, főleg a mi gyerekeink nagy hasznára.

Istvánder József
igazgató

HÍREK

AUGUSZTUS 10., CSUTORTOK

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából LÖRINC nevű kedves olvasóinkat.

A Nap kél 5.33 – nyugszik 20.06 órakor
A Hold kél 15.02 – nyugszik 23.12 órakor

Olvasószolgálat

Hirek, tudósitások, események közölhetők 14–16 óráig a 10-053-as telefonszámon

Hirszerkesztő:
GYURA BARBARA

Ma délelőtt 9—11 óráig panaszügyekben fogad, a 15-000 telefonszámon hivható
HETÉNYI JÁNOSNÉ

Szerkesztőségi hirügyeletes 16—19 óráig a 10-053-as telefonszámon
NAGY ISTVÁN

A MUOSZ elnökségének nyilatkozata

A Magyar Újságirók Országos Szövetségének elnöksége szerdai ülésén több, a szakmát és a nyilvánosságot érintő témában foglalt állást. Az elnökség ismételten a háromoldalú tárgyalások résztvevőinek figyelmébe ajánlja: a közvélemény elfogadhatatlanul keveset tud e tárgyalások témáiról, és a tárgyalási folyamat alakulásáról.

Nem segiti a szakma és a nyilvánosság ügyét, hogy a folyamatokat érzékenyen befolyásoló tájékoztatási kérdésekben a döntés-előkészitési, döntési folyamatokban továbbra sem vesznek részt az illetékes szakemberek, igy a szakmai megalapozottság legalábbis kérdéses. Az elnökség szerint az MSZMP által alapitott lapok kiadói és fenntartói az átmeneti helyzetben csakis a megyei tanácsok lehetnek, megfelelő társadalmi ellenőrzés mellett, a választáson indulók esélyegyenlőségének biztositásával. Megoldatlan a Magyar Távirati Iroda, a Magyar Rádió és a Magyar Televizió társadalmi ellenőrzése a választásokig terjedő időszakban. Az elnökség meggyőződése: sem az MSZMP-nek, sem az Ellenzéki Kerekasztalnak, sem az úgynevezett harmadik oldalnak nem érdeke, hogy ezen intézmények tevékenysége politikai harcok tárgya legyen. A megoldás alapja csakis a politikai tájékoztatás figyelemmel kisérésén alapuló, utólagos felügyelet és panaszelbirálás lehet.

Az elnökség egyetért a kormány azon döntésével, hogy újabb rádió- és tévéstúdiók számára egyelőre nem adnak sugárzási engedélyt, viszont sajnálattal állapitja meg, hogy e döntést részben maga a kormány, részben a kormány felügyelete alatt álló szervek és hivatalok eltérően értelmezik, hiszen a döntés bejelentése óta is többen kaptak új sugárzási engedélyt. Az elnökség úgy véli, hogy a nemzeti rádió és televizió frekvenciája csakis a nemzeti rádió és televizió adásaihoz használható. Javasolja, hogy új engedélyeket csakis a nyilvánosság számára követhető, demokratikus pályázat útján adjanak ki.

Nem késtünk 40 percet!

A Baranya Megyei Rendőrfőkapitányság szerkesztőségünkhöz küldött levelében a következők közlését kérte:

Augusztus 3-án, csütörtökön, a Széchenyi téren a Volán Vállalat autóbusz vezetője egy szabálytalanul parkoló jugoszláv gépkocsi miatt leállt és ezzel forgalmi dugót okozott. A rendőrség ügyeletére a Volán diszpécser szolgálatától 13.38 órakor érkezett a bejelentés. Ezt követően 13.45-kor a rendőrjárőr a kapitányság épületéből a helyszinre indult, 13.49-kor intézkedését megkezdte, 14.00 órakor befejezte és szolgálati helyére bevonult. A forgalom 13.52-kor megindult. A közlésükkel ellentétben a busz nem tudott volna akadálytalanul elhaladni a szabálysértő gépkocsi mellett, igy ezt a rendőrjárőr kérésére az ott tartózkodók segitségével odébb emelték. A valóságban az egész intézkedés a kiértesitéstől a befejezésig nem 40 percet, hanem 14 percet vett igénybe.

●

– **Alkalmi utcai árusoknál is** kapható a Bongó sorsjegy, melynek e havi sorsolása 26-án lesz, a TV II-n. Igy Pécsett több helyen, például a Konzum Áruház előtt is megvásárolható a sorsjegy.

Időjárás

Csütörtök estig nyugat felől fokozatosan csökken a felhőzet, eleinte azonban még sokfelé várható eső – elsősorban keleten – helyenként zivatar. Csütörtökön már mindenütt valószinü több-kevesebb napsütés, legfeljebb keleten fordul elő jelentéktelen futó zápor. Az északnyugati, északi szél Dunántúlon kissé megélénkül. A legmagasabb nappali hőmérséklet csütörtökön 23 és 28 fok között alakul.

✲

Szerda reggeli vizállások: Örtilos 94 cm, apadó, vizhő 18,4, Drávaszabolcs 171 cm, áradó, vizhő 19,3, Mohács 458 cm, apadó, vizhő 19,6 fok.



Új ABC-áruház épül Mohácson, a belvárosban. Építője a helyi építőipari szövetkezet még az idei évre igéri a létesitmény átadását. Laufer László felvétele

Megverték a tolvajt a nyugdíjasházban

Már jó ideje sorozatban tűntek el a virágok a nyugdijasház folyosóiról. Az idős nénik legfőbb kedvtelése ezek ápolása, gondozása, igy érthető, hogy felháborodtak ezen. Szerintük valakik azt az időt használják ki, amig ők ebédelnek, vagy pihennek, ilyenkor viszik el a virágjaikat, melyek között jócskán vannak értékesebbek is. Végül megelégelték a dolgot, és meglesték azt a fiatalembert, aki egyszerre 20 cserepet vitt el. Összefogtak az idős emberek, és jogos haragukban jól elagyabugyálták a tolvajt, aki azóta nem is tűnt fel többet.

Mivel ők sem hiszik, hogy ez a végső megoldás, bejelentették a rendőrségnek is, akik viszont sajnos nem sokat tudnak tenni ez ügyben. Több hasonló eset történt már a nyugdíjasházban, amiről az itt lakók úgy vélekednek, hogy a közelben levő, éjjel kettőig nyitva tartó kocsma következményei.

Gondnok ugyan van a házban –, aki ott is lakik –, de neki délután háromkor lejár a munkaideje, és – szerinte – nem feladata ellenőrizni a nyitva felejtett kapukat.

Pataki V.

– **Téves volt a telefonszám.** A tegnapi számunkban a Junito KFT. hirdetésében rossz telefonszámot adott meg, mely helyesen 34-450.

●

Halálozás

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett édesanyánk, anyósunk, nagymamánk, dédink,

OZV. MACZKÓ PÁLNÉ

életének 70. évében türelemmel viselt hosszú szenvedés után elhunyt. Temetése augusztus 11-én, pénteken lesz a mohácsi katolikus temetőben. A gyászoló család.

Mély megrendüléssel tudatjuk, hogy

OZV. PÉTER PÁLNÉ

rövid szenvedés után 84 éves korában elhunyt. Temetése 11-én du. 1 órakor lesz a patacsi temetőben. Gyászoló fia és családja.

Mély megrendüléssel tudatjuk rokonokkal, imerősökkel, hogy

DÁRDAI ERNŐ

volt Pécs, Katona J. u. 19. sz. alatti lakos 55 évesen tragikus hirtelenséggel elhunyt. Temetése Vecsésen augusztus 11-én 13 órakor lesz. Gyászolja felesége, lánya, vője, unokái, testvére.

04-05-07

Villámcsapás. Tegnap reggel Véménden Pethes Antal lakóházának melléképületében villámcsapás következtében kigyulladt a benne tárolt nagy mennyiségü szálastakarmány és különböző épitőanyag. A mohácsi állami, és a véméndi önkéntes tüzoltók a munkálatokat a kora délutáni órákban fejezték be. A becsült kár 150 ezer forint. A megmentett érték 1,5 millió forint.

●

– **Konyhakerti növények** Kertváros közterületén. Pécsett, a Németh László utca 30. sz. ház elé, a virágok és cserjék helyett zöldségnövényeket (zöldborsó, cékla, sóska, petrezselyem, stb.) ültetett egy idős bácsi. Az ilyen önkényes, közműegyeztetés nélküli kertészkedést a Városgondnokság bünteti.

– „Vakáció a sátorban." Pécsett, a Melinda utca 15. melletti parkban kempingsátrat állitottak fel a gyerekek. A sátorban játszanak, alszanak, mintegy 5–6-an lakják, és időnként továbbállnak vele.

– **Spanyolországba utazik** a KÓTA jelölése alapján a pécsi Pannon Volán Művelődési Ház Bartók Béla férfikara Lakner Tamás vezető-karnaggyal augusztus 11-én, a Valenciában augusztus 14–20. között megrendezésre kerülő kórusfesztiválra. Ez idő alatt részt vesznek a Torrevijai Tanács által kiirt XXXV. Nemzetközi Habanéra és Polifónia versenyen.

– **Falugyülést tartottak** a napokban Mecsekfalun, ahol többek között szó esett a szennyvíztársulat megalakításáról, a központi antennarendszer kiépitéséről, egy helytörténeti gyüjtemény létrehozásáról, valamint a falusi turizmus lehetőségeiről. A falugyülést a Mecsekfalui Baráti Kör és a HNF területi bizottsága szervezte.

●

Esküvő

TIGER TUNDE
és
GÓCZAN GÁBOR
szeretettel értesitjük kedves barátainkat és ismerőseinket, hogy augusztus 12-én 17 órakor házasságot kötünk Mindszentgodisán.

HORVÁTH ILONA
és
HALAS BÉLA
szeretettel értesitjük kedves ismerőseinket, barátainkat, hogy 1989. augusztus 12-én 16 órakor házasságot kötünk a pécsi központi házasságkötő teremben (Váradi A. u. 11.).

HOTZ TUNDE
és
VIRÁG FERENC
szeretettel értesitjük kedves ismerőseinket, barátainkat, hogy 1989. augusztus 12-én 14.30 órakor házasságot kötünk a pécsi központi házasságkötő teremben (Váradi A. u. 11.).

●

Közérdekű

Áramszünet lesz augusztus 16-án 8–16 óráig Komló, Dávidföld nyugati, Mecsekhát u. és Mecsekjánosi területén.

Áramszünet lesz augusztus 16-án, 17-én 8–16 óráig Mecsekjánosi, Fő utca 2–70. és 1–21., valamint az Iskola utca 1–59. és 2–74. házszámok által határolt területeken.

KÖZÉLET

DR. LUSZTIG PÉTER KONGRESSZUSI KÜLDÖTT

Az MSZMP Baranya Megy Rendőr-főkapitányság bizo sága kedden megtartott ki döttgyülésen *dr. Lusztig Pé* rendőr ezredest, a főkapitán ság helyettes vezetőjét vála tották meg az MSZMP kon resszusi küldöttének.

✲

Tegnap délután három órak tartották Pécsett, a Hazafias Né front városi bizottságának székh zában „A népfrontmozgalom jöv terve" elnevezésü kötetlen beszé getést, melynek keretében az nökség meghivott tagjai a H programtervét vitatták meg. A vit délutánt Gergely László, a Haz fias Népfront Városi Bizottságán titkára vezette.

Kocsiátvételi sorszámok

Trabant Limousin Hycomat		
Budapest		66
Trabant Combi Hycomat		
Budapest		7
Trabant Limousin Speciál		
Budapest		20 30
Debrecen		16 74
Győr		15 56
Trabant Combi		
Budapest		7 84
Debrecen		5 76
Győr		4 71
Wartburg Standard		
Budapest		4 63
Debrecen		3 42
Győr		3 31
Warburg Special		
Budapest		6 12
Debrecen		4 63
Győr		4 20
Wartburg Special tolótetős		
Budapest		17 38
Wartburg Tourist		
Budapest		4 84
Debrecen		2 78
Győr		2 04
Skoda 105 S		
Budapest		12 88
Debrecen		9 63
Győr		9 63
Skoda 120 L		
Budapest		33 03
Debrecen		19 05
Győr		22 34
Lada 1200		
Budapest		49 960
Debrecen		35 921
Győr		17 830
Lada 1300 S		
Budapest		24 484
Debrecen		19 407
Győr		10 037
Lada Szamara		
Budapest		6 515
Debrecen		4 856
Győr		3 222
Lada 1500		
Budapest		18 776
Debrecen		13 605
Győr		6 270
Lada Combi		
Budapest		1 914
Debrecen		1 051
Győr		829
Lada Niva	–	1 183
Polski Fiat 126 E		
Budapest		6 567
Debrecen		4 072
Győr		4 021
Dacia Limousin		
Budapest		23 240
Debrecen		15 116
Győr		14 314
Dacia Combi		
Budapest		9 773
Debrecen		5 549
Győr		4 432
Dacia TLX		
Budapest		16 748
Debrecen		8 571
Győr		8 030
Zastava	–	20 538
Opel Kadett	–	1 133
Volkwagen Golf	–	710
Volga Limousin	–	1 752
Volga Combi	–	1 785
Maruti	–	675
FSO 1500		
Győr		193

Egészségügyi szolgálat

KÓRHÁZI FELVÉTELES ÜGYELETEK

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermek belbetegek részére, Pécs város: POTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház, gyermeksebészeti, kórházi felvételt igénylő gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika. Páros napokon: Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat Pécs város lakossága részére. Sebészet, baleseti sebészet: I. sz. Sebészeti Klinika. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Pécs város és a csatolt községei ideg- és elmebetegei részére: POTE Ideg- és Elmeklinika. Szemészeti betegek ügyeleti ellátása 17 órától: POTE Szemészeti Klinika. Felnőtt orr-fül-gégészet: POTE Orr-Fül-Gégeklinika.

ÉJSZAKAI KÖRZETI ORVOSI ÜGYELET

Pécs város felnőtt lakossága részére egy helyen, a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségeiben minden este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 14-347.

Információk

Fogászati ügyelet minden este 7 órától másnap reggel 7 óráig a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségeiben – gyermekek részére is. Telefon: 14-347.

Gyermeklakosság részére egy helyen, a Gyermekklinikán, Pécs, József A. u. 7. (bejárat a Bajnok u. felől) este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 10-938.

ÉJSZAKAI ÜGYELETES GYÓGYSZERTÁRAK

Pécs, Kossuth L. u. 81. 10/8. sz. gyógyszertár; Pécs, Bajcsy-Zs. u. 23. 10/14. sz. gyógyszertár.

✲

SOS-ÉLET telefonszolgálat díjmentesen hivható a 12-390-es számon este 7 órától másnap reggel 7 óráig.

✲

Drog-telefonszolgálat. A Pécsi Drogközpont telefonügyelete a 32-600-as számon hivható szerdán és csütörtökön 15–18 óráig. A telefonszolgálat tanácsot ad minden kábitószer-fogyasztással kapcsolatos problémára.

✲

Nyugdijas telefonszolgálat szombat, vasárnap kivételével naponta 17–19 óráig hivható a 41-907-es telefonszámon.

Közlemény

Az ANK Művelődési Ház (Nevelési Központ) újból inditja a „Játszszunk színházasdit!" című napközis táborát, melyet Szalay Tamás vezet. A turnusok ideje augusztus 14–18. és augusztus 21–25. között lesz. Jelentkezni lehet a tábor kezdetéig 8–16 óráig az intézmény információjánál, valamint a 41-233-as telefonon.

Az MSZDP Pécs-baranyai Szervezete csütörtökönként 15–16 óráig fogadóórát tart a József Attila Művelődési Házban. (Pécs, Korvin Ottó u. 20.)

A KISZ–DEMISZ pécsi városi szervezetének telefonszáma megváltozott. Érdeklődni ezentúl a 15-221, vagy a 15-701-es telefonszámon lehet.

Rendezvények

Ma Komlón a városi József Attila Könyvtárban (Kossuth L. u. 115.) a Vakáció '89 program keretében a kötelező, és ajánlott olvasmányokkal ismerkedhetnek meg az érdeklődők.

Ma Pécsett az Ifjúsági Házban 19.00–23.00 óráig tartó Diák diszkó lesz, melyet Gáti Péter vezet.

Ma nyilik a Ságvári Endre Művelődési Ház Stúdiógalériájában Kertes Kollmann Jenő bonyhádi grafikus- és festőművész kiállitása, melyet halálának 15. évfordulójára rendez a Pécsi Kisgrafika Barátok Klubja. A kiállitás augusztus 30-ig tekinthető meg.

Rendőrségi közlemény

1989. augusztus 9-én 00.02 órakor a hatos főközlekedési úton, a patacsi elágazásnál közúti ellenőrzés során Horváth Tamás 25 éves takarító kisiparos Trabant személygépkocsijában 31 900 Ft értékben réztáblákat és olasz burkolólapokat találtak az intézkedő rendőrök. Fenti tárgyakat Horváth Tamás és Perjési Béla 26 éves targoncavezető, pécsi lakos a „MOZAIK" Gmk patacsi telepéről tulajdonitották el. Ugyükben a Pécsi Rendőrkapitányság folytat eljárást.

A PANNÓNIA SÖRGYÁR FELVESZ:
KAZÁNFŰTŐT (kazánfűtői szakvizsgával)
HŰTŐGÉPÉSZT (középfokú iskolai végzettséggel + szakirányú tanfolyammal),
valamint AUTÓFÉNYEZŐ SZAKMUNKÁST.
(Feltétel: minimum 5 év szakmai gyakorlat).
Felvétel esetén nagyértékű természetbeni juttatást biztositunk.
Jelentkezni lehet: a Pannónia Sörgyár munkaügyi- és bérosztályán, Pécs, Xavér u. 19-ben.
Pannónia Sörgyár PSP Pécs

Operatív bizottság alakult

A megye iparszerkezetének átalakítása halaszthatatlan feladat

Baranya Megye Tanácsa Végrehajtó Bizottsága július 26-i ülésén úgy határozott, hogy kezdeményezi egy egységes megyei szerkezetátalakítási operatív bizottság létrehozását.

Tegnap a megyei tanács épületében sor került az operatív bizottság megalakulására. A bizottság vezetésével megbízott *dr. Tóth Sándor*, a megyei tanács elnökhelyettese a jelenlevőket tájékoztatta a bizottság tevékenységének lehetőségeiről és jelentőségéről, az elképzelhető munkamódszeréről. Felhívta a figyelmet arra a közismert tényre, hogy megyénk kedvezőtlen iparszerkezetéből, speciális helyzetéből komoly gazdasági, foglalkoztatási feszültségek, gondok származnak. Ezek az állampolgárokat, megyénk lakosait közvetlenül, vagy közvetve, sajnos mindenképpen kedvezőtlenül érintik. Ma már egyértelmű az is, hogy a bányászat visszafejlesztése esetén a foglalkoztatási feszültségek oldására a megye ipara önmagában nem lesz képes, ezért komplex program kidolgozására van szükség. Ennek érdekében kívánatos a széles körű együttműködés a helyi szervezetek részéről, valamint a konkrét kormányzati segítség.

A tanácskozás résztvevői felszólalásaikban több javaslatot tettek a feladatokra, a bizottság munkájára.

M. E.

Váratlan „vendégek"

Sovány betörők jártak a Kazinczy utca 3. szám alatt levő butikban. Egy 40x25 centiméteres kis résen hatoltak be, s valószínű, ott adogatták ki a kiszemelt árukat is. Körülbelül százezer forint értékben vittek el különböző ruhákat.

A butik tulajdonosa szerint nem először törhettek be ilyen helyre, mert értettek az áruhoz. A legdrágább és legjobb minőségű farmerdzsekiket, nadrágokat, öltönyöket vitték el, plusz még a váltópénzt. A fiókokat felfeszítették, a vállfákat ledobálták, s a raktárat sem hagyták érintetlenül. Viszont semmi olyat nem vittek el, ami azonosítható, mint a fiókban heverő számológép, vagy a szintén feltűnő helyen levő magnó.

P. V.

Önálló helyi politika és gazdálkodás

Vita az önkormányzati törvényről

Az Önkormányzatok Országos Szövetségének, amely márciusban alakult 164 helyi tanács és elöljáróság részvételével, ma 544 tagja van. Baranyából máig mindössze 19 helyi tanácvs és elöljáróság csatlakozott az országos érdekképviseleti szervezethez.

Dr. Nórátné Hajós Klára, a Sellyei Nagyközségi Tanács elnöke, aki részt vett a szövetség előkészítő munkájában, több baranyai csatlakozóra számított. Igaz, időközben megalakult a Faluszövetség is, amelyhez szintén több községi tanács társult. Baranyában a két érdekképviseleti szervezet egymást erősítve küzd a sok tekintetben közös célokért. A jó együttműködést közös programokkal mélyítik. E sorok írója maga is részt vehetett már a szervezés időszakában olyan együtt rendezett vitán, amelyen a két szervezet igyekezett céljairól az érdekelteket meggyőzni, igen korrekt módon.

A megyei tanácson tegnap az Önkormányzati Szövetség szervezett programot, amelyen így természetesen részt vett a Faluszövetség megyei választmányának képviselője is. A vita érdekes volt. A tárgya az a törvénytervezet, amely a készülő önkormányzati törvény szabályait fogalmazza meg. A tudósítót baranyai állampolgárként is érdekelték, érintették a vitában megfogalmazott vélemények, hiszen e törvény megszületésével lényeges dolgok változnak, illetve lényeges kérdések dőlnek el: az általa választott képviselők mennyire önállóan, milyen gazdasági eszközökkel, milyen jogosítványokkal dolgozhatnak a településükért, illetve ebben az önálló helyi politikában milyen szerepet vállalhat az ott élő állampolgár, hogyan vehet részt tevékenyen a települését, így őt magát is érintő döntésekben, illetve azok megvalósításában. Mindezt azért érdemes hangsúlyozni, mert nem egyszerűen a hivatali munka – hiszen a tanácsok a köztudatban jobbára ezt jelentik – átrendezéséről, hanem valamennyiünket érintő kérdésekről van szó.

A törvénytervezet vitájában valaki meg is fogalmazta, emberközpontú szemlélettel emberközpontú megoldásokra van szükség. A tegnapi program remélhetőleg egy vitasorozat kezdete, hiszen többen jogosan felvetették, célszerűbb lett volna a törvénytervezet előkészítésében először a súlyponti kérdéseket megfogalmazni, ezeket megvitatni, majd a rájuk épült szabályozást keretbe foglalni. Ez a 93 oldalas tervezet igen megnehezíti a lényegre törő vitát. Megnyugtató, hogy az önkormányzati szövetség jogi bizottságának állásfoglalását szeptemberben megismerhetik, és véleményüket újra megfogalmazhatják az érintett tanácsi tisztviselők.

Emeljünk ki a tegnapi vitából néhány gondolatot: zavarban vagyunk ma a törvénykezéssel, hiszen, hogy lehet ésszerűen szabályozni az önkormányzatokat, új alkotmány, államháztartási, vagy választójogi törvény nélkül, de kiemelhetnénk bármelyiket, mert számos általuk szabályozott kérdés összefügg. Nyilván csak jól összehangolt előkészítő munkával lehet ezeket az ellentmondásokat felszámolni. A legnagyobb érdeklődés a tervezetben kimondott ellátási felelősség ügyét kíséri. A kérdéseket ugyanis rögtön hozzáteszik: milyen anyagi eszközökkel, jogosítványokkal, milyen államigazgatási szinten, mik a konkrét feladatok. Kapcsolható ehhez az is, mi lesz települési, illetve önkormányzati tulajdon, egyáltalán honnyan kapják meg az átadott, vagy más kezelésben lévő tulajdonokat. A helyi adó kérdésében szinte mindenki nemet mondott a helyi személyi jövedelemadóra, viszont az önállóság lényeges kellékének tartja a helyi adózás rendszerét tárgyi, forgalmi és nyereségadók formájában. A vitából az is kitűnt, hogy a résztvevők szükségesnek tartják a megyei, vagy régiós önkormányzatot, mert a régió érdekképviseletére alkalmasnak találják, az már más kérdés, hogy működését nem a mai módon és eszközökkel képzelik el.

Gáldonyi M.

Boszorkányok, sorakozó!



Történelmi témájú foglalkozás Harkányban, az úttörőtáborban
Fotó: Kóródi Gábor

Robog az idővonat

Olvasótábor Siklóson

Nevezetes történelmi személyiségek között foglaltam helyet: szemben velem Rákóczi Ferenc, mellettem a török szultán, s a többiek sem akárkik; királyok, nemes urak, hölgyek. Meghuzigálom kicsit a török szultán szakállát, de nem haragszik meg érte, sőt elnézően mosolyog. A díszes asztaltársaság az Idővonat '89 utasai, helyszín a siklósi úttörő- és ifjúsági tábor. Az idén ötvenhárom gyerek robog vele a középkor kalandos színterein. A vonat már tavaly elindult a megyei könyvtár szervezésében, a táborozók akkor az őskorral és az ókorral ismerkedtek.

– Tavaly is érdekes volt a tábor, de ez a mostani még izgalmasabb – állítja két marcona vitéz, csak úgy zörög csomagolópapír páncéljuk, s csattogtatják apró fakardjukat.

– Az a legjobb, hogy különböző történeteket, jeleneteket eljátszunk, beöltözünk. A mai feladatokat például mindegyik csoport egyedül oldja meg, eddig a csoportvezető tanár néni és bácsik segítségével dolgoztunk – harsogják többen is egyszerre, s „Rákóczi Ferenc", a zsírkrétabajuszú magas lány kijelentéséhez is jó néhányan csatlakoznak: – Egyébként sokan nem szeretjük a történelmet, de így látjuk, mennyire érdekes, és jól megjegyezhető! Nem kell semmit bemagolni, a saját szavainkkal mondhatjuk el a történeteket.

– Mi, akik tavaly is itt voltunk – mert idén jöttek új gyerekek is –, színészképzőnek is elneveztük a tábort, mert annyit kell játszani – szól közbe egy papírkoronás fiú.

A gyerekek elégedettek a tábor programjával. Az előadások többségét is érdekfeszítőnek találták, s rájöttek, az összefoglalásoktól, a „sommázásoktól" sem kell félniük. S már nagyban készülnek a táborzáró karneválra, amely különféle helyszíneken zajlik majd: kolostori iskolában, templomban, vásárban, piactéren, játszótéren.

A karneválon a felnőttek is szerepelnek, a boszorkány éppen a tábor vezetője, *dr. Szabolcsiné Orosz Hajnalka* lesz:

– Még nem tudom, tűz- vagy vízpróbának vetnek-e alá – neveti el magát, de a gyerekek jó véleménye alapján, melyel a tanári kart és „Hajni nénit" minősítették, úgy gondolom, ezekre a próbákra nemigen kerül sor.

– Táborunk művelődéstörténeti szempontból dolgozza föl a különböző korokat. A művelődéstörténet, sajnos roppant hiányzik mind az általános iskolák, mind a középiskolák tantervéből. Összekötjük az iskolában tanultakat az itt szerzett ismeretekkel. Tábori könyvtárunk a gyerekek rendelkezésére áll. A szituációs játékok, helyzetgyakorlatok során is rengeteget tanulnak, és igen örömmel. Táborunk célkitűzése az is, hogy tehetséges, de hátrányos helyzetű baranyai tanulókkal foglalkozunk, és minden évben jönnek Jugoszláviából is gyerekek. Jövőre az újkorba érünk! – mondja dr. Szabolcsiné Orosz Hajnalka. – A gyerekek már most kérték, legyen egy negyedik tábor is, amely a pályaválasztáshoz, a családi élethez kapcsolódik. Hogy lesz-e majd belőle valami, még nem tudom; az idén is sok támogatót kellett találnunk ahhoz, hogy megrendezhessük a tábort, s az árak továbbra sem csökkennek. Elvileg mi is szívesen folytatnánk tovább az elkezdett munkát, s hogy a gyerekek mennyire igénylik a személyes törődést, azt abból is látjuk, hogy mennyire népszerűek az esti „Mis-más", kötetlen beszélgetési alkalmak, ahol fiúkról, lányokról, családról kérdeznek.

A beszélgetésnek véget kell vetnünk, kezdődnek a bemutatók; a török szultán már így is sürgetően topog.

B. A.

Például

Újabb Zsolnay-bomba

Tegnap reggel felhívta rovatunkat *Bosnyák Jánosné*, a Zsolnay gyár igazgatójának felesége, mondván, annyi téves adat jelent meg a különböző orgánumokban férje keresetéről, hogy szeretné, ha végre a tények is a nyilvánosság elé kerülhetnének. Mint elmondta, kifizetési szelvényekkel tudja bizonyítani, hogy az igazgató havi nettó keresete nem haladja meg a 22 ezer forintot. Szívesen vállalkoztunk volna akár fotókópiák közlésére is, de előbb arra kértük Bosnyák Jánosnét, hogy beszélje meg férjével is, hozzájárul-e ehhez? Később, amikor visszahívtuk, magunk is meglepődtünk azon, amit mondott:

– Már nem fontos az egész, a férjem ugyanis reggel az Ipari Minisztériumtól korkedvezményes nyugdíjaztatását kérte. Telefonon ígéretet kapott rá, hogy engedélyezik, s nemsokára megküldik a szükséges papírokat is. Jövő júliusra tervezte a végleges visszavonulást, de úgy gondoltuk, jobb, ha ilyen zűrzavarban nem dolgozik tovább... Három éve, amikor Amerikában volt üzleti tárgyaláson, már úgyis kapott egy infarktust, ésszerűbb, ha kíméli magát.

Megjegyzésünk: azzal csak egyetérteni tudunk, ha valaki egészsége érdekében lemond a felelős beosztás előnyeiről és hátrányairól egyaránt. Azt viszont már most biztosra vesszük, hogy lesznek, akik úgy fogalmaznak: a kapitány menekült el először a süllyedő hajóról...

Orvosi titok

Negyven éve egy törvényerejű rendelettel szüntették meg a magyarországi szerzetes rendeket, de szinte biztosra vehető, hogy a harmadik negyedévben a '49-ben kiadott tvr-t hatálytalanítani fogják. Az egyesülési törvény már most lehetőséget biztosít a szerzetes rendek újjáalakításához, s a Katolikus Püspöki Kar ennek felügyeletével Takács Nándor székesfehérvári segédpüspököt bízta meg. A Reform című hetilap legutóbbi számában ezt írja: „A mozgolódás hírére a társadalom is felfigyelt. Például egy pécsi kórházi főorvos nemrég levelet írt Takács Nándornak, és kért 18 apácát ápolónővérnek. Önálló épületet ajánlott nekik, saját kápolnával, ebédlővel. A székesfehérvári segédpüspök válaszában közölte, hogy örömmel tesz eleget a kérésnek, de legkorábban tíz év múlva."

Elsőként Kis Jánostól, a Püspöki Iroda igazgatójától kérdeztük: miért kell egy egész évtizedet várni a kérés teljesítésére?

– Éppenhogy megindult az újjászervezés. Nagyon alacsony létszámmal rendelkezünk ez idáig, s a jelentkezők jórésze férfi. Hogy melyik pécsi kórházról van szó? Ezt a segédpüspök úrtól kellene megkérdezni.

Takács Nándor viszont Pannonhalmára utazott, hogy elhunyt bátyja temetését készítse elő, így kénytelenek voltunk körbetelefonálni a pécsi egészségügyi intézményeket. Mint kiderült, a hír csak részben igaz, de nem úgy, ahogyan a Reformban megjelent. Hát akkor hogyan? – kérdi joggal az Olvasó. Sajnos, amit megtudtunk, informátorunk tiltakozása miatt nem írhatjuk le...

Megjegyzésünk: nem ez az első eset, hogy orvosi körökben, ártatlan információk után érdeklődve, felháborodott elzárkózást tapasztalunk. Hogy miért?...

KKK

Miért éppen *Dányi Pál* volt az első hozzászóló a kongreszszusi küldöttek klubjának (KKK) tegnapi, budapesti összejövetelén? – kérdeztük a megyei pártbizottság első titkárától:

– Az igazat megvallva, először abc-sorrendben szólalt meg a jelen levő baranyai, borsodi, budapesti, csongrádi, somogyi és tolnai első titkár. Igen élénk vita bontakozott ki a több mint négyórás megbeszélésen. Kiemelném a közelgő országgyűlési választásokkal kapcsolatos véleményeket. Többféle nézet kapott hangot, nem tudtunk közös nevezőre jutni az egyébként rendkívül nyílt, konstruktív tanácskozáson ezügyben. Én azt a véleményt képviseltem, hogy a legkülönbözőbb indokok alapján kezdeményezett visszahívások és képviselői lemondások miatt is jó lenne, ha még ebben az évben sor kerülne a választásokra, hiszen, ahogy azt mindenki tudja, rendkívül fontos, az ország jövőjét befolyásoló gazdasági törvények meghozatala előtt is áll a parlament.

Panoráma-rejtvény

Kérdésünk: vajon miért búsul már napok óta szobájában Lombosi Jenő, a Panoráma felelős szerkesztője? Ne találgassanak, megmondjuk a helyes választ. Elfelejtette hová tette Cavintonját... Pedig fontos lenne, hogy megtalálja, mert ha előkerülne a gyógyszer, be is tudna venni egyet. S ha be tudná venni, bizonyára az is eszébe jutna, mit felejtett ki a legutóbbi Panorámából. Merthogy valamit kifelejtett, azt ő is érzi... Próbáltunk segíteni neki, de nem hagyja. Makacs, mint mindig. Ezúton kérjük olvasóink segítségét. Akár Cavinton, akár tippek formájában...

(Lapzárta: Jenő megtalálta gyógyszerét, s már arra is rájött, mi maradt ki magazinjából. Egy időpont. A „milliomossá tesszük" rejtvény beküldésének határideje. Ami egyébként – jó, ha olvasóink is tudják – augusztus 20.)

Szép és...

Újra szépségverseny lesz hazánkban. A belső tájékoztatókból az is kiderül, hogy ötvenezer forint, egyéves szerződés, valamint hongkongi, tajvani út a díja hazánk szeptemberben megválasztandó legszebbjének, aki egyébként a hivatalos kiírás szerint nem elég, hogy szép legyen, hanem „nagymértékben figyelembe veszik személyiségét, érdeklődését, tehetségét és természetét is..."

A Multimédia Kft. nem azonos az emlékezetes korábbi magyar szépségverseny szervezőivel, a Magyar Médeával. Remélhetőleg... A lányok pedig valószínűleg... Mindenesetre szeretnénk sok-sok olyan lánnyal (és fiúval) találkozni, akik – a szépségversenyen elért helyezésüktől függetlenül – megfelelnek az előírt követelményeknek.

Egy mondatban

– Nem a magyar népnek, hanem a magyar kormánynak kell bocsánatot kérnie. Csehszlovákia népeitől – hangsúlyozza az MDF a kormányhoz írt nyílt levelében. (MTI)

– Feltűnő részletességgel foglalkozik a csehszlovák pártsajtó az MSZMP belső problémáit taglaló Pravda-cikkel. (MTI)

– Pártra lenne szükségük a mezőgazdasági dolgozóknak – fogalmazták meg Szabolcs-Szatmár megyében. (MTI)

– Az MSZMP Békés Megyei Bizottsága bérbe adta egy állami gazdaságnak Körös-menti vendégházát, idegenforgalmi célokra. (MTI)

– Idén eddig 18 millió forintba került az MTV-nek az országgyűlési ülésszakok közvetítése. (MTI)

**Szerkeszti:
Bozsik László
és Pauska Zsolt**

ÉLISZ
AZ ÉPÜLET- ÉS LAKÁSKARBANTARTÓ IPARI SZÖVETKEZET
felvesz
● magasépítőipari termelésirányítót.
Uzemmérnökök esetében 5 évet meghaladó, technikusok esetében 20 évet meghaladó szakmai gyakorlattal rendelkezők jelentkezhetnek.
Fizetés megegyezés szerint.
JELENTKEZÉS: 15-066 telefonon, vagy személyesen Krausz Tibor főmérnöknél, Pécs, Felszabadulás u. 16.

A szerkesztőség postájából

Ismét az állatorvosokról

Szeretnék néhány gondolattal visszatérni a Dunántúli Napló 1989. július 27-i, csütörtöki számának 6. oldalán „A szerkesztőség postájából" rovatban aláíró nélkül „Hat állatorvos közül egy sem..." címen közreadottakra.

A leírtaknak megfelel, hogy az újságban meghirdetett ügyeletest váratlanul megműtötték és az is, miszerint dr. Kollárné 22 órakor kint volt a betegnél — az alább írtak azonban a közreadottakból kimaradtak és mivel így a leírtak nem tükrözik a valóságot, az kiegészítésre szorul.

A megbetegedett ügyeletest dr. Kollár Kornél Sumonyban lakó állatorvos helyettesítette, akit értesítettek és ő kb. 18 órakor a beteget kezelésbe is vette. Az ellátás végeztével egyúttal az állattulajdonost megkérte, ha a koca nem javulna 21 óráig, akkor a helyben lakó dr. Kollárné dr. Koralevicz Zsuzsa állatorvost értesítse az állat további ellátása érdekében — így volt dr. Kollárné (az akkori értesítés alapján) kb. 22 órakor tovább ellátni a beteget!

A leírtakból érzékelhető, hogy a kérdéses napon és körülmények között is a betegellátás biztosított volt, a délután betegnek észlelt koca kezelésbe vétele aznap délután megkezdődött — az újságban megjelentekkel ellentétben!

Így kicsit más — ugye?

Dr. Ádám László
igazgató főállatorvos,
Baranya Megyei
Állategészségügyi
és Élelmiszer Ellenőrző
Állomás

Póruljárt vásárlók

Levelemet azoknak a hozzánk hasonló családi ház építkező ÁFA visszaigénylőknek a figyelmébe ajánlom, akik gyanútlanul vásárolnak a pécsi Domus Áruházban konyhabútort.

Augusztus 4-én nyújtottam be elszámolásra számláinkat az adóhatóságnak és a Domus Áruház számláján a tisztviselőnő hiányosnak ítélte az ITJ-számot, mivel csak 64 szerepelt a 64-21-6 helyett (a Magyar Közlöny szerint csak erre az ITJ-számra téríthető vissza a vásárlás összegének 20 százaléka). A hölgy megjegyezte, hogy a századik vásárló lehetek, akit visszaküldenek a Domusba.

Az áruházban a számlázó azonnal Papp László osztályvezetőhöz küldött, aki közölte, hogy a remélt számokat nem írja rá a számlára, mert a Garancia Kisszövetkezettől ők is csak egy számmal kapták a bútort. Javasolta: reklamáljak ott.

Nem értem, miért lenne a vásárló dolga szállítókkal vitázni, és miért nem éri meg a Domusnak, hogy a jó hírneve érdekében a vásárlókat kiszolgálja.

Talán az Adófelügyelőség is rávehetné valami módon a notóriusan hiányosan számlázókat arra, hogy kötelességüket megtegyék, s az építkezőket legalább az ilyen bosszúságoktól megkíméljék.

Nikolov Marianne
Pécs, Rókus u. 3/A

Nem fogadjuk el a magyarázatot

A Dunántúli Napló 1989. július 21-i számában megjelent a Buzsáki Imre—Karancs utcai lakosok tiltakozása enduró-ügyben.

Erre a tiltakozó levélre válaszolt a PTSC enduró szakosztályának vezetője, amit a Napló ugyancsak közölt. Ezt a választ lakóterületünk elfogadni nem tudja, mert ez mellébeszélésnek és magyarázkodásnak tűnik.

Kijelentjük, ha a jövőben is rendeznek hasonló motorversenyt lakóterületünkön, azt minden rendelkezésünkre álló eszközzel, ha kell, drasztikus módszerekkel is, de meg fogjuk akadályozni.

Továbbá, ha tanácstagunk és országgyűlési képviselőnk sem tud ügyünkben érdemben intézkedni, úgy a soron következő helyközi és országgyűlési választásokról való távolmaradásunkkal fogunk ismét tiltakozni.

5 aláírás

Növényvédelmi tanácsok

Baumann Jánosnak:
Az élelmezésegészségügyi várakozási időt a permetezéstől a betakarításig kell számolni, ami napokban van feltüntetve a csomagolóanyagon. Az uborkánál a lisztharmat ellen a legrövidebb idejű a tiszta kén, melynek várakozási ideje a tiszta kén, melynek várakozási ideje 0 nap. Vírus ellen szer nincs, csak a vírusmentes vetőmag vetése az egyedüli védekezési mód.

Mészáros Jánosnénak:
A szárazbabot a hűtőgép mélyhűtő részében (–17–18 C °-on) 24 óráig kell tárolni. A csíraképesség ebben az esetben nem csökken. A feltétel, hogy a bab teljesen száraz legyen és minusz 18 C foknál ne legyen hűvösebb a hűtőgép hőmérséklete. A babzsizsik ezen a hőfokon elpusztul.

Dr. Reisinger Péter
igazgató
Baranya Megyei
Növényegészségügyi
és Agrokémiai Állomás

Városvédő őrjárat



Szerencsére már nem vagyunk egyedül, egyre többen keresnek meg bennünket, mondják el véleményüket, ajánlanak megörökítésre valót. Egyik kedves ismerősünk, *dr. Süle Tamás* orvos, aki ezt a két képet küldte nékünk, utalván egy sajnos egyre jobban terjedő jelenségre.

Az első kép a bizonyosság arra, hogyan lehet egy helyreállított helyet néhány oda nem illő tárggyal tönkretenni. A szépen rendbehozott városfal, a történelmi környezetbe simulni akaró modern vagy helyreállított épületek, a gondos kezek által kialakított park — mind-mind egy kultúrált, magára valamit is adó városkép védelmet sejtet. A modern tiltótábla az első zavaró jel, de ahogy a mai közlekedési morált ismerem, kevésbé feltűnő helyre való helyezése egyet jelentett volna azzal, hogy a kutya sem vette volna figyelembe. A Kórház téren állt, de írásunk óta eltávolított ósdi „reklámhordozó" a fánál itt is zavaró, a modern szeméttároló pedig kifejezetten rontja a kis tér hangulatát. A mellé elegánsan odatámasztott papírláda nem kevésbé, amit még jobban kiemel a második fotó...

Egy szó, mint száz, ez a kép is bizonyítja, hogyan kell elrontani egy nagy gonddal kialakított kis tér képét... Kérjük: ne kövessék sehol ezt a gyakorlatot!

Csernus Ferencné,
Vajgert György,
dr. Vargha Dezső



Nem hittem volna!

Július elején vettem fel az átutalási betétünkről 12 000 forintot. A pénztáros megszámolta és géppel is átszámláltatta a pénzt, 12 db volt. Én már nem is ellenőriztem. (Azóta azért mindig átszámolom a kapott pénzt!)

Még aznap elutaztunk és csak Harkányban vettem észre, hogy az ezresek között egy 500 forintos is van. Persze, rettentően ideges lettem, de nem akartuk megszakítani a szabadságunkat.

Két héttel a történtek után mentem be az OTP-be. A komlói fiókvezető fogadott, és persze azonnal utánanézett, meg is találta az 500 forintos többletet. Amit azóta már vissza is kaptam.

Nagyon jólesett, hogy még-is mealett a már eltűntnek vélt pénzem, pedig csak két hét elteltével tudtam „reklamálni".

Köszönöm. Jól tettem, amikor a pénzemet az OTP-re biztam.

Buhály Lászlóné

A Csemege elnézést kér

Sajnálattal értesültünk a lap július 20-i számának „A szerkesztőség postaládájából" rovatból a 101. sz. csemegeboltunkban történtekről. A Csemege Kereskedelmi Vállalatnak mint minden más kereskedelmi vállalatnak alapvető feladata a vásárlók ellátása a nyitva tartási idő teljes egészében. Ez nem csupán kötelesség, de üzleti érdek is, sajnos a Kossuth Lajos utcai csemegeboltunkban július 15-én nem megfelelően jártak el, magatartásukkal nemcsak a vásárlóknak okoztak kellemetlenséget, hanem vállalatunk hírnevén is csorbát ejtettek.

Ezúton kérünk elnézést vásárlóinktól a történtek miatt, amely többé nem fordulhat elő. A csemegebolt soros műszakvezetőjét figyelmeztetésben részesítettük.

Kadelka Lászlóné
főosztályvezető
Dr. Sebestyénné Kamasz Emília
osztályvezető-h.

Jogi tanácsadó

Kiss T.-né kérdezi, hogy a munkaviszony szüneteléséne tartamára jár-e szabadság?

Az 5/1981. (XII. 29.) ÁBMH. rendelete értelmében a dolgozót a munkaviszony szüneteléséne tartamára az alábbi esetekben illeti meg szabadság:

a) a keresőképtelenséget okozó betegség időtartamára,

b) a szülési szabadság tartamára,

c) a tíz éven aluli gyermek gondozása vagy ápolása miatt munkában nem töltött időre, legfeljebb azonban egy évre, függetlenül attól, hogy erre az időre jár-e táppénz, illetőleg gyermekgondozási segély. Ez a kedvezmény az anyát újabb szülés esetén újra megilleti,

d) a harminc napot meg nem haladó fizetés nélküli szabadság tartamára,

e) a tartalékos katonai szolgálat idejére és

f) minden olyan munkában nem töltött időre, amelyre jogszabály átlagkereset fizetését írja elő.

K. N. olvasónk kérdése, hogy a bérlő halála esetén ki jogosult a bérlet folytatására?

A többször módosított 1/1971. (II. 8.) korm. sz. rendelet 80. §-ában előírtak szerint a bérlő halála a lakásbérleti jogviszonyt megszünteti, ha nincs olyan személy, aki a lakásbérleti jogviszonyt folytatja.

A bérlő halála esetén a lakásbérleti jogviszonyt az egyeneságbeli rokona, az örökbe fogadott, a mostoha és a nevelt gyermeke, továbbá az örökbe fogadó, a mostoha- és nevelőszülője folytathatja, ha a bérlő halálakor — állandó jelleggel a lakásban lakott.

Az elhalt bérlő gyermeke (ideértve az örökbe fogadott, a mostoha- és a nevelt gyermeket is) tanácsi bérlakás esetén a lakásbérleti jogviszonyt — más folytatásra jogosult bentlakó személy hiányában — akkor is folytathatja, ha a bérlő halálakor nem lakott ugyan a lakásban, de másutt nincs lakása, továbbá a bérlő halála előtt lakásigénylését a lakásügyi hatóság már nyilvántartásba vette.

Az elhalt bérlő testvére, illetőleg élettársa is folytathatja a lakásbérleti jogviszonyt, ha a bérlő halálakor a lakásbérleti jogviszony kezdetétől fogva vagy testvér esetében legalább hat hónapja, élettárs esetében pedig legalább egy éve — állandó jelleggel — a lakásban a bérlővel együtt lakott.

MAI MŰSOR

FILM

Petőfi: Szeleburdi család (f2). Beverly Hills-i zsaru II. (f4, f6, f8). **Kossuth:** Cocktail (10, 12, 6, 8). Hajlakk (2, 4). **Kossuth Klub:** Szépleányok (f6, f8). **Park:** A herceg 13. mennyasszonya (f3). Vasmadarak (f5, f7). **Park, kert:** Beverly Hills-i zsaru II. (f9). **Komló:** Vili, a veréb (f3). San Francisco-i zsaru (4, 6, 8). **Mohács:** Amerikába jöttem (6, 8). **Mohács, kert:** Én a vízilovakkal vagyok (f9). **Szigetvár:** Rémült rohanás (6, 8). **Siklós:** Ikrek (8).

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.20: A Szabó család – ism. 8.50: Külpolitikai figyelő. 9.00: Napközben. 11.00: Peres, paros iratok. 11.10: Ádám Jenő népdalfeldolgozásaiból. 11.37: Csendélet a szőlőben. Novella. 12.45: Válaszolunk hallgatóinknak. 13.00: Klasszikusok délidőben. 14.10: Késő. Novella. 14.21: Rólunk van szó! 14.25: Zenei Tükör. 15.00: Szóról szóra. 16.00: Tizenhat óra. 16.10: Szívesen hallgattuk. A lyukasztós bérlet. Rádiójáték. 16.41: Möckl: Öt népi tánc. 17.00: PAF-műsor. 17.25: Ipargazdák. 17.30: Beszélgessünk zenéről. 17.50: Országok, tájak népzenéje. Ecuador. 17.58: Kritikusok fóruma. 19.15: Lottósorsolás! 19.23: PAF-műsor. 20.00: Kincses Veronika énekel. 20.32: Radioton-korongokról! 20.35: A tudományok és a tudománypolitika az 50-es években. 21.05: Fricsay Ferenc próbál. 21.45: „Hajszálgyökerek." 22.00: Hírvilág. 22.30: Részletek Monteverdi V. madrigálkötetéből. 22.48: Az állam én vagyok? 22.58: A dzsessz világa.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Kölyökrádió – szünidőben. 8.49: Orroló. Meseregény. 9.05: Operettkedvelőknek. 10.00: Újdonságaink – külföldi lemezekből. 11.05: Világújság. 11.10: Térkép és útravaló. 11.30: Balatonrádió. 12.10: Régi baranyai német vonószenekarok. 12.31: Nóták. 13.05: Fekete gólya. Rádiójáték. 13.38: Az MRT gyermekkórusa énekel. 14.00: Zsembery Jenő, portré. 15.05: Nosztalgiahullám. Jimmy Red. 15.45: Törvénykönyv. 16.00: Tokaj – 1989. 17.05: Nyáridő. Benne: 17.30: Gordiusz. 18.30: Pop-regiszter. 19.05: Jut eszünkbe... 19.30: Tudósítás a műrepülő EB-ről. 19.35: A Poptarisznya dalaiból. 20.20: Egy hajóban. Verebes István útitársa: Venczel Vera. 21.05: Falusi detektív. Kisregény. 21.33: Country muzsika. 22.10: Az élő népdal – ism. 22.20: Válogatás a Francia Rádió kabaréműsoraiból. 23.15: Klasszikus operettekből.

BARTÓK RÁDIÓ

9.08: Zenekari muzsika. 10.32: Pillanatkép. 10.37: Weber operáiból. 11.10: Magyarán szólva. 11.25: Miért szeretlek? Szemlér Ferenc versei. 11.30: Új Eterna-lemezeinkből. 12.00: Zenekari muzsika. 13.05: Paphullám. 14.00: Némethy Attila zongorahangversenye. 15.19: Magyar zeneszerzők. 16.08: Stuart Mária. Részletek Donizetti operájából. 17.25: Fúvósátiratok. 17.42: III. nemzetközi kamarakórus fesztivál – Pécs, 1989. 18.30: Az MR román nyelvű nemzetiségi műsora. 19.05: Új lemezeinkből. 20.00: Fiatalok stúdiója. 20.30: Barokk-operákból. 21.37: Külföldi tudósoké a szó. 21.52: Napjaink zenéje.

PÉCSI RÁDIÓ

5.55: Hajnaltól reggelig Dél-Dunántúlon (6.15: Dél-dunántúli krónika – Lapszemle – Ügyeletek jelentik – Időjárás – 7.15: Dél-dunántúli krónika – Lapszemle a múltból. 7.55: Eseményösszefoglaló). 8.00: Műsorzárás.

TELEVÍZIÓ

MAGYAR TELEVÍZIÓ

1. MŰSOR

8.58: Műsorismertetés. 9.00: Képújság. 9.05: Tévétorna nyugdíjasoknak. 9.10: Az emberi test. Angol rövidfilm. 9.35: Tollbamondás. Francia tévéfilmsorozat. V/1. rész. – ism. 10.30: Mozgató. Tévétorna mozgáskorlátozottaknak. 10.40: Képújság. 17.13: Műsorismertetés. 17.15: Hírek. 17.20: Pannon Krónika. A pécsi körzeti stúdió híradóműsora. 17.35: Műsorajánlat. 17.40: Én a millióból egy vagyok: Csongrádi Kata és barátai. 18.15: Négy nap tévéműsora. 18.25: A technika 7 csodája. NSZK ismeretterjesztő rövidfilmsorozat. VI/6. rész. 18.55: Műsorajánlat. 19.00: Reklám. 19.05: Esti mese. 19.15: Lottósorsolás. 19.20: Reklám. 19.25: Közlemények. Műsorajánlat. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: Szomszédok. Teleregény. 20.35: Reklám. 20.40: Hírháttér. Nézetek, vélemények közérdekű kérdésekről. 21.25: Új nyitott könyv. Nyugat-európai és tengerentúli magyar próza. 22.05: Képes-náták. 22.35: Híradó 3.

TV2.

17.25: Képújság. 17.35: Tv2. 18.00: Telesport. 18.25: Gyerekeknek. A hetedik út titka. Holland filmsorozat. 18.50: Kérdezz! Felelek. Egri János műsora. 19.00: Lengyel utak. Lengyel filmsorozat. XI/6. rész. 20.25: Tv2. 21.00: Híradó 2. 21.20: Tv2. 21.30: Meghökentő mesék. Angol tévéfilmsorozat. 21.57: Tv2. 22.00: Nézőpont. A művészeti főszerkesztőség műsora. A színházról. Kb. 22.45: Tv2. Napzárta.

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

ZÁGRÁBI TV I.

8.15: Műsorismertetés. 8.20: Tv-naptár. 8.30: Gyermekműsor. 9.00: Amerikai játékfilm. 10.30: A jövő gyökerei. 11.00: Este a klubban. 11.45: Kérdezzelek. 12.15: Háromszor tizenkilenc – népzenei műsor. 12.45: Automenia sorozat. 13.10: Rajzfilm. 13.20: Komolyzene. 14.25: Gyermekműsor. 14.55: Elafiti tudományos műsor. 15.25: Műsorismertetés. 15.30: Hírek. 15.40: Éjszakai műsor – ism. 17.40: Műsorismertetés. 17.45: Hírek. 17.55: Tv-naptár. 18.05: Számok és betük. 18.25: Guldenburgovék. Filmsorozat. 19.10: Időjárás. 19.13: Hírek külföldi turistáknak. 19.18: Rajzfilm. 19.28: Esti mese. 19.30: Híradó I. 19.53: Sport ma. 20.00: Politikai magazin. 21.05: Városiak. Sorozat. 22.20: Híradó II. 22.40: Hírek külföldi turistáknak. 22.45: Éjszakai műsor. 0.45: Hírek. 0.50: A pénteki műsor ismertetése.

ZÁGRÁBI TV II.

19.28: Esti műsor. 19.30: Híradó. 19.55: Reklám. 20.00: Névjegykártya – szórakoztató műsor. 20.45: Hírek. 20.50: Tollszár. 21.20: Művészest. Nagib Mahfuz. 22.50: A pénteki műsor ismertetése.

OSZTRÁK TELEVÍZIÓ

1. MŰSOR

9.00: Hírek. 9.01: Az Addams család. 9.30: Tájak és emberek. 10.00: Az állatvilág csodái. 10.30: Emberrablók fogságában. Tv-film. 12.15: Hartmut Michel, a Nobel-díjas kémikus. 13.00: Hírek. 13.10: Mi. 13.40: Lomtár. Film. 13.55: A bűnbak. Amerikai film. 15.35: An-tanténusz. 16.00: Anna. Tv-sorozat. 16.55: Mini tv-híradó. 17.05: Niklaas, a flandriai fiú. 17.30: Miniexikon. 17.55: Pipi és Kucku. 18.00: Mi. 18.30: Telt ház: Filmsorozat. 19.30: Tv-híradó. 20.00: Sport. 20.15: Show-mix. 22.00: Oldalpillantások. 22.05: Videotéka. 23.35: High Caparral. Western. 0.20: Hírek.

SKY CHANNEL

6.30: Üzleti hírek. 7.00: DJ Kat Show. Gyermekműsor. 9.30: Panel Pot Pourri. Játékos show. 11.00: Sullivanék. Film. 11.30: Sky-krónika. 12.30: Gond-fórum. 13.00: Egy másik világ. Amerikai film. 13.55: A Skytext oldalai. 14.50: Változó világ. 14.54: Szeretni. Film. 16.15: The Lucy Show. 16.45: Sylvanians. Rajzfilm. 17.00: Visszaszámlálás. 18.00: Eurosport.

SUPER CHANNEL

7.00: Hírek. 7.05: Időjárás. 7.09: Üzleti hírek. 7.30: Hírek, időjárás. 7.39: Üzleti hírek. 8.00: Időjárás. 8.02: Egyveleg. 14.30: Brit ötvenes slágerlista. 15.30: Tracking. 16.30: Forró drót. 18.30: Nino Firetto zenés műsora. 19.30: Allo, Allo. Vígjáték. 20.00: Az ápolónő. Film. 21.50: Világhíradó. 22.00: Két ellenség. Film. 24.00: Hírek, időjárás, majd Egyveleg.

TV 5-ÖS

16.05: Híres hegymászások. 16.55: Jazz In. 17.25: Visszhang. 18.05: Hírek, időjárás. 18.10: Pihenőidő. Gyermekműsor. 18.30: Szárnyaló képzelet. Gyermekműsor. 19.00: Számok és betük. 19.30: Horgász–vadász magazin. 20.00: Boldog szívek. Film. 21.15: A férfi, aki szerette a filmeket. 21.40: Monet Giverny-ben. Kulturális műsor. 21.45: Csillogó papíros. 22.00: Tv-híradó. 22.30: Időjárás. 22.35: Hiányjelek. Irodalmi magazin. 23.40: Különkiadás. 1.00: Műsorzárás.

LAKÁS-INGATLAN

Kismélyvölgy, Hegyháti dűlőben 300 négyszögöl szőlő, gyümölcsös, épület eladó. Telefon: 26-555.

HUNGÁRIA OTTHON BIZTOSÍTÁS

Külön bejáratú, távfűtéses albérleti szoba diákoknak, fürdőszobahasználattal, kiadó, autóbusz-közelben. Pécs, Szamuely T. u. 5/B., II. em. 8. Telefon: 27-991.

Kisebb családi házat vennék Pécsett vagy elcserélném 3 szobás, tanácsi lakásomat. Minden megoldás érdekel. Érdeklődni a megjelenés napján: 17–19-ig. Telefon: 35-649.

2,5 szobás OTP-lakás eladó Pécs, Fáy u. 5., I/4. Nyúl.

Szekszárdi, kétszobás, összkomfortos, tanácsi bérlakásomat elcserélném pécsi hasonlóra. Cím: László Árpádné, 7100 Szekszárd, Béri Balogh Ádám u. 71. II/8.

Elcserélném jó állapotban lévő családi házamat 1200 négyszögöl kerttel; pécsi, 1,5 szobás öröklakásra és 2 vagy 1,5 szobás, tanácsira. Érdeklődni a helyszínen: mindennap: Áta, Petőfi S. u. 19.

2,5 szobás, parkettás, első emeleti öröklakás tehermentesen vagy OTP-vel, garázzsal sürgősen eladó. Érdeklődni: 41-593, 18 óra után.

Endrész György utcai másfél szobás tanácsi lakást cserélnék, két, két és fél szobás belvárosi tanácsi lakásra, értékkülönbözet-térítéssel. „Nyárvégi költözés" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

42 négyzetméteres lakás tehermentesen eladó vagy hasonlóra cserélném. Hajdú Gyula út 30., X/39.

Villánykövesdi pincesorban borospince bérbe adó. Érdeklődni: Villánykövesd, Rákóczi u. 19., Török, telefon: Villánykövesd 447.

Eladó kiemelt üdülőövezetben vízközeli, háromszintes, 350 négyzetméteres, 2 fürdőszobás családi ház. Vállalati üdülőnek, panziónak kiválóan alkalmas. Crossbar telefon van. Vállalatok, pénzintézetek, vállalkozók jelentkezését várom. „Kiváló perspektíva" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Belvárosi családi ház két külön bejáratú, összkomfortos lakással, megosztva is, eladó. Pécs, Erreth L. u. 3.

Pécs-patacsi, kertes, kis házamat elcserélném saját tulajdonú kis lakásra, elsősorban a Szliven környékén. Érdeklődni: 30-556-os telefonon, este.

3 szobás, központi fűtéses családi ház garázzsal eladó. 1,5 szobás, tanácsi lakást, nyaralót, nyugati gépkocsit beszámítok. Pécs, Keszü út 21.

Eladó egy 2 szobás, OTP-lakás, felújított, Komlón. „Őszirózsa" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Kertes családi ház eladó. Kis öröklakást beszámítok. Bánomi u. 14.

Családi ház eladó. Érdeklődni: Ellend, Petőfi u. 29.

Tettye alatt, Böckh János u. 21. szám alatti 3 szoba, fürdőszobás, szuterénos, pincés, önálló kertes családi ház + melléképülettel 303 m² területen, reális áron, beköltözhetően eladó. Gáz, víz bevezetve. Érdeklődni lehet: 31-507-es telefonon és 17 óra után a helyszínen.

Kispostavölgy 72., 376 négyszögöl, betelepített építési telek, lakható épülettel eladó. Víz, villany van. OTP, szövetkezeti, tanácsi házrész csere is érdekel. Érdeklődni a fenti címen 18 óra után; szombat, vasárnap egész nap.

Boda, Petőfi u. 29. számú, lakásnak átalakítható épület eladó. Érdeklődni: Sebe József, Boda.

Beépíthető tetőteret vásárolnék Pécsett, rossz állapotú tető is érdekel. „Cím és ár" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Garzont vagy egy szoba, komfortos lakást bérelnék „Hosszabb időre" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Orfűn 1000 m² zártkert 30 m²-es épülettel eladó. Érdeklődni: Pécs, Hajnóczy u. 31/B., I/3. 17 óra után.

2,5 szobás OTP-lakás eladó. Pécs, Matusán Béla utca 11., fszt. 2.

Sürgősen, olcsón szőlő eladó. Telefon: 16-651.

Egy és fél szobás szövetkezeti lakás eladó a Hajdú Gyula utcában, a lila ABC-nél, 850 ezerért. Érdeklődni: Laki István u. 16., földszint 1. Kiss Gyula.

Eladó 534 négyszögöl, 4 éves lugasszőlő, téglaépület, felszereléssel. Cím: Pécs, Szabadságharc u. 11.

2,5 szobás OTP-öröklakás eladó. Érdeklődni: Pécs, Petőfi u. 2., II. em. 8. 18 óra után.

Basal, Kaposvári u. 32. számú, 4 szobás, komfortos családi ház, 600 négyszögöl telken, sok gyümölcsfával, sürgősen eladó. Irányár: 850 000 Ft. Érdeklődni a helyszínen.

100 m²-es, gázfűtéses családi ház, 217 négyszögöl telken, sürgősen eladó. Másfél szobás öröklakást beszámítok. Derűs u. 3.

2 szintes családi ház tetőtér-beépítési lehetőséggel eladó. Érdeklődni 18 óra után: Pellérd, Vasút u. 36. sz. alatt.

4,5 szobás, gázfűtéses, összkomfortos családi ház 400 négyszögöl területen, pincével, nagy garázzsal, két fürdőszobával, szép környezetben eladó. „Kis lakást beszámítunk" jeligére vagy 28-561-es telefonon.

Március 21. téren 2 szobás, II. emeleti OTP-lakás eladó. Nyitott lépcsőház, parkettás, gázfűtéses, telefonos. 35-525-ös telefonon.

Eladó 2,5 szobás, erkélyes, OTP-öröklakás a Rózsadombon. Érdeklődni a helyszínen, 16 óra után: Hajas I. u. 32., I/1., Nagyék vagy 14-427-es telefonon: 8–15 óráig, Nagynénál.

Harkány, Klauzál u. 5. családi ház eladó. 80-389. 18 óra után.

Eladó vagy elcserélhető nagyméretű szoba, konyha, zuhanyzós, gázfűtéses, kis családi ház. „Pécsi, 245485" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Eladó a belvárosban felújított, kis családi házrész utcai és különálló udvari résszel, kis udvarral. Bővítési lehetőség van. Érdeklődni Pécs, Rudas L. u. 4. Friedrich.

Külön bejáratú szoba, konyha-, fürdőszobahasználattal kiadó. Újmecsekalja, Jedlik A. u. 3/B., I/6.

Elcserélném malomvölgyi, 2 szobás, összkomfortos, tanácsi lakásomat 1,5 szobás, tanácsi lakásra, a belvárosban. „Sürgősen, 21963" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó gazdálkodásra alkalmas ház. Bővebb információt csak levélben. „Pécsudvard" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Háromszobás, összkomfortos családi ház beköltözhetően eladó. Hímesháza, József A. u. 9.

1,5 szobás OTP-öröklakás tehermentesen, szeptemberi költözéssel eladó a Hajas I. u. 14/4-ben. Érdeklődni de.: 27-080-as, este a 17-680-as telefonon.

Pécsi, gázfűtéses, 3 szobás családi ház, műhely, garázs, 300 □-öl területtel eladó. Pécs, Jegenyés út 3. 18 órától.

Elcseréljük Budapest határában, Diósdon lévő, 225 □-öl, télen is lakható nyaralónkat pécsire vagy harkányira, 150 □-ölig kicsi kertes házra vagy nyaralóra. Levélcím: Bódi István, Budapest 1065, VI. ker., Hajós u. 13–15., II/2a. Telefon: 530-288.

4 szobás családi ház eladó. Érdeklődni: Magyarürögi út 109. 4 óra után.

Eladó 450 □-öl építési telek lakható épülettel. Fele szőlő, fele gyümölcsös. „Olcsón, 245477" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Nagypostavölgyben 2 db építési telek eladó. Telefon: 28-149.

Eltartási szerződést kötnénk lakásért vagy családi házért. „Megbecsülés, 245479" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

ADAS — VETEL

Átalakítás után újra MEGNYÍLT a Pécs, Petőfi u. 59. alatti TAPÉTABOLT.

Kínálatunkból:

tapéták, poszterek, hőszigetelő tapéta, glettanyagok, diszperziós festékek, műanyag burkolólapok.

2 éves, 2107-es Lada 25 000 km-rel eladó. Érdeklődni: Táncsics u. 3.

Újszerű Skif sátras utánfutó eladó. Telefon: 31-770.

GÉPJÁRMŰ VÉTEL-ELADÁS: Pécs, Teréz u. 5.

2,5 éves Wartburg, bontva, Jáwa Mustáng kismotor, 2 db 4,20-as beton áthidaló, 41 kW-os kazán olcsón eladó. Érdeklődni: Horváth János, Pécs, Pellérdi út 71. (Közraktár mellett.) 15 óra után.

Használt windsurf eladó. Megtekinthető az orfűi kölcsönzőben.

Tatai hornyolt cserép, 2000 db és tufa falazóblokk bontásból eladó. Hird, Gagarin tér 7.

Tisztelt megrendelőim! REDŐNY, RELUXA, árkedvezménnyel! 25-836.

Cserélnénk Commodore 128-as számítógépet és 1571-es drive-ot videóra. Levélcím: Mikes, Pataki I. u. 6. Pécs 7636.

Felx fúrógép (ütve is), Ridge menetvágó 1/2–2-ig eladó. Pécs, Surányi út 12/A. Garamszegi.

Motorcsónak, gyári készítésű műanyag test és 500 cm³ Vihar motor, valamint csörlővel ellátott kikötő, 35 000 Ft-ért eladó. 7712 Dunaszekcső, Damjanich u. 17. Tel.: 66.

8 hónapos spoilerrel felszerelt Samara eladó (garanciális). Bonyhád, Dózsa u. 101.

30-as Super Zetor és négydobos fűkasza jó állapotban, műszakival eladó vagy szarvasjószágra cserélhető. Érdeklődni: Szigetvár-Hobol, Kilián Gy. u. 27. Óvárieknál.

Építők, figyelem! Bontott tégla, faanyag, egyéb bontási anyagok eladók. Cím: Mohács, Fürdő u. 2–4.

Markológépeket (DH–112 stb.) keresek megvételre, közvetítőknek magas jutalékkal. 1631 Budapest, Pf.: 147.

Eladó szép, 1 személyes, ágyneműtartós heverő. Sóvárné, Komló, Pécsi út 45., II. em.

Felújított, 1200-as Lada-motor eladó. Érdeklődni a 34-792-es és Kékesd 27-es telefonon.

Eladó egy db nagy teljesítményű terményaláró. Érdeklődni: Helesfa, Fő u. 32. Szabó László.

Szaxofont (tenor, alt, szoprán) és tárogatót vennék, használaton kívülit is. Ajánlatokat „Zenész" jeligére, 166024 számra a kaposvári hirdetőbe kérek.

Figyelem! Színesfém-átvétel magas áron, közületektől is, nagy mennyiségben. Mindennap: Pécs, Buzsáki J. u. 12., a budai vám, szénmosó felé.

Vállalok egy héten kétszer bejárónői állást vagy üzletben segítőt. „50 éves" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

SZTRÁDA 1–10 t Teher taxi 23-308

Szakképzett és gyakorlott pedikűrös és masszírozó állást keres. „Frissítő" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Orvostanhallgató általános vagy középiskolások oktatását vállalná fizika, kémia, biológia tárgyakból. Telefon: 13-887, du. 14–15.30-ig.

Korona Tehertaxi 10-351

Temetői vésést, betűfestést, síremléktisztítást vállalok. Bátor László kőfaragó. Pollack M. u. 12/B. Telefon: 18-716.

HOMOK, FÖLD, SÓDER. Telefon: 35-296.

MODUL Kft új! ÉPÍTŐANYAG KERESKEDÉS SZÁLLÍTÁS TELEFON 14-536

Tetőszerkezet készítését gombátlanított faanyaggal együtt szeptembertől vállaljuk. Telefon: 35-835

6 kW-os hőtárolós kályhák eladók. Pécs, Piroska u. 3. Telefon: 34-563. Érdeklődni: 16 óra után.

Eladók Dózsa György u. 39-ben bontott ablakok, szarufák, gerendák. 14 óra után.

4×4-es ARO első szúport kardánokkal, fékrásegítő kompresszor, fékdob, fűtési radiátor, új kipufogó szívószelepek, új kuplungtárcsa, kuplungszerkezet, önindító darabokban, 4 db UAZ hógumi, 1 db ZUK önindító eladó. Kis Dutra, 80-as szalagfűrésszel eladó. Szentlőrinc, Táncsics u. 42.

Új Atari printer eladó. Érdeklődni: 34-792-es telefonon.

Eisenia Fotida biogilisztа, törzsállományból, előnyös szerződési feltételekkel eladó. Humuszfelvásárlás OTP-kölcsön szerződéses garanciával korlátlan ideig biztosított. Ingyenes házhoz szállítás, szaktanácsadás, telepítés. Radványszky László, 3133 Magyargéc, Május 1. u. 9. Telefon: 32-10-255.

Pianinót vennék. 30-416.

Üzlethelyiség bejárati ajtaja fölé napernyő, valamint 2 db pult eladó. Telefon: 10-420.

VEGYES

FORDÍTÁS, GÉPÍRÁS: Pécs, Teréz u. 5.

POCLAIN FÖLDMUNKA SZÁLLÍTÁSSAL 10-351

Homok-, föld-, kő-, sóder-, törmelék-SZÁLLÍTÁS, anyagbeszerzéssel. Telefon: 16-165.

PANNÓNIA TEHERSZÁLLÍTÁS 1–10 t-ig FIX-, BILLENŐPLATÓS ÉS DARUS GÉPKOCSIKKAL 14-184

Angol nyelvtanuláshoz tanárt keresek. Jelentkezni: 24-051, dr. Nagy.

Vasbetonszerelést vállalok. Németh Gábor, Pécs, Petőfi u. 31.

Szobafestést, mázolást, tapétázást közületeknek, ha kell, nagyobb létszámmal és lakosság részére vállalok. Cím: Pécs, Hajas Imre utca 24., fszt. 3. Dávid.

HOMOK, FÖLD KŐ, SÓDER 14-184

Szivárvány Ügynökség Pécs, Sallai u. 25., telefon: 16-875. Albérlet- fizetővendéglátás, kereskedelmi és szolgáltatói közvetítés.

Fregoli, panelfúrás, szögbelövés, megrendelésre lakberendezési tárgyak felszerelése. Telefon: 28-094. Roczkó.

Számlaképes női szabó vásárosoktól, butikosoktól pufi dzsekikre és gyermekoveralokra megrendelőt keres. Telefon: 19-671.

Kárpitozott egyedarabos BÚTOROK készítését vállalom. VAJTA KÁRPITOS Pécs, Déryné u. 11.

Pályázatot hirdetünk

◆ **számítástechnikai osztályvezetői munkakör betöltésére.**

Alkalmasság esetén a nyugdíjazás miatt 1991. évben megüresedő főkönyvelői munkakörbe történő kinevezés lehetséges.

FELTÉTELEK:

— **közgazdaságtudományi egyetemi végzettség,**

— **számítástechnika területén szerzett gyakorlat.**

A pályázat tartalmazza:

— **részletes szakmai önéletrajzot és**

— **az iskolai végzettséget igazoló okirat másolatát.**

Pályázatokat „perspektiva" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe kérjük leadni.

Halálozás

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett édesanyánk,

KÁTOLI JÁNOSNÉ,

Pécs, Petőfi u. 65. sz. alatti lakos, 65 éves korában, tragikus hirtelenséggel elhunyt. Temetése augusztus 14-én fél 2 órakor lesz a pécsi központi temetőben. Gyászoló gyermekei.

Fájdalommal tudatjuk, hogy drága nagyapám, apám, apósom,

KELÉNYI FÜLÖP

életének 86. évében csendesen elhunyt. Temetése augusztus 14-én 12 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett édesanyám, anyósom, nagyanyánk és dédimamám,

ÖZV. SZTEPANEK JÁNOSNÉ
Kimmel Anna

fáradt szíve örökre megpihent. Temetése augusztus 15-én fél 3 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Fájó szívvel tudatjuk mindazokkal, akik ismerték és szerették, hogy szeretett feleségem, édesanyánk, lányom, testvérem és kedves rokonunk,

HOF HERMANN SÁNDORNÉ
Marton Mária,

volt bissei lakos, a Dél-dunántúli Tüzép dolgozója 50 éves korában, türelemmel viselt, hosszú betegség után elhunyt. Temetéséről hamvasztás után történik intézkedés. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett férjem, édesapánk, apósunk, nagyapánk,

HATTA LÁSZLÓ
ny. tanár

61 éves korában elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása augusztus 14-én 2 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett, hű férjem, testvérem, édesapánk, apósunk, nagyapánk és dédipapánk,

PÉTER JÓZSEF
(Pepi bácsi),

a Pécsi Postaigazgatóság nyugdíjasa, rácvárosi lakos 79 éves korában elhunyt. Temetése 1989. augusztus 14-én 1 órakor lesz a pécsi központi temető kápolnájából. Emlékét megőrizve gyászolja családja és a rokonság.

Fájó szívvel tudatjuk, hogy

DR. IJJÁSZ ISTVÁN

83 éves korában elhunyt. Szeretett halottunkat augusztus 15-én 14 órakor kísérjük utolsó nyughelyére a pécsi központi temető Szt. Mihály kápolnájából. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy

ÖZV. BUGYIK GYULÁNÉ

életének 86. évében elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása augusztus 14-én fél 4 órakor lesz a pécsi központi temetőben. Gyászoló lánya, fia, menyei, unokái, unokamenyei és dédunokái.

Megrendült szívvel tudatjuk, hogy forrón szeretett fiunk, testvérem és édesapánk,

IFJ. SÁRKÁNY KÁROLY
(Buxi)

1989. július 27-én drága jóságos szíve örökre megszűnt dobogni. Temetéséről később történik intézkedés. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk azokkal, akik ismerték, hogy

ÖZV. FARAGÓ SÁNDORNÉ
Bódog Katalin,

volt ócsárdi lakos életének 89. évében elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása augusztus 15-én de. 10 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Köszönet

Hálás szívvel mondunk köszönetet a barátoknak, rokonoknak, ismerősöknek, az I. sz. óvoda dolgozóinak, akik felejthetetlen halottunk,

VINCZE JÓZSEF

temetésén részvétükkel fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak, akik felejthetetlen halottunk,

RABKOVÁCS ÁRPÁD

temetésén részt vettek vagy bármily módon fájdalmunkban osztoztak. Rabkovács család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak a kedves rokonoknak, ismerősöknek, akik feletjhetetlen édesanyám, nagymamánk,

ÖZV. BOROCZ ISTVÁNNÉ
Vicze Mária

temetésén részt vettek, koszorúkkal, virágokkal, együttérzésükkel fájdalmunkban osztoztak. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak a kedves rokonoknak, ismerősöknek, szomszédoknak és mindazoknak, akik felejthetetlen halottunk,

HARMATOS JÓZSEFNÉ

temetésén megjelentek, koszorúk és virágok küldésével fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik felejthetetlen halottunk,

KIEFER ISTVÁN

temetésén részt vettek. Külön köszönetet a rokonoknak, ismerősöknek, volt szomszédoknak a virágokért és részvétükért. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet minden kedves rokonnak, jó barátoknak, szomszédoknak, munkatársaknak, ismerősöknek, akik felejthetetlen halottunk,

KESZEG JÁNOSNÉ
Németh Erzsébet

temetésén részt vettek, virágokkal, koszorúkkal mély fájdalmunkban osztoztak. A gyászoló család.

Ezúton mondok hálás köszönetet mindazoknak a kedves rokonoknak, ismerősöknek, munkatársaknak, akik édesanyám temetésén részt vettek és koszorúkkal, virágokkal a család fájdalmát enyhíteni igyeezték. Dr. Jancsi Gyula.

Köszönetet mondunk a rokonoknak, ismerősöknek, szomszédoknak, munkatársaknak, akik

PAPP IMRE

temetésén részt vettek. Külön köszönetet mondunk a Pécsi Bútorgyár vezetőségének és dolgozóinak. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondok köszönetet rokonoknak, ismerősöknek, a régi és az új szomszédoknak, akik felejthetetlen férjem,

KÁVÉ ÁDÁM

temetésén részt vettek, koszorúkkal, virágokkal, jelenlétükkel fájdalmamat enyhíteni igyekeztek. Gyászoló felesége.

Köszönetet mondunk mindazoknak a rokonoknak, munkatársaknak, barátoknak, akik szeretett bátyám,

TISZPERGER FERENC

temetésén részt vettek, részvétüket nyilvánították. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet minden kedves rokonnak, ismerősnek, a Pannon Volán dolgozóinak és vezetőségének, jó barátoknak, kollégáknak, Hásságy, Olasz községek lakóinak, a ház lakóinak és a szőlőszomszédoknak, akik

LEVKA JÁNOS

temetésén részt vettek és utolsó útjára elkísérték, koszorúk, virágok, táviratok küldésével mérhetetlen fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Dolgozókat felvesznek

TAKARÍTÓNŐT hosszú távra felveszünk. „Precíz-tisztaság" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe. (22793)

BÜFÉKOCSIBA eladót keresünk. Jelentkezni: Szalai parkoló, Kónya. (22776)

KISIPAROS bedolgozó varrónők jelentkezését várjo. „Overlock" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe. (22613)

KISIPAROS bedolgozó kézi-gépi varrónőket keres. „Szériamunka" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe. (22614)

A BUKKOSDI Nevelőotthon pedagógus házaspárt alkalmazna csoportvezető nevelői munkakör betöltésére. Bér: 9000 Ft/fő. Szolgálati lakást biztosítunk. Érdeklődni a helyszínen. (22283)

A CENTEX pécsi üzeme felvesz női és férfiszabó szakmunkásokat, folyamatos exporttermékek gyártására, jó kereseti lehetőséggel, továbbá 1 fő bérelszámolót egyműszakos munkaidő-beosztásban. Jelentkezés: Pécs, Edison u. 17. sz. Telefon: 13-298. (2906)

A BARANYA Megyei Tanács V. B. gazdasági ellátó és szolgáltató szervezete felvételre keres középiskolai végzettséggel, valamint anyagismerettel rendelkező munkatársat raktárosi munkakörbe. Jelentkezés: Baranya Megyei Tanács V. B. gazdasági ellátó és szolgáltató szervezet hivatalvezetőnél: Pécs, Rákóczi út 34. (2799)

A DDGÁZ informatikai osztálya felvételre keres 1 fő gyakorlott, szakirányú vagy főiskolát végzett programozót IBM PC programozó munkakörbe, 1 fő közgazdasági egyetemet végzett szervezőt, rendszerszervező munkakörbe, TPA 1148 és IBM PC környezetbe. Jelentkezni lehet személyesen: Pécs, Felszabadulás út 107., az informatikai osztályvezetőnél. (2681)

FELVESZÜNK állandó munkára rakodót és éjjeliőrt. Jelentkezni lehet: a vidámparki irodában, 8–15 óráig. (2893)

A MAGYAR Televízió Pécsi Stúdiója keres fiatal, katonaidejét letöltött gyengeáramú végzettségű híradástechnikust, professzionális berendezések karbantartására. Jelentkezés a stúdió műszaki osztályán, Pécs, Majorossy u. 8. (Volt Sörház u.). (2903)

KERTÉSZETEMBE fiatal női dolgozót alkalmaznék. Érdeklődni: Horváth László, Pécs, Tolbuhin út 21. (20267)

GYAKORLOTT redőny–reluxa üzletkötőt felveszek. Főállásba is. Komló, Ifjúság u. 42., I. 3. (22366)

FELSZOLGÁLÓKAT felveszek, szakképzettség szükséges. „Magas jövedelem" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe. (22146)

A HETVEHELYI „Egyetértés" Mgtsz felvételre keres: növénytermesztési ágazatvezetőt, gépírni tudó központi adminisztrátort, valamint asztalos szakmunkásokat. Fizetés megegyezés szerint. Lakást biztosítani nem tudunk. Jelentkezni lehet személyesen vagy telefonon a termelőszövetkezet elnökénél. Cím: 7681 Hetvehely, Rákóczi u. 40. Telefon: 72/78-605. (2900)

BARANYA Megyei Tejipari Vállalat számviteli osztálya keres közgazdasági szakközépiskolai végzettségű könyvelőt. Jelentkezni lehet: Pécs, Tüzér u. 15., számviteli osztályvezető. Telefon: 26-566/42. mellék. (2901)

A SZENTLŐRINCI Állami Gazdaság munkatársakat keres felvételre: D-kategóriás jogosítvánnyal rendelkező gépkocsivezetőt és traktorost Szentlőrincről vagy környékéről. Jelentkezni Szigeti Ferenc kerületvezetőnél Tarcsapusztán. (2905)

AZ AMFORA Kereskedelmi Vállalat felvételre keres: targoncavezetőt és szakirányú érettségivel rendelkező adminisztrátort. Jelentkezés: Pécs, Megyeri út 59. (2902)

A HŐTECHNIKA ÉPÍTŐ ÉS SZIGETELŐ VÁLLALAT székesfehérvári Kőfém munkahelyére

felvesz

magas kereseti lehetőséggel

◆ **kőműves és**

◆ **minősített hegesztő szakmunkásokat.**

Jelentkezni lehet: a székesfehérvári Kőfém hőtechnika kirendeltségen személyesen, munkanapokon 6—14 óra között.

BÁZIS

Győződjön meg róla!

A legolcsóbb betont tőlünk vásárolhatja! Garantált minőség, udvarias kiszolgálás! Szinvonalas szolgáltatások: szállítás, betonpumpás bedolgozás. ÉRDEKLŐDJÖN NÁLUNK, FORDULJON HOZZÁNK! Címünk: BÁZIS Déldunántúli Építőipari Vállalat, Ipari Üzemigazgatóság, Pécs, Pellérdi út 55. Telefon: 15-844 116, telex: 12-505

A PMSC ifi tornája



A PMSC ifi tornájának egyik idei résztvevője: az osztrák Admira Wacker csapata
Fotó: Szabó Géza

Idén is az Eszék a legesélyesebb

Nyolc helyett hat csapat

Augusztus 7-én kezdődött és ma fejeződik be a PMSC nemzetközi ifjúsági labdarúgó tornája, mely már kilencedik alkalommal kerül megrendezésre. Ez évben az 1971. augusztus 1. után született fiatalok küzdenek a vándorserleg elnyeréséért. Anyagi nehézségek miatt a korábbi nyolc csapat helyett – akárcsak az elmúlt évben – idén is mindössze hat vehet részt a tornán. Sajnálatos, hogy a nyugatnémet Fellbach csapata sérülések és átigazolások miatt lemondta az indulást, ugyanakkor örvendetes, hogy a Spartak Subotica vállalta a szereplést. A mérkőzések több helyszínen, így Bólyban, Siklóson, Szigetváron, Szajkon, Drávafokon, Felsőszentmártonban, Pécsújhegyen és Kovácstelepen zajlanak. Szegedi József, aki a szervezésben segít a PMSC-nek, a következőket mondta el: – A torna célja, hogy a baranyai ifjúsági labdarúgók nemzetközi mérkőzéshez jussanak, tapasztalatokat szerezzenek, valamint, hogy a labdarúgást népszerűsítsék a településeken, falvakban. Természetesen ez kiváló alkalom, mind egyénileg, mind az egyesület számára a sportbarátí kapcsolatok kiszélesítésére. Általában a részt vevő csapatok vissza is hívják a PMSC labdarúgóit az adott ország költségén, mely azt jelenti, hogy nem kell valuta a kiutazásokhoz. A rendezvényt a megyei és városi tanácson kívül több cég is szponzorálja.

– Milyen a mérkőzések színvonala, látogatottsága?

– Küzdelmesek a mérkőzések, a gyerekek komolyan veszik a játékot. Évekkel ezelőtt Pécs volt a fő helyszíne az ifi tornának, azonban nagyon kevés nézőt vonzott az esemény, most azért próbálkozunk a vidéki helyszínekkel, mert ott nagyobb az érdeklődés. Van olyan, hogy 300 ember is kilátogat egy-egy nagyobb összecsapásra. Igyekszünk olyan falvakba, településekre vinni a mérkőzéseket, ahol olyan nemzetiségek élnek, mint amilyen országból érkeznek a részt vevő csapatok. Az is szempont, hogy a Baranya-válogatott olyan helyen játsszon, amelyik településből van játékosa.

– Kik alkotják a Baranya-válogatottat?

– A PMSC-t kivéve a Baranyában játszó csapatokból válogatják össze a legjobb ifi focistákat.

– Milyen címeket adnak ki a mai díjkiosztón?

– Különdíjjal jutalmazzuk a legtöbb gólt elérő, a legtechnikásabb játékosokat, a legjobb kapust, a kupagyőztes csapat edzőjét, valamint az első három helyezett csapatot.

A tavalyi kupagyőztes, az Eszék csapatának edzője, Ivica Grnja elmondta, hogy idén is meg szeretnék védeni a bajnoki címet, és mindent a győzelemnek rendelnek alá. Eddig háromszor nyerte meg a kupát az NK Osijek, most vannak itt hatodszor, s ismét jó esélyekkel pályázhatnak a dobogó legfelső fokára. Összesen ötször kell megnyerniük a tornát ahhoz, hogy megszerezzék a vándorserleget, s ők kimondottan azzal a céllal érkeztek, hogy negyedik alkalommal is eleget tegyenek az említett feltételeknek. A jugoszláv csapat számára elég rossz időpontban van ez a viadal, mivel nagyon a felkészülés elején tartanak, és gyakorlatilag csak a torna miatt kezdték előbb az edzéseket.

A szervezéssel elégedettek vagyunk, köszönjük a meghívást, nagyon örülünk, hogy itt lehetünk – tette hozzá még Ivica Grnja. A döntőket és a helyosztókat ma játsszák a csapatok, az első helyért Pécsújhegyen 11 órakor, a harmadik helyezésért 9 órakor ugyanitt, míg az ötödik helyért szintén 9-kor Kovácstelepen folynak a küzdelmek.

Gyura Barbara

*

Tegnapi eredmények

Eszék–Szabadka 6-1 (5-1). Drávafok, 100 néző. V.: Szőke G. Az Eszék első félidei jó játékával biztosan nyerte a mérkőzést, és így a döntőbe került. Góllövők: Vláovics (4), Bjelica, Koscsevics, ill. Rogic.

Admira–Zombor 2-0 (0-0). Felsőszentmárton, 250 néző. V.: Vavika. Igen nagy iramú mérkőzésen megérdemelt Admira-győzelem született. Góllövő: Seomberger (2).

Ma: PMSC szurkológyűlés

Szurkolóankétot rendez ma 18 órakor az újmecsekaljai ÉM-szálló nagytermében a PMSC labdarúgó szakosztálya. A rendezők minden szimpatizánst szívesen látnak, a válaszolók között ott lesz Garami József, a szakosztályvezetés és a játékoskeret is.

Röviden

Torna. A PMSC tornaszakosztálya a versenyzői utánpótlás biztosítása érdekében gyermektorna tanfolyamot szervez 4–6 éves lányok részére. A foglalkozásokat szakképzett pedagógus oktatók vezetik. Jelentkezni lehet: Pécs, Szamuely T. u. 2. (tornacsarnok), vagy a 32-072-es telefonszámon, délelőttönként.

Tenisz. A Mecsek LSE tenisztanfolyamot indít kezdő és haladó felnőttek, illetve gyermekek részére augusztus 21-től. Jelentkezni vagy pontosabb felvilágosítást kérni a műjégpálya pénztáránál, illetve a 24-923-as számon lehet.

Atlétika. A Hungalu Nagydíj szünetében rendezték meg Budapesten az atlétikai tehetségkutató verseny országos döntőjét, melyen két baranyai sportoló is részt vehetett. A bólyi Kész Melinda 60 méteres síkfutásban második, míg a siklósi Petneházi Agnes ugyanebben a számban harmadik lett.

Totótippek

	Sportfogadás	Népsport	DN
1. Bochum–Hamburg	x 1 2	2 1	1 2
2. St. Pauli–Nürnberg	x	x 1	1 x
3. Leverkusen–M.-gladbach	x 1	1 x	2 x 1
4. Uerdingen–1. FC Köln	1 2 x	1 2 x	1 2
5. VfB Stuttgart–Mannheim	1	1	1 x
6. Bremen–Dortmund	1 x	1 x	1
7. Hertha BSC–Bayreuth	1 x	1	1 2
8. Fortuna Köln–S. Kickers	1 x 2	1 2	1 x
9. Saarbrücken–Hannover	x 1	x 1 2	2 x
10. Essen–Unterhaching	1 x	1 2	1 x
11. Münster–Darmstadt	x 2	x	x
12. Kassel–Freiburg	x 1	1 x	x
13. Bochum–Hamburg, I. félidő	x	x 2	x
14. Uerdingen–1. FC Köln, I. félidő	x 1	x 2	1
15. Leverkusen–M.-gladbach, I. félidő	x 1	1	1
16. Braunschweig–Meppen	x	1 x	1

Dunántúli Napló

AZ MSZMP BARANYA MEGYEI BIZOTTSÁGÁNAK LAPJA

Főszerkesztő: MITZKI ERVIN. Főszerkesztő-helyettesek: BÁLING JÓZSEF és LOMBOSI JENŐ
Kiadja a Baranya Megyei Lapkiadó Vállalat. Felelős kiadó: BODÓ LÁSZLÓ
Szerkesztőség és kiadóhivatal: Pécs, 7601 Hunyadi út 11. Pf.: 134
Telefon: 15-000. Szerkesztőség telex: 12-421. Telefax: 22-301. Kiadó telex: 12-320.
Készült a Pécsi Szikra Nyomdában. Pécs, Engel János u. 8. 7630. Telefon: 32-177. Telex: 12-211. Felelős vezető: FARKAS GÁBOR
Terjeszti a Magyar Posta. Előfizethető: bármelyik hírlapkézbesítő postahivatalnál, a hírlapkézbesítőknél, a Posta hírlapüzleteiben és a hírlapelőfizetési és lapellátási irodánál (HELIR), Budapest XIII., Lehel u. 10/A, 1900, közvetlenül vagy postautalványon, valamint átutalással a HELIR 215-96162 pénzforgalmi jelzőszámra.
Előfizetési díj: egy hónapra 105,– forint, negyedévre 315,– forint, egy évre 1260,– forint.
Indexszám: 25054. ISSN 0133-2007.

DN SPORT

Holnapi számunkból:

Mit mond dr. Laczkó? ... Tudósítónk telefonjelentése az MLSZ sajtótájékoztatójáról.

Tyson különös büntetése

Nem sokkal a legutóbbi 93 másodperces győzelme után Mike Tyson ismét hallatott magáról. A profi nehézsúlyú ökölvívás amerikai világbajnoka a honfitársa, Carl Williams elleni, címének megvédését jelentő k. o.-ját azonban nem újabb ringbeli alakítással folytatta. A figyelmet azzal irányította most magára, hogy bíróság elé került, méghozzá nem először, mert Tyson bizony szereti a feltűnést a szorító világán kívül is.

Ezúttal azért ütközött össze a törvénnyel, mert – ki tudja hányadszor – túlságosan gyorsan hajtott. Sportkocsijával, egy Lamborghinivel az Albanyhoz közel fekvő kastélyából indult autókázni, de a rendőrök lefülelték, miután 114 kilométeres sebességgel száguldott egy olyan szakaszon, ahol a megengedett maximum 48 km/óra. Nem sokkal gépesített vágtája után a 23 esztendős bokszsztár megismételte kétes értékű attrakcióját, s ezután következett a bírósági procedúra.

A helyszíni bírságot – 300 dollárra büntették – a multimilliomos ökölvívó természetesen mellénzsebből fizette, a bírósági ítéletet viszont nem válthatja át pénzre, sőt, ha nem tesz eleget a joghatóság döntésének, még börtönbe is kerülhet. Az ítélet egyébként különös feladatokat ró Mike Tysonra. A világbajnok ugyanis hatvan napon belül köteles három különböző helyszínen bemutató edzéseket tartani. Mégpedig olyan gyerekeknek, akik hátrányos helyzetük miatt többszörösen veszélyeztetettek, s nem egy közülük kábítószer áldozatává vált. Mike Tyson vállalta, hogy afféle missziót fog teljesíteni a kisiklott életű fiatalok körében. Így aztán nem annyira ökölvívóedzéseket akar tartani, mint inkább beszélgetni a gyerekekkel a kábítószer ártalmairól.

Meglehet, a törvény emberei okosan döntöttek, amikor e sajátos ítéletet rótták ki a világbajnokra, akinek népszerűsége rendkívüli az ifjabb korosztály körében is. Szavainak súlya lehet, s talán egyszer azt is elmondhatja majd magáról, hogy nem csupán a ringben, hanem az eltévelyedett gyerekek jobb útra térítésében is nagy eredményekre volt képes. Persze, kijelentéseit az hitelesítené igazán, ha ő maga, a közutakon is a törvény szabta keretek közt maradna, bármennyire is szeresse a sebességet, az autós száguldozást ...

Nem csökkent a távolság Zürich és Budapest között

„Jó közepes" – ez lehet a kedden este megrendezett 12. Hungalu Budapest Nagydíj nemzetközi atlétikai verseny minősítése, amely a szervezők kitartó munkája, évről évre javuló kapcsolatrendszere és mind sokrétűbb menedzseri, valamint marketing tevékenysége ellenére sem veszi fel a versenyt a GP-viadalok „királyával", a zürichi gálával. Azzal, amelyet joggal neveztek el „Weltklasse" viadalnak, hiszen úgy külsőségeiben, mint színvonalában hosszú évek óta világklasszist képvisel. A helyzet tehát az, hogy a képzeletbeli távolság idén sem csökkent Zürich és Budapest között: a két várost légvonalban továbbra is 790 kilométer választja el egymástól, versenyrendezésben pedig minimum egy osztály ...

Amiért mégis dicséret illeti a dr. Spiegl József vezette szervezőbizottságot: ezen a viharvert augusztusi estén több mint 30 ország sportolóit vonultatták fel az eső után is bátran a Népstadionba tartó közönség előtt, köztük majdnem mindenkit, akiket a Hungalu Budapest Nagydíj házigazdái jó előre beharangoztak. Az előzetes listáról tulajdonképpen csak Sztefka Kosztadinova, a női magasugrás bolgár világcsúcstartója maradt le, de ő is „igazoltan", hiszen sérült, a napokban meg is operálják.

A háromórás gála egyetlen résztvevőjének sem maradt adós a szervezőbizottság, a rendelkezésre álló 110 000 dolláros keményvalutás pénzdíjból így mindössze 2000 maradt meg. Tudni kell: bevett szokás szerint a sztáratlétákat már a rajt előtt kifizették, ha az eső elmossa a 12. budapesti GP-t, szerdán senki sem vállakozott volna második nekifutásra, egyszóval fuccs a fellépti díjnak – előadás nélkül ...

A budapesti házigazdák 14 számban vártak „nagydíjas" színvonalat, amelynek az a feltétele, hogy az előző világranglista első 50 helyezettje közül a futó- és ugrószámokban legalább négyen, míg a dobók küzdelmében legalább hárman induljanak. Beszámíthatóak azok is, akik az 1988-as 50. teljesítményt idén érték el, vagy teljesítették túl. Ezt a szintet idén a budapesti GP csak tizenegy számban vitte át, nem gyűlt össze a kellő erősségű mezőny a női magas- és távolugrásban, valamint a 3000 méteren. Szerencsére a kiírás úgy szól, hogy az 1990-es Mobil Grand Prix versenysorozatban mindazok a rendezők újra pályázhatnak, akik legalább tíz számban pontszerzéshez elegendő mezőnyt verbuváltak.

A budapesti verseny a költségvetés szoritásában csak akkor lehetett volna színvonalasabb, ha a szocialista országok szövetségei, de főleg a Szovjetunió és az NDK szakvezetői erősebb csapattal több támogatást biztositanak. Erre azonban hiába vártak a magyar szervezők: partnereiktől körülbelül annyi segítséget kaptak, mint amennyit ők adtak például a volgográdi vagy a berlini versenyek sikeres megrendezéséhez. Más lapra tartozik, hogy az idei Hungalu Budapest Nagydíj versenyeit 48 órával az Európa Kupa „A" döntője után rendezték meg, egy olyan erőpróbát követően, ahol a Szovjetunió csak nagy nehézségek árán tudott kiállítani egy ütőképes csapatot.

Jó közepes, elment, megfelelt, ezek tehát az idei magyar atlétikai nagydíj igazi jelzői. Jövőre többre, jobbra van szükség – ezt a szervezőbizottság elnöke is elismeri.

– Erősödik bennünk a felismerés, hogy a Népstadionban képtelenek vagyunk igazán hangulatos, a sportolókat jó teljesítményre sarkalló Grand Prix versenyt rendezni, mert még 15–20 ezer néző is elvész a lelátókon – mondta dr. Spiegl József. – Úgy tűnik, változtatnunk kell felfogásunkon, búcsút mondva az eddigi forgatókönyvnek. Megpróbáljuk a versenyt tovább tömöríteni, miközben a hagyományos lebonyolítást is megreformáljuk. A közönség látványt akar, programot, valami újat, s nekünk ehhez kell igazodni ...

A világ sportja

● DÜSSELDORF: Előrehozott mérkőzés a labdarúgó Bundesliga I. osztályában: Fortuna Düsseldorf–Eintracht Frankfurt 1-2. (DPA)

● NEW YORK: A 41. évében járó volt nehézsúlyú profi ökölvívó világbajnok, George Foreman, aki két esztendeje kezdte újra a szereplést a hivatásosok között, átmeneti pihenőt tart. A hatalmas ütőerejéről nevezetes amerikai kézsérülést szenvedett legutóbbi csatájában, amelyet egyébként a tizedik menetben feladott ellene honfitársa, Everett Martin. A kényszerpihenő miatt az augusztus 17-re Michel Greerrel Las Vegasba tervezett mérkőzés kútba esett, s most Foreman új riválisa után kénytelen nézni. Úgy tervezi, hogy sérüléséből felépülve szeptember közepén lép újból a kötelek közé, s folytatja sikersorozatát. Mióta visszatért, minden mérkőzését megnyerte, jelenleg tizenkilenc győzelemnél tart. Igaz, többnyire gyengébb ellenfelekkel szemben diadalmaskodott, ám a veterán bajnok nem tett le arról, hogy pályafutása végleges lezárása előtt még megütközzön a súlycsoportot hosszú ideje uraló Mike Tysonnal, a nála 18 évvel fiatalabb világbajnokkal is.

Pannonia Sörgyár Pécs

A Pannónia Sörgyár

munkatársat keres

◆ MŰSZAKI FEJLESZTŐI munkakörbe.

FELTÉTEL:

— műszaki egyetemi, vagy műszaki főiskolai végzettség,

— gépész szak.

Felvétel esetén nagyértékű természetbeni juttatást biztosítunk.

JELENTKEZNI LEHET: személyesen, a műszaki-fejlesztési osztály vezetőjénél, Pécs, Alkotmány u. 94., vagy telefonon: a 14-811/265-ös melléken.

Dunántúli Napló

XLVI. évfolyam, 220. szám
1989. augusztus 11., péntek
Ára: 4,30 Ft

POLITIKAI NAPILAP

Ülést tartott az MSZMP KB programnyilatkozatot előkészítő bizottsága

Pozsgay Imrének, az MSZMP elnöksége tagjának vezetésével csütörtökön ülést tartott az MSZMP KB által 1988-ban életre hívott munkabizottság, amelynek feladata az utóbbi négy évtized történelmi és politikai elemzése, az 1975-ös programnyilatkozat felülvizsgálata, és új programnyilatkozat előkészítése.

A bizottság tagjai megvitatták a „Történelmi útunk, politikai következtetéseink" és „Az MSZMP programnyilatkozata" című dokumentumtervezeteket. A mélyreható vitában úgy foglaltak állást: a programnyilatkozat egységes szándékát az adja meg, hogy modellváltásnak tekinti a Magyarországon már elindult folyamatokat, a megújuló párt ennek vállalására és további támogatására készül. Az elhangzott vélemények szerint a programnyilatkozatnak olyannak kell lennie, hogy jelentsen bátorítást mindazoknak, akik a szocialista értékek vállalásával, a demokratikus szocializmus megvalósításának szándékával lépnek az új útra, de készítsen döntésre azokat a párttagokat is, akik nem azonosulnak ezzel a politikai programmal.

A munkabizottság augusztus 19-én, szombaton a Népszabadság mellékleteként egy időben mindkét dokumentumtervezetet nyilvánosságra hozza, s egyben pártvitára ajánlja.

A tartalomból:

Továbbra is csak kisebb javítások a siklósi váron? (3. oldal)

◆

Elfogyott a szovjet turisták pénze... (3. oldal)

Az iskolákban 1945-tel befejeződik a történelem?

A Tankönyvkiadó is tanulni akar

Sajtótájékoztató Budapesten

(Munkatársunk telefonjelentése)

A tavalyi papírellátási zavarok és a növekedő költségek ellenére a Tankönyvkiadó Vállalat az idén, ha nem is tudja teljességgel feledtetni, mindenesetre csökkenteni szeretné a tankönyvellátás elmúlt éveket jellemző anomáliáit – mondta *Wilhelm József* igazgató a vállalat tegnap délutáni sajtótájékoztatóján, Budapesten. Munkájukat jellemző adalékul említette, hogy a Tankönyvkiadó évente a hazánkban példányszám szerint forgalomba kerülő 32 millió tankönyvből 30 millió nak a megjelentetéséről gondoskodik.

A kiadó az elmúlt év második felében megvalósítandó, úgynevezett előgyártási tervét többek közt azért sem tudta teljesíteni, mert a papír- és nyomdaipar is előnyös pozícióba került a központi szabályozás terheit továbbra is fokozottabban viselő kiadó vállalattal szemben. Az idén az oktatási intézményeknek készülő könyvek közt 139 számít újnak – s ezek közül is a politikai színképváltozásnak megfelelően, elsősorban az idegen nyelv- és a történelemkönyvek. Ugyanakkor ezek a kiadványok jelentik a legtöbb gondot is a vállalatnak. Késve kerül a boltokba, illetve az iskolákba az első elemisták új rajzkönyve, a hetedikesek a földrajzórákon, a nyolcadikosok a fizika- és a történelemórákon lesznek elsősorban tanáraik tudására és türelmére utalva.

Az általános iskolák induló negyedik osztályosait és az első éves középiskolásokat érinti most elsősorban, hogy időben a kezükbe kerül-e a füvánt – az előzetes jelek szerint zömében angol és német nyelvkönyv. Ezért maguk az iskolák tehetnek a legtöbbet az igények a Tankönyvkiadónak történő mielőbbi visszajelzésével. A teljeskörű igényfelmérésre majd az iskolaév kezdete után, szeptembertől kerülhet sor. Használhatónak vélte a Művelődési Minisztérium a nyolcadikosok új Társadalmi ismeretek című könyvét, míg a történelemkönyvük – és a középfokú iskolák negyedikeseinek e tárgyú tankönyve is – újabb átdolgozásra szorul. Főként az 1945 utáni időszakra vonatkozó szemlélet avult el, így a gyerekek döntően tanáraik tudására és (vajon miben és mennyiben korszerű?) szemléletére lesznek utalva az elkövetkező tanévben.

Végezetül a jó hír megerősítéséül: az első osztályosok most szeptembertől térítésmentesen kapják meg tankönyveiket. Az idén már 380 millió forint a könyvek központi ártámogatása, amely nélkül a példányonkénti 10–12 forintos átlagár többszörösére emelkedne. **B. R.**

Hazánkban nem lehetnek húsellátási gondok

Húsipari igazgatók értekezlete

Csütörtökön a Húsipari Központban ülést tartott a húsipari vállalatok igazgatói értekezlete; a húsforgalmazásban kialakult helyzetet elemezték és intézkedésekről döntöttek. *Mike Imre*, a Húsipari Központ vezérigazgatója a következőkről tájékoztatta az MTI munkatársát:

Az értekezleten egyebek között az elkövetkező hetek belső ellátását tekintették át. A tárgyalás során az iparági vezetők kifogásolták: a sajtóban nem mindig tényszerűek a húsforgalommal kapcsolatos közlések; mindenekelőtt a SZOT szóvivőjének tájékoztatását ítélték meg úgy, hogy az nélkülözi a szükséges realitást, mivel egyoldalúan a húsiparra háríttotta a felelősséget. Holott az ágazat egész sor kérdésben, kívülálló okok miatt is kész tények elé került az elmúlt napokban, hetekben. A közgazdasági szabályozó rendszer jelenleg is föllelhető bizonytalanságai szintén hozzájárultak az átmeneti forgalmazási gondokhoz Budapesten és Somogy megyében.

A második félévben a belföldi igény 145 ezer tonna úgynevezett csontos hús, ebből az ipar képes fedezni a szükségleteket, normális fogyasztói kereslet esetén. A jelek szerint azonban többletigény jelentkezik amiatt, hogy a lakosság körében elterjedt a hír: napirenden van a tőkehús áremelése. Erről nincs szó, és telje-

(Folytatás a 2. oldalon)

Egyre többen bírálják az elöljáróság intézményét

(5. oldal)

Sajtótájékoztató a Belügyminisztériumban

NDK állampolgárok tartózkodási engedély nélkül

Hazatérhetnek, nem vár rájuk büntetés

A Német Demokratikus Köztársaság illetékesei felhatalmazták a magyar Belügyminisztériumot annak közlésére, hogy az NSZK budapesti nagykövetségén tartózkodó NDK állampolgárokkal, illetve a tartózkodási engedély nélkül Magyarországon maradt turistákkal szemben semmiféle büntető szankciót nem alkalmaznak, amennyiben rövid időn belül visszatérnek hazájukba. Az NDK-ba visszatért emberek benyújthatják kivándorlási kérelmüket is. A többi között erről tájékoztatták a magyar és a nemzetközi sajtó képviselőit csütörtökön a Belügyminisztériumban. *Nagy Károly* rendőr ezredes, a külföldieket ellenőrző osztály vezetője elmondta, hogy a magyar szervek nem gördítenek akadályokat az NDK hatóságainak felhívása nyomán hazaindulók kiutazása elé; akkor sem lépnek fel velük szemben, ha szük-

(Folytatás a 2. oldalon)

Kereskedelem és vendéglátás falun



A bikali ABC áruház

Bikal hétköznapjai

A hiánycikkek listája változatlan

Kézenfekvő: ha a tanács és a presszó egy épületben van, hát az ember beül a presszóba, míg a tanácselnökre várakozik. Aztán: ha már úgyis azért jött, hogy a község vendéglátásáról és kereskedelmi ellátásáról írjon, hát érdeklődik. A bikali presszó nyitás utáni legelső helyi látogatója egy középkorú férfiú volt tegnap.

– Hogy hol kapcsolódhat ki az ember Bikalon? Elmegy a kocsmába, ahol van egy kuglipálya is, vagy eljön ide, a presszóba. Nem rossz ez a két hely, de azért nem olyanok, ahová el lehetne vinni a családot is. A fiatalok is inkább Dombóvárra járnak.

Wieder Csabáné, a presszó vezetője: – Valahogy vissza kell csalogatni a fiatalokat, én ezt megpróbálom, bár csak néhány hónapja vagyok itt. Az előző vezető lezüllesztette ezt a presszót, én most igyekszem kulturáltabb környezetet teremteni, szélesebb választékot kínálni.

– Valóban, a bikali fiataloknak szinte semmi szórakozási lehetőségük nincs itt helyben – mondta tegnap – már saját irodájában – Markó József, a község tanácselnöke. – A távlati terveinkben szerepel egy modern, fiataloknak szánt helyiség létrehozása, a mostani ifjúsági klub helyett. Emellett azonban súlyosabb problémáink is vannak. A község élelmiszerellátásában például – az alapvető élelmiszerek kivételével –, a hiánycikkek listája változatlan. Folyamatosan nem lehet kapni margarint, étolajat, tésztaárukat, édesipari árukat, üveges konzerveket, különböző befőtteket. Mindezekért a három kilométerre fekvő Egyházaskozárra kell utazni. Ezzel szemben viszont a tavalyihoz képest javult a kenyér- és péksütemény-ellátás. A tejszállítmányokkal együtt már a kora reggeli órákban a faluban vannak ezek a termékek.

Hentesárut hetenként kétszer hoznak – kizárólag a rendelt mennyiséget, tőkehúsra pedig kevesebb az igény, mint amit érdemes volna kiszállítani – ezért aztán ismét csak Egyházaskozárra utazunk. A zöldség-gyümölcs ellátással nincs baj – ezzel meg lehetünk elégedve.

Amit még megemlítenék: az állandó sörhiány. A bikaliak – mint a baranyaiak általában –, a Szalon sört kedvelik leginkább, ám ebből van a legkevesebb. A szórakozóhelyek kénytelenek a drágább külföldi söröket kínálni – a lakosság meg hiába berzenkedik. Most is két napja már nincs Szalon... azért, persze ez legyen a legkisebb gondunk!

Ó. Zs.



A Pécsi Autójavító Kisszövetkezet Diósi úti szervizében a nyári szezonban naponta közel 100 gépkocsit javítanak meg. A szövetkezet a közeljövőben megkezdi a nyugati autók javítását is. A szövetkezet szabad kapacitásának lekötése érdekében korrózióvédelemmel is foglalkozik.
Fotó: Kóródi Gábor

Sajtótájékoztató a Belügyminisztériumban

(Folytatás az 1. oldalról)

séges útiokmányaik egyébként már lejártak.

Tájékoztatta az újságírókat arról is, hogy az idén 453 büntetőeljárást folytattak le hazánkban tiltott határátlépés kísérlete miatt NDK állampolgárok ellen. A magyar álláspont szerint a határ sérthetetlensége az állami szuverenitás lényeges eleme. A nemzetközi normáknak megfelelően minden állam eljár a határain tiltott módon átlépni szándékozókkal szemben. A probléma eddigi magyar megközelítésében azonban némi változás tapasztalható. Az eddig bűncselekményként kezelt tiltott határátlépés, az utazási könnyítések és a hozzájuk kapcsolódó jogszabály-módosítások nyomán, 1990. január 1-je után – amennyiben az Országgyűlés is jóváhagyja a BTK ezzel kapcsolatos módosítását – „csak" szabálysértés lesz. A „zöld határnál" próbálkozó turistáknak azonban ezután is különféle idegenrendészeti intézkedésekkel kell számolniuk.

Gondot okoz az is, hogy összhangba kell hozni a genfi menekültügyi egyezmény előírásait – amelyhez egyébként hazánk az idén márciusban csatlakozott – és a különböző kétoldalú nemzetközi egyezményeket. Az NDK-val 1969-ben kötötte meg Magyarország a vízummentes utazásokról szóló egyezményt, s ebben kötelezettséget vállalt, hogy az intézkedésekkel sújtott NDK állampolgárok adatairól haladéktalanul tájékoztatja az NDK budapesti külképviseletét. Az újságírók ugyanakkor megtudták, hogy a magyar hatóságok egyetlen NDK-beli állampolgárt sem toloncoltak ki hazánkból, kivéve a súlyos köztörvényes bűncselekmények elkövetőit. Jórészt ennek a gyakorlatnak tudható be, hogy a becslések szerint 100–150 olyan NDK állampolgár tartózkodik még mindig hazánkban, aki a figyelmeztetés ellenére sem hagyja el Magyarországot.

Hazánkban nem lehetnek húsellátási gondok

(Folytatás a 2. oldalon)

sen indokolatlan a felvásárlási láz. Rontotta az értékesítés pozícióit, hogy a jugoszláviai tengerparti algásodás miatt Somogy megyét valósággal elözönlötték a nyugati turisták, itt egyik napról a másikra hatalmas többletkeresletet mutatkozott, amivel nem számolhattak. A kishatármenti forgalomban is irreális helyzet állt elő, szinte valamennyi határövezetben olykor 10–15 ezer forint értékben visznek ki húst az ide látogató turisták; az iparág ezzel kapcsolatban kormányzati segítséget kért.

Ami az iparági exportot illeti: az üzemek a Terimpex közvetítésével olyan árut adtak el külföldön, amelyre itthon korábban nem volt vevő és amely minden esetben az itthon lekötött mennyiségen túli tételeket érintett. Az üzemek, látva az új helyzetet, intézkedtek – a Húsipari Központ körreműködésével – az export átcsoportosításáról, így hát sem a tőkehúsellátásban, sem a húskészítmények értékesítésénél nem lesznek zavarok.

Az igazgatótanács-ülésen ismételten leszögezték: hazánkban nem lehetnek húsellátási gondok, a belföldi ellátást minden tekintetben előnyben kell részesíteni, ehhez azonban felsőbb szintű döntésekre, elhatározásokra is szükség van. A húsipari igazgatók szerint tarthatatlan, hogy alacsony szintű a sertéstartás jövedelmezősége. Ha ezen nem változtatnak, úgy tovább tart majd az állomány csökkenése, ami a kilencvenes évek elején már gondot okozhat.

A húsiparnak a második félévben közel 3 millió sertésre van felvásárlási szerződése, ebből bőségesen fedezni lehet az igényeket és még exportra is juthat.

Colin Powell lesz az új vezérkari főnök?

Az első fekete ebben a beosztásban

George Bush csütörtökön bejelentette, hogy Colin Powell tábornokot kívánja kinevezni az amerikai fegyveres erők vezérkari főnökei egyesített bizottságának elnökévé. A jelölés nem keltett meglepetést, hírét már szerdán „kiszivárogtatták" az amerikai sajtónak.

Washingtonban mindenki biztosra veszi, hogy a szenátus gyorsan jóváhagyja a nagy tekintélyű katona jelölését. Colin Powell október 1-jén veszi át a posztot a távozó William Crowe tengernagytól. Az Egyesült Államok történetében ő lesz az első fekete, aki „az ország első katonájának" tisztébe emelkedett.

NSZK: rendőröket gyilkolt meg egy libériai menedékkérő

Az áldozatok iránti együttérzésen kívül országos politikai vihart váltott ki az NSZK-ban egy brutális rendőrgyilkosság: egy Albert Ament nevű 46 éves afrikai, fekete Stuttgart belvárosában igazoltatás közben tőrével leszúrt két rendőrt, hármat pedig életveszélyesen megsebesített.

★ AKCIÓ! ★
★ berzencei ★
FOLYAMKAVICS
420 Ft/m³
ÁFA-val együtt!
AMÍG A KÉSZLET TART!
Felhasználható alapba, aljzathoz
MO DUL Kft
TEL.: 14-536

A SIROCCÓ
Bőrruházati Gmk.
Pécs, Közraktár u. 5.
gyakorlott varrónőket és
varrodai kisegítőket felvesz,
jó kereseti lehetőséggel.

24 ÓRA A NAGYVILÁGBAN

Sztrájkbetiltás Észtországban

Az Észt Legfelsőbb Tanács elnöksége csütörtök este hozott határozatában betiltott minden Észtországban folyó sztrájkot. A szovjet parlament augusztus 2-án – a sztrájktörvény tervezetének vitája után – kelt határozata alapján született döntés egyúttal megbízta az észt miniszertanácsot, hogy ennek szellemében biztosítsa a köztársaság népgazdaságának zavartalan működését, a lakosság ellátását. A munkabeszüntetések leállításáról szóló határozat kihirdetésétől, azaz csütörtök estétől lép érvénybe – derül ki az ETA észt hírügynökség jelentéséből.

A nap folyamán egyébként tovább nőtt az észt választási törvény ellen sztrájkkal tiltakozó vállalatok száma. Jelentések szerint a balti köztársaságban már jóval több mint húsz helyen állt meg a munka, s mintegy hűszezer munkás vett részt a tiltakozó akcióban.

●

-⟡- KABUL: A Szovjetunió a világ egyik legmodernebb harci repülőgépének számító MIG–29-es vadászgépekkel fogja ellátni az afgán légierőt – közölte csütörtökön újságírókkal az Afgán Legfelsőbb Védelmi Tanács egyik tagja. Abdul Hakk Ulumi tábornok szerint a MIG-ek mellett SzU–27-es típusú, földi célok ellen bevethető vadászgépeket is kapnak majd: a szállításukról szóló szerződéseket már megkötötték, s a gépek hamarosan megérkeznek Afganisztánba.



PANAMAVÁROS: Panamai katonák állnak őrt a hadsereg főparancsnoksága előtt augusztus 9-én, miután amerikai katonák őrizetbe vettek egy kéttagú panamai járőrt, feltehetőleg válaszul arra, hogy előzőleg két amerikai tábori csendőrt kihallgatásra őrizetbe vettek a panamaiak. Az utóbbi napokban a két hadsereg tagjai között történt incidensek miatt Panama kérésére két nap múlva összeül az ENSZ BT.

MTI-telefotó

★

-⟡- WASHINGTON: A sandinista kormány ellen fegyverrel harcoló nicaraguai lázadók, a kontrák legmagasabb rangú kilenc katonai vezetője közül hárman kértek és kaptak az utóbbi napokban menedékjogot az Egyesült Államoktól – jelentették be hivatalosan szerdán Washingtonban.

-⟡- PEKING: A kantoni rendőrség csütörtökön megerősítette, hogy a tavaszi diáklázadások újabb vezetőjét tartóztatták le. A 20 esztendős Cseng Hszü-kuangot, a pekingi repüléstudományi egyetem diákját még a múlt hónap végén elfogták, de további információkat a rendőrség nem volt hajlandó közölni.

★



A mentőalakulatok tagjai próbálnak segíteni azoknak, akik túlélték az augusztus 9-i Los Mochis mexikói városhoz közeli vasúti szerencsétlenséget. Az esőzések alámosták a hídpilléreket, következtében egy személyvonat nyolc kocsija a mélységbe zuhant, több mint százan meghaltak, a sérültek száma 160.

MTI-telefotó

-⟡- *MOSZKVA: Nyikolaj Cservov vezérezredes, a szovjet fegyveres erők vezérkarának csoportfőnöke szerdán bírálta az amerikai Columbia űrrepülőgép titkos küldetését, amely szavai szerint a Pentagonnak azt a törekvését tükrözi, hogy a fegyverkezési versenyt kiterjesszék az űrre.*

-⟡- RÓMA: Roj Medvegyev szovjet történész csütörtökön megjelent nyilatkozatában bírálta a peresztrojka gyorsításának jelszavával Moszkvában nemrég megalakult, úgynevezett régióközi képviselő csoport vezetését.

-⟡- *BEJRÚT: Rövid viszonylagos nyugalom után csütörtökön délben – még Libanonban is szokatlan hevességgel – lángoltak fel a harcok Bejrútban és környékén. A szemben álló felek egymást vádolják az újabb tüzérségi párbaj kirobbantásával.*

-⟡- NEW YORK: Kuba jövő januártól – az 1959-es forradalom óta első ízben – bekerülhet az ENSZ Biztonsági Tanácsának tagállamai közé. Diplomáciai források csütörtöki közlése szerint a szigetország szerepel a regionális csoportok által a BT-be javasolt öt új jelölt között és bizonyosra vehető, hogy jelölését a közgyűlés őszi ülésszaka elfogadja.

-⟡- *BÉCS: A Szovjetunió aggodalommal fogadta Ausztriának azt a döntését, hogy tárgyalni kíván az Európai Közösségbe való felvételről – hangzik abban az emlékeztetőben, amelyet a szovjet nagykövet csütörtökön adott át Franz Vranitzky osztrák kancellárnak.*

Felesküdött az új japán kormány

Akihito japán császár csütörtökön ünnepélyesen feleskette Kaifu Tosiki előző nap megválasztott miniszterelnök kormányát.

Kaifu Tosiki egyetlen minisztert sem tartott meg elődje, Uno Szoszuke mindössze 69 napig hivatalban volt kormányából. Az új kormányfőt miniszтereinek kiválasztásában a pártfrakciók kialkudott igényeinek hagyományos figyelembe vételén túl elsősorban a már az esetleg idén esedékessé váló parlamenti választások szempontjai vezérelték. A kormányalakításnál így tekintettel voltak a gyengébb nemre is. Most először lett egyszerre két nő is miniszter egy japán kormányban: Takahara Szumiko gazdasági tervezési államminiszter, Morijama Majumi pedig környezetvédelmi miniszter.

●

-⟡- TOKIO: Japán esetleg felújítja a pekingi diákmegmozdulások vérbe fojtása után befagyasztott gazdasági segélyeit Kínának – közölte csütörtöki tokiói sajtóértekezletén Nakajama Taro, az újonnan kinevezett japán kormány külügyminisztere. Bár Nakajama ezúttal is hangsúlyozta az emberi jogok betartásának fontosságát, de úgy vélte, hogy Kínában a helyzet kezd stabilizálódni. A külügyminiszter szerint Japánnak amúgy sem szabad Pekinget elzárkózásra késztetni, s emiatt kilátásba helyezte, hogy Tokió hamarosan feloldja a kínai utazásokra vonatkozó korlátozásokat.

-⟡- HAVANNA: Kubában eddig 322 személyt fertőzött meg a halálos AIDS-vírus. Közülük hatvanhárman betegedtek meg és tizenheten már meghaltak – közölte szerdán Havannában a kubai egészségügyi minisztérium. A karibi szigetországban nagyszabású szűrést indítottak. Már több mint ötmillió embert (a lakosság felét) megvizsgálták.

-⟡- PARIZS: Norodom Szihanuk, a kambodzsai ellenzék vezére jelezte, hogy a vietnami csapatkivonás után hajlandó egy-két hónapig elfogadni Kambodzsa állam meglévő államhatalmi szerveinek fenntartását.

Londonban hej...

Roham a ventilátorokért

(Munkatársunk telefonjelentése)

London, augusztus 10.

Feilélegezhetnek a londoniak; megjött az eső. Izzadtak eddig eleget. Mi is, mondhatnák az olvasók, csakhogy itt nincsenek hozzászokva a meleghez és ahhoz, hogy május óta szinte alig esett eső. A hetekig tartó 27–30 fok olyan szokatlan volt számukra, hogy majdnem mindenki ventilátort akart venni a boltokban. Ami persze nem volt elég, miért is lett volna, hiszen korábban soha nem volt rá szükség. Kénytelen-kelletlen az emberek sorba álltak érte, vagy felíratkoztak a várólistára, hogyha megjön az áru, majd kiértesítsék őket. Zúgolódtak a polgárok amiatt is, hogy miért nem légkondicionáltak az áruházak, amelyekben lehetett volna hűsölni. De hát hűteni eddig soha nem kellett nyáron, legfeljebb fűteni.

Azért egyeseknek más ok miatt is melegük volt. Mint például London egyik luxusnegyede lakóinak. Ott ugyanis egy lakásban eltűnt egy óriáskígyó. A veszedelmes python a vécékagylóban tűnt el és valahol a vízvezetékrendszerben „csövezett". Be is csöngetett a rendőrség a lakónegyedben a közeli házak lakásaiba, felkérve az otthon tartózkodókat: kukkantsanak már be a vécébe, nincs-e odabenn a kígyó. Egyszer itt látták, egyszer ott, mígnem napok múlva a kétméteres állat előkerült egy mérnöki iroda alagsori garázsából, ahova a vízvezetékcsöveken keresztül kimászott és holtfáradtan, éhesen várta, hogy valaki megtalálja, s az állatkertbe vigye.

A mostani angol nyár ettől függetlenül nem sok izgalmat tartogat az átlagpolgár számára. A lapok címoldalára olyan események, emberek kerülnek, akik máskor – ha több, jobb sztori van – csak a rövid hírekben kaptak helyet. Néhány információ az itteni újságokból, távirati stílusban: Kilenc férfi és hat nő készül arra, hogy az első angol űrutas lehessen; Az 1200 liverpooli dokkmunkás befejezte sztrájkját; Bíróság elé állították – a „legördögibb embert" Angliában, aki összesen 13 kislánnyal fajtalankodott.

Némi izgalomról a Batman, vagyis a Denevérember gondoskodik. Ez a legújabb amerikai film világkörüli útján elérte Angliát is. A szuperprodukció sokba került, de megérte, mert mindenütt óriási sikert arat, itt is. A témát – vagyis a különleges képességgel rendelkező denevér kinézetű ember és a gonoszt képviselő Jacker küzdelmét – ez a legújabb változat áttette az űrhajók, a lézerpisztolyok világába. A főszerepet Jack Nicholson alakítja.

A sportban is uborkaszezon van. Ennek bizonyítékaként csak annyit, hogy például a 32 oldalas Daily Telegraphban naponta 6 sportoldal van. Ebből a lóverseny ezen a héten elvitt kettőt, a krikett, a golf, a rögbi és hasonlók egyet-egyet. Fociról mindössze annyit lehetett olvasni 15 sorban, hogy döntés született: idővel egyetlen angol műfüves pályán sem lehet bajnokit játszani.

A műfűből tehát már nem tud pénzt csinálni sem a gyártó cég, sem pedig az a klub, amelyiknek ilyen pályája van. Egyébként elképesztő, hogy miből nem csinálnak pénzt errefelé (is) az emberek. Például ragyogóan megél az, aki télen-nyáron fenyőfadíszeket árusító boltot tart fenn. De az is megkeresi rendesen a napi betevőt, aki 20 pennyért (kb. 20 forintért) egy műanyag pohárban búzaszemeket árul a Trafalgár téren, hogy meg lehessen etetni a galambokat, amelyekkel tele van a tér. A turisták veszik, a galambok pedig eszik, mint a cukrot az etető anyagot...

Horváth László

Sport, játék, szépség

Vakáció az egészség jegyében

Kint borult az ég, de a szobák rejtekében vidáman játszanak a gyerekek Pécsett, a volt Berek Utcai Bölcsődében. Ebben az épületben kapott helyet a Baranya Megyei KÖJÁL egészségnevelési osztálya. Az intézmény a Pécsi Városi Könyvtárral, a tanács VB ifjúsági és sportosztályával, a HNF, és a TIT városi szervezetével, a Konzum Rt.-vel és a jégpályával közösen immár harmadik alkalommal rendezte meg háromnapos vakációs programsorozatát az egészség jegyében.

– Első alkalommal tartjuk a foglalkozásokat a Berek utcában, a Baranya Megyei KÖJÁL egészségnevelési osztályán – mondja *Keszi Erika*, a rendezvénysorozat háziasszonya, a Pécsi Városi Könyvtár munkatársa. – Eddig a Melinda utcai szabadidőparkban kaptunk helyet, de ott mindig gondot okozott, hogy nem volt egy fedett hely, ahova behúzódhattunk volna az eső elől. Itt minden együtt van: a zárt udvar, a nagy előadó, ahol vetélkedőket tarthatunk, videót nézhetnek a gyerekek, gyöngyöt fűzhetnek. A kondicionáló teremben játékos sportgimnasztikát tarthatunk nekik.

Az épület minden egyes szegletében gyerekek tevékenykednek. Alsósok, felsősök, sőt még az óvodások is. Állandó a nyüzsgés, jövés-menés, van, aki csak egy-egy programra jön el, más reggel fél kilenctől délután négyig marad. A Kertváros több pontján is plakátok hirdetik, hogy június 20–22-ig mi mindent lehet a Berek utca 9-ben csinálni. Az első nap ékszereket készítettek gyöngyből, sóból mini szobrokat. A nagyobbak Ország, város játékos vetélkedőn vettek részt, és a nap zárásaként aszfaltrajzversenyt hirdettek részükre. Szerdán a lányok gomblyukat és gombot varrtak, a fiúk meg gombfociztak. Ezt követte a Játsszunk az egészségünkért vetélkedő, majd délután a fog szépségverseny, amelyen a legszebb, legápoltabb foggal rendelkezők díjakat nyerhettek. Műveltségi játékokban is összemérhették tudásukat a gyerekek. Volt Könyvről könyvért vetélkedő, Harc a várért ügyességi játék, a győztesek könyvjutalomban részesültek. A zárónapon is izgalmas programok várták a résztvevőkre. Bepillanthattak a csillagok világába, horgászversenyen vehettek részt szárazon, volt még olvasásverseny, Néma mesterek címmel irodalmi vetélkedő és zöldségjáték, amelyben káposztából, retekből, karalábéból készítettek bábokat.

– Szeretek itt lenni – mondja *Kovács Virág*, aki most volt elsős. – Itt soha nem lehet unatkozni, mindig történik valami.

Mellette *Szász Laci* ül, ő most volt hatodikos.

– A testvérem is szívesen jön, de most fáj a foga. Tetszenek a programok, sokat tanulok belőlük, meg jól szórakozom.

A vakációs program foglalkozásait egészségnevelők, könyvtárosok és pedagógusok tartják. A háromnapos rendezvényen részt vevő gyerekek tombolán nyerhetnek.

– A rendezvénysorozat elsődleges célja, hogy a gyerekek játékosan ismerkedjenek meg az egészséges életmóddal, a helyes táplálkozási szokásokkal – mondja *dr. Bleyer Erzsébet* osztályvezető főorvos. – Az egészségnevelési osztály egész évben nyitva áll az itt élő emberek előtt, talán, ha a gyerekek megszeretik ezt a helyet, még többen jönnek el a rendezvényeinkre. *Július 1-jétől* az intézményünk, kiválva a KÖJÁL-ból, a Baranya Megyei Tanács Egészségvédelmi Intézete elnevezéssel működik tovább.

Sz. K.

A „Békemadár"

A „Peace Bird" békeszervezet angol nevet visel, de az NSZK-ban működik, központja Hamburg. A magyarul békemadarat jelentő csoportosulás az atomháború veszélye ellen küzd, alig pár esztendeje alakult. Második nemzetközi találkozóját nemrég tartotta Nyugat-Berlinben, amelyre hazánkból egy 18 éves pécsi, leőweysta diáklány, *Végh Lydia* kapott meghivást. A frissen érettségizett lány nyugatnémet lapokban olvasta a szervezet felhívását, hogy találkozóra készül. Irt a hamburgi címre, megjegyezve azt is, hogy kevés a pénze. Alig hitte el, amikor meghívták és közölték, hogy fizetik az útját és a kinntartózkodása költségeit. Tag lett, azóta is tartja a kapcsolatot, s megbízták, hogy a Peace Birdnek magyar híveket toborozzon. Őt kérték fel arra is, hogy 1990-ben Baranya megyében valahol, bármelyik településen alakítson ki kapcsolatot intézménnyel, amelyik vállalná a békeszervezet nemzetközi fotótárlatának bemutatását. A Bólyban élő, most Orfűn, a kempingben dolgozó adminisztrátor legszívesebben Pécset választaná, de minden attól függ, hogy melyik szervezet, intézmény jelentkezik előbb, jobb ajánlattal. A döntést a hamburgiak rábízták. Ezért együttműködők, patronálók segítségét várja. Munkahelyi telefon: 78-070, 78-080. Lakáscím: Bóly, Kossuth út 26.

Cs. J.

Ötven éve: gyászolt a Mecsek

Kiss József emlékezete (1858-1939)

Emlékezés a Mecsek Egyesület és a pécsi turisztika nagy alakjára



„Fekete zászló leng a Kiss József-kilátó magasba szökő tornyán. Gyászt hirdet a Mecsek sétaútjainak, hegyeinek és völgyeinek, a vadvirágokkal borított tisztásoknak és az iszalagokkal átszőtt sűrű bokroknak. A Mecsek szerelmese, a turistaság nesztora tért meg a nagy csend, az örök nyugalom helyére..." Így búcsúzott a Mecsek Egyesület 49. évkönyvében Páldi Géza az 1939. július 29-én elhunyt Kiss Józseftől, akit a gyászjelentés ny. főreáliskolai igazgatónak, a Mecsek Egyesület örökös tb. elnökének, a Magyar Turista Szövetség Tanácsa örökös tb. tagjának, a Mecsek Egyesület alapító főtitkárának írt le.

Kiss József 1858. május 7-én Mesztegnyőn született. Pécsett lett diák, ekkor ismerkedett meg a később örök szerelemnek bizonyult mecseki turistáskodással, amikor előbb egyedül, majd egyre több társsal járta a Mecsek szép helyeit. Főreáliskolai tanárként is folytatta ebbéli tevékenységét, és olyan nagy egyéniségekkel társult, mint például Dischka Győző főreáliskolai igazgató, Inczédy Dénes ciszterci főgimnáziumi igazgató, Vaszary Gyula városi rendőrkapitány, és megalapították a nagy tekintélyre szert tett Mecsek Egyesületet.

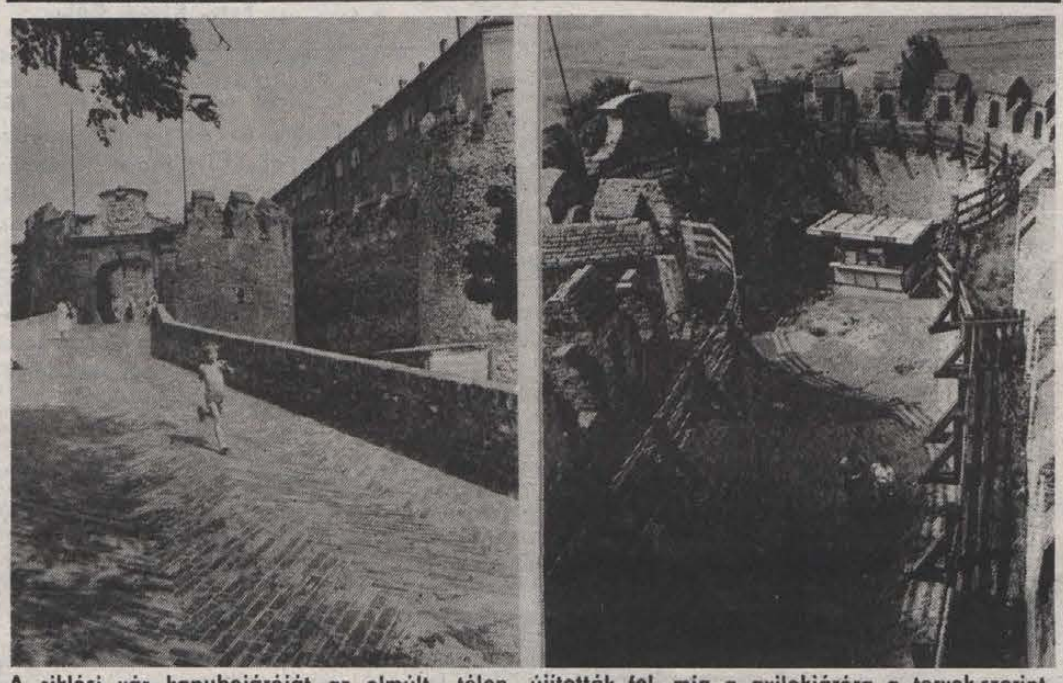
Az egyre izmosodó egyesület nagy érdemeket szerzett a Mecsek szépítésében, turistaparadicsommá tételében. Pécsett rendbe tették a parkokat, padokat állítottak, élére állottak a Virágos Pécs-mozgalomnak. A Mecsek turistaútjait kialakították, turistajelzésekkel látták el, pihenőket létesítettek, forrásokat tisztítottak, megszépítették az addig elhanyagolt Tettye környékét és a ma is népszerű kirándulóhelyeket. Ezt a tevékenységet nemcsak Pécs környékén végezték el, hanem kiterjesztették a Keleti-Mecsekre, délig pedig Siklósig, Máriagyűdig, észak felé pedig Orfűig, Abaligetig. Új források, kilátók, emlékművek, menedékházak jelezték az egyesület útját, évenként kiadott évkönyveikben pedig rendszeresen a nyilvánosság elé tárták eredményeiket, külföldi és hazai turistaútjaikat, az egyesület adatait.

Az 1939-es évkönyvben is számot adott az egyesület legfontosabb végrehajtó szerve, a választmány mellett a Madárvédő Szakosztály (elnök: Páldi Géza ny. MÁV felügyelő, titkár: Szokoly Ferenc MÁV felügyelő), a Természetvédelmi Szakosztály (elnök: Horváth Adolf Olivér ciszterci tanár, titkár: dr. Kerese István okleveles gyógyszerész), a Munkaosztály (elnök: Kárpáthy Olivér, titkár: Szibert Imre). Az egyesület elnöke ekkor dr. Nendtvich Andor ny. polgármester, alelnökei dr. Reuter Camillo egyetemi ny. r. tanár és Visnya Ernő kincstári főtanácsos, igazgatója Rábai Gyula városi erdőmester, főtitkára Páldi Géza ny. MÁV felügyelő, titkára dr. Nádor Lajos ügyvéd, mérnöke Hoffmann László építész, gazdája Vajdits Géza ny. postafelügyelő volt: az akkori Pécs nagy alakjai. Az említett szakosztályok mellett még barlangkutató és kiránduló szakosztály működött. Tiszteletbéli, örökös és rendes tagok sokasága, a korabéli Pécs vezetői a hivatalos választmányi tagok és a helyi természetvédelem nagy egyéniségei a választott választmányi tagok között: ez a tiszteletet parancsoló névsor is mutatja Kiss József örökét, emberi és honfiúi nagyságát.

Soha nem látott tömeg kísérte utolsó útjára, méltó megemlékezések hangzottak el a sírnál, de a róla elnevezett kilátót azóta már lebontották, s hogy a Mecsek ma hogy néz ki, arról nem jó beszélni. A mai tv-toronyban megmaradt emléktábla tanúsítja nagyságát, elmúlt már a híres nádorbéli Kiss József asztal emléke, csak a régi iratok és a régi pécsiek emlékeznek reá. Jó lenne, ha a mai korok ismét föltámasztanák emlékét, és azt a pezsgő, városáért mindent vállaló önzetlenségét, amit ő is képviselt a régi korok nagyjai közül.

Dr. Vargha Dezső

Romos műemlékeink



A siklósi vár kapubejáróját az elmúlt télen újították fel, míg a gyilokjáróra a tervek szerint az idei év végén kerül sor. Laufer László felvételei

Továbbra is csak kisebb javítások a siklósi váron?

Felújítják a már nagyon romos állapotban lévő siklósi várat. Az utolsó nagyobb restaurálást még 1954-ben végezték rajta, mikor a Baranya Megyei Tanács idegenforgalmi célra megvásárolta. Azóta csak kisebb javítások történtek. Hogy most is csak ennyi lesz-e, erről érdeklődtünk a jelenlegi „gazdánál", a Mecsek Touristnál.

Megtudtuk, hogy most közel négymillió forint értékben végeznek felújításokat a tetőszerkezeten, a feljáró hídon és a gyilokjárón. Némi támogatást a tanácstól is kapnak, de nagyrészt ők finanszírozzák a munkálatokat. A legrosszabb állapotban a tető van, amely komolyan még nem lett javítva, most is az eredeti gerendák tartják. Kérdésünkre, hogy ez nem balesetveszélyes-e, azt a választ kaptuk, hogy a vár egyik részén sincs balesetveszély, csak a külső forma miatt szükséges a felújítás.

A tetőn kívül az épület többi részén továbbra is csak kisebb javításokat végeznek. Ez talán az idegenforgalom szempontjából jelentős, hiszen idény közepe van, és a kis szakaszokban végzett munkák nem zavarják annyira a látogatókat. A gyilokjárót ugyan hiányolják, szeretnének oda felmenni, de az is készül, a faanyag már megvan hozzá. Igaz, a Műemléki Felügyelőség szerint az a faanyag már több éve megvan, remélhetőleg most már a munkálatok is elkezdődnek vele.

Jó lenne, ha a vár a Mecsek Tourist segítségével a kisebb munkák mellett már egy nagyobb restaurálást is megérne!

Pataki V.

Parlamenti képviseletet akarnak a vállalkozók

A Vállalkozók Országos Szövetsége szükségesnek tartja a vállalkozók parlamenti képviseletét, ezért az Országgyűlés szeptemberi ülésszakán javaslatot tesz a vállalkozói szekció megalakítására – közölte *Palotás János*, a VOSZ elnöke az MTI munkatársával.

A törvényhozásban a vállalkozóknak jelenleg nincsen érdekképviselete. Minden igéret ellenére a magyar vállalkozók nem érzik, hogy a gazdasági intézkedések hatására könnyebbé válna munkájuk. Az újonnan született jogszabályokból is az tűnik ki, hogy nem megfelelő az előkészítés, előzetesen nem kérik ki a vállalkozók szakértői véleményét, s nem koordinálják a döntéseket sem. A VOSZ az előzetes felmérések alapján arra számít, hogy mintegy 30–50 képviselő vállalja: a jövőben következetesen képviseli a vállalkozók érdekeit.

A VOSZ elnöke elmondta: a szervezet nem kíván pártként tevékenykedni, nem törekszik a hatalom megszerzésére, arra azonban igen, hogy a vállalkozók a gazdaságban az őket megillető helyet foglalhassák el.

A vállalkozók nem értenek egyet azzal, hogy nem lesz élő közvetítés az Országgyűlés ülésszakairól. Fontosnak tartják, hogy a gazdaságot érintő jogszabályok születését minden állampolgár, köztük a vállalkozók is figyelemmel kísérhessék. Felkérték a televízió vezetőségét, jelölje meg azt az összeget, amibe a parlamenti közvetítések kerülnek, mert a VOSZ akár 20 millió forintot is előteremtene a közvetítés anyagi fedezetére.

Elfogyott a szovjet turisták forintja

A Lada személygépkocsi megfelelő árufedezet lenne

„Olyan népszerűvé vált a szovjet turisták körében Magyarország, hogy rövid idő alatt elfogyott az az utazási keret, amelyet a két ország közötti államközi megállapodás alapján utazási célra különítettek el. A szovjet turisták május végéig felhasználták a teljes évre szóló 1,2 milliárd forintnyi összeget..." adta hírül az MTI tudósítása.

A hír hátteréről és a várható következményeiről érdeklődtünk Budapesten a Magyar Nemzeti Banknál, ahol a következő tájékoztatást kaptuk:

– Az éves egyeztető tárgyalás során a szovjet turisták ellátására mintegy 2 milliárd forintot tervezett az MNB 1989-re. A megszokottnál azonban nagyobb létszámban érkeztek az év első felében a Szovjetunióból, s az igénybe vehető 500 rubelnek megfelelő tízezer forintot szinte mindenki kiváltotta. Ez az oka annak, hogy az elkülönített összeg az év első felében elfogyott. Így aztán július 17-én bejelentették, hogy a hozzánk utazó szovjet turisták csak 30 rubelnek megfelelő forintot kaphatnak. Ennek várható következménye, hogy lényegesen csökken a hazánkba érkező szovjet turistacsoportok száma. Mivel árufedezet nélkül nem adhatunk több forintot, tárgyalások folynak a két ország kereskedelmi szakemberei között, milyen árral lehetne ellentételezni a forintot az egyensúly helyreállítása érdekében.

A tárgyalásoktól pozitív eredmény várnak, s az esetben nem érné kár az utazási irodákat sem, az utazni kívánó szovjet állampolgárokat sem.

Az IBUSZ pécsi valutaosztályánál is érdeklődtem. Közölték, hogy van elegendő rubel a magyar utazók számára, de érzékelhetően kevesebb csoport érkezik hozzánk a Szovjetunióból.

Remélhetően a kereskedelmi szakemberek mielőbbi megoldást találnak mindenki megelégedésére.

Csepesz E.

Megtiltották a rossz minőségű rádióelemek árusítását

A Kereskedelmi Minőségellenőrző Intézet megállapította, hogy a Lengyelországból importált 6 F 22 típusú, 9 voltos Centra gyártmányú rádióelemek terhelés alatti feszültsége, továbbá kapacitása nem felel meg a vonatkozó szabványoknak. Ezért a KERMI a rádióelem árusítását megtiltotta.

HÍREK

AUGUSZTUS 11., PÉNTEK

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából ZSUZSANNA, TIBORC nevű kedves olvasóinkat.

A Nap kél 5.34 – nyugszik 20.05 órakor
A Hold kél 16.09 – nyugszik 23.51 órakor

Olvasószolgálat

Hirek, tudósítások, események közölhetők 14–16 óráig a 15-000-es számon hívható:

Hírszerkesztő:
GYURA BARBARA

Ma délelőtt 9–12 óráig panaszügyekben fogad, a 10-046-os számon hívható:
PORTH ETELKA

Szerkesztőségi hírügyeletes 16–19 óráig a 10-053-as telefonszámon
REZES ZSUZSA

CB-adóvevőnk 14–16 óráig hívható az AM 24-es csatornán.

Vérhasmegbetegedések Mosonmagyaróvárott

Tömeges vérhasmegbetegedést észleltek Mosonmagyaróvárott. Az eddig felderített 120 beteg többsége a tünetek megjelenése előtt megfordult a helyi termálfürdőben, ezért csütörtökön elrendelték a fürdő bezárását. A közegészségügyi szervek feltételezése szerint az eddig ismertnél több fertőzött személy van, felderítésük nagy erőkkel folyik. A fertőzés tünetei egyelőre nem látszanak súlyosnak, eddig mindössze egy kisgyermeket kellett kórházba szállítani.

Időjárás

Várható időjárás az országban pénteken estig. Általában kevés felhő, száraz idő várható. Legfőljebb a délutáni órákban növekszik meg kissé a gomolyfelhőzet, záporeső, zivatar csupán pénteken délután a Dunántúl nyugati részén lehetséges. Az északnyugati szél fokozatosan délnyugatira fordul, pénteken a Dunántúlon megélénkül. A legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 13–18, a legmagasabb nappali hőmérséklet pénteken 25–30 fok között várható, este 22, pénteken hajnalban 17 fok körül alakul.

Távolabbi kilátások szombattól keddig. Eleinte sokfelé megnövekszik a felhőzet, záporokra, zivatarokra lehet számítani. Vasárnap és hétfőn sok lesz a napsütés, csapadék nem valószínű. Az időszak legvégén ismét lehet zápor, zivatar. A legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet eleinte 14–19, majd 16–21 fok között, a legmagasabb nappali hőmérséklet eleinte 25–30, majd 28–33 fok között alakul. Jelentős mennyiségű, legalább napi 5 mm csapadék az ország területének 60 százalékán várható.

HOLNAPI SZÁMUNKBAN:

Megszüntetnek egy harckocsi dandárt!

A korábbi bejelentéseknek megfelelően Magyarország egyoldalú csapatcsökkentéseket hajt végre. Augusztus végéig 32 460 katona húzhat ismét civil ruhát. Ennek a folyamatnak a része az is, hogy ma Szabadszálláson megszüntetnek egy harckocsi dandárt, a katonákat leszerelik, a fegyverzetet megsemmisítik, illetve polgári célokra alakítják át. Az eseményen ott lesz lapunk munkatársa is, így olvasóink holnapi számunkban fényképes beszámolót találnak majd a történtekről.

◆

– Veszik a nyugati kocsikat Szentlőrincen. Két hete már nyugati kocsikat is árulnak a Szentlőrinci Költségvetési Üzem használtautó-telepén. Jelenleg nyolc új Daihatsu és Subaru, valamint 20 használt gépkocsi várja márkával fizető gazdáját. Az elmúlt két hétben négy új és hat használt autó talált új tulajdonosra.

– Szállodaépítési program Esztergomban. A budapesti Creditum Rt. NSZK-beli Impex Jürgens és a Thomas H. E. Godehus céggel együttesen 100 ágyas szállodát épít Esztergomban a Primás-szigeten. A háromcsillagos szálloda létesítésére az előszerződést már megkötötték, s a beruházásra rövidesen részvénytársaságot alakítanak Strigonium Idegenforgalmi és Befektető Rt. elnevezéssel.

◆

AZ ORSZÁGOS SAJTÓSZOLGÁLAT KÖZLEMÉNYE!

Szolidaritás a Zsolnay Porcelángyár dolgozóival

A Független Kisgazdapárt újpesti szervezete augusztus 9-i taggyűlésén foglalkozott a Zsolnay Porcelángyárban történtekkel. A lakosságot régóta felháborítja a vezetők óriási jutalmazása és a dolgozóknak juttatott alamizsna közötti ellentmondás, megjegyezvén azt, hogy a vitatott magas vezetői juttatások szerény, sőt olykor negatív eredményeken alapulnak. Támogatjuk a Zsolnay gyár dolgozóinak tiltakozását. Egyben megjegyezzük, hogy a gazdálkodásra vonatkozó jogszabályaink tarthatatlanok.



Pécsett, a Málomi Szociális Otthonban kézimunka-kiállítás nyílt Horváth Györgyné, Papp Istvánné, Oláh Antalné és Antal Pálné bentlakók munkáiból. A kiállítás megtekinthető a helyszínen 9–16 óráig, augusztus 13-ig, és a kézimunkák meg is vásárolhatók. Képünkön Horváth Györgyné, aki egymaga 12 kézimunkát készített a kiállításra.

Fotó: Kóródi Gábor

*

– Eldőlt, hol épülnek fel az új cigánylakások. A sásdgálykúti cigánytelep megszüntetése érdekében hét cigánycsalád számára épít új otthont a sásdi tanács. A tervek szerint két-két lakás épülne Vázsnokon, Sásdon és Hörnyéken, egy pedig Oroszlón.

– Történelmi emlékkiállítást rendezett a sásdi Művelődési Központ honismereti szakköre az 1849. augusztus 13-i szomorú végű világosi fegyverletétel 140 éves jubileuma alkalmából. Az emlékkiállítás augusztus 21-ig tekinthető meg.

◆

Autóstoppos fiatal nőt erőszakoltak meg

A tettest keresi a rendőrség

Augusztus 7-én, hétfőn éjszaka egy és két óra között Kapuvár határában – a város és a szomszédos Babot község között – megerőszakoltak egy fiatal, 23 éves NDK-beli nőt. A stoppos hölgy Sopronba tartott és egy feltehetően fehér színű Wartburg gépkocsi vezetője vette fel. Sopron helyett azonban egy mellékútra vitte és megerőszakolta. A áldozat jó személyleírást adott támadójáról. E szerint a bűncselekményt egy körülbelül 22–26 éves, 170 centiméter magas, vékony testalkatú férfi követte el, aki jobb szemére kancsal. Az elkövetéskor téglaszínű inget, bőszárú sötét farmernadrágot viselt. Karján feketekeretes, aranyszámlapos óra volt. Kocsijának üléshuzata barna volt.

A jó személyleírás birtokában a rendőrség bízik abban, hogy az erőszakoskodó támadó mielőbb lakat alá kerül. Addig is kérik, hogy aki az esettel kapcsolatban bejelentést, felvilágosítást kíván adni, azt bármelyik rendőri szervnél, vagy a kapuvári rendőrkapitányságon (telefon: 06 97 42-933) tegye meg.

– Pártunk garantálja, hogy tíz év múlva már csak szerdánként kell dolgozni! – fogadkozik a nagygyűlésen a szónok.

Valaki közbekiált:

– Délelőtt vagy délután?

*

– Tetszik nekem a fellépése, és hogy nem hagyja magát meglélemlíteni – mondja beosztottjának a vezérigazgató. – Maga egyenes, őszinte, és el van bocsátva!

– Japán tudósok olyan robotot dolgoztak ki, mely 11 különböző whiskyt, bort és japán szakét tud megkülönböztetni a szagáról. A tokiói Műszaki Egyetemen Moriizumi Tojoszaka professzor mutatta be a készüléket, mely mint elmondotta, a világ első szagoló robotja. Tojoszaka tanár je tíz szenzorral látta el a készüléket, melyek különböző gázokra reagálnak, és ezt a reakciót elektromos impulzusokká alakítják. Az így létrehozott szagmintát a kutatók betáplálják a robot „emlékezetébe".

◆

A lottó nyerőszámai

A Sportfogadási és Lottóigazgatóság közlése szerint a 32. játékhéten a következő számokat húzták ki:

5, 36, 38, 42, 74

– Új szennyvízvezeték Pécsett. A meszesi szennyvíztársulások munkája nyomán újabb három utca kapcsolódhatott a szennyvízhálózathoz. Az ősszel két újabb társulás növeli majd a vezetékek hosszát. Patacson és a Budai városrészben kezdik el egy közel három-, illetve egy kétkilométeres vezeték építését.

– Fogy az ólommentes benzin. Idén már mindkét pécsi Shell-kútnál kapható az ólommentes benzin. A kertvárosi kútnál közel kétezer, a pécsváradi úton találhatónál pedig ezer liter fogy naponta. A vásárlók nemcsak a nyugati turisták közül kerülnek ki, hanem a hazai autósok is szép számmal veszik, hiszen mindössze 50 fillér a különbség az ólommentes és a 98-as oktánszámú benzin literje között.

Református lelkészegyesület alakult

Pápán, a dunántúli református egyházkerület 51 lelkipásztora megalakította a dunántúli református lelkészegyesületet. Az egyházi megújulás szellemében létrejött testület legfontosabb céljának tekinti a lelkipásztorok közötti testvéri közösség építését, ápolását, és egy teológiai műhely feltételeinek a megteremtését. Az egyesület segíteni kívánja a református egyházi élet felvirágoztatását, és képviselni kívánja a lelkészek érdekeit. Tervezik egy dunántúli református lap életre hívását is.

Az egyesület az egyházi hatóságoktól teljesen függetlenül működik, de kritikai észrevételekkel, ajánlásokkal segíti azok munkáját. Tagjai lehetnek a dunántúli egyházkerülethez tartozó aktív és nyugdíjas lelkészek, a segédlelkészek, a teológiai hallgatók, továbbá pártoló tagnak kérhetik felvételüket a teológiai tanfolyamot végzett személyek és házastársaik.

MA

Megkezdődött és 21-ig tart a Vöröskereszt Mohács és Siklós városi vezetőségének „Életmód" tábora, melynek helye a harkányi úttörő- és ifjúsági tábor.

Halálozás

Megrendülten tudatjuk, hogy
ÖZV. BARICS ANTALNÉ
Zsehi Rozália
kisdéri lakos hosszú betegség után elhunyt. Temetése 12-én 2 órakor lesz a kisdéri temetőben. A gyászoló család.

Elfogták a rablógyilkosság gyanúsítottjait

Mint arról szerdán a lakosság értesülhetett, a Budapesti Rendőr-főkapitányság bűnüldözési osztálya augusztus 6-án nyomozást indított ismeretlen tettes ellen, aki emberölés büntettét követte el özvegy Lelovich Istvánné 68 éves egyedülálló nyugdíjas, Budapest VI., Nagymező u. 3. szám alatti lakos sérelmére. Az elkövető kötéllel megfojtotta áldozatát és nagy mennyiségű arany ékszert vitt magával.

Az ügyben végzett széles körű nyomozás során merült fel gyanúsítottként Bencsik Attila, 16 éves budapesti lakosú fiatalkorú személye. A fiút az áldozat 6 éves korától állami gondozottként patronálta, majd nevelőszülőket talált számára. Kapcsolatuk ezután sem szakadt meg, az idős nő tőle telhetően támogatta a fiatalkorút. Bencsik Attila Lelovichnénál szívesen látott vendég volt, az idős asszonyhoz időnként barátait is magával vitte. A jelenlegi adatok szerint Bencsik Attila előre megbeszélte barátaival, hogy pénzszerzés céljából Vecseri Zsolt 16 éves fiatalkorú és a 14. életévét ez év márciusában betöltött Török Gábor budapesti lakosokkal az idős asszonyt megölik és kiraboljákA bűncselekmény mozzanatait előre kiterveltek és a szerepeket egymás között felosztották. Tervüket augusztus 4-én, pénteken a délelőtti órákban hajtották végre. A rabolt ékszerek többségét jóval értékük alatt eladták Farkas Zoltán 54 éves gyöngyösi lakosnak, és a kapott pénz egy részén motorkerékpárokat vásároltak.

A BRFK bűnüldözési osztálya augusztus 9-én, szerdán a bűncselekmény elkövetésével alaposan gyanúsítható fiatalokat elfogta és Farkas Zoltánnal együtt őrizetbe vette. A további eljárást a BRFK vizsgálati osztálya folytatja.

Egészségügyi szolgálat

KÓRHÁZI FELVÉTELES ÜGYELETEK

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermek belbetegek részére, Pécs város: POTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház, gyermeksebészeti, kórházi felvételt igénylő gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika. Páros napokon: Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről. Felnőtt belgyógyászat, sebészet, baleseti sebészet Pécs város lakossága részére: II. sz. Sebészeti Klinika. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Pécs város és a csatolt községek ideg- és elmebetegei részére: POTE Ideg- és Elmeklinika. Szemészeti betegek ügyeleti ellátása 17 órától: POTE Szemészeti Klinika. Felnőtt orr-fül-gégészet: POTE Orr-Fül-Gégeklinika.

ÉJSZAKAI KÖRZETI ORVOSI ÜGYELET

Pécs város felnőtt lakossága részére egy helyen, a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségeiben minden este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 14-347.

Fogászati ügyelet minden este 7 órától másnap reggel 7 óráig a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségeiben – gyermekek részére is. Telefon: 14-347.

Gyermeklakosság részére egy helyen, a Gyermekklinikán, Pécs, József A. u. 7. (bejárat a Bajnok u. felől) este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 10-938.

ÉJSZAKAI ÜGYELETES GYÓGYSZERTÁRAK

Pécs, Kossuth L. u. 81. 10/8. sz. gyógyszertár; Pécs, Bajcsy-Zs. u. 23. 10/14. sz. gyógyszertár.

*

SOS-ÉLET telefonszolgálat díjmentesen hívható a 12-390-es számon este 7 órától másnap reggel 7 óráig.

Állatorvosi ügyelet

Ügyeletes állatorvos 1989. augusztus 12-én 6 órától augusztus 14-én 6 óráig.

Pécs város és környéke számára: Pécs, Radnóti M. u. 7/B. Telefon: 16-433.

Mohács és a volt mohácsi járás részére: Mohács, Széchenyi tér 3. Városi Tanács. Telefon: Mohács, 10-406.

Komló és a volt komlói járás részére: Komló, Lenin tér 3. Telefon: Komló, 81-194.

Siklós és a volt siklósi járás részére: keleti részén: Siklós, Dózsa u. 19. Telefon: Siklós 06/73/11-731. Nyugati részén: Sellye, Tanácsháza. Telefon: Sellye 1.

Szigetvár és a volt szigetvári járás részére: keleti részén: Szabadszentkirály, Ady E. u. 32. Telefon: 73-418. Nyugati részén: Szigetvár, Állatkórház, Alapi G. u. 4. Telefon: Szigetvár 680.

Amennyiben a fenti telefonszámok nem jelentkeznek, vagy az ügyeletes állatorvos nem található, akkor üzenet hagyható Pécs város és környéke számára a 09-es telefonszámon, Komló részére pedig a 009-es telefonszámon, illetve az illetékes telefonközpontnál „állatorvosi ügyelet" címen.

Információk

Rendezvények

Holnap, szombaton Pécsett az Ifjúsági Házban 19–23 óráig tartó diákdiszkó lesz, melyet Gáti Péter vezet.

Holnap a Harkányi Művelődési Házban 19–1 óráig tartó diszkó lesz.

Ma 16.30 órakor Sebeők János író tart előadást a természetvédelem időszerű kérdéseiről Pécsett az akvárium–terrárium vetítőtermében (Munkácsy M. u. 31.).

Közlemények

Díjtalan jogi tanácsadás Pécsett a DOZSO-ban minden pénteken fél 1 és 2 óra között, melyet dr. Berényi István jogtanácsos lát el.

Független Kisgazdapárt megyei vezetősége értesíti a megyei választmányi tagokat, hogy 1989. augusztus 12-én délelőtt 10 órakor a városi tanács II. emeleti tanácstermében megyei nagyválasztmányi gyűlést tart. Kérjük a küldöttek pontos megjelenését. Házigazda: Hangya Antal.

Közérdekű

Pax-buli. 11. Sellye-sarki. 12. Drávafok. 13. Szentlőrinc.

Diák teázó–kávézó megnyílik augusztus 14-én reggel 7 órától. Mindenkit szeretettel várok. Pécs, Szikora utcai pavilonsorban.

Szeánsz-buli. Augusztus 11. Szentlőrinc, Aranykalász, augusztus 12. Diásviszló.

Monitor-buli. 11-én Hobol, 12-én Pécs, Nevkó, 13-án Vajszló – búcsú. Dombre András büfé-falatozó Komló, Sikonda kemping. Eng. sz. 3306–2/89. Adószám: 43125216–1–22. Értesítem tisztelt ügyfeleimet, hogy a fenti bélyegző elveszett. 1989. augusztus 4-től érvénytelen.

A MAGYAR KULKERESKEDELMI BANK RT. pécsi fiókja

pályázatot hirdet:

◆ pénzügyi és számviteli osztályvezetői munkakör betöltésére.

FELTÉTELEK:

— szakirányú felsőfokú képzettség,
— 5 éves számviteli gyakorlat.

Angol vagy egyéb nyelvvizsgával rendelkezők előnyben.

Bérezés megegyezés szerint.

A pályázatokat az alábbi címre kérjük:

Magyar Külkereskedelmi Bank Rt. pécsi fiókja, 7601 Pécs, Pf.: 261.

Határidő: a megjelenéstől számítva 3 hét.

Féléves statisztika a megyei tűzoltóságon

Kevesebb a tűzeset, de nagy a kár

Hat tűzhalál Baranyában

A tűzeset – a legkisebb is – mindig riasztó. A tűz rombol, ha felelőtlenül bánnak vele. Életeket, értékeket veszélyeztet. Baranyában idén hatan lelték halálukat a tűzben, közülük négyen önpusztító módon maguk okozták a szerencsétlenséget, amelyben szerepe volt az alkoholos állapotnak is.

A Baranya Megyei Tűzoltóparancsnokság statisztikájából az derül ki, hogy ebben a félévben is kevesebb volt a tűzeset (225, míg tavaly ilyenkor 232), mint ahogy az elmúlt három évben ez a szerencsésen csökkenő tendencia egyértelmű. De (!), amíg tavaly, az év első felében 5,2 millió, idén már 11,4 millió forint a tűzkár értéke. A négy legjelentősebb tűzesetből kettő mezőgazdasági nagyüzemben történt, és tény, hogy az agrárágazatban egyébként is kétszeresére nőtt a tüzek száma.

A tüzek keletkezésének okát tekintve megállapítható, hogy kétszeresére nőtt a szabadban felelőtlenül tüzelés, valamint az építési hiba miatt keletkezett kár, ez utóbbi éppúgy jellemző a nagyobb beruházásokra, mint a magánépítkezésekre. Megkétszereződött a gyújtogatások száma is, de a hátttereként nem derítettek ki gazdasági, vagy politikai okokat. Általában a perpatvarokat oldották meg 16-an ilyen felelőtlen módon.

Miként tud Baranya jelentős sikereket elérni a tűzvédelem területén? Hiszen a folyamatosan csökkenő tendencia a riasztó adatok ellenére siker, még akkor is, mint Török Béla tűzoltó alezredes, megyei parancsnoktól megtudtuk, nem lett több a megelőző beruházásokra szánt pénz, és nem nagyobb az állampolgári fegyelem sem. Ami viszont tény, hogy a gazdasági vezetők ésszerű érdekből több gondot fordítanak a megelőzésre. Közülük többen tagjai annak a testületnek, amelyet az országban elsőként Baranyában szerveztek Tűzbiztonsági Tanács néven májusban. Tevékenységét a szintén megyei kezdeményezésre öt éve létesült tűzvédelmi propagandaalap gazdag tapasztalatainak birtokában folytatja.

G. M.

Tanácsülés Hosszúhetényben

Egyre többen bírálják az elöljáróság intézményét

Egy, még a nyár elején megtartott megyei tanácsülésen robbant ki talán a legélesebben a széles nyilvánosság előtt az a vita, ami a társközségek elöljáróságainak szerepét, értelmét firtatta. Voltak, akik egyenesen egyszemélyes sóhivatalnak, csak névleges, hatáskör nélküli funkciónak, amolyan „nesze semmi, fogd meg jól" valaminek titulálták. Azóta volt fórum, ahol az ellenvélemény is hallatta hangját, szerintük igenis fontos funkciót töltenek be az elöljáróságok, s mindenképp – e jelenlegi tanácsigazgatási rendszerben – nagyon is szükség van rájuk.

Annak idején, amikor ezt a tanácsi intézményt létrehozták, a szándék valóban észszerű volt. Vagyis az, hogy a tanácsok összevonása után a társközségekben is legyen valaki – a tanácstagokon kívül – aki összekötő kapocs a székhelyközség és társközségek között, valamint felelős gazdája falujának. A Dunántúli Napló ekkor mellé is állt, több írás mutatta be az elöljárók munkáját, terveiket, elképzeléseiket.

Most, hogy ennyire különbözővé váltak azóta erről a vélemények, kíváncsi voltam, hogyan vélekednek azok, akiket „élesben" érint. Ezért az e hónapban sorra kerülő községi tanácsülések sorából találomra választottam egyet – a mozsgóit –, ahol többek között megtárgyalták az elöljáróságok tevékenységét.

Mozsgó szép, rendezett község képét mutatja. Három társközsége van: Csertő, Szulimán és Almáskeresztúr. A tegnap délután megtartott tanácsülésen egyre inkább úgy éreztem, talán mégis az elöljárósági intézményt bírálóknak van igazuk. Hiszen az e napirendi pontra készített írásos beszámoló önmagáért beszél. (Amiről természetesen – ez szilárd meggyőződésem – nem a szimpatikus tanácselnöknő, *Kula Józsefné* tehet, hiszen ő arról és annyit tud beszámolni, ami és amennyi van.) Nos, a beszámolóból megtudhatjuk, hogy mi az, amiben az elöljárónak van joga dönteni. Ezek: *A rendelkezésre bocsátott szociális és gyámügyi segélykeret felosztása. – Működési területük utcái és települései elnevezéséről. – A társközségekben működő tanácsi intézmények működési, nyitva tartási rendjéről. – Az önkéntes tűzoltóegység – parancsnok, szertáros, kismotor fecskendő kezelő – kinevezéséről és felmentéséről. – Kaszálás céljára kitűzött terület felosztásáról. – Könyvtár nyitva tartási idejének megállapításáról.* Ezután azon döntések felsorolása következik, amelyhez az elöljáróság egyetértése, illetve előzetes véleménye szükséges. A beszámoló további részében, ami az elöljáróságok tényleges tevékenységével foglalkozik, megtudhatjuk, hogy a tavalyi és az idei évben melyik községi elöljáróság hány ülést tartott és ezen hány segélyezési ügyet tárgyalt.

Ezt követően felsorolás következik, hogy ugyancsak az elmúlt két évben milyen munkákat végeztek el az egyes társközségekben, illetve, melyek a jövő tervek.

A vitában Csertő elöljárója, *Hollósi Sándor*, valamint Szulimán község elöljárója, *Osvald János* felszólalásukban érintették ugyan, hogy a kötségvetésből úgy kellene a pénzeket elosztani, hogy bizonyos keretet biztosítsanak a társközségeknek is, amiből önállóan gazdálkodhatnak. Ám az erre adott válaszból (Varga József, vb-titkár) megtudhattuk: elsődleges azon intézmények működési feltételeit biztosítani, amely valamennyi községnek közös érdeke, így például iskola, orvosi rendelő, közétkeztetés stb. Ami ezen felül marad, azt lehetne osztani. Ám örök igazság, hogy csak azt lehet osztani, ami van, márpedig, ami nincs, az a pénz.

Hollósi Sándorral az ülés után beszélgettem. Az ő véleménye: nagyon jó volt az elgondolás, amivel annak idején az elöljárósági intézményt bevezették, hogy legyen felelős gazdája a falunak. Ám a jelenlegi működési keretek között épp ennek a feladatának nem tud eleget tenni. A falu, ha valamire szüksége van, persze hogy az elöljáróhoz jön, az pedig a székhelyközség tanácsára. És két tűz közé kerülünk, mert nagyon sokszor azt kell válaszolnom: ezt sem lehet, az sem megy. Nincs pénz, ami felett dönthetnénk, egyedül a segélyosztás tartozik ránk. Nem firtatjuk a közös érdekeltségű beruházások szükségességét. Ám ezen felül a lakossági létszámtól függően kellene biztosítani a társközségek számára is költségkeretet, amiből a falu apróbb-nagyobb igényeit ki lehetne elégíteni. Azt is többször felvetettem, hogy az elöljárónak legyen lehetősége választani, hogy ha akar fizetett részmunkaidőben végezhesse a tanácsi munkát. Jelenleg ugyanis munka után, fáradtan, kevés idő és energia marad az ügyek tényleges intézésére. Változatlanul az a véleményem, hogy hosszú távon – természetesen csak azokban a községekben, ahol erre a feltételek adottak – az önállósodás hozna megoldást.

S. Zs.

Kötelező a permetezési napló vezetése



A pécsi vásárcsarnokban az idei évben még nem találtak fertőzött árut

Fokozott ellenőrzés a piacokon

A pécsi vásárcsarnok zsúfolásig telt emberekkel. Az asztalok roskadoztak a gyümölcsöktől, zöldségféléktől. A kofák kínálgatják a tisztára mosott sárgarépát, letörölgetett paprikát. Látszatra minden rendben van, a piacfelügyelők azonban nem ilyen elégedettek.

– Az 5/1988. (IV. 26.) számú MÉM-rendelet előírja, hogy minden kistermelőnek permetezési naplót kell vezetni, amit rendszeresen ellenőrzünk –, mert sokan még mindig nem készítenek – mondja *Szabó József*, a pécsi vásárcsarnok piacfelügyeletének hálózati ellenőre. – Nagyon fontosnak tartjuk, hogy a kistermelők vegyszerrel szennyezett növényt ne árusítsanak. A vásárcsarnokban szinte naponta felhívjuk a figyelmüket arra, hogy vezessék rendszeresen a permetezési naplójukat, abba írják be, hogy mit és mikor, és főleg milyen vegyszerrel permeteztek. A növényvédő állomás munkatársai időszakonként ellenőrzik az eladásra kerülő zöldség- és gyümölcsféléket. Ilyenkor szúrópróbaszerűen mintát vesznek, erről jegyzőkönyv is készül. A vegyi elemzések eredményéről bennünket is tájékoztatnak. A legutóbbi ellenőrzés során nem találtak vegyszerrel szennyezett zöldséget, gyümölcsöt.

– Április, május, június és augusztus hónapokban fokozottabban ellenőrizzük a zöldség- és gyümölcsféléket – mondja Nyíró Lajos, a Növényvédelmi és Agrokémiai Állomás növényvédelmi főmérnöke. – A tapasztalataink igen kedvezőek, hiszen az elmúlt évben is mindössze 3–4 mintán találtunk a megengedettnél több vegyszert, a többi megfelelt az előírásoknak. A magyar szabványok egyébként a környező országokéhoz viszonyítva nagyon szigorúak. Azt azonban el kell mondani, hogy a permetezett zöldségféléket és gyümölcsöket a piacon kiszűrni nagyon nehéz, még akkor is, ha naponta ellenőrizzük. A Zöldérttel és a nagybani eladókkal jó a kapcsolatunk. Ha nagyobb szállítmány érkezik, akkor azt a munkatársainkkal ellenőriztetik, hogy az permetezőszerektől mentes-e, csak ezt követően szállítják a boltokba. Mostanában az ABC-k is megvizsgáltatják a termelőktől közvetlenül vásárolt zöldséget, gyümölcsöt. A kistermelők közül is sokan jelentkeznek még eladás előtt, hogy ellenőrizzük a paprikájukat, uborkájukat, dinnyéjüket. Ezeket a vizsgálatokat kifizetik, és papírral tudják igazolni, hogy vegyszermentes a termésük.

Sz. K.

MECSEK ÁRUHÁZ KERESKEDELMI KFT

A 20 ÉVES MECSEK ÁRUHÁZ AJÁNLATA

Pécs, Ybl M. u. 10. Tel.: 13-622

AJÁNLATUNK:

KULTÚRCIKKOSZTÁLY:
- Írógépkazetta és javítószalag 303–382 Ft-ig,
- Telefaxpapír 210x30 mm 950 Ft-ért,
- Elektronikus írógépekhez margarétafejek széles választékban kaphatók!

ROVIDÁRUOSZTÁLY:
- Firenze fonal több színben 800 Ft/kg árban,
- Irisz fémszálas fonal 830 Ft/kg,
- Valence fonal 950 Ft/kg.

RUHÁZATI OSZTÁLY:
- Autóülés-huzat 2040–2520 Ft-ig,
- Vatta- és műszálbélésű paplan 690–1240 Ft-ig,
- Összekötő- és ebédlőszőnyegek nagy választékban.

MŰSZAKI OSZTÁLY:
- BASF 60 normál és cromkazetta 99–140 Ft-os REKLÁMÁRON!
- TOSCA rádióerősítő 8350 Ft helyett 3990 Ft-ért,
- Elektromos szárítelenítő 3480 Ft-ért,
- Mosogatógép 30 800 Ft.

Például

Ocsmányság...

„Ha ez nem Magyarországon esett volna meg, akkor Miamiban történhetett volna, az ott élő ellenforradalmárok legocsmányabb pamflettjében jelenhetett volna meg" – olvashattuk tegnap a Magyar Nemzetben, mely a kubai pártlapnak, a Granmának válaszát közli a Nagy Gábor újságíró által közölt elemzéssel kapcsolatban, mely a kubai kábítószerügy hátterét fedi fel. A Granma-cikk utolsó mondata így hangzik: „Mi kubaiak három évtizede harcolunk a közös ellenség rágalmai ellen, s ha most más földrajzi szélességről nyitnak össztüzet, a kubai nép tudni fogja, hogyan szálljon szembe vele."

Egyértelmű fenyegetésről van szó, felhívtuk ezért Nagy Gábort, hogy megtudjuk, történt-e valami a Granma-válasz megjelenése óta?

– Nem tudom, hogy a Magyar Nemzethez milyen reagálások érkeztek, nem voltam azóta bent, én a Világgazdaságnál dolgozom. Annyi biztos, hogy nekem a kollégáimon kívül eddig még az üggyel kapcsolatban senki nem szólt. A Granmának abban igaza van, hogy nyugati forrásokra támaszkodtam, viszont úgy érzem azok meglehetősen hitelesek. Hogy félek-e egy esetleges válaszlépéstől? Eddig nem fenyegettek, nem követtek, nem vettem észre, hogy lehallgatnák a telefonomat, remélem, hogy ilyesmire nem is kerül sor. Egyébként nem számítottam ekkora visszhangra, ez engem is teljesen meglepett...

Bérünk

Megérkezett a Központi Statisztikai Hivatal megyei igazgatóságának jelentése 1989 első félévéről. Részleteit szombati számunkban megismerhetik.

Most egyetlen bekezdést emelünk ki: „A megfigyelt ágazatokban a foglalkoztatottak havi nettó átlagbére 6922 forint volt, 17,5 százalékkal több, mint az előző év azonos időszakában. A havi nettó átlagkereset 7287 forint volt, növeekdése 13,6 százalék..."

Hozzátesszük, a megfigyelt ágazatokban (ipar, állami gazdaságok, kombinátok, mezőgazdasági termelőszövetkezetek, kereskedelem) 121 153 ember adatai alapján készült a jelentés.

Megjegyzésünk: A nem megfigyelt ágazatokban (nyugdíjasok, egyes maszekok, s a többi) ettől a számtól lényegesen eltérő adatok tapasztalhatók. Az eltérés mínusz ötven százaléktól plusz több ezer százalékig terjedhet. A KSH jelentésének ezt a bekezdését kérjük így fogadni...

Bejelentkezések

Köztudott, hogy a hazánkba érkező külföldieknek bejelentkezési kötelezettségük van. A részletekről kérdeztük Cserép Attilát, a pécsi rendőrkapitányság osztályvezetőjét:

– A külföldiek be- és kiutazásáról szóló hatályos jogszabály értelmében a külföldi lakcímbejelentésre köteles. Ennek teljesítési határideje, nem szocialista országokból érkezők esetében a határbelépést és minden lakcímváltozást követő 48 óra. Szocialista országokból érkező állampolgárok esetében ez a határidő 30 nap. A lakcímbejelentést a területileg illetékes rendőrkapitányságon (illetőleg néhány nagyközségben a tanácson) személyesen, bejelentőlap kitöltésével kell megtenni, amennyiben a külföldi magánszálláson száll meg. A kereskedelmi szálláshelyet igénybe vevő külföldi helyett a szállásadó köteles a bejelentést elintézni.

Megjegyzésünk: Örvendetes, hogy a korábbiakhoz képest több helyen és kevésbé rövid határidővel lehet már a külföldieknek bejelentkezniük. Ugyanakkor várjuk az új útlevéltörvényt, amely reményeink szerint további könnyítéseket ad majd az örvendetesen egyre nagyobb számban hazánkba látogató külföldieknek.

Lapgazdaság

MTI-hír: A Magyar Újságírók Országos Szövetségének elnöksége szerint az MSZMP álta alapított lapok kiadói és fenntartói az átmeneti helyzetben csakis a megyei tanácsok lehetnek, megfelelő társadalmi ellenőrzés mellett, a választáson indulók esélyegyenlőségének biztosításával.

Több független szervezet is követelte az elmúlt hetekben az MSZMP-től, hogy adja át a megyei lapokat a tanácsoknak, de a párt fővárosi illetékesei eleddig úgy nyilatkoztak, hogy erről szó sem lehet. A MÚOSZ elnökségének állásfoglalása viszont a szakma hivatalos véleményének tekinthető.

Piti Zoltán megyei tanácselnök: – A megye tanácsi vezetésétől nem idegen az önálló lap gondolata. Egy esetleges átadás esetén a többi tanáccsal együtt képessé tudnánk válni az összmegyei érdekeket képviselő lapgazdai szerepkörre. Ez a fenntartói váltás azonban nem lehet csak átmeneti időre szóló taktikai lépés, mint ahogy a MÚOSZ-állásfoglalás javasolja, hanem tartós, garanciákat is biztosító megoldást kell keresni. Az a véleményem, hogy a megyei tanács önálló lapgazdai szerepkörében semmiképpen sem helyettesítheti az önálló pártlapokat, tehát nem arra kell törekedni, hogy megszüntessünk egy pártlapot, hanem a többi pártot is olyan helyzetbe kell segíteni, hogy legyen önálló lapjuk. Hozzátenném: ez fordítva is igaz, a pártok önálló lapjai nem helyettesíthetik a tanácsi önkormányzatok lapkiadási szándékait.

Dr. Szirtes Gábor, a megyei pártbizottság titkára: – Az időpontjában jelenleg is bizonytalan választásokon induló politikai erők esélyegyenlőségének biztosítása szükséges. Ezt azonban véleményem szerint nem a helyi MSZMP-sajtó átmeneti államosításának útján kell keresni, ahogy ezt a MÚOSZ elnökségének állásfoglalása teszi. Márcsak azért sem, mert a helyi pártsajtó, például a Dunántúli Napló nem csupán az MSZMP törekvéseinek, hanem a legkülönbözőbb helyi és regionális érdekeknek, széles körű lakossági igényeknek egyaránt hordozója. A háromoldalú politikai egyeztető fórumokon, vagy a választásokon induló pártok közötti közvetlen előkészítő tárgyalásokon születhet megállapodás az esélyegyenlőség biztosításának konkrét garanciáinak biztosításáról a tömegkommunikációban országos és helyi szinten egyaránt. Elengedhetetlen ugyanakkor, hogy ez a sajtó egészét állami-nemzeti eszközök, különböző pártok sajtója, ún. független médiák magában foglalják. Jelenleg azonban a probléma nemcsak politikai, hanem jogi szabályozása is előttünk áll.

Képzőművész

– Jöjjenek ki este nyolcra a Széchenyi térre, kétezer fős demonstrációt szervezek. A lakásnélküliek gondjaira akarom felhívni a figyelmet –, mondta szerda este egy férfihang a telefonba, majd letette a kagylót.

Ha nem ismételte volna meg többször a hívást, tán nem is kezdünk gyanakodni, hogy blöffről van szó. Illetve, mint kiderült, nem egyszerű blöffről, hanem egy elkeseredett ember segélykiáltásáról.

A történet röviden: X. Y. (hadd ne adjuk ki a nevét...), egy úgynevezett „lumpen" családtól megvásárolt egy lakrészt a Marx úton, csak az a baj, hogy tanácsi lakásról lévén szó, ilyesmire nincs lehetőség. A tanács a rendelkezéseknek megfelelően július második felében felszólította a lakrész elhagyására X. Y-t. Ezután próbálkozott nálunk. Bár sejtettük, hogy a demonstrációra nem kerül sor, azért kimentünk a Széchenyi térre. Mi ott voltunk, X. Y. viszont a Marx úti kocsmában próbálta elfelejteni bánatát.

Megjegyzésünk: Csak azt sajnáljuk, hogy Magyarországon 1989-ben sor kerülhetett ilyesmire. Lakás kellene. A gigantomániás beruházások és a fegyverek helyett...

Szerkeszti:
Bozsik László
és Pauska Zsolt

KULTURÁLIS AJÁNLÓ

RÁDIÓ

„Kerestük Petőfit...”

A Jó pihenést! szombat délelőtti szerkesztője ezúttal Somogyvári Valéria. „Én megpróbáltam végig úgy dolgozni, hogy ne az indulataim és az érzelmeim vezéreljenek... Mindig azt figyelve amit lát az ember, és azt dokumentálva” – mondja majd abban a közel egyórás összeállításban Szabó Géza szekszárdi régész, aki egy társával feltárta a feltételezett Petőfi sírt. Részletesen számol be az eseményről, a barbuzini temetőben történtekről. Járt abban a burját falucskában is, ahol a magyar költő politikai fogolyként kényszermunkát végzett és meghalt. A szemtanú is tevékeny résztvevő: személyes emlékezései, beszámolói mindig lenyűgöző élményt jelentenek a hallgatónak, és a műsor megpróbál ennek megfelelni. Az összeállítás első órájában információk hangzanak el, hétvégi programokat ismertetnek, és szó esik a szombat–vasárnap induló első osztályú labdarúgó-bajnokság előzményeiről.

Vasárnap 9 órakor kezdődik dr. Nádor Tamás sorozata „Emberek, emlékek, dallamok” címmel, melyben dr. Gestesy Emil, a régi pécsi színházi világ szakértője emlékezik a 60 évvel ezelőtti nyári színházi eseményekre. A műsorban ezenkívül megszólal Vörös Vince, a Kisgazdapárt országos elnöke és dr. Harcos Ottó, az Eötvös kollégium volt tanítványa, aki ma nyugdíjas tanárként él Pécsett. 10 órától pedig Lenk Irén teljesít zenés kívánságokat.

Film... Film... Film...

SZUPERHEKUSOK

Színes, szinkronizált olasz kalandfilm.

Rendezte: Bruno Corbucci.

Szereplők: Bud Spencer, Terence Hill.

Két derék FBI-ügynök ered a nyomába annak a bűnözőnek, akiről tudják, hogy valahol elrejtette a zsákmányt. A fickót azonban megölik, s a pénz eltűnik. Ám a keményöklű Steve és az ügyes Doug nem adják föl a reményt, végére járnak az ügynek...

DISZNÓ SZERENCSE

Színes, szinkronizált NDK vigjáték.

Rendezte: Karl-Heinz Heymann.

1945–46. tele egy kis faluban. A helyzet nyomorúságos és bizonytalan. Egy biztos: sok az eszme, kevés az ennivaló, és mindent be kell szolgáltatni. Az új eszméktől lelkes ifjú tanár körül felgyorsulnak az események –, váratlanul egy vaddisznó tulajdonosa lesz. A disznó földi maradványai ugyan kézen-közön eltűnnek, de a falucska életéről és lakóiról sok minden kiderül...



Jelenet a „Szuperhekusok” című olasz krimiparódiából

A NEGYEDIK HATALOM

Színes, szinkronizált francia társadalmi dráma.

Rendezte: Serge Leroy.

Szereplők: Philippe Noiret, Nicole Garcia, Jean-Claude Brialy.

A tájékoztatás két sztárja szembekerül a hatalommal. Cáfolják a belügyminiszter állítását, mire az kemény ellenlépésekre készül. Ők is védekeznek amennyire lehet, küzdelmük azonban kilátástalan. Ezért egyikük feladja a harcot és kiegyezik a hatalommal.

Nyárvég és népünnepély

Lassan befejeződnek azok a rendezvénysorozatok, melyekkel a hétvégi kikapcsolódásra vágyókat várták Orfűn, Abaligeten, Harkányban. Az orfűi Tó-show keretében augusztus 18-án „Jazz királynő Budapestről” címmel Bontovics Kati mutatja be műsorát, házigazdája Nagy Bandó András lesz. A program este 8-kor kezdődik a Pécsi-tó színpadán.

*

Mint már megirtuk, változott az orfűi Tó-show e heti programja. Ma este 8 órától az Eldorádó bár előtt felállított szabadtéri színpadon az eredetileg meghirdetett „Szélrózsa” együttes műsora helyett két előadást is megtekinthetnek az érdeklődők. Elsőként a szegedi bűvészfesztivál nyertese, Dominió (Szücs László) produkcióját kísérhetik figyelemmel, majd a Simly-show előadása következik. A házigazda ezúttal is: Nagy Bandó András.

*

Abaligeten, a barlang előtt 13-án 15 órakor Csizmadia Sándor dalénekes ad műsort, 20-án pedig a pécsi DOZSO Tranzit együttesének előadásával várják az érdeklődőket. A könnyebb szórakozást választóknak a művelődési ház filmvetítéseit ajánlják: 14-én, 19.30-kor az Eastwicki boszorkányok című filmet játsszák.

*

A Harkányi Nyár zárórendezvényén, augusztus 20-án, nemcsak kulturális programok várják a látogatókat. Az eseménysorozat 19-én autóversennyel indul, másnap pedig az örömök más forrását nyújtja a 9-től 21 óráig üzemelő „borsor”, és az „alternatív pörköltfőző” verseny. A nagyszabású népünnepély komolyabb részében 17 órakor ünnepi nagygyűlés kezdődik a szabadtéri színpadon, a szónok Andrásfalvi Bertalan lesz. 17.40-től nyílt megyei fórumon találkoznak az MSZMP megyei és helyi képviselői a résztvevőkkel, de ott lesz a fórumon az MDF, a Kisgazdapárt, a Fidesz és az MSZMP Reformkör néhány itteni tagja is. Nemcsak az ország, hanem a kisebb pátria gondjairól is szólnak majd. A napot este 8-kor a Zengővárkonyi Népiegyüttes fellépése, majd utcabál zárja.

Francia rézfúvósok Pécsett

Különleges zenei élményt ígér augusztus 13-án a franciaországi Altitona Brass rézfúvós együttes pécsi, székesegyházbeli fellépése. A Zene Concert rendezésében érkező együttes műsora 19 órakor kezdődik. A hangversenyen Buxtehude, Bruhns, Boelmann, Bach, Corelli, Scarlatti, Franck, Widor, Vivaldi, Marini, Hassler, Faure és Mouret egy-egy alkotása csendül fel. Orgonán Jean-Louis Thomas játszik, az együttes karnagya Jean-Claude Stoeffler.

Tánc – reggeltől estig

Folytatódik az a táncházsorozat, melyet a Minaret belső udvarában rendez kéthetenként a pécsi Ifjúsági Ház. Ezúttal – augusztus 15-én este 8 órától – magyar zenére járhatják az érdeklődők. A táncházvezető Kovács Márton és Décsi Adrienn lesz, játszik Ős Csaba és zenekara. Egy másik, az előbbinél lényegesen hosszabb programmal jelentkezik a Ház „Tanac” délszláv néptáncegyüttese. Első táctáborukat rendezik augusztus 20-tól 27-ig Hercegszántón. A táborban az együttes tagjain kívül a balkáni és magyarországi délszláv táncok iránt érdeklődők is részt vehetnek. A napi határós próbák mellett minden este táncház kezdődik a helyi művelődési házban, ahol a Vizin zenekar zenél.

Kézművesség alapfokon?

Talán kevesen tudják, de a Baranya Megyei Múzeumok Igazgatósága nyáron is több tábort szervezett Magyarlukafára. A néprajzi műhelyben a népi kézművesmesterségek alapfogásaival ismerkednek a fiatalok. Idén nyáron utoljára augusztus 18-a és 27-e között lesz még lehetőség arra, hogy az érdeklődők részt vegyenek a munkában. A programban egy egész napos gyalogtúra is szerepel, Szennára látogatnak a táborlakók.

Rovatszerkesztő: HODNIK ILDIKÓ

Tollseprű

Szedtevette

A címszó nemcsak az innenonnan összeszedett, össze nem illő részekre utal, de az értelmező szótár szerint: „enyhe vagy tréfás szitkozódás; boszszúságnak, haragnak ezzel a szóval való kifejezése”. Kérjük tehát, hogy olvasóink és a cikkben érintettek ekként fogadják kiragadott szemelvényeinket.

– Már régóta birizgál az, hogy az újságok SOS-szolgálatról, a kecskeméti SOS-gyermekfaluról írnak. Valaki kitalálta, hogy az S. O. S.-t pontok nélkül kell irni, s azóta a segitségkérést (Mentsétek meg lelkeinket!) ekként kötelező irni, noha a helyesirási szabályzatok egyöntetűen a pontok kitétele mellett foglalnak állást. Mindig a sóra kell gondolnom, valahányszor a SOS-ról olvasok, és önkéntelenül fölmerül bennem a kérdés: miért kell oly makacsul ragaszkodni a helytelen helyesíráshoz?

– Sokan vallják, nehéz helyesen leirni Pécs középkori nevét, a Quinque Ecclesiae-t (ejtés: Kvinkveeklésié), mert vagy az u vagy az egyik c betű marad ki. Aki bizonytalankodik e névhasználatban, az vagy nézzen utána (pl. Pécs régebbi városcimerében), vagy kérdezzen meg olyan személyt, aki még tud latinul. Talán még akadnak ilyenek is városunkban! Ugyanez vonatkozik Pécs római kori nevére is, amelynek helyes irása: Sopianae, ejtése: szopiáné és nem szofiane.

– Ha már a klasszikus szavaknál tartunk, szólnunk kell az utóbbi időben egyre jobban terjedő, rádióban, tévében gyakran elhangzó, már a sajtóban is lábra kapó új szóról: a *xenofóbiáról*. Ez a görög eredetű szó az idegenektől való beteges félelmet jelenti, de mai szóhasználatban inkább az idegengyűlölet kifejezésére használják – remélhetőleg nem sokáig.

– Azt olvasom, hogy a Széchenyi István apjáról elnevezett Országos Széchényi Könyvtárban megtalálhatók az Irodalmi Újság számai, amelyeknek az a jelentősége, hogy „Kéthly Anna írt vezércikket a lapban.” Mibe irta a vezércikket? Takarékoskodjunk a feleslegesen kitett n betűkkel!

– A rádióban hallottam, majd az újságban olvastam arról a bíróról, aki fennhéjázva vallotta: „Nagyon sok embert halálra ítéltem”. Ugyanő koncepciós koholt pernek azt tekinti, „amely ezt a bizonyos politikai koncepciót *alátámasztja*”. Éljen a suksük-nyelv! Lehet, hogy a bírónak volt doktori oklevele, de vajon hol érettségizett?

– Ugyanerről a bíróról szólva az újságcikk megjegyzi, hogy Borenich Péter riporternek fogadalmat kellett tennie, méghozzá írásban, hogy nem kommentálja „a nagyon sok embert halálra *ítélő* bíró szavait”. E fogalmazás szerint Vida doktor nemcsak azok felett ítélkezett, akiknek meg kellett halniuk ítéletei következtében, hanem még ma is ítélkezik az elevenek fölött. Helyesen így kellett volna fogalmazni: „...nem kommentálja annak a bírónak szavait, aki nagyon sok embert halálra ítélt.”

– A D. N. augusztus 1-jei számában olvastuk, hogy dr. Cserháti József megyés püspök fölszentelte a Szent Annáról elnevezett kökényi templomot. Ugyanennek a számnak halálozási rovatában olvastuk, hogy az egyik halottat „a pécsi Szt. Mohács kápolnából szentmise után kisérik utolsó útjára” szerettei. Szerény kérdésünk: az új temetőkápolnát mikor szenteli fel a pécsi püspök az eddig ismeretlen szent tiszteletére?

Dr. Tóth István

MAI MŰSOR

FILM

Petőfi: Szeleburdi család (f2). **Beverly Hills-i zsaru** (f4, f6, f8). **Kossuth:** Cocktail (10, 12, 6, 9). Hajlakk (2, 4). **Kossuth Klub:** Szépleányok (f6, f8). **Park:** A herceg 13. menyasszonya (f3). Vasmadarak (f5, f7). **Park, kert:** Beverly Hills-i zsaru II. (f9). **Jószerencsét:** A hal neve: Wanda (f6). **Komló:** Vili, a veréb (f3). San Francisco-i zsaru (4, 6, 8). **Mohács:** Cimborák (3). Amerikába jöttem (6, 8). **Szigetvár:** Rémült rohanás (6, 8). **Siklós:** Ikrek (6, 8).

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.20: Tudomány és gyakorlat – ism. 8.50: Külpolitikai figyelő. 9.00: Napközben. 11.00: Szemlér Ferenc versei – ism. 11.10: Magyar Irás. 12.45: Van új a Nap alatt. 13.00: A zene is összeköt. 14.10: Fiókszerkesztőség. 15.30: „Muzsikának szép a hangja.” 16.00: Tizenhat óra. 16.10: Krúdy-fantázia. Rádiókompozíció. 16.57: Rólunk van szó! 17.00: Vonzáskör. 17.25: Ipargazdák. 17.30: Idősebbek hullámhosszán. 19.15: Segíthetünk? Az Ifjúsági Rádió műsora. 20.15: Emlékek szárnyain. 21.05: Kilátó. 21.50: Gong. 22.00: Hírvilág. 22.30: Bagoly. Éjszakai érdekes magazin.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Az izraelita felekezet negyedórája. 8.20: Kölyökrádió – szünidőben. 8.51: Orroló. Meseregény. 9.05: „Mosolygó szép Zsuzskám.” Névnapi köszöntő sok muzsikával – ism. 10.00: Rivaldafényben: Slágerlistás dalok. 11.05: Világújság. 11.10: Térkép és útravaló. 11.30: Balatonrádió. 12.10: Nóták. 13.05: Fekete gólya. Rádiójáték. 14.00: Péntektől péntekig – Debrecenben. Benne: 15.05: Könyvről könyvért. 17.05: Nyáridő. Benne: 17.30: Ötödik sebesség. 18.30: Popregiszter. 18.30: A Sport O. időkérése: 18.30–19.00: Bácsi kérem, hol lehet itt focizni? 19.05: Tudósítás a Csepel–Bp. Honvéd bajnoki labdarúgó-mérkőzésről. 19.07: Garázs. 19.32: Tudósítás a Csepel–Bp. Honvéd bajnoki labdarúgó-mérkőzésről. 19.35: Zenés szórakoztató kívánságműsor. 20.45: Tudósítás a Csepel–Bp. Honvéd bajnoki labdarúgó-mérkőzésről. 21.05: Népballadák. 21.30: Cigányfélóra. 22.00: Bemutatjuk a Lord együttes új nagylemezét. 22.45: Mucc Ferenc dzsesszkvartettje játszik. 23.15: Lemezek a tegnap slágereiből. 23.54: Popzene az NSZK-ból.

BARTÓK RÁDIÓ

9.08: Híres előadóművészek felvételeiből. 10.00: Zenekari muzsika. 11.03: Haydn operáiból. 12.04: Századunk kamarazenéjéből. 12.37: Bemutatjuk új kóruslemezünket. 13.05: Csak fiataloknak! 14.09: Roger Desormiere vezényli a Bartók Filharmónia Társaság zenekarát és a Magyar Rádió szimfonikus zenekarát. 15.50: Németh László: Gyász. 16.00: A főszerepben: Simándy József. Mascagni: Parasztbecsület. Egyfelvonásos opera. 17.10: Romantikus kamaramuzsika. 18.03: Varsói Ősz 1988. 19.05: Opera-művészlemezek. 20.09: Rádiószínház: Nabucco a levegőben. Hangjáték. 20.58: Fischer Annie zongorázik. 22.03: Asconai Unnepi Játékok – 1988.

PÉCSI RÁDIÓ

5.55: Hajnaltól reggelig Dél-Dunántúlon. (6.15: Dél-dunántúli krónika – Útinform – Ügyeletek hírei – 7.15: Dél-dunántúli krónika – Lapszemle – Időjárás – Nyaralók ötperce. Hírek, információk, hasznos tanácsok az üdülőknek – Hétvége sportja – 7.55: Programajánlat. 8.00: Műsorzárás. 18.30: Szerbhorvát nemzetiségi műsor. 19.00: Magyar nyelvű hírek. 19.05: Német nemzetiségi műsor.

TELEVÍZIÓ

MAGYAR TELEVÍZIÓ

1. MŰSOR

8.58: Műsorismertetés. 9.00: Képújság. 9.05: Tévétorna. 9.10: Hogyan működik, hogyan készítik? NSZK ismeretterjesztő sorozat. X/9. rész. 9.20: Maljavkin és haverjai. Szovjet film. II/1. rész. 10.25: Képújság. 15.33: Műsorismertetés. 15.35: Hírek. 15.40: Forma–1. Magyar Nagydíj. Időmérő edzés, felvételről. 16.55: Műsorajánlat. 17.00: Péntek délután. Évgyűrűk. Nyugdíjasok műsora. Kb. 17.30: Téka. Közhasznú információk. Kb. 17.40: A csömöri kertbarátok vendége: Bálint György. 17.55: Reklám. Kb. 18.00: Ablak. 19.00: Esti mese. 19.10: Tévémozi-előzetes az Elveszett illúziók című filmhez. 19.25: Reklám. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: Tévémozi: Elveszett illúziók. Magyar film. 21.45: Reklám. 21.50: Hatvanhat. Vendég: dr. Békesi László pénzügyminiszter. 22.35: Híradó 3.

TV2.

17.25: Képújság. 17.35: Tv2. Benne: Reklám – Riportok – Időjárás – Zene. 18.00: Telesport. 18.25: Praclifalva lakói. Amerikai rajzfilmsorozat. 18.46: Kérdezz! Felelek. Egri János műsora. 19.00: Premier. A művészeti főszerkesztőség műsora. Közben: kb. 21.00: Híradó 2. A hét műtárgya. 22.30: T. I. R. Olasz–magyar tévéfilmsorozat. Derült égből villámcsapás. Kb. 23.25: Tv2. Napzárta.

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

ZÁGRÁBI TV I.

8.10: Műsorismertetés. 8.15: Hírek. 8.20: Tv-naptár. 8.30: Gyereksorozat. 9.00: Megtörhetetlenek – filmsorozat. 10.00: Szórakoztató műsor. 10.35: Pamaboi tudósítónktól. 12.00: Mesék régi városainkról: Ugulin. 12.30: Kantonák. 13.25: Komolyzene. 14.25: Gyermekműsor. 14.55: Tudományos beszélgetések. 15.25: Műsoráttekintés. 15.30: Hírek. 15.40: Éjszakai műsor ism. 17.40: Műsorismertetés. 17.45: Hírek. 17.55: Tv-naptár. 18.05: Számok és betük. 18.25: Népzene. 19.10: Időjárás. 19.13: Hírek külföldi turistáknak. 19.18: Rajzfilm. 19.27: Esti műsor. 19.30 Híradó I. 19.53: Sport ma. 20.00: Mortimer. Filmsorozat. 20.55: Tv-poster. 21.20: Híradó II. 21.45: Kulturális magazin. 22.45: Hírek külföldi turistáknak. 22.50: Éjszakai program. Allo, allo – humoros sorozat. A lovas. Filmsorozat. Erotikus magazin. 1.25: A szombati műsor ismertetése.

ZÁGRÁBI TV II.

19.28: Esti műsor. 19.30: Híradó. 20.00: Zenei műsor. 21.00: Hírek. 21.05: Egy szerző, egy film. Négy évszak Hamburgban. 21.30: Disznóól – olasz játékfilm. 23.05: A Spliti Nyári Krónika. 3.05: Szombati műsor ismertetése.

OSZTRÁK TELEVÍZIÓ

1. MŰSOR

9.00: Hírek. 9.01: Az Addams család. 9.30: Olasz nyelvtanfolyam. 10.00: Az emberi család. 10.30: A városban. Amerikai filmmusical. 12.10: Az állatok paradicsomai. 12.30: Mi. 13.00: Hírek. 13.10: Akkoriban. 13.15: Amber, a nagy kurtizán. Amerikai film. 15.35: An-tanténusz. 16.00: Anna. Tv-sorozat. 16.55: Mini tv-híradó. 17.00: Willy Foggal a világ körül. 17.30: Minikvíz. 17.55: Pippi és Kucku. 18.00: Mi. 18.30: Telt ház. Filmsorozat. 19.30: Tv-híradó. 20.00: Sport. 20.15: Turozsaruk. Pénzt vagy életet! Bűnügyi tv-film. 21.20: Liebling ügyvéd esetei. 22.05: Oldalpillantások. 22.15: Trailer. Filmbarátoknak. 22.45: Rossz társaságban. Amerikai film. 0.15: Hírek. 0.20: High Caparral. Western. 1.05: Hírek.

SKY CHANNEL

6.30: Üzleti hírek. 7.00: Gyermekműsor. 9.30: Panel Pot Pourri. Játékos show. 11.00: Sullivanék. Filmsorozat. 11.30: Sky-krónika. 12.30: Cond-fórum. 13.00: Egy másik világ. Amerikai film. 13.55: A Skytext oldalai. 14.50: Változó világ. Film. 15.45: Szeretni. Film. 16.15: The Lucy Show. 16.45: Sylvanians. Rajzfilm 17.00: Visszaszámlálás. 18.00: Eurosport.

SUPER CHANNEL

7.00: Hírek. 7.05: Időjárás. 7.09: Üzleti hírek. 7.30: Hírek, időjárás. 7.39: Üzleti hírek. 8.00: Időjárás. 8.02: Egyveleg. 15.30: Off the Wall. 16.30: Forró drót. 18.30: The Global Chart Show. 19.30: Foley Square. Vigjáték. 20.00: Turistamagazin. 20.25: Hollywood belülről. 20.50: Transmission. 21.50: Világhíradó. 22.00: Chart Attack. 23.00: Koncertkülönlegességek. 24.00: Hírek, időjárás, majd Egyveleg.

TV 5-ÖS

16.05: Polinéziai és melanéziai hagyományok. 17.05: Kiadatlan művek. 17.40: A nyilas hava. 18.05: Hírek, időjárás. 18.10: Pihenőidő. Gyermekműsor. 18.30: Szárnyaló képzelet. Gyermekműsor. 19.00: Számok és betük. 19.30: Hegymászók magazinja. 20.00: A pincér. Film. 21.00: Hajók a tenger mélyén. 21.10: Decibelek. Varieté. 21.30: Kerevet. Interjú. 22.00: Tv-híradó. 22.30: Időjárás. 22.35: Területünk. Természetvédelmi magazin. 23.10: Sport és szabadidő. 24.00: Vendégségben Frednél 1.00: Műsorzárás.

41-222 41-222 41-222
UTAZZON A MECSEK TAXIVAL!
Minden 60 Ft feletti díjfizetés után SORSJEGYET adunk. Nyeremények az Állami Biztosító, a Baranyaker és a Fénypont Videócenter által ajándékozott tárgyak.
2 db videókészülék, 1 db sztereórádió
és 5 db BMX kerékpár.
41-222 41-222 41-222

LAKÁS-INGATLAN

BÉRELNÉK CSALÁDI HÁZAT 1–2 évre, **PÉCS TERÜLETÉN.** „Építkezünk" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Pécs belvárosában 52 m²-es összkomfortos házrész eladó. Érdeklődni: a 25-724-es telefonon 10–12 óra között.

Eladó 400 négyszögöl telek, házzal, pincével, borászati felszereléssel, Komlón. Érdeklődni lehet mindennap 19 órától Feith Zoltán, Pécsi u. 38. Komló.

Elcserélném 3 szobás, tanácsi lakásomat másfél szobás, tanácsira. Értékkülönbözetet kérek. Kertváros előnyben. „Minden megoldás érdekel, 22087" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Elcserélném 47 m²-es, tanácsi lakásomat Pécsett lévő hétvégi telkemet, rajta lévő épülettel, mely pince, présház, pihenőszoba, olyan családi házra, ahol pince, kocsibejáró van. „Hétvégi külön is eladó" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Családi ház eladó. Érdeklődni: Ellend, Petőfi u. 29.

Kétszobás lakás készpénzért eladó a Kasák Lajos utcában. Telefon: 17-706.

Eladó 400 négyszögöl szőlő, épülettel, felszereléssel, pincével. Érdeklődni: György u. 1. Telefon: 35-445.

250 ezerért felújított, másfél szobás házfelügyelői lakás átadó. „Beköltözhető 22041" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Balatongyörökön, Szépkilátónál 280 négyszögöl, körparcrámás telek eladó. Irányár: 2300 Ft/négyszögöl. Cím: Nagykanizsa, Kazahlak krt. 10/D., III/12.

2,5 szobás OTP-öröklakás eladó. Érdeklődni: Pécs, Petőfi u. 2., II. em. 8. 18 óra után.

1,5 szobás öröklakás tehermentesen eladó. Megtekinthető hétköznap 17–20 óráig: Iiku Pál u. 59., I/4.

Harkány–Siklós között 1 ha területű tanya épülettel eladó. Érdeklődni Siklós, Felszabadulás u. 93.

Hatszobás családi ház 17 ezer Ft/m²-ért eladó. Ingatlanokat beszámítok. Tolbuhin út 78.

Elcserélnénk Pécsváradon lévő, 1100 négyszögöl kertet és gyümölcsöst egy picikére. „Pécs környékére" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó 96 négyzetméteres családi ház melléképületekkel. Pécs-Vasas I., Sas u. 13.

2 szobás, központi fűtéses családi házat, nagy kerttel kertvárosi, 1,5 szobásra cserélnék. Érdeklődni: Pécs, November 7. u. 47. vagy 23-407-es telefonon, az esti órákban.

Uránvárosi, zöldövezeti, 54 négyzetméteres, erkélyes, telefonos, szövetkezeti lakás tehermentesen vagy OTP átvállalással sürgősen eladó, vagy hasonló budapestire illetve Budapest környékire cserélhető. Érdeklődni: egész nap a 33-314-es telefonon.

Gázfűtéses családi ház 3 diáklánynak kiadó. Telefon: 35-387.

2,5 szobás, kertes családi ház eladó. Pelérd, Dózsa Gy. u. 63.

1,5–2 szobás, telefonos lakást vagy házrészt hosszabb időre bérbe adnék. „Micro" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Elcserélném 576 négyszögöl területen levő 3 szoba összkomfortos családi házam 2 kisebb, saját tulajdonú lakásra. Érdeklődni: Nagypostavölgy-Felső 15., esti órákban.

Dél-budai, 3 szobás, loggiás, telefonos, IV. emeleti, liftes, tanácsi lakásomat hasonló értékűre cserélem. Érdeklődni: hétfőtől, du. 5–7-ig. Telefon: 28-833.

400 négyszögöl gyümölcsös, szőlő, konyhakert a pellérdi szőlőhegyen felújított kis épülettel eladó. Irányár: 160 ezer forint. Érdeklődni: 14-406. Varga.

Garázsbérleti lehetőséget keresek Pécsett, a Kodály úton a leánykollégiumhoz közel. Telefon: 19-825, az esti órákban, vagy „Garázs" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Állattartásra alkalmas ingatlan eladó. Pécs, Testvériség u. 3.

Gyódi országút mellett, Keszütől 400 méterre eladó jutányosan 1000 négyszögöl gyümölcsös, 30 négyzetméteres, lakható épülettel, villannyal, kúttal, megosztva is. Érdeklődni: Kardos, Pécs, Sarohin út 58.

47 m²-es, parkettás, telefonos, felújított öröklakás eladó, kp-ért vagy OTP-átvállalással. Érdeklődni: 18 óra után: Krisztina tér 21. Dr. Battyhány. Telefon: 35-545.

Eladó Hunyadi úti, 4 szobás, telefonos családi ház. Érdeklődni: 28-956, 16–20 óra között; szombaton egész nap.

360 négyszögöl szőlő, gyümölcsös Pellérd, szőlőhegyen, a volt vasút mellett eladó. Hétvégi ház, villany, víz van. Érdeklődni: Pécs, Báthori u. 17. Dömös.

Szigetváron 3 szobás családi ház, nagy kerttel, melléképületekkel eladó vagy értékegyeztetéssel garzonra cserélhető. Szigetvár, Tömpe J. u. 17.

Nagykozárban családi ház eladó 270 négyszögöl telekkel. Érdeklődni mindennap: Pécs, Uitz Béla u. 1., VI. 18.

Pécshez 30 km-re, Szatinán családi házam gazdasági épülettel, szőlővel, gyümölcsössel elcserélném pécsi, 1,5 szobás, összkomfortos lakásra vagy eladnám. Érdeklődni: Szatina, Ady u. 3. Tóth.

Összkomfortos, telefonos családi ház eladó. 2,8 millió. Bálicsi út 12. Telefon: 34-784.

Hétvégi telek Pécs körzetében, szőlő gyümölcsös, kert, új téglaépülettel eladó. Víz, villany, út van. Irányár: 800 ezer. Érdeklődni: Pécs, Krisztina tér 16. Fenyvesi. Telefon: 23-997.

Eltartási vagy életjáradéki szerződést kötne középkorú házaspár, pécsi vagy Pécshez közeli, gazdálkodásra alkalmas házért. „Derűs öregkor" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Elcserélném garéi, 2 szobás családi házam 1,5 szobás, pécsi, tanácsira. Érdeklődni: 74-046-os telefonon, délután.

Lőtéri garázs, 220 négyszögöl szőlő, pincével, cserkúti csárda után eladó. Érdeklődni: este: 26-870-es telefonon.

Eladó két szoba, konyhás, falusi ház, gazdasági épülettel, 600 négyszögöl kerttel. Görcsöny, Kossuth u. 33. sz. Érdeklődni: Pécs, Táncsics Mihály u. 36. sz.

3 szobás, komfortos családi ház azonnali beköltözéssel eladó, sürgősen. Kétújfalu, Petőfi u. 66. sz.

Budapesti, Liszt Ferenc téri, 45 m²-es, harmadik emeleti, tanácsi lakásomat pécsi öröklakra cserélném. Érdeklődni napközben: 25-655/192.

Családi ház eladó. Pécs-Hird, Latinca u. 41.

Eladó mohácsi szőlőhegyen 500 négyszögöl lugasszőlő terület, chardonnay telepítésű. „Fehér burgundi" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Elcserélném uránvárosi, tanácsi, kétszobás, étkezős, 59 m²-es, összkomfortos, első emeleti, telefonos lakásom 47 vagy 50 m² körülire. Kertváros kizárva. Érdeklődni: 33-452, délután.

Eladó 2 szobás, 52 m²-es lakás a siklósi városrészben. Érdeklődni: Szabó Ervin tér 12. Horváth. 17 órától.

450 négyszögöl gyümölcsös, konyhakert, faházzal A/6 út mellett eladó. 120 000 Ft. Érdeklődni: 32-605. 19 óra után.

Siklós, Harkányi u. 4/B., III/11. összkomfortos, 50 m²-es lakás eladó. Érdeklődni: 73-21-846-os telefonon.

Elcserélném pécsi, 1,5 szobás, tanácsi, távfűtéses lakásom 2,5 szobás, pécsi, tanácsi lakásra. Leveleket „Ősz, 245316" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

4 szobás családi ház eladó. Érd.: Magyar-ürögi út 109. 4 óra után.

Siófokon, a belvárosban többszintes új társasház beköltözhetően eladó. Ár: 2 300 000 forint vagy több évre kiadó. Érdeklődni: Dr. Varga Győző jogtanácsos, 7801 Siklós, Felszabadulás út 57. sz. Telefon: 06-73/11-135.

Eladó vagy elcserélhető mohácsi lakótelepi lakásra családi házam. Érdeklődni hétvégeken: Versend, Fő u. 3. sz. Maczkóné.

1,5 szobás lakás eladó. Érd.: Mihalics, Pécs, Endrész Gy. u. 17., III/4.

Ivánbattyánban 3 szobás, új családi ház, gazdasági épületekkel, nagy területtel eladó. Érdeklődni mindennap 16 óra után: Ságvári út 27.

Kistapolcán ház 2097 m² telekkel, gazdálkodásra alkalmas, sürgősen, reális áron eladó. Érdeklődni lehet mindennap: Horváth László, Kistapolca, Szabadság u. 27.

Elcserélném 2 szoba, összkomfortos, főállású házfelügyelői lakásom tanácsi lakásért. Érdeklődni 18 óra után: Máré Fülöp u. 1/B., a házfelügyelőnél.

Eladó 450 □-öl építési telek lakható épülettel. Fele szőlő, fele gyümölcsös. „Olcsón, 245477" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Kozármisleny, Csikósvölgyben termőre fordult, 1600 m² szőlőgyümölcsös eladó. Dudás, Pécs, Ságvári utca 7. Estefelé.

Kis konyhakertet adnék nyugdíjas néninek, felesbe. Esetleg pár darab nyulat is tarthatnánk. „Pénzébe nem kerül, 245495" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Történelmi belvárosban lévő garzonamat harkányi üdülőrészre cserélném. Érdeklődni: 11-792-es telefonon.

Eladó Újhegyen 1700 négyszögöles tanya. Gazdálkodásra alkalmas, víz, villany van. Megosztva is. Rózsavölgyi vendéglő, Pécs, Egervölgyi út 1. Telefon: 27-138.

Tisztelt Vásárló!

A Baranyatrade Kereskedelmi Kft. megkezdi használt nyugati gépkocsik forgalmazását.

Ön helyett elvámoltatjuk, levizsgáztatjuk és rendszámmal ellátjuk gépkocsiját.

Tekintse meg kínálatunkat Mecsekalja-Cserkút — platón a 6-os út 205 kilométerkövénél, raktárunkban.

Egyedi igények esetén is állunk Kedves Vásárlóink rendelkezésére.

Felvilágosítást ad a 32-770 telefonszámon Molnár Ferenc.

BARANYATRADE Kft

Bálics, Szamóca-dűlőben 200 négyszögöl kert eladó. Telefon: 28-004 vagy „Kert" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Egy és fél szobás szövetkezeti lakás eladó a Hajdú Gyula utcában, a lila ABC-nél, 850 ezerért. Érdeklődni: Laki István u. 16., földszint 1. Kiss Gyula.

Összkomfortos, 1 szoba diáklánynak kiadó. „Kertvárosi laktanyánál" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó 2 szobás családi ház 300 négyszögöl telken. Pécs, Közép-Daindol 8. Érdeklődni: hétköznap 16 óra után.

Építési telek eladó. Pécs, Közép-Daindol 8. Érdeklődni: hétköznap 16 óra után.

3 szobás családi házam eladom vagy elcserélném 1,5 szobás lakásra. Mandula u. 7. sz.

Eladó 2,5 szobás, erkélyes, OTP-öröklakás a Rózsadomban. Érdeklődni a helyszínen, 16 óra után: Hajas I. u. 32., I/1., Nagyék vagy 14-427-es telefonon: 8–15 óráig, Nagynénál.

Munkácsy u. 27. számú társasházban földszint., telefonos, beköltözhető öröklakás eladó. Irányár: 68x27 000 Ft. Érdeklődni: 22/14-666 telefonszámon, szombatonként a helyszínen.

2,5 szobás, kertvárosi lakás garázzsal eladó. Gyenis L. u. 3., I. emelet 4. Telefon: 41-484.

Pécsvárad belterületén eladó egyedi tervezésű, hetven százalékban kész családi ház nagy telekkel. Érdeklődni: a 83-257-es telefonon lehet.

Beköltözhető 2 szobás, szövetkezeti lakás eladó. Pécs, Melinda u. 43., II/8.

Kispostavölgy 72., 376 négyszögöl, betelepített építési telek, lakható épülettel eladó. Víz, villany van. OTP, szövetkezeti, tanácsi házrész csere is érdekel. Érdeklődni a fenti címen 18 óra után; szombat, vasárnap egész nap.

Belvárosi, épülő társasházban 4 szobás lakrész eladó. Telefon: 20-856.

A Budai vámtól 5 kilométerre, Romonyán, a falutól 200 méterre, busztól 5 percre 400 négyszögöl zártkert eladó. Villanylehetőség van. Érdeklődni: a 25-952-es telefonon.

Vennék vagy bérelnék 20–30 m²-es üzlethelyiséget. Telefon: 24-485.

Irodának lakás kiadó a belvárosban. 28-491, este.

Mohács, Nefelejcs u. 4. 3 szoba, összkomfortos, felújított családi ház, duplagarázzsal, gazdálkodásra alkalmas melléképülettel eladó.

Háromszobás, összkomfortos családi ház beköltözhetően eladó. Himeshóza, József A. u. 9.

Mohácsi szőlőhegyen, a Jenyei-dűlő 626. számú 3 szobás családi ház szőlővel, szántóval, gyümölcsfákkal, vezetékes ivóvízzel eladó vagy elcserélhető lakásra, esetleg házra. Ugyanitt szép ebédlőbútor eladó.

Mohács, Felszabadulási lakótelep; 14/C., IV/18. egy + két félszobás, 66 négyzetméteres öröklakás eladó. Érdeklődni naponta 18 órától.

Pécsi öröklakás, egyetem mellett, Mezőszél u. 6-ban, III. emeleten, 47 m²-es, budapesti garzonra cserélhető. Érdeklődni: Mohács, Kossuth L. u. 38. Telefon: Mohács 13-16.

Mohács belvárosában 4 szoba, étkezős, gázfűtéses, új családi ház eladó. Belvárosi, 2,5 szoba, összkomfortot beszámítok. Érdeklődni naponta 17 órától: Mohács, Mészáros u. 7/A.

Fonyódon, a vízparttól 100 méterre ikervilla egyik fele eladó. Irányár: 2 200 000 Ft. Érdeklődni lehet a 16-889-es kaposvári telefonon.

Bátmonostor, Baracskai u. 38. számú, 2 szobás családi ház sürgősen eladó. Érdeklődni a helyszínen.

Előnyös áron sürgősen eladó egy szoba gázfűtéses lakás Pécs belvárosában. Érdeklődni: Zrínyi u. 6. Temesiné.

Sürgős. Lakásomba külön szobába családtagként befogadnék gyermekszerető pedagógus (reál) házaspárt vagy elvált hölgyet, aki cserébe minden 4. napon, amikor szolgálatban vagyok, elvállalná két kiskorú gyermekem (10 és 11 évesek) felügyeletét, gondozását. Cím: Vásztyán Zoltán főtechnikus, 39 éves. Pécs, Szilágyi D. u. 36. Telefon: 31-652.

Siklóson, Béke téri, földszinti, 35 m²-es, másfél szobás, összkomfortos, tehermentes öröklakás eladó, esetleg családi házra cserélhető. Érdeklődni: Siklós, Zombori u. 20.

ADÁS — VÉTEL

REDŐNY–RELUXA 20% kedvezménnyel! Telefon: 25-706.

HUNGARIA CASCO

Darázscsapda, legyfogó, általános rovarcsapda került forgalomba, mezőgazdasági szaküzletek, ABC, virágboltok. Szórólap — ett.

BIOKULTÚRA. Eladó 3 db tehén, vemhesek, 7 hónaposak, sürgősen. Drávaszabolcs, Kun Béla u. 32.

Fiatal, nagyméretű dolgozó- és legyezőpálmák. „Californiából" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Bontásból gerendák, hármasablakok, mosdó, fürdőkád, újszerű villanybojler, 80 literes, mészhidrát eladó. Érdeklődni: Hajnalka u. 9.

1 db magyartarka, 8 hónapos vemhes üsző eladó. Mánfa, Fábián Béla u. 73. Horvát.

Eladó 2 éves Trabant, Fisher típusú videó, kazettákkal, 400 négyszögöl gyümölcsös, épülettel, kapálógéppel. „Érdeklődjön" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Volga Limuzin 2410-es, egyéves, fehér, garantáltan 25 000 km-rel, extrákkal (Britax-napfető, vonóhorog, unikoyl-gumik, elektromos centrázás stb.) eladó. Érdeklődni: Gondos János, Hosszúhetény, Máltető u. 8. alatt, este.

1990-re visszaigazolt Lada 1300-as kiutalás eladó. Érdeklődni: a 34-490-es telefonon.

1990-re visszaigazolt Lada Samara-kiutalás olcsón eladó. Érdeklődni: a 32-314-es telefonon 14–21-ig.

Toyota Korolla 2 éves gépkocsimat eladnám, esetleg elcserélném. Érdeklődni: Lahti utca 54., fszt. 2. 17–20 óráig, Mauer.

Eladó 10 db új, 6 m-es, 12x12-es fagerenda és 70–80 m rabicháló. Érdeklődni: Pécs, Virág u. 18. sz.

Vízgázott Super Zetor és egy bontott traktor, pótkocsival, ekével, kombinátorral eladó vagy fejőstehénre cserélhető. Szigetvár-Hobol. Nagy László.

Eladó 5 db héthónapos üsző. Pécs, Testvériség u. 3.

Tatai hornyolt cserép, 2000 db és tufa falazóblokk bontásból eladó. Hird, Gagarin tér 7.

Zenegépet, rexasztalt vennék ármegjelöléssel. Telefon: 81-915, 80-126.

Eladó MTZ 50-es és fűkasza. Erdősmecske, Hunyadi u. 12.

Motorcsónak, gyári készítésű műanyag test és 500 cm³ Vihar motor, valamint csörlővel ellátott kikötő, 35 000 Ft-ért eladó. 7712 Dunaszekcső, Damjanich u. 17. Tel.: 66.

Színesfém-átvétel magas áron. Pécs, Szabolcsfalu, Vörös Hadsereg út 33.

Skótjuhász kiskutyók eladók. Bóly, Park u. 26.

Figyelem! Festményt, faliórát, Zsolnay (eozin) és herendi porcelán tárgyat veszek. Házhoz megyek, azonnal fizetek. (31-052, egész nap.)

Elegáns megjelenésű, angol import, 12-szeres győztes apától, kitűnő vérvonalú, többszörös győztes anyától fehér, törpe uszkárkölykök eladók. Érdeklődni: 35-076.

Építők, figyelem! Bontott tégla, faanyag, egyéb bontási anyagok eladók. Cím: Mohács, Fürdő u. 2–4.

Méhcsaládok sürgősen eladók. Nagyboconádi méretben. Érdeklődni: Kolat Sándor, Nagyváty, Petőfi u. 18.

Szerződéssel biogilisztа eladó. Lánycsók, Béke tér 27.

Alfa Romeo 33 Super 1400 cm³-es, benzines 2 éves eladó. Érdeklődni: Egri Gy. u. 114., IV/14.

Halálozás

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy
VÁRÓCZI JÁNOSNÉ
Hajdú Ilona
életének 75. évében elhunyt. Búcsúztatója 1989. augusztus 14-én fél 1 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatom, hogy testvérem,
SZABÓ MÁRIA
hamvasztás utáni búcsúztatása augusztus 15-én 15 órakor lesz a komlói temetőben. Autóbusz 14.30 órakor indul a kenderföldi iskola elől. Gyászoló testvére.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy felejthetetlen férjem, édesapánk, apósom, nagypapánk, testvérünk és kedves rokonunk,
BÉLY DÉNES
76 éves korában váratlanul elhunyt. Temetése augusztus 16-án fél 2 órakor lesz a somogyi temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy
GYÖRFI KÁROLA
életének 62. évében elhunyt. Temetése augusztus 14-én 3 órakor lesz a pécsi központi temető kápolnájából. A gyászoló család.

A BM Határőrség pécsi kerületének parancsnoksága tudatja, hogy
TOMAN ISTVÁN
nyugállományú határőr százados augusztus 7-én, 66 éves korában, súlyos betegség következtében elhunyt. Temetése augusztus 15-én 16 órakor lesz a beremendi temetőben, katonai tiszteletadás mellett. Emlékét kegyelettel megőrizzük.

Fájdalomtól megtört szívvel tudatjuk, hogy forrón szeretett édesanyánk, imádott nagymamánk, anyósom, testvérünk, sógornőnk és keresztanyánk,
OZV. SZORG JÁNOSNÉ
Zanati Erzsébet
augusztus 6-án, 68 éves korában elhunyt. Temetése augusztus 15-én fél 1 órakor lesz a pécsi központi temető kápolnájából. Örökké gyászoló gyermekei, unokái, veje és a széles körű rokonság.

Mély fájdalommal tudatjuk mindazokkal, akik hosszú élete során ismerték és szerették, hogy drága férjem, édesapánk, nagyapánk és dédapánk,
SOLYMOSI (STAROBA) LAJOS
83 éves korában elhunyt. Temetése augusztus 18-án 2 órakor lesz a pécsi központi temetőben, a kápolnából. A gyászoló család.

220x180 cm vaslemez garázsajtó eladó. Érdeklődni: Pécs, Eszék u. 39., I. em. 5.

ARO 320 D 4x4-es, platós, 2 éves, eladó. Mohács, Zrínyi u. 59.

Gyermekruha-szabásminta utánvéttel. Választékért tájékoztatót küldök. Cserteiné, Baja, Bokodi u. 16.

Zsolnay-figurákat vesszek zöldes-arany eozin mázzal, modern formájú, piros színű is érdekel. Azonnal fizetek. 31-052, egész nap.

Építők, figyelem! Mindenféle bontási anyagok eladók. 1 m-től 8 mig kifűrészelt gerenda és szarufa, tégla, cserép. Szállítást is vállalunk. Érdeklődni mindennap lehet: Erdős Gyula, Pécs, Pipacs u. 9.

Eladó 240 méter nyolcas betonacél, 240 méter, húzott hatos gömbacél, vaskeretes veranda, drótbetétes üveggel, KLU 24-es kazán, olajkályha, zománcozott szeneskályha, 13 db, dombóvári típusú; bontott fazáelem, keretezésre alkalmas régi lenyomatok, ormánsági szövőszék tartozékokkal. Dudás, Decs, Ságvári utca 7. Estefelé.

1100 literes, saválló szüretelőkád eladó. Kővágószőlős, Rákóczi u. 11.

Herendi süteményes készlet eladó. „Oslan, 245540" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

300-as, kombinált, gyári gyalugép eladó. Telefon: 35-807.

VEGYES

KÖLTÖZTETÉS, ZONGORA-, BÚTOR-, PÁNCÉLSZEKRÉNY-SZÁLLÍTÁS. Telefon: 22-857.

EXPRESSZ TEHERTAXI 26-555
Áruszállítás anyagbeszerzéssel
Költöztetés
1–10 t-ig
Fix, billencs, gólyadarus Földmunkagépek
EXPRESSZ

KÖLTÖZTETÉS: — Jászkuti — 14-697.

FÖLDMUNKA - BETONOZÁS gépi- és kézierővel. Tel: 41-480

HOMOK, FÖLD, SÓDER. Telefon: 35-296.

Korona Tehertaxi 10-351

Parkettázást, szőnyeg- és műanyagpadló ragasztást, lambériázást vállalok. Telefon: 35-815.

33-316 BÁSTYA FIX, BILLENCS, DARUS, GÉPI FÖLDMUNKA

Belföldi egy- és több napos túrák, iskolai kirándulások — kedvezménnyel, esküvői fuvarok lebonyolítása autóbusszal, 37 főig. Telefon: 32-653

PANNÓNIA TEHERSZÁLLÍTÁS 1–10 t-ig FIX-, BILLENŐPLATÓS ÉS DARUS GÉPKOCSIKKAL 14-184

Dolgozókat felvesznek

SZERZŐDÉSES üzletembe fiatal, szakképzett felszolgálót felveszek. Telefon: 24-290. (22839)

A PIÉRT Kereskedelmi Vállalat 31. sz. lerakata felvesz áruösszeállítót és árukiadót. Jelentkezni lehet Pécs-Cserkúton, a lerakatvezetőnél. (Megközelíthető az uránvárosi végállomásról, a 26-os sz. autóbusszal.) (2824)

TAKARÍTÓNŐT hosszú távra felveszünk. „Preciz-tisztaság" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe. (22795)

A BETON- és Vasbetonipari Művek hird—komlói gyáregysége felvesz hirdi telephelyre asztalost, targoncást, villanyszerelőt, traktorost, meást, gyengeáramú műszerészt, szállító-rakodó munkást és betonelemgyártót, betanított munkára. Komlói telephelyre gyengeáramú műszerészt és betonelemgyártót betanított munkára. Jelentkezni a hirdi és komlói telephelyeken. (2822)

A PÉCSI Ifjúsági Ház azonnali belépéssel dekorációst keres. Érdeklődni személyesen az Ifjúsági Házban: Pécs, Szalai A. u. 13. (2837)

A DDGÁZ központi gondnoksága felvesz azonnali belépéssel, valamint október 1-jei belépéssel takarítónőt délutános műszakba. Jelentkezés személyesen a gondnokságon: Pécs, Felszabadulás út 107. (2839)

A PÉCSI Állami Gazdaság üszögpusztai központjába állandó munkahellyel gépkönyvelőt keres felvételre. Jelentkezni lehet személyesen a számviteli és pü. osztályvezetőnél, illetve a 10-311-es számon. (2842)

PÉNZÜGYI előadót és gépkönyvelésben jártas női munkaerőt felvesz a PIÉRT-kirendeltség. Pécs, Perczel u. 2. Telefon: 24-181. (2845)

TEJIPARI Szállítási Üzem felvesz: szerviz segédmunkást, gumiszerelőt. Jelentkezés: Pécs, Ifjúmunkás u. 2. (2952)

A MOHÁCSI Városgazdálkodási Vállalat felvesz: kőművest, ákár brigádot is, ácsot, bádogost, központifűtés-szerelőt, villanyszerelőt. Jelentkezés: Mohács, Dózsa Gy. u. 31., munkaügy. (16468)

AZ AMFORA Kereskedelmi Vállalat felvételre keres: targoncavezetőt és szakirányú érettségivel rendelkező adminisztrátort. Jelentkezés: Pécs, Megyeri út 59. (2902)

A BARANYA Megyei Magas- és Mélyépítő Vállalat felvesz 4 fő szerkezeti lakatost, 1 fő géplakatost. Jelentkezni lehet: Pécs, Verseny u. 17. Nagy Béla üzemvezetőnél. Telefon: 26-233. (2831)

KONYHALÁNYT azonnali belépésre felveszek. Érdeklődni: a helyszínen. Dóm vendéglő, Pécs, Kossuth Lajos u. 3. (22594)

A SZENTLŐRINCI Állami Gazdaság munkatársakat keres felvételre: D-kategóriás jogosítvánnyal rendelkező gépkocsivezetőt és traktorost Szentlőrincről vagy környékéről. Jelentkezni Szigeti Ferenc kerületvezetőnél Tarcsapusztán. (2905)

A HETVEHELYI „Egyetértés" Mgtsz felvételre keres: növénytermesztési ágazatvezetőt, gépíri tudó központi adminisztrátort, valamint asztalos szakmunkásokat. Fizetés megegyezés szerint. Lakást biztosítani nem tudunk. Jelentkezni lehet személyesen vagy telefonon a termelőszövetkezet elnökénél. Cím: 7681 Hetvehely, Rákóczi u. 40. Telefon: 72/78-605. (2900)

A MAGYAR Televízió Pécsi Stúdiója keres fiatal, katonaidejét letöltött gyengeáramú végzettségű híradástechnikust professzionális berendezések karbantartására. Jelentkezés a stúdió műszaki osztályán, Pécs, Majorossy u. 8. (Volt Sörház u.). (2903)

A BARANYA Megyei Tanács V. B. gazdasági ellátó és szolgáltató szervezete felvételre keres középiskolai végzettséggel, valamint anyagismerettel rendelkező munkatársat raktárosi munkakörbe. Jelentkezés: Baranya Megyei Tanács V. B. gazdasági ellátó és szolgáltató szervezet hivatalvezetőnél: Pécs, Rákóczi út 34. (2799)

KÖZPONTI Sajtérlelő felvesz egy műszakra lakatosokat, villanyszerelőt karbantartó munkakörbe és hűtőgépkezelőt váltásműszakba. Jelentkezni lehet: Pécs, Felszabadulás út 16. (124218)

GYAKORLOTT redőny–reluxa üzletkötőt keresek. Fizetés megegyezés szerint. „Reluxa, 23" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe. (22393)

GYAKORLOTT redőny–reluxa üzletkötőt felveszek. Főállásba is. Komló, Ifjúság u. 42., I. 3. (22366)

BARANYA Megyei Tejipari Vállalat számviteli osztálya keres közgazdasági szakközépiskolai végzettségű könyvelőt. Jelentkezni lehet: Pécs, Tüzér u. 15., számviteli osztályvezető. Telefon: 26-566/42 mellék. (2901)

A HŐTECHNIKA ÉPÍTŐ ÉS SZIGETELŐ VÁLLALAT székesfehérvári Kőfém munkahelyére

felvesz

magas kereseti lehetőséggel

- kőműves és
- minősített hegesztő szakmunkásokat.

Jelentkezni lehet: a székesfehérvári Kőfém hőtechnika kirendeltségen személyesen, munkanapokon 6—14 óra között.

Kitűnő lakodalmas zenekar. Telefon: 31-168.

Nedves épületek utólagos szigetelése fúrásos módszerrel, garanciával, közületnek is. Cím: Schmidt Imre, Pécs, Pannónia u. 2. Telefon: 15-671

KONTÉNER RENDELÉS ESTE 26 347 NAPPAL 32-392

Varrógép és háztartási gép helyszíni javítása. 24-897. Murányi.

Hivatalosan leinformálható, megbízható pénzügyi tanácsadót keresek. „Befektetés" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

HOMOK, FÖLD KŐ, SÓDER 14-184

Kisebb tőkével üzleti vállalkozáshoz társulnék. „Aktív részvétel lehetséges" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Szobafestés, mázolás, tapétázás. Telefon: 25-731

PÉCSI TEHERTAXI anyagbeszerzéssel is! TELEFON: 10 961

A Bizalom Országos Társkereső Szolgálat Házasságközvetítés azonnal társat ajánl Önnek! Díjmentesen tájékoztatjuk. Postacímünk: 8007 Székesfehérvár, Pf.: 32.

Super Teher fix billencs **16-159**

Veszélyes fák kivágása, fakitermelés. Telefon: 29-474.

Kérem, hogy aki augusztus 3-án megtalálta pénztárcámat, küldje el címemre. Péter Józsefné, Pécs, Szamuely T. u. 3/A.

Az Eszék a kupagyőztes

Jugoszláv siker az ifitornán

A PMSC csak harmadik

Befejeződött tegnap a PMSC nemzetközi labdarúgó ifitornája, melyen végül is a tavalyi évhez hasonlóan ismét az Eszék csapata diadalmaskodott. Immáron negyedszer viszik el így a kupát, s jövőre pályázhatnak a nagy vándorserleg elnyerésére, hiszen annak az a feltétele, hogy 5 alkalommal kell elnyerni a bajnoki címet. A tornát dr. Dunai János, a PMSC utánpótlás szakágvezetője értékelte: „– Hasznos volt ez a torna, lehetőséget kaptak a mi fiataljaink is, természetesen néhány külföldi csapat részvételével. Nagyon jó benyomást keltett az Eszék csapata, és az Admirának a szervezett, jó csapatjátéka. A PMSC sajnos nem került döntőbe, az Eszéken nem tudott túljutni, hisz az valamivel jobb csapat, mint a miénk. Sajnáljuk azt, hogy a Baranya-válogatott ezúttal gyengébb csapattal tudott kiállni, és a Fellbach helyett jövő szabadkai csapat sem képviselt különösebb erősséget.

– A PMSC végig a legjobb ifjúsági csapatával játszott?

– Igen, a mostani korosztály legjobb csapatával játszottunk. Elég jó teljesítményt nyújtott Kurucsai, a kapus, ezenkívül Farkas, Knézics és talán a Solymos az, akit ki lehetne emelni.

– Jövőre lesz-e folytatás?

– Minden évben megrendezzük ezt a tornát. Elképzelhető, hogy valami kis változás lesz az elkövetkező években, erősebb csapatokat is meghívunk még, talán Ausztriából, Lengyelországból vagy máshonnan. Nyolc résztvevő nem valószínű hogy lesz, mint régebben. Hat vagy csak négy csapat vesz majd részt.

– A döntőt az a két csapat játszotta, akik valóban a legjobbak voltak?

– Igen, ezen a tornán most ez a két csapat a legfelkészültebb. Előfordulhatott volna az, ha mi (a PMSC) a másik csoportban vagyunk, akkor mi kerülhettünk volna a döntőbe. De úgy egyeztünk meg a Baranya-válogatottal, hogy egyik évben ők, máskor mi vagyunk egy csoportban az Eszékkel.

A döntőt tegnap Pécsújhegyen 11 órakor játszotta az Eszék az Admira Wackerrel, a mérkőzés 7-1-es eszéki győzelemmel zárult. A harmadik helyért a PMSC 5-2 arányban legyőzte a Zombort, s a Baranya-válogatott 3-2 arányú vereséget szenvedett a Szabadkától. A gólkirályi címet Vlaovity Gorán szerezte meg, aki 9 gólt lőtt, a legjobb mezőnyjátékos Bjelica Nenád lett, ők mindketten eszéki játékosok, a legjobb edző Ivica Grnja – szintén az ő trénerük. A legjobb kapus az osztrák Wieninger Markus, míg a legsportszerűbb csapat címet a PMSC érdemelte ki. A végeredmény: 1. NK Osijek, 2. Admira Wacker, 3. PMSC, 4. Zombor, 5. Szabadka, 6. Baranya-válogatott.

Gyura Barbara



Támad a sötét mezes Eszék az Admira ellen a döntő mérkőzésen

Csak az 5. helyen

Vereséggel fejezte be szereplését csoportjában a magyar leány kadett válogatott a temesvári korosztályos kosárlabda Európa-bajnokságon. A szerda esti záró találkozón a vendéglátó Románia 16 éven aluli válogatottja 12 pontos győzelmet aratott.

Az A-csoport végeredménye: 1. Szovjetunió 10, 2. Spanyolország 8, 3. Jugoszlávia 8, 4. Franciaország 7, 5. Lengyelország 6, 6. Görögország 6 pont.

A B-csoport végeredménye: 1. Csehszlovákia 10, 2. Románia 9, 3. Olaszország 7, 4. NSZK 7, 5. Magyarország 7, 6. Hollandia 5 pont.

MLSZ sajtótájékoztató

Gondban a szövetségi kapitány

Nem kötött a szerződtetett játékosok létszáma

Egyre kevesebb a tehetséges fiatal

(Tudósítónk telefonjelentése)

Már hagyomány, hogy a labdarúgó NB I. nyitánya előtt sajtótájékoztatót tartanak az MLSZ vezetői. Csütörtökön a MEDOSZ-székház volt a tájékoztató színhelye és Török Péter főtitkár arról szólt bevezetőjében, jó lenne, ha a 88. bajnoki évadnak végre a játék lenne a főszereplője. Beszélt arról, hogy az MLSZ és a ligák kapcsolata megfelelő, megalakult a játékvezetők testülete, s kár, hogy az edzők hasonló kísérleténél nagy volt az érdektelenség. Ha a játékosok is terveznék egy önálló testület létrehozását, úgy azt az MLSZ támogatná.

A versenykiírás módosításáról Czékus Lajos főtitkárhelyettes számolt be. Még a nyár elején tisztázódott, hogy marad az osztályozó az NB I. 13. és 14. helyezettje, valamint az NB II. 2. helyezettjei között. Ugyancsak korábban dőlt el, hogy új rendezői lesznek az egyes NB III-as csoportoknak. Így vette át a Dráva-csoportot Somogytól Baranya.

A jövőben nincs szükség az MLSZ játékengedélyére, és a szerződtetett játékosok létszáma sem kötött. Az egyesület saját bevételének terhére annyi játékost szerződtethet, amennyit akar. A bázisok által fizetett játékosok száma viszont nem változott, az NB I-ben 21, az NB II-ben pedig 12. Az ifjúsági és serdülő bajnokságot ősztől nem területi elv alapján rendezik, külön csoportban szerepelnek majd az NB I-es és az NB II-es csapatok fiataljai. Az MNK-ban már a legjobb 8 közé jutásért is oda–visszavágós rendszerben mérkőznek a csapatok. A megyei serdülő válogatottak tornája mellett hosszú idő után ismét megrendezik az ifjúsági válogatottak tornáját is. Nem lesz kötelező a részvétel az MLSZ teremkupáján, melyre decemberben kerül sor. A bajnoki programot a szövetség a ligával közösen alakította ki és azon nem változtatnak senki kérésére sem.

Bicskei Bertalan szövetségi kapitány azon kesergett, hogy egyre több meghatározó játékos szerződik külföldre, és itthon nehéz a pótlásuk. Egyre kevesebb a tehetséges fiatal, és nem valószínű, hogy a bajnoki színvonal emelkedni fog. A külföldi szerződés előnye a pénz, az viszont hátrány, hogy ezek a játékosok csapatainknak nem stabil tagjai. Az egykori PMSC-s Róth például jobbára kispados, Mészáros sem mindig kezdő ember. Ennek ellenére a légiósok nélkül nehéz összeállítani a válogatottat, ráadásul a jövőben csak 48 órával a mérkőzés előtt engedik el őket klubjaik és ez fokozza a felkészülés nehézségeit.

Az utánpótlás helyzete sem rózsás. Piller Sándortól, az utánpótlás bizottság vezetőjétől megtudhattuk, hogy nagyobb szakmai és anyagi támogatásra lenne szükség. Elgondolkodtató, hogy a különböző korosztályos ifjúsági válogatottakba nyolc megye egyáltalán nem ad játékost. Baranyából ketten tagjai ezeknek a válogatottaknak.

Az NB I-es játékvezetői keret 26 fős, ebből augusztus végén kiválik Szabó Béla, aki visszavonul. Az NB II-esek 44-en vannak, és kiválasztottak 21 tehetséges fiatalt az utánpótlás keretből, akik a jövőben nagyobb lehetőséget kapnak. Mindezt Nagy Miklós, a JT elnöke mondta el, aki elégedetlen volt azzal, hogy nem sikerült rendezni a játékvezetői díjakat, csupán az utazási költségtérítés emelkedett.

Tájékoztató hangzott el a Góliát FC gyermek labdarúgó sportegyesület tevékenységéről, ahol 6–10 éves gyerekekkel foglalkoznak. Budapesten az elmúlt tanévben közel 3000 gyerek kapcsolódott be a klub munkájába. Szeretnék, ha kezdeményezésük országossá szélesedne. A hagyományokhoz hiven ismét megrendezik a Magyar Ifjúság–Centrum Kupát, amely kispályás labdarúgásban kínál versenyzési lehetőséget. A legjobbak eljuthatnak az 1990-es olaszországi labdarúgó világbajnokságra. Erre a tornára szeptember 15-ig lehet nevezni, az újságokban közölt nevezési lapon.

Lázár Lajos

Szurkolóankét Komlón

Baráti beszélgetésre invitálja a komlói labdarúgó-szurkolókat a Komlói Bányász Sportkör vezetősége. A szurkolóankétra augusztus 12-én, szombaton délután 16.00 órakor kerül sor a kökönyösi Sport étteremben.

DN SPORT

Holnapi számunkból:

Harmat Tamás, a PMSC férfi kézilabdacsapatának edzője: „Egy biztos: csak a saját erőinkre számíthatunk . . . "

Indul a labdarúgó NB I. – a pécsi piros-feketéknek eddig nem volt szerencséjük Vácott. Mire készül a PMSC és Garami József edző?

Úszás

Szombathelyen rendezték meg az országos úttörőbajnokságot. A PMSC-s sportolók eredményei. Meskó András három számban is dobogós helyezést ért el, 50 mellen 2., 100 mellen 3., 200 mellen pedig ugyancsak 3. lett. A 4x100-as vegyesváltó (Tóth–Meskó–Kásznos–Végső) a 7. helyen végzett.

Sporthétvége

Vasárnap: labdarúgó MNK

Vasárnap délután rendezik a környékbeli NB II–III-as és alsóbb osztályú labdarúgó-csapatok MNK-fordulóját. Néhány érdekes párosítás is szerepel a programban, így például a Mohács a Csordás István által vezényelt Barcs otthonába látogat (legutóbb tétmérkőzésen a VDN Kupa döntőjében a mohácsiak nyertek), a Komló pedig Lentiben kísérli meg a továbbjutást. Valószínűleg nagy küzdelem jellemzi majd a megerősödött NB III-as újonc Somberek és az NB II-es Szekszárdi Dózsa összecsapását, s a pécsi szurkolók sem maradnak mérkőzés nélkül, hiszen a P. Zsolnayhoz a két éve még NB I-es Kaposvári Rákóczi FC látogat el. A további baranyai csapatok sorsolása: Homokszentgyörgy–Siklós, Nagyatád–Szigetvár, Szulok–Sellye, Zimány–Bólyi MEDOSZ, Lajoskomárom–Mázaszászvár, P. Postás–Csurgó, Vasasi Bányász–Marcali.

(Kérjük a baranyai csapatokat, hogy akár otthon, akár idegenben játszanak, eredményüket legkésőbb hétfő délig juttassák el szerkesztőségünkbe. Telefon: 72-15-000.)

Lovasparádé Bólyban

Igazi családi programnak igérkezik a hét végén Bólyban megrendezendő területi lovasbajnokság. A pacik mellett vurstli, zsibvásár, lacikonyha s egyéb, a gyerekeket vonzó „mulatság" teheti kellemessé a péntek–szombat–vasárnapot.

A műsor már ma délelőtt 9 órától kezdetét veszi, az első két napon az ifjúsági és felnőtt díjugratást láthatják az érdeklődők, míg a vasárnapi főprogramban a felnőtt területi döntő műsorszámait kísérhetik figyelemmel. A rendezők mindenkit szeretettel várnak.

Elmarad a magyar–amerikai válogatott ökölvívó-mérkőzés

Rossz hírrel jelentkezett az MTI Sportszerkesztőségében a Magyar Ökölvívó Szövetség szakfelügyelője. Akkerman György a telefonbeszélgetésben elmondta, hogy elmarad az idei évre tervezett magyar–amerikai válogatott mérkőzés. A két ország legjobb kesztyűseinek összecsapását eredetileg augusztusra tervezték, aztán terminusnehézségek miatt a szeptemberi moszkvai világbajnokság utánra halasztották. Mi történt most?

– Az amerikaiaktól új időpontként október 6-ára érkezett javaslat, ez a dátum azonban nekünk nem jó – mondta a szakfelügyelő.

Csak a nap okoz gondot, vagy más miatt sem tetszik a tengerentúli indítvány?

– A legfőbb bajunk azzal van, hogy mi október másodikán jövünk haza a szovjet fővárosból, tehát szinte ki sem pihenhetnék magukat Isaszegiék, máris újból szoritóba kellene lépniük, óhatatlanul „leeresztett" állapotban.

De hát idegileg, fizikailag hasonlóan fáradtak lennének az amerikaiak is, hiszen ők is ott lesznek a világbajnokságon!

– Valóban indulnak, s nyilván a zárónapon, azaz a döntőkben is érdekeltek lesznek, tehát regenerálódásra nekik sem nagyon lenne módjuk. Csakhogy – s ez a másik gondunk – Magyarországra nem a Moszkvát megjárt csapat jönne, hanem az Egyesült Államokból érkezne egy másik, nyilván hasonlóan jó, kiválóan felkészített, s főképpen teljesen pihent gárda.

Ugyanakkor válaszunkban meghívót is postáztunk, hogy teljes csapattal jöjjenek el hozzánk, s ökölvívóik egyéni indulóként álljanak rajthoz Egerben, a november eleji nemzetközi versenyen, amelyet minden évben megrendezünk a Dobó Kupáért.

Közlemény

Újra járhatnak úszásoktatásra az asztmás gyerekek. A szeptemberben induló tanfolyamra augusztus 14-én és 15-én jelentkezhetnek a részt vevők reggel 7–12 óráig a Veress Endre úti rendelőintézetben, földszint 110-es szoba vagy a 15-833-as telefonszámon az egészségneveléknél.

Nyári vásár!

Női szandálok, papucsok, vászoncipők, férficipők, farmer- és vászoncipők 30—40%-os árengedménnyel, amig a készlet tart, augusztus 10-től.

Citrom utcai cipőbutikban.

CENTRUM HÉTFŐ 1989. augusztus 14-én 30% visszatérítés!

- **Hűtőkancsó 398 Ft,**
- **Fűszertartó 1619 Ft,**
- **Fűszertartó 856—934 Ft,**
- **Pipereszekrény 1150 Ft,**
- **Kinai húsgép 5-ös 440 Ft.**

AMÍG A KÉSZLET TART!

CENTRUM PÉCSI ÁRUHÁZ CENTRUM

Dunántúli Napló

AZ MSZMP BARANYA MEGYEI BIZOTTSÁGÁNAK LAPJA

Főszerkesztő: **MITZKI ERVIN.** Főszerkesztő-helyettesek: **BÁLING JÓZSEF** és **LOMBOSI JENŐ**
Kiadja a Baranya Megyei Lapkiadó Vállalat. Felelős kiadó: **BODÓ LÁSZLÓ**
Szerkesztőség és kiadóhivatal: Pécs, 7601 Hunyadi út 11. Pf.: 134
Telefon: 15-000. Szerkesztőség telex: 12-421. Telefax: 22-301. Kiadó telex: 12-320.
Készült a Pécsi Szikra Nyomdában. Pécs, Engel János u. 8. 7630. Telefon: 32-177. Telex: 12-211. Felelős vezető: **FARKAS GÁBOR**
Terjeszti a Magyar Posta. Előfizethető: bármelyik hírlapkézbesítő postahivatalnál, a hírlapkézbesítőknél, a Posta hírlapüzleteiben és a hírlapelőfizetési és lapellátási irodánál (HELIR), Budapest XIII., Lehel u. 10/A, 1900, közvetlenül vagy postautalványon, valamint átutalással a HELIR 215-96162 pénzforgalmi jelzőszámra.
Előfizetési díj: egy hónapra 105,– forint, negyedévre 315,– forint, egy évre 1260,– forint.
Indexszám: 25054. ISSM 0133-2007.

Dunántúli napló

XLVI. évfolyam, 221. szám
1989. augusztus 12., szombat
Ára: 5,30 Ft

POLITIKAI NAPILAP









Az első félév számokban

A KSH Baranya Megyei Igazgatósága jelentése

Az ipar termelése az országosnál nagyobb ütemben csökkent

Több nyugati vendég érkezett, mint a múlt évben

A GAZDASÁGI HELYZET FŐBB ADATAI A MEGYÉBEN

	1989. I. félév az 1988. I. félév %-ában
Ipari szervezetek a)	
A termelés volumene	94,9
Ezen belül: bányászat	91,8
gépipar	99,9
építőanyagipar	93,8
könnyűipar	92,9
élelmiszeripar	103,7
A foglalkoztatottak száma	95,2
Kivitelező építőipar b)	
A saját építési-szerelési tevékenység értéke	117,5
A foglalkoztatottak száma	92,6
Mezőgazdaság	
A szarvasmarha (állomány, db)	99,6
A sertés (az időszak végén)	95,5
A vágómarha, t	111,3
A vágósertés, t	114,7
A vágóbaromfi, t (értékesítés)	96,9
A tehéntej, 1000 l	103,7
Kereskedelem	
A kiskereskedelmi forgalom (összehasonlítható áron)	100,2
Ezen belül: bolti élelmiszerek,	101,4
élvezeti cikkek	90,8
vendéglátás	87,1
ruházati cikkek	103,6
vegyes iparcikkek	

a) Az 50 főnél nagyobb létszámú ipari gazdálkodók adatai.

b) A 20 főnél nagyobb létszámú építőipari szervezetek adatai.

A termelőágak tevékenységét, valamint a megyében élők életkörülményeit idén az első hat hónapban az alábbiak jellemezték Baranyában:

Az *ipar* termelése az országosnál nagyobb ütemben, 5 százalékkal mérséklődött. A termelés visszafogásában a bányászat válságos helyzete, a többi ágazatban a hazai fogyasztói és beruházási kereslet csökkenése, a rubelelszámolású kivitel alacsony jövedelmezősége egyaránt szerepet játszott. A főbb ágazatok közül csupán az élelmiszeripar (a húsipar fejlesztésével összefüggésben) termelése élénkült.

A megyei székhelyű iparvállalatok és szövetkezetek értékesítése – összehasonlítható áron számítva – egy százalékkal haladta meg az egy évvel korábbit. Ezen belül a belföldi értékesítés egy százalékkal kevesebb, a külkereskedelmi átadás közel 16 százalékkal nagyobb értékű volt, mint tavaly ugyanebben az időszakban.

A *kivitelező építőipar* építési-szerelési tevékenységének volumene – az előző évek termelését számottevően meghaladva – 17,5 százalékkal nőtt. (Országosan 5 százalékkal emelkedett.) A lakásépítési tevékenység (összefüggésben a megrendelések megcsappanásával) jelentősen mérséklődött. Június végéig 401 lakást adott át a megyei székhelyű építőipar, 30 százalékkal kevesebbet a tavaly ilyenkorinál. Az átadott lakások közül mindössze 72 épült a [illegible] városban, a többi Somogy megyében, illetve a [illegible] megyében.

A *mezőgazdasági termelés* egészére kedvezően hatottak a május–júniusi kiadós esők. Az aratás jó ütemben folyt le, a búza jó közepesen, az árpa kiválóan fizetett, borsóból gyengébb volt a termés. A kukorica és a szója is közepes termést ígér, ugyanakkor nagy a gyümölcstermés.

A szarvasmarha-állomány tovább fogyott és ezúttal – csakúgy mint országosan – a sertésállomány is kisebb volt, mint egy évvel korábban.

A fontosabb állati termékek közül a vágómarha- és sertésértékesítés meghaladta az 1988. I. félévi – lecsökkent – volument, s több volt, mint 1987 első felében. Vágóbaromfiból, juhból és tojásból kevesebbet, tejből és vágónyúlból többet adtak el a gazdaságok, mint egy évvel korábban.

Az anyagi ágakban az első félévben 121 200 főt *foglalkoztattak*, számuk 5 százalékkal tovább fogyott. Az ágazatok mindegyikére jellemző létszámcsökkenésen belül is említést érdemel az építőipar és a mezőgazdaság, ahol 7–7 százalékkal kevesebben dolgoztak, mint egy esztendővel korábban.

A foglalkoztatottak átlagos havi *nettó átlagkeresete 7287* forint volt, 13,6 százalékkal nőtt egy év alatt. Ezen belül a szellemi foglalkozásúak átlagkeresete 15,6 százalékkal emelkedett. Mind vállalatonként, mind az ágazatok között jelentős a szóródás.

A *lakosság nettó eladósodottsága* tovább nőtt. A takarékbetétek június végi állománya egy százalékkal kisebb volt, mint az év elején, és a csökkenés összegét nem ellensúlyozta az értékpapírok vásárlási többlete. Ugyanakkor a lakossági hitelállomány jelentős mértékben, 7 százalékkal nőtt.

A *kiskereskedelmi árak* átlagosan 17 szá[illegible]kedtek. Ezen belül az átlagosnál nagyobb mértékben szöktek fel a ruházati termékek (18,4 százalékkal) és a vegyes iparcikkek (17,9 százalékkal) árai, míg a vendéglátás 14,7 százalékkal, a bolti élelmiszerek és élvezeti cikkek 15,6 százalékkal kerültek többe, mint tavaly az első félévben.

A *kiskereskedelmi forgalom* összehasonlító áron számítva az egy évvel korábbi szinten maradt. Ezen belül a vendéglátás és a ruházati cikkek eladása 9, illetve 13 százalékkal tovább csökkent, míg a bolti élelmiszerek és élvezeti cikkek forgalma egy, a vegyes iparcikkeké közel 4 százalékkal nőtt.

A megye kereskedelmi szálláshelyeit június végéig 104 000 *vendég* vette igénybe, 2 százalékkal kevesebb, mint tavaly ilyenkor. A belföldiek száma 8, a rubelelszámolású országokból érkezőké 18 százalékkal csökkent, ugyanakkor a nem rubelelszámolású országokból 32 százalékkal többen látogattak ide. Ezen belül is az átlagosnál nagyobb mértékben emelkedett az Ausztriából, Hollandiából, NSZK-ból és Olaszországból érkező vendégek száma.

Az első hat hónap során összesen 525 *lakás* készült el a megyében, közülük mindössze 25 létesült állami megrendelésre. A folyamatban lévő, azon belül is az ez évben megkezdett lakásépítkezések száma jelentősen megcsappant.

A megye *általános iskoláiban* idén közel 6700 tanuló végzett, 16 százalékkal több, mint egy tanévvel korábban. A növekedés nagyobb mértékű volt, mint az előző években, tekintve, hogy a demográfiai hullám csúcsévében (1975-ben) született fiatalok zömében most hagyták el az alsófokú oktatási intézményeket.

A *középfokú iskolákba* mintegy 6400 tanulót – a tavalyinál 15 százalékkal többet – vettek fel. A felvettek fele szakmunkásképző intézetben, közel egynegyede gimnáziumban, 23 százaléka szakközépiskolában folytatja tanulmányait, a többiek egészségügyi szakiskolában, illetve gép- és gyorsíróiskolában tanulnak tovább.

Központi Statisztikai Hivatal Baranya Megyei Igazgatósága

A tartalomból:

Volán mögül a világ
(3. oldal)

Ures bányászlakások Komlón
(5. oldal)

Támogatjuk a bányászok demonstrációját
(7. oldal)

LENGYELORSZÁG:

Lesz-e koalíció?

A lengyel Szolidaritás mozgalom parlamenti csoportjának vezetője kijelentette, hogy az ellenzék hajlandó a „reformkommunistákat" is magában foglaló koalíció megalakítására.

Bronislaw Geremek az olaszországi Castel Gondolfóban adott tv-nyilatkozatában csütörtökön úgy vélekedett, hogy a Szolidaritás júniusi választási győzelme „riadalmat" keltett a Lengyel Egyesült Munkáspártban. – „Reméljük, hogy ez csak a kezdeti reakció. Mi készen állunk arra, hogy koalícióba lépjünk a reform valamennyi erejével, beleértve azokat is, akik a Lengyel

(Folytatás a 2. oldalon.)

Véres harcok Bejrútban

Huszonhárman vesztették életüket Bejrútban a Michel Aun vezette libanoni katonai kormány egységeinek és a szíriai alakulatoknak csütörtökön kiújult összecsapásaiban. A sebesültek száma legalább 140.

A szembenálló felek tizenkét órán keresztül rakétázó-aknavetőkkel és tüzérséggel zúdítottak egymás állásaira. Súlyos károkat szenvedett az amerikai és a francia nagykövetségi rezidencia. Belövések érték a szovjet kulturális központot is.

A csütörtöki harcok nyomán már ötszázhetvenegyre emelkedett a keresztény csapatok és a szír hadsereg között öt hónapja kezdődött csatározások áldozatainak száma Libanonban.

Új környezetvédelmi berendezéseket helyeztek fel tegnap délelőtt a Pécsi Hőerőmű tetőszerkezetére. A nagyteljesítményű hangtompítók azért szükségesek, hogy a kazán indulásakor és megállásakor keletkező hanghatásokat csökkentsék. A filterek beemelését a Magyar Néphadsereg helikopteres egysége végezte el. Laufer László felvétele



Gyorsmérleg a szezon végi vásárról

Augusztus 12-én befejeződik a hagyományos nyári szezonvégi vásár. A sikerekről és be nem vált árukról a Ruházati Kereskedelmi Vállalatot kérdeztük:

– Idén 15 milliónyi árukészletünk volt a nyári vásárra, aminek eddig 60–70 százaléka fogyott el – mondta Pataki Edit, a Ruházati Kereskedelmi Vállalat igazgatóhelyettese. – Évesen 70 százalék szokott lenni, de mivel nálunk a szezon végi leárazás állandó, augusztus végéig ez is elfogy. Igaz, ez idén így is gyengébb mint az átlag, mert a vásárlók, úgy látjuk, kevesebbet költenek ruházatra. Manapság már nem mondhatja teljes bizonyossággal a kereskedő egy árura, hogy el fog fogyni, mert jobban meggondolják az emberek, mire költenek. Közeledik az iskolaszezon, arra tartalékolnak, a lakástextil, a fonaláru ami fogy, ugyanis a saját ruhakészítés előnyben van.

– Milyen akciók voltak önöknél?

– Június közepétől folyamatosan volt kötöttáru-, fehérnemű-, ágynemű-, fürdőruha-, cipőakciónk. Komlón a tréningruhák és fürdőruhák voltak olcsóbbak, valamint gyereknapkor a gólyaboltjainkban találhattak kedvezményes árukat a vásárlók Pécsen és vi-

(Folytatás a 2. oldalon)

Mi okozta a megnövekedett vásárlást?

A tőkehúsellátás Baranyában megfelelő!

A húsellátás terén az ország egyes területein kialakult helyzetre tekintettel, a mezőgazdasági osztály munkatársainak közreműködésével gyorsvizsgálat keretében felmértük a tőkehúsellátás megyei helyzetét és várható alakulását. Tapasztalataink a következők.

A megye tőkehúsellátása mennyiségben és választékban egyaránt megfelelő, annak ellenére, hogy igen jelentős nagyságrendű megnövekedett kereslet mutatkozik e termékcsoport iránt. A megnövekedett kereslet okai: az áremeléssel kapcsolatos hírek elterjedése és az ennek következtében megindult felvásárlási láz; az a hír, mely a tőkehúshiány előrejelzését tartalmazta; és megyénkben a jugoszláv bevásárlások jelentkezése.

Az említett okok következtében egyes üzletekben, így pl. a Konzum Áruházban a megnövekedett igények következtében a heti 25 q sertéshús értékesítéssel szemben heti 75 q körüli mennyiség iránt jelentkezik igény. A Húsipari Vállalattól kapott adatok is a megnövekedett keresletet támasztják alá.

1989. augusztus 1–5. között értékesített tőkehús. Bázis: (1988. évi) 62,2 t, tény: 68,0 t. Összehasonlításként július eleién. Bázis: 62,2 t, tény: 57,0 t.

A Baranya Megyei Élelmiszerkereskedelmi Vállalat üzleteiben is emelkedett a vásárlói kereslet, melyet egyelőre gond nélkül ki tudnak elégíteni. Külmegyei szállítóik közül a Kaposhús szállításait leállította, a böhönyei húsüzem pedig a szerződött mennyiség 50%-át tudja csak szállítani. Az így kiesett mennyiségeket a barcsi és a szekszárdi húsüzem pótolni tudja.

A Baranya Megyei Állatforgalmi és Húsipari Vállalatnál végzett vizsgálat megállapította, hogy a vállalat jelenleg olyan mennyiségű hűtött készlettel rendelkezik, melyből a további igényeket is ki tudja elégíteni. Úgy nyilatkoztak, hogy az igényeket készségesen, maradéktalanul kielégítik. Zavaró tényezőként ítélték meg azt a körülményt, hogy az utóbbi napokban olyan üzletektől is kapnak váratlan megrendeléseket, melyekkel korábban üzleti kapcsolatban nem álltak.

A vállalat úgy ítéli meg, hogy II. félévre is – a növekvő igényeket figyelembevéve is – megfelelő ellátást tud biztosítani, ehhez szükséges nagyságrendű szerződött vágósertéssel rendelkezik. A vállalat jelenleg 2 Ft/kg időszakos felárral veszi át a vágóállatot. Tudomásuk van arról, hogy társvállalatok 3, illetve 4 Ft/kg felárat is alkalmaznak. Ők nem hajlandók további felvásárlási áremelésbe belemenni, mivel biztosítottnak látják alapanyag bázisukat.

A vállalat is jelentős nagyságrendben foglalkozik élőállatexporttal. 1989. I. félévi exportszállításuk az alábbiak szerint alakult. Bázis, 1988. évi: 4324 t, terv: 5237 t, tény: 6840 t.

Az adatokból kitűnik, hogy az I. félévi élőállatexport több mint 50%-kal meghaladta a bázist, és 30%-kal a tervezettet.

Bár a Húsipari Vállalat az igények teljes kielégítésére tett ígéretet, éaves üzletekből, pl. Konzum ABC, olyan tájékoztatást kaptunk, hogy korlátozott mennyiségben teljesíti a többletrendeléseket.

A szakemberek véleménye szerint a felvásárlási láz megszűnése kedvező hatással lesz a jelenlegi problémák megszüntetésére.

Markos György,
a Baranya Megyei Tanács
mb. osztályvezetője

Gyorsmérleg a szezon végi vásárról

(Folytatás az 1. oldalról)

déken is. De szezon előtt is adtunk már egyes árukat olcsóbban különböző egyéni akciókkal. Minden hónapban van valamilyen akciónk vidéken is; Mohácson, Siklóson, Komlón.

– Volt valamilyen újdonság az idei árukészletben?

– A tőkés import-cipőkön és pólókon kívül nem nagyon, de úgy tudom, más áruházakban sem. Ami igazán fogyott, azok a fürdőruhák voltak és a pólók.

– Mi az, ami bevált, vagy amit másképp csinálnának ezentúl?

– A beszerzés változatlanul kockázattal jár. A jó kereskedő nem tartogatja a készletét, inkább olcsóbban, akciókkal eladja a vevőnek. Mivel idén a vállalatok csak minimális hitelt kapnak a bankoktól, ezt a beszerzés gyakoriságával ellensúlyozhatják a vevő igényeihez alkalmazkodva.

A Centrum áruháznál hasonló a helyzet, bár kevesebbet értékesítettek. Külön akciók náluk nem voltak, ezt a Centrum-hétfő keretében oldják meg.

A Centrumban is sok fürdőruha fogyott, viszont a bő választék ellenére kevés cipőt vásároltak.

Összességében azt mondhatjuk, hogy a szezonnak megfelelően és a gazdasági helyzethez igazodva fogytak az áruk a pécsi és vidéki áruházakban egyaránt.

Pataki V.

PIACI ÁRAK - INFORMÁCIÓK

Úgy tűnik, az időjárás kedvező hatással van a zöldség-, gyümölcsárakra is, mert az ország különböző pontjain járva azt tapasztaltuk, egy-egy termékért már kevesebbet kérnek, mint az elmúlt héten.

A hét végére várható piaci árak: eltenni való uborka 40, kovászos uborka 35, paprikát 50, főzőtököt 10, paradicsomot és karfiolt 30, burgonyát 12–14, vegyes zöldséget 10–16, vöröshagymát 12–15, padlizsánt 50 forint körüli áron vásárolhatunk. A szilva kilója várhatóan 10–15, a körtéé 20–25, az őszibaracké 30–50, a kajszié 20–22, a ringlóé 20–25, a kelkáposztáé pedig 10–15 forintba fog kerülni.

A vásárcsarnokban burgonyát 8–12, fejeskáposztát 8–10, salátát 10–14, zellert 6–8, karfiolt 25–30, karalábét 4–8, paradicsomot 16–35 forint körüli áron vásárolhatunk. A paprika kilóját 25–60, az uborkáét 25–40, a zöldbabét 30–40 forintért mérik. Gombát az előrejelzések szerint 80–250 forintos áron, almát 14–44, körtét 12–34 forint körül kínálnak majd. A kajsziért állítólag 20–25, az őszibarackért 10–40, a szilváért 12–20, a szőlőért 40–60 forintot is elkérnek. A görögdinnyét 10, a sárgadinnyét 20 forintért adják. A tojás ára változatlanul magas maradt, 2,50–4 forint.

Konzum Áruházban az előrejelzések szerint az eltenni való uborkáért 30, a kovászosét 25, a paprikáét 50–60, a paradicsomért pedig kilónként 20 forintot kérnek. A főzőtökét 13, karfiolt 25, káposztát 9, burgonyát 11, a sampion gombát 100, a laskagombát pedig 60 forintért kínálják. A tojásért 3,60-at kell fizetnünk, vegyes zöldségért 9 forintot, a szőlőt ötvenért mérik, a szilvát 17, a körtét pedig 25 forintért. Az őszibarack kilója 15–25, a ringlóé 17 forint lesz, a görögdinnye itt a legolcsóbb, 8 forint, sárgadinnyéért pedig 14 forintot számolnak fel.

Pannonkert Kft. pécsi Lenin téri boltjában a paprika kilóját 25–50 forintért, a paradicsomét 5–16, az uborkáét 26–28 forintért mérik. Görögdinnyét és fejeskáposztát, valamint burgonyát egyaránt 9 forintért vásárolhatunk, míg a kelkáposztáért 10, vöröshagymáért 12, az őszibarack kilójáért pedig 12–25 forintot kérnek. Almát 16 forintért kínálnak, fokhagymát pedig 55-ért.

A Zöldért boltjaiban 9 forintért vásárolhatunk burgonyát, 8-ért fejeskáposztát, 12-ért vöröshagymát, 10 forintért görögdinnyét. A paradicsom kilója 18, a paprikáé 35–52 forint, a nyári almáé 18, a szilváé 15 forint lesz.

24 ÓRA A NAGYVILÁGBAN

Japán: Új kormányfő, új botrány

Alig eskették fel Japán új – három hónapon belül immár harmadik – kormányfőjét, máris új botrány felhői sűrűsödnek fölötte a politika égboltján.

A már szinte megszokottá vált „kormányfők botrányai" szókapcsolat a jelek szerint továbbra sem kerül le a lapok címoldaláról. A japán újságok pénteken kiteregették egy helyi lap értesülése alapján, hogy Kaifu Tosiki miniszterelnöknek – huszonkét éve tartó házasságából született fia és lánya mellett – van egy törvénytelen lánya is egy volt manökentől. A hírt először a kormányfő választókörzetében megjelenő Nagoya Times kürtölte szét. Kaifu Tosiki pénteken – egy héttel az eredeti hír megjelenése után – „teljesen alaptalannak" nevezte a lap beszámolóját és követelte, hogy a Nagoya Times kövesse meg őt.

Kérdéses azonban, hogy a sajtót ezzel hallgatásra bírja-e. Az „eltitkolt gyermek" állítólag már tizéves, és ha létezik, hát előbbutóbb felbukkanhat. Az pedig aligha kétséges, hogy a lapok mindent meg fognak tenni a miniszterelnöki cáfolat megcáfolására, ha másképp nem: az anya és a gyermek felkutatásával.

◆

-ǂ- BELGRÁD: A Szlovén Parasztszövetség javasolta a szlovén köztársasági elnökségnek, hogy vizsgálják felül az 1945 utáni kulákpereket, rehabilitálják az alaptalanul megbélyegzett, börtönbüntetésre és esetenként vagyonelkobzásra ítélt több ezer parasztot. A szövetség véleménye szerint a kárvallott parasztoknak most jóvátételt kell kapniuk, annál is inkább, mert közülük sokan végigharcolták a jugoszláv antifasiszta népfelszabadító háborút.

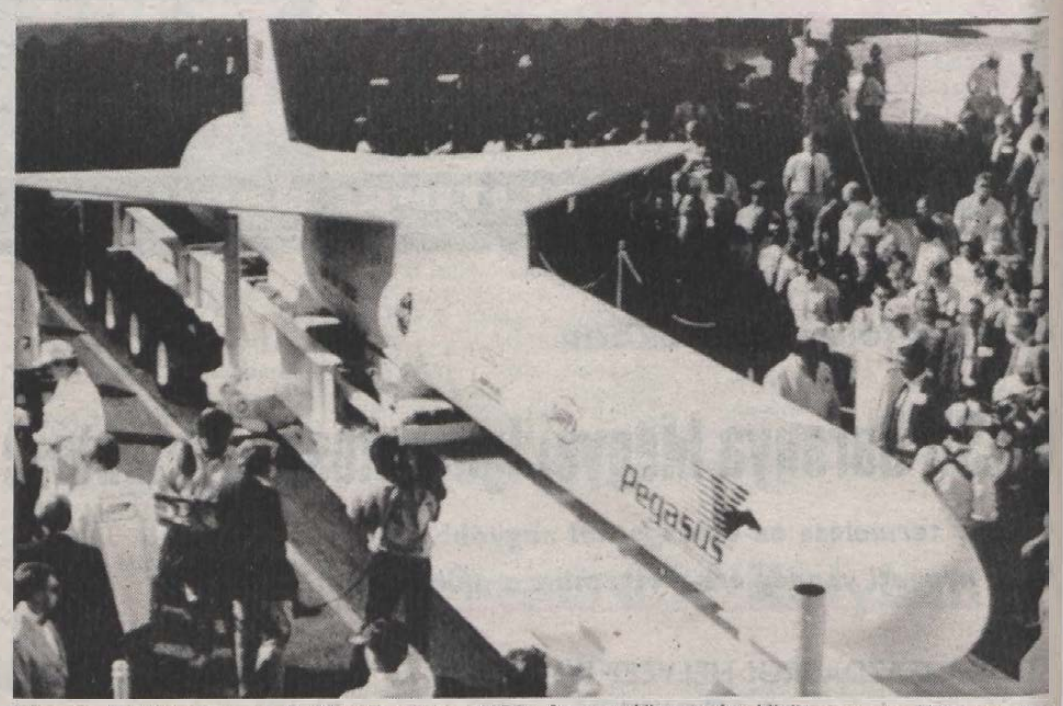
◆

Etiópia: Rejtélyes jelzések

Egy amerikai meteorológiai műhold csütörtökön másodszor észlelt segélykérő jelzéseket Etiópia fölött, ahol hétfőn nyoma veszett egy amerikai küldöttséget szállító kétmotoros repülőgépnek. Az első jelzéseket szerdán fogta ugyanaz a műhold a fővárostól délre, a repülőgép feltételezett útvonalától igen távol. A második jelzést azonban már Addisz Abebától százötven kilométerrel északnyugatra észlelték.

A keresett repülőgépen utazó amerikai küldöttség, köztük Mickey Leland, a képviselőház éhségügyi bizottságának elnöke, a fővárostól délnyugatra, az etióp–szudáni határ mentén egy menekülttábort akart felkeresni. A gépen tizennégyen utaztak, köztük kilenc amerikai állampolgár.

Az etióp hatóságok szerdán este járőröket küldtek a vészjelző berendezés lokalizálására, és hozzájárultak ahhoz, hogy egy amerikai U-2-es kémrepülőgép és három Hercules C–130-as végigpásztázza Etiópia területét.



Edwards légitámaszpont, Kalifornia állam, USA: Az avatóünnepség közönsége csodálja augusztus 10-én a Pegasus nevű új típusú szárnyas rakétát, amelyet először ez év őszén bocsátanak útjára egy B—52-es bombázóról. A magáncégek kifejlesztette hordozórakéta feladata kismére-tű műholdak Föld körüli pályára állítása.
MTI TELEFOTO

★

-ǂ- BELGRÁD: Az amerikai szenátus múlt hétvégi Jugoszlávia-ellenes határozata a két ország közötti hagyományosan jó kapcsolatok ellen irányul és azokban kétségkívül komoly nehézségeket fog okozni – jelentette ki Belgrádban a szövetségi külügyminisztérium szóvivője. Ivo Vaigl visszatarszitónak nevezte a határozatot, amely szavai szerint ultimátumszerűen követeli a jugoszláv kormánytól, hogy biztosítsa az emberi jogokat, részesítse közkegyelemben a politikai foglyokat és vonja vissza a nacionalista-soviniszta kijelentéseiért 1981-ben, Zágrábban börtönbüntetésre ítélt (jelenleg külföldön tartózkodó) Dobroszlav Paraga elleni vádakat.

★



Kanton: Teherautóval szállítanak kivégzésre 18 bűnözőt, köztük korrupt rendőröket
MTI TELEFOTO

★



Az osztrák Meisinger autókereskedő cég árubemutatót tartott tegnap a Széchenyi téren. A kiállított autókat a helyszínen meg lehetett venni valutáért. A cég az országot járja, és hasonló bemutatókat tart Magyarország nagyobb városaiban.

Fotó: Kóródi Gábor

LENGYELORSZÁG:

Lesz-e koalíció?

(Folytatás az 1. oldalról.)

Egyesült Munkáspárt tagjai" – mondta.

A Szolidaritás nemrég az Egyesült Parasztpárttal előzetes megbeszéléseket tartott a koalíció megalakításának lehetőségéről. A LEMP szövetségesének számító másik kisebb csoportosulás, a Demokrata Párt szintén jelezte, hogy hajlandó fontolóra venni az elgondolást.

Adam Michnik, a Szolidaritás másik vezető személyisége ugyanebben a tv-nyilatkozatban hangsúlyozta, hogy az „alternatív koalíció" létrehozásának járhatósága a két kisebb párttól függ.

– „Az a körülmény, hogy a kommunista párt a háború után először nem rendelkezik parlamenti többséggel, növeli a két kisebbségi párt manőverezési lehetőségét" – jelentette ki Michnik.

FIGYELMEZTETŐ SZTRÁJK

Egyórás figyelmeztető sztrájk volt pénteken a gdanski vajdaság üzemeinek döntő többségében, bár a gdanski Lenin hajógyárban nem állt le a munka.

A Szolidaritás és a másik szakszervezeti mozgalom, a hétmillió tagot tömörítő OPZZ szervezte akció követelései között az anyagi jellegűek mellett politikaiak is voltak. Így például a tanácsi választások előrehozatala a nomenklatúra, vagyis annak megszüntetése, hogy egyes vezető tisztségeket csak LEMP-tagok tölthetnek be. A figyelmeztető sztrájk alapvető követelése az volt, hogy a kormány a tervezettnél nagyobb összegű béremelésekkel kompenzálja a dolgozók megnövekedett kiadásait a felszabadított élelmiszerárak drámai növekedése nyomán.

SAJTÓTÁJÉKOZTATÓ MOSZKVÁBAN A LENGYEL KORMÁNYALAKÍTÁSRÓL

A lengyel kormányalakítási kísérleteket az ország belügyének nevezte Vagyim Perfiljev külügyi szóvivő pénteki moszkvai sajtótájékoztatóján. Ugyanakkor hozzátette, hogy nem felel meg az európai stabilitás érdekeinek, ha a lengyel kormányalakítási próbálkozások az ország belső egyensúlya, szövetségi kapcsolatai, varsói szerződési tagsága és a szovjet–lengyel viszony ellen irányulnak. Kifejezte reményét, hogy a lengyel helyzetre felelős, körültekintő megoldás születik.

A Szovjetunió álláspontja a Japánhoz fűződő kapcsolatokat illetően nem változott meg: a szovjet kormány minden államával, különösen a vele szomszédos országokkal a kölcsönösen előnyös, hasznos együttműködésre törekszik. Mihail Gorbacsov SZKP KB-főtitkár esetleges japáni látogatásával kapcsolatban Perfiljev rámutatott, hogy a két ország között már megtörtént a külügyminiszteri szintű kapcsolatfelvétel, de magáról a látogatásról konkrét megállapodás még nem született.

Ausztria európai közösségi tagsága az európai erőegyensúly megváltozásához vezethet – jelentette ki Vagyim Perfiljev nagy horderejű politikai kérdésnek nevezve az osztrák kormány kérését. Mint rámutatott, Ausztria egy olyan közösség tagjává kíván válni, amely többségének tagjai NATO tagállamok. Ausztria EGK-tagsága nemcsak az osztrákok érdekeit érinti, hanem más államokat is – hangsúlyozta.

★

A Pravda a második világháborúról

Az 1939. augusztus 23-án aláírt szovjet–német megnemtámadási szerződés az adott időszakban normális politikai lépés volt: a Szovjetunió biztonságának védelmét szolgálta. Ugyanakkor a szerződéshez szeptember 28-án fűzött titkos záradékok eltávolodást jelentenek a lenini külpolitikai elvektől. Jóllehet a titkos dokumentumok aláírására kényszerítő körülmények hatására került sor, céljuk pedig az volt, hogy a balti államokat megóvják a német támadástól; de a cél megvalósítása érdekében a jogi normákat megengedhetetlenül felrúgták. A pénteki Pravda ismerteti annak a kerekasztal-beszélgetésnek az eredményeit, amelyet a szerkesz[illegible] ség a második világ[illegible] tének ötvenedik évfordulója alkalmából rendezett tudósok, történészek és újságírók részvételével.

Az írásból kiderül, hogy valóban léteztek titkos okmányok, amelyeket az 1939-es szovjet–német szerződéshez csatoltak. A vitában elhangzott, hogy bár nem lehet összehasonlítani a fasiszta Németországot és az akkori Szovjetuniót, politikai intézményrendszerük majdnem megegyezett. Hiszen egy államot nemcsak gazdasági-politikai berendezkedése és uralkodó tulajdonviszonyai jellemeznek, hanem politikai intézményei és a hatalom gyakorlásának módszerei is – hangsúlyozta az egyik hozzászóló. Ezzel lehet magyarázni a szeptember 28-án aláírt megállapodást, a barátságról és a határkérdésekről [illegible] írt titkos záradékot [illegible] nem [illegible] alá[illegible] okat. A Szovjetunió [illegible] aviselő félként kötött barátsági szerződést a háborúban álló fasiszta állammal, akkor, amikor a Szovjetunió nemzeti érdeke a semlegesség megőrzése és a német támadás visszaverésére való felkészülés volt – olvasható a Pravdában.



A Szigetvári Konzervgyár termékeinek legnagyobb része külföldön talál vevőre.
Fotó: Szundi György

Kedvező elmozdulás az agrárkülpiacon

Jó első félévet zárt a megye élelmiszeripara

Nőtt a hús- és a borexport — Tejpor Pécsről Japánba

Az utóbbi hónapokban fellendülés tapasztalható az agrártermékek világpiacán. Ennek a számunkra kedvező változásnak a háterében az USA és az EGK kereskedelmi konfliktusa áll. A Közös Piac fogyasztói érdekekre hivatkozva úgy döntött, hogy nem veszi át a hormonkezelt amerikai húsmarhát. Válaszul Washington olyan magas vámot vetett ki a nyugateurópai termékekre, hogy az gyakorlatilag lehetetlenné teszi a dán hús és húskonzerv, az olasz és spanyol gyümölcslevek, és egy sor nyugatnémet élelmiszer exprotját. Ezzel egyidejűleg a japán piac megnyílt a külföldi agrártermékek előtt.

A kérdés, hogy megyénk élelmiszergazdasága rámozdult-e a kedvező változásra. Az első félév számait elemezve a válasz egyértelműen igen. Az élelmiszeripari vállalatok gazdálkodásában jelentős javulás tapasztalható. Bruttó termelési értékük folyóáron várhatóan eléri a 7 milliárd forintot, és ez 33 százalékkal haladja meg az előző év hasonló időszakát. A legnagyobb mértékben – 68 százalékkal – a húsipar és a tejipar növelte termelését. A nettó árbevétel 16 százalékkal lesz több, s eléri a 8 milliard forintot.

Ezen belül az exportárbevétel emelkedett kiugróan az előző évhez képest majdnem 60 százalékkal, s az idei feszitett tervet is 5 százalékkal felülmúlta. A várható 3,3 milliárdos exportárbevételből 1,7 milliárdot a húsipar képvisel. A Baranya Megyei ÁHV az előző év hasonló időszakához képest kétszeresére növelte exportárbevételét, ami azt jelzi, hogy a pécsiek kihasználták a nemzetközi húspiac megélénkülését. Élőmarhából 20 százalékkal, sertéshúsból 70 százalékkal többet exportálnak, mint tavaly. A vállalat beruházási és rekonstrukciós munkálatai következtében e fejlesztések eredményeként az idén már jelentős mennyiségű – 1286 tonna – gyorsfagyasztott és szárazárut állítanak elő, és 997 tonnát tudnak exportálni.

A külpiac kedvező elmozdulását a PANNONVIN Borgazdasági Kombinát is kihasználta. Igaz, a tavaly első félévi exportjuk igen alacsony volt. Ehhez képest az idén megháromszorozták a kivitelüket. Hordós borból 8000 hektoliter, palackos borból 5500 hektoliter az idei exportjuk. Itt az arány kedvezően tolódott el a palackozott borok javára. A 10 700 hektoliteres pezsgőexportjuk a tavalyi kivitelnek a kétszerese lesz.

Közel harmincszorosára növeli az idén export árbevételét a Baranya Megyei Tejipari Vállalat. Ebben a kiugró eredményben döntő szerepet játszott, hogy sajtexportjukat meghatszorozták. Míg tavaly első félévben 60 tonna, addig az idei hasonló időszakban 370 tonna sajtot exportált a vállalat. A magas árbevételben a sajtexport mellett az idén beindult japán tejporexport játszik döntő szerepet. Már az is nagy szó, hogy be tudtak jutni a japán piacra, ahol nem is csekély mennyiséget, összesen 800 tonna tejport adtak el.

A szigetvári konzervgyár 15,6 a Pécsi Baromfifeldolgozó K. V. várhatóan 11 százalékkal növeli exportárbevételét. Mindez azt igazolja, hogy a megye élelmiszeripari vállalatainál pillanatnyilag nincs nyersanyaghiány, eleget tudnak tenni belföldi ellátási kötelezettségeiknek, s ez mellett olyan export árualapokkal rendelkeznek, amivel bővíteni tudják termékeik kivitelét.

Kedvezően alakul a vállalatok többségénél az első félév eredménye is. Az előzetes adatok alapján 363 millió forint nyereségük lett, ami 45 százalékkal több a múlt év első félévénél. A Húsipari Vállalat elérte, a Tejipari Vállalat pedig már meg is haladta július 31-ig az egész évre tervezett nyereségét. Gyengébb pénzügyi eredménnyel zárta az első félévet a PANNONVIN és a Baromfifeldolgozó, a második félév mindkét vállalatnál meghatározó lehet.

A jelentősebb beruházások között a tervezett ütemben halad a Pannónia Sörgyár kapacitásbővítő beruházása. A Baromfifeldolgozó Vállalatnál az exportárualap bővítő hiteléből egy új soványbaromfi vágó- és darabolóvonalat építettek ki, a beruházást az első félévben átadták.

– Rné –

Nyitott tenyérrel...

Volán mögül a világ

A világ kerek természetesen. Itt is, a volán mögött. Az út egyenes, kanyarog vagy lejt, majd emelkedik, van közepe és széle. Haladásunkat szabályok, táblák, útjelek szabályozzák, – amiket olykor áthágunk... Ki gyakrabban, ki kevésbé. Van, akinek ez természetes, más meg röstellkedik miatta. Legalábbis magában. Önmaga előtt. Sokfélék vagyunk... A világ így kerek.

⁂

Furcsa dolog ez a szabályáthágás. Volt, hogy nem vettem észre *mit* hibáztam, vagy már csak ha mindenféle „piktogrammokkal" jelezték számomra. Indulattal telve, általában. Az ördög arra készte(ne), hogy első reakcióként hasonló durvasággal viszonozzam az észrevételt. Egy idő, némi gyakorlat után azonban a tapasztalat, a józan ész az ellenkezőjére ösztönöz bennünket. S ki engedi, ki nem... Magam, bizakodom legalábbis, ma már mindig elnézést kérek ilyenkor. Nyitott tenyérrel... Ez általában mindig hat. Igaza lehet, igaza van a másiknak – van ilyen. Ha elismerem, társam a volán mögött – nem mutogat tovább...

Nem sokban más a helyzet, (a magam gyakorlatából) ha észreveszem, *miben* hibáztam. Ki hogy van vele, én igencsak elszégyellem magam, ha rájövök, hogy ennyi év után is ejtek, elkövethetek elemi hibát, ha nem is túl gyakran. Igaz, ez ritkán derül ki. Ám az se mindegy, milyen mértékben vagyunk jó és kiegyensúlyozott kapcsolatban önmagunkkal...

A nemtörődöm, sőt agresszív vezetési stílus ellenben, attól tartok, jóval gyakoribb az utakon, mint a „szégyenlős"-felelősségteljes módi. Ahhoz képest legalábbis, amikor 9 évvel ezelőtt először ültem a volán mögé, s teszem ezt azóta is, szinte naponta. A gépkocsi munkaeszközöm.

⁂

Ki, hogyan viselkedik volán mögött – kulturáltság és tolerancia dolga. Meg a feszültségeké, amiket ma már megszámlálhatatlan tényező kiválthat az emberekből a nap bármelyik órájában; és ami országonként (és országutanként) de mennyire más és más!... Nekem úgy tűnik, minnél nyugatabbra megyünk, annál toleránsabb és kulturáltabb a volánmögöttiek kapcsolata egymással az utakon. Összefüggésben a mind gyakrabban hallható közlekedési morál kifejezéssel, amely szálakban nem kifejezhető módon, ám – ahány hosszabb útra elindulunk – érezhetjük, mennyire, milyen elkeserítő mértékben romlott nálunk az elmúlt öt–tíz évben. Statisztikák özönre is emellett szól. De mi ez ahhoz képest, amit bármikor, naponta megtapasztalhat az, akit a munkája a volán mellé szólít.

Erre jutottam, lenézve a magasból a parkolóba, ahol bizony – évről évre – egyre sűrűbben sorakoznak a házban lakók négykerekű járművei. Ha kevés a hely, lám, be tudunk állni ésszerű térközökkel, figyelmesen, hogy ha este hazatér, legyen helye betolatni mellém – s kiszállni is! – valakinek. Valaki ismeretlennek, aki ugyancsak szeretne parkolni valahol. Dehát itt régi autósok térnek haza, s állnak be, garázs nélkül, mint én. Sok mindent megtanultak, megtanultunk már a magunk kenyerén, a magunk kárán. (Meg a másén).

Reggelente ismerősként köszönnek, s ahol lehet, ahol tudnak, segítenek, itt is egymásnak az emberek. Mert ahogy ez itt spontán, az utakon iratlan szabály. Az emberségé, az együttérzésé.

⁂

Nem így az úttesten, ahol haladunk, megelőzve egymást vagy megadóan betartva a követési távot.

Nem tudom, van-e ilyen statisztika, de ha lenne, bizonyára a hibaszázalékok „élmezőnyében" szerepelnének olyan típushibák, amelyek haladás közben a vezetők egymás közötti kapcsolatából vagy ennek a teljes negligálásából eredeznek. Sorolhatnám itt a leggyakoribbakat, amiket magam észrevettem, megfigyeltem hosszabb távon, csaknem egy évtized alatt. Típushibák, szinte minden utamon tapasztalhatom: sávváltáskor gyakran elfelejtünk irányt jelezni; bekanyarodás, elsőbbségadás, meggondolatlan vagy kifejezetten agresszív előzések; a szabályosan haladó fékezésre kényszerítése, stb. Úgy vélem, átéltük már ezt mindannyian... De vajon hányan lehetnek, akik az elkövetett hibát tanulságként igyekeznek hasznosítani a továbbiakban? Ki tudja.

Egy statisztikai adat szerint Európa útjain percenként 70 000 súlyos, mások életét is veszélyeztető hibát követnek el a gépkocsivezetők. S ez az adat tíz évvel ezelőtti. Magyarországon e százalékarányt súlyosbítja még a rengeteg elhasználódott és újra forgalomba helyezett „csotrogány", amely általában családon belül továbbadott jármű, kevésbé gyakorlott vezetőkkel a volán mögött... Főképp a hétvégeken.

⁂

Hétvégeken – körülbelül pénteken kora délutántól – teljesen megváltozik a hazai országutak képe. Az egész közlekedési struktúra. Föltűnik a hétvégi autósok serege, akiket gépkocsijuk heti-kéthetí használata miatt morálisan a legnagyobb bűn lenne megítélni. Kényszerű helyzet szüli ezt is, mint sok mást az életszínvonal zuhanásszerű esése nyomán, főképp az utóbbi 8–10 évben. A szerviz- és üzemanyagárak „változásaival" egyenes arányban csökken hét közben az utakon a magángépkocsik száma, s emelkedik ugrásszerűen a hétvégi napokon. Ez a két-három hétvégi nap – eléggé gyakran dolgozom, autózom hétvégeken – egy egészen más, fokozottan, ha úgy tetszik, felfokozottan preventív vezetést igényel azoktól, akik más napokon is használják a kocsijukat.

Úgy tűnik, a hétvégi autósok két típusával találkozhatunk. Az egyik megfontolt és óvatos. Imponáló önismerettel figyelembe veszi a 4–5 napot, ameddig nem volt jelen a forgalomban. Vagyis pár napra kiesett a gyakorlatból. A másik az ellenkezője. Száguld, veszélyeztet, agresszív és gátlástalan. Belőlük kerül ki a hétvégi balesetokozók jelentős része. Ajánlatos jobbra indexelve lehúzódni előlük, hadd menjen...

Ez viszont már egy jel, jelzés –, több közül –, amely főleg hosszabb utakon, iratlan kommunikatív kapcsolatra képes két szabályosan haladó jármű vezetője között is.

⁂

Az előzés, a gyorsabb haladás iratlan „szabálya" az, eléggé köztudottan, amikor nagytestű szállítójárművek, kamionok, tehergépkocsik egy (kisebb) része jobbra indexelve kicsit lehúzódik, és nem csak engedi, segíti is az előzni szándékozó személygépkocsik gyorsabb haladását.

Ugyanez a kapcsolat előfordulhat két személygépkocsi között is. Az előzést befejező jármű vezetője ilyenkor (úgyszintén kisebb részük) fölemelt tenyérrel megköszöni a segítséget.

A nyolcvanas évek elején előszeretettel számolgattam és átlagoltam is: hány általam segített előzés – hány „kösz!"-visszajelzés. Akkortájt, kb. a 80-as évek derekáig átlag minden 10–12. gépkocsiból kaptam visszajelzést. Azután fokozatosan csökkent ez a kommunikáció... Az utóbbi egy-két évben már csupán minden 20. vezetőtársam köszöni meg.

Pedig kimondhatatlanul jó érzés! Jön, közeledik a hátam mögött egy gépkocsi. Kiteszem jobbra az irányjelzőt, s kissé lehúzódom, közben előre figyelek, ha szükséges, lassíthassak. Vadidegen külföldi vagy hazai, társam a volán mögött, aki mögülem mellém kerül, majd elém. Hosszú percek óta az első élőlény a hosszú, néptelen úton.

S átlag, ma, minden huszadik megköszöni. Én ennek is örülök. Hiszen egy apró, néhány másodperces kapcsolat ez valakivel, aki társam az utazás, az országút magányában.

Örömömben rávillantok egy aprót –, egy török kamionostól tanultam –, ami azt jelenti: „szívesen".

Valahogy szebb lesz tőle a volán mögül a világ.

Wallinger Endre

Számítógéppel az eltűnt mázsák ellen

Folyamatirányítás, súlymérés – korszerűen

Újdonság a Videoton Computer Leányvállalattól

Aki a Pécsi Ipari Vásáron felállt a Videoton Computer Leányvállalat kiállítóhelyén a mérlegre és a számítógép közölte vele – képernyős kijelzéssel és sornyomtatóval –, hogy a testsúlya a magasságával menynyire van összhangban, valószínűleg nem gondolt arra, hogy milyen bonyolult a mechanikus súlymérés eredményét közvetlenül számítógépre vinni. A Videoton Computer Leányvállalat Pécsi Területi Igazgatóságán dolgozók háromnegyedéves fejlesztő munkával megoldották a feladatot, s ezzel megnyílt a lehetőség a számítógépes mérésadatgyűjtés széles körű alkalmazására. (A külföldi rendszerek egy közepes iparvállalat, illetve mezőgazdasági üzem esetében megfizethetetlenül drágák!)

– Magyarországon a számítástechnika hosszú időn át az ügyvitelre koncentrált, az ipari folyamatok automatizálása elmaradt – mondja Stemler Gyula, a pécsi területi igazgató. – A Videoton Elektronikai Részvénytársaság hét éve gyárt folyamatirányító berendezéseket és készít ezekhez rendszereket, de nem hazai megrendelésre, hanem például a Szovjetunióknak, Csehszlovákiának. Nálunk viszont most a súlyméréssel vezérelhető termelési eljárások, valamint a követhetetlen, illetve eltűnt tonnák–mázsák számítógépes ellenőrzése, kezelése merült fel igényként.

A Videoton COMPOND elnevezésű mérésadatgyűjtő rendszerével ellenőrizhető egy telephely gépkocsiforgalma, amikoris a mérlegházak szerepét a számítógéppel összekötött speciális mérlegek veszik át; vagy vágóhidak szállítópályáiba építve a szükséges mérések automatikusan megtörténnek és rögzítődnek. A számítógéppel több mérőhely adatai összegezhetők, és egyéb információk is gyűjthetők.

A mérőhelyek kialakításában és gyártásában a MEV Kutató-Fejlesztő Üzeme is közreműködik – mérleget és mérlegelektronikát gyártanak, a Videoton Computer Leányvállalat Pécsi Területi Igazgatóságának a megrendelése szerint.

A szekszárdi Húsipari Vállalatnál már próbaüzemben működik a rendszer, s folynak a tárgyalások a Kaposvári KA–HYB Sertéstenyésztő Közös Vállalattal a telepítésről. Egy-egy számítógéppel összekapcsolt mérőhely kialakítása száz-kétszázezer forint.

– Egy egész telep irányítására és a tevékenység adminisztrálására képes a COMIX elnevezésű rendszerünk – tájékoztat Pandur Béla, a Videoton Computer pécsi igazgatóságának tanácsadó mérnöke, aki a folyamatirányítás kérdéseivel foglalkozik. – Többek között takarmánykeverők, malomipari üzemek alkalmazhatják a COMIX-et. Heti vagy napi program alapján a számítógép minden termelési feladatot elvégeztet, ha szükséges az adott tárolóhelyre utántöltést kér, ha kell a hiányzó anyag pótlására helyettesítőket keres a meglévő raktárkészletből, mindezt természetesen automatikusan végzi. A rendszer megvalósításában a Szekszárdi Mezőgazdasági Kombinát az első partnerünk.

A súlymérésen alapuló számítógépes folyamat irányítás, illetve adatgyűjtés kiszűri az emberi tévedéseket, alkalmazásakor nincs elmérés, elnézés. Ahol a pontosság vagy éppen az ellenőrzöttség fontos szempont, ott e módszer sikeresen alkalmazható.

L. Cs. K.

A kerti mulatságok koronája volt

A tűzijáték tudománya

Augusztus 20-a legnépszerűbb látnivalója Budapesten a tűzijáték. A színpompás szórakozás — amelyet Kínában a puskapor felfedezése nyomán már i. e. 2000 évvel ismertek — Európába a 14., Magyarországra a 17—18. században jutott el. Uralkodók, nagyurak kerti mulatságait koronázták meg vele. A reformkorszak elején már a vagyonosabb polgárok is megengedhették maguknak, hogy családi összejöveteleik, szüreti mulatságaik fényét emeljék vele. A pompás látványosság ugyanis nem volt olcsó szórakozás. Amikor Ferenc József Pestre érkezését 1857-ben tűzijátékkal ünnepelték, tízezer akkori forintot fizettek érte. Ezt a tűzijátékot az osztrák Sturver tűzszerész állította össze, csakúgy mint azt, amelyet 1867-ben rendeztek Ferenc Józsefnek magyar királlyá koronázásakor.

A tűzijátékok megfelelő tartályokba (hüvelyekbe) préselt lisztfinomságú vegyi anyagok egyenletes keverékei. Tartalmaznak égő, a könnyű égést biztosító oxidáló és lángfestő anyagokat. Egy részük még hajtóanyagként fekete füstös lőport, ezenkívül a préseléshez szükséges kötő-, és az égést lassító anyagokat is foglal magába. A tűzijátékszerek fény- és mechanikai hatásuk alapján világító-, szikratűz- és hajtókeverékek néven csoportosíthatók.

A világító keverékek mindegyikében van oxidálószer (kálium-klorát, -nitrát), égő anyag (kén, foszfor, gyanta, stb.) és lángszínező (stroncium-, bárium-, nátriumnitrát). Ez utóbbi fémsók a lángot a rájuk jellemző színűre festik, például a stronciumvegyületek kárminpirosra, abárium sói zöldre, a káliumé téglavörösre stb. A világító tűzijátékkeverékek egyike a bengáli — vagy görögtűz. Lassú, nyugodt, színes világító lánggal ég, és emiatt például épületcsoportok, színházi díszletek megvilágítására alkalmazzák.

A második fajta tűzijátékszernek a szikratűzzel égi tűzijátéknak vagy „kínai tűz"-nek szikráit elégő fémrészecskék (vas, alumínium, magnézium) okozzák. A szikratűz keverékei tehát mindig tartalmaznak fémporokat, ezenkívül oxidáló anyagként salétromot, kálium-klorátot, égő anyagként szenet, gyantát, stb., és világító keverékből álló szemcséket is. A keveréket egyik végén szűkített nyílású, vastag falú papírhüvelybe préselik, szűkített részébe helyezik a gyújtózsinórt. Ennek meggyújtása után nagy hevességgel égő, szökőkútszerű sugárnyaláb keletkezik. Az ilyen hüvelyeket függőleges állványra szerelik, s azon égnek el.

A tűzijátékok harmadik csoportját alkotják a szenet, ként, salétromot és lőporlisztet is tartalmazó hajtókeverékek. A lőporliszt itt nem mint „dobó töltet" szerepel, mint az előbbi esetben, hanem az alapanyag egyik fontos alkatrésze, s az a feladata, hogy a belőle fejlődő gáz az égő anyagokat változatos, aktív mozgásra késztesse.

A világ sok városában ünnepelnek valamilyen történelmi eseményt tűzijátékkal, így Moszkvában a május elsejét, Párizsban a forradalom évfordulóját, július 14-ét, Budapesten Szent István napját.



Madridban a csillagászati nyár beköszöntését ünneplik tűzijátékkal. (MTI Külföldi Képszerkesztőség)



Mindnyájunk halottai

Beléptem a szép barokk kapun, hogy felfedezzem Pécsett, a rácvárosi temetőt. Bolyongásom után lehangolt, hogy pusztulásra ítéltetett a középkori, felhagyott temetkezési hely. A vandalizmus évek óta dúl: feltépett kriptáik, a mélyben összetört koporsók, kuszált csontvázak. Szent Mihály útját az élők széles gyalogútnak, szemétlerakónak használják. A kanyart levágó gyalogosokhoz szólok, nem intézményhez, egyházhoz, hogy tőlük kérdezzem, kié is ez a párszáz négyszögöl. A sír magánterület, egy családé, amit jelez a fejfa, s ha nincs utód, a jeltelenség következik. Ez a temető nem a világ végén terül el, hanem Rácváros szívében, temploma mögött, házak, utcák ölelik, már egy trafóház, kiskerti pihenő, csavargók fóliakunyhója is került bele. Az elhunytak kertjét még jelzi az orgonaösvény.

Nem szervezet és nem utasítás szükséges, csak éljen a lelkiismeret, a lokálpatriotizmus, hogy lekaszálják a gazt, a kőemlékek letört darabját a hantra tegyék és a kriptafedlapokat visszaemeljék. Virágot sem kellene ültetni, hisz a hajdani sirgondozók dísznövényei bokrokká, fákká terebélyesedtek. Csak egy kis terepés környezetrendezésre lenne szükség és kész az arborétum jellegű emlékkert., kegyeletpark. Hasonlót nemrég alapítottak ki a felújított szekszárdi izraelita temetőben. Eszembe jutnak a Jakabhegy késáncvárának köznépi halomsírjai, melyek mai is magasodnak majd háromezer év után. Valahogy megmaradtak a véletlen folytán. Ma tudatosan, nemes akarattal, közelmúltunk újraértékelésével példás és maradandó halottkultuszt (tiszteletet) igyekszünk elterjeszteni. S látom a rácvárosi főucán, alig harminc méterre a barokk temetőbejárótól a világháborús emlékműn, a friss virágokat, a nemzetiszín szalagos koszorút. Megtiszteljük, felfedezzük az egykori faluközösség mártírjait. Mindnyájunk halottai ők, ahogy a barokk kapun belüliek is.

Csuti J.

Tehetetlenek vagyunk a szeméthalmok ellen?

Kis baranyai kosz-körkép

Kevés a söprögető ember
Harkány nem változik

Hozzáértő, megbízható szakemberek állítják, hogy az idegenforgalomnak — pláne ilyenkor főszezonban — szerves része a kulturált környezet. A hozzánk látogató vendég ugyanis nemcsak jó programot, kielégítő ellátást, de valami szemet gyönyörködtető látványt is szeretne a pénzéért.

A pénzéért, amelyre a honi idegenforgalmárok a központi elvárás szerint „pályáznak". Am miközben a turizmus hazai szervezői egyre mélyebbre igyekszenek nyúlni a megyénkben is szép számmal jelen lévő újkori vándorok zsebébe, mintha valamiről megfeledkeztek volna.

Miközben évről évre növekszik a forgalom, gyarapodik a bevétel, nem szaporodott a söprögető emberek száma. Eggyel ugyan találkoztunk Abaligeten, de másutt inkább csak az elvégzetlen feladat nyomaira bukkantunk. Megyei körsétánk szomorú tapasztalata, hogy az üdülők, nyaralók által látogatott legtöbb településen a rendszeres takarítás hiányát érzékeltük.

A kosz, a mocsok, az igénytelenség leginkább Harkányban volt tetten érhető. (Ezt mutatja egyébként jobb oldali képünk). Ezen az üdülőtelepülésen már évek óta képtelenek rendet tartani. Mindegy, hogy szezon van vagy nincs, a településnek több olyan része van, amely szinte rendszeresen, vagy állandóan gondozatlan.

Kevés a söprögető ember, aki van — megfigyeltük — az is csak tessék-lássék végzi a dolgát. A strand kerítése mellett például úgy takarított az illető, hogy a lapátjára összegyűlt piszkot egyszerűen a kék rácsok mögé dobálta. Ettől az utca ugyan tisztább lett, de vajon mit szólnak ehhez a fürdő vendégei.

A legszennyezettebb harkányi terület talán a buszmegálló környéke, a vásárcsarnok és a közelében lévő fizető parkoló melletti park, az úgynevezett KGST-piac területe. Pedig Harkány példát vehetne — hisz' Pécstől—Veszprémig — ezt a turistabazársort másutt már mindenütt kulturáltabbá tették.

A szeméthalmok elleni egyedüli módszer, hogy el kell tüntetni azt. A megye legtisztátlanabb üdülőtelepülése címet méltán kiérdemelt Harkányban, nemcsak a tisztogató ember kevés, vagy gondatlan, de a szeméttárolók, a kukaedények száma is. Ami van, az hamar megtelik, a kukorica- és dinnyeárusok nemigen törődnek vele, miután eladták az árut, hova kerül a maradék.

A szeméttároló edények bűze, és rendezettlensége fogadott bennünket az orfűi kemping bejáratánál is. Az egyébként példásan rendben tartott völgyben ez volt a legfeltűnőbb hiányosság. Ezt a néhány eldobált műnyag poharat, — zacskót már nem is érdemes figyelembe venni.

Kép és szöveg:
Ferenci Demeter

Régi pécsiek – érdekes esetek

Pincérnők és „vendégcsalogató lányok" a régi Pécsett

Régen nagy gondot fordítottak a vendéglősök arra, hogy minél több vendég térjen be hozzájuk, és ha betér, akkor minél nagyobb szívélyességgel találkozzon, minél többet fogyasszon, de jó emlékkel távozzon is, hogy minél többször visszatérjen oda, mint törzshelyére. Ennek szellemében, a vendégek odacsalogatására női zenekarokat, pincérnőket is alkalmaztak, akiknek sokszor más „feladataik" is voltak...

Természetesen nem nézte ezt jó szemmel az akkor városi keretben működő rendőrség sem, és Pécsett is az 1910-es évek elején Oberhammer Antal rendőrkapitány javaslatára olyan városi szabályrendelet-tervezetet nyújtott be, amelyben a pincérnők munkaidejét reggel 6-tól este 8-ig engedélyezték, ezáltal kívánták megakadályozni az esti „ráadást". A szabad királyi város közgyűlése el is fogadta ezt, azonban kisvártatva kiderült, a gyakorlatban megvalósíthatatlan...

A tulajdonosok ugyanis megszüntették a pincérlány „státust", és bevezették a büfélányét. Így a pécsi vendéglátó helyeken – mivel a „jó példa" már akkor is ragadós volt — mindennapi látvány volt, hogy egy igéző leányzó ült az asztalnál, bontatlan palackok mellett. Nem csoda tehát, ha a belépőnek szemet szúrt, és letelepedett melléje, beszédbe elegyedett vele, és a többi már ment magától. Ugyanis így már nem voltak vádolhatók azzal, hogy árultak a készletet és „egyebet", a vendégforgalom pedig ismét szépen virágzott — a háttérből irányító tulajdonosok őszinte örömére.

A város liberális napilapja, a Pécsi Napló már a döntés előtt apellált ellene, az új gyakorlat láttán pedig joggal ostorozhatta a hatóságot szemforgató elvei miatt.

A tulajdonosok is látták ezt, és kérvényt juttattak el a belügyminiszterhez, fellebbeztek a döntés ellen, és mivel az igazságszolgáltatás és a közigazgatás egyébként lassan őrlő malmai is elintéznek valamit egyszer, 1913-ban végre megszüntették az eddigi gyakorlatot és visszaállították a pincérnői státust, és minden mehetett úgy, mint régen, a nők elvonulhattak a vendéggel a szeparéba is, igaz, ekkor már díszkrétebben csinálták...

Más „veszélyek" is fölléptek azonban ekkor a helyi vendéglátó helyeken. A Pécsi Napló adta hírül, hogy egy fiatal piccolófiú beleszeretett egy idősebb, de „tapasztaltabb" pincérlányba, akinek oda adta minden megtakarított pénzét, mivel azt tervezték, hogy együtt szöknek meg a „zord atya" elől. A család és a gyerek szerencsére azonban lelepleződtek, a fiút a család vette gondozásba, és a pénz is megkerült...

Akkoriban ilyen és ehhez hasonló hírek színesítették a pécsi újságok hírrovatait, ezek voltak ugyanis a sokat emlegetett, „boldog békeidők"...

V. D.

Új logikai játék gyerekeknek— felnőtteknek

TO-DO

vagy a döntés iskolája

Az lenne az igazi, ha úgy tudnék beszámolni erről az új, logikai társasjátékról, hogy már ismerném minden csínját-bínját, de sajnos, mégcsak röpke találkozásra nyílt alkalmam ezzel az élvezetesnek tűnő játékkal. *Kalapács János*, a játék kitalálója rögtön hozzáteszi, nemcsak kellemes szórakozást kínál a TO-DO, hanem igencsak hasznos művelői számára. Fejleszti a gyerekek (és felnőttek) problémafelismerő és döntési képességét, hozzájárul az ellenfél nyújtotta információk feldolgozásához, növeli a kudarctűrést és új variációk kidolgozására serkent. Kalapács János, aki „civilben" szociológus és tanár, több könyv szerzője, határozottan állítja, hogy a döntési hozzáértés a tanulási folyamat eredménye, s mint ilyennek, helye van – lenne! – az iskolai oktatásban, hiszen az élenjáró társadalmakhoz való felzárkózás egyik feltétele az önállóan és megfelelően dönteni tudó ember.

A TO-DO-t elküldték már több általános és középiskolának szerte az országban, és akik ki is próbálták, kedvező válaszokat adtak. A gyerekek szeretik, a 10–12 évesek néhány óra alatt, a gimnazisták egy óra alatt megtanulják a játékot, ám, aki magasabb színvonalon szeretne játszani, annak sok gyakorlásra van szüksége ahhoz, hogy taktikázni tudjon. Hasonlítható a sakkhoz, de különbözik is attól. Tizenhat zseton, 120 darab négy színű bábu és a játéktábla alkotja a TO-DO-t, amely angol eredetű nevét (káosz-zűrzavar) meghazudtolóan éppen a logikai rendre törekszik. Viszont kiejteni, megjegyezni elég könnyű ezt a nevet, és ez sem utolsó szempont. A játékból egyébként elkészült az első 200 darab, de a boltokban jelenleg nem kapható, mert a nagy cégek még nem döntötték el, érdemes-e ilyen gondolkodtató játékkal meglepni a szegény vásárlókat. Volt ahol mindjárt közölték, ha nincs hozzá dobókocka nem is foglalkoznak a TO-DO-val, mert a magyar vásárlók csak a dobókockás-típusokat szeretik.(?!) Adódtak viták az ármegállapításnál is. Kalapács János olcsóbban, a cégek drágábban kívánják „piacra dobni". A játéknak egyébként létezik az ismertetéshez nagyobb és kisebb változata is, az előbbi kisse Diplomacy társasjátékhoz is hasonlítható. Kalapács János mindenesetre kitartó és nem hajlandó lemondani arról, hogy széles körben megismertesse a kicsiket, nagyokat az új játékkal, amely után már külföldről is érdeklődnek, csakúgy, mint egykor a híres Rubik-kocka iránt. A döntés a kereskedelem kezében van! talán néhány menet TO-DO hozzásegít a helyes választáshoz.

Barlahidai A.



Folyamatosan épülnek a körtvélyesi lakótelep új házai. A kép bal oldalán a legújabb 16 lakásos épületrész, amelynek már műszaki átadása-átvétele is megtörtént.



Komló körtvélyesi városrészében tovább folytatódik a lakások építése. A kép jobb oldalán látható két-két és félszobás lakások, már elkészültek ugyan, de költözni még nem lehet.

Üres bányászlakások Komlón

A hasonló esetekre szokták példaként mondani, hogy a lejtőn a kocsi megelőzte a lovat. Arról, hogy történetünkben mi a lejtő, mi a kocsi, mi a ló, talán majd később. Előbb lássuk a tényeket: Komló Város Tanácsának Végrehajtó Bizottsága július 10-én tárgyalt egy előterjesztést, amelynek harmadik oldalán az olvasható, hogy *„A Tolna Megyei Állami Építőipari Vállalat július 29-én újabb 16 lakásos épületet adott át a körtvélyesi városrészen. A műszaki átadás-átvétel hiánypótlás nélkül történt. Az üzembehelyezésre (beköltözésre) azonban csak a szerződéses határidőt követően, szeptember 15-én kerülhet sor."*



A körtvélyesi 53-as jelű épülettömb építésénél a nyári nagy meleg ellenére is folytatódik a munka. (A szerző felvételei)

Hasonló esetekről – mármint, hogy egy építőipari vállalat határidőre, precizen, pontosan elkészít valamit – korábban is lehetett olykor-olykor hallani. Az viszont még manapság is újdonság, hogy a munkát esetleg a kitűzött határidő előtt is képesek jó minőségben, megbízható módon elvégezni. Igaz, ezúttal a tolnai építők mellett szól, hogy ezt a városrészt – ahol azok az imént említett bizonyos lakások találhatók – az első kapavágás óta ők készítik. Következésképpen kellő gyakorlatot és megfelelő tapasztalatot is szerezhettek az eltelt fél évtized alatt, hogy miként kell a munkát szervezni.

Bennünket – és úgy véljük a közvéleményt is – mégsem ez a fajta szervezettség érdekelt, amikor az ügy nyomába eredtünk, hanem az, hogy ha egyszer elkészültek a lakások, vajon miért maradnak hónapokig üresen?

– Jobb lenne, ha erről a kérdésről inkább *Huszka Gábort*, az OTP komlói fiókjának vezetőjét kérdezné – mondja *dr. Somogyi Károly*, a komlói tanács vb-titkára. – A végrehajtó bizottság ülésén is ő adott választ a kérdésekre. Megvallom őszintén, nem értettem világosan miről van szó. Azt hiszem az egyik, ami miatt nem lehet oda beköltözni, hogy nincs rendezve a hőszolgáltatás. A vállalat már évek óta azt mondja, hogy túl van feszítve a kapacitása, ami normális körülmények között elmegy, de ha az átlagnál hidegebb lesz, akkor félő, hogy nem tudják ellátni az új lakásokat.

– Bocsánat, de most nyár közepe van és kánikula!

– Nem mostani átadásról van szó, hanem arról, hogy nem tudják szeptember 15-i üzemeltetésre átvenni, hanem csak december 15-re, amikorra az eredeti határidő szól. A másik dolog ami gondot jelent, hogy ezek „bánya kijelölésű" lakások, nekik meg nem jelezték időben a lakások elkészültét, az is legalább 2–3 hónap. Na most, aki átveszi előbb – és nem tudja eladni – azt terheli a fenntartási költség.

Ezek után természetesen megkérdeztük Huszka Gábort, aki elmondta:

– A kivitelezővel meghatározott időszakra kötöttünk szerződést. Szeptember 15-től december 15-ig szóltak a befejezési határidők, ezt az átadási ütemet közöltük a vevőkijelölésre jogosult bányavállalattal. A Mecseki Szénbányák ennek megfelelően készült fel a vevők összegyűjtésére. A kivitelező viszont bejelentette, hogy előre hozza az építkezést és megkérdezte: hozzájárulunk-e ehhez. Mi közöltük a változást a bányával és a tanáccsal, mire ők azt mondták, hogy nem tudják a vevőket összehozni. Mi mégis azért járultunk hozzá a lakások átadásához, hogy az építőipari vállalat pénze ne feküdjön benne a lakásokban, de ha a bányavállalat, vagy a tanács összeszedi a lakók 51 százalékát, mi azonnal költöztetünk. Tudomásunk szerint a fizetőképes vevők nem nagyon tolonganak...

A Mecseki Szénbányák Vállalat központjában *dr. Kékes Ferenc* foglalkozik a lakásügyekkel, de szabadságon van. Helyettese *Turza István*, semmit nem tud a körtvélyesi lakások ügyéről, azt javasolja keressük Komló Bányaüzemnél *Heisenberg Viktort*, ő talán felkészültebb.

– Igaz, hogy a bánya késlekedik a vevőkijelöléssel? – kérdezem Heisenberg Viktort:

– Tegnap olvastam a Komlói Újságot és abból értesültem, hogy a körtvélyesi részen lesz lakásátadás. Mi mint Komló Bányaüzem, csak akkor hívhatjuk össze a lakáselosztó bizottságot a lakók jelölésére, ha a vállalatunk már közli azt, hogy hány lakást kaptunk. Ez eddig nem történt meg, ezért azt javaslom, keresse fel dr. Kékes Ferencet, a központban, ő foglalkozik a lakásügyekkel... *Reszler Zoltántól*, a bánya vállalat személyzeti és szociális igazgatójától az első kisérletre csak egy igéretet kapunk: hívjuk egy nappal később, akkor már pontosabb információkkal szolgálhat. Tettünk tehát előbb egy kis kitérőt, megkerestük Hanyecz Lászlót, a PÉTÁV főmérnökét, hogy megtudakoljuk: igaz-e, hogy valami gond van a felépült lakások távhőellátásával, hiszen tudomásunk szerint az erre alkalmas vezetékek rendelkezésre állnak?

– Mi úgy tudjuk, hogy a komlói hőerőműben nem áll rendelkezésre a szükséges hőenergia – mondja Hanyecz László. De erről a komlói tanácson Bognár Miklós, a tervosztály helyettes vezetője tud többet mondani, javaslom tőle, kérjen tájékoztatást!

A tervosztály helyettes vezetője – bár ismeretségünk nem új keletű – láthatóan nem örül a kérdéseknek és igyekszik mindvégig kitérő válaszokat adni.

– Azért nem lehet beköltözni, mert a lakások befejezésére szeptember 15-e a határidő és most még csak július van.

– De hát elkészítették ezeket a lakásokat, hiba nélkül át is adták!

– Igen.

– Akkor mi az akadálya, hogy az ügy gyorsabb fordulatot vegyen?

– Mondom: a szerződéses határidő szeptember 15., és nem fogadtuk el az előbbteljesítést a kivitelező részéről! Igaz, a TÁÉV ettől függetlenül elkészítette az épületet jól és kifogástalanul, de teszem azt, azt is mondhatnám, hogy nem tudunk fizetni!

– Konkrétabban?

– Ez nem az építőipari vállalatok érdeme, hanem a népgazdaság és az országunk szégyene, hogy így alakult a dolog! Most az építők vannak kedvezőbb helyzetben, pár évvel ezelőtt még ők uralták a terepet, az volt, amit akartak!

– Idáig értem, csupán az nem világos, hogy ha már kialakult egy új helyzet, mi az akadálya, hogy a tanács, az OTP, a bányavállalat együttesen, vagy külön-külön lépjen, hogy az emberek, akiknek fedél kivánkozik a feje fölé, mielőbb beköltözhessenek?

– Az, hogy azon kívül, hogy áll a szerkezet, szép a tapéta és a többi, az kell, hogy egyéb feltételei is meglegyenek az üzemeltetésnek, és az üzembe helyezésnek.

– Melyek ezek?

– A közművek, egyebek! Még nem teljesek az üzembe helyezés feltételei.

– Mi hiányzik? Hiszen vízvezeték van, abból folyik a víz és biztosított az áramellátás is. Akkor hát mi a gond?

– A távhőellátás. Most ugyan nem kell fűteni, de a melegvízellátás pillanatnyilag még nem biztosított.

– Mikorra várható a megoldás?

– Szeptember 15. a szerződéses határidő, az OTP-vel, a bányával kötött megállapodásunk alapján. Nem mondom azt, hogy ez a kérdés addig, vagy az után megoldódik...

– Itt áll tehát egy kihasználatlan lehetőség!

– Igen, de ez az OTP és a bánya gondja!

Szerintem viszont a lakásraváróké is. Így aztán ismételten felkeresem a bányavállalat személyzeti és szociális igazgatóját:

– Kérem szépen, július 11-én kelt az OTP-nél az a levél, amiben értesítenek bennünket, hogy gondoskodjunk a vevőkijelölésről. Határidő: szeptember 15., tehát részünkről nincs semmiféle késés – fogalmaz határozottan Reszler Zoltán.

*

A nyilatkozók szerint tehát minden rendben. Hogy miért nem lehet a vevőkijelölés folyamatát előrébb hozni, hogy a lakáshoz jutás többi procedúrájával együtt az köztudomásúlag hónapokat vesz igénybe, nem tudjuk, nem értjük. A városrész építése szépen, pontosan halad. Érdemes megnézni, a már elkészült lakások mellett rövidesen újabbakkal is lehet majd találkozni, sőt nemsokára egy egész épülettömb munkálatai befejeződnek és állnak már a szomszédos „panelvárak" falai is. Milliós értékekkel gazdagodik Komló, új lakások tucatjaival, miközben másutt épp ilyen lehetőségek hiányáról panaszkodnak. Itt pedig mintha mindezt nagyon is természetesnek vennék. A különbség csak az, hogy miközben másutt a kocsi és a ló együtt ballag lefelé a lejtőn, itt a szekér előzésbe kezdett...

Ferenci Demeter

Faluházban, pártirodában, szolgálati lakásban

Újabb napközik az időseknek

Második otthon újabb 130 embernek

Idős embereknek otthont adó napköziket létesítenek a megye hét településén. Ha elkészülnek, újabb 130 embernek jelenthetnek második otthont. Baranyában jelenleg 1500 személlyel törődnek ilyen szociális formában.

A hét közül mindössze egy, a bicsérdi lesz új épületben. Itt ugyanis a most formálódó, hamarosan elkészülő faluházban fogadják az idős embereket. A bicsérdiek öt évvel ezelőtt kezdték építeni a lakosságot szolgáló létesítményt, amelyben többek között könyvtár, olvasóterem, rendezvényterem, fogorvosi rendelő és húsbolt is lesz. A több mint 22 millió forint költségű létesítményt a termelőszövetkezet és a tanács összefogásának eredményeként hozzák tető alá, s a lakosság is erre fizeti a településfejlesztési hozzájárulást. Az előzetes felmérés szerint egyelőre 18–20-an szeretnék igénybe venni az 50 személyre kialakítandó napközi szolgáltatásait. A két társközség – Zók és Boda – jelentkezőit mikrobusszal tudják utaztatni, s a bicsérdi tanács – hozzájárulás ellenében – felajánlotta a szabad helyeket Pellérd társközsége, Aranyosgadány lakóinak is. Az egészségügyi intézmények szomszédságában lévő napközi tervek szerint szeptemberben fogadja az első lakókat. Addigra szeretnék befejezni a már elkezdett bútorvásárlást és berendezést.

Komlón az MSZMP kenderföldi alapszervezetének irodájában alakítanak ki idősek otthonát. A Kazinczy utcai épület egyik fele eleve 20 személyes napközi. Ez az épület hajdan legénységi volt, később a kenderföldi általános iskola használta, majd ketté választották. Most, az alapszervezet felajánlása nyomán – azt a kérést méltányolva, hogy a taggyűléseket az egyik helyiségben tarthassák – hetes napközit alakítanak ki belőle, vagyis egy épületben lesz a hétközbeni és szintén húsz személyes, folyamatos bentlakást biztosító otthon. Az épület augusztus elsejétől lett a komlói Egyesített Szociális Intézményeké, és még e hónapban megkezdik az egymillió forint értékű átalakítást. Legjobb esetben októberben fogadják a lakókat. Jelentkezni viszont már lehet, akár hétközi, akár folyamatos bentlakásra.

Fazekasbodán – Geresdlak társközségében – egy családi házból alakítanak ki húsz személyes napközit. Az INKÖZ értékelése nyomán 750 000 forintért vette meg az épületet a tanács, amelyből a laká augusztus 31-ig kiköltözik. Berendezéssel és kisebb belső munkákkal együtt 1 200 000 forint költségre becsülik a létrehozás költségét. A tervek szerint januárban nyitna az intézmény.

Mindszentgodisán egy volt szolgálati lakást alakítanak át 10–15 ember részére. A 350 000 forint értékű átalakitással még ez évben szeretnének végezni. Az épület bővíthető, a későbbiekben – igény szerint – újabb helyiségeket építhetnek hozzá!

Versenden 10 személyes hetes otthonná változtatták az egykori bölcsődét. Az átadást eredetileg ez év tavaszára tervezték, de pénzhiány, illetve anyagbeszerzés miatt elhúzódott az átalakítás. Most úgy vélik, hogy szeptemberben nyithatnak.

Pécsett, a Hajas Imre utcában e hónapban kezdik a volt szociális raktár napközivé alakítását. A 20 személyes otthon létrehozásában ismét 9-es tanácskozási központ a kezdeményező és támogató: 500 000 forintot adnak erre a célra. (Annak idején ők segítették a gondozási központ kialakítását is.) A kisebb átalakítást és berendezést követően az ősszel akarják megnyitni a város kilencedik idősek napközijét.

T. É.







Turisták a Fő téren — A belváros öreg házaiban sorra nyiltak a presszók, bisztrók, söröző — A város jelképe, a Tűztorony.

Soproni képeslap

Átlagos nyári reggel hét közepén, egy óra ötven perc alatt lehet megtenni a Győr és Sopron közti 85 km-es utat. Sopron határában áll a be- és kijövő forgalom: a határállomáshoz csak a müemléki belvároson át lehet eljutni. A statisztika szerint az idei első félévben 2 millió 970 ezer ember lépett be és ki a határon itt, ez 919 ezer személyautót, 19 és fél ezer autóbuszt jelent. A létszámhoz számítsuk hozzá a vonaton érkezőket és a teherautókat.

Sopron fuldoklik a benzingőzben és a zajban. Az őslakosoknak be kell rendezkedniök a magasabb árakra és a hosszabb várakozási időre az üzletekben. De mert a külföldi turisták 90 százaléka egynapi bevásárlásra érkező osztrák, az állami és magánvállalkozások fellendültek: sorra nyitnak az éttermek, söröző, butikok. A lakosság egy része előtt évtizedek óta nem látott lehetőségek nyílnak meg — nemcsak a kemény munkára, hanem a jó keresetre is. Milliós vagyonokról beszélnek az emberek, és arról, hogy hajlandók inuk szakadtáig dolgozni, ha érdemes. S nemcsak hazai állami és magánvállalkozások települnek az osztrák idegenforgalomra, hanem erősödnek a hivatalos és magánkapcsolatok is a szomszédos Ausztriával. A soproni átlagpolgár szenved a tömegtől, de tür, mert azt reméli, hogy leljön egy olyan gazdaságpolitika, amikor nemcsak egyeseknek, hanem az egész városnak haszna lesz az idegenforgalomból.

Sopron képe megváltozott az utóbbi időben. Sok öreg belvárosi házban nyitottak borozót, söröző, éttermet, panziót, de a vállalkozók kihasználják a várfal, az udvarok, árkádok szögleteit is bisztrók, fagylaltozók, butikok létesítésére. A kis üzletek tagadhatatlan jó ízléssel vannak felépítve és berendezve: nyugati turistaközpontokban látunk ilyeneket. Az árak is ennek megfelelően alakulnak: az osztrákok és az átutazóban lévő holland, NSZK-beli turisták zsebéhez mérve. Magyar szót nem is igen hallani, mondjuk, a Zwinger nevű kávézóban, amely küllemét és a felszolgálók modorát tekintve akármelyik nyugati nagyvárosban megállná a helyét. Az ilyen üzletekben lesik a vevő kedvét, az eladó és a pincér előre köszön. Igaz, németül. Az ABC-ben is, ha a kosárban pezsgő, vodka, füstölthús, sajt vagy kávé van 500 forint fölött, a pénztáros automatikusan németül mondja be az összeget.

Az éttermek, sörözők tele vannak: a belvárosban 11-től este 8-ig alig lehet helyet kapni. Persze, vannak, akik nem tanulnak. A főutca legfrekventáltabb helyén a Vendéglátóipari Vállalat által üzemeltetett bisztróban (bisztró: meleg ételeket is kiszolgáló falatozó, kiskocsma) a szemközti — zsúfolt — City Grill-be irányítanak. Ők nem foglalkoznak étellel. Őt konyakozó magyar támasztja a pultot.

Mondják, a konjunktúra legnagyobb haszonélvezői a fogorvosok. Egyelőre csak a hivatalos magánrendelési időben, s csak forintért. De ki marad az SZTK-ban, ha lehetővé válik főállásban a magánpraxis, kérdezik a hazai páciensek, s elmesélnek egy néhány éve megesett történetet arról a fogorvosról, aki a németül beszélő magyar nyomozónak a kezelés végén megadta a svájci bankszámlája számát. Egyébként ezen a területen „a nagyok" is észnél vannak: két szálloda és egy szövetkezet vállalja külföldieknek a fogorvosi kezelést valutáért, bentlakással.

A butikokban nem tolong a nép, itt bizony már ki-kijön a tulajdonos köszönni a nézelődőknek, hátha vevő lesz belőle. A holmi, amit árulnak, a legelső divat: Bécsből, Olaszországból hozzák a mintákat a bedolgozóknak. Azt mondják, butikot még nem kellett becsukni. Fagylaltozót már igen — a gazda nem bírta a versenyt.

✲

A belváros megtelt. A kereskedelem húzódik a határ felé: jobb minél hamarabb megállítani a vevőt. Az Arkádia üzletház tizenöt kis boltot foglal magában a Bécs felé vezető úton: zöldségest (magyarul kiírva: 500 forint fölött 5% engedmény), butikot, vegyeskereskedést, Lewis Shopot, fodrászt (ahol csak a mesterlevél van magyarul, s ártábla nincs), de itt székel a Budapest Tourist és az Intertourist egyik boltja is. Rövidesen újabb üzletközpont épül — még közelebb a határhoz.

További szakmák, amelyek az osztrákokra építenek: szabó, cipész, látszerész, mosóvegytisztító, kozmetikus. És az élelmiszerkereskedelem. Sopron ellátása átlagon felül jó. Nincs fennakadás az alapvető élelmiszerekben sem, de sokat kell várni. A boltok ostromlott várak. Az egyik ABC-ben befáslizott kezű pénztárosnőtől kérdezem, mennyi a napi forgalma. Kétszázezer, mondja. Nyolc—kilenc órát dolgozik naponta, és megkeresi a 10—12 ezret.

✲

A vállalkozók nagyobb része régi soproni család, de vannak „bevándorlók" is.

Puskásné Bodnár Miettnek butikja van a Lenin körúton, amelyet a soproniak ma is Várkerületnek neveznek. *„Hogy lehet megélni Sopronban egy butikból?"*, ezt akartam kérdezni — de ennél sokkal többet tudtam meg. A Várkerület nevű söröző kertjében beszélgetünk.

— Matyó népművészet és rövidáru van a boltban, Mezőkövesdről vásárolok — mondja. — A vevők osztrákok és nyáron hazalátogató magyarok. A Balaton és Budapest után az utolsó állomás vagyunk, ahol a maradék pénzt el lehet költeni, ehhez alkalmazkodik a kínálatom. Az üzlet már be van járatva, nekem és idős édesanyámnak tisztes megélhetést ad. Szombaton is nyitva tartok, s hétköznap délután zárás után gyakran segítek mosogatni a lányoknak a konyhán.

— *Mosogatni?*

— Mi ugyanis egy polgári jogi társaság vagyunk Várkerület néven. Ez itt a mi családi házunk, az éttermet, sörözőt, kávézót a két fiam működteti, az emeleten van az öcsém fogorvosi rendelője, s tagunk még a húgom egy virágüzlettel. A könyvelést a férjem végzi, ő egy intézetben gazdasági előadó.

— *Sokat dolgoznak?*

— Sokat. Az étterem 10-kor nyit, de a szakácsok már fél 7-kor itt vannak, a fiúk az anyagbeszerzéssel foglalkoznak, ami — mondjam-e — nem idegnyugtató művelet. Napközben felszolgálnak pincérekkel együtt. Tizenegykor mennek haza. Aki idejön dolgozni, az tudja, hogy futnia kell.



Puskásné Bodnár Miett: „Az üzlet be van járatva"

— *Mire költik a nyereséget?*

— Családi tőkénk nem volt elég az induláshoz, kölcsönt vettek fel a fiúk, ezt törlesztik. Három éve indult a söröző. Mindent magunk csináltunk, kevertük a maltert, varrtuk a terítőket. Már pótolni kellett ezt-azt. Most nyitott a kerthelyiség, az új berendezés is pénzbe került. Péter fiam vendéglátós szakember. Két kis gyerek, a menyem gyesen, vettek egy öreg házat — van hova tenniök a pénzt. Csaba tanár volt, náluk is jött a kisbaba, a gyes és a házépítés. Így ő is beállt a sörözőbe.

— *Érdemes?*

— Érdemes. Nekem az a véleményem, ma ha valaki nem akar túl nagyot markolni és tud dolgozni, tisztességesen megél.

A Sas Fogadó dekoratív épület a Lővérekben, a régi favázas német házakra emlékeztet. A tulajdonos, *dr. Persőtzi Mihály* közgazdász volt a pénzügyminisztériumban majd a MÉM-ben, s néhány évvel ezelőtt, amikor gyermekének levegőváltozást javasolt az orvos, eladta budai házát és közgazdász feleségével együtt megvették a soproni Új utca egyik gótikus házacskáját. Jól menő sörözőt csináltak belőle, aztán eladták, és megvették a telket a Szabadság körúton. Tavaly nyitottak. A földszinten bisztró, alatta söröző, fölötte panzió: 5 szobában 14 ággyal, koloniál bútorral berendezve és fürdőszobával. Személyenként 500 forint reggelivel. És étel nemcsak 250-ért, hanem 50—60—80-ért is kapható.

— *Hogy engedheti meg magának ezeket az alacsony árakat?*

— Én tulajdonos vagyok, nem bérlő, és nem három évre, hanem húszra tervezek. Nem kell kirabolnom az üzletet. Megtérül ez nekem. A vendégeim napközben kispénzű osztrákok, estére, éjszakára kispénzű magyarok.

Tegyük hozzá, hogy a Sasban dolgozik Sopron egyik aranysapkás szakácsa és mellette még a szakma néhány helyi kiválósága. Az alkalmazottaknak is, a családnak is reggel 6-kor kezdődik a nap a panzióban, és éjfélkor ér véget a vendéglőben. Dr. Persőtzi napi 16—18 órát dolgozik. 43 éves.

— *Mint közgazdász, hogy látja: jól támogatja az állam a vállalkozókat?*

— Nem. A magas adó, az általános pénzhiány fékez. Éppen most, amikor mindenkinek hajtani kellene.

✲

Séta a városban. A hirdetéseket böngészem. Sokan keresnek németül beszélő eladót, pénztárost, pincért, gépírónőt. A köztisztasági vállalat aszfaltkeverőt, kukarakodót, utcagondozót venne fel. A Lővérekben eladó 360 négyszögöl építési telek 3,5 millióért. Háromszobás lakás ugyanott 200 öl telekkel 4,5 millió. 120 négyzetméteres lakás 3-ért, étterem, panzió a belvárosban 9 millióért. A bécsújhelyi lokberendezési áruház németül tudó asztalost és eladót keres. Német nyelvű plakátok hívnak sportfesztiválra Loipersbachba, jazz-fesztiválra Wiesenbe.

A tömeg óriási, Mercedesek, BMW-k között keres átjárót a színes nyári ruhába öltözött turista. Mégis — az idegenforgalom csillogása nem az igazi. A város kopott, első látásra is, alaposabb szemrevételezés után különösen. A járdaszegélyek letörve, lukak, repedések éktelenítik az utakat; döcögés, bokarándulás nélkül nem lehet közlekedni. A néhány éve frissen festett műemlék házak vakolata foltos, hólyagos, a kövek közt kinő a gaz. A reggel tiszta utca déltől másnap reggelig szemetes.

— Ez a mi asztalunk — sóhajt *Gollnhoffer Sándor* tanácselnök-helyettes. — Nincs pénzünk, elvitte az új közúti aluljáró építése. Nincs ember se javítani az utakat. Sopron nem bír el ekkora tömeget. A hatalmas idegenforgalomból a tanácsnak semmi közvetlen haszna nincs az üdülőhelyi díjon kívül. Az állami támogatást meg fejkvóta szerint kapja a 60 ezres város. Illetve: annyi hasznunk van, hogy jól ellátottak az üzleteink, mert a versenyhelyzet erre kényszeríti őket, és nincsenek foglalkoztatási gondjaink se: mindenki talál munkát itthon vagy a szomszédban — szabályosan vagy illegálisan. Évekig könyörögtünk a pénzügyi kormányzatnak, legalább a tíz százalékát adják vissza a bevételnek idegenforgalmi fejlesztésre. Nem adták. Az üzletek forgalmát nem tudjuk; de következtetünk: tavaly 2 milliárd forint értékben váltottak be valutát Sopronban. A város állaga romlik. Az üzlethelyiségek bérbeadása jelent ugyan bevételt — előfordult, hogy egyikért 2 millió használatbavételi díjat fizetett egy magánvállalkozó. De itt is irracionális a régi gyakorlat: üzlethelyiségeink egy részét potom pénzért bérlik tőlünk a megyei vállalatok, aztán drágán kiadják szerződésbe. S nekünk nincs beleszólásunk, hogy barkácsbolt vagy kenyérbolt legyen-e bennük.

— *Hányan részesülnek közvetlenül az idegenforgalom hasznából?*

— Mint vállalkozók vagy alkalmazottak vagy szobát kiadók kb. a lakosság 15—20 százaléka.

— *És a többiek?*

— A többiek türelme fogytán. Az idegenforgalomnak árfelhajtó szerepe is van. Gondolja meg: a lakosság 24 százaléka nyugdíjas, sőt kisnyugdíjas: a havi 3—4000 forinthoz a szociálpolitikai keretből alig tudunk hozzátenni valamit.

✲

— *Normális piaci mechanizmusban egy város elvirágzik ekkora idegenforgalomban,* Sopron tönkremegy — mondja tanárbarátom. — Néhányan meggazdagodnak — külföldi bankszámlákról is hallani —, a többség a hátrányt élvezi csak. Az emberek morognak, és várnak egy olyan közigazgatási, gazdasági önállóságra, amelyben a köz is részesül az ide befolyó pénzekből.

Este 10-kor már néptelen a város. — *Hol vannak a turisták?* — kérdezem a taxisofőrt.

— Az osztrákok otthon vagy a kaszinóban, a többiek továbbálltak. A soproniak örülnek, hogy itt mindent meg lehet kapni, de még jobban örülnének, ha meg is tudnák venni. Kevés ember palotákat épít, és sokan élnek ha nem is a csirkeláb, de a párizer színvonalán.

✲

— A jövőnk? — kérdez viszsza Gollnhoffer Sándor. — *Szédületes lehetőségeink vannak — pénz kellene hozzá, legalább a magunk által megtermelt pénz egy része.* Megszűnt a határsáv a Fertőn: csónakházak, nyaralók, nemzetközi versenyek. A Karussel nevű vásárban igen élénk osztrák érdeklődést tapasztaltunk irányunkban. Magyar országos vállalatoknak is érdemes itt beruházni. Sopronból lehet menni legálisan dolgozni Ausztriába. A fertőrákosi barlangszínpadot szépen ki lehetne építeni, ha volna miből. Bécsújhellyel, Kismartonnal fejlődnek gazdasági, közigazgatási, baráti kapcsolataink. S megindult a gázdag pestiek áramlása: arra a hírre, hogy szabadkereskedelmi övezet lenne Sopronban, sokan vettek itt lakást, házat, telket. *Hidfőállásként majdani nagy üzletekhez.*

✲

Késő délután a Fenyő Áruházban középkorú házaspár számolgatja az ötvenezer forintos szobabútor OTP-részleteit. Szemben, az Ikea Áruház ajtajában ifjú apa figyelmezteti a gyerekeit: „mindent meg lehet nézni, mindent meg kell jegyezni, hogy ha majd olyan helyzetben leszünk, akkor tudjuk, mit vegyünk. A kirakatban 82 cm-es képernyőjű Waltham 2000 televízió 107 ezer forintért. A parkolóban, ahol osztrák turisták rakodnak degesz táskákat, egy fiú Szörényi Levente Utazás című dalát énekli gitárkísérettel: „Lenyügözött engem / Nizza, Monte Carlo / s a fényűző gazdagság / Mégis, ne gondold, kérlek / Hogy csak ez a boldogság!" Sapkájában lassan szaporodnak az egy- és kétforintosok.

Gárdonyi Tamás



Dr. Persőtzi Mihály: „Reggel 6-kor kezdünk".

(Szük Ödön felvételei)

A DN politikai vitafóruma

várjuk párttagokat

Az MSZMP lakóterületi pártalapszervezetek várják, hogy a munkahelyekről a párttagok jelentkezzenek át.

Mi itt a Mecsek tövében, létszám hegyvidéken végezzük lakóterületi, a sokoldalú pártalapszervezeti munkát. Évek óta a HNF két nagy létszámú bizottságával, négy tanáccsoporttal, egy országgyűlési képviselővel végezzük a lakosság mindennapi személyes és közérdekű ügyeit. Jól együtt tudunk dolgozni a Nevelési Központtal, az oktatási intézmény dolgozóival, szülői munkaközösséggel, az úttörőcsapattal.

Nálunk rosszízű parancsoló szó soha nem hangzik el. Közérdekű dolgainkról beszélünk, ami természetesen nem zárja ki azt, hogy ne foglalkozzunk az emberek egyéni ügyeivel is. Jöjjenek az elvtársak! Jó itt, mert sokszínű a pártélet.

Többen várakoznak, de mire jó ez. Valljunk színt. Ez a mi igazi egyenes politikánk. Kiirtani minden egyes rosszat kodó jelenséget! Most a mi politikánk elég hallgatag, úgy tűnik, hogy tanácstalanok vagyunk. Nem az alulról szerveződő politika érvényesül, még mindig felülről irányított.

Ha életre jönnek a politikai pártok, sor kerül a választásokra, a pártok között felgyorsulnak a csatározások. Hasonló politikai légkör alakulhat ki, mint 1945–48. között, bár akkor merőben más volt a politikai élet, ezt azért is tudom, mert személyesen részt átéltem. A többpártrendszer sokoldalú, és tájékozott társadalmi ismereteket igényel. Ezt az iskolában, irodában nem lehet megtanulni, csak a gyakorlati életben.

Vallom, hogy sokan vagyunk, akik az MSZMP megújulási politikája érdekében dolgozunk, hogy az minél eredményesebb legyen.

Jeli József

MSZMP istenkúti lakóterületi alapszervezeti titkár

Zászlót bont Baranyában a Demokratikus Magyarországért Mozgalom

Politikai erőként segíteni az átalakítást

A mozgalomnak hivatalos világnézete vagy ideológiája nincs

Már írtunk róla: június elején megindult Baranyában is a Demokratikus Magyarországért Mozgalom szervezése. Az előkészítő bizottság elkészítette a mozgalom alapító nyilatkozatát és az ideiglenes működési szabályzat tervezetét, s ezúttal nyíltan színre lép: várja mindazok csatlakozását akik együtt vállalják a nemzeti felemelkedés, az európai progresszió és a demokratikus szocializmus értékeit, tekintet nélkül pártállásukra avagy szervezeti hovatartozásukra. Megyénkben *dr. Novák Zoltán* az előkészítő bizottság elnöke, pártonkívüli, a KSH Baranya Megyei Igazgatóságának vezetője. Tőle kaptuk az alábbi tájékoztatást.

Mint azt az alapító nyilatkozatban olvashatjuk: a hazánkra kényszerített és tévútra vezető diktatórikus államszocializmus politikai, hatalmi és gazdasági rendje csődbe jutott. Szenvedő alanyai vagyunk egy átfogó, a társadalom minden területén érezhető hanyatlásnak. A válság nem oldható meg az államszocializmus megreformálásával: új társadalmi modell kialakítására van szükség. A Demokratikus Magyarországért Mozgalom célja, hogy szervezett politikai erőként elősegítse az ország gazdaságának, társadalmi életének, szellemi kultúrájának átalakulását, *a szabadelvű demokratikus társadalom* megteremtését. S mivel vallja, hogy közös akarattal és tudatos cselekvéssel hazánkban is megteremthető egy minden eddiginél emberibb, szabadabb és igazságosabb társadalom, *várja az ország demokratikus érzelmű polgárainak és politikai mozgalmainak összefogását*, hatékony együttműködését.

A mozgalom elhatárolja magát az egypártrendszertől; a tulajdon totális államosításától és a bürokratikus tervgazdálkodástól; a társadalom tagjai lelkiismereti és vallásszabadságának korlátozásától; az eddig kialakult diktatorikus szocializmusoktól, mert azok történelmi zsákutcának bizonyultak.

A mozgalom elutasítja bármely személy, szervezet, vagy a társadalom bármely részének kizárólagos politikai hatalmát. Ugyanakkor határozottan elkötelezi magát néhány olyan politikai érték mellett, melynek érvényesítését a közmegegyezés és saját tevékenysége szempontjából alapvetőnek tekint. Így *elsőként* a szabadságot és az emberi méltóságot, melynek megőrzése nélkül nincs mód az autonóm személyiségekre épülő társadalom berendezésére. *Másodikként* a társadalmi egyenlőség érvényesítését tűzi zászlajára, követelve minden ember azonos normák alapján való megítélését. *Harmadikként* a társadalmi igazságosság; *negyedikként* a humanizmus és a társadalmi szolidaritás talaján áll, melyek nélkül sem európai civilizáció, sem társadalmi biztonságérzet nem képzelhető el. Végül *ötödsorban* a békéért és a természetes emberi környezetért emeli fel szavát, hisz ezek nélkül nincs értelmes jövő.

Elengedhetetlennek tartja a DMM a politikai hatalom intézményes megosztását és az államhatalmi ágak elválasztását; a parlamenti demokráciát és a demokratikus politikai képviselettel létrehozott, gazdasági autonómiával is bíró önkormányzatok kialakulását; a demokratikus választásokon megmérhető versengő többpártrendszert; az alkotmányosságot és a jogállam megteremtését; a hatékony piaci gazdálkodáshoz szükséges plurális tulajdonszerkezetet, a tulajdonformák egyenlőségét és a szabad vállalkozást; a szociális kötelezettségeit társadalmi megállapodás alapján teljesítő, szolgáló államszervezet kiépítését.

A mozgalom szervezői megyénkben is várják mindazokat, akik egyetértenek a programmal, s csatlakozni kívánnak. Az előzetes információk szerint augusztus 28-án lesz a zászlóbontás Pécsett; a helyszínről és a pontos időpontról lapunk hasábjain külön értesítjük majd az érdeklődőket. A mozgalom székhelye Budapest, s országos szervezeti hálózat alapján helyi csoportokat hoz létre. A mozgalom tagja lehet minden olyan magyar és külföldi állampolgár, aki az Alapító Nyilatkozatban foglaltakkal egyetért, írásban kinyilvánítja csatlakozási szándékát. Így bármely politikai szervezet, párt, vagy mozgalom tagja. A mozgalomból bárki bármikor kiléphet, azt indokolnia nem kell. A tagok tagdíjat fizetnek, az első tagdíj befizetésekor tagsági igazolványt kapnak. A tagdíj összegét a közgyűlés állapítja meg. A mozgalomnak hivatalos világnézete vagy ideológiája nincs.

Végezetül aki csatlakozni kíván megyénkben a Demokratikus Magyarországért Mozgalomhoz, jelentkezhet név, lakcím, telefon, foglalkozás feltüntetésével az alábbi címen: Dr. Novák Zoltán, KSH Baranya Megyei Igazgatósága, Pécs, postafiók 72. Telefon: 11-386.

Kozma Ferenc

Támogatjuk a bányászok demonstrációját!

Támogatjuk az augusztus 30-i bányászdemonstráció szervezőit, részvételre hívjuk a párt tagjait!

Az MSZMP Pécs Városi Bizottsága programtéziseiben az elsők között fogalmazta meg, hogy a gazdaságban kívánatos szerkezetátalakítás érinteni fogja a térség, a megye, a város gazdaságát, az itt élők helyzetét. Ezért kezdeményezte, hogy a térségben működő két nagy bányavállalat sorsának rendezésére haladéktalanul szülessen kormánydöntés.

Úgy érzékeljük, hogy a kormánynak nincs jövőbe mutató gazdaságpolitikája. A támogatásleépítés, a munkahelybezárás szűklátókörű fiskális szemléletre utal, ha nem párosul kitörési stratégiával. A bányavállalatok bizonytalan helyzete az egyik súlyos tünet a sok közül.

A térség, a város önálló mozgástér hiányában ki van szolgáltatva a központi döntéseknek. A Mecseki Ércbánya Vállalat tervezett bezárása, a Mecseki Szénbányáknál folyó leépítések hatására több tízezer ember kerülhet létbizonytalanságba. A fizetőképes kereslet ugrásszerű csökkenése a város más ágazataiban – kereskedelem, vendéglátás, élelmiszergazdaság, stb. – is hasonló feszültségeket teremthet.

Városunk és gyermekeink jövőjéről van szó!

Ezért követeljük:

– haladéktalanul szülessen kormánydöntés a térség két nagy bányavállalatának sorsáról;

– dolgozzon ki a kormány átfogó gazdaságpolitikai programot, amely a kivonulás mellett a kitörés irányait is mutatja;

– helyi gazdaságpolitika kialakításához szükséges eszközöket, hatásköröket, önkormányzatot;

– a támogatásleépítésből származó pénzeszközök legyenek alapjai az érintett térségekben korszerű iparszerkezet kialakításának, a foglalkoztatási válsághelyzet megoldásának.

Ezek szellemében támogatjuk a bányászok demonstrációját!

MSZMP Pécs Városi Végrehajtó Bizottsága

*

Mi az MSZMP Pécs III. lakóterületi bizottsága, pártalapszervezeteinek tagjai kötelességünknek tartjuk, hogy szolidaritást vállaljunk a Mecseki Ércbányászati és a Mecseki Szénbányászati Vállalat dolgozói követeléseivel.

Helyeseljük mindazok megértését, támogatását, szolidaritását, akik tiltakoznak az ellen, hogy városunkban és megyénkben több ezer bányász társnak, azok családjai, az őket ellátó szolgáltató, szállítási, kereskedelmi és egyéb dolgozók a várható intézkedések folytán munka nélkül, netalán kenyér nélkül maradjanak.

Egyetértünk a bányászok azon követelésével, hogy a kormányzat az elbocsátásra kerülő bányaüzemi dolgozók számára a biztos megélhetésükhöz szükséges munkafeltételeket biztosítsa.

Pártonkívüliek szövetsége?

Az alábbi közleményt juttatták el szerkesztőségünkhöz, kérve a nyilvánosság biztosítását:

Elég legyen már a pártok és pártocskák egymást fojtogató, manipulált, idétlen csatározásaiból! Választási hadjáratot szervezgetnek pár száz taggal a többség, vagyis a mi költségünkön. Pártházakat követelnek, mintha a meglevőkből nem lenne már túl sok. A költségvetésből pénzt zsarolnak apparátusuk kifejlesztéséhez most, amikor a gazdaság életképtelenül agonizál. Eleget politizáltak már a fejünk felett, beleszólásunk nélkül eddig is, ne engedjük, hogy egy párt helyett most számtalan kicsi mondja majd meg, hogy miről mit gondolhatunk, mikor mit tegyünk, amikor még ők egymás közt is képtelenek dűlőre jutni. Az egész nemzet sorsa dől el most, az elkövetkező hetekben, hónapokban. Gyorsvonatként robog az ország érdemi irányítás nélkül. Az illetékes apparátus minden döntést halogat, sokan a visszarendeződéshez várják a jelet, miatt a gazdaság mozdulatlan tetszhalott.

Követeljünk azonnali képviselőválasztást és válasszunk magunknak mielőbb bennünket, a többséget képviselő embereket, függetlenül eddigi pártállástól, vallási, nemzetiségi hovatartozástól. Egyetlen mérce legyen: tennikész, hazaszerető, becsületes EMBER!

Ha az országgyűlés dolgozik, a képviselő ne aludjon, ne bámuljon a semmibe, hanem képviselje választóit, összességében pedig egész nemzetét! A készülő alkotmányba a mi képviselőink is időben kapcsolódhassanak bele.

A legfontosabb feladat most nem az, hogy beszélünk a gazdaság rendbetételéről, hanem tegyük rendbe a gazdaságot! Csak ezután lenne szabad szerveződésekkel, pártalapítással foglalkozni. Addig pedig tegyünk félre mindent, ami időhúzáshoz vezet, széthúzást eredményez! Most igazán fontos a tisztességes munka, a normális megélhetés, és lakás! Melyik párt akar mást? A ránkhagyott csődtömeget nekünk kell eltakarítani. Lássunk hozzá azonnal, mert ha nem így teszünk, hazánk helyrehozhatatlan károkat szenved!

Mi, pártonkívüliek, szövetkeztünk és szövetkezzünk tovább, kezdve azzal, hogy megtudjuk: kire számíthatunk. Nem várhatunk tovább! Teremtsünk az országból mielőbb HAZÁT! Állj közénk! Nem a pénzedre van szüksége egy szervezetnek, hanem becsületedre, munkádra! Elég csak egy postai lap, melyen észrevételeket, javaslatokat is várunk az alábbi címen: Pártonkívüliek Szövetsége (PKSZ), 7601 Pécs, Pf.: 310.

Tömeges jelentkezés esetén országossá szélesedünk, jó programmal léphetünk még előbbre!

Somlai Ferenc
Szabó László

Egyenlő esélyt minden vállalkozónak

Kisgazdák a falu rehabilitációjáért

Nyugati érdekeltségű gépállomásról tárgyalnak

A Független Kisgazda Földmunkás és Polgári Párt megalakulásától kezdve a harminc- és negyvenes években egyik bázisa Baranya megye volt. A tavaly novemberben újjászerveződött párt 10 elnökségi tagja közül hárman: az elnök és a négy alelnök közül kettő Baranyában él. A szervezet műhelyeiben most formálódik az agrárprogram. Bár egységes álláspont még nem alakult ki, a Pécsett lakó alelnök *dr. Böröcz István* ügysz, a Dátum című lap munkatársa szívesen vázolja az elképzeléseket.

A parasztságot a különböző politikai küzdelmek közepette a legjobban a föld elértéktelenedése foglalkoztatja. A vidéket járva Böröcz István is tapasztalta, a jó körülmények között élő földművesekben is élnek az évtizedeken át hurcolt sérelmek, az ötvenes évek igazságtalanságai. Azokban az időkben börtön járhatott az úgynevezett közellátási vétségekért is, azaz ha valaki például a rendeletben előírt határidőre nem fejezte be a vetést vagy az aratást.

– Elméletileg az eredeti jogi állapotot kellene visszaállítani – fejtegette dr. Böröcz István. – Ez egyes elképzelések szerint az 1945-ös földosztás utáni jogi helyzetet jelentené. Egy másik javaslat az 1957-es jogi állapotot tekinti alapnak, mivel a nagyüzemi mezőgazdaság 1962-ig történt kialakítása 1957 után igen gyakran járt kényszer alkalmazásával. Elképzeléseink szerint a jogi rehabilitációt anyagi kártérítés követhetné.

– *Nemcsak az 1945-ös, hanem az időben közelebbi 1957-es jogi állapot visszaállítása is bonyolultnak tűnik. Ki és hogyan keresi meg az eredeti tulajdonosokat, és ha a kutatások eredményesek lesznek, a jelenlegi gazdasági helyzetben hogyan hajtható végre az anyagi kártérítés?*

– Természetesen egy hosszabb előkészítő, feltérképező munkáról lenne szó. Fel kell mérni, hány család szenvedett jogsérelmet, hányat ítéltek el, telepítettek ki és milyen jóvátétel lehetséges. A kapott nagyságrendhez viszonyítva döntheti csak el, teljes vagy jelképes összegű kártérítés adható a mai körülmények között.

Igaz, egyszerűbb lenne, ha pusztán a magyar mezőgazdaság versenyképességének megvalósításával kellene foglalkoznunk, de a kisgazdapárt a falu rehabilitációját tűzte zászlajára, ezért a földkérdést nem tudjuk kikerülni. Ha anyagi rehabilitációra nincs is lehetőség, erkölcsire feltétlenül szükség van.

Anyagi kártérítés esetén a mezőgazdasági nagyüzem földjáradékot vagy jelképes összeget fizethetne a volt tulajdonosnak vagy az örökösnek, illetve adott esetben az eredeti tulajdonos kezébe kerülhetne a föld. Ennek az állapotnak a helyreállítását veszélyezteti a termelőszövetkezeti földterületek országszerte megkezdődött eladása. A kisgazdapárt politikai bizottságának legutóbbi állásfoglalása ezért követeli e földek elidegenítésének jogi úton történő befagyasztását.

– *Milyen mezőgazdaságot látnak életképesnek a kisgazdapárt szakértői?*

– A jelenlegi osztatlan szövetkezeti tulajdont nem tartjuk szerencsésnek, de az életerős 30–100 holdas középbirtokrendszer létrejöttét hosszabb távon képzeljük el. Fokozatosan, hogy a mezőgazdaság teljesítőképessége átmenetileg se romoljon. Természetesen, ahol a nagyüzemi tábla jobban megfelel az adottságoknak, ott nem akarjuk felparcellázni a területet. Ahol azonban az adott növényi kultúra kisüzemi termelése gazdaságosabb, az eredeti tulajdonosnak kell visszajuttatni a földet. Ő döntse el, értékesíti, vagy gazdálkodik rajta.

A régi gazdálkodók mellett kialakult egy képzett mezőgazdasági szakemberekből álló vállalkozni képes réteg is, amelynek nincs földje, ezért a kétféle vállalkozói csoport között esélyegyenlőséget kell teremteni: Esetleg kedvezményes hitellel vagy beruházás adómentességével kompenzálható a hátrányuk. A gazdák élhetnek a társulás lehetőségével is, de mi valódi szövetkezeti mozgalmat szeretnénk, ahol az önkormányzatoknak főszerep jut.

– *Jelentős arányú a falun élő fiatalok városba települése. Maradnak-e vállalkozók a falvakban, s ha igen, miből és hogyan?*

– Úgy tapasztalom, nem haltak ki a községekben a vállalkozó emberek. Több helyütt tenyésztenek nagy számban kacsát, birkát, tehenet. Igaz, a gazdasági láncból több szem hiányzik, és nem adott a farmergazdálkodás minden feltétele, de el tudom képzelni a működő tőke bevonását a feldolgozóiparba, sőt közvetlenül a mezőgazdaságba is. Bács-Kiskun megyében tárgyalások folynak már egy nyugati érdekeltségű gépállomásról, ahol a nyugati partner adná bérbe a gépeket, gondoskodna az alkatrészellátásról, és szakmai tanfolyamot is szervezne.

Porth Etelka

Nyári színházak – 1989

Véget ért az idei Pécsi Nyári Színház. Az évad minden eddiginél nehezebb volt az intézmény és a társulat számára – a gyengülő anyagi lehetőségek miatt. S ha felemlítjük a városi tanács februári ülését is, ahol néhányan megkérdőjelezték az intézmény létét, akkor elmondhatjuk, hogy a légkör sem volt a legkedvezőbb, amelyben meg kellett mutatnia a társulatnak, hogy érdemes a megfogyatkozott számú, de kitartó közönség bizalmára.

A műsorterv kompromisszumok sorozatában született meg. Nem változott viszont az a koncepció, hogy a szórakoztatás álljon a középpontban. Hogy aztán milyen színvonalon sikerült kielégíteni a szórakozás iránti igényt, az más kérdés. A hivatásos bírálók és a közönség véleménye ebben gyakran eltér egymástól, de ahogy összevetjük az idei írásbeli véleményeket a látogatottsági statisztikával, elég pontos párhuzamot látunk.

De lássuk az adatokat! Az összes néző 12 ezer 200 volt, ebből majdnem ötezer látogató a nyolcadik nemzetközi bábfesztivál rendezvényeire jut, amelyek gyakorlatilag telt ház mellett zajlottak. Enélkül 7290 nézőről adhat számot a Nyári Színház. Az Operettgála jegyeinek csak 17 százaléka fogyott el, a Baranya Táncegyüttes estjein 74 százalék volt a látogatottság. A Nehéz Barbara 61 százalékos, a Mennyei Kávéház 48 százalékos látogatottsággal ment. A Csárdáskirálynőt 63 százalékos házzal játszották, a nemzetközi zenei tábor zárókoncertje a Székesegyházban – Verdi Requiemje volt műsoron – másfélszer annyi embert vonzott, mint ahány hely volt elméletileg.

Részletes értékelés helyett az idén megkérdeztünk néhány vidéki városban dolgozó újságíró kollégánkat a nyári színházak körüli nehézségekről, eredményekről. Láthatja a Pécsi Nyári Színház barátja és ellenfele, hogy 1. anyagi nehézségek máshol is vannak, 2. a közönség fizetőképes keresletben kifejeződő érdeklődése másutt is csökkent, 3. mindenütt keresnek új utakat, néhol művészileg, szervezésben, de anyagilag mindenképpen. S talán az is látható, hogy nem merült fel a megszüntetés gondolata, vagy ha szóba is került, a város presztízsére, az eddig elért eredményekre gondolva a hivatalos vezetés és a közvélemény a nyári színházak, a nyári művészeti programok megőrzése mellett szavazott.

A Pécsi Nyári Színház idei műsorára 2,8–2,9 millió forintot költöttek, ebből valamivel több, mint félmillió volt a bábfesztivál. A jegyek ára Pécsett 60–80–100 forint. Helyezze el az olvasó a többi adat mellé ezt! S kérem, figyeljen fel „a szomszéd kertje mindig zöldebb"-effektusra! Győri kollégánk „mesebeli" támogatásról tud a szomszédos Sopronból. Aholis a tanácstól, az üzemektől és az Országos Idegenforgalmi Tanácstól 2,5 millió jön össze. Vagyis ők sem dúskálnak a milliókban. A „bezzeg"-gel tehát takarékoskodni kell. Persze, a pénzzel is.

Gárdonyi Tamás

Gyula Justitia kombinéja?

Lehet, hogy szokatlan volt, de a 26. évadját kezdő Gyulai Várszínház június 25-én Kocsis Zoltán zongoraestjével kezdte nyári programját. A zene azonban – Erkel Ferenc szülővárosában – már évek óta természetes a várszínházi műsortervben is, hangversenyek, táncjátékok hol a várban, hol a vár melletti tószínpadon kapnak helyet évadról évadra.

A gazdasági helyzet alapos – negatív – változásai a Gyulai Várszínházat sem kerülték el, habár a város tanácsa ragaszkodva negyedszázados ígéretéhez: *máig az alapvető támogató, ha a költségvetés számait áttekintjük.* Az idei nyári évad 10 millió 900 ezer forintos költségvetéséből 9 *milliót* tesz le a város a várszínház jelképes asztalára, melyhez (alkalmanként) minisztériumi támogatások is érkeznek, általában céljelleggel, miként ez évben is 1 millió 400 ezer forint a prózai bemutatók finanszírozását segítendő. Ami még feltétlenül érdekes: a 26. évad bevételi terve 1 millió 846 ezer forint (jegyeladás, hirdetések, jelmezek kölcsönzése stb.), teljesítése úgy tűnik, nem forog kockán.

Igencsak felszínes következtetés lenne mindezekből, hogy a Gyulai Várszínház – melynek országos jelentősége és híre kétségtelen –, mentes a bajoktól, nincsenek gondjai, sem pénzbeli, sem másféle, a Gyula' Várszínház töretlen fejlődést mutat, itt minden tökéletesen rendben van. Nincs rendben, az újabb és újabb évadok műsortervének kialakítása sokszor nehézségekbe ütközik, *és egyre inkább nem tudják tartani azt a kezdetekben megálmodott alapgondolatot, hogy a várszínház az elfeledett, alig játszott magyar drámák felfedező-otthona legyen, és a nem sokkal később-bit, hogy a magyar drámák játszóhelye és klasszikus vígjátékok színpada is egyben.* Ehhez jött a már említett „zenés színházi"-jelleg is, több éve azonban inkább a kultúrházi, ligeti színpadokon elképzelhető „limonádék" is létjogosultságot kaptak, mondván, ha ez kell az „ezerfejű cézárnak", a közönségnek, kapja meg. Így játszották az idén eléggé alacsony színvonalat produkálva a Vidám Színpad tagjai Vinkó József három felvonásos bohózatát, a Justitia kombinéban című, kétértelműnek sem igen mondható szex és korrupció-parádé, többekben keltve a töprengést, hogy mennyiben csa bítja a várszínház jóhírét eg egy ilyen „színházi est" hatszázéves, történelmet lát falak között?

A gyulai vár, a várszính otthona mostanában gya rekonstrukcióra szorul. Szo emberek mondják, hogy tö *bet romlott az állapota k három évtized alatt, mint el te lélévezredig.* Arra azonb (eddig még) senki sem ga dolt Gyulán és Békés megy ben sem, *hogy megkérdőjele ze a várszínház létét,* szüks gességét. A város 9 milliója ezt jelzi, és a minisztériu támogatás rendszeressége se utal másra.

A kérdés azonban kérd marad: lehet, hogy Justi kombinéja az ára anna hogy (miként az idén példá játszhassák Száraz György megközelíthetetlen című dr máját Robespierre-ről va Tamási Áron Ördögölő Józs sát, augusztus végén ped újból egy Száraz-drámát, nagyszerű halált, drámai ut játékként 1849. október 6 aradi tragédiához. Lehet, ho nagy ár, de most nélkülözh tetlen. A Gyulai Várszính jövőre már a 27. évadjá készülhet.

Sass Ervin
Békés Megyei Népújság

Szeged A kereslet csökken, az érdeklődés nem

Szegeden pár éve a szabadtériről nemcsak úgy beszélnek, mint korábban. Nem csupán az egyes produkciók, a nagy hírű bemutatók kerülnek szóba, *István, a királytól* a *Nyomorultakig* vagy éppen *Markóék* nagyszerű táncszínházáig. A szabadtéri jövője – persze, múltjának és jelenének közvetlen kölcsönhatásaiban – lett egyre inkább szóbeszéd tárgya. Korántsem véletlenül.

A Dóm téri fesztivál közelmúltját éppúgy, mint közeljövőjét jó ideje két tényező – egy régebbi és egy újkeletű – veszélyeztette, illetve veszélyezteti. Amit a városban már hosszú ideje mondogatnak: a mindig jelenlevő, hatalmas „lelátó", vagyis a szabadtéri nézőtere a Fogadalmi templom előtt teljesen elcsúfítja Európa egyik legszebbnek mondott terének évközi arcát. Régóta fontolgatják, hogy szétszedhetőre cserélik föl a nézőteret – a kellő pénz azonban soha nem volt együtt a vállalkozáshoz. (Csak a tervek készültek el – felében-harmadában.)

A szegedi szabadtéri 1989-es esztendejének alapvető tapasztalata: *a fizetőképes kereslet csökkent – az érdeklődés azonban nem.* A jegyvásárlók igényei pontosan aszerint és annyira módosultak, amennyire s amennyit a magyar társadalom anyagi helyzete változott. „Van egy gazdag réteg, amely csak a legdrágább helyekre hajlandó beülni, a szegényeknek pedig a legolcsóbbra sem futja" – mondja a játékok művészeti vezetője.

A Szegedi Szabadtéri Játékok jelenleg évi 15–16 milliós állami támogatásból él – *ez az összeg kizárólag a városi tanács művelődési osztályának finanszírozását jelenti.* E summa persze, messze meghaladja a szegedi tanács teherbíró képességét, hiszen az utóbbi időben roppant mértékben megnövekedett előállítási költségek miatt ez a pénz csak évi két produkció és összesen hat Dóm téri előadás költségeit fedezné, a többit az igazgatóságnak úgy kell kigazdálkodnia. A következmények: részint bizonyos műsorpolitikai engedmények (például az idei, abszolúte kifizetődő operett *A mosoly országa,* vagy könnyedebb programajánlatok, főleg az újszegedi szabadtéri színpadon, dzsessztől kabaréig) – részint pedig bizonyos kényszer arra, hogy reklámbevételekből is gazdálkodjanak. Ebben az évben mintegy 30 cég hirdetett a Dóm téren plakátokon, műsorfüzetben – ám összesen csak mintegy 750 ezer forint értékben. Ez az összeg a szabadtéri relációjában – éppen, hogy csak szómottevő...

Sajnos, az idegenforgalmi alapból, tehát az országos költségvetésből a Tisza-parti fesztivál csak egészen szerény mértékben (200–300 ezer forint) részesül. Ez a megdöbbentően alacsony summa semmiképpen sem fejezi ki azt, hogy – szép szóvirágokban mily gyakran hangoztatott kitétel – Közép-Európa legrégebbi, legnagyobb, tömeghatását tekintve váltig legnépszerűbb szabadtéri játékhelyéről van szó. Hogy ugyanakkor az intézmény mindezen nehézségek ellenére mennyire gazdaságos, jelzi: a 15–16 milliós állami támogatás mellé 10 milliós jegybevételt tudnak produkálni, ami természetesen „visszaforog" a produkciókra – ez az arány országosan egyedülálló... Ha valami, e tény mindenek fölött bizonyítja a szabadtéri létjogosultságát.

A közvetlen jövő? Szeged városának óhatatlanul szembe kell néznie egy nem mindennapi dilemmával: vagy valamiképpen – legalább gazdasági-műszaki téren – összehangolt *műsorszerkesztésben* integrálja különböző művelődési intézményeit, a színházat, a szabadtérit, a szimfonikus zenekart és a többit – vagy egészen kétségbeejtő helyzetbe kerül. Elég nagy luxus ugyanis, hogy jelenleg például 8 millió költséggel „kiállítanak" egy olyan nagyszabású operát, mint a *Turandot,* és ezt a szellemi-technikai-anyagbéli energiát összesen három, azaz három előadás után kidobják a szemétre, hiszen a produkció később sehol sem él tovább. S ugyan miért ne egzisztálhatna a továbbiakban mondjuk a színházban, hiszen így az előállítás költségei is megoszlanának...? A veszélyek közül pedig tán nem is akármilyen kivezető mentőösvény lehetne ez is.

Domonkos László
Csongrád Megyei Hírlap

Győr A milliók reálértéke

Budapesti színházak kirobbanó sikerétől visszhangzik a győri nyár idei, már véget ért huszonnegyedik rendezvénysorozata. A siker nemcsak arról beszél, hogy fontosak a programban a színházi produkciók, hanem arról is, hogy bármilyen szép idea a helyi erő, a helyi művészet megmutatása, egy olyan város, mint Győr képtelen önmagára támaszkodva igazi nívót nyújtani. Evekkel ezelőtt a rendezők még büszkélkedhettek azzal, hogy félig baráti alapon a mai költségekhez képest majdnem ingyen állították ki a programot. Ma már világos, hogy olcsó programnak híg a leve. Az olcsósága a helyi igényeknek sem felel meg, nemhogy a nemzetközi érdeklődésnek, amelyre Győr kivát most aspirál.

Körülbelül ennyiben vonta meg *Gátainé Sróth Zsuzsa* a Győr Városi Művelődési Központ igazgatója az idei győri nyár legfőbb tanulságait. *Sütő András* Advent a Hargitán című drámája akkora sikert aratott a budapesti Nemzeti Színház előadásában, hogy *Sinkovits Imre,* az előadás szereplője, *Sik Ferenc* rendező könnyekig meghatódtak. Erre még ők sem számítottak. A jegyek fél nap alatt elkeltek. Erdélyi drámaíró, a már évek óta Magyarországon élő *Kocsis István* Árpádházi Szent Margit című művét vitte színre a veszprémi Petőfi Színház *Vándorlalvi László* rendezésében. Ez a produkció is utat talált a közönséghez. A Rock Színház *Szakcsi Lakatos Béla–Csemer Géza* A bestia című rockoperáját mutatta be, amely mű a hírhedt *Báthory Erzsébet* életéről szól. A produkció népszerűségét – egyébként szintén Sik Ferenc volt a rendező – az is magyarázza, hogy – némi túlzással – az anyagiak hiányában elmaradt nagyszabású rockkoncert funkcióját is betöltötte. A színházi bemutatók sorához a győri Kisfaludy Színház Verdi *Nabucco* című operájának az előadásával csatlakozott *Bor József* rendezésében. A mű jól exponált szabadságeszméje nagy élménnyel ajándékozta meg a közönséget.

Hagyományos immár a *Szabó Miklós* vezette Győri Leánykar fellépése, amelynek általában jó a fogadtatása. Ugyanez nem volt elmondható az orgonakoncertekről, a vasas fúvószenekarok negyedik országos találkozójának fedett helyen tartott koncertjéről. Fúvószenét csak szabadtéren, utcán spontán összeverbuválódott közönség előtt! A szépen rendbehozott Radó-szigeti vasárnapi zenepavilon már törzsközönséggel büszkélkedhet, egyébként a rendezvénysorozat befejezése óta is. Bukásnak egyedül a népművészeti kirakodóvásár tekinthető. Egyértelmű hiba volt harmincfokos melegben és vasárnapi napon megszervezni, amikor szombaton a piaci nap, a külföldi, jórészt bevásárló turizmus következtében óriási üzlet lehetett volna.

A győri nyár már nem i gyen készül, 1,4 millió fori tos költségvetésének a re értékén azonban el lehet go dolkodni különösen, ha össz vetjük más programok – so roni ünnepi hetek, szomba helyi iseumi játékok – mes belinek tűnő költségvetéséve A kínálat idén is olcsó vo a közönség számára. A ko certekre például egységes ötven forint volt a belépti a legjobb színházi estekre 1 forint a legdrágább jegy. Ös szesen mintegy tízezer emb jelent meg a különböző re dezvényeken.

Jövőre kerül sor a jubile mi, huszonötödik győri nyár A szervezés már megkezd dött. *„Ha azt akarjuk, hogy győrieken, a hazaiakon kív külföldiek is jöjjenek min nagyobb számban, akkor ne csak nívósnak kell lennie programnak, hanem időre ös sze kell állnia. Decembe már be kell tudnunk muta a végleges műsort"* – mo dotta Gátainé Sróth Zsuzs aki közelebbit nem árul e de meglepetést ígér. A meg lepetés persze, *elképzelhete len minél nagyobb tanácsi tá mogatás nélkül.*

Pákovics Miklós
Kisalföld






Képek az idei Pécsi Nyári Színház produkcióiról. 1. A Baranya Táncegyüttes estje. 2. Oláh Zsuzsa és Paál László, a Mennyei kávéházban. 3. Stenczer Béla és Juhász László A nehéz Barbarában. 4. Csárdáskirálynő: Bóni — Spindler Béla.
Tóth László felvételei

Sarkady Sándor

Jövendőnk gyümölcsfái

Tenyerünkből a földre léptek —
Vigyázza útjukat az élet.
Fogja karon őket a
Féltés;
Növő terhükkel
nehéz a lépés,
Tördöfések a döccenők —
Vékonyka lábuk,
Tömérdek hasuk
Ne gúnyoltassék —
Jövendőnk gyümölcsfái ők.

Kenyeret, szivet
Felezni készek,
Őket rendelte
Mellénk az élet,

Ők álmodták meg otthonunkat
Almavirágos hegyi úton —
Ők ébredtek fel zokszó nélkül
Albérletben az oldalunkon.
Fiús frizurát
Kontyra cseréltek,
Mellettünk lettek
Modern cselédek;
Valódi meséből: Hamupipőkék.

Lakásukat a Hivatal
Folyton utalja (s folyton másnak),
Nehezen kelnek reggelente,
De kelni kell, munkába járnak.
Gyakori hányástól
Sápadt az arcuk,

Sietnek mégis emelt fővel —
Ujjuk begyével váltanak sürgönyt
(Két nyilallás közt)
A rugdalózó jövendővel.

Nem tanakodnak kocsin, tévén
S egyéb jóléti vétón;
Viszik tovább az életet
Emberhez méltón —
Költők, akik az életet
Szívük vérével kell, hogy írják,
(De mert az anyjuk is kibírta,
Hiszik, hogy ők is csak kibírják).

Nehezükre esik a járás —
Kisérje léptüket az áldás.
Bennük a jövő.
Léptük: az idő.
Szemük: sugaras szivük tükre.
Gyönyörü gyermek,
Gyönyörü ének
Szülessen emlékezetükre.

Erika Kiffl fotói a Pécsi Kisgalériában

Határpontok

„Barthes annak a Lévi-Strauss-i gondolatnak tulajdonít különös jelentőséget, hogy az emberi jelenségek tökéletesen magyarázhatók a szubjektivitásra való legcsekélyebb hivatkozás nélkül" – írja Roland Barthes-al, a jelentős strukturalista gondolkodóval foglalkozó esszéjében Kelemen János. A nyelv abszolutizálásával méltán támadható francia író-filozófus számára a világ – elég csak belelapoznunk „Mitológiák" címmel megjelent kis esszé-, illetve cikkgyűjteményébe – a nyelv „objektív erőterében", tárgyak, tevékenységek metakommunikatív hálójában létezik, és látásmódjának eredetisége éppen a nyelvben, nyelvének reflektív elevenségében van. Többek közt pontosan abban – nem csekély ellentmondásban a korábbiakkal –, hogy a látványban, a felszín csevegésében is képes felfedezni a hallgató mélyt – szándékaink, téveszméink burjánzását, az Emberi Színjáték mitológiáját.



Erika Kiffl: Raimund Girke festőművész

Ezért lehet tisztában a beszéden innen és túl a hallgatás sokértelmű paradoxonával is. Ezért hivatkozhat rá és készít „Hommage a' Roland Barthes" címmel fotósorozatot egy vonzáskörébe kerülő, nemzetközi hírű düsseldorfi fotóművész – *Erika Kiffl* – néhány éve.

Erika Kiffl, aki 1986-ban mutatkozott be Budapesten ezzel a kollekcióval, ezúttal „Művészek és műtermek" címmel rendezett kiállítást a Pécsi Kisgalériában. De korántsem szakadt el az ihletadó gondolatkörtől. Igaz, nagy érzékenységre valló műtereminteriőrjeiben, fényeffektusaiban látszólag nincsen semmi különös. Ahogyan a telefonálgató kalapos öregemberként bemutatott Y. Beuys-ban, az E. Heericket körülfogó és bekerítő kubista mágiában, vagy az ecsetek, tányérok csendéleteiben, a szögek-szögfejek katonás rendjében sem. Gyanútlanul léphetünk be W. Petrick borzalmainak megszelídített újnaturalista panoptikumába vagy B. Köberling expanderrel és macskával teljes műtermébe is – tekinthetjük az egészet egy hatásos portréösszeállításnak.

Portréknak, ahol egy-egy műterem egyéniségek és alkotásmódok eltárgyiasult lenyomata, atmoszférikus folytatódása, az alkotói egyedüllét illetve magány tárgyakban is megfogalmazódó visszfénye. Azonban a képekből sugárzó, némelykor már-már baljós nyugalom, a művészi önkitárulkozásnak ezek a némelykor ördöginek tetsző vegykonyhái, a bebábozódó lárva áttetsző héját fölidéző fóliatakarás, a félek bonctermeinek ezek a mesterkedései sokkal többek az egyéniség bélyegét hordozó lírai etüdöknél. Erika Kiffl mintha egy kényes, illékony egyensúlyt keresne, és próbálna megteremteni, sőt megtestesíteni a pőre látványban, ebben a redukált képi nyelvben. Azt az egyensúlyt, amelyben a valóságnak, az emberi világnak az a bizonyos barthes-i, beszédes, jelentésektől telített hangtalansága még megőrizhető. Nem illusztrálni akar és nem értelmezni, hanem valamilyen módon megragadni a tragikus, sorsformáló határpontokat, ahol az ember számára a világ még jelenthet valamit.

Bóka Róbert

Írójegyzet Csak innen

Batsányi a vigyázó szemeket Párizs felé irányította. Pesten Petőfi lelkes költeményben üdvözölte a palermói forradalmi megmozdulást, mert jól tudta, hogy az ottani események nem közömbösek a mi forradalmunk szempontjából sem. Itália földjén Türr István és az általa szervezett magyar légió katonái nagyon is tisztában voltak azzal, hogy távoli hazájuk sorsa elválaszthatatlan az olasz egységért és függetlenségért folytatott harc kimenetelétől. Györe Imre nem is olyan nagyon rég verset írt egy sugárszennyezett francia katonáról, akit a messzi Mururoa szigetén ért el a végzete. Messze van az a sziget, de a Jacques Buton életét kioltó radioaktivitás – lelki értelemben – idáig sugározhat.

Hozánkat tehát sohasem lehetett kiszakítani a világméretű összefüggések szövevényéből. Aki úgy ápolná ezt az országot, mint valamiféle környezetéből kiemelt, üvegházi növényt, az a vesztét idézné elő. Mert nincs elkülönítő üvegház: egy hatalmas kert közös talajába plántáltattak a Föld népei. A kert különféle ágyásait lehet eltérő módon trágyázni, kapálni és locsolni, de a jégverést lokalizálni nem lehet, hiszen az egyformán sújtja az egész kertet. Védekezni is csak összefogva lehet ellene.

Ezért a hatékony hazafiság termést igérő ága csakis az internacionalizmus törzsökébe ojtva foganhat meg. Mellverő és szájtépő, önző és elvakult magyarkodással nemcsak kárt okozunk magunknak, de nevetségessé is válunk a világ szemében.

Amikor UNESCO-ösztöndíjas bölcsészhallgató voltam a franciaországi Poitiers-ben, „benszülött" diáktársaim fanyalogva tolták el maguktól egy ma is élő, modernkedő magyar költő verseit. Megkaptuk ezt már a század elején, a saját költőinktől – mondták. Ugyanakkor nagy érdeklődéssel forgatták az itthon provinciálisnak bélyegzett Veres Péter bácsi Próbatétel című regényének francia fordítását, mert az olyannak mutatta a világot és az emberi természetet, amilyennek csak innen lehet látni.

Mint magyar író, akkor vagyok korszerűen hazafi, ha azt a picinyke szeletet illesztem a világkultúra gömbjéhez, amelyet csak innen lehet odailleszteni. Innen, ebből a kicsi országból, ebből a lelki klímából, ennek a népnek a karakterét hordozva, ezzel a történelemmel a hátunk mögött

Minden más csak szó,
szó, szó.
Vagy éppen néma csend.

Baranyi Ferenc

Lázár Ervin

Asszony, gyermekkel*

(Az 1988 őszén lebontott Alsórácegres emlékére)

Azon a télen nem akart megjönni a hó, néhány héttel karácsony előtt még feketében, fagyott göröngyöket didergett a táj. Ebből a sötét vacogásból jött elő az asszony, csecsemő fiát a melléhez szorította. Nem tudni merről jött, azt sem, mennyi ideje állhatott kinn az ajtó előtt, mert nem is kopogott.

– Az Istenért, jöjjön be, hiszen megfagy – mondta neki anyám.

Az asszony nem mozdult, szemét szüleimre emelte, és csendesen így szólt:

– Engem üldöznek.

– Egy nőt? Csecsemővel? Miért? – kérdezte apám.

Anyám szelíden megfogta a karját.

– Jöjjön már be.

– Nem követtem el semmi rosszat – mondta az asszony, de még mindig nem indult befelé. – Azt mondták, aki segít rajtam, azt is nagyon megbüntetik.

– Jöjjön csak be.

Nagyon szép asszony volt. Levetette furcsa, aranyszegélyű, világoskék köpenyét, kibontotta a pólyából kisfiát, tisztába tette, megszoptatta. A kisgyerek ránk nevetett, fogatlan, bölcs nevetéssel.

– Csak karácsonyig. Karácsonykor már lesz hova mennünk – mondta az asszony.

Anyám ránk nézett.

– Gyerekek, senkinek se mondjátok meg, hogy a néni nálunk van! Megértettétek?

– Nem azért, mintha bárkitől tartani kellene – mondta apám –, itt Rácpácegresen nincs senki, aki elárulna bennünket. De biztos, ami biztos.

Tudom, akkor mindannyian Bederik Durira gondoltunk. Aki ugyan nem lakott Rácpácegresen, de itt ólálkodott mindig a környéken. Valami csősz, mezőőr vagy erdőkerülő-féle volt. Lelövöldözte a határba tévedt kutyáinkat, megrikatta a gyerekeket, ijesztgette az ebédvivő asszonyokat.

Igen, őtőle félni kellett.

Pedig mióta az asszony a gyermekkel megérkezett, egyre gyakrabban keringélt körülöttünk, s azután, hogy a hirdetményt felolvasták, egészen elszemtelenedett.

A katonák terepszínű dzsippel érkeztek, addig nyomták a dudát, amíg mindenki elöszállingózott a házakból. Egy katona fölállt, orditva olvasott. Egy nőt keresnek, csecsemővel. Bárki látja, köteles jelenteni. A parancs megszegőjét a helyszínen agyonlövik, házát porig rombolják.

Fagyott szívvel álltunk, kutatnak-e? De nem, odábbálltak. Csak Bederik Duri nem állt odább, sőt, megindult a házunk felé.

– Ha akarja, most rögtön elmegyek – mondta az asszony apámnak. – A kerten át, nem veszi észre senki.

– Nem megy sehová! Öt nap múlva karácsony, addig ki kell bírnunk. Bújjanak el!

Bederik Duri estig ott ült. Fülelt. Gyereksírásra lesett. Azt aztán leshette! Mert alighogy kényelmesen elterpeszkedett a konyhában, odakint, a gazdasági épületek takarásában, megjelent Jósvai Jancsi, addig integetett anyámnak, amíg észre nem vette.

– Mit akar, János?

– Az asszony meg a gyerek miatt...

– Milyen asszony? – rebbent meg anyám.

– Ne tessék félni. Tud róla az egész puszta... Amíg ez itt ül, jobb helyük lenne nálunk. A kerten át észrevétlenül átjöhetnek.

Így került az asszony a gyermekkel Jósvaiékhoz, majd amikor Bederik Duri körülöttük kezdett szaglászni, átmentették őket az alsó ház családjaihoz, aztán a felső házba került, majd vissza a középsőbe, nem volt Rácpácegresen egyetlen család sem, aki ne bújtatta volna, ha csak félórára is. Eljött a karácsony, a lányok ezüstpapírral borított diót, cérnára fűzött pattogatott kukoricát aggattak a fenyőágakra. Az asszony a kicsivel akkor már újra nálunk volt.

– Sötétedés után a pálfai Öreghegy alatt várnak rám.

Apám befogta a lovakat, és a biztonság kedvéért nagy kerülővel, a Sió fölötti erdők között vitte az asszonyt meg a fiát, a megbeszélt helyre. Még kicsit mosolygott is magán, túlzás ez az óvatosság, ki kóricálna szenteste ezen az elhagyott vidéken. De bizony kóricált! Előlépett a fák közül Bederik Duri.

– Állj! Kit visz maga?

Apám nem válaszolt, a lovak közé csapott, meglódult a kocsi, de ahhoz nem elég gyorsan, hogy Bederik Duri ne tudja elkapni az asszony aranyszegélyű köpenyét. A kezében maradt, diadalmasan lobogtatta.

Vágtázva értek az Öreghegy alá, valóban, egy kocsi várt ott. Az asszony sebtében búcsúzott, átszállt, a könnyű parasztszekér elzörgött vele a sűrű éjszakába.

Apám megfordította a lovakat, hazaindult. Most már az országúton, egyenesen. Amikor a Paphegy tövébe ért, az útmenti bokrok mögül ijesztő nevetés harsant. Apám tudta, hogy ki az, és szívszorongva nézte, ahogy a fagyos sötétségben ballangókórokat hömbölgetett a szél.

Másnap hajnalban fölbolydult Rácpácegres. Jönnek! Ki hozta a hírt, nem tudom, de már az is elterjedt, hogy egy lánctalpas monstrum is közeleg, azzal rombolják le a házakat. Bederik Duri nem sokat késlekedett. Ő vezeti őket, a tank előtt jön, kezében a bűnjel, az aranyszegélyű kék köpeny.

Egy darabig hihettük, hogy csak ijesztés, de ahogy a hajnal kibontotta a tájat a homályból, kibontotta a lőrinci úton való sereget is, igen, jönnek, fegyverrel, lánctalpas monstrummal, végünk van, véged van Rácpácegres. Menekültünk volna, az asszonyok batyukat kötöttek, de akkor már valaki jött vissza a magtár felől, nincs kiút, igen, akinek jó szeme volt, láthatta, mint a szögesdrót tüskéi, az őrszemek szuronyai, köröskörül a ráadási úttól a Paphegyen át a Vitéz tanyáig, mindenütt katonák, körülzártak bennünket.

Ki lehet ez az asszony meg ez a gyerek, hogy ilyen ádázul gyülölik?

A batyuk a lábak mellé estek, hátráltunk, összetorlódtunk, mint egy delelő nyáj, szorongtunk a Nagyszederfa alatt.

A monstrum már a Kissarok felé dübörgött, hallottuk a kérlelhetetlen hangot, már idevillant Bederik Duri kezéből a kék, amikor Keserű Pisti felkiáltott: Odanézz!

A házak körvonalai megbomlottak, mintha köd ereszkedett volna rájuk, de nem lehetett köd, hiszen minden mást élesen lehetett látni, idelátszott az Erzsébetdomb fenyőfája, a lőrinci torony. A házak mégis elmosódnak tűnékenyen lebegnek, mint forró nyarakon az utak fölött a délibáb, újabb kiáltás, a kezem, a kezem, idenézz, a kezem! Tényleg, mintha elpárállana a testünk, áttetsző lesz a kezünk, megfakul a ruhánk, egy pillanatra látom a mellettem lévők testén át a dombokat, aztán már csak a dombok, a fák. A házak és az emberek, mint a pára, nincsenek, üres pusztaság Rácpácegres helye... de mégis itt vagyunk, hiszen érzem, hogy fogom anyám kezét, a hátam mögött szuszog a húgom.

A had hökkenten áll az üresség közepén, Bederik Duri eszelősen kapkodja a fejét, itt volt, itt van, itt kell neki lenni, a páncélosról leszáll egy tisztféle, Bederik Duri kapkodva mutogat, lobog kezében az aranyszegélyű kék köpeny. A tiszt botot emel, Bederik Duri vállára sújt vele, aztán az arcába. Itt meg, miköztünk, valaki hangosan fölnevet, csönd, szíszegi apám, de nem lehet visszatartani a kárörvendő hangokat, szíszeg, fortyog, sistereg, úgy kell neked, gazember. Most már a többiek is ütik, Bederik Duri szűkölve rohangál a körben, szinte sajnálja már az ember.

A katonák sorokba rendeződnek, a páncélos megfordul, mennek dolgukvégezetlen, Bederik Duri, mint egy rongycsomó, a földön. Amikor a katonák már látótávolon túl vannak, föláll, az arcán gyülölet, rázza az öklét az égre, a katonákra, ránk, belőlünk meg, láthatatlanokból, föltör, fölszárnyal a felszabadult nevetés, Bederik Duri rémülten rohan át a földeken, egyre messzebb, egyre távolabb, olyan lesz, mint egy szélüzte ballangókóró.

Halvány vibrálás, helyükre sűrűsödnek a házak, fölködlik a kezünk, az arcunk, juhé, itt vagyunk, világítanak a boldog emberek. S mintha csak erre várt volna, nagy pelyhekben, mint a kegyelem, hullani kezd a hó.

* Az MTI-Press pályázatán II. díjat nyert novella.

HÍREK

AUGUSZTUS **12.,** SZOMBAT

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából KLÁRA nevű kedves olvasóinkat.

A Nap kél 5.36 – nyugszik 20.03 órakor
A Hold kél 17.10 – nyugszik 0.43 órakor

Olvasószolgálat

Hírek, tudósítások, események közölhetők 10–12, valamint 14–16 óráig a 15-000 telefonszámon

Hírszerkesztő: BARLAHIDAI ANDREA

Szerkesztőségi hírügyeletes 16–19 óráig a 10-053-as telefonszámon CSEPESZ ETELKA

Gyilkosság tettesét keresik

Gyilkosság ismeretlen tettesét keresi a rendőrség.

Csütörtökön délelőtt 11 órakor egy járókelő Budapesten a XI. kerületi Kővirág sor 41/A számú házzal szemben a vasúti töltés oldalában egy férfi holttestét fedezte fel. Az áldozatot agyonverték, arca és feje a bántalmazástól szinte a felismerhetetlenségig összeroncsolódott. A büntett felfedezése után a Budapesti Rendőr-főkapitányság bűnüldözési osztálya megkezdte a nyomozást. Megállapították, hogy az áldozat Lizák Ferenc 38 éves munka- és lakásnélküli. Az eddigi adatok szerint Lizák Ferenc az utóbbi időben szinte állandó vendége volt a XI. és a XXII. kerület határán lévő italboltoknak. Éjszakáit többnyire alkalmi ismerősei lakásán töltötte.

A rendőrség kéri, hogy aki a bűncselekményre, az ismeretlen tettesre vagy az áldozatra vonatkozóan bármilyen információval rendelkezik, értesítse a Budapesti Rendőrfőkapitányságot a 07-es telefonszámon, vagy bármelyik rendőri szervet.

◆

Rendezvények

Ma Pécsett az Ifjúsági Házban 19–23 óráig tartó Diák Disco lesz, melynek vezetője: Gáti Péter.

A harkányi művelődési házban ma 19.00–1.00 óráig tartó diszkót tartanak.

Ma Baján, a Sugovica kempingben országos kempingtalálkozó lesz, érdeklődni: Karádi Károlynétól lehet a 11-841-es telefonszámon.

Holnap a szederkényi búcsú és a szederkényi vasárnap rendezvénysorozat keretében 9 órától késő délelőttig hőlégballonosok és modellezőrepülők bemutatója lesz látható a sportpályán, délután öt órakor barátságos mérkőzés a focipályán, este nyolctól pedig hajnali kettőig tartó bál lesz, ahol a „Szedy" együttes játszik. Napközben búcsúsok és iparosok vásárját tekinthetik meg az érdeklődők.

Ma kirándulást szervez a Baranya Megyei Természetbarát Bizottság. Az útvonal a következő: Misina–Stiglicfogdosó–Darázskút–Kisrét–Dömörkapu. A távolság 13 km, a találkozás helye a Főpályaudvar 35-ös buszmegállója, 8.30-kor. Túravezető: Sáfár Józsefné.

Ma, 17.00 órakor lesz az Erdélyi Fiatalok Klubjának soron következő találkozója Pécsett, a Hunyadi út 54. sz. ház alatt. A házigazda: Pörös Béla.

A Börtönviseltek Klubja minden szombaton 18.00 órától tart összejövetelt Pécsett, a Bokor utca 52. sz. házban. Vezető-házigazda: Ferenc Tibor.

Holnap a szigetvári művelődési ház rendezvénytermében a magyarlukafai amatőr színjátszók mutatkoznak be 16.00 órai kezdettel. A belépés díjtalan.

◆

Időjárás

Szombat estig főként a Dunántúlon sokfelé várható eső, zivatar. A déli, délnyugati szél a Dunántúlon északnyugatira fordul és kissé megerősödik. A legmagasabb nappali hőmérséklet 23 és 28 fok között alakul.

✲

Péntek reggeli vízállások: Mohács: 410 cm, apadó, vízhő: 19,0 fok. Őrtilos: 182 cm, áradó, vízhő: 18,6 fok. Barcs: 224 cm, áradó, vízhő: 18,0 fok. Drávaszabolcs: 263 cm, áradó, vízhő: 19,5 fok.

– **Horgászok figyelmébe!** Tizenkét mázsányi ponty telepítését tervezi a Pécsi Horgász-egyesület augusztus 16-án a Malomvölgyi II. tóban. A horgászat a kihelyezési hely kivételével zavartalanul folytatható.

– **Ma lezárul** a komlói úttörő- és ifjúsági ház játszóháza, amely július 17-én kezdődött, és mindennap 9–11 óráig tartott. A gyerekek papír-, fonal-, agyagmunkákkal, gyöngyfűzéssel, kötéssel, horgolással foglalkoztak.

– **Az óbányai idősek klubja** dolgozói a falu legidősebb lakóját, Kaufmann Jánost, aki házi szociális gondozásban részesül, 85. születésnapja alkalmából rövid műsorral és tortával köszöntötték otthonában.

– **Idén is lesz EFOTT.** Augusztus 22–26. között Debrecen ad helyet az eseménynek, mely igen népszerű az egyetemisták és a főiskolások körében. A pontos helyszín: Debrecen, Vekeri-tó, kemping.

– **Bodzabogyó-felvásárlás.** Megkezdődött a bodzabogyó begyűjtése Baranya megyében. A felvásárlást végző Agentúra Kft. húsz vagon bogyós gyümölccsel számol, mely szállítás után nyugati exportra kerül.



Komlón, a központi gépüzem dolgozói a hagyományokhoz hiven minden évben megrendezik a szakszervezeti napot. Ilyenkor a munkások családjukkal együtt a sikondai pihenőparkba gyűlnek össze kikapcsolódni, szórakozni. Képünkön: a Május 1. Ruhagyár fiataljai tartanak divatbemutatót.
Fotó: Kóródi Gábor

✲

Mai névnap: Klára

A mai kedves Klára nevünk alapja a latin „clarus", melynek „fényes, híres, ragyogó, tiszta, kitűnő" a jelentése. A Klárikák bizonyára nem hiszik, hogy nevük eredetileg férfinév volt „Clarus" formában, ami az idők során teljesen kihalt, s csak a Clara, Claire, Klarissza, Klavdija maradt meg a különféle nyelvekben. Arany János balladában örökítette meg az 1330-ban kivégzett Zách Klára alakját.

Forgalomkorlátozások

Baranya megyében augusztus 14. és 20. között az alábbi forgalomkorlátozások várhatók: 6. sz. főút 182+100–185+550 km sz. és a 200+800–202+400 km sz. között aszfaltozási munkák miatt szakaszosan forg.-sáv lezárás és seb.-korlátozás.

58. sz. főút 0+583–1+300 km sz. között aszfaltozás előtti építési munkák miatt útszűkület, seb. korlátozás.

6543. sz. Komló–Mánfa öek. út 3+800 km sz.-ben padkacsúszás miatt útszűkület és seb.-korlátozás.

6608. sz. orfű–magyarhertelendi öek. út 0+300–0+400 km sz. között rézsűcsúszás miatt útszűkület és sebességkorlátozás.

5611. sz. olasz–pécsi öek. út 4+600–11+000 km között szakaszosan földmunka miatt félpályás útlezárás kézi forgalomirányítás mellett.

◆

Halálozás

Fájó szívvel tudatjuk, hogy
ÖZV. PORTÁS SÁNDORNÉ
hamvasztás utáni búcsúztatója augusztus 14-én 16 órakor lesz a patacsi temetőben. A gyászoló család.

– **Leltározás után ismét kinyitott** és új árukészletet kínál az OMKER pécsi, Dr. Sándor utcai szaküzlete. Többek között kapható NDK gyártmányú gumi csuklóvédő, gumizokni, térdharisnya, az NSZK-ból pesszárium, Japánból ővszer érkezett, ezen kívül Lady Remington szőrtelenítő gépet is árusítanak az üzletben.

– **Község-testvérkapcsolat.** Sásd és az NSZK-beli Westhausen község között testvérkapcsolat van kialakulóban. Június 18-tól egy hétig vendégeskedtek Sásdon a nyugatnémet község sportküldöttségének tagjai, s a vendéglátást augusztus 4–10. között viszonozták Westhausenben, ahol többek között lejátszották annak a labdarúgó-mérkőzésnek a visszavágóját, melyet itthon 7-0-ra nyertek a sásdiak, viszont ezúttal 4-2 arányú vereséget szenvedtek.

◆

Közlemények

A JPTE Közgazdaságtudományi Kar folytatja sikeres adószaktanácsadó tanfolyamait, amelyeken eddig közel 300 fő vett részt. Dél-Dunántúlon őszi beiskolázással magánszemélyek, vállalkozások részére adónemenként külön, vagy komplexen, egyetemi helyszínnel vagy vállalatokhoz kihelyezve, vizsgával vagy vizsga nélkül, újabb tanfolyamokat indít. Jelentkezni: írásban a JPTE Közgazdaságtudományi Karon, Koppány Zoltánnál a 7621 Pécs, Rákóczi út 80. címen lehet. Telefon: 11-433.

A Harkányi Fürdő Vállalat értesíti vendégeit, hogy az esti fürdés 19-től 23 óráig terjedő nyitva tartását átmenetileg szüneteltetni augusztus 12-től kezdődően. A fürdő napközbeni forgalma annyira felerősödött, hogy a terület és a víz tisztaságának biztosítása érdekében csökkenteni kell a napi nyitvatartási időt. A vállalat ezúton is kéri az esti fürdés vendégközönségének szíves elnézését.

Lottónyeremények

A Sportfogadási és Lottó Igazgatóság tájékoztatása szerint a lottó 32. heti nyereményei az illeték levonása után a következők:

Öttalálatos szelvény nem volt, a négyesekre 170 013 forintot, a hármasokra 1002 forintot, a kettesekre 36 forintot fizetnek.

A közölt adatok nem véglegesek, a nyeremények ellenőrzése folyamatban van, a nyereményösszegek változhatnak.

KÖZÉLET

Németh Miklós, a Minisztertanács elnöke táviratban köszöntötte *Kaifu Tosikit* Japán miniszterelnökévé történt megválasztása alkalmából.

MA

A Független Kisgazdapárt megyei vezetősége értesíti a megyei választmányi tagokat, hogy ma délelőtt 10.00 órakor a városi tanács II. emeleti tanácstermében megyei nagyválasztmányi gyűlést tart. Kérik a küldöttek pontos megjelenését! Házigazda: Hangya Antal.

Eltűntek a baromfitetemek

A napokban tudósított lapunk a Péterpuszta közelében felhalmozott, odaszórt baromfitetemekről. Az azóta sem derült ki, hogy kik szállították oda, de megtudtuk, hogy valakik viszont elszállították onnan. Utánaérdeklődtünk és megtaláltuk a rendcsinálókat: a reménypusztai „Új Élet" Termelőszövetkezetet.

Mint elmondták, a terület hozzájuk tartozik, így a városi tanács mezőgazdasági osztályvezetője utasítására ők szállították el a szemetet. Hangsúlyozták, hogy csak a szemetet, a tetemeket a tanács vitette el. Pontosan ők sem tudják, hogy kik vihették oda, de valószínűleg valamelyik kistermelő a közelből, ugyanis a nagyüzemekben megoldották az ilyen és hasonló jellegű hulladékok elhelyezését. Lehetségesnek tartják, hogy a „tettes" baromfiai a nagy meleg hatására hullottak el, és így próbált megszabadulni tőlük. P. V.

Kongresszusi küldött jelölések

Befejeződtek a jelölőgyűlések az MSZMP őszi kongresszusára, a megyei küldöttértekezletre a Mázaszászvár, Hidas, Mecseknádasd és Pécsvárad választási körzetben. A jelölőgyűléseken a létszámot tekintve közepes volt a megjelenés, de az aktivitás azonban annál nagyobb volt és élénk viták alakultak ki.

A jelölőgyűléseken megyei küldöttnek hat főt jelöltek – Mázaszászvár 2 fő, Hidas 1 fő, Mecseknádasd 1 fő, Pécsvárad 2 fő –, míg kongresszusi jelöltként két fő kapta meg a bizalmat több mint egyharmados többséggel. 1. *Fuchs Sándor* 38 éves, Pécsvárad, nagyközségi pártbizottság titkára. 2. *dr. Menczer Gábor* 38 éves, Pécsvárad, körzeti orvos. Közülük egy fő kerül megválasztásra titkos szavazással. A szavazások a fenti községekben és ezek társközségeiben 1989. augusztus 28-án, hétfőn reggel 6 órától 18 óráig kerülnek majd lebonyolításra. A jelöltek rövid programnyilatkozatot tettek, és kinyilvánították, hogy a reformszárny programját képviselik. A megtartott jelölőgyűléseken hangsúlyozták a tagság előtt és kérték, hogy minél nagyobb számban vegyenek részt a 28-i választáson, mert csak a párttagság több mint 50 százalékos megjelenésekor lesz érvényes a szavazás és lesz eredményes a küldöttválasztás. A szavazás helyéről minden községben külön fogják tájékoztatni a párttagságot.

✲

Komlói pártalapszervezeteknél megtartott jelölőgyűléseken leadott szavazatok alapján a következő küldöttjelölteket jelölték. (Zárójelben a jelöltek életkora.)

1. *Bogdán László* (1942). A Komlói Városi Pártbizottság titkára, 2. *Füsz Tibor* (1947), a Komlói Gépipari Rt. ügyvezető igazgatója. 3. *Dr. Iván László* (1939), a komlói 501. sz. Szakmunkásképző Intézet igazgatója. 4. *Dr. Kiss Huba* (1946), a Komlói Városi Kórház szakorvosa.

A pártszavazásra Komlón 1989. augusztus 31-én kerül sor, a párttagoknak megküldött értesítéseken megjelölt szavazóhelyiségekben és időpontokban. Aki augusztus 31-én halaszthatatlan elfoglaltsága miatt a szavazáson nem tud részt venni, módja van szavazatát augusztus 24-én a városi pártbizottságon 16.00–18.00 óra között leadni.

Egészségügyi szolgálat

SZOMBAT–VASÁRNAP KÓRHÁZI FELVÉTELES UGYELETEK

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermek beltegek részére, Pécs város: POTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház, gyermeksebészeti, kórházi felvételt igénylő gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika. Páros napokon: Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

SZOMBAT–VASÁRNAP

Felnőtt belgyógyászat, sebészet, baleseti sebészet Pécs város lakossága részére: I. sz. Sebészeti Klinika. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Pécs város és a csatolt községek ideg- és elmebetegei részére: POTE Ideg- és Elmeklinika. Szemészeti betegek ügyeleti ellátása 17 órától: POTE Szemészeti Klinika. Felnőtt orr-fül-gégészet: POTE Orr-Fül-Gégeklinika.

SZOMBATON NYITVA TARTÓ GYÓGYSZERTÁRAK

Pécs, Kossuth L. u. 81. 10/8. sz. gyógyszertár 7.30–13.30-ig, utána zárt ajtók mellett ügyeletet tart; Pécs, Széchenyi tér 2. 10/1. sz. gyógyszertár 8–13 óráig; Pécs, Bajcsy-Zs. u. 23. 10/14. sz. gyógyszertár 7–18 óráig, utána zárt ajtók mellett tart ügyeletet; Pécs-Kertváros, Krisztina tér 10. 10/57. sz. gyógyszertár 7–12 óráig.

VASÁRNAP NYITVA TARTÓ GYÓGYSZERTÁRAK

Pécs, Bajcsy-Zs. u. 23. 10/14. sz. gyógyszertár, 7–14 óráig, utána zárt ajtók mellett ügyeletet tart.

SZOMBAT–VASÁRNAPI KÖRZETI ORVOSI UGYELET

Az Egyesített Egészségügyi Intézmények az alábbiak szerint biztosítja a körzeti orvosi ellátást szombat, vasárnap a sürgős orvosi ellátásra szoruló betegek részére.

Pécs város, valamint Abaliget, Kozármisleny, Pellérd, Berkesd, Nagykozár, Kővágószőlős, Görcsöny, Egerág és a csatolt községek felnőtt lakossága részére szombaton reggel 7 órától hétfő reggel 7 óráig a Lánc utcai Rendelőintézet földszinti körzeti orvosi ügyeleti helyiségeiben. Telefon. 14-347.

Fogászati ügyelet szombaton reggel 7 órától hétfő reggel 7 óráig a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségeiben gyermekek részére is.

Pécs város gyermeklakossága részére szombaton reggel 7 órától hétfő reggel 7 óráig a Gyermekklinikán, Pécs, József A. u. 7. (bejárat a Bajnok u. felől). Telefon: 10-938. A berendelt betegek ellátása 8–13 óráig történik ugyanitt.

A városkörnyéki községekben és Egerágon lakó gyermeklakosság 0–14 éves korig részére az ellátást a Megyei Gyermek Kórház (Pécs, Nyár u. 8.) ambulanciáján végzik szombaton reggel 7 órától hétfő reggel 7 óráig. Telefon: 13-144.

ÉJSZAKAI UGYELETES GYÓGYSZERTÁRAK

Pécs, Kossuth L. u. 81. 10/8. sz. gyógyszertár; Pécs, Bajcsy-Zs. u. 23. 10/14. sz. gyógyszertár.

Információk

SOS-ÉLET telefonszolgálat díjmentesen hívható a 12-390-es számon este 7 órától másnap reggel 7 óráig.

✲

Egyedülállók társkereső szolgálata minden hétfőn és szombaton 17–20 óráig személyesen a kertvárosi ANK Művelődési Ház I. emeletén (titkárság), illetve a 41-907-es telefonszámon.

Közérdekű

A Pannon Volán értesíti az utazóközönséget, hogy a Dózsa György utcai autóbuszforduló felújítása miatt 1989. augusztus 14-én, hétfőn 7.00 órától a munkálatok befejeztéig a 27–E és M89 járatok az Engel János út–Vadász utca kereszteződéséig közlekednek. E járatok érkező és induló helyei a Szikra Nyomda elnevezésű megállóhelyek.

A MERUKER, valamint a Szigetvár és Vidéke Takarékszövetkezet bonyolításában – 3000 forint feletti vásárlás esetén – előleg fizetése nélkül – hitelre vásárolható minden áruféleség a szigetvári Sziget üzletházban.

Áramszünet lesz 18-án, 21-én és 24-én 8–16 óráig Komló, Sikonda területén.

Áramszünet lesz augusztus 14-én és 15-én napona 7–15 óráig a pécsi Andrássy u.–Pécsváradi u. által határolt területen.

MECSEKVIDÉKI VENDÉGLÁTÓ VÁLLALAT • PÉCS

MECSEKVIDÉKI VENDÉGLÁTÓ VÁLLALAT

felvesz

PÁLYAKEZDŐ FIATALOK SZÁMÁRA AZ ALÁBBI MUNKAKÖRÖKBEN:

1 fő belső ellenőr,
2 fő áruforgalmi előadó.

FELTÉTELEK:

közgazdasági egyetemi vagy számviteli főiskola, illetve vendéglátóipari főiskolai végzettség.
Megbízás ötéves időtartamra szól.
Bérezés megegyezés szerint.

JELENTKEZNI LEHET:

Mecsekvidéki Vendéglátó Vállalat, személyzeti és munkaügyi osztályvezetőnél. Pécs, Bajcsy-Zs. E. u. 14—16.

tankokat beolvasztják – a katonákat leszerelték





Búcsú a fegyverektől

(Munkatársunk helyszini beszámolója a szabadszállási csapatcsökkentésről)

Szabadszállás, 1989. augusztus 11. – reggel hét óra. A hatezres lélekszámú alföldi nagyközségben semmi jele, hogy itt ma valami fontos dolog készülődne. Dél felől közelítjük meg a települést. Az emberek békésen végzik mindennapi munkájukat, egy idősebb férfi éppen most lépett ki a boltból és száll a biciklinyeregbe. A járdán fiatal, csinos nő halad és ad útbaigazítást: menjünk csak egyenesen, a falu másik végén majd megtaláljuk a laktanyát.

A helyőrség kapuján átlépve meglepő bizalom fogad. Tisztek és katonák jönnek, főtisztek mondják: ma mindent szabad, bárhova beléphetek, bármit megnézhetek és nyugodtan fényképezhetek. Egy fiatal őrnagy még tippeket is ad, azt mondja örökitsem meg a Kossuth laktanya bejáratát, hiszen itt rövidesen minden megszűnik, átalakul. A harmadidőszakos katonák ma leszerelnek, a tankokat vasúti vagonokra rakják, és az lesz belőlük ami volt: acéllemez a Dunai Vasmű egyik kohójában!

Mire végzek a fényképezéssel, egy busz gördül a Kossuth-szobor elé. Francia, amerikai, kanadai, lengyel, szovjet, vietnami tisztek szállnak ki az autóból.

– Good morning – köszön rám valaki angolul, majd magyarul folytatja: szép időnk van, ugye?

– Yes, sir – mondom némileg zavartan –, azt hiszem ma nagyon szép napunk lesz.

A külföldi katonai attasékat újságírók, tudósítók, tévé- és rádióriporterek hada követi. Itt vannak a spanyol, a szovjet televízió munkatársai, az osztrák, a nyugatnémet kollégák és állítólag a Szabad Európa Rádió tudósítója is, az országos és a megyei lapok munkatársai. Van, aki hajnali háromkor kelt, hogy le ne késse a mai napot.

Katonás pontossággal kezdődik a program: fél kilenckor Végh Ferenc alezredes, a helyőrség és a laktanyában állomásozó harckocsidandár parancsnoka köszönti a vendégeket, köztük Meiszter Dávid nagykövetet, a bécsi haderőcsökkentési tárgyalások magyar küldöttségének vezetőjét, Lőrincz Kálmán altábornagy, seregtestparancsnokot és a csapatzászlót adományozó Dunai Vasmű képviselőjét, dr. Szabó Ferenc vezérigazgatót.

Végh Ferenc alezredes rövid beszédében elmondja: „Harckocsidandárunk a Magyar Néphadsereg szárazföldi csapatainak egyik összfegyvernemi, harcászati, magasabbegysége, amely feladatát önállóan, vagy másokkal együttműködve oldotta meg." Amikor az alezredes mondanivalójának ahhoz a részéhez ér, amely az egyoldalú csapatcsökkentésről szól, Ruth Anderson ezredes, az amerikai katonai attasé gyorsan jegyzetelni kezd.

Nem sokkal kilenc óra előtt az alakulótéren megkezdődik az ünnepi állománygyűlés: búcsú a fegyverektől és a csapatzászlótól, amely az egység feloszlatása után a Hadtörténeti Múzeumba kerül.

Parancsszavak hangzanak el, katonák állnak feszes vigyázzban, körülöttük érdeklődők, hozzátartozók serege és a félelmetes acélmonstrumok, fényesre suvickolt csövű, pusztító fegyverek. Kattognak a fényképezőgépek, zümmögnek a tévékamerák.

– Ezennel elrendelem a 145. önálló harckocsidandár megszüntetését – hallatszanak a hangszórókból a honvédelmi miniszter parancsát ismertető Lőrincz Kálmán altábornagy szavai. – Történetének jelentős állomásaként tartjuk számon, hogy a Magyar Néphadsereg harckocsiezredei közül 1963-ban elsőként vették át a T–55-ös harckocsikat...

Hogy mi lesz a vasparipák sorsa, arról viszont már dr. Szabó Ferenc szól:

– Jelképnek is tekinthetjük, hogy a harckocsik jelentős része beolvasztásra kerül, tehát visszajut oda, ahol annak idején a páncéllemezt előállították!

A búcsú percei hamar végetérnek. A leszerelő kiskatonák civilruhát húznak, még egyszer utoljára körbejárjuk a tankokat. Amikor elhagyom a laktanyát, még fülemben cseng a parancsnok néhány mondata: jelentősen kisebb, de korszerűbb hadseregre van szükségünk!

Szabadszállás, 1989. augusztus 11. – délután fél három körül befejeződik a harckocsik bevagonírozása. Az öregkatonákat leszerelték, akinek még nem telt le az ideje, más alakulathoz helyezték. Az épületek egy részéből raktár lesz, a többit a szomszédos kiképzőközpont hasznosítja. Néhány polgári alkalmazott állás nélkül maradt, az idősebb tiszteket nyugdíjazták, a fiatalok másutt kaptak feladatot. Magyarország egyoldalú csapatcsökkentést hajtott végre. Volt, nincs, megszűnt egy harckocsidandár.

Ferenci Demeter

Szeptembertől: 15 tanulócsoport



Tanévkezdésre elkészül a málomi iskola

A szülők sokáig bizonytalanok voltak, elkészül-e a málomi iskola, be merjék-e íratni elsős gyermekeiket. Tegnap az iskola igazgatónőjével, *Németh Mihályné*val tettünk egy sétát az épületben, hogy meggyőződjünk róla, az augusztus 17-i műszaki átadásra sor kerülhet-e. A látottak alapján úgy tűnik, igen. Sőt az első ütemben vállalt nyolc osztályterem, játszószobák, irodák mellett a tanévnyitásra elkészül az étterem és a konyha is, melyet korábban csak december végére ígért a Bázis Építőipari Vállalat. Mivel a konyhai berendezések is arra az időpontra érkeznek meg, az első hónapokban a Nevelési Központtól hozzák majd az ebédet, és a málomi iskolában melegítik az ételt.

Serény munka folyik a szeptemberre elkészülő két szinten. Festések, mázolások, néhol a melegburkolások. Az osztálytermekben lángálló, csúszásgátló felületű, világos műanyagpadló, a folyosókon gyerekméretű beépített szekrények. Az igazgatónő örömmel nyugtázza: az építők teljesítették kéréseit, apró, de az iskola működése szempontjából igen lényeges változtatásokat. Újdonság a játszószobák megléte, ahol a kisebbek pihenhetnek, játszhatnak, s ahol a fejlesztő pedagógusi státusra felvett oktató foglalkozhat a beszédhibás, vagy esetleg más okból lemaradó gyerekekkel. A tantestület már összeállt, zömmel a Nevelési Központ jövőre megszűnő 3. számú iskolájából, és a szintén megszűnő Szigeti úti iskolából jöttek a tanítók, tanárok. Tizenöt alsóosztályos tanulócsoportot indítanak, köztük hat első osztályt. A gyerekek többsége a „rózsadombi" körzetből jár majd ide. Elsőtől kezdve mód nyílik a nyelvtanulásra, angolt vagy németet választhatnak a szülők, tanulók. Tanítják a Zsolnay-programot, és a hagyományos környezetismeret helyett a Nevelési Központban már kipróbált, és beváltnak minősített természetismeret, technika tantárgyat. Az első két osztályban bevezetik a mindennapos testnevelést, és ezen kívül szeretnének heti egy alkalommal mozgásfejlesztő órákat is tartani. Jövőre az építkezés második ütemében készül el az iskola további nyolc tanterme, tornaterme, és egyéb kiszolgáló helyiségei. A testnevelési órákat addig az udvaron, a zsibongóban, az úszásoktatást pedig amúgy is a Nevelési Központ uszodájában tartják.

– Úgy látom, nem lesz semmi különösebb gondunk az új iskolával, mert szép lesz, tágas és elrendezésében is megfelelő. Amit nagyon szeretnénk: két zebra! Egyiket az iskola elé, a másikat pedig az Ilku Pál és az Illyés Gyula utca kereszteződésénél. A városi tanácstól a kérelmemre azt a választ írták, hogy gyalogos átkelőhelyet akkor létesítenek, ha egy óra alatt kétszáznál több gyalogos halad át az úttesten... Én ezt nem értem, hiszen az iskolához feltétlenül szükségesnek tartom a zebrát, akárhányan haladnak át rajta egy óra alatt. (Véleményünk megegyezik. B. A.) S az is igen jó megoldás lenne, ha a 62-es autóbusznak az Ilku Pál és a Sarohin út találkozásánál létesítenének egy megállót, mert akkor nem kellene az Apáczai körtéri végállomásig elgyalogolniuk a gyerekeknek ahhoz, hogy felszállhassanak a 62-esre – mondta Németh Mihályné.

A csengő hamarosan measzólal az új iskolában, amely remélhetőleg sok örömmel és sok hasznos tanórával ajándékozza meg a tanulókat és a pedagógusokat egyaránt.

B. A.

Holnap a VDM-ben

NÉGYSZEMKÖZT SEBEŐK JÁNOS ÍRÓVAL

Miért záratja magát ketrecbe a környezetvédő?

●

KÖLCSÖNKAPOTT ÍRÓGÉP

MDF területi iroda Pécsett

●

UGROTT AZ UBORKA

Országjáró Zöldért

Munkatársunk helyszíni beszámolója a Hungaroringről



Alain Prost a verseny egyik nagy esélyese

AUTÓFELTÖRÉSEK A BŰNÖZÉSI LISTA ÉLÉN

Balatoni képtelenségek

●

ÚJRA GAZDAG A HÉTVÉGE SPORTÉLETE!

Kezdődik a 88. NB-s labdarúgó-bajnokság

Mit terveznek a bajnoki nyitány előtt a dél-dunántúli NB-s labdarúgó-csapatok?

Például

Autóletéti kamatok

A Magyar Hitelbank gondolt egyet és elhatározta, hogy ha a hazánkban kapható gépkocsikra befizet valaki és náluk helyezi el az előleg-összeget hőn áhított autójára, akkor többszörösére emeli ennek a kamatait.

A Pénzügyminisztérium is gondolt egyet és erre az ötletre a következő közleményt jelentette meg: „A Magyar Hitelbank által meghirdetett új személygépkocsi-letéti rendszer bevezetésére, kamatkiegészítés nyújtására jelenleg nincs lehetőség."

A Magyar Hitelbank erre újfent gondolt egyet és tegnap valamennyi igazgatóságának küldött egy körlevelet, amely arról szól, hogy a letéti pénzek fogadása csak szeptembertől esedékes, az eddig kikalkulált augusztus 14. helyett. A vita tehát folytatódik.

Mi is gondoltunk egyet: mindenekelőtt támogatjuk a Hitelbank ötletét, hiszen gyakorlatilag tarthatatlannak nevezhető az a helyzet, hogy emberek hatszázalékos kamattal részesüljenek csupán pénzükből, meghozzá – ismerve a gépkocsi-behozatal manővereit – meghatározatlan ideig.

Gondoltunk volna mást is, amikor megtudtuk, hogy a Hitelbank, a jelenlegi álláspont szerint, hétfőn részletes közleményben tájékoztatja az országot-világot kezdeményezéséről. Szimpátiánk is segítheti őket abban, hogy magasabb kamattal illessék azokat, akik a huszadik század utolsó éveiben is hosszú évekig kényszerülnek várni autójukra, Európa közepén, jelentős előleg lefizetése után.

Lángra hamut

„... És itt már nem is csak az orvosokról beszélek, hanem a magyar értelmiségiekről, akik előtt bezárta a hatalom az új ismeretek csatornáit, a világ tudományos forradalmának messze világító **lángjaira** hamis tanok, meghamisított tények értéktelen hamuját szórta, a tudomány rangjára emelve tudománytalanságokat, értéktelen ideákat..." Idézetünk az egyik tegnapi, szabadelvű politikai napilapból származik.

Megjegyzésünk: Bizonyára az olvasók is ismerik a püfölözés nevű népi labdajátékot. Nos, annak az a lényege, hogy akit eltalálnak, annak ugyan ki kell állnia a játékból, de hátulról még statisztaszerepet vállalhat... Ilyen körülbelül az, amikor lángra hamut szórunk.

Létezik?...

Örvendetesen megnövekedett a rovatunkhoz érkező levelek száma. Bár szándékunk szerint nem kívánjuk átvenni a szerkesztőségünkben már régóta működő Olvasószolgálat feladatait, de ez esetben kivételt teszünk, hiszen a villánykövesdi téglagyárban dolgozó Stang András levele a prémiumfizetéssel kapcsolatban már megszólaltatott főnökei nyilatkozatát korrigálja. Illetve nem tudjuk korrigálja-e, az viszont biztos, hogy más megvilágításba helyezi a közölt adatokat. Íme:

„A felvett prémium egy dolgozó esetében bruttó 4 ezer forint. Ez gyakorlatilag azt jelenti, hogy a munkások negyvenen kaptak összesen 60 ezer forintot, míg a négy, irodában tevékenykedő személy összesen negyvenezret vehet fel. Hétfőn munkásgyűlést tartunk, várjuk részvételüket. Tisztelettel: Stang András."

MEGJEGYZÉSÜNK: Nem értjük, hogy ha negyven munkás fejenként bruttó 4 ezret kap, akkor a bruttó 160 ezerből miért csupán 60 ezer marad? Lehet, hogy nem is így van? Szerettünk volna választ kapni, de a vállalatvezetés jelenleg szabadságon van. Kedden –, mert hogy a munkásgyűlés hétfőn délután lesz – visszatérünk a dologra.

Hogyan?

Lengyelek a magyarok helyén című írásában a Reform legutóbbi száma a következőket írja egyebek mellett: „Mintegy 2000 bányász érkezne északi reformtársainktól a baranyai lankákra..."

Megjegyzésünk: Lanka van Baranyában elég, de ez a vidék inkább hegyes-völgyesnek számít, és az érkező bányászok remélhetőleg a bányában dolgoznak majd, lankadatlanul.

Elvis, Nagy Imre

Azazhogy nem visz el Nagy Imre, hanem nyugodtan állíthatjuk, hogy az eltelt hét legnagyobb pletykái, mendemondái a címben szereplő két névhez kötődnek.

A Csillag Magazin (első évfolyam, első szám) dús keblekkel díszített oldalain közli, hogy esetleg Elvis Presley él. Megjegyzi, hogy írását, amelyet olyan képekkel is illusztrált, hogy „kísértetiesen hasonlít a rajta lévő egyik személy Elvisre", a nyugatnémet Bunte magazin alapján közölte. Átnéztük a Megyei Könyvtár munkatársai segítségével a Bunte magazin ez évi számait, azokban nincs ilyen írás. Megjegyzésünk: ezek szerint tavaly jelent meg a cikk a Buntében, és azóta akár újra meghalhatott Presley.

Nagy Imréről viszont jól értesült források azt állítják, hogy ő ölte meg Miklós cárt, mint az akkori szovjet titkosrendőrség ügynöke. A 168 óra című újság legutóbbi számában megszólaltatják Kun Miklós történészt (Kun Béla unokája) az ügyben, aki – Münnich Ferenc feleségéhez hasonlóan – nem tagadja, hogy Nagy Imre dolgozott az említett szervezetnek, de valószínűtlennek tartja, hogy igaz lenne a felröppentett hír.

Szerkeszti: Bozsik László és Pauska Zsolt.

Szombat

FILM

Petőfi: Szeleburdi család (f2), Beverly Hills-i zsaru II. (f4, f6, f8). **Kossuth:** Hajlakk (10, 12, 4), Cocktail (2, 6, 8). **Kossuth, klub:** Szépleányok (f6, f8). **Park:** A herceg 13. menyasszonya (f3), Vasmadarak (f5, f7). **Park, kert:** Beverly Hills-i zsaru II. (f9). **Jószerencsét:** Willow (f6). **Komló:** Vili, a veréb (f3), Hekus (4, 6, 8), Csillaghajó-invázió (videó) (5). **Mohács:** Cimborák (4), Amerikába jöttem (6, 8). **Szigetvár:** Meséről mesére (4), Rendőrakadémia II. (6, 8). **Siklós:** Ikrek (6, 8).

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.30: Családi tükör. 9.05: Ismét a javából! 10.45: A Rádió Kabarészínháza. Ihoskabaré – ism. 12.30: Nyári egyetem a faluról. 13.00: Klasszikusok délidőben. 13.49: Énekeljünk együtt! 14.10: Ipargazdák. 14.20: Mindennapi irodalmunk. 14.50: Régi híres énekesek műsorából. 15.15: A világíra gyöngyszemei. 15.25: Új Zenei Újság. 16.00: 168 óra. 17.30: A szülőföld muzsikája. 18.45: Szemle. Tallózás hetilapokban és folyóiratokban. 19.15: P. G. Wodehouse meséli. Hello, Mr. Mulliner! – ism. 20.15: Diszkotéka – ism. 21.15: Slágerfilmek – filmslágerek. 21.45: „Hajszálgyökerek", 22.10: Sporthíradó. 22.25: A Szovjetunió Állami Szimfonikus Zenekarának Csajkovszkij-hangversenye a moszkvai Csajkovszkij konzervatóriumban. 23.47: Régi fúvószene.

PETŐFI RÁDIÓ

8.08: Színes népi muzsika. 8.40: Öt kontinens hét napja. 9.05: Tövisek és virágok. Zenés irodalmi magazin. 10.00: Szombat délelőtt. 12.10: Jó ebédhez szól a nóta. 13.05: Daráló. Rádiójáték. 13.35: Hangok és visszhangok. 14.00: Magunkat ajánljuk. Színről színre. 14.45: Hetet egy csapásra. 15.05: Nagy nevettetők. 15.35: Mikrofonpróba. 16.05: Randevú a Jókai Klubban. Vendég: Korda György és Balázs Klári. 17.05: 4x4 játék. Vezeti: Szilágyi János. 18.05: Sport. 18.12: Kiss Károly nótákat énekel. 18.30: Slágerlista. 19.05: Suppé: A szép Galathea. Vidám mitológiai játék. 20.17: Körkapcsolás bajnoki labdarúgó-mérkőzésekről. 21.05: Falusi detektív. Kisregény. 21.36: Finn könnyűzenei újdonságok. 22.20: Country-világ. 23.15: Éjszakai klub.

BARTÓK RÁDIÓ

8.19: Történelmi orgonák. Bulgária orgonái. 9.05: Rossini: Semiramis – nyitány. 9.17: Tiszán innen – Dunán túl. 10.17: Händel: Messiás – oratórium. Közben: 11.21: Szemlér Ferenc versei – ism. 11.26: Az oratórium közvetítésének folytatása. 13.05: Kívánságműsor szombaton. 14.05: Keszthelyi Miklós hegedül. 14.30: Hi-Figyelő. 15.00: Lemezbörze helyett. 15.55: Kettősök francia operákból. 16.30: Zenekari muzsika. 17.30: Aranyalbum – komolyzenei archívumunkból. 18.45: Bach: h-moll szonáta. 19.05: Az Eszaknémet Rádió szimfonikus zenekarának hangversenye. 20.35: Mindennapi irodalmunk. 21.05: Fischer Annie zongorázik. 21.50: Operaáriák. 22.30: Veszélyes nyár. Rádiójáték.

PÉCSI RÁDIÓ

8.00: Jó pihenést! A pécsi stúdió információs, szórakoztató magazinja. 10.00: Műsorzárás. 18.30: Szerbhorvát nemzetiségi műsor. 19.00: Magyar nyelvű hírek. 19.05: Német nemzetiségi műsor. 19.35: Műsorzárás.

TELEVÍZIÓ

MAGYAR TELEVIZIÓ

TV 1.

8.43: Műsorismertetés. 8.45: Híradó. 8.50: Tévétorna gyerekeknek. 8.55: Seholsziget. Angol tévéfilm (ism.). 10.15: A világ nélküled. Francia tévéfilmsorozat (ism.). 11.10: A pécsi körzeti stúdió szerbhorvát nyelvű nemzetiségi magazinja. 11.40: Képújság. 12.47: Műsorismertetés. 12.50: Betűreklám. 12.55: Forma–1 Magyar Nagydíj. 2. Időmérő edzés. 14.10: Régi holland mesterségek. A kovácsoltvas művészet. Holland rövidfilm. 14.25: Boris Becker. Amerikai dokumentumfilm. 14.50: Képújság. 14.55: Nem fáj a feje a harkálynak. Szovjet ifjúsági film. 16.15: Műsorajánlat. 16.20: Broadway, Broadway . . .! A Színház- és Filmművészeti Főiskola végzős operettmusical szakos növendékeinek vizsgakoncertje az Ódry Színpadon. 17.05: Reklám. 17.10: Magyarország barlangjai. V/5. rész: Ember és barlang. 17.40: Van benne valami. Barkochbajáték. 18.25: Reklám. 18.30: Szomszédok (ism.). 19.00: Népzene zenekarra. 19.05: Reklám. 19.10: Esti mese. 19.20: Reklám. 19.25: Közlemények. Műsorajánlat. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: Storno. 20.40: A tüzes íjász. Olasz–spanyol–francia film. 22.20: Reklám. 22.25: Híradó 3.

TV2.

16.25: Képújság. 16.32: Tv2. Benne: Reklám – Riportok – Időjárás – Zene. MOVI-krónika. Tűzkereső. Játékos tűzvédelmi vetélkedő. 17.30: Kölyökidő – Vakáció: A Dongó örs kalandjai. 18.00: Telesport. 18.25: Gyerekeknek. Hupikék törpikék. Belga rajzfilmsorozat. 18.49: Kérdezz! Felelek. 19.00: Egy öreg hölgy vállalkozása. NSZK tévéfilm (ism.). 20.38: Tv2. 21.00: Híradó 2. 21.20: Tv2. 21.45: Szökés. Amerikai tévéfilm. Kb. 23.20: Tv2. Napzárta.

OSZTRÁK TELEVÍZIÓ

1. MŰSOR

9.00: Hírek. 9.01: Az Addams család. 9.30: II. Albrecht osztrák herceg. Dokumentumfilm. 10.30: Liebling ügyvéd esetei. 11.15: Spektrum. Kulturális riportok. 11.55: Akkoriban. 12.00: Éjszakai stúdió – Az idő szövőszéke. 13.00: Hírek. 13.10: Mi (ism.). 13.40: A Fülöp-szigetek Marcos után. 14.40: Horizontok. 14.45: Intimitások. Német filmvígjáték. 16.00: Gyermekwurlitzer. 16.55: Mini tv-híradó. 17.05: Grisu, a kis medve. 17.30: Az én családom . . . és más állatok. 18.00: Pan-Optikum. 18.24: A keresztény kérdései. 18.30: Labdarúgás. 19.00: 2x7. 19.30: Tv-híradó. 20.00: Sport. 20.15: Aki A-t mond . . . 22.00: Sheila. Amerikai bűnügyi film. 23.55: Hírek. 24.00: Szétzúzott szerelem. Angol játékfilm. 1.30: Hírek. 1.35: Ex libris.

ZÁGRÁBI TV I.

9.15: Műsorismertetés. 9.20: Tv-naptár. 9.30: Mortimer. Sorozatfilm. 10.20: Fredy. Rajzfilmsorozat. 10.45: Rajzfilm. 10.55: Az éjszakai program ismétlése. 12.55: Nyári magazin. 14.25: Műsorismertetés. 14.30: Az el nem kötelezett országok filmjei: Abana. Maláj játékfilm. 16.15: Rajzfilm. 16.40: Hét tv-nap. 17.15: Hírek. 17.20: Tv-naptár. 17.30: Teljes gőzzel. Drámasorozat. 18.30: Dokumentumműsor. 19.15: Időjárás. 19.18: Hírek külföldi turistáknak. 19.28: Esti műsor. 19.30: Híradó I. 19.53: Sport ma. 20.00: Messzi tájak. Angol játékfilm. 21.50: Híradó II. 22.10: Koncert. 22.55: Hírek külföldi turistáknak. 23.00: Éjszakai műsor. Este a B. P. Klubban. Akarom, akarom most . . . Amerikai játékfilm. 1.30: Hírek. 1.35: Vasárnapi program.

ZÁGRÁBI TV II.

12.50: Műsorismertetés. 12.55: Tv-naptár. 13.05: A Föld bolygó. Tudományos-ismeretterjesztő sorozat. 14.00: Szórakoztató műsor. 14.30: Népzene. 15.00: Az első helyezett zenei műsorokból. 16.00: Balkán. Atlétikai játékok. 19.28: Esti műsor. 19.30: Híradó. 20.00: Zenei est. 21.20: Hírek. 21.25: Bor. Tv-sorozat. 21.55: Sportszombat. 22.15: Dubrovniki Nyári Játékok krónikája. 23.00: Kulturális műsor. 23.30: Vasárnapi program.

SKY CHANNEL

7.00: The Nescafe UK Top 50. 8.00: Mókagyár. Gyermekműsor. 12.00: Sportmagazin. 13.00: A pankráció szupersztárjai 1989-ben. 14.00: A pénteki lány. 16.00: Frank Bough világa. Dokumentumfilm. 17.00: The Nescafe UK Top 50. 18.00: Eurosport

SUPER CHANNEL

7.00: Boogaloo Pooper Doo. Gyermekműsor. 11.00: Egyveleg. 12.00: Turistamagazin. 12.30: Egyveleg. 13.00: Hollywood belülről. 13.30: Egyveleg. 14.00: Thika lángoló fái. Kalandfilm. 15.00: Folytassa a nevetést! és Goodie-ék. Vígjáték. 16.00: Élve vagy holtan. Western. 16.30: Egyveleg. 17.00: Dick Turpin. Kalandfilm. 17.30: Coca-Cola Eurochart. 18.30: Sport. 19.30: Divatkörkép. 20.00: Santa Fe ösvény. Amerikai western. 22.00: Angyal Manhattanben. Bűnügyi film. 22.55: Nemzetközi hírmagazin. 23.25: Legközelebbi rokon. Amerikai film. 0.30: Egyveleg.

TV 5-ÖS

16.00: Thalassa. Tengeri magazin. 17.00: Fiatal szólisták zenei versenye. 18.00: Tchantchés és a liège-i hagyományok. 18.30: Hírek, időjárás. 18.35: Fondorkodás. Fantasztikus film. 19.30: Muraux-ék. Dokumentumműsor. 20.00: Jao D, An Anaon. Dokumentumműsor. 21.00: Kiadatlan művek. Történelmi dokumentumok. 21.50: Teleturizmus. 22.00: Tv-híradó. 22.30: Időjárás. 22.35: Orvosi szemmel. Dokumentumműsor. 0.15: Zene. 0.45: Műsorzárás.

Vasárnap

FILM

Petőfi: Szeleburdi család (f2), Beverly Hills-i zsaru II. (f4, f6, f8). **Kossuth:** Meséről mesére (10), Hajlakk (12, 4), Cocktail (2, 6, 8). **Kossuth, klub:** Szépleányok (f6, f8). **Park:** A herceg 13. menyasszonya (f3), Vasmadarak (f5, f7). **Park, kert:** Beverly Hills-i zsaru II. (f9). **Komló:** Vili, a veréb (f3), Hekus (4, 6, 8), Csillaghajó-invázió (videó) (5). **Mohács:** Cimborák (4), Amerikába jöttem (6, 8). **Szigetvár:** Rendőrakadémia II. (6, 8). **Siklós:** Ikrek (6, 8).

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.30: Énekszóval, muzsikával. 9.00: Gyilkosság Jeruzsálemben. 1. rész. 10.05: Örökzöld dallamok. 10.34: Edes anyanyelvünk. 11.00: Gondolatjel. 12.15: Harminc perc alatt a Föld körül. 12.45: Rózsa úton. 12.55: Népdalkörök pódiuma. 13.20: Mit üzen a Rádió? 14.10: Művészlemezek. 15.00: Az árulé. Rádiójáték. 15.47: A Budapesti Madrigálkórus felvételeiből. 16.05: Zenekari muzsika. 17.00: Gondolat gondolat. 17.30: Komolyzenei lemezlovas. 18.40: Remekírók hangszalagon. 18.43: Tartuffe, avagy a képmutató. Rádiójáték. 20.20: Erdélyi magyar népdalok és táncdallamok. 20.50: Gluck: Orfeusz. Háromfelvonásos opera. 22.57: Az ősz csak hódít. Versek. 23.11: Hangszerek, hangszínek. Sebestyén János műsora.

PETŐFI RÁDIÓ

7.05: A református egyház félórája. 8.05: A középső fiúk. Mesejáték. 8.55: Rólunk van szó! 10.00: Gálvölgyi Jánosnak hívják. Foglalkozása: színművész. 11.10: Vasárnapi koktél. 12.03: Jó ebédhez szól a nóta. 13.05: Maximális sebesség nincs. Közvetítés a Forma–1 világbajnokság tizedik futamáról, a Magyarországi Nagydíjról, a Hungaroringről. 17.05: Paptarisznya. 21.05: Versek. 21.30: Társalgó. Ötvenöt perc irodalomkedvelőknek. 22.25: A mai dzsessz. 23.15: Nézzük a csillagokat is. Nana Mouskouri és Michel Delpech énekel.

BARTÓK RÁDIÓ

8.13: A XXII. nemzetközi Varga Tibor hegedűverseny gálahangversenye. 9.21: Porgy és Bess. Részletek Gershwin operájából. 10.20: Új Zenei Újság. 10.50: Eszperantóhíradó. 11.00: Nagy siker volt. Részletek a Muzsikus vendég adásaiból. 12.30: Énekegyüttesek felvételeiből. 12.55: Kis magyar néprajz. 13.03: Műsorismertetés. 13.05: Szemle. 13.30: Debussy-művek. 14.10: Bemutatjuk a GTR együttes 1986-os bemutatkozó lemezét. 14.57: A kamarazene kedvelőinek. 16.00: Hova szabadult a szíved, Balbina? Hangjáték. 16.40: Magyar zeneszerzők fúvószenekari műveiből. 17.00: Operaáriák. 17.30: A Nemzetközi Rádióegyetem műsorából. 18.00: Két kvartett. 18.30: Szerbhorvát nyelvű nemzetiségi műsor Pécsről. 19.05: Német nyelvű nemzetiségi műsor Pécsről. 19.35: Zenekari muzsika. 20.40: Európalak Velencében. 21.00: Hi-Fi variété. 22.00: Bartók: zene húros-, ütőhangszerekre és cselesztára. 22.30: Nevek ürügyén. Thomas Mann.

PÉCSI RÁDIÓ

9.00: Emberek, emlékek, dallamok. Zenés műsor a hallgatók kérésére. 11.00: Műsorzárás. 18.30: Szerbhorvát nemzetiségi műsor. 19.00: Nemzetiségeink zenéjéből. 19.05: Német nemzetiségi műsor. 19.35: Esti zene, sport, információk. 20.00: Gruss und Kuss Radio Budapest, zenés riport-, üzenet- és kívánságműsora külföldi és hazai németek számára. 21.30: Műsorzárás.

TELEVÍZIÓ

MAGYAR TELEVIZIÓ

1. MŰSOR

8.58: Műsorismertetés. 9.00: Családi torna. 9.05: Kéményseprők. Óvodások filmműsora. 9.25: Aprónép. Amerikai kisfilmsorozat. XII/4. rész. A tévedés. 9.50: Kerek világ. Óvodások műsora. 10.05: Vonzásban. III/1. rész. 10.45: Tűzpróba. A szegedi körzeti stúdió műsora. 11.35: Képújság. 14.02: Műsorismertetés. 14.05: RTV Közönségszolgálat. 14.10: Forma–1 Magyar Nagydíj. Közvetítés a Hungaroringről. 16.50: Kezek, munka, művészet. NSZK ismeretterjesztő film. A szövés. 17.20: Betűreklám. 17.25: Zorándokút. 17.55: Képújság. 18.00: Műsorajánlat. 18.05: Delta. Tudományos híradó. 18.40: Reklám. 18.45: Esti mese. 19.00: A HÉT. 20.00: Híradó. 20.15: Mrs. Capper születésnapja. Angol tévéfilm. 21.15: Reklám. 21.20: Vers – mindenkinek. 21.25: A könyv művésze. Tevan Andor emlékére. A szegedi körzeti stúdió műsora. 22.05: Telesport. 22.20: Képújság.

TV2.

16.25: Képújság. 16.35: Tv2. Benne: Reklám – Riportok – Időjárás – Zene. Röntgen. Szociális és egészségügyi híradó. 17.00: A Dr. Style Saga. Angol családregény (ism.). 17.50: Álljunk meg egy szóra. Nyelvművelő műsor. 18.00: Tv2. Benne: Wurlitzer. Bill Haley. 18.25: 1. A találékony kisfiú. Lengyel rajzfilm. Bob és Bobek. Csehszlovák rajzfilm. Mátyás, a házimanó. Angol rajzfilmsorozat. 18.46: Tv2. 19.00: Washingtoni szerető. Amerikai tévéfilm (ism.). 20.32: Tv2. 21.15: Halál egyenes adásban (16 éven felülieknek!) Kb. 22.50: Tv2. Napzárta.

OSZTRÁK TELEVÍZIÓ

1. MŰSOR

9.00: Hírek. 9.05: A téma: az emberi jogok. 9.45: Akkoriban. 9.50: Univerzum. 10.35: Heti körkép. 11.00: Nyomkeresés – rómaiak – germánok – szlávok. 12.00: Hello, Austria, Hello, Vienna. 12.30: Tájékozódás. 13.00: Pan-Optikum (ism.). 13.25: A Bröckelstein villa. 13.35: 2x7 (ism.). 14.00: Ferdy (ism.). 14.25: Hűség. Amerikai film. 15.35: Muppet-babák. 16.00: Mini Tv-híradó. 16.10: Törpikék. 16.25: Nyaralás Silvával. 16.55: Közlekedés gyermekeknek. 17.00: X-Large – rockzene Ausztráliából. 18.30: Taltház – filmsorozat. 19.30: Tv-híradó. 19.48: Sporthírek. 20.15: Barátom, Harvey. Amerikai filmvígjáték. 21.55: Viziók. 22.00: Operett. 23.45: Sport. 0.20: Hírek.

ZÁGRÁBI TV I.

8.30: Barázda. Magyar nyelvű mezőgazdasági műsor. 9.15: Műsorismertetés. 9.20: Hírek. 9.30: Barát ellenség. Angol játékfilm gyerekeknek. 10.35: Tilos beszélni az iskolában. Tv-játék. 11.00: Mezőgazdasági mozaik. 12.00: A szájhagyománybeli irodalom, mint fejlődés. 12.30: Könyvtárak és levéltárak Horvátországban. 13.00: Quo vadis. Sorozatfilm. 13.45: Vasárnap délután. 16.30: Ferencesrendi kolostor: Kosljun. 17.00: Ismerd meg a nyuladat. Amerikai játékfilm. 18.45: Fredy. Rajzfilmsorozat. 19.08: Tv-fortuna. 19.18: Hírek külföldi turistáknak. 19.28: Esti műsor. 19.30: Híradó. 20.00: Spanyol filmek ciklusa: Varázserdő. 21.45: Híradó. 22.00: Játék határok nélkül. 23.30: Hírek külföldi turistáknak. 23.35: Éjszakai program: A SZU portréja. Hooperman. 1.35: Hírek. 1.40: Hétfői program.

ZÁGRÁBI TV II.

7.20: Műsorismertetés. 7.25: Hírek. 7.30: Az éjszakai program ismétlése. 10.00: Leírtak. Sorozatfilm. 12.55: Betekintés a zenébe: Bodo Markovic. 14.25: Budapest: Forma–1 Magyar Nagydíj. 16.30: Balkáni Atlétikai Játékok. 19.28: Esti műsor. 19.30: Híradó. 20.00: A Föld bolygó. Tudományos-ismeretterjesztő sorozat. 20.55: Hírek. 21.00: Tv-kiállítás: Zlatko Kauzlaric-Atac. 21.15: Bohinj. Jugoszláv bajnokság. Szabad mászás. 21.45: Tv-galéria. 22.15: Jugoszláv focibajnokság: Crvena zvezda–Vardar. Riport. 22.35: Jugoszláv focibajnokság: Budocnost–Partizán. 22.55: Jugoszláv focibajnokság: Dinamo–Vojvodina. 23.15: Sportáttekintés. 0.15: Hétfői program áttekintése.

SKY CHANNEL

7.00: Az erő órája. Vallási műsor. 8.00: Mókagyár. Gyermekműsor. 12.00: Autó- és motorsport. 13.00: Az autó- és motorsport hírei. 13.30: Divatbemutató. 14.00: Az Egyesült Államok tinédzser szépségkirálynőjének megválasztása. 16.00: 2000 után. Tudományos-ismeretterjesztő sorozat. 17.00: Nagy völgy. Western családregény. 18.00: Eurosport.

SUPER CHANNEL

7.00: Boogaloo Pooper Doo. Gyermekműsor. 11.00: Coca-Cola Eurochart. 12.00: Divatkörkép. 12.30: Dokumentumfilm. 13.00: Irva vagyon . . . Egyházi műsor. 13.30: Blake's Seven. Sci-fi film. 14.30: Dundee és Culhane. Film. 15.30: Euromagazin. 15.45: Egyveleg. 17.30: A holnap világa. Egyházi műsor. 18.00: Európai üzleti hírek. 18.30: Nemzetközi hírmagazin. 19.00: Tracking. 19.55: Időjárás. 20.00: The UK Chart Show. 21.00: Shoestring. Bűnügyi film. 21.55: Időjárás. 22.00: Bűnös útjaim. Amerikai film 0.30: Egyveleg.

TV 5-ÖS

16.00: Rajongók klubja. 16.45: Immédias. Gyermekműsor. 17.15: Hiányjelek. Irodalmi magazin. 18.30: Fondorkodás. Fantasztikus film. 19.30: Bárányhimlő-híradó. 20.00: Körözés Varieté. 22.00: Tv-híradó. 22.30: Időjárás. 22.35: Riportok. 23.35: Sport. 0.30: A Procope negyedórája. Francia film. 0.45: Műsorzárás.

Keresztrejtvény

Az oviban történt

Peti ragyogó arccal érkezik haza az oviból. Anyukája megkérdezi, miért az a jókedv.

Peti válasza a visszintes 1. és a függőleges 13. számú sorban. Megfejtésül ezt kell beküldeni.

Vízszintes: 13. NSZK, osztrák és belga gépkocsi nemzetközi jelzése. 14. Becsületsértő, hazug állítás. 15. . . . Silvia, a latin mondákban Romulus és Remus anyja. 16. Munkaszünet. 18. A moszkvai Nagy Színház volt első balerinája (Galina Szergejevna). 20. A görög gépkocsik nemzetközi jelzése. 21. Aaaaa. 22. Somogy végei. 23. Felmenőági rokon. 24. A portéka ellenértéke. 26. Kötőszó. 27. A régi Rómában kétezer. 29. Kétszer: becézett női név. 31. Szabad tengely körül forgó test. 34. Szíjjal feleríthető, kezdetleges lábbeli. 36. A hazai nőmozgalom csúcsszerve volt. 37. A szerb királyok belgrádi palotája. 39. Német filozófus (Immanuel, 1724–1804). 40. IG. 41. A legkiválóbb holland képmásfestők egyike (Cornelis de, 1585–1651). 42. A csecsemő sírását utánzó szó. 43. A fa fölösleges ágait metszi. 46. Úgy vág, hogy az széthasad. 48. Angol leány, színpadi kartáncosnő. 50. A bazalt durvább szemcséjű változata. 52. A csapat távozik a pályáról. 54. Napszak. 55. Névelő. 56. Atlanti-óceáni kis francia sziget. 57. GSI. 58. Szálkás húsú édesvízi hal. 60. Kiejtett betű. 62. A csodálkozás, öröm egyik kifejezése. 63. Ruhatartozék. 64. Az őszi lomb egyik jelzője. 67. Fejér megyei község. 70. Névelős sportág. 71. A magasba. 73. Ipari növény.

Függőleges: 2. Paripacsemege. 3. Siránkozva panaszkodó. 4. Országos Rendező Iroda. 5. Náddal benőtt területek. 6. Villanykörték. 7. Nátrium. 8. Becézett női név. 9. Vadászatra időmitható ragadozómadarak. 10. Az a dolog. 11. Egy nyári sárga virágú növény (Tagetes patula). Egy hímzett női kabát neve is. 12. A kevésnél is kevesebb. 17. Doktor. 19. Hosszabbodik. 25. Ágrólszakadt. 26. Vendéglői lap. 28. Ezerszáz a régi Rómában. 30. Mély zengésű, érces hang (latin). 32. Keresztül. 33. Újságrész. 34. Idegen férfinév. 35. Sajátkezűleg. 38. Biztató szó. 44. A csésze tönkremegy. 45. Szintén ne. 46. Becézgetéssel, cirógatással kedveskedik (önző céllal). 47. Aki ellen bírósági eljárás folyik. 48. Japóni táblás társasjáték. 49. Népviseletben: bő és fodros ujjú, hímzett vállú női ruhadarab. 51. Rádium vegyjele. 53. Kiejtett betű. 59. A tenger közepe. 61. Hangsor. 62. Külföldi gépkocsimárka. 63. Személyes névmás. 65. Kerti szerszám. 66. Egyelőre ismeretlen jelenség: „repülő csészealj". 68. Az a hely, ahol célját elérve megpihenhet. 69. Műveltető képző. 72. Névény.

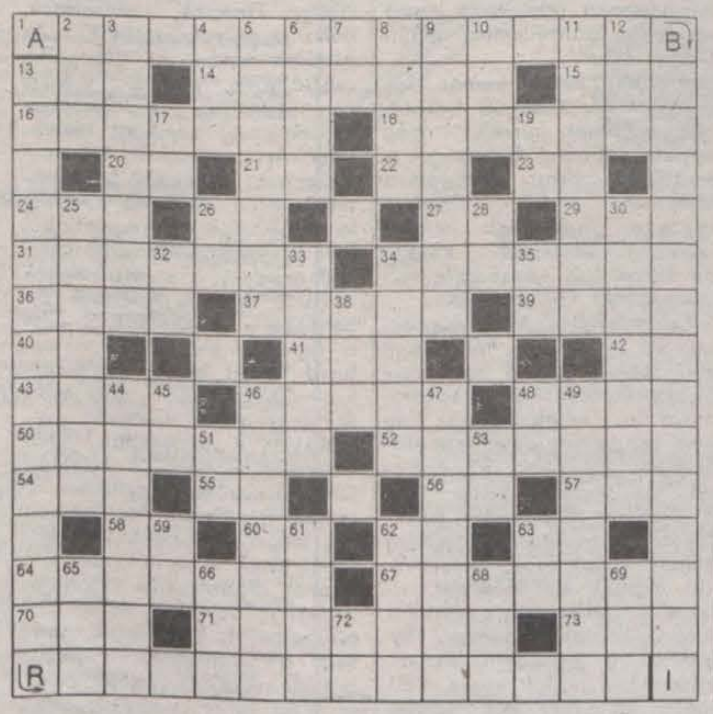
VALLÓ EMIL

Beküldendő a megfejtés augusztus 21-én (hétfő) déli 12 óráig beérkezőleg LEVELEZŐLAPON, 7601, Pf.: 134, Dunántúli Napló szerkesztősége, Pécs, Hunyadi út 11. címre.

A július 29-i lapban közölt rejtvény megfejtése: Ha sok víz van, akkor baj is van, ha pedig víz nincs, semmi sincs!

Könyvutalványt nyertek: Dénes László, Pécs, Kállai E. tér 3., Dombay Ferenc, Sellye, Zrínyi u. 11., Gombocz Ernő, Pécs, Építők útja 2/B., Kincses József, Komló, Kossuth u. 101., Miklós László, Pécs, Jókai M. u. 38.

A könyvutalványokat postán küldjük el.



FILMJEGYZET

Egy kis Amerika

Jószerével csak az ötvenes évek vége felé tüntek fel amerikai filmekben „pozitív" néger főhősök – akkor sem mindjárt egyedül: gondoljunk a *Megbilincseltek* hőseire. Attól kezdve viszont a korábbi, jó esetben jószándékú, de gyámkodásra igényt tartó néger hősök mellett megjelent a fehér hőssel szinte egyenrangú, kezdeményező, sőt magányos néger hős is – nem függetlenül az amerikai négerek társadalmi, gazdasági helyzetétől. Az amerikai néger például mint fizetőképes kereslet is megjelent az ötvenes évek végétől, s mint ilyen iránt a mozibiznisz is érdeklődni kezdett. A néger nézőt pedig leginkább néger hőssel lehet a moziba csábítani. Ezek a néger hősök, mint például Sidney Poitier, azonban megmaradtak csak a négerek hőseinek, igazándiból nem lettek a fehér nézők hőseivé is.

Igazi áttörést *Eddie Murphy* hozott – igaz, ehhez az USA-ban is rendeződnie kellett valahogy a „négerkérdésnek". (Hogy teljesen még nem rendeződött, azt a Beverly Hills-i zsaru 2. is bizonyítja: ugyan tréfásan, öntudatosan, de szóba kerül a fajgyűlölet a filmben is: jelezvén, a parázs még ott van a hamu alatt.) Murphy egyetemleges sikert hozott a producereknek – szinte az egész világon. Ehhez persze az is kellett, hogy alaposan megváltozzék (szinte az egész világon) a moziba járó közönség összetétele. A polgárság, a középréteg, s az értelmiség szinte mindenütt leszokott a moziról, helyüket elfoglalták a fiatalok, s a társadalom alsóbb régióiba tartozók. A filmkészítők, s elsősorban az amerikai filmkészítők azonnal reagáltak erre, így jószerével eltűntek a felnőtt, értelmes emberekhez szóló filmek, helyüket átvették a primér látványt, az egyenes vonalvezetésű szájbarágós történetet, a mozinézőkhöz illő, leegyszerűsítetten vagy csak jó, vagy csak gonosz hősöket felvonultató filmek. Mint például a Beverly Hills-i zsaru, melynek második része pont olyan mint az első, csak még trágárabban beszélnek benne a hősök, s nem is biztos, hogy azért, mert közben a közönség is trágárosodott volna, így viszont kétségtelenül fog.

Szóval a mozikban máris van egy kis Amerika: szinte csak amerikai filmek vannak műsoron, s szinte csak amerikai filmekre váltanak jegyet a nézők. Megérdemeljük: annyira vágyjuk Amerikát, észre sem vesszük, hogy leszünk olyan függőségében, amilyenben még történelmünk folyamán nem voltunk. A mozikban már Amerika van, gazdaságunk kezd úgy táncolni, ahogy azt Amerikában fütyülik, lassanként már demokráciánk is olyanná válik . . .

No, persze azon sem ártana elgondolkodni, míg élvezzük Murphy marhaságait, hogy az az Amerika azért ezekben a filmekben is megjelenik: egy visszahivandó országgyűlési képviselő, vagy egy vidéki párttitkár korrupciója, hatalmaskodása, törvényfelrúgása körmenetbeli virághintés az igazi Amerika igazi jogállamiságának némely jelensége mellett...

Bodó L.

A Magyar Rádió és Televízió heti műsora

1989. augusztus 14-től augusztus 20-ig

HÉTFŐ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.20: A hét zeneműve. Chopin: f-moll zongoraverseny. 8.50: Versek. 9.00: Napközben. 11.00: Népdalok, néptáncok. 11.34: Az oroszlános kert. Mohós Lívia regénye folytatásokban. 12.40: Rólunk van szó! 12.45: Házunk tája. A Falurádió műsora. 13.00: Klasszikusok délidőben. 14.10: Mi az, ami nincs. Novella. 14.31: Operettrészletek. 14.57: Arany János és Petőfi Sándor levelezése. 15.26: Bemutatjuk új fúvósfelvételeinket. 16.00: Tizenhat óra – Hírmagazin. 16.10: Szívesen hallgattuk. 17.00: Gazdasági magazin. 17.30: Újdonságainkból. 17.50: Olasz dalok. 18.12: Radioton korangokról. 19.15: PAF-műsor. 19.45: Filmzene. 20.00: Neander-kávéház. Hangjáték. 20.48: Szabolcsi Bence indulása – III/3. rész. 21.20: PAF-műsor. 21.50: Gong. 22.00: Hírvilág. 22.30: Nagy mesterek – világhírű előadóművészek. 23.39: Operarészletek.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: A Gyermekrádió műsora. 8.05: Ki kopog? 8.22: Nyitnikék – Kisiskolások műsora. 8.52: Muzsikáló természet. 9.05: Részletek daljátékokból. 9.30: Délelőtti torna. 9.40: Rivaldafényben. 11.05: Világújság. 11.10: Térkép és útravaló. 11.30: Balatonrádió. 12.10: Kis magyar néprajz. 12.15: Verbunkosok, nóták. 13.05: A tizenötéves kapitány. Rádiójáték. 13.33: Sonkolyi Gergely, isten nyugosztalja meg szegényt. Rádiójáték. 14.00: Kettőtől ötig . . . közben. 16.10: Tudósítás a Magyarország–Olaszország vízilabda Európa-bajnoki mérkőzéséről. 17.05: Nyáridő. 17.05 Tudósítás a Magyarország–Olaszország vízilabda Európa-bajnoki mérkőzéséről, benne: 17.30: Ötödik sebesség. 18.30: Pop-regiszter. 19.05: Sportvilág. 19.30: Daráló. Folytatásos ifjúsági történet – ism. 20.00: Popkorong. 21.05: Zenekozelben. 22.00: Erkölcsi csapdák 23.15: Örökzöld filmmelódiák.

BARTÓK RÁDIÓ

18.30: A hét zeneműve. 19.05: Barokk muzsika. 19.45: Offenbach: Hoffmann meséi. Háromfelvonásos opera. 22.35: A Liszt-rapszódiák népzenei eredete. 22.58: A szerelmespár. Kishangjáték. 23.17: Al Jarreau dzsesszfelvételeiből.

MAGYAR TELEVÍZIÓ

TV 1.

9.00: Képújság. 9.05: Tévétorna nyugdíjasoknak. 9.10: A szerencselovag. NSZK–csehszlovák tévéfilmsorozat. 10.10: A HÉT ism. 11.10: Delta. Tudományos híradó ism. 11.35: Képújság. 16.50: Hírek. 16.55: Déli videóújság. A szegedi körzeti stúdió műsora. 17.05: Hírek román nyelven. A szegedi körzeti stúdió műsora. 17.10: Janikovszky Éva: Mentsük meg Bundert Boglárkától ism. 17.35: Műsorajánlat. 17.40: Szám-adás. Gazdasági negyedóra. 17.55: Három nap tévéműsora. 18.00: Kalendárium. Ismeretterjesztő magazin. 18.45: Reklám. 18.50: Esti mese. 19.20: Reklám. 19.25: Közlemények. Műsorajánlat. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: Éjszaka a vonaton. Csehszlovák bűnügyi tévéjáték. 21.10: Panoráma — Világpolitika percről percre. 21.55: Reklám. 22.00 A Gondolkodó arcképcsarnoka. Vallomások Lukács Györgyről – Lukács és a magyar kultúra. 22.45: Híradó 3.

TV2.

17.25: Képújság. 17.35: TV2: Benne: Reklám — Riportok — Időjárás — Zene. 18.00: Hétfőn hatkor. 18.25. Nils Holgersson csodálatos utazása a vadludakkal. NSZK rajzfilmsorozat. Uppsala. ism. 18.50: BUMM!!! Telefonos játék. 19.00: A Forsyte Saga – Angol családregény. XXVI/7. rész. 20.00: Körzeti tévéstúdiók. Budapest, Pécs, Szeged. 20.55: TV2. 21.30: Telesport. kb. 23.00: TV2. Napzárta.



Éjszaka a vonaton (hétfő 20.05 TV 1.)

KEDD

KOSSUTH RÁDIÓ

8.20: Hogy tetszik lenni? Nyugdíjasok műsora. 8.50: Külpolitikai figyelő. 9.00: Napközben. 11.00: Nóták. 11.34: Az oroszlános kert. Rádiójáték. 12.45: Világhírlap. Nemzetközi sajtószemle. 13.00: Klasszikusok délidőben. 14.10: Magyarán szólva. 14.25: Orvosi tanácsok. 14.30: Dzsesszmeláliák. 15.00: Kapcsoljuk a miskolci körzeti stúdiót . . . Hejőmenti törekvések. 15.20: Lemezmúzeum. 16.00: Tizenhat óra. Hírmagazin. 16.10: Szívesen hallgattuk. 17.00: Tér-idő. Tudományos figyelő. 17.30: Beszélni nehéz. 17.45: Szabó család. 19.15: Az Ifjúsági Rádió bemutatója. Magyar Robinson. 20.22: Operettnyitány. 20.35: Az utolsó pillanat. Tarnói Gizella riportja. 21.05: Mi a titka? A Philipp Jones együttes művészete. 21.45: Hajszálgyökerek. 22.00: Hírvilág. Rádiójáték. 12.45: Világhírlap. Nemzetközi sajtószemle. 13.00: Klasszikusok délidőben. 14.10: Magyarán szólva. 14.25: Orvosi tanácsok. 14.30: Dzsesszmeláliák. 15.00: Kapcsoljuk a miskolci körzeti stúdiót . . . Hejőmenti törekvések. 15.20: Lemezmúzeum. 16.00: Tizenhat óra. Hírmagazin. 16.10: Szívesen hallgattuk. 17.00: Tér-idő. 22.30: Chopin: f-moll zongoraverseny. 23.01: Operaest.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Kölyökrádió – szünidőben. 8.48: Barack – amiben laknak. Rádiójáték. 9.05: Népdalkörök pódiuma. 9.30: Maximális sebesség nincs . . . Forma–1. híradó. 9.40: Rivaldafényben: Tanita Tikaram, Orfa Haza és a Gold együttes. 11.05: Világújság. 11.10: Térkép és útravaló. 11.30: Balatonrádió. 12.10: Asztali muzsika. 13.05: A tizenötéves kapitány. Rádiójáték. 13.32: Sonkolyi Gergely, Isten nyugosztaljo meg szegényt. Rádiójáték. 14.00: Tea hármasban. 15.05: Kapcsoljuk a 6-os stúdiót. 15.20: Könyvről – könyvért. 15.30: Csúcsforgalom. 17.05: Nyáridő. 17.05: Tőrcsázz! 18.00: Közvetítés az úszó- és vízilabda Európa-bajnokságról. 18.30: Pop-regiszter. 19.30: Hagyományápolók. 20.00: Ballagó évszakok. Zenés beszélgetés Dévai Nagy Kamillával. 20.50: Összefoglaló az úszó- és vízilabda Európa-bajnokságról. 21.05: Hét szűk évtized. Rádiójáték. 21.27: Citeraszó. 21.40: Az 1987-es bonni bluesfesztivál felvételeiből. 22.10: Egy hálókocsiellenőr kettős élete. Vigjáték. 23.15: Zeneközelben a hallgató. (élő).

BARTÓK RÁDIÓ

17.56: III. Nemzetközi Kamarakórus Fesztivál. Pécs. 1989. 18.30: Az MR szerbhorvát nyelvű nemzetiségi műsora. 19.05: Az MR német nyelvű nemzetiségi műsora. 19.35: Asconai ünnepi játékok – 1988. 21.23: Európaiak Velencében. 21.43: Magyar szerzők műveiből. 22.15: Klasszikus indiai zene. 23.00: Tughlag. Részletek Girish Karnad indiai író műveiből.

MAGYAR TELEVÍZIÓ

TV 1.

9.00: Képújság. 9.05: Tévétorna nyugdíjasoknak. 9.10: A békakirály birodalmában. NDK ismeretterjesztő filmsorozat. 9.35: Panoráma. Világpolitika percről percre. 10.20: Mozgató. Tévétorna mozgáskorlátozottaknak. 10.30: Képújság. 15.30: Hírek. 15.35: Pannon Krónika. A pécsi körzeti stúdió híradó műsora. 15.45: Nachrichten – Hírek német nyelven. A pécsi körzeti stúdió műsora. 15.50: A pécsi körzeti stúdió német nyelvű nemzetiségi magazinja. 16.25: RTV Közönségszolgálat. 16.30: Úszó- és Vízilabda Európa-bajnokság. Magyarország–Görögország mérkőzés. Közvetítés Bonnból, felvételről. 17.25: Érdekházasságok. Tévéfilm. 18.45: Szám-adás. Gazdasági negyedóra. 19.00: Műsorajánlat. 19.05: Reklám. 19.10: Esti mese. 19.20: Reklám. 19.25: Közlemények. Műsorajánlat. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: A diósgyőri vár. ism. 20.20: A világ nélküled. Francia tévéfilmsorozat. VIII/6. rész. 21.15: Reklám. 21.20: Stúdió '89. A Televízió kulturális hetilapja. 22.05: Vázlatkönyv – Dokumentumfilm. III/1. rész. Margit körút. 22.40: Híradó 3.

TV2.

17.25: Képújság. 17.35: TV2. Benne: Reklám – Riportok – Időjárás – Zene. Teledoktor. Orvosi tanácsok – Terhességről, szülésről. 18.00: Telesport. 18.25: Alvin és a mókusok: Amerikai rajzfilmsorozat. 18.48: BUMM!!! Telefonos játék. 19.00: Aszil szerelmese. Koreai film. (Feliratos!). 20.14: TV2. Benne: Magyar kulturális napok Csehszlovákiában. 21.00: Híradó 2. 21.20: TV2. 21.30: Hallo, Hallo – Angol komédiasorozat. VI/2. rész. 22.00: Ibiza '92. Spanyol zenés film. kb. 22.55: TV2. Napzárta.

SZERDA

KOSSUTH RÁDIÓ

8.20: Eco-mix. 8.50: Külpolitikai figyelő. 9.00: Napközben. 11.00: Társalgó. 12.40: Törvénykönyv. 13.00: Klasszikusok délidőben. 14.10: A magyar nyelv századai. 14.25: Operaslágerek. 15.00: Zenjen a muzsika. 15.30: „Muzsikának szép a hangja". 15.47: Beszélni nehéz. 16.00: Tizenhat óra. 16.10: Szívesen hallgattuk. 17.00: Olvastam valahol. 17.30: Beszélgessünk zenéről. 17.50: Jodál Gábor. – Április Lajos: Négy háromszólamú női kar. 18.00: Lengyel József noteszeiből. 19.15: Hangfotó. – Beck Judit. 20.15: Filmzene. 20.30: A külpolitikai rovat műsora. 21.00: Népdalest. 21.50: Gong. 22.00: Hírvilág. 22.30: Kapcsoljuk a 6-os stúdiót. 23.30: Szimfonikus táncok.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Kölyökrádió – szünidőben. 8.45: Az éjfekete táltos. Mesejáték. 9.05: Idősebbek hullámhosszán. 9.50: Rivaldafényben: Lemezújdonságok. 11.05: Világújság. 11.10: Térkép és útravaló. 11.30: Balatonrádió. 12.10: Vas Gábor nótái. 12.30: Postabontás. 13.05: A tizenötéves kapitány. Jules Verne regénye. 13.29: Sonkolyi Gergely Isten nyugosztaljo meg szegényt. Jókai Mór elbeszélése. 14.00: „Ha jobban alkalmazkodtam volna . . ." Kristó Nagy István. 15.05: Pihenőidő. 17.05: Nyáridő. 17.05: Tudósítás a vízilabda Európa-bajnokságról. 17.30: Ötödik sebesség. 18.30: Pop-regiszter. 19.05: Garázs. 19.30: Albumajánlat. 20.30: Esti kitekintő. 20.50: Szívesen hallgattuk. 17.00: Olvastam valahol. 17.30: Beszélgessünk zenéről. 17.50: Jodál Gábor. – Április Lajos: Négy háromszólamú női kar. 18.00: Lengyel József noteszeiből. 19.15: Hangfotó. – Beck Judit. 20.15: Filmzene. 20.30: A külpolitikai rovat műsora. 21.00: Népdalest. 21.50: Gong. 22.00: Hírvilág. 22.30: Kapcsoljuk a 6-os stúdiót. 23.30: Szimfonikus táncok.

BARTÓK RÁDIÓ

19.05: Zenekari muzsika. 20.29: Kamarazene kedvelőinek. 21.14: Új lemezeinkből. Orff: A Hold. Egyfelvonásos opera. 22.30: Rádiószínház. A naplopó. H. Raudsepp komédiája. 23.22: Richter: Hat darab, kürtkvartettre.

MAGYAR TELEVÍZIÓ

TV 1.

9.00: Képújság. 9.05: Tévétorna nyugdíjasoknak. 9.10: Szünidei matiné: – Smith. Angol filmsorozat. 9.35: Változatosság és alkalmazkodás az állatvilágban. Angol ismeretterjesztő film. 10.00: Stúdió '89. 10.45: Képújság. 16.25: Hírek. 16.30: Déli videóújság. 16.40: Hírek szlovák nyelven. 16.45: Kézenfogva. 17.15: Alpok–Adria Magazin. 17.35: A mi kis ügyeink. Magyar dokumentumfilm. 18.50: Betűreklám. 18.55: Népdalkórusok. 19.00: Műsorajánlat. 19.05: Reklám. 19.10: Esti mese. 19.20: Reklám. 19.25: Közlemények. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: Muzsika a mozi. 20.50: Reklám. 20.55: Új Világ. 21.40: Úszó- és vízilabda Európa-bajnokság. 22.30: Mobil Nagydíj. 23.30: Híradó 3.

TV2.

17.25: Képújság. 17.35: TV2. Benne: reklám. 18.00: Telesport. 18.25: Gyerekeknek. 18.46: BUMM!!! 19.00: Búcsú Máriától. Csehszlovák film. 20.23: TV2. 20.40: A Rockhajón: A Trance Balance együttese. 21.00: Híradó. 2. 21.20: TV2. Benne: Hat ász. A Nívó Kft. műsora. 22.00: A küklapsz. Jugoszláv tévéfilmsorozat. 22.55: TV2. – Napzárta.

CSÜTÖRTÖK

KOSSUTH RÁDIÓ

8.20. A Szabó család. 8.50: Külpolitikai figyelő. 9.00: Napközben. 11.00: Peres, poros iratok. 11.10: Régi fúvószene. 11.36: Az oroszlános kert. Mohós Lívia regénye. 12.45: Válaszolunk hallgatóinknak. 13.00: Klasszikusok délidőben. 14.09: Elfelejtett költők. 14.25: Hangoló. 15.00: Szóról szóra. 16.00: Tizenhat óra. 16.10: Szívesen hallgattuk. Aparadzsita. Hédervári Péter elbeszélése. 17.10: Agrárműhelyek. 17.35: Ipargazdák. 17.40: Beszélgessünk zenéről. 18.02: Gyerekjátékok. 19.15: Lottósorsolás! 19.23: Közvetlen kapcsolat. 20.20: Nagy Olivér: Szabolcsszatmári szőttes. 20.30: Az önszabályozó társadalom. 21.05: Bakfart Bálint művészete. 21.45: Hajszálgyökerek. 22.00: Hírvilág. 22.30: Régi híres énekesek műsorából. 22.50: Az állam én vagyok? Jacocca egy dollárja. 23.00: Esti muzsika.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Kölyökrádió. 8.44: Az igazgyöngy. Indiai mese. 9.05: Operettkedvelőknek. 10.00: Rivaldafényben San Ramo ez évi slágerei. 11.05: Világújság. 11.10: Térkép és útravaló. 11.30: Balatonrádió. 12.10: Nóták. 13.05: A tizenötéves kapitány. J. Verne regénye. 13.20: Sonkolyi Gergely Isten nyugosztalja meg szegényt. Jókai Mór elbeszélése. 14.00: Lelátó. 14.30: Szórakoztató antikvárium. 15.05 Nosztalgiahullám. 15.40 Törvénykönyv. 16.00: Zenés séta Jesolóban. 16.40: Archívumunkból. 17.05: Nyáridő. 17.25: Cordiusz. 18.25: Közvetítés az úszó Európa-bajnokságról. 18.30: Popregiszter. 19.05: Jut az eszünkbe . . . 19.30: Poptarisznya dalaiból. 20.00: Egy hajóban. 20.50: Összefoglaló az úszó- és vízilabda Európa-bajnokságról. 21.25: Hét szűk évtized. Tatay Sándor önéletrajzi regénye. 21.21: Rólunk van szó! 21.24: Meseautóban. 22.04: Magyar Rádió. Karinthy Színpada. 23.15: Pari Dzsesszfesztivál 1988. 24.00: Országok, tájak népzenéje.

BARTÓK RÁDIÓ

19.05: Zenekari muzsika. 20.32: Fischer Annie zongorázik. 21.25: Egy szál virág. Indonéz költők. 21.45: Pilar Lorengar énekel. 22.11: Napjaink zenéje.

MAGYAR TELEVÍZIÓ

TV 1.

9.00: Képújság. 9.05: Tévétorna nyugdíjasoknak. 9.10: Az emberi test. Angol rövidfilm. 9.35: Tollbamondás – Francia tévéfilmsorozat. 10.30: Mozgató. 10.45: Képújság. 17.25: Hírek. 17.30: Pannon Krónika. 17.40: Hírek szerbhorvát nyelven. 17.45: Műsorajánlat. 17.50: Gyémántdíjasok fesztiválja. 1988. 18.10: Négy nap tévéműsora. 18.20: A technika 7 csodája. NSZK ismeretterjesztő film. 18.50: Műsorajánlat. 18.55: Reklam. 19.00: Esti mese. 19.15: Lottósorsolás. 19.20: Reklám. 19.25: Közlemények. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: Fogadjunk! Olasz film. 22.05: Reklám. 22.10: Úszó- és vízilabda Európa-bajnokság. 23.15: Híradó 3.

TV2.

17.25 Képújság. 17.35: TV2. – Benne: Reklám – Riportok – Időjárás. Zene. 18.00: Telesport. 18.25: Gyerekeknek! 18.49: BUMM!!! 19.00: Lengyel ufók! Lengyel film. 20.35: TV2. 21.00: Híradó 2. 21.20: TV2. 22.05: Amatőrök. Szovjet film. 23.10: Napzárta.

PÉNTEK

KOSSUTH RÁDIÓ

8.20: Törvény és tisztesség. Riport. 8.50: Külpolitikai figyelő. 9.00: Napközben. 11.00: Zenés délelőtt. 11.00: Műsorajánlat. 11.05: Versek. 11.10: Magyar írás. 12.45: Külpolitikai arcképcsarnok. 13.00: Klasszikusok délidőben. 14.50: Éneklő Ifjúság. 15.00: Erről beszéltünk. 15.30: Táncházi muzsika. 16.00: Hírmagazin. 16.10: Szívesen hallgattuk. 17.00: Kinek az érdeke? Riport. 17.30: Idősebbek hullámhosszán. 19.15: Görény a telón. 19.47 Nóták. 20.05: Operaberiet. 21.05: Gong. 194 bekezdés az emberről. 22.00: Hírvilág. 22.30: Nemzetközi kulturális szemle. 22.15: Olasz barokk muzsika.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Kölyökrádió – szünidőben. 8.46: Versek. 9.05: Slágermúzeum. 9.50: Rivaldafényben. 11.05: Világújság. 11.10: Térkép és útravaló. 11.30: Balatonrádió. 12.10: Népi muzsika. 13.05: A tizenötéves kapitány. Rádiójáték. 13.33: Sonkolyi Gergely isten nyugosztaljo meg szegényt Jókai Mór elbeszélése. 14.00: Péntektől – péntekig. 16.55: Ajánlóműsor sok muzsikával. 17.05: Nyáridő. 17.30: Ötödik sebesség. 18.30: Pop-regiszter. 19.05: Garázs. 19.30: Kívánságműsor. 21.05: Hét szűk évtized. Epizódok. 21.30: Kapaszkodó. 22.00: Máról holnapra.

BARTÓK RÁDIÓ

18.37: A Westfáliai Kamarakórus énekel. 19.05: Új kompakt lemezeinkből. 20.05: Szerelmespár – kishangjáték. 20.24: A mai dzsesszt. 21.05: A Magyar Vonósnégyes felvételeiből. 22.05: Zenekari muzsika. 22.50: Mi újság a régi zene világában?

MAGYAR TELEVÍZIÓ

TV 1.

9.00: Képújság. 9.05: Tévétorna. 9.10: Szünidei matiné. 1. Hogyan működik, hogyan készítik? NSZK ismeretterjesztő sorozat. 2. Maljavkin és haverjai. Szovjet film. 10.30: A békakirály birodalmában. NDK ismeretterjesztő filmsorozat. 11.00: Képújság. 16.55: Hírek. 17.00: Péntek délután. 17.00: Évgyűrűk. 17.30: Téka. 17.40: Riportfilm. 17.55: Reklám. 18.00: Ablak. 19.00: Műsorajánlat. 19.05: Reklám. 19.10: Esti mese. 19.20: Reklám. 19.25: Közlemények. Műsorajánlat. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: La fontain mesék: A molnár, a fia meg a szamár. NSZK–magyar rajzfilm. 20.20: Oscar-díjas filmek: 80 nap alatt a Föld körül. 1. rész. Amerikai film. 22.05: Reklám. 22.10: A hónap verseiből. Augusztus. 22.30: Úszó- és Vízilabda Európa-bajnokság. 23.55: Híradó 3.

TV2.

17.25: Képújság. 17.35: TV2. Benne: Reklám – Riportok – Időjárás – Zene. 18.00: Telesport. 18.25: Gyerekeknek. 18.46: BUMM!!! Telefonos játék. 19.00: Micsoda éjszaka. Magyar vígjáték. 20.27: TV2. Benne: Mennyi fény! Francia sanzonok. 21.00: Híradó 2. 21.20: TV2. Benne: A hét műtárgya. 22.05: Gyilkosság Coweta megyében. Amerikai tévéfilm. 23.40: TV2. Napzárta.

SZOMBAT

KOSSUTH RÁDIÓ

8.30 Családi tükör. 9.05: Színes népi muzsika. 10.05: Ismét a jóvából! 12.30: Agrárreformkörök fóruma. 13.00: Klasszikusok délidőben. 13.49: Énekeljünk együtt! 14.20: Mindennapi irodalmunk. 14.50: Mozart: Kis éji zene. 15.15: A világ lírai gyöngyszemei. 15.25: Új Zenei Újság. 16.00: 168 óra. 17.30. Egy énekes több műfajban. 18.45: Szemle. 19.15: Közvetítés a Veszprémi Petőfi Színházból. István király – (Az utolsó óra) – tragédia. 20.40: Opera-vetélkedő. 21.45: Hajszálgyökerek. 22.25: Európa hangversenytermeiből.

PETŐFI RÁDIÓ

8.00 Népszerű muzsika. 8.40: Az kontinens hét napja. 9.05: . . . és Baráti Lajos, a kapitány". 10.10: Életmentő donorok. 10.30: Tétrene. 11.09: „Balszerencsés" Zenés beszélgetés Art Garfunkellel. 12.10: Jó ebédhez szól a nóta. 13.05: Daráló. Folytatásos ifjúsági történet. 14.00: Magunkat ajánljuk. Változatok a szórakozásra. 14.00: Szendrő Józsefre emlékezünk. 14.45: Névforduló. 15.05: P. G. Wodehouse meséli: Hallá Mr Mulliner! 15.43: Nemcsak zene. 16.33: Mikrofonpróba. 17.05: Slágerről slágerre. 17.45: Körkapcsolás bajnoki labdarúgómérkőzésekről. 19.05: Operetthistóriák. 20.02: Régi slágerek – új felvételek. 20.30: Talpalávaló. 21.05: Tudósítás a Rába ETO–Ü. Dózsa bajnoki labdarúgó-mérkőzésről. 21.08: Hét szűk évtized. Epizodok. 21.31: Koncz Zsuzsa és a Fonográf együttes felvételeiből. 22.37: Dzsesszt 23.15: Noktürn – éjszakai csevegés Vukán György-gyel.

BARTÓK RÁDIÓ

16.50: A Bajor Rádió Szimfonikus Zenekarának hangversenye. 18.25: Operaművészlemezek – 19.05: Világhírű vonósnegyesek felvételei. 19.52: Új kompakt lemezeinkből. 20.40: Mindennapi irodalmunk. 21.10: A Magyar Szórakoztató Szimfonikus Zenekar hangversenye a Zeneakadémia nagytermében. 21.50: Magyar zeneszerzők. 22.23: Országok, tájak népzenéje. 22.36: Kövilág. Novella.

MAGYAR TELEVÍZIÓ

TV 1.

9.00: Képújság. 9.05: Tévétorna gyerekeknek. 9.10: Barlangbudapest – Dokumentumfilm. 9.55: A világ nélküled – Francia tévéfilmsorozat 6. rész. (ism.) 10.50: A szegedi körzeti stúdió román nyelvű irodalmi műsora. 11.20: Képújság. 14.40: Műsorajánlat. 14.45: Díjugrató Világ Kupa. 15.45: Képújság. 15.50: Horukk. Csehszlovák film. 17.25: Betűreklám. 17.30: Mozgó képek. 17.45: Reklám. 17.50: Miskolci Dixieland Fesztivál. 18.45: Műsorajánlat. 18.50: Nekem ne lenne hazám? Honismereti sorozat. 19.05: Reklám. 19.10: Esti mese. 19.20: Reklám. 19.25: Közlemények. Műsorajánlat. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: Oscar-díjas filmek: 80 nap alatt a Föld körül. Amerikai film 2. rész. 21.00: Reklám. 21.05: Brit Nagydíj – Popzenei díjkiosztó Londonból. 22.15: Úszó- és Vízilabda Európa-bajnokság. 23.20: Híradó 3.



Hideg napok (szombat 22.00 TV2)

TV2.

16.25: Képújság. 16.35: TV2. Benne: Reklám – Riportok – Időjárás – Zene. – MOVI-krónika. Tűzkereső – játékos tűzvédelmi vetélkedő. 17.30: Radir. 17.55: TV2. 18.00: Telesport. 18.25: Gyerekeknek! Hupikék törpikék. Belga rajzfilmsorozat. 18.48: BUMM! Telefonos játék. 19.00: Videópoly. NSZK tévéfilm. 20.28: TV2. Benne: Isten hajléka az emberek között. A Santo Stefano Rotondo – a magyarok temploma. 21.00: Híradó 2. 21.20: TV2. 21.30: Melyiket a három közül? Játékos vetélkedő. 22.00: Latinovits Zoltán filmszerepeiből. Hideg napok – Magyar film. 23.40: TV2. Napzárta.

VASÁRNAP

KOSSUTH RÁDIÓ

8.30: Énekszóval, muzsikával. 9.00: „Megőrzi magát az élet . . ." 10.05: Örökzöld dallamok. 11.00: Gondolat—jel. 12.15: Nemzetközi magazin. 12.45: Egy korty tenger. Fekete Gyula írása. 12.55: Radioton korangok. 13.20: Az élő népdal. 13.30: Szonda. 14.10: Művészlemezek. 15.00: „A türelem ajándéka . . ." 16.05 Erkel operáiból. 17.00: Jelenidőben – a munkáról. 17.30: Muzsikáló nagyvilág. 18.40: Remekírók hangszalagon. 20.20: Hangszerszólók. 20.59: Három szó lamban – beszélgetés zenéről. 22.15: Nemzetiségeink zenéjéből. 22.43: Gyürött atlaszon. Versek. 22.58: A Magyar Rádió és Televízió szimfonikus zenekara játszik.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: A szórakoztató c. egész napos akció műsora. 9.30: A Magyar Rádió Karinthy Színpada. 11.10: Vasárnapi koktél. 12.03: „Nótá-só" a rádióhallgatók kívánságaiból. 12.58: Műsorismertetés. 13.00: Hírek. 13.05: Látogatóban Paskai László esztergomi érseknél. Magyarország primásánál. 13.45: Poptarisznya. 19.30: Országjárás szóval és zenével. 21.40: Humor a történelemben, történelem a humorban. 22.20: Operettparádé. 23.00: Sporthírek. 23.15: Maurice André trombitán játszik, a Swingle együttes énekel.

BARTÓK RÁDIÓ

18.30: A MR szerbhorvát nyelvű nemzetiségi műsora. 19.05: A MR német nyelvű nemzetiségi műsora. 19.35: Kamarazene. 20.40: Désiré Ivovag vétka. Breton mese. 21.13: Az ezred lánya. Operarészletek. 22.00: Így láttam Kodályt. A mikrofonnál: Illyés Gyula. 22.42: Neander-kávéház. hangjáték.

MAGYAR TELEVÍZIÓ

TV 1.

7.55: Családi torna. 8.00: Kérnényesek. Óvodások filmműsora. 8.25 Tisztavatás. 9.30: Apránép. Amerikai kisfilmsorozat. 9.55: Nagygyűlés közvetítése Ceglédről. 10.25: Csepű. Lapu, gongyola. I. Középdöntő. 11.15: Magyar tájak. 12.00: Rigócsőr királyfi. Csehszlovák mesefilm. 13.35: Képújság. 13.45: RTV Közönségszolgálat. 13.50: Mesterdallamok. 14.20: Műsorajánlat. 14.25: Betűreklám. 14.30: Delta. 14.55: Motorcsónak vb – Magyar Nagydíj. 16.30: Augusztus 20. 17.30: Közvetítés a Bazilikából. 18.45: Reklám. 18.50: Esti mese. 19.00: A HÉT. 20.00: Híradó. 20.30: Vers mindenkinek. 20.35: Eldorádó. Magyar film. 22.15: Reklám. 22.20: Telesport. 23.00: Képújság.

TV2.

16.25: Képújság. 16.35: TV2. Benne: Reklám — Riportok — Időjárás — Zene. 17.00: A Forsyte Saga. Angol családregény. 7. rész. 17.50: Álljunk meg egy szóra! 18.00: TV2. Benne: Röntgen – Szociális és egészségügyi híradó. 18.25. Gyerekeknek! 1. A találékony kisfiú. Lengyel rajzfilm. 2. Kétbalkezesek. Csehszlovák rajzfilm. 3. Mátyás, a házimanó. Angol rajzfilmsorozat. 18.48: TV2. 19.00: Úszó- és Vízilabda Európa-bajnokság. 20.30: TV2. Benne: Eszter néni – Portrévázlat Leveleki Eszterről. 21.10: Dunai randevú. Jótékonysági gálaműsor a magyarországi szegénység támogatására. 22.10: Tora darabok. A tört szerelme. Japán film. 23.50: TV2. Napzárta.

Élelmiszer

A BARANYA MEGYEI ÉLELMISZERKERESKEDELMI VÁLLALAT

ötéves időtartamra meghirdeti

BÉRLETI UZEMELTETÉSRE

● 166. sz. Pécs, Fácán-dülő 14. sz. alatti szeptember hónapban elkészülő, közel 100 m^2 alapterületű, új élelmiszerboltját.

A bolt profilja megegyezés esetén, hatósági engedélyezéstől függően vendéglátó jelleggel is bővíthető.

Az érdeklődőknek tájékoztatást adunk a vállalat közgazdasági osztályán, Pécs, Ifjúság útja 11. Telefon: 24-844.

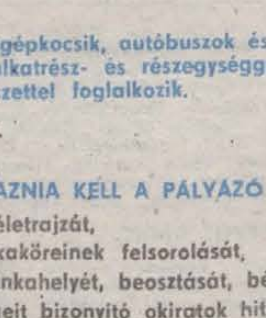
A pályázatokat írásban kérjük benyújtani: 1989. szeptember 8-ig.

A versenytárgyalás helye: Pécs, Ifjúság útja 11.
A versenytárgyalás időpontja:
1989. szeptember 12-én 8 óra.

Kedves Vendégeink!

Augusztus 15-én megnyitjuk a
MINARET KÁVÉZÓT
és ismét várjuk vendégeinket az újjáalakított
PANNONIA DRINK BÁRBAN.

HungarHotels



A Szekszárdi Állattenyésztő Vállalat Nagydorog—Bezzeg-pusztai telepén

1989. augusztus 18-án délelőtt 10 órai kezdettel

PÓNIÁRVERÉST TART.

Árverésre kerülnek:
vemhes kancák,
herélt és méncsikók.

A MAGYAR KULKERESKEDELMI BANK RT. pécsi fiókja

pályázatot hirdet:

◆ pénzügyi és számviteli osztályvezetői munkakör betöltésére.

FELTÉTELEK:

— szakirányú felsőfokú képzettség,
— 5 éves számviteli gyakorlat.

Angol vagy egyéb nyelvvizsgával rendelkezők előnyben.

Bérezés megegyezés szerint.

A pályázatokat az alábbi címre kérjük:

Magyar Külkereskedelmi Bank Rt. pécsi fiókja, 7601 Pécs, Pf.: 261.

Határidő: a megjelenéstől számítva 3 hét.

JVC képmagnó és színes tv lizingszerződéssel bérelhető.
ADOK-VESZEK
kölcsönzőbolt.
Pécs, Flórián tér.
Telefon: 24-748.
(A szerződés lejárta után a készülék a bérlő tulajdonába megy át.)

SZIGETVÁRI
KÖLTSÉGVETÉSI UZEM

● 8 késes keretfűrészét

SZERZŐDÉSES
UZEMELTETÉSRE

kladja

Érdeklődni lehet:
a főkönyvelőnél,
Szigetvár,
Dencsházai u. 12. sz.

Nagy tömegű földmunkát vállalunk **POCLAIN P–90** típusú kotrógéppel, esetleg a gép bérbeadásával is!

Cím: Mélyépítő Kisszövetkezet, Kaposvár, Németh I. fasor 6.

Telefon: 21-362.

A-PANNONAUTÓ AUTÓJAVÍTÓ VÁLLALAT TANÁCSA

pályázatot hirdet — a nyugdíjazás folytán megüresedő —

igazgatói

munkakör betöltésére.

Az állás 1990. január 1-jével tölthető be.

A pályázat beérkezési határideje: a megjelenéstől számított két hét, elbírálása 1989. szeptember 30-ig megtörténik.

A kinevezés 5 évre szól, de a vt azt meghosszabbítja, kölcsönös megfelelés esetén.

ALKALMAZÁSI FELTÉTELEK:

— szakirányú műszaki, vagy műszaki-közgazdasági felsőfokú végzettség;
— legalább 10 éves szakmai, ezen belül legalább 5 éves vezetői gyakorlat;
— erkölcsi feddhetetlenség;
— vállalkozói szemlélet, hosszabb távlatú elképzelések, realitásérzék;
— gépipari, gyártástechnológiai ismeretek;
— idegennyelv-tudás (német, angol) előnyt jelent;
— legfeljebb 50 éves életkor.

A vállalat teher- és személygépkocsik, autóbuszok és főegységeik javításával, kereskedelmével, gépipari alkatrész- és részegységgyártással, exporttal, könnyű- és színesfém öntészettel foglalkozik.

Bérezés: megegyezés szerint.

A PÁLYÁZATNAK TARTALMAZNIA KELL A PÁLYÁZÓ

— részletes önéletrajzát,
— eddigi munkaköreinek felsorolását,
— jelenlegi munkahelyét, beosztását, bérét és jövedelmét,
— a végzettségeit bizonyító okiratok hiteles másolatát,
— a vállalat fejlesztésére, működtetésére vonatkozó vázlatos elképzeléseit.

A pályázatokat a vt elnökéhez (Zsoldos Jenőné) kérjük benyújtani.

A pályázatokkal kapcsolatban felvilágosítást ad: Pekarek Tamásné személyzeti vezető (Pécs, Bolgár Néphadsereg útja 33. Telefon: 15-533/21 mellék).

A-pályázatokat bizalmasan kezeljük.

A beérkező pályázatokat a vt által kiküldött bizottság bírálja el, az el nem fogadott pályázatokat visszaküldjük.

A pályázókat a pályázat eredményéről írásban értesítjük.

PANNONAUTÓ Autójavító Vállalat vállalati tanácsa

Pályázatot hirdetünk

◆ számítástechnikai osztályvezetői munkakör betöltésére.

Alkalmasság esetén a nyugdíjazás miatt 1991. évben megüresedő főkönyvelői munkakörbe történő kinevezés lehetséges.

FELTÉTELEK:

— közgazdaságtudományi egyetemi végzettség,
— számítástechnika területén szerzett gyakorlat.

A pályázat tartalmazza:

— részletes szakmai önéletrajzot és
— az iskolai végzettséget igazoló okirat másolatát.

Pályázatokat „perspektiva" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe kérjük leadni.

A BARANYA MEGYEI ÉLELMISZERKERESKEDELMI VÁLLALAT

ötéves időtartamra meghirdeti

BÉRLET: UZEMELTETÉSRE

108. sz. vegyesüzlet, élelmiszer jelleggel, Pécs, Vak B. u. 54.
127. sz. élelmiszer-ht. áruk üzlete, Pécs, Fürst S. u. 44.
139. sz. élelmiszer-ht. áruk üzlete, Pécs, Tolbuhin u. 71.
162. sz. élelmiszer-ht. áruk üzlete, Pécs, Rózsa u. 2.
171. sz. vegyesüzlet, élelmiszer jelleggel, Pécs, Éger-köz 3.
197. sz. élelmiszer-ht. áruk üzlete, Pécs, Bolgár Néph. útja 52.
220. sz. vegyesüzlet, élelmiszer jelleggel, Pécs, Somogyi B. u. 2.
283. sz. vegyesüzlet, élelmiszer jelleggel, Harkány, Lenin tér
284. sz. élelmiszer-ht. áruk üzlete, Harkány, Bajcsy-Zs. u.
809. sz. élelmiszer-ht. áruk üzlete, Pécs, Csillag u. 17.
861. sz. húsüzlet, Komló, Vörösmarty u. 1.
862. sz. húsüzlet, Komló, Orosz Gy. u. 14.
866. sz. húsüzlet, Komló, Berek u. 1/B.

Az érdeklődőknek tájékoztatást adunk a vállalat közgazdasági osztályán, Pécs, Ifjúság útja 11.

Telefon: 24-844.

A pályázatokat írásban kérjük benyújtani:

1989. szeptember 8-ig.

A versenytárgyalás helye: Pécs, Ifjúság útja 11.

A versenytárgyalás időpontja: 1989. szeptember 12-én 8 óra.

ÉLISZ

AZ ÉPÜLET- ÉS LAKÁSKARBANTARTÓ IPARI SZÖVETKEZET

felvesz

● magasépítőipari termelésirányítót.

Üzemmérnökök esetében 5 évet meghaladó, technikusok esetében 20 évet meghaladó szakmai gyakorlattal rendelkezők jelentkezhetnek.

Fizetés megegyezés szerint.

JELENTKEZÉS: **15-066 telefonon, vagy személyesen Krausz Tibor főmérnöknél,**
Pécs, Felszabadulás u. 16.

A NAGYHARSÁNYI NAPKÖZIOTTHONOS ÓVODA

pályázatot hirdet

◆ óvónői állások betöltésére
2 óvónő szerződéssel,

bér: 5000—6000 Ft között, állás elfoglalás ideje 1989. szeptember 1-je.
A kisharsányi tagóvodához egy gyakorlattal rendelkező óvónőt, bér megegyezés szerint, szolgálati lakást biztosítunk 1990. szeptember 1-jétől.
Állás elfoglalás ideje: 1989. szeptember 1-je.

NÖVÉNYTERMESZTÉSI FŐÁGAZATVEZETŐ-HELYETTESI munkakör betöltésére

PÁLYÁZATOT HIRDETÜNK.

Követelmény:

— **növényvédő üzemmérnöki vagy szakmérnöki végzettség.**

Fizetés megállapodás szerint.

Felvétel esetén szolgálati lakást biztosítunk.

Jelentkezés: írásban vagy személyesen a szövetkezet elnökénél. Cím: „Dózsa" Mgtsz, Nak, Fő u. 183. Tolna megye.

Radius Hungaricus Rt.

A biztos befektetés kulcsa

a Radius Hungaricus részvény

Aki nem kockáztat
és **5 évre** leköti pénzét
garantáltan a névérték **négyszeresét**
kapja vissza
Befizetési határidő 1989 augusztus 31.

A korlátozott számú kibocsátás miatt kérjen mielőbb tájékoztatót és befizetési csekket!

IMPERATOR KFT SZOMBATHELY

Cím: Rumi u. 10
9700
Tel.: 94/13-276

NYÁRON IS A LEGJOBB IRÁNY...

NEM HIÁNYZIK VALAMI AZ ŐSZI RUHATÁRÁBÓL? A RUHÁZATI SZINTEN MÁR KAPHATÓ!

- Női steppelt kabát 2500—3450 Ft-ig,
- Női téliesített ballonkabát 3350 Ft-ért,
- Női szőrmét félkabát 4100 Ft-ért,
- Női jugoszláv szőrmekabát 7900 Ft-ért,
- Női átmeneti kabát 2650 Ft-ért,
- Női szőrmét divatkosztüm 5800 Ft-ért,
- Női alkalmi selyemruha 2840 Ft-ért,
- Bakfis sportdzseki 2800—3200 Ft-ig,
- Bébi sportkuli 1350 Ft-ért,
- Kiskamasz sportdzseki 1150—1200 Ft-ig,
- Kamasz sportdzseki 3980—4050 Ft-ig,
- Kamasz alkalmi öltöny 3600 Ft-ért,
- Férfi nappadzseki 13 000 Ft-ért,
- Jugoszláv „YASSA" autóskabát 4650 Ft-ért,
- Jugoszláv „YASSA" műszőrmés 3/4-es kabát 6850 Ft-ért,
- Férfi autóskabát 3200—3700 Ft-ig,
- Férfi import sportkabát 1900 Ft-ért.

- Kötött ajánlatainkból:
  - Női velúrpulóver 430—618 Ft-ig,
  - Férfi import hosszú ujjú pamutpóló 719 Ft-ért,
  - Női hosszú ujjú pamutpóló 457—573 Ft-ig,
- Divatárukínálatunkból:
  - Női automata esernyő 450 Ft-ért,
  - Női hosszú nyelű esernyő 715 Ft-ért,
  - Kínai férfi automata esernyő 450—560 Ft-ig,
  - Női selyemkendők 154—530 Ft-ig.
- Fehérnemű ajánlatunk:
  - Férfi kockás hosszú ujjú zefir ing (37—46-os méretig) sok szinben 198 Ft-os reklámáron!
- Mátaosztályon:
  - Női velúr szabadidőruha több szinben 1320 Ft-ért,
  - Levi's pólók, pólóingek 675—1190 Ft-ig,
  - Levi's szabadidőruha 2290—2610 Ft-ig,
  - Levi's hosszú ujjú póló 1250 Ft-ig.
- Cipőajánlatunk:
  - Női fehér divatcsizma 2100—2490 Ft-ig,
  - Női kínai csizma fekete és barna színekben 1950 Ft-ért.
- Iskolakezdésre ajánljuk:
- Métarészlegről: Sötétkék lánykatornaruha 122—146-os méretig 388 Ft-ért, Bakfisoknak fekete és kék színekben 650 Ft-ért,
  - Gyermek tréningruhák 92—158-as méretig több színben 540—890 Ft-ig.
- Kötöttáruosztályról: Gyermek hosszú ujjú pamutpólók 183—447 Ft-ig,
- Cipőosztályról: Színes tornacipők 35—40-es méretig 199 Ft-ért, Iskolai tornacipők 27—46-os méretig 150—200 Ft-ig.

AZ ABC ínyenceknek ajánlja:
- Indián szósz (húshoz, halhoz, rizshez, pizzához, salátákhoz) 40,40 Ft helyett 34 Ft-ért,
- Mexikói szósz (rabló - húshoz, kolbászhoz, virslihez) 53 Ft helyett 40 Ft-ért,
- Francia szósz (tojáshoz, vegyes salátákhoz) 73 Ft helyett 56 Ft-ért,
- Parfüméria (Pécs, Jókai u. 4.) Most érkezett:
- DENIM after shave zöld—kék színben 299 Ft-ért, dezodor 199 Ft-ért, borotvahab 241 Ft-ért.
- Iparcikkszint választékából:
  - Malinex robotgép 2640—4290 Ft-ig,
  - Nagy teljesítményű hajszárító (1200—2000 W) 1240—2630 Ft-ig,
  - Ventilátorok: 640—5990 Ft-ig,
  - Neumann varrógép: 8990—11900 Ft-ig,
  - Videoton RD 5687 K autórádió-magnó 7400 Ft helyett 5190 Ft,
  - Tosca AWS 303 rádióerősítő: 8530 Ft helyett 4990 Ft,
  - Sanyó kétkazettás oda-visszajátszó magnódeck: 17 900 Ft,
  - Sanyó erősítő 2x30 W: 17 900 Ft,
  - Orion hosztalgiarádió: 3990 Ft.

KONZUM EXPÓ ajánlata:
- Asztali ventilátor 2800—3500 Ft-ig,
- Gk. rádió-magnók 3900—9900 Ft-ig,
- Gk. hangfal 950—3200 Ft-ig,
- Asztali kvarcórás rádiók 2300 Ft.

JÓ VÁSÁRLÁST KÍVÁNUNK!

JÓ VÁSÁRLÁST KÍVÁNUNK!

Egyedi, gazdag választék – működő klímaberendezés – kényelmes vásárlás = KONZUM ÁRUHÁZ Pécs, Kossuth tér

Árengedményes akció!

Minden vevőnknek, aki szeptember 15-ig kis vagy nagy tételben vásárol telephelyeinken fenyő fűrészárut, fogyasztói árunkból 6% engedményt adunk.

Fenyő fűrészárut most olcsóbban!

TELEPHELYEINK:

budapesti fűrész gyáregység,

Budapest IX., Hídépítő u. 15.
Telefon: 477-516.

Szolnoki fűrész gyáregység,

Szolnok, Vörös Hadsereg u. 23.

Telefon: 06-56-31-501.

Telex: 023333.

Vásárlás: hétköznapokon 7.30—13.30 óráig.

Megrendelés leadható továbbá a 22-4731-es telexszámon is.

mi újság az országos takarékpénztárnál?



FOGADÓINK FIGYELMÉBE!

Értesítjük Önöket, hogy a pécsi 106-os (Rákóczi úti) totó-lottó kirendeltségünk 1989. augusztus 15-től (keddtől)

FELÚJÍTÁSI ÉS KORSZERŰSÍTÉSI MUNKÁK MIATT ÁTMENETI IDEIG PÉCS, DOKTOR S. U. 12. SZ. ALATT ÜZEMEL, ahol változatlan nyitvatartási időben áll szíves rendelkezésükre.

Telefon: 27-599

Továbbra is szerencsés játékot kíván

ORSZÁGOS TAKARÉKPÉNZTÁR Baranya Megyei Igazgatósága

A SOKOLDALÚ BANK



ÉPÍTKEZŐK, FIGYELEM!

FEKETE CSŐ érkezett 1/2, 3/4, 1, 5/4, 6/4, és 2" méretekben MOZAIK üzletházunkba!

(Pécs, Diósi u. 1.)

Tel.: 11-836, 11-897.

Hungaroprém Szakcsoport

korlátozott számban ismét vesz fel tenyésztőket csincsilla, görény, nyérc, kék-, ill. ezüstróka tartására.

A tenyésztés megkezdéséhez 200 000 Ft kölcsönt, tenyészállatot és felszerelést biztosítunk.

A tevékenység 500 000 Ft-ig adómentes.

Tagjainkkal prémfelvásárlási szerződést kötünk!

JELENTKEZNI LEHET:

levélben, az alábbi címen:

7629 Pécs, Vörös Hadsereg u. 4.

Késes Molnár István és a 30-403 telefonon, 10 órától 18 óráig.

HÁZASSÁG

Magányos? Társra vár? Megoldás: „Napsugár" Társkereső! Szeretettel vár minden magányost. Jöjjön – segítünk! Hunyadi út 21. Telefon: 13-736. Postafiók: 436.

38/164/55, karcsú, csinos, széparcú, intelligens, igényes, diplomás asszony, egy kiskorú fiúgyermekkel, hasonló adottságokkal bíró társat keres 38—44 éves korig házasság céljából. „Lehetőség" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Élettársi kapcsolat céljából keresnék egy férfit 70 éves korig, aki nem kalandokra gondol, hanem őszinteséggel határozná el a hátralévő életsorsát és bizalmát. Én egy nyugdíjas özvegyasszony vagyok, hűségre és megbecsülésre vágyódom. „Őszirózsa, 22044" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Komoly szándékkal megismerkednék 60—66 év körüli, korrekt, optimista, természetkedvelő férfival élettársi kapcsolat céljából, akit szerény otthonomba várnám. Megtisztelésnek venném személyes látogatását. „Egyetértés" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Édesanyával egyedül élő, 186 cm, 35 éves, fizikai dolgozó, kissé szégyenlős és gátlásos, de józan életű keresi olyan megértő leány vagy elvált asszony ismeretségét, aki élettárs vagy feleségnek jönne. 1–2 gyermek nem akadály. Lakásom van. Fényképes levelekre válaszolok. Vidékiek előnyben. „Vadrózsa" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Szeretnék megismerkedni házasság céljából 65–70 év körüli, 165 cm-nél magasabb, egyedülálló, nem dohányos, csinos, egészséges, művelt, békés természetű hölggyel, aki megbecsülésre és szeretetre vágyik. „Irhat vidéki is" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

178/45 éves, igényes férfi keresi művelt, csinos, független hölgy ismeretségét, 30–40 évesig, házasság céljából. Kézzel írott, lehetőleg fényképes levelet várok. „Tengerpart" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

26/167/57, barna lány, megismerkedne hozzá illő, jó megjelenésű férfival házasság céljából. „Küldj fényképet" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Alacsony, barna, 65 éves özvegyasszony vagyok. Egyedül élek, élettársi kapcsolatot keresek. „Józan életű férfi" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Karcsú, 50/165/60, kreol, barna nő; igényes, korrekt, jólszituált férfi ismeretségét keresi házasság céljából. „Becsületes, 22126" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

36 éves, 167 cm magas, csinos, temperamentumos, vezető beosztású, vállalkozószellemű, lakással, kocsival rendelkező elvált aszony keresi hasonló anyagi adottságú, korrekt, igényes, diplomás, 36–45, magas, jó megjelenésű férfi ismeretségét házasság céljából. „Telefon előny" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Házias, rendszerető özvegyasszony megismerkedne kedves, kellemes, józan életű, városi, nem kövér férfival, 70–73-ig. „Ketten az úton" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Nyugdíjas, jó megjelenésű asszony, házasság céljából jólszituált férfi ismeretségét keresi. 60–70 év közötti. „Nagyon rossz a magány" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Várom őszinte, lehetőleg fényképes bemutatkozó levelét annak a hölgynek, ki házasság céljából megismerkedne egy 170/44 éves, független, barna, káros szenvedélyektől mentes, szakmunkás, de leszázalékolt férfival és Pécshez közeli faluban lévő, összkomfortos családi házába költözne. „Szeretetért szeretetet" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

34/164, elvált nő, egy gyerekkel, megismerkedne hozzá illő, családcentrikus férfival házasság céljából. „Fényképes leveleket várok" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Őszinte élettársra vágyom, 52–60 éves korig, szerény, csinos, magára és környezetére igényes hölgy személyében, aki szeretni tudna egy 176 cm magas, káros szenvedélyektől mentes, magányos, özvegy férfit. Jogosítvány jó ha van, de nem feltétel. „Összhangban lenni" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

27 éves, 180 cm magas, sovány testalkatú, szőke, kék szemű gépjárműtechnikus fiatalember ezúton keresi azt a 20–30 év közötti lányt vagy elvált asszonyt, aki feloldaná magányát és megismertetné az élet napos oldalával. 1 gyermek nem akadály. Kölcsönös szimpátia esetén házasság céljából. „Egymásra találunk. 247062" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Élettársat keresek, utazást, esetleg kertészkedést kedvelő [illegible] személyében. 59/162, kissé molett, középvégzettségű özvegyasszony vagyok. Lakással, kocsival, telekkel rendelkezem. „Dohányzó" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Középkorú, jó megjelenésű, szőke hölgy megismerkedne 45–50-ig magas, jó külsejű, jólszituált, megbízható férfival. Üzleti érzék nem hátrány. „Őszinteség, bizalom" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

60 éves, 176 cm magas, teljesen egyedül, vidéki, kertes, telefonos családi házban élő férfi vagyok, káros szenvedélyem nincs. Jó nyugdíjjal rendelkezem. Csinos, jóletű hölgy levelét várom (kézzel írott, fényképes), aki vidéki otthonomba eljönne, szimpátia esetén házasság céljából. Jogosítvány jó ha van. Kalandorok kíméljenek. „Szívet szívért cserébe" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

23 éves, 170 cm-es, 67 kg-os, barna hajú és szemű, bajuszos fiú vagyok. Keresem azt a lányt vagy elvált asszonyt, aki szereti az állatokat és a természetet. Kalandorok kíméljenek. Egy gyermek nem akadály. „Fekete tulipán" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

173/70, szőke, kék szemű, 30 éves fiatalember házasság céljából megismerkedne lánnyal vagy elvált asszonnyal. Gyerek nem akadály. „Szeretnélek megtalálni, 21485" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

45/170, gyermektelen, beteges, gyámolításra szoruló férfi megismerkedne házasság céljából megértő, nem dohányzó nővel. Csak pontos címre válaszolok. „Szegfű, 22215" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

S. O. S. Társkeresőnél diszkréten partnert talál. Cím: 7607 Pécs 7, Pf.: 13.

160 cm özvegyasszony vagyok. Lakással, rendezett anyagiakkal, keresem élettársamat, minden káros szenvedélytől mentes. Jó, ha van autó is. „Bizalom, 22198" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

167 cm, középkorú, vidám természetű, jó megjelenésű, független özvegyasszony megismerkedne káros szenvedélyektől mentes özvegy férfival, házasság céljából. „Rossz egyedül, 22260" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

28 éves, 187 cm magas, 78 kg-os, fekete hajú és szemű szakmunkás vagyok. Ha hozzám költöznél, írj, bárki vagy, kisebb problémád lehet, nekem is van, ami nem látszik. Fényképes leveled várom. „Velem boldog leszel" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

163/38, szellemi foglalkozású nő megismerkedne legalább középfokú végzettséggel rendelkező, független, nem dohányzó, vállalkozó szellemű, barna férfival. 30–45-ig. „Korrektség, stabilitás, harmónia" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

44/157, nem dohányzó és minden egyéb káros szenvedélytől mentes nő vagyok. Házasság céljából keresem azt a hasonló tulajdonságokkal rendelkező férfit, ki kölcsönös szimpátia esetén lakásomba költözne. „Napsugár" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Dolgozókat felvesznek

A DÉL-DUNÁNTÚLI TUZÉP Vállalat számviteli osztálya fiatal munkaerőt vesz fel, könyvelői munkakörbe. Jelentkezés a számviteli osztályvezetőnél. Pécs, Rákóczi u. 17. (2941)

ÉRETTSÉGIZETT fiatalokat keresünk olyan fiatalokat, akik gondozónői pályára készülnek. Intézetünkben töltött egyéves munkaviszony után, munka melletti gondozónőképző iskolába való jelentkezését támogatjuk. Nővérszálláson bentlakást biztosítunk. Jelentkezés: levélben, részletes önéletrajzzal az alábbi címre: Csecsemőotthonok Pikler Emmi Országos Módszertani Intézete, Budapest, Lóczy Lajos u. [illegible] (4164)

A SZOT Mecsek Üdülő felvesz főszakácsot, felszolgálót, konyhai segédmunkást. Jelentkezés az üdülő vezetőjénél, Pécs, Károlyi Mihály u. 1. Telefon: 10-777. (2984)

A PÉCSI Geodézia és Térképészeti Vállalat szakirányú középiskolai végzettséggel rendelkező dolgozókat a könyvelésben alkalmaz. Számítógépes adatfeldolgozásban jártasak előnyben. Jelentkezés Pécs, Jogász u. 4., a számviteli osztály vezetőjénél. (2985)

A SZAKSZERVEZETEK Baranya Megyei Tanácsa pénzügyi és gazdasági osztályvezetőt keres felvételre mérlegképes végzettséggel. Bérezés megegyezés szerint. Jelentkezni lehet személyesen az SZMT vezető titkáránál. Pécs, Szalai A. út 11. (2987)

SZENTLŐRINC Nagyközségi Közös Tanács VB felvételre keres belső ellenőrt. Jelentkezni a tanács elnökénél lehet. (2990)

A BARANYA Megye Tanácsa Gyermekkórház az alábbi munkakörökbe felvesz dolgozókat: asszisztálos-szakmunkást, műszerészszakmunkást, konyhai kisegítőt, beteghordókat. Jelentkezni Pécs, Nyár u. 8. (2986)

MOZGÁSKORLÁTOZOTTAK jelentkezését kérjük könnyű fizikai munkára. Tolókocsisok részére is tudunk munkaalkalmat biztosítani. Jelentkezés az egyesület irodáján, Pécs, Tüzér u. 1–3. Telefon: 10-903. (2989)

A JPTE Tanárképző Kar Testnevelés Tanszéke szeptember elsejei belépéssel kétműszakos szertárost keres. Jelentkezni lehet a délelőtti órákban a testnevelési tanszéken. Pécs, Ifjúság u. 6. Személyesen. (2991)

A DDGAZ központi gondnoksága felvesz azonnali belépéssel, valamint október elsejei belépéssel tanárnőt délutános műszakban. Jelentkezés személyesen a gondnokságon. Pécs, Felszabadulás útja 107. (2839)

A Szakszervezetek Baranya Megyei Tanácsa a Pécs, Szalai András út 11. szám alatti székházában

4 IRODAHELYISÉGET BÉRBE AD.

ÉRDEKLŐDNI LEHET: a pénzügyi és gazdasági osztályvezetőnél.

A PÉCSI BAROMFIFELDOLGOZÓ K. VÁLLALAT megvételre felkínál:

- 5 db IFA w50 L/SP hosszúplatós gépkocsit,
- 4 db E 5/2 típusú NDK gyártmányú pótkocsit.

Érdeklődni lehet:

szállítási osztályvezetőnél.

Telefon: 33-377

Cím: Pécs, Edison u. 13.

A HŐTECHNIKA ÉPÍTŐ ÉS SZIGETELŐ VÁLLALAT székesfehérvári Köfém munkahelyére

felvesz

magas kereseti lehetőséggel

- kőműves és
- minősített hegesztő szakmunkásokat.

Jelentkezni lehet: a székesfehérvári Köfém hőtechnika kirendeltségen személyesen, munkanapokon 6—14 óra között.

Kézilabda NB I.



Az elmúlt háromfordulós bajnokság egyik legizgalmasabb mérkőzésén a fehér mezes pécsiek közül Horváth célozta meg az ezüstérmes VÁÉV-Bramac hálóját. Az eredmény 23-23 volt.

Új idény előtt a PMSC legénysége

A februári „A" csoportos világbajnokság előtt alapos átrendeződéssel indul ősszel hazánkban a férfi kézilabda NB I. programja. A bajnokcsapat Rába ETO-nál a Katarba szerződött *Szaló Tibor* edző helyét a régi átlövő Vuna József foglalta el. Az ezüstérmes veszprémi VÁÉV-Bramacnál valóságos szovjet „betörés" várható, mivel a Várpalotára távozott *Kaló Sándor* helyére a sokszoros BEK-győztes CSSZK Moszkva edzője ül, ő pedig hozza magával a volt csapata egyik szélsőjét és beállóját. A Debreceni Dózsa igazolásaiból ítélve: akár a bajnoki címet is megcélozhatja. A sokszoros magyar bajnok Budapesti Honvéd egyesült az ugyancsak NB I-es Solymári PEMÜ-vel, így újabb éremesélyes csapat tűnt fel a bajnokságban. A Békéscsabáról és Szegedről érkezett hírek szerint a két alföldi együttes Romániából áttelepült, valamint Jugoszláviából szerződtetett játékosokkal kívánja meglepni hazai ellenfeleit. Mindezek után mire számíthat az elmúlt háromidényes bajnokságban a 6. helyen végzett PMSC férfi gárdája? A kérdésre *Harmat Tamás* edzőtől vártunk feleletet.

– Egy biztos: csak saját erőinkre számíthatunk. Mindez persze nem kevés, különösen nem, ha építhetünk valamennyi lehetőségünkre. Mindezek ellenére hiba volna idealizálni helyzetünket. Annál inkább, mert szinte biztos, hogy Horváth és a Becskei fivérek ősszel katonaruhába öltöznek. Ugyanakkor számíthatunk a katonaságból visszatért Mészáros kapusra, amire már csak azért is szükség lesz, mert Fekete családi okok miatt visszalazol a Tisza Volánhoz. Így a kapusposzton Tóth mögött a két fiatal versenghet majd a csapatba kerülésért: Szente és Mészáros. Palotás ugyan leszerelt, de sérülése miatt játékára egyelőre nem számíthatunk. Kellemesebb gond, hogy a PEAC-tól visszaigazolt hozzánk balkezes szélsőnk: Vörös.

– Milyen programmal indul a csapat az októberben kezdődő bajnokságra?

– A világbajnokság miatt – benne a junior világbajnokság – alaposan átrendeződött a műsor. Mindezek ellenére szerencsénk van, hogy a Debreceni Dózsa mellett ismét minket nevezett a Magyar Kézilabda Szövetség a nemzetközi Duna Kupában való indulásra. Ezek alapján gazdag nemzetközi sorozatmérkőzéssel készülhetünk a bajnokságra. Az alapozó két hetet július 31-én kezdtük, ami azt jelenti, hogy az első két héten napi 5–6 órás teljes fizikai megterheléssel kezdték a játékosok. A sok futással és erőfejlesztéssel eltelt hetek remélhetően fizikai alapot biztosítanak majd a játékosok lábmunkájának javításában, ami nemcsak a védekezési harmodorunkat erősítheti, de alapja a lerohanásos, indításokra épülő támadó játékunknak is. Most a technikai képességek fejlesztésénél tartunk. Különösen nagy hangsúlyt kap az emberelőnyös helyzeteink kihasználásának javítása, valamint a szabaddobásokból kialakítható helyzetek hatékonyabbá tétele. Mindezeket a bajnoki rajtot megelőző 18 tétremenő találkozókon kell begyakorolnunk.

– Kik kezdték el az alapozást?

– A kapusokról már volt szó. Rajtuk kívül Vörös, Kovács I., Fazekas, Hang, Füzesi, Kovácsevics, Szabó, Kunos, Gelb, Török, Kovács T. és Kovács J. alkotja a keretet. Amíg az iskolai kötelmek engedik, velünk edz Petrovics, Kovács II. T. és Jandó is. Gondot jelent azonban, hogy Füzesi a felnőtt, míg Kovács T. a juniorválogatottal készül a nemzetközi mérkőzésekre.

– Ha már a nemzetközi mérkőzéseknél tartunk, talán még soha nem sikerült ilyen nemzetközi sorozatra a csapat felkészülése.

– Így igaz. A sorozatot a jövő hét végén, augusztus 19-én a jugoszláviai Csáktornyán kezdjük. Azt követően 26–27-én Pécsett lesz a Duna Kupa magyar–osztrák fordulója, ahol a PMSC, a Debreceni Dózsa, valamint a Reis Büro Graz és a Volks Bank Wien méri össze erejét. Augusztus 31. és szeptember 3. között a csehszlovákiai Kalvivában veszünk részt egy bányásznapi tornán, ahol a Duna Kupa mérkőzésein kívül – itt a Kálviná és a Tatran Pressov az ellenfél – megmérkőzünk a csehszlovák felnőtt és juniorválogatottal is. Szeptember elején ott leszünk a fennállásának 750. évfordulóját ünneplő Dzsakovó tornáján, ahol a házigazdákon kívül másik két jugoszláviai csapat, a Szlavonszki Brod és Pozsega együttese lesz az ellenfelünk. Szeptember 16-án Csáktornya együttesét fogadjuk, majd 23–24-én Bécsben lesz a Duna Kupa osztrák–magyar fordulója. Szeptember 30-án és október elsején Debrecenben kerül sor a Duna Kupa magyar–csehszlovák találkozóra. Mindezek mellett hétközben találkozunk a Komlói Bányász és a Pécsi Baromfifeldolgozó SE csapatával.

– Mikor és kivel indul a bajnokság?

– A Rába ETO-val kezdenénk, de mind az ETO, mind a mi kupakötelezettségünk miatt a győri mérkőzés időpontja még bizonytalan. Az biztos, hogy Tatabányán kezdjük az idényt október 6-án. Az első hazai bajnoki mérkőzésünkre október 13-án kerül sor, amikor a Békéscsabai Előre Spartacus csapatát fogadjuk.

Kapu László

Az Egerszegi–Otto párharc lesz az EB fénypontja

Ha magyar újságíró írná azt, hogy Egerszegi Krisztina a szombaton kezdődő bonni 19. úszó Európa-bajnokság egyik sztárja lesz, az a szám pedig, amelyikben ő indul, a kontinenstalálkozó fő attrakciója, alighanem elfogultsággal vádolnák. Az alábbiakat azonban Nesha Starcevic, az Associated Press szakírója fogalmazta, Európa-bajnoki beharangozójában.

A hét olimpiai bajnokkal felálló keletnémet úszóválogatott Kristin Ottóval, a hatszoros szöuli aranyérmessel az élen érkezik Bonnba, no és – tizenkét újoncccal! Otto – az első úszónő a sporttörténelemben, aki hat olimpiai aranyérmet nyert – ezúttal kizárólag hátúszásban indul, s párviadala egy másik szöuli olimpiai bajnokkal, Egerszegi Krisztinával az EB fő eseményének ígérkezik. Minden idők legfiatalabb úszó olimpiai aranyérmese jövő szerdán, augusztus 16-án tölti be 15. évét, s így jó nyolc évvel fiatalabb Ottónál. Csapattársai kedveskedne „Egérnek" nevezik – írja az AP tudósítója ezt, a magyarok számára már közhelynek ható tényt.

„Ő az a kisegér, aki le fogja győzni az elefántot" – jövendölte Széchy Tamás, a világhírű magyar edző. – „Nemcsak hogy le fogja győzni Ottót a 200 méteres hátúszásban, hanem a világcsúcsot is megjavítja."

Otto nem indult a hosszabb hátúszószámban Szöulban, 100-on azonban legyőzte a második helyen végzett Egerszegit. Ezen a távon most is ő az esélyesebb – 1:01.77 az idei legjobbja, szemben Egerszegi 1:02.24-es idejével –, 200-on viszont Egerszegi fölényesen vezeti a világranglistát 2:10.69-es idejével, míg Otto csak 2:12.74-et úszott idén. A világcsúcsot 1986 óta az amerikai Betsy Mitchell tartja 2:08.60-nal, az Európa-csúcs Egerszegié 2:09.29-cel.

Hosszú évek óta az NDK úszónői uralják az Európa-bajnokságokat, két éve Strasbourgban például a 16 női számból 14-et ők nyertek. Sajátos pikantériája lesz a bonni EB-nek, hogy az NDK úszónői az emlékezetes Aschenbach-riportsorozat óta –, amely a Bild című NSZK-beli lapban jelent meg, s szinte valamennyi keletnémet élsportolót doppingolással vádolt – először lépnek a nemzetközi porondra.

– Meg akarjuk őrizni európai vezető pozíciónkat – jelentette ki Wolfgang Richter, az NDK úszóválogatottjának vezetőedzője. – Szöuli sikereink után, amikor tizenegy úszó aranyérmet szereztünk, csakis ez lehet a célunk.

Labdarúgó NB I.

Vácott kezd a PMSC

Örökrangadó az Üllői úton

Pénteken a Csepel–Bp. Honvéd mérkőzéssel már megkezdődött a labdarúgó NB I. küzdelemsorozata, de a 88. honi bajnokság első fordulójának erőpróbáit zömmel szombaton (öt mérkőzés) és vasárnap (kettő összecsapás) bonyolítják le. A színvonalában nem túl jelentős, de népszerűségében még mindig hazai „élőlovas" sportág első NB I-es bajnoki összecsapását 1901. február 17-én, vasárnap délután 3 órakor a BTC játszotta a BSC-vel. A Millenáris pályán a BTC diadalmaskodott 4-0-ra, és nemcsak abban az évben, de az azt követőben is a dobogó legmagasabb fokán végzett.

Folytatva a múltidézést: a magyar bajnokságok során eddig 25 klub osztozott érmes helyeken. A 261 medál több mint negyedrészét (26,1 százalék) a Ferencváros (illetve jogelődje) szerezte meg, a legtöbb bajnoki cím (23) is a zöld-fehéreké. Az NB I-ben kilenc csapat nyert aranyérmet, 15 az ezüst (benne a PMSC), és 21 a bronzéremhez jutott klubok száma. Ami a bajnokok megoszlását illeti: hét fővárosival szemben csak két vidéki, Rába ETO (3), Nagyvárad (1) részesült a legnagyobb örömben.

Minden évben nagy elismerés övezi azokat a játékosokat, akik a legtöbb bajnoki gólt szerzik. A múltban 47 futballista érdemelte ki a góllkirályi címet. A leatöbbször *Schlosszer Imre* (7), őt *Takács II. József*, *Zsengellér Gyula*, *Tichy Lajos* és *Bene Ferenc* (5–5) követi. Összesen 18 játékos volt egynél többször a góllista élén, 29-en pedig egyszer végeztek az élen. E tekintetben *Petres Tamás* (Videoton) a címvédő.

A PMSC csütörtökön este megtartott szurkolói ankétján a megjelentek, mint a mesebeli család legkisebb gyermekét látták el tanácsokkal a pécsi piros-feketéket. A tanácsok rendre jó szándékról, féltő gondról tanúskodtak, amiket csak alátámasztottak azok az információk és intelmek, amiket a csapat vezetői ismertettek a szurkolókkal a pécsiek 33. NB I-es indulásuk alkalmával. Kitűnt, hogy nemcsak a szakvezetés, de a csapathoz közel álló szurkolók is reálisan mérik fel a helyzetet, s ha nem is kritika nélkül, de mégis egyaránt a gárda jobb szerepléséért szorítanak.

A 33. bajnoki nyitányon a Vác elleni idegenbeli találkozó előtt a következőket mondta el *Garami József* edző:

– Egy bajnokság alakulásában mindig nagy szerepe van annak, hogy egy csapat otthon, saját közönsége előtt kezdheti meg a küzdelmet. Mindez alapvetően befolyásolja, meghatározhatja a gárda további szereplését. Mindezzel nem azt akarom mondani, hogy mi a váci kezdéssel máris eleve feladtuk volna a jó rajt esélyét. Minden körülmények között ponttal kell visszatérni a Duna-kanyarból. Csakis így érhetjük el, hogy a következő szombaton a Ferencváros ellen hazai pályán is jó legyen a folytatás. Nem titkolt célunk, hogy az első hat között kívánunk végezni, még akkor is, ha tudjuk: miénk a legfiatalabb csapat az NB I-ben.

– Kikre számíthat a mester a bajnoki nyitányon?

– Brezniczky, Nagy Tamás, Czérna és Braun ugyan még nem teljes értékű, ám játékukra hamarosan számíthatunk. Éppen ezért a tervezett, pályára küldhető csapat a következő: Bodnár – Kónya, Márton, Bódog, Palaczky – Megyeri, Turi, Bérczy, Czéh – Lovász, Lehota. Készenlétben áll majd a kapus poszton Bognay (aki várhatóan bevonul), valamint az ismét visszatért Kovácsevics, továbbá Vén, Tomka és Vókó.

– Ismeretes, hogy a szurkolói ankét előtt új csapatkapitányt választott a csapat. Kire esett a játékosok választása?

– A legtöbb szavazatot *Megyeri Károly* kapta, akinek helyetteséül a további szavazatok alapján Bérczy és Turi lett.

A forduló legnagyobb érdeklődését kiváltó mérkőzés minden valószínűség szerint a ma sorra kerülő Ferencváros–MTK-VM találkozó lesz, de nem panaszkodhatnak a többi pálya nézői sem. A párosítás: Újpest–Tatabányai Bányász, Siófoki Bányász–Rába ETO, Videoton–Veszprém, Békéscsaba–Szombathely, Holnap pedig a Váci Izzó–PMSC, valamint a Debreceni VSC–Bp. Vasas találkozó zárja a háromnapos programot.

K. L.

✲

CSEPEL–BP. HONVED 0-0

Csepel, 12 000 néző, v.: Puhl.
Csere: Herbály helyett Ivanics (73. p.), illetve Szijjártó helyett Füle (46. p.), Csábi helyett Ács (85. p.).
Sárga lap: Tyukodi (45. p.).
Jók: Szieben, Tyukodi, Kovács, illetve Disztl P. (a mezőny legjobbja), Csehi, Fodor.

Kiprich a Feyenoordban?

Csütörtökön este hazaérkezett Rotterdamból Kiprich József, a Tatabányai Bányász válogatott labdarúgója. A 26 éves csatár a holland Feyenoord vezetőivel folytatott tárgyalásokat, s minden valószínűség szerint ötéves szerződést ír alá a hírneves klubhoz. Egyelőre semmi sem végleges, mivel a pénzügyi feltételekben még nem állapodtak meg.

Edzések a Hungaroringen

Pénteken reggel a Hungaroringen több ezer néző jelenlétében kezdődtek meg a vasárnapi Forma–1-es autós gyorsasági IV. Magyar Nagydíj selejtezői. Az egyórás erőpróbán 13-an rótták a köröket. Közülük a svéd Stefan Johansson (Onyx), az olasz Piercarlo Ghinzani (Osella), a szintén olasz Michele Alboreto (Larrousse-Calmers), és a belga Bertrand Gachot (Onyx) a legjobb idők alapján került az első négy helyre, s ezzel vívta ki a szabad- és időmérő edzéseken való részvétel jogát. A további kilenc versenyző számára befejeződtek a magyarországi küzdelmek.

A hétvége sportműsora

AUGUSZTUS 12., SZOMBAT

LOVASSPORT. Területi lovasverseny. Bóly-Békáspuszta, 9.00, 14.00.
TEKE. Sellei Kupa-mérkőzések: Pécsi Hunor–Pécsi Gázmű, PBTC-pálya, 8.00., majd PBTC-nők–Komlói Bányász II., Mázaszászvári Bányász–Bázis, Mázaszászvár, 9.00., Komlói Bányász I.–Szentlőrinc, Komló, 9.00.
EVEZÉS. Ifjúsági, serdülő és úttörő OB mohácsi versenyzőkkel. Szeged, 9.00.
SPORTLÖVÉSZET. MHSZ OB, pécsi versenyzőkkel. Kecskemét, 8.30.

AUGUSZTUS 13., VASÁRNAP

LABDARÚGÁS. MNK-forduló: Lenti–Komlói Bányász, Lenti, 16.30, Barcs–Mohácsi Új Barázda TSZ SE, Barcs, 16.30, Homokszentgyörgy–Tankes, Homokszentgyörgy, 16.30, Siklósi [illegible], Nagyatád, 16.30, Nagyatád–Szigetvár, [illegible]–Sellye, Szulok, 16.30, Zimány–Bólyi MEDOSZ, Lajoskomárom–Mázaszászvári Bányász, Lajoskomárom, 16.30, Sátorhely–Paksi Atomerőmű, Sátorhely, 16.30, Sombereki Béke Őre TSZ SE–Szekszárdi Dózsa, Somberek, 16.30, Nagykozár–Dombóvári VMSE, Nagykozár, Pécsi Postás–Csurgó, Postás-pálya, 16.30, Vasasi Bányász–Marcali, Vasasbányatelep, 16.30, Pécsi Zsolnay–Rákóczi FC, Porcelángyári pálya, 16.30, Nagymányok–Dunaújvárosi Kohász, Nagymányok, 16.30, Tengelic–Dunaföldvár, Tengelic, 16.30, Balatonalmádi–Kaposvári Honvéd, Balatonalmádi, 16.30.
LOVASSPORT. Területi lovasverseny. Bóly-Békáspuszta, 9.00, 14.00.
EVEZÉS. Ifjúsági, serdülő és úttörő OB, mohácsi versenyzőkkel, Szeged, 9.30.
TRIATLON. Fadd-Dombori, felnőtt- [illegible] versenye. 9.00.
[illegible] és vállon [illegible]
SPORTLÖVÉSZET. MHSZ OB, Kecskemét, 8.30.

Agroker Vállalat gondnoksága
udvaros munkatársat keres.
Érdeklődni: Pécs, Megyeri út 64.
Tel.: 26-255/170
Vida András
gondnokságvezető
AGROKER

Dunántúli Napló
AZ MSZMP BARA[illegible]IYA MEGYEI BIZOTTSÁGÁNAK LAPJA
Főszerkesztő: MITZKI ERVIN. Főszerkesztő-helyettesek: BÁLING JÓZSEF és LOMBOSI JENŐ
Kiadja a Baranya Megyei Lapkiadó Vállalat. Felelős kiadó: BODÓ LÁSZLÓ
Szerkesztőség és kiadóhivatal: Pécs, 7601 Hunyadi út 11. Pf. [illegible]134 12-320.
Telefon: 15-000. Szerkesztőség telex: 12-421. Telefax: 22-301. Kiadó telex: [illegible]OR
Készült a Pécsi Szikra Nyomdában. Pécs, Engel János u. 8. 7630. Telefon: 32-177. Telex: 12-211. Felelős vezető: FARKAS GÁB[illegible]
Előfizethető Terjeszti a Magyar Posta. Előfizethető: bármelyik hírlapkézbesítő postahivatalnál, a hírlapkézbesítőknél, a Posta hírlapüzleteiben és a hírlapelő- és lapellátási irodánál (HELIR), Budapest XIII., Lehel u. 10/A, 1900, közvetlenül vagy postautalványon, valamint átutalással a HELIR 215-96162 pénzforgalmi jelzőszámra.
Előfizetési díj: egy hónapra 105,– forint, negyedévre 315,– forint, egy évre 1260,– forint.
Indexszám: 25054. ISSN 0133-2007.



A Kárpátia Lvov volt edzője:

Elkényeztetett gyerekek meleg vízben való pancsolása

◆

Az autókat csapkodják a balatoni bűnözés hullámai

◆

Sebeők János ma beül a hiúz ketrecébe

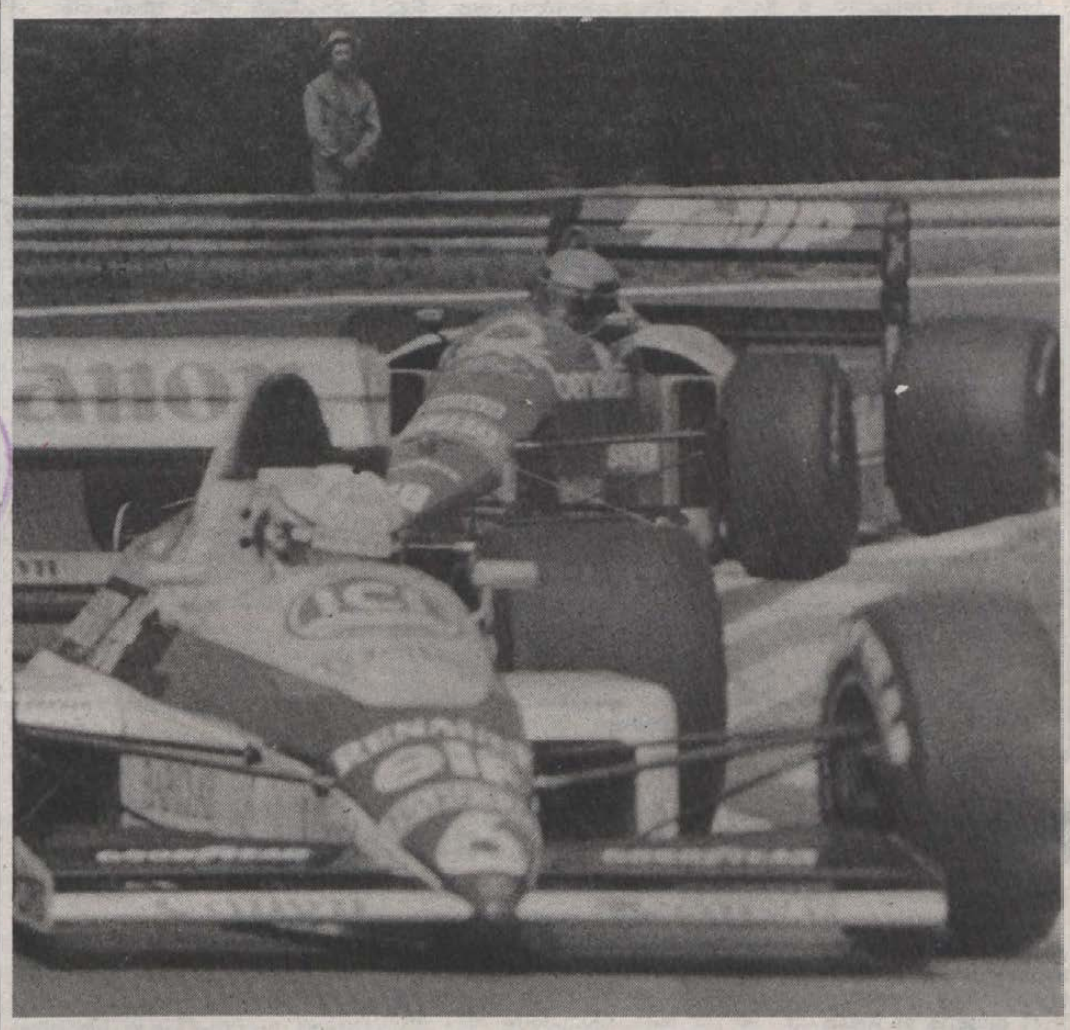
ÁRA: 5,20 Ft

vasárnapi Dunántúli Napló

XLVI. évfolyam, 222. szám
1989. augusztus 13., vasárnap

DÉL-DUNÁNTÚLI POLITIKAI LAP

A Williams-Renault „elgázolja" a McLaren-Hondát?



Riccardo Patrese (Williams-Renault) rajtolhat az első helyről a Forma—1-es Magyar Nagydíjon. Mögötte Nannini, aki a hetedik legjobb edzésidőt érte el.

Hőlégballon-bemutató



Látványos hőlégballon-bemutató színhelye volt tegnap a pogányi repülőtér. A rendezvényre annak a programnak a keretében került sor, amelyet a Good Year gumigyártó vállalat szervezett, a cég által forgalmazott termékek legjobb spanyolországbeli eladóinak. A 120 spanyol vendég a Malév Air Tours utazási iroda szervezésében egy hetet tölt hazánkban, ennek első napjait Baranyában, majd megtekintik a Forma–1-es futamot a Hungaroringen, valamint az Alföld nevezetességeivel ismerkednek.

Háromszáz résztvevő 13 országból



Rézfúvós művészek Barcson

Kurzusok, kamaraegyüttesek versenye és háromnapos fesztivál a város 600 éves jubileumi programjában

E napokban, hetekben Barcson rézfúvós hangszerek trilláitól, muzsikájától hangos a környék a Vízügyi Szakközépiskola kollégiuma, a sportcsarnok vagy a zeneiskola tájékán. Szerdán este ünnepélyesen megnyílt a *IV. nemzetközi rézfúvós kamarazenei tábor, verseny és fesztivál.* A résztvevők: 13 ország 21 kamaraegyüttesének tagjai. Nagyobbára európai országokból (Bulgária, Svájc, Csehszlovákia, NSZK, NDK, Spanyolország, Franciaország, Norvégia, Hollandia, Svédország, Szovjetunió); de érkeztek együttesek az USA-ból is, az egyik zsűritag pedig kínai.

A megnyitó ünnepségen és koncerten *(Debreceni Rézfúvós Együttes)* mintegy 120-an vettek részt. Főképp huszonéves fiatal tanárok és zenészek. Valamennyien rendkívül magasan képzett muzsikusok, akik minél többet szeretnének tanulni a tábor vezető tanáraitól, előadóitól. E tanárok világhírű művészegyéniségek, köztük *Philip Jones* (Anglia), akiről a kamarazenei versenyt az idei évtől elnevezték.

Az együtteseket a tábor idején a kurzusvezető tanárokhoz osztják be. De bárki bármelyik foglalkozásra beülhet, vagy éppenséggel egyéni foglalkozást kérhet a kiválasztott művésztanártól.

A hét második felében újabb csoportok, együttesek

(Folytatás a 2. oldalon)

Riccardo Patrese rajtol az I-es kockából

Felgyorsult a Hungaroring

Tartogat-e még meglepetéseket a Magyar Nagydíj?

Egy valami kétségtelen: a Hungaroring alaposan felgyorsult a célegyenes utáni harmadik kanyar levágásával. Erről legobjektívabban az edzésidők tanúskodnak. Tavaly Ayrton Senna 1:27.635 perces edzésidejével szerezte meg a pole positiont, az első rajtkockát, pénteken délután az első időmérő edzésen Riccardo Patrese a Williams-Renault-val 1:19.726 perc alatt autózott végig a pályán (ami igaz, az átvágás után mintegy negyven méterrel rövidebb lett). Az egykori kanyarkombináció helyén már nem visszakapcsolgatniuk kell a versenyzőknek, hanem a célegyenes utáni második kanyar után már harmadik, negyedik, ötödik sebességi fokozatban lehet utazni az emelkedő egyenesben.

(Folytatás a 8. oldalon)

Kempingezők, vízitúrázók Baján

(Munkatársunk telefonjelentése)

Délután felhősödés, délben, délelőtt viszont kellemes meleg, napfényes az idő. Vasárnapra pedig már igazi „harminc fokot" ígér a meteorológia.

Ilyen barátságos mosollyal fogadta Baja, a Duna-menti vízisportok délvidéki fővárosa a vízitúrázókat szombaton, a VII. magyar országos vízparti találkozó s az 1989. évi VII. bajai vízitáborozás mintegy kettőszáz résztvevőjének a többségét.

Ahogyan az elmúlt évben, a Magyar Camping és Caravanning Club Baranya megyei szervezete és a Baranya Megyei Természetbarát Bizottság közös szervezésében az idén is megtartják augusztus 12–20. között a bajai vízitáborozást és találkozót.

Céljuk nem más, mint korábban: megismertetni és megkedveltetni a kempingezést, a vízi és vízparti sportjátékokat, s nem utolsósorban Baját, ezt a kedves, hangulatos, történelmi, néprajzi és vízparti hagyományokkal egyaránt bővelkedő Duna-menti városkát.

A találkozó és vízitáborozás programját is ennek megfelelően állították össze. Táborverés, elhelyezkedés, majd a rendezvény tegnap esti ünnepélyes megnyitása után ma, vasárnap délelőtt a vízi-KRESZ szabályaival ismerkednek a vízitúrázók, illetve fölfrissítik azokat. Majd a festői szépségű Petőfi-szigettel barátkoznak. Föleleventve közben jártasságukat is a kajakozásban. Másnap rövidebb, alig 18 km-es túrán vesznek részt a Vén-Dunán. A további napokon városrost néznek, majd evezésre készülnek a nagyobb túrákra. Szerdán ugyanis már egy mintegy 30 km-es egész napos vízitúra a programjuk a rezéti Duna-ágban, de lesz még kajakverseny a Petőfi-sziget körül, úszóverseny a fedettben, hét végén horgászverseny, főzőverseny. Augusztus 20-a előestéjén pedig lampionos-fáklyás felvonulással, vagyis csomagokkal, kajakokkal búcsúznak a táborozók Bajától, Sugovicától – s lassanként a nyártól is...

Az idei találkozó résztvevőinek mintegy a fele Baranya megyéből, a másik fele Kaposvárról, Budapestről, Sopronból, Székesfehérvárról, Fonyódról, Nagykőrösről, Kalocsáról, Érdről, s az ország más, kisebb-nagyobb városaiból érkezett Bajára.

W. E.



Kiváló a hangulat a találkozón részt vevő pécsiek körében

A Fradi kiütötte az MTK-VM-et

A legvérmesebb ferencvárosi szurkolók sem gondolhattak arra, hogy a bajnoki nyitányon lejátszott örökrangadón a zöld-fehérek valósággal a gyepbe taposták Verebes József legénységét. Igaz, a meglepetés már pénteken este elkezdődött, amikor az újonc Csepel pontot tartott otthon a bajnok Budapesti Honvéddal szemen. A meglepetések sora azzal folytatódott tegnap, hogy az Újpest kétvállra fektette a Tatabányai Bányászt, míg a Siófok hajdani „kupaformájában" legyőzte a magabiztos Rába ETO-t.

Kék alga nincs

Kacsa a hír

Na tessék, mi is bealgásodtunk! Hallgatva a Kossuth Rádió péntek reggeli híreit, el sem tudtam képzelni, hova szaladt tovább nyaralni az a sokezer külés belföldi Balaton-párti, aki komolyan véve a kékalgakórt, otthagyja a Hévíz és Keszthely környéki partszakaszt. Mert a rádióban elhangzott: bőrbetegséget okozó kék algák tűntek fel ezen a környéken a tó vizében és a Zala Megyei Köjál már megkezdte a vizsgálatot.

A gyors eredményben reménykedve tárcsáztam a Köjált, s a kagylóba hallatszó félszavakból kiderült, aligha én vagyok az első, aki a kék algák miatt (is) aggódik a Balatonért, no meg a nyaralókért. Hirtelen nem is értettem, mire föl az a derűs készségesség, amivel dr. Rodler Imre igazgató főorvos az érdeklődést fogadta. Csak addig, amíg nem mondta, hogy az egész kék alga ügy alapvető tévedés. Az ugyan igaz, hogy rövidden ezelőtt megjelent az egyik napilapban egy róluk szóló írás – s a további hírek ebből eredhetnek –, amelyben elmondták, hogy mi mindennel foglalkoznak. Többek között szó volt arról a megfigyelő szolgálatról is, amelyet az Országos Közegészségügyi Intézet tíz évvel ezelőtt szervezett meg a Balatonon, s amelynek része az ő működési területükön levő hévízi és keszthelyi megfigyelő szolgálat is. Orvosokból áll, akiknek feladata, hogy azonnal jelezzék, ha olyan tüneteket észlelnek betegeken, amelyekből a víz minőségének romlására, algásodásra lehet következtetni. Mivel időjárási tényezők – magas hőmérséklet, csapadék nélküliség, szélcsend, vagyis fülledt idő – együttes jelenléte is algásodást idézhet elő, a szolgálatra a tó vizének minőségétől függetlenül is szükség van. Létezése óta azonban nem adódott ilyen helyzet, s most sem kaptak algásodásra utaló jelzéseket. A kék alga egyébként szabad szemmel nem látható, a bőrrel érintkezve allergiás tüneteket, kiütéseket, illetve szájba kerülve ételmérgezéshez hasonló panaszokat okozhat.

A megfigyelő szolgálat a jövőben is ilyen céllal működik, s ha azt tapasztalja, minden bizonnyal jelezni fogja, hogy kék algák lepték el a Balatont. Remélhetőleg csak úgy, mint most, vagyishogy mire a végére járunk, kiderül, hogy nem alga, hanem kacsa...

T. É.

Ingyen lehet mulatni Buzsákon

A nagyszülőknek, de még inkább az ő szüleiknek a kezemunkáját, a századforduló tájékán még eredeti, finom ízlését dicsérte és idézte az a gyönyörű népművészeti kiállítás a helyi általános iskolában, amely tegnap a hagyományos buzsáki búcsú egyik megnyitó eseményét jelentette. Csak a lapzárta miatt nem tudhatjuk, hogy elmosta-e eső vagy vihar a tegnapi est vidám báli forgatagát, de a kiállítótermekké alakított iskolatermekben a vézás, rátétes kézimunkákon, szőtteseken túl más látnivaló is akadt mindazoknak, akik a bazárok közti bolyongást elunták. Az egyik teremben Leitner Sándor festőművésznek, a Kaposvári Tanítóképző Főiskola főigazgatójának a munkái láthatók, megcsodálhatók ismét a somogyvámosi pedagógusnak, Hanzel Lászlónak a patkolt tojásai, a buzsáki Verseghy Ferenc kaposvári habán fazekai és Aleksic Márta szőttesei, gyöngyfűzései is. Tavaly vállalkozott először a helyi „Nimród" vadásztársaság a trófeák, bőrök bemutatására – ma, amikor jó idő esetén sokan ellátogatnak a községbe a húsz kilométerre levő Balaton-partról is – ennek a gyűjteménynek is bizonyára sikere lesz ismét.

Ma eseményekben sem lesz hiány. Délelőtt 11 órától a kaposvári Tinctoris kórus ad hangversenyt a templomban, délután 4 órától – a tájháztól indulva – népi együttesek vonulnak a Tanács térre, ahol a szabadtéri színpad folklórműsorát a BM kaposvári táncegyüttesének és a buzsáki népi együttes gyerekcsoportjának fellépése jelenti majd.

A Lengyeltóti Nagyközségi Közös – szervezetileg még közös – Tanács és az ugyancsak rendező Buzsáki Forrás Termelőszövetkezet mecenatúrájának köszönhetően első alkalommal nem kell belépőket vásárolni a búcsú rendezvényeire. Ha az egyéb költségeket nem számoljuk, az idén ingyen lehet mulatni Buzsákon.

B. R.

Országos agrárreformkör-tanácskozás

Dunapatajon és a Szelidi tónál tartották szombaton az agrárreformkörök országos tanácskozását. A találkozót az Élelmiszergazdasági és Falusi Ifjúság Szövetsége rendezte az Agrárreformkörök Ideiglenes Országos Választmányával együtt. A dunapataji művelődési házban 10 órakor kezdődött a tanácskozás, melynek fő témája az agrárreformkörök politikai programja és a mezőgazdasági termelők érdekképviseletének jövője volt. A tanácskozáson körülbelül négyszázan vettek részt. A megbeszéléssel egy időben a Szelidi tónál sportversenyeket, kulturális műsort szerveztek, majd este agrárfórumot tartottak. Az Élelmiszergazdasági és Falusi Ifjúság Szövetsége Baranya Megyei Szervezete, a Bólyi Nagyközségi Közös Tanács és a Bólyi Mezőgazdasági Kombinát augusztus 20-án Bólyban tart rendezvényt, a falusi fiatalok fesztiválját. A zenés ébresztő, térzene és kirakodóvásár mellett sportversenyeket, néptánc-bemutatókat rendeznek, majd 15 órakor ünnepi nagygyűlést, és utána gazdaságpolitikai fórumot tartanak. Az estet ünnepi bállal zárják.

Zsolnay-kiállítás Dubrovnikban

Az Adria partjának egyik legragyogóbb gyöngyszeme Dubrovnik, ahova augusztus első két hete vonzza a legtöbb turistát. Ezt a turisztikai csúcsot választották ki a rendezők a Zsolnay-kiállítás időpontjául. A Baranya Megyei Múzeumok Igazgatósága és a zágrábi Múzeumi és Galériacentrum közös akciója keretében tavasszal Zágrábban mutatták be a Zsolnay-kollekciót, majd Krk szigetén, és innen érkezett a kiállítás Dubrovnik főterére, ahol a városi harangtorony aljában kialakított kiállítóterem ad most otthont neki. *Selmeczi László*, a Budapesti Történeti Múzeum igazgatója szavaival vette kezdetét a kiállítás. Selmeczi László bemutatta a Zsolnayak történetét, és szólt arról, hogy az ilyenfajta konkrét akciók szolgálhatják leghatékonyabban egymás kultúrájának megismerését. A továbbiakban a Budapesti Történeti Múzeum mutatja be Horvátországban Pest és Buda XVIII–XIX. századi ötvösművészetét. Korábban ők is bemutatták a Pécsett is kiállított Horvát írásbeliség című anyagot.

Mindebből kiderülhet, és erről volt szó a Dubrovnikban folytatott megbeszéléseken is, hogy a felsorolt magyar és horvát intézmények ilyenfajta kiállításcserékben gondolkodnak. Ebben igen jó partner *Ante Sorić*, a zágrábi Múzeumi és Galériacentrum igazgatója, aki a Zsolnay-kiállítás előtt Vasarely munkáit mutatta be hasonló keretek között. *Dr. Újvári Jenővel*, a Baranya Megyei Múzeumok igazgatójával és *Selmeczi Lászlóval* megbeszéléseket folytattak arra nézve, hogy legközelebb a pécsi születésű kiváló horvát festő, *Zlatko Prica* kiállítását hozzák el Pécsre.

G. O.

Rézfúvós művészek Barcson

(Folytatás az 1. oldalról)

érkeztek. A versenyt követően, a fesztivál időszakában (aug. 21–23.) már több, mint 300 résztvevőre számítanak. Köztük olyan jeles együttesekre, mint a *Collage Des Cuivres de Suisse Romande*, továbbá a *Prágai Rézfúvós Kvintett*; a *Gli Ottoni di Verona*; a *Moszkvai Nagyszínház Rézfúvós Kvintettje*, a *Belga Rézfúvós Trió* vagy a *London Brass* felléptére a verseny-, illetve a fesztiválkoncerteken.

Mindez együttvéve azt sejteti, hogy Barcson Európa legjelesebb rézfúvós kamaramuzsikusai összesereglettek, hogy augusztus 9. és 24. között muzsikáljanak; tanulhassanak és elmélyült szakmai barátságokra tehessenek szert. Aki úgy „odacsöppen" mint én, és meghallgatja egy-egy magyar vagy külföldi együttes hangversenyét, olyan érzése támad a barcsi sportcsarnokban, mintha Európa legrangosabb koncerttermeiben ülne. Vajon hogyan került mindez ide, Magyarország legdélibb csücskébe, egy Dráva menti kisvárosba?

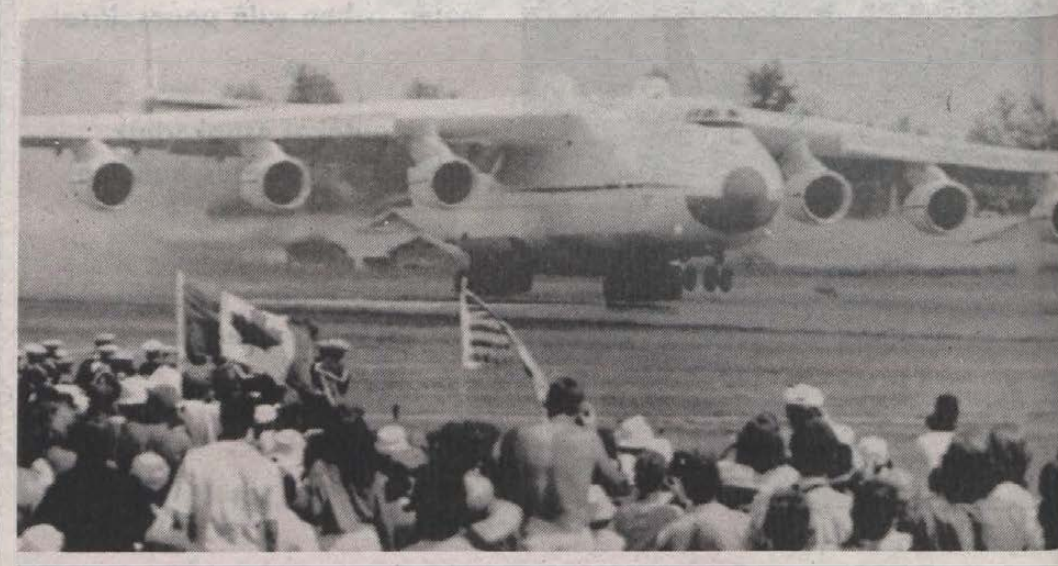
Barcs város és a „Jeunesse" kezdeményezése nyomán. 1978-ban zeneművészeti szakközépiskolások részére rendeztek itt zenei tábort, amely a következő évben főiskolások részvételével egészült ki. Valahol itt kezdődött a gondolat egy nemzetközi tábor kialakítására, kétévenként. Az elsőt 1982-ben, a másodikat '84-ben, a harmadikat 1986-ban rendezték meg. S ez az utóbbi már fesztivállal kiegészülve került bele a rangos európai fesztiválvárosok rendezvényei közé.

A rézfúvós kamaraegyüttesek versenye augusztus 15-én ünnepi koncerttel kezdődik. Az elődöntőkön, az első két napon 19 együttes lép a közönség és a zsűri elé. Ezt követik a középdöntők aug. 18-án, majd másnap a döntő. Huszadikán este pedig a díjkiosztó gálakoncert. Az első három helyezett 50, 30, illetve 20 ezer Ft-os díjat és koncertlehetőségeket kap.

Az idei rézfúvós tábor, verseny és fesztivál része a most 600 éves Barcs jubileumi rendezvényeinek.

W. E.

VDN-világtükör



Kanada: Az észak-amerikai földrészen megrendezett nemzetközi repülési kiállításon első alkalommal mutatják be a MIG—29-es szovjet vadászgépet és a képünkön látható AN—225-öst, mely a világ legnagyobb szállítógépe

Sztrájkok Észtországban

Észtországban változatlanul igen feszült a helyzet. Jelenleg 39 üzem sztrájkol, de Tallinnban a munkabeszüntetések folytatódó kiszélesedésével számolnak. Az MTI tudósítójának értesülései szerint Narvában, Észtország egyik fontos gazdasági központjában is megalakult szombaton a sztrájkbizottság, bár itteni munkabeszüntetésekről Tallinnban egyelőre nem tudnak.

Egy helyi újságíró szerint az észt fővárosban szinte észre sem lehet venni a sztrájkot, minthogy az utcákon, tereken gyülések nincsenek, a sztrájkoló – az intermozgalomhoz tartozó orosz anyanyelvű – dolgozók többnyire a gyárakban, üzemekben tartózkodnak. A sztrájkolók bizalmatlanok mind az észt, mind az orosz újságírókkal szemben, s csak külföldi újságírókkal hajlandóak szóba állni. Így a helyi észt és orosz nyelvű lapok is rajtuk keresztül jutnak információhoz. A sztrájkolók „Jöjjenek a moszkvaiak" jelszóval továbbra is hajthatatlanul követelik, hogy Moszkvából küldjenek ki hivatalos vizsgálóbizottságot az észt választási törvény felülvizsgálatára.

A Tallinnból kapott értesülés szerint egyébként Észtország szombaton este a televízió nyilvánossága előtt hivatalosan választ a szovjet igazságügyi miniszternek, aki előző este alkotmányellenesnek minősítette az észt parlament által elfogadott törvényt.

◆

A döntés hibás volt

Jiri Hájek egykori csehszlovák külügyminiszter szerint az 1968-as prágai bevonulás magyar bírálatára a csehszlovák vezetés „fokozott elnyomással" fog válaszolni.

A „prágai tavasz" egyik kulcsfigurája a La Republica című olasz lap szombati számának nyilatkozva örömmel nyugtázta, hogy az MSZMP egy tisztviselője hibás döntésnek minősítette a VSZ-csapatok 21 évvel ezelőtti beavatkozását, de, mint mondta, a csehszlovák hatóságok részéről „agresszív válaszra" számít. Hájek szerint a prágai kormány kemény fellépésre készül a bevonulás évfordulóján tervezett tömegdemonstrációkkal szemben.

Szokai Imre, az MSZMP KB nemzetközi pártkapcsolatok osztályának helyettes vezetője a Népszabadság pénteki számában kijelentette: most már egyértelmű, hogy az akkori döntés alapvetően hibás volt. Mint mondotta, az MSZMP, 1968 legfőbb tanulságaként mára egyértelműen elhatárolódott a bevonulás alapjául szolgáló „Sztálin–Hruscsov–Brezsnyev-doktrinától", a „korlátozott szuverenitás" elvétől.

Jugoszláv–román külügyi konzultáció

A jugoszláv és a román külügyminisztérium képviselői Belgrádban miniszterhelyettesi szintű megbeszélést tartottak a kétoldalú kapcsolatok időszerű kérdéseiről.

Hivatalos közlemény szerint a konzultáción a jugoszláv fél nyomatékosan hangsúlyozta, hogy érdeklődést tanúsít a romániai délszláv nemzeti kisebbség helyzete, jogainak biztosítása, nemzeti identitásának és kulturális örökségének megőrzése iránt. Követelte, hogy minél hamarabb újítsák fel a kulturális műemlékvédelmi vegyesbizottság tevékenységét, s tegyék lehetővé a romániai szerb és horvát nemzetiség műemlékeinek tanulmányozását.

Mindkét fél aláhúzta a gazdasági együttműködés fejlesztésének szükségességét. Tárgyaltak a határ menti körzetekben jelentkező ökológiai és környezetvédelmi problémákról, valamint az al-dunai közös vízerőművek hasznosításának témaköréről.

Constantin Oancea román külügyminiszter-helyettest Budimir Loncsar, a jugoszláv diplomácia vezetője is fogadta.

Bombázót, vadászgépet tessék!

Tíz kiszuperált harci repülőgépet bocsát árverésre a brit királyi légierő. Ez az első eset, hogy a RAF úgy próbál megszabadulni néhány tonna ócskavastól, hogy néhány fontot keresni is akar rajta.

Az aukciót a londoni Phillips cég szervezi a wales-i Cardiffban szeptember 21-én, a bevételek Őfelsége Védelmi Minisztériumát illetik.

A harci gépek szerelmesei válogathatnak néhány, az 50-es évekből származó Vulcan óriásbombázó, Vampire típusú nehézbombázó, Canberra típusú könnyűbombázó és Meteor vadászgép között. A kikiáltási árak néhány ezer fontnál kezdődnek.

Az eladandó gépekkel csupán két probléma van: egyrészt ezek már nem tudnak repülni, másrészt pedig a szállítást a vevőnek kell megoldania. Egy Vulcan például 33 méter hosszú, és szárnyainak fesztávolsága csaknem 40 méter.

PEKING: A diploma megszerzése után továbbtanulni akaró diákok a jövőben csak egy- vagy kétévi munka után kaphatnak posztgraduális képzést Kínában. A China Daily angol nyelvű napilap szombati számában ismerteti a rendeletet, amelynek – mint írja – az a célja, hogy növeljék a munkatapasztalattal rendelkező diplomások számát. Az intézkedés 35 ezer diákot érint. Megfigyelők szerint a kínai vezetés ezzel az intézkedéssel is megpróbálja elejét venni az országban tavasszal kezdődött és június elején vérbefojtott diákmegmozdulások kiújulásának.

LONDON: Agyvérzést kapott Oliver Tambo, az Afrikai Nemzeti Kongresszus (ANC) elnöke – jelentették be szombaton Lusakában. Ugyanaznap Londonban közölték, hogy a 71 éves polgárjogi vezetőt néhány nappal ezelőtt a brit fővárosba szállították gyógykezelésre.

◆

AIDS – szovjet adatok

A Szovjetunióban eddig tizenegyen betegedtek meg AIDS-ben, négy gyermek is. A betegek közül négyen meghaltak – adja hírül az Argumenti i Fakti című szovjet hetilap. Az országban folytatott vizsgálatok eddig 289 szovjet állampolgárnál – köztük 115 gyermeknél! – és 393 külföldinél mutatták ki a halálos kór vírusát. Az AIDS-fertőzött külföldiek elhagyták a Szovjetuniót.

Az országban eddig 32 millió személy és még 20 millió véradó AIDS-vizsgálatát végezték el. A tapasztalatok azt mutatják, hogy a halálos kór terjedésének területe a Szovjetunióban kiszélesedett, jelenleg már nyolc köztársaságban tartanak nyilván fertőzött személyeket.

Az AIDS elleni küzdelemre és a kutatásokra az idén 80 millió rubelt és mintegy 3 millió rubelnek megfelelő valutát fordítanak a Szovjetunióban. A szovjet AIDS-betegeket azidotimidin nevű szerrel kezelik, ami jelentősen javítja ugyan a beteg állapotát, ám a betegséget nem gyógyítja – írja a legnagyobb példányszámú szovjet lap.

MECSEK FŰSZERT

Értesítjük Tisztelt Vásárlóinkat,
hogy a pécsi raktárház áruforgalmi csoportjának
új munkarendje:
hétfőtől péntekig 6.45–15.15 óráig.

Az önkiszolgáló egységeink nyitvatartási
rendje, változatlan.

Idegenforgalmi információk

– **Meghívásos csikósversenyt** és kaszkadőr-bemutatót tartanak szombat, vasárnap Szántódpusztán, az Idegenforgalmi és Kulturális Központban. A vasárnapi program, ami vélhetőleg bővelkedik az érdekesnél érdekesebb látnivalókban, délelőtt 9 órakor kezdődik.

▼

– **Tűzijáték.** Augusztus 20-a tiszteletére a fővárosban idén is megrendezik a hagyományos Gellért-hegyi tűzijátékot. A 21 órakor kezdődő, félórás műsort fényszórók színes játéka vezeti be és kíséri, záróakkordként pedig a Szózat dallamai csendülnek fel. Érdekesség, hogy az augusztus 20-án este felhasználásra tervezett robbanóanyag összsúlya meghaladja a 10 tonnát. A bemutató időtartama alatt több mint 5000, rendkívül változatos szín- és hanghatást kiváltó pirotechnikai eszközt röppentenek a magasba. Így – többek között kilőnek 1735 darab 90–160 milliméteres bombát, 900 röppentyűt és látható lesz 1200 vízeséséget, 450 római gyertya és tremoland. Az idei színpompás tűzijáték befejezéseként tűzfelirattal búcsúznak a rendezők.

▼

– **Önálló tévéadások a Balatonnál.** Siófok térségében július 1-jétől sugároz a Balaton Channel Kft tv-adója, a „TV–S". A Filmpremier Kisszövetkezet, a Sió-Tv és egy magánszemély által alapított televízió stúdiójának alapvető feladata, hogy tájékoztassa, szórakoztassa a Balaton-part lakóit, vendégeit. Szeptember 10-ig naponta 10-től 18 óráig, majd 20-tól 24 óráig adnak műsort. Filmeket, hírösszefoglalókat, videóklippeket és természetesen reklámösszeállításokat is sugároznak. Adáskörzetük főként Siófok város és körzete, de műsoraik állítólag Tihanyban és Füreden is foghatók.

▼

– **Az IBUSZ pécsi irodájának szolgáltatásai:** Kedvezményes múzeumi belépőket, filmet, térképet, útikönyvet, fotóalbumokat és okmánybélyeget árusítanak. De lehet kapni az utazási irodában a „Tájak, korok, múzeumok" füzeteit és műsoros videókazettát is, amely a horgászvizekről szól.

▼

– **Meghívó – térképpel.** Badacsonylábdihegyen, a Római út mellett nyílott „Lábdi" pinceborozóba szóló meghívást kaptunk az elmúlt héten. Amint az a magyar és német nyelvű szövegből kiderül, a Badacsonyi Hegyközség Szövetkezet idén nyílott, ízléses vendéglátóegységében kiváló minőségű badacsonyi borokkal és magyaros ételspecialitásokkal várják a hazai és külhoni vendégeket. Az üzletvezető – Pádár Ferenc – leleményességét jelzi, hogy a meghívó másik oldalára térképet rajzoltak, hogy Balaton északi oldalán, a 71-es úton haladó még véletlenül se tévedjen el.

▼

– **Megnyílott az IBUSZ orfűi irodája,** ahol az idei évtől újdonságként képeslapok, bélyegek, ajándéktárgyak, térképek és videókazetták árusításával is foglalkoznak. Sőt, az irodában nemcsak filmet lehet vásárolni, de a kész felvételek előhívását is vállalják.

Vállalkozó pártbizottságok

A vállalkozások korát éljük. Vállalkozik magánszemély, szövetkezet, vállalat, sőt, amire néhány éve még senki nem gondolt, pártbizottságok is vállalkoznak. Ez utóbbinak az ad külön aktualitást, hogy a költségvetés az utóbbi időben két alkalommal is szűkítette a társadalmi szervezetek támogatására szánt központi keretet.



Az MSZMP Baranya Megyei Bizottságának garázsában lakossági személyautók javítását is vállalják

Az MSZMP az elmúlt néhány hónapban minden szinten felülvizsgálta működésének személyi és tárgyi feltételeit, és a fokozatos fogyókúra, a felszabaduló státuszok, épületek, gépkocsijavító, illetve konyhai kapacitások a megyei és városi bizottságok számára egyaránt megteremtették a vállalkozás lehetőségét. Miként éltek ezzel a régióban?

– A már ismert okok miatt mi is kénytelenek voltunk átgondolni és átszervezni eddigi gazdálkodásunkat – tájékoztatott *Kereszturi József*, az MSZMP Baranya Megyei Bizottsága gazdálkodási irodájának vezetője. – Gépkocsi javítóműhelyünk felszabaduló kapacitását például a Merkurnak, a Lada személygépkocsik garanciális szervizelésére ajánlottuk fel, de szívesen látja a műhely a magán vagy vállalati érdeklődőket is. A részlegnél pillanatnyilag három szerelő dolgozik, a terv erre az évre, hogy 0-ra fusson ki a vállalkozás. Amennyiben a későbbiek során érdemesnek látjuk, tovább fejlesztjük ezt a szolgáltatást. Ezen túlmenően hasznosítani kívánjuk a felszabaduló épületeinket is. A megyei székház egyik szárnyába már be is költözött az IBUSZ, valamint a Konzum Bank Rt., további költségkímélő tényezőként négy területi bizottság is itt működik majd. A megyében egyébként hasonlóak a törekvések a városi bizottságoknál is, a legjellemzőbb hasznosítási forma a bérbeadás. Mi például esetenként a Mozgalmi Házat bocsátjuk az érdeklődő partnerek rendelkezésére. A következő lépés pedig a nyomdánk hasznosítása lehetne, ennek módját még nem dolgoztuk ki.

Hasonlóan gondolkodnak Zala és Somogy megyében is. Kaposváron például a megyei pártbizottság felszabaduló helyiségeibe a Somogy Megyei Lapkiadó Vállalat, illetve a Somogyi Néplap szerkesztősége költözött, míg a városi bizottság házába a KÖJÁL rendezkedett be. Az oktatási igazgatóságnak Kaposváron és Zalaegerszegen is új gazdája van. A tanácsnak való átadást követő években középiskola és kollégium, illetve a Pénzügyi és Számviteli Főiskola diákjai használják majd az épületeket, míg a későbbiek során mindkét megyeszékhelyen a volt oktatási igazgatóságon kap majd helyet az egészségügyi főiskola egy–egy tagozata. Hasonlóan a baranyaiakhoz, e két megye városi bizottságai is, így Siófokon, Barcson, Nagyatádon, Marcaliban, Keszthelyen a Vöröskeresztben, MHSZ-ben, az Állami Biztosítóban, vagy éppen a kábeltelevízió stúdiójában találtak bérlő partnerre.

A szekszárdi helyzetről *dr. Szajki László*, az MSZMP Tolna Megyei Bizottsága gazdálkodási szervezet vezetője számolt be.

– Csakúgy, mint kollégáim, én is csupa újdonságot említhetek. Javítóműhelyünk az MHSZ oktatógépkocsijainak javítására szerződött, de ide járnak a Hungária és City taxisok, a szakszervezet és a NEB autói is. A lecsökkent gépkocsiállományunk miatt felszabadult garázsokat, a korábban saját üzemeltetésű üzemi konyához és több más ingatlanhoz hasonlóan bérbe adtuk. A célunk egyértelműen az, hogy az eddig a párt kezelésében lévő eszközöknek elősegítsük a racionális felhasználását. Ez a kezdeményezés csak idén vett komolyabb lendületet, de előzetes kalkulációink szerint a korábbi eseti és szűkös bevételnek akár 6–8-szorosát is hozhatja.

K. E.

Nem politikai üzemzavar!

Az MSZMP Nagykanizsai Reformkörének állásfoglalása

Értetlenségét fejezte ki az MSZMP Nagykanizsai Reformköre amiatt, hogy a párt vezetői úgy nyilatkoztak, hogy nem tartják követendő példának azt a struktúrát, amelyet a Zala megyei pártértekezlet elfogadott. Az MSZMP Zala megyei választmányát ugyanis olyan pártszerveződésnek tekintik, amely a helyi önállóságra, az öntevékeny tagságra épül. A Zala megyei párttagság kezébe vette saját sorsának irányítását, mert elege volt abból, hogy a helyi kezdeményezéseket agyonhallgatva, direktívákkal irányították megyei szinten a pártot. Nyers Rezső szóhasználata – a politikai üzemzavar – szerintük a régi szervezet üzemzavara. A Nagykanizsai Reformkör álláspontja az, hogy egy felesleges, és bürokratikus hatalmi centrumot szüntetett meg a pártértekezlet és meggyőződésük, hogy az új szervezeti forma nem a szétesést, hanem az összetartó erőt hozza létre, a felelősséget erősíti.

Mint ismeretes, azóta Nyers Rezsőnél és Grósz Károlynál jártak az MSZMP zalai választmányának tisztségviselői, s a találkozón Nyers Rezső elhatárolta magát attól a megfogalmazástól, ami az MTI közleményben és annak alapján több lapban is megjelent a zalai új struktúrával kapcsolatosan. A politikai üzemzavar kifejezést használta, de – mint mondta – ezt nem magára a modellre értette. A Zalai Hírlap a találkozóról tájékoztatva arról is beszámolt, hogy az MSZMP vezetői támogatásukról biztosították a zalai új vezetést, az új szervezeti keretek között folyó munkát.

Később talán másutt is hallassuk szavunk

Honvédtisztek egyesülete

Célunk az érdekképviselet megteremtése, a hazafiság eszméjének, a függetlenség gondolatának támogatása

Az elmúlt héten a Honvédelmi Minisztériumban rendezett sajtótájékoztatón Gőcze István nyugalmazott vezérőrnagy bejelentette, hogy a nagykanizsai helyőrségben Bajtársi Érdekvédelmi Egyesület alakult.

– Az igény országos szinten jelentkezett – mondja a nyugalmazott vezérőrnagy. – A hivatásos, a tartalékos tisztek körében is, de főként a nyugállományúaknál beszéltek egyre többet arról, hogy valamilyen érdekvédelmi szervezetet kellene létrehozni. A laktanyákban van ugyan valami ilyesmi, de azt kevésnek tartjuk, hiszen nem képviseli a nyugállományú és a tartalékos tisztek ügyét senki. Ezért döntöttünk úgy néhányan Nagykanizsán, hogy februárban kezdeményezzük az egyesület megalakulását és megkezdjük a szervezést is.

– Ha jól értettem, hasonló feladatokat kívánnak ellátni, mint egy szakszervezet?

– A hadseregben eddig csak a polgári alkalmazottak részére volt szakszervezet. De mi úgy gondoljuk, hogy a hivatásos, a tartalékos és a nyugállományú tisztek érdekeit is kell valakinek képviselnie. A különféle pártok, a tanácsi szervek, ha foglalkoznak a hadsereg tisztjeivel, lehessen nekünk is véleményünk, vagy például beleszólásunk, amikor a honvédelem, esetleg a katonai költségvetés kérdéseiben döntenek. Úgy gondoljuk, szükség van a helyőrségi tisztek presztízsének, az egyének, kollektívák érdekvédelmének ellátására, még akkor is, ha ezt például a parancsnokokkal szemben kell tenni.

– Hány tagja van az egyesületnek?

– A nagykanizsai helyőrség területén közel 1000 hivatásos, tartalékos és nyugállományú tiszt él. Egyesületünknek jelenleg 60 tagja van, de a jelentkezés folyamatos, hiszen éppen tegnap is megkerestek olyanok, akik szeretnének belépni. Azt hiszem, abban egy kicsit hibásak vagyunk, hogy az ügynek eddig nem biztosítottunk kellő nyilvánosságot, nagyon gyenge volt a propaganda. Sokan csak utcai beszélgetésekből értesültek róla, hogy valójában mit is szervezünk. Azóta elkészítettük az alapszabályt, beterjesztettük jóváhagyásra a bíróságnak, ha elfogadják, kidolgozzuk a



munkarendünket, a programot és akkor ennek alapján minden olyan helyen meg tudunk jelenni, ahol a mi ügyeinkkel foglalkoznak.

– Milyen távlati céljaik, elképzeléseik vannak?

– A legfontosabb, hogy a hivatásosak, a tartalékos és a nyugállományú tiszteket egységbe fogjuk, és – egyelőre csak a nagykanizsai helyőrségben, de később talán másutt is – hallassuk szavunkat. Célunk az erkölcsi, anyagi érdekképviselet megteremtése, a hazafiság eszméjének, a függetlenség gondolatának támogatása éppúgy, mint a hadtudomány művelőinek segítése, vagy az elesett bajtársaink sírjainak felkutatása, gondozása. Például azoké, akik a II. világháborúban vesztették életüket.

– Milyen lehetősége van más dél-dunántúli helyőrségeknek, hogy kapcsolódjanak ehhez a kezdeményezéshez?

– Erre most már minden helyőrségben lehetőség van, hiszen a minisztérium, a honvédelmi miniszter megtette a szükséges lépéseket. A helyőrségek parancsnoki úton megkapták az értesítést, hogy a kezdeményezést támogathatják. A nyugállományúak, vagy a tartalékosok közül tíz tag elegendő, hogy helyi egyesület megalakulhasson.

A bajtársi egyesület nem egy újabb fegyveres testület. Mint nevében is szerepel, és amint azt a nyugalmazott vezérőrnagy külön kihangsúlyozta, ez egy érdekvédelmi szervezet. Jellegét tekintve pedig, egy alulról jövő kezdeményezés.

Ferenci Demeter

Uborkából nem lesz eltevési akció

Országjáró Zöldért



Pécs egyik legforgalmasabb részén, a Jókai téren is találkozhatunk a Zöldért árusával

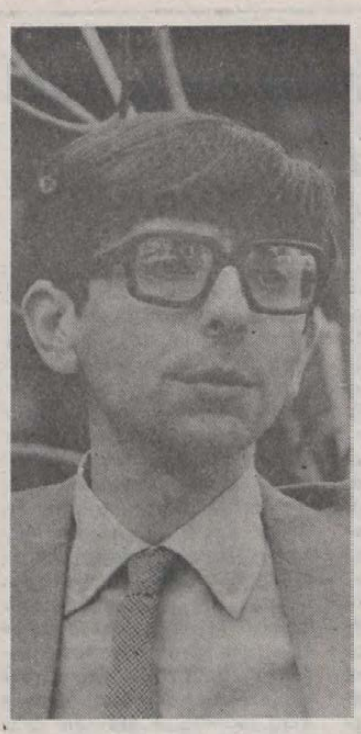
Ami tegnap még újdonságnak számító üzletpolitikai szempont volt, mára versenykényszer lett. Új nagykereskedők jelentek meg a zöldségpiacon, s ha az árakban ez nem nagyon látszik, megindult a vetélkedés a vevőkért. A Baranya Megyei Zöldért pozíciói stabilak, de ez az üzleti biztonság szerintük addig tart, amíg keresik és meg is találják a felvásárlás és értékesítés új és kedvező formáit.

Néhány évvel ezelőtt a zöldségüzletek előtti árusítással kezdődött a változás. Aztán megjelentek az olcsó áruk boltjai. Először csak Pécsett, aztán Komlón és Mohácson is. Azokból a zöldségfélékből, amelyekből bőségesen termett, és amelyekből nagyobb mennyiségre van szüksége a családoknak, akciókat is szerveztek. Tavaly a város különböző részein dinnyét árusítottak, idén először – Pécs utcáin – alkalmi zöldségárusokat foglalkoztatnak. A város 12 pontján kínálják a portékát azok a vállalkozók, akik a vállalat hirdetésére jelentkezve, fantáziát láttak ebben a szezonális munkában. Júliusban 1 600 000 forintot forgalmaztak – hallottuk Berta Sándortól, a Zöldért igazgatóhelyettesétől. A fizetésüket az eladott áru után, százalékban kapják, átlag 7–9000 forintot keresve. Az alkalmi árusok standjain bolti áron, míg az olcsó áruk boltjában 10–20 százalék engedménnyel vásárolhatók a zöldségfélék. A legfontosabb szempont –, hallottuk az igazgatóhelyettestől, hogy az áraikkal a piaci árak alatt maradjanak, vagy legalább ne legyenek drágábbak.

Ahhoz, hogy ezt a gyümölcsök, zöldségfélék többségénél el tudják érni, a felvásárlási gyakorlatukon is változtattak A megyei Zöldért évek óta az Alföldről szerezte be a termények többségét, de két év óta – amióta a baksai tsz-től átvette a szakcsoportot – termeltet is. Az alföldi megyéket járva pedig egyre inkább arra törekednek, hogy ne csak a társvállalatoktól, áfészektől, hanem közvetlenül a termelőktől vásároljanak. Néhány évvel ezelőtt szinte elképzelhetetlen volt az, ami ma már egyre inkább gyakorlat: a Bosnyák téren, a szegedi és a pécsi nagybani piacon is vásárolnak. Egyre kevésbé engedhetik meg maguknak ugyanis, hogy valamilyen zöldség hiányozzon az üzleteikből.

Az árakkal így is nehezen békül a vásárló. Okkal, hiszen augusztus 7-én még mindig 30 forint volt a paradicsom, 65 a paprika kilója. Egy évvel ezelőtt 10 forintért mérték a paradicsomot, 20-ért a paprikát. Bőségesen termett és olcsóbban kapható viszont a gyümölcs. Most van szezonja az őszibaracknak, amelyből tavaly a közepes méretűért 46 forintot kellett fizetnünk kilónként, idén viszont 28-at. A Zöldért igazgatóhelyettese szerint ebben az évben késve jött be a szabadföldi zöldségfélék egy része, ezért a magas ár. Már most látható, hogy idén nem tudnak eltevésre szánt uborkából akciót szervezni. Valószínű, hogy paprikából is csak a lecsónak valót tudják majd nagy mennyiségben olcsón adni. Hagymából, krumpliból, káposztából és almából viszont ígérik a kedvezményes, nagytételbeni vásárlás lehetőségét.

T. É.



A médium küldetése

Ember a hiúzketrecben

Sebeők János író, a természetvédelem elkötelezettje

Bizonyára sokan felkapták a fejüket az elmúlt napokban Pécsett, olvasva a plakátot, amely a vasárnap egyik szenzációját a Mecseki Kultúrpark Állatkertjében hirdeti. Ilyen még nem volt! Ember a hiúzketrecben. Pedig tévedésről szó sincs. Sebeők János író, a természetvédelem elkötelezettje, vállalt küldetésének második állomásaként a pécsi zoo-park hiúzketrecéből szól majd az érdeklődőkhöz, azokhoz, akik hozzá hasonlóan tenni kívánnak az emberiség környezete, s egyben önmagát is pusztító tevékenysége ellen.

– Csak körül kell néznünk, és mindannyian láthatjuk, hogy körülöttünk már jó ideje kitört a harmadik világháború. A különbség az előzőektől csak annyi, hogy ebben az ember közvetve pusztítja önmagát azzal, hogy háborút visel az élővilág ellen. A dél-amerikai őserdők hasonló mértékű irtása esetén az ezredfordulóra több, mint kétezer állatfaj pusztul ki a földön. Mondhatják egyesek: távol van az tőlünk, de a magyar bútoripar a fa megvásárlásával tevőleges részese a pusztításnak. Hát az ilyen, és a dél-amerikaihoz hasonló meggondolatlan pusztítások ellen tiltakozom a demonstrációval.

– *Mégis, a tiltakozásnak meglehetősen furcsa módját választotta. Miért?*

– Az, hogy az ember a bioszféra elpusztításával önmagát is elpusztítja, egy abszurdum. Ezt pedig csak egy másik abszurditással lehet ellensúlyozni. De ezt a dolgot megközelíthetjük más oldalról is. Küldetésemmel mintegy médiumként a természet kisebbségét képviselem, és ehhez a Szent Ferenc-i értelmű szolidaritáshoz szimbólumként ajánlkozott a ketrec.

– *Három hónappal ezelőtt a budapesti állatkertben volt már egy, a pécsihez hasonló szereplése. Azt követően alakult meg a Voks Humana szervezet. Bemutatná?*

– A Voks Humana a történelem első bioszféra legitim szervezete, amely frontprogramjául a genetikai sokszínűség megóvását, visszaállítását tűzte ki. A szervezetnek, amely közvetlen megalakulása után csatlakozott a nemzetközi őserdő mozgalmakhoz, rövid idő alatt számos hazai és külföldi támogatója lett. Tagjai között ugyanúgy szerepel zsebtolvaj, mint ahogy akadémikus. A közös vonás a természetvédelem. Jelképünk a vándorgalamb, amelyet mint lelkiismeretünket szeretnék szabadon bocsátani vasárnap az állatkert hiúzketrecéből.

– *Ha valaki szeretne többet tudni az önök mozgalmáról, szervezetéről, hol érdeklődhet?*

– Mindenekelőtt jöjjön el vasárnap az állatkertbe. Ha valaki nem tud eljönni, de érdeklődik, írjon a következő címre: Voks Humana – Sebeők János, 1376 Budapest, 62. Posta (postán maradó). Aki pedig támogatni is szeretné kezdeményezésünket, az a MNB 21798292 OTP 6392-0 számú számlára befizetett összegekkel teheti meg.

Kaszás Endre

Hogyan tovább Szegeden?



Aminek folyamatosan közönségsikere volt a Dóm téren, mind a 6 előadáson: Lehár: Mosoly országa c. operettje. A primadonnaszerepben: Pitti Katalin. MTI fotó: Ilovszky Béla

A Szabadtéri Játékok művészeti vezetőjének nyilatkozata

(Munkatársunk telefonjelentése)

„A kereslet csökken – az érdeklődés nem" – írta szegedi kollégám tegnapi számunkban a nyári színházak Dóm téri tapasztalatainak összegzésével kapcsolatban. Igaz, az emberek kétségtelenül alaposan meggondolják, mire költik el a pénzüket. S ezt természetesen a szegedi Dóm téren is észre lehetett venni. Ami viszont nem jelenti azt, hogy az idei évadban *általában* jelentékenyen kevesebben látogatták volna az előadásokat. Egy kivétellel: a valójában nagyon szép és látványos, tartalmas két folklórestet *(A jövendőmondó)*, valóban jóval kevesebb fizető vendég látogatta, ami már észrevehető volt a bevételekben – hallottam tegnap Nikolényi Istvántól, a Szegedi Szabadtéri Játékok művészeti vezetőjétől, akit szombaton, a nagy érdeklődéssel várt Turandot operapremier előtt kerestem meg, arra kérve, summázná a VDN számára a Játékok idei, eddig megvonható gyors mérlegét, s a jövőre vonatkozó elképzeléseket.

– Az idei évadról is azt tudom mondani, hogy az előadások tradíciók szerint zajlanak le, változatlanul. Át kellett azonban hidalnunk azt az ellentétet, amely a templom jelenléte – ez sajátos, a mostanihoz képest más műsort sugallna – és a tömegigény elvárásai között. Vagyis a kettőt össze kellett egyeztetni. Olyan műsorszerkezettel, amelyben van egy „húzó" darab, a többi pedig hagyományos. Számításaink beváltak. Igaz, a néptáncműsorra kevesebben jöttek el. A most sorra kerülő *Turandot*ról viszont elterjedt, ahogy a Győri Balett táncszínházáról is, hogy jó előadás. A Mosoly országának a jegyei már januárban elkeltek, s hasonlóképp *A bestia* című rockoperánál se voltak közönséggondjaink. És nagyon bizakodunk a Turandot sikerében is.

Nikolényi István, mint néhány hónapja a rádió és az országos sajtó is bejelentette: a Csongrád Megyei Hírlap főszerkesztője. Hírlett, megválik a Játékok irányító posztjától. Igaz lenne ez?

– Ami a jövőt illeti: mellékállásban megmaradok a Szegedi Szabadtéri Játékok művészeti vezetője. Az igazgatási teendőket, a menedzselés irányában szeretnénk egyengetni. Természetesen pályázat útján. Magyarán: menedzser-igazgatót keresünk. A pénz, amely rendelkezésünkre áll, közismerten kevés: 15 millió forint. (Több produkció kiállítása átlag 7–8 millióba került.) Sok mindent másképp kell csinálnunk, mint eddig. Ahogyan kollégám a DN-ben megírta, nagy szívfájdalmunk, hogy olyan minőségi előadást, mint a *Turandot*, három este után „el lehet dobni"... Ez nem megy. Pénzhez juthatnánk úgy is, ha a szegedi színház tagozatai és gazdasági-műszaki potenciálja egy egységet alkotna, s a Szabadtéri előadásait a kőszínházban folytathatnánk. A produkciók így tovább élhetnének.

– Ennek szellemében a jövő nyáron magyar évadot tervezünk. A műsortervezet Sütő András: *A szuzai mennyegző*; Erkel: *Hunyadi László*, azután lenne egy néptáncest és sikerdarabot visszahoznánk: a *Mosoly országát* és Boldizsár–Szörényi–Bródy: *István, a király*-át. Erről bővebben augusztus 21-én, egy külön sajtótájékoztatón szólunk majd.

W. E.

Parancsra történt

Sírgyalázó lódobogások

Ezek a lódobogások nemcsak a sírokat gyalázták meg, hanem három évtized múltán beleszólnak a mai magyar történelembe is. Előbb nem szólhattak bele, mert mindezt csak jó fél éve tudtuk meg. Hiszen nemcsak egy társadalom műveltebb rétegének erkölcseit formálja az Antigoné-kötelesség: a halott miéink tisztességes eltemetése, sírjainak ápolása. Az egyszerű ember is tudja: halottakról jót vagy semmit, és a sírokat ha nem is ápolják, de meggyalázni – tisztességtelen! Még a joggal kivégzetteket is, hát még az ártatlanokét! Ezeknek az ártatlanoknak az újratemetésére – már Rajk László és kivégzett társai esetében is! – hatalmas tömegeket visz el a társadalmi lelkiismeret, s aki nem jut el oda, az is tisztelettel emlékszik.

Az ellenkezője, a sírgyalázás – undorító! Ezért a sírgyalázók alantas tette néha államilag szervezetten – titok! Az is maradt 30 évig. Pedig a budapesti 301-es parcellában 1956 és 1963 között, de utána is a budapesti rendőrség lovas részlege rendszeresen parancsot kapott, hogy e parcellában frissen rendbetett sírokat – leírni is megdöbbentő! – rendszeresen gázolja le!

Tarthatnánk tőle: kegyetlenségre kegyetlenség lesz a válasz. Ám az élő magyar irodalom és művészet egyre inkább mutatja: a bosszú helyett elemző alkotásokkal dolgozza fel a magyar nép közelmúlt történetét. Ezúttal Schwajda György, a sajátos arculatú drámaíró – máskülönben a szolnoki Szigligeti Színház igazgatója – fejezte be éppen a napokban egy döbbenetes új művét. Címe: Ballada a 301-es parcella bolondjáról. Egy férfiról szól, akit az akkori politikai rendőrség zsarolással beszervezett: járkáljon a 301-es parcellában, játssza meg a temető bolondját, és így észrevétlen figyelje meg, hogy ki találta meg, s meri gondozni kivégzett hozzátartozója sírját, s mindezt pontosan jelentse. Különben egy elkövetett bűncselekményéért szigorúan elítélik, és börtönben töltheti az életét.

Ez az alaptörténet, és eddig még tartani lehetne attól, hogy művészet helyett a napi politika szerepel a drámában, a színpadon, miként azt a lényegében művészetellenes sztálini és utósztálini ideológusok – ellentétes előjellel – primitív módon elvárták. A temető bolondjának esetén azonban művészi-emberi mélységet kap Schwajda György művében. Éppen az a dráma csattanója és megtisztító tanulsága, hogy ez a kényszerített álbolond ma, amikor feladata nincs, s vissza akarják őt hozni a normális magatartású emberek közé –, képtelen erre. Az aljas kényszertől végül valójában is megőrül –, vagyis a dráma általánosít: a társadalmat nem lehet bűntetlenül megbolondítani. Így kaphatunk elemző, művészi képet arról is, hogy milyen nehéz ma egy országnak igazi demokratikus módon gondolkodni, annyi év után.

A drámát az ősszel mutatják be a Szolnoki Szigligeti Színházban. Ezt a társulatot nevezik mostanában „Új-Kaposvárnak", kiváló előadásai miatt. A ballada a 301-es parcella bolondjáról című bemutatót Taub János rendezi és a főszerepet Kézdy György, az évekkel ezelőtt Pécsett játszott, egyik legsajátosabb színészegyéniségünk alakítja.

Földessy Dénes

Panoráma

HITACHI LADY



Liz Gibson (képünkön) angol manöken kissé japános szempárral és remek üzleti érzékkel rendelkezik. Ezért elszegődött a Hitachi cég reklámhölgyének, s a segítségével 18 százalékkal nőtt a Hitachi-termékek angliai eladása. A rivális angol cégek kissé nyugtalanok e szempár miatt.

PÁL UTCAI FIÚK

Huszadszor adták ki Molnár Ferenc: A Pál utcai fiúk című ifjúsági regényét.



Rádió mellett...

A héten fölhívott egy ember és azt mondja, minek írok én össze-vissza mindenféle hülyeségeket (utalva múlt vasárnapi dolgozatomra) és ő István-aknáról beszél, tolmácsolva a bányászok véleményét. Kicsit megriadtam, hogy már megint a régi nótát fújják, vagyis hogy ismét „valaki" a „többség" azaz ezúttal a bányászok nevében beszél, mint ahogy ezt az elmúlt évtizedekben tapasztalhattuk sajnos rendszeresen: „A" munkásosztály nevében... „A" parasztság nevében... „A" haladó értelmiség nevében... „A" dolgozó nép nevében... mindig, minden alkalommal égi malasztként hangzott el a hivatkozás. E kis riadalom csak felvillant bennem, a megszokás ösztöneként, aztán megnyugtattam magamat, nem kell félni a visszarendeződéstől. Így hát a telefonpartneromnak sem hittem el, hogy István-akna egész bányásztársadalma tartja hülyeségnek soraimat, már csak azért sem – mert mit-tesz-isten – rá két napra éppen István-aknáról, éppen telefonon hívott fel másvalaki, aki biztosított arról, hogy véleménye egyezik az enyémmel. Ilyen a véletlen. Vagy talán nem is véletlen...

Ha most leírom a következő kis rádiós hírt, lehet, hogy elégedetlen István-aknai olvasónk ismét legyint és azt mondja: ez megint hülyeség. Lehet, hogy így van, de hogy hiteles történet, az biztos. Egy pesti polgár kívül-belül tataroztatta otthonát, s amikor az iparosok elvonultak, maguk után hagytak egy szekérderékra való piás-üveget. Emberünk két szatyornyi üveggel beállít a Közértbe – ahonnét eme rekvizítumok származtak – hogy beváltja a rakományt. A boros- és sörösüvegeket átvették, kifizették, elindult haza a második szállítmányért. Hanem a boltban erre kitört a bolhé. Az üvegvisszaváltó eladónő azt mondja, nem tudja hova rakja ezt a sok vacakot, a raktár kicsi, resz nincs... vigye a fenébe. Emberünk hívja a boltvezetőt, de bár csak ne tette volna. A boltvezető fennhangon ráförmedt: „Adja csak ide a személyi igazolványát és majd megnézem mindjárt, hogy hol és ki vedel ennyi alkoholt...!" Az esetről maga az üvegszállítmányt beváltani akaró ügyfél mondotta el a rádióban, pontosan megjelölve az említett Közért-boltot. Mellesleg ő a rádió egyik munkatársa, újságíró. Mindezt csak azért írom le, hogy lám, hülyeségeket maga az élet produkál, mozgalmas hétköznapjainkban. Az újságíró csak leírja. Mellesleg: éppen ebben a rovatban néhány hete már elmondtam véleményemet az igazolványokról, főleg a személyi igazolványról, amelyet mindenre használhatnak egyes „illetékesek" csak érdemleges dolgokra nem. Eme utóbbi eset engem igazolt.

A húsellátási gondok felerősödtek a héten. Jómagam már múlt év őszén, de ebben az esztendőben is néhány alkalommal tolmácsoltam a rádiónak nyilatkozó szakemberek véleményét, miszerint egyre kisebb a haszon az állattartást gyakorló tenyésztők számára. A korábbi hat-nyolcszáz forintos tiszta haszon – amely akkor sem volt elegendő – napjainkra kettőszáz forintra esett a sertésnél. Megjósolták, hogy ez év őszén számolhatunk ellátási gondokkal. Bejött, előbb, mint gondolták. Sok ezer állattenyésztő beadta a kulcsot. Most a rádióban nyilatkozók azt mondják, nincs húshiány, csak gondatlan áruterítés és elosztás. A másik szakgárda meg bejelentette, hogy emelik az árakat, persze nem a tőkehús árát (egyelőre, gondolom) hanem többnyire a töltelékáruknál lesz emelés huszadika után. Tehát drágább lesz az olcsóbb (viszonylag olcsóbb...!) parizer, virsli, krinolin és társai. Mit mondjak? A nyugdíjasok zöme augusztusra kapott 100 forint emelést.

Egykézből. Másik kézből mindjárt vissza is veszik. Még valamit mondott egy Főhús. „Indokolatlan a húsfelvásárlás a boltokban...!" Na, ne mondja.

Rab Péter

Na, ne mondja...

Lenne méltó helye...



Megtalálták, megőrizték

Bemutatjuk Pécs XVIII. századi barokk városcímerét

Színes, mázas pirogránit városcímere Pécsnek, Mária Terézia korából. Jó hatvan centi magas, a címerpajzs mellett két oldalt mellékalakok: a hűség és a szorgalom allegorikus alakjai. Ezt a címert kapta Fünfkirchen szabad királyi várossá válásakor; ez volt Pécs városcímere kb. az 1948-as államosításokig.

Azután sok minden történt ebben a városban, de már nem ennek a címernek az égisze alatt...

Régi pécsiek emlékeznek még arra, hogy a Zsolnay-cég megmintázta az említett formában és méretekben a város barokk címerét. Azután az államosítások időszakában ez eltűnt. Senki nem tudta, hová. (Sok mással együtt...)

Egészen 1982-ig, amikor is már elkezdték a Felsőmalom utcában az ún. *timárház* átalakítását helytörténeti múzeummá. Ekkortájt, a Felsőmalom u. 7–9. telekhatárán a felújítást végző munkások egy furcsa nagy alakú szürke valamire figyeltek föl a padláson, egy zugban. Lekapargatva egyhelyütt a vaskos, szürke konglomerátummá összeállt porréteget róla, meglepetéssel vették észre, hogy a szürke valami alatt csodaszép színekben pompázó mázas kerámiafaliképek, ábrák, ódon aranyozás villan elő. Értesítették a szakembereket.

Hogy közben mi történt, nem sikerült megtudnunk. Summa-summárum a város megtalált Zsolnay-féle barokk címere nem valamilyen alkalmas és méltó közgyűjteménybe került kiállítás céljából, hanem a felújítást végző pécsi ÉPSZÖV valamelyik raktárába. Onnan pedig a napokban a Pécsi Városi Tanács egyik irodájába, egyelőre biztonságos helyre, a földre. További sorsa majd elválik.

Addig is a városcímer rejtélyéről csupán találgatni lehet. Nagy valószínűséggel, amikor közeledett a Zsolnay-gyár államosítása, valaki, kellő előrelátással, titokban elhelyezte valaki ismerősénél a Felsőmalom utcai padlás rejtett zugában. Jobb időkre...

Négy évtized után most bejutott a városháza épületébe. Képünkön fekete-fehérben közreadjuk, hogy mindenki (ismét) láthassa. Csak a Zsolnay-színeket kell hozzágondolkodni kissé értékekről, történetéről.

Ez a címer ma sok szép – két és fél évszázados – hagyományt is jelképez. Ideális városcímer lehetne Pécs polgárai s vezető testülete számára ma is, és nemcsak esztétikai szempontból.

Szeptember első felében összeül a város tanácsa, hogy döntsön Pécs városcímeréről: melyiket a három közül?

Előtte, s mielőtt a heraldikában ez a címer (is) mesélni kezdene, érdemes ránézni erre a barokk címerre, s elképzelni.

„Habent sua fata..." – ez a címer megérdemelné, hogy „rehabilitálják". Méltó helye a városháza nagytermében lehetne.

Innen, a Hunyadi útról legalábbis – úgy tűnik...

W. E.

Tolnában szabályozták a jelentkezések módját

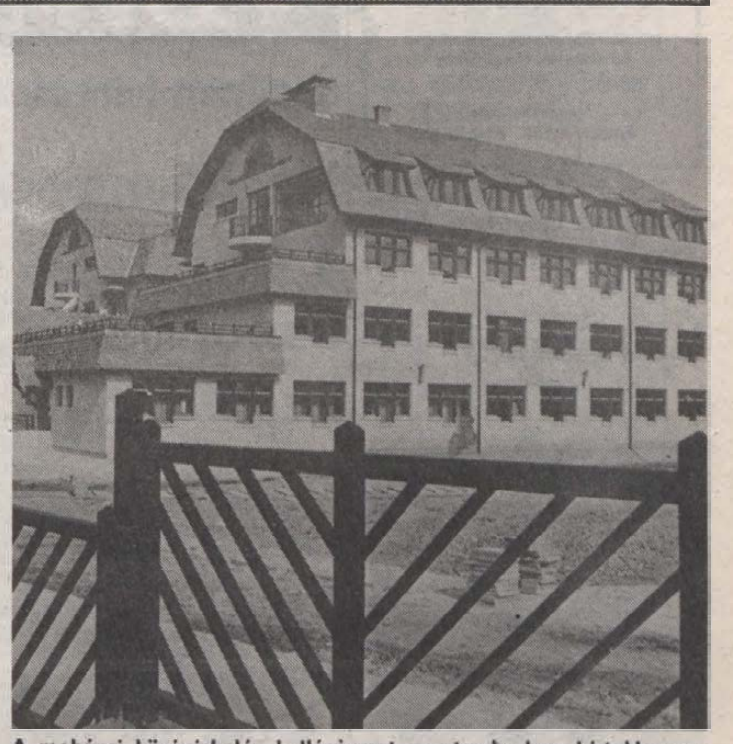
Ostrom után, új tanév előtt a középfokú iskolák

Pécsett kirakhatják a megtelt táblát

Országszerte, így Dél-Dunántúlon is igen sok új osztály indításával fogadják a demográfiai hullámot a középfokú oktatási intézmények. Több helyütt felújításokra, újjáépítésekre került sor. Baranyában, ahol tavasszal több mint hat és félezer végzős nyolcadikos jelentkezett továbbtanulási szándékkal középfokú iskolákba, elsősorban Pécsett talált ehhez választékot, ahol a megye 34 intézményéből 20 található. Baranyában több mint 1500-an kezdik meg a gimnázium első osztályát, hozzávetőleg ugyanennyien a szakközépiskolákban tanulnak tovább, míg a szakmunkásképzőkbe hozzávetőleg 3200 fiatal jár majd.

Pécsett hasonló arányok mellett 4558-an kezdik meg tanulmányaikat a középfokú oktatási intézményekben –, a tavalyinál 400-zal, a tavalyelőttinél pedig csaknem 900-zal többen! A városban, az új osztályok indítását illetően, valószínű, hogy a Széchenyi Gimnázium jár az élen, ahol kettő helyett öt első osztály lesz szeptembertől, míg másutt általában eggyel-kettővel bővül a számuk. A képzés tartalmát tekintve újdonság a Radnóti Miklós Szakközépiskolában a most létesült számítástechnikai osztály és a komlói Csizmazia Gyula Szakmunkásképző Intézet és Szakközépiskola új ruhagyártó osztálya is. A legnagyobb lépések egyike pedig kétségtelenül a Szentlőrinci Kísérleti Gimnázium ez évi, őszi rajtja, amely az itt végzettek számára a képzés tartalmát tekintve teremt jogfolytonosságot. A felújítások közt a Kodály Gimnázium bővítését emelhetjük ki.

Általában nem is a férőhelyek számával, hanem a szakmunkástanuló intézetek a lányok számára olyannyira szűk szakmai választékával van elsősorban gond. Elsősorban erről számolhattak be a Somogy megyeiek is. Somogyban a tavalyi 1991-gyel szemben az idén már 2413-an iratkoztak be a gimnáziumok és szakközépiskolák, illetve 2552-en, majd most 2892-en a szakmunkásképzők első osztályaiba. A jelentős létszámnövekedést Siófokon, Nagyatádon, Marcaliban, Tabon, Barcson, Csurgón és néhány kaposvári intézményben is új osztályok indításával fogadták – a Makovecz Imre tervei szerint nagyon szépen felújított fonyódi Karikás Frigyes Gimnázium is tantermekkel bővült. Vidéken ez nem mindenütt jelentett megoldást a gimnáziumokkal szemben megnyilvánuló, továbbra is lanyha érdeklődés miatt. Viszont a szakmunkásképzők iránti ostrom nagyságát nemcsak az itt továbbtanulók igen magas, 52 százalékos aránya jelzi, de valamelyest az is, hogy 300 jelentkező kislány maradt az iskolák kapuin kívül az idén.



A mohácsi középiskolás kollégiumot szeptemberben birtokba veszik a diákok **Fotó: Laufer László**

Tolnában most először szabályozták a jelentkezések módját. Elsőként a négyes vagy annál magasabb átlagrendűek és a szakmát választó, de legalább közepes bizonyítványú gyerekek jelentkezhettek – ez a 4379 próbálkozó kisdiák 40 százalékát adta –, akik rövidesen kedvező választ is kaptak. Ezen a módon a 91–92 százalékos felvételi arány 96 százalékra emelkedett. Most indul először Szekszárdon a Csapó Dániel Mezőgazdasági Szakközépiskola és Élelmiszeripari Szakmunkásképzőben a lányok számára is választható tejipari tagozat, az 505. Szakmunkásképzőben pedig az ötéves magasépítési szaktechnikusi képzés jelent újdonságot az ősztől. Itt, a beruházások közt a Bezerédi Kereskedelmi Szakmunkásképző és Szakközépiskola új szárnyának felépítését kell kiemelnünk, különösen, ha arra gondolunk, hogy az elmúlt években éppen egy 16 tantermes középiskola építését voltak kénytelenek megspórolni a városban, ahol 300 diáknak egyelőre bérleményekben biztosítanak helyet.

Bóka Róbert



Egy kép Derek Jarman angol rendező: Angyalok beszélgetése című filmjéből.

Tizennégy országból 116 résztvevő

Nemzetközi kísérleti film- és videoszemle Szigetváron

Retina '89 címmel nemzetközi kísérleti film- és videószemle lesz Szigetváron szeptember 6–10. között. Hanczik Jánostól, a Retina Stúdió tagjától, egyben a szervezés összefogójától azt hallottuk, hogy Közép-Kelet-Európában ez lesz az első nemzetközi találkozó. A szigetvári rendezésre részben a különböző külföldi találkozókon elért sikereik, részben a szakemberek véleménye ösztönözte a Retina tagjait.

Három évvel ezelőtt kezdték az előkészületeket, amelynek eredményeként egy hétig a baranyai városban lesznek korábbi és legújabb alkotásaikkal együtt mindazok, akik elkötelezték magukat a más módon láttatással, a vizuális kutatással. Tizennégy országból 116 résztvevőt várnak. Többek között az USA-ból, Hollandiából, Japánból, Lengyelországból, Ausztriából, Angliából jelezték részvételüket a vendégek, de természetesen itt lesznek a hazaiak, akik jórészt azt a kutatási vonalat akarják felélesztení és felerősíteni, amely a 20-as években Magyarországon abbamaradt. A szemle célja, hogy bemutassák egymásnak a vizuális kutatás legújabb eredményeit, hogy a hazai szakemberek egymással és a külföldiekkel is véleményt cseréljenek, kapcsolatot teremtsenek.

T. É.

Balatoni műsorok

Ma Keszthelyen, a zenepavilonban, a hajókikötő szomszédságában, a Celldömölki Ifjúsági Fúvószenekar hangversenye a kora esti órákban, 6 órától szórakoztatja a nyaralókat.

Hétfőn este a Budapest Rézfúvós Ötös hangversenyére kerül sor a Festetics kastélyban. Rossini, Bach, Sosztakovics és kortárs zeneszerzők művei szerepelnek műsorukban.

Szerdán a Karmelita templomban Kolos István orgonaestjére kerül sor Kiss András hegedűművész közreműködésével. Többek között Bach-, Bonnet-művek csendülnek fel és Gounod Ave Mariája is szerepel az esten.

Pénteken ismét a Festetics kastély ad otthont a Cziffra mesterkurzus résztvevőinek. A Franciaországban élő művész és legjobb tanítványai kapnak pódiumot a kastély tükörtermében.

A keszthelyi nyári hangversenysorozat augusztus 21-én a kastélyban Friedrich Ádám kürtművész fellépésével zárul. Közreműködik Falvay Sándor zongora és Selmeczi János hegedű. Beethoven-, Schopin-, Schumann- és Brahms-szonátákat és triókat hallhatnak a komolyzene kedvelői. Valamennyi hangverseny este 8 órakor kezdődik.

Az elmúlt hét közepén különböző ifjúsági szövetségek, iskolák öntevékeny művészeti csoportjai szálltak meg Keszthelyt és Hévízet. Utcazenészek, énekesek, táncosok minden lehetséges szabadtéri pódiumon szórakoztatják augusztus 20-ig a nyaralókat.

Sorszám a feljelentésre várakozóknak

Az autókat csapkodják a balatoni bűnözés hullámai

Már az erősített szolgálat is gyengélkedik

Méltóságteljesen suhannak Boglárlelle és Siófok között az elegáns Mercedesek, Volvók, BMW-k. Piros-barna utasaik derűs nyugalommal szemlélik a tájat, a sokezer partra igyekvő, vagy már onnét jövő nyaralót. Ők is pihenni jöttek, és miért is jutna eszükbe, hogy holnap, vagy holnapután fürdés, napozás helyett a rendőrségen tölthetik idejüket. Ha éppen ők lesznek azok, akiknek kocsijáról letörik a visszapillantó tükröt, az emblémát, ha kinyitva, vagy feltörve, de kipakolják a bennük levő holmit, ha leszerelik a gumikat, vagy ha úgy ahogy van, elviszik a kocsit.

Az autófeltörések, elkötések évek óta a balatoni bűnözési lista élén járnak, de idén különösen. Ráadásul, újdonságokat „szolgáltatva". Divat lett letörni a nyugati kocsik márkajelét, hogy aztán trikó alatt nyaklánckénti viseljék, leszedni a külföldi kocsik rendszámát, hogy a szoba falát díszítsék vele. Több jelből pedig arra következtetnek a rendőrök, hogy szervezetten – üzletelési céllal – szerelnek le a kocsikról tartozékokat. Ma már sajnos az sem ritka – szemben a néhány évvel ezelőtti gyakorlattal, amikor „csak" használták és valahol otthagyták –, hogy eltűnnek a kocsik és nem is kerülnek elő.

Besurranó és zsebtolvajok is keserítik a nyaralók napjait. Az éjszakára nyitva hagyott ablakok mögött alvók reggelre arra ébredhetnek, hogy eltűnt a magnó, a rádió, az elöl hagyott ékszer, pénz. A zsúfolt üzletekben is szaporodnak a lopások. Egy nyugatnémet vendég – miközben a polcokról válogatott – a lába közé, a földre tette a videókameráját. Mire befejezte a válogatást, a kamera eltűnt. Gyakran jutnak ugyanilyen sorsra a kempingek sátrai mellett hagyott kerékpárok, magnók, s minden, ami mozdítható. Az eseteknek gyorsan híre fut, de kevesen akulnak...

Boldog békeidőként emlegetik a siófoki rendőrkapitányságon az 1980-as évekig tartó időt, ameddig, ha nem is csökkent, de lényegesen nem emelkedett a bűnesetek száma. Dr. Szabó István alezredes, a kapitányság vezetője kapásból mondja az 1982. évi esetszámot: 1239. Aztán évről évre több lett, s tavaly ilyenkor – vagyis hét hónap alatt – 1354-es volt az iktatói sorszám, most pedig 1958-nál tartanak. A fonyódi rendőrségen hasonló tapasztalatokról beszél Kovács István százados, aki a marcali rendőrkapitányság bűnügyi osztályának vezetője. Ő és három kollégája kihelyezett szolgálatot teljesít Fonyódon, három más megyéből és a rendőrtiszti főiskoláról érkezett hallgatókkal. A közbiztonsági munka támogatására a csopaki tiszthelyettes-képzőről 32 főt kaptak, így sem győzik, a plusz munka, a napi tíz órát dolgozás folyamatos.

A marcali és a siófoki rendőrkapitányság felelős a déli part nyugalmáért, biztonságáért. A szezonális jellegű szolgálati erősítést 1979-ben vezette be a Somogy Megyei Rendőr-főkapitányság, de ez a szolgálat sem tud már lépést tartani az esetek növekedésével. Siófokon például arra kényszerülnek, hogy sorszámot adjanak a feljelentést tenni akaróknak, akik órákig várakoznak. A fonyódiak és siófokiak segítségére érkezők dolgát – akik részben még tanulják a rendőri munkát, illetve nincs helyismeretük – is nehezíti, hogy a technikai felszereltség is alapos felújításra szorul. Mindennek tükrében elgondolkodtató az a rendőröktől is hallott vélemény, miszerint a turisták számára sok minden más mellett a közbiztonság, a nyugalom is szempont lehet.

Török Éva

Olvasószolgálat

Hírek, tudósítások, események közölhetők 14–18 óráig a 15-000 telefonszámon.

Hírszerkesztő:
BARLAHIDAI ANDREA

Középen keresse a szerencséjét, milliomossá tesszük

Katolikus folyóirat több mint 40 év után

Új Misszió



A héten került az újságárus standokra az Új Misszió. A lap több mint negyven év után a második újonnan megjelenő országos terjesztésű katolikus folyóirat, melynek indulásához szükséges pénzösszeget az egri főegyházmegye plébániái és hívei adták össze, a szerkesztősége Miskolcon van.

Céljuk, hogy egy országos igényeket is kielégítő havilapot adjanak olvasóik kezébe, ezzel segítve a magyar egyház megújulását, működőképesebbé tételét. A lap többek között bemutatja Apor Vilmos vértanú püspökét, foglalkozik egyháztörténeti kérdésekkel, a cserkészélet híreivel, elkalauzol a karcsai román kori műemléktemplomba.

●

○ **Szobrászati kiállítás.** A siklósi vár első emeleti galériájában augusztus 31-ig tekinthető meg Várady Sándor Munkácsy-díjas szobrászművész, érdemes művész alkotásainak kiállítása.

Megjelent a DN Panoráma augusztusi száma

A keresztrejtvények megfejtéseinek beküldési határideje augusztus 20.

Dr. Czoma László keszthelyi országgyűlési képviselő: A parlament ketyegő atombomba... Megszólal a halálraitélt... Mezítelen szépségverseny Balatonberényben... Moszkvában kerül este az aluljárókat... Új nagycsapat körvonalai a PMSC-nél... Nagy Bandó András: Őrségváltás...

Íme néhány szalagcím a Dunántúli Napló Panoráma augusztusi számából. Politikai magazinunk kapható Dél-Dunántúl valamennyi városában és nagyobb községeiben, Baján és környékén, valamint Budapesten.

Lapunk első oldalain ezúttal két keresztrejtvényt is találnak olvasóink: az OTP Baranya Megyei Igazgatósága és a Pécsi Garancia Szövetkezet feladványait. Elfelejtettük megírni – amiért elnézést kérünk, s most pótoljuk – a keresztrejtvények megfejtéseinek beküldési határideje augusztus 20-dika. A megfejtéseket – OTP–DN Panoráma, illetve Garancia–DN Panoráma jeligékkel – természetesen egyetlen levelezőlapon is beküldhetik. Augusztusi keresztrejtvényeink fődíjai: hétvége családostul, teljes ellátással a Pécsi Állami Gazdaság üszögpusztai kastélyszállójában, illetve meghívó és ajándékkosár a Pécsett megnyitandó francia pékségtől.



A DN Panorámában folytatjuk az OTP Baranya Megyei Igazgatóságával és más támogatóinkkal indított rejtvénysorozatot, melynek végén a karácsonyi fősorsoláskor a szerencsés nyertest milliomossá tesszük. Szerencséjét középen, a DN Panorámát az újságárusoknál keresse.

Időjárás

Meleg, nyári idő

Várható időjárás az ország területére vasárnap estig: Ma az időnként megnövekvő felhőzetből elszórtan lehet zápor, zivatar. Vasárnap túlnyomóan napos, száraz idő várható. Az északi, északnyugati szél zivatar környezetében átmenetileg megerősödik. A legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 13–18, a legmagasabb nappali hőmérséklet 24 és 29 fok között alakul.

☆

Mohács 398 cm, apadó, vízhő 19,8 fok, Őrtilos 116, apadó, 18,6 fok, Barcs 196 cm, apadó, 19,0 fok, Drávaszabolcs 300 cm, áradó, 19,6 fok.

○ **Számítástechnikai Kft. Kaposváron.** A kaposvári Somogyker és a budapesti Microsystem Kisszövetkezet számítástechnikai kft.-t kíván létrehozni szeptember elsején. A kft. a Somogyker Ady Endre utcai volt irodahelyiségeiben rendezkedik be, s nemcsak számítástechnikai berendezéseket, eszközöket árusítanak októbertől, hanem részt kívánnak venni a számítástechnikai szakképzésben is.

○ **Múzsák találkozója.** Művészeti estet rendeznek Bogláron augusztus 18-án, 19 órakor a Pincetárlat színhelyén (Árpád u. 1. sz.) Major-Zala Lajos költő, Ócsai Károly szobrászművész, Somlyó György költő, Laczkó András író, Bagó Bertalan színművész szerepel az esten.

○ **Népi hangszerek oktatása.** A bonyhádi városi művelődési központ tíz–tizenkét éves gyerekeknek népi hangszeres oktatást indít az őszszel. Az érdeklődő gyerekek megismerkedhetnek a tekerőlanttal, a citerával, a dudával és a vonós hangszerekkel.

○ **Tánctábor Hercegszántón.** Első alkalommal rendez a pécsi Ifjúsági Ház „Tanac" délszláv néptáncegyüttese tánctábort Hercegszántón. Az augusztus 20-tól 27-ig tartó táborban balkáni és magyarországi délszláv táncokat tanulnak a résztvevők.

○ **Országos csikósverseny és kaszkadőr bemutató.** Szántódpusztán tegnap és ma tartják a meghívásos országos csikósversenyt és lovas kaszkadőr bemutatót. Szombaton kilenc csikós kötelező és szabadon választott gyakorlatát és a kaszkadőrök bravúrjait nézhette meg a közönség. Ma, egyebek mellett, gyorsasági versenyt, köcsögverést és pünkösdikirály-választást tartanak reggel kilenc órától.

04–05–07

Halálos kimenetelű közlekedési baleset történt augusztus 11-én 14.10-kor Bükkösd és Cserdi közötti földúton. Iszák István Mihály 19 éves foglalkozás nélküli, bükkösdi lakos vezetői engedély nélkül közlekedett személygépkocsival. Elvesztette uralmát a gépkocsi felett, mely felborult. Iszák István Mihály sérüléseibe a helyszínen belehalt. Két utasa közül az egyik nyolc napon túl, a másik kisebb sérüléseket szenvedett. A rendőrség szakértők bevonásával vizsgálja a baleset körülményeit.

Rablótámadás. Augusztus 11-én 13 óra után néhány perccel Sándor Zoltán 37 éves mohácsi lakos a rendőrség segítségét kérte, mivel Pécsett a Móricz Zsigmond téren három ismeretlen férfi megtámadta, bántalmazta, majd óráját elrabolta. A rendőrség rövid időn belül őrizetbe vette Szedlacsek József 51 éves szőkédi és Jozip Tibor 35 éves pécsi foglalkozás nélküli veszélyes bűnözőket. A késő esti órákban harmadik társuk, Vajda Miklós 29 éves alkalmi munkás, pécsi lakos is rendőrkézre került. Az ügyben a rendőrség vizsgálatot folytat.

Mit? Hol? Olcsóbban!

Konzum Áruház, ABC: NDK halfilé; tejszínes, zöldséges, füstölt 88 forintért, Pizza-por natúr és fűszerezett 24 forint, Sugovica lecsó, Calvé szószok, Ness kakaó, Zöldséges erőleves kocka, súrolópor, babafürdető, Salamander cipőkrém, Axe-tusfürdő, Rexona-tusfürdő.

Ko-Ko (Pécs, Hal-tér 5.) 30–40 százalékkal olcsóbban angol tapéták, 50–80 Ft/tekercs; NDK, lengyel, cseh tapéták.

MERUKER. Sallai u. 48. sz. alatti Krajcáros boltjában: férfi albán pizsamák és bakfis pólók engedménnyel vásárolhatók.

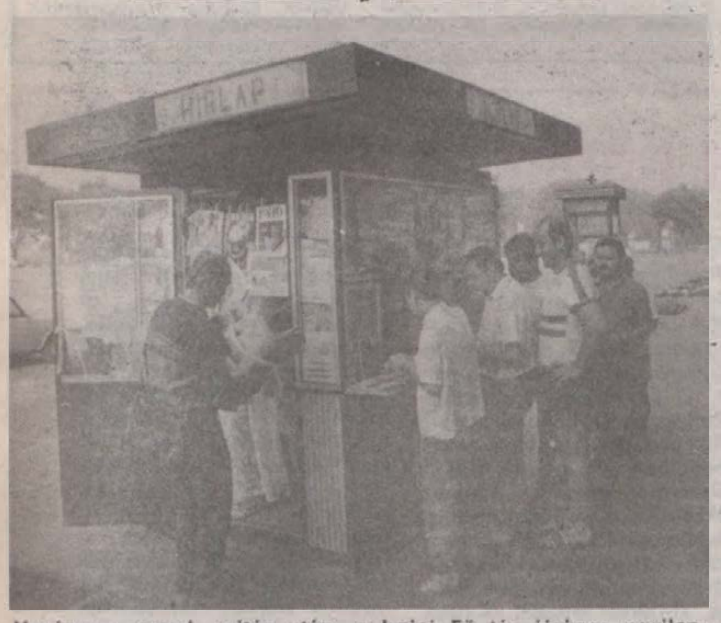
Agroker Áruház: Az 500-as és 900-as lemezradiátorok 15, és csőhajlító 50 százalékkal olcsóbban vásárolható.

Autóker: Másfél tonnás emelő, akutöltő, csiszológép és Merklin-játék minden pénteken 40 százalékos engedménnyel kapható az Autóker pécsi üzletében.

Domus Áruház: sérült bútorok 40 százalékos engedménnyel, dunnahuzatok, párnahuzatok, maradék bútorszövetek 30–40 százalékos engedménnyel, valamint frottir-törülközők 75 forintos reklámáron.

Mecsek Füszért Lyceum utcai Dalia üzletében: NSZK diabetikus csokoládé, Reina desszert, desador, kéz- és testápoló, tusfürdő, műanyag szandál, babapiskóta, fürdőszobaszett, falfestő adagoló, pvc-táska, sportcipő, hálózsák, ételdoboz olcsóbban kapható.

Mecsek Áruház, műszaki osztály: Toshiba sztereo rádióerősítő 8530-ról 3990 forintra, Dona táskarádió 1470-ről 1160-ra, BASF–60 audiókazetta 99 forintos reklámáron, BASF–60 króm-kazetta 212-ről 140-re, RM–5642 sztereó rádiómagnó 8520-ról 6520-ra leértékelve. Ruházati osztály: NDK női szövet 110 forintért, egyes férfi- és női konfekciók 20 és 40 százalékos árengedménnyel, Tisza-cipő nagy méretű férfi és női szandál 30 százalékos árengedménnyel, 27–30-ig váltócipő reklámáron. Cipőosztály: kínai női vászonfélcipő 40–41-es méretben, sárga színben, női szandálok 30 százalékos árengedménnyel.



Vasárnap reggel, nyitás után, a bajai Fő tér újságos pavilonjánál. Egyszer, úgy reggel fél 8 tájt, meglesve őket érdekes (és jóleső) tapasztalatra tehettünk szert: mintegy ötvenen ácsorogtak türelmesen, kettes sorokban. A többség a Népsportot és a VDN-t kérte... Beállva a sorba, igazán nem szép tőlem, hogy az utolsó előtti VDN-példányt én — a pécsi — vittem el. „Grácia árva fejemnek", — dehát engem is érdekelt: mit (vagy mit nem) írtunk aznap... (W. E.)

Fotó: Égi Endre

MAI MŰSOR

FILM

Petőfi: Szeleburdi család (f2), Beverly Hills-i zsaru II. (f4, f6, f8). **Kossuth:** Meséről mesére (10), Hajlakk (12, 4), Cocktail (2, 6, 8). **Kossuth, klub:** Szépleányok (f6, f8). **Park:** A herceg 13. menyasszonya (f3), Vasmadarak (f5, f7). **Park, kert:** Beverly Hills-i zsaru II. (f9). **Komló:** Vili, a veréb (f3), Hekus (4 é, 8), Csillaghajó-invázió (videó) (5). **Mohács:** Cimborák (4), Amerikába jöttem (6, 8). **Szigetvár:** Rendőrakadémia II. (6, 8). **Siklós:** Ikrek (6, 8).

RÁDIÓ

PÉCSI RÁDIÓ

9.00: Emberek, emlékek, dallamok. Zenés műsor a hallgatók kérésére. 11.00: Műsorzárás. 18.30: Szerbhorvát nemzetiségi műsor. 19.00: Nemzetiségeink zenéjéből. 19.05: Német nemzetiségi műsor. 19.35: Esti zene, sport, információk. 20.00: Gruss und Kuss Radio Budapest, zenés riport-, üzenet- és kívánságműsora külföldi és hazai németek számára. 21.30: Műsorzárás.

TELEVÍZIÓ

MAGYAR TELEVÍZIÓ 1. MŰSOR

8.58: Műsorismertetés. 9.00: Családi torna. 9.05: Kéményesek. Óvodások filmműsora. 9.25: Aprónép. Amerikai kisfilmsorozat. XII/4. rész. A tévedés. 9.50: Kerek világ. Óvodások műsora. 10.05: Vonzásban. III/1. rész. 10.45: Tűzpróba. A szegedi körzeti stúdió műsora. 11.35: Képújság. 14.02: Műsorismertetés. 14.05: RTV Közönségszolgálat. 14.10: Forma–1 Magyar Nagydíj. Közvetítés a Hungaroringről. 16.50: Kezek, munka, művészet. NSZK ismeretterjesztő film. A szövés. 17.20: Betűreklám. 17.25: Zarándokút. 17.55: Képújság. 18.00: Műsorajánlat. 18.05: Delta. Tudományos híradó. 18.40: Reklám. 18.45: Esti mese. 19.00: A HÉT. 20.00: Híradó. 20.15: Mrs. Capper születésnapja. Angol tévéfilm. 21.15: Reklám. 21.20: Vers – mindenkinek. 21.25: A könyv művésze. Tevan Andor emlékére. A szegedi körzeti stúdió műsora. 22.05: Telesport. 22.20: Képújság.

TV2.

16.25: Képújság. 16.35: Tv2. Benne: Reklám – Riportok – Időjárás – Zene Röntgen. Szociális és egészségügyi híradó. 17.00: A Forsyte Saga. Angol családregény (ism.). 17.50: Álljunk meg egy szóra. Nyelvművelő műsor. 18.00: Tv2. Benne: Wurlitzer. Bill Haley. 18.25: 1. A találékony kisfiú. Lengyel rajzfilm. Bob és Bobek. Csehszlovák rajzfilm. Mátyás, a házimanó. Angol rajzfilmsorozat. 18.46: Tv2. 19.00: Washingtoni szerető. Amerikai tévéfilm (ism.). 20.32: Tv2. 21.15: Halál egyenes adásban. (16 éven felülieknek!) Kb. 22.50: Tv2. Napzárta.

OSZTRÁK TELEVÍZIÓ 1. MŰSOR

9.00: Hírek. 9.05: A téma: az emberi jogok. 9.45: Akkoriban. 9.50: Univerzum. 10.35: Heti körkép. 11.00: Nyomkeresés – rómaiak – germánok – szlávok. 12.00: Hello, Austria, Hello, Vienna. 12.30: Tájékozódás. 13.00: Pan-Optikum (ism.). 13.25: A Bröckelstein villa. 13.35: 2x7 (ism.). 14.00: Ferdy (ism.). 14.25: Hűség. Amerikai film. 15.35: Muppet-babák. 16.00: Mini Tv-híradó. 16.10: Törpilék. 16.25: Nyaralás Silvóval. 16.55: Közlekedés gyermekeknek. 17.00: X-Large – rockzene Ausztráliából. 18.30: Teltház – filmsorozat. 19.30: Tv-híradó. 19.48: Sporthírek. 20.15: Barátom, Harvey. Amerikai filmvígjáték. 21.55: Viziók. 22.00: Operett. 23.45: Sport. 0.20: Hírek.

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ ZÁGRÁBI TV I.

8.30: Barázda. Magyar nyelvű mezőgazdasági műsor. 9.15: Műsorismertetés. 9.20: Hírek. 9.30: Barát ellenség. Angol játékfilm gyerekeknek. 10.35: Tilos beszélni az iskolában. Tv-játék. 11.00: Mezőgazdasági mozaik. 12.00: A szájhagyománybeli irodalom, mint fejlődés. 12.30: Könyvtárak és levéltárak Horvátországban. 13.00: Quo vadis. Sorozatfilm. 13.45: Vasárnap délután. 16.30: Ferencesrendi kolostor: Kosljun. 17.00: Ismerd meg a nyuladat. Amerikai játékfilm. 18.45: Fredy. Rajzfilmsorozat. 19.08: Tv-fortuna. 19.18: Hírek külföldi turistáknak. 19.28: Esti műsor. 19.30: Híradó. 20.00: Spanyol filmek ciklusa: Varázserdő. 21.45: Híradó. 22.00: Játék határok nélkül. 23.30: Hírek külföldi turistáknak. 23.35: Éjszakai program: A SZU portréja. Hooperman. 1.35: Hírek. 1.40: Hétfői program.

ZÁGRÁBI TV II.

7.20: Műsorismertetés. 7.25: Hírek. 7.30: Az éjszakai program ismétlése. 10.00: Leírtak. Sorozatfilm. 12.55: Betekintés a zenébe: Boda Markovic 14.25: Budapest: Formula 1. Magyar Nagydíj. 16.30: Balkáni Atlétikai Játékok. 19.28: Esti műsor. 19.30: Híradó. 20.00: A Föld bolygó. Tudományos-ismeretterjesztő sorozat. 20.55: Hírek. 21.00: Tv-kiállítás: Zlatko Kauzlaric-Atac. 21.15: Bohinj. Jugoszláv bajnokság. Szabad mászás. 21.45: Tv-galéria. 22.15: Jugoszláv focibajnokság: Crvena Zvezda–Vardar. Riport. 22.35: Jugoszláv focibajnokság: Budocnost–Partizán. 22.55: Jugoszláv focibajnokság: Dinamo–Vojvodina. 23.15: Sporttáttekintés. 0.15: Hétfői program áttekintése.

SKY CHANNEL

7.00: Az erő órája. Vallási műsor 8.00: Mókagyár. Gyermekműsor. 12.00: Autó- és motorsport. 13.00: Az autó- és motorsport hírei. 13.30: Divatbemutató. 14.00: Az Egyesült Államok tinédzser szépségkirálynőjének megválasztása. 16.00: 2000 után. Tudományos-ismeretterjesztő sorozat. 17.00: Nagy völgy. Western családregény. 18.00: Eurosport.

SUPER CHANNEL

7.00: Boogaloo Pooper Doo. Gyermekműsor. 11.00: Coca-Cola Eurochart. 12.00: Divatkörkép. 12.30: Dokumentumfilm. 13.00: Írva vagycn... Egyházi műsor. 13.30: Blake's Seven. Sci-fi film. 14.30: Dundee és Culhane. Film. 15.30: Euromagazin. 15.45: Egyveleg. 17.30: A holnap világa. Egyházi műsor. 18.00: Európai üzleti hírek. 18.30: Nemzetközi hírmagazin. 19.00: Tracking. 19.55: Időjárás. 20.00: The UK Chart Show. 21.00: Shoestring. Bűnügyi film. 21.55: Időjárás. 22.00: Bűnös útjaim. Amerikai film 0.30: Egyveleg.

TV 5-ÖS

16.00: Rajongók klubja. 16.45: Immédias. Gyermekműsor. 17.15: Hiányjelek. Irodalmi magazin. 18.30: Fondorkodás. Fantasztikus film. 19.30: Bárányhimlő-híradó. 20.00: Körözés Varieté. 22.00: Tv-híradó. 22.30: Időjárás. 22.35: Riportok. 23.35: Sport. 0.30: A Procope negyedórája. Francia film. 0.45: Műsorzárás

MECSEKVIDÉKI VENDÉGLÁTÓ VÁLLALAT
PÉCS
MECSEKVIDÉKI VENDÉGLÁTÓ VÁLLALAT
felvesz
PÁLYAKEZDŐ FIATALOK SZÁMÁRA AZ ALÁBBI MUNKAKÖRÖKBEN:
1 fő belső ellenőr,
2 fő áruforgalmi előadó.
FELTÉTELEK:
közgazdasági egyetemi vagy számviteli főiskola, illetve vendéglátóipari főiskolai végzettség.
Megbízás ötéves időtartamra szól.
Bérezés megegyezés szerint.
JELENTKEZNI LEHET:
Mecsekvidéki Vendéglátó Vállalat, személyzeti és munkaügyi osztályvezetőnél.
Pécs, Bajcsy-Zs. E. u. 14–16.

Megfosztva az utolsó szótól

Juszt Ernő, juszt sem...



Valószínű, hogy nem hinne saját szemének az a lvovi labdarúgószurkoló, aki hazánkban járva „eltévedne" a baranyai Nagykozár új lakótelepére, és ott találkozna a hatvanas és hetvenes évek legismertebb lvovi sportemberével, *Juszt Ernő* labdarúgóedzővel. Márpedig a Kárpátia Lvov hosszú éveken át a szovjet első osztályban játszott csapatának neves szakvezetője több mint fél éve a festői környezetben lévő kisközség lakója. Végül is beteljesedett rajta az a régi közmondás, miszerint neki sem sikerült prófétának lenni saját hazájában.

– Tíz éve hagytam ott a Kárpátia Lvov együttesének kispadát, azóta csupán egyetlen egyszer mentem ki megnézni volt csapatomat a Moszkvai Torpedó ellen. Bár ne tettem volna. Azóta csak televízióban nézek labdarúgómérkőzést... – merengett el a 63. évében járó mester.

– *Pedig azon az ominózus mérkőzésen a lelátón helyet foglaló szurkolók nyiltszini tapssal köszöntötték és biztatták, hogy foglalja el helyét a kispadon.*

– Nos, éppen ez volt, ami megfájdította a szivemet. Legalább annyira, mint amikor felszólítottak, hogy hagyjam el a klubot.

– *Végül is miért kellett megválnia a csapattól?*

– Összetett oka volt. Csakhogy ne zavarjam össze az időrendet: hétéves elsőosztályú szereplés után kellett kiesnünk a legjobbak közül úgy, hogy nem mi voltunk a leggyengébbek. A moszkvai vezetés nem bírta elviselni, hogy Ukrajnát egyszerre hat csapat képviselte az NB I-ben. Közöttük viszont, mi bizonyultunk a „leggyengébbnek", mind a Kijevi Dinamó, mind az Odessza, a Dnyepropetrovszk, a Donyeck és a Vorosilovgrád is erősebb patrónusokkal rendelkezett, így hát nekünk kellett távozni a felső osztályból.

– *Akkor még nem kötöttek útilaput az edző talpára.*

– Nem, mert mindenki tisztában volt vele, hogy távozásunk nem rajtunk múlott. Ráadásul nagyszerű csapat alakult ki, három ifjúsági és két olimpiai válogatottal. Az már külön szerencsétlenségünk, hogy a másodosztályban a Minszki Dinamóval való versenyfutásunkat a pályán kívül döntötték el. Pontosabban a döntő mérkőzés előtt behivattak a szakszervezetek megyei tanácsára, ahol a sportbizottság közölte velem: nincsenek megelégedve a csapat szereplésével, de velem sem, így 16 év után felmentenek, ne is menjek már ki a pályára. Kértem, hogy legalább az utolsó szó jogán hallgassanak meg. Mire azt válaszolták: mi szükség volna arra egy felmentettnek?

– *Előfordult az már előbb is, hogy a csapat sorsáról nem a pályán, hanem mások és másutt döntöttek?*

– Alsóbb osztályban – mert játszottam Ungváron, Kijevben, voltam edző Tarnopolban – nem tapasztaltam. Amint azonban bekerültünk az NB I-be, azonnal észre kellett vennem, hogy ott mások a szokások. Kijevben 1-0-ra vezettünk a Dinamó ellen, amikor félidőben mellém telepedett a sportminiszter és közölte velem, hogy reméli, tudom mi a teendő. Nos, felálltam és kimentem a stadionból. Amíg a mérkőzés tartott, sétáltam a környéken. Végül is döntetlen lett az eredmény. Közölték velem, hogy másnap maradjak ott, mert beszédük van velem, így a csapat nélkülem utazott tovább Alma Atába...

– *Azért akadnak a hosszú sportpályafutásában szép emlékek is, amelyekre szívesen gondol Baranyába történt áttelepülése után is.*

– Persze, hogy vannak. Tíz évig játszottam a Kijevi Dinamóban és közel tíz évig voltam vezetőedző a Kárpátia Lvovnál. A lembergiekhez fűz az a sporttörténeti kuriózum, hogy Szovjetunióban mi voltunk az egyetlenek, akiknek másodosztályúként sikerült szovjet kupát nyernünk. Pechünkre a Steaua Bukarestet kaptuk kupaellenfélül, s bár Lembergben 1-0-ra kikaptunk, Bukarestben egy vitatott 11-essel lett 2-2 az eredmény. De még vissza térve a Kupára: 50–55 ezer ember előtt játszottuk a Jereván, az Odessza és a Rosztov ellen.

– *Említette, hogy juszt sem megy ki labdarúgómérkőzésre, azért figyelemmel kíséri a labdarúgás alakulását. Mi a véleménye a magyar fociról?*

– Röviden szólva: nagyon rossz. Elkényeztetett gyerekek sekély, meleg vízben való pancsolása ez a világ élvonalához képest. Kérdem én, miként hasonlítható egy Gullithoz és egy Maradonához a fradiban fölerősödött Fischer? Még Budapesten lakva többször kimentem a Fradi edzéseire. No, ott ment el csak a kedvem az egésztől. Vajon mennyit és hogyan edzhetnek a többi csapatok?

– *Ezek szerint nem vállalna csapatot Magyarországon sem?*

– Nézze, ilyen hozzáállással előbb-utóbb vagy én lőném le őket, vagy engem nyírnának ki. Békésebben vagyunk, ha én csak a képernyőn látom őket.

– *Jövő szombaton a Ferencváros látogat Pécsre, ez sem változtatja meg a véleményét?*

– Mi tagadás, nagy a kísértés. Majd még megbeszélem vőmmel, Csorba Ferivel, aki valaha játékosom volt Lembergben. Amennyiben bevisz Pécsre, akkor azért elmegyek.

Kapu László

LELÁTÓ



Perel a PMSC?

Gyakori téma az MLSZ elnökségi ülésein, de a ligában is, hogy számos klub tartozik a másiknak az átigazolt játékosok vételi árával. A közelmúltban a sportág vezetése határozott, s megállapodott abban, hogy szankciót alkalmaz az adós csapatokkal szemben. Felhívták az érdekeltek figyelmét és kérték, forduljanak a szövetség fegyelmi bizottságához.

Az elmúlt hetekben nyolc bejelentés érkezett, de a fegyelmi tárgyalásra csupán két egyesület ment el azok közül, akiknek tartoznak, a többi hat – ki tudja miért – az utolsó pillanatban visszalépett. Ez utóbbi elhatározásra jogos lenne az a válasz, hogy bizonyára rendezték a vitás pénzügyeket. A jólértesültek szerint viszont ez csak részben feltételezhető, inkább az a valószínű, hogy nem akarnak pereskedni, mondván, ők is kerülhetnek hasonló helyzetbe, s akkor őket sem támadják majd.

A fegyelmi tárgyaláson megjelent két egyesület közül az egyik a PMSC. Az ismeretek alapján a piros-feketék jogosan kérték az MLSZ beavatkozását, hiszen a perelt klub, a Bajai SK több mint fél éve hitegeti a pécsieket.

A PMSC két játékost – *Schneider Gábor* és *Kovácsevics Árpád* – engedett át a bajaiaknak, de a vételárnak csak a töredékét kapta meg eddig, holott a fizetési határidő már január végén lejárt. Schneider ára 800 000 forint volt, ebből később lejött 150 000, mert a pécsi klub ennyiért vásárolta meg a bajaiaktól Vént. A kölcsönadott Kovácsevicsért 200 000 járt volna, ha minden mérkőzésen véd a Bajában. Valamennyit átutalt a Baja és a kevesebb szereplés miatt is csökkent az ár, így a két játékosért maradt 550 000 forint adósság. Ezt kellett volna megkapnia a PMSC-nek – még az év elején.

A Baja hónapokon keresztül hitegette a PMSC-t és igyekezett kitolni a fizetési kötelezettség határidejét. A pécsi klub megunta a várakozást, a törvényes úton a letiltáshoz folyamodott. Ennek azonban nem lett eredménye, mert a Baja számláján nem volt egyetlen fillér sem. Ekkor fordult a klub az MLSZ-hez és ennek hatására augusztus elején érkezett 100 000 forint a Duna-parti város sportegyesületétől, így 450 000-re csökkent a tartozás. Az MLSZ úgy döntött, hogy addig nem igazolhat játékost a Baja, amíg nem fizeti ki ezt az összeget. A PMSC most abban bízhat, hogy a bajaiak szeretnének erősíteni és valószínűleg előteremtik az adósság törlesztéséhez szükséges összeget. Ha nem, akkor következik a polgári per.

*

Az elmúlt heti Lelátó-ban írtam a férfi kosárlabda NB I. mezőnyének létszámemeléséről. Megállapításommal nem váltam népszerűvé Paksson. Kaptam néhány telefont és alaposan kioktattak, miszerint a Paks csapatának igenis az NB I. „A"-csoportjában a helye. Elmondták azt is, hogy nem az ő nyomásukra emelte a szövetség a létszámot.

Örülök, hogy Pakson ennyire népszerű a kosárlabda, szurkolok is nekik, de a teljességhez tartozik, hogy a szövetség nem akart ujjat húzni az óvások útján bentmaradt csapattal és azzal sem, amely – ha nincs óvás – bekerült volna az „A"-csoportba. Maradt a kompromisszum, de ettől még nem emelkedik a színvonal. Szívesen venném, ha a paksiak eredményeikkel cáfolnák ezt és teljesítményük, ha nem is rohamosan, de araszolgatva közelítene a nemzetközi színvonalhoz.

Lázár Kép

Labdarúgó NB II.

Bajnoki tervek a nyitány előtt (1.)

A mértéktartó mohácsiak

Sikeresen teljesítette a múlt évi bajnoki tervét a Mohácsi Új Barázda Tsz SE újonc NB II-es csapata. Hasonlóan nyugodt bajnokságra számítanak a vasárnap induló bajnokságban is a Duna-partján, jóllehet, amint azt *Bőzsöny János* edző elmondta, alapos változáson ment át a keret az előző évi rajthoz képest. Hiányzik az újvárosi pályáról az NB III-ba felkerült Somberekre távozott Bendes és Óbert, a Bólyi MEDOSZ-hoz igazolt Papp, valamint a külföldre távozott Csibi és Hrotkó. Az elmúlt bajnoki szezonban Mohácsra kerültek közül Sipos visszatért anyaegyesületéhez, a Videotonhoz, ám maradt a baranyai csapatnál Adi és Gilitsch.

– *Kiket igazoltak új játékosként?* – kérdeztük az edzőtől.

– Laczkovicsot Siófokról igazoltuk, sajnos ő csak ezek után kapcsolódik a munkába, itt van azonban már és velünk edz a szigetvári Sellei – válaszolt az edző.

– *Miként ítéli meg a felkészülést?*

– Két héten át Dunavarsányban alapoztunk, majd egy hetet itthon töltöttünk napközis rendszerben. Közben több edzőmérkőzést is játszottunk. Igaz, a Baja és a Bp. Honvéd elleni találkozónk elmaradt, megmérkőztünk a Siófokkal, a Bp. Vasassal, játszottunk a Siklósi Tenkes, a Szeged, valamint a Bóly együttesével. Most vasárnap pedig MNK-mérkőzésre utazunk Barcsra, ahonnan tovább kívánunk jutni.

– *Hova várja a szakvezetés a csapatot, és milyen összeállításban lép majd pályára Komlón a Mohácsi Új Barázda Tsz SE?*

– A megerősödött osztályban az első 10 között kell végeznünk. Ami a csapat összeállítását illeti, a következő várható: Antal – Újvári, Katona, Rumszauer, Kófiás – Reit, Kovács L., Gilitsch, Bíró – Ratting és Martina.

Nagyratörő tervek nélkül Komlón

Nincsenek nagyratörő terveik a vasárnap induló bajnoki évre a Komlói Bányász labdarúgóinak. Ezt támasztja alá, hogy a legutóbbi bajnokság 5. helyével tulajdonképpen elégedettek lennének. Óvatosságuk érthető, hiszen az előrelépett csepeliek helyére két volt NB I-es, a ZTE és a Dunaújváros érkezett.

Komlót az idén nyáron elkerülték a nagy változások. Személycserék tulajdonképpen csak a kispadon történtek. Az egy évet szakosztály igazgatóként eltöltött Boday Ferenc helyett *Kresz László* lett a vezetőedző, aki új pályaedzőt vett maga mellé, a volt PVSK-kapus, PBTC edző *Papp Tibor* személyében, így az eddigi pályaedzőnek, Mihalecz Boldizsárnak felmondtak.

A keretben nincs különösebb változás. Akik tavaly meghatározó emberek voltak, maradtak Komlón. Réfi a bajorligás Regensburg játékosa lett, 21 ezer márkáért, míg a tavaly októberben az NSZK-ba távozott *Uhrik Pált* a harmadik ligás Solingen igazolta le. Érte egy telefax mellé 5500 márka érkezik. Vargát környékezte még a ZTE, de végülis maradt a balszélső. A pénzhiány az oka, hogy csak egy új fiú van. A 23 éves Szirtes Tamás a PMSC-ből érkezett, s várhatóan ő lesz a kezdő ember a csatársor jobb oldalán.

A felkészülés során véazett munkát jónak értékelte Kresz László, aki különösen annak örült, hogy nem akadályozták komolyabb sérülések a játékosokat. Szükségük is lesz a jó formára, már mindjárt az elején, hiszen az első fordulóban megyei rangadót játszanak a Moháccsal, a következőben Sopronba utaznak, egy hét múlva pedig a bányásznapon a Volán látogat a kőkönyösi pályára.

Nagykanizsa: „Majd most"

Éppenhogy csak lemaradt az osztályozó lehetőségéről a legutóbbi bajnokságban a Nagykanizsai Olajbányász csapata. Pedig sokáig állt a zászló, még arra is esélye volt, hogy bajnokként NB I-es legyen. Aztán jött két banánhéj – el is úszott a magasabb osztály. És most mi lesz?

– A vezetés megfogalmazta a célokat: az élcsoportban végezni, további fiatalokat beépíteni és közönségcsalogató játékot játszani – sorolja *Madár Gábor* vezető edző.

A csapat egyébként együtt maradt, csupán *Vidáczi* ment el a Haladáshoz. Nem igazoltak senkit, csak két leszerelő katonájukat várják vissza, *Stróbert* és *Bernáthot*.

– Kérdés, hogy mennyire viselte meg a fiúkat az, hogy meghiúsult a feljutásunk. Ez pszichés teher, amit hordoznak a játékosok. Sok függ attól, meddig? Úgy gondolom, kell két hónap ahhoz, hogy túltegyék magukat a fiúk ezen.

A nagykanizsai közönség csalódottan vette tudomásul, hogy még az osztályozó sem jött össze, de a városban bizakodnak az emberek: majd most... A lelátóra gólerős játékkal akarják a játékosok visszacsalogatni a nézőket, akik Nagykanizsán is hamar felejtenének, ha...

Madár Gábor a következő csapatot akarja pályára küldeni a nyitányon: *Csáki – Miklós, Kepe, Iványi, – Hegedüs, Martinkovics, Vidos, Zrínyi, Bocz – Skublics, Fiusz.* Ez a 11 nyert csütörtökön Újmecsekalján, a PMSC ellen, úgyhogy már az előkészületi meccseken is bizonyított. Persze, a bajnokság azért más.

Kiesési gondok nélkül Szekszárdon

A fennállása négy évtizedes jubileumát 1990-ben ünneplő Szekszárdi Dózsa SE együttese immár „törzsgárdatagnak" számít a labdarúgó NB II-ben. A tolnai megyeszékhely gárdája az egy hét múlva kezdődő második vonalbeli pontvadászaton éppen a 20. bajnoki esztendejét kezdi (1972–74 között az NB I/B-ben szerepeltek, akkor ez az osztály képezte a sportág második osztályát).

A dózsások június 30-án kezdték meg felkészülésüket. Egyhetes hazai gyakorlás után hatnapos NSZK-beli edzőtáborozás következett, ahol két nyugatnémet csapattal is megmérkőztek. Jelentős személyi változások történtek játékoskeretükben. Fórizs leszerelése után visszatért Kecskemétre, Gracza az újonc paksiaknál folytatja, Boros, Iski és Pilisi új csapatot keres magának, míg Kasza és Kvanduk bevonulás előtt áll. A csatársor erősítését jelenti ugyanakkor az Ujpesti Dózsából visszaigazolt Süveges, a PMSC-ből visszavásárolt középpályás Máté, valamint a Várpalotáról érkezett Mausz kapus. A Nagykanizsai Volán Dózsából hazatért Kálmán és Pető mellett az új idényben a bátaszéki Horváth Péter is a Dózsa színeiben folytatja pályafutását. Az Achilles-ínműtéten átesett Kniesz, valamint Dienes csatasorba állására szintén számít a szakvezetés. Az őszi nyitányig 9 előkészületi mérkőzésen lépnek pályára – az eddigi mérleg kedvező –, a Kiskőrös elleni augusztus 16-i találkozó jelenti a főpróbát. Nehéz évad elé néznek Szekszárdon. Ennek megfelelően a reális célkitűzés nem lehet más, mint a kiesési gondok nélküli 1989–90-es bajnoki esztendő végén egy jó középcsapattá válás.

Minőséget garantáló nagyvállalat

– humuszgilisztát értékesít,

– technológiatelepítési szaktanácsot ad,

– kidolgozott vizsgálati módszereket ajánl.

A megtermelt humusz átvételben partnerek vagyunk.

Telefon: Budapest 186-900, 16 óra után 823-451,

ügyintéző: Szabóki Béláné.

A HŐTECHNIKA ÉPÍTŐ ÉS SZIGETELŐ VÁLLALAT székesfehérvári Köfém munkahelyére

felvesz

magas

kereseti lehetőséggel

◆ **kőműves és**

◆ **minősített hegesztő szakmunkásokat.**

Jelentkezni lehet: a székesfehérvári Köfém hőtechnika kirendeltségen személyesen, munkanapokon 6—14 óra között.

Ricardo Patrese rajtol az I-es kockából



Alain Prost, a „kis professzor" kissé gondterhelt. Igaz, a harmadik sorból rajtolni nem tartozik a nagy örömök közé...

(Folytatás az 1. oldalról)

A meglepetést nem is a pálya felgyorsulása okozta, hanem az, hogy a McLarenek elmaradtak önmaguk mögött. Az idén ugyanis, pedig már túl vagyunk a Forma–1-es világbajnokság félidején, a rajtrács 1-es kockájában mindig piros-fehér McLaren állt, vagy Senna, vagy Prost érte el a legjobb edzésidőt. Eddig. A csúcsmeglepetés mégiscsak az, hogy nem egy feltörekvő fiatal, hanem a 35 éves Riccardo Patrese furakodott a Williams–Renault-jával Senna elé. Bár az is igaz, hogy az idén Patrese már három második, egy harmadik és egy negyedik helyet szerzett, a Williams–Renault pedig Boutsen révén Kanadában futamgyőzelmet is aratott.

Többen vélték a McLaren pénteki és szombati sikertelenségnek az okát az autók kiegyensúlyozatlanságában felfedezni. Tény, hogy Senna is, Prost is csak erőlködött. Senna szombaton sem tudott 1:20 percen belüli kört futni, Prost pedig az 1:21 perccel sem tudott megbirkózni, így csak a harmadik sorból rajtolhat, ami az ő számára, kissé szokatlan lesz...

Viszont ugyanígy Alex Caffi, a Scuderia Italia pilótája sem szokhatta meg, hogy a második sor elejéről rajtolhasson a Ford motoros Dallarájával.

Nagy verseny várható ma a Hungaroringen. A meglepetések sora pénteken és szombaton még aligha zárult le.

Néhány vélemény az edzések befejezése után:

Patrese: – Nagyon boldog vagyok, hogy hat év után ismét az első helyről indulhatok, ezért köszönet a Williams és a Renault szakembereinek. Ami a vasárnapi versenyt illeti, szeretném, ha egyszer sem kellene kiállnom kerékcserére. Bízom a jó szereplésben, de a versenyen bármi történhet. Véleményem szerint mindenképpen számolni kell a McLarenekkel, a Ferrarikkal és a Benettonokkal, vagy éppen a fiatal Caffival is.

Alain Prost: – Még mindig katasztrófálisan rossz a beállítás, ráadásul a gép a próbagumikkal egyszerűen nem akart menni. Az is az igazsághoz tartozik, hogy ezen a keskeny pályán a harmadik sorból rajtolni nem túl nagy öröm.

Zsembery Jenő versenyigazgató: – Nem titkolom, hogy kicsit tartok a vasárnapi rajtceremóniától, mert az nem a legszerencsésebb, hogy a jól startolók a hátsóbb sorokba kényszerültek. Valahogy az az érzésem, ezúttal nem lesz olyan sima a rajt, mint az előző három évben.

A vasárnapi versenynap részletes műsora:

10.00–10.30 ó: Forma–1 bemelegítő edzés.
10.40–11.30 ó: Nemzetközi túrakocsiverseny a Camel Kupáért (10 kör).
11.40–12.25 ó: Nemzetközi kerékpáros verseny (7 kör).
12.30–13.10 ó: Légibemutató.
13.15–13.20 ó: Ünnepélyes megnyitó.
14.00 ó: A Forma–1 rajtceremónia kezdete.
14.30 ó: Forma–1 startja zöld zászlóval, felvezető kör.
14.33 ó: A 4. Magyar Nagydíj kezdete (77 kör).
16.35–16.50 ó: Forma–1 díjkiosztó ünnepség.
17.15–17.45 ó: Ladás amatőrök tehetségkutató viadala a Vasért Kupáért (10 kör).

Módosul a felállás

Ha a sajtó munkatársait nem is, legalább az érintett csapatokat értesítették: a sportfelügyelői testület úgy döntött, hogy a korábbi évek gyakorlatával ellentétben ezúttal változtat a rajtrácsok számozásán. A belső ívnél levő 1-es kocka üresen marad, s így a többi egyet „előrelép", tehát Patrese az élről, de az eddigi 2-es helyről indul.

Azért határoztak így, mert a kocsik általában ezen az egyenes szakaszon, a külső íven haladnak, ott jobb a gumik tapadása, így nyilvánvalóan kedvezőbb is lehet onnan startolni.

A HIVATALOS EDZÉSEK ALAPJÁN KIALAKULT RAJTSORREND:

1. sor: Patrese 1:19.726 p, Senna 1:20.039.
2. sor: Caffi 1:20.704, Boutsen 1:21.001.
3. sor: Prost 1:21.076, Berger 1:21.270.
4. sor: Nannini 1:21.301, Modena 1:21.472.
5. sor: Warwick 1:21.617, Martini 1:21.746.
6. sor: Alesi 1:21.799, Mansell 1:21.951.
7. sor: Gugelmin 1:22.083, Capelli 1:22.088.
8. sor: Brundle 1:22.296, Cheever 1:22.374.
9. sor: Piquet 1:22.406, Cesaris 1:22.410.
10. sor: Palmer 1:22.578, Nakadzsima 1:22.630.
11. sor: Gachot 1:22.634, Ghinzani 1:22.763.
12. sor: Perez-Sala 1:23.017, Johansson 1:23.148.
13. sor: Pirro 1:23.399, Alboreto 1:23.733.



Michele Alboreto a boxok felé sétál, miután autója cserbenhagyta. Kezében a cók-mókja, a sisak és az ülése.

MEGNYITOTTÁK A BONNI EURÓPA-BAJNOKSÁGOT

Szombat délután Bonnban ünnepélyes keretek között megnyitották a 19. úszó, műúszó, műugró és vízilabda Európa-bajnokságot. Az augusztus 20-ig tartó eseményen 28 ország 1500 versenyzője küzd a négy sportág 43 bajnoki címéért.

Labdarúgó NB I.

Szenzációs győzelem a Balaton-parton

Siófok—Rába ETO 1-0 (0-0)

Siófok, 8000 néző. V.: Hartmann. **Siófok:** Biró – Kolovics, Aczél, Olajos, Marozsán – Keszeg, Zsadányi, Meksz – Borostyán (Kismayer, a 78. percben), Freppán (Szabó L., a 61. percben), Magyar. Edző: Gellei Imre. **Rába ETO:** Boros – Turbék, Hlagyvig, Pecsics, Bordás – Udvardi (Bücs, az 59. percben), Sallói (Urbányi, a 73. percben), Somogyi – Handel, Mörtel, Hajszán. Edző: Pecze Károly.

Igen jól és hatalmas iramban kezdett mindkét csapat. Már az első percekben Freppán hagyott ki egy óriási helyzetet, amikor a kapu közeléből fölé emelt. A 21. és a 26. percben Biró két alkalommal is óriási bravúrral hárította előbb Mörtel, majd Handel jól irányzott lövését. A 30. percben Meksz 10 méterről bombázott kapura, de Boros is megmutatta kiváló képességét, mert a nagy erejű lövést óriási bravúrral kiütötte. A 42. percben újból Boros volt munkában, amikor Marozsán 3 méterről küldött kapáslövését hárította.

Szünet után a hazai csapat még nagyobb lendülettel vetette magát a küzdelembe és az 57. percben megszületett a mérkőzés egyetlen gólja: Borostyán a jobb szélen megforgatta Bordácsot és beadását Marozsán 7 méterről bal belsővel a jobb sarokba emelte (1-0). A gól után a vendégek támadtak, változatosabb és színvonalasabb lett a játék, mindkét kapu sok esetben forgott veszélyben, de egyik csatárnak sem sikerült gólt szerezni.

Igen jól felkészített két csapat küzdelmes és helyenként színvonalas játékát láthatta a szép számú közönség annak ellenére, hogy még késő este is rekkenő volt a hőség. Végül a Bányász óriási lelkesedésének és nagyobb odaadásának köszönheti szép sikerét.

Jók: Biró, a mezőny legjobbja, Aczél, Marozsán és Freppán, illetve Boros, Pecsics, Somogyi és Hajszán.

Gellei Imre: – Mindkét csapat játékán meglátszott, hogy komoly külföldi és hazai előkészületi mérkőzésekkel készült a bajnoki rajtra. Ez a mérkőzés a csapat diadala volt és számomra pedig egy kis elégtétellel szolgált.

Pecze Károly: – Nagy küzdelemben sajnos mezőnyfölényünket nem tudtuk kihasználni, ami a végén megbosszulta magát. A mérkőzésre rányomta bélyegét, hogy a játékvezető nem adott meg egy szabályos gólunkat.

Molnár József

További eredmények

Békéscsaba–Haladás 2-1 (1-1). Békéscsaba, 5000 néző. V.: Varga L. Gólszerzők: Csanálosi (46. p., 11-esből), Miklya (55. p.), illetve Illés (28.). Sárga lap: Csató (37. p.), illetve Illés (48. p.). Jók: Takó, Csató, Csanálosi, Miklya, Kanál, illetve Kutasi, Naudl, Marton, Bognár.

Ferencváros–MTK-VM 4-0 (3-0). Üllői út, 28 000 néző. V.: Molnár L. Gólszerzők: Dzurják (4., 8. p.), Nagy Zs. (22.), Bánki (72.). Jók: Keller, Szeibert, Nagy Zs., Bánki, Kincses, illetve Zsiborás, Kékesi.

Videoton–Veszprém 1-0 (0-0.). Székesfehérvár, 7000 néző. V.: Plasek. Gólszerző: Máriási (70. p.). Sárga lap: László (22. p.). Jók: Petry, László, Máriási, Petres, illetve Bimbó, Kakas, Rugovics.

Ú. Dózsa–Tatabánya 1-0 (1-0). Megyeri út, 5000 néző. V.: Fekete. Gólszerző: Rubold (2. p.). Sárga lap: Balog (9. p.), Miovecz (27.), illetve Kanyok (81.) Jók: Herédi, Rubold, illetve Szalma.

Területi bajnokság Bóly-Békáspusztán



A Bóly-békáspusztai lovaspálya ad otthont péntektől a közép-dunántúli területi lovasbajnokságnak, ahol nyolc klub – somogyjádi Alkotmány Tsz, Öreglaki Állami Gazdaság, Somogy Megyei Lótenyésztő Egyesület, Kaposvári Gazdász SE, mernyei Új Barázda Tsz, Mecsek Lovasiskola, Pécsi Állami Gazdaság és a Bólyi Mezőgazdasági Kombinát – közel száz versenyzője küzdött és küzd a pontokért. Képünkön Porcsa Tamás (Kaposvár) Obeliszk nevű lovával a pályán. A bajnokság ma 9 órától folytatódik, az ünnepélyes eredményhirdetésre délután 2 órakor kerül sor.

Fotó: Laufer László

Mai sportműsor

LABDARÚGÁS. NB I.: Vác–PMSC, Vác, 17.00. MNK-forduló: Lenti–Komlói Bányász, Lenti, 16.30, Barcs–Mohácsi Új Barázda TSZ SE, Barcs, 16.30, Homokszentgyörgy–Siklósi Tenkes, Homokszentgyörgy, 16.30, Nagyatád–Szigetvár, Nagyatád, 16.30, Szulok–Sellye, Szulok, 16.30, Zimány–Bólyi MEDOSZ, Lajoskomárom–Mázaszászvári Bányász, Lajoskomárom, 16.30, Sátorhely–Paksi Atomerőmű, Sátorhely, 16.30, Sombereki Béke Őre TSZ SE–Szekszárdi Dózsa, Somberek, 16.30, Nagykozár–Dombóvári VMSE, Nagykozár, 16.30, Pécsi Postás–Csurgó, Postás-pálya, 16.30, Vasasi Bányász–Marcali, Vasasbányabetelep, 16.30, Pécsi Zsolnay–Rákóczi FC Egyetemi sporttelep, 16.30, Nagymányok–Dunaújvárosi Kohász, Nagymányok, 16.30, Tengelic–Dunatöldvár, Tengelic, 16.30, Balatonalmádi–Kaposvári Honvéd, Balatonalmádi, 16.30.

LOVASSPORT. Területi lovasverseny. Bóly-Békáspuszta, 9.00, 14.00.

EVEZÉS. Ifjúsági, serdülő és úttörő OB, mohácsi versenyzőkkel, Szeged, 9.30.

TRIATLON. Fadd-Dombori, felnőttek és váltók versenye, 9.00.

SPORTLÖVÉSZET. MHSZ OB, Kecskemét, 8.30.

TOTÓ

1. VfI Bochum –Hamburger SV	3-1	1
2. St. Pauli–Nürnberg	0-1	2
3. Leverkusen –Mönchengladbach	0-0	x
4. Uerdingen–1. FC Köln	2-3	2
5. Vfb Stuttgart–Mannheim	1-0	1
6. Werder Bremen–Dortmund	2-0	1
7. Hertha BSC–Bayreuth	1-0	1
8. Fortuna Köln–Stuttgarter Kickers	0-1	2
9. Saarbrücken–Hannover	2-0	1
10. Essen–Unterhaching	1-1	x
11. Münster–Darmstadt	1-0	1
12. Kassel–Freiburd	2-3	2
13. VfI Bochum –Hamburger SV, I. félidő	1-0	1
Pótmérkőzések:		
14. Uerdingen –1. FC Köln, I. félidő	0-1	2
15. Leverkusen –Mönchengladb., I. félidő	0-0	x
16. Braunschweig–Meppen		

vasárnap játsszák

Vasárnapi Dunántúli SPORT

A világ sportja

Bad Urach. A nemzetközi női kézilabdatornán a szegedi Budaprint csapata 14-13 (9-8) arányban legyőzte a nyugatnémet Leverkusent. (APA)

Temesvár. Továbbra is gyengén szerepel a magyar leány-kadett-válogatott a kosárlabdázók korosztályos Európa-bajnokságán. A Bild Katalin edző irányította együttes a 9–12. helyért vívott mérkőzésen 59-55 arányú vereséget szenvedett Görögországtól. Ez azt jelenti, hogy a magyarok a zárónapon csak a 11. helyért mérkőzhetnek Hollandiával. (AFP)

Pozsony. A szlovák Kupa elnevezésű ifjúsági teniszverseny női egyes negyeddöntőjében Molnár Gabriella 4-6, 6-0, 6-4 arányú vereséget szenvedett a csehszlovák Paulina Rajzlovától. (CTK)

Bayamon. A junior ökölvívó bajnokságon az 54 kg-os Bartha Zsolt az 1. fordulóban vereséget szenvedett a Puerto Rico-i Javier Cintrontól.

GÓLTOTÓ

A Siófoki Bányász—Rába ETO mérkőzés eredményét eltaláló pályázóink közül a szerencse Zákányi Tamás, 8640 Fonyód, Sándor u. 8. szám alatti lakosnak kedvezett, aki postán kapja meg a 100 forintos vásárlási utalványt. Pályázni csak a lapból kivágott és beküldött szelvényekkel lehet. A tippeket pénteken délig kérjük eljuttatni szerkesztőségünkbe. (Címünk: Vasárnapi Dunántúli Napló, 7601 Pécs, Hunyadi út 11.)

Főmérkőzés: PMSC—FTC .....

Pótmérkőzés: Veszprém—Siófok .....

A pályázó neve: .....

Lakcime: .....

Ingyen hazavihető!

A Szigetvár és Vidéke Tak. Szöv., valamint a Baranya Megyei Zöldért, 22. sz. Pécs, Hajnóczy úti kertészboltja közös szervezésében aug. 15-től szept. 15-ig áruvásárlási akciót hirdet.

A takarékszövetkezet működési körzetében valamennyi hitelképes ügyfele részére 5000 Ft feletti vásárlás esetén előleg nélkül hitelt biztosít.

AJÁNLATAINK:

kapálógépek 15 900 Ft-tól,
fűnyírógépek 6560 Ft-tól,
Stihl, Husqvarna láncfűrészgépek 27 000 Ft-tól,
hordók, szőlőprések, darálók és egyéb mezőgazdasági cikkek nagy választékban.

VELÜNK MINDEN KAPCSOLAT GYÜMÖLCSÖZŐ!

ZÖLDÉRT

TAKARÉKSZÖVETKEZET

Világ proletárjai, egyesüljetek! Vasárnapi Dunántúli Napló

AZ MSZMP BARANYA MEGYEI BIZOTTSÁGÁNAK LAPJA

Főszerkesztő: **MITZKI ERVIN.** Főszerkesztő-helyettesek: **BÁLING JÓZSEF** és **LOMBOSI JENŐ**
Kiadja a Baranya Megyei Lapkiadó Vállalat. Felelős kiadó: **BODÓ LÁSZLÓ**
Szerkesztőség és kiadóhivatal: Pécs, 7601 Hunyadi út 11. Pf.: 134
Telefon: 15-000. Szerkesztőség telex: 12-421. Telefax: 22-301. Kiadó telex: 12-320.
Készült a Pécsi Szikra Nyomdában. Pécs, Engel János u. 8. 7630. Telefon: 32-177. Telex: 12-211.
Felelős vezető: **FARKAS GÁBOR**

Terjeszti a Magyar Posta. Előfizethető: bármelyik hírlapkézbesítő postahivatalnál, a hírlapkézbesítőknél, a Posta hírlapüzleteiben és a hírlapelőfizetési és lapellátási irodánál (HELIR), Budapest XIII., Lehel u. 10/A, 1900, közvetlenül vagy postautalványon, valamint átutalással a HELIR 215-96162 pénzforgalmi jelzőszámra. Előfizetési díj: egy hónapra 20,– forint, negyedévre 60,– forint, félévre 120,– forint, egy évre 240,– forint. Indexszám: 25054.
ISSM 0133-2007.

A Balaton-partról a Mecsekbe, Pécsről a Hungaroringre



Valóságos turistahadsereg rohamozta meg megyénket az elmúlt napokban. Képeink a kirándulók mindennapjaiból adnak ízelítőt. Balról: jólesik a Zsolnay-kút hűsítő vize; a francia Mercedes tetejére szerelt sátorban akár a belvárosban is lehet aludni; van aki sok ruhában, más szinte semmiben érzi jól magát a szikrázó napsütésben.

Fotó: Bakos Magdolna—Laufer László

Dunántúli Napló

POLITIKAI Nnapilap

XLVI. évfolyam, 223. szám
1989. augusztus 14., hétfő
Ára: 4,30 Ft

Biztató rajt Vácott

Péntektől vasárnapig, három felvonásban rendezték meg a labdarúgó NB I. őszi első fordulóját. Ahogyan döntetlennel kezdődött az első összecsapás, ugyanúgy ért véget tegnap két pontosztozkodással. Egyetlen vendégcsapat sem tudott győzelmet kicsikarni, vagyis három pontot szerezni. A forduló tehát a hazai pályát élvezők sikerét hozta. Végül is ennek lett „szenvedő alanya" a PMSC együttese is, amelyik biztató első félidő után kétgólos előnyt „herdált" el a váci stadionban. A hétvége többi fordulójának eredményei: Csepel—Bp. Honvéd 0-0, Ferencváros—MTK-VM 4-0, Békéscsaba—Haladás 2-1, Újpest—Tatabánya 1-0, Siófok—Rába ETO 1-0, Videoton—Veszprém 1-0. A Vác—PMSC találkozó tudósítása a 8. oldalon.

Samir nyilatkozata

Jobb kapcsolatot Izrael és a Szovjetunió között

Izrael a szovjet–izraeli kapcsolatok normalizálódását, a két ország közötti folyamatos párbeszéd megindítását, egymás álláspontjának jobb megértését óhajtja – erről nyilatkozott Jichak Samir izraeli miniszterelnök Vitalij Koroticsnak, az Ogonyok főszerkesztőjének.

A szovjet újságíró Izraelben járt, ahol a közel-keleti rendezés lehetőségeiről, a szovjet–izraeli kapcsolatok és a diplomáciai viszony jövőjéről beszélgetett az izraeli vezetőkkel, Jichak Samir miniszterelnökkel és Simon Pereszszel, a miniszterelnök első helyettesével. A beszélgetéseket a hetilap legújabb száma ismerteti.

A nagyhatalmaknak, az Egyesült Államoknak és a Szovjetuniónak, ha békét akarnak a Közel-Keleten, mindenképpen aktívan részt kell venniük a folyamatban – jelentette ki Samir. Az izraeli miniszterelnök elmondta, hogy személyesen nem járt ugyan a Szovjetunióban, de baráti kapcsolatain keresztül figyelemmel kíséri az ott zajló eseményeket.

Úgy vélte, az Egyesült Államok kedvezőbb helyzetben van a Közel-Keleten: kiválóak a kapcsolatai Izraellel és az arab országok többségével egyaránt. A Szovjetunió pedig csak az arab világgal tart fenn kapcsolatokat. Izrael szeretné, ha kapcsolatai normalizálódnának, szabad, nyílt párbeszédet akar Moszkvával – mondotta. A párbeszédnek állandónak kell lennie ahhoz, hogy megértsék egymást.

Simon Peresz, a miniszterelnök első helyettese elmondta, hogy rokonszenvvel kíséri a Szovjetunióban zajló folyamatokat, amelyek a szocialista rendszert igyekeznek megszabadítani a totalitárius vonásoktól.



Békés demonstrációra került sor Budapesten, a Vörösmarty téren augusztus 13-án, a berlini fal felépítésének 28. évfordulóján. A résztvevők ezzel a demonstrációval csatlakoztak a nemzetközi tiltakozó megmozdulásokhoz, amelyeket Európa több városában tartottak, követelve a berlini fal lebontását.

MTI-telefotó

Ideiglenesen bezár az NSZK nagykövetsége

Hétfőtől ideiglenesen bezárják a nagyközönség elől a Német Szövetségi Köztársaság budapesti nagykövetségét. A követség értesítése szerint a vízumkérelmeket az utazási irodákhoz kell benyújtani. (Részletesebb tudósítás a 2. oldalon).

Kétezer éves hajó

Kétezer éves római teherhajó maradványait találták meg olasz régészek Szardínia szigete közelében. A hajót –, amely i. e. 70 és 50 között süllyedhetett el egy viharban – a szombati bejelentés szerint már két évvel ezelőtt felfedezték, de a hírt eddig nem akarták nyilvánosságra hozni, nehogy kincsvadászok csapjanak le rá. A régészek most próbálnak pénzalapot szerezni a roncs kiemelésére.

Szardínia szigetén az ókorban jelentős fémbányászat folyt, s mint kiderült, a hajó testét egykori építői külön fémburokkal erősítették meg, hogy alkalmas legyen nehéz terhek szállítására. A roncs szinte teljesen épségben maradt, s így ez lesz az első alkalom, hogy a régészek egy római kori teherhajó teljes rakományát átvizsgálhassák.

Néhány napon belül egyébként ez már a második jelentős római kori hajólelet. A hét elején egy ligur-tengeri roncs felfedezéséről adtak hírt a régészek, amelyben értékes vázákat, ezüst edényeket, és lepecsételt fűszeres ládákat találtak.

Inváziós a szállodákban

Mozgalmas hét vége Pécs idegenforgalmában

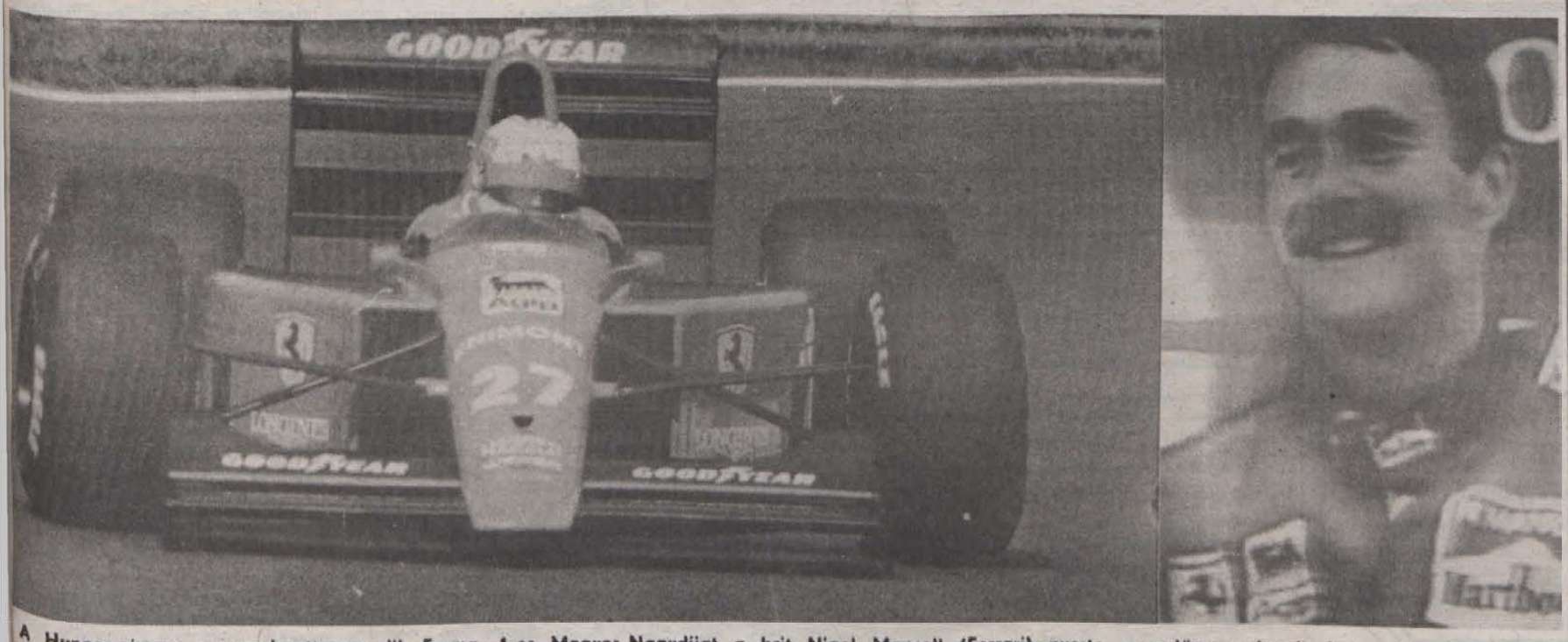
Svájciak mentek, Fellbachból – testvérvárosunkból – és Hollandiából érkeztek vendégek a hét végén az Üszögpusztai Kastélyszállóba. A negyven személyt kényelmesen elhelyező fogadót – a Batthyány–Stattmant – nevezetes lovas túrái miatt keresik elsősorban, már szeptemberre is foglalt magának szállást egy angol lovascsapat. A horgásztó, a finneket most is idevonzó szauna, a teniszpálya, és a szolgáltatásokhoz képest viszonylag mérsékelt árak onnál kellemesebb ráadást jelentenek. A kétszemélyes szobák átlagára reggelivel belföldieknek 1000 forint körüli, valutával fizető külföldiek számára közel 1500 forint.

Egy magyar pár hangulatos esküvője, és a lovas túrák ősz eleji szezonját megelőlegező teltház jellemezte a hét végét Üszögpusztán. De a teltház-táblát majd valamennyi pécsi hotel, panzió kirakhatta volna ezekben a napokban. Az Üszögpusztai vendégasszonyok nyarát nem számítva, a tapasztalat szerint július közepén indul, augusztus eljével fokozódik, és talán most tetőzik a szezon.

Mindenesetre a Fenyves szállóban, amely ötven személynek tud szobákat kínálni, augusztus elejétől telt ház van, vendégmarasztaló a panoráma és a csend 920, illetve 1100 forintért, olasz, francia, német, kanadai és most különösen sok spanyol vendéggel. Apropó, a spanyolok. Többségük a Palatinusban szállt meg, és tegnap már el is utaztak, ahogyan sok olasz, francia szurkoló is, hogy a két nagy, Senna és Prost, valamint az élen rajthoz álló, ám ebben a sportban egyébként sem másodhegedűs Patrese, sőt az ugyancsak kitűnő Berger és a többiek küzdelmét megtekintsék. A Palatinusban 2750 forint, illetve 89 márka a tarifa, de ez mit sem jelent, annyi a vendég, annyi az érdeklődő. A másik ugyancsak háromcsillagos hotelból, a Pannóniából viszont csak a vezérigazgató körleveléből értesülhettünk, ami szerint semmiféle információt nem adhatnak ki... Az efféle, üzleti érdekeket védő, védeni akaró vállalati titkokat tekinthetjük ügyes propagandának is?

A hazánkban tavaly a legjobb kétcsillagos szállodának minősített Hunyor nagyobb, 31 fős osztrák csoportot fogadott szombaton, hogy elsőként a villányi bormúzeumba látogassanak, sokan a sikondai völgyet keresték fel a hét végén, és természetesen hagyományos célpont Harkány és Orfű is. És mint mindenütt Pécsett, itt is évről évre többen vannak a hollandok, akik – ahogyan azt több helyütt állítják – valósággal beleszerettek a hegyekkel kísért, történelmi levegőjű vá-

(Folytatás a 2. oldalon)



A Hungaroringen megrendezett negyedik Forma—1-es Magyar Nagydijat a brit Nigel Mansell (Ferrari) nyerte, megelőzve a brazil Ayrton Sennát, és a belga Thiery Boutsent. Képünkön: Mansell a boxbejáró előtti kanyarban és mosolyogva a verseny után. (Tudósítás a 8. oldalon).

Pécs—Peking—Pécs

Mégis megcsináltuk!

A pécsi komarovosok „Leg"-rekordja

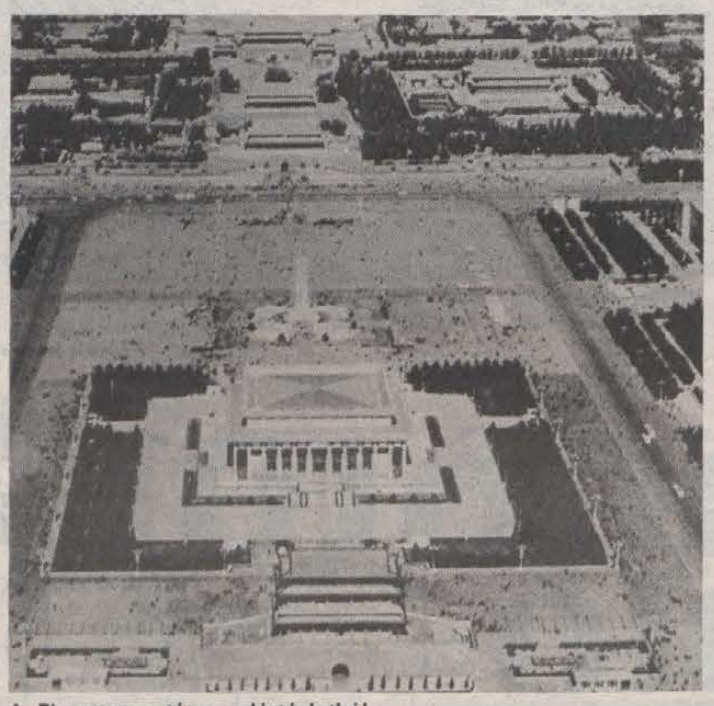
Segített a sok apró véletlen

A közelmúltban érkeztek haza több, mint egyhónapos kirándulásukról a pécsi Komarov Gimnázium és Szakközépiskola IV. E osztályos diákjai. Útjuk, amely az ismert történelmi események miatt nem volt kockázatmentes, kiválóan sikerült és ebben rengeteg apró véletlen is a kezükre játszott. Amikor találkoztunk, a fáradtságnak nyoma sem volt rajtuk, de érezni lehetett, van kipihennivalójuk. Élményeiket, tapasztalataikat a csoport vezetője és kísérő tanára, *Bebesiné Básthy Enikő* foglalta össze.

– Az út az elhatározástól a megvalósulásig izgalmas és érdekes volt. A szervezés októbertől szinte az indulásig tartott a közelmúlt eseményei miatt. Osztálykirándulásnak indult (Leg-rekord jelöltséggel, mármint, hogy ez lesz az eddigi leghosszabb osztálykirándulás), de csak a legelszántabbak szálltak vonatra. Nem vaktában indultunk el, hiszen jó előre lefoglaltuk Moszkvában, Ulánbátorban és Pekingben a szállást, megrendeltük a Multitoursnál a jegyeket és felkerestük azokat a neves vállalatokat, akiktől anyagi és egyéb támogatást kaptunk.

– Nagyot lendített a szervezésen *dr. Bíró László* elnök-vezérigazgató (Konzum Rt.) nagyvonalú hozzáállása az ügyhöz, aki fantáziát látva a vállalkozásban, jelentős összeggel támogatott minket, és reklámszerződést kötött velünk. Az Ikarus Gyár nagy segítsége az, hogy ingyen adott egy külön buszt, amely Pekingben mind a 11 nap alatt reggel 9-től délután 5-ig vitte a csoportot a nevezetes helyekre. Az MSZBT támogatása a Szovjetunióbeli útszakaszon jelentett sokat. A Hungária Biztosító ingyenes biztosítást kötött velünk. Sokat jelentett még a Mecseki Ércbánya Vállalat, a Hunor Kesztyűgyár, a Pécsi Városi Tanács műve'ődésügyi osztálya, a DÉDÁSZ, a Megyei Sporthivatal és a Pécsi Bőrgyár támogatásának elnyerése.

– Igazi élmény volt a 22 000 kilométert megtenni, térképen követni saját mozgásunkat, látni elképesztő szépségű földrajzi helyeket és érzékelni az országok és népek közötti különbségeket. Nagyon szép volt a Kárpátok vidéke és szinte minden esetben a folyók látványa. Meglepő volt, hogy az Urálon szinte észrevétlenül keltünk át és – jelentéktelensége miatt



A Tienanmen tér madártávlatból

– az Európa–Ázsia határkövet is elszalasztottuk mindkét alkalommal. A transzszibériai expressz ablakából a Bajkáló alkonyati képét láthattuk, s az idő is kegyes volt, az amúgy borús napon a nap is kisütött. Mongólia földrajzi szépsége és különlegessége miatt volt érdekes – helyenként szinte vadnyugati beütéssel. Ulánbátorban a vonat 14 órás késése miatt a vártnál kevesebb időt tölthettünk, és mindannyian úgy véltük, hogy ide még vissza kell jönni. A Góbi-sivatagon keresztül utazva a csoport tagjai nagy igyekezettel próbáltak tevéket lencsevégre kapni s a sivatag kietlen, de egy pillanatig sem sivár képét megörökíteni.

– A kínai határra éjjel érkeztünk meg, a határállomás világító piros írásjeleinek látványa, a peronon égő gömbfüzérek sora és kínai zene fogadta az ide érkezőt. Ettől kezdve minden egészen más lett: a táj, a növényzet, a hely tökéletes kihasználtsága volt a jellemző, s a kiépített vízelvezető rendszerek és föld fogó támfalak sora, amely nyilván katasztrofális esőzések ellen épült.

– A pekingi pályaudvaron az Idegennyelvi Főiskolától *Ku* és *Li* professzor úr és *Sromayer János*, az Ikarus pekingi vevőszolgálatának vezetője fogadott minket és a pályaudvar előtt „természetesen" ott állt az Ikarus légkondicionált busza, amely az Idegennyelvi Főiskolára vitte a csoportot. Honfoglalás és fürdés után a tiszteletünkre rendezett díszvacsorán megkezdtük viaskodásunkat a pálcikákkal – diszkrét és hosszan tartó étkezés benyomását keltve.

– Az ezt követő 11 nap méltó bevezetéseként először a kínai Nagy Falhoz mentünk el. A „Falon" járva ujjongtunk és egymásba csípve ébredtünk rá az örömteli valóságra. A további napokon eljutottunk a Téli Palotába, az Ég Templomába, a Baihai parkba, a Vörös Bambuszkertbe, a Biológiai Múzeumba, a Marco Polo-hídhoz, a Nyári Palotába, a Tienanmen térre, a Botanikus Kertbe, majd még egyszer a Nagy Falhoz – egy távolabbi, még szebb és régibb szakaszához. De a nagy dolgok mellett érdekes volt minden: a pekingi utca, a közlekedés és kereskedés, az emberek érdeklődése és keleties kedvessége, a katonák látványa a piros napernyők alatt s a közelmúlt tudata. Mindezek mellett a csoport tagjainak természetesnek tűnt fel az itteni élet és egészen otthonosan érezték magukat ebben a városban. Ennek talán az a magyarázata, hogy ottlétünket tapintatos figyelem övezte, a főiskola védelme és oltalma alatt álltunk és hogy rövid idő múlva megjelentek régi egyetemista ismerőseink, akik Pécsett tanultak még idén januárban. Kínai nevük megjegyezhetetlensége miatt magyar nevet kaptak: Béla, Tibor (ő magyar lányt vett feleségül, aki velünk utazott ki), Gyula és Éva. Az idegenvezetőnk *Ku Zong Ying* professzor úr volt, akinek imponáló nyelvtudására jellemző, hogy magyarázataiban ilyen szavakat „sütött el", mint lacikonyha stb.

– Végül július 28-án régi és új ismerőseinknek, barátainknak búcsút intve – Mandzsúrián keresztül – megkezdtük kilenc napos vonatutunkat hazafelé. Az utolsó percig babonásan visszatartva önelégültségünket, csak a pécsi pályaudvaron ölelkeztünk össze és mondtuk ki: – *Mégis megcsináltuk!*

B. K.

24 ÓRA A NAGYVILÁGBAN

Nincs eredmény

Egyelőre nem hozott eredményt a francia diplomácia hétvégi offenzívája, amelyet Francois Mitterrand elnök személyes utasítására kezdtek a libanoni válság megoldása, vagy legalábbis enyhítése érdekében. Bár az elnök megbízásából a francia diplomácia különkepviselői kezdtek tárgyalásokat Damaszkuszban, Moszkvában, Washingtonban, az ENSZ székhelyén, a Vatikánban és több arab fővárosban (az Arab Liga libanoni békéltető missziójában részt vevő államokban) – a Párizsba érkező jelentések szerint Bejrútban folytatódik a keresztény negyedek elleni tüzérségi akció. Párizsban egyelőre nem hoztak nyilvánosságra, milyen javaslatokat terjesztenek elő a megbízottak a válság rendezésére.

*

Román emberi jogi szakértő segítségkérése

Dumitru Mazilu, a házi őrizetben tartott román emberi jogi szakértő segítségkérő levelét közölte szombati számában a Der Standard bécsi újság.

A laphoz eljuttatott levelében a politikus azt írja, hogy 1986 óta „példátlan megfélemlítés mellett" fogságban tartják, és hogy feleségének és fiának élete is veszélyben forog.

Mazilut, akit – mint a Der Standard írja a levélhez közölt magyarázatában – Nicu Ceausescu, a román elnök fiának javaslatára az ENSZ azzal bízott meg, hogy készítsen jelentést az emberi jogok helyzetéről a világ valamennyi országában, 1986 májusa óta tartják házi őrizetben. Most azonban sikerült külföldre juttatnia egy 14 oldalas levelet, amelyben fogva tartásának okairól tájékoztatja az ENSZ legmagasabb szerveit. A láthatatlan tintával írt levelet egy turista csempészte ki Romániából.

„A román hatóságok mindent megtettek, hogy megakadályozzák jelentésem megszövegezését és előterjesztését, miután világossá tettem, hogy az igazságot fogom megírni az emberi jogok helyzetéről a világ valamennyi országában, köztük saját hazámban" – írja Mazilu a levélben.

Telefonját kikapcsolták, az ENSZ-szel folytatott levelezését elkobozzák. A rendőrség megakadályozza otthonának elhagyásában, sőt, halállal is megfenyegették. Azt írja magáról, hogy túsz a saját házájában.

*

-ó- BERLIN: Álarcos személyek vasárnapra virradó éjszaka Postdam környékén Nyugat-Berlin felől behatoltak az NDK területére és megrongálták a határbiztosító berendezéseket – jelentette vasárnap az ADN hírügynökség. A hivatalos közlés szerint csak az NDK határőrök hidegvérének volt köszönhető, hogy a provokációnak nem lettek súlyos következményei. Az NDK külügyminisztériuma hivatalosan tiltakozott a nyugat-berlini szenátusnál a provokáció miatt és követelte a rongálás következtében keletkezett kár megtérítését.

-ó- RÓMA: Jevgenyij Ambarcumov, a szocialista világrendszerrel foglalkozó moszkvai gazdasági kutatóintézet vezető munkatársa, a szovjet államfő politikájának közismert támogatója a La Repubblica című olasz lap vasárnapi számának hasábjain az 1968-as csehszlovákiai eseményekre utalva kifejtette: Mihail Gorbacsov már eddig is világossá tette, hogy a huszonegy esztendővel ezelőtthez hasonló katonai beavatkozások idejét lejártnak tekinti.

-ó- BÉCS: A Charta '77 csehszlovák ellenzéki mozgalom vezetői felhívást tettek közzé, melyben arra szólították fel honfitársaikat, hogy tartózkodjanak a tüntetésektől az 1968-as VSZ-beavatkozás közelgő évfordulóján, nehogy ez összecsapásokra vezessen a rendőrséggel. A Reuter hírügynökség által ismertetett felhívás javasolja, hogy Prága főterét, a Vencel teret kerüljék el.

-ó- LOCARNO: Egy dél-koreai rendező, Jong Kjun Be alkotása nyerte szombat este Locarnóban a 42. nemzetközi filmfesztivál nagydíját, az Arany Leopárdot. A film címe: Miért ment keletre Bodhi Dharma? A második helyezettnek járó különdíjat az indiai Saddzsi N. Karun „Születés" című filmje kapta meg, a harmadik díj pedig az iráni Abbasz Kiorasztani „Hol van Lami háza" című művének jutott.

●

13 halott, 3 eltűnt

Amerikai kutató helikopterek vasárnap megtalálták annak a repülőgépnek a roncsait, amely hétfőn tűnt el Etiópiában, 16 emberrel – köztük Mickey Leland, texasi demokratapárti képviselővel a fedélzetén. A baleset az etiópiai Gambela városnál, a szudáni határtól mintegy 30 kilométerre történt. A roncsok között 13 holttestet találtak, a gép három további utasát eltűntnek nyilvánították. A gépen tartózkodó 16 személy közül 9 volt amerikai, az áldozatokat azonban még nem azonosították.

Mickey Leland, az amerikai képviselőház éhségügyi bizottságának elnöke, tényfeltáró körútján egy menekülttábort készült felkeresni Etiópia és Szudán határvidékén. Gépe azonban nem érkezett meg úticéljához, így eltűnése óta nagy erőkkel kutattak utána. Korábban az etióp és amerikai hatóságok arra gyanakodtak, hogy a rossz idő miatt a gép valahol leszállt, s azóta is ott vesztegel, mert nem sikerült kapcsolatot teremtenie a külvilággal.

A 44 éves Leland több mint egy évtizedes képviselői munkája során jelentős szerepet vállalt abban, hogy a kongresszus 800 millió dolláros segélyt szavazott meg Afrika éhező nemzetei számára. Bábáskodott a képviselőház éhségügyi bizottsága felállításánál is, s ennek a szervezetnek később elnökévé választották.

*

NDK-szovjet vita Sztálin értékeléséről

A Horizont című NDK-beli külpolitikai folyóirat legújabb számának vitacikkében a 81 esztendős Gerhard Kegel újságíró, aki a II. világháború kitöréséig a Szovjetunió számára kémkedett a moszkvai német követségen, védelmébe veszi Sztálin külpolitikai érdemeit és vitába száll Valentyin Bereskov szovjet publicista és történész azon szemrehányásával, miszerint Sztálin „csodálója és cinkosa" volt Adolf Hitlernek.

Kegel azt írja: meg van győződve arról, hogy Sztálin „nagy belpolitikai bűnlajstroma ellenére mindig vagy csaknem mindig elővigyázattal és államférfiúi bölcsességgel, mindenekelőtt azonban történelmi sikerrel képviselte a Szovjetunió érdekeit". A II. világháború előzményei között a Szovjetunió vagy Sztálin egyetlen lényeges döntéséről sem lehet azt állítani, hogy sértette volna a Szovjetunió államérdekeit – szögezi le.

Az NDK-beli cikkíró egyetlen kivételt lát: szerinte Sztálin csupán azzal követett el súlyos hibát, hogy nem feltételezte a német fasisztákról, hogy képesek szerződést szegni. A történelmi igazságot figyelembe véve teljesen megengedhetetlen egyformán kezelni Hitlert és Sztálint – írja.

Az NSZK nagykövetségének bezárása

Az épületben tartózkodó több mint 180 NDK állampolgárra való tekintettel, vagyis az áttelepülni szándékozók nagy száma következtében előállt túlzsúfoltság miatt hétfőtől további intézkedésig zárva tartják az NSZK budapesti nagykövetségét. Ezt közölték vasárnap délután hivatalosan a bonni külügyi hivatalban.

Egy külügyi szóvivő arról is tájékoztatta az MTI bonni tudósítóját, hogy a felmerült problémák megvitatása céljából hétfőn – Hans-Dietrich Genscher alkancellár és külügyminiszter utasítására – a magyar fővárosba utazik Jürgen Sudhoff államtitkár, s mielőbb megbeszéléseket folytat Horn Gyula külügyminiszterrel.

Az NSZK berlini állandó képviseletét hasonló túlzsúfoltság miatt már múlt kedd óta zárva tartják. Az NSZK-ba kiutazni szándékozó NDK-állampolgárok közül vasárnap reggel tízen éltek a berlini hatóságok által felkínált lehetőséggel, hogy az épület önkéntes elhagyása esetén büntetlenséget biztosítanak számukra.

A Deutschlandfunk nevű országos rádióállomás úgy értesült, hogy a legtöbb NDK-állampolgárt Franz Bertele, a nyugatnémet képviselet vezetője hosszas érveléssel birta rá az épület elhagyásának előnyeire. A bonni diplomaták már több alkalommal világossá tették: a kiutazás engedélyezése csakis az NDK hatóságok döntésétől függ – emlékeztetett a rádió.

Invázió a szállodákban

(Folytatás az 1. oldalról)

rosba. Itt a Hunyorban egy kétágyas szoba hazai vendégnek 1516 forintba, külföldieknek 64 márkába kerül.

Egyre több panzió veszi ki a részét a vendéglátásból, köztük a 14 szobás Főnixnek most először norvég vendégei is vannak, valamint a Balaton-partról hazafelé tartó olaszok. Ez az első idénye a Fenyves sori nyolcszobás Toboz panziónak, míg a Török utcai, fenyveserdő közelében lévő Kertész panziónak a második – elsősorban osztrák, nyugatnémet, holland látogatókkal. Ezek a kis panziók, mint elmondták, a szezonon kívül elsősorban vásárnapokon telnek meg. Végezetül, s nem utolsósorban üdítő színfoltot jelent a kerékpárral érkezők tarka serege is – német nyugdíjasok, holland diákok – sátrakkal, hátizsákkal, akiknek a Mandulásban lévő kemping kínál táborhelyet. A 200 sátortáblás kempingben a verseny ezekben a hetekben naponta 20–30 cserélődő sátorhelyért folyik. A faházakban és a Camping hotel olcsóbban kínált szobáiban sorban állás van a helyekért.

Bóka Róbert

A MAGYAR KULKERESKEDELMI BANK RT. pécsi fiókja

pályázatot hirdet:

◆ pénzügyi és számviteli osztályvezetői munkakör betöltésére.

FELTÉTELEK:

— szakirányú felsőfokú képzettség,
— 5 éves számviteli gyakorlat.

Angol vagy egyéb nyelvvizsgával rendelkezők előnyben.

Bérezés megegyezés szerint.

A pályázatokat az alábbi címre kérjük:

Magyar Külkereskedelmi Bank Rt. pécsi fiókja, 7601 Pécs, Pf.: 261.

Határidő: a megjelenéstől számítva 3 hét.

Felhívás

Vállalkozási Alap Baranyában

A Baranya Megyei Tanács a 11/1989. (IV. 10.) Tk. számú határozatával Vállalkozási Alapot hozott létre. Ezt a társasági törvény által biztosított lehetőségeket felhasználva vállalkozásokba kívánja fektetni.

Ezen vállalkozások működésükkel elő kell segítsék a gazdasági szerkezetváltást, a munkaerőgondok enyhítését, az idegenforgalom fellendítését, a fizetőképes lakossági igények kielégítését a kereskedelmi, fogyasztói szolgáltatás, egészségügy, közlekedés, művelődés, oktatás stb. területén.

A Vállalkozási Alap befektetési területe a működő, ill. újonnan alakuló társas- és magánvállalkozások köre.

A megyei tanács által képzett alap felhasználható:

– elsődlegesen – de nem kizárólagosan – közvetlen megyei, térségi érdekeket megtestesítő fejlesztések finanszírozására;

– kistérségi helyi tanácsi fejlesztések megvalósításának elősegítésére.

A Baranya Megyei Tanács előnyben részesíti a gazdasági társaságokról szóló 1988. évi VI. tv. értelmében a korlátolt felelősségű társaságot, és a részvénytársasági formában működő vállalkozásokat, illetve minden olyan tevékenységet, amely az aktuális rövid lejáratú betéti kamatnál magasabb hozadékot biztosít. Az Alappal a Baranya Megyei Tanács tőketársként kíván részt venni a vállalkozásokban.

A jelentkezés tartalmazza:

– a társaság cégét, székhelyét (az esetleges gesztort);

– a társaság céljának ismertetését;

– a társaság tevékenységi körének megjelölését;

– a vállalkozásban részt vevő alapító tagok megjelölését és a vállalkozásban való tőkerészesedésük mértékét;

– a vállalkozás induló tőkéjének várható megtérülését, az erre vonatkozó előzetes műszaki-gazdaságossági számításokat;

– a leendő vállalkozás piaci feltételeinek rövid ismertetését (a felvevő piac, a biztos vevők, a várható konkurens felek stb.);

– pótlólagos részvénykibocsátás esetén az alaptőkefelemelés okát;

– pályázatként elfogadható egy társasági szerződéstervezet és egy műszaki-gazdasági megvalósítási tanulmány is.

A jelentkezés folyamatos, a Baranya Megyei Tanács V. B. tervosztályára nyújtandó be 3 példányban.

A részvételről való döntés

a Baranya Megyei Tanács testületének hatáskörébe tartozik, a vb előzetes nyilatkozattételre jogosult.

Magyar sajtóban még nem szerepelt

Pécsi táncos a világbajnokságon

„Egy perc alatt mindent meg kell mutatni, amit tudok"

Talán jellemző a menedzselési színvonalra, hogyan tűnik el egy világélvonalbeli táncos Magyarországon. Sőt, nem is kell olyan nagy távokban gondolkodnunk, hiszen itt Pécsen – a lakóhelyén – sem tudunk róla, bár az olasz és a francia televízió már készített vele riportokat, és számos meghívást kapott külföldre tanítani. A világ hat legjobb diszkótáncosa közé tartozik, Európa-bajnokságokon, világbajnokságokon ért el jó helyezéseket. A neve Rovó Attila, az Ifjúsági Ház amatőr tánccsoportjának vezetője. Most, élete eddigi legjobb eredménye kapcsán megismerkedhetünk vele, ugyanis a július 21–27. között megrendezett olaszországi világbajnokságon ötödik helyezést ért el.



– A Nemzetközi Táncszövetség meghívására mehettek a nemzetenkénti legjobbak, és én is köztük voltam. De saját költségen bárki nevezhetett, vagyis egy ország második, harmadik vonalbeli táncosai is. Persze részben én is saját költségen mentem, csak a kinti szállodaköltséget és utaztatást állták, a vízumot, kiutazást, visszautazást én fizettem.

– Magyarországon van-e annál sikeresebb táncos ebben a kategóriában?

– Nincs.

– Akkor hogy lehet, hogy nem szponzorál, támogat valaki?

– A Magyar Táncszövetségnek nincs pénze, mert a balettosoktól a néptáncosokig mindenki oda tartozik. Évente ha két-három embert ki tud küldeni külföldre. Szponzorom meg nincs, mert egyrészt ma már mindenki azt keres, másrészt se időm, se energiám tárgyalásokba bocsátkozni.

– Térjünk vissza a versenyre. Hogyan készültél rá?

– Tavaly ősz óta készültem itthoni bemutatókon. Mivel ez improvizációs verseny, főleg előre elkészített elemeket, pattonokat gyakoroltam. A versenyen egy perc áll rendelkezésemre, az alatt mindent meg kell mutatni, amit tudok. Ez az ötödik helyezésig volt elég, bár én még jobbat szerettem volna. Talán mégsem volt elég alapos a felkészülés. Így is bekerültem abba a csapatba, amely továbbutazott a világbajnokság után Tunéziába, a tuniszi kupára. Ez elég fárasztó verseny volt, mert mindig este 10 után kezdődtek a fordulók, hajnali kettő-háromig.

– Hol lehet ma Magyarországon ilyen szinten megtanulni táncolni?

– Én a gyerekkori balettiskola és válogatott tornászság után a Jeszenszky-féle dzsesszbalettiskolában tanultam, ahol egy-két év alatt a legjobb alapokat kaptam. De azóta is tanulok, pesti tanároktól és nyugati videófelvételekből új stílusokat, új elemeket. Itt az IH-ban viszont ma már elkezdhetik a táncolni vágyó fiatalok a tanulást. Ők is versenyeznek, egy páros már Európa-bajnokságon is részt vett. Azonban itt is akadálya a továbblépésünknek, hogy nincs elég pénzünk. Ennek áthidalására műsorokat vállalunk, és mivel széles a repertoárunk, meghívásoknak teszünk eleget, amiket nagyon szívesen veszünk.

– Mikor lesz a te következő versenyed?

– Októberben Genovában lesz egy EB, és novemberben egy Európa Kupa Franciaországban.

– Még meddig szeretnéd csinálni?

– Tanítani még sokáig, táncolni talán még jövőre. Akkor lesz egy nagy nemzetközi turné minden országból a legjobb táncosoknak. Persze, ha szponzort találnék, akkor nem kellene abbahagyni, mert amíg a világ élvonalában vagyok, addig érdemes.

– Hol lehet benneteket legközelebb látni?

– A pécsi bányásznapon fellépünk, ott megnézhetnek minket.

Pataki Veronika

Magánszemély az Ikarus vezetőülésében



Indulás előtt együtt az autóbusz stábja

Fotó: Bakos Magdolna

A magántaxi már nem újdonság, maszek teherfuvarozással is egyre többen próbálják megkeresni a betevőre valót manapság. De hogy valakinek egyszemélyben saját autóbusza legyen, az még most, a vállalkozások korában is a párját ritkítja. Pedig már ilyen is van. *Bakó Miklós* pécsi fiatalember személyi igazolványába a megfelelő oldalra ez van bejegyezve: személyszállító kisiparos busszal.

– Régi álmom vált valóra, amikor néhány hónappal ezelőtt a Garancia Szállító és Szolgáltató Ipari Szövetkezet közvetítésével megvásároltam a DÉDÁSZ panorámás 255-ös Ikarusát. Nekem a vezetés már egészen fiatal koromban a mindenem volt, és nagyon szerettem volna utazva megismerni a világot. Néhány év alatt több kategóriában is megszereztem a jogosítványt, autóbuszt vezetni a katonaidőm alatt tanultam meg. A leszerelés után több munkahelyem volt, de a járművekkel mindig valamilyen kapcsolatban álltam. Végül, mint magán árufuvarozó kerestem meg a buszra valót.

És lám, aki nagyon szeretné, de tesz is érte valamit, annak valóra válnak dédelgetett vágyai. A 45 személyes Ikarus-szal – természetesen utassal tele – Bakó Miklós néhány hónap alatt bejárta Magyarország legszebb tájait, külföldre is többször eljutott már. A fuvarok megszervezése érdekében az IBUSZ és a MÁVTOURS utazási irodákkal vette fel a kapcsolatot, a busznaptára ma is tele van.

Az ifjúkori elképzelés tehát teljesült. Vajon van-e újabb vágya az újdonsült busztulajdonosnak?

– Jó lenne egy magánhelikopter – mondja – de komolyra fordítva a szót, a jövőben szeretnék egy párt beállítani a már meglévő Ikarus mellé. Egy-egy hosszabb külföldi út esetén, amikor bármilyen üzemzavar előfordulhat, jó lenne tudni, hogy otthon menetkész állapotban van a tartalékkocsi. Ezenkívül, bár mint ahogy mondtam is, valóban a buszozás volt ifjúkori vágyam, mostanában a kamionozás is felkeltette érdeklődésemet.

K. E.

„Kulcs a muzsikához"

A könyv októberben jelenik meg

Udvarias levelet kaptunk a Tankönyvkiadó Vállalat műszaki igazgató-helyettesétől. Közli velünk, hogy a DN július 23-i számában Pécsi Géza Kulcs a muzsikához című könyvének megjelenési határideje tévesen szerepel, s arra kér, helyesbítsük.

Kérésének helyt adunk. Akkor is, ha a kifogásolt határidőt mi nem állítottuk. Azt írtuk: „Remélhető, hogy a 15 részes lemezsorozathoz kapcsolódó könyv – a Pécsi Szikra Nyomda ígérete szerint – a Tankönyvkiadó gondozásában augusztus végéig ugyancsak napvilágot lát."

Hogy a Dunántúli Napló miben reménykedik vagy miben nem, ez legyen a mi személyes ügyünk. Az, hogy az iskoláskorú gyerekek érzelmi, lelki nevelését elősegítő tankönyv, (amely állítólag az egyetlen ilyen ma az iskolákban) a tanév elejére elkészülhetne, csupán jámbor óhajnak, dőre, oktalan, hiábavaló reménynek bizonyult – voltaképp sejthető is lehetett volna. Ettől persze reménykedni még lehet éppen. Hátha akad valaki . . . „Dum spiro – spero", amíg élek, reménylek-alapon.

Nem akad. Ha valakik ugyanis a kora ifjúság lelki nevelésével – a muzsika eszközeivel – törődni szeretnének az egyház keretein kívül is, magától értetődik: nem szempont!

Több évtizedes beidegzettséget, amellyel a személyiség érzelmi szférájának gondozását – ideológiai okokból – elhanyagoltuk, nem lehet, úgy látszik, „egy csapásra" megváltoztatni.

Pedig ez a „csapás" nagyon elkelne már. Ha még lehet valamit tenni; ha már nem késő.

Egyelőre annyit tudunk, hogy az ilyen törekvések ismét késnek, s lehet, ismét elcsúsznak egy évvel. A tankönyv késése miatt. Ugyanis: „A kiadvány készültségi foka miatt kb. október közepére jelenhet csak meg" – olvastuk a levélben.

Kár.

Wollinger Endre

Menedzselés, szervezés, lapkiadás

Fúzió – szakszervezetek kulturális központja

Ahány nap – annyi új kisszövetkezet, kft., de ebben a felgyorsult világban is érdemes odafigyelni a Fúzióra. Ez a jellegében új intézmény június közepén jött létre, a Szakszervezetek Baranya Megyei Ügyvezető Elnöksége egy ellenszavazattal egyetértett megalakításával. A Fúzió, mely a szakszervezetek kulturális központja „utónevet" viseli a pécsi Athinay utcában, az SZMT Könyvtárának épületében rendezkedett be úgy, hogy a könyvtár érdekeit nem csorbította, sőt a szolgáltatásainak jobbítására is törekszik, hiszen a könyvtár is része a központnak.

Kulturális szervezés, menedzselés, szolgáltatások, könyv-, lapkiadás, kiadásszervezés, oktatás, sportszervezés – néhány címszó a Fúzió tervezett tevékenységeinek köréből. *Szőke Attiláné*, a Fúzió ügyvezető igazgatója, és az intézmény programjának kidolgozója azt szeretné elérni, hogy a szakszervezeti mozgalom és a város, a megye lakosságának, közösségeinek segítsenek kulturális programjaik megszervezésében. A Fúzió gazdálkodó intézmény, el kell tartania önmagát, mert központi pénzt csak a könyvtár kap. S ha nem kérnek a munkájukból? Szőke Attiláné azt mondja, akkor feloszlatják a Fúziót, de erre még gondolni sem szeretne. Nem csak azért, mert új munkahely után kell nézniük, hanem, mert hinni sem meri, hogy a kultúrára nincsen igény.

Ötlet, elképzelés bőséggel akad. Alapelvük, csak olyan új felvetést fogad el az igazgatói tanácsuk, amely meg is valósítható. Nézzünk ezek közül néhányat. A könyvtár ruhatárának helyén, bérleményként kiadva, *hírlapolvasó presszót* szeretnének nyitni. A napilapok mellé, kellemes környezetben lehet majd sütit és melegszendvicset enni, kávét és különféle italokat fogyasztani. Az épület északi bejáratánál a „*Gondola*" fogadja az arrajárókat – szintén szeptembertől. Ez nem más, mint import, tisztított bálás holmikat kínáló bolt. Vállalkozásaik közé tartozik a most szerveződő *Grund Kft.* A Kertvárosban, a „Rózsadomb" melletti nagy területet szeretnék szabadidős sporttelepnek, és a Pál utcai fiúk című regényben leírt játszótérhez hasonlatossá alakítani. A Janus Pannonius Múzeummal közösen műtárgy- és műtárgymásolat-kereskedésbe fognának. Gondoltak egy havonta megjelenő, regionális újságra, a *Munkavállalók Lapjára*, melyből az állást keresők tájékozódnának. Már készülnek a szórólapok: gyerek-szerkesztőséget verbuválnak az időszakosan napvilágot látó, általános iskolásokhoz szóló *Ki-ki* újsághoz. Szeretnék megalapítani, az állandó társulattal ugyan nem rendelkező, de mindig új produkciókat alkotó *Fúzió Színházat*. Épület, színpad híján egyszemélyes darabokat mutatnának be, s nemcsak Pécsen, hanem bárhol a megyében.

A címszavakba sűrített tervek mellett ejtsünk néhány szót a nem vállalkozás jellegű kínálatukról is. Segítséget nyújtanak szakmai tanfolyamok, nyelvtanfolyamok, az átképzők, valamint a szakszervezeti tisztségviselők színvonalas képzésének megszervezéséhez. Az alapszervek igényeinek megfelelően szerveznek sportprogramokat, vándortáborokat, közismereti tanfolyamokat. Már működik az üdülési bank, telefonon felvilágosítást adnak, hol, milyen lehetőségek nyílnak szakszervezeti üdülésre. Intézményeknek arculatterveznek vállalnak, s részt kívánnak venni a választási kampányokban. Terveznek egy sorozatot *„Kicsoda Ön?"* címmel; a szakszervezetben dolgozókat akarják megismertetni egymással, nem a merev hierarchia szabályai szerint, hanem a cselekedetek, motivációk oldaláról.

B. A.

Jegyzetfüzetemből

Lapszerkesztési elvünk, hogy naponta a Dunántúli Naplóban a terjedelem 12 százaléka körül alakuljon a hirdetések mennyisége. Ezt azért alakítjuk így, hogy a lap üzleti vállalkozása ne károsítsa meg az olvasnivalót, a hírek és információk mennyiségét. Törekvésünk helyességét igazolta vissza a Baranya Megyei Közvéleménykutató Csoport júliusi reprezentatív felmérése is. Háromszáz embert kérdeztek meg, hogy minek kellene a Dunántúli Naplóban több, kevesebb, vagy ugyanennyi helyet biztosítani? A hirdetésekkel kapcsolatban a megkérdezettek 12 százaléka úgy vélekedett, hogy többet, 26 százaléka, hogy kevesebbet és 33 százaléka, hogy ugyanennyit. (Néhányan nem mondtak erről véleményt.)

Szerkesztőségünknek az a véleménye; azon túl, hogy kétségtelenül a hirdetések a kiadó vállalatnak üzleti tevékenységet jelentenek, a lapszerkesztésben ez mint fontos szolgáltatás jelentkezik, különösen ha az apróhirdetésekre gondolunk. Sok előfizető, vásárló igényli a hirdetéseket a lapban. De különösen igénylik azok, akik valamit eladni, vagy vásárolni szeretnének. Évek óta kap kritikát a kiadó vállalat, hogy az apróhirdetések megjelentetésére a feladást követően hetekig kell várakozni. Ezért alakítottuk ki közösen a néhány hónapja megjelenő „DN Plusz" elnevezést viselő, minden második szerdán 16 oldalterjedelmet tartalmazó lapunkat. Ebben a hétköznap szokásos kb. 1 oldal terjedelmű hirdetésen felül még 5 hirdetésoldal található, ebből kb. 2 oldal lakossági apróhirdetés.

A „DN Plusz"-ban minden második szerdán 4-gyel több olvasmányos oldalt jelentetünk meg, mint a hétköznapi 8 oldalas újságjainkban. Itt kapnak helyet a különböző társadalmi rétegeket érdeklő riportok, információk. Mi úgy gondoltuk, hogy a „DN Plusz" nemcsak terjedelmében nyújt pluszt olvasóinknak, hanem írásaiban is, és segíti, hogy a lakossági apróhirdetések gyorsabban jelenjenek meg. Kétségtelen plusz bevételt jelent a kiadó vállalatnak is, de úgy véljük, hogy ennek mennyiségét néhányan, a hozzánk küldött kritikai levelükben eltúlozzák. Néhány levelezőnk azt is szóvá tette, hogy jogtalanul használjuk azt a jelszót, hogy a „DN Plusz"-ban 8 oldalt ingyen kapnak. Mi e szlogen felírásánál arra gondoltunk, hogy a 4.30 forintos hétköznapi árért, ténylegesen 8 oldallal többet kapnak olvasóink. Természetesen a „DN Plusz"-t e héten szerdán is, a jövőben is, meg akarjuk jelentetni, de kétségtelen, hogy bírálóink javaslatát a szlogen megváltoztatásánál figyelembe vesszük.

Skitzki Emin

HÍREK

AUGUSZTUS 14., HÉTFŐ

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából MARCELL nevű kedves olvasóinkat.

A Nap kél 5.38 – nyugszik 20.00 órakor
A Hold kél 18.41 – nyugszik 1.48 órakor

Olvasószolgálat

Hírek, tudósítások, események közölhetők 14–16 óráig 15-000-es telefonszámon

Hírszerkesztő: GYURA BARBARA

CB-adóvevőnk 14–16 óráig hívható az AM 24-es csatornán.

Ma délelőtt 9–11 óráig panaszügyekben fogad, a 10-046-os számon hívható: NAGY ISTVÁN

Szerkesztőségi hírügyeletes 16–19 óráig a 10-053-as telefonszámon REZES ZSUZSA

– Aranyérem pécsi diákoknak. Az Országos Tudományos Diákköri Tanács döntött a „Pro Scientia" aranyérem odaítéléséről, melyet az országos tudományos diákköri konferencián legkiemelkedőbb eredményt elérő dolgozatok írói kaphatnak meg. A XIX. OTDK-ra kétezeregyszáz szerző ezerkilencszázharminc dolgozatot nyújtott be. A szakmai bizottságok nyolcvannyolc pályamunkát, illetve szerzőt terjesztettek aranyéremre, melyből egy ad hoc bizottság hatvanegy diákköri munkának ítélte oda az érmet. A Janus Pannonius Tudományegyetemről Hárs György Péter V. éves, Sashalmi Endre V. éves és Zimmermann Claudia IV. évfolyamos hallgatók vehetik át ősszel a Magyar Tudományos Akadémián az aranyérmeket.

– Bújócska-mászóka. Különböző változatokban összerakható bújócska-mászóka sportjátékot gyárt a BUDAPLAST. Az ötletes mozgásfejlesztő és gondolkodtató játék óvodásoknak való.

●

– A kultúra haszna. Közművelődési oktatók, kutatók országos konferenciáját rendezik meg Pécsen augusztus 24–26-ig. „A kultúra haszna" elnevezést viselő konferencián a népművelők és a változó társadalom kapcsolatáról, a kultúra hasznosulásának lehetőségeiről, esélyeiről, a közművelődési szakemberképzésről, a magyar művelődéspolitika reformjának alapkérdéseiről lesz többek között szó.

MTV-PÉCS

AZ MTV PÉCSI STÚDIÓJÁNAK 1989. AUGUSZTUS 14-I MŰSORA, II-ES PROGRAM, 20.00 ÓRA

A műsorban bemutatjuk a Disztl–Vajda-duót, akik a székesfehérvári amatőrdalosok találkozóján a győztesek között végeztek.

Interjú hangzik el Gyurcsán Ferenccel, az Új nemzedék vezetőjével a szervezet céljáról.

A műsor befejezéseként bemutatjuk a horgászturizmus kedvelőinek Somogyország horgászvizeit.

A műsor telefonszáma: 72/24-504.

Szerkesztő-műsorvezető: Füzes János.

Rendező: Bucsky Csilla.

Főszerkesztő: Békés Sándor.

●

– Bújócska-mászóka. Különböző változatokban összerakható bújócska-mászóka sportjátékot gyárt a BUDAPLAST. Az ötletes mozgásfejlesztő és gondolkodtató játék óvodásoknak való.

●

Időjárás

Hétfőn estig még többfelé erősen felhős lesz az ég, és elszórtan futó zápor is előfordul. Később országszerte derült, csendes idő várható. A szél többnyire mérsékelt lesz. A legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 14–19 fok között, a legmagasabb nappali hőmérséklet hétfőn 30 fok körül alakul.

✲

Vasárnap reggeli vízállások: Mohács 408 cm, áradó, vízhő 19,8. Őrtilos 98 cm, apadó, vízhő 18,8. Barcs 141 cm, apadó, vízhő 18,5. Drávaszabolcs 277 cm, apadó, vízhő 19,7 fok.

Bélyeg



A Magyar Posta ma, augusztus 14-én „Magyarország legszebb barlangjai" címmel 4 címletű, 30 forint össznévértékű bélyegsorozatot bocsát forgalomba.

A bélyegsorozat Dudás László grafikusművész terve alapján, többszínű ofszetnyomással az Állami Nyomdában készült.

●

– Asztmás gyerekek úszótanfolyama. A szeptemberben kezdődő oktatásra augusztus 14-én és 15-én jelentkezhetnek az érdeklődők reggel 7 órától 12 óráig az Egyesített Egészségügyi Intézmények Dr. Veress Endre utcai rendelőjében, személyesen a földszint 110-es szobában, vagy telefonon a 15-833-as számon az egészségnevelőknél.



Az elmúlt hét végén rendezték meg Komlón, a Duna Kupa versenyt, amely a kotorék kutyák Európa-bajnokságai futama. A versenyre 139 kutyát neveztek gazdáik, akiknek nagy része Nyugat-Európából érkezett, de jelentős volt a hazai résztvevők száma is. A különböző, tacskó, terrier fajtájú kotorék kutyák közül sok megyénkben született, és került külföldi gazdáikhoz. A háromnapos viadalon a kutyák mind a föld alatt, mind a felszínen, valamint a vízben is megmutathatták tudásukat vaddisznókkal és rókákkal szemben is. Tacskó győztes: Kőkapui Vadász Dani. Tulajdonosa: Korozs Gábor. Welsh terrier: Kakasdvölgyi Gömbi. Tulajdonosa: Baranyai István. Fox terrier: Toronyöri Jolly. Tulajdonosa: Szente Zoltán. Jagd terrier: Bogárzói Darázs. Tulajdonosa: Csongrádi Attila.

✲

– Új szak. A Művelődési Minisztérium engedélyezte, hogy a JPTE Tanárképző Karán terület- és településfejlesztési szakot indítsanak, illetve szervezzenek szakosító továbbképzést. A képzésbe az MTA Regionális Kutatások Központja is bekapcsolódik.

– Utcazenész fesztivál. Az ország összes utcazenészét várják Nyíregyházára augusztus 19-én reggel, ahol megrendezik az első országos utcazenész fesztivált, melyre a helyszínen fogadják el a jelentkezéseket. A fesztivál része annak a rendhagyó városnapnak, melyet a Nyírvidék című városi hetilap rendez. A fesztivál és más szórakoztató programok mellett városi fórumot is tartanak.

– Amatőr képző- és iparművészeti tábort rendeznek a siklósi üttörő és ifjúsági táborban augusztus 22–29-ig. Első alkalommal tavaly tartottak hasonló táborozást, ahova a tizennyolc évnél idősebb egyéni alkotók, szakköri tagok jelentkezhettek. Az egy hét alatt festészettel, grafikával, szobrászattal, kerámiakészítéssel foglalkoznak.

– Új sorozat. „A Pedagógiai Tükör Kiskönyvtára" címmel új sorozatot indít a Szolnok Megyei Pedagógiai Intézet. A kiadványok nemcsak Szolnokon szerezhetők be, hanem utánvéttel is megrendelhetők a pedagógiai intézettől. Az első kötet dr. Gefferth Éva és dr. Herskovits Mária munkája, mely a tehetséggondozásról szól.

A Magyar Október Párt közleménye

Az 1989. augusztus 4-én, 5-én és 6-án rendezett „politikai mozgókonyhánkat", amelynek célja bemutatkozásunk és a munkások véleményének megismerése volt, sikeresnek és tanulságosnak ítéljük. Az emberek, akikkel találkoztunk, pontosan és szenvedélyes hangon fogalmazták meg érzéseiket. Nézeteik megegyeztek programunkkal. Beszéltek gazdasági bajainkról, az adó címén folyó kizsákmányolásról, a szovjet megszállás tarthatatlanságáról, a nyomasztó szociális elmaradottságról, az alacsony nyugdíjakról, a szellemi tőke kihasználatlanságáról, az ország eladósodásáról és egyöntetűen a fennálló rendszert hibáztatták ezekért. Azt tapasztaltuk, hogy a még élő félelmeik ellenére az emberek hangot adnak az ország sorsa fölötti aggodalmuknak. Ezért kezdeményezésünket folytatjuk. 1989. augusztus 15-én, 14 órakor az Ikarusz Gyár főbejárata előtt várunk mindenkit beszélgetésre, vitára, ismerkedésre.

A Magyar Október Párt képviselő-testülete
(O. S.)

– Bátaszéki Zenés Nyár. Az idén is megszervezte a bátaszéki Petőfi Sándor Művelődési Központ népszerű zenés sorozatát. Júliusra két koncertet hirdettek, augusztusban három eseményre hívják az érdeklődőket. Augusztus 18-án 20 órakor a művelődési központ udvarán az 1988. évi Ki mit tud? közönségdíjas együttese, a Los Andinos lép föl. Augusztus 19-én már reggel kilenc órakor kezdődik a Bátaszéki vigasságok című egésznapos program. Lesznek ügyességi játékok, gyermekműsor, sportversenyek, délután a sportpályán tart előadást a bátaszéki Mini Színkör. A halászléfőző verseny után zenei műsorok, majd diszkó következik. Az esti bált az iskola ebédlőjében rendezik meg. A bátaszéki római katolikus templomban augusztus 27-én, 18 órakor a Magyar Barokktrió tart hangversenyt.

10 fillérért 10 forint

A jelenkori fizetőeszközünk, a forint és a fillér mindinkább felértékelődik. Igaz, még nem annyira a világpiacon, hanem a numizmaták, a hobby-éremgyűjtők körében. Egy papír tíz-, vagy húszforintos a pécsi vásárban 400–500 forintért kél el. Ok, hogy kiadásuk megszűnt, egyre többet vonnak be. A kevés forgalomban levőnek ugyancsak magas a numizmatikai értéke. De megkezdődött az egyéb, nagy tömegben forgó pénzek néhány példányos gyűjtése, méghozzá évfolyamok szerint. Az elraktározás indítéka, hogy címerváltás előtt állunk, amitől a pénzverők már az év elején is tartottak, de végül is még nem következett be. Így ha késve is, de ezekben a hetekben feltűntek az idei évszámú verdefényes és a meglévő címerünkkel díszített forintok, fillérek. Amúgy év elején szoktak megjelenni. Az előrelátó gyűjtők vezetik az évjáratokat és aki ügyes, most még teljessé teheti a dátumsort 1967–68-ig visszamenőleg, csak legyen türelme naponta átnézni bukszája tartalmát. Egyedül a 20 filléressel nincs baj, mindegyik évjárata felelhető. Foghíjas a sor a 10 filléresből, mert hiányzik az 1977-es veret, miként az 50 filléresből az 1970-, 71-, 72-es, az 1 forintosból az 1971- és 72-es, az 1985-, 86-os kiadás. A 2 forintosból „hiánycikk" az 1973-, 74-es, az 1986-os, az 5 forintosnál pedig a 86–87-es évfolyam. A hobbygyűjtők nem értik, miért épp ezen és főként közeli évekből nem találnak egy érmét sem. Így hát növekszik a jövendőbeli gyűjtési értékük. Egyesek a 77-es 10 fillérért nem sajnálják a 10 forintot se.

Cs. J.

Kalendárium

Hétfő. Kilencven éve halt meg Robert Wilhelm Bunsen (1811—1899) német fizikus és kémikus, a XIX. század egyik legjelentősebb természettudósa, a Magyar Tudományos Akadémia külső tagja. Fiatalon vált elismert szakemberré. Egyebek közt feltalálta a róla elnevezett gázégőt; ez a laboratóriumokban melegítésre, hevítésre használt világítógáz-égőt.

Kedd. Száznegyven éve halt meg Bodor Péter (1780 körül — 1849) mechanikus, székely ezermester.

Szerda. Hetvenöt éve született Szendrő József (1914—1971) Jászai Mari-díjas színész, rendező és műfordító.

Csütörtök. Nyolcvan éve született Jerzy Andrzejewski (1909—1983) lengyel regényíró és elbeszélő.

Péntek. Nyolcvanöt éve született Jászberényben, és Szegeden hunyt el Karády István (1904—1974) orvos, egyetemi professzor. Főleg a Selye János által felfedezett stressz fogalomkörével kapcsolatos kórélettani kérdésekkel foglalkozott. Vizsgálta a szervezet alkalmazkodásának mechanizmusát, a sokkal szembeni ellenállását. Jelentős allergiai és anafilaxiai kutatásokat végzett; felfedezte a rezisztint. 1951-ben publikálták fő tudományos művét, Kórélettan című egyetemi tankönyvet.

Szombat. Kétszáz éve született Augustin Louis Cauchy (1789–1957), francia matematikai szabatosság új irányának úttörői közé tartozott. Különösen a fogalmi tisztázások területén jelentős a munkássága.

Vasárnap. Százhúsz éve, 1869-ben ezen a napon tartották meg a fővárosban az első nyilvános munkásnagygyűlést, az Általános Munkásegylet támogatásával. A nagygyűlés napirendjén a lakáshiány és a munkáskérdés szerepelt.

– Kongresszus az izotópdiagnosztikáról. A POTE elméleti tömbjében rendezik meg a Magyar Orvostudományi Nukleáris Társaság VI. országos kongresszusát augusztus 17–19-ig. Az izotópdiagnosztika eredményeivel és fejlesztési lehetőségeivel foglalkozó kongresszus megvalósításához a Pannónia Sörgyár, a Modul Kft., a Hőerőmű, a Dohánygyár, a Zsolnay Porcelángyár, a Hungária Biztosító, az IBUSZ Rt., a pécsi Centrum Áruház és Börgyár, valamint a Mecsekvidéki Vendéglátóipari Vállalat nyújtott támogatást.

Egészségügyi szolgálat

KÓRHÁZI FELVÉTELES ÜGYELETEK

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermek beteg részére, Pécs város: POTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház, gyermeksebészeti, kórházi felvételt igénylő gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika. Páros napokon: Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat, sebészet, baleseti sebészet, égési sérülések, orr-fül-gégészet Pécs város lakossága részére: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Pécs város és a csatolt községek ideg- és elmebetegei részére: POTE Ideg- és Elmeklinika. Szemészeti betegek ügyeleti ellátása 17 órától: POTE Szemészeti Klinika.

EJSZAKAI KÖRZETI ORVOSI ÜGYELET

Pécs város felnőtt lakossága részére egy helyen, a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségeiben minden este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 14-347.

Információk

Fogászati ügyelet minden este 7 órától másnap reggel 7 óráig a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségeiben – gyermekek részére is. Telefon: 14-347.

Gyermeklakosság részére egy helyen, a Gyermekklinikán, Pécs, József A. u. 7. (bejárat a Bajnok u. felől) este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 10-938.

EJSZAKAI UGYELETES GYÓGYSZERTÁRAK

Pécs, Kossuth L. u. 81. 10/8. sz. gyógyszertár; Pécs, Bajcsy-Zs. u. 23. 10/14. sz. gyógyszertár.

✲

SOS-ÉLET telefonszolgálat díjmentesen hívható a 12-390-es számon este 7 órától másnap reggel 7 óráig.

✲

Segélytelefon minden hétfőn délután 6–8 óráig tart segítő és tanácsadó ügyeletet az alkoholellenes klub, a 15-083-as telefonon. Postai cím: Pécs, Dr. Majorossy u. 10., 7621.

Egyedülállók társkereső szolgálata minden hétfőn és csütörtökön 17–19 óráig személyesen a kertvárosi ANK Művelődési Ház I. emeletén (titkárság), illetve a 41-907-es telefonszámon.

✲

Bünmegelőzési tanácsadást tartunk Pécs belvárosában, minden hétfőn 17.00–19.00 óra között, az AB Vagyonőr Irodájában, (Pécs, Rákóczi út 24–26., Iparosház). Telefon: 26-636. Várjuk az érdeklődőket és a panaszosokat.

Közérdekű

A Pannon Volán értesíti az utazóközönséget, hogy a Dózsa György utcai autóbuszforduló felújítása miatt 1989. augusztus 14-én, hétfőn 7.00 órától a munkálatok befejeztéig a 27–E és M89 járatok az Engel János út–Vadász utca kereszteződéséig közlekednek. E járatok érkező- és indulóhelyei a Szikra Nyomda elnevezésű megállóhelyek.

Áramszünet lesz augusztus 14-én, 15-én naponta 7–15 óráig Pécs, Andrássy u., Pécsváradi u. által határolt területen.

Áramszünet lesz 1989. 08. 19-én 8–16 óráig Komló, Hamvasvölgy területén.

Értesítjük ügyfeleinket, hogy a Rákóczi út 73/a alatt lévő Top Travel Utazási Iroda nyitvatartási ideje szeptember 1-jétől megváltozik. Nyitva munkanapokon 9–15 óráig.

A Pécsi Köztisztasági és Útkarbantartó Vállalat értesíti közületi és magánszállítóit, hogy Beczebányában föld- és törmeléklerakóhelyét az előzetesen közölt augusztus 14-i nyitás helyett csak szeptember 18-án nyitja meg. A lezárás ideje alatt Kökény-bánya szemétlerakóhelyén áll szállítóink rendelkezésére. Megközelíthető az 58-as útról, a pogányi reptérnél letérve nyugati irányba kb. 2 km távolságra. Nyitva tartás 6–18 óráig.

A DÉDÁSZ bejelenti, hogy az alábbi létesítmények elkészültek és azokat 1989. augusztus 16-án feszültség alá helyezi: Szür 20 kV-os és 0,4 kV-os vezeték, tr.-állomás átépítés, Fazekasboda 20 kV-os vezetékátépítés. Jelzett időponttól a villamos berendezések és vezetékek érintése életveszélyes.

KONZUM ÁRUHÁZ
MÉH
Kisiskolásoknak
TORNACIPŐ érkezett
27-34 méretben, 80 forintos reklámáron a cipő-osztályon.

Pécs, Kossuth tér

Szervezik a baráti kört

Szőlőhegy a városban

Röpül az idő, mert nagyon kellemesen telik. Fűzfasátor alatt, a dísz-kerekeskút mellett üldögélve, körbejár a leendő címer, melynek központi alakja a hordón lovaglóülésben ülő, héberes gazda. De rajta van mindaz — a nap, a fák, a présház, a szőlő – ami idecsábította, itt tartja azokat, akik a málomi szőlőhegy egy részének, a Kőhíd-dűlőnek gazdái. Lehetnek vagy 250-en, s jórészt innét a szomszédból, Kertvárosból, de mindenképpen Pécsről.

Jó órája, hogy Kovács Vilmossal végigballagtunk a korábbi kisajátítás határvonalát jelentő úton, melyet most már Fenyer-dűlőnek hívnak, sűrűn tekintgetve, a 3—4 percnyi gyalogútra lévő Ilku Pál utca és a Rózsadomb házai felé. Eljöttünk Sági Lászlóék takaros, virágoskerttel ölelt portája előtt, álldogáltunk a legnagyobb, elvágólagos rendben tartott szőlő-gyümölcsös és kétszintes családi ház, Kóródi Illés területe mellett, és most mindannyian itt vagyunk Kovácsék örökzöldekkel és gyümölcsfákkal beültetett udvarában. A szívélyes házigazdák maguk építette, 16 négyzetméteres kis házában már terített az asztal, a bográcsban rotyog a körömpörkölt, vacsoravendégeket várnak. Azokat a környékbelieket, akiket érdekel, hogy mit akar a most szerveződő Málomi Szőlőhegy Baráti Köre és akiknek szintén van elképzelésük, hogy mit lehet csinálni. De még korán van.

Addig amig gyülekezik a társaság, Samu papát az egykori málomi gazdát emlegetik, akinek teljes nevében bizonytalanok, de akit őriz a jóemlékezet, mert szorgalmas, segítőkész ember volt, aki nemcsak a magáéval törődött. Kóródi Illést még ő tanította metszeni, nemesíteni. Meg arról beszélgetnek, hogy megcsinálták a környéken az utat,



A szőlők végében ott állnak az Illyés Gyula utcai panelházak

nem várva semmilyen felettes hatóságra, mondván: nekik kell ide bejutni, az övéket mossa el a víz. És hát arról, hogy mi lesz ennek a szőlőhegynek a sorsa? A kisebb-nagyobb területek nemcsak nyugalmat, csöndet, szépséget jelentenek, hanem a megélhetést is segítik. Sokan minden nap kijárnak. A szőlő, a gyümölcsös mellett mindenki termel zöldségfélét, jópáran állatokat is tartanak. Nyulakat, csirkéket, van aki disznót is. Úgy hallották, családi házakat lehet itt majd építeni. Az ivóvíz-gerincvezeték már kész. Biztos vannak, akik örülnének egy ilyen lehetőségnek, mások meg azt szeretnék, hogy maradhasson a kertjük, szőlőjük, hétvégi házuk. Úgy gondolják és remélik, hogy a kettő nem zárja ki egymást.

T. É.

A Magyar Hitel Bank Rt. közleménye

A Magyar Hitel Bank Rt. tájékoztatja az érdeklődőket, hogy a „Spórkocsi letét"-tel kapcsolatos tárgyalások a Pénzügyminisztérium és a Bank között eredményre vezettek. Tisztázódott az alapvető célok azonossága, és megegyezés született a gyakorlati lépések ütemezéséről.

A Hitel Bank Rt. támogatja a Pénzügyminisztériumnak a jelenlegi gépkocsipiaci helyzet – beleértve a gépkocsi-behozatalt, -értékesítést, az előjegyzési rendszert stb. – átfogó felülvizsgálatára irányuló célkitűzését, ami bizonyára lényeges előrelépést eredményez az eddigiekhez képest. Az MHB bízik abban, hogy a PM – a korábban a Parlamentben tett bejelentésnek megfelelően – az év végéig megnyugtatóan rendezni fogja ezt a kérdést, és azzal összhangban lesz a Magyar Hitel Bank Rt. és a Merkur Vállalat együttműködéséből született „Spórkocsi-letét" konstrukció, ami az elhelyezett összegek értékállóságának garantálása mellett, önkéntes alapra helyezi az arra irányuló takarékosságot.

A megegyezésnek megfelelően a Magyar Hitel Bank 1989. szeptember 1-jétől megkezdi a személygépkocsi-igénylési letétek fogadását. Megértve a költségvetés nehéz helyzetét és a jogszabályi rendezés időigényét, az MHB vállalja, hogy a gépkocsi-letétbefizetések 15 százalékát kamatmentesen a Jegybanknál helyezi el, a fennmaradó összeg 50 százalékáért a PM-től „Kincstárjegyet" vásárol.

A Magyar Hitel Banknál személygépkocsi-igénylési letét a gépkocsi igényléskori árának erejéig bármilyen összegben, de legalább a rendelet szerinti mértékben – jelenleg 40 százalék – elhelyezhető.

A Bank választási lehetőséget is kínál üzletfeleinek a letételhelyezés feltételeivel kapcsolatban.

Az első változat keretében a Bank szerződésben vállalja, hogy a nála elhelyezett letét után a jogszabály szerint járó kamaton felül a gépkocsi-igénylési letét befizetésének napjától a gépkocsi átvételének napjáig terjedő időtartam alatt a megrendelt gépkocsi árában bekövetkező inflációs áremelkedés letétre eső részének fedezetére árkülönbözeti térítést nyújt. Az áremelkedés utáni térítés minden esetben a kamaton felül jár, de a kamat és az árkülönbözeti térítés együttes mértéke legfeljebb 18 százalékig terjedhet évente.

Minthogy ennek az árkülönbözeti térítésnek az alkalmazása átmenetileg akadályba ütközik, a szerződésnek erre vonatkozó része e korlátok megszüntetése után lép életbe, mégpedig a letételhelyezés időpontjára visszamenőleges hatállyal.

A második változat keretében a Bank üzletfeleit a letét után járó törvényes kamaton felül ajándéksorsolásban részesíti. A főnyeremény minden 200 befizetés után évente egy-egy letétes részére az általa megrendelt személygépkocsi vételárának 60 százaléka, illetve ezen összegnek megfelelő „MHB letéti jegy". Továbbá minden 100 befizetés után egy-egy letétes részére a Bank „MHB letéti jegy" kisorsolásával visszatéríti a kötelező előleg felét. A sorsolás költségeit a Magyar Hitel Bank Rt. reklám- és propagandaköltségei terhére számolja el.

A Magyar Hitel Bank a nyeremény összege után az állami költségvetés részére befizeti a nyereményilletéket.

A „Spórkocsi-letét" ajándéksorsolásokra minden évben kétszer, márciusban, illetve októberben kerül sor.

Az MHB kéri jövendő üzletfelei szíves türelmét az akció megkezdéséig, és várja jelentkezésüket.

Személygépkocsi igénylési letétet Budapesten

– az V. kerület, Akadémia utca 7. szám alatti bankfiókban 8–19 óra között, az – MHB központi főpénztárában 16–19 óra között (Budapest V., Október 6. u. 23.), az – Ingatlan Bank Rt.-nél 16–19 óra között (Budapest IX., Üllői út 117.), továbbá

– vidéken az MHB igazgatóságainál és bankfiókjaiban lehet elhelyezni. A sorsolás részletes szabályairól készített tájékoztató 1989. szeptember 1-jétől tekinthető meg, illetve vehető át.

Búcsú Szederkényben



A szederkényi napok rendezvénysorozat keretében hagyományos Szent István-napi búcsút tartottak tegnap. A Lilla-udvarban mutatványosok, céllövöldések gondoskodtak a jó hangulatról, bazárosok kínálták portékájukat. A környező falvakból és az ország távoli tájairól érkezett vendégek jól érezték magukat mind a búcsúban, mind az esti bálban.

Sebeők János előadása a pécsi állatkertben



A ketrec magunkra fordított rácsai

Napi egy forint az életért

A ketrecen ott az öles plakát. A Voks Humana céljaira küldött összeg úgy jut el a címzetthez – „Sebeők János, Voks Humana Budapest, 62. sz. Posta." –, ha a nyomtatványra mind a két számot felírjuk: MNB 217–98292, és OTP 6392–0. Jelentkezés esetén: „Csatlakozom a Voks Humana mozgalomhoz. Név, lakcím, telefonszám. Mit vállalok? Önkéntes tagdíj... Javasolt összeg évi 365 forint. Szökőévben 366. Napi egy forint az életért..."

A ketrec mögött törékeny, sápadt, szemüveges fiatalember. Körülötte mikrofonok. Sebeők János, író, novellák, publicisztikák, a húszévesen írt Sárkányviadal, a közelmúltban megjelent Médium kivételes költői, nyelvi erővel megáldott szerzője.

A szórólapról, amely a tegnap délutáni, állatkerti látogatását beharangozza, nem is hiányzik az önirónia: „Sebeők János, a Szóherceg, a szószaporító és szómágus... elve a szupertolerancia, tisztelet minden értékteremtő másság iránt... világtörténelmileg először választotta jogalanyiságú tagjává a bioszférát."

– Hallották már beszélni? – lépek egy házaspárhoz.

– Szerintem őrült – válaszol a férj –, de éppenhogy kíváncsiságból jöttünk.

Vannak, akik művelődési házakba zavarták volna, egy idős asszony nagyon intelligens fiatalembernek tartotta, egy csinos fiatalasszony az Építők Lapja számára jegyzetelt. Fél három körül dolgozni kezdett a Pécsi Körzeti Stúdió stábja is. Lehet, hogy a háttérben lustán elnyúló leopárdok, a föl-fölhorkanó oroszlánok kevéssé értik, mivégre ez a nagy felhajtás. Nem tudnak a Föld megnyirbált, elrákosodó zöld tüdejéről, a civilizáció az ő hírmondónyi életüket is fenyegető diktatúrájáról, a Föld kádnyi vizéhez képest gyüszűnyi ivóvízkészletünk fenyegetett jövőjéről. Csak ösztöneik érzik, hogy Sebeők Jánosnak igaza van. Hiszen ő is ketrecben van. Kezdődhet az előadás. Emberi Színjátékunk utolsó felvonása?

Bóka R.

Például

Csecsemők

Három csecsemő halt meg a debreceni szülészeti klinikán, egyikük sem volt még húsz napos. Az eddigi vizsgálatok vírusos fertőzésre gyanakszanak, de a vírus eredetének kimutatása éveket is igénybe vehet. A szombat esti tévéhíradó beszámolt arról, hogy Szegeden és Kecskeméten, hasonló esetek miatt látogatási tilalmat rendeltek el a szülészeti klinikán, míg Debrecenben egyre több nő kíván inkább otthon szülni.

Tegnap délelőtt felhívtuk a pécsi szülészeti klinikát. *Dr. Veszprémi Béla* ügyeletvezető orvos:

– Klinikánkon nem észleltünk ilyen jellegű elváltozásokat, az esetekről mi is a tévéből értesültünk. Csak feltételezéseim vannak, de úgy gondolom, ez nem olyan fajta vírusos fertőzés, amely elterjedhet az ország más részeiben is. Mindenesetre mi nem tervezünk látogatási tilalmat.

No party!

Ha Ön nem akarja, hogy különböző érdekeket képviselő, de lényegében aprócska csoportok döntsenek helyettünk, netán úgy gondolja, néhány csoport már rég eljátszotta bizalmát, s semmi kedve nincs ahhoz, hogy a magyar jelenbe beleszóljon, vagy a jövőt eldöntse, azt tanácsoljuk, ne lépjen be egyetlen pártba sem. Maradjon meg pártonkívülinek, ne féljen nem lesz egyedül: legalább kilencmilliónyian hasonló cipőben járunk. Eddig sem volt kedvünk és időnk úri huncutságokon törni fejünket, nem akartunk beleszólni a háromoldalú tárgyalásokba sem, (persze úgy tűnik, ha akarnánk sem tudnánk), úgyhogy egyetlen kívánságunk van csupán: hagyjanak bennünket élni. Ha Ön is így gondolja, egyetlen helyes döntése lehet. Kivül marad minden pártor, de belép a Pártonkívüliek Szövetségébe. Nem kell mást tennie, mint, hogy ír egy levelezőlapot, (a szombati DN-ben ott a cím) s voksával máris legitimmé tesz egy újonnan szerveződő mozgalmat. Nem pártot, mert azt Ön sem szeretné ugye? Ja, hogy ezzel — ha mindenki egyetért az alapítók szándékával — rövid úton a legnagyobb hazai pártot hoznánk létre? Na és? Hiszen bennünket soha nem érdekelt a politika... („Tömeges jelentkezés esetén országgá szélesedünk, jó programmal léphetünk még előbbre"! Jelszó: No party!)

Harkányban nem

Ismeretes: bezárták a mosonmagyaróvári gyógyfürdőt, mert bebizonyosodott, innen terjedt el az a tömeges vérhas-járvány, amelytől már több mint kétszázan szenvedtek. A gyerekmedence fürdőzőit érte a „baleset", szinte bizonyos feltételezések szerint azért, mert egy korábban megfertőzött belekakilt a vízbe.

(A vérhas vastagbélgyulladás, fertőzési forrása a beteg ember széklete. Hirtelen hasfájásokkal, magas lázzal kezdődik, majd többszöri véres hasmenéssel tombolja ki magát.)

Felhívtuk tegnap a harkányi fürdőt, ahol Burgert Józsefné ügyeletes vezető elmondta, hogy szerencsére náluk nem fordult elő ilyen eset az utóbbi években. Mindenesetre több ember bevonásával fokozottabban takarítanak és fertőtlenítenek, ezért az éjszakai fürdőzés bizonytalan ideig szünetel.

Szocdem lap

Szociáldemokrata Népszava címmel rövidesen megjelenik a történelmi Magyarországi Szociáldemokrata Párt lapja. Régi dokumentumokat, pártéletről szóló írásokat, — valamint a lap példányszámára vonatkozó előzetes igényeket — a megyei és fővárosi pártszervezetek az MSZDP sajtófőnökének címére juttathatják el: Göcze Tibor, 1131 Bp. XIII. ker., Babér u. 23. I. 8.

Magyar menekültek

Most, hogy tele a sajtó az NDK-ból és Romániából menekülő állampolgárok adataival, különösen érdekesnek számít a Mai Nap vasárnapi számában megjelent értesülés.

Mintegy hatvan magyar menekült tartózkodik pillanatnyilag Nyugat-Berlinben. Nemrég meghallgatták őket az illetékes szervek és arra a megállapításra jutottak, hogy egyikük sem politikai okokból hagyta el hazáját, így gazdasági menekültekké nyilvánították őket.

Ideiglenes tartózkodási engedélyükkel munkát odakinn nem vállalhatnak, szállást, érkezést és napi 18 márkás zsebpénzt kapnak csupán.

Simly-show

Először gyanakodtunk, mint valahányszor, ha valami újat lát az ember. A közönség is a szokásos udvarias tapssal köszöntötte a színpadra lépő következő műsorszám résztvevőit pénteken késő este az orfűi Eldorádó bár melletti szabadtéri színpadon.

Nagy Bandó András bejelentette: a Simly-duó következik. Két jó harmincas úr belekezdett a műsorba, és utána egy picit más lett minden. Elsősorban közéleti szóviccekre épülő programjuk rendkívül tetszett a jelenlévő mintegy háromszáz nézőnek. Pillanatnyi megállás nélkül özönlöttek a poénok.

A hangulat érzékeltetésére csupán annyit: az emberek már sokszor nem is mertek igazán felszabadultan, hangosan nevetni, mert attól féltek, hogy nem hallják a következő poént. Nekünk is az jutott önkéntelenül eszünkbe, hogy az egykori elektroműszerész és tanár, akik ma már humorukból élnek, miért nem szerepelnek a rádió és a televízió műsoraiban? Válaszuk tartózkodó volt, érthető módon senkit sem akartak bántani. Van már felvételük a rádióban is, bíznak abban, hogy valamikor... Mi pedig reméljük!

Zöldek

„Az alakulóban levő »PÉCSI ZÖLD KÖR« EGÉSZSÉG-, TÁJ- ÉS KÖRNYEZETVÉDELMI BARÁTI KÖR tagjai közé várják mindazokat, akik: hajlandók tetteikkel és személyes példájukkal cselekedni:

1. az egészséges életmódért, annak elterjedéséért;
2. Pécs és a Mecsek, illetve a környék tájvédelméért, a meglévő természeti értékek megőrzéséért;
3. az egészséges életmód másik feltételének, az egészséges környezetnek a megteremtéséért – úgy az egyénekkel, mint a gazdasági hatalommal együtt, de szemben, ha kell;
4. a környezetbarát mezőgazdaság és ipar megteremtéséért;
5. az egészséges életmód másik feltételének, a tiszta közéletnek a megteremtéséért, bármely párt, vagy azonkívüli személy, gazdasági érdekszövetség ellenében;
6. azért, hogy a nyolcórás munkaidő bére fedezze a munkaerő magas szintű bővített újratermelését;
7. az esélyegyenlőségért.

A Baráti Kör tagja lehet bárki. A jelentkezők a 21-697-es számon, Endrédi Máriát keressék, illetve a Melinda utcai szabadidőközpontban, a sportszerkölcsönzőben Bérces Viktóriánál érdeklődhetnek, hétfőn–szerdán–pénteken, 17–19-ig. Első közgyűlésünkre szeptember első hetében kerül sor. A helyszínről és időpontról a sajtó és a rádió útján értesítést adunk."

Szerkeszti:
Bozsik László és
Pauska Zsolt

Halálozás

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy

SOMOGYI ILONA

1989. július 12-én elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása 1989. augusztus 16-án fél 4 órakor lesz a pécsi központi temetőben. Gyászoló édesanyja és testvérei.

Mély fájdalommal tudatom, hogy férjem,

BOROCZ DEZSŐ

kistótfalusi lakos hamvasztás utáni búcsúztatása augusztus 16-án 3 órakor lesz a pécsi központi temetőben. Gyászolja felesége, gyermekei, unokái és dédunokái.

Fájó szívvel tudatom, hogy szeretett nevelőapám,

TORNAI ANTAL

ny. honvéd őrnagy

70 éves korában rövid betegség után elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatója augusztus 18-án fél 3 órakor lesz a pécsi központi temetőben. Gyászoló fia, családja, testvérei.

Köszönet

Köszönetet mondunk mindazoknak a kedves rokonoknak, barátoknak, munkatársaknak, szomszédoknak és minden kedves ismerősöknek, akik együtt kísérték utolsó útjára

CSABA JÓZSEFET,

akik virágokkal, koszorúkkal fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet minden kedves rokonnak, ismerősnek, szomszédoknak, akik édesapám, nagyapám, dédapám,

MARTON ISTVÁN

temetésén részt vettek, koszorúkkal, virágokkal igyekeztek enyhíteni mély fájdalmunkban. Kótay család.

Hálás szívvel köszönjük mindazoknak, akik szeretett halottunk,

KÓSA FERENC

temetésén megjelentek és fájdalmunkat részvétükkel és virágokkal igyekeztek enyhíteni. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak, akik szeretett férjem és drága édesapánk,

RODEK GYULA

elhunyta alkalmából fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek, temetésén részt vettek. Felesége és gyermekei.

Hálás szívvel mondunk köszönetet minden kedves rokonnak, pécsi és harkányi szomszédoknak, jó barátoknak, volt munkatársaknak és tanítványoknak, akik feledhetetlen halottunk,

KÓTAY ISTVÁN

temetésén részt vettek és fájdalmunkban osztoztak. Külön köszönjük a szép búcsúztatást. Köszönet a Kesztyűs Ktsz vezetőségének, szabász kollégáknak, mohácsi és fonyódi dolgozóknak. Köszönjük a sok koszorút, virágot, táviratot. A gyászoló család.

LAKÁS-INGATLAN

HUNGÁRIA OTTHON BIZTOSÍTÁS

Családi ház jellegű, 3 szobás, étkező – gyönyörű – öröklakás eladó. Mártírok útja 22. („Eladó" a csengőre írva.) Érdeklődni 16 óra után, mindennap.

2,5 szobás OTP-lakás eladó. Pécs, Fáy u. 5. I/4. Nyúl.

Eladó családi ház, sürgősen, olcsón, gazdálkodó részére. Érdeklődni: Pécs, Megyeri út, Tüzép, cementraktár, Konok.

Eladó Pécs-Vasason, Búzakalász u. 96. szám alatti 480 n.-öl alapterületű telken lévő kertes ház. Érdeklődni: Lászki István, Kiskunfélegyháza, Szemer u. 15., 6100.

Balaton déli partján vízparti, zsombékos telket keresek. Nagyon kicsi is érdekel. „Horgásztanya" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Elcserélném 130 m²-es, kertes házamat, 1 1/2 szobás bármilyen és 2 1/2 szobás öröklakásiádi ház is, Szőlő utca, ez lehet kis csacca. „300 ezer kp" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Azonnal beköltözhető lakóház, fürdőszobával, garázzsal, gazdálkodásra alkalmas telekkel eladó. Pécs, Daru dűlő 17/a. Érdeklődni: 25-904 és 32-531 telefonokon.

Albérletközvetítés – Ingatlanközvetítés, PÉCS, TERÉZ U. 5.

Előnyös áron sürgősen eladó egy szoba gázfűtéses lakás Pécs belvárosában. Érdeklődni: Zrínyi u. 6. Temesiné.

400 ezer forintig, nem meredek építési telket vennék Pécsett. „Víz, villany" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Szentlőrinci, 2,5 szobás, OTP-lakásomat elcserélném pécsi, környéki kertes házra, félig kész házra vagy eladnám. „Három gyermek" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Balatonszemesen, a Bem József utcában építési telek eladó. Érdeklődni a budapesti 560-023 telefonszámon lehet.

Pécsett, belvárosi 80 négyzetméteres, telefonos öröklakás eladó. „Azonnal 89" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Egy és fél szobás szövetkezeti lakás eladó a Hajdú Gyula utcában, a lila ABC-nél, 850 ezerért. Érdeklődni: Laki István u. 16., földszint 1. Kiss Gyula.

Elcserélném uránvárosi, tanácsi, kétszobás, étkezős, 59 m²-es, összkomfortos, első emeleti, telefonos lakásom 47 vagy 50 m² körülire, Kertváros kizárva. Érdeklődni: 33-452, délután.

OTP-garzon készpénzért eladó. 11-555/308, Tokán.

Iker építési telek, 650 m² eladó, garázs, gáz, gyümölcsös, pince van. Irányár 600 000 Ft. Hívható 17 óra után, 72/34-749. Megtekinthető Pécs, Bálicsi út 75.

Eladó új, 2,5 szobás OTP-lakás elfogadható áron. Pécs, Mátyás Flórián tér 2. II. em. 9.

2,5 szobás OTP-lakás eladó, szép környezetben, a Rózsadombon. Érdeklődni: Pécs, Csatlós János u. 17. fszt. 1. Papp.

3 szobás családi ház, 30 m²-es garázzsal eladó, 2 szobás lakást beszámítok. Érdeklődni Pécs, I., Ötéves terv u. 16.

Elcserélném négyemeletes, első emeletén lévő kettő és fél szobás új OTP-lakásom hasonló kettőszobásra, Szliven környékire. Sima cserével. Esetleg eladnám. Rózsadomb, Hajas Imre u. 7. Mecseki. Érdeklődni 17 órától a helyszínen, vagy 19 órától a 21-938-as telefonon.

Eladnám Erika utcai, 52 m²-es OTP-lakásomat és Kökényben levő 250 négyszögöl telkemet. Lakható épület, gazdasági épület, szőlő, gyümölcsös, kút van. Érdeklődni: Oszáth Pál, Pécs, Erika u. 3. este 6 óra után III. em. 10.

Családi ház eladó. Pécsszabolcs, Klapka u. 9. Érdeklődni: 16 óra után.

Kétszobás, első emeleti, tehermentes OTP-öröklakás, garázzsal Siklós központjában eladó. Telefon: 72/41-837, vagy „Béke tér" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Hímesházán 250 n.-öl területen pince, présház olcsón eladó. „Fele szőlő" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe vagy Pécs, Vig u. 19.

Eladó szövetkezeti, 50 m²-es lakás. Pécs, Siklósi út 6. III. 11. Érdeklődni egész nap.

Szlivennél elcserélném vagy eladnám fszt.-i 2 1/2 szobás OTP-lakásom gázfűtéses kis családi házra vagy házrészre. „1 milliá" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Szentlőrincen 255 n.-öles telken kis családi ház azonnali betözhetőséggel eladó. Irányár: 600. Keresztesi u. 11.

Négyszázötvenezerért 2 szobás, 60 m²-es, komfortos házrész, kis kerttel eladó. Érdeklődni: naponta 15–19 óráig Pécs-Vasas, „B" u. 14. Kelemen.

Mecsek-Nyugaton panel 2 és 1/2 szobás, IV. emeleti, erkélyes öröklakás szeptemberi költözéssel, garázzsal eladó. Érdeklődni: esti órákban a 21-561 telefonon.

Belvárosi, gázfűtéses lakásomat elcserélném bármilyen falusi kis házra. „Szoba-konyhás" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Belvárosi, kétszobás, összkomfortos öröklakást családi házra cserélnék értékkülönbözettel, vagy eladnám. Telefon: 30-260.

Eladó családi ház Szabadszentkirály, Virág utca 7. sz. ház 800 n.-öl területtel. Érdeklődni a helyszínen du. 4 óra után vagy a pécsi 16-787-es telefonszámon.

Bérbe adnám Pellérd, szőlőhegyi telkemet (gyümölcsfák, veteményes, víz, villany van). „Kis terület" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Belvárosi 3 szobás lakás eladó. Irányár: 1,8 millió. Tel.: 27-490.

Garázs eladó a vasút melletti garázssoron, Kovácstelepen. Érdeklődni lehet: 16 óra után az Ybl Miklós u. 9. II. em. 6-ban, vagy a 25-598-as telefonon.

Lakás kiadó, bútorozottan Pécs, Kertvárosban, hosszabb időre. Érdeklődni: 82/21-279 telefonon.

Lakás eladó, 4 szoba, összkomfort, garázzsal, pincével. Érdeklődni lehet minden délután 13 órától, Bonyhád Alpári Gy. u. 79.

Eladó családi ház, két család részére, vagy elcserélhető 3 szobás lakásra + kp-t kérek. Érdeklődni: 8–15 óráig hétköznap a 14-474-es telefonon.

Közép-Gyükés 40. sz. alatt eladó 920 n.-öl terület, részben szőlő, részben parlag, szűrettel együtt. Érdeklődni: Pécs, Béla u. 15. szám alatt, Mecsekiéknél.

750 000 kp-ért házrész eladó. Pécs, Farkas István u. 8. sz. Érdeklődni: du. 5–7-ig, hét végén egész nap.

Házrészemet elcserélném tanácsi lakásra + kp. Derkovics u. 3. sz. Érdeklődni: Virág u. 7. sz. Telefon: 33-457.

Eladó 1 szoba, összkomfortos, belvárosi öröklakás. Irányár: 570 000. Tel.: 16-768.

Eladó a Losonc utca 43. szám alatti kertes, kétszintes, garázsos, azonnal beköltözhető családi ház. Érdeklődni Komló, 83-187, vagy Pécs, 32-764.

Mecseken eladó 1300 m² zártkert, gyümölcsös, 30 m²-es lakóházzal, víz, villany, telefon van. Irányár: 550 000 Ft. 5 óra után hívható, 72/35-501.

Kertvárosi, Egri Gyula utcai, 2 szoba összkomfortos tanácsi lakásunkat elcserélném 2 szoba, összkomfortos, uránvárosi tanácsira. Távfűtéses legyen. „Anni, Éva" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Háromszobás szövetkezeti lakás eladó, vagy kisebbre cserélnék. Irányár 1 300 000 kp., vagy 1 100 000 + OTP. Minden megoldás érdekel. Érdeklődni: Cserkút, József Attila u. 10.

1,5 szobás öröklakás tehermentesen eladó. Megtekinthető hétköznap 17–20 óráig Ilku Pál u. 59. I/4.

Gyenis László utcai 1 1/2 szobás, tehermentes, IV. emeleti tulajdonút, 2 szobás tanácsira kp-re cserélünk. Telefon: 16-153.

2 szobás, kertes családi ház eladó, vagy Mecsek-Nyugaton 1 1/2 szobás lakásra cserélhető. Érdeklődni: 18 óra után, telefon: 16-226.

1140 négyszögöl szőlő, kert, pince, felszereléssel sürgősen eladó, villany, víz van, csendes, szép helyen, megosztva is, műút van. Érdeklődni: Cserkút, József Attila u. 10.

Újpetre, Szabadság tér 50., felújított 3 szobás, komfortos ház, 400 négyszögöl területtel, gazdasági épületekkel, azonnal beköltözhetően eladó. Érdeklődni: Nagy Ferencné, Újpetre, Kossuth u. 91.

Elcserélném szalántai, új, 4,5 szobás, 2 konyha, 2 fürdőszobás, 2 garázsos családi házunkat, 636 négyszögöl telekkel, 2 pécsi lakásra. „Gazdálkodásra alkalmas" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

4,5 szobás, gázfűtéses, összkomfortos családi ház 400 négyszögöl területen, pincével, nagy garázzsal, két fürdőszobával, szép környezetben eladó. „Kis lakást beszámítunk" jeligére vagy 28-561-es telefonon.

Vennék vagy bérelnék 20–30 m²-es üzlethelyiséget. Telefon: 24-485.

Töttös, Kossuth u. 67. sz. családi ház eladó. Érdeklődni: Harkány 80-030-as telefonon.

Orfű strandbejáratnál, lángos-, palacsintasütő pavilon, nagy forgalmú, eladó. Érdeklődni Pécs, Csatlós János u. 17. fszt. 1. Papp.

Pécsi öröklakás, egyetem mellett, Mezőszél u. 6-ban, III. emeleten, 47 m²-es, budapesti garzonra cserélhető. Érdeklődni: Mohács, Kossuth L. u. 38. Telefon: Mohács 13-16.

Gyódon 300 négyszögöl telek hétvégi házzal (víz, villany), szőlővel és gyümölcsössel eladó. Érdeklődni lehet 10-628-as telefonszámon.

Felértékelt árhoz képest 200 000 Ft kedvezménnyel eladó vagy tanácsi lakásra cserélhető bárhová a Siklós, Szársomlyó u. 4. szám alatti, 40%-ban kész; 180 m²-es, 5 szobás, 2 fürdőszobás családi ház. Érdeklődni: Pécs, Kacsóh P. u. 6. sz. I/1. Kányás.

Otszobás, összkomfortos családi ház, gazdálkodásra, ipari tevékenységre alkalmas melléképületekkel eladó, vagy Balatonparti ingatlanra cserélhető. Mohács, Zrínyi u. 59.

Szegedi, belvárosi, 2 szoba, összkomfortos I. emeleti lakásomat elcserélném pécsi 2 szobás, összkomfortosra. „Sürgős 21202" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Két nő részére üres szoba kiadó. Pécs, Gerle u. 3. Ipari útról nyílik.

Műhely céljára nagy garázs 160 négyszögöl telekkel eladó. Pécs, Gerle u. 3. Ipari útról nyílik.

3 szoba, összkomfortos családi ház eladó. Kisebb csere is érdekel. Pécs, Gerle u. 3. Ipari útról nyílik.

2,5 szobás szövetkezeti lakás Kertvárosban eladó. Érdeklődni: telefonon: 23-104, 10–17-ig.

Albérlet- és ingatlanközvetítés, Pécs, Bartók B. u. 21. Telefon: 23-104, 10–17-ig.

Eladó vagy kertvárosi lakásra 3 szoba összkomfortos családi ház építési lehetőséggel elcserélhető. Érdeklődni: Pécs, Torda u. 1.

Dunaszekcsőn, Rákóczi u. 2. eladó 3 szobás családi ház 400 n.-öl telekkel, hétvégi háznak is megfelelő, víz bent van. Érdeklődni lehet: Mohács, 11-93-as telefonon 17 után.

1 1/2–2 szobásra cserélném most felújított, első emeleti garzonomat. „Uránváros 22800" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Családi ház eladó. Bisse, Petőfi u. 18. Érdeklődni: Patkóéknál.

Balaton déli partján partközeli 120 négyszögölnél nem nagyobb, beépíthető üdülőtelket vennék. Ajánlatokat ár- és helymegjelöléssel kérek. 7614 Pécs 14., Postafiók 73.

Eladó 2 szobás, 52 m²-es lakás a siklósi városrészben. Érdeklődni: Szabó Ervin tér 12. Horváth. 17 órától.

Kettő és fél szobás, üres, összkomfortos kertvárosi lakás hosszabb időre kiadó. Érdeklődni lehet este a 20-694-es telefonszámon.

Pécsváradtól 7 km-re eladó régi, nagyméretű falusi ház, fürdőszobával, gazdálkodásra alkalmas melléképületekkel, felszereléssel, 2800 n.-öl telekkel. Irányár: 650 000. Fazekasboda, Rét u. 9.

Elcserélném 3 szobás (90 m²), gázfűtéses, belvárosi tanácsi lakásom 2 lakásra, panel kizárva. Telefon: 15-607 – este.

ADÁS – VÉTEL

Tisztelt megrendelőim! Redőny-reluxa ÁRKEDVEZMÉNNYEL. 25-836.

Eladó 500 db piros Bramac cserép és kb. 1500 db II. o. 20x20-as mozaiklap. Szalatnak, Béke u. 12.

Óriási árengedmény! Kiváló minőségű ruhákat vásárolhat 190 Ft/db, Pécs, Olga u. 1. sz. alatt, a Talál-ó-ban augusztus 14–30-ig.

Lovas, lócsös kocsi és spediter új kerekekkel eladó. Szigeti István, Magyarlukafa, Fő u. 14.

Elcserélném új „Veritas", kéttűágyas síkkötőgépemet jó állapotban lévő, újszerű, kerti kapálógépre. Telefon: 25-357.

412-es Moszkvics egyben vagy bontva eladó. Érdeklődni: Magyarhertelend, Borátúr u. 14.

Redőny–reluxa 20% KEDVEZMÉNNYEL. Telefon: 31-438.

6 kW-os hőtárolós kályhák eladók. Pécs, Piroska u. 3. Telefon: 34-563. Érdeklődni 16 óra után.

Dacia TLX eladó. Érdeklődni 23-533 este.

Eladó egyedi, zárt felépítésű nagy térfogatú, könnyű utánfutó kétoldalt nyitható tetővel. Vásározáshoz, kempingezéshez kiválóan alkalmas. Érdeklődni: Pécs, Siklósi u. 16., III/10. Telefon: 41-587, este.

Eladó 3 db tehén, vemhesek, 7 hónaposak, sürgősen. Drávaszabolcs, Kun Béla u. 32.

Eladó 1 db új, pácolt, díszléces ajtó, 90 cm-es lemezradiátorok és bontásból ajtók, ablakok. Érdeklődni: Pécs, Mikszáth K. u. 21/a. 17 óra után.

Eladó motorkerékpár kerékkel, kétkerekű kézikocsi. Pécs, Bródy S. u. 61.

Eladó 9 db 6,70 m-es E jelű vasbeton gerenda. Érdeklődni: Pécs, Kismélyvölgy, Mayer.

Totya kazánhoz gázégőfej eladó. Pécs, Marx u. 112.

Dacia TX kiutalás színváltással eladó. Nagynyárád, József Attila u. 12.

Eladó EBG 1 V pb típusú, automatikus blokk, gázégő, új állapotban. Cím: Kozármisleny, Toldi u. 51.

VW Golf 1500-as, VW Passat 1600-as, VW Passat kombi turbo, diesel eladó. Telefon: 26-628.

Bükkfa parketta, barcsi, új, szaraz, 42 m² eladó. Telefon: 27-585. Király.

REDŐNY–RELUXA TELEFON: 16-165.

Zenegépet, rexasztalt vennék ármegjelöléssel. Telefon: 81-915, 80-126.

1 db magyartarka, 8 hónapos vemhes üsző eladó. Mánfa, Fábián Béla u. 73. Horvát.

ÜLÉSHUZAT SZAKÜZLET



7627 Pécs Engel János út 1/2. Tel.: 72/27-720 NYITVA: 7-16-ig

Egyéves, törzskönyvezett dobermann kan eladó. Szalánta, Hunyadi u. 155/a. egész nap.

1956-os Opel, érvényes műszakival, szerszámokkal, alkatrészekkel hozzáértőnek eladó. Pécs, Tolbuhin u. 43. I. 1.

7 hónapos, fehér kan sertés eladó. Érdeklődni: Erzsébet, Fő u. 23.

1300-as Volkswagen és Skif sátras utánfutó eladó. Pécs, Károlyi u. 4.

Faesztergapad, Weiss-féle, eladó. Pécs, Bartók Béla u. 54.

Figyelem! Színesfémátvétel magas áron közületeknek is nagy mennyiségben. Mindennap Pécs, Buzsáki J. u. 12. a Budai vám, szénmosó felé.

2107 Lada kiutalás reális áron eladó. Érdeklődni 17 óra után a 29-374 telefonon.

Garzonelemekből kiegészítő ülősarok, puszi polcok eladók. Telefon: 10-967.

2,5 éves Wartburg, bontva, Jáwa Mustáng kismotor, 2 db 4,20-as beton áthidaló, 41 kW-os kazán olcsón eladó. Érdeklődni: Horváth János, Pécs, Pellérdi út 71. (Közraktár mellett.) 15 óra után.

Építők, figyelem! Bontott tégla, faanyag, egyéb bontási anyagok eladók. Cím: Mohács, Fürdő u. 2–4.

Avia jó állapotban, alkatrészekkel és tartozékokkal eladó. Telefon: 31-932 este.

Földieperpalánták, Gorella, Hakras fajtákból, darabja 3,5 forint. Korai bőtermők, kiváló minőségben megrendelhető őszi telepítéshez, 300 forinttól utánvéttel. Diószegi, 4002 Debrecen, Pf.: 117.

Eladó Castor 401 típusú rakodógép. Érdeklődni: Nagypostavölgy 95.

VEGYES

KÖLTÖZTETÉS, ZONGORA-, BÚTOR-, PÁNCÉLSZEKRÉNY-SZÁLLÍTÁS. Telefon: 22-857.

FORDÍTÁS, GÉPÍRÁS: Pécs, Teréz u. 5.

Gépkocsival, szabadidővel rendelkező műszerész jövedelmező elfoglaltságot vállal. „Hétvégére is" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Korona Tehertaxi 10-351

Gondozónőt keresek 20 hónapos kisfiam mellé. „Szeptember 1-jétől" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

REDŐNY 17-349 RELUXA ÁRKEDVEZMÉNY

Csibe-, sertésnevelésre társat keresek. „Kocsi szükséges" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Kárpitozott bútorok felújítását vállalom. Vajta kárpitos Pécs, Déryné u. 11. Telefon: 21-474.

Festés, mázolás, tapétázás, árkedvezménnyel. Telefon: 25-706 közületeknek is.

ÉRTESÍTJÜK KEDVES MEGRENDELŐINKET, hogy a Baranya Taxi

TEHERFUVAROZÓI ÚJ NÉVEN, ÚJ TELEFONSZÁMON érhetők el!

TRANZIT TEHER 35-296

Várjuk szíves megrendeléseiket!

33-316 BÁSTYA FIX, BILLENCS, DARUS, GÉPI FÖLDMUNKA

Fiatalember jogosítvánnyal, gépkocsival munkát keres. „Bedolgozás" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

1-10 t MTEHERTAXI MOBIL 32-392 Fix • Billencs • Konténeres Darus • Avia billencs

Fregoli, panelfúrás, szögbelövés, megrendelésre, lakberendezési tárgyak felszerelése. Telefon: 28-094. Roczkó.

Gépírás tanítását rövid úton vállalom. Telefon: 13-320, Lőcsei Gézáné.

Ingatlanközvetítés a partnertől a szerződéskötésig, adótanácsadás, könyvvezetéssel, egyéni és társas vállalkozások részére. „Summa" BT Telefon: 11-374 hétfő, szerda, péntek, 14–18 óráig.

TV-JAVÍTÁS, HELYSZÍNEN! Tel.: 17-668. Németh Lajos.

Kárpitozott bútorok felújítását vállalom. Gyenis kárpitos. Telefon: 26-476.

Festés utáni, valamint pipereta-kárpitos rövid határidővel vállalok. – 25-585, Bankné.

A Bizalom országos társkereső szolgálat házasságközvetítés, azonnali társat ajánl. Önrek! Díjmentesen tájékoztatjuk. Postacímünk: 8007 Székesfehérvár, – Pf.: 32.

HOMOK, FÖLD, SÓDER 35-296

Szőnyegek, bútorkárpit speciális gépi tisztítása, nyugati vegyszerekkel. Garancia! Telefon: 34-821.

Keresem azokat a katonai bajtársakat, akik 1955. novemberben vonultak be a pécsi Áper laktanyába, fényképes levelekre, címekre, és azok családjai is válaszoljanak „Baranya" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Nagy ház rendben tartására 4 óra napi elfoglaltsággal, kifejezetten nyugdíjas, egyedülálló asszonyt keresek. „Csak informálható" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Vízumintézés rövid határidővel. Top Travel Utazási Iroda. Telefon: 22-513.

MAI MŰSOR

FILM

Petőfi: Olaszok hihetetlen kalandjai Leningrádban (2), Cocktail (4, 6, 8).
Kossuth: Beverly Hills-i zsaru II. (10, 12, 2, 4), Minden a Paradicsom büne (6, 8).
Kossuth Klub: Rocktérítő (f6, f8).
Park: Portrék korhű keretben (f3), Beverly Hills-i zsaru II. (f5, f7).
Park kert: Vörös zsaru (f9), **Ságvári:** Kabaré (4, 6), **Ifjúsági Ház:** Hosszú búcsúzások (6), Nincs kegyelem (8), **Jószerencsét:** Swann szerelme (f6), **Komló:** A herceg 13. menyasszonya (f3), Dirty Dancing (4, 6, 8), Csillaghajó-invázió (videó) (5), **Mohács:** Hekus (6, 8), **Mohács kert:** Szárnyas fejvadász (f9), **Szigetvár:** Vasmadarak (6, 8), **Siklós:** Amerikába jöttem (6, 8).

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.20: A hét zeneműve. Chopin: f-moll zongoraverseny. 8.50: Versek. 9.00: Napközben. 11.00: Népdalok, néptáncok. 11.34: Az oroszlános kert. Mohás Livia regénye folytatásokban. 12.40: Rólunk van szó! 12.45: Húzunk tájo. A Faluradió műsora. 13.00: Klasszikusok délidőben. 14.10: Mi az, ami nincs. Novella. 14.31: Operettrészletek. 14.57: Arany János és Petőfi Sándor levelezése. 15.26: Bemutatjuk új fúvós felvételeinket. 16.00: Tizenhat óra. – Hírmagazin. 16.10: Szívesen hallgattuk. 17.00: Gazdasági magazin. 17.30: Újdonságainkból. 17.50: Olasz dalok. 18.12: Radioton korongokról. 19.15: PAF-műsor. 19.45: Filmzene. 20.00: Neander-kávéház. Hangjáték. 20.48: Szabolcsi Bence indulása. III/3. rész. 21.20: PAF-műsor. 21.50: Gong. 22.00: Hírvilág. 22.30: Nagy mesterek – világhírű előadóművészek. 23.39: Operarészletek.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: A Gyermekrádió műsora. 8.05: Ki kopog? 8.22: Nyitnikék. Kisiskolások műsora. 8.52: Muzsikáló természet. 9.05: Részletek daljátékokból. 9.30: Délelőtti torna. 9.40: Rivaldafényben. 11.05: Világújság. 11.10: Térkép és útravaló. 11.30: Balatonrádió. 12.10: Kis magyar néprajz. 12.15: Verbunkosok, nóták. 13.05: A tizenötéves kapitány. Rádiójáték. 13.33: Sonkolyi Gergely, Isten nyugosztalja meg szegényt. Rádiójáték. 14.00: Kettőtől ötig. Közben: 16.10: Tudósítás a Magyarország–Olaszország vízilabda Európa-bajnoki mérkőzéséről. 17.05: Nyáridő. 17.05: Tudósítás a Magyarország–Olaszország vízilabda Európa-bajnoki mérkőzéséről. 17.30: Ötödik sebesség. 18.30: Popregiszter. 19.05: Sportvilág. 19.30: Daráló. Folytatásos ifjúsági történet – ism. 20.00: Popkorong. 21.05: Zeneközelben. 22.00: Erkölcsi csapdák. 23.15: Örökzöld filmmelódiák.

BARTÓK RÁDIÓ

9.06: Orgonahangverseny. 10.03: Az MR szimfonikus zenekarát Lehel György vezényli. 11.19: Operarészletek. 12.14: Zenetörténeti értéktár. 13.05: Lemezbörze helyett. 14.00: A cambridge-i King's College énekkara énekel. 14.30: Zenekari muzsika. 15.19: Híres zongorás tolók. 16.15: Kilátó – ism. 17.00: Operarészletek. 17.38: Sosztakovics: X. szimfónia. 18.30: A hét zeneműve. 19.05: Barokk muzsika. 19.45: Offenbach: Hoffmann meséi. Háromfelvonásos opera. 22.35: A Liszt-rapszódiák népzenei eredete. 22.58: A szerelmespár. Kishangjáték. 23.17: Al Jarreau dzsesszfelvételeiből.

PÉCSI RÁDIÓ

5.55: Hajnaltól reggelig Dél-Dunántúlon. 6.15: Dél-dunántúli krónika. – Tallózás Zala, Somogy, Tolna és Baranya megyei lapokból. – Dél-Dunántúl útjairól. – Elkezdődött . . . Sportösszeállítás. 7.15: Dél-dunántúli krónika. – Időjárás. – Ügyeletek jelentik . . . Eseményösszefoglaló. 8.00: Műsorzárás. 18.30: Szerbhorvát nemzetiségi műsor. 19.00: Magyar nyelvű hírek. 19.05: Német nemzetiségi műsor. 19.35: Műsorzárás.

TELEVÍZIÓ

MAGYAR TELEVÍZIÓ TV 1.

9.00: Képújság. 9.05: Tévétorna nyugdíjasoknak. 9.10: A szerencselovag. NSZK–csehszlovák film. 10.10: A HÉT. 11.10: Delta. 11.35: Képújság. 16.50: Hírek. 16.55: Déli videóújság. 17.05: Hírek román nyelven 17.10: Janikovszky Éva: Mentsük meg Bundert Boglárkától (ism.). 17.35: Műsorajánlat. 17.40: Szám-adás. 17.55: Három nap tévéműsora. 18.00: Kalendárium '89. 18.45: Reklám. 18.50: Esti mese. 19.20: Reklám. 19.25: Közlemények. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: Éjszaka a vonaton. Csehszlovák bűnügyi film. 21.10: Panoráma. 21.55: Reklám. 22.00: Gondolkodók arcképcsarnoka. 22.45: Híradó 3.

TV2.

17.25: Képújság. 17.35: Tv2. Bennе: Reklám – Riportok. – Időjárás, zene. 18.00: Hétfőn hatkor. 18.25: Gyerekeknek! 18.50: BUMM! Telefonos játék. 19.00: A Forsyte Saga. Angol családregény. 19.50: Tv2. 20.00: Körzeti tévéstúdiók. – Budapest, Pécs, Szeged. 20.55: Tv2. 21.00: Híradó 2. 21.20: Tv2. 21.30: Telesport. 23.00: Tv2. Napzárta.

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ ZÁGRÁBI TV I.

8.15: Műsorismertetés. 8.20: Tv-naptár. 8.30: Mítoszok és legendák. 8.45: A klasszikus szatíra legszebb elbeszélései. 9.00: Ismerd meg a saját nyuladat. Amerikai film. 10.45: A jövő gyökerei. Dokumentumsorozat. 11.45: Zenei műsor. 12.15: Szervezett bűnözés. Dokumentumsorozat. 13.15: Rajzfilm. 13.25: Norvégia. 13.40: Komolyzene. 14.25: Mítoszok és legendák. 14.40: A klasszikus szatíra legszebb elbeszélései. 14.55: Valamikor és most. 15.25: Műsorismertetés. 15.30: Hírek. 15.40: Éjszakai program ismétlése. 17.40: Műsorismertetés. 17.45: Hírek. 17.55: Tv-naptár. 18.05: Számok és betűk. 18.25: Dokumentumműsor. 19.10: Időjárás. 19.13: Hírek külföldi turistáknak. 19.18: Rajzfilm. 19.27: Esti műsor. 19.30: Híradó 1. 19.55: Sport ma. 21.00: Híradó 2. 22.10: Hírek külföldi turistáknak. 22.15: Éjszakai műsor. 0.15: Hírek. 0.20: Keddi műsor.

ZÁGRÁBI TV II.

14.55: Bonn: EB műugrás vízbe. 19.28: Esti műsor. 19.30: Híradó. 20.00: Külpolitika. 20.45: Hírek. 20.50: Kis koncert. 21.15: A dicsőség felhői. 22.10: Dokumentumest. 23.40: Keddi műsor.

OSZTRÁK TELEVÍZIÓ 1. MŰSOR

9.00: Hírek. 9.01: Ferdy. 9.30: Osztrák képek. 9.55: Akkoriban. 10.00: Találkozás az állatorvosnál. 10.30: Emberrablók fogságában. 12.15: Az emberi agy. 13.15: Hírek. 13.25: Ausztria, a kincsek tárháza. 13.45: Heti körkép. 14.10: Kormoránok. 14.25: Légóparancsnokok. Amerikai vígjáték. 15.35: Anton-ténusz. 16.00: Anna. Film. 16.55: Mini tv-híradó. 17.05: Hallo, Spencer! 17.35: Egy tartomány bemutatkozik. 17.55: Pippi és Kucku. 18.00: Mi. 18.30: Teltház. Film. 19.30: Tv-híradó. 20.00: Sport. 20.15: Hétfői sport. 21.15: Mangum. Krimi. 22.00: Oldalpillantások. 22.10: Mona Lisa. Angol film. 23.50: High Chaparral. Western. 0.35: Hírek. 0.40: Ex libris.

SKY CHANNEL

6.30: Üzleti hírek. 7.00: DJ Kat Show. Gyermekműsor. 9.30: Panel Pot Pourri. Játékos show. 11.00: Sullivanék. Film. 11.30: Sky-krónika. 12.30: Gond-fórum. 13.00: Egy másik világ. Amerikai film. 13.55: A Skytext oldalai. 14.50: Változó világ. Film. 15.45: Szeretni. Film. 16.15: The Lucy Show. 16.45: Sylvanians. Rajzfilm. 17.00: Visszaszámlálós. 18.00: Eurosport.

SUPER CHANNEL

7.00: Hírek. 7.05: Időjárás. 7.09: Üzleti hírek. 7.30: Hírek, időjárás. 7.39: Üzleti hírek. 8.00: Időjárás. 8.02: Egyveleg. 15.30: Chart Attack. 16.30: Forró drót. 18.30: Off the Wall. 19.30: Foley Square. Vigjáték. 20.00: High Chaparral. Western. 20.55: Cassie and Co. Bűnügyi film. 21.50: Világhíradó. 22.00: Feltárandó övezetek. 24.00: Hírek, időjárás, majd Egyveleg.

TV 5-ÖS

16.05: Riportok. 17.00: Sport. 18.05: Hírek, időjárás. 18.10: Pihenőidő. Gyermekműsor. 18.30: Szárnyaló képzelet. Gyermekműsor. 19.00: Számok és betűk. 19.30: Kalandok naplója. Magazin. 20.00: Nyári varieté. 21.00: Új világ. 22.00: Tv-híradó. 22.30: Időjárás. 22.35: Kirándulóutak. 23.00: Aktualitások. 23.55: Személyiségek. Interjú. 0.45: Műsorzárás.

Triatlon világbajnokság

Sturm Ernő: Egy „kerékkel" kevesebb

Leszerepelt a magyar válogatott

Az úszásból, kerékpározásból és futásból álló triatlon mintegy évtizede indult el hódító útjára hazánkban. Az összetett verseny hívei több nemzetközi versenyen, továbbá Európa-bajnokságon is összemérték tudásukat. Világbajnokságon azonban csak most először. Az első hivatalos vb-t vasárnap rendezték a franciaországi Avignonban. Az eseményről a magyar válogatott férfi szenior versenyzőjétől, a pécsi magyar bajnok *Sturm Ernőtől* kértünk tájékoztatót.

– A triatlonversenyeket több távon, rövid, közép-, és a leghosszabb, az úgynevezett hawaii távon rendezik. A világbajnokságon rövid távon vetélkedtünk, azaz mindenkire másfél kilométer úszás, 40 kilométer kerékpározás, 10 kilométer futás várt. A rendezők mintegy száz versenyzőre számítottak, aminek végül is a hatszorosa jelent meg a vb-n.

– Kik képviselték hazánkat az első vb-n?

– Népes csoportot szerveztek, csakhogy végül is gépkocsi-meghibásodások miatt ketten kénytelenek voltak itthon maradni. A Debreceni Oxigén, valamint a két budapesti klub – MAFC és a Budai 11 – fúziójából válogatott versenyzők csoportjából végül is itthon maradt *Arvai Krisztina* és *Sáthy János*. Így utazott: *Emhő Botond, Emhő Balázs*, valamint a felnőttek-nél *Lenti Anita, Baranyai Judit, Perczel Zsófia, Kropkó Péter, Kindl Gábor, Jakócs György* és *Batár Gábor*, valamint a szenioroknál jómagam.

– A Dániában közelmúltban megrendezett veterán olimpián a 10. lettél, mi akadályozott meg a jobb eredmény elérésében Avignonban?

– Végül is az eddigi legjobb időmmel, a 2 óra 11 perccel valóban ott lehettem volna a mezőny első harmadában, csakhogy elkövettem azt a hibát, hogy közvetlenül a verseny előtti napon ott vettem egy első kereket, és azzal próbáltam végig hajtani a terepet. Az új kerék azonban 30 kilométer után beragadt, így futásra kényszerített. Igaz, útközben sikerült egy helyi bringástól másik kereket szerezni, csakhogy akkorra már nagyon elment a mezőny. Végül is sikerült befejeznem a versenyt, csakhogy nagyon kevés versenyzőt tudtam megelőzni. Az időeredményem pedig 2 óra 54 perc lett. Ezzel bizony nem sokat kereshettem a világbajnokságon . . .

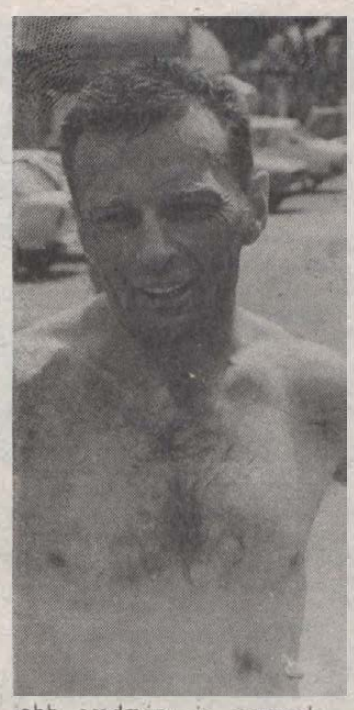
– Hogyan szerepeltek a válogatott többi tagjai?

– Ahhoz képest, hogy többségüket az első harminc közé várták, bizony rosszul. Csupán *Lenti Anitának* és *Kropkó Péternek* sikerült bejutni az első félszáz közé.

– Miként folytatod?

– A hét végén a Szekszárd melletti Fadd–Domboriban indulunk a bajnokságon. Remélem – mire ezen cikk megjelenik – már jobb eredmény is szerepelhet e beszélgetés mellett.

K. L.



Nyolcvan százalék doppingolt?

A szöuli doppingbotrány után alakult kanadai kormánybizottság a vártnál sokkal gyorsabban fejezte be az olimpiai aranyérmétől megfosztott Ben Johnson kihallgatását, mert a vágtázó töredelmesen bevallotta, hogy már 1981 óta anabolikus szteroidokat szedett.

Az ügyben így újabb tanúk kihallgatására kerülhetett sor, és Bernd Heller nyugatnémet tévériporter szenzációs bejelentést tett. Azt állította, hogy idén márciusban telefonbeszélgetést folytatott dr. Manfred Donike professzorral, a híres kölni laboratórium vezetőjével, a NOB orvosi bizottságának tagjával, aki elmondta neki, hogy egy későbbi, úgynevezett endokrin teszttel megállapították: a Szöulban vizsgált férfi sportolók nyolcvan százaléka már doppingolt. Ez az eljárás ugyanis alkalmas arra, hogy akár hat–nyolc évvel korábbi szteroidszedést is kimutasson!...

Heller a bizottság előtt elmondta, hogy nagyon fellelkesült Donike professzor szavain, és így kiáltott fel a telefonbeszélgetés során:

– Ha ez így van, akkor megnyertük a dopping elleni harcot!

A ZDF televízió 42 éves kommentátora azonban azt is elmondta, hogy napokkal ezelőtt a kölni tudós nem erősítette meg a nyolcvan százalékos adatot, bár azt nem tagadta, hogy megtörtént az említett beszélgetés.

– Dr. Donike azt mondta, hogy semmit sem akar nyilvánosságra hozni a NOB októberi, moszkvai kongresszusáig – állította Heller.

Amennyiben a nyugatnémet riporter értesülései helyesek, igencsak furcsa helyzetet teremtene, ha a NOB feltárná a teljes igazságot, hiszen a hosszú időre visszanyúlni képes doppingvizsgálati módszer egy egész sportológeneráció „tisztaságát" tudná ellenőrizni.

*

Johnson beismerő nyilatkozatai után a Nemzetközi Amatőr Atlétikai Szövetség (IAAF) hivatalos közleményt adott ki. Az öt pontban összefoglalt véleményben hangsúlyozzák, hogy a jelenleg érvényes szabályok értelmében sem az IAAF-nek, sem a kanadai atlétikai szövetségnek nincs joga visszamenőleg megváltoztatni korábbi világbajnokságok eredményeit, illetve világcsúcsokat eltörölni, de tervezik, hogy a szeptemberi, barcelónai kongresszuson felülvizsgálják a szabályzatot, és felruháznák ilyen hatáskörrel a szervezetet.

Kézilabda NB I.

Új arcok a PMSC női együttesében

Takaró Bea Nagykanizsáról, Suga Ágnes Szegedről érkezett

Hiányt pótló játékosokkal erősített a nyáron a PMSC női együttese. A két posztra igazolt leányra olyan szüksége van az elsőosztályban bentmaradt pécsieknek, mint egy falat kenyérre. Mint ismeretes *Hang Györgyi* távozásával árván maradt az 1-es számú mez, míg a csapat jobb oldali átlövő poszton mindeddig szükségmegoldásból kellett jobb kezes játékost állítani. Nos, a kapuba most *Takaró Bea*, míg a balkezes átlövői posztra *Suga Ágnes* került.

Amennyiben a szobrászoktól vett hasonlat igaz: miszerint az anyagban mindig benne van a remekmű, csupán a fölösleget kell róla eltávolítani, valahogy így vagyunk a 17 éves Takaró Bea kapussal is. A három évvel ezelőtt még úttörőolimpiát nyert pécsi csapat tagjából mára valóban „csiszolható" lehetőség lett. Takaró Bea hosszú ideig volt kénytelen Hang mögött a kispadot koptatni, dehát a PMSC újonc csapata nem nagyon engedhette meg magának, hogy a bentmaradásért folyó versenyfutásban nélkülözze a feltétlenül érettebb, tapasztaltabb első számú kapusát. Így aztán nem keltett nagy csodálkozást, amikor az ugyancsak a legjobbak közé igyekvő nagykanizsaiak megkeresték és hívásukra igent mondott. Most azonban az első szóra visszatért volt középiskolájába, no és csapatához a pécsi piros-feketékhez. Takaró Bea rendelkezik mindazon jó tulajdonságokkal, amelyek értő szakemberek kezében klasszis kapust formálhatnak belőle. Észbontó nyugalmával, gyors reflexeivel, dinamikus mozgásával, az indításokhoz és a bevetődő játékosok letámadásához szükséges erejével magasan kiemelkedik kortársai közül. Hamar felfigyeltek erre a korosztályos válogatott szakvezetői is, így aztán a pécsi kislány immár három éve tagja az IBV-re készülő ifjúsági válogatottnak.

Suga Ágnes Pécsre igazolásával régi vágya teljesült a hazai szakembereknek. Itt ugyanis a nagyszerű balkezes Mészáros, valamint az őt helyettesítő Győrből igazolt Győrfi mellett mindig is hiányzott egy igazán gólveszélyes balkezes átlövő. A kézilabda alapjaival a nagyszerű iskolával rendelkező Dunaújvárosi Kohászból indult főiskolás lány a Szegedi Budaprint Textiles együttesétől került a Mecsek aljára. Magassága, balkezes mivoltja, no és nem utolsósorban immár többéves tapasztalata azt sejteti, hogy hasznos tagja lehet *Tóth János* együttesének. Suga rövid portréjához tartozik az a tény is, hogy nemcsak szülővárosában, Dunaújvárosban ismerték fel tehetségét, de megjárta ő is a korosztályos válogatott csapatokat, tehát neve és teljesítménye sem ismeretlen az elsőosztályban dolgozó szakemberek és az ott játszó csapatok játékosai előtt. Most már csak arra vár, hogy bemutatkozhasson a pécsi közönségnek is. Erre azonban még várni kell, hiszen a decemberi „B"-csoportos női világbajnokság, valamint az augusztus végi leány IBV miatt – ahol a pécsi Takaró és Tóth is szerepel – alaposan „felforgatták" az NB I. őszi menetrendjét, s így csak szeptember 6-án lépnek először Pécsett pályára a PMSC-s lányok.

Kapu László



Takaró Bea



Suga Ágnes

Sakk

Polgár Judit: „Eddigi legnagyobb sikerem a nagymesteri norma teljesítése"

Tulajdonképpen csak apró szépséghiba, hogy Polgár Judit elvesztette az utolsó játszmát a szovjet Pszahisz ellen a csütörtökön este befejeződött Ohra nemzetközi sakkversenyen. Az MTK-VM 13 éves olimpiai bajnoknője ugyanis már egy fordulóval korábban teljesítette a férfi nemzetközi nagymesteri normát, ami ebben a korban eddig még senkinek sem sikerült – sem Fischernek, sem Kaszparovnak, sem Karpovnak.

– Hogyan értékeli ezt az eredményt, hova helyezi eddigi sikerei sorában?

– Szakmai szempontból ezt tartom az eddigi csúcsnak, még akkor is, ha az olimpiai bajnoki címnek természetesen nagyobb volt a visszhangja – mondta a világranglistát 2555 ponttal vezető sakkozó.

– Egyébként ezzel még nem szereztem meg a férfi nagymesteri címet, további két normateljesítésre van szükség.

– Csütörtöki, utolsó játszmája hogyan alakult?

– Sötéttel játszottam Pszahisz ellen, s szó sincs arról, hogy már elégedett voltam az eddigi eredményemmel, s nem akartam volna győzni. Sajnos azonban időzavarba kerültem, már a 25. lépés táján feladhattam volna a partit, de a 35-ig húztam, halasztottam, hiszen az ellenfél is bármikor tévedhet . . .

– Melyik volt a legszebb partija a tornán?

– Minden fordulóban kiosztották a szépségdíjat, én ezt négyszer is elnyertem, mégpedig a holland Ree, a szovjet Azmajparasvili, a jugoszláv Hulak és a holland Nijboer elleni teljesítményemért. Az egész torna legszebb játszmájáért kiírt díjat is én kaptam, az Azmajparasvili elleni győzelmemért.

A 26 fős svájci rendszerű tornán Polgár Judit kilenc ellenfelének úgynevezett Élőpontátlaga 2514 pont volt. A végeredmény – amint azt már csütörtökön közölte az MTI: 1–2. Azmajparasvili és Pszahisz (mindkettő szovjet) 6,5–6,5 pont, 3–4. Gelfand (szovjet) és Polgár Judit 6–6. A magyar játékos játszmái így következtek:

1. forduló: Polgár J.–Ree 1-0, 2. forduló: Mohr (nyugatnémet)–Polgár J. 0-1, 3. forduló: Polgár J.–Feingold (amerikai) 1-0, 4. forduló: Gelfand–Polgár J. 1-0, 5. forduló: Polgár J.–Azmajparasvili 1-0, 6. forduló: Illescas (spanyol)–Polgár J. 1-0, 7. forduló: Polgár J.–Hulak 1-0, 8. forduló: Nijboer–Polgár J. 0-1, 9. forduló: Pszahisz–Polgár J. 1-0.

Én vagyok talán az egyetlen orosz, aki nem issza a vodkát!

Szergej Bubka napjaink egyik legjobb atlétája, a rúdugrás világcsúcsát 6,06 m-rel, a szöuli olimpiai aranyat pedig 5,90 m-rel nyerte. Minden atlétikai versenyen szívesen látott vendég.

Az atlétika szputnyika, a szovjet sportolók közül azok közé a kevesek közé tartozik, aki tárgyalhat a sportminiszterrel. A szöuli arany roppant fontos volt a számára: lehetővé tette, hogy maga válassza ki azokat a versenyeket, amelyeken 1989-ben fel akar lépni. Lausanne volt az első választása. Ott ugyan nem győzött, Gataulin, honfitársa megelőzte, de ez – szerinte – a dolgok természetes rendje. Silvie Leuenberger, a zürichi Blick riporternője beszélgetett vele.

– A múlt évben is a svájci Lausanne-ra esett a választása, ott szerette volna a lécet 6,06 magasra helyezni. De az erős szél miatt elállt szándékától. Mi a szándéka ebben az idényben?

– Már hónapok óta fájlalom a jobb combomat. De nem baj, ezt az egy évet egy kis lazítással szeretném átvészelni. Úgy vélem, nem ugrok 6 méternél magasabbat.

– Mit ért a lazítás alatt?

– Hat éve teljes gőzzel hajtok, mindig valami nyomás nehezedik rám. Most a „szpotkomitet" engedélyét kaptam, hogy csak a „lelkemre való" versenyeken próbálkozzam. Ezért a télen már nem edzettem olyan megszállottan. Kedvtelésből versenyezek, odahaza senki sem veszi zokon, ha ki is kapok.

– A verseny anyagi oldala, a pénz?

– Nincs itt semmi drámai. Az eredményektől függetlenül és attól, hogy mennyit fizetnek a szervezők, a teljes összeget az említett komité vágja zsebre, s nekem maximálisan 800 dollárt fizet ki.

– Nem lehet ezen változtatni?

– Amióta Mihail Gorbacsov áll az élen, sok dolog megváltozott. Azt mesélik, nem ellenzi a professzionalizmust.

– Mi a véleménye „Gorbiról"?

– „Gorbi?" Így hívják önök Gorbacsovot? Szuper, ezt még nem hallottam. Jól hangzik. Ő mesés. Három évvel ezelőtt személyesen is megismerhettem, de a találkozás túl hivatalos volt, nem volt alkalmam vele elbeszélgetni. Vele jövőnk ígéretesebb. Én vagyok az egyik szurkolója, emiatt lettem a Kommunista Párt tagja.

– Mennyit keres az említett 800 dolláron kívül?

– Havonta 400 rubelt kapok (ez 500 dollár), és még 24 ételbont is kapok – minden bon értéke 12 rubel.

– És egyszer majd edzőként folytatja?

– Igen, hiszem, hogy valahol Nyugaton kaphatnék edzői állást. Öt évre szóló út'evelet ígértek, s utána kapnék további öt évre szólót. A legszívesebben az NSZK-ban vagy Svédországban edzősködnék, de hazám mindig a Szovjetunió marad.

– Mikor vonul vissza?

– Úgy tervezem, hogy az 1992-es olimpiáig folytatom. De ha Barcelona után is jól érzem magam, nem hagyom abba.

– Felesége Ljilja, s fiai, Vitalij és Szergej ritkán látják.

– Igyekszem minél több időt otthon eltölteni. Ljilja néha elkísér a versenyekre. Amikor tavaly Pozsonyban átugrottam a rekordot jelentő 6,05-öt, ott volt a lelátókon. Majd Nizzában is, amikor átugrottam a 6,06-ot. Ő hozza nekem a szerencsét. Kár, hogy ide Lausanne-ba nem hívták meg.

– Ön az ukrán Donyeckben él, ezer kilométerre Moszkvától, miért?

— Ott tetszik nekem. Szüleimmel vagyok egy háromszobás lakásban. Bevásárláskor nem kell sorban állnunk, a különleges boltban vásárolhatok be, mindent amire szükségünk van. Két autónk van: egy Volga és egy VW Passat, az elsőn 0600-es a rendszám, a másikon 0606 – a rekordjaim ezek. Ki tudja, hátha nemsokára új autót veszek és azon még látványosabb rendszám látható.

– Ön a hazájában valóságos „sportisten". Jó érzés ez?

– Mindenütt ez a helyzet. Az emberek szeretnek, meg akarnak érinteni, autogramot kérnek . . .

– És ön kinek az autogramját óhajtja?

– A Pink Floyd együttest kedvelem, az ő autogramjaik kellenének.

– Mit óhajt még?

– Imádom a gyümölcsöt. De ne nevesse el magát: bizonyára én vagyok az egyetlen orosz, aki nem issza a vodkát. A megértés kedvéért mondtam így, különben én ukrán vagyok. Alkoholra nincs szükségem, de amikor nagy az ünneplés, néhány korty pezsgőt vagy bort azért lenyelek.

– Hogyan juthat az ember az ön autogramjához?

– Roppant egyszerűen: lapjukat erre a címre küldjék: Szergej Bubka, SSSR – és én biztosan megkapom.

Labdarúgó NB I.

Biztató rajt Vácott

Váci Izzó–PMSC 2-2 (0-2)

Vác, 5000 néző. V.: Nagy L.

Vác: Gelei — Kosztolnik (Bánföldi, 46.), Talapa, Fekete, Csima — Nagy Tibor, Gyimesi (Csikós, 90.), Vig — Zombori, Répási, Romanek.

PMSC: Bodnár — Kánya, Márton, Bódogh, Palaczky — Megyeri, Turi, Bérczy, Czéh — Lovász, Lehota (Nagy Tamás, 77.).

(Csank János, a Békéscsabáról Vácra szerződött edző elegáns öltönyben ül szolgálatában és nem különösebben örül kérésünknek. De kivételesen beülhettünk a váci kispadra. Garami József fájdalmas arccal közeledett: „Nagyon fáj a derekam, de ez magánügy, remélem a csapatot nem zavarja." Sági Sándor szintén a mérkőzés előtt sietve: „Egy pontot biztosan szerzünk, de nem is tudom, akár nyerhetünk is."

Kupa átadással kezdődött a találkozó. A Vác csapatkapitányának *dr. Szabó Ernő*, az NB I-es csapatok Baráti Köreinek soros elnöke adta át a tavalyi év legsportszerűbb csapatának járó serleget.

Három váci szöglettel kezdődött a találkozó, a Pécs úgy tűnt kivárásra játszik. A 12. percben Répási 16 méteres lövése Nagy elé pattant, de a hátvéd 10 méterről leadott bombáját Bodnár szögletre tolta. Egy perc múlva megszületett a PMSC vezető gólja. Márton a félpálya tájékáról ugratta ki Lovászt, a védők lest reklamálva leálltak, a csatár pedig a kifutó Gelei mellett a jobb sarokba lőtt. (1-0).

(Csank egyre hangosabb a kispadon. Látja ő is, csapata hiába próbálkozik — egyébként egyre ügyesebbek — a beívelgetésekkel nem sokra mennek ezzel. A PMSC rendre háritani tud. A pécsiek kontratámadásai veszélyesek, a Lovász és Lehota gyorsabb, mint a hazai védők. Csank János: Bátrabban hátulról is... Nem igaz, ezek ütén jönnek... Gyertek végre most már feljebb...)

Támadott ugyan a Vác, de veszélyt a pécsi ellenakciók jelentettek. A 29. percben Fekete megrúgásáért Megyeri kapott sárga lapot. A 38. percben tovább növelhette volna előnyét a PMSC. Ekkor Lovász vette el az ellenfél térfelén Feketétől a labdát, egyedül húzhatott kapura, de lövése a kivetődő Gelei lábáról a mezőnybe pattant. A 39. percben Zombori felrúgásáért Palaczky kapott sárga lapot.

Egy perc volt a félidő lefújásáig, amikor szépségdíjas góllal növelte előnyét a Pécs. Lovász adta Lehotának a labdát, a csatár észrevette, hogy a balszélen felfut Czéh, átívelt, a középpályás pedig 15 méterről, kapásból a jobb alsó sarokba bombázott. (2-0).

(A félidőben Csank János véleménye: „Hát szóval nem erre számítottunk és ráadásul a Pécs szerencsésebb is." Garami József: „Jó ez a Vác, nagyon veszélyesek a beívelések, de egyelőre bírjuk az iramot, gyorsabbak vagyunk.")

Alig kezdődött meg a második félidő, máris a pécsiek hálójába táncolt a labda. Márton egy ártatlan szituációba rosszul adta haza a labdát, Romanek lecsapott rá, elhúzta Bodnár mellett, majd az üres kapu közepébe gurított. (2-1). Két perc múlva Lovász felrúgásáért Talapa kapott sárga lapot. A 67. percben kiegyenlítettek a hazaiak. Egy ívelést Bérczi a kapu előteréből röviden fejelt ki, Répási pedig mintha csak a strandon lenne, a jobb felső sarokba strukkolta a labdát. (2-2).

A 75. percben Bodnár fantasztikus reflex-mozdulatokkal egy percen belül háromszor is biztos góltól mentette meg kapuját.

(Bodnár László a mérkőzés után: „A rövidre helyezkedtem, mert ilyen szögből máshova nem lehetett rúgni a labdát. Sajnos nagyon jó helyezett volt a lövés, igy felpattant rólam, ha jól emlékszem 2 méterről fejelték rá a kapura, nem volt más választásom, igy reflexszerűen felugorjak. Sikerült...")

Támadott a Vác, a pécsiek pedig foggal-körömmel védekeztek. Hat perccel a befejezés előtt Bánföldi lendületből kicselezte a PMSC egész baloldalát, már elhúzta a labdát Bodnár mellett is, de kisodródott, igy rossz szögből az üres kapu fölé lőtt. Az utolsó öt percben még volt két ígéretes támadása a Pécsnek, de az eredmény nem változott.

(Ahogy múltak a percek, az óriási iram következtében lázadtak a csapatok, igy Garami Józsefnek, a PMSC edzőjének is lehetősége jutott egy gyors értékelésre. „Még mindig nem értem a második félidő elején elkövetett hibát, ha az nem történik, állitom, hogy simán nyerünk, mert ahogy mindenki láthatja, a Vác jobban elfáradt, mint az én csapatom...")

Az első félidőben maradéktalanul végre tudta hajtani a PMSC az idegenben már megszokott taktikát. A pirosfeketéket igyekeztek a középpályán tartani a labdát, s alkalmuk nyilott rá, életveszélyes kontrákkal borzolták a váci szurkolók idegeit. Ezúttal szerencsére a helyzetkihasználással sem volt gond, a pécsiek három ziccerből kétszer is Gelei hálójába találtak, igy a szünetbe alig akadhatott gondjuk.

Második játékrészben Márton könnyelműsködése tette nyilttá a mérkőzést, s a 67. percben már ki is egyenlitett a hazai csapat... A mérkőzés ugyan ettől kezdve egyre izgalmasabbá vált, de a pécsi szinekért szoritók, valószinűleg szivesebben vettek volna egy nyugodt körülmények között elért három pontos győzelmet.

Bodnár megbizhatóan jól védett. A 75. percben pedig olyan bravúrsorozatot mutatott be, amit ritkán látni magyar pályán. A védősorban Márton jó teljesitményét lerontja az első Vác előtti elemi hibája, a többiek lelkesen, ügyesen mozogtak. A középpályások elsősorban a védőmunkát végezték. Czéh gyönyörű gólja emeli ki közülük. A csatárok főleg az első félidőben lendületesen játszottak, Lovászt szemfüles gólia külön is dicséri.

Csank János: A PMSC veszélyes támadásai meglepték a csapatot az első félidőben. Bár végig jól játszottunk, az egyenlítést nagy fegyverténynek tartom.

Garami József: A fülledt időben nagy iramú mérkőzés volt. Gyakran fordult veszélyben mindkét kapu. A második félidő elején nagy védelmi hibát követtünk el, ez felhozta a Vácot. A döntetlent igazságosnak tartom.

Bozsik László—Pauska Zsolt

*

Debreceni VSC–Vasas 1-1 (0-0). Debrecen, 10 000 néző. V.: Győri. Gólszerzők: Rostás (64. p.), illetve Teodoru (88. p.). Sárga lap: Rostás (84. p.), illetve Kecskés (60.), Pecha (67.), Mészöly (80.). Jók: Szücs, Balogh, Sándor, Ulveczki, illetve Andrusch, Pecha, Schmidt, Teodoru.

AZ NB I. ÁLLÁSA

1.	Ferencváros	1	1	— —	4-0 3
2.	Békéscsaba	1	1	— —	2-1 3
	Videoton	1	1	— —	1-0 3
	Ú. Dózsa	1	1	— —	1-0 3
	Siófok	1	1	— —	1-0 3
6.	Vác	1	—	1 —	2-2 1
	Pécsi MSC	1	—	1 —	2-2 1
8.	Debreceni VSC	1	—	1 —	1-1 1
	Vasas	1	—	1 —	1-1 1
10.	Csepel	1	—	1 —	0-0 1
	Bp. Honvéd	1	—	1 —	0-0 1
12.	Haladás VSE	1	—	— 1	1-2 0
	Veszprém	1	—	— 1	0-1 0
	Tatabánya	1	—	— 1	0-1 0
	Rába ETO	1	—	— 1	0-1 0
16.	MTK-VM	1	—	— 1	0-4 0

Holnapi számunkból:

A PMSC váci vendégszereplésének háttere: mit kapott Garami József edző 50. születésnapjára?

Kosaras lányok az Egyesült Államokból: csütörtökön az „All Star" lesz a PVSK-s női csapat ellenfele.

KEVÉS A 800 EZER DOLLÁR

Hosszú, több hetes vita végére tett pontot egy brazil bíróság Rio de Janeiróban. A dél-amerikai válogatott és a Flamengo kiváló védője, Jorginho ugyanis szerződést kötött a nyugatnémet Bayern Leverkusennel. A Flamenco vezetői azzal vádolták meg a Bundesligában szereplő gárda elnökségét, hogy a szerződésben foglaltakkal szemben sokkal kevesebbet fizettek az ügyes futballistáért.

A Flamengo arra hivatkozott, hogy a hároméves szerződésért ők eredetileg 2,4 millió dollárt követeltek az európai klubtól, ám azok mindmáig csak 800 ezer dollárt utaltak át számlájukra. A kemény szócsata végén a Flamengo bírósághoz fordult, és az ítéletet hirdetett. Ha Jorginhóért nem kap további 1,6 millió dollárt a riói klub, úgy a Bayer lemondhat a játékosról. Mindazonáltal a Flamengo természetesnek tartja, hogy a leverkuseni „pluszfizetés" elmaradása esetén a már az egyszámlára postázott 800 ezret visszafizetik. Feltéve, ha záros határidőn belül megkapják a végleges választ az NSZK-ból.

TOTÓ

1.	Vfl Bochum –Hamburger SV	3-1 1
2.	St. Pauli–Nürnberg	0-1 2
3.	Leverkusen –Mönchengladbach	0-0 x
4.	Uerdingen–1. FC Köln	2-3 2
5.	Vfb Stuttgart–Mannheim	1-0 1
6.	Werder Bremen–Dortmund	2-0 1
7.	Hertha BSC–Bayreuth	1-0 1
8.	Fortuna Köln–Stuttgarter Kickers	0-1 2
9.	Saarbrücken–Hannover	2-0 1
10.	Essen–Unterhaching	1-1 x
11.	Münster–Darmstadt	1-0 1
12.	Kassel–Freiburd	2-5 2
13.	Vfl Bochum –Hamburger SV, I. félidő	1-0 1
14.	Uerdingen –1. FC Köln, I. félidő	0-1 2

Forma–1 Magyar Nagydíj

Neigel Mansell káprázatos győzelme



A Magyar Nagydíj győzelmi emelvényén. Középen Neigel Mansell, bal oldalt Ayrton Senna, jobbról Thierry Boutsen. MTI-telefotó

Az „év előzése" után Sennának már nem volt esélye — Patrese 53 körön át volt az élen — Berger még pont nélkül

A borongós idő ellenére már a kora reggeli órákban tizezrek indultak útnak a világbajnoki versenynek otthont adó Hungaroring felé, hogy — elkerülve a várható zsúfoltságot — időben, lehetőleg még a délelőtti belemelegítő edzés előtt kiérjenek a pályára, s elfoglalhassák helyüket a tribünökön vagy a füves domboldalon. Attól függően, hogy mennyit szántak az egész napos műsorra, azaz milyen jegyet váltottak. (A korábbi évekhez hasonlóan ezúttal is voltak élelmes sportrajongók, ők a betonkerítésen kívül a fák erős ágain rendezkedtek be...)

A 10 órakor kezdődött félórás bemelegítő edzést már mintegy 60 ezren kisérték figyelemmel, de minden irányból folyamatosan, tömött sorokban érkeztek az újabb és újabb érdeklődők, igy a nézőszám percről percre jelentősen emelkedett. A szektorokra pillantva feltűnt, hogy rengeteg zászló, transzparens köszönti a Ferrari-csapatot, s annak is második számú pilótáját, Bergert. Ezek is alátámasztották azokat a híreket, miszerint az országhatárokon túlról a legtöbben Ausztriából és Olaszországból érkeztek a világbajnokság idei tizedik erőpróbájára.

A mintegy 120 000 néző hiába várt a beharangozott megnyitóra, arra nem került sor, de legalább a magyar Himnusz elhangzott a start előtt.

A rajt — de Cesaris kivételével — valamennyi pilótának nagyszerűen sikerült, az első körben még nem módosult az élcsoport eredeti felállása, tehát Patrese vezetett Senna és Caffi előtt. Utóbbi azonban már a harmadik körben átengedni kényszerült pozícióját a jóval gyorsabb Bergernek, majd rövidesen Prostnak is. A 9. körben Ghinzani kicsúszott, de utána még folytatta útját, negyedórával később Martini füstölgő kocsival hajtott a boxutcába. Kiderült: a jobb hátsó féke égett, s emiatt nem is tudta folytatni a küzdelmet. Ő volt az első kiálló.

Sokáig Patrese — Senna — Berger — Prost maradt a sorrend, Berger például egészen szorosan tapadt Sennához. Közben megkezdte a felzárkózást Mansell, aki ezúttal csak a 6. sorból indulhatott. A népszerű brit még a 16. körben is csak a 7. helyen autózott, de már akkor nagy harcot vivott Caffival és Boutsennel az 5. helyért.

A négy legjobb valamelyest elhúzott a mezőnytől, ezt jelzi az is, hogy a negyedik Prost és az ötödik Caffi között több mint 15 másodperc különbség mutatkozott. Nem érdekelte mindez Mansellt, ő remek tempóban csak ment, ment előre. Közben Patrese hol nagyobb, hol kisebb előnnyel vezetett Senna előtt. A 33. körben is még csak negyedik volt Mansell, nála jobban csak Patrese, Senna és Prost állt. Már ekkor látszott, hogy Patrese nem tudja majd végig tartani pozícióját, mert a kanyarokban Senna rendre egészen a közvetlen közelébe került. A 41. körben Mansell elhúzott Prost mellett, majd rögtön támadni kezdte — immár a második helyért — Sennát is. Kezdetben a küzdelem nem járt sikerrel, viszont az 53. körben mindketten faképnél hagyták az addig éllovas Patresét, aki két körrel később végleg ki is állt. Aztán Berger is búcsúzott a küzdelmektől, Mansell pedig rövid ideig erőt gyűjtött, majd újra nekifogott Senna üldözéséhez. Igaz, a lekörözött Johansson némi segédletével, de az 58. körben sikerült a „művelet", s ezt követően már Senna is csak nézhette, hogyan nő mindjobban a kettőjük közti különbség.

A végére Mansell fölénye teljesen egyértelművé vált, s az az igazság, nem forgott veszélyben Senna második és Boutsen harmadik helye sem.

Mansell, aki e héten, kedden ünnepelte 35. születésnapját, pályafutása 15., idei második futamgyőzelmét aratta.

FORMA–1 MAGYAR NAGYDÍJ

1. **Nigel Mansell** (brit, Ferrari) 1:49:38,650 óra, — 169,197 km/ó átlagsebesség. 2. **Ayrton Senna** (brazil, McLaren–Honda) 1:50:04,617, 3. **Thierry Boutsen** (belga, Williams–Renault) 1:50:17,004, 4. **Alain Prost** (francia, McLaren–Honda) 1:50:22,827, 5. **Eddie Cheever** (amerikai, Arrows–Ford) 1:50:23,756, 6. **Nelson Piquet** (brazil, Lotus–Judd) 1:50:50,689, 7. **Alex Caffi** (olasz, Scuderia Italia–Ford) 1:51:02,875, 8. **Emanuele Pirro** (olasz, Benetton–Ford) 1 kör hátrány, 9. **Jean Alesi** (francia, Tyrrell–Ford) 1, 10. **Derek Warwick** (brit, Arrows–Ford) 1, 11. **Stefano Modena** (olasz, Brabham–Judd) 1, 12. **Martin Brundle** (brit, Brabham–Judd) 2, 13. **Jonathan Palmer** (brit, Tyrrel–Ford) 4, 14. **Luis Perez-Sala** (spanyol, Minardi–Ford) 20, 15. **Gerhard Berger** (osztrák, Ferrari) 21, 16. **Riccardo Patrese** (olasz, Williams–Renault) 23, 17. **Stefan Johansson** (svéd, Onyx–Ford) 29, 18. **Alessandro Nannini** (olasz, Benetton–Ford) 31, 19. **Bertrand Gachot** (belga, Onyx–Ford) 39, 20. **Szatoru Nakadzsima** (japán, Lotus–Judd) 44, 21. **Mauricio Gugelmin** (brazil, March–Judd) 50, 22. **Ivan Capelli** (olasz, March–Judd) 51, 23. **Michele Alboreto** (olasz, Larrousse–Calmels) 51, 24. **Piercarlo Ghinzani** (olasz, Osella–Ford) 57, 25. **Pierluigi Martini** (olasz, Minardi–Ford) 58.

A VILÁGBAJNOKI PONTVERSENY ÁLLÁSA

1. **Prost 56 pont, 2. Senna 42, 3. Mansell 34, 4. Patrese 25, 5. Boutsen 17, 6. Nannini 12, 7. Piquet 9, 8. Alboreto 6, Cheever 6, 10. Johnny Herbert** (brit, Benetton–Ford) 5, Warwick 5, 12. de Cesaris 4, Gugelmin 4, Stefano Modena (olasz, Brabham–Judd) 4, Caffi 4, 16. Christian Danner (nyugatnémet, Rial–Ford) 3, Alessi 3, 18. Johansson 2, René Arnoux (francia, Ligier–Ford) 2, Martini 2, 21. Gabriele Tarquini (olasz, AGS–Ford) 1, Olivier Grouillard (francia, Ligier–Ford) 1, Perez-Sala 1, Brundle 1, Palmer 1.

Hitelakció — előleg lefizetése nélkül — a Sziget Uzletházban 1989. augusztus 14-től 31-ig!

A MERUKER, valamint a SZIGETVÁR és VIDÉKE TAKARÉKSZÖVETKEZET működési területén lakó, hitelképes ügyfelek

ELŐLEG LEFIZETÉSE NÉLKUL, 3000 Ft feletti vásárlás esetén HITELRE VÁSÁROLHATNAK a SZIGET UZLETHÁZBAN!

ARUAJÁNLATUNK: konfekció, lakástextil, méteráruk, divatáruk, kötöttáruk, cipők, és illatszerek!

A Szigetvár és Vidéke Takarékszövetkezet hitelt nyújt önnek!

MOST VÁSÁROLJON! — MOST ÉRDEMES!

Sziget Uzletházunk (Szigetvár, József A. u. 4.) gazdag áruválasztékában Ön is megtalálja a megfelelőt!

MERUKER ~ MERUKER ~ MERUKER

Dunántúli Napló

AZ MSZMP BARANYA MEGYEI BIZOTTSÁGÁNAK LAPJA

Főszerkesztő: **MITZKI ERVIN.** Főszerkesztő-helyettesek: **BÁLING JÓZSEF** és **LOMBOSI JENŐ**
Kiadja a Baranya Megyei Lapkiadó Vállalat. Felelős kiadó: **BODÓ LÁSZLÓ**
Szerkesztőség és kiadóhivatal: Pécs, 7601 Hunyadi út 11. Pf.: 134
Telefon: 15-000. Szerkesztőség telex: 12-421. Telefax: 22-301. Kiadó telex: 12-320.
Készült a Pécsi Szikra Nyomdában. Pécs, Engel János u. 8. 7630. Telefon: 32-177. Telex: 12-211. Felelős vezető: **FARKAS GÁBOR**
Terjeszti a Magyar Posta. Előfizethető: bármelyik hírlapkézbesítő postahivatalnál, a hírlapkézbesítőknél, a Posta hírlapüzleteiben és a hírlapelőfizetési és lapellátási irodánál (HELIR), Budapest XIII., Lehel u. 10/A, 1900, közvetlenül vagy postautalványon, valamint átutalással a HELIR 215-96162 pénzforgalmi jelzőszámra.
Előfizetési díj: egy hónapra 105,– forint, negyedévre 315,– forint, egy évre 1260,– forint.
Indexszám: 25054. ISSM 0133-2007.

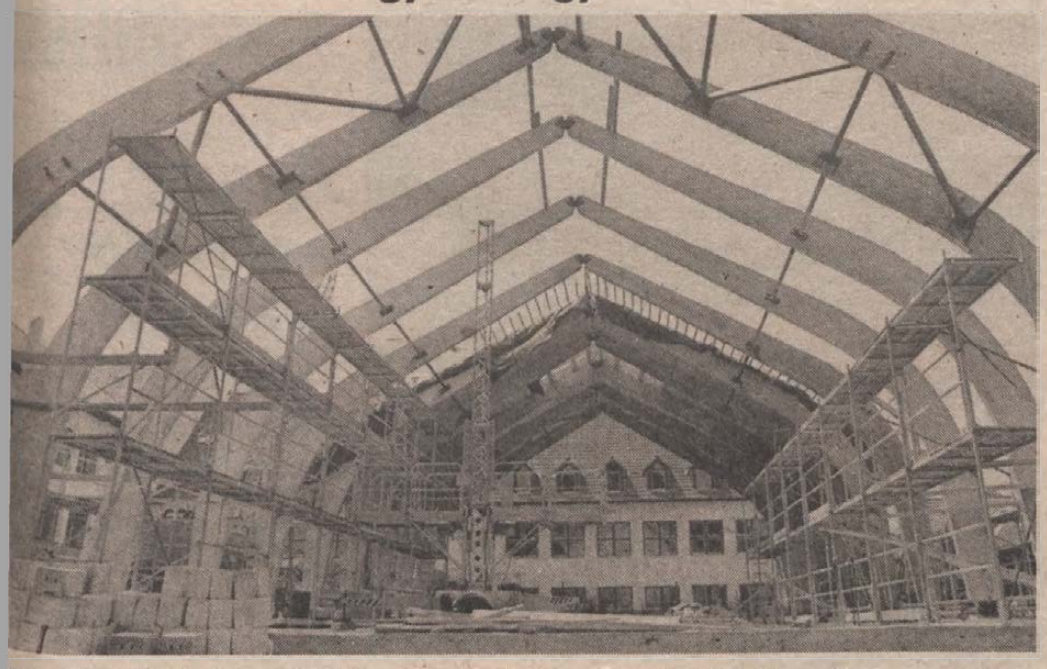
Dunántúli Napló

XLVI. évfolyam, 224. szám
1989. augusztus 15., kedd
Ára: 4,30 Ft

POLITIKAI NAPILAP

PÉCSI KÖNYVTÁR

A korábbinál nagyobb igyekezettel



A sombereki általános iskolát nagyméretű tornacsarnokkal bővítik ezekben a napokban
Laufer László felvétele

A tartalomból:

Opelek minden mennyiségben
(3. oldal)

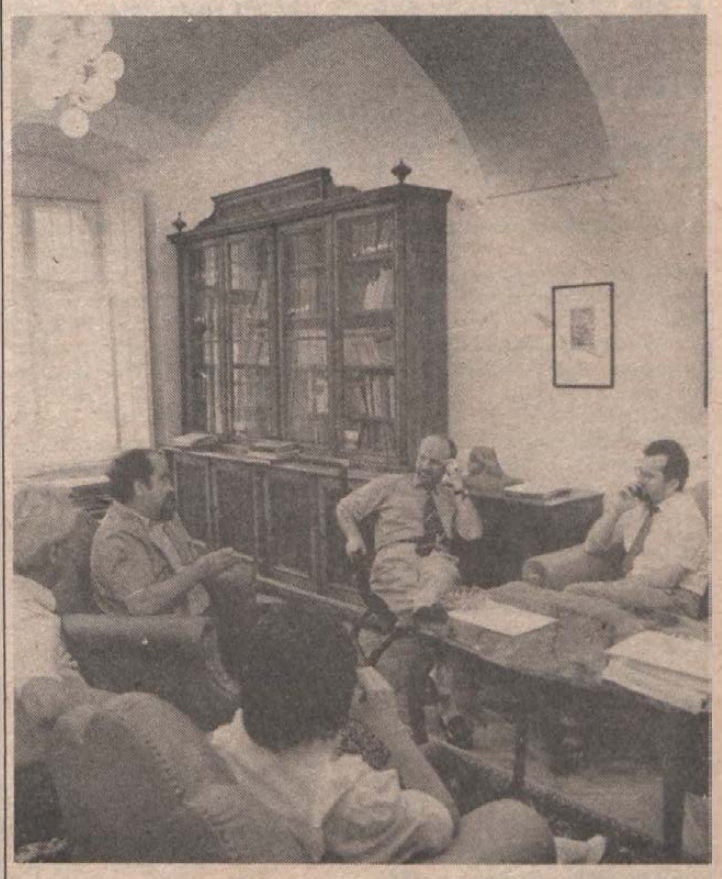
*

Ingyen szerezhet szakképesítést
(3. oldal)

*

Penészes lakások
(5. oldal)

Európai értékű diplomákat



Az Egyetemi Könyvtárban dr. Tóth Tibor köszöntötte dr. Manherz Károly miniszterhelyettest (jobbról a második).
Fotó: Laufer László

Dr. Manherz Károly miniszterhelyettes Orfűn és Pécsett

A felsőoktatás helyzete az egyik sarkalatos pontja társadalmunknak. Az idegennyelvi képzés színvonalának és mennyiségének növelése, az európai mércével mérhető diploma elérésére való törekvés két kiragadott kérdés a napirenden lévő, és mielőbb megoldásra váró feladatok közül, melyről *dr. Manherz Károly* művelődési miniszterhelyettessel is szót váltottunk tegnap. A miniszterhelyettes délelőtt Orfűre utazott az Unio a Demokratikus Szocializmusért elnevezésű ifjúsági szervezet meghívásának eleget téve. Délután a JPTE-en, a Pollack Mihály Műszaki Főiskolán járt, majd az Egyetemi Könyvtárat kereste föl munkatársaival, ahol egy rövid beszélgetésre is alkalom nyílott.

– Orfűn sok mindent kérdeztek a fiatalok, például azt, hogyan néz ki a tanszabadság a felsőoktatási intézményekben. A minisztérium már nagyon sok „jogosítványt" átadott az intézményeknek, bővítve korábbi mozgásterüket. Egy dolgot nem ad át a minisztérium, és ez a diploma kiadásának kritériuma. Azt szeretnénk, ha a Magyarországon megszerzett diplomákat mindenütt elismernék Európában, hiszen az 1992-es európai egységhez így tudunk csak kapcsolódni. Már folytattunk, és még folytatni is fogunk úgynevezett ekvivalencia tárgyalásokat a nyugat-európai országokkal – mondta dr. Manherz Károly, és hozzátette, ehhez az is szükséges, hogy az összes magyar felsőoktatási intézményben oktatott minden szak tantervét áttekintsék és megállapítsanak egy kötelező törzsanyagot, amelynek tudása szükséges az államvizsgához. A törzsanyag elsajátítása követelmény lenne, de az egyetemi oktatás részleteibe, órák tartalmának megszabásába, vizsgabeosztásokba és még sok más kérdésbe a minisztérium nem avatkozik bele. Mindennek függvénye a sztenderdizált érettségi kialakítása is.

– *Az idén a felsőoktatási intézményekbe idegennyelvi szakra már több hallgatót vettek föl a tavalyi létszámhoz képest.*

– Igen, összességében négyszáz-ötszáz hallgatóval többen kezdhetik nyelvszakon a tanulmányaikat.

– *Milyen további lépéseket tesz a minisztérium az idegennyelvi képzés bővítése érdekében?*

– Amiket említeni fogok, még terv, de remélem, hogy mielőtt meg is valósulhat. Szeretnénk létrehozni a nagyobb egyetemi városokban idegennyelvi intézeteket, amelyekben kétlépcsős képzés folyna, vagyis általános iskolai és kö-

(Folytatás a 2. oldalon)

Csehák Judit Izraelben

Dr. Csehák Judit egészségügyi és szociális miniszter vasárnap ötnapos látogatásra Izraelbe érkezett. Mint az izraeli ITIM hírügynökség telefonon közölte az MTI-vel, Csehák Judit a tel-avivi Ben Gurion repülőtéren adott nyilatkozatában azt mondta, hogy látogatása minden bizonnyal hozzájárul a két ország kapcsolatainak erősítéséhez még a hivatalos diplomáciai kapcsolatok felvétele előtt. Ez utóbbi várható időpontjáról nem nyilatkozott.

Vendéglátója, *Jakov Cur* izraeli egészségügyi miniszter kijelentette, hogy várhatóan megállapodásra jutnak több, előzetesen egyeztetett együttműködési témában, egyebek között az orvosok kölcsönös látogatásainak, tanulmányútjainak előmozdításában. Tudomása szerint a magyarokat elsősorban a légúti megbetegedésekben szenvedő gyerekek izraeli kezelési módszerei érdeklik. Szó van arról is, hogy izraeli orvostanhallgatók magyar egyetemeken tanulhatnának három évig, és ezt Izrael-

(Folytatás a 2. oldalon)

Épülő, szépülő iskolák

Megyeszerte, de az idén különösen Pécsett fordítottak a korábbiaknál sokkal több pénzt és energiát az oktatás körülményeinek javítására. Nagy szerepe volt ebben a kivitelezők igyekezetének is. A Málom városrész és a Lvov-Kertváros 7. számú lakótömbje szomszédságában épülő, új 16 tantermes iskolában nyolc tantermet foglalhatnak el őszszel a diákok, a másik nyolcat jövőre szeretnék átadni az építők. A Bázis kivitelezésében a mintegy 150 milliós beruházásból 90 millió teljesül az idén, ha a konyha és az étterem építését is sikerül befejezniük.

Félidejéhez érkezett a pécsi Mátyás király utcai általános iskola felújítása és korszerűsítése is, ahol eddig 10 milliót költöttek erre, de megszépült az Egyetem utcai általános iskola is, míg a gyárvárosiban a fűtést korszerűsítették.

Az idén kezdődött és az 1992-es tanévre szeretnék befejezni a műemléki értékű Széchenyi Gimnázium felújítását, amely korántsem egyszerű, s a műemléki jelleg miatt értékmentő feladat lesz, 100 milliós ráfordítással számolva. Generálkivitelezője a Pécsi Építő és Tatarozó Vállalat. Végeztek a Janus Pannonius Gimnázium és Pollack Mihály Építőipari Szakközépiskola fűtéskorszerűsítésével, ez utóbbinak a tetőzete is megújult. Az első teljes tanév kezdődhet az aulával, beépíthető tetőtérrel, nyolc tanteremmel bővített Kodály Gimnáziumban – itt már januárban átadták az új szárnyakat és végre találkozott a beruházók és kivitelezők szándéka a Leőwey Klára Gimnázium felújítási-tatarozási határidejének módosításában is, hiszen jövőre szeretnék befejezni a jó néhány éve húzódó, sok pénzt fölemésztő munkát.

A városi tanács szeptembertől a pártiskolától bérel kollégiumot 60 művészeti szakközépiskolás diák számára, a szálláshiány városszerte kínzó gondján enyhít valamelyest az Egészségügyi Szakközépiskola kollégiumának bővítése is. Egy évvel korábban, már az idén júliusra elkészült egy 160 fé-

(Folytatás a 2. oldalon)

Horn Gyula és Jürgen Sudhoff megbeszélése

Hétfőn délelőtt a Külügyminisztériumban *Horn Gyula* külügyminiszter és *Kovács László* államtitkár az NSZK kormányának kezdeményezésére megbeszélést folytatott *Jürgen Sudhoff* külügyi államtitkárral és *Alexander Arnottal*, az NSZK budapesti nagykövetével. A találkozón behatóan megvitatták az NSZK budapesti nagykövetségén tartózkodó NDK állampolgárok ügyét, a probléma humanitárius szempontoknak megfelelő megoldásának lehetőségeit.

Magyar részről hangsúlyozták: a kérdés megoldása semmilyen módon nem kapcsolható össze azzal a körülménnyel, hogy Magyarország részese az ENSZ menekültügyi konvekciójának. A szóban forgó egyezmény előírásai e konkrét esetre nem vonatkoztathatók, ugyanis az NDK állampolgárainak az NSZK-ba történő áttelepülése a két német állam ügye, abban Magyarország közvetlenül nem érintett. Ezt az álláspontot az NSZK fél tudomásul vette.

Országos találkozóra készülnek a városvédők

Országos találkozót tart augusztus 24–26. között Pécsett, a Város–Község Védő és -Szépítő Egyesületek Szövetsége – jelentették be a szervezet képviselői hétfői sajtótájékoztatójukon a Hazafias Népfront székházában.

A konferencia helyszínéül szolgáló Pollack Mihály Főiskolán kilenc szekcióban cserélik majd ki tapasztalataikat a 150 tagegyesületet tömörítő szövetség képviselői. Az előzetes jelentkezések alapján legnagyobb érdeklődés a szépítő és környezetvédelmi, valamint a helytörténeti szekció iránt mutatkozott.

(Folytatás a 2. oldalon)



Már alapozzák a Pécs határában épülő új bevásárlóközpontot. A Fellbachról — Pécs testvérvárosáról elnevezett létesítményt a Bázis szakemberei építik.
Fotó: Laufer László

Tüntetés a tv székháza előtt

Tüntetést szervezett hétfő délben a Magyar Televízió székháza előtt a Magyarországi Cigányok Kulturális Szövetsége. A szervezet és az azzal közösséget vállaló cigány lakosság nevében megjelentek ily módon fejezték ki felháborodásukat az augusztus 11-én megtartott cigány kerekasztal-beszélgetésről hírt adó televíziós tudósítás miatt.

A szövetség szerint a televízió 1. híradójának a kerekasztal-tárgyalásról szóló tudósításából az tűnik ki, hogy a cigányság – a nagy erőfeszítések ellenére – képtelen saját ügyében egyezségre jutni.

(Folytatás az 5. oldalon)

Dr. Manherz Károly miniszterhelyettes Orfűn és Pécsen

(Folytatás az 1. oldalról)

zépiskolai nyelvszakos tanárképzésre is alkalmasak lennének.

– Bizonyára már sokan megkérdezték öntől, miként történik majd az orosz szakos tanárok átképzése? Ki finanszírozza, és hogyan biztosíthatók az átképzés feltételei?

– Egy dolgot le kell szögeznünk: nyelvet könnyen, kis munkával nem lehet tanulni, főként nem olyan szinten, hogy utána az illető másokat is oktathasson. Nem szeretnénk, ha ismét „gyorstalpalókat" indítanának. Az átképzés kérdésében sincs végleges döntés. Úgy vélem, nem is minden orosz szakost kell átképezni, mert orosztanárokra azért a jövőben is lesz szükség, ezenkívül az is lehetséges, hogyha oroszt nem is tanít az illető, a másik szakját oktatja. Az egyetemek, főiskolák egyébként készek a bővített nyelvoktatásra, de ahhoz, hogy hozzáfogjanak, számos feltételnek meg kell valósulnia. Úgy gondoljuk, azok az orosz nyelvtanárok, akik át is akarják magukat képeztetni – nem biztos, hogy mindenki vállalja – és elérnek egy másik nyelvből középfokú nyelvvizsgaszintet, azok utána egy hároméves képzéssel megfelelően elsajátíthatják az új nyelvet. Elképzelhető, hogy a középfokú nyelvvizsga után, már a tanítás mellett képezik magukat tovább az oktatók, vagy az is lehetséges, hogy a munkából kiemelve, egyéves intenzív kurzuson vesznek részt. Természetesen az anyagi háttér és a kedvezményes munkaidő biztosításához kell az Állami Bér- és Munkaügyi Hivatal, a helyi tanácsok, az iskolák segítsége is. A már említett idegennyelvi intézetek az átképzésekkel is foglalkoznának, de mindez nem máról holnapra zajlana le, legalább tízéves program keretében.

B. A.

Csernobil környéke „természetvédelmi terület"

„Természetvédelmi körzetté" nyilvánítják Csernobil környékét, ahol radioaktív sugárzás növény- és állatvilágra gyakorolt hatását tanulmányozhatják a tudósok — adta hírül hétfőn a TASZSZ hírügynöksége. A belorusz hatóságok rendelete szerint három körzetet jelölnek ki erre a célra, olyan területeket, ahonnan a katasztrófa után kitelepítették a lakosságot.

A térségben végzett eddigi kutatások szerint a sugárzás nyomán a növényvilág fejlődése némileg átalakult: a tűlevelű fák a normálisnál mintegy tízszerte nagyobb leveleket növesztettek. A vizekben és a halak testében továbbra is magas sugárzási szintet mértek. A rágcsálók — bár néhányukban genetikai eltéréseket is észleltek — alapvetően nem mutatnak állapot- és viselkedésbeli változásokat. Az emlősök — vaddisznók, rókák, nyulak — esetében sem észleltek a normálistól eltérő viselkedést, bár ők mutatták a legnagyobb sugárzási értékeket.

A csernobili atomerőmű 1986. április 26-i katasztrófájának közvetlen következményeként 31 ember vesztette életét. Összesen 130 ezer embert kellett kitelepíteni. A tudósok szerint azonban most, három évvel a baleset után — figyelembe véve a sugárzási értékeket — további 106 ezer, míg a belorusz hatóságok szerint 11 ezer embert kellene evakuálni.

Magyar és lengyel menekültek Ausztriában

Nagyon nehéz helyzetbe kerültek azok az Ausztriában élő magyar és lengyel menekültek, akiktől megvonták az állami ellátást — állapítja meg a Kurier című bécsi lap hétfői számában. Mint Franz Löschnak osztrák belügyminiszter a Kuriernak elmondta, júliusban 1500 magyarnak, augusztusban pedig 2300 lengyelnek kellett elhagynia az ausztriai menekülttáborokat, s azóta gondoskodniuk kell magukról.

A táborokból távozó magyarok és lengyelek kénytelenek „fekete munkával" beérni, s ennek minden anyagi és esetleges jogi következményét vállalni, mert nem kapnak munkavállalási engedélyt — írja a Kurier. Munkavállalási engedélyt csak akkor kaphatnának, ha lenne tartózkodási engedélyük, amelyet viszont csak munkahely és lakás megléte esetén adnak. S ezzel az ördögi kör bezárult.

Iparcikk Kölcsönző Vállalat
BÉRBE ADJA
a Pécs, Bástya u. 6. sz. alatt lévő, összesen 270 m² alapterületű ingatlanát.

A SIROCCÓ
Bőrruházati Gmk.
Pécs, Közraktár u. 5.
gyakorlott varrónőket és varrodai kisegítőket felvesz, jó kereseti lehetőséggel.

Minőséget garantáló nagyvállalat
– humuszgilisztát értékesít,
– technológiatelepítési szaktanácsot ad,
– kidolgozott vizsgálati módszereket ajánl.
A megtermelt humusz átvételben partnerek vagyunk.
Telefon: Budapest 186-900, 16 óra után 823-451,
ügyintéző: Szabóki Béláné.

24 ÓRA A NAGYVILÁGBAN



Budapest: Az NSZK budapesti nagykövetsége ideiglenesen bezárta kapuit a látogatóforgalom elől, mert már több mint 180 NDK-állampolgár tartózkodik a külképviselet területén. Képünk az NSZK nagykövetsége előtt készült. MTI-telefotó

Kohl üzenete Honeckernek

Helmut Kohl, az NSZK szövetségi kancellárja személyes szóbeli üzenetet intézett Erich Honeckerhez, az NDK párt- és állami vezetőjéhez azok az NDK állampolgároknak az ügyében, akik az NSZK berlini állandó képviseletén tartózkodnak áttelepülésük kieszközlése céljából. Hétfői sajtóértekezletén Norbert Schäfer, a bonni kabinet szóvivője megemlítette, hogy a kancellár fenntartja magának a jogot további lépésekre.

A berlini állandó képviseleten tapasztalható helyzetet úgy értékelte, hogy a 15 NDK-állampolgár önkéntes távozásával némileg oldódott a feszültség. Lényegi változás azonban nem következett be.

Hanns Schumacher, a bonni külügyi hivatal szóvivője Jürgen Sudhoff külügyi államtitkár budapesti tárgyalásairól szólva döntő jelentőségűnek minősítette azt, hogy a magyar fél nagyfokú megértést tanúsított. Jelezte azonban, hogy egy ilyen nehéz helyzetben nem lehet szinte varázsütésre megoldást találni.

Közölte még, hogy az ideiglenesen bezárt és NDK-állampolgárokal túlzsúfolt budapesti nagykövetség előtt mintegy további 100 NDK-ból érkezett személy tartózkodik. Róluk a nagykövetség a magyar Vöröskereszttel és más segélyszervezetek együttműködve gondoskodik, és a nyugatnémet diplomaták megfelelő tanácsokkal látják el őket.

WASHINGTON: Az antarktiszi Adare-tók közelében kettéhasadt a világ leghosszabb jéghegye – jelentette hétfőn a TASZSZ hírügynökség amerikai tudósokra hivatkozva. A V–9 elnevezésű jéghegy méretei valóban lenyűgözőek voltak: hossza elérte a 150 kilométert, szélessége pedig a 40 kilométert. A két „utód" is tekintélyes nagyságú: területük megközelíti a 3000, illetve az 1600 négyzetkilométert. A jelenlegi egybefüggő úszó jéghegy, az A–23 nem kevesebb, mint 3700 négyzetkilométer területű.

LONDON: Irán feltételes segítséget ajánlott a Libanonban fogva tartott túszok szabadon bocsátása érdekében – jelentette a BBC az IRNA iráni hírügynökség vasárnapi közlésére hivatkozva. A hírügynökség ugyanakkor óva intett a túlzott várakozásoktól, hangoztatva, hogy Teherán csak kis mértékben tud hatni a túszok fogvatartóira.

MOSZKVA: Bakuban hétfőn néhány üzemben leállt ugyan a munka, de a vállalatok többsége nem tett eleget az azeri népfront sztrájkfelhívásának – közölte telefonon az azerbajdzsán külügyminisztérium szóvivője az MTI-vel. Bár pontos adatokat a sztrájkolók számáról nem tudott mondani, annak a véleményének adott hangot, hogy a munkabeszüntetésben részt vevők száma elenyésző. A bakui illetékes kijelentette: a sztrájk – valamint a szombati bakui gyűlés, amelyet a helyi népfront szervezett – egyértelműen a karabahi kérdés rendezetlensége miatt robbant ki.

BELGRÁD: Nyugat-Szlovéniában hétfőn reggel 5 és 7 óra között több mint száz kisebb erejű földrengést észleltek. A rövid időközökben egymást követő lökések epicentruma Tolmin közelében volt. Anyagi károk nem keletkeztek.

SYDNEY: Tizenhárom ember vesztette életét vasárnap Ausztráliában Alice Springs város közelében egy hőlégballon lezuhanása miatt. A tragédiát az okozta, hogy a mintegy háromszáz méter magasan levő ballonba belefúródott egy másik léghajó gondolája. Az áldozatok között két külföldi – egy dán és egy olasz turista – is van. Az eddigi legsúlyosabb ilyen jellegű baleset miatt a kormány hétfőtől egész Közép-Ausztráliában megtiltotta a hőlégballonok felszállását.

BERLIN: Áttelepülni szándékozó NDK-állampolgárok tüntettek vasárnap délután Berlinben a Nyugat-Berlint körülzáró fal építésének 28. évfordulóján. Nyugati hírügynökségek beszámolói szerint először mintegy 50 személy vonult az NSZK berlini állandó képviseletéhez, ahol azonban a rendőrök feltartóztatták őket. A menet ezt követően az Unter den Linden sugárút végén, a berlini falnál levő Brandenburgi-kapuhoz vonult és útközben több járókelő is csatlakozott hozzájuk. A biztonsági erők megakadályozták az áttelepülésük engedélyezését követelő tüntetőket abban, hogy rózsákat dobjanak át a falon. A rendőrök mintegy száz személyt igazoltattak.

Előzetes letartóztatásban a békéscsabai gyilkosság gyanúsítottjai

Augusztus 11-én, a reggeli órákban, Békéscsabán a város egyik legforgalmasabb részén, a Justh Gyula utcában egy bokros, füves területen ismeretlen férfi holttestét találták. A férfit szadista kegyetlenséggel agyonverték. Lakossági segítséggel hamarosan sikerült az áldozatot azonosítani: Baráth Ferenc, 46 éves békéscsabai lakos.

A Békés Megyei Rendőr-főkapitányság nagy erőkkel látott a városban meglehetősen nagy riadalmat kiváltó ügy vizsgálatához. A nyomozás során rövid időn belül kiderült, hogy merre járt, mit csinált Baráth Ferenc augusztus 10-én, csütörtökön. Ezen a napon többen is látták szórakozóhelyeken, italboltokban. Utoljára a holttest megtalálási helyéhez egészen közel lévő Vörös Sárkány étteremben, de mert erősen ittas volt, ott nem szolgálták ki. A továbbiakat tekintve különösen nagy segítséget jelentett a nyomozóknak az a tanú, aki két fiatalemberrel a közelben látta a kora esti órákban Baráthot.

Pénteken este 6 órára ismertté vált a két fiatalember személyazonossága is. Országos körözést rendeltek el a kézrekerítésükre. A 17 éves, tehát még fiatalkorú Bencsik András segédmunkást (tótkomlósi lakos) a rendőrök a békéscsabai vasútállomáson vették őrizetbe augusztus 11-én 23 órakor. Négy órával később ugyanott fogták el a társát, Ferenci Zsolt, 19 éves szolnoki lakost, akinek a foglalkozása szobafestő-mázoló.

A rendőrségen mindketten rövid időn belül beismerő vallomást tettek. Brutális cselekedetüket azzal indokolták, hogy az áldozat beléjük kötött. Előbb sörösüveggel, bottal, nadrágszíjjal, kézzel verték, majd az eszméletlen Baráth Ferencet, a bokrok mögé vonszolták, ott rúgdosták, csaknem teljesen lemeztelenítették és papírt gyújtottak a hasán. Szomorú tény, hogy az ütlegelést az utcai járókelők közül többen is látták, de közömbösen továbbhaladtak.

Az első kihallgatások során az derült ki, hogy mindkét gyanúsított alacsony szellemi színvonalon álló ember, s tettük miatt semmiféle megbánást nem mutattak.

A rendőrségi vizsgálat, mivel néhány fontos részletkérdés még tisztázásra vár, szakértők bevonásával folytatódik.

Csehák Judit Izraelben

(Folytatás az 1. oldalról)

ben beszámítanak a diploma megszerzéséhez.

Csehák Judit tanulmányozza Izraelben az ottani orvosképzést, ellátogat a magas szintű, egyebek közt orvosbiológiai kutatásokkal is foglalkozó Weizmann Intézetbe, fölkeresi a Holt-tenger partján, a Naan kibucban működő geriatriai központot és tiszteleg a második világháború áldozatainak emléket állító Jad Vasém múzeumban is Jeruzsálemben – közölte az izraeli hírügynökség az MTI-vel hétfőn.

Épülő, szépülő iskolák

(Folytatás az 1. oldalról)

rőhelyes új kollégium Mohácson, új nyolctantermes szárnyépülettel gazdagodott Hidas és Somberek iskolája is. Nem kell a gyárvárosi és az Egyetem utcai iskolába ingázniuk az üszögpusztai és a helyi, lakótelepi gyerekek egy részének sem, mert Kozármislenyben is egy nyolctantermes iskola készült el erre a tanévre.

B. R.

Országos találkozóra készülnek a városvédők

(Folytatás az 1. oldalról)

A tájékoztatón elhangzott: a plenáris és a szekcióülések mellett a résztvevők megismerkednek a nagymúltú Pécs városával és műemlékekben gazdag környékével. Egyúttal a helyszínen szerezhetnek tapasztalatokat arról, miként sikerült Pécs történelmi épületegyütteseinek rehabilitációja. Az országos találkozóra várják többek közt a nyugat-európai városvédő szervezet, az Európa Nostra elnökét, Henri J. de Kostert. Ugyancsak a találkozó vendégei lesznek az illetékes minisztériumi tárcák képviselői, valamint Pécs finnországi, ausztriai és NSZK-beli testvérvárosainak delegációi. Szívesen látják az országos találkozón azokat is, akik város- vagy községvédő egyesületet kívánnak létrehozni településükön, s a konferencián szeretnének ehhez segítséget kapni.

LAPZÁRTA

A bonni Európa-bajnokságon vereséggel folytatta szereplését a magyar férfi vízilabda-válogatott. Az együttes második mérkőzésén az olaszoktól kapott ki 8:7-re.

◆

A vasárnapi csata után hétfőn délután újra kezdődött a tüzérségi párbaj Bejrút körzetében, és a szemben álló keresztény és mohamedán erők csapatösszevonásokat hajtottak végre a rommálőtt várost övező magaslatokon.

A damaszkuszi kormány szóvégre a rommá lőtt várost övező szíriai csapatok vettek volna részt a vasárnapi csatában. „Michel Aun tábornokot nem Szíria, hanem a mohamedán nemzeti erők fogják legyőzni" — szögezte le a szóvivő, megismételve, hogy Damaszkusz az ellene felhozott vádakkal ellentétben nem tanácsolta szövetségeseinek a katonai megoldást.

Opelek minden mennyiségben

Autós-szaküzlet Százhalombattán

Az NSZK—magyar DI—FER Kft. féléves garanciát, szervizt és alkatrész-ellátást ígér



Az évi 1000–1100 autót forgalmazó, nagy hagyományokkal rendelkező NSZK-beli Opel Nissen cég rugalmas partnerre talált a szigetszentmártoni FER–ÉKSZ Ipari Kisszövetkezetben. Szerződéskötésük eredményeképpen augusztus 1-jén megalapították a DI—FER Kft.-t. A költségekben és nyereségben is fele-fele arányban osztozó partnerek vegyesvállalata Opel gépkocsi valutáért történő magyarországi értékesítésére alakult, s mint a megnyitó alkalmával rendezett sajtótájékoztatón megtudhattuk, október 1-jétől kibővíti tevékenységét az Opel típusú gépkocsik szakszervizére és alkatrészellátására is.

A DI–FER százhalombattai, a víztorony tövében lévő telephelyén 13, egy—négy éves korú személyautót (köztük egy Isuzu mikrobuszt) mustrálgathattak a megnyitó résztvevői. S a kocsik közül néhányra már a látványos avató ünnepségen vételi megállapodást kötöttek.

– *Egyre-másra alakulnak hazánkban a nyugati autók értékesítésével foglalkozó vállalkozások. Mennyire biznak az üzleti sikerben, mivel kívánják magukhoz csalogatni a vevőket?* – kérdeztük *Otto Dinset*, az Opel Nissen cég tulajdonosát.

– Hamburgban 18 autókereskedővel kell együtt élnünk, úgyhogy megtanulhattuk a konkurenciaharcot. Az Opel Nissen profi módon dolgozó, profi szolgáltatásokat nyújtó cég. Magyarországon 1990-ben mintegy 150 gépkocsi eladását tervezzük, az általunk biztosított féléves garancia és a folyamatos alkatrészellátás reménye bizalmat ébreszt közös vállalkozásunk iránt.

A DI—FER kiállításterületén 25 000 kilométert futott, kétéves Opel Omega (2,3 literes, dízel) 21 500 DM-ért kínálta magát, mellette, 11 300 nyugatnémet márkáért hároméves Opel Kadett 1,6 S jelentett a „vékonyabb pénzűek" számára csalogatót. A kisebb autót kedvelők jobbára a kétéves, 10 300 márkáért kínált Opel Corsát állták körül, míg az ínyencek az injektoros Opel Senátor megvételén törhették fejüket.

Mészáros Tibor, a FER–ÉKSZ elnöke, valamint *Germán József*, a DI–FER ügyvezető igazgatója elmondta, hogy ezek, s a majdan behozatalra kerülő gépkocsik árai megegyeznek a hamburgi árakkal. A többletértékadót ugyan nem vonják le az összegből, de a féléves garancia, a biztos alkatrész-utánpótlás (s az a tény, hogy megkímélik a vevőt a külföldön történő autóvásárlás terheitől és kockázatától) mindezt ellensúlyozza. Az igényelt autók és alkatrészek behozatalát két héten belül kívánja megoldani a DI–FER, a gépkocsik esetében vállalva a vizsgáztatással és az új rendszámmal kapcsolatos költségeket.

Vajon forintért mikor vásárolhatjuk meg az Opel-csodákat? A kérdésre Dinse úr korrekt választ adott. Véleménye szerint a forint konvertibilissé válásáig erre nem sok remény van. Ám ha sikerülne a DI–FER-en keresztül előnyös kompenzációs üzleteket kötniük, akkor erre is megnyílna a lehetőség. A kisebb alkatrészek (természetesen a fődarabok ez alatt nem értendők) utánpótlását, értékesítését mindenesetre forintért kívánják biztosítani.

A DI–FER autószaküzlet dekorációjában főszerepet kapott Opel-zászlók nem kell hogy megtévesszenek bennünket. Ha a vevő más autótípusról álmodik, a cég igyekszik teljesíteni kívánalmait. Mint ahogy az alkatrészbeszerzés területén sem csak az Opel-tulajdonosok gondjain kívánnak enyhíteni.

Balog N.

Pénzügyi és Kereskedemi Enciklopédia

A Novotrade Rt. gondozásában a közelmúltban jelent meg a Pénzügyi és Kereskedelmi Enciklopédia. Magyarországon korábban nagy hagyományai voltak a közgazdasági, üzemgazdasági, pénzügyi, kereskedelmi és egyéb gazdálkodással foglalkozó enciklopédiáknak. A régebbi kiadások kétféle olvasóközönség igényeinek kielégítésére készültek. Egyrészről a gazdasági ügyeinek intézése során az adó-, vám-, illeték-, munka-, váltó- és hiteljogi kérdések útvesztőiben eligazítást kereső nagyközönség számára, másrészről pedig a szűkebb területekre specializálódó, ám tevékenysége során számos határos és kapcsolódó gazdasági, gazdasági jog- és intézményi kérdéssel magát szembetaláló szakközönség számára. A korábban elsajátított egyetemi, főiskolai tananyagok elhalványulása, elavulása miatt merült fel a szükségletekkel szemben az az igény, hogy gyorsan megtalálják a szakterületükön kívüli korszerű ismereteket is, tudják, hogy hol keressék azokat. Ez a könyv ehhez ad segítséget. Haszonnal forgathatják a vállalatoknál, szövetkezeteknél és pénzintézeteknél, költségvetési intézményeknél dolgozó szakemberek, akik munkájuk során naponta találkoznak közgazdasági, pénzügyi és kereskedelmi kérdésekkel, akik a kisvállalkozói formát választották vagy akarják választani, azok a kisiparosok és kiskereskedők, akik önmaguk menedzserei és gazdasági vezetői akarnak lenni, főiskolai és egyetemi hallgatók, akik a gazdaság – elsősorban a magyar gazdaság –, a külgazdaság alapelveit, eszközeit, szabályozását, egy-egy elemének belső mechanizmusát részletesen akarják megismerni.

Az új kiadvány megvásárolható a Janus Pannonius Tudományegyetem személyzeti osztályán (Pécs, Rákóczi út 80.)

Szünidő '89 – játéksziget



A Dolly Roll együttes nyitotta meg a Szüni-Dödő programsorozatát.

Gyermekprogramok a fővárosban

Még javában tart a nyár, a vakáció. A szülők dolgoznak, a gyerekek pedig vagy nyaralnak, vagy pedig az utcákon, tereken csavarognak. A helyi úttörőházak programjaiban ismerik, szeretik a gyerekek. Budapesten azonban augusztusban tartó országos rendezvénysorozatot állított össze az ORI. Úgy érezzük, még a baranyai gyerekek is bekapcsolódhatnak. A Margitszigeti Úttörőstadionban hat alkalommal 13.00—21.00 óráig várnak minden gyereket az alábbi programokkal: legek találkozója, vásári komédiások, báb- és bohócműsorok, sportbemutatók és versenyek, elvarázsolt kastély, BMX-bemutató, kölcsönzés, szerviz, táncbemutatók, bűvész-show, humoristák, rockstárok, élsportolók, kézműves foglalkozások, számítógépes játékok, repülő- és autómodellezés. A nyitó bulin a Dolly Roll együttes „Szüni-Dödő" slágemótáját már jól ismerték a tavalyi résztvevők. Hiszen a szervezők tradíciót szeretnének az elmúlt évben nagyon jól sikerült Szüni-Dödő programból. A fiatalok körében igen népszerű lett a pár éve még lerobbant úttörőstadion. A nyitó és záró napon a gyerekek által választott „polgármesterek" szervezésének köszönhető, hogy a 14 éven aluliak ingyen közlekedhetnek a BKV valamennyi járatán, beleértve a siklót, és a sétahajót is. Ezen kívül az említett napokon ingyenes belépőt kapnak a Vidámparkba. A teljes hónapban részt vehetnek a Kossuth-mozi 10.00 órakor kezdődő filmvetítésén, mely mindössze egy gombóc fagyi ára (Budapesten az 6 Ft). Hogy a nagyszülők ne unatkozzanak míg a csemeték a nagyteremben szórakoznak, az előtérben megnézhetik a nosztalgiaműsort. A szabadtéri múzeumi játszóház és a Breki-tanya is csak akkor vehető igénybe, ha a gyerekek megveszik az Úttörőstadionban kapható, olcsó, minden programot és rendezvényt részletesen tartalmazó műsorfüzetet. De, hogy maradjunk a fő helyszínen, elárulom, hogy a műsorok alatt autogramvadászat folyik, melyet a szórólapokra lehet összegyűjteni, s aki 20-at összeszedett, már sorsoláson vesz részt. Ugyancsak itt vehető igénybe a Margitszigetet bejáró sétabusz, vagy fiáker is. Augusztus 19., és 26-a koncerteket, táncházakat, tréfás vetélkedőket, rangadókat tartogat, de a legtöbb érdeklődőt minden bizonnyal a „Három kívánság" című televíziós műsorral egybekötött, szeptember 2-i záróműsor vonzza majd. E napon színpadra lép többek között Straub Dezső gyerekműsorral, Maksa Zoltán humorista, a Padödő, lesz Randori-show, ajándék és fődíjsorsolás, valamint Dolly Roll koncert. A műsort Dévényi Tibor vezeti. A programokat elsősorban általános iskolásoknak találták ki, de szeretettel várnak minden más érdeklődőt, aki szereti a gyerekeket, és a gyermekműsorokat. A megnyitó július 30-án volt, tehát a vidékiek a közlekedéssel és a Vidámparkkal kapcsolatos kedvezményeket a záránapon, szeptember 2-án vehetik igénybe a műsorfüzettel, illetve a szülők személyi igazolványával bizonyítva korukat.

Gy. B.

Három új tagozat az ANK művészeti iskolájában

Lehet, hogy megvalósul – pontosabban fogalmazva: kiteljesedik – *Lantos Ferenc* festőművész régóta dédelgetett álma? A pécsi Apáczai Nevelési Központban tanító művész a hatalmas intézmény némelykor mostohának bizonyuló falai közt néhány éve indította el azt a művészeti iskolát, ahol most is dolgozik. A vizuális tagozat mellett a zenei megvalósításában elsők között a korábban Komlón tanító *Apagyi Mária* zenetanár volt a segítségére.

Majd a napokban hallottuk a hírt: kialakulóban már a személyi feltételei is annak, hogy szeptembertől az úgynevezett beszéd és irodalom, a kinesztétikai és egy általános művészeti tagozat tegye teljessé a művészeti iskola profilját.

– Hadd mondjam el elöljáróban, hogy az iskola egyelőre csak szakmai képzést ad a jelentkezők érdeklődésének megfelelően fakultatív jelleggel, de az volna a következő lépés, hogy a közismereti tárgyakat is bevonva, az oktatási metódus egészébe illesztve, önálló iskolává váljunk – mondja Lantos Ferenc. – Most még délutáni iskola vagyunk, ahol azonban az elemi és középfokú iskolákba járó diákok képességfejlesztő kurzusát egy előkészítő képzés is megalapozza. Most még csak egyéni igények szerint, de már 5–7 éves gyerekekkel ennek megfelelően foglalkozunk. Ha a közismereti tárgyakat is felvállalhatjuk, lehet, hogy az 1. számú óvodánk a művészeti iskola óvodája lesz. A tanács is csak akkor tud támogatni bennünket hathatósabban, ha nemcsak mint tehetséggondozó intézmény működünk.

– *Mi a lényege ennek a képzési formának, ezen belül is a kinesztétikainak, és az újdonságnak tűnő általános művészeti tagozatnak? Kapcsolható-e a ma pedagógiájában fellelhető kísérletekhez – mondjuk a szentlőrincihez vagy a törökbálintihoz?*

— A hangsúly talán nem is a módszeren, hanem a tartalmi kérdésekben van. Mi úgy szeretnénk szakmai alapokat adni a képességek fejlődéséhez, hogy az irodalmi, zenei, vagy a saját test- és mozgáskultúránkat valamilyen irányba megalapozó-fejlesztő ismeretek a lehető legszélesebb alapokra épüljenek. A hangsúly a dolgok kapcsolatára, ismeretelméletileg is belátható egymásba fonódására esik. Így például a kinesztétikai tagozatnak sem az lesz feltétlenül a célja, hogy a balettművészetet, a néptáncot, a sportmozgást specializáltan oktassa mozgásművészet címén, hanem hogy mozgáskultúrát adjon, a testnek és a léleknek azt az önismereten alapuló képességét, amely nem létezhet a zenei érzék vagy a vizuális képességek fejlesztése nélkül. A későbbi alkotómunka sem nélkülözheti ezt az integratív egységet, amire az improvizáció és a magasszintű interpretáció is épül. Az általános művészeti szak pedig azok számára szeretne lehetőséget nyújtani, akik vonzódnak a művészetekhez – függetlenül attól, hogy szorosabban elkötelezik-e magukat ennek a pályának vagy sem.

Bóka Róbert

Pályakezdők, munkanélküliek, figyelem!

Szakképesítés ingyen

A fellbachi részvénytársaság munkát is biztosít

Újfajta tanfolyamokat indít a Munkaügyi Szolgáltató Iroda pályakezdő, szakképesítéssel nem rendelkező fiataloknak. Elsősorban a most érettségizett, munkába álló fiatalokra gondoltak a tanfolyamok meghirdetésénél, de nem akarják kirekeszteni a már valamilyen szakmával rendelkezőket sem. Nekik átképzéseket biztosítanak. Ez leginkább olyan esetekben bizonyulhat igencsak hasznosnak, mikor megszűnik egy üzem, vagy áttérnek másfajta termelésre és a vállalat igényli az átképzést. Természetesen a két dolog más elbírálás alá esik, az állam részéről a pályakezdő, szakképesítéssel nem rendelkezők részesülnek kiemelt támogatásban. Ez vonatkozik az anyagiakra is, ugyanis a tanfolyam ideje alatt a tanult szakmának megfelelően a fizetés 75—90%-át kézhez kapják a résztvevők.

Többek között indítanak számítógépkezelői, adatrögzítői, valutapénztáros, gyors- és gépíró tanfolyamokat, melyek szeptember második felétől kezdődnek.

Némely tanfolyamhoz érettségi sem szükséges, elég a nyolc általános. Ilyen a gyors- és gépírói, a számítógépkezelői, textil- és ruhaipari varrómunkás, ács-állványozó kőműves, műszaki rajzoló és bérelszámoló.

A tanfolyamok gyakorlati képzése valamely munkáltatónál történik, így lehetőség van a kiválasztásra mindkét fél részéről. A képzés ideje alatt az iroda munkahelyfeltárásokat is próbál végezni az elhelyezkedés segítésére, ugyanis a tanfolyam elvégzése még nem garancia az állástalálásra. Ebben kivétel a kereskedelmi eladó tanfolyam, melynél egy fellbachi részvénytársaság igényel 80 főt a Harkányi úton építendő üzletközpontba.

A tanfolyamokra sok szakmából még körülbelül augusztus 20-ig várnak jelentkezőket. Ilyen például a gyors- és gépíró, titkárnő-képző, a számítástechnikai tanfolyamok, valutapénztáros, kereskedelmi eladó. Az utóbbi kettő tananyagában nyelvtanulás is szerepel.

Külön érdekesség, hogy a mohácsi iroda is indít ott helyben ilyen jellegű tanfolyamokat bankügyviteli, textil- és ruhaipari varrómunkás és számítógépes szakmákból. Valamint a Szék- és Kárpitosipari Vállalat átképzés keretében igényel faipari szakmunkásokat. Ide a jelentkezéseket a mohácsi 27-22 telefonszámon lehet bejelenteni.

Mivel valós veszély a munkanélküliség, ezek a tanfolyamok és átképzések a megelőzést jelenthetik. Valóban nagy segítséget nyújthatnak a csak érettségivel rendelkező, továbbtanulni nem szándékozó fiataloknak.

Pataki-Veronika

HÍREK

AUGUSZTUS 15., KEDD

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából MÁRIA nevű kedves olvasóinkat.

A Nap kél 5.40 – nyugszik 19.58 órakor
A Hold kél 19.17 – nyugszik 3.03 órakor

Olvasószolgálat

Hírek, tudósítások, események közölhetők 14–16 óráig a 15-000-es telefonszámon

Hírszerkesztő: GYURA BARBARA

Ma délelőtt 9–12 óráig panaszügyekben fogad, a 10-046-os számon hívható: HETÉNYI JÁNOSNÉ Szerkesztőségi hírügyeletes 16–19 óráig a 10-053-as telefonszámon: NAGY ISTVÁN

CB-adóvevőnk 14–16 óráig hívható az AM 24-es csatornán.

Tanévkezdés a Dolgozók Gimnáziumában

A Dolgozók Gimnáziuma Igazgatósága az alábbiakról értesíti tanulóit és a még beiratkozni szándékozókat.

JAVÍTÓVIZSGÁK: augusztus 23-án 13–18 óráig (esti levelező tagozat).

PÓTBEIRATÁS: augusztus 24-én 8–12, és 15.30–17.30 óráig.

TANÉVNYITÓ ÉS ELSŐ TANÍTÁSI NAPOK

TANÉVNYITÓ: esti-levelező tagozat valamennyi osztályának 1989. szeptember 4-én 15.30 órakor.

A tanévnyitó ünnepség helye a Leőwey Klára Gimnázium díszterme.

ELSŐ TANÍTÁSI NAPOK: esti tagozat I–IV. és lev. tagozat I. és IV. osztály; 1989. szeptember 4. Lev. tagozat II. és III. osztály: 1989. szeptember 5-én 15.15 órakor.

a Dolgozók Gimnáziuma Igazgatósága

Időjárás

Várható időjárás az ország területére kedd estig:

Meleg, nagyrészt napos idő várható. Az időnkénti erősebb felhősödésből legfeljebb északon alakulhat ki egy-egy gyenge zápor, esetleg zivatar. A déli, délnyugati szél napközben megélénkül. A legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 14 és 19, a legmagasabb nappali hőmérséklet kedden 29 és 34 fok között várható.

Távolabbi kilátások szerdától szombat estig az ország területére:

Szerdán még sok lesz a napsütés, majd többször megnövekszik a felhőzet, és ilyenkor záporra, zivatarra kell számítani. A legalacsonyabb hajnali hőmérséklet eleinte 16, 21, majd az időszak végén 14, 19 fok között, a legmagasabb nappali hőmérséklet eleinte 31, 36, az időszak végén 24, 29 fok között alakul. Jelentős mennyiségű – naponta legalább 5 milliméter – csapadék az ország területének 30 százalékán várható.

A Duna vízállása Budapestnél 304 centiméter, a víz hőmérséklete tegnap 19,5 fok volt.

Hétfő reggeli vízállások: Barcs: 112 cm, változatlan, vízhő: 19,0 fok. Drávaszabolcs: 224 cm, apadó, vízhő: 19,7 fok. Mohács: 427 cm, áradó, vízhő: 20,2 fok. Őrtilos: 94 cm, apadó, vízhő: 19,0 fok.

Kádár János életútja képekben

„Kádár János 1912–1989" címmel az MSZMP alapító tagjának, a párt több mint három évtizeden át volt első számú vezetőjének, egykori elnökének életét bemutató, képes albumot jelentet meg e hét közepén a Kossuth Könyvkiadó. A bevezető életrajzi ismertetést követően számos fekete-fehér és színes fotó idézi fel Kádár János életútját, közöttük néhány olyan felvétel a háború előtti évekből, amelyeket eddig ritkán vagy egyáltalán nem láthatott a közönség. A külföldi és a hazai személyiségekkel való emlékezetes találkozások pillanatait megörökítő albumban számos idézet olvasható Kádár János beszédeiből. A kötet tartalmazza az MSZMP Központi Bizottságának 1989. május 8-ai levelét, amelyben mentesíti Kádár Jánost az MSZMP elnöki tisztéből és központi bizottsági tagságából adódó terhek alól, illetve Kádár János választlevelét. Az album a temetés képsoraival zárul, s közli a ravatalnál, valamint a Mező Imre úti temetőben elhangzott gyászbeszédeket.

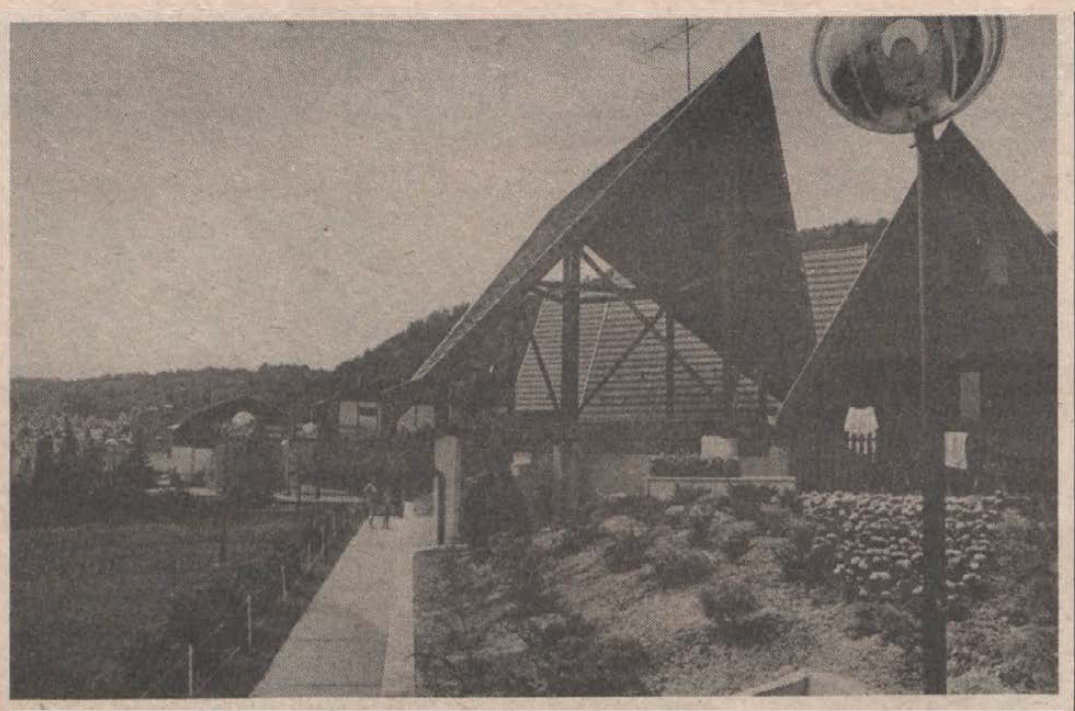
◆

Valuta- (bankjegy és csekk) árfolyamok

Érvényben: 1989. augusztus 15-től 21-ig.

pénznem	vételi árf. 100 egységre Ft-ban	eladási árf. 100 egységre Ft-ban
angol font	9353,82	9932,40
ausztrál dollár	4480,50	4757,64
belga frank	145,19	154,17
dán korona	782,12	830,50
finn márka	1349,33	1432,79
francia frank	899,85	955,51
görög drachma a/b	35,24	37,42
holland forint	2695,02	2861,72
ír font	8111,79	8613,55
japán yen (1000)	415,40	441,10
kanadai dollár	5013,76	5323,88
kuvaiti dinár	19735,79	20956,57
norvég korona	832,39	883,87
NSZK márka	3038,94	3226,92
olasz líra (1000)	42,24	44,86
osztrák schilling	431,68	458,38
portugál escudo	36,39	38,65
spanyol peseta	48,53	51,53
svájci frank	3514,87	3732,29
svéd korona	895,55	950,95
USA dollár	5889,16	6253,44
ECU (Közös Piac)	6291,17	6680,31
jugoszláv dinár csekk (10 000) /b	24,25	–

a) vásárolható legmagasabb bankjegy-címlet 1000-es



Több mint száz vendég pihenhet turnusonként a posta orfűi vizi- és sporttelepén tetszetős kivitelű faházakban. Fotó: Proksza László

Horgászhírek

A Pécsi Horgász Egyesület 1989. augusztus 19-én szombaton rendezi első alkalommal a Pécsi Kupa '89 meghívásos halfogó csapatversenyt a malomvölgyi 2-es tavon. A napos és éves jegyes horgászok a verseny napján csak 20 órától az éjszakai harcsa-horgászaton vehetnek részt. A rendezők a horgásztársak szíves megértését kérik.

✻

A pécsi és a dunaszekcsői horgász Egyesület augusztus 20-án vasárnap 9.00–12.00 óra között Dunafalva térségében – a folyó bal oldali partján – rendezi meg a XIII. Olasz Gábor emlékversenyt. A nevezési díj felnőtteknek 200, ifjúsági horgászoknak 100 forint. A versenyzőknek a dunaszekcsői halászcsárdában a nevezési díj ellenében ebédet biztosítanak. Nevezni 6–7 óráig a dunaszekcsői kompkikötőben és 7.30–7.50-ig a dunafalvai versenypályánál lehet. A küsz az értékelésbe beleszámít.

◆

— Tegnaptól ismét látogatható Mohácson, a Mohácsi Jenő Városi Könyvtár, mely hétfőn, kedden, szerdán, pénteken 9–15 óráig, csütörtökön 9–18 óráig, szombaton 9–13 óráig tart nyitva.

– Az elmúlt héten a megye területén 26 személyi sérüléses közúti közlekedési baleset történt. Ebből 1 halálos kimenetelű, 7 súlyos és 18 könnyű sérüléses kimenetelű volt.

◆

A rendőrség közleménye

Betörésen érték tetten a rendőrjárőrök Bánovics Gábor 21 éves segédmunkást, görcsöny–keresztespusztai lakost, aki 1989. augusztus 10-én 21.30 óra körül ablakbetörés módszerével behatolt a B. M-i Tanács Egészségvédő Intézetének Pécs, Berek u. 9. szám alatti épületébe, az irodákban, egyéb helyiségekben pénzt keresett, eközben működésbe lépett a riasztóberendezés.

Ugyében a Pécsi Rendőrkapitányjegycímlet 1000-es

☎ 15-000

Pécsről, a 12-707-ről telefonált egy hölgy hírügyeletünkre és elmondta, hogy nem lehet csavaros üvegre tetőt kapni. Balogh Balázstól, a Füszért raktárbázis helyettesétől megtudtuk, hogy ők már nem forgalmaznak tetőket, de jelenleg mintegy 1100 darab megmaradt tetőt szállítottak a pécsi Ybl Miklós utcai, illetve a Lyceum utcai szaküzletükbe. Szintén Balogh Balázs adta meg a választ arra a kérdésre, hogy miért folyt ki a hypo az elmúlt hetekben a flakonjából: Technológiai hiba folytán egy szériára nem került rá a légzőszelep, ahol a fölösleges levegő távozni tudott volna. A gond már megoldódott, azonban tervezzük, hogy hasonló formájú, de erősebb flakonokban fogjuk a közeljövőben tárolni ezt a veszélyes folyadékot.

A hittanbeíratás új rendje

Az iskolai hittanbeíratás módja a következő iskolai évre megváltozott. A korábbi évek gyakorlatától eltérően nem az alap- és középfokú intézményekben történik a beíratás a vallásoktatásra, hanem a területileg illetékes plébániai, lelkészi hivatalban, ahol a szülők bejelentik azt a szándékukat, hogy gyermeküket az 1989/90. tanévben iskolai vallásoktatásban kívánják részesíteni. A beíratásra nincs időpont megjelölve. A beíratás időpontjait és módját a helyi körülményeknek megfelelően az illetékes plébánosok, lelkészek határozzák meg.

A vallásoktatásra beírt tanulók névsorát a plébánosok, lelkészek legkésőbb augusztus 25-ig juttassák el a körzetileg illetékes iskola igazgatójához azzal a kéréssel, hogy a vallásoktatáshoz szükséges tárgyi feltételeket biztosítsa. Az esetleges zavarok elkerülése és a szükséges tárgyi feltételek biztosítása végett ajánlatos, hogy a lelkipásztorok ezt a jelentést már augusztus első felében átadják az illetékes iskolai igazgatóknak. – Az esetleg felmerülő problémákat vagy vitás kérdéseket az oktatási intézményt fenntartó tanács közreműködésének az igénybevételével vagy az Erseki Hatóságon keresztül beszéljék meg.

A templomi hitoktatás módozata változatlan marad. A lelkipásztorok a körülményeknek megfelelően döntsék el, hogy a hitoktatás melyik módja alkalmasabb, illetve éljenek mindkét lehetőséggel.

A lelkipásztorok megfelelő módon hozzák a szülők tudomására a hittanbeíratás új rendjét. Egyben biztassák őket, hogy gondoskodjanak gyermekeik hitoktatásáról, hiszen alapvető szülői kötelesség a gyermekek vallásos nevelése.

Számítani kell arra, hogy most többen jelentkeznek hitoktatásra. A lelkipásztorok előre készüljenek fel a nagyobb igények kielégítésére, a hívek közül alkalmas és képzett hitoktatók bevonásával is, hogy biztosítani lehessen az eredményes és színvonalas hitoktatást a fiatalok számára.

◆

— A Beatrice együttes játszik kispályás labdarúgó-mérkőzést a Tenkes SE-vel ma a siklósi szabadidőközpontban 18 órakor, melyet követően 20 órai kezdettel koncertet adnak a siklósi várudvarban. A sport-szórakoztató műsort Vasas Csaba szervezte.

Mai névnap: Mária

A mai Mária nevünk az egyik legkedveltebb női név, az évben négy napja van. Ma csak a név egyik magyarázatát közöljük, mely szerint a görög nyelvben „úrnő", „felvilágosító"-t jelent, de származtatható a héber, az óegyiptomi és a szláv nyelvekből is. Innen veszi eredetét a „máriás" nevű kártyajáték is. Bár nem kívánjuk megsérteni névnapjukon a Máriákat, de utalnunk kell arra, hogy a név rokon a „macská"-val is. Ezt a szavunkat ugyanis a szerbhorvát nyelvből vettük át, az ottani Máriák becenevéből. Képzőművészeti előfordulásaiból a Fra Angelico: Mária megkoronázása, és Giorgione: Mária gyermekével e tájban című festményeket említjük meg.

KÖZÉLET

Horn Gyula külügyminiszter hétfőn a kora délutáni órákban a Külügyminisztériumba kérette Gerd Vehres-t, az NDK budapesti nagykövetét. A magyar diplomácia vezetője ismertette a nagykövettel a Magyar Népköztársaság kormányának álláspontját az NSZK budapesti nagykövetségén tartózkodó 181 NDK-beli állampolgár helyzetének rendezéséről. Horn Gyula ezen a találkozón is megerősítette, hogy az NDK-állampolgárok NSZK-ba történő áttelepülése a két német államra tartozik, Magyarország azonban érdekelt az ügy mielőbbi lezárásában.

✻

A Mecseki Szénbányák Komló Bányaüzemében a pártalapszervi vezetőinek taggyűlésein befejeződött a kongresszusi küldöttjelölés. A tagság az alábbi személyeket jelölte: Bányiczky József, 37 éves, lakatos-csoportvezető, Horváth Károly, 37 éves, aknász, Juhász István, 46 éves, szakvezető bányamester, Jurics Tamás, 35 éves, vasútépítési csoportvezető, Kolozsvári Sándor, 40 éves, energetikus, Vass Dénes, 40 éves, főbányamester helyettes. Az alapszervezetek által megválasztott küldöttek augusztus 21-én 15 órakor Komlón, a Juhász Gyula Klubban tartandó küldöttértekezleten döntik el, az egy fő kongresszusi küldött személyét, aki képviseli a Komló Bányaüzem párttagságát a 14. pártkongresszuson.

Halálozás

Szomorúan értesítjük a rokonokat, ismerősöket, barátokat, hogy szeretett, drága édesanyánk,

KUTNYÁK KÁROLYNÉ

gyászhirdetésének időben való közlése családon kívüli okok miatt késett el.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy drága feleségem, édesanyánk, nagymamánk,

KUTNYÁK KÁROLYNÉ
Bíró Ilona,

a Moziüzemi Vállalat nyugdíjasa, 78 éves korában, türelemmel viselt hosszú betegség után elhunyt. Drága halottunkat utolsó útjára augusztus 15-én, 3 órakor kísérjük a pécsi központi temető kápolnájából. A gyászoló család.

Fájó szívvel tudatjuk, hogy szeretett férjem, édesapám, apósom, nagypapám,

MARKOVICS IMRE

életének 59. évében elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása augusztus 16-án 15 órakor lesz a mohácsi r. k. temetőben. A gyászoló család.

Minden külön értesítés helyett tudatjuk, hogy

VOKÓ GYÖRGY,

volt szászvári lakos, életének 43. évében tragikus hirtelenséggel elhunyt. Temetése augusztus 16-án 14 órakor a farkasréti temetőben lesz. A gyászoló család.

A BM Határőrség pécsi kerületének parancsnoksága tudatja, hogy

OLÁH FERENC

nyugállományú határőr alezredes 59 éves korában, súlyos betegség következtében elhunyt. Temetése augusztus 16-án 14 órakor lesz a barcsi békei úti temetőben, katonai tiszteletadás mellett.

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett édesanyám, nagyanyánk, dédikém,

ÖZV. MULLER ISTVÁNNÉ,

volt páprádi lakos, 81 éves korában csendesen elhunyt. Temetése augusztus 16-án 12.30 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Egészségügyi szolgálat

KÓRHÁZI FELVÉTELES ÜGYELETEK

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermek betegek részére, Pécs város: POTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház, gyermeksebészeti, kórházi felvételt igénylő gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika. Páros napokon: Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat Pécs város lakossága részére: Megyei Kórház I. sz. belgyógyászati osztálya. Sebészet: Megyei Kórház, baleseti sebészet: I. sz. Sebészeti Klinika. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Pécs város és a csatolt községek ideg- és elmebetegei részére: POTE Ideg- és Elmeklinika. Szemészeti betegek ügyeleti ellátása 17 órától: POTE Szemészeti Klinika. Felnőtt orr-fül-gégészet: POTE Orr-Fül-Gégeklinika.

ÉJSZAKAI KÖRZETI ORVOSI ÜGYELET

Pécs város felnőtt lakossága részére egy helyen, a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségeiben minden este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 14-347.

Fogászati ügyelet minden este 7 órától másnap reggel 7 óráig a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségeiben – gyermekek részére is. Telefon: 14-347.

Gyermeklakosság részére egy helyen, a Gyermekklinikán, Pécs, József A. u. 7. (bejárat a Bajnok u. felől) este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 10-938.

ÉJSZAKAI UGYELETES GYÓGYSZERTÁRAK

Pécs, Kossuth L. u. 81. 10/8. sz. gyógyszertár; Pécs, Bajcsy-Zs. u. 23. 10/14. sz. gyógyszertár.

✻

SOS-ELET telefonszolgálat díjmentesen hívható a 12-390-es számon este 7 órától másnap reggel 7 óráig.

✻

Bünmegelőzési tanácsadás kedden 17–19 óráig Pécsett, a Kőrösi Cs. S. u. 1/1-ben. Telefon: 25-080.

Információk

Rendezvények

Holnap a harkányi szabadtéri színpadon 18.30 órától ad műsort a Dunaszekcsői Népi Együttes.

Ajánló az IH-ból. Ma Pécsett, az Ifjúsági Házban 18.00 órai kezdettel szünidei rajzfilmkoktél lesz. Ez alkalomból a „Panda maci kalandjai" című japán rajzfilm kerül bemutatásra. Szintén ma, 20.00 órától az Ifjúsági Ház rendezésében lép fel Kovács Márton és Décsi Adrienn vezetésével a Magyar Táncház, Pécsett, a Minaret belső udvarban. Zenél: Ös Csaba és zenekara.

Közlemények

A JPTE Közgazdaságtudományi Kar folytatja sikeres adótanfolyamait, amelyen eddig közel 300 fő vett részt. Dél-dunántúlon őszi beiskolázással magánszemélyek, vállalatok, vállalkozások részére Adónemenként külön, vagy komplexen, egyetemi helyszínnel vagy vállalatokhoz kihelyezve, vizsgával vagy vizsga nélkül újabb tanfolyamokat indít. Jelentkezni: írásban a JPTE Közgazdaságtudományi Karon, Koppány Zoltánnál (7621, Pécs, Rákóczi út 80.) címre lehet. Telefon: 11-433.

A Posta Rádió- és Televízió Műszaki Igazgatóság pécsi felügyelősége tájékoztatja a rádióhallgatókat, hogy a pécsi középhullámú adó (873 khz) ütemezett karbantartási munkálatok miatt f. hó 15-én 8.00–14.00 óráig a Petőfi műsort nem sugározza. Ezen idő alatt a vételkörzetben a Misinai URH-adó (67,19 mhz) biztosítja a Petőfi műsor ellátását.

Közérdekű

FOGADÓINK FIGYELMÉBE! Értesítjük önöket, hogy a pécsi 106-os (Rákóczi úti) totó-lottó kirendeltségünk 1989. augusztus 15-től (keddtől) felújítási és korszerűsítési munkák miatt átmeneti ideig Pécs, Dr. Doktor S. u. 12. sz. alatt üzemel, ahol változatlan nyitvatartási időben áll szíves rendelkezésükre. Telefon: 27-599. Továbbra is szerencsés játékot kíván az Országos Takarékpénztár Baranya Megyei Igazgatósága.

Áramszünet lesz augusztus 14-én és 15-én naponta 7–15 óráig Pécsen az Andrássy u.–Pécsváradi u. által határolt területen.

Wéber István: Ön biztosan megfelelt nekünk: A Hungária Biztosító kék-fehér, igen-nem játék nyertese: Wéber István, Lajoskomárom, Bogárdi u. 13/a., 8136. A kérdésre, hogy igaz-e, hogy a Hungária Biztosító casco-biztosítással rendelkező partnereinek száma 950 000. Igennel feleit helyesen. Ezenkívül Hungária-casco biztosítása van, és szerencséje is. Most választhat egy 50 000 forintos ruhavásárlási lehetőség, egy hússal teli hűtőláda, és egy utazási lehetőség között. Gratulálunk. Gondoskodunk, tehát vagyunk. Hungária Biztosító.

TITÁN ÁRUHÁZ
ajánlja:
minden SZERDÁN érvényes,
1989. augusztus 16-án
● BASF C 60 Fe magnókazetta
150 Ft helyett 105 Ft
● BASF C 90 Fe magnókazetta
200 Ft helyett 140 Ft
● BASF C 60 Cr magnókazetta
212 Ft helyett 149 Ft
● AKAI videókazetta
932 Ft helyett 485 Ft
AMÍG A KÉSZLET TART!
Nyitva tartás: 8.00–18.00 óráig.
Versenyzünk Önért
Verseny utcai áruházunkban!

Telefonok gyors javítása



Új postai szolgáltatás

Készülékeket is árusítanak

Egyelőre országosan egyedülálló szolgáltatást vezetett be a Pécsi Postaigazgatóság a Fürst Sándor út 77-ben. Az eddigi Meruker bolt helyén most postai gyorsjavító műhely működik, mely telefonkészülékek javításával, sőt árusításával is foglalkozik. Mivel a posta eddig is javította a készülékeket, felvetődik a kérdés: mennyiben új ez a szolgáltatás?

A javítás kétféle lehet: a postai tulajdonban lévő készülékeket díjmentesen, míg magántulajdonban lévőket térítéssel javítanak. Ez 100 forintos óradíjat jelent, plusz a felhasznált anyag árát.

A meghibásodásokat továbbra is a 03-as számon kell bejelenteni, nem ezt a szolgáltatást veszi át a javítóműhely. A gyorsjavító szolgálat lényege, hogy ott helyben megvárhatja a tulajdonos a készüléke javítását. További előny, hogy eddig megoldatlan volt a nem postai készülékek javítása, holott egyre több ilyen kerül az országba. Jelenleg már csak akkor nem vállalják a külföldön beszerzett elektronikus távbeszélők javítását, ha az integrált áramkör hibásodott meg. Ugyanis egy típuson belül is olyan sok fajta létezik, hogy nem érné meg az egyébként is bonyolult beszerzésük.

Új és felújított készülékeket azonban ők is árusítanak, egy, illetve fél év garanciával. Ezek 860 és 1720 forint között kaphatók, természetesen a felújított jóval olcsóbb, pont a fele.

A szolgáltatások köre a jövőben tovább bővülhet, mivel a postán belül most nagy változások várhatók, (mint például a postaforgalom, a távközlés és a televíziós műsorszórás különválása) így számukra is további új lehetőségek nyílnak.

Az újfajta, érdekes szolgáltatás iránt érdeklődni a 27-036-os számon lehet. Nyitva tartás: fél kilenctől 17 óráig, pénteken 9-től 17 óráig.

Pataki V.

Magyar akadémia létrehozását tervezik

Az Ifjúsági Demokrata Fórum (a Magyar Demokrata Fórum ifjúsági mozgalma) elhatározta, hogy a jövő év folyamán létrehozza a régóta hiányzó Magyar Akadémiát. Az akadémia elsődleges célja, hogy leendő közéleti személyeket képezzen az MDF szellemiségében. Az akadémia felállításának kezdeti lépéseként ez év októberétől előkészítő előadássorozatot indítunk.

A témakörök: magyar történelem, a demokrácia alapjai, a magyar társadalmi változások, az MDF törekvései, a magyarság a Kárpát-medencében, az egyházak múltja és jelene, Magyarország és Európa.

Sorozatunkat elsősorban fiataloknak szánjuk, de mindenkit szívesen látunk. Előadásaink ingyenesek. Minden jelentkezést, továbbá javaslatot, érdeklődést, támogatást, stb. a következő címre várunk: IDF szegedi szervezete 6701 Szeged, Pf.: 376. **(OS)**

SZIGETVÁRI KÖLTSÉGVETÉSI ÜZEM
● 8 késes keretfűrészét
SZERZŐDÉSES ÜZEMELTETÉSRE
kladja
Érdeklődni lehet:
a főkönyvelőnél,
Szigetvár,
Dencsházai u. 12. sz.

BARANYA MEGYEI RÁKÓCZI FERENC MG. TSZ
MERUKER
PÉCS
FÉRFIAKNAK A CSONGORBÓL!
AJÁNLATUNK:
póló 312–732 Ft-ig,
hosszú ujjú póló
790 Ft-ért,
hosszú ujjú ingek
fazonokban, színekben
500–919 Ft-ig,
pamuldzsörzé ing
530 Ft-ért vásárolható!
Az árukészlet megtekintése segít a választásban!
A Széchenyi téri CSONGOR választékában Ön is megtalálja a megfelelőt!

Tüntetés a tv székháza előtt

(Folytatás az 1. oldalról)

A valóság pedig – mint véleményüknek a tüntetők hangot adtak – az, hogy a megbeszélésen részt vevő hét szervezetből hat több kérdésben közös nevezőre jutott, s kifejezte további együttműködési szándékát. A televízió így félretájékoztatta a közvéleményt, ezen belül a nyolcszázezer főt számláló cigány lakosságot – állítja a szövetség a tv székháza előtt is felolvasott közleményében.

A szövetség vezetői a Magyar Televízió elnökéhez intézett petícióban egyebek mellett követelik, hogy a televízió hetente egyszer biztosítson számukra adásidőt, s a cigányságot érintő kérdésekkel csak a hét cigányszervezet által kijelölt szóvivővel való egyeztetés után foglalkozzon.

A vizsgálatot a lakók kezdeményezik



Penészes lakások

Gerendás Zoltánék Pécsett, az Ilku Pál utca 37. számú ház tizedik emletén laknak. A lakásukat 1985-ben kapták meg, és azóta beázik a két kisebb szobájuk. A mennyezet alatt a falat vastag fekete penészréteg borítja, leválik a tapéta. A lakást elárasztja a dohszag. A beépített szekrény használhatatlan, minden nedves lesz benne.

— Nézze meg, mind a két szobában jön le a tapéta, fekete a fal a penésztől, és ha becsukjuk az ablakot, elviselhetetlen lesz a bűz — mondja szinte egyszúszra Gerendás Sándor. Három és fél éve megy a vita, járunk hivataltól hivatalig. Már azt is mondták, hogy rosszul használjuk a lakást, nem szellőztetünk rendesen, és sok a virág. De akkor kérdem én, miért az esőzések után lesz nagyobb a penészes rész? Már többször panaszt tett a közös képviselőnk is, de nem történt semmi mind a mai napig. Így nem lehet sem bútort vásárolni, sem tapétázni. És mi lesz a három gyerekkel?

Gerendás Zoltánék gyakori vendégek a gyermekorvosi rendelőben. A doktornő a Kójállal közösen kint járt a helyszínen. Hatósági orvosi bizonyítványt állítottak ki a lakáskörülményeikről. Megállapították, a lakás nem felel meg a közegészségügyi előírásoknak. A gyermekorvos véleménye szerint a nedves, gombás falak — az egészségre ártalmasak.

A Kójálnál a vizsgálatokat a lakók kezdeményezik, hogy ezzel is bizonyítani tudják a tanácson, bíróságon vagy egyéb helyeken, hogy a lakásuk egészségtelen. Évente átlagosan 150 esetben mennek ki és végzik el a helyszíni szemléket. Lakhatatlannak ennek egy ötödét minősítik. A Kójál véleménye ahhoz jó, hogy az építő vállalatot lépésre kényszerítse, megoldva a szigetelési problémákat, megszüntesse a penészesedést. A belvárosban is sok a gond, annak idején ezeket a házakat szigetelés nélkül építették. A nedves, egészségtelen lakásokban élőknél a már meglévő felsőlégúti, asztmatikus és egyes mozgásszervi betegségek súlyossá válhatnak. A tanácsnak nem kis fejtörést okoz, hogy hova költöztesse a lakhatatlan lakásokból a lakókat. Nem egy esetben a rosszból egy kevésbé egészségtelenbe, mert nincs más.

A panellakások falai nem szellőznek úgy, mint a téglából épült épületeké. A panelek illesztékeinél és a nyílászáróknál lenne lehetőség egyedül a természetes szellőzésre, azonban akkor beszivárogna a víz. A műanyagfestés és a tömítéseknél nem szellőznek a falak, lecsapódik a pára. A legfelső szinteken hőhidak alakulnak ki a szigeteletlen betonrészeknél, és az állandó párásodás következtében egy idő után penészesedni kezdenek a falak.

A belvárosban található egyik lakás állapotáról levélírónk így számolt be: a falak a mennyezetig vízesek, megsüllyedt a padló, a villanyvezetékek átáztak, használhatatlanok, életveszélyesek. A Kójál lakhatatlannak minősítette. A tanács képviselője is egyetértett a szakvéleménnyel, azonban arra választ nem tudott adni, hogy meddig kell ebben az egészségtelen lakásban élni: a tulajdonos hol a rokonoknál, ismerősöknél, időnként albérletben lakik. Idős, hatvanéves, 4000 forintos nyugdíjból él.

A sort még hosszan lehetne folytatni. Megoldás a megfelelő szigetelés lenne, de az sokba kerül. A más lakásba költözésre kevés az esély.

Sz. K.

Például

Villánykövesd

– Csak azt sajnálom, hogy nem vagyok tanult ember, s ezeken a számokon nemigazán tudok eligazodni... – fakadt ki a tegnapi villánykövesdi munkásgyűlésen *Stang András*, a Téglaipari Vállalat helyi gyáregységének dolgozója.

Viszont amíg a dolgozók szószólója idáig jutott, sok minden elhangzott a gyáregység ebédlőjében. A munkások felháborodottan ecsetelték – esetenként valóban alacsony – béreiket, Harag József igazgató pedig próbálta megmagyarázni, miért is kaptak féléves prémiumként csupán 1500–4000 forintot a gyáregység dolgozói – közös nevezőre azonban nem jutottak, mert nem is juthattak.

A villánykövesdiek elégedetlenségének legfőbb oka, mint kiderült, gyáregységvezetőjük, Kovács Zoltán a terv teljesítése érdekében olyan összegű prémiummal kecsegtette őket, hogy jó néhány hónapja még szombat–vasárnap is bejárnak dolgozni, csakhogy teljesítsék a kitűzött feladatot.

A prémiumlista kifüggesztése óta viszont sztrájkkal fenyegetőznek a dolgozók.

Kovács Zoltán gyáregységvezető: – Nem tudom honnan veszik Stang Andrásék, hogy nyolcezer forintot igértem nekik. Ilyesmiről szó sem volt. Azt persze nem tudhatom, hogy az irodaiak mit mondtak a munkásoknak. Mindenesetre ki fogom vizsgálni az ügyet...

Stang András: – Nem tudunk mit tenni, nincs olyan jó kollektívánk, hogy közösen kényszeríthetnénk a vezetést a prémiumok felemelésére. Marad itt minden a régiben...

Megjegyzésünk: Bár beszélgettünk a vezetőkkel és a dolgozókkal is, számunkra egyre homályosabb a kép. A munkások csalással vádolják az irodai alkalmazottakat, azok pedig beosztottaik iszákosságát, munkaidő alatti fusizásait hozzák fel ellenpéldaként. Jellemző, hogy míg a gyűlés alatt egyesek a gyáregységvezető lemondását követelték, utólag azt mondták, mégsem indítványozzák ezt. Kovács Zoltán viszont nekünk mondta azt, hogy kész leköszönni, ha igazgatója vagy dolgozói ezt indítványozzák. A gyűlés alatt azonban csak nagy ritkán szólalt meg, jobbára falfehéren álldogált. Ki tudja kinek van több vaj a fején?... Nehéz dolga lesz Harag Józsefnek igazgatónak, ha igazságot akar tenni.

Sztrájk mindenesetre nem lesz, Stang Andrásék legalábbis ezt mondják. A termelés viszont csökkenni fog. Ennyi pénzért a villánykövesdiek szerint senki nem fogja lelkesedni a hétvégéjét. A harag tehát megmarad, a parázs továbbra is izzik...

Új, de jó

Újsághír: „A legdemokratikusabb módon választják meg az MSZMP októberi kongresszusának küldötteit Pécsett. A városban és környékén élő 12 ezer kommunista titkos szavazással dönti el: a jelenlegi jelöltek közül kik lesznek kongresszusi képviselőik. A párttagoknak egy héten át lesz alkalmuk arra, hogy szavazólapjukat elhelyezzék a város különböző pontjain felállított urnákban."

Tudomásunk szerint eddig sem Pécsett, sem más hazai nagyvárosban nem volt még példa arra, hogy a jó ideig a demokratikus centralizmus elvét követő MSZMP közvetlen, titkos választást írt volna ki küldöttei megválasztására. Persze az, hogy számunkra ez az újdonság erejével hat, még nem jelent semmit, ezért megkérdeztük Szelestei Györgyöt, az MSZMP Pécs Városi Bizottságának titkárát, hogy megtudjuk, valóban így van-e?

– Ilyesmire eddig még tényleg nem volt példa sem Baranyában, sem másutt az országban. A júliusi programtervezetünket ismerők azonban számíthattak rá, hogy a legdemokratikusabb formát fogjuk választani, s úgy tudom, példánkat más baranyai pártbizottságok is követni akarják. Az ország más nagyvárosaiból egyelőre nem kaptunk hasonló jelzést... A szavazásra egyébként szeptember első hetében kerül majd sor, de az újsághírrel ellentétben nem a város különböző helyein felállított urnákba lehet bedobni majd a szavazócédulákat, hanem minden párttag az alapszervezetének központjában adhatja le voksát.

Nyugtalanító

Az MTI jelenti: „Ceausescu román elnök szerint Romániában nincsenek ellátási gondok, ugyanúgy minden van az üzletekben, mint Amerikában, s öt csupán a lengyel és a magyar reformok nyugtalanítják".

Megjegyzésünk: Az ég kék, a fű zöld, a normális emberek nagy része pedig csak olyan dolgokban „fülleni", amiről úgy gondolja, nem lehet, vagy nem érdemes leellenőrizni. Hogy Ceausescu úr példája ellentmond tételünknek? Ez esetben állításunk egyik része valószínűleg rá nézve nem igaz...

Demonstráció

Mint ismeretes, a baranyai bányászok augusztus 30-án tömegdemonstrációval akarnak tüntetni a kormány azon terve ellen, mely több ezer föld alatti dolgozót egyik napról a másikra az utcára akar tenni. Híreink szerint a szervezők legalább tízezer munkás részvételére számítanak. Roisz Andrásné, az Ércbánya szakszervezeti bizottságának munkatársa tegnap a következőket mondta el:

– Nagy hazai, mi több, nemzetközi érdeklődés kíséri augusztus végi demonstrációnkat, s tudomásom szerint a Bányaipari Dolgozók Szakszervezete és a SZOT is támogatja követeléseinket. A pontos forgatókönyv 21-ére készül el, s azt 24-én és 25-én valamennyi dolgozónk előtt ismertetni fogjuk. Az már most biztosnak tűnik, hogy a nagygyűlés a sportcsarnok melletti füves területen lesz, és az ércbányászok legnagyobb része a Mecsek Áruház előtt fog gyülekezni. Az áruház előtt egyébként térzene fogadja majd a dolgozóinkat, s onnan átvonulunk a sportcsarnokhoz, ahol a szénbányászokkal és az aknamélyítőkkel együtt veszünk részt a nagygyűlésen.

Megjegyzésünk: Ugyan nem a legfontosabb, mégis döntő kérdés, hogy az időjárás kegyes lesz-e a 10 ezernyi bányász felvonulásához? Tudomásunk szerint rossz idő esetén a sportcsarnokban tervezik megtartani a nagygyűlést, oda viszont a résztvevőknek még csak a fele sem férne be...

Egy mondatban

– A magyar kormány Maróthy László miniszter szerint szívügyének tekinti a természeti értékek megóvását, s ennek is köszönhető, hogy 1961 óta – valószínűleg a világon egyedülálló módon – mind a 2400 barlangunk védett. (MTI)

– Önálló lett a német színház Szekszárdon, s ezt a Deutsche Bühne szerint a minisztérium és a megyei tanács támogatása tette lehetővé. (MTI)

– Népképviseleti és önkormányzati iroda működik a Baranya megyei tanácson, melynek feladata a választott tisztségviselők és a tanácstagok munkájának segítése.

SZERKESZTI:
Bozsik László és Pauska Zsolt



Számítástechnikát alkalmazók, pályakezdők, pályamódosítók!

Szeptembertől újra indítjuk számítástechnikai alap- és továbbképző tanfolyamainkat.

Intenzív képzéssel, rövid idő alatt megismerheti a személyi számítógépeket.

1. **IBM PC XT/AT személyi számítógépek operátori ismeretei.**
   Tanfolyam jellege: előadás és gépi gyakorlat.
   Időtartama: 2 hét, napi 4 órás elfoglaltsággal.
   Díja: 6000 Ft/fő.
2. **IBM PC programozói tanfolyamok:**
   - **QUICK BASIC**
   - **TURBO PASCAL**
   - **d BASE III. PLUS**
   - **C programozási nyelv**

   Tanfolyam jellege: előadás és gépi gyakorlat.
   Tanfolyamok időtartama: 2 hét, napi 6 órás elfoglaltsággal.
   Díja: 9000 Ft/fő.
3. **Szervezői tanfolyam:**
   Ajánljuk: középfokú végzettséggel rendelkező számítógép közelben dolgozóknak.
   Tanfolyam jellege: előadás és gyakorlat.
   Időtartama: 11 hónap, heti egyszeri 6 órás elfoglaltsággal.
   Díja: 16 000 Ft/fő. (fizetendő félévenként két részletben).

TANFOLYAMOK HELYE: KSH SZUV PÉCSI SZÁMÍTÓKÖZPONTJA,
7633 Pécs, Szántó Kovács János u. 3.

JELENTKEZNI LEHET: írásban vagy személyesen Szegletes Emilné marketing vezetőnél.
Telefon: 32-355/48-as mellék.
Jelentkezési határidő: 1989. szeptember 10.

Számítástechnikai oktatását bízza a SZUV-re!

Dolgozókat felvesznek

IGÉNYES munkára textilvarráshoz szakképzett varrónőket felvesszünk, jó fizetéssel. Jelentkezni a 26-333 vagy a 26-047 telefonon. (22855)

KŐMŰVES, ács szakmunkásokat felvesszünk. „Tettye" Lakásépítő és Fenntartó Szövetkezet. Pécs, Déryné u. 47., I. em. 4. Telefon: 27-920. (2943)

A MAGYAR TELEVÍZIÓ PÉCSI STÚDIÓJA keres fiatal, katonaidejét letöltött, gyengeáramú végzettségű híradástechnikust, professzionális berendezések karbantartására. Jelentkezés a stúdió műszaki osztályán, Pécs, Majorossy u. 8. (volt Sörház u.). (2903)

SZAKKÉPZETT felszolgálót szeptemberi belépéssel felveszek. „Német nyelvtudás szükséges" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe. (22921)

AZ ADY ENDRE MGTSZ
Mindszentgodisa, felvételre keres:
autóvillamossági és autószerelő szakmunkásokat.
Szükség esetén szolgálati lakást biztosítunk.
Jelentkezés: a gépműhelynél.

PÉNZÜGYI előadót és gépkönyvelésben jártas női munkaerőt felvesz a PIÉRT kirendeltség. Pécs, Perczel u. 2. Telefon: 24-081. (2845)

PÁLINKAFŐZDE segédmunkást felvesz. Pécs, Felszabadulás u. 32/B. (20649)

AZ AGROKER Vállalat gondnoksága udvaros munkatársat keres. Érdeklődni: Pécs, Megyeri út 64. Telefon: 26-255/170, Vida András gondnokságvezető. (2919)

A PLASTEX Ipari Szövetkezet azonnal felvesz a központi szövőüzemébe nődolgozókat szövő, szövőelőkészítő munkakörbe. Jelentkezés a helyszínen: Pécs, Bajcsy-Zs. u. 9. (2979)

A BELKERESKEDELMI Szállítási Vállalat felvételt hirdet az alábbi munkakörök betöltésére: gépkocsivezető, rakodó, középfokú érettségivel rendelkező könyvelő, gépkönyvelő, autószerelő, akkumulátortöltő, karosszérialakatos, gumiszerelő, kárpitos-ponyvajavító, szervizmunkás, segédmunkás, gyakorlott raktáros. Jelentkezni lehet: Pécs, Megyeri út 72. (2840)

A BETON- és Vasbetonipari Művek Hird–Komlói Gyáregysége felvesz hirdi telephelyre asztalost, targancást, villanyszerelőt, traktorost, meóst, gyengeáramú műszerészt, szállító-rakodó munkást, és betonelemgyártót betanított munkára. Komlói telephelyre gyengeáramú műszerészt és betonelemgyártót betanított munkára. Jelentkezni a hirdi és komlói telephelyeken lehet. (2822)

GYAKORLOTT redőny-reluxa üzletkötőt keresek. Fizetés megegyezés szerint. „Reluxa 25" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe. (22393)

DDGÁZ központi gondnoksága felvesz azonnali belépéssel, valamint október 1-jei belépéssel takarítónőt délutános műszakban. Jelentkezés személyesen a gondnokságon, Pécs, Felszabadulás u. 107. (2839)

A PÉCSI Állami Gazdaság üzöggpusztai központjába állandó munkahellyel gépkönyvelőt keres felvételre. Jelentkezni lehet személyesen a számviteli és pü. osztályvezetőnél, illetve a 10-311-es számon. (2842)

A MOHÁCSI Városgazdálkodási Vállalat felvesz: kőművest, akár brigádot is, ácsot, bádogost, központi fűtésszerelőt, villanyszerelőt. Jelentkezés: Mohács, Dózsa Gy. u. 31. Munkaügy. (16468)

A BARANYA Megyei Rakétás Jégesőelhárító Egység felvételre hirdet pécsi munkahelyre, adatfeldolgozó-elemző munkakörbe. Természettudományi egyetemet vagy főiskolát végzett személy jelentkezését várjuk. Számítógépismeret előnyt jelent. Telefon: 13-444. (2938)

MUNKATÁRSAKAT keresünk: épületfenntartásban jártas kőműves művezetőt, üzemmérnök vagy technikusi végzettséggel. vill. gyártás részlegünkhöz építésvezető-helyettest üzemmérnöki végzettséggel. Fizetés megegyezés szerint. Jelentkezés: Pécsi Építő és Tatarozó Vállalat. Telefon: 27-311, személyzeti vezetőnél. (2820)

TEHERGÉPKOCSI-VEZETŐT keres felvételre a Mecseki Kultúrpark. Jelentkezni lehet a vidámparki irodában 8–15 óráig. (2846)

A TEJIPARI Szállítási Üzem felvesz: szerviz segédmunkást, gumiszerelőt. Jelentkezés: Pécs, Ifjúság útja 2. (2952)

A PÉCSI Közúti Építő Vállalat felvételre keres garázsmestert szakirányú végzettséggel. Jelentkezés: Pécs, Magtár u. 4. Standovár Mihály üzemvezetőnél. Telefon: 27-724. (2927)

A BARANYA Megyei Magas- és Mélyépítő Vállalat felvesz 4 fő szerkezeti lakatost, 1 fő géplakatost. Jelentkezni lehet: Pécs, Verseny u. 17. Nagy Sára üzemvezetőnél. Telefon: 26-233 (2831)

A PÉCSI Áfész a szalántai ABC-be pénztárost, a központba bérszámfejtőt keres. Jelentkezni lehet személyzeti vezetőnél. Pécs, Jézsef Attila u. 22. Telefon: 22-486/12. (2834)

NYÍLIK! NYÍLIK! NYÍLIK!

1989. augusztus 20-án 12 órakor Barcson, (Bajcsy-Zs. u. 57–59. sz. alatt) MEGNYÍLIK A DRÁVA DOMUS!

— szekrénysorok,
— kárpitos garnitúrák,
— textiláruk,
— lakásvilágítási termékeket kínálnak.

hétköznap 8—17 óráig,
csütörtökön 8—18 óráig,
szombaton 8—13 óráig.

Egész évben – a helyi OTP nyitvatartási ideje alatt előleg nélküli OTP-hitelvásárlási akció az áruház teljes áruválasztékára!

(6—18 hónapos lejáratú hitelre.)

DRÁVA DOMUS
Tel.: Barcs 312.

DOMUS

EXPRESS

Eladó Komló, Petőfi út 22. számú házban 39 nm-es lakás. Érd.: 13-222/113, Nagyné.

3 szobás családi ház eladó vagy balatoni, kisebb nyaralóra cserélném különbözettel. „Pécs, I. kerület" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó Pécs melletti 1 hold föld, építhető 30 négyzetmétere. „Szőlő telepíthető" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Elcserélném budapesti lakásomat és kis családi házamat szőlőgyümölcsössel balatoni nyaralóra vagy lakásra. „Sürgős 114" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Komlói tanácsi, I. emeleti 1+2 lakásom kisebb pécsire cserélném I. emeletig, „Téglaépület 125" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Elcserélném 2 szoba összkomfortos OTP-lakásomat + 350 ezer tartozással 1 1/2 szobás, tehermentes OTP-lakásra „Válunk" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó kétszobás, összkomfortos szövetkezeti lakás tehermentesen vagy kp + OTP-átvállalással. Érdeklődni: Pécs, Melinda u. 17., III. 12., 17–20 óráig.

47 m²-es uránvárosi tanácsi lakásomat elcserélném hasonló vagy kisebb tanácsira. Érdeklődni: 5–6 óra között a 22-245-ös telefonon.

3 szobás, összkomfortos, telefonos öröklakás beköltözhetően eladó. 21 ezer Ft/m². Pécs, Szigeti út, fszt. 3. Telefon: 21-247.

Kertes családi ház, 4 szoba összkomfortos, szuterénos a Szigeti úton eladó. Aknás garázs és ipari áram van. Telefon: 21-247.

Kiadnám ingyen hosszabb időre 2 szoba, előszoba, konyha, fürdőszoba, nagy teraszos és garázsos kertes családi házrészemet cserébe a befejezésért gmk vagy kőműves részére is megegyezés szerint. Érdeklődni: özv. Kovácsné, Pécs, Kiss Ernő u. 31.

2 szobás OTP-lakás eladó tehermentesen vagy kp + OTP. Pécs, Ilku P. u. 43., III. em. 9. sz.

Pannónia szekrénysor eladó, 2 éves. Megtekinthető bármikor, Pécs, Wesselényi u. 3.

Fiatal házaspár nyolchónapos kisfiúval lakásért, házért eltartási szerződést kötne, idős bácsival, nénivel. „Békés új család" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Garázst bérelnék Uránvárosban, a Supermarket környékén, lehet családi házban is. Fél évre előre fizetek. Sürgős. Érdeklődni 18 óra után a 31-892-es telefonon.

Kertvárostól 3 km-re, Kispostavölgyben 300 négyszögöl területen szőlő, gyümölcsös, 40 négyzetméteres új (valakolatlan) épülettel, pincével, kúttal eladó. Irányár: 480 000. Érdeklődni: Tóth Gábor, Pécs, Sarohin t. u. 48., 16.30 óra után.

40 nm-es tanácsi lakásomat 2,5-re cserélném, „Értékkülönbözettel 137" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó pécsbányatelepi, 46 m² körüli komfortos házrész, konyhakert, udvar van. Irányár: 48 ezer Ft. Érdeklődni: Debreczeni Márton u. 3., Heinné.

Harkányban családi ház eladó. Ugyanott, a Harkány vasútállomással szemben, hétvégi ház, gyümölcsössel eladó, valamint ugyanott gyümölcsös, építési lehetőséggel eladó. Érdeklődni: Harkány, Dózsa György u. 10.

Komlón, Szilvásban 2,5 szobás, erkélyes OTP-lakás tehermentesen eladó, esetleg tanácsi csere is érdekel. Érdeklődni: Komló, Alkotmány u. 58., IV. em. 13. 19 óra után.

3 szobás lakás áron alul eladó. Tel.: 22-122.

3 szobás, kertes családi ház, 300 n-öl terület, garázs, pince, gazdasági épület + tetőtér beépíthető eladó. 2,5 szobás OTP- + hétvégi házat beszámítok. Nagy-Daindol u. 17/1.

Dombay-tónál, Nefelejcs utcában 100 n-öl területtel DO–50-es hétvégi ház eladó. Érdeklődni: Dömény Sándor, Nagyharsány, Ságvári u. 16. vagy: Siklós 73/21-635.

80 m²-es összkomfortos, telefonos új ház eladó. Vajda János u. 16.

2 szobás, 52 nm-es, I. emeleti, erkélyes, tehermentes öröklakás a Lahti u. 54-ben eladó. Érdeklődni 10-274-es telefonon.

Beköltözhető: 2 szobás, 53 nm-es összkomfortos szövetkezeti lakás. Pécs, Melinda u. 43., II. em. 8.

Gépi cakkozót és lyukhímzőt keresek, „Sürgős 126" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Tégla, szarufa eladó Pécs, Szabolcsfalu, Vörös Hadsereg u. 35.

Márkás videót 34 kazettával, kis teherautóra (1 t) cserélnék. „Jó állapot 129" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladnám vagy elcserélem karambolos GZ-s 2107 Lada szgk. Érdeklődni: Pécs, Melinda u. 49., IV. 15.

Régi faragott fotel, dísznövények leander, datura, vérvirág. Telefon: 18-744 Pécs, Építők útja 13/B., fsz. 3.

Jó állapotú, garázsírozott 84-es Renault 9 GTL első kézből, 66 000 km-rel eladó. Telefon: 32-056.

Keveset használt, vegyestüzelésű (szén, olaj) 40 000 kal. KLU kazánomat eladnám. Érdeklődni mindennap 17–20 óráig, vasárnap kivételével. Pap László, Pécs, Jakabhegyi út 64.

Antik íróasztalt vennék. Érdeklődni de. 16-634.

1987 februári Lada 2107 eladó. Érdeklődni de. a 16-634-es telefonon.

Megbízható, németül tudó, diplomás, elegáns fiatalember Barkas-busszal társulna. „200 000" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Hidraulikus tápegység munkahengerrel és asztalos kombinált gép eladó. Tel.: 34-992

Keresek heti két napra 4 órás takarítónőt 1,5 szoba összkomfortos lakásomra. „50 Ft" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Mohács, Somberek úton 380 négyszögöl szőlő terméssel, pince teljes felszereléssel, bútorozott, lakható épülettel eladó. Víz, villany van. Irányár: 300 ezer, 200 ezer készpénzben, a többi megegyezés szerint. Érdeklődni: Antalovics Mária, Felsőszentmárton, Szent László u. 84.

BÁV

Értesítjük tisztelt vásárlóinkat,
hogy kinyit a Bem utcai

Bizományi Áruház
augusztus 16-án 11 órakor.

Nyári és őszi áruk a hatmilliós készletből 30—40 és 50%-os kedvezménnyel,
új divatú farmerkabátok, dzsekik, szoknyák és nadrágok, fehérneműk, divatos női és férficipők és még több százféle cikkel
VÁRJUK KEDVES VÁSÁRLÓINKAT.
ÚJ BOLT, ÚJ KEDVEZMÉNYES KÍNÁLAT!
A felvevőhely nyitása: 17-én 9 órakor.
JOBBAN JÁR A VÁRTNÁL, HA VÁSÁROL A BÁV-NÁL!

MAI MŰSOR

FILM

Petőfi: Olaszok hihetetlen kalandjai (2), Cocktail (4, 6, 8).

Kossuth: Beverly Hills-i zsaru II. (10, 12, 2, 4), Minden a Paradicsom bűne (6, 8).

Kossuth, klub: Rock-térítő (f6, f8). **Park:** Portrék korhű keretben (f3), Beverly Hills-i zsaru II. (f5, f7).

Part, kert: Vörös zsaru (f9). **Ságvári:** Nincs kegyelem (4, 6).

Komló: A herceg 13. menyasszonya (f3), Dirty Dancing (4, 6, 8). **Mohács:** Hekus (6, 8). **Mohács, kert:** Szárnyas fejvadász (f9). **Szigetvár:** Vasmadarak (6, 8). **Siklós:** Amerikába jöttem (8).

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.20: Hogy teljesik lenni? Nyugdíjasok műsora. 8.50: Külpolitikai figyelő. 9.00: Napközben. 11.00: Nóták. 11.34: Az oroszlános kert. Rádiójáték. 12.45: Világhírlap. Nemzetközi sajtószemle. 13.00: Klasszikusok délidőben. 14.10: Magyarán szólva. 14.25: Orvosi tanácsok. 14.30: Dzsesszmelódiák. 15.00: Kapcsoljuk a miskolci körzeti stúdiót... Hejő menti törekvések. 15.20: Lemezmúzeum. 16.00: Tizenhat óra. Hírmagazin. 16.10: Szívesen hallgattuk. 17.00: Tér–idő. Tudományos figyelő. 17.30: Beszélni nehéz. 17.45: Szabó család. 19.15: Az Ifjúsági Rádió bemutatója. Magyar Robinson. 20.22: Operettnyitány. 20.35: Az utolsó pillanat. Tarnói Gizella riportja. 21.05: Mi a titka? A Philipp Jones együttes művészete. 21.45: Hajszálgyökerek. 22.00: Hírvilág. 22.30: Chopin: f-moll zongoraverseny. 23.01: Operaest.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Kölyökrádió – szünidőben. 8.48: Barack – amiben laknak. Rádiójáték. 9.05: Népdalkörök pódiuma. 9.30: Maximális sebesség nincs... Forma–1 híradó. 9.40: Rivaldafényben: Tanita Tikaram, Ofra Haza és a Gold együttes. 11.05: Világújság. 11.10: Térkép és útravaló. 11.30: Balaton-rádió. 12.10: Asztali muzsika. 13.05: A tizenéves kapitány. Rádiójáték. 13.32: Sonkolyi Gerbely, Isten nyugosztalja meg szegényt. Rádiójáték. 14.00: Tea hármasban. 15.05: Kapcsoljuk a 6-os stúdiót. 15.20: Könyvről könyvért. 15.30: Csúcsforgalom. 17.05: Nyáridő. 17.15: Tárcsázz! 18.00: Közvetítés az úszó- és vízilabda Európa-bajnokságról. 18.30: Pop-regiszter. 19.30: Hagyományápolók. 20.00: Ballagó évszakok. Zenés beszélgetés Déval Nagy Kamillával. 20.50: Összefoglaló az úszó és vízilabda-Európa-bajnokságról. 21.05: Hét szűk évtized. Rádiójáték. 21.27: Citeraszó! 21.40: Az 1987-es bonni blues-fesztivál felvételeiből. 22.10: Egy hálókocsi-ellenőr kettős élete. Vigjáték. 23.15: Zeneközelben a hallgató (élő).

BARTÓK RÁDIÓ

9.08: Purcell: Dido és Aeneas. Háromfelvonásos opera. 10.10: Zenekari muzsika. 11.33: Nagy siker volt! 13.05: Rockzene CD-n. 13.47: Filmzene. 14.00: Barokk zene. 14.50: A magyar muzsika múltjából. Nemzeti operánk első háskora. 15.20: Évmilliók emberközelben. 15.50: Bogár István fúvósművelőiből. 16.09: Új Kompakt-lemezeinkből. 16.56: Operarészletek. 17.30: Indiai zene. 17.56: III. Nemzetközi Kamarakórusfesztivál, Pécs, 1989. 18.30: Az MR szerbhorvát nyelvű nemzetiségi műsora. 19.05: Az MR német nyelvű nemzetiségi műsora. 19.35: Asconai Ünnepi Játékok – 1988. 21.23: Európaiak Velencében. 21.43: Magyar szerzők műveiből. 22.15: Klasszikus indiai zene. 23.00: Tughlag. Részletek Girish Karnad indiai író műveiből.

PÉCSI RÁDIÓ

5.55: Hajnaltól reggelig Dél-Dunántúlon. 6.15: Dél-dunántúli krónika – Lapszemle – Jelentés az utakról. 7.15: Dél-dunántúli krónika – Időjárás – Nyaralók öt perce – Hírek, információk, hasznos tanácsok az üdülőknek. 7.55: Programajánlat. 8.00: Műsorzárás. 18.30: Szerbhorvát nemzetiségi műsor. 19.00: Magyar nyelvű hírek. 19.05: Német nemzetiségi műsor. 19.35: Műsorzárás.

TELEVÍZIÓ

MAGYAR TELEVÍZIÓ

TV 1.

9.00: Képújság. 9.05: Tévétorna nyugdíjasoknak. 9.10: A békakirály birodalmában. NDK ismeretterjesztő film. 9.35: Panoráma. 10.20: Mozgató. 10.30: Képújság. 15.30: Hírek. 15.35: Pannon Krónika. 15.45: Hírek német nyelven. 15.50: A pécsi körzeti stúdió német nyelvű nemzetiségi műsora. 16.20: RTV Közönségszolgálat. 16.25: Úszó és vízilabda Európa-bajnokság: Magyarország–Görögország. 17.25: Érdekházasságok. Csehszlovák tévéfilm. 18.45: Szám-adás. 19.00: Műsorajánlat. 19.05: Reklám. 19.10: Esti mese. 19.20: Reklám. 19.25: Közlemények. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: A diósgyőri vár. 20.20: A világ nélküled. Francia tévéfilmsorozat. 21.15: Reklám. 21.20: Stúdió '89. 22.05: Vázlatkönyv. Dokumentumfilm. 22.40: Híradó 3.

TV2.

17.25: Képújság. 17.35: Tv2. – Benne: Reklám – Riportok – Időjárás – Zene. 18.00: Telesport. 18.25: Gyerekeknek! 18.48: BUMM!!! – Telefonos játék. 19.00: Aszil szerelmese. Koreai film. 20.15: Tv2. – Benne: magyar kulturális napok Csehszlovákiában. 21.00: Híradó 2. 21.20: Tv2. 21.30: Halló, Halló! Angol komédiasorozat. 22.00: Ibiza 92. Spanyol zenés film. 22.55: Tv2. – Napzárta.

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

ZÁGRÁBI TV I.

8.15: Műsorismertetés. 8.20: Tv-naptár. 8.30: Gyerekműsor. 9.00: A dicsőség felhői. Sorozatfilm. 9.45: Rajzfilmek. 10.25: Dzsakartai tudósítónktól. 11.55: Sanzonok. 12.55: A szél szárnyain. Dokumentumsorozat. 13.40: Komolyzene. 14.25: Kis világ. Gyerekműsor. 14.55: Nereiva. I. rész. 15.25: Műsorismertetés. 15.30: Hírek. 15.40: Az éjszakai program ismétlése. 17.40: Műsorismertetés. 17.45: Hírek. 17.55: Számok és betűk. 18.25: A tudomány és mi. 19.10: Időjárás. 19.13: Hírek külföldi turistáknak. 19.18: Rajzfilm. 19.28: Esti műsor. 19.30: Híradó I. 19.53: Sport ma. 20.00: Lottó. 21.35: Reklám. 21.40: Híradó II. 22.00: Kontakt-magazin. 23.00: Hírek külföldi turistáknak. 23.05: Éjszakai program. 1.25: Hírek. 1.10: Szerdai program.

ZÁGRÁBI TV II.

14.50: Műsorismertetés. 14.55: Bonn: EB. Műugrás. 17.25: Bonn: EB. Úszás. 19.27: Esti műsor. 19.30: Híradó. 20.00: Kihívás – komolyzene. 20.45: Hírek. 20.50: A történelem hangjai: Szukarno. 21.45: Nyári magazin. 23.15: Szerdai program.

OSZTRÁK TELEVÍZIÓ

1. MŰSOR

12.45: Sport. Úszó EB. 13.20: Ferdy. 13.45: Versenyek. NSZK–japán film. 15.30: A sárgán látó fiú. 16.20: Sam, Bangs és holdfény. 16.45: Bojan, a medve. 17.40: Kincsekkel teli fregatt. 18.00: Közlekedés gyerekeknek. 18.05: Pumukli kalandjai. 18.30: X-Large. 19.30: Tv-híradó. 19.50: Sport. 20.15: Csupa keringő. 22.30: A bibliai csodák mai szemmel. 23.15: Az ítéletes ablak. Amerikai film. 0.25: Sport. Úszó EB. 0.45: Hírek.

SKY CHANNEL

6.30: Üzleti hírek. 7.00: DJ Kat Show. Gyermekműsor. 9.30: Panel Pot Pourri. Játékos show. 11.00: Sullivanék. Film. 11.30: Sky-krónika. 12.30: Gond-fórum. 13.00: Egy másik világ. Amerikai film. 13.55: Közkórház. Családfilm. 14.50: Változó világ. Film. 15.45: Szeretni. Film. 16.15: The Lucy Show. 16.56: Sylvanians. Rajzfilm. 17.00: Visszaszámlálás. 18.00: Eurosport.

SUPER CHANNEL

7.00: Hírek. 7.05: Időjárás 7.09: Üzleti hírek. 7.30: Hírek, időjárás. 7.39: Üzleti hírek. 8.00: Időjárás. 8.02: Egyveleg. 15.30: Nino Firett. Zenés műsor. 16.30: Forró drót. 18.30: Tracking. 19.30: Csak tanároknak! Vígjáték. 20.00: Sport. 21.50: Világhíradó. 22.00: Az angol futball-liga mérkőzései. 23.00: Amerikai profi kosárlabda. 24.00: Hírek, időjárás, majd Egyveleg.

TV 5-ÖS

16.05: Nyári varieté. 17.05: Új Világ. 18.05: Hírek, időjárás. 18.10: Pihenőidő. Gyermekműsor. 18.30: Szárnyaló képzelet. Gyermekműsor. 19.00: Számok és betűk. 19.30: Harmincmillió barát. 20.00: A nagy pecsétőr. Varieté. 22.00: Tv-híradó. 22.30: Időjárás. 22.35: Boldog szívek. Film. 24.00: Esély a daloknak. 0.30: Hiányjelek. Irodalmi magazin. 0.45: Műsorzárás.

Kft. szolgálati lakás céljára,

több évre bérelne

3 szoba, összkomfortos lakást,
házat, házrészt.

információt ármegjelöléssel kérünk,
„KFT" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

LAKÁS-INGATLAN

Elcserélném Szliven Áruház környékén lévő 2 szoba, összkomfortos, telefonos, földszinti, PIK-lakásomat Búza tér körül lévő 2 szobás lakásra vagy kisebb házra. „Megegyezünk, 22261" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó 2 szobás OTP-lakás fizetési könnyítéssel és egy parasztház Kökényben. Sürgős. Érdeklődni: Pécs, Malomvölgyi út 15., fszt. 3.

HUNGÁRIA CASCO

40 négyzetméteres, IV. emeleti lakás a Kertvárosban eladó, 700 + 150 ezer Ft-ért. Telefon: 29-492.

Mecsek-Nyugaton 86 m²-es, 3 szoba, étkezős, telefonos öröklakás, két nagy terasszal, készpénzért eladó. Irányár: 2 300 000 Ft. Érdeklődni: 25-816.

Elcserélném kertvárosi, 50 m²-es, szövetkezeti lakásom 1,5 szobás, tanácsira + készpénz. Érdeklődni: 7–16-ig: 33-511/8 mellék vagy 18 óra után: 41-976.

Elcserélném gazdálkodásra alkalmas birjáni házamat, melyhez 800 négyszögöl telek, gazdasági épületek tartoznak pécsi, összkomfortos lakásra. „Minden megoldás érdekel, 22277" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Hosszúhetény, Dömösalja-dűlőben 360 négyszögöl zártkert, új présházzal, sürgősen eladó. Telefon: 84-437.

65 m²-es családi ház melléképületekkel eladó vagy lakásra cserélhető értékegyeztetéssel. Érdeklődni: Arany János utca 33. 16 óra után.

Körtvályesi, tehermentes, 2 szobás, erkélyes, OTP-lakás reális áron, sürgősen eladó. Érdeklődni lehet: Komló, Hegyhát u. 8., I/6., hétköznap 16 óra után.

Belvárosban vállalat részére iroda vagy diákoknak albérlet kiadó. Érdeklődni: 12-ig, du. 2-től. Telefon: 18-394.

Mecsek-Nyugaton, főúton, ikergarázs-építéshez sürgősen társat keresek, telek és építési engedély birtokában. Írásos választ a „Sürgős, 22291" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Orvosegyetem mellett, fűtött, PIK-garázst cserélnék az Asztalos János úti vagy környéki garázsra, illetve a garázst átadnám. Írásos választ „Garázs, 22292" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

1,5 szobás, rózsadombi lakás eladó. Fáy A. u. 7., I. em. 5.

Siklós, Harkányi u. 4/B., III/11. összkomfortos, 50 m²-es lakás eladó. Érdeklődni: 73-21-864-es telefonon.

Panorámás, 250 négyszögöl szőlő, gyümölcsös, megkezdett családi ház, építőanyaggal együtt eladó. Érdeklődni: Pécs, Pálma u. 8. Magyarék.

Újpetre–Vokány közt eladó központi fűtéses, fürdőszobás, garázsos családi ház. Vokány, Cigánymalom 2.

Eladó 96 négyzetméteres családi ház melléképületekkel. Pécs-Vasas I., Sas u. 13.

Pécsett 3 szoba, étkezős, OTP-lakás: Rákóczi út 35., III. em. fizetési könnyítéssel, 1990 év végi költözéssel eladó. Telefon: 15-747.

Belvárosi, épülő társasházban 4 szobás lakrész eladó. Telefon: 20-856.

Belvárosi családi ház két külön bejáratú, összkomfortos lakással, megosztva is, eladó. Pécs, Erreth L. u. 3.

Egy szoba, konyha, külön szuterénos, udvari házrész eladó. Pécs, Szőlő u. 14. Érdeklődni: mindennap 13 óra után.

Siklós, Széchenyi u. 3. sz. alatti 3 szoba, konyha, fürdőszobás, zárt folyosós, összkomfortos családi házrész beköltözhetően eladó. Kisharsányban nagy, 3 szoba, konyha, fürdőszobás, plusz cselédszoba, konyha, villanykályha fűtéssel, nagy gazdasági épületekkel, mástél hektár területtel eladó.

Tehermentes, 53 m²-es lakásom eladnám azonnali beköltözéssel. „Fizetési könnyítéssel" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Reális áron, haláleset miatt, eladó: Nagy-Daindol-Kőz-dűlőben 254 négyszögöl lugosszőlővel, gyümölcsfákkal, rajta 30 m²-es, téglából épült hétvégi házzal 5 éves épület, teljes felszereléssel, nagy terasszal és gépkocsibeállóval, 2–8 m²-es cisztemával. Villany van. Érdeklődni: 18-232-es telefonon, Czakó, 14–20 óráig. A 22-es busszal megközelíthető.

Görcsöny legszebb részén 3 szobás, kétszintes ház kis kerttel eladó. Érdeklődni: Görcsöny, Rákóczi u. 17.

Sürgősen eladó vagy másfél tanácsi lakásra, kp. cserélhető Nagypostavölgy 61/1. sz. komfortos családi ház 210 négyszögöl területtel. Érdeklődni a helyszínen.

Eladó Pellérd, Vasút u. 4/2. családi ház vagy négyemeletesben II. emeletig 3 szobás lakásra cserélhető.

Ház eladó. Bogád, Kossuth u. 24.

Nyugdíjas házaspár vagy egyedülálló néni, bácsi városi vagy vízparti ingatlanának öröklési lehetőségéért készpénzt, plusz magas havi nyugdíjkiegészítést fizetnék életjáradék formájában. 7614 Pécs 14, Postafiók: 73.

Óvacsepely, Dózsa Gy. u. 35. sz. alatti ház nagy kerttel eladó. Érdeklődni a helyszínen.

Kacsótai, 2 szobás családi házamat 1, 1,5 szobás, pécsi, tanácsi lakásra cserélném. Rákóczi u. 3.

Négyszázötvenezerért 2 szobás, 60 m²-es, komfortos házrész, kis kerttel eladó. Érdeklődni: naponta 15–19 óráig Pécs-Vasas, „B" u. 14. Kelemen.

Házat vásárolnék Pécshez közeli faluban, 800 ezer Ft-ig, INKÓZ-becslés szükséges. „Nagyvárad" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó 400 négyszögöl telek, házzal, pincével, borászati felszereléssel, Komlón. Érdeklődni lehet mindennap 19 órától Feith Zoltán, Pécsi u. 38. Komló.

Egy és fél szobás szövetkezeti lakás eladó a Hajdú Gyula utcában, a lila ABC-nél, 850 ezerért. Érdeklődni: Laki István u. 16., földszint 1. Kiss Gyula.

Kisebb családi házat kétszobás nagyobbra cserélnék, ráfizetéssel vagy eladó. „Kertes, 22110" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Tehermentes, kertvárosi, 2,5 szobás lakás eladó. Érdeklődni: 16 óra után: Sarohin t. út 15., I. em 5. A.

Eladó felújított, József A. utcai, első emeleti, 2 szobás, 53 m²-es öröklakás + garázs. Érdeklődni: 32-104-es telefonon.

Szentlőrincen, Munkácsy M. u. 28. sz. alatti családi ház (üzletnek kialakítható) eladó. Érdeklődni: Szentlőrinc, Temető u. 4. 16 óra után.

Albérletbe kiadó 2,5 szobás lakás Pécsett. Cím: Eszék u. 15., földszint 3. Érdeklődni lehet: Siklós, Felszabadulás utca 65/B.

Komló, Cseresznyeágon szőlő, gyümölcsös, épülettel, áron alul eladó. Érdeklődni: Visy Bertalan, Komló, Bajcsy-Zs. u. 27., este 6 óra után, délelőtt munkahelyen. Telefon: 81-203.

Eladnám vagy pécsi lakásra cserélném ócsárdi, 3 szobás, fürdőszobás családi házam, gazdasági épülettel, gazdálkodásra, kertészkedésre alkalmas területtel. „Ősz: 22302" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Egerág, Kossa u. 28. nagy családi ház eladó. Érdeklődni: mindennap.

Eltartási szerződést kötne egészségügyi háziszpár részoruló idős emberrel, lakásért vagy házért. „Remény, 22314" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

„Árkádia" Kft. Pécs, Báthory u. 8. Telefon: 34-346. Eladó: Barackos úton, lakóbeépítési úton, Meggyes-közben telkek; nagyméretű lakóházak: Hétvezér utcában, Fülemüle utcában, Báthori utcában; nagyméretű belvárosi öröklakás: Mátyás király utcában. (Lakáscseréket beszámítunk.) Öröklakások: Rákóczi úton, József A. utcában, kétszobások. Laskó utcában 50 m²-es házrész. Bittner Alajos utca elején nagy telek, rajta kis házzal. Csere: zugtól, 40 m²-es, tanácsi bérlakást 2,5 szobás pécsire; Bp., XI. ker., 2 szobás öröklakást pécsi kis házra; kertvárosi, tanácsi lakásokat OTP-lakásra + ráfizetünk, OTP-lakásokat 1–1,5 szobás, tanácsira + ráfizetést kérünk. Vételi megbízásunk: Pécs környéki házak, 250 000, 400 000 és 1 200 000 Ft körüli összegekért, 2–300 □-öles szőlő, gyümölcsös, kisebb épülettel. Jogi ügyintézés szakemberekkel, garanciával!

Eladó másfél szobás, 40 m²-es OTP-lakás, készpénz + OTP vagy kp. Pécs, Sarohin t. út 118., III. 11. Boros Károly.

3,5 szobás, szövetkezeti lakás eladó a Németh L. utcában. Telefon: 41-916, az esti órákban.

Pellérdi szőlőhegyen, iparitól 5 percre eladó 320 négyszögöl szőlő és üres hely. Pellérd, Arany János u. 24.

mi újság AZ ORSZÁGOS TAKARÉKPÉNZTÁRNÁL?

OTTHONTEREMTŐK FIGYELMEBE!

KOZÁRMISLENY

községben családi ház építésére alkalmas közművesített (víz, villany, út, gáz) telkeket még korlátozott számban továbbra is értékesítünk.

Részletes felvilágosítással és a vásárláshoz kapcsolódó hitelfeltételekről tájékoztatással igazgatóságunk ingatlanértékesítési csoportja, a későbbi beépítéssel kapcsolatos kölcsönfelvételi lehetőségekről építési kölcsön csoportunk személyesen vagy telefonon készségesen áll az Önök rendelkezésére.

Telefon: 11-288.

ORSZÁGOS TAKARÉKPÉNZTÁR Baranya Megyei Igazgatósága

A SOKOLDALÚ BANK

Elcserélném dombóvári, 3 szobás, I. emeleti, telefonos lakásom minimum 2 szobás, pécsire. Érdeklődni: Viktória utca 15., fszt. 2. Csak hétköznap 16 óra után.

Elcserélném csilldömölki, két szoba, összkomfortos családi házamat pécsi lakásra. „Őszi költözés, 22309" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Lakótelek Pécsújhegyen eladó: 400 négyszögöl, 25 db termő gyümölcsfa, bővízű kút. Kp-ért. Irányár: 1000 Ft/négyszögöl. Érdeklődni: 29-958-as telefonon vagy Pécsújhegy, Koksz u. 12. Dobosék.

Eladó Újhegyen 1700 négyszögöles tanya. Gazdálkodásra alkalmas, víz, villany van. Megosztva is. Rózsavölgyi vendéglő, Pécs, Égervölgyi út 1. Telefon: 27-138.

Pécsvárad, Zengővárkonyi u. 7. sz. alatti ház eladó.

Pécsbánya legszebb részén 2 szintes, szuterénos, központi fűtéses új családi ház garázzsal, külön gazdasági épület pincével, 213 négyszögöl területen tehermentesen eladó. 2 és fél szobás tanácsi cserelakás szükséges. „1 milliá" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

2,5 szobás, szövetkezeti lakás eladó. Pécs, Fazekas Mihály u. 18., II/9. Érdeklődni: 16–20 óra között.

Eladó szoba, konyhás házrész 220 ezerért. Vasas, Szövetkezet u. 39. Merkás Györgyné.

Eladó családi házas emeleti öröklakás, 3 szoba, étkező, nagy terasz, mellékhelyiségek, garázs és udvarrész. Telefon: 13-318. 5 óra után.

Ötszobás, befejezés előtt álló ház eladó, elcserélhető. „Sürgős, 22226" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó Pécs-Somogyban 117 négyszögöles építési terület, 11 gyümölcsfával, kevés szőlővel, fabódéval. „Megegyezünk, 19115" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

400 négyszögöl gyümölcsös, szőlő, konyhakert a pellérdi szőlőhegyen felújított kis épülettel eladó. Irányár: 160 ezer forint. Érdeklődni: 14-406. Varga.

Komlón központi helyen üzlethelyiség berendezése és bérleti joga átadó. Alkalmas mezőgazdasággal és élelmiszerrel kapcsolatos tevékenységre. Telefon: 30-403.

Kertes családi ház, kereskedelmi egységgel, 622 m²-es területtel eladó. Szigetvár, Istvánffy M. u. 10. sz.

ADÁS — VÉTEL

GÉPJÁRMŰ-VÉTEL, -ELADÁS. Pécs, Teréz u. 5.

Sürgősen eladó 2 éves Zastava GTL–55 típ. szgk. Érdeklődni: Mázaszászvár, Ságvári u. 8. alatt.

20 m²-es siklósi mórványlap, 10 m² jugoszláv, fagyálló kerámialap és szürke bidé eladó. Telefon: 34-246.

Panasonic videó kamera, Recorder és Tuner eladó. Szigetvár, Istvánffy u. 10.

Cornélius gépet bérelnék vagy vennék. Telefon: 25-429.

Karambolos Mazda 626-os eladó. Érdeklődni: 5 után. Telefon: 18-590.

Törzskönyvezett, fekete, 8 hónapos középpuszkár lány eladó. Érdeklődni: 25-816.

Eladó eredeti Szentgyörgyi Kornél-festmény. Telefon: 34-879.

Eladó Philips inhalátor. Telefon: 34-879.

Zöld Bonanza íróasztalt vennék, ármegjelöléssel. „Ákos" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

1300-as VW friss műszakival eladó. Telefon: 25-518, du. 5–8 óráig.

Kéménybe köthető gázbojler vagy pb-palackkal eladó. Telefon: 26-459.

CX rendszámú Ford Escort, 1100 cm³-es, lejárt műszakival, olcsón eladó. Érdeklődni: Pécs, Basnyák u. 8. vagy telefonon: 35-048. Horváth.

PC-s, 120 L Skoda részbeni felújítással, friss műszakival, méltányos áron eladó. Pécs, Hajdú Gyula u. 30., VIII. em. 31. ajtó. 17 órától.

1 m-től 9 m-ig kifűrészelt szarufa, léc olcsón, jutányos árért eladó. Pécsvárad, Rákóczi u. 59. Strand mellett. Szállítást vállalok.

Kifűrészelt szarufa és léc, 1 métertől 8 méterig eladó. Pécs, Előre u. 4. Diófa ételbár. Érdeklődni: 15–22 óráig személyesen és telefonon: 11-149.

Bontott tégla, fém tetőszerkezet és egyéb anyagok eladók. Érdeklődni: telefon: 32-392.

Eladó egy 11x11 m alapterületű családi ház kontyolt nyeregtetejének bontott ácsszerkezet és 190 m² hódfarkú cserépfedés. Cím: Pécs, Bolyai F. u. 6. Telefon: 28-355.

Újszerű állapotban lévő, barnaszenes kazán eladó. Érdeklődni: Horváth, Pécs, Tolbuhin út 71. sz.

Eladó 3 db tehén, vemhesek, 7 hónaposak, sürgősen. Drávaszabolcs, Kun Béla u. 32.

VW Golf 1500-as, VW Passat 1600-as, VW Passat kombi turbo, dízel eladó. Telefon: 26-628.

Elektromos írógépet veszek, üzemképtelent is. Telefon: 18-858.

16–23 cm-es csúcsátmérőjű, 180–300 cm hosszú diófarönkök olcsón eladók (4 cm³). Telefon: 13-492.

Akácoszlopok, 250 cm esek, valamint akáctűzifa olcsón eladó. Telefon: 14-392.

TA-s Dacia, 2 éves műszakival, jó állapotban, 70 000-ért eladó. Pécs, Ilku Pál u. 45. Tamás.

Igényes hifi-berendezés Rotel tuner Arcam alfa erősítő, Tannoy M 20 gold, hangfal eladó, külön is. Telefon: 27-585.

6 kW-os, hőtárolós villanykályha eladó. Belvárdgyula, Petőfi u. 30.

KG-s rendszámú Skoda 120-as 91-ig érvényes műszakival eladó. Nagykozár, Kossuth u. 80, mindennap 6 óra után

TD-s, 126-os Polski eladó. Pécs, Veres P. u. 6., I. 4. 18 óra után.

Csere! Jól jövedelmező amerikai trágyagilisztát személyautóra cserélek. 3600 Ózd, Gagarin u. 51.

Színesfém-átvétel nagy mennyiségben. Pécs, Fürj u. 39.

Fajtagyöztes kantól nagytestű házőrző sarplaninac kölykök eladók. 35-423.

Pianinót vennék. 30-416.

Markológépeket (DH–112 stb.) keresek megvételre, közvetítőknek magas jutalékkal. 1631 Budapest, Pf.: 147.

Építők, figyelem! Mindenféle bontási anyagok eladók. 1 m-től 8 m-ig kifűrészelt gerenda és szarufa, tégla, cserép. Szállítást is vállalunk. Érdeklődni mindennap lehet: Erdős Gyula, Pécs, Pipacs u. 9.

VEGYES

Overlock varrógéppel munkát vállalnék. Választ a hirdetőbe, „Megbízható, 22223" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

EXPRESSZ TEHERTAXI 26-555
Áruszállítás anyagbeszerzéssel
Költöztetés
1–10 t-ig
Fix, billenős, gólyadarus
Földmunkagépek
EXPRESSZ

Szívárvány Ügynökség. Pécs, Sallai u. 25., telefon: 16-875. Albérlet-, fizetővendéglátás, kereskedelmi és szolgáltatói közvetítés.

SZTRÁDA 1–10 t Teher taxi 23-308

Vízumok gyors intézése. Pécs, Bartók B. u. 21. Telefon: 23-140, 10–17-ig.

Esernyőjavítás, gázöngyújtószerviz: Dr. Doktor S. u. 31. 14–16-ig.

HOMOK, FÖLD, SÖDER 35-296

TEHERTAXI ----- fix, billenős darus, multikár TELEFON: 10 961

KÖLTÖZTETÉS: – Jászkuti – 14-697.

PANNÓNIA TEHERSZÁLLÍTÁS 1–10 t-ig FIX, BILLENŐPLATÓS ÉS DARUS GÉPKOCSIKKAL 14-184

Halálozás

Fájdalommal tudatom, hogy édesanyám,

DR. VASS IMRÉNÉ Őri Zsófia

hosszas betegeskedés után, június 30-án, életének 71. évében elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása augusztus 17-én 15 órakor lesz a komlói temetőben. Gyászoló fia.

Fájdalomtól megtört szívvel értesítjük minden kedves rokonunkat, ismerősünket, hogy drága jó férjem, édesapánk, nagypapánk és testvérem,

RUFF ANDRÁS

kőműves, a sörgyár nyugdíjasa, volt nagypostavölgyi lakos rövid szenvedés után, 64 éves korában, váratlan hirtelenséggel elhunyt. Temetése augusztus 16-án 1 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A részvétnyilvánításokat kérjük mellőzni. A gyászoló család.

Szomorú szívvel tudatjuk, hogy szeretett nagynénink,

ÖZV. MUTH EDÉNÉ Vogelstallaer Vilma,

volt vokányi lakos 82 éves korában csendesen elhunyt. Temetése augusztus 16-án, szerdán fél 2 órakor lesz a pécsi központi temetőben. Gyászolják: rokonai és Bergics család.

Köszönet

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak, akik drága halottunkat,

IBISICS ROBERTET

utolsó útjára elkísérték és együttérzésüket levélben, táviratban, koszorúkkal, virágokkal fejezték ki. Külön köszönetet mondunk a Posta Magasépítési Üzem, Pécs 1. Postahivatal, Pécsi Postaigazgatóság, a Dombóvári Költségvetési Üzem, a Paksi Lakáskarbantartó és -építő Kisszövetkezet, a Hőgyészi Vegyesipari Kisszövetkezet és a Megyei Bíróság gazdasági hivatala dolgozóinak, a ház lakóinak, akik részvétükkel mély gyászunkat enyhítették. Köszönettel a gyászoló család.

Hálás és szomorú szívvel mondunk köszönetet minden kedves rokonnak, jó barátoknak, jó szomszédoknak, volt kollégának, a KISOSZ budapesti, csongrádi, somogyi, tolnai, veszprémi vezetőségének és dolgozóinak a szép koszorúkért és virágokért, a Dunántúli Napló, Pécsi Rádió, dr. Sárdy Imre megemlékezéséért és búcsúztatásáért, hogy drága, felejthetetlen férjem,

RADIVOJEVICS SÁNDOR Milán

temetésén részt vettek és fájdalmunkban osztoztak. A gyászoló család.

Ezúton szeretnénk megköszönni mindazoknak a kedves rokonoknak, barátoknak, szomszédoknak, ismerősöknek, akik felejthetetlen, kedves halottunk,

BORZSEI MIHÁLYNÉ

búcsúztatásán megjelenésükkel, koszorúk, virágok, távirat küldésével vagy egy-együttérző pillantással fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. Külön köszönet a Komlói Kórház orvosainak és nővéreinek. A gyászoló család.

Fájó szívvel mondunk köszönetet minden kedves rokonnak, ismerősnek, szomszédoknak, jó barátoknak, munkatársaknak és mindazoknak, akik felejthetetlen halottunk,

IVÓK ISTVÁN

temetésén részt vettek, koszorúkkal és virágokkal vagy más módon részvétüket nyilvánították. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet minden kedves rokonnak, ismerősnek, szomszédoknak és munkatársaknak, akik felejthetetlen halottunk,

VÖLGYESI LAJOS

temetésén részt vettek, virágok, koszorúk küldésével fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló Völgyesi és Széles család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak a rokonoknak, barátoknak, volt munkatársaknak, szomszédoknak, ismerősöknek, külön köszönet a gépészet dolgozóinak, a lámpakamra dolgozóinak és a 20-as ABC dolgozóinak, akik felejthetetlen, drága halottunk,

IFJ. HORVÁTH ISTVÁN

temetésén részt vettek, utolsó útjára elkísérték, sírját virágokkal, koszorúkkal beborították, részvétnyilvánításukkal fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondok köszönetet minden kedves rokonnak, barátnak, szomszédnak, jó ismerősnek és testvéreim munkatársainak, akik drága jó édesapánk,

MÁTHÉ GYULA,

volt csaholci lakos temetésén részt vettek és utolsó útjára elkísérték. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak, akik szeretett feleségem,

VAJDA JENŐNÉ Bai Ilona

temetésén részt vettek, koszorúk, virágok küldésével fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. Gyászoló családja.

Hálás szívvel köszönöm kedves rokonaimnak, barátaimnak, ismeröseimnek, akik

PAPP IMRÉT

utolsó útjára elkísérték, külön köszönetet mondok a bútorgyár vezetésének, dolgozóinak, hogy felejthetetlen férjemet saját halottjuknak tekintették és részvétükkel mély gyászomat enyhítették. Köszönettel gyászoló felesége és családja.

Egyetemisták hétvégenként munkát vállalnának. 10-876, 18–22-ig.

Szakképzett és gyakorlott pedikűrös és masszírozó állást keres. „Frissítő" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Korona Tehertaxi 10-351

Lakásba, készülő családi házba rendeljen redőny–roletát, harmonikaajtót, térelválasztót. Most olcsóbb. Hívjon bennünket a 80-748, 80-643-as telefonon, elmegyünk önhöz. Közületeknek árkedvezmény.

Homok-, föld-, kő-, söder-, törmelék-SZÁLLÍTÁS, anyagbeszerzéssel. Telefon: 16-165.

KENGURU TEHERTAXI 29–359

Üvegezés! Családi házak, tetőteraszok üvegezését vállalom. Hőszigetelt üveget méretre készítek. Telefon: 16-314, 7–9-ig; 20-396, 18 után.

MOZAIK

Vásároljon a MOZAIK Építőanyag Kereskedéstől: az alaptól a tetőig mindent, szállítással is:

falazóanyagok, faanyagok, olasz burkolók, hőszigetelések, kavics, homok, cement, fehércement, mészhidrát, oltott mész, kőpor, cserepek, palák.

Telephely: Pécs-Cserkút, a hatos úton a 205-ös kilométerkőnél. Tel.: 72-24-838

Nyitva tartás: 7—16.30-ig, szombaton 7.30—11.30-ig.

Dolgozókat felvesznek

A JPTE Tanárképző Kar Testnevelés tanszéke szeptember elsejei belépéssel kétműszakos szertárost keres. Jelentkezni lehet a délelőtti órákban a testnevelési tanszéken. Pécs, Ifjúság u. 6. Személyesen. (2991)

A PÉCSI Geodézia és Térképészeti Vállalat szakirányú középiskolai végzettséggel rendelkező dolgozókat a könyvelésben alkalmaz. Számítógépes adatfeldolgozásban jártasak előnyben. Jelentkezés Pécs, Jogász u. 4., a számviteli osztály vezetőjénél. (2985)

A MECSEKVIDÉKI Vendéglátó Vállalat 4 órás irattárost azonnali belépéssel felvesz. Jelentkezni lehet a vállalat munkaügyi osztályán. Pécs, Bajcsy Zs. E. u. 14/16. (2968)

MOZGÁSKORLÁTOZOTTAK jelentkezését kérjük könnyű fizikai munkára. Tolókocsisok részére is tudunk munkaalkalmat biztosítani. Jelentkezés az egyesület irodájában, Pécs, Tüzér u. 1–3. Telefon: 10-903. (2989)

MODUL Kft 1·16 t
HOMOK·BETON
KAVICS * FÖLD
Szállítás anyagbeszerzéssel
14·536

Hiánycikknek tűnik, de nálunk kapható ÁTÜTŐPAPÍR • kis tételben is!

TEMPORG
NYOMDAIPARI, SZERVEZŐ ÉS SZOLGÁLTATÓ KISSZÖVETKEZET
7622 Pécs, Somogyi Béla u. 2. tel. 13–888 11–730

IRATGYŰJTŐT nálunk olcsóbban vásárolhat!

Radius Hungaricus Rt.

A biztos befektetés kulcsa
a Radius Hungaricus részvény

Aki nem kockáztat
és **5 évre** leköti pénzét
garantáltan a névérték **négyszeresét**
kapja vissza
Befizetési határidő: 1989 augusztus 31.

A korlátozott számú kibocsátás miatt kérjen mielőbb tájékoztatót és befizetési csekket!

Cím: IMPERATOR KFT SZOMBATHELY Rumi u. 10 9700 Tel.: 94/13-276

Ezzel a teljesítménnyel van esély a Fradi ellen

Fordulatos, jó meccs volt Vácott

Feszült helyzet a kispadon

Indulatokkal teli, feszült helyzet volt mindkét kispadon. Az első félidőben a váciak edzőjén, *Csank Jánoson*, bizony meg-meggyűrődött néha elegáns öltönye... Mocorgását néha élénk gesztikulálással kísérte. A pécsi gól után már kiabált is. Érdekes volt, hogy sohasem névre szóláan mondott utasítást, legtöbbször a valaki szót használta, ha tanácsokat adott. Nyilván előre megbeszélték, ki is az a valaki.

Igen jó volt a mérkőzés, nagy iram jellemezte a találkozót legalább nyolcvan percen át. A változatosság pedig elsősorban annak volt köszönhető, hogy teljesen eltérő taktikát választottak a csapatok. A Vác jött, mint a gőzmozdony, elsősorban széleken vezetett támadásokkal. Ezeket az akciókat rendre meghiúsították a pécsiek, hol ügyes szereléssel, hol a labda elvagdosásával, hol aprább szabálytalanságokkal. Így nem csoda, hogy az első félidőben több mint hússzor ívelhették be a váciak a labdát a pécsi kapu előterébe. Eredménytelenül.

A pécsiek jöttek a kontrákkal, *Lovász* többször is három lépéssel két métert vert a lassúnak látszó váci védőkre. Lehota, ha volt megfelelő tere, szintén lefutotta őket. *Czéh* pedig úgy ólálkodott a bal oldalon, mintha azt akarná észrevetetni a váciakkal, hogy ő itt sincs. Kapásgólja élményszámba ment.

Szünet után a pécsi kispadon mindenki Márton hibáján bosszankodott. Nyugodtan játszhatnánk, ha ez nem történik – mormolta maga elé többször is *Tüske Csaba*. – Ilyen jó játékos hogy követ-



Czéh (PMSC) sötét mezben élményszámba menő góllal vette ki részét a pontszerzésből. Fotó: Szabó Géza

het el ilyen bakit? – tette fel magának a kérdést.

Lehota, miután lecserélték, leült a kispadra és végigbeszélte a hátralévő időt. Dicsért, korholt: Hány gólt rúgjunk idegenben a három ponthoz? Aztán: Így, tartsátok meg középen a labdát, rövid passzokkal...

És valóban, számunkra a váci meccs egyik legnagyobb öröme az volt, hogy a pécsiek jobban bírták erővel az egyébként átlagosnál jóval nagyobb iramú összecsapást. Legnagyobb bánatunk? Kettő null után nem szabadott volt két ilyen amatőrgólt összeszedni. De hát ez történt, és tudomásul kellett vennünk egyébként is, hogy a Vác nem rossz csapat.

Szombaton a Ferencváros jön Pécsre. Bizonyára telt ház várja a zöld-fehéreket, akik egy négyest lőttek az MTK-VM-nek az első fordulóban. Ha a pécsiek elhiszik, hogy a Fradi védelem sem gyorsabb, mint a váciaké, ha a középpályán sikerül megtartani a labdát, ha a védők nem vétenek szarvashibákat, ha *Bodnár* jó formája megmarad... Szóval a váci teljesítmény alapján a PMSC nem esélytelen a formálódó Ferencváros ellen.

Garami Józsefen már a mérkőzés előtt is látni lehetett, hogy nincs a legjobb állapotban. Mint Tüske dr.-tól megtudtuk, a mesteredző lumbágógyanús, az elmúlt hetet ágyban fekve volt kénytelen eltölteni, s csak rövid taktikai edzéseket tarthatott. A mérkőzés utáni nap délelőttjén is éppen két injekció között beszélhettünk vele:

– Reális eredmény született – mondta. – Az első félidőben nagyon jól játszottunk, míg a második játékrész elején az első a bekapott gól miatt megzavarodtak a fiúk. Sajnálom Mártont, mert egész meccsen kitűnően játszott, s egy hibája végül is nagyban hozzájárult a két pont elvesztéséhez.

Garami József szerint a 2-0 utáni fordulatban döntő szerepe volt a váciak kapusának, Geleinek is.

– Volt négy-öt olyan védése, amit magyar pályán ritkán látni. Sajnos társai is kitettek magukért, Répási és Romanek leigazolásával nagyon megerősödött a váciak fejlődéstéka. A pontrúgások és a légtérbeli munka ezúttal a hazaiak javára döntötte el a második félidőt.

Szó, mi szó, Bodnárnak nemegyszer kapaszkodnia kellett. Szerencsére a pécsiek portása ezúttal olyan formával rukkolt elő, amilyent már régen láthattunk tőle. Rajta kívül főleg Lovász teljesítménye emelhető ki, de a többiek is valamivel az átlag felett teljesítettek.

Garami József egyébként augusztus 9-én ünnepelte 50. születésnapját, s játékosai egy váci győzelemmel szerették volna felköszönteni. A három pont ezúttal elmaradt, de a látottak alapján jó esély van arra, hogy a következő, szombati Fradi elleni összecsapáson pótolni lehet a kicsit megkésett köszöntőt. Remélhetőleg táblás ház előtt...

Bozsik László–Pauska Zsolt

Így láttam

A Váci Izzó–PMSC találkozón a pécsi játékosok teljesítményét Varga Béla, a Népsport munkatársa értékelte. PMSC: Bodnár 7 – Kónya 5, Márton 5, Bódog 6, Palaczky 6 – Megyeri 6, Bérczy 5, Turi 5, Czéh 7 – Lovász 7, Lehota 5.

Tartalék-bajnokság

PMSC–Váci Izzó 3-2 (0-1). Vác, 500 néző. V.: Tóth V. PMSC: Bogyay – Berényi, Bárány, Brezniczky, Pajzs – Szabó (Becker), Braun, Kocsis – Ecker, Hánzs (Jelena), Knézics. Edző: Guzsvány János.

Közepes színvonalú mérkőzésen a helyzeteit jobban kihasználó pécsiek szerezték meg a győzelmet. Góllövők: Knézics 2, Jelena, ill. Luzsák, Sztranyéczky. Jók: Knézics, Brezniczky, Berényi.

Amerikai kosarasok Magyarországon

Csütörtökön a PVSK-s lányok ellenfele az „All Star"

Az Egyesült Államok főiskolai kosárlabda-bajnokságában szereplő együtteseket – területi alapon – csoportokba, úgynevezett konferenciákba osztják. Ötvennél is több ilyen konferencia van a hatalmas országban úgy, hogy amelyik az erősorrendben a kilencedik helyet foglalja el, abban igazán jóképességű csapatok szerepelnek. Nos, a kilencedik helyre sorolt konferencia, a férfi „PAC–10" és a női „All Star"-csapata szerepel tegnaptól 10 napon át Magyarországon.

A Csendes-óceán parti államok – Kalifornia, Oregon, Washington, Arizona – egyetemein játszó kosárlabdázókból verbuválódott két válogatottból a lányok látogatnak el Pécsre. Ezért kérdeztük meg az NB I-ben játszó PVSK-s lányok edzőjét, hogy mit kell tudni a hozzánk látogató együttesről. *Varga Ferenc* edző a következőket mondta:

– Minden olimpia után lényegében „szélnek" eresztik az egész csapatot. Legfeljebb ha egy-egy lány marad meg mutatóban, hiszen négy év múlva már egy egészen új csapat mutatkozik be mindig a játékokon, míg a többi megpróbál profiszerződést szerezni valamelyik jól fizető – nemegyszer európai – klubban. Vagyis minden olimpia után megkezdik az új csapat kialakítását, amelyiknek eddig jól bevált módja a fennen már említett módszer. Ezek a területi válogatottak pedig valósággal ontják a szakembereknek azokat a játékosokat, akik közül kiválaszthatják a legjobbakat. Nos, most egy ilyen területi válogatott – ráadásul éppen a legerősebb egyetemekből toborzott – látogat Magyarországra.

– *Úgy tudjuk, hogy az ottani főiskolai bajnokságban idegenek is szerepelnek, vagy is képviselteti magát az egész világ korosztályos tehetsége.*

– Valóban így van, hiszen ösztöndíjjal az előző években a férfiaknál Krasevecz, míg most a lányoknál egyszerre három lány, *Lendvay Judit*, az MTK-ból az Ohió állambeli Bowling Green Egyetem csapatában szerepel, *Jobbágy Tímea* (Tungsram SC) és *Márton Enikő* (Bp. Spartacus), a Michigan állam Adrian, illetve Addison középiskolájában kapott ösztöndíjat.

– *Lesz-e idegen a most Pécsre érkező csapatban?*

– Bizony, hogy lesz. Az elmúlt év legjobb tempószerelő játékos címet kiérdemelt 201 centiméter magas nyugatnémet Kasperski.

– *Miként került az All Star Pécsre?*

– A Magyar Kosárlabda Szövetség felajánlotta, mi pedig a BSE-vel, a Kecskeméttel, a Szekszárddal, a Bp. Spartacussal, az MTK-VM-mel, valamint a Tungsram SC-vel közösen elfogadtuk.

– *Miként készülnek a csütörtökön délután 5 órakor a Pécs Városi Sportcsarnokban sorra kerülő találkozóra?*

– Most kezdtük el a felkészülésünk negyedik hetét, tehát „zökkenő nélkül" kívánjuk folytatni a munkát. Olyannyira, hogy csütörtökön délelőtt megtartjuk a mecseki futóedzést, csupán a délutáni labdaedzés helyébe lép majd a nemzetközi találkozó.

– *Mit vár a mérkőzéstől?*

– Videóra vesszük az egész programot. Megmondom őszintén, engem legjobban majd az érdekel, hogy miként készül az amerikai csapat a mérkőzésre, miként élnek együtt a játékosok a játékkal a kispadon, milyen az edző és a lányok kapcsolata, milyen a pályán kívüli és a pályán lévő figyelem és fegyelem. Vagyis minden, ami közvetlenül a játékhoz tartozik. Nem tagadom: példának kívánom az egészet felhasználni, mert szerintem azért van itt ahol van a magyar kosárlabda, mert ezekről a „nüansznyinak tartott", ám nagyon is lényeges dolgokról mi mindig megfeledkezünk.

Kapu László

Totónyeremények

A Sportfogadási és Lottó Igazgatóság tájékoztatása szerint a 32. játékhéten a nyeremények az illeték levonása után a következők:

13 plusz 1 találatos szelvény 2 db, nyereményük 2 832 326 Ft, 13 találatos szelvény 3 db, nyereményük 1 344 905 Ft, 12 találatos szelvény 214 darab, nyereményük 24 064 Ft, 11 találatos szelvény 2803 db, nyereményük 1837 Ft, 10 találatos szelvény 22 581 db, nyereményük 342 Ft.

A közölt adatok nem véglegesek.

Az év előzése



Az idei Forma–1-es Magyar Nagydíj csúcspontja kétségtelenül Mansell győzelmet jelentő előzése volt. Egészen valószínű, hogy ez a jelenet helyet kap a Forma–1 krónikájának felejthetetlen pillanatai között is.

Neigel Mansell, akit évek óta már sokféle jelzővel illettek, csak éppen a volán nagy művészei között nem említették, vasárnap egyszeriben ledöntött egy sor előítéletet. Először is: ismét megtépázta az idén a McLarennek legyőzhetetlenségének nimbuszát. Ráadásul Rióban ugyan csak Prost ellenében kellett a bravúrt végrehajtania, de Mogyoródon mind a két marlboros autó végig versenyben volt, volánjuk mögött a két sztárpilótával. Már-már kezdték leírni a Ferrari autólt is, a tizenkét hengeres motorjukkal. Sokan eleve kizártnak tartották, hogy a Hungaroringen egyáltalán az elsőségbe beleszólhatnak az állítólag kedvezőtlen súlyelosztású tűzpiros kocsik.

A verseny előtt Prost azt nyilatkozta, hogy a harmadik sorból rajtolni nem tartozik a legvidámabb dolgok közé. Mit szóljon akkor az, aki hatodik sorból, a tizenkettedik kockából kénytelen indulni? Neigel Mansell onnét indult. A Forma–1 szakértői hirtelenjében csak egy esetet tudtak emlékezetből megidézni, amikor a tizenkettedik helyről rajtolt a későbbi győztes. De Mansell mindezt azon a Hungaroringen vitte végbe, amelyet még a kanyarlevágás után is úgy tartottak nyilván, hogy csak a célegyenesben lehet előzni. Persze lehet, hogy Ayrton Senna is így rögzítette a magyar Forma–1-es pályát és váratlanul érte a kanyarlevágásnál Mansell határozottan, de rendkívül pontosan, finoman – merjük kimondani: művészi módon – végrehajtott előzése. (Tavaly ugyancsak a Magyar Nagydíjon, Senna mutatta be „az év előzését", de ő is a célegyenes kimenő kanyarja előtt tudott Prost elé kerülni). A verseny végén Mansell megjegyezte: jó ez a pálya, a tizenkettedik helyről rajtolva tudtam győzni. Lehet ezen a pályán is előzni...

Neigel Mansellt nem láttam még felszabadultan mosolyogni. A boxban mindig valamelyik sarokban ült le, fejét azonnal elfordította, ha meglátta az összesereglő fotósokat. Ha elkerülhetetlenül szembe kellett néznie fényképezőgépekkel, akor is komoly maradt, csaknem durcás. Hát igen, amikor a mezőny egyik legjobb autójában ülhetett, a másik autóban Nelson Piquet ült, a már akkor is félelmetes McLaren TAG Porscheban pedig Prost. Elszántan küzdött mindig, minden pontért. Amikor már-már a világbajnokság is elérhetővé vált számára, akkor éppen a Hungaroringen egy elszabadult kerékcsavar foszlatta szét a szép álmot. Piquet világbajnok lett, ő második. Amikor a Honda nem adott motort a Williams csapatnak, a Judd motorral csak két második helyezést tudott elérni. Tizennégy futamon pont nélkül maradt. Azután jött idén a Ferrari. Az álmok Rió után ismét megvalósíthatónak látszottak. De azután Berger imolai balesete után sok szó esett a Ferrari konstrukciós hibáiról, ő alóla is sorozatosan kihullottak az ágaskodó lóval ékített kocsik. A Francia Nagydíjon azonban már a régi Mansellt láthattuk a pályán. Ott Prost mögött második. Silverstoneban megismétli ezt az eredményt. A Hockenheimringen Prost és Senna mögött harmadik.

Itt, a Hungaroringen az esélyek latolgatásakor nemigen forgott Neigel Mansell neve. Jó volna tudni, ő maga miként gondolt a versenyre, a pályára, ahol eddig mindig brazil versenyző győzött. Az idei Magyar Nagydíj péntek–szombati szenzációja pedig Riccardo Patrese kitűnő edzésideje volt. A versenynek is már több mint a fele lefutott, amikor Patrese megadta magát Sennának és a mögötte száguldó Mansellnek. A csoda, az év előzése az 58. körben következett be. A következő tizennyolc körben a bajuszos angol már senkinek sem hagyott semmilyen esélyt. A sztárversenyzők messze leszakadva, a tűzpiros Ferrari mögött értek a célba. Vasárnap Neigel Mansell volt a sztár. És végre kiderült: ő is tud mosolyogni. Kiderült, hogy csupa derű az egész ember.

K. P.

Holnapi számunkból:

SZÓPÁRBAJ: Mit tapasztalt Vácott Bodnár a kapuból, és mit látott Kovácsevics a kispadról?

LABDARÚGÓ MNK: Melyik baranyai csapatok jutottak tovább a következő fordulóba?

Dunántúli Napló

AZ MSZMP BARANYA MEGYEI BIZOTTSÁGÁNAK LAPJA

Főszerkesztő: MITZKI ERVIN. Főszerkesztő-helyettesek: BÁLING JÓZSEF és LOMBOSI JENŐ
Kiadja a Baranya Megyei Lapkiadó Vállalat. Felelős kiadó: BODÓ LÁSZLÓ
Szerkesztőség és kiadóhivatal: Pécs, 7601 Hunyadi út 11. Pf.: 134
Telefon: 15-000. Szerkesztőség telex: 12-421. Telefax: 22-301. Kiadó telex: 12-320.
Készült a Pécsi Szikra Nyomdában. Pécs, Engel János u. 8. 7630. Telefon: 32-177. Telex: 12-211. Felelős vezető: FARKAS GÁBOR
Terjeszti a Magyar Posta. Előfizethető: bármelyik hírlapkézbesítő postahivatalnál, a hírlapkézbesítőknél, a Posta hírlapüzleteiben és a hírlapelőfizetési és lapellátási irodánál (HELIR), Budapest XIII., Lehel u. 10/A, 1900, közvetlenül vagy postautalványon, valamint átutalással a HELIR 215-96162 pénzforgalmi jelzőszámra.
Előfizetési díj: egy hónapra 105,– forint, negyedévre 315,– forint, egy évre 1260,– forint.
Indexszám: 25054. ISSN 0133-2007.



A tartalomból:

Mecénásról álmodnak?
(3. oldal)

Moszkvai labirintus-talányok
(7. oldal)

Pécsi körkép
(8. oldal)

Például
(13. oldal)

Megnyílt a Minaret kávézó
(13. oldal)

nyomtatványok *papír- és írószerek* *sportszerek* *játékok stb.*



KÖZÜLETI és LAKOSSÁGI vásárlóink figyelmébe egyaránt *ajánljuk* a közelmúltban megnyílt

ÚJ PÁTRIA ÜZLETHÁZUNKAT

Pécs, Hajas I. u. 1. Tel: 72/33-434

Baranyaker Baranyaker Baranyaker

Dunántúli Napló Plusz

XLVI. évfolyam, 225. szám
1989. augusztus 16., szerda
Ára: 4,30 Ft

POLITIKAI NAPILAP



Új burkolatot kapott a 6-os főút egy szakasza Csokoládépuszta közelében. Az aszfaltozást a Közúti Építő Vállalat emberei és nagy teljesítményű gépei végezték el.

Gorbacsov – Nobel-békedíj?

Mihail Gorbacsovot javasolja az idei Nobel-békedíj jelöltjének a stockholmi Dagens Nyheter című lap.

– Gorbacsov többet tett a békéért, mint amit bárki várni vagy remélni mert volna és így ő a legérdemesebb erre a kitüntetésre – írja a javaslatot alátámasztó cikkében Svante Nykander, a lap politikai rovatának szerkesztője. – A szovjet vezető gazdasági reformernek, a fölösleges pazarlás, a gondatlan gazdálkodás és az elmaradottság határozott ellenségének bizonyult. Négy év alatt megváltoztatta a Szovjetunió szellemi és politikai légkörét, megteremtette az enyhülés kapcsolatait a környező világgal. Ezek a tényezők kölcsönhatásban állnak: a belső reformpolitika egészen másféle bizalmat vált ki az enyhülés iránt, mint a korábbi „olvadás".

A svéd újságíró bírálja a nyugati politikusoknak a szovjet átalakítással kapcsolatos, szerinte passzív álláspontját. – Megnyilvánulásaik szívélyes tartalmúak, de cselekedeteik azt mutatják, hogy nem bíznak sem Gorbacsov elképzeléseiben, sem abban, hogy képes megőrizni ellenőrzését a szovjet politika felett – mutat rá. Nykander szerint a Nyugatnak reálisabban kellene értékelnie a reformfolyamatot és a passzív megfigyelés helyett elő kellene segítenie haladását.

A kistermelő becsapottnak érzi magát

Elmaradt a szállítás

Hergenröderék gyomra, ha csirketartásról hallanak, rendszeresen összeugrik. Eszükbe jut a sok munka, a késői szállítás, és az állandó félelem. Az elmúlt napokban Hergenröder János már végső kétségbeesésében hozzánk telefonált, hogy elpanaszolja: a Pécsi Baromfifeldolgozó Közös Vállalat hiába ígérte, elszállítja az állatokat, nem jöttek. Délután háromra várták őket, itt van a húsz ember, aki segít a 4000 darab tyúkot felrakodni, és a kocsi meg sehol. Senki nem értesítette őket, hogy elmarad a szállítás, a nagy hőségben hullanak az állatok. Már elmúlt öt óra, nem tudják mi lesz. Elegük van, így nem csinálják tovább.

(Folytatás a 2. oldalon)

Kifizetés előtt

Mennyit ér idén a bányászhűség?

A szükséges összeg mindhárom baranyai bányavállalat rendelkezésére áll



Eligazítás a Pécs Bányaüzemben **Fotó: Tóth L.**

Szeptember első vasárnapja sokáig a hazai bányásztársadalom hagyományokban gazdag igazi ünnepe volt. A vállalatok a bányásznaphoz kapcsolódva honorálták dolgozóik hűségét, ezen alkalmakkor valamennyi, már több évet maga mögött tudó bányász valóban vastag pénztárcával tért haza családja körébe. Néhány éve azonban megszakadni látszik a bányászünnep varázsa, az egész iparág fölött tornyosuló komor felhők erre az eseményre is árnyékot vetnek. Nem kell távolabb menni az emlékezésben, mint tavaly augusztusig, hiszen az akkori István-aknai események kirobbantó oka is a hűségjutalom, ezen belül a bruttósítás, illetve a személyi jövedelemadó körül kialakult zavar volt. Az akkor felmerült problémák közül nem egy máig sem oldódott meg, és augusztus közepe lévén a bányásznap ismét közeledik. Vajon idén hogyan sikerült felkészülniük a vállalatoknak a hűségjutalom kifizetésére? Az illetékeseket keresve ennek a kérdésnek eredtünk nyomába.

– A kifizetendő összeg nagy része, mintegy 150 millió forint a vállalat eddigi gazdálkodásának eredményeképpen rendelkezésre áll, a hiányzó részre pedig már benyújtottuk a hiteligényünket a Budapest Bank felé, teljesítésére határozott ígéretet kaptunk – tájékoztatott *Kaiser László*, a Mecseki Szénbányák Vállalat pénzügyi osztályának vezetője, majd kollégája, *Szeghő László*, a munkaügyi és bérosztály helyettes vezetője vette át a szót: – Idén igyekeztünk a tavalyinál körültekintőbben megszervezni a hűségjutalom kifizetését, ezen a téren néhány változást is hozott ez az év. Az első és legfontosabb az, hogy *idén már a kollektív szerződésbe foglaltuk a nettóérték megőrzését célzó hűségjutalom-pótlékot*. Ugyancsak nagy jelentőségű változás, hogy a 30 napot nem meghaladó táppénz a jutalom alapját képzi, az ennél hosszabb viszont már nem. Ezzel az intézkedéssel a kétszeres kifizetést kívánjuk elkerülni. Arra a kérdésre pedig, hogy az idei jutalmak mennyiben őrizték meg nettóértéküket, azt tudom válaszolni, hogy az adótábla kedvező változása következtében átlagosan némi emelkedés mu-

(Folytatás a 2. oldalon)

Nyers Rezső nyilatkozata az osztrák televíziónak

A választásokról, a koalícióról, a magyar—román viszonyról

A majdani általános választásokon az MSZMP várhatóan a szavazatok több mint egyharmadát meg tudja szerezni, de a szabad választások bármilyen eredményét kész tudomásul venni – jelentette ki Nyers Rezső, az MSZMP elnöke az osztrák televíziónak adott interjúban.

A második csatorna hétfő esti híradójában sugárzott beszélgetésben Paul Lendvai kérdéseire válaszolva Nyers Rezső kifejtette, hogy az időközi választások alapján nem volna helyes az egész országra vonatkozó következtetéseket levonni. A mostani időközi és a majdani általános választások között az egyik fő különbség, hogy a mostaninál lényegesen több, talán vagy tíz párt fog indulni.

Az MSZMP-nek várhatóan az általános választások után is kormányzati felelősséget kell vállalnia, de nem egyedüli pártként, hanem együttes kormányzásban – nyilatkozta Nyers. Nem tartotta valószínűnek, hogy az MSZMP súlyos vereséget szenved, de erre az esetre elképzelhetőnek tartotta, hogy az MSZMP ellenzékbe vonul. A kérdés csak az – tette hozzá –, hogy ez az ország vagy a többi párt érdekét szolgálná-e?

Arra a kérdésre, hogy a Szovjetunió elfogadna-e egy koalíciós kormányt az MSZMP vezetése nélkül, Nyers Rezső azt fejtegette, hogy a Szovjetunió Kelet-Európa politikájában bizonyos dolgok alapvető jelentőségűek. Ilyen például, hogy a Szovjetunió nem ismerne el egy vele szemben ellenséges rendszert, mint amilyen a harmincas években, a negyvenes évek elején a Horthy-rendszer volt. Egy osztrák típusú politikai rendszert megfelelő körülmények mellett elismerne Moszkva – mondta az MSZMP elnöke, de rámutatott, hogy a jelenlegi kelet-európai helyzet nem érett ahhoz, hogy Magyarország ugyanúgy semleges legyen, mint Ausztria. Az erőviszonyok megváltoztatása bármelyik oldalon destabilizációhoz vezetne – állapította meg.

A gorbacsovi politika visszaszorítása esetén nehezebb lenne megvalósítani a magyarországi reformfolyamatot, de nincs közvetlen kapcsolat a kettő között – mondta, s emlékeztetett arra, hogy már a Kádár-korszakban is megmutatkozott ez, amikor Magyarországon nem brezsnyevi gazdaságpolitikát folytattak.

A Magyarország és több más szocialista ország közötti problémákat firtató kérdésre válaszolva az MSZMP elnöke azt hangsúlyozta, hogy nincs szó Magyarország elszigetelődéséről, hanem arról, hogy az állampolgári jogok biztosítását illetően Magyarország továbbfejlődött, a többi országhoz képest előresietett. A többi ország is ezen az úton jár, csak lassabban halad. Nekik is ezt az utat kell járniuk – mutatott rá.

– Magyarország és Románia között nagyon komoly politikai problémák feszülnek, amelyeket jelenleg nem tudunk megoldani – nyilatkozta. Mint elmondta, a Varsói Szerződés csúcstalálkozóján lezajlott kétoldalú magyar–román találkozón Ceausescu elnök ideálisnak, míg a magyar fél problematikusnak minősítette a nemzetiségek romániai helyzetét. A bős–nagymarosi vízlépcsővel kapcsolatban Nyers Rezső úgy nyilatkozott, hogy parlamenti szavazás esetén a nagymarosi rész megépítése ellen szavazna.



Látványnak is szép a görcsönydobokai völgyben a sombereki termelőszövetkezet kacsatelepe. A korszerű telepen mulardkacsákat nevelnek, melynek a különleges, nagy méretű mája főleg a tőkés piacon kerül értékesítésre, ahová a pécsi baromfifeldolgozóból szállítják.

Mennyit ér idén a bányászhűség?

(Folytatás az 1. oldalról)

tatkozik. Természetesen ez egyénenként – pontosan az említett táppénz, illetve a különböző számú túlműszakok következtében változó lesz. Konkrét összegeket jelenleg még nem tudok mondani, a számfejtés folyamatban van, a jegyzéket – ugyancsak a kollektív szerződés értelmében – a jövő héten függesztjük ki.

A Mecseki Ércbányászati Vállalatnál tavaly óta nem függesztik ki a listát.

– Annyi telephelye van a vállalatnak, hogy nem láttuk értelmét az egy helyen történő kifüggesztésnek – mondta *Juhász Károly*, a vállalat munkaügyi osztályának vezetője. – A kifizetésre tervezett 170 millió forint egyébként a vállalat rendelkezésére áll, tehát ebből a szempontból nincs semmiféle akadály. Nálunk igen sokan vannak betegállományban, ezért változatlan maradt továbbra is az a rendelkezés, amely szerint a táppénz 70 százalékára is fizetünk hűségjutalmat. A szénbányákhoz hasonlóan viszont nálunk is jelentősen szigorúbbak lettek a kifizetés fegyelmi feltételei. Egy igazolatlan mulasztás az illető számára a jutalom felébe kerül, míg két mulasztás esetén már a teljes jutalmat megvonjuk. A nettóérték megőrzéséről esetünkben még korai lenne beszélni, hiszen a jelenleg érvényben lévő szabályzók szerint akadhat nem egy olyan dolgozónk, akinek az adó a nyugdíjárulékkal együtt a bruttó érték felét is elviheti, míg a kiskeresetű külsősöknek esetében ugyanez a 10 százalékot sem éri el. Pillanatnyilag csak egyet ígérhetünk, hogy minden erőnkkel azon igyekszünk, hogy elkerüljük a túladóztatást. A régóta vitatott adókérdésben a BDSZ folytat tárgyalásokat a kormány illetékeseivel, az viszont már most jól látható, hogy a keresetek közötti nagy differencia csaknem lehetetlenné teszi, hogy egyidejűleg mindenki számára kedvező döntés szülessen.

Nincs könnyű helyzetben a Bányászati Aknamélyítő Vállalat mecseki körzetvezetősége sem. Szinte már mindennapos dolog, hogy a megrendelők nem tudnak fizetni az elvégzett munkáért.

– Ennek ellenére a hűségpénz kifizetésével nem lesz gond, a szükséges 18,5 milliót sikerült előteremteni – közölte *Tóth Győző*, a mecseki körzetvezetőség gazdasági vezetője. – Vállalatunknál már a tavalyi kifizetés előtt megteremtettük a nettóérték megőrzésére fordítandó hűségjutalompótlékot, nem lesz ez másként idén sem. Annak ellenére sem, hogy ebben az évben kényszerűségből változtatnunk kellett a vállalat termelési szerkezetén. Csak a szemléltetés kedvéért mondom, hogy lesz olyan dolgozónk, aki több mint bruttó 110 ezer forintos hűségjutalomban részesül, a kézhez vett pénz természetesen ennek fele körül alakul.

Az elmondottakból is látható, valamennyi érintett vállalat megkülönböztetett figyelemmel készül a bányásznapi hűségjutalom kifizetésére. A készülő listákba még nem lehet belelátni, mi egyelőre csak az alakító tényezőket ismerjük, és bízhatunk abban, hogy a szeptember 1-jei kifizetést követő bányásznap a régi ünnepek hangulatát idézi majd.

Kaszás E.

Elmaradt a szállítás

(Folytatás az 1. oldalról)

Pellérdtől nem messze található a helyi termelőszövetkezet egyik volt istállója, ezt bérli közösen Hergenröder János és felesége, valamint Keller Tamásné. Hétfőn reggel már csendes minden. Szombaton délelőtt elszállították a baromfikat, 163 darab pusztult el.

– Augusztus 10-én többször is felhívtam a BOV-ot, hogy miért nem jön a kocsi – mondja Hergenröder János. – Mondták, hogy várjunk, jön a túrajárat. Végül is egy siklósi kistermelő jött szólni, hogy nem lesz szállítás, mert elromlott a szállítószalag, lassabban vágnak. Még aznap vissza kellett raknunk az összes csirkét, tápot szerezni.

Hergenröderék két éve foglalkoznak állattartással. A baksai termelőszövetkezettel kötöttek szerződést. Két évig tojást termeltek, akkor belekerültek a tojásháborúba, leadták a tojókat. Aztán a csirkehízlalásba kezdtek, most ott it kezdődnek a gondok. Állandó stresszben élnek.

– A kistermelőnek kell mindent megfizetni – mondja Keller Tamásné is. – Magasak a költségek, a kézhez kapott pénzből szinte alig marad. A gyógyszerek, fertőtlenítők ára egyre emelkedik. A hizlalási idő 52 napja állandó izgalom. Ha elhullik az állomány, nyolc napon belül meg kell téríteni a kárt. A termelők magukra vannak utalva, nincs egyetlen szervezet sem, amelyik megvédené az érdekeiket.

Biskup Gyula, a Pécsi Baromfifeldolgozó Közös Vállalat mezőgazdasági és szállítási főosztályvezetője:

– Csütörtökön délután elromlott a depalettázó, amit csak a tatabányai Delta Ipari Kisszövetkezet szerelői javíthatnak meg, ők gyártják. Még garanciális a berendezés, májusban állítottuk üzembe – mondja. – Először megpróbáltuk a vágószalagon mind a két sort beindítani, de ahhoz kevés volt az úgynevezett felakasztó, úgyhogy végül is csak egy vonal dolgozott. Estére láttuk, hogy már nem tudjuk levágni a pellérdi kistermelő csirkéit, ezért nem szállítottuk be. Úgy tudom, a garázsmester az egyik termelőt kérte meg, hogy értesítse őket. Néhány hónapja üzemel az új gépsor. Nem volt idő a bejáratásra, és egy-egy műszaki hiba komoly fennakadást, meg jelentős kárt is okoz. Gondot jelent, ha ilyen esetekben a háztájiban kell lemondanunk a szállítást, mert négy óra után a termelőszövetkezetekben nem érünk el senkit, se telefonon, se telexen. A háztáji agronómusok feladata értesíteni a kistermelőket. A szállítások ilyen esetekben 1–2 napot késnek. Külön igazgatói rendelet szabályozza azt is, hogy a beérkezett csirkét le kell vágni, de mindenképpen az aznapra kiírt szállítmányt be kell szállítani. Ilyen esetben a csirkék egy éjszakát a kocsin töltenek a ketrecekben.

A kistermelőt azonban nem szabad kétségek között hagyni, lehetőleg minél gyorsabban kell értesíteni, ha elmarad a szállítás. Ha többször ilyen helyzetbe kerül, abbahagyja, nem foglalkozik állattartással, és akkor nem lesz mit az asztalunkra tenni.

Sz. K.

24 ÓRA A NAGYVILÁGBAN

Ki lesz a lengyel miniszterelnök?

Következik Roman Malinowski?

A lengyel Demokrata Párt titkársága szerint *Czeslaw Kiszczak* bejelentése, hogy kész *Roman Malinowski*, az Egyesült Néppárt (parasztpárt) elnöke javára visszalépni a miniszterelnöki posztról, kedvezőbb helyzetet teremtett ahhoz, hogy „nemzeti bizalmi kormány" alakulhasson Lech Walesa augusztus 7-i javaslatának megfelelően a Szolidaritás, az Egyesült Néppárt (parasztpárt) és a Demokrata Párt részvételével, a Lengyel Egyesült Munkáspárt mellőzésével.

Kiszczak tábornok, aki több mint egy hete igyekszik egy nagykoalíciós kormányt alakítani a három szövetséges párt és a Szolidaritás bevonásával, hétfőn úgy nyilatkozott: kész a kormányfői posztot Malinowskinak, az Egyesült Néppárt elnökének átadni, mert ez véleménye szerint megkönnyítené az új kormány megalakítását, amelyben azonban változatlanul bent szeretné látni a LEMP képviselőit is.

Kiszczak formális visszalépése után az új kormányfőt ismét *Wojchech Jaruzelskinek* kell kijelölnie. Malinowskinak már korábban is javasolták a posztot, de ő éppen a Szolidaritás várható negatív álláspontjára, nem fogadta el azt.

*

-⊹- SZÖUL: A panmindzsoni demilitarizált övezetnél mégis csak átlépte a két Korea közötti határt kedden az a szöuli diáklány, aki engedély nélkül részt vett a phenjani VIT-en. A 21 éves Im Szu Kjong azért akart már júliusban is a határ északi oldala felől hazamenni, hogy ezzel is jelképezze a félsziget újraegyesítésére való törekvést. A diáklánnyal együtt volt az egyik legismertebb dél-koreai pap, Mun Ik Hvan atya is. A dél-koreai biztonsági emberek mindkettőjüket azonnal őrizetbe vették.

◆

Repülőgép-katasztrófa Kínában

Kedden Kínában lezuhant egy AN–24 típusú, belföldi utasszállító gép. A Sanghajból Nancsangba tartó gép a sanghaji repülőtér közelében, felszállási kísérlete során egy folyóba zuhant.

A baleset tényét hivatalosan megerősítették, de a katasztrófa körülményei nem ismeretesek. Az áldozatok számáról is ellentmondóak az adatok. Az utasokról – a sanghaji japán konzulátus közlése alapján – eddig csupán annyit tudni, hogy 54-en voltak, s a belföldi utasokon kívül két japán tartózkodott a gépen.

◆

-⊹- PRETORIA: Letette kedden a hivatali esküt Frederick de Klerk, a Dél-afrikai Nemzeti Párt elnöke, aki az új parlamenti választásokig, szeptember hatodikáig ügyvezető államfőként áll majd Dél-Afrika élén. A beiktatási ünnepség után az ötvenhárom éves volt ügyvéd sajtóértekezletén kijelentette, hogy Afrika déli része egy új korszak küszöbén áll. „Azt hiszem, hogy a történelem páratlan lehetőséget biztosít számunkra egy békés megoldáshoz" – mondta.

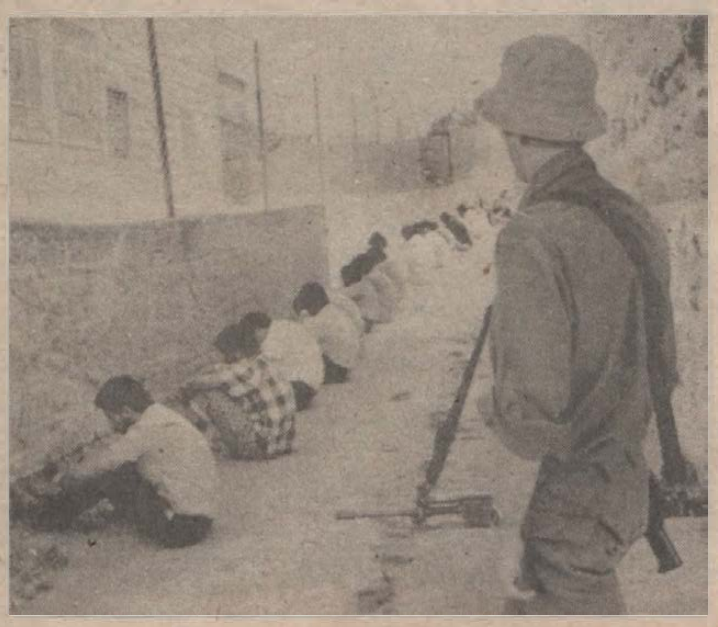
-⊹- *MOSZKVA: Bár folytatódtak kedden is a munkabeszüntetések Észtországban a többségében orosz anyanyelvű munkaerőt foglalkoztató üzemekben és gyárakban, egészében mégis a feszültség enyhüléséről számolnak be a helyszíni jelentések. A hírek szerint megalakult egy szakértői bizottság a feszültséget kiváltó választási törvény áttanulmányozására. Összeült a helyi parlament elnöksége is, hogy az észt helyzet megoldásának lehetőségét megvizsgálja. A kialakult problémák tanulmányozására kedden a késő délutáni órákban összeült az Észt Kommunista Párt KB irodája. Szintén Tallinnban tartózkodik a szovjet Legfelsőbb Tanács küldöttsége.*

-⊹- PÁRIZS: 250 emberrel a fedélzetén a Földközi-tenger keleti medencéje felé indult kedden a Duquesne francia fregatt. A miniszterelnökség közleménye szerint a hadihajó csatlakozik a térségben tartózkodó haditengerészeti egységekhez. Jelenleg két francia kisegítő hajó van Libanon partjaihoz közel. A közlemény hozzáfűzte: a hadihajó személyzete készen áll arra, hogy eleget tegyen az esetleg beérkező kéréseknek, illetve adott esetben segítséget nyújtson a Libanonban lévő francia közösségnek.

*

-⊹- *WASHINGTON: Hétfőn Washingtonban közölték, hogy az elmúlt héten szovjet területről egy 12 800 km hatótávolságú, robbanótöltet nélküli interkontinentális rakétát indítottak, amely pénteken este a Hawalihoz tartozó Oahutól délkeletre csapódott a Csendes-óceán vizébe. A Szovjetunió augusztus 7-én jelentette be az augusztus 12. és 21. között előirányzott rakétakísérletet.*

*



Ramallah, Ciszjordánia: fegyveres katona őrködik az előállított palesztinok szökésétől tartva, azután, hogy ismeretlen személyek bombát dobtak egy polgári gépkocsira, megsebesítve négy izraelit. MTI-telefotó

-⊹- JERUZSÁLEM: Úgynevezett adminisztratív őrizetben tartja az izraeli hadsereg a július 28-ikán elrabolt Abdul Karim Obeid sejk Hezbollah-vezetőt. A hírt az izraeli hadsereg egyik szóvivője kedden jelentette be Jeruzsálemben. Ennek értelmében a Szíria-barát Hezbollah („Isten pártja") 33 éves vezetőjét vádemelés nélkül akár egy évig is fogságban tarthatják.

◆

Teréz nővér Albániában

A Nobel békedíjas Teréz nővér hétfőn magánlátogatásra Tiranába érkezett – közölte az ATA hírügynökség.

Az albán hírszolgálati iroda rövid jelentése szerint Teréz nővér azért utazott Albániába, hogy meglátogassa hazáját, felkeresse hozzátartozóinak sírját.

A világhírű római katolikus misszionárius 1910-ben született egy albán családban az akkor még a török birodalomhoz tartozó Skopjében (Üszküb), amely ma Macedónia jugoszláv tagköztársaság fővárosa. Életét a betegek, szegények és árvák istápolásának szenteli Indiában és más országokban. A Nobel békedíjat 1979-ben kapta meg.

-⊹- *BONN: A Német Szociáldemokrata Párthoz (SPD) közel álló Frankfurter Rundschau és a Die Welt című konzervatív lap kedden hírmagyarázatban fejezi ki a rosszallását amiatt, hogy a moszkvai Pravda az NDK-nak fogta pártját az NSZK-ba érkező menekültek kérdésében. A szovjet pártlap cikke szerint ugyanis ezekben a napokban az NSZK-ban propagandahadjáratot indítottak a másik német állam lejáratásának céljával, kihasználva azt a körülményt, hogy NDK-állampolgárok illegálisan akarnak Nyugatra jutni.*

-⊹- *MOSZKVA: Nem sikerült megállapodni az atomfegyverkísérletek korlátozásáról és beszüntetéséről folyó szovjet–amerikai tárgyalások fő kérdéséről, az 1974-es megállapodás ellenőrzéséről a megbeszélések augusztus 8-án Genfben befejeződött negyedik fordulójában. Ennek ellenére a fordulót kemény munka, és számos kérdésben eredményesség jellemezte – hangsúlyozta Igor Paljonih, a szovjet tárgyalóküldöttség vezetője kedden Moszkvában tartott sajtótájékoztatóján.*

*

Kohl-levél Honeckernek az NDK menekültek ügyében

Helmut Kohl, az NSZK szövetségi kancellárja levelet írt *Erich Honeckernek*, az NDK párt- és állami vezetőjének a nyugatnémet diplomáciai képviseleteken tartózkodó NDK-állampolgárok problémájának megoldása végett. A levelet, amelynek tartalmát bizalmasan kezelik, még hétfő este nyújtották át a címzettnek Berlinben. Ezt *Herbert Schmülling*, a bonni kabinet szóvivője kedd délután jelentette be.

Szavai szerint a kancellár a levélben kifejezte elvárását, hogy az írásban lefektetett bonni megfontolásokat ismertetik az NSZEP Politikai Bizottságának keddi ülésén. Herbert Schmülling egyúttal megerősítette, hogy a levél elküldése nyomán, kölcsönös megállapodás alapján, lemondtak azt a szerdára tervezett találkozót, amelyen *Walter Priesnitz*, az NSZK belnémet kapcsolatokkal foglalkozó minisztériumának államtitkára *Wolfgang Vogel* NDK-ügyvéddel szintén a menekültek humanitárius ügyeiről tanácskozott volna.

A felek előbb meg akarják várni, hogy miképpen alakul a menekültek helyzete a kancellár új kezdeményezése után – mondotta a szóvivő. A múlt pénteken Helmut Kohl már személyes szóbeli üzenetet is eljuttatott Erich Honeckernek. Arra még nem érkezett válasz.

◆

-⊹- MOSZKVA: A Pravda kedden szerkesztőségi cikkben foglalt állást az észt választási törvény ellen, úgy fogalmazva, hogy a megkülönböztető jellegű jogi aktusok destabilizálják a politikai helyzetet. Egyúttal élesen támadta a „nacionalista szűklátókörűség" felé sodródó baltikumi népfrontokat és keményen bírálta a köztársasági pártokat is.

◆

Shirley Temple az USA új prágai nagykövete

Megérkezett állomáshelyére az Egyesült Államok új prágai nagykövete, *Shirley Temple Black*. A nagykövetasszony Julian M. Niemczyket váltja fel, aki 1987 óta állt a prágai amerikai nagykövetség élén.

Shirley Temple Black személyében a harmincas évek egyik legünnepeltebb hollywoodi filmsztárja, az Egyesült Államok veterán diplomatája veszi át a prágai nagykövetség irányítását. A képviselet által hétfőn kiadott sajtóközlemény azt hangsúlyozta, hogy a megbízatás Shirley Temple hosszú és ragyogó diplomáciai és közhivatalnoki pályájának utolsó fejezete.

Szabad kapacitás!

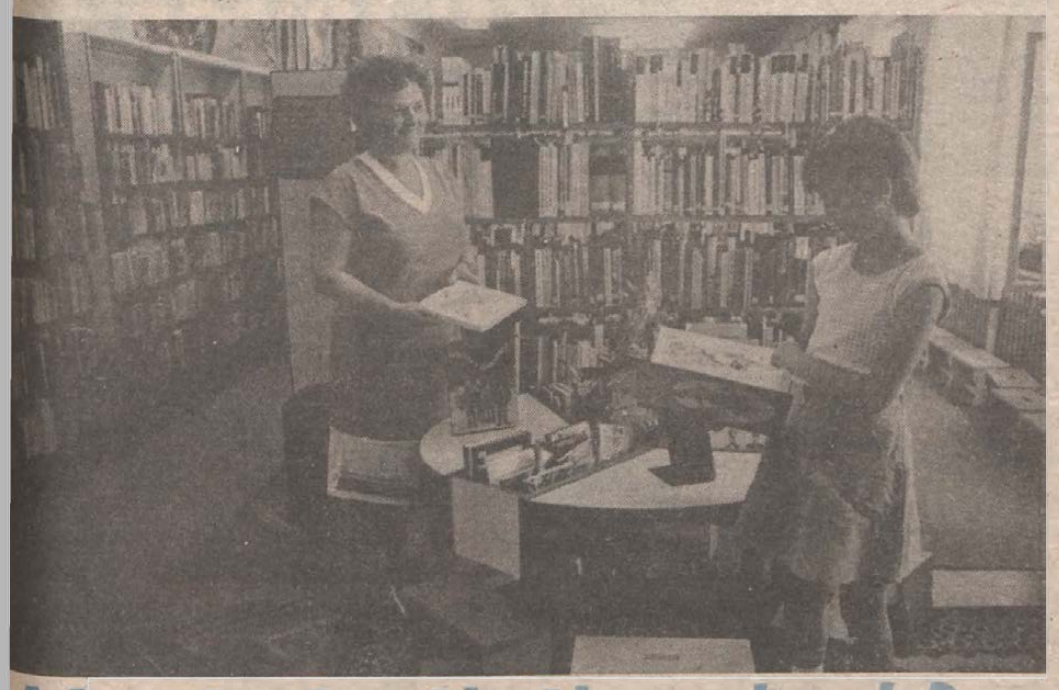
Felajánljuk szabad kapacitásunkat az EPA—320 tip. számjegyvezérlésű esztergagépünkkel legyártható tengely- és fogaskeréktestek vonatkozásában 350 Ft/óra egységáron.

Vendéglátóipari Gépgyártó Vállalat,
9700 Szombathely, Semmelweis u. 28.

Telefon: 94 14-731. Telex: 37-379.

Telefax: 14-497.

Felvilágosítást nyújt:
Ványa László műszaki ig. h.



Mecénásról álmodnak?

Óvodástól középiskolásig — Egy könyv nem könyv

A pécsi Kossuth Lajos **utcai** üzletsoron szinte rejtve van a bejárat, pedig két tábla is figyelmeztet: 2. sz. gyermekkönyvtár. Ma már nem hiába vissza az olvasó, ha belép a boltív alá: évekig gondozatlan, málló vakolatú falak közt vezetett az út, mostanában a Hamerli üzletház felújításával együtt az udvar és a könyvtári bejárat környéke is megszépült valamelyest. Most már nincs olyan kiáltó ellentét a kapualj és a gondozott, barátságos könyvtári helyiségek hangulata között.

A könyvtár egyike a négy önálló pécsi gyermekkönyvtárnak. Olvasói azokból az anyagilag, szellemileg jól, vagy közepesen ellátott belvárosi családokból kerülnek ki, ahol a szülők inspirálják a gyerekeket az iskolai tanulmányok könyvtárban való kiegészítésére. Igaz, ma már kevesebb szülő jön *együtt* a gyerekekkel – de új jelenség, hogy olyan gyerekek is üldögélnek, tanulnak délelőttönként, délutánonként az olvasóban, akik nem járnak napközibe – mert drága. Az iskola, a pedagógusok szerepe felértékelődött a könyvtár megszerettetésében – és a könyvtárosnak is eszerint kell szervezniük a ház programját.

Ketten dolgoznak itt: *Aranyiné Mitzki Erzsébet* és *Müller Józselné*. Müllernével beszélgetünk; augusztus van, a látogató ilyenkor kevés, most végzik el azt az adminisztrációt, amire tanév közben a nagy forgalom miatt nem jut idő, s ami halasztható.

– Az iskolai könyvtárak többsége nem megfelelő. Nálunk mindent vagy majdnem mindent megtalál a gyerek és a pedagógus – az iskolából való közös kimozdulás egyébként is jelent némi izgalmat az iskolai órák rendjében. Mi ezt próbáljuk kihasználni. Egy tanár révén például megtudtuk, milyen érdekes programja van a Madárvédő Egyesületnek; meghívtuk őket, diafilmeket, videót hoznak, előadásokat tartanak, készülnek a nyári táborokra. Itt tartották a szolnoki Verseghy Ferenc Könyvtár nyelvművelő versenyének megyei döntőjét, a Barátunk, a könyv városi záróvetélkedőjét stb. Sok ilyen rendezvénynek adunk helyet. Fő programunk természetesen az iskolákkal való órarendi és alkalmi együttműködés.

– *Honnan jönnek tanárok, diákok?*

– A Belvárosi iskolából, a Mátyás királyból, az Ágoston térről, Bercsényi, Kulich Gyula, Felsővámház. A Bártfa utcából tíz éve vannak törzsvendégeink. A Jurisics iskolából tanárok visznek kézikönyveket. A könyvtárismereti, irodalmi órákat felváltva tartjuk a tanárokkal. A kisegítő iskolások, a nevelő otthonbeliek kultúrfoglalkozásokat, iskolai ünnepségeket tartanak nálunk.

– *A könyvtárismeret kötelező az általánosban...*

– Sokan kötelességszerűen elhozzák az osztályt, s csak egy év múlva látjuk ismét a tanárt. Mások jó példát mutatnak a látogatásban, olvasásban, és méltányolják, ha a diákjuk hozzáolvas az anyaghoz. A Bártfa utcában különösen sok ilyen tanár van. *Szakács Istvánné* például számos rajzóráját tartotta itt, *Gyimesi Ildikó* földrajzóráit, bemutató tanítását. Érdekes egyébként, hogy a földrajz–biológia tanárok több feladatot adnak a könyvtárhasználatra építve, mint a magyar– vagy a történelem szakosok.

Vajon ez ok vagy okozat? Itt is átrendeződött a diákok érdeklődése a szépirodalomról a természettudomány, a kaland, az ismeretterjesztés felé. Az állomány összetétele elég jó: a 18 ezer kötetben nemcsak a könyvtári szempontból hivatalosan gyermekeknek minősített 6–14 éves korosztály találja meg a magáét, hanem a pedagógusok és az egykor idejáró, de már középiskolás diák is. Itt beírják a nagycsoportos óvodást és a 16–17 éveseket is – miért ne tennék?

A statisztika természetesen nem minden, de azért nem árt rá figyelni. 1985-ben 626 beiratkozott olvasó volt, 1988-ban 809. Egyenletes emelkedést mutat a látogatók száma – 6398-ról 7761-re –, s ebben nemcsak a szervezett iskolai látogatók vannak benne, több lett a „betérő vendég" is. Hasonlóképpen nőtt a kölcsönzött kötetek száma is 11 390-ről 14 403-ra.

De vajon meddig nő még? Nem mintha nem lennének potenciális olvasók. De meg tudja-e tartani híveit a Baranyai Ifjúságért plakettel kitüntetett könyvtár?

Mert eddig például 34 folyóiratért volt érdemes idejárni. Május óta már kisebb a választék: anyagi okokból vissza kellett mondani néhány megrendelést. Aztán a könyv! Korábban szabad volt a vásárlás – egy része legalábbis –: a könyvtáros, aki legjobban tudta, mi vonzza olvasóit, meglátta és megvette a könyvet. Ez az idén megszűnt. A könyvtáros javasol, a szerzeményezési bizottság (igazgató és helyettese, feldolgozási, hálózati és módszertani osztályvezető) dönt. A beszerzésre fordítható pénz egyre kevesebb, vagy ha nem kevesebb, hát kevesebbet ér – 100 forint alatt már alig van könyv –, és a bizottság azt az egy-két példányt osztja a 17 felnőtt és gyermekkönyvtár között. Valamikor egy új könyvből volt hat–hét példány, aztán kettő–három – ma egy vagy egy se. Marad a reménykedés a tanácsi pótkhitelben, hogy legalább egy példány legyen. Ámbár a gyakorló szakember azt mondja: egy könyv nem könyv.

– *A könyvtárosok itt is gazdag mecénásról álmodnak?*

– Vagy legalábbis olyan könyvtárról, amilyen a hetvenes évek fordulóján volt itt: ifjúsági könyvtár a 14–22 éves korosztálynak – mondja Müllerné. – Két–háromezer olvasónk volt, kiváló munkatársak egész sora, 18–20 darab egy-egy könyvből. Még volt az olvasásnak kultusza. Szemben az SZMT könyvtára, a város tele kis fiókkönyvtárakkal. Azóta zöldséges lett a kis fiókokból, a 20 forintos könyvből meg 120 forintos. De maradtak még lelkes pedagógusok, kíváncsi, érdeklődő gyerekek. És ügyszerető könyvtárosok is.

G. T.

Szombaton indul a Nap-Tv

Szombaton, augusztus 19-én reggel jelentkezik első alkalommal a képernyőn a Nap-Tv, a MOVI és a Mai Nap Rt. általi alapított kft. független tv-adója. Az új televíziós hírmagazin reggel fél ötkor kezdődő bemutatóját követően a jövőben hetente kétszer, szerdán és szombaton reggel fél 6-tól fél 9-ig informálódhat e műsorból a néző a legfrissebb hírekről, a naphoz kapcsolódó közlekedési, időjárási és kulturális tudnivalókról. Az adásokat sok zene, sporthír és reklám fűszerezi.

Székely Ferenc, a kft. képviselője, a filmhíradó szerkesztője elmondta, hogy az adás technikai hátterét a MOVI műszaki eszközei és szakembergárdája adja: a stúdiót is a Könyves Kálmán körúti filmgyári műteremben alakították ki. Az adást a Tv 1 hullámhosszain sugározzák, egy, a műsorszórási moratóriumot megelőzően, az MTV szakvéleménye alapján kiadott, június 30-tól december 31-ig szóló engedély alapján. A hírmagazin egyébként anyagilag is független a Televíziótól: az alapítók tőkéjére építve az adást saját bevételeikből kell fenntartaniuk, kereskedelmi tevékenységük, illetve a szponzorok révén. A Nap Tv csapata rádiós és hírlapíró munkatársakból áll majd, a MOVI technikai személyzetével együtt az elképzelések szerint mindössze 30–35-en dolgoznak a szerkesztőségben. A Nap-Tv politikailag is független kíván maradni, lehetőséget ad a különböző politikai erők megnyilvánulásaihoz, különböző nézetek nyilvános ütköztetéséhez. Az élő műsor számít a közönség aktív érdeklődésére, így a nézőkkel, magánemberekkel, közösségekkel folyamatos kapcsolattartásra törekszenek. Ez mind a műsor szerkesztését, mind tartalmát érinti majd. Az MTI-től, a Mai Naptól és más forrásokból származó híranyagot kiegészítik friss telefonos információkkal, helyszíni tudósításokkal, rendőrségi, kereskedelmi-gazdasági, piaci, közlekedési és időjárási hírekkel.

Nem éri meg a jövő?

Szakképzés és üzemek kapcsolatáról készül feladatterv a megyében

A szakképzés, valamint az üzemek, vállalatok, kórházak kapcsolatáról számolt be a Baranya Megyei Tanács egyik legutóbbi vb-ülésén a megyei művelődési osztály. Röviden fogalmazva ez a kapcsolat rossz. Iskolai nyelven *elégtelen*. Többször beszámoltunk arról, hogy a termelőüzemek és a magániparosok nem szívesen foglalkoznak szakmunkástanulókkal. A termelőüzemek azért nem, mivel tulajdon temelési-eladási gondjaikkal vannak elfoglalva, netán a létük is bizonytalan. A magyar iparnak és a mezőgazdaságnak ma szemmel láthatóan kisebb gondja is nagyobb annál, vajon lesz-e szakképzett munkás a gépek mellett, mondjuk tíz év múlva. A magániparosnak az új adózási rendszer bevezetése óta a korábbinál is kevésbé éri meg az, hogy tanulóval foglalkozzék.

A szakmát oktató iskolák létszámait megtervezik minden évben, de az oktató fél szerint az ipar adatai pontatlanok, a mezőgazdaság nem tartja meg bejelentett igéreteit, a magánszektor pedig kiszámíthatatlan. A szakképzés területén is világossá vált, hogy a központi tervezés abszurdum. Most tartunk annál a lépésnél, hogy a keretszámok kijelölése a minisztériumoktól, vagyis Budapestről „lekerül" a megyeszékhelyekhez. Ám, ha az is bizonytalan, hogy létezik-e az üzem egy év múlva, akkor vajon milyen tanulóigény, szakmunkásigény várható, a hároméves iskoláztatást beszámítva.

Lelkiismeretvizsgálatot, úgy tűnik, most is az oktatási szféra végez e tekintetben. S a szakemberek azt latolgatják, vajon az állampénzen megépített tanműhelyek fejében nem volna-e elvárható némely üzemtől, hogy részt vállaljon a fiatalok képzésében. Azt latolgatják, ha egyszer kudarcra ítélt nagyvállalatok diktálják a mai napig a magyar gazdaság mozgásait, akkor miként fogják ezek meghallani a szakképzés segélykiáltásait. Azt, hogy fiatalok tömegeit kell szakmához, s három év múlva kenyérhez juttatni. Azt, hogy az üzemek érdeke, hogy szakképzett munkás kerüljön a munkapad mellé. S mi több, nemcsak szűk vállalati érdekről, hanem nemzeti érdekről is van szó. De erről eleget hallottunk az utóbbi időkben.

Meg arról is, mely országok gazdasága ugrott ki a képzés fejlesztésének köszönhetően. Nálunk pedig ma sem a legfejlettebb tanműhelyekben zajlik az oktatás, az üzemek java része sem a legfejlettebb színtet képviseli. Az oktató szerepét sem a legnagyobb tudású szakmunkás vállalja, hiszen az oktatás, a tudás továbbadása az üzemekben sincs megfizetve. A kör újra és újra bezárul. A talán utolsó igazán jelentős létszámú korosztály, a mostani 12–14 évesek számára épp úgy, mint a korszerű magyar ipar és mezőgazdaság álma előtt. Ezen a szinten sem „kifizetődő" a jövővel foglalkozni.

Baranya megye tanácsán a művelődési és a munkaügyi osztály mégis e jövővel foglalkozik jó ideje, összehangoltan. A vb-ülés a következő javaslatot fogadta el: a két osztály októberre feladattervet készít a rendelkezésre álló adatok birtokában, a demográfiai helyzetkép, a területi igények, a gazdaság igényei, a létszámkínálat ismeretében. Feladattervük további javaslatokkal bombázza a gazdaságot – amely azonban csak akkor fogja komolyan venni a szakképzést, a minőségi munkaerőt, ha az egyszer a minőség az érdekében áll.

Gállos Orsolya

A könnyűipar még mindig várja a munkaerőt

Miközben az iparvállalatok jó része foglalkoztatási gondokkal küzd, a könnyűiparban ezzel ellentétes folyamat tapasztalható: az ágazatban összességében még mindig munkaerőhiány van.

Az Ipari Minisztérium tájékoztatása szerint a könnyűipari vállalatoknál ez idáig nem voltak foglalkoztatási gondok. Annak ellenére sem, hogy a struktúraváltás, a termékszerkezet korszerűsítése és a piac igényeihez való alkalmazkodás a könnyűipari cégektől is számos átszervezést és ezzel egyidejűleg létszám-átcsoportosítást igényelt.

Hidasi kalandok

Amíg egy falusi házból faluház lesz

A Kossuth utca 111. számú házat keresem Hidason. Háromszintes, újmódi paloták között bújik meg, az utcáról sűrű lombú gyümölcsfák, az előkertben magasra nőtt bokrok takarják. Az épület első látásra majdnem csalódást okoz. Nincsen boltíves tornáca, s a magas nyeregtető mintha benyomná a földbe. Mégis, ahogy nézem kicsi ablakait, vakolatdíszes fehér homlokzatát, érzem, hogy ez a ház méltóságot sugároz. Ismeretlen, nagyanyáim gyerekkoránál is régebbi világról mesél. Hidas legöregebb háza, majdnem kétszáz éves.

Lantosné Imre Mária néprajzkutató szerint német telepesek építették a múlt század első felében. A padlástér, az ún. Fachwerk, magyarul gerendarács – szerkezettel épült, amelyet mindenhol betapasztottak és lemeszeltek. Érdekessége, hogy a homlokzaton a vakolatdísz követi a gerendák vonalát. Kevés ilyen ház került el az átépítések meg-megújuló lázát. Kora és ritkasága miatt egyaránt értékes.

A már régen műemlékké nyilvánított épületet egy időben el akarták vinni a szentendrei skanzenbe, de *Biszak Ferencnével*, a tulajdonossal nem sikerült megegyezni. Így az épület szerencsére megmaradt Baranyának. Bár ez a szerencse mostanában minden illetékesnek csak gondot jelent.

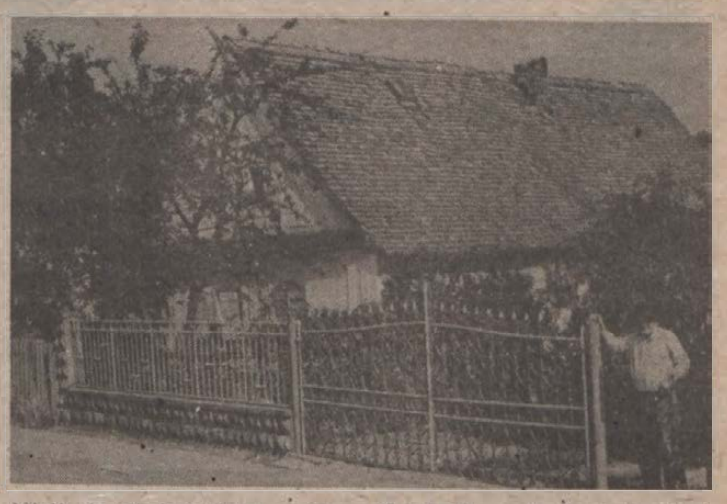
A néni ugyanis meghalt, és az örökösök el akarták adni a házat. Megyei kezdeményezésre végül a községi tanács vette meg az épületet tavaly nyáron 290 ezer forintért. Az épület viszonylag jó állapotban van, de a műemléki felújítás meghaladja a helyi tanács lehetőségeit.

– *Nekünk idén 50 ezer forintunk van a felújításra, a megyétől még 70 ezret kértünk. Ebből a pénzből a lakóépület tetőzetét tudjuk kijavítani* – mondja *dr. Horváth Klára* vb-titkár.

A felújítási tervet a tanács még az adásvétel előtt megrendelte a PMMF-től. A pécsi műszaki főiskola két végzős hallgatója diplomamunkaként el is készítette a tervrajzot. Sokszor jártak Hidason, felmérték a lakóházat és a gazdasági épületeket is. Dolgozatuk kitűnő lett, a Műemléki Felügyelőség is elfogadta. (A dolog pikantériája, hogy a főiskola *társadalmi munkában* igérte a tervet – mintegy ráadásul a tanácsháza szintén most készülő terveihez –, a hallgatók díjazására mégis a hidasiaktól kért 12. ezer forintot.) Bár a tervet a vb-titkár még nem látta, a munka két héttel ezelőtt megkezdődött. A Kossuth utca 111. magas fűvel benőtt udvarára felvonult két kőművesmester, és nekifogott a tetőjavításnak.

Hogy miért ez a sietség, arra ismét dr. Horváth Klárától kaptam választ:

– *Sürget az idő bennünket, mert összel a helytörténeti gyűjteményt ki kell költöztetnünk a volt evangélikus iskolából. Az iskolaépületet ugyanis a tanács eladta. Augusztusban a tájházban szeretnénk még mázolni és a szobákat kimeszelni. Két kolléganőm elvállalta, hogy a hátsó szoba földjét is újratapasztja.*



Felhívtam a megyei főépítészt, hogy a jövendő tájház anyagi lehetőségeiről érdeklődjem, *Tóth Zoltán* viszont az eladott iskola miatt háborog:

– *Legalább kötötte volna ki a tanács, hogy az átépítéskor őrizzék meg az épület értékeit!*

A Műemléki Felügyelőség építésze, *Szilágyi Domokos* még borúlátóbb. Szerinte az új tulajdonos le fogja bontani a volt iskolát. A jövendő faluházon pedig tűzoltómunka folyik. Az igazi műemléki felújításról nem szabad lemondani, de most mindkettőjük véleménye szerint nincs pénz rá.

Hidas legöregebb épületébe pedig szeptemberben a gyerekek szépen áthordják a székely és német őseiktől maradt emlékeket. S a faluba látogató idegen ezentúl a Kossuth u. 111. alatt keresheti a gyűjteményt. A ház csendesen várja a jobb időket, s talán évente szépül egy kicsit.

Müller Zsuzsanna

LAKÁS-INGATLAN

Albérletközvetítés, ingatlanközvetítés, PÉCS, TERÉZ U. 5.

Szőlő, gyümölcsös, 243 n.-öl, hétvégi házzal eladó vagy elcserélhető 1 1/2 szobás OTP-lakásra „OTP" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó 57 m²-es, 2,5 szobás OTP öröklakás a Szőlőskertnél, szép kilátással 25 000 Ft/m². Érdeklődni: Fodor István, Pécs, Jurisics M. u. 9. III. em. 8.

Eladó Pellérden szőlő, gyümölcsös, új épülettel. Telefon: 32-919.

Eladó a pellérdi szőlőhegyen termőssel 430 n.-öl szőlő, gyümölcsös, megkezdett épület, építőanyag, kövesút, villany. Vida, Jakabhegyi út 80.

Pécsi, kétszintes családi ház eladó. Egy kétszobás lakást beszámítunk. Vida, Jakabhegyi út 80.

Szigeti rész zöld övezetében lévő 2 szoba, összkomfortos, tehermentes, szövetkezeti lakásom hasonló 1 1/2 szobásra cserélném. „Történelmi városrész előnyben" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Pogányban 380 n.-öl házhely, két utánnyíló kút, Duna-víz, pince van. Nagy, Petőfi u. 37.

500 □-öl, beépíthető ingatlan Pécsújhegyen eladó. Didlen tér 8. II. 10. 16 óra után.

Elcserélném uránvárosi 1 1/2 szobás, összkomfortos, téglaépületben lévő, felújított tanácsi lakásunkat, 1 szoba, összkomfortos tanácsira + kp. Nyugdíjas ház és garzon előnyben. Érdeklődni Pécs, Fazekas M. u. 14. I/6. Budai.

Beköltözhetően garzon házrész kp. + részletre, olcsón eladó. Gyerekes házaspárnak, egészségügyben dolgozónak. Kalinyin úti ABC mögött, Tetye dűlő 3., Gubucskóék.

Kertvárosi 2 1/2 szobás, I. emeleti OTP-lakás, valamint Kővágószőlősön 600 n.-öl szőlő, gyümölcsös, lakható épülettel, eladó vagy pécsi családi házra cserélhető. Érdeklődni 26-403 telefonon.

Rózsadombi 2 1/2 szobás lakást 400 ezer OTP-vel cserélnék 1 1/2 szobás ,OTP-re, tanácsi garzonra, vagy 1 1/2 szobás OTP-re + kp. Érdeklődni egész nap a 20-023 telefonon.

1,5 vagy 2 szobás házrészt vagy tanácsi lakást vásárolnék. „Sürgős megoldás" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

100–150 n.-öles építési telket vásárolnék a III. kerületben, összközműves előnyben. „Pontos hely- és ármegjelöléssel" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Bérelt telkemet átadnám szürettel, szüret nélkül. Érdeklődni: Felső-Gyükés, IV. u. 13., Lévai.

2 szoba, összkomfortos lakás 800 000 Ft-ért és OTP-átvállalással, eladó. „Krisztina tér" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó Kökényben 257 n.-öl zártkert, fele szőlő, új, 30 m²-es épülettel, víz, villany bevezetve. Érdeklődni: Pécs, Krisztina tér 21. V. em. 22.

Háromszobás, kertes családi ház garázzsal, melléképületekkel, beköltözhetően eladó. Pécs, Lasko u. 10., főpályaudvarnál. Telefon: 32-518.

Tanácsi 2,5 szobás, összkomfortot cserélek 1,5 szobásért. Telefon: 18-655.

Eladó 2,5 szobás OTP-lakás garázzsal vagy anélkül. Érdeklődni: Malomvölgyi út 7. IV. 14.

Eladó 272 n.-öl bekerített szőlő. Érdeklődni: Dr. Münnich F. u. 6/A II/8. Este 7 óra után.

360 négyszögöl területen lévő, 3 szobás, összkomfortos családi ház, sok termő gyümölcsfával, szőlővel, beköltözhetően eladó. Du. 3 után megtekinthető. Bálicsi út 40.

Elcserélném keszüi családi házam pécsi 1,5 szobás lakásra + kp. Varsány u. környék előnyben. Érdeklődni: Pécs, Varsány u. 20., Bem u. 29. Máté Sándorné.

Eladó 2,5 szobás, 59 m²-es, erkélyes, parkettás, tehermentes, szövetkezeti lakás, Pécs, Fülep Lajos u. 32. I. em. 6. Hell.

Landler J. u. 3. sz., valamint Nagypostavölgy 52. sz. ház eladó, vagy elcserélhető kertes családi házra.

Komlón eladó Székely Bertalan u. 46. számú, 3 szobás családi ház garázzsal, melléképületekkel, kert. Érdeklődni a helyszínen mindennap.

Albérleti szoba kiadó, összkomfortos, 2 nem dohányzó diáklánynak vagy fiatal dolgozó nőnek, jutányosan. Dugonics u. 37.

47 m²-es öröklakás Mohácson, a Radnóti ltp.-en eladó, tehermentesen, III. emeleti. „Centrum" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Siófokon 3 szoba, összkomfortos, gázfűtéses családi ház, 400 négyszögöles telken eladó. Irányár: 2,8 millió Ft. Érdeklődni: Diósi Józsefné, 8600 Siófok, Irinyi utca 26.

Magyarsarlósi ház, 2 szoba, konyha és gazdasági épület áron alul eladó. Érdeklődni: Orsos István, Magyarsarlós, Petőfi u. 14.

Eladó 570 négyszögöl gyümölcsös, szőlő, épülettel a mohácsi előhegyen. Érdeklődni: Mohács, Kossuth u. 89. szám, Győri.

Betegség miatt olcsón eladó Kozármislenyben, a horgásztó közelében 380 n.-öl kert, pincével, építőanyaggal. Eladó 100 hl boroshordó, nagyméretű autó-csomagtartó, kombináltszekrény, heverő. Érdeklődni: Pécs, Fürj u. 27.

Különálló házrészem eladó a Bártfa u. 34/2-ben. Érdeklődni: szombat, vasárnap 15–18-ig, Erdélyi Józsefné.

Eladó a pellérdi szőlőhegyen 430 n.-öl szőlő, gyümölcsös, pince, megkezdett épület, építőanyag, kövesút, villany van. Vida, Pécs, Jakabhegyi út 80. Tájékoztatás 31-015.

Elcserélném tanácsi, 40 m²-es, összkomfortos, távfűtéses, külön bejáratú másfélszobás lakásomat. „Hasonlóra vagy kisebbre" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó a belvárosban 110 m²-es alapterületű családi ház, vagy két kisebb lakásra cserélhető. Cím: Pécs, Kulich Gy. u. 28.

Komló, Szilvás, Április 4. u. 1. I. emeleti 1,5 szobás, 46 m²-es, tehermentes lakás eladó. Érdeklődni: naponta 17 óra után. Telefon: 84-145.

3 szobás, 67 m²-es OTP öröklakás eladó. 1 400 000 Ft-ért, tehermentesen, vagy kp + OTP. Érdeklődni: 06-80-71-642 telefonon.

Nagy családi ház eladó 1 1/2–2 szobás lakást beszámítok. Tanácsi kizárva. Pécs, Mészkemence u. 2/a.

Eladó Pécs belvárosában 63 m²-es társasházi öröklakás, gázfűtéses, parkettás, telefonos, garázslehetőség az udvarban. Telefon: 72-25-475.

2 szobás, első emeleti, erkélyes öröklakás a Kovács Antal u. 7-ben eladó. Telefon: 24-483, 17 óra után a 30-592.

Elcserélném a Havi templom közelében lévő, 2 szobás, felújításra szoruló családi házamat 1 vagy 1 1/2 szobás, tanácsi bérleményre. Ha szükséges, a bútort hagyom. A terület 100 n.-öl gyümölcsfákkal, lugasszőlővel, szép kilátással. Belvárosi csere előnyben. Ráfizetést kérek. Pécs, Gyepár u. 4.

Komlón két szoba, összkomfortos, első emeleti lakás eladó a belvárosban. Telefon: 83-714, este 83-361.

Elcserélném két db összkomfortos, 39 m²-es lakásomat, kisebb családi házra Mecsek-Nyugaton vagy régi Kertvárosban értékegyeztetéssel. Telefon: 25-231.

Kétszobás, erkélyes öröklakás áron alul eladó. Érdeklődni: Malomvölgyi út 9., III/10.

Egerágon 40%-ban kész családi ház, meglévő építőanyaggal együtt eladó. Érdeklődni Egerág, Pozsony u. 23., illetve a 76-880-as telefonon, Németh néven.

Kertes családi ház, három szoba összkomfort és garázs, eladó. Hosszúhetény, Máctető u. 3.

Eladó 400 n.-öl szőlő, hétvégi házzal, pincével és teljes felszereléssel, betegség miatt. Szalai, Fazekas M. u. 24.

Elcserélném főállású házfelügyelői 1,5 szobás, tanácsi lakásom, tanácsi nagyobbra. Pécs, Ifjúság u. 3/b.

Hosszúhetényben, a Hölgyelő utca elején, közvetlenül a buszmegálló mellett, közműves itelt építési telek sürgősen eladó (347 négyszögöl). Érdeklődni: a 23-525-ös telefonon vagy személyesen. Hosszúhetény, Iskola u. 86. sz. alatt.

Eladó a Deák F. utcában 6 szobás, 3 szintes, gázfűtéses családi ház, kerttel. Érdeklődni 16 óra után a 35-726-os telefonon.

Somogy megye, Lad, Ady E. u. 34. községben, főút mellett faluvégi téglaház, víz, villany bent, melléképületek, pince, nagy kert, sok gyümölcsfa, szőlő, méhészkedésre kiváló hely, vándorolni nem kell, 75 családos, jól kezelt méhészet, 40x40-es keréten egybe a kettő, vagy külön is, betegség miatt, reális áron eladó. Érdeklődni a helyszínen.

Somogy megyei Lad községben lévő házamat, nagy kert, melléképületek és 75 családos, jól kezelt méhészetemet, saját tulajdonú pécsi lakásra cserélném. Érdeklődni: Lad, Ady Endre u. 54.

Magyarürögi Daru dűlőben 270 n.-öl szőlő, gyümölcsfákkal, nagy faházzal, teraasszal, felszereléssel, építési és vízlehetőséggel eladó. Villany van, út építés alatt. Fizetési könnyítés lehetséges. Takácsné, 27-055.

Villányban 680 négyszögöl szőlő, présház, pince, teljes felszereléssel eladó. Érdeklődni: Ács Vilmos, Pécs, 39-es dandár u. 5. A lépcsőház. Telefon: 21-263, vagy Villányban Ráth József, Petőfi u. 19.

Szentlőrinci családi házat vennék 700 ezer kp. Szentlőrinc, Hunyadi u. 39.

3 szoba, WC, fürdőszoba, központi fűtéses családi ház, nagy gazdasági épületekkel, garázzsal, 600 m². eladó. Cím: Diósviszló, Petőfi S. u. 118.

Elcserélnék pécsi, 50 m²-es, 2 szobás tanácsi lakást kisebbre. „Minden érdekel 22740" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Orfűn panorámás telek, épülettel, áron alul, sürgősen eladó. Érdeklődni: Pécs, Hajnóczy u. 31/3. I. em. 3. este.

Ibafán félkomfortos, falusi, kettőszobás ház eladó. „300 000" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Komlói 1,5 szoba, összkomfortos öröklakásunkat pécsi 2,5 szobás tanácsira cserélnénk, értékegyeztetéssel. Érdeklődni: 8–16 óra között a 25-044 212, vagy 126-os melléken.

Eladó Pécs, Asztalos J. u. 27. I. em. 1. 64 m²-es lakás, reális áron. Érdeklődni: 8–12-ig a helyszínen.

Bútorozatlan, összkomfortos, garzonlakás kiadó. Telefon: 12-828.

300 n.-öl zártkert eladó Kispostavölgy elején. Pécs, Tettye utca 25.

Sásd, Fáy András u. 6. sz. alatt 3 szobás családi ház eladó. Érdeklődni helyszínen, Oroszné. Telefon: 25-023, 81-462.

Garázst vásárolnék az Építők útja környékén. „Augusztus 22759" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Harkányi kertes nyaraló eladó. Érdeklődni a helyszínen, Avar utca 15., megjelenéstől számított egy hétig.

2 szobás, 52 m²-es, erkélyes szövetkezeti lakás a Siklósi úton eladó. „1 millió + 240 OTP" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Pellérden eladó 220 n.-öl bekerített terület, rajta, szőlő, gyümölcsfák, pince, bódé és hétvégi faház. Érdeklődni Pécs, Fazekas M. u. 1/4. mindennap 17 óra után, Lázár János.

Eladnám vagy elcserélném 40 m²-es házrészemet tanácsi, távvagy gázfűtésesre. Érdeklődni Engels u. 3. Kovács.

Összkomfortos, 4 szoba + ebédlő, gazdasági épületek, garázs eladó. Villány, Dózsa Gy. u. 56.

Belvárosi 4. emeleti, másfél szobás, 35 m²-es szövetkezeti lakásomat eladnám. „Kun Béla tér" eligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Elcserélném összkomfortos tanácsi kettőszobás malomvölgyi lakásomat 1,5 szobás, tanácsi összkomfortosra a belvárosban vagy környékén. Különbözetet kérek. „Sürgős 996" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó egy családi ház tetőtér-beépítéssel. Siklós, Baros Gábor u. 69. Érdeklődni: Siklós, Pozsonyi u. 9.

Betegség miatt elcserélnénk tatarozásra szoruló, nagyobb családnak megfelelő házunkat, kétszobás OTP-lakásra a Szliven körül vagy a Szigeti úton. Bővebbet levélben, jelige „Máriagyűd", a Hunyadi úti hirdetőbe.

Zója utcában III. emeleti, 3 szobás, erkélyes, telefonos, tehermentes öröklakás készpénzért sürgősen eladó, közelben garázzsal. Ugyancsak eladó rácvárosi templom felett 450 n.-öl telken 4 éve befejezett szoba, konyha, fürdőszoba, szuterénes, pincés hétvégi ház. Fűtés, éjszakai áram, bojler, 3 fázis van. Érdeklődni 22-948-as telefonon az esti órákban és hét végén.

Eladó a Vadásztanyánál 300 n.-öl zártkert, egyszoba, összkomfortos lakás, építési engedéllyel. Érdeklődni mindennap Jakabhegyi út 63/1.

Nagyárpádon 420 n.-öl szőlő, gyümölcsfákkal, hétvégi házzal, pince, kút van, áron alul eladó. Érdeklődni Pécs, Jókai tér 7.

Szentmiklósi hegyen 330 n.-öles telek eladó. Érdeklődni: 34-103.

Eladó Nagyárpádon 7200 nm terület, víkendteleknek, vagy családi ház építésére. Egyben vagy felosztva. Érdeklődni: Nagyárpád, Főtér utca 29. szám.

Pécs centrumában 80 nm-es, 88-ban teljesen felújított tanácsi lakásunkat cserélnénk bármilyen pécsi vagy Pécs környéki felújítandó házra vagy telekre. „Korrekt értékegyeztetés 22802" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Tanácsi, gáztűtéses, belvárosi lakásomat (2 szobás) elcserélem 3 szobás lakásra. Ráfizetek. „Nóra" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Telek eladó, betegség miatt. Közép-Gyükés 31. sz. Érdeklődni Kossuth Lajos u. 61., Keglovics János.

Szőlő-gyümölcsös, 5 éves, lakható ház, nagy pince, építkezés miatt eladó, Görcsönyben. Tel.: 31-290.

AZ AGROBER VÁLLALAT

pályázatot hirdet

az AGROBER PÉCSI IRODA nyugdíjazás miatt megüresedő

▽ IGAZGATÓ-FŐMÉRNÖKI

munkakör betöltésére.

A kinevezés határozott időre szól, alkalmasság esetén meghosszabbítható.

A munkáltatói jogkört gyakorló vezérigazgató a kinevezésre kerülő igazgató-főmérnök számára az általános követelményeken kívül konkrét feladatok teljesítését írja elő.

Az AGROBER 2 budapesti és 14 vidéki irodával dolgozó „A" kategóriájú, vállalati tanács által irányított vállalat. Fő tevékenységi köre: mezőgazdasági és élelmiszeripari tervezés, beruházás.

A pályázaton való részvétel feltétele:

— felsőfokú szakirányú végzettség,
— tízévi szakmai és ötévi vezetői gyakorlat,
— erkölcsi feddhetetlenség.

A pályázat tartalmazza a pályázó:

— részletes önéletrajzát,
— szakmai önéletrajzát,
— jelenlegi bérének és jövedelmének ismertetését.

A pályázatokat a megjelenéstől számított egy hónapon belül nyújtsák be a vállalat személyzeti osztályára.

Cím: 1117 Budapest, Budafoki út 79.

Részletesebb felvilágosítást a személyzeti osztály vezetője ad.

Telefonszám: 610-681

A pályázatot bizalmasan kezelik.

Béramond, Kossuth Lajos u. 157. számú családi ház eladó.

Pécsváradon 2 1/2 szobás családi ház, nagy kerttel, eladó. Érdeklődni a helyszínen. Pécsvárad, Hegedüs I. u. 17., Marsiné.

Szigetvár központjában házrész eladó, üzletnek kiválóan alkalmas. Érdeklődni a helyszínen, Széchenyi u. 5. sz.

Családi ház eladó, cserét is beszámítok. Balicsi út 77.

4 szoba, 2 konyha + fürdő, gazdálkodásra alkalmas melléképületekkel, nagy kerttel, hagyatékkal, ház eladó. Ugyanitt építési telek. Kishorsány, Horváth, Dózsa u. 42. 17 óra után.

Házhely eladó. Felsőbalokány utca 58. Üzlethelynek megfelelő.

Eladó vagy elcserélhető 4 szobás, központi fűtéses családi ház, nagy garázzsal, melléképületekkel, gáz az udvarban. Érdeklődni: Pécs, Csaba u. 16.

Uránvárosi 2 és fél szobás, gáztűtéses, tanácsi lakást két másfél szobásra cserélnék, ráfizetéssel. Telefon: 25-420 18–20 óra között.

Kiadó 3 diák részére 3 szobás lakás a Lila ABC-nél. „Sürgős 939" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Melinda utcai garázs sürgősen eladó. Érdeklődni: Sarohin t. u. 65. I. em. 3. 17 óra után.

Kertes, összközműves családi ház beköltözhetően eladó. Pécs, Cseralja u. 21. (Patacs).

Elcserélnénk uránvárosi, 47 m²-es, tanácsi lakásunkat + 300 n.-öl családiház-építésre alkalmas, szőlőkert, kis, lakható épülettel. Vezetékes víz, villany, műút van, a III. kerületben, vagy eladnánk. „Kis, kertes, családi házért" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Bánfa, Petőfi u. 43. sz. alatti 2 szoba, összkomfortos, családi ház, garázzsal, nagy istálló, melléképületek 2 hold területtel eladó. Irányár: 560 ezer Ft.

Két szoba, konyha, melléképülettel eladó. Boda, Mező Imre u. 13.

Udvari, külön bejáratú kis szoba, főzőfülkével kiadó. Pécs, Hajnal u. 16-ban.

Pécs, Fülemüle u. 2. sz. alatti családi ház eladó, lakás + kp-re, vagy értékegyeztetéssel két sajáttulajdonú lakásra cserélhető. Irányár: 3 millió. Telefon: 30-370.

Balatonmária-fürdőn nyaraló eladó vagy lakásra cserélhető. Irányár: 780 ezer Ft. Érdeklődni 15 óratól a 84-227-es telefonon.

Becsalai szőlőhegyen 515 n.-öl terület gyümölcsfákkal, téglapincével, ciszternával eladó. Érdeklődni Pazsák Józsefnél, Szigetvár, Török Bálint u. 2.

Bp. XIV., Zugló, zöldövezeti családi házrészben felújított, külön bejáratú 1 1/2 szoba, összkomfortos, garázzsal, telefonnal, kertrésszel rendelkező lakást cserélnék Pécs vagy Harkányban lévő, téliesített nyaraló, illetve családi házra. „Csere 22233" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Drávacsepely, Dózsa Gy. u. 20. ház eladó. 4 szoba, konyha, hideg-meleg víz és melléképület.

Eladó Cserkút, szőlőhegy 39. ház szőlővel, központi fűtéssel. Telefon: 26-911, Bomjáné.

MAI MŰSOR

FILM

Petőfi: Olaszok hihetetlen kalandjai (2), Coctail (4, 6, 8). **Kossuth:** Minden a Paradicsom bűne (10, 12, 6, 8), Beverly Hills-i zsaru, II. (2, 4). **Kossuth, Klub:** Rock-térítő (f6, f8). **Park:** Portrék korhű keretben (f3), Beverly Hills-i zsaru, II. (f5, f7). **Park, Kert:** Vörös zsaru (f9). **Komló:** A herceg 13. menyasszonya (f3), Dirty Dancing (4, 6, 8). **Mohács:** Hekus (6, 8). **Mohács, Kert:** Tuareg bosszúja (f9). **Siklós:** Amerikába jöttem (8).

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.20: Eco-mix. 8.50: Külpolitikai figyelő. 9.00: Napközben. 11.00: Társalgó. 12.40: Törvénykönyv. 13.00: Klasszikusok délidőben. 14.10: A magyar nyelv századai. 14.25: Operaslágerek. 15.00: Zengjen a muzsika. 15.30: „Muzsikának szép a hangja." 15.47: Beszélni nehéz. 16.00: Tizenhat óra. 16.10: Szívesen hallgattuk. 17.00: Olvastam valahol. 17.30: Beszélgessünk zenéről. 17.50: Jodál Gábor. – Áprily Lajos: Négy háromszólamú női kar. 18.00: Lengyel József noteszeiből. 19.15: Hangfotó. – Beck Judit. 20.15: Filmzene. 20.30: A külpolitikai rovat műsora. 21.00: Népdalest. 21.50: Gong. 22.00: Hírvilág. 22.30: Kapcsoljuk a 6-os stúdiót. 23.30: Szimfonikus táncok.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Kölyökrádió – szünidőben. 8.45: Az éjfekete táltos. Mesejáték. 9.05: Idősebbek hullámhosszán. 9.50: Rivaldafényben: Lemezújdonságok. 11.05: Világújság. 11.10: Térkép és útravaló. 11.30: Balatonrádió. 12.10: Vas Gábor nótái. 12.30: Postabontás. 13.05: A tizenöt éves kapitány. Jules Verne regénye. 13.29: Sonkolyi Gergely, Isten nyugosztalja meg szegényt. Jókai Mór elbeszélése. 14.00: „Ha jobban alkalmazkodtam volna . . ." Kristó Nagy István. 15.05: Pihenőidő. 17.05: Nyáridő. 17.05: Tudósítás a vízilabda Európa-bajnokságról. 17.30: Ötödik sebesség. 18.30: Pop-regiszter. 19.05: Garázs. 19.30: Albumajánlat. 20.30: Esti kitekintő. 20.50: Összefoglaló az úszó- és vízilabda Európa-bajnokságról. 21.05: Hét szűk évtized. Tatay Sándor önéletrajzi regénye. 21.23: Poprock műhely. 22.00: Közkívánatra! Hangbazár. 23.15: A dzsessz története. 23.55: Virágénekek.

BARTÓK RÁDIÓ

9.08: Operaegyüttesek. 9.42: Új kompakt lemezeinkből. 10.35: Balettzene. 11.29: Új Eterna-lemezeinkből. 12.02: Zenekari muzsika. 13.05: A heavy metal kedvelőinek. 14.00: Lassus: IV. bűnbánati zsoltár. 14.25: Zenei Tükör. 15.00: Rádiószínház: Játék a téren. Mándy Iván hangjátéka. 15.39: Aliconteni Fesztivál – 1988. 16.55: Nagy mesterek kamarazenéjéből. 18.00: Magyar művészek operafelvételeiből. 18.30: MR szlovák nyelvű nemzetiségi műsora. 19.05: Zenekari muzsika. 20.29: Kamarazene kedvelőinek. 21.14: Új lemezeinkből. Orff: A Hold: Egyfelvonásos opera. 22.30: Rádiószínház. A naplopó. H. Raudsepp komédiája. 23.22: Richter: Hat darab kürtkvartettre.

PÉCSI RÁDIÓ

5.55: Hajnaltól reggelig Dél-Dunántúlon. — Útinform — Tegnap történt. — 6.50: Top-lista — 7.15: Dél-dunántúli krónika – Sport – Orvosi tanácsok nyárra – 7.55: A nap eseményei. 8.00: Műsorzárás. 19.30: Szerbhorvát nemzetiségi műsor. 19.00: Magyar nyelvű hírek. 19.05: Német nemzetiségi műsor. 19.35: Műsorzárás.

MAGYAR TELEVÍZIÓ

TV 1.

9.00: Képújság. 9.05: Tévétorna nyugdíjasoknak. 9.10: Szünidei matiné. 9.10: Smith – Angol filmsorozat. 9.35: Változatosság és alkalmazkodás az állatvilágban. Angol ismeretterjesztő film. 10.00: Stúdió '89. 10.45: Képújság. 16.25: Hírek. 16.30: Déli videóújság. 16.40: Hírek szlovák nyelven. 16.45: Kézenfogva. 17.15: Alpok—Adria magazin. 17.35: A mi kis ügyeink. Magyar dokumentumfilm. 18.50: Betűreklám. 18.55: Népdalkórusok. 19.00: Műsorajánlat. 19.05: Reklám. 19.10: Esti mese. 19.20: Reklám. 19.25: Közlemények. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.55: Új Világ. 21.40: Úszó- és vízilabda Európa-bajnokság. 22.30: Mobil Nagydíj. Nemzetközi atlétikai verseny. 23.30: Híradó, 3.

TV2.

17.25: Képújság. 17.35: Tv2. – Benne: reklám — riportok — időjárás — zene. 18.00: Telesport. 18.25: Gyerekeknek! 18.46: BUMM!! – Telefonos játék. 19.00: Bácsi Máriától. Csehszlovák tévéfilm. 20.23: Tv2. – benne: A Rock-hajón: A Trance Balance együttes. 21.00: Híradó, 2. 21.20: Tv2. – Hat ász. 22.00: A küklopsz. Jugoszláv tévéfilmsorozat. 22.55: Tv2. Napzárta.

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

ZÁGRÁBI TV I.

8.15: Műsorismertetés. 8.20: Tv-naptár. 8.30: Gyereksorozat. 9.00: Kanadai játékfilm. 10.30: A jövő gyökerei. 11.00: Kis koncert. 11.15: Szeretettel Önöké. 12.00: Népzene. 12.45: Vucsedoli hódítók. 13.15: Rajzfilm. 13.50: Komolyzene. 14.25: Gyereksorozat. 14.55: Téma mindenkinek. 15.25: Programismertetés. 15.30: Hírek. 15.40: Éjszakai program ismertetése. 17.50: Hírek. 17.55: Tv-naptár. 18.05: Számok és betűk. 18.25: A nyolcadik nap. 19.10: Időjárás 19.13: Hírek külföldi turistáknak. 19.18: Rajzfilm. 19.28: Esti műsor. 19.30: Híradó, I. 19.53: Sport ma. 20.00: Késő a hősöknek. Amerikai film. 22.20: Híradó, II. 22.40: Hírek külföldi turistáknak. 22.45: Éjszakai program. Benny Hill. 00.45: Hírek. 00.50: Csütörtöki program.

ZÁGRÁBI TV II.

15.50: Műsorismertetés. 15.55: EB műugrás. 17.25: Bonn. EB — úszás közvetítés. 19.28: Esti műsor. 19.30: Híradó. 19.55: Zürich: Atlétikai találkozó. 23.00: Hírek. 23.05: Csütörtöki műsor.

OSZTRÁK TELEVÍZIÓ

1. MŰSOR

9.00: Hírek. 9.01: Ferdy. 9.30: A tengerhajózás története. 10.15: Ausztria, a kincsek tárháza. 10.30: Barátom Harvey. Amerikai film. 12.10: Akkoriban. 12.15: Titokzatos alpesi tavak. 13.00: Hírek. 13.10: Az állatok paradicsomai. 13.30: Lady Oscar. Francia film. 15.35: A Pezi-színház. 16.00: Anna. 16.55: Mini, tv-híradó. 17.05: Jackie és Jill. 17.30: Játék és móka. 17.55: Pippi, és Kucku. 18.00: Mi. 18.30: Telthház. 19.30: Tv-híradó. 20.00: Sport. 20.15: Nyaralás Immenhofban. NSZK film. 21.45: Oldalpillantások. 21.50: Orca, a gyilkos bálna. Amerikai kalandfilm. 23.20: High Chaparral. Western. 0.05: Dzsessz. 1.05: Hírek.

SKY CHANNEL

6.30: Üzleti hírek. 7.00: DJ Kelly show. 9.30: Panel Pot Pourri. 11.00: Sullivanék. 11.30: Sky-krónika. 12.30: Gond-fórum. 13.00: Egy másik világ. Amerikai film. 13.55: A Skytex oldalai. 14.50: Változó világ. 15.45: Szeretni. Film. 16.15: Lucy Show. 16.45: Sylvanians. 17.00: Visszaszámlálás. 18.00: Eurosport.

SUPER CHANNEL

7.00: Hírek. 7.05: Időjárás. 7.09: Üzleti hírek. 7.30: Hírek. 9.35: Üzleti hírek. 8.00: Időjárás. 8.05: Egyveleg. 15.30: The Global Chat show. 16.30: Forró drót. 18.30: Transmission. 19.30: Lenny Henry 20.00: Tarzan bosszúja. 21.30: Euro magazin. 21.50: Világhíradó. 22.05: Burke törvényei. Bűnügyi film. 24.00: Hírek.

TV 5-ÖS

16.05: A nagy pecsétőr. 18.05: Hírek. 18.10: Pihenőidő. 18.30: Szárnyaló képzelet. 19.00: Számok és betűk. 19.30: A világ állatai. 20.00: Híres hegymászások. 20.50: Jazz in. 21.20: Visszhang. Gazdasági magazin. 22.00: Tv-híradó. 22.30: Időjárás. 22.35: Svájc és a háború. 23.30: Egyetlen dalért. 0.50: Műsorzárás.

WÉBER ISTVÁN: Ön biztosan megfelelt nekünk. A Hungária Biztosító kék-fehér, igen-nem játék nyertese: Wéber István, Lajoskomárom, Bogárdi út 13/A. 8136.

A kérdésre, hogy igaz-e hogy a Hungária Biztosító casco biztosítással rendelkező partnereinek száma 950 000, igennel felelt helyesen. Ezenkívül Hungária-casco biztosítása van és szerencséje is. Most választhat egy 50 000 forintos ruhavásárlási lehetőség, egy hússal teli hűtőláda és egy utazási lehetőség között.

GRATULÁLUNK.

●

GONDOSKODUNK, TEHÁT VAGYUNK

HUNGÁRIA BIZTOSITÓ

A PANNÓNIA SÖRGYÁR FELVESZ:

KAZÁNFŰTŐT (kazánfűtői szakvizsgával)

HŰTŐGÉPÉSZT (középfokú iskolai végzettséggel + szakirányú tanfolyammal),

valamint AUTÓFÉNYEZŐ SZAKMUNKÁST.

(Feltétel: minimum 5 év szakmai gyakorlat).

Felvétel esetén nagyértékű természetbeni juttatást biztositunk.

Jelentkezni lehet: a Pannónia Sörgyár munkaügyi- és bérosztályán, Pécs, Xavér u. 19-ben.

Nagyszékóban 447 n.-öl gyümölcsös, zártkert eladó. Víz nincs. Telefon: 72/28-127.

Töttös, Kossuth u. 67. sz. családi ház eladó. Érdeklődni: Harkány 80-030-as telefonon.

600 000 kp + OTP-vel lakást vennék. „Kertváros 22340" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

1,5 szobás, tehermentes OTP-lakás eladó. (860 000) Pécs, Szabó Ervin tér 12. IX. 28.

Pécs, uránvárosi 2,5 szobás tanácsi lakást budapesti nagyobbra cserélnénk. Pécs Kertvárosában többhelyiséges magánház, vállalkozásra is alkalmas, 1989. év végétől bérbe vehető. Érdeklődni: 19-014 telefonon.

Eladó 54 m²-es, kétszobás, összkomfortos, magasföldszinti OTP-lakás, tehermentesen, 20 ezer Ft/m², azonnal beköltözhető. Érdeklődni: 25-022 telefonon 19 óra után.

Mohácson új, kétszintes családi ház eladó, Fűzfa u. 31. Érdeklődni: Perény u. 21. Szabó László.

Összeköltözők! Kettő darab családi ház eladó. Szentlőrinc, Széchenyi u. 55–57., másfél szobás társasházat beszámítok. Érdeklődni: Szentlőrinc, Széchenyi u. 55–57.

Eladó Kispostavölgyben 400 négyszögöl szőlő, gyümölcsös, présház felszereléssel, villany, kút van. Érdeklődni: 23-626 telefonon 18 óra után.

Eladó igényesen felújított 2 szobás falusi parasztház központi fűtéssel, fürdőszobával, nagy udvarral, kerttel, garázzsal vagy 2 szobás OTP-lakásra cserélhető. Ilku P. u., Rózsadomb környéke előnyben. Szőkéd, Ady E. u., Horváth.

Pellérden 83 m²-es családi ház 340 négyszögöl kerttel, gazdasági épülettel eladó. Pellérd, Dózsa u. 63.

47 m²-es tanácsi lakást + kp-t adok „OTP-garzonért" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó 180 négyszögöl szőlő Hosszúhetényben a falu közelében. Telefon: 35-267.

2,5 szobás belvárosi, tanácsi összkomfortos, 58 m²-es, telefonos, első emeleti, téglaépületben lévő lakást, két 1 vagy kis 1,5 szobás tanácsira cserélnék értékegyeztetéssel. Telefon: 17-812.

Elcserélném uránvárosi téglaépületben lévő gázfűtéses 40 m²-es tanácsi lakásomat ugyanilyenre, negyedik emeletig. Érdeklődni lehet egész nap Pécs, Páfrány u. 3., földszint 7. ajtó.

Eladnám vagy elcserélném Kaposvár, Kinizsi lakótelepi 53 m²-es lakást pécsire, garázzsal, vagy anélkül. Érdeklődni: (82) 21-098.

Elcserélném tanácsi 1,5 szobás 54 m²-es összkomfortos, tetőtéri téglaépületben lévő belvárosi lakásom kisebbre. Telefon: de. 8–10-ig 15-384.

Eladó Sásdtól 3 km-re az egerszegi szőlőhegyen 500 négyszögöl szőlő, befejezés előtt álló présházzal (kétszintes). „Szüret előtt" vagy érdeklődni munkaidőben 13-137-es telefonon.

Háromszobás, gázfűtéses családi ház, gazdálkodásra alkalmas területtel, gyümölcsössel eladó. Cím: Lad, Petőfi u. 25. sz.

Pécs belvárosában 2 szoba összkomfortos lakrész diáklányoknak kiadó. Telefon: esténként Pécs, 31-971.

60 m²-es gázfűtéses öröklakás az Antónia utcában kp.-ért eladó. „Bernáth" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

3,5 szobás, 4. emeleti telefonos szövetkezeti lakásunkat két kisebbre cserélnénk. Telefon: 22-433.

Eladó 2 szintes családi ház félkész állapotban, 1800 m² területen. Szeder u. 24. Papp, Bártfa utca vége.

Családi ház eladó Pécs, Tettye u. 63. Érdeklődni lehet a helyszínen. Irányár: 1 360 000 Ft.

3 szobás összkomfortos, zöldövezeti lakás sorházban garázzsal eladó. Pécs, Dagály u. 2. Megtekinthető délután 17–19 óra között.

Elcserélném uránvárosi I. emeleti, 36 m²-es 1 szoba, gázfűtéses, olcsóbérű, tanácsi lakásomat, 40 m²-es körüli gázfűtésesre, tanácsira. „Uránvárosban" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

47 m²-es, 2 szobás szövetkezeti lakás eladó. Irányár: 23 000 Ft/m², Kálloi Éva tér 6., IV/16.

Pécstől 15 km-re gazdálkodásra alkalmas családi ház, pécsi lakásra cserélhető vagy eladó. Megtekinthető Lothárd, Rákóczi u. 20. Érdeklődni: 18–20 óra között a 27-860 telefonon.

Az egyetemhez közel összkomfortos lakásban 1 szoba diáklánynak kiadó. Külföldi is lehet. Érdeklődni: 18–20 óra között, 26-581.

Albérleti szoba kiadó 2 diáklány részére a Székely B. úton. Érdeklődni: 27-680, telefonon 18–20 óra között.

2,5 szobás szövetkezeti lakás eladó. Sarohin t. u. 6., I/5. Érdeklődni: 24-937, vagy a helyszínen.

ADÁS-VÉTEL

Redőny–reluxa 20% KEDVEZMÉNNYEL. Telefon: 31-438.

REDŐNY–RELUXA.

Telefon: 16-165.

GL-es Zastava igényesnek eladó. Szentlőrinc, Táncsics u. 37., Kakas.

Eladó egyben vagy bontva Skoda 120 L tip. gépkocsi, lejárt műszakival. Érdeklődni: Szederkény, Dózsa Gy. 29.

HOMOK, FÖLD KŐ, SÓDER 14-184

PE-s, 1500-os Lada, friss műszakival, jó állapotban eladó. Irányár: 95 ezer. Érdeklődni: egész nap Pécs, Budai Nagy Antal 10. II. em. 7., Novák.

ásd, Petőfi u. 16. sz. aládi ház eladó. -533, este.

szoba, összkomfor-s, telefonos lakás a arohin t. úton 4 di-k részére kiadó. Ér-eklődni 72/22-771-es elefonon az esti órák-an.

adnám vagy elcse-lném családi házam, 76 n.-öl területtel, elléképülettel. Cím: écsszabolcs, Szabad-ság harc u. 53. 21-es uszvégállomás.

lcserélném kozármis-nyi, felújítás alatt lló, 4 szobás, 2 csa-ádnak is megfelelő aládi házam 400 n.-l területtel, sok mel-khelyiséggel, pincé-el, 2,5–3 szobás ta-ácsira + kp-re. Gáz udvarban. Érdek-ődni 5 óra után. Ko-ármisleny, Kossuth u. 5.

000 nm, 8 éves gyü-ölcsös a Tenkeshe-yen eladó. Érdeklőd-i minden kedden és ütörtökön 17–20 óra-g Pécs, Sarohin t. út 8. (Kósa)

adó vagy elcserél-hető új, pellérdi csa-ádi ház 400 n.-öl te-lkettel. lá: 1 850 000 OTP vagy 1–1,5 szobás tanácsi lakást eszámítok. Érdeklőd-i: Nagy Csaba, Pel-rd, Szabadság u. vagy tel.: 15-416.

ártartási szerződést ötne fiatal házaspár écshez közeli, gaz-álkodásra alkalmas ázért. „Állattartás" eligére a Hunyadi úti irdetőbe.

vétköltözők! 1 db 1,5 szobás és egy 2 szo-ás házrészt cserélnék nagyobb magántulaj-onú lakásra. Érdek-ődni: Pécs, Ságvári u. 17. 17 óra után.

arkány, Klauzál 5., családi ház eladó. rdeklődni 18 órától 0-389.

adó 2 szoba, kony-a, gazdálkodásra al-almas, mellékhelyisé-ekkel együtt, 200 n.-öl gyümölcsöskert. Ér-eklődni bármikor a elyszínen. 7666 Po-gány, Móricz u. 9. gymesi.

,5 szobás, 35 nm-es akás eladó. Tel.: 1-366.

Pálosoknál, Március 21. téren, 52 nm-es, összkomfortos, telefo-os lakás, beköltözhe-tően eladó. Telefon: 36-351.

Eladó vagy családi házra cserélhető 83 nm-es, belvárosi, társasházi, első emeleti, gázfűtéses, telefonos, beköltözhető öröklakás. Tel.: 15-219, hétköznap 18–19 óráig.

Elcserélném 2 szoba, összkomfortos, kertvárosi, tanácsi lakásomat egy 1,5 szobás, összkomfortos tanácsira és egy garzonra, sima cserével. „Október 22885" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Garázst vásárolnék, esetleg bérelnék Kertvárosban. Ajánlatokat a 24-405-ös telefonszámra kérek, csak a délelőtti órákban.

Összeköltözők, figyelem! Elcserélnénk vagy eladnánk, pécsi 300 négyzetméteres kétszintes, gázfűtéses, összkomfortos családi házunkat, tetőtér beépíthető, 20 ezer Ft/m². Ingatlanokat, nyugati autót beszámítunk. „Megegyezünk 22641" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Tanácsi, 47 m²-es lakás átadó vagy kis, kertes házra cserélhető. „Szlivennél 22706" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

2,5 szobás, 69 m²-es, erkélyes lakás, Kertvárosban eladó. Érdeklődni: Kertváros, Fazekas Mihály u. 8. III/12. Dezse.

Eladó vagy elcserélhető négyszobás ház. Panel kizárva, és egy gázkonvektor eladó. Kozármisleny, Pécsi u. 129.

Dombóvári, 55 m²-es OTP öröklakásomat eladnám, vagy elcserélném pécsi vagy Pécs környéki családi házra. Érdeklődni lehet hétközben a 27-211-es telefonon, vagy hét végén a Vásárosdombó, Rákóczi u. 40-ben.

Eladó Tésenfán 1282 n.-öl kertészkedésre és gazdálkodásra kiválóan alkalmas házhely. Érdeklődni lehet: Tésenfa, Kossuth u. 52. szám alatt.

Régi, kétszintes malom, istálló, pajta, 1887-ben készült szekrények eladók. Érdeklődni 23-497-es telefonon.

Lakás eladó, 4 szoba, összkomfort, garázzsal, pincével. Érdeklődni lehet minden délután 13 órától, Bonyhád, Alpári Gy. u. 79.

1,5 szobás OTP öröklakás, 800 000 kp., kevés OTP-vel sürgősen eladó. Pécs, Sarohin tábornok út 84. IV/13. Érdeklődni a helyszínen, 18–20 óra között.

53 nm-es, kétszobás, összkomfortos, szövetkezeti lakás eladó, 1 100 000 Ft-ért. Megtekinthető du. 4–6 óra között. Cím: Pécs, József Attila utca 45/B., II. em. 7.

Pécsvárad, Mecsek-Környék 11., családi ház eladó. Érdeklődni Mecsek-Környék 40., Fischeréknél.

1,5 szobás OTP-lakás kp-ért eladó. Pécs, Taksonyi J. u. 4. 3/11. Orosz.

Vállalkozók, orvosok, ügyvédek! Belvárosi kétlakásos összkomfortos, telefonos, rendelőnek, irodának is alkalmas családi ház eladó. Telefon: 20-005.

Két szoba, összkomfortos, telefonos, bútozatlan lakás szeptember 1-jétől kiadó albérletbe a Münnich F. utcában. Érdeklődni: 23-786 17–20 óra között.

Elcserélném 3 szobás, tanácsi lakásomat másfél szobás, tanácsira. Értékkülönbözetet kérek. Kertváros előnyben. „Minden megoldás érdekel" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Mecseken eladó 1300 m² zártkert, gyümölcsös, 30 m²-es lakóházzal, víz, villany, telefon van. Irányár: 550 000 Ft. 5 óra után hívható, 72/35-501.

Iker építési telek, 650 m² eladó, garázs, gáz, gyümölcsös, pince van. Irányár 600 000 Ft. Hívható 5 óra után, 72/34-749. Megtekinthető Pécs, Bólicsi út 75.

2 szobás, gázfűtéses, jó állapotú házrész eladó. Sándor u. 9/1. – Lehetőleg du. 4–7 óráig.

Eladnám Pécstől 4 km-re lévő családi házamat, gázvezeték építése folyamatban van. Érdeklődni: Bogád, Petőfi u. 10., Zalavári.

2,5 szobás OTP-lakás eladó. Pécs, Fáy u. 5. I/4. Nyúl.

Újpetre, Szabadság tér 50., felújított 3 szobás, komfortos ház, 400 négyszögöl területtel, gazdasági épületekkel, azonnal beköltözhetően eladó. Érdeklődni: Nagy Ferencné, Újpetre, Kossuth u. 91.

A PANNONAUTÓ AUTÓJAVÍTÓ VÁLLALAT TANÁCSA

pályázatot hirdet — a nyugdíjazás folytán megüresedő —

igazgatói

munkakör betöltésére.

Az állás 1990. január 1-jével tölthető be.

A pályázat beérkezési határideje: a megjelenéstől számított két hét, elbírálása 1989. szeptember 30-ig megtörténik.

A kinevezés 5 évre szól, de a vt azt meghosszabbítja, kölcsönös megfelelés esetén.

ALKALMAZÁSI FELTÉTELEK:

- **szakirányú műszaki, vagy műszaki-közgazdasági felsőfokú végzettség;**
- **legalább 10 éves szakmai, ezen belül legalább 5 éves vezetői gyakorlat;**
- **erkölcsi feddhetetlenség;**
- **vállalkozói szemlélet, hosszabb távlatú elképzelések, realitásérzék;**
- **gépipari, gyártástechnológiai ismeretek;**
- **idegennyelv-tudás (német, angol) előnyt jelent;**
- **legfeljebb 50 éves életkor.**

A vállalat teher- és személygépkocsik, autóbuszok és főegységeik javításával, kereskedelmével, gépipari alkatrész- és részegységgyártással, exporttal, könnyű- és színesfém öntészettel foglalkozik.

Bérezés: megegyezés szerint.

A PÁLYÁZATNAK TARTALMAZNIA KELL A PÁLYÁZÓ

- **részletes önéletrajzát,**
- **eddigi munkaköreinek felsorolását,**
- **jelenlegi munkahelyét, beosztását, bérét és jövedelmét,**
- **a végzettségeit bizonyító okiratok hiteles másolatát,**
- **a vállalat fejlesztésére, működtetésére vonatkozó vázlatos elképzeléseit.**

A pályázatokat a vt elnökéhez (Zsoldos Jenőné) kérjük benyújtani.

A pályázatokkal kapcsolatban felvilágositást ad: Pekarek Tamásné személyzeti vezető (Pécs, Bolgár Néphadsereg útja 33. Telefon: 15-533/21 mellék).

A pályázatokat bizalmasan kezeljük.

A beérkező pályázatokat a vt által kiküldött bizottság bírálja el, az el nem fogadott pályázatokat visszaküldjük.

A pályázókat a pályázat eredményéről írásban értesitjük.

PANNONAUTÓ Autójavító Vállalat vállalati tanácsa

A KOZÁRMISLENY KÖZSÉGI KÖZÖS TANÁCS V. B. Szakigazgatási Szerve Kozármisleny község kábeltelevíziós rendszerének kiépítéséhez

vállalkozót keres.

Érdeklődni: Kozármisleny Községi Közös Tanács V. B. Szakigazgatási Szerv vezetője, Kozármisleny, Alkotmány tér 55.

Tel.: 76-091

SZIGETVÁRI KÖLTSÉGVETÉSI ÜZEM

- **8 késes keretfűrészét**

SZERZŐDÉSES ÜZEMELTETÉSRE

kiadja

Érdeklődni lehet: a főkönyvelőnél, Szigetvár, Dencsházoi u. 12. sz.

Pannónia Sörgyár Pécs

A Pannónia Sörgyár

munkatársat keres

- **MŰSZAKI FEJLESZTŐI munkakörbe.**

FELTÉTEL:

- **műszaki egyetemi, vagy műszaki főiskolai végzettség,**
- **gépész szak.**

Felvétel esetén nagyértékű természetbeni juttatást biztositunk.

JELENTKEZNI LEHET: személyesen, a műszaki-fejlesztési osztály vezetőjénél, Pécs, Alkotmány u. 94., vagy telefonon: a 14-811/265-ös melléken.

Kertvárosi 1,5 szobás, összkomfortos lakás kiadó üresen vagy berendezve. „3 év" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Centrumban lévő 40 m²-es gázfűtéses tanácsi lakást + kp-t adunk 2,5–3 szobás tanácsi lakásért. „Belváros előnyben" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Mecsek-Nyugaton 1 + 2 félszobás lakás eladó, cserélhető. Kérek 1,5 vagy 2 szoba OTP összkomfortot + kp-t. „Megegyezünk 22466" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó! Erdősmecskén, Petőfi u. 63. sz. alatti, régi, kétszobás családi ház gazdálkodásra alkalmas 2400 m² területtel, hétvégi háznak is megfelel. Érdeklődni: Szőke István, Pécs, Melinda u. 21, hétköznap 18 óra után.

Ipacsfa, Kossuth u. 18. sz. alatt 2 szobás összkomfortos családi ház, kb. 400 négyszögöl telekkel eladó. Irányár: 650 000 Ft + új berendezéssel.

600 négyszögöl szőlő présházzal, vízzel, villannyal eladó Hosszúhetényben, az építési övezet határán. Telefon: 35-267.

Eladó 2 szoba összkomfortos + garázs, szuterinos lakás, 2 szobás, konyha nagy gazdasági épülettel, nagy telekkel. Érdeklődni: a helyszínen Hosszúhetény, Ormánd u. 88.

Vásárolnék készpénzért Pécsett 1 szobás, összkomfortos öröklakást vagy garzont. Lehetőség 89" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Pátrányi garázssoron aknás garázs és egy kis Polski-kiutalás eladó. Érdeklődni: hétfőtől péntekig 32-683 telefonon 18 óra után.

Kővágószőlős, Árpád u. 3. számú kertes családi ház eladó. Érdeklődni: a helyszínen hétfő, szerda, pénteki napokon 17 óráig.

Gázfűtéses külön bejáratú szoba, fürdőszobahasználattal két diáklánynak kiadó. Pécs, dr. Berze N. János u. 11., Oppermann.

Elcserélném (vagy eladnám) 2 szobás, összkomfortos, kertes, szuterinos, garázsos, telefonos, családi házamat garázsos, telefonos, szövetkezeti vagy tanácsi lakásra, értékkülönbözettérítéssel. Építési-bővítési lehetőség van. III. ker. előnyben. Pécs, Monostor u. 10. Telefon: 29-696. Érdeklődni: 8–10.

Belvárosban garázst vennék. 33-835, este.

2,5 szobás, 60 négyzetméteres öröklakás eladó Pécs, Hajdu Gy. u. 39., 4/15. Érdeklődni: 6 óra után vagy telefonon 25-177.

Eladó a Regenyei-dűlőben 200 négyszögöl lugasszőlő, épülettel. Érdeklődni: Pécs, Lívia u. 5., Póré, 17 óra után.

Elcserélném vagy eladnám Pécs környéki családi házra 2 szobás OTP-lakásomat. Pécs, Sarohin t. 82., V. 16.

Elcserélném 1,5 szobás tanácsi lakásom telefonos szövetkezeti garzonra. Tel.: 29-143 délután.

Eladnám vagy elcserélném kétszintes, gazdasági épületet + kert, családi házam csere esetén egy 2,5 szobás OTP- vagy szövetkezeti és egy 1,5 szobás OTP- vagy tanácsi szükséges. Irányár: 2 700 000 Ft. Érdeklődni: Pécs-Hird, Csizmazia u. 16.

Kiadó 2,5 szobás bútorozott, összkomfortos lakás szeptember 1-jétől, diákok előnyben! Nagyárpádi városrész, Mátyás Flórián tér 2., I. em. 6. sz.

2,5 szobás, Jurisics M. úti, tehermentes öröklakás kp-ért eladó. Érdeklődni: 17-685, 12 óra után.

Mohácson, Csele-csárdánál, 800 négyszögöl lugasszőlő gyümölcsössel, kerttel megosztva is sürgősen eladó. Érdeklődni: este 30-669 telefonon vagy „Mohács" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

2 szoba + étkezős, 52 m²-es, erkélyes, összkomfortos tanácsi lakásomat 1,5 szobás tanácsira cserélném. „40 m²" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Pellérden eladó telkek, 250 négyszögöl szőlő és pince gyümölcsfákkal, 380 négyszögöl. Sarohin t. u. 11., fszt. 1.

1,5 szobás lakás eladó. Érdeklődni: Ilku Pál u. 33., VIII. 21.

35 m²-es helyiség napolra, iroda céljára kiadó. „Újmecsekalja" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

32 nm-es műhely, raktár, mellékhelyiségekkel, összkomfortos, csendes tevékenységre átadó. „Kertváros 890" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Ötszobás, összkomfortos családi ház, gazdálkodásra, ipari tevékenységre alkalmas melléképületekkel eladó vagy Balaton-parti ingatlanra cserélhető. Mohács, Zrínyi u. 59.

Pécsváradtól 7 km-re eladó régi, nagyméretű falusi ház, fürdőszobával, gazdálkodásra alkalmas melléképületekkel, felszereléssel, 2800 n.-öl telekkel. Irányár: 650 000. Fazekasboda, Rét u. 9.

Eladó gyári, új, keménybe köthető gázkonvektor. Tip.: Gínap. Telefon: 27-200, esti órákban.

150 literes boroshordó és 2 x 2 m-es alumínium ablak, üvegezve eladó. Érdeklődni: a délelőtti órákban. Cím Pál Jánosné, Pécs, Magyarürögi u. 37.

P. Fiat 1500-as motor sebességváltóval, keveset futott, gyári szerelésű, kiváló állapotban eladó. Telefon: 27-304.

GM-es 1500 S-es Lada, csukott Zsuk, egyben (bontásra), 300 literes Lehel hűtőláda és 1 db 3 x 3 m-es farostlemez, felvonulási épület tetővel eladó. Érdeklődni: 34-164.

Elcserélném 150 cm³ MZ motorkerékpáromat kerti kapálógépre. Érdeklődni: Komló, Eötvös u. 20. Gáspár Ferenc, este 6 óra után.

Lada 1300-as Nova eladó. Pécs, Felsővámház u. 35.

600 literes, ovális szűrelelő fakád olcsón eladó. Érdeklődni: 17 óra után, 33-005 telefonon.

FADD, LENIN MGTSZ

TOLNA MEGYE, IPARI FŐÁGAZAT

felkínálja üzemeinek szabad kapacitását

Színesfémöntöde: kokilla, hok héj, magöntés,

gumiüzem: műszaki gumiáruk,

fém-gumi kötési termékek,

lakatosüzem: szerkezeti lakatosmunkák,

műanyagüzem: hőre lágyuló műanyagok fröccsöntése 1000 g-ig.

Cím: Lenin Mgtsz,

Fadd, Arany J. u. 200.

Vajda József, ipari főágazatvezető.

Telefon: 74-40-255, 74-40-309, telex: 14-279

---

1 éves, Garda típusú, 3 személyes, alumínium csónak 16 000 forintért eladó. Valamint vadonatúj, 175 cm³-es Vetyerek csónakmotor eladó 11 000 forintért. Külön is. Cím: Kunsági József, Harkány, Münnich Ferenc tér 5. Tel.: 06 (72) 80-147.

ZR-es Trabant Combi friss műszakival, sürgősen eladó. Érdeklődni lehet: 8–16 óra között a 25-044/212 vagy 126-os melléken.

4 db 15 hónapos üsző eladó. Hosszúhetény, Ormándi u. 18.

Kitűnő, PN-es Lada 1600 olcsón eladó. Telefon: 35-602, hétvégén.

Eladó Ford Escort 1300-as, 8 éves. Hosszúhetény, Hegyalló 6. Telefon: 90-871.

Fiat Regata Diesel, 3 éves, sötétkék eladó. Érdeklődni: Pécs-újhegy, Mókus u. 12., szombattól.

Eladó 6 db fejős kecske. Érdeklődni: 18.30 óra után, Pécs, 39-es dandár u. 5/C, IV/4. Szarvanisz Dimitrisz. Tel.: 25-289.

Vennék P 126-os kiutalást „Péntek 13." jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Lakókocsit vásárolnék. Telefon: 33-289, este.

Z-karú, 50 literes keverőgép eladó. Telefon: 33-289.

Eladók Konzum-részvények, sürgősen. Százezres címletben. Kedvező áron jó befektetés. Érdeklődni telefonon: 33-841.

TZ-s rendszámú 1200 S Lada eladó. Érdeklődni: Pécs, Kedves u. 6., Papp.

Kondibicikli eladó. Telefon: 35-647.

Masszív felépítésű 1 m x 1,6 m-es utánfutó, Trabant kerekekkel és első laprugókkal felfüggesztett, friss műszakival eladó. Ár: 30 000 Ft. Pécs, Patacs, Dzsámi u. 2/A.

Gyári gyártmányú betonkeverő eladó. Szentdénes, Kossuth u. 11.

Háromfázisú asztali fúrógép eladó. Érdeklődni: Szabó László, Pécs, Mező Imre u. 58.

Pannóniamotor, elsőhátsó meghajtású kistraktoromat, 1 t pótkocsimat eladnám. Kispeterd, Rákóczi u. 22., Dombai.

Eladó jó állapotban lévő, használt 80 literes hidrofor. Érdeklődni a 19-915 telefonon vagy Erdész u. 27., szombat-vasárnap.

10 éves, jól működő, teljes automata NDK-mosógép, 150 literes javításra szoruló tölgyfa hordó, alcsan eladó. Telefon: 28-127.

6 kW-os hőtárolós kályhák eladók. Pécs, Piroska u. 3. Telefon: 34-563. Érdeklődni 16 óra után.

Eladó 3 db tehén, vemhesek, 7 hónaposak, sürgősen. Drávaszabolcs, Kun Béla 32.

Figyelem! Vevőt keresek évi 100–150 db hízósertésre és decemberi vágásra előjegyzést felveszek. Szilvás Attila u. 44.

Eladó újszerű villanybojler 120, kompresszor, fóliahegesztő, színes Munkácsi tévé 26-482. Dagály u. 9.

Nyúl! Egészséges, vegyes táplálkozású, ivarérett, fehér nyúl eladó. Igen jól szaporodó anya-, apaállat is van. Tatér Jánosné, Kozármisleny, Pécsi u. 100.

Színesfémet magas áron átveszek. Hird, Csizmazia u. 19.

VEGYES

ÉPÜLETTERVEZÉS, MŰSZAKI VEZETÉSSEL, vidékre is. Tel.: 34-992.

Egyedülálló pedagógusnő szeptember 1-jétől lakhatási módot keres Pécsett. Minden megoldás érdekel. „Eltartás is lehetséges" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Tv-javítás, helyszínen. Telefon: 14-225. Balázs.

10 éves vendéglátóipari gyakorlattal (esetleg alaptőkével) Pécsett, vagy környékén munkahelyet keresek. „Társak" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

HUNGÁRIA CASCO

Fiatal, rokkantnyugdíjas nő gyermekfelügyeletet vállal. „Gyermekszerető" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Költöztetés, bútor-, zongora-, páncélszekrényszállítás. Telefon: 22-857.

Hivatásos jogosítványnyal (BCE) rendelkező megbízható munkaerő, szabadidejében elfoglaltságot keres, esetleg saját személygépkocsival is. „Bizalom 22144" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Esküvők, bármilyen események VIDEÓFELVÉTELE: 24-897.

Minőséget garantáló nagyvállalat

– humuszgilisztát értékesít,

– technológiatelepítési szaktanácsot ad,

– kidolgozott vizsgálati módszereket ajánl.

A megtermelt humusz átvételben partnerek vagyunk.

Telefon: Budapest 186-900, 16 óra után 823-451,

ügyintéző: Szabóki Béláné.

Korona Tehertaxi 10-351

Házaknál bejáróni állást vállalnék. Jelige „Tisztaság 22850" a Hunyadi úti hirdetőbe.

Építész üzemmérnök, 12 éves kivitelezői – ebből 4 év kisiparban szerzett – gyakorlattal állást keres. „Magánszektor" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Szobáért ház körüli munkába besegítenék. „Irodista" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Nyugdíjas férfinek szobát adok, ha segít a háztájiban. „Rendes 22798" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Tetőtársat keresek 50 000 kp-vel. „13+1" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eltartási szerződést kötnének magányos, intelligens nővel, kétszobás, összkomfortos lakásom van. I. emeleten. „Zöldövezet 22369" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Idős hölgyet, egyedülállót elvállalnak, eltartási szerződés. Falun élő előnyben. „Nyár végére" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Okl. B. gépészeti, B. villamossági mérnök egyéb végzettséggel, szakmával, 10 éves vezetői gyakorlattal, 20 éves munkaviszonnyal állást változtatna. „Szeptember" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Egyetemista angolt tanítana. „Angol" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Tehenészetembe traktoros-takarmányos, fejő házaspárt, esetleg takarmányosnak egyedülálló férfit is felveszek. Felvétel esetén lakást biztosítok. Jelentkezés az esti órákban a 72/77-043-as telefonon vagy levélben, Borbás János mg. vállalkozó, 7766 Péterpuszta címen.

22 hónapos kisfiunk mellé házhoz járó gondozónőt keresünk. Érdeklődni 18 óra után a 27-079-es telefonon.

Alsó tagozatos gyermekek tanítás utáni felügyeletét, leckekészítéssel vállalja pedagógus. Érdeklődni: 27-465 vagy 18-413-as telefonon du. 4–6-ig.

Gyermekfelügyeletet alkalmanként vállalok. „Egészségügy" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

40 tonnás autódaruval munkát vállalunk. Telefon: 74/15-856.

Egyetemista matematikából korrepetálna általános iskolást. „Matematika" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Ajtó-ablak illesztést vállalom. „Asztalos" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Nejlonzacskó, minden méretben, hűtőládába, mélyhűtőbe stb., fatapadós tépőzáras táskák kaphatók. Pécsi vásárcsarnokban, a távolsági buszbejárónál. Péter István reklámtáskakészítő kisiparos.

Fregoli, panelfúrás, szegbelövés, megrendelésre, lakberendezési tárgyak felszerelése. Telefon: 28-094, Raczkó.

Szobafestés, mázolás, tapétázás. Tel.: 25-231.

Szobafestést, mázolást és tapétázást vállalok. Telefonügyelet 34-453.

Nyugati kocsival, ABC jogosítvánnyal mellékállást vagy fuvarozást vállalnék. Telefon: 28-370.

0–4 éves gyermekek gondozását augusztus 31-ig hétköznap, szeptember 1-jétől hét végén vállalom. Érdeklődni: Bányai, Izabella 2.

Elő. szakiskolai végzettséggel, két gyermekkel 1,5–4, otthon lévő anyuka egész napos gyermekgondozást vállal 1,5–4 éves kortól. „Kertváros" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

FO 1300-as Lada, felújított motorral, május-ig vizsgázott, sürgősen eladó. Érdeklődni 15 óra után Pécs, Szigeti út 4/A., X. 1. alsó, Somogyi László.

Eladó 0 km-es négyütemű Wartburg Spécial és kétéves Skoda 120 L-es gépkocsi. Telefon: este 21-754.

40 000 kcal-ás, hőszigetelt Tatya kazán eladó. Pécs, Tolbuhin u. 219. Telefon: 32-518.

Eladó 3 éves Hycomat Lomosi Trabant igényjogosultnak. Komló, Alkotmány u. 56. sz. Érdeklődni: 16 óra után vagy telefonon 84-317, Czikla.

Eladó Zastava, 30-06-os távcsöves golyóstegyver. Telefon: 32-919.

Eladó 14 hektós szőrtelőkád, egy forrázóteknő és tetőléc. Hosszúhetény, Ormándi u. 100. sz.

Lada 1500-as kiutalás eladó, átvétel előtt 274 db van. Érdeklődni: Pécs, Mező Imre u. 51., este 6 óra után.

14 000 Ft-ért faszéntüzelésű, 40 000 kalóriás kazán komplexen – kapcsolótáblával, hőmérő, csapok, csövek, házhoz szállítással eladó. Érdeklődni bármikor, Kozármisleny, Hunyadi út 17.

Poroton 36 db 400 db eladó, 50 Ft/db. Pécs, Mária-dűlő 55., Bánkuti.

Lada Samara, 0 km-es eladó. Telefon: 13-090.

Idei, I. o. mák, nagy mennyiségben eladó. „Ármegjelöléssel 938" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó 200 db vörösesbarna Bramac cserép, 16 db 4 m-es 13x13-as fagerenda, gyalult deszka, 12 pvc cső. Pécs, Szivárvány u. 10.

Szőlőprés eladó. Pécel u. 38.

Felújított S 100-as, karambolosan, egyben vagy bontva eladó. Érdeklődni: Pécs, Felsőházi u. 60.

Eladó egy jó állapotban lévő, 6 éves szőrtelőkád. Érdeklődni: Szentlászló, Petőfi u. 2., 17 óra után.

Barkas Kofferplatóval, 2 éves műszakival, jó állapotban, reális áron eladó. Érdeklődni: Pécsvárad, Akác u. 4. Telefon: 347.

Karambolos Avia teherautó és egy TS felújított Dacia olcsón eladó vagy elcserélhető. Komló, Bocskai u. 4. Telefon: 82-229.

Egyéves Wartburg, betváltás, eladó. Erzsébet, Fő u. 71.

100 literes prés, daráló, 200 literes hordó eladó. Pécs, Bródy S. u. 1.

ZB-s Wartburg egyben vagy bontva eladó. Szigeti út 154.

ZL-es, 125-ös Polski Fiat eladó. Videót beszámítok. Tel.: 28-607.

Grundig videómagnó és Lasonic, kétkazettás, gyorsmásolós, hordozható rádiómagnó eladó. Érdeklődni a megjelenés napján, 15 órától. Cím: Dr. Boros I. u. 2., II/9.

ATARI 800xL, 64 KB-os számítógép, tartozékokkal eladó. Tel.: 31-183. Ez évre szóló kis Polski kiutalás eladó. „65 ezer" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

1 éves újfoundlandi kan eladó. Érdeklődni: Szentlőrinc, Ságvári út 3.

Új, kisméretű téglaeladó, azonnali szállítás. Telefon: 30-403.

Heverő, rekamié, fotelágy eladó. Érdeklődni: Csend u. 8/1.

353-as Wartburg, bontva vagy egyben eladó. Érdeklődni: Pécs-újhegy, Nagykozári u. 21., Kieferéknél.

Friss műszakival 11 éves Wartburg eladó, vagy 126-os Polski Fiatra cserélhető. Pécs, Sarohin tábornok u. 146., IV. 16., délutáni órákban.

Ülőgarnitúra olcsón eladó. Érdeklődni este 7–8 óra között, Sarohin t. u. 34., I. em. 3., Kovácséknál.

Eladó GY-os, 2 és fél éves, 1200 S Lada. Érdeklődni: Pécs, Bálicsi u. 32. Tel.: 17-516.

20 db 6 m-es szarufának való gömbfenyő eladó. Hird, Gagarin tér 7.

1600 cm³-es Golf dízelmotor eladó. Érdeklődni: délután, 35-608 as telefonon.

PK-s Skoda 105-ös, reális áron eladó, ugyanitt bontott cserép eladó. Érdeklődni 18 óra után.

2 éves Mazda 323, 1,3-as, első kézből eladó. 2107-es Ladát beszámítok. Fonyód, Napsugár u. 39., 18 óra után. Telefon: 60-830, 16 órától.

5 éves 1500-as Lada eladó. Mesztegnyő, Vörösmarty u. 2.

Ford Escort 1,6 dízel eladó. Gadány, Béke u. 10.

Eladó, 2,5 kazán, öntött vasradiátorok, keringető-szivattyú, túlfolyó, csövek + 1 db gázégőfej féláron. Érdeklődni a helyszínen. Zók, Arany J. u. 9.

Rendkívül jó állapotú, keveset használt, IM-es Lada eladó. Tel.: 27-177, este.

Előhasú kocák, 3 hónapos vemhesek eladók. Érdeklődni: 16 óra után, Regenye, Fő u. 58.



A biztos befektetés kulcsa

a Radius Hungaricus részvény

Aki nem kockáztat

és 5 évre lekötí pénzét

garantáltan a névérték **négyszeresét**

kapja vissza

Befizetési határidő 1989 augusztus 31.

A korlátozott számú kibocsátás miatt kérjen mielőbb tájékoztatót és befizetési csekket!

IMPERATOR KFT SZOMBATHELY

Cím: Rumi u. 10 9700

Tel.: 94/13-276

A SZÖVETKEZET VÁLLALJA LAGYFEDÉSŰ LAPOSTETŐK SZIGETELÉSÉT GARANCIÁVA

az ország egész területén, bitulax, illetve akvabit szigetelő rendszerrel és BRAAS-féle technológiával.

LEVÉLCÍM: TETŐSZERVIZ KSZ,
1113 Budapest, Villányi u. 56.
Telefon: 857-825.

Tisztelt Vásárló!

A Baranyatrade Kereskedelmi Kft. megkezdi használt nyugati gépkocsik forgalmazását.

Ön helyett elvámoltatjuk, levizsgáztatjuk és rendszámmal ellátjuk gépkocsiját.

Tekintse meg kínálatunkat Mecsekalja-Cserkút — platón a 6-os út 205 kilométerkövénél, raktárunkban.

Egyedi igények esetén is állunk Kedves Vásárlóink rendelkezésére.

Felvilágosítást ad a 32-770 telefonszámon Molnár Ferenc.

BARANYATRADE Kft.

Eladó 1 db C 21-es vízgázmelegítő, 1 db gázkandalló, 8 m² jugoszláv csempe, 4 db laptradiátor. Érdeklődni: 34-502-es telefonon, egész nap.

Polski Fiat 126-ost vennék. „60 000-ig" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

105-ös, 3 éves, fehér Skoda, 38 ezer km-rel eladó. Telefon: estenként, Pécs, 31-971.

Eladó egy nyolchónapos vemhes üsző és egy friss fejős holstein fríz tehén. Ózdfalu, Petőfi u. 81.

KU-s, 650-es Polski Fiat eladó. Kozármisleny, Kossuth L. u. 11., 17 óra után.

2,5–3 q teherbírású utánfutót vennék. Ajánlatokat „Utánfutó" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

120-as Skoda-kiutalás eladó. Pécs, Sarohin L. 82., V. 16.

KLU–24–30 vegyestüzelésű kazán eladó. Pécs, Csaba u. 5. sz. Megtekinthető 15 óra után.

Lada Samara, garanciális eladó. Érdeklődni Márfa, Fő u. 60.

Eladó kombinált szekrénysor (barna), vasaló, gumicsónak, 43-as hokikorcsolya. Telefon: 21-066.

Dansk érintőkapcsolós, sztereó rádió-erősítő két hangfallal és egy Philips hárommotoros, hi-fi minőségű orsós magnó eladó. Pécs-Kertváros, Kovács Antal u. 7., Tiborcz.

Garanciális Super Color televízió, lemezhajtó gép 1000-es és egy gyorsvágó-daraboló gép eladó. Pécs, Lőtér u. 31. Tel.: 31-853.

Törzskönyvezett sárpláninác (jugoszláv farkasölő) kaukázusi juhász kutyák, többszörös nemzetközi győztes, országos győztes, import szülőktől eladók. A legkiválóbb személy- és őrző-védő fajta, maximális vagyonvédő. 7628 Pécs, Bánya u. 4. (Szabolcson a légakna fölött.)

Trágyagiliszta eladó, 0,50 Ft/db. Nagynyárád, Táncsics u. 10.

5611 Zetor gyári, új motorral, öt évre vizsgáztatva eladó. Kiskassa, Petőfi u. 90.

Vállalatok, magánépítkezők! Előzetes megrendelést felveszek: beton, kerítés, oszlopok, lábazati elemek, gyephézagos elemek, járdalapok gyártására. Nagy tételben kedvezményt biztosítok. Cím: 7677 Orfű, Kossuth L. u. 12., Orsós József.

T 174-2 rakodógép eladó. Szabó Lajos, Egyházashoraszti. Telefon: 20.

Biogiliszta, 30 fillérért eladó. Hódi Endre, Bóly, Park u. 2.

Eladó bontásból 2 db 3-as ablak, 2 db 2-es ablak, 2 db üveges ajtó, 2 db teli ajtó, 1 db vasajtó, vajszínű Zsolnay kandalló, 20 db vas fugasoszlop, 1 db gyermek fürdőkád, állványa zománcos, bélyeggyűjtemény 1960–1980-ig. Érdeklődni: Pécs, Tátra u. 20. Telefon: 29-124.

Biogiliszta, előnyös feltételekkel eladó. OTP-hitelre is, ingyenes betelepítés, szállítás és trágyabiztosítás. Jánoska László, Balassagyarmat, Kolozsvári u. 8. sz.

Áruszállítás, költöztetés. Telefon: 26-550.

Középiskolás diáklány idős néninek, vagy házaspárnak hetente 2–3 alkalommal bevásárlásban, háztartásban kisebb munkát vagy esetenként a délutáni illetve esti órákban gyermekfelügyeletet vállalna. Kertváros előnyben. „Szíszi" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Tejkezelő, kitűnő végzettséggel, gyakorlattal elhelyezkedne, lakás szükséges. „Sürgős 22327" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

33-316 BÁSTYA

FIX, BILLENCS, DARUS, GÉPI FÖLDMUNKA

Állást keresek, középiskolai végzettséggel. Kft.-nél vagy bármely más területen. Gépelni tudok. „Szeptember 22818" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

TAXI T7 25-555

73 éves özvegyember eltartási szerződést kötne középkorú házaspárral, lehet bevándorló is, aki gazdálkodni szeret. „Gyors" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

UTASELLÁTÓ

AZ UTASELLÁTÓ VÁLLALAT BARANYA—TOLNA MEGYEI IGAZGATÓSÁGA

1989. október 1-jétől 1992. szeptember 30-ig terjedő időre

szerződéses üzemeltetésre átadja

az alábbi egységeit:

27. sz. Komló, Volán pu.-i III. o. büfé,

79. sz. Harkány, MÁV pu.-i III. o. étterem,

33. sz. Bonyhád, Volán pu.-i III. o. büfé.

A versenytárgyalás 1989. szeptember 19-én 11 órakor lesz az Utasellátó Vállalat 77. sz. Éttermében (Pécs, MÁV pu.).

A pályázat benyújtásának határideje: 1989. szeptember 11.

Tájékoztató adatokat és bővebb felvilágosítást a területi igazgatóság központja ad; (Melczer Lászlóné gazd.-i. ig. h.) Pécs, Lenin tér 2.

1–10 t TEHERTAXI MOBIL 32 – 392

Fix • Billencs • Konténeres Darus • Avia billencs



Vidám tevepár a londoni állatkertben MTI Telefotó

Lollobrigida

Több mint hatvan filmben játszott az igazán gazdag – esetenként viharos – négy évtizedes pályafutása során, de lassan két évtizede már mindinkább a fényképezés tölti ki az életét. A 62 éves Gina Lollobrigida neve az egész világon egykor a szépség és a báj szinonimája volt – a híres barna szemek most büszkeségtől csillognak, amint házának falán fotókat mutogat. Egyik sem „A római lány", a „Trapéz" vagy a „Királylány a feleségem" című filmjeiből készült: az egyik egy dél-afrikai aranybányászt, egy másik New York-i csavargót ábrázol, a sok-sok képet mind ő maga készítette.

„A fényképezés az életem – nekem ez a luxus. A többi, a filmek – az a munka. Azért dolgozom, hogy fényképezhessek" – mondta nemrég egy interjúban. „Egy filmben a közönséget kell szolgálni, de az ember érettebb korában már kimondhatja: a pokolba az egésszel, azt akarom csinálni, amit szeretek – s ha persze a fotóim ráadásul tetszenek is, az dupla öröm".

Első híres fotóalbumát 1971-ben adták: az „Italia mia" (Az én Itáliám) Lollobrigida szemével, nagyon is személyes szemszögből láttatja Olaszországot. Annak idején szabályszerű álöltözeteket kellett viselnie, amikor gépével bejárta az országot: különben lépten-nyomon felismerték volna. Ma is azt vallja, hogy az „Italia mia" döntő szakasz volt életében: „Tudtam, hogy fontos lesz, de amikor igazán hozzáláttam és valóban éreztem, milyen komoly dolog a fényképezés, akkor élet és halál kérdése lett – mint az első szerelem".

A fényképezést azóta sem hagyta abba. Házának alagsorában jól felszerelt műterme van. Egymás után kapta a megbízásokat, reklámfotókat is készített és színes albumban mutatta be a Fülöp-szigetek életét.

Legfrissebb terve: kiadni az elmúlt tíz év válogatott képeit „Artatlanság" címmel. Az egész világon készült felvételek a gyerekek és állatok kapcsolatáról szólnak: Lollobrigida tulajdonképpen különféle fotókat másolt egymásra, s így alakult ki egy vidám, képzeletbeli, meseszerű játszótér, gyerekekkel, állatokkal. Az egyiken gyerekek lavagolnak egy zsiráf nyakán – egymás alatt, szép sorjában. A másikon egy kisfiú és egy leopárd öltögeti egymásra szemtelenül a nyelvét. A harmadikon a rózsaszínű tollú flamingóra pattan egy rózsaszín napernyőt pergető-forgató kislány. A könyvből származó jövedelmet Lollobrigida jótékony célra adja.

Lollobrigida egy Rómához közeli kisváros, Subiaco bútorasztalosa négy lányának egyike. Maro Costa filmrendező 1946-ban egy római utcán „fordult meg utána" – máris beindult egy filmkarrier. Akkoriban Lollobrigida festészetet és éneket tanult. Éppen képzőművészeti hajlamai miatt vonzódott a fotózáshoz. Mostanában megint készít különleges rajzeszközeivel portrékat is. Készített magáról önarcképet is: ez római házának falán lóg. Itt él együtt Lollobrigida 31 éves fiával, Milkóval – és a kertben 600 egzotikus madárral. Férjétől, a jugoszláv származású Milko Skofictól 1969-ben elvált – azóta sem ment férjhez.

Lollobrigida az elmúlt 15 évben rendszertelenül játszott: szerepelt amerikai televíziós sorozatban és készült egy színpadi szerepre is a Broadway-n, de a darab producerének halála miatt elmaradt a bemutató.

„Nem arról van szó, hogy már nem játszom – de egyre nehezebben fogadok el új szerepeket, mert nem akarok egyszerűen még egy újabb filmet csinálni – ha már csinálok valamit, az jó film legyen" – mondja.

Úgy látszik azonban, hogy a legnagyobb szerelme a fényképezés – ezt az első helyet a színjátszás már soha nem fogja veszélybe sodorni.

(MTI–PRESS)

DN Plusz

Új miniszterelnök Japánban

Alig 3 hónapon belül Japánban a harmadik kormányfőt választják. *Takesita Noboru* azért távozott, mert alaposan besározódott a Recruit-botrányban. *Uno Szoszuke* gésákat tartott és neki „köszönhető", hogy a japán kormányzó párt elveszítette többségét a felsőházban. Most az 58 éves *Kaifu Tashiki* lett a Liberális Demokrata Párt új elnöke, augusztus 10-én pedig már miniszterelnökként tett hivatali esküt.

Minden jel arra mutat, hogy Tokióban ezúttal egy szürke személyiséget – nem feltétlenül eminenciást – választottak meg vezetővé és nem biztos, hogy sokáig betölti ezt a hivatalt. Kaifu Toshiki 58 éves, s eddig két ízben volt oktatási miniszter, de nem lehet róla elmondani, hogy a liberális pártban saját hatalmi bázisa lenne. A kiszivárgott információk szerint jelölése annyira felbőszítette a Liberális Demokrata Párt néhány személyiségét, hogy két másik jelölést is előterjesztettek, közöttük egy regényírót és egy volt minisztert. Kaifu Toshiki volt a kompromisszum.

Japánban az a gyakorlat, hogy az elnököt rendszerint a kulisszák mögött, konszenzus alapján jelölik, illetve választják. Manapság azonban egyre komolyabb bírálat éri ezt a – bizonyos mértékig feudális – gyakorlatot, s a párt ifjabb tagjai egyszerűen a szabad választást és a demokratizmust kérik számon a kormányzó párttól. Tokióban azt is kifogásolják, hogy a Liberális Demokrata Párt mindenkori elnöke automatikusan az ország kormányfője is.

Akihito császár kedden nyitotta meg a parlament ülésszakát és felszólította a törvényhozókat arra, hogy hűségesen teljesítsék feladatukat, mozdítsák elő a világbékét, a nemzeti és a világméretű felfendülést. A japán császár azt nem tudja befolyásolni, hogy a miniszterelnök ki legyen.

A világ egyik gazdasági nagyhatalma számára nem mellékes, hogy ki az irányító. A japán kormány kedden közzétett jelentése szerint az ország egyik leghosszabb gazdasági prosperitásának az évét zárja. Az adatok szerint immár 32 hónapja folytatódik a gazdasági növekedés. 1958-ban indult a világháború utáni nagy fellendülés 42 hónapos szakasza és 1965-ben a második 57 hónapos „virágkorszak".

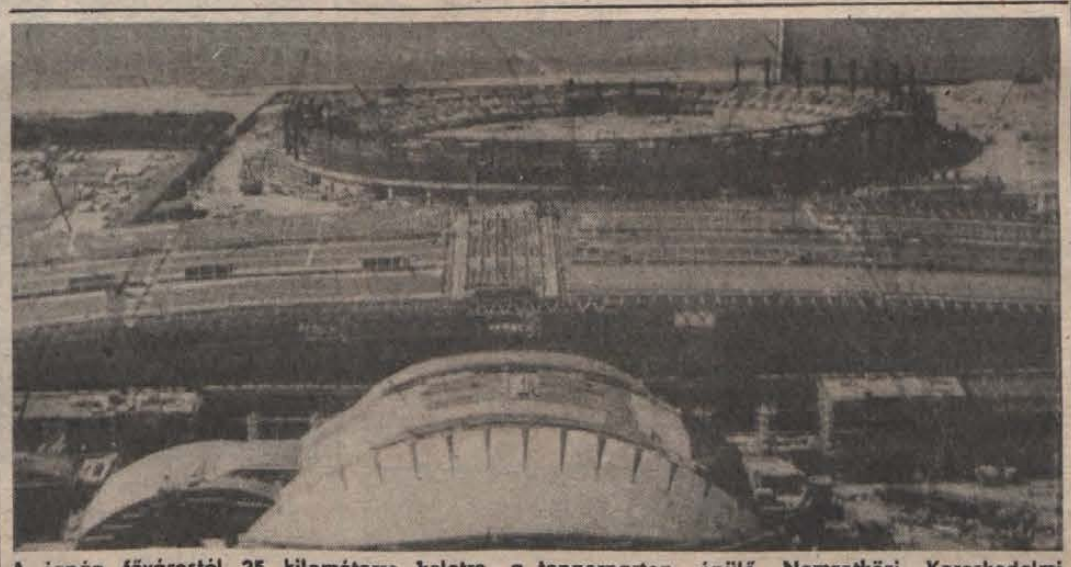
A japán gazdasági csoda titka nem éppen titok: magas színvonalú személyes fogyasztás, nagyon komoly magánberuházás – és stabil árak. Tavaly 5,1 százalékkal növekedett a bruttó nemzeti termék, az azt megelőző évben pedig 5,2 százalékkal. A szigetország mércéje szerint ez óriási ütem, hiszen nem éppen a nulláról indult. A jent manapság „dollárként" mérik a világon és a többi valutához mért árfolyama miatt a japán export drága, az import pedig olcsó. Tavaly a japán export 6 százalékkal nőtt – az import pedig majdnem 14 százalékkal.

Nem érdektelen talán, hogy a fogyasztói árindex tavaly mindössze 0,8 százalékkal nőtt – miközben a nagybani kereskedelmi árszínvonal még csökkent is.

Ebben a gazdasági nagyhatalomban lesz kormányfő a csaknem ismeretlen Kaifu Toshiki. Személyét már csak azért is vizsgálgatják világszerte, mert Japán nemcsak gazdasági nagyhatalom, hanem biztonsági ügyekben is „nagy ország". Politikai hírmagyarázók ezért fontolgatják bizonyos aggodalommal, hogy Kaifu Toshiki talán csak átmeneti ember. Azt mondják róla, hogy kevés ellensége van és „nincsenek problémái a nőkkel". Nem valami hízelgő rá nézve, hogy egyik bírálója szerint „soha nem próbálta himbálni a hajót, ő volt mindig a követő-ember, a konformista, aki ügyelt a róla formált képre". Mint rosszmájúan megjegyezték, felesége igen erős személyiség, aki nemigen engedi a kilengéseket.

A probléma azonban éppen az, hogy minden megfigyelő szerint a Liberális Demokrata Párt megérett a megújulásra, dinamikus, karizmatikus vezérre lenne szüksége, aki nemcsak Japán gazdasági helyét jelöli ki a világban, hanem igazi politikai súlyát is végre mérlegelés tárgyává teszi. Japán az őt megillető helyét keresi, de Kaifu Toshiki, a kompromisszum-ember, ehhez nem látszik a megfelelő vezető személyiségnek.

Fodor György



A japán fővárostól 25 kilométerre keletre, a tengerparton épülő Nemzetközi Kereskedelmi Vásárközpont látképe. Az előtérben egy 9000 ülőhelyes, 3098 négyzetméteres nagycsarnok, középen egy hídalakú, 54 353 négyzetméteres kiállítócsarnok, a háttérben pedig a Chiba baseball-stadion látható. Az építési munkálatok – a tervek szerint – 1989 októberére befejeződnek. MTI Külföldi Képszerkesztőség

Cári búvóhely vagy KGB-pince?

Moszkvai labirintustalányok

Kitűnően működik a moszkvai pletykahálózat. (A Moszkvában akkreditált külföldi újságírók szerint, ha a peresztrojka fele ilyen hatékonyan működne, nem lenne semmi baj.) Mind gyakrabban hallani például arról, hogy a szovjet főváros alatt valóságos labirintushálózat húzódik. A szerényebb és szelídebb feltételezések szerint a labirintusokat még Rettegett Iván cár korában építették, sőt, a véreskezűségéről ismert uralkodó állítólag hatalmas könyvtárat gyűjtött össze – a föld alatt. No nem szegényes kivitelű könyvecskékről volt szó, hanem olyanokról, amelyeknek aranyborítása eleve felért egy mesés vagyonnal. A történet szerint a cár megöletette a labirintusban dolgozó valamennyi embert, hogy a titokra soha ne derüljön fény. A vadabb feltételezések ugyanakkor arról szólnak, hogy az Államvédelmi Bizottság (KGB) teremtett hatalmas kiterjedésű pincéket, föld alatti erődítményrendszert.

Mi igaz a pletykákból, kérdezett rá az Izvesztyija újságírója, s nem is találhatott volna kompetensebb személyt a válaszolásra, mint a moszkvai városi bizottság helyettes vezetőjét, Jurij Silobrejevet. Az újságíró legnagyobb meghökkenésére az interjúalany nem tagadta a labirintusok létezését, és leszögezte, hogy a történelmi legendák jó részének valós alapja van. Így komoly esély mutatkozik arra is, hogy Rettegett Iván könyvtárának maradványaira előbb-utóbb rábukkannak, de a föld alatti Moszkva más érdekességeket is rejt. A homályban való tapogatózást nagyban megkönnyíti, hogy egyre több dokumentum, archív térkép és leírás kerül elő az irattárak mélyéről.

Hogy másokat is izgatott a föld alatti világ, azt bizonyítja, hogy az 1930-as években Sztálin Apollosz Ivanov mérnököt bízta meg a titkos munkával. Így többek között az is kiderült, hogy a Kreml alatt jól kiépített menekülési útvonalak húzódnak. Ezek egyikét, amely a folyópart irányába vitt a Kreml palotából, még a hármincas évek közepén berobbantották, a folyóparti kijáratot pedig gondosan befalazták. Hogy a munkát végző embereknek mi lett a sorsa (esetleg „cári módon" – halták-e meg), senki nem tudja. Mint ahogy ezekről a feltárásokról is sokáig hallgatni illett, mint sok más dologról is a sztálini időkben.

Később a metróépítés szintén sok meglepetéssel szolgált a labirintus feltáróinak. Legutóbb 1979-ben a Marx sugárút megálló alatt találtak több évszázados kincseket, fegyvereket, írásos emlékeket. Ezek között megfejtettek olyan feljegyzéseket is, amelyekben szintén titkos föld alatti útvonalak, kazamaták rajzolódtak ki. Valószínűleg a híres GUM áruház alatt is nagy rejtekhelyek találhatók, az viszont a mai ismeretek szerint kizárható, hogy a Dzerzsinszkij téren, a KGB mai központi épülete a „föld alatt is folytatódna". A városi tanács tervei között szerepel, hogy kiadják a történelmi értékű Ivanov-dokumentumokat, és természetesen további ásatásokkal térképezik fel Moszkva föld alatti világát. A legtitkosabb álmok között az szerepel, hogy a jövőben szenzációs kirándulásokat szerveznek a labirintusokba, ám a hasznosítható föld alatti termekben akár üzleteket is kialakíthatnának. A világ számos nagyvárosában ugyanis egyértelműen a felszín alatti terjeszkedés mellett döntöttek. Úgy látszik, Moszkva is beáll a sorba.

(MTI–Press)

– szerdahelyi –

Nyári kaleidoszkóp Angliából

Az angol postások megunták, hogy annyi bajuk van a rájuk támadó kutyákkal. A jövőben egyetlen gombnyomással védekezhetnek: hamarosan birtokukban lesz egy olyan szerkezet, amely szükség esetén ultrahangot bocsát ki, s ezzel távol tartja a legelszántabb házőrzőt is. A találmány mellesleg csak Angliában új: Amerikában és Ausztráliában már alkalmazzák, mégpedig sikerrel. Angliai bemutatása nagy siker volt: a posta azonnal kellő mennyiséget rendelt belőle. Évente 6 ezer támadás éri a postásokat, és eddig csak a cipőjükre hagyatkozhattak. Aki nem tudott pontosan célbarúgni, az bizony póruljárt – nyilatkozta a postások képviselője.

*

Hamisítatlan uborkaszezonbeli hír a következő – a furcsa csak az, hogy igaz. Egy észak-angliai bíróság 200 font birsággal sújtotta azt a fiatalembert, aki megharapott egy kutyát. A 25 éves Shaun Desborough útban hazafelé szomszédja kutyáját addig boszszantotta, amíg az megharapta. A fiatalembert elöntötte a düh és visszaharapta az ebet. A bíróság, amely kegyetlenség vétkében marasztalta el, mellékbüntetésként három évre eltiltotta a kutyatartástól, és 220 font perköltség megfizetésére kötelezte. Az ügyet egyébként az állatvédő társaság vitte bíróság elé.

*

Nagy a felháborodás a mozinézők körében: augusztustól Angliában módosultak a filmek megtekinthetőségének korhatár-előírásai, mégpedig a tinédzserek számára kedvezőtlenül. Eddig négy kategória volt: korhatár nélkül; szülői kísérettel; 15 év felett, illetve 18 év felett. Mostantól lesznek filmek, amelyeket 12 év alattiaknak nem ajánlanak megtekintésre, s ezzel kizárnak egy igen lelkes mozinéző korosztályt. Az első film, ami ezt a besorolást kapja, az amerikai kasszasiker, a Batman, amelynek rendíthetetlen hőse éppen a tinédzsereket vonzaná. A besorolásokért felelős filmtanács vezetője a nagy felháborodást kiváltó döntést azzal indokolta, hogy eddig is figyelembe vették, ha egy-egy filmet, vagy annak valamely részletét károsnak tartották az ifjabb nemzedékre. Nem lévén megfelelő kategória, ezeket a filmeket a 15 éven aluliaknak nem ajánlott felirattal látták el, és a legvadabb részeket egyszerűen kivágták. Ha most elérhető, hogy a 12–15 év közötti korosztály is kizárható a nézők közül, akkor természetesen beszüntetik ezt a fajta cenzúrázást.

*

Mégis csak felháborító, hogy folyton változik az ember telefonszáma – háborog a Daily Mail egyik munkatársa. Most talán véget ér az a kálvária, amit a nem ritka számváltozások okoznak: sikerül bevezetni az életre szóló telefonszámot. Ez annyit jelent, hogy a hívószám szinte hozzátartozik az állampolgárhoz, így költözés esetén se változik, még akkor se, ha az illető az ország másik végébe települ át. Sőt, lévén hogy Angliában nem egyetlen telefontársaság működik, ha valaki úgy dönt, hogy a konkurenciához pártol, a száma akkor is a régi marad. Az elképzelés egyelőre csak terv, még javában folyik a felmérés, vajon tényleg minden előfizetőnek az érdekeit és a kényelmét szolgálja-e. Hiába, kinek-kinek más a gondja...

Szászi Júlia, London
(MTI—Panoráma)

Mit mond a jogszabály?

A Munka Törvénykönyve új szabályairól

Köztudomású, hogy a gazdasági társaságokról szóló törvénnyel a korábban keletkezett különféle jogszabályokat, így a Munka Törvénykönyvét is össze kell hangolni. Az idei módosítás (1989. évi V. tv.) részben már ezt is célozza, de a teljes összhangot a két törvény között csak egy új Munka Törvénykönyve teremtheti meg. Várhatóan a jövő évben egy alapjaiban is korszerűbb törvénykönyvről dönt majd a parlament, így az idei módosítások legfőbb jellemzője az átmenetiség. A változások körül ebben a cikkben a másodállás, a mellékfoglalkozás és a munkavégzésre irányuló egyéb jogviszony új szabályait ismertetjük. Nem létesíthető olyan további munkaviszony vagy munkavégzésre irányuló egyéb jogviszony, amely a dolgozó munkájával összeférhetetlen. Összeférhetetlen a további munkaviszony vagy munkavégzésre irányuló egyéb jogviszony létesítése, ha az a tisztességtelen gazdasági tevékenység tilalmára vonatkozó szabályokba ütközik. Nem szabad az államigazgatási szervnél, illetőleg az irányító vagy ellenőrző szervnél alkalmazott dolgozót az alárendelt vagy ellenőrzött szervnél, valamint e szervek dolgozóit az államigazgatási szervnél, illetőleg az irányító vagy ellenőrző szervnél sem munkaviszony, sem egyéb jogviszony alapján foglalkoztatni. E korlátozás nem vonatkozik a tudományos, oktatói, egészségügyi, valamint a szerzői jog szerinti védelemben részesülő — kiadással összefüggő — alkotó munkára, beleértve a lektori és a szerkesztői tevékenységet.

Összeférhetetlenség miatt nem szabad további munkaviszonyt vagy munkavégzésre irányuló egyéb jogviszonyt létesíteni, amelynek folytán a dolgozó hozzátartozójával közvetlen alá- vagy fölérendeltségi helyzetbe kerülne, vagy ha beosztásánál fogva hozzátartozója tevékenységének közvetlen ellenőrzésére lenne köteles.

Ha a dolgozó munkaideje az egyes munkaviszonyokban azonos időtartamra esik, a második munkaviszony: másodállás, ha pedig a munkaidők nem esnek azonos időtartamra, a további munkaviszony: mellékfoglalkozás. Amennyiben a munkaidők részben esnek azonos időtartamra, a munkaviszony csak e részében minősül másodállásnak.

Munkavégzésre irányuló egyéb jogviszony különösen a bedolgozói munkaviszony és tagsági viszony, a szakcsoporti tagsági viszony, a vállalkozási és megbízási szerződésen alapuló, valamint a személyes közreműködéssel járó gazdasági és polgári jogi társasági jogviszony. A munkavégzésre irányuló egyéb jogviszonyra vonatkozó rendelkezéseket kell alkalmazni az egyéni vállalkozói tevékenységre is. Jogszabály további jogviszony keretében történő munkavégzés tekintetében is e rendelkezések alkalmazását írhatja elő.

A munkáltató a vele munkaviszonyban álló dolgozóval másodállást, továbbá — a munkakörbe tartozó feladatok elvégzésére — mellékfoglalkozást vagy munkavégzésre irányuló egyéb jogviszonyt nem létesíthet.

Másodállás és az első állás munkaidejére eső munkavégzésre irányuló egyéb jogviszony csak akkor létesíthető, ha emellett a dolgozó az első állása szerinti munkakörét megfelelően el tudja látni. A másodállásban megállapítható munkaidő a dolgozó törvényes munkaidejének legfeljebb fele lehet.

A másodállás és az első állás munkaidejére eső munkavégzésre irányuló egyéb jogviszony csak a munkáltató előzetes, írásbeli hozzájárulásával létesíthető. A hozzájárulás megtagadásával szemben munkaügyi vita nem kezdeményezhető.

A mellékfoglalkozás és az első állás munkaidejét nem érintő munkavégzésre irányuló egyéb jogviszony létesítését a dolgozó köteles előzetesen bejelenteni az első állás szerinti munkáltatónak. Az első állás szerinti munkáltató összeférhetetlenség esetén a további foglalkoztatást megtiltja.

A kollektív szerződés rendelkezhet a bejelentési kötelezettség mellőzéséről, előzetes hozzájárulást írhat elő, a további foglalkoztatás megtiltásának egyéb eseteit is meghatározhatja.

Az első állás szerinti munkáltatónak az előzetes hozzájárulást megtagadó, valamint a további foglalkoztatást megtiltó intézkedésével szemben munkaügyi vita kezdeményezhető.

A további munkaviszony létesítésére szóló szerződést írásba kell foglalni.

Amennyiben a dolgozó egynél több további munkaviszonyt vagy munkavégzésre irányuló egyéb jogviszonyt kíván létesíteni, az első állással egy tekintet alá esik a létesíteni kívánt jogviszonyt megelőzően létrehozott másodállás és mellékfoglalkozás is.

Engler Erzsébet,
Pécs Megyei Város Tanácsa V. B. munkaügyi osztálya

Pécsi körkép

Eltűnnek a károsító rezgések

Aszfaltszőnyeget terítenek a Szigeti útra

Próbaper helyett egymillió útfelújításra a tanácstagi alapból

Jó hónapja a jegyzetfüzetemben van az a tájékoztató, amelyet *dr. Szücs Istvántól* és *Appelschoffer Zoltántól*, a Mecseki Szénbányák kutatási osztályának munkatársaitól kaptam: a Szigeti úton végzett rezgésvizsgálatok eredményeiről számoltak be. Miért maradt vissza az információ? Az újságírónak mérlegelni kellett: tovább bosszantja az ott lakókat, igaz már objektív mérésekkel igazolva azt, amit addig is nagy valószínűséggel sejtettek, úgy, hogy nem tud a megoldásra javasolni, vagy bízik azok erőfeszítéseiben, akik igyekeznek ezekhez a javaslatokhoz gyors érveket és erőket összpontosítani. Erre a helyzetre mondják: a várakozás bejött...

Az igazsághoz tartozik, akkor az újságíró is arra a következtetésre jutott, amit mások is fontolgattak, nincs más választása a lakóház-tulajdonosoknak, mint egy próbaperrel kikényszeríteni a megoldást. Talán a megszokottnál hevesebben vitáztam akkor emiatt *Péntek Gáborral*, a Városgondnokság intézményvezetőjével. Ő amúgy is nehéz helyzetbe került: megrendelt egy vizsgálatot, ami aztán súlyos anyagiakkal járó feladatokat rótt kenyéradójára, a városi tanácsra is...

Nos, a lényeg: megteremtették a pénzügyi feltételeket ahhoz, hogy aszfaltszőnyeget terithessenek a Szigeti út legkritikusabb, a Kürt utca és a Szántó Kovács János út közötti szakaszára. A KÉV szeptember 15-re be is fejezi a két hete megkezdett munkát.

Az előzményekről: az objektív rezgésvizsgálatok egyértelműen bebizonyították, hogy összefüggés van a több helyen megbontott úttest, a megnövekedett forgalom és a lakóházak repedezései között, bár nincs olyan szabvány Magyarországon, amely objektív viszonyítási alapot jelenthet. A speciális mérések azonban megmutatták, hogy milyen sebesség mellett mekkora rezgéseket keltenek a járművek, bebizonyították, hogy nagyobb a károsodás ott, ahol nem szakszerűen építették ki a kapubejárókat a házakhoz, illetve feltárták azokat a szakaszokat, ahol a csatornaépítés során megbontott és a helyreállítás során a régi szelvényhez nem szakszerűen illeszkednek a szelvények.

Mindebből adódtak a megoldások is: mindenekelőtt az ésszerű sebességkorlátozás — 30 kilométer/óra —, mert kiderült, hogy éppen a korábban korlátozó 40 kilométeres sebesség okoz több gondot, majd az anyagi eszközök megteremtése, ugyanis egyértelmű lett, hogy egy aszfaltszőnyeggel felszámolhatók, jelentősen mérsékelhetők ezek a károsító rezgések. Ez pedig sok pénzbe kerül.

Megnehezítette a pénzgyűjtést az, hogy a városi tanács a költségvetési tervnek azt a változatát fogadta el, amelyből kimaradt a Szigeti út rendbetétele. Plusz pénzeket kellett szerezni így. Elsősorban az adott lehetőséget a munka mielőbbi megkezdésére, hogy a KÉV egy egész évre szóló 18 750 000 forintos hitelszerződést kötött a tanáccsal, úgy, hogy ebből gyorsítani lehet a fontosabb útfelújításokat, amelyek számláit később nyújtják be. Sőt, az útépítő cégnek még az is megéri, hogy a kamatokat magára vállalja. Az innen kapott pénzt egymillió forinttal kiegészítette *dr. Révész Mária* tanácstag, a tanácstagi alapjából. Ő is az építés gyors kezdése mellett döntött, holott korábban azt fontolgatta, ezt az összeget a próbaperre szánja. Nyilván így képviselheti ésszerűbben a választói érdekeket.

Amikor a hatóság zsákutcában van

Előfordul, hogy a rendezetlen jogi szabályozás következtében a hatóság ellentmondásos helyzetbe kerül, és akaratlanul is hátrányos helyzetbe hozza azokat az ügyfeleit, akiknek ügyében intézkedik.

Néhány eset a városi tanács gyakorlatából: a kisiparos, aki csak akkor kap iparjogosítványt, ha a KIOSZ tagja, fegyelmi eljárás során kizárja az érdekképviseleti szerv. Ennek következménye — a kisiparról szóló törvényerejű rendelet értelmében — az, hogy az államigazgatási hatóságnak vissza kell vonnia az iparengedélyt. Nem mérlegelhet, csak végrehajthat. Igen ám, de a kisiparos fellebez, másodfokon is jóváhagyják a kizárást, ekkor intézkedik a hatóság, de az érintett rendkívüli jogorvoslatért a KIOSZ választmányához fordul, amely kedvezően dönt, eltörli a fegyelmi határozatot. Közben megy az államigazgatási eljárás — fellebbezések, felülvizsgálati kérelmek —, amelynek nincs más lehetősége, mint végrehajtani a jogszabályi utasítást. Szerencsére még nem fordult elő, hogy a két egymással párhuzamosan folytatott eljárás során a kisiparost jelentős kár érte volna, de erre nincs garancia, mert amennyiben az államigazgatás kényszerűen végrehajtja az előírást, közben a KIOSZ visszavonja az ezt elindító határozatát, az ügyfél munka nélkül marad. Kit perelhet a jogos kárért? Nyilván azt, aki visszavonja a jogosítványát, holott a döntése mérlegelésére nincs joga...

Ugyanez a helyzet, amikor a Társadalombiztosítás írja elő az iparjogosítvány visszavonását a járadékfizetés egyévi elmaradása miatt. Ám lehetnek méltányolható körülmények, ezeket mégsem a végső soron intézkedő hatóság veheti figyelembe. A jogszabályok értelmében csak végrehajt. Az állampolgár sorsát jelentősen meghatározó döntést hoz más, általa nem befolyásolható eljárása nyomán.

Ezeket az eseteket, amelyek elsősorban az állampolgárok érdekeit sértik, tárta fel dr. Farkas Károly, a városi tanács végrehajtó bizottságának titkára az Ipari Minisztériumhoz küldött levelében — június 30-án — és kérte az ellentmondásos jogi szabályozás rendezését.

A minisztérium két héten belül válaszolt és egyetértett. Íme a válaszlevél, amelyet dr. Kozma György, az Ipari Minisztérium titkársági és jogi főosztályának helyettes vezetője küldött:

A kisiparról szóló 1981. évi 16. tvr.-rel módosított 1971. évi 14. tvr. 17. paragrafusával kapcsolatos felvetéseivel egyetértek. A törvényerejű rendelet valóban előírja, hogy a kisiparostól vissza kell vonni az iparosjogosítványt, ha olyan körülmény merülne fel, ami az iparjogosítvány kiadását kizárná, tehát például, ha a kisiparost a KIOSZ tagjai sorából kizárja. Ez a rendelkezés véleményünk szerint elavult, felülvizsgálatra szorul. Ugyancsak egyetértek azzal a felvetéssel, amely arra hívja fel a figyelmet, hogy járadékfizetési kötelezettség elmulasztása miatt nincs lehetőség mérlegelő körülmények figyelembevételére.

Tájékoztatom, hogy állami igazgatási egyeztetés alatt áll az egyéni magánvállalkozókról szóló törvény tervezete. Ebben az Igazságügyi Minisztériummal együtt kísérletet teszünk a felvetett problémák megoldására is, mivel egy részt az egyesülési jogról szóló törvénnyel összhangban javaslatot teszünk a kötelező KIOSZ-tagság eltörlésére, továbbá biztosítani kívánjuk a mérlegelés lehetőségét olyan esetekben, amikor a kisiparos nem saját hibájából szegi meg járadékfizetési kötelezettségét.

Terveink szerint a törvény javaslatot még ebben az évben kívánjuk az Országgyűlés elé benyújtani.

A városvédő sikerei



A történelmi belváros állapota mindig fokmérője egy-egy metropolis kulturáltságának, hivatalos szervei, szakemberei, polgárai törődésének. Így van ez Mecsekalji otthonunkban is, sőt ezt még fokozottá teszi azon körülmény, hogy évekkel ezelőtt már meghirdettük a régi városfalakkal határolt belvárosunk rehabilitációját, európai kulturáltságúvá tételét, és ennek érdekében lényeges eredményekkel járó erőfeszítések történtek. Ennek eredményeként kapta meg városunk a Hild-érmet is.

Nagy öröm kisebb, de az utcaképet javító eredményekről beszámolni, mert ennek megtörténtével esztétikailag is jobb látvány fogadja a Pécsre érkezőt, és jobb érzéssel jár erre a helybéli polgár is mindennapi ügyes-bajos dolgát intézvén vagy ünnepnapon sétálván.

A Kossuth Lajos utca elején levő rövidáru bolt, kozmetikaüzlet, fodrászat, hangszerbolt, illatszerbolt, valamint gyermekruházati szaküzlet épületét a közelmúltban tatarozták, így most ez a házsor méltó lett a patinás utca múltjához. Ott, ahol pedig a festés lehetővé teszi, locsolva tisztítanak, mint az a Kossuth u. 19. sz. háznál is történt.

Csernus Ferencné,
Vajgert György,
dr. Vargha Dezső

Határidők!

A Városgondnokság közli, hogy a cégek nem állították helyre a közműmunkák után az úttestet a vállalt határidőre, a következő utcákban:

DDGáz: Kisbalokány utca, Nagykozári út, Felszabadulás u. 14., Csillag u. 10., Endre u. 11., Vörőskereszt u. 23., Sarló u. 40., Gáspár u. 33., Majtényi F. u. 33., Tettye u., Krisztina tér 5., Bogár u. 3., István tér 23., Mecsek u. 19., Kiss J. u. 16. DÉDÁSZ: Hajdu Gy. u. 7., Timár u., Teréz u. és Munkácsy M. u. 5. Pécsi Vízmű: Ady E. u. 9.



Folytatódik a gyógyszertár építése Lvov-Kertvárosban. Az egy éve – pénzhiány miatt abbahagyott építkezést őszre befejezik, műszaki átadás tervezett határideje november 30. Eddig 8,5 millió forintot költött a városi tanács az építkezésre, az idei számla pedig forgalmi adó nélkül 17,2 millió forintra rúg.

Szerkesszük együtt!

Mi a véleménye a rendkívüli segélyezésről?

Szándékaink szerint minél részletesebb és egyértelműbb tájékoztatást szeretnénk adni olvasóinknak azokról a kérdésekről, amelyek a hatósági munkával kapcsolatosak. Eligazítást szeretnénk adni mindazoknak, akik ügyfélként fordulnak a tanács hivatalaihoz.

Információszerzésünk kétirányú, hiszen figyelünk azokra a kérdésekre is, amelyek az Önök ügyeit intézők tapasztalatai szerint sokakat érdekelnek, érintenek. Időről időre visszatérő sorozatunkban ezekre igyekszünk lehetőleg pontos választ adni.

Nos, ezúttal az egyszeri, illetve a rendkívüli szociális segélyezésről várjuk véleményüket, kérdéseiket, tapasztalataikat, javaslataikat. Nem egyedi ügyeket akarunk intézni, hanem a többeket érintő kérdésekben útmutatót adni. Írjanak! Címünk: Pécs, Hunyadi út 11.

Rovatszerkesztő:
GALDONYI MAGDOLNA

Emléktáblasorsok

Egyesületünk röpke néhány év alatt számos emléktáblát avatott, több esetben más szervekkel, intézményekkel karöltve. Természetesen koszorúkkal tisztelegtünk az emlékek előtt, csakhogy e koszorúk sorsát már nem tudjuk irányítani. A Mártírok útja 42. sz. ház falán, a volt gettó központja helyén avatott emléktáblánkon például sokáig ottmaradt a koszorú, hála az ottlakók figyelmének. A Szent István téri plébánia falán lévő Gosztonyi-emléktábla babérkoszorúját a hely szelleme védte az illetéktelen kezektől, s egy jó idő elteltével magam vettem le azt. A Corso Kávéház falán a pécsi villamosközlekedés 75. évfordulója alkalmából avatott emléktáblán elhelyezett koszorúnkat azonban már aznap este (!) lelopták ártó kezek.

Természetesen fontos, hogy egy idő múltán lekerüljenek a koszorúk, hiszen a babérkoszorú is elszárad, s utána már nem emlék, csupán roncs, amit el kell távolítani. Mivel más nem tette meg, jómagam vettem le a fonnyadt koszorúkat a Vince utcai Tarr Imre emléktábláról és a Flórián-szoborról. Tanulságként leszögezhetjük: a lakosság kegyelettől ne bántsa a friss koszorúkat, azokkal úgysem lehet mit kezdeni; az elszáradtakat viszont az emléktáblát állító szervezet vegye le. Mindkét esetben így emlékezünk a legméltóbban!

V. D.

*

Ide kívánkozik szólni a tavasszal avatott Angster-emléktábláról, amivel egyesületünk a nagy hírű orgonagyár emlékét örökítette meg *Lugosi Ágnes* építész munkája révén. Sajnálattal tapasztaltuk, hogy az emléktábla márványból készült koszorútartóját vandál kezek letörték.

HÍREK

– Emléktábla dr. Csekey Istvánnak. Egyesületünk a Káptalan utca 4. szám alatt, a Modern Magyar Képtár épületén emléktáblával jelöli meg azt a helyet, ahol dr. Csekey István, az európai hírű államjogász lakott és dolgozott. Az emléktáblát augusztus 24-én dr. Ádám Antal emlékbeszéde után dr. Marton István – egyébként mindkettő egykori Csekey-növendék – leplezi le.

– Kelendő a temetőtérkép. Egyesületünk a közelmúltban adta ki a köztemető térképét, amely feltünteti a pécsi neves polgárok sírhelyeit. A térkép a Művelt Nép Széchenyi téri könyvesboltjában, utcai árusítóhelyeken és a temetőbejáratnál levő virágos boltokban kapható. A nagy érdeklődést jelzi, hogy eddig kb. 600 temetőtérképet vásároltak meg a pécsiek.

– Zrínyi-szobor. Mint ismeretes, az egykori pécsi Zrínyi-hadapródiskola volt növendékei kezdeményezték, hogy újra állítsák fel a szigetvári hős mellszobrát eredeti helyén. Több egyeztető tárgyalás után a POTE vezetői hozzájárultak ahhoz, hogy a szobrot a Honvéd utca sarki egyetemi épület előkertjében állítsák fel. A Zsolnay Porcelángyárban elvállalták, hogy másolatot készítenek a jelenleg a határőrségnél levő szoborról.

Köszönet

A DN május 13-i számában az *„Utcáról utcára"* sorozatban szóvá tettem, hogy a névadóhoz méltatlan a pécsi tűzériaktanyát évek óta „díszítő" primitív felirat: *„Bajcsy laktanya"*. Mert mi az, hogy Bajcsy? Hiszen a mártír politikus teljes nevén – *Bajcsy-Zsilinszky Endre* – tiszteljük. Nos, örömmel tapasztaltam, hogy a laktanya parancsnoksága „vette a lapot", s a kapu fölött most már a névadó teljes nevével ellátott tábla van. Köszönet érte!

– Forgalomirányító lámpa az alagútnál. A napokban küldi a budapesti Közlekedéstudományi Intézet annak a forgalomirányító berendezésnek a terveit, amelyet az alagútnál, a Hunyadi–Aradi vértanúk úti csomópontban állítanak fel még ez évben. A tanács 1,6 millió forintjához a Garancia Szövetkezet kétmillió forintot adott. Készül még egy terv: forgalomirányító lámpa telepítése a Landler–Kodály csomópontba.

Pécsiek a városért

PÉCSI VÁROSSZÉPÍTŐ ÉS VÁROSVÉDŐ EGYESÜLET

Új szakosztály?

Az egyesület megalakulásakor elfogadott alapszabály szerint négy szakosztály jött létre: az építészeti-városrendezési, a várostörténeti-műemlékvédelmi, a természet- és környezetvédelmi, valamint a propaganda szakosztály, melyek közül az utóbbi jelenleg ismeretterjesztő szakosztály néven tevékenykedik. Az utóbbi időben a helytörténet meglehetősen előtérbe került, melynek kapcsán *dr. Vargha Dezső* kezdeményezte egy ilyen elnevezésű szakosztály felállítását, s vállalta annak a beindítását. Ez a szakosztály templomokkal, temetőkkel, különböző kegyhelyekkel és minden olyan létesítménnyel foglalkozna, ami Pécs helytörténetére vonatkozik. A kérdés ezzel kapcsolatban csupán az: a tervezett szakosztály – amit egyébként az alapszabály módosítása által lehet legalizálni – nem ugyanazt csinálná-e, mint a már meglévő várostörténeti-műemlékvédelmi szakosztály?

Búcsú a fáktól?

A fenti – de kérdőjel nélküli – cím alatt nosztalgikus, ám belenyugvó hangvételű híradást olvastam lapunkban arról, hogy a Vasút utcában lévő pompás, sok évtizedes, a környéknek messzelátszó jelleget adó jegenyesort az idén kivágják. Az indok: *„minden évben elhullatják szöszmöszeiket, amelyek eltömítik a dízelek levegőztetőjét, nehezen indulnak a vonatok, s lelékezik ezt a rohanó világot"*. Csakugyan ezzel lehet indokolni egy tekintélyes fasor elpusztítását? Ezzel, hogy az év néhány napján, egyetlen hetén gondot okozhatnak a szállongó pihék? Hát nem lenne egyszerűbb módját ejteni ezen az egyetlen héten a motorok védelmének. Talán még nem késő, talán még megállít lehet parancsolni a fakivágásnak, a fák jelentette óriási érték elpusztításának – a más megoldás reményében.

Gerenda – „kétvállon"

Vandálék fantasztikus dolgokra képesek, ha kitör rajtuk a pusztítás dühe. „Eredményességük" egyik újsütetű jelére figyeltem fel a kertvárosi Lila ABC mögötti tömbbelső játszóterén. Itt – a gyermekek ügyességét fejlesztendő – alacsony állványon gerendát helyeztek el, amin remekül lehet egyensúlyozva jönni-menni. A gerendát öt milliméter vastag lemezből készült pofák tartották. Készítői annak idején joggal hihették ezt „vandálbiztosnak", hiszen az ilyen vastagságú vaslemez nem egykönnyen rongálható. Óriási a tévedés! Vandáléknak kitartó munkával sikerült a gerendát úgy kétvállra fektetni, hogy ennek a vaspofák látták a kárát. Hosszan tartó, fáradságos tevékenység lehetett, ezért sem értem: ezenközben a játszóteret övező házak lakói, a téren áthaladó járókelők mit tettek? Félrefordították a fejüket?

Parkoló vagy sportpálya?

A keleti és az északi érintő út révén új és jelentős, a belvárost elkerülő út épül Pécsett. Ennek következtében az Ágoston Téri Általános Iskola keleti oldalán nagy terület szabadult fel, amelyet a városi tanács autóparkolóként kíván hasznosítani, egyikeként a belváros peremén elhelyezkedő parkolók láncolatának, ezzel is mérsékelni a belvárosban fölöslegesen várakozó gépkocsik számát. Az iskola viszont nem ért egyet az intézmény melletti parkolólétesítéssel. Úgy vélik, hogy ez a terület sokkal jobb célt szolgálna, ha megkapnák iskolai sportpálya részére. Szándékuk megvalósításához egyesületünk segítségét kérték az iskola vezetői. A PVVE vezetősége úgy foglalt állást, hogy egyesületünk felkéri a városi tanácsot: az iskola kérelme figyelembevételével vizsgálja felül a eredeti tervet.

Könyvismertető

Kaland Afganisztánban

Most vagyok bajban, Ken Follet nyári löncsnek szánt könyvét olvasva, ezt az orientációs politikummal átszőtt krimit-kalandregényt. Elkeseritően keveset tudok Afganisztánról – azon túl, hogy az ott élők egy része bizonyos ideig kiválóan bánt a páncélökéllel, a géppisztollyal és a többi önvédelmi és támadó fegyverrel. Nem ismerem az afgánok életmódját-életvitelét, s mivel az iró ebbe a világba visz, be kell érjem alaposnak tűnő impresszióival.

Ebbe a kemény világba –, mely feltörhetetlen diónak számított a katonailag ugye nem lebecsülendő Szovjetunió számára is – csöppen főhősünk, Jane, orvos férje oldalán. Akiről kiderül: a hippokrateszi eskü mellett még egyet tett; a KGB elkötelezett ügynökeként ad információkat a gerillák mozgásáról, hogy aztán, a precíz információk nyomán szétlőtt gerillacsapatok életben maradt tagjait gyógyíthassa. Jane a mostohábbnál is mostohább körülmények között szüli meg leánygyermekét szoptatgatja, s szeretgeti vendéglátói között, ott, valahol a hegyekben döbben rá, hogy férje áruló, s hogy a kéthéves önként fölvállalt misszió lényege merőben más, mint azt gondolta.

Szétveri a dupla fenekű utazóbőröndbe rejtett miniatürizált adó-vevőt, de a férj tettenéri. De ez még csak hagyján; épp a szembesülés napján jelenik meg Jane korábbi imádója, aki véletlenül jó oldalon áll: a CIA ügynöke. Kész is a „macskafogó" háromszöge: én tudom, hogy te tudod, hogy ő tudja, csak azt nem tudom, hogy ő tudja-e..? A harc középpontjába Masud, az elfoghatatlan gerillavezér áll; az egyik ügynöknek meg kell ölnie, a másiknak meg kell védenie. Vélem, fölösleges leírnom, hogy melyik ügynök melyik feladatra predesztinált...

A szerető asszony, a szerető férj és a *szerető* afganisztáni kalandja a könyv 321-dik oldalán végetér, s mi megkönnyebbülten állapíthatjuk meg, hogy Agatha Cristie se írta volna meg jobban. Ezért aztán ajlasság lenne tőlem tovább fürkészni a cselekményt, s föltárni a New York Times szerint „kémregények között is igazán remekmű" záróakkordját, a megoldást; hogy végül is *ki a gyilkos?*

Ha információim nem csalnak: a könyv a nyár bestsellere. Különösképpen reklámra sincs szüksége; aki olvasta, továbbadja. S aki ódzkodik megvenni, mert azt hiszi, hogy a leleplező politikai irásművek tengerének újabb cseppjéről van szó, téved; a megtévesztő címlap áldozata. Tehát megkockáztatom: szórakoztató, könnyű kis olvasmány... csak ne lenne oly közel és kegyetlenül szomorú valóság; az afganisztáni invázió.

Végezetül egy apró kötelesség: a kitűnő fordítás lapunk munkatársának, *Dücső Csillának* érdeme.

K. F.

Drávacsehi otthonok

Torzult történeti ismereteink szerint a „páva", és a „tüzes kakas" a vármegyeházát, vagy a kastélyt kedvelte leginkább, holott tűnt századok gyúlékony építőanyagai, hitvány tüzelőberendezései miatt a zsúfolt falvak és városok népét sokkal gyakrabban riasztotta félrevert harang, mint a jól épített s féltve őrzött hivatalok, úri otthonok lakóit.

Drávacsehi egyik „tüzes nap"-ján, 1814. március 21-én déli egy órakor Győr Máté „laktárs" kamra fölé épített góréjának szögletén fellobant a tűz és egy óra alatt „porrá égett" 10 fertályos jobbágy otthona. Nagy Imre „All Szolgabíró" hivatalos jelentése szerint ezt a tüzet nem bosszú, vagy emberi gyarlóság okozta, hanem a „tavasz", ugyanis *„. . . a' Matskák, kik akkoriban bagzottak, valahogy a, tüzet szomszédjoktul (a szőrükön) felvitték vala . . ."* A tűz okát feltáró jelentéshez csatolt Kárjegyzék arra bátorit bennünket, hogy a tűzeset 175. fordulóján „hamvaiból" támaszszuk fel az egyik károsult otthonát.

Mielőtt alaposabban körülnéznénk a korabeli otthonban, vegyük tudomásul, hogy a leégett 10 lakóház közül 8 még *„Tölla talpakra fonyott"* technológiával készült, s csak két károsult házának fala volt „földből verett". Három házon még szalma-, kettőn gyékénytető volt, egyet részben gyékény, részben zsúp fedett, de négy házat már – az akkor újnak számító – zsúpfedéllel láttak el.

Választott házigazdánk, *Végi József* házát gyékény fedte. A tűz fellobbanása pillanatában a szobában volt egy *„jegenyefa asztal felterítve"*, három nyoszolya, a falon két tányértartó fogas 20 cserépedénnyel, 2 pintes-, 4 itcés- és 3 „meszölös" (à 4 dl) üveggel. A tűz a szobában találta még a szövőszéket, de itt volt – talán egy meg nem nevezett öreg láda vagy öblös teknő oltalmában – 1 pár férfibocskor, 1 szűrdolmány, 1 téli sapka, 1 pár viseltes asszonyi csizma, 1 „selmes" kendő és 3 lenvászon keszty ű is.

A néha konyhában volt eredetileg 1 „vaslábosos" és 2 kisebb, „lábatlan" serpenyő, 2 „tserép tepszi" és 2 „rézbográcsok" társaságában. Itt tartottak még Végiék 2 akós lisztes hordóban 3 mérő (à 62,5 l) tiszta búzalisztet, 2 akós káposztáshordóban 1 akó káposztát, s egy üreges fatörzsből készített „buduc"-ban 3 mérő finom kukoricalisztet. Itt hamvadt el a vadonat új 5 kilás (à 92 kg) kasban 2 kilára való „zabbal-kukoricával kevert" korpa is, a disznók takarmánya. Rendhagyó módon a konyhában talált holmik között említettek 4 zsoltáros könyvet is, amelyeknek a szobában lett volna a helyük.

Füstölt húsát-zsirozóját mindegyik károsultunk a padláson tartotta. Végi Józsefék ebben az évben csak 1 darab, nem túlságosan nagy disznót vágtak. Március utolján megvolt még belőle 10 font szalonna, 2 pár oldalas, 1 pár sódar, 6 disznóláb, 12 bokor kolbász, valamint 1 disznófej, kis darab orjával. Külön-külön fazékban tartottak 6 fontnyi olvasztott hájat és 9 itce zsirt. Itt hamvadt el a húsokkal együtt 2 gereben, 1 pörgő rokka, 6 szövőborda, 6 font „eresztett" len és 4 font „eresztett" kender is.

Az udvaron állt erős fatalpain a szalmával fedett „újdonúj" istálló. A 10, talpas technológiával épült istálló közül ekkor még csak kettőnek volt deszkázott oldala, s gazdája szándéka szerint ez lett volna a harmadik . . .

Az istállóban tartott jószágot valószínűleg időben kiengedték, ezért (sajnos) nem tudunk róla semmit, de menthetetlenül megégett 1 lúd a tojáson és elpusztult külön 28 lúdtojás is. Egy 6 és egy 4 akós hordó társaságában itt égett meg 1 kis halászháló, 1 új „csonyak", „1 viselt puska", a gazda másfél literes csutorája és 5 fontnyi jófajta pipadohány is.

Végi József új istállója mellé új pajtát is tervezett. A szükséges „szerszámfa" azonban ott égett a tavalyról maradt 1–1 szekérnyi paragszénával és zabszalmával kevert sarjúval együtt az istállóban.

Ez a pajta szándék volt csupán, de a szomszédságában megégett társairól tudunk annyit, hogy valamennyi 4–5 öles talpgerendákra épült, s szalmás tetejüket 4–6 ágas tartotta. A szakirodalomból ismert deszkázott oldalú pajta csak 2 volt az elhamvadtak között.

A „Talpra csinált" kamra zsúppal fedett górét hordozott tetején. Ennek akkori újszerűségét jelzi, hogy a károsultak közül csak egy alkalmazott hasonló megoldást. Ezen kívül Végiéknél az udvaron állt még 1 talpra épült, terjedelmes „sörtvés hidas", 1 tyúkól és 1 deszkával fedett sütőkemence.

Mire a hamvaikból felépültek az új otthonok, már béke zárta le (1815-ben) a francia háborúkat, s ezután valamivel több jutott az élet minőségének javítására. A változás már a háború alatt megkezdődött a viseletben. A kárlisták bizonysága szerint ugyan 1814-ben még kenderből és lenből házilag szőtt ruhákkal voltak tele a megégett szökrönyök, de Győr Mátéék eladó lányának hozományában már akkor is 6 új gyolcs kebél- és váll-, 12 új bolti előruha, 2 kivágott selyem pruszlik, 6 selyem keszkenő stb. pusztult el, s a többi otthonban is új anyagok bukkantak fel és megnövekedett a színes textíliák aránya is.

A tűz fényénél az olvasó maga is meggyőződhetett róla, hogy az 1814-ben elhamvadt drávacsehi otthonok a hagyományos ormánsági civilizáció szülöttei voltak, de egyben a megújulás bölcsői is lehettek volna, ha a szegénység nem akadályozza a másutt megcsodált „kivirágzást".

Kiss Z. Géza
kandidátus

Otthonunk és környéke

Plusz egy szakácskönyv

Olvasóink receptjei

Folytatjuk olvasóink receptjeinek közlését és továbbra is várjuk leveleiket. Címünk: Dunántúli Napló Szerkesztősége, 7601 Pécs, Hunyadi út 11., vagy Pf.: 134. A borítékra írják rá: Plusz egy recept.

KIFLIKARIKÁS EGYTÁL. Hozzávalók: 10 kifli, kisujjnyi vastag karikákra vágva, 30 deka füstölt tarja apró kockákra vágva (ezt helyettesítheti darált párizsi, maradék sülthús vagy húskonzerv), 20 deka reszelt trappista sajt, 4 tojás, fél liter tej, 6 deka vaj, ízlés szerint só, bors. A lekarikázott kifliket tálba rakom és meglocsolom sós tejjel, de csak annyira, hogy szét ne ázzanak. Ezután a vajjal kikent tepsi, vagy tűzálló tál aljára rakom a kiflik felét. Rászórom a felaprózott tarját vagy húst, rálocsolom a 2 felvert, sózott, borsozott egész tojást, a reszelt sajt felét. Erre terítem a maradék kiflit. A tetejére öntöm a másik két tojást, amibe elkevertem a maradék sajtot. A tetejére vajdarabkákat morzsolok. Forró sütőben 15 percig sütöm.

SAJTOS FALATKÁK. A tésztához szükséges: 20 deka liszt, 12 deka RÁMA margarin, 6 deka reszelt sajt, 3 kanál tejföl, 1 tojás sárgája, só. Mindezeket jól összedolgozom, kb. fél centi vastagságúra sodrom. A legkisebb pogácsaszaggatóval kis tallérokat szaggatok és közepes tűznél megsütöm. A krémhez szükséges: 5 deka vaj, fél deci tejföl, 3 kocka Mackó sajt vagy bármilyen félkemény sajt, só, ízlés szerint fehér bors. A sajtot tormareszelőn lereszelem, a vajjal, tejföllel, fűszerekkel habosra keverem. Jó, ha a krém már előre elkészül, mert ebből a még forró kis pogácsák tetejére halmozunk. (Közvetlen sütés után, a meleg tésztán tapad jól a krém.) A sajtkrémes pogácsákat reszelt sajtba mártjuk, hogy „borzas" legyen a teteje. Mutatós és finom vendégváró sütemény.

GYORS CSOKILIKŐR. Hozzávalók: 40 deka porcukor, 2 csomag vaníliás cukor, 2 deci rum, 1 tubus sűrített tej, 3 kanál kakaó, 4 személyre lefőzött jó minőségű presszókávé. A sűrített tejet a kakaóval és porcukorral csomómentesre keverjük, fokozatosan hozzáadjuk a rumot és kávét. Alaposan, simára keverjük. Azonnal is fogyasztható, de akkor a legfinomabb, ha néhány napig áll, az ízek összeérnek.

BEKÜLDTE: Fülöpné Czinderics Magdolna, 7632 Pécs, Ilku Pál út 35. II. 8. Olvasónk a Mohács és Vidéke Áfész 29. sz. könyvesboltjának ajándékát, A négy alapíz sorozatból a savanyú ízesítésű ételek szakácskönyvét nyerte.

HULLÁMZÓ DUNA-SZELET. Hozzávalók a tésztához: 30 deka liszt, 30 deka margarin, 6 tojás, 2 vaníliás cukor, 1 csomag sütőpor, 2 evőkanál kakaó, 1 üveg magozott meggy. A hozzávalókat a kakaó és meggy kivételével jól elkeverjük, az egyik felét kilisztezett, kizsírozott nagy tepsiben szétegyengetjük, a tésztába nyomkodjuk a meggyet. A tészta másik felébe keverjük a kakaót, ebbe is meggyet nyomkodunk és az előző tészta tetejére simítjuk. Közepes tűznél készre sütjük. Amikor már majdnem kihűlt, a következő krémet tesszük rá. 3/4 liter tejből, 2 csomag vaníliás pudingporból pudingot főzünk. Ha már langyos, belekeverünk 1 tojás sárgáját és 1–2 kanál rumot, 17,5 deka vajat, 5 deka margarint 1 vaníliás cukorral és 2 evőkanál porcukorral elkeverjük, majd a kihűlt pudingot folytonos keverés mellett kanalanként adjuk hozzá, míg teljesen sima, könnyű, habos nem lesz. A krémet a tészta tetejére halmozzuk, vizes késsel elegyengetjük. Diónyi vajból, 4 evőkanál kakaóval, 4 kanál porcukorral és 4 kanál vízzel csokimázat főzünk, s amikor már dermedni kezd, ráöntjük a krém tetejére. Hűtőben hagyjuk dermedni, s csak fogyasztáskor szeleteljük.

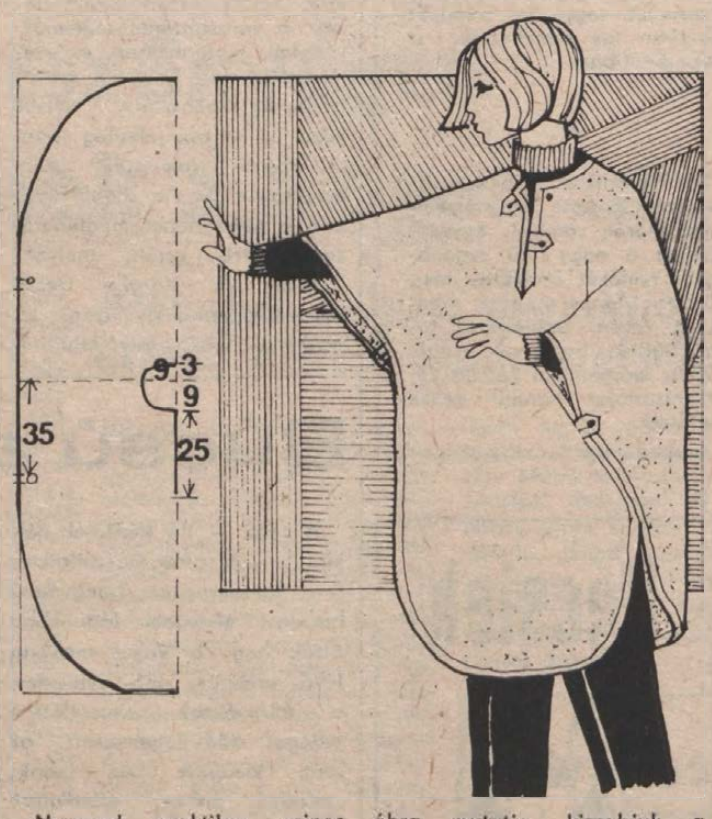
BEKÜLDTE: Sternenchi Zita, 7821 Kisharsány, Kossuth út 31. Olvasónk a Dunántúli Napló Szerkesztőségének ajándékát, Frank Júlia: Szárnyasparádé című könyvét nyerte, amit postán küldünk el.

CSIRKÉS-HALÁSZLÉ. Hozzávalók: 1 kg-os tisztított csirke, 2 nagy fej vöröshagyma, 5 deka piros porpaprika, 1 csípős csöves vagy cseresznyepaprika, 2 db halászlékocka, fél tubus Piros arany vagy Pritamin.

A hagymát apróra vágjuk, vagy lereszeljük és az edény aljára tesszük. Rászórjuk a piros paprika felét, beletesszük a csöves paprikát, a feloldott halászlékockát, felengedjük 1 liter vízzel és sózzuk. Tíz perc intenzív forralás után beletesszük az előzőleg feldarabolt és besózott csirkét (bőröstül, minden részét). Ezután felöntjük a kívánt mennyiségű vízzel, 1 főre 1 litert számítva. Hozzáadjuk a piros paprika másik részét majd ismételt forrástól számítva jó fél órán át lobogó forralással főzzük. Főtt metélt tésztával tálaljuk, mint a halászlét. Villányi Cabernet illik hozzá.

BEKÜLDTE: Papp József, 7624 Pécs, Török József u. 14. Olvasónk a Dunántúli Napló ajándékát, a Vasárnapi Dunántúli Napló szakácstanácsaiból készült receptfüzetet nyerte.

Perelin – őszre



Nemcsak praktikus, csinos és modern, de az is előnye, hogy akinek nincs varrógépe, az is elkészítheti.

Duplaszéles, puha, meleg, könnyű kelmét vegyünk hozzá (flaus, lódenszövet, kasha stb.), s aszerint, hogy térdig vagy fél lábszárig érőt akarunk-e, 160 vagy 220 centimétert.

Az anyagot hosszában félbehajtjuk, bemérjük, hol van a közepe, és mint a mellékelt ábra mutatja, kiszabjuk a nyakkivágást. Az eleje közepén még egy 25 centi hosszú nyílást vágunk a bebújásra. Ezután a pelerint vagy körülszegjük valamilyen színben harmonizáló, de elütő színű ferdepánttal, vagy sűrűn körülhorgoljuk. A nyakkivágást és az ujja nyílását egy-egy gombolós szélpánttal fogjuk össze.

A pelerin várandós kismamák számára is nagyon előnyös, csinos viselet.

A konyha higiénéje

Hozzátartozik a konyha higiénéjéhez, hogy mielőtt ételhez nyúlunk, hajunkat leköttjük, körmünket kefével kitisztítjuk, és tiszta munkaruhát (kötényt) veszünk. Befőzés előtt különösen fontos a teljes mikrobiológiai tisztaság, ha azt akarjuk, hogy amit elrakunk, ne romoljon meg!

Az állott nyersanyag nem mindig válik veszélyessé, sokszor csak csökken az élvezeti vagy a tápértéke. A fonnyadt zöldség vagy gyümölcs még nem okvetlen mérgező; a liszt is felhasználható, ha kissé csomósabb. Kellő előrelátással azonban ezek a veszteségforrások kikerülhetők.

A már elkészült ételek tárolásánál figyelembe kell venni, hogy a kórokozók az emberi test hőmérsékletén vagy ehhez közeli hőn szaporodnak a legjobban. A hűtés (a hűtőszekrény kb. 5–8 C fokos hőmérsékletét értjük alatta) ugyan a legtöbb élelmiszert konzerválja, de a benne már meglevő kórokozókat nem pusztítja el, csak megállítja a szaporodásukat. Ha az ilyen élelmiszer újra szobahőmérsékletre jut, akkor a baktériumok addig elfojtott szaporodása rövidesen megindul. Ezért a legcélszerűbb, ha az ételt újra hőkezeljük: például ha egy levest felfőzünk, a benne levő kórokozók elpusztulnak. A hűtőszekrény normál terében egyébként sem tárolható az élelmiszerek jó része egy-két napnál tovább. Hosszabb tárolásra csak a mélyhűtés alkalmas.

Vannak olyan élelmiszerek, amelyek nem forralhatók fel, ha kivettük azokat a hűtőből. Ilyen például a párolt rizs, a burgonya, a főtt tészta, a galuska stb. Ezeket nem tároljuk; csak annyit készítsünk, amennyi valóban el is fogy.

A húsfélék egy része átsütható, felforrósítható. A legtöbb gond azokkal a húskészítményekkel van, amelyeknél a húst előzetesen megőröltük (fasírozott, darált, töltött ételek, hidegkonyhai készítmények). Ennek az az oka, hogy a darálással a hús sejtjei elroncsolódnak, az ép sejthártyák pedig valamennyire fékeznék a kórokozók továbbterjedését, elszaporodását.

Hogyan tehetjük olcsóbbá a színes fényképezést?

A fényképezés nagy öröm, maradandó élményt jelent a múló pillanat megörökítése. A fényképeket bármikor elővehetjük, az ismerősöknek megmutathatjuk, azokat emlékként ajándékozhatjuk.

Nem mindegy azonban, hogy egy-egy fénykép menynyibe kerül: mivel a laborkidolgozási árak országosan közel azonosak, árjegyzékben meghatározottak, azon változtatni nem tudunk. Az egy fényképre jutó költségeket úgy csökkenthetjük, hogy a fotós alapszabályok betartásával a film minden kockáját helyesen exponáljuk le. Ezáltal a nem jelentéktelen filmár és filmelőhívási költség több képre osztódik el, tehát egy-egy kész fénykép ára ezáltal kevesebbe kerül. Nézzük a példát: ha egy közepes árfekvésű filmet és annak előhívási költségét tekintjük, az kb. 250 forint. Ezért az árért 36 felvételt készíthetünk, tehát egy expozíció, azaz hogy egyszer lenyomjuk a fényképezőgép exponáló gombját, 7 forintba kerül: Ebből kiindulva ha ezen a tekercs filmen elrontjuk minden harmadik felvételünket, ami könnyen előfordulhat, felvételenként már több mint 10 forint a költségünk. Az elkészülő fényképek árához tehát nem mindegy, hogy képenként 7 vagy 10 forintot kell-e még hozzászámolnunk, nem beszélve arról, hogy esetleg legfontosabb pótolhatatlan felvételünk nem sikerült.

A tudományos továbbképzést mellőzve az alábbiakat javasoljuk betartani fényképezés előtt és közben:

Utazásnál, kirándulásnál a fényképezőgépet, filmeket a gépkocsi, a sátor leghűvösebb részében tartsuk. Jó megoldás, ha a melegtől több réteg újságpapírba csomagolva óvjuk filmjeinket, melyek a tűző napon néhány óra alatt átmelegedve használhatatlanná válnak.

Mindig győződjünk meg a filmek lejárati idejéről, régi, lejárt filmet ne használjunk.

A film dobozán a gyártók által feltüntetett érzékenységnek megfelelően exponáljunk.

Tartsuk be a fotózás alapszabályait, pontosan állítsuk be az élességet és az expozíciós viszonyokat a fényképezőgépen.

A lefotózott filmet a legrövidebb időn belül dolgoztassuk ki.

Csak az általunk ismert hibátlan fényképezőgépet használjuk, csak ezzel tudunk tökéletes felvételeket készíteni.

Ha e legfontosabb alapszabályok mellett odafigyelünk a felvételek elkészítésére, eredményként hibátlan felvételeket kapunk.

A kidolgozási technológiák fejlettsége lehetővé teszi az expressz és szuperexpressz kidolgozást. Pécsett, a Jókai téren a TÓNUS-laborban a beadott filmjeinkről 1 órás határidővel is kérhetünk színes fényes kidolgozást, míg az egész város területén lehetőség van a 24 órás színes amatőrkidolgozás igénybevételére.

Sikeres felvételeket és régi fotós köszöntéssel jó fényt kíván a

Baranya Megyei Fényképész Szövetkezet

Az utakon

A gumiabroncs „anyakönyvi kivonata"

Gumiabroncs vásárlásakor talán nem is gondolunk arra, hogy a terméken olvasható titokzatos jelöléseket, számokat éppen közlekedésbiztonságunk érdekében is érdemes figyelembe vennünk. És legyünk igazán őszinték: legtöbbször nem is ismerjük jelentéstartalmukat. Márpedig a gumiabroncson lévő jelölések nemcsak a szakembereknek, hanem az „egyszerű" autóhasználóknak is nagyon sok hasznos információt tudnak adni (még vétel előtt) a rendeltetésszerű használat lehetőségeiről.

Európában az EGB (Egyesült Nemzetek Gazdasági Bizottsága) ajánlását fogadták el mértékadónak, azonban ez a gyakorlat még nem terjedt el mindenütt, s így gyakran találkozhatunk hagyományos jelölésekkel is.

Nemzetközi előírás szerint az abroncsokon a következő adatokat kell feltüntetni szimmetrikus abroncsnál mindkét oldalon, asszimmetrikusnál a külső falon:

– gyári vagy kereskedelmi jel;

– méretmegjelölés (ezen belül: a gumiabroncs névleges szélessége mm-ben, a keresztmetszet, magasság-szélesség arányszámát, a kerékpánt névleges átmérőjét collban);

– a gumiabroncs szerkezetére vonatkozó megjelölések (diagonál abroncsnál nincs szerkezeti megjelölés); radiál szövetszerkezetű abroncsnál a kerékpánt átmérőjét jelző szám előtt „R" betű és (vagy Radial szó olvasható. Öves diagonál abroncsoknál a kerékpánt átmérőjét jelző szám előtt „B" betű és) vagy „Biass – Belted" felírást találunk.

A felsoroltakon túl még egyéb jelzések és számok is találhatók az abroncson. A kerekek biztonsági szempontból meghatározóan fontos alkatrészek. Éppen ezért, ha az adott típushoz nem a gyárilag ajánlott kereket, hanem azoktól merőben eltérő, más változatokat alkalmazunk, ezzel önmagában is nagy kockázatot vállaltunk. Minden ilyen esetben – még a csere előtt – a Közlekedési Főfelügyelet szakvéleményét és engedélyét is kérnünk kell.

Hasonló okból veszélyes (és tilos!) minden olyan, előzetes engedély nélküli átalakítás is, amely akár a keréktárcsa és a pánt egymáshoz viszonyított áthelyezésével (megfordításával) vagy körbetétek alkalmazásával a jármű nyomtávját növeli.

Az adott járműre tervezett abroncs-kerékpánt együttestől való bármilyen eltérés tehát igen nagy körültekintést igényel és még így is csak ajánlott méret- és típusválasztékon belül engedhető meg. Éppen ezért minden egyéb – nem jóváhagyott – átalakítás vagy a nem ajánlott abroncsok és kerekek felszerelése a forgalom biztonságát – a saját biztonságunkat is – felettébb veszélyezteti.

Ideális autóforma



Az autók értékének legfontosabb jellemzői közé akár még másfél évtizeddel ezelőtt is a gyorsulás, a teljesítmény, a végsebesség tartozott, de ma már az autósok szemében az igazi érték, ha egy kocsinak minél kisebb a motorja és minél kevesebb a fogyasztása. A konstruktőrök a fogyasztás mérséklésének egyik útját a kocsiszekrény alakjának optimális kialakításában, vagyis a légellenállás erőteljes csökkentésében látják. Köztudott ugyanis, hogy a légellenállás a sebesség négyzetével növekszik, és mértékét erősen befolyásolja a kocsi felületének nagysága, érdessége és a jármű alakja, áramvonalassága. A túlzottan áramvonalas kocsi azonban oldalnézetben már hasonlít egy repülőgépszárny alul lapos, felül ívelt metszetére, ezért a karosszérián nagy sebességnél már felhajtóerő is keletkezik, ami rontja az útfekvést, és akár fel is emelheti a járművet. A karosszériatervezők ezt a jelenséget úgy ellensúlyozzák, hogy olyan szerkezeti elemeket erősítenek a kocsiszekrényre, amelyek a légáramlás hatására ellenkező irányú erőket mozgósítanak, és azok a kocsiszekrényt az úttestre nyomják.

A légellenállás csökkentésének előnyei egyébként csak számottevő sebességnél mutatkoznak meg, s akkor néhány százalék erejéig befolyásolják az üzemanyagfogyasztást. A jó úthálózattal, autópályákkal rendelkező országokban tehát nagyobb jelentősége van az optimális légellenállással való benzinmegtakarításnak.

Képünkön egy jóformán ideális formakialakítású konstrukciót láthatunk, az új Matra M 25 típusú francia gépkocsit. Ez év tavaszán mutatták be a 3,47 méter hosszú, 675 kg súlyú járművet, amelynek mindössze 1764 köbcentiméteres, de 200 lóerős Renault motorja 650 méteren 250 km/óra sebességre gyorsítja a járművet.

Rovatszerkesztő:
ROSZPRIM NÁNDOR

A Dél-dunántúli Tüzép Vállalat

pécsi telepének ajánlatából:

— VB-áthidalók,
— VB-gerendák,
— jugoszláv burkolótégla,
— üvegtégla,
— VÁÉV-BRAMAC hódfarkú betoncserép,
— jugoszláv hódfarkú és sajtolt cserép,
— szigetelőanyagok,
— hőszigetelő vakolat (TERRANOVA, fehér színben),
— fal- és padlóburkolók,
— konyhabútorok,
— étkezőgarnitúra,
— bejárati, belső és erkélyajtók,
— HUNGVELUX tetőtéri ablakok.

Építsen velünk!

Cím: Pécs, Megyeri út 61.–
Telefon: 27-333, 15-825.

DÉL-DUNÁNTÚLI TÜZÉP PÉCS

Tapétaturkáló

a pécsi Fészek Áruházban!

Különleges, import és magyar tapéták közül válogathat minden héten SZERDÁN ÉS PÉNTEKEN,

AMÍG A KÉSZLET TART!

Dél-dunántúli TÜZÉP FÉSZEK Pécs

SZENTLŐRINC ÉS VIDÉKE ÁFÉSZ
1989. október 1-jétől 1994. szeptember 30-ig terjedő időre

szerződéses üzemeltetésre

meghirdeti az alábbi egységeit:

9. sz. italbolt, IV. o. Tarcsapuszta,
28. sz. presszó, III. o. Bicsérd,
29. sz. italbolt, III. o. Boda.

A pályázatokat 1989. szeptember 15-ig lehet benyújtani a szövetkezet központjában, Munkácsy M. u. 4. sz.

A versenytárgyalás ideje:
1989. szeptember 22. de. 9 óra.

A versenytárgyalás helye:
Áfész-iroda tanácsterem, Szentlőrinc, Munkácsy M. u. 4. sz.

Tájékoztató adatokat, valamint jelentkezési lapokat a szövetkezet kereskedelmi főosztályán lehet beszerezni.

Szentlőrinc és Vidéke Áfész Igazgatósága

ÁFÉSZ

NÖVÉNYTERMESZTÉSI FŐÁGAZATVEZETŐ-HELYETTESI munkakör betöltésére PÁLYÁZATOT HIRDETÜNK.

Követelmény:
— növényvédő üzemmérnöki vagy szakmérnöki végzettség.

Fizetés megállapodás szerint.
Felvétel esetén szolgálati lakást biztosítunk.
Jelentkezés: írásban vagy személyesen a szövetkezet elnökénél. Cím: „Dózsa" Mgtsz. Nak, Fő u. 183. Tolna megye.

A PÉCSI BAROMFIFELDOLGOZÓ K. VÁLLALAT
megvételre felkínál:
- 5 db IFA w50 L/SP hosszúplatós gépkocsit,
- 4 db E 5/2 típusú NDK gyártmányú pótkocsit.



Érdeklődni lehet:
szállítási osztályvezetőnél.
Telefon: 33-377
Cím: Pécs, Edison u. 13.

Nyugati importból származó, francia – holland – NSZK, I. osztályú

bontatlan bálás ruhaáruk,

valamint olcsó árfekvésű szabadidőruhák nagykereskedelmi forgalmazását kezdtük meg.

Folyamatosan állunk Tisztelt Vásárlóink rendelkezésére.

ÁRUKIADÁS:
hétfőtől péntekig
7.30–14.30 óráig.

Igény szerint az áru házhoz szállítását vállaljuk.

Pécs, Rákóczi út 3–5.
(régi tűzoltólaktanya épületében).
T-MODEL Kft.

MECSEKVIDÉKI VENDÉGLÁTÓ VÁLLALAT PÉCS

MECSEKVIDÉKI VENDÉGLÁTÓ VÁLLALAT

felvesz

PÁLYAKEZDŐ FIATALOK SZÁMÁRA AZ ALÁBBI MUNKAKÖRÖKBEN:
1 fő belső ellenőr,
2 fő áruforgalmi előadó.

FELTÉTELEK:
közgazdasági egyetemi vagy számviteli főiskola, illetve vendéglátóipari főiskolai végzettség.
Megbízás ötéves időtartamra szól.
Bérezés megegyezés szerint.

JELENTKEZNI LEHET:
Mecsekvidéki Vendéglátó Vállalat, személyzeti és munkaügyi osztályvezetőnél. Pécs, Bajcsy-Zs. E. u. 14–16.

A BARANYA MEGYEI ZÖLDÉRT VÁLLALAT MUNKATÁRSAKAT KERES FELVÉTELRE AZ ALÁBBI MUNKAKÖRÖKBE, KISKERESKEDELMI BOLTHÁLÓZATÁBA:

— szakképzett vagy gyakorlattal rendelkező árukiadó pénztárosokat,
— eladókat,
— boltvezetőt (egyszemélyes piaci egységbe).

BÉREZÉS: megegyezés szerint.

JELENTKEZÉS: Pécs, Megyeri út 66., kiskereskedelmi osztályon.

ZÖLDÉRT

SZÁMÍTÁSTECHNIKAI VÁLLALAT

felvételre keres felsőfokú végzettséggel rendelkező

- rendszerfejlesztőt és szervezőket

Jó kereseti lehetőséget, rugalmas munkaidőt, nagy szakmai önállóságot biztosítunk.

Angol vagy német nyelvtudással, továbbá személygépkocsival rendelkezőket előnyben részesítjük.

A szakmai önéletrajzot „Kreativ" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe augusztus 31-ig kérjük leadni.

BARANYA TOLNA MEGYEI TÉGLA ÉS CSERÉPIPARI V.

TCS.

Építkezzen olcsón és gazdaságosan

A GÖRCSÖNYI TÉGLAGYÁR

II. és III. osztályú B30-as téglájából.

- A II. o. B30-as művi fogyasztói ára: 9760 Ft/ezer db + 25% áfa.
- A II. o. B30-as falazat építési költsége: 510 Ft/m² (vakolat nélkül).
- A III. o. B30-as művi fogyasztói ára: 8490 Ft ezer db + 25% áfa.
- A III. o. B30-as falazat építési költsége: 470 Ft/m² (vakolat nélkül).

A befizetés és azonnali szállítás a gyárban rendezhető, amig a készlet tart.

HÍREK

AUGUSZTUS **16.,** SZERDA

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából ÁBRAHÁM nevű kedves olvasóinkat.

A Nap kél 5.41 – nyugszik 19.56 órakor
A Hold kél 19.42 – nyugszik 4.25 órakor

Olvasószolgálat

Hírek, tudósítások, események közölhetők 14–16 óráig a 15-000-es telefonszámon

Hírszerkesztő: GYURA BARBARA

Ma délelőtt 9–12 óráig panaszügyekben fogad, a 10-046-os számon hívható: DR. DUNAI IMRÉNÉ

Szerkesztőségi hírügyeletes 16—19 óráig a 10-053-as telefonszámon: REZES ZSUZSA

CB-adóvevőnk 14—16 óráig hívható az AM 24-es csatornán.

Az SZDSZ ügyvivői testületének nyilatkozata

A Szabad Demokraták Szövetségének ügyvivői testülete az alábbiak közlésére kérte a Magyar Távirati Irodát:

Az MTI jelentésére alapozva a Magyar Televízió augusztus 14-i híradója második és harmadik kiadásában ismertette a Szabad Demokraták Szövetsége két vezetőjének a hamburgi Der Spiegelben megjelent interjúját. Kőszeg Ferenc és Demszky Gábor a velük folytatott beszélgetés során a választás esélyeiről és a választások után várható politikai helyzetről nyilatkoztak. Eközben sem burkoltan, sem nyíltan nem vetették fel az SZDSZ és az MSZMP esetleges koalíciójának lehetőségét. Kettőjük szembeállítása e tárgyban a Magyar Televízió szerkesztőjének leleménye.

Időjárás

Várható időjárás az ország területére szerda estig:

Folytatódik a napos, száraz, igen meleg idő. A hajnali órákban párássá válik a levegő, néhol ködfoltok is kialakulnak. Gyenge marad a változó irányú szél. A legalacsonyabb hajnali hőmérséklet 15 és 20 fok között, a legmagasabb nappali hőmérséklet szerdán 31, 36 fok között alakul.

✲

Kedd reggeli vízállások: Barcs: 95 cm, apadó, vízhő: 19,0 fok. Drávaszabolcs: 12 cm, áradó, vízhő: 19,8 fok. Mohács: 420 cm, apadó, vízhő: 21,0 fok.

SZIGETVÁR ÉS SZENTLŐRINC KONGRESSZUSI KÜLDÖTTJELÖLTJEI

A szigetvári területről nyolc jelölt van: *Bernáth Béla* (58), a Szigetvári Konzervgyár igazgatója, *Bikki Károly* (43), konzervgyári osztályvezető, *Grál József* (43), az MSZMP Városi Bizottsága első titkára, *Kasó József* (56), a Szigetvári Állami Gazdaság igazgatója, *Kósa Ferenc* (45) konzervgyári programozó, *Pamuki István* (36), az MSZMP Megyei Bizottságának munkatársa, *Zentai Aladár* (48), a Pannon Volán Szigetvári Üzemigazgatóság igazgatója, *Vas István* (54), a Szigetvári Gimnázium igazgatója.

A szentlőrinci körzet jelöltjei: *Kovács Béla* (40), az MSZMP Szentlőrinci Nagyközségi Bizottság titkára, *Paizs József* (35), a Szentlőrinci Állami Gazdaság osztályvezetője, *Tantos Dezső* (48), a Szentlőrinci Termelőszövetkezet elnöke.

A kongresszusi küldöttek jelölése nem zárult le, a jelölés a városi pártértekezletig nyitott.

A szentlőrinci pártbizottságon 17-én 17 órakor, a mozsgói pártbizottságon 24-én 19 órakor és a konzervgyárban (Szigetváron) 22-én 16 órakor választói gyűlések lesznek, ahol a kongresszusi küldöttjelöltek programjaikat ismertetik, és ahol a párttagság széles körét várják.

◆

– Elveszett pénztárcák. Komoly összeggel együtt találtak pénztárcát a Baranyaker 1. sz., Szalai András utcai üzletben. Igazolt tulajdonosa átveheti a boltvezető-helyettestől, Vladikánétól. Szintén pénzzel teli erszényt találtak, amely után érdeklődni a 13-576-on lehet napközben 6–14 óra között.

◆

A rendőrség közleménye

Betörésen érték tetten a rendőrjárőrök Bánovics Gábor 21 éves segédmunkást, görcsöny-keresztespusztai lakost, aki 1989. augusztus 10-én 21.30 óra körül ablakbetörés módszerével behatolt a B. M.-i Tanács Egészségvédő Intézetének Pécs, Berek u. 9. szám alatti épületébe, ahol az irodákban, egyéb helyiségekben pénzt keresett, eközben működésbe lépett a riasztóberendezés. Ugyében a Pécsi Rendőrkapitányság megkezdte a nyomozást.



Az idei nyár egyik legmelegebb napja volt a tegnapi. A kánikulát igazából csak a strandokon lehetett elviselni, de ott is csak a legszükségesebb holmiban.

Fotó: Szundi György

✲

– Megtalálták a kislány táskáját. Augusztus 2-án Pécsett a Nevelési Központ előtti téren, a szökőkút mellett, Kuti Margit (Pécs, Németh L. u. 6.) megtalálta azt a kistáskát, melyet egy 4–5 éves szőke kislány veszített el. A kislányt állítólag Gerberics Vikinek hívják.

Ejtőernyővel a Balaton fölött

A magyar ejtőernyősök különleges attrakcióját láthatják az érdeklődők augusztus 26-án, vasárnap délelőtt: a levegő bátor emberei ugyanis – természetesen a levegőben – átszelik a Balatont.

Az északi parton, Balatonfüred fölött 4000 méter magasságból ugranak ki, és a déli parton, Siófok térségében érnek földet mintegy 12 kilométeres légiút után. A start 9.30 órakor lesz a balatonkiliti repülőtéren.

– Nem maradnak bolt nélkül a szőlősgazdák. A donátusi szőlőhegyben a templomtól kevesebb mint 100 méterre (Pécs, Fácán dűlő 14.) lesz az új élelmiszerbolt műszaki átadása augusztus 22-én. A régi boltot augusztus 11-én szüntette meg a BM-i Élelmiszeripari és Kereskedelmi Vállalat, mert már nem tudta ellátni a lakosságot. A teljesen új élelmiszerbolt bérelhető, sőt hatósági engedély megszerzése után vendéglátó jelleggel is bővíthető. Érdeklődni a 24-844-es telefonon lehet.

Elektronikus jelzőrendszer Kópházánál

Elektronius jelzőrendszert helyeztek üzmbe kedden Kópházánál. A berendezés azt mutatja, mennyit kell várakozni a közeljövőben lévő két határátkelőnél, a kópházinál és a soproninál. A Győr és a Balaton felől érkezők azután eldönthetik, hogy melyik átkelőt választják kilépésre. A jelzőrendszerrel az illetékes szervek azt kívánják elérni, hogy az év nagy részében túlzsúfolt soproni határátkelő forgalma mérséklődjön és többen válasszák a nemrégen felépült korszerű, tágas, kényelmes kópházi átkelőt. A jelzőrendszer magyar és német nyelvű tájékoztató szöveggel működik, és a határőrség a győri közúti igazgatósággal közösen üzemelteti. A költségeket a Győr—Sopron Megyei Tanács, a Kereskedelmi Minisztérium és több idegenforgalmi szerv fedezte.

◆

Halálozás

76 éves korában elhunyt URBÁN KÁROLY, a Baranya Megyei Atlétikai Szövetség elnökségének tagja, országos versenybíró. Több mint 5 évtizede volt Baranya, illetve Délnyugat-Magyarország atlétikájának ismert személyisége.

04–05–07

A vokányi majorban tegnap délelőtt kigyulladt és elégett egy szalmakazal. A pécsi, mohácsi és a siklósi állami tűzoltók végezték az oltási munkákat, de még a tegnap délutáni órákban is dolgoztak. A tűzet feltehetően az ott játszó gyerekek okozták. A becsült anyagi kár 50 000 forint. A károsult: az újpetrei termelőszövetkezet.

– Barcson is lesz crossbar. A jövő hónap közepére tervezik Barcson a crossbar műszaki átadását. A távközlési helyzet javítására Nagyatádról helyeznek ki számot néhány közületi intézmény részére. Tervezik 1–2 nyilvános fülke kihelyezését is a jövőben.

– Helyesbítés. Tegnapi számunk 4. oldalán megjelent fotón az orfűi Volán üdülőegyüttes látható.

– Megújul a Hotel Salgó. Felújítják Nógrád megye egyik népszerű szállodáját, a Salgó vár tövében levő Salgó Hotelt. Mintegy 30 millió forintos költséggel komfortosítják a szálloda 40 szobáját, két lakosztályt alakítanak ki, társalgót és tárgyalótermet rendeznek be.

◆

Esküvő

SZEDERKÉNYI MÁRIA
és
VALCSICS LÁSZLÓ
szeretettel értesítjük kedves ismerőseinket és barátainkat, hogy augusztus 18-án, pénteken 17.30 órakor házasságot kötünk a boldogság házában (Hunyadi út 2.), utána 18 órakor a Székesegyházban.

TOLNAI ILONA
és
KISMÁRTON ZSOLT
szeretettel értesítjük kedves ismerőseinket, hogy augusztus 19-én 17.30 órakor házasságot kötünk a Szigetvári Városi Tanács dísztermében.

POTTENDI ÉVA
és
FÜLÖP GYULA
szeretettel értesítjük kedves ismerőseinket, hogy augusztus 19-én 18 órakor házasságot kötünk a Szigetvári Városi Tanács dísztermében.

KAPÁSI MARGIT
és
HORVÁT JÓZSIP
szeretettel értesítjük kedves ismerőseinket, barátainkat, hogy 1989. augusztus 19-én 18.30 órakor házasságot kötünk a pécsi központi házasságkötő teremben. (Hunyadi út 2. sz.)

HORVÁTH ERIKA
és
MÉRŐ ANDOR
szeretettel értesítjük kedves ismerőseinket, barátainkat, hogy 1989. augusztus 18-án 16.00 órakor házasságot kötünk a pécsi központi házasságkötő teremben. (Hunyadi út 2. sz.)

VINCZE BEÁTA CSILLA
és
BIRÓ GYULA
szeretettel értesítjük kedves ismerőseinket, barátainkat, hogy 1989. augusztus 18-án 17.00 órakor házasságot kötünk a pécsi központi házasságkötő teremben. (Hunyadi út 2. sz.)

ILIA NÓRA
és
TAKÓ FERENC
szeretettel értesítjük kedves ismerőseinket, barátainkat, hogy augusztus 18-án házasságot kötünk a Hunyadi úti házasságkötő teremben.

KÖZÉLET

Rakesh Srivastava, az Indiai Köztársaság budapesti nagykövetségének ideiglenes ügyvivője hazája nemzeti ünnepe alkalmából kedden fogadást adott a nagykövéti rezidencián.

A fogadáson részt vett *Pozsgay Imre* államminiszter, az MSZMP elnökségének tagja, *Kárpáti Ferenc* vezérezredes, honvédelmi miniszter, *Udvari László* közlekedési, hírközlési és építésügyi minisztériumi államtitkár, *Bényi József* külügyminiszter-helyettes.

Megjelent a politikai, a gazdasági és a társadalmi szervezetek számos vezető képviselője, köztük *Kovács Jenő*, az MSZMP Politikai Intéző Bizottságának tagja. Ott volt a diplomáciai képviseletek több vezetője és tagja is.

Ítélet Tóth Ferenc és társa ügyében

A Kaposvári Katonai Bíróság *dr. Habony János* hadbíró ezredes tanácsa kedden ítéletet hirdetett *Tóth Ferenc* volt rendőr alezredes, a Budapesti Rendőr-főkapitányság gazdasági rendészetének volt vezetője ügyében. A büntetőtanács Tóth Ferencet vezető beosztású hivatalos személy által elkövetett vesztegetés bűntette miatt két év négy hónap börtönbüntetésre ítélte, s a közügyek gyakorlásától egy évre eltiltotta. *Ifj. Huszti Zsigmond*, volt kisszövetkezeti elnököt hivatali vesztegetés és hűtlen kezelés bűntette miatt egy év két hónap börtönbüntetésre ítélte.

Miként a sajtó korábban részletesen beszámolt róla, a Legfelsőbb Bíróság hatályon kívül helyezte a Budapesti Katonai Bíróság elsőfokú ítéletét, mely Tóth Ferencet három év hat hónap szabadságvesztéssel sújtotta, és négy évre eltiltotta a közügyek gyakorlásától, Huszti Zsigmondot pedig egy év és tíz hónap szabadságvesztésre ítélte. Akkor a Legfelsőbb Bíróság indoklásában rámutatott: az elsőfokú ítéletben rögzített tényállás Tóth Ferenc és Huszti Zsigmond egymással összefüggő cselekvéseire vonatkozóan nem bizonyult minden tekintetben megalapozottnak, s a Kaposvári Katonai Bíróságot jelölte ki az új eljárás lefolytatására.

Tanévkezdés a Dolgozók Gimnáziumában

A Dolgozók Gimnáziuma igazgatósága az alábbiakról értesíti tanulóit és a még beiratkozni szándékozókat.

JAVÍTÓVIZSGÁK: augusztus 23-án 13–18 óráig (esti levelező tagozat).

PÓTBEIRATÁS: augusztus 24-én 8–12 és 15.30–17.30 óráig.

TANÉVNYITÓ ÉS ELSŐ TANÍTÁSI NAPOK

TANÉVNYITÓ: esti-levelező tagozat valamennyi osztályának 1989. szeptember 4-én 15.30 órakor.

A tanévnyitó ünnepség helye a Leőwey Klára Gimnázium díszterme.

ELSŐ TANÍTÁSI NAPOK: esti tagozat I–IV. és lev. tagozat I. és IV. osztály; 1989. szeptember 4. Lev. tagozat II. és III. osztály: 1989. szeptember 5-én 15.15 órakor.

a Dolgozók Gimnáziuma igazgatósága

Egészségügyi szolgálat

KÓRHÁZI FELVÉTELES ÜGYELETEK

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermek belbetegek részére, Pécs városa: POTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház, gyermeksebészeti, kórházi felvételt igénylő gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika. Páros napokon: Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat Pécs város lakossága részére: Megyei Kórház III. sz. belgyógyászati osztálya. Sebészet: baleseti sebészet: Megyei Kórház. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Pécs város és csatolt községek ideg- és elmebetegei részére: POTE Ideg- és Elmeklinika. Szemészeti betegek ügyeleti ellátása 17 órától: POTE Szemészeti Klinika. Felnőtt orr-fül-gégészet: POTE Orr-Fül-Gégeklinika.

ÉJSZAKAI KÖRZETI ORVOSI ÜGYELET

Pécs város felnőtt lakossága részére egy helyen, a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségében minden este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 14-347.

Fogászati ügyelet minden este 7 órától másnap reggel 7 óráig a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségeiben – gyermekek részére is. Telefon: 14-347.

Információk

Gyermeklakosság részére egy helyen, a Gyermekklinikán, Pécs, József A. u. 7. (bejárat a Bajnok u. felől) este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 10-938.

ÉJSZAKAI ÜGYELETES GYÓGYSZERTÁRAK

Pécs, Kossúth L. u. 81. 10/8. sz. gyógyszertár: Pécs, Bajcsy-Zs. u. 23. 10/14. sz. gyógyszertár.

✲

SOS-ÉLET telefonszolgálat díjmentesen hívható a 12-390-es számon este 7 órától másnap reggel 7 óráig.

✲

Drog-telefonszolgálat. A Pécsi Drogközpont telefonügyelete a 32-600-as számon hívható szerdán 15—18 óráig. A telefonszolgálat tanácsot ad minden kábítószer-fogyasztással kapcsolatos problémára.

Rendezvények

Ócsárdon augusztus 18-án 19 órakor a nagy kultúrházban – augusztus 20-i ünnepséget tart a Független Kisgazda-, Földmunkás- és Polgári Párt ócsárdi szervezete. Ünnepi beszédet mond Vörös Vince, a párt országos elnöke, Nagy Ferenc országos elnökhelyettes, és Gerendai István megyei elnök.

Az MSZMP kongresszusi vitaköreit vezetőinek felkészítése, együttal az alapszervezeti pártélet segítése céljából az MSZMP Politikai Művelődési Központjában – volt Oktatási Igazgatóság – augusztus 18-án, pénteken 13 órai kezdettel dr. Andics Jenő politológus, az MSZMP KB társadalompolitikai osztályának vezetője tart előadást és konzultációt. A rendezvény nyilvános.

Ma 18.30 órakor a harkányi szabadtéri színpadon lép fel a Dunaszekcsői Népi Együttes.

A mozgáskorlátozottak mohácsi csoportja a megyei mozgáskorlátozottak részére Dunaszekcsőre rendez kirándulást. A kiránduláson a gépkocsival rendelkezőket, családtagjaikat, valamint utasként gépkocsival nem rendelkező sorstársaikat várják. A kirándulás időpontja augusztus 26., szombat 9 óra. Gyülekezés a mohácsi főtéren lévő parkolóban. Jelentkezéseket a mohácsi titkárnál kérem leadni írásban vagy telefonon. Cím: Samu Sándor, Mohács, Zrínyi u. 6/A. Tel.: 10-709.

Közlemények

A Magyar Államvasutak pécsi főnöksége értesíti a tisztelt utazóközönséget, hogy 1989. augusztus 17–18-án és 18–19-én este 20.00 órától reggel 8.00 óráig burkolatjavítási munkák miatt a 6-os út győrvárosi vasúti átjárója és az 57. sz. út Pécsbánya-rendezői átjárója félszélességben lezárásra kerül. A közúti forgalmat jelzőlámpák irányítják.

Beiratkozás lesz a Dolgozók Általános Iskolájában (Pécs, Székely B. u. 19.) augusztus 21–25-ig, du. 2—5 óráig. A beiratkozáshoz szükséges: személyi igazolvány és az utolsó érvényes iskolai bizonyítvány.

Közérdekű

A Pécsi Vízmű értesíti a lakosságot és a közületeket, hogy 1989. augusztus 17-én hálózatkarbantartási és csőtisztítási munkák miatt 8.00–16.00 óráig a vízszolgáltatás szünetel, a Magyarürög út, és egész Magyarürög területén. A munkálatok ideje alatt vízzavarosodásra lehet számítani. Kérjük a lakosság szíves türelmét és megértését.

A Szigetvári Állami Gazdaság agrokémiai társulása bejelenti, hogy augusztus 16–18-ig 3 napi időtartamra vegyszeres permetezést tart. A permetezés helikopterrel történik, felhasználásra kerülő vegyszer halakra és méhekre veszélyes. Élelmezésegészségügyi várakozási idő 7 nap, munkaegészségügyi várakozási idő 3 nap. Kérjük a méhészek figyelmét.

Új helyen, változatlan árakon, széles választékkal állunk vásárlóink rendelkezésére 1989. augusztus 21-től

kesztölci tapétáinkkal

Cím: Pécs, Sallai u. 32. sz., udvarban.
Nyitva tartás hétfőtől péntekig 9—17 óráig, szombaton 9—12 óráig.

Fesztivál Provance-ban

Franciaországban járt az Egyetemi Kórus

Franciaország énekeseinek legnagyobb fesztiválját rendezték meg 13. alkalommal Vaison la Romaine-ben az elmúlt napokban.

Az „A Coeur Joie" mozgalom háromévenként szervezi meg ezt a találkozót, e nagy történelmi múltú provance-i kisvárosban. Elnöke *Marcel Corneloup*, akit a tavalyi pécsi Europa Cantatról már ismerhetünk, s aki az akkori élményei alapján hívta meg a *Tillai Aurél* karnagy vezetése alatt álló Egyetemi Kórust e dél-franciaországi szereplésre.

A fesztivált Beethoven 9. szimfóniájának ünnepélyes hangjaival nyitották meg, amelynek zárótételében egy francia és egy német énekkar mellett a pécsi kórus is közreműködött. Ennek színhelye az a római kori aréna volt, amely később is a kb. 6500 résztvevő közös éneklésének, és nagy sikerű koncerteknek is helyet adott. A kisebb hangversenyeket a város templomaiban, koncerttermeiben és szabadtéri helyszíneken tartották.

A találkozóra együttesek és egyének is jelentkezhettek, s a rendezők által kínált 28-féle műhely valamelyikében tanulhattak meg egy nagyobb lélegzetű, vagy több rövidebb terjedelmű darabot. A választék nagyon színes és vonzó volt, mindenki megtalálhatta a számára legkedvezőbb művet.

Nagy érdeklődéssel és lelkesedéssel tanulták meg Kodály Zoltán Budavári Te Deumát. A helyi sajtó a legnagyobb elismerés hangján szólt a koncertről, kiemelve a magyar kórus részvételének jelentőségét is. E műhelymunkát, a magyar származású, Franciaországban élő karmester, *Rehák Jenő* vezette.

Az egyetemi énekkar önállóan is fellépett, amelyre már napokkal előbb elkeltek a jegyek. A zsúfolásig megtelt katedrálisból kimaradt közönség számára hangszórókon keresztül közvetítették a nagy sikerű műsort. A kórus emellett Cairanne-ban is adott esti koncertet.

A 17 francia nyelvterületű ország mellett a találkozón, a több hónapos hangversenykörúton lévő Fülöp-szigeteki és a magyarországi énekkar vett részt. E két együttes sikere ösztönözte azt a gondolatot, hogy nemzetközivé kellene tenni a mozgalmat, a francia nyelvterületen kívülj nemzeteket is be kellene vonni a fesztivál tagjainak sorába.

Vajda Ildikó

Négy év helyett 18 hónap

Lerövidített, intenzív képzés az egészségügyben

Intenzív egészségügyi képzést indít a Baranya Megyei Tanács munkaügyi osztálya a pályakezdő, érettségizett fiataloknak, hasonlóan a Munkaügyi Szolgáltató Iroda tanfolyamaihoz.

A 18 hónapos intenzív egészségügyi tanfolyam lényege, hogy jelentősen lerövidíti a normál iskolai képzést, ami egyébként három, illetve szakközépiskolában négy év lenne. A képzés keretében az egészségügy szinte minden területével megismerkedhetnek a hallgatók, melyekből szakosodhatnak. Az elméleti oktatás az egészségügyi szakiskolában lesz, míg a gyakorlati a megyei kórházban. A jelentkezés után először gyakorlati képzésben vesznek részt, ami egyfajta pályaalkalmassági vizsga. Ez kéthetes gyakorlatot jelent a kórházban, mely alatt eldől, ki az, aki nem alkalmas e pályára.

A 18 hónap alatt átképzési támogatást kaphatnak, ami körülbelül 3000 forint lehet.

A befejezést a minősítő vizsga jelenti, ami országosan bármilyen egészségügyi intézményben érvényes, valamint a továbbképzést is lehetővé teszi.

Jelentkezőket még várnak a Baranya Megyei Tanács munkaügyi osztályán a Rákóczi út 34-ben és a Munkaügyi Szolgáltató Irodában a Széchenyi tér 9-ben. Igény bőven van a végzett hallgatókra, például a megyei kórház is szívesen alkalmazná őket.

Pataki V.

Történelmi környezetben



Megnyílt a Minaret Kávézó

Amíg a pécsi Nádor zárva tart

Üde színfolt, történelmi környezetben. Akaratlanul is ez jutott eszembe, amikor tegnap délelőtt 10 órakor mindenféle különösebb ünnepség nélkül megnyitotta kapuit a vendégek előtt a pécsi Minaret Kávézó. Az egykori ferences kolostor barokk épületében, a Mecsek-Tourist vásárirodája helyén kialakított kis vendéglátó üzlet, a HungarHotels többi egységével együtt, valóságos turistaoázist jelent.

A Sallai utca 35-ben ugyanis a kávézón kívül egy fogadó, egy étterem-kerthelyiséggel – várja a vendégeket, vagy ami még ennél is érdekesebb: egy igazi kétkerekű fagyaltoskocsi, ami oly rég eltűnt az utcáról, hogy a fiatalabbak talán már nem is nagyon emlékeznek rá, hogy valaha ilyenek – vagy hasonlók – járták a megyét.

A Memi pasa fürdője mellett található, sajátos hangulatú kávézó berendezése a Nádor Kávéházból került a szépen felújított helyiségbe. Onnan valók a székek, a márvány asztalok, sőt talán még a csillárok is. Mindez feltételezhetően addig marad, amíg a pécsi Nádor tatarozás miatt zárva tart.

Amint azt Pintér György, a Pannonia Szálló étteremigazgatója elmondotta, a kávézóban harmincöt vendéget tudnak egyszerre fogadni. Természetesen a különféle kávék mellett lesz más is a kínálatban. Üdítők, fagylaltkelyhek, sütemények, az utóbbiak közül például a holland-kocka, a sarokház, vagy a somlói galuska épp úgy kapható lesz, mint a tea, vagy az amerikai grog.

De ha már a választéknál tartunk, érdemes leírni a különlegességeket is: ilyen a friss kolbásszal töltött kifli, vagy a virsli vajas tésztában. Toroköblítőnek pedig Gösser sör, vagy ami ugyancsak egyedülálló és újszerű kezdeményezés: egy tájjellegű palackozott bor, Boch József villányi kékoportója.

Az étterem-igazgató egyébként azt is elmondotta, hogy nemcsak itt az Országos Műemléki Felügyelőség által 1966-ban rendbe tett épületben, de a szomszédos Pannónia Szállóban is végrehajtottak kisebb korszerűsítéseket.

Így például megújult a szálló előcsarnoka, újból működik az átalakított drinkbár és a Pannónia presszó is. Egyedüli bánata a pannóniásoknak, hogy a hét végén náluk vendégeskedő olaszok mindent telistele ragasztottak cégük reklámanyagával, amit a kütahyai kiállítást jelző tábla alól például csak a vakolattal együtt lehetne eltávolítani.

Kép és szöveg:

Ferenci Demeter

Munkásőrség – vélemény a kilépésről

– A Munkásőrségbe önkéntes a belépés, miként a kilépés is, ezért azt javaslom *Szőke István* munkásőrnek, hogy szereljen le – nyilatkozta az MTI munkatársának kérdésére *Zelenák András*, a munkásőrség szóvivőhelyettese azzal kapcsolatban, hogy a keddi Magyar Nemzetben megjelent Szőke István levele. A munkásőr ebben egyebek közt azt írta: „Mi, öntudatos munkásőrök segítsünk az országon, az MSZMP-n, ne hagyjuk, hogy miattunk akár a feltételezés szintjén megtámadják az MSZMP-t és a reform híveit. Önként vállaltuk munkásőri megbízatásunk, és most nemzetünk kibontakozó demokratikus fejlődését elősegítve önként mondjunk le a munkásőri szolgálatról".

Zelenák András elmondta, hogy Szőke István 10 éve munkásőr, alegységparancsnokként dolgozik, felettesei szerint kitűnő munkát végez. Véleménye azonban elszigetelt, ezt az is bizonyítja, hogy a levelet egyedül írta alá. Amennyiben ilyen sötéten látja a testület jövőjét, akkor inkább lépjen ki, s mi megköszönjük az eddig végzett valóban színvonalas munkáját. A szóvivőhelyettes azt is elmondta, hogy a Munkásőrség utánpótlása folyamatos, hiszen az idén már 1200-an kérték felvételüket, s csak 200-an léptek ki.

„Harapós" kérdés: nyoma veszik a 100 forintnak?

Augusztus 11-én, az elmúlt pénteken, reggel 7 óra után néhány perccel érkezett a pécsi Dr. Doktor Sándor utcai Fogtechnikai Vállalathoz K. Gy. (Pécs, Hunyadi út 85. sz.) lakos, mert műfogsorából gyufafejnyi darab kiesett, és az javításra szorult. A felvevő irodában bejelentése után közölték vele, hogy a mai munkákat már elvitték, így csak hétfőre tudják vállalni a javítást, amely 45 Ft-ba kerül. Esetleg... 100 Ft-ért egy órán belül rendelkezésére bocsátják a kész fogsort... K. Gy. nyugdíjas, anyagi okokból kifolyólag úgy döntött pillanatnyi megrökönyödésében, hogy elég lesz neki hétfőre is az az átok fog.

A hölgy kérésére odaadta a személyazonossági igazolványát, és várta, hogy kitöltsék a 45 Ft-ról szóló csekket. Közben meggondolta magát, 100 Ft miatt nem fog négy napig szenvedni, inkább megfizeti a drágább szolgáltatást. „— Már nem lehet" — válaszolta a hölgy —, mert már elkezdtem ennek a nyugtának a kitöltését." — De miért a 100 Ft-os javításról nem jár elismervény, és a személyi igazolvány sem kell? — Nem, ahhoz nem kell nyugta. — „— De hát akkor annak a 100 Ft-nak nyoma veszik" —, teszi fel a kérdést a felháborodott olvasó — tegyük hozzá, joggal. Telefonon próbáltam elérni ez ügyben az illetékest, bár már majdnem lemondtam róla. A telefon kétszer lecsengett, de harmadik alkalommal szerencsém volt, felvette a központ. Ott újabb várakozás után megkaptam a felvevő irodát, ahol udvariasan végighallgattak, és elmentek az intézmény vezetőjéért. Az eddig eltelt negyedórát K. Gy. az irodámban ülte végig. Dr. Kiss Árpád — a Fogtechnikai Vállalat vezetője adta meg a választ a dolog miképpenjére vonatkozó kérdésre. „— Egyik állítás sem igaz, sem Önnek, sem a bácsinak nincs igaza. Mi SZTK-rendszerben dolgozunk, tehát minden másnapra vállaljuk a javításokat. Hogy gyufafejméretű-e a hiba, azt egy laikus nem tudja eldönteni, mert lehet, hogy egy nagyságra kicsi dolog is teljes munkafolyamatot igényel. Ha rögtön kell, vagy vidékről jön be valaki, akkor fordul elő, hogy megcsináljuk, de kétszeres árat számolunk fel, ami teljesen legálisan zajlik, és nyugtát is adunk hozzá. A bácsinak pedig üzenjük, hogy jöjjön vissza délig, és velünk beszélje meg az ügyét." Tény, hogy a városban ez a vállalat az egyetlen, mely ilyen ügyekkel foglalkozik, s így más választása K. Gy.-nek sem lehetett (ezért is nem adta a nevét az íráshoz), mint a pécsi vállalathoz visszamenni, hiszen a versenytársak mind maszekok, s arra az átlagembernek nincs pénze.

Gyura B.

Például

(p)RÉM(ium)

Úgy látszik a félévi prémiumosztás egyre több baranyai vállalatnál viharokat kavar. Tegnap a Sopiana Gépgyárból kaptunk „jelzést". Mivel a vállalat szakszervezeti bizottságának elnöke azt mondta, hogy egyelőre nem nyilatkozik, az igazgatótól, Viczencz Ottótól kértünk információt:

– Valóban megbolydult a gyár. Az előző évek gyakorlatának megfelelően idén is kitűztük a vezető állású dolgozóknak prémiumként egy bizonyos összeget, a tervteljesítés érdekében. Félévi prémiumelőlegről van szó, mellyel a szakszervezeti bizottság nem értett egyet. Hozzá kell tennem, ezután a dolgozóknak is kiírtunk átlagosan egyheti bért, amit a fizetésen felül akartunk kifizetni.

Tudomásom szerint a fizikai állomány hetven százaléka a szakszervezeti bizottság javaslatára ezt vagy nem vette fel vagy visszafizette, s most olyan álláspontra helyezkedtek, mely szerint a vezetői állomány részére kitűzött prémium kifizetése jogtalan. Egyébként a prémiumelőlegek 5 ezer forinttól 160 ezer forintig terjednek, utóbbi a három vezető esetében 61 ezer forintot jelent – nettóban. A szakszervezet most azt követeli, hogy a vezetők fizessék vissza a felvett pénzeket, mert ha nem teszik, további lépéseket tesznek. Elsősorban az ügy nyilvánosságra hozatalát értik ez alatt. A gyárban egyébként folyik a termelés, de természetesen szerda reggel egyeztető tárgyalást tartunk, s ha kiderül, hogy jogos a követelés, felülvizsgáljuk a dolgot.

Megjegyzésünk: Nem értjük, a szakszervezeti bizottság miért zárkózik el a nyilvánosság elől, ha egyébként végső megoldásként azt kívánja igénybe venni? Továbbá azt sem értjük, hogy a vállalat vezetése miért a döntés után kívánja megvizsgálni, hogy a prémium-fizetésekre jogilag lehetőség van-e?...

*

Pártsajtó

A MUOSZ Komárom megyei csoportjának állásfoglalása: a Magyar Újságírók Országos Szövetsége augusztus 9-i elnökségi ülésén többek között állást foglalt a megyei lapokkal kapcsolatban is: „Az elnökség szerint az MSZMP által alapított lapok kiadói és fenntartói az átmeneti helyzetben csakis a megyei tanácsok lehetnek."

Mi azt javasoljuk — nem átmeneti megoldásként, hanem hosszú távra, a választásokat követő időszakban is —, hogy amennyiben az MSZMP tulajdonosi, illetve lapgazda funkciója megszűnne, minden megyei napilap és kiadóvállalat váljon önállóvá. Önállóan gazdálkodhasson és önálló szellemi műhely legyen.

Javasoljuk, hogy ebben a kérdésben mielőbb hívjanak össze a döntéselőkészítés érdekében egy tanácskozást. (O. S.)

Megjegyzésünk: Legjobb tudomásunk szerint a héten létrejön a Komárom megyeiek által is javasolt tanácskozás. Lévén a Dunántúli Napló is – ráadásul a legnagyobb példányszámban megjelenő – megyei napilap, valószínűleg érdekelné olvasóinkat, mi az álláspontjuk a vélemény Baranyában. Nos, a MUOSZ helyi csoportjának vezetőségi tagjai sajnos egytől-egyig szabadságon vannak, így hivatalos állásfoglalással nem szolgálhatunk. Ennek ellenére megkockáztatjuk a kijelentést: a pécsi újságírók nagy része egyetért a komáromiakkal.

*

Kereskedelmi adások

Nemrégiben jutottunk az információhoz: a pécsi rádió és a pécsi televízió kereskedelmi adás elindítását tervezi. Természetesen külön-külön, de nagyjából egyidőben.

A rádiónál sajnos a stúdióvezető távollétében senki nem nyilatkozott, így csak azt tudjuk leírni, amit innen-onnan hallottunk. Ezek szerint a műsor Pannónia Rádió néven indulna szeptembertől napi két órában délutánonként, s jórészt reklámokat, szórakoztató zenét és rövid információkat sugározna. A vállalkozás kft. formában működik majd.

Az MTV pécsi körzeti stúdiójában Freppán Gábor szervezőt sikerült megszólaltatnunk:

– Egyelőre csak heti három perces, amolyan „Felkínálom"-szerű innovációs rovatot tervezünk a hétfő esti adások elé. A szerződéseket már aláírtuk, egy kft. finanszírozza az adást, melynek két tagja lesz: a Baranya Megyei KISZÖV és a Fodrászipari Szövetkezet. A dél-dunántúli régió szabad szellemi és anyagi kapacitásának mozgósítását szeretnénk segíteni, persze nem kizárólag jótékonysági alapon. A haszonból a stúdió politikai műsorait akarjuk finanszírozni, ami nem kis feladat, mert van olyan szerkesztőségünk, ahol már most elfogyott az egész évre szóló költségvetés...

Dr. Dunai Mária, a Fodrászipari Szövetkezet elnöke: – Az első négy adásra már leszerződtünk, a vállalatok komoly érdeklődést mutatnak az ötlet iránt. Természetesen októberre elfogadunk további megrendeléseket is...

Megjegyzésünk: Örömmel vennénk, ha a növekvő anyagi lehetőségek a nézők még színvonalasabb kiszolgálását segítenék. Ellenkező esetben az egésznek mi értelme lenne?...

!

RefORMOS kérdőjel címmel verset közölt szabadelvű, politikai naplilaptársunk. Méltányolva a költemény művészi fogásait, ezúttal csupán a mottót közöljük: „Gaudeamus igitur, lesz még néhány kicsi tur... (Eneklik a pécsi egyetem végzősei a rektori hivatal előtt.)"

A vers maga egyébként hasonlóan humánus rímekkel és mondanivalóval támadja Ormos Máriát, a JPTE rektorát, Mária napra címezve.

Korántsem feladatunk, hogy szavakkal dobálózzunk, de meggyőződésünk, hogy a fasizmus, illetve a sztálinizmus időszakában volt arra példa legutóbb, hogy valakit – tudományos munkássága, emberi magatartása ellenére – csupán azért támadjanak, mert van politikai meggyőződése. Ormos Mária akadémikus például tagja az MSZMP Politikai Intéző Bizottságának...

Válaszunk: Ezek szerint senki sem tudja, csak a Dátum, hogy manapság mi is az igazi fátum...

Szerkeszti:
Bozsik László
és Pauska Zsolt

NYÍLIK! NYÍLIK! NYÍLIK!

1989. augusztus 20-án 12 órakor Barcson,
(Bajcsy-Zs. u. 57–59. sz. alatt)
MEGNYÍLIK A DRÁVA DOMUS!

— szekrénysorok,
— kárpitos garnitúrák,
— textíliáruk,
— lakásvilágítási termékeket kínálnak.

hétköznap 8—17 óráig,
csütörtökön 8—18 óráig,
szombaton 8—13 óráig.

Egész évben – a helyi OTP nyitvatartási ideje alatt előleg nélküli OTP-hitelvásárlási akció az áruház teljes áruválasztékára!

(6—18 hónapos lejáratú hitelre.)

DRÁVA DOMUS
Tel.: Barcs 312.

DOMUS

Reklámkörkép

„Szexis" reklám szép izomkolosszusokkal

A reklám új irányzatot követ: férfiakat ábrázoltak szexobjektumokként. Calvin Klein például fehérneműt hirdet egy alulról fényképezett, barnára sült izompacsirtával, akin a kis fehér alsón kívül nincs semmi. A Canadian Club hirdetésén egy vízitündér egyrészes sárga fürdőruhában, egy fedélzeti korlát előtt egy ifjút húz nyakkendőjénél fogva maga után. A felirat „Vegyél részt benne".

Hosszú évek után, amelyekben a reklámipar elsősorban szép nőket ábrázolt, és használt fel túlnyomórészt korlátozott szexobjektumokként, most a férfiak kerülnek sorra. „Megfordított szex"-nek nevezik az új fejleményt, amelyet nem utolsósorban a nőmozgalom indított el. Az Egyesült Államok reklámügynökségei ahelyett, hogy véget vetnének a nemek hátrányos megkülönböztetésének, egyszerűen megfordítják a fegyvert. Meztelen erogén férfizónák fényképei sem jelentenek már ritkaságot, bár az amerikaiak hagyományos prűdsége tiszteletben tartja a kis különbségeket.

A férfiak vegyes érzelmekkel fogadják az új divatot. Egyrészt hízelgőnek tartják, másrészt úgy érzik, hogy ez nevetségessé teszi őket. Az új szexobjektumokat ábrázoló hirdetések sikerének magyarázata valószínűleg nem nagyon mélyreható: az ilyen reklámok egyszerűen csak újak.

Pályázati felhívás!

A „HUNGAROHEMP" Magyar Kenderipari Tröszt Pécsi Fonó- és Szövőipari Vállalata pályázatot hirdet

◆ VÁLLALATI FŐMÉRNÖK

munkakör betöltésére.

A kinevezés meghatározott időre, 5 évre szól, alkalmasság esetén korlátlanul meghosszabbítható.

Pályázati feltétel:

— felsőfokú szakirányú végzettség,
— legalább 3 éves vezetői gyakorlat,
— erkölcsi bizonyítvány.

A pályázat tartalmazza a pályázó főbb személyi adatait, eddigi tevékenységének ismertetését, munkahelyeinek és munkaköreinek felsorolását, a betöltendő munkakörrel kapcsolatos elgondolások rövid kifejtését, valamint bérigényét.

Bérezés: a vállalati kollektív szerződés alapján, megegyezés szerint.

Feladata:

— a vállalat termelési, technológiai, műszaki és fejlesztési tevékenységének irányítása.
— A termelési feltételek megteremtése és folyamatos biztosítása.

A pályázatokat a megjelenéstől számított 15 napon belül kérjük, nyújtsák be a vállalat személyzeti és oktatási osztályára.

A pályázatokat bizalmasan kezeljük, a döntésről a pályázóknak írásban adunk értesítést.

Letelepedés esetén segítséget nyújtunk.

Az érdeklődők részletes felvilágosítást személyesen vagy telefonon kaphatnak az alábbi címen és telefonszámon.

Cím: Pécsi Fonó- és Szövőipari Vállalat,
7693 Pécs-Hird, Szövőgyár u. 2.

Telefon: 32-944 vagy 32-608/40. mellék.

Árengedményes akció!

Minden vevőnknek, aki szeptember 15-ig kis vagy nagy tételben vásárol telephelyeinken fenyő fűrészárut, fogyasztói árunkból 6% engedményt adunk.

Fenyő fűrészárut most olcsóbban!

TELEPHELYEINK:

budapesti fűrész gyáregység,
Budapest IX., Hidépítő u. 15.
Telefon: 477-516.

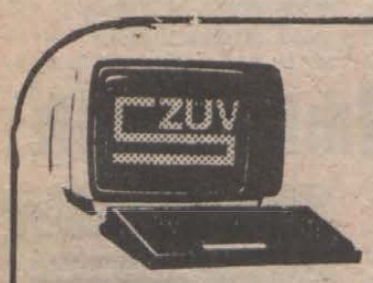
Szolnoki fűrész gyáregység,
Szolnok, Vörös Hadsereg u. 23.
Telefon: 06-56-31-501.
Telex: 023333.

Vásárlás: hétköznapokon 7.30—13.30 óráig.

Megrendelés leadható továbbá a 22-4731-es telexszámon is.

Telephelyet biztosítunk felügyelettel

a Verseny utcában nagy gépjárművek (autóbusz, gépkocsik) számára.
Érdeklődni: a 14-283-as telefonon lehet.



Számítástechnikát alkalmazók, pályakezdők, pályamódosítók!

Szeptembertől újra indítjuk számítástechnikai alap- és továbbképző tanfolyamainkat.

Intenzív képzéssel, rövid idő alatt megismerheti a személyi számítógépeket.

1. IBM.PC XT/AT személyi számítógépek operátori ismeretei.

Tanfolyam jellege: előadás és gépi gyakorlat.
Időtartama: 2 hét, napi 4 órás elfoglaltsággal.
Díja: 6000 Ft/fő.

2. IBM PC programozói tanfolyamok:

— QUICK BASIC
— TURBO PASCAL
— d BASE III. PLUS
— C programozási nyelv

Tanfolyam jellege: előadás és gépi gyakorlat.
Tanfolyamok időtartama: 2 hét, napi 6 órás elfoglaltsággal.
Díja: 9000 Ft/fő.

3. Szervezői tanfolyam:

Ajánljuk: középfokú végzettséggel rendelkező számítógép közelben dolgozóknak.
Tanfolyam jellege: előadás és gyakorlat.
Időtartama: 11 hónap, heti egyszeri 6 órás elfoglaltsággal.
Díja: 16 000 Ft/fő. (fizetendő félévenként két részletben).

TANFOLYAMOK HELYE: KSH SZUV PÉCSI SZÁMÍTÓKÖZPONTJA,
7633 Pécs, Szántó Kovács János u. 3.

JELENTKEZNI LEHET: írásban vagy személyesen Szegletes Emilné marketing vezetőnél.
Telefon: 32-355/48-as mellék.
Jelentkezési határidő: 1989. szeptember 10.
Számítástechnikai oktatását bízza a SZUV-re!

OLCSÓ UTAK A JUNITÓ-tól.

MUNCHEN, 4 nap,
1900 Ft + 75 DM.
Indulási időpont: szeptember 3.
ISZTAMBUL, 6 nap, 2799 Ft + 95 DM.
Indulási időpontok: szeptember 24. október 15.
BENELUX körutazás, 5 nap, 3899 Ft + 149 DM.
Indulási időpont: október 28.
Jelentkezni lehet: A JUNITÓ irodában, Pécs, Hunyadi út 2/A. (Boldogság Ház udvarában).
Telefon: 34-450.

A PÉCSI INGATLANKEZELŐ VÁLLALAT

● jogi diplomával rendelkező

munkatársat keres felvételre

Jelentkezni: az UNKÖZ-vezetőnél,
Pécs, Tímár u. 2. Telefon: 27-055/75. mellék.

A PÉCSI ÁLLAMI GAZDASÁG

üszögpusztai központjába

üzemi gyakorlattal rendelkező

● földrendező-nyilvántartót

keres felvételre

JELENTKEZÉS és bővebb információ a termelési igazgatóhelyettestől.
(Telefon: 10-311).

Most alakult, önálló külkereskedelmi jog megszerzését tervező osztrák—magyar kft.

pályázatot hirdet

◆ jogi végzettséggel rendelkező szakember felvételére.

FELADATA:

— ingatlanértékesítéssel kapcsolatos szerződések elkészítése külföldi ügyfelek részére.
— külkereskedelmi tevékenységgel összefüggő jogi ügyek intézése.

ALKALMAZÁSI FELTÉTELEK:

— jogtudományi egyetemi végzettség és jogi szakvizsga.
— Német vagy angol nyelvtudás.

A pályázat részletes szakmai tevékenységet bemutató önéletrajzot tartalmazzon.

Beérkezési határidő: 1989. szeptember 5.

Kiemelt kereseti lehetőség, eredményérdekeltség.

A pályázatokat az „Immobilia" jeligére a 141394 számra a kaposvári hirdetőbe kérjük beküldeni.

MOZAIK

Vásároljon a MOZAIK Építőanyag Kereskedéstől: az alaptól a tetőig mindent, szállítással is:

falazóanyagok, faanyagok, olasz burkolók, hőszigetelések, kavics, homok, cement, fehércement, mészhidrát, oltott mész, kőpor, cserepek, palák.

Telephely: Pécs-Cserkút, a hatos úton a 205-ös kilométerkőnél. Tel.: 72-24-838

Nyitva tartás: 7—16.30-ig, szombaton 7.30—11.30-ig.

EXPRESS

Eladó 340 négyszögöl épülettel, felszereléssel, vagy elcserélném családi házra a szőlőt és másfél szoba összkomfortos lakásomat uránváros környékén. Érdeklődni: uránvárosi KRESZ-parknál. A vasút mellett. Vagy Ybl Miklós u. 4. sz., II. em. 22-es ajtó. Németné.

Fixplatós, háromtengelyes Rába terepjáró teherautó eladó. Érdeklődni: 72/33-500.

Eladó palóc étkezőgarnitúra, konyhabútor, (piros színben). Érdeklődni: Baranyai Pál. Pécs, Mária-dűlő 2/D.

64 m²-es felújított, garázsos, nagyteraszos öröklakás az Asztalos J. utcában eladó. Telefon: 25-181.

Új, 3 szintes családi ház 500 négyszögöl telekkel, ipari árammal, gazdasági épületekkel eladó vagy pécsi kertes családi házra cserélhető. Szalánta, Barátság u. 10. 16 óra után.

Elcserélném Szliven környéki 2 szobás tanácsi lakásomat 2 és fél—3 szobásra. Belvárosi, telefonos előnyben. „Jól jár 055" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

2 és fél szobás, belvároshoz közeli, telefonos, összkomfortos tanácsi bérlakást nagyméretű belvárosi lakásra, vagy kisebb családi házra cserélnénk. Ugyanitt falusi ház melléképületekkel, nagy területtel bármilyen pécsi ingatlanra cserélhető vagy eladó. „Értékkülönbözetet térítünk 057" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Vásárolnék Barkast vagy Avia Koffent vagy platós tehergépkocsit. Telefon: 33-989.

600 m² fóliaváz eladó. Érdeklődni: Tengeri, Kossuth u. 28. Sorger.

Dácia TX egy éves, vonóhoroggal felszerelt, reális áron eladó. Mohács, Gyümölcs u. 25.

Szervező információs és közvetítőiroda önálló vezetéséhez keresek ötlet PC-t alkalmazni tudó agilis munkatársat. Önállóság és részesedés. Pécs, Zsolnay u. 51.

Komlón, szilvási 1,5 szobás, összkomfortos, tehermentes lakás sürgősen eladó. Érdeklődni 16 óra után: Komló, Április 4. út 33., VI/17. Baranyi.

Elcserélném Fekete Gy. téri 2 szobás, gázfűtéses, tanácsi, 2. emeleti lakásomat 2 szobás, összkomfortos tanácsi kertvárosira, 2. emeletig. Telefon: este 5 után, 41-824.

1,5 szobás összkomfortos Siklósi úti OTP-lakásom elcserélném Petőfi u. környéki hasonlóra vagy nagyobb tanácsira. Lehet gázfűtéses. Telefon: 21-206.

3 szobás, összkomfortos, telefonos öröklakás beköltözhetően eladó. 21 ezer Ft/m², Pécs, Szigeti út 7., fszt. 3. Telefon: 21-247..

Dalmata szuka, 10 hetes, eladó. Nyíl u. 5. 5 ezer forint.

GE-s, 120-as Skoda 36 000 km-rel eladó. Érdeklődni: 17 óra után telefonon: 27-320.

Toshiba videó, antik faliórák, Ilona ebédlő, ülősarok eladó. Samu, Asztalos J. u. 31., fszt. 2., 17 óra után.

Uzletem bővítéséhez csendestársat keresek. „Lakatos" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

0 km-es, 5 sebességes Skoda 120 L eladó. Donátusi út 21/B. Pécs, telefon: 35-812. 17 óra után.

Eladó vemhes hátas kanca lónyereggel. Szentlőrinc, Hunyadi u. 2.

850-es Fiatot vennék. „Reális árajánlat" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

0 km-es Lada 1300 S (bordó) eladó. Pécs, Fürst S. u. 52.

Tiborc utca elején családi ház szép kerttel eladó. Érdeklődni: a 21-664-es telefonon délután 4 órától.

A meszesi iskola mögötti garázssorban egy kiadó, akár kisiparosnak raktár céljára. Érdeklődni: Pécs, Pósa L. u. 40.

2 éves 2107-es tip. gk. eladó. Pécs, Eszék u. 27., III/10.

Elcserélném pécsi 47 négyzetméteres, összkomfortos tanácsi lakásomat OTP 1 szobás vagy saját tulajdonú garzon lakásra OTP-átvállalással. „Értékegyeztetéssel 406" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó egy sport, 5 éves pejszínű kanca, könnyű egyedi gyártmányú gumikocsival, kapás szerszámmal és nyereggel együtt. Megtekinthető: Pécsvárad, Zengő u. 35. sz. alatt.

Eladó szarufa: 9 db 4 méteres és 9 db 3 méteres új, valamint bontott szarufák, új Hungrelux ablakok: 78x118 és 78x98-as. Pécs, József u. 18., este 6 után.

Dolgozókat felvesznek

KŐVIZIG Előregyártó Üzeme Pécs, felvételre keres kedvező feltételekkel, pécsi lakhellyel rendelkező betonelemgyártókat. Jelentkezés személyesen az üzemegység vezetőjénél vagy a 13-066 számú telefonon. (2926)

PÉCSI Keményítőgyár felvételre keres szakképzett dolgozót laborasszisztensi munkakörbe. Pécs, Bolgár Néphadsereg útja 47. (2858)

A BETON- és Vasbetonipari Művek Hird-komlói gyáregysége felvesz hirdi telephelyére asztalost, targoncást, villanyszerelőt, traktorost, MEO-st, művezetőt (építőipari technikumi végzettséggel), lakatost, gyengeáramú műszerészt, szállító-rakodó munkást és betonelemgyártót, betanított munkára. Komlói telephelyére gyengeáramú műszerészt, lakatost és betonelemgyártót, betanított munkára. Jelentkezni lehet: a hirdi és komlói telephelyeken. (2829)

PÉCS Megyei Városi Tanácsa, Városgondnokság, felvételt hirdet parkellenőri munkakörbe, napi 4 órás elfoglaltsággal. Munkaviszony meghatározott időre szól. Fizetés megegyezés szerint. Elsősorban nyugdíjas, képzett kertész jelentkezését várjuk. Jelentkezni lehet: Pécs, Bajcsy-Zs. u. 35. sz. alatt, a Városgondnokságon, 7—12 óráig, munkanapokon. (2828)

★ AKCIÓ! ★
★ berzencei ★
FOLYAMKAVICS
420 Ft/m³
ÁFA-val együtt!
AMÍG A KÉSZLET TART!
Felhasználható alapba, aljzathoz
MO DUL Kft TEL.: 14-536

A HUNOR Pécsi Kesztyű és Bőruházati Vállalat napközi otthonos óvodája felvesz gázfűtőt és általános karbantartót. Jelentkezés: Karmelita-kőz, vezető óvónőnél. (2994)

A BARANYA Megyei Gabonaforgalmi és Malomipari Vállalat mohácsi takarmánykeverő üzemébe szakirányú felsőfokú végzettséggel rendelkező üzemvezetőt keresünk. Keveréktakarmány-gyártásban szerzett gyakorlat szükséges. Jelentkezni lehet: mohácsi körzeti üzemvezetőnél. (2963)

FELVESZUNK új termék gyártására, igényes lakatos munkára szakmunkásokat, villanymotor tekercselő betanított munkásokat, valamint október 1-jei belépéssel hiradástechnikai alkatrész eladót. Jelentkezés: VILLGÉP Kisszövetkezet, munkaügy, Pécs, Megyeri út 25. (2974)

KOTRÓGÉPKEZELŐT Warinsky kotróra azonnali belépéssel felveszünk. Favorit gmk Pécs, Selmecz u. 9. Telefon: 72-33-500. (23092)

ÉPÜLETLAKATOSOKAT felveszünk. „Mobil" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe. (23059)

KÖZPONTI fűtésszerelőket felveszünk. „Komfort 058" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe. (23058)

SZOBAFESTŐ szakmunkásokat, valamint betanitott munkást állandó munkára felveszek. Érdeklődni: egész nap a 22-898-as telefonon. (23022)

A BIMBÓ Úti Óvoda négyórás munkaidőbe udvarost felvesz. (22667)

BÖRDISZMŰ szakmában jártas szakembert fő- vagy melléklásában felveszek. „Gyakorlott, 22241" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe. (22241)

KERTVÁROSI borozóba azonnali belépéssel eladót felveszek. Telefon: 10-456. (23005)

SZÁMÍTÁSTECHNIKAI munkatársakat keresünk, fejlesztői, programozói, operátori munkakörökbe, RSX-és Novell-ismeretekkel rendelkezők előnyben. Jelentkezéskor részletes szakmai ismereteket tartalmazó önéletrajzot kérünk. „TPA-környezet" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe. (22868)

JÓL gépelő adminiszrátort felveszünk 4 órás munkaidőbe, 58 éves korig. Érdeklődni: 10-237-es telefonszámon. (22814)

A POSTA Rádió- és Televízió-műszaki Igazgatósága pécsi felügyelősége felvételre keres: mikrohullámú és tv-adóberendezések karbantartásához szakirányú felsőfokú, díszpécser munkakörbe középfokú híradástechnikai végzettséggel rendelkező szakembereket, 1 főt fűtő és udvaros munkakör ellátásra. Jelentkezés naponta 8—15 óráig a 11-157-es telefonszámon, Kalotai János műsz. o.-v.-nél. (2929)

BARANYAJENŐ Községi Közös Tanács felvételre keres 1 fő házi szociális gondozót, szakirányú vagy középiskolai végzettséggel. Bérezés megegyezés szerint, gépkocsival és jogosítvánnyal rendelkezők előnyben. Jelentkezni lehet a Baranyajenői Községi Közös Tanács elnökénél, személyesen vagy írásban. (2954)

AZ ADY ENDRE MGTSZ Mindszentgodisa, felvételre keres:

autóvillamossági és autószerelő szakmunkásokat.

Szükség esetén szolgálati lakást biztosítunk.

Jelentkezés: a gépműhelynél.

NYUGATI gk. javításában jártas karosszérialakatost felveszünk. Autócentex, Kereskedelmi és Szolgáltató Kft. Pécs, Kiskőszeg u. 20. (21286)

PÁLINKAFŐZDE segédmunkást felvesz. Pécs, Felszabadulás u. 32/B. (20649)

KAROSSZÉRIALAKATOST felveszünk. Lehet másodállásban is. „Jó kereseti lehetőség" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe. (21827)

SZOBAFESTŐ szakmunkást sürgősen felveszek. Jelentkezés személyesen: Pécs, Csaba u. 19. (Gyárváros) 18 óra után. (22253)

A BARANYA Megyei Rakétás Jégesőelhárító Egység felvételre hirdet pécsi munkahelyre, adatfeldolgozó-elemző munkakörbe. Természettudományi egyetemet vagy főiskolát végzett személy jelentkezését várjuk. Számítógépismeret előnyt jelent. Telefon: 13-444. (2938)

A BETON- és Vasbetonipari Művek Hird—komlói gyáregysége felvesz hirdi telephelyre asztalost, targoncást, villanyszerelőt, meóst, gyengeáramú műszerészt és betonelemgyártót betanított munkára. Komlói telephelyre gyengeáramú műszerészt és betonelemgyártót betanított munkára. Jelentkezni lehet a hirdi és komlói telephelyeken. (2832)

TEHERGÉPKOCSI-VEZETŐT keres felvételre a Mecseki Kultúrpark. Jelentkezni lehet a vidámparki irodában 8—15 óráig. (2846)

A PLASTEX Ipari Szövetkezet azonnal felvesz a központi szövőüzemébe nődolgozókat szövő, szövőelőkészítő munkakörbe. Jelentkezés a helyszínen: Pécs, Bajcsy-Zs. u. 9. (2979)

KŐMŰVES, ács szakmunkásokat felveszünk. „Tettye" Lakásépítő és Fenntartó Szövetkezet. Pécs, Déryné u. 47., I. em. 4. Telefon: 27-920. (2943)

POSTAI Gépjármű Szállítási Uzem felvételre keres gépjárműszerelőt, autóvillamossági szerelőt, dízelüzemű gépjárművek javításában, beszabályozásában jártas gépjárműszerelőt, épületlakatost és épületvilágítás-szerelőt. Jelentkezés: személyesen, Pécs, Diósi út 51. (2819)

A MOHÁCSI Városgazdálkodási Vállalat felvesz: kőművest, akárbrigádot is, ácsot, bádogost, központi fűtésszerelőt, villanyszerelőt. Jelentkezés: Mohács, Dózsa Gy. u. 31. Munkaügy. (16468)

AZ AGROKER Vállalat gondnoksága udvaros munkatársat keres. Érdeklődni: Pécs, Megyeri út 64. Telefon: 26-255/170, Vida András gondnokságvezető. (2919)

A TEJIPARI Szállítási Uzem felvesz: szerviz segédmunkást, gumiszerelőt. Jelentkezés: Pécs, Ifjúság útja 2. (2952)

A PÉCSI Közúti Építő Vállalat felvételre keres garázsmestert szakirányú végzettséggel. Jelentkezés: Pécs, Magtár u. 4. Standovár Mihály üzemvezetőnél. Telefon: 27-724. (2927)

1 FŐ nyugdíjas asztalos szakmunkást karbantartói munkára felveszünk. Jelentkezés: Újpetre, Áfész, ker. osztály. (124219)

SZAKKÉPZETT felszolgálót szeptemberi belépéssel felveszek. „Német nyelvtudás szükséges" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe. (22921)

PÉNZUGYI előadót és gépkönyvelésben jártas női munkaerőt felvesz a PIÉRT kirendeltség. Pécs, Perczel u. 2. Telefon: 24-081. (2845)

A—06-os, 6 éves, üzemképes, csukott Zsuk tehergépkocsi eladó.

Érdeklődni: Baranya Megyei Vendéglátó Vállalat, Pécs, Alkotás u. 3.

Tel.: 13-072

A PIÉRT Kereskedelmi Vállalat 31. sz. lerakata felvesz áruösszeállítót és árukiadót. Jelentkezni lehet Pécs-Cserkúton, a lerakatvezetőnél. (Megközelíthető az uránvárosi végállomásról, a 26-os sz. autóbusszal.) (2824)

A DÉL-DUNÁNTÚLI TUZÉP Vállalat számviteli osztálya fiatal munkaerőt vesz fel, könyvelői munkakörbe. Jelentkezés a számviteli osztályvezetőnél. Pécs, Rákóczi u. 17. (2941)

GYAKORLOTT redőny—reluxa üzletkötőt keresek. Fizetés megegyezés szerint. „Reluxa 23" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe. (22393)

AZ AMFORA ajándékbolt felvesz kereskedelmi érettségivel vagy boltvezetői képesítéssel boltvezető-helyettest. Jelentkezés személyesen az üzletben. Pécs, Széchenyi tér 7. (3002)

AZ AGROKER Áruház számlázópénztáros munkatársat keres. Érdeklődni: áruházvezetőnél. Telefon: 72/11-682, 11-459. Cím: Pécs, Kőzraktár u. 7/A. (2803)

A PTE Neurológiai Klinikája felvesz műszerésztechnikust, egészségügyi berendezések karbantartásához. Jelentkezés a klinika titkárságán. Pécs, Rét u. 2. sz. alatt. (3077)

A GÉPIRÓ- és Gyorsíró Szakiskola magyar—angol vagy német, illetve magyar—történelem szakos tanárt keres felvételre. Jelentkezni lehet: Pécs, Szabadság út 23. szám alatt, vagy a 16-976-os telefonon. (3016)

Legolcsóbb lakóház!

PÉNZT, IDŐT, FÁRADSÁGOT TAKARÍTHAT MEG!

Építkezni szándékozók!

ISMERJÉK MEG

AZ ÁLTALUNK GYÁRTOTT ÉS FORGALMAZOTT

GYORSLAKÓHÁZ-at

- kiváló hőszigetelés,
- 2—4 nap alatt összeszerelhető,
- a sorozatban gyártott típusokhoz tervezőjének csak telepítési tervet kell készítenie,
- egyedi épületek gyártására is vállalkozunk,
- ingyenes tanácsadás,
- 0—60 napon belül az épületet legyártjuk,
- a rendszer ÉMI-minősítéssel rendelkezik,
- Licenc: ARCHITEKTÚRA KISSZÖVETKEZET,

A kedvező lehetőséget mi kínáljuk Önnek

Kérjük, keresse meg vállalatunkat!

ÉPÍTŐIPARI SZÖVETKEZET KÖZÖS VÁLLALAT,

7570 Barcs, Táncsics M. u. 18.

ARCHITEKTÚRA Kisszövetkezet RÁCKEVE

Telefon: 240, 254 Telex: 13-236

észkv barcs

Halálozás

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szerető édesanyánk, anyósunk, nagymamánk, dédink és rokonunk,

ÖZV. BEKŐ LAJOSNÉ
Borbély Gizella

türelemmel viselt, hosszú szenvedés után, 72 éves korában, augusztus 13-án elhunyt. Drága halottunktól augusztus 17-én fél 2 órakor veszünk végső búcsút a Vasas II-i temetőben. Sashegyi és dr. Bekő család.

Mély fájdalommal tudatjuk mindazokkal, akik ismerték és tisztelték, hogy drága fiam, felejthetetlen, drága jó férjem, imádott édesapánk, apósunk, nagypapánk, testvérem, nagybátyánk, sógorunk,

KESZÜ JÓZSEF,

hegyszentmártoni lakos 62 éves korában, hosszan tartó, súlyos betegségben elhunyt. Temetése csütörtökön, augusztus 19-én a hegyszentmártoni temető ravatalozójából du. fél 3 órakor lesz A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy

ROPOLI JÓZSEFNÉ

életének 90. évében elhunyt. Temetése augusztus 17-én (csütörtökön) 13 órakor lesz a komlói temetőben. A gyászoló család.

A Pannon Volán szakszervezeti bizottsága, gazdasági vezetése és dolgozói mély megrendüléssel tudatják, hogy

BRUNYAI TIBOR,

a siklósi üzemigazgatóság tehergépkocsivezetője 26 éves korában tragikus hirtelenséggel elhunyt. Temetése augusztus 16-án 11 órakor a siklósi katolikus temetőben lesz. Emlékét kegyelettel megőrizzük.

Fájdalommal tudatjuk, akik ismerték és szerették, hogy testvérünk,

VARGA ESZTER
ny. tanárnő

76 éves korában, rövid betegség után elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása augusztus 18-án 12 órakor lesz a pécsi központi temetőben. Gyászoló testvérei.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett férjem, édesapám, nagypapánk, testvérünk és kedves rokonunk,

SZTOJÁN SÁNDOR

70 éves korában, váratlan hirtelenséggel elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása augusztus 17-én fél 1 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett férjem, édesapám, apósom, nagypapánk és kedves rokonunk,

JUNASITS MÁRTON,

nagykozári lakos 74 éves korában, türelemmel viselt, hosszú betegség után elhunyt. Temetése augusztus 18-án fél 1 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett feleségem, édesanyám, anyósom, nagymamánk, dédink, testvérem, sógornőnk és kedves rokonunk,

ULRICH MIHÁLYNÉ
Réger Rozália,

volt hirdi lakos 69 éves korában, hosszan tartó betegségben elhunyt. Temetése augusztus 18-án fél 1 órakor lesz a hirdi temetőben. A gyászoló család.

Tudatjuk mindazokkal, akik ismerték, hogy

FUCSKÁR ISTVÁN,

a Húsipari Vállalat volt dolgozója 79 éves korában elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása augusztus 21-én fél 3 órakor lesz a pécsi központi temetőben. Ficsor család.

A gyászoló család ezúton értesíti a rokonokat, ismerősöket, barátokat, hogy

KATOS JÁNOS

MÁV-nyugdíjas 62 éves korában, hosszú betegség után elhunyt. Temetéséről hamvasztás után történik intézkedés. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy édesanyám, nagymamám, testvérünk, anyósom és kedves rokonunk,

GAÁL JÁNOSNÉ
Kopacz Ilona

64 éves korában, súlyos betegség után július 16-án elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása augusztus 18-án fél 2 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy

LUCIUSZ ANDRÁS

életének 83. évében csendesen elhunyt. Temetése augusztus 16-án 13 órakor lesz a mohácsi római katolikus temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett fiam és rokonunk

KISFULÖP JÓZSEF,

a Zsolnay Porcelángyár nyugdíjasa 59 éves korában váratlanul elhunyt. Temetése augusztus 17-én fél 3 órakor lesz a mozsgói temetőben. Minden külön értesítés helyett. Gyászoló édesanyja és rokonai.

Mély fájdalommal tudatjuk mindazokkal, akik ismerték és szerették, hogy drága jó testvérünk, sógorunk, nagybácsink és kedves rokonunk,

ZOMI ISTVÁN
(Tyutyu)

július 24-én hosszú szenvedés után elhunyt. Temetése augusztus 17-én fél 1 órakor lesz a szentlőrinci temetőben. Gyászoló tizennégy testvére és a széles körű rokonság.

Fájdalomtól megtört szívvel tudatjuk, hogy szerető férjem, édesapánk, apósunk és nagyapánk,

SCHMIDT FERENC

kőműves, harkányi lakos 70 éves korában váratlanul elhunyt. Temetése augusztus 16-án 13.15 órakor lesz a harkányi katolikus temetőben. A gyászoló család.

Fájó szívvel tudatom, hogy drága, jó édesanyám,

ÖZV. GERGELY BÉLÁNÉ,

Dombóvár, Fő utca 120. sz. alatti (volt sumonyi) lakos hosszú szenvedés után 77 éves korában örökre megpihent. Temetése augusztus 17-én 13.30 órakor lesz az újdombóvári temetőben, előtte 12 órakor gyászmise. Gyászoló egyetlen leánya.

Köszönet

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik felejthetetlen halottunk,

(KOVÁCS) PINTÉR JÓZSEF

hamvasztás utáni búcsúztatásán részt vettek és őt utolsó útjára elkísérték. A gyászoló család.

Ezúton mondunk köszönetet mindazoknak a kedves rokonoknak, ismerősöknek, szomszédoknak, volt munkatársaknak, akik szeretett halottunkat,

ÖZV. HANTOS LAJOSNÉT

utolsó útjára elkísérték, koszorúk, virágok küldésével gyászunkban osztoztak. Külön köszönet a Zsolnay gyár vezetőségének és szakszervezeti bizottságának a küldött koszorúkért. A gyászoló Hosszú, Bognár és Hantos család.

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik

KLAICS JÁNOSNÉ
Kovács Éva,

volt kásádi lakos halála miatti gyászunkban osztoztak. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak, akik felejthetetlen, szeretett halottunk,

ILIA JÁNOS

temetésén részt vettek, koszorúk, virágok, részvéttáviratok küldésével mélységes bánatunkat enyhíteni igyekeztek. Külön köszönetet mondunk a Vidámpark dolgozóinak, a Húsipari Vállalat vezetőinek és dolgozóinak, a Bőrgyár vezetőinek, dolgozóinak, a József Attila Művelődési Ház klubvezetőségének és tagjainak, továbbá az összes rokonnak, munkatársnak, szomszédnak, jó ismerősnek, hogy velünk éreztek. A gyászoló család.

Köszönetünket fejezzük ki mindazoknak a rokonoknak, szomszédoknak, a Bázis dolgozóinak, a Tejipari Vállalat és tejporgyár dolgozóinak, akik

TÓTH VASS JÓZSEF

temetésén részt vettek. Összetört szívű család.

Köszönetet mondunk mindazoknak a kedves rokonoknak, szomszédoknak, barátoknak, munkatársaknak, ismerősöknek, éneklő és imádkozó asszonyoknak, akik felejthetetlen halottunk,

VERBÁNACZ ISTVÁNT

utolsó útjára elkísérték, koszorúk, virágok küldésével gyászunkban osztoztak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik felejthetetlen halottunk,

SZTRANYÁK KÁROLYNÉ

temetésén részt vettek, gyászunkat, fájdalmunkat virágokkal és együttérzésükkel enyhíteni igyekeztek. Gyászoló családja.

Köszönetet mondok mindazoknak a kedves rokonoknak, ismerősöknek, akik

KELEMEN KÁROLYNÉ
Sárfány Ilona

temetésén részt vettek, koszorúk, virágok, táviratok küldésével fájdalmamat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló férj.

Hálás szívvel mondunk köszönetet azoknak a rokonoknak, barátoknak, ismerősöknek, akik felejthetetlen, jó férjem, édesapánk,

NÉMETH JÁNOS

temetésén megjelentek, virágok, koszorúk küldésével fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. Külön köszönet a Kertészeti Vállalat, a Kaposvári Ruhagyár dolgozóinak és a lakótársaknak. A gyászoló család.

Ezúton is köszönjük mindazoknak az együttérzését, akik

WUNDERLICH JÓZSEFNE
Wardhauser Annát

utolsó földi útjára elkísérték. A gyászoló családtagok.

Köszönetet mondunk mindazoknak a kedves rokonoknak, a volt munkatársaknak, kedves barátainknak és ismerőseinknek, akik szeretett édesanyám,

DRAGUTINOVICS RUDOLFNÉ

temetésén részt vettek, fájdalmunkat koszorúkkal és virágokkal enyhíteni igyekeztek. Külön mondunk köszönetet az Orgona utcai szomszédoknak, ismerősöknek. Gyászoló Hesz család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet minden kedves rokonnak, barátnak, ismerősnek, szomszédoknak, a Konzum Áruház Szőlőskert és a Zsolnay gyár üzemfenntartás dolgozóinak, hogy felejthetetlen halottunkat,

ID. JÉGER JÁNOST

utolsó útjára elkísérték, fájdalmunkban osztoztak. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet minden kedves rokonnak, jó barátnak, ismerősnek, a Baranya Megyei Takeh dolgozóinak és mindazoknak, akik felejthetetlen halottunk,

SÁROSI MÁTYÁS

temetésén megjelentek, koszorúk és virágok küldésével mély fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik szeretett férjem, édesapánk, nagyapánk, apósunk,

BREITENSTEIN JÁNOS

temetésén megjelentek, sírjára koszorút, virágot helyeztek. Külön köszönetet mondunk a Közúti Igazgatóság, a Hosszúhetényi Állami Gazdaság dolgozóinak, valamint az Éger-kőzi szomszédoknak, akik együttérzésükkel fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak a kedves rokonoknak, ismerősöknek, barátoknak, szomszédoknak, volt munkatársaknak, akik felejthetetlen halottunk,

CSÓK LÁSZLÓ

temetésén részt vettek, koszorúkkal, virágokkal fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mindazoknak a kedves rokonoknak, munkatársaknak, szomszédoknak, ismerősöknek, jóbarátoknak, akik felejthetetlen halottunk,

KALMÁR JÁNOS

temetésén részt vettek, koszorúkkal, virágokkal, jelenlétükkel fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Labdarúgó MNK

A nagykozáriak nagy napja

Rákóczi FC–Pécsi Zsolnay 2-1 (1-1 – 0-0). Ifjúsági stadion, 200 néző. Az NB III-ba lecsúszott kaposváriak csak a hosszabbításban tudtak szerencsével felülkerekedni a megyebajnokságban játszó porcelángyáriak ellen. Góllövők: Hannusz, Szajcz, illetve Foral.

Marcali–Vasasi Bányász 2-0 (1-0). Vasasbányatelep, 100 néző. A bányászok csupán két egyéni hibát vétettek, igaz mindkettőt kihasználta az ellenfél.

Nagykozári TSZ SE—Dombóvári VMSE 1-0 (0-0). Nagykozár, 300 néző. A lelkesebben játszó Nagykozár rászolgált a győzelemre. Góllövő: Frölich.

Pécsi Postás—Csurgó 2-1 (1-1). Postás-pálya, 200 néző. Hallatlan lelkesedésével megérdemelten nyert a hazai együttes az előző idényben még NB II-es vendégek ellen. Góllövők: Németh, Szabó, illetve Kovács.

Komlói Bányász—Lenti SE 4-1 (1-0). Lenti, 150 néző. Az ifikkel felálló komlóiak a második játékrészben biztosították maguknak a továbbjutást. Góllövők: Tigyi, Andreidesz, Takács, Szirtes, ill. Géczi.

Szulok—Sellye 3-1 (0-1). Szulok, 100 néző.

Bólyi MEDOSZ–Zimány 4-0 (3-0). Zimány, 200 néző. Remek első félidővel jutott tovább a bólyi együttes. Góllövők: Kósa, Ambrus, Papp, Schneider.

Nagyatád–Szigetvár 1-0 (1-0). Nagyatád, 300 néző.

Szekszárdi Dózsa–Somberek 4-2 (2-2 – 1-1). Somberek, 300 néző. Az NB II-es szekszárdiak csak a hosszabbításban tudtak előnyt szerezni. Góllövők: Jelusics 2, Kalmár, Tóth, ill. Vigh, Vinczellér.

Mohácsi Új Barázda TSZ SE—Barcs 1-0 (0-0). Barcs, 400 néző. Keservesen győzött a Dráva partján a mohácsi együttes. Góllövő: Martina.

Homokszentgyörgy—Siklósi Tenkes SE 3-1 (2-0). Homokszentgyörgy, 200 néző. A hazai csapat lelkesebb játékával megérdemelten nyert a gyenge Siklós ellen.



A porcelángyári játékos (balról) és a kaposvári fiú versenyfutása végül is hosszabbítással dőlt el a Rákóczi FC javára. Fotó: Szundi György

Szabad pályák, szabad küzdőterek

Magyar Ifjúsági Centrum Kupa

A hagyományokhoz hiven ismét megrendezésre kerül a Magyar Ifjúsági Centrum Kupa, amely kispályás labdarúgásban kínál sportolási lehetőséget. Újdonság a korábbi évekhez képest, hogy a férfi, női és ifjúsági fiú kategóriák mellett 10 és 14 év alatti csapatok is nevezhetnek.

A selejtező mérkőzések októberben indulnak, a megyei és területi döntők után az országos döntő 1990 májusában lesz. A fődíj a felnőtt és ifjúsági kategóriákban az 1990-es olaszországi labdarúgó világbajnokságon való részvétel, a gyerekeknek pedig egy másik, labdarúgáshoz kötődő külföldi utazás.

A szervezők várják a játékhoz kedvet érző 11 fős csapatok jelentkezését. Nevezni a Népsportban megjelenő nevezési lappal, valamint a szervező bizottság által az üzemekhez, iskolákhoz, intézményekhez közvetlenül megküldött nevezési lapokon lehet, amelyeket a területileg illetékes tanácsok sportszervéhez kell eljuttatni.

Az akcióban való részvételre nevezhetnek: 11 fős férfi és női, valamint ifjúsági (1971. VIII. 1. után születettek), serdülő (1975. VIII. 1. után születettek) és gyermekek (1979. VIII. 1. után születettek) fiú csapatok. Nevezhető 11 fő játékos vagy 10 játékos és egy csapatvezető. A csapatvezető életkori, nembeli igazoltsági megkötés nélkül bárki lehet, de ha a kiírás feltételeinek nem felel meg, a mérkőzésen nem játszhat, viszont az esetleges díjazásban részesül. Az akcióban nem vehetnek részt azok a labdarúgók, akik a női felnőtt országos bajnoki mérkőzések jegyzőkönyveiben szerepeltek, illetve az NB I. és NB II. osztályú férfi felnőtt bajnokságban játékengedéllyel rendelkeztek(nek) 1989. augusztus 1-jétől. A csapatok összetétele a mérkőzéssorozat közben nem változhat.



Álló sor (balról jobbra): Mauer, Vincze, Kakas, Horváth, Bodor, alsó sor: Balogh, Győr, Varjas, Fónay. Fotó: Kiss László

DN SPORT

Lábtenisz és kispályás labdarúgótornák

Agrokémia Kupa címmel hirdettek Baranya megyei nyílt páros lábtenisz-bajnokságot augusztus 19-re Sellyén. A Baranya megye 1989. évi bajnoki címének eldöntésének helyszíne a sellyei sportcsarnok. A bajnok jogot nyer az országos döntőn való indulásra. A verseny – a már megtörtént előnevezések után – augusztus 19-én 8.30-kor kezdődik.

Vasutas Kupa névvel rendeznek kispályás labdarúgótornát augusztus 19–20-án a PVSK Verseny utcai sporttelepén. Nevezhet még minden férfi kispályás csapat, aki nevezési szándékát a nevezési lapon jelzi és a nevezési díjat befizeti. A torna reggel 8.00 órakor kezdődik.

TESZÖV—ÉFISZ Kupa néven rendez kispályás labdarúgótornát a termelőszövetkezeti dolgozók és a falun élő fiatalok részére a TESZÖV és az ÉFISZ Baranya megyei szervezete. A tornára augusztus 20-án Bólyban megrendezendő falusi fiatalok fesztiválja keretében kerül sor reggel 9.00 órától.

Kispályás labdarúgás

Nagyszerű pécsi siker a II. Ászok Kupán

Az elmúlt hét végén bonyolították le Sopronban a II. országos kispályás Ászok Kupa labdarúgótornát. A nevezett 102 csapat négyes csoportokban kezdte meg a mérkőzéssorozatot a legjobb 64 közé kerülésért. A pécsi ANK Old Boys csapatának eredményei: ANK–Barcs 3-0, ANK–Nagykanizsai Konzerv 6-2, ANK–Soproni Elzett 4-1, ANK–Nagykanizsai Bútor 2-1, ANK–Sopron Mobil 4-2 és végül a döntőben ANK–Pécsi Hunor 2-0.

A torna végeredménye: 1. ANK Old Boys, 2. Pécsi Hunor, 3. Budapesti TIG SK. A II. Ászok Kupa győztesei: Mauer Endre, Vincze György, Kakas János, Horváth László, Bodor László, Balogh József, Győr Zoltán, Varjas József, Fónay György.

Sakk

Az augusztus 10—13. között Budapesten megrendezett országos korcsoportos egyéni bajnokságon a 11 évesek kategóriájában Biró Péter, a PMSC versenyzője 2., Arató Béla, a Mohácsi TE versenyzője 5. helyezést ért el és bejutott a Debrecenben megrendezendő országos döntőbe.

Evezés

Augusztus 11—13. között rendezték meg Szegeden az országos úttörő, serdülő és ifjúsági evezősbajnokságot. A Mohácsi Torna Egylet evezősei jól szerepeltek és 7 dobogós helyet szereztek. Eredmények. Nők. Úttörő, mini egypárevezős: 12 éves korig: 3. Dálnoki. Mini egypár, 13—14 éves korig: 6. Kardos II. Kétpárevezős: 5. Kovács II., Tarlós. Serdülők. Kormányos nélküli kettes: 2. Stang–Koszter, 5. Schindl–Denisch II. Kormányos négyes: 3. Schindl, Denisch II., Stang, Koszter, kormányos Dálnoki. Ifjúságiak. Kormányos nélküli kettes: 2. Stang–Koszter, 6. Schindl–Denisch II. Férfiak. Úttörők. Mini egypár, 12 évig: 1. Csorbai II. Mini egypár, 13—14 évig: 3. Balogh. Serdülők. Négypárevezős: 4. Fejér, Gátszegi, Imre, Litter II., kormányos Budai.

Jegyelővétel a PMSC–FTC találkozóra

A PMSC megkezdte a szombaton Pécsett lejátszandó PMSC—Ferencváros labdarúgó-mérkőzésre a jegyek elővételben történő árusítását. A korlátozott számú jegyek miatt, a nagy érdeklődésre való tekintettel a spotkör vezetősége kéri a szurkolókat, hogy belépőjüket előre biztosítsák a mérkőzésre. A jegyeket a mérkőzés napjáig az alábbi helyeken megvásárolhatják: augusztus 15-től: 1. a PMSC újmecsekaljai pályáján 8—16.30-ig, az újmecsekaljai buszvégállomáson lévő hírlapárusító pavilonban nyitva tartás szerint, a Rózsa cukrászdában (Bajcsy-Zsilinszky út 4—5.) 8—20-ig, a PMSC Déryné utcai székházában 8.30—16.00 óráig.

A mérkőzés során az OTP szervezésében totó-tombola lesz, értékes nyereményekkel. Az FTC elleni mérkőzésen a PMSC a BUTEX Kft által — a Videoton elleni találkozó alkalmával kisorsolandó — közel 150 000 forint értékű bútorgarnitúrára szóló sorsjegy árusítását. Ezen a sosoláson más értékes tárgyak is kisorsolásra kerülnek.

Szópárbaj



Bal oldalon Kovácsevics Árpád, jobbról Bodnár László

Bodnár kontra Kovácsevics

A Váci Izzó—PMSC labdarúgó-mérkőzés egyik hőse Bodnár László, a pécseiek 30 éves kapusa volt, aki több mint 160 NB I-es mérkőzésen át védte az első osztályban a piros-feketék kapuját. Mögötte a kispadon ült a 21 éves Kovácsevics Árpád kapuvédő, akinek — feltéve ha szóhoz jut — ez lett volna első NB I-es mérkőzése. Miként látták a találkozó döntő momentumait ők, teljesen más szemszögből?

1. — Jól védett a mérkőzésen Bodnár?

B. L.: — Féltem a mérkőzéstől. A felkészülés során nem nagyon értettük egymást a védelemmel, az első félidő után azonban úgy éreztem, nem lehet baj. Elégedett vagyok.

K. Á.: — Nagyon izgultam, hogy sikerül először a pályára lépnem NB I-ben. Végül is a legjobb kapusunk mögött asszisztálhattam. Szerintem volt 3—4 védése, ami hozta a pontot.

2. — Vétkes-e valamelyik gólban?

B. L.: — Talán a második gól előtt határozottabban kellett volna szólnom Bérczynek, hogy kifelé fejelje...

K. Á.: — Távol voltam az esettől, hogy állást foglalhassak, mégis ha én vagyok a kapuban, akkor megpróbáltam volna kimenni a labdára és megszerezni, vagy kiütni.

3. — A mérkőzés folyamán elkövetett-e olyan hibát, amiből gól születhetett volna?

B. L.: — Mitagadás, nagyon nehéz helyzeteket teremtettek a beívelésekkel, mivel Ronanek és Répási jól fejeltek, így a vonalon maradó magyar kapusoknak, így Bocinak is sok gondot jelentettek. Így voltak gondok...

4. — Mi a véleményük a kispadról?

B. L.: — Éveket töltöttem el Katzirz mögött, minthogy sérülések miatt is kijutott a kemény deszkából. Nem kívánom senkinek.

K. Á.: — Jelenleg megtiszteltetésnek tartom, hogy itt ülhetek, de megjárva Baját, Zalaegerszeget és Győrt, nem mondhattam el ezt fenntartások nélkül. Bocitól sokat tanulhatok.

— 5. Szombaton jön a Fradi...

B. L.: — Nem jó ómen, hogy éppen előtte beszélgetünk. Egyszer erre már ráfáztam. Mégis azt mondom, hogy látva az FTC—MTK mérkőzést, mi nem adjuk meg olyan könnyen magunkat, mint a kék-fehérek. Söt bizonyítunk Vác után is.

K. Á.: — Félelmetes érzés, hogy esetleg ez lesz az első NB I-es mérkőzésem. Volt válogatott társaim, Limperger és Nagy Zs. — ellen minden tudásomat összeszedném. Örök élmény volna, hogy ha csak egy percet is védhetek a leanépszerűbb magyar csapat ellen.

K. L.

Úszó, műugró és vízilabda EB

Délelőtt lejátszotta utolsó csoportmérkőzését a magyar férfi vízilabda válogatott. Nem okozott gondot Görögország legyőzése, helyenként már a forma is biztató volt.

Magyarország–Görögország 13-9 (2-4, 5-1, 1-0, 5-4)

Ennertbad, 1000 néző. V.: Bookelman (holland), Lalov (bolgár).

Magyarország: Nemes – Petőváry 2. Nitsovits 1. Mészáros 4, Tóth L. 1, Zantleitner, Tóth I. 4.

Csere: Bujka 1, Schmiedt, Pintér, Péter, Gyöngyösi.

Ezzel a magyar csapat 2 pontot visz magával a középdöntő csoportba.

A CSOPORT VÉGEREDMÉNYE:

1. Olaszország	3	3	—	—	34-16 6
2. Magyarország	3	2	—	1	32-28 4
3. Görögország	3	1	—	2	23-30 2
4. Nagy-Britannia	3	—	—	3	18-33 0

*

A bonni Európa-bajnokság úszóversenyeinek már a nyitónapján világcsúcs született. A férfi 100 m-es mellúszás egyik előfutamában a brit *Adrian Moorhouse* 1:01.49 mp-re javította a korábbi rekordot, amelyet az amerikai Steve Lundquist állított fel még az 1984-es Los Angeles-i olimpián 1:01.65-tel. Güttler Károly ugyanebben a versenyszámban nem jutott a döntőbe, Debnár Tamás viszont döntős lett 1:03.21-es idejével, és végül a 6. helyen végzett.

A női 400 méteres vegyesúszásban az aranyérmet a keletnémet *Daniela Hunger* szerezte meg 4:41.82 perccel. *Egerszegi Krisztina* 4:44,75 perces új országos csúccsal a második helyen végzett. A bronzérem az ugyancsak keletnémet Grit Müllernek jutott, ő 4:46.06-ot úszott.

Holnapi számunkból:

Rajt előtt Róthtal: Kiprich is a Feyenoordé, Bicskei hivására várva.

Bírósági tárgyalásról: az Alvics-ügy első napja.

Dunántúli Napló

AZ MSZMP BARANYA MEGYEI BIZOTTSÁGÁNAK LAPJA

Főszerkesztő: MITZKI ERVIN. Főszerkesztő-helyettesek: BÁLING JÓZSEF és LOMBOSI JENŐ
Kiadja a Baranya Megyei Lapkiadó Vállalat. Felelős kiadó: BODÓ LÁSZLÓ
Szerkesztőség és kiadóhivatal: Pécs, 7601 Hunyadi út 11. Pf.: 134
Telefon: 15-000. Szerkesztőség telex: 12-421. Telefax: 22-301. Kiadó telex: 12-320.
Készült a Pécsi Szikra Nyomdában. Pécs, Engel János u. 8. 7630. Telefon: 32-177. Telex: 12-211. Felelős vezető: FARKAS GÁBOR
Terjeszti a Magyar Posta. Előfizethető: bármelyik hírlapkézbesítő postahivatalnál, a hírlapkézbesítőknél, a Posta hírlapüzleteiben és a hírlapelőfizetési és lapellátási irodánál (HELIR), Budapest XIII., Lehel u. 10/A, 1900, közvetlenül vagy postautalványon, valamint átutalással a HELIR 215-96162 pénzforgalmi jelzőszámra.
Előfizetési díj: egy hónapra 105,– forint, negyedévre 315,– forint, egy évre 1260,– forint.
Indexszám: 25054. ISSM 0133-2007.

Dunántúli napló

XLVI. évfolyam, 226. szám
1989. augusztus 17., csütörtök
Ára: 4,30 Ft

POLITIKAI NAPILAP

Utat építettek Vejti és Zaláta között



A nemzetiszínű szalag átvágása előtt szorgos asszonykezek tisztították az új utat, mig utána az ünnepség résztvevői között emlékül osztották szét a szalag darabjait.
Fotó: Laufer László

A tartalomból:

Vírus okozta az újszülött-megbetegedéseket
(2. oldal)

*

Interjú Paskai Lászlóval
(3. oldal)

*

Befőzési körkép
(5. oldal)

Az országban másodikként



Már megkezdték az új épületszárny külső falainak építését.
Fotó: Laufer László

Ősztől kísérleti gimnázium Szentlőrincen

Az idei tanévkezdet kettős ünnep lesz Szentlőrincen.

A Gáspár László pedagógus és a nagyközség nevével most már végérvényesen összekapcsolódó iskolakísérlet 20. évfordulóját és az általános iskolát módszereiben, szemléletében követő gimnázium elindulását köszönhetik ezen az őszelőn.

Aki az 1. számú Kísérleti Általános Iskola környékén jár, láthatja a magasodó falakat, a 9 szaktantermes, megyei támogatással épülő, leendő gimnázium körvonalait. A beruházást a jövő szeptemberi befejezéséig 20 milliósra talkulálják és a Szentlőrinci Költségvetési Üzem igyekezete mintha feledtetni szeretné a néhány éve kútba esett szándékot, amikor először szervezték meg a gimnázium indítását, hogy azután elsősorban a szülők nagy csalódására — meg is hiúsuljon a terv.

— Félreértés ne essék — mondja *Szentgyörgyvári Tibor* — az új gimnázium igazgatója — de az induló két első osztály 25—25 diák — az e célra kialakított úttörőházunkban lesz a jövő őszig. A sarkadi Ady Endre Gimnázium és Postaforgalmi Szakközépiskola tavalyi rajtja után — ahol Gáspár László egyébként az igazgató — mi leszünk a másodikak és talán jövőre a kaposvári Toldi Miklós Általános Iskola a harmadik, ahol ezt a középfokú formát megvalósítják. Ez a tevékenységközpontú, tantárgyi integrációra épülő iskolatípus két évig alapképzést ad, hogy tizenhat éves kortól a diákok hajlamai szerint adjon vagy a gimnáziuminak megfelelő elméleti, vagy a szakközépiskolaihoz és a szakmunkásképzéshez hasonló gyakorlati készségekre építő képzést. Hiszen az, hogy minden ember a maga képességei szintjén hasznos lehet a társadalom számára — alapelveink közé tartozik.

A végzett lőrinci nyolcadikosok sikereivel a gyakorlatban már visszaigazolt oktatási metódus most a középfokú iskola iránt keltett érdeklődést, hiszen az indulás korábbi kudarca ellenére nemcsak lőrinciek jelentkeztek, hogy itt tanulnának tovább, hanem pécsiek, szigetváriak, siklósiak, hetvehelviek is, összesen hetvenen. Sőt az első Tolna megyei volt — Palkó Zoltán Izményből, akit azután fel is vettek, persze nemcsak azért, mert először próbálkozott... Az iskolaévet nyolc pedagógussal kezdik, köztük azokkal, akik a kísérleti általánosban is tanítottak már. A tanári kar fokozatos kialakításával az angol, a német, és a jelek szerint náluk továbbra is szívesen választott orosz mellett később olaszt, valamint délszláv nyelveket szeretnének tanítani. A mezőgazdasági szakközépiskola után ősztől egy gimnáziummal is büszkélkedhetnek a városiasodó lőrinciek.

B. R.

A gazdaság, a vállalkozás alapja a falvak összekapcsolása

Közel került egymáshoz két Dráva menti kisközség, Vejti és Zaláta. Utat avattak tegnap a két település között. Kerestem az ott élő embereket a nemzetiszín szalaggal átfogott útnál, de az ünnepség előtt takarító asszonyokon, meg a szomszédos műhely farakásai mellett üldögélőkön kívül nem találtam senkit. S talán így is van rendjén, ebben a kánikulai dologidőben az emberek a kenyérkeresettel vannak elfoglalva. Ünnepeltek-ünnepelnek azokon a hétköznapokon, amikor használják ezt az utat. Azért is kellett sebtében eltakarítani a teherautók után, mert a vejti tsz járművei már erre járnak.

Tótfalusi Sándor, a tsz elnöke számolta ki, hogy ezzel a most épült 6,7 kilométernyi úttal a gazdaság 14 kilométert takarít meg, mert ma mindössze 8 kilométert mennek, amíg körbejárják a területüket, korábban megjártak huszonkettőt. Hogy ezzel mennyi pénzt takarítanak meg? A következő években pontosan összeadhatják, de az biztos, hogy kevesebbet költenek a szállításra, rövidebb időt a betakarításra, emiatt nem lesz oly sürgető a géppark fejlesztése. Ezekre a megtakarításokra pedig nagy szüksége van a nehéz helyzetben gazdálkodó szövetkezetnek, amely talpon akar maradni.

Gazdasági kapocs a településeket összekötő út. A Vejti és Zaláta közötti az első abban a programban, amely a Dráva menti településeket kapcsolja majd össze. A szándék az, hogy a következőkben minden évben lehessen egy útátadás.

Bognár Zoltán, a megyei tanács elnökhelyettese — aki megtisztelte az építők örömét azzal, hogy írott segédeszköz nélkül szólt hozzájuk — lényeges megyepolitikai érdekként fogalmazta meg ezt az útépítő programot az elmaradott déli vidéken. Maga az útépítés is a kölcsönös gazdasági érdekek összekapcsolhatóságát

(Folytatás a 2. oldalon)

Magyar–svájci–ír közös vállalkozás

Plastbau Építőanyag Gyártó Kft.

Újra indul a munka a MÉV egy elhagyott üzemében

A nehéz helyzetbe sodródott Mecseki Ércbányászati Vállalat minden lehetőséget igyekszik kihasználni, hogy vállalkozásokkal új munkahelyeket teremtsen a kényszerű fogyókúra során munkáját vesztő dolgozóknak, valamint, hogy hasznosítsa a vállalat számára már hosszú ideje hasznot nem hozó épületeket, telepeket. Úgy tűnik, legutóbbi kezdeményezésével a MÉV két legyet is üt egy csapással, hiszen nem csak a korábban sokáig raktárként funkcionáló bakonyai volt II. Üzem gazdasági épülete népesedik be újra, de az odakerülők szinte egytől egyig a vállalat szabadlistára kerülő dolgozói. Ezen a telepen kap helyet ugyanis az elmúlt héten magyar, svájci és ír alapító tagok által létrehívott Plastbau Kft.

— Vállalatunknál már régóta foglalkoztunk a plastbau építési technológia hazai megteremtésével, mindeddig azonban hiányzott a kft alapításához elengedhetetlenül szükséges egymillió svájci franknyi külföldi tőke. Sokáig nem sikerült, de most, amikor tényleg a legnagyobb szükségünk van rá, valóra vált. A svájci Flastedil cég, a „know how" birtokosa, valamint egy hasonló profilban érdekelt dublini vállalat komolyan érdeklődött kezdeményezésünk iránt, a kettejük kapcsolódásával pedig megoldódott a legégetőbb probléma, nevezetesen a külföldi tőke hiánya. A tervek szerint tehát a svájci cég irányításával plastbau építőelemeket gyártunk már idén ősztől —

(Folytatás az 5. oldalon)

Újra megnyílt a Bizományi

Ismét megnyílott a pécsi Bem utcai Bizományi Áruház, ezúttal teljesen új külsővel. A felújítás festés-mázolásból, teljes berendezéscseréből, valamint a régi nagy gond: a szellőzés megoldásából állott.

A régi szolgáltatások mellett most hat és fél milliós igen kedvezményes árukészlettel állnak a vásárlók rendelkezésére. A kedvezmények akár 60—70 százalékosak is lehetnek, amit most leginkább a farmerruházat és a női szandálok árai mutatnak.

A nyitvatartás marad a régi, vagyis hétfőn, kedden, szerdán és pénteken 8.30-tól 12.30-ig és 13.30-tól 17 óráig. Csütörtökön 8.30 helyett 9 órakor nyitnak, és 18 órakor zárnak. Változott a szombati nyitvatartás: 8.30-tól 12 óráig.



A felújított tágasabb, elegánsabb üzletben bővült az áruválaszték, nyári, valamint őszi divatcikkeket jelentős árengedménnyel kínálnak a vásárlóknak.
Fotó: Proksza László

Darnyi Tamás Európa-bajnok

Szerdán sorsdöntő mérkőzést játszott a magyar férfi vízilabda válogatott Bonnban, a 19. Európa-bajnokságon. A középdöntő csoportban az NSZK következett sorra, s győzelem esetén még a legjobb 4 közé jutás felé is nyitva állt volna az út, a vereség viszont a további reményektől való búcsút jelentette.

NSZK—Magyarország 11-9 (0-3, 2-3, 4-1, 5-2).

Ennertbad, 2000 néző. V.: Prihogyko (szovjet) és Rosmann (osztrák).

Úszóink közül ugyanakkor Darnyi Tamásnak sikerült a férfi 400 m vegyes úszás, Európa-bajnok lett.

Darnyi Tamás (Magyarország) 4:15.25 p., a világ idei legjobbja.

Tájékoztató a kongresszusi mandátumvizsgáló bizottság 1989. augusztus 16-ai üléséről

Az MSZMP KB által megbizott kongresszusi mandátumvizsgáló bizottság legutóbbi ülésén megvitatta a párttagoktól és pártszervektől érkezett észrevételeket, javaslatokat, kifogásokat, és kialakította az ezekkel kapcsolatos álláspontját.

Az MSZMP következő kongresszusára történő felkészülés, a jelölés és a küldöttek megválasztása alapvetően eltér a párt korábbi gyakorlatától. A Központi Bizottság a küldöttválasztás rendjének az alapelveit és kereteit határozta meg, ezzel biztositotta, hogy a párttagság a helyi többségi akaratnak megfelelően alakítsa ki egy-egy területen a jelölés és a választás módját. Ebből is következik, hogy az általános demokratikus eljárási rend sokféle formában, igen eltérő gyakorlaton keresztül valósul meg. A mandátumvizsgáló bizottság azt tartja feladatának, hogy az egyes javaslatok, észrevételek megítélése kapcsán olyan állásfoglalásokat alakítson ki, amelyek alkalmasak arra, hogy orientálják, befolyásolják a küldöttválasztás rendjét és gyakorlatát. A konkrét ügyek megítélésében az alapvető mérce az, hogy az adott helyen és esetben menynyiben érvényesülnek a Központi Bizottság választási alapelvei, miként felelnek meg az alkalmazott módszerek a pártélet erősödő demokratizmusából fakadó követelményeknek, és mindezt hogyan tudja a helyi párttagság a gyakorlatban elfogadni.

Tapasztalatunk az, hogy a jelenleg alkalmazott választási rend erőteljes autonómiát biztosított a helyi pártszervezeteknek az alkalmazott jelölési–választói technikák kialakításában.

Lehetőséget teremtett arra, hogy a párttagok, alapszervezetek és kollektívák észrevételeit és kifogásait figyelembe véve az alkalmazott módszertől eltérve időközbeni módosításokra kerüljön sor.

A beérkezett észrevételek kapcsán a kongresszusi mandátumvizsgáló bizottság a következő állásfoglalásokat alakította ki:

– Több pártszervezet, pártalapszervezet kifogásolta, hogy a Központi Bizottság és a Központi Ellenőrző Bizottság tagjai a KB állásfoglalása alapján a kongresszus teljes jogú résztvevői. A mandátumvizsgáló bizottság áttekintette az ezzel kapcsolatos nemzetközi gyakorlatot, tíz európai kommunista és szocialista pártnál alkalmazott megoldások nem adnak egyértelmű eligazitást; például a Német Szociáldemokrata Párt (SPD) szervezeti szabályzata szerint csak a PIB-nek megfelelő testület tagjai teljes jogú résztvevői a kongresszusnak, a KB-tagok csak tanácskozási joggal vehetnek részt.

Ezzel ellenkező a Svájci Szocialista Párt gyakorlata, miszerint a vezető testületek tagjai teljes jogú résztvevők.

Figyelemre méltó a Jugoszláv Kommunista Szövetségben alkalmazott megoldás, miszerint a testületek tagjai a kongresszus küldötteivel azonos jogokat élveznek, de nem szavazhatnak annak a szervnek a jelentéséről és felmentéséről, amelynek tagjai.

Az MSZMP tagsága részéről is érzékelhető az az igény, hogy a kongresszuson teljes jogú mandátummal csak a küldöttek rendelkezzenek. A jelölések és a választások eddigi gyakorlata azt mutatja, hogy a párttagság növekvő számban jelöli küldöttnek a Központi Bizottság és a Központi Ellenőrző Bizottság tagjait. Ebből következően a választás befejezését követően a testületi tagok egy része nyilvánvalóan küldöttként vesz részt a kongresszus munkájában.

A mandátumvizsgáló bizottságnak az az álláspontja, hogy a küldöttnek meg nem választott központi bizottsági és központi ellenőrző bizottsági tagok mandátumának terjedelméről a kongresszus foglaljon állást.

– Több javaslat érkezett a mandátumvizsgáló bizottsághoz a pótküldötti intézmény és a visszahívás rendszerének bevezetésével kapcsolatban.

A mandátumvizsgáló bizottság véleménye szerint mindkét forma fontos elemét jelenti a demokratikus választási gyakorlatnak, de a jelenlegi küldöttválasztási rendszerben történő bevezetése több nehézséget jelent. A kongresszusi küldöttválasztás során alkalmazott választási formák az országban igen eltérőek, ezért általános szabályként nem illeszthető a javasolt intézmény a gyakorlatban megjelenő szervezeti megoldásokhoz. Ugyanakkor megjegyezzük, hogy az általános gyakorlat alapján (például a népképviseleti szervek választási rendjének keretében) ezek az intézmények főként a hosszabb időre szóló, tartós mandátumok esetében alkalmazhatók célszerűen.

– A mandátumvizsgáló bizottság foglalkozott a kecskeméti reformkör közelmúltban nyilvánosságra került javaslatával.

A mandátumvizsgáló bizottság maradéktalanul támogatja azt a törekvést, hogy a reformműhelyek kiemelkedő képviselői küldöttként vegyenek részt az MSZMP kongresszusán. Ez egybeesik a párt alapvető törekvéseivel és céljaival.

A javaslat ebben a formájában azonban a jelenlegi választási gyakorlatban nem helyezhető el. A kongresszusi küldött mandátumok elosztása a párttagság létszámának megfelelően megtörtént. Így a jelöltállítás lehetősége elsősorban a területi pártszerveződésnek megfelelően és az azon belül létrejövő, nyilvánosan működő platformok keretében történhet. Lehetőség arra kínálkozik, hogy a kecskeméti reformkör által javasolt elvtársak az általuk képviselt platform alapján a területükön induljanak jelöltként a választásokon, mint ahogyan ezt már többen meg is tették közülük. Így a jelöltállítás kialakult gyakorlatának megfelelően kaphatják meg választóiktól a már korábban elosztott mandátumok valamelyikét.

A mandátumvizsgáló bizottság a továbbiakban is folyamatosan foglalkozik a beérkezett észrevételekkel, javaslatokkal és az ezekkel kapcsolatos állásfoglalásait nyilvánosan közzéteszi.

MSZMP kongresszusi mandátumvizsgáló bizottság

A PÉCSI INGATLANKEZELŐ VÁLLALAT

● jogi diplomával rendelkező

munkatársat keres felvételre

Jelentkezni: az INKÖZ-vezetőnél,

Pécs, Timár u. 2. Telefon: 27-055/75. mellék.

24 ÓRA A NAGYVILÁGBAN



Fülöp-szigetek: Tizenhat rab és öt túsz esett áldozatul augusztus 15-én azt követően, hogy a helyi börtön lakói túszokat szedtek és kitörést kíséreltek meg. MTI-telefotó

*

Václav Havel felhívása

Václav Havel csehszlovák drámaíró felszólította Csehszlovákia lakosságát arra, hogy a VSZ-tagállamok 1968-ban végrehajtott csehszlovákiai bevonulásának 21. évfordulóján – augusztus 21-én – ne vegyen részt utcai megmozduláson, mert félő, hogy a hatóságok erőszakot alkalmaznak a tüntetőkkel szemben.

Havel, a „Charta 77" ellenzéki mozgalom egyik alapítója, az Amerika Hangja rádióállomás Csehszlovákiába sugárzott adásában tette közzé nyilatkozatát kedden este. Václav Havel az utcai megmozdulások helyett az elégedetlenség kifejezésének más módját javasolja: azt, hogy a lakosság aláírásokkal támogassa az ellenzék politikai reformokat követelő, júniusban közreadott petícióját, a „Néhány mondat"-ot.

Havel kijelentette: aggódik amiatt, hogy a karhatalom esetleg összecsapást provokál a felvonuláson. Mint mondotta, félti a részt vevők életét és tart egy esetleges összetűzés következményeitől.

A csehszlovák ellenzéki csoportok – a Charta '77 és hét másik szervezet – a múlt héten közös felhívásban arra kérte híveit, hogy felelősségteljes módon, csendes, békés felvonulással emlékezzenek meg az évfordulóról. Öt közismert csehszlovák ellenzéki személyiség azonban a hét végén már – a Haveléhez hasonló álláspontra helyezkedve – arra kérte a lakosságot, hogy az évforduló napján, a hatóságok erőszakos beavatkozását elkerülendő, maradjon távol Prága belvárosától.

A csehszlovák sajtó az elmúlt napokban fokozta az ellenzéki csoportok ellen irányuló kritikáját, azt hangoztatva, hogy e csoportok konfrontációra és provokációra, valamint az államrend megingatására kívánják felhasználni a közelgő évfordulót.

*

-ó- SZÓFIA: A bolgár Fekete-tenger déli partvidékén, Kiten mellett a napokban fürdőzés közben szívgörcsöt kapott és meghalt egy magyar állampolgár. A 38 éves Megyeri András idén az egyetlen magyar, aki a tengerben lelte itt a halálát. Egy bolgár statisztika szerint tavaly Bulgáriában összesen 252 személy fulladt vízbe. A statisztika fontosnak tartja kiemelni, hogy közülük azonban csak 102-en lettek a tenger áldozatai, a többség belső vizekben – folyókban és tóként vizgyűjtőkben – lelte halálát. Az mégis elgondolkoztató, hogy 41-en védett strandokon fulladtak vízbe – az óvatosság tehát elengedhetetlen a népes és kiépült tengerparti fürdőhelyeken is.

-ó- MOSZKVA: Lettországban a jövőben csak fényképes igazolvánnyal vásárolhatnak a köztársaság lakói tartós fogyasztási cikkeket és egyes élelmiszereket. Az intézkedéssel elejét akarják venni annak, hogy a Szovjetunió más térségeiből érkező vásárlók a helyi lakosság elől felvásárolják az üzletek kínálatát. Az intézkedésről beszámoló Izvesztyija című napilap egyúttal jelezte: ezzel együtt Lettországban továbbra is érvényben marad a jegyrendszer a cukorra és szappanra, továbbá néhány más árucikk korlátozott árusítása. Lettország már korábban megtiltotta, hogy az ország más részeibe élelmiszereket és más hiánycikkeket küldjenek postai úton.

-ó- VARSÓ: A Parasztpárt és a Demokratapárt parlamenti csoportjai szerda délelőtti ülésükön támogatásukról biztosították Lech Walesa, a Szolidaritás elnöke javaslatát egy, a Szolidaritást, a Parasztpártot és a Demokratapártot magában foglaló koalíciós kormány megalakítására.

◆

Földrengés Romániában

Kedden helyi idő szerint 7 óra 15 perckor, a romániai Vrancea megye körzetében a Merdalli-skála szerint 4,5-ös erősségű földrengés volt — közölte a román szeizmológiai intézet. A földfelszín alatt 110 kilométer mélységben kipattant rengés nyomán Bukarestben 3-as erősségű lökéseket észleltek. Anyagi kár nem keletkezett.

Utat építettek Vejti és Zaláta között

(Folytatás az 1. oldalról)

példázza: a vállalkozó és életképes települések megteremtésében ugyanis a megyei tanács mellett érdekelt volt – pénzt is fordított rá – a MÉM és a KM, ugyanakkor jól kiszámítható a vejti tsz és a településeket összefogó vajszlói tanács érdeke, és megérte a kivitelező cégeknek, a Pécsi KÉV-nek és a Közúti Igazgatóságnak, hogy idén átadják a munkát a pénzügyi ütemezés miatt jövőre tervezett határidő előtt, még akkor is, ha a számlákat később nyújtják be. Megérte a KÖVIZIG-nek is pénzzel, munkával részt venni a vállalkozásban, mert az út helyén húzódó egykori töltés elhordása sokkal többe került volna. Így épült meg ez a 6,7 kilométer út közös pénzekből 45 millió forintért, ami idén is nagyon sok, de valamennyi érdekelt tisztában volt vele, jövőre még több.

Mennyire a vállalkozás, a gazdaság alapja a településeket összekötő út! A vejti tsz már bővíti mellette a szarvasmarha-istállóját, a felújítás után ötven jószágot tudnak benne tartani. És hallottam ma megfogalmazható ötleteket, parcellázhatnának itt földet a dinnyéseknek, lehetne vállalkozni a drávai kavics kitermelésére, értékesítésére, Zalától fúrják az új kutat...

Gázsity Milutinné országgyűlési képviselő nehezen találja a szavakat, nehéz volt a tízévnyi várakozási idő, azóta nemigen vágtak itt el avatószalagokat. Látszik, hogy nagyon örül mindennek, amihez ezek a kis települések juthatnak. És mondja, mondja, hogy kellene az infrastruktúra, a munkahely, a telefon, hogy délután négy után ne zárják el az itt élőket a külvilágtól. Persze itt, most ezzel az úttal is közelebb kerülnek hozzá...

Jövőre Drávasztáránál avatnak összekötő utat. Ott is megszűnik a zsákutca-település.

Gáldonyi M.

Az MSZMP Politikai Intéző Bizottságának állásfoglalása

Az MSZMP Politikai Intéző Bizottságának véleménye szerint a csehszlovák társadalomban 1968-ban végbement folyamatok értékelése Csehszlovákia népeinek, Csehszlovákia Kommunista Pártjának joga és feladata. Az MSZMP ebbe nem kíván beavatkozni.

Az MSZMP mai vezetése nem azonosul az 1968-as csehszlovákiai katonai beavatkozással. Történelmi tényként állapítja meg ugyanakkor, hogy az akkori vezetés a nemzetközi kapcsolatok alapvető normáit és a szocializmus érdekeit tiszteletben tartva eredetileg a politikai rendezés híve volt.

A Politikai Intéző Bizottság kifejezi azt a határozott álláspontját, hogy minden szocialista ország szuverén módon válassza meg fejlődésének útját. Az egymás belügyeibe való katonai és minden más eszközzel történő beavatkozás módszerét elutasítja. Az MSZMP elvi álláspontja, hogy az országok és a pártok nézeteltéréseit csak nyílt, tisztázó vitákkal lehet megoldani.

A Politikai Intéző Bizottság hangsúlyozza, hogy az MSZMP eltökélt szándéka a magyar—csehszlovák jószomszédi viszony és a kölcsönösen előnyös együttműködés fejlesztése, az MSZMP és a CSKP kapcsolatainak bővítése a kölcsönös bizalom, az egymás iránti tisztelet és megértés jegyében.

Vírus okozta az újszülött-megbetegedéseket

A Szociális és Egészségügyi Minisztérium közleménye

A Szociális és Egészségügyi Minisztérium szerdán közleményt juttatott el az MTI-hez. Ebben megállapítja: Debrecenben a szülészeti klinika, Kecskeméten a megyei kórház, Szentesen a városi kórház – egyébként jó szakmai és higiénés színvonalon működő – újszülött osztályain az utóbbi hetekben összesen mintegy 100 újszülött-megbetegedést észleltek. A betegek túlnyomó többsége egyéb tünet nélkül 2–4 napig lázas volt. A láz általában minden további következmény nélkül megszűnt, négy debreceni és egy kecskeméti újszülöttnél azonban súlyos állapot alakult ki (szívgyengeség, vérzékenység, májkárosodás), s ennek következtében közülük négyen meghaltak, ebben azonban szövődményként egyéb betegségek is közrejátszottak.

A megbetegedések klinikai képe, valamint a kórbonctani vélemény arra utalt, hogy a megbetegedéseket egy, a szakemberek előtt ismert vírus okozza. Ez a vírus a nyári hónapokban a felnőtt lakosság körében többnyire tünetmentes, vagy csak enyhe tüneteket okoz. A nemzetközi tapasztalatok szerint ritkán olyan vírusváltozatok is kialakulhatnak, amelyek újszülöttek körében súlyos kimenetelű megbetegedéseket hoznak létre. Az Országos Közegészségügyi Intézet virológiai osztályán folyó vizsgálatok eddigi eredményei igazolják, hogy a magyarországi megbetegedéseket is ez a víruscsoport okozza. Az érintett intézményeknél szigorú járványügyi intézkedéseket vezettek be: a betegeket és környezetüket elkülönítették, egyúttal gondoskodtak a szülészeti és újszülöttellátás zavartalanságáról. Az intézkedéseket követően súlyos tüneteket mutató újabb megbetegedés ez ideig nem fordult elő.

A járvány eddigi területi tapasztalatait szerdán összegezték a SZEM-ben. Az értekezleten az érintett orvosi szakterületek – gyermekgyógyász, szülész, infektológus, járványügyi és virológus – szakértői vettek részt. Az értekezlet megerősítette az eddigi intézkedések szakmai helyességét. Megállapította azt is, hogy a megbetegedés létrejöttében az érintett osztályokon sem szakmai, sem a higiénés mulasztás nem játszott közre. A szakmai felügyeletet ellátó illetékes szervek továbbra is fokozott és folyamatos figyelmet fordítanak a megbetegedések alakulására és minden ezzel összefüggő kérdésről tájékoztatást fognak adni.

„Felelősek vagyunk egymásért, segítenünk kell egymást”

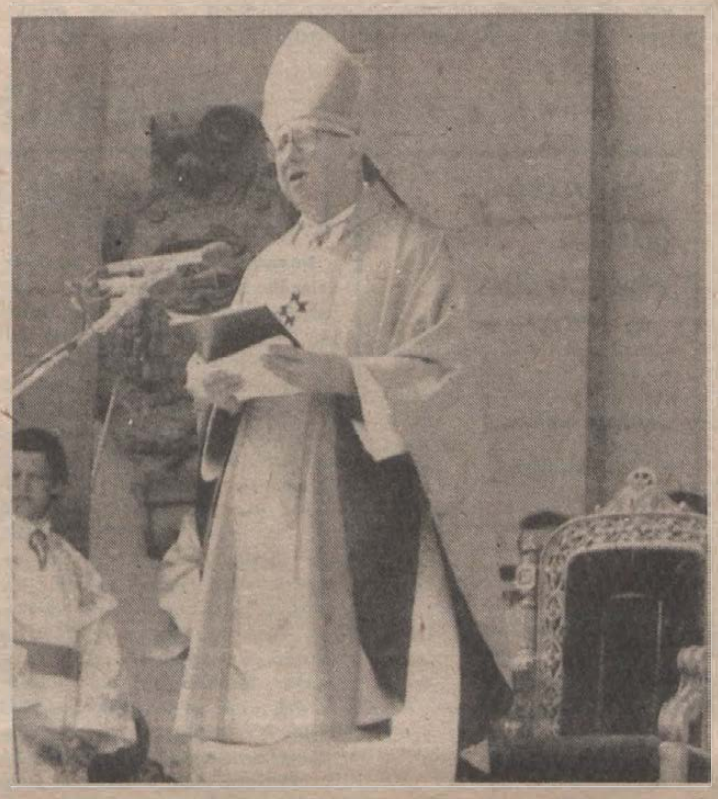
Beszélgetés Paskai László bíboros, esztergomi érsekkel

Az augusztus 20-i megemlékezésekről, az ünnepi mondanivalójáról, a Magyar Katolikus Püspöki Kar közleményének egyes tartalmi kérdéseiről, *II. János Pál* tervezett magyarországi látogatásáról nyilatkozott *Paskai László* bíboros, esztergomi érsek. A magyar katolikus egyház vezetője bevezetőjében elmondta, hogy az idei ünnepség abban különbözik a korábbiaktól, hogy most szorosabban kapcsolódnak egymáshoz a társadalmi és egyházi megemlékezések. A Szent István napi hivatalos ünnepség programja Esztergomban éppen úgy magában foglalja a bíborosi szentmisét – délelőtt fél 11-kor a Bazilikában – mint az ezt követő megemlékezést a Bazilika előtti téren, ahol *Kukorelli István*, a Hazafias Népfront ügyvezető elnöke mond beszédet.

A másik különbözőség az, hogy 42 év után ismét lesz Szent Jobb körmenet Budapesten. Paskai László emlékeztetett e körmenet hagyományaira; nemcsak egyházi jellegű megemlékezés volt, hanem társadalmi esemény is. Megemlítette, hogy a legutolsó Szent Jobb körmenet 1947-ben volt, délután 3 órakor kezdődött, s a Szent István Bazilikától a Hősök teréhez vezetett. Ezt a körmenetet, melyen a társadalmi élet képviselői is részt vettek, Mindszenty József bíboros, hercegprímás vezette. Most, a délután 5 órakor kezdődő szentmise után indul a körmenet, amelyen szintén ott lesznek a társadalmi élet reprezentánsai, a diplomáciai testületek képviselői. Az ünnephez kapcsolódik az a megemlékezés, melynek helyszíne a budai vár. XI. Ince pápa halálának 300. évfordulója kapcsán a Mátyás templomban tartott szentmise után – ez augusztus 19-én lesz – Kaczinba József püspök megkoszorúzza a vár fölszabadításában nagy szerepet vállaló pápa szobrát.

Az idei Szent István ünnep tartalmi mondanivalójáról szólva a bíboros ismételten kiemelte a Szent Jobb körmenet felújítását, amely „külső jelkép is ahhoz, hogy magyarságunknak a társadalmi, közösségi életben is a múlt hagyományaira kell épülnie. A másik mondanivalót abban találom meg, hogy a közösségi és társadalmi élethez nélkülözhetetlenül szükséges erkölcsi értékekre irányítja a figyelmet az egyházi és társadalmi megemlékezés egyaránt. A közösségi életben erre mindenképpen szükség van.

Egy harmadik mondanivalót is látok, s ez a közösség kiemelése. A körmenet közösséget jelent és a közösségi felelősségtudat éppen a mai társadalmi életünkben nagyon is lényeges vonás. Felelősek vagyunk egymásért, segítenünk kell egymást és a történelmi folyamatosságot fönn kell tartani, a múlt tehertételeit is vállalva akarjuk a jövőt építeni, közösségileg.”



„A szabadsággal vissza is lehet élni”

– Bíboros úr, a Magyar Püspöki Kar állásfoglalást tett közzé az egyházi és társadalmi élet megújításáról. Ez a fontos dokumentum egyebek között azt mondja: „A felgyülemlett problémák megoldása számos feladatra kötelez, de egyben veszélyeket is hordoz magában.” Milyen veszélyekre kell gondolnunk?

– A nyilatkozatban szó esik a veszélyekről is. Úgy látjuk, hogy a mai társadalmi életünkben bőven előjönnek a problémák. Megoldásukhoz lényegesen hozzátartozik, s ezért a nyilatkozatban is tudatosan szerepeltek – a megfontoltság, a meggondoltság kérdése. Ezek hiányát gyakorta tapasztaljuk. Veszélyt rejt a kapkodás jelensége. Új lehetőségek nyílnak és ezekben a kapkodás vonásai is megfigyelhetők. Veszélyt hord magában a magyar emberek egyfajta negatív tulajdonsága; a párbeszédre való készségben még nagyon sokat kell tanulnunk. A nézetekben való különbözőség igen könnyen csap át személyi feszültségekbe, személyi ellenségeskedésekbe. Veszélyt rejt magában az is, hogy gyorsan szeretnénk – és kellene is – eredményeket elérni, ám az ehhez szükséges megfelelő elvi, eszmei alap, a távlati gondolkodásra való beállás még sokszor hiányzik. Veszélyt jelent, hogy mennyire tudunk élni a szabadsággal. Mert a szabadsággal vissza is lehet élni és az már szabadossággá válik. Itt csak egyre utalnék: a szabadság nagyobb lehetősége nyílt meg előttünk, ám a szabadosságnak már oly sokféle vonása van jelen a magyar társadalomban, s ez mindenképpen negatív jelenség. Már arról beszélnek, hogy kellenek-e, legyenek-e szexshopok. A szabadosságnak ez a jele társadalmi szempontból káros.

– Az egyház történelmi tevékenységének tárgyilagos értékelése a nemzet öntisztulási folyamatának elodázhatatlan része. Ezt a dokumentum is leszögezi: „A történelmi múlt tárgyilagos feltárása, a tények rögzítése igen fontos feladat. A püspöki kar egyháztörténeti bizottsága a katolikus egyházra vonatkozóan már megkezdte a munkát.” Ezzel kapcsolatban ön milyen kardinális pontokat jelölne meg?

Az egyház kényszerpályára került

A történelmi múlt rögzítése, feltárása az esetben lényegében az elmúlt négy évtizedre vonatkozik. Ebben az időben, főleg kezdetben, az egyház a hivatalos ideológia szerint mint társadalmilag negatív jelenség szerepelt, és ennek megfelelően születtek olyan rendelkezések, törvények, amelyek a működését is visszaszorították, illetve amelyek a hívek körében is félelmet okoztak. Ezek föltárása, rögzítése gyakorlatilag nem történt meg. A dokumentációkban, történelemkönyvekben nem lehetett róluk tudomást venni, illetve nem voltak nyilvánosak. Tehát ez az egyik terület. Vagyis az, hogy miképpen alakult az egyház Ezekről följegyzések vannak, de gyakorlatilag egy-egy per lefolyásáról hivatalos értesítés sem történt. A magunk részéről inkább csak azt tudjuk rögzíteni, főleg a meghaltakkal kapcsolatban, hogy mettől meddig tartott a börtönbüntetés. És ha ki is szabadultak a börtönből, többen egy ideig nem kaphattak egyházi beosztást, kénytelenek voltak más munkaterületre menni. Harmadik témaként említeném meg az egyházi intézményeket érintő problémákat. Ide nem csupán az egyesületeket sorolom, hanem mindenekelőtt a szerzetes közösségeket, amelyeknek működési engedélyét 1950-ben megvonták. Közel 12 ezren kényszerültek elhagyni a kolostorokat anélkül, hogy bármiféle megoldást kaphattak volna. Teljesen új környezetben kellett megtalálniuk azt az életmódot és lehetőséget, hogy egyrészt hűségesek maradjanak a hivatásukhoz, másrészt pedig megtalálják a helyüket az életben. A kezdeti időkben nagyon sok zaklatásnak voltak kitéve, ám legtöbbjük hű maradt a hivatásához. Ez is történelmi fölvázolása az elmúlt négy évtizednek, nevezetesen, hogy a kolostoraikból kikerült szerzetesek hol és hogyan tevékenykedtek. Miképpen próbálták megtartani azonosságukat, sőt adott esetben a veszélyt is vállalva, titkos formában utánpótlásról is gondoskodtak.

– A szóban forgó dokumentum a feladatok kapcsán – amelyek igen széleskörűek – az egyház tevékenységéhez szükséges feltételek biztosítását is kinyilvánítja. Ezen a téren folynak e tárgyalások, s ha igen, mit érintenek?

Tárgyalások az újjászervezés jegyében

– Tárgyalások természetesen folynak, és azokat két részre kell választani. Az egyik az egyház belső feladatát érinti, nevezetesen azt, hogy mi magunk hogyan tudjuk biztosítani intézményeink újjászervezését, működését, a vallási élet megújulását. Ez az újjászervezés 40 év után igen nehéz, nem egy területen szinte emberfeletti feladatot jelent. De tárgyalunk a társadalmi élet képviselőivel is, pillanatnyilag átalakuló helyzetben, hiszen köztudott, hogy megszűnt az Állami Egyházügyi Hivatal, ezért most alakult ki az állami hatóságokkal való kapcsolatfelvétel, a kapcsolatrendezés jövendő módja. Ismeretes az is, hogy előkészületben van a lelkiismereti- és vallásszabadságról szóló törvény, amelynek az irányelvei már a sajtóban is megjelentek. Ez szintén a tárgyalások egyik témája. Tárgyalások vannak a szerzetesi intézmények reorganizálásával kapcsolatban arról is, hogy az ötvenes években államosított épületekből visszakaphassunk, hisz épületek nélkül a szerzetesi közösségi élet nem lehetséges.

– Magyarországon fokozott érdeklődés tapasztalható II. János Pál tervezett látogatása irán. Ön, a pápával való találkozása során feltehetően beszámolt erről a nagy várakozásról. Megtudhatnánk, mi a Szentatya véleménye a magyarországi utazásról, illetve annak programjáról?

– Mindenekelőtt szeretném elmondani, hogy a Szentatya nagyra becsüli a magyar népet, a régi lengyel–magyar barátság gondolata él az ő lelkében is. Jól ismeri a magyar történelmet. Ha magyarokkal találkozik, bárhol és bármikor, mindig van néhány kedves szava Magyarországról, ha más nem, magyarul mondja: „Éljen Magyarország.” Ezt a figyelmességet a pápai kihallgatásokon is tapasztalhatjuk. Ha például egy-egy magyar csoport van jelen a tömegben, még ha aránylag kis létszámmal is, mindig igyekszik magyar nyelven köszönteni őket. Ez a figyelem különösen megmutatkozott az elmúlt esztendőben, amikor Szent István halálának 950. évfordulóját ültük. Akkor igazán meleg hangú levélben fordult Magyarországhoz. Ezt tudnám mondani azzal kapcsolatban, hogy miképpen fogadta a meghívást a Szentatya.

A látogatás programját illetően arról számolhatok be, hogy a mi javaslatunk egyelőre az időpontra szól, s ez 1991 ősze. Mert nekünk is időre van szükségünk a felkészüléshez, amelynek egyik lényeges eleme a vallási életben való megújulás. Az elkövetkező két esztendő erre is szolgál. Éspedig abból a szempontból is, hogy a pápalátogatás ne csak egy külsődleges esemény legyen – amelyre visszaemlékszünk, vagy elfeledjük – hanem olyan tény, amely a vallási élet megújulását erősíti és később is megtermi gyümölcseit. A konkrétumokra vonatkozóan tudni kell, hogy az eddigi gyakorlat szerint csak a látogatás előtt egy évvel adnak végleges választ arra, hogy elfogadják-e, módosítják-e az általunk javasolt programot. Ebben az értelemben a javaslatra nem is érkezhetett konkrét válasz. Egy év múlva azonban megtudhatjuk, hogy az általunk javasolt időszakot és programot elfogadja-e a pápa. Figyelembe véve a különböző országokban tett látogatások programját és időtartamát, én, a magam részéről úgy gondolom, hogy négy, legfeljebb ötnapos látogatásra számíthatunk.

– Bíboros úr, köszönjük a beszélgetést.

Király Ernő

Panni története



Asszony a jég hátán

Egy tősgyökeres városi lány vállalkozása falun

Panni mindig hatalmasakat tudott nevetni. Ő maga pont olyan volt, mint a nevetése: telt, bővérű, hangos, vidám. Jó néhány éve nem láttam Pannit – azóta sem hallottam senkit így nevetni –, nemrég viszont találkoztunk. Nem ismertem föl: Panni negyven kilót fogyott. Szinte idegenkedve beszélgettem vele, egészen addig, míg föl nem hangzott az annyira jól ismert nevetés: pont ugyanúgy, mint azelőtt – no, hála az égnek, végre ráismertem Pannira.

Kámán Józsefnéval, Pannival, a Pécsi Szikra Nyomda könyvkötő részlegében ismerkedtem meg 8 éve, 18 éves koromban: együtt dolgoztunk majd' egy évig. Ő rögtön a szárnyai alá vett, nekem meg egyetlen perc elég volt, hogy megszeressem. Alig harminc-évesen már négy gyermeke volt, keresett vagy 3000 forintot, rejtély, hogyan tartotta el őket. Igaz, akkor élt még a férje: akkor még könnyebb volt a pécsi, hetedik emeleti panellakásban, ahol hányszor vendégeskedtem én is, ötödik gyermekként . . .

A dobszai családi ház udvarán növendék csirkék kapirgálnak, egy fiatal farkaskutya csóválja a farkát, hatalmas téglahalmon ringlóbefőttek várják a téli napokat, távolabb, az ólakban disznók röfögnek, körös-körül sok virág, sok fű, sok gyümölcsfa, és az igazi ötödik gyerek, a hároméves Dani is ott leselkedik. Panni

– tősgyökeres városi lány létére –, meapróbálta a falusi életet. A gyerekeket föl kell nevelni – róla pedig az hírlik, hogy a jég hátán is megél.

– Tudod Zsuzsi – meséli, – mikor megszületett a Dani, végképp nagyon sok lett a kiadás – még a rezsit sem tudtam fizetni Pécsett. Eladtam a lakást, kijöttem ide, ebbe a házba. De hogy milyen volt ez a ház? Inkább kifelé ment belőle az ember, mint befelé. Romhalmaz, piszok, pókhálók, penészes falak, azt képzeld el, hogy 1939-es újságokat találtam a polcon, még el is olvastam az akkori híreket!

Panniék '87-ben költöztek ide. Azóta ezt a házat sokan irigylik a faluban, úgy kicsinosították. A fürdőszobától kezdve a központi fűtésig minden megvan.

– Eleinte el akartam innen futni, azt hittem, nem bírom. Ahogy idejöttem, rögtön disznókat vettem, meg csirkéket, hogy legyen hús: annyi jutott mindenből a hűtőládába is, hogy a boltba szinte tényleg csak tejért-kenyérért kellett elmenni. Bizony nem értettem én semmihez, csak csináltam – bele kellett tanulnom, nem volt mese. Mondhatom, a falusiaknak megvolt rólam a véleményük: hiszen még kapálni sem tudtam. Összefutottak a szomszédok nevetni, amikor hátrafelé kapáltam, mint a rák. Most persze már csak csodálkoznak, mondják, hogy: hát Panni, nem hittük volna, hogy mindezt meg tudja csinálni!

Szabni-varrni is megtanultam, tudod, hogy nagylányaim vannak, meg a nagyfiam is már maidnem legény, diszkóba járnak, oda meg ki kell öltözni. Egyedül csak bugyit nem tudok varrni, mást mindent.

Azt állítják a városiak, hogy falun könnyebb az élet – ez nem igaz így, csak egyszerűbb. És ha valaki megfogja a munka végét, akkor olcsóbb is. Jól van ez így. A gyerekek is megszokták, megszerették, itt akarnak maradni. Én is helyrejöttem – úgy érzem – lelkileg. Hát most mondd, nem be akarják építeni a gyerekek a tetőteret? Csak raita! Most viszont ebéd! Gyerekek, terítsetek! – és (egy igazi) Panni-féle kacagás rezegteti meg a dobhártyámat . . .

Óvári Zsuzsanna

Nagyszabású termékbemutató lesz Pécsett

Szeptember 20-tól 27-ig nagyszabású termékbemutatót rendeznek a pécsi Iparosházban. A kisiparos társadalom minden létező termékét A-tól Z-ig, a kézműves áruktól a komputerekig megtekinthetik az érdeklődők.

A kiállításra nyugati üzletembereket, valamint a hazai nagykereskedelmi cégek képviselőit is meghívták, így a bemutató kiváló alkalom lehet a különböző gyümölcsöző üzletkötésekre. A KIOSZ Baranya megyei titkárságán augusztus 23-ig fogadnak még el jelentkezéseket. Aki ezt az időpontot elmulasztja, az — sajnos — végképp lekésett.

Ehhez kapcsolódva még egy hír a kézműveseknek: a kiállítás előtt zsűriztetést szervez számukra a KIOSZ, a Képző- és Iparművészeti Lektorátus és Népi Iparművészeti Tanács szakemberei segítségével. Legkésőbb szeptember 4-én, 16 óráig hozzák be termékeiket a pécsi Iparosházba, a megyei titkárságra.

HÍREK

AUGUSZTUS 17., CSÜTÖRTÖK

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából JÁCINT nevű kedves olvasóinkat.

A Nap kél 5.42 nyugszik 19.55 órakor
A Hold kél 20.04 — nyugszik 5.48 órakor

Olvasószolgálat

Hírek, tudósítások, események közölhetők 14–16 óráig a 15-000-es telefonszámon

Hírszerkesztő: GYURA BARBARA

Ma délelőtt 9–12 óráig panaszügyekben fogad, a 10-046-os számon hívható: HETÉNYI JÁNOSNÉ

Szerkesztőségi hírügyeletes 16—19 óráig a 10-053-as telefonszámon: NAGY ISTVÁN

CB-adóvevőnk 14—16 óráig hívható az AM 24-es csatornán.

— **Új szálloda Szekszárdon.** A Tolna Tourist szervezésében a régi turistaszálló helyére szeptember második felében egy új kétcsillagos szálloda kerül átadásra. Szekszárd római kori nevét viselő Hotel „Alisca" 20 szobás lesz, hozzátartozik a Gilde söröző, és egy drinkbár is főként vadász vendégek fogadására vállalkozik.

— **II. világháborús emléktábla-avató Átán.** Községi közadakozásból készült el Átán a II. világháború áldozatainak az emléktáblája, melynek avatására augusztus 20-án, vasárnap 15 órakor kerül sor. Az ünnepség misével kezdődik, avatóbeszédet mond Schaub Vilmosné, községi elöljáró.

04-05-07

Lakástűz keletkezett szerdán délben Pécsett, a Melinda utca 43. számú épület első emeletén. A konyha műanyag padlója és berendezési tárgyai égtek, 20 000 forintnyi kár keletkezett. A tűz okának kiderítésére a vizsgálat folyamatban van.

*

Szénakazal gyulladt ki Hásságyon a Rákóczi u. 18. számú háznál. 25 000 forintnyi érték ment veszendőbe. A tűz keletkezésének okát vizsgálják.

Időjárás

Folytatódik a kánikula.

Várható időjárás az ország területére csütörtök estig. Eleinte országszerte folytatódik a derült, csendes idő. A Dunántúlon többfelé megélénkül a déli szél, és késő délután a nyugati határszélen egy-egy zivatar is kialakulhat. A legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 16–21, a legmagasabb nappali hőmérséklet csütörtökön 30–35 fok között alakul.

A Balaton vize Siófoknál tegnap 11 órakor 23 fokos volt.

Felkészítő tanácskozás a kongresszusi vitaköröknek

Az MSZMP közelgő kongresszusának programtervezeteiről, a kongresszusra történő felkészülés feladatairól rendeznek tanácskozást augusztus 18-án, pénteken 13 órai kezdettel Pécsett, az MSZMP Baranya Megyei Bizottsága Politikai Művelődési Központjában a kongresszusi vitakörök vezetői számára. A tanácskozáson dr. Andics Jenő politológus, az MSZMP Központi Bizottsága társadalompolitiai osztályának vezetője tart előadást és konzultációt.

◆

— **Gyűrűzött postagalamb** esett Zvornik Antal lába elé a közelmúltban Sikondán. A galamb él, a gyűrűn a következő számok találhatók: 1976 51 22 89, valamint Hungaria felirat is szerepel. Érdeklődni az említett néven, Pécsett, a Szarohin tábornok út 55. sz. alatt lehet.

◆

Esküvő

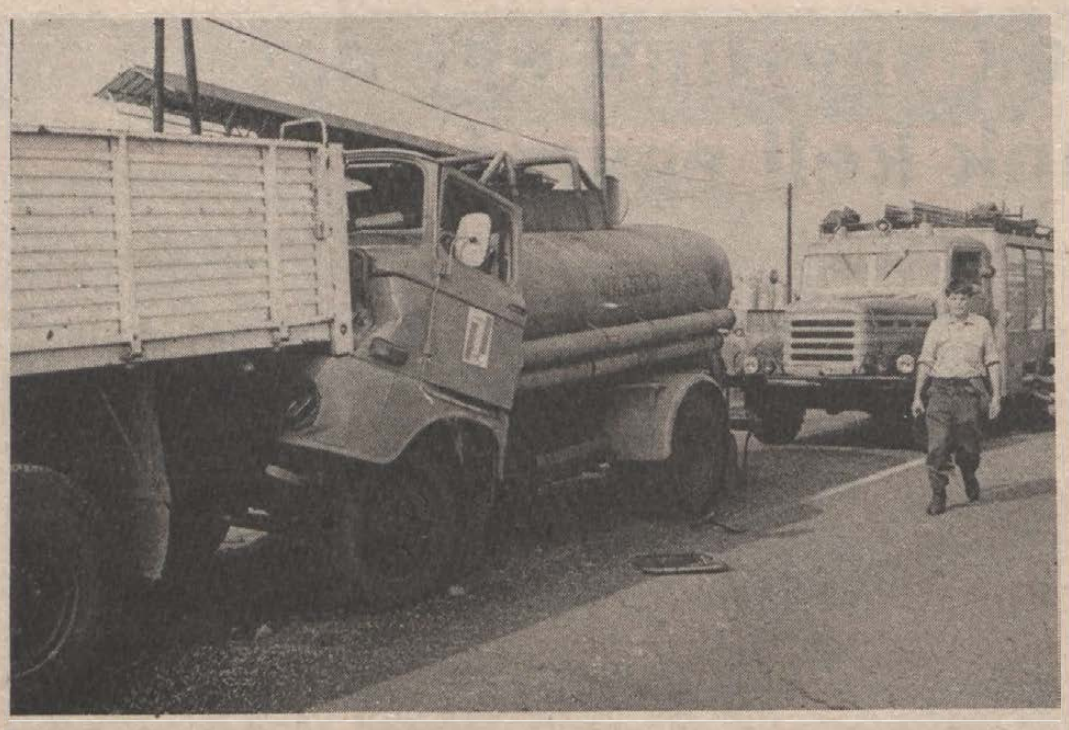
HERING ILDIKÓ
és
NÉMETH MIKLÓS
szeretettel értesítjük kedves ismerőseinket, barátainkat, hogy augusztus 19-én du. háromnegyed 3 órakor házasságot kötünk a kővágószőlősi tanácsteremben.

PUSZTAI JULIANNA
és
BECK JENŐ
szeretettel értesítjük kedves ismerőseinket, barátainkat, hogy 1989. augusztus 19-én 13.30 órakor házasságot kötünk a pécsi központi házasságkötő teremben (Váradi A. u. 11.).

TOMPÓ ERIKA
és
BALOGH JÓZSEF
szeretettel értesítjük kedves ismerőseinket, barátainkat, hogy 1989. augusztus 19-én de. 10 órakor házasságot kötünk a pécsi központi házasságkötő teremben (Váradi A. u. 11.).

VÁGNER MÁRTA
és
SCHMIDT LÁSZLÓ
szeretettel értesítik kedves ismerőseiket és barátaikat, hogy augusztus 19-én du. fél 3 órakor a Hunyadi úti házasságkötő teremben és du. 3 órakor a pécsi székesegyházban házasságot kötnek.

ILIA NÓRA
és
TAKÓ FERENC
szeretettel értesítjük kedves ismerőseinket, barátainkat, hogy augusztus 19-én 17 órakor házasságot kötünk a Hunyadi úti házasságkötő teremben.



A követési távolság be nem tartása okozott balesetet szerdán reggel Pécsett, a 6-os úton, a patacsi kereszteződésnél. A Volán gázolajszállító tankautója ütközött a Vízmű egyik lassító teherautójába. Ketten könnyű sérülést szenvedtek, az anyagi kár — eddigi becslés szerint — 70 000 forint.

*

— **Nyereményjegyzék.** A szigetvári 108. sz. Totó-lottó kirendeltségben 1989. augusztus 1-jén megtartott tombolasorsolás nyereményjegyzéke: 1. díj: Junosty típusú tv S 076248, II. díj: grillsütő S 022702, III. díj: turmixgép S 022368. A nyeremények a tombolaszelvény ellenében átvehetők a szigetvári totó-lottó kirendeltségben. (Szigetvár, Horváth Márk tér 5.)

Választási fórum Meszesen

Az MSZMP őszi kongresszusára való készülés jegyében ma választási fórumot tartanak a meszesi párthelyiségben, (Pécs, Tolbuhin u. 65.), amelyen a küldöttjelöltek mutatkoznak be.

Függesszék fel az áremeléseket

Az ágazati szakszervezetek és a SZOT vezetőinek nyilatkozata

Szerdán értekezletet tartottak az ágazati szakszervezetek és a szaktanács vezetői, a tervezett húsáremeléssel összefüggő kérdések megvitatására. Az elmúlt napokban a húsellátásra vonatkozó, egymásnak ellentmondó nyilatkozatok, a húsáremelésről szóló hírek tömeges tiltakozást váltottak ki a lakosság körében. Az általános felháborodást a megbeszélés résztvevői jogosnak tartják, és a maguk részéről is tiltakozást jelentenek be, egyúttal azonnali konzultációt kezdeményeznek a kialakult helyzetről.

A szakszervezeti kezdeményezés arra irányul, hogy az illetékesek függesszék fel a tervezett áremeléseket, és a Minisztertanács egyébként is szeptemberre tervezett napirendjéhez kapcsolódva kerüljön sor a gabona- és hústermelés, -értékesítés érdekeltségi rendszerének átfogó vizsgálatára. Az ágazati szakszervezetek és a szaktanács képviselői megállapították azt is, hogy a tervezett áremelések nincsenek összhangban a Minisztertanács és a SZOT közötti megállapodásokkal sem.

Az értekezlet résztvevői egyúttal bejelentik, hogy a szakszervezetek, követelésük alátámasztására, élére állva a különböző munkahelyi, ágazati, területi kezdeményezéseknek, figyelmeztető sztrájkot helyeznek kilátásba. Egyetértés alakult ki abban, hogy a figyelmeztető sztrájk az alapvető ellátást és az ország működőképességét érintő területekre ne terjedjen ki.

Az ágazati szakszervezetek és a SZOT vezetői fenti nyilatkozatukat eljuttatták a Minisztertanácshoz, hogy a szükséges intézkedéseket megtegye.

☎ 15-000

Nemann Ádámné pécsi lakos telefonált hírügyeletünkre és elmondta, hogy a közelmúltban a Szalai A. úti háztartási boltban fehér színű Standolid festéket vásárolt 1 kilogrammos kiszerelésben 177 forintos áron, s aznap egy másik boltban (Dália festékbolt, illetve Mágnes üzletház) ugyanezzel az áruval, ugyanilyen kiszerelésben 97,50 forintos áron találkozott. Az első boltban, ahol ő vásárolt, a festéket szó nélkül visszaváltották. Az árarántalanság okáról Balogh Balázst, a Füszért raktárbázis helyettesét kérdeztük meg: „A Dália a Füszért, a másik két üzlet a Baranyaker fennhatósága alá tartozik, a helyes ár mindenesetre a 97,50 forint. Tulajdonképpen ennek a festéknek az eladási ára 70 forint, de a fogyasztói ára, amelyet mi javasoltunk, 97,50 forint. A Szalai A. úti 1. sz. Baranyaker üzletvezetőhelyettese, Vladikáné a következőket mondta: — „Mi a 177 forintos árra voltunk beterhelve, amit a Füszérttől kaptunk. Ha olcsóbban adnánk, az a bolt kára lenne." A Baranyaker igazgatóhelyettese, Patacsi József viszont arról tájékoztatott bennünket, hogy a vevőnek igaza volt, miszerint tévedett az 1. sz. bolt vezetőhelyettese. Az árut valóban a Füszérttől kapták, és az engedélyezett árképzésnek megfelelően ezt ők 101 forintra kalkulálták, s a Mágnes szaküzletben valóban ennyiért is kapható a nevezett áru. A Szalai A. úti boltvezető-helyettest figyelmeztetésben részesítették.

*

Köszönetet szeretnék mondani mindazoknak, akik augusztus 12-én, szombaton 15.15 perckor a kővágószőlősi autóbuszjáraton utaztak, s rosszullétemnél készséges segítséget nyújtottak, valamint külön megköszönöm a buszvezetőnek, továbbá a mentőszolgálat dolgozóinak a segítséget. Köszönettel: Kárpáti Mihályné. (Pécs, Kállai Éva tér 3.)

Rendezvények

Az Élelmiszergazdasági és Falusi Ifjúság Szövetsége Baranya megyei szervezete a bólyi Nagyközségi Közös Tanács és a Bólyi Mezőgazdasági Kombinát közös szervezésében az új kenyér ünnepén megrendezi a falusi fiatalok fesztiválját Bólyban a sportpályán és a parkban. A rendezvény augusztus 20-án 8 órakor zenés ébresztővel és térzenével kezdődik, 9 órától kirakodóvásár, valamint mezőgazdasági termékbemutató lesz. Ezt követi a TESZOV–ÉFISZ Kupa kispályás labdarúgótorna, lábteniszbajnokság, fejelő- és dekázóverseny, valamint pénzdíjas teniszverseny. 13 órától menettánc és hagyományőrző népi együttesek bemutatója tarthat érdeklődésre számot. 15 órakor történik az új kenyér átadása az ünnepi nagygyűlésen, amelynek szónoka Hámori Csaba, az MSZMP Politikai Intéző Bizottságának tagja.

16 órakor kezdődik a Gazdaságpolitikai fórum, melynek résztvevői: Hámori Csaba, a PIB tagja, Nagy Imre, a DEMISZ elnöke, Maróti László környezetvédelmi és vízgazdálkodási miniszter, Szabó Ferenc mezőgazdasági minisztériumi államtitkár, dr. Dányi Pál, az MSZMP Baranya Megyei Bizottságának első titkára, Piti Zoltán megyei tanácselnök, Kiss József, a Bólyi Mg. Kombinát vezérigazgatója és Bősz József Bóly Nagyközségi Közös Tanács elnöke. 19 órától ünnepi bál lesz. A sportversenyekre nevezni lehet írásban dr. Teszler Sándor, Baranya Megyei TESZOV (Pécs, Köztársaság tér 2.), illetve a helyszínen 8.30 óráig. A rendező szervek a fórumra kérdéseket 17-én és 18-án 8–14 óra között fogadnak el a (72) 24-711-es telefonszámon vagy írásban Mg. Kombinát, Bóly, Gerbl Tamásné ifjúsági titkár.

Ma, 17-én Pécsett az Ifjúsági Házban 19–23 óráig diákdiszkó lesz. Vezeti: Tuczai József.

◆

Halálozás

Fájdalomtól megtört szívvel tudatjuk a rokonokkal, ismerősökkel, hogy édesanyám, anyósom, nagymamánk, dédikénk,
ÖZV. SZÉP JÁNOSNÉ
Király Éva
pécsváradi lakos szorgos keze, fáradt teste 78 éves korában örökre megpihent. Utolsó útjára augusztus 18-án 17 órakor kísérjük a pécsváradi református temetőben. Gyászoló család.

Fájó szívvel tudatjuk, hogy szeretett édesapánk, apósom, nagyapánk, dédnagyapánk és testvérem,
VARGA ANDRÁS
kozármislenyi lakos életének 80. évében hosszan tartó betegségben elhunyt. Temetése augusztus 18-án de. 10 órakor lesz a kozári temetőben. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy
ISZÁK ISTVÁN
19 éves korában tragikus körülmények közt elhunyt. Temetése augusztus 19-én 16 órakor lesz a bükkösdi temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk mindazokkal, akik ismerték és tisztelték, hogy drága fiam, felejthetetlen drága jó férjem, imádott édesapánk, apósunk, nagypapánk, testvérem, nagybátyánk, sógorunk,
KESZÜ JÓZSEF
hegyszentmártoni lakos 62 éves korában hosszan tartó, súlyos betegségben elhunyt. Temetése augusztus 17-én, csütörtökön du. fél 3 órakor lesz a hegyszentmártoni temetőben. A gyászoló család.

Egészségügyi szolgálat

KÓRHÁZI FELVÉTELES ÜGYELETEK

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermek belbetegek részére, Pécs város: POTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház, gyermeksebészeti, kórházi felvételt igénylő gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat Pécs város lakossága részére: Megyei Kórház I. sz. belgyógyászati osztály. Sebészet, baleseti sebészet: Megyei Kórház I. sz. belgyógyászati osztály. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Pécs város és a csatolt községek ideg- és elmebetegei részére: POTE Ideg- és Elmeklinika. Szemészeti betegek ügyeleti ellátása 17 órától: POTE Szemészeti Klinika. Felnőtt fül-orr-gégészet: POTE Fül-Orr-Gégeklinika.

ÉJSZAKAI KÖRZETI ORVOSI UGYELET

Pécs város felnőtt lakossága részére egy helyen, a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségeiben minden este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 14-347.

Információk

Fogászati ügyelet minden este 7 órától másnap reggel 7 óráig a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségeiben — gyermekek részére is. Telefon: 14-347.

Gyermeklakosság részére egy helyen, a Gyermekklinikán, Pécs, József A. u. 7. (bejárat a Bajnok u. felől) este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 10-938.

ÉJSZAKAI UGYELETES GYÓGYSZERTÁRAK

Pécs, Kossuth L. u. 81. 10/8. sz. gyógyszertár; Pécs, Bajcsy-Zs. u. 23. 10/14. sz. gyógyszertár.

*

SOS-ÉLET telefonszolgálat díjmentesen hívható a 12-390-es számon este 7 órától másnap reggel 7 óráig.

*

Drog-telefonszolgálat. A Pécsi Drogközpont telefonügyelete a 32-600-as számon hívható szerdán és csütörtökön 15–18 óráig. A telefonszolgálat tanácsot ad minden kábítószer-fogyasztással kapcsolatos problémára.

*

Egyedülállók társkereső szolgálata minden csütörtökön 17–19 óráig a 41-907-es telefonszámon, illetve személyesen a kertvárosi ANK Művelődési Ház I. emeletén.

Közlemények

Túranapközit indít augusztus 21–25. között a Mecsek legszebb tájaira a Nevelési Központ Művelődési Háza Tillai Gábor múzeumpedagógus vezetésével. Jelentkezés, befizetés, bővebb tájékoztatás az aulai információban. Tel.: 41-233.

Az MSZDP pécs–baranyai szervezete csütörtöki napokon 15–16 óráig fogadóórát tart a József Attila Művelődési Házban. Cím: Pécs, Korvin Ottó u. 20.

1989. augusztus 17-én, 18-án és 19-én este 20 órától reggel 8 óráig burkolatjavítási munkák miatt a 6-os út gyárvárosi vasúti átjárója és az 57. sz. út pécsbányarendezői átjárója félszélességben lezárásra kerül. A közúti forgalmat jelzőtáblák irányítják.

Meruker-akció a Tünde Divatházban. Minden 3000 forint feletti vásárlás esetén 20 százalék lefizetése mellett részletre vásárolhat a vásárló az áruház teljes készletéből augusztus 18-tól kezdődően.

Közérdekű

Gépírótanfolyam indul augusztus 21-én kedvező feltételekkel. Jelentkezés 17-én és 18-án 16 órától, Pálmainé, Bornemissza u. 14.

A Pécsi Vízmű értesíti a lakosságot, hogy vízvezeték-átkötési munkák miatt a vízszolgáltatás 1989. augusztus 17-én 8–13 óráig a Bacsó B. u., Kilián Gy. u. által határolt területen szünetel. A vízellátást tartálykocsival biztosítjuk. A területen átmeneti vízzavarosodás és nyomásesés várható. Kérjük a lakosság szíves megértését.

A Pécsi Vízmű értesíti a lakosságot és a közületeket, hogy 1989. augusztus 17-én hálózatkarbantartási és csőtisztítási munkák miatt 8–16 óráig a vízszolgáltatás szünetel a Magyarürög út és egész Magyarürög területén. A munkálatok ideje alatt vízzavarosodásra lehet számítani. Kérjük a lakosság szíves türelmét és megértését.

Tájékoztatjuk a lakosságot, hogy Pécs város területén repülőgépes szúnyogirtást végez a Szigetvári Agrokémiai Társaság 1000 ha-n. A mentesítést Kőjál által engedélyezett Aunitox–14 (méhekre veszélyes vegyszerrel) végzik. Időpont augusztus 17. 17.30-tól.

A PÉCSI IFJÚSÁGI HÁZBAN
1989. augusztus 20-án 20 órakor
Nagy Bandó András
„Örökség"
c. új műsorának pécsi bemutatója.
Belépő: 80 Ft.
Jegyek válthatók: Ifjúsági Ház, Pécs, Szalai A. u. 13.

Minden van, de a választék szerény



Nincs hiány befőttesüvegből az Amfóra pécsi raktáráruházában. Jelenleg 6-féléből válogathatnak a vásárlók. Fotó: Proksza László

Befőzési körkép

A befőzés idén sem jár gond nélkül, sokak szerint nem kapható minden, ami feltétlen szükséges hozzá. Hiányolják a csavaros befőttesüvegekre a tetőt, a celofánt, a szalicilt, sőt olyan híreket is hallottunk, hogy cukor sem kapható. A legkeresettebb cikk azonban szokás szerint a befőttesüveg, így először ennek jártunk utána az Amfora kereskedelmi vállalatnál.

Megtudtuk, hogy 10—12-féle méretben, akár 60 ezres tételekig szállítanak a megrendelőknek, amit a sajószentpéteri üveggyártól szereznek be. Három megyébe szállítanak, és bár nagy a kereslet, olyan még nem fordult elő, hogy ne tudták volna kielégíteni az igényeket.

A Piért kereskedelmi vállalatnál a celofán és a befőzési gumigyűrű iránt érdeklődtünk. Igen részletes választ kaptunk a négy-, illetve kétíves befőző celofánról, és a tartósító celofánról, azonban az újfajta fólia, amit sokan keresnek, náluk nem kapható. Gumigyűrű viszont van, 10 és 15 grammos csomagolásban is.

Kíváncsiak voltunk, e szépen hangzó árukészletből az ABC-ben mit találhatunk. Az első – és talán legfontosabb – amit megtudtunk, hogy cukor van bőven! Szalicil, gumigyűrű, celofán, különböző tartósítók is kaphatók, újfajta befőzési fóliát viszont nem találtunk.

A befőttesüvegekkel valóban gond van idén is. Legtöbb helyen nem árulnak, csak amit visszahoznak, azt adják el, ahol pedig foglalkoznak az árusításával, ott csak a drága csatos üveg kapható.

Összességében az egyik kertvárosi ABC üzletvezetőjével érthetünk egyet: „mindent meg tud venni a vásárló, ami a befőzéshez szükséges, amennyiben nem válogat."

Vagyis: veszi, nem veszi, nem kap mást?

Pataki V.

Szükségszolgálat az NSZK konzulátuson

A Deutschlandfunk nevű NSZK-rádióállomás szerda hajnali jelentése szerint az NSZK budapesti nagykövetségének konzuli részlege szükségszolgálat formájában ismét rendelkezésére áll a közönségnek a félfogadás ideiglenes felfüggesztése után. A bonni külügyi hivatal bejelentése szerint a konzulátus nemcsak NDK-állampolgárokat lát el tanáccsal, hanem szükség szerint vízumügyekben kiszolgál magyar állampolgárokat, valamint Magyarországon tartózkodó nyugatnémeteket is.

Valójában csak a Magyarországon tartózkodó NSZK-állampolgárok ügyeinek intézésében következett be változás az elmúlt két nap gyakorlatához képest. Ők gondjaikkal sürgős esetekben – közölték a képviseleten – személyesen is felkereshetik a konzulátust, előzetes telefonmegbeszélés alapján. Az NDK-állampolgárokat – mondták az MTI-nek – továbbra is ellátják tanácsokkal az arra kijelölt helyeken, de új áttelepülni szándékozókat a képviselet nem fogad be.

A magyar állampolgárok vízumügyeinek intézésében nem állt be változás: ezeket továbbra is az utazási irodákon keresztül lehet lebonyolítani.

MECSEK ÁRUHÁZ KERESKEDELMI KFT

A 20 ÉVES MECSEK ÁRUHÁZ AJÁNLATA

1969-1989

Pécs, Ybl M.u.10.

LAKASTEXILOSZTÁLYON:

Kamasz és gyermek iskolaköpenyek bőséges kínálata,

Békéscsabai szőnyegek 2000–25 000 Ft-ig,

(Dakar, Pásztor, Anonymus, Zorka típusú) és

igény szerinti szőnyegszövésre megrendelést felveszünk!

DIVATÁRUOSZTÁLYON:

Férfi tréningnadrág 394 Ft-os REKLÁMÁRON!

Bakfis szabadidőgarnitúra 1750 Ft,

Iskolatáskák nagy választékban 546 Ft-tól.

CIPŐOSZTÁLYON:

Férfi bélelt gumicsizma (40–44-ig) 640 Ft-os REKLÁMÁRON!

Férfi sportcipő 940–2200 Ft-ig,

Női házicipő 206–281 Ft-ig.

HA HOZZÁNK BETÉR, A PÉNZE IS TÖBBET ÉR!

Kongresszusi küldöttjelöltek a MÉV-nél

Az MSZMP MÉV-bizottsága szerdán megtartott ülésén összeállította azt a névsort, amit az augusztus 25-én tartandó küldöttértekezlet elé terjesztenek majd. A két kongresszusi küldöttet az alábbi kilenc személy közül választják ki:

Hágenturn József vájár, III. üzem, *Wesztl László* vájár, IV-es üzem, Gönczör Zoltán aknász, V-ös üzem, Egri Róbert főtechnológus, EDÜ, Morvay Nándor erőgépkezelő, Szolgáltató üzem, dr. Csővári Mihály főmérnök-helyettes, Kutató-fejlesztő üzem, Tury Gyula oszt. vez., MÉV-központ, Zsíros József vájár, III-as üzem, Kablár János, az Ércbányász felelős szerkesztője.

Plastbau Építőanyag Gyártó Kft.

(Folytatás az 1. oldalról)

tájékoztatott Zámbó József, a MÉV beruházási osztályának vezetője.

Az újonnan alakult kft-nek a MÉV-en kívül még három további magyar tagja van, a komoly építészeti részleggel rendelkező Tiszamenti Regionális Vízművek, a Kereskedelmi és Hitelbank, valamint a Dunántúli Cipőkereskedelmi Vállalat. A felek megegyezése után jelenleg a cég bejegyeztetése folyik, a közeljövőben megkezdik a befogadó telep előkészítését is.

— A gyártás beindítását két ütemben tervezzük. Az első, mintegy féléves időszakban két fő gép és az azokat kiszolgáló berendezések működnek majd az új telepen, eredmény esetén pedig tovább bővítjük mind a kapacitást, mind pedig a tevékenységi kört. Így a kezdetben alkalmazott 25 fő a bővített termelés, a szállítás, a tervezés, valamint a művezetés és tanácsadás bevezetésével akár több százra is duzzadhat. Természetesen a céljainknak megfelelő embereket válogatjuk ki a jelentkezők közül — ismertette tovább a kezdeményezést Zámbó József.

A Plastbau Kft megalakításának kedvező munkáltatói hatásain túl az a célja, hogy a cég meghonosítsa hazánkban az eddig még nem túlságosan elterjedt építési technológiát. A monolit vasbeton vázzal megerősített, illetve beépített plastbau fal és födémelemekkel az alapozást követően szinte néhány nap alatt felépíthető egy családi ház, amelynek a hagyományoshoz képest 40 százalékkal kevesebb a hőigénye. Alkalmazásával a MÉV először a patacsi lakótelepet szeretné felépíteni. Bár a konkrét termelés csak november elején indulhat, a technológia, illetve az építőelemek iránt máris akadt külföldi, szovjet érdeklődő. Ez annál is örvendetesebb, mivel a szovjet partneri kapcsolat kiépülésével, úgynevezett bartel ügyleteken keresztül zökkenőmentesen megvalósulhatna az új üzem polisztirolgyönggyel való ellátása is.

K. E.

Örökség

Beszélgetés Nagy Bandó Andrással

– Lassan hazavárunk Baranyába. Az idei nyarat is itt töltöd, írsz, készülsz, pihensz. Augusztus 20-án este az Ifjúsági Házban mutatod be az újszülötteket. Hogy néznek ki? – kérdezem Nagy Bandó Andrástól.

– Köszönöm kérdésed, jelenleg már emberi arcot öltöttek, de még inkubátorban szoktatom őket az élethez. Valamennyien egészségesek, bár feltételezem, sokan lesznek, akiknek nem fognak tetszeni. Egy biztos: valamennyiük „tiszta az apja!"

– Miből gondolod, hogy lesznek olyanok, akik azt mondják egy-egy új írásodról, hogy nem tetszik?

– Ez csupán megérzés, de az anyagokat ismerve bizonyos vagyok benne. Ugyanis azóta, hogy Verebes Pista konferanszába belekiabáltak, meg vagyok győződve, hogy akadnak majd, akik nekem is beszólnak, föl kell tehát készülni arra is, hogy megvédjem az igazamat, illetve ne rettenjek meg a szövegelők magatartásától.

Eddig is megsértődhettek volna egy-egy poénodon, illetve írásod tartalma miatt.

– Igen. Talán meg is sértődtek, de nyilvánosság előtt nem derült ki. Ugyanis burkoltan fogalmaztunk, mert ez volt a megtűrt, s az egyes vezetők, akik néha össztűz alá voltak véve, csak nagyritkán ültek ott a nézőtéren, tehát nem láthattam, hogy megsértődtek vagy sem.

– Volt olyan, hogy ott ültek?

– Egy Ez a divat bálon például Igen. Medgyessy Péter, Bányász Rezső, s még néhányan. Juszt Laci konferált, s érkezésemkor elpanaszolta, hogy a túlbuzgó szervezők „letiltották" a politikai „vicceket", mivel magasrangú vezetők ülnek a nézőtéren. Én meg bementem, s azt mondtam nekik: nekem ezt és ezt mondták, de nem érdekel. Mert mikor mondjam a szemükbe azt, amit gondolok, ha nem akkor, amikor ott ülnek velem szemben? S el is mondtam minden tervezett anyagomat, köztük volt bőven névre szóló is.

– Bátornak érezted magad?

– A fenéket! Én amolyan csakazértis ember vagyok.

– Az IH-ban mit remélhetnek azok, akik szemben ülnek majd veled?

– Először is azt, hogy bár szemben ülnek, de nem fogok szemben állni velük... Másodszor azt, hogy csupán egy ember véleményét hallhatják mai kusza, de reményt keltően lehangoló világunkról... Harmadszor remélhetik, hogy nem túl rövid időt töltünk együtt, de mindvégig feszesen gondolkodva, okosan derülve, s mindenfajta viccelődés nélkül.

– Ezt főpróbának szánod a két nappal későbbi budai előadásod előtt?

– Magamnak főpróba, de a közönségnek premier.

Hajdu Zsolt

Például

SZB: hirzárlat

A tegnapelőtt kirobbant prémium-vita kapcsán vállalatvezetői ülést tartottak tegnap a Sopiana Gépgyárban. Az igazgatóság álláspontjáról *Viczencz Ottót* kérdeztük:

– Nem tartjuk jogosnak a szakszervezeti bizottság követelését, a kifizetett prémium-előleget a vezető beosztású dolgozóinknak tehát nem kell visszafizetniük. A fizikai állomány által fel nem vett egyheti bért egyelőre zároljuk, de amint dolgozóink kérik, áthozatjuk a bankból, s kifizetjük nekik. S még valami: sajnáljuk, hogy a szakszervezeti bizottság elnöke a meghívás ellenére sem vett részt mai ülésünkön. Mindenesetre újabb tárgyalásokat kezdeményeztünk, melyeket öt napon belül szeretnénk megkezdeni.

Jakapovics István, a szakszervezeti bizottság elnöke:

– Most kaptuk kézhez a vezetőség tájékoztató levelét, de csütörtök reggelnél előbb nem kívánok nyilatkozni.

Megjegyzésünk: A szakszervezeti bizottság „hirzárlatát" továbbra sem értjük. Emellett azt sem tudjuk felfogni, miért maradtak távol a meghívás ellenére a vezetőségi megbeszélésről? Attól tartunk, a „süketek párbeszéde" nem szolgálhatja a konfliktus feloldását...

Közös lónak?...

Pécsett szárnyra kapott egy hír, mely szerint az Értelmiségi Klubnak a Soros-alapítványtól kapott támogatására (300 ezer forintról van szó) szeretné rátenni a kezét az ellenzék. A pletyka tisztázása végett dr. Horváth Csabát, az Értelmiségi Klub elnökét kerestük meg:

— Erre szokták mondani, hogy a hír nem igaz, legalábbis nem így, ahogy terjesztik... A pénzhez ugyanis az Ellenzéki Kerekasztalnak semmi köze nincs, az viszont igaz, hogy az Értelmiségi Klub, a Wallenberg Társaság, a Fidesz, a Fii Cu Noi, a TDDSZ és a Liberális Klub (Tanárképző) közösen kaptak egy nagy teljesítményű fénymásolót és egy számítógépet. Nos, egy szerződés szerint az Ellenzéki Kerekasztallal közösen bérlünk a Vasutas Művelődési Házban egy helyiséget és ott a gépeket valamennyi szervezet nap mint nap használhatja. A pletykának az lehet az alapja, hogy a szerződés ugyan december 31-ig szól, de a Fidesz már most felvetette, hogy szívesebben venné, ha a gépeket inkább az Ellenzéki Kerekasztal leendő székházában helyeznénk el. Erről azonban egyelőre még tárgyalásokat sem kezdtünk, így december 31-ig (reméljük) a Vasutasban maradnak a gépek.

Twenty years

Ma húsz éve, hogy harmadik, befejező napjához érkezett minden idők legnagyobb rock-fesztiválja, Woodstock. Egy nemzedék jelképe volt. Virágok, zene, extázis és béke... A fellépők közül a három legnagyobb sztár halott. Hendrix, Joplin és Morrison elvitt magával néhány álmot. Lesz-e, aki újraálmodja őket?...

Emlékeztek...

...például a motoros fókára, fiúk? Arra, hogy mennyire megkönnyítette a munkát? Emlékeztek-e a centire: 150 napig vágni, maga az örökkévalóság, hát még az azt megelőző idő!

Nézem, ahogy fröccsözgettek, mintha egy új országba, mintha valahova máshova érkeztetek volna hosszú hónapok után... Felszabadultan és tele reményekkel...

Emlékeztek, „öregek" voltatok a végén a seregben, és most valószínűleg az is eszetekbe juthat, hogy újra fiatalok lesztek a munkahelyen, akiktől várnak valamit, akik még nem tettek sokat, akiket esetleg okkal, ok nélkül lenézhetnek.

Leszerelteitek, de jó most nektek! Irigyellek benneteket, mert megszabadultatok valamitől, amiről most úgy gondoljátok, nem volt az igazi.

Igazi jövőt kívánunk, fiúk, ahol nem a centi fogyására pazarlódik a szellemi energia. Igazi jövőt, ahol megdől a honvédségi mondás: Öreg csóka nem rakéta...

Legyetek olyanok, mint a legfejlettebb technika, amiről eddig legfeljebb csak szemináriumokon hallhattatok, mint, ahogy az őrség sem attól függ, hogy hány óráig kell ott lenni, hanem hogy ott, az idő alatt, mi is a feladat.

Boldog civiléletet! Mától se csalódjatok nagyobbat mint ez alatt a jó néhány hónap alatt!

Példátlan

„Elnézést kérek, ha a „Például" című rovatot a személyemet érintő üggyel zavarom, de úgy érzem, ami történik, példa nélküli. Sajnos a férjem 1988. július 18-án meghalt. Mivel én is leszázalékolt kisnyugdíjas vagyok, két és fél évi ápolás után orvosi javaslatra kénytelen voltam szocotthoni ellátásra bízni. Innen kezdődik a kálváriám! A szocotthon férjem nyugdíját az otthonba kérte, és az ellátás összegének levonása után 2070 forintot kaptam kézhez. Mikor értesítettek férjem haláláról, azonnal az otthonba siettem, ahol 18 napi ellátási díjat, 1430 forintot be kellett fizetnem. Az otthon az ellátottakra július 20-án kapta a nyugdíjakat, de férjem két nappal előbb meghalt. Az igazgatónő odaadta igazolásként a júniusi nyugdíjkedvezményt, de a júliusi nyugdíj szőrén szálán eltűnt! Én becsületesen bejelentettem, hogy meghalt. A B. M-i Élelmiszerker. V. vszb irodájába írtam meg. Azóta 11 ajánlott levélben kértem, hogy fizessék ki részemre! Sajnos a türelmem fogytán van! Nem könyöradományt kérek, a tanács szoc. osztálya segít a gyógyszereim kiváltásához – köszönettel tartozom nekik. Példátlan, hogy egyhónapi nyugdíjnak lába keljen! Vagy engem is holtté nyilvánítottak? Tisztelettel: özv. Leipám Ferencné, Pécs, Böckh J. u. 37/1."

Megjegyzésünk: Az illetékesek figyelmébe ajánljuk...

Javaslat

Ófalu, vagy a pécsi uránbánya? A kérdés lényege, hogy hol helyezzék el a paksi hulladékot? A baksai körzeti orvos, *dr. Sütő László* szerint az ércbánya aknái megfelelőbbek lennének erre a célra.

– Mint a környezetért aggódó állampolgár, régóta figyelemmel kísérem Ófalu ügyét – mondja –. Tudomásom szerint az ércbánya kettes aknáját már bezárták, s még két akna a közeljövőben hasonló sorsra jut. Barátaimmal beszélgetve arra a következtetésre jutottam, hogy legegyszerűbb lenne ezekre a helyekre elraktározni az Ófaluba szánt atomhulladékot. Utánaérdeklődtem az ércbánya földtani osztályán, s ott azt mondták, elvileg lenne rá lehetőség. Arról nem is beszélve, hogy a létszámleépítés gondjait is enyhíteni lehetne egy ilyen megoldással, hiszen az atomtemető kiszolgáló személyzetet igényel. Ezt a munkát jól el tudnák látni az ércbányától elküldött dolgozók...

Megjegyzésünk: Kosovszky Rudolf, a MÉV vezérigazgató-helyettese egyik legutóbbi nyilatkozatában azt mondta, hogy az aknákban a „vízmentesítést folytatni kell, míg világ a világ". Mi nem vagyunk szakemberek, de nehezen tudjuk elképzelni, hogy a betonba ágyazott, kiégett elemek kicsit sem befolyásolnák a vízmentesítést. Az üres aknákat ugyanis pont azért nem lehet elárasztani, mert félő, hogy az uránnal, ráadiummal szennyezett víz átfolyna a karsztvízrendszerbe, s ez beláthatatlan következményekkel járna...

Szerkeszti:
Bozsik László és
Pauska Zsolt

A szerkesztőség postájából

Furcsa értesítés

KÖJÁL-javaslat a Megye utcaiak panaszára

Érdekes levelet juttatott el hozzánk dr. Meláth Ferenc állami közegészségügyi-járványügyi felügyelő, ugyanis a Pécsi Ingatlankezelő Vállalathoz írt levelének másolatát kaptuk meg, amelyben értesíti a PIK-et mellesleg arról is, hogy neheztel a Dunántúli Napló szerkesztősége a kérdéses panasz nyilvánosságra hozatalával kapcsolatban. Mert mint írja „mielőtt valamit megírnak, győződjenek meg az ügy mindkét oldaláról. (Az éremnek legalább két oldala van.)"

Az ily módon eljuttatott kioktatáshoz nincs hozzáfűznivalónk, egyébként a PIK-hez írt levélből az derül ki, amit júliusban is tudtunk, hogy a pécsi Megye utcában konyhai szennyvíz az udvarra, onnan az utcára jut. A július 13-án megjelent írásban a pécsi Megye utca 16-ban lakók e rendezetlen állapot miatti türelmetlenségüknek adnak hangot. Végül is mit ír dr. Meláth Ferenc a PIK-nek:

Panaszbeadvány nyomán két ízben 1989. július 13-án (ezen a napon jelent meg az írás) és augusztus elsején tartottunk szemlét a tárgybeli ügyben. A közérdekű bejelentés szerint a lakók házi szennyvízük egy részét az udvari esőlevezetőbe öntik, ahonnan az utcára jut.

Megállapításunk: az udvari három lakás konyhai falikútjainak a kifolyója az esőlevezetőbe van kivezetve. Így konyhai jellegű szennyvíz az udvarra, onnan az utcára jut.

Ennek megszüntetése a konyhai és egyéb szennyvíz gyűjtésének, elvezetésének megoldása a kezelő feladata. A megoldási javaslat egyeztetését kérem 1989. október 31-ig elvégezni.

*

Több újság fogyna

Örömmel olvasom az augusztus 13-i számban, hogy a bajai Fő téren milyen sok DN-t eladnak. Gondolom, ez a DN szerkesztőségének is nagy öröm. Én amióta megjelent a VDN, azóta árusítom minden vasárnap az üzletemben. Állandó törzsvendégeim 30 db-ot elvisznek. Egy hónapja kértem a faluban a postán dolgozó főnököt, hogy emelje meg a példányszámot 10 darabbal és a kisharsányi kocsmába is 30 darabot küldessen, mivel a fiam ott kocsmáros. A kérésemet elutasította azzal, hogy sajnos hiába kér plusz lapot, nem tudják teljesíteni. Szeretném megkérdezni, ha önöknek öröm, hogy minél több lap elfogyjon, akkor miért nem lehet ilyen kis faluba is eljuttatni és miért nem emelhető az én példányszámom 30–40-re, vagy a postáskisasszonyt terheli valamilyen többletmunka?

Bognár Istvánné,
Nagyharsány, 261. sz. italbolt vezetője

*

Megvárt a busz

Kérem tolmácsolják köszönetünket annak a buszvezetőnek, aki július 21-én este negyed nyolc és fél nyolc között a 62-es járatot vezette. Mi a rózsadombi 10 emeletes házaktól siettünk a megállóhoz, de úgy láttuk, már nem érjük el. Legnagyobb meglepetésünkre a buszvezető megvárt bennünket, pedig igen messze voltunk tőle. Szerintünk az emberiesség csúcsát teljesítette. Kevesen tették volna ezt.

Kiss Bálint és családja
Egerből és Pécsről

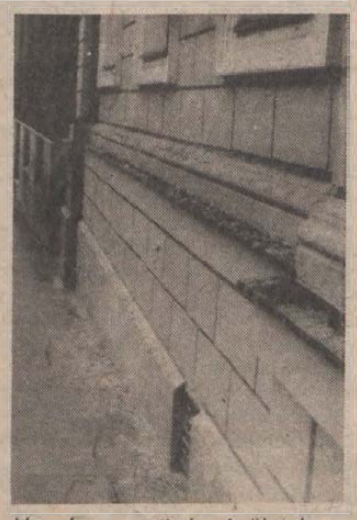
Városvédő őrjárat



Egy nagyváros életét nagyban meghatározza az a tolerancia, amelyet polgárai egymás és a történelmi emlékek iránt viseltetnek, mivel ezzel egyrészt a kulturált viselkedés normáit, másrészt pedig a régi kultúra kincseinek megbecsülését tanúsítják.

Ifjainknak hosszú évek óta szokása, hogy különösen a nyári hónapokban csoportosan lepik el délutántól kezdődően a történelmi belváros központját, a Széchenyi teret, így egyfajta különleges, délszaki társasági életet alakítván ki. Ezen „foglalatosság" közben azonban illene jobban vigyázni a tér közepén álló Szentháromság szoborra, mivel az egy nagy értéke városunknak — a jövendő koroknak is!

Legutóbb Hársfai István tette szóvá a galambok kártevését, javaslatot kérvén az állatbarátoktól a helyzet megoldására. Ugyanis ezek a szelíd jószágok ürülékükkel nagy kárt okoznak a sokszor frissen helyreállított régi épületeken. Második fotónk a Hunyadi és a Káptalan utcák sarkán álló egykori Európa-hírű Székesegyházi Énekiskola épületének részletét mutatja illusztrálásként. Javaslatunk: jó lenne, ha vállalkozó állatbarátok időről időre letisztítanának a falat, hogy a galambok „műve" ellen se legyen több fölszólamlás, és a patinás épületek se rongálódjanak!



Csernus Ferencné,
Vajgert György,
dr. Vargha Dezső

*

Vendéglősök – kontra vendégek

A DN július 27-i számában a Szerkesztőség postájából rovatban olvastam Kőrösiné Vatai Éva „Furcsa vendéglátás" című cikkét.

Újságnak még az életben nem írtam, de ami velünk ugyanezen a helyszínen történt erre indít. Ez év július 23-án, vasárnap barátainkkal rossz sorsunk a Rózsavölgyibe vitt. Mivel hirtelen ötlettől vezérelve indultunk el, már túl voltunk a vacsorán.

A tulajdonost kérdezgettük, hogy vajon nem lehetne-e zóna, esetleg fél adagot kérnünk, mert már egyszer vacsoráztunk, de az ínycsiklandozó illatok felkeltették az érdeklődésünket. Felháborodott, magas hang volt a válasz: „mit szórakozunk mi itt vele, amikor 10 ember dolgozik a konyhán, mit akarunk mi itt a fél adagunkkal". Majd szó nélkül a szomszéd asztalra csapta a tálcáját és többet nem tárgyalt velünk. Munkatársnőjét küldte hozzánk fizetésre – mivel előtte egy-egy fagylaltot ettünk –, aki, szegény csak annyit tudott mondani, hogy ne neki mondjuk a panaszunkat. Kifelé menet barátnőm kérdőre akarta vonni a tulajdonost, aki hangoskodva – széles taglejtések kíséretében – közölte, nem tárgyal velünk...

Földvári János
Pécs, Bárány u. 2.

*

Az asztal másik oldalán is ember áll!

Válaszolok az 1989. július 27-i, csütörtöki „Furcsa vendéglátás" cikkre. 1989 június végén a panaszos be akart jönni a vendéglőmbe, de elé-jük mentem és közöltem velük, hogy az asztalok a kerthelyiségben foglaltak, de bent a teremben van hely. „Oda nem ülünk, mert meleg van". Még azt is közöltem velük, hogy a benti hőmérséklet 2–3 fokkal hűvösebb, erre mondogalódás közben elmentek. A tisztelt panaszosnak kívánom a tudomására hozni, hogy nálunk a helyeket már 8–10 nappal előbb lefoglalják a vendégek. Minden érkező vendégnek nem tudom elsorolni, hogy melyik asztalt ki foglalta le és kötelességemnek sem tartom, mert diszkréció is van a világon. Nekem minden vendégem forgalmára szükségem van, de nem mindenáron.

Kérem önöket, hogy fogadják el azokat a helyeket, amit biztosítani tudok: a panaszosok július 23-án, vasárnap 16 óra tájt érkeztek a vendéglőmbe. A felszolgáló hölgy fogadta őket, azonnal vitte az étlapot és felvette az italrendelést, melyet pár percen belül meg is kaptak. A felszolgáló hölgynek megjegyzéseket tettek, aki azt mondta, kérem, küldöm a főnököt. Két asztalt leszámoltam és az asztalukhoz mentem. Tessenek parancsolni! A válasz nem valami kecsegtető hangnemben kezdődött: „mi az, maguk nem ismerik a zöldségféléket?" Ha nem is vagyunk pellérdiek, azért a zöldségféléket ismerjük. Miért tetszik ezt kérdezni? "Mi főzeléket ennénk." Kérem, ez nem büfé vagy bisztró, mi főzeléket nem főzünk. A magas rezsiköltség mellett nem tehetjük. Ekkor kezdődött a haddelhadd. „Ezt a szar étlapját vigye a francba!" Ezek után már én sem maradtam adós, mert mindennek van határa.

Kérem az én étlapom párját keresni Magyarországon. Van az étlapon kímélő étel is, és vegetáriánus ételt is tudunk adni. A vendég kérésére készítünk hordóvert, vajas cukorborsót és rizibizit is. Ha kellően megnézik az étlapot, 40–65 forintos áron is jól lehet lakni. Az áraim a városi árak alatt vannak. Az utolsó áremelést csak rendeztem és nem követtem. A véleménynyilvánítást a széles körű vendégeimre bízom.

Rózsavölgyi Károly
vendéglős

*

„Légy a vendégem!" a villányi Oportó étteremben

Július 29-én egyéni (nem közérdekű) észrevételét fektette a DN hasábjára egy kedves vendég: – akinek talán első ottjárta alkalmával – véletlen folytán kóborló légy került a kávéjába.

Ennek kapcsán invitálta vendégeimet a korábban jó hírnévnek örvendő étterembe. Igen sértőnek tartom, hogy ily módon keressen apropót tolla alá.

Vendéglátásunk tőlünk függetlenül egyébként is nehézségekkel küszködik, a megjelent cikk tekintélyünket csak tovább rontja. Ami pedig a tényt illeti, elnézést kérek a történtekért. A felszolgálót – aki éppen nem volt rásen – szigorú megrovásban részesítettem. Bízom abban, hogy vendégeim továbbra is szívesen látogatják éttermünket.

Matus Gyuláné
üzletvezető

MAI MŰSOR

FILM

Petőfi: Szuperhekusok (f4, f6, f8).
Kossuth: Szuperhekusok (10, 12), Commando (2, 4), Beverly Hills-i zsaru II. (6, 8)
Kossuth Klub: Banánhéjkeringő (f6, f8)
Park: Az idő urai (f3), Szuperhekusok (f5, f7)
Park, Kert: Coctail (f9)
Komló: Vasmadarak (6, 8), **Mohács, Kert:** A Tuareg bosszúja (f9), **Szigetvár:** Amerikába jöttem (6, 8), **Siklós:** Rendőrakadémia II. (8).

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.20: Szabó család. 8.50: Külpolitikai figyelő. 9.00: Napközben. 11.00: Peres, poros iratok. 11.10: Régi fúvószene. 11.36: Az oroszlános kert. Mohás Lívia regénye. 12.45: Válaszolunk hallgatóinknak. 13.00: Klasszikusok délidőben. 14.09: Elfelejtett költők. 14.25: Hangoló. 15.00: Szóról szóra. 16.00: Tizenhat óra. 16.10: Szívesen hallgattuk. Aparadzsitá. Hédervári Péter elbeszélése. 17.10: Agrárműhelyek. 17.35: Iparagazdák. 17.40: Beszélgessünk zenéről. 18.02: Gyermekjátékok. 19.15: Lottósorsolás. 19.23: Közvetlen kapcsolat. 20.20: Nagy Olivér: Szabolcs-szatmári szőttes. 20.30: Az önszabályozó társadalom. 21.05: Bakfark Bálint művészete. 21.45: „Hajszálgyökerek". 22.00: Hírvilág. 22.30: Régi híres énekesek műsorából. 22.50: Az állam én vagyok? Jacocca egy dollárja. 23.00: Esti muzsika.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Kölyökrádió. 8.44: Az igazgyöngy. Indiai mese. 9.05: Operettkedvelőknek. 10.00: Rivaldafényben San Remo ez évi slágerei. 11.05: Világújság. 11.10: Térkép és útravaló. 11.30: Balatonrádió. 12.10: Nóták. 13.05: A tizenöt éves kapitány. J. Verne regénye. 13.20: Sonkolyi Gergely, Isten nyugosztalja meg szegényt. Jókai Mór elbeszélése. 14.00: Lelátó. 14.30: Szórakoztató antikvárium. 15.40: Törvénykönyv. 16.00: Zenés séta Jesolában. 16.40: Archívumunkból. 17.05: Nyáridő. 17.25: Gordiusz. 18.25: Közvetítés az úszó Európa-bajnokságról. 18.30: Popregiszter. 19.05: Jut eszünkbe... 19.30: Poptarisznya dalaiból. 20.00: Egy hajóban. 20.50: Összefoglaló az úszó és vízilabda Európa-bajnokságról. 21.25: Hét szűk évtized. Tatay Sándor önéletrajzi regénye. 21.21: Rólunk van szó! 21.24: Meseautóban. 22.04: Magyar Rádió Karinthy Színpada. 23.15: Pori dzsesszfesztivál, 1988. 24.00: Országok, tájak népzenéje.

BARTÓK RÁDIÓ

9.08: Zenekari muzsika. 10.30: Pillanatkép. 10.35: Theo Adam énekel. 11.10: Magyarán szólva. 11.25: Hegedű a vonón. Veress Miklós versei. 11.29: Haydn: F-moll vonósnégyes. 12.00: Pierre Monteux vezényel. 13.05: Pophullám. 14.00: Varsói Ősz – 1988. 15.25: Közvetítés a lausanne-i Városi Színházból. Mozart: Az álruhás kertészlány. Háromfelvonásos opera. Közben: 16.37: A Nagyszoros elégiája. Farkas Árpád versei. 16.45: Az operaközvetítés folytatása. 18.30: Az MR román nyelvű nemzetiségi műsora. 19.05: Zenekari muzsika. 20.32: Fischer Annie zongorázik. 21.25: Egy szál virág. Indonéz költők. 21.45: Pilar Lorengar énekel. 22.11: Napjaink zenéje.

PÉCSI RÁDIÓ

5.55: Hajnaltól reggelig Dél-Dunántúlon (6.15: Dél-dunántúli Krónika – Lapszemle – Ügyeletek jelentik – Körzeti időjárás. – 7.15: Dél-dunántúli Krónika – 7.55: Esemény-összefoglaló). 8.00: Műsorzárás. 18.30: Szerbhorvát nemzetiségi műsor. 19.00: Magyar nyelvű hírek. 19.05: Német nemzetiségi műsor. 19.35: Műsorzárás.

MAGYAR TELEVÍZIÓ

TV 1.

8.58: Műsorismertetés. 9.00: Képújság. 9.05: Tévétorna nyugdíjasoknak. 9.10: Az emberi test. Angol rövidfilmsorozat. 9.35: Tollbamondás. Francia tévéfilmsorozat. 10.30: Mozgató. Tévétorna mozgáskorlátozottaknak. 10.40: Képújság. 17.23: Műsorismertetés. 17.25: Hírek. 17.30: Pannon Krónika. 17.40: Hírek szerbhorvát nyelven. 17.45: Műsorajánlat. 17.50: Gyémántdíjasok fesztiválja '88. Belga könnyűzenei film. 18.10: Négy nap tévéműsora. 18.20: A technika 7 csodája. NSZK ismeretterjesztő rövidfilmsorozat. 18.50: Műsorajánlat. 18.55: Reklám. 19.00: Esti mese. 19.15: Lottósorsolás. 19.20: Reklám. 19.25: Közlemények. Műsorajánlat. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: Fogadjunk! Olasz film. 22.05: Reklám. 22.10: Úszó és vízilabda Európa-bajnokság. 23.15: Híradó 3.

TV2.

17.25: Képújság. 17.24: Tv2. Benne: Reklám – riportok – időjárás – zene. 18.00: Telesport. 18.25: Gyerekeknek. A hetedik út titka. Holland filmsorozat. 18.49: Bumm!! Telefonos játék. 19.00: Lengyel utak. Lengyel filmsorozat. 7. rész. 20.35: Tv2. 21.00: Híradó 2. 21.20: Tv2. 22.05: Amatőrök. Szovjet társadalmi filmdráma. 23.10: Tv2. Napzárta.

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

ZÁGRÁBI TV I.

8.15: Műsorismertetés. 8.20: Tv-naptár. 8.30: Gyerekfilm. 9.00: Késő a hősöknek. Amerikai film. 11.15: A jövő gyökerei. 11.45: Este a klubban. 12.35: Hogy kérdezzelek. 13.05: Autómánia. 13.30: Tv-kiállítás. 13.40: Komolyzene. 14.25: Kulcs a nyak körül. 14.55: Családi magazin. 15.25: Műsorismertetés. 15.30: Hírek. 15.40: Éjszakai program ismertetése. 17.40: Műsorismertetés. 17.45: Hírek. 17.55: Tv-naptár. 18.05: Számok és betűk. 18.25: Gundenburgék. 19.10: Időjárás. 19.13: Hírek külföldi turistáknak. 19.18: Rajzfilm. 19.28: Esti műsor. 19.30: Híradó I. 19.53: Sport ma. 20.00: Feketén fehéren. 21.05: Városiak. 22.20: Híradó II. 22.40: Hírek külföldi turistáknak. 22.45: Éjszakai műsor. 00.45: Hírek. 00.50: Pénteki műsor.

ZÁGRÁBI TV II.

15.50: Bonn, műugrás EB. 17.25: Bonn, EB-úszás. 19.28: Esti műsor. 20.00: Pulai fesztivál 35 éve. 21.00: Videóírás. 21.30: Művészest. 22.40: Pénteki műsor.

OSZTRÁK TELEVÍZIÓ

1. MŰSOR

9.00: Hírek. 9.01: Ferdy. 9.30: Tájak és emberek. 10.00: Az állatvilág csodái. 10.24: Kos. 10.30: Érvek. 12.15: Idősek klubja. 13.00: Hírek. 13.10: Mi. 13.40: Bröckelstein villa. 13.50: Az állatok paradicsomai. 14.15: Nevető örökösök. 15.35: Antan-ténusz. 16.00: Anna. 16.55: Mini tv-híradó. 17.05: Niklaas, a flandriai fiú. 17.30: Mini lexikon. 17.55: Pippi és Kusku. 18.00: Mi. 18.30: Teltház. 19.30: Tv-híradó. 20.00: Sport. 20.15: Üdvözöljük Harald Juhnke klubjában. 21.45: Oldalpillantások. 22.00: Videótéka. 23.40: High Chaparal. Western. 0.25: Hírek.

SKY CHANNEL

6.30: Üzleti hírek. 7.00: DJ Kat show. 9.30: Panel Pot Pourri. 11.00: Sullivanék. 11.30: Sky-krónika. 12.30: Gond-fórum. 13.00: Egy másik világ. Amerikai film. 13.55: A Skytext oldalai. 14.50: Változó világ. 15.45: Szeretni. 16.15: The Lucy Show. 16.45: Sylvanians. 17.00: Visszaszámlálás. 18.00: Eurosport.

SUPER CHANNEL

7.00: Hírek. 7.05: Időjárás. 7.09: Üzleti hírek. 7.30: Hírek, időjárás. 7.39: Üzleti hírek. 8.00: Időjárás. 8.02: Egyveleg. 14.30: Brit ötvenes slágerlista. 15.30: Tracking. 16.30: Forró drót. 18.30: Nino Firetto zenés műsora. 19.30: Allo, Allo. Vígjáték. 20.00: Rogue folyó menti csata. 21.50: Világhíradó. 22.00: Magasrepülés. 24.00: Hírek, időjárás, majd Egyveleg.

TV 5-ÖS

16.05: Híres hegymászások. 17.10: Jazz In. 18.05: Hírek, időjárás. 18.10: Pihenőidő. 18.30: Szárnyaló képzelet. 19.00: Számok és betűk. 19.30: Horgász-vadász magazin. 20.00: A szállodásnő. Francia film. 21.30: Csillogá papiros. 22.00: Tv-híradó. 22.35: Hiányjelek. 23.45: Különkiadás. 0.45: Hiányjelek. 1.00: Műsorzárás.

Szolgáltasson magának a vevő

Július 27-én 13 óra 30 perckor megjelentem a Baranya–Tolna Megyei MÉH Vállalat Pécs, Gomba utcai telephelyén zárt szelvény vásárlása érdekében. Ezen alkalommal 2 db 2 méteres és 1 db 110 cm-es hosszúságú vasanyagot akartam vásárolni.

Az anyagkiadó közölte velem, hogy ha szükségem van a vasanyagra, akkor fűrészt ad és vágjam le magamnak, de a visszamaradó darabot is meg kell vásárolnom. Ekkor távbeszélőn felhívtam a telep vezetőjét, aki közölte velem, hogy erre nem tudnak külön munkaerőt beállítani, hogy a vásárlók ilyen igényét is kielégítsék.

Tiszta utcai ruhában voltam, a vasanyag zsíros, olajos volt. Az anyag elvágására még satut sem tudtak biztosítani, azt legfeljebb a térdemre fogva tudtam volna elvágni.

Elálltam a vásárlástól, míg találok egy olyan vállalatot, ahol a vásárlók igényeit kielégítik.

Hegedűs Dezső
Pécs, Rodostó u. 20/1.

LAKÁS-INGATLAN

norámás, 250 négy-göl szőlő, gyümölcs-s, megkezdett csa-i ház, építőanyag-együtt eladó. Ér-klődni: Pécs, Pálma 8. Magyarék.

adó Ujhegyen 1700 gyszögöles tanya. zdálkodásra alkal-s, víz, villany van. gosztva is. Rózsa-gyi vendéglő, Pécs, ervölgyi út 1. Tele-n: 27-138.

évárosi 3 szobás la-s eladó. Irányár: 8 millió. Tel.: 27-490.

ecsek-Nyugaton pa-2 és 1/2 szobás, emeleti, erkélyes röklakás szeptemberi ltözéssel, garázzsal adó. – Érdeklődni: es-órákban a 21-561 lefonon.

zigetváron 3 szobás ládi ház, nagy kert-, melléképületekkel adó vagy értékegyez-téssel garzonra cse-élhető. Szigetvár, ampe J. u. 17.

,5 szobás öröklakás ehermentesen eladó. Megtekinthető hétköz-nap 17–20 óráig Ilku ál u. 59. I/4.

écsett, belvárosi 80 égyzetméteres, telefo-os öröklakás eladó. Azonnal 89" jeligére Hunyadi úti hirde-őbe.

ékcserélném Szliven Áru-ház környékén lévő 2 szoba, összkomfortos, telefonos, földszinti, PIK-lakásomat Búza tér felől lévő 2 szobás la-ásra vagy kisebb ház-a. „Megegyezünk, 2261" jeligére a Hu-nyadi úti hirdetőbe.

omló, Szilvás, Ápri-is 4. u. 1. I. emeleti 1,5 szobás, 46 m²-es, ehermentes lakás el-adó. Érdeklődni: na-ponta 17 óra után. Telefon: 84-145.

omló, Cseresznye-ligon, szőlő, gyümöl-csös, épülettel, áron alul eladó. Érdeklőd-ni: Visy Bertalan, Komló, Bajcsy-Zs. u. 27. Este 18 óra után, délelőtt munkahelyen, telefon: 81-203.

Szívárvány ügynökség, Pécs, Sallai u. 25. Telefon: 16-875. Al-bérlet, fizetővendég-látás, kereskedelmi és szolgáltatói közvetítés.

Összkomfortos, belvárosi (3–2 1/2 szo-bás) családi ház el-adó. Telefon: 20-005.

3 szobás OTP szövet-kezeti lakás eladó. Pécs, Kertváros, Sarohin t. u. 62. IX. 25. Érdeklődni: 17 óra után.

Pécsváradtól 7 km-re eladó régi, nagyméretű falusi ház, fürdőszobával, gazdálkodásra alkalmas melléképületekkel, felszereléssel, 2800 n.-öl telekkel. Irányár: 650 000. Fazekasboda, Rét u. 9.

Sürgősen eladó vagy másfél tanácsi lakásra, kp. cserélhető Nagypostavölgy 61/1. sz. komfortos családi ház 210 négyszögöl területtel. Érdeklődni a helyszínen.

Gyermekklinika környékén 84 és 74 m²-es, I. emeleti, telefonos, gázfűtéses öröklakások eladók. Telefon: 27-410.

Eladó vagy családi házra cserélhető (értékegyeztetéssel) 3 szoba, összkomfortos OTP öröklakás, Pécs, Sarohin t. u. 62. fszt. 1. Érdeklődni: 14 óra után.

Külön bejáratú, központi fűtéses, 2 szoba, fürdőszoba- és telefonhasználattal diáklányoknak kiadó. Telefon: 21-595.

Elcserélném 130 m²-es, kertes házamat 1 1/2 szobás bármilyen és 2 1/2 szobás öröklakásra, az lehet kis családi ház is. Szőlő utca. „300 ezer kp." jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó Harkány–Máriagyűd elágazásban 300 n.-öl lugasszőlő, hétvégi ház, pince, felszereléssel, teljes terméssel. Cím: Harkány, Ságvári u. 18. Telefon: 80-224.

Szőlész dülő 10. alatt 260 n.-öl szőlő, épület, házhelynek is, eladó. Telefon: 17-123 délutáni órákban.

Eladó Pécs belvárosában 63 m²-es, társasházi öröklakás, gázfűtéses, parkettás, telefonos, garázslehetőség az udvarban. Telefon: 72/25-475.

Tehermentes, 53 m²-es lakásom eladnám, azonnali beköltözéssel. „Fizetéskönnyítéssel" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Abaliget, Pertelek 19. üdülő eladó. Érdeklődni: 33-110 20 óra után.

Komlón 2x1 szobás OTP-lakás reális áron sürgősen eladó. Érdeklődni telefon: 23-104 10–17-ig.

Uzlethelyiségnek is alkalmas, 3 lakásos, komfortos ház eladó. Basamalom u. 5.

Eladó 1524 m² gazdálkodásra alkalmas gyümölcsös Pécsett. Érdeklődni 15 órától 27-049 telefonon.

Tehermentesen 52 m²-es, szövetkezeti lakás beköltözhetően, sürgősen eladó a Sarohin t. u. 56-ban. 20 ezer Ft/m². Telefon: 13-817.

Nagypostavölgyben 365 négyszögöl, lugasrendszerű szőlő eladó. Érdeklődni telefonon: 10-613.

Albérletbe kiadó 1 diáknak pécsi, összkomfortos, bútorozott szoba. „Szeptembertől 433" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Gmk irodahelyiséget keres telefonos, kertes, családi házban. Ügyfélforgalom van. Válaszokat a 27-712-es telefonon kérek 17 óra után.

Belvárosi házrészemet elcserélném 1,5 szobás tanácsi lakásra + kp. „Edit" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Családi ház eladó. Gerde, Béke u. 5.

1 1/2 szobás OTP-lakásom elcserélném nagyobb tanácsira. „Minden megoldás érdekel 089" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

3,5 szobás, 74 m²-es szövetkezeti lakás, és 360 n.-öl kispostavölgyi szőlő, gyümölcsös pécsi, kertes, családi házra cserélhető, illetve egyben vagy külön-külön eladó. Érdeklődni: 15-611/181 telefonon 15 óráig, vagy Fazekas Mihály u. 22. II/7-ben bármely nap 15–19 óra között.

Dombóváron, Fészek Áruház közelében 3 szobás, kertes, családi házat eladnám vagy pécsi kisebb házra, lakásra cserélném értékegyeztetéssel. Érdeklődni 17 óra után.

Elcserélném szabolcsfalusi 2 szoba, konyha, fürdőszobás, komfortos házrészemet 3,5 szobás, kertvárosi tanácsi lakásra. Különbözetet kérek. Érdeklődni: délutáni órákban Klis Csaba, Ilku Pál u. 7. III. 12.

2,5 szobás, tehermentes szövetkezeti lakás Kertvárosban eladó. Érdeklődni: Pécs, Németh L. u. 4. IV/13. 16 óra után.

Szoba, konyha, spájzos lakást adnék, életjáradék, eltartási szerződést kötnék. „Nyugdíjas 22120" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó pécsbagotai kishegyen 500 n.-öl lugasszőlő, pincével, présházzal, felszerelésel, fent szobával. Érdeklődni: Szabadszentkirály, Hársfa u. 24. Vátyi.

Építők, figyelem! Bontott tégla, faanyag, egyéb bontási anyagok eladók. Cím: Mohács, Fürdő u. 2–4.

Kéménybe köthető gázbojler vagy pb-palackkal eladó. Telefon: 26-459.

Tisztelt megrendelőim! REDŐNY, RELUXA, árkedvezménnyel! 25-836.

Biogilisztа, előnyös feltételekkel eladó. OTP-hitelre is, ingyenes betelepítés, szállítás és trágyabiztosítás. Jánoska László, Balassagyarmat, Kolozsvári u. 8. sz.

Építkezők, figyelem! Bontásból származó, kisméretű tégla, ajtók, oblakok, piros cserép eladó. Érdeklődni lehet egész nap. Pécs, István-akna. 16.

Eladó 500 db piros Bramac cserép és kb. 1500 db II. o. 20x20-as mozaiklap. Szalatnak, Béke u. 12.

Új állapotú Kenwood rádióerősítő és Biemme babakocsi, tartozékokkal eladó. Horgas, Hajas Imre u. 15. Telefon: 14-955, munkanapokon.

6000 km-t futott piros Dacia Kombi eladó. Érdeklődni: Szentlőrinc, Váci M. u. 24. Telefon: 71-104 7–16 óráig.

Eladó 3 éves Fiat Regata 75 Quarzo 32 000 km-rel, szürke metál, 3 évig műszakizott. Érdeklődni esténként a 06-74-14-564-es telefonon.

Régi és új Zsolnayt veszek. Piros mázat is. (31-052) azonnal készpénz!

Skif sátras utánfutó, Marschal 100 W-os basszus erősítő hangfallal eladó. Telefon: 34-349.

UZ-s 1500-as Lada reális áron eladó. Érdeklődni: Vásárosdombó, Dózsa u. 7.

BMX R. 69-es mkp. hibával eladó. Tormási János, Pécs, Tolbuhin u. 65.

Ford Capri 1500/XL, első kézből, megkímélt állapotban, igényesnek eladó. Telefon: 16-961 egész nap.

Színesfém-átvétel magas áron. Pécs, Pipacs u. 8.

10-féle előszobafalat készítünk, sok változatban. A gyártónál olcsóbb. Pécs, Zsolnay V. u. 51.

Átvennék 1989-re visszaigazolt Polskit. Telefon: 17-614 18 óra után.

VEGYES

Elv. szakiskolai végzettséggel, két gyermekkel 1,5–4, otthon lévő anyuka egész napos gyermekgondozást vállal, 1,5 éves kortól. „Új Kertváros" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

HOMOK, FÖLD, SÓDER 35-296

Háztartási gépek javítása, bojlerek cseréje, vízkötelenítése, hőtárolós kályhák karbantartása. Makay, 31-443.

Állami gazdaságból, vagy termelőszövetkezettől 1500 db fiatal, jó korban lévő anyajuhot bérelne három juhász. Baranya megye területén. „Tejesbárány 161255" jeligére.

HOMOK-, FÖLD-, KŐ-, SÓDER-, TÖRMELÉKSZÁLLITÁS. ANYAGBESZERZÉSSEL. Telefon: 16-165.

Gyermekfelügyeletet vállalok. Érdeklődni: 32-040.

Gépkocsival rendelkező, németül beszélő, legalább érettségizett fiatalembert alkalmaznék üzletkötőnek. Telefon: 72/16-875.

Fajtiszta, törzskönyvezetlen, ezüst perzsa kandúrommal fedeztetek. Pécs, Kossuth u. 34. Mitors.

EXPRESSZ TEHERTAXI 26-555
Áruszállítás anyagbeszerzéssel
Költöztetés
1–10 t-ig
Fix, billencs, gólyalábas
Földmunkagépek
EXPRESSZ

Elveszett július 25-én reggel Fehérhegyen egy fehér színű perzsa macska, keresem, a becsületes megtalálót jutalom ellenében. Özv. Németh Károlyné, Pécs, Tolbuhin u. 65.

Hivatásos jogosítványnyal (BCE) rendelkező megbízható munkaerő, szabadidejében elfoglaltságot keres, esetleg saját személygépkocsival is. „Bizalom 22144" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

PANNÓNIA TEHERSZÁLLÍTÁS
1–10 t-ig
FIX-, BILLENŐPLATÓS ÉS DARUS GÉPKOCSIKKAL
14-184

Faipari gyártási munkákhoz keresünk sokoldalú, racionális, fiatal (20–40-ig) munkatársat és facsiszoláshoz szorgalmas fiatalembert. Pécs, Zsolnay u. 51.

HOMOK, FÖLD KŐ, SÓDER 14-184

Kútásást, kúttisztítást vállalok. Kolozsvári László, Kozármisleny, Móra F. u. 43. sz.

Kárpitozott rugós BÚTOROK készítését vállalom. VAJTA KÁRPITOS Pécs, Déryné u. 11.

Vasbetonszerelést vállalok. Németh Gábor, Pécs, Petőfi u. 31.

Temetői vésést, betűfestést, síremléktisztítást vállalok. Bótor László kőfaragó, Pollack M. u. 12/B. Telefon: 18-716.

SZTRÁDA 1–10 t Teher taxi 23-308

Kőműves kisiparos tatarozási, átalakítási és új épületekre munkát vállal. Érdeklődni: Pécs, Táltos u. 24. Szabó Gyula.

Esküvők, bármilyen események videófelvétele: 24-897.

Poclain 22-837 FÖLDMUNKA SZÁLLÍTÁSSAL

Fregoli, panelfúrás, szögbelövés, megrendelésre, lakberendezési tárgyak felszerelése. Telefon: 28-094, Roczkó.

Lakásba, készülő családi házba rendeljen redőny–reluxát, harmónikaajtót, térelválasztót. Most olcsóbb. Hívjon bennünket a 80-748, 80-643-as telefonon, elmegyünk önhöz. Közületeknek árkedvezmény.

POCLAIN FÖLDMUNKA szállítással 22-837

Elcserélném új „Veirtas", kétágyas sikkátógépemet jó állapotban lévő, újszerű, kerti kapálógépre. Telefon: 25-357.

Elveszett 1989. augusztus 12-én délután 1 óra körül Kertvárosban egy barna alapon trikolor skót juhász kölyökkutya, a nyakában barna-kék nyakörvvel. Kérjük a megtalálót, vagy aki tud róla, jelentkezzen a 35-127-es telefonon, vagy Pécs, Hajdu Gy. u. 50. VII. Költségeit térítem.

Középiskolás diáklány idős néninek vagy házaspárnak hetente 2–3 alkalommal bevásárlásban, háztartásban kisebb munkát vagy esetenként a délutáni illetve esti órákban gyermekfelügyeletet vállalna. Kertváros előnyben. „Szíszi" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Halálozás

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy

MÉSZÁROS LAJOS
vízvezeték-szerelő

82 éves korában elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása augusztus 18-án, pénteken du. 12.30 órakor lesz a szigetvári kanizsai temetőben. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett férjem, édesapánk, nagyapánk, apósunk,

HIRTH MIHÁLY,

72 éves korában, hosszú szenvedés után elhunyt. Temetéséről később gondoskodunk.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett édesanyánk, anyósunk, nagymamánk, dédikénk,

OZV. MARTON ANTALNÉ
Balogh Erzsébet

MÁV-nyugdíjas, Pécs, Nagy F. u. 16. sz. alatti, volt nagyárpádi lakos 1989. július 26-án, 81 éves korában súlyos betegségben elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása augusztus 21-én 1 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló Marton család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett férjem, édesapánk, nagyapánk, apósunk, kedves rokonunk,

ID. PALOTÁS LÁSZLÓ

1989. július 24-én, 80 éves korában elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása augusztus 22-én kedden fél 3 órakor lesz a pécsi központi temető ravatalozójából. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy

PETROVICS JÓZSEF

tragikus hirtelenséggel elhunyt. Temetése augusztus 21-én fél 2 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Mély megrendüléssel tudatjuk, hogy

ERDŐSI LÁSZLÓNÉ
Szandtner Irén (Csöpi),

a Pécsváradi ÁFÉSZ nyugdíjasa augusztus 13-án váratlan hirtelenséggel elhunyt. Temetése augusztus 21-én, hétfőn fél 1 órakor lesz a pécsi központi temetőben. Gyászoljják: férje, édesanyja, Michel, lányai, unokái, vejei és rokonai.

Fájó szívvel tudatjuk, hogy szeretett édesapánk, apósunk, nagypapánk, dédpapánk,

VIDÁKOVICS KÁROLY

gyárvárosi lakos 84 éves korában példamutató türelemmel viselt, súlyos betegség után elhunyt. Temetése augusztus 21-én 3 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy drága jó férjem, édesapánk, nagyapánk, testvérünk és apósunk,

TÖRÖ JÁNOS

69 éves korában, gyógyíthatatlan betegségben elhunyt. Temetése augusztus 22-én du. 3 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett férjem, édesapám, apósom, nagypapám, testvérem és sógorunk,

RITECZ JÓZSEF
MÁV-nyugdíjas

69 éves korában szerető szíve örökre megszűnt dobogni. Temetése augusztus 21-én 12 órakor lesz a pécsi központi temetőben. Gyászolja családja és a széles körű rokonság.

Köszönet

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik felejthetetlen halottunkat,

SZIJÁRTÓ ISTVÁNT

utolsó útjára elkísérték. A gyászoló család.

A BARANYA MEGYEI ZÖLDÉRT VÁLLALAT MUNKATÁRSAKAT KERES FELVÉTELRE AZ ALÁBBI MUNKAKÖRÖKBE, KISKERESKEDELMI BOLTHÁLÓZATÁBA:

— szakképzett vagy gyakorlattal rendelkező árukiadó pénztárosokat,

— eladókat,

— boltvezetőt (egyszemélyes piaci egységbe).

BÉREZÉS: megegyezés szerint.

JELENTKEZÉS: Pécs, Megyeri út 66., kiskereskedelmi osztályon.

ZÖLDÉRT

Telephelyet biztosítunk felügyelettel

a Verseny utcában nagy gépjárművek (autóbusz, gépkocsik) számára.

Érdeklődni: a 14-283-as telefonon lehet.

Dolgozókat felvesznek

IGÉNYES munkára textilvarráshoz szakképzett varrónőket felveszünk. Jó fizetéssel. Jelentkezni a 26-333-as vagy a 26-047-es telefonon lehet. (22855)

A PÉCSI Geodézia és Térképészeti Vállalat szakirányú középiskolai végzettséggel rendelkező dolgozókat a könyvelésben alkalmaz. Számítógépes adatfeldolgozásban jártasak előnyben. Jelentkezés Pécs, Jogász u. 4., a számviteli osztály vezetőjénél. (2985)

MOZGÁSKORLÁTOZOTTAK jelentkezését kérjük könnyű fizikai munkára. Tolókocsisok részére is tudunk munkaalkalmat biztosítani. Jelentkezés az egyesület irodájában. Pécs, Tüzér u. 1–3. Telefon: 10-903. (2989)

SZÁMÍTÁSTECHNIKAI munkatársakat keresünk fejlesztői, programozói, operátori munkakörökbe, RSX-és Novell-ismeretekkel rendelkezők előnyben. Jelentkezéskor részletes szakmai ismereteket tartalmazó önéletrajzot kérünk. „TPA-környezet" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe. (22868)

AZ AGROKER Áruház számlázópénztáros munkatársat keres. Érdeklődni: áruházvezetőnél. Telefon: 72/11-682, 11-459. Cím: Pécs, Közraktár u. 7/A. (2803)

KOTRÓGÉPKEZELŐT Warinsky kotróra azonnali belépéssel felveszünk. Favorit gmk Pécs, Selmecz u. 9. Telefon: 72-33-500. (23092)

KŐMŰVES, ács szakmunkásokat felveszünk. „Tettye" Lakásépítő és Fenntartó Szövetkezet. Pécs, Déryné u. 47., I. em. 4. Telefon: 27-920. (2943)

KOZPONTIFŰTÉS-SZERELŐKET felveszünk „Komfortos 058" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe. (23058)

MODUL Kft új!
ÉPÍTŐANYAG
KERESKEDÉS
SZÁLLÍTÁS
TELEFON
14-536

A NAGYHARSÁNYI NAPKÖZIOTTHONOS ÓVODA pályázatot hirdet

◆ óvónői állások betöltésére

2 óvónő szerződéssel,

bér: 5000—6000 Ft között, állás elfoglalás ideje 1989. szeptember 1-je.

A kisharsányi tagóvodához egy gyakorlattal rendelkező óvónőt, bér megegyezés szerint, szolgálati lakást biztosítunk 1990. szeptember 1-jétől. Állás elfoglalás ideje: 1989. szeptember 1-je.

Dunaszekcsőn, Rákóczi u. 2. eladó 3 szobás családi ház 400 n.-öl telekkel, hétvégi háznak is megfelelő, víz bent van. Érdeklődni lehet: Mohács, 11-93-as telefonon 17 után.

Eladó Pellérd, Vasút u. 4/2. családi ház vagy négyemeletesben. II. emeletig 3 szobás lakásra cserélhető.

Eladó Mohácson 4 szobás családi ház, nagy kerttel, garázzsal. Cím: József A. u. 15. Érdeklődni: Mohács, Dankó P. u. 56. esti órákban.

Belvárosi, kétszobás, összkomfortos öröklakást családi házra cserélnék értékkülönbözettel, vagy eladnám. Telefon: 30-260.

Családi ház eladó. Bisse, Petőfi u. 18. Érdeklődni: Patkóéknál.

Eladó vagy kertvárosi lakásra 3 szoba összkomfortos családi ház építési lehetőséggel elcserélhető. Érdeklődni Pécs, Torda u. 1.

Felértékelt árhoz képest 200 000 Ft kedvezménnyel eladó vagy tanácsi lakásra cserélhető bárhová a Siklás, Szársomlyó u. 4. szám alatti, 40%-ban kész, 180 m²-es, 5 szobás, 2 fürdőszobás családi ház. Érdeklődni: Pécs, Kocsóh P. u. 6. sz. I/1. Kántás.

Garázs kiadó a nagyárpádi városrészben. Mátyás F. tér 3.

Kertes családi ház eladó. Kis öröklakást beszámítok. Bánomi u. 14.

Pécs belvárosában 1 1/2 szobás, összkomfortos OTP-lakás 1,2 milliőért eladó, illetve budapesti ugyanilyenre vagy nagyobb tanácsira cserélhető. Cím: dr. Németh László, 7624 Pécs, Öz u. 1. IX/27.

Egyedülállók, illetve szétköltözők, figyelem! Uránvárosi + kertvárosi, összkomfortos, telefonos tanácsi lakásokat cserélek egy 100 m² körüli tanácsira. 31-052 egész nap, vagy „Kényelem" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe. (Felújításra szoruló is érdekel.)

3 szobás családi ház Szentlőrincen eladó. Érdeklődni: Zrínyi u. 13. sz.

Albérletbe kiadó szeptember 1-től diáklány részére bútorozott szoba. Érdeklődni: Pécs, Varsány u. 22. III. em. 12. ajtó alatt.

Központi helyen 3 szobás, 68 m²-es, szövetkezeti lakás eladó. Darvas J. u. 14. III. 12.

Egyedi, 1 + 3 félszobás + étkezős, 72 m²-es lakás, garázzsal eladó. Illyés Gyula u. 32. III. 10.

Elcserélném 2 szoba, összkomfortos, kertes, garázsos, családi házrészem uránvárosi lakásra. Sima csere, Hajdu László, Pécs, Somogy-bányatelep 38.

Garázs eladó a Siklósi úti garázssoron. Érdeklődni 18 óra után a 41-969 telefonon.

Dobó István utcában 3 és fél szobás öröklakás eladó. Érdeklődni: Délután a 35-608-as telefonon.

Életjáradékra családi házat vennék Pécsett. „Nyugdíjkiegészítés" jeligére a Mohácsi Napló szerkesztőségébe.

ADAS-VETEL

GÉPJÁRMŰ-VÉTEL, -ELADÁS. Pécs, Teréz u. 5.

PC-s, 120 L Skoda részbeni felújítással, friss műszakival, méltányos áron eladó. Pécs, Hajdú Gyula u. 30., VIII. em. 31. ajtó. 17 órától.

Eladó EBG + f V pb típusú, automatikus blokk, gázégő, új állapotban. Cím: Kozármisleny, Toldi u. 51.

Eladó 3 db tehén, vemhesek, 7 hónaposak, sürgősen. Drávaszabolcs, Kun Béla u. 32.

HUNGARIA CASCO

Hároméves Dacia Combi TX eladó vagy egyévesnél nem idősebb Polski Fiat 126-osra cserélném. Telefon: 72/21-379.

Figyelem, színesfém-átvétel magas áron, közületeknek is, nagy mennyiségben. Mindennap Pécs, Buzsáki I. u. 12. A budai vámtól a szénmosó felé.

MOHÁCSI-SZIGET ALSÓ-FELSŐKÁNDA területén

10 db 8—10 m mély, ásott kút kivitelezésére

VÁLLALKOZÓT KERESÜNK.

Jelentkezés: augusztus 25. napjáig, a

Mohács Városi Tanács műszaki osztályánál,

Jung Györgynél.

HÁZÉPÍTŐK BOLTJA HB ÉPTEK

Házépítők Boltja-termékismertető

ÉPTEK-KATALÓGUS

Kiadványainkkal segítséget kívánunk nyújtani az építkezőknek a megfelelő termék kiválasztásához. Ismertetést adunk szolgáltatásainkról, forgalmazott termékeink köréből.

ÉPÍTKEZŐK! BERUHÁZÓK!

ANYAGBESZERZŐK! IPAROSOK! TERVEZŐK!

A katalógusok megvásárolhatók:
ÉPTEK kereskedelmi osztályain,
A HÁZÉPÍTŐK BOLTJA országos hálózatában.

ÉPTEK-katalógus ára: 980 Ft + áfa.

Házépítők Boltja termékismertető: 49 Ft.

Utánvéttel megrendelhető: LAKÁSINFORM, 1051 Budapest, Arany János u. 34. 1366, Pf. 94.

- Kérem küldjenek címemre:
ÉPTEK termékismertető katalógust ..... pld., 980 Ft + áfa/db,
HÁZÉPÍTŐK BOLTJA
termékismertetőt ..... pld., 49 Ft/db.

Sportvisszhang

Lovassport



Bólyi és pécsi sikerek a területi bajnokságon

Az elmúlt hét végén Bóly-Békáspusztán került megrendezésre a közép-dunántúli területi bajnokság harmadik fordulója. A nyolc lovasklub mintegy száz versenyzőjével lebonyolított verseny kategóriáinak legjobbjai a következők voltak: könnyű „A" kategória: 1. Erdélyi Lajos (Vándor nevű lovával) Bólyi Mezőgazdasági Kombinát, 2. Porcsa Tamás (Obeliszk) Kaposvári Gazdász, 3. Major István (Dominó) Pécsi ÁG. Ifjúságiak: 1. Herczog Zsolt (Marianna) Kaposvári Gazdász, 2. Dallos N. Zsuzsa (Vétó) Bóly, 3. Varga Zoltán (Útitárs) Bóly. Könnyű „B" kategória: 1. Erdélyi Tamás (Üstökös) Bóly, 2. Pátkai János (Huszály) Bóly, 3. Szakáll István (Csalogány) Mernye. Közép kategória: 1. Erdélyi Tamás (Vétó) Bóly, 2. Szakáll István (Alma) Mernye, 3. Herczog Emil (Hippy) Kaposvár.

Képünkön Major István (Dominó nevű lován) az akadály fölött. **Fotó: Laufer László**

Eldugták Sturm cipőjét

Fiatal sportolók körében mindig is megtörténtek egymást ugrató csínytevések, jóllehet közöttük is csak néha fordult elő olyan durva boszszantás, ami a társ, vagy a társak eredményét befolyásolhatta volna. Végül is ezért alakult ki – immár az élet más területén is átvett — sportszerű magatartás fogalma. Arra azonban csak nagy ritkán adódott példa eddig, hogy hosszú éveket a sportéletben eltöltött „veterán" sportolók, jelen esetben szenior versenyzők szúrjanak ki egymással. Márpedig ez történt az elmúlt hét végén a Szekszárd melletti Fadd-Domboriban megrendezett országos triatlon bajnokság legidősebb korosztályának versenyén.

A férfi szenioroknál a bajnoki cím védője, a pécsi *Sturm Ernő* ezúttal is jó pozícióban érkezett az úszás és kerékpározást követő futás váltáshoz, amikor megdöbbenve tapasztalta, hogy az előre kikészített futócipője eltűnt. Végül is egyik szekszárdi ismerőse – aki elkísérte a versenyre – felvilágosította, hogy látta: valaki a cipőt visszatette a sportoló sportzsákjába. A cipő végül is meglett, csakhogy azok a másodpercek, amiket — lévén régi kerékpárversenyző – a bringán megspórolt, szépen elfogytak. Mindezek után tetemes hátránnyal vágott a futótávnak, ám hátrányát már képtelen volt ledolgozni az első helyen végzett csehszlovák Jirousekkel, a második idős Sáthyval, valamint a bronzérmet szerzett holland Mulderrel szemben. Így lett a tavalyi bajnok csak negyedik!

A történteket a legenyhébb kifejezéssel is ízetlen tréfának nevezhetnénk, csakhogy mindez több. A rendezőknek ugyanis kötelességük lett volna a váltóhelyek biztosítása, hogy oda illetéktelen ne léphessen. Nemcsak a hasonló bosszúságok elkerülése érdekében, de azért is, mivel ma egy hárompróbázó felszerelése – több tízezer forintos kerékpárok, futócipők, sportmezek – biztosítás, mert azzal, hogy jelen esetben elnézést kértek, a védtelen és vesztes sportoló nem megy semmire. Pontosabban: egy országos bajnoki cím ugrott!

K. L.

Kiprich is a Feyenoordé

Rajt előtt Róthtal

Bicskei hívására várva

A nyári szünet nem volt éppen kellemes emlék *Róth Antal* számára. A holland Feyenoord színeiben szereplő egykori pécsi válogatott labdarúgó sérülése miatt hetekre harcképtelenné vált. Rövidesen kezdődik az idény Hollandiában. Most mi van Róthtal? — szólt a kérdés a szakállas védő rotterdami lakásának telefonjába.

– Köszönöm, a lábam már rendben, másfél hónappal ezelőtt kezdődött felkészülésen már ott lehettem a Feyenoord többi labdarúgója társaságában – hangzott a válasz. – Ismét alapos vérátömlesztésen esett át csapatunk. Remélem, mind a bajnokságban, mind az UEFA Kupában helytállunk az ősszel.

– Az első őszi ellenfél?

– Az Utrecht. Sajnos, nekem az új edző, Pim Verbeek még csak a kispadon mutatott helyet, pedig tökéletesen rendben vagyok. Az ő joga, hogy próbálkozzék. Tehetséges mesternek tartom. Mindössze 33 éves, a Sparta Rotterdam játékosa volt. Egy igen súlyos térdsérülése megállít parancsolt játékos pályafutásának.

– Az UEFA Kupában nem kisebb ellenfél vár a Feyenoordra, mint a legutóbb ugyanebben a sorozatban döntős (az olasz Napolitól kapott ki) nyugatnémet VfB Stuttgart. Esélyek?

– Világéletemben szókimondó voltam... Többet „adok" a VfB továbblépési esélyeire. Összeforrottabb csapat. Egy nyugatnémet–holland párosítás midig igazi futball-show, nagy meccsek lesznek, annyi biztos.

– Bár Magyarországon megszokott titkolózás vette körül Kiprich József (Tatabánya) külföldi szerződési próbálkozásait, annyi kiderült: lehetséges, hogy Róth és Kiprich csapattársak lesznek.

– A hír igaz. Itt találkoztam „Kipuval". Magánedzést tartott, most pedig hallottam a hírt, hogy sikerült megegyezniük. Ami segítséget kér, azt megadom. Számomra nagy öröm, hogy ismét felelevenithetjük a régi szép napokat, amikor évekkel ezelőtt a Mezey-korszakban együtt játszottunk a válogatott színekben.

– Közeledik a szeptember, az Észak-Irország elleni újabb vb-selejtező napja. A jelenlegi kapitány, Bicskei Bertalan számít-e játékára?

– Erről őt kell kérdezni. Ha játszom Utrechtben, bizonyosan könnyebb szívvel hívna meg. Jóllehet már hívott, de éppen edzésen voltam, így nem tudtam vele beszélni.

– No és hogy megy a játék Fischer Pálnak az Ajaxban?

– Néhány napja volt egy nemzetközi tornájuk. Az első mérkőzésen kezdőemberként vették számításba, és végig pályán is volt. Mivel a tv csak összefoglalót adott, nem tudom megítélni, jól játszott-e. Várom, hogy telefonáljon, bizonyosan tudnék neki néhány jó tanácsot adni.

Boday: „Nem leszek néger!"

A Népsport keddi számában *érdekes* információt közöl. Adatbankjában – mely a másodosztályú csapatok összes játékosát és vezetőjét felsorolja – a Komlói Bányász ismertetésekor szakosztályigazgatóként *Boday Ferencet* jelöli meg. Ha Boday úr, aki időközben leköszönt funkciójáról, s ősztől már „csak" szakosztályvezetőként jegyzi a csapatot, nem telefonál szerkesztőségünkbe, mi is azt gondoljuk, hogy egyszerű elírásról van szó. Boday Ferenc szerint azonban – másról:

– Már azon is csodálkoztam, hogy a Vasárnapi Dunántúli Naplóban egyik vezetőnk világgá kürtölte: amennyiben nem engedélyezné az MLSZ *Kresz László* edző szerződtetését, akkor „négert" fognak alkalmazni, vagyis más nevén futtatják a csapatot, de igazából Laci lesz a főnök. Úgy vélem, ha már valaki stiklin töri a fejét, legalább tartsa titokban, ha lehet... Attól tartok, szó sincs elírásról, hiszen a Népsport tudomásom szerint nemrégen kérte meg Komlóról az adatokat, tehát csak arra gondolhatok, hogy a „néger" szerepére engem szemeltek ki. Ehhez viszont nem járulhatok hozzá! Félre ne értsék, nem Laci ellen vagyok, dehát az MLSZ elnökségi tagjaként, kicsit fúra lenne, ha a nevem adnám ehhez a dologhoz. Csak azért telefonáltam, hogy a nyilvánosság elé kerüljön: a tudtomon kívül, s beleegyezésem nélkül jelent meg a Népsportban az, ami egyébként sem igaz...

Pauska Zs.

Az Alvics-ügy elnapolva

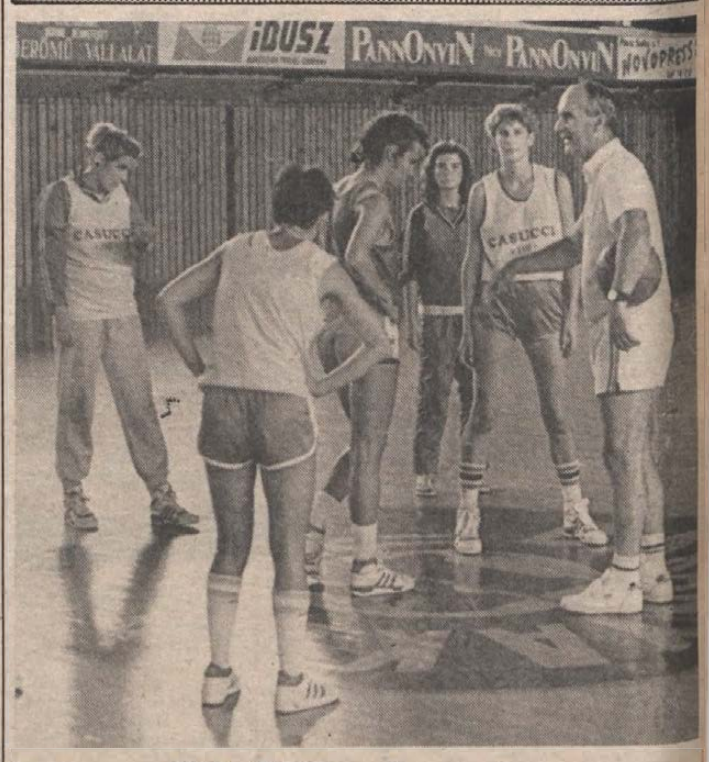
Téves információnk volt tegnap Alvics ügyében. Mint azt tegnap délelőtt Komlón megtudtuk: a hajdani magyar válogatott ökölvívó bírósági tárgyalását szeptember közepére elnapolták.

Holnapi számunkból:

Emlékezetes Pécs—Ferencváros mérkőzések legeredményesebb góllövői — Dunai János és Dárdai Pál nyilatkozik.

Sportajánlat a hét végére: nemzetközi birkózómérkőzés és IBUSZ Kupa ülőröplabdatorna. A labdarúgó NB III. nyitánya elé.

Kosárlabda



Ma 17.00 órakor: PVSK–Pacific (USA)

Hétfő óta hazánkban tartózkodik az Egyesült Államok főiskolai kosárlabda-bajnokságában szereplő együttesek területi válogatottja. A Csendes-óceán parti államok leghíresebb egyetemeinek kosarasait felvonultató — olimpiai válogatóra készülő — „PAC—10" együttese a BSE-vel, valamint a Kecseméti SC-vel történt találkozó után ma délután 17 órakor Pécsett, a városi sportcsarnokban találkozik az NB I-es rajtra készülő PVSK női együttesével. Képünkön az amerikaiak ellen készülő vasutas lányok edzőjük, Varga Ferenc „eligazítását" hallgatják. A mai nemzetközi mérkőzésre sem a belépők, sem a bérletek nem érvényesek.

Fotó: Laufer László

FÓKUSZ

A számok tükrében

65. PMSC–FTC találkozó.

Az eddig lejátszott mérkőzések összesített eredménye a Pécs szemszögéből:

64 12 17 35 63-118 41

Csak Pécsett

31 10 11 10 36- 37 31

Az eddig lejátszott mérkőzések eredményeiből: 1983/84. 1-1, 1984/85. 1-1, 1985/86. 1-1, 1986/87. 2-2, 1987/88. 1-0, 1988/89. 0-0.

Pécs az utolsó győzelmét 1988. március 19-én a következő összeállításban érte el: Bodnár – Kónya, Toma, Braun, Czérna – Megyeri, Bérczy, Turi, Lutz – Nagy I. (Udvardi), Lovász. Gólszerző: Toma.

Pécsett a következő játékosok lőttek gólt az FTC-nek: 3 gólos: Helyi, Dárdai P.

2 gólos: Dunai dr., Garami, Török, Máté, Kiss S., Kardos, Schulteisz, Toma, Bérczy. 1 gólos: Dunai II., Pécsi, Daka, Jánosi, Kiss I. L., Lőrincz, Kerekes, Dobány, Lutz, Róth, Turi; öngól.

A két csapat legutóbbi hazai, illetve idegenbeli eredményeiből:

PMSC (otthon): ZTE 0-0, Rába ETO 0-2, Videoton 0-3, Vasas 2-1, Siófok 2-0, Dunaújváros 2-1.

FTC (idegenben): Ú. Dózsa 2-0, Bp. Honvéd 1-2, Békéscsaba 0-0, Rába ETO 0-1, Videoton 0-0, Veszprém 2-0.

A két csapat előző bajnokságbeli hazai, illetve idegenbeli mérlege:

A PMSC előző bajnokságbeli mérlege:

15 7 3 5 18-15 25

Az FTC előző bajnokságbeli idegenbeli mérlege:

15 7 3 5 19-15 2

KOMLÓ–MOHÁCS találkozó.

Az eddig lejátszott mérkőzések összesített eredménye a Komló szemszögéből:

8 2 3 3 5-8

Csak Komlón:

4 2 1 1 4-2

Az eddig lejátszott mérkőzések eredményeiből: 1979/80. 0-1, 1980/81. 2-0, 1981/82. 2-1, 1988/89. 0-0.

Komló az utolsó győzelmét 1981. október 18-án a következő összeállításban érte el: Bien – Iványi, Mács, Pál, Barta – Szajcz, Róth, Hohmann – Hegyi (Homonnay), Stemler, Tóth (Rapp). Góllövő: Róth, Stemler.

A következő játékosok lőttek gólt a hazai pályán a Mohácsnak: Hohmann, Tóth, Róth, Stemler.

A két csapat legutóbbi hazai, illetve idegenbeli eredményeiből:

Komló (otthon): Oroszlány 1-4, Szekszárd 2-0, Bp. Volán 1-4, Nagykanizsa 1-1, III. ker. TTVE 0-1, Tapolca 1-3.

Mohács (idegenben): Dorog 1-1, Sopron 1-5, Keszthely 2-1, Csepel 0-1, Oroszlány 0-1, Szekszárd 1-1.

A két csapat előző bajnokságbeli hazai, illetve idegenbeli mérlege:

A Komló előző bajnokságbeli hazai mérlege:

15 7 6 2 24-13 3

A Mohács előző bajnokságbeli idegenbeli mérlege:

15 2 5 8 9-21 1

Lehel Jenőné

Totótippek

A 33. hét totótippjei:	Népsport	Magyar H.	DN
1. Pécs–Ferencváros	x 2 1	x 2	1 x
2. Rába ETO–Ú. Dózsa	1 2	1 2	1
3. Haladás–Vác	x 1	1 x	1
4. Frankfurt–B. München	1 2	2 x	x 2
5. Hamburg–Duisburg	1	1 x	x
6. Hannover–Mönchengladbach	2 x	1 2	1 x
7. Dortmund–Fortuna Köln	x	1	1
8. Saarbrücken–Meppen	1	1	1
9. Essen–Wattenscheid	2 x 1	x 2	2 x
10. Osnabrück–Schalke 04	1 2	1	x
11. Solingen–Freiburg	2 x	x 1	x 2
12. BVSC–Diósgyőr	x 1	2 x	2
13. Dorog–III. ker. TTVE pótmérkőzések:	1	1 x	1
14. Metripond–Szeged SC	1 2	1	2
15. Tatabánya–Csepel	x 1	1	1
16. Honvéd–Békéscsaba	1 x	1	1



VW-tulajdonosok, figyelem!

A PANNONAUTÓ AUTÓJAVÍTÓ VÁLLALAT, Bolgár Néphadsereg útja 33. telephelyénél (volt autómosó épületében) üzemelő AUTÓSBOLTJA MEGKEZDTE VW-ALKATRÉSZEK FORGALMAZÁSÁT MINDEN ALTÍPUSHOZ.

Hánycikk esetén egyedi megrendelést rövid határidőre teljesítünk.

Tájékoztatásul közöljük, hogy tárgyalásaink folynak Audi típuscsaládra is.

Várjuk kedves ügyfeleinket!

Dunántúli Napló

AZ MSZMP BARANYA MEGYEI BIZOTTSÁGÁNAK LAPJA

Főszerkesztő: **MITZKI ERVIN.** Főszerkesztő-helyettesek: **BÁLING JÓZSEF** és **LOMBOSI JENŐ**
Kiadja a Baranya Megyei Lapkiadó Vállalat. Felelős kiadó: **BODÓ LÁSZLÓ**
Szerkesztőség és kiadóhivatal: Pécs, 7601 Hunyadi út 11. Pf.: 134
Telefon: 15-000. Szerkesztőség telex: 12-421. Telefax: 22-301. Kiadó telex: 12-320.
Készült a Pécsi Szikra Nyomdában. Pécs, Engel János u. 8. 7630. Telefon: 32-177. Telex: 12-211. Felelős vezető: **FARKAS GÁBOR**
Terjeszti a Magyar Posta. Előfizethető: bármelyik hírlapkézbesítő postahivatalnál, a hírlapkézbesítőknél, a Posta hírlapüzleteiben és a hírlapelőfizetési és lapellátási irodánál (HELIR), Budapest XIII., Lehel u. 10/A, 1900, közvetlenül vagy postautalványon, valamint átutalással a HELIR 215-96162 pénzforgalmi jelzőszámra.
Előfizetési díj: egy hónapra 105,– forint, negyedévre 315,– forint, egy évre 1260,– forint.
Indexszám: 25054. ISSN 0133-2007.

Dunántúli Napló

XLVI. évfolyam, 227. szám
1989. augusztus 18., péntek
Ára: 4,30 Ft

POLITIKAI Nnapilap

PÉCS FŐVÁROSI LAPTÁR

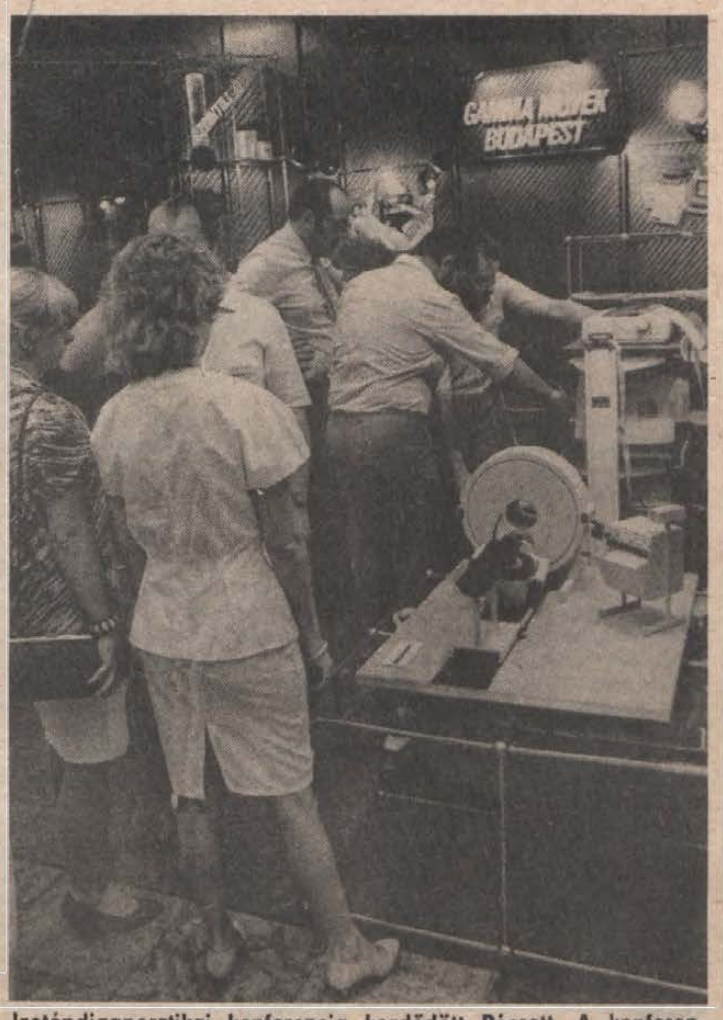
Ülést tartott a Minisztertanács

A Minisztertanács csütörtöki ülésén javasolta az Országgyűlésnek a büntetőeljárási törvény módosítását, továbbá a ki- és bevándorlásról, a külföldre utazásról és az útlevélről szóló törvény megalkotását.

A Minisztertanács határozott a mezőgazdasági beruházások új támogatási rendszeréről.

A kormány áttekintette az agrárfelsőoktatási hálózat korszerűsítését, és javasolta az Elnöki Tanácsnak a Pető Intézet főiskolává történő átszervezését, egyes felsőoktatási intézmények elnevezésének megváltoztatását.

A kormány elfogadta a szerzetesrendek működéséről szóló törvényerejű rendelet tervezetét, és azt a Népköztársaság Elnöki Tanácsához terjeszti.



Izotópdiagnosztikai konferencia kezdődött Pécsett, A konferencia alkalmából nagy teljesítményű laborfelszerelésekből nyílott kiállítás a POTE aulájában. (Tudósítás a 3. oldalon).
Fotó: Laufer László

A jövő héten Pécsre figyel a gyermeksebész-világ

Talán nem fogalmazok túlzóan, ha a nemzetközi érdeklődést és részvételt tekintve azt mondom, a jövő héten, augusztus 23-án Pécsett kezdődő gyermeksebész kongresszus egyedülálló lesz a hasonló kongresszusok sorában. Hiszen a mintegy 400 résztvevő között, a szinte valamennyi európai országból érkező gyermeksebészeken kívül részvételüket jelezték Kanadából, USA-ból, Chiléből, Brazíliából, Guineából, Dél-Koreából, Pakisztánból, Indonéziából, Dél-Afrikából és Egyiptomból is. A nagyfokú érdeklődés a pécsi Gyermekklinika kiterjedt nemzetközi kapcsolatainak köszönhető a legnagyobb mértékben, de valószínű szerepet játszik az is, hogy hazánk iránt most nagy külföldön az érdeklődés.

A kongresszus szakmai szempontból igen rangosnak ígérkezik, hiszen a gyermeksebész szakma olyan világhírességei is itt lesznek, mint például a müncheni *Heckert* professzor, aki szétoperálta a pécsi sziámi-ikreket, annak a brüsszeli munkacsoportnak a tagjai, akik már több, egyévesnél fiatalabb csecsemőn hajtottak végre sikeres májátültetést, és az a dél-afrikai szakember, aki a hasnyálmirigy-átültetés kísérleti eredményeiről tart beszámolót – hogy csak párat emeljünk ki a rangos szakemberek sorából.

A kongresszus első napján, augusztus 23-án magasszintű nemzetközi továbbképző napot tartanak, amelyet videóra felvesznek, azonnal sokszorosítják és másnap már árusítják. Az ünnepélyes megnyitó csütörtökön, augusztus 24-én délelőtt fél 9 órakor lesz a POTE aulájában.

Kiszáradtak a kutak...



Dunaifalván még vannak, akik a kerekes kútból húzzák a vizet, míg a boltban már kapható a tasakolt egészséges ivóvíz.
Fotó: Szundi György

Zacskóban kapják a vizet a szigeti tanyák

A beruházó vízvezetéket, új kutakat ígér
Tudják-e garantálni a biztonságos ellátást?

Kemény hangú csatározás dúlt a Mohácsi-szigeten. Alsó- és Felső-Kanda, valamint a körzetükben lévő tanyák lakói hadakoztak a Mélyépterv, az Oviber, a DRV, a bajai vízügy, továbbá a Baranya Megyei Vízmű szakembereivel. Az ott lakók, több mint 250-en a vízüket követelték vissza. Szenvedélyes hangon és nagyon érthető módon felháborodva hozták minden jelenlévő tudtára, hogy március óta szárazak a kútjaik, nincs ivásra, főzésre, tisztálkodásra, az állatok ellátására, öntözésre egyetlen csepp vizük sem!

A bajok tulajdonképpen már nem ez év tavaszán kezdődtek. A parti szűrésű kutak fúrása után — amelyek mint ismeretes, Pécs, Komló és a közben lévő több mint 20 település ellátására termelik az ivóvizet — kezdett eltűnni a víz a tanyák kútjaiból. Először csak az ásott — 4—6 méter mély víznyerő helyek száradtak ki, pedig ezeknek a vize nem volt sem nitrátos, sem vasas. Nem telt el hosszú idő, és máris zsugorodott a fúrt kutakban is a vízoszlop, annak ellenére, hogy mindegyik több mint 10 méter mély. Ezekből még kipréseltek annyi erősen vastartalmú vizet a szigeti emberek idén márciusig, ami a ház körül nagyon kellett, de ahogy a kutak üzemszerű termelése egy hónapja megindult, a szívócsövek csak hörögtek és vizet többé nem adtak. Az emberek meg napjában többször kannát ragadnak, hogy a Dunáról, esetenként kilométereket kerékpározva, gyalogolva hordják a vizet. Itt akad olyan gazdasági

(Folytatás az 5. oldalon)

MSZMP választási fórum Pécs-Meszesen

Több mint három órán keresztül tartott tegnap Pécsett, a meszesi párthelyiségben az MSZMP választási fóruma, melyen a kongresszus 57 városi küldöttjelöltje közül 27 mutatkozott be a tagságnak, illetve ismertette a párt megújhodásával kapcsolatos nézeteit, s ha küldött lenne, mit mondana el a kongresszuson. *Berta Mártonnak*, a városi választási bizottság tagjának megnyitója után a küldöttjelöltek kaptak szót. E tudósítás keretei között reménytelen vállalkozás lenne az 5–15 perces beszédeket hűen visszaadni, csupán arra van lehetőségünk, hogy néhány mondatot idézzünk a felszólalásokból.

Kiss József nyugdíjas bányász elmondta, hogy a párt legfelső vezetésének csatározásait nem tudja követni, s annak a véleményének adott hangot, hogy az MSZMP-t ki akarják szorítani a hatalomból. Ő arra lenne kíváncsi, hogy mit akar, merre tart az MSZMP vezetése. *Hornicz József* díszpécser, a milyen pártot akarunk kérdésre úgy válaszolt, hogy olyant, amelyik emberközpontú és liberális, amely hatalmon marad, de nem uralkodik. Véleménye szerint az új programban szerepelnie kell, hogy a párt mit akar tenni a gazdasági stabilitás megteremtéséért, de most már konkrétan és átfogóan. *Aparácz Dénes* KISZÖV elnök szerint szükség van a veszteséges vállalatok felszámolására, de eközben nem szabad megfeledkezni az ott dolgozó emberekről. *Kertész József* nyugdíjas azt hangsúlyozta, hogy ellenzi a mindent tagadást, mert az nem igaz, hogy ami az elmúlt negyven esztendőben történt, az csak hiba és bűn volt. *Dr. Boda Sándor* igazgatóhelyettes arról szólt, hogy mi indokolná az esetleges húsáremelést, hozzátéve, ezt csak úgy tartja elképzelhetőnek, ha ez bérreformmal párosulna. Ő a reformkörök nézeteivel ért egyet, s az a véleménye, hogy a kongresszuson meg kell változtatni a párt nevét.

Dr. Zeller Gyula egyetemi dékán elmondta, hogy szerinte a platformszabadság azt is jelenti, hogy valaki – így például ő is – egyik platformnak sem tagja. Problémának látja, hogy a pártban és a társadalomban is jelszavakban gon-

(Folytatás a 2. oldalon)

Figyelmeztető sztrájk a húsáremelés ellen

(2. oldal)

Elmarad a közös hadgyakorlat

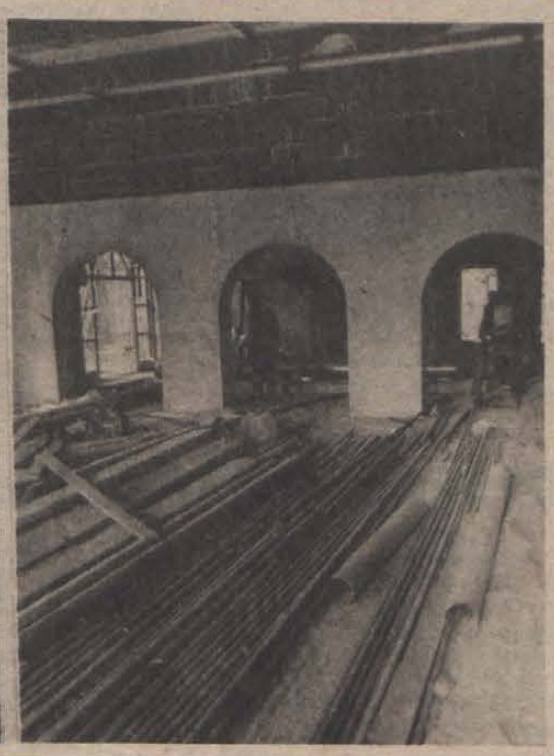
Az utóbbi napokban olyan bejelentés hangzott el, hogy idén októberben Magyarország területén a szovjet déli hadseregcsoport és a Magyar Néphadsereg kijelölt csapatai részvételével közös hadgyakorlatra kerül sor. A Honvédelmi Minisztérium tájékoztatja a magyar közvéleményt, hogy a közös gyakorlatot az éves kiképzési tervek pontosítása során már korábban törölték. Tehát idén októberben semmiféle közös gyakorlat nem lesz.

Új szálloda épül

Már javában épül Pécs új szállodája a Dömörkapunál. Mint lapunkban már beszámoltunk róla, az egykori turistaházat vásárolta meg a MÁV-Tours Utazási Iroda, és építi át szállodává. A központi épületet, ahol a szobák mellett étterem is helyet kap, a Pécsi Építőipari Szövetkezet, míg a társasépületeket a Tatarozó Vállalat alakítja át, építi fel.

Laufer László felvételei





Figyelmeztető sztrájk a húsáremelés ellen

Csütörtökön a vasasszakszervezet elnökségi ülést tartott, amelyen figyelmeztető sztrájkra hívták fel a vasipari üzemek dolgozóit.

A felhívás megfogalmazói a bérből, fizetésből élő és nyugdíjas tagtársaik nevében tiltakoznak a húskészítmények tervezett áremelése ellen. A szakszervezet csaknem 600 ezer tagja nem tűrheti el, hogy ellentételezés nélkül újabb terheket rakjanak a vállára – hangoztatják. A rohamosan csökkenő életszínvonalat tovább rontaná a húsipari termékek áremelése, ami a kormány–SZOT közötti érvényes megállapodásokkal is ellentétes. A szakszervezetek tiltakozásait figyelmen kívül hagyó, tervezett lépéseket elítéljük – rögzíti a felhívás, amely a továbbiakban kiemeli: a szakszervezet keserű tapasztalata, hogy a tiltakozás ma már nem elég. Ezért élni kell a sztrájktörvény adta jogokkal.

A testületi felhivás követeli: azonnal függesszék fel a húsipari termékek tervezett áremelését! Igényli továbbá a kormány és a szakszervezet közötti egyeztető tárgyalások mielőbbi megkezdését. Az egyeztetés ideje alatt – a követelés alátámasztására – a testület felhivja szaktársait, hogy augusztus 18-án – pénteken – tartsanak 30 perces munkabeszüntetést az alapszervezetek szakszervezeti vezető testületeinek döntése szerint. A figyelmeztető sztrájk megszervezésekor – a sztrájktörvény előírásainak megfelelően – biztosítani kell az elégséges szolgáltatást, az üzembiztonság fenntartását, az élet- és vagyonvédelmet – hangoztatják a felhivásban.

Az elnökség leszögezi: hosszabb távon csak megnyugtató szociális és életszínvonal-politikai csomagtervet fogadnak el. A vasasszakszervezet további lépéseit az egyeztetések eredményétől teszi függővé!

A Szakszervezetek Baranya megyei vezetésének nyilatkozata

A Szakszervezetek Baranya megyei vezetése és tagsága megdöbbenéssel és növekvő nyugtalansággal fogadta az egyes húskészítmények áremelésével kapcsolatos döntéseket, illetve a nyilatkozatháborút.

A bérből és fizetésből élők, a gyermekeket nevelők, a nagyszámú alacsony nyugdíjas sorsáért aggódva szolidaritásunkról biztosítjuk a Vasas Szakszervezet figyelmeztető sztrájk felhívását, és támogatjuk a sztrájkhoz csatlakozókat.

Tiltakozunk mindennemű húskészítmény áremelése ellen!

A megye lakosságának romló életszínvonala, a kis nyugdíjú emberek nagy aránya miatt már nem lehet elviselni az ilyen árintézkedéseket. Baranya helyzetét tovább súlyosbítja a ma is nagyszámú munkanélküli és megváltozott munkaképességű dolgozók magas aránya, a bányászathoz kötődők létbizonytalansága.

A Baranya Megyei Szakszervezetek vezetése a kritikus helyzettel kapcsolatban kiadott magyarázatokat elfogadhatatlannak tartja. Nem lehet a rossz döntések következményeit rendszeresen áthárítani a lakosságra, nem lehet a szervezetlenség, az előrelátás hiányát ellentételezés nélkül a fogyasztókkal megfizettetni.

A tiltakozó nyilatkozatot a Baranya Megyei Szakszervezetek vezetése megküldi a kormánynak és a SZOT-nak.

Követeljük a termékek áremelésének visszavonását.

Szakszervezetek Baranya megyei vezetése

A SZOT sztrájkbizottságának felhívása

Felhivunk minden dolgozót, szakszervezeti tisztségviselőt, akik az ágazati vagy területi sztrájkkezdeményezések részesei, hogy a vasasok augusztus 18-ra meghirdetett figyelmeztető sztrájkjához csatlakozzanak, azt szervezzék és támogassák.

A sztrájk célja nem gazdasági kár okozása, hanem az, hogy augusztus 21-én és szeptember 4-én egyes húskészítmények árát ne emeljék. Ennek adna nyomatékot a dolgozók összefogása, erejük demonstrálása. A sztrájk jelzés követelésünk alátámasztására, egyben tiltakozás az olyan kormányzati politika ellen, amely a problémák érdemi megoldása helyett rögtönzött intézkedésekkel folyamatosan csökkenti az életszínvonalat.

Javasoljuk, hogy a sztrájk időtartama a helyi adottságoktól függően legfeljebb egy óra legyen, a lakosság nyugalmát minél kevésbé zavarja, alapvető szolgáltatásokat ne érintsen, a legkevesebb anyagi veszteséggel járjon.

A sztrájk fegyelmezett végrehajtása elsőrendű érdek. Javasoljuk ezért, hogy a termelő egységeknél, munkahelyeken hozzanak létre sztrájkbizottságokat és szervezzék meg a rendezőgárdát.

Törekedjenek célszerű megállapodásra a munkáltatókkal annak érdekében, hogy a dolgozókat sztrájkból eredően anyagi hátrány ne érje.

Felhivjuk a szakszervezeti tisztségviselők figyelmét, hogy a sztrájk előtt és alatt folyamatosan tájékoztassák a dolgozókat a megmozdulás céljairól. Biztosítsák a dolgozók véleményének kifejtését.

A sztrájk nem a munkáltatók ellen irányul, ezért kérjük, annak fegyelmezett lefolytatását ne akadályozzák.

Felhivunk minden dolgozói és munkás-érdekképviseletet, politikai mozgalmat és pártot, hogy a sztrájk céljait támogassa, annak végrehajtására lépjen akcióegységre.

Budapest, 1989. augusztus 17.

A SZOT sztrájkbizottsága

FELHÍVÁS!

A Kereskedelmi, Vendéglátóipari Szakszervezetének elnöksége a SZOT felhivása alapján felhivja a hozzátartozó szakszervezetek alapszervezetei figyelmét, hogy a kormány húsipari termékek áremelésére irányuló intézkedése ellen augusztus 18-án, félórás figyelmeztető sztrájkkal tiltakozzon! A munka beszüntetése önkéntes, de ezzel az alapellátás nem veszélyeztethető. A sztrájk törvényes, és az abban résztvevőket felelőssége vonni nem lehet.

Pénzügyi, Dolgozók

MSZMP választási fórum Pécs-Meszesen

(Folytatás az 1. oldalról)

dolkodnak sokan, s nem tettekben. *Rákos János* tanácsvb hivatalvezető-helyettes szerint az egyik legfőbb feladat, hogy a magyar baloldalt, benne az MSZMP-t egységfrontba kell tömöríteni. Helyi szinten a lakóterületi szerveződést támogatja, mert véleménye szerint nem szabad megvárni, hogy „kiebrudalják" a pártot a munkahelyekről. *Jávor Antalné* nyugdíjas kijelentette, hogy minden olyan pártprogramot támogat, mely a bérből és fizetésből élők felemelkedését szolgálja. *Varga Istvánné* csoportvezető azt szeretné, ha a párt visszaszerezné elvesztett hitelét, tisztességét. *Papp Gábor* javító-szerelő hangsúlyozta, hogy a munkásság úgy érzi, hogy az országot eladták a fejük fölül. Küldöttként a kongresszuson elmondaná, hogy a kétkezi dolgozók milyen helyzetben élnek, s az egyszerű embereknek milyen napi gondjai vannak. *Dr. Varga Jenő* párttitkár hangsúlyozta, hogy a demokratikus átalakulás következményeit a pártnak fel kell vállalnia, s hogy az MSZMP-nek baloldali, a munkavállalói érdekeket képviselő pártnak kell lennie. A gazdaságban pedig gyökeres, rendszerű változásra van szükség. *Bodó László* igazgató elmondta, hogy a párton belül kívánatos a sokszínűség, de egy hasonlattal élve hozzátette, az nem lenne baj, ha a „muzsika egységesen szólna", mert igazán csak akkor élvezhető. Az áremelkedésekkel kapcsolatban: az rossz, ha drága a hús, de az még inkább, ha olcsó, de nem lehet kapni... *Dr. Szelestey György* párttitkár a városi pártbizottság pártpolitikai programjával ért egyet, így véleménye szerint ennek megvalósításáért kell mozgósítani, dolgozni. *Dr. Szirtes Gábor* párttitkár azt várja a kongresszustól, hogy múltunk valós helyzetelemzésének folytatását megerősíti, mert csak így lehet továbblépni. Véleménye szerint a magyar társadalom valamennyi területén gyökeres struktúraátalakításra van szükség, ami nem megy konfliktusok nélkül ugyan, de ezeket vállalni kell!

Radics László politikai munkatárs szerint olyan pártprogram lenne kívánatos, mely visszaadja a baloldali politika hitelét. *Hegedűs László* üzletkötő úgy vélekedik, hogy tömegpolitikát kell folytatni, s egyben bírálta lapunkat, hogy a mostani pártválasztásoknak nem ad a DN megfelelő fórumot. *Karoliny Márton* igazgatóhelyettes feltette a kérdést: hogyan vesz részt majd a párt az esedékes országos választásokon, ha a mostani pártválasztásokra is csak nagyon felemás módon készült fel. (Arra utalt, hogy a zsúfolásig megtelt meszesi párthelyiségben többen voltak a küldöttjelöltek, mint azok, akiknek bemutatkozni szerettek volna.) *Meixner András* kollégiumi igazgató úgy fogalmazott, hogy az MSZMP-nek a bólogatók pártjából a beszélők pártjává kell válnia. *Nyuli György* csoportvezető reális pártprogramot vár, *Beke József* nyugdíjas arról szólt, hogy számára a demokrácia a jogok mellett kötelességeket is jelent, s mint a Münnich Ferenc Társaság tagja hozzátette, ők nem sztálinista visszarendeződést akarnak, de polgári demokráciát sem. *Dr. Szilasi Anna* elmondta, hogy ami jelenleg a pártban történik, az mindenre jó, csak a bizalom visszaszerzésére nem, *Szőke Attila* rendőrtiszt a kongresszuson a rendőrök érdekeinek, valamint a város dolgozóinak képviseletét vállalnál fel. *Soó László* szövetkezeti elnök a pártszakadás veszélyeiről, *dr. Fischer Emil* egyetemi tanár a magyar oktatás feszültségeiről, múltunk megítélésének ellentmondásairól, *Novák József* művezető a lakóterületi pártmunkáról, annak gondjairól beszélt. *Somogyi Ferenc* osztályvezető a politikai centrumok létrejöttének szükségességét vázolta, *Bogárdi János* párttitkár pedig egy világos, megvalósítható pártprogramot szeretne, amit elfogad és támogat a többség.

Már nyolc óra is elmúlt, mire szót kapott az a néhány párttag, aki a lakóterületről jelen volt a fórumon. Családjuknak is hangot adtak, mert azt hitték, hogy ezen a rendezvényen ők kérdezhetnek, s adhatnak útravalót a küldötteknek.

A legközelebbi pécsi választási fórumra augusztus 21-én, hétfőn 17 órakor a Mozgalmi Házban kerül sor.

Roszprim Nándor

24 ÓRA A NAGYVILÁGBAN



Varsó: Lech Walesa, a szolidaritás elnöke, Roman Malinowski a Parasztpárt elnöke és Jerzy Juzwiak, a Demokrata Párt elnöke augusztus 17-én megállapodott egy hárompárti koalíciós kormány felállításáról. MTI-telefotó

Hárompárti kormány Lengyelországban

Csütörtökön délután Varsóban a köztársasági elnöki palotában Wojciech Jaruzelski fogadta Lech Walesát, a Szolidaritás elnökét, Roman Malinowskit, az Egyesült Parasztpárt és Jerzy Juzwiakot, a Demokrata Párt elnökét abból az alkalomból, hogy a három pártvezető aznap megállapodott egy hárompárti koalíciós kormány megalakításáról, amely ugyanakkor nyitott lenne a parlamentben képviselettel rendelkező reformerők számára is.

Az új kormány megalakításának koncepcióját Lech Walesa terjesztette elő, ami önmagában is jól jelzi, hogy a hárompárti koalíció vezető ereje a Szolidaritás kíván lenni. Több mint valószínű, hogy néhány napon belül a köztársasági elnök kijelöli az új miniszterelnököt, akinek személyéről az új koalíció tagjai még nem állapodtak meg, de alighanem Lech Walesát éri a megtiszteltetés.

Az elnöki palotában lezajlott találkozón jelen volt Czeslaw Kiszczak az eddigi megbízott miniszterelnök is, akinek a résztvevők megköszönték erőfeszítését egy nagykoalíciós kormány megalakítására.

Csütörtökön a hárompárti új koalíció egyik vezetője sem volt hajlandó válaszolni arra a kérdésre, hogy vajon megállapodtak-e már az új kormányfő személyében. Roman Malinowski határozottan fenntartotta korábbi véleményét, amely szerint nem vállalja a kormányfői posztot. Hasonlóan nyilatkozott Lech Walesa is, bár az ő visszautasító nyilatkozata jóval általánosabb és kevésbé meggyőző volt.

┼ MOSZKVA: A Pravda csütörtökön terjedelmes cikkben foglalkozik az afganisztáni háborúval, és egyebek között elsőként közli hivatalosan, hogy a háború közel tíz éve alatt 13 833 szovjet állampolgár vesztette életét Afganisztánban.

┼ PÁRIZS: Újabb francia hadihajó indul a libanoni vizekre. Párizsban csütörtökön bejelentették, hogy a Földközi-tenger keleti medencéjében lévő flottaegységeket megerősítik a 27 ezer tonnás Foch repülőgéphordozóval. Két nappal korábban egy rakétákkal felszerelt fregattott vezényeltek a térségbe.

┼ TOKIÓ: Lehet, hogy a májusi tömegmegmozdulások támogatása miatt bíróság elé állítják Csao Ce-Jangot, a Kínai Kommunista Párt volt főtitkárát – közölte szerdán Jüan Mu, kínai kormányszóvivő egy japán lapnak adott interjújában. A kormányszóvivő hasonló kijelentést tett júliusban is.

┼ MOSZKVA: Ellentmondásos hírek érkeznek Észtországból: helyszíni források a helyzet normalizálásáról, a sztrájkok jelentős részének a beszüntetéséről, a szovjet központi sajtó és a TASZSZ hírügynökség pedig a feszültségek növekedéséről, a sztrájkok folytatásáról, sőt, újabb sztrájkok kezdetéről írnak.

┼ BONN: A Deutschlandfunk rádióadó csütörtök esti műsorában magyar politikai tényezők állásfoglalását idézve ismét megállapította, hogy az NDK-menekültek magyarországi problémáját Bonn-nak és Berlinnek kell megoldania. A nyugatnémet rádiótársaságok munkaközössége, az ARD Budapestre küldött tudósítójának Pozsgay Imre államminiszter és Horváth István belügyminiszter nyilatkozott.

┼ BONN: Az NSZK prágai nagykövetségén csütörtökön negyvenkilencre emelkedett azoknak a menedékkérő NDK-állampolgároknak a száma, akik ily módon akarnának áttelepülni a másik német államba. A Deutschlandfunk rádióállomás bonni illetékesekre hivatkozó délutáni jelentése szerint a csehszlovákiai nyugatnémet diplomáciai képviseleten attól kezdve jelentkezett mind több személy a NDK-ból, amióta az NSZK a nagyközönség elől ideiglenesen lezárta budapesti nagykövetségét.

┼ BÉCS: Az Osztrák Kommunista Párt azt reméli, hogy Magyarországon egy teljesen új szocializmus jön létre, ugyanakkor a kapitalizmushoz való visszatérés veszélyét is látja a magyar változásokban – jelentette ki Franz Muhri, a párt elnöke, csütörtöki bécsi sajtóértekezletén.

CENTRUM HÉTFŐ
1989. augusztus 21-én.
30% visszatérítés.
Hanglemezek 100 Ft—565 Ft-ig.
Amíg a készlet tart!
SZINKRONBAN AZ IDŐVEL
CENTRUM CENTRUM

A PÉCSI INGATLANKEZELŐ VÁLLALAT
● jogi diplomával rendelkező
munkatársat keres felvételre
Jelentkezni: az INKÖZ-vezetőnél,
Pécs, Tímár u. 2. Telefon: 27-055/75. mellék.

Eörsi István-darab ősbemutatója

Jolán és a férfiak



Színházi levél Gyuláról

Előre nem látott bonyodalmak megoldásával sikeres, jó előadás született Gyulán vasárnap este a Várszínházban Eörsi István Jolán és a férfiak – műfaji jelölése szerint – „Krónika két részben" c. drámája hazai ősbemutatóján.

A darab 1977-ben íródott – az íróasztalfiók számára, hiszen az 1974-ben évekig letiltott szerző aligha számíthatott bemutatására vállalkozó színházra. Hangjáték formájában elhangzott a nyugat-berlini RIAS Rádióban *Georg Tábori* rendezésében. Majd „várt" jobb sorsára... Ez a pillanat az idei nyári gyulai műsortervében érkezett el, miután a már a dráma kötetben is megjelent tavaly (Kilenc dráma). *Sik Ferenc* művészeti vezető ötvenhatról szóló művet kért Eörsitől, aki a „Jolánt" ajánlotta. Elfogadták, összeállt a stáb, és elkezdték próbálni a rendezőként frissen diplomázott *Balikó Tamás* irányításával. A többit magam is jó részben a rádióból tudom.

Alig három héttel a premier előtt a címszereplő, *Vári Éva* megsérült a lábán. Anynyira, hogy nem vállalhatta a szereplést. Balikó pedig Vári nélkül nem vállalta. S hogyan, hogyan se, hamarost a többi színész se... Ám Thália alighanem odaszólt Fortuna istenasszonynak, akit éppen benn talált, s akit a titkárnő se tudott letagadni, minthogy alighanem éppen belépett föltenni egy kávét az égi teakonyhába. Summa summárum három napon belül összejött az új szereposztás. Megtalálták a rendezőt is *Ács János* személyében; a címszereplő *Margitai Ági* pedig Münchenből csupán annyit mondott a telefonba: indulok. Reggelre megérkezett.

A produkció elkészült, a színészek szerették, érezhetően a közönség is. Méltán.

Eörsi István kiváló író. Költőként és számos prózai műfajban is egyaránt otthonos. Drámairóként színpadon azonban még nemigen találkozhattunk vele. *A kihallgatás* visszhangos kaposvári sikerét követően ez a második drámai műve itthon. Cselekménye, pontosabban a mű drámai magja az 1956 előtti politikai korszakban indul ama társadalmi fordulatok és jelenségek kapcsán, amelyek voltaképp jelenünket is sok tekintetben beárnyékolják. De maga a dráma a hatvanas évek derekán, tehát egy konszolidációs időszak felmenő ágában játszódik, és arról szól, hogyan csúszik, züllik lelkileg a mélyek mélyére Jolán, ez a kedves, rokonszenves, szellemes, okos és főképp nagyon csinos nő, az '56 utáni megtorlást követő években.



Érdekes, bár nem korszakosan új módszerrel vetíti elénk Eörsi ezt a folyamatot a címszereplő visszaemlékezéseiben. A keret az önvallomásokhoz, stílszerűen, egy ágy. Egy priccsszerű tákolmány Ernő, egy kíváncsi természetű léhűtő, Jolán egyetlen állandó szeretője vagy barátja fűtetlen albérleti szobájában. Ebben a miliőben mesél Jolán az életéről – mert beleőrülne, ha valakinek, bizalmasának, nem mondhatná el –; ebbe vetül fény egy-egy epizódra, eseményre vagy meghatározó értékű döntésére, kalandjaira – visszaidézve az utóbbi éveket. S amikor ezek közül életre kél egy-egy apró részlet, abban megjelenítődik maga a korszak is, reflektorfénybe kerülnek az életében fölbukkanó férfiak, szerelmi kapcsolatok s közegükben maga a korszak, az emberek nézetei, politikai hovatartozásai. S életre kelnek ezáltal azok a társadalmi körülmények is, amelyek emberek életét, köztük a tévutakra lépő hősnő sorsát is zsákutcába sodorták. Felszínen érezzük a kádári konszolidáció jelenlétét – a sokszor önmagunk előtt is csak titokban, szégyenkezve, és kimondatlanul megfogalmazott, ám súlyos terhével örökre jelen levő *miérteket* pedig a mélyben.

Jolán első férje ugyanis, aki elkötelezett kommunista pártmunkásként üzent hadat a sztálinizmus bármilyen „enyhe" restaurációjának is, hű marad a népfelkelés barikádjához. („Nagy rusztikus kő legyen a névtelen ‚csőcselék' emléke!") Halálra ítélik, kivégzik. Jolán pedig – jelképesen és morálisan is – fokozatosan teljesen elzüllik a konszolidációban lefelé vezető úton. Harmadik férjét, egy semmit se érő casco-ügynököt fogyasztva jut el morális mélypontjára, amikor a halottak, a meggyilkoltak emléke már teljesen elhalványul. „A múlt elmúlt, kimúlt – el kellett temetnem!..."

Ács János rendezése lényeget érző, empatikus erejű. A rövid próbaidő a filmszerűen pergő jelenetek, váltások eresztékeinél érezhető még olykor, technikai megoldásai (ahol életre kelti a mesélt részeket) egészében kitűnőek. Főképp Margitai Áginak (Jolán) köszönhetően; s láttunk néhány bravúrosan kiváló színészi alakítást is: *Vallai Péter, Máté Gábor, Szacsvay László* szerepformálásában.

Wallinger Endre

Nukleáris medicina

Izotópdiagnosztikai kongresszus Pécsen

Az orvosi diagnosztikában már nem számít újkeletű módszernek a radioaktív izotópok használata. Az izotópok diagnosztikus célokra való alkalmazásától ugyanakkor a betegek gyakran tartanak, úgy vélik, káros sugárzás éri a szervezetet. A szakemberek véleménye és a világ szakirodalmából merített tapasztalatok szerint ettől nem kell tartani, de természetesen vissza sem szabad élni az izotópok használatával, csakis szakorvosi javaslat alapján alkalmazható.

Az izotópdiagnosztika eddigi tapasztalatairól, valamint a további mennyiségi és színvonalbeli fejlesztési elképzelésekről esik a legtöbb szó a Magyar Orvostudományi Nukleáris Társaság VI. országos kongresszusán, mely tegnap kezdődött a Pécsi Orvostudományi Egyetem központi elméleti épületében, és amely szombaton zárul. A kongresszus résztvevőit a társaság elnöke, *dr. Földes János*, a POTE rektorhelyettese, *dr. Harsányi László*, és a kongresszus főszervezője, a POTE Központi Radioizotóp Laboratóriumának vezetője, *dr. Nemessányi Zoltán* köszöntötte. Dr. Földes János elmondta, a társaság körülbelül 300 tagot számlál, de ez a létszám az igényekhez képest kissé kevés. Ugyancsak több izotóplaboratóriumra lenne szükség az országban, vagy nagyobb, az európai színvonal eléréséhez szükséges műszerekkel fölszerelt központ létrehozására. Magyarországon a legeredményesebben a szegedi egyetem központi laboratóriuma működik dr. Csernay László egyetemi tanár vezetésével. Jó színvonalú a pécsi központi radioizotóp-laboratórium munkája, és sokfajta értékes vizsgálatot végeznek Budapesten is, ahol központi egyetemi laboratórium híján több intézményben folytatnak izotópos vizsgálatokat. Kiemelte a Magyar Gamma Művek műszergyártási törekvéseit, az MTA Izotópkutató Intézetének és az Országos Sugárbiológiai és Sugáregészségügyi Kutató Intézet tevékenységét. A magyar szakemberek munkáját nemzetközi szinten is elismerik, de a színvonal emelésének gátat szab bizonyos műszerek hiánya.

– Az izotópok használata fontos előrelépés a diagnosztikában – fogalmazta meg e szakterület jelentőségét dr. Nemessányi Zoltán: – A különböző szcintigráfokkal ugyanis minden szerv vizsgálható, s szemben más képalkotó módszerekkel, nem a szervek alakjáról, hanem működésükről közölnek információt. A csontszcintigráf az egyike a legprespektíviuksabb izotópdiagnosztikai módszereknek. Használatával a csontrendszer daganatos áttételeit a röntgennél hat hónappal korábban ki lehet mutatni. A tüdőszcintigráfia a tüdőembólia felismerésének könnyen kivitelezhető, biztos módszere, s a tüneteket elkülöníti a szívinfarktusos jelektől. A módszercsoport használható szívbetegségekben is, elsősorban a koronária-keringés működési zavarait, az infarktus előtti állapotot jelzi, de jó segítséget nyújt az endokrin és idegrendszeri megbetegedésekben is. Nagy szükségünk lenne egy izotópos tomográfra, mely külföldön már elterjedt, és például az agykeringés minimális változásait is láthatóvá tudja tenni; a kezelés a legkorábbi állapotban elkezdhető. Az izotópos vizsgálatok egyébként igen munkaigényesek, s amint Földes professzor is kiemelte, több laboratórium kellene, hogy indokolt esetekben megelőző szűrővizsgálatokat is végezhessünk. Talán az egészségügyben tapasztalható szemléletváltás áldásaként erre is sor kerülhet.

A kongresszus ideje alatt az aulában műszerkiállítás és a mai napon az egészséges táplálkozásra felhívó bemutató tekinthető meg. A kiállításon a Pannonia Sörgyár, a Hosszúhegyi Mezőgazdasági Kombinát, a Baranya Megyei Tejipari Vállalat, a Tejipari Kutató Intézet diabetikus és rostos termékeit, a Baranyai Allaforgalmi és Húsipari Vállalat, a Baromfifeldolgozó és Forgalmazó Közös Vállalat húskészítményei és a Megyei Sütőipari Vállalat péksütemények láthatók.

B. A.

A figyelmetlenség és tapasztalatlanság ára

A bányászat biztonsági helyzete kis mértékben romlott

Csökkent a halálos balesetek száma, de nőtt a súlyossági és gyakorisági mutató

Az elmúlt évben váratlan gázkitörés, szénpor- és sújtólégrobbanás nem volt a Mecsekben, de az előfordult omlások és tüzek éppen elég nagy károkat okoztak a bányáknak. A bányászatnak biztonsági helyzete a korábbi évekhez viszonyítva kis mértékben romlott. E tömör összegzés számos pozitív, illetve negatív adatot takar.

A halálos balesetek száma valamelyest csökkent. Kedvezőtlen viszont, hogy ennek ellenére mind a súlyossági, mind pedig a gyakorisági mutató nőtt.

— A vizsgált esetek többségében szabálytalan munkavégzés, vagy figyelmetlenség vezetett a balesethez, tragédiához, az előidéző okok között pedig csaknem mindig az elsők között szerepel az emberi tényező — mondja *Kruller János*, a Bányaműszaki Felügyelőség vezetője. — A bányavállalatoknál jelentős változás állt be a személyi állomány tekintetében. Az idősebb, tapasztalt szakemberek a nyugdíj, illetve a kedvezményes lehetőségek következtében kívánták magukat a termelésből, helyükre fiatal, tapasztalatlan munkaerő kerül. Számtalanszor bebizonyosodott már, hogy a föld alatti munkavállalást hiába előzi meg az oktatás és a szigorú vizsga, kritikus helyzetben a tapasztalatlan fiatalok nem tudják, mi a teendő. Nem is beszélve azokról, akik nélkülöznek még a három legalapvetőbb kívánalom – a kellő fizikum, idegállapot és bizonyos értelmi szint – valamelyikét.

A termelői létszám tekintetében több év óta gondokkal küszködő vállalatokat egyre inkább kísértik az említett problémák. Abba azonban mégsem szabad beletörődni, hogy ezek a továbbiakban is a bányabeli biztonság rovására menjenek. Hogy a megelőzés és az elhárítás érdekében milyen feladatok hárulnak a vállalatokra és a Bányaműszaki Felügyelőségre, arról így szólt Kruller János:

— Az alapoktatás és a biztonságtechnikai oktatás továbbra is a vállalatok feladata marad, részünkről pedig a továbbiakban feltétlenül szigorítani kell a szakmai tudás valamint a rátermettség vizsgálatot. Az előfordult baleseteket a vállalatok képviselőivel rendszeres időközönként értékeljük, megköveteljük, hogy hasonló esetek elkerülése végett tanulságképpen ismertessék a vállalatok érintett üzemeiben. A helyzetet sajnos tovább nehezítik a bányavállalatok közismert gazdasági problémái. Márpedig a hatékonyabb védekezési, megelőzési eljárások minden esetben több pénzbe kerülnek. Azt természetesen nem engedhetjük meg, hogy a gazdasági gondok miatt romoljanak. Néhány veszélyforrás elhárításában egyébként pozitív eredményeink is voltak az elmúlt évben. Erre alapozva mondom, hogy szerintem, ha a vállalatok látnák saját perspektívájukat, eredményesebb lehetne a végzett munkavédelmi tevékenység.

K. E.

Csak ülök és ámulok...

(Ál) alapítvány?

Ettől még Krúdy étvágya is elmegy

Ülök a MUOSZ büféjében, virslit eszem mustárral, és közben Kövi Pál Erdélyi lakoma című könyvének fülszövegét olvasgatom. Néhány éve vettem, azóta kedvenc olvasmányaim egyike, most pedig az ad a szemlélődésnek különös aktualitást, hogy alig egy óra múlva fontos bejelentés következik: Kövi úr, Amerikába szakadt hazánkfia a New York-i The Four Seasons (Négy évszak) nevű étterem társtulajdonosa tesz alapítványt a gasztronómiai hagyományok ápolása, támogatása érdekében.

Ülök a büfében, és közben azon meditálok, hogy mostanában divat lett alapítványokat tenni, sikk lett hazalátogatni az óhazába, és itt mindenféle szép dolgokat felajánlani, irodalmi díjat kiadni, fényes esteket, netán délutáni eszem-iszomokat rendezni, dollárokkal kitömött bukszával csillogni-villogni.

Persze csak a fővárosban, hiszen hol is lehetne másutt méltó módon beszélni például a honi gasztronómia világszerte ismert hagyományairól, vagy a kulináris élmények íróinak tapasztalatairól. S vajon ki venné komolyan az errefelé Baranyában, Somogyban, Tolnában vagy Zalában jól ismert Treszka vagy Rózi néniket, a különböző korú és tapasztalatú főzőasszonyokat, a lakodalmak, esküvők, keresztelők névtelen szakácsait, ha az újságírók elé állnának, itt a Rózsa Ferenc teremben és megkérdeznék: uraim, mire jó ez az egész?

Kövi úr kitűnő könyve először a Kriterionnál jelent meg, odaát Romániában. Aztán idehaza is, a Corvina jóvoltából. Ám mindez mégis csak egy az utóbbi években nyomtatásban napvilágot látott nagyszámú magyar nyelvű és hasonló témájú kiadványok közül. Hiszen, ha csak kicsit megeröltetem fáradt agyam, eszembe jut Végh Antal Száz szatmári parasztétel címmel megjelent kötete, vagy a régi somogyi ételeket, a vasi, zalai parasztételeket bemutató kiadványok sora.

De eszembe jut más is. Igaz, csak fél évtizede, de azóta kitartóan figyelem, hányan vannak e kis hazában, akik szívügyüknek tekintik vagy tekintették a múlt értékeinek megőrzését, s a mai vendéglátós világ, szokások bemutatását. Ilyen volt például a Baranya Megyei Vendéglátó Vállalat tragikus hirtelenséggel elhunyt szakembere, Matarics Ferenc, aki haláláig gyűjtötte a régi recepteket, ételleírásokat. S talán lapunkat sem érheti kritika, hiszen a Vasárnapi szakácstanács elég sokáig jelentkezett hétről hétre, míg végül a legjobb írásokból szerény kis kiadvány is formálódott.

Félreértés nem essék, manapság minden segítségre szükség van. Kövi úr onnan a messzi tengerentúlról, úgy tűnik, nem tudhatja mindazt, amin mi itt már hosszú idő óta fáradozunk. S lehet, hogy ezért engem, mint kispénzű magyar újságírót nem hatott meg Kövi úr szépen terített asztala és az alapítvány 20 dolláros jutalmára sem pályázom. Igaz, szeretek jól és jót enni, sőt külföldi útjaim során, ahol megfordulok és ahol tehetem, mindig végigkóstolom az adott ország konyhaművészetének remekeit, és tapasztalataimat, véleményemet sohasem rejtem véka alá. Mégis úgy vélem, nekünk most nem efféle Krúdy emlékalapítványra van leginkább szükségünk...

Ferenci Demeter

HÍREK

AUGUSZTUS 18., PÉNTEK

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából ILONA nevű kedves olvasóinkat.

A Nap kél 5.44 — nyugszik 19.53 órakor
A Hold kél 20.23 — nyugszik 7.12 órakor

Olvasószolgálat

Hírek, tudósítások, események közölhetők 14–16 óráig a 15-000-es telefonszámon

Hírszerkesztő: GYURA BARBARA

Ma délelőtt 9–12 óráig panaszügyekben fogad, a 15-000 telefonszámon hívható DR. DUNAI IMRÉNÉ

Szerkesztőségi hírügyeletes 16—19 óráig a 10-053-as telefonszámon: REZES ZSUZSA

CB-adóvevőnk 14—16 óráig hívható az AM 24-es csatornán.

Közérdekű

Dr. Palaczky Mária gyermekgyógyász magánrendelését Pécsett, a Perczel u. 32-ben megkezdte. Rendel hétfőn és szerdán du. fél 5-től 7-ig.

Dr. Erdélyi Teréz gyermekgyógyász magánrendelését Pécsett, a Perczel u. 32-ben megkezdte. Rendel hétfőn de. 8–10-ig, csütörtökön du. 4–6-ig.

Monitor-buli. 18. Darány. 19. Selye. 20. Felsőszentmárton – búcsú.

Az Export együttes minden pénteken 19-től a Kazinczy étteremben játszik.

Candy-buli! 18-án Drávafok, 19-én Komló, koncert 8-tól, 20-án Pécs, utcabál, Nevkó.

Áramszünet lesz augusztus 24-én 8–16 óráig Komló, Barátúr, Sikonda, Magyarszék és Magyarhertelend községek területén.

Pax-buli. Augusztus 18. Szentegát. 19. Pécs, Nevkó. 20. Szigetvár – ORI.

Sansz-buli! Augusztus 18. Orfű, Tó-színpad, Bontovics Katival.

Szeánsz-buli! Augusztus 20-án, vasárnap Kémes, búcsú.

Időjárás

Várható időjárás péntek estig: időnként erősen felhős lesz az ég, és záporok, zivatarok alakulnak ki. Többfelé megélénkül a délkeleti, majd megerősödik az északnyugati szél. Zivatarban viharos széllökések lesznek. A hőmérséklet kora reggel 20 és 30 fok között, keleten még kissé 30 fok fölött várható.

Távolabbi kilátások szombattól keddig:

Többnyire derült lesz az égbolt, az időnkénti felhősödésből az időszak elején és végén lehetnek helyenként záporok.

A legalacsonyabb hajnali hőmérséklet általában 14, 19 fok között, a legmagasabb nappali hőmérséklet általában 26, 31 fok között alakul.

Jelentős mennyiségű, legalább napi 5 mm csapadék az ország területén nem várható.

☆

Csütörtök reggeli vízállások: Örtilos: 48 cm, apadó, vízhő: 19,6 fok. Barcs: 125 cm, áradó, vízhő: 19 fok. Drávaszabolcs: 211 cm, áradó, vízhő: 19,9 fok. Mohács: 384 cm, apadó, vízhő: 21,6 fok.

MSZMP küldöttjelöltek a Mecseki Szénbányáknál

A Mecseki Szénbányák pártszervezete augusztus 25-én (pénteken) délután 3 órakor tartja kongresszusi küldöttválasztó értekezletét. A taglétszám alapján négy küldött választható. Ebből egyet Komló Bányaüzem küldöttértekezlete választ meg augusztus 21-én. A további három mandátumért az alábbi jelöltek indulnak: (Zárójelben a jelöltek életkora) *1. Dr. Kékes Ferenc* (34) igazgatóság II. alapszervezet, osztályvezető, alapszervezeti titkár, *2. Lippert József* (48) Pécsi Bányaüzem üzemvezető-helyettes, üzemi pb-titkár. *3. Oláh Tibor* (46) igazgatóság, I. alapszervezet, osztályvezető-helyettes, alapszervezeti titkár, *4. Telek Zoltán* (38) Pécsi Bányaüzem, föld alatti lakatos, vállalati pb-tag, *5. Frantanoló János* (37) Pécsi Bányaüzem, lakatos üzemi pb-tag, *6. Vass László* (36) Szénelőkészítő Üzem, főmérnökhelyettes, üzemi pb-titkár.

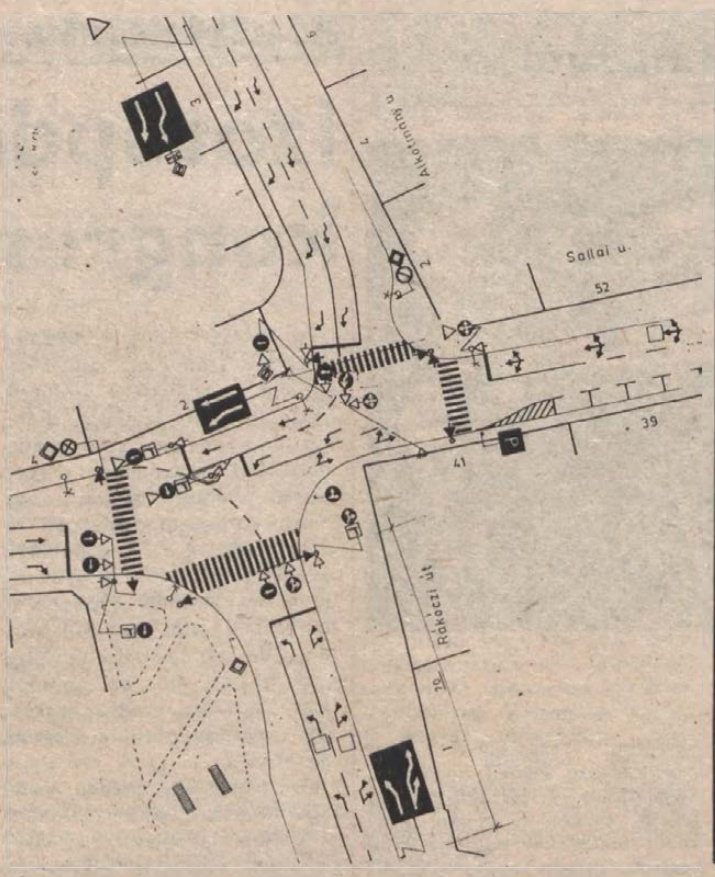
◆

Visszahívási indítvány

Harkány, tanácselnökének, Szép Jánosnak visszahívási indítványát tartalmazó aláírási ívet az MDF irodája tegnap átadta a közigazgatási adminisztráció titkárának. A választópolgárok 15 százaléka alkalmatlannak találta őt, a lakosság képviseletére például nem tett semmit a körzet belvízgondjainak megoldására, az elmúlt négy évben egyetlen alkalommal tartott csak tanácstagi beszámolót; 1989 februárjában, a híres falugyűlés előtt.

04-05-07

Szerdán délelőtt a 6-os főközlekedési úton — a patacsi elágazás közelében — Török Ferenc pécsi lakos vezette tartálykocsi a követési távolság be nem tartása következtében összeütközött az előtte haladó tehergépkocsival, melynek vezetője, Kaposi László, szigetvári lakos. A baleset következtében mindkét jármű vezetője könnyű sérülést szenvedett. A becsült anyagi kár 75 000 forint. A karambol okát a rendőrség szakértők bevonásával vizsgálja.



Új forgalmi rendet alakítottak ki a pécsi Kórház téren, ahol tegnaptól sárgán villognak a jelzőlámpák. A forgalomirányító berendezést a jövő héten helyezik üzembe — az időpontot jelezzük majd. A rajzon jól áttekinthető a forgalom rendje. A lényeges változás az, hogy az Alkotmány utcából nem lehet balra kanyarodni.

Mai névnap:

Ilona

A mai Ilona a „Helené" görög névből származik, és jelentése: „fénylő, világító fáklya". A szép Heléna, a spártai királykisasszony emlékét Homérosz Iliásza, és Offenbach operettje őrzi. Történelmünkben I. Béla király leánya, Vak Béla felesége volt Ilona, az irodalmunkban Árgirus királyfi és Tündér Ilona mondáját középkori széphistória meséli el. Vörösmarty Mihály: Szép Ilonka című költeményében Petőfi pedig János vitézének Iluskájával állított a névnek örök emléket. Vigyázzunk az ajándékra: halványkék virágokkal köszöntsük nevük hangulata szerint az Ilusokat, az Iluskákat lila verbénával, az Iliket kék harangvirággal, a Loncikat, Icákat lila szalmavirággal, az Ilonkákat erdei ciklámennel, az Ilonákat pedig halványkék fátyolvirággal.

— **A Ságvári Endre Művelődési Ház** Magányosok Klubja nyári szabadsága lejárt, újra kezdés augusztus 20-án, délután 5 órakor. A magányosan élők számára az ismerkedési, társkereső zenés foglalkozásait, a közkedvelt Ritter zenekarral.

Esküvő

DOMOKOS ANNA és TERNAI LÁSZLÓ

szeretettel értesítjük kedves ismerőseinket, barátainkat, hogy 1989. augusztus 19-én 15.30 órakor házasságot kötünk a pécsi központi házasságkötő teremben (Váradi A. u. 11.).

GULYÁS JUDIT és TÓTH ISTVÁN

szeretettel értesítjük kedves ismerőseinket, barátainkat, hogy 1989. augusztus 19-én 19 órakor házasságot kötünk a pécsi központi házasságkötő teremben (Hunyadi u. 2. sz.).

SASVÁRI TÍMEA és TOMISA SÁNDOR

szeretettel értesítjük kedves ismerőseinket, barátainkat, hogy 1989. augusztus 19-én 17 órakor házasságot kötünk a pécsi központi házasságkötő teremben (Váradi A. u. 11.).

FLEISCHMANN DÓRA és SIPOS GYULA

szeretettel értesítjük kedves ismerőseinket, barátainkat, hogy 1989. augusztus 19-én 14.30 órakor házasságot kötünk a pécsi központi házasságkötő teremben (Váradi A. u. 11.).

CSONKA TUNDE és ELŐ JÁNOS

szeretettel értesítjük kedves ismerőseinket, barátainkat, hogy 1989. augusztus 19-én 14 órakor házasságot kötünk a pécsi központi házasságkötő teremben (Váradi A. u. 11.).

BOSNYÁK ÉVA és KERESZTESI FERENC

szeretettel értesítjük kedves ismerőseinket, barátainkat, hogy 1989. augusztus 19-én 15 órakor házasságot kötünk a pécsi központi házasságkötő teremben (Hunyadi u. 2. sz.).

A pápa látogatásának előkészítése jegyében

Szent István napi mise a Székesegyház előtt

Az MTV Pécsi Körzeti Stúdiója rendkívüli élő adásban számol be az eseményről

Az augusztus 20-i rendezvények, megemlékezések kiemelkedő jelentőségű eseménye lesz az a pécsi szentmise, melyre augusztus 20-án, vasárnap, fél 12-kor kerül sor a Székesegyház előtt.

A szabadtéri szentmisére több mint tízezer embert várnak. A szentbeszédet *dr. Cserháti József* püspök tartja. Mint azt a püspöki hivatalban elmondták: ezzel a misével, illetve ezzel a prédikációval megkezdődik a pápa magyarországi – s azon belül pécsi –, látogatásának előkészítése.

A Magyar Televízió Pécsi Körzeti Stúdiója – rendkívüli regionális adás keretében –, helyszíni, élőközvetítésben számol be az eseményről. A Szent István-napi szentmise televíziós közvetítésére az MTV 2-es programján 11.25 perces kezdettel kerül sor. Az adás 12 óra 30 percig tart és azok a nézők láthatják, akik a TV2 programját a misinai adó frekvenciáján nézik.

A Pécsi Stúdió néhány évvel ezelőtt már sugárzott a Székesegyházból püspöki misét, de azt akkor csak Ausztria és Bajorország nézői láthatták.

Az adás riportere *Füzes János*, szerkesztője *Rózsa Ibolya*, rendezője *Bucsky Csilla*.

A lottó nyerőszámai

A Sportfogadási és Lottóigazgatóság közlése szerint a 33. játékhéten a következő nyerőszámokat húzták ki:

3, 5, 44, 78, 80

◆

A MEOE Pécsi Szervezete szeptember 17-én országos kutyakiállítást rendez. Kérik azokat, akik a kiállításon részt kívánnak venni, hogy nevezéseiket legkésőbb augusztus 28-ig küldjék meg a szervezet címére: MEOE Pécsi Szervezete, 7601, Pécs, Pf. 262.

◆

— **Jövő szerdától új helyen,** a Rákóczi út 69. sz. alatt várja vendégeit felújított környezetben, gazdag áruválasztékkal, extra termékekkel (köztük speciális olajokkal) a Reform élelmiszerbolt, ahol az üzlet vezetője, Dénes Ottó térítésmentesen felhasználási utasításokat, és szakmai tanácsokat is ad.

— **Megváltozott a tanévnyitó időpontja** a mohácsi Kisfaludy Károly Gimnáziumban. Eredetileg szeptember 3-án délután 2 órakor kezdődött volna, de ez az időpont aznap 17 órára módosult, melynek helye az új kollégium

◆

Halálozás

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett halottunk,

EICHERT MIHÁLY

temetése 1989. augusztus 21-én 15 órakor lesz a romonyai temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett feleségem, édesanyánk, leányom, anyósunk, nagymamánk és nagynéném,

WEISZ ANTALNÉ Staub Viktória

62 éves korában tragikus hirtelenséggel elhunyt. Temetése augusztus 20-án 11 órakor lesz a nagynyárádi temetőben. A gyászoló család.

KÖZÉLET

Jürgen Sudhoff nyugatnémet külügyi államtitkár újabb megbeszélést folytatott Horn Gyula külügyminiszterrel az NSZK budapesti nagykövetségén tartózkodó NDK állampolgárok ügyéről. A magyar diplomácia vezetője a találkozón ismét megerősítette, hogy az NDK állampolgárok áttelepülésének kérdése a két német államra tartozik, Magyarország azonban érdekelt az ügy mielőbbi lezárásában, és igyekszik elősegíteni a rendezést.

MA

Dunaszekcsőn ma 19 órakor kezdődik a művelődési házban az ünnepi megemlékezés az új kenyérről és az államalapításról. Ennek keretében folklórestet rendeznek az osztrák steiermarki és a helyi néptánc együttes fellépésével.

☆

Pécsváradon ma augusztus 18-án tartják az ünnepi megemlékezést az új kenyérről és az államalapításról. A művelődési házban 17 órakor nyitják meg Illés Judit grafikus kiállítását. Ezt követően 18 órakor a vár udvarán megkoszorúzzák Szent István király szobrát. Végül e napot méltó zárásaként 19 órakor kezdettel Székely Miklós orgonahangversenye csendül fel a római katolikus templomban.

Egészségügyi szolgálat

KÓRHÁZI FELVÉTELES ÜGYELETEK

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermek balbetegek részére, Pécs város: POTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház, gyermeksebészeti, kórházi felvételt igénylő gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika, páros napokon Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt balgyógyászat, sebészet, baleseti sebészet Pécs város lakossága részére: II. sz. Sebészeti Klinika. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Pécs város és a csatolt községek ideg- és elmebetegei részére: POTE Ideg- és Elmeklinika. Szemészeti betegek ellátása 17 órától: POTE Szemészeti Klinika. Felnőtt orr-fül-gégészet: POTE Orr-Fül-Gégeklinika.

ÉJSZAKAI KÖRZETI ORVOSI ÜGYELET

Pécs város felnőtt lakossága részére egy helyen, a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségeiben minden este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 14-347.

Fogászati ügyelet minden este 7 órától másnap reggel 7 óráig a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségeiben — gyermekek részére is. Telefon: 14-347.

Gyermeklakosság részére egy helyen, a Gyermekklinikán, Pécs, József A. u. 7. (bejárat a Bajnok u. felől) este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 10-938.

ÉJSZAKAI ÜGYELETES GYÓGYSZERTÁRAK

Pécs, Kossuth L. u. 81. 10/8. sz. gyógyszertár; Pécs, Bajcsy-Zs. u. 23. 10/14. sz. gyógyszertár.

☆

SOS-ÉLET telefonszolgálat díjmentesen hívható a 12-390-es számon este 7 órától másnap reggel 7 óráig.

Információk

Állatorvosi ügyelet

Ügyeletes állatorvos 1989. augusztus 19-én 6 órától augusztus 21-én 6 óráig.

Pécs város és környéke számára: Pécs, Mező Imre út 35. Tel.: 22-184.

Mohács és a volt mohácsi járás részére: Mohács, Széchenyi tér 3. Városi Tanács. Telefon: Mohács, 10-406.

Komló és a volt komlói járás részére: Komló, Lenin tér 3. Telefon: Komló, 81-194.

Siklós és a volt siklósi járás részére keleti részén: Siklós, Dózsa u. 19. Telefon: (06) 11-731. Nyugati részén: Sellye, Tanácsháza. Telefon: Sellye 1.

Szigetvár és a volt szigetvári járás részére keleti részén: Szentlőrinc, Szt. Imre u. 2/A. Telefon: 71-304. Nyugati részén: Szigetvár, Állatkórház, Alapi G. u. 4. Telefon: Szigetvár 680.

Amennyiben a fenti telefonszámok nem jelentkeznek, vagy az ügyeletes állatorvos nem található, akkor üzenet hagyható Pécs város és környéke számára a 09-es telefonszámon, Komló részére pedig a 009-es telefonszámon, illetve az illetékes telefonközpontnál „állatorvosi ügyelet" címen.

Rendezvények

Ma Pécsett a Hullám étteremben és teraszán (Pécs, Szendrey J. u. 9.) a Sörfesztivál '89 című rendezvényen vehetnek részt 19 órától az érdeklődők. Zenét a H-GOLD zenekar szolgáltat, a programban ezenkívül fürdőruha divatbemutató, sörivó-, bajusz-, valamint pocakverseny is szerepel.

Ma 20 órától lesz látható Orfűn, az orfűi Tó-show zárószáma: „Jazzkirálynő Budapestről" címmel Bontovics Kati műsora, ahol a házigazda Nagy Bandó András lesz.

Közlemények

Beiratkozás lesz a Dolgozók Általános Iskolájába (Pécs, Székely B. u. 19.) augusztus 21-től 28-ig délután 14–17 óráig. A beiratkozáshoz szükséges: személyi igazolvány és az utolsó érvényes iskolai bizonyítvány.

Jogi tanácsadást tart díjtalanul a DOZSO-ban (Pécs, Zsolnay Művelődési Ház) minden pénteken dr. Berényi István jogtanácsos. A jogsegélyszolgálat fél 1 és 2 óra között vehető igénybe.

A MÁV pécsi főnöksége értesíti a lakosságot, hogy augusztus 18-án, 19-én este 20 órától reggel 8 óráig burkolatjavítási munkák miatt a 6-os út gyárvárosi vasúti átjárója és az 57. sz. út pécsbányarendezői átjárója félszélességben lezárásra kerül, s a közúti forgalmat jelzőtáblák irányítják.

Túranapközit indít augusztus 21–25. között a Mecsek legszebb tájaira a Nevelési Központ Művelődési Háza Tiltai Gábor múzeumpedagógus vezetésével. Jelentkezés, befizetés, bővebb tájékoztatás az aulai információban vagy a 41-233-as telefonszámon.

VÁLLALATUNK KÖZPONTJÁBA, A VEGYIÁRUOSZTÁLYRA ÁRUFORGALMI ELŐADÓI MUNKAKÖR BETÖLTÉSÉRE MUNKATÁRSAT KERESÜNK.

FELTÉTELEINK:

— szakirányú felsőfokú végzettség és 3 év gyakorlat,

— vagy szakirányú középfokú végzettség és 5 év gyakorlat.

FIZETÉS MEGEGYEZÉS SZERINT.

Jelentkezés a személyzeti vezetőnél.

Pécs, Kossuth Lajos u. 21.

MECSEK FUSZÉRT

Zacskóban kapják a vizet a szigeti tanyák

(Folytatás az 1. oldalról)

udvar is, ahol 50—60 hízót, több száz baromfit kell naponta megitatni, 4—500 négyszögöl kertet öntözni! A tanyák népe felkészült erre: legalább két kút minden portán található, s nem ritka, ahol 3—4 is van! Csakhogy mire mennek most velük?

A szakhatóságok emberei magyarázkodtak: a Mélyépterv, mint a milliárdos beruházás tervezője, a munkák megindulása előtt jegyzőkönyvben rögzítve adta a szavát, hogy nem károsodhatnak az ittélők, hiszen a nagy teljesítményű kútak mélyről hozzák a felszínre a vizet... Azért, biztos — ami biztos, 1983-tól a parti szűrésű kutak telepítési körzetében 50 kútnál rendszeresen próbaméréseket végeztek, regisztrálták is a vízszint süllyedését, temészetesen már azóta felkészültek a kárelhárításra — ahogy ők nevezik.

Elsőként ajánlották, hogy egy rövidebb szakaszon kiépítik a nyomóvezetéket a szigeten, amelyre 50 méterenként közkifolyót helyeznek el, innen mindenki annyi vizet visz, amennyire szüksége van. A bejelentés ellen a szigetiek tiltakoztak: hogyan hordják a napi több száz vödör vizet ilyen messziről? Itt eddig mindenkinek a saját területén volt vize! Az Oviber gyorsan módosító indítványt tett: portánként kiépítik a lecsatlakozásokat. Igen ám, de mi lesz ott, ahova nem ér el a vezeték?

Minden egyes tanyán, az Oviben költségén új kutat fúrnak, 8—10 méter mélységűt, illetve amekkorát kell: villanymotort kapnak a gazdák, ahol nincs áram, oda nyomós kutat telepítenek. A felmérést a kivitelezést augusztus 21-én megkezdik: És addig? Erre is van megoldás: már augusztus 14-étől naponta kettő, három, ha kell több alkalommal egy tartálykocsi járja körbe-körbe a tanyákat, szállítja az életet jelentő vizet az embereknek, állatoknak egyaránt, de inni nem kell ebből, mert a kandai boltban ugyancsak hétfőtől zacskóban viheti haza mindenki a jó vizet, ingyen...

Nem tudom felmérni hány százezer, esetleg millió forint költséggel jár a vezeték kiépítése, a száznál is több kút fúrása, viszont azt gyanítom, hogy ez a megoldás ismét csak átmeneti lesz. Hiszen ha ezek a parti szűrésű kutak folyamatosan termelnek, mi a biztosíték arra, hogy jövőre, esetleg a következő évben nem szippantják-e el ismét a tanyák vizét? Talán még nem lenne késő összevetni az újabb, nem tervezett beruházás költségeit azzal, mibe érdemes a pénzt fektetni: kutak fúrásába és szivattyúkba, esetleg ezek helyett is vezeték lefektetésébe?

Amikor a kutak feltárása kezdődött azt mondták, le is írták, a kinyerhető víz nem vastartalmú. Mégis az! Kijelentették, nem veszik el a tanyák vizét. Elment! Elegendő vízhozamúnak vélték a kutakat, de alig az indulás után a jelzett mennyiségnek csak a felét adják! **Berta Mária**

A Nap-Tv első adása

Pozsgay Imre államminiszterrel sugároz interjút a Nap-tv, az új független tv-adó, szombaton reggel fél 6-kor kezdődő bemutatkozó műsora.

A MOVI és a Mai Nap Rt. által alapított kft. reggeli hírmagazinjának első, 3 óra 20 percig tartó adásában a félóránkénti hírblokkok között látható továbbá István napi körkép, archív összeállítás a Szent Jobb történetéről, éjszakai riport, valamint távinterjú a CNN világhíradó főszerkesztőjével. A magazin változatos programjában lesz továbbá könnyűzene, sport, gyermekrajzfilm és reklám, valamint számos, aktuális eseményekhez és évfordulókhoz kapcsolódó összeállítás. A Nap-tv következő adása augusztus 26-án, szombaton reggel lesz, ezt követően hetente kétszer, szerdán és szombaton fél 6-tól fél 9-ig jelentkezik a műsor. (MTI)

Szeptemberre várják a „rohamot"...

Papírellátás Kertvárosban

Kertváros. Ha nem tudnám, hogy Pécs egy városrészében vagyok, önálló városnak is nézhetném. Üzletek, ABC áruházak, butikok, zöldségesek, trafikok sorakoznak a sok emeletes házak alsó szintjein, vagy mellettük üzletházakban, kis bódékban. De miért nincs biztosítva a városrész papírellátása? – mind több olvasónk jelezte. Valóban így van? Kevés a tanszereket árusító üzlet a lakosság számához viszonyítva? Ennek a kérdésnek jártunk utána így néhány héttel az iskolakezdés előtt. Eddig a Kodolányi úton működött egy nyomtatvány- és papírbolt – ez most új helyre, a Rózsadombra költözött. Tágas, kétszintes üzletház a Pátria, bőséges áruválasztékkal.

A Kodolányi útra a Sörház utcából költöztünk – mondja Orosz Ottóné üzletvezető. Igyekeztünk kielégíteni a lakossági igényeket, kedveltek is bennünket a vásárlók. Sajnos kicsi volt az üzlet alapterülete, szorosan voltunk, kisebb volt a forgalmunk is. Itt lehetőségünk van szinte mindent egy helyen kínálni vásárlóinknak. Valóban, az egységcsomagoktól kezdve a sportcikkekig mindent megvehetnek a – jelenleg nem túl nagy számú – vásárlók.

A jövő útja, hogy üzletházak létesítésével tegyék könnyebbé a vásárlást, hisz ott egy helyen sok minden beszerezhető.

A „roham" szeptember első hetében várható. Tudják, felkészülten várják. Sajnos, ez évről évre megismétlődik, de ebben a kereskedelem nem érzi vétkesnek magát. Talán az iskolákban kellene korábban tájékoztatást adni a sokszínű kívánságról... No és sok családnál a szeptemberi fizetésből fedezik az iskolakezdést. Ez is érthető, nyáron elmegy másra a pénz. Az év többi napján kiegyensúlyozott a forgalom, minden vásárlói kívánságot megpróbálnak kielégíteni.



Tanszervásárlás a pécsi Pátria Uzletházban Fotó: Proksza László

Ezen a bolton kívül még a Diána üzletháznak is van papírcikkeket árusító részlege. A vásárló jelenleg itt sem sok, de szintén felkészültek a szeptemberi iskolakezdésre. Ujvári Antal vezető tájékoztat, hogy mindenben igyekeznek a vásárlók igényeit kielégíteni. Reggel 7-től nyitva a bolt, hogy még tanítás előtt is beszerezhető legyen az esetleg előző nap be nem szerzett tanszer. A tapasztalat azt mutatja, nem kevés Kertvárosban a papírt, taneszközöket árusító üzlet. Talán iskolakezdéskor vagyunk türelmetlenek. De hát szeptember minden évben egyszer van, miatta nem indokolt üzletek sokaságát megnyitni, hogy utána egész évben kihasználatlanul, gazdaságtalanul működjenek! Illetve ne működjenek.

Csepesz E.

Túranapközi gyerekeknek

A túranapközi a Janus Pannonius Múzeum és az Apáczai Csere János Nevelési Központ művelődési háza szervezésében augusztus 21-én, hétfőn Egervölgy—Jakabhegy—Cserkút útirányú kirándulással kezdődik, Tillai Gábor múzeumpedagógus vezetésével, és augusztus 25-én, pénteken a Herman Ottó-tó és az orfűi malommúzeum megtekintésével zárul. Az érdeklődő 9—13 éves gyerekek hétfőn 7 óra 30 és 8 óra között a Nevelési Központ művelődési háza aulájában gyülekezhetnek. A kirándulásokra hozott ennivaló mellett napi 70—80 forintos kiadásra számítsanak a diákok, míg az öt napra befizetendő teljes összeg tanulóbérlettel 380, illetve anélkül 460 forint. Egy alkalomra 40 forint a részvételi díj.

Érdeklődni munkaidőben a 41-233-as telefonon lehet.

A Pécsi Állami Gazdaság

1989. aug. 21-től

1 hónapos időtartamra

(szabadságon, összevont szabadnapjait töltő, főállású, nyugdíjas stb.)

„E" vizsgával rendelkező

TEHERGÉPKOCSI-VEZETŐKET ALKALMAZNA, ELŐNYÖS FELTÉTELEKKEL.

BÉREZÉS: ALAPBÉRREL KOMBINÁLT TELJESÍTMÉNYBÉR.

Jelentkezni lehet, illetve bővebb felvilágosítást személyesen Uszögpusztán, a szállítási üzemvezetőtől, illetve a 15-402 telefonszámon lehet kapni.

Emlékezzünk meg augusztus 20-án Pécsett Mór püspökről is!

Az utóbbi években augusztus 20-án már elsősorban első királyunkra, Szent Istvánra emlékezünk, de jó lenne, ha ekkor Pécsett megemlékeznénk arról a püspökről, aki ebben a korban nagy szerepet játszott mind az ország, mind a város életében: Szent Mór püspökről.

Ki is volt Maurus, pannonhalmi bencés szerzetes, akit meglátván, Imre herceg hét csókkal illetett, és akire első királyunk is fölfigyelt, és 1036-ban pécsi püspökké tett, amely egyházi méltóságot haláláig, 1070-ig viselt?

Mind a korabéli leírások, mind az azóta született földolgozások kora egyik legkiválóbb egyházi férfiújának írják le, akinek nagy szerepe van abban, hogy hazánkban mind az akkor megszilárdult katolikus hit, mind a kultúra gyökeret vert, és az országot a fejlett Európához kötötte. Ha még csak két tényt fölsorolunk, ő írta az első magyar nyelvű irodalmi alkotást, Zoerard és Benedek legendáját, valamint ő szentelte föl a megépített Székesegyházat –, látjuk, hogy tevékenysége minden téren korszakos jelentőségű volt.

S bár a szentté avatott Maurus egyházi ünnepe október 4. vasárnapjára esik, a Pécsett élő világiaknak augusztus 20-án lenne jó megemlékezni róla, mint első királyunk egyik támaszáról, városunk nevezetes személyéről. Néhány évtizede, a mai Zetkin Klára utca és a 48-as téri egyetemi kollégium is az ő nevét viselte, hívőknek és nem hívőknek illő lenne áldozni azon férfiú emlékének, aki ilyen nagy szerepet játszott a város és az ország történetében.

Dr. Vargha Dezső

Például

Bomlasztás

A napokban érdekes felhívást közölt az Országos Sajtószolgálat. Idézzünk belőle!: „Munkásőrök, Kommunisták, Elvtársaim! Én, Szőke István munkásőr azzal a felhívással fordulok minden munkásőrhöz, (...) hogy velem együtt értékelje saját és társadalmunk politikai helyzetét. (...) Önként vállaltuk munkásőri megbizatásunkat, és most nemzetünk kibontakozó demokratikus fejlődését elősegítve önként mondjunk le a munkásőri szolgálatról. (...) A megtett útról mindenki nagyon sok élményt őriz, olyat, amivel társadalmunkat segítettük, de a munkásőrség szerintem, és sokunk szerint betöltötte történelmi hivatását. Ha társadalmunknak szüksége van népi fegyveres testületre, hát szerveződjön, de ne a munkásőrséget „növesszük" át népi milíciává. (...) Nem kell félnie egyetlen munkásőrnek sem, fegyvertelenül is lehet baráti, elvtársi egység. (...) Bízzunk önmagunkban, nemzetben, és fegyvertelenül állami és vállalati anyagi támogatás nélkül leszerelésünkkel kifogjuk vívni a nemzet megbecsülését. Tiszteletel: Szőke István".

Mivel belső munkásőri felhívásról van szó, mely a szervezet feloszlatását javasolja, felhívtuk Dorogi Imrét, az oroszlányi munkásőregység parancsnokát és Szőke Istvánt is. *Dorogi Imre* a következőket mondta:

– Nagyon meglepődtünk Szőke Pista barátom felhívásán, márcsak azért is, mert a munkásőrség keretei között is szabadon kifejthette volna véleményét, de eddig 10 év alatt nem tette ezt. Az állomány fel van háborodva, nem meglepő tehát, hogy senki nem követi. Egyébként felhívását komolyan vettük, s le is szereltük azóta őt...

Szőke István: – Valóban, behívtak a parancsnokságra és leszereltek azon nyomban... Az viszont nem igaz, hogy senki sem támogat, a saját egységemen belül hárman is felajánlották, hogy aláírják a felhívást. Igaz, kaptam néhány fenyegető levelet is, de az ún. „civil" társadalomban igen jó, pozitív visszhangja van javaslatomnak. Sajnos Zelenák András, a munkásőrség szóvivője a Népszabadságban tendenciózusan félremagyarázta, magánlevélnek titulálta a felhívásomat. Ő dolga, nem tudok vele vitatkozni...

Hányan?

Augusztus 15-én járt le a Dunántúli Napló főszerkesztői posztjára kiírt pályázat leadásának határideje. Felhívtuk dr. Szirtes Gábort, a bíráló bizottság elnökét, hogy a „részeredményekről" és a további forgatókönyvről megtudjunk valamit.

– Hatan adták be pályázatukat, négyen Baranyából, ketten pedig az ország más részeiből. A bíráló bizottság valamennyiükkel személyesen is el fog beszélgetni, ennek alapján rangsort állít fel, s ezt terjeszti a PB elé.

– Kik kaptak helyet a bíráló bizottságban?

– Négy főt a pártbizottság jelölt, hármat pedig a DN szerkesztőségi kollektívája delegál. A munkahelyi párttitkárt, a szakszervezeti titkárt és a helyi MUOSZ-csoport egyik vezetőségi tagját.

– Mikor dönt a PB?

– Vagy az augusztus végi, vagy a szeptember közepi ülésén.

Sajtóadatok

Tán szakmai kérdésnek tűnik, úgy gondoljuk, mégsem az. Mint az országban mindenütt, Baranyában is örvendetesen megnövekedett a standokra kerülő regionális kiadványok száma. Megyénkben három kiemelhető orgánumot tartanak számon. Ábécé sorrendben a Dátumot, a Dunántúli Naplót és a Helyzetet. Választék tehát van, nézzük az olvasók döntését, lássuk, hogyan alakul a verseny. A Dátum néhány hónappal ezelőtti indulásakor úgy vélte, napi 40 ezer példány ideális kezdésnek számít. Sajnos, mint kiderült, az Olvasó másképp' gondolja, s mint Baka Gézától, a szekszárdi nyomda termelési osztályvezetőjétől megtudtuk, a szabadelvű napilapból egy hónapja már csak 6 ezer példány kinyomását kéri tőlük a kiadó. A Helyzetet ugyancsak Szekszárdon nyomják, a hetilap 30 ezer példánnyal indult, a zuhanás náluk is számottevő, most 16 500-nál tartanak. (Meg kell jegyezni azonban, hogy volt ez már 10 ezer is, úgyhogy némi fejlődés is tapasztalható.) A Dunántúli Napló a lapáremelések előtt 106 ezer példányban fogyott el, majd miután duplájára emelték az árát, leesett 83 ezerre. Az utóbbi két hónapban újra emelkedni kezdett az eladás, ezen a héten 91 ezernél tartunk.

Nincs pia

Szőke Attila, a pécsi rendőrkapitányság parancsnokhelyettese hívta tegnap szerkesztőségünket a szombaton délután ötkor kezdődő PMSC–Ferencváros mérkőzés kapcsán:

– Mindenekelőtt el szeretném mondani – kezdte Szőke Attila –, hogy Pécsett 13 órától 20 óráig a Mecsek étteremben, a régi Makáriban, a Kubában és a pályával szemben lévő borozóban alkoholt nem szolgálhatnak fel. A rendőrség kérését a tanács kereskedelmi osztálya figyelembe vette. Az esetleges rendbontás megelőzésére a rendőrség megerősített ügyeletet tart szombat déltől éjfélig.

Megjegyzésünk: Kérjük valamennyi szurkolót, bizonyítsa be, hogy felesleges – az elmúlt évek tapasztalatai alapján egyébként érthető – készültség!

Egy mondatban

— Folyik a vizsgálat, melynek célja, hogy kiderítse az azóta már elszállított baromfitetemeket kik tették le Pécs határában. (MTI)

— Pozsgay Imre államminiszterrel készített interjúval indul szombat reggel a Nap-Tv. (MTI)

— A SZOT sztrájkbizottsága minden szervezett dolgozót felhív, hogy tartson egyórás figyelmeztető munkabeszüntetést a húsáremelések miatt. (OS)

— Helyesnek, szükségesnek és elengedhetetlennek minősítette a csehszlovák párt ideológiai és politikai hetilapja a '68-as katonai beavatkozást. (MTI)

— A Román Demokratikus Akció nevű föld alatti szervezet Nyugatra juttatott nyilatkozatában felvázolta programját a Ceausescu utáni korszakra vonatkozóan, s hitet tesz egy demokratikus és semleges román állam mellett, mely nyugati mintára rendezkedik be. (MTI)

SZERKESZTI: Bozsik László és Pauska Zsolt

Anyakönyv

SZÜLETTEK

Mihalik Rita, Kiss Viktória, Miháldinecz Enikő, Rudolf Orsolya, Mayer Zsófia, Mischl Álmos, Kovács Máté, Gulner Krisztián, Alföldi Zsolt, Bacsa Eszter, Brigovácz Szabina, Kovács Kinga, Mohácsi Olivér, Ömböli Krisztián, Bodor Tamás, Hang Balázs, Kiss Attila, Dús István, Bakonyi Krisztiána, Murin Mária, Széll Mariann, Bánhegyi Barbara, Farkas Anita, Kalányos Alexandra, Steiner Alexandra, Sirok rik, Elblinger Bálint, Szegvári Dávid, Zalabai András, Kaszás György, Kardos István, Benovics András, Nagy Zsolt, Grósz Hajnalka, Fülöp Adrienn, Borbás Szandra, Szabó Ilona, Schneider Ildikó, Kerner Máté, Hegedüs Szabolcs, Gangel Tamás, Berg Dávid, Nagy Dávid, Pécsi János, Tóth Dávid, Szabó István, Szabó Valéria, Bedő Richárd, Kerék Márk, Mariczki Viktória, Nagy Krisztina, Tar Ildikó, Bakó Zsófia, Szabó Zoltán, Bartkó Bence, Hajdy Zsolt, Balogh Imre, Fischer Renáta, Somogyi Anita, Hartai Emese, Eördög Réka, Nyaka Zsófia, Gyenes Zsanett, Varga Viktória, Varga Tamás, Papp Gábor, Tóth Dávid, Pap Levente, Trencsényi József, Péter Roland, Gargya Levente, Pintér Olivér, Hegedüs Bálint, Várnai Dávid, Sárközi Péter, Kedves Miklós, Tóth Tamás, Kuszik Henrietta, Nagy Flóra, Maros Dominika, Mikó Adrienn, Balogh Anita, Hodu Nóra, Keppel Attila, Farkas Gábor, Pusztai Viktor, Tőke Máté, Beke Zoltán, Járosi Bence, Tóth Máté, Balogh Nikolett, Istokovics Szandra, Kertész Csilla, Szabó Tamás, Erős Dániel, Oláh Péter, Bus Ádám, Maljar Alexandra, Sárközi Erika, Babos Bernadett, Braun Adrienn, Kószó Nikolett, Görgei Tamás, Lipics Gergely, Veit Péter, Békefi Gergely, Schillinger Nóra, Takács Krisztina, Takács Lívia, Brautigam Enikő, Venturini Renáta, Mohácsi Szandra, Hegedüs Lilla, Pásztory Koppány, Volák Dániel, Gyebnár András, Tavali Gábor, Friedl Zsolt, Domosztai Zoltán, Hock Kornél, Tóth Péter, Nagyházi László, Németh Gergő, Szabó Lívia, Kecskés Eszter, Keszthelyi Ágnes, Szabó Hajnalka, Lenti Eszter, Boda Krisztina, Kis Sára, Farkas Kinga, Gyimesi Aliz, Orsós István, Vörösvári Zsolt, Eke Zsolt, Orosz Csaba, Nagy Norbert, Ulmer Helga, Lővei Anna.

HÁZASSÁGOT KÖTÖTTEK

Salamon László Csaba és Lombosi Nikolette, Varga Attila és Molnár Judit, Márton-Illés László és Feld Éva, Melegh Ferenc és Doszpod Irén Anita, Cselényi József Attila és Erős Enikő, Novák Tibor és Müller Andrea, Majoros Miklós és Csobán Mária, Blaskó Gábor és Szántó Tünde Ágnes, Hurton György és Pinczel Judit, Horváth László és Freifogel Edit, Német László és Pallós Andrea Edit, Diósi István és Hegyi Ildikó, Banó Csaba és Lázár Ildikó, Kovács Tibor és Kelemen Anikó, Kozma Géza és Schneider Zsuzsanna, Móritz Tamás István és Várkonyi Zsuzsanna, Ózdi Rezső Sándor és Erdélyi Györgyi, Horváth László és Raposa Magdolna, Balogh Attila és Annus Szilvia, Horváth István Kálmán és Györei Gabriella, Kövecses László és Hajek Éva, Takács Gábor és Gacsályi Gabriella, Schmieder Imre és Bálint Valéria, Bakonyi Attila és Csekő Tímea, Hanics Gábor és Vén Edit Judit, Horváth János és Weisz Mónika, Angyal Zoltán és Tóka Adrienne, Háber Zoltán és Mesenyzei Gyöngyvér Beatrix, Auth Csaba és Horváth Zsófia, Takács Ferenc és Csór Erzsébet, Vukovics Tibor és Török Yvette, Kiss Zoltán János és Gruber Adrienn, Anveiler Miklós és Tóth Judit Hanna, Bánkuti Zoltán és Gerenda Erika Edit, Vidák József Attila és Kernya Csilla, Vas-Zoltán Iván és Heindl Vera Erzsébet, Zsebe János és Alxiev Magdolna, Szabó István József és Keszey Ágnes, Márfi László és Hidvégi Mária, Hartauer Zoltán és Nagy Andrea, Grassy Ferenc és Hamberger Mária, Dombai László Zsolt és Pitz Lívia, Tamási Csaba Zsolt és Erdei Katalin, Balogh János és Farkas Erzsébet, Takács Ferenc és Sipos Anita Márta, Mayer József és Várkonyi Gabriella, Márkics Róbert és Kardos Erika, Kovács Sándor és Szalontai Ibolya, Ludézer Zoltán és Bognár Gabriella, Fischer Tamás és Csanádi Andrea, Hartmann Gyula és Láng Katalin, Várnai Csaba és Gerócs Tímea, Fodor Ferenc és Somogyi Emőke, Horváth Péter és Kühtreiber Györgyi, Nyul Gáspár István és Szabó Éva Ilona, Kanyó Károly és Farkas Judit, Nemes Károly és Kiss Anita, Delezsnyák Ferenc és Garamfalvi Annamária, Szász Endre és Balogh Mária, Eskűdt Zoltán és Nyaka Zsuzsanna, Zsidó Attila és Szabó Andrea, Dömse László és Gál Katalin, Radosnai István és Vörösmarti Judit Ilona, Nagy Attila István és Tóth Márta.

KULTURÁLIS AJÁNLÓ

Film... Film... Film...

A LÉGY
Színes, feliratos amerikai horror

Rendezte: David Cronenberg
Szereplők: Jeff Goldblum, Geana Davis, John Getz

Egy ifjú tudós különleges szerkezetet konstruál: ez a beléhelyezett tárgyakat, élőlényeket az elemeikre bontja és másutt felépíti. Első kísérleti alany az alkotó maga lesz, ám véletlenül egy légy is beröpül mellé. A gép pedig genetikusan fuzionálja a két élőlényt...

SCHIMANSKY KELÉPCÉBEN
Színes, szinkronizált NSZK krimi

Rendezte: Hajo Gies
Szereplők: Götz Georg, Claudia Messner

Schimansky felügyelő nevelt lánya sötét bűnügybe keveredik. A rendőrtiszt szeretné őt kihúzni a bajból, de maga is nehéz helyzetbe kerül. Gyilkossággal vádolják, s őrizetbe akarják venni. Szöknie kell, hogy bebizonyithassa igazát...

JAMES BOND, A MAGÁNYOS UGYNÖK
A sorozat 16. (legújabb) filmje

Rendezte: John Glen
Főszereplő: Timothy Dalton



Jelenet „A légy" című amerikai horrorfilmből... A főhősön már feltünnek a különös kisérlet első, megdöbbentő jelei...

Florida Keys. Egy limuzin száguld a festői úton. Benne három férfi keménykalapban és frakkban. James Bond, régi barátja a CIA-s Felix Leiter és Leiter haverja Sharky, a halász.

Leiter, a megrögzött agglegény – aki egyébként a kábítószer ügyosztályon dolgozik – végre nősül. Az esküvőt Leiter házában, Key Westen rendezik... Hirtelen a parti őrség helikoptere ereszkedik alá és megállítja a limuzint...

Egy királynő látogatása

Ha minden igaz, ma este 8 órakor „jazz királynő" érkezik Budapestről Orfűre... Hagyományos helyszínen, a Pécsi-tó színpadán lép fel *Bontovics Kati*, akivel *Nagy Bandó András* beszélget. Ez a rendezvény egyben az orfűi tó-show záróprogramja is.

Abaligeten 20-án még műsort ad a pécsi DOZSO Tranzit együttese, szokás szerint a barlang előtt, 15 órától. 21-én és 28-án fél 8-kor este filmvetítés lesz a művelődési házban, két részben a Nyolc szamuráj legendája, majd a Zsoldoskatona lesz műsoron.

A Komlói Nyár augusztusi ajánlatai közül érdekesnek igérkezik a 24-i sikondai program; a szanatórium parkjában a Komlói Bányász Koncert-fúvószenekar ad térzenét. Egyórás hangversenyük 16.30-kor kezdődik. Még egy zenei eseményre hívják a közönséget: 27-én, vasárnap 17 órától a Pécsi Művészeti Szakközépiskola negyedéves zenetagozatos hallgatói játszanak a mánfai Árpád-kori templomban.

Harkányban is lesz ünnepi műsor 20-án. Nem kifejezetten azok számára ugyan, akik felemelő kulturális élményekkel kívánnak gazdagodni, mindenesetre jó szórakozást ígér az egész napos népünnepélyen a „borsor", az „alternatív pörköltfőző verseny". Minden szempontból komolyabb lesz azonban a 17 órakor kezdődő nagygyűlés, ahol a szabadtéri színpadon Andrásfalvi Bertalan lesz a szónok, és az utána következő nyílt megyei fórum, ahol helyi és megyei szervek, pártok, csoportok képviselői az ország, a régió jövőjéről beszélnek. Este 8-kor fellép a zengővárkonyi népi együttes, az igazi lazítás azonban a sötét éjbe nyúló utcabál lesz...

ÚJRA MŰKÖDIK A MOZI a pécsi Apáczai Nevelési Központban. A nyári szünet után ismét elkezdik a vetítéseket, ebben a hónapban a nagy sikerű A szakasz című amerikai filmet játsszák 27-én 3-kor, 5-kor és 7-kor, 28-án pedig 4-kor, 6-kor és 8-kor Az X-program című, ugyancsak amerikai filmre várják a nézőket.

Rovatszerkesztő:
HODNIK ILDIKÓ

Ikarus-cáfolat egy osztrák lapjelentésre

Az Ikarus vállalkozási igazgatóhelyettese, *Brumbauer József* cáfolta azt, a Világgazdaság című lapban is megjelent osztrák hírügynökségi jelentést, amely szerint az NDK 1990-től nem vásárol több magyar autóbuszt, mert a magyar járműgyár csak konvertibilis valutáért akarja azokat eladni.

Az igazgatóhelyettes a hírrel kapcsolatban az MTI munkatársának elmondotta: az NDK-beli Transportmaschinen céggel már márciusban aláírták – a MOGÜRT közvetítésével – az 1990-re szóló szerződést, mégpedig 870 busz szállítására. A szerződést rubelben kötötték meg. A megállapodás érvényben van, csakúgy mint a kétoldalú járműipari kooperációs és szakosítási egyezmény is, s ezeket egyik fél sem mondta fel.

Mindezt a Kereskedelmi Minisztériumban is megerősítették. Az viszont tény, hogy a következő öt évre szóló gazdasági együttműködési megállapodás előzetes kormányközi tárgyalásain felmerült a konvertibilis elszámolás bevezetésének lehetősége, s nemcsak az NDK-val, hanem a többi KGST-partnerrel is. Ezeken a megbeszéléseken az NDK képviselői elvben egyetértettek a szabad-devizás vagy a kliringdevizás elszámolás alkalmazásával, de azt kérték, hogy ezt a két ország között csak 1992 után vezessék be. Addigra derül ki ugyanis, hogy az NDK az úgynevezett belnémet kapcsolatokat és kereskedelmet miként szabályozza majd az NSZK-val, figyelembe véve az egységes európai piac létrejöttét is.

Az Ikarus – ismerve az NDK-beli viszonyokat és szervezeti rendszert – nem is törekedett ilyen jellegű önálló, egyedi vállalati lépésre az autóbuszait vásárló NDK-beli partnerrel szemben – hangsúlyozta a vállalat igazgatóhelyettese. Ugyanakkor néhány más szocialista vevőjükkel már közelebb jutottak hasonló konstrukciójú szerződések megkötéséhez. Valószínű, hogy 1990-ben a lengyel piacon az Ikarus kikerül az államilag szabályozott kontingentált körből, s megkezdik a buszok exportját az úgynevezett zárt konstrukciójú ellentételezés keretében, ami egyfajta keménydevizás elszámolást feltételez. A lengyel partnerrel, a Pol-Mottal már megkezdték az ellentételként számításba jöhető cikkek kiválasztását. Ez a fajta megoldás főpróbája lehet a többi KGST-beli partnerrel kialakítandó ilyen jellégű üzletek sikerességének.

Az Ikarus szovjet vásárlóival is különféle barter-üzletekre törekszik, annál is inkább, mert jövőre az eddigi évi 8500 busz szállítását előirányzó kontingens előre láthatóan ó ezer járműre csökken. Nemrég már alá is írtak egy szerződést 300 busz exportjáról, barter-üzlet formájában. Eddig mintegy 80 járműre sikerült szovjet árufedezetet találni. 1990-ben a magyar járműgyár már 1000 autóbuszt kíván hasonló módon értékesíteni ezen a piacon. Ugyancsak a közelmúltban adtak el szovjet ügyfeleiknek – még ez évi szállításra – 310 buszt a moszkvai székhelyű ASTO szovjet–angol vegyesvállalat közvetítésével. A vegyesvállalat révén az export ellenértékét fele felerészben dollárban, illetve rubelben kapják majd meg. A partnerek most további ilyen üzletekről is tárgyalnak.

MAI MŰSOR

FILM

Petőfi: Szuperhekusok (f4, f6, f8).
Kossuth: Szuperhekusok (10, 12). Commando (2, 4). Beverly Hills-i zsaru II. (6, 8).
Kossuth, Klub: Banánhéjkeringő (f6, f8).
Park: Az idő urai (f3). Szuperhekusok (f5, f7).
Park, kert: Coctail (f9).
Jószerencsét: Vörös zsaru (f6).
Komló: Az évszázad csütörtökig tart (f3). Willow (4, n7, f9). **Mohács:** Suli buli (4). Vasmadarak (6, 8).
Szigetvár: Amerikába jöttem (6, 8).
Siklós: Rendőrakadémia II. (6, 8).

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.20: Törvény és tisztesség. Riport. 8.50: Külpolitikai figyelő. 9.00: Napközben. 11.00: Zenés délelőtt. 11.00: Műsorajánlat. 11.05: Versek. 11.10: Magyar Irás. 12.45: Külpolitikai arcképcsarnok. 13.00: Klasszikusok délidőben. 14.50: Éneklő Ifjúság. 15.00: Erről beszéltünk. 15.30: Táncházi muzsika. 16.00: Hírmagazin. 16.10: Szívesen hallgattuk. 17.00: Kinek az érdeke? Riport. 17.30: Idősebbek hullámhosszán. 19.15: Görény a tetőn. 19.47: Nóták. 20.05: Operabérlet. 21.05: Gong. 194 bekezdés az emberről. 22.00: Hírvilág. 22.30: Nemzetközi kulturális szemle. 23.15: Olasz barokk muzsika.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Kölyökrádió – szünidőben. 8.46: Versek. 9.05: Slágermúzeum. 9.50: Rivaldafényben. 11.05: Világújság. 11.10: Térkép és útravaló. 11.30: Balatonrádió. 12.10: Népi muzsika. 13.05: A tizenötéves kapitány. Rádiójáték. 13.33: Sonkolyi Gergely, isten Nyugosztalja meg szegényt. Jókai Mór elbeszélése. 14.00: Péntektől péntekig. 16.55: Ajánlóműsor sok muzsikával. 17.05 Nyáridő. 17.30: Ötödik sebesség. 18.30: Pop-regiszter. 19.05: Garázs. 19.30: Kívánságműsor. 21.05: Hét szűk évtized. Epizódok. 21.30: Kapaszkodó. 22.00: Máról holnapra.

BARTÓK RÁDIÓ

9.08: Sivó József hegedül. 10.01: Zenekari muzsika. 11.00: Gyöngyhalászok. 11.56: Maros Rudolf műveiből. 12.36: Bemutatjuk új kóruslemezünket. 13.05: Csak fiataloknak. 14.00: Zenekari muzsika. 15.50: Lengyel József noteszeiből. 16.00: A főszerepben: Simándy József. 17.25: Chopin: f-moll zongoraverseny. 18.00: Mező László gordonkázik. 18.27: A wesztfáliai kamarakórus énekel. 19.05: Új kompakt lemezeinkből. 20.05: Szerelmespár – kishangjáték. 20.24: A mai dzsessz. 21.05: Magyar Vonósnégyes felvételeiből. 22.05: Zenekari muzsika. 22.50: Mi újság a régi zene világában?

PÉCSI RÁDIÓ

5.55: Hajnaltól reggelig Dél-Dunántúlon. 6.15: Dél-dunántúli krónika – Útinform – Ügyeletek jelentik – 7.15: Dél-dunántúli krónika. – Lapszemle – Időjárás – Gabonaipar ünnep előtt – Hétvége sportja. 8.00: Műsorzárás. 18.30: Szerbhorvát nemzetiségi műsor. 19.00: Magyar nyelvű hírek. 19.05: Német nemzetiségi műsor. 19.35: Műsorzárás.

TELEVÍZIÓ

MAGYAR TELEVÍZIÓ

TV 1.

9.00: Képújság. 9.05: Tévétorna. 9.10: Szünidei matiné. 1. Hogyan működik, hogyan készítik? NSZK ismeretterjesztő sorozat. 2. Maljavkin és haverjai. Szovjet film. 10.30: A békakirály birodalmában. NDK ismeretterjesztő filmsorozat. 11.00: Képújság. 16.55: Hírek. 17.00: Péntek délután. 17.00: Évgyűrűk. 17.30: Téka. 17.40: Riportfilm 17.55: Reklám. 18.00: Ablak. 19.00: Műsorajánlat. 19.05: Reklám. 19.10: Esti mese. 19.20: Reklám. 19.25: Közlemények. Műsorajánlat. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: La Fontaine mesék: A molnár, a fia meg a szamár. NSZK–magyar rajzfilm. 20.20: Oscar-díjas filmek: 80 nap alatt a Föld körül. Amerikai film. 22.05: Reklám. 22.10: A hónap verseiből. Augusztus. 22.30: Úszó és vízilabda Európa-bajnokság. 23.55: Híradó 3.

TV2.

17.25: Képújság. 17.35: Tv2. – benne: reklám – riportok – időjárás – zene. 18.00: Telesport. 18.25: Gyerekeknek. 18.46: Bumm! Telefonos játék. 19.00: Micsoda éjszaka. Magyar vígjáték. 20.17: Tv2. benne: Mennyi fény! Francia sanzonok. 21.00: Híradó 2. 21.20: Tv2. benne: A hét műtárgya. 22.05: Gyilkosság Coweta megyében. Amerikai film. 23.40: Tv2. Napzárta.

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

ZÁGRÁBI TV I.

8.15: Műsorismertetés. 8.20: Tv-naptár. 8.30: Gyerekműsor. 9.00: Megtörhetetlenek. 9.50: Rajzfilm. 10.10: Háromszor tíz. Népzene. 10.40: Máltai tudósitónktól. 12.00: Szórakoztató műsor. 12.30: Katonák. 13.20: Kis koncert. 13.35: Öreg szakmák. 14.55: Oktatóműsor. 15.25: Műsorismertetés. 15.30: Hírek. 15.40: Ráadásprogram. 16.30: Magyar híradó. 17.40: Műsorismertetés. 17.45: Hírek. 17.55: Tévé-naptár. 18.05: Számok és betűk. 18.25: Népzenei műsor. 19.10: Időjárás. 19.13: Hírek turisták számára. 19.18: Rajzfilm. 19.30: Tv-napló. 19.53: A mai sport. 20.00: Filmsorozat. 21.00: Szórakoztató műsor. 21.30: Tévé-napló. 21.50: O, sole mio. 22.50: Hírek külföldi turisták számára. 22.55: Ráadásprogram. 0.55: Hírek. 1.00: Szombati műsor ismertetése.

ZÁGRÁBI TV II.

19.30: Tv-napló. 20.00: A hét műsora. 20.45: Hírek. 20.50: Egy szerző, egy film. 21.15: Kira Muratova filmjeiből. 22.45: A szombati műsor ismertetése.

OSZTRÁK TELEVÍZIÓ

1. MŰSOR

9.00: Hírek. 9.01: Ferdy. 9.30: Tájak és emberek. 10.00: Az állatvilág csodái. 10.24: Kos. 10.30: Érvek. 12.05: Lomtár. Film. 12.20: Belpolitikai magazin. 13.10: Hírek. 13.20: Mi. 13.50: Az állatok paradicsomai. 14.15: Férfias nevelés. Szovjet film. 15:35: An-tan-ténusz. 16.00: Oliver Maass. Sorozat. 16.55: Mini tv-híradó. 17.05: Willy Foggal a világ körül. 17.30: Mini kvíz. 17.55: Pippi és Kucku. 18.00: Mi. 18.30: Teltház. 19.30: Tv-híradó. 20.00: Sport. 20.15: Eurozsaruk. Bűnügyi film. 21.20: Liebling ügyvéd esetei. 22.05: Oldalpillantások. 22.15: Trailer. 22.40: Csata a majmok bolygójáért. Amerikai film. 0.05: Hírek. 0.10: High Chaparal. Western. 0.55: Hírek.

SKY CHANNEL

6.30: Üzleti hírek. 7.00: DJ Kat show. 9.30: Panel Pot Pourri. 11.00: Sullivanék. 11.30: Sky-krónika. 12.30: Gond-fórum. 13.00: Egy másik világ. Amerikai film. 13.55: A Sky-text oldalai. 14.50: Változó világ. 15.45: Szeretni. 16.15: The Lucy show. 16.45: Sylvanians. Rajzfilm. 17.00: Visszaszámlálás. 18.00: Eurosport.

SUPER CHANNEL

7.00: Hírek. 7.05: Időjárás. 7.09: Üzleti hírek. 7.30: Hírek, időjárás. 7.39: Üzleti hírek. 8.00: Időjárás. 8.09: Egyveleg. 15.30: Off the Wall. 16.30: Forró drót. 18.30: The Global Chart Show. 19.30: Foley Square. 20.00: Turistamagazin. 20.25: Hollywood belülről. 20.50: Transmission. 21.50: Világhíradó. 22.00: Chart Attack. 23.00: Koncertkülönlegességek. 24.00: Hírek.

TV 5-ÖS

16.05: Jao d'An Anaon. Dok. sorozat. 17.00: Kladatlan művek. 18.05: Hírek, időjárás. 18.10: Pihenőidő. 18.30: Szárnyaló képzelet. 19.00: Számok és betűk. 19.30: Hegymászók magazinja. 20.00: A pincér. 21.00: Hajók a tenger mélyén. 21.10: Decibelek. 21.40: Kerevet. Interjú. 22.00: Tv-híradó. 22.30: Időjárás. 22.35: Területmúok. 23.00: Sport és szabadidő. 24.00: Vendégségben Frednél. 1.00: Műsorzárás.

A pécsi Ifjúsági Ház programjaiból

Jóformán minden napra szervez valamilyen rendezvényt a pécsi Ifjúsági Ház. A diszkók és a videómozik mellett érdemes ellátogatni az olyan programokra, mint amilyen a 20-ai ünnepi műsor is lesz a Balokányligetben. A délután 2-kor kezdődő műsorfolyamban fellép a szekszárdi Szignál együttes, de lesz kisállatbemutató és munkakutyabemutató is, tombola, rockvetélkedő, és diszkó, sőt a ház IH-City Show-tánc klubja várhatóan látványos műsorral mutatkozik be. Este 8-kor az IH-ban folytatódik a nap, Pécsett most először láthatják az érdeklődők Nagy Bandó András „Örökség" című műsorát.

Először rendez a ház „Tanac" délszláv néptáncegyüttese tánctábort. Augusztus 20-tól 27-ig Hercegszántón dolgozik együtt a csapat a jugoszláviai vendégkoreográfusokkal, de a tagok minden balkáni és magyarországi délszláv tánc iránt érdeklődőt várnak. A napi több órás próbák mellett minden este táncházat tartanak a helyi művelődési házban, ahol a Vizin zenekar zenél. 25-én este 8-kor a Tanac is fellép, a műsor után bál kezdődik a hercegszántói vendéglőben.

LAKÁS-INGATLAN

Tengelic szőlőhegyen felújított, kétszobás családi ház a Dózsa Gy. u. 23. sz. alatt, gazdálkodásra, pihenésre alkalmas, 2756 m²-es telken, áron alul, sürgősen eladó. Irányár: 420 000 Ft. Érdeklődni a 28-961-es telefonon, illetve „Tengelic" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Hosszúhetényben halastó eladó. Érdeklődni: délután 35-608-as telefonon.

Elcserélném OTP-lakásom nagyobb tanácsira. „Minden megoldás érdekel, 23089" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Bogádon eladó 300 négyszögöl szántó, 400 négyszögöl akácos. Érdeklődni: Bogád, Kossuth L. u. 112. 18 óra után.

Pécs, Deák Ferenc u. 52-ben 200 négyszögöl szőlő, terméssel együtt, olcsón eladó.

Eladó vagy családi házra cserélhető (értékegyeztetéssel) 3 szoba, összkomfortos OTP öröklakás, Pécs, Sarohin t. u. 62. fszt. 1. Érdeklődni: 14 óra után.

450 négyszögöl gyümölcsös, szőlő, konyhakert a pellérdi szőlőhegyen felújított kis épülettel eladó. Irányár: 160 ezer forint. Érdeklődni: 14-406. Varga.

Mohácson 3 szobás, kertes ház eladó. Érdeklődni: Mohács, Mező u. 29.

Sellye, József A. u. 11. számú, 2 szobás, telefonos iker házrész hőtárolós kályhákkal eladó. Kert, garázs, ipari áram van. Telefon: Sellye 204. Kiss.

Eladó másfél szobás, 40 m²-es OTP-lakás, készpénz + OTP vagy kp. Pécs, Sarohin t. út 118., III. 11. Boros Károly.

Kétszobás, komfortos, tanácsi bérlakásomat elcserélném mohácsi, hasonló háromszobásra. Minden megoldás érdekel. Cím: Kollár Károly, Komló, Pécsi u. 38., fszt. 6.

Orvosegyetem melletti, fűtött, PIK-garázst cserélnék az Asztalos János úti vagy környéki garázsra, illetve a garázst átadnám. Írásos választ „Garázs, 22292" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

3,5 szobás, 74 m²-es öröklakás, 20 ezer Ft/m², eladó, garázs- és telefonlehetőséggel. Fizetési könnyítés lehetséges. Érdeklődni: Pécs, Gyenis László u. 3., III. em. 12. Telefon: 41-689, du. 5-től.

Kertes családi ház, kereskedelmi egységgel, 622 m²-es területtel eladó. Szigetvár, Istvánffy M. u. 10. sz.

437 négyszögöl lugasszőlő, gyümölcsös, lakható épülettel, Közép-Makár 7/2-ben eladó. Víz, villany, betonút van. Érdeklődni a helyszínen, illetve a 14-922-es telefonon, 17 óra után. Pesti.

Pécs, Fülemüle u. 2. sz. alatti családi ház eladó, lakás + kp-re vagy értékegyeztetéssel két saját tulajdonú lakásra cserélhető. Irányár: 3 millió. Telefon: 30-370.

Tehermentes, 53 m²-es lakásom eladnám azonnali beköltözéssel. „Fizetéskönnyítéssel" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Pécsett 3 szoba, étkezős, OTP-lakás: Rákóczi út 35., III. em. fizetési könnyítéssel, 1990 év végi költözéssel eladó. Telefon: 15-747.

Gázfűtéses, külön bejáratú szoba, fürdőszobahasználattal két diáklánynak kiadó. Pécs, dr. Berze N. János u. 11., Oppermann.

Lakótelek Pécsújhegyen eladó: 400 négyszögöl, 25 db termő gyümölcsfa, bővízű kút. Kp-ért. Irányár: 1000 Ft/négyszögöl. Érdeklődni: 29-958-as telefonon vagy Pécsújhegy, Koksz u. 12. Dobosék.

Ipacsfa, Kossuth u. 18. sz. alatt 2 szobás összkomfortos családi ház, kb. 400 négyszögöl telekkel eladó. Irányár: 650 000 Ft + új berendezéssel.

Kétszobás, erkélyes öröklakás áron alul eladó. Érdeklődni: Malomvölgyi út 9., III/10.

Családi ház eladó, Gerde, Béke u. 5.

Elcserélném 2 szoba, összkomfortos, kertes, garázsos, családi házrészem uránvárosi lakásra. Sima csere, Hajdu László, Pécs, Somogy-bányatelep 38.

Elcserélném a Havitemplom közelében lévő, 2 szobás, felújításra szoruló családi házamat 1 vagy 1,5 szobás, tanácsi bérleményre. Ha szükséges, a bútort hagyom. A terület 100 négyszögöl, gyümölcsfákkal, lugasszőlővel, szép kilátással. Belvárosi csere előnyben. Ráfizetést kérek. Pécs, Gyopár u. 4.

Egyedülállók, illetve szétköltözők, figyelem! Uránvárosi + kertvárosi, összkomfortos, telefonos tanácsi lakásokat cserélek egy 100 m² körüli tanácsira. 31-052 egész nap, vagy „Kényelem" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe. (Felújításra szoruló is érdekel.)

Uzlethelyiségnek is alkalmas, 3 lakásos, komfortos ház eladó. Basamalom u. 5.

Kertvárosi, 3 szobás, 66 m²-es lakás eladó. 1 300 000 kp vagy 1 000 000 kp + 350 000 OTP. Telefon: 26-404.

65 m²-es családi ház melléképületekkel eladó vagy lakásra cserélhető, értékegyeztetéssel. Érdeklődni: Arany János utca 33. 16 óra után.

Eladó panorámás helyen 402 négyszögl építési telek – fele szőlő + 150 négyszögöl kert – Nagyárpádon. Telefon: 15-671.

Elcserélném uránvárosi, téglaépületben lévő gázfűtéses, 40 m²-es tanácsi lakásomat ugyanilyenre, negyedik emeletig. Érdeklődni lehet egész nap Pécs, Páfrány u. 3., földszint 7. ajtó.

Mecsek-Nyugaton, főúton, ikergarázs-építéshez sürgősen társat keresek, telek és építési engedély birtokában. Írásos választ a „Sürgős, 22291" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Dombóváron, Fészek Áruház közelében 3 szobás, kertes családi házat eladnám vagy pécsi, kisebb házra, lakásra cserélném értékegyeztetéssel. Érdeklődni: 17 óra után.

Összkomfortos, 1 szoba diáklánynak kiadó. „Kertvárosi laktanyánál" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Otszobás, összkomfortos családi ház, gazdálkodásra, ipari tevékenységre alkalmas melléképületekkel eladó vagy Balaton-parti ingatlanra cserélhető. Mohács, Zrinyi u. 59.

Elcserélném vagy eladnám Pécs környéki családi házra 2 szobás OTP-lakásom. Pécs, Sarohin t. út 82., V. 16.

Pécs belvárosában 1 1/2 szobás, összkomfortos OTP-lakás 1,2 millióért eladó, illetve budapesti ugyanilyenre vagy nagyobb tanácsira cserélhető. Cím: dr. Németh László, 7624 Pécs, Őz u. 1. IX/27.

Eladó Pécs belvárosában 63 m²-es, társasházi öröklakás, gázfűtéses, parkettás, telefonos, garázslehetőség az udvarban. Telefon: 72/25-475.

Mohács, Bem u. 18/B. 2 szobás, összkomfortos családi ház eladó vagy lakásra cserélhető.

Hosszúhetényben, a Högyelő utca elején, közvetlenül a buszmegálló mellett közművesített építési telek sürgősen eladó (347 négyszögöl). Érdeklődni a 23-525-ös telefonon vagy személyesen: Hosszúhetény, Iskola u. 86. alatt.

Azonnal beköltözhető lakóház, fürdőszobával, garázzsal, gazdálkodásra alkalmas telekkel eladó. Pécs, Daru dűlő 17/a. Érdeklődni: 25-904 és 32-531 telefonokon.

Elcserélném szalántai, új, 4,5 szobás, 2 konyha, 2 fürdőszobás, 2 garázsos családi házunkat, 636 négyszögöl telekkel 2 pécsi lakásra. „Gazdálkodásra alkalmas" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Albérletet keresek a Pécsi Tejüzem környékén november 1-jétől április 1-jéig, csendes, rendes, idősebb férfi. „Előre fizetek" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Hatszobás családi ház 17 ezer Ft/m²-ért eladó. Ingatlanokat beszámítok. Tolbuhin út 78.

2,5 szobás, szép, OTP-lakás eladó. Lahti u. 34., III/12.

Garázs eladó a Siklósi úti garázssoron. Érdeklődni 18 óra után a 41-969 telefonon.

Eladnám vagy elcserélném Kaposvár, Kinizsi lakótelepi, 53 m²-es lakásom, pécsire, garázzsal vagy anélkül. Érdeklődni: 82-21-098.

Siklós, Harkányi u. 4/B., III/11. összkomfortos, 50 m²-es lakás eladó. Érdeklődni: 73-21-864-es telefonon.

Kétszobás, első emeleti, tehermentes OTP-öröklakás, garázzsal Siklós központjában eladó. Telefon: 72/41-837, vagy „Béke tér" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó mohácsi szőlőhegyen 500 négyszögöl lugasszőlő terület, chardonnay telepítésű. „Fehér burgundi" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Himesházán 250 n.-öl területen pince, présház olcsón eladó. „Fele szőlő" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe vagy Pécs, Vig u. 19.

3,5 szobás, 74 m²-es, szövetkezeti lakás és 360 négyszögöl, kispostavölgyi szőlő, gyümölcsös pécsi, kertes családi házra cserélhető, illetve egyben vagy külön-külön eladó. Érdeklődni: 15-611/181-es telefonon 15 óráig vagy Fazekas Mihály u. 22., II/7-ben, bármely nap, 15–19 óra között.

Eladó 96 négyzetméteres családi ház melléképületekkel. Pécs-Vasas I., Sas u. 13.

Eladó szövetkezeti, 50 m²-es lakás. Pécs, Siklósi út 6. III. 11. Érdeklődni egész nap.

Pécshez 30 km-re, Szatinán családi házam gazdasági épülettel, szőlővel, gyümölcsössel elcserélném pécsi, 1,5 szobás, összkomfortos lakásra vagy eladnám. Érdeklődni: Szatina, Ady u. 3. Tóth.

Beépíthető padlásteret vásárolnék Pécsett. „Éva" jeligére a Mohácsi Napló szerkesztőségébe.

Körtvélyesi, tehermentes, 2 szobás, erkélyes OTP-lakás reális áron, sürgősen eladó. Érdeklődni lehet: Komló, Hegyhát u. 8., I/6., hétköznap 16 óra után.

Eladó 2,5 szobás, OTP-lakás garázzsal vagy anélkül. Érdeklődni: Malomvölgyi út 7., IV/14.

Eladó vagy pécsi házra cserélhető Sellyén 3 szoba-hallos, kertes családi ház, garázzsal. Irányár: 13 000 Ft/m². Érdeklődni lehet: Pécsett, 17 óra után a Farkas István u. 6-ban, Petkó Jenőnél délelőtt a 11-622-es telefonszámon, Sellyén a Dózsa u. 28-ban. Telefon: 170.

Balatonmáriafürdő-alsón tetőtérbeépítéses nyaraló eladó. Érdeklődni: hétvégeken és augusztus 5–27-ig a helyszínen, más napokon, a 72/33-769-es telefonon.

2,5 szobás, Bárány úti, téglaépületben lévő, tehermentes öröklakás eladó. Cserelehetőség is érdekel + készpénz. Telefon: 21-835.

Távfűtéses, külön bejáratú szoba albérletbe kiadó. Busz közelben. Érdeklődni: 27-991, Szamuely T. u. 5/B., II. em. 8.

Belvárosi, összkomfortos, 52 négyzetméteres lakrész eladó. Érdeklődni a 25-724-es telefonon, 18–20 óra között.

3 szobás, kertes, iker családi ház, garázzsal eladó. 2 és fél, 3 szobás, tanácsi cserelakás szükséges. „I. kerület" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó kétszobás, összkomfortos, OTP-lakás, tehermentesen vagy kp + OTP-átvállalással. Érdeklődni: Pécs, Lahti u. 4., II. em. 6. 17–20 óráig.

Elcserélném 3 és fél szobás, szövetkezeti lakásom hasonló 2 szobás lakásra + kp-t kérek. Pécs, Darvas J. u. 6., fszt. 3.

Eladnám 3 és fél szobás lakásom vagy elcserélném 3 szobás, kertes házra. Pécs vagy környék. Darvas J. u. 6., fszt. 3.

Kővágószőlős, Petőfi u. 10. szám alatt házhely eladó. Mindennap megtekinthető. Víz, villany van. Szőlővel telepítve, 220 négyszögöl és 6 melléképület van. Érdeklődni a helyszínen.

2,5 szobás, szövetkezeti lakásom, OTP-tartozással eladom vagy elcserélném 2 szobás, tanácsira + kp. Érdeklődni: 17 óra után: Sarohin t. út 106., fszt. 1. vagy 13-222-253-as telefonszámon.

Tisztelt Vásárló!

A Baranyatrade Kereskedelmi Kft. megkezdi használt nyugati gépkocsik forgalmazását.

Ön helyett elvámoltatjuk, levizsgáztatjuk és rendszámmal ellátjuk gépkocsiját.

Tekintse meg kínálatunkat Mecsekalja-Cserkút — platón a 6-os út 205 kilométerkövénél, raktárunkban.

Egyedi igények esetén is állunk Kedves Vásárlóink rendelkezésére.

Felvilágosítást ad a 32-770 telefonszámon Molnár Ferenc.

BARANYATRADE Kft

Összkomfortos, telefonos családi ház eladó. 2,8 millió. Bálicsi út 12. Telefon: 34-784.

1,5 vagy 2 szobás, tanácsi lakást vennék. „Kertváros, 364" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Tehermentes, 53 m²-es lakásom eladom azonnali beköltözéssel. „Fizetési könnyítéssel" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

ADÁS-VÉTEL

GE frsz.-ú, 120-as Skoda, 36 000 km-rel eladó. Érdeklődni: 17 után. Telefon: 75-320.

Szűrtelőkád, 500 és 1000 literes, eladó. Szigetvár, Széchenyi u. 48. Illés.

Eladó 200 db Bramac antracit cserép, 90x120-as teli ajtó, Sanremo típusú lakósátor, 125-ös Polski önindító. Érdeklődni: 41-945, esti órákban.

HUNGÁRIA CASCO

Skoda-kiutalás, 1992-es, eladó. Érdeklődni: 41-945, esti órákban.

Eladó 0 km-es Skoda 120 L-es, 5 sebességes és KX-es, 1500-as Lada, 5 éves személygépkocsi. Érdeklődni: Bogád, Kossuth u. 54.

2 éves Skoda mozgássérült részére eladó. Jelentkezéseket „Ötsebességes" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Magánjáró szalagfűrészgép, 500-as fűrészforrasztó, élesítőgép eladó. Hauk, Véménd, Kossuth u. 120.

1000 férőhelyes csirketetrec, szalagszerű, eladó. Hauk, Véménd, Kossuth u. 120.

KU-s, 650-es Polski Fiat eladó. Kazárisleny, Kossuth L. u. 11. 5 óra után.

Igényes hifi-berendezés Rotel tuner Arcam alfa erősítő, Tannoy M 20 gold, hangfal eladó, külön is. Telefon: 27-585.

Eladó asztalitűzhely, villanytűzhely, villanysütő, bádoghordó, homokszita, tábori ágy, asztal, szék, fotel, rézüst-bádogüst, vasrácsos ablak, ajtó-ablak, deszka-gerenda, nyulak nevelésére napenergia, víztartály, kézikocsi, gyerekállóka, szék és kuka. Pécs, Alkotmány u. 27.

PL-es, piros, 1200-as Lada jó állapotban, kevés kilométerrel eladó. Pécs, Kiss Ernő u. 18. Telefon: 28-337.

Fix platós, három tengelyes Róba terepjáró teherautó eladó. Érdeklődni: 72/33-500.

Garanciális Super Color televízió, lemezhajtó gép 1000-es és egy gyorsvágó-daraboló gép eladó. Pécs, Lőtér u. 31. Tel.: 31-853.

Kifűrészelt szarufa és léc, 1 métertől 8 méterig eladó. Pécs, Előre u. 4. Diófa ételbár. Érdeklődni: 15–22 óráig személyesen és telefonon: 11-149.

GL-es Zastava igényesnek eladó. Szentlőrinc, Táncsics u. 37. Kokas.

UZ-s 1500-as Lada reális áron eladó. Érdeklődni: Vásárosdombó, Dózsa u. 7.

Régi és új Zsolnayt veszek. Piros mázast is. (31-052) azonnal készpénz!

Vásárolnék Barkas vagy Avia Koffen vagy platós tgk-t. Telefon: 33-989.

Másfél éves Hédi szekrénysor, reális áron, eladó. – Telefon: 33-633/206. Lovásznéné.

Biogiliszta, előnyös feltételekkel eladó. OTP-hitelre is, ingyenes betelepítés, szállítás és trágyabiztosítás. Jánoska László, Balassagyarmat, Kolozsvári u. 8. sz.

Panasonic videó kamera, Recorder és Tuner eladó. Szigetvár, Istvánffy u. 10.

Eladó törzsállományból származó hasas koca. Ócsárd, Ady E. u. 1.

600 m²-es fóliaház eladó. Érdeklődni: Tengeri, Kossuth u. 28. Sorger.

1 m-től 9 m-ig kifűrészelt szarufa, léc olcsón, jutányos árért eladó. Pécsvárad, Rákóczi u. 59. Strand mellett. Szállítást vállalok.

Színesfém-átvétel magas áron. Pécs, Pipacs u. 8.

Bontott tégla, fém tetőszerkezet és egyéb anyagok eladók. Érdeklődni: telefon: 32-392.

Vennék P 126-os kiutalást „Péntek 13." jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Figyelem! Festményt, faliárát, Zsolnay (eozin) és herendi porcelán tárgyat veszek. Házhoz megyek, azonnal fizetek. (31-052, egész nap.)

Zsolnay-figurákat veszek zöldes-arany eozin mázzal, modern formájú, piros színű is érdekel. Azonnal fizetek. 31-052, egész nap.

Nagy-Szókóban 447 négyszögöl gyümölcsös, zártkert eladó. Víz nincs. – Telefon: 72-28-127.

10 éves, jól működő, teljes automata, NDK mosógép, 150 literes, javításra szoruló tölgyfa hordó olcsón eladó. Telefon: 28-127.

Boroshordók eladók, 400–500 literesek. Málom, Akác sor 9.

Építkezők, figyelem! Bontásból származó, kisméretű tégla, ajtók, ablakok, piros cserép eladó. Érdeklődni lehet egész nap. Pécs, István-akna 16.

Hároméves Dacia Combi TX eladó vagy egyévesnél nem idősebb Polski Fiat 126-osra cserélném. Telefon: 72/21-379.

VEGYES

PÉCSI TEHERTAXI, anyagbeszerzéssel is. Telefon: 10-961.

ÜLÉSHUZAT SZAKÜZLET
Szupi
ÜLÉSHUZAT
7627 Pécs
Engel János út 1/2.
Tel.: 72/27-720
NYITVA: 7-16-ig

PAMUT (fekete), NAPVÁSZON (fehér) VÁSZNAK, SELYMEK KAPHATÓK. „Hella", Pécs, Sallai u. 24.

Korona Tehertaxi 10-351

ABLAKSZIGETELÉS: 26-461.

Szervező, információs és közvetítőiroda önálló vezetéséhez keresek ötlet PC-t alkalmazni tudó, agilis munkatársat. Önállóság és részesedés. Pécs, Zsolnay u. 51.

Tánczeneoktatás kezdő billentyűsöknek! Telefon: 31-168.

TV-JAVÍTÁS HELYSZÍNEN. Tel.: 17-668. Németh Lajos.

Lakodalmak, rendezvények zenei szolgáltatása. Telefon: 34-230.

Szarufa és léc, gyalult deszka minden méretben eladó. Pécs-szabolcs, Szabadságharc u. 49.

Építkezésből megmaradt fagerendák, 400 db Bramac (antracit) cserép, 120x120-as zsalus ablakok eladók. Telefon: 12-828.

Hulladék, törmelék és piperetakarítást vállalok. Lakástelefon: 72-13-381. Csonka.

Faipari gyártási munkákhoz keresünk sokoldalú, racionális, fiatal (20–40-ig) munkatársat és facsiszoláshoz szorgalmas fiatalembert. Pécs, Zsolnay u. 51.

KÖLTÖZTETÉS: – Jászkuti – 14-697.

1-10 t TEHERTAXI MOBIL 32-392
Fix • Billencs • Konténeres Darus • Avia billencs

HOMOK, FÖLD, SÓDER 35-296

FÖLDMUNKA-BETONOZÁS gépi- és kézierővel. Tel: 41-480

Redőny–reluxa 20% KEDVEZMÉNNYEL. Telefon: 31-438.

10-féle előszobafalat készítünk, sok változatban. A gyártónál olcsóbb. Pécs, Zsolnay V. u. 51.

Esküvők, bármilyen események videófelvétele: 24-897.

Okl. B. gépészeti, B. villamossági mérnök egyéb végzettséggel, szakmákkal, 10 éves vezetői gyakorlattal, 20 éves munkaviszonnyal állást változtatna. „Szeptember" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

KONTÉNER RENDELÉS ESTE 26 347 32-392 NAPPAL

Fiatalember jogosítvánnyal, gépkocsival munkát keres. „Bedolgozás" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Varrógép és háztartási gép helyszíni javítása. 24-897. Murányi.

Esernyőjavítás, gázöngyújtószerviz: Dr. Doktor S. u. 31. 14–16-ig.

33-316 BÁSTYA
FIX, BILLENCS, DARUS, GÉPI FÖLDMUNKA

KÖLTÖZTETÉS, bútor-, zongora- és páncélszekrény-SZÁLLÍTÁS. Telefon: 22-857

Halálozás

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett férjem, édesapánk, testvérem,

GEORGIOU THEODOROSZ,

a MÉV nyugdíjas dolgozója, a görög ellenállás volt tagja 63 éves korában elhunyt. Temetése augusztus 21-én 2 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Fájó szívvel tudatjuk, hogy férjem,

TÓTH JENŐ

életének 59. évében, gyógyíthatatlan betegségben elhunyt. Temetése augusztus 23-án fél 2 órakor lesz a pécsi központi temetőben. Gyászolják: felesége, gyerekei, unokája és a széles körű rokonság.

Mély megrendüléssel tudatjuk, hogy szeretett férjem, édesapánk, apósunk, drága papánk, testvérünk és kedves rokonunk,

HORVÁTH FERENC,

nyugalmazott bányász 73 éves korában, augusztus 14-én, rövid betegség után váratlanul elhunyt. Temetése augusztus 22-én 2 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk rokonainkkal, barátainkkal és ismerőseinkkel, hogy szeretett fiunk,

IFJ. SÁRKÁNY KÁROLY
Buxi

életének 43. évében elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása 1989. augusztus 22-én fél 4 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Értesítjük mindazokat, akik ismerték és szerették, hogy

VÁRSZEGI KÁROLY
okl. geológus

57 éves korában elhunyt. Temetése augusztus 22-én 1 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett férjem, édesapám, fiunk, testvérünk, sógorunk, nagybácsink és kedves rokonunk,

MAKK ANDOR

49 éves korában váratlanul elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása augusztus 23-án 2 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Fájó szívvel tudatjuk, hogy szeretett édesapánk, nagypapánk és sógorunk,

ZÁDORI LÁSZLÓ

életének 78. évében, hosszan tartó betegség után elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása augusztus 22-én 14 órakor lesz a komlói temetőben. A gyászoló család.

Uvegezés! Családi házak, tetőteraszok üvegezését vállalom. Hőszigetelt üveget méretre készítek. Telefon: 16-314 7–9-ig; 20-396 18 után.

Nedves épületek utólagos szigetelése fúrásos módszerrel, garanciával, közületnek is. Cím: Schmidt Imre, Pécs, Pannónia u. 9. Telefon: 15-671.

Gyermekruha-szabásminta utánvéttel. Választékért tájékoztatót küldök. Csertené, Baja, Bokodi u. 16.

Szobafestés, mázolás, tapétázás. Telefon: 29-231.

Szakképzett és gyakorlott pedikűrös és masszírozó állást keres. „Frissítő" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

40 tonnás autódaruval munkát vállalunk. Telefon: 74/15-856.

Vállalatok, magánépítkezők! Előzetes megrendelést felveszek: beton, kerítés, oszlopok, lábazati elemek, gyephézagos elemek, járdalapok gyártására. Nagy tételben kedvezményt biztosítok. Cím: 7677 Orfű, Kossuth L. u. 12., Orsós József.

Dolgozókat felvesznek

KONYHALÁNYT azonnali belépésre felveszek. Érdeklődni a helyszínen: Pécs, Dóm vendéglő, Kossuth Lajos u. 3. (23196)

KERTÉSZETEMBE fiatal női dolgozót alkalmaznék. Érdeklődni: Horváth László, Pécs, Tolbuhin út 71. (20627)

POLIETILÉN gyártmányok eladásához mellékfoglalkozású üzletkötőket alkalmaz a Pannónia ÁFÉSZ. Üzletkötések utáni jutalék a jelentkezéskor kerül közlésre. Jelentkezés az ipari osztályon: Pécs, Anna u. 2. Telefon: 10-130. (2966)

KOTRÓGÉPKEZELŐT Warinsky kotróra azonnali belépéssel felveszünk. Favorit gmk Pécs, Selmecz u. 9. Telefon: 72-33-500. (23092)

ÉPÜLETLAKATOSOKAT felveszünk. „Mobil" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe. (23059)

JÓL gépelő adminiszrátort felveszünk 4 órás munkaidőbe, 58 éves korig. Érdeklődni: 10-237-es telefonszámon. (22814)

A MECSEKVIDÉKI Vendéglátó Vállalat 4 órás irattárost azonnali belépéssel felvesz. Jelentkezni lehet a vállalat munkaügyi osztályán. Pécs, Bejcsy-Zs. E. u. 14/16. (2968)

AZ AGROKER Áruház számlázópénztáros munkatársat keres. Érdeklődni: áruházvezetőnél. Telefon: 72/11-682, 11-459. Cím: Pécs, Közraktár u. 7/A. (2803)

A HUNOR Pécsi Kesztyű és Bőrruházati Vállalat napközi otthonos óvodája felvesz gázfűtőt és általános karbantartót. Jelentkezés: Karmelita-köz, vezető óvónőnél. (2994)

MOZAIK

Vásároljon a MOZAIK Építőanyag Kereskedéstől: az alaptól a tetőig mindent, szállítással is:

falazóanyagok, faanyagok, olasz burkolók, hőszigetelések, kavics, homok, cement, fehércement, mészhidrát, oltott mész, kőpor, cserepek, palák.

Telephely: Pécs-Cserkút, a hatos úton a 205-ös kilométerkőnél. Tel.: 72-24-838

Nyitva tartás: 7—16.30-ig, szombaton 7.30—11.30-ig.

Részletre a Tündében

Minden 3000 forint feletti vásárlás esetén 20 százalék lefizetése mellett részletre vásárolhat a divatház teljes árukészletéből!

ILONÁKAT NÉVNAPJUKON ZSÁKBAMACSKA AJÁNDÉKKAL KÖSZÖNTJÜK!

SEGÍTÜNK ÖNNEK, RÉSZLETRE KÖNNYEBBI

A SZÉCHENYI TÉRI TUNDÉBE ÖN IS TÉRJEN BE!

Labdarúgás

Régi Pécs–Ferencváros találkozóra emlékeznek

A góllövés mesterei: Dárdai Pál és Dunai János

Harminc éve történt: 1959. szeptember 20-án: Pécsi Dózsa–Ferencváros 3-2 (2-2). PVSK-pálya, 22 000 néző. Vezette: Embsberger.

Pécsi Dózsa: Zelenik – Farkas, Hegyi, Bendes – Pleck, Kresz, Horváth, Rápity – Garami, Dujmov (azaz Dunai János), Kovács. Edző: dr. Czibulka Mihály. **Ferencváros:** Landi – Berta, Mátrai, Dalnoki – Vilezsál, Dékány dr. – Friedmanszky, Orosz, Albert, Rákosi, Fenyvesi. Edző: Tátrai Sándor.

A Dózsa játékosai idegesen kezdtek, ezt használta ki Albert és a 4., majd a 15. percben lőtt góljaival 2-0-ra elhúzott a Fradi. A 25. percben Mátrai szabálytalanságáért megítélt szabadrúgást Hegyi értékesítette. (1-2). A gól felvillanyozta a Dózsát és ettől kezdve kiegyenlített lett a játék. A 35. percben Horváth beadását Mátrai az ötösön előrevetődve kézzel érintette. A büntetőrúgást Hegyi váltotta gólra. (2-2).

Szünet után hatalmas küzdelem alakult ki, ferencvárosi fölénnyel. Az 55. percben hazai támadás során Dujmov két embert kicselezett, a 16-osról hatalmas lövéssel szerezte meg a Dózsa vezető gólját. (3-2). A gól után fokozatosan a Ferencváros vette át a játék irányítását, azonban ezúttal a szerencse nem hagyta el a pécsi csapatot.



Dunai János, a győztes gól szerzője:

– Csak most sajnálhatjuk igazán, hogy azok a hatalmas közönség által végignézett, magas hőfokon végigszurkolt találkozók nem kerültek videó- vagy filmszalagra. Sokat érzékeltethetnék a mai fiatalokkal, hogy mit jelent helytállni egy labdarúgómérkőzésen. Különben a győztes gólt jelentő lövésem a mai napig is élénken él emlékezetemben. A régi szurkolók még emlékezhetnek rá: én soha nem távoli lövéseimmel idegesítettem az ellenfél kapuját, ezúttal azonban így történt. Talán ezért is maradt meg bennem kitörölhetetlenül. A jobbról kapott labdával becsaptam a rám támadott Mátrait, elhúztam a labdát a másik védő mellett is, és a 16-os sarkáról egy külsővel eltalált lövéssel sikerült gólt lőnöm. Neheztelt is rám Landi, ő ugyanis azt állította, hogy ezen egyetlen gól miatt kellett neki Egerbe menni. Sajnáltam a fiút, dehát a pályán a labdarúgó nem ellenség, csupán ellenfél. Ebben pedig nem ismerhetünk pardont. Számomra labdarúgópályafutásom egyik felejthetetlen élménye volt ez a gól, ez a mérkőzés. Nagyon örülök, hogy mások számára is feleleveníthettem, s talán még emlékeznek is rá. Hasonlókat kívánok a mostani csatároknak...



Dárdai Pál, aki egy későbbi korszakban lett csapata muskétása:

– A 12 pécsi év alatt talán a Fradi-mecscsekhez kötődik a legtöbb izgalom, a legfelejthetetlenebb emlékek. Az első, számomra a legfontosabb dolog: hazai pályán soha nem kaptunk ki, amikor én játszottam. Az 1981/82-es bajnokságban, amikor Kovács Imre bá' volt az edzőnk, például én rúgtam a győztes gólt: 1-0-ra nyertünk. Emlékszem, csúnya, esős idő volt. Lőrincz Paja adott be egy labdát a balszélről, s én 16 méterről futtában vettem be Zsiborás kapuját. Majd szétszedtek a srácok... De volt kellemetlenebb élményem az Üllői útiak ellen. Nyolcvanháromban például Pogány úgy eltalált, hogy szárkapocstörés lett belőle. Egyébként biztos vagyok benne, hogy kitűnő mérkőzést láthatunk szombaton. A Fradi otthon is, idegenben is támad, a PMSC viszont gyakran visszahúzódik saját térfelére, s onnan próbálkozik a kontrákkal. Márpedig rendezetlen védelemmel szemben sokkal könnyebb akciót vezetni. Úgy érzem, egy, vagy két góllal a piros-feketék fognak nyerni. Szurkolok értük. Természetesen nemcsak itthonról, hanem mint általában, a lelátóról...

(A közölt fotók archiv felvételek)

K. L.

Kosárlabda

PAC–10–PVSK 110-60 (54-33)

Nemzetközi barátságos mérkőzés. Pécs Városi Sportcsarnok, 600 néző. V.: Weidinger, Fait. **PAC–10:** Handley 2, Steiding 9, Mammond 19, Merline 8, Kasperski 13. Cserék: Wootton 16, Dehoff 6, Daniels 8, Stahl 8, Palmisano 11. Edző: Elwin Heiny. **PVSK:** Neboda 23, Laczházy 6, Horváth 7, Veres 7, Balázs 6. Csere: Horváth 2, Balogh 2, Móró 7, Ábrahám I. 6. Edző: Varga Ferenc.

Szoros zónával kezdtek a hazaiak, s mivel ezen időszakban szerencsésen is dobtak tíz percen át, meglepték az amerikai főiskolás lányokat. A vendégek csupán a 11. percben vették át a vezetést, igaz, ettől kezdve nem is engedték ki kezükből a mérkőzés irányítását. A vendégek agressziv letámadásokkal operáló cseresora valósággal megbénította Balázsékat, akik ezen időszakban 6 percen át képtelenek voltak betalálni az ellenfél kosarába, különösen a sötétbőrű Hammond villogtathatta technikai és fizikai fölényét, de lépést tartott vele Wootton és a pontjainak zömét az általa kiharcolt büntetőkből elérő Palmisane. Csupán érzékeltetésképpen az első félidő személyi aránya 17-7 volt.

Szünet után valósággal lerohanták a vasutasokat a kék mezes vendégek, mert a 22. percben már 68-35-re elhúztak. Megpróbált ritmust váltani a PVSK, csakhogy a sorozatokat dobó Nebodának nem nagyon akadt társa. Különösen akkor nem, amikor a 31. percben Balázs, majd két perccel később Veres is kipontozódott. Ekkor már egész sorokat cseréltek a vendégek, és a frissített erőkkel a 36. percben már a 100. kosaruknak örülhettek a vendégek.

Annak ellenére, hogy a pécsi csapat fizikai felkészülésének közepén tart, az első 10 percben meglepte a technikai és fizikai egyéni fölényben lévő amerikaiakat. Az első 10 perc után azonban kidomborodott: ezt a játékot a tengeren túl egészen másképpen játsszák. Erőteljes, agressziv modorukat képtelenek voltak csapatjátékkal kiegyenlíteni a hazaiak. Becsületükre legyen mondva: egyetlen pillanatig nem adták fel, s talán ennek köszönhető, hogy jobb játékot sikerült produkálniuk, mint bajnoki találkozókon. A vendégeknél Hammond, Wooton, Kasperski (204 centiméteres), Palmisanó, míg a hazaiaknál Nedoba és Veres játszott jól.

K. L.



Horváth Judit (világos mezben) tört be a gyűrű alá és szerzett szép kettős kosarat.

Fotó: Laufer László

Nyílt túra Komlóról Komlóra

A Baranya Megyei Természetbarát Bizottság hívja a túrázókat. Az útvonal: Árpádtető–Tripammer fa–Kányaforrás–Cifra malom–Sikonda–Komló. Találkozás augusztus 20-án, vasárnap reggel a komlói buszpályaudvaron 7.15 órakor.

Sakk

Nagyszerűen szerepeltek a pécsiek Kaposváron, a Volán Surján Kupán. A főversenyen a csehszlovák, bolgár, jugoszláv sakkozókat megelőzve Kádár Gábor (FITZE mester) (PMSC) végzett az élen. A B.-csoport küzdelmeiben Raffai Gábor (Zsolnay SE) nyert a PBTC ifi reménysége Palkó Attila előtt.

DN SPORT

Kézilabda NB I/B.

Nyíregyháza–Komlói Bányász 20-20 (11-9). Nyíregyháza, 200 néző. V.: Bednár, Kanyók. NB I/B. férfi mérkőzés. Komló: Pengő – Bari, Soós (1), Horváth (6), Papp G. (2), Szücs (3), Juhász (4). Csere: Kulcsár (kapus), Burán (3), Schwarz, Szapori (1), Degré. Mb. edző: Szücs Ferenc. Nagy iramú, kemény, de igen sportszerű mérkőzésen hol a Nyíregyháza, hol a kamló vezetett egy-egy góllal. A mérkőzés utolsó percében egyenlített a Nyíregyháza. A kamlóiak jelesre vizsgáztak a rangadónak minősített mérkőzésen.

Néger nélkül

Prohászka István, a KBSK ügyvezető elnöke a következők közlésére kérte lapunkat a tegnap megjelent „Boday: Nem leszek néger!" című irással kapcsolatban:

„A KBSK labdarúgó szakosztályának nincs szüksége négerre ahhoz, hogy Kresz Lászlót alkalmazza az NB II-es csapat irányitására. A szakosztály és Kresz László érvényes engedély alapján kötött szerződést, igy az sem fedi a valóságot, hogy Boday Ferenc szakosztályvezetőt a Népsport felé szakosztályigazgatóként jelölték volna meg. Az adatbank lekérdezésekor a Népsport újságírói tévedtek, s nem a szakosztály adott valótlan adatokat."

Megjegyzésünk: Mint megtudtuk, valóban nem a KBSK, hanem a Népsport-összeállitás készitői követtek el hibát. Az más kérdés, hogy a Komlón kisebbfajta vihart kavaró közlést nem helyesbitette a sportújság. Egyébként a komlóiakat megnyugtatandó, Boday Ferenc már szerdán jelezte, hogy nem szeretné, ha megjelenne első felindulásában tett nyilatkozata, csak sajnos akkor már a nyomdában volt az anyag, igy nem tudtunk mit tenni. Reméljük, a félreértéssorozat nem befolyásolja Kresz László és a csapat bajnoki felkészülését.

(Pauska)

Sport-lövészet

A hét végén 400 fő sportoló részvételével rendezték meg az MHSZ Országos Központja által rendezett MHSZ nyári országos bajnokságot Kecskeméten. Baranya megyét az MHSZ Petőfi S. Lövész Klub képviselte. A versenyen 22 olimpiai pontot szereztek.

Eredmények: egyéni légpuska, 40 lövés, ifj. országos bajnok: *Kiefer József* 387 köregység, edző: *Sebők Ferenc*. Légpuska, 40 lövés, felnőtt női: 3. helyezett: *Herrné Kiss Éva* 360. Légpuska, 40 l., junior lány: 6. helyezett: *Rácz Judit* 380. Csapat: légpuska 50 l., junior fiú: 3. helyezett: 1686 köregység: *Harmati, Balogh, Dobra*. Kiscsövű sport I. puska 3x20 összetett junior fiúk: 4. 1646: *Harmati, Balogh, Dobra*. Kiscsövű sport I., junior fiúk: 5. helyezett: 1716. *Harmati, Dobra, Balogh*. Standard puska, 60 fekvő, ifj. fiúk: 6. 1648. *Kiefer, Mayer, Bedegi*.

Sporthétvége



IBUSZ Kupa ülőröplabda-torna

A két évvel ezelőtt Pécsett megrendezett ülőröplabda világbajnokság valóságos földcsuszamlást okozott a város sportéletében. Nemcsak a Pécsi Lendület addig is lelkes sportolóinak jelentett ez sokat, de megszerette a mozgáskorlátozottak vetélkedőjét a város sportot kedvelő közönsége is. Ennek tudható be, hogy immár évről évre mindig rangos nemzetközi tornát rendezhetnek a világbajnokságnak is otthont adott Apáczai Csere János Nevelési Központ sportcsarnokában. Most a hét végén ismét igazi csemegére számithatnak az ülőröplabda hívei. Ezúttal pénteken, tehát ma kezdődik az IBUSZ Kupa nemzetközi torna.

Az idei IBUSZ Kupán részt vevő csapatok: a hazaiak között a Budapesti Halassy Olivér SC, a Nyíregyházi Piremént (bajnok), a Vác, a Tatabánya, valamint a rendező Pécsi Lendület. A külföldieket Jugoszláviából a Szabadka, Finnországból a Lahti, valamint Hollandiából ugyancsak egy városi klubcsapat képviseli.

Érdekesség, hogy a nyíregyházi bajnokcsapatok Európa Kupájára készülő pécsi együttesben most mutatkozik majd be a Budapestről érkezett, válogatott játékos, Paczulák András. Vele minden bizonnyal ütőképesebb lesz Budai Sándor együttese, a képünkön jobbról a második. A torna ma a 9.00 órai ünnepélyes megnyitó után 9.30-kor kezdődik, majd holnap ugyanezen időben folytatódik.

Pécs–Bursa birkózóviadal Orfűn

Mondhatni kuriózumnak számító birkózómérkőzésre kerül sor augusztus 20-án, vasárnap Orfűn, a sporttáborban. A Pécsi Húsos birkózóinak vendégeként egy hetet Baranyában edző törökországi Bursa Nilüfersport Club birkózói nyilvános mérkőzésen mérik össze erejüket a pécsi klub sportolóival. A két csapat kötöttfogásban, nyolc súlycsoportban mérkőzik. A vendégekről csak annyit: valamennyi versenyzőjük helyezett volt a törökországi bajnokság döntőjében, sőt egy-egy serdülő és junior Európa-bajnokuk, valamint egy ifjúsági Európa-bajnoki ezüstérmük is van.

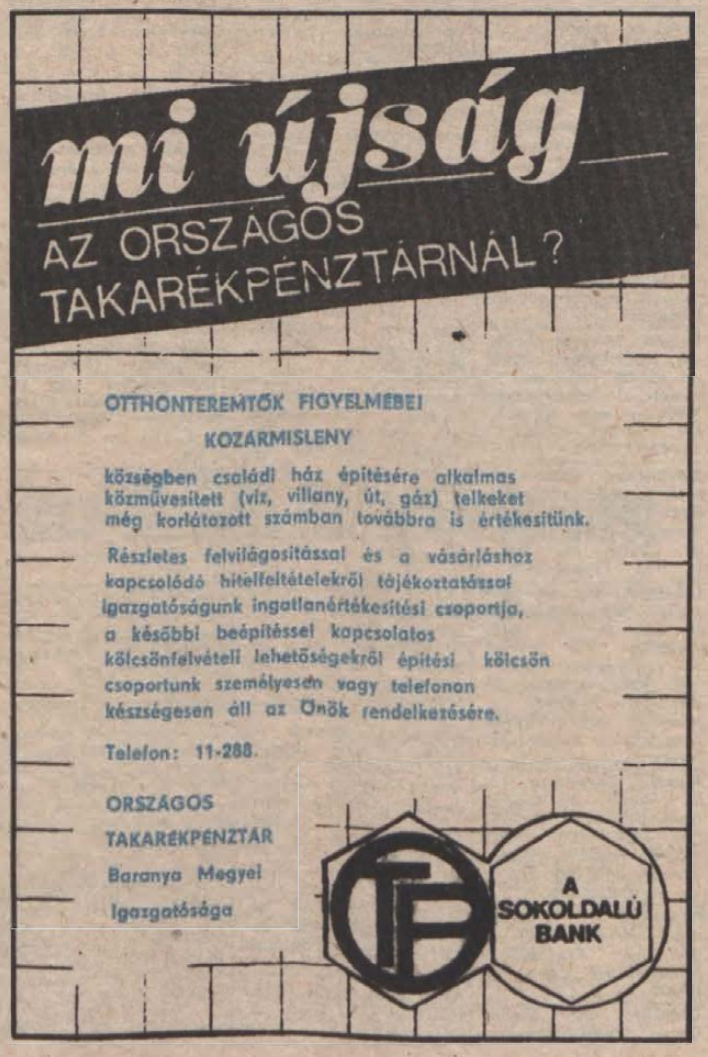
A vasárnap délelőtt 10 órakor kezdődő mérkőzés előtt a Pécsi Húsos Klub úttörőversenyzői bemutató birkózást tartanak.

Rajt a labdarúgó NB III-ban és megyebajnokságban

Labdarúgásunk harmadik vonalában játszó baranyai csapataink között a legtöbben az elmúlt vasárnap lebonyolított MNK-fordulóban „melegitettek" a bajnokságra. Legtöbbjük sikerrel is járt, igy megfelelő önbizalommal várhatja a vasárnapi rajtot. Mindezek után a Dráva-csoport legizgalmasabb mérkőzését a kupafordulóban is sikerrel szerepelt Bólyi MEDOSZ vivja majd a tavaly még NB II-es Kaposvári Rákóczi FC-vel. A bólyiak nagyszerűen szerepeltek az elmúlt bajnokságban, hiszen fennállásuk legszebb eredményét, bronzérmet értek el. Kérdés: sikerül-e meglecketztetniük az NB I-ből zuhanórepülésben az NB III-ba két év után visszatért zöld-fehéreket? Ugyancsak nagy rangadónak ad otthont Szigetvár. Zrinyi városa az előző bajnokságban a bajnoki címről csupán egy hajszállal lemaradt Paksi Atomerőmű SE gárdáját fogadja. A baranyai újonc — élve a jogával — hazai pályán mutatkozik be az osztályban immár másodszor. Ezúttal a Nagykanizsai Volán Dózsa látogat hozzájuk. Még egy baranyai csapat lesz pályaválasztó, ez a Mázaszászvári Bányász együttese, amelyik a Marcalit látja vendégül. Az egyedül idegenben kezdő baranyai csapat az MNK-ban leszerepelt Siklósi Tenkes SE lesz, amelyik a Somogy megyei újonchoz, a Kaposvári Építőkhöz látogat.

A megyebajnokság őszi első fordulója már szombaton megkezdődik, itt az igazi élményt a Vasasi Bányász—Pécsi BTC találkozó jelenti. Vasárnap a Szajk—Pécsi Postás, valamint az Ujpetre—Pécsi Kinizsi ígér izgalmakat.

K. L.



Dunántúli Napló

AZ MSZMP BARANYA MEGYEI BIZOTTSÁGÁNAK LAPJA

Főszerkesztő: MITZKI ERVIN. Főszerkesztő-helyettesek: BÁLING JÓZSEF és LOMBOSI JENŐ
Kiadja a Baranya Megyei Lapkiadó Vállalat. Felelős kiadó: BODÓ LÁSZLÓ
Szerkesztőség és kiadóhivatal: Pécs, 7601 Hunyadi út 11. Pf.: 134
Telefon: 15-000. Szerkesztőség telex: 12-421. Telefax: 22-301. Kiadó telex: 12-320.
Készült a Pécsi Szikra Nyomdában. Pécs, Engel János u. 8. 7630. Telefon: 32-177. Telex: 12-211. Felelős vezető: FARKAS GÁBOR
Terjeszti a Magyar Posta. Előfizethető: bármelyik hírlapkézbesitő postahivatalnál, a hírlapkézbesitőknél, a Posta hírlapüzleteiben és a hírlapelőfizetési és lapellátási irodánál (HELIR), Budapest XIII., Lehel u. 10/A, 1900, közvetlenül vagy postautalványon, valamint átutalással a HELIR 215-96162 pénzforgalmi jelzőszámra.
Előfizetési díj: egy hónapra 105,– forint, negyedévre 315,– forint, egy évre 1260,– forint.
Indexszám: 25054. ISSN 0133-2007.

Dunántúli Napló

XLVI. évfolyam, 228. szám
1989. augusztus 19., szombat
Ára: 5,30 Ft

POLITIKAI NAPILAP

Kitüntetések, elismerések augusztus 20. alkalmából



A tanácsi kitüntetettek egy csoportja

Fotó: Laufer László

A tartalomból:

Mégis megszűnhet a hálapénz?
(4. oldal)

Megtermett a kenyerünk
(4. oldal)

Kitüntetettek portréja
(5. oldal)

A DN politikai vitafóruma
(7. oldal)

Koszorúzás Pécsváradon



Államalapító királyunk emlékművénél a helyi tanács nevében Kakas Sándor elnök, a helyi HNF szervezet nevében Mott János apát helyezett el koszorút. A megemlékezés és tisztelgés virágait az MDF helyi csoportja, a művelődési központ gyermek honismereti szakköre, valamint a pécsváradi várbaráti kör képviselői is elhelyezték.

Fotó: Laufer László

Emlékezés Szent Istvánra

Pécsváradon Szent István emlékművének megkoszorúzásával, Ócsárdon az új kenyér átadásával kezdetét vette az augusztus huszadika alkalmából rendezett Baranya megyei ünnepségek sorozata.

Pécsváradon a Hazafias Népfront és a helyi Várbaráti Kör szervezésében emlékeztek államalapító királyunkra. A Mecsek lábánál fekvő nagyközség polgárai nevében *Beck József*, a Magyar Demokrata Fórum képviselője méltatta ünnepi beszédében Szent István életművét, felcsendült Kodály Zoltán „Ének Szent István királyhoz" című kórusműve, s idézetek hangzottak el az államalapító Imre herceghez intézett intelmeiből. Az általa alapított Bencés-monostor alapjaira épült pécsváradi vár udvarában állított Szent István mellszobrot megkoszorúzták a Hazafias Népfront, a nagyközségi tanács, a Várbaráti Kör, az MDF, valamint a Honismereti Kör képviselői.

Pécsvárad – mint ismeretes – az államalapítás korának egyik legjelentősebb egyházi központja volt, első apátura, Asztrik vezette azt a küldöttséget, amely a II. Szilveszter pápa által adományozott koronát hozta az I. István királyilyá koronázott Vajknak.

A várral szomszédos templomban hangversenyt adott a pécsváradi származású *Székely Miklós* orgonaművész, aki európai koncertkörútján és hazánkban is adományokat gyűjt szülőfaluja régi Angster-orgonájának felújítására. A művelődési házban *Illés Judit* grafikusművész alkotásaiból nyílt kiállítás augusztus 20-a tiszteletére.

Az ócsárdi kultúrházban tartott pénteki ünnepségen *Vörös Vince*, a Kisgazdapárt országos elnöke, *Nagy Ferenc*, a párt elnökhelyettese és *Gerendai István*, a FKGP megyei elnöke mondott ünnepi beszédet, majd megszegték az új lisztből sütött kenyeret.

Ünnepség a Baranya Megyei Tanácson

Főtanácsosi, tanácsosi kinevezéseket adtak át

– Augusztus 20. hagyományos, nagy ünnepe a magyarságnak, az országban élő nemzetiségieknek. Az ünnep szól Szent Istvánnak, az államalapító királynak, a kereszténység felvételének, az Európához való csatlakozásnak, az életet jelentő kenyér ünneplésének – és bár ma divat megkérdőjelezni –, de 40 éven át az új alkotmánynak is ünnepe volt – kezdte ünnepi beszédét *Piti Zoltán*, a Baranya Megyei Tanács elnöke tegnap, a tanács székházában megtartott ünnepségen. Beszélt arról, hogy a nemzetté válás óta eltelt időszakban számos siker, kudarc és többszöri újrakezdés jellemezte hazánk létét és most a jelen történelmi időszakban ugyancsak bizonyítani kell a magyarságnak, hogy képesek vagyunk megállítani a romló folyamatokat, és felzárkózni a haladó világhoz. A tanácselnök ezt követően beszélt arról is, hogy a mai, felgyorsult, változó folyamatokban hol a tanácsok helye és mi a szerepe.

Piti Zoltán a tegnapi ünnepségen főtanácsosi, valamint tanácsosi kinevezéseket, továbbá tanácsi törzsgárdajutalmakat adott át.

Főtanácsosi címmel tüntették ki *dr. Fodor Imrénét*, a Baranya Megyei Tanács V. B. munkaügyi osztály osztályvezető-helyettesét, *Horváth Sándornét*, a Baranya Megyei Tanács V. B. mezőgazdasági és élelmezésügyi osztály csoportvezetőjét, *Korontos Jánost*, a Megyei Földhivatal csoportvezetőjét, *dr. Toller Lászlót*, a Baranya Megyei Tanács V. B. képviseleti iroda irodafőnökét.

Ezt követően 30-an a tanácsosi kinevezést vehették át, 11-en a tanácsi törzsgárda arany fokozatát, 17-en az ezüst fokozatát és 32-en a bronz fokozatát vehették át.

(Folytatás a 2. oldalon)

Augusztus 19–20.

Ünnepi rendezvények Pécsett és Baranyában

Megyeszerte különböző ünnepségeket rendeznek augusztus 20. alkalmából, Szent István király, az államalapítás és az új kenyér tiszteletére.

Van, ahol már ma, augusztus 19-én elkezdődik a rendezvények sorozata: *Komlón* a színház- és hangversenyteremben 19 órai kezdettel Szent István napi ünnepséget tartanak, melynek szónoka Heténi Varga Károly tanár és egyháztörténész. *Szigetváron*, a sportpályán már reggel fél 9-től várják a város lakóit kispályás labdarúgásra, játékos sportvetélkedőkre, és a kistermelők vásárral egybekötött termékbemutatójára. 14 órától a vár mögötti csónakázótónál Csoma Dezső római katolikus lelkész és Józsa Gyula, a HNF városi titkára mond ünnepi beszédet, melyet néptáncbemutató, gyerekeknek és felnőtteknek szóló színjáték követ. Este a felújított Zrínyi téren 20-tól 24 óráig diszkó. *Harkányban* Harkány-Tenkes Rallit rendeznek, mely a 7 órai gépátvétellel kezdődik, ezután 11-kor indul a mezőny a KRESZ-szabályok szigorú betartásával. A verseny pénzdíjas, 10–8–6 ezer forintot kapnak a helyezettek. Eredményhirdetés 21 órakor a harkányi Bányász étteremben. *Himesházán* 9 órától a sportpályán ünnepi megemlékezés az új kenyér ünnepéről, sportprogramok, MHSZ- és tűzoltóbemutató.

Augusztus 20-án a Pécsi Egyházmegye délelőtt 11.30 órai kezdettel Szent István király és az új kenyér tiszteletére szabadtéri ünnepi szentmisét tart a Székesegyház előtt. A szentmise celebránsa és szónoka dr. Cserháti József megyés püspök. Az egyház ünnepléséhez csatlakozik a Baranya megyei Ellenzéki Kerekasztal és tagszervezetei. Este 18 órakor a Jókai téren a Tranzit (volt Butykos) együttes ad koncertet a DOZSO szervezésében. Előtte 15 óra-

(Folytatás a 11. oldalon)

Az Ellenzéki Kerekasztal sajtóértekezlete

A nyilvánosság és a háromoldalú tárgyalások menetével kapcsolatos kérdések voltak a főbb témák az Ellenzéki Kerekasztal pénteki sajtótájékoztatóján a Budai Vigadóban.

Szabad György elöljáróban kifejtette: az Ellenzéki Kerekasztalnak határozott szándéka, hogy rendszeressé tett sajtóértekezleteken és más formában is gondoskodjék a háromoldalú tárgyalások menetéről szóló tájékoztatásról. Hozzátette:

(Folytatás a 2. oldalon)

Halasszák el az áremelést!

A Minisztertanács és a SZOT közös felhívása

A Minisztertanács és a SZOT képviselői pénteken délután megállapodtak: mivel az augusztus 21-i húskészítmény-áremelés beláthatatlan következményekkel járhat, közösen felhívják a húsipari üzemeket, hogy halasszák el az erre a napra tervezett áremelést. A kormány és a SZOT a jövő héten ismét tárgyalóasztalhoz ül, hogy a további lépéseket egyeztesse. A mostani megállapodás tehát a következő, szeptember 4-ére tervezett áremelésekről nem szól. Mindezt a két tárgyalófél vezetői jelentették be a SZOT székházában tartott késő délutáni sajtótájékoztatón. Kósáné Kovács Magda SZOT-titkár szerint egyetértettek a tárgyalások abban, hogy az életszínvonal romlása miatt egyre nagyobb a feszültség a társadalomban. A tervezett mostani áremelés valójában csak csepp a tengerben, a jéghegy csúcsa, s valószínűleg nem is a legsúlyosabb tehertétel. Világosan kitűnt az egyeztetésen az is, hogy a kormány nem akarja a régi módszerekkel – elutasítással, dotációval – feloldani a kialakult helyzetet, s a szakszervezetnek sem célja a régi módszerekhez való visszatérés. A felgyülemlett problémákat folyamatos tárgyalásokon szükséges rendezni, így azt is, hogy fenntartható-e a továbbiakban a korábbi MT–

(Folytatás a 2. oldalon)



Baranya huszonegy vasas alapszervezetének több mint hatezer tagja csatlakozott a húsáremelés elleni figyelmeztető sztrájkhoz. A Pécsi Bőrgyárban tegnap reggel nyolc órától tartották a figyelmeztető sztrájkot. (Írásunk a 11. oldalon). Laufer László felvételei

Megbeszélés az NDK nagykövetével

Őszi István külügyminiszterhelyettes pénteken magához kérette Gerd Vehrest, az NDK budapesti nagykövetét és megbeszélést folytatott vele az NSZK-ba áttelepülni kívánó, Magyarországon tartózkodó NDK állampolgárok ügyének rendezéséről. Hangsúlyozta, hogy magyar részről továbbra is a két német állam közötti érintkezések eredményeinek függvényében, a magyar politikai és jogi gyakorlat, az általánosan elfogadott nemzetközi normák szellemében kívánják ezt a kérdést megoldani.

Vehres nagykövet ez alkalommal is kifejtette, hogy állampolgárai problémájának rendezését az NDK-ba való visszatérésük segítené elő.

Grósz Károly Kelenföldre látogatott

Grósz Károly, a Magyar Szocialista Munkáspárt főtitkára pénteken a főváros XI. kerületébe látogatott, ahol Szatmári István, a kerületi pártbizottság első titkára adott tájékoztatást a városrész életéről. Grósz Károly a kerületi pártbizottság székházában aktívaülésen vett részt, és válaszolt a résztvevők kérdéseire. Délután a BHG Híradástechnikai Vállalatot kereste fel. Az MSZMP főtitkára a jelentős exportot lebonyolító nyereségesen termelő vállalatnál munkásokkal, pártbizottsági tagokkal, alapszervezeti titkárokkal kötetlen eszmecserét folytatott.

Halasszák el az áremelést!

(Folytatás az 1. oldalról.)

SZOT megállapodások kerete. S még mielőtt bárki kérdéseket tehetett volna föl a jelenlévőknek, közölték: semmiféle más információt nem hoznak nyilvánosságra a tárgyalásokról, így azt sem közlik, hogy kinek-kinek az álláspontja szerint kudarc vagy siker volt-e a pénteki találkozó. A következő tárgyalási fordulóig mindenesetre türelmet kértek az újságíróktól – majd a kormányt képviselő Szabó Ferenc MÉM-államtitkár és Vissi Ferenc, az Országos Árhivatal elnöke távozott a tájékoztatóról.

Az ott maradt SZOT-vezetők kérdésekre válaszolva elmondták: a kétmillióra becsült sztrájkolói létszámot arra alapozták, hogy délig már több mint egymillióan szüntették be a munkát szerte az országban. A korábbi becslés végül is túlzottnak bizonyult. Néhány újságíró és Paszternák László, a Vasas Szakszervezet főtitkára között vita keletkezett abból, hogy a megmozdulást alulról vagy felülről kezdeményezték-e, s hogy hol és menynyien álltak le a munkával. Az mindenesetre kiderült, hogy számos üzemben, így a legtöbb csepeli gyárban a kollektívák nem csatlakoztak a sztrájkolókhoz. (A vasasok összesítése szerint délutánig 156 vállalatnál sztrájkoltak, 13-nál más formában tiltakoztak és 17 gyárban nem szerveztek megmozdulást.)

Az MTI munkatársának kérdésére válaszolva Kósáné Kovács Magda és Paszternák László közölte: a SZOT lépéséről, a sztrájkfelhívásról tájékoztatták az ellenzéki pártokat és szervezeteket is. Visszautasítják egyes szervezetek vádaskodását, amely szerint a SZOT sztrájkfelhívása kizárólag önmentés. Az ilyenfajta reagálásokat a most alakuló társszervezetek részéről szereptévesztésnek minősítette a két szakszervezeti vezető. Szerintük régen megérett a helyzet a figyelmeztető sztrájkra, amit nem felülről vezéreltek. Kósáné később a Reuter tudósítójának a következőket mondta: ez a felhívás volt az első, amelynek élére a SZOT állt. Az akció, akár szervezett erőpróbának is minősíthető, minden szervezetnek ki kell próbálnia, hogy menynyire akcióképes.

Az Ellenzéki Kerekasztal sajtóértekezlete

(Folytatás az 1. oldalról)

mindezt a másik két fél közreműködésével és a rendelkezésre álló lehetőségektől függően tudják realizálni. Elmondta, hogy a háromoldalú tárgyalássorozat a nyilvánosság problémáját három fázisban érinti. Mindenekelőtt a folyó tárgyalások nyilvánosságának kérdése merül fel, ám ugyanilyen fontos kérdés a választásokat megelőző tájékoztatás során az esélyegyenlőség megteremtése is. Elodázhatatlan feladat annak előkészítése is, hogy a nyilvánosság a demokratizálódó Magyarország egész intézményrendszerében elnyerje a képviseleti demokráciákban ismeretes mértékét és biztosítékait. Végül utalt arra, hogy az Ellenzéki Kerekasztal további erőfeszítéseket tesz a háromoldalú tárgyalások nyitottságának általánosabbá tételére.

Sólyom László a nyilvánosságról folyó tárgyalásokon képviselt EKA-elképzeléseket ismertetve elmondta: az Ellenzéki Kerekasztal három témakört kívánna megvitatni. Az egyik a nyilvánosság egészét átfogó törvénycsomag megtárgyalása. Ez egy új sajtótörvényből, az adatvédelemre és az információszabadságra vonatkozó törvényegyüttesből, valamint az ide tartozó postai (például frekvenciaelosztás) szabályozásokból állna. A másik csomag a politikai nyilvánosság pártatlanságát szabályozná a választásokig terjedő időszakban. Ezzel kapcsolatban az EKA álláspontja szerint létre kell hozni egy olyan pártatlan ellenőrző bizottságot, amely a nemzeti tájékoztatási intézmények (Magyar Televízió, Magyar Rádió, MTI) részrehajlás mentességét felügyelné. Harmadrészt egyéb napi problémákat szerettek volna napirendre tűzni. Ezek közé tartozott volna például a korábban üldözött sajtótermékek rehabilitációja. Az EKA szeretne volna elérni, hogy a Belügyminisztérium hozza nyilvánosságra: az utóbbi évek során milyen sajtótermékeket koboztak el és szerkesztőik, szerzőik közül kik ellen indítottak eljárást.

Az Ellenzéki Kerekasztal szükségesnek tartja, hogy a háromoldalú tárgyalásokon tekintsék át a nyilvánosság általános helyzetét, a nyomdaügyet és az MSZMP sajtómonopóliuma korlátozásának lehetőségeit, különös tekintettel a megyei lapokra – mondta Sólyom László. Végezetül sajnálattal állapította meg: jóllehet a nyilvánossággal foglalkozó 1/5-ös albizottság már augusztus elején konszenzusra jutott abban, hogy a háromoldalú tárgyalásokról rendszeres tévéműsort kellene adni, ez az ügy elvileg megakadt, s nem jutott a középszintnél tovább.

Haraszti Miklós emlékeztetett arra, hogy a háromoldalú tárgyalások fő célja a szabad választások feltételeinek megteremtése. Ennek fontosságára utalva úgy ítélte meg, hogy a megbeszéléseket övező nyilvánosság nem elégséges. Az 1/5-ös albizottság munkájáról szólva úgy vélekedett, hogy egyelőre kevés a kézzelfogható eredmény. Példaként említette: az MSZMP a kezében levő megyei lapok tekintetében mereven ellenáll, e lapok helyzetét vagyoni kérdésnek tekinti. Sikerként könyvelte viszont el, hogy konszenzus született az ombudsman (állampolgári jogok szóvivője) intézményének felállításáról. Ez jelen esetben olyan intézmény lenne, amely a pártatlan tájékoztatáshoz való állampolgári jogot felügyelné. Az ideiglenesen Pártatlan Tájékoztatás Bizottsága nevet viselő intézmény feladata az lenne, hogy a választási kampány kezdetéig a nem objektív tájékoztatással kapcsolatos panaszokat kivizsgálja.

Ünnepség a Baranya Megyei Tanácson

(Folytatás az 1. oldalról)

Augusztus 20-i kitüntetések. MÉM miniszteri kitüntetésben részesült: a szabadszentkirályi tsz-ben *dr. Baracs József* állatorvos, az újpetrei tsz-ben *Bachmann Ferencné* ügyvitelszervező, *Dobos Gyula* gépkocsivezető, *Hornung Ervin* szállítási üzemvezető. A bogádi tsz-ben *Koczándi János* háztáji agronómus, a lippói tsz-ben *Pszatl Ádám* traktorvezető.

A TOT elnökségének kitüntetései: *Kiváló Termelőszövetkezeti Dolgozó Neiczer József*, a szentlászlói termelőszövetkezet elnöke, *Szabó Józsefné*, a siklósi tsz főkönyvelője, a szalántai tsz-ben *Szarkándi Lajos* csoportvezető, a vejti tsz-ből *Magyar Mihályné* termelőszövetkezeti dolgozó.

*

Az ipari miniszter *Kiváló Munkáért* kitüntetést adományozta augusztus 20. alkalmából a következő dolgozóknak: *Garai Lajos*, a Pécsi Általános Szolgáltató Kisvállalat üzemvezetőjének, *Bősenbach Károlyné*, a Carbon Könnyűipari Vállalat osztályvezetőjének, *Szalai Tibor*, a Híradástechnikai és Háztartási Gépjavító Kisvállalat szigetvári egysége tv-műszerészének, *Heszberger József*, a Híradástechnikai és Háztartási Gépjavító Kisvállalat szigetvári egysége műszerészének, *Hernádi Ferencné*, a Pécsi Fodrász Vállalat női fodrászának, *Gász Zoltán*, a Pécsi Távfűtő Vállalat beruházási osztályvezetőjének, *Herbai Imréné*, a Pécsi Távfűtő Vállalat számlázási előadójának, *Schilling András*, a Pécsi Távfűtő Vállalat fűtésszerelő csoportvezetőjének, *Nagy Csaba*, a Pécsi Szikra Nyomda megbízott telepvezetőjének, *Szigeti Rudolf*, a Pécsi Híradástechnikai és Gépjavító Kisvállalat üzemvezetőjének.

*

A közművelődésben dolgozók is tegnap vehették át a kitüntetéseket. A Parlamentben vette át a *Kiváló Népművelő* kitüntetést *Tóth Ferenc* komlói pedagógus, Liszt-díjas karnagy, *Vincze János*, a Mecseki Ércbányászati Vállalat Ságvári Endre Művelődési Házának igazgatója. A Szocialista kultúráért kitüntetést pedig *dr. Várnai Ferencné*, Baranya Megyei SZMT Könyvtár.

A közművelődésben dolgozók megyei ünnepségét a Művészetek Házában tartották meg, ahol az ünnepi műsor és *Mezei Józsefnek*, a városi tanács osztályvezetőjének köszöntése után került sor az elismerések átadására.

Szocialista Kultúráért kitüntetést kapott: *Báling József* főszerkesztő-helyettes (Dunántúli Napló), *Bodai Józsefné* művészeti előadó (Doktor Sándor–Zsolnay Művelődési Ház, Pécs), *Bognár László* üzemvezető (Baranya Megyei Mozüzemi Vállalat, Pécs), *Böröcz Sára* kórustag (Pécsváradi Áfész és Művelődési Központ női kórusa), *Csikos János* könyvtáros (501. sz. „Csizmazia Gyula" Ipari Szakmunkásképző, Komló), *Fenyvesi Béla* igazgatóhelyettes (Doktor Sándor–Zsolnay Művelődési Központ), *Fülöp Lászlóné* könyvtáros (Baranya Megyei Múzeumok), *Gamus Árpád* osztályvezető-helyettes (Doktor Sándor–Zsolnay Művelődési Központ), *Gál Lajosné* kórustag (Pécsvárad), *Hanczik János*, a Retina Filmstúdió vezetője (Szigetvár), *Hargitai János* tanácselnök (Nagynyárád), *Heil Helmut* tánccsoportvezető (Leőwey Klára Gimnázium), *Hergenröder Józsefné* karnagy (Szigetvári Művelődési Központ), *Horváth Ferencné* igazgató (Bikali ÁMK), *Jankó Mátyásné* népi énekes (Egyházaskozár), *Kerényi János* ny. igazgató (Pécs), a Komló Városi Művelődési Központ kollektívája, *Komor István* igazgató (Baranyai Alkotótelepek), *Kovács Györgyné* olvasószolgálat-vezető (Baranya Megyei Könyvtár), *Lévay József* tanácselnök (Magyaregregy), *Márfi Attila* oszt.-vezetőhelyettes (Baranya Megyei Levéltár), a Mecseknádasdi Német Nemzetiségi Együttes, *Nagy Erzsébet* osztályvezető (Baranya Megyei Múzeumok), *Pázmány András* csoportvezető (Baranya Megyei Múzeumok), *Petrics Istvánné* népi énekes (Egyházaskozár), a Pécsváradi Áfész és Művelődési Központ női kamarakórusa, *Révész Jánosné* igazgatóhelyettes (Családi Intézet, Pécs), *Rozs András* osztályvezető (Baranya Megyei Könyvtár), *Sánta László* tanácselnök (Dobsza), *Schram Antal*, a Mecseknádasdi Német Nemzetiségi Együttes vezetője, *Szabó Ferencné* osztályvezető (Baranya Megyei Könyvtár), *Szerecz Márta* főelőadó (Baranya Megyei Tanács műv. oszt.), *Szloboda János* ig.-helyettes (Oktatási Közp., Pélmonostor, Jugoszlávia), *Tóth Gézáné* igazgató (Pécsváradi Zeneiskola).

Kiváló Munkáért kitüntetésben részesültek: *Faluhelyiné Hock Mária* szakkörvezető (Versend), *Győrmárton József* műszaki ügyintéző (Gerencsér Sebestyén Műv. Központ, Siklós), özv. *Krauth Béláné* pénztáros (Baranya Megyei Moziüzemi V., Hosszúhetény), *Littkei Józsefné* teremőr (Baranya Megyei Múzeumok), *Potári András* technikus (Pécsi Ifjúsági Ház), *dr. Rajczi Péter* tud. munkatárs (Megyei Levéltár), *Sudár Ferencné* pénztáros (Megyei Levéltár), *Vaskovics Mihály* gépész (Megyei Moziüzemi V., Berkesd), *Farkas Lászlóné*, Pécs, Nevelők Háza.

Miniszteri dicséretben 24-en részesültek megyénkből.

A mezőgazdasági és élelmezésügyi miniszter augusztus 20-a alkalmából Nyisztor György emlékérmet adományozott *Irimi Sándornak*, a Pécsi Dohánygyár igazgatójának.

A Nyisztor György emlékérmet évente ítélik oda azoknak, akik a termelésfejlesztésben, üzem- és munkaszervezésben, valamint a gazdálkodás hatékonyságának növelésében kiemelkedő eredményt értek el.

Kitüntetési ünnepség a HNF-nél

A hagyományoknak megfelelően augusztus 20. közelgő ünnepe alkalmából kitüntetési ünnepséget tartottak tegnap délután a Hazafias Népfront Baranya Megyei Bizottságának székházában. Köszöntőjében Steinhöfer Károly, a megyei népfrontbizottság titkára méltatta az ünnep jelentőségét, kiemelve, hogy az immár visszakapta igazi tartalmát; a Szent István államalapító, jogállamiságot teremtő, a nemzet, az ország sorsát az európaisághoz kötő történelmi tettére, hatalmas életművére való visszaemlékezést.

A köszöntőt követően került sor a kiváló népfrontaktivisták elismerésére. A kitüntetéseket *dr. Tóth József*, a HNF Baranya Megyei Bizottságának elnöke adta át.

Népfront munkáért kitüntető jelvény arany fokozatát kapta *dr. Habjánecz György*, Geresdlak HNF községi bizottság. A kitüntető jelvény ezüst fokozatát kapta: *Feiner István*, a Fogyasztók Komló Városi Tanácsának elnöke, *dr. Merics Imre*, Tormás, a HNF megyei alelnöke. (A kitüntetést Budapesten vette át.) A kitüntető jelvény bronz fokozatát kapta *Boda György*, Mohács, szőlőhegyi körzeti népfrontbizottság volt elnöke, *Ilosfai János*, a HNF Sámod Községi Bizottság elnöke, *Molnár Tiborné*, a HNF Pécs Városi Bizottság tagja.

Kiváló Társadalmi Munkás plakettet kaptak: *Bősz Ádám*, a megyei Pénzügyi Ellenőrző Bizottság elnöke (Pécs), *Kádár Német Béláné*, a HNF megyei bizottság tagja (Pécs), *dr. Komlósi Ákos*, a Megyei Családvédelmi Tanács titkára (Pécs), *dr. Filó Erika*, a Megyei Családvédelmi Tanács alelnöke (Pécs), *Kalányos Ferenc*, a HNF Baranya Megyei Bizottság tagja (Pécs), *Schneider Lőrinc*, a HNF Villánykövesd községi bizottság elnöke, *Kovács Emil*, a HNF Baranya Megyei Bizottság tagja (Magyarbóly), *Steer Imre*, a HNF Majs Községi Bizottság elnöke, *Sziebert Ferenc*, a HNF Görcsönydoboka községi bizottság titkára, *Fehér Sándorné* (Görcsöny), a HNF Bm-i elnökségének volt tagja, *dr. Erhardt Imre* (Pécs), a HNF megyei bizottságának volt alelnöke, *dr. Theisz Éva* (Nagypeterd), a HNF megyei elnökség volt tagja, *Gere Jánosné* (Újpetre), a HNF megyei bizottságának volt alelnöke, *dr. Baracs József*, a HNF megyei bizottságának volt alelnöke, *Dénes József*, a HNF Berkesd Községi Bizottságának elnöke, *Szabó Jánosné*, a HNF megyei elnökségének tagja, *Sóvári Gizella*, a HNF megyei bizottságának tagja, *dr. Dunai Imre*, a HNF megyei bizottság tagja, *László Józsefné dr.*, a Baranya Megyei Tanács osztályvezető-helyettese, *dr. Sipos Béla*, a HNF Országos Tanácsának tagja, *dr. Ujvári Jenő*, a HNF megyei bizottság tagja, *dr. Bleyer Erzsébet*, a HNF megyei elnökségének tagja, *Kaposiné dr. Dunai Mária*, a HNF Pécs Városi Bizottságának tagja, *dr. Molnár Kornélia*, Mohács, a HNF Mohács Városi Bizottságának elnöke, *Balikó Zoltán* (Pécs), az egyházközi papi békebizottság elnöke, *dr. Hir Géza*, a HNF megyei bizottságának tagja, *Horváth Ferencné*, a HNF Bikal Községi Bizottság titkára, *Szabó Józsefné*, a HNF megyei bizottság tagja (Egerág), *dr. Sáity Borbála*, a HNF Drávasztára Községi Bizottság elnöke, *Deák Sándor*, a HNF Villány Községi Bizottság elnöke, *Méhes István*, a HNF Véménd Községi Bizottság volt elnöke, *Muhi András*, a HNF Siklós Városi Bizottság elnöke, *Antal László* (Cserkút), a HNF megyei elnökség tagja, *Török László* (Pécs), a HNF megyei bizottság tagja, *Mészáros József* (Pécs), a HNF megyei elnökségének volt tagja, *Batiz Ferencné*, a HNF Baksa Községi Bizottságának elnöke.

KIOSZ-hírek

Termékkiállítás.

A korábban meghirdetett kézműves és az egyéb kisipari termékek kiállítására (végérvényesen) szeptember 20–27. között kerül sor Pécsett az iparosházban.

Jelentkezést legkésőbb augusztus 23-ig írásban fogadunk el a KIOSZ Baranya megyei titkárságon.

Zsűriztetés.

Tájékoztatjuk a kézműves kisiparosokat, hogy a Népi Iparművészeti Tanács (NIT) **szeptember 12-én,** a Képző- és Iparművészeti Lektorátus (KIL) szeptember 6–7–8-án zsűrizi a benyújtott kézműves termékeket Pécsett az iparosházban.

Jelentkezni legkésőbb augusztus 23-ig a KIOSZ B. m. titkárságon írásban lehet.

Termékleadási határidő szeptember 4-én 16 óra.

Egyéb hírek.

Fesztivál a világkiállításért címmel szeptember 15–25. között rendezvénysorozat lesz Budapesten (XX. ker., Kossuth u. 6.), ahol kézműves termékeket lehet árusítani.

Jelentkezés írásban szeptember 1-jéig: XX. kerületi tanács, Budapest, Kossuth tér 1. sz. Helybérleti díj: 25 Ft/m²/nap, sátor a KIOSZ Országos Központban 100 Ft/nap árért bérelhető.

A Mecseknádasd határába tervezett benzintöltő állomás, gépkocsimosó, szerviz, gyorsbüfé, motel megvalósításához társak, illetve a létesítmények kezeléséhez, működtetéséhez vállalkozók jelentkezését várják a szervezők. Jelentkezni a KIOSZ Baranya megyei titkárságon lehet.

Az Adóreform oktatási jegyzet 1989. évi II. kötete (52 Ft/nap) megvásárolható a KIOSZ pécsi alapszervezetnél.

A KIOSZ pécsi alapszervezete tűzvédelmi utasítás készítését (1 hónapon belül) számítógépes programok, programrendszerek kifejlesztését (C–64 és IBM kompatibilis számítógépekre) vállalja. Pécs, Rákóczi út 24–26. Telefon: 27-833.

Ugyanott előjegyzést vesznek fel az 5 kötetben megjelenő FŰTI Építőipari Normagyűjteményre, melynek ára várhatóan 1600 Ft.

A KIOSZ pécsi szállítók alapszervezete személy- és teherfuvarozók számára kötelező szakmai tanfolyamot szervez. Személyszállítóknak szeptember 11–12–13. Árufuvarozóknak szeptember 25–26–27.

Az Országos Árhivatal elnöke a lakosság részére történő tárolóhelyről gépjárművel végzett szilárd tüzelőanyag házhoz fuvarozása szolgáltatást szabadárformába sorolta, ezért a Baranya Megyei Tanács V. B. közlekedési osztálya által 1987-ben kiadott III. 525–2/1987. sz. határozatot, amely a fenti szolgáltatás számlázható díjtételeit állapította meg, 1989. június 30-i hatállyal visszavonták.

Társvállalkozók figyelmébe.

Az 1988. évi XXIII-as törvénnyel előírt szakképzési hozzájárulást a vállalkozási nyereségadó hatálya alá tartozó minden társas vállalkozásnak fizetnie kell, kivéve a külföldi részvétellel működő társas vállalkozásokat. A hozzájárulás mértéke a tárgyévi bérköltség 1,5 százaléka, a befizetést az Országos Kereskedelmi és Hitelbank Rt.-nél vezetett 216-10680 szakképzési alap számlára kell teljesíteni.

Jogszabályok változása kivonatosan.

Az 1989. évi XXIX. tv. módosítja a földről szóló 1987. évi I. törvényt. Feloldja a magánszemélyek számára mind a termőföld, mind a lakás- és üdülőtelek tulajdona tekintetében a korlátokat. A módosítás szerint magánszemély korlátlan mértékben szerezhet ingatlantulajdont. Tulajdon szerzésének korlátozását csak törvényben lehet elrendelni. A jogszabály megjelent a Magyar Közlöny ez évi 41. számában, hatályos 1989. július 1. napjával.

A szociális és egészségügyi miniszter 19/1989. (VII. 10.) SZEM rendelete módosítja a társadalombiztosításról szóló 1975. évi II. tv. végrehajtása tárgyában kiadott 3/1975. (VI. 14.) SZOC szabályzat egyes előírásait. Az egyik módosítás a nyugellátásra jogosultakat érinti. E szerint, ha nyugellátásra vagy baleseti nyugellátásra a jogosultság kétséget kizáróan fennáll, az ellátás összege azonban adatok hiánya vagy egyéb ok miatt 30 napon belül várhatóan nem határozható meg, akkor a rendelkezésre álló adatok alapján előleget kell megállapítani és folyósítani. Ezt utóbb a határozattal megállapított ellátás összegébe be kell számítani. A módosító jogszabály részletesen szabályozza a társadalombiztosítási egyéni nyilvántartó lap vezetésével kapcsolatos kötelezettségeket. Így nyilvántartó lapot kell vezetni a többi között a munkaviszonyban álló dolgozókról, a szakmunkástanulókról, a bedolgozókról, a megbízás alapján munkát végzőkről, az alkalmi kiviteli munkát végző személyekről, a tb.-járulék fizetésére kötelezett kisiparosokról, magánkereskedőkről, azok segítő családtagjairól, a gazdasági társaságok tevékenységében személyesen közreműködő tagokról. Ezzel szemben nem kell nyilvántartó lapot vezetni pl. a másodállás vagy mellékfoglalkozás keretében foglalkoztatott személyekről, valamint a kisiparosként, magánkereskedőként, gazdasági társaság tagjaiként stb. kiegészítő tevékenységet folytatókról. A kisiparosokról és magánkereskedőkről, továbbá azok segítő családtagjairól, valamint a személy szerint bejelentésre kötelezett munkáltatók által foglalkoztatott biztosítottakról, a nyilvántartó lapot az illetékes társadalombiztosítási igazgatóság a törzsszám kiadása, illetve a bejelentést követő 15 napon belül állítja ki és vezeti a bejelentett adatok alapján. A gazdasági társaság, az ipari szakcsoport stb. köteles a főfoglalkozású tagjairól a rendelet 2. sz. melléklete szerint járulékelszámolási lapot vezetni és ezen a havi tb.-járulék és nyugdíjjárulék összegét kimutatni. Ezek a munkáltatók kötelesek az említett járulékelszámolási lapot megőrizni. A jogszabály megjelent a Magyar Közlöny ez évi 47. számában. A rendelet ez év július 1-jén lépett hatályba.

A Minisztertanács 63/1989. (VI. 30.) MT rendelete módosítja a munkavédelemről szóló 47/1979. (XI. 30.) MT rendeletet. A módosító jogszabály az értelmező rendelkezések körében kiegészíti a gazdálkodó szervezet fogalmát. Ezen túl a különféle gazdasági társaságok is gazdálkodó szervezetnek minősülnek a munkavédelemről szóló rendelet alkalmazásában. A módosító jogszabály szerint a gazdasági társaságok, amennyiben dolgozói létszámuk az 50 főt nem haladja meg, mentesülnek a munkavédelmi szabályzat, a technológiai, műveleti, kezelési utasítás, valamint a karbantartási terv készítési kötelezettség alól. Az említett gazdasági társaságok a munkavédelmi feladatok ellátásához szükséges szakértelmet olyan módon is biztosíthatják, hogy nem kell középfokú munkavédelmi szakképzettséggel rendelkező munkavédelmi vezetőt foglalkoztatniuk a rendeletben írt feladatok ellátására.

Új Márciusi Front

Tartani magunkat a megismert igazsághoz

Beszélgetés Vitányi Ivánnal a demokratikus átmenetről, a reformkörökről, az értelmiségi magatartásról



A magyar szellemi élet egy csoportja – írók, szociológusok, közgazdászok, történészek, újságírók – 1987 decemberében megalakította az Új Márciusi Frontot. 1988 márciusában nyilatkozatot fogadtak el a magyar társadalom előtt álló feladatokról, az UMF céljairól. A front alapítótagja volt *Nyers Rezső* is, az MSZMP Politikai Bizottságának tagja – a PB akkor nem járult hozzá a felhívás nyilvánosságra hozásához. Erre csak 1988 szeptemberében került sor. Azóta az UMF két tanácskozást tartott: 1988 novemberében és 1989 júniusában.

Hogyan dolgozik az Új Márciusi Front, hogyan változott a szerepe, vállalása, mi a viszonya más társadalmi szervezetekhez? Erről beszélgettünk Budapesten *Vitányi Iványnal*, az UMF ügyvezető titkárával.

– Az utóbbi időben keveset hallani az Új Márciusi Frontról. Miért?

– Sohasem szerepeltünk túl sokat, mert nem tartozunk azok közé, akik hetente adnak nyilatkozatot különböző ügyekben, utcanevektől elkezdve egyes tisztségviselők visszahívásáig. Már induláskor azt vállalta az UMF, hogy a demokráciába való átmenet és a reform általános kérdéseivel foglalkozik, és ebben igyekszik olyan álláspontokat, véleményeket, megfogalmazásokat rögzíteni és nyilvánosságra hozni, amelyek segíthetik a folyamatot. Ezt a munkát folytatjuk, de be kell számítani természetesen a nyarat, amely Magyarországon még most is uborkaszezon. Nem szűnt meg az UMF, hanem arra készül, hogy alapvető kérdésekben továbbra is hallassa a szavát.

– *Mi valósult meg abból, amit a megalakuláskor célul kitűztek?*

– Az indító felhívásban, amit 1988 márciusában fogalmaztunk meg, és szeptemberben került nyilvánosságra, a magyar társadalom a politika újjászervezésének általános elveit próbáltuk megfogalmazni. Januárban hoztuk nyilvánosságra második nyilatkozatunkat, amely az átmenet megoldására nemzeti bizottságok alakítását helyezte központba. Ez indította el azt a folyamatot, amely végül is az egyeztető fórum megalakulására vezetett, s egyben az Ellenzéki Kerekasztal megalakítását is magával hozta.

– *Ez az a közös nevező, amit az UMF akart?*

– Én nem hiszem, hogy ez már az. Mindenesetre akkor, a tanácstalanság állapotában – mi történjék az új parlament megválasztásáig – tettük azt a javaslatot, hogy közvetítő megoldást kell találni: alakuljon egy nemzeti bizottság. Javaslatunkra indultak meg a tárgyalások az MSZMP és a különböző szervezetek között, aztán megalakult az Ellenzéki Kerekasztal. Az eddigi eredményt az UMF nem tartja teljesen a szándéka szerint valónak.

– *Miért?*

– Az érdekegyeztető fórum szerintünk túlságosan sok olyan kérdést tárgyal, ami nem volna feladata. Például a gazdaság, a hadsereg, a pártvagyon kérdése. Szerintünk ennek a Nemzeti Bizottságnak csakis arra kellett volna összpontosítania, ami az átmenetet jelenti: hogyan lehet demokratikusan eljutni egy valóban szabad választásokig. Ebben benne vannak pénzkérdések, pl. a választással kapcsolatban, de nincsenek benne olyan végleges intézkedések, mint a pártvagyonnak felosztása. Ez már a választások utáni parlament dolga lenne. S mert a fórum túlságosan széles kört ölel föl, ezért tárgyalásra képtelenné válik: egyik fél sem enged. Holtpontra jutottak a tárgyalások, s erről igen nehéz lesz elmozdulni. Az Ellenzéki Kerekasztal egyik kvázi hatalmi szervvé vált anélkül, hogy a hatalmi szervnek kompetenciáját megkapta volna. Hogy így jött létre, abban hibás az MSZMP, de hibás az ellenzék is. A jelenlegi állapotban tisztázatlan a helyzet. Mi egyebek között ezért is maradtunk ki még abból is, hogy akár megfigyelőként, vagy a harmadik oldalon részt vegyünk. Az egésszel szemben ellenzéki álláspontot foglalunk el. Ami nem jelenti azt, hogy nem tartjuk fontosnak ilyen formában is a tárgyalásokat.

– *Amikor az UMF megalakult, a mainál kevesebb, úgynevezett alternatív szervezet volt. A mai pártok, pártkezdemények, csoportok tényében hogy érzi magát az UMF? Kellett-e változtatnia magatartásán, kell-e új stratégia, új taktika?*

– Amikor megalakultunk, úgy látszott, hogy mi is egy alternatív szervezet vagyunk. Az idők folyamán ez a kifejezés el kell, hogy tűnjön, mert az alternatívok vagy pártokká alakulnak vagy társadalmi szervezetekké. Mi nem akarunk párt lenni. Az UMF a társadalmi szervezetek sorába tartozik, azokat tömöríti, akik magas toleranciaszinten akarnak a társadalom kérdéseivel foglalkozni, és véleményeket, nézeteket másokkal egyeztetni. Ilyen értelemben a Márciusi Frontot nem tekintjük alternatív szervezetnek, noha meglehet, hogy állásfoglalásainkkal, amelyekkel eddig kiálltunk, és ezután ki fogunk állni, bizonyos alternatív megoldásokat is fogunk javasolni. Mi továbbra is valljuk, hogy nemcsak az MSZMP-vel, hanem a megalakuló pártokkal szemben is egyfajta alternatívát jelentenek a mi nézeteink, véleményünk. Mi sokkal inkább magára a civil társadalomra, a társadalom egészének problémáira akarunk ügyelni, tehát minket nem szűken a politika érdekel, hanem a *politikum*. Az UMF nem helyezkedik el a hatalom érdekterében, vagyis az UMF nem akar magának semmiféle hatalmat. Meglehet, hogy vannak olyan tagjai, akik más szervezetekben is működnek, akár az MSZMP-ben, vagy a Szabad Demokraták Szövetségében, amelyek a hatalomban is osztozkodni akarnak. Mint UMF, azonban ettől elhatároljuk magunkat. Ez bizonyos értelemben nehézség is, mert ma annyi embert mozgat a hatalom vágya. Ezt én természetesnek tartom: amikor a hatalom oszthatóvá válik, akkor egy sereg ember minden társadalomban szükségképpen ebben az erőtérben helyezkedik el, és ennek megfelelően mozog. Ezek az emberek kevésbé érdeklődnek az UMF iránt. A miénk inkább egy olyan értelmiségi magatartás, amely szélesebb értelemben fogja fel a politikumot.

– *Az MDF egyik vezetőjének nyilatkozatában olvastam, hogy az Új Márciusi Front nem más, mint az MSZMP-nek más névre keresztelt, előretolt bástyája. Ezt vállalja az UMF?*

– Ezt soha nem vállalta, és nem is vállalhatja. Meg kell nézni történetünket. Az lehet az MSZMP előretolt bástyája, akinek a vezetőit az MSZMP jelöli ki, vagy hagyja jóvá, és aki az MSZMP által megfogalmazott elvekhez tartja magát. Mi egyiket sem tettük. Engedélyt nem kértünk, legfeljebb olykor bele kellett nyugodnunk a hatalom tiltó rendelkezésébe. De mi nem kértünk engedélyt arra, hogy nézeteinket megfogalmazzuk, és mást fogalmaztunk meg, mint az MSZMP. A többpártrendszer mellett foglaltunk állást akkor, amikor az MSZMP nem azt tette, mi a Bős–Nagymaros leállítása mellett lást akkor, amikor az MSZMP nem ezt tette. Tehát nem vagyunk az MSZMP fiókvállalata, mert ha az felvetődik, akkor sok más szervezettel kapcsolatban is felvethető ugyanez. Nem akarok akár neveket is sorolni, akik nemrég még az MSZMP színeiben jeleskedtek, most pedig az Ellenzéki Kerekasztal legkülönbözőbb székeiben ülnek. Másrészt viszont a Márciusi Front nem ellenséges az MSZMP-vel. Nem kívánja, hogy az MSZMP vonuljon ki a hatalomból, szűnjön meg, tűnjön el a politikai porondról. Mi ezt nem kívánjuk, mint ahogy a szocializmus eszmei hagyományainak folytatását is szükségesnek tartjuk. Értékelve mindazt, ami történt, elismerve mindazt a hibát, ami történt, de megtartva azt, ami a szocialista mozgalmak eszmei poggyászában nemes volt és előrevivő. Mi nem vagyunk szocialistaellenesek és kommunistaellenesek. Tagjaink sorában sok MSZMP-tag is van.

– *Milyen az UMF viszonya az MSZMP reformszárnyához?*

– Hogy úgy mondjam, testvéri jó viszonyban vagyunk. Megvannak a sokoldalú kapcsolatok, sok esetben az elvi egyezés is, ugyanúgy, mint ahogy sok más szervezettel, párttal is. Például a szabaddemokraták közül sok vezetőségi tagunk van, számos pontban egyezünk a Demokrata Fórummal, már csak azért is, mert a Márciusi Frontban a népi mozgalom hagyományai is megjelennek. A reformkörök kecskeméti tanácskozásán részt vettünk. De nem vagyunk azonosak, már csak azért sem, mert mi nem valamely párton belül kívánjuk kifejteni tevékenységünket.

– *Egy korábbi tanulmányában arról írt: a marxistává, kommunistává válás fő forrásai kimerültek. E forrás: az értelmiség mélyen átélte annak a társadalomnak az igazságtalanságát, amelyben élt. Az elmúlt évtizedben azok közül az értelmiségiek közül, akik átélték a magyar társadalom igazságtalanságait, egyesek ellenzékiek lettek. Mitől függött, kikből lett marxista és kikből ellenzéki?*

– Az elmúlt évtizedben kialakult egy olyan értelmiségi réteg, amely bizonyos keretek között nagyjából egyformán gondolkodik. Ez még most is érvényes, mert például, ha az ember elemezni kezdi, akkor azt látja, a legkülönbözőbb pártok, csoportok állásfoglalásaiknak tartalmában kevesebb a különbség, mint amilyen látványosan harcolnak egymás ellen. Ebben kommunisták és a marxizmussal teljesen szakítók egyaránt vannak. A különbséget köztük nyilvánvalóan az okozta az elmúlt időszakban, hogy milyen perspektívát láttak maguk, illetve a társadalom számára. Hogy mennyire gondolták életképesnek a Magyarországon működő rendszert, a külső és belső feltételek között. Volt olyan álláspont, amely szerint akárhogy is, itt élünk Magyarországon, sőt: itt élned, és halnod kell, és azok számára, akik itt élnek, az adott keretek között, hogy úgy mondjam, Bethlen Gábor-i módon kell megtenni azt, amit lehet Ez volt az egyik taktika: ők harcoltak a kis eredményekért, a kultúráért és a gazdaságért, a reformokért, hogy előre tudjunk menni. Mások úgy gondolták, hogy a rendszer össze fog dőlni, ennek következtében az a feladatunk, hogy készítsük elő a minél hamarabbi összedőlését, és próbáljunk az utána jövő helyzetre orientálódni. Ez nagyon éles különbség, de ugyanakkor az, amit akartak, olykor nem is annyira élesen különbözött egymástól. Eljutottunk oda, hogy a rendszer közel van az összedőléshez, és a taktika egymáshoz való viszonyát tekintve a helyzetünk és szerepkörünk megváltozott. Arra volna szükség, hogy mindezt átlátva, meg lehessen teremteni az erkölcsi alapjait is annak, hogy a különböző felfogásokban ne csak a különbséget keressük, hanem a közöset is megtaláljuk.

– *Igaz, hogy a politizálás még mindig értelmiségi foglalkozás ma Magyarországon?*

– Azt hiszem, a nyilvános politizálás ma nagy egészében értelmiségi politizálás. Szokás beszélni a hallgatag többségről, s talán ez nem más, mint a társadalom nagy többségének növekvő aggodalma a jövő iránt. Alulról nézve, a társadalom számára az, ami most középen történik, még mindig túlságosan fent van, még mindig az urak játékának és titkos egyezségének tűnik, ugyanakkor lent érzik a helyzet nehézségét és a változás szükségességét. Az ország politikai közéletében ma ez a legsúlyosabb kérdés.

– *Ebben az átmeneti korban, amiben ma vagyunk, mi az ideális értelmiségi magatartás, amely hozzá segítheti az egyént a személyes kiteljesedéshez, de a társadalom számára is a leggazdaságosabb?*

– Ezzel kapcsolatban szívesen idézem Kónrád György egy gondolatát. A magyar történelemben eddig kétféle magatartást tudtunk tanúsítani. Vagy szemlesütve eltűrni a hatalom önkényét és túlélésre berendezkedni, vagy hirtelen, egyetlen ökölcsapással, felkeléssel, forradalommal megpróbálni érvényt szerezni magunknak. Ezzel szemben az értelmiségi magatartás az: meggondolni, és makacsul tartani magunkat a megismert igazsághoz. Ez lehet az értelmiségi feladata: a minden irányú egyoldalúsággal szemben az igazság türelmes keresése és türelmes, de határozott képviselése.

Gárdonyi Tamás



Nem párt alakult Törökkoppányban

A Parasztszövetség platformja az összefogás

Gerbovits Jenő főtitkár: „Felelősségteljes gondolkodással, szorgos munkával jut előbbre társadalmunk...”

A jövőt egyeztető „háromszögletű” politikai kerekasztal megfigyelői között egy újabb arc: *Gerbovits Jenő*, az 1989. augusztus 6-án Törökkoppányban alapított Parasztszövetség főtitkára. A Somogy megyei Zics község lakója a 65 esztendős parasztember – okleveles kertészmérnök –, s bár nyugdíjas, zöldség-gyümölcs magánkereskedését nem adta föl. Sok kitérővel – vargabetűvel – tarkított életében talán egyetlen stabil pont hitvallása, a parasztság iránti elkötelezettsége. Környezetében mindenki szókimondó, egyenes embernek ismeri, s újjáalakított – újraélesztett szövetsége a koalíciós időkben elsorvasztott Parasztszövetségben gyökerezik.

– A környék parasztfiataljai között egy voltam, aki többre-jobbra törve a téli gazdasági iskolában a politikával is megismerkedtem – mondja bevezetőképpen. – Átvettem apám életfilozófiáját is, mely talán így hangzott: a módosabb parasztokat nem irigyelni kell, s nem firtatni, miért van negyven-ötven holdjuk, miért műveltebbek, okosabbak? Inkább arra törekedni, hogy nyomukba érjek. Akkoriban, 1946-ban *Molits János* kisgazdapárti képviselő fölfigyelt rám, s így kerültem a Parasztszövetségbe... Higgye el, annak a néhány évnek a prosperitása, fejlődése ma is csodálnivaló; akkoriban a koalíciós időkben mindenki hitt abban, hogy az országért, magunkért dolgozunk. Sosem felejtem el, álmunk a korszerű farmergazdaság volt és az önkéntes szövetkezés, a Dán-minta. Faltuk Boldizsár Iván *„Gazdag parasztok országa – Dánia”* című könyvét...

– *Az álmokat most újra éledni látja...?*

– A többszöri padlásleseprések, a terrorral is vegyített többszöri tsz-szervezések hiteme megingattak. S az a légkör, amelyben, ha a roszszat, az értelmetlen dolgokat szóvá tettem, demokráciaellenesnek, retrográdnak bélyegeztek. De a föld szeretetében élő parasztság ezt is kiheverte, lassan talpra állt. Persze, ez még mindig nem az igazi. Sok a látszatdolog; híján van az igazi érdekeltség és az igazi termelői demokrácia.

– *Nyilván a mozgalmat ezért élesztették újjá. Mi a Parasztszövetség célja, hogy gondolkodnak önök?*

– A Parasztszövetség nem párt, hanem átfogó érdekvédelmi szervezet, amely adott esetben a politika eszközeivel is él. Nemcsak a magángazdálkodók érdekeltek, hanem minden olyan ember, aki a földből él, így a termelőszövetkezetek dolgozói is. Kiáltványunkban megfogalmaztuk: napjainkban válságról, katasztrófákról beszél ország-világ, agrártörvények és új földtörvények körül sürög-forog ugyanaz az adminisztráció, amely ezeket az állapotokat produkálta. A legsajnálatosabb, hogy a hatalom a föld, az erdő és a falu kérdésében a legilletékesebbet – a parasztságot – meg sem kérdezi. Ez tarthatatlan.

– *Ezek szerint a Parasztszövetség például a földtörvény tervezetével sem ért egyet...*

– A közelmúltban éppen erről tárgyaltunk a mezőgazdasági miniszterrel, s álláspontunk nem közelített. Számunkra alapvető földtulajdon a magántulajdon. Ezek után ön megkérdezheti: akkor mi a szövetkezetek felosztását akarjuk? Nem! Közismert; nálunk a szövetkezés azonos volt a vagyonelkobzással! A tagok tulajdonosi helyzetének semmibevételével, s ebből következően a szövetkezeti demokrácia alapos megcsúfolásával. A közgyűlés így lett formalitás. Az összevonások, a mamut-gazdaságok létrehozása még tovább csorbította a paraszt beleszólásának jogát... Mi ma a szövetkezeti eszme tisztaságáért szállunk sikra.

– *Ez a rehabilitáció szükségességét is jelenti.*

– Természetesen. Törvénytelennek tartjuk a paraszt kisemmizését, a kuláklistákat – s az attrocitásokat –, gyalázatosnak a svéb parasztok ellen elkövetett törvénytelenségeket. Ezért követeljük az összparasztság erkölcsi, jogi és anyagi rehabilitációját!

– *Úgy tudom, hogy programjuk még nem készült el. Mi ennek az oka?*

– A megalakulás idejét éljük; nyitottak vagyunk minden állampolgár és jogi szervezet előtt, s szeretnénk, ha a falvakban sorra alakulnának zászlónk alatt az érdekvédelmi csoportok. A jövő programjait – a rövidesen formába öntendő központi program segítségével –, majd nekik kell megfogalmazniuk, hiszen rendkívül sokszínűek, eltérőek a falusi viszonyok, a gazdálkodás, az élet menete.

– *Ön az alakuló ülésen kimondta: az aratósztrájkokkal nem ért egyet. S általában a sztrájk fegyverével sem.*

– Ezt vállalom ma is. A munka visz előre, nem a munka megtagadása. Felelőtlen kinyilatkoztatásokból, évek óta hordozott sérelmek láncra fűzéséből nem tudunk megélni. A fundamentum a szorgos munka. Politikánkban fő szempont az összefogás, s ha kell, a kompromisszumok vállalása, s ebben – ha úgy tetszik – az MSZMP partnerei vagyunk. A kormányt nem szétzúzni, hanem támogatni akarjuk; platformunk a nemzeti összefogás, amely nélkül nincs kibontakozás. Ebből eredően nem értünk egyet a széthúzásra törekvő erőkkel s éppen azért fordulunk kiáltványunkkal mindazokhoz, akiket hasonló gondolatok vezérelnek. Nem pártokért, mozgalmakért dolgozunk, hanem az országért, s stabilitásért. **Kozma Ferenc**

Mégis megszűnhet a hálapénz?

Vállalkozó orvosok

A cél: nagyobb pénzt áramoltatni az egészségügybe – Javítani az egészségügyi ellátást

Alig két-három hete olvashattuk a tudósítást, hogy megalakult a Vállalkozók Országos Szövetségének egészségügyi tagozata. Vállalkozó orvosok? Ez valami egészen új, ezért nem csoda, hogy a VOSZ Vérmező utcai irodájában egyremásra csörög a telefon, a sajtó is, a szakma is élénken érdeklődik, mi is ez.

Idézet az alakulásra elkészített programjavaslatból:: „Javaslatunk megvalósulata esetén rövid időn belül a magyar egészségügy egy gyors, hathatós segítséget kapna, addig is, amíg a betegek, orvosok és egyéb egészségügyi dolgozók által is hőn óhajtott paraszolvenciamentes, valódi társadalombiztosítási alapon nyugvó ellátási rendszer létrejön. Az ún. alternatív ellátási rendszer első lépése lehet annak az elkerülhetetlen útnak, amely a feudális alapokon nyugvó, nehezen mozgó, pazarló, elégedetlenségeket szülő betegellátásunkat eljuttatja egy magasabb színvonalra."

Dr. Csermely Gyulát, az egészségügyi tagozat vezetőjét kérdeztük, mi volt az indíték a kezdeményezéshez?

– Egyszerű – hangzott a válasz – sokan vagyunk, akik szeretnénk úgy dolgozni, ahogy ez egy orvostól elvárható és ahogy érdemes.

– Mit kell ez alatt értenünk? Körülírná konkrétabban?

– Azt, hogy jelenleg Magyarországon az orvosok többsége a munkaidejének jelentős hányadát nem orvosi munkával tölti, hanem különböző háttérproblémák miatt adminisztrációval, szervezéssel stb. Tehát sok olyan munka hárul rájuk, ami nem orvosi feladat. Meggyőződésem, hogy sok apró szervezési módosítással már nagy változásokat lehet elérni. Ezeket a változtatásokat azonban a jelenlegi egészségügyi ellátás keretei között nem lehet keresztülvinni, annyira keresztül-kasul hálózzák a kórházakat az érdekviszonyok. Mindenki védi a maga kis érdekeit, nehéz a változtatás. Mi pedig a legnagyobb változtatást, a paraszolvencia (hálapénz) megszűnését szeretnénk. A betegek kiszolgáltatott helyzetben vannak. Attól, hogy hálapénzt fizetnek nem lesz jobb az ellátásuk. Nem lesznek kényelmesebb, tisztább, jobban felszerelt kórházak, korszerűbb műszerek. Attól még ugyanúgy órákig várhat egy vizsgálatra, vagy betegfelvételre.

– Jól értettem? Ön a hálapénz ellen van? Úgy tudom, ön szülész-nőgyógyász, márpedig köztudott, hogy ebben a szakmában lehet a legtöbb pluszjövedelemre szert tenni a hálapénzek révén. Ön fiatal, így a hierarchiába valószínű a sor végén áll, s tán kevesebb jut ebből?

– Mástól is hallottam már ezt az érvelést, hogy miért pont egy szülész-nőgyógyász akar vállalkozni, ők úgy is jól keresnek. Kérem, aki ezt mondja, nem értett meg az egészből semmit. Én jól keresek. Nincsenek anyagi problémáim, s a kollégáimnak se akikkel ezt kitaláltuk. Miért hihetetlen az, hogy a mi munkaidőnket valóban színvonalas orvosi munkával akarjuk kitölteni, hogy javítani szeretnénk az egészségügyi ellátáson egy magasabb színvonalú szolgáltatás nyújtásával. Az pedig természetes, hogy ennek fejében pénzt akarunk keresni. Legálisan, és nem hálapénzként. Mert a hálapénz – talán hihetetlen – nemcsak a betegnek kellemetlen, de az orvosnak is. Persze elfogadjuk, mert rá vagyunk szorulva.

– Tehát a másféle ellátás, az ön által alternatívnak nevezett egészségügyi ellátás keretein belül képzelnék el. Nevezzük nevén: tulajdonképpen privátorvosi rendelői szférában?

– Valóban, privát intézményeket értünk alatta, de ez egészen más lenne, mint a jelenleg is működő privát rendelők. Mert mi ma a helyzet? A betegnek, például az a panasza, hogy sokat fáj a feje. Elmegy-e a privát rendelőbe? Ott nem állnak az orvos rendelkezésére a korszerű diagnosztikai berendezések az okok felderítéséhez. Mit tesz tehát? Elküldi az állami intézetekbe EEG-re, vagy laborvizsgálatokra, ahol a beteg ugyanolyan kiszolgáltatott, ugyanúgy órákig vár, mintha a körzeti orvos küldte volna. Tehát a színvonal mit sem változik, ez nem javít az ellátáson.

– A mi elképzelésünk, hogy a különböző alternatív intézetekben, ahová különböző szakorvosok csoportosulnának, a megszerezhető diagnosztikai berendezésekkel, kis műtőkkel lehetőleg ott gyógyítsuk meg a beteget, és csak a komolyabb esetekben küldjük az állami intézetekbe. Ezzel ott kapacitás szabadulna fel, kevesebb beteget, rövidebb ideig kellene ott kezelni s így máris pénzmegtakarítást eredményezne. Ezzel végeredményben az állam számára olcsóbban történik a beteg gyógyítása, mint a mostani szisztémában, ahol is például a rendelőintézetekben a túlterhelt szakorvos csak a lehető legkevesebb felelősséget vállalja, és ezért a beteget kórházba utalja.

– Az elképzeléseikhez pénz kell, mégpedig sok. A tőkét honnan szereznék be? S mivel privát szolgáltatás, a betegnek mennyit kellene fizetni? Kétséges, hogy a mai helyzetben van fizetőképes kereslet.

– Az alternatív egészségügyi ellátás a legkülönbözőbb formákban működne. Feltételezem, hogy leginkább a kis eszközigényű alapellátásban terjed majd el. De korlátok nincsenek, lehetnek kisebb kórházak is. Az indulás magántőkéből és banki hitelekből történne. A működtetéséhez a szükséges pénz, vagyis az alternatív intézmény bevétele két forrásból származna: 1. Az államtól, illetve a társadalombiztosítástól, az adott betegség meggyógyítására fordítható összeg. 2. Amit a beteg fizet. Van egy egészségügyi minisztériumi lista, amely tartalmazza az egyes betegségek meggyógyításának, a műtéteknek az árát, amit külföldi betegek esetében számolhat fel a kórház. Mi ennek a minisztériumi listának megfelelő összeget kérnénk egy-egy beteg után a társadalombiztosítási pénzből. Például ha meggyógyítunk tíz bokatörést, akkor kérünk tízszer annyit amennyi ezért jár. Ezenfelül a beteg is fizet, az ellátástól függően bizonyos összeget. Ez változó lehet, de a legtöbb esetben nem több, mint amit hálapénzben úgy is adna.



Várakozók a Munkácsy Mihály utcai rendelőben

– Az elgondolás nem új, hiszen körülbelül ugyanezt célozzák – a betegektől kért összeg kivételével – az egészségügyi reformelképzelések is. Ám amíg a társadalombiztosítás a jelenlegi keretek között működik, ez nehezen lenne kivitelezhető.

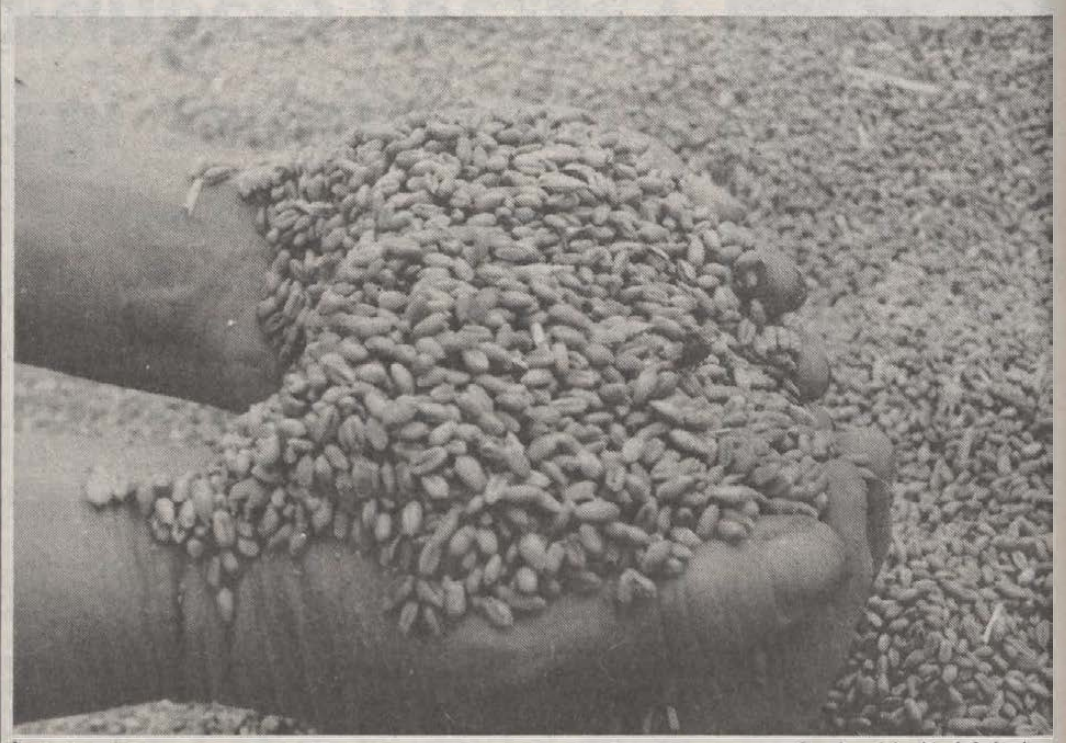
– Mi épp azt szeretnénk, hogy addig is, mintegy átmenetként működhessünk ilymódon, s ezzel nagyobb pénzt áramoltatni az egészségügybe és javítani az egészségügyi ellátást.

– Ez szépen hangzik, azonban lecsupaszítva a lényeg: önök vállalkoznak, mert pénzt akarnak keresni.

– Még szép! Ki ne akarna keményen ledolgozott 12–14 órával jól keresni?! Csak így sokkal tisztességesebb, mint a hálapénz. Az országban ma már mindenki vállalkozhat, a jogszabályok adta keretek között, miért pont az orvos ne tehetné? (Egyelőre ennek elfogadtatása a cél, hiszen még semmiféle konkrét tárgyalás és megegyezés nem történt ez ügyben.) Tudom vannak, akik azt mondják, az egészségügy privatizálása, az hogy csak kevesek számára lesz elérhető a mi szolgáltatásunk, s ezzel üzletet csinálunk a gyógyításból, ellentmond a szocialista egészségügy elképzeléseinek. Hát kérem, nem tudom menynyire felel meg ezeknek a szocialista elképzeléseknek az egészségügy mai színvonala, az orvosok jelenlegi anyagi megbecsülése, s a köpenyzsebekbe dugdosott borítékok.

Sarok Zsuzsa

Jó közepes búzatermés



Izelítő az idei búzatermésből Laufer László felvétele

Megtermett a kenyerünk

Csak a módosabb gazdaságok rendezkedhettek be kivárásra

Rossz előjelekkel indult az idei gabonaaratás. Péter-Pál napján a baranyai búzatermelő gazdaságok több, mint a fele vett részt az országos demonstrációban. A közutakon felvonuló kombájnosok az alacsony gabonaárak felemeléséért tüntettek. „Szalon sztrájk" volt ez végeredményben, hisz addigra az árpát már levágták, s a tüntetés után a kombájnosok egyenesen a búzaföldekre siettek. Egy szövetkezetben fordult elő valódi munka megtagadás, de a kétújfalui arató sztrájk sem tartott fél napnál tovább, az öt kombájnos másnap már a sellyei tsz-ben aratta a búzát.

Ezeknek az utóbbi negyven évben nem tapasztalt parasztmegmozdulásoknak a célja a figyelemfelkeltés volt és ezt a célt el is érték a termelők, hisz az ágazat válsága napokig országos beszédtéma lett. Amikor azonban itt volt a munka dandárja, akkor a mezőgazdasági dolgozók a tőlük megszokott fegyelemmel és odaadással láttak neki a munkának. Dacolva időjárással, dőlt gabonával, alkatrészhiánnyal, nyújtott műszakban, szabad szombaton, vasár és ünnepnapokon megállás nélkül arattak a kombájnosok. Baranya az országban elsők között már július 31-ig végzett az új termés betakarításával. Ma már az utómunkák is fogyóban vannak, itt-ott látni már csak szalmabálázót, mert az idén a szalmát is betakarítják egy szálig.

Az idén először maradtak el a nagy tarlóégetések, egy-két helyen hatósági engedéllyel és csakis nyomós ok miatt kényszerültek rá. Jó jel ez, hogy ismét megnőtt a szalma becsülete, jelzi, hogy mind többen térnek vissza az almos állattartásra, az istállótrágyázásra, amivel műtrágyát lehet megtakarítani. A kevesebb műtrágya kisebb környezetszennyezést okoz. A tarlóégetés elmaradása azonban nemcsak így közvetve, de közvetlenül is csökkentette a levegő és a környezet szennyezettségét.

Most már elmondhatjuk, hogy sikeres volt az idei aratás, s ha a tavalyi 6 tonnás rekordot nem is éri el, jó közepes búztermést takaríthattunk be. Augusztus 20-án örömmel nyugtázhatjuk, hogy ismét megtermett a kenyerünk, sőt exportálni is tudunk a feleslegekből, az idén elsősorban az NDK-ba. A learatott terület 151 000 hektár, a megyei átlagtermés hektáronként 5,5 tonna, ez a mindenkori harmadik legjobb búzatermő év a megyében. Lehetett volna jobb is, ha június időjárása kedvezőbben alakul, de abban a kritikus időszakban még ködök is voltak a mélyebben fekvő területeken. Jó párezer tonnát vittek el a gombabetegségek – lisztharmat, fizárium – ezek is jobbára a sík területeken támadtak erőteljesen. Az idei év érdekessége, hogy a dombosabb gazdaságok jobb termést értek el, Görcsönyben, Geresdlakon 6 tonna feletti rekordtermést arattak.

Megtermett tehát a kenyérnek való, s nemcsak a mennyisége elegendő az újig, de jó a búza minősége is. Az új termésű búza 80 százaléka B_1-es, a 20 százaléka pedig B_2-es minőségű. Ennél gyengébbet nem is minősítettek az átvevőhelyeken. S itt érdemes pár szót ejteni a búzakereskedelemről is. A megyei Gabonaforgalmi és Malomipari Vállalat 180 000 tonna búza megvásárlását tervezte be, de a mai napig csak 131 000 tonnát vásárolt meg, vagyis a terveinek a 80 százalékát. A gazdaságok, mintegy 50 000 tonna búzát visszatartottak, várva a kedvezőbb értékesítési lehetőségre. Mivel ez tetemes forgóalaplekötéssel jár ezért csak a módosabb, jobb pénzügyi helyzetben lévő gazdaságok rendezkedhettek be a kivárásra. A többség kénytelen volt eladni a változatlanul nyomott árért is. Az idén egyébként kevesebb volt a panasz, a gabonaipar nem erőltette a váltót, lehetőleg készpénzzel fizetett. Általában igyekezett jobb partner lenni, nincs kizárva, hogy ez már a tröszt megszűnésének előszele. Úgy hírlik jövőre részvénytársaságokra hullik szét a tröszt. Baranyában is létrejön egy ilyen részvénytársaság, amelynek a megyei búzatermelők is tagjai lesznek.

Ha ez így megvalósul a termelő közelebb kerül a piachoz és nem fordul elő az a sajnálatos eset, ami múlt ősszel. Mivel a magasabb árakat csak tavasszal hirdették meg az illetékesek – pedig a világpiacon már tavaly ilyenkor kezdett felszökni a búza ára – ősszel, mikor a búzát vetni kell a gazdaságok nem mozdultak rá. Így csak Baranyában jó pár ezer hektár plusz gabonaterülettől több ezer tonna export áru alaptól esett el a népgazdaság.

– Rné. –

Leilla, szaladj!

Leilla nem tudja, hogy életveszélyes dolog száguldó autók között labdát összeszedni. Tán ötéves. Kedves, mosolyog, de zárkózott és alig akarja kimondani a nevét. Ott ül szombat-vasárnaponként Pécsett, az Irányi Dániel tér északkeleti felében, a gyógyszertárnál, a járda szegélyén. Nyugodtan, összekuporodva, elmélázva csücsül, mintha tévézne. Gyalogosok csodálkoznak rajta, kószálónak, elveszett óvodásnak vélik. A széles és forgalmas út túlsó felén, magaslaton fociznak a fiúk. Grundjuk jókora, mégis gyakran elgurul a foci és a lejtők az úttestig érnek.

– Leilla szaladj! A tiéd! Fogd meg! A labdaszedő rohan. Boldog, hogy segíthet, így ő is a játszók közé tartozik. Macskát, kutyát hazudtól meg a fürgesége, közben járművek fékeznek, koccannak, alkalmi dugók keletkeznek a nyolc útszakasz találkozásában.

Vétkesek a vakációzó fiatalok, hogy pálya szélének tekintik az úttestet? Hibás a városszépítő tervező, akinek megbízója, hogy az apróságokról • megfeledkezett? Vagy a tanácstag, a lakó, hogy nem ágál környéke gyerekeiért? S ki lesz a felelős, ha Leilla szép szemét, megállj-t kérő kezét nem veszi észre a sofőr? Kérdések, amelyek reméljük, nemcsak pusztába kiáltott szavak.

Pécs belvárosában évek óta nincs játszótér, még csak egy falatnyi homokozó sem. A legutolsó játszóterület a Szent István téren állt, de felszámolták, mert nem illett az újjáalakított tér környezetébe.

Cs. J.

Kiváló népművelő

Tóth Ferenc

Tovább dolgozni – a zene szeretetében



– Feri bácsi, Feri bácsi! a gyerekek utána futottak a folyosón, körbefogták, és beszélgettek vele a kóruspróbáról, és arról, ki hogyan szerepelt aznap az iskolában. „Feri bácsi" mindenkit meghallgatott figyelmesen és senkit sem engedett el apró tanács vagy jó szó nélkül. Több évvel ezelőtti emlékképem ez, amit *Tóth Ferenc* tanárról őrzök. Most, hogy legújabb kitüntetése alkalmából komlói otthonában felkerestem a Liszt-díjas karnagyot, nem csalódtam, gyermekszeretete, másokra figyelő képessége nem ha'ványodott.

– Lehet, hogy nem mindig úgy szeretem a gyerekeket, ahogy nekik a pillanatnyi érdekeik alapján esetleg a leginkább tetszik. Kemény munkát követelek tőlük. A tanítványaim, a kórusaim tagjai azután évek múltán igazat adnak, elismerik, csakis így lehet sikereket elérni, alkotni. Szeretem a gyerekeket, a gyerekkórusomat és a Munkáskórust is, úgy érzem, egy nagy csa'ád vagyunk. A feleségem, a két gyermekem és néhány régi baráton kívül a Munkáskórus jelenti számomra a társaságot, a baráti kapcsolatokat is. – Tóth Ferenc csendesen beszél, de hangja időről időre felizzik, ahogyan a kórusmunkáról, a zenéről, a képzőművészetről, népművészetről beszélgetünk. És a versekről. Tóth Ferenc rengeteg költeményt tud könyv né'kül, ahogy ő fogalmaz, szerelmese a szép magyar nyelvnek. A pécsi tanárképző magyar–ének szakának elvégzése után öt évig a Népművelési Minisztériumban dolgozott. Azok az évek voltak a töltekezés, a kitekintés esztendei. Az operaházbeli előadások, a világhírű művészek koncertjei, a vidéki zeneiskolák kitűnő pedagógusainak megismerése mind emlékezetes útravalónak bizonyultak Tóth Ferenc számára. Mert 1957-ben, féltve a vidéki kis zeneiskolák létét, hazament Komlóra és harminchárom év óta tanít a zeneiskolában. Nemcsak Komló zenei életének meghatározó egyéniségévé vált, hanem munkáját országosan és szerte a világban is sokfelé ismerik. A nemzetközi gyermekkórusfesztiválok, a rangos szereplések Európában, a Kodály-művek felejthetetlen interpretálása, mind Tóth Ferenc, mind kórusainak nemzetközi rangját növelik. Mindez nem ment egyszerűen, és egyik napról a másikra. Meg kellett birkóznia értetlenséggel, irigységgel is. Meséli, nem egy alkalommal jelentették föl azért, mert műsorpolitikája szemet szúrt egyeseknek, de Tóth Ferenc minden egyes szent szóval kezdődő műért is harcolt. A gyerekekkel úgy tanulják meg a műveket, hogy megismerik születésének körülményeit, elbeszélgetnek érzelmi síkjairól, mondanivalójáról. Kemény munka kell ahhoz is, hogy a sokszor bicsakló gyerekhangokból olyan szépen szóló kórust ötvözzön, amelyről az ugyancsak megválogatott tagokból álló svéd királyi opera együttese is csak elismeréssel szólt. Tóth Ferenc minden koncertre úgy készül, hogy a tapsokból a Magyarországnak szóló elismerést is meghallhassa.

– Ma már Komlón is más a helyzetem, a város vezetői és az iskolám tanárai is mellém álltak, társak a zene szeretetében – mondja. A zene szeretetét ő a családban szívta magába. Belenőttem, mint a gomba, mosolyog. Édesanyja szépen éneklő, dalos kedvű még ma is, édesapja asztalosmester volt a bányában, s gyakran elővette mahagóni színű hegedűjét, melyet Tóth Ferenc akkor is, most is tisztelettel vesz kezébe. Édesapját egy szalonzenekarba is bevették. Tóth Ferenc találkozott nagyon kiváló zenetanárokkal is. Nem is akart más pályát választani, mint a zeneit.

– El akartam menni most nyugdíjba, hatvanéves vagyok. Úgy gondoltam, nehéz ember fején, sokan különcnek tartanak, talán könnyebben lehet nélkülem tevékenykedni, de a kollégáim őszintesége meggyőzött, jobban örülnek, ha maradok. – Tóth Ferenc elhallgat egy kicsit. Nagyon szeret úszni, élénkül föl. A sikondai hideg vizű medencét ma is átússza százszor, mint siheder korában. Tervei? Dolgozni szeretne továbbra is.

Barlahidai Andrea

„Népfrontmunkáért"

Dr. Habjánecz György

A közérdek a magánérdeknél kevesebbet érő nem lehet



Ezen a forró augusztusi délidőn még a szoba viszonylagos hűvösében is igéretesnek látszott alábbszállni az alagsorba. Hűvösebbet nem találtunk, de a házigazda megmutathatta alagsori irattárát, ahol hosszú polcsorokon évtizedes dokumentumok sorjáznak szép rendben. Szakmai naplók, a szakszervezeti bizalmi feladatkörével járó iratok, népfrontos dokumentumok, tanácsi előterjesztések, áfész-összegzések és sportköri iratok. A legkorábbi még 1960-ból való: dr. Habjánecz György akkor került körzeti állatorvosnak Geresdlakra.

A geresdlaki népfrontelnököt minden túlzás nélkül nevezhetjük tisztséghalmozónak: 1965-ben választották meg a községi népfrontbizottság elnökének, 1976 óta pedig már elnöke a bizottságnak, s 1980 óta pedig a megyei népfrontbizottság tagja is, immár a harmadik ciklusban. Huszonkét éve tanácstag, s 1980 óta a közös községi tanács végrehajtó bizottságának is tagja. A Pécsváradi Áfész körzeti intéző bizottságának 1971 óta elnöke. Huszonegy év óta ugyancsak elnöki tisztet tölt be a községi sportkör élén.

– Az az én bajom, hogy ha rávesznek egy feladatra, azt én szándékosan rosszul, hanyagul végezni képtelen vagyok. Mint látható, így többnyire nyakamon maradnak a tisztségek – mondja némi iróniával, s egyben fonákjáról fogalmazva meg, hogy ezen tisztségekben közmegelégedésre végezte a társadalmi munkát. A közösségért, faluért, amelynek egyébként nem is szülötte, hiszen a most Zala megyéhez tartozó Beleznóról származik. Ennek a községnek az ösztöndíjasaként jutott el a csurgói gimnáziumba a földműveléssel is foglalkozó falusi ács fia, majd onnan tovább, Budapestre, az egyetemre, majd friss diplomával pályázat útján Baranyába. Rövid ideig a megyei tanács apparátusában, majd körzeti állatorvosként Palotabozsokon és Pécsváradon dolgozott. Mindig is körzeti állatorvos akart maradni, méghozzá falusi lakosként. Immár az 58. életévét is betöltve elmondhatja, hogy ez a törekvés sikerült: elhárított minden olyan kedvezőnek tűnő ajánlatot, amely Geresdlakról, vagy szakmájából kimozdította volna. Se téeszelnök, se tanácselnök nem kívánt lenni.

– Gyermekkorom pályaválasztásomat is meghatározó felismerése volt, hogy a falunkban három embert tiszteltek a földieim: az orvost, a tanítót és az állatorvost. Visszaemlékszem, hogy amikor idekerültem, mennyire elhagyatott, szegény, világtól elzárt volt Geresdlak és mostani társközségei. Meg lehet nézni, hogy abból az állapotból hova jutottunk a tanács a termelőszövetkezet, az áfész, a népfront, a lakosság összefogásának megszervezésével. Szociális biztonságot teremtve, javuló életkörülményekkel meg tudtuk tartani a fiataljainkat is. Nálunk annak van sikere, aki minél jobb, megvalósítható megoldást tud javasolni. Ezt már a jelenlegi és jövőbeli párharcokra tekintettel mondom, amelyek egyes résztvevői a népfrontot egyszerűen le akarják söpörni a politikai palettáról. Köztük olyan személyek is, akik 30 év alatt semmit sem tettek a közösségért. Messze annyit sem, amennyit tehettek volna. A népfront annyiszor felhánytorgatott transzmissziós szerepe? A magam részéről csak annyit erről: soha olyan törekvést nem támogattam, ami miatt most utólag szégyenkeznem kellene. Meggyőződésem, hogy a többpártrendszerű Magyarország jövőképét a politikai pártok rajzolják meg, de ennek a jövőképnek a megvalósításánál a népfrontmozgalomnak kell a lakosság pártokhoz nem csatlakozó nagy többségének érdekeiért szólni . . .

Dunai Imre

Az új főtanácsos

Dr. Toller László

Halaszthatatlan a tanácsi munka korszerűsítése



Hagyomány szerint ilyenkor, az augusztus 20-i ünnep alkalmából szokták átnyújtani a főtanácsosi, illetve tanácsosi címeket. Köztük *dr. Toller Lászlót*, a Baranya Megyei Tanács népképviseleti és önkormányzati irodája vezetőjét is főtanácsosi címmel tüntette ki a Baranya Megyei Tanács elnöke.

A „főtanácsos úr" fiatalember, még nincs 40 éves. 1975-ben végzett a Pécsi Jogtudományi Egyetemen.

– Valahogy végigkísér, hogy új kezdeményezésekbe csöppenek bele – meséli. – Amikor végeztem, szinten új volt, hogy létrehozták a tanácsi továbbképzési és módszertani intézetet. Oda kerültem, egy évig ott dolgoztam. Ezután három boldog beremendi év következett vb-titkárként. Azért boldog, mert nagyon szeretem ezt a munkát, és azt, hogy befogadtak az emberek, nagyon jól szót tudtam érteni velük. Azután visszakerültem ide a megyei tanácsra, különböző posztokra, különböző feladatok elvégzésére, és most július 1-jétől vagyok ennek az új kezdeményezésnek, vagyis a népképviseleti és önkormányzati irodának a vezetője. (Hogy mi is a célja, feladata az irodának, a Dunántúli Napióban már a létrejöttekor bővebb információt adtunk.)

– Sokan megkérdezték tőlem, lehet-e szeretni a tanácsi munkát? Persze, hogy lehet. En legalábbis szeretek minden olyan munkát, ami az emberekkel foglalkozik, a tanácsi munka pedig ilyen. Az állampolgárok ügyes-bajos dolgait intézi, segíti őket, a különböző döntéseket is az ő érdekükbe próbálja hozni. Persze azoknak is igazuk van, akik azt mondják, hogy a tanácsi apparátus, a HIVATAL bürokratikus szervezet, hogy a hivatal nem segít, hanem packázik az állampolgárokkal. Sok igazság van ebben. De nem azért ilyen, mert ezt akarnák, hanem mert ilyenek a működési feltételei: túlszabályozott, túlszakosodott, úgy az ügyintézések terén, mint a különböző tanácsi döntéshozatalokná!. Nagy ellentmondás, hogy nyitni akarunk, de ugyanakkor beszűkültek a döntési lehetőségeink.

– Nem értek egyet például a túlzott szakosodással. Tarthatatlan – hogy egy durva hasonlattal éljek –, hogy ugyanannak a tehénnek más foglalkozzon a tőgyével és más a szarvával. Így aztán persze, hogy a dolgok intézése lelassul, és sok a párhuzamosság az ügyintezésekben, ellenőrzésekben, vizsgálatokban. Ha rajtam múlna, sok mindent megváltoztatnék a hivatal működésében. Például azt is tarthatatlannak érzem, hogy egy ügynek a végére az ügyintéző ne tehessen pontot addig, amig a „főnök", vagyis az illető osztály- vagy csoportvezető nem írja alá. Ugyanis ez is fékező lehet, és szerintem csak ritkán van erre szükség.

– Persze tudom, ahhoz, hogy kiiktathassuk ezt, jól felkészült, megbizható és kreatív munkatársak kellenek, de annyi pénzért, amit egy tanácsi dolgozó kap, kevés ilyen jön ide. Ehhez kapcsolódik az a berzenkedésem is – de ez nemcsak nálunk van így –, hogy a munkabért az illető korától, a munkahelyen eltöltött évektől teszik függővé. Nem értem, miért kevesebb a fizetése egy fiatalembernek, ha ugyanazt a munkát, ugyanolyan jól, sőt sok esetben jobban, elvégzi, mint idősebb munkatársa. Így sok tehetséges fiatal megy el más területekre, mert ebből a pénzből képtelen megélni.

– Márpedig most, jobban mint valaha, a tanácsi munkához szükség lenne a kreatív tehetségekre. Nagyon sok mindent tudnék még felsorolni, mit lehetne változtatni az egyes részterületeken, am most a legfontosabb az apparátus egészének, szervezeti és működési korszerűsítésének mielőbbi végrehajtása. Hogy a tanácsok ne a hatalom tehetetlenségi nyomatékai legyenek, hanem valóban hatékony, az államigazgatást és az állampolgárokat segítő intézmény. En ezzel a törekvéssel tudok azonosulni, és a munkámmal is ezt szeretném elősegíteni.

Sarok Zsuzsa

Szocialista kultúráért

Heil Helmuth

Külföldön is elismert a nemzetiségi együttes



A pécsi Leöwey Gimnázium német nemzetiségi tánccsoportját másfél évtizede ismeri a megye közvéleménye – a megye nemzetiségi falvai és a kulturális közvélemény szeme előtt nőtt iskolai csoportból ütőképes, külföldön is ismertté vált nemzetiségi együttessé, amely – számos nívódíj mellett – az arany III. fokozatú minősítés birtokosa. Az érdem a zenét, táncot szerető fiataloké, akik még az érettségi után is visszajárnak táncolni; az ügyet támogató iskoláé, a városi tanácsé, a Nemzetiségi Bizottságé és *Heil Helmuthé*, aki 1973 óta vezeti az együttest.

A név árulkodik a német ősökről, akik kétszáz éve vándoroltak erre a vidékre. A család őrzi a nevet és a kultúrát, otthon – a pécsi Málna utcában – nemcsak németül beszélnek, hanem németül szóloltak meg a népdalok és népmesék is, s ha a rádióban megszólalt a német népzene, önkéntelenül táncra mozdult a láb is.

Helmuth a Leöweyben végzett, a német tagozaton 1974-ben. Az ekkoriban működő alkalmi néptánccsoportból 1973-ban kezdett állandó együttest szervezni. Közben, amikor a tanárképző főiskola csoportja és a Baranya Táncegyüttes egyesült, Helmuth a Baranyának lett a tagja, és tizenhárom évig táncolta a délszláv és magyar táncokat, s csak akkor maradt ki, amikor – két éve – saját csoportja már nagyon sok munkát adott.

A Leöwey együttesében kemény munka folyik. Ha mint táncosról, Heil Helmuthról azt mondhatták, hogy szorgalmas és szívós, akkor együttesvezetőként azt mondhatják: szigorú és erőszakos. „Nem születik meg másként a jó eredmény", mondja magyarázatul. Műszerész a Mechlabornál, a napi munka után kerül sor a próbákra, hét végén pedig a gyűjtésre. A német nemzetiségi táncok ugyanis nincsenek alaposan felgyűjtve, s amit a szakemberek összegyűjtöttek, az sem került vissza mind a táncosokhoz. A hasonló nemzetiségi együttesek repertoárja összeszűkült. Ezért a hét végi magnós, videós látogatások, reggeltől éjszakába nyúló beszélgetések az idős falusi emberekkel éppen úgy nélkülözhetetlenek, mint az anyaországgal való kapcsolat. Véménd, Szür, Babarc és más német-ajkú falvakban sok német nemzetiségű férfi és asszony táncolta el Helmuth kamerája előtt a gyermekkor emlékeit – s míg korábban a Lipcsei Táncarchivummal volt szakmai kapcsolatban, újabban az NSZK-beli barátok, ismerősök segítik szakkönyvvel, tanulmánnyal a Leöwey együttesét.

Évi ötven-hatvan fellépés a mérleg, s szaporodnak a külföldi meghívások, elsősorban az NSZK-ba és Ausztriába. Az ilyen meghívások előtt – pedig a vendéglátók jócskán vállalnak a költségekből –, itthon megkezdődik a támogatók keresése. Mert segít a tanács, a Nemzeti Bizottság – 25–25 ezer forinttal –, ami kimondva szép summa, de tudni kell hozzá: egy garnitúra ruha 12 párra – lábbeli nélkül százezer forint. Egy pár csizma ötezer. Nem panaszképpen csináljuk ezt a leltárt, inkább a tárgyilagos mérlegelés kedvéért: mi minden áll egy tánccsoport sikereinek hátterében. A listára – kemény gyűjtőmunka és kemény tanulás, némi diplomácia a pénz megszerzéséhez – most írjuk oda: kitüntetés a vezetőnek.

Gárdonyi Tamás



Restaurálják a Székesegyház múlt századi maradványait

Dómmúzeum – túl a holtponton?

A moziban kigyúlnak a fények, és kezdődik az előadás... Pár órával vagyunk az idei munkaindító zsűri előtt, a kétszemélyes nézőközönség – e sorok írója és a fotóriporter – álmélkodva nézi a bemutatót, hallgatja az előadást.

A bemutató tárgya: az ezernél több pompásan faragott kő, az előadó pedig *Osgyányi Vilmos* kőrestaurátor, aki a pillanatnyilag itt jelen nem lévő festőrestaurátor kollégájával, *Pintér Attilával* immár második esztendeje fáradozik azon, hogy a pécsi Székesegyház eredeti, XII. századi faragott kőanyagát megközelítően az eredeti állapotba hozza.

A „román kőtárrá" már jó ideje előlépett vasasi mozi nézőterén sorakozó dexion-állványokon pihennek a hányatott sorsú kövek, amik – a Székesegyház múlt századvégi átalakítása építési naplójának a tanúsága szerint – 1883. január 24-től kezdődően kerültek elő az oltár bontásakor. A kor kevés figyelmet fordított a lélegzetelállító leletre, s első leírásával is csak majd egy évtizeddel később találkozhatunk. Időközben pedig az újjáépített Székesegyház 1891. június 22-i felszentelése tiszteletére kiadott *„Népszerű templommagyarázó kalauz"* szerzője az altemplomot ismertetve magasztalja *Zala György* ma is látható faragványait. Imígyen: *„Régiségnek tűnik föl, mert a régi középkori templom szobrait utánozta itt Zala György művészünk igaz művészettel."*

– Hát ezek pihennek most évszázados hányattatás után a vasasi mozi állványain, várva a méltó, s remélhetően, a végleges elhelyezésre. Előtte azonban a restaurálásra.

A kövek egy részét papírvatta borítja – ezek a tavaly restaurálták, pontosabban megtisztították, a többi pőrén, szürkén vár a sorára, ami most jött el.

– Nehezen jött össze most augusztusra a pénz, de végül is meglett – állapítja meg jól eső sóhajtással Osgyányi Vilmos, és hozzáfűzi: – Úgy tűnik, a jelen pillanatban, hogy nincs akadálya a folyamatos restaurálásnak.

Járjuk az állványok közeit, nézegetjük a köveket, s meg is fogalmazzuk a legkézenfekvőbb kérdést:

– Milyen az állapotuk?

– Nagyon rossz – hangzik a tömör válasz. Majd bővebben: – Ez a kőanyag már a régi kőtárban is sokat károsodott a szakszerűtlen elhelyezés miatt, s az utóbbi raktározás is csak az eső ellen védte, a portól és a magas páratartalomtól nem. Most az egyik fő feladat a felületre cementálódott porrétegnek az eltávolítása. A másik a festésnyomok feltárása, konzerválása.

Ez a látottak szerint – nem csekély dolog, hiszen az előbbek elég nagyvonalúan bántak el a festéssel. Tudniillik a faragott kövek többségén bizony nyomát sem látni semmiféle festésnek. Meg is kérdezzük:

– Milyen arányban vannak a festett faragványok?

– Az anyagnak közel a fele festett, pontosabban a felénél most is kimutatható még a festés. Sajnos, szép számmal vannak faragványok, amelyeket a korábbi restaurálás során, még a *Szakál Ernő*-féle beépítés előtt teljesen „megtisztítottak" a festékanyagtól is.

– Miért? Úgy vélték talán, hogy nem volt eredeti a festés?

– Nem tudom... De amiken előkerültek a festések, azok nagyon szépek. Nézzük például a népoltár ívének a zárókövét – és egy több mázsás idomról lebbenti fel a vattaborítást: a gyönyörű faragásokat pazar színek díszítik –, itt minden szín előjött, az aranyozás viszont csaknem teljesen eltűnt róla. Tudjuk, hogy nagyon sok volt az aranyozás, ezzel növelték a templomba beszűrődő fényhatást. – Aztán egy másik követ nézegetünk: egyik részén még nyomokban fellelhető a hajdani festés, a másikról azonban igen eredményesen eltüntették még a csekély nyomokat is... A restaurálás menetéről érdeklődünk:

– Említettem az odacementálódott porréteg eltávolítását. De meg kell szabadítani a köveket az utólagos beépítési habarcsmaradványoktól, amik jól megkülönböztethetők az eredeti, tehát a történetiség miatt is megőrizendő habarcstól. Aztán vegyszeres kezeléssel próbáljuk előhozni a színeket. Vannak olyan, a töréshelyülettel egyértelműen összetartozó darabok, amiket össze kell építeni, vagy a korábbi sikertelen összeépítést kell korrigálni. – Egy, az ismert angyalfigurával egyező méretű és azonosan szép kivitelű reliefet mutat: a derékba tört darabot fölöslegesen vastag kiegészítő résszel ragasztották össze, ezt természetesen el kell távolítani. – Másokat meg szét kell választani – mondja, és egy két darabból összeillesztett oszloptöredéket mutat példa gyanánt. Első pillantásra nem látni rendellenességet, de a gondosabb szemlélés leleplezi a turpisságot. A töredék egyik felén a palmetta levelei lefelé hajlanak, a másikon felfelé, s a tetejébe az összeillesztésnél feltűnik a fúgacsatlakozás. – A két darab szemlátomást soha nem tartozott össze, a kiállítás kedvéért „összegyógyították".

– Mit jelent a mostani restaurálás az anyag jövőjét illetően – faggatózunk tovább –, meddig érvényes?

– Természetesen időről időre kézbe kell venni, de mivel az új elhelyezés igen kedvező körülményeket igér, ez a mi esetünkben 10–15 évet jelenthet, s akkor is főleg a megnyugtatás kedvéért.

Végezetül egy tekintélyes méretű kövekből álló sorozatot mutat a restaurátor:

– Ezek voltak a hajdani Székesegyház hat méter magas kapuzatának az elemei, amiket római kori sírkövekből, szarkofágokból faragtak meg; legtöbbnek a hátán most is láthatók a közel kétezer éves díszítések. Javasoltam is, hogy a bemutatásnál úgy kellene elhelyezni ezt a kapuzatot, hogy megtekinthető legyen a római múlt is.

*

Bemutatás... A tavaly karácsonytájt Pécsett bemutatott anyag május óta Budapesten, a Nemzeti Galériában tekinthető meg, s úgy hírlik, hogy egy bővebb (vándor)kiállítási anyagot készülnek összeállítani ausztriai bemutatásra. És úgy tűnik, hogy a megkezdett restaurálás ellenére is kétségtelenül észlelt holtpontról végre elmozdult Pécs gazdag múltjának e talán legfontosabb • emlékegyüttesének az ügye. Legalábbis ilyen értelmű hiradás jelent meg minap a DN-ben. *Dr. Tóth Melinda* művészettörténész, a pécsi anyag akadémiai gondozója bizakodó, annál is inkább, mert hamarosan megkezdődik a régi kőtár bontása, ez pedig jelent már valamit. Remélhetően az is, hogy rendelkezésre áll az új kőtár kiviteli terve, amelyet az ókeresztény sírépítmények korszerű védelme terén nagy gyakorlatot szerzett *dr. Bachman Zoltán* Ybl-díjas építész dolgozott ki. Akár holnap el is kezdhetnék az építést...

De mik a lehetőségei ennek? *Dr. Molnár Zoltánnal*, Pécs tanácselnökével beszélgettünk erről.

– A lehető legrosszabb gazdasági körülmények között került e régi adósság rendezése a napirendre. Mi a véleménye a hosszas késlekedésről, miközben múzeumok sora létesült Pécsett, olyan is, amit már be is zártak...

– Nem hiszem, hogy nekem kellene most ítélkeznem (ami különben sem jelentene most már semmit). De az biztos, hogy előbb, jóval előbb kellett volna lépni. Most pedig a huszonnegyedik óra végén vagyunk, s ha most sem tesszük ez ügyben azt, ami a kötelességünk, régen rossz.

– Olyan időszakban vállalnak többletfeladatot, amikor a város szűkös anyagi helyzete miatt ismételten kényszerült elhatárolni magát az ilyenektől...

– De azért mindig volt bennünk annyi előrelátás – a belvárosi rehabilitáció újból és újból jelentkező többletköltségei tették ezt velünk –, hogy elkülönítettünk később nevesítendő kereteket az ún. koordinációs alapban. Ebből tudunk már idén is áldozni e célra, csatlakozva a megyéhez és az OMF-hez. Ha ezt támogatjuk, mindenki által elismerendő feladatot vállalunk.

– Idén a régi kőtár bontása, a támfal megerősítése a feladat. Ez viszonylag nem sok, akár vége is szakadhatna a munkának a gazdasági helyzet miatt...

– De erre semmiképpen nem kerülhet sor! Olyan helyzetet kell teremtenünk, amikor ennek még a gondolata sem merülhet fel. A megyének van az 1990-ben indítandó építésre egy tízmilliós igérvénye, mi magunk is áttekintjük a jövő év elején a befejezetlen, áthúzódó munkáinkat, hogy előnyt biztosíthassunk a kőtárnak.

– Előttünk van egy tanácsválasztás is, aminek a kimenetele ma még megfoghatatlan. Ad abszurdum: elképzelhető egy olyan tanács, ami nem vállalja a munka folytatását?

– Nem, azt senki nem teheti, hogy ezt a megkezdett munkát ne folytassa. Még ennek a tanácsnak kell olyan intézkedéseket tennie, határozatokat hoznia, amelyek kötelezőek lesznek bármilyen összetételű testület számára.

– Szó van egy alapítvány létrehozásáról is, amivel a dómmúzeum építési költségeit fedeznék.

– Valóban gondolkodunk ezen. Én azonban ma úgy látom: előbb el kell indítanunk a magunk erejéből a munkát, s felmutatni valami kézzelfogható, hogy aztán a folytatáshoz lehessen már pénzt szerezni akármilyen formában. Meggyőződésem, hogy a segítésre mindenkiben megvan a szándék.

Hársfai István



Tények és remények

Mecsek–villányi üdülőkörzet

A tudomány segít az értékek feltárásában

Évek óta beszédtéma baranyai körökben: mennyi haszna és milyen lehetősége lenne, ha a mecsek–villányi területet kiemelt üdülőkörzetté nyilvánítanák. A turizmus – a „fehér ipar" – fejlesztése talán még soha nem volt ennyire időszerű, mint napjainkban. A megye sajátos gazdaságpolitikai helyzete, a térség várható gondjai egyre sürgetőbbé teszik egy olyan egységes koncepció kidolgozását, ami támaszt, segítséget nyújthat egyfajta kibontakozáshoz és reményt is ad, hogy újabb munkalehetőségek teremthetők.

A turizmus, az idegenforgalom mindig is jelentős szerepet töltött be a megye gazdaságában. Ez még inkább fokozható lenne, ha a mecsek–villányi körzet is felsorakozhatna az országosan kiemelt üdülőkörzetek közé. A dolgok fontosságát jelzi, hogy nem pusztán egy adminisztratív intézkedésről van szó, hanem egy olyan döntésről, ami hosszú időre meghatározhatja a megye – tágabb értelemben pedig az egész dél-dunántúli régió – sorsát.

A hozzánk látogató idegen, ha arról kérdezik, mit tud Magyarországról, a különféle tájegységek közül Budapest és a Balaton után, már egyre gyakrabban és egyre elismerőbb hangon szól Pécs, Harkány, a Mecsek, a Villányi-hegység, vagy az orfű–abaligeti völgy szépségéről, látnivalóiról, értékeiről. A nyugati turisták között szép számmal vannak, akik harmadik-negyedik nyarukat, sőt olyan is van, aki már az ötödik vakációt tölti e vidéken, nemegyszer másokat is rábeszélve, elhíva.

Hogy mennyire kedvezők a tapasztalatok, az is jelzi, hogy a szállodák, a kempingek, az utcák, a terek tele vannak turistákkal. Az utazásszervezők újabb és újabb kiadható házak, nyaralók után kutatnak, hogy a bevásárló turizmus mellett, egyre nagyobb számban jönnek a horgász-, a lovas vendégek. Látogatottak a múzeumok, a kirándulóhelyek, a nyári rendezvények.

Mindez természetesen csak az érdeklődést jelzi. A szakemberek szerint erre hosszú távon nemigen lehet alapozni, ezért kell részletesebb, alaposabb feltárómunkát, elemzéseket végezni, hogy abból aztán, a megfelelő következtetések levonása után, eldönthető legyen, hol, mit és hogyan érdemes fejleszteni, vagy az esetleges fejlesztéseknél figyelembe venni.

A tudomány – jelen esetben az MTA Regionális Kutatások Központja Dunántúli Tudományos Intézetének munkatársai segítettek az értékek feltárásában. Az elmúlt évben például huszonhárom kutató dolgozott a témával összefüggő részfeladatokon, s talán az sem véletlen, hogy egy részük már nem most kezdte a kutatást, saját eredményeire is támaszkodhatott.

Nehéz lenne mind felsorolni azokat a dolgozatokat, melyek valamiképpen összefüggésben vannak a mecsek–villányi körzet idegenforgalmi vizsgálatával. Legyen elég most csak annyi, hogy az említett kutatók munkája nyomán 41 különböző részTanulmány született, ezek 29 térképet tartalmaznak és 50 táblázat számadatai foglalják össze a szövegben leírtakat.

A vizsgálat számunkra legfontosabb megállapításai között szerepel: „Jelenleg hazánkban 30 olyan turisztikai körzet határolható el, amely több-kevesebb szerepet vállal a kül- és belföldi idegenforgalom differenciált igényeinek kielégítésében." A harmincból öt már kormányszinten kiemelt jelentőségű, további öt – köztük a mecsek–villányi körzet – ugyancsak erre a szintre emelhető, emelendő!

Hogy mire alapozzák a kutatók e biztató kijelentést? Ennek már a „felvezetése" is igen figyelemre méltó: a Belkereskedelmi Kutatóintézet számos területelemző tanulmányában – sokoldalú mérlegelés és vizsgálódás eredményeként – már közel egy évtizede hangot adott annak a véleményének, hogy a mecsek–villányi üdülőkörzet – úgymond – már rég „megérett" a kiemelésre és az ezzel járó, központilag is támogatott fejlesztésre.

A mecsek–villányi körzetet a Balaton, a Duna-kanyar, a mátra–bükki terület és Nyugat-Dunántúl előzi meg. S, hogy kik állnak a rangsorban utánuk? A felsorolás talán ehhez is nyújt némi eligazítást: hiszen a Bakony, Aggtelek, az Őrség után Hortobágy is csak mint kiemelésre javasolt terület szerepel. A Hortobágyot még az úgynevezett idegenforgalmi vonzásjelleg szempontjából is megelőzzük néhány ponttal.

A kutatók szerint a mecsek–villányi régió földrajzilag ugyan két különálló tájegység, de idegenforgalmi szempontból egységes. Mint megfogalmazzák, olyan déli kapunak is tekinthető ez a terület, amely az ország egyik legszínesebb, legváltozatosabb emlékekben leggazdagabb tája.

F. D.

Nullszintmérés a Börzsönyben

A nullszint, azaz az alapszintű sugárzási viszonyok megállapításához szükséges mérések elvégzését kérte a Közép-dunavölgyi • Környezetvédelmi és Vízügyi Igazgatóság a Börzsöny körzetében, valamint az Ipoly és a Duna itteni szakaszán. Mint Gulyás Ágnes, a Kövizig környezetvédelmi méröállomásának vezetője az MTI-nek elmondta: a mérésekre azért van szükség, mert csehszlovák területen, Muhinál, a magyar határtól nem messzire atomerőmű épül. Még üzembe helyezése előtt el kell végezni azokat az úgynevezett nullszintméréseket, amelyekhez az atomerőmű működésekor a környezetben történő változásokat viszonyítani lehet. Az Ipoly és a Duna érintett szakaszának vizsgálatára, valamint a levegő, az ülepedő por, a növények, a talaj jelenlegi állapotának felmérésére a Paksi Atomerőmű telepítésénél, illetve a környezet nullszintjének megállapításánál már nagy tapasztalattal rendelkező Aldunai Környezetvédelmi és Vízügyi Igazgatóságot, valamint az Országos „Frédéric Joliot-Curie" Sugárbiológiai és Sugáregészségügyi Kutató Intézetet kérték fel.

A DN politikai vitafóruma

Néhány adalék a mezőgazdaságról és a faluról folyó polémiákhoz

Mindig megkülönböztetett figyelemmel kísértem a mezőgazdaságot, talán azért, mert falun születtem, több minőségben benne dolgoztam, meg azután tanult szakmám egyike is az ágazathoz köt. Dolgoztam gróf Zichiék több ezer hektáros nagybirtokán, a Horthy-rendszer által ál amosított, volt zsidó birtokon, nem saját munkán alapu.ó nagygazdák földjén, 8 hektáros magángazdaságban, termelőszövetkezetben, állami kísérleti gazdaságban és normál állami gazdaságban. Az apparátusban is hosszú évekig a mezőgazdasággal foglalkoztam.

8 éves koromtól (nem tévedés) a tavaszi és a nyári iskolai szünidőkben napszámba jártam. Megismerkedtem a feudálkapitalista jellegű nagybirtokon végeztetett gyermekmunka minden „áldásával". Voltam acatoló, vízhordó, lóvezető, tehén- és juhpásztor. Természetesen nem jókedvemből, hanem megélhetési kényszerből, mert szüleim napi 12–14 órás munkája ellenére is volt időszak, amikor még krajcár sem kuncogott zsebünkben.

Szüleim 1945-ben 8 hektár földet kaptak. Mint családtag részt vettem minden munkában. Kapáltam, kaszáltam, szántottam, vetettem, arattam, csépeltem, állatokat gondoztam, kocsiztam és fuvaroztam. Megismertem az akkori falusi uzsora számtalan formáját, közöttük az egy fogatnapért járó gyalogmunka viszonyának fonákságait. A konkrét mezőgazdasági munkák mellett megtanultam tisztelni azokat, akik ezt a kérges tenyeret eredményező, több bizonytalansági tényezőtől függő, de mégis az élet elemi előfeltételeit megteremtő, tisztes munkát végzik. Ez a tisztelet és megbecsülés vezérelt a mezőgazdaságban dolgozók iránt akkor is, amikor a szakmai ismeretek megszerzését követően gyakornok, illetve üzemegységvezető lettem, amikor a járási apparátus mezőgazdasági osztályát vezettem, és azóta is, amióta más jellegű munkát végzek. Világosan láttam, hogy az 1945-ös földosztással az érintettek az őket megillető örökséghez jutottak. Azt is tisztán láttam, hogy az új- és régi gazdákat egyaránt csaknem elszakíthatatlan gyökerek hálózata köti a földhöz.

A tanulmányaim során szerzett ismeretek és a nagyüzemekben szerzett tapasztalatok alapján én a szocialista nagyüzemek oldalára álltam a nevezetes agrártézisek vitái során, és másokat is ennek helyességéről igyekeztem meggyőzni. Meggyőződéssel vallottam – vallom ma is –, hogy az adott viszonyok között csak a szövetkezetesítés menthette meg a parasztságot a hagyományos mezőgazdasági munkák kegyetlen gyötrelmeitől. Ez akkor még csak derengett, de ma már vitathatatlan tény.

Természetesen nem a gróf Eszterházy, Zichy, Cupi és más földbirtokosok által kedvelt nagyüzemekre, illetve az ott uralkodó viszonyokra szerettem volna visszatérni – ezeket gyerekkoromban volt szerencsém megismerni –, hanem az agrártézisek által meghirdetett, új típusú, szocialista, a tagok összefogásán, a közösség erején alapuló nagyüzem volt az ideálom.

A kollektivizálás – mint tudjuk – nem ment gyorsan és könnyen. A földhöz való ragaszkodás mellett nehezítették az előrehaladást az akkor elkövetett taktikai és stratégiai hibák, az alkalmazott helytelen módszerek, tapasztalatlanságunk és nem utolsósorban ellenfeleink nem sikertelen ellenpropagandája. Később a dolgok nagyvonalakban kiegyenesedtek és kisebb-nagyobb hibák, hiányosságok, túlkapások ellenére, igen nagy fájdalmak kíséretében létrejöttek a nagyüzemek. Mint minden kezdet – ez is nehéz volt. Viszonylag rövid ideig tartó tobzódás után a tagság tisztes munkája eredményeként, fejlődésnek indultak nagyüzemeink.

Mire vitték szövetkezeteink? A mai valós – de nem konstrukciós – problémák ellenére is igen figyelemre méltó az eredmény. Sokan mondják, hogy viszonyítás kérdése az egész. Igen, viszonyítás kérdése. En az általam túlélthez, ismerthez tudok viszonyítani. Néhány példa ezek közül: 1945 előtt megyénkben a foglalkoztatottak 56–57%-a dolgozott a mezőgazdaságban, ma 18–20%-a. Ez jó vagy rossz, sok vagy kevés – tényleg viszonyítás kérdése. Ismereteim szerint ma pl. Angliában 4%, az USA-ban 6% dolgozik a mezőgazdaságban. Ma a mezőgazdaságból származó össztermelési érték csaknem 2,5-szöröse az 1945 előttinek. A megyében mintegy 250 kg húst, 1500 kg gabonát termelünk 1 főre vetítve, és 76–78, illetve 350 kg-ot fogyasztunk. A búza hakénti átlagtermése 50–60 q, a kukoricáé pedig 70–80 q körül alakul.

Felbecsülhetetlen az az érték, ami a mezőgazdaságban dolgozók szakmai, termelési kultúrájában, általános műveltségében, közösségi szellemében, életviszonyaiban – néhány stagnáló, ill. visszafejlődő település ellenére — a községek zömének fejlődésében, szépülésében ölt testet. A mezőgazdaságban dolgozók túlnyomó többsége korszerű szakmai felkészültséget igénylő munkát végez.

A háztáji és kisegítő gazdaságok termelésével kiegészült nagyüzemi termények és termékek, ill. a rájuk épülő élelmiszeriparunk produktumai sokak számára irigylésre méltó, biztonságos ellátást nyújtanak. Van mennyiség, minőség, választék – ha nem is mindig kifogástalan. Sajnos, egyre növekvő áron. Ennek oka azonban, megítélésem szerint, nem elsősorban és nem kizárólagosan a mezőgazdaságban keresendő.

Meggyőződésem szerint azok a mezőgazdasági dolgozók, akik a múltban és a jelenben is a saját munkájuk eredményeiből éltek, és akarnak élni a jövőben is – túlnyomó többségben a termelőszövetkezet mellett voksolnak. Aki ebben kételkedik, nem ismeri sem a régi, sem a mai valós helyzetet. Ezért meglepő számomra az, ami az utóbbi időben elhangzott egyesek szájából a mezőgazdaságot illetően.

A mezőgazdaság konstrukcióját kifogásolók előszeretettel hangoztatják, hogy a magyar szövetkezetesítés az elhibázott sztálini kollektivizálás eredménye. Teszik ezt anélkül, hogy pontosan tudnák, hogy valójában mi is a különbség a sztálini típusú kolhozok és a mai magyar szövetkezetek között. Mások hasonló alapállás mellett az amerikai farmgazdaságot, mint családi birtokot dicsőítik és ajánlják perspektívának a termelőszövetkezetek helyett. Egy lényegi tényezőt azonban szándékosan kihagynak, nevezetesen azt, hogy az amerikai farmgazdaságok csakkis kivétel nélkül több 100, illetve több 1000 hektáros nagyüzemek. Nem lenne haszontalan kialakulásuk valós történetét is tanulmányoznunk. Egyébként ténylegesen korszerű családi birtokok, tanulhatunk tőlük. Ez merőben más, mint a másolás.

Az utóbbi napokban elhangzottak olyan javaslatok is, hogy az eredeti állapotok rehabilitációját, vagy legalább az 1945-ös, illetve az 1957-es éveknek megfelelő állapotok visszaállítását kell célul tűzni. Az eredeti állapot alatt a felszabadulás előtti állapot értendő? Igy a cél egyértelmű és világos! Az 1945 utáni állapot visszaállítása úgyszintén, mivel az eredeti földosztás után még szép számmal maradtak több száz holdas, idegen munkán alapuló földbirtokok. Ismerjük a koalíciós időszakban fel-fellángoló törekvéseket is, miszerint a volt földbirtokosok egy része követelte vissza birtokait. Ennek a „földet vissza nem adunk" jelszót meghirdető nagy népi megmozdulás vetett véget. E nézet képviselői komolyan gondolják, hogy ismét követelhetik vissza birtokaikat?

Vallom, hogy társadalmi rendszerünk teljeskörű, szocialista tartalmú megújulása indokolt és elkerülhetetlen. Ez alól a népgazdaság legsikeresebb ágazata, a mezőgazdaság sem kivétel. Tudom, hogy ma a mezőgazdasági üzemek jelentős hányada elemi gondokkal küszködik, de azt is tudom, hogy ezeknek a valós gondoknak az eredője nem elsősorban és kizárólagosan a konstrukcióban keresendő.

Mit lehetne tenni az eddigi elismerésre méltó eredmények továbbfejlesztése, illetve az előrehaladást gátló tényezők felszámolása érdekében? Mindenekelőtt azt, aminek a mai viszonyok között realitása van. Többek között:

● A jelenleginél hatékonyabb anyagi érdekeltségű szisztéma kidolgozásával, következetes alkalmazásával elmélyíteni, érdemibbé tenni a tulajdonosi tudatot. (E tekintetben már több helyen figyelemre méltó kezdeményezések vannak.)

● A kialakult helyzetnek, illetve a szükségnek megfelelően egyértelműen rendezni kell a föld és más mezőgazdasági jellegű értékek tulajdonviszonyait részjogosítványaikkal (rendelkezés, birtoklás, használat), illetve azok anyagi konzekvenciáival együtt.

● Helyre kell állítani a föld és a mezőgazdaságban képződő más érték ár- és értékviszonyait.

● A mezőgazdaság terményei és termékei – a bővített újratermeléshez szükséges mértékben – kapják meg az őket megillető társadalmi elismerést anyagi, erkölcsi és politikai éretlemben egyaránt. (A hanyagság, nemtörődömség következményeit nem szabad elismerni.)

● Helyre kell állítani a mezőgazdaságban dolgozók által végzett tisztes munka becsületét, elismerését.

● Minden talpalatnyi földet meg kell művelni, illetve a legcélszerűbb módon kell hasznosítani. A nagyüzemi művelésre nem alkalmas, de egyébként mezőgazdasági művelésre alkalmas területeket vállalkozók útján kell hasznosítani. (Pécs és Komló környékén – de máshol is – követendő példákat láthatunk.)

● Néhány mezőgazdasági tevékenység nagyüzemekben nem folytatható gazdaságosan. Ezeket a tevékenységeket a nagyüzemek segítő, szervező, integráló szerepének korszerűsítésével át kell engedni a háztáji és kisegítő gazdaságokban dolgozóknak, illetve a vállalkozóknak.

Megítélésem szerint az adott helyzetben – többek között – ezeknek az elképzeléseknek a megvalósításával lehetne biztosítani a mezőgazdaság továbbfejlesztését. Meggyőződésem, hogy ez felel meg az egész társadalom, benne a mezőgazdasági üzemekben dolgozók jól felfogott, perspektivikus érdekeinek.

Dr. Jerszi István

Mit akarunk Baranyában?

Megyei pártprogram, megyei pártértekezlet (hozzászólás)

Az MSZMP Baranya Megyei Bizottsága a tagság körében vitára bocsátotta programnyilatkozatát és döntött a kétfordulós pártértekezlet összehívásáról. A döntésnek megfelelően szeptember 30-án megyei pártértekezlet kíván állást foglalni a nyilvánosságra hozott tervezetről.

Hozzászólásomban egyrészt a programról, másrészt a pártértekezletről kívánom kifejteni álláspontomat.

A megyei programtervezet részletes elemzésébe nem szándékozom belebocsátkozni. Jobbító szándékkal azonban szükségesnek tartok kiemelni néhány általános jellegű kritikai megjegyzést.

A program

– csak részben törekedett és vette figyelembe a városi, helyi programokat és nem azok szintetizálására vállalkozott,

– nincs tekintettel a „de facto" létező, és a jövőben legálisan funkcionáló többpártrendszer körülményeire. A dokumentumból nem tűnik ki, mely kérdésekben vitázik, illetve ért egyet más politikai szervezetek nyilvánosságra hozott dokumentumaival;

– eklektikus ötvözete a politikai és a választási programoknak;

– súlyos fogyatékossága, hogy a gazdasági kérdésekkel foglalkozó fejezet a legfontosabb problémakört, a bányászat helyzetét csak mint környezeti ártalmat kezeli.

A programot a szerkesztő bizottság sem tekintette véglegesnek – ezért bocsátotta vitára –, de a végleges formába öntés, az estleges elfogadás új gondolatokat vet fel.

Álláspontom szerint ugyanis a szeptember 30-i pártértekezlet nem vállalkozhat a program javított, átszerkesztett változatának elfogadására. *A megyei pártértekezleten alapvetően két témakört lenne szükséges megvitatni:*

– a kongresszusi felkészülés jegyében a vitára bocsátott dokumentumokat;

– a megyei szint helyének, szerepének egyértelmű tisztázását. A feleadatokról, a struktúráról való döntés adhat csak kellő alapot a személyi javaslatokat előkészítő bizottság megválasztására és munkájának megkezdésére.

A párttagság körében – különösen Pécsett – egyre többen teszik fel a kérdést, szükséges-e megyei szinten a pártszervezet, a szerveződés valamilyen formája, egyáltalán indokolt-e a megyei fokozat megtartása?

Álláspontom szerint a politikai intézményrendszert komplex módon kell értékelni, nem lehet egyik elemét sem függetleníteni a többitől. Jelenleg folyik az önkormányzati (tanácsi) törvénytervezet előkészítése és a tervezet minden variánsa a megyei szint megtartása mellett foglal állást. (Természetesen a megyei tanácsoknak is ki kell alakítania az új funkcióit és szervezetét.) Úgy vélem, hogy az ezredfordulóig még nem realitás a megyerendszer régiókkal való felváltása. Nyilvánvaló, hogy ugyanakkor változni fog a megyei állami szerv hatalmi jogosítványa, kompetenciája.

Amennyiben a megye döntés hozó, érdekképviselő, esetleg intézményirányító stb. funkciói megmaradnak, egyetlen politikai szervezet, így az MSZMP sem mondhat le az érdekérvényesítésről, a döntések befolyásolásáról. *A kérdés tehát nem a megyei pártszervek léte vagy nem léte, hanem feladatai és struktúrája.*

Magyarországon már gyakran voltunk szenvedő alanyai az öncélú szervezésnek, a problémák könnyebbik oldalról való közelítésének, az átszervezéseknek. Lehet régi keretek között is új módon politizálni és fordítva, az új struktúra sem jelenti automatikusan a konzervatív szemléletet, a rutinszerűen alkalmazott gyakorlat megváltoztatását. Most a párt radikális átalakítása a követelmény, ezért mind a szervezeti kereteket, mind a funkciókat módosítani szükséges.

A Zala megyei döntés megítélése szenvedélyektől nem mentesnek és differenciáltnak minősíthető. A skála a szolgai másolás követelésétől a peszszimista elutasításig terjed.

Úgy vélem, a zalai változás modell értékű, követhető Baranyában is, de részben módosult formában. Már jelenleg is, de a többpártrendszer keretei között még nehezebben lehet elfogadni, hogy a megye pártmozgalma vezetőjének tisztét társadalmi megbízatásban lássák el. (Azonosulok ebben Vastagh Pálnak a Népszabadság augusztus 1-jei számában megjelent nyilatkozatával.)

Álláspontom szerint a megye nem irányító szerepet töltene be, hanem közvetítene – ha indokolt – a központi és a helyi pártszervek között, koordinálná a helyi pártszervek munkáját (akcióprogramjaikat, demonstrációikat stb.), képviselné az MSZMP-t a megyei szintű politikai, társadalmi és állami szervezetekkel való kapcsolattartásban, különböző jellegű szolgáltatásokat (politikai képzés, közvéleménykutatás stb.) nyújtana.

Véleményem szerint valamennyi tanácsi önkormányzattal bíró település, város, önálló vagy közös tanácsú község pártszervei által választott képviselők együttesen alkotnák a megyei pártválasztmányt. A választmány függetlenített elnökkel és társadalmi helyettes(ek)sel működne.

A választmány a folyamatos politikai munka végzésére irodát, munkabizottságokat, tagozatokat, szakértői csoportokat alakíthatna. Az iroda vezetője, helyettese és a feladatokhoz igazodó – de a jelenleginél lényegesen kisebb létszámú szakapparátusa – a választmány megbízása és ellenőrzése alatt végezné feladatait.

*

Hozzászólásomban tudatosan nem foglalkoztam Pécs, mint megyei város, megyeszékhely sajátos helyzetével, változtatási törekvéseivel. Ez, úgy gondolom, külön önálló jegyzet témája lehet. A kifejtett gondolatok, szándékom szerint, talán segíti a megyei program szerkesztő bizottságát, a megyei pártértekezlet szervezőit.

Dr. Szelestey György,
MSZMP
Pécs Városi Bizottság
pártpolitikai titkára

Az MSZDP támogatja a bányászok demonstrációját!

Az 1989. augusztus 30-án megtartásra kerülő figyelemfelhívó és tiltakozó demonstrációhoz a Magyarországi Szociáldemokrata Párt országos vezetése, valamint a Pécs-baranyai Szervezet is csatlakozási szándékát jelenti be.

Amennyiben lehetőséget kapunk, felszólalásunkkal is nyomatékosítanánk, hogy a bányászok munkalehetőségeinek fenntartásáért folytatott küzdelmét a Szociáldemokrata Párt kiemelt kérdésként kezeli és támogatja.

Tájékoztatásul megemlítjük, hogy a Szociáldemokrata Párt állásfoglalása szerint a termelési, gazdasági szerkezet átalakításának elsősorban az össztársadalmi méretű létbiztonságot, a társadalom globális fejlődését kell szolgálnia, megelőzve a növekedéshez és a nyereséghez fűződő érdekeket.

Ennek megfelelően a szociáldemokrácia céljai a gazdaságban:

– a munkához való jog érvényesítése,

– a humánus munkahelyhez való jog,

– egyetértési és beleszólási jog az irányítás és döntés azon területein, ahol a foglalkoztatottak sorsát közvetve vagy közvetlenül érintő kérdések felmerülnek,

– a teljes foglalkoztatottság folyamatos közelítése,

– igazságos, teljesítményarányos jövedelemelosztás és az árak stabilitása,

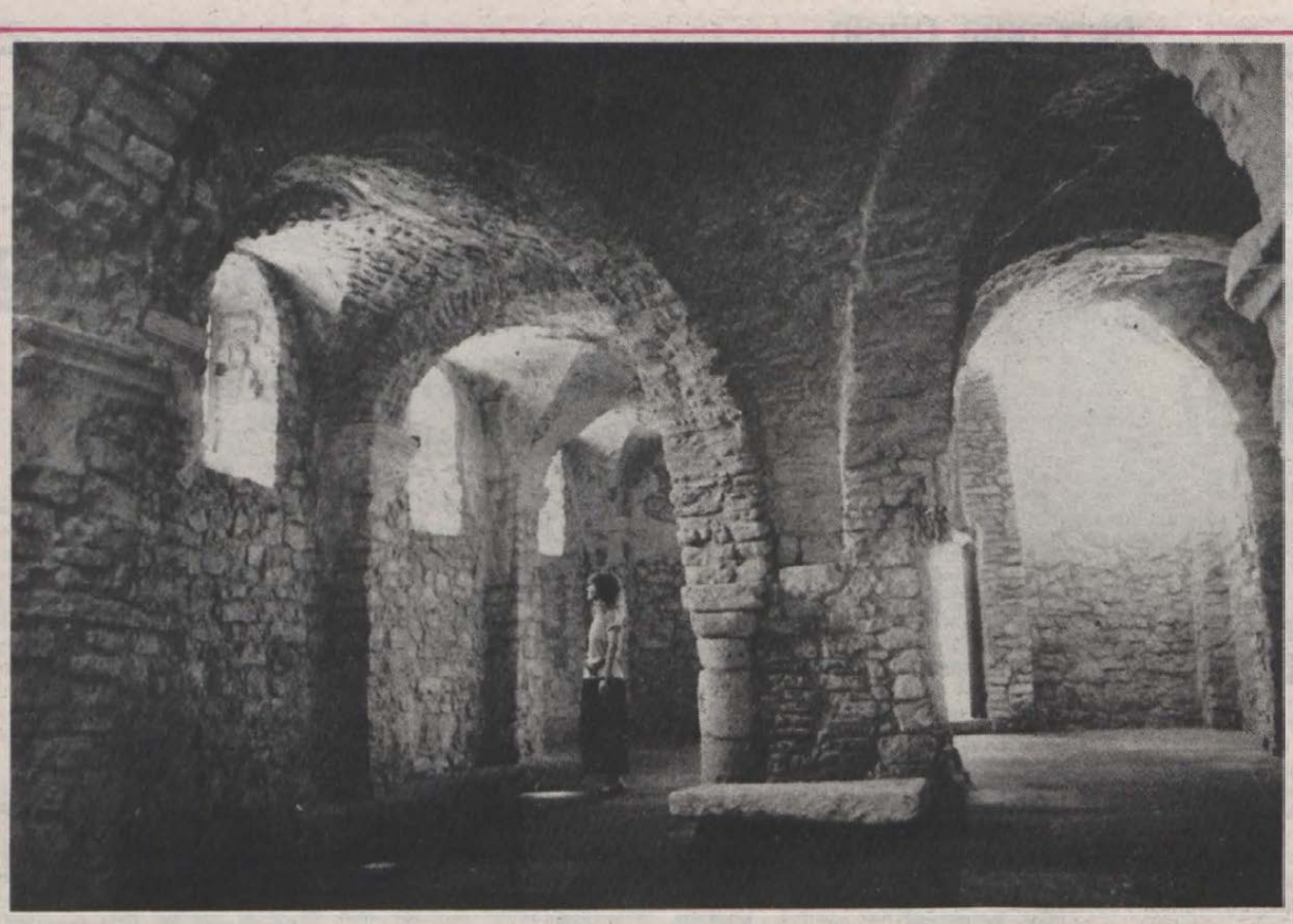
– a kiugróan magas jövedelmek társadalmi ellenőrzése.

A szociáldemokraták az új gazdasági szerkezetre történő áttérésben a társadalmi áldozatokat minimalizálni akarják. A munkaerőpiac különleges jellegű piac, mivel szereplői emberek. A munkanélküliség mint kockázati tényező nem az egyén, hanem az egész társadalom ügye. A munkaerőpiaci folyamatokba a kormányzatnak és a helyi önkormányzatoknak be kell avatkozniuk. Aktív munkaerőpiaci politikát sürgetünk. A tartós és tömeges munkanélküliség nemcsak elfogadhatatlan, de indokolatlan is.

A nyugati szociáldemokrata pártok tevékenysége és különösen a svéd testvérpárt bizonyította a gyakorlatban, hogy a világszínvonalú gazdasági teljesítést eredményező gazdasági szerkezetváltásnak nem szükségszerű következménye a tartós és tömeges munkanélküliség.

A szociáldemokrata gazdasági struktúra a szociális biztonságnak prioritást biztosít, ezért minden egyes esetben konkrét értékelés alapján vizsgálni kell, hogy az adott gazdálkodási (vállalati) tevékenység által produkált veszteségek vagy a megszüntetéssel együttjáró költségek és ehhez kapcsolódóan a munkanélküli-segélyek összege képvisel-e jelentősebb súlyt. A demonstráción történő részvételünkkel a mecseki kőszén és uránbányászok iránti szolidaritásunkat a szociáldemokrata érdekvédelem eszközeinek, valamint a szociáldemokrata párt lehetőségeinek megfelelő támogatási szándékunkat szeretnénk kifejezni.

Dr. Angyal Ottó
ügyvezető elnök
Kovács Mózes
vezetőségi tag



A pécsváradi vár altemploma

Fotó: Kóródi Gábor

Hol van Szent István második temploma?

Pécsvárad további kutatásra vár

Egy esztendeje országraszóló ünnepség keretében nyílt meg a pécsváradi vár, monostora felszentelésének és Szent István király halálának 950. évfordulóján. A vár a múlt év óta látogatott nemzeti emlékhelyünk, az István Király Szálloda télen-nyáron fogadja a vendégeket. Ezrek keresték fel az egykori bencés monostort, amelyet Szent István alapított, s amelyben maga is többször megfordult.

Az évfordulók, a jubileumok országa vagyunk, napjainkban különösképp, de az ünnep elmúltával is közös kincsünk a nemzeti emlékhely, és feladatunk törődni annak sorsával. Pécsváradal olyan értelemben, hogy tudnunk kell, a kutatási feladatok korántsem fejeződtek be a tavalyi 950 éves jubileumra. Hogy mennyiben nem, arról *Kárpáti Gáborral*, a Janus Pannonius Múzeum régészével beszélgettünk, aki részt vett Pécsvárad feltárásában, az elmúlt két évtizedben figyelemmel kísérte az ott folyó kutatásokat, majd tavaly ő rendezte be a vármúzeumot:

„Az 1988-as Szent István év a magyar államiság kezdeteink kutatásában letisztulást jelentett és összegezésre késztette. A nagy király tevékenységéhez közvetlenül kapcsolódó helyek fontossága a szentistváni műben hangsúlyozottan érvényesült. Ennek legmarkánsabb kifejezése Pécsvárad . . ., ahol augusztus 19-én megnyílt a vártörténeti kiállítás, majd Györffy György akadémikus tartott előadást Pécsvárad és Szent István kapcsolatáról" – olvassuk Kárpáti Gábor egy tényeket és kérdéseket felvető dolgozatában, s hozzátesszük, ez alkalomra e témából monográfia is napvilágot látott a Janus Pannonius Múzeum kiadásában.

Kárpáti Gábor ma így összegzi a Pécsváraddal kapcsolatos kérdéseket:

– Pécsváradnak, monostorának a helyi jelentőségen túlmutató időszaka az államalapítás korára esik. A kutatás szempontjából szinte egyedülálló, hogy a monostor alapítólevelében elsődlegesen egy *fejedelmi, királyi udvarház* pontos leírását kapjuk Géza, illetve Szent István korából. A dokumentum e tekintetben egyedülálló. Ebből tudjuk, hogy állt itt egy udvarház, továbbá két templom, tartozott hozzá egy 41 faluból álló birtok 1116 háznéppel, szabadokkal és szolgákkal. A szolgák leírásából kitűnik, hogy feladatuk egy *fejedelmi udvartartás* ellátása volt. Találunk köztük az elit ellátását szolgáló 5 aranyművest, találunk kézműveseket, mint kovácsot, kádárt, esztergályost, fazekast, ácsokat és mezőgazdasági tevékenységet űzőket, legnagyobb számban a 110 szőlőmunkást.

Összegezésül annyit, hogy ez az egyetlen Géza, illetve Szent István kori udvarház, amelynek leírását ismerjük, s amelynek máig álló falai vannak – gondoljunk az „altemplomként" emlegetett Keresztelő Szent János kápolna kerítőfalaira, amelyek e korból valók, vagy az északi várfalon látható lőrésszerű ablakokra, amelyek a Géza-kori udvarházhoz tartoztak – a magyar állam legkorábbi emlékei állnak tehát előttünk Pécsvárad várában.

– *Mi az, aminek kutatását a régész indokoltnak tartja a továbbiakban?*

– Az alapítólevél szerint két templom állott a monostor területén, a Keresztelő Szent Jánosról elnevezett, amely ma is áll, ennek famennyezete éghetett le az 1158-ban emlegetett tűzvész idején a monostor kincseskamrájával, s benne Szent István eredeti alapítólevelével. Ezután emeletesre alakították, ekkor keletkezett a templom központi pilléres szerkezete, az eredeti oszlopok másodlagos beépítésével. A másik templomot a Szűzanya és Szent Benedek tiszteletére emelték – ennek is ott kell lennie a vár területén, ám ezt az ásatások, Dombay János jó félévszázada megkezdett kutatásai óta nem kerítették elő.

– *Hol kellene keresni ezt az ugyancsak szentistváni templomot?*

– Legvalószínűbb helye a várudvar romkertjében bemutatott gótikus templom alatt keresendő, hiszen az egyházi építkezés szakrális hagyományok szerint ugyanazon a helyen újítja meg a korábbi, esetleg leromlott állagú templomokat. A gótikus romok és az álló várkápolna közötti területet *dr. Kiss Attila* régész megkutatta és feltárta, ott fölösleges keresni.

A várudvar közepén ma láthatjuk egy koragótikus, az 1370-es évekből származó templom szentélyzáródását, és efölé magasodnak 120 centivel egy néhány évtizeddel, esetleg száz évvel később emelt, ugyancsak gótikus templom falmaradványai: ennek a sírjai nincsenek feltárva, akárcsak az alatta levő korábbi gótikus templomé – nem is beszélve a szentistváni románkori templomról, amely e kettő alatt feltételezhető. Ezek kutatásáról letenni képtelenség, hiszen a monostorok központja mindig is a templom. Itt talán megtalálható lesz Domoszló hercegnek, István király rokonának sírládája, amit a vár másik templomában nem találtak meg.

– *Hogyan képzelhető el a további kutatás a látogatók előtt már megnyitott várban, a monostor területén?*

– A szépen gondozott várudvar rendjét nem zavarná, sőt a látogatók számára további érdekességet jelentene, ha öt szezon folyamán, évente egy-egy szelvényt feltárva folyamatosan meg lehetne vizsgálni a várudvar közepén álló templomokat, a bennük levő sírokat – a X. századtól a XIV. század végéig megválaszolatlan ennek a templomnak, templomoknak a kérdése. A munkákhoz a felső és az alsó várudvart elválasztó nagy támfalat sem kell megbolygatni, vagyis aránylag kis területen folyna évenként a feltárás, és nem emésztene fel túl nagy összegeket.

– *Az öt esztendő említésével Ön bizonyára a további Szent István jubileumokra gondol . . .*

– Valóban, hisz 1997-ben lesz 1000 esztendeje, hogy Szent István megkezdte uralkodását, majd 1001-ben megkoronázták. Szent István mindkét esztendőben járt Pécsváradon, majd nem másnak adta jutalmul udvarházát, mint annak az Asztriknak, aki meghozza számára a koronát. Asztrik ekkor nem a király alattvalója, szabad, független személyiség, aki a magyarok mellé áll, és közvetít a pápa és a magyar uralkodó között. Ezt a személynek szóló királyi adományt adja át azután önzetlenül Asztrik a Szent Benedek rendnek, maga pedig 1004-ben elfoglalja a kalocsai érseki széket.

Összefoglalásul annyit, hogy 1988 nem jelentheti a pécsváradi kutatások végét, csupán egy szakaszának lezárását. A folytatást nemcsak a további nemzeti jubileumok teszik időszerűvé, így a honfoglalás 1100 éves évfordulója is 1995-ben, hanem államiságunk, európaiságunk kifejezésének szándéka, nemzeti önbecsülésünk is – mondta befejezésül Kárpáti Gábor régész.

Gállos Orsolya



A pécsváradi altemplom egyetlen megtalált freskótöredéke

A Szent Koron

A Szent Koronával első ízben a Nemzeti Múzeum kiállításán találkoztam, diákként, valamikor a 60-as években. Nem is fogtam fel, hogy az csupán másolat, az eredeti egy távoli országban túszul ejtve rejtőzik. Nagy élmény volt egyetemi éveimben László Gyula professzorom előadássorozata a koronázási jelvényekről. Ekkor tudatosodott bennem, hogy amiről beszélünk, amiről vizsgázunk az valójában „nem létezik". Remélem, nem árulok el hadititkot, hogy sorkatona (honvéd) voltam, amikor két őrség között a televízió képernyőjén találkoztam először a Szent Koronával. 1978. január 6-án a Tv-híradó közvetítette a korona ünnepélyes átadását Vance külügyminiszter úr kezéből a magyar népnek. Harminchárom év után újra, végleg itthon! Természetesen a Magyar Nemzeti Múzeum kiállításának nyitása után az elsők között rohantam megtekinteni nemzeti szimbólumunkat, igaz, némi csellel, szünnapon.

A hazatérése óta eltelt évtizedben egész szép termése keletkezett a róla szóló cikkeknek, könyveknek, vitairatoknak. Nem akarok e helyütt sem egyetérteni, sem vitatkozni a különböző készítési hely- és időváriánsokkal. Nem érdekel most, hogy ez volt-e Szent István koronája. A fontos, hogy amióta ez a korona kétséget kizáróan a magyar királyi koronával azonosítható, azóta ez a korona viseli a szent melléknevet.

István nagyfejedelmet a II. évezred első napján királlyá koronázták. A koronázás diplomáciai előkészítésének előzményei és az akkori aktuálpolitikai következményei most érdektelenek számunkra. A lényeg, hogy az ország, Magyarország, királyi koronát szerzett. Az István által kapott korona az állami szuverenitást fejezte ki, hiszen azt az Isten első hűbérese, a pápa, s nem világi uralkodó adományozta. Már ekkor megjelenik a korona különleges jogállása. István király fiához, Imre herceghez írott Intelmeiben a koronáról már mint a királyságot szimbolizáló, elvontfogalomról ír.

A korona eszmei tartalma tehát hamar kialakult, III. In-

ce (1198)
likább
zött
Magy
„hazo
egyre
jelkép
állam
alattv
iránt.
tikus
Werb
jaira
dik
az é

Ha
király
később
helye
lokálp
Eszte
lett t
doljo
magy
egyik
hogy
történ
pontj
Koron
leend

A
magá
lati
lalt



Pátzay Pál: Kenyérszegő

A
a

Au
lyunk
hoss
nepü
nem
késő
alko
ünne

Sz
külö
körü
avat
kezd
kor
kopá
mara
kása
lyete
mind
Istv
bazi

Sz
közé
ránd
rok,
ség
ság
jele
erek
át
tisz
elá
tem
177
óta
lyei
20-

Oláh János:

PERIRAT

A város kifelé fiatalos külsőt mutatott, a főutakra néző oromzatok egy operettdíszlet friss tarkaságával pompáztak, a sétáló utcákban csillogtak-villogtak a méregdrága termoplánüveges portálok, itt azonban, a városnak ezen a főutaktól elkerült, a divatos vásárlóhelyektől távol eső, de meglehetősen központi részén még a háború után negyven évvel se gyógyultak be a golyóütötte sebek, az idő megkoptatta, a levegőben szállongó mocsok nemes penésszel vonta be őket, de azért kitartottak. A törmeléket azonban mindenütt eltakarították a leomlott házak helyéről.

Az ilymódon megürült telkek mára csaknem mind gazdára találtak, szép lassan birtokba vette őket a korlátozott, de csak annál olhatatlanabbul burjánzó gazdasági spekuláció. Raktárak, fészerek, hétvégi háznak álcázott irodák, horgásztanyára hasonlító portásfülkék tenyésztek rajtuk.

A Balzsam és a Ketrec utca sarkán álló telek mégis, mindezek ellenére félig-meddig gazdátlan maradt. A Villanyművek ugyan létesített egy közepes teljesítményű transzformátort az egyik tűzfal tőszomszédságában, de a telek kiürült szemétlerakóra való kietlen jellegén nem sokat változtatott, egy árva fűszál, egy csenevész bozót, semmi nem hajtott ki a törmelékes földből, mintha a háború,

tátusáról

levelében
rvári bazi-
nddal ör-
írja, hogy
ől ered a
A korona
g területi
brészt az
a. és az
mindezek
arisztokra-
ítetet ki
esség tag-
zad máso-
atizálódott

neg István
beli, sem
említi a
s a maiak
szerint
érvár mel-
Ki-ki gon-
akar, a
ázási rend
az volt,
Fehérváron
ik fontos
a Szent
k meg a

amely ön-
k gyakor-
dotot fog-
aradhatott

biztonságos őrzés nélkül. István király az általa alapított fehérvári Nagyboldogasszony templom prépostjára, mint magánkápolnájának vezetőjére bízta ezt a kényes feladatot. A koronát, a koronázási jelvényeket az istváni bazilika egyik tornyában őrizték. A fehérvári prépost és az általa kiválasztott őrkanonok őrizte a Szent Koronát Árpád-házi uralkodóink idejében. Az Anjouk tették át az őrzés helyét pompásan kiépített visegrádi palotájukba. Zsigmond Budán őriztette, saját palotájában. Habsburg Albert királlyá koronázása után előbb Esztergomba, majd a visegrádi Salamon-toronyba került a korona. Ettől kezdve a Szent Korona vándorlásának kalandos történetét már nem akarom követni 1978-ig. Jogtörténészek feladata annak elbírálása, hogy az elmúlt évezredben a Szent Koronát ki, mikor és milyen joggal birta vagy bitorolta. Szent István fehérvári bazilikáját, igaz, hogy romjaiban, mindenesetre ismerjük.

Fülöp Gyula



sztus 20-a
ző művészetben

első kirá-
névnapját
óta ün-
Elsősorban
ünnep, de
lódott az
új kenyér

kját meg-
ettel vette
g. Szentté
szló király
ban, ami-
történtek
kor. Épen
a kor szo-
művű erek-
sta, mely
át. A Szent
budapesti

írjához a
ezrek za-
ak magya-
n nemzeti-
a magyar-
szimbolikus
át védő –
századokon
jutott. Bár
Aranybulla
templomról
rolt, míg
került. Az-
ül ünnepé-
augusztus

A 12. századtól kezdve István alakját gyakran ábrázolták festők és szobrászok, leginkább abban a jelenetben, amint halálát közeledni érezvén, koronáját és országát Szűz Mária oltalmába ajánlotta.



Kovács Margit: Kenyérszegő

A barokk korszaktól sok templomunk oltárképén látható e jelenet az ország minden részében (Nagybörzsöny, Győr, Andocs, Sümeg, Szeged, Kiszombor, Szombathely). A téma legújabb megfogalmazását Varga Imre szobrászművész valósította meg, századunk művészetének formanyelvén, Lékai László bíboros primás megbízásából, a világ katolicizmusának főtemplomában, a vatikáni Szent Péter bazilika Magyarország Nagyasszonya kápolnájának 1980-ban készült oltárán.

1949 óta augusztus 20-a a magyar alkotmány és az új kenyér ünnepe. A népi hagyomány eddig aratás után, júliusban ünnepelte az új kenyeret. A kenyér egyaránt volt áldozati étel, de a termékenység és a bőség szimbóluma is a népi hagyományban. Elkészítéséhez, megszegéséhez és fogyasztásához előírások és tilalmak csatlakoztak, például hogy megszegése előtt keresztet kell rá rajzolni. A hozzáfűződő mágikus eljárások még századunkban is élnek egész Európában. A népi gyógyításban is fontos szerepet töltött be, sokféle betegség gyógyszereként használták a javasasszonyok, és fontos szerepe volt a halottkultuszban is.

A korai középkorban csak a legfelső társadalmi réteg evett kevés, lepényszerű kenyeret, mint a miniatúrák és a templomok oltárképei is tanúsítják. Magyarországon a házikenyér-készítés kezdetei a 14. század közepétől mutathatók ki a jobbágyszolgáltatásokban. A kenyérfogyasztás gyorsan emelkedett az ország nagy részén, a 16. században már jelentős egész Európában.

A 18. században az alföldi búzakenyér finomsága, szokatlanul nagy mérete már fogalommá vált, a hazánkban járt angol, német utazók szóltak róla elismeréssel, köztük a francia enciklopédisták is. A falusi és városi lakosság javarészénél századunk első évtizedéig a házi kenyérsütés dívott.



Varga Imre: Szent István oltára

Az alkotmány ünnepének új szimbólumát a képzőművészeti ábrázolások is megörökítették. Köztük a legismertebbek a mindenkiben régi, szívet melengető családi emlékeket ébresztő kenyérszegő nőábrázolások, mint Pátzay Pál 1944-es, több változatban megmintázott szobra. Egyik változatát 1973 augusztusában állították fel a Kossuth-díjas művész szülőhelyén, Kapuvárott.

Bensőséges, többsíkúan értelmezhető ábrázolása Kovács Margit keramikus kezétől származik. Az emberi élet harmóniájának, a családi élet békéjének jelképe az 1952-ben készült, nagyméretű, a régi paraszti életet idéző női figura Szentendrén, a művész múzeumában látható.

Brestyánszky Ilona

Katona Judit:

Ima a fény istenéhez

Ömlik a búzák meleg vére,
könny folyik árvák kenyerére,
a tarló koszorúkkal ékes:
gyorsan issza a verítéket.

Fény Istene, védd meg a földet,
enyhítsd éhét az éhezőknek!
Gép iramlik a mag szívének,
porrá zúzódik az élet.

Esők szárnya, erős, hatalmas,
az éhezők élni akarnak:
vedd el kínját a gyermekeknek,
teljenek búzatárlók, vermek.

Nincsen számadó. Nép a gazda:
kenyere sül piros-magasra,
naptól gyötört föld méhe hordta:
legyen megáldott minden morzsa!

Makay Ida:

Augusztus

Augusztus érett, mézes körte,
Sűrű mézed a délutánra,
mint súlyos gyöngyök, úgy pörög le.
Hatalmad zenitjén ragyogsz.
Császár vagy. Végső trónfosztás előtt.
Kegyet osztasz, s ítélkezel.
S fejed fölött már ég arany tetőd.
De kiüríted kristályserleged
az őszi vereség előtt fenékig.
Bor meg vér csorog forrón arcodon.
A delekben bukásod Napja fénylik.

Pákolitz István:

Hajnali

Fátyolfelhő az égen.
A telihold remegő
buja-fényes lepedő,
szétterül a háztetőn.
Bizsereg a szerelem.

Rőt bakmacska kódorog,
riszálgat a macskalány,
innyog-vinnyog, miukál,
kezdődik a macskabál,
a kocor-nász föllobog.

Kiskakasunk megszólal
és kitartón szövegel:
félkrajcárral fölemelt
napidíjat követel
rikoltozó fennszóval.

Nyisztor Miklós:

Naphimnusz

Megszállottak alázatával hívlak,
érleld meg kenyerünket
végtelen asztalunkra, életünk aranymadara;
táguló pólusainkkal isszuk a véred
takarod csontjaink zöld simogatással
csorbítatlan égi dicsőség,
méltóbb utódokon derülhetsz,
fegyvertelen testük
szabadon táncol
mezítlen fényben
tetőtlen fázós mindenség alatt.

---

anképpen fölszaba-
területet a hajda-
nehezedő nyomása
örök terméketlen-
e volna meg.
zercsak mégis meg-
meszes-téglás ta-
lemül a transzfor-
ikerecetfa nőtt ki,
t, a kapu tőszom-
pedig egy min-
t juhar, és sorra
fejüket a kelle-
, a kevés napfényt
denféle árokparti
kor még lehetett
ndez puszta véle-
Amikor azonban a
a paprika, a bab,
más efféle konyha-
ik is feltünedeztek
ban általánossá váló
. kezdett gyanússá
et. Hiszen ezeknek
egyáltalán kihajt-
különös védelmet kel-
. A túlnépesedett
nereglet csillapít-
ége különben aliq-
volna meg őket. Az
teritett zöld ma-
ében ekkor már a

bűnjelet is föl lehetett fedezni. Egyre több gyanús körülmény vallott a tudatos művelésre. A sárgára meszelt tűzfalak tövében kerti földet tartalmazó, kimustrált reklámszatyrok bukkantak föl, aztán öntözővízzel töltött étolajos flakonok. Maga a kertész azonban nem jelent meg a színen. Évekig csak a találgatás járt a nyomában, szemtől szembe nem látta senki sem.

Egy furcsán verőfényes, mégis szokatlanul hideg ősz eleji napon, meghazudtolva a láthatatlanságáról szőtt legendákat, mégiscsak kilátogatott a maga teremtette édenbe, s leplezetlenül megmutatta magát mindenkinek, aki csak belesett a kerítést elboritó futóbab egynyári lugasának levélrésein. Egy foszladozó kárpitú, oroszlánkörmös karosszékben foglalt helyet egy felhólyagosodott furnérzatú, intarziás női biedermeier öltözőasztalka előtt. Indián arcéle a transzformátorra meredt. Az asztalon egy tintatartó s egy régimódi, mártogatós toll társaságában nehezékkel leszorított ívpapírt kapkodott a szél. A papíron egy félbehagyott perirat szálkás betűi voltak láthatók, akár egy szívrendellenességre való elektrokardiogram.

A férfi fakult-szürke munkásnadrágot viselt, amelynek jobb térde ki volt szakadva. A többi ruhadarab is meglehetősen siralmas állapotban leledzett. A barna, kézzel kötött pulóver rojtosodott. A kőkemény orrú kincstári bakancsot kiverte a só, és talán sohase látott életében zsírt vagy cipőkrémet, de még fűzőt se, kilógott a nyelve, mint kánikulában a juhászkutyának. Csupán a zöld-sárga kockás sál képviselt kivételt az újdonságával, rikító, összeférhetetlen színeivel. A férfi kényelmesen elnyújtózva inkább feküdt, mint ült a karosszékben, hosszan kinyújtott lábát odalenn az asztal alatt keresztbe vetette, a kezét meg összekulcsolta a hasán. Kézfeje messzire világított a lemenő nap dermedtsárga fényében.

Az asszony már régóta körözött a háztömb körül, nem mert megállni a kerítés mellett, csak futtából lesett be, de akárhányszor ismételte meg a mutatványt, mindig csak ugyanazt látta. Talán a tizedik kört is megtette már, amikor rászánta magát, hogy benyissa a barátságtalan, zártnak mutatkozó vaskaput. A napsütéses idő ellenére olyan hidegnek érezte a kilincset, hogy szinte odaragadt hozzá a keze. Otthagyta hát a kaput. Lehajolt, s egy követ emelt fel az útszélről. A férfi felé dobta. A dobás váratlanul jól sikerült. A kő pontosan a kis asztalkán koppant, csaknem felborította a tintásüveget, de a férfi nem neszelt föl. A nő erre, mivel betegesen irtózott minden feltűnéstől, újabb figyelemelterelő sétára indult a ház körül. Azon volt, hogy minden áron a gondatlan sietség látszatát erőltesse magára, a szatyrát lóbálva úgy próbált viselkedni, mint aki éppen csak bevásárolni indul.

Néhány kör után azonban nem bírta tovább, lesz ami lesz, gondolta, és vállával nekifeszült a makacs kapunak. A kapu engedett. Az asszony óvatosan járt a kertben, hátulról, lopakodva próbálta megközeliteni a férfit, de egészen nem lépett oda hozzá. Néhány lépésnyire tőle megállt, s onnan szólongatta.

– Mit keresel itt? Gyere haza! – Csak amikor nem jött válasz, akkor szánta rá magát az utolsó lépésekre.

Tekintete a férfi válla fölött a félbehagyott írásra tévedt. A föld azé, aki megműveli, ez volt az első mondat. Az asszony jól ismerte a fogalmazványt. A férfi, amióta szemet vetett erre a gazdátlan telekre, tíz éve pontosan, mást sem tett egész nap, bírósági beadványokat fogalmazott. Törvénykönyvek sorát búvárolta át, retorikai tankönyveket forgatott, és közben e félbehagyott beadványnak több ezer piszkozatát készítette el. Csak arra várt, hogy a tíz év leteljék. A törvény szerint ekkor nyújthatta volna be a bírósághoz elbirtoklási keresetét, amelyben azt kéri, írják telekkönyvileg is a nevére a mind ez ideig háboritatlanul birtokolt és megművelt földdarabot. Igen, minden ki volt tervelve, elő volt készítve, csupán a pont hiányzott az i-ről.

Az asszony a férfi vállára tette a kezét, de akármilyen óvatos is volt, nagy bajt csinált. A magatehetetlen test menten félrecsuklott tőle, olyannyira, hogy a szék karfája belereccsent, amikor fölfogta a súlyát. Az asszony elkapta a kezét, de közben hozzáért a férfi arcához, amely olyan hideg és viaszos volt, mint a szalamandra bőre.

Tudta, ekkor már tudta, mi történt, nem kiabált mégse segítségért. A vérében volt, hogy a feltűnést kerülni kell, igen, kerülni minden áron. A férfi feje hátranyaklott, az asszony jól látta hát a szemét, amely tágra meredt ugyan, de a tekintet mégis hiányzott belőle. Ösztönösen nyúlt oda, megpróbálta lezárni a szemhéját, de sikertelenül. Túl bátortalan volt, úgy látszik, a mozdulat. Ettől az asszonyban valamiféle értelmetlen reménykedés ébredt. Amikor elindult a telefonfülke felé, azt gondolta: igen, mégis a mentőket hívom inkább, és nem a hullaszállítókat.

HÍREK

AUGUSZTUS **19.,** SZOMBAT

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából HUBA nevű kedves olvasóinkat.

A Nap kél 5.46 — nyugszik 19.49 órakor
A Hold kél 21.00 — nyugszik 9.58 órakor

Olvasószolgálat

Hírek, tudósítások, események közölhetők 10–12, valamint 14–16 óráig a 13-000 telefonon.

Hírszerkesztő: PATAKI VERONIKA

Szerkesztőségi hírügyeletes 16–19 óráig a 10-053-as telefonszámon: CSEPESZ ETELKA

— **Elvesztette szívgyógyszereket** tartalmazó bordó színű kézitáskáját Ősz Antalné. (Pécs, Ilona u. 18.) A nyugdíjas hölgy táskájában az összes irata — köztük mozgáskorlátozott igazolványa — valamint minden pénze benne volt. Az eset augusztus 17-én 11—13 óra között történt, vagy a Munkácsy M. utcai gyógyszertár környékén, vagy a 6-os autóbuszjáraton. Kérjük a becsületes megtalálót, jelentkezzen este vagy a reggeli órákban a 26-569-es telefonszámon.

— **Személygépkocsi-bemutató.** Augusztus 20-án Mecseknádasdon személygépkocsi-bemutatót tart a Pécsi Garancia Szövetkezet, melynek keretében devizasorsjegyeket is árusítanak. A sorsjegyekkel, amiket az őszi BNV-n sorsolnak ki, kettő BMW-t és nyolc 1500-as 5 sebességes Lada gépkocsit lehet nyerni.

◆

Lottó-nyeremények

A Sportfogadási és Lottó Igazgatóság tájékoztatása szerint a 33. játékheti lottónyeremények a nyereményilleték levonása után a következők:

5 találatos nem volt, a 4 találatos szelvényekre egyenként 338 022 forintot, a 3 találatos szelvényekre egyenként 1708 forintot, a kéttalálatos szelvényekre egyenként 45 forintot fizetnek.

A közölt adatok nem véglegesek.

Időjárás

Várható időjárás szombat estig. Az időnként erősebb felhősödésből főként északnyugaton, nyugaton, illetve az északi országrészben alakulhat ki elszórtan zápor, zivatar. Délkeleten jobbára derült, száraz marad az idő. Az északi, északkeleti szél megélénkül, egy-egy zivatarban átmenetileg megerősödik. A legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 16 és 21, a legmagasabb nappali hőmérséklet pénteken 26 és 31 fok között várható.

ROLITRON adományjegy

– Már megyénkben is kapható a ROLITRON Alapítvány által kibocsátott adományjegy. A „Rolitron Alapítvány az egészséges gyermekekért" célul tűzte ki egy mozgásképző központ felépítését, ahol elsőként szeretné biztosítani a szülési agykárosodást szenvedett mozgássérült gyermekek Dévény-módszerrel történő gyógykezelésének feltételeit, mivel a jelenlegi körülmények nem teszik lehetővé több száz beteg gyermek megfelelő ellátását. Az alapítvány a létesítmény megvalósításához szükséges pénzalap előteremtéséhez kéri az önök segítségét is. A százforintos adományjegyek megvásárolhatók az Állami Biztosító fiókjaiban és ügynökeinél. Aki a terjesztésben kíván közreműködni, az jelentkezzen az alapítvány székhelyén. Cím: 1023 Budapest, Felhévízi u. 3–5. Telefon: 803-606; 882-329/41, 42-es mellék. Bankszámlaszám: Budapest Bank Rt. 217–98883–V29025/89. Továbbá az Állami Biztosító Baranya Megyei Igazgatóságán és fiókjainál.

◆

— **Siklóson is lesz „Örökség."** Hétfőn a siklósi szabadidőközpontban is fellép 21 órakor Nagy Bandó András „Örökség" című műsorával.

◆

Halálozás

Szomorú szívvel tudatjuk a rokonokkal, jóbarátokkal és mindazokkal, akik ismerték és tisztelték, hogy nevelőapánk, testvérem, nagyapánk és dédikénk,

NOVÁK ANTAL

ny. buszvezető július 23-án jóságos szíve és dolgos keze örökre megpihent. Hamvasztás utáni búcsúztatása augusztus 22-én du. fél 1 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett férjem, édesapánk, nagypapánk, apósunk,

ID. SRAMKÓ LAJOS

türelemmel viselt hosszú szenvedés után fájó szíve örökre megpihent. Utolsó búcsút augusztus 22-én 12 órakor veszünk a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy

CSATÁR REZSŐNÉ
Kobilitz Ágnes

91 éves korában augusztus 14-én Budapesten elhunyt. Temetése augusztus 22-én 13.30 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett hajlottunktól,

Z. FINNA GYÖRGY

ny. iskolaigazgatótól augusztus 21-én 11 órakor veszünk végső búcsút a siklósi temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk mindazokkal, akik ismerték és szerették, hogy

GYŐRFI JÓZSEF
ny. MÁV főfelügyelő

65 éves korában váratlanul elhunyt. Temetése augusztus 23-án du. negyed 2 órakor lesz a siklósi temetőben. Gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk mindazokkal, akik ismerték és szerették, hogy

Holnap a VDN-ben

MAGYAR HUMANISTÁK EGYESÜLETE ALAKULT

A kaposvári cég nyereségéből létesít alapítványt

*

KI VESZ MA PÓNILOVAT MAGYARORSZÁGON?

Árverés a Wales törzstenyészetből

*

PACK-LING, AVAGY A CSOMAGOLÁS MAGASISKOLÁJA

A papírdoboz teherbírása 200 kilogramm

ÚJABB SZÉPSÉGVERSENY BERÉNYBEN



A két királynő a DN Panoráma vendége lesz a bányásznapon!

A KÉJNŐK NEM CSUPÁN SZERETKEZTEK

A tisztességtelen utcalányok „kamut" ittak

*

ÉPÜL AZ ÚJ NÉMET GIMNÁZIUM

Baján valósul meg a Magyarországi Németek Általános Művelődési Központja

*

VDN SPORTELŐZETES:

A kaposvári taxisofőr állítja, hogy a Rákóczi vezetői előre megfontolt szándékkal ejtették ki csapatukat az NB II-ből

A TDDSZ üdvözli a munkástanácsokat

A Tudományos Dolgozók Demokratikus Szakszervezetének országos választmánya örömmel üdvözli a Herendi Porcelángyár munkástanácsának megalakulását, és úgy véli, hogy a történelmi hagyományokat folytató munkástanácsok – ha nem is helyettesíthetik a más célra szerveződő független szakszervezeteket – az ipari munkásság hatékony testületeivé válhatnak. A TDDSZ szívesen áll az újonnan alakuló munkástanácsok rendelkezésére munkajogi, közgazdasági, szervezési és egyéb szakmai segítségével.

*

Kocsiátvételi sorszámok

Trabant Limousin Hycomat		
Budapest		664
Trabant Combi Hycomat		
Budapest		103
Trabant Limousin Speciál		
Budapest		20 327
Debrecen		17 339
Győr		15 562
Trabant Combi		
Budapest		7 846
Debrecen		5 762
Győr		4 927
Wartburg Standard		
Budapest		4 650
Debrecen		3 427
Győr		3 621
Warburg Special		
Budapest		6 162
Debrecen		4 633
Győr		4 325
Wartburg Special tolótetős		
Budapest		17 381
Wartburg Tourist		
Budapest		4 842
Debrecen		2 780
Győr		2 049
Skoda 105 S		
Budapest		12 889
Debrecen		9 632
Győr		9 636
Skoda 120 L		
Budapest		33 042
Debrecen		19 085
Győr		22 340
Lada 1200		
Budapest		49 960
Debrecen		35 921
Győr		17 830
Lada 1300 S		
Budapest		24 515
Debrecen		19 407
Győr		10 074
Lada Szamara		
Budapest		6 520
Debrecen		4 856
Győr		3 242
Lada 1500		
Budapest		18 776
Debrecen		15 796
Győr		6 270
Lada Combi		
Budapest		1 914
Debrecen		1 051
Győr		829
Lada Niva	–	1 183
Polski Fiat 126 E		
Budapest		6 567
Debrecen		4 072
Győr		4 064
Dacia Limousin		
Budapest		26 075
Debrecen		15 307
Győr		14 397
Dacia Combi		
Budapest		9 798
Debrecen		5 549
Győr		4 432
Dacia TLX		
Budapest		18 127
Debrecen		8 844
Győr		8 030
Zastava	–	20 538
Opel Kadett	–	1 133
Volkswagen Golf	–	726
Volga Limousin	–	1 752
Volga Combi	–	1 785
Maruti	–	675
FSO 1500		
Győr		198

A független kisgazdák ideiglenes központja

A Független Kisgazda-, Földmunkás- és Polgári Párt ideiglenes központja megkezdte működését Budapesten az V. kerületben az Arany János utca 10. szám alatti épület 3. emeletén. Központi telefonszám: 310-956. Az országos vezetőség az Arany János utcai központ átvételével nem mondott le a Független Kisgazdapárt korábban birtokában volt ingatlanok visszaigényléséről, a jelenlegi megoldást csak átmenetinek tekinti.

◆

A rendőrség közleménye

1989. augusztus 16-án 21.20 órakor Meiszterics Imre és felesége, zádori lakosok kértek segítséget a szigetvári rendőrkapitányság ügyeletétől. Ismeretlen elkövetők behatoltak a lakásukba és durván bántalmazták az idős házaspárt. A lakásból kb. 1000 forint értékben vittek el különféle tárgyakat.

A szigetvári rendőrkapitányság augusztus 17-én elfogta a bűncselekmény elkövetésével alaposan gyanúsítható Sárics Ferenc 21 éves, Szigetvár, Béke út 12. és Petrovics Péter 27 éves, Alsószentmárton, Petőfi u. 14. szám alatti lakosokat.

Az ügyben a vizsgálatot a szigetvári rendőrkapitányság folytatja.

Közlemények

A MÁV pécsi pályafenntartási főnöksége 08. 21-én 8.00 órától 08. 23-án 15.00 óráig Pécs-külváros állomás Légszeszgyár utcai vasúti átjáróban vágányfelújítást végez. Közúti forgalom ezen idő alatt a Sport utcai vasúti átjárón biztosított.

Augusztus 18/19-én este 20.00 órától reggel 08.00 óráig burkolatjavítási munkák miatt a 6-os út gyárvárosi vasúti átjárója és az 57. sz. út pécsbányarendezői átjárója félszélességben lezárásra kerül.

Közérdekű

Dr. Palacsky Mária gyermekgyógyász a magánrendelését Pécsett, a Perczel u. 32-ben megkezdte. Rendel hétfőn és szerdán fél 5 órától 7 óráig.

Áramszünet lesz augusztus 22-én 8–14 óráig Pécs, Károly u., Sétatér u., Debreceni M. u., Zöldellő u., Selmec u., Kórház u., Gödör u. által határolt területen.

KÖZÉLET

Az MSZMP Baranya Megyei Bizottsága Politikai Művelődési Központja meghívására tegnap Pécsre látogatott *dr. Andics Jenő* politológus, az MSZMP Központi Bizottsága társadalompolitikai osztályának vezetője. Délelőtt a megyei pártbizottság székházában a Központi Bizottság osztályvezetője *dr. Dányi Pál* első titkárral folytatott eszmecserét időszerű politikai kérdésekről, majd a sajtópolitikával összefüggő témákról, amelyeknél a megbeszélésen részt vett *dr. Szirtes Gábor*, a megyei pártbizottság titkára, *Mitzki Ervin* és *Lombosi Jenő*, a Dunántúli Napló főszerkesztője, illetve főszerkesztő-helyettese, valamint *Bodó László*, a Baranya Megyei Lapkiadó Vállalat igazgatója is.

Andics Jenő délután az MSZMP Baranya Megyei Bizottsága Politikai Művelődési Központjában a kongresszusi vitakörök számára tartott előadást és konzultációt az MSZMP októberi kongresszusának programtervezetéről és a kongresszusi felkészülés további feladatairól.

*

Az MSZMP szétszakadása egy bizonyos időpontban hasznos lehetne, ám valamennyi irányzat számára tragikus lenne és hatalmi légüres térhez vezetne, ha ez most következnék be – jelentette ki *Berecz János*, a Die Furche című osztrák politikai hetilap legújabb számában.

Az MSZMP Központi Bizottságának tagja, a KB volt titkára interjújában úgy véli, hogy az őszi pártkongresszuson minden párton belüli irányzatot kielégítő, értelmes megegyezésre kell jutni, mert a pártszakadás komolyan veszélyeztetné a jogállamiság felé haladó fejlődést. Ugyanakkor elképzelhetőnek tartja, hogy a kongresszus után kettéválik az MSZMP. – A kongresszuson fog kiderülni, hogy a mostani pártvezetés létrehozásával kötött egyezség továbbra is érvényben marad-e vagy nyíltan színrelép valamelyik irányzat és esetleg kizárja a másikat – nyilatkozta Berecz.

– Negyven év tapasztalata azt bizonyítja – mondta –, hogy bármely haladó gondolat idegenné válik, ha nem áll szoros kapcsolatban a nemzet gondolkodásával.

PIACI ÁRAK - INFORMÁCIÓK

Miközben húsárügyben továbbra is nyugtalanító hírek keringenek, zöldség-gyümölcs fronton hét végére kicsit javul a helyzet. Például görögdinnyét a Zöldért boltjaiban már 6–10 forint közötti áron, szilvát 10-ért, burgonyát pedig kilenc forintért is adnak. Sőt a Búza téri piacon és a Megyeri úti olcsó áruk boltjában léparadicsom-akció kezdődik, 7 forintért mérik kilóját. A paradicsomot egyébként a Pannon–Kert Kft. is 8–12 forintért kínálja, burgonyát és görögdinnyét 9-ért vehetünk Lenin téri boltjukban. A paprika ára sajnos továbbra is magas, 20–70 forintot is kérnek érte, és a tojás sem lett olcsóbb 3,50–4 forintnál. Legalábbis a vásárcsarnoki jelzések szerint erre kell számítanunk.

Egészségügyi szolgálat

SZOMBAT–VASÁRNAP
KÓRHÁZI FELVÉTELES ÜGYELETEK

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermek belbetegek részére, Pécs város: POTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház, gyermeksebészeti, kórházi felvételt igénylő gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika, páros napokon Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

SZOMBAT–VASÁRNAP

Felnőtt belgyógyászat Pécs város lakossága részére: Megyei Kórház III. sz. belgyógyászati osztály. Sebészet, baleseti sebészet: Megyei Kórház. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Pécs város és a csatolt községek ideg- és elmebetegei részére: POTE Ideg- és Elmeklinika. Szemészeti betegek ügyeleti ellátása 17 órától: POTE Szemészeti Klinika. Felnőtt fül-orr-gégészet: POTE Fül-Orr-Gégeklinika.

SZOMBATON NYITVA TARTÓ GYÓGYSZERTÁRAK

Pécs, Kossuth L. u. 81. 10/8. sz. gyógyszertár 7.30–13.30-ig, utána zárt ajtók mellett ügyeletet tart; Pécs, Széchenyi tér 2. 10/1. sz. gyógyszertár 8–13 óráig; Pécs, Bajcsy-Zs. u. 23. 10/14. sz. gyógyszertár 7–18 óráig, utána zárt ajtók mellett tart ügyeletet; Pécs-Kertváros, Krisztina tér 10. 10/57. sz. gyógyszertár 7–12 óráig.

VASÁRNAP NYITVA TARTÓ GYÓGYSZERTÁRAK

Pécs, Bajcsy-Zs. u. 23. 10/14. sz. gyógyszertár, 7–14 óráig, utána zárt ajtók mellett ügyeletet tart.

SZOMBAT–VASÁRNAPI KÖRZETI ORVOSI ÜGYELET

Az Egyesített Egészségügyi Intézmények az alábbiak szerint biztosítja a körzeti orvosi ellátást szombat, vasárnap a sürgős orvosi ellátásra szoruló betegek részére.

Pécs város, valamint Abaliget, Kozármisleny, Pellérd, Berkesd, Nagykozár, Kővágószőlős, Görcsöny, Egerág és a csatolt községek felnőtt lakossága részére szombaton reggel 7 órától hétfő reggel 7 óráig a Lánc utcai Rendelőintézet földszinti körzeti orvosi ügyeleti helyiségeiben. Telefon 14-347.

Fogászati ügyelet szombaton reggel 7 órától hétfő reggel 7 óráig a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségeiben gyermekek részére is.

Pécs város gyermeklakossága részére szombaton reggel 7 órától hétfő reggel 7 óráig a Gyermekklinikán, Pécs, József A. u. 7. (bejárat a Bajnok u. felől). Telefon: 10-938. A berendelt betegek ellátása 8–13 óráig történik ugyanitt.

A városkörnyéki községekben és Egerágon lakó gyermeklakosság 0–14 éves korig részére az ellátást a Megyei Gyermekkórház (Pécs, Nyár u. 8.) ambulanciáján végzik szombaton reggel 7 órától hétfő reggel 7 óráig. Telefon: 13-144.

ÉJSZAKAI ÜGYELETES GYÓGYSZERTÁRAK

Pécs, Kossuth L. u. 81. 10/8. sz. gyógyszertár; Pécs, Bajcsy-Zs. u. 23. 10/14. sz. gyógyszertár.

*

SOS-ÉLET telefonszolgálat díjmentesen hívható a 12-390-es számon este 7 órától másnap reggel 7 óráig.

Rendezvények

Bánkúti Gertrúd festőművész magánkiállítása nyílik vasárnap 10 órakor saját kiállítóhelyiségében Pécsett, a Szőlész-dűlő 14-ben.

Ma Vajszlón országos állat- és kirakodóvásár lesz.

Mától szeptember 10-ig látható Deák Zsuzsa grafikusművész nyári kiállítása a püspökszentlászlói galériában, naponta, kedd kivételével.

Ma diszkó lesz a harkányi Művelődési Házban, mely 19.00–01.00 óráig tart.

Ma ismét tart összejövetelt az erdélyi Fiatalok Klubja, 17.00 órakor, Pécsett, a Hunyadi út 54. sz. alatt. Vezető: Bandi András.

Közlemények

A MÁV pécsi pályafenntartási főnöksége 08. 21-én 8.00 órától 08. 23-án 15.00 óráig Pécs-külváros állomás Légszeszgyár utcai vasúti átjáróban vágányfelújítást végez. Közúti forgalom ezen idő alatt a Sport utcai vasúti átjárón biztosított.

Augusztus 18/19-én este 20.00 órától reggel 08.00 óráig burkolatjavítási munkák miatt a 6-os út gyárvárosi vasúti átjárója és az 57. sz. út pécsbányarendezői átjárója félszélességben lezárásra kerül.

Közérdekű

Dr. Palacsky Mária gyermekgyógyász a magánrendelését Pécsett, a Perczel u. 32-ben megkezdte. Rendel hétfőn és szerdán fél 5 órától 7 óráig.

Áramszünet lesz augusztus 22-én 8–14 óráig Pécs, Károly u., Sétatér u., Debreceni M. u., Zöldellő u., Selmec u., Kórház u., Gödör u. által határolt területen.

Asztalos, ács, bádogos, kőműves szakmunkásokat
MAGAS KERESETI LEHETŐSÉGGEL, valamint
víz-, gáz-, fűtésszerelő anyagismerettel és
gyakorlattal rendelkező anyagbeszerzőt
és anyagkiadót
felveszünk
PÉCSI ÉPÍTŐ ÉS TATAROZÓ VÁLLALAT,
Pécs, Tímár u. 23. sz.

Felhívás a magyar gazdákhoz

7-én megalakult a Magyar Gazdaszövetség. Szervezetünk a független magánvállalkozók és földművesek érdekeit képviseli, védi, s a magyarországi biotermelés elterjesztését szervezi. A Svájci Gazdaszövetséggel kialakított jó kapcsolatunk folytán lehetőségünk nyílt arra, hogy felhívást tegyünk közzé.

A Svájci Gazdaszövetség felajánlja, hogy a Magyar Gazdaszövetségen keresztül 500 millió forint körüli értékben hosszú lejáratú kedvezményes hitelt biztosít azoknak a gazdálkodóknak, akik a hitelt a szövetség felügyelete mellett a magyar mezőgazdaság és az agráripar fellendítésére használják.

Kérjük levelezőlapon azok jelentkezését, akik erre vállalkoznak. Cím: Kalocsai András, a Magyar Gazdaszövetség elnöke, Kecskemét, Majális út 1/B. 6000. (OS)

Figyelmeztető sztrájkok



A munkabeszüntetők egy csoportja Pécsett, a Mechanikai Laboratóriumban
Fotó: Bakos Magdolna

A vasasszakszervezet és a hozzá csatlakozó több más ágazati szakszervezet kezdeményezésére pénteken országszerte figyelmeztető sztrájkokat tartottak a tervezett húsáremelések elleni tiltakozásul. Baranya megye huszonegy vasas alapszervezetének több mint hatezer tagja csatlakozott a félórás figyelmeztető sztrájkhoz. A termelő üzemek többsége munkabeszüntetéssel, a szolgáltató vállalatok viszont – mint a Pécsi Hőerőmű, a Dél-dunántúli Áramszolgáltató és a Pécsi Távfűtő Vállalat – közös tiltakozó nyilatkozat megfogalmazásával juttatták kifejezésre a sztrájk célkitűzéseivel való egyetértésüket. A pécsi Sopiana Gépgyárban, a Mechanikai Laboratórium pécsi gyárában délelőttre, a pécsi Mezőgép megyei üzemében, valamint a Ganz Műszer Művek vajszlói gyáregységében pedig délutánra hirdették meg a félórás munkabeszüntetést. A vasasokhoz csatlakoztak a Pécsi Bőrgyár és a Hunor Kesztyűgyár dolgozói is, akik délelőtt szüntették be fél órára a munkát.

Kapronczai József, a vasasszakszervezet Baranya megyei szervezője a következőképpen látja a sztrájkot: a tagságunk némiképpen az elégedettségét is kifejezi a szakszervezet vezetésével szemben, – mert ez eddig úgy jelent meg a közvélemény előtt, hogy csendben van a magyar szakszervezetek legnagyobbika – függetlenül attól, hogy eme kimeneteltől nem vár túl sokat pillanatnyilag senki. Ezt azok a megnyilatkozások is alátámasztják, miszerint ez nem központi áremelés, tehát a kormányzati szerveknek nincs módjuk beleavatkozni. A Pécsi Bőrgyárban 8–fél 9 között szünetelt a munka, ekkor mondta el véleményét négy gyári dolgozó is: *Weibl Istvánné, Hegyesi Józsefné, Tóth Istvánné, Karancsi Mihályné:* – „Most már szeretnénk komolyabb eredményeket látni! Egyre emelik az árakat, viszont nem lehet a béreket is aszerint, mert nincs miből! A pénz kevés, nagyon be kell osztani, hogy meg tudjunk élni: Ez így nem mehet tovább.

– Jutnak-e valamilyen eredményre így?

– Nem, ez a félóra ez semmit nem jelent, de ha összefognánk mindenhol, valamennyi gyárban, úgy tudnánk hatni a kormányra. Végeredményben a tv-ben is kijelentették, hogy a félórás sztrájk ellenére is emelik a hús árát. Mi a saját bérünket veszítettük el ebben a félórában, amíg itt állunk, hiszen normában dolgozunk, de hisszük, hogy valami eredménye mégiscsak volt: látják odafönt, hogy nem lehet a húrt a végtelenségig feszíteni."

Dr. Konrád György, a Pécsi Bőrgyár kereskedelmi igazgatóhelyettese is kifejtette véleményét:

– Személyes véleményem az, hogy Magyarországon a piaci törvények valóban nem élnek, én gyakorlatilag úgy ítélem meg, hogy minden termelőnek joga van meghatározni a költségeiből kiindulva az árat. Más kérdés, hogy a lakosság meg tudja-e ezt fizetni? Tehát egyik oldalról igaza van a húsiparnak, de a másik siralmas dolog, hogy miként jutottunk el odáig, hogy a felmerülő pluszköltséget az embernek nincs miből megfizetnie. Elméletileg az lenne a helyes, hogy ha valóban olyan kereslet jelentkezne ezen termékek iránt, amit a lakosság a normál nyolc órás jövedelméből meg is tudna téríteni. Ez esetben nem került volna sor sztrájkra!

– Ön egyetért a felháborodás ilyenféle kifejezési módjával?

– Alapvetően igen.

– Úgy érzi, hogy eredményes is?

– Bízom benne, de mindenképpen figyelemfelhívó.

– Az egész gyár leállt?

– Igen, ez olyan 1200–1300 főt jelent.

*

Következő helyszínünk a Mechanikai Laboratórium pécsi gyára volt, ahol 10–fél 11-ig tartottak munkabeszüntetést a dolgozók. *Zsolt László* mech. laborvezető, valamint szakszervezeti titkár nyilatkozott.

– Mi a véleménye erről a sztrájkról, miben látja értelmét?

– Hogy a fogyasztók számára eredményes lesz-e, az majd kiderül később, de nyilván eredményes lesz, éppen ezért értelme is van. Ugyanakkor szeretném hangsúlyozni, hogy a vasasszakszervezet állásfoglalásával szemben – ami a húsáremelés elleni tiltakozást jelenti – a mi célunk kikényszeríteni a kormánytól a húsáremelés kompenzálását, kiegyenlítését, ami lényeges különbség.

– Az emberek, hogy fogadták a sztrájkot?

– Nem volt még ilyen, igazából sehogyan sem, hiszen nincs ebben senkinek se tapasztalata nálunk, mert még nem sztrájkoltunk. Nem az a célunk, hogy a kormányt vagy a céget tönkretegyük, egyszerűen a demonstrálás a cél. Várjuk a kormány válaszát, s egyben ez egy igen jelentős mintaértékű kísérlet is, mely az elkövetkezendő időkben – netán OTP kamatemelés esetén is megismételhető."

Gy. B.

*

A SZOT sztrájkbizottságának vezetője úgy értékelte, hogy az előzetes becslés, mely szerint legalább 2 millióan lépnek sztrájkba pénteken, túlzónak bizonyult. Néhány vállalatnál, például a Rábánál csak 5 perces munkabeszüntetést tartottak. Sok helyütt, köztük több csepeli üzemben a kollektíva ugyan tiltakozott az áremelések ellen, de a sztrájkot nem szavazta meg. A sztrájkhelyzetet illetően a szakszervezeti tagság nem egységes. A rivális szervezetek, mint például a Demokratikus Szakszervezetek Ligája és a Munkásszolidaritás felülről szervezett demonstrációnak minősítette a sztrájkot. A legtöbben azért sem értenek egyet, mert szerintük ily módon nem lehet befolyásolni a vállalati áremeléseket.

Augusztus 19–20.

Ünnepi rendezvények Pécsett és Baranyában

(Folytatás az 1. oldalról)

tól *Abaligeten* a barlang bejáratánál, rossz idő esetén az idegenforgalmi hivatal társalgójában zenélnek. *Harkányban* délelőtt a Zsigmondy sétányon megnyitják a „bor-sort", ahol a környező bortermelő települések kisgazdái eredeti hordóikból kínálják a hegy levét. Délután 17 órától a szabadtéri színpadon ünnepi megemlékezés Szent István királyról és az államiságról, előadó Andrásfalvy Bertalan néprajzkutató.

Utána, 17.40-kor kezdődik a nyilvános fórum, ahol a megye vezetői, a HNF, az ellenzéki csoportok képviselői, a Baranya megyei Fürdő Vállalat és az IBUSZ képviselői válaszolnak a kérdésekre. A felvetett témák pl. a pártok szerepe a gazdasági és politikai életben, a megye idegenforgalma, a világkiállítás kihatása a megyére, falu–város helyi önkormányzat, a harkányi gyógyszálló építése, stb. Kb. 19 órakor a Zengővárkonyi Népi Együttes fellépése, utána utcabál. *Siklóson* délelőtt 9-kor kezdődik a HNF városi bizottsága székházában az ünnepi emlékezés, beszédet mond Takács Gyula, a megyei tanács elnökhelyettese. Délután 15 órától a siklósi strandon rendezik meg a hagyományos úszóversenyt, ahova bárki benevezhet. *Mohácson*, a Bartók Béla Művelődési Központ szabadtéri színpadán 11 órakor kezdődik dr. Balogh Gábor országgyűlési képviselő előadása, melyet fúvószene, nemzetiségi néptáncbemutató követ. Délután 16–19 óráig látványos vizibemutatóban lehet része az érdeklődőknek a parti sétányon. *Bólyban* a falusi fiatalok fesztiválján ünnepelhetnek a lakók. Reggel 8-tól zenés ébresztő, 9-től kirakodóvásár, és különböző ügyességi vetélkedők várják a fiatalokat s idősebbeket egyaránt. 15 órától dr. Hámori Csaba mond ünnepi beszédet, melyet egy gazdasági-politikai fórum követ. A kérdésekre válaszolnak: dr. Hámori Csaba, Maróthy László, Gősy Sándor, dr. Dányi Pál, Pitl Zoltán, Nagy Imre, Nagy Miklós, Kiss József és Bősz József. 18 órától menettáncbemutató szórakoztatja a közönséget, végül a sportversenyek eredményhirdetésével és a 19.30-kor kezdődő ifjúsági bállal zárul a nap programja. *Egerágon* egész napos sportprogrammal várják az érdeklődőket a sportpályán. A *baksai* lőtéren fél 9-kor kezdődik a majális, kispuska- és légpuskalövészet, tréfás ügyességi vetélkedő, ebédről a rendezőség, illetve Bata Dezső mesterszakács gondoskodik, de evőeszközt, tányért a látogatóknak kell vinniük. Délután mozgóléggömb-vadászat, sakkverseny és labdarúgómérkőzés szórakoztatja a nézőket. *Dobszán* a búcsújárók sátrai hivogatják a falu lakóit, fél 5-től focimeccs, este 20 órától hajnali 2-ig bált rendeznek a kisdobszai Művelődési Házban a Grund együttes közreműködésével. *Szabadszentkirályon* is búcsút tartanak egész nap. *Véménden* (Szebény) a búcsúhoz kapcsolódóan kulturális műsort rendeznek az új kenyér és az államalapítás tiszteletére. Augusztus 20. korábbi jellegétől eltérően az ország számos vidékén új jelképet csatolnak az ünnephez idén, így a délszlávok lakta Áta községben is. Ezen a napon hajtanak fejet a második világháború áldozatainak emléke előtt, emléktáblát avatnak 15 órai kezdettel.

Augusztus 20-án a mecseknádasdi búcsú keretében 1/2 10-kor a Bach-énekegyüttes ad műsort a Szent István kápolnában. A délután folyamán a községi könyvtárban a magyarországi németek képzőművészetéről, Mandulás János, Trischler Ferenc és Bayer János munkáiból látható kiállítás. A Mária-kápolnában „Nádasd képekben" című tárlat tekinthető meg, délután 3 órától pedig folklórműsor kezdődik, melyen a szekszárdi, mohácsi és nagymányoki német nemzetiségű kórus és tánccsoport, valamint a mecseknádasdi felnőtt és gyermek tánccsoport vesznek részt. 17.00 órakor kézilabda-mérkőzés: Unterensingen–Mecseknádasd lesz, és 21.00-kor kezdődik a búcsúbál, ahol a Czehmann zenekar zenél.

Az ünnep legkiemelkedőbb eseményeként Budapesten négy évtized után újból útjára indul a Szent Jobb-körmenet. 8 órakor plébániai szentmise keretében helyezik ki a Szent Jobbot tartalmazó ereklyét a székesegyház elé. 10 órakor Pataky Kornél győri megyéspüspök emlékezik meg szentbeszédben az államalapító királyról. A zarándokok 13 órától róhatják le kegyeletüket a Szent Jobb előtt. Paskai László bíboros, Magyarország primása, esztergomi érsek pontifikálásával 17 órakor kezdődik az ünnepi mise, utána 18.15-kor indul el a körmenet a Bazilikától. Idén huszonnegyedik alkalommal rendezik meg a Parlament előtt, a Kossuth Lajos téren a frissen végzett katonatisztek fogadalomtétele. A tisztavatás 8.30-kor kezdődik. Várhatóan az idén is az augusztusi ünnepségek fénypontja lesz a most 25. alkalommal megrendezendő tűzijáték, amely 21 órakor kezdődik.

H. Zs.

Például

Kínos

„A Münnich Ferenc utca névtábláit Nádor utcára festő Magyar Október Párt július végén megállapodott a Fővárosi Tanács igazgatási osztályával, hogy október 23-ig a tanács megkérdezi a lakókat a névváltoztatásról és döntenek a kérdésben." Az utca választópolgárai megkapták a kérdőíveket, amelyben a tanács egy 1976-os rendeletre hivatkozik. Ez kimondja, hogy olyan utcanév nem adható a fővárosban, amely már van" (Mai Nap).

Megjegyzésünk: néha néha bizony el kéne gondolkodniuk az „illetékeseknek", mivel is nevettetik ki magukat. Vegyük csak a legnagyobb magyarról elnevezett utcák számát Budapesten. Széchenyi utca ugyanis majd' minden kerületben van legalább egy... Kínos.

Nyilatkozat

A Pécsi Hőerőmű Vállalat, a Dél-dunántúli Áramszolgáltató Vállalat és a Pécsi Távfűtő Művek szakszervezeti bizottságai 1989. augusztus 18-án ülést tartott és állást foglalt a Vasas Szakszervezet elnöksége, a SZOT sztrájkbizottsága figyelmeztető sztrájkra történő felhívásával kapcsolatban. Egyező álláspontjuk alapján a következőket kívánják közzétenni.

A szakszervezeti bizottságok tagságuk véleményére támaszkodva kifejezik egyetértésüket olyan kormányprogram kialakítását követelve, amely a jelenben és a jövőben egyaránt és mindenki számára biztosítja a megnyugtató szociális és életszínvonal-politikát.

A Pécsi Hőerőmű Vállalat, mint villamos- és hőenergiatermelő, egyetértésben a vele együttműködő Dél-dunántúli Áramszolgáltató Vállalattal, valamint a Pécsi Távfűtő Művekkel, mint energiaelosztókkal, nem léptetnek életbe korlátozásokat. Teszik ezt az alábbi indokok alapján:

– A lakossági ellátást megfelelő módon biztosítani akarják, hogy az életkörülmények amúgy sem magas szintjét még átmenetileg se zavarják, különös tekintettel a kórházak, szociális intézmények, élelmiszerhűtés, valamint vasúti tömegközlekedés energiaigényére.

– Egyúttal nem kényszerítik az energiafogyasztókat a sztrájk felhívásához való csatlakozás önálló döntési jogának feladására, hogy világosabbá válhasson az elégedetlenség mértéke, a tiltakozók száma.

Egyetértésüket fejezték ki abban is, hogy az életszínvonal további romlása esetén nem riadnak vissza akaratukat érvényesítendő törvényben biztosított korlátozások alkalmazásától sem.

Megjegyzésünk: köszönet jár a PHV, a Pétáv és a DEDÁSZ dolgozóinak felelős magatartásukért. Szerencse, hogy vannak akik megmutatják: így is lehet...

Ez egy (újabb) levél...

Közöltük csütörtökön egy nyugdíjas asszony levelét. Amiatt panaszkodott, hogy 11 ajánlott levél után sem kapta meg elhunyt férje nyugdíját.

Levelet kaptunk tegnap a IV. számú szociális otthontól, amelyben arról szólnak, hogy ők nem hibásak. Viszont — ahogy levelükben írják —: „Az újságcikk megjelenésének kapcsán telefonon megkerestük Nagy Zoltán ügyintézőt, aki arról tájékoztatott bennünket, hogy a panaszos iratai elkeveredtek..." Egyébként pedig azonnal megküldik a nyugdíjat.

Megjegyzésünk rendkívül indulatos és így szól: előkerült volna-e egy nap alatt az elkeveredett irat, ha nincs újságcikk? Elkeveredhet-e egy irat egyáltalán? Ha elkeveredik egy irat, miért kerül elő azonnal és hirtelen egy újságcikk hatására?

Sajnos, úgy tűnik, rovatunknak fel kell vállalnia ilyen és hasonló levelek megjelentetését. Meddig?

Hé, '68!

A demokrácia felé tartó nemzetnek számot kell vetnie múltjával, de ennek a számvetésnek nemcsak a kapott, hanem az adott sebekre is ki kell terjednie, még akkor is, ha a vezetők a nép akaratát nem kérdezve, véleményét figyelmen kívül hagyva döntöttek. A felelősség a döntéshozókat terheli, de a történtek értékelése mindenkinek a kötelessége.

A Baranya Megyei Ellenzéki Kerekasztal szerint azzal, hogy Magyarország politikai és katonai segítséget adott az 1968-as prágai tavasz leveréséhez, megakadályozott egy népet abban, hogy szabadon gyakorolhassa a nemzeti önrendelkezés jogát. A magyar katonai alakulatok bevonulását annak tudatában ítéljük el, hogy azok, akik a Varsói Szerződés fellépésének szenvedő alanyai voltak, ezt még nem tehetik meg azon vezetőik miatt, akik éppen az idegen tankok segítségével kerültek a mostani helyükre.

Azért dolgozunk, hogy soha többé semmiféle felsőbb politikai vagy ideológiai tabu megsértése miatt ne kerüljön sor se külső, se belső fegyveres erőszak alkalmazására, minden nép szabadon, demokratikus módon határozhasson a saját sorsáról. Bízunk abban, hogy ez az idő országunk számára eljött és Európa egésze számára sem várat sokat magára. Pécs, 1989. augusztus 18.

Baranya Megyei Ellenzéki Kerekasztal: FIDESZ, FKgP, MDF, MSZDP, SZDSZ, FJF, TDDSZ.

Megjegyzésünk: mintha valahol már olvastuk volna, hogy az egyik magyarországi szervezet szintén elhatárolja magát a '68-as bevonulástól... De melyik is? Megvan: az MSZMP mai vezetése. Máskülönben a Dunántúli Napló ebben a kérdésben valamennyi „céggel" egyetért.

Nehéztelnek

„A Megamorv Petőfi Bizottság örömmel értesíti a magyar népet, hogy 1989. augusztus 16-án elvi megállapodás jött létre a Magyar Néphadsereg vezetősége és a Megamorv Petőfi Bizottság között. A megállapodás szerint a néphadsereg felvállalja a Petőfi Sándor temetésével kapcsolatos feladatok elvégzését a kormány egyetértésével. A rovatalozással és temetéssel kapcsolatos feladatokat a két fél a Szovjetunióban végrehajtandó újbóli antropológiai vizsgálat után pontosítja és hozza nyilvánosságra.

A Megamorv Petőfi Bizottság nehéztelését fejezi ki a magyar kormány hallgatása, tartózkodása miatt, továbbá a sajtó egyes képviselőivel szemben.

Értesítjük a magyar népet arról is, hogy 1989. augusztus 16-án megállapodás történt a Magyar Televízió elnökségével abban is, hogy a Televízió elnöke lehetőséget ad a Megamorv Petőfi Bizottságnak, hogy egyenes adás keretén belül az ország nyilvánossága előtt tisztázzák, mi történt a Petőfi Sándorral kapcsolatos hírközléseket tartalmazó szerződések körül." (OS).

Megjegyzésünk: nem tudjuk, a magyar kormány vajon bocsánatot akar-e kérni Morvai úrtól, hogy végre ne nehezteljen annyira, mi viszont szolidaritást vállalunk a „sajtó egyes képviselőivel", s bár eddig nem zárkóztunk el a Megamorv indirekt reklámozásától, igérjük, ezután kizárólag Petőfi neve fog megjelenni, a kázángyártót pedig végleg elfelejtjük rovatunkban.

Szerkesztő:
Bozsik László és
Pauska Zsolt

A HÉT VÉGE MŰSORÁBÓL

Szombat

FILM

Petőfi: Szuperhekusok (f4, f6, f8). **Kossuth:** Banánhéjkeringő (10, 12), Commando (2, 4), Beverly Hills-i zsaru, II. (6, 8). **Kossuth Klub:** Banánhéjkeringő (f6, f8). **Park:** Az idő urai (f3), Szuperhekusok (f5, f7). **Park-kert:** Cocktail (f9). **Komló:** Az évszázad csütörtökig tart (f3), Willow (4, n7, f9), Dühös vendég (videó) (5). **Mohács:** Suli buli (4), Vasmadarak (6, 8). **Szigetvár:** A szállást kérő róka (4), Szellemirtók (6, 8). **Siklós:** Rendőrakadémia, II. (6, 8).

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.30: Családi tükör. 9.05: Színes népi muzsika. 10.05: Ismét a javából! 12.30: Agrárreformkörök fóruma. 13.00: Klasszikusok délidőben. 13.49: Énekeljünk együtt! 14.20: Mindennapi irodalmunk. 14.50: Mozart: Kis éji zene. 15.15: A világ-líra gyöngyszemei. 15.25: Új Zenei Újság. 16.00: 168 óra. 17.30: Egy énekes több műfajban. 18.45: Szemle. 19.15: Közvetítés a veszprémi Petőfi Színházból. István király — (Az utolsó óra) — tragédia. 20.40: Opera-vetélkedő. 21.45: „Hajszálgyökerek." 22.25: Európa hangversenytermeiből.

PETŐFI RÁDIÓ

8.08: Népszerű muzsika. 8.40: Öt kontinens hét napja. 9.05: „. . . és Baróti Lajos, a kapitány." 10.10: Életmentő donorok. 10.30: Térzene. 11.09: „Balszerencsés". Zenés beszélgetés Art Garfunkellel. 12.10: Jó ebédhez szól a nóta. 13.05: Daráló. Folytatásos ifjúsági történet. 14.00: Magunkat ajánljuk. Változatok a szórakozásra. 14.00: Szendrő Józsefre emlékezünk. 14.45: Névforduló. 15.05: P. G. Wodehouse meséli. Halló Mr. Mulliner! 15.43: Nemcsak zene. 16.33: Mikrofonpróba. 17.05: Slágerről slágerre. 17.45: Körkapcsolás bajnoki labdarúgó-mérkőzésekről. 19.05: Operetthistóriák. 20.02: Régi slágerek — új felvételek. 20.30: Talpalóvaló. 21.05: Tudósítás a Rába ETO—Ú. Dózsa bajnoki labdarúgómérkőzésről. 21.08: Hét szűk évtized. Epizódok. 21.31: Koncz Zsuzsa és a Fonográf együttes felvételeiből. 22.37: Dzsessz. 23.15: Noktürn — éjszakai csevegés Vukán Györgygyel.

BARTÓK RÁDIÓ

8.19: John Scott Dupré-műveket játszik. 9.00: Mahler: IV. szimfónia. 9.57: Pelléas és Mélisande. Részletek Debussy operájából. 10.30: Slágerlista. 11.00: Hangfelvételek felsőfokon. 12.10: Kamarazene. 13.05: Kívánságműsor szombaton. 14.05: A Magyar Hanglemezgyártó Vállalat díjnyertes lemezeiből. 14.50: Versek. 15.00: Lemezbörze helyett. 15.55: Kapcsoljuk a 6-os stúdiót. 16.35: Lantmuzsika. 16.50: A Bajor Rádió Szimfonikus Zenekarának hangversenye. 18.25: Operaművészlemezek. 19.05: Világhírű vonósnégyesek felvételeiből. 19.52: Új kompakt lemezeinkből. 20.40: Mindennapi irodalmunk. 21.10: A Magyar Szórakoztató Szimfonikus Zenekar hangversenye a Zeneakadémia nagytermében. 21.50: Magyar zeneszerzők. 22.23: Országok, tájak népzenéje. 22.36: Kővilág. Novella.

PÉCSI RÁDIÓ

8.00: Jó pihenést! A pécsi stúdió információs, szórakoztató magazinja. 10.00: Műsorzárás. 18.30: Szerbhorvát nemzetiségi műsor. 19.00: Magyar nyelvű hírek. 19.05: Német nemzetiségi műsor. 19.35: Műsorzárás.

TELEVÍZIÓ

MAGYAR TELEVÍZIÓ

TV 1.

8.58: Műsorismertetés. 9.00: Képújság. 9.05: Tévétorna gyerekeknek. 9.10: Barlangbudapest. Dokumentumfilm. 9.55: A világ nélküled. Francia tévéfilmsorozat (ism.). 10.50: Magazin cultural. A szegedi körzeti stúdió román nyelvű nemzetiségi műsora. 11.20: Rigócsőr királyfi. Csehszlovák mesefilm. 12.55: Képújság. 14.37: Műsorismertetés. 14.40: Műsorajánlat. 14.45: Díjugrató Világ Kupa. Közvetítés Unyból. 15.45: Képújság. 15.50: Hórukk! Csehszlovák film. 17.25: Betűreklám. 17.30: Mozgó képek. 17.45: Reklám. 17.50: Miskolci dixielandfesztivál. 2. rész. 18.45: Műsorajánlat. 18.50: Nekem ne lenne hazám? Egy operatőr honismereti sorozata. Örökké zöldelek. 19.05: Reklám. 19.10: Esti mese. 19.20: Reklám. 19.25: Közlemények. Műsorajánlat. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: Oscar-díjas filmek: 80 nap alatt a Föld körül. Amerikai film. II/2. rész. 21.00: Reklám. 21.05: Brit Hanglemez Nagydíj. 22.15: Úszó és vízilabda Európa-bajnokság. A magyar vízilabda-válogatott mérkőzése. Közvetítés Bonnból. 23.20: Híradó 3.

TV2.

16.25: Képújság. 16.35: Tv2. Benne: Reklám — Riportok — Időjárás — Zene — Movi-krónika — Tűzkereső. 17.30: Radír. IV/4. rész — ism. 17.55: Tv2. 18.00: Telesport. 18.25: Gyerekeknek. Hupikék törpikék. 18.48: Bumm!!! Telefonos játék. 19.00: Videopoly. NSZK tévéfilm — ism. 20.28: Tv2. Benne: Isten hajléka az emberek között. 21.00 Híradó 2. 21.20: Tv2. 21.30: Melyiket a 3 közül? Játékos vetélkedő. 22.00: Latinovits Zoltán filmszerepeiből: Hideg napok. Magyar film (FF). Kb. 23.40: Tv2. Napzárta.

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

9.10: Műsorismertetés. 9.15: Hírek. 9.20: Tv-naptár. 9.30: Nyári program. 10.55: Ráadásprogram (éjszakai műsor, ism.). 12.55: Szórakoztató műsor. 14.15: Tv-kiállítás. 14.25: Egészségügyi szekrénye 14.30: Viszálykodások. Indiai játékfilm. 16.00: Kritikus pont. 16.45: Hírek. 16.50: Tv-naptár. 17.00: Népzenei műsor. 17.30: Drámasorozat. 18.30: Szívélyesen Önökkel. 19.15: Időjárás. 19.18: Hírek turisták számára. 19.30: Tv-napló. 20.05: A mai sport. 20.15: Bűntény a Plut családban. Kanadai játékfilm. 22.00: Tv-napló. 22.15: Hírek turisták számára. 22.20: Éjszakai műsor. 0.20: Hírek. 0.25: A vasárnapi műsor ismertetése.

2. MŰSOR

19.30: Tv-napló. 20.15: Zenei est. 21.45: Hírek. 21.50: A kultúra berkeiből. 22.20: Sportszombat. 22.40: Az idő képei. 23.25: Nyári Drámai Játékok — '89. 0.10: A vasárnapi műsor ismertetése.

OSZTRÁK TELEVÍZIÓ

1. MŰSOR

9.00: Hírek. 9.01: Ferdy. Rajzfilmsorozat. 9.30: A nemesség Ausztriában. 10.30: Liebling ügyvéd esetei (ism.). 11.15: Spektrum (ism.). 12.00: Teleszkóp. 13.00: Hírek. 13.10: Mi (ism.). 13.40: Az Amazonas aranyásói között. 14.25: Itt vagyok, itt maradok. Zenés NSZK filmvígjáték. 16.00: Gyermekwurlitzer. 16.55: Mini tv-híradó. 17.05: Sportábécé. 17.30: Családom — és egyéb állatfajták. 18.00: Mi. 18.24: A keresztény kérdései. 18.30: Labdarúgás. 19.00: 2x7. 19.30: Tv-híradó. 20.00: Sporthírek. 20.15: Párizsi cirkuszfesztivál '89. 21.45: Időzített bomba. Amerikai film. 23.15: Hírek. 23.20: Fölösleg a háremben. Amerikai film. 0.50: Hírek. 0.55: Ex libris.

SKY CHANNEL

7.00: Brit ötvenes slágerlista. 8.00: Mókagyár. Gyermekműsor rajzfilmekkel. 12.00: Sportmagazin. 13.00: A pankráció szupersztárjai 1989-ben. 14.00: Szombati filmmatiné: 30 év legsikeresebb amerikai tévékomédiái. 16.00: Frank Bough világa. Dokumentumfilm-sorozat. 17.00: Brit ötvenes slágerlista. 18.00: Eurosport.

SUPER CHANNEL

7.00: Boogaloo Pooper Doo. Gyermekműsor rajzfilmekkel. 11.00: Egyveleg. 12.00: Turistamagazin. 12.30: Egyveleg. 13.00: Hollywood belülről. 13.30: Egyveleg. 15.00: Folytassa a nevetést! és Goodie-ék. Vigjátéksorozat. 14.00: Charlie Chaplin filmjeiből. 16.00: Elve vagy holtan. Westernsorozat. 16.30: Egyveleg. 17.00: Dick Turpin. Kalandfilmsorozat. 17.30: Százas európai slágerlista. 18.30: Sport. 19.30: Divatkörkép. 20.00: Emlékek szerenádja. Amerikai film. 22.00: Vacsora a sportklubban 23.25: Nemzetközi hírmagazin. 23.45: Időjárásjelentés. 23.55: Frankenstein. Kb. 0.30: Egyveleg.

TV 5-ÖS

16.00: Tengeri magazin. 17.00: Fiatal szólisták komolyzenei versenye. 18.05: Portréfilm Pierre Wymantról. 18.30: Hírek, időjárás. 18.35: Fondorkodás. Fantasztikus filmsorozat. 19.30: Barcelona, az építészet városa. 20.00: Kör és pikk. Varieté. 21.20: Egy santiagero visszatérése. Dokumentumfilm. 21.55: Teleturisztika. 22.00: Tv-híradó. 22.30: Időjárás-jelentés. 22.35: Babel: Az univerzum, a tudomány és Isten. Tudományos ismeretterjesztő film. 24.00: Szaxofon-fúga. Portré Jacques Pelzerről. 0.45: Műsorzárás.

Vasárnap

FILM

Petőfi: Nyár a kagylóban (f2), Szuperhekusok (f4, f6, f8). **Kossuth:** Terülj, terülj, asztalkám (10), Banánhéjkeringő (12), Commando (2, 4), Beverly Hills-i zsaru (6, 8). **Kossuth, klub:** Banánhéjkeringő (f6, f8). **Park:** Az idő urai (f3), Szuperhekusok (f5, f7). **Park, kert:** Cocktail (f9). **Komló:** Az évszázad csütörtökig tart (f3), Willow (4, n7, f9), Dühös vendég (videó), (5). **Mohács:** Suli-buli (4), Vasmadarak (6, 8). **Szigetvár:** Szellemirtók (6, 8). **Siklós:** Rendőrakadémia II. (6, 8).

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.30: Énekszóval, muzsikával. 9.00: „Megőrzi magát az élet . . ." 10.05: Örökzöld dallamok. 11.00: Gondolat—jel. 12.15: Nemzetközi magazin. 12.45: Egy korty tenger. Fekete Gyula írása. 12.55: Radioton-korongok. 13.20: Az élő népdal. 13.30: Szonda. 14.10: Művészlemezek. 15.00: „A türelem ajándéka . . ." 16.05: Erkel operáiból. 17.00: Jelenidőben — a munkáról. 17.30: Muzsikáló nagyvilág. 18.30: Esti magazin. 19.00: Remekírók hangszalagon. 20.40: Hangszerszólók. 20.59: Három szólamban — beszélgetés zenéről. 22.15: Nemzetiségeink zenéjéből. 22.43: Gyűrött atloszon. Versek. 22.58: A Magyar Rádió és Televízió szimfonikus zenekara játszik.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: A Szórakoztató o. egész napos akcióműsora. 9.50: A Magyar Rádió Karinthy Színpada. 11.10: Vasárnapi koktél. 12.03: „Nóta-só" a rádióhallgatók kívánságaiból. 14.00: A jó, a rossz, a buta meg az okos. Hangjáték. 15.05: Táskarádió. 17.30: Sport.

BARTÓK RÁDIÓ

8.13: Komolyzenei kívánságműsor. 10.20: Új Zenei Újság. 10.50: Eszperantó-híradó. 11.00: Nagy siker volt! 12.20: Schumann: d-moll szonáta. 12.55: Kis magyar néprajz. 13.05: Szemle. 13.30: Operakettősök. 14.10: István, a király. Részletek. 14.54: Fischer Annie zongorázik. 16.00: Agora. Vasárnapi vitaműsor. 17.00: Ferencsik János vezényel . . . 18.30: Az MR szerbhorvát nyelvű nemzetiségi műsora. 19.05: Az MR német nyelvű *nemzetiségi műsora. 19.35: Kamarazene. 20.40: Désiré lovag vétke. Breton mese. 21.13: Az ezred lánya. Operarészletek. 22.00: Így láttam Kodályt. A mikrofonnál: Illyés Gyula. 22.42: Neander-kávéház. Hangjáték.

PÉCSI RÁDIÓ

9.00: Vasárnapi magazin. 11.00: Műsorzárás. 18.30: Szerbhorvát nemzetiségi műsor. 19.00: Nemzetiségeink zenéjéből. 19.05: Német nemzetiségi műsor. 19.35: Esti zene, sport, információk. 20.00: Zenés riport-, üzenet- és kívánságműsor külföldi és hazai németek számára. 21.30: Műsorzárás.

TELEVÍZIÓ

MAGYAR TELEVÍZIÓ

TV 1.

8.17: Műsorismertetés. 8.20: Családi torna. 8.25: Tisztavatás. 9.35: Kéménymesék. Óvodások filmműsora. 10.00: Apránép. Amerikai kisfilmsorozat. 10.25: Ünnepi nagygyűlés. Beszédet mond Németh Miklós miniszterelnök. Kb. 11.15: Hazanéző. 12.00: Csepű, lapu, gongyola. I. középdöntő. 12.45: Képújság. 13.42: Műsorismertetés. 13.45: RTV Közönségszolgálat. 13.50: Mesterdallamok. 14.20: Műsorajánlat. 14.25: Betűreklám. 14.30: Delta. 14.55: Motorcsónak-vb. Magyar Nagydíj. 16.30: „Elveszett alkotmány". Dokumentumműsor. 17.30: Reklám. 17.35: Liszt: Esztergomi mise — részletek. Kb. 17.55: Kapcsoljuk a Bazilikát. 18.50: Esti mese. 19.00: A HÉT. 20.00: Híradó. 20.30: Vers mindenkinek. 20.35: Eldorádó. Magyar film. 22.15: Reklám. 22.20: Telesport. 23.00: Képújság.

TV2.

16.25: Képújság. 16.35: Tv2. Benne: Reklám — Riportok — Időjárás — Zene. 17.00: A Forsyte Saga. Angol családregény (ism.). 17.50: Álljunk meg egy szóra! Nyelvművelő műsor. 18.00: Tv2. Benne: Röntgen. 18.25: Gyerekeknek. Rajzfilmek. 18.48: Tv2. 19.00: Úszó és vízilabda Európa-bajnokság. Döntők. Közvetítés Bonnból. 20.30: Tv2. Benne: Eszter néni. Portrévázlat Leveleki Eszterről. 21.10: Dunai randevú. Játékonysági gálaműsor a magyarországi szegények támogatására. 22.10: Tv2. 22.15: Tora darabokra tört szerelme. Japán film (ism.). Kb. 23.55: Tv2. Napzárta.

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

8.30: Barázdák — magyar nyelvű falumúsor. 9.15: Műsorismertetés. 9.20: Hírek. 9.30: Vasárnap délelőtt gyerekeknek. 11.00: Zöld panoráma. 12.00: Fenntartott idő. 13.00: Quo vadis. Filmsorozat. 13.50: Napirend nélküli találkozás. 16.30: Útleírás. 17.05: Játékfilm. 18.45: Ferdy. Animációs sorozat. 19.10: Tévé-fortuna. 19.30: Tv-napló. 20.00: Drámasorozat. 21.00: Spanyol filmciklus: Az ég közepe. 22.30: Tv-napló. 22.50: Hírek turisták számára. 22.55: Éjszakai program. 0.55: Hírek. 1.00: A hétfői műsor ismertetése.

OSZTRÁK TELEVÍZIÓ

1. MŰSOR

9.00: Hírek. 9.05: Szigetvilág a kontinensen. 9.50: Lépés a világűrbe. 10.35: Heti körkép. 11.00: Emil Holub, az orvos dél-afrikai kalandjai. 12.00: Hello, Austria, Hello, Vienna. 12.30: Tájékozódás (ism.). 13.00: Mi (ism.). 13.25: Ferdy (ism.). 13.50: Akkoriban 13.55: Lomtár. 14.00: Frankie és Johnny Amerikai film. 15.35: Muppet-babák. 16.00: Mini tv-híradó. 16.10: Törpikék. 16.25: Nyaralás Szilvóval. 16.55: Közlekedés gyermekeknek. 17.00: Slágerlista. 17.50: X-Large. 18.30: Teltház. Tv-sorozat. 19.30: Tv-híradó. 19.48: Sporthírek. 20.15: A cirkuszhercegnő. Kálmán Imre operettje. 22.05: Víziók. 22.10: Protekció. Vígjáték. 24.00: Sport. Úszó-EB, kerékpár-vb. 0.30: Hírek.

SKY CHANNEL

7.00: Az erő órája. Vallási műsor. 8.00: Mókagyár. Gyermekműsor rajzfilmekkel. 12.00: Autó- és motorsport. 13.00: Az autó- és motorsport hírei. 13.30: Divatbemutató. 14.00: Vasárnapi filmmatiné: Marathon. Amerikai játékfilm. 16.00: 2000 után. 17.00: Nagy völgy. Westernfilm. 18.00: Eurosport.

SUPER CHANNEL

7.00: Boogaloo Pooper Doo. Gyermekműsor rajzfilmekkel. 11.00: Százas európai slágerlista. 12.00: Divatkörkép. 12.30: Dokumentumfilm-sorozat. 13.00: Írva vagyon . . . Egyházi műsor. 13.30: Blake's Seven. Tudományos-fantasztikus filmsorozat. 14.30: Dundee és Culhane. Filmsorozat. 15.30: Euromagazin. 15.45: Egyveleg. 17.30: A holnap világa. Egyházi műsor. 18.00: Európai üzleti hírek. 18.30: Nemzetközi hírmagazin. 19.00: Tracking. Könnyűzene. 19.55: Időjárás-jelentés. 20.00: Brit slágerlista. 21.00: Shoestring. Bűnügyi filmsorozat. 21.55: Időjárás-jelentés. 22.00: A messzire ment asszony legendája. Amerikai westernfilm. Kb. 0.30: Egyveleg.

TV 5-ÖS

16.00: Rajongók klubja. Gyermekvarieté. 16.45: Immédias. Gyermekműsor. 17.15: Hiányjelek. Irodalmi magazin. 18.30: Hírek. Időjárás. 18.35: Fondorkodások. Fantasztikus filmsorozat. 19.30: Bárányhimlő-híradó. Gyermekműsor. 20.00: Szent este. Varieté 21.30: A világ állatai. 22.00: Tv-híradó. 22.30: Időjárás-jelentés. 22.35: Riportok. Hírmagazin. 23.30: Sportmagazin. 0.30: A Procape negyedórája. 0.45: Műsorzárás.

Keresztrejtvény

A legszebb vallomás

A szerelemről már sokan nyilatkoztak. Rejtvényünkben Mark Twain aforizmája szól erről a fontos kérdésről.

VÍZSZINTES: 1. Mark Twain gondolata (folytatás a függ. 13. és a vízsz. 22. sorban). 13. Görög szigetről való. 14. Kellemetlenség. 15. Az Öt-tó egyike. 16. Robbanóanyag. 17. Vas megyei község. 18. A panasz szava. 20. Nevelő célzatú történet. 21. Nemzeti Bajnokság. **22. A gondolat befejező része.** 23. Az iridium vegyjele. 24. A francium vegyjele. 25. Fővárosi múzeum névadója. 27. Szikladarab. 28. A szem szivárványhártyája. 31. Néma hála! 32. Labdatovábbítás. 34. Rostnövény. 35. Kutyarajongó. 38. Leszállított zenei hang. 39. Japán politikus (Kakuei). 41. Tova. 42. Dunántúli város lakója. 44. Rangjelző szócska. 45. Neves operaénekes (György). 47. Ma traktor helyettesíti. 48. Szintén ne. 51. Hit nincs enélkül! 52. Kedvelt filmsztár (Charles). 55. Nagy művész volt (Amerigo). 56. Edény nagyobbik része! 57. Kiváló olasz vágtázó. 59. Kutyuska. 60. Ekkora mennyiségű. 61. Torony templom mellett.

FÜGGŐLEGES: 1. Levegő oxigénjének jelenlétét igénylő. 2. Fontos táplálék. 3. A közelebbi? 4. Megbízásból, röv. 5. Kibontó. 6. Estefele! 7. Néma Rózsa! 8. Budai kerület. 9. Német harag (Zorn). 10. Ókori állam polgára. 11. Ürmérték. 12. Spanyol férfinév. 13. **A gondolat második része.** 16. Szilágysági helység. 18. Kettős betű. 19. Kicsinyítő képző. 22. Klasszikus művészet. 24. Rokonnép. 26. Megállást jelző tábla. 27. Pépes étel. 29. Madridi sportklub. 30. Népi ruhadarab. 31. A hidrogén és a jód vegyjele. 33. Lerakat. 36. Panamai pénzegység. 37. Hamis. 40. A megadott mennyiségnek megfelelő. 43. Nem mozdul. 46. Dovzsenko festménye. 48. Henry King 1922-ben készült filmje. 49. Klasszikus kötőszó. 50. Vendéglői lap. 51. Eszmények. 53. NDK-beli író. 54. Német kötél (Seil). 56. Az egyik Gombaszögi. 58. Létezik. 59. Böngész páros betűi. 61. Kiejtett betű. 62. A ruténium vegyjele. 63. Így kezdődik a nátha!

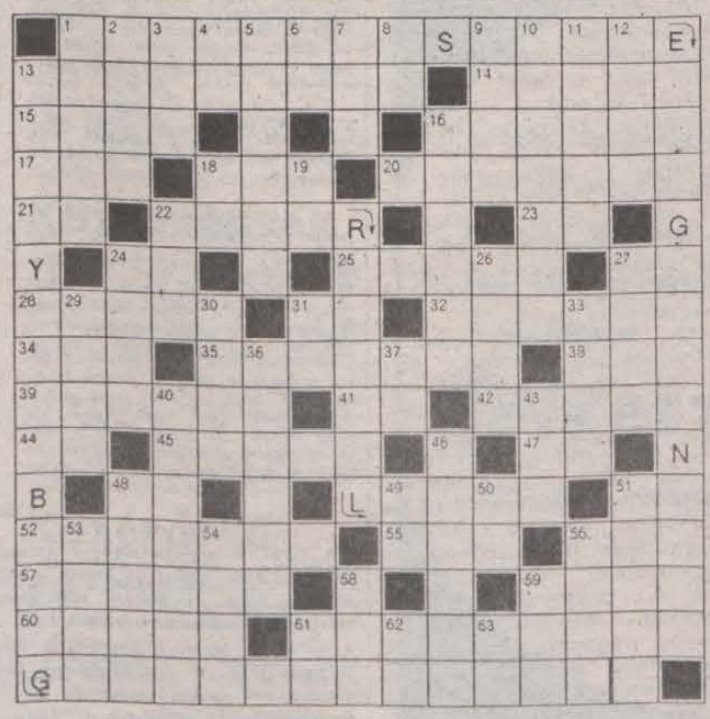
HÁZY LÁSZLÓ

Beküldendő: a vízszintes 1., 22. és a függőleges 13. sorok megfejtése, legkésőbb **augusztus 28-án** (hétfő) déli 12 óráig beérkezőleg, LEVELEZŐLAPON. 7601. Pf.: 134, Dunántúli Napló Szerkesztősége, Pécs, Hunyadi út 11. címre.

Az augusztus 3-i lapban közölt rejtvény megfejtése: A kártya is olyan, akár a szerelem, amikor veszítünk, muszáj fizetnünk.

Könyvutalványt nyertek: Farkas Istvánné, Királyegyháza, Petőfi u. 85., Guzsal Lajos, Sásd, Kaposvári út 68., Marton Irén, Pécs, Sarohin t. útja 140., ifj. Róka Jánosné, Egerág, Petőfi u. 39., Vincze Lajos, Pécs, Faludi F. u. 14.

A könyvutalványokat postán küldjük el.



FILMJEGYZET

Zsaruk

Hála az égnek, e hétre is megvan a botévő Terence Hillünk és Bud Spencerünk, no meg az e heti hekusunk is. A látszólagos gazdasági nagyszerűségére némi árnyékot vet, hogy egy filmben kapjuk meg a feledhetetlen blödlipárost és a zsernyákot, node egy hiánygazdaság közepette miért éppen a mozikon kérnénk számon a legszélesebb választékot.

Ez a nyár kétségtelenül és visszavonhatatlanul a hekusok nyara, s nemcsak az újságok leleplező riportjaiban és katonai bírósági tudósításaiban, hanem a mozik vásznán is. Mindenesetre elgondolkodtató, hogy míg a mozikban a különféle rendőrök mennybemenesztése prolongált és kibérelt, addig a magyar közéletben éppen az ellenkezője történik: mindent lehet olvasni a rendőrök öl, csak éppen azt nem, hogy derék és istenfélő emberek.

Ez utóbbi még rendjén is, hiszen lelkiismereti szabadság van. Rossznyelvek szerint a rendőrök otthon tükör előtt már gyakorolják az „uram" megszólítást feljebbvalóikkal kapcsolatban is, készülve arra az időre, amikor pártoktól függetlenül magyar kincstári (majd' azt nem írom, hogy királyi) rend- vagy csendőrséggé kell hogy átalakuljanak — akkor bezzeg majd egyből istenfélőkké is válnak, de legalábbis a polgári demokráciák filmgyártási szabályzata szerint megkezdődik mennybemenesztésük. Megkezdődik, hiszen egy jogállam szerves része a rendőrség, tiszteletre méltó, még akkor is, ha felszólítás nélkül halomra lövi a feltételezett gyanúsítottat, jobbik esetben csak hülyére kalapálja, mint e két derék zsernyák, Terence és Bud.

Demokratizálódási folyamatunk kétségkívül nem tart még itt. Némely tétova kísérlete ugyon Bujtornak volt a szocialista típusú Spencer-zsaru megteremtésére, de lássuk be, efelett eljárt már az idő, most fontosabb dolgokkal vagyunk elfoglalva, például a háromszögletű kerekasztal mellett. Addig meg érjük be a már jól bejáratott polgári demokratikus rendőrökkel, akik legalább annyira pofozkodók, mint a mi még szocialista rendőreink — de ez náluk erény; mert mint tudjuk, nem ugyanaz, ha ugyanazt csinálod te, mint én. Ámuljunk tehát a polgári demokratikus pofonokon, s közben háborogjunk a fundamentalista, sztálinista rendőri erőszakon.

Ilyen megvilágításban már érthető, miért őrültek egyesek, hogy néhány hete, úgymond már a Dunántúli Napló is ujjat húzott a pécsi zsarukkal, bizonyos parkolási anomáliák kapcsán. Mi mindenesetre nem parkolunk, míg legálisan nem tehetjük a székházunk előtt, mert tudjuk, a Kresztáblák ránk is vonatkoznak. Annál is inkább, mert apróbb szívességekben azért eddig is részesültünk a rendőrök részéről: például nem büntettek, ha a megengedett sebességet túllépve igyekeztünk lépést tartani trabijainkkal hivatalos küldöttségek mercijeivel tudósítás céljából. S bízunk abban, hogy egy demokratikus, uramozó rendőr is szemet huny majd, lettlégyen üljön más pártilletőségű az e pártvagyonból rekvirált polgári demokratikus gépjárműben.

Bodó L.

A Magyar Rádió és Televízió heti műsora

1989. augusztus 21-től augusztus 27-ig

HÉTFŐ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.18: A hét zeneműve. 8.50: A hét költője: Paul Eluard. 9.00: Napközben. 11.00: Korondi György operettfelvételeiből. 11.35: Az oroszlános kert. Rádiójáték. 12.45: A mák 13.00: Klasszikusok délidőben. 14.10: Pókok és virágok. 14.27: Vass Lajos népdalfeldolgozásaiból. 15.00: Szépirodalmi figyelő. 15.30: Kóruspódium. 16.00: Tizenhat óra. 16.10: Szívesen hallgattuk. 17.00: Eco-mix. 17.30: Táncházi muzsika. 18.02: Levelekre röviden. 18.12: Hol volt, hol nem volt... 19.15: Ifjúság '89. 20.15: Egy rádiós naplójából. 21.00: Királynő kontra Defoe. Rádiójáték. 21.50: Gong. 22.33: Halló, itt vagyok! 23.30: Új lemezeinkből.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Ki kopog? 8.21: Nyitnikék. 8.51: Muzsikáló természet. – 9.05: Operettmúzeum. 9.40: Rivaldafényben: A nyár slágerei. 10.50: Láttuk, hallottuk. 11.10: Térkép és útravaló. 11.30: Balatonrádió. 12.10: Nóták. 13.05: Miska bácsi levesládája. 14.00: Kettőtől ötig... A Rádió kívánságműsora. 17.05: Nyáridő. Benne: 17.30: Ötödik sebesség. 18.30: Pop-regiszter. – 19.05: Sportvilág. 19.30: Daráló. 21.05: Zenés portré Gilbert Bécaudról. – 22.05: Rockújság. 23.15: Bemutatjuk Lee Ritanour lemezét.

BARTÓK RÁDIÓ

9.06: Rolf Uuswali Liszt orgonahangversenye. – 10.40: Richard Strauss: Salome – zárójelenet. – 10.58: Nagy mesterek szonátáiból. 11.43: Zenekari muzsika. 13.05: Újdonságainkból. 14.00: Népzene fúvósokra. 14.25: Muzsikáról versben, prózában. – 15.00: Zene korabeli hangszereken. 16.15: Kilátó. 17.00: A hét zeneműve. 17.32: Fischer Annie zongorázik. 18.40: Sztravinszkij-művek. 19.05: Mozart: A varázsfuvola. Kétfelvonásos opera. 22.22: A Magyar Demokrata Fórum és a Zeneművészeti Társaság hangversenye a Zeneakadémia nagytermében.

MAGYAR TELEVÍZIÓ
TV 1.

9.00: Képújság. 9.05: Tévétorna nyugdíjasoknak. 9.10: A szerencselovag. NSZK–csehszlovák tévéfilmsorozat (ism.). 10.10: A HÉT – ism. 11.10: Delta – ism. 11.35: Képújság. – 16.40: Hírek. 16.45: Déli videóújság. 16.55: Hírek román nyelven. 17.00: Már megint a 7/B! – ism. 17.35: Műsorajánlat. 17.40: Számadás. Gazdasági negyedóra. 17.55: Egy szó, mint száz. Nyelvi fejtörőjáték. 18.40: Három nap tévéműsora. 18.45: Reklám. 18.50: Esti mese. 19.00: Új cim-cim. Irodalmi rejtvényműsor gyerekeknek. – 19.20: Reklám. 19.25: Közlemények. Műsorajánlat. – 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: Földnélküli János. Tévéjáték. 21.10: Panoráma. Világpolitika percről percre. 21.55: Reklám. 22.00: Vázlatkönyv. Dokumentumfilm, 2. rész. 22.35: Hírek.

TV2.

17.25: Képújság. 17.35: Tv2. Benne: Reklám – Riportok – Időjárás – Zene. 18.00: Hétfőn hatkor. – 18.25: Gyerekeknek! Nils Holgersson csodálatos utazása a vadludakkal. NSZK-rajzfilmsorozat – ism. 18.50: Hatos lottósorsolás. 18.55: Tv2. – 19.00: A Forsyte Saga. Angol családregény. 8. rész – ism. 19.51: Tv2. 20.00: Körzeti tévéstúdiók: Budapest – Pécs – Szeged. 20.55: Tv2. 21.30: Telesport. Kb. 23.00: Tv2. Napzárta.



Magyar Televizió, hétfő, 20.05: Földnélküli János. Tévéjáték.

KEDD

KOSSUTH RÁDIÓ

8.20: Nyugdíjasok műsora. 9.00: Napközben. – 11.00: „Muzsikának szép a hangja". 11.18: Zeneiskolásoknak – zeneiskolások muzsikálnak. 11.35: Az oroszlános kert. Rádiójáték. 12.45: Intermikrofon. 13.00: Klasszikusok délidőben. 14.10: Magyarán szólva. 14.30: Dzsesszmelódiák. 15.00: Kapcsoljuk a nyíregyházi stúdiót... 15.20: Sousa-indulók. 15.40: Poggyász. 16.00: Tizenhat óra. 16.10: Szívesen hallgattuk. 17.00: Bioritmus. 17.20: Szimfonikus miniatűrök. 17.45: A Szabó család. 18.15: Hol volt, hol nem volt... 19.15: A Jockey Club. Rádiójáték. 20.00: Őszelő. 20.15: Magyar tudósok világtalálkozója Budapesten. – 20.45: Nótakedvelőknek. 21.45: „Hajszálgyökerek". – 22.00: Hírvilág. 22.30: Emlékek szárnyain. – 23.15: Operaáriák.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Kölyökrádió. 8.45: Táborélet. Riport. 9.05: Répdalkörök és citerazenekarok. 9.30: Sportvilág. 9.40: Rivaldafényben: A tegnap slágereiből. 10.50: Láttuk, hallottuk. 11.10: Térkép és útravaló. 11.30: Balatonrádió. 12.10: Nóták. 13.05: Kenguru. Sportműsor gyerekeknek. 14.00: Az öttorony városa. Dr. Nádor Tamás műsora Pécsről. 15.05: Könyvről – könyvért. 15.15: Csúcsforgalom. 17.05: Nyáridő. 17.30: Helykereső. 18.30: Pop-regiszter. 19.30: Hagyományápolók. 21.05: Hét szűk évtized. Epizódok Tatay Sándor önéletrajzi regényéből. 21.25: Randevú Szentendrén. 22.25: Az Ifjúsági Rádió bemutatója: A puding. Ír mese. 23.15: A dzsessz története. 23.55: Shakin Stevens énekel.

BARTÓK RÁDIÓ

9.08: Händel: Imeneo. Opera két részben. 10.10: XX. századi zongoramuzsika. 10.50: Mahler: VII. szimfónia. 12.16: Magyar művészek operafelvételeiből. – 13.05: Rockzene CD-n. 13.53: Filmzene. 14.00: Zenekari muzsika. 15.20: Szonda. 15.50: Kamarazene. 16.40: Operarészletek. 17.20: Poggyász. 17.45: II. Nemzetközi Kamarakórus Fesztivál – Pécs, 1989. – 18.30: Az MR szerbhorvát nyelvű nemzetiségi műsora. 19.05: Az MR német nyelvű nemzetiségi műsora. 19.35: A Berlini Rádió szimfonikus zenekarának hangversenye. 20.58: Csajkovszkij: Anyegin – Tatjána levéláriája. 21.12: Felejthetetlen hangversenyek. – 22.48: Kocsár Miklós műveiből.

MAGYAR TELEVÍZIÓ
TV 1.

9.00: Képújság. 9.05: Tévétorna nyugdíjasoknak. 9.10: A táncos. Angol filmsorozat – ism. 10.00: Panoráma – ism. 10.45: Mozgató – Tévétorna mozgáskorlátozottaknak. – 10.55: Képújság. – 16.25: Hírek. 16.30: Pannon Krónika. A pécsi körzeti stúdió híradó műsora. 16.45: A pécsi körzeti stúdió román nyelvű nemzetiségi magazinja. 17.15: RTV Közönségszolgálat. 17.20: Érdekházasságok. Tévéfilm – ism. – 18.45: Szám-adás. Gazdasági negyedóra. 19.00: Műsorajánlat. 19.05: Reklám. 19.10: Esti mese. 19.20: Reklám. 19.25: Közlemények. Műsorajánlat. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: A világ nélküled. Francia tévéfilmsorozat, 7. rész. 21.00: Reklám. 21.05: A Rábcától az egyetemi katedráig. Németh B. Béla-portré. 22.00: A Dolly Roll Siófok. Reklám. 20.05: A csodálatos trambli. Gombaszögi Ella válogatott filmszerepei. 21.00: Reklám. 21.05: Vers mindenkinek. 21.10: Gian Maria Volonte-sorozat. A hét Cervi fivér. Olasz film. 22.50: Híradó 3.

TV2.

17.25: Képújság. 17.35: Tv2. Benne: Reklám – Riportok – Időjárás – Zene – Teledoktor. 18.00: Telesport. 18.25: Gyerekeknek. Rajzfilmek. 18.48: Torpedó. Telefonos játék, 19.00: A vágyak kertje. Szovjet film. – 20.31: Teatro Ragazzi. Nemzetközi Gyermekszínházi fesztivál Dél-Olaszországban. 21.00: Híradó 2. 21.20: Tv2. 21.30: Rendezte: Marton Frigyes... Önéletrajz-közéletrajz-kabaré. 1. rész. 22.25: Halló, halló. Angol komédiasorozat, 3. rész. Kb. 22.55: Tv2. Napzárta.

SZERDA

KOSSUTH RÁDIÓ

8.20: Eco-mix. 9.00: Napközben. 11.00: Társalgó. – 12.45: Törvénykönyv. 13.00: Klasszikusok délidőben. 14.10: A magyar nyelv századai. 14.25: Operaslágerek. 15.00: A Népzenei Hangos Újság melléklete. 16.00: Tizenhat óra. 16.10: Szívesen hallgattuk. Kard és kocka. 17.00: Támasz. Ripert. 17.30: Beszélgessünk zenéről. 18.00: Éneklő Ifjúság. 18.02: Újraolvasva. Ady Endre: Új versek. 18.15: Hol volt, hol nem volt... 19.15: A Román Szocialista Köztársaság nemzeti ünnepén. 20.12: Magyarországi román népzene. 20.30: Hírek, érvek. 21.00: Magyar zeneművészek a nagyvilágban. Peskó Zoltán karmester. 21.50: Gong. – 22.00: Hírvilág. 22.30: Van még remény. Új műtéti eljárások a szegedi Szájsebészeti és Fogászati Klinikán. 22.45: Operaest. 23.35: Ludwig Gürtler trombitán játszik.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Kölyökrádió. 8.45: Táborélet. 9.05: Idősebbek hullámhosszán. – 9.50: Rivaldafényben: Zenés filmek. 11.10: Térkép és útravaló. 11.30: Balatonrádió. – 12.10: Nótacsokor. 13.05: Ide nekem a rádiót! avagy: Téma variációkkal. 14.00: Az öttorony városa. Dr. Nádor Tamás műsora Pécsről, 2. rész. 15.05: Zenerulett. 17.05: Nyáridő. 17.30: Ötödik sebesség. 18.30: Pop-regiszter. – 19.05: Tudósítás a kajak-kenu világbajnokságról. 19.05: Garázs. 19.40: Albumajánlat. 20.35: Esti kitekintő – a bajai csillagvizsgálóban. 21.05: Hét szűk évtized. Epizódok Tatay Sándor önéletrajzi regényéből. – 21.28: Operettrészletek. 21.50: Az élő népdal. 22.00: Portré Károlyi Amy költőről. 23.15: „Mikor az éjszaka leszáll".

BARTÓK RÁDIÓ

9.08: Mozart-művek. 10.34: Pillanatkép. 10.39: Alicantei Fesztivál, 1988. 11.36: Zenekari operarészletek. 12.10: Zenetörténeti értéktár. 13.05: Gitármánia. 13.45: Labirintus. Zenei rejtvények fiataloknak. 14.00: Századunk zenéjéből. 14.28: Zengjen a muzsika! 14.58: Zsebrádiószínház. Mont Blanc hava – hangjáték. 15.31: Operaáriák. 16.03: Nagy siker volt. Az MRT szimfonikus zenekarának hangversenye. – 17.00: Kapcsoljuk a 6-os stúdiót. 16.30: Az MR szlovák nyelvű nemzetiségi műsora. 19.05: Zenekari muzsika. 19.58: Kamarazene fúvóshangszerekkel. 20.18: Új kompaktlemezeinkből. 21.35: Külföldi tudósoké a szó. 21.50: Romantikus muzsika. 22.23: A Román Rádió szimfonikus zenekarának hangversenye. 22.49: A Liszt-rapszódiák népzenei eredete.

MAGYAR TELEVÍZIÓ
TV 1.

9.00: Képújság. 9.05: Tévétorna nyugdíjasoknak. 9.10: Smith. Angol filmsorozat – ism. 9.34: Változatosság és alkalmazkodás az állatvilágban. Angol ismeretterjesztő sorozat. 10.00: Tabi László: Fortélyos asszonyok – ism. 11.00: Képújság. – 17.10: Hírek. 17.15: Déli videóújság. 17.25: Hírek szlovák nyelven. 17.30: A tarvarjú. NSZK ismeretterjesztő rövidfilm. 18.00: Betűreklám. 18.05: A Román Szocialista Köztársaság nemzeti ünnepén. 18.25: Műsorajánlat. 18.30: Adj Uram Istent... – Máté Otília műsora. 19.05: Reklám. 19.10: Esti mese. 19.20: Reklám. 19.25: Közlemények. Műsorajánlat. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: A csodálatos trambli. Gombaszögi Ella válogatott filmszerepei. 21.00: Reklám. 21.05: Vers mindenkinek. 21.10: Gian Maria Volonte-sorozat. A hét Cervi fivér. Olasz film. 22.50: Híradó 3.

TV2.

17.25: Képújság. 17.35: Tv2. Benne: Reklám – Riportok – Időjárás – Zene. 18.00: Telesport. 18.25: Gyerekeknek! Rajzfilmek. 18.47: Torpedó Telefonos játék. 19.00: Jókai Mór: Szerelem bolondjai. Tévéfilm. II/1. rész – ism. 20.05: Tv2. Benne: Első a Föld. Küzdelem az ausztráliai őserdők megmentéséért. 21.00: Híradó 2. 21.20: Tv2. Benne: A rock gyermekei. 22.00: A Gondolkodó arcképcsarnoka. Vallomások Lukács Györgyről. Kb. 22.55: Tv2. Napzárta.

CSÜTÖRTÖK

KOSSUTH RÁDIÓ

8.20: A Szabó család – ism. 9.00: Napközben. 11.00: Peres, poros iratok. 11.10: Labirintus. Zenei rejtvények fiataloknak. 11.25: Barók-kórusok. 11.34: Az oroszlános kert. Rádiójáték. 12.45: Válaszolunk hallgatóinknak. 13.00: Klasszikusok délidőben. 14.10: Utonállók. Tóth Endre elbeszélése. 14.25: Zenei Tükör. 15.00: Szóról szóra. Zenés irodalmi magazin. – 16.10: Szívesen hallgattuk. Legenda a nyúlpaprikásról. Két kaland. 17.00: A belpolitikai rovat műsora. 17.25: Ipargazdák. 17.30: Beszélgessünk zenéről! 17.57: Kritikusok fóruma. 18.12: Hol volt, hol nem volt... 19.15: Lottósorsolás. 19.23: Alvilág – dokumentumműsor. 20.33: Örökzöld dallamok. 21.20: Azok a 30-as évek... – 21.45: „Hajszálgyökerek". Tevan Andor, a könyvművész. 22.00: Hírvilág. 22.30: Molnár Anna – népballada. 22.48: Az állam én vagyok?... s ez mennyibe kerül nekem? 22.58: A Rádió lemezalbuma.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Kölyökrádió. 8.45: Táborélet. 9.05: Operettkedvelőknek. 10.00: Rivaldafényben: Sztárok a múltból. 11.05: Világújság. 11.10: Térkép és útravaló. 11.30: Balatonrádió. 12.10: Népzenei hangarchívum. 13.05: Ide nekem a rádiót! avagy: Téma variációkkal. 14.00: Az öttorony városa. Dr. Nádor Tamás műsora Pécsről, 2. rész. 15.05: Zenerulett. 17.05: Nyáridő. 17.30: Ötödik sebesség. 18.30: Pop-regiszter. 19.05: Garázs. 19.30: Tudósítás a kajak-kenu, a kötöttfogású birkózó és a kettesfogathajtó világbajnokságról. – 19.40: „Van egy álmom..." 21.05: Hét szűk évtized. 21.21: Cigányfélóra. 21.51: Operetthistóriák. – 23.15: Slágerfilmek – filmslágerek. – 23.53: Gil Evans dzsessz-zenekara játszik.

BARTÓK RÁDIÓ

9.08: Zenekari muzsika. – 10.00: Nagy mesterek kamarazenéjéből. – 11.10: XX. századi operákból. 11.55: Évszázadok zenekari muzsikája. – 12.41: Bemutatjuk új kóruslemezünket. 13.05: Csak fiataloknak! 14.00: Híres zongorás triók. 15.20: Barokk zene. 16.00: A főszerepben: Simándy József. 18.23: Magyar zeneszerzők. 19.05: Montreaux–Vevey-i Fesztivál. 20.21: „Az emberi eszme valóságos erő". 20.50: Isabelle Nawe operaáriákat énekel. 21.16: Nagy siker volt! 22.53: Kódexek zenéje. 7. rész.

MAGYAR TELEVÍZIÓ
TV 1.

9.00: Képújság. 9.05: Tévétorna. 9.10: Szünidei matiné. 9.10: A fiú és az öreg. Francia film. 10.30: Az Öreg. NSZK film. 11.30: Képújság. 16.50: Hírek. 16.55: Műsorajánlat. 17.00: Péntek délután. Évgyűrűk. – Téka. 17.40: Közlekedésről mindenkinek. 17.55: Reklám. 18.00: Ablak. 19.00: Esti mese. 1910: Tévémozi előzetes – a „Serpico" című filmhez 19.25: Reklám. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: Tévémozi. Serpico. Amerikai film. 22.10: Reklám. 22.20: Parabola. 22.50: Kettes fogathajtó világbajnokság – 23.30: Híradó 3.

TV2.

17.25: Képújság. 17.35: Tv2. Benne: Reklám – Riportok – Időjárás. 18.00: Telesport. 18.25: Gyerekeknek! 18.46: Torpedó. 19.00: Jókai Mór: Szerelem bolondjai. Tévéfilm, 2. rész. 20.13: Tv2. Benne: Tv2 Klub. 21.00: Híradó 2. 21.20: Tv2. Benne: A hét műtárgya. 22.20: Az utolsó akció. Francia film. 23.45: Tv2. Napzárta.

PÉNTEK

KOSSUTH RÁDIÓ

8.20: Magyar tudósok világtalálkozója Budapesten. 9.00: Napközben. 11.00: Zenés délelőtt. 11.05: Az élet joga és kötelessége. 11.10: Magyar írás. 12.45: Külpolitikai arcképcsarnok. 13.00: Klasszikusok délidőben. 14.10: A tanácstól az önkormányzatig. 15.00: Erről beszéltünk... 15.30: Nóták. 16.00: Tizenhat óra. 16.10: Szívesen hallgattuk. 18.15: Hol volt, hol nem volt... 19.15: Alvilág – Dokumentumműsor. II/2. 20.15: Lemezek közt válogatva. 21.05: Kilátó. 21.30: Cigányfélóra. 22.00: Kattogó kabaré. 22.30: Mérleg.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Kölyökrádió – szünidőben. 8.45: Táborélet. 9.05: Slágermúzeum. 9.50: Rivaldafényben. 11.10: Térkép és útravaló. 11.30: Balatonrádió. 12.10: Népi muzsika. 13.05: Ide nekem a rádiót! 14.00: Péntektől péntekig. 16.55: Ajánlómüsor sok muzsikával. 17.05: Nyáridő. 17.30: Ötödik sebesség. 18.30: Pop-regiszter. 19.05: Garázs. 19.30: Tudósítás a kajak-kenu, a kötöttfogású birkózó és a kettesfogathajtó világbajnokságról. – 19.40: „Van egy álmom..." 21.05: Hét szűk évtized. Epizódok Tatay Sándor önéletrajzi regényéből. 21.24: Török Ádám és a Mini együttes játszik. 21.50: Zenei műsort kérünk! 22.05: A Kattogó kabarék különkiadása. 23.15: A Rózsaszín Bombázók együttes hangversenye. 23.50: Zenés játékokból.

BARTÓK RÁDIÓ

9.08: A kamarazene kedvelőinek. 10.12: Pillanatkép. – 10.17: Otto Klemperer vezényel. 11.10: Magyarán szólva – ism. – 11.25: Paul Éluard versei. 11.30: Maria Cortez David (ének) hangversenye a Fészek Klubban. 12.05: Zenekari muzsika. 13.05: Pophullám. 14.02: A Belgrádi Rádió és Televízió szimfonikus zenekarának hangversenye. – 15.30: Verdi: Otello. Négyfelvonásos opera. 17.50: Fúvósegyüttesek műhelyében. A Budapest Rézfúvós Kvintett. 18.30: Az MR román nyelvű nemzetiségi műsora. 19.05: Zenekari muzsika. 21.25: Egy pálya vonzásában... Zala József rejtvénykészítő. 21.45: Opera-művészlemezek. 22.34: Napjaink zenéje.

MAGYAR TELEVÍZIÓ
TV 1.

9.00: Képújság. 9.05: Tévétorna nyugdíjasoknak. 9.10: Az emberi test. Angol rövidfilmsorozat – ism. 9.35: Tollbamondás. Francia tévéfilmsorozat – ism. 10.30: Mozgató. Tévétorna mozgáskorlátozottaknak. 10.35: Képújság. – 17.25: Hírek. 17.30: Pannon Krónika. A pécsi körzeti stúdió híradó műsora. 17.40: Hírek szerbhorvát nyelven. 17.45: Műsorajánlat. – 17.50: A nevünk: Zengő együttes. 17.55: Négy nap tévéműsora. 18.00: Bébi és társai Angol ismeretterjesztő rövidfilmsorozat. 18.25: A tankokat hazaviszik ugye? Dokumentumfilm. 18.55: Műsorajánlat. 19.00: Reklám. 19.05: Esti mese. 19.15: Lottósorsolás. – 19.20: Reklám. 19.25: Közlemények. Műsorajánlat. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: Szomszédok. Televíziós regény. 20.35: Reklám. 20.40: Hírháttér Nézetek, vélemények közérdekű kérdésekről. 21.25: Verdi: Attila. Opera három felvonásban. Helyszíni felvétel a Kolozsvári Állami Magyar Operaházból – ism. 23.10: Híradó 3.

TV2.

17.24: Képújság. 17.35: Tv2. Benne: Reklám – Riportok – Időjárás – Zene. 18.00: Telesport. – 18.25: Gyerekeknek! A hetedik út titka. Holland filmsorozat. 18.49: Torpedó. Telefonos játék. – 19.00: Lengyel utak. Lengyel filmsorozat – ism. 20.30: Tv2. 20.40: A Rockhajón: a Mini együttes. 21.00: Híradó 2. 21.20: Tv2. 21.30: Folyton folyvást folytassa! Angol filmsorozat. 21.55: Tv2. 22.00: Mit akarsz Johnny? – Ausztrál tévéfilm – ism. Kb. 23.30: Tv2. Napzárta.

SZOMBAT

KOSSUTH RÁDIÓ

8.30: Családi tükör. 9.05: Színes népi muzsika. 10.05: Ismét a javából! 12.30: Világkosár. 13.00: Klasszikusok délidőben. 13.49: Énekeljünk együtt! 14.20: Mindennapi irodalmunk. 14.50: Szimfonikus táncok. 15.15: A világ lírája gyöngyszemei. – 15.25: Új Zenei Újság. 16.00: 168 óra. 17.30: A szülőföld muzsikája. 18.15: Hol volt, hol nem volt... 18.45: Szemle. 19.15: Rádiószínház – Marija – Iszaak Babel színműve. 20.07: Híres előadóművészek felvételeiből. 20.40: Klasszikus operettekből. 21.13: Bakfark Bálint művészete. 21.45: „Hajszálgyökerek". 22.25: Európa hangversenytermeiből. 23.36: Régi híres énekesek műsorából.

PETŐFI RÁDIÓ

8.08: Népszerű muzsika. 8.40: Öt kontinens hét napja. 9.05: Apó. – 10.00: Oxigén. 12.10: Jó ebédhez szól a nóta. 13.05: Daráló. 13.35: Hangok és visszhangok. 14.00: Magunkat ajánljuk. 14.00: Színről színre. 14.45: Hetet egy csapásra. – 15.05: A világbajnok. Zilahy Lajos vígjátéka. 16.01: Ibolyatakaró. 17.05: Közvetítés sporteseményekről. 17.30: Koncz Zsuzsa és a Fonográf. 18.30: Sportközvetítés. 19.05: Meseautóban. 19.50: Lakatos Tibor: Fantázia hegedűre és népi zenekarra. 20.00: Körkapcsolás bajnoki labdarúgómérkőzésekről. 21.05: Hét szűk évtized. 21.27: Népzene a Selyemgombolyítóban. 22.03: Esti fúvósmuzsika. 22.26: Leowe–Bradányi Iván: Gigi. 23.15: Éjszakai koktél.

BARTÓK RÁDIÓ

8.19: Új kompakt lemezeinkből. 9.00: Operaáriák. 9.30: Tiszán innen – Dunán túl. 10.30: Slágerlista. 11.00: Hangfelvételek felsőfokon. 12.30: Suisse Romande zenekar játszik. 13.05: Kívánságműsor szombaton. 14.05: Zenekari muzsika. 14.51: Egy pillanat tükre. 15.00 Lemezbörze helyett. 15.55: Kapcsoljuk a 6-os stúdiót. 17.00: Francia operákból. 17.45: Bemutató. 19.05: Asconai ünnepi játékok – 1988. – 20.08: Mindennapi irodalmunk. – 20.38: Fischer Annie zongorázik. 21.50: Gregor József operafelvételeiből. 22.12: Zene és térkép. 22.49: Világirodalmi Dekameron. – Dulimanók és fámák. J. Corzatár meséi.

MAGYAR TELEVÍZIÓ
TV 1.

8.55: Képújság. 9.00: Tévétorna gyerekeknek. 9.05: Kapkodd a lábad! 10.35: A világ nélküled. Francia filmsorozat (ism.). 11.30: A Pécsi Körzeti Stúdió német nyelvű nemzetiségi műsora. 12.00: Kajak-kenu vb. – Döntők. – 12.40: Képújság. 15.50: Képújság. 15.55: Válogatás a Televízió archívumából. 16.45: Reklám. 16.50: Van benne valami. – 17.35: Betűreklám. – 17.40: Műsorajánlat. 17.45: Jogi esetek. 18.30: Reklám. 18.35: Szomszédok. Televíziós regény (ism.). 19.05: Reklám. 1910: Esti mese. 19.20: Reklám. 19.25: Közlemények. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: Heltai Jenő: A kis cukrászda. 21.20: Reklám. – 21.25: Roxszínpadon: a Tátrai Band. – 22.15: Kajak-kenu vb. 23.30: Híradó 3.

TV2.

16.25: Képújság. 16.35: Tv2. Benne: Reklám – Riportok – Időjárás – Zene. 17.30: Kölyökidő. 17.55: Tv2. 18.00: Telesport. 18.25: Gyerekeknek! 19.00: Gát. Francia film. 20.24: Tv2. 21.00: Híradó 2. 21.20: Tv2. 21.30: Bongó. 22.15: Az utolsó ártatlan ember. Amerikai bűnügyi film. 0.05: Tv2. Napzárta.

VASÁRNAP

KOSSUTH RÁDIÓ

8.30: Énekszóval, muzsikával. 9.00: Neveletlenek. 10.05: Örökzöld dallamok. 11.00: Gondolat – Jel. 12.15: Harminc perc alatt a Föld körül. 12.55: Népdalkörök pódiuma. 13.20: Mit üzen a rádió? 14.10: Művészlemezek. 15.08: Munkagödör. 16.05: Zenekari muzsika. 17.00: Értékmegőrző. 17.30: Komolyzenei lemezjavas. – 18.15: Hol volt, hol nem volt... 18.40: Remekírók hangszalagon. – Antigoné. 19.41: Az Állami Népi Együttes felvételeiből. – 20.44: Verdi: Otello. Négyfelvonásos opera. 23.34: Régi fúvós muzsika.

PETŐFI RÁDIÓ

7.05: Az evangélikus egyház félórája. 7.35: Vasárnapi orgonamuzsika. 8.05: Ide nekem a rádiót! – avagy téma variációkkal. 8.45: A Magyar Rádió és Televízió gyermekkórusa énekel. 9.10: Magnósok, figyelem! 9.53: A Magyar Rádió Kagyelem! 11.10: Vasárnapi rinthy Színpada koktél. 12.03: Jó ebédhez szól a nóta. 12.50: Közvetítés sporteseményekről. 13.05: Mikrofonpróba. 14.00: Szerpentin. 15.05: Táskarádió. 16.00: Poptarisznya. 21.05: Társalgó. Furcsa emberek. 22.30: Tip-top parádé. 23.15: A mai dzsessz. 23.45: Három a kislány. Részletek Schubert: Berté daljátékából.

BARTÓK RÁDIÓ

8.13: Komlós Katalin fortepiano hangversenye. – 9.26: Pikk Dáma. Csajkovszkij operája. 10.20: Új Zenei Újság. 10.50: Eszperantó híradó. 11.00: Új Bach-lemezeinkből. 12.19: Francia muzsika. 12.55: Kis magyar néprajz. 13.05: Szemle. – 13.30: Joseph Rouleau énekel... 14.10: Rockújság. 15.05: Romantikus zene. 16.00: Rádiószínház: – Az istennő fia. 17.00: Barokk muzsika. 17.30: Németh Amadé: A zongoraharangoló. Egyfelvonásos opera. – 18.05: Haydn: e-moll szimfónia. 18.30: A Magyar Rádió szerbhorvát nyelvű nemzetiségi műsora. 19.05: A Magyar Rádió német nyelvű nemzetiségi műsora. 19.35: Varsói ősz, 1989. 20.46: Európaiak Velencében. 21.05: Country kincseinkből. 22.00: Zenekari muzsika. 22.30: Nevek ürügyén.

MAGYAR TELEVÍZIÓ
TV 1.

8.55: Családi torna. 9.00: Kémények. – 9.25: Apránép. Amerikai filmsorozat. 9.50: Cigánykerék. – 10.20: Kettes fogathajtó vb. 11.10: Zenebutik. 12.00: Ki nyer ma a képernyőn? 12.10: Képújság. 15.00: Betűreklám. 15.05: RTV Közönségszolgálat. 15.10: Kajak-kenu vb. – Döntők. 16.10: Miskolci dixieland fesztivál. 17.10: Képújság. 17.15: Reklám. 17.20: Műsorajánlat. 17.25: Kettes fogathajtó vb. 18.10: Reklám. 18.15: Delta. 18.45: Reklám. 18.50: Esti mese. 19.00: A HÉT. 20.00: Híradó. 20.15: Végzetes másodpercek. NSZK tévéfilm. 21.40: Reklám. 21.45: Telesport – Kötöttfogású birkózó vb. – Forma 1., Belga Nagydíj. 23.45: Képújság.

TV2.

16.25: Tv2. Képújság. 16.35: Tv2. Benne: Reklám – Riportok – Időjárás – Zene – Röntgen. 17.00: A Forsyte Saga. Angol film. 17.50: Álljunk meg egy szóra! 18.00: Tv2. Benne: Wurlitzer. 18.25: Gyerekeknek. 18.48: Tv2. 19.00: Arthur szent földjén. Angol film. 20.10: Tv2. – 21.00: Országok, emberek, életek: A kéz játékai. Portugál film. 22.40: Tv2. Napzárta.

BSZV

A BELKERESKEDELMI SZÁLLÍTÁSI VÁLLALAT PÉCSI ÜZEMEGYSÉGE

október elején

intenzív hivatásos gépjárművezetői tanfolyamot indít 2 hónapos képzési idővel B, C kategóriában

JELENTKEZÉSI FELTÉTELEK:
19—35 éves életkor,
8 általános iskolai végzettség,
tiszta erkölcsi bizonyítvány,
sikeres pályaalkalmassági vizsgálat
és pécsi lakhely.

A tanfolyam ideje alatt
3700 Ft bért biztosítunk.

JELENTKEZÉS:
Pécs, Megyeri út 72.,
személyzeti vezetőnél.

AZ AGROBER VÁLLALAT

pályázatot hirdet

az AGROBER PÉCSI IRODA nyugdíjazás miatt megüresedő

▽ IGAZGATÓ-FŐMÉRNÖKI

munkakör betöltésére.

A kinevezés határozott időre szól, alkalmasság esetén meghosszabbítható.

A munkáltatói jogkört gyakorló vezérigazgató a kinevezésre kerülő igazgató-főmérnök számára az általános követelményeken kívül konkrét feladatok teljesítését írja elő.

Az AGROBER 2 budapesti és 14 vidéki irodával dolgozó „A" kategóriájú, vállalati tanács által irányított vállalat. Fő tevékenységi köre: mezőgazdasági és élelmiszeripari tervezés, beruházás.

A pályázaton való részvétel feltétele:
— felsőfokú szakirányú végzettség,
— tízévi szakmai és ötévi vezetői gyakorlat,
— erkölcsi feddhetetlenség.

A pályázat tartalmazza a pályázó:
— részletes önéletrajzát,
— szakmai önéletrajzát,
— jelenlegi bérének és jövedelmének ismertetését.

A pályázatokat a megjelenéstől számított egy hónapon belül nyújtsák be a vállalat személyzeti osztályára.

Cím: 1117 Budapest, Budafoki út 79.

Részletesebb felvilágosítást a személyzeti osztály vezetője ad.

Telefonszám: 610-681

A pályázatot bizalmasan kezelik.

Reprezentatív kereskedelmi vállalat pályázatot hirdet

élelmiszer szaküzletébe magas kereseti lehetőséggel.

VEZETŐHELYETTESI

munkakör betöltésére.

PÁLYÁZATI FELTÉTELEK:
— közép- vagy felsőfokú szakirányú végzettség,
— 10 éves, szakmában eltöltött gyakorlat,
— legalább 5 éves vezetői gyakorlat.

A pályázat tartalmazza a pályázó eddigi és jelenlegi tevékenységének részletes leírását, jövedelemmel kapcsolatos elképzelését és azt „Perspektíva" jeligére 1989. szeptember 15-ig a Hunyadi úti hirdetőbe kérjük leadni.

A Pécsi Állami Gazdaság

1989. aug. 21-től

1 hónapos időtartamra

(szabadságon, összevont szabadnapjait töltő, főállású, nyugdíjas stb.)

„E" vizsgával rendelkező
TEHERGÉPKOCSI-VEZETŐKET
ALKALMAZNA,
ELŐNYÖS FELTÉTELEKKEL.

BÉREZÉS: ALAPBÉRREL KOMBINÁLT TELJESÍTMÉNYBÉR.

Jelentkezni lehet, illetve bővebb felvilágosítást személyesen Üszögpusztán, a szállítási üzemvezetőtől, illetve a 15-402 telefonszámon lehet kapni.

TAKARÉKSZÖVETKEZET

HÁROMSZOROS
NYERÉSI LEHETŐSÉG
A SZENTLŐRINC ÉS VIDÉKE
TAKARÉKSZÖVETKEZETNÉL!

Üzletegységeinknél elhelyezett — és október 31-én, illetve december 31-én még betétként meglevő — minden 10 000 Ft-os takarékbetét-befizetés után október 31-ig 3 db, azt követően 2 db sorsjegyet adunk, amelyek részt vesznek:
az országos, a megyei, és a helyi sorsjátékon.
A saját akció (1989. június 26-tól december 31-ig) nyereményei: 1 db DÁCIA TX személygépkocsi,
1 db színes televízió, 1 db videómagnó,
1 db mélyhűtő, 1 db hi-fi-torony
és 2 db kazettás sztereó magnó.
A megyei akció (1989. június 26-tól december 31-ig) tart, és a főnyeremény:
1 db BMW 316-os személygépkocsi.
Az országos akció (1989. július 10-től okt. 31-ig) tart és nyereményei: 3 db MARUTI 800 személygépkocsi és sok értékes tárgynyeremény több millió Ft értékben.
Bővebb felvilágosítással
készséggel várjuk Önt 11 egységünkben:
SZENTLŐRINC, GÖRCSÖNY,
SZABADSZENTKIRÁLY, BUKKÖSD, BAKSA,
PELLÉRD, BICSÉRD, NAGYPETERD, ABALIGET,
KŐVÁGÓSZŐLŐS, KIRÁLYEGYHÁZA.

MOHÁCSI-SZIGET ALSÓ-FELSŐKANDA területén

10 db 8—10 m mély, ásott kút kivitelezésére

VÁLLALKOZÓT KERESÜNK.

Jelentkezés: augusztus 25. napjáig, a

Mohács Városi Tanács műszaki osztályánál,

Jung Györgynél.

Nyugati importból származó,
francia – holland – NSZK, I. osztályú

bontatlan bálás ruhaáruk,

valamint olcsó árfekvésű
szabadidőruhák
nagykereskedelmi forgalmazását
kezdtük meg.

Folyamatosan állunk Tisztelt Vásárlóink rendelkezésére.

ÁRUKIADÁS:
hétfőtől péntekig
7.30–14.30 óráig.

Igény szerint az áru házhoz szállítását vállaljuk.

Pécs, Rákóczi út 3–5.
(régi tűzoltólaktanya épületében).
T-MODEL Kft.

NÖVÉNYTERMESZTÉSI FŐÁGAZATVEZETŐ-HELYETTESI munkakör betöltésére PÁLYÁZATOT HIRDETÜNK.

Követelmény:
— növényvédő üzemmérnöki vagy szakmérnöki végzettség.

Fizetés megállapodás szerint.

Felvétel esetén szolgálati lakást biztosítunk.

Jelentkezés: írásban vagy személyesen a szövetkezet elnökénél. Cím: „Dózsa" Mgtsz, Nak, Fő u. 183. Tolna megye.

Építkezők, közületek, vállalatok, figyelem!

A Bázis Baranyamegyei Építőipari Vállalat, Pécs, Rózsa Ferenc u. 4. sz. alatti ÉPÍTŐK BOLTJA az alábbi árukínálatot ajánlja kedves vásárlóinak.

— Radiátorok,
— fenyő fűrészáruk,
— nyílászárók,
— beépített szekrények,
— kötőelemek,
— vasáruk,
— garázskapuk,
— szaniteráruk,
— csempék,
— metlachit lapok és egyéb hasznosítható építési anyagok nagy választékban.

Nyitva tartás: hétfő—péntek
8—15-ig,
szombat 8—12-ig.

Telefon: 24-495.

BÁZIS

SZÁMÍTÁSTECHNIKAI VÁLLALAT

felvételre keres
felsőfokú
végzettséggel
rendelkező
- rendszerfejlesztőt
és szervezőket

Jó kereseti lehetőséget, rugalmas munkaidőt, nagy szakmai önállóságot biztosítunk.

Angol vagy német nyelvtudással, továbbá személygépkocsival rendelkezőket előnyben részesítjük.

A szakmai önéletrajzot „Kreatív" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe augusztus 31-ig kérjük leadni.

NYÁRON IS A LEGJOBB IRÁNY...

HA A CSÚCSOT KERESI!
— ITT videó (sztereó, digitális kijelzésű, kép a képben) 79 900 Ft-ért,
— Saund Graft autórádió-magnó (sztereó, oda-visszajátszó) 11 650 Ft-ért,
— Delma telefon (svéd) 1590 Ft-ért.
— LEGO 890—1990 Ft-ig,
— személygépkocsi gyújtáskészülék (Lada, Skoda, Dácia) 2290 Ft-ért,
— Fischer teniszütők 3600 Ft—5600 Ft-ig,
— Donnay teniszütők 4360 Ft-ért,
— Kennex teniszütők 5400 Ft-ért,
— Slazenger teniszlabda 3 db/dob. 435 Ft-ért,
— Tretorn teniszlabdák 125 Ft/db.

ENGEDMÉNYES ÁRON KÍNÁLJUK:
— Capri tv 44 900 Ft helyett 42 900 Ft-ért,
— Sorrentó tv 37 900 Ft helyett 36 900 Ft-ért,
— Videoton autórádió-magnó 7400 Ft helyett 5190 Ft-ért,
— Kenwood mixer 1890 Ft helyett 990 Ft-ért.

MOST ÉRKEZETT!
— Audioton távirányításos videó 30 900 Ft-ért,
— Unitra hi-fi-torony 15 900 Ft-ért,
— HEAD teniszütők 2900 Ft-ért,
— Reghin teniszütők 1020 Ft-ért,
— fűzőlap 1170 Ft-ért.

REKLÁMÁRON!
— 180 perces videókazetták már 399 Ft-tól,
— 60 perces AGFA magnókazetták 99 Ft-ért,
— DANA rádió (MW, LW, URH) 990 Ft-ért, Safari autórádió (MW, LW, URH) 790 Ft-ért.

ŐSZI KONFEKCIÓ-AJÁNLATAINK:
— férfi autóskabát sok színben 3700 Ft-ért,
— mellényes alkalmi öltöny 5500 Ft-ért,
— import dzsekik kiskamaszoknak 1580—1800 Ft-ig,
— nagykamaszoknak 1900 Ft-ért,
— bakfis méretben 2750 Ft-ért,
— női köténykuha 1180 Ft-ért.

ISKOLAI SZEZON-AJÁNLATAINK:
— lányka és bakfis iskolaköpeny 130—450 Ft-ig,
— nagykamasz iskolaköpeny 420 Ft-ért,
— kisiskolás pantallók (sötétkék) 560—750 Ft-ig.

REKLÁMÁRON!
— Nagykamasz farmerdzseki 1200 Ft-ért,
— kiskamaszoknak kantáros farmernadrág 690 Ft-ért, bébiknek 610 Ft-ért.
— Férfi hosszúujjú zefir ing 198 Ft-os KONZUMÁRON!

ŐSZI DIVATKELLÉK-AJÁNLATAINK:
— jugoszláv exkluzív női kalapok 749 Ft-ért,
— NDK női divatkalapok 430 Ft-ért,
— férfi siltes szövetsapka 198 Ft—213 Ft-ig,
— férfi, női automata esernyő 350—560 Ft-ig.

MÉTA-RÉSZLEG SPORT-RUHÁZATI AJÁNLATAI:
— import alapanyagú tornaruha leányka méretben 608—649 Ft-ért, bakfis méretben 850 Ft-ért.

CIPŐAJÁNLATAINK:
— leányka fekete velúr félcipő 950 Ft-ért,
— női komfort strandpapucs 199 Ft-ért.

BŐRDISZMŰAJÁNLATUNK:
— orkán hátizsákok 460—684 Ft-ig,
— diplomatatáska 390 Ft-os REKLÁMÁRON!
— Import selymek (100 cm széles) 98—115 Ft/m-es kedvező áron, a méteráru-osztályon kapható.

ÚJDONSÁG AZ ABC-BEN:
— extrudált kukorica, búza, rozs, pehelyliszt 19,50 Ft-ért,
— Siess lefolyótisztító 146 Ft-ért.

Valdivia-ajánlatunk:
— ZEIL FOGKRÉM 99 Ft-ért,
— IMPULSE dezodor 6 féle illatban 246 Ft-ért,
— DENIM DEZODOR 2 féle illatban 199 Ft-ért.

JÓ VÁSÁRLÁST KÍVÁNUNK!

Egyedi, gazdag választék – működő klímaberendezés – kényelmes vásárlás = KONZUM ÁRUHÁZ Pécs, Kossuth tér

A Kőfaragó és Épületszobrászipari Vállalat

Ipari Főüzeme, SIKLÓS,

felvesz

a főüzem területére

közgazdasági szakközépiskolai

érettségivel rendelkező dolgozót.

BÉR:

MEGEGYEZÉS

SZERINT.

JELENTKEZÉS:

SZEMÉLYZETI

VEZETŐNÉL.

KŐFARAGÓ ÉS ÉPÜLETSZOBRÁSZIPARI VÁLLALAT · BUDAPEST ·

Pályázati felhívás!

A „HUNGAROHEMP" Magyar Kenderipari Tröszt Pécsi Fonó- és Szövőipari Vállalata pályázatot hirdet

◆ VÁLLALATI FŐMÉRNÖK

munkakör betöltésére.

A kinevezés meghatározott időre, 5 évre szól, alkalmasság esetén korlátlanul meghosszabbítható.

Pályázati feltétel:

— felsőfokú szakirányú végzettség,
— legalább 3 éves vezetői gyakorlat,
— erkölcsi bizonyítvány.

A pályázat tartalmazza a pályázó főbb személyi adatait, eddigi tevékenységének ismertetését, munkahelyeinek és munkaköreinek felsorolását, a betöltendő munkakörrel kapcsolatos elgondolások rövid kifejtését, valamint bérigényét.

Bérezés: a vállalati kollektiv szerződés alapján, megegyezés szerint.

Feladata:

— a vállalat termelési, technológiai, műszaki és fejlesztési tevékenységének irányítása.
— A termelési feltételek megteremtése és folyamatos biztosítása.

A pályázatokat a megjelenéstől számított 15 napon belül kérjük, nyújtsák be a vállalat személyzeti és oktatási osztályára.

A pályázatokat bizalmasan kezeljük, a döntésről a pályázóknak irásban adunk értesitést.

Letelepedés esetén segitséget nyújtunk.

Az érdeklődök részletes felvilágositást személyesen vagy telefonon kaphatnak az alábbi cimen és telefonszámon.

Cím: Pécsi Fonó- és Szövőipari Vállalat, 7693 Pécs-Hird, Szövőgyár u. 2.

Telefon: 32-944 vagy 32-608/40. mellék.

HÁZASSÁG

„Napsugár" Társkereső diszkrécióval várja tisztelt ügyfeleit. Hunyadi út 21. Telefon: 13-736. Pf.: 436.

Keresem a párom 65–70 év körül, művelt, intelligens legyen. Az anyagiak rendezettek, és kétszobás lakással rendelkezzen (OTP-s). Én 65 éves, 154/58 kg vagyok, főiskolát végeztem, az anyagiak rendezettek és vidéki kisvárosban, Pécshez közel családi házam van. Levélben többet „Fehér holló" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

S. O. S. Társkeresőnél diszkréten partnert talál. Cím: 7607 Pécs 7. Pf.: 13.

Várom őszinte, lehetőleg fényképes bemutatkozó levelét annak a hölgynek, ki házasság céljából megismerkedne egy 170/44 éves, független, barna, káros szenvedélyektől mentes, szakmunkás, de leszázalékolt férfival és Pécshez közeli faluban lévő összkomfortos családi házába költözne. „Szeretetért szeretetet" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

A Bizalom Országos Társkereső Szolgálat, Házasságközvetítő azonnal társat ajánl Önnek! Díjmentesen tájékoztatjuk. Postacímünk: 8007 Székesfehérvár, Pf.: 32.

55/160, barna, molett, elvált nő megismerkedne házasság céljából káros szenvedélytől mentes férfival. Lakás megoldható. „Őszirózsa, 22-128" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Falun lakó, 56 éves férfi korban hozzám illő hölgy ismeretségét várom élettársi kapcsolat céljából. „Rossz a magány" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Természetet, zenét kedvelő, barna, komoly életvitelű, középmagas, diplomás nő várja 55 évesig fix egzisztenciával rendelkező, pedáns, aktív dolgozó, nem egocentrikus, minimum középvégzettségű férfi bemutatkozó levelét házasság céljából. „Kölcsönös tolerancia" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

164/70/65 éves, özv. iparos, rokkantnyugdíjas, de még dolgozom, házasság céljából korban hozzám illő hölggyel megismerkednék. Filigrán, gyermektelen, házzal, lakással rendelkezők. „Kocsi van" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Független, 26 éves, 189 cm magas férfi házasság céljából megismerkedne korban hozzá illő lánnyal vagy elvált asszonnyal. Egy lánygyermek nem akadály. Minden fényképes levélre válaszolok. „Indián nyár" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

22 éves, barna hajú, barna szemű, 158 cm magas dolgozó lány vagyok. Megismerkednék egy komoly gondolkodású férfival, 24–26 év körülivel. Fényképes levelemre válaszolj! „Nyári szerelem" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

29 éves, 173 cm magas fiatalember megismerkedne korban hozzá illő lánnyal vagy elvált asszonnyal házasság céljából. „Ketten könnyebb" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Széles érdeklődési körű özvegyasszony 65 év körüli intelligens élettársat keres. „Diszkréció" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Középmagas, elvált, egyedülálló, dolgozó férfi megismerkedne 57 éves korig hozzá hasonló, társra vágyó hölggyel. „Egy szál virág" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

25/170, diplomás fiatalember házasság céljából barátot keres intelligens, nem dohányzó hölgy személyében. „Őszinteség" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

66 éves, nyugdíjas özvegyember: vígkedélyű, egészséges, fiatalos, józan, ingatlannal, anyagiak rendezettek, ezúton keres hasonló adottsággal, korban hozzá való, saját lakással rendelkező, egyedül élő hölgy ismeretségét élettársnak, a virágoskertemben rázsa lenne. „Még nem késő" jeligére, 54391 számra a Hunyadi úti hirdetőbe.

Keresi egy 25–33 év közötti, intelligens férfi ismeretségét házasság céljából egy 24 éves, szőke, hosszú hajú, 160 cm magas, diplomás nő. „Fortuna" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

173 cm magas, 52 éves, barna hajú szakmunkás, rendezett anyagiakkal, életkorban hozzá illő hölgyek bemutatkozó levelét várja házasság céljából. „Nehéz egyedül" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Jó megjelenésű, intelligens, egészséges férfi ismeretségét keresem 45–50 éves korig, házasság céljából. „Teltkarcsú" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

36/165/60 kg, középvégzettségű, független, nem dohányzó férfi, kis lakással, kocsival, megismerkedne hozzá illő, szerény, kedves nővel házasság céljából. „Megértő" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

55/165, elvált vagyok. Korban hozzám illő hölgyek levelét várom, élettársnak. „Nyárvégi találkozás" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Diplomás, 32 éves, csinosnak mondott nő várja diplomás, független, 175 cm-nél magasabb férfi részletes bemutatkozó levelét. „Lépés egymás felé" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

55 éves özvegyasszony vagyok. Anyagiak rendezettek. Házasság céljából keresem azt a 3–4 évvel idősebb férfit, aki legalább 176 cm magas, házzal, autóval rendelkezik. „Ketten könnyebb, 23038" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Szeretnék megismerkedni házasság céljából azzal a 65–70 év körüli, 165 cm-nél nem magasabb, egyedülálló, nem dohányzó, csinos, egészséges, pedáns, művelt, békés természetű hölggyel, ki megértésre és szeretetre vágyik. „Irhat vidéki is" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

24 éves nő, 7 éves kislányával, becsületes, szeretetre vágyó, s azt viszonozni tudó, kb. 185 cm magas társat keres házasság céljából 36 éves korig. „Lakás szükséges, szép holnap" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

36/168 cm magas, független férfi megismerkedne korban hozzá illő nővel házasság céljából. Lakással, kocsival rendelkezem. „Őszi találkozás, 159" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

48 éves, 163 cm magas, barna, független hölgy keresi párját józan életű férfi személyében. „Lila akác" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

46 éves, középvégzettségű özvegyasszony, független férfi bemutatkozó levelét várja. „Szimpátia" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

34/175, független szakmunkás házasság céljából megismerkedne melegszívű, egyszerű, kedves lánnyal. „Öröm" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

30/178, barna hajú, jó megjelenésű, középvégzettségű, nőtlen fiatalember házasság céljából megismerkedne 25 év körüli, csinos, természetet, utazást, sportot kedvelő, családcentrikus lánnyal. Fényképes leveleket várok. „Újdonság" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Özvegy vagy elvált, teltkarcsú nő ismeretségét keresem házasság céljából 52 éves korig. Én 54/160, lakással rendelkező, komlói, józan életű, nyugdíjas vagyok. Teljes című leveleket „Szeretnék szeretni, 22913" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Igazi társat keresek házasság céljából! (33/165/60, elvált nő, két gyerek.) Minden nehézség leküzdhető vagy elviselhetővé tehető, majdnem minden elérhető, ha egy férfi és egy nő egymásban bízva és egymást segítve a jóért szeretve, a rosszat megértve, egymásból merítve él. Ha Ön olyan férfi, aki szintén így gondolja, így szeretné, így tudná csinálni, „Timsel" jeligére irjon a Hunyadi úti hirdetőbe.

Egyszerű, falusi, elvált asszony megismerkedne 48 éves korig, józan életű, kedves férfival. Egy gyermekem van. Gyermek nem akadály. Szeretnék boldog lenni. „Örök szeretet" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

30/167, elvált, felsőfokú végzettségű nő vagyok. Keresem társam, aki szereti a mozgalmas életet, kirándulást, utazást, nem otthonülő típus. Ha már van gyermeked, annak csak örülnék. Válaszod várom. „Pécs, 282" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

37 éves, 164 cm magas férfi megismerkedne lánnyal vagy elvált asszonnyal házasság céljából. „Ne legyél magányos" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

43/156 cm, barna hajú, elvált asszony, társaság hiányában, ezúton keresi korban hozzá illő, érettségizett férfi ismeretségét, aki zene- és irodalomkedvelő, valamint szeret kirándulni. A választ „Bizalom, 329" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe kérem.

31/170 magas, önhibáján kívül elvált, egy kisgyermek után tartásdíjat fizető, igényes, középfokú végzettségű férfi, rendezett anyagiakkal, megismerkedne házasság céljából csinos, hozzá illő lánnyal vagy elvált asszonnyal, aki szigetvári otthonába költözne vagy ő hozzá költözne. Esetleg egy gyermek nem akadály. Fényképes levelek előnyben. „Őszi estéd" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

A MOHÁCSI FAROSTLEMEZGYÁR

megvételre keres

felfüggeszthető ponthegesztőgépet

80—100 kVA-s névleges teljesitménnyel, GS 300/1 tipusú hegesztőfogóval.

A ponthegesztőgép típusa: ZPKb—80 vagy EMW 5/10 Pn.

Cím: Mohácsi Farostlemezgyár, 7701 Mohács, Pf.: 29.

Tel.: 19-22/124. Tx.: 12-339.

Ugyintéző: Kecskés Attila.

A SZÖVETKEZET VÁLLALJA LÁGYFEDÉSŰ LAPOSTETŐK SZIGETELÉSÉT GARANCIÁVA

az ország egész területén, bitulax, illetve akvabit szigetelő rendszerrel és BRAAS-féle technológiával.

LEVÉLCÍM: TETŐSZERVIZ KSZ, 1113 Budapest, Villányi u. 56. Telefon: 857-825.

Tapétaturkáló

a pécsi Fészek Aruházban!

Különleges, import és magyar tapéták közül válogathat minden héten SZERDÁN ÉS PÉNTEKEN,

AMÍG A KÉSZLET TART!

Déldunántúli Tüzép FÉSZEK Pécs

BARANYA TOLNA MEGYEI TÉGLA ÉS CSERÉPIPARI V.

tcs.

Építkezzen olcsón és gazdaságosan

A GÖRCSÖNYI TÉGLAGYÁR

II. és III. osztályú B30-as téglájából.

● A II. o. B30-as müvi fogyasztói ára:

9760 Ft/ezer db + 25% áfa.

● A II. o. B30-as falazat épitési költsége:

510 Ft/m² (vakolat nélkül).

● A III. o. B30-as müvi fogyasztói ára:

8490 Ft/ezer db + 25% áfa.

● A III. o. B30-as falazat épitési költsége:

470 Ft/m² (vakolat nélkül).

A befizetés és azonnali szállitás a gyárban rendezhető, amig a készlet tart.

Heti jegyzetünk

Kemény fiúk

Úgy tünik, vége az uborkaszezonnak. A lapok sportrovatában már nincs szükség izzadtságszagú sztorikkal és „kis színesekkel" kitölteni a nagy nyári vakációk okozta eseményhiányokat. Megindult a labdarúgó-bajnokság gépezete, egymást érik a jelentős nemzetközi események — és ismét megjelent a dopping. A dopping, amiről már-már azt hittük — naivan — hogy végképpen lezárult a Szöul utáni botrányokkal. Dehát úgy látszik, a dopping nem adja meg magát könnyen. A doppingellenes prédikáció csupán falra hányt borsó, a kilátásba helyezett — és el is végzett — vizsgálatok, szürések, a pozitiv leletekkel járó büntetések sem eléggé hatékonyak.

A mostani doppingügynek külön pikantériája, hogy főszereplője ugyanaz a Csengeri Kálmán, aki Szöulban is fennakadt a rostán. A tizenkét doppingellenőrzésre bocsátott súlyemelő B mintáját csütörtökön bontották fel a Sportkórház dopping-laboratóriumában. A B minta alapján Mandzák vezetésében csak úgynevezett analitikai határértékű szert tudtak kimutatni, ami negatív eredményt jelent, de Csengeri és Molnár Miklós esetében már a legkeményebb anabolikus szteroidok jelenlétét mutatta ki az elemzés.

Szöul után őszintén sajnáltam a „lebukottakat". Véltem, hogy a nagy lehetőség megszédítette őket, meggondolatlanul nyúltak a „titkos fegyverhez". Megtévedtek és részben saját tévedésük áldozataivá váltak. Dehát tévedni csak egyszer lehet. A tévedés megismétlődése enyhén szólva is gyanús. Valószínű, hogy Hegedüs Miklósnak, a súlyemelő szövetség főtitkárának igaza van, Csengeri egy pillanatra sem hagyta abba a doppingolást.

Ezt a kijelentést olvasva az ember csak áll és bámul. Igen bámul. Mert szinte hihetetlen, hogy egy ember, aki már megégette magát egyszer, és nyilván azt is tudta, hoy a másodszori bünbeesőkre tízéves eltiltás is várhat, fel sem hagy a doppinggal és fel sem merül benne a gondolat, lebukhat a legelső egyre szigorodó ellenőrzésnél.

Nagyon jó volna tudni, mire gondolt Csengeri Kálmán, miközben az erőt adó anabolikákat szedte? A szerencsében bizott, abban, hogy ő kikerülhet valamiképpen az ellenőrzés hálójából. Bizott valamiféle mentőangyalban, aki közbelép. Netán a „régi szép" idők elmúltáról feledkezett meg, amikor a vizeletmintákkal az is előfordulhatott, hogy a vizsgálat előtt megtisztultak?

A kérdések persze valószínűleg megválaszolatlanok maradnak. Legfeljebb abban lehetünk biztosak, hogy a doping még itt él velünk. Akadnak „kemény fiúk", akikről lepereg a jótanács, akik nem ijednek meg az ellenőrzéstől, ostoba módon odadobják az egészségüket, sportbeli karrierjüket és becsületüket a „nagy célért". Az is elég hihetetlennek tűnik, hogy mindezt egyedül, minden külső segítség nélkül teszik. Dehát ez már egy másik téma..

—K—

Labdarúgó NB I—II.

Rangadók a hét végén

Pécsett a Ferencváros, Komlón a Mohács vendégszerepel

Keresve sem találhattak volna izgalmasabb párosítást a hét végére Baranya labdarúgószurkolói, mint amilyen programot kínál nekik a szombat-vasárnapi forduló. Szombaton hazánk legnépszerűbb csapata, a Fradi látogat a PMSC-hez Újmecsekaljára, míg vasárnap délután kivel is kezdhetné az új bajnoki idényt a megye két másodosztályban szereplő gárdája mint egymás ellen. Vagyis vasárnap délután a kökönyösi pályán kerül sor a Komlói Bányász–Mohácsi Új Barázda Tsz SE összecsapására. Igy aztán azok a szurkolók, akik nem sajnálják majd a kilométerpénzt, két nap alatt megtekinthetik a Ferencváros együttese mellett a mezve három legjobb labdarúgócsapatát is.

Pécsett immár 65. alkalommal találkozik a Pécs és a Ferencváros együttese. Vagyis a leggazdagabb múltú párosmérkőzésre van kilátás. A találkozó izgalmát így nemcsak a sokadik találkozó adja, de az is, hogy a két gárda vetélkedője legtöbbször nemcsak izgalommal, de jó játékkal is párosul. Remélhetően így lesz ez szombaton Újmecsekalján is, hiszen mindkét csapat jól rajtolt az új idényben. Az FTC saját otthonában mosta le a pályáról 4-0-ra az örök rivális ellenfelét, az MTK-VM-et, míg a pécsiek már-már hárompontos győzelemmel kezdtek Vácott, sajnos korai volt az öröm, így a kezükben — no és a játékosok zsebében is — sokkal kevesebb maradt. Most azonban a PMSC lesz a házigazda, míg a Fradinak nemcsak a felpezett piros-fekete legényekkel, de a nagy szurkolótáborral is szembe kell majd nézniük. Vajon fordul-e a kocka? Akitől kérdeztük nem volt más, mint a még mindig hátfájdalmakkal küszködő *Garami József* edző.

— Vácra utazva, szombaton megtekintettük a Ferencváros–MTK-VM rangadót. Mit mondhat azok után az edző, amit — ha rövidítve is — a tévé jóvoltából a szurkolók is láthattak. Nagyon jó csapat lett az idei évre a Fradiból. Az előző években még botladozó fiatal védők, Limperger, Pintér, Keller igazi erőkké nőtték ki magukat. A középpályán a sérüléséből felépült Kincses, az MTK-VM-től átigazolt Szeibert — aki az Üllői úton egyszeriben Gyurika lett — valamint az igazán kellemesen bemutatkozott Nagy Zsolt nagyon hasznos tagja lett a csapatnak. Mindezek alapján talán sikerült érzékeltetnem: nemcsak volt jó csapata a Ferencvárosnak, de lehet is...

— *Már elnézést, de a tegnapi számunkban mi felidéztünk egy olyan Ferencvárost, amelyik majdhogynem azonos volt a válogatottal, és a Pécsi Dózsa harminc évvel ezelőtt legyőzte. Ráadásul annak a csapatnak volt egy Garami nevű játékosa is...*

— Nos, az előbb elmondottakkal nem azt akartam sejtetni, hogy mi feladtuk volna a győzelem lehetőségét. Sőt... No és még azt is elmondom, hogy a múlt heti „álomjátékot" sem ismétli meg sokszor egy-egy csapat. Nálunk minden játékos tudja: renaetea múlik a szombati találkozón, és éppen ezért fogadkoztak a fiúk, hogy minden tőlük telhetőt megtesznek a siker érdekében.

— *Kik lépnek pályára a Ferencváros ellen?*

— A csapat: Bodnár — Kónya, Márton vagy Braun, Bódog, Palaczky — Megyeri, Turi, Bérczy, Czéh — Lovász, Lehota. Készenlétben áll még a kapus posztján Kovácsevics, míg a mezőnyben Nagy, Tomka, Vén és Vókó.

— *Mi a véleménye a várható esélyről Bodnár kapusnak?*

— Talán nemcsak a saját, de a fiúk nevében is elmondhatom: mi nem leszünk olyan nyulak, mint az MTK volt az Üllői úton. Mindent elkövetünk, hogy megkeseritsük a zöld-fehérek kirándulását.

— *Mit mond a csapat középpályás sorának egyik motorja, Béczy Balázs?*

— Valamennyien láthattuk az Üllői úti találkozót. Valóban jól játszik a Ferencváros. Ez azonban nem jelentheti azt, hogy megadjuk magunkat. Különösen én nem tehetem, hiszen van olyan élményem a Fradi ellen, amikor 2-2-nél mind a két gólt én lőttem, illetve fejeltem. Most is jól jönne, mondjuk úgy a keleti kapuba...

A forduló további párosításai: Tatabányai Bányász–Csepel, Bp. Honvéd–Békéscsabai Előre Spartacus, Haladás–Vác, Rába ETO–Újpest, míg Vasárnap: Veszprém–Siófoki Bánvász, MTK-VM–Debrecen, valamint Vasas–Videoton.

K. L.



Lehota (sötét mezben) már játszott tavaly a Fradi ellen győztes csapatban. Mostani formája azt igéri, hogy ma nemcsak résztvevő lesz.

Új edző bemutatkozása Komlón

Nem sok új nevet kellett megtanulniuk a nyár folyamán a Komlói Bányász szurkolóinak, hiszen mindössze a Pécsi MSC-től igazolt *Szirtes Tamás* személyében került új fiú az együtteshez. Igy aztán valószínűleg a vasárnapi bajnoki rajton legizgatottabb a bemutatkozó edző, *Kresz László*, akinek 30 NB I-es, és több mint 300 NB II-es mérkőzés után először kell első emberként kispadra ülnie a nemzeti bajnokságban. Talán ez is közrejátszik majd abban, hogy egykori játékostársai mindent megtesznek a győzelemért. — Szoros, nagy csatára van kilátás — mondta a 35 éves vezető edző, aki júliustól irányítja a KBSK edzéseit. — Tavaly mindkétszer döntetlenül végeztünk a mohácsiakkal, most egyértelműen három pontra törekszünk, és mivel a 9 előkészületi meccsen húszszor találtunk az ellenfelek hálójába, joggal bizhatok abban, hogy a Mohács ellen is tudunk gólokat lőni.

De nemcsak Kresz László, a játékosokon is látszanak az egészséges drukk jelei, türelmetlenül várják a rajtot és valamennyien azért hajtanak majd vasárnap, hogy a bemutatkozás sikeres legyen. Nincs meglepetés az összeállításban, hiszen a védelem és a csatársor adott volt, a középpályán pedig Hüber és Jurin mellett a felkészülés során játszotta be magát jó teljesítményével az elmúlt bajnokságban jobbára csak csereemberként számításba vett Katona. A vasárnap 17.00 órakor kezdődő megyei rangadón a Komló: Tábit — Hammer, Miklós, Tigyi, Andreidesz — Katona, Hüber, Jurin — Szirtes, Takács, Varga összeállításban lép pályára.

G. G.

Bizakodnak a mohácsiak

— Az az újság, hogy szerencsére nincs semmi újság — mondta pénteken délután a telefonba *Bőzsöny János*, a mohácsiak edzője. — Adit és Gilitschet sikerült megtartanunk, de ezt már tudják szurkolóink, s az sem titok, hogy leigazoltuk Siófokról Laczkovicsot, aki középpályást játszik. Lehet, hogy már a Komló ellen is szerepel.

A baranyai rangadóra egyébként egészséges önbizalommal készülnek a Duna-partiak. Mint mondják, tavaly is két kemény, „birkózós" mecscset játszottak a kék-fehérekkel, s mindkétszer döntetlen lett az eredmény.

— Az egy ponttal most is kiegyeznénk — így Bőzsöny János. — A tervünk szerint az első kilencben kell végeznünk, s ehhez már az első fordulóban el kell kezdenünk gyűjteni a pontokat.

Persze szó sincs arról, hogy a mohácsiak lebecsülnék kökönyösi ellenfelüket. Mint Bőzsöny János mondja, képzett, jó együttesnek tartja hétvégi riválisukat, s ráadásul az összeszokottság is a komlóiak mellett szól.

Az Új Barázda valószínűsíthető összeállítása: Antal — Kófiás, Katona, Rumszauer, Reit — Kovács L., Laczkovics, Gilitsch, Bíró — Becker (vagy Adi), Martina (vagy Ratting).

P. Zs.

A hétvége sportműsora

AUGUSZTUS 19., SZOMBAT

LABDARÚGÁS. NB I.: PMSC–FTC, Újmecsekalja, 17 ó. Tartalékok: PMSC–FTC, Újmecsekalja, 15 ó. NB III.: Kaposvári Honvéd–Bonyhád, Kaposvár, 17 ó. Bólyi MEDOSZ–Kaposvári Rákóczi, Bóly, 17 ó. Megyebajnokság: Vasasi Bányász–Pécsi BTC, Vasasbányatelep, 17 ó.

KÉZILABDA. NB I. B. férfiak: Komlói Bányász–Győri AÉV, Komló, városi sportcsarnok, 17 ó. NB II. nők: Nagykanizsa–Pécsi BTC, Nagykanizsa, 16 ó.

ULÓRÚPLABDA. IBUSZ Kupa nemzetközi torna. Nevelési Központ, 9.30 ó.

TÖMEGSPORT. Vasutas Kupa kispályás labdarúgótorna. PVSK-pálya, 8 ó.

ATLÉTIKA. Utánpótlás gyalogló ob. Komlói és pécsi versenyzőkkel. Békéscsaba, 8 ó.

LOVASSPORT. Díjugrató Világ Kupa. Tamási, 9 ó.

LÁBTENISZ. Agrokémia Kupa, Selye, 8.30 ó.

AUGUSZTUS 20., VASÁRNAP

LABDARÚGÁS. NB I.: Veszprém–Siófoki Bányász, Veszprém, 17 ó. MTK-VM–Debrecen, Hungária körút, 19 ó. Vasas–Videoton, Fáy u. 19 ó. NB II.: Komlói Bányász–Mohácsi Új Barázda Tsz SE, Komló, 17 ó. Tapolcai Bauxitbányász–Keszthelyi Haladás, Tapolca, 17 ó. Ajkai Hungalu–Dunaújvárosi Kohász, Ajka, 17 ó. Paksi SE–Nagykanizsa, Paks, 17 ó. Oroszlány–Sopron, Oroszlány, 17 ó. BMTE–Volán, Bp., 17 ó. Dorog–III. ker. TTVE, Dorog, 17 ó. ZTE–Szekszárdi Dózsa, Zalaegerszeg, 17 ó. NB III.: Szigetvár–Paksi Atomerőmű, Szigetvár, 17 ó. Mázaszászvári Bányász–Marcali, Mázaszászvár, 17 ó. Kaposvári Építők–Siklósi Tenkes, Kaposvár, 18 ó. Sombereki Béke Őre Tsz SE–Nagykanizsai Volán, Somberek, 17 ó. Csurgó–Dombóvári Vasas, Csurgó, 17 ó. Boglárlelle–Nagymányok, Boglárlelle, 17 ó. Megyebajnokság: Sásd–Geresdlak, Sásd, 17 ó. Harkány–PVSK, Harkány, 16 ó. Szentlőrinc–Sellye, Szentlőrinc, 17 ó. Újpetre–Pécsi Kinizsi, Újpetre, 17 ó. Szajk–Pécsi Postás, Szajk, 17 ó.

KÉZILABDA. NB II. nők: Dorogi Bányász–Pécsi Hunor, Dorog, 15 ó.

BIRKÓZÁS. Pécs–Bursa csapatverseny, Orfű, 10 ó.

TÖMEGSPORT. Vasutas Kupa kispályás labdarúgótorna. PVSK-pálya, 8 ó.

DN SPORT

Úszó- és vízilabda EB

Pénteken befejeződtek a középdöntő csoportok mérkőzései az Ennertbádban. A magyar vízilabdacsapat számára a Csehszlovákia elleni találkozón az volt a tét, hogy a szombati helyosztón az 5., a 7., vagy a 9. helyért kell-e medencébe szállni. Előzőleg ugyanis kiderült, hogy a négy közé jutás reménye végképp elúszott, ugyanis az NSZK fölényesen legyőzte Görögországot, márpedig csak nyugatnémet pontvesztés esetén alakulhattak volna úgy az eredmények, hogy Magyarország elődöntős legyen.

Aztán, egy órával később ki beszélt még a 4 közé jutásról?! A csapat kritikán aluli játékkal vereséget szenvedett Csehszlovákiától, s ezekután akár az is előfordulhatott — ha délután Spanyolország legalább 1 pontot szerez Olaszországtól, hogy a magyaroknak a 7. helyért kell játszaniuk!...

Csehszlovákia–Magyarország 9-8 (4-2, 1-2, 3-3, 1-1)

Pénteken a női vízilabdázók is befejezték csoportmérkőzéseiket, s a várakozásnak megfelelően szombaton Magyarország–Olaszország, illetve Hollandia–Franciaország elődöntőkre kerül sor.

Magyarország–Norvégia 22-3 (2-0, 7-1, 6-1, 7-1)

Felhívás

Segédedzői tanfolyamok indulnak

A Baranya Megyei Tanács ifjúsági és sportosztálya most ősszel is meghirdeti segédedzői tanfolyamait. A különböző sportágakban indított tanfolyamokra augusztus 30-ig lehet jelentkezni 7621 Pécs, Megye u. 21. szám alatt. Érdeklődni, valamint a jelentkezési lapokat beszerezni a közölt címen a megyei tanács ifjúsági és sportosztályán lehet.

Azok a jelentkezők, akik a feltételeknek megfelelnek, gyakorlati és elméleti vizsgát tehetnek. A felvételi vizsga időpontja szeptember eleje. A jelentkezők névre szóló értesítést kapnak a pontos időpontról.

Megnyílt!

A MOHÁCSI FAROSTLEMEZGYÁR MINTABOLTJA, KISKERESKEDELMI ÜZLETE.

(Mohács, Budapesti út, a gyár mellett)

- natúr és színes farostlemezek
- árusításán kívül forgalmazunk lambériát,
- fűrészpor brikettet stb.

NYITVA: kedd, szerda, csütörtök, péntek 11—18 óráig,
szombat: 8—12 óráig.

Egyes színes farostlemezeket most 20%-kal csökkentett áron kínálunk kedves vevőinknek.

Dunántúli Napló

AZ MSZMP BARANYA MEGYEI BIZOTTSÁGÁNAK LAPJA

Főszerkesztő: MITZKI ERVIN. Főszerkesztő-helyettesek: BÁLING JÓZSEF és LOMBOSI JENŐ
Kiadja a Baranya Megyei Lapkiadó Vállalat. Felelős kiadó: BODÓ LÁSZLÓ
Szerkesztőség és kiadóhivatal: Pécs, 7601 Hunyadi út 11. Pf.: 134
Telefon: 15-000. Szerkesztőség telex: 12-421. Telefax: 22-301. Kiadó telex: 12-320.
Készült a Pécsi Szikra Nyomdában. Pécs, Engel János u. 8. 7630. Telefon: 32-177. Telex: 12-211. Felelős vezető: FARKAS GÁBOR
Terjeszti a Magyar Posta. Előfizethető: bármelyik hírlapkézbesítő postahivatalnál, a hírlapkézbesítőknél, a Posta hírlapüzleteiben és a hírlapelőfizetési és lapellátási irodánál (HELIR), Budapest XIII., Lehel u. 10/A, 1900, közvetlenül vagy postautalványon, valamint átutalással a HELIR 215-96162 pénzforgalmi jelzőszámra.
Előfizetési díj: egy hónapra 105,– forint, negyedévre 315,– forint, egy évre 1260,– forint.
Indexszám: 25054. ISSM 0133-2007.



Mit akar a Magyar Néppárt?

•

A kéjnők nem csak szeretkeznek lopnak is

•

A kormány és egyéb játszadozás a hús ügyben

•

Pónilovat vesznek a gyereknek

ÁRA: 5,20 Ft

vasárnapi Dunántúli napló

XLVI. évfolyam, 229. szám
1989. augusztus 20., vasárnap

DÉL-DUNÁNTÚLI POLITIKAI LAP



Ügyvezető elnöknek Márton Jánost választották. A két országos titkár: szervezési titkár: Zala Simon Tibor, a választási titkár: Varga Csaba lett. Továbbá a nagyválasztmányba 17 fő új tagot kooptáltak, javarészt fiatalokat. (Tudósítás az 5. oldalon. A képen a Néppárt tagjainak egy csoportja.)

Benzin nélkül még egy jövendő kormányfőnek is nehéz

Mégcsak készül ugyan kormányának esetleges megalakítására, Lengyelország várhatóan új kormányfőjének már most egy sor nehézséggel kell szembenéznie. Többek között a leghéköznapibb dolgokkal is.

Pénteken például az történt, hogy miután Tadeusz Mazowiecki Wojciech Jaruzelski államfővel találkozott, gépkocsijával rohant egy másik fontos megbeszélésre József Glemp katolikus primáshoz.

Visszafelé ismét csak rohant volna, csakhogy a fránya autó nem indult. Nem csoda, hiszen kifogyott belőle a benzin. A potenciális kormányfő arra kényszerült, hogy tolja az autóját. Végül felhívta a fiát, hogy saját kocsijával segítse ki őt. A papa azonban így is húszperces késéssel érkezett a következő tárgyalásra.

Az eset után újságíróknak kijelentette: „A legnagyobb probléma, ha egyáltalán lehet azzal tréfálkozni, hogy elfogyott a benzinem. Egy jövendő kormányfő számára ez nem a legjobb dolog" — tette hozzá.

Az aznapi megerőltető tárgyalások — nameg az autótolás — után, Tadeusz Mazowiecki megkönnyebbülten sóhajtott fel a tv-stúdióban, ahol egy interjú készült vele: „Na végre, rágyújthatok".

Kétszáz NDK állampolgár rohant át a határon

Több mint kétszáz NDK-beli állampolgár rohant át szombaton magyar területről Ausztriába, amikor a Páneurópai Mozgalom és a Magyar Demokrata Fórum határ menti rendezvénye keretében kinyitottak egy, máskor zárva tartott kaput.

Az APA osztrák hírügynökség helyszíni beszámolója szerint a keletnémetek valósággal átgázoltak azokon az osztrákokon, akik az erre az alkalomra kinyitott kapun Sopronba akartak menni az osztrák–magyar közös rendezvényre. A két rendező szervezet külön kérésére a határ menti „Páneurópai Piknik" résztvevőinek nyitották ki a kaput, hogy a határ nemlétét jelképesen bizonyítandó, ne a hivatalos határátkelőhelyen menjenek át.

A határon átrohant keletnémetek úgy nyilatkoztak, hogy röplapokból szereztek tudomást a rendezvényről. Előzőleg már több ízben sikertelen kísérletet tettek arra, hogy Magyarországról Ausztriába szökjenek.

Iráni kormánylista

Ali Akbar Hasemi Rafszandzsani, Irán új vezetője szombaton összeállította a kabinetlistát. Ebből hiányzik egyik legnagyobb ellenlábasa, Ali Akbar Montasemi belügyminiszter. Az államfő a 22 tagú kormány további 11 posztjára is új embereket javasolt, de a külügyi és az olajügyi tárcát, valamint az iszlám ügyeket irányító minisztériumot érintetlenül hagyta. A teheráni parlament vasárnap kezdi meg a vitát a kormánylistáról. Várhatóan éles politikai összecsapás lesz.

Merénylet

Meggyilkolták Kolumbiában péntek éjjel az egyik vezető elnökjelöltet.

A rendőrség közlése szerint tíz másik ember megsebesült a Luis Carlos Galan elleni merényletben. Egy fegyveres akkor kezdett el tüzelni, amikor a politikus a kolumbiai fővárostól nem messze fekvő Soacha városban tízezer ember előtt éppen szólásra emelkedett.

Luis Carlos Galan, aki ellen egy hónapon belül már ez volt a második merénylet, a jövő májusi kolumbiai elnökválasztás egyik fő esélyesének számított. A péntek esti merénylet tettese elmenekült, a rendőrség megkezdte a hajszát utána.

Kontravezető hazatérése

Roberto Ferrey, a managuai kormány ellen harcoló kontrák héttagú vezetőségének egyik tagja a közeli napokban visszatér Nicaraguába – közölte pénteken a Barricada nevű nicaraguai napilap. A sandinista kormány lapja azt is közzétette, hogy a kontravezető Miguel Obando y Bravo kardinálisnak és Joao Baena Soaresnek, az AÁSZ főtitkárának küldött levelében számolt be szándékáról. Roberto Ferrey már a második hazatérő kontravezér. Alfredo Cesar már korábban elhagyta Hondurast. Jelentések szerint mindketten részt kívánnak venni a jövő év februárjában sorra kerülő általános választásokon.



Karcsú, szép hölgyek tartottak divatbemutatót a pécsi Hullámfürdőben. Ugyanitt férfi pocakmérést is végeztek a hölgyek. (Tudósítás az 5. oldalon)

Szent István napi ünnepség Komlón, Nagykanizsán

Hatalmas felhőszakadás, jégeső, az elemek harca késleltette, hogy tegnap a késő esti órákban a komlói Színház- és Hangversenyteremben a kitűzött időben kezdődhessen a komlói Ellenzéki Kerekasztal által szervezett Szent István napi ünnepség. Nyilván a hirtelen megváltozott időjárásnak tudható be az is, hogy a Független Kisgazda Párt, a Kereszténydemokrata Néppárt, a Magyar Demokrata Fórum, és a Magyar Szociáldemokrata Párt komlói szervezeteinek rendezvényét nem kísérte túl nagy érdeklődés, mindössze közel 100 résztvevő foglalt helyet a teremben.

A Himnusz hangjai után Korbuly István mondta el Tüz Tamás: Szent István című versét, majd Hetényi Varga Károly tanár, egyháztörténész ünnepi beszédére került sor. Az előadó a Szent István-i örökség jelentőségének méltatása után arra hívta fel a hallgatóság figyelmét, hogy hidat kell kiépíteni, meg kell teremteni a kölcsönös megértést, és saját magunk belső békéjét is, ha azt akarjuk, hogy valóban megújulás következzék be az országban. Bizalomra és reményre van szükség és arra, hogy az eltérő nézeteket vallók, legyenek azok hívők, keresztények, protestánsok, itt született komlóiak, vagy ide betelepült erdélyiek, közösen munkálkodjanak egy szebb és jobb jövőért. A komlói ünnepség a helyi munkáskórus meghatóan szép, az ünnephez méltó műsorával zárult.

Ferenci Demeter

*

Az államalapitóról történő megemlékezés és az új kenyér köszöntésére szervezett

(Folytatás a 2. oldalon)

Megbízatás

A lengyel köztársasági elnök az ellenzék egyik vezetőjét nevezte ki a kormány elnökének és megbízta kormányalakítással. (Tudósítás a 2. oldalon).



Bérczy, Márton, Lehota (a pécsiek sötét mezben) egymást múlták felül a tegnapi Ferencváros elleni találkozón. A PMSC—FTC mérkőzésről a 8. oldalon olvashatnak tudósítást.
Fotó: Proksza László

Szent István napi ünnepség Komlón, Nagykanizsán

(Folytatás az 1. oldalról)

nagykanizsai rendezvénysorozat már 18-án megkezdődött a dél-zalai városban. Ma délután fél 7-kor az MDF Nagykanizsai Szervezete az alsótemplom előtti parkolóban rendez nagyszabású ünnepséget, amelyen versmondók, az Igricek és a MÁV Dél-Zalai Táncegyüttes tagjai is fellépnek, majd táncház zárja a Szent István munkásságát méltató ünnepi megemlékezést.

Az SZMP Városi Bizottsága és a Demokratikus Ifjúsági Szövetség politikai demonstrációs programja 17.00 órakor kezdődik a Hevesi Sándor Művelődési Központ előtti téren. Ünnepi köszöntőt dr. Vári László, az MSZMP Zala Megyei Választmányának elnöke tart 18.30 órakor, amely után a Kanizsa Táncegyüttes műsora következik, majd utcabált tartanak a Határőrség tánczenekarának közreműködésével.

Közölni tilos? – Közöljük!

Az NSZK-nagykövetség megszállásának háttere

Drezdában miért támadtak késsel az újságíróra?

Rabszállítmány a Kárpátokban

Ezúttal hadd csökkentsem egy politikai álszenzáció izgalmát; semmi meglepő nincs abban, hogy néhányszáz német fiatal megszállta a budapesti NSZK-nagykövetséget. Hiszen a II. világháború után a győztesek négy megszállási övezetre osztották Németországot, s a szovjet övezetben kialakították a külön német államot, az NDK-t. Azóta tart az áramlás Nyugat felé. Az NDK már a berlini falat azért húzta fel, hogy ez megszűnjön. Ilyen tragikus történelmi helyzetben az NDK ifjúsága az ő országukénál mindig viszonylag sokkal kellemesebb politikai légkörű Magyarországon át kísérelte meg, hogy Nyugatra távozzon. Ma, a nyilvánosság megnőtt jogán már elmondható néhány történet, amit a 80-as évek elején a turizmusról is tudósító újságírókkal megismertettek, de újságíró számára a legmegalázóbb módon: „Közölni tilos!" Közöljük hát 1989-ben:

Az NDK-ban addig nem kezdték el a tavasszal szokásos útlevélkérelmek elbírálását — amivel az NDK-beli fiatalok Magyarországra indultak — amíg az NDK határőrségnek egyik magasrangú parancsnoka végig nem autózta a határt, Hegyeshalomtól Röszkéig: vajon a magyar szervek elég gondosan karbantartják-e a drótkerítést, a villamos berendezést?! Így is idegmunkát okoztak az NDK-beliek. Például felszállt a gép Berlinben, rajta mondjuk 90 utasból 80 szocialista országbeli és 10 nyugati állampolgár. Mire Ferihegyen leszállt, csak 74 szocialista, de már 16 nyugati illetőségű utas lépett ki belőle. A különbség? Átszállt a legközeebb Nyugatra rajtoló gépre és rövidesen kézcsókját küldte Wilmhel Pick-nek. Vagyis hat utasnak „valakik" kétféle útlevelet adtak. Erre később a gépen már a berlini felszálláskor összeszedték az útleveleket, s a ferihegyi leszállás percében, mielőtt az ajtó kinyílt volna, nejlonzacskóban ledobták a kiskatonának. Ez a csel tehát lejárt.

De jöttek az újabbak: Ferihegyen az NDK útlevelekre megszólalásig hű hamisításban átutazó vízumbélyegző varázsolódott, s ezzel is kijutottak jónéhányan. Mire a magyar határőrség naponta változtatta a bélyegző lenyomatának mintázatát. Ám reggel elkezdték használni az újfajta lenyomatot, de este Hegyeshalomnál már kimentek a kiválóan hamisított változatával. Nem csoda hát, hogy például a lipcsei tanárképző főiskola fizika tanszékének oktatói kara egy év alatt teljes egészében „megpattant". Sokat mesélhetne a zombori és környékbeli Duna-part, ahol egy időben sorra találtak használat után eldobott békaember felszerelést. Hiszen a lipcsei Helmuth leúszott a víz alatt, a müncheni Siegfried kocsival várta a parton és irány — West! Az NSZK-beli hírszerző szolgálat közzétett becslései szerint további 1 700 000 NDK-beli német tervezi a disszidálást. E hét végén már naponta mintegy száz német fiatal ment át a Magyarországon megnyílt vasfüggöny helyén, s kért politikai menedékjogot egyelőre Bécsben.

Aki útnak indult: elszánt! – Az elfogottakból mindig összeszedtek egy vonatra valót, de a Kárpátokban a kemény német fiúk a vonaton megtámadták, sőt egyszer torkonharapták az NDK őrséget. Utána különrepülővel hordták őket haza, s a későbbi rabkeresményükből levonták a légiút árát. A budapesti követségi megszállás tehát csak része a sokéves szomorú áradatnak. Legfeljebb arra jó, hogy ne ismétlődhessen meg az én 1969-es drezdai kocsmai esetem: egy spicces német sráctól kezét hátracsavarva vettem el a kését, s úgy magyaráztam meg neki: a magyar nép nem szemét! Mert előtte a szomszéd asztalnál meghallotta, hogy magyar vagyok és rámtámadt: „Ti szemét magyarok, kiszolgáltattátok a menekültjeinket!" Ez a magyar népet ártatlanul sújtó vád szerencsére már a múlté lesz!

Földessy Dénes

-ϕ- KABUL: A Kabul területére sűrűn becsapódó föld–föld rakéták miatt nem volt ünnepi felvonulás az afgán fővárosban az ország függetlenné válásának hetvenedik évfordulóján. A fontosabb útvonalakat fellobogózták ugyan, de a lakosság nagy része nem mozdult ki lakhelyéről. Amerikai források szerint a rakétatámadások és gépkocsirobbantások következtében augusztus 12-ig 335-en vesztették életüket és 900-an sebesültek meg.

-ϕ- BELGRÁD: Jugoszláv lapjelentések szerint a Dunamenti Kladovo környékét Románia felől elárasztó nagy mennyiségű szennyezett por tönkretette a város környéki mezőgazdasági kultúrát. Mint a belgrádi Borba és a Vecsernje Novoszti írja, Kladovo lakosai attól tartanak, hogy a pusztító hatású por nukleáris szennyezőanyagokat tartalmaz. A Borba szerint Kladovo környékén károk keletkeztek a folyó élővilágában is.

VDN-világtükör

A lengyel államfő ellenzéki politikust bízott meg kormányalakítással

Wojciech Jaruzelski lengyel köztársasági elnök szombaton Tadeusz Mazowieckit, a Szolidaritás hetilapjának főszerkesztőjét, a katolikus egyházhoz közelálló, ismert ellenzéki politikust, Lech Walesa tanácsadóját nevezte ki a Lengyel Népköztársaság miniszterelnökének és megbízta a Szolidaritás, a Parasztpárt és a Demokrata Párt koalícióján alapuló kormány megalakításával.

A 62 éves Mazowiecki, aki 1961 és 1971 között parlamenti képviselő is volt, a Szolidaritás országos végrehajtó bizottságának ugyancsak szombaton tartott gdanski ülésén a testület teljes támogatását kapta meg. A köztársasági elnök döntése új korszak kezdetét jelenti nemcsak Lengyelország háború utáni történetében, de az egész szocialista táborban, ahol most első ízben kerül kormányfői posztra olyan politikus, aki nem a kommunista pártot képviseli.

A köztársasági elnök döntését ismertető közlemény szerint Wojciech Jaruzelski a lengyel parlamentben képviseltetel rendelkező és a parlamenten kívüli politikai és társadalmi erőkkel folytatott széles körű konzultációk után határozott így. Az elnök – így a közlemény – a lehető legrövidebb időn belül eljuttatja javaslatát a lengyel alsóház elnökéhez, mivel a kinevezett kormányfő személyét e testületnek jóvá kell hagynia.

A köztársasági elnök szerint az ország jelenlegi helyzetében szükségszerűvé vált olyan kormány alakítása, amely rendelkezik a szükséges támogatással a parlamentben és széles társadalmi bizalmat élvez. Egy ilyen kormány létrejötte kedvező feltételeket teremt ahhoz, hogy az ország minél hamarabb felülkerekedhessen a gazdasági nehézségeken, folytatódhassanak a kerekasztalnál született egyezségeknek megfelelő reformok.

A Szolidaritás országos végrehajtó bizottsága szombati üléséről kiadott közlemény szerint a végrehajtó bizottság teljes támogatást ígér egy, a Szolidaritás vezette kormány megalakításához, ami végleges szakítást jelentene a pártnomenklatúrán alapuló monopolisztikus hatalomgyakorlás eddigi rendjével. A végrehajtó bizottság bizalmáról és támogatásáról biztosította a kinevezett miniszerelnököt, Tadeusz Mazowieckit, és reményét fejezte ki, hogy jelölése a Szolidaritás parlamenti csoportjának helyeslésével fog találkozni.

A köztársasági elnök döntésének közzététele időpontjában zárt ajtók mögött még mindig tanácskozott a Lengyel Egyesült Munkáspárt Központi Bizottsága, amely állást kíván foglalni az új kormány és a LEMP abban való részvételének kérdésében. A köztársasági elnök döntéséről tájékoztató közleményből azonban arra lehet következtetni, hogy Mazowiecki kinevezésére a LEMP álláspontjának ismeretében került sor.

*

Kohl-nyilatkozat — Magyarország

Helmut Kohl, az NSZK szövetségi kancellárja megerősítette, hogy nemcsak az NDK-val, hanem a magyar kormánnyal is közvetlen kapcsolatban áll a nyugatnémet külképviseleteken tartózkodó keletnémet állampolgárok problémájának megoldása végett.

A Süddeutsche Zeitung című lap szombati számában megjelent nyilatkozatában a bonni kormányfő kijelentette: tekintettel a belnémet kapcsolatok elsőrendű fontosságára, kihasznál minden elképzelhető lehetőséget a kérdés rendezése érdekében. Ez azt jelenti, hogy kész tárgyalásokra minden szinten.

A Magyarországon át kiutazni szándékozó NDK-állampolgárok helyzete főleg azokat a következményeket és azokat a további elvárásokat tekintve nehéz, amelyek egy ottani megoldásból adódnának – mondotta. A bonni kormányfő minden érintettnek azt tanácsolta, hogy körültekintően, és az emberek iránti felelősség tudatában cselekedjék.

A Varsói Szerződés tagországaiban uralkodó általános légkörre utalva kifejtette: az NDK lakossága számára nehéz megemészteni az összehasonlítást a legutóbbi szovjetunióbeli és lengyelországi eseményekkel, vagy a Magyarországon szerzett személyes tapasztalatokat szembesíteni a hazai állapotokkal. Az NDK-beli feszültségek abban a mértékben enyhülnek majd, ahogy az átalakítás, a peresztrojka az NDK-ban is lehetővé válik – fejtette ki Helmut Kohl kancellár.

Sétáló tüntetés Prágában

Az elmúlt hetek hatósági figyelmeztetései, a kilátásba helyezett rendőrségi fellépés ellenére már az augusztus 21-iki évforduló előtt három nappal, szombaton, kisebb ellenzéki tüntetés volt Prága belvárosában.

Szombaton délután öt óra körül mintegy 30 ember zárt láncot alkotva kezdte meg „demonstratív, csendes sétálását" Prága belvárosában, a Na Prikope sétáló utcában. A „politikai korzózáshoz", amely csaknem egy órán át tartott, mind többen csatlakoztak. Végül több mint százan vonultak körbe-körbe. A hatóságok nem avatkoztak be, a néhány egyenruhás rendőr csupán kevés személyt igazoltatott.

Mint emlékezetes, az ellenzék korábban azt ajánlotta a lakosságnak, hogy a törvények és a rend szigorú betartásával, „demonstratív sétálással" emlékezzen meg az öt VSZ-tagállam 1968. augusztus 21-iki csehszlovákiai katonai beavatkozásáról. A csehszlovák hatóságok, sőt, maga a kormány is kemény fellépést helyezett kilátásba az esetleges ellenzéki megmozdulásokkal szemben. Ezért a csehszlovák ellenzék vezetői később maguk kérték a lakosságot, hogy a provokációk és megtorlás veszélye miatt ne vonuljanak az utcára. Megfigyelők szerint már a szombati csendes tüntetés is mutatja, hogy az elkövetkező napokban az óvatosságra intő felhívások ellenére a lakosság egy része valamilyen formában véleményt fog nyilvánítani az évfordulóról. A csehszlovák rendőrség egyébként már napok óta növelte az ellenőrzést, a Prágába vezető utak ellenőrzését és igazoltatják a belvárosban a külföldieket.

Anna első, férje negyedik lett...

Újabb szépségverseny Berényben

A naturista strand júliusi és augusztusi szépségkirálynője a DN Panoráma vendége lesz a bányásznapon



Kihasználva az állandósulni látszó kánikulát, s bízva az üdülők vállalkozó kedvében, újabb szépségversenyt rendeztek múlt hét végén a balatonberényi naturista strandon. Úgy tűnik – mint ahogy a mezítelen napozás is – a naturista szépségversenyek egyre népszerűbbé válnak. Míg egy hónappal ezelőtt csak hét hölgy és tizenegynehány férfiú nevezett a versenyben, addig az augusztus 13-i vetélkedésben már 14 „Éva" és 23 „Ádám" vonult végig a külön erre a célra összeállított dobogón.

„Látványosságban", érdekességekben igazán nem volt hiány a szépségpróbán. Egy szépségkirálynő-jelölt izgalmában megbotlott a dobogóra vezető lépcsőfokok egyikén, míg egy befont szakállú úr – akár egy profi fotómodell – önmagát „Mekk Elek"-ként bemutatva, dávidi testét illegetve vonult a nagyérdemű közönség és a zsűri tagjai előtt.

A férfiverseny győztesét ugyan nem sikerült a versenyt követően megtalálnunk, ám nem kis vigaszul szolgált, hogy a szépségkirálynő hajlandó volt nyilatkozni, s ezzel bemutatkozni a VDN olvasói számára.

Anna (férjezett nevén Rékasi Mihályné) Kiskunhalasról érkezett Balatonberénybe, s mint tőle – valamint a férfimezőnyben negyedik helyezést elért férjétől – megtudhattuk, ez nem az első berényi kiránduláusuk volt. Ezen a naturista strandon töltötték ugyanis két évvel ezelőtti nászutukat, ami egyben a nyilvános nudizmussal való első ismerkedésüket is jelentette.

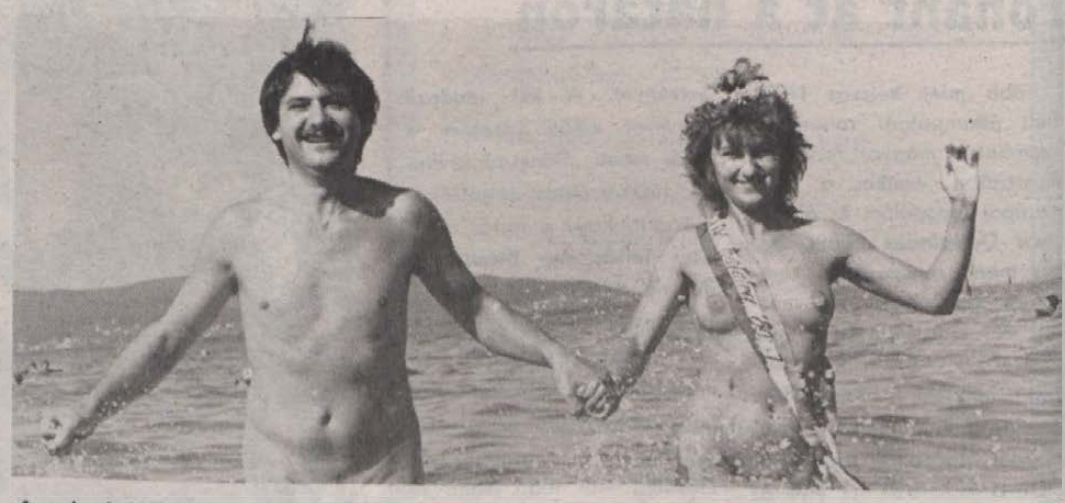
– Kitől eredt a naturista nászút ötlete? – kérdeztük a méltán első helyezést érdemelt királynőt.

– Természetesen tőlem. Bár meg kell mondjam, hogy nemigen kellett győzködnöm a Misit. Már az esküvőt megelőzően is inkább erdei tisztásokra jártunk napozni, ugyanis a férjem is jobban szereti, ha nem látszik meg rajtunk a fürdőruha helye.

*

Mindez csupán egy kérdés volt a királynőhöz. Aki ennél többet szeretne megtudni a naturizmusról, a királynőről és férjéről, valamint a júliusi verseny szépségkirálynőjéről, az látogasson el szeptember 3-án Pécsre, a bányásznapi rendezvényekre. A DN Panoráma pavilonjában ugyanis mindkét királynő (csak emlékeztetőül: a júliusi győztest Kovács Mónikának hívják, s róla terjedelmesebb írást a DN Panoráma augusztusi számában találhatnak olvasóink) vendégünk lesz és vállalták, hogy választ adnak az édeklődő kérdésekre. Azoktól az olvasóinktól, akik esetleg soknak tartják a lapunkban megjelent, naturista szépségversenyről szóló tudósításokat, elnézést kérünk. Úgy gondoljuk, hogy tiszteletlenség lenne figyelmen kívül hagyni az augusztusi versenyt, ha részletesen tudósítottunk a júliusiról.

Balog Nándor



A szépségkirálynő férjével. Két évvel ezelőtt a balatonberényi strandon töltötték nászútjukat is.

Kaposvári cég nyereségéből létesítenek alapítványt

Magyar Humanisták Egyesülete alakult

Ez a szervezet nem kér költségvetési pénzt, nem akar osztozkodni, megtermeli a vagyonát

Rendkívül fiatal szervezet a Kaposváron alakult Magyar Humanisták Egyesülete – éppen két hónapja jegyezte be a Somogy Megyei Bíróság. Mégis ma már százötven tagja van, nemcsak Somogyból, hanem az ország távoli vidékeiről is.

Soraikba várják mindazokat, akik elsősorban a humánus érdekeket képviselve akarnak részt venni a környezetük átalakításában, formálásában, akik a kibontakozás alapjának az emberközpontú gondolkodást, politikát, gazdaságot és környezetvédelmet tekintik.

A fiatal egyesület célkitűzéseiben a legérdekesebb és legszimpatikusabb vonás az, ahogyan az elképzeléseikhez lényeges anyagi bázist megteremtik. Stier István ügyvezető elnök ugyanis megfogalmazta: nem akarnak a költségvetéstől pénzt kérni, nem akarnak más párt szerzett vagyonán osztozkodni, hanem kétkezi munkával, gazdálkodással szerezznek pénzt. Az egyesület ugyanis saját céget működtet a jövőben. Alapító tagjai ugyanis a Kaposvári Építők Sportegyesület építőipari vállalatát működtették, illetve ily módon támogatták a sporttevékenységet. Nem csorbítja a sportegyesület érdekeit, hogy a cég ezentúl szélesebb körű érdekek képviseletének bázisa lesz, hiszen a kör részvényesként ezentúl is megkapja az anyagi támogatást, ugyanakkor a Magyar Humanisták Egyesületének programjának része az egészséges életmód, a sporttevékenység ösztönzése is.

Nos, az egyesület így egy évi 300 milliós volumenű cég évi 30–40 milliós nyereségéből alapítványt létesít – várhatóan még ebben a hónapban bejegyzik –, és ebből támogat minden egyéni és közösségi tevékenységet, amelyek programjának céljait valósítják meg a Soros Alapítvány mintájára.

Szintén Stier Istvántól tudom, hogy nem titkolt céljuk az esetleges párttá szerveződés, képviselői mandátumok megszerzése, bár nem kívánnak direkt módon politizálni, elsősorban a segítségnyújtáson keresztül igyekeznek megnyerni az embereket. Támogatnak minden olyan kezdeményezést, amely a humánus célokat valósítja meg. Egyébként a napokban kezdtek aktív szervező munkába: a világ száz országában élő honfitársunknak küldték meg programjukat, várva az egyetértő támogatást. Szándékuk megnyerni a Magyar Postát, támogassa elképzeléseiket azzal, hogy két és félmilliő magyar családhoz kézbesíti az egyesület tájékoztatóját. Az ügyvezető elnök elismeri, kicsit rámenős módon igyekeznek híveket szerezni, de szeretnének szinte minden családhoz eljutni, a problémáikban segíteni. Bár valóban országos szervezet (párt) megvalósításán fáradoznak, a kaposvári alapítókat nem riasztja el a célok megvalósításától az sem, ha a régiójuknak tudnak használni.

Programjukat megküldték az országgyűlés elnökének, Pozsgay Imre államminiszternek, Medgyessy Péter miniszterelnök-helyettesnek és több minisztériumnak is. Valamennyien személyesen, illetve közvetítővel válaszoltak. Természetesen üdvözölték a kaposvári egyesületet, és megfogalmazták azt is, saját tevékenységük hol közös az elképzeléseivel. Elismerték az önálló vagyonteremtés módszerét, sőt köszönettel vették a felajánlott támogatást!

Gáldonyi M.

MDF területi iroda működik Pécsett

A Dél-dunántúlon – Baranya, Tolna, Somogy és Zala megyében – működő MDF-szervezetekkel való jobb együttműködés érdekében Pécsett területi irodát nyitott a Magyar Demokrata Fórum. A szerkesztőségünktől alig pár lépésnyire található épületben egy eredetileg üzlet céljára készült helyiséget bérelnek. A ház falán a szervezet jelvényei, az ablakban eligazító táblák, feliratok. Odabent a teremben kicsit szegényes, kopottas berendezés. Székek, asztalok, a fal mellett septében felállított polcok telis-tele különféle ellenzéki lapokkal, kiadványokkal, de mellettük ott vannak a Dunántúli Napló bekötött évfolyamai, a Heti Világgazdaság példányai. Az iroda vezetője *Várbíró Péter*, vele beszélgetünk ebben a mamég kicsit zord környezetben.

– Miért pont Pécsre esett a választás, miért itt nyitott területi irodát az MDF?

– Baranyában a Magyar Demokrata Fórumnak kilenc szervezete működik. Valamennyien önállóan tevékenykednek, nálunk nincs megyei vezetés, mindössze egy egyeztető tanács létezik. Mégis úgy gondoltuk, kell egy fix hely, ahol tájékozódni lehet, megbeszéléseket tarthatunk, ezért június elején létrehoztuk a baranyai szervezetek irodáját. Egy hónappal később megszerveztük a rendszeres ügyeletet, augusztus elejétől pedig az MDF országos elnökségének határozata alapján, mint dél-dunántúli iroda működünk, ahogy látja meglehetősen szerény feltételek között. Bár erre vonatkozóan tettünk már lépéseket, de például nincs még telefonunk. Így csak azokkal tudunk kapcsolatot teremteni, akik írnak nekünk, vagy felkeresnek bennünket.

Az utóbbira nem lehet panasz, hiszen miközben beszélgetünk ketten is jönnek és az imént ment el egy újságíró kolléga is. Miközben Várbíró Pétert hallgatom, fél szemmel figyelem a látogatókat. Úgy tűnik, tájékozódni jöttek, a hölgy például a kiadványok között keresgél. Egy szekrényben könyvek vannak, de amott látom a Magyar Nemzet, a Dátum és a mi lapunk legfrissebb példányait, a Helyzet előző heti számait, a Szocdem Népszava, a Munkás, az Irodalmi Újság és a FIDESZ híreken kívül, az MDF heti értesítőit is.

Az iroda vezetője rögtön magyarázattal is szolgál:

– Nem az a legfontosabb, hogy ezek a kiadványok itt vannak, hanem, hogy tájékoztatni tudjuk az ide betérőket, elmondhatjuk: hol működnek a megye és a régió városaiban MDF-csoportok, azoknak kik a vezetői, hogyan lehet velük kapcsolatot teremteni. Szeptemberig egyébként öt területi iroda kialakítását tervezi az országos vezetőség. Pécs után Győr, Miskolc, Szeged és Budapest következik. Annyi pénzünk nincs, hogy minden megyében irodát nyissunk. A székeket így is árverésen vettük, az írógépet pedig kölcsönbe kaptuk.

Mielőtt elbúcsúznék Várbíró Pétertől, kezembe adja az MDF kiadványait, bármelyiket elvihetem – mondja. Így bukkanok a működési irányelvek cím alatt a következőkre: az iroda célja, az öntevékeny, önálló helyi szervezetek koordinációja, az országos központtal való szervezett kapcsolattartás elősegítése, az információáramlás gyorsítása. Az egyeztető, szervező, markánsan menedzserirodának határozott következetességgel, ugyanakkor okos diplomáciával kell, hogy képviselje a létrehozó MDF-szervezeteket.

A dél-dunántúli területi iroda Pécsett, a Hunyadi út 20-ban működik és hétköznap 15-től 19 óráig tart ügyeletet.

Hidas: Magyarország különös szeletkéje

PACK–UNG, avagy a csomagolás magasiskolája

Magyarország és az NSZK (újból) kezet fogott...

Józsi ráállt a dobozra és magabiztosan mosolygott. Még ruganyozott is néhányat, mégsem történt semmi. Csak meresztettem a szemem a látványon: Józsi ugyanis 140 kilót nyom, a doboz pedig papírból készült. Szemfényvesztésre gyanakodtam: én is ráléptem a színes papírdobozra, a magam alig ötven kilójával. Ugráltam is rajta: a doboznak mindez meg se kottyant. Mindent kibírt.

A Baranya megyei Hidason vagyunk, a PACK–UNG Csomagolószergyártó és Műanyagfeldolgozó Kft székhelyén. A kft magyar–NSZK közös vállalkozás, Magyarországon egyedülálló, hiszen a közelmúltig csupán kézi hajtogatással foglalkoztak hazánkban, itt pedig egy olasz automata dobozgyártó gépsor dolgozik. Nem is kell mondani – mindenki tudja –, a magyar export kényes pontja az áruk csomagolása. Könyörtelenül visszaküldenek külföldi partnereink mindent, aminek a csomagolása nem megfelelő – megfosztva ezzel az országot bizonyos jelentős bevételektől. A PACK–UNG az egyetlen, amely ezt a problémát megoldotta – mégpedig olyan gyorsasággal, ami ebben az országban meglehetősen ritka. Akinek mindez – legelsősorban – köszönhető, dr. Páncél Tibor, a kft magyar ügyvezető igazgatója, egyébként pedig a pécsi Konzum Áruház Rt. ipari igazgatója.

– 1988-ban, a fellbachi ipari vásáron találkozott dr. Bíró László, a Konzum Rt. igazgatója és Borić Gabriella, a GABO Export-Import GmbH igazgatója – kezdi a történetet. – Köztük vetődött föl egy vegyesvállalat ötlete: az egyezség létrejött. A munkát azonnal meg kellett kezdeni, hiszen a nyugatiaknál a gyorsaság döntő szempont. Így aztán a Hidasi Faipari Üzem területén, egy – a Konzumtól bérelt – alumínium hangárban, augusztus elsején beindult a gépsor.

A Konzum elvállalta, hogy ez év január elsejéig egy modern üzemet hoz itt létre. Pontosan hét hét alatt (!) már október végére felhúzták az új csarnokot. Az itt gyártott dobozok kizárólag a mezőgazdaság számára készülnek, mindenféle Magyarországon termett gyümölcs, zöldség, sőt húsáruk szállítására is alkalmasak.

– Tavaly – a különböző költségek miatt – 700 000 forint veszteséggel zártunk – folytatja dr. Páncél Tibor. Megpróbáltunk más irányban is gondolkodni. Így hoztuk létre az órásrészlegünket: óralapokat exportálunk rendszeresen az NSZK-ba. Ebből mintegy 30–50 000 márka jön be havonta. Továbbá már elkezdtünk – kizárólag a saját dobozainkhoz! – műanyag tálcákat forgalmazni, mégpedig minden gyümölcsnek saját formázatút. A tálcákat az NSZK-ból hozzuk. Az 1989-es első félévet már 5,3 millió forintos nyereséggel zártuk. Vannak még persze egyéb terveink is, de ezekről majd inkább később.

Óvári Zsuzsanna



Vetélytársa lesz Harkánynak?



Gyógyító víz a fogszú ellen

Dávod–Püspökpuszta ma. És holnap?...

Dávod község nevét ma még viszonylag kevesen ismerik. Igaz, termálfürdőjét naponta több százan, az elmúlt nyáron 45 ezren keresték, keresik föl. A csinosan parkírozott árnyas fürdő jó egy hektáron – két felnőtt- és egy gyermekmedencével – kellemes fürdőhely benyomását kelti. Mégis úgy tűnik, főképp a jövője ígéretes.

Úgy 60 éve a falu határában a pécsi püspökség birtokán kútfúráskor 38 fokos melegvíz tört fel. Az emberek rebesgetni kezdték a víz gyógyhatását különböző nyavalyákra. Főleg ízületi bántalmakra és egy sor belső bajra hatott jótékonyan ez a hévíz. Híre el terjedt a környéken. Gyógyhatását már korábban is elismerték, vizét ez évben hivatalosan is az *„elismert ásványvíz"* kategóriába sorolták.

A Dávod melletti Püspökpuszta azonban mindeddig „csak" termálfürdőként vált egyre ismertebbé. Gyógyvízzé nyilvánítása folyamatban van, a kísérleti eredményeket értékelik.

*

Nemrég 50 reumatikus beteg fürdetésével kísérleteztek. Fele a termálvízben, másik fele meleg csapi vízben fürdött. Ám ők nem tudhattak róla – melyik melyik. A hévízben fürdőzőknél *a tájdalom mértéke csökkent.* Az idősebbek népi bölcsessége pedig – immár évtizedek óta – így summáz Dávodon: „Többet ér ez, mint a gyógyszer!..."

A község körzeti orvosa, *dr. Ádám András*, maga is reumatológus, a víz sajátos előnyeiről szólt. Kéntartalma kevesebb Harkány vizénél, így ide a légúti betegségekben szenvedők is bátran jöhetnek. Azonfelül: Bács megyében három kórháznak is van önálló reumaosztálya, ám ebben az óriási körzetben, a Duna–Tisza közén gyógyfürdő sehol nincs. Ezért is fölbecsülhetetlen, ha a vizet gyógyvízzé, Dávodot gyógyfürdővé nyilvánítanák.

A harmadik – ám ki tudja?, talán a legjelentősebb is lehet – egy ugyancsak több évtizedes kísérletsor majdani eredménye. Egy véletlen iskolafogászati vizsgálat nyomán 1958-tól vált ismeretté szakmai körökben, hogy a püspökpusztai gyerekek között feltűnően ritka a fogszúvasodás az *általandó* fogazaton. A tejfogakon a 6–10 év közöttieknél viszont ellenkezőleg...

E jelenség máig sem tisztázott, szakemberek vizsgálják. Ami bizonyított: a püspökpusztai víz, fluórtartalma révén igen jó hatású a fogszúvasodás ellenében.

Egyelőre tervezgetnek. Például egy majdani gyógyászati (balneológiai) részlegben önálló fogászati (szájzuhany) kezelőrészleget is. Most azonban még a rövid távú tervek a döntőek.

*

A fürdő közelében félig kész állapotban láttam egy emeletes vendégfogadót, amely három szövetkezet összefogásával épül. Századagos konyha, étterem, tanácskozó, söröző, tekepálya, emeletén 22, egyenként 2–3 ágyas szobával.

Az első „fecske"... Műszaki átadása ez év novemberében várható. A tanács, mint kalauzom, *Teszárik József* elnök tájékoztat, megvette a volt iskolaépület melletti paplakot. Itt alakítják ki majd a fedett medencét és a hidroterápiai kezelőket. A lehetőségek adottak – a többit majd eldönti az idő. Egy bizonyos: A fürdő mögött jó 4,5–5 ha-os parkerdő húzódik. Dávod–Püspökpusztából még sok minden kitelhet.

Lehetséges, hogy egyszer vetélytársa akad Harkánynak?...

W. E.

Nagy forgalom a letenyei határállomáson

A letenyei határállomáson immár évek óta hatalmas forgalmat bonyolítanak le, ahol bőven van feladatuk a határőröknek és vámosoknak. A déli határszakasz egyik legforgalmasabb átkelő helyén az eltelt években több mint egymilliós utasforgalmat bonyolítottak le, sőt volt olyan turistaév, amikor másfél milliónál is többen megfordultak. Az év eddigi szakaszában jelentősen megnőtt a forgalom a dél-zalai határállomáson, ahol közel 50 százalékos a növekedés, az elmúlt év azonos időszakához képest.

SIKER



Az írónő „csúcs”-a

A zsúfolt teremben, az asztalsor elején hófehér hajú, szemüveges hölgy, törökmintás virágos blúzban. Kicsit elfogódott, amikor a nevét hallja, és átveszi a Somogy Megyei Tanács művészeti díját: *„Fésüs Éva írónőnek, több évtizedes kimagasló gyermekirodalmi munkásságáért, egész életművéért.”*

A szívbéli öröm fölcsattanó tapsa, úgy gondolom, mindannyiunké. Hiszen ő az, akinek a nevét talán a leggyakrabban hallhattuk mintegy két évtizeden át a hatvanas évek elejétől a hetvenes évek végéig a Magyar Rádió ifjúsági műsoraiban, s olykor a televízióban is. És műsorainak, mesejátékainak ismétlései nyomán manapság is, nem is olyan ritkán.

Rádióhallgató, tévénéző – és olvasó – gyerekek, szülők százezrei, milliói épültek, nevelődtek hangjátékai, tévéfilmjei, kötetei nyomán irodalomszerető, értéket kereső felnőtté, emberré.

Aki hallotta, látta vagy olvasta *Csupafülék* kalandjait, a nagy sikerű *Palacsintás király* c. tévéjátékot; vagy a százas szériában sugárzott *Csacsifül és Tüskeböki* c. rádióműsor valamelyik adását; több száz hangjátéka vagy az ugyancsak százas szériában elhangzott rádióadások valamelyikét, (a hajdani *Óvodások műsorát*, az *„Így kell járni!...”* c. közlekedési műsorokat, kisóvodásoknak, s hosszan sorolhatnám) – érzésem szerint megjegyezte Fésüs Éva nevét. De a felnőttek, a szülők is, és nemcsak a mesék, a gyermekműsorok révén.

Fésüs Éva kirándult a *„Családi Kör”*-be, *Anyósok lettünk* c. két ilyen témájú műsorában. „Betévedt” a Népszínházba is: *Csodálatos nyúlcipő* c. mesejátéka annak idején egy évig szerepelt repertoárjukon, sokfelé tájoltak is vele. Több évtizedes munkásságára, életművére visszatekintve arról kérdeztem: mi volt legszebb „a” felejthetetlen számára írói munkássága során?

– Egy pályázathoz fűződik az az emlékem. Hangjátékpályázatra küldtem be egy művet, *Aranypolácska* címmel. Azt hiszem, ez a legkedvesebb... Boldogságról, életörömről szólt. II. díjat nyertem vele a Rádiónál. De nem is ezért a legszebb emlékem. A „Százszorszép színház”-sorozatban a hallgatók – gyerekek – szavazatai alapján megkapta az I. díjat. Vagyis a közönségdíjat. És *ettől* olyan szép. Hogy – meggyőződhettem róla egy riportműsorból – a gyerekek *megértették*, amit mondani szerettem volna... Ez volt a legnagyobb élményem; ez volt a csúcs” — nem a díjak...

A sok száz mű, többségében igényes, irodalmi rangú mese, hangjáték, televíziós darab; kisebb részben pedagógiai vagy ismeretterjesztő műsor – azt hiszem, kevesen tudhatják róla –, nem „főállásban” készült. Fésüs Éva csak du. 4 órától alakult át „profi” íróvá. Addig a Somogy Megyei KÖJÁL gép- és gyorsírójaként dolgozott évtizeden át a 80-as évek elejéig, amikor nyugdíjba ment. A három gyerek is felnőtt közben, ők családosak, s van eddig 10 unokája.

A nagymama pedig – nagymama. Mint sok százezren mások. Azzal a különbséggel, hogy ő manapság is odaül néhány órára a gépe mellé: korábbi hangjátékait írja át meséskönyvvé. A Szent István Társulat kiadásában fog megjelenni. Két éve, ugyanitt, összegyűjtött meséi *(Az ezüsthegedű)* egycsapásra elfogytak.

Mindez így szép, értékes, kiegyensúlyozott életpályát mutat fel. Így is van. Ám ingyen, áldozatok nélkül semmit sem adnak...

Asszonylánya már felnőtt korában árulta csak el:

„Tudod, anyu, én gyerekként nagyon sokszor haragudtam rád. Ahelyett, hogy játszottál, beszélgettél volna velem, hazajöttél, és behúzódva a sarokba, verted azt a ronda írógépet...”

W. E.

Átadták a megyei díjakat Kaposvárott

Pénteken délelőtt Kaposvárott a megyei tanács székházában átadták Somogy megye díjait.

Alkotói díjat kaptak: dr. Andrásofszky Barna, a Mozsdósi Tüdőgyógyintézet igazgató-főorvosa több évtizedes szakmai, tudományos és vezetői munkájának elismeréseként; dr. Baka József, a Keszthelyi Agrártudományi Egyetem Kaposvári Állattenyésztési Kara gazdasági főigazgatója szakmai és tudományos munkásságáért; dr. Magyar Kálmán régész, a Somogy Megyei Múzeum munkatársa kiemelkedő tudományos munkájáért s annak közkinccsé tételéért.

A megyei művészeti díjat Fésüs Éva író, több évtizedes kimagasló gyermekirodalmi munkásságáért, életművéért; Pogány Judit, a Csiky Gergely Színház művésze meghatározó színházművészeti munkájáért, s Horváth János festőművész kiemelkedő képzőművészeti alkotásaiért.

A közművelődési díjat az alábiak kapták meg:

A Berzsenyi Dániel Irodalmi és Művészeti Társaság az irodalom megszerettetése s a költői hagyomány ápolása érdekében kifejtett tevékenységéért; Merész Emese, a Nagyatádi Művelődési Központ népművelője, a képzőművészeti ismeretterjesztés, valamint tehetséggondozás terén kifejtett munkásságáért, valamint Turbék Károly, a Nagyatádi Városi Könyvtár igazgatója szakmai-közművelődési munkásságáért.

A kitüntetéseket dr. Gyenesei István, Somogy megye Tanácsának elnöke nyújtotta át. Az ünnepség után a jelenlevő kitüntetettek és a megye kulturális életének vezető képviselői Somogy további kulturális fejlődésének lehetőségeiről beszélgettek.

A Gilde sör tiszteletére

Mulatság a pécsi Hullám étteremben

Sörszívó-, bajusz- és pocakverseny

– Végre egy igazi jó program a városban! – kiabálta a nagy forgatag kellős közepén jóképű partnere fülébe egy fiatal lány. Valóban: szemmel láthatóan mindenki remekül érezte magát pénteken este a pécsi Hullám étteremben megrendezett sörfesztiválon. Már sötétedés előtt magasra vertek a jókedv hullámai, hát még később...

A teraszon a geresdlaki H–GOLD zenekar húzta fáradhatatlanul, egyre több párost csalogatva, akik jöttek is, hogy ledolgozzák a bőséges vacsorát. A szórakozás azonban nemcsak a táncból állt: fél tízkor kezdődött a pocakverseny. Öt termetes férfiú vállalkozott rá, hogy összemérjék tekintélyüket. A hölgyekből álló zsűri mérőszalag segítségével hozta meg a végeredményt: 130 centiméteres derékbőséggel Máté Zoltán nyert, aki elmondta, hogy ő bizony csak két üveg sört iszik naponta, és mégis...



A sörhas-verseny győzteseinek kijár a puszi...
Fotó: Proksza László

Sramlizene után folytatódott a műsor, mégpedig férfiszemet gyönyörködtető divatbemutatóval. A pécsi Meruker Vállalat manöken csoportja vonult föl, Székedi Éva jól sikerült koreográfiájával. Dicséretére legyen mondva a lányoknak: a gyengébbik nem legmutatósabb képviselői jöttek a dobogóra igézőbbnél igézőbb fürdőruhákban, és egyetlen fiú kíséretében. Török Csaba nem kis önbizalommal közölte: – a lányok szóltak, hogy én úgyis egy jó kiállású fiú vagyok, jöjjek el velük föllépni. – Persze, nem mondom, hogy – tulajdonképpen – nem volt igaza...

A bajuszosok versenyén elég gyenge volt a kínálat. Az újfent hölgyekből álló zsűri sodorgatta-pödörgette – a nem túl hosszú – bajuszokat, végül Csehi Ferencet kiáltották ki győztesnek. Utolsónak a sörszívásra vállalkozók versenye zajlott le nem kis derültséa közepette, ugyanis a sörösüvegre cumit is húztak, amit ráadásul még ki is kellett harapni, hogy egyáltalán szívni lehessen az áhított nedűt. A legügyesebbnek Vigh András bizonyult, akinek a kapacitása – ahogy elmondta – 10 korsó naponta. Mindezek után valóban a H–GOLD-é lett végleg a főszerep: a mulatság hajnalig tartott.

Még a sörfesztivál kezdete előtti nyugodtabb pillanatokban kérdeztem Havasi Józsefet, a Hullám étterem vezetőjét, akitől a sörfesztivál ötlete származott:

– Ezt az estét a Gilde sör reklámjának szántuk. Ezt az NSZK-ból származó sörfajtát csupán néhány hete forgalmazzák Magyarországon.

Ó. Zs.

Panoráma

A nagy csel: Rebecca



Rebecca Ferratti (képünkön) olasz származású manöken nyerte el a Play boy Miss Junius díját, mivel az itt látható fotója segítségével 3 millió példányt adtak el a lapból. Hát kérem szépen, ezek után írhatunk mi akármit...!

◆

Armstrongék díja

Húsz éve, hogy az amerikai űrhajósok: Neil Armstrong, Michael Collins és Edwin Aldrin kitűzték a Holdon az Egyesült Államok zászlaját. Az első holdutazásról szóló és most újra vetített film, a húszéves jubileum alkalmából elnyerte az Amerikai Filmművész Szövetség Dokumentumfilm Nagydíját.

◆

Nocsak

Az amerikai világcég, a Warner Bross filmgyár mozihálózatot alakít ki – a Szovjetunióban!

◆

Zsenik az utcán

Francis Lalanne, a néhány éve Pécsett is fellépett francia énekes e nyáron a vidéki utcai dalosok fesztiváljának zsűrielnöke volt, odahaza Franciaországban. Állítja: több száz kiváló dalnok énekel a francia utcákon.



Rádió mellett...

A vészharangot az állami, szövetkezeti és magán állattenyésztési ágazat húzta meg már tavaly, aztán a télen, aztán a tavasszal és most ismét: növekszik az állattartási költség — legutóbb például vagy 30 százalékkal a táp ára emelkedett — míg a felvásárlási árak alig mozdultak. A rádióban pénteken reggel elhangzott vélemény szerint 1955-ben egy sertésen 1700 forint volt a tiszta haszon, ez év tavaszán már csak kettő-háromszáz forint és napjainkban 130—150 forint. A számok tiszták, önmagukért beszélnek. Mindenki tudja, hogy a sertés — nemkülönben a szarvasmarha-állomány félelmetesen csökkent. Már tavaly a tenyésztők ezrei jelentették be, hogy föladják telepeiket: kiürítik az ólakat, befejezik a hústermelést. Megjósolták, hogy ez év őszére, esetleg második felére húshiánnyal kell számolni. Jóslatuk sajnos kezd beigazolódni.

A héten már nyilatkozatok követték egymást, az utóbbi tizenöt-húsz napban tapasztalható — egyenlőre szórványos — húshiányról. Különböző szinteken elhangzott vélemények eleve zavarról, téves tájékozódásról vallanak. „Nincs hiány, csak rossz elosztás...” Aztán: Nyár lévén, a megnőtt idegenforgalom miatt növekszik a vásárlás...” — „A külföldiek nagymennyiségű húsipari termékeket visznek ki a határon...” „Igenis van húshiány, a tenyésztésnél tapasztalható érdektelenség miatt...” „Indokolatlan a lakosság aggodalma és a hirtelen támadt vásárlási roham...” — „A húsiparnak nincs pénze, ezért vált szükségessé a jövő heti áremelés...”

Az áremelés bejelentése fölkavarta a közhangulatot. Egyik reggel azt mondja a rádió riporterének egy magántenyésztő: „Én csekély haszon ellenében leadom a sertésemet és az érte kapott árnak többszöröséért kerül a húsbolt pultjára. Hova kerül a közbenső — erkölcstelenül nagy — árkülönbözet?” Igen, mindenki leveszi a maga vek elnézőek (amit nem hiszek) vagy maga az állítás valótlan. A Vasas Szakszervezet — talán a legnépesebb szakszervezetek egyike — a hét második felében meghirdette a félórás figyelmeztető sztrájkot. Ellenérv: a kormány nem szól gának...” A Szolidaritás Demokratikus Munkás Szakszervezete: „A vasasok minket nem értesítettek szándékukról, váratlanul ért bennünket a sztrájk híre... Az ilyen sztrájknak nincs értelme... A húsárak növelése nem olyan nagy ügy...

Csak játszadozzanak...

hasznát a felvásárló szervtől a húsiparig és a kereskedelemig mindenki, akinek okkal-ok nélkül valami köze van a termékhez. Ez ilyen egyszerű. Az részesül a legkisebb haszonból, aki bajlódik, fáradozik a tenyésztéssel és az fizet érte legtöbbet, aki elfogyasztja. És most még többet fizet. Az érveken persze lehet vitatkozni. Mi az, hogy a külföldiek kiviszik a húst? Régi rendelet tiltja: tőkehúst egyáltalán nem szabad, húskészítményt pedig csak nagyon kevés mennyiségben szabad átvinni a határon. Vagy nincs érvényben már ez a rendelet, vagy a vámszerbele az áremelés tényébe, mert a hús —, szabadáras. Másik érv: az áremelés előre megtervezett intézkedés realizálására következett be. A szakszervezet azt mondja, erről nem kapott értesítést. A húsipar az ellenkezőjét állítja.

Pénteken — a rádió szerint — mintegy kétmillió dolgozó tartott félórás figyelmeztető sztrájkot. De a szakszervezetek — ahelyett, hogy összetartanának — most egymást támadják. Független Szakszervezetek Demokratikus Ligájának képviselője így nyilatkozott: „A Vasas Szakszervezet így akar népszerűséget szerezni ma-

Kíváncsi lennék, mit szól e vitához maga a fogyasztók milliós tömege, köztük is a kisnyugdíjas — egy-két milió — és ezek közül is azok, akik már — amint ezt nyilatkozta nemrég egyikük a rádiónak — már csirkeaprólékot sem vehet magának hét végére.

Nos, most még húsos csontot sem: ez is szerepel az „áremelt” termékek listáján. Közben a szakszervezetek, az árhivatal, a húsipar és a kormány egymásnak dobják a labdát. Szép játék.

A társadalmi reform helyi reformokból álljon össze

Mit akar a Magyar Néppárt?

Tanácskozás a Szekszárdi Művelődési Központban

A Magyar Néppárt június 11-i zászlóbontását követő időszakban kialakult politikai helyzetről, szervezeti kérdésekről, a párt választási taktikájáról, programjáról és feladatairól tanácskoztak tegnap a nagy választmány tagjai Szekszárdon, a Babits Mihály Művelődési Központ márványtermében. A választmányi ülés mintegy 100 résztvevője becslések szerint mintegy 10 ezer főnyi tagságot képvisel, s bár céljai, elképzelései szerint a Magyar Néppárt nem főváros ellenes, de mint programjukban kihangsúlyozzák: a vidéki Magyarország pártja kíván lenni. Programját a történelmi tapasztalatokra, köztük a harmincas-negyvenes évek népi mozgalmának gyökeres megújítására kívánja alapozni.

Dr. Zala Simon Tibor, a Magyar Néppárt szóvivője a Vasárnapi Dunántúli Napló kérdéseire többek között elmondotta, hogy a Veres Péter Társaságnak, amelyből pártjuk alakul 16 ezer tagja volt, de mivel ebben a csoportosulásban MSZMP-tagok is részt vettek, úgy döntöttek, hogy létrehozzák a Néppártot, ami mellett azért megmarad a Veres Péter Társaság is. Az utóbbi jobbára egy irodalombarát társaság, amelynek pártállástól függetlenül bárki tagja lehet. Míg a Magyar Néppárt csak olyanokat fogad tagjai közé, akik elképzeléseikkel, programjukkal egyetértenek.

Az alapokhoz kell visszanyúlni. De nem szabad elfelejteni, hogy közben generációk nőttek fel, mondotta a szóvivő, aki pártja alapelveként azt is megfogalmazta: Arról, hogy mi érték és mit kell ezekből megőrizni, egyelőre még a párton belül is egységre kell jutniuk. Egy általánosan elfogadott program már létezik, de mivel a helyi pártszervezetek önállóak, úgy vélik, szükség van az elképzelések, a tennivalók egyeztetésére. Ez azt is jelenti, hogy a tegnapi tanácskozáson dönteni kellett arról, hogy az eddigi 19 tagú elnökség élére ügyvezető elnök és az ő munkáját segítő titkárok kerüljenek. Közülük az egyik feladata az országgyűlési választások előkészítése lesz. Ennek érdekében egyébként választási irodák létrehozását is tervezik az ország különböző településein.

A Magyar Néppárt programja szerint egyébként csak alulról szerveződő, szabad állampolgári akaratból építkező, helyi reformokkal építhető fel az új társadalom. Ennek része szerintük a többpártrendszer, a szabadon választott parlament, a koalíciós kormány és az is, hogy a gyökeres társadalmi reform helyi reformokból álljon össze. Ezt úgy képzelik el, hogy ennek a folyamatnak valahol a családokban kell erjedésnek indulnia. A Néppárt ideológusai szerint a gazdaság csak a társadalom szerves újjáépítése alapján indulhat meg, ennek egyik alkotó eleme a humanizált piacgazdaság, amelyből nem hiányozhatnak a valóságos tulajdonosi érzettel rendelkező állampolgárok, sem az önkormányzattal rendelkező közösségi szervezetek.

A Magyar Néppárt mai programja Pakson az óváros főterén folytatódik, ahol 12 órakor nagygyűlést tartanak. A nagygyűlés szónoka Márton János.

Kié a volt KISZ-iskola?

Igazgató-válság Baján

Eddig a hivatalos név a KISZ Bács-Kiskun Megyei Bizottsága „Vágó Béla" Politikai Képzési Központ volt. Ezen a héten azonban újabb döntés született, amely szerint a bejárati táblán az fog állni: Bács-Kiskun Megyei Ifjúsági és Turisztikai Központ. Ami viszont a régi, az a helyszín – Baja, Petőfi-sziget. Az első kapavágás még a hatvanas évek elején történt, azóta szinte minden igényt kielégítő üdülő- és oktatóközpontot alakított ki az egykori megyei KISZ. A mai becsült értéke kb. 75 millió forint az intézménynek, amely csupán tíz méterre van a Duna mellékágától, a Sugovicától. Az adottságok – éppen ezért – páratlanok: itt a vízisportok valamennyi ága elérhető, 2–4 ágyas szobák vannak, meleg konyha, de emellett pavilonok és sátorozóhelyeket is kialakítottak. Van csónaktároló, fedett halfőzőhely (ez Bajón nagyon sokat ér!), kézilabdapálya, videóval felszerelt oktatótermek és zártláncú rádió . . . – hogy csak a fontosabbakat említsem. De ha még hozzáteszem, hogy az intézménytől 200 méteres körzetben található nemzetközi camping, uszoda szaunával és kondicionáló teremmel, tenisz-, foci- és mini golfpálya, halászcsárda, étterem, drinkbár . . . – nos, akkor talán mindjárt érthető, hogy miért folyik hónapok óta huzavona a létesítményért.

Csütörtökön döntött másodfokon a Bács-Kiskun Megyei Tanács igazgatási osztálya arról, hogy nem illeti meg a bajai tanácsot az intézmény kezelői joga és így érvénytelen az a helyi (bajai) határozat is, amely a III. Béla Gimnáziumnak adná át kollégiumi célokra a Petőfi-szigeti hajdani KISZ-iskolát. Ami tehát biztos: a kezelői jog továbbra is a megyei KISZ jogutódjáé; a Bács-Unióé. Ám az ügynek ez a része is csak részben zárult le. Ugyanis a közelmúltban ez a megyei testület nyilvános felhívást adott közre a sajtó útján a létesítmény társadalmasításának témájában. Igaz, a határidő e hónap végét jelölte meg, de eddig még egyetlen Bács-Kiskun megyei ifjúsági közösség, szervezet, csoport, egyházi gyülekezet stb. sem jelentkezett hivatalos úton azért, hogy a jövőben valamilyen formában részesedni kíván az egész évben üzemelő szolgáltatások valamelyikéből.

Mint azt dr. Miszkuly Miklós, a Bács-Unió alelnöke elmondta: ez a sikertelenség sem hátráltatja meg őket, mivel eltökélt szándékuk, hogy tárgyalások útján alakítsák ki a bajai Turisztikai és Ifjúsági Központ tényleges jövőjét – azaz a fiatalok minden társadalmi rétegből történő teljes birtokbavételét, immár jogi úton is. Ezért a Bács-Unió fogja levélben megkeresni a megyében a FIDESZ, az egyház és a többi ifjúsági szervezetek képviselőit a közös tárgyalások elkezdhetőségéért.

Mindezek a változások, variációk és az ezzel járó (lét)bizonytalanságok elsősorban az intézmény dolgozóit viselték meg az elmúlt hónapokban. A feszült helyzetben az igazgató személye került a középpontba és a közvetlen közelében dolgozók közül hatan beadták felmondásukat, ultimátumukat a megyei munkáltatójukhoz. Kecskeméten hamar megszületett a döntés: Csúcs László igazgató (28 éves, külkereskedő végzettségű, két nyelvet beszélő fiatal diplomás) közös megegyezéssel – távozik?! Ma még nem tudni, hova . . .

Kovács Zoltán

Kongresszusok sorozata Zalában

Augusztus eleje óta az MSZMP Zala megyei vezetésében felállásában bekövetkezett példa nélküli változás mellett a tudományos élet terén is az érdeklődés homlokterébe került a megye. A Magyar Könyvtárosok Egyesületének 21. vándorgyulését a közel 800 hazai és külföldi szakember, kiadó, szerkesztő könyvtáros kísérte figyelemmel 4 napon keresztül. Keszthelyen az agrártudományi egyetemen több mint 50 előadás hangzott el a könyvkiadás témájában. A mikrofilmes nyilvántartástól a míves nyomtatásig sok mindenről láthattak, hallhattak a résztvevők.

A hét közepén biológus napok kezdődtek Zalaegerszegen. A XIII. országos biológus napok keretében a környezetvédelem, a vízgazdálkodás, a Kis-Balaton biológiai szerepe volt a fő kérdés. De a Hévízi-tó megmentése a tervezett vízierőművek jövője is vita tárgya volt a találkozón, amely Kittaibel Pál biológia tanulmányi verseny értékelésével zárult szombaton. Hétfőn ismét Keszthely ad otthont a következő tudományos tanácskozásnak. Az Agrártudományi Egyetemen fél tízkor kerül sor a XXXI. Georgikon napok ünnepélyes megnyitójára. A konferencia két fő témája: megemlékezés a nemzetközi találkozó létrehozójára Belák Sándor akadémikusra, a házigazda intézmény néhai többszörös rektorára.

Szabó Csaba

Árverés a Wales törzstenyészetből

Ki vesz ma pónilovat Magyarországon?

Bezzegpusztán kalapács alá kerültek a legnemesebb egyedek



Ki vesz ma pónilovat Magyarországon? Micsoda kérdés! Magam is meglepődtem, amikor a pénteki, bezzegpusztai pónilóárverésre hatalmas tömeg gyűlt össze – a legkisebbektől a felnőttekig –, és mindenki pónilovat akart venni. Igaz, a Szekszárdi Állattenyésztő Vállalat bezzegpusztai telepén a hazai egyetlen Wales törzstenyészetet tartják fönn, ez pedig az egyik legnemesebb pónilófajta – érthető tehát a nagy érdeklődés. Hogy ki és miért vett, no és főként mennyiért a minilovakból? Lássuk!

Az istállóból először Helént, a barna kancát vezették ki csikójával. Kikiáltási áruk: 70 000 forint. – Túl magas az ár! – kiabált valaki a tömegből. Nem is keltek el. A 13 árverezésre került pónilóból ők maradtak az istállóban továbbra is. A hatéves fehér heréltet viszont rögtön elvitték: 40 000-ért. A négyéves szürke almásderest 36 500 forintért vette meg egy sárszentlőrinci úr. A kérdésre, hogy micsinál majd a lovacskával, ennyit válaszolt: a gyerekek játszanak majd vele. Egy idősebb bezedeki nagypapa szintén az unokáinak ajándékozza a 30 000 forintos ajándékot. A nagyon szép, tejderes színűt Érdre vitte újdonsült gazdája. Tetszik neki és tenyészteni akarja – mondta. Az egyéves vasderes mén árát 18 000-ről tornázta föl 26 500-ra egy bonyhádi férfi. – A ló az életem – mondja rajongva. – Egyszerűen csak gyönyörködni akarok a deres színében –, mert, kérem szépen, egy barna hajú nő is szebb, mint egy szőke. – Egy pécsi férfi két pónilovat vett: a kertjében, a szőlőtőkék között húzzák majd az ekét – hosszabb távon olcsóbb, mint a kapálógép.

Bizony, sokan hoppon maradtak a bezzegpusztai árverésen, mert nem hoztak magukkal elegendő pénzt. A Szekszárdi Állattenyésztő Vállalat történetében második alkalommal megrendezett pónilóvásár sokkal sikeresebb volt, mint az első.

– Az elsőt 1985-ben, Tamásiban tartottuk – mondta Hirth Károly, a vállalat gazdasági igazgatóhelyettese. Bár már ott is nagy volt az érdeklődés, azért az meg sem közelítette a mait. 1983-ban, amikor a vállalatunk megalakult, Angliából hozattunk 28 kancát. Azóta már 43 lovunk van. Hogy miért kell nekünk póniló? Elsősorban reklámcélból: eleinte ezzel is fel akartuk hívni a fiatal cégre a figyelmet. Azonkívül ez a környék ideális hely a számukra: jó legelők, megfelelő istállók vannak itt. Továbbá van egy tehetősebb réteg, akik megengedhetik maguknak, hogy pónilovat vegyenek a gyerekeiknek, de egyre többen foglalkoznak hobbiból a tenyésztésükkel is.

A pónik végül is komoly hasznot nem hoznak: a ménesben vannak, nem használjuk őket semmire. Az eladásuk után minimális a nyereségünk: tavaly például 250 000 forint volt. Az idei árverésen 200 000 forint jött be: ez az összeg a vállalat 300 milliós évi árbevételéhez képest elenyésző. A lényeg nem is ez, hanem a következő: kiváló reklám nekünk, hogy nálunk van az ország legjobb tenyészete.

Óvári Zsuzsanna

Babi és a többiek

A kéjnők nem csak szeretkeztek...

A tisztességtelen utcalányok „kamut" ittak

Egy sajátos erkölcsi felfogás szerint vannak tisztességes és tiszteségtelen prostituáltak. Az előbbiek közé azok a lányok, asszonyok sorolandók, akik a férfiaknak szerzett öröm ellenértékeként pénz kapnak. Erre mondják: tiszta üzlet, mindkét fél azt kapja, amire számít. Talán mondani sem kell, hogy jelenleg még ez is törvénybe ütköző cselekmény. De ha a prostik nem elégszenek meg a fizetséggel, hanem még le is nyúlják (ellopnak tőle pénzt, értéktárgyakat) a kedves kuncsaftot, ez már vastagon kimeríti a tisztességtelen utcalány fogalmát, arról nem is beszélve, hogy ezt a törvény is szigorúbban bünteti.

Annak az ügynek, melyben most folytat nyomozást a Pécsi Rendőrkapitányság vizsgálati osztálya, olyan nők a szereplői, akik sem a testi kapcsolatokban, sem a lenyúlásokban nem voltak szemérmesek.

A 41 éves Babi és a többiek, a 36 éves Gizi, a 35 éves Rózsa és a 20 éves Rebi ismert alakjai a pécsi éjszakának, gyakori vendégei voltak az Olimpiának, a Napsugárnak, a Konzum éttermeknek... A kis csapat tagjai négyesben, kettesben, de ha a helyzet úgy alakult akkor a szóraközólában forogtak a szórakozóhelyeken, megszólítottak pasasokat, majd nem sokáig kertelve nyílt ajánlatot tettek, hogy mennyiért lennének hajlandók elmenni, de előtte néhány italt fizettettek magukkal. A „munkaerkölcsükkel" úgy tűnik, ritkán volt baj, mert az alkoholt általában kerülték. Hogyan? Erre a kérdésre Babi a rendőrségi kihallgatás során a következőket válaszolta.

— Szerepem szerint én is ittam egy „kamut", ami ginnek volt fizettetve a vendéggel, azonban szódát ittunk. A „kamun" úgy osztoztunk, hogy a pincér a számlázott összeg felét adta nekem...

Persze azért nem mindig utaztak kamuban, elő-előfordult, hogy igazit ittak, mégpedig nem keveset. De ahhoz, hogy észnél maradjanak, s lenyúlhassák a vendéget, többnyire szódás áldozatokat hoztak. Miután eliszogattak a vendéglátóhelyeken, a férfit szobára vitték, az esetek többségénél azt nyújtották, amit a delikvens várt, a móka nem ritkán hármasban, négyesben folyt, ám az éppen szabad nő körülnézett, és elemelt amit talált. A gátlástalanság nem ismert határokat. Az egyik sértett elmondta, hogy szeretkezés közben még gondolt arra, hogy kár volt levetnie az óráját, mert lehet, hogy ellopják, ám a viharos gyönyörűségek hullámai legyűrték ilyen irányú töprengéseit... S az órája tényleg eltűnt. Egy lengyel urat úgy rámoltak ki, hogy míg Rebi a fürdőszobában „dolgozott" a férfin addig a csendestársak ellopták többezer forintját. Természetesen az előre megbeszélt szolgáltatási összeg fölötti pénzt. Egy juhásztól 13 000 forintot vittek el, ily módon, egy másik férfitől fényképezőgépet, a harmadiktól szintén pénzt... A forgalomra igazán nem lehetett panaszuk, hisz saját bevallásuk szerint volt olyan éjszaka, hogy 6—7 pasassal volt dolguk. No, nem mindegyiküknek okoztak galibát, csak azoknak, akiket palira lehetett venni. S, hogy milyenek a férfiak? Volt aki a családi béke érdekében a tanúvallomását megtagadta, egy másik úr, pedig, azt hajtogatta; tudta, ha a nők feljönnek hozzá, meglopják, ezért amit tudott eldugott, de hát mit csináljon, szereti őket!

A négy nő alaposan gyanúsítható, hogy üzletszerű kéjelgést, szobáztatást, lopást, a devizagazdálkodás szabályainak megsértését követték el. Arról, hogy kivonják-e őket egy időre az „üzleti életből", az ügyészség vádemelése után a bíróság fog dönteni.

R. N.

Ópusztaszer fejlesztéséről tanácskozott az Országos Emlékbizottság

Az Ópusztaszeri Nemzeti Történeti Emlékpark fejlesztésével foglalkozó országos emlékbizottság Szűrös Mátyás, a bizottság elnöke vezetésével szombaton délután tartotta megújulása óta első ülését Szegeden, a Csongrád Megyei Tanács székházában.

A bizottság tagjai délelőtt megtekintették az emlékparkot, majd délután megvitatták a fejlesztéssel kapcsolatos legfontosabb teendőket, azok anyagi lehetőségeit. Az elkövetkezendő évek két nagy eseménye is sürgeti az emlékpark fejlesztésének minélőbbi befejezését. Amennyiben lesz világkiállítás,' fontos idegenforgalmi központ lehet Ópusztaszer, 1996-ban pedig a honfoglalás 1100. évfordulóját ünnepli az ország. A teendők sokrétűek. Az emlékhely kegyeleti, muzeális jellegének megőrzése mellett a vendéglátás feltételeit is ki kell alakítani. Továbbá nem szabad figyelmen kívül hagyni, hogy az ország egyik legnagyobb természetvédelmi területéről van szó.

A bizottság tagjai egyetértettek abban, hogy a Feszty-Körkép restaurálását az emlékpark központi kérdéseként kell kezelni. A körkép helyreállítása, ez évi kivitelezési szerződéskötés esetén, 1994-re befejeződhet. Két pályamunkáról, egy hazai és egy lengyel csoport ajánlatáról kell még dönteni. A mai árak szerint a költségeket 150–200 millió forintra becsülik. Az anyagi feltételek biztosításáról szólva a bizottság ülésén Békesi László pénzügyminiszter ígéretet tett arra, hogy a Parlament elé terjesztenek egy javaslatot államilag kezdeményezett alapítványra, amely, ha a Parlament megszavazza, 1991-re két részletben nyújtott 100 millió forint tőkével járul hozzá a költségekhez. A miniszter elmondta azt is, hogy három forrásból: az állami támogatás mellett az ország lakosságának és a határainkon kívül élő magyaroknak az adományaiból, valamint az üzleti vállalkozásokból befolyó összegekkel lehet majd gazdálkodni.

Az emlékpark fejlesztése, a körkép rekonstrukciója, az emlékhely működtetése csak vállalkozási formában képzelhető el. Beck Tamás kereskedelmi miniszternek e véleményével mindenki egyetértett. Elhangzott olyan javaslat is, hogy kapjanak elsőbbséget a térséghez kötődő vagy Csongrádban élő vállalkozók.

Somogyi László, a világkiállítás kormánybiztosa felhatalmazást kapott arra, hogy a Minisztertanács ülésén az emlékbizottság döntésére hivatkozva kérje Ópusztaszer kiemelt kezelését.

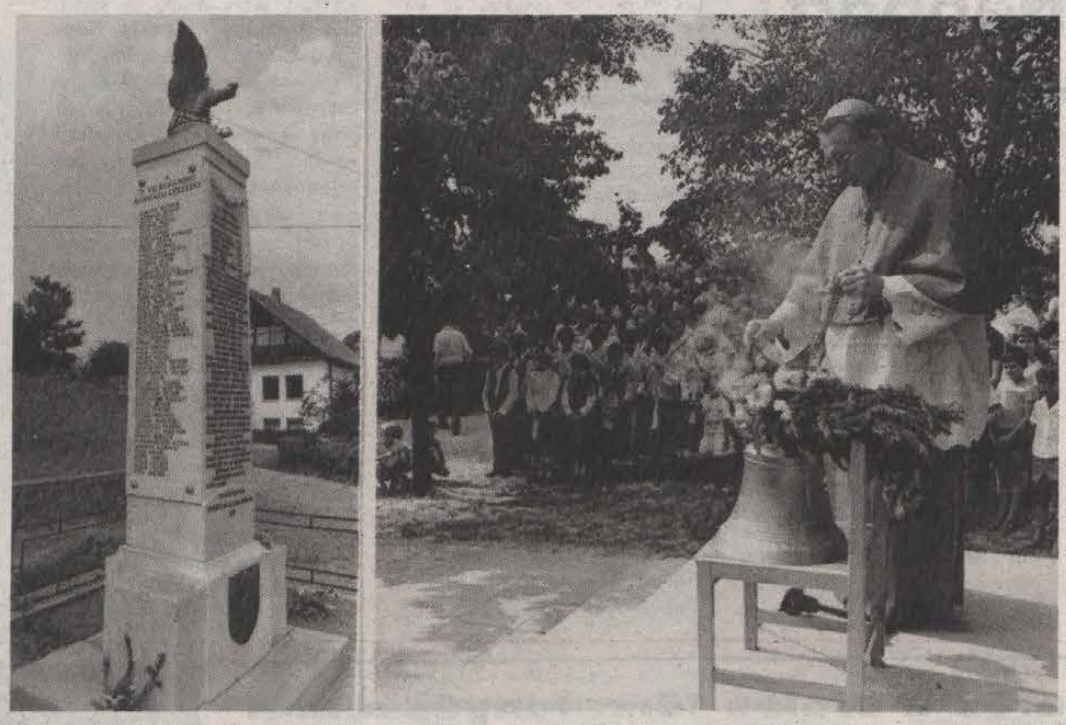
Sok szó esett az emlékhely nemzeti, sőt nemzetközi jelentőségéről, az idegenforgalmi lehetőségekről, a földosztás közelgő 50. évfordulójáról, az ehhez kapcsolódó felszabadulási és földosztási emlékmű megépítéséről. A váci püspök képviseletében Nagy Elek prépost kérte, hogy a jövőben az augusztus 20-i ünnepséget nyitó reggeli misét az emlékpark területén tarthassák, ugyanis a templom kicsi erre a célra és távol is esik az emlékparktól.

Időjárás

Várható időjárás az ország területére vasárnap estig: A többórás napsütést átmeneti felhősödés zavarja meg, és főként éjszakán, valamint a Dunántúlon lehet zápor, zivatar. Az északi, északkeleti szél mérsékelt, időnként élénk lesz. A legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 16 és 21 fok között, a legmagasabb nappali hőmérséklet 26 és 31 fok között valószínű.

Szombat reggeli vízállások; Mohács: 354 cm, apadó, vízhő: 22 fok. Barcs: 118 cm, áradó, vízhő: 19,5 fok. Drávaszabolcs: 168 cm, apadó, vízhő: 19,0 fok.

VDN KRÓNIKA VDN KRÓNIKA



Babarcról elszármazó, az NSZK-ban élő hívek adományát, egy 38 kilós lélekharangot szentelt fel tegnap délután Mayer Mihály segédpüspök a babarci temetőben. Ezt követően avatták fel a II. világháborúban elesett katonák és Babarcról elhurcolt emberek emlékére a közel 100 nevet tartalmazó emlékművet. Fotó: Proksza László

Zászlófelvonás

Az augusztus 20-ai ünnep előtt, szombaton délután a Kossuth Lajos téren, a Parlament előtt katonai tiszteletadással felvonták a Magyar Népköztársaság állami zászlaját. Ugyancsak felvonták a Gellérthegyen katonai tiszteletadással a Magyar Népköztársaság nemzeti lobogóját.

◆

Lottó-nyeremények

A Sportfogadási és Lottó Igazgatóság közlése szerint a 33. játékhéten 5 találatos szelvény nem volt.

A lottónyeremények a nyereményilleték levonása után a következők:

4 találatos szelvénye 35 fogadónak volt, nyereményük egyenként 338 121 forint;

3 találata 3769 fogadónak volt, nyereményük egyenként 1703 forint;

a 2 találatos szelvények száma 141 330 darab, ezekre egyenként 45 forintot fizetnek.

A következő hétre átvitt jutalom nettó összege: 8 000 000 forint.

◆

○ **A Siótur hétvégi ajánlata:** kisállatbemutató lesz a szántódpusztai idegenforgalmi és kulturális központban augusztus 18. és 20-a között.

◆

Független Ifjúság

Felújítja működését a Független Ifjúság, a Független Kisgazdapárt ifjúsági tagozata – erről határoztak szombaton a kisgazdák ifjúsági mozgalmának szervezői az FKgP I–XII. szervezetének irodájában megtartott ülésükön.

A Független Ifjúság magáénak vallja az FKgP szellemiségét, ám szervezetileg önálló. Politikai tevékenységén túl fokozott figyelmet kíván fordítani a hazafias és erkölcsi nevelésre, valamint a soraiban helyet találó fiatalok történelmi ismereteinek elmélyítésére, művelődésének elősegítésére. A Független Ifjúság elfogadja a keresztény értékrendet, mint az európai társadalomfejlődés alapját.

Hardi Péter, a mozgalom egyik szervezője elmondta: elsősorban a falvakban élő ifjúság érdeklődésére számítanak. Ezen ifjúsági réteg megnyerésére megkülönböztetett figyelmet fordítanak a szervezőmunka során.

Az FKgP ifjúsági tagozatának újbóli megszervezéséről egyébként a párt politikai bizottsága hozott határozatot júniusi ülésén. A Független Ifjúság szervezőinek szombati ülésén öt szervezőtitkárt választottak a tagtoborzás koordinálására. Az FKgP ifjúsági szervezetének tagjai lehetnek mindazok a 14 éven felüli fiatalok, akik azonosulnak a Kisgazdapárt eszmeiségével.

☎ 15-000

Augusztus 18-i számunkban megjelent egy hír az új, független tv-adóról — a Nap Tv-ről — mely szerint 19-én reggel fél 4-kor kezdi bemutatkozó műsorát. Egyik olvasónk nehezményezte, hogy a hír ellenére nem volt műsor a jelzett időpontban. Megpróbáltunk utánajárni a Nap Tv-nél, de lehetetlennek bizonyult az elérésük. Az MTI-től viszont azt a felvilágosítást kaptuk, hogy ez tulajdonképpen budapesti regionális adás, jóllehet 100 kilométeres körzetben fogható a fővároson kívül is. Ezen Pécs már jóval kívül esik.

✻

Augusztus 18-án, pénteken Orfün egy kisgyerek elvesztette kék keretes, kék szemüvegzsinóros szemüvegét, valószínű a strandon vagy a közelében levő parkolóban. Nagyon fontos lenne visszakapnia, mert nem lát jól nélküle és öt hónapot kell várni, míg az új elkészül. Kérjük a megtalálót az édesanya címére eljuttatni: Patyi Józsefné, Pécs-Somogy, Somogy u. 31., vagy a szerkesztőségben leadni.

◆

Jelentkezzenek az öregdiákok

Országszerte mozgalom indult annak érdekében, hogy a II. világháború áldozatainak (katonák, munkaszolgálatosok, hadifoglyok és polgári áldozatok) emléktáblát készítsenek. Felkérem tehát a dombóvári „Herceg Eszterházy Miklós Nádor" Reálgimnázium öregdiákjait, hogy küldjék meg címemre azoknak az iskolatársaiknak a nevét, akik áldozatul estek a II. világháború borzalmainak.

Dr. Buru János,
a Dombóvári Gimnázium Öregdiák Szövetségének budapesti titkára
1107 Budapest, Teherkocsi út 10/C. Telefon: 285-776.

Mit? Hol? Olcsóbban!

A Centrum hétfő keretében augusztus 21-én 30 százalékkal olcsóbbak a hanglemezek a pécsi áruházban — amíg a készlet tart.

A Meruker Pécs, Sallai u. 48. szám alatti krajcáros boltban gyermek- és felnőtt melegítők, fiú és férfi kínai és albán pizsamák reklámáron vásárolhatók.

Tünde divatház; 20 százalék lefizetése és 3000 forintot meghaladó vásárlás esetén részletre vásárolhat a Tünde divatház teljes készletéből.

Agroker Áruház; LE Briggs motorok árengedménnyel kaphatók.

Mecsek Áruház. Műszaki osztály: Tosca rádióerősítő 8350 Ft helyett 3990 Ft-ért, Junoszty 402-es televízió 5390 Ft helyett 4100 Ft-ért, Basf—60 kazetta 140 Ft helyett 99 Ft, Videoton rádiómagnó 30 százalékos engedménnyel. Cipőosztályon: női szandálok 30 százalékos árengedménnyel, lánykaszandálok 31—34-es méretig 30 százalékos engedménnyel. Illatszerosztály: napszemüvegek 30 százalékos árengedménnyel. Axe tusfürdő 125 Ft-os reklámáron — amíg a készlet tart.

Mecsek Füszért Ybl M. utcai Dalia üzletében árengedménnyel kaphatók az alábbi áruk: Neolux aerosol (drapp, zöld, szürke, világoskék), Neolux festék, 150 ml dobozos (okkersárga), Trinát 0,25 zománcfesték, többféle ecset, Metatox szúnyogriasztó betét, Emma átütőpapír, Valdivia krém, lengyel lanolinos és sportkrém, deo cologne sprayk.

KONZUM Áruház. Iparcikkszint: Capri tv, Sorrento tv, Videoton autórádió-magnó, Kenwood mixer, 180 perces videókazetták, 60 perces AGFA magnókazetták, Dana rádió, Safari autórádió olcsóbban kapható. Ruházati szint: férfi kockás zefir ing, diplomatatáska, import selymek kedvezménnyel kaphatók. ABC; Instant eper turmixpor, Oetker vanília fagylaltpor, Sugovica lecsó, Domal vasaláskönnyítő, Calvé szószok, NDK étcsokoládé, rákkonzerv, almazselé, olajos halkonzerv, eperdzsem árengedménnyel kapható.

MAI MŰSOR

FILM

Petőfi: Nyár a kagylóban (f2). Szuperhekusok (f4, f6, f8).
Kossuth: Terülj, terülj, asztalkám (10), Banánhéjkeringő (12). Commando (2, 4). Beverly Hills-i zsaru (6, 8).
Kossuth, klub: Banánhéjkeringő (f6, f8).
Park: Az idő urai (f3), Szuperhekusok (f5, f7).
Park, kert: Cocktail (f9).
Komló: Az évszázad csütörtökig tart (f3), Willow (4, n7, f9), Dühös vendég (videó), (5). **Mohács:** Suli-buli (4), Vasmadarak (6, 8).
Szigetvár: Szellemirtók (6, 8). Siklós: Rendőrakadémia II. (6, 8).

RÁDIÓ

PÉCSI RÁDIÓ

9.00: Vasárnapi magazin. 11.00: Műsorzárás. 18.30: Szerbhorvát nemzetiségi műsor. 19.00: Nemzetiségeink zenéjéből. 19.05: Német nemzetiségi műsor. 19.35: Esti zene, sport, információk. 20.00: Zenés riport-, üzenet- és kívánságműsor külföldi és hazai németek számára. 21.30: Műsorzárás.

TELEVÍZIÓ

MAGYAR TELEVÍZIÓ

TV 1.

8.17: Műsorismertetés. 8.20: Családi torna. 8.25: Tisztavatás. 9.35: Kéménymesék. Óvodások filmműsora. 10.00: Aprónép. Amerikai kisfilmsorozat. 10.25: Ünnepi nagygyűlés. Beszédet mond Németh Miklós miniszterelnök. Kb. 11.15: Hazanéző. 12.00: Csepű, lapu, gongyola. I. középdöntő. 12.45: Képújság. 13.42: Műsorismertetés. 13.45: RTV Közönségszolgálat. 13.50: Mesterdallamok. 14.20: Műsorajánlat. 14.25: Betűreklám. 14.30: Delta. 14.55: Motorcsónak-vb. Magyar Nagydíj. 16.30: „Elveszett alkotmány". Dokumentumműsor. 17.30: Reklám. 17.35: Liszt: Esztergomi mise — részletek. Kb. 17.55: Kapcsoljuk a Bazilikát. 18.50: Esti mese. 19.00: A HÉT. 20.00: Híradó. 20.30: Vers mindenkinek. 20.35: Eldorádó. Magyar film. 22.15: Reklám. 22.20: Telesport. 23.00: Képújság.

TV2.

16.25: Képújság. 16.35: Tv2. Benne: Reklám — Riportok — Időjárás — Zene. 17.00: A Forsyte Saga. Angol családregény (ism.). 17.50: Álljunk meg egy szóra! Nyelvművelő műsor. 18.00: Tv2. Benne: Röntgen. 18.25: Gyerekeknek. Rajzfilmek. 18.48: Tv2. 19.00: Úszó és vízilabda Európa-bajnokság. Döntők. Közvetítés Bonnból. 20.30: Tv2. Benne: Eszter néni. Portrévázlat Leveleki Eszterről. 21.10: Dunai randevú. Jótékonysági gálaműsor a magyarországi szegények támogatására. 22.10: Tv2. 22.15: Tora darabokra tört szerelme. Japán film (ism.). Kb. 23.55: Tv2. Napzárta.

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

8.30: Barázdák — magyar nyelvű faluműsor. 9.15: Műsorismertetés. 9.20: Hírek. 9.30: Vasárnap délelőtt gyerekeknek. 11.00: Zöld panoráma. 12.00: Fenntartott idő. 13.00: Quo vadis. Filmsorozat. 13.50: Napirend nélküli találkozás. 16.30: Útleírás. 17.05: Játékfilm. 18.45: Ferdi. Animációs sorozat. 19.10: Tévé-fortuna. 19.30: Tv-napló. 20.00: Drámasorozat. 21.00: Spanyol filmciklus: Az ég közepe. 22.30: Tv-napló. 22.50: Hírek turisták számára. 22.55: Éjszakai program. 0.55: Hírek. 1.00: A hétfői műsor ismertetése.

OSZTRÁK TELEVÍZIÓ 1. MŰSOR

9.00: Hírek. 9.05: Szigetvilág a kontinensen. 9.50: Lépés a világűrbe. 10.35: Heti körkép. 11.00: Emil Holub, az orvos dél-afrikai kalandjai. 12.00: Hello, Austria, Hello, Vienna. 12.30: Tájékozódás (ism.). 13.00: Mi (ism.). 13.25: Ferdy (ism.). 13.50: Akkoriban 13.55: Lomtár. 14.00: Frankie és Johnny Amerikai film. 15.35: Muppet-bobák. 16.00: Mini tv-híradó. 16.10: Törpikék. 16.25: Nyaralás Szilvóval. 16.55: Közlekedés gyermekeknek. 17.00: Slágerlista. 17.50: X-Large. 18.30: Teltház. Tv-sorozat. 19.30: Tv-híradó. 19.48: Sporthírek. 20.15: A cirkuszhercegnő. Kálmán Imre operettje. 22.05: Viziók. 22.10: Protekció. Vígjáték. 24.00: Sport. Úszó-EB, kerékpár-vb. 0.30: Hírek.

SKY CHANNEL

7.00: Az erő órája. Vallási műsor. 8.00: Mókagyár. Gyermekműsor rajzfilmekkel. 12.00: Autó- és motorsport. 13.00: Az autó- és motorsport hírei. 13.30: Divatbemutató. 14.00: Vasárnapi filmmatiné: Marathon. Amerikai játékfilm. 16.00: 2000 után. 17.00: Nagy völgy. Westernfilm. 18.00: Eurosport.

SUPER CHANNEL

7.00: Boogaloo Pooper Doo. Gyermekműsor rajzfilmekkel. 11.00: Százas európai slágerlista. 12.00: Divatkörkép. 12.30: Dokumentumfilm-sorozat. 13.00: Írva vagyon . . . Egyházi műsor. 13.30: Blake's Seven. Tudományos-fantasztikus filmsorozat. 14.30: Dundee és Culhane. Filmsorozat. 15.30: Euromagazin. 15.45: Egyveleg. 17.30: A holnap világa. Egyházi műsor. 18.00: Európai üzleti hírek. 18.30: Nemzetközi hírmagazin. 19.00: Tracking. Könnyűzene. 19.55: Időjárás-jelentés. 20.00: Brit slágerlista. 21.00: Shoestring. Bűnügyi filmsorozat. 21.55: Időjárás-jelentés. 22.00: A messzire ment asszony legendája. Amerikai westernfilm. Kb. 0.30: Egyveleg.

TV 5-ÖS

16.00: Rajongók klubja. Gyermekvarieté. 16.45: Immédias. Gyermekműsor. 17.15: Hiányjelek. Irodalmi magazin. 18.30: Hírek. Időjárás. 18.35: Fondorkodások. Fantasztikus filmsorozat. 19.30: Bárányhimlő-híradó. Gyermekműsor. 20.00: Szent este. Varieté 21.30: A világ állatai. 22.00: Tv-híradó. 22.30: Időjárás-jelentés. 22.35: Riportok. Hírmagazin. 23.30: Sportmagazin. 0.30: A Procope negyedórája. 0.45: Műsorzárás.

○ **Iskolaavató, tűzoltó centenárium.** A Nagykanizsa melletti Gelsén ma délelőtt rangos eseményekre kerül sor. 10 órától ünnepélyes keretek között avatják fel a több millió forintos ráfordítással létesült általános iskola új szárnyát, majd 11 órától a gelsei és orosztonyi önkéntes tűzoltó egyesület megalakulásának 100. évfordulóját ünneplik a kultúrházban.

○ **MDF-kiadvány.** Augusztus 20-a alkalmából 18 oldalas kiadványt jelentetett meg az MDF Nagykanizsai Szervezete. A 2000 példányban megjelent „Kanizsai Demokrata" többek között tájékoztatást ad a szervezet történetéről, a kialakulóban lévő választási programról, és tartalmazza a mozgalom legfontosabb dokumentumát, az MDF alapító levelét is.

Cserépakció!

A DÉL-DUNÁNTÚLI TÜZÉP VÁLLALAT

rendkívüli ajánlata!
Augusztus 21-től

- jugoszláv hódfarkú cserép 20%-os,
- Jugoszláv sajtolt cserép 10%-os,
- VÁÉV—BRAMAC hódfarkú cserép

20%-os ÁRENGEDMÉNNYEL

kapható a készlet erejéig!

Keresse telepeinket Baranya, Somogy, és Tolna megyében!

TÜZÉP
DÉLDUNÁNTÚLI TÜZÉP VÁLLALAT

Rendkívüli juttatások a Mecseki Szénbányáknál!

Bányamunka vállalása esetén (18—40 éves korig):
— 4000 szénfalon töltött műszak után, ha más pályát választ, bányászkeresete 63%-át fizetjük bérkiegészítésként,
— kedvezményes OTP-lakásjuttatás,
— családosoknak albérleti hozzájárulást, férfiaknak munkásszállót biztosítunk,
— három évre szóló munkavállalási juttatás!
Vájároknak, segédvájároknak: 110 000 Ft,
más föld alattiaknak: 60 000 Ft,
— 22 éven aluli fiataloknak speciális kedvezmény!
— Bányászati bruttó keresetek, pótműszakkal: csapatcsillés (betan. munka) 14 000—18 000 Ft, vájár (szakmunka) 17 000—26 000 Ft.
FELTÉTEL: 10—12 hónapos munkaviszony-előzmény, orvosi alkalmasság.
Címünk: Mecseki Szénbányák, munkaerőgazdálkodás, 7629 Pécs, Komját Aladár út 5.
Telefon: 72/24-863

Bajnoki tervek a nyitány előtt (2.)

ZTE: vissza az NB I-be!

Oldódni látszik a feszültség a 17 éves NB I-es szereplés után elsőosztályból kiesett ZTE házatáján. Oldódnia is kell, hiszen ma délután máris új osztályban szólítja a bírói síp pályára Zala megyeszékhely labdarúgó-csapatát. A megvál. tozott helyzetről kérdeztük *Rónai István* edzőt.

– *Mennyiben sikerült megtartani a csapatot?*

– Végül is maradt Kámén, Rózsa és Csepregi is. Eltávozott viszont Farkas Vácra, míg Elekes Pétre. Mindezek ellenére nem volt gondtalan a felkészülésünk, ugyanis a bevonulókra – Szabó, Balogh és Kovács – már nem számithattam, míg az Újpestről érkezett Dobosra, valamint a katonaságtól visszavárt Karbuczkira és Békefire még nem építhettem. Az azonban valóban nagy nyereség, hogy a csapat gerince megmaradt, sőt Huszár, Kovács J. és Rózsa újabb hároméves szerződést írt alá. Erősíti még pozíciónkat, hogy *Kereki Zoltán* lett mellettem a pályaedző.

– *Miként értékeli a felkészülést?*

– Amit terveztünk azt végrehajtottuk, igaz – mint már említettem – rontotta helyzetünket a csapatépítési bizonytalanság. Mindezek ellenére gazdag mérkőzéssorozattal – ráadásul nem is sikerek nélkül – készültünk a bajnoki rajtra. Megmérkőztünk a jugoszláv Zseljeznicsárral, a PMSC-vel, Veszprémmel, Haladással, a Hódmezővásárhellyel, Ajkával és egy másodosztályú holland csapattal is.

– *Mi a csapat célja, és kikkel próbálja megoldani?*

– A ZTE-nek nem lehet más célja, mint az, hogy egy év múlva ismét a legjobbak között legyen. Ami pedig a csapatot illeti, várhatóan a következő kezdőcsapattal lépünk pályára a Szekszárdi Dózsa ellen: Andorka – Dobos, Csepregi, Németh, Rezi – Szabó, Rózsa, Tasi – Kámán, Purger, Wittmann.

Gyógyír a Baja bajára

Mint a végveszélyből megmenekült ember, olyan kifulladva fejezte be előző bajnok idényét a Bajai SK. A Pécsről „villámmal" igazolt *Koller Viktor* edző végül is biztos révbe kalauzolta a Duna-partiakat. Baján olyannyira elégedettek voltak tevékenységével, hogy azonnal további ott-tartózkodásra marasztalták. *Csuvár Zoltán*, a sportkör elnöke a következőket mondta:

– Remélem, hogy a tavaszi stabilizálódás után már nemcsak az edzőben és a régi játékosokban bízhatunk, de sikerült új játékosokat is szerezni a Budapesti Honvédtól. Itt edz velünk Baján Horváth Dezső kapus, valamint Bene Tibor és Kovács Béla is. Ha nehezen is, de megtarthattuk a PMSC-ből Dunaújvárosba, majd onnan hozzánk igazolt Bojást.

– *Kikkel játszottak a felkészülés során és milyen eredmények születtek?*

– Miske ellen 1-0, a Bp. Honvéd ellen 3-2, míg a Szekszárdi Dózsa ellen 4-1 és 0-1 volt az eredmény. Az MNK-ban 4-3-ra nyertünk az Adony ellen, így megfelelő „kondícióval" várhatjuk a nyíregyházi rajtot.

– *Mit tervezett a csapat az új idénybe és kikkel kísérlik annak megvalósítását?* – kérdeztük ezt már Koller Viktor edzőtől.

– A sportkör vezetősége szerint a Bajának az első 10 között kell végeznie. Hogy kikkel próbáljuk meg? Jelen pillanatban a következő összeállítás látszik a legütőképesebbnek: Faksa – Szücs, Bene, B. Szabó M., Vidák – Kovács B., Gallai, Zrínyi, Evanics – Horváth Á., Bojás.

Lesz középcsapat Keszthelyen?

Viszonylag nyugodt bajnokság után hullámzóbb évad elé néz ősszel a Balaton partján a Keszthely együttese. Igaz, a csapat játékosállományában nem sok változás történt, csakhogy az egyesület anyagi alapjaiban bekövetkezett változások nagyon érzékenyen érintették a labdarúgók hangulatát.

– *Mindezek után milyen változásokon ment át az együttes?* – kérdeztük *Béres Ferenc* edzőtől.

– Két kölcsönjátékosunk távozott tőlünk. Takács Siófokra, míg Major Gyenesdiásra. Új játékost eddig még nem sikerült szereznünk, bár nem mondtunk le a marcali balhátas Fenusz Lászlóról. Ő igazán erősítést jelentene számunkra, annál is inkább mert a két visszaadott labdarúgó is kezdő ember volt.

– *Mikor kezdték és miként folytatták a felkészülést?*

– Július 10-től két héten át hazai környezetben dolgoztunk és ekkor rendeztük meg a nemzetközi Balaton Kupát,



Vábró József edző a levegőben. Pakson így ünnepelték, hogy NB II-es lett a PSE. Vajon lesz-e még ilyen magasan az edző?

amelyet a Zalaegerszegi TE, a holland másodosztályban játszó SC Cambuur, valamint az Ajkai Hungalu előtt sikerült megnyernünk. Azt követően hat napot töltöttünk Katowiczében, ahol vendéglátónktól, a lengyel első osztály 2. helyezettjétől egy 3-0-ás vereséget szenvedtünk, majd 3-0-ra legyőztük a Bytom gárdáját. Hazatérve Gyenesdiáson nyertük a Kinizsi Kupát, ahol hét szerényebb képességű csapat volt az ellenfelünk. Jól sikerült a felkészülésünk, annál is inkább, mert az MNK-ban is tovább jutottunk és legközelebb Fertőszentmiklósra utazhatunk.

– *Milyen célt tűzött ki a csapat elé az elnökség és kik kezdenek Tapolcán a Bauxitbányász ellen?*

– Feltétlenül középcsapatként kívánunk végezni, tehát a 7–12. hely valamelyikén. A kezdőcsapat: Hajba – Szalai, Domanyi, Németh I. vagy Bagó, Cziráki – Halápi, Nyul, Kocsis, Wunder – Kila és Kiss.

Az első NB II-es mérkőzés Pakson

Sporttörténelmi nap volt Paks város, a Paksi Sport Egyesület életében 1989. június 18-a. A labdarúgócsapat ezen a napon aratott győzelmével biztosította első helyét az NB III. Dráva-csoportjában, ami az NB II-be jutást jelentette.

A település fennállása óta ez az első alkalom, hogy a labdarúgás második vonalában szerepel a paksi csapat és hogy az NB II-es tagságuk ne legyen tiszavirág életű, történt egy s más a szakosztály életében. A csapat négynapos NSZK-beli túrán vett részt, majd egyhetes teljes pihenő után *Vábró József* vezető edző irányításával tovább folytatták a munkát. Előbb heti egy edzéssel, majd július 6-tól teljes intenzitással dolgozott a csapat. Több előkészületi mérkőzés szerepelt a programban, olyan neves ellenfelekkel, mint az MTK-VM, a Vasas, az Ú. Dózsa, a PMSC, a Szegedi Dózsa, hogy csak a nevesebbeket említsem.

A magasabb követelményekhez igazodva átszerveződött a szakosztály vezetése is. Az új vezetés megfogalmazta a célt: az első 10 között végezni. Ennek érdekében nem feledkeztek meg az erősítésről sem Pakson. Több jó képességű játékost igazoltak. Többek között a PMSC-ből került a Duna-parti gárdához Takács és Kádár, a Budapesti Honvédtól Pásztor, Bólyból Szomor. Említhetném még a szekszárdi Graczát, Marcaliból Fábiánt, Nagykőrösről Petriket, és a főiskola befejezése után hazatért Blatt Zoltánt is.

A csapat tagjai szeretnék bizonyítani, hogy az elmúlt bajnokságban kivívott első helyük nem véletlen volt. A paksi közönség joggal bizakodhat, hogy nem csalódik kedvenceiben a soron következő bajnokságban.

LELÁTÓ



Mellébeszél elnök úr!

Örülök, hogy rendeződött végre a komlói edzőkérdés, s ma délután Kresz László helyet foglalhat a kék-fehérek kispadján. Az új szakvezetőt nagyra értékeltem játékosként és remélem edzőként is hasonló sikereket ér majd el. A személye körüli viták viszont feleslegesek voltak, különösen Prohászka István ügyvezető elnök magatartása érthetetlen számomra. A Dunántúli Naplóban megjelent közleménye alapján csak azt mondhatom, hogy mellébeszél elnök úr.

Már megdöbbentem akkor, amikor az elnök azt nyilatkozta, akkor is Kresz László ül a kispadon, ha arra nem kapnak engedélyt a szövetségtől. Ebben az esetben más nevet adnak meg edzőnek. Mi ez kedves elnök úr, ha nem csalás. S ezt ön ország-világ előtt nyilatkozta. Nem tudom, miként áll majd beosztottjai elé, ha netalán felelősségre kell vonnia valakit valamilyen helytelen cselekedet miatt. Joggal vágnak majd vissza, hogy az a személy, aki csalásra képes, az ne osszon igazságot.

Ami a Népsport adatbankját illeti, az az MLSZ tájékoztatása alapján készült. Az egyesületeknek közölniük kell a szövetséggel a vezetők, edzők és játékosok névsorát, azok adatait. Ezt vette át a sportlap és a Komló adatlapján nem szerepelt az edző neve. Szakosztályigazgatóként Boday Ferenc volt feltüntetve, s mivel az elmúlt évben Boday ilyen minőségben a szakmai munkáért is felelt, nem volt ellentmondásos senki számára. A mulasztást vagy ön követte el elnök úr, amikor tévesen tájékoztatta a szövetséget, vagy az MLSZ vétett azzal, hogy lefelejtette a jegyzékről Kresz László nevét. Egy biztos, elnök úr, hogy az MLSZ nem adta ki Kresz László nevét és az ezért nem szerepelt az adatbankban.

Természetesen, ha ön írásban tájékoztatta a sajtót a változásokról és mégis hiányos az adatbank, akkor elnézést kérek. De attól tartok elnök úr, ön ezt nem tette meg, mert tapasztalataim szerint ön akkor ragad tollat, ha személyét sérelem éri. A szurkolók tájékoztatása általában nem elsődleges szempont önnél. Most, hogy ezt ismét elmulasztotta, igyekszik a hibát másra kenni. Nagyon remélem, nem vette sértésnek megállapításaimat, s ön is úgy ítéli meg, hogy kötelességem volt közzétenni az olvasó tisztességes tájékoztatása érdekében.

*

A héten a negatív szenzációt a súlyemelők szolgáltatták újabb doppingügyükkel. Az olimpia után joggal remélhettük, hogy az erős emberek tanultak a történtekből és egy életre elfelejtik a doppingot. Sajnos nem így történt, a magyar bajnokságon ketten is fennakadtak a szűrőn.

Csengeri és Magyar azt remélte, hogy elmarad a felelősségrevonás. Hosszú évek óta van doppingvizsgálat, de mindenki szemet hunyt, s a sportvezetés csak azért végezte el a műveletet, hogy kimutatható-e szedett szer. Ha igen, akkor vigyázni kell, esetleg mást kell szedni, mert a világversenyeken lebukhatnak versenyzőink. Egyszóval partner volt a vezetés. Most, hogy változott a helyzet, az olimpián eljátszottuk becsületünket, itthon sem lehet büntetlenül megúszni a tiltott szerek szedését. Néhány versenyző viszont még vakon bízik abban, hogy itthon nem lehet baja. Ez történt Csengeriék esetében, akikre valószínűleg a végleges eltiltás vár.

Lányi Gergely

Most alakult, önálló külkereskedelmi jog megszerzését tervező osztrák—magyar kft.

pályázatot hirdet

◆ jogi végzettséggel rendelkező szakember felvételére.

FELADATA:

— ingatlanértékesítéssel kapcsolatos szerződések elkészítése külföldi ügyfelek részére.

— külkereskedelmi tevékenységgel összefüggő jogi ügyek intézése.

ALKALMAZÁSI FELTÉTELEK:

— jogtudományi egyetemi végzettség és jogi szakvizsga.

— Német vagy angol nyelvtudás.

A pályázat részletes szakmai tevékenységet bemutató önéletrajzot tartalmazzon.

Beérkezési határidő: 1989. szeptember 5.

Kiemelt kereseti lehetőség, eredményérdekeltség.

A pályázatokat az „Immobilia" jeligére a 141394 számra a kaposvári hirdetőbe kérjük beküldeni.

Wimbledon csak két hétig

Kihalt most a tenisz mekkája

„Ne cigarettáz, ne pipázz! A kisgyerekedet ültesd az öledbe!"

(Munkatársunk telefonjelentése)

Ki gondolná, hogy itt évente egyszer más világ van? Egész esztendőben egy hangulatos, jó levegőjű peremkerület ez a zöld övezetben. Bezzeg júliusban, arra a két hétre nagyon felkapott hely, sokaknak a világ közepe.

Ilyen Wimbledon, a tenisz mekkája.

Amikor az első tornát játszották itt, mindössze 200 néző és 10 font bevétel volt. Az idén már 400 000-en tekintették meg a 800 meccset, amelyen 7651 labdát használtak 18 pályán a játékosok.

Még oda sem ér az ember gyalog a híres pályára, máris sokat láthat. A füves tenisz edzőpályák, hatalmas park, játszótér, szárfözésre használt kis tó mellett vezet el az út. Aztán még egy park következik, amely egyben golfpálya is. Utóbbin úriasszonyok ütögetik únottan a labdát. Járókelővel alig találkozni. Ez lenne Wimbledon? Igen, augusztus elején ilyen. Ha nem lenne tábla, ami a híres Wimbledon Tennis Courtot hirdeti, a magas kerítés miatt sejteni sem lehetne, mi van túl. Odabent egy nagy ház fogad, a második emeletén szuvenir bolt, mindenféle ajándékot lehet benne vásárolni. A legolcsóbb kulcstartó 1 font (kb. 100 forint), a legdrágább feliratos törölköző 13, egy poszter 1,5, egy teniszlabda 3 font. 10—15-en lézengünk itt. A boltból nyílik a múzeum, az már érdekesebb. Másfél fontért megtekinthetők többek között a játék születése képekben, a labda készítésének fázisai. Edberg, McEnroe és Becker használt, dedikált cipői, kiselejtezett ütői és egy automata, amely a tenisszel kapcsolatos 45 kérdésre gombnyomásra megadja a választ.

Utána egy kijáraton keresztül ki lehet jutni az egyes számú pálya nézőterére. Ezen a centerpályán egész évben csak a torna alatt, mindössze két hétig játszanak meccseket. 1922 óta minden évben a férfi és a női egyes döntőit ezen rendezik. A Centre Court (központi pálya) mérkőzéseit 1985-ig 9989-en nézhették meg egyszerre a helyszínen. Azóta egy-egy meccset 12 433-an, ebből csak 2000-en állva, a többi ülőhely. A hatalmas tömeg 64 kijáraton keresztül hagyhatja el a stadiont. Ha eső van, kevesen áznak, mert néhány olcsó hely kivételével a többi fedett. De esőben úgy sincs játék, mert ha elered, rögtön letakarják ponyvával a füves játékteret.

Nincs idegenvezető, sokmindenre magától jön rá az ember. Böngészi például a nézőtéri kijárat előtt kifüggesztett házirendet, amiben ilyen intelmek is vannak: „A lelátón ne cigarettázz, ne pipázz! A kisgyerekedet ne hagyd szabadon futkosni, ültesd az öledbe! Vakuval ne fotózz! A labdamenet közben ne tapsolj, csak a végén!"

Elhagyva a pályát és az épületet, elképzelem, hogy milyen nyüzsgés lehet itt nyaranta, ezalatt a két hét alatt a pálya környékén. Most ott egy óra alatt találkoztam egy portással, három bolti eladóval, két szemetessel, kb. 20 másik turistával, valamint arrafelé 10 járókelővel. Hiába, ez a 60 000 lakosú Wimbledon a verseny előtt és után egy a sok londoni kerület közül. Csak akkor bolydul fel a Centre Court és a 17 edzőpálya környéke, ha tart a verseny. Akkor viszont garantált a telt-ház mindenütt...

Horváth László

Labdarúgó NB I.

A Ferencváros fölött beborult az ég

PMSC–FTC 3-1 (1-0)

Újmecsekalja, 14 000 néző. V.: Huták. **PMSC:** Bodnár – Kónya, Márton, Bódog, Palaczky – Megyeri, Turi, Bérczy, Czéh – Lehota (Nagy T., a 79. percben), Lovász (Vén, a 89. percben). Edző: Garami József. **Ferencváros:** Józsa – Simon, Pintér, Limperger – Szeibert, Bánki, Keller, Kincses (Topor, a 39. percben) – Nagy, Dzurják, Dukon (Fonnyadt, a 64. percben). Edző: Rákosi Gyula.

A Fradi indította útjára a labdát, aztán nagyon gyorsan meg is állt, mert a pécsiek, fogadkozásuknak megfelelően ott voltak a vártán. Nagy Zs.-ét Palaczky vette jobb belátásra. A Fradi ekkor még nem hitt a szemének, csupán a 3. perctől eszmélt, amikor Czéh tört előre és Pintérnek és Limpergernek a 16-os előtt sikerült csak szabálytalanul szerelni. A szabadrúgást a sértett csavarta Józsa ölébe. Aztán Turi rontotta el lesrefutásával a hátulról indult Lehota helyzetét. A 6. percben aztán már Bodnárnak kellett bizonyítania, hogy ő is benne van a pécsi „ellenállók" sorában, mert biztos kézzel kaparintotta meg Dzurják 8 méterről indított fejesét.

Az első tíz perc után lendületbe jött a Pécs és majdnem megbánták, ugyanis fellazult soraiba Dukon tört be a 16-osra, aki Bódog kíséretében elesett, Huták játékvezető pedig hidegvérrel a 11-es pontra mutatott. Nem vették ilyen nyugodtan az ítéletet a közönség soraiban, s jó, hogy a játékvezető nem hozott magával emlék magnószalagot. A 11-est Dzurják vállalta, szerencsére, mert a jobb alsó sarok felé tartó labdát Bodnár nagyszerű vetődéssel kiütötte. Negyedóra elteltével átvette a játék irányítását a Ferencváros, szerencsére a pécsiek az utolsó pillanatban mindig lefülelték a labdát, így a zöld-fehérek csak meddő fölényt harcoltak ki maguknak. A 23. percben már hatodszor állították lesre a ferencvárosi védők a pécsieket, ám a 23. percben Turi a félpályáról indította Lehotát, akit a másik oldalon Lovász kísért. A pécsi csatár azonban rávezette a labdát az egyedül hátráló Pintérre, így oda lett a helyzet. Lendületbe jött a Pécs, a támodások sokadika végén a 29. percben egy Turi, Lovász adogatás után Lehota húzott el a balszélen. Egy csellel elnyert szerzett, majd egy húzással tisztára játszotta magát, viszagurított a 16-os felé, ahonnan Lovász kapásból bombagólt lőtt a bal alsó sarokba (1-0).

A gólt követően „megkeményedett" a Fradi védelme. Előbb Keller kapott sárga lapot Lehota felvágásáért, majd több koccanás után az elalvó pécsi védők között Szeibert előtt az ötösről Bodnár kapuja mellé. Loholt a Fradi és mégis a 38. percben a Pécs szerezhetett volna újabb gólt. Kincses kezezése után Turi lőhetett szabadrúgást 30 méterről és a jól eltalált labdát Józsa csak üggyel-bajjal tudta a léc alól kikotorni.

Szünet után sem változtatott testaktikáján a Ferencváros, minthogy nem tanult az előző 45 perc alatti tíz fiaskóból a PMSC sem. Olyannyira nem, hogy Turi még egy sárga lapot is begyűjtött, fölöslegesen. Tovább folyt a kakaskodás Limperger és Lehota között, de ezúttal mindketten megúszták szóbeli dorgálással. Az 50. percben rosszul lett egy néző, akit a mentőknek kellett elvinnie. A játékvezetői labda után Lovász indította a jobb oldalon előre törő Kónyát, akinek beadását középen Bérczy átlépte és a jó ütemben érkező Turi ballal védhetetlenül lőtt a háló közepébe (2-0).

A gólt követően elkeseredetten támadott a Fradi, s mindez a pécsiek malmára hajtotta a vizet. Előbb ugyan Bodnár hárított szépen egy távoli Pintér bombát, azt követően azonban Topor érdemelt ki egy sárga lapot. Támadott az FTC és bánta is. A 62. percben Turi harminc méteres keresztlabdájával Kónya iramodhatott meg, 19 méterről futtából lőtt, s a labda a kétségbeesetten menteni akaró Pintér lábáról a jobbra elmozdult Józsa mellett a kapu bal alsó sarkába vágódott (3-0).

A pályán Dzurják, míg a lelátón a Fradi „B"-közepe vesztette el a fejét. A pályán a játékvezető, míg a lelátón a rendőrség vágott rendet. Mindez nem akadályozta meg, hogy a 70. percben Fonnyadt felvágásáért Kónya ne kapjon sárga lapot. Aztán Nagy Tamás szerezhetett volna magának felejthetetlen ferencvárosi skalpokat, de két perc alatt is kétszer óvatos maradt, így egyetlen egy gólt sem lőhetett. A 87. percben ismét Huták játékvezető volt a főszereplő. A már-már elfáradt pécsiek képtelenek voltak felszabadítani Bodnár kapus 16-osát, amikor egy Palaczky becsúszás után Huták ismét a büntetőre mutatott. A 11-est Szeibert a jobbra vetődő Bodnár mellett a bal sarokba értékesítette (3-1). A hajrában Kónya és Megyeri még összehozott egy helyzetet Nagy Tamásnak, ám a csatár nagyszerű fejesét Józsa még a gólvonal előtt elcsípte.

Két jól rajtolt csapat találkozott ezen a zivatarokat ígérő szombat délutánon Pécsett. Végül is „kiderült", a viharfelhők az MTK-VM ellen 4-0-lal kezdő Ferencváros fölött gyülekeztek. A pécsiek átvészelve a zöld-fehérek magabiztosnak látszó kezdő rohamait, a gól után szinte diktálták, hogy mit tegyen a saját stílusuk érdekében a zöld-fehér gárda. Azok pedig „vették" a lapot. Támadtak és bánták. Szerencsére a vendégek siker okozta vaksága lehetetlenné tette számukra azt, hogy felmérjék: egy mindenre elszánt, a kockázatot is vállaló PMSC-vel kerültek szembe, ahol a győzelem esélye a bátrabbaké volt. A pécsiek hátvédsora hosszú időn át áttörhetetlen falat jelentett a ferencvárosiak számára, míg a középpályán, ha nem is csilogtak a játékosok, hallatlan fegyelemmel, szívós szorgalommal gyűjtögették a labdákat, s mint kiderült, épp olyan aktív részesei lettek a győzelemnek, mint a csatársor, vagy az éppenséggel oroszlánrészt vállalt hátvédsor. Taktikailag, fegyelmezettségben is ellenfele fölé nőtt ezen a mérkőzésen a PMSC a már-már magabiztos Ferencvárosnak.

A pécsiek kapujában Bodnár elévülhetetlen érdemeket szerzett a hárított büntetővel, de azt követően is nagy része volt a sikerben. A hátvédsorban a két hátsó védő egymást múlta felül a szélső támadók hidegre tételével. Bódog két megingása mellett méltó társa volt az ezúttal nem hibázó Mártonnak. A középpályás sor oroszlánrészt vállalt a sikerből, és felnőtt melléjük a két csatár, a gólt előkészítő Lehota, valamint a gólt is szerző Lovász. A vendégeknél a három kapott gól ellenére a jók között van Józsa kapus, a rengeteget vállaló Szeibert, valamint a sokat küzdő Limperger.



Ilyen egy gólöröm pécsi módra a Ferencváros ellen
Fotó: Proksza László

Garami József: – Igen változatos, jó iramú, érdekes, színes mérkőzésen győztünk. Ezúttal Pécs a legszebb napjaira emlékeztetett. Megérdemelten győztünk.

Rákosi Gyula: – Gratulálok a győztes Pécsnek. Megérdemelten győztek enervált csapatom ellen. Most nem nekem kellene magyarázkodnom, hogy miként készültek a játékosok az MTK-VM után, a Pécs ellen...

Kapu László

További eredmények

Tatabánya–Csepel 1-0 (1-0). Tatabánya, 2500 néző. V.: Szabó B. Gólszerző: Szekeres (20. p.). Sárga lap: Járfás (52. p.), illetve Tompos (47. p.). Piros lap: P. Nagy (76. p.). Jók: Dombai, Csapó, Szekeres, illetve Szieben, Szabó.

Haladás–Váci Izzó 1-1 (1-0). Szombathely, 5000 néző. V.: Szabó J. Gólszerzők: Csertői (41. p.), illetve Csima (59. p.). Sárga lap: Romanek (25. p.). Jók: Görög, Marton, Csertői, illetve Csima, Gyimesi, Répási.

Bp. Honvéd–Békéscsaba 1-2 (0-2). Kispest, Bozsik stadion, 6000 néző. V.: Bognár. Gólszerzők: Gregor (81. p., 11-esből), illetve Csanálosi (30. p.), Miklya (45. p.) Sárga lap: Csanálosi (57. p.). Jók: Gulyás (a mezőny legjobbja), Csató, Horváth, Miklya.

Rába ETO–Ú. Dózsa 0-1 (0-0).

A labdarúgó NB I. állása

1.	Békéscsaba	2	2	—	—	4-2 6
2.	Ú. Dózsa	2	2	—	—	2-0 6
3.	Pécsi MSC	2	1	1	—	5-3 4
4.	Ferencváros	2	1	—	1	5-3 3
5.	Videoton	1	1	—	—	1-0 3
	Siófok	1	1	—	—	1-0 3
7.	Tatabánya	2	1	—	1	1-1 3
8.	Vác	2	—	2	—	3-3 2
9.	DVSC	1	—	1	—	1-1 1
	Vasas	1	—	1	—	1-1 1
11.	Haladás	2	—	1	1	2-3 1
12.	Bp. Honvéd	2	—	1	1	1-2 1
13.	Csepel	2	—	1	1	0-1 1
14.	Veszprém	1	—	—	1	0-1 0
15.	Rába ETO	2	—	—	2	0-2 0
16.	MTK-VM	1	—	—	1	0-4 0

...a vezetők ejtették ki a Rákóczit az NB II-ből?

Edelényi úr! Ön azt írja levelében: „jogi felelősségem tudatában szeretném az alábbiakat közölni", úgyhogy egyértelmű, valami botrányosat kíván a közvélemény tudomására hozni.

— Mégpedig, hogy a Rákóczi FC-t a vezetői, előre megfontolt szándékkal ejtették ki az NB II-ből.

— ?...

— Nézze, én már a tavaszi rajt előtt felszólítottam a szurkolók nevében Szilvási Józsefet egy ankéton: mondjon le a társadalmi elnöki posztról. Nem véletlenül, s ezt az azóta történtek is bizonyítják. Kezdjük azzal, hogy az emlékezetes MÁV-DAC bundaügy után a Rákóczi érdekében Horváth „Mézga" és Horváth Lajos kapus magukra vállalták, hogy elviszik a balhét. Az ügyet nem kívánom újra bolygatni, de tény, hogy Szilvási és Varga Gyula felkérésére tették ezt. Azóta Horváth Lajos a Kaposvári Építők SC edzője, míg a Rákóczi Baráti Körének akkori, elnöke, Stil István az Építők Gmk főnöke lett. Miért, miért nem, Szilvásival kitervelték, hogy a Rákóczinak és az Építőknek fúzionálnia kell... Természetesen Építők SC néven.

— De miért kellene egyesülnie a két klubnak? Mert a Rákóczi az anyagi csőd szélén áll, az Építők Gmk-nak meg van a futballra elég pénze?

— Emlékszik? A Rákóczinak tavasszal az utolsó meccsein két olyan csapat ellen kellett kikapnia, mint a Szekszárd és a Volán. Az utolsó találkozón elég lett volna egy döntetlen is, de a fiúk mindkét meccsen vereséget szenvedtek.

— Megmondták nekik, hogy ki kell esniük?

— Egyszerűen lezüllesztették a csapatot. Nem fizették a járandóságukat, ráadásul ott tettek keresztbe nekik, ahol tudtak. Kusz Józseftől, a jelenlegi ügyvezetőelnöktől tudom, hogy Murai annak idején azért nem mehetett ki az NSZK-ba, profiskodni, mert Varga 10 000 márkát kért az átigazolásért egy NSZK-s sportvezetőtől. Bíró osztrák szerződéséből pedig Szilvási húz hasznot: háromszor is telefonáltak a lakásomra, hogy egy Sanc Károly nevű osztrák álampolgártól két hete 28 ezer schillinget kapott a volt elnök. Egyébként Sanc Károly bement a Somogyország szerkesztőségébe és sokmindent elmondott, amit magnóra is vettek. Érdemes lenne meghallgatnia a rendőrségnek azt a kazettát...

— Ne haragudjon, de Ön olyan dolgokat állít, amiket elég nehéz lesz bizonyítania...

— Tudom, ezért is kellene a rendőrségnek kivizsgálnia az ügyet. De nem a kaposvárinak, hanem a pécsinek, nehogy elfogultsággal vádolhassanak bárkit is. Visszatérve a tervezett fúzióra: Gulyás úr, az Építők ügyvezető elnöke nem véletlenül vetette fel a július 26-i tanácsülésen, hogy lehetőséget lát az egyesülésre, ha nincs más kiút.

— Úgy érzem az Építőknek kifejezetten köszönet jár azért, ha a csődbe jutott Rákóczin segíteni akar. Ezzel egész Somogy csak nyerne, hisz oly kevés manapság a szponzor...

— Értse meg, Szilvásiék előre kitervelték, hogy kiejtik a Rákóczit, csakhogy Építők SC néven fúzionálhasson a két csapat!

— De hogyan tudja ezt bizonyítani?

— Igérem újabb információkkal jelentkezem.

(Úgy véljük, érdemes lenne az Edelényi úr által megvádoltaknak is megszólalniuk az ügyben. Várjuk hozzászólásaikat.)

Pauska Zsolt

Tudósítóinkhoz!

Kérjük a Vasárnapi Dunántúli Napló sporttudósítóit, hogy a vasárnapi NB III-as és a Baranya megyei I. osztályban lejátszott találkozókról a tudósításaikat a mérkőzés lefújása után azonnal adják le a 72/15-000-as telefonon a leíróknak.

TOTÓ

1.	Pécsi MSC—Ferencváros	3-1	1
2.	Rába ETO—Ú. Dózsa	0-1	2
3.	Haladás VSE—Váci Izzó	1-1	x
4.	Eintracht Frankfurt —Bayern München	0-1	2
5.	Hamburger SV—Duisburg	2-4	2
6.	Hannover— —Mönchengladbach	0-3	2
7.	Dortmund—Fortuna Köln	3-0	1
8.	Saarbrücken—Meppen	3-1	1
9.	Essen—Wattenscheid	1-2	2
10.	Osnabrück—Schalke 04	1-1	x
11.	Solingen—Freiburg	vasárnap	játsszák
12.	BVSC—Diósgyőr	vasárnap	játsszák
13.	Dorog—III. ker. TTVE	vasárnap	játsszák
	Pótmérkőzések:		
14.	Metripond—Szeged SC	vasárnap	játsszák
15.	Tatabánya—Csepel	1-0	1
16.	Bp. Honvéd —Békéscsaba	1-2	2

Mai sportműsor

LABDARÚGÁS. NB I.: Veszprém–Siófoki Bányász, Veszprém, 17 ó. MTK-VM–Debrecen, Hungária körút, 19 ó. Vasas–Videoton, Fáy u. 19 ó. NB II.: Komlói Bányász–Mohácsi Új Barázda Tsz SE, Komló, 17 ó. Tapolcai Bauxitbányász–Keszthelyi Haladás, Tapolca, 17 ó. Ajkai Hungalu–Dunaújvárosi Kohász, Ajka, 17 ó. Paksi SE–Nagykanizsa, Paks, 17 ó. Oroszlány–Sopron, Oroszlány, 17 ó. BMTE–Volán, Bp., 17 ó. Dorog–III. ker. TTVE, Dorog, 17 ó. ZTE–Szekszárdi Dózsa, Zalaegerszeg, 17 ó. NB III.: Szigetvár–Paksi Atomerőmű, Szigetvár, 17 ó. Mázaszászvári Bányász–Marcali, Mázaszászvár, 17 ó. Kaposvári Építők–Siklósi Tenkes, Kaposvár, 18 ó. Somberek Béke Óre Tsz SE–Nagykanizsai Volán, Somberek, 17 ó. Csurgó–Dombóvári Vasas, Csurgó, 17 ó. Boglárlelle–Nagymányok, Boglárlelle, 17 ó. Megyebajnokság: Sásd–Geresdlak, Sásd, 17 ó. Harkány–PVSK, Harkány, 16 ó. Szentlőrinc–Sellye, Szentlőrinc, 17 ó. Újpetre–Pécsi Kinizsi, Újpetre, 17 ó. Szajk–Pécsi Postás, Szajk, 17 ó.

KÉZILABDA. NB II. nők: Dorogi Bányász–Pécsi Hunor, Dorog, 15 ó.

BIRKÓZÁS. Pécs–Bursa csapatverseny, Orfű, 10 ó.

TÖMEGSPORT. Vasutas Kupa kispályás labdarúgótorna. PVSK-pálya, 8 ó.

GÓLTOTÓ

A PMSC—Ferencváros mérkőzés eredményét eltaláló pályázóink közül a szerencse ezúttal a sorsolásnál a kevés bizakodó közül Ozsváth Imre, Komló, Vörösmarty u. 11. szám alatti lakosnak kedvezett, aki postán kapja meg a 100 forintos vásárlási utalványt. Pályázni csak a lapból kivágott és beküldött szelvényekkel lehet. A tippeket pénteken délig kérjük eljuttani szerkesztőségünkbe. (Címünk: Vasárnapi Dunántúli Napló, 7601 Pécs, Hunyadi út 11.)

Főmérkőzés: Debrecen—PMSC: .....

Pótmérkőzés: Siófok—Vasas: .....

A pályázó neve: .....

Lakcíme: .....

Labdarúgó NB III.

Kaposvári Rákóczi–Bóly 1-0 (1-0). Bóly, 400 néző. V.: Lubastyik. Kaposvár: Udvarácz – Göbölös, Sirály, Barna, Ittvás – Szalcz (Szabó), Vida, Adorján, Gyurics (Kárpáti) – Hanus, Neubauer. Edző: Horváth Miklós. Bóly: Puch – Kósa, Fitt, Macsi, Hrotkó – Kirtner (Bruder), Hosszú, Ambrus – Papp, Pető, Schneider (Szabó). Edző: Weiszbart József. A mérkőzés 90 percéből 70 percet egykapuzott a hazai csapat, de meddő mezőnyfölényét nem tudta gólokra váltani. A 89. percben a hazai csapat Papp révén 11-est hibázott. Így a lelkes Kaposvár szerezte meg a szerencsés győzelmet. G.: Neubauer.

Honvéd Táncsics SE–Bonyhád 2-0 (0-0). Kaposvár, 250 néző. V.: Szőke. Kaposvár: Házi – Király, Horváth, Kiss, Keidl (Kocsis), Nagy E., Flama, Bárány, Laczner, Szenczi, Lukács. Bonyhád: Szabó – Beke, Kiss, Strumf, Darabos, Joó, Vendég T. (Illés), Vendég L., László, Pozsár, Rácz (Pfeifer). Megérdemelt győzelmet aratott a gyenge napot kifogó Bonyhád ellen a gólratörő Táncsics.

Megnyílt!

A MOHÁCSI FAROSTLEMEZGYÁR MINTABOLTJA, KISKERESKEDELMI ÜZLETE.

(Mohács, Budapesti út, a gyár mellett)

- natúr és színes farostlemezek árusításán kívül forgalmazunk lambériát, fűrészpor brikettet stb.

NYITVA: kedd, szerda, csütörtök, péntek 11—18 óráig, szombat: 8—12 óráig.

Egyes színes farostlemezeket most 20%-kal csökkentett áron kínálunk kedves vevőinknek.

Vasárnapi Dunántúli Napló

AZ MSZMP BARANYA MEGYEI BIZOTTSÁGÁNAK LAPJA

Főszerkesztő: **MITZKI ERVIN.** Főszerkesztő-helyettesek: **BÁLING JÓZSEF** és **LOMBOSI JENŐ**
Kiadja a Baranya Megyei Lapkiadó Vállalat. Felelős kiadó: **BODÓ LÁSZLÓ**
Szerkesztőség és kiadóhivatal: Pécs, 7601 Hunyadi út 11. Pf.: 134
Telefon: 15-000. Szerkesztőség telex: 12-421. Telefax: 22-301. Kiadó telex: 12-320.
Készült a Pécsi Szikra Nyomdában. Pécs, Engel János u. 8. 7630. Telefon: 32-177. Telex: 12-211.
Felelős vezető: **FARKAS GÁBOR**

Terjeszti a Magyar Posta. Előfizethető: bármelyik hírlapkézbesítő postahivatalnál, a hírlapkézbesítőknél, a Posta hírlapüzleteiben és a hírlapelőfizetési és lapellátási irodánál (HELIR), Budapest XIII., Lehel u. 10/A, 1900, közvetlenül vagy postautalványon, valamint átutalással a HELIR 215-96162 pénzforgalmi jelzőszámra. Előfizetési díj: egy hónapra 20,– forint, negyedévre 60,– forint, félévre 120,– forint, egy évre 240,– forint. Indexszám: 25054.
ISSM 0133-2007.



Politikusok beszédei augusztus 20-a alkalmából

Németh Miklós miniszterelnök, az MSZMP elnökségének tagja:

Bízunk az új Magyarországot formálni kívánó erőkben

A várossá nyilvánításának 625. évfordulóját ünneplő Cegléd főterén a délelőtt tartott politikai nagygyűlésen – a kormány és az MSZMP központi ünnepségén – Németh Miklós miniszterelnök, az MSZMP elnökségének tagja mondott beszédet.

– Őseink gondos figyelme már évszázadok óta egybefonta az új kenyér ízét és Szent István emlékét. Emlékeztetve bennünket a kenyér életet megtartó ősi erejére és arra az erőre is, amely az államalapítással a magyarság legapróbb sejtjeit, a családokat nagyobb közösségbe vonta egybe és keretet adott az élet és a munka folytonos, szerves megújulásának.

Ez a legfontosabb nemzeti ünnepünk, mert az itt élő nép mindennapi életének meghatározóihoz: a munkához és a hatalomhoz kötődik.

Augusztus huszadika a békés, biztonságos életfeltételek megteremtésének ünnepe. Nem a harci győzelmek vagy vereségek évfordulója.

Számomra a nép vágya belső parancs. Érzem, hogy szabad és független országba csak békés úton, nyugodtan, higgadtan, kitartó építőmunkával érhetünk. Erről nem feledkezhet meg sem a hatalmon lévő párt, sem az ellenzék! Az ország, a nemzet érdeke minden pártérdeknél magasztosabb.

Most mindnyájan érezzük a szabadság, a függetlenség szelét. Ez megcsapta a nemzetet. De vigyázzunk! Ne részegedjünk meg tőle, mert a kijózanodás nagyon fájdalmas lehet.

A mai napon egy magyar politikai és morális lángelmére, Szent Istvánra emlékezünk. Ő az, aki állócsillagként ragyog a magyar történelem horizontján. Sajnos túl sok üstökös és hullócsillag között. Ő az, akinek történelmi alakja kikezdhetetlenül áll a magasban.

(Folytatás a 2. oldalon)

Tömeggyűlés Crna Gorában

A Crna Gora-i Niksicsben vasárnap mintegy 30 000 ember nagygyűlésen tiltakozott az életszínvonal drasztikus romlása, a nyomor ellen, s követelte, hogy a legmagasabb, szövetségi szintű párt- és állami vezetés sürgősen hozzon hatékony intézkedéseket a dolgozók szociális helyzetének javítására. Jugoszláviában ez volt az első ilyen jellegű tömegmegmozdulás, amit népiesen az „éhezők mitingjének" neveztek el.

A gyűlésen részt vett Nenad Bucsin, a jugoszláv államelnökség Crna Gora-i tagja, továbbá Momir Bulatovics, a Crna Gora-i Kommunisták Szövetsége KB Elnökségének elnöke, Radoje Kontics, a Crna Gora-i köztársasági kormány elnöke és Milo Gyukanovics, a Crna Gora-i köztársasági elnökség titkára is.

A tömeg transzparensei a többi között a következő jelszavakat hirdették: „A jóllakott nem hisz az éhezőnek", „Kenyeret és szabadságot", „Nem könyöradományokat, hanem becsületes keresetet akarunk", „Harc az infláció ellen", „Harc a bürokrácia ellen". Sokan Szlobodan Milosevicsnek, a szerb köztársasági elnökség elnökének, továbbá Momir Bulatovicsnak és Milo Gyukanovicsnak az arcképét emelték a magasba.

A Crna Gora-i Kommunista Szövetség központi bizottsága egy héttel ezelőtt közzétett állásfoglalásában „riasztónak" nevezte a tagköztársaság társadalmi-gazdasági válságát, és szorgalmazta, hogy a szövetségi kormány elsősorban a tartozások kamatainak mérséklésével enyhítsen a feszültségeken. Egyidejűleg rámutatott, hogy az előző, ez év januárjában a tiltakozó tömegtüntetések követelésére lemondott Crna Gora-i párt- és állami vezetés súlyos örökséget hagyott maga után. A tagköztársaság csak a föderáció segítségével lesz képes kilábalni a súlyos helyzetből.

Egymillió áldozat

Pontos adatok hiányában megközelítőleg egymillióra tehető azoknak az afgánoknak a száma, akik életüket vesztették vagy megsebesültek a háború tíz éve alatt.

Az Izvesztyija vasárnapi száma rövid hírben válaszolt egy, a moszkvai sajtóközpontban korábban elhangzott kérdésre, amely az afgán fél áldozatainak száma iránt érdeklődött. Mint ismeretes, a Pravda csütörtökön tette közzé, hogy hivatalos adatok szerint szovjet részről több mint 13 ezer katona vesztette életét Afganisztánban a hadműveletek tíz esztendeje alatt.

Dunántúli Napló

XLVI. évfolyam, 230. szám
1989. augusztus 21., hétfő
Ára: 4,30 Ft

POLITIKAI NAPILAP

Népfőiskolák, népi kollégiumok a programban



Az agrárkérdésekről ne a budapesti belvárosban döntsenek

Kérdezz—felelek: Bólyban

Az Élelmiszergazdasági és Falusi Ifjúsági Szövetségének (ÉFISZ) baranyai fiataljai rendeztek Szent István napján ünnepséget Bólyban, tarka programot nyújtottak a vendégeiknek – a Dél-Baranyából érkezett fiataloknak és időseknek egyaránt – sportversenyekkel, kirakodóvásárral és a baranyai nemzetiségek népi táncaival.

Nagy Miklós, az Országos Szövetség elnöke nem keseregett a mindössze néhány száz résztvevő láttán, mint mondta: Elmúlt az erőltetten vagy felülszervezett programok kora, minden ember fontos, akihez szólhatnak és kíváncsi az elképzeléseikre. Alkalom ez, hogy elmondjuk, hogy a mindössze három hónapja alakult ÉFISZ-nek 10 ezer tagja van, és a DEMISZ-hez kapcsolódó baloldali ifjúsági szervezetnek vallja magát. Legfontosabb céljuk ma a Népi Kollégium és Népfőiskolák megteremtése elsők között Debrecenben, Szegeden és Pécsett. Nagy Miklós tegnap találkozott a megye vezetőivel, és támogatást kapott pécsi terveik megvalósításához.

Az ÉFISZ, *dr. Hámori Csabát*, az MSZMP Politikai Intéző Bizottságának tagját kérte fel az ünnepi szónoki tisztre, és a szajki pékmester sütötte kenyér megszegésére, azért, mert benne látják azt a politikust, aki egyértelműen képviseli az ifjúság érdekeit.

Dr. Hámori Csaba ünnepi beszédében arról szólt, hogy az államférfit, a politikust tiszteli Szent István személyében, aki felismerte a népe érdekeit, alkalmazkodni tudott Európához, és akaratát tettekkel, ha kellett kemény kézzel hajtotta végre. Ami ma is fontos, hogy lényegesnek tartotta megismerni más nemzetek kultúráját, a tanulást tőlük. Ma ugyanez a tanulás vár ránk, de úgy, hogy megmaradjunk magyarnak. Hiszen mindig egy nagyhatalom árnyékában éltünk, létkérdés számunkra, hogy a kuruckodás helyett bölcs viszonyt alakítsunk ki a nagyhatalmakkal, hiszen Európa mindig is lázadó nemzetnek tartott minket. most a bölcsességünket kell megmutatni.

Az új kenyér ünnepén arról is szólt, hogy az agrárgazdaság nem kerülhet hátrányos helyzetbe, és ebből a szempontból lényeges dolog, hogy az ágazat sorsdöntő kérdéseiről ne a budapesti belvárosban döntsenek, hanem szóljanak azok is, akiket a döntések érintenek. Ezért üdvözli maga is a mindössze három hónapos ifjúsági szervezetet.

Augusztus 20-án emlékezett az alkotmányra is. Leszögezte, nincs szégyellnivalójuk a régi alkotmány megalkotóinak, akik szép hagyományokat követhettek. Azonban meggyőződése, hogy az új – most készülő alkotmány – nem lesz idegen a magyar nemzettől, a nép érdekeit képes lesz közvetlenül kifejezni. Dr. Hámori Csaba megjegyezte, politikai egyensúlyról ma nehéz

(Folytatás az 5. oldalon)

Nyers Rezső, az MSZMP elnöke:

A nemzeti kérdések megoldásáért dolgozzunk együtt

Miskolciak, Miskolc környékiek tízezrei igyekeztek vasárnap már a kora reggeli órákban a népszerű bükki kirándulóközpont, és egykori munkásmozgalmi találkozóhely színhelyére, a csanyiki parkba, hogy részesei legyenek a HNF Miskolc Városi Bizottsága által szervezett ünnepélynek. Az egész napos program délelőtt politikai nagygyűléssel vette kezdetét. Nyers Rezső, az MSZMP elnöke méltatta az ünnep jelentőségét.

Változó világban élünk, nekünk, magyaroknak is változni kell tehát együtt a világgal, együtt az európai népek többségével. Hazánk a felszabadulás utáni nemzetközi konfrontáció időszakában nem találhatta meg az önálló fejlődés útját, most viszont minden esély adott ahhoz, hogy kedvezően változtassunk az ország és a nép sorsán, hogy Magyarország megtalálja önmaga politikai, gazdasági, kulturális pozícióját az európai nemzetek sorában. Független magyar bel- és külpolitikát kell folytatnunk –, a közös Európaház felépítésében csak így tudunk tevékenyen részt venni. A mi Európánk az Atlanti-óceántól az Uralig terjed – mondta Nyers Rezső. – Ezen a terepen kell politikai-gazdasági hidat építenünk, amelynek egyik pillére Brüsszel, másik pillére pedig Moszkva lehet.

A közös Európaházban hazánk jelentős szerepet vívhat ki magának. Különleges feladatunk, hogy a szomszéd népekkel szorosan együttműködve e házon belüli kisebb közösséget is létrehozzunk, a nemzeti önállóság, a kelet-közép-európai sorsközösség maximális figyelembevételével. Mindehhez erős gazdaságra van szükség, enélkül ugyanis nincs politikai biztonság sem. Ezért amikor politikai megújulásról beszélünk és gondolkodunk, mindig hozzá kell tennünk, hogy ennek alapja a gazdasági megújulás. E két terület szoros összefüggése elválaszthatatlan. A nemzetközi tekintély kivívásához pedig jól működő demokratikus jogállamra van szükség Magyarországon. Ennek megteremtésén munkálkodunk jelenleg.

Nyers Rezső a továbbiakban arról beszélt, hogy a Magyar Szocialista Munkáspárt az alapvető nemzeti kérdésekben az együttes nemzeti felelősségvállalást hirdeti, és azon dolgozik, hogy ez megvalósuljon.

Ugyanakkor tudjuk – mondotta –, hogy tere, pozitív szerepe lehet pártok közötti egészséges, demokratikus versengésnek. Ebből a népnek csupán előnye származhat. Ehhez a demokrácia technikáját és erkölcsét kell megtanulni, jól alkalmazni mindenkinek, aki ebben részt vesz. Az MSZMP üdvözli a megalakult és alakulóban levő pártokat. Azt kérjük tőlük, hogy a nemzeti kérdések megoldásáért dolgozzunk együtt, folytassunk nemes vetélkedést, versengést az emberek bizalmának megszerzéséért, az ország nemzetközi helyzetének javításáért, és akkor ez a most formálódó politikai demokrácia eléri legfőbb célját: a nép javára tölti be rendeltetését.



Dr. Cserháti József megyéspüspök megáldja az új kenyeret. (Tudósítás az 5. oldalon)
Fotó: Proksza László

Politikusok beszédei augusztus 20-a alkalmából

(Folytatás az 1. oldalról)

Csak felnézni tudunk rá. Szent István, a magyar nép halhatatlanja, most is jelen van minden magyar érzésvilágában, szokásaiban. Mi magyarok, éljünk akár itt a Kárpát-medencében, vagy bárhol szerte a világon, mindnyájan Szent István magyarjai vagyunk, akárhonnan érkeztünk is ide, mert nélküle itt már nem lenne magyarság.

Mi a szent istváni példázat alapján radikálisan szakítottunk azzal a forradalmi demagógiával, amely lebecsüli a közösségek formálásában az egyházak szerepét, amelyik nem látja meg az egyházakban azt a szervezetet, mely a mindennapi megértést, a mások iránti szeretetet, megbecsülést tanítja. A kormány attól a meggyőződéstől vezérelve szervezte át az állam egyházakkal foglalkozó intézményrendszerét, hogy az állampolgári szabadság része a lelkiismereti szabadság is.

Nem tudom megkerülni, hogy az emelkedett hangulatú történelmi ünnep alkalmából mai történelmi hétköznapjaink néhány aktualitásáról szóljak.

Dolgaink rendbetételéhez hozzákezdtünk. Ezt partnereink méltányolják, törekvéseinknek hitele van, kormányunkat bizalomra méltó partnernek tekintik. Ezt a nem könnyen elérhető feltételt tehát a kormány megteremtette. De vigyázzunk! Ez azonnal elveszik, ha a békés átmenet belső feltételeit nem tudjuk megteremteni. Vajon azért nehezebb ez, mert csak rajtunk múlik? S önmagunkkal nehezebben tudunk kiegyezni, mint külső partnereinkkel?

Én megértem a szakszervezeteket is, de egyúttal rendkívül veszélyesnek tartom magatartásukat. Megértem, hisz évtizedeken keresztül részesei voltak minden párt- és kormányzati döntésnek, részesei voltak – vagy akartak lenni – a hatalomnak, s nagyban fékezték a szükséges átalakulást. Fegyverük a szociális demagógia volt és bizonyos mértékben az ma is. Ennek ellenére elvesztették az emberek nagy részének bizalmát és most végre tenni akarnak valamit. Ha tetszik, létükért küzdenek. Nem a szakszervezet létéért, hiszen az vitathatatlan, hanem az elavult, bürokratikus szervezeti struktúra fennmaradásáért.

A sztrájkokra való felhívással és a sztrájkokkal azonban nem szolgálják a gazdasági gondok megoldását és így nem szolgálják a dolgozók érdekeit. Ezt a dolgozók jórésze is tudja, ami megmutatkozik magatartásukban.

Ez persze nem változtat azon, hogy a dolgozók egyébként is elkeseredettek és türelmetlenek. Ez természetes. Hiszen itt most majdnem mindenki szent hevülettel ostorozza az elmúlt évtizedek hibáit, bűneit, úttévesztéseit, történelmi kudarcait.

Nem titkolom: én is gyakran elkeseredett és türelmetlen vagyok! De kérdezem: én kinél tiltakozzak? Kinél tiltakozzak a II. világháború következményei, a sztalinizmus lélek- és embernyomorító évtizedeinek máig élő hatásai, Európa kettéosztása, a hidegháború, az embargó, az elszigeteltség pusztító hatásai, a forradalom exportjának nyíltan hirdetett szándékára adott kemény ellencsapás miatt?

Két – a közelmúltig igenis ellenséges viszonyban lévő – világrendszer harcának hadszínterén éltünk. A felek – reménylhetőleg végleg – tudomásul vették, hogy végső győzelmet egyikük sem arathat. Ma már az együttélés és az együttműködés jelszava olvasható mindkét fél zászlaján.

Ne kérjünk tehát számon egymáson és önmagunkon olyan dolgokat, melyek rajtunk, magyarokon nem kérhetők számon. Ne kérjünk számon a ma szerepet vállalni kész nemzedéktől olyan tetteket, melyeket nem ő követett el. Ne kérjük számon a reformkommunistáktól annak a modellnek a hibáit, melynek gyökeres megváltoztatásán éppen ők dolgoznak.

De kérjük könyörtelenül számon a felelősséget mindenkitől, aki a nép nevében beszélve tör a hatalomra, vagy akarja azt megőrizni: valóban a nép szolgálata vezérli-e!

Mi bizunk az új Magyarországot formálni kívánó erőkben. Döbbenten hallgatjuk viszont, amikor azt mondják egyesek, hogy bennünk nem lehet bízni. Milyen alapon vonják kétségbe a most színrelépő generációk szándékainak tisztességét, hitvallásának őszinteségét? Kivel azonosítanak bennünket? Vegyék észre: mi csak önmagunkkal vagyunk azonosak, bennünket csak tetteink minősíthetnek. Nem fogunk szemlesütve sarokba állni és bocsánatot kérni azért, ami a mi lelkiismeretünket nem terheli. Nemzedékem nem fog szégyenpadon szorongani és hetediziglen bűnhődni mások bűneiért.

Népünkben zabolázhatatlan szabadságvágy él, amit talán még a sztyeppékről hoztunk magunkkal. Ilyenek vagyunk. Enélkül már valószínűleg nem lennénk itt. De ez a zabolázatlanság gyakran keltett félelmet, ellenérzést Európa népeiben. Szabadságvágyunk féktelen feltörése gyakran váltotta ki több európai hatalom egyeztetett ellenakcióját. A túlerő mindig legyőzött bennünket és akkor idegen hatalom rendezkedett be a magyar nép fölött.

Ezért nekünk olyan önállóságra kell törekednünk, amelyet mind közvetlen Kárpát-medencei környezetünkben, mind Európában és a világban szövetséges kapcsolatok támasztanak alá. Történelmi küldetést teljesítve hidat verünk Európa keleti és nyugati része között. Ebben a munkában semmi sem tántorithat el bennünket. Keményen, következetesen dolgozunk. A népnek és kormányának külső béke kell. Senki ne feledje: ebben az országban eddig minden forradalmat külső erő fojtott el.

A külvilág most döntően szimpátiával, együttérzéssel, sőt segítőkészséggel tekint történelmi vállalkozásunkra. Ritka pillanat ez a világpolitikában, bűn lenne elszalasztani. Ma a nagyhatalmak mindegyike abban érdekelt, hogy Magyarország stabil ország legyen. És egyikük sem változatlanságot ért a stabilitás alatt.

Ezért tartom különlegesen fontosnak, hogy a magyar kormány elítéli az 1968-as csehszlovákiai katonai bevonulásban való részvételt. Ezt a kormányunk nemcsak elítéli, hanem a Varsói Szerződés reformjának kezdeményezésével intézményes garanciákat is kíván arra kapni, hogy ilyen akció ne ismétlődhessen meg.

Ezt azért tesszük, mert nemcsak 1968-ra, hanem a mi 1956. októberi tragédiánkra is gondolunk. Fontos dolog, hogy most 1989-ben olyan feltételeket teremtsünk, hogy sem most, sem a következő években ne legyen lehetséges semmiféle külső katonai beavatkozás az egyes országok belügyeibe.

Fontos annak törvényi feltételeit is mielőbb tisztázni és megteremteni, hogy az Országgyűlés tudta és beleegyezése nélkül senkinek — se a pártoknak, se a leendő köztársasági elnöknek, se a kormánynak — ne legyen lehetősége dönteni a magyar hadsereg idegen földre való vezényléséről.

Meggyőződésem, hogy az 1968-as katonai beavatkozás elítélésével akadályt háríthatunk el a magyar, a cseh és a szlovák nép közeledése elől. Ezt azért tesszük, mert mi a magyar—csehszlovák kapcsolatok bővülését, javulását alapvető fontosságú nemzeti érdeknek tekintjük.

Készen állunk a magyar—román kapcsolatok javítására is. Ehhez azonban mindenekelőtt az szükséges, hogy a román vezetés rehabilitálja erkölcsileg és politikailag a magyarságot.

És azt meg mondanom sem kell, hogy nem hagyjuk magunkat kioktatni senkitől sem! Ebből elegünk volt mindörökre.

A magyar nép most a történelemtől különleges esélyt kapott balsorsának megfordítására. Ez széles politikai egység kialakítását követeli meg.

Pozsgay Imre, az MSZMP elnökségének tagja:

A magyar népnek nem roppant meg a gerince

Pozsgay Imre a debreceni Kossuth Lajos Tudományegyetem aulájában megtartott augusztus 20-i nagygyűlésen mondott beszédet.

Bevezetőjében hangsúlyozta, hogy a most kibontakozó politikai küzdelmek idején világossá vált: a magyar népnek nem roppant meg a gerince, belső lelki tartása túlélte azokat a viszontagságokat és válságokat, amelyekbe a XX. század belekényszerítette, vagy önnön hibájából belesodorta. Ez a nép emelkedő nemzetet tud teremteni a mai válság sújtotta Magyarországon.

– Talán Szent Istvánhoz sem méltatlan, ha ezekben a napokban oly sokan – néha persze méltatlanul – rá hivatkoznak államalapítás, európai megkapaszkodás dolgában, s minden olyan ügyben, amely a felzárkózás igényét fejezi ki. István király, a törvényalkotó, az államalapító az Európához csatlakozás nagy munkáját vitte véghez, ezért magunkat tiszteljük meg, ha előzményeinket innen számítjuk.

A legsötétebb hódoltsági karszakokban, a birodalmi betagolódások idején is évszázadokon keresztül folyamatosan létezett a magyar államiság, amely előzmény és egyben lépcsőfok ahhoz, hogy itt és ma új magyar államiságról beszélhessünk. Az új alkotmány, az új államiság nem régi pártok és nem új pártok műve lesz, hanem az állampolgáré, a magyar társadalomé. Ha az új államiságot nem pártbirtokokként akarjuk felvállalni, hanem közös népi műként, akkor lesz békés átmenet Magyarországon – mondotta a szónok, majd feltette a kérdést: jó helyen vagyunk-e itt Európában? – Nekünk ez a hazánk, itt kell élnünk, s ezen a földön kell barátokat szereznünk. Nincs olyan ország a környezetünkben, amelyik leckét adhatna nekünk, de mi sem adhatunk leckét senkinek. Ha ebben megegyezünk, akkor a nemzetközi közmegegyezés is hozzájárul, hogy holnap biztonsággal kijelenthessük: jó helyen vagyunk itt Európában a mai Magyarországon. Nincsenek ellenségeink Közép- és Kelet-Európában. Sorstársaink vannak és sorsközösségben élünk. Nekünk nem ellenségeink a szovjet állampolgárok, a románok, a csehek, a szlovákok, az osztrákok, vagy Jugoszlávia népei, hanem sorstársaink, egy sorsközösség alkotó részei. De minden népnek a maga dolga, hogy olyan kormánya legyen, amelyik nem rontja ezt a sorsközösséget.

Az MSZMP elnökségének tagja végezetül arról szólt, milyen lesz az új magyar köztársaság, ha azt a nép rendezheti be, s szabadságot ad önmagának ahhoz, hogy dönthessen pártjairól, vezetőiről. Akkor majd jobban megadja a tiszteletet a pártoknak, a vezetőknek is, mert küzdelem és mérlegelés dolga lesz a politikai eredmény.

Szűrös Mátyás, az Országgyűlés elnöke:

A jelenlegi parlament történelmi küldetést teljesít

A Csongrád megyei Ópusztaszeren, a Nemzeti Történeti Emlékparkban az államalapító Szent István király tiszteletére rendezett ünnepség szónoka Szűrös Mátyás, az Országgyűlés elnöke volt. Beszédében szólt arról, hogy augusztus 20-ához főleg az utóbbi négy évtizedben kötöttünk többféle új jelképet. Volt ünnepe az új alkotmánynak, az új forintnak, a munkás–paraszt szövetségnek és találkozóknak. A nép azonban nem tudott igazán azonosulni változó tartalmú és olykor hamisnak tűnő ünnepekkel. Úgy tartja ma is, hogy augusztus 20-a az államalapító Szent István napja.

Első királyunk életművének méltatása után az előadó arról szólt, hogy az országgyűlés törvényalkotó munkája során egyre mélyebben igyekszik feltárni és tisztázni legújabbkori történelmünk „fehér foltjait". A közeljövőben törvény megalkotásával tisztelgünk a második világháborúban elhunyt valamennyi honfitársunk, az áldozatok emléke előtt, és javasoljuk, hogy állítsunk emlékművet nekik. Ugyanezzel a főhajtással emlékezünk azokra is, akikről négy évtizeden keresztül hallgatnunk kellett: a sok ezer magyar katonára, rájuk, akiket egy esztelen politika használt föl eszközül, s akik a Don-kanyarban és Európa más csataterein jeltelen tömegsírokban nyugszanak. Együttérzéssel gondolunk azokra is, akik sebesülten, testileg-lelkileg roncsoltan, vagy a hadifogság keserveit megtapasztalva tértek vissza Magyarországra.

Múltunk szépítés nélküli vállalása reményt is ad. Nemcsak azok emlékét kell felidéznünk, akiket az értelmetlen világégés sújtott, hanem azokról is szólnunk kell, akik életben maradtak ugyan, de a háború következményeit sokáig szenvedték. Ide sorolom a második világháború végén vagy utána máig is tisztázatlan körülmények között szovjet lágerekbe elhurcolt embereket is. Talán még nem késő azoknak az erkölcsi, anyagi kártalanítása, akiknek az 50-es években az életét, családját megroppantották a törvénytelenségek, a kitelepítések, a munkatáborok és a bányák. Köztünk maradnak azok is, akik az 1956-os véres társadalmi kataklizma áldozataivá váltak, s azok is, akiket az utána következő években ártatlanul kivégeztek. De ne feledkezzünk meg azokról sem, akik káderlapjukon és mindennapi életükben évtizedekig hurcolták magukkal a rájuk ütött szégyenbélyeget. A megpróbáltatások ütötte, máig nem gyógyuló, mély sebeket máig sem orvosoltuk, sem emberi szóval, sem civilizált tettekkel.

A nemzetnek pedig nagy szüksége van arra, hogy biztosítékot kapjon: soha nem térnek vissza a rossz emlékű idők. Múltunk tisztázása – az értékek őrzésével és gazdagításával – jelenünk politikai és lelki görcseit is oldja. Olyan világot akarunk itt, ahol a népek maguk rendelkezhetnek sorsukról, önállóan választhatják meg fejlődésük útját, és a jövőben nem dübörögnek fel – az „internacionalista segítség" ürügyén – az idegen tankok. Azon vagyunk, hogy az Európa megosztottságát jelképező vasfüggönyt, a jelképes és valóságos falakat, a népeket elválasztó határzárakat minél előbb lebontsuk, hogy a béke és biztonság érdekében és jegyében a különböző nyelvű, nemzetiségű emberek egymásra találjanak.

Szűrös Mátyás a továbbiakban beszélt arról a ránk váró, nagy feladatról, amelylyel a szabad, demokratikus Magyarországot kell megteremteni. Az országgyűlés szerepéről pedig a következőket mondta: lehet arról vitatkozni, hogy e parlament legitim vagy sem, megfelelő-e az összetétele vagy sem. Egy dolog azonban biztos: ez az országgyűlés történelmi küldetést teljesít azzal, hogy törvényalkotó munkája során lebontja az alkotmányos jogállam kialakítása előtt álló akadályokat és ebben az átmeneti történelmi szakaszban lerakja a jövő parlamenti demokráciájának alapjait.

A jövőben a nép által választott, megfelelő összetételű parlamentre, középerős köztársasági elnöki intézményre, stabil, erős, határozott kormányzatra és korszerű alkotmánybíróságra, független bíróságokra és jól működő helyi önkormányzatokra van szükség. A történelmi példák arra intenek minket, hogy olyan demokratikus intézményeket kell kialakítanunk, amelyekben nem jöhet létre hatalmi monopólium és senki kezében sem összpontosulhat túl nagy és ellenőrizhetetlen hatalom. Addig is azonban, amíg mindez megvalósul, elengedhetetlen, hogy országunk megőrizze politikai, gazdasági stabilitását. Az állam és legfontosabb intézményei körül (beleértve a parlamentet, a kormányt, de a fegyveres erőket is) ne alakuljon ki veszélyeket magában rejtő bizonytalanság – mondotta Szűrös Mátyás.

Horn Gyula külügyminiszter:

Egyetlen nemzet sem élhet zűrzavarban

Az orosházi nagygyűlésen több mint ezer hallgatója volt Horn Gyula külügyminiszternek, az MSZMP Politikai Intéző Bizottsága tagjának.

A szent istváni hagyaték mai tanulságairól szólva elsőként azt említette, hogy egyetlen nemzet sem élhet zűrzavarban: cselekvésre van szükség, hogy biztosítsuk gyermekeink jövőjét. Szent István ebben is példát ad: ő szervezte meg az államot, azokat a kereteket, amelyek működése nélkül egyetlen nép sem boldogul. Most az állam szétálni modelljét nemcsak túl kell haladni, el is kell vetni. Olyan államra van szüksége a magyarságnak, amelyben az állampolgár azonosulni tud a politikai viszonyokkal.

Szent István hagyatéka az is, hogy a gazdasági feltételek megteremtésével kell biztosítani az egyes ember helyét a társadalomban. Ha nincs gazdasági megújulás, hiányzanak a demokrácia kiépítésének a feltételei is. Magyarország nem azért jutott gazdasági válságba, mert az emberek nem dolgoztak eleget; a torzulásokat az idézte elő, hogy az eredményes munkának nem voltak meg a szükséges feltételei.

Nehéz az MSZMP és a kormány helyzete – folytatta Horn Gyula –, de mi megértést, bizalmat, támogatást kérünk, azon az alapon, hogy e párt maga ismerte föl a változás szükségességét, és ma is a változások motorja. A párt legjobb erői ismerték fel, hogy a kibontakozás csak politikai és gazdasági vállalkozással érhető el. Az MSZMP-ben azonban sokan még mindig nem értik a gyökeres reformokat, vagy értik, de nem akarják végigvinni – mondotta –, akik belülről akadályozzák a reformok megvalósulását, azoktól meg kell szabadulni, különben az MSZMP megbénul. Ahhoz, hogy az MSZMP és a kormány visszanyerje a bizalmat, tisztázni kell a múltat, s le is kell zárni az igazság feltárásának folyamatát.

A külügyminiszter a szent istváni államépítés további tanulságairól szólva emlékeztetett: első királyunk bekapcsolta Magyarországot Európa vérkeringésébe, majd hangsúlyozta, hogy a Nyugattal ma is fejlett kapcsolatokra van szükségünk, miközben a szocialista országokkal meg kell újítanunk kapcsolatainkat. Szólt az egyes baráti országokkal kialakult vitákról, s ezzel kapcsolatban így fogalmazott: nem engedjük meg senkinek, hogy letéritsen a magunk választotta útról. Azt is felvállaljuk, hogy amit lehet, megteszünk a határainkon túl élő magyarokért. De nekünk nincs bajunk a román néppel, nekünk a rossz politikával van gondunk, amely gyűlöletet szít a népek között.

Történelmi utunk tanulságai – Az MSZMP programnyilatkozatának tervezete

Az MSZMP KB kezdeményezésére létrehozott bizottság Történelmi utunk tanulságai, illetve az MSZMP programnyilatkozata címmel két dokumentumot készített el, s ezeket szombaton a Népszabadságban a párttagság, a közvélemény elé bocsátották. Az egyik rövid összefoglalás az elmúlt négy és fél évtized történelmi és politikai tapasztalatairól, a legfontosabb következtetések levonásával. A másik az MSZMP új programnyilatkozatának tervezete, amelynek célja, hogy a jogállam, a többpártrendszer és az egyesülési szabadság politikai viszonyai között megalapozza a megújulni készülő Magyar Szocialista Munkáspárt tevékenységét, meghatározza egy új, modern, az európai szocialista értékeket vállaló, a demokratikus szocializmust célul kitűző politikai mozgalom feladatait.

Az alábbiakban ismertetjük a két dokumentumot.

Történelmi utunk tanulságai

A dokumentum bevezetőjében megállapítja: az MSZMP hosszú és ellentmondásos úton jutott el a felismeréshez, hogy társadalmi szerepét gyökeresen át kell értékelnie. Megújulása azonban nem teljes tagadása múltjának; miközben nélkülözhetetlennek tartja a gyökeres változtatásokat, egyszersmind vállalja a szocialista mozgalom értékálló hagyományait.

A II. világháborút követő időszakról leszögezi: 1947-ig viszonylag kedvező légkörben kezdett formálódni az új típusú demokrácia. A szocialista erők által a nemzet elé állított jövőképben lényegében a demokratikus szocializmus sejlett fel. A világpolitikai légkör megromlása azonban véget vetett e sokat ígérő fejlődésnek. Az 1948-as fordulat során Sztálin — Rákosiék közreműködésével — Magyarországra is ráerőltette a szovjet modellt. A kettészakadt Európában külkapcsolatainkat egyoldalúvá váltak, eltéptük a fejlett világhoz fűződő szálakat.

A szocializmus ez időtől kezdve a szovjet sémák másolásává torzult. A feszített ütemű katonai felkészülés, az elhibázott iparosítás és az erőszakos kollektivizálás tönkre tette az országot. A többpártrendszer felszámolása, a diktatorikus pártállam nemcsak a népi demokratikus vívmányokat, hanem a legjobb kommunista és a szociáldemokrata tradíciókat is elsorvasztotta. A párt mint politikai mozgalom lényegében megszűnt. Az intézményesített erőszak személyi kultusszal, és az élet minden területének átpolitizálásával párosult. A nemzeti érdekeket a nagyhatalmi érdeknek rendelték alá, a molotovi külpolitika a nemzetközi kapcsolatok elemi normáit is felrúgta.

Az életszínvonal erőteljes csökkenése, az emberek millióinak zaklatása, a tömeges jogtiprás és megfélemlítés, a nemzet megalázása egyre mélyülő elégedetlenséget szült. Ez azonban a terror és a külső nyomás miatt csak Sztálin halála után válhatott politikai erővé.

1953-tól Nagy Imre kormányprogramjával azonban a magyar kommunista mozgalomban megszakítatlanul jelen van a nemzeti érdekeket képviselő reformirányzat, s ettől kezdve a párt igazi története a sztálinizmus elleni belső küzdelem története.

1956. október 23-án népfelkelés tört ki a magyarországi sztálinizmus elsöprésére, a szocializmus megújítására. Ezt azonban kezdettől fogva a maguk javára igyekeztek kihasználni szocializmusellenes erők is.

Az 1956. október 31-én Kádár János és Nagy Imre vezetésével megalakult Magyar Szocialista Munkáspárt a jogos népi követelések kielégítését a demokratikus szocialista megújulás elengedhetetlen feltételeként deklarálta. A szovjet vezetés azonban katonai beavatkozással leverte a felkelést. A Rákosi—Gerő csoport restaurációjának fenyegető veszélyével szemben az MSZMP Kádár János vezette szárnya vállalta a konszolidáció feladatát. Az új vezetés kezdeti elszigeteltsége ellenére — gyökeres változtatásokra törekedett. E történelmi helyzetből azonban megrázó emberi tragédiák és ellentmondások következtek.

Nagy Imre november 4. után nem volt hajlandó semmiféle engedményre. Mártírhalált vállaló kiállása példa értékű. Kádár János súlyos kompromisszumokra kényszerült. A nemzetközi kommunista mozgalom vezetői és a belső konzervatív csoportok kíméletlen megtorlást követeltek, beleértve Nagy Imre és társai kivégzését is. Jóllehet 1956 végén Kádár János maga is elfogadta a többpártrendszert, vállalnia kellett a monolitikus politikai berendezkedést és a központosított tervgazdálkodást, ennek fejében azonban igyekezett megvalósítani az MSZMP 1956-os törekvéseiből mindazt, ami a szovjet beavatkozások erőterében lehetséges volt. A kompromisszumok politikája volt ugyanis az egyetlen reális megoldás.

A kádári politika az 1960—70-es évek közép- és kelet-európai közegében egyedülálló viszonyokat teremtett Magyarországon. Nemzeti szuverenitásunk mozgástere is kiszélesedett, bár szükségképpen korlátozott maradt. A politikai rendszer lényegének változatlansága időről időre visszarendeződéshez vezetett, a kádári politika másfél-két évtizedes szakasza azonban ellentmondásaival együtt — a magyar társadalom legújabb kori történelmében példa nélküli fellendülést hozott.

A reformerők csatavesztéséről a dokumentum kifejti, hogy az 1972—74-es visszarendeződés megmutatta a javított sztálini modell és egyben a kádári politika korlátait, s a szocialista országok körében sem szűnt meg a magyar reformpolitika elszigeteltsége. Politikai reform hiányában felerősödhettek a reformellenes irányzatok. Az MSZMP a 70-es évek közepétől a rohamosan avuló gazdasági szerkezet és a megmerevedett hatalmi viszonyok foglyává vált. Politikája jelentős társadalmi rétegek rövid távú érdekeivel találkozott ugyan, de súlyos ellentétbe került az ország hosszú távú érdekeivel. A magyar külpolitika viszont ebben az időszakban nagyfokú rugalmasságot mutatott, és sikereket ért el. A gazdasági reformok 1978-tól kezdődő óvatos továbbfejlesztése is erősítette hazánk nemzetközi tekintélyét.

A kompromisszumok áraként azonban az ország teljesítőképessége romlott, mind szűkebb lett a kormányzat mozgástere. Mindennek alapvető oka az volt, hogy a gazdasági reform nem párosult politikai reformmal.

Mind e problémák következtében egyre aggasztóbb repedések támadtak a hatvanas—hetvenes években kialakult hallgatólagos nemzeti közmegegyezés falain. A párt népszerűsége erőteljesen hanyatlott. A konfliktusok a politikai rendszer zártsága miatt elsősorban a szellemi életben jelentkeztek. A társadalom többsége kívül maradt a politikán. A feszültségek hatására a párton belül ismét megerősödtek a reformkövetelések, de ezek nem érvényesülhettek nyílt formában.

A pártvezetés az 1980-as évek közepén a gazdasági reform folytatása mellett döntött. Az MSZMP XIII. kongresszusa 1985-ben viszont újólag túlértékelte az ország reális lehetőségeit. Ugyanakkor a párt vezetése továbbra is mereven elzárkózott a politikai rendszer átalakításától és a pártmozgalom megújításától. Ez az irányvonal rövid idő alatt súlyos kudarchoz vezetett.

A párt reformerői számára világossá vált, hogy a nemzet sorsproblémáit lehetetlen megoldani az MSZMP belső megújulása és a politikai intézményrendszer átalakítása nélkül. E törekvéseket nagymértékben segítette, hogy 1985-ben fordulat következett be az SZKP politikájában, és reformfolyamatok bontakoztak ki néhány más szocialista országban is. Az 1988. májusi pártértekezlet radikálisan átalakította a legfelső vezetést és a gyökeres változás mellett döntött. E folyamat mérföldköve lesz a párt 1989 őszére összehívott kongresszusa, amely az alapelvek és a politikai irányvonal letisztázásával kiteljesíti a párt eszmei és szervezeti megújulását.

Az MSZMP programnyilatkozatának tervezete

Az MSZMP programnyilatkozatának tervezete bevezetőben megállapítja: a 80-as évek végének a történelmi fordulópontján hazánk politikai lehetőségei gyökeresen megváltoztak. Mód nyílik a nemzeti érdekeket érvényesítő új politikára, a szocializmus új modelljének kialakítására. Magyarország többpártrendszerre épülő jogállam lesz, ahol a hatalom forrása a nép szabad választásokon kifejeződő akarata, s a nemzet ellenőrizheti a hatalom működését.

A több fejezetre tagolt dokumentum első, Fordulóponton című része leszögezi: az MSZMP legfőbb célja a békés, fokozatos átmenet a demokratikus szocializmusba. A válságból kivezető út csak a társadalom energiáinak felszabadításával, a nemzet sorsáért felelősséget érző erők együttműködésével, s egyben nyílt versenyével található meg.

Magyarországot az államszocializmus válságba juttatta. A mielőbbi modellváltás, az átmenet a demokratikus szocializmusba elkerülhetetlenné vált.

A nyilatkozattervezet hangsúlyozza: a párt mindenekelőtt elhatárolja magát a sztálinizmus minden változatától. Ezzel az elhatározással indult el a reformok útján, és megtette az első lépéseket a demokratikus szocializmus felé. Felelősséget érez a válság miatt és kötelességének tekinti, hogy vállalja részét a válság leküzdésében.

Az MSZMP szocialista jóléti államot akar, amelynek fejlett és igazságos szociális rendszere a teljesítőképes piacgazdaság eredményein nyugszik. Jóléti államot, amelyben az emberek otthon érzik magukat, kibontakoztathatják képességeiket, megteremthetik nyugodt életfeltételeiket és biztosíthatják gyermekeik jövőjét. A válság leküzdése azonban a nemzet áldozatkészségét igényli. Miközben az MSZMP az áldozatok vállalására hívja fel a nemzetet, biztosítékokat is nyújt arra, hogy az emberek sorsa hamarosan jobbra fordul. A többpártrendszer, a társadalmi ellenőrzés és nyilvánosság megteremtésével az MSZMP maga hozza létre igéretei számonkérésének intézményes formáit.

A Demokratikus Szocializmust című fejezetben a dokumentum közvetlen feladatként az egyének emberi, politikai és szociális jogainak kiszélesítését; középtávú célként a művelődésre, tudományos feljesztésre és a képzett munkaerőre alapozott termelési szerkezet kiépítését, hosszabb távú programként pedig a fejlett országok civilizációs szintjének elérését jelöli meg.

A programnyilatkozat szerint a demokratikus szocializmushoz vezető változások lényege egyebek között:

– a demokratikus jogállam intézményi rendjének kialakítása széles körű nemzeti megegyezés és a közvetlen demokrácia intézményeivel – népszavazással és népi kezdeményezéssel – megerősítve;

– szabad választásokkal megválasztott, a főhatalmat gyakorló és a népszuverenitást képviselői felelős parlament, amelyet a demokratikus közvélemény és a köztársasági elnök, valamint az alkotmánybíróság hatékonyan ellenőriz.

Az MSZMP a társadalmi rendszer szocialista jellegét a közösségek és egyének szabad fejlődésének előtérbe állításával kívánja megteremteni, mégpedig a társadalmi igazságosság és méltányosság, az esélyegyenlőség és szociális biztonság szilárd rendszerével, társadalmi szolidaritással, s mindezek révén egy közösségi társadalom kiépítésével.

A demokratikus szocializmus szempontjából kiemelkedően fontos a népképviselet elvére épülő önkormányzati rendszer. Az MSZMP kívánatosnak tartja, hogy a népképviseleti funkciók élvezzenek elsőbbséget az államhatalmi funkciókkal szemben.

Az új szocialista pártot című részben a tervezet részletesen taglalja, miként szükséges az MSZMP megreformálása során a pártállam állampártját a többi párttal alkotmányosan versengő szocialista párttá átalakítani. Az MSZMP tiszteletben tartja a választásokban kifejeződő nemzeti közakaratot, de – miként politikai versenytársai is – meghatározó kormányzati befolyásra törekszik – szögezi le a dokumentum. A megújult politikai szervezet a programnyilatkozat szerint szocialista párt, néppárt, reformpárt, demokratikus párt, a jövő pártja és nemzeti párt kíván lenni.

A demokratikus szocializmusba való átmenetben a gazdasági megújulás alapvető feltétele a tulajdon reformja. A kismagántulajdontól a szövetkezeti tulajdonon keresztül a működőképessé tett állami tulajdonig, s a községi, városi, alapítványi tulajdonig valamennyi modern tulajdonformának – beleértve a külföldi tőketulajdont is – szabad életlehetőséghez kell jutnia – rögzíti a tervezet vegyes tulajdonon nyugvó piacgazdaságot című fejezete.

Az MSZMP elkötelezi magát a tulajdonformák sokszínűsége mellett, és alkotmányosan is garantálni kívánja a különböző formák esélyegyenlőségét és a tulajdonlás biztonságát.

Fontosnak tartja, hogy az embereknek és közösségeiknek legyen joguk a tulajdonforma szabad megválasztásához és változtatásához: bármely tulajdonformából lehessen bármely másikra váltani. A végső szót az egyenlő esélyű formák közötti versenynek kell kimondania: minden területen győzzön a hatékonyabb és selejteződjék ki az alkalmatlan.

A programnyilatkozat kiemeli: a tőketulajdonosok és vállalkozók megjelenése, illetve szerepének növekedése mellett is biztosítani kell a munkások és alkalmazottak részvételét a gazdálkodás ügyeiben.

Gazdaságunknak piacgazdasággá kell válnia. Ennek meg kell teremteni az alapvető feltételét: a korszerű, kiszámítható, stabil és rugalmas pénzügyi rendszert. A pénzpiac és egyben az egész gazdaság hatékony működésének záloga a forint átválthatósága.

A programnyilatkozat szerint a piacgazdaság kiépítésével meg kell változnia az állam gazdasági szerepének. Az államnak – miként a világ összes fejlett országában – a piac feltételrendszerének megteremtését, az új technológiák ösztönzését, a piac káros hatásainak kivédését kell megoldani.

Miként az Új társadalmi értékrendre épülő elosztást című fejezetben a tervezet rögzíti: az MSZMP olyan jövedelemelosztási rendszer kialakítását tűzi ki célul, amely – az egyéni érdekeltséget megerősítve – hatékonyan ösztönzi a teljesítményeket, s ugyanakkor biztonságosabbá teszi a megélhetést; társadalmi járandóságokkal enyhíti a szociális feszültségeket, és összhangban van a piacgazdaság követelményeivel is.

A reáljövedelem emelkedését valamennyi réteg érdekének tartja a nyilatkozat. Leszögezi azonban: a növekedés motorja a kockázatvállalók, az új utakat keresők kisebbsége. E jól képzett kisebbség eredményes tevékenységéért jogosan jár nagyobb jövedelem. Ám a gazdaság gyors átalakulásának időszakában sem szakadhatnak le tartósan és végzetesen egyes társadalmi rétegek a társadalom átlagától.

Az MSZMP a nemzeti művelődést, a tudomány fejlesztését a haladás elemi feltételének tekinti. Támogat és befogad minden olyan törekvést, amely az oktatás és kultúra fejlesztésének szolgálatában áll, s ellenzi a kulturális érdekek kiszolgáltatását a rövid távú politikai küzdelmeknek és a szűkkeblű gazdasági meglontolásoknak. A dokumentumban annak a meggyőződésének ad hangot, hogy a szellemi munka, az értelmiségi tevékenység reális anyagi és erkölcsi elismertetésében azonnali és radikális fordulatra van szükség. Növelni kell a kultúra részesedését a nemzeti jövedelemből. Az oktatási rendszer minden szintjén meg kell szüntetni az alapítás és működtetés állami monopóliumát. A közvetlen állami-hatósági irányítás helyett olyan rendszert kell kialakiani, amely garantálja a szakmai autonómiát, a tanszabadságot és az önkormányzat lehetőségét. A programnyilatkozatban az MSZMP új egészségpolitikát hirdet. Ennek lényegét abban jelöli meg, hogy az alapvető egészségügyi ellátás – emelkedő színvonalon – továbbra is állami feladat és állampolgári jog; intézményei azonban radikális reformra szorulnak, felszereltségük-ellátottságuk lényeges javítása nélkülözhetetlen.

A megreformált szociálpolitika keretében mindenekelőtt a munkanélküliség problémáira kíván megoldást találni az MSZMP. Programnyilatkozata szerint munkahelyteremtő gazdasági stratégiával, oktatási, átképzési programokkal a lehető legkisebbre kell szorítani azok számát, akik kívül rekednek a munka világán.

Szükségesnek tartja az állami ifjúságpolitika gyökeres megváltoztatását, a lakáshoz jutás esélyeinek javítását.

A tervezetben az MSZMP elkötelezettségének ad hangot a „harmadik korosztály", az öregek problémái iránt. Halaszthatatlan feladatnak tekinti a nyugdíjrendszer átalakítását. Szükségesnek tartja, hogy az alapnyugdíj – munkájától függetlenül – állampolgári jogon illessen meg mindenkit.

A dokumentum utolsó, Helyünk a világban című fejezetében az MSZMP kinyilvánítja, hogy egyesíteni kívánja a kommunista és szociáldemokrata értékeket, hogy ezáltal is az egész nemzet érdekeit szolgáló erővé váljon. A magyar társadalomfejlődés tapasztalatainak kritikus és önkritikus elemzésére támaszkodva, olyan működőképes társadalmi rendszer felé kíván haladni, amely elszakad az életidegen, a társadalomra felülről és kívülről ráerőltetett modellektől, s ha merít a nemzetközi tapasztalatokból, tanulságokkal is szolgálhat más országok számára.

A programnyilatkozat végezetül leszögezi: a Magyar Szocialista Munkáspárt független Magyarországot akar. Szorgalmazza, hogy a kormány a nemzetközi életben következetesen képviselje hazánk érdekeit. Alapvető normának tekinti az államok szuverenitását és egyenlőségét, területi sérthetetlenségét, az erőszak tilalmát, a viták békés rendezését és a népek baráti kapcsolatainak fejlesztését. Külpolitikánk alapvető elemének tartja a Szovjetunióhoz fűződő viszonyt. Célja, hogy még ebben az évszázadban egyszerre váljék felesleggessé és felszámolhatóvá a NATO és a Varsói Szerződés.

Az MSZMP arra törekszik, hogy a ma még létező szövetségi rendszerek viszonyát a szembenállás helyett a közeledés jellemezze. Időszerűnek tartja a Varsói Szerződés belső reformját, a szervezet demokratizálását, a katonai doktrina védelmi jellegének erősítését. Meggyőződése, hogy a szövetségi rendszerhez tartozás nem lehet alapja az államok belügyeibe való beavatkozásnak.

Hazánk és a szomszédos országok lakossága súlyos áldozatok árán tanulhatta meg, hogy egymás ellenében csak vesztesei lehetnek a történelemnek – állapítja meg a dokumentum. Ezzel összefüggésben az MSZMP kifejezésre juttatja: alapelvnek tekinti, hogy az országgyűlés jóváhagyása nélkül magyar haderő ne léphessen idegen földre. Támogatja azt a gondolatot, hogy minden külföldi csapatot vonjanak ki az európai államok területéről, s a leszerelési folyamat részeként vonják ki a hazánkban állomásozó szovjet csapatokat is.

Az emberi jogok, a kisebbségek egyenjogúsága védelmével és teljes körű kiteljesítésével kapcsolatban a programtervezet rögzíti: az MSZMP a leghatározottabban fellép a nemzetiségi jogok megsértése, a kisebbségek erőszakos asszimilációja ellen. Erdélyben kívánatosnak ítéli legalább a kulturális kisebbségi autonómia megvalósítását és az anyanemzettel való kapcsolatok szabadságát.

Annak érdekében, hogy a választófalak leomoljanak a baloldal különböző áramlatai között, az MSZMP kész az egyenjogú, világnézeti korlátok nélküli együttműködésre a szocialista, szociáldemokrata, keresztényszocialista és a radikális baloldali irányzatokkal.

HÍREK

AUGUSZTUS **21.,** HÉTFŐ

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából SÁMUEL nevű kedves olvasóinkat.

A Nap kél 5.48 — nyugszik 19.47 órakor
A Hold kél 21.22 — nyugszik 11.21 órakor

Olvasószolgálat

Hírek, tudósítások, események közölhetők 14–16 óráig a 15-000-es telefonszámon

Hírszerkesztő: GYURA BARBARA

CB-adóvevőnk 14–16 óráig hívható az AM 24-es csatornán.

Ma délelőtt 9–12 óráig panaszügyekben fogad, a 15-046 telefonszámon hívható NAGY ISTVÁN

Szerkesztőségi hírügyeletes 16–19 óráig a 10-053-as telefonszámon: REZES ZSUZSA

MTV-PÉCS

AZ MTV PÉCSI STÚDIÓJÁNAK 1989. augusztus 21-i körzeti műsora II. program, 20 óra

Körzeti műsorunkban ezúttal rövid összefoglalót adunk az augusztus 20-i ünnepi események kapcsán. Beszámolunk és részleteket adunk a vasárnapi pécsi szentmiséről, a szekszárdi sportcsarnokban megrendezett politikai fórumról, valamint arról is, hogy Kaposváron kik kapták az idei alkotói díjakat. Ugyancsak szólunk a Somogyban megrendezett építők országos természetjáró találkozójáról.

Befejezésként pedig egy igazi nyári trópusi show-ra invitáljuk önöket.

Szerkesztő-műsorvezető: Füzes János.

Adásrendező: Bucsky Csilla.

Főszerkesztő: Békés Sándor.

◆

— **Sok embert vonzott** a hétvégi meleg a strandokra. A leglátogatottabb az orfűi strand volt, ahol 19-én 4500-an fordultak meg. A Hullámfürdő és a Balokány inkább hét közben telített, az eddigi csúcs 3200 látogató volt. Sikonda úgy látszik nem olyan kedvelt, mert kevesebben strandolnak mint tavaly.

Időjárás

Várható időjárás az ország területén hétfő estig: hétfőre virradóan helyenként köd képződik. A változó irányú szél általában mérsékelt lesz, átmeneti megerősödése csak a zivatarok idején valószínű. A legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 16–21, a legmagasabb nappali hőmérséklet hétfőn 26–31 fok között várható.

✲

Vasárnap reggeli vízállások: Mohács 344 cm, apadó, vízhő 22,0 fok; Barcs 150 cm, áradó, vízhő 18,5 fok; Drávaszabolcs 210 cm, áradó, vízhő 20,1 fok.

Környezetszennyezés Jugoszláviában

Jugoszláv lapjelentések szerint a Duna menti Kladovo környékét Románia felől elárasztó nagy mennyiségű szennyezett por tönkretette a város környéki mezőgazdasági kultúrát. Mint a belgrádi Borba és a Vecsernje Novoszti írja, Kladovo lakosai attól tartanak, hogy a pusztító hatású por nukleáris szennyezőanyagokat tartalmaz. A Borba szerint Kladovo környékén károk keletkeztek a folyó élővilágában is.

A Borba szerint az állítólag sugárszennyezett por vagy a román hegyvidéki atomtemetőkből, vagy pedig a Turnu Severin-i nehézvízüzemből származik. A Vecsernje Novoszti arról számol be, hogy Kladovóban elterjedt: a Turni Severin-i üzemben megrepedt egy nehézvíz elvezetésére szolgáló csővezeték.

A belgrádi atomfizikai kutatóintézet vizsgálatokat folytat az ügyben. Az intézmény illetékesei egyelőre csupán annyit tudtak mondani, hogy mintegy 150 kilométerre innen, a jugoszláv fővárosban nem észlelték a radioaktív sugárzás szintjének növekedését.



Katonai pompával rendezték meg augusztus 20-án — az idén 21. alkalommal — a tisztavatást az Országház előtti Kossuth Lajos téren

☎ 15-000

A Krisztina tér és környékéről több bejelentés érkezett, hogy 19-én este fél 9-től nem tudták fogni a tv-adást. Hiába telefonáltak a hibát bejelenteni, a 10-262-es telefonszámon csak az üzenetrögzítő jelentkezett, még reggel 8 órakor is. A lakók kifogásolják: miért nincs ügyeletes szerelő? Megkérdeztük a tv-torony ügyeletét, de hozzájuk nem érkezett bejelentés, így ők nem tudnak a kimaradásról.

◆

— **A Mecseki Szénbányák** lengyel partnerrel folytat tárgyalásokat István-akna megmentéséről. A lengyel Budex cég szándéka szerint már szeptemberben megkezdődhet az együttműködés. Átmenetileg lengyel bérmunkával folytatják a termelést a bányában.

Megemlékezés Komlón

Komlón az ünnep előestéjén a színház- és hangversenyteremben tartottak Szent István-napi megemlékezést. A Független Kisgazdapárt, a Kereszténydemokrata Néppárt, a Magyar Demokrata Fórum és a Magyar Szociáldemokrata Párt helyi szervezeteinek közös rendezvénye nem vonzott nagyszámú érdeklődőt. A Himnusz és Tűz Tamás Szent István című versének elhangzása után Hetényi Varga Károly tanár, egyháztörténész mondott ünnepi beszédet. Sajátos, vallási színezetű szónoklatában főként arra keresett választ, milyen mára is érvényes üzenete van államalapító nagy királyunknak, mennyire fogadhatjuk el az ezer éve megfogalmazott eszményeket. Szent István alakjának méltatása mellett a szónok kitért a mai kor ellentmondásos jelenségeire, belpolitikai, társadalmi problémáira is, majd felszólította hallgatóságát, hogy vegye kezébe saját sorsának irányítását. Mint mondotta, hívők és felekezeten kívüliek, komlóiak és betelepült erdélyiek a megbékélés, a bizalom, a remény stratégiáját követve teremtsenek helyi önkormányzatot, törekedjenek a belső béke megvalósítására. Az ünnepség a Komlói Munkáskórus műsorával zárult.

— **Tíz embert szállítottak** be a hétvégén a detoxikáló állomásra. Augusztus 20. miatt ugyan várható lett volna több is, de úgy látszik idén inkább másra osztják be az emberek a pénzt. A 8 férfi és 3 női férőhelyes kijózanító ugyanis elég drága intézmény: helybelieknek 1700, vidékieknek 2000 forintjába kerül.



Nagy sikerű Bontovics Kati-koncerttel ért véget az orfűi nyár „Tó-show"-rendezvénysorozata péntek éjjel. A jazz hazai királynője kétórás műsort adott, majd ráadásként Nagy Bandó Andrással közösen énekelt olyan evergreeneket, mint a New York a Cabaret című musicalből vagy a „When the saints go marching on" ...Hogy is mondják? Jövőre, veletek, ugyanitt...

Fotó: Proksza László

NDK-menekültek úton az NSZK-ba

A Sopron melletti tömeges szökés után szombaton éjjel 450 NDK-beli állampolgár indult útnak Bécsből az NSZK-ba. Mintegy 150 személy három különautóbusszal még szombaton késő este, háromszázan pedig vasárnap kora hajnalban különvonaton keltek útra az NSZK giessení menekülttáborába.

A bécsi nyugatnémet nagykövetség, amely szombaton este soronkívül a szükséges papirokkal és pénzügyi segéllyel látta el a keletnémeteket, úgy nyilatkozott, hogy a soproni tömeges szökés során mintegy 350 keletnémet érkezett Ausztriába. Az éjszaka útrakeltek között korábban átszököttek is vannak.

Az APA osztrák hírügynökség tudósítójának helyszíni beszámolója szerint a Sankt Margarethen (Szentmargitbánya) és Sopron közötti régi úton, a páneurópai piknik alkalmából kijelölt átkelőnél a rendezvény osztrák résztvevői keltek volna át éppen, amikor magyar területen emberek nyomultak előre, és szétnyomva a kaput átfutottak osztrák területre, elsodorva a várakozó osztrákokat. A magyar határőrök nyilvánvalóan nem számoltak a váratlan akcióval, nem avatkoztak közbe – írta az osztrák hírügynökség. Az APA tudósítója szerint a tömeges szökés után még több kisebb csoport sétált át a nyitott kapun, amíg mintegy másfél óra múlva a magyarok ismét megkezdték az átkelők ellenőrzését, s már a határ felé tartókat is igazoltatták.

Kalendárium

HÉTFŐ. Kilencven éve született Albert Claude (1899–1983), belga származású, Nobel-díjas, amerikai sejtbiológus, aki a filozófiai Nobel-díjat 1974-ben nyerte el (megosztva Duve-val és Palade-vel) a sejt strukturális és funkcionális szerveződésével kapcsolatos kutatásaiért.

KEDD. Kilencven éve született Jorge Luis Borges (1899–1986), Nobel-díjas, argentín író, költő, kritikus, egyetemi tanár.

SZERDA. Kétszáznegyvenöt éve született Johann Gottfried Herder (1744–1803), német költő, műfordító, esztéta és történelemfilozófus; a természethez való visszatérést hirdető mozgalom, a „Sturm und Drang" vezető teoretikusa.

CSÜTÖRTÖK. Nyolcvan éve született Debrecenben és Budapesten hunyt el Balogh Béla (1909–1971) gépészmérnök egyetemi tanár.

PÉNTEK. Százhetvenöt éve született Madarász József (1814–1915), politikus, ügyvéd.

SZOMBAT. Nyolcvan éve született az erdélyi Mikeszászán és Kolozsvárott halt meg Asztalos István (1909–1960), Állami díjas erdélyi író és lapszerkesztő, a romániai magyar szépprózа nagyhatású képviselője.

VASÁRNAP. Száz éve halt meg Dunyov István (1816–1889) honvéd alezredes, illetve az olasz hadsereg ezredese, a magyar és az olasz szabadságharc ismert hőse.

04-05-07

Szombaton (19-én) az esti órákban a Bolgár Néphadsereg útja 30. előtt egy Skoda személygépkocsi motortere műszaki meghibásodás miatt kigyulladt. A tűzesetbe a tűzoltóknak nem kellett beavatkozniuk, a tulajdonos egy Volán gépkocsivezető segítségével meg tudta fékezni a lángokat. Az anyagi kár 12 000 forint, személyi sérülés nem történt.

◆

— **Az MTA-Soros Alapítvány** 100 000 forintos támogatást szavazott meg a Pécsett működő Magyar—Román Baráti Körnek. Ez előadássorozatok megindítását, társasági híradó megjelentetését, évkönyv kiadását teszi lehetővé.

◆

Halálozás

Gyásztól eltelve tudo[illegible] édesanyánk, nagyanyánk, anyósunk

ÖZV. HEIM ANDRÁSNÉ

halálhírét. Türelemmel v[illegible], tartós betegség után 86 éves korában csendesen elhunyt. Temetése augusztus 23-án du. fél 1 órakor lesz a pécsi központi temetőben. Gyászoló család.

Egészségügyi szolgálat

KÓRHÁZI FELVÉTELES ÜGYELETEK

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermek belbetegek részére, Pécs város: POTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház, gyermeksebészeti, kórházi felvételt igénylő gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika, páros napokon Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről. Felnőtt belgyógyászat, sebészet, baleseti sebészet, égési sérülések, orr-fül-gégészet Pécs város lakossága részére: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: idegsebészet. Pécs város és a csatolt községek ideg- és elmebetegek részére: POTE Ideg- és Elmeklinika. Szemészeti betegek ellátása 17 órától: POTE Szemészeti Klinika.

ÉJSZAKAI KÖRZETI ORVOSI ÜGYELET

Pécs város felnőtt lakossága részére egy helyen, a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségeiben minden este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 14-347.

Fogászati ügyelet minden este 7 órától másnap reggel 7 óráig a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségeiben – gyermekek részére is. Telefon: 14-347.

Információk

Gyermeklakosság részére egy helyen, a Gyermekklinikán, Pécs, József A. u. 7. (bejárat a Bajnok u. felől) este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 10-938.

ÉJSZAKAI ÜGYELETES GYÓGYSZERTÁRAK

Pécs, Kossuth L. u. 81. 10/8. sz. gyógyszertár; Pécs, Bajcsy-Zs. u. 23. 10/14. sz. gyógyszertár.

✲

SOS-ÉLET telefonszolgálat díjmentesen hívható a 12-390-es számon este 7 órától másnap reggel 7 óráig.

✲

Segélytelefon minden hétfőn délután 6–8 óráig tart segítő és tanácsadó ügyeletet az alkoholellenes klub, a 15-083-as telefonon. Postai cím: Pécs, Dr. Majorossy u. 10. 7621.

✲

Egyedülállók társkereső szolgálata minden hétfőn, szombaton 17–20 óráig személyesen a kertvárosi ANK Művelődési Ház I. emeletén (titkárság), illetve a 41-907[illegible] telefonszámon.

✲

Bűnmegelőzési Tanácsadó Szolgálat belvárosi összevont ügyeletet tart minden hétfőn 17 és 19 óra között. Helye: Vagyonvédelmi és Kármegelőzési Leányvállalat vagyonőrirodája. (Pécs, Rákóczi u. 24–26., iparosház.) Tel.: 26-636.

✲

Segítő Kapcsolat. A Hazafias Népfront ma, hétfőn 17–19 óra között tartja az egészségügyi, pszichológiai, jogi és kapcsolatteremtés témájában a következő fogadóóráját. Helyszín: Geisler Éta u. 16. szám. A tanácsadás díjtalan.

◆

Közérdekű

Áramszünet lesz augusztus 22-én 8–14 óráig Pécs, Károly u., Sétatér u., Debreceni M. u., Zöldellő u., Selmec u., Kórház u., Gödör u. által határolt területen.

A Madisz regionális csoportja augusztus 22-én 15.30 órakor vitát szervez. Téma: Az MSZMP választási programja. Előadó: Deák László, az MSZMP KB tagja. Hely: Ságvári Endre Művelődési Ház, Pécs.

A Horvátszerb Gimnázium táncegyüttese tagfelvételt hirdet szeptember hónap minden szerdáján 18 órától Pécs, Horvátszerb Gimnázium, Szigeti u. 97., tornatermében.

Túranapközit indít kedvező áron a Nevelési Központ Művelődési Háza augusztus 21–25. között Tillai Gábor múzeumpedagógus vezetésével a Mecsek legszebb részeire. Jelentkezés és befizetés az aulai információnál. 1–1 napra is lehet jelentkezni. Részletes program a plakátokon és az információban.

Dr. Erdélyi Teréz gyermekgyógyász magánrendelését Pécsett, a Perczel u. 32-ben megkezdte. Rendel: hétfőn de. 8–10-ig, csütörtökön du. 4–6-ig.

◆

Lottó-nyeremények

A Sportfogadási és Lottó Igazgatóság közlése szerint a 33. játékhéten 5 találatos szelvény nem volt.

A lottónyeremények a nyereményilleték levonása után a következők:

4 találatos szelvénye 35 fogadónak volt, nyereményük egyenként 338 121 forint;

3 találata 3769 fogadónak volt, nyereményük egyenként 1703 forint;

a 2 találatos szelvények száma 141 330 darab, ezekre egyenként 45 forintot fizetnek.

A következő hétre átvitt jutalom nettó összege: 8 000 000 forint.

Építkezők, építtetők, figyelem!

Jugoszláv import szerelvényárut kínálunk ÚJ ÁRON.

Kiváló minőség, esztétikus kivitel.

Mosogató csaptelep 2/2	1300 Ft	1110 Ft
mosdó csaptelep	1440 Ft	1240 Ft
fali csaptelep	1900 Ft	1690 Ft
fali csaptelep lengőcsővel	2020 Ft	1860 Ft
búraszifon	[illegible] Ft	540 Ft
mosogató csaptelep 2/2 kerámiabetétes	1700 Ft	1460 Ft
mosdó csaptelep kerámiabetétes	1850 Ft	1650 Ft
fali csaptelep kerámiabetétes	2300 Ft	1960 Ft

Kapható: 12-es számú vas-műszaki szaküzlet, Pécs, Kossuth L. u. 63. Telefon: 13-972.

15-ös számú TITÁN Áruház, Pécs, Verseny út 21. Telefon: 13-030, 13-866.

TITÁN KERESKEDELMI VÁLLALAT

Fő téma az idegenforgalom



Harkányban dr. Andrásfalvy Bertalan mondott ünnepi beszédet, majd fórum keretében pártok képviselőivel találkozhattak a résztvevők Proksza László felvételei

Pártok és szervezetek találkozója Harkányban

Közös vélemény: a beruházás biztos haszon Baranyában

Összejöttek tegnap Harkányban a magyarországi pártok és szervezetek baranyai–pécsi képviselői. Az augusztus 20-i ünnep keretében rendezett fórumon Harkány idegenforgalmának jelene-jövője volt a téma – érdemes-e újabb és újabb pénzeket áldozni erre? A közös válasz az „igen" volt.

A fórum nyitásaként dr. Andrásfalvy Bertalan néprajzkutató (az MDF részéről) mondott rövid beszédet. A lényege: Szent Istvánról, államalapító királyunkról a tudomány újabban sok – eddig ismeretlen – tényt fedezett föl. Mindezek azonban nem rombolták szét az ő eszméit, amelyek követése majdnemhogy kötelessége ennek a hazának. Itt, Magyarországon minden megvan, ami egy új államalapításhoz kell: becsületesség és alázatosság. Ez az utóbbi nem jelent mást, mint, hogy igenis álljanak félre azok, akik tévedtek. Az esztelen hatalomhoz való ragaszkodás tönkreteszi az országot.

Dr. Andrásfalvy Bertalan beszéde után sorra bemutatkoztak a fórum résztvevői, néhány mondattal jellemezve saját pártjukat, szervezetüket. Csirke Ernő, a Független Kisgazdapárttól elmondta, hogy olyan országot akarnak, ahol az ember a szabad. Dr. Wéber János, az MDF-től legfőbb céljuknak tartja, hogy hidat építsenek a társadalom és a hatalom között. Molnár Tamás, a Szabad Demokraták Szövetsége programjából idézett: céljuk, hogy segítsék az egész nemzet gazdasági átalakítását. Dr. Tóth József, a HNF-től elmondta, hogy szervezetük – eltérve az újdonsült magyarországi pártoktól – nem csupán egy-egy felszínes szerepet, hanem stratégiai érdekeket vállal föl. Dr. Angyal Ottó, a Szociáldemokrata Párttól az emberi méltóság és a gazdasági hatékonyság megteremtését hangsúlyozta. Dr. Csefkó Ferenc, az MSZMP baranyai reformkörének képviselője aláhúzta, hogy az ország, a saját múltjával el kell hogy számoljon, a jövőben pedig az MSZMP-nek egy olyan programmal kell előrukkolnia, amely nem a párt, hanem a nemzet érdekeit szolgálja. Dr. Geisz Mihály, az MSZMP baranyai titkára feltétlen együttműködést ajánlott föl minden jóirányú törekvés számára, dr. Bognár Zoltán, a Baranya Megyei Tanács elnökhelyettese azirányú törekvésükről beszélt, hogy a baranyaiak büszkék legyenek, hogy ebben a megyében élnek. Mayer György, a siklósi pártbizottságtól, Szép János harkányi tanácselnök, Alvári Károly az IBUSZ-tól, valamint Fóris Sándor, a Harkányi Fürdő Vállalattól szintén a megye kiváló idegenforgalmi adottságaira hívta föl a figyelmet.

A közönség soraiban egy középkorú asszony figyelt feszülten. Megszólítottam: elmondta, hogy a férjével 23 éve élnek Svédországban, egyébként pedig magyar származású jugoszlávok. Svédországban is, minden évben megünnepelnek két dátumot: Havas Boldogasszony napját, és az augusztusi Szent István napot. Még mindig nagyon tisztán beszélte a magyar nyelvet – nem úgy, mint a néhány sorral előtte ülő fiatalember, aki lelkesen, fölállva tapsolt – ha kellett, ha nem. Kissé akadozó nyelvvel, kissé összeakadó szemekkel magyarázta, hogy ő ugyan nem tudja, mit mondott az az ember ott elöl a pódiumon, de ő azért tapsol mindenkinek, abból nem lehet baj. No, kérem...

A fórum lényege röviden összefoglalható: minden párt és szervezet képviselője egyetértett abban, hogy az idegenforgalomra nem szabad sajnálni a pénzt, mert az később megtérül. Szó volt arról is, hogy a bányászat leépülése miatt a megye végül is szegényebb lett: az idegenforgalom fejlesztésével – idővel – ebből a veszteségből be lehet hozni, ehhez azonban a magántulajdonon alapuló turisztika és az állami beavatkozás egyensúlya is szükséges. Kérdés volt az is, hogy a tervezett Bécs–Budapest világkiállításra beruházzanak-e megyei vonatkozásban. Az „igenek" győztek, mondván: a világ ismerjen meg minket. Ez egy olyan lehetőség lenne, amit feltétlenül ki kell használni – hosszú távon ez is csak haszon lesz Baranyának.

Ó. Zs.

Népfőiskolák, népi kollégiumok a programban

(Folytatás az 1. oldalról)

beszélni, sokan úgy vélik, a kormányzó pártnak adóssága van a néppel szemben, tagjainak mégsem szabad szemlesütve járni, hiszen a szándékaik tiszták, szövetségre törekszenek minden erővel, nem akarják a hatalmat többé kisajátítani. A reformcélok megvalósításához, időre, türelemre és megértésre van szükség, a mai zavaros belpolitikai viszonyok ellenére. Lehet ugyanis a nép nevében beszélni, de végül a nép dönt és megérzi ki képviseli őszintén és igazán az érdekeit.

Rendkívül izgalmas fórum bontakozott ki, amelyen a választ adásra dr. Hámori Csaba, Maróthy László miniszter, dr. Gősy Sándor, a MÉM főosztályvezetője, dr. Dányi Pál, az MSZMP megyei első titkára, Piti Zoltán, a megyei tanács elnöke, Kiss József, a BMK vezérigazgatója, Bősz József, a Bólyi Tanács elnöke, Nagy Miklós, az ÉFISZ elnöke, és Funk Gusztáv, bólyi plébános vállalkozott. Nagy Imre, a Demisz elnöke később kapcsolódott a párbeszédbe. Valóban párbeszéd volt, mert a bólyiak gyakran vitatkoztak is, és elgondolkodtató volt a tapsuk és néhány frappáns válasz után a csöndjük is.

A fórum után kérdeztem Nagy Imrét, a DEMISZ elnökét, vajon meghátrálnak-e a kritikák össztüzében és netán abbahagyják az aláírásgyűjtést a köztársasági elnöki intézmény ügyében. Válaszul egy aláírás-gyűjtő lapot nyomott a kezembe, ha akarom folytassam én is, mert 10 ezer pártolójuk van már. Egyértelmű, hogy folytatják. Ugyanis az a véleményük, hogy a háromoldalú tárgyalásokon a népet érintő lényeges kérdésekről még nem esett szó, ebből következően várható, hogy ezek a csatározások ugyanígy folytatódnak az új parlamentben is. A nemzet érdekét tartják szem előtt, amikor a köztársasági elnöki intézmény mielőbbi bevezetéséért küzdenek. A fiatalok szerint kell egy olyan személy, aki rendet tud tenni ezekben a politikai csatározásokban, akit népszavazással választanak. A nép ugyanis ezeket a számára sorsdöntő kérdéseket fel fogja tenni – mondta a DEMISZ elnöke.

Gáldonyi Magdolna

Például

Fradikások és a többiek

Persze, hogy nem olyan egyszerű ez az egész. Kell először is egy közös értekezlet, mondjuk szombat délben. Az eligazításhoz szükségeltetik egy parancsnok, jelen esetben Szőke Attila őrnagy, mintegy nyolcvan rendőr, akik biztosították a PMSC–FTC meccs nyugalmát. Ja, és kell egy tábla, rajzokkal, de arról később...

Mindenki megtudhatta a saját sorszámát és személyre szóló feladatát, hallhatott arról, hogy kulturáltan, de határozottan cselekedjen minden esetben, kijelölték, hogy ki kivel megy együtt, hogy ki jár autóval, „rádióval" vagy éppen kutyával.

Kiderült a közös értekezleten, hogy egész nap tart az akció, hiszen nincs már a meccs után vonat Budapest felé. És a tábla! Zöld iskolai táblára, fehér krétával írták fel mindenki pontos helyét, azt, amit a meccs idején elfoglalnak. Valaki tréfásan fel is hívta a figyelmet a színek azonosságára, aztán elindultunk.

13 óra 5 perckor érkezett egy vonat, harminc rendőr várta. Közben megtudtuk, hogy a Baranya expressz is azért késett jelentősen délelőtt, mert különböző „szennyeződések" miatt Pusztaszabolcsnál cserélni kellett egy vagont.

Mondom, várunk a vonatra. Egyszercsak a hangosbemondó: „Itt a rendőrség beszél, kérjük a várakozókat, hogy a beérkező vonat melletti peronhoz saját érdekükben ne menjenek..." Néma csend a válasz. Befut a vonat...

Az utolsó előtti kocsi, igen az a veszélyes. Megnézzük mi is, miközben kiderül, hogy egy szurkoló eszméletlen a sok italtól, miközben az utasok egymás között ordítozva beszélnek, miközben két kómás állapotban lévő utast elszállítanak.

Az ominózus vagon borzalmasan néz ki. Tökmag, szotyi és egyéb szemetek szanaszét, húgyfoltokkal kísérve. Az ablakokon „FTC" felirat, az egyiken „FTC über alles" mázolmány.

A Légszeszgyár utcai rendőrségi épülethez megérkezik a kocsi, amelyik az előállítottakat szállítja. Szakadt, rosszarcú emberek szállnak ki belőle, láthatóan egy picit józanodva... Erőszakot nem alkalmaztak velük szemben.

A meccsen furcsa dolgok is történtek, tanúnk a jelenlévő több mint tízezer néző. Szétoszlatták a Fradi szurkolótábort, a második félidő közepén, három-nullás PMSC vezetésnél. Tudom, nehéz elhinni, de nem volt más választása a rendőrségnek, hiszen a tömegverekedést csak így lehetett elkerülni. (Nyilvánvaló, hogy ilyen esetekben a könnygázspraytől az ártatlan emberek is „bűnhődhettek".)

Mindenesetre a külső szemlélő számára korrekt, jól szervezett, a várható, vagy a még nem is várható eseményekre is számító „akció" tanúi lehettünk.

Sajnos...

Szőke Attilától, a városi rendőrkapitányság helyettes vezetőjétől tegnap délután kértünk rövid, tényszerű összegzést.

– Mint mindig, az FTC elleni meccsre ez évben is fokozottan készültünk, talán nem kell sorolni a példákat, miért... Akciós alosztályunk már Dombóvártól biztosította a vonatokat. A meccs előtt és alatt összesen 23 főt állítottunk elő. A Fradi-szurkolók egy részének egyébként érdekes a lelkivilága... Volt egy srác, aki kabalaállatként egy négyhónapos kismacskát hozott a meccsre, a fülébe egy biztosítótűt szúrt, s befestette a cica fejét. Természetesen állatkínzásért feljelentettük. Az 5–600 fős szurkolótáborból úgy 150–200 fős társaság volt veszélyes, miattuk is kellett szétoszlatnunk a zöld-fehér tömeget. Nem tudni miért, de egymás között verekedtek a harmadik gól után, így nem szívesen tettem, de tömegoszlatást kellett elrendelnem. Örülök, hogy beosztottaim 7 perc alatt végrehajtották a feladatot. A rendőri állományból szerencsére senki nem sérült meg.

*

Nagymama

(Prensa Latina) Kubában folytatódik a magyar sajtó elleni kampány. A Granma (a lap a Grand Mother, vagyis a „Nagymama" angol szlengkifejezés nyomán kapta nevét), a Kubai Kommunista Párt központi lapja egy kétrészes elemzés első részét közölte, s ebben élesen elítélte a Magyar Nemzet és a Magyar Hírlap Kubával kapcsolatos cikkeit és azok szerzőit. Az írást a Prensa Latina havannai székhelyű hírügynökség ismertette.

A „Szégyenletes ösvény" címmel és Felix Pita Astudillo aláírással megjelent írás „gyalázatkereskedőnek" nevezi a három szerzőt: Nagy Gábort, Várkonyi Tibort és Pálfi Viktort. A kubai szerző azzal vádolja a magyar újságírókat, hogy kizárólag nyugati forrásból merítettek, és ugyanazokat az aggályaikat fejezték ki a kubai helyzettel és vezetőkkel kapcsolatban, mint forrásaik.

Felix Pita szerint nem Nagy Gábor az első, aki ilyen kalandorakcióba kezdett. „Az is lehet, hogy az egész név csak kitaláció" – írja a Granma.

Megjegyzésünk: Mint rovatunkban már megírtuk, Nagy Gábor a Világgazdaság szakírója. Igaza van a Granmának, kollégánk neve valóban kitalált, de nem ő találta ki, hanem szülei. Egyébként meg sajnáljuk, hogy egy oly' gyönyörű ország ,oly' szívélyes és barátságos népének történelmi kövületek irányítása alatt kell leélnie életét. Mert élete mindenkinek csak egy van, s az is rendkívül rövid...

*

Ceausescu

„Az utolsó sztálinista". Ezzel az aláírással közölte címlapján a Newsweek legújabb száma Nicolae Ceausescu portréját. Minden tiszteletünk az amerikai hírmagaziné, mindamellett attól tartunk, hogy ez alkulommal téved – írja a Mai Nap.

Megjegyzésünk: Valószínűnek tartjuk mi is, hogy Ceausescu nem az utolsó, élő sztálinista a földkerekségen. Úgy véljük azonban, hogy a kérdést nem is erről az oldalról kell megközelíteni, hiszen Románia legkedvesebb fia közismerten klinikai eset. Nem lenne felesleges tehát, ha nem csupán politikáját, de Ceausescut is komoly vizsgálatnak vetnék alá...

Egy mondatban

– Magyarország jelenleg egy nyugati típusú, demokratikus államforma megteremtésén fáradozik – hangzott el tegnap este a szovjet televízió nemzetközi hírekkel foglalkozó műsorában az értékelés egy SZDSZ-megállapításra hivatkozva.

Országos sztrájk megszervezését fontolgatja a Pedagógus Szakszervezet, mert tagjai nem kapták meg a kért 40 százalékos béremelést.

– Magánkézbe került az ÁPISZ, az eddig államiként működő vállalatból ugyanis részvénytársaság lett, s a részvényekből külföldi befektetők mellett a vállalat dolgozói is vásároltak.

– Nemsokára Magyarországon is közvetlen műsorszóró műholdról lehet venni a német nyelvű SAT–1 és RTL programokat.

Szerkeszti:
Bozsik László
és Pauska Zsolt

Szent István napi mise a pécsi Székesegyház előtt

Mi, keresztények mindig készek vagyunk a kommunistákkal tárgyalni

Dr. Cserháti József pécsi megyéspüspök beszélt a misén

Négy hete jelentette ki II. János Pál pápa, hogy 1991. szeptemberében Magyarországra látogat. Rómában jól tudják, hogy az elmúlt harminc évben Magyarországon mi történt, hogy a II. világháború után hogyan alakult a magyar nép sorsa.

A válságból való kiemelkedés érdekében fogadja el az egyház a pluralizmust, a dialógust. „Ezért vagyunk mi keresztények mindig készek a kommunistákkal tárgyalni és a fontos nemzeti ügyekben közös nevezőre jutni."

A helyszínen a hívek százai a tv egyenes adása folytán az országban százezrek hallhatták dr. Cserháti József pécsi megyéspüspök szavait, aki tegnap déli fél 12-kor Pécsett, a Székesegyház előtti téren Szent István napi ünnepi misét celebrált. Az istentisztelet előtt Kele Pál, Pécs belvárosi apátplébános köszöntötte a híveket. Az ünnep bevezetéseként rámutatott: régi igazság, hogy minden nép annyira érdemli jövőjét, amennyire becsülni tudja a múltját. Történelmi sikereink és kudarcaink együtt útmutató lesz nekünk a jövő élet számára.

Szent István királyunk államalapító és egyházat építő munkájáról szólva dr. Cserháti József hangsúlyozta:

– Régi mondás, hogy a történelem nem ismétli meg magát; én azonban azt mondom, hogy mégis visszatér saját folytonosságához. István, Géza fia a római pápától kért koronával kívánta a magyar népet az európai népközösségbe, az itt lévő jogrendbe beilleszteni, s ezzel két alapra építette alkotmányunkat: Isten és haza. A pápa jön el hozzánk, ma ismét a római pápa erkölcsi közbelépését várjuk, hogy a régi útra visszatérhessünk.

Hazánk az elmaradásztalt, a II. világháborúban állítólagosan felszabadult nép maradt a legmostohább sorsban, nem érvényesíthette igazi akaratát, az egyeduralom csupán kisebb csoportok akaratának érvényesülését jelentette. Ezért beszélünk ma annyit az igazi szabadságról, a népakarat érvényesüléséről, átöleljük, a szívünkre szorítjuk a demokráciát. Az egyház egyik legsürgősebb teendője általános megbékélést és kölcsönös megbocsájtást hirdetni. Mindnyájunknak részt kell vállalni a politikai élet újjáalakításában, amely nem lehet többé öncélú, nem képviselhet csoportérdekeket, hanem mindenki szolgálatában kíván élni. Az Isten és a haza gondolata ebben találja meg új mai megfogalmazását.

*

A szertartást követően és ehhez kapcsolódva a Független Kisgazda Párt nagygyűlést tartott a pécsi Rózsakertben, ahol dr. Böröcz István, a párt országos elnökhelyettes és politikai bizottságának tagja szólt az egybegyűltekhez. Hangsúlyozta pártjuk gyűjtőpárti, néppárti jellegét, amely az Európához való felzárkózás céljából a nemzeti érdek és a polgári liberális értékek alapján állva politizál.

– Rné –

Halálozás

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett fiam, testvérünk, sógorunk és kedves rokonunk,
CZVINKA GYÖRGY
30 éves korában elhunyt. Hamvasztás utáni temetése augusztus 24-én 2 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló családot.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett férjem, édesapám, apósom, nagyapám, testvérünk, sógorunk, vőm,
JANI LÁSZLÓ
59 éves korában hosszú szenvedés után elhunyt. Temetése augusztus 23-án 1 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Fájdalomtól megtört szívvel tudatjuk, hogy drága jó férjem, édesapánk, nagyapánk, testvérünk, sógorunk és kedves rokonunk,
MÁMMEL GYÖRGY
tragikus hirtelenséggel, életének 49. évében elhunyt. Drága halottunkat 1989. augusztus 25-én 3 órakor kísérjük utolsó útjára a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett feleségem, édesanyánk, anyósunk, nagymamánk,
KISS JÓZSEFNÉ
Szakál Ilona,
Harkány, Kossuth L. u. 73. sz. alatti lakos augusztus 17-én 65 éves korában elhunyt. Temetése augusztus 23-án 10.30 órakor lesz a harkányi református temetőben. A temetésre autóbusz indul 10 órakor a Reumakórház, III. a fakás elől. A gyászoló család.

Köszönet

Köszönetet mondunk minden kedves rokonnak, ismerősnek és volt munkatársaknak, akik felejthetetlen halottunk,
MOLNÁR ISTVÁN
temetésén megjelentek, virágok, koszorúk küldésével fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik felejthetetlen halottunk,
ÖZV. WEBER JÁNOSNÉ
temetésén részt vettek. Külön köszönet a rokonoknak, ismerősöknek, szomszédoknak, a volt munkatársaknak, a Konzum ABC dolgozóinak, a Vöröskereszt utcai idősek napközi otthonának, akik koszorúkkal, virágokkal a család fájdalmát enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Ezúton mondunk köszönetet mindazoknak a kedves rokonoknak, volt munkatársaknak, ismerősöknek, akik felejthetetlen halottunk,
BOZSÓKI KÁLMÁN
búcsúztatásán részt vettek, virágok, koszorúk küldésével fájdalmunkban osztoztak. A gyászoló család.

Hálás és szomorú szívvel mondunk köszönetet minden kedves rokonnak, barátoknak, szomszédoknak, ismerősöknek, volt munkatársaknak. Külön köszönet a Füszért Polgári Fegyveres Őrség tagjainak, a Bártfa utcai iskola kollektívájának, akik felejthetetlen, drága jó férjem, édesapánk,
KONTRA JÁNOS
temetésén részt vettek, utolsó útjára elkísérték, koszorúk és virágok küldésével fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mindazoknak a rokonoknak, ismerősöknek, férjem volt munkatársainak, barátainak, a ház lakóinak, akik felejthetetlen halottunk,
VESZELI LAJOS
hamvasztás utáni búcsúztatásán megjelentek, és virágokkal, koszorúkkal, részvéttáviratokkal együttérzésüket fejezték ki. Külön köszönetet mondunk az Érdi Bútóipari Szövetkezet Üzem vezetőségének, a szépen megrendezett búcsúztatásért. Gyászoló felesége, fiai, menyei, unokái.

Ezúton is köszönjük mindazoknak az együttérzését, akik
WUNDERLICH JÓZSEFNÉ
Waldhauser Annát
utolsó földi útjára elkísérték. A gyászoló családtagok.

LAKÁS-INGATLAN

Eladnám 1,5 szobás, saját tulajdonú I. emeleti lakásomat ölcsön. „Jól jár" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Elcserélném vagy eladnám családi jellegű házrészemet. 3 szoba, komfortos. Pécs környéki családi házra. Érdeklődni: Majtényi u. 33.

Elcserélném pécsi 2 szobás, komfortos házrészemet tanácsi lakásra. „Megegyezünk 782" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó Pécset 2 szobás, gáztűtéses házrész. 850 ezer kp. „1989" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

HUNGÁRIA OTTHON BIZTOSÍTÁS

Eladó szoba-konyhás házrész, hétvégi házra is cserélhető. Érdeklődni: Kolozsvár u. 5/A., III. em. Majczán.

Pécs, uránvárosi, 2,5 szobás tanácsi lakást budapesti nagyobbra cserélnénk. Pécs belvárosában többhelységes magánház-vállalkozásra is alkalmas. 1989. végétől bérbevehető. Érdeklődni: a 19-014-es telefonon.

Eladó 2 szoba összkomfortos OTP-öröklakás. Pécs, Erika u. 9. II. em. 10. Érdeklődni: mindennap a helyszínen, 4 óra után.

Pellérdi szőlőhegyen, a buszmegállótól 100 méterre 700 négyszögöl telek eladó. Érdeklődni: a 20-881-es telefonon, este 7 óra után.

Elcserélném Velényben lévő családi házamat Pécs-Patacs környékén lévő 2 szobás családi vagy tanácsi bérlakásra. Érdeklődni lehet: 16 óra után. Velény, Fő u. 11.

Uránvárosi téglaépületben lévő 67 négyzetméteres tanácsi lakásomat elcserélném 1,5 szobás OTP-lakásra, sima cserével. Érdeklődni: 9—18 óra között a 17-580-as telefonszámon.

Eladó kétszoba összkomfortos OTP-öröklakás kevés OTP-vel. Pécs-Kertváros, Erika u. 9., III. emelet 10. Érdeklődni: mindennap a helyszínen 4 óra után.

Elcserélném szabolcsfalui 2 szoba, konyha, fürdőszobás, komfortos házrészemet 3,5 szobás kertvárosi tanácsi lakásra. Különbözetet kérek. Érdeklődni: a délutáni órákban. Klis Csaba, Iiku Pál u. 7., III. em. 12.

Dobó István utcában 3 és fél szobás öröklakás eladó. Érdeklődni: délután a 35-608-as telefonon.

Szuterénos + 3 szobás, fürdőszobás + WC, tetőtérbeépítéses új családi lakóház beköltözhetően sürgősen eladó, fekvési terület 400 m² családi lakóház 600 m² kerhelyiséggel. Irányár megegyezés szerint. Érdeklődni lehet: Magyaregregy 1332. Kossuth Lajos u. 111., du. 3-tól este 10-ig.

Belvárosi összkomfortos, 52 négyzetméteres lakrész eladó. Érdeklődni: a 25-724-es telefonon 18—20 óra között.

Albérleti szoba kiadó 2 diáklány részére a Székely B. úton. Érdeklődni: 27-860-as telefonon 18—20 óra között.

Tehermentesen 53 négyzetméteres lakásom eladom azonnali beköltözéssel. „Fizetési könnyítéssel" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

ALBÉRLET-KÖZVETÍTÉS, INGATLANKÖZVETÍTÉS.
Pécs, Teréz u. 5.

Felértékelt árhoz képest 200 000 Ft. kedvezménnyel eladó vagy tanácsi lakásra cserélhető bárhová, a Siklós, Szársomlyó u. 4. szám alatti 40 százalékban kész, 180 négyzetméteres, 5 szobás, 2 fürdőszobás családi ház. Érdeklődni: Pécs, Kacsóh P. u. 6., I/1. Kántás.

Villányban 680 négyszögöl szőlő, présház, pince, teljes felszereléssel eladó. Érdeklődni: Ács Vilmos Pécs, 39-es dandár u. 5/A. lépcsőház. Telefon: 21-263 vagy Villányban, Ráth József, Petőfi u. 19.

Pécs déli városrészén 280 négyszögöl terület kész alappal, többféle építési anyaggal, sürgősen eladó. 2,5—3,5 szobás tanácsi lakás-csere + kp. is érdekel. Telefon: 28-479.

Elcserélném pécsi, 50 négyzetméteres, 2 szobás tanácsi lakásom kisebbre. „Minden érdekel" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó családi ház 9 helyiségből álló, + garázs + szuterén, tetőtéri beépítési lehetőség. Másfél szobás lakást II. emeletig beszámítok. Telefon: 31-690.

Tettyétől 5 percre 909 négyszögöl terület ikerház építésére alkalmas, jelenleg jó állapotban lévő kordonos szőlő, szép panorámás helyen eladó. Érdeklődni: Pécs, Felsőhavi dűlő 6. Méhnné.

Beköltözhető! 2 szobás, 53 négyzetméteres, összkomfortos szövetkezeti lakás. Pécs, Melinda u. 43., II. em. 8.

Eladó Pécs, Asztalos J. u. 27., I. em. 1. 64 négyzetméteres, reális áron. Érdeklődni: 8—12-ig a helyszínen.

Albérleti szoba kiadó, összkomfortos, 2 nemdohányzó diáklánynak vagy fiatal dolgozó nőnek jutányosan. Dugonics u. 37.

Eladó vagy családi házra cserélhető 83 négyzetméteres, belvárosi, társasházi, első emeleti, gázfűtéses, telefonos, beköltözhető öröklakás. Tel.: 15-219, hétköznap 18—19 óráig.

Belvárosi, kétlakásos családi ház eladó egy 3 és egy 2 szobás komfortos, gázfűtéses, a 3 szobás cserére is. „Történelmi 15" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

600 000 kp. + OTP-vel lakást vennék. „Kertváros 22340" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe vagy 32-594, este.

2,5 szobás Bárány úti téglaépületben lévő tehermentes öröklakás eladó. Cserelehetőség is érdekel. + készpénz. Telefon: 21-835.

Marx út 100/1-es, 240 négyszögöl építési telek, sürgősen eladó. „Becslési ár" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Pécs déli városrészén 280 négyszögöl terület kész alappal, többféle építési anyaggal, sürgősen eladó. 2,5—3,5 szobás tanácsi lakásra, csere + kp. is érdekel. Telefon: 28-479.

Eladó Keszűben, malomvölgyi tónál jótermő szőlő. Fele bor, fele csemege. Építési lehetőség, irányár: 160 000. A faluban pajta, gyümölcstároló, 16 méter pince, villany, kút van. 500 négyszögöl terület, fele gyümölcsös, fele szántó. Érdeklődni: Diana tér 6., 8. em. 33-as ajtó.

Életjáradéki vagy eltartási szerződést kötnék egyedülálló nénivel vagy bácsival lakásért, ingatlanért, nem ottlakással. „Gondatlan jövő" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó Pogány, Mátrix Zsigmond út 11. sz. ház nagy kerttel. Érdeklődni Pécsudvard, Felszabadulás u. 14., 17 óra után.

Garázs kiadó. Zsolt u. 8. Érdeklődni lehet 17 óra után.

300 négyszögöl gyümölcsös, konyhakert, présház, mély pincével 120 000 forintért eladó. Érdeklődni: Sipos Sándor Pécs, Észék u. 21.

2 és fél szobás magasföldszinti lakás azonnal, beköltözhetően eladó. Érdeklődni telefonon: 30-791, vagy a helyszínen Reményi, Kassák L. u. 16., fszt. 3.

Szigetvár, Lenin lakótelepen, 2 szobás, + konyhás, összkomfortos, telefonos, szövetkezeti lakást, garázzsal vagy anélkül eladnám vagy nagyobb pécsi tanácsira cserélném. Érdeklődni telefonon: 234.

Eladó Pécs-Szabolcsfaluban 2 szoba, konyha, fürdőszobás kis családi ház, + Szenlőrincen 2,5 szobás, összkomfortos lakás + garázs. Csere is érdekel. Szabadszentkirály előnyben. Érdeklődni: mindennap 16 óra után. Szentlőrinc, Ifjúság u. 3/C., fszt. 2.

Eladó családi ház kettő család részére, vagy elcserélhető 3 szobás lakásra + kp-t kérek. Érdeklődni: 8—15 óráig hétköznap a 14-474-es telefonon.

Drávacsepely, Dózsa Gy. u. 20., ház eladó. 4 szoba, konyha, hideg, meleg víz és melléképület.

Kertvárosi, Egri Gyula utcai, 2 szoba, összkomfortos tanácsi lakásunkat elcserélném 2 szoba összkomfortos uránvárosi tanácsira. Távfűtéses legyen. „Anni, Éva" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Központifűtéses családi ház 4 diák részére kiadó. Előd u. 6. Telefon: 29-067.

Szliven környéki, IV. emeleti (lift nincs) tanácsi, 64 m²-es, telefonos lakásomat különbejáratú 2, vagy nagyméretű másfél szobás tanácsi, telefonos lakásra cserélném. „A környéken esetleg uránvárosira" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

3 szobás szövetkezeti lakásom eladnám, vagy kisebb komlói házra cserélném. Érdeklődni: Pécs, Olga u. 13., 10. emelet 32. ajtó. 19 óra után, Révészék.

Három szobás, összkomfortos OTP-öröklakás tehermentesen eladó 1,3 millió forintért. Érdeklődni: 23-518-as számon, 16 óra után.

Siklóson a kucsmadűlőben, szép környezetben présház felszereléssel, 670 négyszögöl szőlővel igényesnek eladó. Siklós, Vértanúk útja 22. Vajkainé.

2,5 szobás, 60 négyzetméteres öröklakás eladó. Pécs, Hajdú Gyula u. 39., 4/15. Érdeklődni: 6 óra után vagy telefonon: 25-177.

Elcserélném (vagy eladnám) 2 szobás, összkomfortos kertes szuterénos, garázsos, telefonos, családi házamat garázsos, telefonos szövetkezeti vagy tanácsi lakásra, értékkülönbözettérítéssel. Építési-bővítési lehetőség van. III. ker. előnyben. Pécs, Monostor u. 10. Telefon: 29-696. Érdeklődni: 8—10.

Eladó 2,5 szobás, 59 négyzetméteres, erkélyes, parkettás, tehermentes szövetkezeti lakás. Pécs Fülep Lajos u. 32., I. em. 6., Hell.

Nagy családi ház eladó. Másfél—2 szobás lakást beszámítok. Tanácsi kizárva. Pécs, Mészkemence u. 2/A.

Siófokon 3 szoba összkomfortos, gázfűtéses, családi ház 400 négyszögöles telken eladó. Irányár: 2,8 millió Ft. Érdeklődni: Diósi Józsefné, 8600 Siófok, Irinyi utca 26.

Szőlő-gyümölcsös 243 négyszögöl, hétvégi házzal eladó vagy elcserélhető másfél szobás OTP-lakásra. „OTP" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Komlón eladó Székely Bertalan u. 46. számú, 3 szobás családi ház garázzsal, melléképületekkel, kerttel. Érdeklődni a helyszínen mindennap.

Eladó új, 2,5 szobás OTP-lakás elfogadható árért. Pécs, Mátyás Flórián tér 2., II. em. 9.

Budapesti, tanácsi, 30 négyzetméteres szuterén-lakást elcserélném hasonló Pécsire. „Sima csere 21908" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó a Losonc utca 43. szám alatti, kertes, kétszintes, garázsos, azonnal beköltözhető családi ház. Érdeklődni: Komló, 83-187, vagy Pécs, 32-764.

Eladó Sásdtól 3 km-re az egerszegi szőlőhegyen 500 négyszögöl szőlő, befejezés előtt álló présházzal (kétszintes). „Szüret előtt" vagy érdeklődni munkaidőben a 13-137-es telefonon.

Hévíztől 4 km-re, Nemesbük hegyen 3888 négyzetméter beépíthető terület eladó 150 000 forintért. Homik Tibor, Zalavár, 8392, Kossuth u. 31.

3 szobás családi ház Szenlőrincen eladó. Érdeklődni: Zrinyi u. 13. sz.

Magyarürögi Daru-dűlőben 270 négyszögöl szőlő-gyümölcsös, fákkal, nagy faházzal, termással, felszereléssel, építési- és vízlehetőséggel eladó. Villany van, út építés alatt. Fizetési könnyítés lehetséges. Takácsné, 27-055.

Szőlész-dűlő 10. alatt 260 négyszögöl szőlő, épület, házhelynek is eladó. Telefon: 17-123, a délutáni órákban.

Bérelt telkemet átadnám szürettel, szüret nélkül. Érdeklődni: Felsőgyükés, IV. u. 13., Léval.

Tanácsi, 2,5 szobás összkomfortot cserélek 1,5 szobásért. Telefon: 18-655.

Eladó Cserkút, szőlőhegy 39. ház szőlővel, központifűtéssel. Telefon: 26-911. Domjánné.

360 négyszögöl területen lévő 3 szobás, összkomfortos családi ház soktermő gyümölcsfával, szőlővel beköltözhetően eladó. Du. 3 után megtekinthető: Bálicsi út 40.

Eladó 2 szintes családi ház félkész állapotban 1800 négyzetméter területen. Szeder u. 24., Papp Bártfa utca vége.

Elcserélném Keszűi családi házam pécsi 1,5 szobás lakásra + kp. Varsány u. környéke előnyben. Érdeklődni: Pécs, Varsány u. 20., 8. em. Máté Sándorné.

Pécs, Fülemüle u. 2. sz. alatti családi ház eladó lakás + kp-ra, vagy értékegyeztetéssel két saját tulajdonú lakásra cserélhető. 3 millió. Telefon: 30-370.

Sellye, József A. u. 11. számú, 2 szobás, telefonos iker-házrész hőtárolós kályhákkal eladó. Kert, garázs, ipari áram van. Tel.: Sellye, 204. Kiss.

Mohácson új, kétszintes családi ház eladó. Fűzfa u. 31. Érdeklődni: Perény u. 21. Szabó László.

Eladó 2 szoba, összkomfortos + garázsos, szuterénos lakás, 2 szobás, konyhás, nagy gazdasági épülettel, nagy telekkel. Érdeklődni: a helyszínen. Hosszúhetény, Ormánd u. 88.

Elcserélném tanácsi, 1,5 szobás, 54 négyzetméteres, összkomfortos tetőtéri téglaépületben lévő belvárosi lakásom kisebbre. Telefon: de. 8—10 óráig. 15-384.

Építési kölcsönhöz költségvetés, tervezés, adaptálás, műszaki vezetés vidékre is. Domjánné, Tölgyes u. 1. Telefon: 29-434, (egész nap).

Üzlethelyiséget bérelnék vagy vennék. Telefon: 18-737.

Eladó vagy kiadó Szederkényben, a főút mellett autószerelőműhely, lakható helyiséggel, kisüzem létesítésére alkalmas. Egyéb megoldás is érdekel. Érdeklődni: Pécs, Krúdy Gy. u. 32. sz. alatt 34-039-es telefonon.

ADÁS-VÉTEL

Téglapucológép és asztalos kombinált-gép eladó. Telefon: 34-992.

Elcserélném 150 cm³-es MZ motorkerékpáromat kerti kapálógépre. Érdeklődni: Komló, Eötvös u. 20. Gáspár Ferenc, este 6 óra után.

Volkswagen Golf, 1,3, bordó, 4 ajtós, 7 hónapos eladó. Telefon: 72/22-109.

Opel Kadett, 1,3 N, 31 000 km-rel eladó. Kp. + fiatal szocialista gyártmányú autó (lehet Barkas vagy zárt Aró) csere is érdekel. Telefon: 72/28-679.

Eladó Neo barokk kanapé, különleges plüss-huzattal, közületeknek is. Ugyanott 2 db nagyméretű fotel, rekamié, ugyanezzel a plüssel áthúzva. „Nagy szobát elgánsan és olcsón berendezhet" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe, vagy telefonon: 30-111.

5 éves, 1500-as Lada eladó Mesztegnyő, Vörösmarty u. 2.

Fiat Ritmo 755-ös kitűnő állapotban eladó. Érdeklődni Pécs 19-702-es telefonon, 13 óra után.

Poroton 36, kb. 400 db eladó, 50 Ft/db. Pécs, Mária-dűlő 55. Bánkuti.

PK Skoda, 105-ös reális áron eladó, ugyanitt bontott cserép eladó. Érdeklődni: 18 óra után. Pécs, Pálma u. 14.

Ford Escort, 1,6, Diesel eladó, Gadány, Béke u. 10.

Eladó 2,5 kazán, öntött vasradiátorok, keringetőszivattyú, túlfolyó, csövek + 1 db gázégőfej fél áron. Érdeklődni: helyszínen. Zók, Arany J. u. 9.

ÁRKEDVEZMÉNY, REDŐNYRELUXA,
17-349.

Új, kisméretű téglo eladó, azonnali szállítás. Telefon: 30-403.

ZR-es Trabant kombi friss műszakival sürgősen eladó. Érdeklődni lehet: 8—16 óra között a 25-044/212, vagy 126-os melléken.

2 éves Mazda 323, 1,3-as első kézből eladó. 2107-es Ladát beszámítok. Fonyód, Napsugár u. 39. 18 óra után. Telefon: 60-830, 16 órától.

Rácsozású, etetőszék, chicco hordozka, 3 kerekű bicikli eladók. Telefon: 33-924.

Lada Samara kiutalás 150 000 forintért sürgősen eladó „Tavasz" jeligére, a Hunyadi úti hirdetőbe.

Szüretelőkád, 500 és 1000 literes eladó. Szigetvár, Széchenyi u. 48. Illés.

6000 km-t futott piros Dácia kombi eladó. Érdeklődni: Szentlőrinc, Váci M. u. 24. Telefon: 71-104, 7—16 óráig.

Ez évre szóló kis Polski kiutalás eladó, „65 ezer" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

REDŐNYRELUXA.
Telefon: 16-165.

7 éves, billenőplatós Zsuk reális áron, sok alkatrésszel eladó. Mázaszászvár, Kun Béla utca 74.

Figyelem, színesfém átvétel magas áron, közületeknek is nagy mennyiségben. Mindennap, Pécs, Buzsáki J. u. 12. A Budai vámnál szénmosó felé.

Új, 2 személyes túrakajak reális áron eladó. Érdeklődni: Pécs, Gyenis László u. 12. Dombi, IV. 13.

Óriási árengedmény! Kiváló minőségű ruhákat vásárolhat 190 Ft/db, Pécs, Olga u. 1. sz. alatt a **Talál-6-ban** augusztus 14—30-ig.

Készpénzért vásárolok hűtőszekrényt, mosógépet, centrifugát, varrógépet, híradástechnikai készülékeket, kerékpárokat. A—Z használtcikk keresked. Pécs, Kertváros, Hajdu Gyula u. 46. A lila ABC-től 300 m.

Lada 1500-as, KV frsz. gépkocsi eladó. Ugyanitt eladó 50 négyzetméter fagyálló burkolólap. Érdeklődni: 18 óra után a 20-180-as telefonszámon.

„Bahama" új fürdőkád, lábasmosdó, W. C.-ülőke, kerámiatartály, 300 csempe eladó. Telefon: 14-167, délután.

Skoda S—100-as lejárt műszakival, üzemképesen eladó. Telefon: 29-759.

128-as Fiat motor, sebességváltó és minden egyéb alkatrész eladó. Jelentkezni a 73-316-os telefonszámon.

REDŐNYRELUXA
20% kedvezménnyel.
Telefon: 31-438.

UF-es rendszámú Skoda 100-as gépkocsi friss műszaki vizsgával — garázsban tartott — olcsón eladó. Érdeklődni a 14-676-os telefonon lehet a reggeli, vagy az esti órákban.

Eladó 14 hektós szőretelőkád, egy forrázóteknő és tetőléc. Hosszúhetény, Ormándi u. 100. sz.

VEGYES

Festés utáni, valamint piperatakarítást rövid határidővel vállalok. 25-585, Bankné.

Egyetemista angoltanítást vállal Szigetváron. „Szeptembertől 870" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Nyelvtanárok jelentkezését várjuk szakmai önéletrajzzal. „Nyelviskola" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Tehenészetembe traktoros takarmányosfejő házaspárt esetleg takarmányosnak egyedül álló férfit is felveszek. Felvétel esetén lakást biztosítok. Jelentkezés az esti órákban a 72-77-043-as telefonon vagy levélben. Borbás János mg. vállalkozó, 7766 Peterdpuszta címen.

Hulladék-, törmelék- és piperetakarítást vállalok. Lakástelefon: 72-13-381, Csonka.

FORDÍTÁS, GÉPÍRÁS:
Pécs,
Teréz u. 5.

Fregoli fából, műanyagból, szögbelövés, panelfúrás, előszobafal megrendelhető a 11-166-os telefonon. Várhelyi.

Esküvők, bármilyen események videófelvétele: 24-897.

Festés, mázolás, tapétázás, árkedvezménnyel. Telefon: 25-706. Közületeknek is.

Fregoli panelfúrás, szögbelövés, megrendelésre lakberendezési tárgyak felszerelése. Telefon: 28-094, Roczkó.

A Bizalom Országos Társkereső Szolgálat házasságközvetítéssel azonnal társat ajánl önnek! Díjmentesen tájékoztatjuk. Postacímünk: 8007 Székesfehérvár, PF. 32.

Elveszett 1989. augusztus 12-én délután 1 óra körül Kertvárosban egy barna alapon trikolor skót juhász kölyökkutya, a nyakában barna-kék nyakörvvel. Kérjük a megtalálót, vagy aki tud róla, jelentkezzen a 35-127-es telefonon, vagy Pécs, Hajdu Gy. u. 50. VII. Költségeit térítem.

Szőnyegek, bútorkárpit speciális gépi tisztítása nyugati vegyszerekkel. Garanciával. Telefon: 34-821.

Tv-javítás, helyszínen.
Telefon: 17-668.
Németh Lajos

10 éves vendéglátóipari gyakorlattal (esetleg alaptőkével) Pécsett, vagy környékén munkahelyet keresek. „Társnak" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Egyéni és társas vállalkozóknak könyvvezetést, adótanácsadást és bérszámfejtést vállalok. Hajdú Gy. u. 12., IX/26. Hétfő—péntek 17—20-ig.

Kárpitozott bútorok felújítását vállalom. Gyenis Kárpitos. Telefon: 26-476.

MOZAIK

Vásároljon a MOZAIK Építőanyag Kereskedéstől: az alaptól a tetőig mindent, szállítással is:

falazóanyagok, faanyagok, olasz burkolók, hőszigetelések, kavics, homok, cement, fehércement, mészhidrát, oltott mész, kőpor, cserepek, palák.

Telephely: Pécs-Cserkút, a hatos úton a 205-ös kilométerkőnél. Tel.: 72-24-838

Nyitva tartás: 7—16.30-ig, szombaton 7.30—11.30-ig.

FILM

Petőfi: Szuperhekusok (f4, f6, f8). **Kossuth:** Szuperhekusok (10, 12, 2, 4), A negyedik hatalom (6, 8). **Kossuth, klub:** Disznó szerencse (f6, f8). **Park:** Képvadászok (f3), Bambusz babaház (f5, f7). **Park, kert:** Szuperhekusok (f9). **Ságvári:** Az utolsó kézirat (4, 6). **Ifjúsági Ház:** Szellemirtók (6), A kém, aki szeretett engem (8). **Jószerencsét:** Földrengés (f6). **Komló:** Terülj, terülj, asztalkám (f3), Amerikába jöttem (4, 6, 8), Dühös vendég (videó), (5). **Mohács:** Bűnvadászok (6, 8). **Mohács, kert:** Vörös zsaru (f9). **Szigetvár:** Vérbeli hajsza (6, 8). **Siklós:** Vasmadarak (6, 8).

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.18: A hét zeneműve. 8.50: A hét költője: Paul Eluard. 9.00: Napközben. 11.00: Korondi György operettfelvételeiből. 11.35: Az oroszlános kert. Rádiójáték. 12.45: A mák. 13.00: Klasszikusok délidőben. 14.10: Pókok és virágok. 14.27: Vass Lajos népdalfeldolgozásaiból. 15.00: Szépirodalmi figyelő. 15.30: Kóruspódium. 16.00: Tizenhat óra. 16.10: Szívesen hallgattuk. 17.00: Eco-mix. 17.30: Táncházi muzsika. 18.02: Levelekre röviden. 18.12: Hol volt, hol nem volt... 19.15: Ifjúság '89. 20.15: Egy rádiós naplójából. 21.00: Királynő kontra Defoe. Rádiójáték. 21.50: Gong. 22.33: Halló, itt vagyok! 23.30: Új lemezeinkből.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Ki kopog? 8.21: Nyitnikék. 8.51: Muzsikáló természet. 9.05: Operettmúzeum. 9.40: Rivaldafényben. A nyár slágerei. 10.50: Láttuk, hallottuk. 11.10: Térkép és útravaló. 11.30: Balaton-rádió. 12.10: Nóták. 13.05: Miska bácsi levelesládája. 14.00: Kettőtől ötig... A Rádió kívánságműsora. 17.05: Nyárlidő. Benne: 17.30: Ötödik sebesség. 18.30: Pop-regiszter. 19.05: Sportvilág. 19.30: Daráló. 21.05: Zenés portré Gilbert Bécaudról. 22.05: Rockújság. 23.15: Bemutatjuk Lee Ritanour lemezét.

BARTÓK RÁDIÓ

9.06: Rolf Uuswali Liszt-orgonahangversenye. 10.40: Richard Strauss: Salome — zárójelenet. 10.58: Nagy mesterek szonátáiból. 11.43: Zenekari muzsika. 13.05: Újdonságainkból. 14.00: Népzene fúvósokra. 14.25: Muzsikáról versben, prózában. 15.00: Zene korabeli hangszereken. 16.15: Kilátó. 17.00: A hét zeneműve. 17.32: Fischer Annie zongorázik. 18.40: Sztravinszkij-művek. 19.05: Mozart: A varázsfuvola. Kétfelvonásos opera. 22.22: A Magyar Demokrata Fórum és a Zeneművészeti Társaság hangversenye a Zeneakadémia nagytermében.

PÉCSI RÁDIÓ

5.55: Hajnaltól reggelig Dél-Dunántúlon. 6.15: Dél-dunántúli krónika — Tallózás Zala, Somogy, Tolna és Baranya megyei lapokból — Dél-Dunántúl útjain. 7.15: Dél-dunántúli krónika — Időjárás — Ügyeletek hírei. 7.35: Eseményösszefoglaló. 8.00: Műsorzárás. 18.30: Szerbhorvát nemzetiségi műsor. 19.00: Magyar nyelvű hírek. 19.05: Német nemzetiségi műsor. 19.35: Műsorzárás.

TELEVÍZIÓ

MAGYAR TELEVÍZIÓ

TV 1.

8.58: Műsorismertetés. 9.00: Képújság. 9.05: Tévétorna nyugdíjasoknak. 9.10: A szerencselovag. NSZK—csehszlovák filmsorozat. 10.10: A HÉT. 11.10: Delta. 11.35: Képújság. 16.38: Műsorismertetés. 16.40: Hírek. 16.45: Déli videóújság. 16.55: Hírek román nyelven. 17.00: Már megint a 7/B. (ism.). 17.35: Műsorajánlat. 17.40: Számadás. 17.55: Egy szó, mint száz. 18.40: Három nap tévéműsora. 18.45: Reklám. 18.50: Esti mese. 19.00: Új cim-cim. 19.20: Reklám. 19.25: Közlemények. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: Földnélküly János. Tévéjáték. 21.10: Panoráma. 21.55: Reklám. 22.00: Vázlatkönyv. 22.35: Híradó 3.

TV2.

17.25: Képújság. 17.35: Tv2. Benne: Reklám — Riportok — Időjárás — Zene. 18.00: Hétfőn hatkor. 18.25: Gyerekeknek. 18.50: Hatoslottó sorsolás. 18.55: Tv2. 19.00: A Forsyte Saga. Angol családregény. 19.51: Tv2. 20.00: Körzeti tévéstúdiók műsora. Budapest — Pécs — Szeged. 20.55: Tv2. 21.55: Tv2. 21.20: Tv2. 21.30: Telesport. 23.00: Tv2. Naprzárta.

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

8.15: Műsorismertetés. 8.20: Tv-naptár. 8.30: Mítoszok és legendák. 8.45: A klasszikus szatíra legszebb mesei. 9.00: Prost professzor hagyatéka. Amerikai film. 10.30: A jövő gyökerei. 11.00: Szórakoztató műsor. 12.10: Argentina. 13.25: Komolyzene. 14.25: Mítoszok és legendák. 14.40: A klasszikus szatíra legszebb mesei. 15.25: Műsorismertetés. 15.30: Hírek. 15.40: Éjszakai műsor ismétlése. 17.40: Műsorismertetés. 17.45: Hírek. 17.55: Tv-naptár. 18.00: Számok és betűk. 18.25: A rigómezei csata. 19.10: Időjárás. 19.13: Hírek külföldi turistáknak. 19.30: Híradó. 19.53: Sport ma. 20.00: Béke. Lengyel tévédráma. 21.25: Obridi Nyár. 22.10: Éjszakai program. 0.35: Hírek. 0.40: Keddi műsor ismertetése.

2. MŰSOR

19.28: Esti műsor. 19.30: Híradó. 20.00: Külpolitika. 20.45: Hírek. 20.50: Zenei műsor. 21.25: A diCsőség felhői. 22.20: Dokumentumest. 23.50: Keddi műsor.

SKY CHANNEL

6.30: Üzleti hírek. 7.00: DJ Kat show. 9.30: Panel Pot Pourri. 11.00: Sky-krónika. 12.30: Gondfórum. 13.00: Egy másik világ. 13.55: A Skytext oldalai. 14.50: Változó világ. 15.45: Szeretni. 16.15: The Lucy show. 16.45: Sylvanians. 17.00: Visszaszámlálás. 18.00: Eurosport.

SUPER CHANNEL

7.00: Hírek. 7.05: Időjárás. 7.09: Üzleti hírek. 7.30: Hírek, időjárás. 7.39: Üzleti hírek. 8.00: Időjárásjelentés 8.02: Egyveleg. 15.30: Chart attack. 16.30: Forró drót. 18.30: Off the Wall. 19.30: Foley Square. 20.00: High Chaparral. 20.55: Cassie and Co. 21.50: Világhíradó. 22.00: Feltörandó övezetek. 24.00: Hírek, időjárás.

TV 5-ÖS

16.05: Riportok. 17.00: Sportmagazin. 18.05: Hírek. 18.10: Pihenőidő. 18.30: Szárnyaló képzelet. 19.00: Számok és betűk. 19.30: Kalandok naplója. 20.00: Nyári varieté. 21.00: Új Világ. 22.00: Tv-híradó. 22.30: Időjárás. 22.35: Kirándulóutak. 23.00: Aktualitások. 24.00: Személyiségek. 0.45: Műsorzárás.

OSZTRÁK TELEVÍZIÓ

1. MŰSOR

9.00: Hírek. 9.01: Ferdy. 9.30: Osztrák képek. 9.55: Akkoriban. 10.00: Találkozások az állatorvosnál. 10.30: Malompur titka. Amerikai film. 12.00: Az emberi agy. 12.55: Mocsári teknősök. 13.00: Hírek. 13.10: Ausztria, a kincsek tárháza. 13.30: Heti körkép. 13.55: Bröckelstein villa. 14.05: Jonny csodafegyvere. Izraeli film. 15.35: An-tan-tánusz. 16.00: Oliver Maass. 16.55: Mini tv-híradó. 17.05: Halló, Spencer! 17.35: Egy tartomány bemutatkozik. 17.55: Pippi és Kucku. 18.00: Mi. 18.30: Telt ház. 19.30: Tv-híradó. 20.00: Sport. 20.15: Hétfői sport 21.15: Magnum. Krimi. 22.00: Oldalpillantások. 22.10: Schmutz. 23.50: High Chaparal. Western. 0.35: Hírek.

MAI MŰSOR

Labdarúgó NB I.

Találkoztunk boldog pécsi labdarúgókkal

Szombaton este majdhogy szétvetette az öröm a PMSC csapatának öltözőjét, minthogy rendkívüli állapotok uralkodtak a ferencvárosiaknál is, csupán annyi különbséggel, hogy náluk az elkeseredés vett rajtuk erőt, s annak bizony a törékeny anyagok látták kárát. Dehát érthető is volt a két helyiségben megnyilvánuló szélsőséges érzelmek különbsége. A pécsi öltözőben a csapat vezetői, élükön a hátfájás gyötrelméről is majdhogy megfeledkező *Garami József* edzővel szinte alig jutottak szóhoz. Nemúgy a „csikócsapat" tagjai, akik alig fékezhető jókedvükben nótára fakadtak a zuhanyrózsák alatt. Igaz, a jó hangú előénekes Mészárost még nem sikerült pótolniuk, ám a néha-néha fals hangokon előadott nóták sem tudták feledtetni, hogy a pályán hamisíthatatlan dolgokat produkáltak.

Bodnárral már a pályán madarat lehetett volna fogatni. A csapat legidősebb embere ugyanis csak nehezen tudott nyugalmat erőltetni arcára. Tehette is, hiszen a váci mérkőzésen nyújtott jó teljesítményét múlta felül azzal, hogy igazi rolót húzott a Ferencváros ellen kapujára, márpedig a zöld-fehérek egy hete négyest hintettek az MTK-VM-nek. Bodnár hálója pedig csak egyszer rezdült a pécsi kilencven perc alatt, pedig Huták játékvezető az istennek sem akarta elfogadni, hogy Boci megússza gól nélkül.

A nyáron összeállt ifjú hátvédsor a mérkőzés nagy részében áttörhetetlen fallal állta útját a vendégek rohamainak, néha úgy fordultak vissza róluk a ferencvárosi támadások, mint amikor falra borsót hánynak. A két fradi szélső csak vergődött Kónya és Palaczky szorításában, s ezúttal Márton sem engedte meg magának a mérkőzésenkénti egy-egy könnyelműséget. Dzurják Csöpi nem is bírta cérnával. Kétszer is olyanra ragadtatta magát, amiért nemcsak a lelátóról, de bent a pályáról is figyelmeztetést kapott. Még ezen sor értékeléséhez tartozik, hogy Kónya túltéve magát védői kötelmein, két gólhelyzetet is összehozott előrébb tevékenykedő társainak.

Régen muzsikált ilyen harmonikusan a középpályás sor, mint szombaton. Igaz, ezúttal igazi karmesternek csak Turi bizonyult, csakhogy mellette Megyeri hangyaszorgalommal összegyűjtött labdái, Bérczy folyamatos ellenfél zaklatásai, valamint Czéh – amíg erővel bírta – mesteri forgatásai egymást egészítve ki tették teljessé az összteljesítményt. Nem volt véletlen a pályáról levonuló ferencvárosi Bánki megjegyzése: „Az első félidőben baltáztatta el velünk a mérkőzést a pécsi középpályás sor..." Amit pedig a kéttagú csatársor produkált, már-már a valóban szép napokat idéző Mészáros–Lovász alakításokat produkálta. Lehota ugyan gólt nem lőtt, ám ahogy Lovász elé tálalt, azt tanítani lehet. Lovász ezúttal is élt a lehetőséggel, s nem is kívánunk neki többet: sikerüljön az neki, ami Vácott volt, s amit megismételt Pécsett is. Csoda ezek után, hogy az öröm majd szétvetette a piros-feketék öltözőjét?

Kapu László

PMSC–FTC 3-1 (1-0)

Újmecsekalja, 14 000 néző. V.: Huták. **PMSC:** Bodnár – Kónya, Márton, Bódog, Palaczky – Megyeri, Turi, Bérczy, Czéh – Lehota (Nagy T., a 79. percben), Lovász (Vén, a 89. percben). Edző: Garami József. **FTC:** Józsa – Simon, Pintér, Limperger – Szeibert, Bánki, Keller, Kincses (Topor, a 39. percben) – Nagy, Dzurják, Dukon (Fonnyadt, a 64. percben). Edző: Rákosi Gyula.

A 11. percben Dukon tört be a 16-osra Bódog kíséretében, a ferencvárosi játékos eldobta magát, Huták játékvezető pedig hidegvérrel a 11-es pontra mutatott. A büntetőt Dzurják vállalta, szerencsére, mert a jobb alsó sarok felé tartó labdát Bodnár nagyszerű vetődéssel kiütötte.

A 29. percben egy Turi, Lovász adogatás után Lehota húzott el a balszélen. Egy csellel előnyt szerzett, majd egy húzással tisztára játszotta magát, visszaguritott a 16-os felé, ahonnan Lovász kapásból bombagólt lőtt a bal alsó sarokba (1-0).

Az 50. percben Lovász indította a jobb oldalon előre törő Kónyát, akinek beadását középen Bérczy átlépte és a jó ütemben érkező Turi ballal védhetetlenül lőtt a háló közepébe (2-0).

A 62. percben Turi harminc méteres keresztlabdájával Kónya iramodhatott meg, 19 méterről futtából lőtt, s a labda a kétségbeesetten menteni akaró Pintér lábáról a jobbra mozduló Józsa mellett a kapu bal alsó sarkába vágódott (3-0).

A 87. percben ismét Huták játékvezető volt a főszereplő. Palaczky becsúszással küldte a labdát az alapvonalon túlra, amikor Szeibert átesett a lábán. Huták ismét a büntetőpontra mutatott. A 11-est Szeibert a jobbra vetődő Bodnár mellett a balsarokba értékesítette (3-1).

Két jól rajtolt csapat találkozott ezen a zivatarokat ígérő szombat délutánon Pécsett. Végül is „kiderült", a viharfelhők az MTK-VM ellen 4-0-lal kezdő Ferencváros fölött gyülekeztek. A pécsiek átvészelve a zöld-fehérek magabiztosnak látszó kezdő rohamait, a gól után szinte diktálták, hogy mit tegyen saját stílusuk érdekében a zöld-fehér gárda. Azok pedig „vették" a lapot. Támadtak és bántak. Szerencsére a vendégek siker okozta vaksága lehetetlenné tette számukra azt, hogy felmérjék: egy mindenre elszánt, kockázatot is vállaló PMSC-vel kerültek szembe, ahol a győzelem esélye a bátrabbaké volt. A pécsiek hátvédsora hosszú időn át áttörhetetlen falat jelentett a ferencvárosiak számára, míg a középpályán, ha nem is csillogtak a játékosok, hallatlan fegyelemmel, szívós szorgalommal gyűjtögették a labdákat, s mint kiderült, épp olyan aktív részesei lettek a győzelemnek, mint a csatársor, vagy az éppenséggel oroszlánrészt vállalt hátvédsor. Taktikailag, fegyelmezettségben is ellenfele fölé nőtt ezen a mérkőzésen a PMSC a már-már magabiztos Ferencvárosnak.

Garami József: – Igen változatos, jó iramú, érdekes, színes mérkőzésen győztünk. Ezúttal Pécs a legszebb napjaira emlékeztetett. Megérdemelten győztünk.

Rákosi Gyula: – Gratulálok a győztes Pécsnek. Megérdemelten győztek enervált csapatom ellen. Most nem nekem kellene magyarázkodnom, hogy miként készültek a játékosok az MTK-VM után, a Pécs ellen...

A többi szombati eredmény:

Tatabányai Bányász–Csepel 1-0 (1-0). Góllövő: Szekeres, a 20. percben. **Szombathelyi Haladás –Váci Izzó 1-1 (1-0).** Góllövő: Csertői, a 41., illetve Csima, az 59. percben. **Bp. Honvéd–Békéscsabai Előre Spartacus 1-2 (0-2).** Góllövő: Gregor 11-esből a 81. percben, illetve Csanálosi, a 30. és Miklya, a 45. percben. **Rába ETO–Újpesti Dózsa 0-1 (0-0).** Góllövő: Schrót, a 80. percben.

Vasárnap játszották

Veszprém–Siófok 0-0.
MTK-VM–DVSC 2-0
Vasas–Videoton 0-0

A labdarúgó NB I. állása

1. Békéscsaba	2	2	—	4-2	6
2. Ú. Dózsa	2	2	—	2-0	6
3. Pécsi MSC	2	1	1	5-3	4
4. Videoton	2	1	1	1-0	4
Siófok	2	1	1	1-0	4
6. Ferencváros	2	1	—	5-3	3
7. Tatabánya	2	1	—	1-1	3
8. MTK-VM	2	1	—	2-4	3
9. Vác	2	—	2	3-3	2
10. Vasas	2	—	2	1-1	2
11. Haladás	2	—	1	2-3	1
12. Bp. Honvéd	2	—	1	1-2	1
13. DVSC	2	—	1	1-3	1
14. Csepel	2	—	1	0-1	1
Veszprém	2	—	1	0-1	1
16. Rába ETO	2	—	—	2	0-2	—

Tartalékbajnokság

PMSC–FTC 0-0.

Újmecsekalja, 8000 néző. V.: Dörnyei. PMSC: Kovácsevics (Bogyai) – Paletta, Berényi, Brezniczky dr., Braun – Lőrincz (Lengyel), Szabó, Hánzs, Jelena (Ángyán) – Knézics, Ecker. Edző: Guzsvány János.

Végig jó iramot hozott a tartalékok küzdelme, az erőteljesebben rohamozó Fradi több helyzetet dolgozott ki, a pécsi kapusok azonban megálltak helyüket. Jók: Kovácsevics, Paletta, Brezniczky dr., Berényi.

Botrányos ügyek az olasz olimpiai bizottságban

Ariggio Gatai, amióta elfoglalta az Olasz Nemzeti Olimpiai Bizottságban az elnöki tisztet, azt a fámát terjesztette önmagáról, hogy ő majd rendet teremt az olasz sportban, elsősorban Primo Nebiolo ellen ágál, izgága szónok módjára. Most azonban neki kell elfoglalnia a helyet a vádlottak padján. Egy római újságíró több hónapig kutatott az adatok után. Gatai sokáig az olasz téli sportok szövetségének élén állt, és mint elnök roppant sok esetben járt el törvénytelen módon. Ezeket az ügyeket – tömondatokba foglalva – a római Repubblica nevű napilap hozta nyilvánosságra, leszögezvén, hogy az ilyen személyek túl nagy kárt okoznak az olasz sportmozgalomnak.

A cikkre felfigyelt természetesen az ügyészség is, és kiadta utasítását a vizsgálat megindítására. Hamar kiderült, hogy Gatai nem volt egyedül az önkényeskedők táborában, ott van vele együtt Franco Carrara is, a Nemzetközi Olimpiai Bizottság tagja, s ott vannak a firenzei magas rangú adóhivatali tisztviselők.

A vádak bizony súlyosak. Nepotizmussal is felelőssé teszik az olasz olimpiai atyákat. Gatai több közeli családtagját álláshoz juttatta, megfizettette az olimpiai bizottsággal a lakásában levő telefonokkal végzett beszélgetésekért járó számlákat (csaknem 4 millió líra összegben). Mint a FIS olaszországi elnöke, a szövetség pénzével két Lancia gyártmányú személygépkocsit vett a saját használatára (35 és 40 millió líra). Általában sok ismeretlen eredetű számlát nyújtott be, s valamennyire felvette a pénzt milliós összegekben.

Bizony elég sok vaj van Gatai és társainak a fején.

A Népstadionban a válogatott keret

Sorra érkeztek a magyar labdarúgó-válogatott keret tagjai a Stadion Szállóba, ahová vasárnap 11 órára hirdette meg a találkozót Bicskei Bertalan szövetségi kapitány. A meghívottak a szeptember 6-i, Észak-Írország elleni világbajnoki selejtező előkészületeként háromnapos gyakorlást tartanak, majd visszatérnek egyesületeikhez.

Az ebédidőig a következő játékosok jelentkeztek a szakvezetőnél:

Disztl P., Józsa (kapusok),

Sallai, Pintér, Limperger, Bognár Z., Keller, Bánki, Kovács E., Szekeres, Fodor, Hajszán.

A tatabányai Szalma József és a honvédos Gregor József is eljött a megbeszélt időpontra, azonban jelezték, hogy sérüléssel bajlódnak, így Bicskei Bertalan elengedte őket. A Videoton és a Vasas labdarúgói (Máriási, László Cs., Csucsánszky, Petres és Duró) vasárnap még bajnoki mérkőzéseken szerepeltek, ezért ők a tervek szerint az esti órákban csatlakoznak társaikhoz.

A mostani keretből hiányoznak az idegenlégiósok, akiket külföldi szerződéseik értelmében csak közvetlenül a tétmérkőzés előtt kötelesek elengedni kenyéradóik. Váratlan vendégként toppant be a szálloda előcsarnokába Kozma István, a volt újpesti játékos. Körülötte egyelőre bizonytalan helyzet alakult ki. Már régebben aláírta szerződését a francia Girondins de Bordeaux-hoz, de időközben kiderült, hogy a klub mégsem tart igényt rá. Most úgy tűnik, kölcsönjátékosként egy évig a skót Dunfermline együttesében folytatja, de még az sem elképzelhetetlen, hogy a bordeaux-iak meggondolják magukat. Végleges döntés Kozma ügyében a jövő hétre várható.

A keret augusztus 23-ig készül a Népstadionban, és Bicskei Bertalan tervei szerint a vb-selejtező előtt egyhetes tatai edzőtábort tartanak. Ekkor már több idegenlégiósra is számíthat a szövetségi kapitány.

MOHÁCSI-SZIGET ALSÓ-FELSŐKANDA területén

10 db 8—10 m mély, ásott kút kivitelezésére

VÁLLALKOZÓT KERESÜNK.

Jelentkezés: augusztus 25. napjáig, a

Mohács Városi Tanács műszaki osztályánál,

Jung Györgynél.

Kézilabda NB I.



Tábori Judit



Gajdácsi Ágnes

Új arcok a PMSC női együttesében

Két kislány Szegedről: Gajdácsi Ágnes és Tábori Judit

A PMSC női kézilabdacsapatánál folytatódik, s már-már véglegesnek tűnik a csapat új összetételének felállítása. A héten Szegedről érkezett két leány, akik akárcsak a múlt héten bemutatottak, ugyancsak hiánypótlóként érkeztek a baranyai városba. Mint ismeretes, az előző években beállós poszton játszó *Kruzsicz Györgyi* befejezte játékos pályafutását, így helyére csakis a legfiatalabbak közül lehetett volna választani. Most azonban kellemesebb helyzetbe került *Tóth János* edző, mivel sikerült játékra „birni" a volt Szegedi Textilest, majd mellőzöttsége, illetve más tervei miatt a játéktól visszavonult *Gajdácsi Ágnest*.

A kemény ízmű, gyors, jobbra és balra is egyformán jól forgó, hallatlanul kitartó lábmunkával rendelkező Gajdácsi Lajosmizséről került a szegedi NB I-es csapathoz. Tehát jó előiskolával, sőt mondhatni rengeteg tapasztalattal veheti majd fel a küzdelmet a piros-feketéknél. Mint elmondta, jóllehet már-már a visszavonulás gondolatával foglalkozott, amikor megkeresték a pécsiek, végül is győzött a sportág szeretete, így nem kell neki 22 évesen befejezni a sportpályafutását. Éppen ezért örömmel jött Pécsre, hiszen az elmúlt évben szegedi mellőzöttsége után most új helyen bizonyíthatja: nem lehet leírni, még akkor sem, ha éppenséggel helyére egy jobbnak tartott játékos került.

Ugyancsak eltávozott játékos helyére érkezett Szegedről *Tábori Judit*. A pécsi csapat sajátnevelésű balátlövője *Dolmány Csilla* – Vasasba távozott, de még mindig nincs lerendezve átigazolása – teljesítményét jött feledtetni. Az edzéseken mutatottak szerint, ez nem is lesz nehéz a 180 centiméter magasra nőtt átlövőnek. A csapat legmagasabb embere nemcsak hosszúságával nő játékos társai fölé, de a lámpatestek közé történő emelkedéseivel, no és az onnan eleresztett kemény lövéseivel is azt sejteti, hogy sok keserűséget okoz majd az ellenfél játékosainak és annál több örömet a pécsi kézilabda-szurkolóknak. Az ugyancsak 22 éves, Kazincbarcikáról Szegeden át Pécsre érkezett átlövő ugyancsak a biztos csapatba kerüléséért akar bizonyítani, no és éppen ezért ragadta meg az alkalmat, hogy egy nagyon fiatal – átlagéletkor 20 körül van – pécsi együttessel bizonyíthassa: helyük van az NB I-ben.

K. L.

Zárónap az őcsényi repülőtéren

Tíznapos küzdelemsorozat végén vasárnap véget ért a Szekszárd melletti Ócsény repülőterén a 15. gemenci vitorlázórepülő bajnokság és női utánpótlás bajnokság. A szabadosztályban Hegedűs László (Malév) győzött 6015 ponttal, Mihók József (Szeged, 5765) és Ardai András (Postás, 5579) előtt. A vegyes műanyag osztály versenye fiatal pilóták átütő sikerét hozta. A pécsi Kondricz Attila a kategória vándordíja, a Gemenc Kupa mellett a legeredményesebbnek járó díjat is hazavihette, 3443 pontos teljesítménnyel. A második nyíregyházi Bódis Lajos (3390), a harmadik klubtársa, Gál Sándor (3263) lett. A női utánpótlás bajnokság győztese a várakozásnak megfelelően Bolla Mária (Postás) lett, 4804 ponttal, de nyomában ott volt a Malév két versenyzője, Zsolnai Rita (4373) és Benke Ilona (4340). A verseny örvendetesen bizonyította a fiatalok előretörését a vitorlázórepülő sportban.

AKCIÓ!
TERRANOVA
NEMESVAKOLAT
VW001 FEHÉR
15% Árengedménnyel!
AUGUSZTUS 31-IG
BRAMAC hódfarkú cserép
15 Ft/db+ÁFA
BRAMAC ALPESI PLUSZ
10% engedmény!
MODUL Kft
14-536

A SIROCCO
Bőrruházati Gmk.
Pécs, Kőzraktár u. 5.
gyakorlott varrónőket és
varrodai kisegítőket felvesz,
jó kereseti lehetőséggel.

Labdarúgó NB II.



Futballett: a fehér mezes komlóiak udvariasan szökdécselnek a mohácsiak előtt.
Fotó: Bakos Magdolna

Biztos bányászgyőzelem

Komlói Bányász–Mohácsi Új Barázda TSZ SE 2-0 (1-0)

Komló, 2000 néző. V.: Hamar. **Komló:** Tábit – Hammer, Miklós, Tigyi, Andreidesz – Katona M. (Hohman, a 67. percben), Hüber, Jurin – Szirtes (Stemler, a 75. percben), Takács, Varga. Edző: Kresz László. **Mohács:** Antal – Kófiás, Rumszauer, Katona J., Reit – Gilitsch, Biró (Hrotkó, a 77. percben), Kovács – Ratting, Beckert (Adi, a 46. percben), Martina. Edző: Bőzsöny János.

Gyorsan igazolni próbálták a mohácsiak, idegenben sem tartják magukat esélytelennek, első 10 percben ők irányítottak. Mégis nekik kellett izgulniuk, mert a kapujuk előtt a komlóiak veszélyt teremtettek, de Takács és Varga is pontatlanul célzott. A 20. perc eseményei miatt már bosszankodhattak a tsz-csapat játékosai, ugyanis Kovács fejjel jól ugratta ki Martinát, aki azonban hiába lőtt a hálóba, Hamar játékvezető lest fújt. Negyedórával később a szerencse a komlóiak mellé állt, s ez a vezetést jelentette a Bányásznak. Andreidesz 20 méteres lövésébe Katona J. belenyúlt, de lábáról Vargához került a ladba, aki nyolc méterről a kapu jobb oldalába lőtt (1-0). Még a félidő lefújása előtt egyenlíthetett volna a Mohács, de Tábit remekelt. Beckert baloldali beadása után vetődve ütötte el a labdát a gólraéhesen érkező Kovács elől.

Szünet után a felpaprikázott mohácsiak a mielőbbi egyenlítést hajszolták, és ők kaptak gólt az 53. percben. Varga adott egy partdobást követően jól középre, és a mohácsi kapuson átpörgő labdát Takács egy lépésről fejelte a kapu bal oldalába (2-0). A mohácsiak nehezen szedték össze magukat az újabb gól után, és a Bányász játszott jobban, de nem elég pontosan ahhoz, hogy előnyét növelje. A hajrára feléledő vendégek a 84. percben szépítettek. Hrotkó csípett el egy átadást, a térfélen, kiugratta Martinát és a csatár a jobbösszekötő helyéről 14 méterről lőtt a hálóba (2-1). Az utolsó percben egy kiugrást követően Hüber már Antalt is kicselezte, de Katona J. beérte és szerelni tudta az üres kapuval szemben álló komlói középpályást.

A színvonal és az iram megfelelt az osztály követelményeinek, de tulajdonképpen mindkét szurkolótábor elégedett lehet a látottakkal. A komlóiak kapu előtti határozottságuknak is köszönhetően győzelemmel mutatkoztak be, míg a vendégek hasonló teljesítménnyel és kis szerencsével a továbbiakban jó eséllyel pályázhatnak az idegenbeli pontokra. Jók: Miklós, Andreidesz, Takács, ill. Katona J., Kovács.

Grünwald Géza

Az NB II. további eredményei: Tapolca—Keszthely 2-0 (2-0). Ajka—Dunaújváros 1-2 (1-2). BMTE-Törley—Volán SC 0-0. Dorog—III. ker. TTVE 2-2 (0-1). ZTE—Szekszárd 2-1 (1-1). Oroszlány—Sopron 3-1 (1-1). Paks—Nagykanizsa 0-0.

A tabella állása az első forduló után:

1.	Oroszlány	1	1 — —	3-1	3
2.	Tapolca	1	1 — —	2-0	3
3.	Dunaújváros	1	1 — —	2-1	3
	Komló	1	1 — —	2-1	3
	ZTE	1	1 — —	2-1	3
6.	Dorog	1	— 1 —	2-2	1
	III. ker. TTVE	1	— 1 —	2-2	1
8.	BMTE-Törley	1	— 1 —	0-0	1
	Nagykanizsa	1	— 1 —	0-0	1
	Paks	1	— 1 —	0-0	1
	Volán SC	1	— 1 —	0-0	1
12.	Ajka	1	— — 1	1-2	—
	Mohács	1	— — 1	1-2	—
	Szekszárd	1	— — 1	1-2	—
15.	Sopron	1	— — 1	1-3	—
16.	Keszthely	1	— — 1	0-2	—

Tenisz

Vasárnap este az RTL nyugatnémet televíziós állomás egyenesben számolt be az Egyesült Államokbeli Wahban megrendezett UJB Classic nemzetközi női tenisztorna döntőjéről, amelyet a nyugatnémet Steffi Graf és Temesvári Andrea vivott. A finálé a vártnál lényegesen szorosabb küzdelmet hozott, Temesvári pályafutása egyik legjobb játékát nyújtotta, így hét gémet is elvett világelső ellenfelétől. Graf (nyugatnémet)–Temesvári 7-5, 6-2.

Labdarúgó NB III.

Csak a mázaszászvári bányásznak sikerült

Mázaszászvári Bányász–Marcali 2-1 (1-1). Mázaszászvár, 350 néző. V.: László. Mázaszászvár: Görföl – Virovácz, Maglódi, Németh, Sztoics – Gergics, Dunai, Csoboth – Román, Róth, Kasler. Edző: Dittrói István. Marcali: Igricz – Héder, Czuczka, Lakos (Rózsa), Urbán (Nagy L.) – Hajdu I., Palacskó, Hajdu II., Szántó – Mixtai, Luka. Edző: Fenyvesi József. Jó iramú mérkőzésen a hazai csapat megérdemelten nyert. Góllövők: Kasler, Gergics, ill. Mixtai.

Kaposvári Építők–Siklósi Tenkes 3-1 (2-1). Kaposvár, 500 néző. V.: Sóthy. Kaposvár: Szeiber – Nagy I., Zentai, Varga, Papp A., Papp T., Nagy II. (Győrkő), Balázs, Pintér – Czabula (Landek), Wéber. Edző: Horváth Lajos. Siklós: Pál – Kovács, Kapitány, Gellén, Leinert – Kiss (Schweisgut), Mim, Szirácz, Keresztes J. (Bircsuk), Sztojka. Edző: Amigya Pál. Az újonc somogyi csapat az első percben vezetést szerzett. Eddig egyenlíteni tudtak a helyenként túl keményen játszó vendégek. Összességében a tervszerűbben játszó Kaposvár biztosan nyert. G.: Balázs, Papp T., Czabula, illetve Sztojka.

Somberek–Nagykanizsai Volán Dózsa 1-1 (0-1). Somberek, 300 néző. V.: Szabó. Somberek: Heilmann – Illés, Szeicz, Pauska, Jakab – Kővári, Dárdai, Bendes (Bernáth), Vigh – Vincellér, Gyurkics (Csibi). Edző: Dárdai Pál. Nagykanizsai Volán Dózsa: Fodor – Szabó, Svélecz, Patkós, Varga – Nagy, Kovács, Sörös, Windisch – Tamás, Csizmarik. Edző: Orosz József. Küzdelmes mérkőzésen a hajrában 11-est hibázó hazai csapatnak meg kellett elégedni az egy ponttal. G.: Vigh, ill. Windisch. Kiállítva Szeicz, a Somberekből.

Boglárlelle–Nagymányok 0-1 (0-0). Boglárlelle. Vágóhíd utcai sporttelep. V.: Vavika. Boglárlelle: Majzlinger — Magyar, Bartavi, Kötél, Virág, Madács – Riba, Becsei, Szilvás (Andermann) — Farkas Hajdú. Edző: Somodi László. Nagymányok: Szőcs – Blum, Lovász, Eppel, Bencze – Nagy, Horváth, Szőts, Lőrincz – Pilisi (Töffner), Barabás. Edző: Szám Frigyes. Eltiltások és egyéb okok miatt hat játékosa hiányzott a Boglárlellének. Az első félidőben nagyrészt mezőnyjáték folyt, némi hazai fölénnyel, s mindkét kapu előtt kimaradt egy-egy biztos gólhelyzet. A játék második részében a vendégek is bátran kitámadtak és a 65. percben egy védelmi hibából sikerült a vezetést megszerezni.

Paksi Atomerőmű SE–Szigetvár 3-0 (2-0). Szigetvár, 300 néző. V.: Polecsák. Paks: Hornyák – Nagy Z., Szabó, Fritz, Debreceni – Nagy L., Juhász, Erdélyi (Gyöngyösi), Panga – Vörös (Mikolics), Lauer. Edző: Botos Antal. Szigetvár: Füredi – Horváth, Tóth, Koronics, Priol – Berki (Csokona), Marosi, Kiss, Bálint – Bodó (Schmidt), Kardos. Edző: Csaba Gábor. Megérdemelt vendéggyőzelem. G.: Nagy L. (2), Juhász.

Szombati eredmények: Kaposvári Rákóczi–Bólyi MEDOSZ 1-0 (1-0), Kaposvári Honvéd–Bonyhád 2-0 (0-0).

DN SPORT

Megyebajnokság

Bajnoki nyitány máris botránnyal

Harkány—PVSK 1-1 (félbeszakadt). Harkány, 400 néző. V.: Bata. A második félidő megkezdése előtt egy nézô tetlegesen bántalmazta az egyik partjelzőt, így a mérkőzést nem folytathatták. A mérkőzés másik érdekessége, hogy az első félidőben esett két találat egyformán öngól volt. Vagyis: gólszerző Kaufmann és Bodor.

Pécsi BTC—Vasasi Bányász 1-0 (0-0). Vasas-bányatelep, 100 néző. V.: Kelemen. Az egyenlő erők küzdelmében a szerencsésebb csapat győzött. G.: Pánczél.

Sellye—Szentlőrinc 5-3 (3-0). Szentlőrinc, 250 néző. V.: Varga. A gólokban gazdag mérkőzésen a tavaly még felsőbb osztályban játszó vendégek biztosan győztek. Góllövők: Gulyás 3, egyet 11-esből, Hoffchekker, Bíró, illetve Borbély, Kisfalvy, Major.

Újpetre—Pécsi Kinizsi 1-1 (0-1). Újpetre, 200 néző. V.: Miseta. A végig nagy mezőnyfölényben játszó hazai gárda az utolsó percben egyenlített. G.: Horváth, illetve Böjtös.

Sásd—Geresdlak 0-0. Sásd, 200 néző. V.: Szinger. A játék képe alapján megérdemelt a pontosztozkodás.

Szajk—Pécsi Postás 1-0 (1-0). Szajk, 250 néző. V.: Sólyom. A tartalékosan felálló hazai együttes is elbírt a vendégekkel. Góllövő: Stefán.

Úszó- és vízilabda EB

Darnyi harmadik bonni aranyát nyerte, Egerszegi ezüstérmes

Vasárnap természetesen újból telt ház volt a Römerbadban, hiszen mikor teljen meg a nagyszerű uszoda, ha nem az Európa-bajnokság utolsó napján, amikor ráadásul aranyéremben reménykedhettek a házigazdák az 1500 gyorson induló Stefan Pfeiffer révén. Ebből később csak ezüst lett, mindez azonban alig rontott valamit a kiváló hangulaton.

Először egy, az „idősebb" korosztályhoz tartozó úszónő, az NDK-beli Kathleen Nord (24) leckéztette meg a fiatalabbakat a 200 pillangón. Nord már az 1982-es quayaquili világbajnokságon is aranyérmet nyert, s azóta tudása nem sokat kopott. Ugyan némileg gyengébb idővel szerezte meg a győzelmet, mint két éve a strasbourgi EB-n, de második helyezett honfitársát, Jacqueline Jakobot jó másfél testhosszal verte.

Igazából senki sem kételkedett abban, hogy a 200 m-es férfi vegyesúszásban Darnyi Tamás harmadik bonni aranyérmét szerzi, a strasbourgi és a szótiai EB-győzelmeket beleszámítva pedig összesen már a 7-et. Csak azt találgatták a bennfentesek, vajon a magyar úszófenomén visszaszerzi-e a világcsúcsot, amelyet az amerikai Dave Wharton éppen vasárnap ragadott el tőle a csendes-óceáni térség bajnokságán. Darnyi elsőségét az égvilágon senki sem veszélyeztette, két testhossznyi különbséggel verte a másodiknak célba érő NDK-beli Hannemannt, de talán éppen a küzdelem hiánya miatt majdnem egy másodperccel elmaradt Wharton friss rekordjától. Ez persze nem csökkentette Darnyi és a magyar tábor örömét.

*

Tulajdonképpen a női vízilabdatorna összes eddigi mérkőzése csak előjátéknak számított a vasárnap déli Hollandia–Magyarország döntő felvezetéseképpen, ugyanis ez a két csapat messze kiemelkedik a mezőnyből. A holland különösképpen, amit mi sem bizonyít jobban, hogy a döntőhöz vezető útjukon 5 mérkőzésen 100 gólt lőttek, ami 20-as átlagnak felel meg.

A találkozó történései igazolták a holland félelmeket, mert sokáig a magyar válogatott vezetett, s csak izgalmas hajrában tudták megvédeni címüket a német-alföldiek. 1985 óta, így tehát harmadik EB-aranyérmüket szerezték, míg a magyarok a harmadik ezüstöt. Hollandia–Magyarország 14-11 (4-3, 3-4, 5-2, 2-2).

*

A 15. születésnapján szerdán túljutott Egerszegi ugyan nem küzdött könnyekkel, de az is igaz, hogy nem róla mintázhatták meg a boldogság szobrát. Ennek ellenére vitézül túrte az újságírók kérdéseit.

– A végén alig éreztem a lábaimat, úgy elfáradtam – mondta. – Sajnos, nemigen javult a megfázásom, emiatt maradtam el jó három másodperccel az egyéni csúcsomtól. Azt tudom, vagy legalábbis sejtettem, hogy Ottót legyőzöm, mert neki ez a táv túl hosszú. Hase győzelme azonban engem is meglepetésként ért.

Mindehhez csupán annyit lehet hozzáfűzni, hogy Egerszeginek semmi oka a szégyenkezésre, hiszen élete második felnőtt EB-jén három számban indult, s három ezüst érmet szerzett, ráadásul 400 vegyesen megjavította az országos csúcsot. Végül is minden pályafutásban bekövetkezhet törés, átmeneti visszaesés, s az, hogy vele is megtörtént mindez, bizonyítja, hogy ő sem gépember. Ez a felismerés pedig talán még emberibbé teheti a kétségtelenül roppant szimpatikus kislányt.

Temesvári–Graf a döntőben

Az egyesült államokbeli Mahwah-ban a döntőbe jutott Temesvári Andrea. A magyar női éljátékos a 200 ezer dollárral díjazott nemzetközi női tenisztornán az elődöntőben három játszmában verte az amerikai Stacey Martint. Az első szettben Temesvári nyert 6-4-re, majd ugyanilyen arányban veszített a folytatásban. A mindent eldöntő harmadik játszma is szoros csatában dőlt el, a végén jobban koncentráló magyar teniszező javára.

Temesvári (magyar)—Martin (amerikai) 6-4, 4-6, 7-5.

A döntő másik résztvevője a várakozásnak megfelelően a világelső Steffi Graf lett. A mahwahi viadalon is első helyén kiemelt nyugatnémet alig 40 perc alatt intézte el 6-1, 6-2-re az olasz Linda Ferrandót.

TOTÓ

1.	Pécsi MSC—Ferencváros	3-1 1
2.	Rába ETO—Ú. Dózsa	0-1 2
3.	Haladás VSE—Váci Izzó	1-1 x
4.	Eintracht Frankfurt —Bayern München	0-1 2
5.	Hamburger SV—Duisburg	2-4 2
6.	Hannover— —Mönchengladbach	0-3 2
7.	Dortmund—Fortuna Köln	3-0 1
8.	Saarbrücken—Meppen	3-1 1
9.	Essen—Wattenscheid	1-2 2
10.	Osnabrück—Schalke 04	1-1 x
11.	Solingen—Freiburg	1-1 x
12.	BVSC—Diósgyőr	1-1 x
13.	Dorog—III. ker. TTVE + 1	2-2 x
14.	Metripond—Szeged SC	1-1 x

A VÁSÁROSDOMBÓI KÖZSÉGI KÖZÖS TANÁCS V. B. SZAKIGAZGATÁSI SZERVE

pályázatot hirdet

szociális gondozónői állás betöltésére

1989. SZEPTEMBER 1-JEI MUNKAKEZDÉSSEL.

Bérezés a jogszabályban előírtak szerint.

A pályázatokat a községi tanács elnökéhez kell benyújtani 1989. augusztus 25-ig.

Dunántúli Napló

AZ MSZMP BARANYA MEGYEI BIZOTTSÁGÁNAK LAPJA

Főszerkesztő: MITZKI ERVIN. Főszerkesztő-helyettesek: BÁLING JÓZSEF és LOMBOSI JENŐ
Kiadja a Baranya Megyei Lapkiadó Vállalat. Felelős kiadó: BODÓ LÁSZLÓ
Szerkesztőség és kiadóhivatal: Pécs, 7601 Hunyadi út 11. Pf.: 134
Telefon: 15-000. Szerkesztőség telex: 12-421. Telefax: 22-301. Kiadó telex: 12-320.
Készült a Pécsi Szikra Nyomdában. Pécs, Engel János u. 8. 7630. Telefon: 32-177. Telex: 12-211. Felelős vezető: FARKAS GÁBOR
Terjeszti a Magyar Posta. Előfizethető: bármelyik hírlapkézbesítő postahivatalnál, a hírlapkézbesítőknél, a Posta hírlapüzleteiben és a hírlapelőfizetési és lapellátási irodánál (HELIR), Budapest XIII., Lehel u. 10/A, 1900, közvetlenül vagy postautalványon, valamint átutalással a HELIR 215-96162 pénzforgalmi jelzőszámra.
Előfizetési díj: egy hónapra 105,– forint, negyedévre 315,– forint, egy évre 1260,– forint.
Indexszám: 25054. ISSM 0133-2007.

Dunántúli Napló

POLITIKAI NAPILAP

XLVI. évfolyam, 231. szám
1989. augusztus 22., kedd
Ára: 4,30 Ft

FOLYÓIRATTÁR • MEM KÖNYVTÁR • PÉCS

Szerdán összeül a lengyel szejm



Varsó: Lech Walesa, a Szolidaritás szakszervezet elnöke (j.) és Tadeusz Mazowiecki, új lengyel miniszterelnök, a mozgalom nagygyűlésén. MTI Telefotó

Jaruzelski Mazowiecki kormányfővé való választását javasolja – LEMP KB határozat a kialakult helyzetről

Wojciech Jaruzelski lengyel köztársasági elnök hétfőn levelében a lengyel parlament alsóháza, a szejm elnöke elé terjesztette javaslatát *Czeslaw Kiszczak* visszahívására és az új miniszterelnöknek, *Tadeusz Mazowieckinek* a megválasztására.

Az államfő még szombaton döntött úgy, hogy a parlamenti koalíciót létrehozó Szolidaritás képviselőjét bízza meg a kormányfői poszttal és az új kormány megalakításával. Tadeusz Mazowiecki, akinek kormányfői jelölését az alsóháznak még jóvá kell hagynia, egy szolidaritás–parasztpárti–demokrata kormányt kíván alakítani, amelyben tárcákat kínál a Lengyel Egyesült Munkáspártnak is.

Elképzelhető, hogy a kormányfő megválasztására már szerdán sor kerül, mert erre a napra összehívták az alsóház ülését, bár annak napirendjén egyelőre nem szerepel a kormányfő ügye. A Szolidaritás a parasztpárttal és a demokrata párttal együtt rendelkezik a Tadeusz Mazowiecki megválasztásához szükséges több mint ötven százalékos többséggel az alsóházban.

*

A vártnál drámaibb hangvételű és némi fenyegető élt is tartalmazó határozatot fogadott el szombati ülésén a LEMP Központi Bizottsága, amiből azonban nem teljesen világos: vajon döntés született-e valójában arról, hogy a LEMP kész részt venni a Szolidaritás vezette szolidaritás–parasztpárti–demokrata kormányban.

A határozat, amit vasárnap késő este hoztak csak nyilvánosságra, bevezetőben úgy értékeli, hogy „Lengyelországban a helyzet veszélyesen kiéleződött, megingott a kerekasztalnál kimunkált politikai paktum, amely az evolúciós rendszerváltást célozta volna".

A LEMP Központi Bizottsága a kialakult helyzetért a teljes felelősséget a neki hátat fordító korábbi szövetségeseire, a parasztpártra és a demokratákra hárítja, akiket azzal vádol, hogy felrúgták a LEMP-pel több alkalommal is megerősített koalíciót. A határozat szerint a két volt szövetségest terheli a felelősség azért is, hogy lépésükkel elszalasztották az esélyt a „maximálisan biztonságos átmenethez" az új „gazdasági és politikai rendbe". „A LEMP-pel való konfrontáció útjára lépés nem szolgálja Lengyelország érdekét." A KB ugyanakkor – minden részlet nélkül – „további koalíciós együttműködést kínál" „a kerekasztal eszméjéhez hű parasztpárti és demokrata párti politikusoknak".

Ezt követően a határozat – nem egészen egyértelműen úgyan –, de mégis mintha „a lengyel történelem minőségileg új konstellációjaként" a Szolidaritás és a LEMP partneri együttműködésére tenne ajánlatot, mivel – áll a határozatban – sem a Szolidaritás, sem a LEMP nem képes egyedül, méginkább a másik ellenére kivezetni az országot a válságból.

Az új kormányról a határozat úgy fogalmaz, hogy abban a LEMP-nek „politikai és állami potenciáljának megfelelő képviselethez kell jutnia, mert ellenkező esetben a LEMP nem tudja vállalni a felelősséget az események további alakulásáért". E fenyegető élű mondat után a határozat szerint „a LEMP részvételének feltétele az új kormányban, hogy a miniszterelnök alsóházi jóváhagyását megelőzően megállapodás szülessen a kormány programjáról és politikai struktúrájáról. Ezzel együtt a LEMP készségét fejezi ki új megoldások keresésére, a szükséges káder- és program-megállapodások kimunkálására".

A határozat végezetül felszólítja a párt tagjait és Lengyelország valamennyi állampolgárát arra, hogy minden erejükkel akadályozzák meg a lengyel állam destabilizálását, a Lengyel Népköztársaság alapvető társadalmi rendjének és szövetségesi elkötelezettségének megkérdőjelezését, mert „Lengyelország gazdaságilag és katonailag megbízható tagja kell hogy maradjon a KGST-nek, illetve a Varsói Szerződésnek". A KB külön felhívja a párttagokat és a pártszervezeteket arra, hogy hiúsítsanak meg minden alaptalan támadást a gazdasági és állami adminisztráció képviselői, mindenekelőtt a lengyel nemzetvédelmi minisztérium és a belügyminisztérium káderei ellen.

A LEMP KB arra szólítja fel Wojciech Jaruzelski köztársasági elnököt, hogy vegye figyelembe a LEMP KB határozatát az új kormány megalakítására irányuló tevékenysége közben.

A tartalomból:

A szakszervezetek a figyelmeztető sztrájkról (2. oldal)

Vezetékes víz Görcsönydobokán (3. oldal)

A jégeső-elhárítás gazdaságosságáról (6. oldal)

Lövöldözés a magyar–román határon

A rendőrségtől kapott információ szerint augusztus 20-án 1 órakor Csengerújfalu térségében az államhatár román oldaláról *Riskó György, Dumitran László, Pap Pavel, Rob Vasil Zurinel* és *Blomistein Károly* román állampolgárok Magyarországra próbáltak szökni. Román területen egy román határőrjárőr elfogta őket. Személyi motozás közben Riskó György és a járőr között dulakodás kezdődött, miközben a határőr fegyvere kétszer elsült és Riskót a lövések súlyosan megsebesítették. Társai a sérült segítségére siettek, a járőrt lefegyverezték, a fegyvert kiürítették, és román területen eldobták.

Ezután az országhatárt átlépték. Csengerújfaluból a sebesültet a mentők a nyíregyházi kórházba szállították, ahol jelenleg is gyógykezelés alatt áll. Dumitrán László, aki bekísérte Riskó Györgyöt a kórházba és tolmácsolt, onnan azzal távozott, hogy jelentkezik a rendőrségen, de azóta ismeretlen helyen tartózkodik. A többi három személy ideiglenes tartózkodási engedélyt kapott a magyar hatóságoktól. Az eset körülményeinek vizsgálata folyamatban van.



Prága: Jelentős rendőri erőket mozgósítottak a csehszlovák hatóságok a VSZ-tagállamok 1968-as bevonulásának 21. évfordulóján. Képünkön fiatalokat igazoltatnak a rendőrök Prága belvárosában. MTI Telefotó

Tüntetés Prágában az 1968-as beavatkozás évfordulóján

A rendkívüli rendőri készültség ellenére több ezer ember tüntetett hétfőn Prágában az öt VSZ-tagállam 1968-as csehszlovákiai beavatkozásának a XXI. évfordulóján. A közel másfél óráig tartó demonstrációt a rohamrendőrség oszlatta fel, több fiatalt őrizetbe vettek.

A prágai Vencel téri tüntetés délután öt órakor kezdődött. A közel kétezer fiatal először tapsolni kezdett, majd magyar ellenzéki fiatalok, a FIDESZ tagjai transzparenst bontottak ki „Mi virággal jöttünk, nem harckocsival" felirattal. A jelen lévő rendőrök széttépték a transzparenst, mire tüntető megnyilvánulások következtek. A tömeg, amelyben jelen voltak magyar és lengyel ellenzéki fiatalok is, ütemesen tapsolt, „Szabadságot, szabadságot" jelszót kiáltozott kórusban, Alexander Dubceket, Václav Havelt, a Charta 77-et, Magyarországot és Lengyelországot éltette. A magyar ellenzéki fiatalok üdvözlő nyilatkozatot olvastak fel. A hatóságok távozásra szólították fel a tömeget, de az ennek nem tett eleget és többször is eléneklette a csehszlovák himnuszt. A demonstrációt végül a rohamrendőrség oszlotta fel, lezárva a teret és az abba torkolló utcákat.

*

Az AP amerikai hírügynökség csehszlovák ellenzéki forrásokra hivatkozó jelentése szerint a csehszlovák hatóságok hétfőn, a prágai Vencel téren rendezett tüntetés során letartóztatták Kerényi Györgyöt, a FIDESZ tagját. A csehszlovák hírügynökség nem jelentette az esetet és a prágai magyar nagykövetség sem kapott értesítést a csehszlovák hatóságoktól magyar állampolgár őrizetbe vételéről.

Megkezdődött az MSZMP nyári egyeteme Tatán

Nyers Rezsőnek, a párt elnökének Reformok útján – az MSZMP a szocializmusért című előadásával hétfőn este megnyitotta kapuit az MSZMP nyári egyeteme Tatán. A fővárosból és a megyékből érkezett mintegy 900 pártaktivistát *Andics Jenő*, az MSZMP KB osztályvezetője, a tábor vezetője köszöntötte. Bevezetőjében kiemelte, hogy a tanfolyam résztvevői jórészt szabadságuk terhére vesznek részt a kurzuson, s politikai elkötelezettségből vállalták, hogy a párt új véleményformáló tevékenységének módszereivel, tartalmával ismerkedjenek.

Az MSZMP új politikai felfogásának megfelelő tömegbefolyásolási módszerekről szerezhetnek itt tapasztalatokat a tábor lakói a következő napokban. A politika aktuális kérdéseiben a párt vezetői segítik eligazodni az aktivistákat. Szerepel a programban *Iványi Pál* előadása gazdaságpolitikánk időszerű kérdéseiről, *Fejti György* pedig konzultációval kísért tájékoztatót tart a Nemzeti Kerekasztal-megbeszélések helyzetéről. Miután az egyetem résztvevői közül kerülnek ki várhatóan az MSZMP választási kampányfőnökei, ezért a választások során kialakuló versenyhelyzettel kapcsolatos politikai és propaganda módszereket is tanulmányozhatják.

A kongresszusnak a párt jövőjét kell meghatároznia!

Beszélgetés dr. Andics Jenővel (3. oldal)



Osztrák és NSZK piacra gyártanak stilbútorokat a Pécsi Faipari Szövetkezet üzemeiben. Képünkön a szövetkezet mecseknádasdi üzemében az osztrák FZ cégnek készülő stilbútorok tömörfa alkatrészeit készíti Schunk Henrikné és Glasz Antal. Fotó: Proksza László

Elmaradt a pilótasztrájk

Sztrájkot helyeztek kilátásba hétfőre a MEM Repülőgépes Szolgálat pilótái és repülőgépszerelői. A munkabeszüntetéstől végül is elálltak, mivel a vállalat vezetői és a dolgozókat képviselő szakszervezet megegyezett a követelés teljesítésében.

A fejleményekről *Farkas László*, a repülőgépes szolgálat főigazgatója tájékoztatta az MTI munkatársát. Elmondotta: a pilóták és a repülőgépszerelők egy héttel ezelőtt béremelési igényt nyújtottak be, amelyben azt követelték: átlagkeresetük emelkedjék annyira, hogy az legyen 1,9-szerese a vállalati átlagkeresetnek.

(Folytatás a 2. oldalon)

A szakszervezetek a figyelmeztető sztrájk tapasztalatairól

A szakszervezetek vezetői hétfőn értekezleten tárgyalták meg a múlt heti figyelmeztető sztrájk tapasztalatait, és véleményt cseréltek a szükséges intézkedésekről. Megállapították, hogy a dolgozók jogos tiltakozásuknak elismerésre méltóan, fegyelmezett és rendezett keretek között adtak hangot. Hangsúlyozták, hogy az akcióban önként, nagy számban résztvevők és a szolidaritásukat kifejező munkavállalók nevében továbbra is elsősorban az illetékesekkel való tárgyalások útján célszerű megoldást keresni a kialakult helyzetre. Ezért várakozással tekintenek az egyeztetés következő fordulója elé.

A szakszervezetek fellépése –, amint azt múlt heti közleményük is tartalmazza –, nem csupán a húskészítmények árának emelése ellen irányul, hanem arra, hogy egy körültekintő, megalapozott gazdaságpolitika kialakítására és megvalósítására késztessék a kormányzatot. Olyan gazdaságpolitikára, amely egy piacgazdaság kiépítésével együtt járó átrendeződés terheit nem kizárólag a lakosságra hárítja, hanem teherviselő-képességükre tekintettel, a gazdaság valamennyi szereplői között osztja el. Az ágazati szakszervezetek és a SZOT vezetői megállapították, hogy a SZOT és a kormány tárgyaló delegációjának múlt pénteki megállapodására, melyben kérték, hogy a húsipari vállalatok a tárgyalások idejére függesszék föl az áremeléseket, nem a szakszervezetek hibájából hiúsult meg. A szakszervezetek ebből levonják a következtetéseket.

Az értekezleten áttekintették a megalakult sztrájkbizottságok munkáját és megtették a szükséges intézkedéseket. A szakszervezeti mozgalom további lépései is a tagság akaratától függenek, ennek érdekében valamennyi ágazat konzultációt kezd tagjaival.

A szakszervezeti vezetők közölték: a szakszervezetek lejáratására tett kísérleteket, a tendenciózus és részben demagóg közléseket visszautasítják, származzanak ezek akár egyes újságíróktól, akár a kormány köreiből, akár ellenzéki szervezetektől. Alaptalan vádakat a mozgalom sem most, sem a jövőben nem fogad el, s ha szükséges, akkor ezt tagságának cselekedetei útján nyomatékkal is kész kifejezni.

A Kemény Gábor Iskolaszövetség képviselői Orfűn

A progressziv pedagógiai és iskolafejlesztési törekvések összefogására alakult meg tavasszal Budapesten – a tavaly őszi kecskeméti iskolakonferencia szándéknyilatkozatának elveit követendő – a Kemény Gábor Iskolaszövetség.

A neveléselméleti munkásságával, máig korszerű pedagógiai szemléletével maradandó értékeket létrehozó, a szövetségnek nevet adó tudós tanár a gyermek egyéniségének megismerését, az értelmetlen kudarcoktól mentes oktató-nevelő munkát hangsúlyozta publikációiban, és a demokratikus, a gyakorlat és elmélet „esélyegyenlőségére" épülő iskolát igyekezett megvalósítani gyakorlati munkájában is. Reformokkal, újításokkal szemben gyakran ébred bennünk jogos gyanakvás, ám tény, hogy a tevékenységközpontú, tantárgyi integrációra építő iskolának, a Nagy László, Kemény Gábor, Németh László és mások nevével fémjelzett pedagógia progressziv elemeinek egyik legkövetkezetesebb alkalmazója és továbbfejlesztője *Gáspár László* személyéhez fűződik, aki éppen két évtizede indította el nevezetessé – s mi több – egyre eredményesebbé váló iskolakísérletét Szentlőrincen.

A szövetséget alapító tizenhárom iskola, képviselői – többségükben Békés, illetve Baranya megyei iskolák pedagógusai – azzal a céllal találkoztak Orfűn, hogy a háromnapos szakmai konzultáció a szövetség tartalmi és szervezeti munkájának korszerűsítését segítse elő. A tegnap délelőtt kezdődő, késő délutánba nyúló megbeszélések is tanúsították, hogy ezek a ma már eredményeiket tekintve is élenjáró iskolák és a törekvéseiket képviselő szövetség engedmények nélkül, a tartalmi munka szigorú őrzésével igyekszik új szövetségeseket megnyerni magának. Eszerint módosítja most alapszabályát és definiálja újra a helyét az új iránt csak bátortalanul tapogatózó hazai iskolarendszerben.

B. R.

Elmaradt a pilótasztrájk

(Folytatás az 1. oldalról)

Kijelentették, hogy ha ez nem teljesül, akkor augusztus 21-én leállnak. A követelés elbírálásáról augusztus 17-én tárgyalt a szakszervezeti intéző bizottság és a vállalat vezetősége. Megállapodtak abban, hogy a gépek üzemeltetéséért közvetlenül felelős – igen veszélyes és felelősségteljes munkát végzők – igénye jogos, ezért azt teljesíteni kell. A vállalat irányítói azt kérték a szakszervezettől, hogy ennek kihirdetésére augusztus 21-ére hívják össze az érintetteket, ott jelentsék be a döntést, és egyúttal tárgyalják meg velük, hogy számukra megnyugtató-e a döntés. Hétfőn tehát nem sztrájk, hanem termelési tanácskozás volt a repülőgépes szolgálat budaörsi központjában.

A pilóták és a gépszerelők követelésein vállalaton belül senki sem csodálkozott, hiszen e csoport tagjainak átlagos alapbére mindössze havi 7500 forint. Tény, hogy az idénymunkákon ennek a kétszeresét is megkeresték, mivel az alap- és a mozgóbér aránya a gyakorlatban e szakemberek körében mintegy 50–50 százalék. Ennél többet az elmúlt években nem tudtak fizetni, hiszen a szolgálat jelenleg még költségvetési rendszerben működik, s az onnan befolyó összegek alaposan megcsappantak. A pilótákat az adózás a szó szoros értelmében visszatartotta a többletmunka vállalásától, így a fizetséget változatlanul alacsonynak tartották.

A vállalat viszont saját bevételeit jelentősen nem tudta növelni, mivel – jórészt a mezőgazdasági nagyüzemek egyre nehezebb gazdasági helyzete miatt – az elmúlt időszakban ötödével visszaesett a megrendelések száma. A gazdaságok egy részének fizetésképtelensége ugyancsak érezteti hatását, így nem is lett volna valós alapja annak, hogy a növényvédelmi munkák alapdíját megemelje a vállalat, így jutva hozzá a bérfejlesztéshez szükséges kiegészítéshez.

A dolgozók követelésére úgy határoztak, hogy 1989. december 1-jétől az alapbért megkétszerezik.

Pártfórum előtt a pécsi küldöttjelöltek

A precíz retorikától az indulatos demagógiáig

A sokféle nézetből lesz-e közös álláspont?

Kezdetben az érdeklődők voltak többen, de a három és fél órás tanácskozás végefelé már egyértelművé vált: a közel száz főnyi hallgatóság több mint fele távozott, megunták a kérdezz-feleleket, a szópárbajokat, melyek áradata a precíz retorikától az indulatos demagógiáig terjedt. A mindvégig megoszló vélemények, eltérő álláspontok ismertetésének korlátot szab a csekélyke terjedelem, ily módon a krónikás csak érzékeltetni, felvillantani tudja, miről is esett szó tegnap késő délutántól a pécsi, Tüzér utcai Mozgalmi Házban.

A bonyodalmak már a rendezvény elején megkezdődtek. *Radnóti János*, a választási munkabizottság vezetője ugyanis elmondotta, hogy valakik – az általuk sokszorosított – küldöttjelöltek listáját bizonyos jelölésekkel látták el. Pontosabban szólva egyes jelöltek nevét filctollal bekarikázták, kiemelték és a lista, amely egyben a rendezvényre meghívóként is szolgált, így került a postaládákba. A történtek miatt a választási munkabizottság tiltakozott és elhatárolta magát e felelőtlen „firkálmányoktól".

Az MSZMP XIV. kongresszusára készülő küldöttjelöltek bemutatása után – ami úgy történt, hogy maguk az érintettek mondtak el magukról néhány szó, ki, kit képvisel a párton belül, hogyan került a jelöltek közé és hasonlókat – a kérdések következtek. Nem minden kérdés és nem minden válasz aratott tetszést. Volt, akit megtapsoltak, volt, akit lehurrogtak, voltak különféle közbeszólások, hangos megjegyzések is. Akadt a küldöttek között, aki többször is szerepelt, s volt olyan is, aki a kötelező bemutatkozás után egy hangot sem hallatott.

Miközben órák hosszat mindenki mondta a magáét, s nem nagyon lehetett észrevenni, hogy valamiféle összhangra törekednének, valahol a harmadik óra után fogalmazódtak meg a legkeményebb kérdések. Nemcsak az, hogy tulajdonképpen ki, kit képvisel, hogy valóban vállalják-e az MSZMP, hanem az is, hogy ki fogja megválasztani a jelölteket. A kérdező – egy hatvanéves kisnyugdíjas, mellesleg negyven éve párttag – azt feszegette: *„kire hallgassak, az eszemre, vagy az érzéseimre?"*

A jelöltekről, programjukról túl sokat nem tudhattak meg a jelenlévők. Bár a harmincöt ember közül jó néhány megfogalmazta álláspontját, érintette a párt belső gondjait, igazából csak kevesen tudtak választ adni azokra a kérdésekre, hogy valójában milyen Magyarországot szeretnének, mit értenek demokratikus szocializmus fogalma alatt, hogyan tudják képviselni a tagság, az egyre kevésbé egységes MSZMP programját.

Az mindenesetre kiderült –, persze kérdés, hogy ezt menynyire fogták fel a jelenlévők antennái –, hogy kik rendelkeznek kellő politikai tájékozottsággal, megfelelő vitakultúrával, toleranciával mások iránt, s kik azok, akik nem veszik észre, hogy feleslegesen kérnek szót harmadszor, netán negyedszer is.

Nagy Sándorné nyugdíjas, az SZMT Oktatási Központjának volt vezetője, az egyik legaktivabban válaszoló küldöttjelöltek egyike például jelszavakkal kezdte és lelkesítő szózatokkal fejezte be szerepelését, *Sári Ferenc* nyugdíjas, volt munkásőrparancsnok, a marxista párt szükségessége mellett tört lándzsát és azt ígérte, ha rá szavaznak, a 2,4 millió nyugdíjas érdekében emel majd szót. *Szőke Attila*, a pécsi rendőrkapitányság küldöttjelöltje a rend, a fegyelem megszilárdításának szükségességéről szólt. Mondanivalójához kapcsolódtak mások is, így például *Beke József* nyugdíjas, a Münnich Ferenc Társaság Országos Intéző Bizottságának tagja, akinek a pártegységről kifejtett nézeteit taps követte.

Szervezeti és tartalmi kérdések mellett szó esett arról is, hogyan kellene szembenézni a múlt hibáival, és hogy egyáltalán voltak-e ilyenek, voltak-e, vannak-e felelősök? Mire törekedjen az MSZMP, az önértékelésre, vagy az önátértékelésre, sőt komoly vita alakult ki akörül is, hogy maradjon-e, vagy változzon a párt jelenlegi elnevezése?

Bár az olyan képzett politikusok, mint *dr. Szirtes Gábor, dr. Geisz Mihály, dr. Kisbán Gábor*, vagy *dr. Szelestey György* józan és alapos érvekkel megpróbálták konstruktív vitává alakítani a tanácskozást, ám az idős felszólalók a reformszárny képviselőit is sorra letorkolták, és mindössze egyetlen megszívlelendő és nagyon fontos javaslat hangzott el: a majdan megválasztott pécsi küldöttek ne menjenek el úgy a kongresszusra, hogy nem alakítanak ki valamiféle közös baranyai álláspontot!

Mindenképpen hasznosak a mostanihoz hasonló találkozók. Mégis, a kisebb közösségek talán alkalmasabbak lennének az eltérő nézetek jobb megismerésére, a véleménycserére. Annál is inkább, mivel a teanapi tanácskozáson a szélsőséges álláspontok képviselői a nyilvánosság, a sajtó bírálói is jelen voltak...

Ferenci Demeter

24 ÓRA A NAGYVILÁGBAN

-ó- VARSÓ: Varsóba érkezett vasárnap Zevulon Hammer izraeli vallási miniszter: személyében 22 év óta most először látogat izraeli miniszter a kelet-európai országba. Hammer tárgyalásainak középpontjában várhatóan az auschwitzi karmelita apácakolostor ügye áll majd.

-ó- *PEKING: Csiang Cö-min, a KKP új főtitkára hétfői televíziós beszédében felszólította az alapszervezetek vezetőit, hogy ellenőrizzék valamennyi párttag „ideológiai magatartását", a pártmunka „minőségét", figyelembe véve a legutóbbi véres események idején tanúsított viselkedésüket is. Bár a „lázadás" során a legtöbb párttag „példás" magatartást tanúsított, a történtek jelentőségét nem szabad lekicsinyleni – mondotta a főtitkár, hozzáfűzve, hogy a párt megerősítésének munkájában a súlypontot „a nyugati polgári befolyások" elleni harcra kell helyezni.*

-ó- BELGRÁD: A jugoszláv államelnökség meghívására hétfőn délután négynapos hivatalos baráti látogatásra Belgrádba érkezett Vadzsiralongkorn herceg thaiföldi trónörökös. A vendég programja nyitóaktusaként felkereste a Tito emlékközpontot és virágcsokrot helyzett el a néhai jugoszláv elnök sírján.

-ó- *MOSZKVA: Az utóbbi öt évben több mint másfél ezer szovjet és külföldi állampolgárt tartóztattak le a Szovjetunióban csempészés és valutabűntettek miatt. Szovjet és külföldi valutát, drágaköveket és nemeslémeket, ipari termékeket, művészi és kulturális értéktárgyakat koboztak el tőlük több millió rubel értékben. Az ország területén több mint tizenkét tonna Nyugat-Európába tartó kábítószerszállítmányt foglaltak le. Számos kísérlet történt legyverek, lőszerek, robbanó- és mérgező anyagok beszállítására a Szovjetunióba – állapította meg hétfői ülésén az Állambiztonsági Bizottság kollégiuma.*

NDK-beliek újabb szökéshulláma

Az NDK-beli állampolgárok a Sopron melletti, szombati tömeges szökés óta, továbbra is nagy számban kelnek át a „zöld határon" Magyarországról Ausztriába.

Dietrich Graf von Brühl, az NSZK bécsi nagykövete az osztrák televízió vasárnap esti híradójában azt közölte, hogy a szombati több mint hatszáz után, vasárnap 180 keletnémet jelentkezett nagykövetségükön. Hozzátette, hogy az átszököttek száma ennél nagyobb is lehet, mert vannak olyanok, akik nem is állnak meg Bécsben, hanem egyenesen továbbutaznak az NSZK-ba. Augusztus elseje óta több mint kétezer, a magyar–osztrák határon átszökött keletnémet jelenkezett a bécsi nyugatnémet képviseleten – nyilatkozta a nagykövet.

Hétfőre virradóan csupán Eisenstadt környékén 160 NDK-beli állampolgár kelt át a „zöld határon" – jelentette a határövezetből küldött tudósításában az osztrák hírügynökség. A beszámoló szerint a magyar–osztrák határ más szakaszain is lavinaszerűen megnőtt az Ausztriába érkező keletnémetek száma. Ellátásuk érdekében az osztrák vöröskereszt sátrakat és tábori konyhákat állít fel Burgenland több településén.

◆

-ó- *BEJRÚT: Egy Irán-barát libanoni síita szervezet vasárnap a fogságában lévő két amerikai tisz megölésével fenyegetőzött, ha Franciaország bármiféle katonai akciót hajtana végre Libanonban.*

-ó- *KABUL: Az afgán fővárosban hétfőn filmvetítésen mutatták be a külföldi sajtó képviselőinek a kormányellenes erők által használt, újfajta „fürtös" rakétákat.*

-ó- BELGRÁD: Belgrádban befejeződtek az el nem kötelezett mozgalom kilencedik csúcstalálkozójának előkészületei. A szeptember 4-én kezdődő, kiemelkedő jelentőségű néegynapos nemzetközi értekezleten 101 ország küldöttségét állam- vagy kormányfő, 10-et pedig – állandó megfigyelőként – miniszter vezeti. Húsz magas szintű delegációt vendégként hívtak meg; közöttük a magyar kormány képviselője a mozgalom történetében első alkalommal lesz jelen, Horn Gyula külügyminiszter személyében.

-ó- VARSÓ: Lech Walesa, a Szolidaritás elnöke, a PAP lengyel hírügynökséghez hétfőn eljuttatott közleményében fenyegetésnek és zsarolásnak értelmezi a LEMP KB szombati ülésén elfogadott állásfoglalást és arra szólítja fel a pártot, hogy ne erre építse taktikáját, hanem egy olyan reformprogramra, amely a gazdaságot és a politikai életet is átfogja.

-ó- RABAT: „Utasítottam kinshasai küldöttségünket, hogy írjon alá tűzszüneti megállapodást az MPLA-val" – közölte vasárnap a Marokkóban tartózkodó Jonas Savimbi, az UNITA nevű, angolai kormányellenes szervezet vezetője.

-ó- *VARSÓ: Lengyelország három év lefolgása alatt tízmilliárd dollár összegű pénzsegélyre számít a Nyugattól – jelentette ki vasárnap a Szolidaritás szóvivője, Janusz Onyszkiewicz az ABC amerikai tévétársaságnak adott interjúban.*

-ó- BÉCS: Ausztria messzemenően üdvözli a vasfüggöny lebontását a magyar–osztrák határon, és egyáltalán nem áll szándékában azt kérni a magyaroktól, hogy a nagyszámú menekült feltartóztatása érdekében ismét zárják le a határt – jelentette ki Alois Mock osztrák külügyminiszter hétfői bécsi sajtóértekezletén.

VÁLLALATUNK KÖZPONTJÁBA,
A VEGYIÁRUOSZTÁLYRA
ÁRUFORGALMI ELŐADÓI MUNKAKÖR
BETÖLTÉSÉRE MUNKATÁRSAT KERESÜNK.

FELTÉTELEINK:
— szakirányú felsőfokú végzettség és 3 év gyakorlat,
— vagy szakirányú középfokú végzettség és 5 év gyakorlat.

FIZETÉS MEGEGYEZÉS SZERINT.

Jelentkezés a személyzeti vezetőnél.

Pécs, Kossuth Lajos u. 21.

MECSEK FŰSZERT

A kongresszusnak a párt jövőjét kell meghatároznia!

Beszélgetés dr. Andics Jenővel, az MSZMP KB társadalompolitikai osztályának vezetőjével

Egy nappal azelőtt, hogy a Népszabadságban megjelent az MSZMP programnyilatkozatának tervezete, az MSZMP Baranya Megyei Bizottsága Politikai Művelődési Központjának vendége volt dr. Andics Jenő politológus, az MSZMP Központi Bizottsága társadalompolitikai osztályának vezetője. A kongresszusi vitakörök vezetőinek tartott előadást és konzultációt a kongresszus előkészületeinek állásáról, dokumentumtervezeteiről. Az előadása után ugyanezen kérdésekről vállalkozott beszélgetésre lapunk számára is.

– Az MSZMP korábbi kongresszusain elfogadott programok a nemzeti program igényével születtek, s az egypártrendszerben hatásuk valóban az egész társadalomra meghatározó volt. Ebből a szempontból a mostani októberi kongresszus elé kerülő dokumentumok mennyiben másak?

– Bizonyos szempontból nem lesznek másak. Ez a párt többek között olyan szocialista pártnak vallja magát, amely nemzeti, vagyis a nemzet alapvető érdekeit kívánja a jövőben is politikailag megfogalmazni, fejlődését kívánja olyan irányba befolyásolni, amit tagjai és választói elfogadnak. Ennyiben a program továbbra is nemzeti program. Az egy másik kérdés, hogy a többpártrendszer körülményei között más pártok is más ideológiai alapon, más politikai érdekekből olyan politikai programokat fogalmaznak meg, amelyeket szintén a nemzet alapvető programjának állítanak be. Ebben az értelemben az MSZMP programja is egyike a választható programoknak. Abban az értelemben is nemzeti programként lehet felfogni az MSZMP kongresszusi programját, hogy a többpártrendszer működőképes nyitányát követően, az MSZMP-nek erre a programnyilatkozatra kell hogy építse választási programját. Nem a kizárólagossága, nem az egyedüliség igényével született program tehát, de olyan, amely politikai versenyben szeretne olyan szerephez jutni, amellyel a párt kormányzópárt marad.

– Az Ön értékelése szerint milyen helyzetben ül össze az MSZMP októberi kongresszusa?

– Borzasztóan nehéz erre néhány mondatban felelni, hiszen nincs mód a téma árnyaltabb megközelítésére. A helyzetnek mindenesetre egyik leglényegesebb eleme az a körülmény, hogy a kormányzat mozgástere továbbra is rendkívül szűk. Függetlenül attól, hogy milyen programok és milyen eszközök kerülnek bevetésre, a gazdaság dinamizálása úgy, hogy az a társadalom nagy tömegei számára is érzékelhető, pozitív eredménnyel járjanak, csak többéves folyamatban képzelhető el. Vagyis, sem a kongresszustól, sem a választási programtól nem várható el, hogy rövid távú eredményeket ígérjen. A program kialakítása előtt –, mind a kongresszusi munkában, mind azt követően –, előbb a cselekvési terünkkel kell tisztába jönni. A másik komponense a helyzetnek, hogy politikai verseny van. Akarjuk, nem akarjuk, a társadalom számára a párt mai állapotáról és ezzel a lehetséges fejlődéséről a kongresszus fog képet mutatni. Még nem tudjuk, hogy milyet, de az biztos, hogy a társadalom ezen kép alapján fogja a pártot megítélni. Ezért a pártnak olyan kongresszus megtartására kell készülnie, amely eredményesen végzi el a tisztújító tevékenységet, a programalkotást, teremti meg egy korszerűen működő reformpárt szervezeti és működési feltételeit. Ha erre képes lesz a kongresszus, akkor ország-világ előtt deklarálni tudja, hogy jövőt építő reformpárt, valóban biztos, szilárd jövőt hozhat a társadalom számára. Ugyanakkor a mostani helyzetben a párt belső állapota továbbra is komoly kihívásokat jelent a párttagság és a pártvezetés számára. Még mindig rendezetlenség, az erős konfliktusok, egyfajta bizalmi válság, jelentős mértékű intolerancia, a különböző nézeteket képviselők iránt, sőt a szolidaritás hiánya jellemző a párt belső életére. Ebben a helyzetben a kongresszus feladata, hogy hiteles, demokratikusan választott küldöttek által hozza létre az új pártvezetést. A küldöttek olyan programot fogadjanak el, amelyet a párttagság magáénak tekinthet, amely gyors ütemben segít oldani a feszültségeket, a bizalmi válságot, megteremti a feltételeit annak, hogy az MSZMP valóban mozgalmi alapokon működő párt legyen.

– Másfél hónappal a kongresszus előtt hogyan látja: hol tart ma a párt megújulása? Hol mutatkoznak eredmények, hol van lemaradás?

– Véleményem szerint – bár még csak az előkészület, a programtervezet szintjén – történelmi változás van érlelődőben a párt szervezeti felépítését tekintve. Ha a kongresszus – ha a vita során módosítva, finomítva is – alapvetően ezt a tervezetet fogadja el, akkor elmondható lesz, hogy a tagság olyan pártnak a tagja lesz, amely teljesen más, mint amelybe valamikor belépett. Úgy hiszem, hogy ebben a kérdésben a gondolkodás olyan mértékben előrehaladott, hogy az már vissza nem fordítható. A tényleges pártműködés még kevésbé megújult, noha vannak kezdeményezések, érdekes kísérletek is. Megítélésem szerint a sztálini politikai és gazdasági modellel való szakítás a most nyilvánosságra került programtervezetekben gyakorlatilag bekövetkezik. Vagyis végbement a történelmi leszámolás az idejétmúlt, s jelentős hányadában már eredetileg sem helytálló modellekkel. Ez várhatóan legalább fő vonalaiban megerősítést nyer a kongresszuson. A múlt tapasztalatai alapján mindez lehetőséget teremt arra, hogy a párt a jövő felé forduljon, annál is inkább, mert a szervezeti szabályzat tervezete is a sztálini pártmodellel való szakítást jelenti. Ám ez nem csak majd az októberi kongresszusnak lesz a feladata, hiszen az MSZMP már korábban meghirdette és kormánya programjává tette a politikai rendszer átfogó átalakítását, a demokratikus jogállam megteremtésének alapelveit pedig az alkotmányszabályozási koncepció tartalmazza, amelynek konkretizálása folyamatban van. A többpártrendszer most már de facto, s néhány héten belül jogszabály szerint is létezik, s többpártrendszerű választások küszöbe előtt állunk. E téren már nemcsak koncepció és program, de a gyakorlat is tartalmaz olyan elemeket, amelyek a változásokat visszafordíthatatlanná teszik. Megújulóban van a gazdaságra vonatkozó átfogó politikai koncepció is, amely gazdaság új működésének feltételrendszerét fogalmazza meg. Nem következett még be a gazdaságpolitikai gondolkodásmód megújulása. Ez a jelenlegi programnyilatkozat-tervezetben sincs átfogóan benne. Még előttünk álló feladat. Ugyanakkor a programnyilatkozat számos pontnál csak ráutaló részt tartalmaz, amelyek azonban kitölthetők már kész koncepciókkal, már létező programokkal, amelyekkel a kongresszus csak főbb vonalaikban foglalkozik. Mondhatom itt példaként az egészségügy átfogó reformjának programját, vagy éppen a szólás- és sajtószabadság koncepcióját.

– A programnyilatkozat tervezetét milyen politikai erők formálták? Mennyire befolyásolták más pártok politikai koncepciói?

– Nem szívesen bocsátkoznék bele olyanféle versengésbe, hogy ki mit fedezett fel először, egy-egy elem melyik párt programjában jelent meg kidolgozva először. Számos olyan pontja van ennek a tervezetnek is, amely az MSZMP-n belül már régóta lappangott, csak nem kapott felső szintű elismerést és nyilvánosságot. Ezek a párt által létrehozott munkabizottságokban, a párt tudományos műhelyeiben születtek, vagy a párt által felkért szakértők elemzéseiben szerepeltek. Én azt hiszem, a pártprogram döntő pontjai akkor is a párton belüliek, ha a párton kívül is megjelennek hasonló nézetek. Sokszor éppen azok fogalmazzák meg más pártok programjait, akik hasonló javaslatokat az MSZMP számára is adtak, csak korábban – 1988 májusa előtt – ezeket a javaslatokat a párt akkori felső vezetése nem vette figyelembe. Azért is nehéz különválasztani, hogy melyik elem származik az MSZMP-n belülről és melyik azon kívülről, mert az MSZMP hosszú időn keresztül integrálta – jól vagy rosszul, bár inkább rosszul – a hazai tudományos gondolkodás jelentős részét. Más részről adott egy objektív helyzet: a demokratikus jogállamot annyira markánsan különbözően nem lehet értelmezni, mint ahogy a piacgazdaságot sem. A különbségek majd akkor mutatkoznak meg igazán, amikor a programnyilatkozatok konkrét cselekvési programmá ötvöződnek. Akkor majd kiderül, hogy melyik párt melyik társadalmi réteget helyezi előtérbe, s ehhez milyen eszközöket kíván alkalmazni.

– S az MSZMP-n belül milyen irányzatok domináltak a programtervezet megalkotásában?

– Továbbra is jelen van a párton belül a hagyományos politikai gondolkodás, amely ragaszkodik a hagyományos politikai modellhez és idegenkedik néhány kérdéstől: a tulajdonnal kapcsolatos új felfogástól, a politikai rendszerrel kapcsolatos új nézetektől. Úgy vélem, az elkészült programtervezet a politikai, gazdasági és pártmodell-váltást igenlő erők által formált program. A pártnak ebben a történelmi helyzetében minden áramlat nézeteinek szintézisét, mindenkit kielégítő programot nem lehetett megalkotni: nem összebékíthető áramlatok vannak jelen.

– A programnyilatkozat tehát vízválasztó lesz.

– Hogy ennek a helyzetnek a párt belső fejlődésére milyen következményei lesznek, azt csak a jövő fogja megmutatni. Én azt a felfogást vallom, hogy semmiféle mesterséges szakítás, címkézés ezen a helyzeten nem változtathat. Egy természetes fejlődésben kell igazolódnia annak, hogy kik azok, akik ezt a programot vállalni tudják. A párton belüli vitákra, nézetegyeztetésekre nagy szükség lesz, mert bizonyos, hogy sokkal többen fogják vállalni ezt a programot, mint amennyien most egyetértenek vele. Az új gondolatokat előbb meg kell ismerni, végig kell mérni következményeit, hogy elfogadhatók legyenek. Akik pedig nem teszik magukévá a programot, azok természetesen dönthetnek arról, hogy a párton kívül kívánják-e a továbbiakban nézeteiket hangoztatni, vagy maradnak. De ezt a lépést nem lehet felülről ösztönözni. S ez semiképpen nem a kongresszus feladata. Az akkor tölti be funkcióját, ha a párt jövőjét határozza meg. Én annak a megoldásnak a híve vagyok, amely a párton belüli nézetek tisztázását úgy végzi el, hogy az a demokratikus szocializmus megújulását eredményezze, amely, ha egyesek leválnak erről az irányvonalról, a leválást nem teszi olyan fájdalmassá, hogy később a kontaktusteremtés lehetetlenné váljon. A politikai párbeszédet fenn kell tartani. Attól még a politikai érdekek közösek lehetnek, ha érvényre juttatásuk módjában eltérőek is az elképzelések.

– Módosulhat-e ez a programnyilatkozat, ha netán az MSZMP a következő többpárti választások után nem marad kormányzópárt?

– Biztos vagyok benne, hogy nem. Meggyőződésem, hogy ennek a tervezetnek a főirányo megfelel a kor szükségleteinek. Az én felfogásomban ez a tervezet egy demokratikus szocialista társadalom kivívására, a demokratikus szocialista értékrend érvényesítésére, ilyen társadalmi szerveződés megalapozását szolgáló program. Mint ilyen, a haladó erők egészét kell hogy fogja, hiszen mindegyiknek helye és szerepe van egy ilyen irányú fejlődésben. Nem hiszem, hogy választási taktikai okokból a programon módosítani kellene, hiszen mindazoknak, akik e programot előkészítették, mindazok, akik majd végleges formájában jóváhagyják, a párt mértékadó részének azon nézetét képviselik, hogy ez a program szolgálja a nemzet felemelkedését. Ez pedig nem függhet attól, hogy kormánypárt vagyunk, vagy ellenzék. A nemzet érdekeinek mérlegelése nem választási taktika kérdése. Másrészt, ha az MSZMP nem kap netán abszolút többséget, azt én még nem tekintem választási vereségnek. Nem érzem túlzott optimizmusnak annak kimondását, hogy a társadalom egészében meglévő gondolkodást figyelembe véve a haladó, humanista értékrendet valló politikai erők fognak választási többségre jutni, mert ez felel meg a nemzet szükségleteinek. Ha ilyen típusú erők győznek a választáson, akkor azok között az MSZMP-nek is helye lesz. S akkor egy olyan koalíció jöhet létre, amelyben az együttműködés és a politikai verseny egyaránt jelen lesz. Együttműködés minden ponton, ahol együttműködés teremthető. Ehhez az európai baloldal történelmileg felhalmozott értékei elégséges alapot adnak.

Dunai Imre

Segít a termelőszövetkezet



A műszaki átadás után ezekbe a házakba is bekötik az ivóvizet Görcsönydobokán

Vezetékes víz Görcsönydobokán

Három községben gáz, víz, kábeltelevízió

Somberektől öt kilométerre található Görcsönydoboka. A Mecsek hegyvonulatai között megbújó ötszáz lelkes település az elmúlt években újraéledt. Az itt élők vezetékes gázzal főznek, fűtenek, hamarosan nem kell a kútra sem járniuk, csapból folyik majd a víz is. Nemcsak a magyar tv programjait, hanem a műholdak műsorait is nézhetik, a német ajkú lakosság nem kis örömére. Mindezt a sombereki Béke Öre Termelőszövetkezetnek köszönhetik.

Görcsönydoboka központjából jobbra vezető utcában lakik a falu elöljárója, *Szieber Ferenc*. Itt született, nőtt fel, és a kitelepítést követően ismét ide tért vissza.

– Már többször úgy nézett ki, hogy megszűnik a falunk – kezdi beszélgetésünket Szieber Ferenc. – Aztán a hetvenes években megépült a bekötőút és újra épültek új házak. A kutakban az évek során a víz egyre jobban elnitrátosodott. A csecsemőknek már nem is adható, ők zacskós vizet kapnak. A vezetékes vízhálózat kiépítésére egyre nagyobb szükség volt. Először társulatot akartunk létrehozni és akkor Székelyszabarról kaptuk volna a vizet. A sombereki termelőszövetkezet elnöke is tagja az elöljáróságunknak, s ő ajánlotta fel, hogy segítenek a vízhálózat kiépítésében. Végül is Himesházáról vezette ide a tsz saját kivitelezésében a vizet. A falubelieknek nem kellett hozzájárulást fizetniük. A rendszer már elkészült, a nyomáspróba is megvolt. Hamarosan megkezdődhet a házakhoz a bekötés. Mi már a fürdőszobát is megépítettük.

A görcsönydobokaiak nemcsak a vízvezeték építésénél segítettek. A falubeliek állították helyre az 1820-ban épült templomot. Rendbe tették a temetőt, ahova 500 fenyőt is ültettek. A 150 éves iskola épületéből társadalmi munkában óvodát alakítottak ki, buszvárótermet és a lakodalmakhoz előkészítő helyiséget építettek. A termelőszövetkezet idetelepítette csirke- és kacsatelepét, ezért a munkaerőkülséget csak a tv-ből és a rádióból ismerik.

A görcsönydobokai vezetékes vízhálózat kiépítéséhez a Baranya Megyei Tanács állami támogatást csak 1990-re tudott volna adni. Ezt is megelőlegezte a sombereki termelőszövetkezet, amit felajánlott az iskola építéséhez.

– Ha a kisközség lakói vízműtársulatot alakítanak, akkor házanként 30 000 forintot kellett volna befizetniük – tájékoztat *Dombai Gyula*, a sombereki tanács elnöke. – A termelőszövetkezet azonban saját kivitelezésében megépítette a vízművet és lefektette a csöveket. A beruházás 13 millió forintba került, ennek 40 százalékát a Baranya Megyei Tanácstól kapjuk meg.

Nemcsak ebben segített az itt élő embereknek a termelőszövetkezet. Kiépítette a gázvezetéket és a műholdas adások vételéhez a kábelhálózatot. A palotabozsokiak, somberekiek és a görcsönydobokaiak is nyolc csatorna közül választhatnak. A 27 kilométer hosszú gáz-gerincvezeték a lakóházak 97 százalékát érinti, amiért nem kellett fizetnie senkinek, csak abban az esetben, ha bevezettette a házába a gázt. A kábeltévé-hálózat kiépítéséhez házanként 3500 forinttal járultak hozzá a helybeliek. A munkák egy évvel ezelőtt kezdődtek meg. Görcsönydobokán és Sombereken már vehető a műholdak adása. Palotabozsokon is hamarosan elkészül a rendszer. A tervek szerint a későbbiekben egy kis stúdió is épül. Így lehetőség lesz arra, hogy a kábeltelevízión keresztül tájékoztassák a lakosságot a legfontosabb eseményekről.

Sz. K.

Kapcsolatfelvétel az MSZMP és az Izraeli Munkapárt között

Az MSZMP KB meghívására hazánkba látogat Israel Gat, az Izraeli Munkapárt nemzetközi osztályának vezetője, akit héttőn fogadott Pozsgay Imre, az MSZMP elnökségének tagja, államminiszter. Megelégedéssel nyugtázták, hogy ezzel a látogatással a két párt közötti kapcsolatok formálisan is megteremtődtek. Egyetértettek abban, hogy a némely kérdésekben meglévő véleménykülönbségek ellenére, kölcsönös érdek fűződik a pártközi együttműködés továbbfejlesztéséhez. Pozsgay Imre tájékoztatást adott hazánk belpolitikájának főbb jellemzőiről, fejlődési irányáról. Az izraeli vendégnek találkozott Kovács László, az MSZMP KB tagja, külügyi államtitkár, valamint Szokai Imre, a KB nemzetközi pártkapcsolatok osztályának helyettes vezetője.

A Társadalomtudományi Intézetben – ahol Halay Tibor, az intézet igazgatóhelyettese fogadta a vendéget –, Israel Gat kötetlen beszélgetést folytatott magyar társadalomtudósokkal. Székesfehérváron Penk Márton, a városi pártbizottság első titkára tájékoztatta a város életéről az izraeli vendéget, aki ezután látogatást tett a Könnyűfémműben. Programja során találkozott a Magyarországi Szociáldemokrata Párt vezetőivel. Ellátogatott a Magyar Izraeliták Országos Képviseletére is, ahol Losonci András elnök fogadta. **(MTI)**

HÍREK

AUGUSZTUS 22., HETFO

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából MENYHÉRT nevű kedves olvasóinkat.

A Nap kél 5.49 – nyugszik 19.46 órakor
A Hold kél 21.49 – nyugszik 12.46 órakor

Olvasószolgálat

Hírek, tudósítások, események közölhetők 14–16 óráig a 15-000 telefonszámon.

Hírszerkesztő: GYURA BARBARA

Ma délelőtt 9–12 óráig panaszügyekben fogad, a 10-046-os számon hívható: NAGY ISTVÁN

Szerkesztőségi hírügyeletes 16–19 óráig a 10-053-as telefonszámon NAGY ISTVÁN

CB-adóvevőnk 14–16 óráig hívható az AM 24-es csatornán.

Elhunyt Németh Imre

Hetvenkét éves korában elhunyt Németh Imre olimpia bajnok kalapácsvető. A Magyar Olimpiai Bizottság, az Országos Sporthivatal, a Magyar Atlétikai Szövetség és a Népstadion és Intézményei saját halottjának tekinti.

Temetéséről később intézkednek.

●

Hatoslottó-nyerőszámok

A Sportfogadási és Lottó Igazgatóság közlése szerint az augusztus havi hatos lottó kihúzott nyerőszámai a következők:

6, 9, 25, 33, 35, 39, pótszám 7

Időjárás

Várható időjárás az ország területén kedd estig. Sok lesz a napsütés. Időnként azonban erősen megnövekszik a felhőzet, és sokfelé várható zápor és zivatar. Az általában gyönge szél csak zivatarban erősödik meg. A hőmérséklet éjszaka 15–20 fokig süllyed, csúcsértéke kedden 30 fok körül lesz.

Távolabbi kilátások szerdától szombatig. Eleinte az időnként megnövekvő felhőzetből elszórtan várhatók záporok, zivatarok. Az időszak végén felhősebb lesz az égbolt és többfelé valószínű csapadék. A legalacsonyabb hajnali hőmérséklet általában 15 és 20 fok között, a legmagasabb nappali hőmérséklet eleinte 27 és 32, az időszak végén 22 és 27 fok között lesz. Jelentős mennyiségű (legalább napi 5 mm) csapadék az ország területének 40 százalékán.

☆

Hétfő reggeli vízállások: Örtilos 136 cm, apadó, vízhő 19,6, Barcs 223 cm, áradó, vízhő 18,5, Drávaszabolcs 265 cm, áradó, vízhő 20,9, Mohács 338 cm, apadó, vízhő 22,4 fok.

– Az MDF szigetvári szervezete tiltakozik a Szigetvár és Vidéke folyóirat 1. évfolyam, 4. szám, 1989. augusztusi számának címoldalán megjelent „augusztus 20-i ünnepi program" félreértésre okot adó tájékoztatása ellen. Nem közölte ugyanis a program a pontos helyét és idejét, amellyel befolyásolta az ünnepelni vágyók megjelenését.

●

Horgászat

Augusztus 19-én a malomvölgyi II-es tavon rendezték a Pécsi Kupa '89 meghívásos halfogó csapatversenyét. Eredmények: 1. Szegedi Herman Ottó HE csapata, 2. Komlói Bányász HE csapata, 3. a Kunszentmártoni Fekete István HE csapata, a verseny legeredményesebb horgásza Szilágyi Gyula, a Pécsi Bányász HE tagja volt, aki 4560 gramm halat fogott.

☆

Augusztus 20-án 13. alkalommal rendezték meg Dunaszekcsőn az Olaszy Gábor halfogó emlékversenyt. A versenyre 125 fős népes mezőny nevezett az ország 22 horgászegyesületéből, több versenyző érkezett Jugoszláviából is. Eredmények. Férfiak: 1. Papp József 3940 gramm (Dombóvári HE), 2. Agatics Mihály 3770 gramm (Bajai Sport Horgász HE), 3. Zsiros András 2340 gramm (Budapesti Dubics HE). Nők: 1. Riener Noémi 1490 gramm (Rácke-vei HE), 2. Gédert Béláné 1420 gramm (Pécsi HE), 3. Mihályiné Németh Ibolya 430 gramm (Bajai Sporthorgász HE). Ifjúságiak: 1. Lakatos Sándor 3830 gramm (Kalocsai HE), 2. Martin Gábor 3440 gramm (Kalocsai HE), 3. Pintér Zoltán 2940 gramm (Kiskunhalasi HE). A legeredményesebb baranyai versenyző Katona László, a Pécsi Horgász-egyesület ifjúsági tagja volt, aki 2870 gramm halat fogott.

●

Tanévkezdés a Dolgozók Gimnáziumában

A Dolgozók Gimnáziuma igazgatósága az alábbiakról értesíti tanulóit és a még beiratkozni szándékozókat.

Javítóvizsgák: augusztus 23-án 13 órától 18 óráig (esti levelező tagozat).

Pótbeiratás augusztus 24-én 8–12 óráig és 15.30–17.30 óráig.

Tanévnyitó és első tanítási napok. Tanévnyitó: esti levelező tagozat valamennyi osztályának 1989. szeptember 4-én 15.30 órakor.

A tanévnyitó ünnepség helye: a Leöwey Klára Gimnázium díszterme.

Első tanítási napok: esti tagozat I–IV. és lev. tagozat I. és IV. osztály 1989. szept. 4. Lev. tagozat II. és III. oszt. 1989. szept. 5. 15.15 órakor.

A Dolgozók Gimnáziuma igazgatósága

Megejtettük a sorsolást

A DN Panoráma augusztusi keresztrejtvényének nyertesei

A fődíj: hétvége családostul, teljes ellátással az üszögpusztai kastélyszállóban

Megejtettük a sorsolást a Dunántúli Napló Panoráma magazin augusztusi keresztrejtvényei helyes megfejtői között. Ezúttal két kockás mezőn is pályázhattak olvasóink, az egyik feladvány az OTP-é, a másik a Pécsi Garancia Szövetkezeté volt. Az OTP keresztrejtvénye fődíját *Bodajky Lajos* (Pécs, Tarr I. u. 8/A.) megfejtőnk nyerte. Jutalma: hétvége családostul, teljes ellátással a Pécsi Állami Gazdaság üszögpusztai kastélyfogadójában. Kérjük a Bodajky családot, az időpontot szíveskedjenek a 10-311 (20-as melléki) telefonszámon Kissnéval vagy Hoffmannéval egyeztetni. Hatszáz-hatszáz forint értékű BONGÓ sorsjegyet nyert *Horváth Mária* (Bikal, Széchenyi u. 19.), *Németh Kornélia* (Mohács, Felszabadulás lakótelep 14., c/1.), *Kádár Ferenc* (Pécs, Tolsztoj u. 31.), *Bársony Gyuláné* (Pécs, Kodolányi u. 23.), *Hauzler László* (Baja, Bezerédi u. 2.).

Az OTP keresztrejtvényének helyes megfejtése: vízszintes 1. és függőleges 6.: Azt mondják, bérlet a szerencséhez... ELŐFIZETÉSES LOTTÓSZELVÉNY. Vízszintes 21.: A múlt hónapban meghirdetett nyeretlen havilottó-akció fődíjai? SZÍNES TELEVÍZIÓ ÉS MÉLYHŰTŐLÁDA. Függőleges 3.: Érdemes figyelni a totóban a nyereséghalmozódást, mert... TÍZ FORINTÉRT MILLIÓKAT NYERHET.



A DN Panoráma augusztusi keresztrejtvénye fődíjának nyertese a Pécsi Állami Gazdaság üszögpusztai kastélyszállójában tölthet el egy hétvégét családostul, teljes ellátással.

A Pécsi Garancia Szövetkezet fődíját, meghívót és ajándékkosarat a Pécsett nyitandó francia pékségtől *Kele Tiborné* (Pécs, Mártírok útja 42.) megfejtőnk nyerte, akinek a meghívót az ünnepélyes megnyitóra a szövetkezet időben megküldi. Egy-egy Garancia-devizasorsjegyet nyert: *Basa Béláné* (Pécs, Zsuzsanna u. 10.), *Fodor Virág* (Máriagyűd, Járó P. u. 46.), *Horváth Lászlóné* (Barcs, Kandó K. u. 4.), *Molitor András* (Véménd, Engelmann P. u. 11.), *Pap Istvánné* (Dombóvár, Népköztársaság u. 46.). A devizasorsjegyeket, melyekkel márkás autókat nyerhetnek, a szövetkezet a címzettekhez eljuttatja.

A Garancia keresztrejtvényének helyes megfejtése: vízszintes 1. és függőleges 15.: BC-ről fizet, azonnal viheti! Mi ez? LADA ÉS OPEL SZEMÉLYGÉPKOCSIK A GARANCIÁTÓL. Vízszintes 36.: Mi lesz a neve a város első francia pékségének? BAGUETTE KFT. Függőleges 22.: Milyen újdonságokkal jelenik meg ismét a Garancia Szövetkezet? CITROEN ÉS ZASTAVA TÍPUSÚ SZEMÉLYGÉPKOCSIK FORGALMAZÁSÁVAL.

A Dunántúli Napló Panoráma augusztusi száma még kapható az újságárusoknál, s izgalmas olvasmányai mellett tartogat még esélyt a nyerésre: középen keresse a szerencséjét, s a karácsonyi fősorsoláskor milliomossá tesszük.

Névadó

KONKOLY-THEGE KLÁRÁNAK és BAGOSSY LÁSZLÓNAK MÁTÉ nevű fiuk született.

●

– Csekey-emléktábla avatás. A Pécsi Városszépítő és Városvédő Egyesület és a JPTE augusztus 24-én 17.00 órakor a Káptalan utca 4. sz. ház udvarán dr. Csekey István jogász-professzor születésének 100. évfordulójára emléktáblát avat.

– Az elmúlt héten a megye területén 34 sérüléses közúti közlekedési baleset történt. Ebből 14 súlyos kimenetelű, 20 könnyű sérüléses baleset történt.

– Észak-Olaszországba utazott augusztus 22-én egyhetes turnéra a Baranya Táncegyüttes, amely a Milánótól nem messze fekvő Erba városában rendezendő nemzetközi folklórfesztiválon vesz részt. A pécsi együttes mellett argentin, izraeli, lengyel, skót, spanyol, török, kaliforniai folklórcsoportok, továbbá 14 olasz csoport szerepel Erba város 9. nemzetközi folklórfesztiválján.

– Szocialista Kultúráért kitüntetésben részesítette a Népi Iparművészeti Tanács Kálmán Endrénét, a Plastex Műanyag- és Textilipari Szövetkezet népművészeti részlegének vezetőjét. A kitüntetés átadására a NIT székházában került sor.

– Az elmúlt hét végén ismeretlen tettesek különböző színű festékekkel bemázolták a sétatéri Csontváry-szobrot. A nehezen lemosható festéket eltávolították a városgondnokság emberei. Szerencse, hogy a festékanyag nem marta fel a szobrot, de előfordulhatott volna, hogy az „esztelen trétának" súlyosabb következményei lesznek. Például, ha lemoshatatlan festékkel piszkítják be...

– Újból a régi nyitva tartás szerint üzemel a pécsi 198. sz. (Petőfi u. 56.) élelmiszerbolt. A változtatásra a létszámhiány adott okot, amely közel két hónapig tartott. Az új, eredeti nyitva tartás: hétfő: 11.00–19.00 óra, kedd–péntek: 7.00–19.00 óra, szombat: 7.00–14.00 óra.

MA

Elkezdődött, és egy hétig tart a Vöröskereszt Szigetvár városi vezetősége tábora az egészségileg károsodott és hátrányos helyzetű gyermekek részére, melynek helye Balatonmáriaalsó.

☎ 15-000

Elvesztette szívgyógyszereit, valamint pótolhatatlan iratait tartalmazó kézitáskáját augusztus 17-én 11–13 óra között egy nyugdíjas hölgy. A táska az összes pénzvagyonát is tartalmazta. Az eset a Munkácsy M. utcai gyógyszertár környékén vagy a 6-os számú autóbuszjáraton történt. Kérjük a becsületes megtalálót jelentkezzen a 26-569-es telefonon vagy szerkesztőségünk (Pécs, Hunyadi út 11.) portáján.

A SZAKKÖRI ÉV JELENTKEZÉSI RENDJE a PÉCSI SZABÓ ISTVÁN ÚTTÖRŐHÁZBAN

Beiratkozni szabályosan kitöltött jelentkezési lappal lehet szeptember 18–22. között mindennap du. 2–6 óráig az ügyeletes előadónál.

Évnyitó a beiratkozottak részére szeptember 25-én du. 5 órakor.

Első foglalkozások szeptember 25–29 között lesznek.

Egész éves díj befizetése: tanfolyamok esetén október 2–6-ig, szakkörök, klubok esetében október 9–13. a szakköri foglalkozásokon.

Aki több szakkörre, klubra, illetve tanfolyamra jelentkezik, mindegyikre külön jelentkezési lapot töltsön ki.

Az úttörőház igazgatója: Kóczián Erzsébet (22-es melléki), gazdasági vezetője: Sztanics Györgyné (12-es melléki).

Felvilágosítást kaphattok: dr. Siptár Ernőnétől (Melinda nénitől) (13-as melléki), illetve a mindenkori ügyeletes előadótól.

Halálozás

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett férjem, édesapánk, rokonunk,

SASVÁRI IMRE

villánykövesdi lakos 56 éves korában hosszú betegség után elhunyt. Temetése augusztus 22-én du. fél 4 órakor lesz a villánykövesdi temetőben. A gyászoló család.

Szomorúan értesítjük a rokonokat, ismerősöket, hogy édesanyám,

ÖZV. SZÉP JÁNOSNÉ

gyászhírdetése családon kívüli ok miatt volt téves. A gyászoló család.

Mély megrendüléssel tudatjuk mindazokkal, akik ismerték és szerették, hogy

ID. CZINA FERENC

volt siklósbodonyi lakos életének 68. évében gyógyíthatatlan betegségben elhunyt. Temetése augusztus 22-én (ma) 5 órakor lesz a villányvirágosi temetőben. Czina család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett feleségem, édesanyánk, anyósunk, nagymamánk,

ID. KOLLÁR JÁNOSNÉ Uzon Katalin

magyarsarlósi lakos életének 69. évében elhunyt. Temetése augusztus 23-án du. 5 órakor lesz a magyarsarlósi temetőben. Minden külön értesítés helyett a gyászoló Kollár, Szilágyi, Gyenis család.

Egészségügyi szolgálat

KÓRHÁZI FELVÉTELES ÜGYELETEK

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermek beteg részére, Pécs város: POTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház, gyermeksebészeti, kórházi felvételt igénylő gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika, páros napokon Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat Pécs város lakossága részére: Megyei Kórház I. sz. belgyógyászati osztálya. Sebészet: Megyei Kórház, baleseti sebészet: I. sz. Sebészeti Klinika. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Pécs város és a csatolt községek ideg- és elmebetegei részére: POTE Ideg- és Elmeklinika. Szemészeti betegek ügyeleti ellátása 17 órától: POTE Szemészeti Klinika. Felnőtt orr-fül-gégészet: POTE Orr-Fül-Gégeklinika.

EJSZAKAI KÖRZETI ORVOSI ÜGYELET

Pécs város felnőtt lakossága részére egy helyen, a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségeiben minden este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 14-347.

Információk

Fogászati ügyelet minden este 7 órától másnap reggel 7 óráig a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségeiben – gyermekek részére is. Telefon: 14-347.

Gyermeklakosság részére egy helyen, a Gyermekklinikán, Pécs, József A. u. 7. (bejárat a Bajnok u. felől) este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 10-938.

EJSZAKAI UGYELETES GYÓGYSZERTÁRAK

Pécs, Kossuth L. u. 81. 10 8. sz. gyógyszertár; Pécs, Bajcsy-Zs. u. 23. 10/14. sz. gyógyszertár.

☆

SOS-ELET telefonszolgálat díjmentesen hívható a 12-390-es számon este 7 órától másnap reggel 7 óráig.

☆

Bűnmegelőzési tanácsadás kedden 17–19 óráig Pécsett, a Kőrösi Cs. S. u. 1/1-ben. Telefon: 25-080.

Rendezvény

Ma Pécsett az Ifjúsági Házban videómozi lesz, melynek keretében 18 órakor a Bátor lovacska című argentin rajzfilmet tekinthetik meg az érdeklődők.

Közérdekű

Áramszünet lesz 1989. augusztus 23-án 8–16 óráig Komlón az Április 4, Május 1 utcákban és az Alkotmány utcában a 45–56. hsz-ig.

Áramszünet lesz 1989. augusztus 24-én 8–16 óráig Komlón a Tanácsköztársaság utcában és az Alkotmány utcában a 58–72. hsz-ig.

Áramszünet lesz 1989. augusztus 25-én 8–16 óráig Komlón a Tompa, Kazinczy, Irinyi és Gagarin utcákban.

Áramszünet lesz 1989. augusztus 29-én 8–16 óráig Komlón a Zrínyi u. 2–14. hsz-ig, Zrínyi tér és Kossuth L. u. 113–125. hsz-ig, valamint a Fürst S. és Sallai utcákban.

A Kereskedelmi és Vendéglátóipari Szakmunkásképző Iskola tanévnyitó ünnepélyét a II. és III. évfolyam részére szeptember 1-jén 16 órakor, az I. évfolyam részére 17 órakor tartja az iskola udvarán.

Áramszünet lesz augusztus 22-én 8–14 óráig Pécsett a Károly u., Sétatér u., Debreceni M. u., Zöldellő u., Selmec u., Kórház u., Gödör u. által határolt területen.

Értesítjük a lakosságot, hogy a Mecseki Szénbánya Vállalat tulajdonát képező Zobák Diagonál akna –Vasas közötti 35 kV-os légvezetéket feszültség alá helyeztük. Mecseki Szénbányák Villamos Üzeme.

Közlemények

Olaj-, gáz- és széntüzelésű, gáz- és forróvízkazánokra indít szeptember 11-én, illetve folyamatosan heti 2–3 napon délutáni elfoglaltság mellett 15 hetes kazánfűtő-tanfolyamot a TIT Pécs városi szervezete a Pécsi Kazánfelügyelet közreműködésével. A sikeres vizsgát tett hallgatók gőz-, illetve forróvízkazánok fűtésére jogosító állami vizsgabizonyítványt kapnak. A tanfolyamra szeptember 5-ig, illetve folyamatosan lehet jelentkezni a TIT-nél (Pécs, Janus P. u. 11. Telefon: 10-924.) vagy a körzeti kazánfelügyelőnél. (Pécs, Magyar Lajos u. 4. Telefon: 24-266.)

Augusztus 28-ig lehet beiratkozni a Dolgozók Általános Iskolájába (Pécs, Székely B. u. 19.) 14–97 óráig. A beiratkozáshoz szükséges: személyi igazolvány és az utolsó érvényes iskolai bizonyítvány.

A Pécsi Városi Könyvtár értesíti olvasóit, hogy a Mozgókönyvtár ismét kölcsönöz.

Augusztus 23-án, szerdán 17 órakor a Rákóczi úti tornateremben a tagyáklub vendége lesz dr. Bakó Attila jógatanár.

Ma kezdődik és vasárnapig tart az egyetemisták, főiskolások országos turisztikai találkozója a debreceni Vekeri-kempingben.

TITÁN ÁRUHÁZ
ajánlja:
minden szerdán árengedmény!
1989. augusztus 23-án
● zom. fazék 32 lit. 200,— Ft helyett 140,— Ft,
● zom. fazék 40 lit. 241,— Ft helyett 170,— Ft,
● horganyzott öntözőkanna 78,50 Ft helyett 55,— Ft.
AMIG A KÉSZLET TART!
Nyitva tartás: 8–18 óráig.
Versenyzünk Önért
Verseny utcai áruházunkban!

„Ahhoz hogy arathassunk, vetni kell!"

Mit akarnak a falusi turizmus szervezői?

Igazi kertváros épül Pécs határában, ahol a fő jövedelemforrás az idegenforgalom lesz

Újból és újból hallat magáról a Magyar Falusi Vendégfogadók Szövetsége. Most például arra készülnek, hogy augusztus 28-tól szeptember 1-jéig egy konferencia keretében cseréljék ki nézeteiket, tapasztalataikat a falusi turizmusról, a vendégfogadás hazai feltételeinek kialakítási lehetőségeiről.

A rendezvény egyik támogatója a Pécsi Állami Gazdaság, amelynek igazgatóját, Cser Lászlót kérdeztük: milyen céljai vannak egy mezőgazdasági nagyüzemnek a falusi turizmus fejlesztésében?

– Mint ismeretes, Pécsett, Üszögpusztán már jó ideje foglalkozunk turisták fogadásával. A Batthyány–Strattmann fogadó nemcsak szálláshely, de speciális ételeivel, lovasprogramjaival is ismertté vált. A szálloda és az étterem tehát adott, de van itt a közelben horgásztó és még jó néhány lehetőség, melyeket ki lehetne használni.

Az utóbbiakkal kapcsolatosan Cser László elmondta: a nagyüzemileg nehezen művelhető földeken – mintegy 63 hektárnyi területről lenne szó – egy igazi kertvárost szeretnének felépíteni, ahol a fő jövedelemforrás az idegenforgalom. A felparcellázott területen mintegy 2–400 családi ház felépítésére nyílna lehetőség. Az épületeket eleve úgy tervezik, hogy azok alkalmasak legyenek vendégfogadásra is. A kastélyfogadó, a horgásztó – amelynek partján egyébként jövőre kempinget létesítenek – alkotnák az idegenforgalmi „bázis" központját.

Az elképzelés egybevág a Falusi Vendégfogadók Szövetségének programjával, akik azt vallják: „ma is fontos, hogy a lakosság menynyire látja szívesen a vendégeket. Ezért elhatároztuk, hogy társadalmi összefogást alakítunk ki a falusi turizmus kibontakoztatása érdekében. Először azokat hívjuk sorainkba, akik a falusi turizmus országos és helyi feltételrendszerének kialakításában elkötelezettek. Akik tudják, hogy ahhoz hogy arathassunk, vetni kell."

Egy gyakorlati példáról már beszámoltunk, de a balatonföldvári konferencia kapcsán arról is szólni kell, hogy a tanácskozásnak baranyai előadói is lesznek, akik nemcsak a megyei tapasztalatokról, a nemzetközi gyakorlatról számolnak be, de arról is például, hogy miként hatnak az adózási feltételek a falusi turizmusra.

F. D.

Például

Vallatás

Ismeretes, augusztus 28-án, délután 5 órakor rendezik a komlói sportcsarnokban azt a vitát, melyen Mérei Emil országgyűlési képviselő és az őt támadó csoport ütközteti majd álláspontját a vitás kérdésekben. Mivel a részletes forgatókönyvről eddig a nagyközönség még nem szerezhetett tudomást, megkerestük *dr. Grünwald Gézát*, a Komlói Újság főszerkesztőjét, mondja el, mint házigazda, miként tervezi a „műsor" menetét:

– *Pintér József*, a „harmincak" vezetője és *Mérei Emil* külön-külön egymással szemben fognak a küzdőtéren helyet foglalni, a vitát pedig *Belénessy Csaba*, a Magyar Rádió munkatársa vezeti. Ahogy tudom, mindkét fél népes táborral rendelkezik, ezért úgy gondoltuk, hogy kérdéseket nemcsak a műsorvezető, hanem a lelátón helyet foglalók is feltehetnek majd. Aki nem a helyszínen akar kérdezni, az hétfőig a Komlói Újság szerkesztőségébe is írhat, s az érdekeltek előzetes tájékoztatása nélkül, Belénessy Csaba élesben teszi fel ezeket a kérdéseket. Eredetileg ugyan a Városi Tanács tanácstermében akartuk megrendezni a vitát, de mivel várhatóan több érdeklődő fog megjelenni, mint az oda beférő 100 ember, a helyszín a sportcsarnok lesz. A vitán bárki részt vehet, belépő nincs...

Megjegyzésünk: Kitűnő ötletnek tartjuk a Komlói Újság kezdeményezését. Reméljük, a résztvevők alapvetőnek tartják majd a tisztességet, s a vita észérvek alapján, az indulatok mellőzésével dől el annak a javára, aki az igazságot képviseli. Kíváncsiak vagyunk, de úgy gondoljuk, nemcsak mi...

A szektorsemlegesség csak vágyálom

Megyénkben is csökken a kistermelői kedv

Kivágják az anyakocákat

Veszélyben a jövő évi árualap

Baranyában még nincs húshiány, de ha továbbra is így mennek a dolgok ahogy most, akkor jövőre már lesz. Az olaszok 40–50 kilogrammos súlyban viszik jó pénzért a borjakat. A 20–25 kilós malacokért kilónként 110 forintot fizet az olasz vevő. Ki az a bolond, aki ne adná el exportra 3000 forintért a kismalacot, amikor a hízott sertésért sem kap 4000 forintnál többet. Megragadva a kínálkozó alkalmat, a belvárdgyulai tsz is exportált Olaszországba kismalacokat. Maga *Furuglyás János*, a szövetkezet elnöke informálta erről az Olasz Községi Közös Tanács Végrehajtó Bizottságát a legutóbb megtartott vb-ülésen, ahol a háztáji és kisegítő gazdaságok helyzetét vitatták meg a három társközség, Olasz, Belvárdgyula és Hásság viszonylatában.

„Eladjuk a jövőnket" vetette közbe az egyik helybeli elöljárósági tag, aki négy anyakocát tart a portáján, de a faluban már ő az egyetlen kocatulajdonos, a többiek eladták, levágták, mert a kocatartáson és a sertéshizlaláson nincs már jövedelem. Pedig ez a körzet jobb a megyei átlagnál, hisz az év első felében itt több sertést, hízómarhát, tejet érékesítettek a háztájiból, mint tavaly hasonló időszakban. Ezt a fegyverténytő a második félévben már nem tudják megismételni, év végéig örülnek majd, ha a tavalyi szintet megtartják.

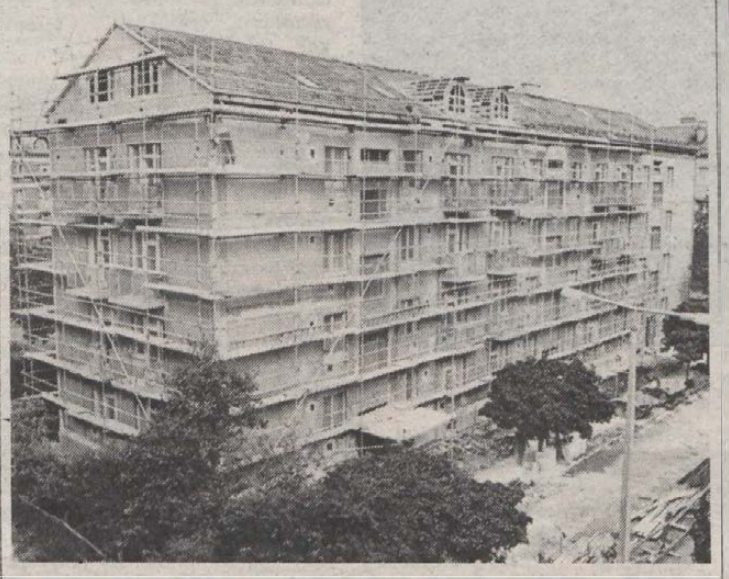
Pedig, aki most ad el, az 2 időszaki forint felárat kap: csak úgy az ölébe pottyan ez a pénz. Nem örülnek az ilyen úgymond mézesmadzagnak. Ebből jövőre nem lesz több koca, meg malac. A több éves stabil szerződés tudná biztosítani az árualap folyamatosságát. Sok más gondot is szóvá tettek a vitában. Nincs szektorsemlegesség, ezt csak szavakban deklarálják. A nagyüzemi sertésért kilónként 54 forint 40 fillért fizet a Baranya Megyei Állatforgalmi- és Húsipari Vállalat a tsz-nek, a háztájiért pedig csak 49 forintot, ennyi az alapár. Más téren is megnyilvánul ez a jelenség. A kistermelők 100 000 forinttal drágábban kapják ugyanazt a traktort, mint a nagyüzemek. Azt sem értik a helybeliek, hogy a húsipar az egyik községben miért fizet többet a sertésért, mint a másikban. Nem is szólva a Baranyában is megjelent más megyei húskombinátokról. Hogyan tud a Kaposhús vagy a Bácshús 58–60 forintot fizetni ugyanazért a sertésért, amiért a baranyai csak 54-et ad?

Lehet, hogy így alakul ki a szabadpiaci verseny? Lám versenyeznek a vevőért a tápgyárak is. Az itteni kistermelők most a gabonaiparhoz pártoltak, mivel az 150 forintért olcsóbban adja a sertéstápot, mint a tsz, de kevesebb benne a fehérje, s aztán csodálkoznak a gazdák, hogy 6 hónap helyett 7 hónap alatt hízik meg a jószáguk.

A háztáji sertéstartás jövedelmezősége a mélyponton van, s ez rossz előjel a jövőre nézve. Országosan 15 000 kocát vágtak ki. Baranyában jobb a helyzet, de a kocapótlás megyénkben is csak 50 százalékos. A költséget már épp csak, hogy fedezik a termelői árak, a tevékenységen haszon nincs. Ebben a három községben is egyre több gazda pártol át a szarvasjószág tartásához. Ennek azonban föld-vonzata van. A szarvasjószág nem gyár-takarmányon él, annak tömegtakarmány kell, ahhoz pedig föld kell, amit nem lehet kihagyni a számításból.

– Rné –

Rohamos állagromlás



Felújítás alatt a Hajnóczy u. 17. sz. ház Pécsett, az Uránvárosban
Fotó: Proksza László

Egyre kevesebb lakás felújítására jut pénz

A belvárosi rehabilitáció gyorsítását, a városkép további szépítését határozta el a városi tanács a VII. ötéves terv időszakára Pécsett. Ehhez kapcsolódott az Ingatlankezelő Vállalat célkitűzése: a hosszú idő óta elhanyagolt, korszerűtlen, alacsony komfortfokozatú lakások nagyobb arányú felújítása. Ez az elhatározás egyre több akadályba ütközik.

A belvárosi munkák magas költsége a tervezés idején nem volt előre látható, miután az épületek műszaki állapota csak a felújítás megkezdése után vált ismertté. A költségek alakulásában a diagnosztikai méréseknek és a Műemléki Felügyelőségnek is jelentős szerep jutott, mivel a feltárások ideje alatt leálltak a kivitelezési munkák, amelyek önmagukban is megemelik a helyreállítás költségeit. A felújítások üteme különböző pénzügyi okok miatt is egyre lassult, egyre több épület helyreállítási munkája húzódott, húzódik el. A költségek pedig egyre emelkednek. A viszonylag kevés, de sok pénzt felemésztő belvárosi rehabilitációt ellensúlyozza a nagyszámú korszerűsítés Újmecsekalján és Meszesen.

A Pécsi Ingatlankezelő Vállalat 24 500 lakás karbantartását végzi, egyre nehezedő körülmények között.

1989-ben csaknem négyven százalékkal esett a lakóházfelújításra adott állami támogatás, ami még várhatóan tovább csökken. 1990-ben már csak mindössze 80–85 millió forint körül alakul. Ez azt jelenti, hogy kevés lesz az esély arra, hogy újabb épülettömb felújítására sor kerüljön. Mindezek alapján, a Városi Népi Ellenőrzési Bizottság —, amely a közelmúltban megtárgyalta a lakásfelújítás helyzetét —, több következtetésre jutott. A bérlakások nagy hányada a tönkremenés határán áll. A támogatás leépítésének következménye az is, hogy az állami lakások olyan mértékben elhasználódnak, hogy a helyreállításukra a jelenlegi költségek többszörösét kell majd fordítani. Az eladásuk szinte lehetetlen lesz.

Sz. K.

DOMUS
Áruházunk AJÁNLATA:
Pécs, Bajcsy Zs. u. 18. Tel.: 33-577
— Ágyneműgarnitúrák 398—450 Ft-os REKLÁMÁRON!
— Törölközők 75 Ft,
— Csíkos len lepedők 158 Ft,
— 300 és 400 cm-es padlószőnyegek több színben,
— Vasaló 560 Ft,
— Kristálycsillárok, olasz üveglapos csillárok és egyéb lakástextíliák széles választékával várja kedves vásárlóit
A BARANYA—DOMUS KERESKEDELMI KFT.

ElcsúSZOT beutalók

A cím helyesírási hibája ezúttal szándékos. Mindig ámulattal olvassuk ugyanis a Népszavában hetenként megjelenő többszáz soros listát, a SZOT és a lap üdülési szolgáltatását arról, hol, melyik szakszervezeti üdülőben van még hely. Örömünk első pillanatban teljes, hiszen megtudhatjuk a mindenkori bevezető szövegből, hogy a felajánlott külföldi és belföldi beutalókat az aktív dolgozók és a nyugdíjasok azonnal igényelhetik, hiszen az a cél, hogy „a SZOT-üdülők valamennyi helyét egész éven át igénybe vegye a tagság, ne maradjanak kihasználatlanul a beutalók..."

Kérdéseink: Milyen módon juthat a listához, akinek nem jár a Népszava? Mi az oka annak, hogy ennyi beutaló megmarad? Tudtak, (tudnak)-e egyes ágazati szakszervezetek dolgozói arról, hogy ennyi lehetőségük lett volna? Egyáltalán sok a szakszervezeti beutaló, kevés a jelentkező, vagy aránytalanságok vannak az igénylők körében? Drágálják-e az árakat a jogosultak, vagy egyszerűen nem tudnak lehetőségeikről? Ha drágálják, és ennyi megmarad, van-e lehetőség árcsökkentésre? Ha nem tudnak róluk, ki tehető ezért felelőssé?

Megjegyzésünk: örülünk a Népszava rovatának, remélhetően sokakat felvilágosít a tegnapi lap is a megmaradt helyekről, ugyanakkor titkon abban bízunk, hogy hamarosan meg kell hogy szűnjön a Népszavának ez a szolgáltatása.

Husi-darabok

Újra drágább lett tegnaptól néhány húskészítmény: szalámik, kolbászok kerülnek mintegy tíz százalékkal többe.

✲

Egymilliónál többen sztrájkoltak hosszabb-rövidebb ideig pénteken a tervezett áremelések miatt, adja hírül a Népszava.

✲

A kormány áttekinti a húsipar helyzetét, nyilatkozta a Magyar Távirati Irodának Spilák Ferenc kereskedelmi miniszterhelyettes. Hozzátette például: az, hogy húshiány lépett fel, tulajdonképpen megmagyarázhatatlan, mivel 600–625 000 tonnás éves termelésből bőségesen fedezhető a magyar 340 000 tonnás fogyasztás. Így alaptalan az a vád, hogy mesterséges hiánnyal akarták volna az üzemek kikényszeríteni az áremelést, vagyis nyereségük növelését. Az igazság az: veszteségeiket szerették volna csökkenteni.

✲

Népszava, tegnapi első oldal, Ecet a pohárban című írás: „Németh Miklós (miniszterelnök) akár földre löttyinti a poharába került ecetet, akár nem, a kormánynak kötelessége mindent megtenni, hogy a takarmánytól az élő sertés és feldolgozott hús árán át a bérekig és nyugdíjakig egységes szemlélettel teremtsen olyan helyzetet, amelyben (...) minden dolgozó megkapja azt, ami megilleti. Különben még több ecet lesz a pohárban...

Megjegyzésünk: Önök értik az összefüggéseket?

Név nélkül

Tegnap volt a csehszlovákiai bevonulás 20. évfordulója. Mint olvasóink bizonyára már tudják, nemcsak a magyar ellenzéki szervezetek, de a kormányzó párt és a magyar vezetés is elhatárolta magát az akkor történtektől, és kifejezte reményét, hogy a jövőben soha nem fogják alkalmazni a szocialista országok az ún. Brezsnyev doktrína eszközeit a „rend" fenntartása érdekében.

A hivatalos magyar állásfoglalás, ha jól meggondoljuk, egyben azt jelenti, hogy hazánk megkérdőjelezi a jelenlegi csehszlovák vezetés legitimitását is. Nem nehéz megjósolni, hogy a két állam közötti kapcsolatok fejlődését ez rövid távon nem segíti elő, ezért felhívtuk tegnap a budapesti csehszlovák nagykövetséget, hogy megtudjuk, mi a véleményük északi szomszédaink magyarországi képviselőinek a hivatalos magyar állásfoglalásáról. Válaszadónk azt kérte, nevét ne említsük meg. Nem azért, mintha meg lenne tiltva, hogy nyilatkozzanak —, mondta, — csakhát, a hivatalos állásfoglalást még ők sem ismerik.

— Nézze, ma egészen más szemüvegen keresztül nézik a magyarok 68-at, mint húsz évvel ezelőtt. Ezt én nem akarom kommentálni. Azt hiszem, Csehszlovákiában sokkal kisebb szerephez jut az ellenzék annál, amekkora terjedelemben Magyarország foglalkozik vele. Nem tartom valószínűnek, hogy az évforduló kapcsán különösebb rendbontás történne, hiszen délelőtt beszéltem Prágával, s akkor még ilyen hírekről nem lehetett hallani. Remélem, nyugalom lesz, jobb az mindenkinek...

SZERKESZTI:
BOZSIK LÁSZLÓ és
PAUSKA ZSOLT

A jégesőelhárítás gazdaságosságáról

Az Országos Meteorológiai Szolgálat – az Állami Biztosító és a Hungária Biztosító egyetértésével –, a Janus Pannonius Tudományegyetem Közgazdaságtudományi Kara Módszertani Intézetének Statisztikai Tanszékét bízta meg 1988 októberében „A jégesőelhárítás gazdaságosságának megítélése és a jelen érdekeltségi viszonyokon nyugvó, a fenntartók számára is lehetséges modell. jének kidolgozása" című kutatómunka elvégzésével.

A tanszék munkatársaiból alakult kutatói team *(dr. Hajdú Ottó, dr. Herman Sándor ,dr. Pintér József, dr. Rappai Gábor* és *dr. Rédey Katalin)* a jégesőelhárítás tevékenységének közgazdasági szemléletű elemzésének eredményeit tanulmányokban foglalta össze. Itt csupán a kutatómunka egy-két fontosabb megállapítását emeljük ki.

Információs bázis

A témakörrel kapcsolatos adatbázis első megközelítésben rendkívül gazdagnak tűnik. A mélyebb analízis azonban felveti az adatok minőségének problémáit. Azon túl, hogy a tevékenység szereplői eltérően értékelik az adatokat, olykor a homogén rendszeren belül is felfedezhetők az ellentmondások. A biztosítótársaságok az OMSZ és KSH adatszolgáltatásán túl, támaszkodtunk a TSZ Szövetség szakembereinek véleményére, de ugyanakkor közvetlen reprezentatív felmérést is végeztünk, amelyben célul tűztük ki a mezőgazdasági nagyüzemek és a lakosság véleményére, közvetlen megismerését. Mindezeken túl, le kell szögeznünk, hogy az információs rendszer további finomítása a tevékenység árnyaltabb megismerését is jelentheti.

Mindvégig törekedtünk egy objektív vizsgálatra –, amely a számos bizonytalansági tényező mellett, nem kis feladat –, ezért mindenütt támaszkodtunk a szakterület hazai és nemzetközi tapasztalataira.

A kutatási tervben megfogalmazott feladat tulajdonképpen három nagy kérdéskör megválaszolását igényelte:

a) a jégesőelhárítást befolyásoló tényezők és faktorok köre;

b) gazdasági, statisztikai, matematikai és logikai modellek megfogalmazása, amelyek alkalmasak a gazdaságosság megítélésére;

c) a további működés körvonalazása.

Mindezek igényelték a különféle matematikai-statisztikai módszerek felhasználását, amelyek segítséget adtak a sokszor bonyolult kapcsolatrendszer feltárására.

Néhány megállapítás

A gazdaságosság, amely a hozam és a ráfordítás viszonyaként mérhető, csak hosszabb, átfogó időszak viszonylatában értékelhető. A gazdaságosság vagy hatékonyság megítélése eltérően jelenik meg a védekezők, a biztosítótársaságok és a nemzetgazdaság szintjén. Minden esetben jól használható azonban a *várható kár becslésére* alapozott modell, amely alapján hasznosnak ítélhetjük a rakétás jégesőelhárítást, ha a tényleges és várható kár különbsége fedezi a ráfordításokat. A sokféle megközelítési mód egyértelműen igazolta az elhárítási tevékenység létjogosultságát, pozitív hatását a mikro- és a makrogazdaság szintjén egyaránt.

A biztosítási gyakorlatban a díjtételek megállapítása kapcsán még nem játszik alapvető, elsődleges szerepet az üzletpolitika. A korszerű biztosításpolitika nem nélkülözheti a kockázati, valószínűségi számításokat. A valóságos feltételekre támaszkodva, matematikai-statisztikai eljárással, mesterségesen létrehoztunk különböző kárhelyzeteket, amelyek segítségével kiszámoltuk a kárhányadnak a biztosítótársaságok számára optimális intervallumát. Ez a biztosítási díj nagyságára is visszahat.

A jégesőelhárítás közvetlen érdekeltjei az elhárítást végzők és a biztosítótársaságok. A mezőgazdasági üzemek számára ugyan nem érdektelen egy-egy jégkár, azonban a biztosító értékben általában kompenzál. A gazdálkodó egységek szintjén a jövedelmezőség független a védettségtől; a szövetkezetek nagy része –, elsősorban külső gazdasági irányítási okok miatt –, olyan gazdálkodást folytat, amely a veszélyeztetettség állandó érzésére vall.



Kilövőállomás a Tenkes hegyen

A helyzetelemző vizsgálatok arról győztek meg bennünket, hogy a gazdálkodó egységek a jelenlegi jövedelmezőségi viszonyok mellett nem kívánnak, illetve nem tudnak részt venni a jégesőelhárítás finanszírozásában.

A vetésszerkezet és az átlagos jégkárérzékenység együttes elemzése arra enged következtetni, hogy ugyan a legérzékenyebb mezőgazdasági üzemek „védettek", azonban meg kellene fontolni kisebb védernyő-módosításokat nyugat, északnyugat irányába.

A jégesőelhárítás elszámolási rendje a költségérzékenység tipikus jegyeit hozza felszínre, mindezek a költségvetési gazdálkodási formából is erednek.

Néhány javaslat

Az elhárítási rendszer műszaki színvonalát növelve, a szervezés kérdéseit is át kell tekinteni. Fontos továbblépést jelentene a szervezeti forma megváltozása, a költségvetési típusú gazdálkodás elhagyása. Rendezni kellene a tevékenységekben érintettek egymáshoz való viszonyát, amelyet jól szolgálna egy olyan gazdálkodó típusú szervezet létrejötte, amely a védekezési tevékenységen kívül biztosítási feladatokat is ellát. Ehhez egy rugalmas szervezeti formát kell találni.

A szervezet pénzügyi megalapozása –, a realitásokkal számolva –, a mezőgazdasági nagyüzemek és a lakosság pénzeszközeinek igénybevételével, csak fokozatosan és a forráskihelyezésekkel megegyező feltételek mellett oldható meg társfinanszírozási formában. A jégesőelhárítás segítségével megmentett mezőgazdasági kultúra a nemzetgazdasági reálfolyamatok része, ezért a finanszírozás forrásainál bizonyos mértékben figyelembe kell venni a központi eszközöket is. Jóllehet, a támogatások leépítésének folyamatában, e fenti megállapítás „maradinak" tűnhet, tudatában kell lenni annak, hogy bizonyos eszközök központi elosztása nem gyengíti, hanem erősíti a reformfolyamatokat, különösen igaz ez a mezőgazdaság esetében.

A rendszer működésével kapcsolatban nagyon sok tévhit él, amelyet csak egy jobb, őszintébb tájékoztatás-politikával lehet eloszlatni. Ezt a célt szolgálták e sorok is.

Felhívás

A kisüzemi és házikerti növényvédelem hatékonysága érdekében a Mecseki Szénbányák József Attila Művelődési Háza 80 órás önköltséges tanfolyamot szervez növényvédelmi végzettséggel nem rendelkezők részére a „feltételes forgalmú" kategóriába tartozó növényvédő szerek alkalmazhatósága érdekében. E szerek vásárlása engedélyhez kötött. Eredményes vizsga esetén az engedélyt a Megyei Növény-egészségügyi és Talajvédelmi Állomás kiadja, amely 5 évre érvényes.

Jelentkezni lehet levélben: 7629 Pécs, Korvin Ottó u. 20., Mecseki Szénbányák József Attila Művelődési Ház vagy *telefonon:* 15-290, üzemi 21-36-os számon.

Jelentkezési határidő: 1989. szeptember 15.

MAI MŰSOR

FILM

Petőfi: Szuperhekusok (f4, f6, f8). **Kossuth:** Commando (10, 12), Szuperhekusok (2, 4), A negyedik hatalom (6, 8). **Kossuth, klub:** Disznó szerencse (f6, f8). **Park:** Képvadászok (f3), Bambusz babaház (f5, f7). **Park, kert:** Szuperhekusok (f9). **Ságvári:** Kém, aki szeretett engem (4, 6). **Komló:** Terülj, terülj, asztalkám (f3), Amerikába jöttem (4, 6, 8). **Mohács:** Bűnvadászok (6, 8). **Mohács, kert:** Vörös zsaru (f9). **Szigetvár:** Vérbeli haisza (6, 8). **Siklós:** Vasmadarak (8).

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.20: Nyugdíjasok műsora. 9.00: Napközben. 11.00: „Muzsikának szép a hangja". 11.18: Zeneiskolásoknak – zeneiskolások muzsikálnak. 11.35: Az oroszlános kert. Rádiójáték. 12.45: Intermikrofon. 13.00: Klasszikusok délidőben. 14.10: Magyarán szólva. 14.30: Dzsesszmelódiák. 15.00: Kapcsoljuk a nyíregyházi stúdiót... 15.20: Sousa-indulók. 15.40: Poggyász. 16.00: Tizenhat óra. 16.10: Szívesen hallgattuk. 17.00: Bioritmus. 17.20: Szimfonikus miniatűrök. 17.45: A Szabó család. 18.15: Hol volt, hol nem volt... 19.15: A Jockey Club. Rádiójáték. 20.15: Magyar tudósok világtalálkozója Budapesten. 20.45: Nótakedvelőknek. 21.45: „Hajszálgyökerek". 22.00: Hírvilág. 22.30: Emlékek szárnyain. 23.15: Operaáriák.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Kölyökrádió. 8.45: Táborélet. Riport. 9.05: Népdalkörök és citerazenekarok. 9.30: Sportvilág. 9.40: Rivaldafényben: A tegnap slágereiből. 10.50: Láttuk, hallottuk. 11.10: Térkép és útravaló. 11.30: Balaton-rádió. 12.10: Nóták. 13.05: Kenguru. Sportműsor ayerekeknek. 14.00: Az áttorony városa. Dr. Nádor Tamás műsora Pécsről. 15.05: Könyvről könyvért. 15.15: Csúcsforgalom. 17.05: Nyáridő. 17.30: Helykereső. 18.30: Popregiszter. 19.30: Hagyományápolók. 21.05: Hét szűk évtized. Epizódok Tatay Sándor önéletrajzi regényéből. 21.25: Randevú Szentendrén. 22.25: Az Ifjúsági Rádió bemutatója: A puding. Ír mese. 23.15: A dzsessz története. 23.55: Shakin Stevens énekel.

BARTÓK RÁDIÓ

9.08: Händel: Imeneo. Opera két részben. 10.10: XX. századi zenearamuzsika. 10.50: Mahler: VII. szimfónia. 12.16: Magyar művészek operafelvételeiből. 13.05: Rockzene CD-n. 13.53: Filmzene. 14.00: Zenekari muzsika. 15.20: Szonda. 15.50: Kamarazene. 16.40: Operarészletek. 17.20: Poggyász. 17.45: II. Nemzetközi Kamarakórus Fesztivál – Pécs, 1989. 18.30: Az MR szerbhorvát nyelvű nemzetiségi műsora. 19.05: Az MR német nyelvű nemzetiségi műsora. 19.35: A Berlini Rádió szimfonikus zenekarának hangversenye. 20.58: Csajkovszkij: Anyegin – Tatjána levéláriája. 21.12: Felejthetetlen hanglemezek. 22.48: Kocsár Miklós műveiből.

PÉCSI RÁDIÓ

5.55: Hajnaltól reggelig Dél-Dunántúlon. 6.15: Dél-dunántúli krónika – Lapszemle – Jelentés az utakról. 7.15: Dél-dunántúli krónika – Időjárás. 7.55: Programajánlat. 8.00: Műsorzárás. 18.30: Szerbhorvát nemzetiségi műsor. 19.00: Magyar nyelvű hírek. 19.05: Német nemzetiségi műsor. 19.35: Műsorzárás.

TELEVÍZIÓ

MAGYAR TELEVÍZIÓ

TV 1.

8.58: Műsorismertetés. 9.00: Képújság. 9.05: Tévétorna nyugdíjasoknak. 9.10: A táncos. Angol filmsorozat. 10.00: Panoráma. 10.45: Mozgató. 10.55: Képújság. 16.23: Műsorismertetés. 16.25: Hírek. 16.30: Pannon Krónika. 16.40: Hírek német nyelven. 16.45: A Szegedi Körzeti Stúdió román nyelvű nemzetiségi műsora. 17.15: RTV Közönségszolgálat. 17.20: Erdekházasságok. Csehszlovák film. 18.45: Szám-adás. 19.00: Műsorajánlat. 19.05: Reklám. 19.10: Esti mese. 19.20: Reklám. 19.25: Közlemények. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: A világ nélküled. Francia tévéfilmsorozat. 21.00: Reklám. 21.05: Marcaltól az egyetemi katedráig. Németh G. Béla-portré. 22.00: Interpop gála. Dolly Roll Siófokon. 22.25: Az animáció mesterei. 22.55: Híradó 3.

TV2.

17.25: Képújság. 17.35: Tv2. Benne: Reklám – Riportok – Időjárás – Zene. Teledoktor. 18.00: Telesport. 18.25: Gyerekeknek. 18.48: Torpedó. 19.00: A vágyak kertje. Szovjet film.

ZAGRÁBI TV I.

8.15: Műsorismertetés. 8.20: Tv-naptár. 8.30: Gyermekműsor. 9.00: A dicsőség felhői. Amerikai film. 9.55: Rajzfilm. 10.20: Rio de Janeiro-i tudósítónktól. 12.00: Josipa Lisac. 12.50: El nem kötelezett országok. Zimbabwe. 12.35: Komolyzene. 14.55: Neretva. 15.25: Műsorismertetés. 15.30: Hírek. 15.40: Éjszakai program ismétlése. 17.40: Műsorismertetés. 17.45: Hírek. 17.55: Tv-naptár. 18.05: Számok és betűk. 18.25: Tudományos graffiták. 19.10: Időjárás. 19.15: Hírek külföldi turistáknak. 19.30: Híradó I. 19.53: Sport ma. 20.00: Lottó. 20.05: A nagy futam. Amerikai film. 21.45: Híradó II. 22.05: Témák és dilemmák. 23.05: Hírek külföldi turistáknak. 23.10: Éjszakai program. 1.10: Hírek. 1.15: Szerdai műsor.

ZAGRÁBI TV II.

19.28: Esti műsor. 19.30: Híradó. 20.00: Komolyzene. 21.00: Hírek. 21.05: Történelem hangjai. 21.50: Nyári magazin. 23.20: Szerdai műsor.

OSZTRÁK TELEVÍZIÓ

1. MŰSOR

9.00: Hírek. 9.01: Ferdy. 9.30: A munkahelyi egészségkárosodásról. 10.30: Itt vagyok, itt maradok. 12.05: Hétfői sport. 13.00: Hírek. 13.10: Mi, 13.40: Akkoriban. 13.45: Az állatok paradicsomai. 14.10: Kicsi lányok, nagy gondok. 15.35: An-tan-tánusz. 16.00: Oliver Maas. 16.55: Mini tv-híradó. 17.05: Wickie és az erős férfiak. 17.30: Mini találkozó. 17.55: Pippi és kucku. 18.00: Mi. 18.30: Teltház. 19.30: Tv-híradó. 20.00: Sporthírek. 20.15: Univerzum. 21.07: Dallas. 21.50: Oldalpillantások. 21.55: Sztrogoff Mihály. NSZK film. 23.20: High Chaparral. 0.05: Hírek.

SKY CHANNEL

6.30: Üzleti hírek. 7.00: DJ Kat show. 9.30: Panel Pot Pourri. 11.00: Sullivanék. 11.30: Sky-krónika. 12.30: Gond-fórum. 13.00: Egy másik világ. 13.55: A Skytex oldalai. 14.50: Változó világ. 15.45: Szeretni. 16.15: The Lucy show. 16.45: Sylvanians. 17.00: Visszaszámlálás. 18.00: Eurosport.

SUPER CHANNEL

7.00: Hírek. 7.05: Időjárás. 7.09: Üzleti hírek. 7.30: Hírek, időjárás. 7.39: Üzleti hírek. 8.00: Időjárás-jelentés. 8.02: Egyveleg. 15.30: Nino Firetto zenés műsora. 16.30: Forró drót. 18.30: Tracking. 19.30: Csak tanároknak! 20.00: Sport. 21.50: Világhíradó. 22.00: Angol futball-liga. 23.00: Amerikai profi kosárlabda. 24.00: Hírek, időjárás-jelentés.

TV 5.

16.05: Nyári variété. 17.00: Uj Világ. 18.05: Hírek, időjárás. 18.10: Pihenőidő. 18.30: Szárnyaló képzelet. 19.00: Számok és betűk. 19.30: Harmincmillió barát. 20.00: Évszázad menete. 22.00: Tv-híradó. 22.30: Időjárás-jelentés. 22.35: Filmklub. 24.00: Esély a daloknak. 0.30: Csillogó papiros. 1.00: Műsorzárás.

Amikor a hatóság saját becsületének védelmére kényszerül

Rágalmazó ügyfelet marasztalt el a bíróság

A levéliró rém magabiztos. Nem tetszik neki az egyik pécsi városrész új rendezési terve, reklamál. Sőt a következtetésektől sem riad vissza: a terv azért olyan, amilyen, mert az egyik tanácsi dolgozó érdekelt abban, hogy olyan legyen, ami neki nem tetszik, tehát ez a tanácsi dolgozó kvázi korrupt, visszaél a helyzetével, mert „közel van a tűzhöz"...

Gyanakodnék, ha nem tudnám, hogy ezt a tervet már akkor többször bemutattuk az érdekelteknek, mielőtt bármilyen testület pecsétet tett volna rá. A kidolgozás idején ismertettük, kértük a véleményeket, és ezeket több fórumon bárki meg is tehette, mint tudom, többet figyelembe is vettek a végleges formába öntés előtt. Sőt a tervkészítők többször hangsúlyozták, az érdekelt telektulajdonosokkal akarnak együtt dolgozni, az ő érdekük a döntő. Mindez a többség egyetértésével megvalósulhatott. Nincs az az elképzelés, amit maradéktalanul, mindenki kedvére lehet véghezvinni. Aki ezt nem látja be, reklamál, de fogalmazzuk meg pontosan: rágalmaz. Manapság egyre többször, egyre többen. Meddig megy ez?

A Pécsi Városi Bíróság a közelmúltban eddig szokatlan eljárást folytatott: végzést hozott, amelyben egyik honfitársunkat a hatóság megsértésének vétségében elmarasztalta, és ezért egy évi próbára bocsátotta.

A dolog azért szokatlan, mert a tanácsi gyakorlatban ritka eset, hogy a hatóság ilyen módon kényszerül a becsülete védelmére. Az elmarasztalt ügyfél is többször hangoztatta, írásban benyújtotta következtetését. Idézzünk egyik beadványából: „az építési engedély kiadása, változatlanul állítom, korrupciós termék... a városi tanács közismerten legkorruptabb szervezetei az építési hatóságok." Természetesen az építési engedély kiadásában nem az ügyfél számára döntöttek kedvezően. Ő így válaszolt.

Ami szintén érdekes: ezek a beadványok eljutottak a városi ügyészségre is. Ott elégelték meg elsőként a dolgot, mert a városi tanácshoz írt tájékoztatójukban javasolták a bírósági megoldást.

A dolog önmagáért beszél, nem is szükséges kommentálni. Talán annyit: egyre több a durva sértés, a vádaskodás, ráadásul megalapozatlanul, általánosító módon. Miközben egyik oldalon a jogállam pilléreit építgetjük, egyre jobban kiveszőben van mások becsületének, méltóságának tisztelete. Márpedig ez nem szókimondás. Nem nyíltság. Az egyéni érdekek védelmé igy nem lehet intézni. Állítom, nem tapsolok a bírósági intézkedésnek, mert nem ez a megoldás, de az ilyen magatartás ellen tiltakozni kell, ha másként nem megy, akár a bíróságon is. Lehet, hogy népszerű, de a hatóságnak is.

Gáldonyi Magdolna

A Kőfaragó és Épületszobrászipari Vállalat
Ipari Főüzeme, SIKLÓS,

felvesz

a főüzem területére
közgazdasági szakközépiskolai
érettségivel rendelkező dolgozót.

BÉR:
MEGEGYEZÉS
SZERINT.

JELENTKEZÉS:
SZEMÉLYZETI
VEZETŐNÉL.

KŐFARAGÓ ÉS ÉPÜLETSZOBRÁSZIPARI VÁLLALAT BUDAPEST

LAKÁS-INGATLAN

Sürgősen eladó 2 szobás utcai házrész. „Összközműves 23727" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Ipari raktározási tevékenységre alkalmas nagy terület, 3 szobás családi házzal, melléképületekkel a Sport utcában eladó. „Ipar 22815" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

HUNGÁRIA
OTTHON BIZTOSÍTÁS

Elcserélném pécsi, 47 négyzetméteres, másfél szobás, összkomfortos tanácsi lakásom + harkányi üdülőszöv. jogomat budapesti tanácsi lakásra. Telefon napközben: 471-560/286.

Elcserélném 3 és fél szobás szövetkezeti lakásom hasonló 2 szobás lakásra + kp-t kérek. Pécs, Darvas J. u. 6., fszt. 3.

Kertvárosi 3 szobás, 68 m²-es lakás eladó. 1 300 000 kp vagy 1 000 000 kp + 350 000 OTP. Telefon: 26-404.

Pálosoknál, Március 21. téren, 52 négyzetméteres, összkomfortos, telefonos lakás beköltözhetően eladó. Telefon: 26-351.

1,5 szobás, 35 négyzetméteres lakás eladó. Tel.: 21-366.

Eladó 2 szoba, konyha, gazdálkodásra alkalmas, mellékhelyiségekkel együtt, 200 négyszögöl gyümölcsöskert. Érdeklődni bármiker a helyszínen. Pogány, 7666. Méricz u. 9. Gyimesi.

Szőlő-gyümölcsös, 5 éves, lakható ház, nagy pince építkezés miatt eladó. Görcsönyben. Tel.: 31-290.

2,5 szobás szövetkezeti lakás eladó. Pécs, Fazekas Mihály u. 18., 2/9. Érdeklődni: 16–20 óra között.

3 szobás, összkomfortos zöldövezeti lakás sorházban garázzsal eladó. Pécs, Dagály u. 2. Megtekinthető du. 17–19 óra között.

Szétköltözők! 1 db 1,5 szobás és egy 2 szobás házrészt cserélnék 1 nagyobb magántulajdonú lakásra. Érdeklődni: Pécs, Ságvári E. u. 17. 17 óra után.

Eladó vagy elcserélhető új, pellérdi családi ház 400 négyszögöl területtel. Irányár: 1 850 000 + OTP vagy 1–1,5 szobás tanácsi lakást beszámítok. Érdeklődni: Nagy Csaba Pellérd, Szabadság u. 10., vagy tel.: 15-416.

3000 m²-es, 8 éves gyümölcsös a Tenkeshegyen eladó. Érdeklődni: minden kedden és csütörtökön 17–20 óráig. Pécs, Sarohin t. út 138. (Kósa)

800 négyszögöl kordonműveléső szőlő, 250 négyszögöl zártkerti ingatlan eladó. Érdeklődni: Maurer, Lahti u. 54. 17–20-ig.

1,5 szobás, tehermentes OTP-lakás eladó. (860 000) Pécs, Szabó Ervin tér 12., IX/28.

Pécs centrumában 80 négyzetméteres, 88-ban teljesen felújított tanácsi lakásunkat cserélnénk bármilyen pécsi vagy Pécs környéki felújítandó házra vagy telekre. „Korrekt értékegyeztetés 22802" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Kölkeden, Nagy Lajos u. 17. számú, komfort nélküli családi ház, gazdálkodásra alkalmas, eladó.

Eladó a Vadásztanyánál 300 négyszögöl zártkert, egy szoba, összkomfortos lakás, építési engedéllyel. Érdeklődni: mindennap. Jakabhegyi út 63/1.

Elcserélném vagy eladnám családi jellegű házrészemet, mely 3 szobás, komfortos. Pécs környéki családi házra. Érdeklődni: Majtényi u. 33.

Elcserélném gazdálkodásra alkalmas birjáni házamat, melyhez 800 négyszögöl telek, gazdasági épületek tartoznak. Pécsi összkomfortos lakásra. „Minden megoldás érdekel" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

64 m²-es, felújított, gázos, nagyteraszos öröklakás az Asztalos J. utcában eladó. Telefon: 25-181.

1,5 szobás OTP-öröklakás, 800 000 kp., kevés OTP-vel sürgősen eladó. Pécs, Sarohin tábornok út 84. IV/13. Érdeklődni a helyszínen, 18–20 óra között.

Otszobás, befejezés előtt álló ház eladó, elcserélhető „Sürgős 22226" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó egy családi ház, tetőtérbeépítéssel. Siklós, Baross Gábor u. 69. Érdeklődni: Siklós, Pozsonyi u. 9.

Régi, kétszintes malom, istálló, pajta, 1887-ben készült szekrények eladók. Érdeklődni 23-497-es telefonon.

Pécsvárad, Mecsekkörnyék 11. sz. alatt családi ház eladó. Érdeklődni: Mecsekkörnyék 40. Fischeréknél.

3,5 szobás szövetkezeti lakás eladó a Németh L. utcában. Telefon: 41-916, az esti órákban.

POTE és Pedő mellett 3 szobás lakásba két medikust keresek lakótársnak. Érdeklődni: a 20-744-es telefonon 17 óra után.

Új, 3 szintes családi ház 500 négyszögöl telekkel, ipari árammal gazdasági épületekkel eladó vagy pécsi kertes családi házra cserélhető. Szalénta, Barátság u. 10., 17 óra után.

Tehermentes kertvárosi 2 és fél szobás lakás eladó. Érdeklődni 16 óra után. Sarohin t. út 15., I. em. 5/a.

Eladó 2,5 szobás OTP-lakás garázzsal vagy anélkül. Érdeklődni: Malomvölgyi u. 7., IV/14.

Mohácsi szőlőhegyen 250 négyszögöl üdülőtelek, ugyanott Fenderbasszusgitár eladó. Érdeklődni: Mohács, Felszabadulási lakótelep 30/B., fszt. 2.

Eladó 272 négyszögöl bekerített szőlő. Érdeklődni: Dr. Münich F. u. 6/A., II/8., este 7 óra után.

360 négyszögöl szőlő-gyümölcsös Pellérd-szőlőhegyen, a volt vasút mellett eladó. Hétvégi ház, villany, víz van. Érdeklődni: Pécs, Báthory u. 17. Dömös.

Rózsadombi, 2,5 szobás, tehermentes öröklakásom eladom vagy budapestire cserélem. Telefon: 27-647.

Orfű központjában 300 négyszögöl építési telek eladó. Tervrajz, engedély, közmű, aszfaltos út adott. „Szép környezet 524" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Kertvárosi 1,5 szobás lakás tehermentesen eladó. Érdeklődni az esti órákban. Telefon: 35-240.

Szliven mellett 2 szobás, 54 m²-es tanácsi lakást garzonra vagy 1 szobásra cserélnék. Érdeklődni: az esti órákban, telefonon 35-240.

Március 21. téren 2 szobás OTP-lakás eladó. Érdeklődni: 17 óra után a 35-525-ös telefonon.

Különálló albérleti szobát keresek. „Tisztálkodási lehetőséggel" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

200 ezer kp-val lakásmegoldást keresek. „Árva" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

47 négyzetméteres, tehermentes szövetkezeti lakást kisebb, erkélyesre cserélnék. Telefon: 28-479.

Lőtéri garázs eladó. Érdeklődni este a 26-870-en.

Keszüben 384 négyszögöl zártkert eladó. Telefon: 41-404.

Albérleti, központifűtéses szoba-konyha fürdőszoba-használattal kiadó, két nem dohányzó diáknak. Érdeklődni délután 2–8-ig. Hajdú Gyula u. 46., IV/17. (Lift van)

Garázs kiadó a Matusán Béla utca 14-ben. Telefon: 17-396. Lehetőleg 17 óra után.

Elcserélném Görcsöny központjában lévő 4 szobás, 2 szintes lakásomat 2,5 szobás OTP-lakásra. Rózsadomb, Jurisics és Asztalos J. út előnyben. Gyenis Lajos, 72-560.

3 szobás kertvárosi lakás garázzsal 20 000 Ft/m²-ért eladó. Pécs, Lahti u. 48., fszt. 1. Telefon: 72/14-699.

Összeköltözők! 104 és 66 négyzetméteres, összkomfortos, telefonos lakásokkal belvárosi kertes családi ház eladó. Pécs, Erreth L. u. 3.

Mecseken 5 szobás, telefonos, gázfűtéses családi ház, készpénzért eladó. „Őszi költözés 675" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Surányi M. út környékén, bútorozatlan garzont bérelnék. Telefon: 16-262.

„Arkádia" Kft. Pécs, Báthori u. 8. Telefon: 34-346. Eladó Hétvezér utcában ház 2,8 millióért, Fülemüle utcában ház 3 millióért, Majtényi F. utcában ház 1,2 millióért (lakásokat beszámítunk), Mátyás király utcában nagyméretű, 3,5 szobás öröklakás 2,4 millióért, Kacsóh P. utcában 3 szobás lakás 1 860 000-ért, Kacsóh P. utcában 2 szobás lakás 1,5 millióért, Rákóczi úton garzonlakás 720 000-ért, Rákóczi úton 2 szobás lakás 880 000 Ft-ért, József A. utcában 2 szobás lakás garázzsal 1,3 millióért, Sándor utcában nagy ház 2,5 millióért, Kertvárosban két db másfél szobás lakás 780 ezer forintért, illetve 700 000 kp. + havi részlet 150 000 Ft. Lakó utcában 2 szobás házrész 590 000-ért, Daindolban szőlő 500 000-ért, illetve 180 000 Ft-ért. Telek: Jakabhegyi úton Meggyes közben Barackos úton, Bárány úton. Cserélnénk: 2 szobás tanácsi lakást cserélnénk tulajdonra + ráfizetünk (200 ezer körül). Petőfi utcai két db tanácsi lakást 1 tulajdonra (2,5 szobás + garzon/1,2 körül). Pécs 27 m²-es Hul József úti tanácsi lakást komlói 1,5 szobás öröklakásra, zuglói egy szobás tanácsi lakást (telefonos) pécsi 2 vagy 2,5 szobás telefonos téglalakásra. Mandula utcában 62 négyzetméteres házrészt simán pécsi 1,5 szobás tanácsi lakásra, Daindol 2,5 szobás házat (ár: 700 000 forint) tanácsi lakásra + kp. Anikó utcai 3 szobás tanácsit 1 szobásra + kp-t kérünk. Hirdi, pellérdi, szalántai házakat pécsi lakásokra (mindegyik ház két család részére alkalmas, nagyméretű). Ügyintézés szakemberekkel, garanciával. Félfogadás: Hétfő–szerda–péntek 8–12-ig, kedd–csütörtök 2–5-ig.

„Bomik" Ingatlanközvetítő ajánlata: Eladó: Harkányban vállalati üdülésre is alkalmas 8 szobás nyaraló, 1,5 szobás, telefonos üdülő tetőtérbeépítési lehetőséggel, a terehegyi részen 3 szobás, összkomfortos, kertes családi ház állattartásra alkalmas melléképületekkel és garázzsal, Siklóson téglaépületben 1,5 szobás összkomfortos lakás. Ingatlanok nagy választékban, adás-vétel, komplett ügyintézés! Harkány, Arany János utcai pavilon.

ADAS-VETEL

Opel Kadett 1,2 Sport Berlina. GI-s frsz. Eladó. 28-454, vagy 26-444/43-as telefonon.

Gépjármű vétel-eladás.

Pécs, Teréz u. 5.

20 m²-es Siklósi márványlap 10 m² jugoszláv fagyálló kerámialap és szürke bidé eladó. Telefon: 34-246.

Sürgősen eladó 2 éves Zastava GTL–55 tip. szgk. Érdeklődni Mázsaszavár, Ságvári u. 8. alatt.

Heverő, rekamié, fotelágy eladó. Érdeklődni: Csend u. 8/1.

Fiat Ritmo 755 kitűnő állapotban eladó. Érdeklődni Pécs 19-702-es telefonon, 13 óra után.

Wartburg bontva vagy egyben eladó. Érdeklődni Pécsújhegy, Nagykozári út 21. Kieferéknél.

Rendkívül jó állapotú, keveset használt IM-es Lada eladó. Tel.: 27-177, este.

1 éves Újfunlandi kan eladó. Érdeklődni: Szentlőrinc, Ságvári út 3.

Elektromos írógépet veszek, üzemképtelent is. Telefon: 18-858.

P. Fiat 1500-as motor sebességváltóval. Kevéset futott, gyári szerelésű, kiváló állapotban eladó. Telefon: 27-304.

Világos szekrénysor, székek, asztal olcsón eladó. Telefon: 31-803.

Vennék használt Zsukot vagy Barkast. „Ármegjelöléssel 23440" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

100 literes tölgyfahordók és 20 hl-es tölgyfa szűretelőkád eladók. Tel.: 20-856.

Akácoszlopok, 250 centiméteresek, valamint akác tüzifa, olcsón eladó. Tel.: 13-492.

Asztalos, ács, bádogos, kőműves szakmunkásokat
MAGAS KERESETI LEHETŐSÉGGEL, valamint
víz-, gáz-, fűtésszerelő anyagismerettel és
gyakorlattal rendelkező anyagbeszerzőt
és anyagkiadót
felveszünk
PÉCSI ÉPÍTŐ ÉS TATAROZÓ VÁLLALAT,
Pécs, Tímár u. 23. sz.

Biohumusz-termeléshez biogilisztát kaphatók. Humusz visszavásárási szerződéssel és szövetkezeti tagság kötheto kp-ért és OTP-hitelre egyaránt. Cím: Balassagyarmat, Kossuth L. u. 12. Kovács Zoltán. Tel.: 607.

Tüzeléstechnikai alkatrészek, olaj- és gázégők ADÁS-VÉTELE. Megvételre ajánlunk tolózárakat, szerelvényeket, csőszigetelő anyagokat. PIROTERM GMK, Pécs, Fülemüle u. 31. Telefon: 34-967.

9 métertől 1 méterig kifűrészelt szarufa és minden méretű léc eladó. Papp József Égervölgy, Kócsag ksz 27.

Szamóca szuperelit minőségű Gorella és Hakras–Romata fajtájú óriásszemű, bőtermő palánták. Tiszta forrásból! Megrendelhetők postán utánvéttel, termesztési útmutatóval 100 db-tól. Darabjuk 3,50 forint. Cím: Kéki kertész, Debrecen Postafiók 211., 4002.

Építők, figyelem! Bontott tégla, faanyag, egyéb bontási anyagok eladók. Cím: Mohács, Fürdő u. 2–4.

Trágyagiliszta eladó. 0,50 Ft/db. Nagynyárád, Táncsics u. 10.

Kifűrészelt szarufa és léc 1 métertől 8 méterig eladó. Pécs, Előre u. 4. Diófa étterem. Érdeklődni: 15–22 óráig személyesen és telefonon a 11-149-es számon.

10-féle előszobafalat készítünk sok változatban. A gyártónál olcsóbb. Pécs, Zsolnay V. u. 51.

Színesfém-átvétel magas áron. Pécs, Papcs u. 8.

Állami gazdaságból vagy termelőszövetkezettől, 1500 db fiatal, jó karban lévő anyajuhot bérelne három juhász. Baranya megye területén. „Tejesbárány 161255" jeligére.

Eladó 3 éves Fiat Regata 75 Quarzo 32 000 km-rel. Szürke metál, 3 évig műszakizott. Érdeklődni esténként a 06-74-14-564-es telefonon.

20 db 6 méteres szaruláinak való gömbfenyő eladó. Hird, Gagarin tér 7.

VEGYES

Homok, föld, kő, sóder, törmelékszállítás, anyagbeszerzéssel.

Telefon: 16-165.

TEHERTAXI ----- fix, billenco, darus, multikár
TELEFON: 10 961

KÖLTÖZTETÉS:
– Jászkuti –
14-697.

Peclain
22-837
FÖLDMUNKA SZÁLLÍTÁSSAL

HOMOK, FÖLD, SÓDER
35-296

Super Teher
fix billencs
16-159

10 éves adórevizori gyakorlattal vállalok kisiparosoknak, kereskedőknek könyvelést, tanácsadást, egyéb ügyintézést.

KÖNYVELÉS, ONREVIZIÓ

az APEH adóvizsgálati módszerei alapján. „Adótanácsadó" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

KONTÉNER
RENDELÉS ESTE 26-347
24 ÓRÁVAL 32-392

Szeptembertől német nyelvtanárt keresek harmadikos kislányom mellé. Választ „Heti két alkalommal" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Egyetemista angoltanítást vállal Szigetváron. „Szeptembertől 870" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Vizumok gyors intézése. Pécs, Bartók B. u. 21. Telefon: 23-140, 10–17-ig.

FÖLDMUNKA-BETONOZÁS
gépi- és kézierővel.
Tel: 41-480

Keresem azokat a katona-bajtársakat, akik 1955 novemberben voltak be a pécsi Záper laktanyába. Fényképes levelekre, címekre és azok családtagjai is válaszoljanak. „Baranya" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

SZTRADA
1–10t Teher taxi
23-308

Építész üzemmérnök, 12 éves kivitelezői – ebből 4 év kisiparban szerzett – gyakorlattal állást keres. „Magánszektor" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

PANNÓNIA TEHERSZÁLLÍTÁS
1–10 t-ig
FIX-BILLENŐPLATÓS ÉS DARUS GÉPKOCSIKKAL
14-184

Lakásba, készülő családi házba rendelien redőny–reluxát, harmónikaajtót, térelválasztót. Most olcsóbb. Hívjon bennünket a 80-748–80-643-as telefonon, elmegyünk önhöz. Közületeknek árkedvezmény.

Kárpitozott bútorok felújítását vállalom. Vajta kárpitos Pécs, Déryné u. 11. Telefon: 21-474.

EXPRESSZ TEHERTAXI
26-555
Áruszállítás anyagbeszerzéssel
Költöztetés
1–10 t-ig
Fix, billencs, gólyadarus
Földmunkagépek
EXPRESSZ

Fregoli fából, műanyagból, szögbelövés, panelfúrás, előszobafal megrendelhető a 11-166-os telefonon. Várhelyi.

Esküvők, bármilyen események videófelvétele: 24-897.

Halálozás

Fájdalomtól megtört szívvel tudatom, hogy szeretett férjem,
URBAN KÁROLY
fáradt, beteg szíve 76 éves korában augusztus 9-én örökre megpihent. Gyászmise a pécsi központi temető Szent Mihály kápolnájában 1989. augusztus 25-én 12 órakor lesz. Búcsúztatása ugyanott. Szerető felesége és a gyászoló rokonság.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett férjem, édesapánk, fiunk, testvérünk és kedves rokonunk,
ORDÓG LAJOS
életének 49. évében hosszantartó betegség után elhunyt. Hamvasztás előtti búcsúztatása augusztus 22-én 15 órakor lesz a komlói temetőben. Autóbusz 14.20 órakor indul a Petőfi utca 33. számú ház elől. A gyászoló család.

Fájó szívvel tudatjuk mindazokkal, akik ismerték és szerették, hogy
ÖZV. BARONOVICS JÓZSEFNÉ
69 éves korában elhunyt. Hamvait kívánsága szerint augusztus 17-én elhelyeztük. A gyászoló család.

Köszönet

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik szeretett édesapánk, nagyapánk, dédpapánk, ükapánk,
HORVÁTH JÁNOS
temetésén részt vettek, virágok elhelyezésével fájdalmunkban osztortak. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet minden kedves rokonnak, ismerősnek, akik drága halottunk,
ÖZV. FARAGÓ SÁNDORNÉ
Bódog Katalint
utolsó útjára elkísérték, koszorúkkal, virágokkal fájdalmunkat enyhiteni igyekeztek. Külön köszönet a Tüzér utcai szoc. otthon dolgozóinak.

Szomorú szívvel mondunk köszönetet mindazoknak, akik drága édesanyánkat,
ÖZV. MACZKÓ PÁLNÉ
mohácsi lakost utolsó útjára elkísérték, és együttérzésüket levélben, táviratban, koszorúkkal, virágokkal vagy más módon fejezték ki. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik felejthetetlen halottunk,
ZOMI ISTVÁN
temetésén részt vettek, fájdalmunkat enyhiteni igyekeztek. Külön köszönet a Mezőgép vállalat dolgozóinak és a közvetlen munkatársainak. A gyászoló testvérek, széles körű rokonság.

Köszönetet mondunk mindazoknak a kedves rokonoknak, munkatársaknak, a pártszervezetnek és a jó szomszédoknak, akik
ÖZV. BUGYIK GYULÁNÉ
búcsúztatásán részt vettek. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak, akik felejthetetlen halottunk,
MARKOVICS IMRE
temetésén részt vettek, utolsó útjára elkísérték, virágok és koszorúk küldésével fájdalmunkon enyhiteni igyekeztek. A gyászoló család.

Kiadó Anna utcai gázfűtéses szoba irodának vagy két diáknak. Telefon: 33-123.

Családi ház eladó az Ürögi úton. Érdeklődni a 35-337-es telefonon.

400 négyszögöl szőlő eladó épülettel. Érdeklődni: 35-337-es telefon.

Zsemle színű palotapincsi kutyám elveszett, a becsületes megtalálót vagy nyomravezetőt magas jutalomban részesítem. Pécs, Landler J. u. 7. vagy a 18-552-es telefonon.

Szőlőskertnél 2,5 szobás OTP-lakás eladó. Jurisics M. út 9. Milos.

Pellérdi 370 négyszögöl szőlő, pince, kút, felszereléssel, termésel eladó. 16-055.

Kertvárosi 2 szobás lakás eladó. Pécs, Lahti u. 12., III/11. Kővári.

TX-es kis Polski eladó. Aboliget, Kossuth u. 72. Telefon: 78-086.

Eladó az orvostudományi egyetemhez közel 2,5 szobás, 64 négyzetméteres, tehermentes szövetkezeti lakás. Tefner, Pécs, Endresz György utca 3/A., IV. em. 15.

Garázst bérelnék a Malomvölgyi út környékén. Kalózné, Till József u. 11., I. em.

Kismélyvölgyben eladó kis családi ház, 40 négyszögölön és 234 négyszögöl házhely, építési engedéllyel (külön is). Érdeklődni a 11-155/18-on 7–15 óráig.

Nagyméretű, 2,5 szoba + étkezős, tanácsi lakásomat, kisebb tanácsi lakásra cserélném II. emeletig. Válaszokat a 125-553-as telefonon vagy „Kertváros előnyben 236" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe kérném.

Tanácsi lakásomat családi házra cserélném, lehet felújítandó is. Tel.: 25-553.

2,5 szobás, gázfűtéses, kertes, garázsos családi ház, olcsón, sürgősen, azonnali beköltözéssel eladó. Ugyanott 1200 fm új telőléc 2x2 m eladó. Csillag u. 19.

Nagy lehetőség! Új, kétszobás, 50 négyzetméteres, első emeleti erkélyes, tehermentes lakás olcsón, 18 ezer Ft/m² eladó a Nagyárpádi városrészben, 50 m-re az ABC-től. „Gyors ügyintézés 645" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó központi helyen 2 szoba, összkomfort, 52 négyzetméteres szövetkezeti lakás. Pécs, Kállai Éva tér 6. Juhászék.

Kertes családi házat keresek a 400 ágyas klinika környékén. 60 négyzetméteres OTP-öröklakást + kp-t adok. „Nagy kert" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Családi ház építésére alkalmas telket vennék a Tiborc u., 400 ágyas klinika, Szigeti út környékén. „Elfogadható árért" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Cserélnék 60 négyzetméteres, 2 szobás, Dóra utcai OTP-öröklakást, 3 szobás Kodály út környéki öröklakásra. „Ráfizetek 641" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó 2 szobás, 54 négyzetméteres lakás garázzsal vagy külön. Érdeklődni hétvégén Pécs, Eszék u. 39., III. em. 11. Abel Lajos.

Beköltözhető: 53 négyzetméteres, 2 szobás, összkomfortos szövetkezeti lakás. Pécs, Melinda u. 43., II. 8.

Kiadó 1–2 diáklánynak albérleti szoba. Tel.: 18-744.

MEDICOPY fénymásoló gépek eladók.
Megyei Földhivatal
10-126

Dolgozókat felveszünk

SZAKÁCSOKAT és konyhalányokat azonnali belépéssel felvesz a Kolorszvár vendéglő. Érdeklődni az üzletben. (22667)

A BARANYA Megyei Gabonaforgalmi és Malomipari Vállalat központja felsőfokú műszaki végzettséggel és több éves szakmai gyakorlattal rendelkező tmk-előadót keres azonnali belépéssel. Jelentkezni a vállalat központjában Jezernik Rudolf üzemeltetési osztályvezetőnél lehet. Pécs, Hunyadi J. u. 3. sz. (3030)

AZ ARMA étterem felszolgálókat alkalmaz. Cím: Pécs, Kossuth L. u. 13. (23439)

KŐFARAGÓ vagy müköves szakmunkást azonnali belépéssel felveszek. Telefon: 26-815. (23567)

BÚTORASZTALOS-szakmunkást felveszek. Telefon: 30-538. 23539)

KONYHAI dolgozót felveszünk. Hajnóczy úti óvoda. (3032)

FELVESZUNK új termék gyártására, igényes lakatosmunkára szakmunkásokat, villanymotortekercselő betanított munkásokat, valamint október elsejei belépéssel hiradástechnikai alkatrész eladót. Jelentkezés Villgép Kisszövetkezet, munkaügy. Pécs, Megyeri út 25. (2974)

KONYHALÁNYT azonnali belépésre felveszek. Érdeklődni: a helyszínen, Pécs, Dóm vendéglő, Kossuth Lajos u. 3. (23196)

NYUGATI gépkocsik javításában jártas karosszérialakatost felveszünk. Autócentek, Kereskedelmi- és Szolgáltató Kft. Pécs, Kiskőszeg u. 20. (21286)

AZ AMFORA ajándékbolt felvesz kereskedelmi érettségivel vagy boltvezetői képesítéssel boltvezető-helyettest. Jelentkezés személyesen az üzletben. Pécs, Széchenyi tér 7. (3002)

TAXI gépkocsivezetőt felveszek. Páv II. szükséges. „Taxis" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe. (23238)

INTER- és Overlockkal rendelkező varrónőket keresünk ruha összeállítására, valamint szabászt felveszünk. Jelentkezést a Hunyadi úti hirdetőbe várjuk. „Precíz munka '89" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe. (23474)

A
Számítástechnika
SZENZÁCIÓS
AJÁNLATA:
TEMPORG
NYOMDAIPARI, SZERVEZŐ ÉS SZOLGÁLTATÓ KISSZÖVETKEZET
7622 Pécs, Somogyi Béla u. 2. tel.: 13–888, 11–730
HARDWARE-AJÁNLATUNK:
IBM compatibilis
• XT számítógép már 108 000 Ft-ért
• AT számítógép már 180 000 Ft-ért
SOFTWARE-AJÁNLATUNK:
• Bérrendszer
• Szja.-elszámoló rendszer
• Elektronikus munkaidőnyilvántartó rendszer
• Főkönyvi könyvelési rendszer
Tekintse meg választékunkat!
Címünk: Pécs, József A. u. 19.
Telefon: 72/11-730

EXPRESS

Eladó Máriakéméndon faluši ház, melléképületekkel, nagy kerttel, állattartásra kiválóan alkalmas. Érdeklődni: bármikor: Olasz, Petőfi u. 14. sz. alatt Szabóné. Ugyanitt eladó kijáró fiatal tehén második ellésű borjával és üszőborjúk is.

Kárpitgarnitúra újszerű állapotban, 4 db egyszínű barna plüss, reális áron eladó. Telefon: 27-424.

3,5 éves Wartburg Tourist vonóhoroggal, arra levizsgáztatva, 91-ig érvényes műszakival, 70 000 km-rel, tartalék alkatrészekkel sürgősen eladó. Cím: Rózsahegyi Miklós, Pécs, Hajdú Gy. u. 9. sz. 10/30.

Bútorozott szoba kiadó két diáklány részére szeptember elsejétől a belvárosban. Megbeszélés szülőkkel. Levelet a 7601 Pécs, Pf.: 164-re kérek.

3 szoba, összkomfortos nagyerkélyes öröklakás beköltözhetően eladó. Pécs, Szigeti út 7. fszt. 3. Telefon: 21-247.

1,5 szobás OTP-lakás, III. műanyag motorcsónak motorral eladó. Ilku P. u. 29., V/15. vagy 41-582.

Belvárosi, tanácsi 2 szobás, gázfűtéses, komfortos lakásomat elcserélném 1,5 szobás hasonlóra, vagy házrészre. „Lehetőleg telefonos" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Ikarus 255 vagy 256-ost vennék. Ár- és közmegjelöléssel. Dudás Pál. Felsőszentmárton, Ifjúság u. 16.

Mecsekszentkúton 220 négyszögöl szőlő-gyümölcsös lakható kőépülettel eladó. Érdeklődni: Ürögi út 154/B. vagy a 11-807-es telefonon.

Mecsek-Nyugaton 57 négyzetméteres lakás eladó. Érdeklődni: Pécs, Jurisics Miklós u. 7. Gábor.

Kertes családi ház, 4 szoba, hall, szuterénos, összkomfortos a Szigeti úton eladó. Aknás garázs és ipari áram van. Beköltözhető. Telefon: 21-247.

Csokonyavisontán 375 négyzetméteres telek eladó. Érdeklődni: Pécs, 21-932-es telefonszámon lehet.

Toyota Starlet (1000 cm³, 12 szelep, 5 ajtós és sebességes, 2,5 éves, piros eladó. Lahti u. 34., III/12.

Szieszta gázkályha eladó. Érdeklődni: du. 17 óra után. Sándor u. 13.

Eladó két ballon szilikofób anhydró és cipőtartós fehér-piros előszobafal. Érdeklődni: Pécs, Víg u. 27.

Garázs eladó Kovácstelepen. Érdeklődni lehet: Ybl Miklós u. 9., II/6. 25-598.

Dobó István utcában családi ház eladó, 2 és fél szobás lakást, vagy harkányi, balatoni nyaralót beszámítok. Érdeklődni: 16 óra után a 35-608-as telefonon.

Földszinti 2 szobás lakás eladó. Kertváros. Érdeklődni 8–14 óráig. 10-846, 10-370. Herczegné.

OTP-garzon kp-ért eladó. 11-555/308. Takán.

30 q fehér borszőlő, 21 cukorfok. 20 Ft/kg. Siklós, Kassai u. 5.

2200 db bátaszéki cserép, és 35–35 db vörösesbarna Bramac-szélcserép jobbos–balos eladó. Pécsújhegy, Fátyol u. 36.

A pálya széléről

„Lakberendezők”

Bizonyára nem kevesen voltak a hét végén, akik szombaton és vasárnap is a futballpályákon töltötték a délutánt. Két kiemelkedő fontosságú mérkőzést is játszottak Baranyában, az egyik a Pécs–FTC, a másik a Komló–Mohácsi Új Barázda Tsz SE összecsapás volt.

Előbbi tán túlzás nélkül az utóbbi két év legjobb pécsi mérkőzéseként értékelhető. A játékról és a „keményfiúk”, valamint a rendőrség párharcáról már írtunk, érdekes viszont, hogy nemcsak a szurkolók, de a Fradi-játékosok is elvesztették a fejüket. Bár a PMSC vezetői a mérkőzés után úgy nyilatkoztak, nem tartják valószínűnek, hogy a zöld-fehér labdarúgók keze (lába)-nyomát viselné az öltöző, az viszont tény, hogy az ablakot kitörte valaki, s azt a feltordulást sem lehet egy lakberendező munkájának tulajdonítani, ami az FTC távozása után a vendégöltözőt jellemezte. *Szőke Attila*, a városi rendőrkapitányság helyettes vezetője szerint kizárt dolog, hogy az ablakot kívülről dobták volna be, hiszen beosztottjai a mérkőzés után is felügyelték a terepet, s nekik különben sem szóltak az esetről a rendezők . . .

Másnap Komlón is a Fradi-meccs volt a szurkolók témája, hiszen a két baranyai csapat ezúttal úgymond „idényeleji” formával rukkolt elő. (Itt kell megjegyeznünk, hogy nyomdai hiba miatt az eredmény rosszul jelent meg hétfői lapunkban, valójában nem 2-0, hanem 2-1 volt Kökönyösön a végeredmény). A komlóiak újonc edzőjének, Kresz Lászlónak mindenesetre jól sikerült a bemutatkozása, annak ellenére is, hogy csapata már a felkészülési meccsek alkalmával is jobban játszott időnként, mint most. A mohácsiak taktikusan, helyenként ötletesen játszottak, de két hibájuk elég volt a Komlónak a győzelemhez. Érdekességként megemlíthető még, hogy Hrotkó – mivel nem kapta meg Hollandiában a munkavállalási engedélyt – újra a csapat rendelkezésére állt. Cserének lépett pályára, s lendületével, harcosságával sikerült is felhoznia csapatát. Igaz, ez már csak a szépítésre volt elég . . . **(Pauska)**



A fehér mezes komlói Andreidesz harcol a labdáért a sötét mezes mohácsi Beckerrel. Fotó: Bakos Magdolna

Ülőröplabda magas színvonalon



A Pécsi Lendület eredményei: Pécs–Vásárosnamény 3-0, Nyíregyháza–Pécs 3-0, Lahti–Pécs 3-2, Pécs–Vác 3-1. Képünk a Lahti–Pécs mérkőzésen készült, a képen szemben, világos mezben a pécsi együttes. Fotó: Bakos Magdolna

Szinte hihetetlen, mégis évről évre megtörténik a varázslat, hogy a pécsi Nevelési Központban megtartott IBUSZ Kupa nemzetközi ülőröplabda-torna csapatainak játékosai egyik ámulatból a másikba ejtik a nézőket. Teszik ezt azok a mozgáskorlátozott sportolók, akik embertársaik zömétől legtöbbször csak sajnálatot váltanak ki. Itt viszont elég belemelegedniük a játékba, hogy a nézők egyszeriben belefeledkezzenek a küzdelembe és már csak arra figyeljenek: a meghatározott szabályoknak megfelelően, melyik csapat alkalmazkodik a játék adta lehetőségekhez, mennyiben képes alkalmazni a technikát, miként tud sporttársa segítségére sietni, miként járhat túl az ellenfél eszén? Persze, hogy náluk is előfordulnak hibák, de még egyetlen sportágat űző játékosoknál sem láttam azt a gyors, szívből jövő vigasztalást, mint attól a hat embertől, akik egyszerre vannak egy csapatban a pályán.

Az elmúlt hét végén nyolc csapat versengett az IBUSZ Kupáért Pécsett, akik közül három – Lahti (finn), SVG (holland) és Sparta (jugoszláv) – határon kívülről érkezett. A kétnapos, izgalmakban bővelkedő mérkőzéssorozaton a győzelmet a magyar bajnokcsapat, a nyíregyházi Piremon szerezte meg a holland SVG, a finn Lahti, a jugoszláv Sparta Szabadka, valamint a Pécsi Lendület előtt. Ezúttal mutatkozott be a pécsi csapatban a budapesti Halassy Olivér SC-ből Pécsre igazolt válogatott játékos, *Paczulák András*, akinek nagy szerep jutott abban, hogy a pécsieket a hazai klubcsapatok közül csak a bajnoknak sikerült legyőzni.

K. L.

Kézilabda

Komló–Győri ÁÉV 26-21 (14-11)

NB I. B., férfimérkőzés. Komló városi sportcsarnok, 300 néző. KBSK: Pengő — Burán, 1, Soós 9, Papp L. 5, Papp G. 2, Horváth 6, Juhász 3. Cserék: Kulcsár (kapus), Bari, Schwarcz. Megbízott edző: Szücs Ferenc. Bár a hazaiak csak az utolsó negyedórában húztak el öt góllal, végig irányították a találkozót és győzelmük egy pillanatig nem forgott veszélyben.

NB II. nők: **Pécsi BTC—Nagykanizsai Tungsram 17-16.** A Nagykanizsán lejátszott találkozón diadalmaskodtak a pécsiek. A BTC góllövői: Balogh 7, Barbarics 4, Virágosi 4, Tollasi, Kurucz 1.

DN SPORT

Atlétika

Békésen rendezték idén a juniorok 35 kilométeres gyaloglóversenyét, aminek keretében bonyolították le az ifjúságiak 10 kilométeres válogatóját, amelyen Szép János (BÁZIS) az első lett, így szeptember 9-én ő indul a görög–magyar junior és ifjúsági viadalon. Ugyancsak szépen szerepelt az ifjúsági Kovács, aki harmadik lett.

A zalaegerszegi Alkotmány Kupán a női 800 méteres síkfutást Csoboth (Komlói Bányász) nyerte 2:11,87-tel.

Drazsen Petrovics az NBA-ban

A jugoszláv férfi kosárlabdázás legismertebb egyénisége, Drazsen Petrovics az amerikai profik között folytatja pályafutását. A legutóbb még a Relal Madridot erősítő irányító a klubcserét maga jelentette be Portlandban, ahol a helyi Trail Blazers együttese tart igényt játékára. Az NBA-ban szereplő csapat három esztendeje próbálja megszerezni a 25 esztendős Petrovicsot, aki azonban tavaly mégis a spanyol gárdához írt alá négy évre. Ebből azonban most nyilván semmi sem lesz, mert a 196 centis sportoló a változtatás mellett döntött. Hogy mit tartalmaz a portlandiakkal kötött megállapodás, milyen anyagi feltételek mellett vállalta a szerződésszegés kockázatát is, nem tudni, mert részletekkel Petrovics nem szolgált az újságíróknak. Egy nappal azután, hogy szerdán még Madridban edzett, amerikai sajtóértekezletén leginkább csak arról beszélt, hogy számára nagy dolog az NBA-ban játszani. Hozzátette még, hogy szerinte itt folyik a világ legerősebb bajnoksága, és reméli, segíteni tudja új csapatát, a Trail Blazerst.

Totótájékoztató

A Sportfogadási és Lottóigazgatóság közlése szerint a 33. heti totónyeremények – az illeték levonása után – a következők:

13 plusz 1 és 13 találatos szelvény nem volt.

12 találatos szelvény 50 darab, nyereményük egyenként 241 591 forint;

11 találatos szelvény 893 darab, nyereményük egyenként 5411 forint;

10 találatos szelvény 10 009 darab, nyereményük egyenként 724 forint.

A közölt adatok nem véglegesek.

Mai sportműsor

Tenisz. CTV Kupa, I–II. o. országos verseny, Balokányliget, 8 ó.

Tenisz

CTV Kupa a Balokányligetben

Tegnap reggel az I. osztályúak kvalifikációs, valamint a II. osztályúak versenyével megkezdődött Pécsett a balokányligeti pályákon a CTV Kupa nemzetközi pénzdíjas verseny. A péntekig tartó versenyen – amit a Pécsi Spartacus tenisz szakosztálya a Computerv–CTV K. SZ. támogatásával rendez, elindul szinte az egész magyar élmezőny. Mára várják a kiemelteket, így Noszályt, Lányit, Keresztest, Csépait, valamint az Ungvárról Nyíregyházára áttelepült Krocskót. Csupán emlékeztetőül a tavalyi győztesek: férfi egyéniben Markovits László, női-ben Szikszay Réka, férfi párosban Markovits László, Köves Gábor volt. A verseny minden reggel 8 órakor a II. osztályúak, majd 9.30-tól az I. osztályúak találkozóival kezdődik.

Evezés

Hét mohácsi dobogós

Sikerrel szerepeltek a mohácsi evezősök a Szegeden megrendezett úttörő, serdülő és ifjúsági bajnokságon, ahol hét dobogós helyet szereztek, közöttük a leány ifjúsági kormányos nélküli kettős, Stang Mónika és Koszter Ágnes ezüstérmükkel kiérdemelték az aranyjelvényes ifjúsági sportoló címet.

Eredmények: lányok, mini egypár, 12 évig: 3. *Dálnoky*, mini egypár, 13–14 évig: 6. *Kardos II.*, kétpárevezős: 5. *Kovács II.–Tarlós*, serdülő, korm. n. kettes: 2. *Stang–Koszter*, 5. *Schindl–Denich II.*, korm. négyes: 3. *Mohácsi TE Schindl–Denich II.–Stang–Koszter*, k.: *Dálnoky*, ifjúsági korm. n. kettes: 2. *Stang–Koszter*, 6. *Schindl–Denich II.*

Fiú úttörő, mini egypár, 12 évig: 1. *Csorba II.*, mini egypár, 13–14 évig: 3. *Balogh*, 6. *Csorba II.*, négypárevezős, serdülők: 4. *MTE (Fejér–Gátszegi–Imre–Litter II. k.: Budai.*

Mi lesz az olimpiai lovasversenyekkel?

Még mindig bizonytalan, hogy mi lesz az 1992. évi barcelonai olimpiai játékok lovasversenyeinek sorsa. Az Andalúziából érkező hírek szerint az afrikai lópestist nem sikerült megfékezni, s a fertőzést aligha lehet elszigetelni a közeljövőben. A Nemzetközi Lovas Szövetség (FEI) vezetői Rotterdamban úgy nyilatkoztak: azt sem tartják kizártnak, hogy az ötkarikás játékoknak egyáltalán nem lesznek négylábú résztvevői.

A végső döntés joga a NOB-é, miután az andalúz vidékről immár 29. alkalommal jelentettek fertőzéseket. Spanyolországból 1987 óta tilos kivinni lovakat, és ezt a határozatot most újabb két évre meghosszabbították. Dieter Landsberg-Velen, a FEI alelnöke szerint a NOB idén, szeptemberben, Puerto Ricóban határoz a barcelonai lovasversenyek sorsáról.

Elvileg nem tartják kizártnak, hogy mégis az eredeti helyszínen rendezik a viadalokat, de ennek a megoldásnak a jelenlegi helyzetben vajmi kevés esélyt jósolnak. Amennyiben 1992-ig egyetlen újabb megbetegedést sem jelentenének, akkor mégis a katalán fővárosban láthatnák vendégül a világ legjobb lovasait.

Emlékezetes, 1956-ban, a nyári olimpiát rendező ausztrál Melbourne helyett, a svéd fővárosban, Stockholmban tartották meg a lovasversenyeket. Valószínű, hogy most is áthelyezik azokat. Máris több jelentkezőt emlegetnek a versenyek helyszíneként, így a nyugatnémet Aachen, azután Róma, a brit Stoneleigh és a francia Languedoc-Roussillon városa kíván házigazda lenni. Lovaskörökben tudni vélik, hogy a NOB esetleg felhasználja az alkalmat, és végleg megszabadul a költséges sportágtól . . .

Labdarúgó-toborzó

A Pécsi Gázmű SK labdarúgó szakosztálya serdülő és ifjúsági korú fiúk részére labdarúgótoborzót tart augusztus 22-én és 24-én 17 órakor Pécsbányatelepen (a volt Hunor-pályán). A sportpályát a 40-es bussal lehet megközelíteni. A jelentkezők tornacipőt hozzanak magukkal.

A MOHÁCSI FAROSTLEMEZGYÁR

megvételre keres

felfüggeszthető ponthegesztőgépet

80—100 kVA-s névleges teljesítménnyel, GS 300/1 típusú hegesztőfogóval.

A ponthegesztőgép típusa: ZPKb—80 vagy EMW 5/10 Pn.

Cím: Mohácsi Farostlemezgyár, 7701 Mohács, Pf.: 29.

Tel.: 19-22/124. Tx.: 12-339.

Ugyintéző: Kecskés Attila.

Dunántúli Napló

AZ MSZMP BARANYA MEGYEI BIZOTTSÁGÁNAK LAPJA

Főszerkesztő: MITZKI ERVIN. Főszerkesztő-helyettesek: BÁLING JÓZSEF és LOMBOSI JENŐ

Kiadja a Baranya Megyei Lapkiadó Vállalat. Felelős kiadó: BODÓ LÁSZLÓ

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Pécs, 7601 Hunyadi út 11. Pf.: 134

Telefon: 15-000. Szerkesztőség telex: 12-421. Telefax: 22-301. Kiadó telex: 12-320.

Készült a Pécsi Szikra Nyomdában. Pécs, Engel János u. 8. 7630. Telefon: 32-177. Telex: 12-211: Felelős vezető: FARKAS GÁBOR

Terjeszti a Magyar Posta. Előfizethető: bármelyik hírlapkézbesítő postahivatalnál, a hírlapkézbesítőknél, a Posta hírlapüzleteiben és a hírlapelőfizetési és lapellátási irodánál (HELIR), Budapest XIII., Lehel u. 10/A, 1900, közvetlenül vagy postautalványon, valamint átutalással a HELIR 215-96162 pénzforgalmi jelzőszámra.

Előfizetési díj: egy hónapra 105,– forint, negyedévre 315,– forint, egy évre 1260,– forint.

Indexszám: 25054. ISSM 0133-2007.

Dunántúli Napló

XLVI. évfolyam, 232. szám
1989. augusztus 23., szerda
Ára: 4,30 Ft

POLITIKAI NAPILAP

MEGYEI KÖNYVTÁR PÉCS FOLYÓIRAT

Menekülők áradata a magyar–osztrák határon

Áttörések, tettlegességek, tragikus baleset; egy NDK állampolgár véletlenül halálos lövést kapott. (Részletes tudósítás a 2. oldalon.)

Made in Asia '89

Házhoz jött az üzlet

baranyai kereskedők em késlekedtek

Hongkong, Kina, Korea, Pasztán és Thaiföld, vagyis integy száz kiállító termékeiből nyilott bemutató tegnap kőbányai vásárvárosban. A otvan órákat gyártó cég mellett ott voltak a textilipari terékeket, a számológépeket, tékokat, elektromos mütyüröet és különféle háztartási cikeket gyártó és exportáló kiebb és nagyobb ázsiai orágok.

A fejlett technológia és az csó munkaerő segitségével épesek vagyunk a lehető legfogadhatóbb áron ajánlatot nni – mondta egy távol-keti üzletember. S hogy ez ennyire igy van, a kiállításon lálkoztunk baranyai kereskeőkkel is, akik nemcsak nézeltek, érdeklődtek, de táryaltak is.

Amint azt Hergert Józseftől, Baranyatrade Kft. ügyvezeigazgatójától megtudtuk, élig 9 céggel folytattak megeszéléseket, főként a szóraoztató elektronikát és a prakkus háztartási gépeket bemutó pavilonokat látogatták véig. Hétfőn néhány ajánlatra még visszatérnek, s nem lehetlen, hogy rövidesen a délunántúli kínálatban jó néány olyan kedvező árfekvésű áru jelenik meg, melyekért éremes lesz a boltokba bemenni.

Az üzlet a tegnap megnyilott kiállítással a szó igaz értelmében házhoz jött, hiszen a kiállítók többsége olyannyira elkészülten érkezett, hogy számpuntereikből árat, szállítási feltételeket is azonnal tudtak mondani.

F. D.



Ázsiai kozmetikumok a kínálatban

Folytatódik az épület felújítása



Az évadnyitó társulati ülés résztvevőinek egy csoportja Fotó: Proksza László

Évadnyitó társulati ülés a Pécsi Nemzeti Színházban

Tegnap, az egyik legforróbb kánikulai napon, déli tizenkét órakor a következő évadra, az őszre–télre készülődés jegyében gyültek össze a Pécsi Nemzeti Színház tagjai.

Az ünnepélyes évadnyitó társulati ülés résztvevőit Simon István köszöntötte, kifejezve reményét, hogy az elmúlt, tragédiákkal, gazdasági nehézségekkel terhes évad után egy szebb, (bár nem könnyebb) év elé néz a színház.

Az ügyvezető igazgató bevezető szavait követően a MÉV V. Üzeme által alapított nívódíjat ítélték oda a tavalyi évad legnépszerűbb színészének. Az ércbányászok választása Sipos Lászlóra esett, a díjat Vince Ferenc szakszervezeti titkártól az elhunyt művész özvegye vette át. A társulat vastapssal köszönte meg a volt kollégájuk iránti megbecsülést és szeretetet.

Simon István megragadta az alkalmat, és kijelentette, hogy a színház szolidáris az ércbányászokkal követeléseikben és szeretné, ha helyzetük, a város és a színház érdekében is megnyugtatóan rendeződne.

„Egy hónap híján egy évvel ezelőtti délelőtt találkoztam először a pécsi társulattal. Akkor az út kezdetéről beszéltem. Most nemcsak az út folytatásáról, hanem színházunk helyzetéről is szeretnék beszélni" – emelkedett szólásra Lengyel György igazgató. De mielőtt rátért volna a jövő évad terveire, a színház két, a nyár folyamán elhunyt korábbi igazgatójáról, Nógrádi Róbertről és Katona Ferencről emlékezett meg. Lengyel György méltatta munkásságukat, majd kérte a jelenlévőket, hogy néma felállással tisztelegjenek a néhai színigazgatók emléke előtt.

Minél több nézőt kell hívogatni az előadásokra

Mi a magunk helyén részt szeretnénk venni abban a reformfolyamatban, amelyben élnünk adódott – folytatta Lengyel György, majd részletesen elemezte a színházak különleges és nehéz helyzetét a mai társadalmi és politikai életben. Véleménye szerint a színházak, különösen a vidéki színházak felelőssége napjainkban nagyon megnőtt. Meg kell küzdeni a televízió és a mozik egyre nívótlanabb kommerszkínálatával is. – Célunk, hogy minnél több nézőt hívogassunk be a színházba, építve ezzel a nagyszínház jövendő közönségét is. Minden rétegre gondolunk – hangsúlyozta az igazgató. „Egy vidéki színháznak nem lehet egyfajta arculata, nagyon fontos, hogy sok stílus legyen jelen, gazdag legyen a paletta."

Áttekintve a jövő évadban bemutatandó darabok sorát, a kínálat valóban széles skálán mozog, izgalmas, s komoly feladatot jelentő a művészek számára is. A gazdagodást a társulatépítéssel és a közösségi szellem erősítésével is szeretné elérni az igazgató. Örvendetes, hogy a PNSZ-től idén csak kevesen szerződtek

(Folytatás a 2. oldalon)

Csehszlovák vélemény a prágai tüntetésről

Kilenc magyart előzetes letartóztatásba helyeztek

A Rudé Právo szerint személyi sérülés nem történt

A csehszlovák közbiztonsági szervektől kapott hivatalos tájékoztatás szerint az ügyész a közrend súlyos megsértése miatt előzetes letartóztatásba helyezte azt a kilenc magyar állampolgárt, akiket hétfőn vett őrizetbe a Vencel téri tüntetésen a rendőrség. A csehszlovák szervek tájékoztatták erről a magyar nagykövetséget.

A kilenc személy neve: Lantos István, Pesti László, Kerényi György, Deutsch Tamás, Németh László Ákos, Huber Pál, Bodó Gábor, Pataki Gábor és Kubinyi Gergely.

*

A Sajtószakszervezet vezetősége felháborodottan tiltakozik amiatt, hogy magyar újságírókat, fotóriportereket, a Tv-híradó munkatársait, akik tudósítói feladatuknak kívántak eleget tenni, munkavégzésükben akadályozták, személyiségi jogaiban megsértették, amikor a prágai hatóságok őrizetbe vették őket. A szakszervezet vezetősége követeli azonnali szabadon bocsátásukat és teljes erkölcsi, anyagi kártérítésüket.

*

A Rudé Právo egyébként kedden éles hangú kommentárban külön is foglalkozott a hétfői prágai tüntetésekkel. A lap a csehszlovákiai és külföldi ellenséges erőnek tulajdonította a megmozdulást, azt hangoztatva, hogy a demonstráció egy sor előkészületnek, annak a törekvésnek az eredménye, hogy az 1968-as augusztusi események huszonegyedik évfordulója „állameellenes konfrontációkra felhívó jelzés legyen". Az újság azt fejtegette: nem lehetett kétség afelől, hogy az ellenséges erők mindenáron utcai demonstrációkra törekednek, és csupán álcából igyekeztek korábban elhitetni, hogy megpróbálták hiveiket lebeszélni az ilyen akciókról.

A Rudé Právo a csehszlovák hirszolgálati iroda helyzetértékelésével egybehangzóan azt hangsúlyozta, hogy a hétfői eseményeket külföldről szervezték: a megmozdulások „bizonyítékkal szolgálnak a provokáció szélesebb internacionalizálására". Az újság azt irta, hogy a tényeket még pontosítani kell, de „már most gyanús az, hogy mennyi külföldi turista érkezett éppen augusztus 21-én Prágába". „Vajon mennyi igazság lehetett a magyar turisták válaszaiban, miszerint Prágába augusztus 20-áról, a Magyar Népköztársaság ismét nemzeti ünneppé nyilvánított napjáról jöttek megemlékezni?" – jegyezte meg a lap, és az AFP-re hivatkozva azt irta, hogy a budapesti rádió már szombaton közölte: a FIDESZ aktivistái hétfőn Prágába érkeznek, hogy részt vegyenek az öt VSZ-tagállam csehszlovákiai intervenciójának évfordulójára rendezendő esetleges felvonuláson. A Rudé Právo „a provokáció internacionalizálásának" tulajdonította, hogy a csehszlovák fővárosban hétfőn több mint ezer olasz állampolgár tartózkodott, és hogy a korábbi külföldi hirek szerint a FIDESZ-hez hasonlóan a lengyel Szolidaritás is háromezer képviselőjét akarta Prágába küldeni.

Az újság vádjaiból kijutott a nyugati hirügynökségeknek is, mindenekelőtt a brit Reuternek és a francia AFP-nek. A lap egyebek között azt hangoztatta: céljuk az volt, hogy a csehszlovák társadalom destabilizálódásáról szóló híreket terjesszenek.

A Rudé Právo egyébként a hétfői tüntetésekről tudósítva

(Folytatás a 2. oldalon)

Baranyában is támad a vírus?

Egy újszülött meghalt a komlói kórházban, tizenhármat a Gyermekklinikán és a Gyermekkórházban megfigyelés alatt tartanak. Hétfőről keddre virradó éjjel újabb három megbetegedést jelentettek... Látogatási tilalom és felvételi zárlat. (Cikk az 5. oldalon.)



Egyedi jellegű, kisszériás exkluziv bútorok, bútorkiegészítők, ötvöstermékek. Íme a termékskálája a mindössze fél éve alakult NSZK—magyar vegyesvállalatnak, a BUTEX Kft-nek, amely a tetszetős és tőkés exportra szánt bútorok gyártására, az egykori Gorkij művelődési ház pécsújhegyi épületegyüttesében rendezkedett be. Az 50 főt foglalkoztató üzem termékeit a Nagy Jenő u. 4. sz. alatti mintatermükben mutatják be a közönségnek. Proksza László felvételei

Tömegek menekülnek a magyar–osztrák határon

Sajtótájékoztató Sopronban

Az NDK-beli állampolgárok tömeges határsértési kísérletei miatt kialakult helyzetről tartottak sajtótájékoztatót kedden, a BM Határőrség soproni kerületi parancsnokságán. Szalontai János alezredes, parancsnokhelyettes egyebek közt elmondta: januártól július végéig a soproni határőrkerületben 1050-en kíséreltek meg határátlépést. Ez azt jelenti, hogy az elmúlt évekhez képest mintegy 6–8-szorosára növekedett a tiltott határátlépési kísérletek száma. Augusztus eddig eltelt időszakában 1070-en próbálták illegálisan átlépni a magyar határ e szakaszát. Közülük 845 határsértőt fogtak el. Az utóbbi hetekben az erőszakos kitörési esetek száma megnövekedett – mondotta. Több kirívó esetről számolt be. A soproni közúti határátkelőnél nyugati rendszámú személygépkocsikkal, motorkerékpárokkal törtek ki menekülők. Az elmúlt hét végén Sopronpusztán, a páneurópai piknik rendezvényét kihasználva, mintegy 190 NDK-beli állampolgár több csoportban a járőröket, a határőrtiszteket és a segítségükre siető osztrák fináncokat félretolva szökött át Ausztriába. Augusztus 21-én, este, Fertőrákoson két NDK-beli állampolgárt szólított megállásra a járőr. Miután a nő megállt, a férfi a járőrt arcul ütötte. Az inzultus ellenére a járőr nem alkalmazott kényszerítő intézkedést, és elfogta a menekülőket. A vizsgálat folyamatban van.

Ezekben az esetekben – mutatott rá Szalontai János alezredes – kifejezetten a határőrök higgadtságán múlott, hogy nem vettek tragikus fordulatot az események. A továbbiakban hangoztatta: a határőrség a nemzeti érdekek szem előtt tartásával, humánusan igyekszik feladatát teljesíteni. Ez megnyilvánul egyebek között a határsértőkkel kapcsolatos bánásmódban is. A tömeges határsértési kísérletek, az NDK-sok által hátrahagyott gépkocsik feltörése, az embercsempészek működése azonban a törvényes rendet, a közbiztonságot veszélyezteti. Csupán augusztusban 9 magyar és 41 NSZK-beli embercsempészt, illetve segítőt deritettek fel – mondotta befejezésül a soproni határőrkerület parancsnokhelyettese.

Az osztrák adatok szerint július végefelé naponta átlagosan mintegy 20–30, a határon átszökött NDK-beli állampolgár jelentkezett az NSZK bécsi nagykövetségén. Augusztus közepe után ez a szám már megközelítette a százat. A szombati tömeges szökés sikere a jelek szerint az eddig bizonytalankodókat is felbátorította. Vasárnap majdnem kétszázan, míg hétfőn legalább kétszer ennyien jutottak át illegálisan osztrák területre, s az osztrák csendőrség adatai szerint egyre többen jönnek családostul, kisgyerekekkel.

1956 óta nem éltünk át ilyet, legutóbb akkor jöttek ennyien – nyilatkozta a Fertőtó melletti Mörbisch (Fertőmeggyes) egyik szőlősgazdája, aki azt is elmondta, hogy ő személyesen is számos keletnémet családnak mutatta már meg az utat. Már nemcsak éjszaka, hanem világos nappal is sokan nekivágnak, sőt van, aki autóval gázol át a terepen – mesélték helyiek. Bár a magyar határőrök lövésétől nem kell tartaniuk a menekülőknek, a dolog azonban így sem veszélytelen, hiszen több kilométert gyalogolnak úttalan utakon, az elmúlt napok esői után gyakran térdig érő sárban. Hétfőn történt, hogy egy házaspár, miután sikeresen osztrák területre ért, a negyven éves férfi szívrohamot kapott, és a helyszínen meghalt.

A testileg és lelkileg elcsigázottakat a burgenlandiak sietnek segíteni. Vasárnap óta sátrakat és tábori konyhát állítottak fel több településen, s ruhaneműt, cipőt gyűjtenek a megviselt menekülőknek, akik rövid pihenő után folytatják útjukat az NSZK-ba.

Megtámadta a határőrt és halálos sebesülés érte

Augusztus 21-én, hétfőn, 22.40 órakor halálos kimenetelű fegyveres baleset történt a Vas megyei Répcevis–Peresznye községek közötti magyar–osztrák határszakaszon. A határvonal közelében szolgálatot teljesítő két határőr felszólítással és figyelmeztető lövések alkalmazásával három személy Ausztriába irányuló tiltott határátlépését igyekezett megakadályozni. Schulz Kurt-Werner NDK állampolgár, a határvonal közvetlen közelében, az őt feltartóztatni akaró határőrt táskájával megütötte, és miután a katona a földre esett, fejbe is rúgta. Dulakodás kezdődött közöttük, ennek során 10–12 méterre osztrák területre sodrádtak át, ahol az NDK állampolgár a határőrtől el akarta venni fegyverét. A birkózás, a fegyver rángatása közben, a figyelmeztető lövés során már korábban kibiztosított és csőre töltött géppisztoly elsült, és az NDK állampolgárt halálosan megsebesítette. A járőrök a sérültet segítségnyújtásra alkalmas helyre szállították, de a gyors orvosi beavatkozás sem járt eredménnyel. Az NDK állampolgár élettársa és hatéves gyermeke nem sérült meg.

Az ügyben a vizsgálatot a Győri Katonai Ügyészség folytatja, és az eddigi előzetes megállapítások szerint baleset történt. Közben azt is megállapították, hogy a fenti személyek augusztus 20-án este, Zsira község térségében már kísérletet tettek az Ausztriába irányuló szökésre, de a határőrizeti szervek előállították őket. Meghallgatásuk és a figyelmeztetésük után felszólították az NDK-beli családot a nyugati határszakasz környékének elhagyására.

A Magyar Népköztársaság Külügyminisztériuma az eseménnyel kapcsolatban kérte „a határeseményeket kivizsgáló osztrák–magyar vegyesbizottság" soron kívüli összehívását.

Csehszlovák vélemény a prágai tüntetésről

(Folytatás az 1. oldalról)

azt írta, hogy a megmozdulásokat a magyar fiatalok kezdeményezték a „Mi virágokkal jöttünk, nem tankkal" feliratú transzparens kibontásával. A lap szerint ez jelzés volt a demonstrációra, amelyen csehszlovákokon kívül külföldiek is részt vettek, köztük a magyar FIDESZ, a lengyel Szolidaritás képviselői és olasz állampolgárok.

Egyetlen jelzésként a csehszlovák sajtóban, a CSKP KB lapja megemlítette, hogy a tüntetések az esti órákban is folytatódtak, és hogy a rendőrség oszlatta fel az újság szerint néhány száz fős tömeget. A lap különben közölte a cseh belügyminisztérium szóvivőjének a nyilatkozatát, aki egyebek között kijelentette: a Vencel téren (a délután öt óra körüli első tüntetéskor) „társadalomellenes felhívással lépett fel a magyar független munkásszolidaritás szóvivője". A belügyminisztérium képviselője a Rudé Právo hasábjain azt mondta, hogy a rendőrségi beavatkozáskor „technikai eszközöket" nem vettek igénybe, és sem a rendőrség, sem a népi milicia, sem a tüntetők közül nem sérült meg senki sem.

Alois Mock osztrák külügyminiszter elítélte a csehszlovák biztonsági erők hétfői prágai agressziv fellépését a tüntetők és az újságírók ellen.

Keddi sajtónyilatkozatában megbélyegezte a külföldi újságírók, köztük az osztrák televízió forgatócsoportjának súlyos akadályoztatását.

A helyszíni beszámolók szerint a csehszlovák biztonsági emberek durván bántalmazták az osztrák televízió operatőrét és késsel elvágták kamerája kábelét. Az osztrák külügyminiszter rámutatott, hogy az osztrák tévések az európai biztonsági és együttműködési folyamat alapelvei által biztosított tevékenységet folytattak.

Az osztrák új-ágírók szakszervezete is tiltakozott a külföldi újságírók prágai bántalmazása ellen. A szabad információáramlásról szóló helsinki alapelveket gúnyolja ki az, aki gumibottal, a munkához szükséges eszközök szétverésével akadályozza az újságírók munkáját – állapítja meg az osztrák újságírók érdekképviseleti szervezete.



Tüntetők a prágai Vencel téren augusztus 21-én

24 ÓRA A NAGYVILÁGBAN

SZÓFIA: Kedden hajnali két órakor, a török határállomásokon leállították a bulgáriai muzulmánok befogadását Törökországba. A szófiai rádió reggeli helyszíni tudósítása szerint mintegy 3000 személyautó – sokszorosan több utasával – rekedt a határ bolgár oldalán. Vannak esetek, hogy a család egy része és a poggyász már a török oldalon van, más részüknek nem sikerült az átjutás...

WASHINGTON: Az Egyesült Államok reméli, hogy Csehszlovákia csatlakozni fog más, keleti tömbbeli országokhoz, és nagyobb türelmet fog tanúsítani a szólás- és gyülekezési szabadság megnyilvánulásaival kapcsolatban, összhangban a helsinki kötelezettségvállalásokkal – hangoztatta hétfőn Richard Boucher, az amerikai külügyminisztérium szóvivője.

TOKIÓ: Negyvenhat japán állampolgár indult el kedden a Szovjetunió fennhatósága alatt lévő Kunasiri-szigetre, hogy felkeresse hozzátartozói sírját. Az utóbbi tizenkilenc évben ez az első japán csoport, amely a tokiói kormány által magának követelt szigetre látogat. A csoport a tervek szerint szerdán este indul vissza.

PÁRIZS: Újabb két francia hadihajót vezényeltek hétfőn Libanon partjai közelébe. Ezzel már nyolcra nő az összevonásban részt vevő flottaegységek száma, és Párizsban olyan hírek terjedtek el, hogy esetleg a helyszínre küldik a flotta egyik nukleáris tengeralattjáróját is.

BUDAPEST: A Finn Állami Televízió interjút készített Grósz Károllyal, az MSZMP főtitkárával. Az interjút egy ötvenperces, Magyarországgal foglalkozó műsor keretében sugározzák szeptember folyamán a helsinki televízióban.

MOSZKVA: Ismét meglehetősen feszült a helyzet a Kaukázus térségében: Bakuból sztrájkokat jelentenek, Jerevánban jelentős fennakadások vannak a mindennapos életben. Az örmény pártvezetés felhívásban kérte az azerbajdzsán párt segítségét.

A halott elvitte a titkot

A brit archívumokban titkosan őrzik azokat az okmányokat, amelyek Rudolf Hess 1941. májusában Skóciában tett utazásával kapcsolatosak, és amelyek minden bizonnyal a második világháborúról eddig ismeretlen részleteket tartalmaznak. Ezt a feltételezést támasztja alá, hogy a dokumentumokat sem aláírásukat követően, sem a háború végén, sem pedig a II. világháború kitörésének ötvenedik évfordulójának közeledtével még nem ismertették.

Jurij Gremitszkih külügyi szóvivő keddi moszkvai sajtókonferenciáján felidézte, hogy a háborús bűnöst hailott korára való tekintettel a szövetségesek valószínűleg szabadlábra helyezték volna, ha 1987. augusztus 17-én rejtélyes körülmények között meg nem hal. Ha kikerül a spandaui börtönből, valószínűleg a nyilvánosság elé tárja skóciai missziójának részleteit: a lehetőség komolyan aggasztotta a brit biztonsági szerveket. A jelenleg ismeretes tények szerint Rudolf Hess – akár Adolf Hitler tudtával, akár nélkül – békekötési szándékkal járt Nagy-Britanniában 1941-ben.

Rudolf Hess önnyilkosságával egyidőben elterjedt, hogy a náci háborús bűnöst valójában megölték. A külügyi szóvivő hangsúlyozta, hogy nem kérdőjelezi meg az önnyilkosságról közölt nyugatnémet bejelentést, de figyelemre méltó, hogy Hess halálának körülményeivel kapcsolatban nemrégen Münchenben megjelent egy könyv, amely esetleges meggyilkolásáról szól.

Jurij Gremitszkih rámutatott, hogy a 2017-ig zárolt dokumentumok nyilvánosságra hozatala a háborút megelőző időszak történelmének máig ismeretlen részleteit tárná fel, képet nyújtana az 1941. évet megelőző erőviszonyokról.

Nem halogatható a történelmi megbékélés

A Magyar–Román Baráti Kör sajtótájékoztatója Pécsett

„A második világháború óta nem tapasztalt mélypontra süllyedt Románia és Magyarország viszonya... A Trianon óta eltelt hetven esztendő meg-megújuló viszályai és a mostani súlyos válság után úgy véljük: nem halogatható tovább a román és magyar nép történelmi megbékélése." Ezek a mondatok a Magyar–Román Baráti Kör Húsvéti nyilatkozatából valók. A nyilatkozatot annak idején eljuttatták a budapesti román nagykövetnek – reagálás azóta sem történt. Ma, augusztus 23-án, a román nép nemzeti ünnepe alkalmából újabb üdvözlő nyilatkozatot küldenek. Többek között erről is szól volt tegnap Pécsett a Magyar–Román Baráti Kör sajtótájékoztatóján, amelyen részt vett dr. Iglói Zoltán elnök, valamint dr. Füzes Miklós, dr. Gergely László és dr. Bezerédy Győző elnökségi tagok.

A baráti kör ez év januárjában alakult, azóta 29-ről 127-re nőtt a tagok száma, akik az ország 24 városában, községében élnek. Egyetlen román tagjuk van, a brassói Orbán László. Iglói Zoltán elmondta, hogy vele telefonon tartják a kapcsolatot – másképp nem megy, ugyanis mindeddig egyetlen postán küldött kiadványukat sem kapta meg. Ennek ellenére a baráti kör Románia nemzeti ünnepe alkalmából ismét csak megpróbálja elküldeni üdvözlő sorait különböző szervezetekhez, szerkesztőségekhez – de, sajnos, semmi biztosíték nincs arra, hogy a küldemények eljutnak a címzettekhez.

– Nincsenek illúzióink – hangsúlyozta Iglói Zoltán –, érezzük a betonkeménységet, ami a túlsó oldalon van, és néha az az érzésünk, hogy szélmalomharcot vívunk – ám, ha nem csinálunk semmit, nem is fog történni semmi.

A pécsi csoport kezdeményezése lassan-lassan mozgalommá növi ki magát Magyarországon. Gyulán például már megalakult egy hasonló baráti kör, Budapesten, Szegeden és Győrött pedig tervezik a megalakulást. Hogy mi az, amit tenni tudnak? A pécsiek fölkérték a szegedi román anyanyelvű újságírókat, rádiósokat, tévéseket, hogy fordítsák le kiadványaikat és tegyék ezeket közre adásaikban – amelyeket Románia egyes részein fogni lehet. Terveznek egy úgynevezett „Barátság" autóbuszutat Erdélybe. Együttműködési szerződést írtak alá a Szegedi Juhász Gyula Tanárképző Főiskola román tanszékével, valamint érdeklődött már írántuk az ELTE román filológiai tanszéke is. Megpályázták a Soros Alapítványt: 100 000 forintot kaptak, amit egyrészt működési költségekre fordítanak, hogy megteremthessék saját anyagi bázisukat, másrészt pedig a szeptemberben induló programjaik finanszírozására használják föl. Havonta egy találkozójuk lesz a pécsi Kossuth klubmoziban, ahol párhuzamosan három előadássorozatot is indítanak: a román történelemről, művelődéstörténetről és a mai Romániáról.

„Nehéz ma bizalomról, jóakaratról, békességről szólni itt is, ott is. Azt akarjuk, hogy a román ember, a román nép érzékelje: jó szándékkal, előítélet nélkül, barátsággal közeledünk hozzá. És ugyanezt kérjük tőle" – szól a nyilatkozat. Reméljük eljut hozzájuk az üzenet.

Ó. Zs.

Évadnyitó társulati ülés a Pécsi Nemzeti Színházban

(Folytatás az 1. oldalról)

el, viszont annál többen jöttek ide; színészek, énekesek táncosok egyaránt. A közönséggel való szorosabb kapcsolat kialakítása érdekében javaslat hangzott el egy ún. társadalmi bizottsáa szervezésére. Végül a színház külföldi kapcsolatairól szólt az igazgató, hangsúlyozva, hogy nagyon fontosnak tartja, hogy minél több nemzetközi szereplésre nyíljon lehetősége a társulatnak.

Pécs Város Tanácsának elnöke, dr. Molnár Zoltán a nagyszínház rekonstrukciójáról szólt.

– Maximálisan optimista vagyok. Bízom a rekonstrukcióban (hiszen idén is sikerült előteremteni rá a pénzt, s ezért, a tanács jövőre is mindent meg fog tenni), bízom abban, hogy tovább bővül a színházlátogatók köre és bízom abban, hogy nem lesz gond az új színház működtetésével sem – mondotta a tanácselnök.

Az ünnepi társulati ülésen nagy tapsok kíséretében egy egy szál szegfűvel köszöntötték a színház jubiláns művészeit és dolgozóit.

M. Zs.

A MOHÁCSI FAROSTLEMEZGYÁR
megvételre keres
felfüggeszthető ponthegesztőgépet
80—100 kVA-s névleges teljesítménnyel,
GS 300/1 típusú hegesztőfogóval.
A ponthegesztőgép típusa:
ZPKb—80 vagy EMW 5/10 Pn.
Cím: Mohácsi Farostlemezgyár,
7701 Mohács, Pf.: 29.
Tel.: 19-22/124. Tx.: 12-339.
Ugyintéző: Kecskés Attila.

A munkanélküliség és kezelése

A munkahelyükön feleslegessé váló dolgozók sorsa nem elkerülhetetlenül a munkanélküliség — hangsúlyozzák a társadalomkutatók. Az MTA Szociológiai, a Munkaügyi, a Szövetkezeti Kutatóintézet, a Szakszervezetek Gazdaság- és Társadalomkutató Intézete és más tudományos intézetek szakemberei nemrég a munkanélküliség társadalmi okait, és leküzdésének lehetőségeit vizsgálták, s eredményeiket hamarosan a Kossuth Könyvkiadónál megjelenő tanulmánykötetben teszik közzé.

Gyekiczky Tamás, az MTA Szociológiai Kutatóintézetének osztályvezetője, a könyv szerkesztője az MTI munkatársának elmondta: közös művükben felhívták a figyelmet a munkanélküliségből kivezető módszerekre. A nagy gazdasági szervezetek egységeinek önálló kisszervezetekké alakulása például önmagában is elősegíthetné a foglalkoztatás hatékonyságát. A piaci viszonyok kibontakoztatása megköveteli az állam szerepének korlátozását. Jelenleg ugyanis változatlanul érvényesül az a törekvés, amely a gazdasági szerkezetváltást, „felülről", az állam meghatározó részvételével kívánja véghezvinni. Az állam döntő szerepet tölt be ma is a munkahelyteremtésben, az átképzésben, a munkaerőközvetítésben. Gazdasági szerepének módosulásával, a tulajdonreformmal összekapcsolódó struktúraváltással egyidőben növekednie kellene az érdekképviseletek és az érdekegyeztetés szerepének. Ez azonban még alig tapasztalható, így a foglalkoztatási problémák hatékony kezelése sem várható.

Kívánatos lenne az is, hogy a társadalombiztosítási ellátások különüljenek el a szociális juttatásoktól és teljesen, vagy részlegesen függetlenedjenek a munka-, illetve tagsági viszonytól. A biztosítási típusú ellátások a munkaviszonyban állók és az önállók szociális biztonságát szolgálnák, amikor az érintett betegség, gyermeknevelés, megrokkanás, nyugdíjba vonulás, munkahely elvesztése miatt nem dolgozhat. Ezt az ellátást a munkáltatók és az egyének által fizetendő járulékokból fedeznék. A szociális ellátásokhoz meghatározott feltételekkel juthatnának a rászorulók.

A társadalombiztosítás rendszerét a kisszervezeti szektor munkahelyteremtő képességének növelése érdekében is sürgősen módosítani kellene — ajánlották a kutatók. Jelenleg az önállósulók jövedelmüknek általában a 43 százalékát kötelesek társadalombiztosítási díjként befizetni, ennek ellenére nem illetik meg őket ugyanazok a jogok, mint a munkaviszonyban állókat. A megoldás lehetne a több fokozatú társadalombiztosítás, vagyis alacsony kötelező szint —, ennek megfelelő juttatásokkal —, s ezeket önkéntes biztosításokkal egészíthetnék ki. A kezdő önállósulók a társasvállalkozások főállású vagy váló tagjai számára néhány évre kedvezményes társadalombiztosítási járulékot állapíthatnának meg.

A munkaközvetítő irodák nem képesek érdemi segítséget nyújtani a hozzájuk fordulóknak — állapították meg a kutatók. A munkaerőpiaci szolgáltató hálózat funkciója a közvetítésen kívül csupán végrehajtó, vagy kisegítő jellegű, adminisztratív tevékenységre korlátozódik. A munkaügyi szolgáltató hálózatnak fel kell készülnie arra, hogy megfelelő szolgáltatásokat nyújtson a munkavállalóknak. Lehetővé kellene tenni azt is, hogy az érdekképviseletek saját szolgáltatásként közvetítsenek.

Városi műszaki könyvtár?



A szakmai fejlődés lehetőségei

Az ebédlőben diktálás, gépelés. Achátzné magyarázza: a helyiségeik egy részét bérbe adták különböző vállalatoknak, bizonyára ők is valamelyik cég dolgozói. A fal menti beépített, zárt szekrények egy kulcsfordításra engedelmesen megmutatják, mit kínálnak az érdeklődő szakembereknek. Ugyanis az AGROBER pécsi kirendeltségének ez a műszaki könyvtára, kezelője *Achátz Lászlóné* rajzoló-szerkesztő, aki munkaidejének egy részében foglalkozik a könyvtár dolgaival.

– A budapesti központunkban van egy nagy műszaki könyvtár, hazai és külföldi irodalmakkal. A mi munkánkban elengedhetetlenül fontos segédletekről és szabványokról időről időre kapok tájékoztatást, s könyvtárközi kölcsönzésre is mód nyílik.

– *A könyvekről is küldenek ismertetőt?*

– Azokról nem.

– *Akkor hogyan szereznek tudomást az itt dolgozók az újdonságokról?*

– Én böngészem a kiadók ajánlatait, kifüggesztem, s ha valakit érdekel, vagy ha idejönnek konkrét kéréssel, telefonálok és megérdeklődöm, megtalálható-e náluk a keresett kiadvány.

– *Önök vagy ön, hogyan szerzi be az új szakirodalmat, folyóiratokat? A költségvetésből mekkora összeg jut a könyvtárra?*

– Az ismertetők és az egyéni kérések alapján. Meghatározott költségvetése nincsen a könyvtárunknak, a vezetőséghez nyújtom be az igénylistát, és ők döntik el, mit engedélyeznek és mit nem. Tavaly segédletekre 33 ezer forintot, könyvekre 12 ezer forintot költöttünk. Van arra lehetőség, hogy a dolgozóink kínéznek valamit, engedélyezik számukra, ők megveszik és a számlát a vállalat fizeti. A folyóiratokat a titkárságon keresztül rendelik, részben osztályokra, részben a titkárságra érkezik, ott lehet utánuknézni, elkérni egymástól.

– *A külföldi folyóiratokkal mi a helyzet?*

– Nincsenek, túl drágák.

Bekopogunk a főmérnökhöz, Szalai Lászlónéhoz, aki a következőképpen látja a könyvtár helyzetét:

– A mi kirendeltségünk egy kis vállalatnyi, hetvenhatan dolgozunk itt. A szabványok, segédletek elmaradhatatlanok. Körülbelül tízezer kiadványunk van, ebből háromezer a könyv. Sokukat a munkatársak kézikönyvként használják, s így kapják a folyóiratokat is.

– *A folyóiratokat nem katalogizálják, nem gyűjtik össze. Hogyan lehet vissza- és kikeresni szakcikkeket?*

– Nem tudjuk bevezetni a könyvtárrendszerű folyóirattárolást, olvasást, ahhoz kellene egy külön helyiség és egy önálló könyvtáros.

– *S ez nem valósítható meg? A szakmai fejlődéshez én fontosnak tartanám.*

– A közeljövőben nem. Termelnünk kell, egyre többet. A könyvtárosunk is tervkötelezett, a fennmaradó helyiségeinket pedig hét cégnek adjuk bérbe. Úgy gondolom, a mi létszámunknak megfelelő ez a kis könyvtár. A külföldi irodalmat hiányolja? A folyóiratok zömében találnak szakmai tallózást innen-onnan. A dolgozóink nyelvtudása sem olyan, hogy eredetiben tudnák olvasni a szakcikkeket.

●

Visszamegyünk Achátz Lászlóné szobájába, és közben mindenhová bekukkantunk: lelünk-e olyanokat, akik hajlandók elmondani véleményüket a könyvtárról.

A gépész-műszaki szakirodalom érdekli *Horváth Gábor* kalkulátort:

– Szerintem elég ez a könyvtár és az Ági (Achátzné) igazán lelkes hozzáértő, segít megkeresni azt is, ami itt nincsen. Ezen a területen nem érdekes a külföldi vonatkozás, úgyhogy nem hiányoljuk. Magyar viszonylatban pedig – és az nagyon fontos –, a vállalat teljesíti a kéréseket. Én elégedett vagyok.

– Én kissé másként látom – veszi át a szót *Hágem Ádámné*. – Építésztervező vagyok, nekünk elvileg naprakésznek kellene lennünk. Megfelelő tájékoztatást sem kap a könyvtárosunk az újonnan megjelenő kiadványokról. A budapesti központba nem tudunk eljárni böngészni, hiszen az egy napot igénybe venne. Egyénileg pedig, én legalábbis, nem tudom megvenni a könyveket és külföldi folyóiratokat, hiszen lassan már a szépirodalomról is le kell mondanunk, pedig azok még valamivel olcsóbbak a műszaki könyveknél. A többi kis vállalathoz képest azért viszonylag jónak találom a szakirodalmi ellátásunkat.

– *Ön gondolkodott már azon, milyen megoldást lehetne találni?*

– Nem tudom, megvalósítható-e a mai árak mellett, de szerintem a városban lehetne egy közös műszaki könyvtár. A Pollack Mihály Műszaki Főiskolával is tartjuk a kapcsolatot, de az ő állományuk sem akkora, hogy mindenkit fogadni tudnának. A napi irodalmat csakis könyvtárszinten lehetne követni, és bizonyára nemcsak a mi vállalatunk dolgozói igényelnék a közös műszaki könyvtárat.

●

Közös lónak túrós a háta – vallja viszont *Érdi Krausz Gábor*, a MÉV szervezési és számítástechnikai osztályának vezetője, a műszaki könyvtár egyik fő felelőse. Azt mondja, a közös folyóirat- és könyvbeszerzések más intézményekkel náluk nem vált be, mert biztos, hogy amire nekik szükségük volt, azt éppen a másik intézmény valamelyik dolgozója használta, s a szakirodalom olyan, hogy nem egy-két hét kell a tanulmányozására, hanem hónapok vagy évek.

A MÉV műszaki könyvtára tízezer kötetet tesz ki, a központban csak a legfontosabb kézikönyvek, lexikonok találhatók, a többi a vállalat nyolc letéti könyvtáránál lelhető meg. *Bertók Gyula* könyvtáros mutatja a precíz katalógust és feljegyzéseket: minden kiadványról tudják, ki olvassa éppen. Kettőszáztizenöt folyóiratot járatnak, a szakmai területeknek megfelelően, még az egészségügyre is gondoltak. Bőven fordulnak elő külföldi szakmai folyóiratok, még az ugyancsak borsos árú, az uránpiac alakulásáról szóló tájékoztató, amerikai szaklap is. A folyóiratok 99 százalékát egy példányban rendelik. Havonta megjelentetnek a vállalaton belül egy műszaki-gazdasági információs füzetet, melyből tájékozódhatnak a dolgozók az új beszerzésekről, illetve rezüméket olvashatnak egy-egy nagyobb érdeklődésre számot tartó szakcikkről. Folytatnak témafigyelést és a vállalaton belül megrendelhetők a teljes cikkfordítások.

– *Milyen költségvetéssel dolgozhatnak önök?*

– Beszerzésre és fordításra kétmillió-kilencszázezer forintot kapunk – válaszolja Érdi Krausz Gábor.

– *A vállalat elbírja?*

– Ez nem olyan összeg, amely megviselné.

– *A várható jövőbeni átszervezés ön szerint hogyan érinti a könyvtárat? Alkalmazható-e más területeken is az összegyűjtött kiadványok egy része?*

– Amíg műszaki természetű feladatot kapunk, addig szükség lesz műszaki szakirodalomra is. **Barlahidai Andrea**

Iskolás lett a gyerekünk

Rövidesen új tanév kezdődik. Különös súlya van ennek az első osztályosoknál. Az iskolába lépés gyökeres változást hoz a gyermek életébe. A tanulás komoly szellemi munka, az ismeretlen világhoz való alkalmazkodás pedig roppant idegi megterhelést jelent. A gyerekek felelősségе megnő, hiszen napjában többször is értékelik szorgalmukat, magatartásukat, helyes és helytelen feleleteiket, képességeiket, tudásukat és szinte minden megnyilatkozásukat. Előfordul, hogy szinte óránként – sok esetben gyakrabban is – ítélkezik felettük a pedagógus: fekete, zöld, piros pontokat osztogat. Az iskolában folyamatos a készenlét. Hihetetlen súllyal nehezedik ez a kisgyermek vállára – a folyamatos teljesítés, az iskola mindenre kiterjedő fegyelmező, tilalmi rendszere.

Ezzel egyidejűleg legtöbbjükkel szemben gyökeresen megváltozik a szülők, a családtagok viselkedése – megváltozik az egész otthoni életük. Iskolások lettek. Ez kötelez. S kötelezi a szülőket is, ez természetes. Az viszont már nem természetes, hogy a szülők a gyerek elé állított mércét oly magasra állítják, hogy az vagy leveri a lécet vagy kénytelen elsomfordálni alatta.

Sok szülő szinte megriad a reá háruló újszerű feladatoktól, „pápább lesz a pápánál", s míg a pedagógus tapasztalatai birtokában igyekszik a gyerekkel szemben csupán annyi követelményt állítani, amennyinek az még meg tud felelni. A szülők mindent ki akarnak hozni belőle – még sokszor azt is, amivel nem rendelkezik. A gyerekek számára ijesztő, mennyire megváltozik velük szemben a szülők attitűdje, amint iskolások lesznek. Az eddigi engedékeny, barátságos, becézgető anyuból szigorú, számonkérő, füzetlapokat kitépdeső, örökösen elégedetlen „hajcsár" lesz, apuból pedig, akivel addig olyan jó volt kocsit bütykölni, sétálni, szánkózni, dominózni, kibújik az ordibáló, fenyegető büntető „ősmester". A gyermek nem érti ennek a változásnak az okát. Megriad, meggörnyed a felelősség súlya alatt, hiszen azt hiszi, hogy csupa jogos feladat teljesítését várják tőle. Ostobának és alkalmatlannak érzi magát, ha még a késő esti órákban is a füzetek és tankönyvek fölé görnyedve kell tanulnia.

Pedig milyen kézenfekvő a valóság: a tanuló egyszerűen fáradt, kimerült – figyelme ezért hanyatlik, feladattudata azért csökken a minimálisra. Gondolnak-e arra a szülők, hogy délután hat-hét óra körül a gyerek már a tíz-tizenegyedik munkaórájánál tart? S nem is akármilyen munkaórák vannak a háta mögött! Az iskolában nincs akár egy órányira is elnyúló terefere a büfében, meg „kiugrom a közértbe", „lazítok egy kicsit". Az iskolai osztályban közösen végzett, fegyelmezett, pontos előírások szerint folyik a munka.

Az elsősök szemében csodálatos dolog egy-egy piros pont, ám annál inkább kétségbeesnek egy-egy feketétől. Mindez érthető, hiszen nagyon fontos a számukra, hogy a szeretett tanítónő, aki ráadásul a tekintélyt is képviseli, hogyan értékeli, milyennek ítéli meg őket. A kisgyerekekben erősen él a vágy, hogy megfeleljenek, olykor bizony érdemtelenül is azt szeretnék, ha jónak, okosnak tartanák őket. Gyakori eset, hogy még akkor is igazságtalannak vélnek egy-egy fekete pontot, ha rászolgáltak. A pedagógusnak sincs könnyű dolga, míg eléri, hogy értékítéleteit elfogadják, annak hitelességében és igazságosságában ne kételkedjenek a gyerekek.

Ám a szülőket gyakran nemigen érdekli, miért kapta a gyerek a jó vagy rossz pontot: a piros pontra szót sem érdemes vesztegetni, a fekete azonban minden kétséget kizáróan megérdemelt büntetés. Nemigen érdeklődnek az okok felől, s a gyerekbe többnyire belefojtják a szót, ha magyarázkodni kezd. Jóllehet éppen ezek a beszélgetések alkalmat nyújthatnának a szülőnek arra, hogy az értékekről, a magatartási normákról felvilágosítsa a gyereket, segítse őt eligazodni a követelmények és elvárások között, hogy megértse a józan szabályok és tilalmak szükséges voltát. Ehelyett jön a büntetés. Sok gyerek a büntetéstől félve már szinte semmi másra nem ügyel az iskolában, mint a pontokra. A piros pontok iránti mohó vágy, a „megfelelési görcs", illetve a fekete pontoktól való rettegés olyannyira megterheli az idegrendszerét, hogy végül is ettől válik nyugtalanná, agresszívvé.

A gyerekek, szinte kivétel nélkül alig várják, hogy iskolások legyenek. Ám ha azt tapasztalják, hogy az iskolásléthez túlságosan kevés öröm, de annál több kudarc, bánat, keserűség és büntetés tartozik, előbb-utóbb már nem akarnak iskolások lenni. S főleg akkor nem, ha ezzel egyidejűleg elveszítik az otthon régi melegségét, elfordul tőle anyu és apu kedves arca.

F. Zs.

A Komlói Pedagógus Kórus Ausztriában

Az ausztriai Spittal a kórusok világában jól ismert név. Az osztrák kisváros a Komlói Pedagógus Kamarakórus történetének az eddig csak hírből ismert, rangos kórusverseny most már élményekkel teli, fontos állomása is.

Az idén júliusban 26. alkalommal rendezték meg a hagyományos nemzetközi versenyt, melyen hazánkat a *dr. Szabó Szabolcs* által vezetett komlói együttes képviselte. Tízéves fennállása alatt most először lépett nemzetközi versenyen is a közönség és a szakemberek elé a kórus.

A 15 000 lakost számláló városka három napig igazi otthona volt a világ minden tájáról ideérkező dalosoknak. Már a nyitó koncerten – ahol a kórusokat egy-egy hazájukbeli dal köszöntötte a helyi kórus előadásában – érezhető volt a szeretet és a figyelmesség, amellyel az itt lakók fogadták az együtteseket.

Az első versenynapon népzenei programjukkal mutatkoztak be a kórusok. A komlói együttes Tillai Aurél és Pászti Miklós népdalfeldolgozásait énekelte, és az igényes műsorválasztással, a művek meggyőző előadásával a kategória 3. díját sikerült megszereznie.

A következő nap délelőttjén a kötelező művek bemutatására került sor. A három kötelező szám előadásakor – egy-egy Gabrieli-, Haydn-, Poulenc-mű – a kórusirodalom különböző stílusaiban való jártasságból is vizsgáztak a fellépők. Az esti versenyprogramból: Deák–Bárdos György drámai erejű művének – „Eli! Eli!" – megrázó előadása, majd Petrovics Emil „Ördög-tánc"-ának sodró hangulata aratott közönségsikert. A délelőtti és az esti versenyt a művészi dalok kategóriájában értékelte a zsűri, amelyben a komlói kórus a 4. helyet szerezte meg – mindössze egy ponttal maradva le a dobogóról.

A gálakoncert lelkes közönsége hatalmas ovációval fogadta a komlóiak ráadásként énekelt dalát: egy ismert, kedves helybeli népdalt, melyet karintiai nyelven adott elő az énekkar.

A versenyek hangulatán, az elért szép eredményen túl emlékezetes perceket is tartogatott a kórustagok számára az itt töltött pár nap: a hangversenyek szüneteit kitöltő vidám éneklések, felszabadult, jókedvű szereplés egy gyönyörű kolostorudvaron egy kis hegyi templom istentiszteletén énekelt magyar Himnusz, baráti estek, találkozások... – mind-mind szép emlékei e napoknak.

Vámos Zsuzsa
kórustag

HÍREK

AUGUSZTUS 23., SZERDA

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából BENCE nevü kedves olvasóinkat.

A Nap kél 5.50 – nyugszik 19.44 órakor
A Hold kél 22.23 – nyugszik 14.08 órakor

Olvasószolgálat

Hirek, tudósitások, események közölhetők 14–16 óráig a 15-000 telefonszámon.

Hírszerkesztő:
GYURA BARBARA

Ma délelőtt 9–12 óráig panaszügyekben fogad, a 15-000-es számon hívható:
DR. DUNAI IMRÉNÉ

Szerkesztőségi hírügyeletes 16–19 óráig a 10-053-as telefonszámon
REZES ZSUZSA

CB-adóvevőnk 14–16 óráig hívható az AM 24-es csatornán.

Dr. Ságodi Lajos 1925-1989

Dr. Ságodi Lajos, a volt Komlói Járási Hivatal nyugalmazott elnöke váratlanul elhunyt. Az államigazgatásban végzett közel négy évtizedes munkája példaként szolgál valamennyi igazgatási dolgozónak. Újat kereső, célratörő kezdeményezései segítették a tanácsi munka eredményességét, a hatósági munka színvonalának javulását. Következetes irányító tevékenységével, magasfokú elméleti tudásával, gyakorlati tapasztalatával jól szolgálta a közt, s fáradozott a magasbb színvonalú tanácsi ügyintézés megteremtéséért. Eredményes munkáját több magas kitüntetéssel ismerték el.

Dr. Ságodi Lajos hivatalelnökét a Baranya Megyei Tanács saját halottjának tekinti.

A Baranya Megyei Tanács

Időjárás

Várható időjárás szerda estig: gyakran lesz erősen felhős az ég, sokfelé várható zápor, zivatar. Egy-egy erős zivatarban jégeső, felhőszakadás is valószínű. A szél eleinte csak zivatarban erősödik meg. Főként a Dunántúlon gyakorta erős lesz az északi szél. Hajnalban párás lesz a levegő. A legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 16 és 21 fok között, a legmagasabb nappali hőmérséklet szerdán általában 25, délen, délkeleten néhol 30 fok körül várható.

Hatoslottó-nyeremények

A Sportfogadási és Lottóigazgatóság közlése szerint az augusztus havi hatos lottónyeremények – a nyereményilletékek levonása után – a következők:

6 találatos szelvény nem volt,
5 plusz 1 találatos szelvény 1 darab, nyereménye 9 236 882 forint,
5 találatos 177 darab, nyereményük egyenként 19 570 forint,
4 találatos 9299 darab, 497 forint,
3 találatos 162 413 darab, 36 forint.

A közölt adatok nem véglegesek, a nyeremények ellenőrzése még tart.

◆

– **Tombolanyeremények.** Az augusztus 19-én megrendezett PMSC–FTC futballmérkőzésre meghirdetett totó-lottó tombolaakció sorsolásának nyereményjegyzéke: I. díj: 1000 Ft értékű totó-lottó szelvény S 098624, II. díj: 1 db futballabda S 028741, III. díj: 100 darab borítékos sorsjegy S 546744, IV. díj: 50 darab Bongó sorsjegy S 546704, V. díj: 25 darab Szuper sorsjegy S 540084, VI. díj: 5 darab PMSC által felajánlott ülőhelyre szóló belépőjegy S 028225. A nyeremények a tombolaszelvény ellenében átvehetők az OTP Baranya Megyei Igazgatóságán (Pécs, Rákóczi út 44.) augusztus 29-ig.

◆

Esküvő

DÉNES IBOLYA
és
SÜVEGES LÁSZLÓ

szeretettel értesitjük kedves ismerőseinket, barátainkat, hogy augusztus 26-án 17.30 órakor házasságot kötünk a pécsi központi házasságkötő teremben (Váradi A. u. 11.).

KINCZLI KRISZTINA
és
KOHALMI ENDRE

szeretettel értesitjük kedves barátainkat és ismerőseinket, hogy augusztus 25-én fél 5 órakor házasságot kötünk a pécsi házasságkötő teremben (Hunyadi út 2.).

DOBSZAI ÉVA
és
SZABÓ IVÁN

szeretettel értesitjük kedves ismerőseinket, barátainkat, hogy 1989. augusztus 26-án 15.00 órakor házasságot kötünk a pécsi központi házasságkötő teremben (Váradi A. u. 11.)

VARGA NÓRA
és
DR. VARADI GÁBOR

szeretettel értesitjük kedves ismerőseinket, barátainkat, hogy 1989. augusztus 25-én 17.30 órakor házasságot kötünk a pécsi központi házasságkötő teremben (Hunyadi út 2. sz.).







Maros József régi lakója a görcsönyi szociális otthonnak, a festői környezetben fekvő kastélyban. Józsi bácsi mestere a demizsonfonásnak, egyben ő gondozza, eteti a tó vadkacsáit.
Proksza László felvételei

Valuta- (bankjegy és csekk) árfolyamok

pénznem	vételi árf. 100 egységre Ft-ban	eladási árf. 100 egységre Ft-ban
Angol font	9304,30	9879,82
ausztrál dollár	4497,60	4775,80
belga frank	144,17	153,42
dán korona	778,17	826,31
finn márka	1343,67	1426,79
francia frank	896,26	931,70
görög drachma	a/b 35,11	37,29
holland forint	2680,42	2846,22
ir font	8065,33	8564,21
japán yen (1000)	415,09	440,77
kanadai dollár	5037,06	5348,64
kuvaiti dinár	19791,82	21016,06
norvég korona	830,37	881,73
NSZK márka	3021,93	3208,85
olasz lira (1000)	42,12	44,72
osztrák schilling	429,26	455,82
portugál escudo	36,21	38,45
spanyol peseta	48,39	51,39
svájci frank	3504,51	3721,29
svéd korona	894,23	949,55
USA dollár	5929,63	6296,41
ECU (Közös Piac)	6270,76	6658,64
jugoszláv dinár csekk (10 000/b)	22,31	–

a) vásárolható legmagasabb bankjegy-cimlet 1000-es

b) bankközi és vállalati elszámolásoknál alkalmazható árfolyam

görög drachma	36,16	36,24
jugoszláv dinár csekk (10 000)	22,98	–

◆

– **Hangverseny.** Ma – szerdán – 18.45 órakor a lublini Mária Curie Sklodowska Egyetem művésztanár-képző intézetének kórusa ad hangversenyt Pécsett, a Belvárosi templomban, Andrea Jaworska docens vezényelésével.

– **Emléktáblát avattak** a második világháború hősi halottainak emlékére vasárnap Turonyban, a református templom falán. Ünnepi beszédet mondott Nyirfás Ágnes református lelkipásztor.

– **Szedd magad!** Eltevésre való franciabarack-gyüjtési akció van Pécsett, a harkányi út melletti gyümölcsösben naponta 8–16 óráig.

– **Ma nyilik** megújult környezetben és bővülő árukészlettel a Reform élelmiszerbolt Pécsett a Rákóczi út 69. sz. alatt. Árukülönlegességek: szezámmag, fótika, tofu, olívaolaj, szójaolaj, kukoricaolaj, tökmagolaj, szójásszakácskönyv.

– **Vasárnap kezdődött** és augusztus 27-ig tart a pécsi Ifjúsági Ház „Tanac" délszláv néptáncegyüttesének első táncstábora Hercegszántón. A táborban az együttes tagjain kívül a balkáni és magyarországi délszláv táncok iránt érdeklődők is részt vesznek. Az együttes vezetőjén, Szávai Józsefen kívül jugoszláviai vendégkoreográfusok is tanítanak. A napi 6 órás próbák mellett minden este táncházat tartanak a hercegszántói tsz művelődési házban, ahol a Vizin zenekar zenél. Augusztus 25-én este 8 órakor fellép a Tanac együttes ugyanezen a helyszínen, ahol közreműködik a hercegszántói gyermek- és ifjúsági táncegyüttes, Siskovity Lyubica néni és a Vizin zenekar.

◆

Névadó

JAKAB ISTVÁN
és neje,
TIMÁR VALÉRIA

szeretettel értesitjük kedves ismerőseinket, hogy gyermekünk,

JUDIT

névadóünnepsége augusztus 26-án 16 órakor lesz a Szigetvári Városi Tanács disztermében.

Szeretettel értesitjük kedves ismerőseinket, hogy gyermekünk,

NAGY ANDREA

névadóünnepsége augusztus 26-án 16.30 órakor lesz a Szigetvári Városi Tanács disztermében.

☎ 15-000

Dirner Miklós (telefon: 20-023), pécsi olvasónk telefonált és elmondta, hogy a pécsi, Sarohin tábornok úti ABC-ben (8. sz. élelmiszerbolt) már több alkalommal is savanyú tejszint vásárolt. A bolt vezetője, Berta János a panaszra azt a választ adta, hogy sajnálja, hogy nem hozzá fordult panaszával a vásárló. Mivel eddig hozzájuk nem érkezett ilyen ügyben reklamáció, de olyan tejszín, aminek a szavatossága lejárt, biztos, hogy nem kerül a fogyasztók elé.

◆

– **Tanévnyitó ünnepély.** A pécsi, Széchenyi István Gimnázium, Ipari és Hírközlési Szakközépiskola tanévnyitó ünnepélyét szeptember 3-án 17.30 órakor tartja, melyre meghívják a szülőket, esti és levelező hallgatókat és a volt széchenyistákat. Javító- és különbözeti vizsga nappali tagozaton augusztus 28-án de. 9.00 óra; esti, levelező tagozaton augusztus 28-án 14.00 órától: írásbeli; 29-én 14.00 órától: szóbeli.

— **Barcson is lesz crossbar.** A jövő hónap közepére tervezik Barcson, a crossbar műszaki átadását. A távközlési helyzet javítására Nagyatádról helyeznek ki számot, néhány közületi intézmény részére. Tervezik 1—2 nyilvános fülke kihelyezését is a jövőben.

— **Megtalálták a kislány táskáját.** Augusztus 2-án Pécsett, a Nevelési Központ előtti téren, a szökőkút mellett, Kuti Margit (Pécs, Németh L. u. 6.) megtalálta azt a kistáskát, melyet egy 4—5 éves, szőke kislány veszített el. A kislányt állítólag Gerberics Vikinek hívják.

KÖZÉLET

Nyugdíjas-fórum lesz augusztus 28-án, hétfőn délután 5 órakor Pécsett, az Ifjúsági Ház (Szalai A. u. 13.) nagytermében. A szervezőkhöz érkezett jelzések alapján ezen réteg problémáinak megoldására a résztvevők javaslatot is kívánnak tenni, s elfogadtatni. A Magyar Demokrata Fórum minden érdekeltet és érdeklődőt meghív. A rendezvényen belépődíj nincs, csupán a jelen lévők aktivitását kéri az MDF.

*

Vitafórum az uránbányák és a bányászok jövőjéről. A Szabad Demokraták Szövetsége augusztus 24-én 17.00 órától várja a bányászokat és érdeklődőket a Nevelési Központ Művelődési Házába, ahol a résztvevők kérdéseket tehetnek fel a független szakértőknek, a Szabad Demokraták Szövetsége budapesti és helyi szakembereinek és a meghívott „MÉV"-vezetőknek.

Küldöttjelöltek bemutatkozása

Holnap, csütörtökön Pécsett 17 órakor, a Lánc utcai Mozgalmi Házban az MSZMP őszi kongresszusára való készülés jegyében választási fórumot tartanak, amelyen a küldöttjelöltek mutatkoznak be.

*

Az MSZMP Pécs-baranyai Reformköre nyilvános beszélgetést szervez ma délután 17 órai kezdettel a Sopiana Gépgyár klubjában a kongresszusi küldöttjelöltek egy csoportjával. A beszélgetés célja, hogy a küldöttjelöltek közös platformot alakíthassanak ki. A megbeszélés vitaindítóját dr. Tóth Tibor, a JPTE egyetemi tanára tartja.

Szúnyogirtás

A Pécsi Városgondnokság tájékoztatja a lakosságot, hogy ma, szerdán délután 17.30 órától szúnyogirtást végez Pécs területén a Szigetvári Agrokémiai Társaság. A vegyszer a méhekre ártalmas. Rossz idő esetén az időpontok 24-én vagy 25-én 17.30 órára módosulnak.

Halálozás

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett édesapám, apósom, nagypapám, testvérünk és kedves rokonunk,

OZV. BIRÓ KÁROLY

60 éves korában váratlanul elhunyt. Temetése augusztus 24-én, csütörtökön 16 órakor lesz a pécsszabolcsi temetőben. A gyászoló család.

Egészségügyi szolgálat

KÓRHÁZI FELVÉTELES ÜGYELETEK

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermek betegek részére, Pécs város: POTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház, gyermeksebészeti, kórházi felvételt igénylő gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika, páros napokon Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat Pécs város lakossága részére: Megyei Kórház III. sz. belgyógyászati osztálya. Sebészet, baleset sebészet: Megyei Kórház. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Pécs város és csatolt községek ideg- és elmebetegei részére: POTE Ideg- és Elmeklinika. Szemészeti betegek ügyeleti ellátása 17 órától: POTE Szemészeti Klinika. Felnőtt orr-fül-gégészet: POTE Orr-Fül-Gégeklinika.

ÉJSZAKAI KÖRZETI ORVOSI ÜGYELET

Pécs város felnőtt lakossága részére egy helyen, a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségeiben minden este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 14-347.

Információk

Fogászati ügyelet minden este 7 órától másnap reggel 7 óráig a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségeiben – gyermekek részére is. Telefon: 14-347.

Gyermeklakosság részére egy helyen, a Gyermekklinikán, Pécs, József A. u. 7. (bejárat a Bajnok u. felől) este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 10-938.

ÉJSZAKAI ÜGYELETES GYÓGYSZERTÁRAK

Pécs, Kossuth L. u. 81. 10/8. sz. gyógyszertár; Pécs, Bajcsy-Zs. u. 23. 10/14. sz. gyógyszertár.

☆

SOS-ELET telefonszolgálat díjmentesen hívható a 12-390-es számon este 7 órától másnap reggel 7 óráig.

☆

Drog-telefonszolgálat. A Pécsi Drogközpont telefonügyelete a 32-600-as számon hívható szerdán 15–18 óráig. A telefonszolgálat tanácsot ad minden, kábítószer-fogyasztással kapcsolatos problémáro.

Közlemények

Szerdánként ingyenes vámtanácsadó szolgáltatás működik 17.00 órától a pécsi Helyőrségi Klubban.

Az MSZMP belvárosi lakóterületi pártbizottsága minden szerdán 15–17 óra között lakossági jogi, egészségügyi, szociális tanácsadó segítő szolgáltatást folytat pécsi, Rét u. 4. sz. alatti központi épületében. Házigazda-szervezők: Keller Nándor és dr. Schmidt József.

A Cigány Kulturális és Közművelődési Egyesület „Rácz Aladár" közösségi háza (Pécs, József u. 4.) szeptember 1-jétől a következő programokat hirdeti meg: zenei stúdió, naiv festők köre, középiskolás cigányfiatalok klubja, cigány–magyar baráti klub, korrepetáló napközi, analfabéták iskolája, szakkörök közül pedig kerámia, rajz, színjátszó, irodalmi, dzsesszbalett és fafaragó csábítja az érdeklődőket. Az egyesület vezetősége várja az érdeklődők jelentkezését a helyszínen mindennap 14–17 óra között, ahol nem cigányok érdeklődésére is számot tartanak. Postacím: Cigány Kulturális és Közművelődési Egyesület, Pécs 1. Pf.: 367. 7601.

Rendezvények

Holnap, csütörtökön 16.30–17.30 óráig Sikondán, a szanatórium parkjában a Komlói Bányász Koncert-fúvószenekar ad térzenét.

Ma Pécsett, 17.00 órakor a Rákóczi úti tornateremben a fogyóklub vendége lesz dr. Bakó Attila jógatanár.

Közérdekű

Nyugdíjasok, figyelem! Olcsó vágott tűzifa eladó, 88 Ft/q. 25% nyugdíjas kedvezmény. Acélfa-kereskedés, Cserkút, Csárdakörnyék 2. Nyitva: 7–17-ig. Telefon: 27-930.

A Betonútépítő Vállalat 1989. augusztus 24-én útátjárót cserél az 57119 számú illocskai bekötőút 0+689 km szelvényében lévő vasúti átjáróban. Ezért 9 órától 16 óráig félpályás útlezárás lesz.

A DÉDÁSZ szigetvári üzemigazgatósága bejelenti, hogy a Pécs, Konzum-raktár tr.-állomás átépítés elkészült és azt 1989. augusztus 24-én üzembe helyezi. Jelzett időponttól a villamos berendezések érintése tilos.

A Horvátszerb Gimnázium Táncegyüttes tagfelvételt hirdet szeptember hónap minden szerdáján 18 órától Pécs, Horvátszerb Gimnázium, Szigeti út 97. tornatermében.

Árengedményes vásár
az Ybl Miklós és a Lyceum utcai Dália boltokban
AMÍG A KÉSZLET TART!

	régi ár:	új ár:
Hálózsák	830,—	670,—
Tapéta	198,—	150,—
Fürdőszoba szett 2 db-os	269,—	188,—
Kádkilépő szőnyeg	143,—	100,—
La Fram dezodor	257,—	180,—
Philippe dezodor	119,—	60,—
Lepke műanyag szandál	145,—	90,—
Lengyel galyóstoll többféle	41—87,—	29—50,—
Színes harisnyanadrág	43,60	25,—
Kamillás szappan	10,80	8,—
Inné körömlakk	140,—	80,—

A felsoroltakon kívül egyéb engedményes árukkal is várjuk vásárlóinkat.

DÁLIA
MECSEK FUSZÉRT

Társadalmi összefogással

Egy egyetemista életéért

Kis Nagy Győző, a Baranya Megyei Vendéglátó Vállalat dolgozója, szállításvezető, azzal a kéréssel fordult a vállalat gazdasági és társadalmi vezetőségéhez, hogy őt társadalmi összefogás útján anyagilag támogatni szíveskedjenek.

Fia, Gábor súlyosan megbetegedett és 1986 márciusában a pécsi klinikán rendkívül nehéz belszervi műtéten esett át, melyet 38 hónapja tartó külföldi gyógykezelés követett. Rövid időn belül életét meghatározó ausztriai műtétnek, csontvelőátültetésnek kell következnie. Gábor 22 éves, a pécsi Janus Pannonius Tudományegyetem Tanárképző Kara 3. éves történelem–francia szakos hallgatója.

A külföldi gyógykezelés, a műtét a Bécsi I. sz. Belklinika költségvetése szerint kb. 800 000 schillingbe, magyar pénzben számolva 3 680 000 forintba kerül. Az MNB az ellenértéket valutában biztosítja. Érthető a szülők aggodalma fiúk sorsáért: ekkora pénzösszeg nem áll a család rendelkezésére. A kilátástalan helyzeten csakis társadalmi összefogással lehet segíteni.

Három és fél éve tart a küzdelem. Orvosok, klinikák fogtak össze Gábor életének megmentéséért. A rendszeresen történő kiutazások és kinttartózkodások a család anyagi lehetőségeit kimerítik.

Felhívással fordulunk a KPVDSZ megyebizottságához, a KPVDSZ központi vezetőségéhez, a pénzintézetek, a kereskedelmi és vendéglátó vállalatok dolgozóihoz, a lakossághoz, hogy anyagi lehetőségeikhez mérten a felmerülő költségekhez hozzájárulni szíveskedjenek.

Ezúton kérjük a brigádokat, dolgozókat, a lakosságot, akik ebben a humánus összefogásban részt tudnak venni, az erre a célra a Baranya Megyei Vendéglátó Vállalat MNB 240-19693-7007 sz. „Gábor gyógykezelésére" nyitott, elkülönített számlára fizessék hozzájárulásukat.

Gábor, aggódó szülei, valamint az akció szervezői nevében köszönjük segítőkészségüket:

A Baranya Megyei Vendéglátó Vállalat közgazdasági osztályának Március 21. brigádja

Szeptember 1-jétől 10-ig

Zrínyi-emlékünnep Szigetváron

Megszépült óváros-központ fogadja az idei Zrínyi emlékünnep sokrétű, gazdagnak ígérkező programjára érkező hazai és külföldi résztvevőket, érdeklődőket. A részben új, illetve felújított épületek közül valószínűleg a Sóházért drukkoltak nagyon sokan, amelyben az elképzelések szerint az emlékünnep keretében helytörténeti kiállítás nyílik.

Zrínyi Miklós várkapitány és vitézei halálának 423. évfordulójára emlékezik a város a szeptember 1-jén kezdődő és 10-ig tartó programokkal. A mostani a hagyomány méltó folytatásának ígérkezik, idén ugyanis 157. alkalommal rendezik meg azt az ünnepi eseménysort, amellyel a haza, a szülőföld szeretetének Zrínyiek adta példáját méltatják. Az idei ünnepségnek hangsúlyt ad az, hogy 300 évvel ezelőtt vették vissza a várost a törököktől, és az, hogy idén 30 éves a Várbaráti Kör.

Szepember 1-jén, a már hagyományos Georally nemzetközi tájékozódási és ügyességi versennyel kezdődik az ünnepségsorozat, és ezen a napon mutatkoznak be az amatőr képzőművészek a várban. Hatodikától egy másik nemzetközi rendezvény, a Retina '89 elnevezésű Nemzetközi Film- és Videó Szemle résztvevőit fogadja a város öt napon át. Szintén hatodikán koszorúzzák Juranics Lőrinc zászlótartó szobrát és képzőművészek alkotásainak vásárlással egybekötött bemutatóját nyitják meg a megyei vízmű szigetvári üzemmérnökségének Gyár utcai központjában. Erre a napra tervezik a helytörténeti kiállítás megnyitását a Sóházban. Az esti ünnepségre gyülekezőket XVII. századi erkélyzene fogadja majd, a koszorúzási ünnepség 19 órakor kezdődik Horváth Márk kapitány szobránál, majd az oroszlán emlékműnél. A Várbaráti Kör este nyolc órakor tartja emlékülését a vár dzsámijában.



Az ünnep tiszteletére új diszburkolatot kap a Zrínyi tér, felújítják a házak homlokzatát, új padokat és diszcserjéket helyeznek el a város központjában. Fotó: Laufer László

Szeptember 9-én délelőtt az általános iskolások hagyományos hadijátékára kerül sor a belső várban. Szintén délelőtt lesznek a nemzetközi kosárlabda és birkózó Zrínyi Kupa mérkőzései. Délelőtt lesz a térzene is a Zrínyi téren. Délután Gádor Emil festőművész alkotásaiból nyílik kiállítás a vár dzsámijában, késő délután pedig a Zrínyi téren fúvószenekarok találkozóját rendezik meg. Este Zrínyi lakoma lesz az Oroszlán étteremben.

Szeptember 10-én, vasárnap zenés ébresztő köszönti a szigetváriakat. Délelőtti program a sportversenyek folytatása a gimnáziumban és a Lenin lakótelepi általános iskola tornatermében. Tíz órától kezdődik a Muszola, tizenegy órától pedig a vár mögötti területen a Belügyminisztérium kommandócsoportja tart bemutatót. Délután egy órakor kezdődik a mozsarazás, két órától pedig térzene lesz a Zrínyi téren.

Egy újszülött meghalt, tizenhetet megfigyelnek

Baranyában is támad a vírus?

Látogatási tilalom és felvételi zárlat az izolálás érdekében

Egy újszülött meghalt a komlói kórházban, tizenhármat a gyermekklinikán és a gyermekkórházban megfigyelés alatt tartanak. Hétfőről keddre virradó éjjel újabb három megbetegedést jelentettek az újszülött-gyógyászok. Ennyiben foglalható össze annak az információnak a lényege, amit tegnap még délelőtt *dr. Pados Éva* megyei főorvoshelyettestől kaptunk annak a szomorú ténynek a kapcsán, hogy a múlt hét végétől a megyében is olyan tünetekkel betegedtek meg újszülöttek, mint Debrecenben, Kecskeméten és Szentesen.

*

A múlt hét elején a Dunántúli Napló „Például" rovata érdeklődött: észleltek-e a debrecenihez hasonló megbetegedést baranyai csecsemőkön, s akkor még nemleges választ kaptunk. A hét közepén, 16-án a megye egészségügyi vezetése – a debrecenlekkel való konzultáció nyomán – megbeszélést tartott a kórházak és a KÖJÁL higiénés szakemberei részvételével. Abban egyeztek meg, hogy még körültekintőbben, alaposabban ügyelnek a higiénés viszonyokra és bevezetik a folyamatos leoltásokat. Mindezt nyilván annak jegyében is tették, hogy a SZEM másnap közzétette a korábbi halálesetek és megbetegedések vizsgálati eredményét. Ennek lényege, hogy a megbetegedések képe, valamint a kórbonctani vélemény arra utal, hogy a betegséget egy, a szakemberek előtt ismert vírus okozza. Ez a vírus a nyári hónapokban a felnőtt lakosságot nem vagy csak enyhe tüneteket okozva betegíti meg. A nemzetközi tapasztalatok szerint az enterovírus-csoport egyes ritka változatai viszont az újszülötteket súlyos állapotba hozhatják. Az Országos Közegészségügyi Intézet virológiai vizsgálatai szerint a magyarországi megbetegedéseket is ilyenek okozták.

*

A múlt hét közepén, sajnos, Baranyában is megbetegedéseket jeleztek, s közülük egy komlói csecsemő pénteken meghalt. Ezt követően látogatási tilalmat rendeltek el Komlón, s ugyanezen a napon úgy döntöttek, hogy az izolálás céljából a gyermekklinika, illetve a gyermekkórház fogadja a megye területéről a hasonló panaszokkal otthonról is visszaérkező csecsemőket. Hétfőn még tizenhárman voltak, de tegnapra virradóan három újabb megbetegedést jelentettek. Közülük hetet a gyermekklinikán ápolnak, a többiek a gyermekkórház II. sz. csecsemőosztályán vannak, és itt fogadják az esetleges újabb megbetegedetteket is. A 13 csecsemő közül 9 a megyei kórház szülészetén, 3 a komlóin, egy pedig a siklósin született. Állapotuk a tegnapi információk alapján kielégítő. Infúzióra nem volt szükség, lement a magas lázuk.

*

Tegnap délutánra 17-re emelkedett a lázas, hasmenéses tünetű csecsemők száma. Az Országos Közegészségügyi Intézet és a megyei szülész, újszülöttgyógyász, gyermekgyógyász és higiénés szakfőorvosok már ennek az adatnak az ismeretében tartottak megbeszélést a megyei KÖJÁL épületében. Az elhangzottakról és a megállapodásról *dr. Morava Endre* közegészségtani professzor, a megyei KÖJÁL főigazgatója adott információt. Mint mondta, lázas megbetegedések a csecsemők között minden nyáron előfordulnak, de ez több, mint a szokásos. Szem előtt kell tartaniuk, hogy az országban, több helyen, nagyobb számban történtek megbetegedések. Szeretnék a komplikációkat megelőzni, ezért tehermentesíteni akarják azokat a kórházakat, ahol az esetek előfordultak. A megyei kórház szülészetén és a komlói szülészeten látogatási tilalmat, felvételi zárlatot rendeltek el, egyidejűleg megkezdődött a teljes fertőtlenítés. Az ide tartozó asszonyokat a szülészeti klinika fogadja. Mivel a siklósi szülészeten egy megbetegedés történt, itt nem tartják indokoltnak a látogatási tilalmat és a felvételi zárlatot. A kérdésre, hogy a debreceni, szentesi, kecskeméti megbetegedésekkel és intézkedésekkel egyidejűleg nem lett-e volna célszerű az óvintézkedéseket előbb bevezetni nálunk is? – azt válaszolta, hogy a szigorított előírások bizonyos hátrányokkal járnának, többek között azzal, hogy elválasztják egymástól a családokat. Ezért kérik a hozzátartozókat, hogy csak nagyon indokolt esetben látogassák a szülészeteken fekvő családtagjaikat.

T. É.

Tekintse meg, érdemes!

Új shop a Konzumban!



PUMA

Sportruházati cikkek, hajpántok, csuklószorítók, szabadidőruhák, táskák közül választhat.

A KONZUM ÁRUHÁZ I. emeletén

Pécs, Kossuth tér

Például

Grósz-indok

— A pártom dolga, hogy döntsön sorsomról. En egész életemet a mozgalomnak szenteltem, abból kimaradni továbbra sem szeretnék, de a funkciómat illetően —, mégha magam netán valóban nyugdíjba szeretnék menni —, az MSZMP-é a döntő szó. — Válaszolta a tegnapi Népszabadságban a nyugdíjazásával kapcsolatos kérdésre Grósz Károly, az MSZMP főtitkára.

A tárgyalások

Folynak a tárgyalások a már eddig is nagy visszhangot kiváltó Zsolnay-dolgozók kontra vállalatvezetés közötti prémiumvita kapcsán. A szakszervezet és az igazgatóság álláspontja, ha lassan is, de úgy tűnik, közelit egymáshoz, s előreláthatólag csütörtökön végleges megegyezés születhet. Hol tartanak a második egyeztetőtárgyalás után? — kérdeztük tegnap *Kőszegi Ottóné* vállalati szb-titkárt:

– A legfontosabb javaslatunk, hogy az adózott nyereség terhére, a dolgozók prémiumát az eredetileg kiirt 3300-as bruttó átlagról cirka 12 ezerre emeljék – természetesen fejenként. Azt hiszem, jó esélyünk van arra, hogy ezt a vállalatvezetés teljesitse is. A következő lépés az lenne, hogy az aránytalanul magas vezetői prémiumokat lejjebb vigyék. Ezt még nem tudom, sikerül-e elérnünk, s az is kérdés, hogy az így megmaradó összeget újraosztanánk-e, vagy más lesz a sorsa! Apró lépésekben haladunk előre, szerdán lesz egy újabb tárgyalás, majd csütörtökön is. Úgy gondolom, akkor már végeredményről is beszámolhatunk.

Megjegyzésünk: A központi munkásgyűlésen a dolgozók úgy fogalmaztak, hogy a szakszervezeti választások előtt, a mostani tárgyalások felvételével, a még hivatalban lévő szakszervezeti vezetést bízzá meg, úgymond utolsó esélyt adva a bizonyításra. Úgy tűnik, az szb él a lehetőséggel. S ez a munkások pénztárcájának is jól jöhet . . .

Béradás

Olvassunk együtt egy közleményt: A pedagógus-fizetésrendezésekről folyó tárgyalások utolsó szakaszukhoz érkeztek a Művelődési Minisztériumban. A minisztérium még július elején egy hároméves tervet terjesztett a kormány elé, amelynek kiindulópontja az eddig figyelembe nem vett bérkövetési automatizmus és a januári újabb rendkívüli bérkövetelés. A javaslatról — az előterjesztő miniszter távollétében — vita alakult ki, s akkor nem jött létre végleges egyezség. A tárgyalásokat ismét Glatz Ferenc miniszter vezeti, és a napokban ismerteti azok eredményét. Alaptalanok tehát azok a – különböző tömegkommunikációs eszközökben napvilágot látott – hírek, miszerint a tárca csak szeptember végén lép elő koncepciójával, továbbá tévesek a minisztériumnak tulajdonított béremelési százaléktervek." (MTI).

Ezek után a következőket nem értjük: Mi az a bérkövetési automatizmus? Glatz miniszter dönti el egy személyben a vitát? Az újságírók vajon az ujjukból szopták az itt cáfolt minisztériumi értesüléseket?

A Galluptól hallottuk

A sajtó iránt a legnagyobb a bizalom a magyarországi intézmények között. Az értesülés nem öndicséret, hanem a Gallup nevű, világhírű közvéleménykutató intézet első szocialista országban végzett vizsgálatának adata. A Sunday Telegraph irása szerint, a Gallup több mint száz magyarországi településen végzett kutatásai során 950 embert kérdezett. Hetvenkét százalékuk véleménye alapján a sajtóba vetett bizalmuk a legnagyobb, ezután az egyház következik (67%), majd a kormány (62%), a hadsereg (58%), a parlament (53%), a rendőrség (48%), Varsói Szerződés (39%), MSZMP (35%), új pártok összesen (35%), szakszervezetek (24%).

Megjegyzésünk: Szakmabeliként nagyon örülünk az eredménynek, még akkor is, ha a megjelenő ezernyi, különféle beállítódású sajtótermék ellenére is divat szidni a sajtót ma hazánkban. Mindenkinek jogában áll véleményt formálni a Magyarországon megjelenő lapokról. Egyet nem szabad: bármilyen politikai vagy gazdasági forrongást, bármilyen kormányzati vagy bármilyen döntést az újságokra fogni. Ezt is megtették többen, vezető politikusaink közül is mostanában például az NDK-menekültekkel vagy a hússztrájkkal kapcsolatban. Sajnáljuk!

Evelyn Prágából

Prágában – mint tegnap a Déli Krónika című rádióműsorban is hallhattuk – a tüntetések során cirka 70 ezer ember jelent meg a Vencel téren. A rohamrendőrség hosszú munkával, és erőszakot alkalmazva tudta csak megszüntetni a demonstrációt. Délután hívtuk fel Forró Evelynt, a Magyar Rádió prágai tudósítóját.

– Az eseményekről már hallhattunk, így azokhoz már nem sokat lehet hozzátenni. Érdekelne bennünket viszont, hogy önt, mint egy baráti állam hivatalos tudósítóját kérték-e, utasították-e bármire is a helyi hatóságok munkájával kapcsolatban?

– Erre a kérdésre én nem szeretnék válaszolni. Nem kaptam instrukciókat sem Pestről, sem Prágából, de ne haragudjon, ilyen jellegű kérdésekre nem válaszolok. Az viszont biztos, hogy aki kiment a Vencel térre, csak a saját felelősségére tehette.

– Ön ott volt?

– Ha ez a tudósításaimból nem derült ki, akkor szomorú vagyok . . .

– Ön gondolta, hogy a tüntetésen magyarokat is „be lognak gyűjteni"?

– Ugye, ezt nem kérdezi komlyan . . . A magyarok az utolsó napon jöttek Csehszlovákiába. De azt hiszem, jobb lesz ezt a beszélgetést abbahagyni. A főnökeim sem örülnének neki, meg egyébként is nagyon fáradt vagyok.

– Az esetleges diplomáciai bonyodalmak elkerülése végett nem akar beszélni erről . . .

– Pontosan. Egyrészt a nagypolitika miatt, másrészt a saját helyzetem is eléggé kényes ebben a szituációban.

– Ugye nem nagyon aludt mostanában?

– Vasárnap reggel óta csak négy órát.

– Jó pihenést, nem zavarjuk tovább.

– Viszonthallásra.

Aláírások

Ismeretes, hogy a Magyar Demokratikus Ifjúsági Szövetség (DEMISZ) aláírások gyűjtését kezdeményezte a köztársasági elnöki intézmény mielőbbi létrehozására. Pozsgay Imre, az egyik legesélyesebb jelölt aztán cáfolta, hogy ezt az MSZMP vezetőségének kérésére tették volna. Most pedig az MDF Budapesti Egyeztető Bizottságának tiltakozásában a következőket olvassuk: „A DEMISZ, akárcsak jogelődje a KISZ – az MSZMP kádernevelő ifjúsági szervezete. Ennek megfelelően azt a kétes szerepet vállalta el, hogy asszisztál az MSZMP-nek a hatalom átmentéséhez. A köztársasági elnök megválasztása az országgyűlési választások előtt ugyanis egyedül ezt a célt szolgálná . . ."

Megjegyzésünk: Ezek szerint tehát a DEMISZ kezdeményezett, az MSZMP ezt nem tudta, viszont az MDF tiltakozik. Reméljük, hogy valamennyi említett szervezet a közeljövőben nemcsak hasonló – egyelőre szervezeti dolognak tűnő – esetekben foglal majd ilyen határozottan állást!

Szerkeszti: Bozsik László és Pauska Zsolt

Debreceni diák-pincérek Pécsett

Szíveslátás – Vendéglátás – ez a felirat díszíti azokat a fehér sapkákat, amelyeket a Debrecenből Pécsre érkezett diákok kaptak a Mecsekvidéki Vendéglátó Vállalattól ajándékba. Tükrözik azt a jó kapcsolatot, amely a vállalat és a debreceni Kereskedelmi és Vendéglátóipari Szakközépiskola és Szakmunkásképző Intézet között jött létre idestova 7 éve. Ez alapján tölti Pécsett 40 középiskolás fiatal nyári gyakorlatának egy részét.

A vállalat annak idején bővíteni akarta tevékenységét és a nyári hónapokban a Honvédelmi Minisztériumhoz tartozó területek dolgozóinak üdültetésébe kapcsolódott. A végrehajtás azonban igen nehéznek bizonyult, hiszen nyárra vendéglátós szakembereket találni nem könnyű feladat. Ekkor jött az ötlet, hogy építőtábor formájában diákok segítségével valósítsák meg a célt.

Az ötlet jónak bizonyult és kiállta az idők próbáját. A vállalat is jól jár, hiszen a szakemberhiány egy részét oldja meg így, de hasznos a fitaloknak, mert leendő szakmájukat a valóságban gyakorolhatják az ország más területén, és a pécsi vendéglátást is megismerhetik.

Az ifjúság Debrecenből Pécsre a DEMISZ megbízólevelével érkezett, amely ingyenes oda- és visszautazást biztosít.

Húsz diák munkába lendült és naponta két műszakban közel 400 beutalt vendéget szolgál ki. Egyébként az építőtáborozók ugyanazt az ételt eszik, amit a vendégek, egy étkezésnél háromféle ételből lehet választani.

A diákok a teljes ellátás mellett fizetést is kapnak, és a kiemelkedően jó munkát végzők még prémiumban is részesülnek. Mindezen túl a vállalat gondoskodik a szabadidő kulturált eltöltéséről: a fiatalok megismerkedhetnek Pécs nevezetességeivel, részt vehetnek kulturális programokon, amelyeket a cég külön pénzkeretből finanszíroz.

A kapcsolat nemcsak a Vendéglátó Vállalattal, de az üdültetést szervező HM-képviselőkkel is kedvező. Lehetőséget adnak arra, hogy a vendégeknek szervezett programokon részt vehessenek a diákok (harkányi, siklósi kirándulás, irodalmi est, szórakoztató műsorok). Mivel a szálláshelyen külföldi diákok is vannak, a vendéglátós szakmában nélkülözhetetlen idegen nyelvtudásukat is gyakorolhatják, fejleszthetik a fiatalok.

A Pollack Mihály Műszaki Főiskola kollégiumában dolgozó diákok hamarosan hazautaznak Debrecenbe, hogy még egy kis pihenés után bátran vágjanak neki a következő iskolai tanévnek, megőrizve a pécsi emlékeket.

Szépfalvi László

Miért kevés a pénz, ha sok

Sokan panaszkodnak a pénz hiányára. A túlzott mértékű jövedelemelvonást és a pénzpolitika restriktív jellegét hibáztatják, az adókat és a hitelszűkítést jelölik meg gondjaik előidézőjének. A pénzszűkére vonatkozó vállalati panaszok tárgyszerűségét, objektivitását bizonyítja, hogy az úgynevezett sorbanállás, a fedezethiány miatt nem teljesíthető szállítói követelések összege az első negyedév végén meghaladva az ötvenmilliárd forintot, majd két és félszerese lett az egy évvel korábbinak, miközben a fizetési kötelezettségeiket nem teljesítő gazdálkodók száma is megkétszereződött.

NEM A LAKOSSÁGHOZ JUT

A lakosság másmilyen okokból érzékeli a pénzszűkét, lényegében azt, hogy a névértékben, összegben nagyobb bevételeiből csökkenő életszínvonalát is egyre nehezebb finanszírozni. Ez sem szubjektív vélemény; e tekintetben annak van bizonyítékereje, hogy a bankjegyek központi kasszába, a Magyar Nemzeti Bankba való visszaáramlása felgyorsult, minden 100 forint készpénzkiáramlásból 97,77 forint visszatér a jegybank pénztáraiba. S amíg korábban, még néhány évvel ezelőtt is az volt a tipikus, hogy a forgalomba hozott bankjegy- és érmeállomány növekményének nagyobbik része a lakosság készpénztartalékait gyarapította, ezúttal már néhány milliárd forinttal több pénz áramlott vissza a jegybankhoz, mint amennyit kibocsátott, azt jelezvén, hogy a lakosság a folyó bevételek és kiadások viszonyában jelentkező pénzszűkét készpénztartalékainak részbeni felélésével igyekszik enyhíteni.

Bizonyos szempontból nehezen érthető, miért kevés a hitelpénz és a készpénz, hisz az erőteljes inflációt éppen a pénzhigulást, a kínálatot és az árufedezetet messze felülmúló pénzbőség jellemzi s ez okozza a pénz vásárlóerejének csökkenését. A magyar gazdaságban azonban nemcsak infláció van, hanem stagnálás is, s ezért az infláció okozta pénzbőség nem érvényesül. A pénzszűkének mindemelett mélyebbre nyúló pénzügyi indítékai is vannak. Nehéz lenne időponttal meghatározni, mikor kezdődött az a folyamat, amelynek következményeként az államháztartás és a beruházások állami finanszírozása mindinkább rátelepedett a gazdaságra, hogy azután a rendelkezésre álló finanszírozási források zömét évről évre elvonja és újraelossza.

Az állami pénzügyek előbb említett szektora már régóta túlnőtte eredeti funkcióját – a társadalom közös szükségleteinek finanszírozását – ma már nincs a társadalmi-gazdasági életnek olyan területe, ahová ne hatolt volna be. Hogy milyen méretű az állami pénzügyek elburjánzása?

NEM A TERMELÉST SZOLGÁLJA

Átfogó jelleggel az adhat erről tájékoztatást, hogy a Magyar Nemzeti Bank összes – rövid, közép és hosszú lejáratú kihelyezésének állománya megközelíti az 1000 milliárd forintot, s ebből több, mint 700 milliárd az állami pénzügyek körében található. Miközben az állami pénzügyek szektora a források csaknem 76 százalékát köti le, a gazdálkodó szervek pénz- és hitelellátására hivatott bankszféra mindössze 24,4 százalékos arányban részesedik a forrásokból.

Az állami pénzügyek szektorának burjánzása, a népgazdaság forrásainak magábaolvasztása, elszívása korántsem lezárult folyamat, sőt éves szinten erősödő intenzitással érvényesül. Az elmúlt esztendőben például a jegybank belföldi kihelyezései csaknem 60 milliárd forinttal növekedtek, ez a növekmény azonban úgy jött létre, hogy az állami pénzügyek szektora 85,6 milliárd forint többletet használ fel, s a költekezést ellensúlyozandó a bankszférának, végül is a tavalyinál mintegy 27 milliárd forinttal kevesebb hitellel kellett beérniük. Ily módon – megismételjük –: az üzleti bankok rövid lejáratú hiteleinek csökkentését, a gazdálkodókkal szembeni hitelrestrikciót az állami költségvetés forrásokat felfaló szerepe kényszeríti ki.

Az állami pénzügyek gazdaságra való rátelepedését nemcsak az elmélet, de főleg a gyakorlat szempontjából kell elítélni. Ez a szektor ugyanis a hatékonysági követelmények semmibevételével használja fel, költi el – egyebek között támogatásokra, veszteséges tevékenységek konzerválására – a jegybanki forrásokat, amelyeket pedig a gazdaság jól prosperáló vállalatai a népgazdaság javára hasznosíthatnának.

A KÖLTSÉGVETÉST FINANSZÍROZZA

Még egy pénzügyi ok-okozatra kell felhívni a figyelmet. Nevezetesen az eladósodás és az állami pénzügyek, mindenekelőtt az állami költségvetés forrásigényének kapcsolatára. Az elmúlt évben az ország – a Magyar Nemzeti Bank – devizatartozása forintban számolva csaknem 80 milliárddal nőtt, mely teljes egészében az állami költségvetés és az Állami Fejlesztési Intézet együttesen 84,4 milliárdos forrásigényét finanszírozta.

Garamvölgyi István



„A felnőttek mind szabadságra mentek, igaz, mi most vakációzunk, de azért besegítünk egy kicsit!" Miklós Norbi és Keresnyei Józsi csak pár napra jöttek a pécsi nagymamához nyaralni, csupán csak rövid időre álltak be helyettesíteni a művészeti szakközépiskolát beállványozó munkásokat. A járókelők nem kis derültséggel kérdezik a kopácsoló gyerekeket: mikor lesztek kész, fiúk? Arra viszont nem gondolt senki, ki lesz a felelős, ha bajuk esik! **Ferenci Demeter felv.**

Nevelik a gyereket

– Apa, hány literes az a kamion?

– Mi? Hülye vagy te, bolond vagy? Ne beszélj hülyeségeket, a buszon vagy, majd otthon magyarázz! – feleli az apa.

– A kisfiú megszeppen, és mivel választ vagy magyarázatot nem kapott, egy ideig csöndben gondolkodik magában: vajon miért kérdezett ő hülyeséget? És miért nem szabad itt a buszon kérdezősködni? Talán szégyenlik egy hét–nyolcéves kisfiú kérdéseit a szülei?

Közben a szülők –, az apa ül, az anya áll –, buzgón vitatkoznak arról, hogy csak a férfiaknak szabad-e trágár szavakat használniuk. Az apa kifejti, hogy egy nő ne mondjon ilyet, ez férfibeszéd. És hogy miért ne mondjon? Nem azért, mert ott a gyerek és eltanulhatja. Nem. Csak azért, mert buszon vagyunk.

A kisfiú már negyedszerre kérdezi, hogy mondhat-e valamit, de szülei előbb befejezik a közönségnek szánt vitájukat, aztán jöhet a gyerek. Pedig neki nagyon fontos, amit mondani készül, ugyanis közben elhatározta, hogy mégsem rendőr lesz, hanem buszsofőr, aztán kamionvezető, majd repülős.

– Na, azt nagyon helyesen teszed, fiam, hogy nem rendőr leszel, az nem is kell a családba, de én azt mondom, buszsofőr se legyél – következik az újabb, ezúttal politikai témájú előadás. – Üljél inkább be az egyetemre, aztán legyél gyárigazgató. Ott, ha elszúrsz valamit, nem történik semmi, legfeljebb áthelyeznek tsz-elnöknek, ott még lophatsz is.

A gyerek persze ebből semmit sem ért, de ez nem is fontos. És vajon mit akar elérni az ilyen átgondolatlan beszéddel? Talán ez az egyetlen hely, ahol magára tudja vonni az emberek figyelmét. Vagy így akar egyetértő barátokra szert tenni az utazóközönség között? Reméljük, hogy nincs közöttük se gyárigazgató, se tsz-elnök. Hogy a rendőrről már ne is beszéljünk!

Pataki V.

Asztalos, ács, bádogos, kőműves szakmunkásokat
MAGAS KERESETI LEHETŐSÉGGEL, valamint
víz-, gáz-, fűtésszerelő anyagismerettel és
gyakorlattal rendelkező anyagbeszerzőt
és anyagkiadót
felveszünk
PÉCSI ÉPÍTŐ ÉS TATAROZÓ VÁLLALAT,
Pécs, Timár u. 23. sz.

MAI MŰSOR

FILM

Petőfi: Szuperhekusok (f4, f6, f8). **Kossuth:** Képvadászok (10, 12). Szuperhekusok (2, 4). A negyedik hatalom (6, 8). **Kossuth, klub:** Disznó szerencse (f6, f8). **Park:** Képvadászok (f3). Bambusz babaház (f5, f7). **Park, kert:** Szuperhekusok (f9). **Komló:** Terülj, terülj, asztalkám (f3). Amerikába jöttem (4, 6, 8). **Mohács:** Bűnvadászok (6, 8). **Mohács, kert:** Szexmisszió (f9). **Siklós:** Vasmadarak (8).

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.20: Eco-mix. 9.00: Napközben. 11.00: Társalgó. 12.45: Törvénykönyv. 13.00: Klasszikusok délidőben. 14.10: A magyar nyelv századai. 14.25: Operaslágerek. 15.00: A Népzenei Hangos Újság melléklete. 16.00: Tizenhat óra. 16.10: Szívesen hallgattuk. Kard és kocka. 17.00: Támasz. Riport. 17.30: Beszélgessünk zenéről. 18.00: Éneklő Ifjúság. 18.00: Prózai-MK. 18.02: Újraolvasva. Ady Endre: Új versek. 18.15: Hol volt, hol nem volt . . . 19.15: A Román Szocialista Köztársaság nemzeti ünnepén. 20.12: Magyarországi román népzene. 21.00: Magyar zeneművészek a nagyvilágban. Peskó Zoltán karmester. 21.50: Gong. 22.00: Hírvilág. 22.30: Van még remény. Új műtéti eljárások a szegedi Szájsebészeti és Fogászati Klinikán. 22.35: Operaest. 22.45: Ludwig Gürtler trombitán játszik.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Kalyókrádió. 8.45: Táborélet. 9.05: Idősebbek hullámhosszán. 9.50: Rivaldafényben: Zenés filmek. 11.10: Térkép és útravaló. 11.30: Balatonrádió. 12.10: Nótacsokor. 13.05: Ide nekem a rádiót! avagy: Téma variációkkal. 14.00: Az ötlorony városa. Dr. Nádor Tamás műsora Pécsről. 2. rész. 15.05: Zenerulett. 17.05: Nyáridő. 17.30: Ötödik sebesség. 18.30: Pop-regiszter. 19.05: Tudósítás a kajak-kenu világbajnokságról. 19.15: Garázs. 19.40: Albumajánlat. 20.35: Esti kitekintő – a bajai csillagvizsgálóban. 21.05: Hét szűk évtized. Epizódok Tatay Sándor önéletrajzi regényéből. 21.28: Operettrészletek. 21.50: Az élő népdal. 22.00: Portré Károlyi Amy költőről. 23.15: „Mikor az éjszaka leszáll."

BARTÓK RÁDIÓ

9.08: Mozart-művek 10.34: Pillanatkép. 10.39: Alicantei fesztivál, 1988. 11.36: Zenekari operarészletek. 12.10: Zenetörténeti értéktár. 13.05: Gitármánia. 13.45: Labirintus. Zenei rejtvények fiataloknak. 14.00: Századunk zenéjéből. 14.28: Zenéljen a muzsika! 14.58: Zsebrádiószínház. Mont Blanc hava – hangjáték. 15.31: Operaáriák. 16.03: Nagy siker volt. Az MRT szimfonikus zenekarának hangversenye. 17.00: Kapcsoljuk a 6-os stúdiót. 18.30: Az MR szlovák nyelvű nemzetiségi műsora. 19.05: Zenekari muzsika. 19.58: Kamarazene fúvóshangszerekkel. 20.18: Új Kompakt-lemezeinkből. 21.35: Külföldi tudósoké a szó. 21.50: Romantikus muzsika. 22.23: A Román Rádió szimfonikus zenekarának hangversenye. 22.49: A Liszt-rapszódiák népzenei eredete.

PÉCSI RÁDIÓ

5.55: Hajnaltól reggelig Dél-Dunántúlon. (6.15: Dél-dunántúli krónika – Útinform – Tegnap történt – 6.50: Top-lista. 7.15: Dél-dunántúli krónika – Körzeti időjárás – Sport – Nyaralók ötperce – Hírek, információk – hasznos tanácsok üdülőknek – 7.55: A nap eseményei.) 8.00: Műsorzárás. 18.30: Szerbhorvát nemzetiségi műsor. 19.00: Magyar nyelvű hírek. 19.05: Német nemzetiségi műsor. 19.35: Műsorzárás.

TELEVÍZIÓ

MAGYAR TELEVÍZIÓ

TV 1.

8.50: Műsorismertetés. 9.00: Képújság. 9.05: Tévétorna nyugdíjasoknak. 9.10: Szünidei matiné. 9.10: Smith. Angol filmsorozat. 9.35: Változatosság és alkalmazkodás az állatvilágban. Angol ismeretterjesztő sorozat. 10.00: Fortélyos asszonyok. Tévéjáték. 11.00: Képújság. 17.08: Műsorismertetés. 17.10: Hírek. 17.15: Déli videóújság. 17.25: Hírek szlovák nyelven. 17.30: A tarvarjú. NSZK ismeretterjesztő rövidfilm. 18.00: Betűreklám. 18.05: Miért sírsz, Argentína? 18.25: Műsorajánlat. 18.30: Adj, Uram Isten . . . Máté Ilia műsora. 19.05: Reklám. 19.10: Esti mese. 19.20: Reklám. 19.25: Közlemények. Műsorajánlat. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: A csodálatos trambli. Gombaszögi Ella válogatott filmszerepei. 21.00: Reklám. 21.05: Vers mindenkinek. 21.10: A hét Cervi fivér. Olasz film. 22.50: Híradó 3.

TV2.

17.25: Képújság. 17.35: Tv2. Benne: Reklám – Riportok – Időjárás – Zene. 18.00: Telesport. 18.25: Gyerekeknek. 19.00: Szerelem bolondjai. Tévéfilm. 20.05: Tv2. Benne: Első a Föld. Ausztrál dokumentumfilm. 21.00: Híradó 2. 21.20: Tv2. A rock gyermekei. Könnyűzenei műsor. 22.00: A Gondolkodó arcképcsarnoka. 22.55: Tv2. Napzárta.

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

ZÁGRÁBI TV I.

8.15: Műsorismertetés. 8.20: Tv-naptár. 8.30. Gyermeksorozat. 10.35: A jövő gyökerei. Dokumentumműsor. 11.05: Kis koncert. 11.35: Kuvait. 12.20: Népzene. 12.50: Split. 13.20: Rajzfilm. 13.25: Komolyzene. 13.25: Gyermeksorozat. 14.55: A természet és az ember. 15.25: Műsorismertetés. 15.30: Hírek. 15.40: Éjszakai műsor ismétlése. 17.40: Műsorismertetés. 17.45: Hírek. 17.55: Tv-naptár. 18.05: Számok és betűk. 18.25: Halászok. 19.10: Időjárás. 19.13: Hírek külföldi turistáknak. 19.18: Rajzfilm. 19.30: Híradó I. 19.53: Sport. 20.00: Varennes éjszakája. Francia–olasz film. 22.05: Híradó II. 22.25: Hírek külföldi turistáknak. 22.30: Éjszakai műsor: Formula I. sorozatfelvétel. 0.30: Hírek. 0.35: Csütörtöki műsor.

ZÁGRÁBI TV II.

19.28: Esti műsor. 19.30: Híradó. 20.00: Zenei est. 22.15: Hírek. 22.30: Tudományos fórum: Fixtoterápia. 23.40: Csütörtöki műsor.

OSZTRÁK TELEVÍZIÓ

1. MŰSOR

9.00: Hírek. 9.01: Ferdy. Rajzfilmsorozat. 9.30: A tengerhajózás története. 10.20: Grindelwald gyéméntjai. 10.30: Frankie és Johnny. Amerikai film. 11.55: Lomtár. Stan Laurel filmjeiből. 12.10: Külpolitikai magazin. 13.00: Hírek. 13.10: Mi. 13.40: Az állatok paradicsomai. Kalandok tengeri kígyókkal. 14.05: A tisztelere méltó bigámista. Amerikai film. 15.35: A sárkánykönyv. Bábszínház. 16.00: Oliver Maass. 4. rész. 16.55: Mini v-híradó. 17.05: Jackie és Jill. 17.30: Játék és móka. 17.55: Pippi és Kucku. 18.00: Mi. 18.30: Telt ház. Tv-sorozat. 19.30: Tv-híradó. 20.00: Sporthírek. 20.15: Rózsás Rézi. NSZK-film. 21.35: Oldalpillantások. 21.40: Sztrogoff Mihály. NSZK-filmsorozat. 23.10: High Chaparral. Westernsorozat. 23.55: Hírek.

SKY CHANNEL

6.30: Üzleti hírek. 7.00: DJ Kat Show. Gyermekműsor. 9.30: Panel Pot Pourri. Játékos show-műsor. 11.00: Sullivanék. Filmsorozat. 11.30: Sky-krónika. Magazinműsor. 12.30: Gond-fórum. 13.00: Egy másik világ. Amerikai filmsorozat. 13.55: A Sky-text oldalai. 14.50: Változó világ. Filmsorozat. 15.45: The Lucy Show. Vígjátéksorozat. 16.45: Sylvanians. Rajzfilmsorozat. 17.00: Visszaszámlálás. Rockshow. 18.00: Eurosport.

SUPER CHANNEL

7.00: Hírek. 7.05: Időjárás-jelentés. 7.09: Üzleti hírek. 7.30: Hírek, időjárás-jelentés. 7.39: Üzleti hírek. 8.00: Időjárás-jelentés. 8.02: Egyveleg. 15.30: The Global Chart Show. Slágerkörkép. 16.30: Forró drót. 18.30: Transmission. 19.30: Lenny Henry. Vígjátéksorozat. 20.00: A testmetsző. Horrorfilm. 21.30: Euromagazin. 21.50: Világhíradó. 22.00: Burke törvényei. Bűnügyi filmsorozat. 22.55: Barnaby Jones. Bűnügyi filmsorozat. 24.00: Hírek, időjárás-jelentés, majd Egyveleg.

TV 5-ÖS

16.05: Az évszázad menete. 18.05: Hírek, időjárás 18.10: Pihenőidő. Gyermekműsor. 18.30: Szárnyaló képzelet. Gyermekműsor. 19.00: Számok és betűk. 19.30: A világ állatai. Természetfilm-sorozat. 20.00: Hires hegymászósok. 20.50: Jazz In. 21.15: Visszhangok. Közgazdasági magazin. 22.00: Tv-híradó. 22.30: Időjárás-jelentés. 22.35: Svájc és a háború. Történelmi dokumentumfilm-sorozat. 23.20: Egyetlen dalért. Dokumentumfilm-sorozat. 0.10: Komolyzene. 0.40: Műsorzárás.

LAKÁS-INGATLAN

Iroda, rendelő, műhely céljára is alkalmas belvárosi, összkomfortos, telefonos, kétlakásos családi ház eladó. Telefon: 20-005.

Belvárosi, 120 négyzetméteres öröklakást cserélnék pécsi, kertes házra vagy eladnám. Telefon: 16-880.

Eladnám uránvárosi, 54 négyzetméteres, erkélyes, tehermentes I. emeleti, szövetkezeti lakásomat. Érdeklődni: 12-718 15 óráig, este a 17-786-os telefonon.

Családi ház eladó. Érdeklődni: Csöpp u. 6.

Debreceni zöldövezetben lévő 60 négyzetméteres, 2 szoba összkomfortos tanácsi lakásomat elcserélném pécsi 1 vagy 1,5 szobás tanácsi lakásra első emeletig. „Gyógyfürdő mellett" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó görcsönyi, 3,5 szobás, 96 négyzetméteres, összkomfortos, telefonos, garázsos, szövetkezeti lakás + melléképület, pince, kert. Ára 15 000 forint/m² vagy OTP (170) átvállalással és fiatal (négyütemű) kocsi beszámításával kérek 1,1 millió Ft készpénzt. Érdeklődni: este telefonon: 72-585.

Délibáb u. 3. szám alatti két szoba, összkomfortos, kertes, családi ház eladó. Érdeklődni: augusztus 26-án 8–16 között.

Pécs belvárosában, csendes helyen, 46 m²-es, 1,5 szobás, telefonos öröklakás eladó. 10-860 és 777-939-es telefonon 20 órától.

Két szoba, konyha, melléképülettel eladó. Boda. Mező Imre u. 13.

Hosszúhetényben hálastó eladó. Érdeklődni: délután a 35-608-as telefonon.

Pécs belvárosában másfél szobás, összkomfortos OTP-lakás 1,2 milliőért eladó, illetve budapesti ugyanilyenre vagy nagyobb tanácsira cserélhető. Cím: Dr. Németh László, 7624 Pécs, Öz u. 1., IX/27.

2,5 szobás, Jurisics M. úti, tehermentes öröklakás kp-ért eladó. Érdeklődni: 17-685, 12 óra után.

Kertvárosi két és fél szobás, I. emeleti OTP-lakás, valamint Kővágószőlősön 600 négyszögöl szőlő-gyümölcsös lakható épülettel eladó vagy pécsi családi házra cserélhető. Érdeklődni a 26-403-as telefonon.

Albérlet kiadó szeptember elsejétől 2 fő középiskolás vagy egyetemista diáklány részére. Egy bútorozott szoba + konyha, fürdőszoba-használat. Érdeklődni: 17 óra után a 24-399-es telefonon vagy Pécs, Enyezd u. 13., III. 11. ajtó.

4 szoba (100 m²) összkomfortos, új családi ház eladó. Lakáscsere is érdekel. Érdeklődni: Nagy-Daindal 16. 18 óra után.

Eladó 39 m²-es, gázfűtéses szövetkezeti lakás, téglaépületben, teljesen felújítva, beköltözhetően. Telefon: 25-231.

54 négyzetméteres, kétszoba, összkomfortos, uránvárosi, vagy 71 m²-es, három szoba, összkomfortos kertvárosi lakás eladó vagy tanácsi OTP-csere érdekel. Mindkét lakás telefonos. Érdeklődni: 41-633.

Kiadó 2 és fél szobás bútorozott, összkomfortos lakás szeptember elsejétől. Diákok előnyben! Nagyárpádi városrész, Mátyás Flórián tér 2., I. em. 6.

Landler J. u. 3. sz., valamint Nagypostavölgy 52. sz. eladó vagy elcserélhető kertes családi házra.

Kertes családi ház, három szoba, összkomfortos és garázs eladó. Hosszúhetény, Máltető u. 3.

Elcserélném 3 szobás (90 m²) gázfűtéses belvárosi tanácsi lakásom 2 lakásra, panel kizárva. Telefon: 15-607, este.

Elcserélném összkomfortos tanácsi kétszobás malomvölgyi lakásomat 1,5 szobás tanácsi, összkomfortosra a belvárosban vagy környékén. Különbözetet kérek. „Sürgős 996" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

2,5 szobás szövetkezeti lakás Kertvárosban eladó. Érdeklődni: telefonon: 23-104, 10–17 óráig.

Diákoknak albérleti szoba kiadó. Pécs, Szegfű u. 1.

Belvárosi, 4. emeleti, másfél szobás, 35 m²-es szövetkezeti lakásomat eladnám. „Kun Béla tér" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó családi ház 9 helyiségből álló, + garázs + szuterén, tetőtér-beépítési lehetőség. 1 1/2 szobás lakást II. emeletig beszámítok. Telefon: 31-690.

Balatonmáriafürdőn nyaraló eladó vagy lakásra cserélhető. Irányár: 780 ezer Ft. Érdeklődni 15 órától a 84-227-es telefonon.

Komlói 1,5 szobás, összkomfortos öröklakásomat pécsi, 2,5 szobás tanácsira cserélném, értékegyeztetéssel. Érdeklődni: 8–16 óra között a 25-044-en a 212-es vagy 126-os melléken.

Rózsadombi 2 szoba, 2 félszobás + étkezős, 75 m²-es OTP-lakás 22 ezer Ft/m²-ért tehermentesen eladó. Érdeklődni: „Azonnali költözés" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

4 szobás, összkomfortos lakás eladó. Görcsönyben. Telefon: 72-419.

Komlón kétszoba, összkomfortos első emeleti lakás eladó a belvárosban. Telefon: 83-714, este: 83-361.

Uránvárosi 64 négyzetméteres OTP-lakás áron alul eladó. Érdeklődni: Pollack M. u 6/B., IV/15.

Összkomfortos, 4 szoba + ebédlő, gazdasági épületek, garázs eladó. Villány, Dózsa Gy. u. 56.

Eladó 54 m²-es, kétszobás, összkomfortos, magasföldszinti OTP-lakás, tehermentesen, 20 ezer Ft/m²-ért, azonnal beköltözhető. Érdeklődni: 25-022 telefonon 19 óra után.

Pécs-uránvárosi, 2,5 szobás tanácsi lakást budapesti nagyobbra cserélnénk. Pécs belvárosában többhelyiséges, – magánház – vállalkozásra is alkalmas. 1989. év végétől bérbe vehető. Érdeklődni: a 19-014-es telefonon.

Különálló házrészem eladó. A Bártfa u. 34/2-ben érdeklődni szombat–vasárnap 15–18-ig. Erdélyi Józsefné.

Háromszobás, gázfűtéses családi ház, gazdálkodásra alkalmas területtel, gyümölcsössel eladó. Cím: Lad, Petőfi u. 25. sz.

Eladó Kispostavölgyben 400 négyszögöl szőlő, gyümölcsös, présház felszereléssel, villany, kút van. Érdeklődni: 23-626 telefonon 18 óra után.

Orfün panorámás telek, épülettel, áron alul, sürgősen eladó. Érdeklődni: Pécs, Hajnóczy u. 31/3. I. em. 3. este.

Házhely eladó. Felsőbalokány utca 58. Üzlethelynek megfelelő.

Szigetvár központjában házrész eladó, üzletnek kiválóan alkalmas. Érdeklődni a helyszínen, Széchenyi u 5. sz.

Eladó vagy elcserélhető 4 szobás, központi fűtéses családi ház, nagy garázzsal, melléképületekkel, gáz az udvarban. Érdeklődni: Pécs, Csuba u. 16.

Kiadó 3 diák részére 3 szobás lakás a lila ABC-nél. „Sürgős 939" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Melinda utcai garázs sürgősen eladó. Érdeklődni: Sarohin t. u. 65. I. em. 3. 17 óra után.

Kertes, összközműves családi ház beköltözhetően eladó. Pécs, Cseralja u. 21. (Patacs).

Bánfa, Petőfi u. 43. sz. alatti 2 szoba, összkomfortos, családi ház, garázzsal, nagy istálló, melléképületek 2 hold területtel eladó. Irányár: 560 ezer Ft.

Eladó Nagyárpádon 7200 négyzetméter terület, víkendteleknek vagy családi ház építésére. Egyben vagy felosztva. Érdeklődni: Nagyárpád, Főtér út 29. szám.

Eladó Lánycsók, Rákóczi u. 8. sz. alatti összkomfortos családi ház, vagy 2 lakásra cserélhető. Érdeklődni a helyszínen vagy Kossuth L. u. 111.

Beremend, Kossuth Lajos u. 157. számú családi ház eladó.

Mohács-Szőlőhegyen, a kápolnával szemben 400 négyszögöl szőlő és 600 négyszögöl szántó pincével, felszereléssel eladó. Érdeklődni: Mohács, Korsós u. 37.

Elcserélném kozármisleny, felújítás alatt álló, 4 szobás, 2 családnak is megfelelő családi házam 400 n.-öl területtel, sok melléképülettel, pincével, 2,5–3 szobás tanácsira + kp-re. Gáz az udvarban. Érdeklődni 5 óra után. Kozármisleny, Kossuth u. 45.

Zója utcában III. emeleti, 3 szobás, erkélyes, telefonos, tehermentes öröklakás készpénzért sürgősen eladó, közelben garázzsal. Ugyancsak eladó rácvárosi templom felett 450 n.-öl telken 4 éve befejezett szoba, konyha, fürdőszoba, szuterénes, pincés hétvégi ház. Fűtés, éjszakai áram, bojler, 3 fázis van. Érdeklődni 22-948-as telefonon az esti órákban és hét végén.

Elcserélném keszüi családi házam pécsi 1,5 szobás lakásra + kp. Varsány u. környéke előnyben. Érdeklődni Pécs, Varsány u. 20., 8. em. 29. Máté Sándorné.

Felújításra szoruló kis családi házat vennék Pécsett. „Tatarozás" jeligére a Mohácsi Napló szerkesztőségébe.

Újmohács, Gát u. 24. Három szoba, komfortos családi ház melléképületekkel, nagy kerttel eladó.

„Dr. Pados" Ingatlanközvetítő ajánlatai: Alkotmány utcai, háromszobás, összkomfortos lakás 1 800 000-ért, Fürst Sándor utcai üzleti célokra alkalmas ház 2 és fél milliőért, komlói kétszobás öröklakás nyolcszázötvenezerért eladó. Telkek, lakások, cserelehetőségek nagy választékban. Telefon: 35-657.

Egyetemhez közel, különbejáratú, központi fűtéses, fürdőfülkés, WC, albérleti szoba kiadó főiskolás, egyetemi hallgatónő részére augusztus közepétől. Érdeklődni: Pécs, Bartók u. 30. Csethe, 17 óra után.

ADÁS-VÉTEL

Eladó 450 db piros Bramac-cserép. Pécs, Vak Bottyán u. 48.

Bedolgozásra alkalmas fóliahegesztőgép eladó. 7500 Ft-ért. Pécs, Matusán B. u. 21., fszt. 1.

Suzuki Swift, fehér, 1300 GI, 88-as gyártmány eladó. Vasas, Orosz Gyula u. 73.

GB-s Wartburg egyben vagy bontva eladó. Szigeti út 154.

Egyéves Wartburg, botváltós, eladó. Erzsébet, Fő u. 71.

Eladó egy jó állapotban lévő ovális szűrőtelőkád. Érdeklődni: Szentlászló. Petőfi u. 2. 17 óra után.

Bontott tégla, fém tetőszerkezet és egyéb anyagok eladók. Érdeklődni telefonon, a 32-392-es számon.

1600 cm³-es Golf dízelmotor eladó, Érdeklődni: délután a 35-608-as telefonon.

KU-s, 650-es Polski Fiat eladó. Kozármisleny, Kossuth L. u. 11. 5 óra után.

Három fázisú asztali fúrógép eladó. Érdeklődni: Szabó László Pécs, Mező Imre u. 58.

Szarufa és léc, gyalult deszka minden méretben eladó. Pécsszabolcs, Szabadságharc u. 49.

Eladó gyári, ú, kéményhe köthető gázkonvektor. Tip.: GF 40 P. Telefon: 27-200, az esti órákban.

Új, kisméretű tégla eladó. Azonnali szállítás. Telefon: 30-403.

Felújított Skoda 1000 karambolosan egyben vagy bontva eladó. Érdeklődni: Pécs, Felsőhavi u. 60.

Kályhák: teatűzhely, olajkályha és minikalor eladók. Mohács, Kinizsi u 2/B.

Biogilisztát eladók, szövetkezeti tagság esetén OTP-hitel megoldható, biohumuszértékesítés valutáért. Képviselő Pécs–Nagyárpád, Kultúrház u. 8. Szabó, 18–20-ig.

A „Komfort" Kisszövetkezet megvételre keres hegesztő gázpalackokat. Telefon: 20-479.

Színesfém-átvétel magas áron. Pécs, Pipacs u. 8.

Halálozás

Mély megrendüléssel tudatjuk, hogy telejthetetlen édesanyánk, nagymamánk, dédikénk, anyósunk, testvérünk, sógorunk, nagynénink,

OZV. MÁY ISTVÁNNÉ
Komáromi Julianna

79 éves korában elhunyt. Temetése augusztus 25-én fél 3 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család és a széles körű rokonság.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy drága, jó édesanyánk, anyósunk, nagymamánk, dédink,

HOLLÓSY JÓZSEFNÉ

gyöngyfai lakos, 88 éves korában váratlanul elhunyt. Temetése augusztus 25-én 14 órakor a gyöngyfai temetőben lesz. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett férjem, édesapánk, testvérünk, fiam, vőm, sógorunk és kedves rokonunk,

KÁTAI URBÁN LÁSZLÓ

40 éves korában váratlanul elhunyt. Temetése augusztus 24-én fél 3 órakor lesz a szentlőrinci temetőben. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy

OZV. VALKAI MIHÁLYNÉ
Horváth Eszter

csendben elhunyt. Temetése 1989. augusztus 23-án fél 3 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Fájó szívvel tudatjuk, hogy

ZOMBORI ANTAL,

a B. M.-i Sütőipari Vállalat nyugdíjasa hosszan tartó, súlyos betegség után 1989. július 29-én 74 éves korában csendesen elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása augusztus 25-én, pénteken fél 11 órakor lesz a pécsi központi temető kápolnájából. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett halottunk,

SZUBOTITY GYULA GYÖRGY

hamvasztás utáni búcsúztatása augusztus 24-én du. fél 2 órakor lesz a Vasas II.-i temetőben. Részvétnyilvánítások mellőzését kérjük. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy

PODOLAK MATYAS

79 éves korában csendesen elhunyt. Temetéséről később történik intézkedés. A gyászoló család.

Fájdalomtól megtört szívvel tudatjuk, hogy szeretett férjem, édesapánk, nagyapánk, testvérem, apósom sógorom, vőm és kedves rokonunk,

STÁLENBERGER JÁNOS
(Stali)

Máv-rendész, volt hetvehelyi lakos, súlyos betegségben 58 éves korában váratlanul elhunyt. Szeretett halottunkat augusztus 28-án 13 órakor kísérjük utolsó útjára a pécsi központi temető kápolnájából. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk mindazokkal, akik szerették és tisztelték, hogy

OZV. JAGADOS JÁNOSNÉ
Kolter Irén

július 25-én elhunyt. Temetése augusztus 25-én, péntek 12 órakor lesz a pécsi központi temetőben. Gyászolják: fia, menye, unokái, unokamenyei és dédunokái.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy felejthetetlen, drága, jó férjem, édesapánk, apósunk, nagyapánk,

BORBÁS GEZA,

volt MÁV-felügyelő, Volán-nyugdíjas, szerető szíve 80 éves korában türelemmel viselt betegség után megpihent. Temetése augusztus 25-én, pénteken 13.30 órakor lesz a pécsi központi temető kápolnájából. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett halottunk,

SZUBOTITY GYULA GYÖRGY

hamvasztás utáni búcsúztatása augusztus 24-én du. fél 2 órakor lesz a Vasas II.-i temetőben. Részvétnyilvánítások mellőzését kérjük. A gyászoló család.

Építőanyag a hét minden napján! Cement, mészhidrát, hullámpala, bitumen, tégla, oltott mész, kátránypapír, kéményajtó, homok, szürke homok és kavics árusítása, megrendelése, igény esetén házhoz szállítása. 1–5 tonnás teherautókkal. Telefon: 32-580 Pécs, Tolbuhin u. 139. Bernáthné.

VEGYES

Baranya megyeiek, figyelem! 20 százalékos árengedménnyel szőnyeg-, padlószőnyeg-, kárpittisztítást vállalok. Üzenetrögzítés a 16-095-ös telefonszámon 15–20 óráig. Rózsahegyi Miklós takarító kisiparos.

ÁRUSZÁLLÍTÁS, KÖLTÖZTETÉS. Telefon: 26-550.

Elveszett 1989. augusztus 12-én délután 1 óra körül Kertvárosban egy barna alapon trikolor skót juhász kölyökkutya, a nyakában barna-kék nyakörvvel. Kérjük a megtalálót, vagy aki tud róla, jelentkezzen a 35-127-es telefonon, vagy Pécs, Hajdu Gy. u. 50. VII. Költségeit térítem.

Szobafestés, mázolás, tapétázás. Telefon: 25-231.

Fregoli fából, műanyagból, szögbelövés, panelfúrás, előszobafal megrendelhető a 11-166-os telefonon. Várhelyi.

TV-JAVÍTÁS HELYSZÍNEN. Telefon: 14-225. Balázs.

4 db 15 hónapos üsző eladó. Hosszúhetény. Ormándi u. 18.

Fregoli, panelfúrás, szögbelövés megrendelésre lakberendezési tárgyak felszerelése. Telefon: 28-094. Rocrkó.

Szervező-, információs- és közvetítő iroda önálló vezetéséhez keresek ötletdús, PC-t a kalmazni tudó agilis munkatársat „Önállóság és részesedés" Pécs, Zsolnay u. 51.

KÖLTÖZTETÉS, bútor-, zongora- és páncélszekrény-SZÁLLÍTÁS. Telefon: 22-857

22 hónapos kisfiunk mellé házhoz járó gondozónőt keresünk. Érdeklődni 10 óra után a 27-079-es telefonon.

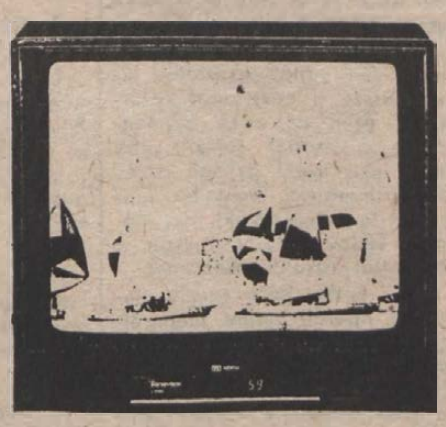
HOMOK, FÖLD, SÓDER 35-296

KONZUM ÁRUHÁZ

BÁNYÁSZNAPI AKCIÓ

KONZUM ÁRUHÁZ

Aki a csúcsra törekszik, annak mi segítünk!

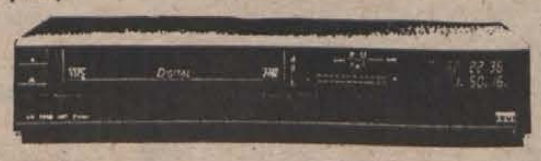


Sony KV—27 színes tv 95 900,—
68 cm-es képcső (trinitronos) sarkított sztereó, 2x10 W Pal, Secam, Ntsc rendszer, digitális hang és kép.

ITT 7180 tx. tv 79 500,—
71 cm-es, sarkított képcső, digitális hang és kép, sztereó, Pal, Secam, Ntsc rendszer, txt beépítve.

Braun tv 89 900,—
dönthető, 70 cm-es sarkított képcső, levehető hangdobozok, digitális hang és kép, txt beépítve.

Waltham Vision 2000 tv 107 000,—
txt beépítve, digitális hang és kép, 80 cm-es, sarkított képcső, sztereó.



ITT VR. 3998 videó 79 909,—
digitális kép és hangrögzítés kép a képben, tökéletes állókép (kilenc kockában is).

SANYO HIFI-torony 52 700,—
2x50 W kimenőteljesítmény, kétkazettás deck, szintézeres tuner.

TEFAL

TEFAL vasaló 4290,—

TEFAL gyümölcscentrifuga 8490,—

TEFAL kenyérpirító 3150,—

TEFAL turmix 3530,—

Videoton RM 5642. rádiómagnó 8 530,— Ft helyett 7 990,—

Sanyo M 9704. 6 900,—

Sound Craft AR 7000 autórádió-magnó, szuper hangminőség az autóban! 11 650,—

TEC 5005 mikrohullámú sütő 21 200,—

Japán mikrohullámú sütő 22 900,—

Siemens mosogatógép 42 500,—

Jugoszláv konyhabútorok a KO-KO-ban (Hal tér).

Afrodita garn. 12 db-os 144 150,—

Carmen garn. 12 db-os 99 290,—

Hrast-Eva garn. 9 db-os 52 660,—

román konyhaasztal 3 170,—

olasz csempe és padlóburkoló nagy választékban 57,50—118,— Ft-ig.

Csempevásár esetén 5%-os kezelési költségtérítést átvállalunk.

PHILIPS 215 fagyasztóláda 26 900,—

PHILIPS 265 fagyasztóláda 29 900,—

Gorenje ZS 22 fagyasztóláda 21 500,—

Gorenje ZS 42 fagyasztóláda 26 900,—

HA ÖN SZERET TAKARÉKOSKODNI

Beijing 837 tv 22 900,—

Sorento tv 36 900,—

Capri tv 42 900,—

Audioton videómagnó 30 900,—

Videókazetták 399,— Ft-tól 690,— Ft-ig.

ORMÁNSÁG TAKARÉKSZÖVETKEZETI HITELAKCIÓ!

Előlegbefizetés nélkül vásárolhatnak a pécsi és komlói lakosok.

Minetta mosogatógép 31 000,—

Grácia mosogatógép 39 600,—

Samsung mikrohullámú sütő 18 700,—

Tosca receivel 8 530,— Ft helyett 4 990,— Ft

VEF táskarádió 1 820,—

Szeptembertől folytatódhatnak a versenyek

– A kezdet kezdetén amolyan központi utasítás alapján jött létre a Magyar Diáksport Szövetség, de azt hiszem, ma már nyugodtan mondhatjuk, hogy alulról szerveződő mozgalomról van szó – mondja *Foki József*, a megyei DST titkára.

A felülről jött utasítást pedig olyan elnök fémjelezte, mint *Czinege Lajos*, a volt honvédelmi miniszter, de nemcsak ő, *Géczi István*, az exkapus, a jelenlegi országgyűlési képviselő is kivette részét a reprezentációból. Bár Czinege azóta a régi vezetés egyik bűnbakként beállított figurája lett, Géczit pedig választókerületének MDF-szervezete kezdte ki, el kell ismerni: személyük nagy lökést adott ahhoz, hogy a diáksport ügyét magasabb fórumokon is komolyan vegyék. Ha nem is mondhatjuk, hogy tavaly óta a szövetséghez dől a pénz, azért nem szabad elhallgatni, hogy Baranya például több mint 4 milliót kapott a központi pénztárból erre a célra.

– Vannak, ahol jól gazdálkodtak a megyei DST által a körzetekbe kiutalt pénzekkel. Mohácson például már óvodáskortól megszervezték a fiatalok versenyrendszerét, de Komlón is jól halad a dolog – értékel a megyei DST-titkár. – Siklósról és környékéről sajnos nem mondható el ugyanez.

Persze a siklósiak nehezebb helyzetben vannak, hiszen a településszerkezet miatt, kevésbé tudják felügyelni, szervezni a környéken lévő iskolák sportéletét.

– Szerencsére az ilyen helyeken is meg lehet oldani a szervezett mozgást, ha másként nem, hát az edzésközpontos képzés folyamatos foglalkozásaival. Az elmúlt évben ez jól ment, s a MISO-ban dolgozó kollégáim idén is folytatják a szervezőmunkát, és az eredmények feldolgozását.

A Magyar Diáksport Szövetség által meghirdetett versenyeken nem kötelező a részvétel, sokkal inkább lényeges, hogy az iskolák egymás közötti vetélkedése folyamatos legyen. Saját versenyrendszere van a megyei Diáksport Tanácsnak is, de a városi szervezetek szintén önálló programmal léphetnek fel. Nem kevés helyen meg is teszik.

– Az olyan helységekben, ahol nem működik sportegyesület, a gyermekek csak a DSK-ban és a DSE-kben sportolhatnak. Bár a mozgalom célja nem az élsport utánpótlásának kinevelése, azért erre is adott a lehetőség.

A megyei DST augusztus 25-én tárgyalja az elmúlt év problémáit és eredményeit. A versenynaptárt is a Sikondán megrendezendő tanácskozáson állítják össze. Az iskolai év kezdetekor tehát indulhatnak az edzések, s ami az egész dolog lényege: újra rajthoz állhatnak, pályára léphetnek azok, akik úgy gondolják, az „ép testben ép lélek" igazsága mára sem vesztett aktualitásából.

P. Zs.

Olimpiai ötpróba

A vízitúra következik

Az Olimpiai ötpróba országos sportakció vízi túrájára augusztus 26-án kerül sor. A rendezvény színhelye a Szentendre-sziget körüli Duna-ág. A próba rajtja az Országos Sporthivatal III. ker., Nánási út 91. szám alatti üdülőjének mólója. Ugyanitt működik a központi versenyiroda reggel 5.30-tól. A jelentkezők 6 és 9 óra között folyamatosan indulhatnak a női, gyermek és szenior 40 km-es távra (fordítója a Tahi-hidnál) és a felnőtt férfi 72 km-es távra (fordítója a sziget északi csúcsa). A 72 km-es túra visszaútja a Duna váci ágában történik.

A próbára nevezhetnek az ötpróba akcióigazolvánnyal rendelkező résztvevői, valamint azok is, akik csak a vízi túrán kívánnak részt venni. A próba teljesítésének szintideje, 40 km ó óra, 72 km 10 óra. A szintidőn belül teljesítők a teljesítés igazolásán kívül a rendezvény emblémás ajándéktárgyát is megkapják.

A rendezők kérik, hogy elsősorban olyan résztvevők jelentkezzenek, akik saját kajakkal-kenuval, vagy más, emberi erővel hajtott vízi járművel rendelkeznek, mivel kölcsön vagy bérelt hajót csak korlátozott számban tud a Sportlétesítmény Vállalat Béke csónakházában, Bp. III., Nánási út 97. és a Hullám csónakházban, Bp. XX., Vízisport u. 12. előzetes igénylés alapján bérbe adni. A rendezők előzetesen is felhívják a próbán részt venni akarók figyelmét, hogy csak olyanok jelentkezzenek és induljanak, akik a vízi közlekedés szabályait ismerik.

Botrány a Feyenoord-stadionban

Menekült Róth is, Kiprich is

A „kemény mag" megfélemlítette az edzőt

Ha botrány a nézőtéren – akkor Anglia. A labdarúgó-mérkőzésekre mostanában – sajnos – jellemző megállapítást most már más országokra is ki lehet terjeszteni, nemcsak a ködös Albionban forrong a nép a tribünön. A soros botrány a hétvégén Hollandiában volt, ahol a Feyenoord meccse fulladt botrányba. Olyannyira, hogy a nézők botrányos viselkedése miatt a találkozót idő előtt, a 83. percben le is kellett fújni. Hogy mi is történt, arról az egyik szemtanú, *Róth Antal*, a Feyenoord futballistája mesélt a telefonba. Ő ott volt a mecscsen, mindent látott-hallott.

– A kispadon ültem, mert sérült vagyok, ezért nem játszhattam. A lefújás előtt 7 perccel az ellenfél, a Fortuna Sittard belőtte a második gólját, ezzel már 2-0-ra vezetett ellenünk, eldőlt a meccs. Ez már sok volt a szurkolóinknak, a 8–9 ezer néző nem tudott belenyugodni a vereségbe. A „kemény mag" két helyen beszakította a kerítést, körülbelül 400 ember a pályára özönlött, a lelátóról pedig eléggé nagy köveket dobáltak be a játéktérre. Szerencsére senki nem sérült meg. Többek között azért, mert a bírói hármas és mindkét együttes tagjai pánikszerű gyorsasággal az öltözőbe rohantak. De futottunk mi is, kispadosok.

Róth Antaltól azt is megtudtuk, hogy a Feyenoord-szurkolók számítanak a legvérmesebbeknek Hollandiában. Két évvel ezelőtt már volt egy hasonló balhéjuk, de akkor kövekkel még nem céloztak. Miután a játékvezető lefújta a meccset a 83. percben, a hazai csapat, a Feyenoord vezetői és a rendőrök lassan – szép szóval és mással – eltávolították az elégedetlenkedő nézőket a gyepről. A „kemény mag" mindenesetre annyit elintézett ezzel a tettével, hogy megfélemlítette az edzőt, aki először le akart mondani, mondván: neki három lánya van, az ő életüket is félti. Ugyanis a család abban a kerületben lakik, ahol a legvérmesebb szurkolók élnek. Végül is az edző egyelőre marad, de érthetően nagyon beijedt.

A botrány oka: nem megy a Feyenoordnak, hiába szeretnék az Ajax és a PSV Eindhoven vetélytársát látni benne a rotterdami szurkolók. Hétfőn rendkívüli sajtótájékoztatót hívott össze a Feyenoord vezérkara, ezen az edző bejelentette: a csapat sokkal jobb nem lesz, mivel gyenge a játékosállománya (még ha Kiprichet le is igazolták), ezt már meg kellene érteni egyszer a csapattal rokonszenvezőknek.

Ami pedig Róth sorsát illeti, az operált térdét megerőltette, ezért ült a kispadon civilben. Nemrégiben kölcsönbe akarták adni a klub vezetői a Den Boschnak, de az edző kiállt mellette, ragaszkodott ahhoz, hogy még tartsák meg. Kérdés persze, hogy mi lesz akkor, ha az edző tényleg bedobja a törülközőt, és lemond. Róth szempontjából sem mindegy, hogy megy-e vagy marad a szakvezető.

H. L.

Szópárbaj

Lehota kontra Lovász



A PMSC–Ferencváros labdarúgó-mérkőzés két hősét, a gólt szerző *Lovász Ferencet*, valamint a labdát eléje tálaló *Lehota Istvánt* kértük meg az e heti szóváltásra. Vajon miként vélekedik ugyanazon dolgokról a 26 éves Lehota és a 22 éves Lovász, akit hétfőn meghívtak a válogatott keretbe.

1. Milyennek vártad és milyennek ítéled meg a Ferencváros elleni mérkőzést?

L. I.: – Mitagadás, nehezebbnek gondoltam. Persze ez nem jelenti azt, hogy most könnyűnek tartom. Csupán arra értem, hogy nem kellett úgy szenvednünk, mint tavasszal a ZTE vagy a Veszprém ellen.

L. F.: – Tartottam tőle, hogy kemény mérkőzés lesz, és szerintem az is volt.

2. Mennyiben értitek, érzitek meg egymást a pályán?

L. I.: – Egyre jobban. Már az előkészületi mérkőzéseken is feltűnt, hogy tudunk egymás fejével gondolkodni. Ezt igazolta a váci és a pécsi „közös" gólunk is.

L. F.: – A múlt évi sok hiányzás miatt bizony nehezen alakult ki köztünk a kapcsolat, most azonban bátran állíthatom, egyre jobban értjük egymást.

3. Elégnek tartjátok-e a két csatárt egy csapatban?

L. I.: – Az ellenfelektől függően, valamint attól, hogy itthon vagy idegenben játszunk, ez változó. Pontosabban az határoz, hogy támadó vagy védekező focit kell azon a mérkőzésen játszani.

L. F.: – Támadó futballnál elképzelhetetlen, hogy ne támogassanak bennünket támadó középpályások. Különben csak nagy gyötrődés van belőle . . .

4. Eleget gyakoroljátok-e edzésen a kapura rúgást?

L. I.: – Szeretnék többet gyakorolni. Főleg szituációkat megoldani: így jobbról, illetve balról jövő beadásoknál. De hát kapura lőni mindenki szeret.

L. F.: – Nekem elég . . .

5. Milyen játékosnak tartod csatártársadat: önző labdacipelő vagy kombinatív, önzetlen játékosnak?

L. I.: – Amikor megismertem, akkor az volt a véleményem, hogy leginkább egyedül vállalkozott a helyzetek megoldására. Ma már megváltozott róla a véleményem.

L. F.: – Mindketten gyorsak vagyunk a hazai mezőnyben, így ha van megfelelő erőnk, akkor van önbizalmunk arra, hogy egyedül fejezzük be az akciót. Mindenesetre most sokkal jobb, hogy bízunk egymásban, keressük, s úgy tűnik – példa rá két gólpasszsza is – meg is találjuk egymást.

K. L.

DT SPORT

Mai sportműsor

LABDARÚGÁS. MNK-forduló: Nagykozár–Pécsi Postás, Nagykozár, 16.00, Répcelaki Bányász–Komlói Bányász, Répcelak, 16.00, Homokszentgyörgy–Mohácsi Új Barázda Tsz SE, Homokszentgyörgy, 16.00, Lajoskomárom–Bólyi MEDOSZ, Lajoskomárom, 16.00.

TENISZ. CTV Kupa nemzetközi verseny, Balokányliget, 8.00.

TEKE. Sellei Kupa: PBTC nők–Pécsi Gázmű, Börgyár-pálya, 14.00, Komlói Bányász II.–Szentlőrinc, Komló, 16.00, Pécsi Hunor–Mázaszászvári Bányász, Börgyár-pálya, 16.00.

Magyar egyetemisták győzelme Amerikában

Nem várt magyar sikerekkel fejeződött be az amerikai földrész egyetemista lovasainak bajnoksága, amelyre 15 ország képviselőit hívták meg. Előbb Sudbury-ben vetélkedtek, majd Torontóban bonyolították le a díjlovagló és díjugrató versenyeket, a teljesítményeket egyénileg és csapatonként is értékelték. A magyar együttes, amelyet Fülöp Sándor, Janik Attila és Pachl Péter alkotott, Torontóban az összetettben a hatodik lett, míg Pachl egyéniben megszerezte a győzelmet. A két verseny összesített eredménye alapján az amerikai földrész bajnokságát Magyarország nyerte az Egyesült Államok előtt, míg Pachl Péter második lett.

Lábtenisz

A hét végén Sellyén rendezték az első Agrokémia Kupa lábteniszversenyt, amely egyben Baranya nyílt megyebajnoksága volt. A győztes jogot szerzett az országos döntőn való indulásra. A bajnokság végeredménye: 1. Horváth–Kiss (Pécs), 2. Szilassy–Dárdai (Budapest), 3. Szalóky–Pfeiffer (Sellye), 4. Ujvári–Török (Siklós).

Labdarúgás

Augusztus 25–27. között Pécsett rendezik az országos postás kispályás labdarúgótornát. Az előnevezések alapján a férfiaknál 11, míg a nőknél 6 csapat lép majd pályára. A torna ünnepélyes megnyitójára szombaton 8.45-kor kerül sor a Postás-sporttelepen.

RÖVIDEN

Kispályás labdarúgás. Miskolcon rendezték meg a hallássérültek országos kispályás Avas Kupáját, amelyen ott volt a pécsi együttes és megszerezte a tornagyőzelmet. Végeredmény: 1. Pécs, 2. Debrecen, 3. Miskolc. Mivel a pécsieknek immár harmadszor sikerült nyerni, végleg övék lett a kupa. A legeredményesebb góllövői címet a pécsi Rozmer László nyerte 10 góllal.

A Pécsett megrendezett Vasutas Kupa kispályás labdarúgótorna végeredménye: 1. Niagara, 2. Hunor-központ, 3. Budai LSE. A kisdöntő (vigaszág): 1. Pécsi Zsolnay, 2. Cosmos, 3. Komlói Carbon.

Teke. A Sellei Kupa eredményei: Komlói Bányász II.–PBTC nők 7-1, Komlói Bányász II.–Mázaszászvári Bányász 5-3, Komlói Bányász I.–Szentlőrinc 6-2, Pécsi Hunor–Pécsi Gázmű 4-4, BÁZIS–Mázaszászvári Bányász 7-1.

Íjászat. Szép pécsi siker született Nyergesújfalun, a Viscosa Kupán, ahol a nemzetközi versenyen Őri Gábor, a Pécsi Vízügyi SE versenyzője 1182-es körös teljesítménnyel ezüstérmes lett. A nőknél Bulsz Ildikó 1097-es körrel a 6. helyen végzett.

Tájfutás. A svédországi világbajnokságon szerepelt a magyar válogatottban a PVSK két futója. A váltóban a 6. helyen végzett magyar csapatban Kovács Ildikó, míg a 8. helyen végzett férfi csapatban Pavlovics Gábor képviselte a pécsieket.

Atlétika

Továbbra is sikeresen szerepelnek a Komlói Bányász gyaloglói a különböző versenyeken. A hét végén Békésen rendezték meg az országos bajnokságot, melyen a juniorok között 35 kilométeren Kirszt Károly bajnokságot nyert. Kirszt egyébként Szép Jánossal együtt szeptember 2–3-án Athénban, a Görögország–Magyarország–Nagy-Britannia hármasviadalon címeres mezben állhat rajthoz 35 km-en.

A Békés Kupán részt vevő komlói gyaloglók eredményei. Felnőtt női 10 km: 1. Alföldi Andrea (ő ma indul a Duisburgban megrendezendő Universiadéra, ahol 5 km-en áll rajthoz). Serdülő „A" fiú, 10 km: 1. Orsós, 2. Kárpáti. Serdülő „B" fiú, 5 km: 3. Ambrózi.

Vásároljon a MOZAIK Építőanyag Kereskedéstől: az alaptól a tetőig mindent, szállítással is:

falazóanyagok, faanyagok, olasz burkolók, hőszigetelések, kavics, homok, cement, fehércement, mészhidrát, oltott mész, köpor, cserepek, palák.

MOZAIK

Telephely: Pécs-Cserkút, a hatos úton a 205-ös kilométerkőnél. Tel.: 72-24-838

Nyitva tartás: 7—16.30-ig, szombaton 7.30—11.30-ig.

Termelőszövetkezetek, magángazdálkodók figyelmébe ajánljuk, hogy

◆ MÉSZKŐLISZT (talajjavítási célra) korlátlan mennyiségben kapható a Beremendi Cement- és Mészipari Részvénytársaságnál.

Ára: 266 Ft/t + 25% áfa.

Várjuk megrendeléseiket!

BCM Rt.

Dunántúli Napló

AZ MSZMP BARANYA MEGYEI BIZOTTSÁGÁNAK LAPJA

Főszerkesztő: MITZKI ERVIN. Főszerkesztő-helyettesek: BÁLING JÓZSEF és LOMBOSI JENŐ

Kiadja a Baranya Megyei Lapkiadó Vállalat. Felelős kiadó: BODÓ LÁSZLÓ

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Pécs, 7601 Hunyadi út 11. Pf.: 134

Telefon: 15-000. Szerkesztőség telex: 12-421. Telefax: 22-301. Kiadó telex: 12-320.

Készült a Pécsi Szikra Nyomdában. Pécs, Engel János u. 8. 7630. Telefon: 32-177. Telex: 12-211. Felelős vezető: FARKAS GÁBOR

Terjeszti a Magyar Posta. Előfizethető: bármelyik hírlapkézbesítő postahivatalnál, a hírlapkézbesítőknél, a Posta hírlapüzleteiben és a hírlapelőfizetési és lapellátási irodánál (HELIR), Budapest XIII., Lehel u. 10/A, 1900, közvetlenül vagy postautalványon, valamint átutalással a HELIR 215-96162 pénzforgalmi jelzőszámra.

Előfizetési díj: egy hónapra 105,– forint, negyedévre 315,– forint, egy évre 1260,– forint.

Indexszám: 25054. ISSM 0133-2007.

Dunántúli Napló

XLVI. évfolyam, 233. szám
1989. augusztus 24., csütörtök
Ára: 4,30 Ft

POLITIKAI NAPILAP

Városszépítők – nyolcadszor

Ma, amikor győzzük kapkodni a fejünket az újabb és újabb egyesületek, társadalmi szerveződések hallatán, szinte már el is felejtjük, hogy a városszépítő mozgalom volt az országunkban az évtizedünk kezdetén, amely először jelentkezett – mai szóhasználattal élve alternatív mozgalomként – sokszor a helyi hatalom ellenében, a lakosság mozgósítására városszépítő, városvédő célok érdekében. Tulajdonképpen egy régi – helyenként év. százados – mozgalom feltámasztásáról volt szó akkor, hiszen az újonnan alakult egyesületek csaknem mindegyikének volt előzménye, amit „a múlt átkos örökséae" gyanánt számoltak fel a 40-es, 50-es évek fordulóján. Nagy hiba volt ez – ma már látjuk –, hiszen a lakosság városszépítő, öntevékeny mozgalmára akkor is szükség lett volna, amikor a nagy paternalista „kibontakozás" jegyében az efféle tevékenységet is állami feladattá minősítették.

Pont három évtizedig tartó Csipkerózsika-álom után éledt fel a mozgalom, s bontakozott ki a tevékenysége mind több településen, kezdetben még csak a városokban, később mind több nagyközségben, községben. Napjainkban, amikor a mozgalom képviselői nyolcadszor jönnek össze országos tapasztalatcserére – ezúttal Pécsett – már legalább 150 ilyen egyesület létezéséről tudni, bár bizonyosan vannak még ezen felül is, amelyek mindeddig nem vették nagydobra a létüket, azaz nem léptek túl településük határán.

A nyolcvanas évek a mozgalom erősödését jelentették, bár igazi tömegmozgalomjellegéről még mindig nem beszélhetünk – viszonylag szűk létszámú tagság működteti az egyesületek többségét –; könnyű ugyanis belátni, hogy pl. egy közel 200 ezres lakosú településen, mint amilyen Pécs is, egy 250–300 fős egyesület nem igazán képviseli a lakosságot, még oly nemes és fennkölt célok, tevékenység mellett sem. A tömegmozgalommá szélesítés lehetne most igazán fontos feladat, amikor a közelgő választások küszöbén az egyesületek azt is fontolgatják, hogy közvéleményformáló erőként hogyan szólhatnának bele akár az országos, akár a helyi választásokba. Mert másként lehet egy mozgalomnak a szavát hallatnia, s más lehet a szó súlya

(Folytatás az 5. oldalon)

Prágai tüntetés

Szabadon engedtek hét magyar állampolgárt

A prágai magyar nagykövetség többszöri közbenjárásának eredményeképpen a csehszlovák hatóságok szerdán szabadon engedtek hét magyar állampolgárt azok közül, akiket a hétfői prágai tüntetéskor vett őrizetbe a csehszlovák rendőrség. *Lantos István* tévériporter és *Huber Pál* opera-

(Folytatás a 2. oldalon)

Nem csak nézelődni jöttünk...

Az egészségügyi miniszter látogatása Pécsett



Dr. Csehák Judit látogatást tett a POTE Szülészeti Klinikáján Fotó: Proksza László

A POTE vezetőivel az egyetem fejlesztéséről tárgyalt dr. Csehák Judit

A Pécsi Orvostudományi Egyetem hosszú idő óta átgondolt tervszerűséggel törekszik az egyetem épületeinek és klinikáinak rekonstrukciójára. A felújítási, fejlesztési program most több jelentős állomáshoz érkezett. Újjáépült a 48-as téri kollégium, és elkészült az új, a 21. század műszaki színvonalát képviselő, számítógéppel vezérelt telefonközpont. Dönteni kell az új klinikai tömb megépítéséről is. Ugyanakkor szinte minden klinika megérett a rekonstrukcióra. Ha az állapotok tarthatatlansága szerint sorrendet kellene felállítani, első helyen szerepelne a műveseállomás, ezt követné a szülészeti klinika, majd az építészetileg szintén elavult 400 ágyas klinika.

Tegnap *dr. Csehák Judit* egészségügyi miniszter és *dr. Győrfi István* államtitkár egésznapos látogatásra érkezett a pécsi Orvostudományi Egyetemre, hogy mindezekről a problémákról tárgyaljon az egyetem vezetőivel.

A miniszterasszony először a valóban nagyon szépen felújított kollégiumot nézte meg, és helyeselte azt az elképzelést, amely szerint az épület szállodává alakul. A híres „Mór"-kollégium medikus szálló-ként nyitja meg kapuit szeptemberben a hallgatók előtt, akik anyagilag is felelősek lesznek az épület tisztaságáért és a berendezés épségéért.

A villámlátogatás második helyszíne az igen méltatlan körülmények között működő műveseállomás volt, melyet *Rácz Lajos dr.* mutatott meg a miniszterasszonynak. Az Urológiai Klinika padlásterében rekkenő melegben, sokszor 36-órázva dolgoznak az orvosok és az ápolók. Lift nincs, a betegeket, és az infúziós oldatokat is sok-sok lépcsőn kell felcipelni. A tarthatatlan állapotokról *dr. Bencze Nándor* nyugdíjas orvos, aki maga is betegként jár ide, korábban levelet írt a minisztériumba. Most, találkozva Csehák Judittal, 50 beteg nevében kérdezte, remélhetnek-e változást?

„Nemcsak nézelődni jöttünk" – válaszolta biztatólag a miniszterasszony.

A szülészeti klinikán *dr. Csaba Imre* professzor kalauzolta végig a látogatókat, megmutatva az elkészült új konyhát, a felújított oktatási épületet és a siralmas állapotú főépületet is. Ahhoz, hogy felújítását megkezdhessék, előbb fel kell építeni mellé az ún. hotelszárnyat, amelybe a rekonstrukció idejére át lehet költöztetni a klinikát.

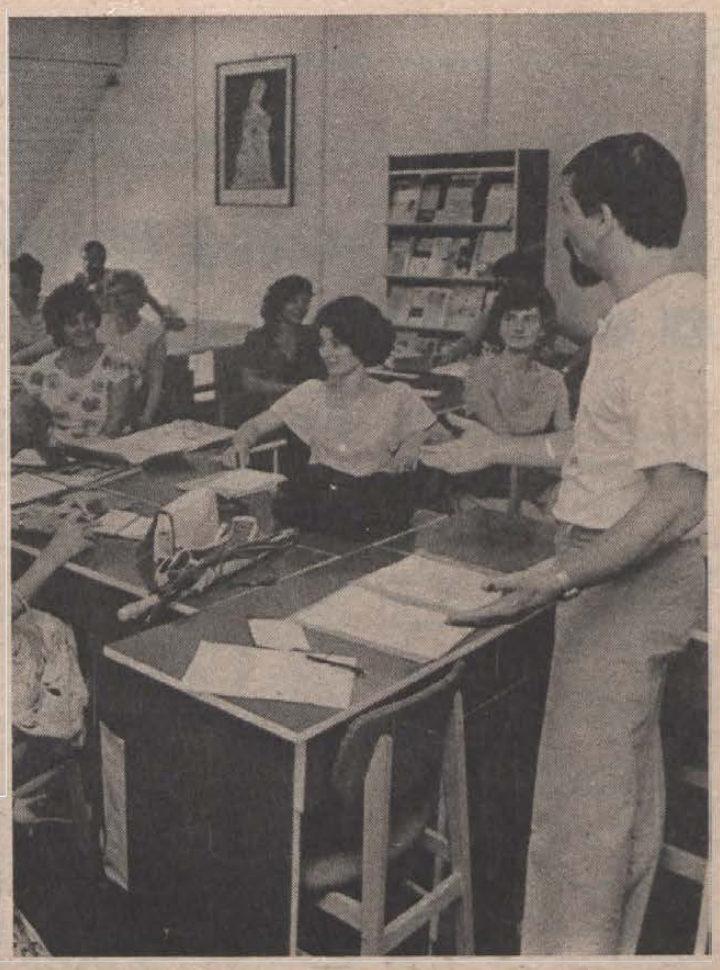
Dr. Csehák Judit és Győrfi István megnézte a Pacsirta utca és az Ifjúság útja által határolt területet is, amelyre az új klinikai épületek kerülnének a tervek szerint.

Végül pedig, hogy ne csak a bajokat és nehézségeket lássák a minisztériumi vendégek – bár kétségkívül azért jöttek Pécsre, hogy saját szemükkel győződjenek meg a helyzetről, megtekintették az új telefonközpontot is.

Délután a tárgyalás végeztével, a látogatás eredményeiről kérdeztem a miniszterasszonyt.

– Nem előre meghatározott feladatok megbeszélésére jöttünk, hanem azért, hogy megnézzük, milyenek a konkrét viszonyok, az egyetem javaslatai mennyire megalapozottak. Az általuk felállított fontossági sorrend találkozik-e a mi álláspontunkkal, illetve elképzelésünkkel – mondta dr. Csehák Judit, majd így folytatta: – Számos kérdésben továbbjutottunk. Konkrétumot is említek, a szülészeti klinika re-

(Folytatás a 2. oldalon)



Tantestületi értekezleten beszélik meg az év eleji tennivalókat a pécsi Belvárosi Általános Iskolában Fotó: Proksza László

Baljós előjelek Debrecen, Miskolc környékén és Zalában is

Megváltja-e a béremelés a közoktatást?

(Munkatársunk telefonjelentése)

Bárhogyan is szépítenénk, baljós előjelekkel indul az 1988/89-es tanév az ország iskoláiban. A pedagógusok szeptembertől életbelépő 16 százalékos és esetenként helyi tanácsi erőkből különböző mértékben fokozható béremelése valószínűleg nem feledteti a tényt, hogy az elmúlt év végére vonatkozó statisztikák szerint a más ágazatok szellemi foglalkozású dolgozóinak átlagbére, a mozgóbérrel együtt 15 700 forint volt, míg a pedagógusoké 7816, ami a mostani bérkiegészítéssel is csak 9600 forintra növekszik, az új tanév első, októberi fizetésnapján. A decemberi országgyűlés által megszavazott 1,7 milliárd forintból ugyanis 1,15 milliárd forint jutott az alapbérek szerint az inflációt úgy ahogy követő emelésére, az óradíjak korrekciójára pedig mindössze félmilliárd forint maradt.

Az iskolarendszerünket általánosan sújtó hátrányokat ez a béremelés persze nem fogja megszüntetni, de valamelyest enyhít a pedagógusok közérzetén, hiszen anyagi helyzetük visszatükröződik az oktató-nevelő munka színvonalán is.

Amíg tavaly Dombóvárról, a Molnár György Általános Iskolából szorgalmazott sztrájk, most a bérkövetelések elégtelen, felemás teljesítése, a Debrecenben, Miskolcon, Zala megyében és másutt tartóssá vált feszültséggócok, a napvilágot látott pontatlan információk késztették lépésre a Pedagógusok Szakszervezetét, amelynek elnöksége tegnap sajtótájékoztatón ismertette a napokban megvitatott, megyei képviselőkkel egyeztetett állás-

(Folytatás a 2. oldalon)

Rabok a kémény tetején

Száz méter magasan, pengével a szájukban

Képes tudósítás a 3. oldalon

Az első „fecskék"

A hét végén érkezett az első nyugati gépkocsiszállítmány a Mecsekfrade Kft. csarkútplatói telephelyére. A formás kis VWk-, Opelek mellett egy Peugeot-t, egy Fiat-Pandát is láttunk. A nyolc autóból már hétfőn akadt vevő az egyikre, ám mint megtudtuk, a folytatásra is lehet számítani, hisz a jelenlegi kínálat újabb megrendelésekkel bővül. Kívánságra még Ladákat is beszereznek, sajnos, mindezt csak nyugati valutáért, igaz, viszonylag alacsony áron.

Fotó: Ferenci Demeter



Újabb megbetegedés Komlón, illetve Mohácson

Enterovírust mutattak ki a vizsgálatok

Beindult a járványügyi gépezet

Az enterovírusra jellemző szöveti elváltozásokat mutattak ki a vizsgálatok öt megbetegedett baranyai újszülöttnél. Elsőként a Komlón meghalt csecsemő vizsgálatánál észlelték az enterovírus jelenlétét, később pedig további négynél. Az első vizsgálatokat újabbak követik megerősítés céljából. Nemcsak ez a hír, amelyet a baranyai csecsemő megbetegedésekkel kapcsolatban tegnap tudtunk meg, hanem sajnos az is, hogy újabb megbetegedés történt Komlón, illetve Mohácson és így 19-re emelkedett a megfigyelt újszülöttek száma. A Gyermekklinikán nyolc újszülött fekszik, ők a tegnap kapott tájékoztatás szerint jó állapotban vannak. A Gyermekkórházban fekvő 11 újszülött közül öt láztalan, öt viszont lázas és lazább a széklete, de egyikük sem igényel intenzív ápolást. Egy újszülöttnek infúziót kellett adni, de nem a rossz állapota, hanem súlycsökkenés miatt.

Tegnaptól beindult Baranyában a járványügyi gépezet. A szakemberek egyeztetett álláspontja alapján nem szabad látogatni és nincs felvétel a megyei kórház és a komlói kórház szülészetén, illetve csak azokat az asszonyokat veszik fel, akik hat héten belül megfordultak ezeken az osztályokon. Könnyen elképzelhető, hogy közülük többen nem akarnak itt szülni és emberileg nagyon érthető a magatartásuk. Erre gondolva kérdeztük *dr. Pados Éva* megyei főorvos-helyettest, akitől azt a választ kaptuk, hogy a szakmai, járványügyi szabályoknak megfelelően hozták ezt a döntést, annak érdekében, hogy a fertőzés ne terjedjen tovább. Addig tart, amíg nem lesz új megbetegedés, és egy záró fertőtlenítés után ismét megnyitják az osztályokat. Ezekről a rendelkezésekről minden érintett szakterületet – a mentőket is – értesítették. Ismét kérik, hogy a hozzátartozók más intézményekben és otthon se látogassák a várandós és a gyermekágyas anyákat, mivel a vírus cseppfertőzéssel is terjedhet.

Egyidejűleg megkezdődött az említett osztályokon fekvők és dolgozók, valamint a családtagok vizsgálata is. Ezek a minták a Baranya Megyei KÖJÁL virológiai osztályára érkeznek, ahol tegnap jártunk. *Dr. Szűcs György* osztályvezető főorvostól reggel hallottuk a hírt, miszerint a meghalt komlói csecsemőt enterovírus fertőzte meg, három óra múlva pedig további négy csecsemőnél mutatták ki a vírus jelenlétét. Óráról órára változhat tehát a kép, mivel valamennyi megfigyelés alatt tartott csecsemő vér-, széklet-, illetve toroklemosó folyadék mintáját beküldték a laboratóriumba. Ezeket a mintákat az enterovírusra érzékeny szövettenyészetekbe oltották. Többségét afrikai zöldmajom vesevesszövet-tenyészetbe, mivel a nemzetközi virológia évtizedek óta tudja, hogy többek között ez a legérzékenyebb az enterovírusra. A virológiai osztálynak van ilyen szövettenyészete, de ha másra lenne szüksége, beszerezhetnék a világ számos különböző lerakatából, amelyekben óriási mennyiségű szövettenyészet létezik.

Az itteni vizsgálatok a vírus kimutatásáig terjednek, a tipizálás, vagyis az, hogy az enterovírus csoport melyik változata okozta a megbetegedést, azt Budapesten, az Országos Közegészségügyi Intézetben vizsgálják. A mintákat ma, csütörtökön küldik Budapestre. A szinte kizárásos alapon történő és ebből adódóan rendkívül hosszadalmas vizsgálat nem céltalan, mivel hazai és nemzetközi összehasonlításban is választ adhat több kérdésre. Például arra, hogy minden megbetegedés esetében ugyanaz a változat fertőzött-e, hogy melyik területen, melyik volt a jellemző és nem utolsósorban arra is, hogy mennyire van ellenanyaga a környezetnek velük szemben. S talán egyértelmű választ kapunk arra is, hogy miért pont most és miért okozott ilyen nagyszámú megbetegedést ez a vírus, amelyet a szakemberek régóta ismernek és a gyermekbénulást okozó, illetve a hepatitis „A" változatát leszámítva jóindulatúnak tartanak. Rendkívül izgalmas ez a kérdés, hiszen dr. Szűcs György is elmondta, hogy több hónapja észlelik az általános klinikai anyagból, hogy az enterovirusok megszaporodtak, hogy az előző évekhez képest, magasabb az izolálási gyakoriságuk. Ugyanakkor azt is tudják, hogy nagyon sok felnőtt és nagyobb gyermek tünetmentes ürítő és az is ismert a nemzetközi szakirodalomból, hogy egyes változatai érett újszülöttekre lehetnek veszélyesek. Épp ezért válaszként a következőt valószínűsíti a főorvos: ezek a vírusok évek óta itt cirkulálnak, s a számuk, típusuk változó. A klinikai kép pedig felveti azt a lehetőséget, hogy az enterovírus törzsön belül felléphetett egy olyan variáns, amelynek megbetegítő képessége fokozott.

T. É.

24 ÓRA A NAGYVILÁGBAN



Már csaknem kétszáz NDK-beli állampolgár költözött be az augusztus 23-án megnyitott csillebérci táborba, ahol szükség esetén akár ezer férőhelyet is ki lehet alakítani. Képünkön: Kozma Imre (j), a Magyar Máltai Szeretetszolgálat elnöke üdvözli az első táborlakókat. MTI TELEFOTO

Vegyesbizottság vizsgálja a magyar–osztrák határon történt halálos kimenetelű fegyveres balesetet

Szerdán Kőszegen összeült a határeseményeket kivizsgáló magyar–osztrák bizottság a hétfőn éjjel Répcevis–Pereszlye községek közötti magyar–osztrák határszakaszon történt halálos kimenetelű fegyveres baleset ügyében.

Először meghallgatták a tanúkat, így a baleset áldozatának élettársát, valamint a két határőrt. A meghallgatást helyszíni szemle követte. A bizottság várhatóan csütörtökön fejezi be munkáját.

A halálos kimenetelű fegyveres baleset érthetően megviselte a katonát, aki orvosi megfigyelés alatti hosszabb pihenésre szorul. Jelenleg a szombathelyi határőr laktanyában tartózkodik, ahol szerdán este találkozik a szüleivel.

Szerdán helyszíni riportot készítettek a határszakaszon NSZK-beli televíziósok.

Nyugatnémet lapértesülés

Utazási korlátozások az NDK-ban?

Az NDK állampolgárok a jövőben feltételezhetően csak korlátozott létszámban utazhatnak Magyarországra. Ezt az értesülését a Die Welt című napilap közölte megbízható, de közelebbről meg nem jelölt forrásokra hivatkozva. A konzervatív, befolyásos újság csütörtöki számában napvilágot látó hírt szerda este a ZDF, a legnagyobb nyugatnémet tévétársaság is ismertette esti fő politikai híradójában.

Eszerint az NDK vezetése az utazások tekintetében Magyarországot nyugati országként kívánja majd kezelni, s ennek megfelelően csak azoknak bírálják el kedvezően magyarországi utazás iránti kérelmét, akiknek útját szolgálati vagy társadalompolitikai célok indokolnak. Az NSZEP KB Politikai Bizottsága – e hírek szerint – ezen kívül állítólag arról is tárgyalt, hogy miként lehetne megakadályozni NDK állampolgárok Bulgárián vagy Románián át Magyarországra történő utazását. Az utazási korlátozások a Die Welt értesülése szerint állítólag szeptember elsejével lépnek életbe – jelentette a ZDF tévétársaság.

Sztrájkok Moldáviában

Szerdára harmincra emelkedett a tiraszpoli munkabeszüntetésben részt vevő vállalatok és üzemek száma, s hivatalos közlés szerint a köztársaság két másik városában is sztrájkok kezdődtek. A nap folyamán Tiraszpolba érkezett és tárgyalt a sztrájkolók képviselőivel Szemjon Grosszu, a Moldáv KP KB első titkára, s a munka felvételére szólította fel a dolgozókat. A moldáviai munkabeszüntetések kedden azt követően újultak ki, hogy a köztársasági nyelvhasználati törvény tervezetébe nem vették be a nem moldáv anyanyelvű lakosság követeléseit.

Kisinyovban, Moldávia fővárosában szerdán gyűlést tartott a Köztársasági Dolgozók Szövetsége, amely a nem moldáv anyanyelvűeket tömörítő szervezeteket fogja össze. A szövetség, amelyben a TASZSZ szerint mintegy 200 üzem tanácsainak képviselői vesznek részt, támogatásáról biztosította a sztrájkolókat.

●

-ÿ- VARSÓ: Csütörtökön délután négy órára sajtóértekezletet hirdettek a lengyel miniszterelnöki tanács épületében, ahol Tadeusz Mazowicki találkozni fog a nemzetközi sajtó képviselőivel, ami jól bizonyítja, hogy a kormányfői posztra szombaton kijelölt Szolidaritás politikus nem tart a csütörtöki alsóházi szavazástól, ahol végleges döntés születik személyéről.

-ÿ- ANKARA: Bulgáriát tette felelőssé a török nemzetiségű lakosok tömeges menekülése miatt az a három amerikai kongresszusi képviselő, aki öt napot töltött Törökországban emberi jogi kérdések vizsgálatával. Bob McEven republikánus, Dennis de Concini és Frank Lautenberg demokrata párti képviselők isztambuli sajtóértekezletükön közölték: arra fogják kérni nyugati szövetségeseiket, hogy ítéljék el Bulgáriát a török kisebbségekkel szemben tanúsított politikájuk miatt. A képviselők az egyik határ menti városban találkoztak bolgár illetékesekkel is.

-ÿ- BÉCS: Szerdán ismét 400 NDK-menekült részére adott ki beutazási okmányokat a bécsi nyugatnémet nagykövetség. A menekülteket, csakúgy mint korábban, vonaton szállítják az NSZK-ba. A 400 személy zöme még kedden érkezett Ausztriába.

Németh Miklós és Grósz Károly fogadta az amerikai kongresszus küldöttségét

Németh Miklós, a Minisztertanács elnöke szerdán az Országházban fogadta az Amerikai Egyesült Államok kongresszusának *Alan Cranston* szenátor vezette küldöttségét. A delegációhoz csatlakozott *Hamilton Fish* republikánus képviselő is.

Az eszmecserén részt vett *Kovács László* külügyi államtitkár.

Grósz Károly, az MSZMP főtitkára ugyancsak szerdán fogadta az amerikai törvényhozókat a Központi Bizottság székházában. A küldöttség elsősorban a magyarországi politikai és gazdasági viszonyokról tájékozódott.

A *Beck Tamással* folytatott megbeszélésen a kereskedelmi miniszter – egyebek között – a magyar–amerikai gazdasági kapcsolatok fejlesztési lehetőségeiről adott tájékoztatást.

Az amerikai politikusok a nap folyamán felkeresték *Kárpáti Ferenc* vezérezredest, honvédelmi minisztert.

A szívélyes légkörű beszélgetésen részt vett *Ruth M. Anderson* ezredes asszony, az Egyesült Államok nagykövetségének véderő- és légügyi attaséja.

Az esti órákban az Országházban fogadta az amerikai delegációt *Pozsgay Imre* államminiszter, aki elsősorban a magyarországi reformfolyamat politikai összefüggéseiről adott áttekintést.

A küldöttség programjain részt vett *Mark Palmer*, az Egyesült Államok budapesti nagykövete.

●

-ÿ- WASHINGTON: George Bush amerikai elnök már népszerűbb az amerikaiak körében, mint Ronald Reagan volt hivatalba lépése után fél évvel. Ezt az ABC televíziós társaság és a The Washington Post kedden nyilvánosságra hozott közvéleménykutató adatai mutatták ki.

-ÿ- TALLINN: Minden bizonnyal az eddigi legnépesebb demonstrációt tartották meg szerdán a Szovjetunióban: három balti köztársaságot összekötő élő láncban mintegy másfél millió – egyes jelentések szerint kétmillió – ember vett részt. Egyes szakaszokon kettős, sőt hármas sorokban álltak az emberek a köztársaságok félárbocra eresztett zászlóival díszített utcákon.

-ÿ- PRÁGA: Az AFP jelentése szerint szerda este mindig bizonytalanság uralkodott Prágában azzal kapcsolatban, hogy mik a csehszlovák hatóságok szándékai Vencel téri tüntetésen őrizetbe vett külföldiekkel. Hivatalosan azt közölték, hogy 58 külföldi és 320 csehszlovák állampolgárt vettek őrizetbe. Diplomáciai források úgy értesültek, hogy a 9 magyaron kívül olasz, 4 bolgár, 3 lengyel, 2 osztrák, nyugatnémet és belga állampolgár, továbbá holland és más nemzetek fiai kerültek börtönbe.

Az egészségügyi miniszter látogatása Pécsett

(Folytatás az 1. oldalról)

konstrukciójának előfeltételeként a hotelszárny felépítése valóban nem halasztható. Az új műveseállomás létesítésének is megvan a realitása. Egészében megnyugtató, hogy az egyetem egy korszerű és szakszerű rekonstrukciós és műszeres fejlesztési tervvel rendelkezik, tehát nemcsak tűzoltómunka folyik.

Összességében, annak ellenére, hogy olyan problémákkal találtuk szemben magunkat, amelyek több évre előre komoly kiadásokkal járó tennivalókat jelentenek, pozitívnak ítélem meg a látogatásunkat. Azért is, mert azt tapasztaltam, hogy az egyetem vezetése és a dolgozók is mindent meg akarnak tenni a fejlesztésekért. **Müller Zsuzsa**

Megváltja-e a béremelés a közoktatást?

(Folytatás az 1. oldalról)

foglalását. A közzétett – a közoktatásban dolgozók együttműködésére számítva – a bérharc folytatása mellett, elutasítva a kormány halogató taktikára építő bérintézkedését. Ez utóbbival csak akkor ért egyet, ha 1990. január elsejétől az anyagi ágazatok szellemi foglalkozású dolgozóihoz viszonyított bérhátrány megszűnik. A felhívás ennek értelmében kéri a csökkenő, 85 százalékos szervezettség ellenére is 260 000 embert számláló tagság egyetértését és csatlakozását.

Az elnöklő *Szőllősi Istvánné*, a szakszervezet Kaposvárról elszármazott új főtitkára elmondta azt is, hogy szakszervezetük nem rendelkezik az országos sztrájkhoz szükséges pénzügyi alappal. Ennek ellenére – hangsúlyozta a kérdésekre adott válaszában –, csak az együttes fellépés segíthet, ha a bérreform ismét csak látszólagos marad.

A betegség után ismét munkába álló *Glatz Ferenc* művelődési miniszter egyébként – mint azt a Magyar Nemzet keddi számából Vértessy Péter interjújából megtudhatjuk –, tegnap folytatott egyeztető tárgyalást a pénzügyminiszterrel, ma pedig az Állami Bér- és Munkaügyi Hivatal elnökével tárgyal. Itt olvashatunk a hároméves béremelési tervről, amely az inflációt is bekalkulálva 60–80 százalékos béremelést szeretne megvalósítani 1992-re. Igazán sajnálhatjuk, hogy ezen a tegnapi sajtótájékoztatón nem a minisztériumok és a szakszervezet vitájának lehettünk tanúi. Talán válasz érkezhetett volna az iskolák, a szellemi munkaerő piacosításának, vagy a tényleges autonómia megteremtésének lehetőségeire és más kérdésekre is. Így például arra, hogy vajon prognosztizálható-e, hogy a béremelés menynyi időt alatt fordítja visszájára a meglevő kontraszelekciót és gyarapítja az igazán hivatásuknak élő, felkészült pedagógusok számát. Mert ez valóban össztársadalmi érdek.

Bóka R.

Szabadon engedtek hét magyar állampolgárt

(Folytatás az 1. oldalról)

tőr, *Pesti László*, a Fekete Doboz című ellenzéki videófolyóirat operatőre, *Pataki Gábor*, a Képes 7 és *Bodó Gábor*, a Mai Nap fotóriportere, *Kubinyi Gergely* és *Németh László Ákos* a Malév késő esti charter-járatával még szerdán hazaérkezett Budapestre. Deutsch Tamás és Kerényi György, akiket a közrend igen súlyos megsértése miatt vettek őrizetbe, továbbra is előzetes letartóztatásban van Prágában.

A hét szabadon engedett magyar fiatalnak 500, illetve 300 korona pénzbüntetést kellett fizetnie és rendészeti úton kiutasították őket az országból. Ezt a hét magyarnak az útlevelébe is bejegyezték a csehszlovák hatóságok. A prágai magyar konzul szerint valószínűleg akár egy évig sem térhetnek vissza Csehszlovákiába.

Deutsch Tamás és Kerényi György további sorsa egyelőre bizonytalan. A prágai magyar konzulnak szerdán engedélyezték, hogy találkozzon velük. Mindketten épek és egészségesek, nem bántalmazták őket. Deutsch és Kerényi egyébként jogvédelmet kért. Az ügyész valószínűleg csütörtökön dönt, hogy eljárást indítanak-e ellenük, vagy sem.

MODUL Kft új!
ÉPÍTŐANYAG
KERESKEDÉS
SZÁLLÍTÁS
TELEFON
14-536

ITV-től reklámáron
Robotron 6007 irógép
memória bővítővel:
32 508 Ft helyett
28 900 Ft.
Casio pénztárgép:
18 600 Ft helyett
11 900 Ft.
Megrendelhető a
15-614-es
telefonszámon.

Rabok a kémény tetején



Száz méter magasan, pengével a szájukban

„Töröljék el a büntetett előéletünket, vagy leugrunk"

Egyre tisztábban kivehető a két emberi alak a Pécsi Hőerőmű III. számú kéményének tetején, ahogy közeledünk az épületóriáshoz. Az üzem monoton búgását ütemes kiabálás igyekszik túlszárnyalni: „Kitartás, szabadság, kitartás, szabadság...". A szédítő, száz méteres magasságból a sajtót követelik, vagy levetik magukat – fenyegetőznek.

Nyolc óra után néhány perccel érkezett a telefon a szerkesztőségbe, egy magát megnevezni nem akaró személytől, hogy két munkás a kémény csúcsán van. Ellenőrző hívásunkra nem tudtak azonnal biztosat mondani a hőerőműnél. Fél óra múlva érkezett a telefon, hogy igaz a hír. A helyszínen megindultak a találgatások, kik lehetnek fenn. Nemsokára tisztázódott a kilétük: Orsós Károly és Buzás János, mindketten szabálysértők és a büntetésüket töltik a pécsi büntetés-végrehajtási intézetben. A 26. Számú Állami Építőipari Vállalat megbízásából segédmunkásként dolgoztak az erőmű felújítási munkálatain 11 társukkal együtt. Nyolc óra körül szabályosan vécére kéretőztek munkahelyi vezetőjüktől. A következő percekben máris másztak felfelé a létrán, gondosan lecsukva maguk mögött a csapóajtókat, amit alulról nem lehet kinyitni. Így lehetetlenné vált megközelíteni őket.

Várjuk a rendőrséget, a tűzoltókat, a mentőket. Néha egy-egy magányos kiáltás morajját hozza felénk a szél. Tíz óra előtt valamivel megérkezik *Török Béla* megyei tűzoltóparancsnok. – A száz méter nagyon magas, a létráinkkal 41,5 méterig tudunk dolgozni. Nem tudunk mit csinálni. Nemsokára megjön *dr. Tóth László* városi rendőrkapitány, és *Zsorda László* alezredes, a börtön parancsnoka. Előkerülnek a hangosbeszélők, de a kazánok zúgása elnyomja a hangot. Zsorda László, Farkas László százados és Piros Attila százados elindulnak fel az erőmű tetejére, hogy közelebb kerüljenek a fent levőkhöz. Közben egyre sűrűsödik a kíváncsiskodó tömeg, a mentőt elhívják, mert valaki rosszul lett a sokadalomban.

Végre 10 óra 17-kor elkezdődhet az egyezkedő beszélgetés. Orsós Károly lejött tárgyalni az 50 méteres szintre, mondván, ha bármit csinálnának lent, a társa rögtön leugrik. Buzás kiül az 1 méter magas korlátra.

Sikerül elérni, hogy mindketten lejöjjenek 50 méterre. Közlik velük, teljesítették a kérésüket, itt a sajtó, másszanak le és mondják el, mit akarnak. A felszólításnak eleget téve Orsós elindul lefelé. Azonban a csapóajtó 50 m-en le van lakatolva, ezért kívülről kell megkerülnie a korlátot. Még nézni is rossz, amit csinál. Társa fennmarad és várja a fejleményeket.

A kémény tövében gyülekeznek a tudósítók. Végre földet ért! Az izzadt arcra korom tapadt, kapkodva szedi a levegőt, remeg minden porcikája. Nem csak a fizikai erőkifejtéstől, hanem az idegi-lelki állapotától. Egy pohár víztől megnyugszik egy kicsit.

– Miért tették, mi a céljuk?

– Azt kérjük a komlói rendőrkapitányságtól, hogy vegyék le rólunk a „REF"-et. (Töröljék el a büntetett előéletüket.) A büntetésemet leültem, azért megszenvedtem. Én ezt egy mellékbüntetésnek érzem. A legkisebb rendbontásért behozhatnak 30–60 napra. Nem élet ez így, kérem. Ha nem szüntetik meg velünk szemben a REF-et, hajlandók leszünk öngyilkosok lenni! Ha nem hiszik el, tessék, nézzék meg! Háromszor volt ez a has felvágva. Szétválasztanak a családtól, egy moziba nem ülhetek be, egy szórakozóhelyre, mert ha igazoltatnak, máris behoznak 60 napra. Másképp nem tudtam megvédeni a szabadságomat, csak a sajtó nyilvánosságával!

11 órára lejött Buzás is.

– Négy évet voltam börtönben verekedésért. Ahogy kijöttem, egyből rám tették a REF-et. Nem tudok 5-10 napnál többet kint lenni, mert a REF miatt állandóan visszavisznek, elég, ha beülök egy kocsmába meginni egy sört. Ez így nem élet.

Mindkettőjük testén megannyi öngyilkossági kísérlet nyoma látható, a nyakukon, kezükön, mellükön. Mindezt azért csinálták, hogy inkább kórházba vigyék őket, mintsem a börtönbe. „Mert ebbe bele lehet bolondulni." Remegnek az idegességtől.

Arról nem esett szó, hogyan kezdenének új életet egy tiszta lappal...

Zsorda László ígéretet tett ügyük soron kívüli elbírálására és gyógykezelésükre.

Hajdú Zsolt

Fotó: Laufer László

Augusztus 24–25–26.

Városszépítő konferencia Pécsett

1982-ben tartották az első városszépítő egyesületek tapasztalatcseréjüket. Négy év alatt a falu-községvédő egyesületekkel létszámuk jelentősen kibővült. Most már mintegy 152 azoknak a száma, amelyek részt kérnek és vállalnak a városok, a falvak értékeinek megőrzése, szépítése, történelmi, építészeti, műemléki, régészeti és természeti értékeinek megőrzésben, gyarapításában.

Augusztus 24–25–26-án Pécsett kerül megrendezésre az országos Város-Községvédő és Szépítő Egyesületek tapasztalatcseréje. Ebből az alkalomból felkerestük *dr. Marton Istvánt*, a pécsi Városszépítő és -védő Egyesület elnökét további tájékoztatás végett.

– Hányan vesznek részt a tapasztalatcserén?

– Az 1986-ban Hódmezővásárhelyen tartott tapasztalatcserén még alig 60-an, a tavalyi gyulai értekezleten már száz körül jelentek meg. Pécsre kétszáz személy érkezését várjuk. 71 egyesület jelentette be részvételi szándékát 140 fővel. Ezekhez számítjuk 25 külföldi vendégünket, a hivatali személyeket és a városi érdeklődő közönséget.

– Bárki részt vehet a tapasztalatcserén?

– Az értekezletet augusztus 24-én de. 10 órakor plenáris üléssel nyitjuk meg. Ezen nemcsak a meghívottak, egyesületünk tagsága, de városunk minden egyes polgára is részt vehet. A megnyitó helye: a Boszorkány úti Pollack Mihály Műszaki Főiskola nagyterme.

– Úgy tudom, külföldi vendégek is részt vesznek az üléseken.

– Elsőnek említhetem az Europa Nostra elnökét, *Henri de Kostert*, aki a plenáris ülésen fel is szólal; továbbá *Anton Kränzle* miniszteri tanácsost, *dr. Lutz Wetzlart*, *dr. Haid Franz* innsbrucki polgármestert, és a testvérvárosok küldötteit Eszékről, Lahtiból, Fellbachból és Grazból.

– Milyen témájú szekcióülések lesznek?

– A szekcióülések 25-én, pénteken reggel 8 órakor kezdődnek. Kilenc témájú ülés lesz, és hogy minél többen részt vehessenek ezeken, ezért azok kezdési időpontját megosztottuk. Így 8 órakor kezdődik a gazdasági, az ifjúsági és a címerek és zászlók tematikájú szekció, 9 órakor az idegenforgalmi, helytörténeti és faluvédelmi szekció, 10 órakor pedig az építészeti, műemlékvédelmi és utcabútorok, valamint a környezetvédelmi és -szépítési szekció. Ekként lehetővé válik, hogy egy-egy személy több ülésen is részt vehet.

– Kik a szekcióülések vezetői?

– Egy-egy témának elismert szakembereiből adódnak. Csak néhányat említek: *dr. Kállai István* egyetemi tanár, a Magyar Heraldikai Társaság elnöke, *dr. Székács Anna* pénzügyminisztériumi főosztályvezető, *dr. Gáborjáni Péter* docens, *Erdélyi Zoltán* igazgató. Felszólalásra jelentkezett *dr. Mucsányi Mihály* egyetemi tanár is.

– A sokrétű előadásokat nem követi-e városnézés?

– Nemcsak Pécs város értékeit mutatjuk be, de kincses Baranya tájjellegű és történelmi jelentőségű helységeit is: Pécsváradot, Mohácsot, Máréfát, Orfűt, Zengővárkonyt, Mecseknádasdot és Ófalut. Mindenre csütörtökön délután kerül sor.

– Mindehhez az anyagiakat hogyan sikerült megteremteni?

– Kiadásainkat részben fedezi a részvételi díj, de több, nem várt eseményre is számítva segítségünkre sietett néhány pécsi intézmény és vállalat is. Meg kell még említenem, hogy az anyagi segítségen kívül egyesek kiállítással és bemutatással is emelik rendezvényünk nívóját.

T. I.

Száz éve született

Dr. Csekey István

Száz éve született Szolnokon dr. Csekey István jogászprofesszor. Középiskolai tanulmányait szülővárosában végezte, majd a kolozsvári egyetemet végezte el summa cum laude minősítéssel, 1911-ben az állam-, 1913-ban pedig a jogtudományi szakon. Tanulmányai közben előbb Strassburgban, majd Heidelbergben iratkozott be nyári szemeszterre, ezt követően pedig állami ösztöndíjjal Berlinben és Oxfordban járt.

1912-től a kecskeméti református jogakadémia tanára lesz, 1919-ben érte el a magántanári képesítést a „Magyar közjog" témaköréből. Az észt tartui egyetemen 1923-tól kezdődően közigazgatási jogot oktatott, egyúttal a Magyar Tudományos Intézet igazgatói tisztét is betöltötte, amelyet ő maga szervezett. A szegedi tudományegyetem politikai tanszékére 1931-ben hívták meg professzornak, egy év múltán pedig a tartui egyetem díszdoktorává avatta. Az 1938/39-es tanévben a szegedi jogi kar dékánja lett. 1940-ben szervezték újjá a kolozsvári egyetemet, ahol az alkotmányjogi tanszéket vezette.

A felszabadulás évében ismét a szegedi egyetemre nevezték ki, de katedráját nem foglalta el, hanem Pécsre költözött. A pécsi tudományegyetemen a közigazgatási és pénzügyi jog helyettes előadója, majd 1946-tól kezdve az alkotmányjogi tanszék vezetőjévé nevezték ki. Az 1940-es évek végének politikai torzulásai a pécsi egyetemen is éreztették hatásukat, amely abban is jelentkezett, hogy a „politikailag nem megfelelő" professzorokat, előadókat nyugdíjazták, elbocsátották. Ennek a keretében került sor Csekey István nyugdíjaztatására is 1951. október 8-án.

Csekey István „sokoldalú, rendkívül igényes művelője volt szaktudományának. Kiterjedt szakirodalmi munkássága és egyéb alkotói és publicisztikai tevékenysége több nagyobb problémakört ölel át. Az eredeti forráshelyeket elmélyülten kutatva, a kapcsolódó irodalmi feldolgozásokat kritikusan értékelve több jogtörténeti témát dolgozott fel. „Így összegzi Ravasz János a kéziratban lévő egyetemtörténeti monográfiájában Csekey István munkásságát.

Munkásságában alapkő a „Nagy Ernő és a magyar közjogírás új iránya" című monográfiája, amelyben széles körű ismeretanyaggal tekinti át tudományága eddigi eredményeit, fejti ki nézeteit. Különös figyelmet fordított az észt jogrendszerre, a magyar–észt kapcsolatokra, több tanulmánya szólt a kormányzói jogkörről. Szegedre érve székfoglalóját a szovjet államszemlélet témakörében tartotta, kerülvén azokat a lekicsinylő minősítéseket, amelyekkel akkoriban illették a szovjet jogrendszert. A tárgyilagosság és a nagy elméleti, szakirodalmi felkészültség mindig sajátja maradt. Írt még a rendeletalkotás problémáiról, tankönyvét 1943-ban jelentette meg, amelyet többször is kiegészített, 1945 után pedig több új könyve, jegyzete, tanulmánya jelent meg az új szakirodalmi irányzatok szellemében.

Élete alkonyán előszeretettel fordult a helytörténeti témák felé. Liszt Ferenccel, baranyai-pécsi kapcsolataival foglalkozó munkája ma is elengedhetetlen kútfője a helytörténettel foglalkozóknak, csakúgy, mint híres bibliográfiája, amely halála után jelent meg – dr. Varga Károly rendezte sajtó alá –, és amelynél jobb azóta sem jelent meg. Könyve jelent meg Harkányról, számos kisebb-nagyobb tanulmány, cikk jelzi sokoldalú érdeklődését, műveltségét.

Akkor, amikor augusztus 24-én a Pécsi Városszépítő és Városvédő Egyesület és a Janus Pannonius Tudományegyetem fölavatja emléktábláját – Horváth András munkáját – a volt lakóháza, a Káptalan u. 4. sz. épület falán, kora kiváló alkotmányjogászára, a helytörténet tudós kutatójára emlékezünk az országos város- és községszépítő egyesületek pécsi konferenciája résztvevőivel, az emlékezőkkel – méltóképp akarunk tisztelegni az utókor nevében emléke előtt.



Dr. Vargha Dezső

HÍREK

AUGUSZTUS 24., CSÜTÖRTÖK

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából

BERTALAN

nevű kedves olvasóinkat.

A Nap kél 5.52 – nyugszik 19.42 órakor
A Hold kél 23.09 – nyugszik 15.25 órakor

Olvasószolgálat

Hírek, tudósítások, események közölhetők 14–16 óráig a 15-000 telefonszámon.

Hírszerkesztő:
GYURA BARBARA

Ma délelőtt 9–12 óráig panaszügyekben fogad, a 15-000-es számon hívható:
DR. DUNAI IMRÉNÉ

Szerkesztőségi hírügyeletes 16–19 óráig a 10-053-as telefonszámon
NAGY ISTVÁN

CB-adóvevőnk 14–16 óráig hívható az AM 24-es csatornán.

Megalakult a Mladost

Szombaton megalakult a magyarországi horvát, szerb, szlovén fiatalok Mladost nevű ifjúsági szervezete. A szervezet célja a magyarországi délszláv fiatalok aktivizálása, bekapcsolásuk a demokratizálási folyamatokba jogi, politikai, gazdasági, államigazgatási, kulturális érdekképviselete. A Mladost önálló, független szervezet, amely a Magyar Népköztársaság alkotmányának és a Polgári és Politikai Jogok Nemzetközi Egység Okmánya szellemében fejti ki tevékenységeit. A Mladost székhelye: Pécs, Hunyadi út 54. Működésük az egész ország területére kiterjed.

Időjárás

Előrejelzés az ország területére csütörtök estig. Időnként erősen megnövekszik a felhőzet. Eleinte többfelé, csütörtökön napközben főként délen és keleten alakul ki zápor, zivatar. Néhol felhőszakadás is előfordulhat. Az északnyugati, északi szél gyakran megélénkül, helyenként erős lesz. A legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 14 és 19 fok között; a legmagasabb nappali hőmérséklet csütörtökön általában 25 fok körül alakul.

✲

Szerda reggeli vízállások: Örtilos 212 cm, áradó, vízhő 19,8 fok; Barcs 250 cm, apadó, vízhő 19,0 fok; Drávaszabolcs 332 cm, áradó, vízhő 20,3 fok; Mohács 363 cm, áradó, vízhő 21,2 fok.

OTP-kedvezmények a gépkocsivásárlási letétekre

Az Országos Takarékpénztár a gépkocsivásárlási előlegek értékének megőrzésére, a megrendelők anyagi érdekeltségének növelésére a jövőben jelentős kedvezményeket nyújt. Bizonyos feltételek mellett kiegészíti a letéti összegeket, s ezen túlmenően minden eddiginél nagyobb – összesen százmillió forint – értékben sorsolást tart a jövő évben.

Bizonyos feltételek alatt értendő: ha a kormány a jelenlegi kamatszintre vonatkozó jogszabályi korlátokat feloldja, inflációs áremelkedés esetén a takarékpénztár kiegészíti a befizetett előlegeket. (A kormány jelenleg már foglalkozik a gépkocsiforgalmazás és -vásárlás pénzügyi szabályozásának felülvizsgálatával.) A kiegészítés összege megfelel az adott típus árnövekedésének a letétre eső hányadával.

Nyereményként gépkocsikat, köztük nyugati típusúakat, továbbá gépkocsi-nyereménybetétkönyveket, OTP letéti jegyeket és más értékes tárgyakat sorsolnak ki. Az akció szeptember 1-jével indul. A sorsoláson részt vesz az eddig, vagy az 1989. december 31-ig nyitott és 1990. június 30-án még élő valamennyi letétszámla.

A most bejelentett intézkedésekkel az OTP a legkedvezőbb feltételeket kínálja ügyfeleinek.

◆

– Tarifőri képző- és továbbképző tanfolyamot szervez Pécsett a BÉKI a fővárosi ATI, valamint az ÉGSZI Kutató-Szervező Kft. közreműködésével. A vizsgával záruló tanfolyamok október végén kezdődnek és 22 órán át tartanak. Jelentkezni lehet levélben szeptember 1-jéig a BÉKI-nél (7633 Pécs, Szántó Kovács János u. 1/A. szám alatt).

– Az OTP új kirendeltséget nyit Pécsett, a Hajas Imre út 7. sz. alatt, ma 17.00 órakor ünnepélyes keretek között. Az új fiókban betétgyűjtéssel, rövid lejáratú hitelfolyósítással is foglalkoznak, de totózóként is működik.



A pécsi Élet és Egészség Egyesület Natura reform élelmiszerboltot nyitott tegnap a Rákóczi út és Felsőmalom u. sarkán. Betegeknek, fogyókúrázóknak és mindazoknak, akik egészségesen kívánnak táplálkozni, a diétás termékek mellett szakácskönyveket, ismertetőket és az üzletvezetőtől, Dénes Ottótól étkezési tanácsokat is kaphatnak a vásárlók. Fotó: Proksza László

Választási fórum

Ma, csütörtökön 17.00 órakor Pécsett, a Lánc utcai Mozgalmi Házban az MSZMP őszi kongresszusára való készülés jegyében tartanak választási fórumot, melyen a küldöttjelöltek mutatkoznak be.

– Egykori és mai alsómocsoládiak találkozója. Az Alsómocsoládról elszármazottak baráti körének tagjai szombaton (augusztus 26.) tartják idei összejöveteleiket. Az egésznapos program 9 órakor kezdődik, a találkozó a főtéren lesz.

– Pécsett a Kun Béla téren a pirogránit ivókutat ismeretlen tettesek tegnapelőtt vandál módon összetörték, szétverték. A kutat lezárta és megszüntette a Városgondnokság, s mivel anyagi fedezete nincs rá, belátható időn belül nem épít újat. A becsült kár 10 000 forint.

◆

Közérdekű

A szigetvári góckörzet üzembe helyezésére várhatóan 1989. negyedik negyedévében a posta új Baranya megyei telefonkönyvet ad ki. Ezért kéri, hogy akinek előfizetői adataiban (név, foglalkozás, társelőfizető stb.), változás történt, vagy módosítását a közeljövőben tervezi, azt a Pécs 1. sz. postahivatallal augusztus 31-ig írásban közölje.

Augusztus 23-án déli 12 órakor a Széchenyi téri kefeti telefonfülkében felejtettem pénztárcámat, melyben kulcsok, fényképek, autóvezetési igazolvány, és kis szelencében édesanyám hajfürtje volt. Kérem a megértő megtalálót, hogy az 1000 forint megtartása mellett a tárcát juttassa el a Dunántúli Napló szerkesztőségéhez.

– Új szolgáltatás. Magnókazettáról, illetve diktafonról is vállal leírást a Junito Kft. Pécsett a boldogság háza udvarában. Vállalnak továbbá azonnali fordítást magnókazettáról és gépelt szövegről egyaránt.

– Aerobicvezető kerestetik Pécsett a Nevelési Központba. Jelentkezni augusztus 28-án 14 órakor lehet az ANK sportegységében (Pécs, Apáczai krt. 1.) zenével és szereléssel együtt.

– Emelkedik a szocialista országokból importált lapok ára. A külföldi beszerzési árak változása miatt a Kultúra Külkereskedelmi Vállalat emelni kényszerül a szocialista országokból importált és a Magyar Posta által utcai árusításban terjesztett napilapok és folyóiratok árát. A napilapok – függetlenül attól, hogy hétköznap vagy a hét végén jelennek meg – egységesen 4,80 forintba kerülnek majd. Az áremelkedés ebben az évben nem érinti azokat, akik már korábban előfizettek az egyes kiadványokra.

Kocsiátvételi sorszámok

Trabant Limousin Hycomat		Debrecen	4 992
Budapest	664	Győr	3 242
Trabant Combi Hycomat		**Lada 1500**	
Budapest	103	Budapest	19 046
Trabant Limousin Speciál		Debrecen	15 796
Budapest	20 467	Győr	6 270
Debrecen	17 828	**Lada Combi**	
Győr	15 618	Budapest	1 914
Trabant Combi		Debrecen	1 051
Budapest	7 846	Győr	829
Debrecen	5 846	**Lada Niva** –	1 183
Győr	5 094	**Polski Fiat 126 E**	
Wartburg Standard		Budapest	6 567
Budapest	4 860	Debrecen	4 072
Debrecen	3 477	Győr	4 064
Győr	3 745	**Dacia TX**	
Warburg Special		Budapest	26 087
Budapest	6 251	Debrecen	15 554
Debrecen	4 714	Győr	14 432
Győr	4 325	**Dacia Combi**	
Wartburg Special tolótetős		Budapest	9 798
Budapest	17 381	Debrecen	5 580
Wartburg Tourist		Győr	4 432
Budapest	4 852	**Dacia TLX**	
Debrecen	2 780	Budapest	18 669
Győr	2 049	Debrecen	9 053
Skoda 120 L		Győr	8 192
Budapest	33 180	**Zastava**	–
Debrecen	19 146	**Opel Kadett**	
Győr	22 756	Budapest	1 133
Lada 1200		**Volkswagen Golf**	
Budapest	50 103	Budapest	726
Debrecen	36 420	**Volga Limousin**	
Győr	18 109	Budapest	1 752
Lada 1300 S		**Volga Combi**	
Budapest	24 624	Budapest	1 785
Debrecen	19 407	**Maruti**	
Győr	10 074	Budapest	675
Lada Szamara		**FSO 1500**	
Budapest	5 802	Győr	198

KÖZÉLET

A Kanadai Fegyveres Erők egyesített vezérkari főnöke, *P. D. Manson* tábornok meghívásának eleget téve, hétfőn négynapos látogatásra Ottawába érkezett *Pacsek József* vezérezredes, a Magyar Néphadsereg vezérkari főnöke, honvédelmi miniszterhelyettes. Ez az első eset, hogy a két ország, illetve Kanada és a Varsói Szerződés egyik tagállamának fegyveres erői között ilyen magas szintű kapcsolatfelvételre kerül sor.

✲

Jegor Ligacsov, az SZKP KB Politikai Bizottságának tagja, a Központi Bizottság titkára szerdán Moszkvában fogadta *Burgert Róbertet*, az MSZMP Politikai Intéző Bizottságának tagját. A találkozóról kiadott rövid TASZSZ-jelentés szerint az SZKP KB agrárkérdésekkel foglalkozó titkára és a Bábolnai Mezőgazdasági Kombinát vezérigazgatója tájékoztatta egymást a két párt tevékenységéről, áttekintette az agrár-ipari komplexumok terén megvalósuló szovjet–magyar együttműködés bővítésének kérdéseit. Burgert Róbert az SZKP Központi Bizottságának meghívására tartózkodott Moszkvában.

Felhívás az ország munkásőreihez!

A komlói munkásőr-egység személyi állományа csatlakozik a Baranya Megyei Vendéglátó Vállalat Március 21. brigádjának a Dunántúli Napló augusztus 23-i számában közölt felhívásához és gyűjtést indít. Egyben felkéri az ország valamennyi munkásőrét, hogy a nemes célt ők is hasonlóan támogassák.

Egy pécsi egyetemista, a Janus Pannonius Tudományegyetem harmadéves történelem–francia szakos hallgatója, Kiss Nagy Gábor 1986 márciusában a pécsi klinikán nehéz belső szervi műtéten esett át. Azóta itthon és külföldi klinikákon kezelik. A fiatalemberen a közeli napokban a bécsi I. sz. belklinikán csontvelőátültetést hajtanak végre, amely 1 800 000 schillingbe, 3 680 000 forintba kerül. Ezt az összeget a szülők nem tudják előteremteni. Kiss Nagy Gábor életét csakis társadalmi összefogás mentheti meg.

A komlóiak felhívásához Baranya megyében tevékenykedő munkásőr-egységek már csatlakoztak. Várják az ország más részeiből a gyűjtés eredményeként érkező pénzösszegeket a Baranya Megyei Vendéglátó Vállalat MNB 240–19693–7007 számú „Gábor gyógykezelésére" nyitott elkülönített számlára.

☎ 15-000

A múlt héten hírt adtunk arról, hogy Pécsett a Melinda utca 43. sz. alatt tüzet okozott egy zárlatos rádió. A lakástulajdonos – Slezák Róbert – elmondása alapján az Állami Biztosító példás gyorsasággal intézte a kártérítést, s ezzel lehetővé tette a helyreállítás megkezdését, illetve befejezését. A kifizetett összeg közel 80 000 Ft volt.

Egészségügyi szolgálat

KÓRHÁZI FELVÉTELES ÜGYELETEK

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermek betegek részére, Pécs város: POTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház, gyermeksebészeti, kórházi felvételt igénylő gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika, páros napokon Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat Pécs város lakossága részére sebészet, balesetei sebészet: I. sz. Sebészeti Klinika. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Pécs város és a csatolt községei ideg- és elmebetegei részére: POTE Ideg- és Elmeklinika. Szemészeti betegek ügyeleti ellátása 17 órától: POTE Szemészeti Klinika. Felnőtt orr-fül-gégészet: POTE Orr-Fül-Gégeklinika.

ÉJSZAKAI KORZETI ORVOSI UGYELET

Pécs város felnőtt lakossága részére egy helyen, a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségeiben minden este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 14-347.

Fogászati ügyelet minden este 7 órától másnap reggel 7 óráig a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségeiben – gyermekek részére is. Telefon: 14-347.

Gyermeklakosság részére egy helyen, a Gyermekklinikán, Pécs, József A. u. 7. (bejárat a Bajnok u. felől) este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 10-938.

ÉJSZAKAI UGYELETES GYÓGYSZERTÁRAK

Pécs, Kossuth L. u. 81. 10 8. sz. gyógyszertár; Pécs, Bajcsy-Zs. u. 23. 10/14. sz. gyógyszertár.

✲

SOS-ÉLET telefonszolgálat díjmentesen hívható a 12-390-es számon este 7 órától másnap reggel 7 óráig.

✲

Drog-telefonszolgálat. A Pécsi Drogközpont telefonügyelete a 32-600-as számon hívható szerdán és csütörtökön 15–18 óráig. A telefonszolgálat tanácsot ad minden, kábítószer-fogyasztással kapcsolatos problémára.

✲

Egyedülállók társkereső szolgálata minden hétfőn és csütörtökön 17–19 óráig a 41-907-es telefonszámon, illetve személyesen a kertvárosi ANK Művelődési Ház I. emeletén (titkárság).

Információk

Rendezvények

A Magyar Demokrata Fórum rendszeres hétfő esti klubestje a Pécs, Hunyadi út 20. szám alatti irodában augusztus 28-án elmarad. Ugyanis ekkor regionális nyugdíjas fórum lesz a pécsi Ifjúsági Házban 17 órai kezdettel. Az ügyelet ideje változatlan: hétköznaponként 15–19 óráig a Hunyadi út 20. szám alatt.

Vitafórum az uránbányák és a bányászok jövőjéről. A Szabad Demokraták Szövetsége augusztus 24-én 17 órától várja a bányászokat és érdeklődőket a Nevelési Központ Művelődési Házába, ahol a résztvevők kérdéseket tehetnek fel a független szakértőknek, a Szabad Demokraták Szövetsége budapesti és helyi szakembereinek, és a meghívott MÉV-vezetőknek.

Ma 16.30–17.30-ig a sikondai szanatórium parkjában a Komlói Bányász Koncert-Fúvószenekar ad térzenét.

Ma Pécsett az Ifjúsági Házban 19 órától diákdiszkó lesz, melynek vezetője Gáti Péter.

Közlemények

A pécsi Zöld-kör kerékpártúrájára Jugoszláviába szeptember 5–11-ig kerül sor. Útvonal: Nagykanizsa–Ljubljana–Kranj–Maribor–Nagykanizsa. Főleg mellékutakon. A táv 630 kilométer, ideje 7 nap. Felszerelés: teherbíró sebességváltós kerékpár pótgumival, sátor, hálózsák. Csak igen jó erőnlétű turistáknak ajánlatos, akik képesek napi 100 km megtételére. Jelentkezés Endrédi Máriánál augusztus 30-ig a 21-697-es telefonon 17 óra után.

A Ságvári Endre Művelődési Ház Quadro táncscsoportja akrobatikus rock and rollt kedvelő, elsősorban tornász múlttal rendelkező 14–18 év közötti lányok jelentkezését várja minden kedden, szerdán, csütörtökön 16–19 óráig. Ugyanitt break, electric boogie és diszkó kategóriában is tartanak tagtoborzót a fenti időben.

Az MSZDP pécs-baranyai szervezete csütörtöki napokon 15–16 óra között fogadóórát tart a József Attila Művelődési Házban. (Pécs, Korvin Ottó út 20.)

A PÉCS-REMÉNYPUSZTAI „ÚJ ÉLET" MGTSZ

- pecsenyecsirke neveléséhez állattartókat keres korlátozott számban.

Érdeklődni: a tsz központjában, a háztáji ágazatnál lehet.

Különleges ajánlat:
gázkályhák
Iskra — Siesta
5,631.060.- dinár
ÉSZÉKI EMONA SZUPERMARKET

A világ gyermeksebészei Pécsett

Hivatalosan ma kezdődik a nemzetközi gyermeksebész kongresszus – ünnepélyes megnyitó fél 9-kor a POTE aulájában –, amelynek rendezője és házigazdája a Pécsi Gyermekklinika sebészeti osztálya.

Bár a megnyitó ma van, a sok országból érkezett résztvevők között jó néhányan már tegnap megkezdték a munkát, ugyanis ezen a napon magas szakmai színvonalú továbbképző napot tartottak. Ez a nemzetközi gyermeksebész kongresszus sok mindenben egyedülálló, így abban is, hogy ezt a szolgáltatást is nyújtja. A továbbképző nap célja ugyanis, hogy azok a gyermeksebészek is megismerhessék a világ legújabb műtéti eljárásait, eredményeit, akik számára nehézségekbe ütközik részt venni, a magas részvételi díj miatt – valutáris okokból – a nyugati országokban rendezett világkongresszusokon, továbbképzéseken. Így a szakmai továbbképző nap résztvevőinek többsége a kelet-európai országokból érkezett (egyedül Romániából nincs résztvevő), ám meglepően nagy számban vettek részt ezen Európa nyugati, illetve Dél-Ázsia országainak gyermeksebészei is.

Bárhol a világon, ha ilyen továbbképzésre kérnek fel valakit, az előadónak tiszteletdíjat szoktak fizetni és az utazási költségét megtéríteni. Azok a meghívott előadók, akik most Pécsre jöttek, és akik a gyermeksebész szakma leghíresebb szaktekintélyei (köztük van például az a müncheni Heckert professzor is, aki szétoperálta a pécsi Bíró ikreket), tiszteletdíj és térítés nélkül vállalták a feladatot. Az előadások anyagát és a bemutatott műtéti eljárásokat felvették videóra, az éjszaka folyamán sokszorosították és kedvezményes áron ma már árusítják is a kongresszus résztvevőinek.

Minden diák ingyen kap új diákigazolványt

Miként a sajtó már ez év márciusában hírül adta, az új tanév kezdetével, vagyis szeptember elsejével az 1988. évi országos diákparlamentek állásfoglalásainak és a Minisztertanács ifjúságpolitikai feladattervének megfelelően – bevezetik az új diákigazolványokat.

Az új diákigazolványok arcképesek, szerepel rajtuk tulajdonosuk személyi száma is, így az előzőeknél kedvezőbben használhatók. Lehetővé teszik a diákok részére az összes utazási igazolvány megszüntetését. Ezután a helyi és helyközi utazásra jogosító havijegyeket is a diákigazolványok alapján válthatják meg. Az új diákigazolványt a közép- és a felsőfokú oktatási intézményekben tanulók mellett valamennyi általános iskolás is megkapja.

Például

Füstölgés

Azt már megszokhattuk, hiszen mióta világ a világ, így van, hogy az italok drágábbak a legkülönbözőbb szórakozóhelyeken, mint a boltokban.

Az viszont igen furcsa, hogy egyre több egységben drágábban adják a cigarettákat. Félreértés ne essék, jogszerűen teszik ezt. Egy nem oly régi rendelet értelmében az adott presszó, étterem vezetője határozza meg, mennyiért adja a szívnivalót.

Beszélgetve vendéglősökkel, kiderült, hogy nem érte meg nekik cigaretta tárolásával lekötni az árukészletet, mert alig három-négy százaléknyi haszna maradt az árun, amíg ugye az egyébként is forgalmazott ételeken, italokon ennek az árrésnek több tízszerese is üthette markát.

Ebből a tendenciából először az következett, hogy a szórakozóhelyek zömében legfeljebb csak méregdrága nyugati cigarettát árultak, aztán szabadáras lett a cigi...

Most sincs mindenütt széles dohányáruválaszték, de több helyen is 4-5 forintokkal drágábban adják a legnépszerűbb hazai cigarettákat.

Így is megvesszük, persze, csak egy picit érezzük magunkat kiszolgáltatva attól a szemlélettől, amely – az élet más területén is egyébként – a vállalati, szervezeti, adózási gondokat – a vásárlókon, a vendégeken kívánja „levezetni".

Városszépítők – nyolcadszor

(Folytatás az 1. oldalról)

is, ha tekintélyes számú támogató tagságot tudhat maga mögött, mintha egy elenyésző kisebbség ágálásának mondhatja ezt az, aki nem szívesen fogadja a kéretlen partner jelentkezését.

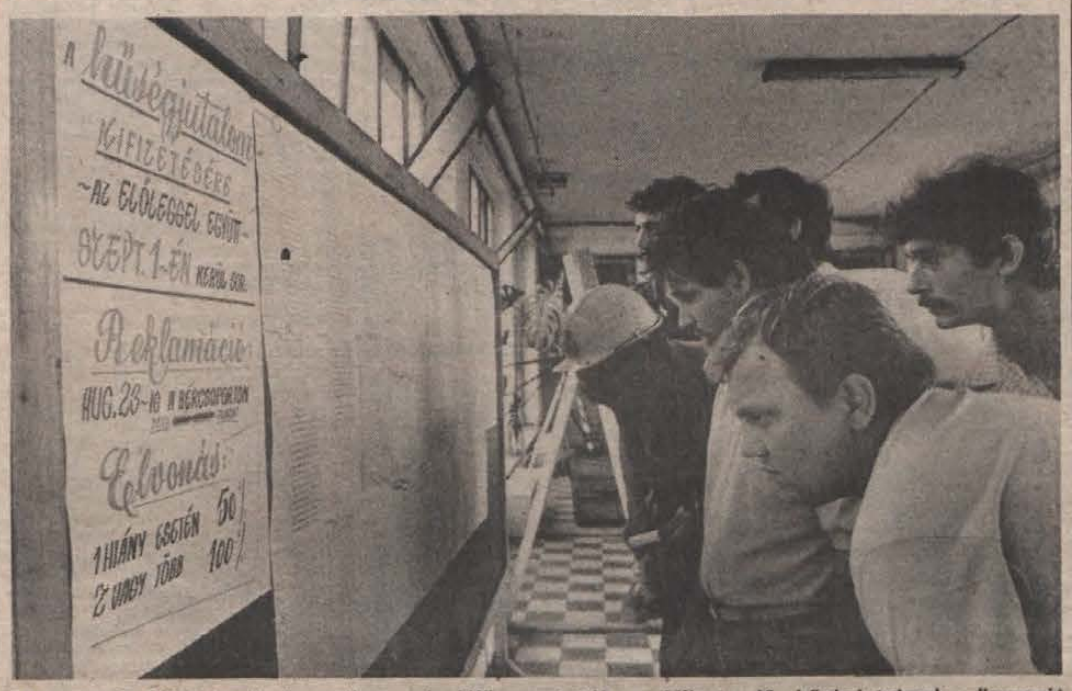
A mozgalom kezdettől fogva olyan irányba fordult, hogyan lehetne országos szinten eredményesebbé tenni a fellépését, s szorgalmazta az országos érdekképviseleti szerv létrejöttét akkor, amikor a hasonlóknak éppen a leépítése „jött divatba". Ez a szerv – a Város-Községvédő és Szépítő Egyesületek Szövetsége – létrejött, s tartja magát ahhoz, amire jogosítványa van az egyesületektől: legelsősorban is szolgálni azokat (az újonnan jelentkezők indulását pl. 2000 forinttal segíti), képviselni az érdekeiket, továbbá közvetíteni a kormányzat felé. Fontos, hogy az utóbbi fordítottjáról szó sem lehet.

A ma kezdődő háromnapos pécsi konferencia – hasonlóan az előzőkhöz – a szerzett tapasztalatok kicserélését, a jövendő tevékenység összehangolását szolgálja, s talán az első alkalom, hogy a hazai mozgalom az európai ügy részeként is jelentkezik. Részt vesz ugyanis a pécsi tanácskozáson Henry de Koster, a nagytekintélyű Europa Nostra mozgalom elnöke is. Az Europa Nostra végrehajtó bizottsága a magyar mozgalmat felvette tagjelöltnek, az őszi cambridge-i kongresszus fog dönteni a tagfelvételről.

Pécs jó házigazdája kíván lenni a város-községvédő és szépítő egyesületek ma kezdődő konferenciájának, a pécsiek szeretettel köszöntik ősi városunk falai között az egyesületek képviselőit.

H. I.

39. bányásznap



A Mecseki Szénbányák üzemeiben már kifüggesztették a kifizetendő hűségjutalmak összegét. Képünk a komlói Béta-aknán készült, ahol műszakváltáskor ismerkednek a bányászok a várható jutalom összegével. Fotó: Tóth László

Ünnepségek, szórakoztató műsorok, sportvetélkedők Pécsett és Komlón

Hagyományosan idén is szeptember első vasárnapján rendezik meg a bányásznapot Baranya érintett városaiban, településein. Az ágazat bizonytalan jövője ellenére a bányászünnep ez alkalommal is színes, csalogató programokkal várja a bányavállalatok dolgozóit és természetesen minden más érdeklődőt.

A megyei központi ünnepséget *szeptember 2-án, szombaton* 10 órakor a Pécsi Nemzeti Színház Kamaraszínházában rendezik, ahol *Varga Mihály*, a Mecseki Ércbányászati Vállalat vezérigazgatója mondja az ünnepi beszédet. A nap másik hagyományosan emlékezetes eseményén, a Csertetőn este 8 órakor kezdődő koszorúzáson pedig Csethe András, a Mecseki Szénbányák Vállalat vezérigazgatója szól a résztvevőkhöz. Hogy a szombat se maradjon vidámság nélkül, a Ho Si Minh parkban, az 508. Ipari Szakmunkásképző Intézet tornatermében és az MHSZ Ércbányász modellezőpályáján sport- és modellezőversenyeket rendeznek.

Vasárnap reggel a bányászlakta kerületekben a MÉV koncertfúvósok muzsikájára ébrednek majd az emberek, hogy aki akar, idejében kiérjen a sétatéri vásárra, a sajtóutca kínálta látványosságra. A korábbi évektől eltérően idén elmarad a Népszabadság politikai fóruma a Szabadtéri Táncszínen, a lap vezető munkatársai az MTESZ klubtermében találkoznak az érdeklődő olvasókkal.

Természetesen ez alkalommal sem lesz hiány vidám, szórakoztató műsorokból sem. A meghívott művészek, együttesek, folklórcsoportok négy helyszínen, a Barbakánban, a Ho Si Minh parkban, a József Attila Művelődési Házban és a Szabadtéri Táncszínen lépnek a közönség elé. A nap izgalmas látványosságának ígérkezik a több helyszínről induló helikopteres sétarepülés, valamint az elmaradhatatlan, ezúttal a Ho Si Minh parkban 17 órakor kezdődő SZUR.

A megyeszékhelyhez hasonlóan Komlón is készülődnek a bányászünnepre. A Május 1. Művelődési Házban augusztus 31-től tekinthető meg a pécsi Bányászati Múzeum gyűjteményéből válogatott kiállítás. A pénteken 15 órakor kezdődő központi ünnepség helyszíne a városi sportcsarnok lesz, a bányászemlékművet egy nappal később, 18.45-kor koszorúzzák meg. Szombaton és vasárnap Komlón is lesz alkalom a vigasságra, nézelődésre. A Lenin téren térzene, néptáncbemutató és színi előadás, valamint nótaest szórakoztatja majd a nézőket, a legnagyobb attrakciónak pedig a szombaton 21 órakor kezdődő tűzijáték ígérkezik. Idén elmarad a már hagyományos ejtőernyős bemutató, azonban Komlón vidám gyerekműsorok, népi iparművészeti vásár, a sikondai tószínpadon pedig néptáncbemutató kárpótolja a bányásznap résztvevőit. A komlói sajtóutcában idén először mutatkozik be a Komlói Újság. Vasárnap délután a komlói vásártérről is felszáll a HELI-COOP társaság sárga „szitakötője", felejthetetlen élményt ígérve utasainak.

Szóló Hollóháza is van

ElcsúSZOT beutalók címmel megjelent keddi írásunkban feltettünk néhány kérdést a megmaradt szakszervezeti beutalókkal kapcsolatban. Nehezményeztük, hogy a Népszavában ilyen sok üdülési helyet hirdetnek és nem értettük az okokat.

Felhívta rovatunkat Teleki Rózsa, az SZMT üdültetési előadója, mondandójának szívesen adunk helyet:

– Megértem, hogy az emberek egy részét irritálja a Népszava listája, hiszen az ebben szereplő belföldi szakszervezeti helyek a forgalmi áras, tehát a kedvezmény nélküli kategóriába tartoznak. Ugyanakkor elmondom, hogy Pécsett, az Athinay utca 44-ben működik az úgynevezett üdülési bank. Itt nyilvántartjuk a valamilyen okból megmaradt szakszervezeti üdülési lehetőségeket. Most is több mint harminc belföldi és külföldi beutalót tudunk ajánlani minden szakszervezeti tagnak. Néhány példa: Szóló (egyszemélyes) üdülés Hollóházára, szeptember végén, két hétre 1080 forint, házaspári üdülés Siófokon, szeptember 6-tól, két hétig 2520 forint.

A külföldi utak drágábbak, de válogathatnak az érdeklődők NDK-beli, olasz, csehszlovákiai, Szovjetunióba szóló üdülési lehetőségek közül. Érdeklődni mindennap lehet nálunk az említett címen, személyesen vagy a 10-554-es telefonszámon. Listánk szinte naponta változik.

...marad(?) tisztelettel: egy rakodó

Ha egy lavina elindul... A pécsi Zsolnay Porcelángyár után a Sopiana Gépgyár dolgozói körében is „baj van" a prémiumokkal. *Viczencz Ottónak*, a gyár igazgatójának rádióban elhangzott véleménye után nyitott be szerkesztőségünkbe *Vass Ferenc*, a gyár egyik rakodómunkása, és kérte egy nyílt levél leközlését. Íme: „Nyílt levél Viczencz Ottó igazgató úr részére. A rádióban elhangzott véleményével kapcsolatban észrevételt kívánok tenni. Egy „rakodó" a gyárunk életéhez hozzátartozó láncszem, akit nyugodtan emberszámba lehet venni. Véleménye még a rakodónak is lehet, meg tud ítélni helyzeteket, és tud következtetni az emberek hangulatából, beszélgetéseikből. Még egy rakodót is irritálhat az igazságtalan és aránytalan prémiumfizetés. Pécs, 1989. augusztus 17. Maradok (?) tisztelettel: „egy rakodó", Vass Ferenc."

Tegnap délután felhívtuk Viczencz Ottót, aki készségesen nyilatkozott.

– Nyolctól tizenegyig tárgyalt a vállalat vezetőségének négy tagja és a szakszervezet négy képviselője prémiumügyben, de nem tudtunk megállapodni semmiben. Az ülést holnap, és ha kell, holnapután is folytatjuk. Hogy miért nem sikerült közös nevezőre jutni? Kevés volt az idő, külföldi üzletfelek jöttek ide, akikkel úgyszintén foglalkozni kell.

Véleményem a nyílt levélről: egyrészt Vass Ferenc azt állította, hogy én 5000 forint prémiumot ígértem neki. En ezt soha nem mondtam. Másrészt: nem jó az, amikor valaki nettó összeget hasonlít össze bruttóval. En nem tehetek arról, hogy a papírra leírt pénzhez képest az emberek kevesebbet kapnak kézhez. Aztán pedig „némi" különbség is van köztem és egy kezdő szakmunkás között. Harmadrészt: prémiumot egy évben egyszer, legfeljebb kétszer adnak: ez pedig semmiképp sem tükrözi a valódi jövedelmeket. A kérdés az, hogy az irritáló különbségek tulajdonképpen mekkorák? Merthogy: nem én kapok sokat, hanem a munkások keveset..."

– A FIDESZ pécsi csoportjai és a Szabad Demokraták Szövetségének pécs-baranyai szervezete tiltakozik az 1968-as Csehszlovákia elleni intervenció évfordulóján lezajlott prágai tömegtüntetés szétverése és a résztvevők – köztük külföldiek, így a magyar újságírók és FIDESZ-es fiatalok – letartóztatása ellen.

Aczélt megedzik?

Lapunkban közöltük azt a nyílt levelet, amelyet Aczél György intézett választóihoz, esetleges visszahívásával kapcsolatban. Tegnap este többoldalas levelet kaptunk a Magyar Demokrata Fórum Baranya Megyei Szervezetének egyeztető tanácsától – amelyet Aczél Györgyhöz intéztek – ezzel az üggyel összefüggésben.

A levelet ezen a héten lapunkban ismertetjük.

Szerkeszti:
Bozsik László
és Pauska Zsolt

MECSEK ÁRUHÁZ KERESKEDELMI KFT

A 20 ÉVES
MECSEK ÁRUHÁZ
AJÁNLATA
1969-1989
Pécs, Ybl M.u.10.

Ha hozzánk betér, a pénze is többet ér!
1989. augusztus 24.—szeptember 1-jéig
előlegfizetés nélküli
vásárlás, az áruház bármely osztályán!

3000—50 000 Ft-ig terjedő vásárlás esetén
a Szigetvár és Vidéke Takarékszövetkezet az
újmecsekaljai vásárlók, valamint körzetébe tartozók
részére hitelt nyújt.

A KAMAT 25%-ÁT
ÁRUHÁZUNK FIZETI!

TAKARÉKSZÖVETKEZET

A szerkesztőség postájából

„Megelégeltem a magyarázkodást"

Mikor lesz központi parkoló Pécsett?

A lakótelepeken élők biztonságát, gyermekek, idősek közlekedését veszélyeztető, az éjszakai nyugalmat, pihenést lehetetlenné tévő probléma megoldásában kérek segítséget. Teszem ezt a magam és valamennyi lakótelepen élő lakótársam nevében, bár erre semmiféle megbízásom nincs.

Évek óta egyre nagyobb probléma Pécsett a szaporodó tehergépjárművek, buszok, kamionok, munkagépek megfelelő parkolásának biztosítása. Igaz, hogy a vállalatok, intézmények területén a saját járműveik parkolása biztosított, de sokszor mégis közterületen állnak. A gépkocsivezetőnek – vagy másnak is? – ez kényelmesebb, hiszen így reggel és este akkor állítják le a járművet, amikor akarják. Az nem érdekel senkit, hogy hosszú és súlyos járműveikkel az egyébként is igen gyenge útburkolatot rongálják, az utakat leszűkítik, a lakóházak parkolóiból a kiállást akadályozzák, így nehéz időben észrevenni a szembe jövő járművet, gyalogost. Emiatt közvetve bár, de a bekövetkező balesetekért is felelősek. Nem ritkán járműveik alatt megrokkan az úttest, a járda, szűk utcában ráállnak, hogy egy sáv megmaradjon a közlekedés számára. Eltörik a víz-, fűtésvezetékeket, víz- és szennyvízgyűjtők fedeleit, vezetékeit stb.

Többük iparszerű tevékenységéhez szükséges a jármű, épp ezért mozgásuk is változó minden napszakban. Így a lakótelepen élők nyugalmát, pihenését is állandóan zavarják.

És mit csinálnak azok, akik gondunkon enyhíteni tudnának?

Évek óta igérgetik egy központi parkoló létesítését a Megyeri úton, a Garancia Szövetkezet telepe mellett, de ez, mint annyi más, a mai napig csak igéret maradt. Bizalmam ezzel párhuzamosan mára már elapadt. Csak azt nem értem, hogy akik feladata lenne a megoldást biztosítani, mikor tesznek már valami érdemleget, vagyis a megoldásra még meddig kell várnunk?

Végezetül egy kis adalék arról, hol és milyen szinten próbálkoztam az évek során:

– Városi Tanács közlekedési osztály,
– Városi Tanács forgalomtechnikai részlege,
– Városgondnokság,
– Közlekedésbiztonsági Tanács,
– Közterületfelügyelet,
– Hazafias Népfront,
– lakóbizottság,
– kerületi tanácstag,
– sajtó.

Sok helyen vezetői szintig eljutottam, érveket, kifogásokat hallgattam meg – de ebből már elegem van.

Őrlős András
Pécs

Aki ápolja a parkokat

A Dunántúli Napló augusztus 10-i számában a hírek közt megjelent egy közlemény „Konyhakerti növények virágok helyett" címmel.

A közlemény nem felel meg a valóságnak. Úgy látszik, a Városgondnokság emberei nem ismerik a virágokat. Abból senkinek nem származik kára, ha a virágok és díszbokrok közt szemetelés helyett pár tő petrezselymet, céklát vagy sóskát ültet. A Városgondnokság nagyon jól tudja, hogy akiről a hamis hírt közreadták, a legutóbbi három év alatt több, mint kétszáz díszbokrot és húsznál több díszfát ültetett, és tart rendben jelenleg is. Hogy ténylegesen mi van a Németh László u. 30. számú ház mindkét oldalán, bárki személyesen is meggyőződhet, és le is fényképezheti a konyhakerti növényeknek kinevezett virágokat.

Dr. Berényi István,
Pécs, Németh László u. 30.

Fulladozó gyerekek érdekében...

Akinek levegő után kapkodó kisfiát vagy kislányát vitte már mentő az éjszakai ügyeletre, az bizonyosan megérti Szárazné Cséfalvi Katalin közös képviselő aggodalmát. A pécsi, Kovács Antal utcai gyerekek lassan törzsvendégnek számítanak a gyermekkórházban, az allergiás megbetegedések miatt. Ennek okozója pedig a Kertváros málomi részén, a szakmunkásképző és a szociális otthon közötti nagy, füves terület: burjánzik és virágzik rajta a vadkender, amelynek allergiát kiváltó hatása köztudott.

Ellenszere voltaképpen egyszerű. Kaszálni kellene, időben és rendszeresen, még a virágzás előtt. Csakhogy nincs gazda, aki intézkedne. Az illetékesek „nincs rá pénz" ürügyén elutasítják a környékbeliek kérését. Nehéz elképzelni, hogy nyaronta két-háromszori vagy akár négyszeri kaszálásra is, ne futná a Városgondnokság pénzéből. Ha már pénzről van szó, aligha olcsóbb az allergiás náthától, légúti ödémától, asztmás fulladozástól szenvedő gyerekek gyógykezeltetése. És vajon mérhető-e pénzben a maradandó, esetleg életreszóló károsodás?

Rezes Zsuzsa

Városvédő őrjárat

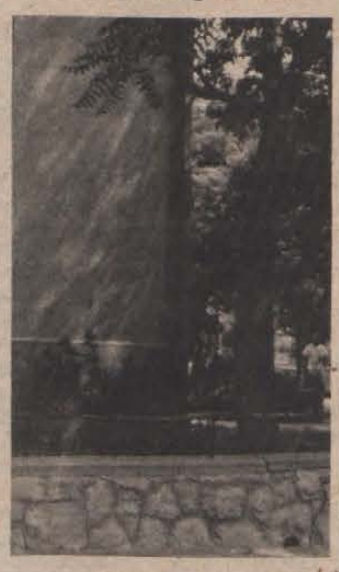


Egy magára valamit is adó nagyvárosnál a történelmi múltra való hivatkozást csak a jelen történései hitelesítik. Ennek egyik fokmérője az is, hogy mind az ide látogató külföldi és hazai turisták, mind a város polgárai könnyűszerrel tudjanak tájékozódni az utcákon, tereken, a házsorok mentén.

Nagyon fontos tehát, hogy az utcanévtáblák olvasható szövegűek, jó minőségűek, egyöntetűek legyenek az utca valamennyi helyén. Ezért sokat tehetnek a hatóságok, de a polgárok is, mert védeni és felhívni a figyelmet a javítandókra, a hiányosságokra mindenkinek kötelessége, mert mindenki szeretné, ha saját városa kiismerhető lenne, és ő is elvárja, hogy az őáltala meglátogatandó hazai vagy külföldi település kiismerhető legyen, ne forogjon idegenként tanácstalanul sehol sem!

Az első fotónkon az egyik sérült utcanévtábla található — de még sokat megörökíthettünk volna —, a másodikon pedig annak hiánya a Nagyvárad és a Semmelweis utca sarkán álló, nemrég csinosított épületen — egyik „gyakorlat" sem könnyíti meg a tájékozódást.

Csernus Ferencné,
Vajgert György,
dr. Vargha Dezső



Buszmegálló a komlói Újtelepen

Az újtelepi városrészről 213 aláírással érkezett közérdekű bejelentés 1988. november 22-én, mely a városi autóbuszjárat kialakítását kérte Újtelepre.

1988. december 28-án az érdekeltek bevonásával (Pannon Volán, Rendőrkapitányság, B. M.-i Tanács v. b. közlekedési oszt.) egyeztető tárgyalást tartottunk. A buszjárat Újtelepre való közlekedtetését a Volán csak a megfelelő út- és buszforduló kialakítása után vállalja. Elkészíttettük az útszélesítés és a buszforduló kialakításának költségvetését, mely 6 000 000 Ft. Jelen gazdasági helyzetben és körülmények között az az összeg nem áll rendelkezésünkre. Ismerve az ott lakók nehéz helyzetét, a buszforduló és útszélesítés kialakítását napirenden tartjuk. Ennek tulajdonképpen első üteme a Bajcsy-Zs. úti buszmegálló kialakítása, mely az újtelepi járatnak egy közbenső megállója.

A Bajcsy-Zs. úti buszmegállót nemcsak az újtelepi járatra való rákapcsolási lehetőség miatt alakítottuk ki, hanem azért is, mert 1987. március 19-én tanácstagi interpellációban 90 lakó nevében kérték már a Bajcsy-Zs. utcából. Ez a megálló 1989. július 10-ével üzemel, szerintünk jelenlegi állapotában megfelelően szolgálja az Újtelep alsó részén és a Bajcsy-Zs. utcában lakók érdekeit.

A gazdasági helyzet függvényében ismét visszatérünk az útszélesítés és a buszforduló kialakítására, mely az első ütemmel kiegészülve komplex szolgáltatást nyújt az ott lakóknak.

Polics József
főmérnök,
Komló Városi Tanács

Levél Markócról

Érdeklődéssel olvastuk a Dunántúli Napló augusztus 5-i számában a Baranyai barangolások című sorozatban Roszprim Nándor falunkról megjelent írását.

Mivel a megkérdezettek – ki tudja miért – csak arról szóltak, ami szerintük nem jól van, zömében panaszkodtak, meglehetősen sötéten festve le az itteni viszonyokat, ezért mi most írunk arról, ami kimaradt a cikkből.

Markóc 1980-ban kapott kövesutat. Két éve készült el 170 ezer forintért a gázcseretelep. Ezenkívül – segítve a mielőbbi elkészültét – a falu lakói közül sokan jelentős társadalmi munkát végeztek. Egyenetlen talajú, fás, bokros terület volt a helyén. Néhány éve elkezdődött a járda felújítása, amelyet a Drávafoki Községi Közös Tanács vezetői folytatni kívánnak, de jelenleg még nincs rá pénz. Falugyűlésen a lakosság türelmét kérték ezzel kapcsolatosan. Falunkban jelenleg 10 fő részesül szociális étkezésben. Ennyien tartottak rá igényt. Az ebédet minden délben a tanács gépkocsija szállítja a tanács társközségeibe, így Markócra is.

Nem tudunk róla, hogy egészségtelen lenne itt a víz. Lehetséges, hogy bizonyos ásványi anyagokból vagy anyagból több van benne a kelleténél, ezért csecsemőknek nem ajánlják. Nekik viszont – kérésre – ideszállítják a boltba a tasakba csomagolt ivóvizet, ahol ingyen megkapják. Volt is egy ideig a boltban, de nem kellett senkinek sem. Igény esetén ismét szállítanak.

Közlekedés szempontjából nem vagyunk elzárva a külvilágtól. Hétköznaponként 6 alkalommal utazhat valaki Markócra, illetve innen bárhova. Ennyi autóbuszjárat érinti a falut. Van közöttük közvetlen pécsi, szigetvári és sellyei járat is. Több év óta vasárnap is utazhatnak a markóciak. Reggel és délután Drávakeresztúrig lemegy egy pécsi járat. Ezt országgyűlési képviselőnk fogadóóráján kértük, amikor először járt a falunkban, s ő segített ennek megvalósulásában.

Markóc község
elöljáróságának tagjai,
a HNF helyi vezetősége

MAI MŰSOR

FILM

Petőfi: James Bond, a magányos ügynök (f4, f6, f8). **Kossuth:** Schimansky kelepcében (10, 12). James Bond, a magányos ügynök (2, 4). A légy (6, 8). **Kossuth, klub:** Szamárköhögés (f6, f8). **Park:** A kétéltű ember (f3). A légy (f5, f7). **Park, kert:** James Bond, a magányos ügynök (f9). **Komló:** Az új földesúr (f3). Szuperhekusok (4, 6, 8). **Mohács:** Cocktail (6, 8). **Mohács, kert:** Szexmisszió (f9). **Szigetvár:** Magányos farkas (6, 8). **Siklós:** A cápa boszszúja (8).

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.20: A Szabó család – ism. 9.00: Napközben. 11.00: Peres, poros iratok. 11.10: Labirintus. Zenei rejtvények fiataloknak. 11.25: Bartók-kórusok. 11.34: Az oroszlános kert. Rádiójáték. 12.45: Válaszolunk hallgatóinknak. 13.00: Klasszikusok délidőben. 14.10: Útonállók. Tóth Endre elbeszélése. 14.25: Zenei Tükör. 15.00: Szóról szóra. Zenés irodalmi magazin. 16.10: Szívesen hallgattuk. Legenda a nyúlpaprikásról. Két kaland. 17.00: A belpolitikai rovat műsora. 17.25: Ipargazdák. 17.30: Beszélgessünk zenéről. 17.57: Kritikusok fóruma. 18.12: Hol volt, hol nem volt . . . 19.15: Lottósorsolás! 19.23: Alvilág – dokumentumműsor. 20.33: Orchideák dallamok. 21.20: Azok a 30-as évek . . . 21.45: „Hajszálgyökerek." Tevan Andor, a könyvművész. 22.00: Hírvilág. 22.30: Molnár Anna – népballada. 22.48: Az állam én vagyok? . . . s ez menynyibe kerül nekem? 22.58: A Rádió lemezalbuma.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Kölyökrádió. 8.45: Táborélet. 9.05: Operettkedvelőknek. 10.00: Rivaldafényben: Sztárok a múltból. 11.05: Világújság. 11.10: Térkép és úravaló. 11.30: Balatonrádió. 12.10: Népzenei hangarchívum. 13.05: Ide nekem a rádiót! avagy: Téma variációkkal. 13.43: Próza MK. 14.00: Lelátó. 14.30: Szórakoztató antikvárium. 15.05: Nosztalgiahullám. A Shirelles együttes. 15.45: Törvénykönyv. 16.00: Heavy metal magazin. 17.05: Nyáridő. 17.30: Gordiusz. 18.30: Pop-regiszter. 19.05: Tudósítás a kajak-kenu, a kötöttfogású birkózó és a kettesfogathajtó világbajnokságról. 19.15: Jut eszünkbe . . . 19.40: A Poptarisznya daloiból. 20.20: Egy hajóban. Verebes István útitársa: Farkas Bertalan. 21.05: Hét szűk évtized. Epizódok Tatay Sándor önéletrajzi regényéből. 21.24: Török Ádám és a Mini együttes játszik. 21.50: Zenei műsort kérünk! 22.05: A Kattogó kabarék különkiadása. 23.15: A Rózsaszín Bombázók együttes hangversenye. 23.50: Zenés játékokból.

BARTÓK RÁDIÓ

9.08: A kamarazene kedvelőinek. 10.13: Pillanatkép. 10.17: Otto Klemperer vezényel. 11.10: Magyarán szólva – ism. 11.25: Paul Éluard versei. 11.30: Maria Corez David (ének) hangversenye a Fészek Klubban. 12.05: Zenekari muzsika. 13.05: Pophullám. 14.02: A Belgrádi Rádió és Televízió szimfonikus zenekarának hangversenye. 15.30: Verdi: Otello. Négyfelvonásos opera. 17.30: Fúvósegyüttesek műhelyében. A Budapest Rézfúvós Kvintett. 18.30: Az MR román nyelvű nemzetiségi műsora. 19.05: Zenekari muzsika. 21.25: Egy pálya vonzásában . . . Zala József rejtvénykészítő. 21.45: Opera-művészlemezek. 22.34: Napjaink zenéje.

PÉCSI RÁDIÓ

5.55: Hajnaltól reggelig Dél-Dunántúlon. 6.15: Dél-dunántúli krónika – Lapszemle – Ügyeletek jelentik – Körzeti időjárás – 7.15: Dél-dunántúli krónika – Csengetés előtt . . . Iskolai körkép Dél-Dunántúlról – 7.55: Eseményösszefoglaló. 8.00: Műsorzárás. 18.30: Szerbhorvát nemzetiségi műsor. 19.00: Magyar nyelvű hírek. 19.05: Német nemzetiségi műsor. 19.35: Műsorzárás.

TELEVÍZIÓ

MAGYAR TELEVÍZIÓ
TV 1.

8.58: Műsorismertetés. 9.00: Képújság. 9.05: Tévétorna nyugdíjasoknak. 9.10: Az emberi test. Angol rövidfilmsorozat. 9.35: Tollbamondás. Francia tévéfilmsorozat. V/3. rész. 10.30: Mozgató. Tévétorna mozgáskorlátozottaknak. 10.35: Képújság. 16.50: Műsorismertetés. 16.55: Hírek. 17.00: Pannon Krónika. A pécsi körzeti stúdió híradóműsora. 17.10: Hírek szerbhorvát nyelven. A pécsi körzeti stúdió műsora. 17.15: Műsorajánlat. 17.20: A nevünk: Zengő együttes. 17.25: A rövidfilmstúdiók műhelyéből. 18.25: Négy nap tévéműsora. 18.30: Bébi és társai. Angol ismeretterjesztő rövidfilmsorozat. XV/1. rész. 18.55: Műsorajánlat. 19.00: Reklám. 19.05: Esti mese. 19.15: Lottósorsolás. 19.20: Reklám. 19.25: Közlemények. Műsorajánlat. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: Szomszédok. Teleregény. 20.35: Reklám. 20.40: Hírháttér. Nézetek, vélemények közérdekű kérdésekről. 21.25: Verdi: Attila. Opera három felvonásban. 23.10: Híradó 3.

TV2.

17.25: Képújság. 17.35: Tv2. Benne: Reklám – Riportok – Időjárás – Zene. 18.00: Telesport. 18.25: Gyerekeknek. A Hetedik út titka. Holland filmsorozat. XIII/12. rész. 18.49: Torpedó: Telefonos játék. 19.00: Lengyel utak. Lengyel filmsorozat. XI/8. rész. 20.30: Tv2. Benne: 20.40: A Rockhajón: a Mini együttes. 21.00: Híradó 2. 21.20: Tv2. 21.30: Folyton folyvást, folytassa! Angol filmsorozat. 11. rész. 21.57: Tv2. 22.00: Mit akarsz, Johnny? Ausztrál tévéfilm. Kb. 23.30: Tv2. Napzárta.

ZÁGRÁBI TV I.

8.15: Műsorismertetés. 8.20: Tv-naptár. 8.30: Gyermekműsor. 9.00: Varense éjszakája – olasz–francia film. 11.05: A jövő gyökerei. 11.35: Split gyöngyszemei. 12.20: Vietnam. 13.15: Autómánia – tudományos ismeretterjesztő sorozat. 15.25: Műsorismertetés. 15.30: Hírek. 15.40: Éjszakai műsor – ism. 17.40: Műsorismertetés. 17.45: Hírek. 17.55: Tv-naptár. 18.05: Számok és betűk. 18.25: Guldenburgék – sorozatfilm. 19.10: Időjárás. 19.13: Hírek külföldi turistáknak. 19.18: Rajzfilm. 19.30: Híradó II. 19.53: Sport ma. 20.00: Politikai magazin. 21.25: Városiak – filmsorozat. 23.05: Hírek. 23.10: Hírek külföldi turistáknak. 23.15: Éjszakai műsor. 1.15: Hírek. 1.20: Pénteki műsor ismertetése.

ZÁGRÁBI TV II.

15.50: Műsorismertetés. 15.55: Varrozsdin: EB ifjúsági atlétikai bajnokság. 19.30: Híradó. 20.00: Zenei est. 20.45: Hírek. 20.50: Dokumentumműsor. 21.20: Művészest: Marija Kohn. 22.45: Zajecar: Gitárest – felvételről. 23.45: A pénteki műsor ismertetése.

OSZTRÁK TELEVÍZIÓ
1. MŰSOR

9.00: Hírek. 9.01: Ferdy. 9.30: Tájak és emberek. 10.00: Az állatvilág csodálatos képei. 10.30: Rózsás Rézi. NSZK film. 11.50: Az állatok paradicsomai. 12.15: Idősek klubja. 13.00: Hírek. 13.10: Mi. 13.40: Bröckelstein villa. 13.50: Hív az őserdő. Német film. 15.35: An-tan-ténusz. 16.00: Oliver Naass. 16.55: Mini tv-híradó. 17.05: Niklaas, a flandriai fiú. 17.30: Mini lexikon. 17.55: Pippi és Kucku. 18.00: Mi. 18.30: Telt ház. Tv-sorozat. 19.30: Tv-híradó. 20.00: Sport. 20.15: Sör málnaszörppel. 21.20: Jolly Joker. 22.05: Oldalpillantások. 22.10: Sztrogoff Mihály. NSZK film. 23.35: High Chaparral. Western. 0.20: Hírek.

SKY CHANNEL

6.30: Üzleti hírek. 7.00: DJ Kat Show. Gyermekműsor. 9.30: Panel Pot Pourri. Játékos show. 11.00: Sullivanék. Film. 11.30: Sky-krónika. 12.30: Gond-fórum. 13.00: Egy másik világ. Amerikai film. 13.55: A Skytext oldalai. 14.50: Változó világ. Film. 15.45: Szeretni. Film. 16.15: The Lucy Show. 16.45: Sylvanians. Rajzfilm. 17.00: Visszaszámlálás. 18.00: Eurosport.

SUPER CHANNEL

7.00: Hírek. 7.05: Időjárás. 7.09: Üzleti hírek. Időjárás. 7.39: Üzleti hírek. 8.00: Időjárás. 8.02: Egyveleg. 14.30: Brit ötvenes slágerlista. 15.30: Tracking. 16.30: Forró drót. 18.30: Nino Firetto zenés műsora. 19.30: Allo, Allo. Vígjáték. 20.00: Földrablók. Amerikai western. 21.50: Világhíradó. 22.00: A Lónak hívott férfi győzelmei. Amerikai western. 24.00: Hírek, időjárás majd Egyveleg.

TV 5.

16.05: Hires hegymászások. 17.20: Visszhangok. 17.50: Jazz In. 18.05: Hírek, időjárás. 18.10: Pihenőidő. Gyermekműsor. 18.30: Szárnyaló képzelet. Gyermekműsor. 19.00: Számok és betűk. 19.30: Horgász–vadász magazin. 20.00: Ha ez örömet okozhat önnek . . . Francia film. 21.30: Csillogó papíros. 22.00: Tv-híradó. 22.30: Időjárás. 22.35: Hiányjelek. 23.50: Különkiadás. 1.00: Műsorzárás.

KAZÁNOK MEGRENDELHETŐK:

- 30-as 19 000 Ft,
- 40-es 22 000 Ft,
- 50-es 23 000 Ft,
- 60-as 27 000 Ft.

Kéthetes határidővel. 50 km-es körzetben ingyenes házhoz szállítás. Valamint 80—200 és 280 literes hydrofor-tartályok álló és fekvő is kapható.

Kozármisleny, Móra Ferenc u. 37.

LAKÁS-INGATLAN

Sürgősen eladó 2 szobás, utcai házrész. Érdeklődni: Szalai A. u. 18., I. 5. Szalai.

Eladó Szigetváron, az Aradi u. 14. sz. alatti 1 szobás kertes családi ház. Érdeklődni Szigetvár, Munkás u. 13.

Eladó 2 szobás, összkomfortos OTP-lakás tehermentesen vagy kp + átvállalással. Érdeklődni: Komló, Bajcsy-Zsilinszky u. 27. fszt. 3.

Kiadó bútorozott garzonlakás, egyetemhez közel, Mecsek-oldalban. A 20-563-as telefonon. Este.

Perekeden, 6-os műút mellett, 600 négyszögöl szántó eladó. Építésre is alkalmas. Érdeklődni: Pécs, Enyezd u. 36., II/7. Farkasné.

Szétköltözők! 2 db 2 szobás, összkomfortos tanácsi lakásunkat két családnak megfelelő családi házra cserélnénk „Tavasz 3021" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó két szoba, konyhás családi ház nagy kerttel. Vasúthoz közel. Érdeklődni a helyszínen. Mindszentgodisa. Vasútállomás u. 9.

Balatonmária-alsón 190 négyszögöl telek 18 négyzetméteres épülettel eladó. „Csónakház" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Mohácsi-szigeti üdülőtelepen 3 szintes hétvégi faház eladó. Telefon: 72-33-991.

Káposztásvölgyi u. 1. sz. alatti kétlakásos, központi fűtéses családi házat elcserélnénk 2 db tehermentes másfelesre vagy 1 db másfelesre és kp-ra. Érdeklődni a helyszínen vagy Bosznay Pécs, Taksonyi u. 8.

Pécs, Fülemüle u. 2. szám alatti családi ház eladó vagy értékegyeztetéssel lakás + kp-ra 2 db saját tulajdonú lakásra cserélhető. Irányár: 3 millió Ft. Érdeklődni: 30-370-es telefonon.

Eladnám 2 szoba, komfortos, saját tulajdonú lakásomat, téglaépületben, a Perczel utcában. – Érdeklődni: 12-481-es telefonon.

34 m²-es, kétszoba, összkomfortos, uránvárosi, vagy 71 m²-es, 3 szoba, összkomfortos, kertvárosi lakás eladó vagy tanácsi, OTP-csere érdekel. Mindkét lakás telefonos. Érdeklődni 41-633.

Orfű központjában 300 négyszögöl építési telek eladó. Tervrajz, engedély, közmű, aszfaltos út adott. „Szép környezet 524" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

64 m²-es, felújított, gázos, nagyteraszos öröklakás az Asztalos J. utcában eladó. Telefon: 25-181.

Eladó 2,5 szobás OTP-lakás garázzsal vagy anélkül. Érdeklődni: Malomvölgyi u. 7., IV/14.

Gázfűtéses, külön bejáratú szoba, fürdőszoba-használattal két diáklánynak kiadó. Pécs, dr. Berze N. J. u. 11. Oppermann.

Kiadó 2 1/2 szobás, bútorozott, összkomfortos lakás szeptember elsejétől. Diákok előnyben! Nagyárpádi városrész, Mátyás Flórián tér 2., I. em. 6. szám.

Pécs déli városrészén 280 négyszögöl terület kész alappal, többféle építési anyaggal, sürgősen eladó. 2,5–3,5 szobás tanácsi lakáscsere + kp. is érdekel. Telefon: 28-479.

Eladó 57 m²-es 2,5 szobás OTP-öröklakás a Szőlőskertnél, szép kilátással. 25 000 forint/m². Érdeklődni: Fodor István, Pécs, Jurisics M. u. 9., III. em. 8.

Teklafalu, Fő u. 68. számú ház 2 szoba, konyha + gazdasági épületekkel és gazdálkodásra alkalmas telekkel eladó. Érdeklődni helyben.

35 m³-es, másfél szobás szövetkezeti lakás eladó. Érdeklődni: munkaidőben a 06-1-699-499/27-02-es telefonon Horváth Zoltánnál lehet, illetve üzenet hagyható. Ifjúság u. 7/A., IX. em. 28. ajtó.

Pécsújhegyen, 260 négyszögöl építési terület eladó. Érdeklődni: Gyulai László, Pécs-Kertváros, Egri Gyula u. 22.

47 m²-es öröklakás a Kacsóh P. utcában eladó. Telefon: 29-372, 16 óra után.

Felesművelésre, 200 négyszögöl, 5 éves szőlő ősztől kiadó. „Málom 036" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Elcserélném nagyméretű, 3 szobás, összkomfortos tanácsi lakásom két kisebb tanácsira. Minden megoldás érdekel. Cím: Pécs, Egri Gy. u. 36., Szranyák. A hirdetésnapon az esti órákban.

Két diákfiúnak Kertvárosban szoba kiadó. Fürdőszoba- és konyhahasználattal. „Szeptember 038" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó 1 db családi ház: 2 szoba, 1 konyha, fürdőszoba, spájz, gazdasági épületekkel. 2000 m² szántó, szőlő 1000 m². Regenyefő u. 12. sz.

Surányi M. út környékén bútorozatlan garzont bérelnék. Tel.: 16-262.

Budapesti, tanácsi, 30 négyzetméteres szuterénlakást elcserélném hasonló pécsire. „Sima csere 21993" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Mecseken 5 szobás, telefonos, gázfűtéses családi ház készpénzért eladó. „Őszi költözés 675" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Összeköltözők! 104 és 66 négyzetméteres, összkomfortos, telefonos lakásokkal belvárosi kertes családi ház eladó. Pécs, Erreth L. u. 3.

Szliven mellett 2 szobás, 54 m²-es tanácsi lakást garzonra vagy 1 szobásra cserélnék. Érdeklődni az esti órákban a 35-525-ös telefonon.

Eladó Pogány, Márcz Zsigmond út 11. számú ház nagy kerttel, – Érdeklődni: Pécsudvard, Felszabadulás u. 14., 17 óra után.

Rózsadombi, 2,5 szobás, tehermentes öröklakásom eladom vagy budapestire cserélem. Telefon: 27-647.

Eladó 2 szoba, összkomfortos OTP-öröklakás. Pécs, Erika u. 9., II. em. 10. Érdeklődni mindennap a helyszínen 4 óra után.

2 és fél szobás, magasföldszinti lakás, azonnal beköltözhetően eladó. Érdeklődni telefonon: 30-791 vagy a helyszínen Reményi, Kassák L. u. 16., fszt. 3.

Komlón 2x1 szobás, OTP-lakás reális áron sürgősen eladó. Érdeklődni telefonon a 23-104-es számon, 10–17-ig.

Kertes családi ház, három szoba összkomfort és garázs eladó. Hosszúhetény, Máltető u. 3.

Kétszobás, erkélyes öröklakás áron alul eladó. Érdeklődni: Malomvölgyi u. 9., III/10.

Garzont vagy egy szoba komfortos lakást bérelnék. „Hosszabb időre" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Kertvárosi 1,5 szobás lakás tehermentesen eladó. Érdeklődni az esti órákban. Telefon: 35-240.

Pálosoknál, a Március 21. téren, 52 m²-es, összkomfortos, telefonos lakás beköltözhetően eladó. Telefon: 26-351.

3000 m², 8 éves gyümölcsös a Tenkeshegyen eladó. Érdeklődni minden kedden és csütörtökön 17–20 óráig. Pécs, Sárohin t. 138. (Kósa)

1,5 szobás OTP-öröklakás, 800 000 kp., kevés OTP-vel sürgősen eladó. Pécs, Szarohin t. út 84., IV/13. Érdeklődni a helyszínen, 18–20 óra között.

Marx út 100/1-es, 240 négyszögöl építési telek sürgősen eladó. „Becslési ár" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Beköltözhető, 53 m²-es szövetkezeti lakás eladó. Melinda u. 43., II. em. 8.

2 darab másfeles, összkomfortos, második emeleti OTP-lakást cserélnénk családi házra vagy eladók. Telefon: 28-607.

Orfűn vagy Magyarhertelenden nyaralót vásárolnék. Akác u. 8. 18-027.

Elcserélném két szoba + szuterén, komfortos családi házamat egy szoba, konyhásra megegyezéssel. Külvárosi is lehet. Érdeklődni: Fécs, Torda u. 4., 2/1.

Eladó 300 négyszögöl külterek. Érdeklődni: Bogád, Kossuth u. 79.

Bogádon eladó 320 négyszögöl szőlő-gyümölcsös pincével és présházzal. Érdeklődni Bogád, Kossuth u. 81. A buszmegállótól 3 percre.

Eladó 1 és fél szobás szövetkezeti lakás hétszázezerért vagy elcserélhető házrészre. „Megegyezünk 069" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Elcserélném kertvárosi, 2,5 szobás, összkomfortos tanácsi lakásomat 1 szobás garzon öröklakásra vagy harkányi vagy Harkány közeli családi házra, sima cserével. Érdeklődni a 19-568-as telefonon.

200 négyszögöl szőlő áron alul sürgősen eladó. Cserkúti csárda felett, a busztól tizenöt percre. Kiss Kálmánné, 1026 Budapest,, II. kerület, Szilágyi Erzsébet fasor 61.

Eladó 96 m²-es családi ház melléképületekkel. Érdeklődni a délutáni órákban Pécs, Vasas I., Sas u. 13.

30–40 m² helyiséget keresek mini-présszó kialakítására. Telefonos, összkomfortos előnyben. „Fagyi" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe

„Dr. Frei" ingatlanközvetítései. Eladó: két család részére kényelmes családi ház a belvárosban. 70 százalékban kész ház a Bárány úton, Enyezd és Endresz utcában 1,5 szobás öröklakások, 2,5 szobás öröklakás + garázs a Fort J. utcában, 2 szobás, két részletben fizethető a Kamilla utcában. Előre utcában vendéglátásra alkalmas családi ház életjáradékra is vagy bérelhető. Székely B. úti szép családi ház, Illyés utcában 2,5 szobás, I. em. öröklakás, Siklósi úton 3 szobás, 4. emeleti öröklakás OTP-vel v. anélkül. Dóra u. III. emeleti OTP-vel vagy anélkül, kisebb családi házra cserélhető garázzsal. Kanyar utcai 3 szintes családi ház; 3 szobás öröklakást beszámít, Előre utcában udvari szobakonyhás házrész, Ibafán nagy lakóház, melléképületek, terület, Gödrén 4 szobás ház nagy melléképületekkel, területtel, azonos értékű pécsi öröklakásra cserélhető, teljes közműves telek Kozármislenyben, telek Kökényben, a Malomvölgyi tó partján. Boglárielle központjában 26 m²-es üdülőrész vagy hasonló értékben faházas vagy üres telekre cserélhető. Alsóbélatelepen építési telek, a Dombay-tónál üdülőtelkek, Zsebedombon szőlő-gyümölcsös, szoba, konyha, pincével, egyben és két részben is. Daru-dűlőnél 267 négyszögöl szőlő faházzal pincével. V é t e l: Kertvárosban másfél szobás lakásokat magas OTP-vel, 450 000 Ft kp-vel, 550–600 000 Ft kp-vel egy szobás vagy garzon-öröklakást, Balatonnál vagy Orfűn kis telket, Harkányban garzont, Magyarhertelenden kisebb faházas üdülőt. C s e r e: Egri u. I. emeleti, tanácsi lakást 30 km-es körzetben kis családi házra. Berek utcai 3 szobás öröklakást két 1,5 szobásra (tanácsi vagy egyik garzon is lehet). Dóra u. 2., 2 szobás öröklakást 1,5 szobás tanácsi vagy öröklakásra. Bárki részéről megkötött adásvételi csere stb. szerződések soron kívüli elkészítése, telekkönyvezése. Komplett ügyintézés! 7621 Pécs, Anna u. 22. Telefon: 30-754.

Mohács, Felszabadulási lakótelep 7., II/11. 1 szobás öröklakás eladó. Érdeklődni: Mohács, Dárda u. 16.

Nagyatád központjában háromszobás családi ház 380 négyszögöles, gazdálkodásra alkalmas telekkel eladó. Érdeklődni: Mártírok útja 15. Hét végén délután.

Cserkúti falu felett telek présházzal, pincével eladó. „Panoráma 245501" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Kert bérbe kiadó. „Ősz 245502" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Eladó Közép-Gyükés 40. alatti, 920 négyszögöl területű szőlő kis épülettel elfogadható áron. Terület felparcellázható. Érdeklődni: Mecseki Ernőné, 7626 Pécs, Béla u. 15.

Pécstől 27 km-re szőlő eladó. Telefon: 11-575, 17–20 óra között.

Fonyódtól Balatonbe.énnyig állomásközeli 20 négyszögöl körüli kis épületet vagy fahászikát vennék. Telefon: (72) 26-509.

Eladó 450 négyszögöl építési telek lakható épülettel, fele szőlő, fele gyümölcsös. „Olcsón 245477" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Elcserélném új, 2 szobás családi házamat pálosok környéki öröklakásra. Március 21. tér előnyben. Cím: Pécs, Magyarürög, Mária-dűlő 81.

Ivánbattyánban 3 szobás, új családi ház, gazdasági épületekkel, nagy területtel eladó. Érdeklődni mindennap 16 óra után. Ságvári út 27.

Életjáradék-szerződést kötnék lakásért idős nénivel. Nem ott laknék. „Nyugdíj-kiegészítés 245517" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Vennék 100 négyszögöl körüli kertet bódéval, nem túl kieső részen. 30–40 ezer Ft-ig. „Ősz 245513" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Hegyszentmártoni szőlőhegyen, kövesút mellett, 1600 négyszögöl terület, részben szőlő részben szántó, téglaépülettel, felszerelésel eladó. Érdeklődni: Hegyszentmárton, Egerszeg u. 26.

2 szobás szövetkezeti lakás tavaszi beköltözéssel eladó. Pécs, Rókus u. 5/B., VI. 22. Egész nap.

Eladó 1 szoba, konyha, kis udvarral, Dunához közel, vikendháznak megfelelő. Ára: 130 ezer Ft. Érdeklődni: hétköznap 15 órától Dunaszekcső, Vár u. 13., Sallai József.

3 szobás szövetkezeti lakás OTP-vel eladó, ABC-nél. Érdeklődni: Avar u. 22/4., 19 óra után.

Elcserélném kertvárosi, tanácsi, 47 m²-es, IV. emeleti, összkomfortos lakásom hasonlóra, esetleg kisebbre. (E)ső emeletig). „Kertváros–Uránváros 245500" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Elcserélném kertvárosi, 2 szoba, összkomfortos tanácsi lakásamat, telefonnal együtt, gázfűtésesre. „Nyári költözés 245514" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Elcserélném pécsi másfél szobás, tanácsi, távfűtéses lakásom, két és fél szobás pécsi tanácsi lakásra. Leveleket „Ősz 245316" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

ADÁS-VÉTEL

AUTÓSOK, FIGYELEM!
Minden típusú személygépkocsira nyugati, futózott radiál és diagonál gumik eladása.
Ugyanott:
szerelés, centírozás.
Nyitva:
8-tól 12 óráig. Cím: Tiborc u. 55. Telefon: 15-328.

SZTRADA 1–10 t Teher taxi 23-308

Kiváló állapotban lévő Barkas személygépkocsi friss műszakival eladó. Érdeklődni: 17 óra után, Versend, Arany János u. 17.

Redőnyalkatrészbolt nyílt Komlón a Kossuth Lajos u. 12-ben.
NYITVA:
naponta 6–14 óráig, szombaton: zárva.
TELEFON: 83-711.

TA-s 1300-as Dacia friss műszakival eladó. Érdeklődni: Pellérdi u. 26.

TP-s Skoda 120 L eladó. Érdeklődni a 21-621-es telefonon.

Skoda 120 L-es kiutalás, 2 db 1990 és 1992-re visszaigazolt, eladó. Érdeklődni: Pécs, Tettye u. 33. 18 óra után.

Petrof-zongora eladó Érdeklődni: Árvácska u. 10.

GÉPJÁRMŰ VÉTEL-ELADÁS: Pécs, Teréz u. 5.

1 éves Dacia TX sürgősen eladó. Telefon: 72-33-991.

Május 21-én Rádiházán kisorsolt 3 éves hátasló eladó. Belezne, Kossuth u. 124.

Skoda S–100 lejárt műszakival, üzemképesen eladó. Telefon: 29-759.

70 kg-os, 4 személyes, 3 evezős Magoni ladik, motoros változat, kitűnő állapotban, tartozékokkal eladó. Boros András, Siklós, Hajdú I. u. 11. Telefon: 73/21-865.

KD-s 1310 Dacia eladó. Telefon: 73-229.

300 literes tölgyfahordók és 20 hl-es tölgyfa szűretelőkád eladó. Telefon: 20-856.

128-as Fiat-motor, sebességváltó és minden egyéb alkatrész eladó. Jelentkezni a 73-316-os telefonszámon.

PK-s Skoda 105-ös rejtett áron eladó. Ugyanitt bontott cserép eladó. Érdeklődni 18 óra után. Pécs, Pálma u. 14.

Skif-sátras utánfutó, Marshall 100 wattos basszus-erősítő hangfallal eladó. Telefon: 34-349.

Eladó 1 db 3,5 kW-os hőtárolós kályha, boroshordók, 6–12 V 04 töltő, kalapácsos daráló kukoricamorzsoló, fenyő- és vörösfenyődeszkák és tégla. Telefon: 15-019.

Eladó új, világos kaloniál fésülködő- és dohányzóasztal, szőnyegek, Pécs, Endresz Gy. u. 15/C., II. em. 1.

Zongora; Franz Wirth kitűnő állapotban, olcsón eladó. Balogh István, Dunaszekcső, Rákóczi u. 3.

Eladó 1 db Fiat 128-as, érvényes műszakival, valamint 1 db MZ 125. Érdeklődni: 21-112.

Pécsváradon, Pécsi u. 32. sz. alatt több méretű hordó eladó.

8 hónapos Samara 7000 km-rel, sok extrával, igényesnek eladó. Pécs-Hird, Zengő u. 74. 21-884.

Derékmelegítők, cipővászonból és műbőrből készült balettpapucsok bébitopogók, szoknyák 65–123 cm derékbőségig az évszakoknak megfelelő anyagból mindenkor kaphatók. Vállalok patentozást és szegecselést. Tóth Béláné, Pécs, Arvácska u. 2. sz. Kovácstelep. Telefon: 21-178. Nyitva hétköznap 10 órától.

Figyelem! Színesfémátvétel magas áron közületeknek is nagy mennyiségben. Mindennap Pécs, Buzsáki J. u. 12. A budai városrész felé.

Nejlon zacskó, minden méretben, hűtőládába, mélyhűtőbe stb., fotóbetétes táskák kaphatók. Pécsi vásárcsarnokban, a távolsági busz-bejárónál. Péter István reklámtáskakészítő kisiparos.

Építők, figyelem! Bontott tégla, faanyag, egyéb bontási anyagok eladók. Cím: Mohács, Fürdő u. 2–4.

Régi és új Zsolnayt veszek. Piros mázast is (31-052) azonnal készpénz!

9 métertől 1 méterig kifűrészelt szarufa és minden méretű léc eladó. Papp József, Égervölgy, Kócsag köz 27. sz.

ZH-s rendszámú Fiat 127-es gépkocsi eladó. Érdeklődni: 28-874-es telefonon 16–20 óra között.

Eladó 100 éves címbalom, régi rádió, televízió, még jók. Pécs, Kőrösi Cs. S. u. 6/A., II/9.

Eladó 240 méter nyolcas betonacél, 240 méter húzott hatos gömbacél, vaskeretes veranda, dróbbetétes üveggel, KLU 24-es kazán, olajkályha, zománcozott szénaskályha, 13 db dombóvári típusú bontott faházelem, keresztezésre alkalmas régi lenyomatok, ormánsági szövőszék, tartozékokkal. Dudás, Pécs, Ságvári utca 7. Estefelé.

Eladó 2 új parkettacsiszológép, 1 új kárpittisztító, Honda 600-as kapálógép, tartozékokkal, pótkocsival, 100 literes betonkeverő és vasbakok. „Költözés 245512" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

1300-as felújított Dacia-motor eladó. (Kipróbálható) Pécs, Dr. Hal József u. 1/C., fszt. 1. Károlyfi Tamás, 17 óra után. Telefon: 32-070.

VEGYES

HOMOK, FÖLD, SÓDER 35-296

Földmunka, betonozás, házalapok, járda, támfal és egyéb mélyépítés megrendelhető közületeknek is. Telefon: 19-423, 8–10-ig, 15-től 18-ig.

Kútásást, kúttisztítást vállalok. Kolozsvári László, Kozármisleny, Móra F. u. 43. sz.

EXPRESSZ TEHERTAXI 26-555
Áruszállítás anyagbeszerzéssel
Költöztetés
1–10 t-ig
Fix, billenő, gólyadarus Földmunkagépek

Homok, föld, kő, sóder, törmelékszállítás, anyagbeszerzéssel.
Telefon: 16-165.

PANNÓNIA TEHERSZÁLLÍTÁS
1–10 t-ig
FIX-, BILLENŐPLATÓS ÉS DARUS GÉPKOCSIKKAL
14-184

Találtam egy kiskutyát a Magaslati úton. Kb. 7 hetes, fiú, tacskókeverék. Elajándékozom. Telefon.: 30-486.

1 éves kislányunk mellé házhoz járó gyermekrelügyeletet keresünk, telefonon elérhető fiatal, hozzáértő nő személyében. „Odil" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Zsemleszínű palotapinesi kutyám elveszett, a becsületes megtalálót vagy nyomravezetőt magas jutalomban részesítem. Pécs, Landler J. u. 7., vagy a 18-552-es telefonon.

HUNGARIA CASCO

Antennák, antennarendszerek szerelését 1 év garanciával vállalom. Parabolaantennát is. Telefon: 19-694.

Lakásba, készülő családi házba rendeljen redőny–reluxát, harmonikaajtót, térelválasztót. Most olcsóbb. Hívjon bennünket a 80-748–80-643-as telefonon, elmegyünk önhöz. Közületeknek árkedvezmény.

Kárpitozott ágyneműtartók készítését vállalom. VAJTA KÁRPITOS Pécs, Bérynė u. 11.

Temetői vésést, betűfestést, síremléktisztítást vállalok. Bótor László kőfaragó, Poltack M. u. 12/B. Telefon: 18-716.

Korona Tehertaxi 10-351

A Komfort Kisszövetkezet vállal: cserépkályha és kandallóépítést, javítást, átrakást. Kémények javítását, felújítását gáztömörré tételét. Vízvezeték-javítást, építőmesteri és egyéb építőszakipari munkákat, kártevőirtást, fertőtlenítést, kutak készítését, tisztítását, fertőtlenítését. Aszalasipari termékek, egyedi nyílászárók stb. gyártását. Cím: Pécs, Áradi vértanúk útja 36. - Tel.: 20-479.

Fregoli fából, műanyagból, szögbelövés, panelfúrás, előszobafal megrendelhető a 11-166-os telefonon. Várhelyi.

Fregoli, panelfúrás, szögbelövés megrendelésre lakberendezési tárgyak felszerelése. Telefon: 28-094. Roczkó.

Másodállást keresek. Minden érdekel. „35 éves nő 245509" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

POCLAIN FÖLDMUNKA SZÁLLÍTÁSSAL 10-351

Intermezzo társkereső-nél diszkréten társat talál. 7608 Pécs, Pf. 8.

Állami gazdaságból vagy termelőszövetkezettől, 1500 db fiatal, jó korban lévő anyajuhot bérelna három juhász. Baranya megye területén. „Tejesbárány 161255" jeligére.

Kis konyhakertet adnék nyugdíjas néninek, felesbe. Esetleg pár darab nyulat is tarthatnánk. „Pénzébe nem kerül 245495" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Szóló-, akkord-, basszusgitár-oktatást sokéves hivatásos szakmai gyakorlattal vállalok. Telefon: 16-832.

Gyakorlott adótanácsadó magánszemélyek könyvvezetését, adóbevallás-készítését vállalja. Tel.: 83-302.

Halálozás

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett feleségem, édesanyánk, anyósunk, nagymamánk és kedves rokonunk,
BALOG ISTVÁNNÉ
Hegyi Aranka
65 éves korában elhunyt. Temetése augusztus 25-én, pénteken 12.30 órakor lesz a szigetvári turbéki temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett feleségem, édesanyám, nagymamám és anyósom,
HORVÁTH PÉTERNÉ
Kender Teréz,
Komló, Sallai Imre u. 4. szám alatti lakos 41. évében türelemmel viselt, hosszan tartó, gyógyíthatatlan betegségben elhunyt. Drága halottunkat augusztus 29-én 14 órakor kísérjük utolsó útjára a komlói temetőben. Autóbusz 13.30-kor indul a ház elől. A gyászoló család.

Fájó szívvel tudatjuk, hogy szeretett édesanyánk,
BÉRCES JÁNOSNÉ
Fetter Karolin
életének 84. évében elhunyt. Temetése augusztus 28-án, hétfőn fél 1 órakor lesz a pécsi központi temető kápolnájából. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy
SZŰCS ZOLTÁN
hosszú betegség után 31 éves korában elhunyt. Temetése augusztus 28-án fél 3 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy drága édesapánk, nagypapánk és dédpapánk,
SZABÓ GYÖRGY,
volt patapoklosi és közép-daindoli lakos, életének 78. évében meghalt. Temetése 1989. augusztus 28-án 3 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Hálás szívvel köszönetet mondunk mindazoknak, akik
OZV. SZTEPANEK JÁNOSNÉ
temetésén részt vettek és fájdalmunkban osztoztak. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk mindazokkal, akik szerették és tisztelték, hogy felejthetetlen hozzátartozónk,
IFJ. KÁROLY JÁNOS
tanár
55 éves korában váratlanul elhunyt. Temetése 1989. augusztus 28-án 13 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Köszönet

Hálás szívvel mondunk köszönetet a kedves rokonoknak, barátainknak, volt és jelenlegi munkatársaknak, a rácvárosi szomszédoknak és mindazoknak, akik szeretett papánkat,
PÉTER JÓZSEFET
utolsó útjára elkísérték és virágaikkal gyászunkban osztoztak. A gyászoló Péter család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet minden kedves rokonnak, testvérnek, barátoknak, ismerősöknek, volt munkatársaknak és a ház lakóinak, akik szeretett férem, édesapánk és nagypapánk,
SZTOJÁN SÁNDOR
temetésén részt vettek, koszorúk és virágok küldésével fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Fájó szívvel mondunk köszönetet minden kedves szomszédnak, munkatársaknak, rokonoknak, jó barátoknak, ismerősöknek, minden kedves jelenlévőnek, akik felejthetetlen halottunk,
RUFF ANDRÁS
temetésén részt vettek, koszorúkkal, virágokkal, távirattal, megjelenésükkel mély fájdalmunkban osztoztak. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak, akik felejthetetlen halottunk,
DONNER JÓZSEF
temetésén részt vettek, koszorúk, virágok küldésével bánatunkat enyhíteni igyekeztek. Külön köszönetet mondunk a rokonoknak, munkatársaknak, szomszédoknak, barátoknak és ismerősöknek, a kórház és a konzervgyár dolgozóinak. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak, akik felejthetetlen, drága halottunk,
GYURKOVICS GÉZÁNÉ
temetésén részt vettek, utolsó útjára elkísérték és részvétüket nyilvánították. A gyászoló család.

Ezúton mondunk hálás köszönetet mindazoknak a kedves rokonoknak, ismerősöknek, szomszédoknak, volt munkatársaknak, akik szeretett halottunkat,
KUTNYÁK KÁROLYNÉT
utolsó földi útjára elkísérték, fájdalmunkat koszorúkkal, virágokkal enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet a rokonoknak, barátoknak, ismerősöknek, szomszédoknak, a Húsipari Vállalat vezetőségének, a tmk munkatársaknak, valamint a Mecsek Füszért vezetőinek, dolgozóinak, a Délia bolt kollégáinak, hogy szeretett férjem, édesapám, nagyapánk és apósom,
HERCZEG LÁSZLÓ
temetésén részt vettek, koszorúkkal, virágokkal fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Őszinte hálával mondunk köszönetet rokonoknak, ismerősöknek, a 834-es Húsbolt dolgozóinak, akik felejthetetlen, drága édesanyánk, nagymamánk, anyósom,
SZORG JÁNOSNÉ
Zanati Erzsébet
temetésén részt vettek, utolsó útjára elkísérték, sírját a szeretet virágaival elborították, és részvétüket bármi módon kifejezték. Örökké gyászoló gyermekei, unokái és veje.

Ezúton mondunk köszönetet minden kedves rokonnak, ismerősöknek, a Szigeti úti és Surányi úti szomszédoknak, akik halottunk,
HATTA LÁSZLÓ
búcsúztatásán részt vettek. Külön köszönet a Pécsváradi Ált. Isk. nevelőtestületének, dolgozóinak, volt tanítványainak, barátoknak. A gyászoló család.

Hálás szívvel köszönetet mondunk mindazoknak, akik
OZV. SZTEPANEK JÁNOSNÉ
temetésén részt vettek és fájdalmunkban osztoztak. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk mindazokkal, akik szerették és tisztelték, hogy felejthetetlen hozzátartozónk,
IFJ. KÁROLY JÁNOS
tanár
55 éves korában váratlanul elhunyt. Temetése 1989. augusztus 28-án 13 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mindazoknak a rokonoknak, ismerősöknek, barátoknak, munkatársaknak, szomszédoknak, akik felejthetetlen halottunk,
VARGA MÁTYÁSNÉ
Molka Zsuzsanna
temetésén részt vettek, koszorúk és virágok küldésével fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak, akik szeretett halottunk,
DR. IJJÁSZ ISTVÁN
temtésén megjelentek, virágokkal, részvétnyilvánításukkal fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondok köszönetet, hogy akik ismerték és tisztelték felejthetetlen férjem,
PUSZTAY JÁNOS
tanító,
utolsó útjára elkísérték, részvétükkel, virágok, koszorúk és távirat küldésével mérhetetlen fájdalmunkon osztoztok. Külön köszönet az Egyetemi Könyvtár vezetőségének a részvétért és bármi más segítségért, a szép koszorúért, bánatunk enyhítéséért, a ház jó érzésű lakótársainak, a szalántai tantestületnek, a szavai kedves tanítványainak és szüleinek és a sok rokonnak. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak a kedves rokonoknak, barátoknak, munkatársaknak, szomszédoknak és minden kedves ismerősnek, akik felejthetetlen halottunk,
MARGÓCZI GYULA
temetésén részt vettek, és virágokkal, koszorúkkal fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

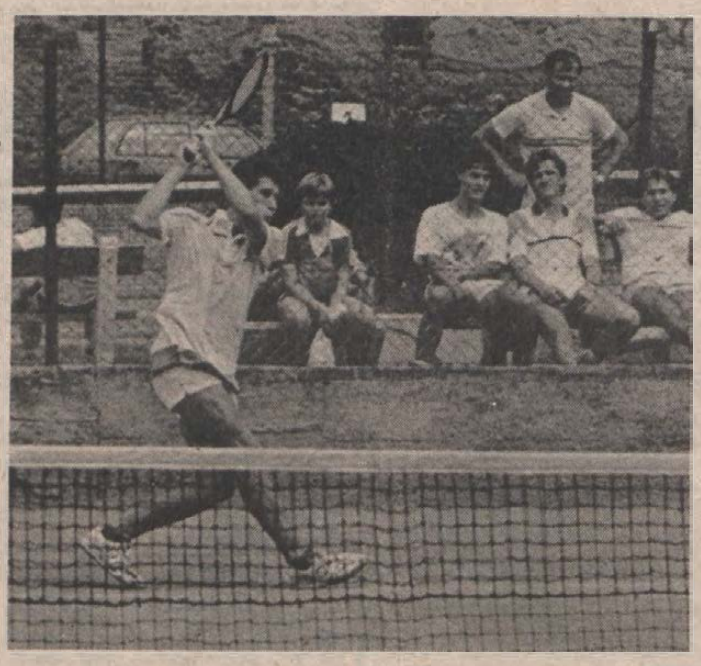
Hálás szívvel mondunk köszönetet a rokonoknak, barátoknak, ismerősöknek, szomszédoknak, a Kesztyűgyár kollektivájának és tmk-dolgozóinak, akik
KELÉNYI FÜLÖP
**temetésén részvételükkel, virágaikkal, valamint táviratok küldésével fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek

Tenisz

CTV Kupa

Hétfőn az I. osztályú kvalifikációkkal és a II. osztályúak versenyével kezdődött a Pécsi Spartacus balokányligeti pályáin az idei CTV Kupa nemzetközi pénzdíjas verseny. Tegnap már a legjobbak is bekapcsolódtak a pénteken befejeződő viadalba. A mérkőzések minden reggel 8 órakor a II. osztályúak küzdelmeivel kezdődnek, majd 9.30-tól pályára lépnek az I. osztályú versenyzők is. Képünkön Lányi, a férfi egyéni verseny egyik esélyese látható.

Fotó: Szundi György



Megnyitották az Universiadet

Ünnepélyes keretek között Helmut Kohl, az NSZK kancellára megnyitotta Duisburgban a 15. Universiadet, az egyetemista és főiskolás sportolók világbajnokságát. Az augusztus 30-ig tartó küzdelemsorozaton 90 ország közel 3 ezer versenyzője vesz részt négy sportágban: atlétikában, vívásban, tornában és kosárlabdában. A nyitányon jelen volt a Nemzetközi Olimpiai Bizottság spanyol elnöke, Juan Antonio Samaranch és a Nemzetközi Amatőr Atlétikai Szövetség olasz vezetője, Primo Nebiolo is.

Az első napon egy kosárlabda-mérkőzés és a női tőr döntőjét bonyolították le. Jánosi Zsuzsa a második helyen végzett, miután a döntőben 8-0-ás vereséget szenvedett az Universiade első aranyérmét szerző olasz Biancheditől. – Eredmények:

Női tőr: 1. Diana Gina Bianchedi (olasz), 2. Jánosi Zsuzsa (magyar), 3. Giovanna Trillini (olasz).

Férfi kosárlabda: Jugoszlávia–Görögország 93-52.

DN SPORT

Úszás

Nemzetközi versenyen szerepeltek Eszéken a siklósi úszók. A hét jugoszláviai és a siklósi klub versenyzői húsz számban mérték össze erejüket. A siklósiak eredményei, lányok: női 100 háton és gyorson: 2. Szabó, serdülő leány 50 gyors: 2. Képiró, 3. Fontányi. Férfiak, 50 m serdülő: 1. Rutek, 100 pillangó serdülő: 1. Deli, 100 m férfi gyors: 2. Mehring. A siklósi női és férfi gyors váltó mindegyik harmadik lett.

Magyar Ifjúság–Centrum Kupa

Országos kispályás labdarúgó-akció

Idén kezdődik, és jövő tavasszal zárul a Magyar Ifjúság–Centrum Kupa országos kispályás labdarúgó akció, amelynek elnevezése időközben várhatóan megváltozik, hiszen az egyik névadó, a Magyar Ifjúság című hetilap már nem jelenik meg. Az akció meghirdetői között fő támogatóként a Centrum Áruházak szerepelnek, emellett a Ferencváros Szabadidő SE, a Fogyasztási Szövetkezetek Országos Tanácsa, a Magyar Demokratikus Ifjúsági Szövetség, a Magyar Úttörők Szövetsége, a Magyar Diáksport Szövetség, továbbá az MLSZ, az OSH, a SZOT és a TOT is ott van a sorban. A legutóbbi kiírás tanúsága szerint gyorsan népszerűvé vált akció célja ezúttal sem más, mint a labdarúgás további népszerűsítése, a rendszeres sporttevékenységben résztvevők számának növelése, amellett az utánpótláskorúak részére versenyzési lehetőség biztosítása.

Amint az a kiírásból kiderül, külön kategóriában szerepelnek a gyermek (1979. VIII. 1. után születettek), a serdülő (1975. VIII. 1.), az ifjúsági (1971. VIII. 1.) korosztály képviselői, ahogy a felnőtt nők, illetve férfiak (1973. VII. 31. előtt születettek) is. Egy-egy benevezett csapat 11 játékosból állhat.

Nevezési díj gyermek és serdülő fiúcsapatoknak 550 forint, az ifjúsági fiúegyüttesekneK 1100 forint, míg a felnőtt gárdáknak 1650 forint. Nevezni a területileg illetékes megyei, illetve a Fővárosi Tanács VB sportszerveinél, az akció megyei, illetve fővárosi szervezőbizottságainál lehet 1989. szeptember 15-ig.

Az akció a tervek szerint október 15-én indul, s jövő május 6-ától június 1-jéig az országos döntővel zárul. Igen sok díj vár gazdára, így például az első helyezett ifjúsági fiú, valamint felnőtt női és férfi együttesek legjobbjai szervezett turistaút keretében eljuthatnak az 1990. évi olaszországi labdarúgó vb-re.

FÓKUSZ

A számok tükrében

28. DVSC–PMSC TALÁLKOZÓ

Az eddig lejátszott mérkőzések összesített eredménye a Pécs szemszögéből:

27 13 7 7 40-29 33

Csak Debrecenben:

13 5 5 3 17-13 15

Az eddig lejátszott mérkőzések eredményeiből: 1981–82 1-1; 1982–83 1-2; 1984–85 2-1; 1985–86 0-0; 1986–87 1-2; 1987–88 1-1.

Pécs az utolsó győzelmét 1985. május 25-én a következő összeállításban érte el: Kollár – Kónya, Toma, Róth A., Brezniczky dr. – Lutz, Dárdai P., Bendes – Lovász (Dobány), Mészáros – Túri (Csoboth). – Gólszerzők: Túri, Dárdai P.

Debrecenben a következő játékosok szereztek gólt: 3 gólos: Dárdai P.; 2 gólos: Vári, Dunai II., Dobány; 1 gólos: Csupák, Kincses I., Rádi, Kiss L., Kardos, Túri, Lovász.

A két csapat legutóbbi hazai, illetve idegenbeli eredményeiből:

Debrecen (otthon): Ózdi Kohász 1-2, DVTK 2-0, Baja 4-1, Lehel SE 3-0, Vasas 1-1.

Pécs (idegenben): Tatabánya 0-1, FTC 3-3, Veszprém 0-1, Váci Izzó 0-0, Ú. Dózsa 1-2, Váci Izzó 2-2.

A két csapat jelenlegi hazai, illetve idegenbeli mérlege:

Debrecen jelenlegi hazai mérlege:

1 – 1 – 1-1 1

Pécs jelenlegi idegenbeli mérlege:

1 – 1 – 2-2 1

7. MOHÁCS–AJKAI HUNGALU TALÁLKOZÓ

Az eddig lejátszott mérkőzések összesített eredménye a Mohács szemszögéből:

6 1 2 3 6-7 4

Csak Mohácson:

3 1 1 1 4-2 3

Az eddig lejátszott mérkőzések eredményei: 1979–80 0-1; 1980–81 3-0; 1981–82 1-1.

Mohács a győzelmét 1980. november 30-án a következő összeállításban érte el: Antal – Tóth (Pirkhoffer), Hancz, Rott, Berki – Dárdai L., Ambrus (Schwarczkopf), dr. Zsolt – Megyeri, Havasi, Jónás. Gólszerzők: Rott, dr. Zsolt, Havasi.

Mohácson a következő játékosok lőttek gólt az Ajkának: Rott, dr. Zsolt, Havasi, Berki.

A két csapat legutóbbi hazai, illetve idegenbeli eredményeiből:

Mohács (otthon): Nagykanizsa 0-1, III. ker. TTVE 3-0, Komló 1-1, BVSC 3-2, Csurgó 2-0, Rákóczi FC 3-0.

Ajka (idegenben): Celldömölk 2-0, Győri Dózsa 2-0, H. Katona SE 0-0, Peremarton 3-1, Pápai SE 3-1.

13. SOPRON–KOMLÓ TALÁLKOZÓ

Az eddig lejátszott mérkőzések összesített eredménye a Komló szemszögéből:

12 4 5 3 14-13 13

Csak Sopronban:

6 – 3 3 3-10 3

Az eddig lejátszott mérkőzések eredményei: 1978–79 0-0; 1979–80 0-0; 1980–81 0-3; 1981–82 1-2; 1985–86 1-4; 1988–89 1-1.

Sopronban a következő játékosok szereztek gólt: 2 gólos: Takács Z.; 1 gólos: Szajcz.

A két csapat legutóbbi hazai, illetve idegenbeli eredményeiből:

Sopron (otthon): Rákóczi FC 2-0, Mohács 5-1, ESMTK 1-1, Dorog 1-1, Tapolca 3-0, Komló 1-1.

Komló (idegenben): Csurgó 0-0, Rákóczi FC 0-1, Mohács 1-1, ESMTK 3-2, Dorog 0-5, Sopron 1-1.

A két csapat előző bajnokságbeli hazai, illetve idegenbeli mérlege:

Sopron előző bajnokságbeli hazai mérlege:

15 7 7 1 23-10 33

Komló előző bajnokságbeli idegenbeli mérlege:

15 3 6 6 12-20 18

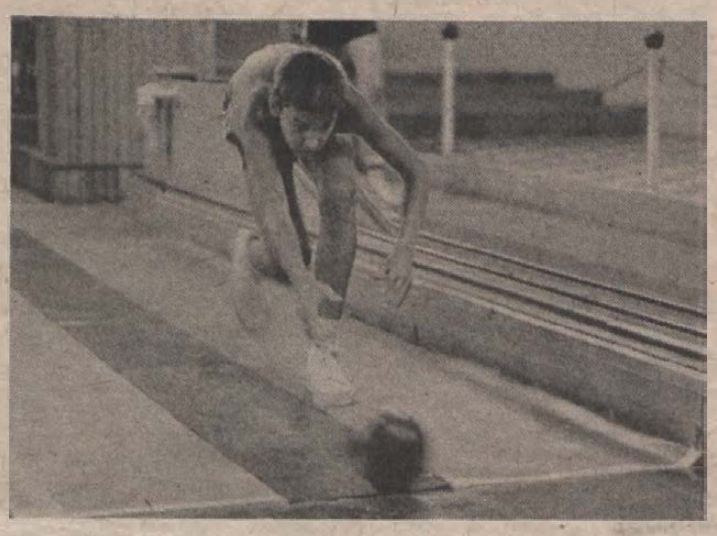
Lehel Jenőné

Totótippek

	Népsport	Képes Újság	DN
1. FC Homburg–Bremen	2 x	1 x	2
2. Frankfurt–Uerdingen	1 x	1 2	x 1
3. Mannheim–B. München	2	2 x	x 2
4. Bochum–VfB Stuttgart	2 1	1	x
5. Freiburg–Braunschweig	x 1 2	1 x	2
6. Schalke 04–Fortuna K.	1 2	1	x 2
7. U.-haching–Saarbrücken	x 2 1	2 x	1 x
8. Meppen–Wattenscheid	2 1	1 2	2
9. Atalanta–Verona	1 x	1	1
10. Bari–Fiorentina	x	1 x	1 x
11. Cesena–Milan	x 2	1	2
12. Lazio–Sampdoria	x	1 x	x 2
13. Reggiana–Torino	2 x	1	1 2
14. Ascoli–Napoli	2	1	2
15. Triestina–Licata	x 1	1	1
16. Catanzaro–Messina	1 x	1	x

Teke NB I.

Ismét a legjobbak között a Pécsi Gázmű



Kiegyensúlyozott bajnokság igérkezik

Két év szünet után ismét a legjobbak között versenyezhetnek a Pécsi Gázmű férfi tekézői. Az elsőosztályt már több alkalommal is megjárt pécsi gárda az elmúlt két évet kénytelen volt az NB II-ben tölteni, de mint azt a csapat szakvezetői elmondták: nem töltötték el hiába az időt. A csapat zömében fiatalokkal erősödött, így sokkal kiegyensúlyozottabb szereplés elé nézhet a szeptember elején induló bajnokságban. A Pécsi Gázmű tehát ismét beiratta városunk nevét egy újabb nemzeti bajnokság első osztályába, csakhogy majdnem meghiúsult a tekézők NB I-beni bemutatkozása.

– Mitagadás, a borotva élén táncoltunk – kezdte a történtek taglalását *Szili László*, a Pécsi Gázmű teke szakosztályának vezetője. – Már az előző NB I-es szereplésünk utolsó hónapjaiban is sok gondunk volt a pályahiány miatt, most azonban valóban a puszta létünk forgott veszélyben. Pécsett ugyanis csak egyetlen NB I-es mérkőzés lebonyolítására alkalmas pálya van. Az pedig az Építőké, azaz a Bázis SK tulajdona. Ott pedig mi csak albérlők vagyunk. Amennyiben ők nem járultak volna hozzá a pálya használatához, bizony kénytelenek lettünk volna lemondani az első osztályú szereplést. Szerencsére kedvezően alakultak a két sportkör közötti tárgyalások, így most nemcsak a bajnoki találkozóinkat játszhatják itt a csarnokban a fiúk, de hétfő, szerda és péntek edzésnapokon egész délután miénk a négy pálya.

– *Kik csikarták ki az újabb első osztályú szintet?* – kérdeztük *Berta Sándor* játékosedzőtől.

– A kétéves NB II-es szereplést *Kismihály István, Koncsecskó Jenő, Körmöczi István, Fábián György, ifj. Weischbach György, Szabó László, Balogh Zoltán* és jómagam hajtottuk végig, de rendelkezésünkre állt állandó tartalékként *Saródi István* és *Palkovics Sándor* is.

– *Kikkel egészül ki a csapat a bajnoki nyitányra?*

– Nagyon nagy előnynek tartom, hogy sikerült átigazolni a Bázistól az ifjúsági *Borbás Andrást*, valamint azt, hogy a katonaságtól leszerelő, az FTC-től visszatért hozzánk az ifjúsági válogatott *Labancz Imre* is. Velük valóban teljes értékű lehet a csapat.

– *Imponáló fölénnyel szerezték meg a bajnoki címet az NB II-ben. Mire számíthatnak a tekeszurkolók az új bajnoki idényben?*

– Mint már említettem: megerősödtünk. Mivel figyelemmel kísérjük az egész hazai mezőnyt, elmondhatom, hogy egy sokkal kiegyensúlyozottabb bajnokság elé nézhetünk, mint volt az az előző években. Akkor már a rajtnál tudta mindenki, hogy melyik az a három csapat, amelyik a bajnoki címért és melyik az a három, amelyik a kiesés elkerüléséért harcolt. Most sokkal nagyobb a választék mind a bajnoki címre, mind a kiesésre. Vagyis, most 6–7 azonos képességű csapat között kell biztosítanunk a bentmaradást.

– *Kikkel és mikor kezdik a bajnoki idényt?*

– Az első fordulóra szeptember 9-én Szombathelyen, a Spartacus Styl ellen kerül sor. Ráadásul nem is esélytelenül, minthogy győznünk kell a következő fordulóban, amikor hazai pályán bemutatkozunk az ugyancsak újonc MOM ellen – fejezte be *Berta Sándor*.

K. L.

Az NB II. végeredménye:

1. Pécsi. Gázmű	26	20	2	4	129- 79	42
2. Kaposmérő	26	19	—	7	126- 82	38
3. Dombóvár	26	15	2	9	119- 89	32
4. Csorna	26	15	1	10	123- 85	31
5. Zalaegerszeg	26	14	1	11	106-102	29
6. Bp. Építő	26	12	3	11	105-103	27
7. Herend	26	13	—	13	109- 99	26
8. Dunaújváros	26	12	2	12	106-102	26
9. Mosonmagy.	26	11	2	13	107-101	24
10. Kaposvár	26	10	3	13	95-113	23
11. Sz.-fehérvár	26	10	1	15	92-116	21
12. Inota	26	9	1	16	85-123	19
13. OKGT BSE	26	7	—	19	80-128	14
14. Nyergesújf.	26	6	—	20	74-134	12

Garami kórházban van

Kórházba került *Garami József*, a PMSC labdarúgóinak vezető edzője. Gyomorvérzéssel vették fel a Megyei Kórházba, ahol kiderült, hogy gyomorfekélye van. Műteni ugyan nem kell, de így sem lehet ott a szombati debreceni NB I-es meccsen. Keddre valószínűleg kiengedik, akkor játszik a PMSC Újmecsekalján a Videoton ellen.

Nyílt túra

A Baranya Megyei Természetbarát Bizottság nyílt túrát indít augusztus 26-án, szombaton a következő útvonalon: Ezeréves–Kozári vadászház–Melegmányi-völgy–Kánya-forrás–Dömörkapu. Találkozás ideje és helye: szombaton 9.30-kor a 40-es busz ezerévesi megállójánál. Túravezető: Sáfár Józsefné.

Jegyelővétel

Megkezdték Pécsett a PMSC–Videoton labdarúgó-mérkőzésre szóló jegyek árusítását. Mint az ismeretes, a találkozóra augusztus 29-én, kedden 17.00 órai kezdettel kerül sor Újmecsekalján. Jegyek a következő helyeken és időpontban vásárolhatók: PMSC-pálya 8.00 és 16.30 óra között; PMSC Déryné utcai irodája 8.30 és 16.00 óra között; Rózsa cukrászda 8.00 és 20.00 óra között; az újmecsekaljai buszvégállomás hirlapboltjában a nyitva tartás alatt; a BUTEX Kft. mintaboltja (Nagy Jenő u. 4.) a nyitva tartás alatt.

Minden jegyelővételi helyen kapható a Videoton elleni mérkőzésen kisorsolásra kerülő 160 000 forint bútorgarnitúrára szóló sorsjegy.



Dunántúli Napló

AZ MSZMP BARANYA MEGYEI BIZOTTSÁGÁNAK LAPJA

Főszerkesztő: MITZKI ERVIN. Főszerkesztő-helyettesek: BÁLING JÓZSEF és LOMBOSI JENŐ

Kiadja a Baranya Megyei Lapkiadó Vállalat. Felelős kiadó: BODÓ LÁSZLÓ

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Pécs, 7601 Hunyadi út 11. Pf.: 134

Telefon: 15-000. Szerkesztőség telex: 12-421. Telefax: 22-301. Kiadó telex: 12-320.

Készült a Pécsi Szikra Nyomdában. Pécs, Engel János u. 8. 7630. Telefon: 32-177. Telex: 12-211. Felelős vezető: FARKAS GÁBOR

Terjeszti a Magyar Posta. Előfizethető: bármelyik hírlapkézbesítő postahivatalnál, a hírlapkézbesítőknél, a Posta hírlapüzleteiben és a hírlapelőfizetési és lapellátási irodánál (HELIR), Budapest XIII., Lehel u. 10/A, 1900, közvetlenül vagy postautalványon, valamint átutalással a HELIR 215-96162 pénzforgalmi jelzőszámra.

Előfizetési díj: egy hónapra 105,– forint, negyedévre 315,– forint, egy évre 1260,– forint.

Indexszám: 25054. ISSM 0133-2007.

Dunántúli napló

POLITIKAI NAPILAP

XLVI. évfolyam, 234. szám
1989. augusztus 25., péntek
Ára: 4,30 Ft

Szolidaritás-kormány alakulhat Lengyelországban

Történelmi döntést hozott csütörtökön a lengyel parlament alsóháza, a szejm: négy ellenében 378 szavazattal, negyvenegy tartózkodás mellett, Tadeusz Mazowieckit, a Szolidaritást képviselő hatvankét éves jogász-újságírót, az ellenzéki tevékenységéről ismert és a katolikus egyházhoz közelállónak tartott politikust választotta meg kormányfőnek és bízta meg az új kormány megalakításával – jelenti Zsebesi Zsolt, az MTI tudósítója.

Tadeusz Mazowiecki hosszú éveken át Lech Walesa személyes tanácsadója volt. A Szolidaritás elnöke jelölte a posztra. Élvezi a lengyel katolikus hierarchia bizalmát is. Wojciech Jaruzelski köztársasági elnök azután döntött jelölése mellett, miután Czeslaw Kiszczak volt belügyminiszternek, a LEMP KB PB tagjának az erőfeszítései egy nagykoalíciós kormány létrehozására kudarcot vallottak, a LEMP évtizedes koalíciós partnerei, a parasztpárt és a demokratapárt pedig új koalícióra lépett a Szolidaritással.

Az új kormányfő megválasztása azt jelenti, hogy Lengyelország háború utáni történelmében, de a szocialista államok történetében is első alkalommal nem a kommunista párt vezette kormány veheti kezébe az ország ügyeinek irányítását, bár minden jel szerint a Lengyel Egyesült Munkáspárt sem szorul ki teljesen a hatalomból, hiszen az előzetes egyezkedések értelmében valószínűleg jelentős tárcákat őriz majd meg a kormányban. A LEMP-é lenne a belügyi, a nemzetvédelmi tárca, de más miniszteri székekről is szó van.

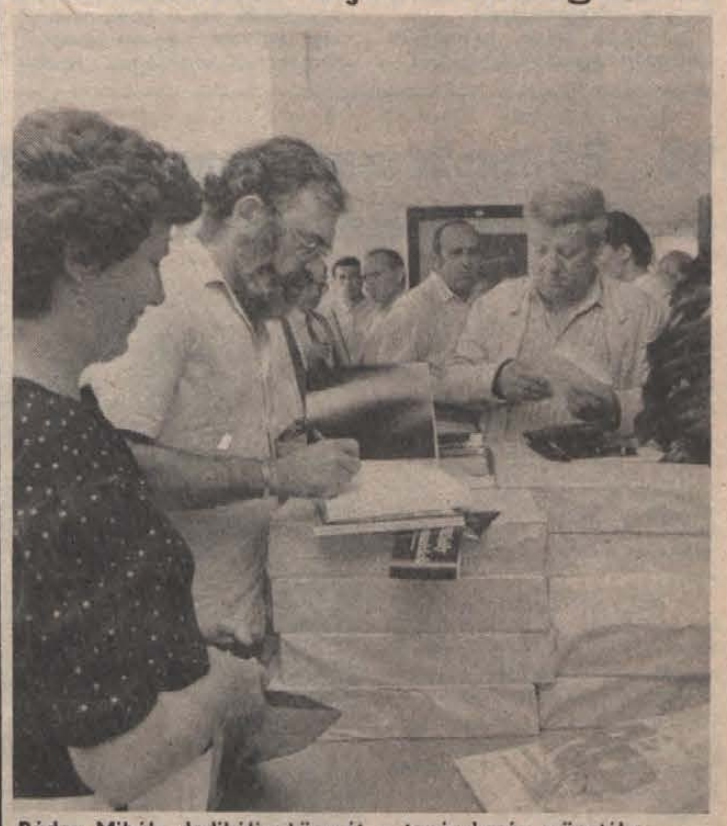
(Folytatás a 2. oldalon)

Vöröskeresztes útiokmányokkal távoztak

A magyar kormány – emberiességi megfontolások alapján – hozzájárult ahhoz, hogy a Nemzetközi Vöröskereszt Bizottságának közreműködésével megoldást nyerjen az NSZK budapesti nagykövetségén tartózkodó NDK-beli állampolgárok ügye. A Német Demokratikus Köztársaság 101 állampolgára a Nemzetközi Vöröskereszt útiokmányaival augusztus 24-én a kora hajnali órákban Ausztriába távozott.

Az illetékes magyar hatóságok felhatalmazták a Magyar Távirati Irodát annak közlésére, hogy a probléma ily módon történt megoldása kivételt jelent, s hasonló esetekben nem szolgálhat hivatkozási alapul.

A politikát ellenőrző szervezetté váljon a mozgalom



Ráday Mihály dedikálja könyvét a tanácskozás szünetében
Fotó: Proksza László

A baranyai képviselők állásfoglalása

Támogatják a bányásztiltakozást

Sok fórumon kifejtette már véleményét Varga Mihály, a Mecseki Ércbányászati Vállalat vezérigazgatója az uránbányászat helyzetével kapcsolatban, de a Baranya megyei országgyűlési képviselők előtt még nem. Tegnap alkalma adódott a HNF Baranya Megyei Bizottsága székházában.

A kormányzat megkongatta a vészharangot a mecseki uránbánya felett, s ez megyénknek olyan érvágást jelenthet, melyet képtelenség kivédeni. De végleges és visszafordíthatatlan a bányabezárási szándék? A tegnapi vitában is érvek és ellenérvek feszültek egymásnak s nem is csak az urán- de már a szénbányászattal kapcsolatban is. Az augusztus 30-ára meghirdetett bányászdemonstráció is csak még inkább kidomborítja a meglévő ellentmondásokat és felszínre hozza a nyitott kérdéseket. Mert – amint azt hozzászólásukban többen is említették – úgy néz ki a helyzet, hogy nem kellően végiggondolt az uránbánya-bezárási szándék. Legalábbis teljes gazdasági, jóléti, munkaellátottsági és átképzési összefüggéseiben kérdőjelezhető meg a korrekt és komplex átgondolás. S akkor még mindig nyitott az országos energiahelyzet közeli-távoli biztonsága és egy sor más, ugyancsak Pécset és Baranyát, sőt az országot is érintő problémakör. A két bányavállalat

(Folytatás a 2. oldalon)

Az igazi nyertesek a gyerekek



A kongresszus szünetében
Fotó: Proksza László

Gyermeksebész-kongresszus Pécsett

A POTE aulájának előcsarnokában hatalmas világtérképen kis zászlócskák jelzik, mely országokból érkeztek résztvevők a pécsi gyermeksebész kongresszusra. S ezek a zászlócskák ott láthatók valamenynyi kontinens térképén Brazíliától, a dél-ázsiai szigetekfélszigetektől az afrikai kontinensig, Európa térképén meg oly sűrűn állnak, hogy alig férnek el egymástól.

A kongresszus ünnepélyes megnyitójára tegnap délelőtt került sor a POTE aulában. Elsőként a Magyar Gyermeksebész Társaság elnöke, *Altorjay István* köszöntötte a résztvevőket és reményét fejezte ki, hogy akik eljöttek, olyan érzésekkel és gondolatokkal távoznak, hogy ide érdemes visszajönni. *Dr. Illés Béla* egészségügyi miniszterhelyettes az üdvözlő szavakat követően arról beszélt, hogy az átalakulóban, megújulóban lévő magyar egészségügy számára rendkívül fontos, hogy mennyire tudjuk megtanulni azt, amit a világ tud, és mennyire tudja a magyar egészségügy megmutatni, hogy mit tud, melyek az értékei. És erre az ilyen nagy nemzetközi részvételű kongresszusok a legalkalmasabbak. *Piti Zoltán*, a Baranya Megyei Tanács elnöke a megye és a város nevében kérte a résztvevőket, hogy a komoly szakmai munka mellett szakítsanak időt arra is, hogy megismerjék Pécs és környékének nevezetességeit.

Dr. Bauer Miklós, a POTE rektora elmondta, megtiszteltetésnek érzi, hogy a Pécsi Orvostudományi Egyetem nevében köszöntheti e rangos kongresszus résztvevőit. Az egyetem vezetői igen nagyra értékelik a gyermekklinikán és ezen belül is a sebészeten folyó szakmai munkát, amelynek színvonalát ez a nagy nemzetközi érdeklődés is igazolja.

Hagyomány már, hogy a Magyar Gyermeksebész Társaság – amely minden négy évben tartja nemzetközi részvétellel a kongresszusait – e kongresszusokon tiszteletbeli

(Folytatás a 2. oldalon)

A városszépítők országos konferenciája Pécsett

Felavatták a Csekey-emléktáblát

A magyar városvédő-városszépítő mozgalom képviselői nyolcadik alkalommal jöttek össze – ezúttal Pécsett, a Pécsi Városszépítő és Városvédő Egyesület vendégeiként – országos tapasztalatcserére. A hazai egyesületeken kívül Pécs több testvérvárosa is elküldte delegátusát, s az előző és a jelenlegi elnök személyében képviseltette magát az *Europa Nostra* nevű nemzetközi műemlékvédelmi és környezetvédő szövetség is. A Pollack Mihály Műszaki Főiskola zsúfolásig megtelt nagy előadótermében *dr. Marton István*, a PVVE elnöke köszöntötte a megjelenteket, majd *dr. Molnár Zoltán*, Pécs tanácselnöke nyitotta meg a háromnapos konferenciát.

S. Hegedüs László, a Város-, Községvédő és Szépítő Egyesületek Szövetségének elnöke volt az első előadó. Utalt arra, hogy a mozgalomnak a politikát ellenőrző szervezetté kell válnia, amely – ha szükségét látja – állítson független jelölteket a soronkövetkező országgyűlési és helyhatósági választásokon. A mozgalom időszerű feladataként jelölte meg a második világháború áldozatainak állítandó emlékművek létesítését.

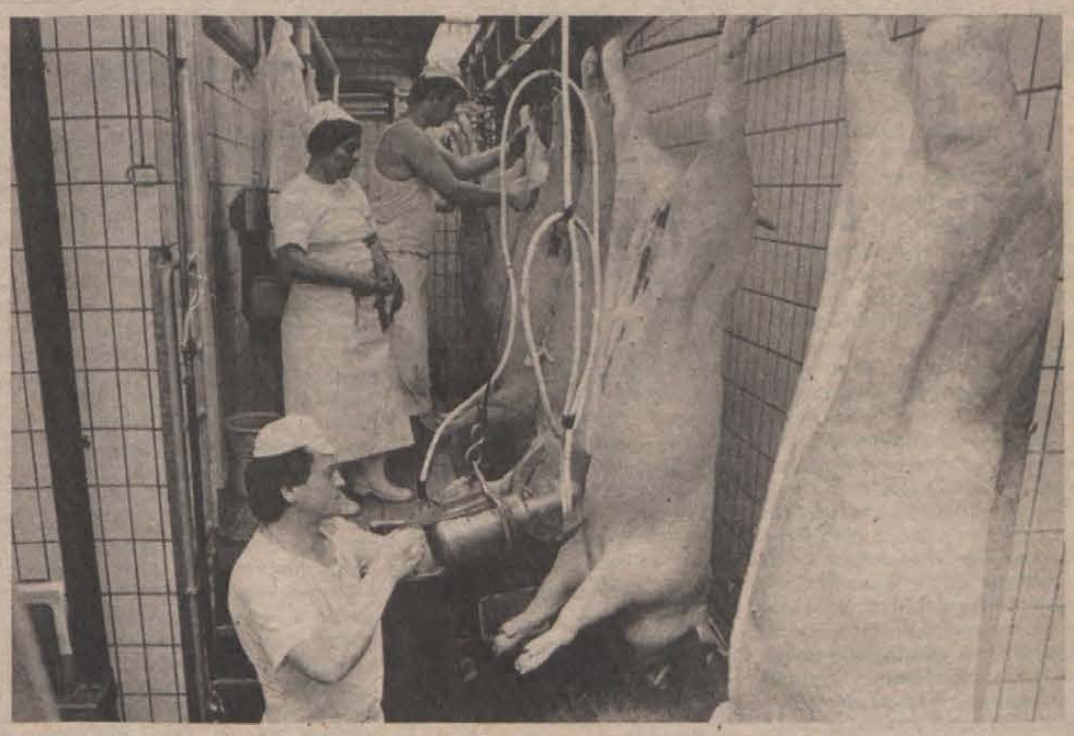
(Folytatás a 2. oldalon)

Tiltakozás a lakáshitel-szerződések tervezett egyoldalú módosítása ellen

A Fogyasztási Szövetkezetek Országos Tanácsa (SZÖVOSZ) tiltakozik az ellen, hogy a kormányzat tervezi a már megkötött lakáshitel-szerződések egyoldalú módosítását.

A SZÖVOSZ Országos Lakásszövetkezeti Választmánya megtárgyalta a tervezett kormányzati intézkedést. A választmány tagjai egyhangúlag tiltakoztak a tervezett módosítás ellen, mégpedig azért, mert az az állampolgárok és a pénzintézet közötti érvényes polgárjogi szerződést egyoldalúan változtatná meg az állampolgárok terhére. A választmány a mintegy 280 ezer lakást kezelő, körülbelül egymillió állampolgárt érintő lakásszövetkezeti mozgalom nevében ellenzi a már megkötött lakáshitel-szerződések bármilyen egyoldalú módosítását.

A választmány tagjai kifejezték, hogy tiltakozásuk a jelenleg még érdekképviseleti szerv nélkül működő társasházközösségek több milliós tagságának véleményével is egybeesik.



Befejezéséhez közeledik a Baranya Megyei Állatforgalmi és Húsipari Vállalat vágóüzemi rekonstrukciója. Jelenleg óránként 200 sertést dolgoznak fel a korszerű vágóvonalon.
Fotó: Proksza László

Gyermeksebész-kongresszus Pécsett

(Folytatás az 1. oldalról)

tagokat fogad soraiba, olyan nemzetközileg ismert szakembereket, akik valamilyen tevékenységükkel jelentősen hozzájárultak a magyar gyermeksebészet fejlődéséhez. Így a tegnapi megnyitón egy osztrák, egy nyugatnémet és egy lengyel orvosnak nyújtották át ezt a megtisztelő címet. Az ünnepséget a pécsi Nevelők Háza kórusának igen színvonalas műsora zárta.

A megnyitó utáni rövid szünetben kértük meg a kongresszus főszervezőjét, *dr. Pintér András* docenst, a Pécsi Gyermekklinika sebészetének vezetőjét, hogy beszéljen a Dunántúli Naplónak a kongresszus jelentőségéről.

– Ahhoz, hogy szakmai tudásunkat gyarapítani tudjuk – mondta dr. Pintér András – elengedhetetlenül szükségesek az intenzív kétoldalú nemzetközi kapcsolatok. A magyarországi, így a pécsi gyermeksebészek ezt már régóta felismerték és igen széles körű kapcsolatokat építettek ki. Ennek egyik értékmérője például ez a kongresszus is. Azonban szeretném kihangsúlyozni, hogy *ennek a kongresszusnak az igazi nyertesei nem a gyermeksebészek, hanem azok a csecsemők és kisgyermekek, akik e kongresszuson szerzett tudásból magasabb színvonalú ellátást kaphatnak.*

– Ezt az alkalmat szeretném megragadni, hogy a mintegy 300 különböző vállalatnak és kollektívának, akik anyagilag támogatták ezt a kongresszust, még egyszer nagyon megköszönjem a segítséget, hiszen az ő befektetésük a meggyógyított gyermekeken térül meg, s azt hiszem, ez a legjobb befektetés – mondta dr. Pintér András.

A kongresszus három napján mintegy 55 előadás hangzik el. A rendezők számos eredeti, nem pénzigényes ötletet is kínálnak a szakmai programokon kívül, mint például reggelente kocogást szerveznek a Mecseken, apró ajándékokkal köszöntik mindazokat, akiknek születésnapja pont ezekben a napokban van, minden résztvevőnek reggel 7-kor szállodai szobájához viszik valamennyi Magyarországon megjelenő angol és német nyelvű újságot, rajta a kongresszus emblémájával és a felirattal: Happy Day.

Sarok Zsuzsa

V. Heckert meglátogatta a Biró ikreket

A Biró ikrek, amikor megtudták, hogy vendégük lesz, a „Heckert professzor bácsi" (ők így mondják), az édesanyjukat egyre csak azért faggatták, hányat kell még addig aludni? A tegnapi nap lázas izgalomban telt el, az anyuka finomságokat sütött a jeles vendég tiszteletére, Tamás és Bálint meg tízpercenként nyaggatták, hogy mikor jön már?

– Nagyon megörültünk, amikor dr. Pintér András említette nekünk, hogy Pécsre érkezik a gyermeksebész kongresszusra Heckert professzor és valószínű minket is meglátogat, mert kíváncsi az ikrekre. Azóta izgalomban éltünk – mondta Biró Lajosné.

Nos, elérkezett a pillanat: tegnap délután V. Heckert, a müncheni gyermeksebész klinika vezető professzora meglátogatta a Biró családot. Bálint és Tamás elfogulatlanul fogtak kezet vele, puszit adtak és húzták be a szobába. A professzor közben az anyukát kérdezgette, milyenek a gyerekek, mit tudnak már és van-e probléma? Megtudhatták, hogy jövőre iskolások lesznek, hogy Bálint olyan jó tornász, hogy különtornára íratják be szeptembertől, hogy Tamás a barátságosabb, de Bálint a rendszeretőbb.

A professzor öt évvel ezelőtt hajtotta végre azt a világszenzációnak számító bravúros műtétet Münchenben, amivel szétválasztotta a medencecsontjuknál összenőve született pécsi ikreket. Az orvosi tudás és technika diadala volt ez a műtét. Természetesen e jeles eseményre, e találkozásra a sajtó képviselőit is meghívták.

– *Orvosi szemmel mit figyelt meg elsőként a gyerekeken?* – kérdeztük a professzort.



– Teljesen olyanok, mint bármelyik másik gyerek. Nagyon boldog vagyok, hogy itt, a családi környezetben láthatom őket, s hogy ilyen eleven, jómozgású, jókedvű fiúcskák.

– *Úgy tudjuk, ön több száz ikret operált szét sikerrel.*

– Valóban, 11-et, s ezzel az elsők vagyunk a világon, mert egy intézeten belül ennyi ilyen típusú műtétet sehol másutt nem végeztek.

– *Amikor ön először meglátta őket ott a klinikán, gondolta-e volna, hogy ez így sikerül?*

– Minden sebész optimista, én is az vagyok, s azzal a meggyőződéssel vállaltam a műtétet, hogy sikerülnie kell, másképp hozzá sem fogtam volna.

– *Lehet-e az operációk eredményei között összehasonlítást tenni, vagyis arra vagyunk kíváncsiak, a Biró ikrek állapotukat tekintve, a legsikeresebbek közé tartoznak-e?*

– Az összehasonlítás nehéz. Mert igaz, hogy az összenövések módját nézve vannak azonos típusok, ám mégsincs két egyforma eset. Épp ezért – bár a Biró ikrek előtt egy teljesen hasonló módon összenőtt török ikerpárt választottunk szét – minden műtétet rendkívül alapos vizsgálat előz meg. Mielőtt hozzáfogunk, pontos képet kell kapnunk, nemcsak az összenőtt csontokról, de valamennyi belső szerv elhelyezkedéséről, állapotáról. Azt elmondhatom, a Biró ikrek a sikeres esetek közé tartoznak.

A beszélgetés után Tamás figyelmeztetőleg megbökdöste a karom: – Néni! Ez a professzor bácsi operált ám szét minket. Én emlékszek rá, hogyan csinálta – mondta teljes komoly képpel, és nem értette, miért nevettünk.

Sarok Zsuzsa

Ülést tartott a Minisztertanács

A kormány kész az együttműködést előmozdító, a szakszervezettel kialakult konfliktus rendezését segítő eszmecserére. Kezdeményezi az Országos Érdekegyeztető Tanács rendkívüli ülésének összehívását, tekintettel arra, hogy például a bérek kérdése nem oldható meg pusztán a munkavállalókat képviselő szakszervezetek és a kormány közötti megállapodásokkal. Egyebek között ez is elhangzott csütörtökön, a kormány ülését követő hagyományos szóvivői tájékoztatón. Bajnok Zsolt kitért arra is, hogy a kormány újólag megerősítette: szeptemberben, figyelembe véve a szakszervezeti szervek álláspontját és véleményét is, komplex módon áttekinti a hús- és gabonatermelés egészének helyzetét.

Horn Gyula külügyminiszter a magyar külpolitikát érintő kérdésekről szólva elmondta, hogy jelenleg 150–200 ezer NDK állampolgár tartózkodik Magyarországon. Növekszik azoknak a száma, akik nem kívánnak visszatérni hazájukba. Eddig egyetlen keletnémet állampolgár sem fordult a magyar hatóságokhoz menedékjog-kérelemmel. A kormány folyamatos kapcsolatot tart a csehszlovák hatóságokkal a még két őrizetben tartott magyar fiatal ügyének rendezése érdekében. Külön demonstratív lépést nem szándékoztak tenni a csehszlovák kormány felé, mert nem kívánják, hogy ennek olyan következményei legyenek, amelyek megnehezítik az ügy rendezését.

Új magyar nagykövet az Amerikai Egyesült Államokban

Straub F. Brunó, az Elnöki Tanács elnöke, Németh Miklós, a Minisztertanács elnöke, Szűrös Mátyás, az Országgyűlés elnöke, Nyers Rezső, az MSZMP elnöke és Grósz Károly, az MSZMP főtitkára fogadta Várkonyi Pétert, hazánknak az Amerikai Egyesült Államokba akkreditált új nagykövetét, aki elutazott állomáshelyére.

A világnak nem érdeke, hogy Lengyelország elsüllyedjen

Cselekvőképes kormányt ígér Tadeusz Mazowiecki

(Folytatás az 1. oldalról)

A szavazást megelőző beszédében Tadeusz Mazowiecki működőképes, az állam és a gazdaság, a társadalom mélyreható reformjára képes kormány megalakítását ígérte, amelyben helyet kapna a parlamentben képviselettel rendelkező valamennyi politikai erő. Kijelentette: politikai hovatartozástól függetlenül, világnézetre és vallási elkötelezettségre tekintet nélkül valamennyi lengyel kormányfője kíván lenni. Célja, hogy a jelenlegi átmeneti időszakban az egyes politikai táborok szembenállását partneri együttműködésre váltsa, ami utat mutathat a totalitárius hatalmi rendszertől a demokratikus jogállamiság felé. Úgy vélekedett, hogy pártja, a Szolidaritás és a lengyel katolikus egyház támogatásával sikerülni fog elnyernie a társadalom legszélesebb rétegeinek támogatását.

Első számú feladatnak nevezte a piacgazdaság megteremtését, a piac szerepének helyreállítását, azoknak a tapasztalatoknak megfelelően, amelyekre a fejlett országok tettek szert. Olyan gazdaságra és államra van szükség, ahol a gazdaságban az ideológia helyett a gazdasági törvényszerűségek uralkodnak, az államéletben pedig a törvényesség érvényesül és a törvények nem egy pártot szolgálnak – hangsúlyozta. A vállalkozó szellemű állampolgárok támogatására és védelmére szilárd és tiszteletben tartott gazdasági törvényekre, jogrendre, állampolgári szabadságra és biztonságra van szükség.

A világnak, de főleg Európának nem érdeke, hogy Lengyelország hajója elsüllyedjen – húzta alá. Nem érdeke ez sem Kelet-, sem Nyugat-Európának. Nagy nyomatékkal beszélt arról, hogy kormánya baráti és jó kapcsolatokra törekszik a Szovjetunióval, aminek minden korábbinál kedvezőbbek a feltételei, mert ez immár nem egy párt privilégiuma csupán. A Varsói Szerződés valamennyi tagállamát biztosította, hogy az új lengyel kormány tiszteletben fogja tartani a Varsói Szerződés szövetségi rendszeréhez tartozásból eredő kötelezettségeit.

Újra ember a kéményen

Borzasztó látvány volt tegnap este hét óra tájban: aggódó igazgató, ide-odamászkáló tennikész rendőrök, mentősök és tűzoltók, és ott fent, több mint száz méter magasban, háromezer lépcsőfokra a földtől egy üvöltöző fiatalember.

A Pécsi Hőerőmű kéményére tegnap is felmászott valaki, alaposnak ítélhető találgatások szerint börtönszökevény. Kiáltásai füsttől átitatottan, az általa korábban magával vitt boros üvegekből kapott lehelettől morcosan, nem érkezhettek le a földig.

A rendőrök is segíteni akartak. Mivel, mintha azt vették volna ki szavaiból, hogy álljon el minden rendőrautó és menjen el minden egyenruhás, ezt is megtették. Látókörön kívülre sodródtak, hogy esetleg megvédjenek egy emberéletet.

Bevallom, rohantunk a helyszínre egy taxival, márcsak kabalából is, nehogy lekéssünk valamiről, amire gondolni sem igen mertünk.

Az emberélet mindennél fontosabb, és ki-ki maga választhatja meg, miként játszik. A kéménymászás azt hiszem, őrült ötlet . . .

Lapzártakor (este fél kilencig voltunk a helyszínen) kiabált, pólóját a földre dobta, ezt megelőzően borosüvegével tette ugyanezt egy ember, aki . . . Lapzárta van, nincs idő kommentárra.

(bozsik)

Támogatják a bányász-tiltakozást

(Folytatás az 1. oldalról)

életébe eddig sem volt túl sok beleszólása a megyének, hisz az uránérc és a szén ára államközi és állami döntések függvényében alakult eddig is úgy-ahogy.

A baranyai képviselőcsoport döntése: támogatja a bányász-tiltakozást, és annak célkitűzéseivel egyetért, s az ércbánya ügyében interpellációval élnek a parlament egyik elkövetkező ülésén.

Dr. Dányi Pál, az MSZMP Baranya Megyei Bizottságának első titkára is véleményalkotásra, valamint javaslattételre kérte megyénk országgyűlési képviselőit. A „Mit akarunk Baranyában?" című vitaanyag – melyről már zajlik a vita a különböző területeken – fogadtatása nem volt egyértelmű. Az kevésbé vitatott, hogy Baranya helyzete alapvetően függ az országos összképtől foglalkozáspolitikai, energiagazdálkodási és egy sor más kérdésben. Abban már egységesebb volt a vélemény, hogy az anyagban nagyobb teret kellett volna kapnia a konkrét baranyai témáknak és égető problémáknak (csak a példa kedvéért: aprófalvak ellátása és azokban munkahelyteremtés, hírközlés, kereskedelmi és kommunális ellátás, érdekvédelem, irányításpolitika, kishatármenti kapcsolatok stb.).

Az országgyűlési képviselők tegnapi ülésén részt vevő és többször is hozzászóló Piti Zoltán, a Baranya Megyei Tanács elnöke végezetül bejelentette, hogy a képviselőcsoport munkájának segítésére januártól képviselői iroda kezdi meg működését megyénkben, és addig az eddigieknél is hathatósabb támogatást ajánlott fel a baranyai képviselőknek.

M. L.

A városszépítők országos konferenciája Pécsett

(Folytatás az 1. oldalról)

„Kezdjük meg ezt – mondta – az idei halottak napján, s vigyük kivitelre a következő esztendőben." Befejezendő feladatnak ajánlotta a városok történelmi címereinek, zászlainak a visszaállítását, s a községi címerek hivatalos használatának az elismertetését. A népszámlálás utáni időszakban kell napirendre tűzni a települések történelmi utcaneveinek, városrész elnevezéseinek a visszavételét.

Dr. Baráth Etele, közlekedési, hírközlési és építésügyi minisztériumi államtitkár az új mozgalmak kiemelkedően legjelentősebbjeként említette a városszépítő mozgalmat, amelynek az ideológiája teljesen tiszta: történelmi alapú. Előadásában részletesen foglalkozott tárcájának azokkal a környezetpolitikai intézkedésterveivel, amelyek az állam visszavonulását és a társadalmi erők megerősítését kívánják szolgálni. (Ezzel kapcsolatban állapította meg: az állami intézményrendszernek rendkívül kevés a hitele, a közvetlen társadalmi érdeket szolgáló állami szervezetek fölöttébb rossz állapotban vannak.) A tárca fölállította – részben társadalmi szervezet-ként – a főépítészi kollégiumot, létre kívánja hozni a hajdani Fővárosi Közmunkatanács mintájára a Területrendezés és a Közérdekű Munkák Tanácsát, s egy olyan műemlékvédelmi tanácsot, amely számos, jelenleg még minisztériumi hatáskört venne át. *Dr. Csáki Csaba*, az országos szövetség főtitkára a tavalyi gyulai konferencia óta végzett munkáról számolt be, részletesen ismertetve az új törvények, országos jogszabályok véleményezésével kapcsolatos érdekvédelmi véleményezéseket. Nem sikerült elérni, hogy az egyesületi tagdíj adóalapcsökkentő tétel legyen, elfogadták viszont azt a javaslatot, hogy a városszépítő egyesületek gazdasági tevékenységéből származó, és alapszabály szerinti tevékenységre felhasznált jövedelem részben vagy teljesen adómentes legyen.

Az első felszólaló *Henry de Koster*, az Europa Nostra elnöke volt, a nemzetközi szervezet jókívánságait tolmácsolta, s a szervezetről, a hozzá tartozó nemzeti szövetségek munkájáról adott rövid tájékoztatást, mondván: azok függetlenek a kormányaiktól még akkor is, ha esetenként állami támogatás fejében bizonyos feladatok elvégzésére is vállalkoznak. Nagyra értékelte a magyar szövetség tervezett csatlakozását az Europa Nostrához, melyben a pécsi konferencia lesz hivatott dönteni. A szervezet korábbi elnöke, *dr. Otto Karlsen* nagy tapssal fogadott magyarnyelvű üdvözlő szavai után a nyugatnémet társszervezet, a *Deutsche Heimatband* munkásságát ismertette. *Dr. Uzsoki András*, a nemrég alakult *Magyar Egyháztörténeti Enciklopédia Munkaközösség* terveiről tájékoztatta a konferenciát. *Nádházi András*, a gyulai egyesület elnöke az országos szövetség ellenőrzőbizottsági elnökeként a szövetség szűkös, néha szegényes anyagi helyzetéről adott számot.

A konferencia vendégei délután mecseki körsétán, városnézésen vettek részt, majd *dr. Csekey István* emléktáblájának a fölavatása után Máriagyűdre és Siklósra látogattak. Az emléktáblát *dr. Ádám Antal* és dr. Marton István – mindkettő egykori Csekey-tanítvány – avatta föl.

H. I.

MECHANIKAI LABORATÓRIUM
PÉCSI GYÁREGYSÉGE felvételre keres:

- villanyszerelőt,
- asztalost,
- géplakatost,
- esztergályost,
- targoncást,
- betanított női munkaerőt fémfelület előkészítői munkakörbe,
- takarítónőt,
- udvaros segédmunkást,
- segédmunkásokat.

JELENTKEZÉS: Pécs-Kertváros, Szilva u. 1—3., munkaügy.

Apróság?

Egy kis történet

Sok bosszúságot okoz egy hibás hűtőláda, hát még, ha utólag, a szavatossági idő lejárta után derül ki, a több ezer forintos kárt jó szakemberek meg tudták volna előzni.

A történet a következő: egy nagyárpádi olvasónk 1985 decemberében 210 literes Gorenje hűtőládát vásárolt, amely néhány hónap múlva csöpögni kezdett. A tulajdonos szerelőt hívott, de már nem emlékszik pontosan, melyik vállalattól. A „mester" ellenőrizte a motort, amellyel nem is volt semmi baj, ezért a kiszállási díj felvétele után távozott.

A hűtőláda tulajdonképpen működött, frissen tartotta a húst, bár a csöpögés zavarta a tulajdonost, s tavaly újra szólt a szakembereknek, nézzék meg.

– Ezúttal a Villgépet hívtam – mondta olvasónk –, tulajdonképpen a Gorenje termékek garanciális javítását ők végzik. Két fiatalember jött ki, akik újra csak a motort nézegették, s azt tanácsolták, ha kiürült, a műhelybe kell szállítani, ott figyelni tudják és megállapítják a csöpögés okát. Ők is számla nélkül tették el a kiszállási díjat.

A Villgépnél érdeklődésünkre közölték, panaszosunk nem jelentkezett náluk az elmúlt évben. S értetlenül álltak az előtt, hogy a tulajdonos a szerelők távozása után belenyugodott a csöpögésbe. Olvasónk sajnos nem tudta: a csöpögő hűtő sok hőt veszít, és ritkábban kapcsol ki, a lyuk pedig csak növekszik.

Harmadik alkalommal a Diána téri Gelka-szerelő jött, aki megállapította, a gép köpenyhibás és ki kell cserélni. Sajnos, a kétéves garancia már lejárt, sőt tavaly az egy év szavatossági idő is, amely gyárihibás főalkatrészekre, mint például a köpeny is, biztosítja a cserelehetőséget. A hibát azonban már a tulajdonosnak kell bizonyítania. Sajnos, neki még arról sincs igazolása, hogy műszerészek egyáltalán láttál a hűtőládát.

Ennyi a történet, bár nem tudom valójában, hogyan játszódott le. Olvasónkat több ezer forintos kár érte, amelyet talán saját magának is köszönhet... De nem biztos, hogy csak ő követett el hibát.

P. E.

Dinnye nagyságú gombák a Bakonyban

Az elmúlt hetek kiadós esőzéseit követő kánikula kedvez a bakonyi gombászoknak; szinte naponta újabb terjedelmes gombaszőnyegekre bukkannak az ismert tenyészhelyeken. Az erdei csiperke és a rókagomba hozama ugyan szerénytebb, de gazdagon terem a pöfeteg. A veszprémi vásárcsarnokban dinnye nagyságú pöfetegeket árusítottak; a fehér színű és gömb alakú, 1,5–2 kilogrammos gombákat szeletekben is árusították.

A KSH Baranya Megyei Igazgatósága jelenti

Amint a Dunántúli Napló augusztus 12-i számában megjelent tájékoztató jelentésünkben utaltunk rá, a foglalkoztatottak keresetei között mind vállalatonként, mind népgazdasági áganként jelentős szóródás tapasztalható. Tehát az átlagot nagy szélsőségek alakítják. Az átlagok mögötti helyzetet, a kereseti viszonyokat jól jellemzi, ha a személyenkénti adatok megoszlását vesszük nagyító alá, azaz azt tekintjük át, hogy bizonyos nagyságú keresettel a foglalkoztatottak mekkora hányada rendelkezik. (Az erre vonatkozó adatokat a KSH egy átlagos hónapra vonatkoztatva gyűjti, amelyben figyelembe veszik az évközi külön kifizetések – prémium, hűségjutalom, természetbeni juttatás stb. – egy hónapra jutó összegét.)

A foglalkoztatottak számának megoszlása a bruttó keresetek nagysága szerint Baranya megyében 1988. szeptember

Bruttó keresetkategóriák Ft	Fizikai foglalkozásúak	Szellemi foglalkozásúak	Összesen
– 3 000	1,1	0,2	0,8
3 001– 5 000	18,6	9,9	15,7
5 001– 6 000	13,7	10,9	12,8
6 001– 7 000	13,4	11,9	12,9
7 001– 8 000	12,5	11,4	12,1
8 001– 9 000	10,4	10,0	10,3
9 001–10 000	7,6	8,7	8,0
10 001–12 000	9,5	12,7	10,5
12 001–16 000	7,1	12,4	8,9
16 001–20 000	2,5	4,9	3,3
20 001–	3,6	6,9	4,7
Összesen	100,0	100,0	100,0

A népgazdasági ágak közül az ipar relatíve jobb pozícióban van, mert amíg az összes foglalkoztatott mintegy 65%-ának bruttó keresete nem érte el a havi 9000 forintot, az itt dolgozóknak nem egészen 54%-a tartozott ebbe a sávba. Ugyanakkor a keresletkedelemben foglalkoztatottak 83%-a keresett bruttó 9000 forintnál kevesebbet.

Komfortos települések Pécs mellett



A Nagykozárba irányuló fővezeték bogádi szakaszán tegnap délelőtt a geodéták végeztek különböző méréseket

Fotó: Laufer László

Gázvezetéket építenek Nagykozáron és társközségeiben

Lezárultak a viták — fizet a termelőszövetkezet

Nagykozárban idén szeretnék letudni a földgázprogramot. A székhelyközségben befejezték a vezetéképítést, míg a hozzá tartozó Bogádon pénteken várható az utolsó nyílt árkos műszaki átadás, és remény van arra, hogy a DDGáz megyei üzemigazgatóságának segítségével még idén megépítik a vezetéket a másik társközségben, Romonyán is. A közös tanács végrehajtó bizottságának tagjai nagy lélegzetet vesznek, ha ezen az erőpróbán túljuthatnak. Helyszíni szemlével összekötött tanácskozásukon szerdán összegezték az önként vállalt programot – ez a végrehajtó bizottsági ülés a munkatervük szerint nem előre eltervezett, hanem időszerű problémát tárgyalt.

Valóban nincs ma kevesebb szóbeszédre okot adó téma ezekben a községekben, mint a gázvezeték-fektetés. Bakonyi János, a közös tanács elnöke fogalmazta meg, hogy az építkezés ideje alatt szinte minden hibát elkövettek, ami egy ilyen nagy munkánál előfordulhat. A tanács nem tagadja járatlanságát sem ebben a vállalkozásban, de sok minden egyértelműen nem rajtuk múlt. Amit elmond az elmúlt hat évről, néhol krimibe illő.

Nagykozár az elsők között pályázott Baranyában és kapta meg az engedélyt 1983-ban a földgáz felhasználására. A tanács rögtön tervezni kezdett, gyűjtötte a családok szándéknyilatkozatát, jelentkezett is az érintettek több, mint 90 százaléka három községből – Nagykozár, Romonya, Bogád –, mert a tanulmánytervből egyértelművé vált a negyedik társközség, Magyarsarlós bekapcsolása oly költséges, hogy azt az ott élő 98 család nem bírja.

Egyszóval, a lakosság többsége vállalta a portánkénti 25 000 forintos hozzájárulást az építkezéshez társulásos formában. Ekkor jött egy pénzügyi intézkedés, amely után az OTP már nem adott olyan kedvező kölcsönt, mint előtte, a tízszázalékos előleg helyett 30–50-et kért. Helyette vállalta a helybéli takarékszövetkezet, aztán visszalépett. Újra tárgyaltak az OTP-vel, amely egyedi elbírálást ígért. Ekkorra az emberek türelme fogyott el, kezdték komolytalannak tartani a földgázprogramot.

A tanács nem adta fel, versenytárgyalást hirdetett a kivitelezésre, de ez időre már 30 000 forintra volt szükség portánként. Végül két bajai gmk-val szerződtek, mire a szerelő társaság vezetője külföldre távozott. Először feltételezhető volt, hogy a pénzzel együtt, de az előkerült. Újra versenytárgyalást hirdettek. Azóta a DDGáz megyei üzemigazgatósága korrekt partner.

Tavaly újabb pénzügyi intézkedés sújtotta őket, az áfa. A tanács most a visszaigényelhető pénzért harcol, ha veszít, ötmillió forintja veszik el, ami a települések tízéves fejlesztési pénze, ami azt jelenti, hogy egy évtizedig itt nem tervezhetnek szinte semmit...

Idén a bogádi Zengő Gyöngye Tsz-szel folytatott vita miatt háborogtak az emberek, valóságos tsz-ellenes hangulat alakult ki Bogádon. Az előzetes szerződésben annak idején ugyanis 1,9 millió forint kötelezettség vállalással lépett a társulásba a szövetkezet, csakhogy időközben ez az összeg hétmillióra nőtt. Ezt már vitatta a gazdaság. Ami irritálta az embereket; a szövetkezet nagykozári és bogádi üzemének akkor már ott volt a földgáz, amelynek építéséhez a lakosság is hozzájárult. Ha a szövetkezet nem fizet, leállíthatják a munkát. A vita a megyei tanács közreműködésével lezártnak tekinthető: megelőlegezi a társulásnak a tsz forintjait. Az igazsághoz az is hozzátartozik, hogy a nyár elején az érdekelteknek még csak fele vállalta az anyagi kötelezettséget, azóta egyre többen jelentkeznek a csekkekért. Tegyük mindehhez, a belátáson kívül a szövetkezet számára kényszerítő erő volt, hogy a községi tanácstól kapja meg a földgázfelhasználási engedélyt...

Így harcoltak meg Nagykozárban és a társközségeiben azért, hogy komfortossá tehessék a településeiket. Valóban felértékelődött ez a Pécs-közeli körzet. A nagyarányú telekkialakítások vonzzák a megyeszékhelyről kiköltözőket.

Gáldonyi M.

Hányaveti önkritika

Új varázsige kövesedik a hivatalos nyelvhasználatban: „Nem számítottunk rá..."

„Nem számítottunk rá", hogy a világútlevél dicséretesen nagyvonalú, ám a feltételeket és legfőképpen az anyagi alapokat tekintve mindenképpen elhamarkodott bevezetése az évtizedek óta áruhiánnyal bajlódó ország lakosait nem a szerény turistáskodásra, hanem a gátlástalan bevásárló rohamokra ösztökéli majd. Fölemésztve mindazt a devizát, amennyi ebben az idegenforgalmilag ugyancsak érdektelen országban nagy kínnal-keservvel összekaparható a hozzánk látogató külföldiektől.

„Nem számítottunk rá", hogy a Forma–1-es autócirkusz valóban olyan cirkusszá változik majd Magyarországon, mint sehol másutt, ahol ilyen versenyeket rendeznek. S egyre inkább gyanítható, hogy e cirkuszt nem annyira az előnytelen szerződés, hanem inkább az elképesztően dilettáns gazdálkodási szisztéma okozza. Lehet az véletlen, vagy netán sorscsapás, hogy a népszórakoztatásnak és reklámnak ez a válfaja a világon mindenütt óriási üzlet, csak nálunk gyötrelmeket okozó ráfizetés?

„Nem számítottunk rá", hogy minden politikai nyitás és a nagyhangú reformszólamok ellenére sem ömlik a külföldi (pardon, a nyugati) tőke Magyarországra, mely minden épeszű vállalkozó számára legfeljebb csak ígéretes változások – de egyre inkább politikai zűrzavar és a rövid távon is a kiszámíthatatlan állam- és gazdaságirányítás – színtere.

„Nem számítottunk rá", hogy egy olyan országban, ahol nagy kapkodva újabb és újabb autópályák építésébe fogtak, hogy aztán valamennyit félig kész állapotban hagyják, ott nem lehet autópályadíjat követelni, mert ha mégis, akkor ebből országos botrány lesz.

„Nem számítottunk rá", hogy egy – a szó legszorosabb értelmében – beteg országban nem lehet olyan gyógyszerkereskedelmi reformot végrehajtani, amely néhány hét alatt az idegösszeroppanás szélére kergeti az orvosokat, a gyógyszerészeket és a gyógyszerfogyasztásra kényszerülőket.

„Nem számítottunk rá", hogy ha egyszer a kistermelőknek nem éri meg a tömeges „hústermelés", ráadásul olyan időben, amikor minden mozdítható készletet exportálunk, akkor előbb vagy utóbb húshiánnyal kell számolni.

„Nem számoltunk" azzal sem, hogy ha száz- és százezrek lódulnak neki a nagyvilágnak autóval, akkor a tervezettnél jóval több lesz a benzinfogyasztás, tehát – amúgy kiszámítható idő múltán – benzinhiány lesz az országban. Ráadásul az ipar benzinéhségének mesterséges és kényszerű csillapítása csakis időleges megoldást jelenthet.

„Nem számítottunk rá", hogy a nagy hirtelenjében összetákolt adórendszer olyan mértékű teljesítmény-visszatartásra kényszeríti majd a munkavégzésre képes embereket, mint ami ma már bizonyíthatóan tovább nyomoritja az amúgy is teljesítményképtelen és ezért a végső nyomorúság állapotában vergődő gazdaságot.

Ezek csak amolyan hirtelenjében felkapott példák, a lista a végtelenségig gyarapítható, bizonyítván, hogy egyre önkritikusabbak vagyunk, hisz egyre gyakoribb a különösebb szégyenkezés nélküli, esetenként már-már hányaveti módon odadobott megjegyzés, hogy „nem számítottunk rá!..."

Várom, nagyon sokadmagammal együtt várom e gyakori félmondat nagyon is kézenfekvő folytatását, hogy azt mondja: „Nem számítottunk az egyébként igenis kiszámíthatóra, tehát dilettáns amatőrök vagyunk. Következésképpen..."

Nos, vajon minek kellene történnie a sorozatos mellélövések következményeként?

Hogy minek? Hát a kíméletlen személyi konzekvenciák még kíméletlenebb érvényesítésének! Itt, nálunk, Magyarországon?! Ahol évtizedeken át még arra sem számítottunk, hogy a mereven következetes kontraszelekció által vezérelt káderpolitika a most már kikerülhetetlennek látszó csődbe sodorja az országot? Meglehet: ez az egyetlen kínos tény, amit ma már úgy isten igazából felismertünk és belátunk, no de ugye, „nem számítottunk arra", hogy ez az elképesztően amatőr és pöffeszkedően dilettáns káderpolitika az országmentés szempontjából nélkülözhetetlen nemzedékek sorsát teszi tönkre.

Vértes Csaba

A konzervgyártás és -export zavarai

Az év első hét hónapjában nem mindenben az elképzelések szerint alakult a magyar konzervexport, és az év további részében is nagy erőfeszítésekre lesz szükség ahhoz, hogy a gyárak által feldolgozott áruk maradéktalanul vevőre találjanak. A vártnál is nagyobb gondot az okozza, hogy a Szovjetunió az idén az államközi szerződésben korábban rögzítettnél 20 százalékkal kevesebb élelmiszert vesz át, holott éppen a Szovjetunió volt évtizedekig a magyar élelmiszergazdaság termékeinek legnagyobb felvevőpiaca. Az így kiesett mennyiség jó részére a kereskedelem másutt nem talál vevőt.

Vajda László, a Mezőgazdasági és Élelmezésügyi Minisztérium kereskedelmi főosztályának helyettes vezetője elmondotta: július végéig a rubelelszámolású piacokon – ahol a legjelentősebb vásárló még mindig a Szovjetunió volt – a zöldségkonzervekből 200 ezer tonnát értékesítettek, 33 ezer tonnával kevesebbet, mint a múlt év hasonló időszakában. Gyümölcskonzervekből 80 ezer tonna talált vevőre ezen a piacon, 14 ezer tonnával kevesebb, mint tavaly július végéig. Az értékesítés föllendítésére a központi szervek az úgynevezett bartel típusú kereskedelmi formáció alkalmazását is ajánlották, ami azt jelenti, hogy a magyar áruért ellentételként külföldi terméket fogadhatnak el. Ez azonban még csak igen kis részben valósul meg a gyakorlatban.

Az év első hét hónapjában némileg sikeresebbnek bizonyultak a konvertibilis piacon tett erőfeszítések, ám ezek nem pótolták a kiesést. Zöldségkonzervekből, az előző év hasonló időszakához hasonlóan 56 ezer tonna jutott el erre a piacra; míg gyümölcskonzervekből 46 ezer tonnát értékesítettek a vállalatok, csaknem kétszer annyit, mint 1988 azonos időszakában. Az utóbbi részsikert elsősorban az új piacok felfedezése hozta. Először értékesítettek nagyobb mennyiségű konzervált zöldborsót Ausztráliában, és az iparág különféle termékeit először fogyaszthatták a japán, az egyesült államokbeli, a szingapúri, a hongkongi és az indonéziai vásárlók.

HÍREK

AUGUSZTUS 25., PÉNTEK

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából LAJOS, PATRICIA nevű kedves olvasóinkat.

A Nap kél 5.53 – nyugszik 19.40 órakor
A Hold kél 0.08 – nyugszik 16.30 órakor

Olvasószolgálat

Hírek, tudósítások, események közölhetők 14–16 óráig a 15-000 telefonszámon.

Hírszerkesztő:
GYURA BARBARA

Ma délelőtt 9–11 óráig panaszügyekben fogad, a 10-046-os számon hívható:
NAGY ISTVÁN

Szerkesztőségi hírügyeletes 16–19 óráig a 10-053-as telefonszámon
REZES ZSUZSA

CB-adóvevőnk 14–16 óráig hívható az AM 24-es csatornán.

A szolidaritás kevés

Az Új Nemzedék pécsi csoportja kifejezi szolidaritását a megye bányásztársadalmával. Az augusztus 30-i demonstrációt indokoltnak és egyben toleráns eszköznek tartjuk.

Úgy gondoljuk, a szerkezetváltásra elkerülhetetlenül szükség van, de tisztázott piaci viszonyok, társadalmi nyilvánosság nélkül ne dönthessen senki a bányászat sorsáról. A demonstráció a megye egészének helyzetére is irányítsa rá figyelmünket! Más nagyüzemek helyzete is aggasztónak tűnik.

Nem szabad megvárni, hogy több ezer kiszolgáltatott munkanélküli – köztük nagyon sok fiatal – reménytelenül várja a segítő kezeket. Együttérzünk azokkal is, akik számára nem adatik meg majd más: el kell hagyniuk munkahelyüket.

Az új, hatékony tulajdonformák bevezetésére, racionalizált gazdasági tevékenységre, vállalkozásélénkítésre – ehhez segítségnyújtásra –, átképzésre, a munkanélküliség problémáját enyhítő humán infrastruktúra széles kiépítésére van haladéktalanul szükség.

Mi, az Új Nemzedék pécs-baranyai csoportjának tagjai feladatunknak tekintjük, hogy fenti probléma enyhítéséhez erőnkhöz mérten már a közeljövőben hozzájáruljunk.

Új Nemzedék,
pécs-baranyai csoport

●

– **A Mecsek Füszért** Lyceum utcai üzletében árengedménnyel kaphatók, amíg a készlet tart: tapéta, hálózsák, kínai sportcipő (35–40), illetve (41–45) méter, NSZK 3-féle diabetikus csokoládé, NSZK diabetikus desszert, Marie diabetikus keksz.

– **Aszfaltozás éjszaka.** Tegnap – 24-én – estétől a Közúti Építő Vállalat kivitelezésében Pécsett, az 58-as számú főúton a Bőrgyár előtti részen aszfaltozást végeznek, csak éjszakai műszakban. A forgalmat jelzőőrök irányítják. A Közúti Építő Vállalat kéri a lakosság megértését.

●

☎ 15-000

Segítsünk az idős néninek! Farkas Józsefné, pécsi olvasónk augusztus 12-én reggel ült fel a barcsi vonatra, de rosszul lett és a következő állomáson, Barcs-Felsőn leszállt. Később vette észre, hogy a táskája a vonaton maradt. Nem nagy érték a barna műbőr táska, de benne maradtak a lakáskulcsai és a szemüvege. Egyedülálló, kis nyugdíjas lévén ezek pótlása is nagy gondot okoz neki. Aki megtalálta a táskát, kérjük juttassa el Farkas Józsefnénak Pécsre, a Párrány utca 7-be.

A lottó nyerőszámai

A Sportfogadási és Lottó Igazgatóság tájékoztatása szerint a lottó 34. heti nyerőszámai a következők:

8, 52, 55, 65, 76

●

– **Tanévnyitó ünnepség.** Pécsett, a Belvárosi Általános Iskolában (Megye u. 15.) szeptember 3-án, vasárnap 18.00 órakor lesz az ünnepélyes tanévnyitó.

Időjárás

Várható időjárás az ország területére péntek estig. Túlnyomóan napos, száraz idő várható. Az északi szél többfelé élénk lesz, majd pénteken délnyugatira fordul, és a Dunántúlon időnként megerősödik. A legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 12–17 fok között; a legmagasabb nappali hőmérséklet pénteken 25 fok körül alakul.

Távolabbi kilátások szombattól keddig. Eleinte többfelé záporesőre, zivatarra, majd országszerte ismétlődő esőkre lehet számítani. Élénk, az időszak végén gyakran erős lesz a szél. A legalacsonyabb hajnali hőmérséklet 11–16, majd 9–14; a legmagasabb nappali hőmérséklet eleinte 21–26, majd 15–20 fok között alakul. Jelentős mennyiségű csapadék (legalább napi 5 mm) az ország területének 90 százalékán várható.

✲

Csütörtök reggeli vizállások: Barcs 224 cm, apadó, vízhő 19,0 fok; Drávaszabolcs 340 cm, apadó, vízhő 20,3 fok; Mohács 374 cm, áradó, vízhő 21,3 fok.



Sombereken kétnyelvű táblával látták el a helytörténeti gyűjteményt. A község történetére vonatkozó adatok, német, székely népviseleti ruhák és egyéb használati tárgyak találhatók benne. A jövőben az egész körzetre kiterjedő történelmi adatokkal és a felvidéki magyarok történetére vonatkozó dokumentumokkal egészítik ki a kis „múzeumot". A kiállítást dr. Sarosácz György, a mohácsi Kanizsai Dorottya Múzeum igazgatója rendezte.

Huszárok baráti köre alakul Sárváron

Az első magyar huszármúzeum létrehozását tervezik Sárváron, a Nádasdy Ferenc Múzeumban, ahol tavaly, az első magyar reguláris huszárezred megalakulásának háromszázadik évfordulója alkalmából huszártörténeti állandó kiállítás nyílt. Részben a kiállítás hatására, illetve az évfordulóhoz kapcsolódó különböző rendezvények, baráti találkozók nyomán a még élő magyar huszárok, illetve az egykori huszárok leszármazottai a Sárvári Múzeum segítségével huszármúzeum baráti kör alakítását kezdeményezték. A közeljövőben megalakuló baráti kör jövő szeptemberben huszártalálkozót rendez Sárváron, ezért már most várják minden rendű és rangú egykori huszár, hozzátartozó, leszármazott és érdeklődő jelentkezését a Sárvári Múzeum címén. A jelentkezésre azért is szükség van, mivel megkezdték az utolsó huszárok és hősi halottaik névjegyzékének összeállítását.

A baráti kör megalakítását követően látnak hozzá Sárváron a huszármúzeum létrehozásához.

Esküvő

SZILASI ANIKÓ
és
RÓZSA JÓZSEF
szeretettel értesítjük kedves ismerőseinket és barátainkat, hogy augusztus 26-án 18 órakor házasságot kötünk a pécsi központi házasságkötő teremben. (Hunyadi út 2.)

ZÁDORI ANITA
és
BALOGH JÁNOS
szeretettel értesítjük kedves barátainkat és ismerőseinket, hogy augusztus 26-án 16 órakor házasságot kötünk a Komló Városi Tanács nagytermében.

CSIZMADIA JUDIT
és
SOMOGYVÁRI RÓBERT
szeretettel értesítjük kedves ismerőseinket, hogy augusztus 26-án 17 órakor házasságot kötünk a Szigetvári Városi Tanács dísztermében.

PANKA ANDREA
és
GERENDAI ZOLTÁN
szeretettel értesítjük kedves ismerőseinket és barátainkat, hogy augusztus 26-án 13 órakor házasságot kötünk a pécsi központi házasságkötő teremben. (Hunyadi út 2.)

BAZSÓ GABRIELLA
és
KISS PÉTER
szeretettel értesítjük kedves ismerőseinket és barátainkat, hogy augusztus 26-án 10 órakor házasságot kötünk a pécsi központi házasságkötő teremben. (Hunyadi út 2.)

LŐRINCZY TUNDE
és
KOVÁCS ZOLTÁN
szeretettel értesítjük kedves ismerőseinket és barátainkat, hogy augusztus 26-án 15.30 órakor házasságot kötünk a pécsi központi házasságkötő teremben. (Váradi Antal utca 11.)

●

– **Téves „fecskék".** Tegnapi lapszámunkban helytelenül jelent meg a nyugati gépkocsikat árusító cég neve. Az első „fecskék" nem a Mecsektradehez érkeztek, hanem a Baranyaker–Baranyatrade Kft. cserkút-platói telepére.

Mai névnap: Lajos

A mai Lajos nevünk őse a Chlodvig volt, aminek jelentése az ófelnémet „hlut" dicső és a „wig" dicső harcos. Latin alakja a Ludovicus volt és ebből származnak a nyugat-európai nyelvek Louis, Lewis, Lodovico, Luigi nevei. Chlodvig alapította meg 500-ban a 342 évig fennálló frank birodalmat. Az USA-ban a Missisippi partján lévő Saint Louis városát 1764-ben francia telepesek alapították meg, amely később a szőrmekereskedelem központjából az egyik legnagyobb amerikai várossá fejlődött.

– **Papagájt talált** Niklai Norbert (Pécs, Móricz Zsigmond tér). A papagáj sárga színű, rajta halványzöld foltok találhatók, valószínűleg a környékről tévedt oda. A megtalálót a 26-079-es számon az esti órákban lehet elérni.

04-05-07

Gyöngyösmellék, Kossuth Lajos utca 3. Nagy Béla 68 éves férfi tegnap a kora délutáni órákban gondolt egyet, kinyitotta a gázcsapot, kiengedte a gázt, és megfenyegette a szomszédokat, hogy a sajátján kívül az ő házukat is felrobbantja. A szigetvári tűzoltók – mint Hortobágyi János századostól, a szigetvári tűzoltók parancsnokától megtudtuk – gyorsan megérkeztek a helyszínre, hosszas párbeszédbe kezdtek a fenyegetőzővel, aki végül hajlott arra, hogy beengedje a tűzoltókat és addigra odaérkezett mentős és közbiztonsági embereket. Tettének oka valószínűleg családi eredetű. A gáz kisszivárgott, Nagy Béla pedig a konyhában minden éghető dolgot felgyújtott. Hogy a robbanás nem következett be, az a tűzoltók hidegvérűségének volt köszönhető, akik pillanatok alatt eloltották a tüzet és megszüntették a gázömlést. Az anyagi kár mintegy 20–30 ezer forint. Nagy Bélát a mentők szállították el.

– **A Baranyaker–Baranyatrade** cserkút-platói raktárbázisán megkezdte a használt nyugati autók értékesítését, valutáért. Az autók megtekinthetők és kiválaszthatók.

●

Közérdekű

Dr. Romhányi Márton sebész traumatológus szakorvos szabadság után a mozgásszervi, rehabilitációs rendelését ismét folytatja, gyors, tartós fájdalomkioltás munkanapokon 8–11 óráig, Pécs, Sarohin tábornok út 35.

Nyugdíjasok, figyelem! Olcsó, vágott tűzifa eladó 88 Ft/mázsa. 25% nyugdíjas kedvezmény! Acél fakereskedés, Cserkút, Csárdakörnyék 2. Nyitva: 7–17 óráig. Telefon: 27-930.

PAX-buli 25-én Sellye, Sarki; 26-án Drávafok; 27-én Barcs.

Áramszünet lesz szeptember 1-jén Illyés Gy. u. 50-től 80-ig és 37-től 43-ig; Gálovics Gy., Fáy A., Pesti B. utcákban, Pataki I. u. 30-tól 48-ig és a málomi szőlőhegyen 7–16 óráig.

Áramszünet lesz augusztus 31-én 7–16 óráig a Csatlós J. utcában, Hajas I. u. 2-től 8-ig és 12-től 34-ig, Illyés Gy. u. 14-től 28-ig.

Áramszünet lesz 1989. augusztus 29-én 8–16 óráig Komló, Arany J., Vörösmarty utcában, valamint a Zrínyi u. 14–32. házszámig.

Áramszünet lesz f. hó 25-én 7–15 óráig Pécsett, a Kódó-, Kertes- és Mezsgye-dűlőkben.

MONITOR-buli 25-én Drávafok; 26-án Sellye; 27-én Szigetvár, Ori.

SANSZ-buli 25-én, péntek, Istvándi.

CANDY-buli 26-án Pécs, Nevelési Központ.

SZEÁNSZ-buli augusztus 26-án Komló, Hotel Béke; 27-én Bogádmindszent, búcsúbál.

Kérem azokat a volt osztálytársaimat, akik 1959-ben a pécsi Zrínyi Miklós Kereskedelmi Iskola élelmiszer osztályában végeztek, hogy a jelenlegi lakcímüket – osztálytalálkozó miatt – a következő címre küldjék meg: Pál Ferenc, 7626 Pécs, Sándor utca 17.

Áramszünet lesz augusztus 28-tól szeptember 1-jéig, naponta 7–15 óráig Pécsett, a Kódó-, Kertes- és Mezsgye-dűlőkben az Állomás utcától a Kutató-dűlőig. Augusztus 31-én az Állomás utcában, valamint a Pellérdi és a 6-os út mellett, a Kutató-dűlőtől a cserkúti csárdáig.

Halálozás

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy Svédországban élő,
GYÖRGY GADÓ
(Csuti),
volt pécsi lakos, 56 éves korában hosszú szenvedés után augusztus 19-én elhunyt. Gyászoló feleség gyermekei és unokája.

Fájó szívvel tudatjuk, hogy
DOBI GÁBORNÉ
Kéri Margit,
vokányi lakos, életének 51. évében, hosszú betegség után elhunyt. Temetése augusztus 25-én délután 4 órakor lesz a vokányi temetőben. A gyászoló család.

Soha el nem múló fájdalommal tudatjuk, hogy felejthetetlen, férjem, drága édesapánk, nagyapánk, testvérünk, apósunk, szerető tisztelt nagybátyánk, sógorunk és rokonunk,
TARR LAJOS
szilágyi lakos, a Zengőaljai Állami Gazdaság nyugdíjasa, életének 71. évében váratlanul elhunyt. Augusztus 24-én délután 3 órakor eltemettük a szilágyi köztemetőben. A gyászoló család.

ID. DOMOS JÁNOS,
volt drávapalkonyai lakos 84 évkorában elhunyt. Temetése augusztus 26-án 13 órakor lesz a görcsönyi temetőben. A gyászoló család.

Fájdalomtól megtört szívvel tudatjuk, hogy szeretett feleségem, édesanyám, gyermekem.
KISS JÓZSEFNÉ
Biró Jolán,
hosszan tartó betegség után 57 évkorában elhunyt. Temetése augusztus 25-én délután 1 órakor lesz Harkányi református temetőben. Minden külön értesítés helyett. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett, jó férjem, fiam, édesapánk, apósunk, nagyapám,
SCHMIDT ANDRÁS
hosszú szenvedés után, 65 évkorában elhunyt. Temetése augusztus 27-én, vasárnap délután 5 órakor lesz a pellérdi temetőben. A gyászoló család.

Fájó szívvel tudatjuk, hogy fia, testvérünk,
LUDVIG BÉLA
lánycsóki lakos, életének 33. évében baleset következtében elhunyt. Temetése augusztus 26-án 15 órakor lesz a lánycsóki r. k. temetőben. A gyászoló család.

Egészségügyi szolgálat

KÓRHÁZI FELVÉTELES ÜGYELETEK

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermek beteg részére, Pécs város: POTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház, gyermeksebészeti, kórházi felvételt igénylő gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika, páros napokon Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat, sebészet, baleseti sebészet Pécs város lakossága részére: II. sz. Sebészeti Klinika. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Pécs város és a csatolt községek ideg- és elmebetegei részére: POTE Ideg- és Elmeklinika. Szemészeti betegek ügyeleti ellátása 17 órától: POTE Szemészeti Klinika. Felnőtt orr-fül-gégészet: POTE Orr-Fül-Gégeklinika.

ÉJSZAKAI KÖRZETI ORVOSI ÜGYELET

Pécs város felnőtt lakossága részére egy helyen, a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségeiben minden este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 14-347.
Fogászati ügyelet minden este 7 órától másnap reggel 7 óráig a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségeiben – gyermekek részére is. Telefon: 14-347.
Gyermeklakosság részére egy helyen, a Gyermekklinikán, Pécs, József A. u. 7. (bejárat a Bajnok u. felől) este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 10-938.

ÉJSZAKAI ÜGYELETES GYÓGYSZERTÁRAK

Pécs, Kossuth L. u. 81. 10/8. sz. gyógyszertár; Pécs, Bajcsy-Zs. u. 23. 10/14. sz. gyógyszertár.

✲

SOS-ELET telefonszolgálat díjmentesen hívható a 12-396-os számon este 7 órától másnap reggel 7 óráig.

Állatorvosi ügyelet

Ügyeletes állatorvos 1989. augusztus 26-án 6 órától augusztus 28-án 6 óráig.
Pécs város és környéke számára: Pécs, Szilágyi D. u. 18/1. Tel.: 30-623.
Mohács és a volt mohácsi járás részére: Mohács, Széchenyi tér 3. Városi Tanács. Telefon: Mohács, 10-406.

Információk

Komló és a volt komlói járás részére: Komló, Lenin tér 3. Telefon: Komló 81-194.
Siklós és a volt siklósi járás részére keleti részén: Siklós, Dózsa u. 19. Telefon: (06) 11-731. Nyugati részén: Sellye, Tanácsháza. Telefon: Sellye 1.
Szigetvár és a volt szigetvári járás részére keleti részén: Szentlőrinc, Marx u. 4. Telefon: 71-208. Nyugati részén: Szigetvár, Állatkórház, Alapi G. u. 4. Telefon: Szigetvár 680.
Amennyiben a fenti telefonszámok nem jelentkeznek, vagy az ügyeletes állatorvos nem található, akkor üzenet hagyható Pécs város és környéke számára a 09-es telefonszámon, Komló részére pedig a 009-es telefonszámon, illetve az illetékes telefonközpontnál „állatorvosi ügyelet" címen.

Rendezvények

Ma, 25-én Harkányban a Jégkirálynő cukrászdából a „Ki nyer ma?" című rádióműsort készítik.
A FIDESZ pécsi csoportjai ma 18 órakor a DOZSO-ban gyűlést tartanak.

A pécsi „Zöld" kör kerékpártúrájára Jugoszláviában szeptember 5–11-ig kerül sor. Útvonal: Nagykanizsa – Ljubljana – Kranj – Maribor – Nagykanizsa, főleg a mellékutakon. A táv 630 kilométer, ideje 7 nap. Felszerelés: teherbíró, sebességváltós kerékpár pótgumival, sátor, hálózsák. Csak igen jó erőnlétű turistáknak ajánlott, akik képesek napi 100 km megtételére. Jelentkezés Endrédi Máriánál augusztus 30-ig a 21-697-es telefonon, 17 óra után.

Közlemények

Jogi tanácsadás díjtalanul a DOZSO-ban minden pénteken 12.30–14.00 óra közt. Ágyhoz kötött betegek, rokkantak, mozgássérültek levélben is fordulhatnak a jogsegélyszolgálathoz, melyet dr. Berényi István jogtanácsos lát el.

Az „Ifjúságért" egyesület szervezésében kerül sor a hét végén azoknak a fiataloknak a találkozójára, akik a különböző lakókörzetekben a hátrányos helyzetű fiatalok segítésében vesznek majd részt. A tábor munkáját két Franciaországból érkezett szakember is segíti. A találkozó péntektől vasárnapig tart, helyszíne a bári ifjúsági tábor. Ugyanitt kerül sor az országban működő Ifjúsági Információs és Tanácsadó Irodák munkatársainak találkozójára is.

MEDICOPY fénymásoló gépek eladók.
Megyei Földhivatal
10-126

A TEMAFORG VÁLLALAT MOHÁCSI GYAREGYSÉGE
felvételre keres:
— géplakatost,
— esztergályost,
— villanyszerelőt,
— férfi és női segédmunkást.
Bérezés: Kollektiv Szerződés szerint.
Cím: Mohács,
Timár u. 1., munkaügy.

Elvek és nézőpontok

A kultúra csak látszólag felesleges

Tudományos tanácskozás Pécsett

Közművelődési oktatók, kutatók részvételével országos konferencia kezdődött tegnap Pécsett a Janus Pannonius Tudományegyetemen a közművelődési tanszék szervezésében. Hasonló körben kétévenként rendeznek tanácskozásokat vidéki városokban, legutóbb Szombathelyen gyűltek össze az érdekeltek. A pécsi konferencia témája a kultúra haszna: a három nap alatt csaknem negyven referátum és korreferátum hangzik el közgazdászok és különböző területen dolgozók előadásában. Francia vendégek is érkeztek Pécsre erre az alkalomra.

Az egyetem aulájában *dr. Koltai Dénes* egyetemi docens, az MSZMP Pécs Városi Bizottságának első titkára üdvözölte a megjelenteket, akik az ország egyetemeiről, főiskoláiról és művelődéskutatással foglalkozó intézményeiből érkeztek. A konferenciát a Baranya Megyei Tanács és a Művelődési Minisztérium is támogatta – előbbi képviseletében *Piti Zoltán* tanácselnök jelent meg, ez utóbbit *Tóth Béla* főosztályvezető képviselte –, de segítette a rendezvényt a Szakszervezetek Országos Tanácsa, a Mecseki Ércbánya Vállalat és a Carbon Vállalat is.

Dr. Dányi Pál, az MSZMP Baranya Megyei Bizottságának első titkára megnyitójában elmondta, hogy az ilyen tanácskozásokat támogatja a megye és a város, mert hozzásegíthetnek számos vitatott elméleti kérdés tisztázásához, s mert a kultúra területén „árfolyamváltozásra" van szükség, különben gazdasági átalakulásunkat nem tudjuk végrehajtani.

Vitányi Iván, a Művelődéskutató Intézet főigazgatója a „kultúra" és a „haszon" szavak értelmezésével kezdte előadását. A kultúra haszna abban áll, hogy nem hasznos, mondotta, legalábbis a primitív racionalizmus szerint. A legtökéletesebb rendszerben is kell lennie olyan „felesleges" elemeknek, amelyek a működés szempontjából feleslegesek, de ha a működésben baj van, akkor jeleznek. Példái közül az első a számítógép volt a maga „fölösleges" áramköreivel, az utolsó a többpártrendszerre épülő társadalom. Ma a kultúra feleslegesebbnek látszik, mint valaha, mondotta, pedig nagy szükség van rá, hogy a politikai változások közepette az erőszakos radikalizmus és az arisztokratikus liberalizáció között középutat találjunk.

Délután plenáris üléssel folytatódott a program, majd szekciókba oszlottak el a résztvevők. A szekciók a következő szemléletes címet viselték: Emberi erőforrás-kezelés, Könyvtár-informatika, Történeti nézőpont, Referencia, valamint Szociokulturális és pszichoszociális animáció.

G. T.

Például

REF-LEX

Mint tegnapi lapunkban olvashatták, két ember felmászott a pécsi Hőerőmű egyik kéményére, hogy ezzel is tiltakozzon a ref, azaz a rendőrhatósági felügyelet intézménye ellen. A ref jogszabályi hátteréről kérdeztük dr. Dobra Tibor rendőr alezredest:

A rendőrhatósági kényszerintézkedés alkalmazását a 4/1985. (VII. 20.) BM sz. rendelet teszi lehetővé. A kényszerintézkedés 3 fajtáját ismerjük és alkalmazzuk: a rendőrhatósági felügyeletet, a kitiltást, valamint a rendőrhatósági felügyeletet és kitiltást együttesen. A kitiltást 1989. július 1-jétől nem alkalmazzuk.

A kényszerintézkedés alkalmazásának feltétele: a visszaesőként elkövetett szándékos bűncselekmény miatt kiszabott szabadságvesztés kitöltése akkor, ha a büntetés végrehajtása alatti magatartásából arra lehet következtetni, hogy bűnöző életfelfogása nem változott, vagy a büntetés végrehajtása alatt a korábbi bűnöző életmód folytatására utaló súlyosabb fegyelemsértést követett el, illetve volt elítélt társaival, vagy más bűnöző személyekkel kapcsolatot tart fenn, amennyiben ez bűncselekmény elkövetéséhez vezethet.

A jogszabály lehetővé teszi meghatározott szabálysértések – tiltott kéjelgés, garázdaság, verekedés – 2 éven belüli ismételt elkövetése esetén a rendőrhatósági kényszerintézkedés alkalmazását. Baranya megyében a jogszabály hatályba lépésétől ez utóbbi feltétel alapján kényszerintézkedés alkalmazására nem került sor.

Baranya megyében 1989. június 30-án 355 fő állt rendőrhatósági kényszerintézkedés hatálya alatt. Az elrendelés okait vizsgálva megállapítható, hogy a személyek döntő többsége, vagyon elleni bűncselekményeket követett el – lopás, csalás, kifosztás, rablás – kisebb részük személy elleni – pld. testi sértés, személyes szabadság megsértése, emberölés –, ill. közrend- vagy család-, ifjúság- és nemi erkölcs elleni – pld. garázdaság, erőszakos közösülés, kiskorú veszélyeztetése, megrontás, stb. – bűncselekmény elkövetése miatt került rendőrhatósági kényszerintézkedés alá.

A rendőrhatósági felügyelet elrendelésére nem minden visszaeső bűnelkövetővel szemben kerül sor, csak a közrendre, a becsületes állampolgárok személyére és vagyonára potenciális veszélyt jelentő megrögzött bűnözők esetében.

A rendőrhatósági kényszerintézkedés korlátozza az eljárás alá vont személyes szabadságát, ezen belül elrendelhető meghatározott időben lakáson tartózkodás és jelentkezési kötelezettség. Eltiltható nyilvános szórakozóhelyektől, meghatározott közterületekről és épületektől, valamint attól, hogy meghatározott államigazgatási testületet előzetes engedély nélkül elhagyjon. Zsebtolvajok esetében alkalmazzuk például a vásárok, piacok, nagyforgalmú kereskedelmi egységek, közhasználatú tömegközlekedési eszközök és azok állomásainak területétől, illetve használatától való eltiltást.

A tiltó és korlátozó rendelkezéseket törekszünk személyre szabottan, az eljárás alá vont személy bűnöző szokásaihoz, a kifogásolt életmód megváltoztatását célozva alkalmazni.

A rendőrhatósági kényszerintézkedés alkalmazásával az állampolgárok személyi és vagyonbiztonságát szeretnénk fokozottabban védeni és óvni.

Enterovírus

Szerencsére nem. Beszámoltunk arról lapunkban, hogy egy komlói csecsemő meghalt az enterovírus által okozott fertőzésben, 19 újszülöttet pedig megfigyelés alatt tartanak. A legújabb információkat *dr. Pados Évától*, a megyei főorvos helyettesétől kértük: „Mindenekelőtt elmondom, hogy két csecsemőt hazaengedhettünk a megyei kórházból és a gyerekklinikáról. Úgy tűnik, a többiek állapota is kielégítő.

Sajnos tegnap gyomorbántalmakkal és kisebb lázzal újabb hat csecsemőről érkezett jelentés, öten a megyei kórházban, egyikük Mohácson született, így pillanatnyilag 25 „kisembert" tartanak fokozott megfigyelés alatt a fertőzés miatt.

16,18

A címben jelzett két szám nem egy számsor részlete. Rovatunkban is olvashatták, hogy a pedagógusok fizetésemelésével kapcsolatban állást foglalt a Művelődési Minisztérium. A részletekre, a baranyai részletekre voltunk kíváncsiak, így megtudhattuk, hogy 16,18 százalék (azaz tizenhat egész tizennyolc század százaléknyi) béremelést kapnak a megye pedagógusai. A további részletek Blasszauer Józseftől, a megyei tanács művelődési osztályának főmunkatársától:

– A decemberi besorolási (pótlékokkal bővített) bér emelkedik 16,18 százalékkal, a megemelkedett összeget először az októberi fizetéssel kapják meg a pedagógusok. A minisztériumtól megérkezett a pénz, amelyet el is juttattunk az iskolákat irányító szakigazgatási szervekhez, ők pedig az iskolákhoz küldik a meghatározott összeget. Az iskolaigazgató jogában áll, hogy a pedagógusok, az adott intézményben dolgozó fizikaiak és technikai személyzet körében a pénzt differenciáltan ossza el. Minimum kikötés: senki sem kaphat 500 forint nettónál kevesebbet. Az iskolavezetők béremelését a városi illetékes szakigazgatási szerv, illetve a községi tanács végrehajtó bizottsága hagyja jóvá, az iskolák szakszervezeti egységekkel való egyeztetés után.

Tífusz(o)tok

A tegnapi központi napilapok török sajtójelentésekre hivatkozva adták hírül, hogy Törökországban terjed a hastífusz. A fertőzés gyakorlatilag már csak Isztambult kímélte meg, de az egészségügyi illetékesek az elkövetkező hetekben a járvány továbbterjedésére számítanak. Csoportosan és magánúton Baranyából folyamatosan utaznak Isztambulba, ezért a betegségről, a megelőzés módjáról a KÖJÁL illetékeseit kérdeztük. Dr. Kiss István járványügyi osztályvezető a következő felvilágosítást adta:

– A hastífusz, mint általában a tífuszos megbetegedések, súlyos betegségnek számít, Baranyában évek óta nem fordult elő. Hasi fájással, lázzal, hányással, hasmenéssel jár, kórházi ellátást igényel, általában széklet közvetítésével terjed. Állomásunk rendelkezik a megfelelő ellenanyaggal, igény esetén adunk védőoltást. Ennek azonban kellemetlen mellékhatásai vannak, hét-három napi magas lázzal, duzzadt karral járhat. A megelőzés szempontjából pedig még az oltásnál is fontosabb, hogy a kinttartózkodók fokozottan vigyázzanak a személyes higiénére. Ne egyenek mosatlan gyümölcsöt, utcai árusoktól ne vásároljanak ételt, italt. Javasolni tudnám még az Ultrasol és a Neomagnol fertőtlenítő szerek használatát.

Itt van Amerika...?

Néhány héttel ezelőtt a Zsolnay gyárbeli munkásgyűlés után néhány dolgozóval beszélgetve érdekes információhoz jutottunk. Azt mondták, egy összejövetelen a vállalatvezetés egyik tagja azzal érvelt, hogy „ne sokat ugráljanak", mert ha nem sikerül rendbe tenni a gyár dolgait, a vállalatvezetés esetleg hajlani fog arra, hogy elfogadja egy amerikai vállalkozó ajánlatát. Mivel úgy tudtuk, hogy az amerikai üzletember Mosonyi Attilával, a Zsolnay egyik legfontosabb szakemberével tárgyal, próbáltuk felhívni őt, de sajnos telefonvégre kapni nem tudtuk. Kőszegi Ottóné, a VSZB-titkár viszont készséggel állt rendelkezésünkre:

– Én is hallottam a dologról, de kérem, úgy írja, hogy csak pletyka szinten. Ahogy tudom, Bosnyák János igazgató a napokban egy amerikai ügynökkel tárgyalt, s nagyon tetszettek Bosnyáknak az amerikai elképzelései...

Kérdéseink: Itt van Amerika...? Vagy másról van szó?

Szerkeszti:
Bozsik László
és Pauska Zsolt

OTP-fiók nyílt a „rózsadombon"

Az új iroda hétvégenként totózóként működik

A pécsi Kertvárosban tegnap délutántól fogadja ügyfeleit a Hajas Imre utca 7. alatt megnyitott OTP-fiók. A négyemeletes épület földszintjén az irodában dolgozók és az ügyfelek számára is kényelmes, tágas fogadóteret rendeztek be, így a környéken lakó számtalan újdonsült lakástulajdonosnak nem kell rendszeresen busszal is megutaztatnia a kölcsönök törlesztésére szánt összegeket, azok helyben befizethetők tegnaptól. Az új fiókban a befizetéseken és a betétek kezelésén túl rövidlejáratú személyi és áruhitel folyósításával, kötvények és letéti jegyek forgalmazásával is foglalkoznak. További jó hír a sportbarátoknak és a szerencsejátékok kedvelőinek, hogy a fiókban valamennyi, az OTP által forgalomba hozott szerencsejáték, szelvény kapható, sőt, péntek délután 3–5 óráig, valamint szombaton délelőtt totózóként működik az iroda, amely a hét többi napján 9.30-tól 18 óráig, szerdán 19 óráig fogadja ügyfeleit. A tegnap megnyitott üzletben szeptember 15-ig minden betételhelyező kis ajándékot kap.

A társközségek gyarapodtak



A felújított elöljárósági épület Gerdén

Felújították az elöljáróság épületét Gerdén

A négy községben mindösszesen 1600-an élnek, így Szabadszentkirálytól nemigen akarnak elszakadni társközségei: Pécsbagota, Gerde és Velény. Igaz, a legutóbbi tanácsválasztáson ígéretet kaptak a társközségek lakói, az 1985-ben induló ötéves tervben a fejlesztési pénzeket teljes egészében a társközségek kapják. Az utóbbi években került sor a pécsbagotai elöljáróság, a gerdei művelődési ház, a közelmúltban pedig a gerdei elöljáróság felújítására.

A volt jegyzőséget gondos munkával hozta rendbe egy sásdi kisiparos. A belső tatarozás a múlt évben készült el, a külső pedig idén. A megyei tanács 600–ezer forint támogatást adott a kivitelezéshez.

– Ha a gerdeiek el akarnának szakadni, az épület már készen áll – tréfálkozott a közös tanács elnöke, Frittmann László. – Ők azonban tiltakoztak. Gerdén ugyanis azon törik a fejüket, hogy az elöljáró irodáját az idősek napközinek használhassák. Az épületben orvosi rendelő és könyvtár is található.

Gerdén közel ötszázan élnek, de az idősek magas arányát nemcsak a fiatalok elvándorlása okozza. Több nyugdíjas is „kiköltözött" a városokból a kis községbe, ahol aránylag olcsón juthattak családi házhoz. Vízvezeték azonban csak Szentkirályon van, Gerdén és Velényben fúrt kút található egészséges ivóvízzel, de Pécsbagotán csak tasakos vizet ihatnak az emberek.

Gondot okoz a foglalkoztatás is. A térségben lakó aktív dolgozók fele a helyi termelőszövetkezetben talált munkát, a másik fele ingázik. Legtöbbjüknek az ércbánya nyújt megélhetést. S ha bezár, hol tudnak elhelyezkedni? A szabadszentkirályi tanácson már felmerült néhány ötlet: szívesen látnának az áfész mellett kiskereskedőket is. Talán egy magán autószerelő is megélne, avagy a régi iskola épületében nyomdát rendezhetnének be több partner segítségével.

P. E.

Súlyos gondok a szovjet–magyar nemzetközi vasúti személyforgalomban

A nyári főszezon kezdete óta mélyforgalomban részt vevő mélyforgalomban résztvevő nemzetközi járatok több órás késéssel közlekednek – ezzel a problémával kapcsolatban tájékoztatta Mészáros András, a MÁV vezérigazgató-helyettese az újságírókat csütörtökön a MÁV vezérigazgatóságán. Bevezetőben elmondotta, hogy a fennakadások, hosszadalmas várakozások a szovjet vasút problémáiból adódnak.

A késések elsősorban a Moszkva–Budapest között közlekedő Budapest és Tisza expresszt, valamint a Moszkva–Belgrád között közlekedő, tranzitkocsikat is továbbító Puskin expresszt érintik. A Budapest expressz késése a nyár folyamán gyakran elérte az 5–6 órát is. Ezért a Moszkvából Zágráb–Róma–Torinó felé menő tranzit hálókocsikat is súlyos késéssel tudta a MÁV továbbítani. A Keleti pályaudvarról induló Dráva expressz helyett gyakran a Déli pályaudvarról mintegy hat órával később induló Maestral vonattal adták át ezeket a jugoszláv vasutaknak, s így Jugoszláviában újabb több órás csúszással, esetleg egy nappal később indultak tovább. A Puskin gyakori késére is jelentős problémákat okozott. Minthogy Kiskunhalason a vonathoz athéni, isztambuli és bulgáriai tranzitkocsikat is kapcsolnak, a vonat késedelmes érkezése gyakorlatilag lehetetlenné tette a menetrend betartását. A jugoszláv vasút szakemberei szerint a helyzet már-már tarthatatlanná vált.

Július közepétől Záhony határállomáson is zavarok keletkeztek. A kilépő vonatok augusztus első felében mintegy 70 percet, augusztus második felében már átlag 130 percet vártak arra, hogy a szovjet vasút fogadja a szerelvényeket.

A helyzet normalizálására a MÁV számos kezdeményezést tett. A szovjet kereskedelmi kirendeltség képviselőivel felvették a kapcsolatot, s a problémákat jelezték a szovjet vasútaknak. Magyar részről több operatív jellegű intézkedés is született. A helyzet rendezésére a tervek szerint szeptember 1-jétől Csap és Szabadka között ülőkocsis nemzetközi vonatok fognak közlekedni Budapest kikerülésével, a túlterhelt Puskin expressz mentesítésére.

Augusztus 19-e óta, ha a Budapest expressz 90 percnél többet késik, akkor a Moszkvából Jugoszláviába és Olaszországba indított hálókocsik csak Budapestig közlekednek, innen az utasok több óra múlva, más nemzetközi vonatokkal utazhatnak tovább Zágrábig. Az emiatti visszatérítési igényeket a szovjet vasúttól kérhetik az utasok.

A Magyarországról a Szovjetunióba utazók számára is igyekeznek megkönnyíteni a hosszadalmas várakozást. Eddig, mivel a vonatokon útközben ellenőrizték az útleveleket, utasok már nem hagyhatták el a vonatot Záhonyban.

Most már a MÁV kérésére a vonatokon közvetlenül az indulás előtt van útlevél- és vámvizsgálat, így Záhonyban az utasok leszállhatnak, felkereshetik az állomás helyiségeit. Tárgyalások folynak a szovjet vasúti képviselőkkel a késések megszüntetéséről, a helyzet normalizálásáról. Eddig azonban előrelépés alig történt.

KULTURÁLIS AJÁNLÓ

RÁDIÓ

Hullámokon át...

Jó pihenést! Szombaton – kivételesen – reggel 8-kor már kinyitják a pécsi Konzum Áruházat, mert a Pécsi Rádió reggeli műsorában háromszor kapcsolni fogja a helyszínt. Az összeállításban rejtvények is elhangzanak, a nyertesek hanglemezt kapnak. Nem hiányoznak majd a műsorból más témájú színes riportok sem. Tudósítás hangzik el a pénteken induló nemzetközi reggattáról, melynek résztvevői Budapesttől Bajáig eveznek. Dr. Bárány István volt az első magyar sportoló, aki egy percen belül úszta a 100 métert. Az amszterdami olimpián Johnny Weismüller mögött másodikként érkezett a célba, előtte az 1926-os budapesti Európa Bajnokságon legyőzte a szintén legendás svéd Arne Borgot. Pályafutása során egy-egy olimpiai ezüst és bronz, valamint 4 Európa-bajnoki aranyat nyert, öt Európa-csúcsot állított fel. A ma 82 éves dr. Bárány István 60 évvel ezelőtt doktorált a pécsi egyetemen. A beszélgetés abból az alkalomból készült, hogy a közeljövőben veszi át a gyémántdiplomát a Janus Pannonius Tudományegyetemen.

A „Vasárnapi magazinban" zenés összefoglalót sugároznak a barcsi nemzetközi nyárfúvós kamarazenei találkozóról, lesz jazz csemege, ellátogatnak a magyarlukafai népzenei táborba. Megszólal dr. Donhoffer Szilárd professzor, aki egy közművelődési gondokkal foglalkozó tanácskozás nyomán kultúránk alapvető kérdéseire igyekszik választ adni. A 2 órás magazinműsor második felében egy régebbi összeállítást ismételnek meg, melynek főszereplői a harangok. A műsor szerkesztője Simon Márta.

*

Diákkoncert

A Komlói Nyár rendezvénysorozat keretében augusztus 27-én, vasárnap 17 órakor Mánfán, az Árpád-kori templomban a pécsi Művészeti Szakközépiskola negyedéves zenetagozatos hallgatói adnak hangversenyt. A program értékes szórakozást nyújthat a hétvégi kirándulók számára is.

Film... Film... Film... *Kiállítások*



Jelenet a „Kemény fickók" c. amerikai krimiből

KEMÉNY FICKÓK

Színes, szinkronizált amerikai vígjáték
Rendezte: Jeff Kanew
Főszereplők: Burt Lancaster, Kirk Douglas

Harminc évi börtön után szabadlábra kerül két éltes korú vagány. Szeretnék megmutatni, hogy kicsodák ők. Ám a világ már sokat változott azóta, hogy híres nehézfiúkként voltak közismertek. Harry és Archie mégis úgy dönt, a nyugdíjas beilleszkedés helyett még egyszer bizonyságot adnak képességeikről...

GYILKOS OPTIKA

Színes, szinkronizált amerikai film
Rendezte: Richard Brooks
Szereplők: Sean Connery, George Grizzard, Robert Conrad

Patrick Hale, a televízió tudósító sztárja ezúttal egy kis arab országban forgat. A nézők már megszokták, hogy közreműködésével bravúros felvételeken láthatják az éppen aktuális háborút, gyilkosságot, erőszakot. Leggyorsabban és legpontosabban szállítja a borzonganivalót, műsorait az egész világon ismerik. Ennek megfelelően személyes jóbarátai között államfők és uralkodók is vannak...

A MEDVE

James-Oliver Curwood The Grizzly King c. regénye nyomán készült színes francia természetfilm
Rendezte: Jean-Jaques Annaud

„A Medve nem közönséges természetfilm. Kevés benne a beszéd, a képek mondanak el mindent. A történetet a medvék játsszák, a mese mégis rólunk, emberekről szól... A film egyszerre meghitt és lenyűgöző, izgalmas és csodálnivaló. Maga a természet jelenik meg a vásznon. Végre egy igazi családi mozi!"

Új válogatás készül a Pécsi Kisgalériában. Ma délután 17 órakor nyílik az az emblémákat és védjegyeket bemutató válogatás, melyben harminc hazai művész összesen mintegy kétszáz munkáját mutatják be. A védjegyek között kulturális, kereskedelmi és ipari éppen úgy megtalálható, mint a régi, híres és ismert emblémák. A rendezők remélik, hogy a kiállítás alkalmas lesz arra, hogy bemutassa az alkalmazott grafika ezen területét is.

A Pécsi Galériában szeptember 3-án 11 órakor nyitja meg Komlódi Józsefné és Thomas Knubber a fellbachi nemzetközi kisplasztikai triennálét. A nyugatnémet művészek alkotásaiból készült válogatás méltán kelt érdeklődést.

A Képcsarnok Vállalat Ferenczy-termében is újabb gyűjtemény kap helyet. Közel egy hétia lesz látható a Magyar tájak című válogatás, mely a gyermeksebész világkongresszus tiszteletére nyílik. Csikós András, Stéhlik János, Darabont Tamás, Fodor József és Erdős Péter alföldi témájú tájképei közül vásárolni is lehet.

Szeptember 12-ig még megtekinthető a Barta Lajos emlékkiállítás a pécsi Művészetek Házában. A századfordulón is átívelő életpálya művészi terméséből készült tárlat kedd kivételével naponta várja látogatóit.

A mánfai Árpád-kori templomban változatlanul Udvardi Erzsébet festőművész biblikus témájú képei láthatók.

*

A művelődési házak ajánlataiból

Új „évadra" készülnek a művelődési házak is. Az érdeklődők azonban most is találnak programokra a pécsi Ifjúsági Házban. Ők szervezik a 29-i délszláv táncházat a Minaretudvarban, ahol a Vizin zenekar muzsikál. A nagy sikerű táncházsorozat következő rendezvényét ezúttal Szávai József vezeti. Akik kedvelték – és kedvelik – a Beatricét, szeptember 1-jén találkozhatnak az együttessel és Nagy Feróval a Balokányligetben. A koncert 20 órakor kezdődik. Folytatódnak a filmvetítések is a házban: 28-án délután 6-kor a Hajlakk, 8-kor a Rendőrakadémia II. van műsoron. A videómoziban 29-én a Szindbád, a tengerész című filmet játsszák. Akit érdekel, 27-ig még ellátogathat a Tanac délszláv néptáncegyüttes hercegszántói táborába. A helyi művelődési házban minden este táncház van, ahol a Vizin zenekar zenél. Ma este 8-kor a Tanac ad műsort, melyet bál követ.

Az Apáczai Nevelési Központban is folytatódik a keddenkénti videómozi. Augusztus 31-én lesz utoljára a Mi-Tu-Ház című játszóházszerű foglalkozás, melyben háztartási ismertetőkről esik szó. Újra indul a mozi is, 27-én 3-kor, 5-kor és 7-kor A szakaszt, 28-án 4-kor, 6-kor és 8-kor Az X-program című filmet vetítik.

Rovatszerkesztő:
HODNIK ILDIKÓ

Pécsi utcák – híres emberek

Híres Ilonák

Helené, Heléna, Jelena, Jelona, Ilona – talán így alakult ki a fejlődés során egyik kedvelt női nevünk, amelyről a legismertebb Kosztolányi vers zenél: *„Lelkembe hallgatag dalolom, lallala, dajkálva a neved lallázva, Ilona"*. Kevés olyan női nevünk van, amelynek néha anyakönyvezhetően is annyi alakváltozata szerepel, mint e névnek: Ila, Ilka, Ili, Ilu, Iluska, Ica, Inci, Heléna, Hella, Lonci, Léna stb.

A mitológia szerint Léda messzeföldön híres szépségű nő volt. Nem csoda, ha maga a főisten, Zeusz is beleszeretett, hattyú alakjában váratlanul meglepte, és nászukból született a csodálatosan szép Helené.

Ismeretes, hogy Párisz, a trójai király fia a híres aranyalmát Aphroditének, a szerelem istennőjének adta a világ legszebb nőjéért cserébe. Amikor Párisz Spártába került, megismerkedett Helenével. Nagy szerelmüket nem gátolta a hitvesi hűség, a családi kötelék, a haza szeretete. Helenével – no és a királyi kincstárral Párisz könnyedén behajózott Trójába. A folytatást az Iliászból és az Odüsszeiából már tudjuk: a Heléne birtoklásáért kitört trójai háború tíz éven át tartott. A történet vége: Helenét a rútul rászedett férj hazavitte, megbocsájtott hűtlenségének, és Helené alakja bevonult a görög–római költészetbe éppúgy, mint a festészetbe és a szobrászatba is.

A ledér Helené után nézzük az egyház szentjeit! Többen is voltak, de közülük kiemelkedik Nagy Konstantin római császár édesanyja, akinek nevéhez fűződik a Szent Kereszt megtalálása.

Történelmünk is bővelkedik híres Ilonákban. Ismerjük Boldog Ilonát, aki a Veszprémben letelepedett dominikánus apácák első magyar származású tagjai közül volt, és Szent Margitnak, IV. Béla király leányának mesternőjeként mindketten szent életet folytattak.

Az Árpád-házi királyi családban is több Ilonára akadunk. Kiemelkedik: I. Béla király leánya Ilona, később a horvát király felesége. IV. Béla királynak is volt Ilona nevű leánya, aki Ulászló lengyel királynak lett a felesége.

Nevezetes személy volt Kottaner Ilona is, akire a visegrádi fellegvárban őrzött szent korona ellopását bízták. Az udvarhölgy, miként erről emlékirata tanúskodik, 1440. február 20-ról 21-re virradó éjszaka teljesítette nehéz feladatát.

Két Zrínyi Ilona is található történelmünkben. Az egyik a szigeti hős leánya, aki valószínűleg Balassi Bálint utolsó szerelmével, Fulviával azonosítható. A másik: a magyar történelem leghíresebb Ilonája, II. Rákóczi Ferenc „dicsőséges anyja, nemének és századának dicsősége, a Zrínyiek és a Frangepánok utolsó dísze", aki Caraffa és Caprara császári tábornokok ellen három évig sikerrel védte Munkács várát, és azt csak árulás miatt volt kénytelen feladni.

Költőink közül többen is írtak Ilona-verseket. Kosztolányin kívül a legismertebb Vörösmarty Szép Ilonkája, Petőfi Sándor János vitézének Iluskája, Juhász Gyula Tündér Ilonája. Népköltészetünk is több Szép Ilonkát rakott ringó ritmusokba, akik hol Magyar Ilonaként, hol Görög vagy Budai Ilonaként jelentkeznek. A régebben Gyergyai Albert, újabban Balassi Bálint szerzeményének tulajdonított *Árgirus királyfi* széphistóriába azonban csak később került be Tündérszép Ilona alakja. Ez az Ilona olyan csodálatosan szép Tündérországban lakik, amelynek neve: *Erdély*.

Dr. Tóth István

CENTRUM HÉTFŐ
1989. augusztus 28-án a MINI Centrumban!
30% visszatérítés.
◆ Pipereszappan 8—30 Ft,
◆ Delfin babafürdető 53 Ft.
SZINKRONBAN AZ IDŐVEL
CENTRUM CENTRUM

MOZAIK
Vásároljon a MOZAIK Építőanyag Kereskedéstől: az alaptól a tetőig mindent, szállítással is:
falazóanyagok, faanyagok, olasz burkolók, hőszigetelések, kavics, homok, cement, fehércement, mészhidrát, oltott mész, kőpor, cserepek, palák.
Telephely: Pécs-Cserkút, a hatos úton a 205-ös kilométerkőnél. Tel.: 72-24-838
Nyitva tartás: 7—16.30-ig, szombaton 7.30—11.30-ig.

MAI MŰSOR

FILM

Petőfi: James Bond (f4, f6, f8). **Kossuth:** Schimansky kelepcében (10, 12). James Bond (2, 4). A légy (6, 8). **Kossuth, klub:** Szamárköhögés (f6). **Park:** A kétéltű ember (f3). A légy (f5, f7). **Park, kert:** James Bond (f9). **Jószerencsét:** Végső megoldás (f6). **Komló:** Az új földesúr (f3). Szuperhekusok (4, 6, 8). **Mohács:** Mindentlátó királylány (4). Cocktail (6, 8). **Szigetvár:** Magányos farkas (6, 8). **Siklós:** A cápa bosszúja (6, 8).

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.20: Magyar tudósok világtalálkozója Budapesten. 9.00: Napközben. 11.00: Zenés délelőtt. 11.05: Az élet joga és kötelessége. 11.10: Magyar írás. 12.45: A Föld, amelyen élünk. 13.00: Klasszikusok délidőben. 14.10: A tanácstól az önkormányzatig. 15.00: Erről beszéltünk... 15.30: Nóták. 16.00: Tizenhat óra. 16.10: Szívesen hallgattuk. 18.15: Hol volt, hol nem volt... 19.14: Alvilág. – Dokumentumműsor. – II 2. 20.15: Lemezek közt válogatva. 21.05: Kilátó. 21.50: Gong. – 194 bekezdés az emberről. 22.00: Hírvilág. 22.30: Mérleg.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Kölyökrádió – szünidőben. 8.45: Táborélet. 9.05: Slágermúzeum. 9.50: Rivaldafényben. 11.10: Térkép és útravaló. 11.30: Balatonrádió. 12.10: Női muzsika. 13.05: Ide nekem a rádiót! 14.00: Péntektől péntekig. 16.55: Ajánlóműsor sok muzsikával. 17.05: Nyáridő. 17.30: Ötödik sebesség. 18.30: Popregiszter. 19.05: Garázs. 19.30: Tudósítás a kajak-kenu, a kötöttfogású birkózó, és a kettes fogathajtó világbajnokságáról. 19.40: „Van egy álmom..." 21.05: Hét szűk évtized. 21.21: Cicanyfélóra. 21.51: Operetthistóriák. 23.15: Sláger-filmek – filmslágerek. 23.53: Gil Evans dzsessz-zenekara játszik.

BARTÓK RÁDIÓ

9.08: Zenekari muzsika. 10.00: Nagy mesterek kamarazenéjéből. 11.10: XX. századi operákból. 11.55: Évszázadok zenekari muzsikája. 12.41: Bemutatjuk új kóruslemezünket. 13.05: Csak fiataloknak! 14.00: Híres zongorás triók. 15.20: Barokk zene. 16.00: A főszerepben: Simándy József. 18.23: Magyar zeneszerzők. 19.05: Montreaux–Vevey-i Fesztivál. 20.50: Isabelle Nawe operaáriákat énekel. 21.16: Nagy siker volt! 22.53: Kódexek zenéje. – 7. rész.

PÉCSI RÁDIÓ

5.55: Hajnaltól reggelig Dél-Dunántúlon. 6.15: Dél-dunántúli krónika. – Lapszemle. – Időjárás. – Válaszolunk hallgatóinknak. – Hétvége sportja. 7.55: Programajánlat. 8.00: Műsorzárás. 18.30: Szerbhorvát nemzetiségi műsor. 19.00: Magyar nyelvű hírek. 19.05: Német nemzetiségi műsor. 19.35: Műsorzárás.

TELEVÍZIÓ

MAGYAR TELEVÍZIÓ

TV 1.

8.58: Műsorismertetés. 9.00: Képújság. 9.05: Tévétorna. 9.10: A fiú és az öreg. Francia film. 10.30: Az „Öreg". NSZK bűnügyi tévéfilmsorozat. 11.30: Képújság. 16.48: Műsorismertetés. 16.50: Hírek. 16.55: Műsorajánlat. 17.00: Évgyűrűk. 17.30: Téka. 17.40: Közlekedésről mindenkinek. 17.55: Reklám. 18.00: Ablak. 19.00: Esti mese. 19.10: Tévémozi-előzetes. 19.25: Reklám. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: Tévémozi: Serpico. Amerikai film. 22.10: Reklám. 22.20: Parabola. 22.50: Kettes fogathajtó világbajnokság. Díjhajtás. 23.30: Híradó 3.

TV2.

17.25: Képújság. 17.35: Tv2. Benne: Reklám. – Riportok. – Időjárás. – Zene. 18.00: Telesport. 18.25: Gyerekeknek. 18.46: Torpedó. Telefonos játék. 19.00: Szerelem bolondjai. Tévéfilm. – 2. rész. 20.13: Tv2. Benne: Tv2 klub. 21.00: Híradó 2. 21.20: Tv2. Benne: A hét műtárgya. 22.10: Az utolsó akció. Francia film. 23.35: Tv2. Napzárta.

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

ZÁGRÁBI TV I.

8.20: Műsorismertetés. 8.35: Gyermeksorozat. 9.50: Rajzfilm. 10.10: Komolyzene. 10.40: Abidzsáni tudósítónktól. 12.00: Szórakoztató zene. 12.30: Ciprus. 13.30: Komolyzene. 14.30: Gyerekműsor. 14.55: Tudományos műsor. 15.30: Hírek. 15.40: Éjszakai műsor ismétlése. 17.45: Hírek. 17.55: Tv-naptár. 18.05: Számok és betűk. 18.25: Népzene. 18.55: Rajzfilmek. 19.10: Időjárás. 19.13: Hírek külföldi turistáknak. 19.18: Rajzfilm. 19.28: Esti műsor. 19.30: Híradó. 20.00: Mortimer. Sorozatfilm. 20.55: Szórakoztató műsor. 21.25: Híradó 2. 21.45: Kulturális magazin. 22.45: Hírek külföldi turistáknak. 22.50: Éjszakai műsor. 1.20: Hírek. 1.25: Szombati műsor.

ZÁGRÁBI TV II.

15.45: Műsorismertetés. 15.50: Varazsd: EB atlétikai bajnokság. 20.15: Kulturális karaván. 21.15: Hírek. 21.20: Egy szerző, egy film. 21.40: Konoteka: Film a film előtt – német dokumentumfilm. 23.05: Zajecar: Gitarijada. 0.05: Szombati műsor.

OSZTRÁK TELEVÍZIÓ

1. MŰSOR

9.00: Hírek. 9.01: Ferdy. Rajzfilmsorozat. 9.30: Olasz nyelvtanfolyam. 9.45: Akkoriban. 9.50: A téma: Lengyelország. 10.30: Jobb későn, mint soha. Amerikai film. 12.15: Bhutan, a mennydörgő sárkány. 13.00: Hírek. 13.10: Mi. 13.40: Bröckelstein-villa. 13.50: Királylány a feleségem. Francia film. 15.35: Autan-ténusz. 16.00: Oliver Maass. 16.55: Mini tv-híradó. 17.05: Willy Foggal a világ körül. 17.30: Lilliput-put. 18.00: Mi. 18.30: Telthéz. Tévésorozat. 19.30: Tv-híradó. 20.00: Sporthírek. 20.15: Eurozsoruk. Jegelt sólymok. Bűnügyi tévéfilm. 21.10: Liebling ügyvéd esetei. 22.05: Oldalpillantások. 22.15: Trailer. Ajánlóműsor. 22.45: Sztrogoff Mihály. NSZK filmsorozat. 0.05: High Chaparral. Westernsorozat. 0.55: Hírek.

SKY CHANNEL

6.30: Üzleti hírek. 7.00: DJ Katshow. Gyermekműsor. 9.30: Panel Pot Pourri. Játékos show-műsor. 11.00: Sullivanék. Filmsorozat. 11.30: Sky-krónika. 12.30: Gond-fórum. 13.00: Egy másik világ. Amerikai filmsorozat. 13.55: A Skytext oldalai. 14.50: Változó világ. Filmsorozat. 15.45: Szeretni. Filmsorozat. 16.15: The Lucy-show. Vígjátéksorozat. 16.45: Sylvanians. Rajzfilmsorozat. 17.00: Visszaszámlálás. Rockshow. 18.00: Eurosport.

SUPER CHANNEL

7.00: Hírek. 7.05: Időjárásjelentés. 7.09: Üzleti hírek. 7.30: Hírek, időjárásjelentés. 8.02: Egyveleg. 15.30: Off the Wall. 16.30: Forró drót. 18.30: The Global Chartshow. 19.30: Foley Square. Vígjátéksorozat. 20.00: Turistamagazin. 20.25: Hollywood belülről. 20.50: Transmission. 21.50: Világhíradó. 22.00: Chart Attack. Slágerlistaismertetés. 23.00: Koncert különlegességek. Ma. Stand by Me. 24.00: Hírek, időjárásjelentés, majd egyveleg.

TV 5.

16.05: Kör és pikk. Varieté. 17.00: Egy santiagero visszatérése. 18.05: Hírek, időjárás. 18.10: Pihenőidő. Gyermekműsor. 18.30: Szárnyaló képzelet. Gyermekműsor. 19.00: Számok és betűk. 19.30: Hegymászók magazinja. 20.00: A pincér. Filmsorozat. 21.00: Decibelek. Varietéműsor. 21.40: Kerevet. Interjú. 22.00: Tv-híradó. 22.30: Időjárásjelentés. 22.35: Területünk. Természetvédelmi filmsorozat. 23.10: Sport és szabadidő. 24.00: Vendégségben Frednél. 1.00: Műsorzárás.

LAKÁS-INGATLAN

Eladó új, 2,5 szobás OTP-lakás, áron alul. Pécs, Mátyás Flórián tér 2., II. em. 9.

Abaligeti, tőliesített nyaralót pécsi családi házra cserélnék. „Rózsadomb" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

437 négyszögöl lugasszőlő, gyümölcsös, lakható épülettel. Közép-Makár 7/2-ben eladó. Víz, villany, betonút van. Érdeklődni a helyszínen, illetve a 14-922-es telefonon, 17 óra után. Pesti.

Eladó Keszüben, malomvölgyi tónál jótermő szőlő. Fele bor, fele csemege. Építési lehetőség, irányár: 160 000. A faluban pajta, gyümölcstároló, 16 méter pince, villany, kút van. 500 négyszögöl terület, fele gyümölcsös, fele szántó. Érdeklődni: Diana tér 6., 8. em. 33-as ajtó.

Balatonmáriafürdő-alsón tetőtér-beépítéses nyaraló eladó. Érdeklődni hétvégeken és augusztus 27-ig a helyszínen, más napokon a 72/23-769-es telefonon.

Bálics, Szamóca-dűlőben 200 négyszögöl kert eladó. Telefon: 28-004 vagy „Kert" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Abaliget, Pertelek 19. üdülő eladó. Érdeklődni: 33-110 20 óra után.

Különálló házrészem eladó. A Bártfa u. 34/2-ben érdeklődni szombat–vasárnap 15–18-ig. Erdélyi Józsefné.

Körtvélyesi, tehermentes, 2 szobás, erkélyes, OTP-lakás reális áron, sürgősen eladó. Érdeklődni lehet: Komló, Hegyhát u. 81., I/6., hétköznap 16 óra után.

Mohács, Somberek úton 280 négyszögöl szőlő terméssel, pince teljes felszereléssel, bútorozott, lakható épülettel eladó. Víz, villany van. Irányár: 300 ezer, 200 ezer készpénzben, a többi megegyezés szerint. Érdeklődni: Antalovics Mária, Felsőszentmárton, Szent László u. 84.

POTE és Pedfő mellett 3 szobás lakásba két medikust keresek lakótársnak. Érdeklődni: a 20-744-es telefonon 17 óra után.

Eladó 350 négyszögöl szőlő + 300 négyszögöl konyhakert Görcsönyben. Érdeklődni: Görcsöny, Dózsa u. 14. vagy 72-740-es telefonon, este.

Szajkon családi ház, gazdálkodásra alkalmas melléképületekkel, méltányos áron eladó. Érdeklődni lehet: Szajk, Petőfi u. 157. Telefo: Szajk 13.

Eladó a Bajmi-dűlőben 270 négyszögöl szőlő, gyümölcsfák, présház. Víz, villany van. „Szeptember, 165" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

1,5 szobás OTP-öröklakás Mecsek-Nyugaton eladó. Telefon: 32-397.

Mohácsi, belvárosi ikergarázsomat pécsire cserélném. „400-as környéke" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

2 egyetemi hallgatónőnek összkomfortos szoba kiadó. Pécs, Batsányi u. 4. Érdeklődni: 10–12-ig.

Kertvárostól 3 kilométerre, Kispostavölgyben 300 négyszögöl területen szőlő, gyümölcsös, 40 m², új épülettel (vakolatlan), pincével, kúttal eladó. Irányár: 460 000. Érdeklődni: Tóth Gábor, Pécs, Sarohin tábornok út 48.

Budapest, Baross téri, két szoba (68 m²-es), komfortos, tatarozott, tanácsi lakásomat pécsi, 1,5 szoba, komfortos örök- vagy szövetkezeti lakásra cserélném. „Belvárosi lakás, 19104" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó két szoba, összkomfortos OTP-öröklakás kevés OTP-vel. Pécs-Kertváros, Erika u. 9., III. emelet 10. Érdeklődni: mindennap a helyszínen 4 óra után.

Szigetvár központjában házrész eladó, üzletnek kiválóan alkalmas. Érdeklődni a helyszínen, Széchenyi u 5. sz.

Bogádon eladó 300 négyszögöl szántó, 400 négyszögöl akácos. Érdeklődni: Bogád, Kossuth L. u. 112. 18 óra után.

Pécs déli városrészén 280 négyszögöl terület kész alappal, többféle építési anyaggal, sürgősen eladó. 2,5—3,5 szobás tanácsi lakáscsere + kp is érdekel. Telefon: 28-479.

3 szobás, kertes családi ház, 300 n-öl területtel, garázs, pince, gazdasági épület + tetőtér, beépíthető, eladó. 2,5 szobás OTP- + hétvégi házat beszámítok. Nagy-Daindol u. 17/1.

Eladó kétszobás, összkomfortos szövetkezeti lakás tehermentesen vagy kp + OTP-átvállalással. Érdeklődni: Pécs, Melinda u. 17., III. 12., 17–20 óráig.

Szigetvár, Lenin lakótelepen, 2 szobás, 1. kozós, összkomfortos, telefonos, szövetkezeti lakást, garázzsal vagy anélkül eladnám vagy nagyobb pécsi tanácsira cserélném. Érdeklődni telefonon: 234.

2 szobás, 52 m²-es, I. emeleti, erkélyes, tehermentes öröklakás a Lahti u. 54-ben eladó. Érdeklődni: 10-274-es telefonon.

Dombay-tónál, Nefelejcs utcában 100 n-öl területtel DO–50-es hétvégi ház eladó. Érdeklődni: Dömény Sándor, Nagyharsány, Ságvári u. 16. vagy: Siklós 73/21-635.

3 szobás kertvárosi lakás garázzsal 20 000 Ft/m²-ért eladó. Pécs, Lahti u. 48., fszt. 1. Telefon: 72/14-699.

Balatonmáriafürdőn nyaraló eladó vagy lakásra cserélhető. Irányár: 780 ezer Ft. Érdeklődni 15 órától a 84-227-es telefonon.

500 négyszögöl gyümölcsös, konyhakert, présház, mély pincével 120 000 forintért eladó. Érdeklődni: Sipos Sándor, Pécs, Eszék u. 21.

Komlón, Szilvásban 2,5 szobás, erkélyes OTP-lakás tehermentesen eladó, esetleg tanácsi csere is érdekel. Érdeklődni: Komló, Alkotmány u. 58., IV. em. 13. 19 óra után.

3 szobás lakás áron alul eladó. Tel.: 22-122.

Eladó 2 szintes családi ház félkész állapotban 1800 négyzetméter területen. Szeder u. 24., Papp, Bártfa utca vége.

Eladó vagy családi házra cserélhető 83 m²-es, belvárosi, társasházi, első emeleti, gázfűtéses, telefonos, beköltözhető öröklakás. Telefon: 15-219, hétköznap 18–19 óráig.

Pécsett 3 szoba, étkezős, OTP-lakás: Rákóczi út 35., III. em. fizetési könnyítéssel, 1990 év végi költözéssel eladó. Telefon: 15-747.

Elcserélném uránvárosi, I. emeleti, 36 m²-es 1 szoba, gázfűtéses, olcsó bérű, tanácsi lakásomat, 40 m²-es körüli 1,5 szobás, gázfűtésesre, tanácsira. „Uránvárosban" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó vagy elcserélhető új, pellérdi családi ház 400 négyszögöl területtel. Irányár: 1 850 000 + OTP vagy 1–1,5 szobás tanácsi lakást beszámítok. Érdeklődni: Nagy Csaba, Pellérd, Szabadság u. 10., vagy tel.: 15-416.

Komlói, 1,5 szoba, összkomfortos öröklakásunkat pécsi, 2,5 szobás, tanácsira cserélnénk, értékegyeztetéssel. Érdeklődni: 8–16 óra között a 25-044/212 vagy 126-os melléken.

Uzlethelyiséget bérelnék a belvárosban vagy forgalmas helyen. „Szeptember, 3183" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

2 szobás, konyha, melléképülettel eladó. Boda, Mező Imre u. 13.

Családi ház eladó. Érdeklődni: Csöpp u. 6.

Elcserélnénk Március 21. téri, 2 szobás és Olga utcai, 3 szobás, OTP-lakásunkat családi házra. „Dóra" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Elcserélném 2,5 szobás, OTP-lakásomat 2 szobás, pécsi, tanácsira. Érdeklődni: Komló, Körtvélyes 25., 4/4.

Lakás eladó, márciusi költözéssel, 47×22 500 Ft. Pécs, Gyöngyös u. 15., II. em. 8.

Bérelnék kétszobás lakást hosszabb időre. „Októbertől, 105" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Elcserélnénk 3 szobás, külön bejáratú, Olga utcai, X. emeleti lakásunkat 2,5 szobásra. „Nóra" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Elcserélném 1,5 szobás, 40 m²-es, főállású, kertvárosi, jól fizető, házfelügyelői lakásomat 1,5–2 szobás, tanácsira. „Magas ráfizetés, 3181" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Kiadó 2,5 szobás, bútorozott, összkomfortos lakás szeptember 1-jétől. Diákok előnyben. Nagyárpádi városrész, Mátyás Flórián tér 2., I. em. 6. sz.

2 szobás, gázfűtéses, utcai házrész eladó. Sándor u. 9/1.

Mecsek-Nyugaton többszintes lakás eladó. 140 m² + garázs. Jurisics M. út 57.

Eladó vagy kisebb lakásra cserélhető 3 szobás családi ház. Fábián Béla u. 12.

Eladó a gyódi hegyen 224 négyszögöl szőlő, gyümölcsös. Érdeklődni lehet: 16-540-es telefonon.

2 szobás, OTP-öröklakás, 23 000 Ft/m², eladó. Pécs, Zója u. 5/B., IX. em. 26. Érdeklődni: 19 óra után, Schmidt Zoltán.

1,5 szobás, szövetkezeti lakásom eladnám vagy elcserélném 3 szobás, OTP-lakásra. Érdeklődni: Varsány u. 24., III. 10., egész nap.

Eladó 96 m²-es családi ház melléképületekkel. Érdeklődni a délutáni órákban Pécs, Vasas I., Sas u. 13.

Kertvárosi, hosszúbér lejáratú telkemet, kúttal, bódéval eladnám. 34-530.

Eladó 2 szobás, összkomfortos OTP-lakás tehermentesen vagy kp + átvállalással. Érdeklődni: Komló, Bajcsy-Zsilinszky u. 27. fszt. 3.

Perekeden, műút mellett, 600 négyszögöl szántó eladó. Építésre is alkalmas. Érdeklődni: Pécs, Enyezd u. 36., II/7. Farkasné.

Mohácsi-szigeti üdülőtelepen 3 szintes hétvégi faház eladó. Telefon: 72-33-991.

1,5 szobás lakás eladó. Érdeklődni: Pécs, Ilku Pál u. 33., VII. 21.

Gazdálkodásra, állattartásra alkalmas terület 3 szobás családi házzal, melléképülettel eladó a Sport utcában. „Csend, 816" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Dombóvári, 55 m²-es, OTP-öröklakásomat eladnám vagy elcserélném pécsi vagy Pécs környéki lakásra, házra. Érdeklődni lehet hétközben a 27-211-es telefonon, hét végén Vásárosdombán, a Rákóczi u. 40-ben.

Komlón, a Pécsi úton garázs eladó. Érdeklődni: 23-007-es telefonon, 17 óra után.

Bútorozott szoba, albérletbe, 1 dolgozó, nem dohányzó nőnek, szeptember 1-jével, távfűtéses szoba, konyha-, fürdőszoba-használattal kiadó. Kertváros, Sarohin t. út 55., III. 9.

Eladó szőlő, pince, présházzal, buszmegállónál. Érdeklődni hét végén: Pécs, Mártírok útja 26., IV. 5.

1,5 szobás, 5 személyes, összkomfortos lakrész, közleteknek kiadó. „Gunaras" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Kacsóta, Kossuth u. 15. családi ház eladó. Érdeklődni a helyszínen.

Eladó 80 m²-es, telefonos, összkomfortos, új ház. Vajda János u. 16.

Pécstől 50 km-re 1200 négyszögöl terület eladó, 100 m² lakással. Szoba, nappali, étkező és fürdőszobával ellátva. Szeptember végén való beköltözéssel. Ára: 550 000. „Gazdaság, 169" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Családi ház nagy kerttel, gazdasági épülettel eladó vagy közeli faluba, értékkülönbözettel elcserélhető. Majláth, Pécs, Felső-Gyükés 31.

2 szobás, OTP-lakást családi házra cserélnék, félkész. Pécs környék is érdekel. Cím: Pécs, Ilku Pál u. 19., II. 7.

Elcserélném Mecsekre nézö, panorámás, belvárosi, 3 szoba, összkomfortos, tanácsi lakásomat 2 db egymás melletti, tetőtér-beépítésesre vagy 1 db tetőtér-beépítéses, nagyobbra. „Felvidék" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó két család részére is megfelelő ház, 360 m² melléképülettel. 7812 Garé, Rákóczi u. 491. Harkányi útról.

Nagyárpádon telefonos családi ház, nagy területtel, áron alul eladó. Érdeklődni: „Dr. Frei", Pécs, Anna u. 22. Telefon: 30-754.

Zöldség-gyümölcs pavilion bérbe adó. „Megéri, 10" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Mohács, Terv utcai tömbbelső A. ép. I/2., gázfűtéses, összkomfortos, 2,5 szobás lakás, garázzsal együtt, eladó. Irányár: 1,2 millió Ft. Érdeklődni naponta, 16 óra után.

Mohács, Bem u. 34. számú, tetőtér-beépítéses családi ház garázzsal, melléképületekkel eladó.

Mohácsi szőlőhegyen 250 négyszögöl üdülőtelek, ugyanott Fenderbasszusgitár eladó. Érdeklődni: Mohács, Felszabadulási lakótelep 30/B., fszt. 2.

Mohácson 3 szobás, kertes ház eladó. Érdeklődni: Mohács, Mező u. 29.

Eladó Lánycsók, Rákóczi u. 8. sz. alatti összkomfortos családi ház, vagy 2 lakásra cserélhető. Érdeklődni a helyszínen vagy Kossuth L. u. 111.

Mohács-Szőlőhegyen, a kápolnával szemben 400 négyszögöl szőlő és 600 négyszögöl szántó pincével, felszereléssel eladó. Érdeklődni: Mohács, Korsós u. 37.

Újmohács, Gát u. 24. három szoba, komfortos családi ház melléképületekkel, nagy kerttel eladó.

Kölkeden, Nagy Lajos u.17. számú, komfort nélküli családi ház, gazdálkodásra alkalmas, eladó.

Pécsett, Mecsek oldalán 380 n-öl, összközműves építési telek eladó. — Telefon: 74/11-672 vagy 666-809.

Nagyatád központjában háromszobás családi ház, 380 négyszögöles, gazdálkodásra alkalmas telekkel eladó. Érdeklődni: Mártírok útja 15., hét végén délután.

Eladó vagy székesfehérvári lakásra elcserélhető hosszúhetényi, 3 szobás, üzlethelyiséges ház, gazdálkodásra alkalmas, 2400 négyszögöles telekkel. Érdeklődni: 22/11-662-es telefonszámon, esti órákban.

Eladó 3 szoba + étkezős, 114 m²-es családi ház, nagy szuterénnal, pincével, ipari célra alkalmas, nagy melléképülettel. Központi fűtés, gáz a faligbevezetve. A házhoz 800 méterre 388 négyszögöles hétvégi telek is eladó. Érdeklődni: Kaposvár, Gárdonyi G. u. 36.

Eladó vagy elcserélhető mohácsi lakótelepi lakásra családi házam. Érdeklődni hétvégeken: Versend, Fő u. 3. sz. Maczkóné.

100 m²-es, gázfűtéses családi ház 217 □-öl telken, szép környezetben, sürgősen eladó. Másfél szobás lakást beszámítok. Derűs u. 3.

Eladó nagyméretű, belvárosi lakás Konzumnál. Siófoki, lellei csereingatlan is érdekel. Érdeklődni: 19-637.

36 m²-es, komfortos lakás kp-ért eladó. Pécs, Marosvásárhely u. 4. Pásztorné.

Sellye, Dráva u. 16. családi ház eladó. Érdeklődni helyben.

3,5 szobás, OTP-öröklakást 2 kisebbre cserélnénk. „Rózsadomb, 245549" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Közép-Daindol 50. sz. alatt lévő 3 szobás, komfortos lakás eladó vagy 2 szobás, összkomfortos lakásra cserélhető, II. emeletig, OTP vagy szövetkezetiért, ráfizetéssel. Garázs, mellékhelyiség, ipari áram van. Összterület 384 négyszögöl.

Kiadó egy szoba szeptember 1-jétől diáklány részére. Cím: Egri Gy. u. 60., fszt. Vénig Ferencné.

Kertes, garázsos, központi fűtéses családi ház eladó. Szigetvár, Almás u. 14.

Újhegyen 226 □-öl szőlő eladó. Érdeklődni: Lajos Lászlóné, Pécs, Vadász u. 23. (Ledina)

Építkezők, figyelem! Zártkertben belterület garázzsal, házhelynek eladó, gyümölcsfákkal, víz, betonút, villany a telek előtt. Cím: Hosszúhetény, Felszabadulás u. 3.

Szőlő, gyümölcsös Vasas II., Parcsin u. eladó. Víz, villany van. Érdeklődni: Hochrein Ádámné, Pécs, Rákóczi út 13/B., reggel és este vagy 16-685-ös telefonon.

Romonyán 250 □-öl zöldkert, új nyaralóépülettel eladó vagy hertelendi nyaralóra cserélném. „Panoráma, 245523" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Ösztől konyhakertet bérelnék. „Imre, 245542" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Donátusi szőlő-gyümölcsös, félkész házzal, eladó. Érdeklődni este 6 után a 19-637-es telefonon.

Eladó kozármislenyi zártkertben 400 □-öl szőlő, gyümölcsös, konyhakert, pince, présház, szoba, ciszterna, villany van. Érdeklődni Papp Istvánnál, Pécs, Pátrány u. 45/A. sz.

Olcsón eladó Ürög-Alsóhegyen 207 □-öl szőlő-gyümölcsös, pincével, pihenővel. Villany van. Érdeklődni: Solti, Ady E. u. 74.

Budai zöldövezetben ősztől kiadó 2 szoba, összkomfortos lakás hosszabb távra. „Főleg vállalatnak, 245530" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

ADÁS-VÉTEL

REDŐNY–RELUXA:
részletfizetés, árkedvezmény.
29-662.

HUNGARIA CASCO

Most érkezett!
HABOSÍTOTT TAPÉTÁK
reklámáron,
250–280 Ft/roll;
TAPÉTASZEGÉLYEK, CSEMPEMATRICÁK,
szebbnél szebb ANGOL TAPÉTÁK
nagy választékban.
Tapétaszakbolt a Nevelési Központnál.
1, 6, 7, 101-es buszvégállomás.

Suzuki Swift, fehér, 1300 G, 88-as gyártmány eladó. Vasas, Orosz Gyula u. 73.

Előhasú kocák, 3 hónapos vemhesek eladók. Érdeklődni: 16 óra után; Regenye, Fő u. 58.

Új, kisméretű tégla eladó. Azonnali szállítás. Telefon: 30-403.

Dansk érintőkapcsolós, sztereó rádió-erősítő két hangfallal és egy Philips hárommotoros, hi-fi minőségű orsós magnó eladó. Pécs-Kertváros, Kovács Antal u. 7., Tiborcz.

Eladó 450 db piros Bramac-cserép. Pécs, Vak Bottyán u. 48.

REDŐNY–RELUXA
20% KEDVEZMÉNNYEL.
Telefon: 31-438.

Eladó S–100-as Skoda sok alkatrész, olcsón, UZ 40-66 frsz.-ú. Érdeklődni du. 4-től mindennap: Kékesd, Fő u. 68. Juhász.

1969-es évjáratú Ford Escort eladó. Érdeklődni: Papp Károly, Pécs-Somogy, Pernecker 3. u. 29. 19 óra után.

Pannónia szekrénysor eladó, 2 éves. Megtekinthető bármikor, Pécs, Wesselényi u. 3.

Volkswagen Golf, 1,3, bordó, 4 ajtós, 7 hónapos, eladó. Telefon: 72/22-109.

Márkás videót 34 kazettával, kis teherautóra (1 t) cserélnék. „Jó állapot" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

1987 februári Lada 2107 eladó. Érdeklődni de. a 16-634-es telefonon.

Jó állapotú, garazsírozott 84-es Renault 9 GTL első kézből, 66 000 km-rel eladó. Telefon: 32-056.

Tégla, szarufa eladó Pécs, Szabolcsfalu, Vörös Hadsereg u. 35.

Eladó vemhes, hátas kanca ló, nyereggel. Szentlőrinc, Hunyadi út 2.

6 db, igen jó állapotban lévő, különböző méretű, használt öntöttvas radiátor eladó. Darositz József, Pécs, Rákóczi út 39/C., I. 1. Telefon: 34-050.

Trabant Hycomat, másfél éves, igényjogosult mozgáskorlátozottnak eladó, sürgősen. Megtekinthető: Bartók Béla u. 77. Telefon: 21-147.

Eladó bontott hódfarkú cserép, 6000 db; olajkályhák, olajoshordók, Trabant-karosszérioelemek, alkatrészek, Pécs, Ságvári E. u. 43.

Alfa Romeo, benzines, 1500 cm³-es, 2 éves, 5 ajtós, eladó. Érdeklődni: Pécs, Egri Gy. u. 114., I. 4. 72-22-820.

Homokzsák, versenykesztyűkkel, kézisúlyzók eladók. Varsány u. 6., IV/14.

Ford Orion Gia luxus 1,8 dízel, gyári, új gépkocsi eladó. Budapest 1132, Gredz Géza u. 39. Szállítás szeptemberben. 409-731.

UT-s Wartburg, megkímélt, új műszakival, olcsón eladó. Pécs, Muskátli u. 1.

Kiváló állapotban lévő Barkas személygépkocsi friss műszakival eladó. Érdeklődni: 17 óra után. Versend, Arany János u. 17.

Egyéves Dacia TX sürgősen eladó. Telefon: 72-33-991.

200 literes hidrofortartály, egy vízszivatyús 3 fázisú villanymotorral és egy tábro, kovács tűzikohó olcsón eladó. Pécs-Nagy-Árpád, Kiss J. u. 1/a.

Eladó 6 éves Skoda Lux, friss műszakival. Erdész u. 10. Tüdőszanatórium mögött.

Sitngl páncéltőkés zongora nagyon olcsón eladó. Katalin u. 1. Frank. Telefon: 12-248.

Platós Avró, 3,5 éves, bejáratós motorral, sürgősen eladó. Irányár: 210. Este. Székely B. út 65. Kéri. Telefon: 24-897.

Érvényes műszakival 128-as Fiat reális áron eladó. Érdeklődni: Pécs-Málom, Felső u. 56. sz. Tsorosics István.

Dacia 1310, négy és fél éves, alvázkezelt, világoskék, 42 000 kmrel, napfénytetővel, kifogástalan állapotban eladó. Pécs, Perczel u. 4. Kozári. Telefon: 25-059, 26-tól hétköznap du. 5–6 óra között.

Fagerenda, tetőléc, latrostlemez, 120×12-es zsalus ablak, 400 db Bramac (antracit) cserép eladó. Telefon: 12-828.

Figyelem! Színesfém-, alumínium-átvétel magas áron! Pécs, Észak-Megyer-dűlő (a vásári betanút).

Trágyagiliszta eladó, 50 fillér/db. Fizetés másfél évig halasztható. Palecsák, Pécs, Szabó István u. 38. Telefon: 238.

Zsolnay-figurákat veszek zöldes-arany eozin mázzal, modern formájú, piros színű is érdekel. Azonnal fizetek. 31-052, egész nap.

Törzskönyvezett sárpilníinác (jugoszláv farkasölő) kaukázusi juhász kutyák, többszörös nemzetközi győztes, országos győztes, import szülőktől eladók. A legkiválóbb személy- és őrző-védő fajta, maximális vagyonvédő. 7628 Pécs, Bánya u. 4. (Szabolcson a légakna fölött.)

Régi és új Zsolnayt veszek. Piros mázast is. (31-052). Azonnal, készpénzért!

1 m-től 9 m-ig kifűrészelt szarufa, léc olcsón, jutányos árért eladó. Pécsvárad, Rákóczi u. 59. Strand mellett. Szállítást vállalok.

Fonalak, cipzárok, gombok minden méretben, valamint rövidáruk nagy választékban a nyugdíjasháznál megnyílt rövidáruboltban. Üzletvezető: Mármarosiné.

Színesfém-átvétel magas áron. Pécs, Pipacs u. 8.

10-féle előszobafalat készítünk sok változatban. A gyártónál olcsóbb. Pécs, Zsolnay V. u. 51.

Figyelem! Festményt, faliórát, Zsolnay (eozin) és herendi porcelán tárgyat veszek. Házhoz megyek, azonnal fizetek. (31-052, egész nap.)

Földieperpalánták, Gorella, Hakras fajtákból, darabja 3,5 forint. Korai bőtermők, kiváló minőségben megrendelhető őszi telepítéshez, 300 forinttól utánvéttel. Diószegi, 4002 Debrecen, Pf.: 117.

Gyermekruha-szabásminta utánvéttel. Választékért tájékoztatót küldök. Cserteiné, Baja, Bokodi u. 16.

Kitűnő állapotban lévő Super Zetor 50-es, 3 évre, 3 személyre levizsgáztatva eladó. 1 db javításra szoruló, 6,5 tonnás, billenős pótkocsi, valamint igény esetén egy igen jó állapotban lévő, hidraulikára szerelhető 800-as szalagfűrész eladó. Érdeklődni: Kistamási, Fő u. 8., az esti órákban.

1,5 éves Dacia TLX jó állapotban eladó vagy P 126-ra cserélhető, ráfizetéssel. Érdeklődni: 33-160-as telefonon, délután 4-től.

VEGYES

Lakodalmak, rendezvények zenei szolgáltatása. Telefon: 34-230.

Varrógép és háztartási gép helyszíni javítása. 24-897. Murányi.

Fregoli fából, műanyagból, szögbelövés, panelfúrás, előszobafal megrendelhető a 11-166-os telefonon. Várhelyi.

Halálozás

Soha el nem múló fájdalommal tudatjuk a rokonokkal és ismerősökkel, hogy szeretett, felejthetetlen, drága feleségem, mindig a családjáért élő és dolgozó drága, jó édesanyám, aranyos nagymamám, anyósom, szeretett, drága testvérem, sógornőnk, nagynénink, nászasszonyunk, unokatestvérünk és kedves rokonunk,

BAKÓ ISTVÁNNÉ
Kis Gere Teréz,

volt berkesdi lakos, súlyos betegség következtében aug. 20-án, 59 éves korában örökre itthagyott bennünket. Drága halottunkat augusztus 29-én fél 3 órakor kísérjük utolsó útjára a pécsi központi temető Szt. Mihály kápolnájából. Szivükben örökké gyászoló családja.

Fájdalommal tudatjuk, hogy
NAGY GYULA,

a B. M.-i Cipőipari Szövetkezet volt gondnoka, a HVDSZ néptáncegyüttesének volt vezetője 53 éves korában, gyógyíthatatlan betegségben elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása augusztus 30-án fél 4 órakor lesz a pécsi központi temetőben. Gyászoló fia, menye és testvérei.

Mély fájdalommal tudatjuk mindazokkal, akik ismerték és szerették, hogy
BONCZ JÓZSEF,

a MÉV IV. üzem nyugdíjasa 63 éves korában, türelemmel viselt, gyógyíthatatlan betegségben elhunyt. Temetéséről később történik intézkedés. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy
HAGENDORN JÁNOSNÉ
Horling Katalin,

volt orfűi lakos hosszan tartó, súlyos betegségben, 62 éves korában elhunyt. Temetése augusztus 28-án du. 13 óra 15 perckor lesz a siklósi temetőben. A gyászoló család.

Fájó szívvel tudatjuk, hogy szeretett édesanyánk, anyósom, nagymamánk, testvérem,
BOZSA ISTVÁNNÉ
Tarr Ilona

augusztus 20-án váratlanul elhunyt. Temetése augusztus 29-én, kedden 2 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Fájó szívvel tudatjuk, hogy szeretett édesapánk, testvérünk,
KLOTZ FERENC

életének 48. évében váratlanul elhunyt. Búcsúztatása 1989. augusztus 28-án, hétfőn du. fél 4 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család. Részvétnyilvánítások mellőzését kérjük.

Örömmel értesítjük Önöket, hogy 1989. augusztus 25-től egységet nyitunk a Pécs, Hajas I. u. 7. sz. alatt, ahol betétgyűjtés és rövid lejáratú hitelek folyósítása mellett totó-lottószelvény, borítékos sorsjegy, szupersorsjegy és BONGÓ értékesítésével, kollektív totószelvények átvételével állunk rendelkezésükre az alábbi pénztári nyitvatartási időben:

hétfő	**9.30—12.00**	**12.30—18.00**
kedd	**9.30—12.00**	**12.30—18.00**
szerda	**9.30—12.00**	**12.30—19.00**
csütörtök	**9.30—12.00**	**12.30—18.00**
péntek	**9.15—12.00**	**12.30—15.00**
Totózóként		
péntek	**15.00—19.00**	
szombat	**7.00—11.00**	

A nyitást követő első két hét folyamán minden betétet elhelyező ügyfelünknek ajándékkal kedveskedünk.

Aki augusztus és szeptember hó folyamán a kirendeltségben totó- vagy lottószelvényt vásárol, részt vesz a kertvárosi fiók totó-lottó tombola-akciójában, ahol a — Diana téri OTP-fiókban megtekinthető — értékes nyeremények kerülnek kisorsolásra.

ORSZÁGOS TAKARÉKPÉNZTÁR
Baranya Megyei Igazgatósága

SOKOLDALÚ BANK — BETÉT HITEL TOTÓ-LOTTÓ — SOKOLDALÚ BANK

PÉCSI TEHERTAXI anyagbeszerzéssel is!
TELEFON: 10 961

Szervező, információs és közvetítő iroda önálló vezetéséhez keresek ötletdús, PC-t alkalmazni tudó agilis munkatársat. „Önállóság és részesedés" Pécs, Zsolnay u. 51.

HOMOK, FÖLD, SÓDER.
Telefon: 35-296.

Korona Tehertaxi 10-351

KÖLTÖZTETÉS:
– Jászkuti –
14-697.

KONTÉNER RENDELÉS ESTE 26-347 NAPPAL: 32-392

KÖLTÖZTETÉS, BÚTOR-, ZONGORA-, PANCÉLSZEKRÉNY-SZÁLLÍTÁS. 22-857.

PANNÓNIA TEHERSZÁLLÍTÁS
1–10 t-ig
FIX-, BILLENŐPLATÓS ÉS DARUS GÉPKOCSIKKAL
14-184

Angol nyelvtanítást vállalok kezdőknek, haladóknak, szeptembertől. Tiborc u. 35. Telefon: 15-389.

Különleges falazatok, igényes burkolatok, díszes homlokzatok és épületszobrász termékek készítését és javítását vállalom, vállalkozóként is. Telefon: 35-739.

Gombaszedés és ápolási munkák elvégzésére keresek fiatal nőket, alkalmanként. Érdeklődni: 34-084. „Sampinyon".

MOBIL TEHERTAXI 1-10 t
32 – 392
Fix • Billencs • Konténeres
Darus • Avia billencs

Matek–fizikus tanárt keresek 14–16 óráig felső tagozatosok felügyeletére, a Jurisics, Magaslati úton. „Két fiúgyermek" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

ÜLÉSHUZAT SZAKÜZLET
Szupi
ÜLÉSHUZAT
7627 Pécs
Engel János út 1/2.
NYITVA: 7–16-ig

Parkettázást, szőnyeg- és műanyagpadló-ragasztást, lambériázási vállalok. Telefon: 35-815.

Intenzív angol, szeptember 5–25-ig, 60 órás, kis csoportos nyelvoktatás: 4000 Ft. Pécs, Tompa u. 62. Telefon: 13-171.

33-316 BÁSTYA
FIX, BILLENCS, DARUS, GÉPI FÖLDMUNKA

Pénzügyi üzemgazdász otthon végezhető adminisztrációs munkát vállal. Telefon: 11-397, délután, Hideg Zoltán.

FÖLDMUNKA-BETONOZÁS
gépi-és kézierővel
Tel: 41-480

Megbízható, németül tudó, diplomás, elegáns fiatalember Barkas busszal társulna. „200 000" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Figyelem! Aki letétbe helyezett pénzért 20–30% kamatot szeretne kapni, hívja fel: Felsőszentmárton 26-os számot.

Super Teher fix billencs 16-159

Naplófőkönyv vezetését, elmaradások pótlását, önrevízió készítését, adótanácsadást kisvállalkozások részére vállalom. — Telefon: 72/35-459.

Dolgozókat felvesznek

A RADNÓTI Miklós leánykollégium takarítónőt és konyhai dolgozót felvesz. Jelentkezni: Heim Pál u. 4. sz. (3027)

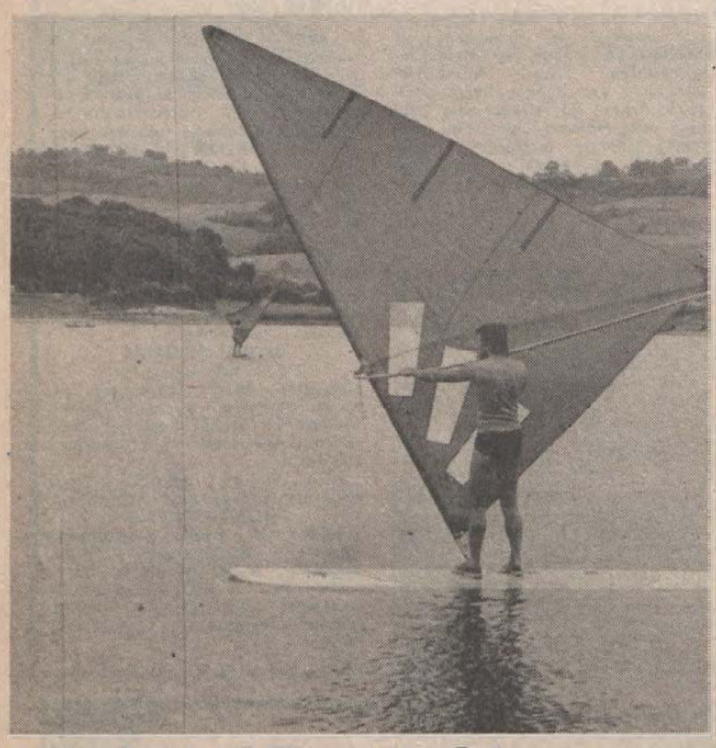
PINCÉRT felveszek szeptember 1-jétől. „Nyelvet beszélő előnyben" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe. (23635)

AGRÁRSZÖVETKEZET Kereskedőház Pécsi Közös Vállalat (Pécs, Nagyvárad u. 1. sz.) felvesz 1 fő fa-fatermék forgalmazót, 1 fő építőanyag áruforgalmazót. Jelentkezés: a 33-188-as telefonszámon, a műszaki osztályvezetőnél. (3052)

VENDÉGLÁTÓ könyvelőt napi 4 órába felveszek, gépírás is kell. „Szuper fizetés" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe. (23634)

BÜFÉBE 5 órás elfoglaltságra segítőt keresek. „35" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe. (23629)

Sporthétvége



VI. IBUSZ szörf kupa

Hatodik alkalommal rendezik meg a hét végén a Pécsi-tavon az IBUSZ szörf kupa viadalt. A nyílt, országos bajnokság szombaton délelőtt 10 órakor kezdődik a Pécsi Testnevelési és Természetbarát Egyesület telephelyén. A három kategóriában megrendezendő viadalon minden kategória első három helyezettje részesül díjazásban. Nevezni a helyszínen lehet szombaton 10 óráig, a rajt szombaton és vasárnap 11 órakor lesz.

*

Kézilabda Duna Kupa magyar–osztrák forduló

Nemzetközi kuparajtot vesz a hét végén a PMSC NB I-es férfi kézilabdacsapata. A bajnokságra történő ráhangolásként szombaton és vasárnap a Debreceni Dózsa társaságában kettős nemzetközi találkozó lesz Pécsett a városi sportcsarnokban. Az ellenfelek: a Grázi Reis Büró, valamint a Volks Bank Wien lesznek. A pécsiek szombaton a bécsiekkel, míg vasárnap délelőtt a grázialkal mérkőznek. A pécsiek összecsapása előtt játszik majd a Debreceni Dózsa a másik osztrák csapatokkal. A pécsiek ezen a tornán búcsúztatják a katonasághoz bevonuló Horváth Zoltánt és a Becskei-fivéreket. A szombati találkozók időpontja: 16 és 17.30, míg vasárnap délelőtt 9.30 és 11 óra lesz. A kézilabda NB II-ben a Pécsi Baromfifeldolgozó SE is elkezdi a bajnokságot. A PBFSE szombaton 13 órakor a Székesfehérvári MÁV Előre csapatát fogadja. A női csoportban a Pécsi Hunor együttese szombaton Szombathelyen a Pamut ellen lép pályára.

Nemzetközi labdarúgó híradó

Róma: Az olasz kupa első fordulójában a Lecce, Vincze István csapata 2-0 arányban legyőzte a Brindisit, és ezzel továbbjutott.

Zágráb: Az UEFA Kupa első fordulójába jutásért vivott selejtező visszavágóján a francia Auxerre óriási meglepetésre idegenben 3-1 (2-0) arányban legyőzte a jugoszláv Dinamo Zagreb csapatát, s 3-2-es összesítéssel tovább léphetett. A telt ház, 55 ezer néző előtt lejátszott mérkőzésen a 33. percben Kovács Kálmán nyitotta meg a gólok sorát, s ezzel lendületet adott az Auxerre-nek. Olyannyira, hogy 3 perccel később a franciák elefántcsontparti vendégjátékosa, Otokoré újból betalált, sőt az 56. percben még egy gólt lőtt az afrikai labdarúgó. Ezekre Panadics révén a zágrábiak csak egyszer tudtak felelni, az 53. percben, de ez kevés volt.

Ajándékpisztoly az öttusázóknak

Éppen egy hét múlva dörögni fognak a fegyverek a Fehér úti lőtéren, s a 31. felnőtt férfi öttusa világbajnokság résztvevői már túllesznek a harmadik számon. Hogy ne csak az idegölő tusában fogjanak fegyvert a legjobbak, a Fegyver- és Gázkészülékek Gyára tiszteletdíjként hat gázüzemelésű légpisztolyt ajánlott fel a számok győzteseinek.

*

Jég után pástok... A Budapest Sportcsarnokban elolvadt a jég, s a téli sport átadja helyét az öttusának. A nyitó szám, a vívás helyszínén már meg is kezdték a pástok építését.

*

A Galopp-pályán egyelőre vevőre várnak a hirdetőtáblák – pontosabban az akadályparkot körülvevő korlátnál elhelyezhető 5x1 méteres táblák üresek még. Az érdeklődők vasárnapig jelenthetik be hirdetési igényüket.

*

A világbajnokság műsora: Augusztus 29. 19 ó megnyitó, Vörösmarty tér. Augusztus 30. 9 ó vívás, Budapest Sportcsarnok. Augusztus 31. 10 ó úszás, Margitsziget, Hajós Alfréd uszoda, 15 ó lövészet, Fehér út. Szeptember 1. 18.05 ó futás, pesthidegkúti vitorlázórepülőtér. Szeptember 2. 9 ó lovaglás, Galopp-pálya, Kincsem-park.

A váltóverseny műsora: Szeptember 3. 8 ó lövészet, Fehér út, 12 ó vívás, Körcsarnok, 19 ó úszás, Hajós Alfréd uszoda. Szeptember 4. 14 ó futás, Kincsem-park, 17 ó lovaglás, Kincsem-park.

Labdarúgó MNK

A labdarúgó MNK-ban szerdán lejátszott baranyai vonatkozású mérkőzések eredményei: Lajoskomárom–Bóly 0-1, Homokszentgyörgy–Mohácsi Új Barázda Tsz SE 1-2, Nagykozár–Pécsi Postás 1-4, Répcelak–Komlói Bányász 2-1. A komlóiak kiesése nagy meglepetés, de megszenvedett a továbbjutásért a Mohács és a Bóly is.

*

Megyei I/B. o., I. forduló: Felsőszentmárton–Olasz 2-2, Szabadszentkirály–Pécsvárad 1-1, Bicsérd–Gázmű 2-1, Kishárságy–Nagynyárád 5-0, Kémes–Dunaszekcső 1-1, Töttös–Hetvehely 6-1, Villány–Drávafok 1-3, Lippó–Bükkösd 2-5.

Gyermektorna

Négy–hatéves lányok részére gyermektorna-tanfolyam indul szeptemberben a pécsi Jókai úti általános iskolában. A foglalkozásokat dr. Tóth Endréné vezeti. Beiratkozás szeptember 5-én 16–18 óráig a helyszínen.

Természetjáró túrák

A Baranya Megyei Természetbarát Bizottság következő nyílt túrája augusztus 26-án, szombaton lesz. Útvonal: Ezeréves–Kozári vh.–Melegmányi völgy–Kányaforrás–Dömörkapu. Távolság: 14 km. Találkozás helye és ideje: a 40-es busz ezerévesi végállomásánál 9.30: Túravezető: Sáfár Józsefné.

A Pécsi Zöld Kör soron következő túrája augusztus 26-án lesz. Útvonal: Hosszúhetény–Püspökszentlászló (az arborétum megtekintése)–Zengő–Pécsvárad (a vár megtekintése). Találkozás 8.30-kor a távolsági autóbuszpályaudvaron, a Hosszúhetény felé haladó busznál. Visszaérkezés: busszal kb. 18 órakor. (Egyéni igény szerint esetleg vonattal.) Túravezető: Endrédi Mária.

Kajak-kenu vb

Csütörtökön már semmi oka sem volt a szomorkodásra a plovdivi kajak-kenu világbajnokságon részt vevő magyar válogatottnak. A nagy hőségben lebonyolított előfutamokban valamennyi egység az első vagy a második helyen végzett, s ezzel teljesítette a minimális elvárást. kiharcolta a továbbjutást.

– Minden a tervek szerint zajlott, senki sem kényszerült a reményfutamokba – adott gyorsértékelést Vajda Vilmos szövetségi kapitány.

Mai sportműsor

TENISZ. CTV Kupa, Balokánylighet, 8.00.

Vívó edzőtábor a PEAC-csarnokban



Nemzetközi vívó edzőtábor van a héten a PEAC egyetemi tornacsarnokában. A PEAC vívói mellett a szovjetunióbeli Lvovból, a jugoszláviai Ljubljanából voltak, illetve vannak versenyzők a táborban, a hét végén pedig az NSZK-ból várnak versenyzőket és edzőket az egyetemista sportolók és edzők.
Fotó: Szundi György

DN SPORT

Sportnappal a szövetségért

A sporteletben az a megszokott, hogy valamilyen versenyt egy létező szövetség rendez meg. Arra nem nagyon van példa, hogy a viadal megelőzze a szervezet megalakulását. Márpedig ez a szombat utóbbira szolgál példával. A SZOT Önálló Testnevelési Csoportja ugyanis támogatni kívánja az Országos Szabadidősport Szövetség létrejöttét – s e tevékenység első állomásának tekintik az első szabadidő sportnap megszervezését.

A SZOT balatonszéplaki Ezüstpart-üdülőjében fél tiztől délig várják a környéken nyaraló, sportot és mozgást szerető fiatalokat, időseket. A vállalkozó kedvűek (díjtalanul!) komoly és tréfás feladatokban mérhetik le erejüket. Izelítőül néhány: 1500 méter futás, bowling, célbadobás, vizibiciklizés, víz alatti távúszás, hasizomgyakorlat, helyből távolugrás. S hogy ne csak az izmok, hanem az agy is dolgozzon, arra ott lesz a sporttotó. A felsorolásból is kitetszik, hogy a próbák között vannak valódi sportértékűek is. Nem véletlenül, mert a rendezők célja az élsport és a szabadidősport közötti távolság csökkentése. S nemcsak a szombati versenyen!

A megújuló szakszervezeti mozgalom a továbbiakban is fontos feladatának tartja a sporttevékenységek támogatását, a szabadidősport új formáinak és érdekvédelmi szervezeteinek segítését. Úgy vélik, hogy a testnevelés és sport hazai irányításában átrendeződtek az erővonalak, s a szabadidősport szervezésének nincs igazi gazdája. Ezért támogatják az Országos Szabadidősport Szövetség létrejöttét.

Síroller Európa-bajnokság a Hungaroringen

A Forma–1-es autós gyorsasági világbajnoki futam után augusztus utolsó hétvégéjén ismét a Hungaroringé a főszerep. Igaz, másfajta kerekek gurulnak majd az aszfalton, mert két napon át a síroller Európa-bajnokság résztvevőié lesz a versenypálya. Az egykoron kerekes sínek is nevezett sporteszköz sokáig csupán a sífutók és a biatlonosok nyári felkészülését segítette, s csak nemrég nőtte ki magát kiegészítő mozgásformából új, önálló versenyággá.

A Hungaroringen rendezendő kontinentális eseményre tiz ország küldte el nevezését a Magyar Sí Szövetségbe, ami azt jelenti, hogy augusztus 26-án és 27-én a piros-fehérzöld színekben induló sportolókkal együtt mintegy másfélszáz sírolleres küzd meg az EB-érmekért. Természetesnek tűnik, hogy az előzetes rajtlistán ott szerepelnek a szocialista országbeliek közül a csehszlovákok, a lengyelek, másfelől pedig a finnek, a svédek, a hollandok, a franciák, a nyugatnémetek, az osztrákok és az olaszok. A törökök jelenléte viszont kuriózumnak számít, még akkor is, ha ez csupán a második a síroller Európa-bajnokságok tavaly kezdődött történetében.

A múlt esztendőben Hollandia volt a sorozat első állomása, itt rendezték meg az országúti viadalt, míg a váltó- és a hegyi versenyeket a Német Szövetségi Köztársaságban bonyolították le. A magyarok debütálása több, mint jól sikerült, hiszen a hegyi EB-t a fiúknál Kiss Gábor nyerte, s Magyarország első lett a fiú váltóban is. Emellett még négy Európa-bajnoki ezüst- és három bronz is bekerült a gyűjteménybe. A felnőttek mezőnyében a legjobb eredményt az EB-második női váltó, illetve Kovács Árpád érte el, aki a férfiak országúti vetélkedésében érdemelt ki harmadik helyezést.

A program ezúttal úgy fest, hogy a Hungaroringen lesz előbb – szombaton – az egyéni országúti viadal, majd másnap a váltóversenyek. A hegyi EB-t szeptember 3-án az olaszországi Chióban rendezik meg.

A magyar válogatott várhatóan húsz versenyzővel vesz részt ez európai sírolleres randevún. Hogy kik alkotják majd a csapatokat, véglegesen az e hétvégi mátrai főpróba után derül ki.

Tenisz

Pécs város nyílt amatőr teniszbajnokságát rendezik meg szeptember 1–3 között a DÉDÁSZ-sporttelepen. A nevezéseket mind a szeptember 1–3 közötti egyéni, mind a szeptember 8–11 közötti páros versenyekre augusztus 30-ig kell eljuttatni a rendezőkhöz.

margaréta tapétabolt
Pécs, Szalai A. u. 2. Tel.: 12–324

LEGÚJABB AJÁNLATUNK:
30-féle öntapadós tapéta 45, 98, 100, 110 Ft/m (üvegtapéta, márvány, faerezetű, kígyóbőr, farmer).

Ajtó-, garázs-, panoráma-, gigant-, óriásposzterek 310—1600 Ft-ig.
Fotó- és gyermekposzterek 38—70 Ft-ig.
Művészposzterek 16—35 Ft-ig.
Csempeposzterek és matricák 10—50 Ft-ig.
Jövő évi falinaptárak 80—230 Ft-ig.
150-féle hazai és import tapéta 110—780 Ft-ig.
Hőszigetelő tapéta 75 Ft/m.
Tapétázási kellékek nagy választékban!
Tanszerek csomagolására is alkalmas csomagolópapírok 5 m-es tekercsben 65—85 Ft-ig.

Önnek is üzlet a mi üzletünk!

Dunántúli Napló
AZ MSZMP BARANYA MEGYEI BIZOTTSÁGÁNAK LAPJA
Főszerkesztő: MITZKI ERVIN. Főszerkesztő-helyettesek: BÁLING JÓZSEF és LOMBOSI JENŐ
Kiadja a Baranya Megyei Lapkiadó Vállalat. Felelős kiadó: BODÓ LÁSZLÓ
Szerkesztőség és kiadóhivatal: Pécs, 7601 Hunyadi út 11. Pf.: 134
Telefon: 15-000. Szerkesztőség telex: 12-421. Telefax: 22-301. Kiadó telex: 12-320.
Készült a Pécsi Szikra Nyomdában. Pécs, Engel János u. 8. 7630. Telefon: 32-177. Telex: 12-211. Felelős vezető: FARKAS GÁBOR
Terjeszti a Magyar Posta. Előfizethető: bármelyik hírlapkézbesítő postahivatalnál, a hírlapkézbesítőknél, a Posta hírlapüzleteiben és a hírlapelőfizetési és lapellátási irodánál (HELIR), Budapest XIII., Lehel u. 10/A, 1900, közvetlenül vagy postautalványon, valamint átutalással a HELIR 215-96162 pénzforgalmi jelzőszámra.
Előfizetési díj: egy hónapra 105,– forint, negyedévre 315,– forint, egy évre 1260,– forint.
Indexszám: 25054. ISSN 0133-2007.

Dunántúli Napló

XLVI. évfolyam, 235. szám
1989. augusztus 26., szombat
Ára: 5,30 Ft

POLITIKAI NAPILAP

Törvényerejű rendelet a menekültek helyzetéről, a szerzetesrendekről, a polgári repülésről — Új nevet kapott több felsőoktatási intézmény

Ülést tartott az Elnöki Tanács

A Népköztársaság Elnöki Tanácsa pénteki ülésén törvényerejű rendeletet hozott a menekültek helyzetére vonatkozó 1951. évi július hó 28-án elfogadott egyezmény, és az 1967. január hó 31. napján létrejött jegyzőkönyv kihirdetéséről, amelyhez a Magyar Népköztársaság ez év március 14-én csatlakozott. Figyelemmel arra, hogy a menekült státusért folyamodók egy része feltehetően nem ismeri a magyar nyelvet, a kihirdetésre kerülő törvényerejű rendelet az egyezmény és a jegyzőkönyv angol nyelvű szövegét is tartalmazza.

A testület módosította a polgári repülésről szóló 1981. évi 8. törvényerejű rendeletet. A jövőben közforgalmi repülőtér létesítését az eddigiektől eltérően nem a Minisztertanács, hanem a légügyi hatóság határozza meg a környezetvédelmi előírások és a szakhatóságok véleményének figyelembevételével.

Az Elnöki Tanács törvényerejű rendeletet hozott a szerzetesrendek működéséről. A lelkiismereti és vallásszabadságról szóló törvény előkészítése során nyilvánvalóvá vált, hogy a szerzetesrendek működését tiltó rendelkezés nem tartható fenn, az sérti az egyesülési jogot is. A rendek mindinkább részt vesznek az egyházi és a társadalmi életben, így a tilalom anakronisztikussá vált, és indokolt a katolikus egyház óhaja, hogy a rendek működését tiltó 1950. évi 34. tvr. kerüljön hatályon kívül helyezésre, még a lelkiismereti és vallásszabadságról szóló törvény megalkotása előtt. Az új jogszabály – amely a kihirdetésekor lép hatályba – igazodik az állam és az egyház következetes szétválasztásának, az egyházak autonómiájának elvéhez, és összhangban van az egyesülési jogról szóló 1989. évi II. törvénnyel is.

A továbbiakban a testület módosította a Magyar Népköztársaság felsőoktatási intézményeiről szóló 1986. évi 13. tvr.-t. A jövőben főiskolaként működik a Mozgássérültek Pető András Nevelőképző és Nevelőintézete, míg a Testnevelési Főiskola elnevezése Magyar Testnevelési Egyetem, az Agrártudományi Egyetem (Gödöllő) elnevezése Gödöllői Agrártudományi Egyetem, az Agrártudományi Egyetem (Keszthely) elnevezése Pannon Agrártudományi Egyetem, az Esztergomi Tanítóképző Főiskola elnevezése Vitéz János Tanítóképző Főiskola, a Kaposvári Tanítóképző Főiskola elnevezése pedig Csokonai Vitéz Mihály Tanítóképző Főiskola elnevezésre változik szeptember 1-jétől.

A Nyíregyházi Mezőgazdasági Főiskola a jövőben Mezőgazdasági Főiskolai Karként a Gödöllői Agrártudományi Egyetem szervezetén belül fejti ki tudományos, oktatói tevékenységét.

Az Elnöki Tanács kinevezésekről határozott, bírákat mentett fel és választott meg, valamint kegyelmi ügyekben döntött.

A tartalomból:

DEMOKRATIKUS MAGYARORSZÁGÉRT
(3. oldal)

VÉDŐFAL A DUNAI ÁR ELLEN
(6. oldal)

AZ MDF LEVELE ACZÉL GYÖRGYHÖZ
(7. oldal)

Összehívták az Országgyűlés szeptemberi ülésszakát

Az Országgyűlés elnöke az alkotmány 22. paragrafusának második bekezdése alapján 1989. szeptember 26-án 10 órára összehívta az Országgyűlés soron következő ülését. Az ülésszakon a testület várhatóan az alábbi előterjesztéseket tárgyalja meg:

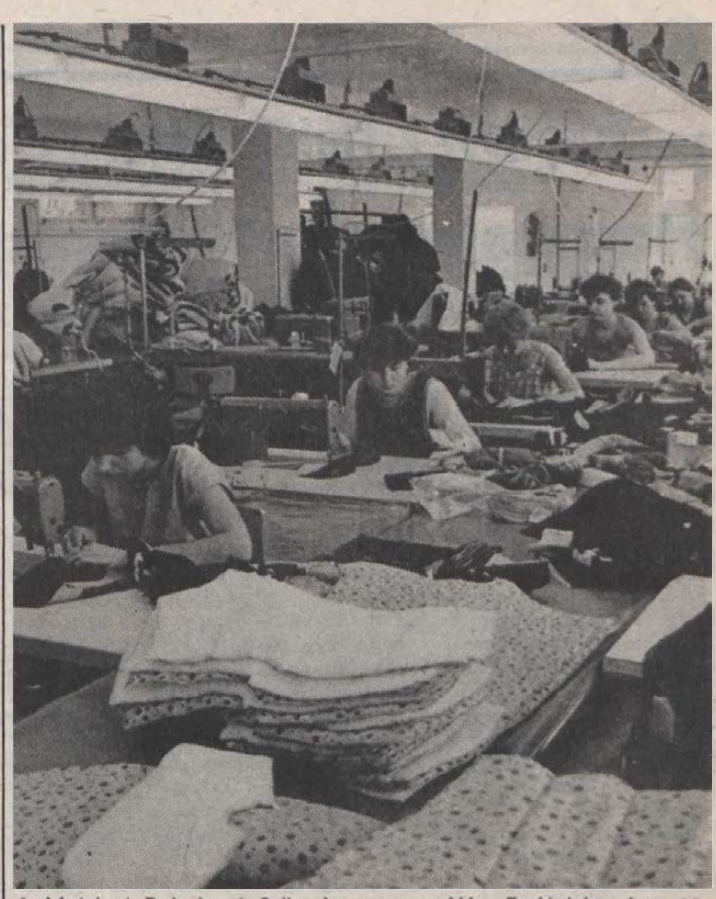
– törvényjavaslat a ki- és bevándorlásról;

– törvényjavaslat az útlevélről;

– törvényjavaslat az állami számvevőszékről;

– törvényjavaslat a büntetőeljárási törvény módosításáról.

A háromoldalú politikai egyeztető tárgyalásokra figyelemmel a kormány egyéb törvényjavaslatokat is benyújthat, amelyekkel a parlament napirendje bővülhet.



A Mohácsi Ruhaipari Szövetkezet varrodája. Tudósításunk a 11. oldalon. Fotó: Bakos Magdolna

Konferencia Pécsett az angoloktatásról

A beszédközpontú angol nyelvoktatásról kétnapos konferencia kezdődött tegnap a TIT pécs-baranyai elnöksége idegennyelvi szakosztálya, a JPTE Tanárképző Kara angol tanszéke és a Baranya Megyei Pedagógiai Intézet közös rendezésében. A tanácskozás, melyre már negyedik alkalommal került sor Pécsett, angol nyelven folyik.

A megnyitó előtt néhány perccel *dr. Bognár József* szakosztályi elnöktől kértem tájékoztatást.

– Ez a konferencia tulajdonképpen fórum. Ide bárki eljöhet és elmondhatja az angol nyelv tanításával kapcsolatos problémáit. Idén már olyan nagy az érdeklődés iránta, hogy külön szekcióüléseket is tartunk. Aszerint, hogy az általános iskolai, a középiskolai, vagy a felnőttoktatással foglalkozik-e a résztvevő, ma délután 3 szekcióban dolgozunk. A plenáris üléseken pedig általános nyelvészeti problémákkal foglalkozunk. Vannak külföldi vendégeink is, főleg Angliából és az USA-ból. *Mr. Julian Harvey* brit kultúrattasé is megtisztel minket jelenlétével. A konferencia anyagát ki fogjuk adni, és megküldjük minden résztvevőnek, valamint külföldi egyetemeknek és nyelvi intézeteknek is.

A tanácskozás színhelyén, a Baranya Megyei Politikai Művelődési Központban (Damjanich u. 30.) az Oxford University Press kiadványaiból kis kiállítás is nyílt. Az angol nyelvtanítási és tanulási célokat szolgáló könyveket a helyszínen – később pedig a Baranya Megyei Könyvtárban – 20% engedménnyel meg lehet rendelni. Áruk, a Soros Alapítvány jóvoltából, forintban fizetendő.

M. Zs.

A szövetségi kormány kész konkrét lépésekkel segíteni a reformfolyamatot

Németh Miklós és Helmut Kohl megbeszélése

Németh Miklós miniszterelnök és *Horn Gyula* külügyminiszter pénteken munkalátogatást tett a Német Szövetségi Köztársaságban. A Köln melletti Gymnich-i kastélyban behatóan megbeszélést folytattak *Helmut Kohl* szövetségi kancellárral és *Hans-Dietrich Genscher* alkancellárral, külügyminiszterrel.

Áttekintették a két ország közötti kapcsolatok időszerű kérdéseit, különös tekintettel a magyar kormánynak arra a törekvésére, hogy erősítse együttműködését a nyugat-európai államokkal. A német fél hangsúlyozta, hogy az NSZK érdekelt a magyarországi reformfolyamatok, a gazdasági-társadalmi átalakulás sikerében. A szövetségi kormány ehhez kész azzal is konkrét segítséget nyújtani, hogy újabb lépéseket tesz a két ország gazdasági és pénzügyi együttműködésének erősítésére.

(Folytatás a 2. oldalon.)

Folytatódtak a nemzeti háromszög tárgyalásai

Több pontban megállapodás született a választásokkal kapcsolatban

(2. oldal)

A kormány és a SZOT képviselőinek megbeszélése

Pénteken a kormány és a szakszervezetek képviselői újabb megbeszélést tartottak a húskészítmények árának emelése nyomán kialakult helyzetről, és megpróbáltak megoldást találni. Megállapították: a húsipari vállalatokhoz intézett felhívás hatástalan maradt. A kormány megbízottainak, *Szabó Ferenc* mezőgazdasági és élelmezésügyi államtitkárnak és *Vissi Ferenc* államtitkárnak, az Árhivatal elnökének véleménye szerint elhibázott volt, hogy a kormány és a szakszervezetek kérték az augusztus 21-ére tervezett húskészítmény-áremelés felfüggesztését. A kormány illetékesei ismét leszögezték, hogy a szabadárak alakítása nem tartozik a kormány hatáskörébe. Az 1989-es ár- és bérviszonyokat – összhangban a Minisztertanács csütörtöki javaslatával – az Országos Érdekegyeztető Tanács soron kívüli ülésén célszerű megtárgyalni.

A szakszervezetek képviselői, *Sándor László*, a SZOT titkára és *Pesztrenák László*, a vasasszakszervezet főtitkára egyetértettek az Országos Érdekegyeztető Tanács összehívásának szükségességével, ám azt indítványozták, hogy az átfogó tárgyalásokig és megállapodásokig minden illetékes tartózkodjék az alapvető élelmiszerek árának emelésétől. Ez teremthet kiindulási alapot a felelősségteljes megbeszélésekhez és a feszültségektől, jogos elégedetlenségtől terhes helyzet megoldásához. A szakszervezetek képviselői sajnálatosnak tartják, hogy a kormányt vélhetően presztízsérdekek vezérlik, amikor nem ért egyet azzal, hogy a megállapodásokig ne kerüljön sor áremelésre az alapvető fogyasztási cikkek, elsősorban az élelmiszerek körében. Szükségesnek tartják hangsúlyozni, hogy ez az elutasító magatartás nem szolgálja a társadalmi megegyezést.

Demonstráció

Az ország szinte minden pontjáról csatlakoztak ahhoz a bányászdemonstrációhoz, amit a Mecseki Ércbányászati Vállalat kezdeményezett.

Az augusztus 30-i program háromnegyed négykor kezdődik, és 6 óra körül fejeződik be. A MÉV szakszervezeti bizottsága gyülekezési helyeket jelölt ki a résztvevőknek: a MÉV központ–39-es dandár út–Mecsek Áruház, Kőrösi Cs. S. u., Bánki Donát utca, Türr István utca. A felvonulás útvonala a 39-es dandár út és Dr. Veress Endre út lesz.

Fél öttől nagygyűlést tartanak a városi sportcsarnok mellett. Ezen a rendezvényen a MÉV, a Mecseki Szénbányák, Baranya megye, a Bányaipari Dolgozók Szakszervezete szónokai mellett felszólal Nagy Sándor, a SZOT főtitkára és (feltehetően) jelen lesz az ipari miniszter is.

Az említett gyülekezési útvonalakat ezen a napon délután 3 órától lezárják.

A demonstráció célkitűzéseit és a szolidaritást a résztvevők az általuk megfogalmazott jelszavakkal is kifejezik. Tegnap délután sikerült megtudnunk néhány jelszót:

Bezárt bányák, tönkrement tsz-ek, virágzó bankok?
Mi értéket termelünk, dolgozni akarunk!
Urános és szenes, az utcára mehetsz?

Időközben megkaptuk a Mecseki Szénbányák értesítését is, az MSZB szakszervezeti titkári testülete közli, hogy a demonstrációra a vállalat dolgozói és nyugdíjasai augusztus 30-án 15 órakor találkoznak a Kőrösi Csoma Sándor utcában.

Vélemények a 11. oldalon.



Lebontják az elavult üzemépületeket Hidason, a Konzum Rt. bútorüzemében. A rekonstrukció első lépcsőjében elkészült új csarnokba már beköltözött az összeszerelő üzem, ahonnan havonta 800 konyhai garnitúra kerül ki belföldi piacra. Fotó: Proksza László

Járványügyi zárlat a mohácsi szülészeten

Hazaengedett és újonnan felvett újszülöttek

Három bizonyított és tíz vírusgyanus eset – Az édesanyák bejárhatnak szoptatni – Látogatási szünet a klinikán

Eddig összesen harminc újszülött betegedett meg láz, laza széklet tünetével Baranyában. A megismételt virológiai vizsgálatok eredményeként 3 csecsemőnél egyértelműen kimutatták az enterovírus jelenlétét, tíz esetet pedig gyanúsnak találtak. A tíz közül 9 újszülött, egy pedig édesanya. Az újabb megbetegedések miatt lezárták a mohácsi szülészetet is, s módosították a korábbi rendelkezést: a komlói és mohácsi területről a megyei kórház szülészetére viszik azokat a várandósokat, akik még nem fekszenek bent ezeken az osztályokon, de hat héten belül megfordultak itt és most jelentkeznek szülésre.

Jó hír, hogy tegnap és tegnapelőtt tünetmentesen, megfelelő egészségi állapotban hat újszülöttet engedtek haza, viszont csütörtökön újabb három csecsemőt vettek fel a Gyermekkórház II. sz. csecsemőosztályára, s így a kórházban, illetve a Gyermekklinikán összesen 26-ot ápolnak. Tegnap délelőtt a Gyermekkórházban járva 5–6 édesanyával találkoztunk, akik nemcsak látogatni jöttek. A higiénés előírások betartásával rendszeresen bejárnak szoptatni, s aki igényli, a kórház által biztosított étkezést is igénybe veheti.

Dr. Járai István kórházigazgató-helyettes, területi újszülöttgyógyász főorvos elmondta, hogy a náluk levő újszülöttek közül négynek van láza, ketten infúziót kaptak. A többiek állapota jó. Az osztályukon gondozott csecsemők virológiai vizsgálata 3-nál utalt enterovírusra. A főorvos ugyanakkor azt is hangsúlyozta, hogy meglehetősen összetett a kép, mivel a bakterológiai célzatú leoltások különböző baktériumok jelenlétét is kimutatták. Ez egyébként nem újdonság, hiszen a mindenkor, minden újszülöttnél elvégzendő rutinvizsgálatok az esetek egy részében baktériumok jelenlétét bizonyítják, ezek azonban nem mindenkor okoznak betegséget. S minden évben – különösen nyáron – előfordul, hogy több újszülött belázasodik. Ez a láz lehet fertőzés, folyadékvesztesség vagy hőpangás következménye is. A mostani helyzet annyiban más, hogy több a lázas csecsemő, és hogy kimutatták az enterovírus jelenlétét. Ebből következően valamennyi idehozott újszülöttet nagyon körültekintően kezelnek. Az alapos vizsgálatot követően mindannyian hatnapos – széles hatósugarú – antibiotikus kezelésben részesülnek. Folyamatos a hőmérsékletmérés, a pulzusszámlálás, illetve gyógykezelési céllal – intravénásan – gammaglobulint is adnak az újszülötteknek. Az Országos Közegészségügyi Intézet tegnapi rendelkezése értelmében már megelőzési céllal – az ellenállóképesség javítása érdekében – valamennyi megszületett újszülött gammaglobulint kap.

Dr. Csaba Imre professzortól, a POTE Szülészeti Klinikájának igazgatójától megtudtuk, hogy a klinikán az elmúlt napokban sem volt és most sincs beteg újszülött. Azoknak az édesanyáknak, akik itt várják a szülést, nem kell aggódniuk, mert a klinikára máshonnét csak azok jönnek szülni, akik hat héten belül nem fordultak meg az új feltételtől átmenetileg lezárt, más városi szülészeteken. A mostani intézkedéseket kimondottan az elővigyázatosság jegyében, megelőzés céljából hozták, azzal együtt, hogy a magas újszülött és gyermekágyas létszám miatt a klinikán tegnaptól beszüntették a látogatást a gyermekágyas osztályon. A hozzátartozók megértését kérve, az újszülötteket az alagsori bejárat mellett levő televízión mutatják meg a rokonoknak. A bentlevő édesanyákat a 10-204-es közvetlen, vagy a 25-511-es központi szám 28-as mellékén lehet telefonon hívni.

T. É.

Folytatódtak a nemzeti háromszög tárgyalásai

A választással és a választójoggal kapcsolatos kérdéseket tekintette át pénteken a háromoldalú egyeztető tárgyalások középszintű politikai munkacsoportja. Az MSZMP delegációját *Pozsgay Imre*, az ellenzéki kerekasztalét *Boross Imre*, a harmadik oldalét *Nagy Imre* vezette.

A pénteki napirend megvitatása előtt az elnöklő *Kósáné Kovács Magda* (harmadik oldal) foglalta össze a csütörtöki tanácskozás azon szakaszát, amelyen a sajtó képviselői már nem vehettek részt. Bejelentette: a három fél megegyezett, hogy ezentúl a középszintű megbeszélések egész időtartama alatt jelen lehetnek a sajtó munkatársai. Ugyancsak nem látják akadályát annak, hogy a magyar Televízió heti rendszerességgel adjon tájékoztató műsort a háromoldalú tárgyalások menetéről. Ezenkívül a középszintű politikai munkabizottság áttekinettte a Büntető Törvénykönyv és a büntetőeljárási törvények módosításával összefüggő kérdéseket, valamint az erőszakos megoldásokat kizáró jogi garanciákat.

A felek minden olyan megoldást támogatnak, amely erősíti az állampolgárok biztonságérzetét. Egyetértés van abban a kérdésben is, hogy a katonák által elkövetett közbűncselekményeket ezentúl polgári – és ne katonai – bíróság tárgyalja. Megállapodtak abban is, hogy a nyomozati eljárás maximális időtartama két hónap legyen. Ugyancsak egyetértettek a felek abban, hogy a Legfelsőbb Bíróság első fokon ne vonhasson magához semmiféle ügyet. Az erőszakos eszközök alkalmazásának kizárásával kapcsolatos téma megtárgyalásakor a felek deklarálták: a politikai egyeztető tárgyaláson részt vevő személyeket emiatt semmilyen hátrány nem érheti. Ugyancsak megegyeztek abban is, hogy politikai meggyőződése miatt egyetlen munkavállalóval szemben sem alkalmazhatnak retorziót. Visszautaltak viszont az albizottságokhoz az állampolgári jogok szószólója intézmény bevezetésének megvitatását, valamint az erőszak fogalmának definiálását. Nem született megállapodás a paramilitáris szervezetek ügyében. Ezzel kapcsolatban az MSZMP jelezte: a Munkásőrséggel kapcsolatban új, kompromisszumos javaslatot kíván előterjeszteni.

Kósáné Kovács Magda összefoglaló tájékoztatója után *Orbán Viktor* (EKA) két kérdést intézett Pozsgay Imréhez. Először azt tudakolta, hogy miként fogadta a kormány azt a csütörtöki kérést, hogy újrajon közben a Prágában fogva tartott Deutsch Tamás és Kerényi György szabadon engedése érdekében.

Pozsgay Imre válaszában leszögezte: a kormány megpróbálja kieszközölni, hogy bocsássák szabadon a két magyar fiatalt.

Hozzávetőlegesen öt órán át folyt a vita a választással és a választójoggal összefüggő kérdésekről. Eredményként könyvelhető el, hogy több pontban megállapodás született. A legfontosabb: többszöri kompromisszumkereséssel a felek megegyeztek abban, hogy a következő országgyűlési választásokon kétfordulós, vegyes (egyéni választókerületi és listás) formát alkalmaznak majd. A 350 képviselőből 150-et egyéni választókerületben, 150-et megyei (fővárosi) listán választanak majd meg, a további 50 hely sorsa pedig a töredékszavazatok (egyéni és listás) összeszámlálása után dől majd el.

Ugyancsak megegyeztek abban, hogy egy személy egy egyéni választókörzetben, két megyei (fővárosi) listán, valamint az országos listán indulhat.

Nem tudtak viszont megegyezni a jelöltállítás kérdésében. Az MSZMP és az ellenzéki kerekasztal álláspontja egyaránt az, hogy csak pártok és az állampolgárok állíthassanak jelöltet. A harmadik oldal viszont szeretné, ha társadalmi szervezetek is megtehetnék ezt.

Ugyancsak nincs megállapodás abban, hogy hány támogató esetén kerüljenek fel a jelöltek az egyéni választókörzeti, illetve a pártlistára. Egyéni választókörzet esetében az MSZMP és a harmadik oldal ezer, az EKA 500 ajánlást tartana indokoltnak. Azt, hogy egy párt jogosult legyen listát indítani, az EKA szerint tízezer szavazathoz kellene kötni. Az MSZMP véleménye, hogy ehhez az egyéni választókerületek egyharmadában kellene jelöltet indítani. A nagy eltérés miatt ebben a kérdésben nem jött létre megegyezés, a téma megvitatását későbbre halasztották.

A pénteki megbeszélések befejezésekor Kósáné Kovács Magda bejelentette, hogy a középszintű politikai tárgyalások hétfőn a párttörvénnyel kapcsolatos kérdések megvitatásával folytatódnak.

Németh Miklós és Helmut Kohl megbeszélése

(Folytatás az 1. oldalról)

Helmut Kohl és Hans-Dietrich Genscher kifejezte továbbá kormánya készségét arra, hogy elősegíti a Magyarország és az Európai Gazdasági Közösség közötti kapcsolatok szorosabbra fűzését.

A felek áttekintették a kelet–nyugati viszony, az európai biztonság és együttműködés, a leszerelési folyamatok további előmozdításának lehetőségeit. Az európai enyhülés, az egyetemes emberi jogok követelményeit szem előtt tartva véleménycserét folytattak a Magyarországon tartózkodó s az NSZK-ba áttelepülni szándékozó NDK-állampolgárok ügyéről. A Magyar Népköztársaság képviselői hangsúlyozták, hogy a megoldás alapvetően a két német államra tartozik. A magyar kormány humánus szempontoktól vezettetve kész a probléma megoldásában közreműködni és minden lehetséges támogatást megadni az ügy rendezéséhez.

A szövetségi kancellár megerősítette, hogy mielőbb eleget kíván tenni Németh Miklós magyarországi látogatásra szóló meghívásának.

Újabb szigorítások a román határon

Tovább szigorítják a román határ őrzését, hogy megakadályozzák a román állampolgárok külföldre – főleg Magyarországra és Jugoszláviába – szökését. Az új határvédelmi intézkedésekről egy hivatalos román közlöny alapján számol be a Tanjug jugoszláv hírügynökség.

Az intézkedések szerint megkétszerezik, s így egy kilométerre szélesítik a határsávot, ahol az elképzelések szerint nem lehet majd gabonát termeszteni, és senki sem rendelkezhet az övezetben állandó lakhellyel. A határ védelmét szolgáló épületeket emelnek az övezetben, riasztórendszert építenek ki, és szélesebb körű felhatalmazást biztosítanak a határőrök számára a fegyverhasználathoz.

24 ÓRA A NAGYVILÁGBAN

SZOUL: A szöuli hatóságok pénteken hivatalosan is vádat emeltek a legnagyobb dél-koreai ellenzéki párt vezetője, Kim De Dzsung ellen. A politikust azzal vádolják, hogy a szigorú kommunistaellenes törvény rendelkezéseit figyelmen kívül hagyva nem jelentette fel pártja egyik parlamenti képviselőjét, aki nemrég engedély nélkül Észak-Koreába utazott.

HELSINKI: A finnországi Hämeenlinnában pénteken megkezdődött az északi országok szocialista és kommunista pártjainak találkozója. A háromnapos tanácskozásra a kommunista és szocialista pártok, valamint a szakszervezeti mozgalom több mint 70 képviselője érkezett Dániából, Svédországból és Norvégiából.

Magyar–csehszlovák tárgyalások a vízlépcsőről

Udvari László, a bős–nagymarosi vízlépcsőrendszer magyar kormánybiztosa, és *Vladimir Lokvenc*, a beruházás csehszlovák kormány meghatalmazottja vezetésével szakértői megbeszélésre került sor az elmúlt napokban Budapesten. A tanácskozás része volt annak a tárgyalássorozatnak, amely már júliusban megkezdődött a két ország tudósainak és szakértőinek bevonásával. A véleménycserén nem foglalkoztak az augusztus 18-án átadott csehszlovákiai diplomáciai jegyzékben foglaltakkal.

A magyar fél – értesüléseire hivatkozva – arról kért tájékoztatást, hogy a mederáttöltés előkészítésének felfüggesztése miatt Csehszlovákiában valóban terveznek-e műszaki ellenlépéseket? A csehszlovák tárgyaló partner válaszul bejelentette, hogy tervezőik – a veszteségek csökkentése érdekében – valóban új, a saját országuk területén megvalósítandó műszaki lehetőségeket tanulmányoznak. Ezekről a tervekről legkésőbb a következő miniszterelnöki találkozóig adnak tájékoztatást. A tárgyaló felek az ismételt magyar sürgetésre megállapodtak, hogy a felfüggesztéssel összefüggő operatív intézkedésekről augusztus 28-án Budapesten kezdenek műszaki operatív tárgyalásokat.

◆

Grósz Károly Finnországba utazik

Grósz Károly, a Magyar Szocialista Munkáspárt főtitkára a Finn Köztársaság kormányának meghívására szeptember elején látogatást tesz Finnországban. A tervek szerint megbeszélést folytat Mauno Koivisto köztársasági elnökkel, a kormány és a finn politikai-társadalmi élet több vezetőjével találkozik finn üzletemberekkel.

*

Grósz Károly, a Magyar Szocialista Munkáspárt főtitkára pénteken fogadta *Olli Kivinent*, a Helsingin Sanomat finn napilap külpolitikai szerkesztőjét és interjút adott számára. Az MSZMP főtitkára szeptember eleji látogatásáról szólva nagyra értékelte a magyar–finn együttműködés fejlődését.

Akik a hírekben szerepelnek

Tadeusz Mazowiecki



Tadeusz Mazowiecki, az új lengyel kormányfő csütörtöki megválasztása után, kormányfői sajtóértekezlete előtt lépett első alkalommal a lengyel minisztertanács tekintélyt parancsoló hatalmas épületébe.

Az elmúlt hetek viharos és kaleidoszkópszerűen változó lengyel belpolitikai eseményeiben rettenetesen megfáradt ember benyomását keltő Szolidaritás politikus igazán nem úgy viselkedett, mint „a nagy győztes". Igaz, több évtizedes politikai pályafutása ellenére igazi gyakorlata talán csak a vereségek elviselésében lehet. Korán, 23 éves korában jelenik meg a lengyel politikai életben, annak persze sokadik mellékszínpadán. 1950-ben a *„Dzis i jutro"* (Ma és holnap) című lap, a Pax nevű katolikus szervezet lapjának munkatársa, ahonnan azonban több társával hamar kitessékelik, mert a szervezet akkori vezetőjével ellentétben nem a marxistákkal való hatalom megosztás érdekelte, hanem a sztálinizmus és a totalitarizmus elleni fellépés. A katolicizmus értékeinek és alapelveinek megőrzését fontosabbnak tartotta, mint a minden áron való részvételt a hatalomban.

Miután 1955-ben eltávolítják a Paxból, 1957-ben megalakítja a varsói katolikus értelmiségi kört, majd annak folyóiratát, a *„Wiez"*-t (Kötelék). A lap a katolikus egyházon belül a nyugat-európai „reformszárny" filozófiájához állt a legközelebb, s a krakkói, ma is nagy befolyású *„Tygodnik Powszechny"* és *„Znak"* oldalán a lengyelországi ellenzéki értelmiség szervezkedésének bölcsője lett. Ennek az értelmiségi ellenzéki magnak a szocialista országokban példátlan módon parlamenti képviseletük is volt, a Znak képviselői csoportjának néhány tagja révén. E képviselői csoporthoz tartozott 1961-től Mazowiecki is és a szejm képviselője volt egészen 1971-ig.

Rendkívül aktív szerepet vállalt a katolikusok és a marxisták között a 60-as években kibontakozott dialógusban, az egyik legnépszerűbb résztvevője volt az ilyen vitáknak. Különösen toleranciája miatt, és azért, mert képes a katolicizmusra is önkritikával tekinteni.

Mazowiecki – mint egész Lengyelország – nagy reményekkel fogadta az 1970-es változásokat, de olyan fordulatot szeretett volna, amely lehetővé teszi a világnézeti hovatartozástól független esélyegyenlőséget a politikai életben is. Lapja a 70-es években is fórum maradt az ellenzéki irányzatok előtt és hasábjain a katolicizmustól messze álló, LEMP disszidensek is publikáltak álnéven. Teljes szembekerülése a Gierek korszakkal már akkor nyilvánvalóvá vált, amikor sikertelen kísérletet tett – még 1970-ben – egy szejmbizottság létrehozására a tengermelléki munkások ellen elkövetett erőszak kivizsgálására. 1976-ban egyike volt azoknak a katolikus értelmiségieknek, akik tiltakozó levélben igyekeztek megakadályozni a lengyel alkotmány módosítását, a LEMP vezető szerepének rögzítését az alkotmányban.

1976, a radomi és ursusi sztrájkok, zavargások után, a KOR(Komitet Obrony Robotników) létrejöttét követően az illegális tudományos tanfolyamok programbizottságának elnöke. A mozgalom – a repülő egyetem – a lengyel és a nemzetközi történelem fehér foltjainak feltárásával, megismertetésével foglalkozott. Innen már egyenes út vezetett Gdanskba. 1980-ban, a gdanski sztrájkok kitörésekor Mazowiecki kezdeményezi a 64 ismert lengyel értelmiségi levelét, amely támogatást ígér a sztrájkoló munkásoknak. Rögtön ezután *Bronislaw Geremekkel*, a Szolidaritás parlamenti csoportjának jelenlegi elnökével Gdanskba utazott, s segítséget nyújtott a sztrájkolóknak a kormánnyal folytatott tárgyalások során. 1980-tól a Szolidaritás tanácsadója, majd a Szolidaritás hetilapja, a *„Szolidarnosc"* főszerkesztője. 1981. december 13-tól 1982. december 23-ig internálva volt, amiről könyvet írt. Kiszabadulását követően Walesa munkatársa, tanácsadója, 1987-től a Szolidaritás országos végrehajtó bizottságának tanácsadója. A Szolidaritás hetilapjának a szervezet idei legalizálása után ismét megjelenő „Solidarnosc"-nak a főszerkesztője másodszor is. A jogászi végzettségű publiciszta tagja a Pen Clubnak. 1989. augusztus 24-től a Lengyel Népköztársaság minisztertanácsának elnöke.

Demokratikus Magyarországért

A gazdaság kérdéseiben akkor is egyet lehet érteni, ha politikailag más platformon állunk

Minden, normális politizálásra vállalkozó erőnek arra kell gondolnia, hogy egy demokratikus választásnál a szavazások eredménye a nép ítéletét fejezi ki. A társadalom bizalmát, a politikai bizalmat az nyerheti el, aki a társadalom, a gazdaság valódi kérdéseire reális megoldási módot tud adni.

Keskeny az a sáv, amin ma a gazdaság problémáira választ adhatunk. Rövid távon jelentős javulásra összességében nem számíthat semmilyen politikai erő. De az is kétségtelen, hogy aki ebben a helyzetben nem a konstruktív megoldást választja, hanem a letargiát, pesszimizmust vagy politikai értelemben a nacionalizmust, irredentizmust, fajgyűlöletet, netán egy diktatorikus társadalom igézetében él, az nem a nemzet javát szolgálja.

Önálló önkormányzatokat

Pécs városának lakossága, gazdasága is az útkeresés állapotában van. Ehhez az útkereséshez járul hozzá az MSZMP Pécs Városi Bizottságának politikai programja, amely megkísérelt választ adni a jövő útjainak fő vonulataira.

A magyar gazdaság mély strukturális válsága Pécs gazdaságát és városfenntartását a szakadék szélére sodorta. Nem a felelősség elháritása miatt, de tényszerűen megállapithatjuk azt, hogy *a városnak nem volt és nincs teljes körű, önálló lehetősége saját gazdaság- és városfejlesztésének alakitására.* Ez az országos döntésmechanizmus és irányitási rendszer több évtizedes következménye. Mégpedig, ha a város önkormányzata nem rendelkezik önállósággal, akkor a városban nincs értelme gazdasági döntésekkel foglalkozni. Ezeket a kérdéseket feszegetni csak akkor van értelme, ha az önkormányzat önálló döntéseket hozhat.

Pécs város akkor lehet önálló, ha *a város érdekeltté válik abban, hogy vállalkozói, állampolgárai mekkora jövedelmeket képesek megszerezni.* Ha ebben érdekelt, akkor várhatóan mindent megtesz azért, hogy a feltételeket a vállalkozók jövedelemnöveléséhez megteremtse.

Kezdeményeznünk kell tehát az önkormányzatok gazdasági önállóságának, szabad vállalkozásainak biztositását az önkormányzati tulajdon jogi garanciáinak megteremtését, a társadalmi tiszta jövedelem elosztási rendjének megváltoztatását, amelyben elsősorban a helyi gazdálkodás eredményessége határozza meg a tanács bevételeit.

Pécs városának érdeke, hogy a gazdaságfejlesztés céljainak meghatározásában a központi és területi tervezés között markáns munkamegosztás alakuljon ki. S érdeke, hogy ehhez szövetségesekre találjon. Erre annál is inkább szükség van, mert *a térség egyértelműen válságágazatokat hordoz.* Az „egyértelműen" kifejezés vitatható. Vitatható azért, mert a jelenlegi árrendszer, a jelenlegi költségvetési politika nem teszi lehetővé a tisztánlátást sem a bányászat, sem az exportra termelő, sem a hazai fogyasztásra termelő vállalatok, vállalkozók tevékenységének gazdaságosságát illetően.

Úgy is fel lehet tenni a kérdést, melyik a jobb politika: bizni abban, hogy a helyzet majd jobbra fordul, vagy felkészülni és mozgósitani a szellemi és anyagi erőket arra az esetre, ha a város térségében foglalkozási, foglalkoztatási, jövedelmi feszültségek alakulnak ki. Úgy látom, jelentősek azok az erők, amelyek a nehezebb időre a súlyosabb gazdasági-társadalmi válság bekövetkezésére való felkészülés igényét, a válság bekövetkezésének lehetőségét valamilyen érdekből kicsinyíteni szeretnék. Aki ma ezt teszi, az – nagy valószínűséggel állitható – súlyosan téved. *El kell kerülni azt, hogy a város lakosságát, a város önkormányzatát, a város politikai erőit váratlanul érje a térség gazdasági csődje, és a gazdasági csődből politikai konfliktusok alakuljanak ki!* A legfontosabb politikai stabilizáló tényező a munkahely. Elvesztése erkölcsi, politikai krizishez vezet. Csak gazdasági okokból olyan kritikus tömeg jöhet létre Pécs városában, amely már politikai krizis megjelenését is lehetővé teszi. A városban és térségében koncentrálódhat egy olyan munkanélküli tömeg, amely magas munkásmozgalmi hagyományokkal, forradalmi tudattal, jövedelemmel, szervezettséggel rendelkezik és melyben a foglalkoztatottak több csoportja egyaránt képviselve van. A munkanélküliek csoportja várhatóan nem szétszórtan, mint az ország más megyéiben, hanem koncentráltan, elsősorban Pécs városában jelenik meg. Ezt a tömeget erősitheti a szovjet exporttámogatás leépitésének következtében esetleg tönkremenő közép- és kisebb üzemek munkaereje, növeli ezt a mezőgazdaság munkaerő-kibocsátása és a vidékről városba áramlás.



Üvegcimkéző gépek szerelése a pécsi Somapack üzemcsarnokában.

Helyi alternatívák

Annak ideje lejárt, hogy politikai szervezet saját térségének termelési szerkezetére konkrét arányokról felelősségteljesen beszélhessen. Ezeket az arányokat a vállalkozók piaci viszonyoknak megfelelő döntései kell hogy alakitsák. Kérdés csak az lehet, hogy a településfejlesztés milyen munkamegosztását javasolhatjuk. Azt hiszem, a sorrendiségre tekintet nélkül azt kell követelni, támogatni, szervezni, hogy egymással párhuzamosan a várható feszültségek kezelésére, a területfejlesztés feladataira készüljenek helyi és központi programok.

Nem lehetünk szemérmesek, amikor azt kell megfogalmazni, hogy a veszteséges ágazatok támogatás-leépitéséből felszabaduló forrásokra, a keletkező feszültségekre alapozva a kormányzat dolgozza ki a hátrányos helyzetű térségak komplex fejlesztésének irányait. Ennek tartalmaznia kell a depresszióssá váló térség támogatási feltételeit, forrásait, mely bármely vállalkozó számára, nyitott piaci döntések alapján képes és alkalmas munkahelyek teremtésére.

A helyi önkormányzatok településfejlesztést érintő döntései egy, a jelenlegi feszültségek térségi kezelésére kialakult kormányzati területfejlesztési politikával összhangban érhetik el céljukat. Ez nem kisebbiti a helyi döntések lehetőségét, felelősségét. Úgy gondolom, hogy az elosztási rendszer struktúráját kell megváltoztatni, melyben *a települések érdekei ágazati érdekeket megelőzve, vagy ahhoz kapcsolódva érvényesülhetnek.*

Az ország struktúrájának térszerkezeti átalakitására vonatkozó, a hátrányos helyzetű térségek kedvezményeit is tartalmazó programhoz a helyi önkormányzatok önállóan, mintegy versenyhelyzetben kapcsolódhatnak. Nyilvánvaló, hogy a verseny egyenlősége egyenlőtlen feltételeken nyugodna. Ezek a feltételek az adott település gazdaságföldrajzi helyzete, jelenlegi erőforrásainak, infrastruktúrájának mennyisége és minősége. Erre felkészülve számba kell vennünk Pécs város ilyen jellegű adottságait. Szakemberek, tudományos kutatók ismereteit figyelembe véve *helyi alkalmazkodási alternativák kidolgozására van szükség.*

Helyes az az alternativa, melyet *Horváth Gyula*, az MTA Regionális Kutatások Központja szakértői csoportjának vezetője a Dunántúli Naplóban is publikált. Nevezetesen: *a hossabb távon is stabilnak tekinthető ágazatok hatékonyságának fokozása*, valamint *a megújulásra, innovációra alapozott területfejlesztési politika kombinációja.*

A helyi önkormányzatok döntéseiben az a legfontosabb mozzanat, hogy a fenti lehetséges elmozdulási irányhoz *milyen feltételeket* teremt. Minden politikai, szakmai érdekeltnek meg kell mondani, hogy a szűkös erőforrások elosztásánál az elmozdulás érdekében milyen kiadási módokat tart elsőrendűen fontosnak. Magam részéről a legfontosabbnak azt tartom, hogy ha egy gazdálkodás jövedelmezőségében érdekelt önkormányzat településfejlesztő döntéseiben az alábbiakat is figyelembe veszi.

A városban és térségében vállalkozó kedvéről, szorgalmáról és kereskedelmi szellemétől nevezetes népcsoportok élnek. *Az önálló vállalkozó kedv feszabaditása önmagában településfejlesztő erő lenne.* Ezért a kormányzatot, a döntéshozókat, a helyi engedélyező, ellenőrző szerveket vállalkozást erősitő döntések meghozatalában kell hogy támogassuk.

Az élénkités kiemelt területe *a kisvállalkozások* szférája. Új munkahelyek létesitése, új kapacitások beinditása kisszervezeteknél sokszorta kisebb ráfordítással jár, mint a nagyoknál, és megszűnésük sokszorta kisebb társadalmi gondot okoz, mint egy-egy nagyvállalat felszámolása.

A térségben felhalmozott magánvagyon és szellemi tőke kiterjedt *nemzetközi* kapcsolataival, kiterjedt nemzetiségi kapcsolataival, az emberi alkotókészség kibontakoztatásával szándékaink szerint tartós termelésfejlesztő erővé válhat.

Fontos településfejlesztő erőnek tekintem ezzel párhuzamosan – vagy éppen erre alapozva – *a tulajdonosi reform* kérdését. Nyilvánvaló, hogy a szocialista tulajdon az elsajátitás hatásfokában alatta maradt az egyéni profit által vezérelt gazdaságnak. Minden olyan megoldást támogatni kell, amely a tulajdonos valódi megjelenését lehetővé teszi.

Pécs esetében a településfejlesztő erők sorában – mint magas szinvonalú munkahelyteremtő ágazat – támogatni szükséges *a szolgáltatásokat.* A kultúra, az oktatás-felsőoktatás, kereskedelem, gazdasági háttérintézmények regionális kutatási, igazgatási tevékenység az iparszerű tömegtermelés gazdasági szakaszának lejártakor is biztos alapja lehet a város polgárai létének.

A településfejlesztő erők között különös gazdasági kisugárzó szereppel bir *a lakásépités.* A hozzá kapcsolódó tevékenységek általában a keresletet, a munkahelyteremtést élénkitenék.

A város gazdaságának, önkormányzatának településfejlesztő erőként javaslok figyelembe venni egy *nemzetközi orientációs* váltást. A városnak a modern európai gazdasághoz való integrálódását kell célul tűzni. Jelenleg a város gazdasága nagyrészt szovjet exportra épült. Várhatóan lehetőségeink e területeken csökkennek. Tudomásul kell venni azt is, hogy a gazdasági növekedés érdekében fejlett technika, technológia, szellemi és üzleti eljárások megszerzése érdekében Európa nyugati térségeit kell piaci partnerként tekinteni.

A fenti településfejlesztő erők kiépitésének legfontosabb feltétele *a termelés infrastuktúrájának kiépitése.* Bármilyen tőke, szellemi erőforrás – külföldi, belföldi, magán, nem magán – számára ez a terület csak akkor vonzó, ha a vállalkozáshoz megfelelő infrastruktúrát talál. Közlekedés, hirközlés, információáramlás, szakképzés, kutatás, műszaki fejlesztés infrastruktúrájának kiépitését az önkormányzat alapérdekei közé javaslom sorolni.

Pécs és térségének helyzete előnyös egy nemzetközi orientációra épitő gazdaságfejlesztő srtatégia megalapozása szempontjából. Ehhez a gazdasági integrációt segitő testvérvárosi, nemzetiségi kapcsolatok erősitését és talán új, tőke- és szellemi erővel rendelkező térségek városaival való kapcsolat kialakitását is figyelembe kell venni.

Egy folyamat elején

Önszerveződő közösségek érdekeinek szövetségéből kialakuló önkormányzat fogalmazhatja meg saját településfejlesztési érdekeit. Gondolataimmal ennek kiépülését szándékozom erősiteni. Az igények, az elképzelések megfogalmazásában, egy tanulási folyamat elején járunk. Legdrámaibb igénynek ma az összefogást tartom. Gondolataim a város jövője érdekében szólnak, melyek kiegészitése, hetyetlen tételeinek vitatása, remélem, hozzájárulhat az útkeresés, a helyes döntéssorozat kialakitásához.

Dr. Varga Jenő,
az MSZMP Pécs Városi Bizottságának titkára

Igaz-e, hogy hazánk a kábítószer-csempészet tranzitállomása?



A drávaszabolcsi határátkelőhelyen Fotó: Proksza László

A tartalékútvonal

A heroint TIR-kamionokban szállítják

A csempész társa előfutárként érkezik a határra

– Sajnos igaz – mondja *Hollósi György* rendőrőrnagy, az ORFK főelőadója. A külföldön, elsősorban Nyugat-Európában történt nagyobb kábítószerlefoglalások körülményei, illetve az Interpol felderitési adatai alátámasztják, hogy országunkon keresztül haiad át a közel-keleti kábítószertermelő, valamint a nagy felvevőpiacokkal rendelkező országok közötti, „tartalék" tranzit útvonal.

– *Mibe rejtik a rakományokat, hogyan értesülnek Önök az áthaladásukról?*

– A legfrisebb statisztikai adatok szerint a Nyugat-Európában lefoglalt heroin 60 százaléka TIR-kamionokban érkezik. Ezek a nemzetközi egyezmények alapján védettséget élveznek, mert egyetlen vámszerv sem nyitja fel szívesen őket. Szállitanak még vámzárakkal ellátott rakományokban, vagy kiépitett rejtekhelyeken. Az útvonalaink igénybevétele még nem rendszeres, azonban időnként hazánkon áthaladó nagyobb mennyiségű kábítószercsempészetről kapunk információt.

– *Hogyan, miből derül ki, hogy a mi országunkon is keresztülhaladt az a szállitmány, amelyet az Interpol nyomozói lefoglaltak?*

– Mondok két példát: nemrégen az isztambuli kábítószercsoport felderített egy titkos laboratóriumot, ahol 170 kg heroint és a heroin előállitásához szükséges 300 liter vegyi anyagot foglaltak le.

A nyomozás során kiderült, hogy a titkos üzemből Európába induló szállitásokat egy iráni férfi szervezte, akiről értesitést kapott valamennyi Interpol tagország. Nekünk sikerült megállapitani, hogy az esetet megelőzően ez a férfi Magyarországon kapcsolatba lépett egy olyan honfitársával, aki addig még nem volt ismert a kábítószerüldöző hatóságok előtt. Mint később kiderült, ő volt az egyik nyugat-európai összekötő. Egy másik esetben az NSZK hatóságai értesitettek bennünket arról, hogy Nyugat-Berlinben egy bútorszállító kamionban lefoglaltak 27 kg hasist, amelyet fotelekben rejtettek el. Letartóztatták a szállitmányt kisérőnégy arab állampolgárt, s kiderült, hogy a kamion a „tartalék Balkán útvonalon", tehát Bulgária, Jugoszlávia és Magyarország érintésével jutott Nyugat-Európába. A különös csak az volt, hogy a letartóztatottak egyike sem járt az adott időben ezekben a országokban.

Az utólagos budapesti nyomozás során sikerült azonositani azt a görög kamionsofőrt, aki a szállitmányt Nyugat-Berlinig vitte.

– *Mi az Önök szerepe ezen a „tartalékútvonalon"?*

– A csempészmódszerek kifinomultságára utal, hogy nem egyszer a célellenőrzés ellen is biztositják a kábítószert szállitó járművet oly módon, hogy a csempész társa „előfutóként" érkezik a határra. S ha ellenőrzést vesz észre, akkor telefonon értesiti a határ közelében várakozó igazi szállitót. Igyekszünk tehát lehetőségeinkhez mérten részt venni a felderitésben, amelynek alapjául általában az Interpol tagországokból származó értesülések szolgálnak, amikor olyan kábítószerlefoglalásokról adnak hirt, amelynek magyar vonatkozásai is vannak.

Sajnos jelenleg nem rendelkezünk olyan technikai eszközökkel, amelyekkel a hatalmas tranzitforgalomból a határokon ki tudnánk szűrni a kábítószert szállitó járműveket.

– *Kutyákkal is dolgoznak?*

– A kutyák bizonyos igénybevétel után elfáradnak, tehát állandó szűrésre nem alkalmasak, csak célellenőrzésekre.

– *Fennáll a veszély, hogy a tranzitszállitmányokból hazai fogyasztókhoz is eljut a szer?*

– Bizonyosan állithatom, hogy nem. S ennek egyszerűen „üzletpolitikai" okai vannak. Uayanis mire az „Arany Földholdból" – tehát Irán, Afganisztán, Pakisztán térségeiből – elinduló nyers ópiumot a titkos laboratóriumokban feldolgozzák, majd Törökországon keresztül Európába viszik, a szállitók pedig több határon át Magyarországig hozzák, akkorra a finomitott heroinnak már olyan magas ára van, – természetesen konvertibilis valutában –, amely a magyar fogyasztók számára megfizethetetlen. Bár hozzátenném – egyelőre. Ugyanis elképzelhető, hoav a gazdasáai változások hatására kialakul egy valutával is rendelkező tehetős réteg, amelynél majd ez a pénzügyi akadály sem lesz gond. Azt sem lehet kizárni, hogy a nyugat-európai kábítószerpiacon olyan telitettség lép fel, amelynek hatására a kábítószerárak esni kezdenek, s a csempészszervezetek kénytelenek lesznek olcsóbban is értékesiteni árujukat, akár Magyarországon is. Természetesen mi ezt nem várjuk ölbe tett kézzel, igyekszünk tökéletesiteni, hatékonyabbá tenni felderitési módszereinket. Ha hazánkban szervezett formában felbukkanna a heroin- vagy a kokainvásárlás, arról igen gyorsan tudomást szereznénk, s hasznositva a nyugati tapasztalatokat, megtennénk a kellő lépéseket. Szerencsére ilyen gondunk jelenleg nincs.

Szigethi Emma

Mercedes és Brazília helyett



A panzió Komló belvárosa felé néző mutatós homlokzata
Bakos Magdolna felvétele

Magánpanzió Szilváson

Pozsgay Mátyás szállodai és étteremtulajdonos azok közé tartozik, akik ha a fejükbe vesznek valamit, azt mindenáron meg is valósítják. Volt egy álma: olyan vendéglátóipari egységnek szeretett volna a gazdája lenni, ahol nem szólnak bele íróasztal mellett ülő főnökök a dolgaiba, nem szabják meg, mit és hogyan csináljon. Volt egy vágya: fogadós legyen, azaz a saját elképzelése és szakmai követelményrendszere alapján szolgálhassa ki a vendéget.

Az idén májusban álma valóra vált: a komlói Szilvásnegyed egyik dombjának tetején megnyitotta 87 személyes éttermét és nyolcszobás panzióját.

– Sok-sok évvel ezelőtt kinéztem magamnak ezt a dombtetőt. Szinte mániámmá vált, hogy egyszer ide építek egy szállodát, és a magam ura leszek. Négy évig tartott az építkezés. Hogy ez mit vett ki belőlem és a családomból, azt elmondani sem lehet. Tudtam, hogy nem lesz könnyű, de az akadályok minden képzeletet felülmúltak. Végül is májusban nyitottunk, de még mindig nem olyan az épület és a környéke, mint amilyennek szeretném. Az az igazság, hogy elfogyott a pénzem...

– *Mekkora összeggel vágott bele a vállalkozásba?*

– Nekem 6,5 millió forintom volt.

Úgy látszik, nem tudom leplezni csodálkozásomat; hogyan jöhet össze valakinek 43 éves korára ennyi pénze, mert Pozsgay Mátyás meg sem várja, hogy feltegyem a kérdést.

– Gyerekkoromban a földben felejtett tarlórépát kapartam ki a földből, hogy az ehségemet csillapítsam... Ezt csak azért mondtam el, hogy otthonról egy fillér indulási pénzt sem kaptam, nem örököltem. Kitanultam a vendéglátóipari szakmát, elvégeztem a középiskolát, a főiskolát, s közben kialakult bennem, hogy szerencsés ember vagyok, hisz azt csinálhatom, amit szeretek. Lehet, hogy furcsán hangzik, de nekem boldogságot jelent, ha úgy szolgálhatom ki a vendégeket, hogy elégedetten távoznak. Budapesten, Pécsett, Komlón, Sikondán különböző helyeken dolgoztam. Nem keresztem rosszul, de nem napi nyolc órában. A munkámban megszállott voltam, de nem azért, hogy minél több pénzem legyen. Egyszerűen szerettem és szeretek dolgozni.

– *A pénz sem lehetett mellékes!*

– Persze, hogy nem! Nagyon keményen dolgoztam és takarékoskodtam. Ha valaki engem csak egyszer is látott részegen bárhol, vagy taxiba ülni, vagy cigánnyal a fülembe huzatni, az keressen meg. Ilyen nem volt, én nem költekeztem, nem vettem nyugati autót – pedig megtehettem volna –, nem utaztam külföldre, sőt húsz éve szabadságra sem mentem el. Furcsa? Hát így jött össze a pénz, ami még mindig kevés volt, hogy az a szálloda felépüljön. OTP-től, rokonoktól, barátoktól, ismerősöktől, azoktól akik biztak bennem, még kölcsönkértem 3,5 milliót, hogy idáig eljussak.

– *Vagyis szorgalommal és kitartással, takarékos életmóddal milliókat lehet félretenni...*

– És sok-sok lemondással. Persze az igazsághoz tartozik, hogy az üzlethez is érteni kell. Nekem az üzlet a véremben van. Évekig jártam a vásárokat, képeket, ezüstöt, régiségeket vettem, sokszor szinte fillérekért, s az adott pillanatban túladtam rajtuk. Nagyon szeretem a szép dolgokat. Ha körülnéz itt az éttermében, láthatja, hogy azért mindent nem adtam tovább, de kétségtelen, hogy a vásárlásokból és eladásokból is sok pénzt kerestem.

Az éttermek szinte alig akad olyan falfelülete, ahol ne lennének trófeák, pisztolyok, puskák, festmények, kőcsögök, söröskorsók, preparált állatok, állatbőrök, szobrok...

– *Vannak irigyei?*

– Nyilván, de ezek az emberek nem ismernek, csak látják, hogy a dombtetőn itt van ez a nagy épület. A sikeres vagy az ennek vélt emberek nálunk sajnos nem túl népszerűek.

Az étteremben 45 féle étel közül választhatnak a vendégek, az árak 60–200 forint között vannak, a panzióban reggelivel együtt egy szoba – mindegyiknek külön neve van, például, szarvas, gerle, panda – éjszakánként 650 forintba kerül. A légkör meghitt, családias.

– *Megy az üzlet?*

– Megyeget. Panaszra nincs okom, különösebb reklám nélkül is jönnek hozzám, voltak már vendégeim az USA-ból is. Szeretnék bekapcsolódni a turizmusba, megkerestem Pécsett az utazási irodákat, egyelőre nem méltattak válaszra, pedig kedvezményt is adnák.

Pozsgay Mátyás a terveiről is beszélt, az alagsorban őszszel megnyíló borozóról és drinkbárról — jelenleg nincs pénze a bebútorozására –, a fedett teraszról, hogy szeretne az épület mellett télen is fűthető faházakat felállítani, tenisz- és teniszpályát kialakítani...

– Láthatja, befejezésről szó sincs. Én erre tettem fel az életemet, a lapjaimat kiteritettem, nincs titkolnivalóm. Számomra ez a boldogság, nem pedig, hogy Mercedessel járjak, és Braziliába menjek nyaralni, vagy hogy a pénzemet kötvényekben, részvényekben fialtassam.

Roszprim Nándor

Új otthonok

Esküvőre és augusztus 20-ra készült Babarc. Szépült a falu központja, hogy ne érje szó a helybélieket, se a népes násznéptől, se az NSZK-ból hazalátogatóktól, akik már a második harangot hozták, amit 20-án szenteltek. A nagy esküvők mindig kellemes felfordulást okoznak. Már a hét közepén megkezdődik a székhordás, az áramellenőrzés, nehogy az utolsó percben derüljön ki: nincs helye mindenkinek, nem müködik az erősítő...

Nagy lakodalma volt itt annak idején *Maul Arankának* és *Schäffer Ferencnek* is. A fiatalasszony és szülei babarciak, a férj a szomszéd faluból, Liptódról származik. Párját ritkító házat épített a család a falu főutcáján. A kétszintes házzal szemben, az országút másik oldalán nyújtózó kiskertben két asszony szedi a krumplit. Az egyik – látva, hogy a házat nézzük – elindul felénk. *Maul Rezsőné*, aki együtt lakik a lányával, a vejével és unokájával.



Szajkon a Fő utcában Erb Lászlóék egy régi ház helyére építkeztek

Egy darabig a két garázsos udvarban beszélgetünk. Innét nézegetjük az akár két vagonnyi kukoricát befogadó górét, – alatta disznóólak sorjáznak, az istállót, ahol egykor 17 szarvasmarhát tartottak, aztán Maulné beinvitál a házba. Közben megérkezik a veje, aki a szajki tsz-ben lakatos, később a lánya, aki egykor szintén a tsz-be járt dolgozni, de most magángazdálkodó akar lenni. A 14 éves fiúnoka csak egy percre lép közénk, megy a nyulaihoz. A 150 nyúl az ő gondja...

Amikor a házat elkezdték építeni 1979-ben, még élt Maulné férje és édesanyja. A bekeretezett fényképek őrzik a régi kis házakat, amelyekben a dédi- és nagyszülők laktak és amelyek helyén most ez az otthon magasodik. Mindannyian pirkadattól holdfényig dolgoztak. Volt olyan hónapjuk, hogy 17 000 forint tejpénzt kaptak, s akkoriban fejőstehenek, bikák, üszők álltak az istállóban. Másfél év alatt tető alá hozták. Akkor még úgy tervezték, hogy mindenkinek lesz külön lakrésze. Még az NSZK-ból hazalátogató másik lányuknak és családjának is. Itthon is voltak, aztán visszafelé Sárvárnál karamboloztak. Négy halottat temetett a család. Elment az új háztól a dédnagymama, nemsokkal a tragikus baleset után a nagypapa.

*

Sokan költöztek el a faluból. Főleg fiatalok, akik közül jó néhányan szerettek volna maradni. Elhúzta őket a munkahely és az is, hogy éveken át építési tilalom alatt volt a falu főutcájának beépítetlen része, az a terület, amit legtöbben kinéztek maguknak. Az új rendezési tervben ez a rész már építési terület, több, mint 100 háznak van itt helye úttal, vízzel, villannyal, négyzetméterenként 50 forintért.

Varga Jenő csaknem három évtizede tanácselnök Babarcon. Azt mondja, most próbálják utolérni az igényeket, amelyeket éveken át kivánságokként tartottak számon. Utakat építettek, meg járdákat, épül a törpe vízmű is, amely a máriakéméndi kútból Babarc, Szajk és Versend 'akóinak ad ivóvizet. Igaz, a hetvenes években – amikor először vetődött fel a törpevízmű építése, a legtöbben nem akarták. Érthető, hisz akkor értek végére a nagy fürdőszoba-építési hullámnak, mindenki beruházott, s nem akarták újabb költség árán változtatni. Aztán a kutak kiszáradtak, vizük elnitrátosodott... A most épülő vezetékrendszer 35 000 forintba kerül házanként. A szajkiak földgázt is kaphatnak. Hogy bevezetik-e, az a lakosság döntésén múlik.

*

A szajki új utcát a pécs-mohácsi országútról is látni lehet, de ha valaki a régi és az újak együttlétére kíváncsi, ajánlom, forduljon be az autóscsárda melletti úton és menjen beljebb. Mis is tanakodtunk, hogy a Kossuth Lajos utca melyik kapuját nyissuk, végül ott álltunk meg, ahol még se kerités, se bejáró.

Erb Lászlóék igényes és beiejezetlenül is barátságos otthona öreg ház helyén épült. Megvettek egy területet annak a háznak a helyén, amely egykor a férj szüleinek háza előtt állt, s amit a korábban építkezők lebontottak. A fiatalember Mohácsról nősült, felesége az idő tájt kapott egy másfél szobás lakást, amit hamarosan egy két és félszobásra váltottak. Bár a faluról származó férj nem idegenkedett a városi élettől, egyre többször került szóba a családi ház építése. Azért is, mert a bátyjáék Makón, az öccséék Pécsett élnek. És akkor jött a telekvásárlás lehetősége, méghozzá pont a szülők háza előtt. Öt évvel ezelőtt kezdték feleségével a közös életet, tavaly pedig már Szajkon laktak. A 105 négyzetméter alapterületű lakás felső három szobájából egy még nincs berendezve, sok a visszalévő külső munka is, de a szimpatikus házaspár ezek miatt már nem nyugtalankodik. Fontosabb most, hogy visszasegítsenek azoknak a rokonoknak, barátoknak, ismerősöknek, akik legalább félmillió forint értékű szak- és segédmunkával támogatták őket, és akiknek a jóvoltából félév alatt fölhúzták a házat. Most több, mint háromezer forint a havi törlesztőrészletük, a fizetés mellé kell valami, amiből mindent a terveik szerint tudnak alakítani. A fiatalasszony eladóként Bólyban dolgozik, a férj kéményseprő, bejár Pécsre. Állattartással foglalkoznak, szerződtek a bólyi kombinátnál.

*

Munka, pénzkeresési lehetőség után érdeklődik *Batánovics Ferencné* is. Ők abban a halványzöldre színezett homlokzatú házban laknak, amely a mohácsi országútról Versend főutcáját nyitja. Az utóbbi néhány évben negyven új ház épült Versenden. A cigánytelep felszámolásáért indított kedvezményes házépítést minden lebontott putri után 30 000 forinttal támogatta a Pénzügyminisztérium. Így tudott a babarci közös tanács újabb és újabb telkeket adni. A cigánytelepről kiköltözők ingyen, a falubéliek féláron kapták. Ma már bizonyára nem ezt tennék, mondja a tanácselnök – a szeptemberi tanácsülés áttekinti majd ezt a rendeletet, – de az is valószínű, hogy a több mint ötven putri nem csökkent volna tíz alá. Batánovicsék a faluból költöztek a felépített új házukba. Ők féláron kapták a telket, és támogatta őket a férj munkahelye, a Bányászati Aknamélyítő Vállalat. Két évvel ezelőtt kezdték építeni a 113 négyzetméteres házat. A bútorok jelentős része még a régi házból való. A szerényen berendezett, de tiszta és rendben tartott ház konyhájának terített asztalán csipetkés fejtettbableves gőzölög. Batánovicsné épp az imént hívta asztalhoz férjét és fiát, akik a gazdasági udvar járdáját betonozzák. Ez vezet az ólakhoz is, amikben egyelőre csak egy süldő, meg malacok vannak, nincs többre pénz. Az új ház kölcsöne havonta több, mint négyezer forint, de ez nem panaszként hangzik. Talán azért, mert rögtön hozzáteszik, hogy ez a ház már egy életre szól, és itt meglesz a helye a fiúknak és a családjának is. Batánovics Ferenc ragaszkodik ahhoz, hogy megnézzük: az országút túloldalán is kaszálja az árokpartot, mert nem tudja elnézni, ahogy a körök embermagasságig nőnek. Aztán visszafordul a ház felé és mutatja, hol lesz a füvesített rész, a mini-park, amit megálmodott és ahol neki Versend kezdődik.

*

Este a híradót nézve hallgatom, mi történt napközben azóta, hogy a rádió híreitől a babarci rózsákig jutottam... hogy kifutott a kikötőből 14 amerikai hadihajó... hogy Havelt másodszor is előállították, ... hogy itthon nincs megegyezés sok fontos kérdésben... Áradnak a hírek, egymást követik a filmjelentések. Ezt látják a babarciak, versendiek, szajkiak is. Ha a híradót nézik. De könnyen lehet, hogy kapálnak a kertben, járdát betonoznak, vagy segítenek valakinek téglát hordani, annak, aki most kezdi a házépítést.

Török Éva



Babarcon Maulék ezekben a napokban szuterént építenek a ház alá



A versendi falu legszélén épült fel Batánovics Ferencék szép új háza

Elszalasztott lehetőségek

Ez is magyar „csoda": veszteséges Forma–1

Útalapból finanszírozott versenypálya — Végső döntés októberben

1983-ban került az illetékesek elé a javaslat: rendezzünk Magyarországon Forma–1-es versenyt. A kezdeményező *Bernie Ecclestone*, a FOCA (a Forma–1-es Konstruktőrök és Gyártók Szövetsége) elnöke volt. Az ötlet mindkét félnek tetszett. A Forma–1-nek szüksége volt a „keleti piac"-ra, nekünk sokat igért a Forma–1 magyarországi jelenléte, a gazdasági nyitás, az idegenforgalom fellendítése szempontjából. Az, hogy Magyarország jött szóba, nagyrészt köszönhető Ecclestone magyar származású „jobbkezének", Rohonyi Tamásnak is. A tárgyalások két évig tartottak. Először a Városligeti jött szóba, mint városi versenypálya, majd a Népliget. Mindenekelőtt környezetvédelmi okokból mindkét helyszín kiesett a tervekből. A szerződést végül 1985. szeptember 10-én írták alá. A magyar fél vállalta egy új versenypálya felépítését, kitűzték 1986. augusztus 8–9–10-re az 1. Magyar Nagydíj megrendezésének időpontját is.

Mindenki lelkes volt

1985. október 15-én megkezdték Mogyoród térségében 72 hektáros területen a Hungaroring építését. Az első sajtótájékoztatón a legtöbb kérdés még azt feszegette: mi lesz, ha nem készül el a pálya? Az óriási feladattól jóformán mindenki meghökkent. A televízió utánajárt, hogy a mogyoródi boltban lehet-e pezsgőt kapni (amit majd a győztesek spriccelnek) és van-e a benzinkútnál ólommentes benzin.

1986 tavaszán, amikor már a pályát aszfaltozták és állt a toronyépület, meg a boxok sora, bemutatták a pályát a sajtónak. A jég akkor megtört, eltűntek a kétségek, nyilvánvalóvá vált, hogy augusztusra készen áll a „magyar csoda", a Forma–1-es versenypálya.

Június 13–14–15-én megtörtént a főpróba. Magyarország először rendezhetett autós-motoros gyorsasági Béke Barátság Kupa pályaversenyt. Augusztus 10-én pedig 200 000 néző előtt Nelson Piquet győzött az első Forma–1-es Magyar Nagydíjon. A hiradások szerint közel egymilliárd televíziónéző látta a magyarországi versenyt és előtte az országot bemutató képsorokat.

Mindenki lelkes volt és „feldobott". Bernie Ecclestone Széchenyi Emlékérmet kapott, a magyar versenyt, a pályát, a rendezést dicsérte a világsajtó. A Forma–1-es pálya megépítésére és a versenyek rendezésére létrejött Gazdasági Társulás mérlegébe akkor még senki nem akart beletekinteni. Tavaly tavasszal már egyre több szó esett arról, hogy a GT anyagi gondokkal küszködik. Akkor került nyilvánosságra, hogy a pályán ki kell iktatni a rajt utáni harmadik kanyart és több helyen meg kell emelni az acélszalagkorlátot. A kanyar átvágása végül is az idei versenyre készült el, de az átvágás költségei kapcsán panaszos hangok hallatszottak. A „veszteségbomba" aztán az idei verseny előtti sajtótájékoztatón robbant fel. Veszteséges a magyar Forma–1-es futam! A hír természetesen helyet kapott a világ mértékadó lapjaiban is. Bernie Ecclestone az idei Magyar Nagydíj előtt a Spiegelt lobogtatva érkezett a Kereskedelmi Minisztériumban lezajlott tárgyalásra, ahol *dr. Udvari László*, a KHEM államtitkára és *Dunai Imre*, a KM államtitkára képviselte a magyar felet. A tárgyalás után kiadott rövid hír szerint Bernie Ecclestone komoran távozott a minisztériumból . . .

Mi van a magyar Forma–1-es versennyel?

És mi van mögötte?

Az idei Magyar Nagydij után Bernie Ecclestone nyilatkozott a Magyar Televízióban, – és bizony azt sem erősítette meg, hogy a jövő évi versenyre feltétlenül sor kerül, a „hosszúnevű" minisztérium sajtótájékoztatóra hívta össze az újságírókat, ahol *dr. Udvari László* államtitkár, *Torma Imre*, a Hungarocamion vezérigazgatója, a Forma–1 GT soros elnöke és *Kellermayer Sándor*, a GT ügyvezető elnöke igyekeztek tisztázni a magyarországi Forma–1 homályos részleteit.

Bernie Ecclestone a televíziónak adott interjújában azt mondta, hogy a Forma–1 mindenütt tetemes nyereséget hoz. Nálunk veszteséges. Ez is magyar csoda?

Csodák nincsenek. Legfeljebb mi csodálkozunk néha.

Tehát: a Hungaroring építésének tervezett költsége 200 millió forint volt, amelynek 58 százalékát a költségvetés finanszírozta. Az építés tényleges költségei 434 millió forintot tettek ki. A hiányokat hitelekkel finanszírozta a Forma–1 Gazdasági Társulás. De ezután még újabb költségek merültek fel. A FISA és a FOCA újabb igényeket támasztott a pályával szemben, ami további 340 milliót emésztett fel. Ezt a GT már nem tudta finanszirozni, ezért a pályát, mint a magyar úthálózat részét, átvette a KPM. Tehát a benzináremelés egy részét elnyelte a ring, mint közút . . . Ezt az összeget hozzá kell adni a GT eddigi mintegy 120–130 milliós veszteségéhez. A kép meglehetősen sötét.

Dr. Udvari államtitkár kijelentette, hogy többé nem fordulhat elő, hogy az útalapból juttatnak a versenypályának milliókat. A háromszáznegyven-millióért is vizsgálatot indítottak, de mivel bűntény nem történt, csupán a volt miniszterhelyettesnek, dr. Nagy Ervinnek kellett távoznia.

Súlyos hibák sorozata

Nos, valóban bűncselekmények nem, de annál rosszabb, súlyos hibák sorozata hozta rossz hírbe a magyar Forma–1-es futamot.

A magyarországi F–1-es futam rendezésére vonatkozó kereskedelmi szerződés lényege: a Gazdasági Társulás a verseny jegybevételeivel rendelkezik, fizeti a FOCA-nak az alapdíjat és biztosítja a megállapodás szerinti szolgáltatásokat. (Szállodai helyek, jegyek, stb.) Az alapdíjat a GT javaslatára emelték fel – egy kézzel írott „szerződés" szerint – bizonyos számú, nyugati értékesítésre szánt belépőjegy megtartása ellenében. Az évente emelkedő alapdíj és az évente ismétlődő forintleértékelések később egyre nagyobb terhet jelentettek, amelyek már meghaladták a GT erejét. (A sajtótájékoztatón megtudhattuk, hogy árfolyambiztosítást nem kötöttek az alapdíjra vonatkozóan.)

A gazdasági gondok „veszteségpszichózist" szültek. Egyre többször hangzott el: veszteséges a Forma–1. A dolog végül úgy nézett ki, mintha a veszteségekről a FOCA és annak elnöke, Bernie Ecclestone tehetne. Pedig hát ő a legkevésbé sem okolható a GT veszteségeiért. Ezért is érkezett feldúltan az idei verseny előtti tárgyalásokra. Dr. Udvari László tájékoztatója szerint a tárgyalások végül is nem érték el a céljukat. A magyar tárgyalófelek a kormány garanciájáról szerették volna biztosítani a FOCA elnökét, az 1991–95-ös megkötendő szerződésre vonatkozóan, de mindig belegabalyodtak a veszteségminimalizálás problémakörébe. Érthetően, ettől Mr. Ecclestone ingerültsége csak fokozódott. Végül Ecclestone tvbeli nyilatkozatából tudhatjuk, a FOCA változatlan szerződési feltételek mellett hajlandó szerződést kötni 1991-től. De erre még a FOCA októberi közgyűlése előtt egy újabb tárgyaláson vissza kell térni.

Felmerült, jó-e a magyar szerződés. Gyorsan kiderült, hogy sem a soros elnök, sem az ügyvezető nem ismeri a többi szerződés lényegét sem. Viszont Petrók János – a sajtótájékoztató résztvevőjeként – elmondta, hogy az idén lebonyolított phoenixi F–1-es verseny szerződése 2,9 milliós dolláros alapdíjat rögzít. (A magyar alapdíj ennek mintegy a fele.)

Megkérdezték, kapott-e a Forma–1 GT hirdetési felületet a Hungaroringen, saját értékesítésre. Torma Imre elmondta, kapott tíz táblát, amelyet *magyar* cégek számára értékesíthettek. A tizből ötöt sikerült eladniuk az idén a tavalyi héttel szemben! Sokatmondó apróság . . .

Némi büszkeséggel jelentette be Kellermayer Sándor, hogy évről évre nőtt a magyar Forma–1-es futam szponzori vendégeinek a száma. 1986-ban 300, 1988-ban 1150, az idén pedig 1700 rendkívül fontos személyiség (VIP) látogatott el Mogyoródra. Legtöbbjük neves üzletember. Az idén például a Philip Morris cég elnöke kizárólag a magyar futamot tisztelte meg látogatásával. Hogy eljön-e még egyszer, az kétséges. Iglói Nagy István a Magyar Nemzetben meg is írta, a sajtótájékoztatón is elmondta, volt szerencsére találkoznia az alelnökkel, aki számos üzletágban érdekelt a cigarettán kívül, de nem sikerült vezető magyar gazdasági szakemberekkel találkoznia. Vajon a többi 1699 szponzori vendégnek sikerült-e?

A Forma–1-gyel nemcsak a korszerű technika mintapéldányai jönnek be az országba, nem csak a versenyért bolonduló átlagturisták tízezrei érkeznek, hanem az üzleti élet képviselői is. Őket azonban meg kellene keresni! De ez már a magyar üzleti élet vezetőinek a dolga volna.

Át kell szervezni!

Mi lesz a Forma–1-es Magyar Nagydíj jövője? Dr. Udvari László államtitkár szerint is érdeke az országnak, hogy a Forma–1 ittmaradjon. Mindenekelőtt a Gazdasági Társulást kell átszervezni profitérdekeltségű vállalkozássá. Akik a Forma–1 jelenlétéből a legtöbb hasznot húzzák (idegenforgalom, szállodaipar, stb.) lépjenek be a vállalkozásba. Tisztázni kell az állam szerepét is, újra kell rendezni részvételének formáját. Mindezeket szeptember folyamán a kormány elé terjesztik, hogy az októberben esedékes újabb tárgyalásokig stabilizálódjon a magyar Forma–1-es verseny rendezőjének a helyzete.

Mindezek mellett tényként figyelembe kell venni, hogy a Forma–1 versenyrendezői jogára többen is pályáznak. Szívesen áldoznának azokért a lehetőségekért, amelyeket a Forma–1-es cirkusz magával hordoz világkörüli útján. Októberben eldől, lesz-e 1991-ben is magyar Forma–1, vagy, ismét eljátszottunk egy lehetőséget . . .

Kurucz Pál

Meg nem állni, hanem végre tenni is, s pedig tenni célszerűt

Olly honban, mint a mienk...

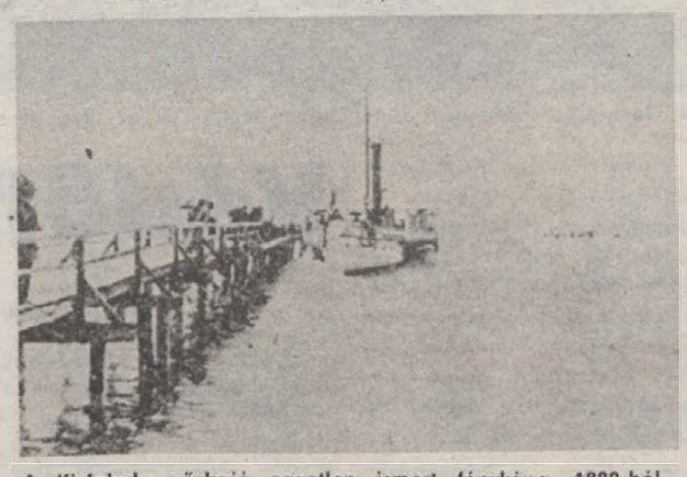
Közel 143 éve (1846. szeptember 21-én) bocsátották vizre a Kisfaludy nevü gőzöst, a Balaton első gőzhajóját. Ez mérföldkő volt a Balaton vidékének fejlődésében.

Garay János már 1848-ban a következőket írja „Gróf Széchenyi és a' Balaton" című művében:

„Egy évezreden át ugarul állott a' magyarnak,
tétlen pangásban, a' gyönyörü Balaton.
Széchenyi jött; a tó megijedt a nagy haladótul,
„Ez megigáz!" mondá 's keble felháborodott.



Széchenyi István, a Balaton Gőzhajózási Társulat első díszelnöke. (Amerling festménye után)



A Kisfaludy gőzhajó egyetlen ismert fényképe, 1880-ból, a füredi kikötőből

Hasztalan! a' hullámzabolázó gőzös előáll:
és a' veszteglő tó – haladásnak ered!"

Széchenyinek a balatoni gőzhajózás megindításában, illetve a kies balatonvidék fellendítésében betöltött szerepéről keveset beszélünk – kevesebbet, mint megérdemelne –, s kevesebbet, mint ami mai viszonyaink közepette hasznos is lehetne.

Magam a „legnagyobb magyar" Balatoni gőzhajózás című röpiratát (Pest, április 2., 1846.) most újra elolvastam. Ez a mű, mai viszonyaink ismeretében más élmény és más tanulságok hordozója, mint néhány évvel ezelőtt, amikor először olvastam. S minden bizonnyal néhány év múlva megint csak mást nyújt, mint napjainkban. Szándékom volt erőt meríteni abból a szellemi örökségből, amit ő hagyott ránk. E műve olvasása során úgy gondoltam, hogy néhány gondolatát kiemelve eljuttatom önökhöz, mert vélem mindnyájunk hasznára valók. Megjegyzést sem fűzök hozzájuk, mert hiszem, hogy ön érzi a mai viszonyaink bonyolultságát, s mint a jobbításért munkálkodó, a felelősségteljes gondolkodás szükségességét.

✲

„Mi, magyarok már sokat kezdettünk soron kívül. És több esetben vajmi jól tettük, hogy igy cselekedtünk. Nem kezdhetvém az első teendővel' kezdettünk a ‚másodikkal' melly majd maga után rántja az ‚elsőt', ha t. i. el nem alszunk, és sürgetjük azt."

✲

. . .„Magyarország szinte legkiesb magyar vidékét elhanyagolt állapotából kiemelni olly szempont, melly minden hü hazafinak legközelebb fekszik érdekében, azon én legalább kételkedni nem tudok; . . ."

✲

. . .„mert eddigelé mindig vagy ellenséggel csatáztunk, vagy illyes nem létében – ha az igazat meg akarjuk vallani – megnemszünőleg magunk közt veszekedtünk, és inkább csak keserü reminiscentiák mellett busongván s pipázván, mintsem egy kissé előre tekintvén és a fennálló körülményeket lehető legjobban hasznositván, csak újabb korban kezdtük észrevenni, hogy sehogy sem létezünk civilisatioi körülmények között, de annyira vagyunk mindenben hátra, miszerint nincs egyéb választásunk, mint a' leggyorsabb 's legáltalánosb haladás, vagy a legbizonyosb enyészet, mire szintoly biztonsággal vezet – közbevetőleg legyen mondva – a régit mindeben makacsul fentartani vágyás, mint minden újnak eléggé meg nem emészett rögtöni bekapása."

. . .„köztünk a legnagyobb rész, mint érintém, még csak azt sem tudja, mily rétegen áll. Már ennek ismerete is nagy nyereség volna, mint a' nemzetre nézve nem lenne kis előny, a mostani szójárás mellé „széles e hazában", lassanként azt is csatolhatni: „mély e hazában", s ennek következtében végre aztán: „magas e hazában"!!"

✲

. . .„olly honban, mint a miénk, hol – bármily paradoxnak, sőt ellentétesnek látszassék is mit mondandók –, „biztos kereset sincs, s aztán elegendő alkalmas kéz sincs", ugyan lehet-e valami, mi inkább megérdemlené a figyelmet mint mind az, ami új kereseti kör nyitása mellett egyúttal a magyarországi kézhiányt is hathatósan pótolja? Azt hiszem nem."

✲

. . .„mert a példa vonz; és mutatkozzék csak valahol valami „talpraesett" melly az emberi hatalom körét tágítja: s legott egészen új és nemzetekhez vajmi illőbb képet öltenek magukra a társadalmi viszonyok."

✲

. . .„csak az a koszorúzott bölcs, ki a hasznost kellőleg tudja vegyíteni a kellemessel."

✲

„Igazi javítást nem mindig lehet a fenállónak csupán csak módositásával eszközleni, mert a fenálló néha ollyas, mi tökéletes ellentétben áll azzal, mi eléretni czéloztatik, s ehhezképest illy esetben a réginek gyökerestüli megsemmisitése és az újnak gyökeres felállitása szükséges. Midőn más részről nem egy eset van, hol az efféle összeillesztés nemcsak lehetséges, de a már létező alap olly jól áll, mikép lehetetlen volna a felállitandóra nézve annál jobbat lerakni. Mihezképest ez esetben megint a réginek az újjal czélszerü egybeházositása a dolog bölcsészete."

✲

. . .„meg nem állni, hanem végre „tenni" is, s pedig „tenni czélszerűt." Mert hiszen a tevés magában még semmi, sőt néha nagyobb megrövidités, mert zavart okoz, mint maga a nemtevés."

✲

„Ha van miért örvendenünk embersorsunknak, vagy azzal legalább kibékülnünk némileg, az mindenek fölött az – mert félre nem ismerhető tanújele a bennünk lakó isteni szikrának – hogy természetesen javitani képesek vagyunk."

✲

. . .„s minékünk magyaroknak, gyakorlati dolgokat illetőleg, mellyek nem alkalmazhatók elvfeszegetésre, újhúzásra és gyülési szóparádéra, rendszerint előbb felette sokat kell gondolkoznunk, locsognunk, pipáznunk, meg alunnunk, mielőtt eszünkbe jutna, hogy a sült galambon kivül, mellyel annyira megáldotta az egek ura fajtánkat, a világon még igen sok egyéb és a galambnál minden tekintetben biztosb és izletesb pecsenye is van!"

✲

. . .„arrul vagyok – pedig minél inkább összehasonlitom a múlt időket a mai napokkal – tökéletesen meggyőződve, hogy ha van ország és van nép, mellynek kinálkozik szép jövendő, az a Duna, Tisza és Száva–Dráva mente, és a magyar faj; feltéve megint, ha ezen utolsó, csábitóktul és álprophetáktul sárba nem vezetve, férfiúi esze és józan tapintata által el tudja kerülni mind azon veszélyt, melly igaz nem kis számmal áll újjáalakulási működésének útjában.

✲

. . .„csak a kő, a fa, meg a rab ül egy helyütt, míg a lelkes és szabad, kivált ha könnyen teheti szerét – a mivel mi magyarok eddigelé nem igen dicsekedtünk – majd közelben majd távolban, de mindig mozogva s csak ritkán nyugodva gyakorolja erejét."

✲

. . .„kivált kezdetnél, mikor annyi természetes nehézséggel s még ezek fölibe gördített mesterséges előítéletekkel is kell küzdeni rendszerint, lehetetlen elég közel járulni a tökéleteshez, s hogy eképp illy esetben egyenesen ki kell törölni a cselekvési szótárunkbul a középszerűt, s annál inkább a hibást."

✲

. . .„ha a magyarnak gazdagabb osztálya általján nem volna olly fecsérlő természetű, de a helyett, hogy most nem egyike haszontalan piperére költi pénzét, inkább valami derekabbra fordítaná tehetségét;" . . .

✲

„Fogjunk tehát kezet, vessünk vállat, és az új Kisfaludy-féle vállalat is minden bizonnyal elé fogja egy kissé mozditani, ha eleinte személyes közvetlen hasznunkat tán nem is, mindenesetre azon magasztosb czélt, melly: vérünk és fajtánk kifejtése, nemesitése."

✲

. . .„mert a legnagyobb feltétele ez ügy sikerének is az, mit minden alkalommal és minden esetben elé szeretnék hozni, hogy legelőször is egymást tökéletesen megértsük, és aztán ide-oda vonás helyett, mi erőt fogyaszt sőt még keserűséget is szül, egy test- s lélekkel mindnyájan egyet és egyenlőt akarjunk."

Dr. Dányi Pál

Látni is szeretném

Nemcsak nézni, látni is szeretném... Gondolom, ezzel nem vagyok egyedül. A tv-ben nagyritkán bemutatásra kerülő feliratos filmek szövegét szeretném tudniillik nemcsak nézni, de látni is! Több példát is sorolhatnék, de a nemrég sugárzott Aszil szerelme c. film talán még több néző emlékezetében él. Az előzetes alapján érdekesnek ígérkezett: koreai szélesvásznú, feliratos... csak éppen a felirat olvashatatlan. Alul-felül fekete sáv, mely szinte kínálja a lehetőséget, hogy a fekete részre vetítsék a fehér betűket. De nem! A középső kis „résen" fut a sztori, apró, világos betük időnkénti felvillantása a képen — ez jelentené a szöveget. Káprázatos! A holdfényben csillogó tengervízből néha előbukkan egy-egy betű, s ha szerencsénk van, szavakká tudjuk őket formálni. Igaz ez sem megy könnyen, mert a tv eltökélte, hogy egyúttal gyorsolvasási gyakorlatot is végeztet a gyanútlan polgárral. A fel-felvillanó mondatok ugyanis másodpercek tört része alatt a semmibe olvadnak.

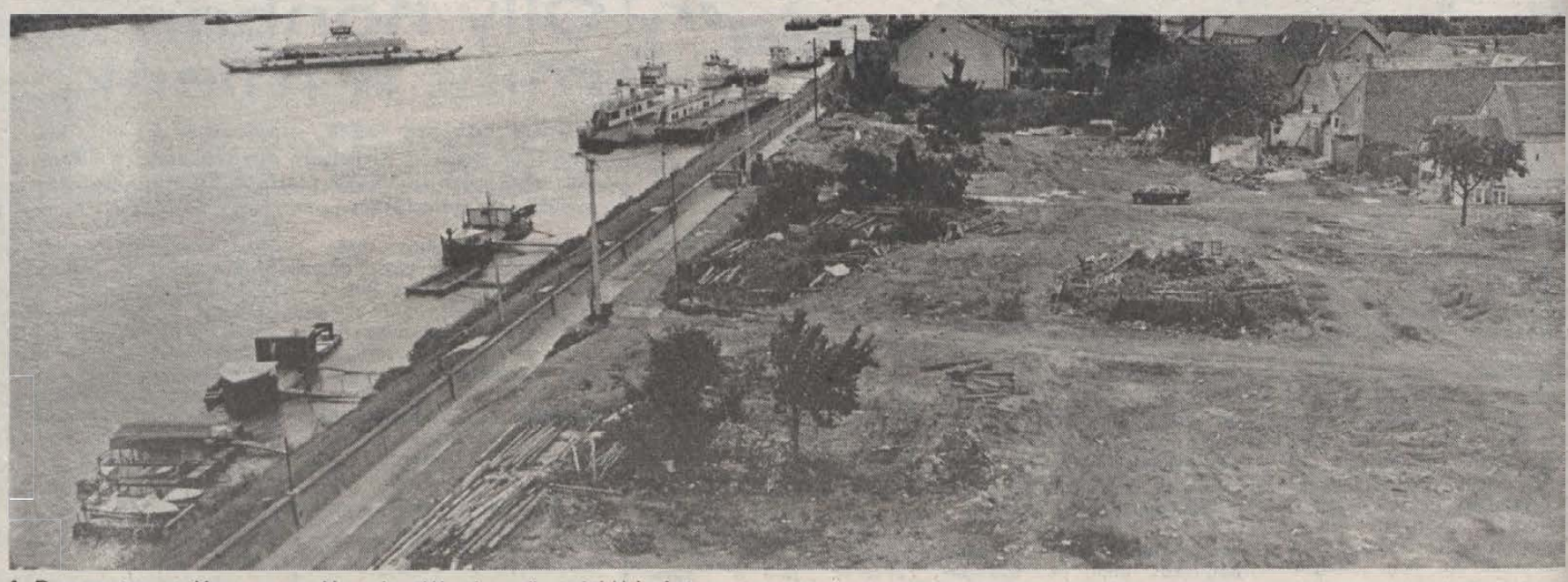
Pedig ez már „ki van találva" másutt! Egy fekete sáv a film alatt, s szép fehér betűkből álló olvasható szöveg tolmácsolja a szereplők beszédét. Ugye milyen egyszerű lenne? Talán túlzottan is praktikus? Így azonban élvezhetetlen a film, s az egész bosszantó. Nálunk ez van. Akinek nem tetszik, ne nézze! Vagy ne ezt nézze! Kapcsoljon át például az egyik jugó adóra, ahol találhat egy feliratos angolul, németül, oroszul, stb. beszélő filmet, amit a hallott szöveg, a látott kép és az olvasható aláírás segítségével kitűnően meg is érthet.

No ez az, amit én már rég nem értek! Nyilatkozik a tv elnöke, hogy komoly anyagi gondokkal küzdenek, hogy milyen sokba kerül csak egy filmnek a szinkronizálása is. De miért kell nekünk csaknem minden filmet szinkronizálni, főleg ha ez még súlyosbítja a tv egyébként is nehéz anyagi helyzetét? Most, mikor az emberek tömegesen tanulnak egy-két idegen nyelvet, miért nem nézhetnek érdekes történeteket élő nyelvi közegben? Az audió-vizuális oktatás megvalósítását segítené elő oktatófilmnek nevezett műtörténetek kiagyalása nélkül.

Természetesen kényelmes a szinkronizált film. Főleg idős, rosszul látó emberek zavartalan szórakozását biztosítja, s ez így is van rendjén. Lehetne azonban egy olyan egészséges „középutas" megoldást találni, mely mindenki megelégedésére szolgál. A tv kevesebb filmet szinkronizálna, több pénze maradna, amiből újabb filmeket vásárolhatna. Ezeket a filmeket lehetne a késői órákban vetíteni. S ha a feliratot nem fehér csillámokra vetítenék, hanem egy sötét sávra, még látnánk is, amit nézünk!

Csepesz E.

Mohácson azt mondják, paraván épül a város elé



A Duna-parton ezekben a napokban bontják el az öreg lakóházakat

Védőfal a dunai ár ellen

Mohács a Duna partjának legvédtelenebb szakasza – mondják a szakemberek. A századelőn épült a várost védő támfal, azóta toldozgatják. Felújítása és a megemelése halaszthatatlan, mert az elvárt biztonságot nyújtó magasságnál ez a védőfal 60 centiméterrel kevesebb.

A műszaki szükségszerűség már korábban is indokolta azt a munkát, amit ez évben kezdenek, de a pénzügyi lehetőségek mára engedték a terv megvalósítását. Százhatvanmillió forint kell a Mohácsot védő fal átépítésére. Ezt az összeget a prognosztizált árakból adták össze a program készítői, így várható, hogy 1992-re, a tervezett befejezés idejére sem lépik túl a keretet, sőt azt is remélik, hogy ez idő alatt központi tollvonásra sem lesz kevesebb a tervek megvalósítására szánt pénz.

*

A beruházási programot egy éve a Városgazdálkodási Vállalat tanácstermében bemutatták a város lakóinak. A találkozón vitáztak a város lakói a beruházókkal, de ez egyedül a védelmi rendszer kiépítésének módjára, a szóba jöhető műszaki megoldásokra vonatkozott. A betonfal magasítása ellen Mohácson majd mindenki tiltakozik. Hiába ígér a vízügy tetszetős burkolatot a monstrum építménynek, hiába ígéri a sétány rendezését, a járda ugyancsak 60 centivel való megemelését, és a mellvéd díszes világítását – az emberek egyre csak azt mondogatják, milyen csúnya látvány lesz akár a város, akár a Duna felől. Paraván épül Mohács elé. Elhangzott más javaslat is a megoldásra – emlékeznek néhányan. Építész vetette fel, hogy esetleg a betonfal maradjon a jelenlegi magasságban, és a megerősítésekor építsenek be vas tartószerkezeteket, és ha kell, ezek közé csúsztassanak pallókat, esetleg pátrialemezeket úgy, mint ahogy a lejárók kapuit zárják el ma is a víz elől. Ám ezt a lehetőséget elvetették, a kivitelezhetőségét nem is mérlegelték – vélik Mohácson.

*

A vitában elhangzott javaslatról György *Bélának*, a KÖVIZIG vízkárelhárítási és üzemeltetési osztályvezetőjének az a véleménye, hogy a műszaki megoldás szempontjából elvileg nincs semmi akadálya. A javaslatot mérlegelték, és mint a védekezés szempontjából célszerűtlent, elvetették. Hozzáteszi személyes véleményét is: az valóban csúf lenne.

Igazat kell adni neki, látva a DTV-nél tervezett rajzokat, a betonból készült, mégis kecses elemekből összerakott védőfalról. A KÖVIZIG osztályvezetője leszögezi azt is, hogy a tervezés megrendelését a városi tanácsra bízták – a várost érintő kérdésben döntsenek a mohácsi állampolgárok választotta testület tagjai –, amelynek alapján a tervrajzok el is készültek és elnyerték a városatyák tetszését.

Mielőtt a város lakóinak kételyeire megfogalmazott szakmai véleményeket közvetítenénk, nézzük az 1992-ig tervezett beruházási program állomásait. 1989 az előkészítés éve, mert a partszakaszt az építkezésre alkalmassá kell tenni. Ez közművek áthelyezésével, épületbontásokkal, szanálásokkal jár. A strandnál terveztek egy, a biztonságot növelő beruházást, de a városi tanácsnak van más elképzelése, miszerint a strandot összeköfik a Dunával és egy nagyobb szabadstrandot alakítanak ki. Így az itt tervezett beruházást későbbre ütemezik. A következő három év a partfal megerősítése és felemelése a teljes biztonságot adó magasságra, ami azt jelenti, hogy a mostaninál 60 centiméterrel lesz magasabb a védőfal.

E „paravánról" meg kell jegyezni, hogy a város felőli oldalon sétány övezi majd, amelynek gyalogjáróját ugyanennyivel emelik meg, így, aki itt sétál, nem érzékeli magasabbnak a partfalat, mint a mostanit. Természetesen a sétány akkor nyújt majd esztétikus látványt, ha a falban kiképzett helyekre beépítik a lámpatesteket, ha a megemelt járda rézsűjét parkosítják. A megállapodások szerint ezeknek a költségei a városi tanácsot terhelik.

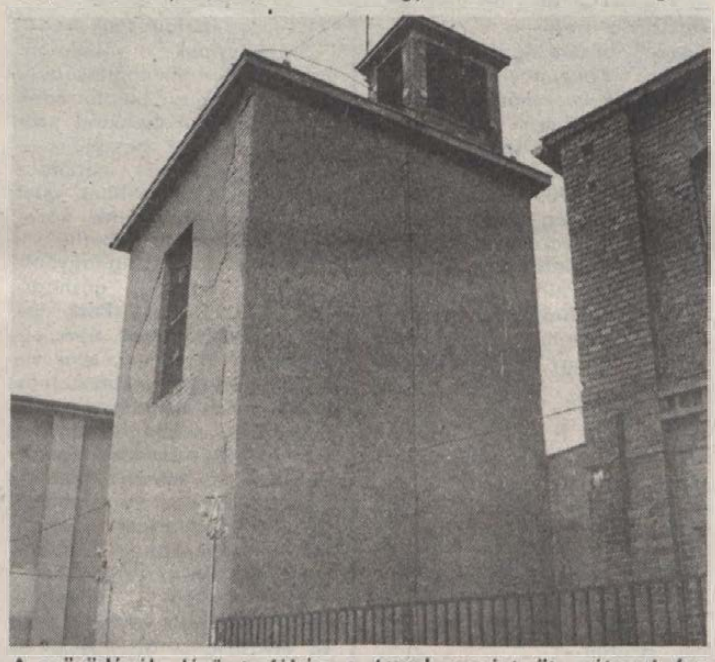
Maga a védőfal előregyártott elemekből készül, ezeket ráhúzzák a meglévőre. Erre megy a beruházási pénz jelentős része, száztíz millió forint. Egyébként, mint említettük, a testület tetszését is megnyert terveket a városi tanács rendelte meg a DTV-nél a KÖVIZIG és a megyei tanács anyagi hozzájárulásával.

*

A munka legvitatottabb része – a mostani. A szanálások, kisajátítások otthonok elvesztésével járnak, a Dunapart megszokott képe megváltozik.

Az emberek zsörtölődnek.

– Nekem ne mondja senki, hogy ebben az országban nincs pénz – fakad ki *Litter Péter*, a TEMAFORG műszaki vezetője. – Az árvízvédelmi munkákhoz 10 méter széles szabad területet kíván biztosítani magának a Vízügy a betonfal mellett. A Selyemgyár kerítése hat méterre van, a mi gyárunk másfélre. Annyi pénzünk nincs, hogy a gyárakat is lebontsák, sőt még a kerítés is marad a helyén, de a vele egyvonalban álló trafóházat, amely mindössze néhány négyzetméter, lebontják, és kereken négy méterrel beljebb teszik! Érti ezt valaki? Csak azért, mert van rá pénz?



A szövödénél lévő trafóház a tervek szerint öt méterrel fog beljebb kerülni

Laufer László felvételei

A DÉDÁSZ-tól megkérdeztük, mennyibe kerül egy új trafóállomás. Legalább egymillió forint.

Bittner Péter családi háza közel a töltéshez, és a kertje a Duna felé nyúlik. Ő is, mint a körülötte lakók, megkapta a felszólítást, hogy kisajátítják az árvízvédelemhez szükséges területet. Ha hallgat a Vízügyre, akkora mára a terasz szélével egyvonalban nézegethetné a telke határát. Fellebbezett, és neki adtak igazat. Egyetlen centimétert sem vettek el tőle, és a szomszédjától sem. Viszont akadt, aki jó pénzért néhány méteres sávról lemondott. Most cikk-cakk vonalban állnak a kerítések. Ahol beljebb kerültek, ott érvényes a 10 méteres védőtávolság, ahol nem, ott úgy is jó?

Az érem másik oldala, ahogy azt a KÖVIZIG-nél hallottuk: a vízügyi hatóságnak most nem kisajátítási, hanem szabálysértési ügye van Bittner Péterrel, amely jó ideje tart és még nem zárult le. Arról van szó, hogy Bittner Péter telke olyan sávban fekszik, amelyre szigorúan vonatkozik a vízügyi törvény; az eredményes ármentesítés érdekében itt épület és növényzet sem lehet, ami a talaj szerkezetét megbontja a töltéstől mért tíz méteren belül. Bittner Péter azonban az erre vonatkozó törvény életbe lépése után épített ide szennyvízszikkasztót, ami rendkívül veszélyeket jelent egy árvíz esetén. A városi tanács építési engedélyének birtokában tette, ám a kiadott engedély ellentmond a magasabb jogszabálynak. Viszont a vízügy sem lépett fel időben, ezért felelősnek érezte magát a történtekért, egyezséget ajánlott fel: a szikkasztó bontásának és az új építésének költségeit ossza meg a városi tanács, a lakó és a vízügyi hatóság. Csakhogy ebbe a másik fél nem egyezett bele. Így indult a szabálysértési eljárás, amelyet fellebezésre – a KÖVIZIG fellebbezésére – valóban elutasítottak első és másodfokon egyaránt. A hatóság azonban további jogorvoslatban reménykedik.

*

Mondják azt is a töltés mellett lakók, hogy tavaly nagy hévvel kiszedték a villanyoszlopokat és áthelyezték őket. Idén tavasszal a korábban útban lévő villanyoszlopok helyére telefonpóznákat állítottak...

A kompátkelőtől északra eső részen is több területet sajátítottak ki. Bár a Csele Hotelt, a Halászcsárdát itt sem tudták beljebb parancsolni, de a magánházakból, kertekből egy-egy szeletet lecsíptek. Kinek százezreket, kinek tízenvalahányat fizettek érte. Úgy látják az emberek, van itt pénz, és úgy gondolkodnak: miért ne fizettethetnék meg az elveszett birodalmukat?

A KÖVIZIG-nél elmondták, úgy vélik, ma már nyugvópontra jutottak a viták a Dunapart lakóinak többségével.

Rendkívüli kompromisszumok árán igyekeznek betartani a védekezés szempontjából nyilvánvalóan ésszerű műszaki tartalommal bíró előírásokat. Az is egyértelmű, hogy nem mindenáron. Az évtizedek alatt kialakult kusza helyzetből adódik, hogy a fontos védősávot csak ilyen kuszán, ha úgy tetszik, cikk-cakkban lehet megvalósítani. A laikus szemében ez valóban rendetlenségnek tűnik – holott megfontolt és ésszerű döntések sorozata az eredményes védekezés érdekében az ár esetén.

Ami a telefonoszlopokat illeti, *György Béla* azt mondta, hogy a posta által szabálytalanul és engedély nélkül elhelyezett telefonpóznákat ki fogják szedni. Az ugyancsak szabálytalanul és rendezetlenül kiépített villamos hálózatot – a biztonság miatt – is át kell építeni. Bár a gyárakat valóban nem lehet odébb tenni, a rend érdekében viszont megéri az egymillió forint az új trafóállomásra. Nem beszélve arról, hogy éppen a leendő út fordulójában áll, emiatt a nehéz járművek nem tudnak majd bekanyarodni.

*

Igen gondterhelt *Szekeres Károly* és szomszédja, *Szücs János* is. Kettejük házából 3,5 métert szándékoznak elvenni. Ok még egyezkednek a beruházóval: a házaik értékcsökkenését pénzben kérik, az átépítés pedig a tervezéssel, kivitelezéssel együtt legyen a vízügyiek dolga. A terveket még nem látták, pedig a bemutatásra ígért időpont jócskán letelt.

György Béla megmutatta azokat a terveket, amelyek Szekeres Károly és Szücs János otthonainak átalakítására készültek. Egytől egyig a tervezői fantáziát dicsérik. Hogy melyik valósul meg, az a tulajdonosok szándékától függ. Egyébként a KÖVIZIG elvi engedéllyel adja át a tervet a lakóknak, az átalakításhoz, illetve a 3,7 méter lebontása miatti értékcsökkenés pótlásához szükséges pénzzel. Az osztályvezető tudomása szerint a két szomszédnak tetszenek a tervek.

Azt kell még mondanunk, hogy a védőfal mellett lehetőség van a szigorú, tíz méteres védősáv csökkentésére. A Környezetvédelmi és Vízgazdálkodási Minisztérium kedvezőbb megítélésként engedélyt adott ahhoz, hogy a támfal mellett öt méteresre csökkentsék ezt a sávot, ahol semmiképpen sem tartható az előírt szélesség. Tény, hogy egy-két helyen az öt méter sincs meg és mindössze egy járdaszélesség marad a védekezésre. Ezért kell a reális valósághoz ésszerűen igazítani a szabályokat.

*

Nemcsak bontanak, megindult az építő munka is: a töltés koronáját leszedték, hordják az útalaphoz a különböző méretű köveket. Nehéz járművek szállítják majd a betont a töltés magasításához.

Rövidesen kezdődik egy másik építkezés is, ami viszont végképp meglepte a mohácsiakat. A Révátkelési Vállalat új székháza mögött a vendéglátónak készül egy ház. A betonfal felé, attól mindössze öt méterre. Nehezen érthető, ha alapvető cél a tíz méteres védősáv megtartása, az új építkezésnél erre miért nem ügyelnek? Az építési engedély kiadásához a KVM adta a hozzájárulását a városi tanács kérelmére. A KÖVIZIG jószántából ehhez sosem járult volna...

Berta Mária–
Gáldonyi Magdolna

A szocialista mozgalom megújulásának aktuálpolitikai feladatai

Koalícióképes szocialista néppárt

Társadalmi forradalom időszakában élünk. Akár modell-, akár rendszerváltozásnak nevezzük, egy bizonyos, olyan gazdasági-társadalmi-politikai változásoknak leszünk tanúi, melyek eredményeképp teljesen átalakulnak a régi rend viszonyai. Nem hetek-hónapok alatt zajlik ez a változás, hanem hosszú évek kellenek hozzá. Ez előnyös és hátrányos is. Jó, mert fokozatosan, erőszak nélkül történik, s rossz, mert hosszabb ideig kell kikínlódnunk a demokratikus fordulatot.

Egy modell csődje

Ebben a változásban az MSZMP megújulása nemcsak a párt ügye, hanem egy születendő nemzeti közmegegyezés fontos állomása. A szocialista mozgalom gyökeres átalakulása szükségeltetik, amennyiben a párt nem akar ebből a folyamatból kimaradni, ha a még meglévő szocialista értékeket át akarja menteni a jövőbe, s ráadásul, ha a változásokat többé-kevésbé irányítani is óhajtja — s végül, ha mindehhez a békés átmenetet is biztosítani szeretné.

Mindenre csak egy alapjaiban — tartalmilag és formailag — átalakuló mozgalom, s valódi párt képes.

A válság egyben az MSZMP válsága is. A szocializmusnak nevezett sztálini modell, a pártállam, a társadalom minden viszonyát meghatározta, s így e modell csődje az átlagpolgár számára lefordítva a következő végeredményt adja: gazdasági válság, infláció, munkanélküliség, szegénység — ugyanakkor az új arisztokrácia dőzsölése – korrupció, az önpusztító tendenciák aggasztó szintje (alkoholizmus, dohányzás, kábítószer, öngyilkosság, válás, alacsony népszaporulat, átlagéletkor csökkenése stb.), a kultúra lebecsülése, magyarságtudatunk eltűnése, a hit, a közszellem, a megbecsülés, a tolerancia hiánya. Mára már csak egyetlen értékmérő maradt: a pénz.

Kollektív felelősség?

Mivel az MSZMP még most is késlekedik a teljes diagnózissal, ezért szinte törvényszerű, hogy a válságért az egész pártot teszik felelőssé. Tiltakozhat ugyan hétszázezres tagságunk, hogy mindez, bár az ő nevében, de nélküle történt, hogy a szocialista demokráciának nevezett alapelv a demokrácia megcsúfolásával, néhány tucat vezető irányításával s néhány százezer készséges közreműködésével jutottunk idáig, de a kollektív felelősség névtelensége már ma is az egyszerű párttagokra üt vissza. Vajon elemződött-e másfélszázezres taglétszámcsökkenésünk valódi oka, vajon felmérték-e a párttagok félelmét az utca emberétől s az utca emberének differenciálatlan ellenszenvét a kommunisták iránt?

Programadás előtt számvetést illik csinálni. Diagnózis kell, mielőtt gyógyítanánk a beteget. Még ott sem tartunk, hogy a pontos kórt, s annak előidézőit megneveztük volna. Magunknak kell a személyekre szóló becsületes elszámolást elkészítenünk, s nem az ellenzék után kullogni, hiszen különben a folyamat leszámolássá válhat. Megújuló mozgalmunknak következetesen el kell határolnia magát azoktól a vezetőktől, akik gazdasági-politikai csődbe juttatták az országot, miközben saját egzisztenciájuk töretlenül ívelt felfelé.

Programot csak ezután hirdethetünk. De nehogy ismét „élenjáró", csalhatatlan, „jövőbelátó", s azt részletesen taglaló legyen mert akkor az ugyanolyan sematikussá, vulgárissá, s teljesíthetetlenné válik. A magyar valósághoz igazodó egyszerű, rugalmas politikai platform szükségeltetik. Elsősorban a társadalmi közmegegyezéshez szükséges alapelveket kell rögzítenünk. Modern európai, s ugyanakkor magyar modellt akarunk, jogállamot, létbiztonságot. De ez nem elavult proletárdiktatúrát, proletár internacionalizmust, s a párt mindenáron vezető szerepét jelenti. Pluralizmust: vegyes gazdaságot (az állami és csoporttulajdon meghatározó szerepével), igazságos versenyt, többpártrendszert, alulról építkező, önszerveződő, önkormányzatú társadalmat, ideológiai sokszínűséget (beleértve a vallás fontos tényezőként való felismerését is).

Néppárt

Alulról szerveződő, csupán csekély számú apparátussal működő néppárttá kell válnunk. Új, állandó rotációval váltakozó, rendszeresen ellenőrzött vezetéssel, a vezető szervek hatalmi szerepének korlátozásával. A formai megújulás döntő záloga az új név (Magyar Szocialista Párt, Demokratikus Szocialista Párt) — több ok miatt is. A közvélemény az MSZMP-t okolja a válságért s ez kifejeződik a növekvő bizalomvesztésben. De nemcsak a hitel visszaszerzése miatt kell új nevet találnunk. Történelmi korszakhatároknál a szimbolumrendszer is változik — lásd a párt neveit: MKP (1944—45), MDP (1948), MSZMP (1956).

Magyarország választások előtt áll. Egyrészt a lengyel példa, másrészt a MDF-es képviselők győzelme intő momentó! Egy látszategységgel fenntartott MSZMP valószínűleg elveszítené a választásokat, a kompromittálódott vezetőkkel fémjelzett fundamentalista, vagy centrista győzelem esetén pedig minden bizonnyal. A nemzeti megbékélés alapfeltétele egy, a közmegegyezésen alapuló koalíció. Ezért sürgető feladatunk egy hitel- és koalícióképes szocialista néppárt megalakítása, mely fenntartások nélkül együttműködést ajánlana a demokratikus pártokkal, szervezetekkel.

Egy demokratikus jogállam kialakításához elengedhetetlen, hogy ne csak felülről jöjjön létre egyezség, hiszen az „elvtársi tárgyalásokat" az „úri huncutság" összefogása válthatja fel. Megegyezésnek alulról is létre kell jönnie és erre helyi szinten már lehetőségeket és bizonyítékot nyújtott a Pécs-baranyai Értelmiségi Klub működése, mely közéleti jelentőségének növekedésével a legjobb példa rá, hogy hívők és nem hívők, a demokratikus pártok és szervezetek tagjai pártállásuktól függetlenül eredményesen tudnak együttműködni a fő konszenzus — a jogállamiság és a tolerancia — nevében.

Demokratikus modell

A helyi értelmiséget és a régió közéleti-politikai összetételét reprezentáló Pécs-baranyai Értelmiségi Klub az együttműködésnek eme demokratikus modelljét kínálja fel a megújuló szocialista mozgalom számára.

Horváth Csaba,
a Pécs-baranyai Értelmiségi Klub elnöke

Az MDF Baranya Megyei Szervezetei Egyeztető Tanácsának levele Aczél Györgyhöz

Felelősnek tartjuk

Tisztelt Aczél Úr!

Ön nyílt levélben válaszolt képviselői lemondását célzó indítványunkra. A válaszra azonban nem minket méltatott, hanem a Baranya Megyei Választási Elnökséghez fordult, közvetlenül velük közölte, hogy nem hajlandó lemondani. Levelének gondolatai és gondolatcsavarásai mégis arra késztettek bennünket, hogy bővebben is kifejtsük véleményünket.

Nézeteink azon kérdés köré csoportosíthatók, ki jogosult és ki méltó egy pécsi bányászkerület országgyűlési képviseletére.

Az ön esetében a képesség nem kérdőjelezhető meg, hiszen ön közismerten széles látókörű, világlátott politikus, kiváló emberismerő, minden fortéllyal megáldott szónok, aki hajlott kora ellenére képességeinek teljes birtokában van. Alkalmasságának az sem mond ellent, hogy a tévékamera tanúsága szerint néha elalszik az ülésteremben, hiszen közönyét a parlament kritikájaként is felfoghatjuk.

Ön a lemondás jogi formuláját nem tudja elfogadni. Demokráciában a lemondatásnak ezt a módját mi sem, viszont ezt a jogi formulát az ön által látogatott képviselőház szentesítette, sokak számára pedig még mindig egyetlen törvényes módja a politikai akarat érvényre juttatásának.

Mikor képviselői passzivitással vádolták, egyhelyütt ön azt mondta, hogy hozzászólását magas pártfunkciója miatt előzetesen mindig egyeztetnie kellene a megfelelő pártfórumokkal. Választói bizonyára ismerték és ismerik ezt a körülményt, s nem tartják úgy, hogy az ön döntési szabadságát korlátozza.

Az az érv, mely szerint képviselői hallgatását bőséggel ellensúlyozza más közéleti színtereken kifejtett munkássága, éppen azt a nézetünket támasztja alá, hogy a pártállam egészében mindmáig szétválaszthatatlan a tisztségek, funkciók és jogkörök gyakorlása, a mindenkori hatalmi hierarchiában betöltött hely a mérvadó, tehát ugyanaz az Aczél György érhető tetten vagy tétlenségen a KB-ben és a parlamentben, a képviselői fogadóórán és külföldön, riporterek között. Lemondási indítványunknak sarokpontja, hogy az ön következetes politikai ténykedését egységként fogjuk fel, s felelősnek tartjuk mint az ország legnagyobb hatalmú és hatású kultúrpolitikusát a jelenlegi erkölcsi és kulturális helyzetért az országban és választókerülete közállapotaiért.

Elgondolkodhat a választópolgár, hogy a képviseletnek milyen típusa jöhet létre egy vidéki bányászkörzet és egy Budapesten lakó és onnan lejáró képviselő között, vajon az ismeretszerzés és kapcsolattartás formái megfelelőek-e. Ismereteink szerint nem. Vélhetjük mi az ön pécsi jelölését, „megmérettetését" egy pártfunkcionárius szinpadias önigazoló gesztusának, mely a vereség legkisebb veszélyével sem járt. Ítélhetjük a választásokat manipuláltnak. Igaz lehet, hogy az ön jelölésében is szerepet játszó magasztalás az ön érzékét is sértette. Mindezek semmit nem vonnak le megválasztásának jogszerűségéből.

Gondolatmenetének leglátványosabb része az a mód, amellyel ön a mára csődjelenséget halmozó rendszer főideológusaként és irányítójaként azt igyekszik bizonyítani, hogy tevékenységével mindenkor azon reformtörekvéseket támogatta, melyek a mai változások kiindulópontjává váltak. Felelősségét az elmúlt harminc év művelődéspolitikájáért kurtán elismeri, majd mondván: erre a levélben nincs módja teljes súlyának megfelelően reagálni, hosszan, mintegy tíz lépésben van módja a felelősséget elhárítani, merthogy nem egyedül, meggyőződésből, elvhűségből, kompromisszumok árán, dogmákkal dacolva, a korlátokat pontosan felismerve, nagyszerű emberekkel együtt tette, amit kellett, s mindezt szerénytelenség nélkül adhatja tudtunkra. Önmagát a reform szülője címével is megjutalmazza és áldozatnak, szenvedő alanynak érzi, aztán – egy kis bűvészmutatvány, és – az írás végén az MDF, a jelenlegi – bár finomabb – bántalmazó, egy véletlen és nem is pontos évforduló kapcsán egy polcra kerül Rákosi hajdani pribékjeivel.

Az eljáráshoz, csakúgy, mint általában a minket is illető, helyenként homályos kitételekhez (pl.: „politikai szélkakasok, másrészről politikai indulatok sugallatára . . .") és élcekhez nem kívánunk megjegyzést fűzni.

Kinyilvánítjuk viszont, hogy a Kádár-korszakot mi nem tartjuk a lehetséges világok legjobbikának, az adott körülmények között sem, szemben az ön és az önt hivatalból védelmezők általunk sarkított vélekedésével (mi mással mérjük magunkat), mint ahogy a jelenlegi szabadabb légkör sem az azt eltűrők érdeme, hanem a korszak bomlástermékeként az elmaradó megtorlás pedig nem a hatalom erénye, hanem a minimálisan elvárható emberi türelem.

A támogatás-tűrés-tiltás hármasszabálya úgy tűnik, mára fölborult. Támogatásra nem jut, az eddig tiltottat habzsolják az emberek, a türelmet pedig valójában továbbra is azok kell gyakorolják, mint eddig: a döntésekből kisemmizett néptömegek.

Egyetértünk önnel: „Egyetlen népnek, nemzetnek sem tesz jót, ha 20–30 évenként dermedten áll múltja előtt". Dermedten, mert így kell állnia, látva, hogy milyen alapokon nyugszik e 30 év. Önnek, kinek nevét a korabeli újságok már 1956 novemberében a pártvezetésben említik, pontosan tudnia kell, milyenek ezek az alapok.

Nem kell megvárjuk tudósok latolgatását ahhoz, hogy eldöntsük, milyen is volt ez az időszak. Jogunk van hozzá, benne éltünk, senki nálunk jobban nem ismeri ezt a rendszert. Mindenesetre nem esünk kétségbe, ha a Magyarországon majdan megvalósuló valódi demokráciát nem szocializmusnak hívják. Mivel az MDF olyan időszakban született, amelyben a „hatalom" nem tud a régi módon uralkodni, mi pedig nem kívánunk a régi módon élni, nyilvánvalóan nem tekintjük önmagunkat az MSZMP-reform részének, mint ahogy önt sem a reform egyik szülőjének, ezért képtelenség, hogy mi önt reformerekként „falnánk föl".

A jánlatunk 1949-es letartóztatásának rossz emlékű évfordulója közelében érte önt. Sajnáljuk, nem szándékos az egybeesés. Jóval korábban kellett volna megtegyük, véleményünk régi keletű, de csak most értek meg a cselekvés feltételei. A régi börtönévek azonban nem adhatnak feloldozást az azóta elkövetett vétségek alól. Felhívásunkkal módot kívántunk nyújtani önnek, hogy éljen a viszonylag csendes visszavonulás lehetőségével, mert úgy látjuk, hogy az eddigi alkalmakat elszalasztotta. Nem kívántuk egyelőre nyilvánosságra hozni működésével kapcsolatban az ismereteket. Nem bíráltuk társadalmi demagógiába hajló elméleti munkásságát, nem dokumentáltuk, miként bánt el az „emberarcú" rendszer azokkal a gondolkodó emberekkel, művészekkel, értelmiségiekkel, akik gondolati alkotó szabadságuk tudatában a tűrés és tiltás ön által meghúzott határai mezsgyéjén átlépni mertek. Nem szándékoztunk elszámoltatni a lehetetlenné tett egzisztenciákkal, a betiltott művekkel, az elkent igazságokkal, melyek közül az ön által előszeretettel látogatott és idézett demokráciákban egy is elegendő volna, ha napvilágra kerülne, egy tisztségviselő visszavonulásához. Kérdés, lesz-e mód feltárni, milyen tisztességgel és előrelátással sáfárkodott a politikus-képviselő a hatalmából fakadó anyagi és erkölcsi erőforrásokkal, ígéreteiből mit váltott valóra. A legnehezebb feladat azonban rámutatni az összefüggésekre, az ön munkássága és a művelődés mai állapota közötti kapcsolatra, azon állapotra, melyben a nemzeti függetlenség és nemzeti felemelkedés eszméjére mindenütt a nacionalizmus vádja leselkedik, az értelmiségi lét értelmét vesztette, iskolai oktatásunk mutatói Európa sereghajtói között jelölik ki helyünket, s erkölcsi tompultságunknál, igénytelenségünknél és széthullásunknál csak tudatlanságunk nagyobb.

El kell ismerni, például egy meg nem épült ABC áruház csak porszem azon a mérlegen, melynek serpenyőjébe egy korszak, egy jelképes ember pénzben nem mérhető, de minden embert mélyen érintő intézkedései kerülnek, és a választóknak joga és kötelessége, hogy a teljes képet ismerjék, ha „zaklatjuk" őket, azaz ha beszélgetésre hívjuk őket, ha véleményüket és aláírásukat kérjük, és ha döntésre kerül a sor.

Ön a sértett záró soraiban nem átallja József Attilát idézni, hogy soraival is rólunk, bántalmazóiról mondjon végső véleményt. Mi megidézzük József Attilát, de szavával nem önt akarjuk megítélni, hanem művét: mi sem így képzeltük a rendet, de bízunk benne, hogy egy-két szavunk lesz még az ügyben.

Válaszlevele megjelenésének napján a rádióból értesültünk a sajnálatos hírről, hogy önt szívbántalmakkal kórházba szállították. Korára és egészségi állapotára való tekintettel még aznap úgy döntöttünk, hogy bizonytalan időre felfüggesztjük az ön elleni visszahívási eljárást. Ezúton is, ismételten teljes felépülést kívánunk önnek.

Be kell látnunk azonban, rosszul ítéltük meg az ön egészségi állapotát, illetve helyzetét, ön továbbra is cselekvőképessége birtokában van és mint a REFORM 1989. július 21-i számából kitűnt, ön a „betegágyából sem visszakozik".

Ön a Baranya Megyei Választási Elnökséghez intézett „válasz" levelében felajánlja, ne kerüljön sor az aláírások gyűjtésére – hiszen azok a szükséges számban valószínűleg összejönnének – készen áll újra megméretni magát a választói előtt.

Ennek a lehetőségnek a megítélése a választási elnökség dolga.

A mi dolgunk, folytatni a visszahívási akciót és megkezdeni az aláírások összegyűjtését.

A Magyar Demokrata Fórum
Baranya Megyei Szervezeteinek
Egyeztető Tanácsa

MSZMP–EKA konzultációs tanács Baranyában

Az MSZMP Baranya Megyei Bizottsága munkacsoportot hozott létre a különböző politikai pártokkal és mozgalmakkal való folyamatos konzultációra. Válaszul hat független baranyai szervezet ellenzéki kerekasztal (EKA) néven megalakította koordináló szervét, s megválasztotta tárgyaló küldöttségét az MSZMP-vel folytatandó eszmecserére. A két fél úgynevezett konzultációs tanácsot hozott létre, amelynek legfőbb feladata a többpártrendszerbe való átmenet helyi feltételeinek kialakítása. Tárgyalásaik helyszínéül „semleges" intézményt választottak: a megyei könyvtár tanácstermét.

A baranyai konzultációs tanács munkájának első eredménye két megállapodás. A tanács működési elveivel és tagjainak körével kapcsolatban meghatározták a fórumon való részvétel feltételeit, ezek: a többpártrendszer elfogadása, a választási esélyegyenlőség megteremtése és az erőszakról való lemondás. A másik megállapodás szerint megyei információs bázist hoznak létre azzal a céllal, hogy megszüntessék a tájékoztatási monopóliumot, s megteremtsék az esélyek egyenlőségét az információ terén is.

Az MSZMP–EKA-tárgyalássorozatba négy olyan témakört vontak be, amely a politikai élet középpontjába került Baranyában is. A tájékoztatáspolitika és a sajtónyilvánosság, a politikai szervezetek vagyona, a pártirányítás és a tanácsi önkormányzat, valamint a választási esélyegyenlőség kérdései szerepelnek majd a további üléseken. A konzultációs fórum minden tagja készségét nyilvánította, hogy a tárgyalások menetéről szóvivők útján — együttesen vagy külön — rendszeresen tájékoztassák a sajtót. Időközben több más baranyai szervezet is bejelentette, hogy csatlakozni kíván a fórumhoz.

ARATÓ KÁROLY

Úgy hallak most...

Úgy hallak most, mint szikrarésből,
fákból, törzsek évgyűrűiből,
távoli rengetegből lüktető zenét!
A kiömlött tintasötétben
nyíló bokrok, ágak közt
te nyomulsz valahol,
mindig közelemben,
akár golyó a húsban,
míg áthömpölyög rajtam,
sodor a Fekete Erdőből
kanyargó idő. Borzongnak, remegnek
a falevelek lehelletedtől:
ikertestvére a sivatagi szélnek!
Sudárodom tőle, növekedem,
ha bóraként vagy számumként elér,
de megcsavarni,
földig hajlítani képtelen!
Ne lanyhuljon soha, sose:
zugok csak, jelzek általa,
ki érted és neked jegenyeként
melléd gyökereztem.

NAGY ANNA

Üvegszilánk csodái

Rézgálic-kék üvegrepeszen
villan az ég amint átnézel
rajta a Napba... már elszállhatsz
a fény türkíz tartományába

ahol eozin reflexekkel
olvad szét fémeszöld közegre
a mindenség... és tovább szállhatsz
a kristály kaleidoszkópban

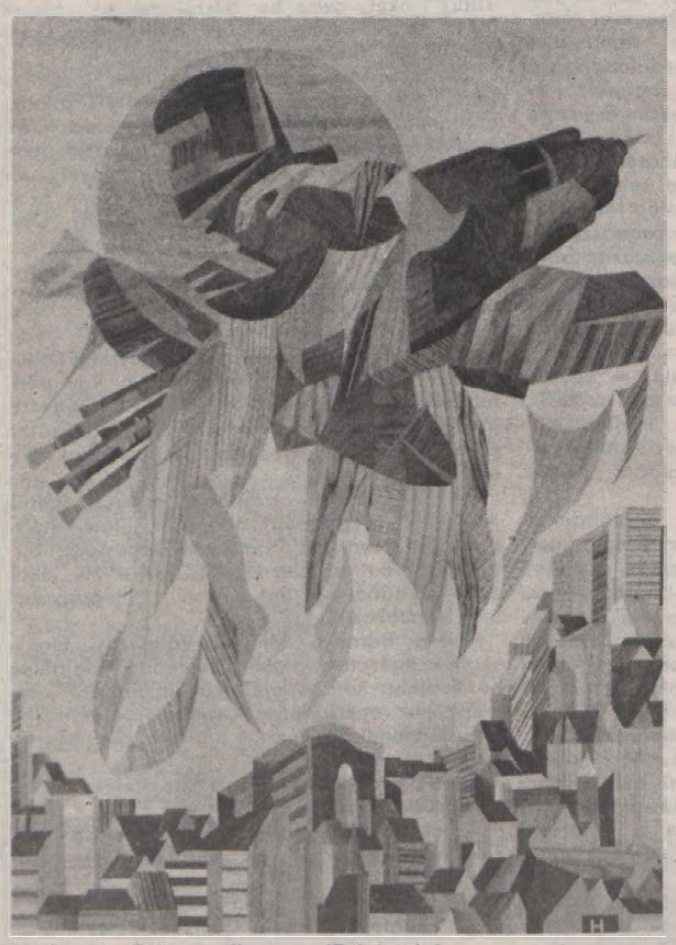
a szilánkosra töredezett
szivárvány tarajú élekhez
kvarcos sarki fény káprázata
szór szikrasugaras pásztákat

ibolya köd éteri hűse
simul pupilládon tükröket
törve: hét színben kel fel hét Nap
szemed vaksötét fókuszában.

SALAMON ERZSÉBET

Arcod arcomba...

Arcod arcomba kulcsolod.
Felizzik ujjaid hegyén.
a csend, az elveszett
szó, az első és utolsó
vallomás.
Elfordítom az arcom,
hogy lássalak.
Igen, ilyen a levelek felzúgó
rekviemje.
a piciny gyönyörű
létezés,
a csillagok sátora
alatt.
Arcom arcodba kulcsolom,
s te el nem engeded kezem.



Hadnagy György: Ikarusz (Faintarzia)

Megtorpant az ásatás



Az ásatás látképe, háttérben a Lenau-házzal

A Domonkos-rend nyomában

Ritka emlékek — Segítséget ígért a tanács



A csontkamra belső képe Fotó: Szundi György

A szó és meggyőzés erejével végezte térítő tevékenységét a legműveltebb szerzetesek, a domonkosok rendje. Domonkos napja, augusztus 4. és halálának napja, augusztus 6. múltán, másrészt a régészeti szezon derekán idén is felvetődik a kérdés, *hol tart a pécsi domonkos kolostor feltárása a Munkácsy utcában*, a Lenau-ház udvarán. Két teljes régészeti évadról és egy tisztogatás utáni állapotról tud beszámolni *Kárpáti Gábor*, a Janus Pannonius Múzeum régésze, a feltárás vezetője. Az összegezés azért is aktuális, mivel az idei évben megtorpant a feltárás: e pillanatban a Baranya Megyei Tanács által biztosított 150 000 forint *nem elegendő* arra, hogy érdemben feltárják a kolostor 70 méter hosszúságú templomát, amelyből most egy 20 méteres szelvényt ismernek, és az ásatás eljusson a Bercsényi utca vonaláig. A 150 000 forint nem elég arra, hogy a nagymennyiségű földet elszállíttassák. Nagy segítséget jelentene, ha valamelyik cég elvitetné azt, és akkor e pénzből be lehetne mutatni a templom falait – mindezzel már a Lenau-ház őszi avatására, az ideérkező magasrangú államférfiak látogatására is gondolva...

Kárpáti Gábor régész a kolostor kiemelkedő kultúrtörténeti jelenségére hívja fel figyelmünket: a rend 1216-ban alakult, és tagjai 1221-ben már Magyarországon is megjelentek. Köztük Szent Domonkos közvetlen tanítványa, Boldog Magyar Pál és a valószínűleg lengyel Szent Szadok. A pécsi rendház főnöke, Johannes Theutonicus kedves embere volt a tatárjárás idején uralkodó IV. Bélának, és bizonyára befolyást gyakorolt arra, hogy Árpádházi Szent Margit, a király leánya Domonkos-rendi apáca lett. (Domonkos-rendi szerzetes volt Giordano Bruno és Savonarola, az európai szellem két kimagasló alakja is.)

A domonkosokat, a prédikáló testvérek rendjét a legműveltebb szerzetesrendnek ismerték, amely a meggyőzés útján dolgozott a hit megtartásáért, e szellemben térített. Hazánkban való jelenlétük azért volt indokolt a XIII. században, mivel a Havasalföldön ott éltek a pogány kúnok. Missziós tevékenységükbe beillett az ugyancsak Domonkos-rendi Julianus barát keleti útja, amelynek a magyarok megtalálásán túl a térítés is szándékában állt. A hitre való visszatérítés is céljuk volt, s ezért bízta meg a pápa a Domonkos-rendieket, mint a legképzettebb papságot a franciaországi albigensek, katarok visszatérésével, az inkvizíció megalapításával.

– Éppen az inkvizíció miatt él sokakban sötét kép a Domonkos-rendről. Hogyan értendő ez a mi korunkban? – kérdeztük Kárpáti Gábortól.

– Nem szabad elfelejtenünk, hogy az inkvizíció (ami „kikérdezést" jelent szoros értelemben) az adott eset tisztázása után átadta az eretnekeket a világi hatóságoknak. És arról sem szabad megfeledkeznünk, hogy a vallatások annak idején igen kegyetlen módon folytak.

Ezt a jelenséget is a maga korában kell tehát értelmezni, és tudnunk kell azt is, hogy ez a rend a saját iskolarendszerrel működött, amely mindenütt összekapcsolódott a felsőoktatással. Iskoláik kora gyermekkortól az egyetem, az universitas előtti oktatásig tevékenykedtek, így körükbe tartozott a *studium particulare* és a *studium generale*. Studium particulare a pécsi kolostorhoz is kapcsolódott.

A domonkosok, továbbá a ferencesek, Ágoston-rendiek, karmeliták, azaz a kolduló rendek jelenléte mindenhol a város rangját reprezentálta: Pécsett valamennyi jelen volt, s ez arra utal, hogy a középkori Pécs a déli országrész fontos központja volt. Ilyen együttes jelenlét csak Óbudán, Eperjesen és Pécsett létezett hazánkban. E kolduló rendek lettek a középkor végén a megnövekedett városi lakosság, az utazó kereskedők lelki gondozói. Ezért települtek a városkapuk közelébe, mint a pécsi ferencesek, ezért voltak hatalmas közös tereik, nagyméretű, egyterű templomaik, melyekben sokan elférnek az utazók, s amelyekben a legjobban érvényesül a prédikáció, a kimondott szó.

A pécsi Domonkos-rendiek írták az első magyar prédikációvázlat-gyűjteményt, amelyet Münchenben őriznek. Kiterjedésében a pécsi domonkos kolostor a legnagyobb, hisz 100 nemes befogadására alkalmas, 8 magister (mai szóval egyetemi tanár) működött benne, tanított, akárcsak Giordano Bruno Padovában. Templomukat a középkor nagy tudós szentjének, az angol Beckett Szent Tamásnak szentelték, másutt a középkor óriásának, a skolasztika összefoglalójának, Aquinói Szent Tamásnak.

A kolostor a török idők alatt is áll, a lakosság használja templomát, az 1557-es évből föld alatti kripta jelzi, hogy ekkor volt még rendi élet. A század végéről égés jeleivel találkoztak a feltárók. Akkor a kolostort lebontják, s követi Ferhád pasa fürdőjébe építik (a mai Belvárosi Áruháznál). Ilyen sorsra jut a domonkosok női rendje is, a Zidinai apácazárda, s feledésbe merül, hol álltak e kolostorok, majd a török után e török épület köveiből, vagyis nagyrészt a két domonkos kolostor eredeti köveiből épül fel templomuk a mai Gólya bolt és a színház helyén. Amikor II. József feloszlatja a rendeket, az épület együttes a városra száll, és mikor száz évvel ezelőtt napirendre kerül a színház felépítése, a városatyák ezt a központi helyet, a főutca közepét választják ki – s ekkor tűnik el végleg a domonkosok kolostora. Templomukat emléktábla jelzi a Gólya bolt épületén...

– Sokáig nem lehetett tudni, hol álltak a kolduló rendek, a karmeliták, domonkosok, Ágoston-rendiek, johanniták rendházai, hiszen csak a ferenceseké maradt fenn, – tér rá Kárpáti Gábor, a kutatás ismertetésére, – s 1976-ban, egy rossz állapotú pince megóvása idején bukkantak elő az első csontok a Munkácsy utca 8. számú házban. 1986-ban rakták le a Lenau-ház alapkövét, és megkezdtük a feltárást: kiderültek az építészeti összefüggések, a kolostor alaprajza – mindez a Lenau Egyesület Pécs és Fellbach város támogatásából. Előkerültek a legendás pécsi középkor tárgyi bizonyítékai, egy szépséges reneszánsz sírkő, egy faragott női fej, egy teljes boltozat – valamennyi a kor magas művészi színvonalát reprezentálja.

Kárpáti Gábor kiemeli a domonkosok páratlan temetkezési rendszerét, a 14. század után keletkezett kriptasorokat, s köztük a 8 méter mély csontkamrát, az ossariumot. Az évszámmal is jelzett festett sírkamra nemzetközi szinten is páratlan lelet. Azán az idei tervekről szól:

– A Bercsényi utcai vonalig kellett volna eljutnunk, de ez az említett pénzhiány miatt kérdésessé vált. Ismétlem, ha segítséget kapnánk valamelyik céghől a föld elhordására, a 150 000 forintból is futná a falak bemutatására. Ezek az összegek a mi esetünkben munkabérre kellenek – a nagy mennyiségű földtömeg eltávolítása azonban felemésztené a most rendelkezésünkre álló pénzt.

Megkérdeztük Pécs Város Tanácsának elnökét, *Molnár Zoltánt*, mi az álláspontjuk ebben az ügyben. Azt a választ kaptuk, hogy a tanács számol ennek a feladatnak a kihatásaival, támogatja továbbra is a domonkos kolostor ügyét, noha ebben a pillanatban konkrét összegről nem tudnak számot adni. Bízunk benne, hogy idén is jut a fent felsorolt legszükségesebb feladatokra. Hisz ebben az esetben is olyan emlékről van szó, amely a művelt világhoz, Európához kapcsol bennünket, és a város rangját reprezentálja.

Gállos Orsolya



MINDENES
GYÜLYTEMÉNY
I. NEGYED.
Juliusnak első Napjától fogva Septembernek utolsó Napjáig.

Egy kétszáz éves folyóirat

A Mindenes Gyűjtemény

Kétszáz éve 1789 júliusában, amikor még alig volt hagyománya a magyar nyelvű újságcsinálásnak (az első magyar nyelvű lap az 1780-ban megindított Magyar Hírmondó), *Péczeli József* református lelkész Komáromban merész vállalkozásba kezdett. Mindenes Gyűjtemény címmel a ritkán olvasó közönségnek – a kis- és középnemességnek, a parasztoknak s a női közönségnek – ajánlotta tudománynépszerűsítő, nyelvművelő írásokat, hasznos ismereteket közlő folyóiratát. Programja „a hazai természeti história forrásainak leírása mellett a háztartásban, valamint a gazdaságban felhasználható hasznos tudnivalókat, a keresztyén virtus példáit, találós meséket, rejtvényeket" ígért.

Mindössze hárman szerkesztették a hetente kétszer megjelenő lapot: Péczeli József mellett *Perlaki Dávid* evangélikus és *Mindszenti Sámuel* református lelkész.

A lap ígéretéhez híven a kisnemesi, paraszti olvasókhoz kívánt szólni. Belőlük akarta érdeklődő, támogató, előfizető táborát verbuválni. Ezért adott hangot a nemesség önkéntes jobbágyfelszabadító elhatározásának reményéről. Egy pápai mérnök, Kovács Ferenc, aki gyakran publikált a Mindenes Gyűjteményben, azt írta a nemességnek címezve: „Ha tehát hazátok boldogságának és dicsőségének örültök, ha nemzetetek kimíveltetését és palléroztatását szeretitek, ha hazátok fiai és polgártársaitok szemeitek előtt és szivetek. ben még emberi becsben állnak, adjátok vissza nekik emberi jussaikat, szaggassátok, tépjétek széjjel láncaikat, oldozzátok fel bilincseiket, töröljétek el nem csak szívvel, hanem valósággal és cselekedettel is ama szívet rémítő és leverő boldogtalan rabi és örökös jobbágyi nevezeteket, és állítsátok vissza mindazokat, mint magatokat emberi jussaitokba." (Ne feledjük, már előttünk a példa, a nagy francia forradalom!)

Még diákként a Mindenes Gyűjtemény hasábjain fejti ki nézeteit *Fejér György*, a Tudományos Gyűjtemény későbbi alapító szerkesztője is.

Szenvedélyesen foglalkozott a lap a nemzeti nyelv helyzetével. Péczeli tollából új tartalmú nyelvvédő írások jelentek meg. A nemzeti nyelv és a nemzet sorsáról szólva folytatta *Ráth Mátyás, Révai Miklós, Barczatalvi Szabó Dávid, Kazinczy* gondolatait. De Péczeli fejtette ki először, hogy ha elvész a nyelv, elvész a nemzet is.

Ám hiába a korszerű hangvétel, hiába a népszerű és olvasmányos írások, hiába a sok eredeti gondolat, a Mindenes Gyűjteménynek kevés előfizetője akadt. A szerkesztő azt remélte, hogy 1790-re legalább ezer előfizetője lesz, ám az olvasók száma ekkor mindössze 137 volt. Hiszen akikhez szólni akartak, azok szegények lévén nem rendelkeztek lehetőséggel, hogy folyóiratot, könyvet olvassanak, vásároljanak.

A kezdetben hetente kétszer megjelent Mindenes Gyűjtemény 1790-ben tulajdonképpen mint folyóirat, meg is szűnt. 1791–92-ben ugyan egy-egy évkönyvszerű kötete még megjelent, de Péczeli József halálával, 1792-ben végleg megszűnt. Szellemét, elképzeléseit három évtizeddel később a Tudományos Gyűjtemény próbálta felélesztení.

A Mindenes Gyűjtemény rövid életű folyóirat volt, de alapítása, megjelentetése jelentős lett a 18. század végi Magyarországon.



H. Szujkó Ilona: Napraforgók

Kaszás Máté

PONKOMÁLÓDÓ

A régi üzlet udvarán temető. Lehajló, göcsös ágak alatt botorkálok. Valahogy a csend most a fontos, az időtlenség. Ahogy a por a már elfeledett aktákon, irodai asztalokon, székeken. Nincs messze a templom, sőt, mondhatnám, nagyon is közel van, de a közbeeső területen már sűrűsödik a fiatal erdő, sejthető majdani hatalmassága, zöldje. Amott mély árok, nagyon mély, V-alakú, feltehetően ide zúdul majd be a víz, miután mindent elárasztva s elmosva végighömpölyög az elátkozott falun.

Barázdált nyomok a porban. Arccal leborulok, úgy nézek a nyílegyenes vonalak irányába. Valameddig ellátok. Mindegyik vonal egy-egy utca.

Aztán mozi a szabad ég alatt, ahol egy régi ismerős egy marék gyógyszert kap be. Vele van a gyermeke és felesége. Hogyan, kérdezem, neki engedélyezték, hogy felesége és gyermeke elkísérje?!...

Bebújok egy gipszből formált kerub angyal mellett, mely fehér és ezüstös, a nyílás eltűnik mögöttem, de nem rettenek meg. A kripta fedelén két mély csillagszerű lyuk. (Bodri kutyánk lába nyoma? Ahogy otthon, a gangon? Ő sincs már, tudom.) Valahonnan apám ballag felém, de még irtózatosan messze, s én leguggolok a gazfölverte sírok között.

Sűrű, tüskés bozót. Egy öv, karikákkal; elszakítom. Keresem a kisebb darabot, de nincs.

Ahogy megnyitom a Curi sirján a vízcsapot; vastag tömlő, fekete, a víz sötét, zavaros; két helyen is van nyitó- s zárógomb, a gombok rezonálnak, maguktól zárulnak el, mintha áram lenne bennük.

Iszom. Ittam.

Nagyon fekete föld, ez egy új sír, végigsimítom, fele leomlik, belátok. Az üreg tiszta, száraz, csak fölülről nedves a maradék föld. Mondja egy asszony, hogy, őnáluk mindig az *ember* mondta meg, hogy mikor és hogyan. Mintha csirkéket kopasztanának bakokra helyezett ovális teknőkben. Egy férfi alsónadrágban megfenyeget:

NE NÉZZ IDE! NE NÉZZ IDE!

De ezt már a Pocsarasból hallom. Szőrös hátú nő a nyárfák alatt trappol. Olyan gyenge a fény, mintha befüggönyözték volna a napot. És lehet, hogy most már mindig így lesz. Mindegy, elindulok, ha nem várnak is túl a hídon, ha nem mondják is majd: vesd le rongyos kabátod, megfoltozom – elindulok.

Ahogy elébem dőlnek a kapuk hangtalanul, én meg csonka gyertyát gyújtok, mindegyik udvarba belátok. Néhol ecetfák, másutt törpe akácok, gyönge kérgükön valami fluoreszkáló szivárog. Aztán asszonyok, lányok, félrehúzódva a homályos utácskában, állva kötögetnek a zsebükbe dugott fonálból, s csak az égre lesnek néha; úgy látszik, csillagtalan lesz az éjszaka.

Ponkomálódó! Hát itt vagyok – mondom –, mégis itt vagyok. De hol a sárga zsalugáteres ablak? Hol a petúniaágyásos kert? Hol, hol a házunk?... Csak feleségemet látom; régi szeretőjébe karolva, könnyedén szökkennek át a gáton. Cipőmre nézek, mely sáros, és nadrágom szára is, föl, majdnem a térdemig. Így indulok.

Keskeny átjáró; balról végeninc vályogfal, le a patakig, majd tovább, a szilfák sűrűjébe veszve. Jobbról csak egyetlen porta, tyúkok ülnek a gyöpbe kapart gödrökben, semmit nem mozdulnak, mintha alulról szorítanák a lábukat.

„Tudjál majd félrevonulni – súgja egy hang –, és nemkérni; tudjál! És legyen erőd utadon, legyen erőd!..."

Hosszú emelkedő, tele ökölnyi folyamkaviccsal, de fölülről is, oldalról is liánszerű behajlások. Az emelkedő közepén, torony nélküli templom; belül, szorosan a fal mellett, magasba vivő lépcsősor, nők haladnak rongyaikban fölfelé, valahol fönt egy tiltott szoba van, belesni szabad csak a törött ablakon:

Víz és víz. Iszapos, poshadt. És gyökerek. Omladozó falakból, kifordult földtuskókból tépett erekként csüngő gyökerek.

És az ott már a fiú – a fiam. *Akkor látom meg, amikor búcsúzom.* De ő rám se néz immár. Sötét arcú társaival hordják, halmozzák a venyigét. Fekete kátyúkkal teli téren lobog a hideg máglyaláng... Csak a ruháját a kezemmel! Utoljára még egyszer!... De nem. El kell végleg felednem. Ő már elfeledett engem.

Bedőlt homlokzatú házak sora. Az üres szobákból füst gomolyog. Pudvás oszlopok úsznak szanaszéjjel a vízen.

S már este van. Vörösben, sárgában a hosszú, nagy ég. Valami, titkon készen áll messze, és én nem láthatom, nem láthatom...

Aranyi László

eretnek canto

a hetedik a dolgok megjelenése
eltűnése
és összetétele feletti uralkodás
azokért akik értik
a merülő kövek, válaszát

bomlott jelenések
imperator doctor és rector
csigamászta porladó rögök lehelete érint
kihantolt csontokat egy emberi
félig felfalt tetem
ő volt az eljövendő testvér
az elsőszülött fiú
vér tapad kezemhez
ne érints meg uram
amíg dunsinane dombjára vonul a ködbefúlt
birnami erdő születnék bár
ezerszer
és nem önmagam nyálkás poklában
a sosemvolt üst titka válasz helyett
választás
fönntartó lehetőségem pedig esély marad
esély a reszkető kezekből úszóhártya
az ujjak között

felröppenő
tulajdon képemre formált
gázmaszkos gonosznak

Ruszi Ruszev

Krimi a javából!

Petrov elvtárs egy szem leánya, aki a város (a főváros) egyik elit idegennyelvi gimnáziumának III. b. osztályos nem kevésbé elit tanulója volt, ennek ellenére aljas módon faképnél hagyta a szeretője, egy aljas alak, sírva-ríva bezárkózott a szobájába, és papírra vetette életének első költeményét, melynek minden egyes sorából áradt a gyűlölet.

Ugyanezen a napon Nikolaj Nix, az Égbolt című almanach szerkesztője és a B (vidéki) város fiatal művészeit tömörítő alkotókör tagja egy mániákus állhatatosságával éles kirohanásokat intézett a helybéli elöljáróság bizonyos lépései ellen. Arról volt szó ugyanis, hogy szemet vetett egy pazar, tengerparti barokk villára, és megesküdött, egy árva sort sem ír le addig, amíg a városatyák kezébe nem nyomják az áhított szentély kulcsát, ahogy ez már az Égbolt című almanach szerkesztőjének és az alkotókör tagjának dukál.

Igéretét megtartotta.

Az említett vidéki város elöljárója, vagy ahogy ellenségei nevezték, a „tárca nélküli miniszter", izgatottan sétált föl-alá dolgozószobájában, és alig 15 másodperc alatt megtette az íróasztala és a titkárnőhöz vezető ajtó közti távolságot és vissza, ami összesen 24 métert jelentett. Úgy érezte magát, mint egy ketrecbe zárt oroszlán. Merthát égető szüksége volt két millióra, kerek két millióra, hogy befödethesse végre a város feltúrt utcáit, és megerősíthesse helyzetét a közelgő választásokon.

Erre azonban minimális esélye volt, hadd ne mondjam, semmi.

Petrov elvtárs egy szem leánya, miután körbejárta A város összes szerkesztőségét (mondanunk sem kell, eredmény nélkül), hirtelen rájött, hogy az élet, bár amúgyis röpke, még jobban megrövidíthető, hála az értelmiségiek körében alkalmazott világraszóló találmánynak, a cukrozott patkánymérgnek. Ez a csodaszer egy idő óta cinkosan kacsingatott rá a házipatika dobozából, ő pedig meghányta-vetette törvénytelen szerelmének esélyeit, és arra a következtetésre jutott, hogy bármihez is fog, mindenképpen nőnek az esélyei — veszteni nem vesztheti semmit.

Mindenre el volt szánva.

Mint mindig, most is a véletlen sietett segítségére. Az egyik fővárosi eszpresszóban megismerkedett Nikolaj Nixszel, a költővel, aki mint az alkotókör tagja és az Égbolt című almanach szerkesztője, már rájött két fontos dologra. Igaz, hogy a jó költészettel messzire juthat az ember, de azért a csapnivaló verseket sem szabad lebecsülni. A sors pedig most soha vissza nem térő lehetőséget csillantott fel előtte, s hogy elméletét nyomban be is bizonyítsa, habozás nélkül nekilátott, hogy megszője az intrikák szövevényes hálóját, akár egy igazi krimiben. Tüzetes töprengés után rájött, ha Petrov elvtárs arra adná a fejét, hogy megpróbáljon közbenjárni egy szem leánya költményének érdekében B város elöljárójánál, B város elöljárójának nem marad más választása, minthogy fölkeresse őt az Égbolt című almanachnál. Az „Égbolt"-hoz vezető úton pedig ott csillog-villog az a káprázatos tengerparti palota.

És úgy érezte, hogy fél lábbal már át is lépte a villa küszöbét.

Petrov elvtárs számára, akinek főszerep jutott ebben a melodramatikus családi történetben, miután álmatlan éjszakák hosszú sorát töltötte a kandalló előtt üldögélve, és kiutat keresett ebből a fölöttébb kényes helyzetből, nem volt idegen a gondolat, hogy segítségért forduljon B város elöljárójához. Igaz, hogy minisztériumi osztályvezető lévén annyit sem konyított a költészethez, mint tyúk az ábécéhez. Ragályos himlőnek tartotta, melyen mindenkinek át kell esnie. A dotációhoz viszont úgy értett, hogy abban nem volt hiba. Kisujjában volt a beruházás minden csínja-binja. Miután átlapozta az Égbolt című almanachot, visszafojtott örömmel elővette régi noteszét, leporolta, és az adatok tengerében rábukkant B város elöljáróságának (tegnap estig) áérdektelen telefonszámára. Tapasztalatból tudta, hogy nincs a földön olyan elöljáró, akinek ne hiányozna a kérdéses két millió, és jóslata hajszálpontosan bevált.

Sokkal jobban szerette egy szem leányát, mintsem megengedett volna magának holmi baklövést.

B város elöljárója nyomban megfejtette Petrov elvtárs szavainak értelmét, akár egy kiváló detektív.

Kétmillió – nem akart hinni a fülének. Kétmillió – holmi bökversért!

Átfutott az agyán, hogy Nikolaj Nix, ez az alávaló, megint kelepcébe csalta. Merthát tökéletesen tisztában volt vele, ahhoz, hogy szárnyára bocsáthassa az imádott leányzó költeményét, le kell mondani arról a pazar tengerparti házról.

Dehát nem volt más kiút.

Álma, hogy rendbe hozathassa végre a város feltúrt utcáit, és megerősítse helyzetét a küszöbön álló választásokon — valóra vált. Úgy látszik, ennek a beképzelt költőcskének, akit ő idáig levegőnek nézett, mégiscsak igaza van.

A jó költészettel messzire juthat az ember.

No, dehát a csapnivaló verseket sem szabad lebecsülni.

Bolgárból fordította:
Adamecz Kálmán

HÍREK

AUGUSZTUS 26., SZOMBAT

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából IZSÓ nevű kedves olvasóinkat.

A Nap kél 5.34 – nyugszik 19.38 órakor
A Hold kél – – nyugszik 17.21 órakor

Olvasószolgálat

Hírek, tudósítások, események közölhetők 10–12, valamint 14–16 óráig a 15-000 telefonon.

Hírszerkesztő: KASZÁS ENDRE

Szerkesztőségi ügyeletes 16–19 óráig a 10-053-as telefonszámon: CSEPESZ ETELKA

– **Megkezdte működését** az elmúlt héten a Ságvári Endre Művelődési Ház Magányosok Klubja, mert a nyári szabadsága lejárt. Továbbra is folytatja a magányosan élők számára az ismerkedési, társkereső, zenés foglalkozásait, a közkedvelt Ritter zenekarral.

●

Lottó-nyeremények

A Sportfogadási és Lottó Igazgatóság közlése szerint a 34. játékheti lottóeredmények – a nyereményilleték levonása után – a következők:

5 találatos szelvény nem volt.

A következő hétre átvitt jutalom nettó összege 9 millió forint.

A 4 találatos szelvényekre egyenként 237 963 forintot;

a 3 találatosokra 1345 forintot;

és a 2 találatosokra 43 forintot fizetnek.

A közölt adatok nem véglegesek, a nyeremények ellenőrzése még tart.

●

– **A MAHART Balatoni Hajózási Leányvállalat közli,** hogy 1989. augusztus 28-ától a kiadott utónyári menetrend szerint közlekedteti személyhajó- és kompjáratait a Balatonon.

– **A „Ki nyer ma?"** című rádióadást vezették tegnap Harkányban a Jégkirálynő cukrászdából. Az esemény sok érdeklődőt vonzott a helyszínre.

Időjárás

Várható időjárás az ország területén szombat estig. Már többször lesz erősen felhős az ég. Eső, helyenként zivatar is várható. Napközben megélénkül, néhol megerősödik az északnyugati szél. A hőmérséklet éjszaka 11–16 fokig süllyed; csúcsértéke szombaton északon 20, délen 25 fok körül valószínű.

✲

Péntek reggeli vízállások: Barcs 179 cm, apadó, vízhő 19,5 fok; Drávaszabolcs 310 cm, apadó, vízhő 20,3 fok; Mohács 370 cm, apadó, vízhő 22,3 fok.

Halálozás

Mély fájdalomtól megtört szívvel tudatom, hogy szeretett férjem,
GOMBAI GYULA
gyógyíthatatlan betegségben, 39 éves korában, fáradt szíve örökre megpihent. Temetése augusztus 26-án 2 órakor lesz a mázai temetőben. Gyászolják: felesége, gyermekei, szülei, anyósa, apósa, a széles körű rokonsága.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy
KISS JÓZSEFNÉ
Pfaff Mária,
volt bükkösdi lakos, 66 éves korában, hosszan tartó betegségében elhunyt. Temetése 29-én 13 órakor lesz a szentlőrinci temetőben. A gyászoló család.

Fájó szívvel tudatjuk, hogy
SCHMIDT ANDRÁS
pellérdi lakos, a termelőszövetkezet alapító tagja, nyugdíjas főállattenyésztő, volt gyódi lakos, hosszan tartó, súlyos betegség után életének 66. évében elhunyt. A termelőszövetkezet saját halottjának tekinti. Temetése 1989. augusztus 27-én, vasárnap 17 órakor lesz a pellérdi temetőben. Mecsekvölgye Mg. Termelőszövetkezet vezetősége és tagsága.

A Pécs Város és Vidéke Áfész vezetősége és tagsága mély megrendüléssel tudatja, hogy
SCHMIDT ANDRÁS,
a Felügyelő Bizottság elnöke elhunyt. Temetése 1989. augusztus 27-én (vasárnap) 17 órakor lesz a pellérdi temetőben. Emlékét kegyelettel megőrizzük.

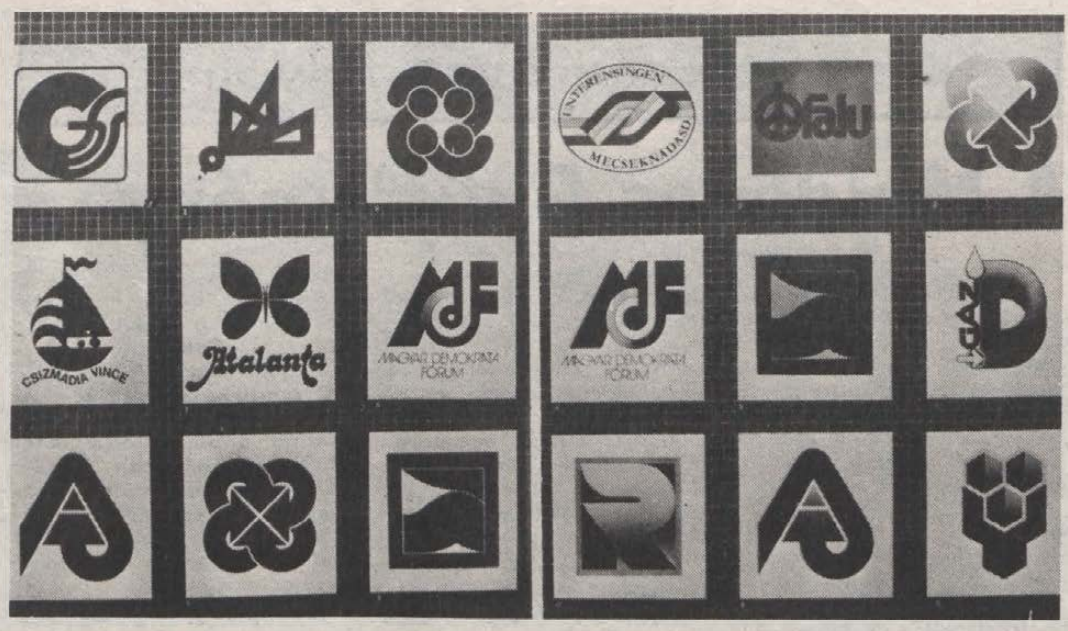
Mély fájdalommal tudatjuk mindazokkal, akik ismerték és szerették, hogy szeretett édesanyánk, anyósom, nagymamánk, dédink,
ÖZV. FELFÖLDI JÁNOSNÉ
Jakab Ilona
sellyei lakos 67 éves korában példamutató türelemmel viselt, gyógyíthatatlan betegségben elhunyt. Temetése augusztus 29-én fél 3 órakor lesz a sellyei temetőben. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy
ÖZV. CSERNAVÖLGYI ENDRÉNÉ
Hasznos Valéria
tanító
68 éves korában elhunyt. Temetése augusztus 28-án 16.30 órakor lesz a magyaregregyi temetőben. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett édesapánk,
KISS JÁNOS
elhunyt. Temetése augusztus 29-én a lovászhetényi temetőben délután 3 órakor lesz. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy
ID. PANDUR LÁSZLÓ
szigetvári lakos 79 éves korában elhunyt. Temetése augusztus 28-án, hétfőn délután fél 3 órakor lesz a szigetvári kanizsai temetőben. Gyászolják: felesége, fiai, menyei, unokái és dédunokái.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett férjem, édesapám, apósom, nagypapánk és kedves rokonunk,
OSZTEREK FÜLÖP
71 éves korában elhunyt. Temetése augusztus 26-án, szombaton 14 órakor lesz az erdősmecskei temetőben. A gyászoló család.



Emblémákat és védjegyeket bemutató kiállítást nyitottak meg tegnap a pécsi Kisgalériában. Harminc hazai művész mintegy kétszáz munkáját tekinthetik meg az érdeklődők október 1-jéig kedd kivételével, naponta 10—18 óráig. Képünkön Csizmadia László pécsi grafikus alkotásai láthatók.

Választási fórum

Augusztus 28-án, hétfőn 17.00 órai kezdettel Pécsett, a Németh László utcai Mozgalmi Házban az MSZMP őszi kongresszusára való készülés jegyében újabb választási fórumot tartanak, melyen a küldöttjelöltek mutatkoznak be.

Közlemények

A Pécsi Vízmű értesíti a lakosságot, hogy 1989. augusztus 28-án 8 órától 1989. szeptember 1-jén 16 óráig a Déryné utca, a 9-es számú épület vízbekötési munkái miatt, a Széchenyi tér és Zetkin Klára utca közötti szakaszon mindkét irányban zsákutca lesz, behajtani csak célfuvarral lehet.

Ma ismét megtartja szokásos szombati összejövetelét az Erdélyi Fiatalok Klubja Pécsett, a Hunyadi út 54. szám alatt, 17 órakor. Klubvezető: Bandi András.

Nyugdíjasfórum lesz augusztus 28-án, hétfőn délután 5 órakor Pécsett, az Ifjúsági Ház (Szalai A. u. 13.) nagytermében. A Magyar Demokrata Fórum minden érdeklettet és érdeklődőt meghív.

✲

A Magyar Demokrata Fórum marcali szervezete a munkásőrség megszüntetése érdekében országos aláírásgyűjtési akciót indított. Az érdeklődők az aláírási ívet az egész Dél-Dunántúlon valamennyi MDF-szervezetnél megtalálhatják. Baranyában két MDF-iroda működik: Beremend, Kossuth L. u. 18. (Levélcím: 7827 Beremend, Pf. 1.). Pécs, Hunyadi út 20. (Levélcím: 7601 Pécs, Pf. 440. Ugyelet: hétköznaponként 15–19 óráig.) Augusztus 29-től a harmadik iroda is megkezdi munkáját: Siklós, Gagarin út 2. (Levélcím: 7800 Siklós, Pf. 104. Telefon: (73) 21-052. Ugyelet: hétfő, szerda 17–19 óráig.)

– **Fiatalok találkozója.** Az „Ifjúságért" Egyesület szervezésében kerül sor a hét végén azoknak a fiataloknak a találkozójára, akik a különböző lakókörzetekben a hátrányos helyzetű fiatalok segítésében vesznek majd részt. A tábor munkáját két Franciaországból érkezett szakember is segíti. A találkozó péntektől vasárnapig tart a bári ifjúsági táborban. Ugyanitt kerül sor az országban működő Ifjúsági Információs és Tanácsadó Irodák munkatársainak találkozójára is.

●

Rendezvények

Vitafórum Homorúdon. Párbeszédre hívja ma este 6 órára a művelődési házba Homorúd lakóit a községi tanács. A vita témája a település jövője és ott élők gazdálkodásának lehetőségei.

A Demokratikus Magyarországért mozgalom pécs-baranyai gyűlésére 1989. augusztus 28-án, hétfőn 17.00 órakor kerül sor a Családi Intézet (Váradi Antal utca 11.) helyiségében. Várjuk a mozgalom tagjait és a belépni szándékozókat!

A pécsi „Zöld" kör kerékpártúrájára Jugoszláviába szeptember 5–11-ig kerül sor. Útvonal: Nagykanizsa – Ljubljana – Kranj – Maribor – Nagykanizsa, főleg mellékutakon. A táv 630 km, ideje 7 nap. Jelentkezés: Endrédi Máriánál augusztus 30-ig a 21-697-es telefonon, 17 óra után.

A pécsi Zöld kör soron következő túrája ma lesz. Útvonal: Hosszúhetény – Püspökszentlászló (arborétum megtekintése) – Zengő – Pécsvárad (várnézés). Találkozás: 8.30 órakor a távolsági autóbuszpályaudvaron, a Hosszúhetény felé haladó busznál.

A Baranya megyei Természetbarát Bizottság nyílt túrát szervez ma a következő útvonalon: Ezeréves – Kozári vn. – Melegmányi völgy – Kányaforrás – Dömörkapu. Távolság: 14 km. Találkozás helye és ideje: a 40-es busz ezerévesi végállomásánál 9.30 órakor. Túravezető: Sáfár Józsefné.

Augusztus 28-án, hétfőn a bólyi „József Attila" Művelődési Ház vendége lesz 19 órától: dr. Bíró Ferenc és dr. Wéber János, a Magyar Demokrata Fórum Baranya megyei vezetői. Az előadás helyszíne: a „Sport" büfé.

Új valutaváltási lehetőség

A Posta Bank területi igazgatósága augusztus 28-án megkezdi a külföldi fizetési eszközök vásárlását és eladását a bankszékházban, Pécs, Rákóczi út 50., I. em. 9–13 óra között. Várják a külföldi és belföldi ügyfeleket.

●

— Görögországba szervez kedvezményes térítésű autóbusztúrát a Janus Pannonius Múzeum közművelődési osztálya, elsősorban az ország történeti és kulturális értékeinek megtekintésére. Még néhány jelentkezőre számít a „Tájak, korok, múzeumok" Egyesület baráti közössége, érdeklődni a 15-276-os telefonszámon lehet.

– **A Magyar Dolgozók Ifjúsági Szövetsége (MADISZ)** augusztus 28.–szeptember 2. között gyűjtést szervez a hajdúszoboszlói menekülttábor lakói számára. Céljuk, hogy a tábor lakói – akik közül sokan mindent hátrahagyva érkeztek hazánkba – ezúton is minél több, számukra szükséges használati tárgyhoz juthassanak a lakosság segítségével. Az akciók ideje: aug. 28.–szeptember 1. 15–18 óra, szeptember 2. 10–15 óra. Gyűjtőhelyek: Budapest IV., Tél u. 158., Chinoin Munkásklub (Telefon: Zsiros László, 690-900/202). Pécs: Pécs–Mecseki Ércbányászati Vállalat MADISZ-bizottsága, 39-es dandár út 19. (Tel.: Brandt Tibor, 72-12-333/2115, 2114). Székesfehérvár: Videoton Oktatási Központ, Berényi u. (Tel.: Horváth Zoltán 22-12-730/2270). Győr: Ifjúsági Ház, Árpád u. 44. (Telefon: Rédeiné Bojsza Margit 96-11-453). Baja: Árpád u. 1. (Tel.: Fang István, 79-11-244/161). Debrecen: Volán Klubkönyvtár, Salétrom u. 1. (Tel.: Újvári Béla, 52-15-674).

Részletes tájékoztatás: MADISZ Iroda, 1133 Bp., Kun Béla rkp. 37–38. Telefon: 203-613.

— **Nem maradnak bolt nélkül** a szőlősgazdák. A donátusi szőlőhegyben a templomtól kevesebb mint 100 méterre (Pécs, Fácán-dűlő 14.) lesz az új élelmiszerbolt műszaki átadása augusztus 22-én. A régi boltot augusztus 11-én szüntette meg a B. M.-i Élelmiszeripari és Kereskedelmi Vállalat, mert már nem tudta ellátni a lakosságot. A teljesen új élelmiszerbolt bérelhető, sőt hatósági engedély megszerzése után, vendéglátó jelleggel is bővíthető. Érdeklődni a 24-844-es telefonon lehet.

PIACI ÁRAK - INFORMÁCIÓK

Hétről hétre jelentkező kis összeállításunk célja olvasóink, vagyis a fogyasztók tájékoztatása. Szeretnénk, ha a szombati újságot kinyitva, ki-ki tájékozódhatna, hogy hol, mit, és mennyiért lehet, vagy érdemes vásárolni. Törekvéseinket azzal, hogy rendszeresen eljuttatják szerkesztőségünkhöz előrejelzéseiket, támogatja a Konzum Rt., a pécsi vásárcsarnok igazgatósága, a Baranya megyei Zöldért és a Pannonkert Kft. A lehetőséget természetesen más kereskedelmi szervezeteknek is felajánlottuk, de eddig még nem éltek vele.

Természetesen olvasóink azt is tapasztalhatják, ha időről időre figyelemmel kísérik kis rovatunkat, hogy mi magunk is rendszeresen megfordulunk a piacon, igyekszünk tájékozódni, és ha nem is mindig sikerül, többnyire azért eltaláljuk egy-egy termék várható árát. A bizonytalanság magyarázata roppant egyszerű: az árakat a kereskedők határozzák meg, mint ahogy ők döntenek abban is, hogy amit tegnap gondoltak, azt mára mennyire értékelik.

Ezek után lássunk néhány konkrét mai árajánlatot: A Zöldért boltjaiban a burgonya kilóját 9, a vöröshagymáét 12, a fejeskáposztáét 7, a tv-paprikáét 18–34 forintért kínálják. Paradicsomot 7–12 forint körüli áron, sárgarépát 11, zöldséget 26 forintért adnak. A kelkáposzta kilója 10, az almáé 18, a körtéé 20 forint lesz. A görögdinnye drágul, (?) 14 forintért mérik.

A Konzumban a barack kilója 25, a burgonyáé 11, az almáé 20, a paprikáé 45, a paradicsomé 20, a szőlőé 45, a káposztáé 9, a kelkáposztáé 12, a hagymáé 14, az apró uborkáé 28, a szilváé 10, a körtéé pedig 25 forint lesz. Hasonlóan alakulnak a holnapi piaci árak is. A vásárcsarnok közlése szerint burgonyát 10–14 forint között, hagymát 10–20, fejeskáposztát 8–10, paradicsomot 10–20 forintos kilónkénti áron vehetünk. A paprika a minőségtől függően 10–50 forintba kerül, az uborka kilóját 20–40, a zöldbabét 20–35 forint közötti áron kínálják. Gombát 100–140 forintért vehetünk, az alma ára 12 és 20 forint között lesz, a körtéé 20–35, az őszibarackéé 20–50, a szilváé 12–25, a szőlőé 25–60 forint. A görögdinnye és a sárgadinnye ára emelkedik, az előbbit 10–16 forintért, az utóbbit 25–30 forintért kínálják. A kukorica sem lesz olcsóbb, 3–4 forintot is kérnek darabjáért. A tojás 2,50–4 forint.

Egészségügyi szolgálat

SZOMBAT–VASÁRNAP
KÓRHÁZI FELVÉTELES ÜGYELETEK

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermek betegek részére, Pécs város: POTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház, gyermeksebészeti, kórházi felvételt igénylő gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika, páros napokon Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

SZOMBAT

Felnőtt belgyógyászat Pécs város lakossága részére: I. sz. Belgyógyászati Klinika. Sebészet, baleseti sebészet: I. sz. Sebészeti Klinika. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Pécs város és a csatolt községek ideg- és elmebetegei részére: POTE Ideg- és Elmeklinika. Szemészeti betegek ellátása: POTE Szemészeti Klinika. Felnőtt orr-fül-gégészet: POTE Orr-Fül-Gégeklinika.

SZOMBATON NYITVA TARTÓ GYÓGYSZERTÁRAK

Pécs, Kossuth L. u. 81. 10/8. sz. gyógyszertár 7.30–13.30-ig, utána zárt ajtók mellett ügyeletet tart; Pécs, Széchenyi tér 2. 10/1. sz. gyógyszertár 8–13 óráig; Pécs, Bajcsy-Zs. u. 23. 10/14. sz. gyógyszertár 7–18 óráig, utána zárt ajtók mellett tart ügyeletet; Pécs-Kertváros, Krisztina tér 10. 10/57. sz. gyógyszertár 7–12 óráig.

VASÁRNAP

Felnőtt belgyógyászat Pécs város lakossága részére: II. sz. Belgyógyászati Klinika. Sebészet, baleseti sebészet: II. sz. Sebészeti Klinika. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Pécs város és a csatolt községek ideg- és elmebetegei részére: POTE Ideg- és Elmeklinika. Szemészeti betegek ellátása: POTE Szemészeti Klinika. Felnőtt orr-fül-gégészet: POTE Orr-Fül-Gégeklinika.

VASÁRNAP NYITVA TARTÓ GYÓGYSZERTÁRAK

Pécs, Bajcsy-Zs. u. 23. 10/14. sz. gyógyszertár, 7–14 óráig, utána zárt ajtók mellett ügyeletet tart.

SZOMBAT–VASÁRNAP KÖRZETI ORVOSI ÜGYELET

Az Egyesített Egészségügyi Intézmények az alábbiak szerint biztosítja a körzeti orvosi ellátást szombat, vasárnap a sürgős orvosi ellátásra szoruló betegek részére.

Pécs város, valamint Abaliget, Kozármisleny, Pellérd, Berkesd, Nagykozár, Kővágószőlős, Görcsöny, Egerág és a csatolt községek felnőtt lakossága részére szombaton reggel 7 órától hétfő reggel 7 óráig a Lánc utcai Rendelőintézet földszinti körzeti orvosi ügyeleti helyiségeiben. Telefon 14-347.

Fogászati ügyelet szombaton reggel 7 órától hétfő reggel 7 óráig a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségeiben gyermekek részére is.

Pécs város gyermeklakossága részére szombaton reggel 7 órától hétfő reggel 7 óráig a Gyermekklinikán, Pécs, József A. u. 7. (bejárat a Bajnok u. felől). Telefon: 10-938. A berendelt betegek ellátása 8–13 óráig történik ugyanitt.

A városkörnyéki községekben és Egerágon lakó gyermeklakosság (0–14 éves korig) részére az ellátást a Megyei Gyermekkórház (Pécs, Nyár u. 8.) ambulanciáján végzik szombaton reggel 7 órától hétfő reggel 7 óráig. Telefon: 13-144.

ÉJSZAKAI ÜGYELETES GYÓGYSZERTÁRAK

Pécs, Kossuth L. u. 81. 10/8. sz. gyógyszertár; Pécs, Bajcsy-Zs. u. 23. 10/14. sz. gyógyszertár.

SOS-ÉLET telefonszolgálat díjmentesen hívható a 12-390-es számon este 7 órától másnap reggel 7 óráig.

✲

Egyedülállók társkereső szolgálata minden hétfőn és csütörtökön 17–19 óráig személyesen a kertvárosi ANK Művelődési Ház I. emelet (titkárság), illetve a 41-907-es telefonszámon.

Közérdekű

Áramszünet lesz augusztus 28-tól szeptember 1-jéig, naponta 7–15 óráig Pécsett a Kódó-, Kertes- és Mezsgye-dülőkben; augusztus 29-én az Állomás utcában és a Pellérdi úton az Állomás utcától a Kutató-dűlőig; augusztus 31-ig az Állomás utcában, valamint a Pellérdi és a 6-os út mellett a Kutató-dűlőtől a cserkúti csárdáig.

Áramszünet lesz szeptember 1-jén Illyés Gy. u. 50-től 80-ig és 37-től 43-ig, Gálovics Gy., Fáy A., Pesti B. utcákban, Pataki I. u. 30-tól 48-ig és a málomi szőlőhegyen 7–16 óráig.

Beiratkozás 5 és fél éves kortól 14 éves korig, szeptember 5-én és 6-án (kedd–szerda) 17–19 óráig Alkotmány u. 38., óvoda (udvar). Tanárok: Bártfai Márta, Domján Edit, Rónai Márta. Tanévkezdés: szeptember 4., hétfő. Bártfai nővendékek részére.

Szeretettel meghívjuk Önt és barátait

szeptember 2-án a

SZŐLŐSKERT VENDÉGLŐBE

(Pécs, Kisszkokó 4.)

20 órától 04 óráig tartandó

bányásznapi randevúnkra

Zene: Kovács—Bathó

LÁTVÁNYOS REVUMŰSOR 22 ÓRÁTÓL.

Belépő a vacsorával együtt, fejenként 200 Ft.

Asztalfoglalás, az üzletvezetőnél. (Tel.: 15-886)

Vállalkozik a Mecseki Szénbányák Vállalat



Készülnek a fűnyírógépek István-aknán az egykori javítóműhelyben Fotó: Proksza László

Car-MaT Kft. István-aknán

Fűnyíró adapterek a volt Pécs Bányaüzem javítóműhelyében

A Mecseki Szénbányák Vállalat korábban kidolgozott koncepciója szerint a pécsi István-aknán ősszel leáll a termelés. Az utóbbi időben fölmerült ugyan, hogy a lengyel BUDEX bányavállalat bérmunkában folytatná itt a munkát, ám ennek a lehetőségnek egyelőre jogi akadályai vannak. Mégis, ha a vállalat fel is hagy a volt Pécs Bányaüzem művelésével, az már ma is bizonyos, hogy István-aknán ősztől sem szűnik meg teljesen a termelés. Az üzem javítóműhelyében kapott ugyanis helyet a Mecsek, a szabadszentkirályi Fémipari Kisszövetkezet és néhány magánvállalkozó által létrehívott Car–MaT Kft. Megalakításának körülményeiről dr. Ács Zoltán vállalkozási csoportvezető tájékoztatott bennünket.

– A közelmúltban vállalatunk egy olyan beruházási irodát hozott létre, amelynek tagjai a cég számára szóba jöhető jövedelmező melléktevékenységek fölkutatásával és megvalósításával foglalkoznak. Az egyik kiemelt feladat a szabad kapacitások lekötése, ezen a vonalon kerültünk kapcsolatba a Szabadszentkirályi Fémipari Kisszövetkezettel, amely most már hagyományosan jó referenciákkal rendelkezik a mezőgazdasági kisgépek gyártása terén. Mivel a termékeik iránt Magyarországon, de külföldön is élénk az érdeklődés, a sikeres profilt természetesen a kft. esetében sem változtattuk meg.

A kft., amelynek 3,5 milliós alaptőkéjéhez 55 százalékkal a Mecseki Szénbányák Vállalat járult hozzá, néhány hete berendezkedett István-aknán, sőt műhelyeiben a napokban már folyamatos termelés folyik. Az alkalmazott 23 dolgozó mezőgazdasági kisgépekhez kapcsolódó fűnyíró adaptereket készít.

– A tervek szerint ez a létszám év végéig már negyven főre is duzzadhat, jövőre pedig feltétlenül szeretnénk igényelni munkahelyteremtő hitelt, ami lehetővé tenné számunkra, hogy a foglalkoztatottak száma akár 100 fölé is emelkedjen – ismertette az elképzeléseket dr. Ács Zoltán, majd így folytatta: – Természetesen a létszámmal párhuzamosan a tevékenységünket is fejleszteni szeretnénk, ami nem merülne ki csupán a nagyobb kapacitásban, illetve más termékek gyártásában. Vállalkozni szeretnénk további technológiai szerelésekre, öntödei munkára, valamint szeretnénk kiépíteni a kft. saját kereskedelmi csatornáit is. Amikor az ötlet megvalósításához láttunk, egy hosszú életű, gazdaságos vállalkozásban biztunk. Ezt ma sem gondoljuk másként, igyekszünk mindent elkövetni az eredményes tevékenykedés érdekében.

A kft. alkalmazottai korábban csaknem egytől egyig szintén István-aknán dolgoztak. Mielőtt a konkrét termelés megkezdődött volna, valamennyien tapasztalatszerző gyakorlaton vettek részt a szabadszentkirályi üzemben, ennek köszönhetően, már az első napokban is elfogadható teljesítmények születtek. Remélhető tehát, hogy a mezőgazdasági szakboltokban forgalmazott motoros fűnyíró és kapálógép nem lesz hiánycikk, sőt az exportszállítások is bővülhetnek.

K. E.

Szekcióülések építészetről, műemlékvédelemről, idegenforgalomról

A nép szavazzon a címerekről

Folytatta munkáját a városszépítő konferencia

Kilenc szekcióban folytatta tegnap délelőtt a munkáját a város-községvédő és szépítő egyesületek Pécsett zajló nyolcadik országos konferenciája a Pollack Mihály Műszaki Főiskolán. A résztvevők érdeklődési körüknek megfelelően helytörténeti, építészeti, műemlékvédelmi, környezetvédelmi, faluvédelmi, idegenforgalmi, gazdasági, ifjúsági és címertani kérdésekben cseréltek véleményt.

Az utóbbi szekció munkáját nem véletlenül kísérte nagy érdeklődés, hiszen szerte hazánkban egyre szélesedő mozgalom van a régi városcímerek visszavételére, foglalkoznak a községcímerek használatának az elismertetésével, szó van a hajdani megyecímerekről is, és – mint ismeretes – napirenden van az állami címer ügye is. A szekció munkáját *dr. Kállai István* egyetemi tanár, a hazai címertan egyik elismert szaktekintélye vezette. Vitaindító előadásában a szocialista országok gyakorlatában is egyedülálló jelenségnek minősítette azt, ahogy Rákosi kezdeményezésére számüzték előbb a történelmi állami címert, majd – feudális maradványként – a városi címereket, s ezzel egyidejűleg a címertant is likvidálták. Ennek ellentéteként hivatkozott a felvidéki – szlovákiai – városokra, amelyek ma is a magyar királyoktól kapott címereiket használják. Megjegyezte: történelmünk során a címer mindig a hatalom adománya volt, mai korunkban van csak, hogy a tanács – mint az államhatalom helyi szerve – önmagának adományozza a címert. Ennél a gyakorlatnál mindenképpen demokratikusabb lenne, ha helyi népszavazás döntene az adott település e fontos kérdésében.

A vitában több egyesület képviselője számolt be saját városa címerbonyodalmairól, s megfogalmazták: helyenként mintha szántszándékkal erőltetnék a címerváltás ügyét a városszépítőkre, hogy „esetleg" hivatkozni lehessen arra: „mi csak engedtünk a nyomásnak".

A műemlékvédelmi szekcióban *Tillai Ernő* Ybl-díjas építész közel egyórás vetítettképes előadásában időnként sokkoló hatású felvételekkel mutatott rá: nincs igazán minden rendben e szép mecsekaljai városban. És mit tesz Isten, közvetlenül utána *Erich Edegger* gráci polgármesterhelyettes – aki másfél évtizede felelős irányítója a „testvérváros-jelölt" városfejlesztésének, műemlékvédelmének – szinte hajszálra azonos gondokról beszélt diafelvételekkel illusztrálva. Ott is van városképbe tenyerelő magasház, környezetbe nem illő építmény, ott is meg kell küzdeni különféle érdekek ellenében a múlt emlékeiért, de legalább rendeletileg kimondták: kizárólag életveszély esetén lehet házat lebontani a történelmi városrészben. És bemutatott néhány ragyogóan megújított, új funkcióval ellátott ódon épületet, melynek a helyén ez meg az épült volna, ha... Elmondta azt is, hogy ma a leanyomasztóbb gráci gond a hallatlan méreteket öltő közlekedés; ezért is rendeznek jövőre konferenciát ilyen címmel: *„Megfojtja-e városainkat a közlekedés?"*

A konferencia résztvevői délután Baranya legszebb tájaival, nevezetességeivel ismerkedtek.

H. I.

Bemutatkozik a Mohácsi Ruhaipari Szövetkezet

Exportsikerek, sok nyereséggel

Sikeres cégnek mondhatja magát a Mohácsi Ruházati Ipari Szövetkezet. Akár iskolapéldája is lehetne annak, hogyan lesz egy jelentéktelennek induló, a környéken is alig jegyzett vállalatocskából a nyugati piacokon is ismert és elismert partner?

A szövetkezet 1951-ben alakult 16 férfiszabóval, azóta 200 ember foglalkoztat. 1976-ig a baranyai nagykereskedelmi vállalatoknak varrtak ágyneműt, fehérneműt, otthonkákat, kizárólag kis tételekben.

1976-ban felvették a kapcsolatot a Hugarocoopval, divatos sportruhák, dzsekik, felsőruházati termékek gyártásába kezdtek bele, ezeket pedig azóta is kizárólag tőkés piacokon értékesítik. A kezdeti 200 000 forintos export tavalyra 17 200 000 forintra duzzadt. Elsősorban Nyugat-Németországba, az ELHO, a KÖNIGS-MÜHLE és a Klaus Hübner cégnek szállítanak, ezentúl pedig a belga EDDY és svájci KRISTAL céggel alakítottak ki jó kapcsolatot. Legújabb partnerük a szintén nyugatnémet NOVA, akik számára a közelmúltban fejezték be a próbagyártást, amelynek sikere nyomán a jövőben nagyobb tételeket is küldenek. Az eredményes munkát mi sem bizonyítja jobban, mint hogy az utóbbi három évben 100 százalékkal növekedett a szövetkezet tőkés exportja.

Ezzel összhangban nőtt a nyereség is: míg 1985-ben 1 400 000 forint volt, addig 1988-ban már 8 200 000. Ehhez azonban – az eddig elmondottakon kívül is – tenni kellett valamit. Így például: 1985-ben – 8 milliós új beruházással – új konfekcióüzemet hoztak létre Mohács belvárosában, 1988 júliusában magánvállalkozói kézbe adták hímesházi telepüket, ahol kizárólag a szövetkezet részére dolgoznak. Egyik legjelentősebb: ez év márciusában egy kft-t alakítottak, a MORIKO-t, amelynek a szövetkezet a gesztora, tagjai pedig a Hungarocoop, az Ungar–Commerz nyugatnémet vegyesvállalat és a Bólyi Áfész. Érdemes megemlíteni, hogy '85-ben öt és fél millió forintos új gépparkot állítottak be, és jelentős bérfejlesztéseket is végeztek: tavaly a keresetnövekedés 35 százalékos volt, idén pedig további 15 százalékos.

A szövetkezet munkájáról tegnap számolt be *Nagy Jenő* elnök, a Baranya Megyei Ipari Szövetkezetek Szövetsége (KISZÖV) pécsi székházában megtartott elnökségi ülésen.

Ó. Zs.

Holnap a VDN-ben

ÚJ NÉMET GIMNÁZIUM ÉPÜL BAJÁN

◆

FEHÉR FOLTOK A MOHÁCSI CSATATÉREN

◆

PRÓBAVÁLASZTÁS SZEGEDEN

A széles közvélemény még mindig mozdulatlan

◆

Egy tő virág 2000 forint

MEDVEVADÁSZAT A MECSEKBEN?

Természettudományi szenzáció a Drávában



AZ UTOLSÓ HAZAI TOK

LOPOTT AUTÓVAL LENTI FELÉ

◆

KÖZÖSSÉGI TV SZEKSZÁRDON

◆

BOTOS OTTHAGYTA PAKSOT

„Megsértődtek, hogy nem kerültünk fel"

◆

Több az agárverseny, mint a futballmeccs

WEMBLEY, A LABDARÚGÁS SZENTÉLYE

Például

Véleményezések

„Pécs és Baranya bányászai demonstratív felvonulásra, tüntetésre készülnek augusztus 30-án jogos érdeküket kifejezésére, a létbizonytalanság eddig nem ismert rettegő veszélyérzete miatt.

Az a sok-sok milliárd forint, amit az évek, évtizedek során elherdáltak a bányáknál, csak kevesek igazi jólétét, hatalmát biztosította és nem a bányászokét. Ezekért a fájó bajokért az MSZMP mellett azonban az ágazati szakszervezet, illetve az egymást váltó kormányok is felelősek. Nem kevésbé felelősek a bányavállalatok kollaboráns vezetői is. Épp ezért szemlélünk kételkedve minden olyan megmozdulást, amelyet ezek a személyek, ezek a csoportok a bányászok nevében, de valójában saját maguk érdekeinek átmentésére szerveznek.

A Magyar Demokrata Fórum komlói és pécsi szervezetének elnöksége

✲

A nagygyűlésen fejezzük ki aggodalmunkat a munkahelyüket elvesztő bányászok, munkások, alkalmazottak és családjaik jövője, megélhetése, szociális biztonsága garanciáinak érdekében.

Az ércbányák bezárása, a szénbányászat visszafejlesztése megyénkben kezelhetetlen foglalkoztatási feszültségeket, általános bizonytalanságot eredményez.

Szakszervezetek Baranya Megyei Tanácsa, ügyvezető elnöksége

✲

A gazdasági megújulást támogatjuk, egyetértünk a szerkezetátalakítással, de helytelennek tartjuk a kormány megalapozatlan, tudományosan alá nem támasztott, fiskális szemléletben hozott döntéseit, különösen az uránbánya megszüntetéséről, a bányászat visszafejlesztéséről, a mezőgazdaság és élelmiszeripar rangon aluli kezeléséről, a lakossági és közületi szolgáltatásokra kényszeritett maradékelvről.

Elegünk van abból, hogy egyes vezetők meggondolatlan aláírásai, életszínvonal csökkentő, pazarló beruházások indítását, vagy tízezrek munkanélküliségét okozó munkahely megszüntetéseket idéznek elő.

Helyiipari és Városgazdálkodási Dolgozók Szakszervezetének Baranya megyei titkársága

▼

(Lapunk örömmel veszi a véleményeket, de a beérkező levelekből csupán részleteket közöl, és az itt szereplő mondatok egy részével nem tud azonosulni.)

Ha én zászló volnék...

... sohasem lobognék, mindenféle szélnek ellensége volnék... Énekelte több évig betiltott dalában Bródy János.

Mi meg például ellenségei vagyunk a zászlólopásnak. Bármilyen megbecsült is ebben a szelek barázdálta világban mondjuk egy amerikai vagy éppen kubai lobogó, mégiscsak felháborító az, amiről tegnap értesültünk.

Az orvosegyetem által szervezett nemzetközi gyermeksebész-kongresszuson elvitték a dekorációnak szánt zászlók egy részét. Nyilván, jól mutat majd valahol...

Bot és vászon, semmi más és mégis úgy hívják, zászló, emlékezhetünk Kosztolányi szavaira. Csak egy mozdulat, egy óvatos körbetekintés, és csibészség, semmi más...

Garázdálkodj okosan

„1989. augusztus 24-én 18.35-kor bejelentés érkezett a Pécsi Rendőrkapitányság ügyeletére, hogy ismeretlen férfi felmászott a Hőerőmű kéményére.

Az értesítés után a rendőrség, tűzoltóság és a mentők egységei kivonultak a helyszínre, ahol megpróbáltak kapcsolatba lépni vele, ami nem sikerült, mert nem volt hajlandó hallótávolságon belülre lemászni.

A férfi 25-én 4.15 órakor önként lejött, ezt követően a Pécsi Rendőrkapitányságra előállították. Megállapították, hogy a személy azonos Farkas Ferenc, 35 éves, többszörösen büntetett életű, munkahely és foglalkozás nélküli, Pécs, Kossuth L. u. 69. sz. alatti lakossal.

A Pécsi Rendőrkapitányság garázdaság szabálysértése miatt eljárást kezdeményezett ellene."

✲

Szemtanúként hozzátehetjük: felelőtlen cselekedet tanúi lehettünk két alkalommal is, amikor a kéményekre mászó emberekkel kellett törődni majd száz, máshol is hasznosítható hatósági embernek, orvosnak, újságírónak, igazgatónak és beosztottnak. Garázdálkodni nem lehet okosan, gazdálkodni inkább, föleg, ha hagyják!

Címer frei

„A címer használati engedélyéért folyamodó igazolni tartozik, hogy nincs hivatalvesztésre ítélve és, hogy politikai jogok gyakorlatában van, erkölcsileg kifogástalan, üzlete pedig oly terjedelmű, vagy üzletének tárgyai oly kiváló minőségűek vagy egyébként az üzlet vagy intézet különösen a város részére teljesített szállítások, illetőleg egyéb szolgáltatások szempontjából oly figyelemreméltó, hogy a város címere használhatásának engedélyezését megérdemli..."

Íme, ekkora becsben tartották egy, 1911-ben keltezett, a polgármester által aláírt szabólyrendeletben Pécs címerét. Azt a címert, amely szeptember 14-én újra változik. A tanácsülés előkészítéseként ma tárgyalt a városi tanács végrehajtó bizottsága az ügyről. Szeptember 14-ig néhány változat a Széchenyi tér egyik kirakatában is megtekinthető, addig pedig szabad a választás: címer frei...

Szerkeszti: Bozsik László és Pauska Zsolt.

A HÉT VÉGE MŰSORÁBÓL

Szombat

FILM

Petőfi: Kis Muck története (12), James Bond (14, 16, 18). **Kossuth:** James Bond (10, 12, 2, 4), A légy (6, 8). **Kossuth, klub:** Szamárköhögés (16, 18). **Park:** A kétéltű ember (13), A légy (15, 17). **Park, kert:** James Bond (19). **Jószerencsét:** A nyolc szamuráj legendája (16). **Komló:** Az új földesúr (13), Szuperhekusok (4, 6, 8), Dzsango (videó) (5). **Mohács:** Mindentlátó királylány (4), Cocktail (6, 8). **Szigetvár:** Kisgömböc (4), Dirty Dancing (6, 8). **Siklós:** A cápa bosszúja (6, 8).

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.30: Családi tükör. 9.05: Színes népi muzsika. 10.05: Ismét a javából! 12.30: Világkosár. 13.00: Klasszikusok délidőben. 13.49: Énekeljünk együtt! 14.20: Mindennapi irodalmunk 14.50: Szimfonikus táncok. 15.15: Világíra gyöngyszemei. 15.25: Új Zenei Újság. 16.00: 168 óra. 17.30: A szülőföld muzsikája. 18.15: Hol volt, hol nem volt... 18.45: Szemle. 19.15: Rádiószínház – Marija – Iszaak Babel színműve. 20.07: Híres előadóművészek felvételeiből. 20.40: Klasszikus operettekből. 21.13: Bakfark Bálint művészete. 21.45: „Hajszálgyökerek." 22.25: Európa hangversenytermeiből. 23.36: Réai híres énekesek műsorából.

PETŐFI RÁDIÓ

8.08: Népszerű muzsika. 8.40: Öt kontinens hét napja. 9.05: Apó. 10.00: Oxigén. 12.10: Jó ebédhez szól a nóta. 13.05: Daráló. 13.35: Hangok és visszhangok. 14.00: Magunkat ajánljuk. 14.00: Színről színre. 14.45: Hetet egy csapásra. 15.05: A világbajnok. Zilahy Lajos vígjátéka. 16.01: Ibolyatakaró. 17.05: Közvetítés sporteseményekről. 17.30: „Hodi-hodi." 18.30: Sportközvetítés. 19.05: Meseautóban. 19.50: Koncz Zsuzsa és a Fonográf együttes felvételeiből. 20.00: Körkapcsolás bajnoki labdarúgó-mérkőzésekről. 21.05: Hét szűk évtized. 21.27: Népzene a Selyemgombolyítóban. 22.03: Esti fúvósmuzsika. 22.26: Leowe–Bradányi Iván: Gigi. 23.15: Éjszakai koktél.

BARTÓK RÁDIÓ

8.19: Új kompakt lemezeinkből. 9.00: Operaáriák. 9.30: Tiszán innen – Dunán túl. 10.30: Slágerlista. 11.00: Hangfelvételek felsőfokon. 12.30: Suisse Romande zenekar játszik. 13.05: Kívánságműsor szombaton. 14.05: Zenekari muzsika. 14.51: Egy pillanat tükre. 15.00: Lemezbörze helyett. 15.55: Kapcsoljuk a 6-os stúdiót. 17.00: Francia operákból. 17.45: Bemutató. 19.05: Asconai Ünnepi Játékok – 1988. 20.08: Mindennapi irodalmunk. 20.38: Fischer Annie zongorázik. 21.50: Gregor József operafelvételeiből. 22.12: Zene és térkép. 22.49: Világirodalmi Dekameron. – Dulimanók és fámák. J. Corzatár meséi.

PÉCSI RÁDIÓ

8.00: Jó pihenést! A pécsi stúdió információs, szórakoztató magazinja. 10.00: Műsorzárás. 18.30: Szerbhorvát nemzetiségi műsor. 19.00: Magyar nyelvű hírek. 19.05: Német nemzetiségi műsor. 19.35: Műsorzárás.

TELEVÍZIÓ

MAGYAR TELEVÍZIÓ

TV 1.

8.53: Műsorismertetés. 8.55: Képújság. 9.00: Tévétorna gyerekeknek. 9.05: Kapkodd a lábad! 10.35: A világ nélküled. Francia tévéfilmsorozat. 7. rész. 11.30: A pécsi körzeti stúdió német nyelvű nemzetiségi műsora. 12.00: Kajak-kenu-vb. Döntők. 12.40: Képújság. 15.17: Műsorismertetés. 15.20: Képújság. 15.25: Válogatás a Televízió archívumából. Aranyidő. Tévéfilm. 16.45: Reklám. 16.50: Van benne valami. 17.35: Betűreklám. 17.40: Műsorajánlat. 17.45: Jogi esetek. 18.30: Reklám. 18.35: Szomszédok. 19.05: Reklám. 19.10: Esti mese. 19.20: Reklám. 19.25: Közlemények. Műsorajánlat. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: A kis cukrászda. Tévéjáték. 21.20: Reklám. 21.25: A Roxinpadon: a Tátrai Band. 22.15: Kajak-kenu vb. Kötöttfogású birkózó-vb. Döntők. 23.30: Híradó, 3.

TV2.

16.25: Képújság. 16.35: Tv2. Benne: Reklám – Riportok – Időjárás – Zene. Movi-krónika. Tűzkereső. 17.30: Kölyökidő. 17.55: Tv2. 18.00: Telesport. 18.25: Gyerekeknek. 18.49: Torpedó. Telefonos játék. 19.00: Gát. Francia tévéfilm. 20.24: Tv2. Benne: Sziráktól Párizsig. A holnap városa. 21.00: Híradó 2. 21.20: Tv2. 21.30: Bongó. Az Országos Takarékpénztár Sportfogadási és Lottó Igazgatósága, valamint a Tv2 műsorának közös számsorsjátéka. 22.20: Az utolsó ártatlan ember. Amerikai bűnügyi tévéfilm. 0.10: Tv2. Napzárta.

OSZTRÁK TELEVÍZIÓ

1. MŰSOR

9.00: Hírek. 9.01: Moonfleet. Kalandfilmsorozat. 9.30: Ziebling ügyvéd esetei. 10.30: Babilon örökösei. 11.15: Spektrum. 11.55: Álomcélok. 12.05: Éjszakai stúdió. A boldog törpék világa. 13.00: Hírek. 13.10: Mi. 13.40: Viktor Kaplan. Az osztrák feltaláló élete. 14.30: A megszállott orvos. NSZK film. 16.00: Gyermekwurlitzer. 16.55: Mini tv-híradó. 17.05: Visszaszámlálás. 17.30: Családom és egyéb állatfajták. 18.00: A keresztény kérdései. 18.05: Sport. 18.30: Labdarúgás. 19.00: 2x7. 19.30: Tv-híradó. 20.00: Sporthírek. 20.15: A csendőr és a csendőrnők. Francia filmvígjáték. 21.55: Hideg lehelet. Amerikai film. 23.30: Hírek. 23.35: Gyilkos méhek. Angol horrorfilm. 0.55: Hírek. 1.00: Ex libris.

SKY CHANNEL

7.00: The Nescafe UK Top 50. 8.00: Mókagyár. Gyermekműsor. 12.00: Sportmagazin. 13.00: A pankráció szupersztárjai 1989-ben. 14.00: Szombati filmmatiné. A titokzatos pár. Amerikai tudományos-fantasztikus film. 16.00: Frank Bough világa. Dokumentumfilm-sorozat. 17.00: The Nescafe UK Top 50. 18.00: Eurosport.

SUPER CHANNEL

7.00: Boogaloo Pooper Doo. Gyermekműsor. 11.00: Egyveleg. 12.00: Turistamagazin. 12.30: Egyveleg. 13.00: Hollywood belülről. 13.30: Egyveleg. 14.00: Charlie Chaplin filmjeiből. 15.00: Folytassa a nevetést! és Goodie-ék. Vígjátéksorozat. 16.00: Élve vagy holtan. Westernsorozat. 16.30: Egyveleg. 17.00: Dick Turpin. Kalandfilmsorozat. 17.30: Coca-Cola Eurochart. 18.30: Sport. 19.30: Divatkörkép. 20.00: Abe Lincoln. Amerikai történelmi film. 22.00: Egymilliárd dolláros csalás. Amerikai bűnügyi film. 23.00: Nemzetközi hírmagazin. 23.30: Időjárás-jelentés. 23.35: Sötét éj. Amerikai film. 0.30: Egyveleg.

TV 5-ÖS

16.00: Thalassa. Tengeri magazin. 17.00: Fiatal szólisták. Komolyzenei verseny. 18.00: Isztambuli buli. Útifilmsorozat. 18.30: Hírek, időjárás. 18.35: A valótlanság géniusza. Fantasztikus filmsorozat. 19.30: Művészeti magazin. 20.00: Kalifornia gyermekei. Dokumentumfilm. 21.00: Komolyzenei hangverseny. 22.00: Tv-híradó. 22.30: Időjárás-jelentés. 22.35: San Francisco. Tv-film. 0.15: Szuperszexi. 1.00: Műsorzárás.

JUGOSZLAV TELEVÍZIÓ

1. MŰSOR

10.35: Ráadásprogram. 12.55: Szórakoztató műsor. 14.15: Tv-kiállítás. 14.25: Egészségügyi szekrényke. 14.30: Az el nem kötelezett országok filmjeiből: Abana. Melanéziai játékfilm. 16.00: Hét tv-nap. 16.45: Hírek. 16.50: Tv-naptár. 17.00: Népzenei műsor. 17.30: Drámasorozat. 18.30: Dokumentummúsor. 19.15: Időjárás. 19.18: Hírek turistáknak. 19.30: Tv-napló. I. 20.05: A mai sport. 20.15: Az álmodozó. Játékfilm. 22.00: Tv-napló, II. 22.15: Hírek turistáknak. 22.20: Ráadásprogram (éjszakai műsor). 0.20: Hírek. 0.25: A vasárnapi műsor ismertetése.

2. MŰSOR

19.30: Tv-napló. 20.15: Zenei est. 21.45: Hírek. 21.50: A kultúra berkeiből. 22.20: Sportszombat. 22.40: Európai kulturális magazin. 23.25: A vasárnapi műsor ismertetése.

Vasárnap

FILM

Petőfi: Kis Muck története (13), James Bond (14, 16, 18). **Kossuth:** Szállást kérő róka (10), James Bond (12, 2, 4), A légy (6, 8). **Kossuth, klub:** Szamárköhögés (16, 18). **Park:** A kétéltű ember (13), A légy (16, 18). **Park, kert:** James Bond (19). **Nevelési Központ:** Szakasz (3, 5, 7). **Komló:** Az új földesúr (13), Szuperhekusok (4, 6, 8), Dzsango (videó) (5). **Mohács:** Mindentlátó királylány (4), Cocktail (6, 8). **Szigetvár:** Dirty Dancing (6, 8). **Siklós:** Vérbeli hajsza (6, 8).

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.30: Énekszóval, muzsikával. 9.00: Neveletlenek. 10.05: Örökzöld dallamok. 11.00: Gondolat–jel. 12.15: Harminc perc alatt a Föld körül. 12.55: Népdalkörök pódiuma. 13.20: Mit üzen a rádió? 14.10: Művészlemezek. 15.08: Munkagödör. 16.05: Zenekari muzsika. 17.00: Értékmegőrző. 17.30: Komolyzenei lemezlovas. 18.15: Hol volt, hol nem volt... 18.40: Remekírók hangszalagon. – Antigoné. 19.41: Az Állami Népi Együttes felvételeiből. 20.44: Verdi: Ottelo. Négyfelvonásos opera. 23.34: Régi fúvósmuzsika.

PETŐFI RÁDIÓ

7.05: Az evangélikus egyház félórája. 7.35: Vasárnapi orgonamuzsika. 8.05: Ide nekem a rádiót! Avagy téma variációkkal. 8.45: Magyar Rádió és Televízió gyermekkórusa énekel. 9.10: Magnósok, figyelem. 9.53: Magyar Rádió Karinthy Színpada. 11.10: Vasárnapi koktél. 12.03: Jó ebédhez szól a nóta. 12.50: Közvetítés sporteseményekről. 13.05: Mikrofonpróba. 14.00: Szerpentin. 15.05: Táskarádió. 16.00: Poptarisznya. 21.05: Furcsa emberek. 21.32: Társalgó. 22.27: A mai dzsessz. 23.15: Tip-top parádé. 23.45: Három a kislány. Részletek Schubert Berté daljátékából.

BARTÓK RÁDIÓ

8.13: Kamlós Katalin fortepiano hangversenye. 9.26: Pikk Dáma. Csajkovszkij operája. 10.20: Új Zenei Újság. 10.50: Eszperantó híradó. 11.00: Új Bach-lemezeinkből. 12.19: Francia muzsika. 12.55: Kis magyar néprajz. 13.05: Szemle. 13.30: Joseph Rouleau énekel... 14.10: Rockújság. 15.05: Romantikus zene. 16.00: Rádiószínház: – Az istennő fia. 17.00: Barokk muzsika. 17.30: Németh Amadé: A zongorahangoló. Egyfelvonásos opera. 18.05: Haydn: e-moll szimfónia. 18.30: A Magyar Rádió szerbhorvát nyelvű nemzetiségi műsora. 19.05: A Magyar Rádió német nyelvű nemzetiségi műsora. 19.35: Varsói Ősz 1989. 20.46: Európaiak Velencében. 21.05: Country kincseinkből. 22.00: Zenekari muzsika. 22.30: Nevek ürügyén.

PÉCSI RÁDIÓ

9.00: Vasárnapi magazin. 11.00: Műsorzárás. 18.30: Szerbhorvát nemzetiségi műsor. 19.00: Nemzetiségeink zenéjéből. 19.05: Német nemzetiségi műsor. 19.35: Esti zene, sport, információk. 20.00: Zenés riport-, üzenet- és kívánságműsor külföldi és hazai németek számára. 21.30: Műsorzárás.

TELEVÍZIÓ

MAGYAR TELEVÍZIÓ

TV 1.

8.53: Műsorismertetés. 8.55: Családi torna. 9.00: Kéménymesék. Óvodások filmműsora. 9.25: Aprónép. Amerikai kisfilmsorozat. 9.50: Cigánykerék. 10.20: Kettesfogathajtó-vb. Maratonhajtás. 11.10: Zenebutik. Juhász Előd műsora. 12.00: Ki nyer ma a képernyőn? 12.10: Képújság. 14.57: Műsorismertetés. 15.00: Betűreklám. 15.05: RTV Közönségszolgálat. 15.10: Kajak-kenu vb. Döntők. 16.10: Miskolci dixielandfesztivál. 17.10: Képújság. 17.15: Reklám. 17.20: Műsorajánlat. 17.25: Kettesfogathajtó-vb. Akadályhajtás. 18.10: Reklám. 18.15: Delta. 18.45: Reklám. 18.50: Esti mese. 19.00: A HÉT. 20.00: Híradó. 20.15: Végzetes másodpercek. NSZK tévéfilm. 21.40: Reklám. 21.45: Telesport. Kötöttfogású birkózó-vb. Forma–1. Belga Nagydíj. 23.45: Képújság.

TV2.

16.25: Képújság. 16.35: Tv2. Benne: Reklám – Riportok – Időjárás – Zene – Röntgen. 17.00: A Forsyte Saga. Angol családregény. 8. rész. 17.50: Álljunk meg egy szóra! 18.00: Tv2. Benne: Wurlitzer. 18.25: Gyerekeknek. 18.48: Tv2. 19.00: Arthur szent földjén. Angol film. 20.10: Tv2. 21.00: Országok, emberek, életek. A kéz játékai, Portugál film. 22.40: Tv2. Napzárta.

OSZTRÁK TELEVÍZIÓ

1. MŰSOR

9.00: Hírek. 9.05: Jönnek a szerbek. Dokumentumfilm. 9.50: Lépés a világűrbe. 10.35: Heti körkép. 11.00: Fényképek – történelem. 12.00: Ezer mestermű. 12.10: Hello, Austria, Hello, Vienna. 12.40: Tájékozódás. 13.10: Akkoriban. 13.15: Moonfleet. Kalandfilmsorozat. 13.45: Forsyte Saga. Amerikai film. 15.35: Muppet babák. 16.00: Mini tv-híradó. 16.10: Törpikék. 16.25: Nyaralós Silvóval. 16.55: Közlekedés gyermekeknek. 17.00: X–Large. 18.30: Telt ház. Filmsorozat. 19.30: Tv-híradó. 19.48: Sporthírek. 20.15: A tegnapi nap. Tv-film. 21.40: Viziók. 21.45: Hoffmann meséi. 0.20: Hírek.

SKY CHANNEL

7.00: Az erő órája. Vallási műsor. 8.00: Mókagyár. Gyermekműsor. 12.00: Autó- és motorsport. 13.00: Az autó- és motorsport hírei. 13.30: Divatbemutató. 14.00: Vasárnapi filmmatiné: Hosszú az út hazáig. Amerikai játékfilm. 16.00: 2000 után. Tudományos ismeretterjesztő sorozat. 17.00: Nagy Völgy. Western családregény. 18.00: Eurosport.

SUPER CHANNEL

7.00: Boogaloo Pooper Doo. Gyermekműsor rajzfilmekkel. 11.00: Coca-Cola Eurochart. 12.00: Divatkörkép. 12.30: Dokumentumfilmsorozat. 13.00: Írva vagyon... Egyházi műsor. 13.30: Blak és Seven. Tudományos, fantasztikus filmsorozat. 14.30: Dundee és Culhane. Filmsorozat. 15.30: Euromagazin. 15.45: Egyveleg. 17.30: A holnap világa. Egyházi műsor. 18.00: Európai üzleti hírek. 18.30: Nemzetközi hírmagazin. 19.00: Tracking. 19.55: Időjárás-jelentés. 20.00: The Uk Chart Show. Brit slágerlista. 21.00: Shoestring. Bűnügyi filmsorozat. 21.55: Időjárás-jelentés. 22.00: Amikor legutóbb Párizst láttam. Amerikai film. 0.30: Egyveleg.

TV 5.

16.00: Rajongók klubja. 16.45: Immédias. Gyermekműsor. 17.15: Hiányjelek. Irodalmi magazin. 18.30: Hírek. Időjárás. 18.35: A valótlanság géniusza. Fantasztikus filmsorozat. 19.30: Bárányhimlő-híradó. Gyermekműsor. 20.00: Champs-Élysées. Varieté. 21.30: A világ állatai. Természetfilm-sorozat. 22.00: Tv-híradó. 22.30: Időjárás-jelentés. 22.35: Riportok. Hírmagazin. 23.30: Sportmagazin. 0.30: A Procope negyedórája. 0.45: Műsorzárás.

JUGOSZLAV TELEVÍZIÓ

1. MŰSOR

9.30: Vasárnap délelőtt gyerekeknek. 11.00: A tudás vagyon. 12.00: A fenntartott idő. 13.00: Quo vadis. Filmsorozat. 13.50: Szabadon. 16.30: Útleírás. 17.05: Játékfilm. 18.45: Ferdi (animációs filmsorozat). 19.10: Tv-fortuna. 19.30: Tv-napló. 20.00: Drámasorozat. 21.00: Spanyol filmciklusból. Bernard Alba háza. 22.30: Tv-napló. 22.50: Hírek turistáknak. 22.55: Ráadásprogram. Éjszakai műsor. 0.50: Hírek. 1.00: A hétfői műsor ismertetése.

2. MŰSOR

9.50: Műsorismertetés. 9.55: Hírek. 10.00: Ma a holnapért. 13.00: Ráadásprogram. Éjszakai műsor ismétlése. 15.00: Sportdélután. 19.30: Tv-híradó. 20.00: Ismeretterjesztő sorozat. 20.45: Hírek. 20.50: Költészet. 21.25: Sportszemle. 21.55: A hétfői műsor ismertetése.

Keresztrejtvény

A pénz íze

Úgy látszik, a pénz még a filozófusokat – köztük Schopenhauert is – foglalkoztatja. Rejtvényünkben a pénzről szóló szellemes aforizmája szerepel.

VIZSZINTES: 1. Lüttich folyója. **5. Schopenhauer találó megállapítása (folytatás a függ. 1. és 3. sorban).** 13. Kerítéssel övezett. 15. Európa északi tájegysége. 16. Holland és spanyol autójel. 17. Költői napszak. 18. Műsorszórással kapcsolatos. 19. Közönséges nő. 22. Szerencsével szerzi. 24. Után egyneműi. 25. Részben felugrik! 26. Pusztít. 27. Leváltóvirat. 29. Ez a sajt és a vaj. 31. Három, latin nőnemben. 32. Fogadási összeg. 34. Fonal. 35. Egyházi gyűlés. 37. Védhetetlen adogatás a teniszben. 39. Állatkert. 40. Somogyi ősláp. 43. Női név. 45. Sárga elem. 47. Ruy.... 48. Katonai vezényszó. 51. Szögfüggvény, röv. 52. Részben beás! 53. Vakond páros betűi. 54. Az egyik főiskola rövidítése. 55. NDK-beli város lakója. 57. Dunántúli kis folyóvíz. 59. Tejtermék. 61. Olasz névelő. 62. Az erbium és vanádium vegyjele. 63. Hevesen udvarol. 65. Mezőőri. 67. „A" zamat.

FÜGGŐLEGES: 1. A megállapítás folytatása. 2. Fasor. **3. A megállapítás befejező része.** 4. Sóldarab! 5. Autonóm Terület. 6. Értékes bútorfa. 7. „M". 8. A lengyel pénz rövidítése. 9. Japán város Hokkaido szigetén. 10. Becézett női név. 11. Nagykálló része! 12. Bécsi sportklub. 14. A tetejére becsát. 20. Belga és egyiptomi autójel. 21. Iskolai tantárgy. 23. Világgá üldöz. 26. Régi hivatali beosztás. 28. Kiejtett betű. 30. Kettévág. 31. Szóösszetételekben kénatom jelenlétére utal. 33. Népi bútordarab. 36. Kelleténél sem többet, sem kevesebbet nem mondó. 38. Vízi növény. 41. A mű hangulatának megfelelő zenével kísér. 42. Gárdonyi színműve. 44. Vízben tisztító. 46. Lap van ilyen. 49. Porcióz. 50. Abban van! 53. A levegő oxigéntartalmát igénylő. 55. Angol lány. 56. A szokásnak megfelelő. 58. Tapasztalja. 60. FTO. 64. Mennyiségi egység. 65. A cérium vegyjele. 66. ÓA.

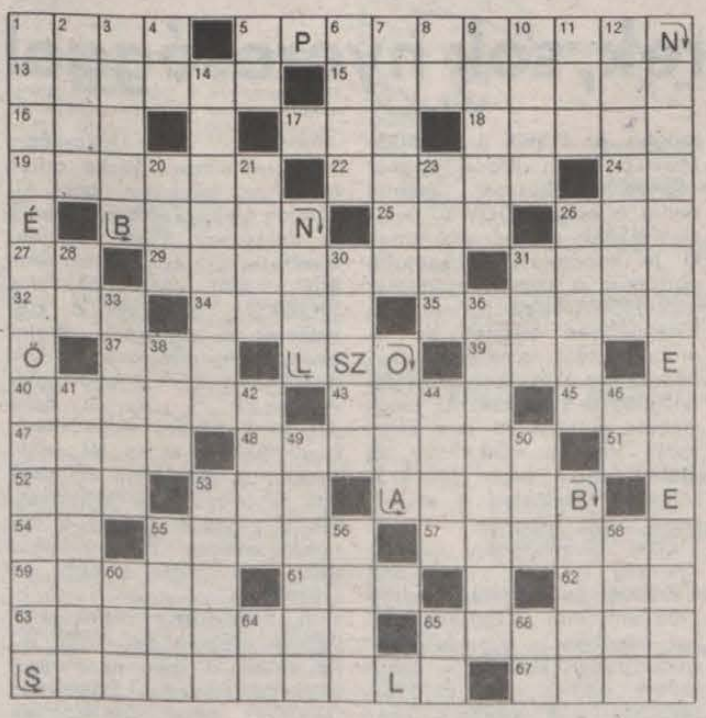
HÁZY LÁSZLÓ

Beküldendő: vízszintes 5., a függőleges 1. és 3. sorok megfejtése legkésőbb **szeptember 4-én** (hétfő) déli 12 óráig beérkezőleg, LEVELEZŐLAPON. 7601. Pf.: 134, Dunántúli Napló Szerkesztősége, Pécs, Hunyadi út 11. címre.

Az augusztus 12-i lapban közölt rejtvény megfejtése: Az óvó néni sorokba akart állítani, de már minden sarok foglalt volt.

Könyvutalványt nyertek: Kővári Györgyi, Mohács, Perényi u. 23., Müller Gyuláné, Vásárosdombó, Margitmajor, szoc. otthon, Perlaki József, Pécs, Kossuth L. u. 56., Polgárné Pető Éva, Pécs, Ifjúság u. 3/A, Pucher Rezsőné, Pécs, Zsuzsanna u. 8.

A könyvutalványokat postán küldjük el.



FILMJEGYZET

Átváltozás

A légy című film ifjú tudósa az önmagukon kísérletező elődei nyomába lépve beszáll teleportáló berendezésébe, mely atomjaira szedi szét testét, hogy aztán másutt összerakja. A konfliktus oka, hogy egy légy is beszáll a berendezésbe, mely az összerakás fázisában már összekeveri a két lény, a légy s az ember atomjait, sejtjeit...

Néhányan elhagyják a nézőteret. Miért? – kérdem az egyiket később. „Mert olyan undorító volt, amikor átváltozott." Bizony, nem mondom, láttam már szebbet is.

Mielőtt azonban pfújjolnánk, köpnénk, s elfordítanánk a fejünket, jusson eszünkbe: az emberi átalakulásnak mély kulturális gyökerei vannak, s ezen belül a klasszikus átváltozási folyamatok gyakorta allegorikus szinten jelennek meg. Hibridlényekkel, ide-oda átalakulókkal tele a monda- és mitoszvilág, az írott és íratlan irodalom. Szfinkszek, kentaurok, sellők, békává és békából lett királyfiak, hollólányok, kigyóemberkék riogatnak, vigasztalnak bennünket, adnak esélyt megjavulásunkra, példát okulásunkra, próbát emberségünkre. Kafkánál aztán véget ér valami: rovarrá K.-t az elembertelenedett társadalom üressége változtatja, egy személytelen hatalmi berendezkedés fosztja meg emberi mivoltától. Lezárul egy korszak: míg korábban az átváltozás kaland volt, próba, légyen szamárrá az ember, vagy kigyóvá, addig Kafkától az átváltozás életfogytiglani büntetés a társadalmiság eredendő bűnének vezekléséül. A valamilyen állattá való átváltozás mitoszváltozás is: az almaevés – mint az ellenszegülő emberré való átváltozás – büntetése volt a fáidalommal való szülés, a betegség és a halál; az ember által nem ellenőrizhető társadalmiság büntetése pedig a rovarlét.

Közben meg feltalálták a filmet: adott is az irodalmi jelképiségnek. Csak a maszkmester ügyességén múlott, hogy az ember valóban átváltozzon rovarrá, jelen esetben léggyé. A látvány elsődlegessége elsöpörte a tartalom elsődlegességét: az átváltozásban a fizikai átváltozás folyamata a legkönnyebben megjeleníthető. Láthattunk már lányt párduccá válni, most férfit óriási léggyé. S ez valóban gusztustalan, iszonytató.

Ennél csak egy undoritóbb van: amikor egy ember átváltozik egy egészen más emberré, ki ráadásul fizikailag ma ugyanúgy néz ki, mint tegnap. Úgyhogy egészen aktuális *A légy* című film ma. Csekély a vigasz, hogy minden korszak kitermeli a maga átalakulóit, kiket aztán, s vele magát az átalakulási folyamatukat megítélhetünk pozitive és negative is, aszerint, hogy hozzánk pártolt-e, vagy el tőlünk. Ha hozzánk, persze hogy hős az illető, ha tőlünk, naná, hogy áruló, ki meg nem éli meg az átalakulási folyamatot, az a tragikus figura. Vagy éppen bohózati.

Moziba sem kell menni, láthatunk sokfélét. Még olyat is, ki csak színét változtatja, s akinek még az sem volt, nemhogy embersége, az köpönyegét forgatja. De ez már a kész helyzetkomikum: az egyszer már leszart köpönyeg kifordítva!, hát az már nem semmi. Az már a semmi sem.

Bodó L.

A Magyar Rádió és Televízió heti műsora

1989. augusztus 28-tól szeptember 3-ig

HÉTFŐ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.20: A hét zeneműve. Mozart dúr szimfónia. 8.50: A hét költő: Végh György. 9.00: Napközben. 11.05: Hagyományápolók. 12.45: Szunk tája – A Falurádió műsora. 13.00: Klasszikusok délidőben. 14.05: Ahogy a foreign Office-ból látták. Közép-Európa belső magja 1939-ben. 14.25: Egy lélegzetnyi ideig. 14.35: Kóruspódium. 15.00: Volt is jelent az európaiság? 15.30: Operettrészletek. 16.00: Tizenhat óra – Hírmagazin. 16.15: Zeneiskola. 16.30: Fúvós táncok. 16.00: Tizenhat óra – Hírmagazin. 16.15: Zeneiskola. Középiskolai Ifjúság. 16.25: Kenguru – Sportműsor gyerekeknek. **Középhullámon:** 17.00: Védtelenül? – A pedagógusok (érdek)védelmében. 17.30: Beszélgessünk zenéről. 17.55: Iparagazdák. 18.00: Rólunk van szó. 18.05: Láttuk, hallottuk, olvastuk. **Az URH-sávban:** 17.00: Körkapcsolás bajnoki labdarúgó-mérkőzésekről. 19.15: Sportvilág. 19.30: Hol volt, hol nem volt... 19.40: Muzsikának szép a hangja. 19.50: Gong. 20.00: A külpolitikai rovat műsora. 20.30: Zeneszerzők a mikrofonnál – Durkó Zsolt. 21.15: Kessza és Morito. Akutagave Rjunoszuke japán író elbeszélésének rádióváltozata. 21.49: Filmzene. 22.00: Hírvilág. 22.30: Az állam én vagyok? Reform helyett reform? 22.40: Vallások világhíradója. 23.10: A béke utolsó órái...

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Rivaldafényben: Rockmúzeum. 8.50: Délelőtti torna. 9.05: Irodalmi világjárás. 9.33: Polkák, keringők – fúvószenekarra. 10.00: Magyarán szólva – Nyelvőrködés. 10.15: Operettrészletek. 11.05: Hogy tetszik lenni? Nyugdíjasok műsora. 11.35: Balatonrádió. 12.10: Nóták. 12.53: Kis magyar néprajz. 13.05: Slágermúzeum. 14.00: Kettőtől ötig. A Rádió kívánságműsora. 17.05: Kölyökrádió. 17.30: Ötödik sebesség. 18.30: Pop-regiszter. 19.05: Az érzelmek kémiája. Dr. Arató Mihály pszichiáterrel beszélget Tarnay Márta. 21.05: Muzsikánál nincs jobb barát. 22.00: Erkölcsi csapdák – 5. 23.20: Slágerfilmek – filmslágerek. 23.57: Filmzene.

BARTÓK RÁDIÓ

9.06: Peskó György orgonahangversenye. 10.42: Zenetörténeti értéktár. 11.17: Operarészletek. 12.05: Zenekari muzsika. 13.00: Kilátó. 13.45: A magyar muzsika múltjából. 14.15: Kamarazene. 15.10: Évszázadok muzsikája. 16.05: Romantikus operákból. 17.05: Az Északnémet Rádió szimfonikus zenekarának hangversenye. 18.30: Mozart C-dúr szimfónia. 19.05: Gluck: Alkésztisz. Háromfelvonásos opera. 21.45: Napjaink zenéje. 23.00: A másodrendű vádlott: Lazar Brankov. 1. rész.

MAGYAR TELEVÍZIÓ

TV 1.

9.00: Képújság. 9.05: Tévétorna nyugdíjasoknak. 9.10: Szerencselovag. NSZK–csehszlovák tévéfilmsorozat. VIII/7. rész (ism.). 10.10: A HÉT (ism.). 11.10: Delta – Tudományos híradó (ism.). 11.35: Képújság. 16.30: Hírek. 16.35: Déli videóújság. A szegedi körzeti stúdió műsora. 16.45: Hírek román nyelven. 16.50: Miért nem dalol az uborka. Tizenöt évesek beszélgetnek a szerelemről. 17.40: Szám-adás. Gazdasági negyedóra. 17.55: Három nap tévéműsora. 18.00: Kalendárium, 1989. Ismeretterjesztő magazin. 18.45: Reklám. 18.50: Esti mese. 19.00: Új cim-cim. Irodalmi rejtvényműsor gyerekeknek. 19.20: Reklám. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: Ez + Az – Szórakoztató műsor. 21.05: Panoráma – Világpolitika percről percre. 21.50: Reklám. 21.55: Vázlatkönyv. – Dokumentumfilm. III/3. Kossuth Akadémia. 22.30: Híradó.

TV2.

17.25: Képújság. 17.35: Tv2. Benne: Reklám – Riportok – Időjárás – Zene. 18.00: Hétfőn hatkor. 18.25: Nils Holgersson csodálatos utazása a vadludakkal (ism.). 18.50: Mozaik – telefonos játék. 19.00: A Forsyte Saga – Angol családregény. 19.50: Tv2. 20.00: Körzeti tévéstúdiók műsora. Budapest, Pécs, Szeged. 20.55: Tv2. 21.00: Híradó, 2. 21.30: Telesport. 23.00: Napzárta.

KEDD

KOSSUTH RÁDIÓ

8.20: Tér–idő – Tudományos figyelő. 9.00: Napközben. 11.00: Zene délelőtt. 11.05: Népdalok. 11.34: Nyári tragédia – Rádiójáték. 12.45: Világhírlap. Nemzetközi sajtószemle. 13.00: Klasszikusok délidőben. 14.05: Poggyász – Tudnivalók utasoknak. 14.35: Dzsesszmelódiák. 14.55: Nem engedlek el. – Végh György versei. 15.00: Próbaidő. Dokumentumjáték. 15.51: Monteverdi: Laudate Pueri Dominum. 16.15: Muzsikáló természet. Ausztráliai mézevő madarak. 16.20: Az évkör népszokásai Mátétól Orsolyáig. 17.00: A véges végtelen. 17.30: A Szabó család. 18.05: Láttuk, hallottuk, olvastuk – Zenekritika. 20.00: Magyar tudósok világtalálkozója Budapesten. II/2. rész. 20.30: Örökzöld dallamok. 21.17: A mi szegénységünk. Rádiójáték. 22.00: Hírvilág. 22.30: Kapcsoljuk a 6-os stúdiót. Horváth László klarinéton játszik, Körmendi Klára zongorázik. Kb. 23.30: Szimfonikus táncok.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Rivaldafényben: könnyűzene szintetizátorra. 9.05: Társalgó – Ötvenöt perc irodalomkedvelőknek. 10.05: Nóták. 10.30: Operettnyitányok. 11.05: Kapaszkodó – Gyógypedagógiai szerviz. 11.30: Balatonrádió. 12.10: Asztali muzsika. 13.05: Popzene sztereóban. 14.00: Betűtenger. 15.05: Csúcsforgalom. 17.05: Tárcsázz! 17.30: Kamasz-panasz. 18.30: Pop-regiszter. 19.05: Talpalávaló. 19.30: Daráló – 20.00: Onarckép, befejezetlen. Konrád György író. 21.05: Válni veszélyes. 21.14: Operetthistóriák. 22.20: A régi magyar irodalomról – kezdőknek. 23.20: A dzsessz története. 24.00: Virágénekek.

BARTÓK RÁDIÓ

9.08: Rossini: Alkalom szüli a tolvajt. Egyfelvonásos opera. 10.04: Magyar zeneszerzők. 10.35: Tankhajók. 1. Rádiójáték. 11.00: Zenekari muzsika. 12.05: Operarészletek. 13.00: Emberélet. Rádiómonológ. 13.45: Magyar daloskert. 14.00: Fúvósmuzsika. 14.25: Zenei Tükör. 15.00: Barokk zene. 16.05: Operarészletek. 16.33: A Brahms-trió hangversenye a Zeneakadémia kistermében. 17.48: III. Nemzetközi Kamarakórus Fesztivál – Pécs, 1989. VI/4. rész. 18.30: Az MR szerbhorvát nyelvű nemzetiségi műsora Pécsről. 19.05: Az MR német nyelvű nemzetiségi műsora Pécsről. 19.35: A Stuttgarti Rádió szimfonikus zenekarának hangversenye. 21.20: Híres csellóművészek felvételeiből. 22.20: Operaáriák. 22.47: Fekete Afrika zenéjéből. 23.12: Kezet csókolhat nekünk, Gyurika – hangjáték.

MAGYAR TELEVÍZIÓ

TV 1.

9.00: Képújság. 9.05: Tévétorna nyugdíjasoknak. 9.10: A táncos – Angol filmsorozat. 10.00: Panoráma. Világpolitika percről percre. 10.45: Mozgató. Tévétorna mozgáskorlátozottaknak. 10.50: Képújság. 16.25: Hírek. 16.30: Pannon Krónika. A pécsi körzeti stúdió híradóműsora. 16.40: Hírek német nyelven. 16.45: Szerbhorvát nyelvű nemzetiségi magazin. 17.20: Érdekházasságok. Csehszlovák tévéfilm. V/5. rész. 18.45: Szám-adás. Gazdasági negyedóra. 19.05: Reklám. 19.10: Esti mese. 19.20: Reklám. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: A világ nélküled – Francia tévéfilmsorozat. VIII/8. rész. 21.00: Reklám. 21.05: Stúdió '89. 21.50: A tankokat hazaviszik ugye? Dokumentumfilm. 22.20: Képes nóták kívánságműsora. 22.50: Híradó, 3.

TV2.

17.25: Képújság. 17.35: Tv2. Benne: – Reklám –Riportok – Időjárás – Zene – Teledoktor. 18.00: Telesport. 18.25: Gyerekeknek. Alvin és a mókusok. Amerikai rajzfilmsorozat. 18.48: Mozaik – Telefonos játék. 19.00: A tanító. Szovjet film. 20.16: Tv2. Benne. A Rockhajón: a Bikini együttes. 21.00: Híradó, 2. 21.30: Halló, halló. Angol komédiasorozat. VI/4. rész. 22.00: Szimultán. Az egyházak ifjúsági és szociális szolgálatáról. 22.45: Napzárta.

SZERDA

KOSSUTH RÁDIÓ

8.20: Eco-mix. Gazdasági magazin. 9.00: Napközben. 11.05: Népi ének. 11.33: A világnemlátta könyvek. Rádiójáték. 12.45: Törvénykönyv. 13.00: Klasszikusok délidőben. Operaslágerek. 14.05: Közvetítés az öttusa világbajnokság vívószámáról. 14.07: A zene és a kölészet a régi Bécsben. 14.27: Beszélni nehéz. 14.37: Búcsújárás, búcsúsénekek. 15.00: Zengjen a muzsika. 15.30: Fúvós táncok. 16.00: Tizenhat óra – Hírmagazin. 16.15: Ifjúsági Ifjúság. 16.25: Kenguru – Sportműsor gyerekeknek. **Középhullámon:** 17.00: Védtelenül? – A pedagógusok (érdek)védelmében. 17.30: Beszélgessünk zenéről. 17.55: Iparagazdák. 18.00: Rólunk van szó. 18.05: Láttuk, hallottuk, olvastuk. **Az URH-sávban:** 17.00: Körkapcsolás bajnoki labdarúgó-mérkőzésekről. 19.15: Sportvilág. 19.30: Hol volt, hol nem volt... 19.40: Muzsikának szép a hangja. 19.50: Gong. 20.00: A külpolitikai rovat műsora. 20.30: Zeneszerzők a mikrofonnál – Durkó Zsolt. 21.15: Kessza és Morito. Akutagave Rjunoszuke japán író elbeszélésének rádióváltozata. 21.49: Filmzene. 22.00: Hírvilág. 22.30: Az állam én vagyok? Reform helyett reform? 22.40: Vallások világhíradója. 23.10: A béke utolsó órái...

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Rivaldafényben. A twist és a rock and roll. 9.05: Közvetítés az öttusa világbajnokságról: vívás. 9.08: Operettrészletek. 10.00: Útikalauz üdülőknek. 10.05: Hajszálgyökerek. 10.20: James Last zenekara játszik. 10.30: Nyolc rádió nyolc dala. 11.05: Közvetítés az öttusa világbajnokságról: vívás. 11.08: Hogy szól? – Óvodások műsora. 11.30: Balatonrádió. 12.10: Népdalok. 12.30: Postabontás. 13.05: Közvetítés az öttusa világbajnokságról: vívás. 13.08: A tegnap slágereiből. 14.00: Sokféle – Szórakoztató irodalmi magazin. 15.05: Közvetítés az öttusa világbajnokságról: vívás. 15.08: Pop-Labor. 16.00: Meseautóban – Régi idők filmdalai. IV/3. rész. 16.45: Népi zene. 17.05: Kölyökrádió. 17.30: Ötödik sebesség. 18.30: Pop-regiszter. 19.05: Garázs. 19.35: Egy hajóban – Verebes István műsora. 20.05: Albumajánlat. 21.05: Közkívánatra! 22.06: Detektívek szabadnapja. Rádiójáték. 23.20: Bart–G. Dénes György: Olivér. Musical hangverseny. 0.14: A Párizsi Fúvósegyüttes felvételeiből.

BARTÓK RÁDIÓ

9.08: A MÁV szimfonikusok hangversenye. 10.20: Népdalkórusok, hangszerkettősök. 10.45: A magyar nyelv századai. 11.00: Kamarazene. 12.05: Új kóruslemezeinkből. 12.49: Régi fúvós zene. 13.00: Why, Arizona. Hangjáték. 13.49: Decsényi János: Népdal. 13.59: Nagy siker volt! 15.21: Magyar művészek operafelvételeiből. 16.05: A kamarazene kedvelőinek. 17.10: Barokk zene. 18.30: Az MR szlovák nyelvű nemzetiségi műsora. 19.05: A Talentum Kulturális Fórum egyetemi énekkara énekel. 20.30: Félóra népzene. 21.00: Otto Klemperer vezényel. 22.30: Új kamarazene-felvételeinkből. 23.15: Alternatív diszkó.

MAGYAR TELEVÍZIÓ

TV 1.

9.05: Képújság. 9.10: Tévétorna nyugdíjasoknak. 9.15: Smith – Angol filmsorozat. 9.40: Változatosság és alkalmazkodás az állatvilágban. Angol ismeretterjesztő sorozat. 10.05: Stúdió '89 (ism.). 10.50: Öttusa világbajnokság – vívás. 11.00: Képújság. 16.45: Hírek. 16.50: Öttusa világbajnokság – Vívás. 17.00: Déli videóújság. A szegedi körzeti stúdió műsora. 17.10: Hírek szlovák nyelven. 17.15: Az oroszlánfiak birodalmo. Kandy. NSZK dokumentumfilm Srí Lankáról. 18.05: Betűreklám. 18.10: Telesport. Öttusa világbajnokság – Vívás. 19.05: Reklám. 19.10: Esti mese. 19.20: Reklám. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: Békés Pál: Heten Budapest ellen. Tévéjáték. 21.05: Tévétükör. 21.20: Reklám. 21.25: Összefoglaló az öttusa-vb vívóversenyeiről. 22.05: A gyulai vár. Képzőművészeti kisfilm. 22.20: Szép magyar tánc. 22.25: Híradó, 3.

TV2.

17.25: Képújság. 17.35: Tv2. Benne: Reklám – Riportok – Időjárás – Zene. 18.00: Telesport. 18.10: Tv2. 18.25: Kalandok a malomvölgyben. Lengyel kisfilmsorozat. A két képé. Csehszlovák rajzfilm. 18.48: Mozaik – Telefonos játék. 19.00: Tisztességes karrier. Csehszlovák tévészatira. 20.18: Tv2. Benne: Shalom, Izrael. A szegedi körzeti stúdió riport-dokumentumfilmje. 21.00: Híradó 2. 21.20: Tv2. 21.30: Rendezte Marton Frigyes... Önéletrajz-közéletrajz-kabaré. IV/2. rész. 22.25: Napzárta.

CSÜTÖRTÖK

KOSSUTH RÁDIÓ

8.20: Erről beszéltünk. 9.00: Napközben. 11.05: Népdalok. 11.25: A Szabó család. 12.45: Válaszolunk hallgatóinknak. 13.00: Klasszikusok délidőben. 14.05: A külpolitikai rovat műsora. 14.35: Magyar kórusmuzsika. 15.00: Szóról szóra. Zenés irodalmi magazin. 16.00: Tizenhat óra. – Hírmagazin. 16.15: Dallamok nyomában. 16.45: A fonótól a táncházig (ism.). 17.00: Mit fizet a fogyasztó? 17.25: Népi zene. 17.55: Iparagazdák. 18.00: Rólunk van szó! 18.05: Láttuk, hallottuk, olvastuk. 19.15: Lottósorsolás! 19.23: Sportvilág. Tudósítás az öttusa világbajnokságról: lövészet. 19.30: Hol volt, hol nem volt... 19.50: Konrád György: A cinkos – könyvszemle. 20.00: Rádiőhíd – „hat pilléren". 22.00: Hírvilág. 22.30: Maholnap. 23.30: Mozart: G-dúr szimfónia.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Rivaldafényben. 9.05: Operettkedvelőknek. 10.00: Útikalauz üdülőknek. 10.05: Hajszálgyökerek. 10.20: Szimfonikus táncok. 10.50: Peres, poros iratok. 11.15: Balatonrádió. 11.45: Közvetítés az öttusa világbajnokságról: úszás. 12.10: A népművészet ifjú mesterei. 13.05: Nosztalgiahullám. 14.00: Lelátó. 14.30: Nagy nevettetők. 15.05: Kapcsoljuk a 6-os stúdiót. Korondy György énekel. 15.20: Bemutatjuk Bob Denver 1981-es country-lemezét. 16.00: A Rock Gyermekei Klub. 17.05: A mi utcánk... Ismeretterjesztő magazin. 17.30: Gordiusz. 18.30: Pop-regiszter. 19.05: Jut eszünkbe. 19.30: A Poptarisznya dalaiból. 20.20: Drót. 21.05: Hét szűk évtized. Epizódok Tatay Sándor önéletrajzi regényéből. 21.26: A hanglemezbolt könnyűzenei újdonságaiból. 21.53: Három testőr Ausztráliában – útinapló. 23.20: Bemutatjuk Adrian Shell: A Passio c. művét.

BARTÓK RÁDIÓ

9.08: Kamarazene. 10.28: A szerelmespár. Rádiójáték. 11.00: Zenekari muzsika. 12.05: Ernst Haefliger Mozart-áriákat énekel. 12.32: Magyar zeneszerzők rézfúvós kamarazenéjéből. 13.00: Hallgassuk újra. 14.00: Évszázadok muzsikájából. 15.10: Rimszkij-Korszakov: Az aranykakas. Háromfelvonásos opera. 17.17: Olasz muzsika. 17.46: Durkó Zsolt műveiből. 18.30: Az MR román nyelvű nemzetiségi műsora, Szegedről. 19.05: Horváth Anikó Bach-csemballóestje a Zeneakadémia kistermében. 20.31: Zenekari muzsika. 21.40: Mozart: g-moll vonósötös. 22.18: XIII. Pozsonyi Nemzetközi Oratórium Fesztivál, 1988. 23.08: Napjaink zenéje.

MAGYAR TELEVÍZIÓ

TV 1.

9.25: Képújság. 9.30: Tévétorna nyugdíjasoknak. 9.35: Az emberi test. Angol rövidfilmsorozat. 10.00: Tollbamondás. Francia tévéfilmsorozat. V/4. rész (ism.). 11.00: Mozgató. Tévétorna mozgáskorlátozottaknak. 11.10: Öttusa világbajnoksága – úszóversenyek. 12.00: Képújság. 17.30: Hírek. 17.35: Pannon Krónika. A pécsi körzeti stúdió híradóműsora. 17.45: Hírek szerbhorvát nyelven. 17.55: Könyörgés. Francia szanzonok – magyarul. 18.20: Négy nap tévéműsora. 18.30: Bébi és társai. Angol ismeretterjesztő filmsorozat. 19.00: Reklám. 19.05: Esti mese. 19.15: Lottósorsolás. 19.20: Reklám. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: Derrick – NSZK bűnügyi tévéfilmsorozat. A riadt lány. 21.05: Reklám. 21.10: Hazai Tükör. 22.30: Összefoglaló az öttusa világbajnokságról. Lövészet, úszás. 23.30: Híradó, 3.

TV2.

17.25: Képújság. 17.35: Tv2. Benne: Reklám – Riportok – Időjárás – Zene. 18.00: Telesport. 18.25: A hetedik út titka. Holland filmsorozat. XIII/13. rész: A kincs. 18.50: Mozaik – Telefonos játék. 19.00: Lengyel utak – Lengyel filmsorozat. XI/9. rész. Fegyverbe! 20.28: Tv2. 21.00: Híradó, 2. 21.20: Tv2. 21.30: Latinovits Zoltán filmszerepeiből. Szindbád – Magyar film. (Felnőtt nézőinknek!) 23.05: Napzárta.

PÉNTEK

KOSSUTH RÁDIÓ

8.20: Ismeretterjesztő műsor. 8.50: Külpolitikai figyelő. 9.00: Napközben. 11.00: Zenés délelőtt. 11.05: Nóták. 11.39: Zsebrádiószínház. 12.45: Külpolitikai könyvespolc. 13.00: Klasszikusok délidőben. 14.05: Mit üzen a Rádió? 15.00: Magyar írás. 15.49: A tizforintos kutya. Novella. 16.00: Tizenhat óra. Hírmagazin. 16.15: Hangoló. 17.00: Orvosi tanácsok. 17.05: Csengetés előtt. 18.05: Láttuk, hallottuk, olvastuk. 18.20: Levelekre – röviden. 19.15: Sportvilág. 19.30: Hol volt, hol nem volt... 19.40: Ferdinand Kauer: 12 magyar tánc. 19.50: Gong. 20.00: Változatok az egészségügyre és a szociálpolitikára. 20.30: Zerkovits Béla dalaiból. 21.00: Kilátó. 21.45: Hajszálgyökerek. 22.00: Hírvilág. 22.30: PAF-műsor. 23.00: Nagy mesterek – világhírű előadóművészek.

PETŐFI RÁDIÓ

9.05: Legenda Végh Györgyről. 10.00: Kertbarátok műsora. 10.05: Idősebbek hullámhosszán. 11.05: Fúvósmuzsika. 11.30: Balatonrádió. 12.10: Népi muzsika. 13.05: Pophullám. 14.00: Péntektől – péntekig. 16.55: Ajánlóműsor sok muzsikával. 17.05: Kölyökrádió. 17.30: Ötödik sebesség. 18.30: Pop-regiszter. 19.05: Garázs. 19.35: Fiataloknak! 21.05: Népdalkörök pódiuma. 21.30: Koncz Zsuzsa és a Fonográf együttes felvételeiből. 22.45: Dzsessz. 23.20: Póttarisznya.

BARTÓK RÁDIÓ

9.08: Matúz István fuvolahangversenye. 10.30: Vallások világhíradója. 11.00: Két szimfónia. 12.05: Operarészletek. 13.00: Hallgassuk újra! 14.00: Szokolay Sándor kórusműveiből. 14.30: Romantikus muzsika. 15.26: Fischer Annie zongorázik. 16.05: A főszerepben: Simándy József. Verdi: Aida. Négyfelvonásos opera. 18.34: Mozart: C-dúr szimfónia. 19.05: Barokk zene. 19.20: Könyvszemle. 19.30: Kapcsoljuk a Poznani Filharmónia hangversenytermét. 21.00: Régi fúvósmuzsika. 21.35: Nagy siker volt! 22.55: Országok, tájak népzenéje. 23.05: Kossuth szerelme – Dalos György hangjátéka.

MAGYAR TELEVÍZIÓ

TV 1.

9.00: Képújság. 9.05: Tévétorna. 9.10: A halak násza. NDK rövidfilm. 9.35: Derrick. 10.35: Képújság. 16.55: Hírek. 17.00: Évgyűrűk. Nyugdíjasok műsora. 17.30: Téka. 17.40: Riportfilm. 17.55: Reklám. 18.00: Ablak. 19.05: Reklám. 19.10: Esti mese. 19.20: Reklám. 19.30: Híradó. 20.00: Mestersége színész: Haumann Péter. 20.55: Reklám. 21.00: Allonsanfan. Olasz film. 22.45: Mobil Nagydíj. 23.55: Híradó 3.

TV2.

17.25: Képújság. 17.35: Tv2. Benne: Reklám – Riportok – Időjárás – Zene. 17.00: Öttusa világbajnokság. Futás. 18.50: Gyerekeknek. A babák tánca. Brazil film. 20.15: Tv2. Benne: Mozaik – telefonos játék. A hét műtárgya. 21.00: Híradó 2. 21.20: Tv2. 21.30: Ahol a második világháború kezdődött... Lengyel dokumentumfilm. 22.00: Tv2. A Lerouge ügy. NSZK tévéfilm. 23.45: Napzárta.

SZOMBAT

KOSSUTH RÁDIÓ

8.30: Családi tükör. 9.05: Színes népi muzsika. 10.05: Ismét – a javából! 12.30: Georgikon napok '89. 13.00: Klasszikusok délidőben. 13.49: Énekeljünk együtt! 14.10: Iparagazdák. 14.20: Mindennapi irodalmunk. 14.50: Lemezmúzeum. 15.15: A világ lírája göngyszemei. **A középhullámon:** 15.25: Új Zenei Újság. 16.00: 168 óra. **Az URH-sávon:** 15.25: Közvetítés az öttusa-vb-ről: lovaglás. 17.30: Népdalfeldolgozások hangalbuma. 18.15: Hol volt, hol nem volt... 18.45: Szemle. 19.10: A Vietnami Szocialista Köztársaság nemzeti ünnepén. 19.35: Közvetítés a gyulai Várszínházból. Megmaradni – dráma két részben. 21.45: Hajszálgyökerek. 22.25: Európa hangversenytermeiből. 23.40: Régi híres énekesek műsorából.

PETŐFI RÁDIÓ

8.08: Népszerű muzsika. 8.40: Öt kontinens hét napja. 9.05: Szerelmesműsor. 10.00: Ha még nem tudná... 10.30: Térzene. 11.05: Nyár végén – ősz elején... Könynyűzene. 12.10: Jó ebédhez szól a nóta. 13.05: Daráló. 13.35: Hangok és visszhangok. 14.00: Magunkat ajánljuk. 14.00: Névforduló. 14.15: Verebes István portré. 15.05: Nagy nevettetők – Verebes István. 15.50: Színről színre. 16.40: Ugyanaz többször. 17.05: Kislány, hallad a muzsikát. 17.30: Spanyolul tudni kell. Vígjáték. 18.31: Shakey Jake felvételei. 19.05: Esti fúvósmuzsika. 19.20: Bécsi vér. Az operett rádióváltozata. 21.27: Az eMeRTan Bigband játszik. 22.00: Házibuli.

BARTÓK RÁDIÓ

8.19: Új lemezeinkből. 9.02: Mendelssohn: D-dúr vonósnégyes. 9.30: Emlékezetes előadások. 10.30: Slágerlista. 11.00: Hangfelvételek felsőfokon. 12.32: Bizet: C-dúr szimfónia. 13.05: Kívánságműsor szombaton. 14.05: Fischer Annie zongorázik. 14.50: Búcsú Budapesttől. Versek. 15.00: Lemezbörze helyett. 15.55: Zenekari muzsika. 17.00: R. Strauss operáiból. 17.48: Vietnami költők versei. 18.08: Az MR és TV énekkara énekel. 18.34: Nagyapám, Richard Wagner és dédapám, Liszt Ferenc... 19.05: Mindennapi irodalmunk. 19.35: Népzene. 20.00: Handel-művek korabeli hangszereken. 21.20: A Magyar Hanglemezgyártó Vállalat díjnyertes lemezei. 22.13: Kritikus füllel. 23.11: A hasonmás. Rádiójáték.

MAGYAR TELEVÍZIÓ

TV 1.

8.30: Tévétorna nyugdíjasoknak. 8.35: Smith. Angol filmsorozat. 9.00: Képújság. 9.05: A világ nélküled. Francia tévéfilmsorozat. 10.00: Ifjúsági magazin. 11.00: Tanévnyitó. 11.30: A tölgyfa utóélete. Csehszlovák kisfilm. 11.50: Öttusa világbajnokság. 12.50: Szlovák nyelvű ifjúsági műsor. 13.20: Képújság. 14.45: Képújság. 14.50: Reklám. 14.55: A Vietnami Szocialista Köztársaság nemzeti ünnepén. 15.15: Betűreklám. 15.20: Öttusa világbajnokság. 17.15: Mozgó Képek. 17.30: Iparkodjunk! 19.05: Reklám. 19.10: Esti mese. 19.20: Reklám. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: Vers mindenkinek. 20.10: XIII. Nemzetközi Monte Carlo-i cirkuszfesztivál. Svájci film. 21.10: Reklám. 21.15: Gian Maria Volonte sorozat. Banditák Milánóban. Olasz film. 22.50: Híradó.

TV2.

16.25: Képújság. 16.35: Tv2. Benne: Reklám – Riportok – Időjárás – Zene. MOVI-krónika. 17.10: Tűzkereső. 17.30: Útkereső. 17.55: Tv2. 18.00: Telesport. 18.25: Gyerekeknek. Hupikék törpikék. 18.38: Tv2. 19.00: Zsákutca. NSZK bűnügyi tévéfilm. 20.00: Tv2. Benne: 20.10: Rockstúdió. 21.00: Híradó 2. 21.20: Tv2. 21.30: Melyiket a három közül? 22.00: A főnök szeretője. Amerikai tévéfilm. 23.30: Napzárta.

VASÁRNAP

KOSSUTH RÁDIÓ

8.30: Énekszóval, muzsikával. 9.00: Húszas stúdió. 10.05: Örökzöld dallamok. 10.54: Édes anyanyelvünk. 11.00: Gondolat–jel. 12.15: Nemzetközi magazin. 12.55: Radioton korongok. 13.20: Az élő népdal. 13.30: Tudományos magazin. 15.00: Munkagödör. Rádiójáték. 15.43: A debreceni Kodály Kórus Haydn-vegyeskarokat énekel. 16.05: Balettzene. 17.00: A Föld túloldalán. Ausztrál útiműsor. 17.30: Muzsikáló nagyvilág. 18.15: Hol volt, hol nem volt... 18.40: Remekírók hangszalagon. 19.53: Népdalest. 20.59: Operabérlet. 22.15: Bakfark Bálint művészete. 22.50: Versek. 23.05: Kamarazene.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: A Gyermekrádió bemutatója. 8.45: Az MR és TV gyermekkórusa énekel. 9.05: Tip-top parádé. 9.35: Szivárvány. 11.10: Vasárnapi kokt él. 11.35: Tudósítás az öttusa-vb váltóversenyének lövész-számáról. 12.03: Jó ebédhez szól a nóta. 12.55: Tudósítás az öttusa-vb váltóversenyének vívószámáról. 13.05: Mikrofonpróba. 14.00: Többet ésszel. 15.05: Táskarádió. 16.00: Poptarisznya. 21.05: Hét szűk évtized. Epizódok. 21.23: Társalgó. 22.18: Dzsessz. 23.15: Könnyűzene.

BARTÓK RÁDIÓ

8.13: Komolyzenei kívánságműsor. 10.20: Új Zenei Újság. 10.50: Eszperantó híradó. 11.00: Montreaux–Vevey-i Fesztivál – 1988. 12.16: Barokk szonáták. 12.55: Kis magyar néprajz. 13.05: Szemle. 13.30: Táncok – operákból. 14.10: Sikerlemezek CD-n. 14.55: Új Eterna lemezeinkből. 16.00: Agora. Vitaműsor. 17.00: Operaáriák. 17.32: Hangverseny Kodály Zoltán műveiből. 18.30: Az MR szerbhorvát nyelvű nemzetiségi műsora. 19.35: Nagy mesterek kamarazenéjéből. 20.40: Európaiak Velencében. 21.00: A heavy metal kedvelőinek. 21.42: Fekete Afrika zenéjéből. 22.07: Zenekari muzsika. 23.09: A hasonmás. Rádiójáték.

MAGYAR TELEVÍZIÓ

TV 1.

8.55: Családi torna. 9.00: Kéményemesék. 9.20: Aprónép. Amerikai kisfilmsorozat. 9.45: Csepű, lapú, gongyola. Játékos sportvetélkedő. 10.20: Telefonpapa. Ifjúsági tévéfilm. 11.20: Mi-tu-ház. A krumpli. 11.35: Képújság. 15.35: Képújság. 15.40: Legyen szerencsénk. 16.30: Húszadik századi portrék. A Taviani testvérek. Angol film. 17.20: Betűreklám. 17.25: Telis-tele videó. 17.30: Reklám. 17.35: Delta. 18.00: Iskolapélda. Dokumentumfilm. 18.45: Reklám. 18.50: Esti mese. 19.00: A HÉT. 20.00: Híradó. 20.15: A korona ékköve. Angol tévéfilmsorozat. 1. rész. 22.00: Reklám. 22.05: Telesport. 23.20: Képújság.

TV2.

16.25: Képújság. 16.35: Tv2. Benne: Reklám – Riportok – Időjárás – Zene. 16.45: Rali Európa-bajnokság. 17.00: A Forsyte Saga. Angol családregény. 9. rész. 17.50: Állunk meg egy szóra! 18.00: Tv2. Benne: Röntgen. 18.25: Gyerekeknek. 18.49: Tv2. Benne: Csip-csup csodák. 19.00: A penicilin mítosz. Angol dokumentumfilm. 19.50: Tv2. 20.00: Palotai Boris: Mini történetek. 20.40: Tv2. Benne: Reklám. 21.00: Zeneszalon. Török zene Közép-Európában. 22.00: Tv2. 22.05: A Lerouge-ügy. NSZK tévéfilm. 23.45: Napzárta.

Tisztelt vásárlónk!

Szeptember hónaptól ismét termel a felújított
BALATONSZENTGYÖRGY II. SZ. TÉGLAGYÁR!

Kiváló minőségben biztositjuk kedves vásárlóink részére a közkedvelt

- B 30-as FALAZÓ BLOKKTÉGLÁT, és
- 14/19-es UNIFORM TÉGLÁT.

Legyen előrelátó, időben biztositsa épitkezéséhez tégláit!

Már most leadhatja megrendeléseit a TUZÉP VÁLLALATOKHOZ, FÉSZEK ÁRUHÁZAKBAN, valamint a Somogy—Zala Megyei Téglaipari Vállalat értékesitési osztályára, és a Balatonszentgyörgy II. sz. téglagyárban.

A helyszínen a szállító vállalat képviselője szives rendelkezésükre áll a szállitások szervezésében.

Somogy—Zala Megyei
Téglaipari Vállalat
KAPOSVÁR

Levélcím: 7402 Kaposvár, Pf.: 8.
Rákóczi tér 12.

Telefon: 82-12-614, 82-11-051.
Telex: 013-357.

A „BARANYA" KERESKEDELMI VÁLLALAT

pályázatot hirdet

— nyugdijazás miatt megüresedő —

gazdasági igazgatóhelyettes

munkakör betöltésére.

A kinevezés meghatározott időre szól,
de alkalmasság esetén meghosszabbitható.

PÁLYÁZATI FELTÉTELEK:

- — közgazdaságtudományi egyetemi, vagy pénzügyi számviteli főiskolai végzettség,
- — 10 év szakmai gyakorlat és ezen belül 5 év vezetői gyakorlat,
- — vállalkozói szemlélet, hosszabb távú elképzelések,
- — erkölcsi feddhetetlenség,
- — legfeljebb 50 éves életkor.

A PÁLYÁZATNAK TARTALMAZNIA KELL A PÁLYÁZÓ:

- — részletes önéletrajzát,
- — eddigi munkaköreinek részletes bemutatását,
- — jelenlegi munkahelyét, munkakörét, bérét és jövedelmét.

A pályázatokat a vállalat igazgatója címére kérjük eljuttatni a hirdetés megjelenésétől számitott két héten belül.
(Pécs, Rákóczi út 11.)

A pályázatokat bizalmasan kezeljük!

Felvilágositást telefonon a „Baranyaker" személyzeti vezetőjétől kérhetnek a pályázók.
(Tel.: 14-611/70 mellék).

BARANYAKER

BOLY

MEZŐGAZDASÁGI KOMBINÁT BÓLY

pályázatot hirdet

számviteli osztályvezetői munkakör betöltésére

FELADATKÖRI KÖVETELMÉNYEK:

- — **a kombinát számviteli munkájának irányitása, ellenőrzése.**
- — **a mérlegbeszámoló határidőre történő elkészitése.**

MUNKAKÖR BETÖLTÉSÉNEK FELTÉTELEI:

- — **közgazdasági egyetem, vagy szakirányú főiskolai végzettség,**
- — **4 év szakmai gyakorlat.**

Előnyt jelent a mezőgazdaságban szerzett számviteli gyakorlat.

Az állás azonnal betölthető.

A PÁLYÁZAT TARTALMAZZA:

- — **a pályázó szakmai önéletrajzát,**
- — **jelenlegi munkahelyét,**
- — **beosztását,**
- — **a feladatok teljesitésére vonatkozó elképzeléseit.**

A pályázattal kapcsolatos részletes felvilágositást a kombinát közgazdasági vezérigazgató-helyettese ad.

A pályázatokat 1989. szeptember 1-jéig jutassák el a kombinát személyzeti osztályára, 7754 Bóly, Ady Endre u. 21.

A pályázatokat bizottság értékeli. A döntésről a pályázók irásban kapnak választ.

NÖVÉNYTERMESZTÉSI FŐAGAZATVEZETŐ-HELYETTESI munkakör betöltésére
PÁLYÁZATOT HIRDETÜNK.

Követelmény:

- — **növényvédő üzemmérnöki vagy szakmérnöki végzettség.**

Fizetés megállapodás szerint.
Felvétel esetén szolgálati lakást biztositunk.
Jelentkezés: irásban vagy személyesen a szövetkezet elnökénél. Cim: „Dózsa" Mgtsz, Nak, Fő u. 183. Tolna megye.

Az 1989. július 1-jén alakult

Bázisgép Kft.
az alábbi szolgáltatásait ajánlja magánosoknak és közületeknek:

EPITŐIPARI GÉPEK KÖLCSÖNZÉSE:
(kezelőt is biztositunk!)

- — földmunkagépek: Poclain, EO, Dózer, nyesőláda, döngölők és hengerek,
- — kompresszorok és áramfejlesztők, fütőgépek, hegesztőgépek,
- — beton- és habarcskeverők, vibrátorok, szivattyúk,
- — emelőgépek, szállitószalagok,
- — épitőipari kisgépek széles választéka, Hilti-fúrók, sarokcsiszolók, gyaluk, vibrációs csiszolók, csőtisztitók, szőnyegtisztitók, stb.
- — kerti kisgépek: kapák, fűnyirók, permetezők, szivattyúk; stb.

MŰKÖDŐ MÁRKASZERVIZUNKBEN

vállaljuk Hilti, Flex, és Festo, valamint egyéb villamos kisgépek és szögbelövők gyors és szakszerű javitását.

VÁLLALJUK emelőeszközök (kötelek, horgok, stb.) terheléspróbáinak szakszerű, bizonylatolt elvégzését.

Ezeken felül vállaljuk bármilyen gép (használt, vagy új) és tartozékaik beszerzését, lebonyolitását.

Gépek és tartozékaik nálunk is vásárolhatók!

CÍMUNK: BÁZISGÉP KFT.
7622 Pécs, Sport u. 3.
Gépkölcsönző Szolgáltató és Kereskedelmi Kft.
(A kisállomással szemben)

BCM

Termelőszövetkezetek, magángazdálkodók figyelmébe ajánljuk, hogy

◆ MÉSZKŐLISZT (talajjavitási célra) korlátlan mennyiségben kapható a Beremendi Cement- és Mészipari Részvénytársaságnál.

Ára: 266 Ft/t + 25% áfa.

Várjuk megrendeléseiket!

A MÜVELT NÉP KÖNYVTERJESZTŐ VÁLLALAT KÖNYVSZOLGÁLATA

jó megjelenésű, érettségizett

munkatársakat keres
üzletkötő munkakörbe

Jó kereseti lehetőség, kötetlen munkaidő.

Gépkocsival rendelkezők előnyben!

Jelentkezést postán, részletes szakmai önéletrajzzal vagy személyesen fogadunk el az alábbi cimen:
Művelt Nép Könyvterjesztő Vállalat,
400. Könyvszolgálat,
2442 Százhalombatta, Erőmű u. Pf.: 29.

Tájékoztatást az alábbi telefonon adunk:
(06) 26-54-196,
(06) 26-54-097,

Legyen a munkatársunk

A MECSEKI ÉRCBÁNYÁSZATI VÁLLALAT
felvételre keres dolgozókat:

föld alatti munkahelyekre	kereset Ft/hó
vájár	18 000—27 000
segédvájár	16 000—20 000
csillés, szállitócsillés	10 000—16 000

munkakörbe.

A kereset az elért teljesitménytől függ.

Hűségjutalom, munkahelyi pótszabadság, védőruha, étkeztetés, tüzelőjárandóság, kedvezményes villamosáramdij, munkásszálló és egyéb szociális juttatások.

FELVÉTELI FELTÉTELEK:

- — orvosi alkalmassági vizsga,
- — 18—40 év közötti életkor.

JELENTKEZÉS: Pécs, 39-es dandár út 19.
Pf.: 121. 7614
Telefon: (72) 15-856

Jöjjön dolgozni az urániparba!

NYÁRON IS A LEGJOBB IRÁNY...

- A RUHÁZATI SZINT KÍNÁLATÁBÓL:

Hidegebb napokra . . .
— Női panofix félbunda (mintás) 15 300 Ft-ért,
— Női irha félbunda 23 900 Ft-ért,
— Női nyúlszőr félbunda 9 600 Ft-ért,
— Női macskaszőr félbunda 17 900 Ft-ért,
— Férfi téliesített bőrdzseki 17 600 Ft-ért,
— Férfi juhnappa bőrdzseki 13 00 Ft-ért.
Iskolakezdéshez . . .
— Kisiskolások részére sötétkék nadrág 560—750 Ft-ig,
— Lányka és bakfis iskolaköpeny 130—450 Ft-ig,
— Nagykamasz iskolaköpeny 420 Ft-ért,
— Nagykamasz öltöny 3600 Ft-ért,
— Női csizmák 1950—3800 Ft-ig,
— Körömcipők divatszínekben 1150—1380 Ft-ig,
— Fiatalok divatja
— vastagtalpú félcipők 3300 Ft-ért,
— Egészségügyi száras bőrcipő drapp színben 1200 Ft-ért,
— Diplomatatáska 390 Ft-os reklámáron!
— Kádszámzáras táska 3780 Ft és 3990 Ft-ért,
— Egyiptomi és NSZK bőrtáskák 1520—3180 Ft-ig,
— Alkalmi retikülök 1350—1680 Ft-ig,
— Hátizsákok 590—625 Ft-ig,
— Gyermek hátizsákok 254 Ft-ért,
— Csehszlovák műanyagvászas hátizsákok 1480—1650 Ft-ig,
- REKLÁMÁRON . . .
— Bébi rúgdalózók 65 Ft-ért,
— Bébi fehér kardigán 71 Ft-ért,
— Férfi hosszú ujjú kockás ing 198 Ft-ért,
— Férfipizsama (48—60-as méretig) 320 Ft-ért,
- Női kardigán 1480 Ft-ért,
— Női pulóverek 1170—1370 Ft-ig,
— Női kalapok 430—749 Ft-ig,
— Melltartók 283—595 Ft-ig,
— Olasz melltartó nadrággal 349—762 Ft-ig.
- NDK szőnyegek (2x3 m-es) 2800 Ft-ért,
- Gyermek, pamut szabadidőruha (122—158-as méretig) 610—950 Ft-ig,
— Kamaszmelegítők több színben és méretben 960—1320 Ft-ig,
— Férfimelegítők (176—182-es méretig) 980—1770 Ft-ig.
- Az IPARCIKK emelet ajánlata:
— AEG BARKÁCSGÉPEK sarokcsiszoló 500 W—1800 W 10 900 Ft-ért és 14 900 Ft-ért, körfűrész 75-ös, 85-ös, 19 200 Ft-ért és 20 900 Ft-ért, gyalu 900 W 21 700 Ft-ért,
— Horgászorsók 616—2350 Ft-ig,
— Horgászbotok 315—2350 Ft-ig.
- Előleg nélkül vásárolhat! Hitelképes pécsi és komlói vásárlók részére, hétfőtől az Országos Takarékszövetkezet HITELAKCIÓT INDÍT az iparcikkszint 3000 Ft feletti áruiból választhatnak, felsőhatár nincs. A hitelt maximum 2 évre lehet kérni. Pécsiek részére ügyintézés a helyszínen!
- Az ABC-ben — csirkefarhát és -máj, pulykaaprólék, -máj és farhát kapható jelentős árengedménnyel! EXTRUDÁLT PEHELYLISZT (kukorica, búza, rozs) érkezett!
- A KONZUM EXPÓ (Vásárcsarnok)
— Asztali ventillátorok 4900—3500 Ft-ig,
— Seiko kvarc falióra 2900 Ft-ért,
— Sony rádiósmagnó 23 900 Ft-ért,
— Zsebszámológép 350—1500 Ft-ig.
Ma a bevásárló szombatunkon az ABC 7 órától, a ruházati és az iparcikk emelet 8 órától várja vásárlóit!

Egyedi, gazdag választék – működő klímaberendezés – kényelmes vásárlás = KONZUM ÁRUHÁZ Pécs, Kossuth tér

áfotért
TAX FREE
HIFI, FOTO, COMPUTER, VIDEO...
SABA
VALUTÁÉRT ÁRUSÍTÓ ÜZLET
PÉCS Kossuth Lajos u. 11.
áfotért

Ingyen hazavihetl!

A Szigetvár és Vidéke Tak. Szöv., valamint a Baranya Megyei Zöldért, 22. sz. Pécs, Hajnóczy úti kertészboltja közös szervezésében aug. 15-től szept. 15-ig áruvásárlási akciót hirdet.

A takarékszövetkezet működési körzetében valamennyi hitelképes ügyfele részére 5000 Ft feletti vásárlás esetén előleg nélkül hitelt biztosit.

AJÁNLATAINK:

kapálógépek 15 900 Ft-tól,
fűnyírógépek 6560 Ft-tól,
Stihl, Husqvarna láncfűrészgépek 27 000 Ft-tól,
hordók, szőlőprések, darálók és egyéb mezőgazdasági cikkek nagy választékban.

VELÜNK MINDEN KAPCSOLAT GYÜMÖLCSÖZŐ!

ZÖLDÉRT
TAKARÉKSZÖVETKEZET

HÁZASSÁG

„Napsugár" társkereső diszkrécióval várja tisztelt ügyfeleit. Hunyadi út 21. Telefon: 13-736. Pf.: 436.

54/160/50 kg, középiskolás fiát egyedül nevelő nő keresi egy kellemes megjelenésű, intelligens, sportos testalkatú, kb. 180 cm magas, korban hozzá illő férfi ismeretségét, „Táncolnék" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Intermezzó társkereső-nél diszkréten társat talál. 7608 Pécs, Pf.: 8.

22 éves, 160 cm magas, városi lány korban hozzá illő házastársat keres. Vidéki környezetre vágyók, életmódot kedvelők, állatszeretők írjanak. „Fényképet is kérek" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Független, 26 éves, 189 cm magas férfi házasság céljából megismerkedne korban hozzá illő lánnyal vagy elvált asszonnyal. Egy lánygyermek nem akadály. Minden fényképes levélre válaszolok. „Indián nyár" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

73 éves, egyedül élő, nyugdíjas vagyok. Szeretnék megismerkedni egyedülálló, 60–70 év közötti, egyszerű, jólelkű asszonnyal. „7968" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

40/170 cm magas lány keresi férfi ismeretségét házasság céljából, aki hozzá jönne albérletbe vagy elmennék Pécsre. „Együtt könnyebb, 397" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

28 éves, 183 cm magas, jó megjelenésű fiatalember, rendezett anyagiakkal, keresi egy vidám, csinos hölgy ismeretségét házasság céljából. „Kellemes meglepetés" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Megismerkednék 60–70-ig fiatalos, független asszonnyal. „Szeretet, 991" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

180/70/33 alkatú, jó megjelenésű, elvált kereskedő, 2 gyermekkel, megismerkedne minden káros szenvedélytől mentes, 27–34-ig, gyermekszerető, kulturált, jólszituált, gyermektelen hölggyel. Fényképes válaszok előnyben. Válaszokat a „Közös út" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe kérem.

Ç éves fiát egyedül nevelő, vezető beosztású, 51 éves férfi keresi azt a független, jó megjelenésű, szerény nő ismeretségét, 65/43-ig, aki közös közös szimpátia esetén társa tudna lenni. „Halvány őszi rózsa, 21" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Rendezett viszonyok között élő, barna, csinos, értelmiségi nő megismerkedne házasság céljából szeretetre vágyó és adni tudó férfival, 40–50 éves korig. Komoly szándékúak válaszát várom. „Nyárutó, 918" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

165 cm magas, 37 éves, elvált, kissé molett nő vagyok, egy lányom van. Házasság vagy élettársi kapcsolat kötnék hozzám való férfival, jó megjelenésű, jóképű legyen. Pécsiek előnyben, fényképes levelekre válaszolok. „Téged kereslek" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

160/32, vidéken élő, független nő ezúton keres házasság céljából káros szenvedélytől mentes, vidéki, szakmunkás fiatalembert, aki el tudja hagyni otthonát és hozzám jönne. „Természetkedvelő" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

45 éves, iparos, elvált ember vagyok. Saját házzal rendelkezem egy, Harkányhoz közel eső faluban. Keresem azt a hozzám illő lány vagy asszony ismeretségét, aki hozzám költözne és élettársam lenne. Jelige: „Új szerelem, régi bánat". Leveleket a Hunyadi úti hirdetőbe kérem.

30 éves, 176 magas, káros szenvedélytől mentes, vasbetonszerelő megismerkedne korban hozzá illő, szolid nővel, kölcsönös szimpátia esetén házasság céljából. „Fényképes levelek előnyben" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Érettségizett, 22/156, barna lány vagyok. Megfelelő társaság hiányában ezúton keresek társat, intelligens, független férfi személyében, házasság céljából. „Romantikus" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

156/52, 2 szobás, összkomfortos lakással rendelkező férfi keresi özvegy vagy elvált hölgy ismeretségét házasság vagy élettársi kapcsolat céljából 45-től 50-ig. Ügyes vagyok és segítelek. – „37526" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Szívzűr Országos Társkereső. Biztonság a szerelemben. 8361 Keszthely, Pf.: 93.

„Kapcsolatteremtő" Országos Társkereső kívánságának megfelelő házastársat, élettársat, szabadidőpartnert közvetít. Válaszborítékért tájékoztatót küldünk. Levélcímünk: 7632 Pécs, 18. Pf. 68.

1762
PÉCSI BŐRGYÁR

A PÉCSI BŐRGYÁR FELVESZ:
sertésbőr megmunkálással kapcsolatos segéd- és betanított munkákra nődolgozókat három műszakban.
Kereseti lehetőség: 6—8000 Ft/hó.
JELENTKEZNI:
PÉCSI BŐRGYÁR,
MUNKAUGYI OSZTÁLY, PÉCS,
Bolgár Néphadsereg u. 52.

Sásdiak figyelmébe!

Értesítjük Önöket, hogy az OTP sásdi fiókja 1989. augusztus 28-án,

KÖLTÖZKÖDÉS MIATT ZÁRVA TART.

1989. augusztus 29-től a régi, megszokott helyén — Sásd, Dózsa Gy. u. 2. szám alatt — felújított, szép környezetben, változatlan nyitva tartással áll kedves ügyfelei rendelkezésére.

ORSZÁGOS TAKARÉKPÉNZTÁR
Baranya Megyei Igazgatósága

A SOKOLDALÚ BANK

ÁFÉSZ

A MOHÁCS ÉS VIDÉKE ÁFÉSZ

szerződéses üzemeltetésre átadja

az alábbi egységeit, ötéves időtartamra.

1989. OKTÓBER 1-JÉTŐL
- 230. italbolt — presszó, Bár, III. o.
- 234. italbolt — Palotabozsok, III. o.
Tápértékesítés-felvásárlással — Székelyszabar.

1989. NOVEMBER 1-JÉTŐL
- 239. presszó, Palotabozsok, III. o.

Versenytárgyalás: 1989. szeptember 28-án 9 órakor lesz a szövetkezet központjában (Mohács, Eötvös u. 3.).

Pályázatokat 1989. szeptember 26-ig kérjük leadni a közgazdasági főosztályvezetőnek.

Érdeklődni személyesen vagy a 10-11-es telefonon lehet.



Tervezéstől
Építkezők figyelmébe!

Közületi és magánvásárlók részére egyaránt kínáljuk az alábbi árufeleségeket:
— 10x50x22 cm-es és 12x50x22 cm-es válaszfaltégla reklámáron: 200 Ft/m² + 25% áfa.
— Horganyzott csövek nagy méretválasztékban: 1/2", 3/4", 1", 5/4", 2".
— Falazóanyagok: km. tégla, B 30-as, POROTON — 36 és kettősméretű kevéslyukú tégla.
— „E"-jelű födémgerenda, „A" és „ÁD"-jelű nyílásathidalók teljes méretválasztékban.
— Tetőfedő anyagok: palók és cserépféleségek nagy választékban.
— Betonacél és rt-szelvények különböző méretekben.

A fenti anyagok megvásárolhatók a MECSEKTRADE Rt. Üzletházában.

Cím: 7634 Pécs, Nyugati Ipari út 1.
Telefon: 72/25-777, 72 25-480, 72.25-589.

VÁRJUK TISZTELT VÁSÁRLÓINKAT!

a megvalósításig

A PÉCS MEGYEI VÁROSI ADÓ- ÉS ILLETÉKHIVATALA kérelmére köztartozás behajtása érdekében

árverésre kerül:

a pécsi 7811. sz. tulajdoni lapon 43 423. hrsz. 2193 m² területű lakóház, udvar, kert, Pécs, Fátyol u. 25. sz. Fejes Józsefné féle ingatlan.

Az árverés ideje: 1989. augusztus 29-én, de. 10 óra, a Megyei Bíróság, Pécs, Széchenyi tér 14., I. em. 34. sz. helyiségében.

Kikiáltási vételár: 900 000 Ft.
Licitálási letét: 90 000 Ft.

Az ingatlan megtekinthető 1989. augusztus 22-én 8–10 között a helyszínen.

Labdarúgó NB I—II.

Koller Nándor: „Kényszerhelyzet ez”

Bérczy nélkül játszik a PMSC Debrecenben

A 3. forduló következik a labdarúgó NB I-ben. Már az eddigi kettő is több érdekes – és főleg váratlan – eredményt hozott, ezekből is kiderül, hogy ebben a bajnokságban sem holtbiztos bajnokjelölt, sem „tuti” kiesésre ítélt csapat nincs. Igaz, nagyon az elején vagyunk még. Mindenesetre a kontraformák most is jellemzőek az együttesekre.

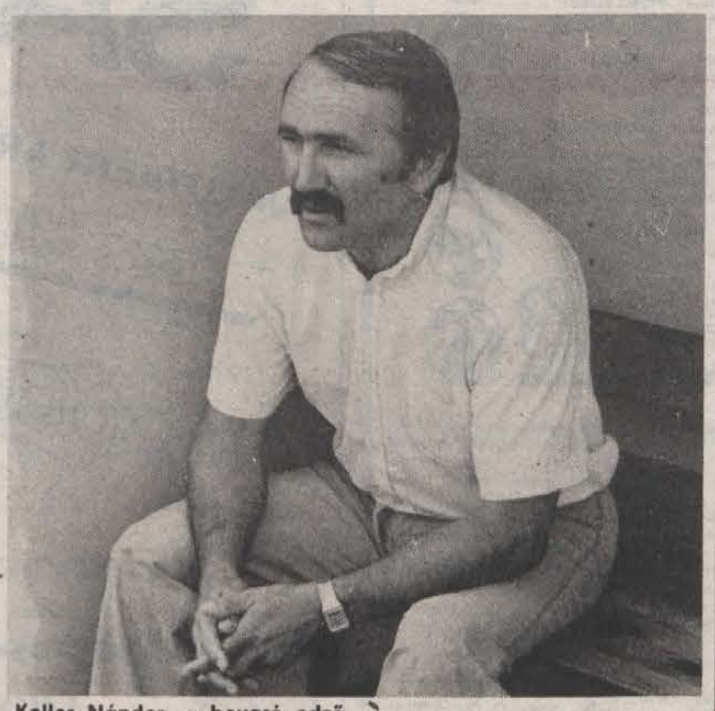
A hétvégi párosítás: Békéscsaba–Tatabánya, Haladás–Honvéd, Debrecen–PMSC, Ü. Dózsa–Veszprém, FTC–Vác, Siófok–Vasas, Videoton–MTK-VM (mind szombaton). (A Csepel szokása szerint már tegnap játszott.)

*

Csak el ne kiabáljuk, jó rajtot vett a PMSC. Amellett, hogy még veretlen, külön örömteli, hogy már eddig öt gólt szerzett. Ez a korábbi gólínséges időket figyelembe véve biztató.

Szombaton Debrecenben új ember ül a PMSC labdarúgók kispadjának fő helyén: *Koller Nándor*, az eddigi második ember, a korábbi pályaedző, aki *Garami József* kórházba kerülése után jutott főszerephez. Eddig csak statiszta volt.

– Kényszerhelyzet ez. Ha a főnök kidől a sorból, akkor természetes, hogy az utána következő beosztott lép elő. Így van ez most nálunk is. Én ezzel a beugrással csak veszíthetek. Ha jön az eredmény, azt mondják, könnyű neki, mert Garami jó csapatot hagyott ott. Ha nincs siker, akkor mindenképpen az a magyarázat, nem volt ott a főnök, ezért nem jött össze semmi. Különösebb törés nincs az edzésmunkában, ugyanis két-három hete már úgyis én tartom az edzéseket, mert Józsi beteg volt. Ezek után mondhatom azt, hogy eddigi eredményeken az én kezem nyoma is meglátszik. Persze, hogy konzultálok Garami Józseffel, ez így természetes. A kezdőcsapatot is ő állítja össze, övé a felelősség is. Önállóan nem intézkedhetek. Hiába készül ugrani az oroszlán – jó lenne, ha így lenne – azért erre még várni kell.



Koller Nándor, a beugró edző

A PMSC „pontosan” szeretne hazatérni Debrecenből. A hajdúságiak ellen szoros mérkőzéseket szoktak játszani a piros-feketék, döntetlen körüli eredmények születtek eddig az egymás közötti ottani találkozójukon. A pécsieknek könnyebbség, hogy az újonc ellenfél félni fog tőlük.

Bérczy sérült, nem szerepelhet, helyettese *Braun* (aki ugyancsak maródi) vagy *Vén* lesz. A várható kezdő tizenegy: *Bodnár – Kónya, Márton, Bódog, Palaczki – Megyeri, Turi,* Braun vagy Vén, Czéh, – *Lovász, Lehota.*

H. L.

Győzelemmel kívánnak nyitni Mohácson

Balszerencsés mérkőzést vívott az elmúlt hét vasárnapján Komlón a Mohácsi Új Barázda Tsz SE legénysége, amint azt a játékosok és a csapat szakvezetői is heti elemzésükben elmondták: csakis védelmük gyámoltalanságának köszönhetik, hogy pont, illetve pontok nélkül távoztak a bányászvárosból. Nem mintha lebecsülték volna a hazaiakat, ám a játék képe alapján – még az elfogulatlansággal nem vádolható bíró közreműködése ellenére is – volt esélyük a piros-fehéreknek. Miként töltötte a csapat az elmúlt hetet? – kérdeztük *Bőzsöny János* edzőtől.

– Rengeteg munkával, no és egy győztes MNK-mérkőzéssel, mert végül is egy forduló-val megint tovább léphettünk, úgyhogy a következő ellenfél a somogyi Szulok együttese lesz.

– Térjünk vissza a bajnoki kötelezettségekhez.

– Valóban, Ajkával még annak idején az osztályozón szerepeltünk. Nekik sikerült a feljutás, nekünk nem. Most immár mindketten az NB II-ben szereplünk, csakhogy a két csapat játékosainak harmada kicserélődött, minthogy az edzői kispadokon is mások ülnek. Mindez azonban nem lehet akadálya annak, hogy a tavalyihoz hasonlóan győzelemmel kezdjük hazai szereplésünket.

– Van-e valami gond a csapat házatáján?

– Sajnálatosan Kófiás – egész családjával – fertőzést kapott a héten, így játékára valószínűleg nem számíthatok.

– Nélküle miként áll fel a csapat?

– A kapuban *Antal* véd, míg a mezőnyben a következő összeállítást tervezzük: *Újvári, Katona, Rumszauer, Reit – Kovács L., Gilitsch, Kovács Z. – Ratting, Hrotkó, Martina.*

– Elképzelhető, hogy mások is pályára léphetnek?

– A kapus poszton *Lukács* áll készenlétben, míg a mezőnyben *Becker, Adi,* a Siófokról igazolt *Laczkovics* és a fiatal, saját nevelésű *Ritter* a tartalék.

K. L.

Komlón a jó folytatásban bíznak

Győzelemmel kezdte a bajnokságot a Komló. A bányászcsapat otthonában diadalmaskodott, de most idegenbe kell utaznia: Sopronba.

– Tavaly döntetlent értünk el ott, pedig győzelmet érdemeltünk volna. Az új idényre szinte teljesen kicserélődött a soproni együttes, új az edzője is. Ki tudja, mire lesznek képesek az új játékosaik az új szakvezetőjük irányításával. Mi bizakodunk abban, hogy legalább az egyik pontot haza tudjuk hozni – mondotta *Kresz László* vezető edző.

A komlóiak a legjobb összeállításukban lépnek pályára, ami így néz ki: *Tábit – Hammer, Miklós, Tigyi, Andreidesz – Katona, Jurin, Hüber – Szirtes, Takács, Varga.*

A Sopron az első fordulóban Oroszlányban kezdett, ahol 3-1-re kikapott. Akkor több sérültjük volt, akik közül valószínűleg többen felépülnek vasárnapra, emiatt nehezebb dolga lesz a Komlói Bányásznak, mint amilyen az Oroszlánynak volt.

DN SPORT

Gratulálunk!

Csütörtökön Győrben rendezték meg az országos serdülő kerékpáros időfutam csapatbajnokságot. Ezen a fiatal pécsi bringások is indultak, és *Zilahi, Pinczehelyi, Gulyás, Gyarmati* összeállításban aranyérmet nyertek.

Már ez is dicséretes. Az azonban még inkább, hogy az eredményhirdetéskor a legfényesebben csillogó érmeket átadták a második helyezett csepelieknek. Az ok: a Csepel legjobb serdülő kerekesét, *Szili Krisztiánt* nemrégiben halálos autóbaleset érte. Ha ő az OB-n ott lett volna, az esélyesebb Csepel minden bizonnyal megelőzte volna a pécsieket. Hogy nem így történt, annak Szili Krisztián tragikus halála az oka.

Ritka sportszerű gesztus volt ez a fekete gyászszalaggal versenyzett pécsi fiatal kerekesek részéről. Mert ugyan aranyat nyertek, ezüstöt kaptak, de fair play díjas cselekedetük volt ez. Gratulálunk és köszönet érte!

*

Ugyanezen a versenyen az ifik 70 km-es távján is pécsi siker született, a PMSC Varjas, Somogyi, Frölich, Tímár összetételű csapata I. o. eredménnyel szintén első lett.

Labdarúgó MNK

A Bóly mégsem

Tévesen közöltük a hét közepén lejátszott Lajoskomárom–Bólyi MEDOSZ MNK-mérkőzés eredményét. Telefonelhallás miatt a félidei 1-0 jelent meg végeredményként. Mint végül is kiderült, a bólyiak még 10 perccel a mérkőzés lefújása előtt 3-1-re vezettek, de mivel előtte Ambrust a játékvezető kiállította, az utolsó 10 percben valósággal összeomlottak, így a hazai megyei csapat jutott 4-3-as eredménnyel a következő fordulóba.

Labdarúgó NB I.

Csepel—Rába ETO 1-1 (1-0).

Csepel, 5000 néző. V.: Roxin. Gólszerzők: Kovács (11. p.), illetve Handel (67. p.). Sárga lap: Sallói (26. p.) Jók. Szieben, Ivanics, Kovács, illetve Handel, Urbányi.

A döntetlen megfelelt a játék képének, egyik csapat sem érdemelt volna győzelmet. A Csepel azért nem tudta megszerezni a három pontot, mert ki tudja, mi okból, a gyors vezetés után hazai pályán is csak egygólos előnye tartására törekedett, pedig az első játékrész elején padlón volt a Rába. A győrieknek rengeteget kell fejlődniük az idény további részében, ha méltóak akarnak lenni elődeikhez.

Török István a limericki célba

Péntek délután helyi idő szerint pontban fél kettőkor 101 napos „Odisszeiájának” végén útja végállomására, az írországi Limerickbe érkezett a magyar világjáró kenus, *Török István*. A 35 éves sportember május 16-án indult Budapestről, hogy átszelve a kontinenst, valamint a La Manche-csatornát és a két brit szigetet egymástól elválasztó Ír-tengert, elérkezzen Európa nyugati szélére, Írország atlanti-óceáni partjára. Az egykori junior válogatott kenus több mint háromhónapos útja során számtalan veszélyes helyzeten küzdötte magát keresztül, s végül mintegy öt kilóval könnyebben, de a kivételes fizikai megpróbáltatásoktól rendkívüli módon megerősödve, jó egészségben érte el végcélját. Az utolsó kilométereken, a Shannon-folyó torkolatába érve már számos csónak, vitorláshajó, kenu és kajak kísérte az időközben nagy hírnévre szert tett magyar sportembert, akit a limericiki rakparton Tim Leddin, a város alpolgármestere fogadott.

A szakértők szerint Török teljesítménye egy kategóriával tartozik a világjáró magyar evezősök, Fa Nándor és Gál József bravúrjával, akik a Szent Jupáttal körbehajózták a földet.

Török István szerdán 16.1[illegible] órakor a Malév londoni járatával érkezik Budapestre.

Kovalik Dél-Koreába szerződött

Kovalik János, aki legutóbb a BVSC játékosa volt, Dél-Koreába szerződött – jelentette pénteken a Yonhap hírügynökség. A Szöulból származó hír szerint a 28 éves labdarúgó 78 ezer dolláros szerződést írt alá, amelynek értelmében két évig a Pohang Vasmű (Posco) kieséssel küzdő csapatában játszik majd.

A Békéscsaba védőjátékosa a korábban a Leverkusen csapatában játszó Bun-Kun Csa, dél-koreai futballistát hívta fel a Posco figyelmét.

A dél-koreai első ligában összesen hat csapat küzd egymás ellen. Közülük a Yukong már szerződtetett két lengyel futballistát, Leszek Iwanickit és Tadeusz Swiatekket.

Tenisz CTV Kupa

Befejeződött a Balokányligetben az a I–II. o. országos teniszverseny, amelyet a CTV kisszövetkezet szponzorált. Az I. o. női egyest Noszály (Bp. Honvéd) nyerte, az I. o. férfi páros nyertese a Noszály, Lányi (Építők SC, MTK VM) duó lett, míg az I. o. férfi egyesben – ez volt az utolsó versenyszám – a nyíregyházi színekben indult Krocskó (az ATP ranglista 353. helyén áll, a szovjet férfi ranglista 7. helyezettje) győzött Krasznai (BSE) előtt.

Krocskó: – Vártam magamtól a döntőbe jutást. Egyesben most játszottam először Krasznai ellen, Pécsett is most teniszeztem először.

Krasznai: – Tudtam, hogy erős mezőny gyűlik össze itt. Egyre jobban belejöttem, ezért sikerült Lányit is megvernem. Krocskó külön szám, csak a 3. szettben tudtam vele felvenni a versenyt.

A döntőben 6-2, 6-0, 7-[illegible] volt az eredmény Krocskó javára.

A II. o. férfi egyes győztese pécsi, *Gyenis* (P. Spartacus) ez kellemes meglepetés. A II. o. női egyesben *Jankovics* (P. Spartacus) 3. lett.

A hétvége sportműsora

Augusztus 26., szombat:

Labdarúgás. NB I.: DVSC–PMSC, Debrecen, 17.00. Tartalékbajnokság: DVSC–PMSC, Debrecen, 17.00. NB III.: Nk. V. Dózsa–Bóly, Nagykanizsa, 17.00. Megyebajnokság: PBTC–Újpetre, Bőrgyár-pálya, 10.00; P. Kinizsi–Szentlőrinc, Kovácstelep, 10.00; P. Zsolnay–Sásd, Porcelángyár-pálya, 17.00. Barátságos mérkőzés: PEAC–PEAC öregfiúk, Egyetemi sporttelep, 15.00.

Asztali labdarúgás. Velkovics Mihály emlékverseny, Tüzép-központ (Rákóczi út 17.), 13.00.

Szállovaglás. VI. IBUSZ szórt kupa, Orfű, 10.30.

Kézilabda. NB II., nők: Sz. Pamut–P. Hunor, Szombathely, 15.00. Duna Kupa, magyar–osztrák forduló, Pécs, városi sportcsarnok: Debreceni Dózsa–Reis Büro Graz, 16.00; PMSC–Volksbank Wien, 17.30. NB II., férfiak: P. Baromlifeldolgozó–MÁV Előre, városi sportcsarnok, 13.00.

Szabadidő-sport. Postás Kupa országos kispályás labdarúgó torna. Postás-pálya, 9.00.

Augusztus 27., vasárnap:

Labdarúgás. NB II.: Mohácsi Új Barázda TSZ SE–Ajka, Mohács, 17.00; Sopron–Komlói Bányász, Sopron, 17.00. NB III.: Paksi Atom–Mázaszászvár, Paks, 17.00; Siklós–Kap. Honvéd, Siklós, 17.00; Bonyhád–Somberek, Bonyhád, 17.00; Nagymányok–Szigetvár, Nagymányok, 17.00. Megyebajnokság: Beremend–Vasasi Bányász, Beremend, 17.00; Geresdlak–Szajk, Geresdlak, 17.00. NB I., ifi: PMSC–Debrecen, Pécsújhegy, 10.00.

Asztali labdarúgás. Velkovics Mihály emlékverseny, Tüzép-központ (Rákóczi út 17.), 9.00.

Lovassport. Fogathajtó világbajnokság, Balatonfenyves.

Szállovaglás. VI. IBUSZ szórt kupa, Orfű, 10.30.

Kézilabda. NB II., Duna Kupa, magyar–osztrák forduló, Pécs, városi sportcsarnok: Debreceni Dózsa–Volksbank Wien, 9.30; PMSC–Reis Büro Graz, 11.00.

Szabadidő-sport. Postás Kupa országos kispályás labdarúgó torna. Postás-pálya, 9.00.

Kerékpár. Utánpótlás, hosszútávú OB, pécsiek részvételével, Tamási, 10.00.

HITELAKCIÓ — ELŐLEG LEFIZETÉSE NÉLKÜL — A SZIGET ÜZLETHÁZBAN!

A MERUKER és a SZIGETVÁR és VIDÉKE TAKARÉKSZÖVETKEZET működési területén lakó, hiteléképes ügyfelek részére

ELŐLEG FIZETÉSE NÉLKÜL 3000 forint feletti vásárlás esetén HITELRE VÁSÁROLHATNAK A SZIGET ÜZLETHÁZBAN!

Ajánlatunk: konfekció, lakástextil, méteráruk, divatáruk, kötöttáruk, cipők és illatszerek!

A Szigetvár és Vidéke Takarékszövetkezet HITELT NYÚJT ÖNNEK!

MOST VÁSÁROLJON! — MOST ÉRDEMES!

Sziget Üzletházunk gazdag áruválasztékában Ön is megtalálja a megfelelőt!

TAKARÉKSZÖVETKEZET

MERUKER

Dunántúli Napló

AZ MSZMP BARANYA MEGYEI BIZOTTSÁGÁNAK LAPJA

Főszerkesztő: MITZKI ERVIN. Főszerkesztő-helyettesek: BÁLING JÓZSEF és LOMBOSI JENŐ

Kiadja a Baranya Megyei Lapkiadó Vállalat. Felelős kiadó: BODÓ LÁSZLÓ

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Pécs, 7601 Hunyadi út 11. Pf.: 134

Telefon: 15-000. Szerkesztőség telex: 12-421. Telefax: 22-301. Kiadó telex: 12-320.

Készült a Pécsi Szikra Nyomdában. Pécs, Engel János u. 8. 7630. Telefon: 32-177. Telex: 12-211. Felelős vezető: FARKAS GÁBOR

Terjeszti a Magyar Posta. Előfizethető: bármelyik hírlapkézbesítő postahivatalnál, a hírlapkézbesítőknél, a Posta hírlapüzleteiben és a hírlapelőfizetési és lapellátási irodánál (HELIR), Budapest XIII., Lehel u. 10/A, 1900, közvetlenül vagy postautalványon, valamint átutalással a HELIR 215-96162 pénzforgalmi jelzőszámra.

Előfizetési díj: egy hónapra 105,– forint, negyedévre 315,– forint, egy évre 1260,– forint.

Indexszám: 25054. ISSN 0133-2007.

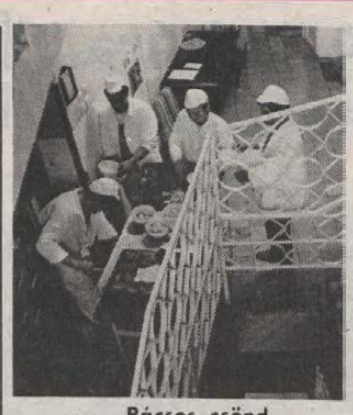


Egész napos találkozót tartott tegnap Alsómocsoládon a községi baráti kör. Ez alkalomból oktatási központot adtak át és lelavatták Trischler Ferenc: a napfürdőző című szobrát. (Tudósítás a 2. oldalon)

Próbaválasztás Szegeden
(3. oldal)

Új embléma a taxikon
(3. oldal)

Egy tő virág 2000 forint
(4. oldal)



Rácsos csönd
(5. oldal)

Szezon végén a Balatonnál
(5. oldal)

A nőgyógyász gáláns felajánlása
(7. oldal)

Botos vette a kalapját
(7. oldal)

ÁRA: 5,20 Ft

vasárnapi Dunántúli napló

XLVI. évfolyam, 236. szám
1989. augusztus 27., vasárnap

DÉL-DUNÁNTÚLI POLITIKAI LAP



A szigetvári pártértekezlet résztvevőinek egy csoportja

Pártértekezlet Szigetváron

A pártválasztmány-elnökség formációt választották

„Az MSZMP a jövőben marxista alapon álló, demokratikusan szerveződő, haladó baloldali mozgalmi párt legyen, amely képes meghaladni osztályszempontjait. Olyan pártot akarunk, amely a társadalom ellenőrzése alatt nyíltan, őszintén politizál, politikai eszközökkel, érvekkel akciókkal vívja ki a nemzet bizalmát; a többpártrendszer keretei között lemond eddigi monopolisztikus hatalmáról, befolyását a népképviseletbe választott küldöttein keresztül érvényesíti. Olyan pártot akarunk, amelyben nyilvánosan

(Folytatás a 2. oldalon)

Walesa:

Nem akarunk kapitalizmust

Lech Walesa, a Szolidaritás elnöke pénteken este nyilatkozatot tett közzé, amelyben közölte, hogy ellenzi a sztrájkokat. Minden erővel támogatni kell Mazowiecki kormányfőt, hogy véghez vihesse reformprogramját – szögezte le.

Walesa a lengyel televíziónak adott nyilatkozatában emlékeztetett arra, hogy az új kormányfő együtt küzdött a munkásokkal a Szolidaritás győzelméért. Felszólította a kormányt, hogy ne féljen a radikális intézkedésektől és javasolta, hogy a bérkövetelések rendezésére alakuljon vegyes bizottság a kormány és a szakszervezet képviselőiből.

Az Egyesült Államokat és a nyugat-európai államokat felelősség terheli a lengyelországi kísérlet sikeréért – jelentette ki Walesa, az ABC televíziónak adott interjújában. A lengyel szakszervezeti vezető szerint nem kell tartani attól, hogy a LEMP megpróbálja lejáratni a Szolidaritást. *„Csak egy Lengyelország van, és valamennyien felelősek vagyunk érte"* – mondotta.

A Szolidaritás vezetője szerint az országnak új hitelekre, valamint adósságállományának átütemezésére van szükség, de kellenek a nemzetközi beruházások és vállalkozások is, hogy egy új gazdasági rendszert építsenek fel Lengyelországban.

(Folytatás a 2. oldalon)

Másfél óra alatt 50 milliméter eső



Pécsett, a Rózsadombon a Gálovitas utcában sár alá kerültek a házak bejáratai, az alagsori helyiségekben térdig állt a víz, az éjszakai esőzés után. Laufer László felvétele

Zivatar Baranya fölött

Rózsadombi épületek alagsorát öntötte el a víz

Péntekről szombatra virradó éjszaka, alig másfél órával éjfél után mennydörgéssel, villámlással érkezett fölénk az a hidegfront, amely a reggel hat óráig tartó zivatarral alaposan megváltoztatta a hét vége időjárását. Baranya területén változóan 5–50 milliméter csapadék hullott, a pogányi meteorológiai állomáson 5,4 milliméternek mérték.

Az éjszakai eső nem a legnagyobbak közül való volt, mégis sokaknak nagy bosszúságot okozott. Szerkesztőségünkben egész délelőtt csöngött a telefon, a tehetetlen károsultak az ügyeletestől várták segítséget. Szedlacsek István, a pécsi Gálovics György utca 5–7. közös képviselője személyesen keresett meg bennünket, hogy felhívja figyelmünket a „rózsadombi" áldatlan körülményekre. A 6–8 hónapja belakott épületek alagsorában ez már a negyedik beázás. A lakók hiába várnak az illetékesek intézkedésére, a panaszos elmondása szerint azok egymásra mutogatnak. Pesti Károly a Postavölgyből, valamint Burján Istvánné az Úttörő utcából telefonon jelezte kárát ugyancsak a hathatós intézkedést hiányolva.

A tűzoltóság megyei parancsnokságán érdeklődve tudtuk meg, hogy ügyeletüket tegnap délelőtt négy esetben riasztották, mindahányszor beázott helyiségekből kellett kiszivattyúzni a vizet.

Útkeresés a közművelődésben

A kultúra haszna

Véget ért a pécsi konferencia

Amikor a krízis a legmélyebb, akkor lehet a legkevésbé meghatározni a kilábalás útját. A pszichiáterek jól ismerik ezt a törvényszerűséget, s napjainkban egyre több, más szakember is kénytelen megismerkedni vele.

Három napon át, az ország közművelődési oktatói és kutatói sűrítve élhették át a válsághelyzetet, mely szakmájukra, tágabban az egész magyar kultúrára jellemző. A pécsi konferenciának, mely tegnap délben ért véget, a Kultúra haszna címet adták, remélve talán, hogy e két fogalom újraértelmezése iránymutató lehet a jövőre nézve.

Hasznos-e a kultúra vagy luxus? – ennek eldöntése alapvető fontosságú. Minden mai bajunk e területen, a kultúra fogalmának szűk értelmezéséből ered. Kultúrának a kormányzat hosszú ideig csupán a magas kultúrát, azon belül is az irodalmat és a művészeteket tekintette. Míg a kultúrpolitika az írókkal és a művészekkel bajlódott, az alsóbb szféráktól csak annyit várt el, hogy ne ejtsenek nagyobb ideológiai bakit. A közművelődés feladata, az ideológiailag megtisztogatott magas kultúra közvetítése volt

(Folytatás a 2. oldalon)



Balatonfenyvesen tegnap is zajlott a III. kettesfogathajtó világbajnokság. Képünkön az egyik induló, Kecskeméti László fogata látható. (Tudósítás a 8. oldalon).

A magyar szövetség csatlakozik az Europa Nostra-hoz

Gödöllő következik

Tegnap reggel plenáris üléssel folytatta munkáját Pécsett a Város-Községvédő és Szépítő Egyesületek 8. országos konferenciája. Először a szekcióvezetők számoltak be az előző napi szekcióüléseken végzett munkáról, majd felszólalásokra került sor.

Ez alkalommal jelentette be *Gallusz József*, a komlói egyesület elnöke, hogy október 12–14-én a bányászvárosban rendezik meg 32 fiatal város városszépítőinek a tanácskozását. *Ráday Mihály* a városszépítő mozgalom néhány közös gondjára figyelmeztetett. Így pl. arra, hogy előbb-utóbb felmerülhet egyes köztéri szobrok eltávolításának az igénye – oda kell tehát figyelni a politikumot hordozó képzőművészeti alkotásokra, nehogy ugyanabba a hibába essünk, mint a háború után, amikor sorra döntögették a szobrokat, nem egyszer indokolatlanul. Egy másik gondolat: vége annak az időnek, amikor egyes vezetők hitbizonyítványnak tekinthették városukat, s az ott élők ellenére formálták „saját képükre"; most viszont az ellenkező véglettől kell tartani: a minden ellen mindenáron való tiltakozástól, ami legalább annyi kárt okozhat, mint az előző. A városszépítők okos, higgadt magatartása sokat segíthet a kérdésben.

A vita után *S. Hegedüs László*, az országos szövetség elnöke jelentette be, hogy az *Europa Nostra* elnöksége alkalmasnak ítélte a magyar városszépítő mozgalom érdekképviseleti szervét arra, hogy felvegye tagjai sorába, mert úgy találta: munkája megfelel a nemzetközi szövetség normáinak. Döntésre a soronkövetkező cambridgei kongresszusa jogosult. A konferencia résztvevői megszavazták, hogy a magyar szövetség kérje felvételét az Europa Nostra-ba. Ezután szavazott a konferencia arról is, hogy a szövetség levéllel forduljon *Németh Miklós* miniszterelnökhöz, s kérje a kormány mielőbbi végleges döntését a nagymarosi vízlépcső építkezésének a leállításáról. Elfogadták a résztvevők a gödöllői városszépítő egyesület jelentkezését a jövő évi konferencia megrendezésére.

A pécsi konferencia *dr. Marton Istvánnak*, a PVVE elnökének a zárszavával ért véget.

H. I.

Küldöttválasztó pártértekezlet a MÉV-nél

Pénteken a késő esti órákba nyúló pártértekezletet tartottak a Mecseki Ércbányászati Vállalatnál. A tanácskozás témáját a szeptember végi megyei pártértekezlet, valamint az azt követő MSZMP kongresszus téziseinek megvitatása adta, ez alkalommal választották meg a megyei és az országos küldötteket is.

Az eseményen részt vett *Dányi Pál*, az MSZMP Baranya Megyei Bizottságának első titkára. A megyei vezető felszólalásában biztosította a vállalat képviselőit arról, hogy a megyei szervezet kiemelten foglalkozik a Baranya életét nagyban befolyásoló ipari bázisok sorsával, így az uránbányával is, továbbá szorgalmazza a vállalat jövőjével kapcsolatos kérdések sokoldalúbb és megalapozott vizsgálatát.

A titkári beszédet követő 12 felszólaló – többsége a küldötti poszt várományosa – több szemszögből megközelítve mondta el véleményét a párt téziseiről, bíráló és lelkesítő szavak egyaránt elhangzottak. A küldöttek megválasztására már a véleménynyilvánítások után került sor. Eszerint a megyei pártértekezleten 13 küldött képviseli a vállalatot, míg a kongresszusra *Kablár János*, az Ércbányász újság szerkesztője és *Hágenturn József* vájár utazik.

A pénteki pártértekezlet személyi változást is hozott a vállalati pártbizottság szervezetében. A hét végén lemondott valamennyi funkciójáról a nyugdíjba vonuló *Kovács István* párttitkár. Az őszi kongresszusig eddigi helyettese, *Varga Jenő* veszi át szerepkörét.

Pártértekezlet Szigetváron

(Folytatás az 1. oldalról)

ható, dolgozó,- politizáló és szerveződő áramlatok vannak" – fogalmazta meg az MSZMP Szigetvár Városi Bizottságának programtézis-tervezete, amelyet a tegnapi, reggeltől estébe nyúló városi pártértekezlet küldöttei vitattak meg az előző kongresszus óta végzett munkáról szóló beszámolóval és a kongresszusi programtervezettel együtt. A vita, amelyben részt vett *dr. Dányi Pál*, az MSZMP Baranya Megyei Bizottságának első titkára is, egyértelműen azt erősítette meg, hogy a párt bátor, radikális megújítását szorgalmazó reformáramlatok – legalább is a pártértekezlet küldöttei személyében – elsöprő többségben vannak Szigetvár és környékének tagsága körében.

A küldöttek választásukkal is úgy értékelték, hogy az MSZMP jelenlegi szervezeti felépítése gátja a párt tartalmi megújulásának, mert agyonbürokratizált, felülről lefelé építkező. A maguk részéről új struktúra mellett döntöttek, amikor egyhangúlag elfogadták, hogy a kongresszus után Szigetváron az alapszervezetek által delegált képviselőkből álló pártválasztmány működjön, amely elnökséget és vezetőséget választ. Az elnökség tagjai nem lehetnek választmányi tagok, a radikálisan szűkített apparátus vezetője nem lehet egy személyben a párt elnöke. Ugyancsak egyhangú határozatot hoztak arról is, hogy a pártirányítás tekintetében Szentlőrinc közvetlenül a megyei irányítás alá tartozzon.

Az értekezlet végezetül két fordulóban megválasztotta pártkongresszusi, illetve a térséget a megyei pártértekezleten képviselő küldötteit. Első fordulóban már kongresszusi küldöttét választották *Grál József* első titkárt, a további hét jelölt közül a második fordulóban *Vas Istvánt*, a szigetvári gimnázium igazgatóját. Szentlőrincen már korábban kongresszusi küldöttnek választották *Tantos Dezsőt*, a termelőszövetkezet elnökét. Szentlőrincet három, Szigetvárt és vonzáskörzetét a tegnapi választás alapján 17 küldött képviseli a megyei pártértekezleten.

D. I.

A kultúra haszna

(Folytatás az 1. oldalról)

csupán a nép számára. Tápanyagként jelent meg a kultúra, melyből mindenkinek jutatni kell, akár akarata ellenére is, mint a gyereknek a csukamájolajat, természetesen saját érdekében.

A fenti bekezdést *dr. Ormos Máriának*, a JPTE rektorának érzékletes záróbeszédéből idéztem szabadon. S még egy nagyon fontos meghatározás a rektorasszonytól: „Számomra a kultúra az a szellemi hányad, melyet az ember az élete során kifejt akár a munkájában, akár a családjában vagy éppen az öltözködésében – mindenben. A kultúra *mindenben* megjelenik."

– A „bokréta a kalapon" szemlélet ideje lejárt, azt szeretnénk tudatosítani, hogy a kultúra maga a kalap – ezt a képletes megfogalmazást már *Zsikó János*, a konferencia titkára adta, akivel a tanácskozás céljairól beszélgettünk.

– Elsődleges célunk, hogy sikerüljön helyünket, szerepünket, pályánk tükörképét felmutatni magunk előtt. Ez most nem könnyű, hiszen a kép az utóbbi időben napról napra változik. A három nap alatt szó esett itt értelmiségpolitikáról, művelődéspolitikáról, a történelem kulturális átértékeléséről, és a jövő társadalmipolitikai gyakorlatára való felkészülési lehetőségekről. Közvetlenebb célunk rábírni a kormányzatot, hogy valamilyen specializáció jöjjön létre a népművelőképzésben. A tanácskozás hasznát az egyetemek már ősszel élvezhetik, az idei évtől ugyanis maguk állapíthatják meg a tantervüket. S az itt elhangzott minden egyes mondatból új tantervek, módszerek, gondolatok születhetnek.

A közművelődésben végzett kiváló munkájáért és a konferencia megszervezéséért dr. Ormos Mária *Keszler Gábornak* és Zsikó Jánosnak, a JPTE oktatóinak a Szocialista Kultúráért miniszteri kitüntetést adta át.

Müller Zs.

Befejeződött a gyermeksebészek konferenciája

A Magyar Gyermeksebészeti Társaság kongresszusa szombaton befejezte háromnapos munkáját Pécsett. A tudományos ülésen negyven európai és tengerentúli ország szakemberei vettek részt, akik mind az öt kontinens orvostársadalmát képviselték a mecsekaljai városban. A társaság történetének eddigi legnagyobb részvétellel megrendezett kongresszusa volt a mostani, s ez egyaránt köszönhető a magyar gyermeksebészet magas szakmai színvonala iránti elismerésnek és a hazánk irányában megnyilvánuló fokozott külföldi érdeklődésnek.

Az orvosok beszámoltak olyan új, kísérleti stádiumban levő vagy már sorozatban végzett műtéti eljárásokról, mint például az újszülöttkénél történő szervátültetés.

A kongresszus egyik híres vendége volt *dr. Waldemar Hecker* professzor, a Müncheni Gyermeksebészeti Klinika igazgatója, aki a világon a legtöbb – szám szerint tizenegy – sziámi ikret választott szét műtéti úton.

VDN-világhíradó



Bogota: egyetemi diákok tiltakoztak augusztus 25-én a kolumbiai fővárosban a kokainmaffia által meghirdetett totális háború ellen.

* * *

EISENSTADT: A szigorúbb határellenőrzés ellenére szombatra virradóra ismét száznál több NDK állampolgár jutott át a magyar–osztrák „zöld határon". Az osztrák hatóságok tájékoztatása szerint a hét elején tapasztalt „nagy roham" csillapulni látszik, a fokozott ellenőrzés miatt a „menekülők" egyesével vagy kisebb csoportokban kísérlik meg az átjutást. Az éjszaka folyamán semmiféle incidens nem volt. Az osztrák határmenti községekben a Vörös Kereszt munkatársai és önkéntesek segítik a menekülteket: szállást és tisztálkodási lehetőséget biztosítanak számukra, illetve élelemmel és ruhával látják el őket.

Walesa: Nem akarunk kapitalizmust

(Folytatás az 1. oldalról)

Walesa elmondta az ABC-nek, hogy támogatja Mihail Gorbacsov reformjait, de úgy gondolja, hogy a kommunizmusnak nem lehet szerepe Lengyelországban.

„Szeretném látni a kommunizmus halálát – mondta. – *Azét a kommunizmusét, amely hazámban létezett egészen mostanáig. Nem vagyok teoretikus, de ismerem Sztálin, Hruscsov, Brezsnyev kommunizmusát, és azt hiszem, ennek a kommunizmusnak meg kell szűnnie"* – szögezte le a Szolidaritás vezetője.

„Olyan rendszert akarunk létrehozni, amely a demokrácián és a szabadságon alapul" – mondta, egyszersmind hangsúlyozva: Lengyelország nem akarja másolni az Egyesült Államokat. *„Nem akarunk kapitalizmust. Olyan rendszert akarunk, amely jobb, mint a kapitalizmus. El akarunk vetni mindent, ami rossz a kapitalizmusban."*

Walesa megismételte, hogy nem vágyik sem a miniszterelnöki, sem az államfői posztra, mert úgy gondolja, ez ellentétes lenne az ő szabadság-eszményével.

„Mindig örül az ember, ha valamit megmentenek!"

Udvarházból oktatási központ

Az alsómocsoládi park ismét a gyerekeké!

Rossz volt ránézni három évvel ezelőtt az egykori Sztankovánszky-udvarházra, sajnálta az elhanyagoltan is szép épületet és az azt övező óriási parkot még az Alsómocsoládra csupán látogatóba érkezett idegen is. Hát még hogy fájt a szíve *Sztankovánszky Imrének*, aki az Alsómocsoládi Baráti Kör tagjaként meglátogatta a valamikori családi kúriát, ahol 1948-ig, 19 éves koráig élt. Tegnap viszont a könnyeit nyelte, amikor *Brun Józsefnek*, a Baranya Megyei Állatforgalmi és Húsipari Vállalat igazgatójának avatóbeszédét hallgatta, s odasúgta nekem: „Mindig örül az ember, ha valamit megmentenek!"

Az alsómocsoládi udvarház hosszú évek után ismét gazdára lelt. Mert hiába lett az államosítás után gyógyhely, tanácsi épület, általános iskola, mezőgazdasági szakiskola, állami gazdasági szálláshely – igazi gondozója mindeddig nem akadt. Az ÁHV három éve vette meg a rossz állapotú épületet és a parkot a Bikali Á. G.-tól. Nagy gonddal kezdődött meg a felújítás. S a végeredmény? Az oktatási központ tegnapi átadásán részt vett alsómocsoládiak (több mint százan, plusz a baráti köri tagok) tanúk rá: az újjávarázsolt környezet, a helyreállított, átalakított kúria méltó a Sztankovánszky-család emlékéhez.

Brun József az oktatási, továbbképzési és átképzési központ avatása után elmondta, hogy szeptember 1-jén országos rendezvény színhelye lesz az udvarház, osztrák élelmiszeripari konferencia zajlik majd itt. Szeptember 4-től pedig huszonnégy leendő csontozó betanított munkás képzését kezdik meg. Az oktatás tehát máris indul. De a létesítménynek van egy másik szerepe is, s ezt Brun József külön hangsúlyozta: ez a hely, ez a park nincs elzárva a falu lakossága elől. Itt nem tilos a gyerekeknek fűre lépni, fára mászni, bokrok között bújócskázni! A kapu nyitott mindenki előtt! (Hasonlóan udvarházkorához, amikor szintén ott játszhattak a parkban a falusi gyerekek, sőt a könyvtárszobába is bemehettek!)

Trischler Ferenc szobrászművész alkotásait, az új főbejáratnál elhelyezett szobrot és a fogadóterm kisplasztikáit *Bükkösdi László* tv-rendező avatta, mondván, hogy megtiszteltetés neki, hogy egy gyönyörű parkban gyönyörű szobrot méltathat! Elismeréssel szólt az oktatóterem falán látható gobelinképekről, *Ferk Anna* gobelinművész munkáiról.



A szoboravatás és épületátadás napja egybeesett az Alsómocsoládi Baráti Kör éves találkozójával. Brun József nem tagja a baráti körnek, de ez nem jelenti azt, hogy még nem lehet az! Mert mint mondta, hazatalált. Bár nem idevaló, de érzi, hogy lehet tenni az itt élőkért. A Mecsbusz Húsfeldolgozó Üzem 400 dolgozója a környező falvakból jár Alsómocsoládra határába. Az üzem újabb fejlesztés előtt áll. Értelmiséget letelepíteni szándékozik, hogy ne Mágocsról, Dombóvárról járjanek ide a tanult emberek, hanem itt éljenek. A tegnap délelőtti baráti köri találkozón éppen erről beszélt *Bükkösdi József*, a kör elnöke és *dr. Csefkó Ferenc*, az MTA Dunántúli Tudományos Intézetének igazgatója is. Az önkormányzat lehetősége tulajdonképpen már adott, a falu közösségén múlik, él-e vele!

L. Cs. K.

MEZÖGÉP

Pécsi Mezőgép Vállalat pályázatot hirdet.

nyugdíjazás miatt megüresedett

műszaki ellenőrzési osztályvezetői

állás betöltésére.

Pályázati feltételek:

— felsőfokú műszaki végzettség,

— 10 éves gyakorlat,

— középfokú műszaki végzettség, mérő II. szaktanfolyam, 5 éves gyakorlat,

— büntetlen előélet,

— hegesztéstechnológiában elméleti és gyakorlati jártasság,

— német nyelvtudással rendelkezők előnyben.

A pályázat tartalmazza a pályázó részletes önéletrajzát, személyi adatlapját.

A pályázatokat szeptember 30-ig lehet beküldeni, a vállalat személyzeti és oktatási osztályára (7615 Pécs, Pf.: 15.).

A pályázatok elbírálásának határideje október 30.

Az állás, az elbírálás után azonnal betölthető.

A széles közvélemény még mindig mozdulatlan

Próba-választás Szegeden

Négy évtized után újra több párt közül választhatunk. A közvéleményt egyre jobban izgató valódi kérdés: vajon melyik mellé állnak majd a legtöbben, s hogyan oszlik meg az ország lakosságának választása? A Szegeden kéthetente megjelenő Déli Napló című újság is választ keresett, s megszavaztatta erre vállalkozó olvasóit. A lapot *Várkonyi Balázs* szerkeszti, aki évtizeddel ezelőtt a Pécsi Rádió riportere volt.

Az újságban közölték a pártok névsorát, de kíváncsi módon az MSZMP-t két részre bontották: reformszárnyra és hagyományosra. A beküldött 311 szavazat szerint a próbaválasztás eredménye így alakult: 1. Magyar Demokrata Fórum 40,8% 2. Szabad Demokaträk Szövetsége 19,9%, 3. MSZMP reformszárny 14,8%, 4. Szociáldemokrata Párt 9,8%, 5. Kisgazda Párt 8,7%, 6. Néppárt 3,1% és végül 7. MSZMP hagyományos szárny 2,9%. Az MSZMP két része tehát együtt majdnem 18%-ot jelez.

A játékos választás eredménye a szegedi József Attila Tudományegyetem szociológiai tanszékének kutatói szerint azt jelzi, hogy a széles közvélemény egyelőre még nem mozdult meg, hiszen csak - feltételezhetően aktívan politizáló – 311 önkéntes szavazó voksolt, továbbá azt is, hogy jelenleg egyetlen pártnak sincs még abszolút részletes, alapos programja.

Több politikakutatóval beszéltünk, akik arra is gondolnak: az egységesen induló MSZMP esetleg kevesebb szavazatot kaphat, mint a két részre választott párt összeadott eredménye lenne, mivel a mai gazdasági helyzetben a reformpárti választókat ingerelheti, eltaszíthatja a nem reformisták jelenléte az MSZMP-ben. Továbbá a szegedi újságbeli próbaválasztás pártjai közül hiányzott a Keresztény Demokrata Néppárt, mely a kutatók szerint az MSZMP szavattömegére nem lehet veszélyes, de a nem marxista pártoktól arányosan elvehet pártonként 3–4 százalékot, így az összes szavazatok egyötödét is megszerezheti.

Tájékoztatást kértünk a hivatalosnak számító Magyar Közvéleménykutató Intézettől is. Az ő módszerükkel rendszeresen végzett felmérések szerint az MSZMP kilátásai nem ilyen hátrányosak.

Földessy Dénes

Baján valósul meg a Magyarországi Németek Általános Művelődési Központja



Az épülő új 8 osztályos német gimnázium Baján — Fotó: Égi Endre

Épül az új német gimnázium

Baján, az Újvárosi lakótelepen épül föl a *Magyarországi Németek Általános Művelődési Központja*. A több funkciót teljesítő épületegyüttes végleges formájában a kilencvenes években valósul meg. A teljes nevelési kört – óvoda, általános iskola, gimnázium, tornacsarnok, kollégium és közművelődési épület – átfogó építkezések közül a legsürgetőbb a gimnázium épülete. A gimnázium épül.

A városban eddig is folyt kétnyelvű, német–magyar nyelvű oktatás a Frankel Leó Gimnáziumban, amely voltaképp a III. Béla Gimnázium kisebb szárnyépülete. Itt viszont eddig se voltak a helynek bővíben, ősztől pedig a tanulók száma már meghaladja a 200-at. Így igen nehéz tanév elé néznek. Annál is inkább, mivel, most először, az intézményben megindul az ún. „0"-dik előkészítő osztály is. (Azok számára, akik nem beszélik a nyelvet. Egy tanéven át németül tanulnak, hogy a további négy tanévben aktívan, eredményesen vehessenek részt a két tannyelvű oktatásban. Tervek szerint a matekot és a fizikát is németül fogják tanulni. Ilyenformán egy időben folyik a német nemzetiségi és a két tannyelvű oktatást előkészítő oktató-nevelő munka a Frankel Gimnáziumban.

Jelenleg épülő új gimnáziumuk 8 tantermes lesz a szükséges szaktantermekkel és előadókkal. Auláját, földszinti helyiségeit különböző közművelődési rendezvényekre és klubcélokra is használhatják. Egyidőben, a jövő év végéig, fölépül a 24 x 48 méteres tornacsarnok is. A kettő együtt 250 millió forintba kerül. Ebből a Megyei Tanács mintegy 34 millió forintot, az NSZK kormánya pedig 2 millió márkát vállalt, a többi (mintegy 156 millió) Baja Város Tanácsa költségvetéséből kerül ki. A gimnázium épületét 1990. szeptemberre, a tornacsarnokot december végére tervezik rendeltetése szerint átadni.

A német nemzetiségi művelődés hazai központjának következő, sorrendben legfontosabb épülete a kollégium. Előreláthatólag ez 1992-ben 150 diáknak ad helyet. Köréje települ az oktatási központ többi részlege. Majd kb. a 90-es évek közepétől a nyilvános német nemzetiségi könyvtár és művelődési ház. Ez koncertjeivel és más rendezvényeivel a város és a környék nem német lakosságának érdeklődését, igényeit is kiszolgálja.

W. E.

Új embléma a taxikon

A magántaxisok közül többen és többször foglalkoztak már egy jó értelemben vett céh megteremtésével, ahol csak a tisztes iparosnak jut hely. Nem sikerült. Különösen a nagy idegenforgalmi helyeken szaporodtak el az úgynevezett hiénák.

Az Országos Idegenforgalmi Hivatal kezdeményezésére, szinte a teljes magyar szállodalánc támogatásával új akció indult a közelmúltban. Azok a taxisok, akiket szakmájukban korrektnek, udvariasnak, jó helyismerettel rendelkezőnek tartanak, gépkocsijaik műszaki, esztétikai állapota mindig kifogástalan, számozott emblémát vehetnek a Főtaxinál, illetve az akcióban résztvevő KIOSZ-szervezetnél.

A fehér alapon egymásba fonódó piros és zöld szív azt jelképezi, hogy a gépkocsik vezetői kötelezettséget vállalnak az igényes idegenforgalmi normák betartására. A szállodák csak ezeket a taxikat kérik, és a vendégeket is tájékoztatják a sorszámmal ellátott embléma jelentéséről.

Pécsett, szeptember elsejétől jelenik meg a matrica a taxikon. A városi KIOSZ-nál egyelőre a taxis-csoportok vásárolhattak az emblémából, a magántaxisok egyéni elbírálás alapján vehetik meg.

P. E.

463 éve, augusztusban

Fehér foltok a mohácsi csatatéren



II. Lajos király

Mi már csak ilyenek vagyunk: a kerek számú évfordulókról szoktunk igazából megemlékezni. Az, hogy 463 éve egy vihart igérő fülledt augusztus végi délutánon a magyar királyság hadserege döntő vereséget szenvedett Mohács mezején az országra törő török hadtól, az jobbára csak helybeliek ügye ma. Már, ami a megemlékezést illeti. Nem országos, még csak nem is megyei ügy: a mohácsiaké. A 450.-en történelmi emlékparkot avattak Sátorhely mellett, ahol a csata eddig felfedezett tömegsírjai találhatók. E két alkalommal volt katonai tiszteletadás is. Egyébként az nem szokás, noha lehetne példát említeni évente ismétlődő helyi ünnepségekre, amelyeknél elmaradhatatlan a díszsortűz.

A múlt század elején a pécsi püspök egy kápolnát építtetett Mohács város határában a csatában elesettek emlékére, ahova a századfordulóig megemlékezni járt a környék lakossága, de végtére is ez is helyi kezdeményezés volt és el is sorvadt századunkra.

Pedig történészek, régészek számára a mohácsi csata kutatása mindmáig nem lezárt téma: bőven vannak fehér foltjai, hozzá kapcsolódó, nem kellően bizonyított tudományos hipotézisek, amelyeket pártokra szakadva vitattak és vitatnak ma is a szakemberek. Például elsőként azt, hogy elkerülhetetlen volt-e a török támadás. Több történész mutatott már rá, hogy Szulejmán szultán a csatát megelőző években két ízben is küldött követséget békeajánlattal a magyar királyhoz. A nagy kérdés az, hogy milyen feltételek voltak az ajánlatban, hogy a háborúra gyenge, felkészületlen ország vezetői inkább a harcot vállalták, minthogy elfogadják e feltételeket. Lehet, hogy örök vita tárgya marad, milyen erejű, létszámú hadseregek álltak egymással szemben a mohácsi síkon. A korabeli magyar és török források a szultán seregének a létszámát 70 000-től 600 000-ig terjedően jelölik, a magyarét 24–26 000-től 150 000-ig. A legújabb kor hadtörténészei közül vannak, akik csak 60 000-es török sereget tartanak valószínűnek. Mások elmennek 150 000-ig is. Újabban az is felbukkant a szakirodalomban, hogy a magyar sereg akár 40–50 000 főt is számlálhatott. Hasonlóan eltérőek a forrásadatok és becslések abban is, hogy hány magyar esett el a mohácsi csatában: a török források 40 000–50 000-ről szólnak, a legújabb magyar szakmunkák 14–15 000-ről. S a magyar sereg gyakorlatilag teljes pusztulását valószínűtlennek ítélik.



Szulejmán szultán

Nem tisztázott pontosan az sem, hogy hol is zajlott a csata. Még nem találták meg azt a kulcsfontosságú helységet, a Földvár néven említett falut, amelyet a szemtanú Brodarics István kancellár jelez visszaemlékezésében. Jelenleg nem is folyik régészeti kutatás ebben a tárgyban. Eltérőek a szakértői vélemények, hogy mennyire volt tudatos a csatahely megválasztása, helytálló-e a magyar hadvezetés stratégiája és taktikája, volt-e mód a csata elhalasztására, a további erőgyűjtésre. Még abban sem dőlt el a kérdés, hogy valóban Kanizsai Dorottya temettette-e el a csata magyar halottait. Azt a történelmi pletykát, gyanút sem lehet teljesen elhessegetni, hogy Lajos király mégsem a Csele-patakba fulladt menekülés közben, hanem saját táborából valók ölték meg. Hiszen nem a patakmederben, hanem annak közelében eltemetve találták meg holttestét, vízihullaként feltűnően ép állapotban. A források zöme szerint sebhelyek nélkül, ám most korabeli feljegyzések szerint szúrt sebekkel. A történészek túlnyomó többsége a vízbefulladást fogadja el a király halála okának.

Dunai Imre

Természettudományi szenzáció a Drávában



A fiatalember magától értetődően válaszolja:
– Természetesen, ahogy

Az utolsó(?) hazai sima tok hal

megláttam, rögtön tudtam: tok...

A pécsi Természettudományi Múzeum szakembere azonban felvillanyozódva mondja:

– Ez egy szenzáció!

Múlt hét végén, egy, a kora estébe hajló drávai horgászaton a határfolyó heresznyei szakaszán *Petrik Péter* barcsi fiatalember horgászott. Harmincéves kora ellenére nagy ismerője a Drávának, számos szép fogás van már mögötte, s ezen a napon is nagy halra számított: harcsára csalizott. Hamarosan ki is emelt a vízből vágóhorgával egy négykilós, nagybajúszút.

Később ismét erőteljesen megrázta valami a horgászbotja végét...

*

A Magyarországon honos halak között a tokféléket jószerével senki sem ismeri – ma már. Talán csak a kecsege, de az is csak a rendszeresen a folyókat horgászók előtt ismert. A viza, a vágótok, a sima és a sőregtok azonban már csak a szakirodalomban, vagy éppen régi-régi idők meséiben él. Ezek a csodálatosan szép alakú, áramvonalas testű, tekintélyes nagyságot elérő halak pedig hajdan a Duna, a Tisza és a Dráva vizében megszokottak voltak. Mindennaposak akkor sem, mert már abban az időben is kedvelt és ritka csemegének számítottak, mi több, áll egyik-másik fajra: a királyok eledele.

A sima tok ma már Magyarországról kipusztultnak vélt hal. Egy adat szerint horoggal fél évszázaddal ezelőtt fogtak utojára, a Dunából. Ezek a halak ugyanis csak „vándormadarak" a folyókban, „Földrajzi elterjedése: a Fekete- és az Azovi-tenger, valamint a beléjük szakadó folyók." – írja az egyik legjobb halhatározó, a Vásárhelyi-féle, Miskolcon, 1961-ben kiadott „Magyarország halai írásban és képekben" című kötet.

A sima tok adta – hallottam egy pécsi szakembertől – az annak idején valóban ritkán asztalra kerülő fekete kaviárt. Megnőhet akár kétméteresre, s 40–50 kilogrammosra is.

*

A bevágás után hosszú és kemény harc következett, a hal rendkívül erőteljesen védekezett. Keverte-kavarta a vizet, ahogy a horgászhoz közelebb került, mind erőteljesebben. Időközben erősen szürkült, s amikor Petrik Péter a vágóhorgot a halba akasztotta, még nem tudta, mekkora a zsákmánya.

Azt sem persze, hogy nem harcsa.

Percek múlva derült ki, hogy a fárasztás közben megsérült, s a vágóhorogtól erősen vérző hal – egy sima tok. Csaknem másfél méter hosszú, több mint 20 kilogrammos, rendkívül szép hal.

– A helybeliek – mondja Petrik Péter – évtizedek óta nem is láttak tokot...

– A sérült halat – ami egyébként védett, ám a jogszabály csak olyként említi, mint gyakorlatilag érvényesíthetetlen előírást, hiszen tokra horgászni, illetve ezt tiltani ma már Magyarországon annyi, mintha az elefántvadászatot rendeznék törvénnyel – visszaengedni nem lehetett. Ritkaságára, természettudományi kuriozitására tekintettel Petrik Péter – *dr. Kovács Zoltán*, a MOHOSZ Baranya megyei titkára hathatós segítségével – a hal fejét (felvételünkön) formalinban őrzi meg.

Talán az utolsó hazai sima tok volt.

M. A.





Az összejövetel résztvevőinek Ferencz János énekelt erdélyi dalokat.

Fotó: Laufer László

Erdélyi klub Szekszárdon

A széki muzsika hangjaira mintegy száazn, nagyobbára huszonévesek és középkorúak gyülekeztek vasárnap délelőtt 10 órakor Szekszárdon, a Babaits Mihály Művelődési Központ tágas emeleti klubtermében, immár második alkalommal. Valamennyien erdélyi menekültek, akik az utóbbi egy év, másfél év időszakában települtek le munkát vállalva Szekszárdon és Tolna megye különböző városaiban, községeiben. Júliusban, egyelőre laza, klubszerű keretek között, a megyei intézmény összejövetelt kezdeményezett számukra erdélyi klub néven.

A klub célja jelenleg elsősorban az ismerkedés egymással és részben a már 1944 óta itt élő székelyekkel; a kapcsolattartás, az információcsere és megőrzött hagyományaik bemutatása, ápolása. És természetesen beilleszkedésük és jelenlegi legégetőbb egyéni problémáik megoldása, jogorvoslata. Lakásügyek, állami támogatási formák, OTP-kölcsönlehetőségek, vámügyek, stb.

Ilyen kérdésekről esett szó tegnapi, immár második összejövetelükön, ahol a Tolna Megyei Tanács, a megyei OTP jogtanácsosai és a vámhivatal képviselője tartottak tájékoztatót, majd kisebb csoportokban egyéni tanácsadást részükre.

Szó esett a klub további jövőjéről is. A jelenlevők tájékoztató lapokat töltöttek ki egyéni igényeikről, konkrét segítségkérésükről és javaslataikról a klub szeptemberi programjához. A továbbiakban azokat hívják meg a klub összejöveteleire, akik e tájékoztató lapokon aktiv részvételük szándékát jelezték.

Tolnában több, mint 200-an települtek le eddig; nagyjából hasonló létszámban számítanak részvételükre az erdélyi klub működésében. Addig is, amig eldől: hasonló vagy egyesületi formák között intézki-e a megyében élő erdélyi menekültek közösségi életét, gondjaik, problémáik megoldásának állami és társadalmi segítését.

Tegnapi összejövetelük *Ferencz János* Sepsiszentgyörgyről menekült fiatalember közreműködésével közös daltanulással és a *Székely himnusz* eléneklésével zárult.

W. E.

Panoráma

FÜRDŐS MARI



Mary Bubble a fotón látható floridai táncdalénekes blues-zenekart szervezett magaköré és fürdőkben lépnek fel.

IGAZI OSZTRÁK—MAGYAR

Holnapután, kedden közös osztrák—magyar kongresszust rendeznek Mosónmagyaróváron, a Nemzetközi Lenau Társaság megalakulásának 25. évfordulóján.

AMULNAK A MŰTÖRTÉNÉSZEK

A madridi Nemzeti Múzeum restaurátorai újjávarázsoltak két Diego Velasquez és egy Correno Mirado festményt. Újrabecsült közös értékük 160 millió forintnak felel meg.

Egy tő virág 2000 forint

Medve-vadászat a Mecsekben?

Szakberkekben kisebb világszenzáció lenne, de elvileg lehetséges: bármely vadász lőhet medvét a Mecsekben. Ha talál. Ugyanis jelenleg e különleges vadászsikernek „mindössze" ez a feltétele. Vagyis, ha lenne itt medve, vadászható is lenne, hiszen természetvédelmi előírások ez évtől immár hivatalosan is nem tiltják a medve vadászatát.

Gúnyorosan mondhatnánk erre: pont ugyanez a helyzet az elefánttal, a vízilóval, az oroszlánnal is. A gunyolódóknak azonban nincs teljesen igazuk. Az európai barnamedve fennmaradásáért nemzetközi természetvédelmi küzdelem folyik. Valamikor az ország egyes területein nálunk is őshonos volt, mint ahogy jó néhány más állat, de már évtizedek, vagy jó évszázad óta nem talál nálunk életteret, akárcsak a farkas, a hiúz, a jávorszarvas.

Érdekes jelenség ugyanakkor, hogy ezen állatfajok egyes példányai az utóbbi években gyakrabban jelennek meg nálunk. A nemzetközi természetvédelmi előírásokkal összhangban jó néhány, alkalmanként felbukkanó állatfajt nyilvánítottak védetté, mint ahogy néhány visszatelepülőben lévő is: a hiúz, a hód. Néhány vadfajjal gondok voltak a szabályozásnál: érdemelnek-e védelmet, illetve szükséges-e a védelmük, magyarországi elterjedésük kívánatos-e. Ilyen problematikus vad a medve, amelynek a vadászatát csak a Zempléni Tájvédelmi Körzetben, az Aggteleki Nemzeti Park részén, a Bükki Nemzeti Park egyes területein tiltják a szabályok.



Borz család

Az új szabályozás egyébként 54 fajjal bővítette a hazánkban védetté nyilvánított állatok számát, s így most 622 áll törvényes védelem alatt. A fokozottan védettek száma 12 fajjal bővült. A szürkegém, a dankasirály, a héja, a menyét, a sün, a vakond, a nagy pele elleni védekezés viszont tágabb terepet kapott. A védett és fokozottan védett fajoknak pénzben is kifejezett értéke van, amit elpusztítójuknak ki kell fizetnie. Az újonnan védettek közül ebben 20 000 forint értékkel a hiúz a listavezető. A fokozottan védettek mindegyike 30 000 forintot taksál. Ilyen a parlagi vipera, a haris, a törpe vízicsibe, a fehér szárnyú szerkő, a szalakóta, a fehérhátú fakopács, a kövirigó, a kerti sármány, a csonkafülű, a nagyfülű és pisze denevér, valamint a csíkos egér.

A növényvilágból 75 faj kapott újonnan védelmet, így összesen már 415 növényfajt védenek jogszabályok. Terjedelmes felsorolásra nincs mód, túlnyomó többségük nem is található a Dél-Dudántúlon ezeknek a növényeknek. Egyetlen jelentős kivétel a tavaszi tőzike, amelyet a hóvirággal együtt szoktak árulni tavasz elején. Hasonlít is a hóvirághoz, csak sárga sziromszélű. Idéntől 500 forint volt már szálanként annak, akit ilyen virág árusításán rajtakaptak. Elvileg, ugyanis a gyakorlatban olyan kismértékű volt ezen virág piaci felhozatala, hogy a tettesek megúszták figyelmeztetéssel. Nagyobb mértékű károsítás a védett növények körében nem is az újonnan, hanem a régebben védettek egyikénél fordult elő. Az örökzöldként közkedvelt, szúrós csodabogyóval díszítette Pécsett húsvéti kirakatát az Agroker. Mindössze 20 000 forint volt a bírság, mert bizonyíthatatlan maradt, hogy az saját begyűjtés. A nyár elején viszont már rendőrségi ügy lett abból, hogy a Zselicben több mint 2000 tő szúrós csodabogyót gyűjtöttek be egyesek. Tövenként 2000 forint a tarifa.

D. I.

Az „élő enciklopédia" védelemre szorul

A barlangok titkai

A barlangok mindig fontos szerepet kaptak az emberiség történetében. Az ősember számára otthon, mely védelmet nyújtott. Temetkezési helyként, de kultikus szertartások színhelyéül is használták, s a barlangok lettek az első „művészi műhelyek". Gyógyító hatásukat is korán fölfedezték, már a görög mitológiában is találunk erre utalásokat. Több helyen olvasható, hogy fehér cseppköveket poritották és a szoptatós anyáknak ajánlották fogyasztásra, de arról is szólnak a följegyzések, hogy szembetegek, nehezen mozgók, köszvényesek is gyógyulást találtak a különböző barlangokban. S ki ne olvasta volna a hires kalandregényeket, melyekben a barlangokat a kincsek és titkok borzongatóan érdekes lelőhelyeiként festették le?

A barlanggyógyászat ma is elterjedt a világon, de arra sem árt gondolni, hogy a karszt, a föld ivóvízkészletének 25 százalékát rejti magában.

Magyarországon 1961 óta minden barlang védett, de ahogyan az elmúlt napokban Budapesten megtartott 10. nemzetközi szpeleológiai kongresszuson is sokan elmondták, a környezetszennyezés már a barlangokat is fenyegeti. A levegő szennyezettsége, a talaj és a csapadékviz elsavasodása nagyon veszélyezteti a karsztokat, s azok természetesen élő és ásványi világát.

A kongresszus egyik jeles vendége, *dr. Derek Ford*, a kanadai McMaster Egyetem professzora, aki a Szpeleológiai Nemzetközi Unió elnöki tisztét is több éven át betöltötte, egy röpke látogatást tet Pécsen a Regionális Kutatások Központjában is, ahol *dr. Fodor István*, a Magyar Karszt- és Barlangkutató Társulat elnöke tájékoztatta a baranyai barlangok helyzetéről. Ford professzor bejárta a világ nagy barlangjait a Szovjetuniótól Észak-Amerikáig, de maradtak elismerő szavai a barlangok fővárosára, Budapestre is, melynek térségében több mint kilencven barlang található. „A barlang nyújtja a legtisztább információt a föld alakulásáról, olyan mint egy élő enciklopédia" – mosolyog a szikár kanadai professzor, aki már iskoláskorában elhatározta, hogy barlangkutató lesz. Felesége szintén lelkes barlangász, s számos expedición együtt vettek részt. A barlangászat gyönyörű, de kockázatos, ám a korszerű felszerelések segítségével eddig minden nehéz helyzetből sikerrel kerültek ki.

„A megfelelő felkészültségű és felszereléssel ellátott ember számára mindenesetre sokkal kevésbé veszélyes egy ismeretlen barlang bejárása, mint amennyire veszélyes az ember a barlangokra, amennyiben nem vet gátat a környezetszennyezésnek" – köszön el a professzor a rövid beszélgetés végén.

B. A.



Rádió mellett...

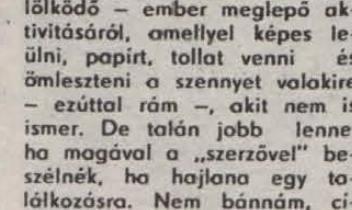
Randevú a szerzővel...

Nem válaszolok mindig a címemre érkező levelekre, részben, mert nem is igénylik, vagy mert nincs értelme a meddő vitának. De azért minden üzenetet elteszek magamnak és majd megsárgulnak, beporosodnak. És akadnak levelek szép számmal, amelyekre válaszolok, többnyire nyilvánosan.

A múlt vasárnapi irásomban kételkedtem egy – a rádióban elhangzott – nyilatkozat reális voltában, miszerint a „húshiányt" okozza az is, hogy a külföldiek felvásárolják a portékát és kiviszik. Tudomásom szerint szigorúan korlátozzák a hús és húskészítmény kivitelét magánakció révén és megjegyeztem, hogy az erre vonatkozó rendelet már vagy nincs érvényben, vagy elnézőek a vámszervek (amit nem hiszek). Erre válaszolt Siklósról M. J. nyugdíjas. „... A külföldiek rúdszám viszik a szalámit, van, aki tízesével egyszerre, de viszik a cukrot, lisztet, margarint, étolajat is kartonszám... Próbáljon bármelyik reggel körülnézni a 6 órakor nyitó siklósi ABC-ben! Meglátja, mi megy itt: sortállás, tülekedés, káromkodás... Előfordult, hogy mire bejutottam a pulthoz – két infarktus után már eléggé meggyötörten – nem kaptam sem tejet, sem zsemlyét vagy más pékárut. Meg kellett várnom a délelőtti szállítmányt, hogy legalább a másnapi reggelimhez hozzájussak..." Jogosnak tartom a felháborodását, egyet is értek Önnel. Ez a „tünet" ismerős Pécsett is, de a nyugati határszéli városokban szintén. De azt mondják a gazdasági, kereskedelmi szakemberek, hogy az ilyen „felvásárlási" módszerek hasznot hoznak az országnak, mert a külföldi turista kemény valutát váltott be forintra és az érte kapott élelmiszer a legegyszerűbb exportügylet. Biztosan van ebben is igazság, csak ez a tény egyáltalán nem hat vigasztalóan a hazai vásárlóra, aki esetenként – mint Ön is – rosszul jár. Lehetne megoldás: még több bolt és még több áru nagy-nagy választékban. De ez – álom.

Egy pécsi nagyüzemi párttitkár kérdéseket tesz fel önmagának, de a nyilvánosságra is szánva. „Azt mondja egyik politikus: rajtuk, negyvennegyvenötéveseken ne kérjék számon a múlt hibáit, mert ők arról semmit nem tudnak. Biztosan? Nos, aki ma magas beosztásban dolgozik és negyven, negyvenöt esztendős, az már tíz-tizenöt éve benne van a vezetésben. Nyelveket tanult, ösztöndíjasként járta a világot... De kinek a pénzén? Azt is megkérdezhetném tőlük, hogy az elmúlt másfél-két évben a politika mit hozott az országnak az új bankokon, hiteleken kívül?... Komolyan gondolják, hogy az egész mezőgazdaságot és az ipart előbb tönkre kell tenni és majd utána megindul a fejlődés? Vagy: miért gondolják ők – akik nyilván nem a 2-es villamossal indulnak reggelente munkahelyükre –, hogy kivétel nélkül minden nagyüzemi vezető alkalmatlan a vezetésre?..." Egy olyan ember kérdései ezek, aki a „legvadabb" időkben is tisztességes, bátor ember volt (fejbe is verték érte szinte konok rendszerességgel), de a kérdésekre, azt hiszem, ma sem kap választ.

A következő „üzenetre" – gondoltam – levélben válaszolok, mert a feladó feltüntetett egy nagykanizsai címet – pontos utca, házszám és név – de lemondtam róla: tapasztalati érzékem sejteti, hogy a cím hamis. Mindegy. A levélről csak annyit, hogy minden mondata elképesztően macskolódó. Egyszer ió lenne egy pszichológust kifaggatnom: milyen magyarázatot tudna adni az ilyen lelkületű – szinte betegesen ingerült és gyülölködő – ember meglepő aktivitására, amellyel képes leülni, papirt, tollat venni és ömleszteni a szennyet valakire – ezúttal rám –, akit nem is ismer. De talán jobb lenne, ha magával a „szerzővel" beszélnék, ha hajlana egy találkozásra. Nem bánnám, címemet tudja, irja meg a találkozó pécsi időpontját, ami lehet akár a szerkesztőség, akár egy kisvendéglő is. Korrekt, indulatoktól mentes beszélgetésre várok. Mert ha úgy kezdi – mint címemre itt levelét – hogy aszongya „Te szemét, macskos rühes állat!" – akkor az egész randevú kifújt: fölállok az asztaltól és magára hagyom.



Nyilatkozat

Váljon önállóvá!

A Magyar Újságírók Országos Szövetsége Baranya megyei csoportjának vezetősége nem ért egyet a MUOSZ Elnökségének augusztus 9-i állásfoglalásával, amely szerint „az MSZMP által alapított lapok kiadói és fenntartói az átmeneti helyzetben csakis a megyei tanácsok lehetnek". Az állásfoglalás a megyei lapoknál dolgozó újságírók vagy képviselőik megkérdezése nélkül történt.

Egyetértünk a MUOSZ Komárom megyei csoportjának javaslatával, mely szerint „ha az MSZMP tulajdonosi, illetve lapgazda funkciója megszűnne, minden megyei napilap és kiadóvállalat váljon önállóvá". A Dunántúli Napló már korábban javasolta a vállalat önállóságát. Javasoljuk, hogy az alapítói jog fenntartásával az MSZMP adja át a tulajdonosi jogot a Baranya Megyei Lapkiadó Vállalatnak, és az maga döntse el, milyen gazdasági formában kívánja önálló kiadói tevékenységét folytatni.

Pécs, 1989. augusztus 25.

A MUOSZ Baranya megyei csoportjának vezetősége

Nyilatkozatot tett közzé a MUOSZ Tolna Megyei Népújság csoportja is.

A MUOSZ Tolna Megyei Népújság csoportja a leghatározottabban tiltakozik az elnökség augusztus 9-i ülésén hozott állásfoglalása ellen, mely szerint „az MSZMP által alapított lapok kiadói és fenntartói az átmeneti helyzetben csakis a megyei tanácsok lehetnek, megfelelő társadalmi ellenőrzés mellett, a választásokon induló esélyegyenlőségek biztosításával".

Elitéljük az elnökségnek ezt a módszerét, mert a megyei szerkesztőségek MUOSZ csoportjainak, a lapalapitók, a lapgazdák és megyei tanácsok megkérdezése nélkül dönt emberek sorsáról. Hol van az érdekvédelem, érdekképviselet? Ez a kinyilatkozás a testület tagjainak – ha ki nem is mondottan, de –, magánemberként hozott állásfoglalását takarja, igy se a tartalmát, se a jogosságát nem ismerjük el.

Felkérjük a MUOSZ elnökségét, hogy a magyar újságírótársadalom érdekeit választott tisztségükből indíttatva képviseljék, ne jelenlegi pártállásuk határozza meg, motiválja cselekedeteiket, a megyei sajtó felszeletelését, tönkretételét.

Kérjük, hogy az elektronikus és a nyomtatott sajtóban, a teljes nyilvánosság előtt vonják vissza az augusztus 9-én kelt állásfoglalást.

Kijelentjük továbbá, hogy támogatjuk a MUOSZ Komárom megyei csoportjának augusztus 14-én kelt állásfoglalását, miszerint: „amennyiben az MSZMP tulajdonosai, illetve lapgazdai funkciója megszűnne, minden megyei napilap és kiadóvállalat váljon önállóvá".

Szombaton, ebédidőben



Rácsos csend

Nyugalom van. A rácsos csendet csupán a merőkanál jellegzetes hangja töri meg. Szombat dél, a pécsi büntetésvégrehajtási intézetben is ebédidő. Zöldborsóleves kerül az egyik műanyag tálba, rakott krumpli a másikba, mellé egy kis darab görögdinnye. A szállítmány szintenként kerül a cellákba, itt esznek a pécsi börtön lakói.

Láthatóan örömmel fogyasztják az ételt. Örömüknek két oka lehet: egyrészt régen volt már a reggeli, a hat óra után kapott kakaó, kenyér és vaj régi emlék csupán, másrészt a főszakács is érti a szakmáját. S. László, az egyik legismertebb pécsi étterem főszakácsa volt, mignem ittasan karambolozott. Tőle tudom, estére káposztástészta lesz borsosan.

Mintegy háromszáz férőhely van a pécsi börtönben, nők is töltik itt büntetésüket, közülük is olyanok, akik a legerősebb fokozatú, a fegyház büntetést kapták. Félház sincs ezen a szombati napon, de az a zárka, ahova benézünk, majdnem tele van.

Kényelmesen, ágyon ülve ebédelnek az elítéltek, és közben a tévét nézik. Minden cellában van televizió és a házirend értelmében az este fél tizes villanyoltás ellenére a műsoridő végéig élvezhető az adás. Egyes esetekben házi videón filmeket közvetítenek a raboknak, rádión pedig felváltva hallgathatják a Kossuth adót és a fővárosból leküldött központi műsort.

Szombaton szabad program van, egyébként valamennyi itt tartózkodó dolgozik. Néhányan külső üzemekben, mások például sajtos dobozt hajtogatnak az intézet területén. Aki folyamatosan dolgozik, az naponta fürdik az embermagasságig csinos csempékkel fedett, rózsa nélküli zuhany alatt.

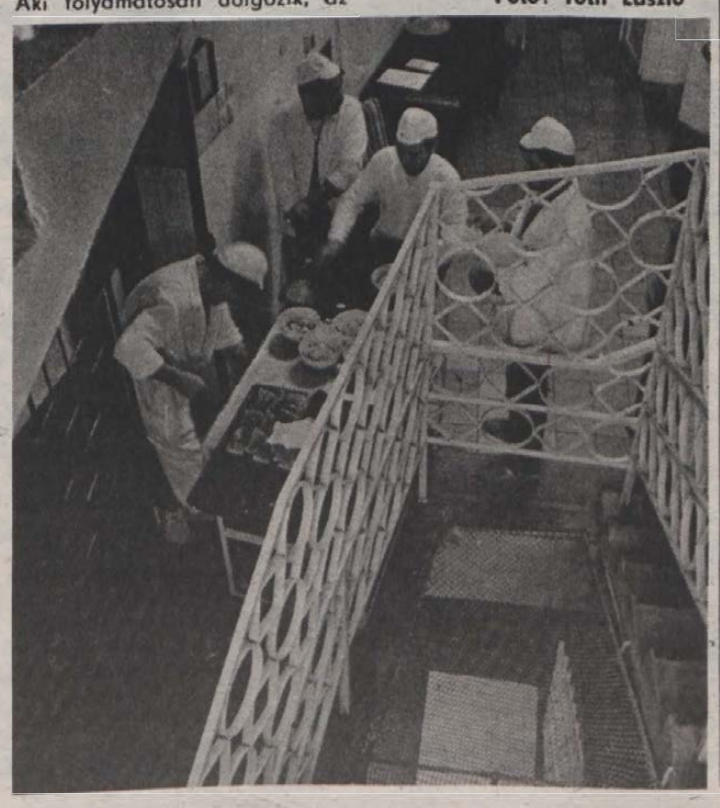
A szombati szabad program csak ma ilyen csendes, egyébként ezeken a napokon beszélő van. Két felnőtt és két gyerek látogathatja egyszerre a bennlevőket, egyik szombaton a nőket, másikon az előzetes letartóztatásban levőket, harmadikon az elítélteket. Sült- és rántotthúsok, primőr gyümölcsök illata idézi ilyenkor az elítéltek számára a hazai emlékeket. Egy-másfél órát beszélhetnek hozzátartozóikkal, aztán újra az emeletes ágyas cella következik.

– Egyetlen megkötésünk van a beszélőn – mondta *dr. Zsorda László* alezredes, a börtön parancsnoka. – Üdítőitalt vagy olyan gyümölcsöt, amelybe esetleg alkoholt lehetne fecskendezni, nem engedünk behozni. Egyébként pedig kéthetenként mozgóbolt érkezik a börtönbe, ahol megfelelő mennyiségben, a keresett pénzükből adott úgynevezett „spájzért" vehetnek például cigarettát a benntartózkodók. A dohányzást nem korlátozzák. Egyébként sem találkoztam még olyan szabálysértővel, aki ne cigarettázott volna – teszi hozzá dr. Zsorda László, aki hét éve a pécsi börtön parancsnoka.

Körülnézünk még egyszer a 105 éve épült börtön folyosóin, meglátogatjuk a „séta" helyét, ahol két fekete-fehér csíkos futballkapu mutatja, itt erre is lehetőség van. A tévében még tartanak a kajak-kenu vébé döntői, néhaháneha a drukkolás zaja is kihallatszik. Telik az idő.

Bozsik László

Fotó: Tóth László



Egészségbörze Szekszárdon

Mind ez ideig egyedülálló, nagyszabású országos rendezvény lebonyolítására vállalkozott Szekszárd Augusztus 27-től 30-ig országos egészségvédelmi börzét tartanak. Az Országos Egészségvédelmi Tanács támogatásával létrejött rendezvény házigazdája a Tolna Megyei Egészségvédelmi Tanács és az ország valamennyi megyéje képviselteti magát. (A Baranya megyei delegáció tagja, többek között a Baranya Megyei Egészségvédelmi Tanács, az Alkoholizmusellenj Tanács, a Baranya Megyei Egészségvédelmi Központ képviselői).

A rendezvény célja, hogy az ország különböző területén folyó egészségvédő munka tapasztalatait, a különböző módszereket, ötleteket egymás között kicseréljék. E tapasztalatokat állásfoglalás formájában rendszerezni kívánják és cselekvési programjavaslatokkal együtt országos szervekhez, szervezetekhez juttatják el.

A program ma 19 órakor kezdődik a szekszárdi Babits Mihály Megyei Művelődési Központban. 19.30-kor kerül sor a Tele-Fere című műsorra, amit Havas Henrik (Magyar Rádió) vezet. A műsorban közreműködik többek között *Erdős Eszter* hidasi református lelkész.

A további programokból néhányat felvillantva: hétfőn 9 órakor: *Szocialista társadalom: az ember, az emberi egészségértékʔ* címmel Déri János (MTV) vezet kerekasztal-beszélgetést. 14 órakor: *Egészségmegőrzés alul, közép, és felülnézetben* címmel vitafórum lesz. Az augustzus 29-i kedd délelőtti gazdag programból kínálunk néhányat: *Az ember joga az egészséges környezethez, – Háztartásszervezés, -vezetés – lakótelepi kultúra – lakás-, egészségmegőrzés. – Biokultúra, vegyszeres növényvédelem, egészségmegőrzés* című vitafórumok. Augusztus 30-án az állásfoglalás felhívás ismertetésével és elfogadtatásával zárul a háromnapos program.

Az egészségbörzén kiállítások, bemutatók is lesznek. Így természetesen Baranya megye termékeivel is találkozunk, azokkal, amelyek az egészséges táplálkozást célozzák, az egészségmegőrzés érdekében készültek. A kiállítók között lesz például a Baranya Megyei Gyógyszertári Központ, amely a gyógynövényekből készült Mecsek-tea családdal, a korpa-, a fehérje- és a fokhagyma-tablettákkal ismerteti meg az érdeklődőket.

S. Zs.

A szezon végén

Osztályozhatatlan

Boldogult középiskolás koromban gyakran megesett, hogy kémiatanárnőm kísérleteimet értékelve, szomorúan állapította meg: „Ez fiam kevés. Amit te művelték az osztályozhatatlan, az elégtelenért még sokat kell dolgoznod."

Az idei balatoni szezon tapasztalatait összegezve önkéntelenül is ez jutott eszembe. Ha kereskedelem, a vendéglátás, a szolgáltatások, s egyáltalán: a Balaton-part idegenforgalmi fogadóképességének minősítésére keresnénk „érdemjegyet", csak az osztályozhatatlanság kategóriájával tudnánk méltón minősíteni azokat. Az évadnak már vége, bár a szakemberek erős szeptembert jósolnak. Korai lenne tehát megkönnyebülten felsóhajtani, s – ahogy az idáig is minden évben szokás volt – gyorsan napirendre térni a tapasztaltak felett.

Jó 8–10 éve ugyanazokkal a gondokkal küzd a déli-part. Ezeket a gondokat a tanácsi vezetők minden lehetséges alkalommal szóvá teszik és jelzik a felettes szerveknek: saját erőből, kizárólag a tanácsok helyi erejére támaszkodva nem képes tovább a nyári ostromnak megfelelni a Balaton-part, egy-két esztendőn belül kártyavárként omlik össze a tóparti üdültetés és az üdülés mai rendszere.

Miért?

Az ellátás – elsősorban az üzletek – hálózata képtelen lépést tartani a vendégszám növekedésével. Nem is akar. A nagykereskedelmi vállalatok, elsősorban a Kaposker éppoly idegenforgalmi gyarmatnak tekintik a tópartot, mint a vendéglősök vagy a magánkereskedők. Sem az élelmiszerek választéka, sem minősége nem volt megfelelő, ezt tapasztalhatta bárki. Igaz, ezeken kisebb a haszon, mint a sörön, az üdítőn — amit természetesen szezonális felárral árusítottak —, de nélkülük aligha képzelhetők el a vendéglők kínálatát csak a kerítésen kívülről szemlélő magyar és kelet-európai családok üdülése. A vendéglők minősítése amúgyis reménytelen dolog, áraik a hazai vendég számára megfizethetetlenek. Egy négyfős család 500 forintért legfeljebb egy igen-igen szerény ebédet kapott a nyáron ásványvízzel, üdítővel. Ha kapott, mert előfordult, hogy a csóró magyart a bejáratnál álló pincérek be sem engedték, pénzesebb, jobban megkopasztható külföldi vendégek számára tartva fenn az asztalokat.

S a külföldiek? Hovatovább az az érzése támad az embernek, hogy idegenné, megtűrt szegény rokonná válik saját hazájában. A *németség söpredéke*, ahogyan sokan nevezik a Balaton-partot előzönlő nagyhangú, mosdatlan, Jamahákon, Kawaszakikon száguldozó ifjakat, otthon érzi magát nálunk, vonzza őket a számukra még mindig olcsó élet, a rengeteg diszkó, a könnyen, de korántsem olcsón kapható lányok. Úgy tűnik, lassanként ők kerülnek többségbe a hozzánk látogató nyugatiak között. Egyre távolabb kerülünk a „minőségi turizmus" vágyálmától. Igaz, minőségi vendéglátási feltételek nélkül erre csakugyan hiába áhítozunk. Sarkítva azt mondhatjuk: olyan vendégeink vannak, amilyeneket megérdemlünk.

S akkor még nem szóltunk a közlekedésről. Az álló, egymáshoz zsúfolódott emberekkel teli Budapest–Balaton vonatokról, amelyekhez főszezon ide, főszezon oda, véletlenül sem csatolt volna a MÁV egy-két pótlólagos kocsit. Nem szóltunk a tarthatatlan városi közlekedési viszonyokról, a minden képzeletet felülmúló forgalmi dugókról, a vízi- és közúti, emberhalállal végződő balesetek rekordot döntögető számairól.

A vonaton – és az ott élő emberek – türőképessége véges. Elértük ezt a határt. Tovább erőltetni már nem lehet. Jó lenne, ha ezt az idegenforgalomért országos szinten felelős szervek és személyek is belátnák. Úgy tűnik azonban, ők jelenleg a világkiállítás 1995-ös bűvöletében élve, a nyugati tőkebeáramlás csodaszerében reménykedve újabb és újabb esztendőkkel szeretnék elodázni a változtatások, beruházások végrehajtását. Mert például kissé bonyolult lenne megoldani, hogy a világkiállításra 6 év múlva érkező minden külföldi vendég esetében – miként a „tényfeltáró" nemzetközi küldöttséggel az idén tavasszal történt — motoros rendőrök biztosítsák a szabad utat, a zavartalan közlekedést.

Túl kevés ehhez a motoros rendőrünk.

Verebics János

A pécsi stúdió rendkívüli adása

Élő tv-közvetítés a bányászdemonstrációról

Rendkívüli, élő adásban közvetíti a Magyar Televízió pécsi stúdiója az augusztus 30-ai pécsi bányászdemonstrációt.

A nagy jelentőségű eseményre tekintettel a stúdió külön tájékoztatási tervet készített. Ennek értelmében *augusztus 30-án 16 óra 25-től az MTV 2-es programján rendkívüli adásra kerül sor a misinai adótorony vételkörzetében.* Ez az adás 17 óra 30 percig tart, amikor is megkezdi műsorterv szerinti adását a Tv2-es.

A helyszíni közvetítés a sportcsarnok előtti nagygyűlés helyszínéről zajlik majd, de a *körzeti stúdió* és a *Pécsi Városi Televízió* kamerái ott lesznek a gyülekezési helyszíneken és a felvonulási menetekben is.

Az országos szolidaritást kiváltó bányászdemonstrációról a pécsi stúdió *országos tájékoztatást* is kíván adni, ezért megállapodás született, hogy a Tv2 népszerű *Napzárta* című műsora – várhatóan 22 óra 25 perckor – *a pécsi stúdióból jelentkezik.*

A *Pécsi Városi Televízió* szeptember 2-án, szombaton – rövid nyári szünet után –, folytatja munkáját. Az *Ébresztő* című reggeli műsor is a mecseki érc- és szénbányászok helyzetével, küzdelmeivel, illetve esélyeivel foglalkozik majd bányásznapi előzetesében.

Szeptember 4-én, hétfőn, az MTV Pécsi Körzeti Stúdiója – immár a sorsdöntőnek ígérkező bányászdemonstráció lefolyásának, tapasztalatainak ismeretében –, a *hogyan tovább* kérdésével foglalkozik, országos ipari és szakszervezeti, valamint a régió állami és politikai vezetőit megszólaltatva. Ez *az adás hétfőn 20 órakor kezdődik az MTV 2-es programján.*

Olvasószolgálat

Hírek, tudósítások, események közölhetők 14–18 óráig a 15-000-es számon hívható:

Hírszerkesztő: KASZÁS ENDRE

VDN KRÓNIKA VDN KRÓNIKA



A Mertcontrol Minőségellenőrző Rt., a Magyar Néphadsereg Elektrotechnikai Javító Üzeme és a bécsi The Trend Connection ötmillió schillinges alaptőkével Trendcontrol Kft. néven vegyesvállalatot hozott létre, amely a magyar műszaki határzár eredeti, hitelesített darabjaiból emléktárgyakat készít és forgalmaz. A budapesti központú kft. a 260 kilométeres jelző rendszerből 50 kilométernyit kapott meg a Magyar Néphadseregtől erre a célra. Az emléktárgyakat Nyírteleken gyártják a kerítés szénacél elemeiből. Az eredetiségét igazoló tanúsítvánnyal ellátott rózsákat, illetve díszdobozos drótdarabokat bemutatják a New York-i Gift Faire-en, a világ egyik legnagyobb ajándékvásárán is.

MTI-fotó: Oláh Tibor

Mit? Hol? Olcsóbban!

Domus Áruház. Lakástextil: szóló dunnahuzat, nagypárna-, kispárnahuzat 30 százalékos árengedménnyel, valamint reklámáron pamut és műszálas ágynemű.

Konzum Áruház. Iparcikkszint: mini kompresszor, Kenwood mixer, napszemüvegek 20–40 százalékos árengedménnyel kaphatók. Ruházati szint: Yassa futó együttes, Wrappers pamut ingpulóver olcsóbban vásárolható. ABC: szovjet, olajos és paradicsomos halkonzervek reklámáron, diabetikus cukordrazsé, hering- és makrelafilé, Horváth Rozi-salátaöntet, Krowka tejkaramella, Komfort 85 mosókrém, Putz súrolópor engedményes áron vásárolható.

Mecsek Áruház. Műszaki osztály: Junost kettőnormás televízió 20 százalékkal olcsóbban, Tosca rádióerősítő 50 százalékkal, Szaszari autórádió 20 százalékkal olcsóbban, A–341 típusú autórádió 20 százalékakl olcsóbban, BASF 60 perces kazetta 99 forintos reklámáron, BASF 90 perces kazetta 140 forintos reklámáron, Aiwa 90 perces magnókazetta 115 forintos reklámáron vásárolható. Ruházati osztály: egyes serdülőruhák és -aljak 40–50 százalékos engedménnyel kaphatók. Divatáruosztály: fiú, vászon kempingnadrág 30 százalékos árengedménnyel, míg a készlet tart. Kultúrcikkosztály: tapéták 120 forintos reklámáron kaphatók, amíg a készlet tart. Illatszerosztály: férfi és női napszemüvegek nagy választékban, 30 százalékkal olcsóbban kaphatók.

A Meruker krajcáros boltjában (Pécs, Sallai u. 48.) import, férfiöltönyök, női, fekete ballonok, kosztümök és aljak reklámáron vásárolhatók.

A Centrum-hétfő keretében augusztus 28-án a pécsi Mini-Centrumban 30 százalékkal olcsóbban a pipereszappanok és a Delfin babafürdető.

Mecsektrade Áruház. Fekete-fehér televízió, 61 cm-es és 44 cm-es képátmérőjű és KF–04-es kapálógép és robotgép (NDK) olcsóbban vásárolható.

A Mecsek Füszért Lyceum utcai üzletében árengedménnyel kaphatók, amíg a készlet tart: tapéta, hálózsák, kínai sportcipő, 35–40, 41–45-ös méret, NSZK, háromféle, diabetikus csokoládé, NSZK, diabetikus desszert, Marie diabetikus keksz.

◆

○ **Kisgazdapárt iroda Nagykanizsán.** A zalai város tanácsa a kiskanizsai tanácsi kirendeltségen biztosít helyet a Független Kisgazda, Földmunkás és Polgári Párt helyi szervezetének. A kezdeményezés folytatásaként hasonló megállapodást készítenek elő az MDF szervezetével is.

○ **A siklósi vár** első emeleti galériájában augusztus 31-ig tekinthető meg Várady Sándor Munkácsy-díjas szobrász, érdemes művész kiállítása. A tárlat hétfő kivételével naponta 10–18 óráig látogatható.

Időjárás

Várható időjárás az országban vasárnap estig. Továbbra is gyakran lesz borult az ég, de vasárnap már néhány órás napsütésre is számíthatunk. Többfelé várható eső, zivatar. Az északi szél mérsékelődik. A levegő hajnalban sokfelé párás lesz. A legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 12 és 17 fok között; a legmagasabb nappali hőmérséklet vasárnap 25 fok körül várható.

◆

○ **Szabadidőközpont** összefogásból. Időről időre újabb létesítményekkel bővül Zalaegerszegen a Tungsram Rt. helyi alkatrészgyárának szabadidőközpontja. Az utóbbi időben végzett társadalmi munka eredményeképpen, valamint a másfél millió forintos beruházásnak köszönhetően a közelmúltban elkészült 400 méteres atlétikai pályát próbálhatták ki a napokban a dolgozók. Év végéig további három technikai pálya elkészítését tervezik.

○ **Megalakult Keszthelyen** a Keresztény Demokrata Néppárt helyi szervezőbizottsága. Vezetője Kovács József, aki egyben az országos intéző-bizottság társelnöke is.

○ **Rendkívül színes** és sokrétű programmal várja látogatóit ősztől a bonyhádi városi művelődési központ. A ház vezetői szeptembertől folyamatosan életmód klub, társastánc tanfolyam, táncklub, konditorna, gyermekjátszó, népi hangszeres oktatás és nyelvoktatás indítását tervezik, várják az érdeklődők jelentkezését.

○ **20 éves a csurgói modellező klub.** Idén két évtizedes fennállását méltóképpen ünnepelte a csurgói modellező klub. Az egyesület ifjúsági versenyzője, ifj. Sasvári, bajnoki címet szerzett a Kínában megrendezett Modellező Világbajnokságon, míg a klub vezetője, Várady István a szintén figyelemre méltó ötödik helyezést szerezte meg kategóriájában.

○ **Új telefonok a Balaton partján.** Tovább bővült a keszthelyi postahivatal nyilvános telefonhálózata. A városban a Szendefi utcában, Gyenesdiáson az ABC-áruház előtt, Vonyarcvashegyen pedig a tűzoltószertárnál felállított fülkébe helyezték el a napokban a bel- és külföldi távhívásokra egyaránt alkalmas készülékeket.

○ **Életmódtábor Balatonmárián.** A héten negyven nagykanizsai, illetve környékbeli gyerek utazott Balatonmáriára, a cigány gyerekek életmódtáborába. A gyerekek beilleszkedését elősegítő, a hagyományok őrzését szolgáló egyhetes programra pedagógusok, népművelők és pszichológusok is elkísérték a csoportot.

○ **Szép kivitelű** szórólapon népszerűsíti idei középiskolai bérleti hangversenyeit az Országos Filharmónia pécsi kirendeltesége. Ősszel és tavasszal többek között olyan neves együttesek és előadóművészek is a diákok elé lépnek, mint a Benkó Dixieland Band vagy Szendrey Karper László gitárművész és Ágay Karola. A hangversenysorozat egyes rendezvényeit a Liszt Teremben, a városi sportcsarcsarnokban és a POTE aulájában tartják.

04-05-07

Karambol volt tegnap délután Pécsett, a Rákóczi út, Bem utca és a Bajcsy-Zsilinszky út kereszteződésében. Összeütközött egy helyi járatú csuklós autóbusz és egy külföldi rendszámú személygépkocsi. Mivel az autóbusz elzárta Széchenyi tér felé közlekedők elől a forgalmat, a gépkocsik terelőúton közelíthették meg a Hunyadi utat. Személyi sérülés nem történt. A baleset körülményeit a rendőrség szakértők bevonásával vizsgálja.

Lottó-nyeremények

A Sportfogadási és Lottó Igazgatóság közlése szerint a 34. játékhéten 5 találatos szelvény nem volt. A lottónyeremények – a nyereményilleték levonása után – a következők:

4 találatos szelvénye 52 fogadónak volt, nyereményük egyenként 237 979 forint;

3 találatos szelvénye 4964 fogadónak volt, nyereményük egyenként 1347 forint;

a 2 találatos szelvények száma 154 709 darab, ezekre egyenként 43 forintot fizetnek.

A következő hétre átvitt jutalom nettó összege 9 millió forint.

◆

○ **All a toronyóra.** Pécsett, a Széchenyi téren a városháza tornyának órája péntekről szombatra virradó éjszaka 3.15-kor megállt. Bár a meghibásodás oka egyelőre még nem ismert, nem kizárt, hogy összefüggés van az éjszaka villámlással és mennydörgéssel járó vihar és az üzemzavar között.

○ **Az idei idegenforgalmi szezonra** három, új, salakos teniszpályával gyarapodott Harkányban, a Petőfi utcai sporttelep. Az új pályákon, ahol kora reggeltől késő estig várják a fehér sport helyi és Harkányban üdülő szerelmeseit, már pályaavató amatőr versenyt is tartottak.

○ **Pavilonárverés Keszthelyen.** A Balaton-parti városban a közelmúltban ismét felállították a sétálóutcából elszállított rézborítású elárusító pavilonokat. Az új helyük a Tanácsköztársaság útja Balaton-part felőli végén, illetve a Piac téri autóparkolóban lesz. Üzemeltetőik az árverésen legtöbbet ígérő jelentkezők lesznek.

○ **Ma utoljára közlekednek** a nyári menetrend szerint a balatoni hajók. A MAHART Balatoni Hajózási Leányvállalat közleménye szerint augusztus 28-tól lép érvénybe az utónyári menetrend, ritkuló hajó- és kompforgalommal.

○ **Menekült gyerekek Boglárlellén.** Romániából menekült családok mintegy 200 gyermeke üdül a hétvégétől a Magyar Néphadsereg boglárlellei gyermek üdülőtáborában. A vendéglátók kulturális és sportprogramokat, kirándulásokat szerveznek védenceiknek.

○ **A Bátaszéki Zenés Nyár** programsorozat záró rendezvényeként vasárnap este a római katolikus templomban a Magyar Barokk Trió ad hangversenyt. Az együttes tagjai – Csetényi Gyula, Bartha Zsolt, és Kerek Ferenc – csembalón, csellón és fuvolán barokk muzsikát, de mai zeneszerzők műveiből összeállított válogatást is játszanak.

MAI MŰSOR

FILM

Petőfi: Kis Muck története (f3), James Bond (f4, f6, f8). **Kossuth:** Szállást kérő róka (10), James Bond (12, 2, 4), A légy (6, 8). **Kossuth, klub:** Szamárköhögés (f6, f8). **Park:** A kétéltű ember (f3), A légy (f6, f8). **Park, kert:** James Bond (f9). **Nevelési Központ:** Szakasz (3, 5, 7). **Komló:** Az új földesúr (f3), Szuperhekusok (4, 6, 8), Dzsungo (videó) (5). **Mohács:** Mindentlátó királylány (4), Cocktail (6, 8). **Sziget-vár:** Dirty Dancing (6, 8). **Siklós:** Vérbeli hajsza (6, 8).

RÁDIÓ

PÉCSI RÁDIÓ

9.00: Vasárnapi magazin. 11.00: Műsorzárás. 18.30: Szerbhorvát nemzetiségi műsor. 19.00: Nemzetiségeink zenéjéből. 19.05: Német nemzetiségi műsor. 19.35: Esti zene, sport, információk. 20.00: Zenés riport-, üzenet- és kívánságműsor külföldi és hazai németek számára. 21.30: Műsorzárás.

TELEVÍZIÓ

MAGYAR TELEVIZIÓ

TV 1.

8.53: Műsorismertetés. 8.55: Családi torna. 9.00: Kéménymesék. Óvodások filmműsora. 9.25: Aprónép. Amerikai kisfilmsorozat. 9.50: Cigánykerék. 10.20: Kettesfogathajtó-vb. Maratonhajtás. 11.10: Zenebutik. Juhász Előd műsora. 12.00: Ki nyer ma a képernyőn? 12.10: Képújság. 14.57: Műsorismertetés. 15.00: Betűreklám. 15.05: RTV Közönségszolgálat. 15.10: Kajak-kenu vb. Döntők. 16.10: Miskolci dixielandfesztivál. 17.10: Képújság. 17.15: Reklám. 17.20: Műsorajánlat. 17.25: Kettesfogathajtó-vb. Akadályhajtás. 18.10: Reklám. 18.15: Delta. 18.45: Reklám. 18.50: Esti mese. 19.00: A HÉT. 20.00: Híradó. 20.15: Végzetes másodpercek. NSZK tévéfilm. 21.40: Reklám. 21.45: Telesport. Kötöttfogású birkózó-vb. Forma–1. Belga Nagydíj. 23.45: Képújság.

TV2.

16.25: Képújság. 16.35: Tv2. Benne: Reklám – Riportok – Időjárás – Zene – Röntgen. 17.00: A Forsyte Saga. Angol családregény. 8. rész. 17.50: Álljunk meg egy szóra! 18.00: Tv2. Benne: Wurlitzer. 18.25: Gyerekeknek. 18.48: Tv2. 19.00: Arthur szent földjén. Angol film. 20.10: Tv2. 21.00: Országok, emberek, életek. A kéz játékai. Portugál film. 22.40: Tv2. Napzárta.

OSZTRÁK TELEVÍZIÓ

1. MŰSOR

9.00: Hírek. 9.05: Jönnek a szerbek. Dokumentumfilm. 9.50: Lépés a világűrbe. 10.35: Heti körkép. 11.00: Fényképek – történelem. 12.00: Ezer mestermű. 12.10: Hello, Austria, Hello, Vienna. 12.40: Tájékozódás. 13.10: Akkoriban. 13.15: Moonfleet. Kalandfilmsorozat. 13.45: Forsyte Saga. Amerikai film. 15.35: Muppet babák. 16.00: Mini tv-híradó. 16.10: Törpikék. 16.25: Nyaralás Silvóval. 16.55: Közlekedés gyermekeknek. 17.00: X–Large. 18.30: Telt ház. Filmsorozat. 19.30: Tv-híradó. 19.48: Sporthírek. 20.15: A tegnapi nap. Tv-film. 21.40: Víziók. 21.45: Hoffmann meséi. 0.20: Hírek.

SKY CHANNEL

7.00: Az erő órája. Vallási műsor. 8.00: Mókagyár. Gyermekműsor. 12.00: Autó- és motorsport. 13.00: Az autó- és motorsport hírei. 13.30: Divatbemutató. 14.00: Vasárnapi filmmatiné: Hosszú az út hazáig. Amerikai játékfilm. 16.00: 2000 után. Tudományos ismeretterjesztő sorozat. 17.00: Nagy Völgy. Western családregény. 18.00: Eurosport.

SUPER CHANNEL

7.00: Boogaloo Pooper Doo. Gyermekműsor rajzfilmekkel. 11.00: Coca-Cola Eurochart. 12.00: Divatkörkép. 12.30: Dokumentumfilmsorozat. 13.00: Irva vagyon . . . Egyházi műsor. 13.30: Blak és Seven. Tudományos, fantasztikus filmsorozat. 14.30: Dundee és Culhane. Filmsorozat. 15.30: Euromagazin. 15.45: Egyveleg. 17.30: A holnap világa. Egyházi műsor. 18.00: Európai üzleti hírek. 18.30: Nemzetközi hírmagazin. 19.00: Tracking. 19.55: Időjárás-jelentés. 20.00: The Uk Chart Show. Brit slágerlista. 21.00: Shoestring. Bűnügyi filmsorozat. 21.55: Időjárás-jelentés. 22.00: Amikor legutóbb Párizst láttam. Amerikai film. 0.30: Egyveleg.

TV 5.

16.00: Rajongók klubja. 16.45: Immédias. Gyermekműsor. 17.15: Hiányjelek. Irodalmi magazin. 18.30: Hírek. Időjárás. 18.35: A valótlanság géniusza. Fantasztikus filmsorozat. 19.30: Bárányhimlő-híradó. Gyermekműsor. 20.00: Champs-Élysées. Varieté. 21.30: A világ állatai. Természetfilm-sorozat. 22.00: Tv-híradó. 22.30: Időjárás-jelentés. 22.35: Riportok. Hírmagazin. 23.30: Sportmagazin. 0.30: A Procope negyedórája. 0.45: Műsorzárás.

JUGOSZLAV TELEVÍZIÓ

1. MŰSOR

9.30: Vasárnap délelőtt gyerekeknek. 11.00: A tudás vagyon. 12.00: A fenntartott idő. 13.00: Quo vadis. Filmsorozat. 13.50: Szabadon. 16.30: Útleírás. 17.05: Játékfilm. 18.45: Ferdi (animációs filmsorozat). 19.10: Tv-fortuna. 19.30: Tv-napló. 20.00: Drámasorozat. 21.00: Spanyol filmciklusból. Bernard Alba háza. 22.30: Tv-napló. 22.50: Hírek turistáknak. 22.55: Ráadásprogram. Éjszakai műsor. 0.50: Hírek. 1.00: A hétfői műsor ismertetése.

2. MŰSOR

9.50: Műsorismertetés. 9.55: Hírek. 10.00: Ma a holnapért. 13.00: Ráadásprogram. Éjszakai műsor ismétlése. 15.00: Sportdélután. 19.30: Tv-híradó. 20.00: Ismeretterjesztő sorozat. 20.45: Hírek. 20.50: Költészet. 21.25: Sportszemle. 21.55: A hétfői műsor ismertetése.

Közérdekű

Áramszünet lesz augusztus 28-tól szeptember 1-jéig, naponta 7–15 óráig Pécsett, a Kodó-, Kertes- és Mezsgye-dülőkben; augusztus 29-én az Állomás utcában és a Pellérdi úton az Állomás utcától a Kutató-óráig Pécsett, a Kodó-, Kertes- és utcában, valamint a Pellérdi és a 6-os út mellett a Kutató-dűlőtől a cserkúti csárdáig.

○ **Higanygőz helyett nátriumlámpák.** Szekszárdon, a Wesselényi utca és a borkombinát közötti szakaszon az év végéig lecserélik a már amúgy is erősen „foghíjos" higanygőz lámpasort. A régiek helyére új, energiatakarékos nátriumlámpák kerülnek.

Most olcsóbban beszerezheti téli tüzelőjét!

BRIKETTAKCIÓ a Dél-dunántúli Tüzép Vállalat összes telepén augusztus 28-tól!

Lakossági vásárlás esetén minden brikettfajtára MÁZSÁNKÉNT 30, Ft ÁRENGEDMÉNYT adunk a meghatározott keret erejéig!

TÜZÉP DÉLDUNÁNTÚLI TÜZÉP VÁLLALAT

Akció, akció, reklámáras akció

a Napsugár Áruházban augusztus 28-tól szeptember 16-ig.

(AMÍG A KÉSZLET TART!)

Reklámáras ajánlatunk:

— női és bakfis nyári ruha 145 Ft,
— kömosott farmernadrág 706 Ft,
— férfi és kamasz farmerdzseki 835 Ft,
— női szoknya 461 Ft,
— női kosztüm 1580 Ft,
— női kosztüm 1870 Ft,
— férfi kordbársony öltöny 2020 Ft.

Árengedményes ajánlatunk:

— lepedő 190 Ft helyett 123 Ft-ért.

Várjuk kedves vásárlóinkat Dombóváron, a Napsugár Áruházban.

A szöuli olimpia haszna

A szöuli olimpia szervezőbizottsága (SLOOC) közzétette a játékok végleges pénzügyi mérlegét. Ezek szerint a játékok teljes bevétele 850,7 millió dollár volt. A legnagyobb tételek: a televíziós jogdíjakból 285,26 millió, az emlékérmék eladásából 170,5 millió, a belépőjegyek értékesítéséből 34,9 millió dollár folyt be. Ugyanakkor a kiadások 729 millió dollárt tettek ki.

A SLOOC 2 millió dollárt a Nemzetközi Olimpiai Bizottságnak utalt át, a maradék 119,7 millió legnagyobb részét pedig a dél-koreai „sportfejlesztési nemzeti alapítvány"-nak adományozta.

Régi focisták baráti találkozója



Akik tegnap játszottak és akik csak régen: a PEAC-öregfiúk. Tóth László felvétele

LELÁTÓ



Ki lesz az MLSZ főtitkára?

Az elmúlt héten lezárult az MLSZ pályázata és heten jelentkeztek a főtitkári, illetve a Foci főszerkesztői pozíciókra. Az biztos, hogy hárman pályáznak főtitkárnak, ketten pedig főszerkesztőnek. Pontos adat azért nincs, mert két pályázaton nem szerepel, hogy melyik beosztásra adta be a jelentkező. A két rejtélyes pályázatra a héten derül fény, összeül ugyanis a bizottság, melynek tagja a pécsi *dr. Kamarás István* és a komlói *Boday Ferenc* is.

Egyelőre a jelentkezők nevét hétpecsétes titok őrzi, de ez így van rendjén, hiszen a pályázat titkos. A bizottság szeptember 12-én, az MLSZ elnökségi ülésén tesz javaslatot és ez az ülés zártkörű lesz. Egy nappal később ismeri meg a végeredményt a nyilvánosság. Az MLSZ elnöke azt szeretné, ha szeptember 15-én már elfoglalnák új beosztásukat a pályázat nyertesei.

A találgatások elkezdődtek már korábban és a jólértesültek szerint a főtitkári cím legesélyesebb várományosa a Debrecen edzője, *Temesvári Miklós*. Kérdés, pályázott-e Temesvári? Ő ugyanis tagadja, hogy beadta volna pályázatát, de egyesek szerint csak azért, mert nem akar bonyodalmat okozni jelenlegi csapatánál. Kellemetlen lenne számára, ha nem ő nyerne, ez ugyanis bizalmatlanságot váltana ki klubjánál és játékosai körében is. Ha viszont valóban pályázott és nyer, akkor az azt jelenti, hogy hamarosan új edző ül majd a Debrecen kispadján. Mi több, akadnak olyanok, akik azt is tudják, hogy *Haász Sándor* lesz az utód, mivel ő jelenleg csapat nélkül van.

*

Úton van a PMSC pénze, és lehet, mire ezek a sorok megjelennek, már el is könyvelhették a piros-feketék azt a 405 ezer forintot, amivel a Baja tartozott. Két héttel ezelőtt foglalkoztunk a Lelátóban a bajaiak adósságával, majd pár nappal ezután jelezték, postára adták a hiányzó összeget, amely *Schneider* vételára, valamint *Kovácsevics* kölcsönadási díja. A PMSC érdeklődött a banknál, ahol megerősítették: a Baja valóban átutalta a hiányzó összeget.

Ezek szerint hatásosnak bizonyult az MLSZ intézkedése. Azok a csapatok, amelyek a szövetség segítségét kérték, valamennyien megkapták a kintlévő pénzüket. Az MLSZ az adós csapatokat kizárta volna az átigazolás lehetőségéből. Ennek hatására hat klub még a fegyelmi eljárás megkezdése előtt fizetett, a Baja és az ESMTK pedig akkor, amikor megszületett a döntés.

*

Furcsa kéréssel állt elő *Bicskei Bertalan* szövetségi kapitány. Arra szeretné rávenni a szövetséget, hogy tiltakozzon az Észak-Írország–Magyarország világbajnoki selejtező játékvezetője ellen. A kapitány azt szeretné, ha más fújná a sípot a szeptember 6-i összecsapáson. Bicskei azért kéri a változtatást, mert a svéd játékvezető bíráskodott a Bp. Honvéd egyik BEK-mérkőzésén, s nem valami fényesen szerepelt, döntéseivel a magyar csapatot sújtotta.

A kérdés, szerencsés-e bírócserét kérni? Lehet, hogy a helyére beugró szolidáris lesz majd kollégájával és ennek válogatottunk látná a kárát. Hallani olyan hangokat is, hogy a szövetségi kapitány már előre magyarázza a bizonyítványát. Ha marad *Fredriksson* és netalán veszítenénk, akkor lesz kire fogni a kudarcot.

Lányi Gy.

Több az agárverseny, mint a futballmeccs



A Wembley, a labdarúgás szentélye

Ha ez a labdarúgás szentélye – márpedig ezt tartják róla –, akkor ide kellő áhítat kell. Ehhez hozzásegít a fiatal idegenvezető, aki fogadócsarnokban átveszi a turistákból álló látogatócsoportot. Nem úgy érzi magát az ember, mintha futballpályán lenne. Két bár, étterem, cigarettaautomata, a különböző, itt elnyert kupákból minikiállítás, nyilvános telefon. Szóval, lehetne mondjuk egy szállodai hall is. De nem az, hanem a londoni Wembley, vagyis hivatalos nevén Birodalmi stadion, ami ugyebár fogalom. A 6-3 miatt nekünk különösen az.

1923 óta, amikorra elkészült, sok minden volt már itt. Volt már színhelye salakmotorversenynek, profi ökölvívó vb-döntőnek, 1948-ban olimpiának. 1966-ban foci vb-finálénak, János Pál pápa által celebrált közös misének, popkoncertnek, női gyeplabda- és amerikai futballmeccsnek, rögbitalálkozónak és gyakorta agárversenynek.

A Wembleyt most éppen renoválják, ezért most kevesebben férnek el benne. De még így is csaknem 100 ezres a kapacitása sporteseményeken és 72 ezres rockkoncerteken. Rengetegbe kerül a korszerűsítése, de gyakori telt ház esetén ez hamar megtérül.

Hadd dicsekedjek, ültem a királyi páholyban. Ez kijár a mindenkori turistacsoport tagjának, ahit társaival együtt – a vetítőteremből az egyik öltözőbe (például dedikált mezek, elhasznált, üres pezsgősüvegek vannak itt kiállítva), majd az angol himnusz hangjaira — a játékoskijárón keresztül a játéktér szélére kísér az idegenvezető. Kutyaürüléket kerülgetünk, ami nem furcsa azok után, hogy hetente többször agárversenyek zajlanak itt, az állatok ketrecei most is ott állnak. Szóval, a királyi páholy. Ülései vízhatlan lepellel vannak letakarva. Ez az ülőhelyek „csúcsa", a többi 46 ezer ülés javarésze lapados. Évente 10–12 futballmeccset játszanak a Wembleyben, a legrangosabbakat. Akkor mindig tele van az aréna.

Hogy milyenek itt a méretek, annak szemléltetéséül néhány adat. A Wembley nemcsak a stadionból, hanem konferenciaközpontból, kiállítási csarnokból, sportcsarnokból, 6 ezer autót és 1000 buszt elhelyezni képes parkolóból és a 300 ágyas Ladbroke Hotelből áll. Maga a stadion 100 ezres, ebből a tömegből 270-en luxuskörülmények között nézhetik az eseményeket. Huszonöt elegáns páholy van, mindegyikben 12 hely. A páholyhoz mini étterem, konyha, koktélbár, WC., telefon, légkondicionálás és külön parkoló tartozik. Mit mondjak, még így, üresen is félelmetes. Lenyűgöző látvány. Hát ha még az ember azt a százezer nézőt is beleképzeli, aki telt ház esetén megtölti a stadiont.

H. L.

A nőgyógyász gáláns felajánlása

Régi ismerősök üdvözölték tegnap egymást. Voltak, akik nem mostanában látták egymást, hanem utoljára a futballpályán találkoztak. Akkor, amikor még aktív labdarúgók voltak.

Az emlékek felidézése most is napirenden volt. Egykori PEAC-osok idézték fel a múltat az egyetemista klub labdarúgó-szakosztálya szombati, pécsi találkozóján, amelyet a focisták baráti társasága szervezett. A délelőtti közgyűlést délután a mai és a valamikori futballisták összecsapása követte, este pedig baráti találkozó következett.

A rendezvényre külföldről csak egy régi játékos, *dr. Lénárt Sándor* érkezett, aki az NSZK-beli Passauban szülésznőgyógyász. Nem jött üres kézzel. Azzal a felajánlással állított be, hogy ha a mostani PEAC megnyeri a bajnokságot a megyei I. osztályban, akkor 100 ezer forintot, ha feljut az NB II-be, akkor 1 milliót ad a szakosztálynak. Persze, a többiek is felajánlottak ezt-azt: pénzt, vacsorameghívást, segítséget ebben-abban. Mert valamennyien tudják, hogy a PEAC most nem dúskál a javakban. Adományaikkal, erkölcsi és anyagi segítségükkel a jelenlegi egyetemi-főiskolai hallgatók sportolását támogatják.

Hogy a krónika teljes legyen: PEAC–PEAC öregfiúk 6-2 (3-1).

A tapintatlan számítógép

Tapintatlanul és kegyeletsértően sorsolta ki a komputer az angol bajnokság mérkőzéseit, 1990. április 16-án Scheffieldben kellene pályára lépnie a Liverpoolnak. Vagyis egy nappal a szomorú évforduló után. (Mint ismeretes, ott 1989. április 15-én a Liverpool Nottingham Forest elleni mérkőzése 95 emberéletet követelt.) A sorsolást valószínűleg megváltoztatják. Az angol liga szóvivője a bírálatokra azt válaszolta, hogy mivel matematikailag egy az egymillióhoz volt az esélye annak, hogy ilyen kellemetlen helyzet alakuljon ki, a komputerbe nem táplálták be ezt a nemkívánatos lehetőséget.

Motocross

A Magyar Autó-Motorsport Szövetség megbízásából a Motocross Sportklub rendezi meg I. ifjúsági csapat Európa-bajnokságot a zalai Hungária Biztosító Kupáért. Erre szeptember elején kerül sor a délzalai városban.

A 21 éven aluli crossozók nemzetközi csapatversenyén az NDK, Olaszország, Svédország, Szovjetunió, Ausztria, Svájc, Csehszlovákia és hazánk legjobbjai 6—6 fős csapattal szerepelnek. 125 és 250 köbcentis kategóriában rendezik meg a küzdelmeket, az OB II. o. bajnoki futamára is sor kerül a 250 köbcentis géposztályban.

Szeptember 2-án, szombaton délután 1 órától tartják a szabad- és időmérő edzéseket, majd az EB-futamot szeptember 3-án 10 órakor kezdik. Közben sárkányrepülő- és hőlégballon-bemutatót tartanak, a tombolán a fődíj egy Simson-motorkerékpár lesz.

Botos vette a kalapját

„Megsértődtek, hogy nem kerültünk föl"

Nyertes meccs után a lehető legritkábban szokott felmondani egy edző. *Botos Antal*, a Paksi Atomerőmű SE labdarúgó-csapatának vezető edzője múlt vasárnap Szigetváron, bajnokin győztes gárda szakvezetője volt, szerdán a Szekszárdot az MNK-ból kiverő gárdát irányította, csütörtökön pedig már ott is hagyta Paksot. Ő és klubja közös megegyezéssel bontott szerződést, augusztus 24-i hatállyal. A válást az edző kezdeményezte.

Az okokról szerettünk volna minél többet megtudni. Ez csak részben sikerült, mert a paksi klubnál azt mondták: mindenben *Kiss Gábor* ügyvezető elnök az illetékes, de ő most nincs és egy hétig nem is lesz. Távollétében *Nagy Vince* szakosztályvezetővel sokkal okosabbak nem lettünk, azonban annyi kiszivárgott, hogy ez a szerződésbontás már régebb óta lógott a levegőben. Botos 1990. június 30-ig kötelezte el magát a paksiakkal. Utóda ideiglenesen *Váczi László* lett, megbízott edzőként. Botostól tudjuk, Váczi a csapat gyúrója volt. Az Atomerőmű SE tárgyalásokat folytat a vezetőedzői tiszt betöltésére. Már megvan a jelöltjük, aki pályaedző magasabb osztályban, de még kérdéses a szerződtetése, ugyanis nem tudni: elengedi-e a régi klubja.

Nagy kaptam meg a munkámhoz a kellő segítséget, ezért döntöttem így — indokolt Botos Antal. — Tartalmas, magas szintű, NB II-es munkát lehetett folytatni, az idén már nem. Például azt is megszabták a nyáron, hogy mikor tarthatok edzést. Magamra hagytak a felkészülés során, több dologban nem támogattak. Úgy vettem észre: megsértődtek amiatt, hogy nem kerültünk fel az NB II-be. Mindezért csak engem tettek felelőssé. Hát ezért kezdeményeztem a szerződésbontást. A fizetésemet december 31-ig folyósítják, most új csapatot keresek...

Horváth László

JÓ ÁLLAPOTBAN LÉVŐ

- **UNIRAK 600-as árokásó munkagép teljes felszereléssel, valamint**
- **1 db NISA 522 F,**
- **1 db ZUK A 06-os tehergépkocsi eladó.**

Érdeklődni: Gázszolgáltató Vállalat szállítási üzeménél, Pécs, Edison u. 2.

Telefon: 14-144/121 mellék.

A PÉCS-REMÉNYPUSZTAI „ÚJ ÉLET" MGTSZ

- **pecsenyecsirke nevelésére állattartókat keres korlátozott számban.**

Érdeklődni: a szarvasmarha-telepen az állattenyésztési ágazatnál lehet.

Az augusztusi szabadságok lezárultával, a MAGÉV 4. sz. Műszaki Boltja nagy áruválasztékkal várja kedves vásárlóit.

— Videók 29 500—32 900 Ft-ig,
— Stihlfűrészek,
— Briggs-motorok,
— RIDGID 700-as csőmenetmetsző gépek,
— BD-sövénynyírók,
— Különféle elektromos kisgépek.

Címünk: 7622 Pécs, Bajcsy-Zs. u. 35. Tel.: 15-635.
Nyitva tartás: 7.30—16-ig, hétfőtől péntekig.

Mártonok voltak a főszereplők

DVSC—PMSC 1-0 (1-0)

Debrecen, 7000 nézö. V.: Kurmai. **DVSC:** Mezö – Plókai, Szücs, Sándor, Balogh – Moldván, Dan (Adorján, a 67. percben), Rostás, Ulveczki – Barcsai (Tóth, a 76. percben), Márton I. Szakosztály-igazgató: Temesvári Miklós. **PMSC:** Bodnár – Kónya, Márton G., Bódog, Palaczki – Megyeri, Turi, Braun (Nagy T., a 72. percben), Czéh (Vén, a 74. percben) – Lovász, Lehota. Mb. edzö: Koller Nándor.

Az első komolyabb esemény: a 11. percben Braun buktatásért sárga lapos figyelmeztetést kapott. Jobbára mezönyjáték folyt az elején, enyhe debreceni mezönyfölénnyel. Eléggé kemény volt a küzdelem, szabálytalanságok tarkították a játékot. A Pécs szemmel láthatóan inkább hátul biztosított, az első negyedórában egyik kapu sem forgott veszélyben. A 16. percben a felfutó Kónya keresztlabdáját Lehota fölé fejelte. A 25. percben Czéh reklamált, ö is „besárgult". Egyre inkább fölénybe kerültek a debreceniek, a 28. percben Barcsai hat méterről küldött fejesét Bodnár védte.

A 31. percben gólt értek el a hazaiak, amint a későbbiekben kiderült, ez a győzelmüket is jelentette. Rostás küldött be szögletet középre, Márton I. senkitől sem zavarva, hét méterről a hálóba fejelt (1-0).

(A pécsi védők, Bodnárral együtt csak nézték Márton I-t.

A 39. percben Plókai betartott Kónyának, ö sem úszta meg sárga lap nélkül. A vendégcsapat támadásai ebben a játékrészben eléggé szárnyaszegettek voltak. A félidö hátralévö perceiben a debreceni védök többször hazaadással örizték az elönyüket.

(A szünetben a pécsi öltözöben Koller Nándor alapos lejmosást tartott, a kényelmes játék miatt megdorgálta játékosait és nagyobb sebességet kért a csapattól.)

Fordulás után, a 47. percben Lovász lerázta debreceni örzöjét, de 12 méterről, szögből mellé lött.

(Mintha önzö lett volna a pécsi támadó, mivel középen Lehota teljesen egyedül várta a labdát, amikor Mezö már kint volt a kapuból.)

Az 56. percben Turi előtt akadt kitünö helyzet, azonban 11 méterről fölé lött. Nem sokkal később Czéh fejese is elkerülte a kaput, ez is gólszerzési lehetöség volt. A 65. percben Márton I. 20 méterről lapos lövést zúdított a jobb alsó sarokra, de Bodnár merész vetödéssel szögletre tenyerelte a labdát. A pécsiek egyre többet támadtak, a 71. percben Megyeri lövése centiméterekkel kerülte el a jobb alsó sarkot. A 77. percben hazai kontratámadás következett, Bodnár kifutott és a cserekent beállt Tóth az üres kapu fölé ívelt. A 79. percben egy ítélet alkalmával Márton G. megsértette a játékvezetőt, aki felmutatta a pécsi játékosnak a piros lapot. Izgalmas volt az utolsó 10 perc, a pécsiek 10 emberrel is támadtak, azonban az eredmény már nem változott.

Jó iramú volt a küzdelem és eseményekben is gazdag. Az első 45 percben a debreceniek támadtak többet és ennek megfelelően vezetéshez juttottak. A csapatok jó erönlétről tettek tanúbizonyságot. Néha gyors volt a játék, melynek során a hazaiak csapatmunkája jobbnak bizonyult, pontosabban adogattak, ezzel szemben a pécsiek támadásaiban alig volt átütöerö. A sok szabálytalanság rontotta a játék színvonalát, viszont küzdeniakarásért mindkét csapat dicséretet érdemel. Ez a Pécsnél elsösorban a második félidöre vonatkozik.

A pécsieknél Bodnár a gólért részben hibáztatható, ellenben több esetben veszélyes helyzetben jól tisztázott. Kónya felfutásaival vétette észre magát, Bódog különösen fejjátékával tünt ki. A középpályás sorban Megyeri játszott a leghasznosabban, Lovász igyekezett, de kemény védövel találta magát szemben. Lehota gyorsaságával tünt ki.

A Debrecen legjobbjai Sándor, Szücs és Rostás voltak.

Temesvári Miklós: – Nagy küzdelemben, megérdemelten szereztük meg a győzelmet. A csapat küzdöszelleme kilogástalan volt, amely tegyelmezett játékkal párosult. Remélem, hogy a pécsiek elleni siker önbizalmat ad a további szerepléshez.

Koller Nándor: – Nem érdemeltünk vereséget! Több helyzetünk volt, de sajnos, ezek kimaradtak. Egy szögletrúgásból kapott gól döntötte el a három pont sorsát. Egy jogos 11-est nem adott meg a játékvezető a javunkra.

Fülep Kornél

Vasas–Siófok 2-1 (1-1)

Siófok, 10 000 nézö. V. Bay. **Vasas:** Andrusch – Pecha, Mészöly, Schmidt, Kecskés – Komjáti, Galaschek, Gubucz – Zvara (Geress, a 86. percben), Zircher (Nyúl, a 78. percben), Claude. Edzö: Mészöly Kálmán. **Siófok:** Bíró – Kolovics, Aczél, Olajos (Szabó L., a 15. percben), Marozsán (Czigány, a 14. percben) – Keszeg, Zsadányi, Meksz – Borostyán, Freppán, Kirchmayer. Edzö: Gellei Imre.

Az 5. percben Freppán húzott el a jobb oldalon jól időzített beadását Keszeg bevágta a hosszú sarokba (1-0). A 15. percben Olajosnak bekönyököltek az arcába, agyrázkódást szenvedett. A 34. percben egy bal oldali támadás után Claude cselezett, két védőt átjátszott, Schmidt elé tálalt, aki 14 méterről kilőtte a jobb sarkot (1-1). A 72. percben Zvara futott fel a jobb szélen, két védőt átcselezve a kimozduló kapus mellett a jobb sarokba lőtt (2-1).

Jó iramban és nagyszerűen kezdett a hazai csapat, gyorsan meg is szerezte a vezetést. Ezután történt két súlyos sérülés — Marozsánt is kórházba kellett szállítani — sokkolt egy-két siófoki játékost. A kezdeti lendületüket elvesztve már nem tudtak továbbra is olyan folyamatosan és jól játszani, mint ahogy ezt elkezdték. A Vasas óriási szerencsével nyerte a mérkőzést, a lelkes és helyenként jól játszó Siófok legalább egy pontra rászolgált volna. Jók: Ambrus, Komjáti, Claude., ill. Aczél, Meksz, Kirchmayer.

Mészöly Kálmán: – Küzdelmes és nagyon jó mérkőzésen teljesen megérdemelten győztünk, győzelmünk azonban nagyobb arányú is lehetett volna.

Gellei Imre: – Ragyogóan kezdett a csapat, gyorsan megszerezte a vezetést. A két súlyos sérülés azonban visszafogta a kezdeti lendületet.

Molnár József

Megyebajnokság

Szentlőrinc–Pécsi Kinizsi 2-1 (1-0). Kovácstelep, 50 nézö. V.: Balajti. A hazai csapat 1-1-nél büntetőt hibázott, utána egy potyagóllal vesztett. G.: Masszi (2), illetve Böjtös.

PBTC–Újpetre 1-0 (0-0). Bőrgyár-pálya, 100 nézö. V.: Szloboda. A bőrösök sok helyzetet kihagytak. G.: Zsolt dr.

P. Zsolnay–Sásd 1-0 (1-0). Porcelángyár-pálya, 300 nézö. V.: Kiss. A hazai győzelem a gólszerzési lehetőségek alapján nagyobb arányú is lehetett volna. G.: Takács F.

Forma–1

Spa-Francorchamps-ben megtartották a Forma–1-es autós világbajnokság Belga Nagydíjának utolsó edzését. Az eredmények alapján vasárnap a címvédő brazil Senna rajtolhat a legelőkelőbb pozícióból. – A rajtsorrend:

1. sor: Ayrton Senna (brazil, McLaren–Honda) 1:50,867 p. Alain Prost (francia, McLaren–Honda) 1:51,463, 2. sor: Gerhard Berger (osztrák, Ferrari) 1:52,391, Thierry Boutsen (belga, Williams–Renault) 1:52,786, 3. sor: Riccardo Patrese (olasz, Williams–Renault) 1:52,875, Nigel Mansell (brit, Ferrari) 1:52,898.

GÓLTOTÓ

A Debrecen—PMSC mérkőzés eredményét eltaláló nézőink közül a szerencse Zákányi Tamás 8600 Fonyód, Sándor u. 8. sz. alatti lakosnak kedvezett, aki a 100 forintos vásárlási utalványt postán kapja meg. Pályázni csak a lapból kivágott szelvénnyel lehet, amelyet péntek délig kell eljuttatni a a szerkesztőségünk címére (7601 Pécs, Hunyadi út 11.).

Főmérkőzés: Kaposvári Honvéd—Marcali .....

Pótmérkőzés: Vasasi B.—P. Postás .....

A pályázó neve: .....

Lakcíme: .....

vasárnapi SPORT

További eredmények

Békéscsaba–Tatabánya 0-2 (0-2), Békéscsaba, 8000 nézö. V.: Makó. Gólszerzök: Csapó (20. p.), Domonics (25. p.).

Haladás–Bp. Honvéd 0-3 (0-0), Szombathely, 8000 nézö. V.: Plasek. Gólszerzök: Fodor (53., 77. p.), Pisont (67. p.).

Videoton—MTK-VM 0-1 (0-0).

Székesfehérvár, 15 000 nézö. V.: Puhl. Gólszerzö: Hahn (47. p.).

Ferencváros—Vác 1-0 (1-0).

Üllői út, 15 000 nézö. V.: Varga S. Gólszerzö: Pintér (20. p., 11-esből).

Ú. Dózsa—Veszprém 3-0 (1-0).

Megyeri út, 5000 nézö. V.: Nagy II. J. Gólszerzök: Bácsi (20., p.), Rubold (54. p.), Zsivgotzky (86. p.).

AZ NB I. ÁLLÁSA:

1.	Ú. Dózsa	3	3	—	— 5-0 9
2.	Ferencváros	3	2	—	1 6-3 6
3.	Tatabánya	3	2	—	1 3-1 6
4.	Békéscsaba	3	2	—	1 4-4 6
5.	MTK-VM	3	2	—	1 3-4 6
6.	Vasas	3	1	2	— 3-2 5
7.	Bp. Honvéd	3	1	1	1 4-2 4
8.	Pécs	3	1	1	1 5-4 4
9.	Siófok	3	1	1	1 2-2 4
10.	Videoton	3	1	1	1 1-1 4
11.	DVSC	3	1	1	1 2-3 4
12.	Vác	3	—	2	1 3-4 2
13.	Csepel	3	—	2	1 1-2 2
14.	Rába ETO	3	—	1	2 1-3 1
15.	Haladás	3	—	1	2 2-6 1
16.	Veszprém	3	—	1	2 0-4 1

TOTÓ

1.	FC Homburg–Werder Bremen	1-1 x
2.	Eintracht Frankfurt–Bayer Uerdingen	2-1 1
3.	Waldhof Mannheim–Bayern München	1-0 1
4.	VfL Bochum–VfB Stuttgart	2-0 1
5.	Freiburg–Braunschweig	1-0 1

A többi mérkőzést ma játsszák.

Mai sportműsor

Labdarúgás. NB II.: Mohácsi Új Barázda TSZ SE–Ajka, Mohács, 17.00; Sopron–Komlói Bányász, Sopron, 17.00; Szekszárd–Budafok, Szekszárd, 17.00. NB III.: Paksi Atom–Mázaszászvár, Paks, 17.00; Marcali–Kap. Építők, Marcali, 17.00; Siklós–Kap. Honvéd, Siklós, 17.00; Bonyhád–Somberek, Bonyhád, 17.00; K. Rákóczi–Csurgó, Kaposvár, 17.00; Dombóvár–Boglárlelle, Dombóvár, 17.00; Nagymányok–Szigetvár, Nagymányok, 17.00. Megyebajnokság: Beremend–Vasasi Bányász, Beremend, 17.00; Geresdlak–Szajk, Geresdlak, 17.00. NB I., ifi: PMSC–Debrecen, Pécsújhegy, 10.00.

Asztali labdarúgás. Velkovics Mihály emlékverseny. Tüzép-központ (Rákóczi út 17.), 9.00.

Lovassport. Fogathajtó világbajnokság, Balatonfenyves.

Szállovaglás. VI. IBUSZ szörfkupa, Orfű, 10.30.

Kézilabda. NB II., Duna Kupa, magyar–osztrák forduló, Pécs, városi sportcsarnok: Debreceni Dózsa Wolksbank Wien, 9.30; PMSC–Reis Büro Graz, 11.00.

Szabadidő-sport. Postás Kupa országos kispályás labdarúgó torna, Postás-pálya, 9.00.



Kovács J. (sötét mezben) a pécsiek beállósa ezúttal is hiába célozza a bécsi kaput Fotó: Laufer László

Bécsi vész Pécsett

Wolksbank Wien–PMSC 23-18 (13-12)

Duna Kupa nemzetközi férfi torna, Pécs, városi sportcsarnok, 600 nézö. V.: Klucskó, Lekrinszky. **Wien:** Paulsteiner 1 – Gangel 3, Higatzberger 4, Hückel 1, Kaschmütz 4, Dittert 5, Wuczhterl 4. Csere: Szvetics, Beck 1. Edzö: Vinko Kandija. **PMSC:** Tóth – Kovács I. 1, Horváth 3, Füzesi 4, Kovács J., Hang, Kunos 1. Csere: Szente (kapus), Kovácsevics 5, Gelb 3, Fazekas 1, Szabó. Edzö: Harmat Tamás.

Meglepetésre a vendégek voltak a bátrabbak, rendre ök vették át a döntetlenek után a vezetést. S, hogy bátorságuk nem volt véletlen, azt bizonyították a mérkőzés további részében is. Füzesinek és Horváthnak még sikerült az egyenlítés, ám amikor a pécsi balkezes fölösleges szabálytalansággal hátrányba hozta csapatát, megugrottak a vendégek és nem is sikerült öket befogni, csak a 20. percben. Ekkor Horváth először és utoljára a Pécsnek szerzett vezetést, ám amikor Füzesi büntetőt hibázott, a bécsiek 11-11-ről nyerték a félidőt 13-12-re.

Szünet után mint a gyorsvonat hagyta faképnél az ólomlábakon járó hazaiakat az osztrák együttes. Előbb 16-12-re, majd 20-14-re elhúztak a vendégek. Annál is inkább, mert a mindent középen erőltető piros-feketéket sorra blokkolták a magas belső védők, ami pedig mégis átjutott rajtuk, azt a nagyszerűen védő – sőt távoli íveléssel gólt is lőtt – Paulsteiner kapus tette ártalmatlanná.

Ezen a találkozón úgy játszottak az osztrák bajnokcsapat tagjai, mintha tőlük kellene tanulnia a magyaroknak. Igaz, a kispadjukon nem más ült és vezényelte végig a találkozót, mint a jugoszláviai volt szövetségi kapitány, Vinko Kandija. Mindez nem menti az egysíkúan, ötlet nélkül, végül még bátortalanul is küzdő hazaiakat a csúnya fiaskóért.

Debreceni Dózsa–HC Graz 22-19 (12-10).

Pécs, városi sportcsarnok, 300 nézö. V.: Dzsipof, Kiss. **Debrecen:** Medgyessy – Homovics 3, Bordás 5, Péter 3, Pusztai, Ament 1, Fekete 5. Csere: Takács (kapus), Dászkál 1, Kasku 1, Györi 2, Leman 1. Edzö: Ökrös István. **Graz:** Wolf – Zimmermann 2, Peisl 4, Seebacher 4, Zechner 3, Urbani, Offner 5. Csere: Murgrauer (kapus), Wallner, Gerlite, Sagmeister 1, Choc. Edzö: Vass Sándor.

A debreceniek a két félidőt záró jó perceikkel kerekedtek felül.

K. L.

Labdarúgó NB III.

Nk. Volán Dózsa–Bóly 2-0 (0-0). Nagykanizsa, 100 nézö. V.: Lehel. Volán Dózsa: Fodor – Szabó, Svélecz, Patkós, Varga – Nagy A., Kovács, Sörös (Nagy I.), Windisch – Tamás I. (Tamás G.), Csizmarik. Edzö: Orosz József. Bóly: Puch – Kósa, Fitt, Macsi (Pohl), Szabó – Kirchner, Bruder, Pál, dr. Papp – Schneider (Sóthy), Vetö. Edzö: Weiszbart József. A második félidőre feljavult hazaiak váratlan, de teljesen megérdemelt győzelmet arattak. G.: Csizmarik, Patkós.

A PÉCSI KESZTYŰ- ÉS BŐRDISZMŰIPARI SZÖVETKEZET

a Szliven Áruház közelében

● GARÁZST BÉRELNE.

Jelentkezni a 12-455 telefonon a titkárságon lehet, vagy személyesen a Pécsi Kesztyű- és Bőrdíszműipari Szövetkezet (Pécs, Munkácsy M. u. 10—12 sz.) központjában.

A PÉCSI ÁLTALÁNOS SZOLGÁLTATÓ KISVÁLLALAT Pécs, Endresz Gy. u. 2. sz. alatti telepén

◆ hulladékfa 60 Ft/q áron

eladó

vasárnapi Dunántúli Napló

AZ MSZMP BARANYA MEGYEI BIZOTTSÁGÁNAK LAPJA

Főszerkesztő: MITZKI ERVIN. Főszerkesztő-helyettesek: BÁLING JÓZSEF és LOMBOSI JENŐ
Kiadja a Baranya Megyei Lapkiadó Vállalat. Felelős kiadó: BODÓ LÁSZLÓ
Szerkesztőség és kiadóhivatal: Pécs, 7601 Hunyadi út 11. Pf.: 134
Telefon: 15-000. Szerkesztőség telex: 12-421. Telefax: 22-301. Kiadó telex: 12-320.
Készült a Pécsi Szikra Nyomdában. Pécs, Engel János u. 8. 7630. Telefon: 32-177. Telex: 12-211.
Felelős vezető: FARKAS GÁBOR

Terjeszti a Magyar Posta. Előfizethető: bármelyik hírlapkézbesítő postahivatalnál, a hírlapkézbesítőknél, a Posta hírlapüzleteiben és a hírlapelőfizetési és lapellátási irodánál (HELIR), Budapest XIII., Lehel u. 10/A, 1900, közvetlenül vagy postautalványon, valamint átutalással a HELIR 215-96162 pénzforgalmi jelzőszámra. Előfizetési díj: egy hónapra 20,– forint, negyedévre 60,– forint, félévre 120,– forint, egy évre 240,– forint. Indexszám: 25054.
ISSM 0133-2007.

Pénzügyi segítség Kelet-Európának?

A svájci, osztrák és nyugatnémet pénzügyminiszter a svájci Cransban tartott szombati sajtóértekezletén kijelentette: országaik készek segítséget nyújtani Kelet-Európának, de figyelmeztették ezeket az országokat, hogy ne várjanak nagy segélyösszegeket.

Az említett témával kapcsolatban Otto Stich svájci pénzügyminiszter kifejtette: Nem szabad megismételni az 1970-ben elkövetett hibát, amikor feltételek nélküli hiteleket nyújtottak. Elsősorban a magánkezdeményezéseket kell ösztönözniük a kelet-európai országokban – mondotta, hozzáfűzve, hogy helytelen lenne nagy összegű segélyeket ígérni ezeknek az államoknak, mert az hamis reményeket keltene bennük.

Megrongált telefonfülkék
(3. oldal)
●
Állatkert Hosszúhetényben
(5. oldal)



Művészeti kísérleti alkotótábor
(5. oldal)

Márton eltiltásra számíthat
(7. oldal)
●
Megrúgták a partjelzőt Harkányban
(7. oldal)

Dunántúli Napló

XLVI. évfolyam, 237. szám
1989. augusztus 28., hétfő
Ára: 4,30 Ft

POLITIKAI NAPILAP

Hangverseny versekkel



Az ünnepség után sokan helyezték el virágaikat és koszorúikat a mohácsi hősi emlékműnél.

Megemlékezés a mohácsi emlékparkban

Kiselőadás az ünnepségen, a csata-rejtélyek megfejtéséről

Hagyományosan, de a hagyományoktól eltérő formában emlékeztek meg vasárnap délelőtt a mohácsi vész 463. évfordulóján, a mohácsi emlékparkban. A gyászos emlékű történelmi eseménynek és a Sátorhely közelében lezajlott csatavesztés sok ezer hősi halottja emlékezetének adózó kegyeletes ünnepség résztvevői ezúttal szerkesztett irodalmi és kóruszenei összeállítást hallhattak *Krausz György* és *Köveskuti Péter* szerkesztésében. A Mohácsi Városi Kórust Krausz György vezényelte; Köveskuti Péter versmondóként működött közre.

Az igényesen válogatott kórusdarabokat – amelyeket a vegyeskar nagyon szépen, ihletetten szólaltatott meg – összekötő rövid narrátorszövegrészek néhány gondolattal áttekintették a magyar történelmet Szent Istvántól a haza szabadságának utolsó évszázadáig. A mohácsi csatáról Kisfaludy Károly verse emlékezett meg, majd a kórus tagjai idézték fel a hősök emlékét. A király, az egyház hallottai – az esztergomi, a kalocsai érsek; a váradi, a pécsi, győri, csanádi és boszniai püspökök; az ország főrendjei s a nemesi főtisztek, hadvezérek neveit s a név szerint föl nem sorolható sok ezer pór és közrendi harcos emlékét, akik mindannyian együtt adták életüket hazájukért, itt, ezen a gyásztéren.

A szavalókórusok formai eszközeivel, fohászként elhangzó gondolatokat, Sik Sándor versét és Bárdos kórusműveit követően *Kiss Béla* ny. pedagógus, a csata és a tömegsírok egyik helytörténeti kutatója rövid előadásban ismertette „A mohácsi csatatér titkai"-t, amelyek az utóbbi évtizedben már nem jelentenek titkot. Részben tudományos közleményben, részben, utóbb önállóan publikált dolgozatban vetettek fényt a nem azonos időpontban keletkezett tömegsírok kérdéseire; a török előtti Földvár falu – a legnagyobb csata színhelye – s a törökök itt létezett arany- és márványtemploma (a cselvetés emléktemploma), valamint a több ezernyi itt lemészárolt magyar vitéz csontjai eltűnésének rejtélyeire. (Részleteiben annak idején lapunkban is közöltük).

A mohácsi csata eme kérdőjeleinek megválaszolásához és a tárgyi bizonyítékok felmutatásához a mohácsi honismereti kör nyugdíjas tagjai járultak hozzá, köztük elsősorban *Szücs József*, aki 40 évig maga készítette térkép alapján kutatta a csata fő helyszínét, s gyűjtötte össze a barázdákból kiforduló fémrelikviákat.

A megemlékezés a *Szózat* hangjaival és koszorúzással zárult.

W. E.

Bátor megújulással hatalmi tényező maradhat az MSZMP



A hozzászólásokat hallgatják a szigetvári pártértekezlet résztvevői.

Fotó: Laufer László

Pártértekezlet Szigetváron

A pártválasztmány-elnökség formáció mellett döntöttek

Két és fél hónapos vitasorozat előzte meg Szigetváron és vonzáskörzetében a szombaton megtartott városi pártértekezletet, amelyet még akkor határoztak el, amikor még nem volt ismeretes, hogy kongresszust tart idén az MSZMP. Az új szituációban így a kongresszus programtervezete és a városi pártbizottságnak a párt jövőjére vonatkozó programtézisei kerültek a vita középpontjába.

Grál József, az MSZMP Szigetvár Városi Bizottságának első titkára is ez utóbbi két vitadokumentumhoz fűzte szóbeli kiegészítésének túlnyomó hányadát. Mindenekelőtt rámutatott, hogy a létező szocializmus válsága nem valamiféle magyar jelenség, hanem az azonos alapú modellt építő országok társadalma került válaszút elé. Az eddigi modellről és gyakorlatról bebizonyosodott, hogy zsákutca. Bizonygatása kevés, ha nem tudjuk realizálni a szocializmus előnyeit, hogy a leghumánusabb, legjobb alternatívája a társadalom fejlődésének. A szocializmusnak kell a legdemokratikusabb társadalmi formációnak lenni, s ebben még a legelején tartunk. A többpártrendszerben a népfelség elvének gyakorlata, s nem deklaráció dönti el, hogy az MSZMP első lesz-e az egyenlők között. A monolitikus pártegység végérvényesen a múlté: a párton belüli platformok, frakciók mozgásterének a határa csak a párt akcióképessége legyen.

A városi pártbizottság vitára bocsátott programtézise mindenekelőtt leszögezi: „Az MSZMP a jövőben marxista alapon álló, demokratikusan szerveződő, haladó baloldali mozgalmi párt legyen, amely képes meghaladni osztályszempontjait. Olyan pártot akarunk, amely a társadalom ellenőrzése alatt nyíltan, őszintén politizál, politikai eszközökkel, érvekkel, akciókkal vívja ki a nemzet bizalmát.

A több mint hat órán át tartó vita egyértelműen azt erősítette meg, hogy a párt bátor, radikális megújítását szorgalmazó reformáramlatok – legalább is a pártértekezlet küldötteinek személyében – elsöprő többségben vannak Szigetvár és környékének párttagsága körében. Egyetértésre talált az a vélemény, hogy a kongresszusi programnyilatkozat tervezete igazából *adós maradt a szocializmus fogal-*

(Folytatás a 2. oldalon)

Ma kezdődnek Magyarország és az IMF tárgyalásai

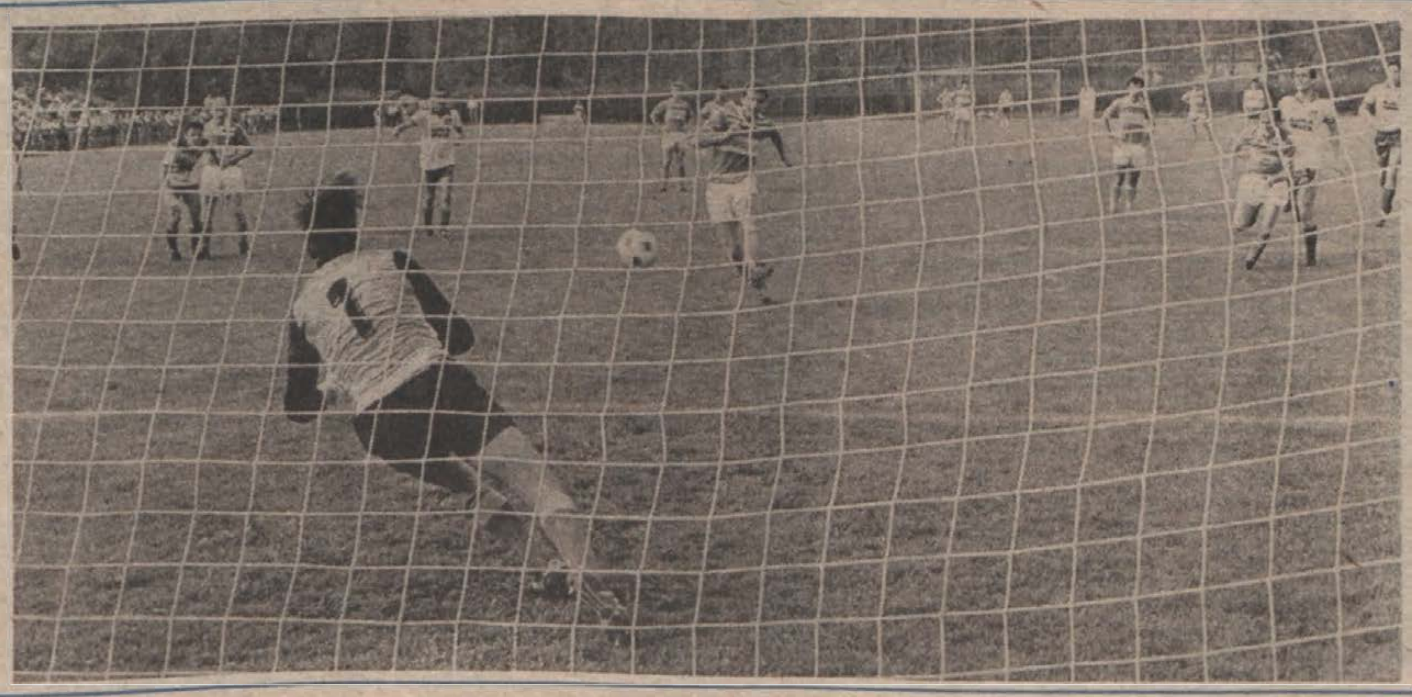
Újabb tárgyalások kezdődnek Magyarország és az IMF között hétfőn, Budapesten. A Nemzetközi Valuta Alap képviselői és a magyar kormány azt a megbeszélést folytatják, amelyet közös megegyezéssel júniusban hagytak abba.

A Magyar Nemzeti Bankban az MTI munkatársának elmondották, hogy a mostani tárgyalásokon már nem az 1988. május 16-án megkötött megállapodás meghosszabbítása a téma, hanem egy új szerződés kialakítása. Mint ismeretes, a korábbi készenléti hitelemgállapodás alapján Magyarország 350 millió dollárt vehetett fel az IMF-től öt részletben. Ebből az összegből négy részletet igénybe vettünk, ám az ötödik részlet lehívását az IMF nem tette lehetővé, mivel a magyar fizetési mérlegben s az állami költségvetésben a megállapodásban foglaltaknál jóval nagyobb hiány alakult ki. Az első félévben kezdett tárgyalásokon az IMF szakértői megfelelőnek tartották a kormány által kidolgozott programot a költségvetési hiány csökkentésére, de javasolták, hogy a Magyar Nemzeti Bank erőteljesen szűkítse a hitelkibocsátást. Ez utóbbi témában nem jött létre egyetértés a magyar kormány és az IMF képviselői között. Így abban állapodtak meg, hogy a tárgyalásokat az év második felében folytatják. Erre kerül sor hétfőn.

Labdarúgó NB II.

Döntetlenek napja

Nem tudott gólt rúgni, ezért nem is nyert a Mohácsi Új Barázda Tsz SE NB II-es labdarúgó-csapata Mohácson az Ajka ellen. Gilitsch, a mohácsiak játékosa kihagyott egy 11-est. Ez az elhibázott büntető látszik a képen. A Komló idegenből, Sopronból hozott el egy pontot. (Tudósítás a 8. oldalon).



Szundi György felvétele

Zsivkov–Özal találkozó?

„A közelmúltban alkalmam volt hosszasan tanácskozni Özal török miniszterelnökkel, most pedig Zsivkov bolgár elnökkel folytattam alapos eszmecserét. Ezek alapján azt remélem, hogy hamarosan megoldást nyer az a tragikus helyzet, amely a bolgár-török viszonyban kialakult, megoldást nyernek az e mögött rejlő emberi tragédiák."

Tom Lantos amerikai kongresszusi képviselő, a kongreszszus Külügyi Bizottságának tagja nyilatkozta ezt az MTI szófiai tudósítójának Szófiából történt elutazása előtt.

Pártértekezlet Szigetváron

(Folytatás az 1. oldalról)

mának új értelmezésével. Igényként merült fel, hogy a párton belüli áramlatok, platformok közötti nézetkülönbségeket már a kongresszus előtt prominens személyekhez kapcsoltan is nyilvánosságra kellene hozni: legyen a tagságnak választási lehetősége, hogy mit és kiket támogat. Többen a vezető testületek személyi megújulásának szükségességét hangsúlyozták, s ezzel kapcsolatban a vezetők erkölcsi, politikai „kikezdhetetlenségének" kritériumát is. Néhányan óva intettek privatizálástól, a gazdaságnak túlnyomóan a külföldi működő tőkére épülő megújítási szándékától. Helyette az érdekeltségi viszonyok gyökeres megreformálására, a közösségi tulajdon működtetése hatékony formáinak megteremtésére tették a hangsúlyt. A küldöttek egy része nyomatékkal szállt sikra a falvak településpolitikai rehabilitációjáért. Mások azt hangsúlyozták, hogy a társadalom boldogulása csak az egyén szabadságán, önmegvalósítása lehető legtágabb lehetőségein alapulhat.

A tanácskozáson részt vett és a vitában felszólalt dr. Dányi Pál, az MSZMP Baranya Megyei Bizottságának első titkára is. A pártkongresszus nagy kérdésének minősítette, hogy lesz-e pártszakadás, illetőleg, hogy a pártkongresszus mennyire segíti mindazon nézetek, áramlatok letisztulását, amelyek beleférnek a platformok keretei közé.

A pártértekezlet küldöttei egyhangúlag egyetértve a vitaanyag javaslatával úgy ítélték meg, hogy az MSZMP jelenlegi szervezeti felépítése gátja a megújulásnak, mert túlbürokratizált, felülről lefelé építkező. A maguk részéről új struktúra mellett döntöttek: a kongresszus után Szigetváron delegált képviselőkből álló pártválasztmány működik, amely elnökséget, elnököt választ. Az elnökség tagjai nem lehetnek választmányi tagok, a radikálisan szűkített apparátus vezetője nem lehet a párt elnöke. Ugyancsak egyhangúlag határoztak arról, hogy a pártirányítás tekintetében ezentúl Szentlőrinc közvetlenül megyei irányítás alá tartozzon.

Az értekezlet végezetül két fordulóban megválasztotta pártkongresszusi, illetve a térséget a megyei pártértekezleten képviselő küldötteit. A nyolc jelöltből már az első fordulóban nagy szavazati aránnyal kongresszusi küldöttnek választották Gráf Józsefet, majd a második fordulóban Vas István, a szigetvári gimnázium igazgatója is megkapta a küldöttek többségének a bizalmát. Szigetvár térségét a megyei pártértekezleten 17 küldött képviseli, Szentlőrincet korábbi választás alapján három küldött. A nagyközség párttagjai Tantos Dezsőt, a termelőszövetkezet elnökét választották kongresszusi küldöttükké.

Dunai Imre

Tallózás angol pletykalapokban

A Daily Mirror (hetente majdnem négymillió példány), a The Sun (hetente több mint négymillió példány) és a Today (hetente 600 ezer példány) Nagy-Britannia sikeres bulvárlapjai. Belelapoztunk a 34 oldalas, egyforma áru (22 penny) színes újságokba. A terjedelem mintegy egyharmada hirdetés, a hirdetések közül a legtöbb a legkülönbözőbb bankok és más társaságok által adott kedvezményes hitelfelajánlásokról szól. A lapok kilencven százaléka kimondottan brit pletyka. Ha külfölddel kapcsolatos hír van, a másik országot csupán eszközként használják arra, hogy ott valamelyik angol ember tett valamit. A Forma–1 kapcsán is csupán Magyarország nevét említik és Mansell dicsőségét zengik.

Három érdekes hír az említett lapokból:

– Két nap alatt kétmillió fontos bevételt hozott Angliában a Batman (Csicskás) című film, megdöntve ezzel minden eddigi rekordot, eddig a nálunk is bemutatott Indiana Jones vezetett ezen a listán. A 30 millió fontért készített Batman című szuper kalandfilmben Jack Nicholsont, Michael Keatont és Kim Basingert is láthatják a nézők. (The Sun)

– 18 ezer fontmilliomos van Angliában, öt évvel ezelőtt csupán ötezren élvezhették ennek előnyeit. A lakosság három százaléka évente több mint harmincezer fontot keres, többségük mégis kis alapterületű bérlakásokban él. Az angoloknak azonban nem kell aggódniuk, az ország leggazdagabb embere továbbra is a királynő, aki évi ötbillió fonttal szerencséltetik. (Today)

(bozsik)

Miléva és bónok

Étlapról étkezhetnek az egyetemisták

A Mecsekvidéki Vendéglátó Vállalat üzemelteti panzióként a Miléva úton, a Mecsek egyik legszebb helyén található volt MSZMP-vendégházat. Nyolc, kétágyas szoba és két appartmant áll a vendégek rendelkezésére, reggelizési lehetőséggel, teljes komforttal, konferenciák tartására alkalmas teremmel is.

Nyilvánvalónak tűnik, hogy egyetemisták, főiskolások nem fogják igénybe venni ezt a szolgáltatást, hiszen szerencsére, egyelőre van elég kollégiumi férőhely. A diákotthonokban viszont köztudottan nemcsak aludni, enni is szoktak. Ezért is örülhetünk, hogy szeptembertől valamennyi pécsi felsőoktatási intézmény konyháján bevezetik a bónrendszert.

A la carte rendszerben étkezhetnek az egyetemisták és főiskolások a tanév kezdetétől a Mecsekvidéki segítségével. Bővebb felvilágosítást az intézmények tanulmányi osztályán kaphatnak a hallgatók. A vendéglátó vállalat garantálja, hogy főzelékek, készételek és frissensültek, főtt tésztók, sütik is lesznek az étlapon. A részletekre lapunkban visszatérünk.

Nyárbúcsúztató

Hosszú éppenséggel nem volt, de jó két hónap erejéig eléggé forrón égetett az idei nyár, amely június első felét elcsalta, ám augusztus végén igazodott a naptárhoz. Tegnapi volt az utolsó nyári vasárnap: nem igazán szépen búcsúzó, inkább már az őszt sejtető időjárással. Reggel fél nyolctól égzengés közepette zápor mosta Pécset és Baranya jórészét. Egész délelőtt borult maradt: 9 óráig tartotta magát az éjjel egy órakor mért 15 fokos hőmérséklet, majd utána óránként egy fokkal emelkedett, míg végül is 15 óra tájban érte el a 21–22 fok közötti napi csúcshőmérsékletet. Ez már talán az ősz üzenete, különösen, ha azt vesszük viszonyításként, hogy pénteken 28 fok fölött állt meg a hőmérő higanyszála. Természetesen árnyékban. Tegnap viszont délután is csak rövid időszakokra bukkant elő a nap.

Az a reggeli, kora délelőtti 10 milliméternyi csapadék, amelyet a zivatar nyomán a pogányi meteorológiai állomáson mértek – kétszer annyi, mint péntekről szombatra virradó éjszaka – még a kiránduléstól is elijesztte az embereket. Pécsett meglepően gyér volt a mecseki autóbuszjáratok forgalma. A két nap bőséges csapadéka a kerti munkák javarészét is megakadályozta a felázott talaj miatt. A tűzoltókat vis-ont csak egy helyre, Tékes községbe hívták tegnap csapadékvizet szivatyúzni.

Alighanem más nyárbúcsúztatóra számítottak a fürdővállalatok is. Pécsett például a Balokány strandjának egyetlen vendége sem volt vasárnap, a Hullámfürdőben egész nap alatt másfél tucat strandolót jegyeztek. Késő délutánig a belváros sem a szokásos nyári vasárnapi képét mutatta: a kirándulók, a családi sétáknak hódolók ezúttal kivárták, hogy merre is dől el az időjárás mérlege. Ehhez képest meglepő, hogy óriási forgalom volt a Mecsek Cukrászdában, meghozzá még mindig jócskán nemzetközi. Mivel kevéssé volt meleg, a sütemények fogytak a szokásosnál jobban, olyannyira, hogy az alaprendelést ki kellett bővíteni. A délután közepéig azért a fagylaltból is elfogyott 3 mázsa. Több mint szombaton, s alig egy mázsával kevesebb, mint a korábbi vasárnapokon. De hát ez az utolsó nyári vasárnap volt, s alighanem nemcsak a naptár szerint. Most már csak a vénasszonyok nyarában bízakodhatunk.

D. I.

24 ÓRA A NAGYVILÁGBAN



Bogota: Kolumbiában szabályos háború folyik a hadsereg és a kábítószermaffia között. A képen: katonai járőrök augusztus 26-án Bogota utcáit ellenőrzik.

MTI-telefotó

Ma döntés Prágában

Úgy tűnik, a prágai magyar nagykövetség már nem sokat tehet annak érdekében, hogy sürgősen szabadlábra helyeztessék az augusztus 21-i prágai Vencel téri tüntetéseken őrizetbe vett két magyar fiatalt, Deutsch Tamást és Kerényi Györgyöt.

Az ügyészi vizsgálati szakaszban, a többi hét, Deutsch Tamással és Kerényi Györggyel őrizetbe vett magyar, illetve a közel félszáz más külföldi állampolgárhoz hasonlóan, esély volt arra, hogy szabadon engedik és idegenrendészeti intézkedéssel meghatározott határidőn belül Csehszlovákia elhagyására kötelezik őket. A prágai magyar nagykövetség minden konzuli és más diplomáciai erőfeszítései ellenére Deutsch Tamás és Kerényi György vizsgálati fogságban maradtak, majd szombaton a bíró úgy döntött, hogy letartóztatásba helyezi őket és valószínűleg kedden bíróság tárgyalja ügyüket.

Deutsch Tamást és Kerényi Györgyöt azzal vádolják, hogy meg nem engedett megmozduláson vettek részt, s Deutsch Tamás a vád szerint olyan sajtótermék terjesztését tette lehetővé, Kerényi György pedig terjesztett, amely „tartalmával sérti a szocialista állam érdekét a közrend megőrzésében".

Deutsch Tamás és Kerényi György Lzicar ügyvéd javaslatára még szombaton, a bírói döntés meghallgatása után panasz formájában kérték a magasabb, felügyeleti bírói szerveket, hogy a tárgyalásig szabadlábra kerülhessenek. A prágai városi bíróság hétfőn dönt kérésükről.

*

⊹ *BOGOTA: New York egy előkelő negyedében szombaton őrizetbe vettek egy házaspárt. Azzal gyanúsítják őket, hogy a kolumbiai kábítószermaffia számára több száz millió dollárt, „mostak tisztára". Az amerikai vámosok a házaspár lakásán 4 millió dollár értékben találtak tíz- és húszdolláros bankjegyeket. Azzal vádolják őket, hogy az elmúlt hét esztendőben évente 40–50 milliót, azaz összesen hozzávetőleg 350 millió dollárt változtattak törvényes tőkévé a kolumbiai kábítószerbárók számára. Kolumbiában eközben megerősítették a katonai ellenőrzést a Peruval közös határon.*

⊹ LAZ PAZ (Mexikó). Házakat döntött romba és fákat csavart ki a Kiko nevű hurrikán vasárnap a Mexikóhoz tartozó Kaliforniai-félszigeten. A 185 kilométeres óránként sebességgel száguldó Kiko a félsziget délkeleti partvidékén végzett különösen nagy pusztítást. A négyezer lakosú La Rivera városkában 20 lakóházat rombolt szét. La Pazban több mint 100 embernek kellett elhagynia súlyosan megrongálódott otthonát. A hurrikán tövestől csavarta ki a pálmákat és antennákat, villanyoszlopokat döntött ki. A nagyerejű széllökéseket hatalmas esőzések, majd kisebb földcsuszamlások követték.

*

Bush elnök sportos vakáción

Gerald Ford golfozott, *Jimmy Carter* baseballozott, *Reagan* pedig lovagolt. *George Bush* is a sport jegyében tölti vakációját, de a róla kialakult képnek megfelelően ebben is olyan ütemet diktál magának, hogy kényelmesebb elődei nem bírnák szusszal utána csinálni.

Bush szeptember 4-ig első „elnöki" szabadságát tölti az Egyesült Államok észak-keleti partvidékén fekvő Kennebunkportban. A városka felkapott üdülőhely az Atlanti-óceán partján, híres homár-halászkikötő, de nem utolsósorban arról nevezetes, hogy itt található a Bush szülők családi háza, ahol a 65 éves elnök gyermekkorát töltötte, s ahová nyaranta visszajár.

Az idén az elnök a fizikai aktivitásra összpontosít. Kennebunkportban már pirkadatkor futással kezdi és teniszszel folytatja. Utána ultragyors hajóján fordul egyet a tengeren, s az ebéd előtti órákból még egy kis pecázásra is jut ideje. A délután a golfé, hacsak nem marad Walker, s Point nevű, az Atlanti-óceánba benyúló sziklás földnyelven lévő otthonában, ahol egy teniszpálya, úszómedence csábít a mozgásra. Különösen szívesen tölti idejét lópatkódobálással.

Ha véletlenül mégis sok szabadideje akad, Bush akkor sem üldögél egymagában otthon, mint Ronald Reagan kaliforniai birtokán. Háza állandóan tele van vendégekkel: az öt gyerek és tíz unoka mellett rendre feltűnnek itt barátok, világhírességek.

Küldöttválasztó pártértekezletek a bányavállalatoknál

Az elmúlt hét végén, a Mecseki Ércbányászati Vállalat és a Mecseki Szénbányák Vállalat pártbizottsága pártértekezlet keretében választotta meg kongresszusi küldötteit. Az *uránbánya* rendezvényén, amelyen részt vett *Dányi Pál*, az MSZMP Baranya Megyei Bizottságának első titkára is, a megjelentek a 12 jelölt közül *Kablár Jánost*, az Ércbányász újság szerkesztőjét és *Hágenturn Józsefet* vájárt választották meg képviselőjüknek az országos rendezvényre. A tanácskozáson választották meg azt a 13 küldöttet is, aki a szeptember végi megyei pártértekezleten vesz részt.

A *Mecseki Szénbányák Vállalatnál* a megyei küldöttek személyéről már korábban döntöttek, a 22 megválasztott a megyei PB-tagokkal kiegészülve már meg is alakította saját küldött-csoportját. Mivel a szénbányák komlói üzeme önálló választási lehetőséget kapott, az országos küldöttek választása két részletben zajlott. A komlóiak *Vass Dénes* bányamérnököt bízták meg képviseletükkel. A pécsi üzemek hat jelölje közül a testület pénteken választotta meg kongresszusi küldötteit *Lippert József*, a Pécsi Bányaüzem helyettes vezetője, *Vass László*, a Szénelőkészítő Üzem vállalkozási csoportvezetője, valamint *dr. Kékes Ferenc*, a munkásellátási és jogügyi osztály vezetőjének személyében.

A közelmúltban vitatták a KB és KEB-tagok automatikus részvételét a kongresszuson. Mivel *Deák László*, a vállalat pártbizottságának titkára egyben a KB tagja, a vállalati pártértekezlet résztvevői szavaztak a titkár kongresszusi részvételét illetően is. A testület két tartózkodással megerősítette Deák Lászlót abban, hogy a kongresszus egészén teljesjogú küldöttként vegyen részt.

Régészeti feltárás Gorsiumban

A Tác melletti római város, hajdani katonai erősség, Gorsium egykori piacterét tárták fel a település maradványait kutató régészek. A II–III. századi vásárok színtere a Sárvíz partján volt, s hatalmas kapun át lehetett megközelíteni; e bejárat pilléroszlopainak az alapjait megtalálták a kutatók.

Az idei — immár a harminckettedik — feltárási idény során a nyugati városfalat, az V. századi temetőt, s annak sírjait, valamint a 2. Katonai tábor maradványait kutatják a régészek. A feltárás eredményei egyértelműen igazolták, hogy a városban még az V. században is élt római lakosság.

Rendkívüli juttatások a Mecseki Szénbányáknál!

Bányamunka vállalása esetén (18—40 éves korig):
— **4000 szénfalon töltött műszak után, ha más pályát választ, bányászkeresete 63%-át fizetjük bérkiegészítésként,**
— **kedvezményes OTP-lakásjuttatás,**
— **családosoknak albérleti hozzájárulást, férfiaknak munkásszállót biztosítunk,**
— **három évre szóló munkavállalási juttatás!**

Vájároknak, segédvájároknak: 110 000 Ft,
más föld alattiaknak: 60 000 Ft,
— **22 éven aluli fiataloknak speciális kedvezmény!**
— **Bányászati bruttó keresetek, pótműszakkal: csapatcsillés (betan. munka) 14 000—18 000 Ft, vájár (szakmunka) 17 000—26 000 Ft.**

FELTÉTEL: 10—12 hónapos munkaviszony-előzmény, orvosi alkalmasság.
Címünk: Mecseki Szénbányák, munkaerőgazdálkodás, 7629 Pécs, Komjáti Aladár út 5.
Telefon: 72/24-863

Hymen dudái

Új módi „jövel" divatba Pécsett.

A lakodalmas kutyák csaholását, öklendezését fölváltotta a kivirágozott, fölpántlikázott lakodalmas személygépkocsik tülkölése, hosszmenetsleppjük teljes kivagyiságában, önteltségében és kulturálatlanságával. „Tü-tü-tü!" — „Tá-tü-tü!"... — valamennyi forgalmasabb útkereszteződéshez közeledvén.

Hogy elsőbbségük van-e, vagy ellenkezőleg? Ez nekik tökmindegy, csakhogy a 8–10–18, vagy ki tudja hány csicsás gépkocsiba gyömöszölt násznép le ne szakadjon egymástól. Hymen diszkrét hárfahangzatai helyében fülsértő kakofónia, itt, az ablakom alatt, a szűkre szabott Hunyadi úton, immár alig egy órán belül harmadszor.

Kanyarodik vagy éppen teljes gázzal dübörög fölfelé a végeláthatatlan konvoj, és tülkölnek, dudálnak, aztán megint, zeng a kis utcácska, tülköl a kocsisor — hisz ezt muszáj közreadni; figyeljetek emberek!: *„Most viszik, most viszik Danikáné lányát..."*

Hát, csak vigyék! Hallom a rádióban, nyilatkozik a boldogságos ház főigazgatója, minő keresett intézmény mindkét házasságkötő termük. Ezen a hét végén félóránként mondják ki a boldogító igent, nyitástól zárásig, lélegzetnyi szünet nélkül, ami belefér...

Valahogy nem tudok meghatódni. S nemcsak azért, mert zavar a tülkölés. Nemcsak azért, mert a tülkölő kocsisorok hangzavara nyomán — hogy „közegül" fejezzem ki magam — a közcsendháborítás esete látszik fennforogni... Nem ezért.

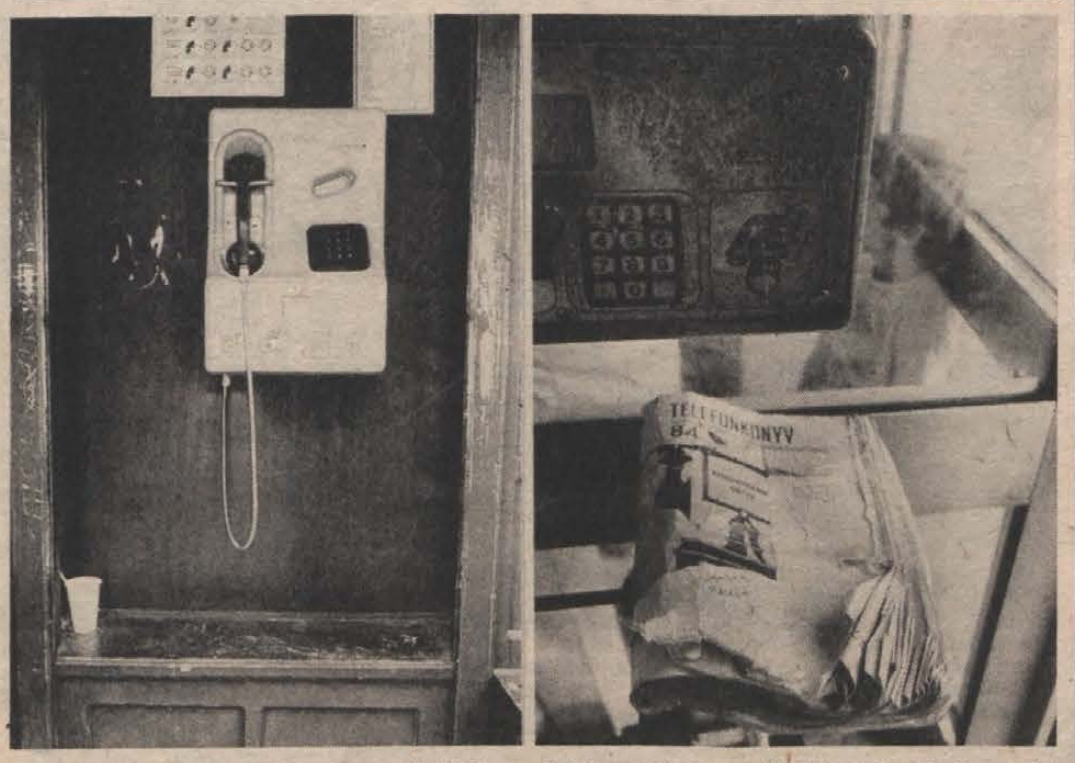
Gondolom, nemcsak nekem jutott eszembe, hogy ennek a dühödt lakodalmi hajszának csak a válóperes ügyvédek örülnek igazán... S lám, mintegy válaszként csöndes meditációmra két nászmenet között, hallom a szociológust a rádióban. Adatai szerint minden második házasság felbomlik. „Tajtra megy", rövid időn belül...

Hovatovább a boldogságos házakból közvetlenül a házasságtörő terembe vágtatnak?

Na, de ekkora ricsajjal!?...

W. E.

A hibák zöme rongálás következménye



Telefonok a pécsi belvárosban: (balról) a Széchenyi téren az új fülke faboritását rongálták meg; a Jókai utcában a Posta előtt a telefonkönyvet tépték össze.

Bakos Magdolna felvételei

Nyilvános távbeszélő-készülékek

Gyufaszállal nem lehet telefonálni

Nem unalmas még a téma? — kérdezett vissza egyébként igen udvarias hangnemben a Posta Pécsi Távközlési Üzemének helyettes vezetője, amikor segítségét kértem annak kideritéséhez, miért olyan romlandóak a nyilvános telefonkészülékek a városban. Olyasmit válaszoltam, hogy amíg ilyen gyakran rosszak, addig nem. Nem rejtettem véka alá közelmúltbeli tapasztalataimat Lvov-Kertvárosból, amikor is három egymás közelében lévő fülkéből sem sikerült telefonálnom — ezzel is jelezve, hogy a nyilvános távbeszélő állomások üzemképessége tekintetében elfogult vagyok. Ennek ismeretében is készségesen segített a találkozót összehozni a nyilvános készülékek javítását, karbantartását végző műszerész csoport vezetőjével *Kádár Lászlóval.*

Remélhetőleg nem veszi majd illetlen minősitésnek: szakmájáért szenvedélyesen lelkesedő és elégedett fiatalember. A minősítés első részének igazáról meggyőztek azok a történetek, amelyeket a pécsi telefonrongálók lefüleléséért folytatott harcának epizódjaiként mesélt el. Az eredményeket tekintve ez a küzdelem a túlerő ellen folyik s elég reménytelenül. Azt, hogy elégedett, ő maga mondta. A körülményekhez képest elégedett azzal, hogy a pécsi nyilvános telefonkészülékek „jóságfoka" a követelményként megszabott 90 százalék helyett 97–98 százalékos. A 330 nyilvános telefonállomást számítva tehát hat–tíz készülék rossz egy időben. Az egy időben azonban értelmezésre szorul. Minden készüléket kétnaponta kellene ellenőrizniük az általa vezetett műszerészeknek. Az gyakorlatban azonban vannak olyan frekventált helyen lévő állomások, amelyeket naponta kétszer is, míg másokat hetente egyszer ha ellenőriznek. Az idei nyáron 5 ilyen ellenőrző műszerész dolgozott a csoportban, egyébként nyolcan vannak. Egy műszerész egy műszak alatt akár 30 készüléket is meg tud vizsgálni, de előfordulhat, hogy ha komoly hibákat is kell javítani, háromnál többre nem jut idő. Vagyis előfordulhat, hogy egy-egy utcai készülék akár több napon keresztül is rossz, mert nem érkezik hibabejelentés, a központból viszont csak jobbára a vonalszakadást lehet kideríteni.

Egynémely állomásnál állandó őr lenne csak igazán biztosíték, annyiszor megrongálják őket. Ilyen a sétatéri, ilyen a kertvárosi és a meszesi nyilvános telefonállomások többsége. A megrongált, kiszerelt tárcsák, kézibeszélők, mikrofonok, hallgatók károsszegét nem számítva tavaly 151 000 forintnyi kárral jártak a készülékfeltörések. Idén idáig nagyobb szabású készülékfeltörési sorozat nem volt, viszont a gyerekek, tinédzserek változatlan előszeretettel rongálnak a telefonfülkékben. Másrészt igen gyakran a perselybe dobott oda nem való tárgyak, a telefonáláshoz teljesen alkalmatlan eszközök — például gyufaszál —, valamint elgörbült, elgörbített érmék okozzák a hibát. A nyilvános telefonállomások meghibásodásának háromnegyede rongálásból származik. Jellemző, hogy az épületeken belüli készülékekkel negyedannyi hiba sincs, mint az utcaiakkal.

A csoportvezető szerint a nyilvános készülékek megfelelő sőt javuló üzembiztosságát jelzi az az adat is, hogy amíg három éve 11 millió forint értékben telefonáltak Pécsett nyilvános állomásról, addig tavaly már 16 milliőért. Idén ennél is magasabb lesz ez az összeg, mert az első félévben a forgalom meghaladta a 8 milliós értéket. Sorozatosan sokszor rossz készülékekkel ezt nem lehetett volna produkálni.

Mindebből két következtetés adódik: aki rossz nyilvános készülékre bukkan, az különösen peches ember — mindig sejtettem magamról —, másrészt nem ártana alaposan ráverni a telefonrongáló betyárkák kezére, fenékére.

D. I.

A politika nem választható el a városvédő mozgalomtól

Europa Nostra

Gödöllő a jövő évi házigazda

A hazai városszépítő mozgalom képviselői jócskán megfogyatkozott számoban vettek részt a 8. országos konferencia zárónapján a plenáris ülésen, melynek első napirendi pontjaként a pénteki szekcióüléseken történtekről számoltak be a szekcióvezetők. Több helyen is hangot adtak ama nézetnek: mennyire fontos, hogy az ifjúságot minél nagyobb számban vonják be a városszépítő-városvédő munkába. A gazdasági szekció beszámolója kapcsán vita kerekedett arról, hogyan értelmezendők egyes adózási előírások az egyesületeket illetően, ezért döntés született arról, hogy illetékes adóügyi szakemberek részvételével konzultációt kell szervezni az egyesületek gazdasági vezetői részére. A faluvédelmi szekcióban konkrét ajánlásokat fogalmaztak meg. Igy pl. kérje az országos szövetség a kormányzati szervektől a falvakat sújtó diszkriminatív intézkedések — fejkvóta, magasabb áramdíj, stb. — megszüntetését, létesitsenek falusi főépítészi és főkertészi státusokat, díjalapitással ismerjék el a kultúrált falusi környezetért tett intézkedéseket, gondoskodjanak a környezetépítészeti értékek helyi védelméről stb.

A hozzászólások sorában kimerítő tájékoztatást kaphattak a konferencia résztvevői a tízezernél több tagot számláló Világkiállítás Egyesület részéről a Budapest–Bécs világkiállítás hazai előkészületeinek az állásáról, s ehhez kapcsolódóan a gyöngyösi egyesület elnöke bejelentette, hogy az időszakonként megrendezésre kerülő „Mátrai szüret" rendezvényüket a világkiállításhoz igazítják. *Gallusz József*, a komlói egyesület elnöke a címervitákhoz szólva azon meditált, hogy az ő tanácselnöksége alatt elfogadott komlói címerből ma mit hagyna el, *„A csillagot* — jelentette ki —, *mert az nem a város jelképe"*. Figyelmeztetett arra is, nehogy pártharcok színtereivé váljanak a városszépítő egyesületek. *Ráday Mihály* ezt azzal egészítette ki, hogy a politikai változások a városképben is előbb-utóbb megjelennek, tehát a politika sem választható el a városvédő-városszépítő tevékenységtől. Ennek a jegyében kérte: figyeljünk a politikumot hordozó képzőművészeti alkotásokra, elsősorban köztéri szobrokra, nehogy megismétlődjék az a hiba, ami a háborút követően történt: kitűnő szobrászok remekművű alkotásait semmisitették meg vélt vagy valós ideológiai okok miatt. Másik időszerű gond: az utcanevek vissza- és átkeresztelése körül már megkezdődött mozgolódás, itt is kerülni kell az elhamarkodott megoldásokat. És még egy gondolat: a korábbi, a „lakosságtól semmit meg nem kérdezni" gyakorlat reakciójaként manapság egyre jobban elharapózik a minden ellen mindenáron való tiltakozás divatja, melynek helyes mederbe tereléséért rendkívül sokat tehet a városszépitők mozgalma.

Ezt követően *S. Hegedüs László*, a Város-Községvédő és Szépítő Egyesületek Országos Szövetségének az elnöke jelentette be, hogy az *Europa Nostra* nemzetközi környezet- és műemlékvédelmi szervezet elnöksége legutóbb olyannak ítélte a magyar szövetséget, mint ami megfelel az ő normáiknak, így hozzájárult, hogy a soronkövetkező cambridgei kongresszuson tárgyaljanak Magyarország felvételéről. A konferencia nagy szavazattöbbséggel egyetértett azzal, hogy a magyar szövetség kérje a felvételét. Szavazott arról is a konferencia, hogy a szövetség levélben kérje *Németh Miklós* miniszterelnököt: mihamarabb döntsön a kormányzat a nagymarosi vizlépcső építésének a végleges leállításáról. Végezetül a pécsi konferencia egyetértett azzal, hogy az 1990. évi konferencia házigazdája a gödöllői egyesület legyen.

H. I.

Fiatalok nyári vezetési akadémiája Miskolcon

Vasárnap a Miskolc melletti csanyiki ifjúsági oktatási központban a Budapesti Műszaki Egyetem Management Szakkollégiuma és a 4M (Műegyetemi Mozgalom a Modern Magyarországért) rendezésében, az ország minden részéből összesereglett fiatal vezető és reménybeli menedzser részvételével megnyílt a fiatalok nyári vezetési akadémiája.

Az egyhetes programmal a rendezők az önképzéshez és a továbbképzés formáinak kialakításához kívánnak segitséget nyújtani. A vasárnapi plenáris ülést módszertani foglalkozások követték; a következő napokban politikai környezetelemző vitaesteket, csoportos konzultációkat tartanak.



Szigetvár Horváth Márk és Zrínyi Miklós idején

Fennmaradt okmányok rejtelmei

Termetes alakját gyakran láttam felbukkanni különböző történész konferenciákon. Fölszólalásait, előadásait mindenki szívesen hallgatta, hiszen a száraznak tűnő adatok, tények összefüggéseiben mindig fölvillantotta az élet, a korabeli valóság színelt, érdekességeit.

Fő területe a középkor. A régió és a Dráván túli részek történeti kutatása. Eddig mintegy 20 nagyobb lélegzetű tanulmányát publikálta évkönyvekben, szakfolyóiratokban. Első önálló műve pedig a napokban, a Baranya törökkori forrásai, c. sorozat első köteteként *Királyi Sziget* (Szigetvár várgazdaságának iratai 1546–1565) címmel a Baranya Megyei Levéltár kiadásában. A nagy formátumú kötet a függelékkel (személynév- illetve földrajznév-mutatókkal) együtt csaknem 500 oldal. Jó másfél évtizedes kutatómunkája eredményeként.

A vaskos műben a szerző egy hosszabb, alapos tanulmánya vezeti be a voltaképp a kötet egészét adó forráskőzléseket, amelyek Sziget várának, a „Királyi Sziget"-nek 1546 és 1565 közötti életéről, mindennapjairól vallanak eredeti, nagyobbára latin nyelvű okiratok alapján.

Arra kérve *Timár György* történészt, hogy mindenekelőtt ezekről a hétköznapokról szóljon olvasóinknak, elmondta, hogy Szigetvár szerencsés helyzetben van a megye, a régió többi várához képest. Ugyanis, amíg Siklós, Pécs, Pécsvárad, Márévár stb. *földesúri várak*, s magánlevéltárként irataik is elpusztultak a töröktől, addig Sziget *királyi vár* lett nem sokkal azután, hogy a megye többi várát a török elfoglalta. Innen a büszke elnevezés: Királyi Sziget.

II. Szulejmán, Bécs felé menet — többszöri próbálkozás után — csak 1566. szeptember 7-én tudta bevenni Szigetvárt. A várvédők, Zrínyiék hősi halála árán — ez eléggé közismert.

Az előtte eltelt két évtizedről viszont sok mindent innen, ebből a kötetből tudunk meg a királyi biztosok látogatásai, vizsgálati jegyzőkönyvei s egyéb okiratok alapján. Egyebek közt a vár belső és külső életéről, a fegyvernemek arányairól; a korabeli gazdálkodásról, adószedésről, dézsmáról, a várvédők nemzetiségéről. (Jelentős számú horvát és szerb közkatonák mellett döntő többségük magyar ember volt). A forráskőzlés egyik különösen érdekes fejezete például Zrínyi Miklós főkapitány hivatalba lépésének napjáról is hitelesen tudósít — a vár konyhájának kiadási jegyzéke alapján...

Óriási mű — fölbecsülhetetlen értékű és mennyiségű hiteles történelmi adat, leírás, a kor vizsgálatához nélkülözhetetlen forrásanyag. (Egy része, a dézsmatémakör nem is fért bele. Ezt egy 2. kötet közli majd.) Vajon hogyan sikerült mindezt összegyűjteni, „kicédulázni", és a sok ezer korabeli okmányt lefordítania?

— Szerencsére a latint jól bírom. A Királyi Sziget okmányanyaga Bécsbe, a császári levéltárba, onnan a múlt században az Országos levéltárba került. Innen mikrofilmen megkaptam, és ahogy olvastam, rögtön fordítottam és diktáltam is a nővéremnek, aki a gépeléssel sokat segített ... — válaszolta.

Mindehhez hozzá kell tennünk: Timár György, a Magyar Történelmi Társulat tagja már régóta profi történésznek számit — de nem ez a főhivatása. Lelkipásztor. 1956-ban szentelték pappá. Ibafán, majd mostani helyén, Kővágószőlősön római katoliuks plébános.

Wallinger E.

HÍREK

AUGUSZTUS **28.**, HÉTFŐ

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából ÁGOSTON *nevű kedves olvasóinkat.*

A Nap kél 5.57 – nyugszik 19.34 órakor
A Hold kél 2.29 – nyugszik 18.28 órakor

Olvasószolgálat

Hírek, tudósítások, események közölhetők 14–16 óráig a 15-000 telefonon.

Hírszerkesztő: GYURA BARBARA

Ma délelőtt 9–11 óráig panaszügyekben fogad, a 10-046-os számon hívható: NAGY ISTVÁN

Szerkesztőségi ügyeletes 16–19 óráig a 10-053-as telefonszámon: NAGY ISTVÁN

CB-adóvevőnk 14–16 óráig hívható az AM 24-es csatornán.

SZDSZ-nagygyűlés

Az Emberi Jogok Deklarációjának 200. évfordulója alkalmából nagygyűlést rendezett szombaton a Városligetben, a Királydombnál a Szabad Demokraták Szövetsége.

A rendezvény első szónoka, Demszky Gábor volt. Tölgyessy Péter a háromoldalú tárgyalásokról tájékoztatta a több mint ezer főnyi közönséget.

A nagygyűlést követően a résztvevők a budapesti csehszlovák nagykövetség elé vonultak, hogy kifejezzék tiltakozásukat a Prágában letartóztatott két magyar fiatal bíróság elé állítása miatt. A képviselet előtti fegyelmezett demonstráció résztvevői rövid időre csatlakoztak a csehszlovák nagykövetség előtt kedd óta ülősztrájkot folytató magyar fiatalokhoz.

Időjárás

Előrejelzés az ország területére hétfő estig. Eleinte nyugat felől időnként csökken, majd ismét erősen megnövekszik a felhőzet. Sokfelé várható ismétlődő eső, záporeső, helyenként zivatar. Többnyire mérsékelt változó irányú szélre, zivatar környezetében erős széllökésekre kell számítani. A legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 10 és 15, a legmagasabb nappali hőmérséklet hétfőn 15 és 20 fok között alakul.

✲

Vasárnap reggeli vízállások: Mohács 335 cm, apadó, vízhő: 21,8 fok; Barcs 62 cm, áradó, vízhő: 16,5 fok; Drávaszabolcs 127 cm, apadó, 20,4 fok.

– **Közszemlén a rendezési terv.** A Magyarürögi völgy részletes rendezési terve – magába foglalva a Szigeti vám, Szentkút, Kismélyvölgy, a Daindolok és az Aranyhegyi oldal területét – augusztus 29-től megtekinthető a Fábián Béla úti Nevelési Központ tornatermében. Szeptember 4-től az érdeklődők személyesen tehetik meg észrevételeiket ugyanott. A felmerülő kérdésekre a tanács építési és közlekedési osztályának dolgozói, a terv készítői és az érintett terület három tanácstagja ad választ.

– **Befejeződött** a diósviszlói általános iskola felújítása. A Harkányi Nagyközségi Közös Tanács 310 ezer forintot fordított az intézmény átalakítására, korszerűsítésére. További jó hír, hogy idén az iskola második, harmadik és negyedik osztályos tanulói is ingyen kapják a füzetcsomagjaikat az iskolai költségvetés terhére.

●

04-05-07

Szombaton 23.40 órakor a Polgárdi–Ipartelep bejárati jelzőjénél egy álló tehervonatba hátulról belerohant a Balatonfüred irányába 60 kilométeres sebességgel közlekedő személyvonat. A baleset következtében a tehervonat utolsó két üres kocsija kisiklott, a személyvonat vezetője, Göbölös Ferenc 28 éves enyingi lakos a helyszínen meghalt. Egy személy súlyos, egy pedig könnyű sérülést szenvedett. Az anyagi kár 10–15 millió forint körül van. A helyszínelés és a helyreállítási munkálatok miatt Székesfehérvár és Balatonfüred között a vasúti forgalom 8 órán át szünetelt, és a baleset helyszínén még most is csak sebességkorlátozással közlekednek a vonatok.

A vizsgálat eddigi megállapítása szerint a vasúti balesetet Jankovics Gyula 47 éves polgárdi lakos forgalmi szolgálattevő figyelmetlensége okozta.

●

– **Zárnak a strandok** .Az ősz közeledtének biztos jele, amikor szeptember elején egymás után zárnak be a pécsi strandok. A belváros közkedvelt strandja, a Nagy Lajos uszoda szeptember 3-án, a Balokány fürdő pedig szeptember 8-án fogadja utolsó vendégeit. A Hullám fürdő a jó idő végéig fogadja a strandolókat, de az időjárástól függetlenül szeptember második felében megkezdik a sátor felállítását.

Bongó

A Sportfogadási és Lottóigazgatóság közlése szerint az augusztus havi Bongó-sorsolás kihúzott nyerőszáma:

1 231 892

A nettó nyereményösszegek a következők:

a sorsjegy közvetlenül egymás melletti utolsó		
– 2 számjegye:	**92**	**70 Ft**
– 3 számjegye:	**892**	**700 Ft**
– 4 számjegye:	**1 892**	**7000 Ft**
– 5 számjegye:	**31 892**	**70 000 Ft**
– 6 számjegye:	**231 892**	**700 000 Ft**
– a sorsjegy száma:	**1 231 892**	**7 000 000 Ft**

●

– **Tisztújítás.** A Független Kisgazda, Földmunkás és Polgári Párt pécsi szervezete tisztújító taggyűlést tartott, amelyen elnökének dr. Bőgner Miklós jogászt, alelnökének Könczöl László kisvállalkozót, titkároknak Galbáts András üzemmérnököt és dr. Kádár Géza biológust, gazdasági vezetőnek pedig Csapóné Hársi Gizellát választotta meg a taggyűlés. Az új városi pártvezetés megbízatása az országgyűlési képviselő-választásokig tart.

– **A Magyar Demokrata Fórum** területi irodája nyugdíjasfórumot szervez, amely ma délután 5 órakor kezdődik a pécsi Ifjúsági Házban. Az előzetes jelzések alapján a rendezvényen résztvevők javaslatot kívánnak tenni és elfogadtatni, a réteg problémájának megoldására.

– **Gyűjtés menekülteknek.** A Magyar Dolgozók Ifjúsági Szövetsége augusztus 28. és szeptember 2. között gyűjtést szervez a hajdúszoboszlói menekülttábor lakói számára. A pécsi, baranyai adakozók a Mecseki Ércbányászati Vállalat MADISZ-bizottságát kereshetik fel az említett napokon felajánlásaikkal.

– **Hattal gyarapodott** idén nyáron az utcai nyilvános távbeszélő-állomások száma Harkányban. Az új készülékeket a Bartók Béla utcában a Szauna társasüdülőben, az Erkel Ferenc téren, a Zsigmond sétányon a hírlappavilon mellett, a télifürdő épületében, a strandfürdőn az új pavilonsor közelében és a piaccsarnokban szerelték fel.

– **Zöld-kerékpártúra Jugoszláviába.** A pécsi Zöld Kör 7 napos kerékpártúrát szervez tagjainak és az érdeklődőknek Jugoszláviába. A túra csak jó erőnlétű kerekeseknek ajánlott, hiszen a résztvevők akár napi 100 km-t is megtesznek. Jelentkezni augusztus 30-ig lehet Endrédi Máriánál. 21-697.

✲



Már hónapokkal ezelőtt új beton villanyoszlopokat állítottak fel Dunaszekcsőn, a II. Lajos utcában, de a régi póznák lebontásánál, melyekre gólyák fészkeltek, megvárták a madarak költözését.

Fotó: Tóth László

Lottó-nyeremények

A Sportfogadási és Lottóigazgatóság közlése szerint a 34. játékhéten 5 találatos szelvény nem volt. A lottónyeremények – a nyereményilleték levonása után – a következők:

4 találatos szelvénye 52 fogadónak volt, nyereményük egyenként 237 979 forint;

3 találatos szelvénye 4964 fogadónak volt, nyereményük egyenként 1347 forint;

2 találatos szelvények száma 134 709 darab, ezekre egyenként 43 forintot fizetnek.

A következő hétre átvitt jutalom nettó összege 9 000 000 forint.

●

– **A Demokratikus Magyarországért Mozgalom** Pécs-baranyai gyűlésére 1989. augusztus 28-án, hétfőn 17.00 órakor kerül sor a Családi Intézet (Váradi Antal u. 11.) helyiségében. Várjuk a mozgalom tagjait és a belépni szándékozókat!

– **A pécsi Ifjúsági Ház mozija** szeptembertől ismét vasárnaponként várja látogatóit. Így a Moonwalker című filmet már szeptember 3-án 15 és 17 órakor nézhetik meg Michael Jackson rajongói.

– **Albérleti szobák.** A pécsi „Ifjúságért" Egyesület Ifjúsági Információs és Tanácsadó Irodája a tanév közeledtével ismét várja az albérleti szobákat, lakásokat kiadók ajánlatait, a munkáltatók álláslehetőségekről, alkalmi munkákról, szakmai képző és átképző tanfolyamokról szóló információit. A szolgáltatás díjmentes.

— **A Magyar Demokrata Fórum** baranya megyei vezetőivel, dr. Bíró Ferenccel és dr. Wéber Jánossal találkozhatnak az érdeklődők a bólyi József Attila Művelődési Házban ma este 7 órakor. Az előadás helyszíne a Sportbüfé lesz.

KÖZÉLET

A Magyar Úttörők Szövetsége Országos Tanácsa következő ülésén, szeptember 6-án dönt majd az Úttörővezetők X. Országos Konferenciájának összehívásáról, s annak részleteiről. A szombati ülésen ugyanis nem volt határozatképes a testület, s így csupán konzultációt tarthattak az eredetileg meghirdetett témákról.

A következő ülésen – amelynek napirendje megegyezik a szombatra hirdetettel – elemzik és értékelik majd az úttörőmozgalom elmúlt 43 évének történetét is. A Magyar Úttörők Szövetségének új alapszabályát szintén akkor vitatják meg.

A Magyarországi Cigányok Demokratikus Szövetségének közleménye

A Magyarországi Cigányok Demokratikus Szövetsége (MCDSZ) és az Országos Cigány Tanács vezetőségi és elnökségi tagjai kibővített vezetőségi és küldöttközgyűlést tartottak a bátonyterenyei Ádám Zsigmond Nevelőotthonban 1989. augusztus 25–26-án. Fő napirendi pontként a január 16-án elfogadott, az MCDSZ alapszabálya értelmében a cigányság nemzetiségi státusát deklarálták.

A képviselők a megyékben történt több mint féléves közvéleménykutatási munka alapján a több mint 60 ezres tagságot számláló MCDSZ a cigányság több évszázados jogos igényének helyt adva a mai naptól nemzetiségi szövetségként kíván működni. A Magyarországi Cigányok Demokratikus Szövetsége mint nemzetiségi képviselet a nemzetiségi státussal járó összes jogi és alkotmányos jogosítványokra igényt tart. Alapszabálya a többi nemzetiségi szövetség alapszabályával megegyező.

A Magyarországi Cigányok Demokratikus Szövetsége

Halálozás

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy férjem, édesapánk, fiúnk, testvérünk,

IFJ. AMBRUS SÁNDOR
tanító,

50 éves korában, hosszan tartó betegség után elhunyt. Temetése 28-án 15 órakor lesz a nagyharsányi régi temetőben. A gyászoló család.

– **A hétvégi esőzések** több helyen komoly bosszúságot okoztak a pécsieknek. A Gálovics György utca 1–7. alatti lépcsőházak elárasztott alagsori helyiségeinek vízteleníté-séhez a tűzoltókat is riasztani kellett, az Úttörő utcából és Postavölgyből kertek, műhely-épületek megrongálódását jelezték olvasóink. Tört pécsi utcában a ottlakók tisztították meg a járdát és utat az iszaptól, hordaléktól.

Egészségügyi szolgálat

KÓRHÁZI FELVÉTELES UGYELETEK

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermek beltegek részére, Pécs város: POTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház, gyermeksebészeti, kórházi felvételt igénylő gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika, páros napokon Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat, sebészet, baleseti sebészet, égési sérülések, orr-fül-gégészet Pécs város lakossága részére: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet: Pécs város és a csatolt községek ideg- és elmebetegei részére: POTE Ideg- és Elmeklinika. Szemészeti betegek ellátása 17 órától: POTE Szemészeti Klinika.

ÉJSZAKAI KÖRZETI ORVOSI ÜGYELET

Pécs város felnőtt lakossága részére egy helyen, a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségében minden este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 14-347.

Fogászati ügyelet minden este 7 órától másnap reggel 7 óráig a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségében – gyermekek részére is. Telefon: 14-347.

Gyermeklakosság részére egy helyen, a Gyermekklinikán, Pécs, József A. u. 7. (bejárat a Bajnok u. felől) este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 10-938.

ÉJSZAKAI UGYELETES GYÓGYSZERTÁRAK

Pécs, Kossuth L. u. 81. 10/8. sz. gyógyszertár; Pécs, Bajcsy-Zs. u. 23. 10/14. sz. gyógyszertár.

✲

SOS-ÉLET telefonszolgálat díjmentesen hívható a 12-390-es számon este 7 órától másnap reggel 7 óráig.

✲

Segélytelefon minden hétfőn délután 6–8 óráig tart segítő és tanácsadó ügyeletet az alkoholellenes klub, a 15-083-as telefonon. Postai cím: Pécs, Dr. Majorossy u. 10. 7621.

✲

Egyedülállók társkereső szolgálata minden hétfőn, szombaton 17–20 óráig személyesen a kertvárosi ANK Művelődési Ház I. emeletén (titkárság), illetve a 41-907-es telefonszámon.

✲

Segítő kapcsolat. A Hazafias Népfront ma, hétfőn 17–19 óra között tartja az egészségügyi, pszichológiai, jogi és pedagógiai kapcsolatteremtés témájában a következő fogadóóráját. Helyszín: a Geisler Eta u. 16. szám. A tanácsadás díjtalan.

✲

Bűnmegelőzési szaktanácsadás a pécsi belvárosban minden hétfőn az Alajos u. 2/2-ben. Várjuk az érdeklődőket és a panaszosokat 17–19 óráig.

Közérdekű

Nyugdíjasok, figyelem! Olcsó, vágott tűzifa eladó, 88 Ft/mázsa, 25% nyugdíjas kedvezmény! Acél fakereskedés, Cserkút, Csárdakörnyék 2. Nyitva: 7–17 óráig. – Telefon: 27-930.

Áramszünet lesz szeptember 4-én 7–16 óráig Hajas I. u. 1–15-ig és a 10-ben, Taksonyi J. 2–8-ig, Pataki I. 2–28-ig, Illyés Gy. 15–33-ig és 30–48-ig.

A Horvátszerb Gimnázium Táncegyüttes tagfelvételt hirdet szeptember hónap minden szerdáján 18 órától. Pécs, Horvátszerb Gimnázium, Szigeti út 97., tornatermében.

Áramszünet lesz augusztus 28-tól szeptember 1-jéig, naponta 7–15 óráig Pécsett, a Kódó-, Kertes- és Mezsgye-dűlőkben; augusztus 29-én az Állomás utcában és a Pellérdi úton az Állomás utcától a Kutatódűlőig; augusztus 31-ig az Állomás utcában, valamint a Pellérdi és a 6-os út mellett a Kutató-dűlőtől a cserkúti csárdáig.

A pécsi Ifjúsági Ház szeptemberi rendezvényei

A Pécsi Ifjúsági Ház szeptemberben az alábbi szakkörök, tanfolyamok indítását tervezi, melyre várja minden kedves érdeklődő jelentkezését személyesen vagy a 11-511-es telefonon.

Szabás-varrás tanfolyam, kezdőknek indul szeptember 13-án 17 órakor, jazz-balett tanfolyam általános iskolások részére indul szeptember 11-én 17 órakor. Kreatív Stúdió diaporámások és diázók részére szeptember 11-én 18 órakor, Ixilon Filmstúdió. A résztvevők megismerkednek az animációs filmkészítés technikájával. Indul szeptember 12-én 16 órakor IH „Tanac" délszláv néptáncegyüttes várja a fiatalok jelentkezését, akik szívesen részt vennének a táncscsoport munkájában. Megbeszélés szeptember 12-én 17 órakor. Szindinamika szeptember 13-tól várja az érdeklődőket. Rock klubban a rockzenét kedvelő fiatalok találkozhatnak kéthetente hétfőnként. Kerámia szakkörbe olyan fiatalokat várnak, akik közelebbről megismerkednének az anyaggal, megtanulnák a használati és ajándéktárgyak készítését. Indul szeptember 27-én 16 órakor. Szabadiskola indul október 2-i kezdéssel. Bővebb felvilágosítás a helyszínen.

Információk



Termelőszövetkezetek, magángazdálkodók figyelmébe ajánljuk, hogy

◆ **MÉSZKŐLISZT** (talajjavítási célra) korlátlan mennyiségben kapható a Beremendi Cement- és Mészipari Részvénytársaságnál.

Ára: 266 Ft/t + 25% áfa.

Várjuk megrendeléseiket!

KRAJCÁROS

KRAJCÁROS BOLTUNK legújabb áruajánlata:

● import férfiöltönyök REKLÁMÁRON 1990 Ft-ért,
márkás farmernadrágok 928 Ft-tól, divatfazonú farmeraljak 481 Ft-ért vásárolhatók,
női fekete ballonkabátok, kosztümök és aljak — nagy méretben is — reklámáron kaphatók!

Önt is várjuk a Sallai u. 48. sz. alatti KRAJCÁROS BOLTBA!

Művészeti kísérleti alkotótábor

Cél a közös gyökerek keresése

Idén először két helyszínen és két különböző időpontban rendezték meg a pécsi Apáczai Nevelési Központ művészeti iskolájának kísérleti alkotótáborát. Július elején Pakson, főleg az amatőr képzőművész fiatalok számára biztosítottak tanulási és munkalehetőséget. Augusztus 21-től pedig a művészeti iskola tanárai és az általuk meghívott hazai és külföldi művészek – Lantos Ferenc és Apagyi Mária vezetésével – Almamelléken dolgoznak. Többen jöttek Kárpátaljáról is, főleg Ungvárról, ahol nagy az érdeklődés Lantos Ferencék pedagógiai módszere iránt. Náluk jártunk tegnap délelőtt.

A táborban folyó munka lényegét Lantos Ferenc így fogalmazta meg: „Célunk a szakmai problémáknak azokon a csomópontokon való megközelítése, amelyek közös alapját képezik a különféle művészeti ágaknak. Tehát a közös gyökerek keresése, amelyekre a legkülönfélébb módokon tudunk építeni. Munkánk egyszerre érint alkotói és pedagógiai kérdéseket. A komplexitást nem a különböző tevékenységek halmazának fogjuk fel, hanem az alapoknál egyeztetett szerves együttműködésnek."

Almamelléken a zenészek és a képzőművészek egymás mellett, de lényegében mégis együtt dolgoznak. A zenészek közös improvizálásra és komponálásra építve a barokk zene és a jazz elemeivel foglalkoznak. A vizuális csoport számára idén a táj, a természet által nyújtott látvány adja a programot. Esténként összeülnek és megnézik, meghallgatják egymás munkáját. A vitákban, beszélgetésekben megpróbálják megkeresni az analógiákat a képzőművészeti és a zenei struktúrák között. A közös munka pedagógiai tanulságokkal is szolgál elsősorban a zenetanárok számára. Annál inkább, mivel a vendéglátó iskola igazgatója gyerekeket is szervezett a táborba, akikkel még a nem pedagógus művészek is szívesen dolgoznak együtt.

A tábor idén másodszor kapott otthont Almamelléken. Szubotics Miklós igazgató, aki maga is lelkesedik Lantosék kísérlete iránt, a szépen kitatarozott épületben igen jó körülményeket teremtett számukra. Kezdeményezésére a kollégium egyik szobájában az itt készült (illetve a képzőművészek által hozott) alkotásokból kiállítást rendeznek, amely évenként bővül majd a tábor anyagával. A zenészek záróhangversenyt tartanak és a műveiket tartalmazó kazettákat hagyják itt az almamelléki gyűjtemény számára.

Müller Zs.

Például

Kéménykedés

Lapunkban kétszer is beszámoltunk a tiltakozás, eddig megyénkben nemigen tapasztalt formájáról, a kéménymászásról. Elítéltük ezt a módszert.

Először ketten mentek fel a hőerőmű kéményére. Orsós Károlyt korábban lopás és rablás miatt, Buzás Jánost pedig testi sértésért, hivatalos személy elleni erőszakért, továbbá garázdaságért és erőszakos nemi közösülésért ítélték el.

Tettükkel a rendőri felügyelet megszüntetését, azonnali orvosi vizsgálatot akartak kiharcolni. Zsarolásuk eredménnyel járt. Am az esetet követő orvosi kezelést Buzás nem fogadta el, másnap végigjárva néhány szórakozóhelyet, verekedett, ezért ismét őrizetbe vették. A tények azt látszanak igazolni, indokolt volt a korábban elrendelt rendőri felügyeletük. Nem érdemelték meg a nyilvánosság támogatását.



Szundi György felvétele

„Vájár" a rúd?

Rájár a rúd arra, akinek az adott időszakban valami miatt nincs szerencséje. Pécsett vávájárokat is érint a bányamegszüntetéseket előrejelző fenyegetés. Ezért szervezték, a Mecseki Ércbányászati Vállalat kezdeményezésére, augusztus 30-án a pécsi tiltakozó demonstrációt.

Zsiros József hat éve dolgozik a MÉV hármas üzemében, vájárként:

— Tudja, nem vagyok hajlandó belenyugodni abba, hogy mindennap leszállok a bányába több társammal együtt, otthagyok egy lavór verítéket, dolgozok rendesen, és közben kiderül, hogy veszteséget termelek.

A bányák megszüntetése ellen szervezzük ezt a demonstrációt, és meggyőződésem, hogy több ezer embert nem lehet csak úgy kitenni az utcára. Az uránbánya megszüntetése egyébként hosszú évtizedekig nem lehet teljes, hiszen például a karsztvizek tisztítását és sok minden mást utána is folyamatosan biztosítani kellene.

Az egyik megoldásnak azt tartanám, ha valamilyen módon, közös érdekeltségünk lenne a paksi atomerőművel, hiszen, ha közvetett úton is a mi általunk termelt anyag oda kerül, ők pedig, úgy tudom, nyereségesek. Egyébként is, a vállalati pártbizottsági tagként mondhatom, hogy ebben az évben túlteljesítettük a központi tervszámokat. Tudja, dolgoznak itt az emberek...

Szerdán ezen (a hitem szerint) békés demonstráción meg szeretnénk mutatni mindenkinek, hogy mi is „létezünk, hogy nem akarunk az utcára kerülni. Higgyen nekem, több ezer társam egyetért a véleményemmel.

Még valami, szerintem, a mi vezetőink szakemberek, értik a dolgukat. Sokszor úgy látom, az ő véleményüket sem veszik figyelembe odafenn. Nagyon sajnálnám, ha ezután a demonstráció után sem tudnánk meg pontosan, hogy mi lesz velünk.

A piacgazdasághoz vezető úton végig kell menni!

Olvastam a pénteki számukban, hogy a baranyai képviselők támogatják a bányásztiltakozást.

Nem tudok arról, hogy a képviselőm valahol is konzultált volna erről a választóival, gyonítom, a többiek sem. A kormány nem bányákat és vállalatokat akar bezárni, hanem a veszteségesek támogatását akarja megszüntetni.

A pécsi bányáknál még csak komoly kísérletek sem történtek az elmúlt években költségeik csökkentésére. Óriási az adminisztratív apparátus, sok a megkérdőjelezhető kiadás. A piacgazdasághoz vezető úton végig kell menni! A szerkezetváltási programra szánt megyei 30 milliós keret semmire sem elég.

Ne a veszteséges, vagy nyereségessé nem tehető vállalatok további támogatására kérjük a kormányt, hanem arra, hogy ezen összeget, az Ércbányász Vállalat esetében évi kétmilliárd forintot legalább még két évig a Baranya megyei szerkezetváltási program javára folyósítsa!

Ebből az összegből az – mind a bányászatban dolgozók, mind az ország javára – megoldható.

Dr. Sütő László
Baksa,
MDF-tag

Ma megmérettetés

Mérei Emil országgyűlési képviselő és a visszahívását kezdeményező „harmincak" vezetője, Pintér József ma délután 5 órakor ütköztetik érveiket a komlói Városi Sportcsarnokban. A nagy érdeklődéssel várt nyilvános „adok-kapok" szóvivője Belénessy Csaba, a Magyar Rádió munkatársa lesz.

Válaszféle

Az egyik baranyai hetilapban megjelent az MDF mohácsi szervezetének levele, amelyben többek között azt kérik számon, hogy a mohácsi tanács milyen költségvetésből, milyen pénzekből támogatta a mohácsi pártház építését.

Dr. Németh Elemér, a mohácsi Városi Tanács elnöke: „Nézze, én nem kaptam meg azt a levelet, magam is az újságból értesültem, a dolgokról. Mindenesetre leszögezhetem, a városi tanács az építkezéshez egyetlen fillért sem adott. Másrészt örömmel vettem, hogy felépült egy ilyen ház, hiszen, mint majd a későbbiekben kiderül, mindenki számára remek kulturális lehetőséget jelent a lakosoknak.

Az kétségtelen, hogy a telket a város térítésmentesen adta a pártbizottságnak, ugyanakkor hozzáteszem, hogy a városi pb régi épületében hamarosan múzeum nyílik.

Az említett levélben foglaltakkal kapcsolatban is bármikor vállalok egy városi nyílt fórumot, ahol ennél is pontosabban és részletesebben elmondhatom Mohács lakóinak a véleményemet a pártház hasznosításáról."

Bozsik L.

Fórum

Az Új Nemzedék állampolgári közéleti mozgalom pécsi csoportja augusztus 30-ra fórumot szervez szerkezetváltozásról és baranya megyei hatásáról. A rendezvény 19 órakor a pécsi, Ifjúsági Házban kezdődik. Minden érdeklődőt szeretettel várnak.

Bambi az őz, Buci majom és a madarak

Állatkert Hosszúhetényben



Hosszúhetényben, a Püspökszentlászló felé vezető utca 64-es számú házánál madárzsivaj, színes tollak villanása állítja meg az arrajárót. A kerítés mögött, Bambi az őz ugrándozik és kíváncsian nyomja a drótháló hoz nedves orrát. A belső ketrecben a jávai makákó majom, Buci vakargatja gömbölyödő pocakját, hamarosan kicsinye születik. A szibériai vörösfülű mókus, mint a villám pörög a saját farka körül, Samu, a Sándor-papagáj, („akit" azért neveznek így, mert állítólag Nagy Sándor idejében került Indiából Európába) viszont méltóságteljesen, de nagy érdeklődéssel szemléli a látogatót.

Kékesi József kis állatkertjének ők az elsőszámú lakói.

– Legjobban a madarakat szeretem – meséli a házigazda, miután székeket hoz, és letelepszünk a csöpp udvarban. – A komlói bérházban, ahol laktunk, már gyerekkoromban is tartottam galambokat a padláson. Most inkább a különlegességekkel foglalkozom. Van arany-, ezüst- és gyémánt-, vagy másnéven paradicsomfácánom, pávám, a mandarinrécéim például a legutóbbi pécsi kiállításon fajtagyőztesek lettek.

– Azok a szürke kis kacsák?

– No, nem így néznek ám ki, ha felöltözködnek! Most nagyon kopottak a madarak, azért nem is neveztem be velük a bányásznapi kiállításra, de egy hónap múlva már csodálatosan kiszínesednek. A fácánok, a nagy papagájok gyönyörű hosszú farktollat növesztenek.

– Elég költséges hobbi lehet egy magánállatkert.

– Hát, nem olcsó. Egy pár Sándor-papagáj 8–10 ezer, a majom 18–20 ezer forintba kerül.

– Azután etetni is kell őket...

– Sokszor gond van a madáreleséggel, most például a kukoricáért kell sorbaállni. Szerencsére van egy kis kertünk, abban a gyümölcs meg a zöldség megterem, mert a majom télen is gyümölcsöt akar enni.

– De azért nem banánon él?

– Az biztos, hogy ha veszünk banánt, abból ő is kap egyet, de nem ez a fő tápláléka.

– Nemcsak kiadásokat, mindennapos elfoglaltságot is jelentenek az állatok, elutazni sem lehet mellőlük.

– Öt órakor, ha megjövök – kisiparos vagyok Komlón –, megetetem, kitakarítom őket. A feleségem is sokat segít. Nem olyan nagy gond ám, ha jól vannak táplálva, nem lehet velük semmi baj. Nekem feldüdülést jelent az állatokkal való foglalkozás. Rengeteg szakkönyvem, természetfilmről szóló videókazettám van, mindig tanulok valami újat. A Mecsek Galamb- és Kisállattenyésztő Egyesületnek vagyok a tagja, ott csereberélem az állatokat. Ha sikerül a madarakat költetni, valami meg is térül költségekből. Van négy kutyusom is, pekingi palotapincsik, meg egy fehér csivava, miatta van egyébként kifirva a kapura, hogy a kutya harap.

Kékesék hat éve laknak Hosszúhetényben, s mára talán már a falubeliek is napirendre tértek „bolondériájuk" felett. A nagyvadakat, Kékes József állatkertjében csupán a tigrispintyek képviselik – a nevükkel.

M. Zs.

EFOTT Debrecenben

Augusztus 22-én a kora esti órákban kezdődött és 26-ig tartott az immár tizennegyedszer megrendezett Egyetemisták és Főiskolások Országos Turisztikai Találkozója. Tavaly Orfűn gyűltek össze hasonló számmal az érdeklődő egyetemisták és főiskolások, közel hatezren voltak az eredetileg várt háromezer helyett. A rendezvénysorozaton minden felsőoktatási intézmény tanulója részt vehetett, sőt olyanok is, akik 5 éven belül végeztek. Mindenki vihetett magával egy ismerőst, akinek mindössze 100 forinttal több részvételi díjat kellett fizetnie. Az étkezés önköltségi alapon történt, a szállás pedig saját sátorban.

A programok változatosak, színesek voltak: politikai, kulturális, sport és természetjáró rendezvények mellett alkalmi bajnokságok folytak röplabda, tenisz, fejelés, evezés, szkander, rögbi és vízi lólengésben. A természetjárók a hagyományos kerékpáros és gyalogos túrák mellett akár lóháton, vagy szekérrel és barangolhattak. Nem volt hiány a szinte már hagyományos akadályversenyekben, éjszakai túrákban és tájfutó versenyekben, és természetesen nem maradhatott el a Hobo- és KFT-koncert sem. A résztvevőknek bemutatókat is szerveztek a környék hőlégballonosai, hajómodellezői, sárkányrepülői, lovasai és karatései.

Szombaton szinte már lépni se lehetett a debreceni vasútállomáson a sok hátizsákos fiataltól.

– Mi már kedden itt voltunk, Zalából jöttünk – mondja két nagy hátizsákos egyetemista. – Leginkább a koncertek, az esti programok tetszettek, meg az, hogy együtt lehettünk. A hiba az annyi volt a szervezés részéről, hogy napközben semmit nem lehetett csinálni, távol esett a várostól. Nappal csak sportrendezvényeket szerveztek, de aki nem csapattal ment, az mit csináljon?

– *Tavaly voltatok Orfűn?*

– Igen.

– *Melyik volt jobb?*

– Időjárás tekintetében a mostani jobban tetszett, és a higiénia még az, amire semmi panaszunk nem lehet. De a programok Orfűn is ugyanolyan jók voltak. Viszont nem tudjuk, jövőre mi lesz, mert mi azt hallottuk, hogy nincs, aki megszervezze.

Találkoztunk azonban olyanokkal is, akik tudni vélték, hogy jövőre Miskolcon lesz az EFOTT. Őket is megkérdeztük mi tetszett nekik a legjobban.

– Talán a Country-kocsma. Az volt a legjobb. Nekünk a nappali elfoglaltsággal nem volt gondunk, mert nappal aludtunk, készülve az esti programokra. Legtöbben ezt csinálták, úgyhogy a sportrendezvényeket nem nagyon látogatták. Én nem akarok belekötni semmibe, mert nagyon jól éreztük magunkat, de nem kellett volna ennyi katona meg rendőr oda!

Pataki Veronika

23 és utána...

Huszonhárom évig volt a Mecseki Ércbányászati Vállalat párttitkára *Kovács István*, péntek estétől nyugdíjas.

– Két kellemes élmény: 1966. október 10-e, amikor a szénbányától jöttként elfogadtak az uránosok és megválasztottak párttitkárnak, és a hetvenes évek közepe, amikor megkapta vállalatunk a Munka Vörös Zászló Érdemrendjét.

Kellemetlen dolgok? A legutóbbi május elseji ünnepségen ért mindenkit a vállalat esetleges felszámolásának híre, csüggedt, elkeseredett, indulatos arcokat láttam, sok mindenben megértettem őket.

Egyébként úgy gondolom, bűncselekmény lenne az ércbánya felszámolása, nem szólva arról, hogy az esetleges „tetteseket" 10 évig legalább nem lehet majd megtalálni.

– *Végezetül megkérdezem, mit szólna, ha nyugati vállalatok tulajdonába kerülne a MÉV?*

– Nézze, a pénznek nincs szaga. Tudomásul kell vennünk, hogy ez a vállalat nem egy süszteráj, amit bármikor át lehet alakítani mássá. Szóval, ha az itt dolgozóknak ez megfelelő lenne, nem lennék ellene. Kacérkodunk is ezzel a gondolattal.

Szerkeszti:
Bozsik László és
Pauska Zsolt

Halálozás

Mély megrendüléssel tudatom, hogy felejthetetlen, drága, jó férjem,

DR. SÁGODI LAJOS,

63 éves korában tragikus hirtelenséggel elhunyt. Drága halottunktól augusztus hó 30-án 15 órakor vesszük végső búcsút a sásdi újtemetőben. Gyászoló felesége, testvére és rokonai.

A Baranya Megyei Tanács vezetése és dolgozói mély megrendüléssel tudatják, hogy

DR. SÁGODI LAJOS,

a volt komlói Járási Hivatal nyugalmazott elnöke 63 éves korában tragikus hirtelenséggel elhunyt. Dr. Ságodi Lajos hivatalelnökét a Baranya Megyei Tanács saját halottjának tekinti. Temetése augusztus hó 30-án 15 órakor a sásdi újtemetőben lesz.

Szomorú szívvel tudatjuk, hogy

OZV. MOLNÁR GYÖRGYNÉ
Horváth Rozália,

volt Szigeti úti lakos 85 éves korában rövid szenvedés után elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása augusztus 29-én 1 órakor lesz a pécsi központi temető kápolnájából. Gyászolja: Horváth család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy

CSAPÓ SÁNDOR,

volt MÁV-dolgozó, a Széntröszt nyugdíjasa, 72 éves korában elhunyt. Temetése augusztus 30-án, szerdán 3 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Fájó szívvel tudatjuk, hogy szeretett édesanyánk, anyósunk, nagymamánk és rokonunk,

OZV. SZUCS LÁSZLÓNÉ
Farkas Margit,

volt Zöldfa utcai lakos, életének 66. évében, szerető szíve örökre megpihent. Hamvasztás utáni búcsúztatását későbbi időpontban tudatjuk. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy

DR. SÓFALVY ZOLTÁN
ny. főorvos

74 éves korában váratlanul elhunyt. Drága halottunkat 1989. augusztus 30-án délután fél 2 órakor kísérjük utolsó útjára a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett édesanyám, anyósom, nagymamánk,

OZV. KATREINER ANTALNÉ
Nagy Katalin

66 éves korában elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása 1989. augusztus 29-én, kedden 12 órakor lesz a pécsi központi temető kápolnájából. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy

OZV. BÓDIS NÁNDORNÉ
Beck Irén,

életának 78. évében, 1989. augusztus 29-én meghalt. Hamvasztás utáni búcsúztatásáról később értesítünk. Részvétnyilvánítások és látogatások mellőzését kérjük. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy férjem, édesapánk, nagypapánk és rokonunk,

BÍRÓ BÉLA

hamvasztás utáni búcsúztatása augusztus 29-én fél 1 órakor lesz a pécsi köztemetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett édesanyánk, nagymamánk és anyósunk,

OZV. NAGY ISTVÁNNÉ
Bekk Gizella,

volt mohácsi lakos, hosszú szenvedés után 67 éves korában elhunyt. Temetése augusztus 30-án délután 3 órakor lesz a mohácsi római katolikus temetőben. A gyászoló család.

A Baranya Megyei Cipőipari Szövetkezet vezetősége és dolgozói megrendült szívvel tudatják, hogy szeretett munkatársuk, volt Fémipari V., Tungsram-dolgozó,

NAGY GYULA

52 éves korában, hosszú, türelemmel viselt betegségben elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása augusztus 30-án fél 4 órakor lesz a pécsi központi temetőben. Emlékét kegyelettel megőrizzük.

Mély fájdalommal tudatjuk mindazokkal, akik ismerték és szerették, hogy

STANDOVÁR KÁROLY

64 éves korában elhunyt. Drága halottunkat 30-án, szerdán fél 3 órakor kísérjük utolsó útjára a központi temető kápolnájából. Poirig sújtott gyászoló család.

Köszönet

Köszönetet mondunk minden kedves rokonnak, jó barátnak, a ház lakóinak, a Vízmű dolgozóinak, akik felejthetetlen halottunkat,

MESZÁROS LAJOST

utolsó útjára elkísérték, koszorúkkal, virágokkal, táviratok küldésével fájdalmunkban osztoztak. A gyászoló család.

Fájó szívvel mondunk köszönetet minden kedves rokonnak, komáknak, szomszédoknak, jó barátoknak, munkatársainknak, ismerősöknek és mindazoknak, akik felejthetetlen halottunk,

ULRICH MIHÁLYNÉ

temetésén részt vettek, koszorúkkal és virággal gyászunkban osztoztak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk minden rokonnak, ismerősnek és volt munkatársaknak, akik felejthetetlen halottunk,

MARTON ANTALNÉ

temetésén részt vettek, virágok és koszorúk küldésével fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak, akik drága, felejthetetlen édesanyánk, feleségem, egyetlen gyermekünk,

FUZES JÓZSEFNÉ
Elek Zsuzsi

temetésén részt vettek, koszorúikkal, virágokkal, mély, soha el nem múló fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk rokonainknak, barátainknak és ismerőseinknek szeretett édesanyánk,

DR. MAJOROSSY KÁLMÁNNÉ

elhunyta alkalmából kifejezett részvétükért. A gyászoló család.

LAKÁS-INGATLAN

Albérletközvetítés. — Ingatlanközvetítés. Pécs, Teréz u. 5.

HUNGÁRIA OTTHON BIZTOSÍTÁS

Pécsi, belvárosi, összkomfortos, új házrész, tégla, 52 négyzetméteres, beköltözhetően, igényesnek eladó. Érdeklődni: a 25-724-es telefonon, 10–12 óra között.

Befejezés előtt álló kisebb lakóház eladó. Érdeklődni: hétfőtől csütörtökig 17–20-ig, Kismélyvölgy 15. Tarjánné.

Elcserélném 2 szobás családi házamat 1,5 szobás tanácsi lakásra + értékkülönbözet kérek. Érdeklődni: egész nap, Kismélyvölgy 17. Pintér.

1 szobás ház, hétvégi vagy lakóháznak eladó. Érdeklődni: hétfőtől csütörtökig 17–20-ig, Kismélyvölgy 15. — Tarjánné.

Nagy családi ház gazdálkodásra alkalmas területtel eladó. Érdeklődni: Pécsbányatelep, Körmöcz u. 6.

Szeptember 1-jével garázst bérelnék Uránvárosban. „Egyszemélyes" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Egyedülálló személlyel balatoni nyaralóért vagy telekért eltartási szerződést kötnék, vagy életjáradékot fizetnék. „Orvos" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Egyedülálló személlyel pécsi lakásért eltartási szerződést kötnék, vagy életjáradékot fizetnék. — „Szeretett 23201" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Pécsett 160 m², gombatermesztésre alkalmas, felszerelt pince eladó. „Csiperke" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Konyhakert művelésre kiadó. Tel.: 30-676.

Eltartási szerződést kötnék idős nénivel vagy bácsival pécsi családi házért. „Megegyezünk 23292" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Vennék 250 négyszögölnél nem nagyobb, pihenésre is alkalmas hétvégi telket Pécsett vagy közelébe. Cím- és ármegjelöléssel. — „Hétvégi telek" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Bérelnék telefonos, 2 vagy 3 szobás lakást hosszú időre a Szőlőskert környékén. Jelentkezni: mindennap 18 órától a 24-054-es telefonszámon.

47 m²-es, parkettás, telefonos, felújított öröklakás eladó kp-ért vagy OTP-átvállalással. Érdeklődni: 18 óra után, Krisztina tér 21. Dr. Battyhány. — Telefon: 35-545.

Két diák részére különbejáratú szoba, konyha, fürdőszoba kiadó. Érdeklődni: Felsőmalom u. 6. Katona Árpád. Tel.: 34-874.

Elcserélném 1,5 szobás, összkomfortos, házfelügyelői lakásom ugyanilyen főbérleti vagy házrészre, sima csere. Cím: Siklósi Mihály, Pécs, Tarr Imre 6/B.

2,5 szobás kertvárosi lakásomat 3,5 szobás kertvárosira cserélném. Értékkülönbözet. Tel.: 32-395.

Szoba kiadó szépen élő házaspárnak vagy két dolgozó férfinak. Szeptember 1-jétől. Telefon: 33-736.

Elcserélném 63 m²-es, IV. emeleti öröklakásomat Pécs környéki családi házra. Érdeklődni: Enyezd u. 12. Erdősi.

Elcserélném 2,5 szobás, földszinti öröklakásomat a Matusán Béla utcában, kertes családi házra. „Pécs és környéke 258" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó Pécstől 20 km-re, felújításra szoruló, összkomfortos, telefonos ház, 70 m²-es telekkel. Tel.: 77-067.

Kiadó 1 szobás, fürdőszobás, összkomfortos lakás diákoknak, szeptember 1-jétől. Érdeklődni: Nap u. 6. — 25-017-es telefonon.

2 szoba összkomfortos családi ház melléképületekkel, 1200 négyszögöl területtel sürgősen eladó. Érdeklődni: Mindszentgodisa, Petőfi u. 24. 7391. Kurucz István.

Magasiati úton 1,5 szobás lakás készpénzért eladó vagy házrészre cserélném. „Pálosok — Tettye" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó 1 szoba összkomfortos családi házrész, műszerész tevékenységre alkalmas, 12 m² melléképülettel, kis udvarral, pincével. — Irányár: 800 ezer Ft. Érdeklődni: Pécs, Felszabadulás u. 77. Szabó. Az esti órákban.

Máriakéméndén 70 százalékban felújított, központi fűtéses ház eladó. Esetleg pécsi tanácsi lakásra cserélhető (kp + OTP). Érdeklődni: Pécs, Munkácsy M. 30.

2 szobás, távfűtéses szövetkezeti lakás beköltözhetően eladó. — Pécs, Madách I. u. 9/C. IV. 13.

Eladó 3 szobás, garázsos, kertes családi ház. Pécs, Táncsics M. 58. Érdeklődni: naponta, 17 óra után.

Eladó Pécsett, a Pálos soknál, 35 m²-es, 1,5 szobás, távfűtéses, telefonos öröklakás. 950 ezer kp. 379-396. Este.

Eladó Kővágószőlősön 220 négyszögöl zártkert 26 m²-es félkész épülettel. Érdeklődni: Srenk, Nagypeterd, Ifjúság u. 6.

Szilágyon 800 négyszögöl föld, ebből 600 négyszögöl szőlő, pince, szoba, konyha eladó. Érdeklődni: minden vasárnap özv. Kocsás Istvánné, Pécs, Torda u. 2. Telefon: 19-365.

Elcserélném 2,5 szobás, belvárosi lakásomat hasonló harkányiért. — Érdeklődni: 16 óra után. Cím: özv. Nagy Iván Jánosné, Pécs, Anna u. 22.

Garázs kiadó. Pécs, Sarló u. 30.

Családi házra cserélném 3,5 szobás, földszinti, telefonos lakásom. „Csere 89" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó 2 szoba + konyha + fürdőhelyiség, utcafronti házrész, tatarozásra szoruló, 400 ezer Ft-ért. — Hun Lászlóné, Pécs, Gáspár 34. sz.

3 szobás, gázfűtéses, magasföldszinti, udvari családi házom eladnám vagy elcserélném 1,5–2 szobás lakásra. Különbözetet kérek. Érdeklődni: Pécs, Mihály u. 15/1. 15 óra után. Kórászné.

Pécshez közel olcsó kis házat vennék vagy bérelnék. Ármegjelöléssel. „Nyugdíjas asszony" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

1,5 szobás lakást vennék. „Azonnal fizetek" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

300 négyszögöl építési telek az Abaligeti u. 17-ben eladó (Szarvasdűlő mellett). Érdeklődni: a helyszínen Petőnél, ugyanitt 36-os poroton tégla, bélelstest, ajtó, ablak, cserép eladó.

Eladnám vagy elcserélném 4 szobás, összkomfortos családi házam és Pécs területén lévő házam, és Pécs területén lévő 2 szoba, konyha, kertes házrészemet. Csere esetén crok Kozármislenybe. Érdeklődni: Pécs, Mihály u. 2.

Eladó Sásd, Móricz u. 1. szám alatti 3 szoba összkomfortos, telefonos családi ház 2 garázzsal. Érdeklődni: 31-550.

3 szobás, összkomfortos családi ház eladó. Tel.: 18-275. Mártírok útja 53.

Diósviszlón, Vörösmarty u. 27., 2 szobás, összkomfortos családi ház eladó. Irányár: 800 ezer Ft.

„Summa" Ingatlonközvetítő Rt. szeptember hónapban nemcsak a vevőket, de az eladókat is ingyenesen veszi nyilvántartásba. Jelentkezni: 7601 Pécs, Pf. 435. Tel.: 11-374. Hétfő, szerda, péntek 14–18 óráig.

A DR. PADOS Ingatlonközvetítő Iroda ajánlatai: nagyárpádi kertes családi ház 850 ezerért; Bosnyák utcai félkész családi ház 900 ezerért; Tímár utcai 2 szobás lakás 1 millióért eladó. Továbbá Marx úti nagy családi ház, kertvárosi, meceseknyugati, újmecsekaljai és belvárosi lakások, valamint telkek, üdülők és lakóházak eladók, illetve cserélhetők. Telefon: 35-657.

Üzlethelyiség 6x4-es kiadó. Pécs, Ady E. u. 62. sz.

Mohács, Trukli J. u. 6. II. 13., 2,5 szobás, 74 m²-es, tehermentes öröklakás és dupla garázs eladó.

Eladó Tevel, Kovácsi u. 495. sz., gazdálkodásra alkalmas 3 szobás ház. Érdeklődni: szombat, vasárnap, Balázsék.

Dombóvár, Fő u. 81. alatti 2 szobás családi ház — fürdőszobával és egyéb mellékhelyiségekkel, hőtárolós villanyfűtéssel — eladó. Érdeklődni: a fenti címen lehet.

2,5 szobás, gázfűtéses udvari házrész eladó. Cím: Kleineizel, Bartók Béla u. 6.

Sándor u. 4. számú családi ház eladó. 3 szoba, pince, garázs, gázfűtés, telefon. — Irányár: 2,5 millió. Érdeklődni: 17 óra után a 17-697-es telefonszámon.

25 emeletesben lévő 40 m²-es, erkélyes tanácsi lakásomat elcserélném 1,5 szobás tanácsi lakásra. Csak telefonosra. Érdeklődni az esti órákban: 18-165.

Elcserélném modern, 2 szoba ebédlős, összkomfortos családi házam 2 szobás, tanácsi, 10 emeletesre, ráfizetéssel. Kisdér, Petőfi u. 17.

Elcserélném Nevelési Központban lévő, 1,5 szobás, házfelügyelői lakásomat 2,5 szobás tanácsi vagy házfelügyelőire. — „Sürgős 245562" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Donátusi szőlő-gyümölcsös félkész házzal eladó. Tel.: 19-637.

300 négyszögöl panorámás zártkert, gyümölcsös, veteményes eladó. Tücsök-dűlő 6. — Kocsival megközelíthető az ürögi hotárútról.

Eladó 240 négyszögöl kert a Marx úton. Érdeklődni 17 óra után a 17-697-es telefonon.

Eladó Siklóson, Városidűlőben, 386. számú pincénél, 800 négyszögöl lugas- és 800 négyszögöl hagyományos szőlő-gyümölcsös, présház, pince teljes felszereléssel, megosztva is. Érdeklődni: a helyszínen vagy Pécs, Szabadság u. 26. Ternaiéknál.

Szentmiklósi-dűlőben 250 négyszögöl szőlő terméssel, épülettel, fölszereléssel eladó. Villany van. Érdeklődni: Kovácstelep, Monostor u. 11. sz.

Budapest, XVIII. kerületben lévő, 1,5 szobás, földszinti, 51 m²-es, gázkonvektoros lakás eladó. Telefon: 06-74-11-422. Teszler. Jelige: „Zöldövezet 161250" a szekszárdi hirdetőbe.

Egy vagy két diáklány részére szoba kiadó. Kisgál Béla, Koposvár, Füredi u. 15. Telefon: 15-628.

ADÁS-VÉTEL

KÖLTÖZTETÉS, BÚTOR-, ZONGORA- és PÁNCÉLSZEKRÉNY-SZÁLLÍTÁS. 20% árengedmény! Tel.: 28-312.

REDŐNY—RELUXA 20% KEDVEZMÉNNYEL. Telefon: 31-638.

Alfa Romeo, benzines, 1500 cm³-es, 2 éves, 5 ajtós, eladó. Érdeklődni: Pécs, Egri Gy. u. 114., I. 4. 72-22-820.

Ford Oris Gia luxus 1,8 dízel, gyári, új gépkocsi eladó. Budapest 1132, Gradz Géza u. 39. Szállítás szeptemberben. 409-731.

Komlón, a Pécsi úton garázs eladó. Érdeklődni: 23-007-es telefonon, 17 óra után.

TN-es fehér Wartburg friss műszakival, új motorral és alvázzal sürgősen eladó. Telefon: 34-462. Este.

UP-s 1500-as Polski vonóhoroggal és friss műszakival eladó. Érdeklődni: 16 óra után, Keszü, Petőfi u. 151.

Szép datolyapálma eladó. Tel.: 29-730.

Faragók, kitermelők, figyelem! Orfűi vikendtelkemen 4 db 20 éves kanadai nyárfát odaadnám, ha kitermeli gyökerestől. Sok faanyag megéri. Munkadíj fejében. Cím: Alkotmány u. 31. — Schverné.

Egyéves Wartburg, botváltós, eladó. Erzsébet, Fő u. 71.

Zongora; Franz Wirth kitűnő állapotban, olcsón eladó. Balogh István, Dunaszekcső, Rákóczi u. 3.

Figyelem! Színesfémátvétel magas áron közületeknek is nagy mennyiségben. Mindennap Pécs, Buzsáki J. u. 12. A budai városrész felé.

Eladó S–100-as Skoda sok alkatrész, olcsón, UZ 40-66 frsz.-ú. Érdeklődni du. 4-től mindennap: Kékesd, Fő u. 68. Juhász.

Kitűnő állapotban lévő Super Zetor 50-es, 3 évre, 3 személyre levizsgáztatva eladó. 1 db javításra szoruló, 6,5 tonnás, billenős pótkocsi, valamint igény esetén egy igen jó állapotban lévő, hidraulikára szerelhető 800-as szalagfűrész eladó. Érdeklődni: Kistamási, Fő u. 8., az esti órákban.

Építők, figyelem! Mindenféle bontási anyagok eladók. 1 m-től 8 m-ig szarufa és gerenda, tetőléc, cserép, tégla, szállítással, db 4 Ft. Azonnali szállítással. — Érdeklődni: mindennap, Pécs, Pipacs u. 10.

B 30-as blokktégla eladó. Tel.: 34-096.

1200-as Ladóhoz új bal első sárvédő eladó. — Érdeklődni: Lahti u. 1. fszt. 1.

Piros Skoda 120 L, TO-s, felújított motorral eladó. — Telefon: 35-126. 19 óra után.

Eladó Kombi gyermekágy. Tel.: 34-371.

Eladó 1000 literes szűretelőkád és tűzifa. 15 óra után, Nagypostavölgy, Felső 1.

Bútor (új és használt), bőráru, ingaóra eladó. Érdeklődni: 22-886-os telefonon, 17–20 óráig.

Jó karban lévő szőlőprés, 1,5 hektós és daráló olcsón eladó. Cím: Jakabhegyi u. 60. Tel.: 34-528.

Lada Combi-kiutalás eladó. 1991 Siklós. Telefon: 71-542.

1989-es, 7495-ös sorszámú Samara-kiutalás eladó. Érdeklődni: 8–16 óráig 75-354. 20 órától a 75-012-es telefonon. Sásd, Jókai u. 10.

12-es kaliberű szovjet automata és 20-as bőhag sörétes fegyverek engedéllyel rendelkezőnek eladó. Telefon: 34-481.

0 km-es gépkocsit vagy kiutalást átveszek. — „Megéri 323" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Lada Samara-kiutalás átadó. „Kiadás aug.–szept." jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Antik vitrin igényesnek eladó. — Telefon: 22-986. 20 óra után.

3 db új ojtó tokkal eladó. — Érdeklődni: 16-638-as telefonon.

Alternáló-Homlok fűkasza eladó. Típusa: AF–01, jótállással átadó. Érdeklődni: Fonyódi Péter, Komló, Mecsekfalu 61.

Sziámi kiscicák eladók, ugyanott 5 éves Dacia eladó. Érdeklődni: Német, Rókusalja u. 2. 18. 16 óra után.

Öntöttvas radiátor, 2 db eladó. 21 és 11 tagos, használt. Kovács Zoltán, Pécs, Nap u. 6. 25-017-es telefonon.

10 hónapos műszakival IFA, fixplatós, eladó. Szentlőrinc, Engelsz u. 14. Horváth Imre.

Biohumusz trágyaglisztа eladó. OTP-kölcsön felvehető, szerződő feleknek piac biztosított. Érdeklődni: az esti órákban, Mester Oszkár, Pécs, Fazekas M. u. 2. VI. em. Pécs, Sarohin tábornok út 59. IV. em. 10.

Bernáthegyi és újfullandi 7 hetes kiskutyók eladók, kitűnő törzskönyvvel. — Pécs, Szilágyi Dezső 5. sz. Tel.: 15-139.

Amerikai és angol cocker spaniel kölykök, fekete és arany színűek, eladó. Hesz Judit, Pécs, Veréb-dűlő 60. 17 óra után.

4 éves Trabant Hycomat igényjogosultnak eladó. Új kocsi igénylését nem befolyásolja. Érdeklődni: Kovács József, Pécs, Pollack M. u. 3. — Telefon: 20-001.

Építkezők, figyelem! Tatai hornyolt cserép, szoruía, léc, deszka, gerenda, bontott tégla eladó. Szállítást is vállalok. Pécs-Hird, Zengő u. 63.

TN-es 1500-as Lada eladó. Érdeklődni: Mohács, Budai N. A. u. 10. sz.

Vennék sötétbarna Bonanza íróasztalt. Cím: Parócziné, Szigetvár, Kossuth tér 4.

Kapálógép, fűnyíró adapterrel és cserépkályha eladó. Telefon: 15-375. 19 óra után.

1,5 éves drapp Dacia eladó. Érdeklődni: Szabadszentkirály, Petőfi 59.

Orosz agár kölykök eladók. Cím: Beremendfelső, Vasútállomás. — 0600/1. hrsz.

Opel Kadett 1,3 LS, 2,5 éves, kifogástalan állapotban eladó. — „Arajánlot 23236" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

VEGYES

KÖLTÖZTETÉS, BÚTOR-, ZONGORA-, PÁNCÉLSZEKRÉNY-SZÁLLÍTÁS. 22-857.

Szőnyegek, bútorkárpit speciális gépi tisztítása nyugati vegyszerekkel. Garancia! Telefon: 34-821.

FORDÍTÁS, GÉPÍRÁS: Pécs, Teréz u. 5.

A Bizalom Országos Társkereső Szolgálat házasságközvetítéssel azonnal társat ajánl önnek! Díjmentesen tájékoztatjuk. Postacímünk: 8007 Székesfehérvár, PF. 32.

ABLAK-SZIGETELÉS. 26-461.

Festés, mázolás, tapétázás, árkedvezménnyel. Telefon: 25-706. Közületeknek is.

Korona Tehertaxi 10-351

Festés utáni, valamint piperatakarítást rövid határidővel vállalok. 25-585. Bankné.

1 - 10 t TEHERTAXI MOBIL 32 – 392 Fix • Billencs • Konténeres Darus • Avia billencs

Fregoli fából, műanyagból, szögbelövés, panelfúrás, előszobafal megrendelhető a 11-166-os telefonon. Várhelyi.

33-316 BÁSTYA FIX, BILLENCS, DARUS, GÉPI FÖLDMUNKA

Egyéni és társas vállalkozóknak könyvvezetést, adótanácsadást és bérszámfejtést vállalok. Hajdú Gy. u. 12., IX/26. Hétfő—péntek 17—20-ig.

Kárpitozott bútorok felújítását vállalom. Vajta kárpitos Pécs, Déryné u. 11. Telefon: 21-474.

Baranya megyeiek, figyelem! 20 százalékos árengedménnyel szőnyeg-, padlószőnyeg kárpittisztítást vállalok. Üzenetrögzítés a 15-095-ös telefonszámon 15–20 óráig. Rózsahegyi Miklós takarító kisiparos.

Vízumintézés rövid határidővel. Top Travel Utazási iroda. Telefon: 22-513.

Magyar nyelvből és irodalomból egyetemi, főiskolai felkészítést vállalok. Tel.: 23-887.

Matematikából korrepetálok. „Egyetemista" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Magasépítész és épületgépész üzemmérnök állást keres. Magán- és társas vállalkozás is érdekel. „Fiatal, de nem kezdő" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Bejárónői munkát vállalok, megbeszélést a lakásban. „Megbízható és becsületes" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Szabadalmi ügyintézőt keresek. „Budapesti kapcsolat" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Lakásomon telefonügyeletet vállalok. — „Egész nap" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Kárpitozott bútorok felújítását vállalom. — Gyenis kárpitos. Telefon: 26-476.

Automata mosógépek, villanybojlerek javítása, tisztítása. Telefonügyelet 8–13-ig: 28-189.

Kiárusítás a Bála-Gála kilós boltban 400 Ft/kg helyett 250 Ft/kg. Amíg a készlet tart, a Katalin u. 1/2-ben.

Német nyelvet tanítok, kezdők, haladók jelentkezését várom. Telefon: 19-919.

Matematikából felvételi előkészítő korrepetálást vállalok. Telefon: 19-637.

40 éves férfi, autós és kereskedő szakmával, B jogosítvánnyal, saját autóval, elhelyezkedne főállásba, közülethez is. „Elelmes 245575" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

FILM

Petőfi: A légy (f4, f6, f8).
Kossuth: James Bond, a magányos ügynök (10, 12). A légy (2, 6, 8). Schimansky kelepcében (4).
Kossuth, klub: Hajnali háztetők (f6, f8).
Park: Kísértet Lublón (f3). James Bond (f5, f7).
Park, kert: A légy (f9).
Nevelési Központ: Az „X"-program (4, 6, 8). **Ságvári:** Moonwalker (4, 6). **Ifjúsági Ház:** Hajlakk (6). Rendőrakadémia II. (8). **Jószerencsét:** Betty Blue (f6). **Komló:** A kétéltű ember (f3). Szuperhelkusok (4, 6, 8). Dzsango (videó) (5). **Mohács:** Rendőrakadémia II. (6, 8). **Mohács, kert:** A zsoldoskatona (f9). **Szigetvár:** Cocktail (6, 8). **Siklós:** Vérbeli hajsza (6, 8).

MAI MŰSOR

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.20: A hét zeneműve: Mozart: C-dúr szimfónia. 8.50: A hét költője: Végh György. 9.00: Napközben. 11.05: Hagyományápolók. 12.45: Házunk tája. — A Faluródió műsora. 13.00: Klasszikusok délidőben. 14.05: Ahogy a Foreign Office-ból látták. Közép-Európa belső magja 1939-ben. 14.25: Egy lélegzetnyi oxigén. 14.35: Kóruspódium. 15.00: Mit is jelent az európaiság? 15.30: Operettrészletek. 16.00: Tizenhat óra. — Hírmagazin. 16.15: Dalposta. 16.25: Nyitnikék postája. 17.00: Gazdasági magazin. 17.30: Beszélgessünk zenéről. 18.05: Láttuk, hallottuk, olvastuk. 19.15: Sportvilág. 19.30: Hol volt, hol nem volt. 19.40: Lajtha László: Vas megyei kurucképek. 19.50: Gong. 20.00: Első kézből. 20.56: Liolá, avagy a többgyermekes agglegény. Rádiójáték. 22.00: Hírvilág. 22.30: Kék mezőben ötven csillag. Tenessy. — Csák Elemér zenés amerikai útinaplója. 23.00: Operaest.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Rivaldafényben: Rockmúzeum. 8.50: Délelőtti torna. 9.05: Irodalmi világjárás. 9.33: Polkák, keringők — fúvószenekarra. 10.00: Magyarán szólva. — Nyelvőrködés. 10.15: Operettrészletek. 11.05: Hogy tetszik lenni? Nyugdíjasok műsora. 11.35: Balatonrádió. 12.10: Nóták. 12.53: Kis magyar néprajz. 13.05: Slágermúzeum. 14.00: Kettőtől ötig. A Rádió kívánságműsora. 17.05: Kölyökrádió. 17.30: Ötöltdik sebesség. 18.30: Pop-regiszter. 19.05: Az érzelmek kémiája. Dr. Arató Mihály pszichiáterrel beszélget Tarnay Márta. 21.05: Muzsikánál nincs jobb barát. 22.00: Erkölcsi csapdák. — 5. 23.20: Slágerfilmek — filmslágerek. 23.57: Filmzene.

BARTÓK RÁDIÓ

9.06: Peskó György orgonahangversenye. 10.42: Zenetörténeti értéktár. 11.17: Operarészletek. 12.05: Zenekari muzsika. 13.00: Kilátó. 13.45: A magyar muzsika múltjából. 14.15: Kamarazene. 15.10: Évszázadok muzsikája. 16.05: Romantikus operákból. 17.05: Az Északnémet Rádió szimfonikus zenekarának hangversenye. 18.30: Mozart: C-dúr szimfónia. 19.05: Gluck: Alkesztisz. Háromfelvonásos opera. 21.45: Napjaink zeneje. 23.00: A másodrendű vádlott: Lazar Brankov. — I. rész.

PÉCSI RÁDIÓ

5.55: Hajnaltól réggelig Dél-Dunántúlon. 6.15: Dél-dunántúli krónika. — Lapszemle a Zala, Somogy, Tolna és Baranya megyei lapokból. — Dél-Dunántúl útjairól. 7.15: Dél-dunántúli krónika. — Időjárás. — Ügyeletek hírei. — Lapszemle a múltból. 7.55: Eseményösszefoglaló. 8.00: Műsorzárás. 18.30: Szerbhorvát nemzetiségi műsor. 19.00: Magyar nyelvű hírek. 19.05: Német nemzetiségi műsor. 19.35: Műsorzárás.

TELEVÍZIÓ

MAGYAR TELEVÍZIÓ TV 1.

8.58: Műsorismertetés. 9.00: Képújság. 9.05: Tévétorna nyugdíjasoknak. 9.10: A szerencselovag. NSZK—csehszlovák tévéfilmsorozat. — VIII/7. rész. 10.10: A HÉT — ism. 11.10: Delta. Tudományos híradó — ism. 11.35: Képújság. 16.28: Műsorismertetés. 16.30: Hírek. 16.36: Déli videóújság. A szegedi körzeti stúdió műsora. 16.45: Hírek roma nyelven. A szegedi körzeti stúdió műsora. 16.50: Miért nem dalol az uborka? Tizenötévesek beszélgetnek a szerelemről. 17.35: Műsorismertetés. 17.40: Szám-adás. Gazdasági negyedóra. 17.55: Három pap tévéműsora. 18.00: Kalendárium 1989. Ismeretterjesztő magazin. 18.45: Reklám. 18.50: Esti mese. 19.00: Új cim-cim. Irodalmi rejtvényműsor gyerekeknek. 19.20: Reklám. 19.25: Közlemények. Műsorajánlat. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: Ez + Az. Szórakoztató műsor. 21.05: Panoráma. Világpolitika percről percre. 21.50: Reklám. 21.55: Vázlotkönyv. Dokumentumfilm. 22.30: Híradó 3.

TV2.

17.25: Képújság. 17.35: Tv2. Bennе: Reklám. — Riportok. — Időjárás. — Zene. 18.00: Hétfőn hatkor. 18.25: Nils Holgersson csodálatos utazása a vadludakkal. NSZK rajzfilmsorozat. 18.50: Mozaik. Telefonos játék. 19.00: A Forsyte Saga. Angol családregény. — XXVI/9. rész. 19.50: Tv2. 20.00: Körzeti tévéstúdiók műsora: Budapest, Pécs, Szeged. 20.55: Tv2. 21.00: Híradó 2. 21.20: Tv2. 21.30: Telesport. Kb. 23.00: Tv2. Napzárta.

OSZTRÁK TELEVÍZIÓ 1. MŰSOR

9.00: Hírek. 9.01: Moonfleet. 9.35: Osztrák képek. 10.00: Találkozás az állatorvosnál. 10.30: A csendőr és a csendőrnők. Francia vígjáték. 12.05: Az emberi agy. 13.05: Hírek. 13.15: Ausztria, a kincsek tárháza. 13.35: Heti körkép. 14.00: Akkoriban. 14.05: Marina. NSZK zenés film. 15.35: An-tan-tánusz. 16.00: Anne, a kanadai árvagyerek. Film. 16.55: Mini tv-híradó. 17.05: Halló, Spencer! 17.35: Egy tartomány bemutatkozik. 17.55: Lilliput-put. 18.00: Mi. 18.30: Telt ház. Film. 19.30: Tv-híradó. 20.00: Sport. 20.15: Hétfői sport. 21.15: Magnum. Krimi. 22.00: Oldalpillantások. 22.10: Az élet fele. NDK életrajzi film. 23.45: High Chaparral. Western. 0.35: Hírek.

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ ZÁGRÁBI TV I.

8.15: Műsorismertetés. 8.20: Tv-naptár. 8.30: Zeneszerzők gyerekeknek: A vetulahu. 8.45: Legszebb klasszikus mesék. Nyári műsor. 9.00: A jó italhoz. Francia játékfilm. 10.40: A jövő gyökerei. Dokumentummúsor. 11.10: Szórakoztató műsor. 12.00: Szervezett bűnözés. Dokumentumműsor. 12.50: Mesék a régi városokból. 13.20: Rajzfilm. 13.40: Dubrovniki nyári játékok. 14.25: Zenei műsor. 14.40: Legszebb klasszikus mesék. 14.55: Mozzanatok a valóságból és az álom világából. Oktatóműsor. 15.25: Műsorismertetés. 15.30: Hírek. 15.40: Plusz műsor — ism. 17.35: Műsorismertetés. 17.40: Hírek. 17.50: Tv-naptár. 18.00: Számok és betűk — kvíz. 18.20: A föld. Tévéesszé. 18.50: Vanga. Dokumentumfilm. 19.10: Időjárás. 19.13: Hírek külföldi turisták számára. 19.18: Rajzfilm. 19.28: Műsorismertetés. 19.30: Híradó I. 19.53: Sport ma. 20.05: Két asszony között. Amerikai film. 21.45: Dubrovniki nyári játékok. 22.35: Híradó II. 22.55: Hírek külföldi turisták számára. 23.00: Plusz műsor. 1.00: Hírek. 1.05: A keddi műsor ismertetése.

ZÁGRÁBI TV II.

19.28: Műsorismertetés. 19.30: Híradó. 20.00: Külpolitikai műsor. 20.45: Hírek. 20.50: Perspektívák. 22.20: A dicsőség felhői. Filmsorozat. 23.20: Komoly zene. 23.35: A keddi műsor ismertetése.

SKY CHANNEL

6.30: Üzleti hírek. 7.00: DJ Katshow. Gyermekműsor. 9.30: Panel Pot Pourri. Játékos show. 11.00: Sullivanék. Film. 11.30: Sky-krónika. 12.30: Gond-férum. 13.00: Egy másik világ. Amerikai film. 13.55: A Skytext oldalai. 14.50: Változó világ. Film. 15.45: Szeretni. Film. 16.15: The Lucy-show. 16.45: Sylvanians. Rajzfilm. 17.00: Visszaszámlálás. 18.00: Eurosport.

SUPER CHANNEL

7.00: Hírek. 7.05: Időjárás. 7.09: Üzleti hír

Labdarúgó NB I.

Márton eltiltásra számíthat

A debreceni 90 perc jó iramú, küzdelmes volt, a 7000 főnyi szurkolónak e tekintetben nem lehetett kifogása. Az első játéknészben jól érvényesült *Temesvári Miklós* debreceni szakosztályigazgató elgondolása. Ugyanis úgy vélte, hogy a pécsiek a védekezésre fektetik a főbb súlyt, gyors kontratámadások vezetésére törekednek, amelyek elsősorban *Lehota* és *Lovász* gyorsaságára épülnek. Igen ám, de a DVSC a játéktér középső harmadát játszotta be, így a pécsiek a megszerzett labdákkal nem tudtak hosszan indítanii, és így a két gyors pécsi támadó nem tudta gyorsaságát érvényesíteni. Ez a taktika a debreceniek javára a 31. percben gólt, és ezzel együtt győzelmet hozott.

A második 45 percben változtatásra kényszerült a pécsi együttes és különösen a mérkőzés harmadik harmadában már erőteljes támadásokat vezetett. Lovász, Turi és *Megyeri* lábában is volt az egyenlítési lehetőség.



Debreceni létszámfölény. A füvön fekve Megyeri, a pécsiek kapitánya. Fotó: Nagy Gábor

Sok volt a szabálytalanság, ebben az első félidőben a pécsi játékosok jártak az élen. Rengeteget szövegeltek a labdarúgók, sok a reklamálás, emiatt állították ki *Márton Gábort*, aki „keresetlen" szavakkal minősítette Kurmai játékvezető egyik ítéletét. Eltiltásra számíthat, emiatt nemcsak saját magát, hanem a csapatát is sújtotta fegyelmezetlenségével.

F. K.

DVSC—PMSC 1-0 (1-0)

Debrecen, 7000 nézó. V.: Kurmai. **DVSC:** Mező – Plókai, Szücs, Sándor, Balogh – Moldván, Dan (Adorján, a 67. percben), Rostás, Ulveczki – Barcsai (Tóth, a 76. percben), Márton I. Szakosztályigazgató: Temesvári Miklós. **PMSC:** Bodnár – Kónya, Márton G., Bódog, Palaczki – Megyeri, Turi, Braun (Nagy T., a 72. percben), Czéh (Vén, a 74. percben) – Lovász, Lehota. Mb. edző: Koller Nándor.

A 31. percben gólt értek el a hazaiak, amint a későbbiekben kiderült, ez a győzelmüket is jelentette. Rostás küldött be szöglet középre, Márton I. senkitől sem zavartatva, hét méterről a hálóba fejelt (1-0).

A 79. percben a pécsi Márotn megsértette a játékvezetőt, aki ezért kiállította. Egyébként a pécsieknél ketten kaptak ezen a mérkőzésen sárga lapot: Braun buktatásért és Czéh reklamálásért, mindketten az első félidőben.

Az első félidőben a debreceniek támadtak többet, vezetésüket is ennek köszönhetik. A szünet után feljavult a PMSC, de támadásaiban nem volt átütőerő, ráadásul a helyzeteit is kihagyta. Jók: Sándor, Szücs, Rostás, illetve Kónya, Bódog.

További eredmények

Siófok–Vasas 1-2 (1-1), Békéscsaba–Tatabánya 0-2 (0-2), Haladás–Bp. Honvéd 0-3 (0-0), Videoton–MTK-VM 0-1 (0-0), FTC–Vác 1-0 (1-0), Ú. Dózsa–Veszprém 3-0 (1-0), Csepel–Rába ETO 1-1 (1-0).

AZ NB I. ÁLLÁSA:

1.	Ú. Dózsa	3	3	—	5-0 9
2.	Ferencváros	3	2	—	1 6-3 6
3.	Tatabánya	3	2	—	1 3-1 6
4.	Békéscsaba	3	2	—	1 4-4 6
5.	MTK-VM	3	2	—	1 3-4 6
6.	Vasas	3	1	2	— 3-2 5
7.	Bp. Honvéd	3	1	1	1 4-2 4
8.	Pécs	3	1	1	1 5-4 4
9.	Siófok	3	1	1	1 2-2 4
10.	Videoton	3	1	1	1 1-1 4
11.	DVSC	3	1	1	1 2-3 4
12.	Vác	3	—	2	1 3-4 2
13.	Csepel	3	—	2	1 1-2 2
14.	Rába ETO	3	—	1	2 1-3 1
15.	Haladás	3	—	1	2 2-6 1
16.	Veszprém	3	—	1	2 0-4 1

Következik

A 4. forduló műsora. Augusztus 29., kedd, 17.00, PMSC–Videoton. Augusztus 30., szerda: Vác–Debrecen, Veszprém–Csepel, Tatabánya–Bp. Honvéd, Rába ETO–Békéscsaba, FTC–Haladás, MTK-VM–Siófok, Vasas–Ú. Dózsa.

NB I. tartalékbajnokság

DVSC–PMSC 1-0 (0-0). Debrecen, 200 nézó. V.: Vida. PMSC: Bogyay – Paletta, Berényi, Lengyel, Pajzs – Knézlics, Szabó, Hánzs (Bodor), Ángyán – Eckert, Jelena. Edző: Guzsvány János. G.: Nagy L.

Így láttam

A Debrecen–PMSC mérkőzésen látottak alapján a pécsi játékosok teljesítményét a Népsport tudósítója, Csubák Zoltán így értékelte: Bodnár (6) – Kónya (5), Márton (7–2–5), Bódog (6), Palaczki (5) – Megyeri (7), Turi (6), Braun (5), Czéh (6) – Lovász (6), Lehota (6). Cs.: Nagy T. (–), Vén (–).

Szerintük

Véleménycsokor. A DVSC–PMSC mérkőzés előtt, közben és után hallottuk a nagyerdei pályán.

Koller Nándor, a mérkőzés előtt: – Egy kicsit Garami Józseféert is harcolunk majd. Úgy gondolom, egy pontra mindenképpen jók vagyunk.

Lovász Ferenc egy kihagyott helyzete után: – Egy picit várhattam volna még a lövéssel, de borzasztóan ideges voltam. Nagyon kellett volna már a gól.

Kurmai Zoltán játékvezető Márton kiállításáról: – A jobb oldali szabálytalanságot a pécsi védő is elismerte. Társai mégis reklamáltak, Márton Gábor minősíthetetlen hangnemben, áromkodva megvádolt, hogy elcsaltam a meccset.

Márton Gábor: – Az egész csapat reklamált, én nem emlékszem, hogy mit mondtam, de olyat nem, amiért ki kellett volna állítania.

Koller Nándor a mérkőzés után: – Nem érdemeltünk vereséget. A játékvezető egy 100 százalékos 11-est nem adott meg a 77. percben. Turi ugyanis lefordult, de a védők visszahúzták, mégis továbbította a labdát, s egy debreceni játékos lehúzta azt kézzel. A szerencse is elpártolt tőlünk.

Gy. B.

Magyar aranyak világbajnokságokon

KAJAK-KENU VB

Plovdivban, a kajak-kenu világbajnokságon a szombati két aranyérem – Gyulai Zsolt, a férfi kajak egyes 1000 m-en és az olimpiai bajnok férfi kajak négyes szintén 1000 m-en szerezte – után újabb világbajnoki címet nyertek a magyarok vasárnap, a hosszú távokon. A kajak kettes 10 000 m-es számban Hódosi Sándor és Ábrahám Attila lett világbajnok.

A sportág 22. világbajnokságán a magyarok 3 arany-, 6 ezüst- és 2 bronzérmet nyertek, vagyis a számok felében a dobogón végeztek.

Az éremtáblázaton a 3. helyen végeztünk a szovjetek és az NDK-beliek mögött, a nemzetek közötti pontversenyben a Szovjetunió mögött a 2. helyet foglaltuk el.

KOMÁROMI VILÁGBAJNOK

Martignyben, ebben a svájci városkában a kötöttfogású birkózók világbajnokságán Bódi vasárnap kikapott egy kubaitól, ezzel csak 4. lett. Komáromi 5. csoportgyőzelmét aratta, de megsérült, délelőtt röntgenfelvétel céljából kórházba szállították.

Délután mégis megérkezett Komáromi, aki négy injekcióval a lábában a szovjet Mamiasvili elleni döntőre mégis kiállt. Szinte csoda, hogy megnyerte ezt a finálét, és ezzel 1986 és 87 után harmadszor lett vb-aranyérmes. 57 kg-ban Sike bronzérmet nyert.

FOGATHAJTÁS

Tegnap Balatonfenyvesen befejeződött a kettes fogathajtó világbajnokság. Valóra váltak a magyar csapat álmai, hiszen a Lázár–Szegedi–Fehér összetételű együttes esélyeshez méltó versenyzéssel megnyerte a vb-t.

Eredmények. Egyéni összetett: 1. Hochgeschurz (Kanada) 128 hibapont, 2. Ulrich (Svájc) 133, 3. Fehér 134. Csapat: 1. Magyarország 269, 2. Ausztria 284,5, 3. Lengyelország 285.

Reé András a repülőmodellező bajnok

Szombaton és vasárnap Debrecenben a Kossuth Lajos Tudomány Egyetem díszudvarán rendezték meg a zárttéri repülőmodellező országos bajnokságot, amely egyben Várszegi Géza emlékverseny is volt.

Az országos bajnokság végeredménye: 1. dr. Reé András (Budapesti Műszaki Egyetem) 75.15 mp, 2. Beke Géza (BHG) 66.00, 3. Bakos Ferenc (Budapesti Műszaki Egyetem) 65.21.

Fókusz

A számok tükrében

37. PMSC–VIDEOTON TALÁLKOZÓ

Az eddig lejátszott mérkőzések összesített eredménye a PMSC szemszögéből:

36 12 10 14 43-36 34

Csak Pécsett:

18 8 6 4 28-12 22

Az eddig lejátszott mérkőzések eredményeiből: 1983–84 0-1; 1984–85 0-0; 1985–86 2-0; 1986–87 2-0; 1987–88 0-0; 1988–89 0-3.

A PMSC utolsó győzelmét 1986. november 15-én a következő összeállításban érte el: Bodnár – Kónya, Toma, Róth, Palaczki – Megyeri, Túri (Lutz), Bérczy, Lőrincz – Lovász (Pillinger), Mészáros. Gólszerző: Mészáros, Megyeri.

Pécsett a következő játékosok lőtték gólt a Videotonnak: 5 gólos: Dárdai P.; 4 gólos: Dobány; 3 gólos: Jánosi, Kiss S.; 2 gólos: Mészáros, Nagy I.; 1 gólos: Lovig, Mauer, Rónai, Kardos, Lutz, Lingl, Toma, Lovász, Megyeri.

A két csapat legutóbbi hazai, illetve idegenbeli eredményeiből:

PMSC (otthon): Rába ETO 0-2, Videoton 0-3, Vasas 2-1, Siófok 2-0, Dunaújváros 2-1, FTC 3-1.

Videoton (idegenben): MTK-VM 1-1, PMSC 3-0, Tatabánya 3-1, Vasas 2-3, Siófok 1-1, Vasas 0-0.

A két csapat jelenlegi hazai, illetve idegenbeli mérlege:

A PMSC jelenlegi hazai mérlege:

1 1 — — 3-1 3

A Videoton jelenlegi idegenbeli mérlege:

1 — 1 — 0-0 1

Lehel Jenőné

Óvszer-reklám a mezeken

Soha olyan nagy bevétele nem volt a Bundesligakluboknak a mezreklámokból, mint amilyen az 1989–90-es idényben lesz. Összesen 15 millió márkát költenek a különféle cégek – köztük biztosítók, elektronikus cikkeket előállító és sportruházati vállalatok, valamint óvszergyárak – arra, hogy a nevük valamelyik futballcsapat mezén szerepeljen. A teljes összeg mintegy 4 millió márkával nő az előző időszakhoz képest. Ebben azonban nem szerepel a Bayer konszern két csapata, a Leverkusen és az Uerdingen. A listát a bajnok FC Bayern München vezeti, amely az Opellel szerződött, két és fél millióra.

Kézilabda Duna Kupa

Kioktatták a pécsieket a grazi sógorok

HC Graz—PMSC 26-18 (14-9)

Duna Kupa nemzetközi férfitorna. Pécs városi sportcsarnok, 400 néző. V.: Dzsipoff, Kiss. Graz: Wolf – Zimmermann 3, Peisl 11, Seebacher 3, Zechner 1, Urbani 2, Öffner 3. Csere: Lippitsch (kapus), Gerlitz 2, Thalie, Choc 1, Schlögz. Edző: Vass Sándor. PMSC: Tóth – Kovács I. Horváth 4, Füzesi 2, Kovács J., Hang 3, Kunos 3. Csere: Mészáros (kapus), Becskei T. 2, Gelb 3, Becskei I., Fazekas 1. Edző: Harmat Tamás.

Az előző napi, a bécsiektől elszenvedett vereség után elszántabban kezdtek a pécsiek, csakhogy az elhatározásuk addig tartott, amíg a vendégek engedték. Horváth ugyan megszerezte a vezetést, ám Hang két eladott labdájával a graziak forítottak. Horváth és Hang még egyszer-egyszer egyenlített, de ezzel ki is kifújt a hazaiak lendülete. Már csak azért is, mert Füzesi eladott labdája után nemcsak büntetőt, de egy kiállítást is kiverekedett magának. Emberelőnyben már szabadon játszhattak az osztrákok, annál is inkább, mert a piros-feketék arcpirító hibák sorozatával borzolták egymás és a közönség kedélyét. A kipattanó labdákat képtelenek voltak megszerezni, gól után pedig vagy rossz passzokkal, vagy labdafogási hibákkal hozták lendületbe a vendégeket, így a 20. percben már öt gól volt Vass Sándorék előnye, amiből az utolsó 10 percben csupán egyet sikerült lefaragniuk.

Hibákkal tarkítva játékot kezdett a PMSC, amit a graziak rendre gólra váltottak, már-már katasztrófális vereség vetítette előre árnyékát, amikor valamelyest mégis összeszedte magát védekezésben a Pécs. Az is igaz, hogy a védekezésben ki is merült tudásuk, mert a támadásaikat – amelyeket ismét csakis a belső védőkre erőszakoltak – kevés szerencse kísérte. Az 50. percre aztán végképpen elfogyott a kezdeményezőkedvük, s már a tizgólos különbség elkerüléséért kellett szorítani, amit Gelb és az utolsó pillanatban Fazekas által lőtt gólal megúsztak.

A pécsiek vasárnap délelőtt ott folytatták a graziakkal, ahol szombaton délután a bécsiekkel abbahagyták. Sematikus, könnyen kiismerhető játékukkal magukra húzták a sokkal gyorsabb, nagyobb lábmozgást végző vendégeket, akik pontos, és nem utolsósorban biztos labdaadogatásaikkal rendre megoldhatatlan feladat elé állították a pécsiek kapusait. Végülis az éveken át Pécsre csak tanulni járó grazi sógorok kiokították a mai kézilabdából a hazaiakat. A pécsi játékosok közül csupán egynek-egynek volt felvillanása.

Debreceni Dózsa–Volksbank Wien 22-19 (9-9)

Duna Kupa nemzetközi férfitorna. Pécs, városi sportcsarnok, 200 néző. V.: Klucsó, Lekrinszky. Debrecen: Perger – Homovics 6, Bordás 3, Dászkál 6, Pusztai, Kiss 2, Fekete 2. Csere: Medgyessy (kapus), Péter 1, Áment, Győri, Kasku 1. Edző: Ökrös István. Wien: Paulmesiter – Gangel 2, Higatzberger W. 5, Higatzberger I. 2, Kaschütz, Dittert 5, Wuchterl 1. Csere: Majer 1 (kapus), Böck 2, Szvetics, Hückel 1. Edző: Vinko Kandia.

A végig kemény adok-kapok küzdelmet hozott találkozón a negyedórán át emberhátrányban játszó debreceniek jobb hajrájukkal bizonyultak jobbnak az osztrák bajnokkal szemben.

K. L.

Botrány már a nyitányon

Megrúgták a partjelzőt Harkányban

Karaterúgásért 5 év eltiltás

Mi lesz még itt? Ha már a megyebajnokság első fordulójában bírót vernek és emiatt a mérkőzés félbeszakad, mi jöhet még ezek után a bajnokság hátralévő részében?

A nyitányt Harkányban fűszerezte botrány: az egyik partjelzőt egy néző megrúgta, mire a játékvezető lefújta a meccset. Hogy mi is történt, arról a sértett, *Keresztes Ambrus* mesél.

– Bár harcias, kemény mérkőzés volt, de nem ideges hangulatú. Az első félidőben sejteni sem lehetett, hogy ilyen fejlemények lesznek. Ugyan volt egy sérülés, de a harkányi játékos teljesen véletlenül sérült meg, szándékosságról szó sem volt. A szünetben az öltözőből hármasban jöttünk ki a bírótársaimmal, amikor egy 25 év körüli fiatalember odajött hozzánk a játékvezető hóna alatt lévő labdáért lenyúlt és megdicsérte azt. Aztán, ahogy elhaladtunk mellette, egyszer csak váratlanul hátulról egy karaterúgással szájon rúgott. Az alsó ajkamat találta el, be is dagadt a szám. Még szerencse, hogy puha sportcipő volt rajta, mert különben komolyabb sérülést okozhatott volna. Szemmel láthatóan részeg volt. Nem ellenkezett, az eset után hagyta, hogy bezárják az öltözőbe. Mint később kiderült, annak a harkányi játékosnak volt a testvére (a bátyja – a szerk.), aki az első félidőben megsérült. Talán bosszút akart állni? Azt is megtudtam, hogy a megsérült futballista egész családja ott volt a meccsen. Nekik akart imponálni? Állítólag nem is harkányi, hanem királyegyházi az illető. Egyébként a jelen lévő 400 néző semmit sem látott az esetből, mert mi az öltözőtől 20 m-re lehettünk, a pálya pedig 200-ra tőlünk, onnan hozzánk nem lehetett átlátni. Vezettem is, lengettem is már korábban Harkányban, soha semmi zűr nem volt. Most is elkísért bennünket egy rendező az öltözőből a pálya felé, de ő sem tehetett semmit, annyira gyorsan zajlott le minden.

Ez múlt vasárnap történt. Azóta már a fegyelmi tárgyalást is megtartották a Baranya Megyei Labdarúgó Szövetségben. A fegyelmi bizottság a következő határozatot hozta. A pályán elért eredményt törölte, a mérkőzés 3 pontját 3-0-ás gólkülönbséggel a PVSK javára igazolta. Lajtmann Mihály királyegyházi lakost, a rúgdalózót 5 évre mindennemű sportlétesítmény látogatásától eltiltották. A Harkány a soron következő 5 hazai, bajnoki, illetve kupamérkőzését megerősített, 10 fős rendezői gárdát köteles kiállítani, és mind az 5 mérkőzésre szövetségi ellenőrt rendelnek ki a harkányi klub költségére.

H. L.

Labdarúgó NB II.

Mohács–Ajka 0-0

Mohács, 1200 néző. V.: Veress. **Mohács:** Antal — Ujvári, Katona, Rumszauer, Reit — Kovács L., Gilitsch (Laczkovics, a 76. percben), Kovács Z. (Adi, a 63. percben) — Ratting, Hrotkó, Martina. Edző: Bőzsöny János. **Ajka:** Szalóky — Kovács I., Puskás, Bakos L., Antal K. (Sziffer, a 87. percben), Belénesi, Rénes — Nagy Z., Domján, Hudvardi (Németh, a szünetben). Edző: Szabó Rezső.

A várakozásnak megfelelően nagy lendülettel kezdett a Mohács. Az első negyedórában kapuja elé szorította az Ajkát a hazai gárda, de igazi helyzetet nem tudtak a piros-fehérek kialakítani. Fölényüket az első 20 percben 5 szöglet jelezte, igaz a játékrész közepén már a vendégek is vezettek néhány formás akciót. A 32. percben büntetőhöz jutott a Mohács. A 16-oson belül Hrotkó fejelte el a labdát a kapu előtt, Ratting rástartolt, de Szalóky az ötösön belül elütötte. A 11-est Gilitsch a balra vetődő kapus kezére lőtte, így maradt a 0-0. 10 perc múlva az ajkai Rénes előtt adódott gólszerzési lehetőség, de Antal lábbal menteni tudott.

A szünet után az 51. percben egy beadást követően Hrotkó ügyesen fejelte vissza a labdát Kovács L. elé, de a középpályás kivárt, s oda lett a helyzet. A 64. percben újra a vendégek veszélyeztettek, a tűzijáték végén Antal támadásáért a vendégcsatárok ellen szabadrúgást ítélt a játékvezető. A 71. percben Martinát felvágták a 16-oson belül, de a bíró általános meglepetésre a 16-os vonaláról ítélt szabadrúgást. Négy perc múlva Gilitsch kapott sárga lapot. A 85. percben Adi cselezte ki a vendég védelmet, középre gurított, de a labda Hrotkó mögé került, így a védők ha üggyel-bajjal is, de tisztázni tudtak.

Több helyzetet kihagyott a Mohács, 11-est is rúghatott, ennek ellenére a látottak alapján a pontosztozkodás nem meglepő. Erőnlétben és taktikai felkészültségben egyik csapatnál sem voltak problémák, annál inkább hiányoztak az ötletek, az egyéni megoldások. Jók: Reit, Hrotkó, Kovács L., ill. Szalóky, Puskás.

Pauska Zsolt

Sopron–Komló 1-1 (0-1)

Sopron, 1500 néző. V.: Kaibás. **Sopron:** Kállai — Czibula, Fábián, Katona S., Virág — Nagy, Deák, Vékony, — Hajdu, (Halász 45. p.) Takács J. (Gunyhó, 69. p.), Balaton. Edző: Keszei Ferenc. **Komlói Bányász:** Tábit — Hammer, Miklós, Tigyi, Andreidesz — Katona M., Hüber, Jurin, Varga — Szirtes (Stemler, 65. p.), Hüber (Hoffmann, 79. p.).

20. perc: Tigyi átadásával Katona M. robogott el a jobb szélen, és a kimozduló Kállai mellett 12 méterről élesen a kapuba bombázott. (0-1).

80. perc: Balaton beadását Deák 6 méterről a jobb sarokba vágta. (1-1).

A hazai csapat szinte az egész mérkőzést végigtámadta, de a komlói védelem biztosan zárt. A bányász ellentámadásaiban sok veszély rejlett, végül a 89. percben sikerült egyenlíteniük a hazaiaknak, akik feltétlenül rászolgáltak a megszerzett bajnoki pontra. Jók: Deák, Fábián, ill. Tábit, Miklós, Varga.

TOVÁBBI EREDMÉNYEK

Szekszárd–BMTE Törley 0-1 (0-0), Keszthely–Dorog 1-2 (0-0), III. ker. TTVE–Paks 1-1 (1-1), Dunaújváros–Tapolca 4-2 (2-1), Nagykanizsa–ZTE 3-0 (1-0), Volán SC–Oroszlány 1-0 (0-0).

Az NB II. állása:

1. Dunaújváros	2	2	—	6-3	6
2. Nagykanizsa	2	1	1	3-0	4
3. Dorog	2	1	1	4-3	4
4. Komló	2	1	1	3-2	4
5. BMTE-Törley	2	1	1	1-0	4
Volán SC	2	1	1	1-0	4
7. Oroszlány	2	1	—	1 3-2	3
8. Tapolca	2	1	—	1 4-4	3
9. ZTE	2	1	—	1 2-4	3
10. III. ker. TTVE	2	—	2	— 3-3	2
11. Paks	2	—	2	— 1-1	2
12. Ajka	2	—	1	1 1-2	1
Mohács	2	—	1	1 1-2	1
14. Sopron	2	—	1	1 2-4	1
15. Szekszárd	2	—	—	2 1-3	—
16. Keszthely	2	—	—	2 1-4	—

TOTÓ

1. FC Homburg–Werder Bremen	1-1	x
2. Eintracht Frankfurt–Bayer Uerdingen	2-1	1
3. Waldhof Mannheim–Bayern München	1-0	1
4. Vfl Bochum–Vfb Stuttgart	2-0	1
5. Freiburg–Braunschweing	1-0	1
6. Schalke 04–Fortuna Köln	3-0	1
7. Unterhaching–Saarbrücken	1-1	x
8. Meppen–Wattenscheid	1-1	x
9. Atalanta–Verona	1-0	1
10. Bari–Fiorentina	1-1	x
11. Cesena–Milan	0-3	2
12. Lazio–Sampdoria	0-2	2
13. Reggiana–Torino	0-0	x
+1		
14. Ascoli–Napoli	0-1	2

Megyebajnokság

Beremend—Vasasi Bányász 4-0 (2-0). Beremend, 300 néző. V.: Horváth. A négy gól mellett négy kapufát is lőtt a Beremend. G.: Müller (2), Illés, Pluzsár.

Geresdlak—Szajk 1-1 (1-0). Geresdlak, 500 néző. V.: Keresztes. Igazságos döntetlen született. G.: Jakab, ill. Szajkó.

Szombaton játszották: PBTC—Újpetre 1-0, P. Kinizsi—Szentlőrinc 1-2, P. Zsolnay—Sásd. 1-0.

A megyei I. osztály állása:

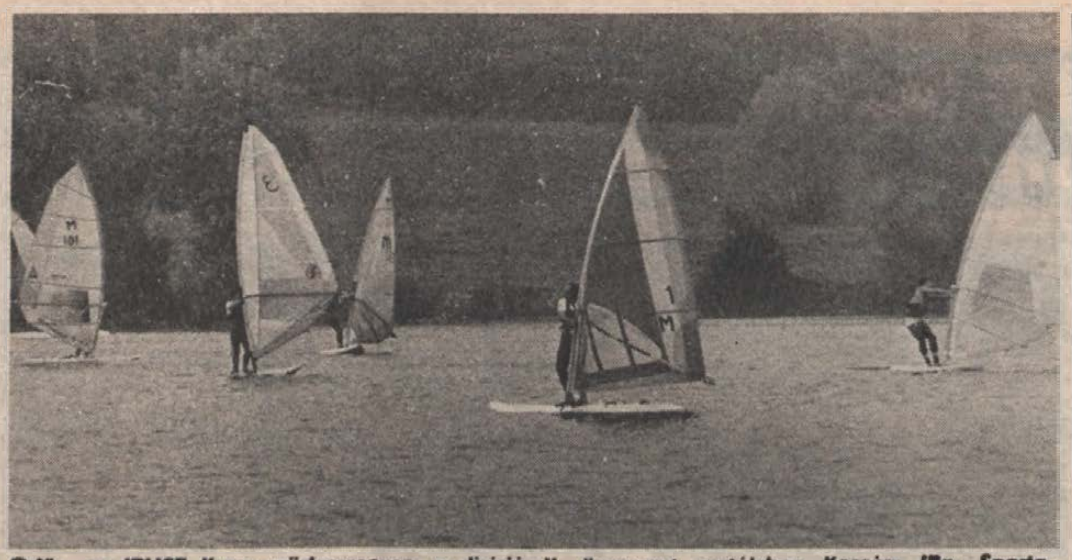
1. PBTC	2	2	—	2-0	6
2. Szajk	2	1	1	2-1	4
3. Beremend	1	1	—	4-0	3
4. PVSK	1	1	—	3-0	3
5. Sellye	1	1	—	5-3	3
6. P. Zsolnay	1	1	—	1-0	3
7. Szentlőrinc	2	1	—	1 5-6	3
8. Geresdlak	2	—	2	— 1-1	2
9. P. Kinizsi	2	—	1	1 2-3	1
10. Újpetre	2	—	1	1 1-2	1
11. Sásd	2	—	1	1 0-1	1
12. PEAC	—	—	—	—	—
Steinmetz SE	—	—	—	—	—
14. P. Postás	1	—	—	1 0-1	—
15. Harkány	1	—	—	1 0-3	—
16. Vasasi B.	2	—	—	2 0-5	—

*

Az NB I-es női labdarúgó-bajnokság rajtján: László Kórház—Pécsi Dohánygyár 9-0 (4-0). A 8 válogatottal felálló bajnokcsapat 5 fejesgólt ért el a pécsiek ellen.

Kerékpár

Az országos serdülő hosszú távú bajnokságon, Tamásiban Gulyás (PMSC) bajnokságot nyert, Károly (TASI) 6. lett. Gulyásé a PMSC-kerekesek 6. bajnoki aranyérme az idén.



Orfűn, az IBUSZ Kupa szörfversenyen, a divizió II. összevont osztályban Keczéry (Bp. Spartacus), a divizió I. könnyű osztályban a pécsi Lomb, míg a divizió I. nehéz osztályban Bacsó (Építők SC) győzött. Összesen 41-en álltak rajthoz.

Labdarúgó NB III.



A siklósi Rozmer indít a Siklós—Kaposvári Honvéd mérkőzésen Fotó: Szabó Géza

Az újonc Somberek bravúrja

Siklós–Kaposvári Honvéd 1-1 (0-1). Siklós, 400 néző. V.: Dörnyei. Siklós: Pál – Kovács, Kapitány, Rozmer, Gellén – Weinert, Mim, Kiss, Szrimácz – Keresztes (Bircsák), Sztojka. Edző: Amigya Pál. Táncsics SE: Házi – Király, Horváth, Kiss, Varali – Nagy E., Sztana (Berta), Lachner, Kocsis (Kerner) – Szenczi, Lukács. Edző: Köves László. Kemény, változatos, jó iramú mérkőzésen az első félidőben a vendégcsapat játszott erőteljesebben. A szünet után feljavult a hazai együttes, így az eredmény igazságos. G.: Szrimácz (11-esből), ill. Kapitány (öngól).

Nagymányok–Szigetvár 3-2 (3-0). Nagymányok, 600 néző. V.: dr. Csapó. Nagymányok: Szőcs – Blum, Lovász, Eppel, Bencze – Nagy (Farkas), Horváth, Lőrincz – Pilisi, Szőts, Barabás (Vizim). Edző: Szám Frigyes. Szigetvár: Füredi – Horváth, Tóth, Holovics, Priol – Berki (Hadnagy), Kereki (Schmidt), Kiss – Bólint, Marosi, Kardos. Edző: Csaba Gábor. Két ellentétes félidőt láthatott a közönség, az elsőben a hazaiak akár nagyobb arányban is vezethettek volna. A szünet után két védelmi hibából kapott gól után nyíltabb lett a mérkőzés. G.: Barabás (2), Pilisi, illetve Holovics, Kereki.

Paksi Atomerőmű SE–Mázaszászvár 2-0 (2-0). Paks, 400 néző. V.: Dunkler. ASE: Hornyák – Erdélyi, Debreceni, Nagy Z., Laurer – Takács, Porga, Nagy L., Szabó – Juhász (Balogh), Vörös (Boros). Mb. edző: Váczi László. Mázaszászvár: Görföl – Virovácz (Szigeti), Maglódi, Komáromi, Sztoics – Gergics, Dunai, Csoboth I. (Németh), Román – Róth, Orsós. Edző: Ditrói István. Jó iramú első félidő után az ASE megelégelte az eredményt, különben akár nagyobb arányú győzelmet is arathatott volna. G.: Porga (11-esből), Juhász.

Somberek–Bonyhád 3-0 (3-0). Bonyhád, 600 néző. V.: Fodor. Somberek: Heilmann – Schulteisz, Szeitz (Hehl), Illés – Gyurkity (Kővári), Vigh, Vincellér, Dárdoi – Jakab, Bendes, Pauska. Edző: Dárdai Pál. Bonyhád: Szabó (Heizler) – Darabos, Forrai, Stumpf, Beke – Kiss, Vendég, Pozsár – László (Mukli), Rácz, Pfeiffer. Edző: Kovácsi Ferenc. Az első félidőben gyenge játékot produkáló hazai csapat 3-0-ás hátrányba került, s ezt már a második játékrészben nem tudta kiegyenlíteni. G.: Gyurkity (2), Dárdai.

Dombóvári Vasas–Boglárlelle 2-1 (0-0). Dombóvár, 400 néző. V.: Molnár II. Dombóvár: Szalai – Banai, Fazekas, Vida, Luczek – Tóth–Bagi, Horváth, Dékány – Jakab, Szücs, Pintér. Edző: Olasz János. Boglárlelle: Majzlinger – Mandács, Pardai, Kötél, Virágh – Hajdú (Csizmadia), Szilvási, Beczei, Riba – Magyar Farkas. Edző: Somogyi László. Az első félidei kiegyenlített játék után a szünet után rákapcsoló dombóvári csapat két perc alatt bebiztosította győzelmét. G.: Luczek, Horváth, ill. Kötél.

Kaposvári Építők–Marcali 1-0 (0-0). Marcali, 800 néző. V.: Szinger. Kaposvár: Szeiberth – Nagy G., Zentai, Papp Á. (Györkő), Papp T. – Balázs, Novák (Gyurics), Varga, Pintér – Czabula, Wéber. Edző: Horváth Lajos. Marcali: Igricz – Hajdú II., Héder, Hajdú I., Urbán – Nagy (Szekeres), Czuczka, Palacskó – Luka (Lakós), Mixtai, Szántó. Edző: Fenyvesi József. A mérkőzést eldöntő gól a 70. percben esett. A jó iramú, változatos mérkőzésen a jobban akaró és lelkesebb vendégek megérdemelten győztek. G.: Györkő.

Kaposvári Rákóczi–Csurgó 1-0.

Szombaton játszották: Nagykanizsai Volán Dózsa–Bóly 2-0.

Az NB III. állása:

1. Paksi A.	2	2	—	5-0	6
2. K. Építők	2	2	—	4-1	6
3. Nagymányok	2	2	—	4-2	6
4. K. Rákóczi	2	2	—	2-0	6
5. Somberek	2	1	1	4-1	4
6. K. Honvéd	2	1	1	3-1	4
Nk. Volán D.	2	1	1	3-1	4
8. Dombóvár	2	1	—	1 4-4	3
9. Csurgó	2	1	—	1 3-3	3
10. Mázaszászvár	2	1	—	1 2-3	3
11. Siklós	2	—	1	1 2-4	1
12. Marcali	2	—	—	2 1-3	—
Boglárlelle	2	—	—	2 1-3	—
14. Bóly	2	—	—	2 0-3	—
15. Szigetvár	2	—	—	2 2-6	—
16. Bonyhád	2	—	—	2 0-5	—

DN SPORT

Forma–1

Senna nyerte a Belga Grand Prix-t

Idei ötödik, egész pályafutását tekintve pedig tizenkilencedik Grand Prix győzelmét aratta vasárnap Spa-Francorchampsban a Forma–1-es világbajnoki cím védője, a brazil Ayrton Senna. A kiváló pilóta az esős, csúszós pályán a szó szoros értelmében rajtcél győzelemmel örvendeztette meg szurkolóit. Ő indult az úgynevezett pole positionból, vagyis az egyes rajtkockából, s egyetlen másodpercre sem engedte át másnak a vezetést.

Annál nagyobb harcot vívott mögötte a második helyért a francia Alain Prost, valamint a legutóbbi vb-futam, a Magyar Nagydíj győztese, Nigel Mansell. A brit versenyző mindent megpróbált az előzés érdekében, az utolsó nyolc körben egyszer sem volt egy másodpercnél nagyobb különbség közte és Prost között. A célegyenesben egy utolsó rohamat intézett riválisa ellen a pilóta, de Prost 52 század másodpercet megőrzött előnyéből és megtartotta a második helyet.

Az összetettben 11 pontnyira zsugorodott Prost előnye Senna előtt, Mansell pedig megszilárdította harmadik helyét. Eredmények. Belga Nagydíj: 1. Ayrton Senna (brazil, McLaren Honda) 1:40:54.196 óra, 2. Alain Prost (francia, McLaren Honda) 1.304 mp hátrány, 3. Nigel Mansell (brit, Ferrari), 1.824 mp hátrány, 4. Thierry Boutsen (belga, Williams-Renault) 54.418 mp hátrány, 5. Alessandro Nannini (olasz, Benetton Ford) 1:08.805 p hátrány, 6. Derek Warwick (brit, Arrows Ford) 1:18.316 p hátrány.

A világbajnoki pontverseny állása: 1. Prost 62 pont, 2. Senna 51, 3. Mansell 38, 4. Riccardo Patrese (olasz) 25, 5. Boutsen 20, 6. Nannini 14.

Építkezők, építtetők, figyelem!

Jugoszláv import szerelvényárut kínálunk ÚJ ÁRON.

Kiváló minőség, esztétikus kivitel.

Mosogató csaptelep 2/2	1300 Ft	1110 Ft
mosdó csaptelep	1440 Ft	1240 Ft
fali csaptelep	1900 Ft	1690 Ft
fali csaptelep lengőcsővel	2030 Ft	1860 Ft
búraszifon	700 Ft	540 Ft
mosogató csaptelep 2/2 kerámiabetétes	1700 Ft	1460 Ft
mosdó csaptelep kerámiabetétes	1850 Ft	1650 Ft
fali csaptelep kerámiabetétes	2200 Ft	1960 Ft

Kapható: 12-es számú vds-műszaki szaküzlet, Pécs, Kossuth L. u. 63. Telefon: 13-972.

15-ös számú TITÁN Áruház, Pécs, Verseny út 21. Telefon: 13-030, 13-866.

TITÁN KERESKEDELMI VÁLLALAT

Dunántúli Napló

AZ MSZMP BARANYA MEGYEI BIZOTTSÁGÁNAK LAPJA

Főszerkesztő: MITZKI ERVIN. Főszerkesztő-helyettesek: BÁLING JÓZSEF és LOMBOSI JENŐ
Kiadja a Baranya Megyei Lapkiadó Vállalat. Felelős kiadó: BODÓ LÁSZLÓ
Szerkesztőség és kiadóhivatal: Pécs, 7601 Hunyadi út 11. Pf.: 134
Telefon: 15-000. Szerkesztőség telex: 12-421. Telefax: 22-301. Kiadó telex: 12-320.
Készült a Pécsi Szikra Nyomdában. Pécs, Engel János u. 8. 7630. Telefon: 32-177. Telex: 12-211. Felelős vezető: FARKAS GÁBOR
Terjeszti a Magyar Posta. Előfizethető: bármelyik hírlapkézbesítő postahivatalnál, a hírlapkézbesítőknél, a Posta hírlapüzleteiben és a hírlapelőfizetési és lapellátási irodánál (HELIR), Budapest XIII., Lehel u. 10/A, 1900, közvetlenül vagy postautalványon, valamint átutalással a HELIR 215-96162 pénzforgalmi jelzőszámra.
Előfizetési díj: egy hónapra 105,– forint, negyedévre 315,– forint, egy évre 1260,– forint.
Indexszám: 25054. ISSN 0133-2007.

Dunántúli Napló

XLVI. évfolyam, 238. szám
1989. augusztus 29., kedd
Ára: 4,30 Ft

POLITIKAI Nnapilap

Hajnali vihar Pécsett

Sarkvidéki, hideg, csapadékos levegő érkezett



Jelzítő a tegnap hajnali vihar nyomaiból: Pécsett, a Tiborc utcában legalább 20 centi vastagon állt a sár, a Jakabhegyi úton, a köveket hordta össze a víz, az Ágoston téren az elsők között kezdték meg a törmelék eltakarítását a városgondnokság emberei.
Fotó: Laufer László

A hét végén sarkvidéki eredetű, hideg levegő tört be a Kárpát-medencébe. Ennek hatására az elmúlt hét szokatlanul meleg időjárása 24 óra alatt lényegesen megváltozott. Hétfőre a legmagasabb napközbeli felmelegedés 10—13 Celsius-fokkal esett vissza.

A beáramlott hideg levegő meglehetősen magas páratartalmú volt, ezért vasárnap és hétfőn szinte egész nap esett az eső az ország területén. A legtöbb csapadékot a Dunántúlon mérték, itt egyes helyeken 20—50 milliméter eső hullott le, amely az adott helységek félhavi csapadékmennyiségének felel meg.

A hőmérséklet a sokéves átlagnak megfelelő, 25 Celsius-fok helyett 13 és 21 fok között ingadozott hétfőn. Az ország legmelegebb része Békés és Csongrád megye volt, Békéscsabán 24 Celsius-fokot, Szegeden 21 fokot mértek, itt néhány órára a nap is kisütött. Az ország leghidegebb városa Veszprém volt, 11,8 Celsius-fokkal.

Az augusztus végi szárazság gondot okozott a mezőgazdaságban. A hétvége esős időjárása a Dunántúlon lényegesen változtatott a helyzeten. A talaj nedvességtartalma a Dunántúl Balatontól keletre eső részein most érte el az ideális mértéket. Az Alföldön az elmúlt héten a vízhiány már majdnem elérte a kritikus pontot, s a korábbi csapadék igen szeszélyesen oszlott el. Az Alföld egyes részein hétfő reggelre 20—30, a Nyírségben viszont csak 3—4 milliméter csapadék hullott le.

A Balatonnál a kempingekben megkezdődött a sátorbontás, a kempingezők nagy része elindult haza. A váratlan időjárásváltozás miatt a Balaton vasárnap még nyüzsgő vidéke majdnem teljesen elnéptelenedett.

Hazánk vendége a thaiföldi trónörökös

Hétfőtől négy napon át ismét királyi vendége van Budapestnek: *Straub F. Brunónak*, az Elnöki Tanács elnökének meghívására hivatalos látogatásra hazánkba érkezett *Maha Vadzsiralongkorn* herceg, a Thaiföldi Királyság trónörököse. A királyi herceg kíséretében van *Mecsai Rucsupan*, a miniszterelnöki hivatal miniszteré, tárca nélküli miniszter, *Suttiswat Kridakon*, Thaiföld budapesti nagykövete és *Wikrom Koompairodzsana* nagykövet, a külügyminisztérium európai ügyeinek felelőse.

Őfelsége külön repülőgépe röviddel délelőtt 11 óra után szállt le a Ferihegyi repülőtéren zuhogó esőben. A magasrangú vendéget, közvetlenül a megérkezése után, a légi kikötő betonján köszöntötte vendéglátója, Straub F. Brunó, majd innen a Kossuth Lajos térre hajtattak.

A Parlament előtt államfőnek kijáró tiszteletadással köszöntötték a trónörököst. Maha Vadzsiralongkorn ugyanis a Thaiföldi Királyság legmagasabb rangú képviselője külföldön. Az idős uralkodó, *Bhumibol Aduldzsadet* (IX. Ráma) király megbízásából a királyi herceg képviseli a koronát a külhoni látogatások alkalmával.

Maha Vadzsiralongkorn délután koszorút helyezett el a Magyar Hősök Emlékművénél a Hősök terén, majd *Szűrös Mátyással*, az Országgyűlés elnökével találkozott a Parlamentben.

Medgyessy Péter miniszterelnök-helyettes a késő délutáni órákban szállásán kereste fel a thaiföldi trónörököst. A megbeszélésen a kormányfő helyettese a magyar politikai, gazdasági reformtörekvésekről, a piacgazdaság kialakítását célzó intézkedésekről adott áttekintést. Hangsúlyozta, hogy a mind nyitottabbá váló magyar gazdaság a hagyományos partnerek mellett az együttműködés erősítésére törekszik a délkelet-ázsiai régió országaival is, köztük Thaiföldddel. Medgyessy Péter elismeréssel szólt Thaiföld átalakítási erőfeszítéseiről, amelyekből Magyarország is számos tapasztalatot hasznosíthat. Magyar szempontból különösen figyelemre méltóak Thaiföld sikerei a feldolgozóipar gyors fejlesztésében. Ez a hazai ipar számára is számos kapcsolódási pontot kínál.

A trónörökös örömmel nyugtázta tárgyalópartnere elismerő szavait, s hangoztatta, hogy a magyarországi látogatás számára is tanulságokkal szolgál. Medgyessy Péter szavaira válaszolva támogatásáról biztosította a kétoldalú kapcsolatok fejlesztését. Ez – mondotta – találkozik a thaiföldi kormány szándékaival is, s a mostani látogatás is ezt a célt szolgálja.

A tartalomból:

Jönnek az ázsiaiak
(3. oldal)

•

Megérkeznek-e időben a tankönyvek?
(5. oldal)

A magyar külügyminiszter tiltakozása

Horn Gyula külügyminiszter hétfőn reggel magához kérette *Stefan Orosst*, a Csehszlovák Szocialista Köztársaság budapesti nagykövetségének ideiglenes ügyvivőjét és bejelentette a magyar fél tiltakozását az augusztus 21-ei prágai tüntetések során őrizetbe vett két magyar állampolgárral szemben alkalmazott eljárás miatt. Értetlenségét fejezte ki amiatt, hogy a csehszlovák hatóságok a két magyar állampolgárt, a prágai magyar nagykövetség konzulja által felajánlott garanciák ellenére is fogva tartják, miközben az ugyancsak őrizetbe vett csehszlovák, illetve más külföldi állampolgárokat kivétel nélkül szabadlábra helyezték. Horn Gyula hangsúlyozta: ez az eljárás felveti annak veszélyét, hogy Deutsch Tamás és Kerényi György szerepét és cselekményét csehszlovák részről a valóságosnál súlyosabbnak minősítik. Kifejezte reményét, hogy az illetékes csehszlovák szervek körültekintően és humánusan fognak eljárni és a magyar–csehszlovák kapcsolatokat zavaró ügy mielőbb megoldást nyer.

A külügyminiszter ugyanakkor megerősítette azt a magyar álláspontot, mely szerint az államok közötti viszony meghatározó elve a be nem avatkozás egymás belügyeibe.

„Mintha a hazám volna...”



Látogatáson Memi pasa egykori fürdőjében Pécsett, a Sallai utcában
Fotó: Laufer László

Memi pasa leszármazottja Pécsett

Látogatás a fürdőben

Memi pasa – a Boszniából származó – annakidején megépítette a róla elnevezett fürdőt, ami valameddig a 18. század végéig, a 19. század elejéig még létezett, aztán valamikor lebontották, a maradványa pedig a föld alá került. Az „ikerfürdő” egyik fele fölé épületet húztak, a másik fele fölött kis tér alakult ki, s így volt ez egészen a hetvenes évekig, amikor közműépítés kapcsán kerültek elő a romok. Ma a Sallai utca – igazában persze Pécs – egyik látványossága a „Memi-fürdő”, aminek tegnap délután illusztris látogatója volt: a pasa egyenesági leszármazottja, őt követően a tizennegyedik az utódok sorában.

Zedak Kocamiemit és feleségét tegnap délután *dr. Farkas Károly*, a tanács végrehajtó bizottságának a titkára fogadta a városházán. A látogatás apropója: Kocamiemi úr 1939-ben végezte el a szarvasi mezőgazdasági főiskolát, most az 50 éves évfordulóra jött Magyarországra, s ez szolgáltatott számára alkalmat a pécsi látogatásra is. Korábban is járt már itt, hiszen ismert volt előtte a család pécsi kapcsolata, de akkor a fürdő még a föld alatt rejtőzött. A nem mindennapi találkozóra tehát így kerülhetett sor tegnap, amikor a vendég természetesen felkereste Pécs egyéb török kori emlékeit is.

A rövid látogatást felhasználhattuk egy rövid beszélgetésre, s a magyarországi kapcsolat felől érdeklődtünk.

– Apám is földbirtokos volt, ő ösztönzött arra, hogy mezőgazdasági képesítést szerezzek (én valójában orvos akartam lenni), Magyarországra pedig úgy kerültem, hogy nagybátyám, aki akkoriban bukaresti követ volt, tájékoztatta a családot arról, hogy itt milyen színvonalas mezőgazdasági képzés folyik. Így kerültem Szarvasra.

– Kitűnően beszél magyarul. Hogyan tudta megőrizni ezt a nyelvtudását?

– Nézze, nagyon boldog vagyok, amikor Magyarországon lehetek, úgy szeretem ezt az országot, mintha a hazám lenne. Ha nem jön a háború, talán itt is maradok, itt nősülök meg... Beszélgetőtársam nem igen akad, de nagyon sokat olvasok magyarul, hallgatom a magyar rádiót. Hát ezért tudok még mindig magyarul.

Elmondta még azt is, hogy ő maga Isztambulban él, a birtoka Izmir közelében van – búzát, gyapotot, dohányt, mazsolát termel –, de ő az utolsó a családban, aki mezőgazdasággal foglalkozik, a gyerekei már más iránt érdeklődnek.

H. I.

Világkiállítási népszavazást indítványoznak Pécsett

(2. oldal)



Az elmúlt hét végén a pécsi házasságkötő termekben, most a Baranya Megyei Fényképész Szövetkezet színes szaklaborjában van nagyüzem. Itt naponta átlagosan kétezer színes, levelezőlap méretű, főleg esküvői képet készítenek, de különböző méretű nagyításokat is elő-állítanak.
Laufer László felvételei

Megalakult a Demokratikus Magyarországért Mozgalom pécs–baranyai csoportja

A szándék: békés politikai átmenet igénylése

Mint arról lapunkban már korábban beszámoltunk, megyénkben is megkezdődött a Demokratikus Magyarországért Mozgalom szervezése; a nemzeti felemelkedés, az európai progresszió és a demokratikus szocializmus értékeit együtt vállaló embereket toborozva soraiba. Azokat, akik elutasítják a helyben topogást és a visszarendeződést, akik vállalják, hogy a demokratikus Magyarország megteremtéséhez demokratikus úton kell eljutni; békés politikai átmenettel, erőszakmentességgel.

Tegnap a késő esti órákban Pécsett, a Családi Intézet által biztosított helyiségben a mozgalom helyi alapítói jöttek össze az ideiglenes szervező bizottság meghívására. *Dr. Novák Zoltán* és *dr. Jádi Tamás* szóltak az országos előkészítő bizottság augusztus 22-i ülésén elhangzottakról, többek között arról, hogy a mozgalomhoz közel 700-an csatlakoztak eddig egyénileg és közel 40 szervezet jelezte részvételi szándékát. A mozgalmat *Pozsgay Imre* neve fémjelzi, s mindazokat gyűjti egybe – pártállásra tekintet nélkül –, akik azonosulni tudnak az alapító nyilatkozattervezettel. *Vass László*, aki a tegnapi összejövetelen az országos előkészítő bizottság megbízásából vett részt, elmondotta, hogy jelenünk politikai valósága teletűzdelt ellentmondásokkal, fellelhetők a kompromisszumok tagadását és a békés átmenetet negligáló tendenciák. Ilyen az ellenzék szélsőségének kommunistaellenessége, de hasonló kérdőjelek sokaságával találkozhatunk akkor is, ha az MSZMP nem képes meggyőző reformpárttá válni. Éppen ezért fontos, hogy a türelemre alapozott nemzeti párbeszéd hívei mozgalmukkal befolyásolják a pártokat, egyenrangú együttműködést szorgalmazva.

A résztvevők különböző oldalakról közelítve a témához több kérdésben egyetértettek. Egyrészt az eredendő célokkal, másrészt avval, hogy a Demokratikus Magyarországért Mozgalom ne törekedjen a párttá alakulásra, hanem minél szélesebb körben – a falun, a fiatalok körében – toborozva híveit próbáljon hatást gyakorolni a napi politikára, helyben és ha kell, országos fellépéssel. Küzdjön azért, hogy minél több emberrel értesse meg; a demokrácia cselekvő részvételt kíván mindenkitől.

A résztvevők végül közfelkiáltással kinyilvánították: megalakult a Demokratikus Magyarországért Mozgalom pécs-baranyai csoportja. Egyúttal megfogalmazták, hogy részt vesznek a szeptember közepén várható országos alakuló gyűlésen – zászlóbontáson, valamint várják további szimpatizálók jelentkezését. Címük: KSH Baranya Megyei Igazgatósága, Pécs, Postafiók 72. Aki úgy dönt, csatlakozik a pécs-baranyai csoporthoz, erre a címre írjon, név, lakcím, telefon, foglalkozás feltüntetésével.

K. F.

Középszintű politikai egyeztető tárgyalások

750 ajánlás kell majd a képviselőjelölt-állításhoz

Már csak egy kérdésben nincs megegyezés a választási törvénytervezetről a háromoldalú politikai egyeztető tárgyaláson. Hétfőn a Parlamentben tartott középszintű tanácskozáson, amelyen az MSZMP delegációját *Pozsgay Imre*, az Ellenzéki Kerekasztalét *Boross Imre*, a harmadik oldalét *Nagy Imre* vezette, a harmadik oldal egyeztetési nehézségre hivatkozva, egyelőre még nem tudott véleményt kialakítani arról, hogy a társadalmi szervezetek kívánnak-e jelölteket állítani a választásokon.

Kisebb viták, illetve kompromisszumok után ugyanakkor megegyezés született arról, hogy a következő országgyűlési választásokon 750 ajánlás szükséges képviselőjelölt-állításhoz az egyéni választókerületekben. Elfogadták azt is, hogy a megyei listán azok a pártok indulhatnak, amelyek az adott megyében az egyéni választókerületek 25 százalékában tudtak jelöltet állítani. Megállapodtak abban is, hogy az országos kompenzációs listán – a 150 egyéni és 150 lista szerintin kívüli ötven képviselői hely elosztásáról van szó – azok a pártok indulhatnak, amelyek a megyék 25 százalékában tudtak listát állítani. Egyezségre jutottak abban is, hogy csak azok a pártok jutnak mandátumhoz, amelyek a választásokon legalább 4 százalékos eredményt érnek el. A vita közben előbb az MSZMP, majd az Ellenzéki Kerekasztal kért néhány perces konzultációs szünetet, amelyek sikeresek voltak, mert ennek eredményeként született megállapodás arról, hogy a választások második fordulójában azok az egyéni jelöltek indulhatnak, akik az elsőben legalább 15 százalékos szavazati arányt értek el. Az itt kapott töredékszavazatok alapján osztják majd el az 50 fős kompenzációs listát.

A szünetet követően kezdődött meg a politikai pártok működésének jogi szabályozásával kapcsolatos kérdések áttekintése. Először azt vitatták meg, hogy mely személyi körökben kell szűkíteni a párttagság lehetőségét. Konszenzus van abban, hogy nem lehet pártnak tagja bíró, alkotmánybíró, valamint ülnök. Ugyancsak korlátozni kell az ügyészek és szabálysértési előadók párttagságát mindaddig, amíg szabadságot korlátozó kényszerintézkedéseket alkalmazhatnak. Egyelőre még nem sikerült összehangolni a felek álláspontját atekintetben, hogy miként korlátozzák a fegyveres erők és testületek tagjainak a pártokban való részvételi jogát. Az EKA véleménye szerint a fegyveres testületek depolitizálásához tartozna: megtiltani a hivatásos állományúaknak, hogy pártban választott tisztségviselők, illetve ügyintézők legyenek. Az MSZMP szerint elég lenne azt korlátozni, hogy a hivatásos állományba tartozók országos jellegű vezetői funkciót töltsenek be. A harmadik oldal véleménye az EKA-éhoz áll közel, miszerint a hivatásos állományúak semmilyen tisztséget ne tölthessenek be pártokban.

Ezt követően került sor a legnagyobb nézetkülönbséget magában rejtő téma, a pártok vagyoni kérdései megvitatására. Az EKA részéről felvetődött, hogy a pártok működésével kapcsolatos kérdésben megkönnyítené a megegyezést, s ugyanígy a választásokra való felkészülést, ha az MSZMP és a társadalmi szervezetek infrastruktúrájuk egy részét átengednék az újonnan alakuló szervezeteknek.

Pozsgay Imre úgy nyilatkozott: a pártok vagyonának átvilágításáig az MSZMP kész vagyonának egy részét a kormány rendelkezésére bocsátani, hogy lehetőség nyíljék az új pártok infrastruktúrájának megteremtésére. Ezzel kapcsolatban olyan megállapodás született, hogy küldjenek ki szakértői munkacsoportot ennek kimunkálására.

Világkiállítási népszavazást indítványoztak Pécsett

Fagyos fogadtatásban részesült Somogyi László, a Budapest–Bécs Világkiállítás előkészítő bizottságának vezetője Pécsett. A vidéki „agitációs körúton" levő kormánybiztos – a Magyar Gazdasági Kamara dél-dunántúli bizottságának szervezésében – hétfőn tájékoztatta a kiállításról a baranyai szakembereket, a politikai pártok és mozgalmak képviselőit. Az elhangzott kérdésekből és véleményekből egyértelműen kiderült: a kormánybiztosnak nem sikerült meggyőznie hallgatóságát arról, hogy a fővárosi világkiállítás 130–140 milliárd forintos költségtételéből nemcsak morzsák jutnak a vidéken élő nyolcmillió magyarnak.

Az MDF egyik baranyai vezetője szerint a közvélemény egyoldalú tájékoztatást kap az 1995-ös világkiállításról, többnyire olyan érvekkel, amelyeknek mindegyikét meg lehet cáfolni. Félő hát, hogy megismétlődnek a bős–nagymarosi beruházással kapcsolatos információs hibák. Amikorra esetleg kiderülnek a kiállítás buktatói, már olyan mértékű lesz az ország erkölcsi és anyagi elkötelezettsége, hogy nem lehet visszalépni, s kezdődik egy újabb Bős–Nagymaros típusú tortúra.

A Mecsek vidékén, ahol küszöbön áll az uránbányászat megszüntetése és a szénbányászat visszafejlesztése, emberek ezreit fenyegeti a munkanélküliség, nehezen lehet elvárni, hogy a lakosság lelkesedjék egy kolosszális költségű budapesti kiállításért – hangzott el a továbbiakban. Baranyában – akárcsak az ország más, válságsújtotta térségében – elodázhatatlan feladattá vált a gazdaság szerkezetének radikális átalakítása. Pénz azonban nincs vagy csak vékonyan csordogál erre a célra. Meg kellene tehát fontolni, hogy a tízmilliárdokat ne inkább a jelenlegi gondok megoldására fordítsák-e, mint a hatévnyi messzeségben levő világkiállításra.

A kormánybiztos tájékoztatása szerint a kiállítás infrastrukturális fejlesztései 60–70 milliárd forintot igényelnek, ám ennek az összegnek túlnyomó része Budapesten és az észak-dunántúli megyékben valósulna meg. Az egyik szakember emlékeztetett arra az 1986-os állami fejlesztési programra (egyik szülője éppen Somogyi László), amely hárommilliárd forintot irányzott elő hét, halmozottan hátrányos helyzetű megye gazdasági felzárkóztatásának meggyorsítására, de még ez sem teljesült. A világkiállítási beruházásokkal még tovább mélyülne az infrastrukturális szakadék a főváros és a vidék között.

A Janus Pannonius Tudományegyetem egyik oktatója az ellen tiltakozott, hogy Budapest az ország hozzájárulása nélkül csináljon világkiállítást. Véleménye szerint sem a jelenlegi kormánynak, sem az „elmenőben levő" parlamentnek nincs erkölcsi joga határozni ilyen nagy horderejű, az egész kilencvenes évtizedet befolyásoló kérdésben. Bízzák tehát a döntést a népre. Amennyiben a kormány nem volna hajlandó elrendelni a népszavazást, akkor állampolgári kezdeményezésként gyűjtsék össze a szükséges számú aláírást.

24 ÓRA A NAGYVILÁGBAN

Nem védekezhetnek szabadlábon

Deutsch és Kerényi pere

A prágai városi bíróság, mint fellebbviteli szerv, hétfőn elutasította *Deutsch Tamásnak* és *Kerényi Györgynek* a letartóztatásuk ellen benyújtott panaszát. Így a két magyar ellenzéki fiatal nem védekezhet szabadlábon a kedden délelőtt fél tizenegyre kitűzött bírósági tárgyaláson. A cseh igazságügyminisztérium ugyancsak hétfőn elutasította, hogy a prágai magyar konzul a védelem tagjaként vehessen részt Deutsch és Kerényi perében.

A prágai magyar nagykövetség több alkalommal garanciákat ajánlott fel, hogy Deutsch és Kerényi, ha szabadlábra helyezik őket, a bírósági eljárás befejezéséig nem hagyják el Csehszlovákiát, a hatóságok azonban ezt elutasították. A magyar nagykövetség azt is kérte, hogy a magyar konzul az őt megillető jogokon túl a védelem tevékeny tagjaként vehessen részt a Deutsch és Kerényi ellen indított perben. Az igazságügyi minisztérium, arra hivatkozva, hogy csehszlovák törvények szerint a védelmet csak bejegyzett ügyvéd láthatja el, hétfőn nem engedélyezte ezt.



Manchone, Nicaragua: A nicaraguai rendezési elképzelések szerint találkoztak egymással a szemben álló felek harcosai a hét végén a fővárostól mintegy 200 kilométerre.

MTI-telefotó



Kisinyov, Moldavai SZSZK: Gorbacsov arcképével, valamint moldáv és román zászlókkal tüntettek több ezren a köztársaság fővárosában augusztus 27-én, nyomást gyakorolva a helyi törvényhozó testületre.

MTI-telefotó

-⊹- *BEJRÚT: Hétfőn újabb tenyegető jellegű berepüléseket végeztek izraeli harci gépek Libanon fölött – közölte az iránbarát Hezbollah szervezet. A hétfői összesítések szerint egyébként a libanoni célpontok ellen vasárnap végrehajtott izraeli légitámadásban kilencen vesztették életüket, és huszonöten sebesültek meg – ez utóbbiak közt tizenöt gyerek van.*

-⊹- *STOCKHOLM: Eredménytelenül jártak Andrej Szaharov szovjet akadémikusnak azok az erőfeszítései, hogy személyesen deritse fel a második világháború után a Szovjetunióban eltűnt svéd diplomata, Raoul Wallenberg sorsát – jelentette hétfőn egy svéd napilap.*

-⊹- CAPE CANAVERAL: Amerikai Delta típusú hordozórakétával vasárnap brit televíziós műholdat juttattak föld körüli pályájára. A Challenger 1986-ban bekövetkezett katasztrófája óta ez volt az első kereskedelmi célú fellövés az Egyesült Államokban.

-⊹- *MOSZKVA: Gennagyij Geraszimov szóvivő hétfői tájékoztatóján közölte, hogy Eduard Sevardnadze szovjet külügyminiszter nem vesz részt a Kambodzsáról folyó párizsi értekezlet befejezésén. A szovjet küldöttség mindazonáltal megfelelően magas szintű lesz, s rendelkezni fog a tárgyalásokon szükséges felhatalmazással.*

-⊹- PEKING: A vörös khmerek képviselőinek részt kell venniük egy leendő kambodzsai kormányban — szögezte le hétfői számában a Kínai Kommunista Párt központi napilapja.

-⊹- MANAGUA: A nicaraguai területen harcoló kontrák megkezdték támaszpontjaik elhagyását, és hondurasi, illetve Costa Rica-i területre vonulnak vissza — jelentette be vasárnap a managuai védelmi miniszter szóvivője.

-⊹- *NICOSIA: Hétfőn tanácskozást kezdett a szaúd-arábiai Dzsiddában a hat (Perzsa-) öbölmenti arab állam külügyminisztere. A kétnapos tanácskozás fő témája az Iránhoz fűződő viszony, de szóba kerül a libanoni helyzet, valamint az Izrael által megszállt területeken ellenálló palesztinok támogatása is.*

-⊹- *SZÖUL: Az Egyesült Államok szeretné megakadályozni, hogy a COCOM-listán szereplő gépek és berendezések Dél-Koreán keresztül jussanak el a kommunista országokba – írta hétfőn a dél-koreai sajtó azzal kapcsolatban, hogy kedden Washingtonban dél-koreai–amerikai megbeszélés kezdődik a szocialista országokba irányuló dél-koreai exportról.*

-⊹- MOSZKVA: A Szovjetunióban nyugtalanítóan nagy mértékben terjed az AIDS — írta a Rabotnyica című hetilap legutóbbi száma. A lap az OSZSZSZK Egészségügyi Minisztériumának egyik képviselőjét idézve közölte, hogy csak májusban 176 újabb fertőzöttet jegyeztek fel.

-⊹- HAVANNA: Húszéves szabadságvesztés kiszabására tett indítványt vasárnap Havannában az ügyész José Abrantes Fernandez, közelmúltban leváltott kubai belügyminiszter perében. A volt minisztert és társait a szolgálati rend megszegésének, az állami javak hűtlen kezelésének, valamint lőfegyverek eladásának és jogtalan birtoklásának vádjával állították katonai bíróság elé.

Szeretettel meghívjuk Önt
és barátait
szeptember 2-án a
SZŐLŐSKERT VENDÉGLŐBE
(Pécs, Kisszkokó 4.)
20 órától 04 óráig tartandó
bányásznapi randevúnkra
Zene: Kovács—Bathó
LÁTVÁNYOS REVUMŰSOR 22 ÓRÁTÓL.
Belépő a vacsorával együtt, fejenként 200 Ft.
Asztalfoglalás, az üzletvezetőnél. (Tel.: 15-886)

Jót, jól és olcsón

Jönnek az ázsiaiak

Meghódítják-e a kelet-európai piacot?

Igazi magyar nyár, kánikula, nagy meleg. Forró hangulatban, kölcsönös beszédek, taps után megnyílik egy kiállítás Budapesten. Ázsia egyik legnagyobb kiállításszervezője, az SHK International Services Ltd. a Hungexpo közreműködésével több száz kiállítót hívott meg a kőbányai vásárvárosba Hongkongból, Kínából, Tajvanból, Dél-Koreából, Thaiföldről, Malaysiából és Pakisztánból. A bemutatkozó cégek között 60 órákat, 40 textilipari termékeket, 20 számológépet és elektromos játékokat előállító vállalat hozta el készítményeit. De itt vannak a jelentősebb ázsiai exportőrök is, cipőkkel, bőráruval, kozmetikai cikkekkel, élelmiszeripari termékekkel, és számos a mindennapi életben használatos háztartási eszközzel, tv-készülékekkel, videóval, rádióval, fényképezőgépek különféle típusaival és természetesen rendkívül sok, színes prospektussal.



*

A pavilonokon kívül ezen a sajátos ázsiai kiállításon semmi sem egyforma, minden más, még az angolul jól beszélő lánykák mosolya is. A látogatót mindenütt szívesen fogadják, a kínai élelmiszereket bemutató pavilon előtt pedig még le is ültetik, süteménnyel, cigarettával, vagy éppen papírdobozba csomagolt, ízeket rejtő üdítő itallal kínálják.

A Guangzhou Fruit Food Factory standján a kínai nápolyi szeleteknek volt nagy sikere, a férfiak pedig a Star Lake és a Yangcheng márkájú cigarettát „vitték, mint a cukrot", úgy, hogy szegény kiállítók alig győzték pótolni az egyre jobban üresedő kartonokat. A már említett papírdobozos üdítők mellett itt egyébként műanyag flakonba csomagolt innivalót is láttunk, egy másik kínai pavilonban peiket, és különféle motorkerékpárokat, fényképezőgépeket, objektíveket, lencserendszereket, vagy mint a Nail Clipper Co. standján, Cheung Sze Ming, a körömvágókészletek, a körömcsiptetők fantasztikus kavalkádját mutatta be.

A kínai kiállítók nagyon készségesen megmutattak mindent, amire az újságíró csak kíváncsi volt, ventilátoroktól kezdve a játékokig, az ofszet papírtól a porszívóig. Természetesen a magyar kereskedők is mindent kézbevehettek, kipróbálhattak. Sokan éltek is ezzel a lehetőséggel, tárgyaltak, válogattak a bemutatott áruféleségek között, s úgy tudjuk, hogy már az első napokban születtek üzleti megállapodások.

Miss Cortina Kwan Hong Kongból érkezett mint a Global State Int. Co. képviselője. Lana Ngan Chor King és Mrs. Daisy Ho úgyszintén a hongkongi áru eladásával foglalatoskodtak, s hogy milyen ügyesen és határozottan, azt nagyon sok hazai — a másik nemhez tartozó — kereskedő is megirigyelheti.

Ho asszonyt például éppen akkor kaptuk lencsevégre, amikor, Münszter Andrásnak, a Baranyaker igazgatójának próbált egy fényképezőgépet bemutatni. S mint azt a pécsi kereskedelmi vállalat igazgatójától megtudtuk, az árukiválasztást valószínűleg konkrét üzletkötés is követi.



A „baranyások" egyébként nagyon aktívak voltak. Mindent többször is végig néztek, s mert úgy látták szükségét több napot is eltöltöttek „bevásárlással" a kiállításon.

Ratana Aporn asszony Thaiföldről érkezett, a Siam Products Ltd. képviseletében, amely csodálatosan szép fa eszközöket mutatott be. A látogatók nagy bánatára, a bármelyik magyar konyhában is szívesen látott holmik közül egyet sem lehetett megvásárolni a helyszínen. De talán majd később, ha a hazai kereskedők rendelnek belőle, erre is lesz lehetőség.

A Found Fair Ltd. már nem ismeretlen a hazai berkekben, hiszen 1976 óta tart kapcsolatot Magyarországgal, kereskedőink valószínűleg jól ismerik a hongkongi Hariella Kereskedelmi Központot, a Miyoko Aristocrat Inc. nevű mintegy ezerféle órát bemutató cégről viszont nem sokat tudhatnak, hiszen a pavilon igazgatójának legfőbb gondja az volt, hogyan lehetne gyorsan egy hirdetést feladni, hogy minél többen látogassák az ő bemutatójukat. A szomszédban „sátorozó" csínos hölgynek persze nem voltak ilyen gondjai, udvarias, mosolygós lényével valósággal vonzotta a kíváncsi magyar üzletembereket.

Az ázsiai országok kínálatát bemutató kiállítás egyik érdekessége, hogy az üzleti tárgyalások a bemutató után is folytatódnak. Az, hogy a bemutatott termékek meghódítják-e a magyarországi, vagy ennek kapcsán a kelet-európai piacot tulajdonképpen az üzletkötésekből derül majd ki. Tarig Pervaiz, a pakisztáni pavilon igazgatója például elmondotta, hogy örült a lehetőségnek, hogy hazája iparát, annak termékeit képviselhette és bemutathatta Magyarországon. A pakisztániak egyébként cégeik közös kiállításával jöttek: bőrruházati termékeket, kézműves réz- és ezüsttárgyakat, sportszereket, szőnyegeket hoztak, és mint Tarig Pervaiz úr a lapunk számára adott nyilatkozatában külön kihangsúlyozta: minden alkalmat megragadnak, hogy máskor is jelen lehessenek.



Az „újból jövünk", „legközelebb megint itt leszünk" egyébként szinte mindenütt sűrűn elhangzott, nemcsak a pakisztáni Exportfejlesztő Iroda tervei között szerepel hasonló, hiszen az ázsiai óriás, a hongkongi Time Modul a szabászati felszereléseket és ruházati kiegészítőket gyártó Tsewei Corporation Tajvanból, a 14 leányvállalattal és számos üzemmel rendelkező kínai Guangzhou Elektronikai Gyár, az ugyancsak kínai Hua Nan varrógépgyár, vagy az Asia-Oceania (kínai—ausztráliai), vagy a Guangmei Élelmiszergyár (kínai—amerikai) vegyesvállalatok mind-mind szeretnének jó üzleti kapcsolatot kialakítani Magyarországgal. Hogy ezt milyen komolyan gondolják, arra jellemző, hogy legtöbben nem csupán a kínált árumintákat hozták el otthonról, de azokat a számítógépeket is, amelyek fantasztikus gyorsasággal választ adnak arra a kérdésre: mit, mennyiért és mikor tudnak szállítani. Érdemes erre nagyon odafigyelni, hiszen az ázsiai országok jót, jól és olcsón kínálnak árut a magyarországi piacra.

Ferenci Demeter



Új tűzöde — több tatai cipő

Új tűzödével bővült a Tatai Cipőgyár. A beruházás mellett azért döntöttek, mert a tatai gyártmányú férfi lábbelik iránt mind idehaza, mind külföldön megnőtt a kereslet. Az új üzemrész berendezései 10 millió forintba kerültek, az összeg kétharmadát a vállalat fedezte, a fennmaradó hányadot pedig az Állami Fejlesztési Intézettől kapta, a munkahelyteremtő alapból, ugyanis a fejlesztés révén hatvan embert juttathattak munkalehetőséghez.

Az új gépeken elsősorban a gyár régi, megbízható partnerének, az NSZK-beli Hansgerst-cégnek gyártanak cipőfelsőrészeket. A második tűzöde üzembe helyezésével a korábbi 150–200-zal szemben 400–500 pár exportcipő, illetve felsőrész előállítására nyílik mód. A hazai piacra az idén 240 ezer pár férficipőt készít a tatai gyár; tizenhét boltba már jó ideje közvetlenül — azaz a nagykereskedelmi hálózat kiiktatásával — szállítja termékelt.

Egy összetépett igazolás

Összetépte inkább, mintsem aláírta volna az igazolást, mondván: ő nem lesz simlizések és megbotránkoztató üzletek engedélyezője. Ez a beremendi tanácselnök irodájában történt heves szóváltás közepette.

Az egész akkor kezdődött, amikor Balogh Ferenc több éves külföldi munkavállalásából hazaérkezett Beremendre. Ekkor fogalmazódott meg benne a gondolat, hogy pénzét egy használtautó-kereskedésbe fektetné. Összegyűjtött valutáján 1–4 éves kocsikat vásárolt az NSZK-ban és ezzel egy időben június 1-jén beadott a beremendi tanácsra egy használt autók kereskedésére és telephely létesítésére irányuló kérelmet. Az első hibát akkor követte el, mikor aláírta az üres papírlapot, melyre a tanácson a kérvényt később gépelték. Az idő közben telt-múlt és nem történt semmi. Hitegették a dátumokkal, mikor jöhet az engedélyért. Ez ment egészen addig, míg le nem járt az erkölcsi bizonyítványa. Ekkor közölte vele a hivatal, ennek hiányában nem adhatják ki a kereskedésre jogosító iratokat. Erre fel Balogh Ferenc kért egy olyan igazolást, melyben a tanács tájékoztatja őt, hol tart éppen az ügye. Az előadó meg is írta ezt a papírt, amit néhány perccel később a tanácselnök széttépett. Panaszosunknak éppen aznap délután lett volna legnagyobb szüksége erre az iratra, hogy az OTP-vel és a vámhivatallal megkezdhesse tárgyalásait.

Közben az autók ideértek már a határ túlsó felére, ezért egyre sürgetőbbé vált a dolog. Kialakult a patthelyzet, amikor a vállalkozó egyszerűen nem tud kihez fordulni. Még most is várnia kell, mert az elöljáróság szeptember 1-jére tűzte ki a hatósági helyszíni szemle időpontját, mely elengedhetetlen az engedély kiadásához. Ezek szerint ismét egy hivatal bürokratikus hatalma diadalmaskodik. Ugyanis panaszosunk már augusztus közepén beszerezte a szakhatóságoktól (tűzoltóság, rendőrség) a szükséges iratokat. De ezt a tanácselnök nem fogadja el, mert „hatósági helyszíni szemlét" csak a tanácsnak van joga összehívni, 8 nappal előre meghatározva az időpontot és kiértesítve az érintetteket. Amikor én beszéltem Németh László tanácselnökkel, 8 napnál még jóval több volt vissza szeptember 1-jéig.

– Miért tépte össze azt a papírt?

Németh László:

– Az nem igazolás, az egy tartalmilag semmit nem érő levél volt. Ezen a lapon az állt, hogy a tanács igazolja, az ügye folyamatban. Ezt mi nem vesszük olyan hivatalos iratnak, melyet kiadhatnánk a kérelmezőnek. Ezért ezt megsemmisítettem. Egyben közöltem az előadóval, hogy ilyen jellegű kérésnek nem teszünk eleget. Amennyiben a kérelmező rendelkezik a megfelelő papírokkal, abban az esetben megindítjuk a kérelmét. Ha meglesz az erkölcsi bizonyítvány, kiadjuk az engedélyt.

Mindössze csak az ügy hosszadalmas (3 hónap) intézése közben lejárt erkölcsi bizonyítvány hiányzott. És most ezen papír hiányára hivatkozva nem adják ki a passzust. Beszélgetésünk során a tanácselnök többször is magabiztosan hangsúlyozta, hogy egy kérvényt 30 nap alatt kell elintézniük. (Lehet, hogy a kérelem alján nem is az a dátum szerepel, amikor Balogh Ferenc aláírta az üres lapot?) Mindenesetre a tanácsnak tájékoztatni kell az állampolgárt a folyamatban levő ügye alakulásáról, kivéve, ha az már a döntés fázisában van. De ez itt még messze nem mondható el . . .

Hajdu Zs.

Brikettakció a Tüzépnél



Brikettszállítás a pécsi Megyeri úti Tüzép-telepről
Fotó: Proksza László

Az áremelések előtti felvásárlási láz a Tüzépet is elérte. Ennek következménye most a brikettdömping, mely döntés elé állította a Mecseki Szénbányákat: leálljanak a termeléssel vagy ne? Végül több okból inkább a kedvezmény mellett döntöttek.

A két vállalat közös egyezménye eredményeképp a héten olcsó brikettakció indul a Tüzép minden felvásárlóhelyén. Ez 30 forint kedvezményt jelent mázsánként a vásárlóknak.

HÍREK

AUGUSZTUS
29.,
KEDD

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából BEATRIX, EMMA nevű kedves olvasóinkat.

A Nap kél 5.58 – nyugszik 19.32 órakor
A Hold kél 3.43 – nyugszik 18.50 órakor

Olvasószolgálat

Hírek, tudósítások, események közölhetők 14–16 óráig a 15-000 telefonszámon

Hírszerkesztő: GYURA BARBARA

Ma délelőtt 9–12 óráig panaszügyekben fogad, a 10-046-os számon hívható: HETÉNYI JÁNOSNÉ

Szerkesztőségi hírügyeletes 16–19 óráig a 10-053-as telefonszámon: NAGY ISTVÁN

CB-adóvevőnk 14–16 óráig hívható az AM 24-es csatornán.

Rendezvények

Jógaoktató a fogyóklubban. Ma ismét a pécsi Rákóczi úti fogyóklubban tart előadást és bemutatót dr. Bakó Attila jógatanár. Kezdési időpont: 17 óra.

Ma Pécsett 20 órakor a Minaret udvarban délszláv táncházat tart az Ifjúsági Ház. Zenél a Vizinzenekar. Táncházvezető: Szávai József. Rossz idő esetén az Ifjúsági Házban lesz a rendezvény.

A Szünidei rajzfilmkoktél zárófilmjét nézhetik meg ma 13 órakor Pécsett, az Ifjúsági Házban az érdeklődők. A videómozi keretében ezúttal a „Szindbád, a tengerész" című japán rajzfilm kerül bemutatásra.

Az Új Nemzedék állampolgári közéleti mozgalom pécsi csoportja augusztus 31-re fórumot szervez szerkezetváltozásról és Baranya megyei hatásáról. A rendezvény 15.30 órakor a pécsi Ifjúsági Házban kezdődik.

Időjárás

Várható időjárás az ország területére kedd estig. Eleinte folytatódik a borult idő, országszerte jelentős mennyiségű esővel, helyenként zivatarral. Kedden nyugat felől időnként már felszakadozik a felhőzet, de esőre, néhol zivatarra továbbra is számítani kell. Az északi, északnyugati szelet gyakran kísérik erős, a Dunántúlon viharos széllökések. Hűvös idő várható. A legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 10, 15; a legmagasabb nappali hőmérséklet kedden 14 és 19 fok között alakul.

Távolabbi kilátások szerdától szombatig. Eleinte még szeles, hűvös idő várható, főleg keleten lehetnek záporok. Az időszak második felében a szél mérséklődik, egyre több lesz a napsütés. Erősödik a nappali felmelegedés. A legalacsonyabb hajnali hőmérséklet 8, 13; a legmagasabb nappali hőmérséklet eleinte 14, 19, az időszak végén 20, 25 fok között alakul. Jelentős mennyiségű (legalább napi 5 mm) csapadék az ország területének 40 százalékán várható.

▼

Hétfő reggeli vízállások: Barcs 144 cm, áradó, vízhő 17,0 fok; Drávaszabolcs 157 cm, áradó, vízhő 20,4 fok; Mohács 332 cm, apadó, vízhő 21,2 fok.

MTV-PÉCS

A Pécsi Stúdió rendkívüli adása

ÉLŐ KÖZVETÍTÉS A BÁNYÁSZDEMONSTRÁCIÓRÓL

Rendkívüli, *élő adásban közvetíti a Magyar Televízió Pécsi Körzeti Stúdiója az augusztus 30-i pécsi bányászdemonstrációt.*

A rendkívüli adásra *szerdán 16 óra 25 perctől az MTV 2-es programján kerül sor a misinai adótorony vételkörzetében.* Az adást – mely kb. 17 óra 30 percig, a Tv2 műsorkezdéséig tart – az MTV Pécsi Stúdiója a Pécsi Városi Televízióval közösen valósítja meg. A szerkesztő: *Békés Sándor*, műsorvezető-riporter *Müller István*, rendező *Bucsky Csilla*.

A nagy jelentőségű eseményre való tekintettel a Tv2 népszerű *Napzárta* című műsora is *a Pécsi Stúdióból jelentkezik.* Az adás – mely a történések összefoglalása mellett már értékelést is szeretne adni –, *várhatóan 22 óra 25 perckor kezdődik.*

●

– **Nyelvtanfolyam.** A pécsi „Ifjúságért" Egyesület angol és német nyelvtanfolyamot indít kezdőknek kedvezményes áron. Jelentkezni lehet az Ifjúsági Információs és Tanácsadó Irodában naponta 11–19 óráig és a 25-642-es telefonon.

●

Művészeti csoportok figyelmébe!

A Pécsi Városi Tanács művelődési osztálya kéri a nem tanácsi intézményekhez, vállalatokhoz tartozó, vagy önállóan működő művészeti csoportokat, hogy a város kulturális életének feltérképezése és szakmai értékelése érdekében írásban tájékoztassák a művelődési osztályt a csoport (együttes) összetételéről, megalakulásának időpontjáról, valamint a művészeti vezető megnevezésével és képesítésének megjelölésével irjanak működésük körülményeiről, feltételeiről. Számoljanak be gondjaikról, s arról is, hogy kiktől, milyen jellegű vagy összegű támogatásban részesültek, mi az a segítségnyújtás, ami tevékenységük jobbítását elősegíthetné?

A leveleket 7621 Pécs, Széchenyi tér 1. címre 1989. szeptember 15-ig kell eljuttatni.



Geresdlakon közel húszan foglalkoznak nyúltenyésztéssel. Sás János nyugdíjas rendőr 1981-ben kötött szerződést a baksai tsz-szel. Jelenleg 20 anyanyúllal évente 800 állatot tud leadni.
Fotó: Kóródi Gábor

Rádióhíd — hat pilléren

A Magyar Rádió történetében első ízben kapcsolódik össze egyszerre a Kossuth adóval „élőben" az Amerika Hangja magyar szerkesztőségének washingtoni és New York-i stúdiója, a BBC magyar osztálya Londonból, a svájci rádió berni központja, illetve felvételről a moszkvai rádió. Az augusztus 31-i műsorban ismert magyar származású politikusok, politológusok, történészek és rádiósok ülnek a mikrofon előtt, hogy eszmecseréjét folytassanak egyebek között a II. világháború kitörésének okairól, a jaltai egyezmény előzményeiről, értelmezéséről és következményeiről. Trianon és Jalta összefüggéseiről, Európa kettészakításáról, valamint az 1953, az 1956, az 1968, az 1980-as válságperiódusokról. Szó lesz továbbá arról, hogy létezik-e még a Brezsnyev-doktrína, van-e már Gorbacsov-doktrína, s értékelik a szovjet, a lengyel, a magyar és a román helyzetet, illetve visszarendeződés esélyeit.

Az augusztus 31-én a Kossuth adón 20.00–22.00 óráig hallható műsor vezető riportere *Szénási Sándor*, felelős szerkesztője *Zeley László*.

●

– **Tanszer- és tankönyvcsere-akció.** A Szakszervezetek FUZIO Kulturális Központja (Pécs, Athinay u. 44. Tel.: 10-554) ingyenes használt tanszer- és tankönycsere-akciót hirdet. Kérik mindazokat, akiknek még használható –, de felesleges tanszerek, tankönyvek vannak birtokukban – juttassák el hozzájuk. A leadott tanszereket és tankönyveket nyitva tartás alatt: hétfőtől–szombatig: 13–18 óráig ingyenesen kiadják.

– **Ifjúsági horgászok sikere.** Augusztus 27-én Novi Sadon rendezték a Köves Kupa meghívásos úttörő és ifjúsági halfogó csapatversenyt. A rangos versenyre 20 csapat között meghívást nyert a Pécsi Horgász Egyesület háromfős ifjúsági csapata is. A pécsiek Katona Lászlóné vezetésével 5 helyezési ponttal, 5045 grammos összfogással az ifjúsági kategória 1. helyezését érték el, hazahozva a verseny vándorserlegét. Második Topolya csapata 9 helyezési számmal, 3760, 3. a Kamenjár csapata 9 helyezési számmal, 3370 gramm. Szektoreredmények. „A" szektorban 3. ifj. Gédert Béla 985 gramm. „B" szektorban 1. Katona László 1680 gramm. „C" szektorban 1. Koszorús Zsolt 2380 gramm.

●

Valuta- (bankjegy és csekk) árfolyamok

Érvényben: 1989. augusztus 29–30.

pénznem	vételi árf. 100 egységre Ft-ban	eladási árf. 100 egységre Ft-ban
angol font	9280,09	9854,11
ausztrál dollár	4517,79	4797,25
belga frank	144,60	153,54
dán korona	777,56	825,66
finn márka	1342,56	1425,60
francia frank	897,07	952,55
görög drachma a) b)	35,08	37,26
holland forint	2680,27	2846,05
ir font	8068,49	8567,57
japán yen (1000)	411,28	436,72
kanadai dollár	5049,16	5361,48
kuvaiti dinár	19842,02	21069,36
norvég korona	829,52	880,84
NSZK márka	3020,44	3207,28
olasz líra (1000)	42,13	44,73
osztrák schilling	429,18	455,72
portugál escudo	36,17	38,41
spanyol peseta	48,32	51,30
svájci frank	3503,25	3719,95
svéd korona	894,70	950,04
USA dollár	5932,76	6299,74
ECU (Közös Piac)	6273,41	6661,45
jugoszláv dinár csekk (10 000) b)	21,34	—

a) vásárolható legmagasabb bankjegy-címlet 1000-es
b) bankközi és vállalati elszámolásoknál alkalmazható árfolyam:

görög drachma	36,13	36,21
jugoszláv dinár csekk (10 000)	21,98	—

Politikai gyűlés divatbemutatóval

Az MSZMP Pécs-baranyai Reformköre ma este 18 órától a pécsi Ifjúsági Házban politikai gyűlést rendez, amelyen bemutatkoznak mindazon kongresszusi küldöttjelöltek, akiket a reformkör saját jelöltjének, illetve reformok iránt leginkább elkötelezetteknek tart. A kötetlen politikai gyűlést 17.30-tól az Ifjúsági Ház előtt a Mecseki Szénbányák fúvószenekarának térzenéje vezeti fel. A programon az előzetes tervek szerint részt vesz Szabó Balázs, az MSZMP Zala Megyei Választmányának elnökhelyettese, aki a zalai változásokról tart tájékoztatót. A gyűlés szünetében a Meruker divatbemutatóját láthatják az érdeklődők.

●

– **Az elmúlt héten** a megye területén 29 személyi sérüléses közúti közlekedési baleset történt. Ebből 9 súlyos, míg 20 könnyű sérüléses kimenetelű volt.

– **Esküvői torta a csertői gyermekotthonnak.** Szombaton tartotta esküvőjét Somogyvári Róbert és Csizmadia Judit, akik hatemeletes esküvői tortájukat a csertői nevelőotthonban élő gyerekeknek adták át.

04-05-07

Figyelmetlen előzés. Vasárnap 21.30 órakor Lánycsók belterületén Bogdán István helybeli lakos motorkerékpárjával figyelmetlen előzés következtében összeütközött a szabályosan balra kanyarodó P. T. 14 éves lánycsóki lakos vezette segédmotorkerékpárral. A baleset következtében Bogdán István és utasa, a fiatalkorú O. M. súlyos sérülést szenvedett.

KÖZÉLET

Grósz Károly fogadta a finn nagykövetet

Grósz Károly, a Magyar Szocialista Munkáspárt főtitkára hétfőn kérésére fogadta *Arto Masalát*, a Finn Köztársaság budapesti nagykövetét. A diplomata hangsúlyozta, hogy *Mauno Koivisto* elnök, Finnország kormánya nagy jelentőséget tulajdonít az MSZMP főtitkára szeptember eleji helsinki látogatásának.

MA

Fórum a szénbányáért és a bányászok sorsáért. A Szabad Demokraták Szövetsége rendezésében ma 17.00 órakor Pécsett, a József Attila Művelődési Ház ad otthont annak a fórumnak, amelyet a bányászat és a szénbányák jövőjéről tartanak. A fórum vendége lesz: Csethe András, a Mecseki Szénbányák Vállalat vezérigazgatója és Veszely Károly, a Pécsi Hőerőmű főmérnöke.

●

– **Gazdára lelt a kutyus.** Augusztus 3-i számunkban tettük közzé, hogy találtak egy kis szuka kutyát Orfű közelében, s gazdát keresnek neki Pécsett, a Rigó utca 10. sz. házban nyugdíjas férfi fogadta be a kiskutyát.

●

Halálozás

VÁCZI LÁSZLÓNÉ

gyászjelentése nem a család hibájából nem jelent meg 1989. augusztus 23-án.

Fájó szívvel tudatjuk, hogy szeretett édesanyánk,

KISS ANDRÁSNÉ
Széles Mária,

életének 63. évében elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása augusztus 31-én 13 órakor lesz a komlói temetőben. Autóbusz 12.30 órakor indul a Gorkij utca 17. számú házelől. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy

SZALAI IMRÉNÉ
Guzsó Gizella,

életének 63. évében, hosszan tartó betegség után, augusztus 27-én elhunyt. Temetése augusztus 31-én 15 órakor lesz a komlói temetőben. Autóbusz 14.15 órakor indul a városcsarnok elől. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy drága, jó férjem, édesapám, apám, nagyapánk,

WUNDERLICH JAKAB

gerdei lakos 69 éves korában elhunyt. Temetése augusztus 31-én 13 órakor lesz a szentlőrinci temetőben. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk mindazokkal, akik ismerték és szerették, hogy

ÖZV. MÁTÉ LAJOSNÉ
Csertán Irén

jóságos szíve örökre megpihent. Temetése augusztus 31-én 15 órakor lesz a magyarszéki temetőben. Gyászoló rokonság.

Egészségügyi szolgálat

KÓRHÁZI FELVÉTELES UGYELETEK

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermek beteg részére, Pécs város: POTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház, gyermeksebészeti, kórházi felvételt igénylő gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika, páros napokon Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt beteg részére: Megyei Kórház (I. sz. belgyógyászati osztály). Sebészet: Megyei Kórház. Baleseti sebészet: I. sz. Sebészeti Klinika. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Pécs város és a csatolt községek ideg- és elmebetegei részére: POTE Ideg- és Elmeklinika. Szemészeti betegek ügyeleti ellátása 17 órától: POTE Szemészeti Klinika. Felnőtt orr-fül-gégészet: POTE Orr-Fül-Gégeklinika.

ÉJSZAKAI KÖRZETI ORVOSI UGYELET

Pécs város felnőtt lakossága részére egy helyen, a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségében minden este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 14-347.

Fogászati ügyelet minden este 7 órától másnap reggel 7 óráig a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségében – gyermekek részére is. Telefon: 14-347.

Gyermeklakosság részére egy helyen, a Gyermekklinikán, Pécs, József A. u. 7. (bejárat a Bajnok u. felől) este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 10-938.

ÉJSZAKAI UGYELETES GYÓGYSZERTÁRAK

Pécs, Kossuth L. u. 81. 10/8. sz. gyógyszertár; Pécs, Bajcsy-Zs. u. 23. 10/14. sz. gyógyszertár.

✲

SOS-ÉLET telefonszolgálat díjmentesen hívható a 12-390-es számon este 7 órától másnap reggel 7 óráig.

✲

Bűnmegelőzési tanácsadás kedden 17–19 óráig Pécsett, a Kőrösi Cs. S. u. 1/1-ben. Telefon: 25-080.

Információk

Közlemény

Útlezárás: földgázvezeték-építés miatt augusztus 30-án teljes szélességében lezárásra kerül a Mező Imre út–Marx út–Zerge utca közti szakasz, valamint a Kispiricsizmadülő, Marx út, Szeder utca közti szakasz.

Közérdekű

Tájékoztatjuk tisztelt gázfogyasztóinkat, hogy a PB-palackok ára 1989. szeptember 1-jétől 12 százalékkal emelkedik. A szeptember 1-je előtt befizetett, de ki nem váltott postai utalványt a cseretelepek a régi áron váltják be. Az új palackárak áfával: 11,5 kg-os 2910 Ft, 23 kg-os 5977 Ft.

DDGáz Baranya Megyei Üzemigazgatósága

A Magyarürögi völgy részletes rendezési terve — amely magában foglalja a Szigeti vám, Szentkút, Kismélyvölgy, a Daindolok és az aranyhegyi oldal területét —, mától megtekinthető a Fábián Béla úti Nevelési Központ tornatermében. Szeptember 4-én az érdeklődők személyesen tehetik meg észrevételeiket ugyanott. A kérdésekre a tanács építési és közlekedési osztályának dolgozói, a terv készítői és az érintett terület három tanácstagja ad választ.

Áramszünet lesz augusztus 28-tól szeptember 1-jéig, naponta 7–15 óráig Pécsett, a Kodó-, Kertes- és Mezsgye-dűlőkben; augusztus 29-én az Állomás utcában és a Pellérdi útról az Állomás utcától a Kutatódűlőig; augusztus 31-ig az Állomás utcában, valamint a Pellérdi és a 6-os út mellett a Kutató-dűlőtől a cserkúti csárdáig.

Angol, német és spanyol alapfokú és közép-haladó nyelvtanfolyamot indít szeptembertől a Megyei Művelődési Központ. Jelentkezés: szeptember 8-ig, hétfőtől péntekig 8–16 óra között, Pécs, Széchenyi tér 9. III. emelet. Filmtár, vagy 11-622/39-es mellék.

Áramszünet lesz szeptember 4-én 7–16 óráig Hajas I. u. 1–15-ig és a 10-ben, Taksonyi J. 2–8-ig, Pataki I. 2–28-ig, Illyés Gy. 15–33-ig és 30–48-ig.

Áramszünet lesz 1989. szeptember 4–9-ig 8–16 óráig Meződ községben.

Áramszünet lesz 1989. szeptember 4-én 8–16 óráig Komló, Sikonda, Magyarszék, Barátúr és Magyarhertelend községek területén.

Tanévnyitók az 500. Sz. Ipari Szakmunkásképző Intézet és Szakközépiskolában 1989. szeptember 3-án, vasárnap: II. évfolyam 14.30 óra; III. évfolyam 15.45 óra; I. évfolyam 17.00 óra. Az intézetben működő szakmunkások szakközépiskolája esti és levelező tagozatának mindhárom évfolyama részére 1989. szeptember 4-én, hétfőn 15 órakor tartjuk a tanévnyitót. Ekkor történik a tankönyvek kiosztása is, kb. 300 forintot hozzanak magukkal.

TITÁN ÁRUHÁZ
ajánlja:
1989. AUGUSZTUS 30-ÁN
„Servant" vegyestüzelésű kályha
8180 Ft helyett 5726 Ft,
TARJÁN I, vegyestüzelésű kályha
5850 Ft helyett 4095 Ft.
Amíg a készlet tart!
Nyitva tartás: 8–18 óráig.
Versenyzünk Önért
Verseny utcai áruházunkban!

Bányásznap '89

Az MTV Pécsi Stúdiója a Sajtóutcában

Szex-box pavilonjuk az AIDS-ellenes küzdelem szolgálatában

Ha mégoly nehéz is a mecseki bányavállalatok helyzete, köszönhetően annak, hogy a bányászok külön műszakot teljesítettek és annak bérét önként felajánlották, az idén is megrendezik a hagyományos pécsi és komlói bányásznapi megmozdulásokat, a politikai fórumokat, kulturális, szórakoztató és sportprogramokat. Az eseményekre e hét végén, szombaton és vasárnap kerül sor, a legkülönbözőbb helyszíneken, köztük a pécsi Szent István téren, ahol a Sajtóutcát rendezik be. Itt a legkülönbözőbb sajtóorgánumok, a rádió és a televízió mutatkozik be, hagyományosan nagy tömegeket vonzva. Az egyik főszereplő mindig is a Magyar Televízió Pécsi Körzeti és Nemzetiségi Stúdiója volt, vajon az idén mivel rukkolnak elő?

Az egészségügyi felvilágosítás, az egészségmegőrzés segítése mindig is kiemelten szerepelt a pécsi televízió tevékenységében. Mindenkinek tudnia kell: a megelőzésnél nincs hatékonyabb és olcsóbb gyógyítás! Különösen így van ez korunk szellemi rémével, az AIDS-szel. Becslések szerint egy-egy AIDS-beteg ellátása 20 és 100 ezer dollár között mozog – és az egészség mégsem adható többé soha vissza. A pécsi tv, éppen ezért ebben az évben a szerzett immunhiányos betegség megelőzésének propagandáját kívánja újszerű módon segíteni a bányásznapi Sajtóutcában felállítandó pavilonjában.

A felnőtt érdeklődők két boxban részleteket tekinthetnek meg a „Szeretkezés középfokon" című egészségügyi felvilágosító kazettáról. A szerelmi jelenetek bemutatása az AIDS-megelőzést és -védekezést szolgálja. Az érdeklődők jegyeket, illetve belépő-csomagokat kapnak – szerény térítés ellenében –, melyekben egy-egy tombolajegyet, valamint egy intim meglepetést találnak majd. A tombolajegyek nyilvános sorsoláson vesznek részt, melyre a Stúdió szeptember 4-i körzeti adásában kerül sor, az MTV 2-esen, este 8 órai kezdettel. A tombola nyertesei a „Szeretkezés középfokon" című videókazettából nyerhetnek egyet-egyet.

A szex-boxok látogatói által befizetett összegeket a Pécsi Stúdió az AIDS-alapítvány javára utalja át. A pavilonban egyébként szexuális felvilágosító videókazetták, továbbá Interpler-pletyka és a Sexy-Lady című magazinok is kaphatók lesznek majd. Ezt a hasznosnak igérkező – és talán nem minden ok nélkül bátornak nevezhető – programot az MTV Pécsi Körzeti Stúdiója, a Budapesti Intermozaik Kft., valamint a Baranya Megyei Tanács Gyógyszertári Központjának közreműködésével valósítja meg.

A minden eddiginél nagyobb tévés pavilon egyébként természetesen másfajta szolgáltatásokat is igér. A stúdió partnerei közül jelen lesz a Budapest Bank is, bemutatva és árusítva az általa kibocsátott értékes és exkluzív ezüstérméket.

A pavilon hagyományos videoprogramját a látogatók három monitoron tekinthetik meg. Ezt a programot a szerkesztők a műholdas televíziós programokból és a stúdió saját műsoraiból állítják össze.

Nincs már zárt könyvtári részleg

Magyarországon felszámolták a zárt könyvtári részlegeket, minden kiadvány hozzáférhető lesz az érdeklődők számára. Egyebek között erről tartott beszámolót Juhász Gyula, az Országos Széchenyi Könyvtár főigazgatója a könyvtárosok Párizsban most véget ért nemzetközi konferenciáján.

Elsőben ingyenes



Ezen a héten már pakolnak táskáikba a kisiskolások. Bizakodunk benne, hogy mindegyiküknek jut minden tankönyvből.

Megérkeznek-e időben a tankönyvek?

Visszatérő gondok

Az idei tanévkezdés egyik fontos tudnivalója és előreléphése, hogy az általános iskola első osztályaiban a gyerekek ingyen kapják meg füzetcsomagjaikat, tanszereiket, tankönyveiket. A Pécsi Városi Tanácson kapott tájékoztatás szerint, azok a szülők sem kerülnek hátrányba, akik előre megvásárolták az elsős füzeteket, mert az iskolától megkapják azok árát. A Művelődési Minisztérium ugyanakkor a megyék számára, a tavalyi összegekkel megegyező támogatást nyújt, amelyből a 2—8. osztályos, hátrányos helyzetű tanulók könyveinek az árát fedezhetik az iskolák.

A tankönyvek folyamatosan érkeznek a Művelt Nép Könyvterjesztő Vállalat megyei csoportjaihoz. Pécsett, a Széchenyi téri könyvesbolt, a középiskolai, a Felsőmalom, — Kossuth L. utca sarkán lévő az általános iskolai tankönyvekkel foglalkozik, míg a Pécsen kívüli boltjaik mindegyike árusít, szállít tankönyveket. Hrabovszki Ferenc, a Művelt Nép Könyvterjesztő Vállalat Baranya—Tolna megyei boltcsoportjának igazgatója elmondta, igen változó, hogy melyik boltba, milyen tankönyvek érkeztek már meg, és melyek még nem. Négy tankönyv kivételével elvileg szeptemberben hozzájuthatnak tanárok, diákok a könyveikhez. E négy könyv az általános iskolások rajztanításához szükséges Képek könyve, a hetedikesek földrajz, a nyolcadikosok fizika és történelem könyve. A középiskolában a közismereti tárgyak könyveiből nem lesz hiány, ám Hrabovszki Ferenc papírjai között három oldalnyit teszi ki azoknak a könyveknek a fölsorolása, amelyek a tanévkezdés után látnak napvilágot, vagy csak később érkeznek meg az iskolákba. Az általános iskolai tankönyvekből a tegnapi helyzetjelentés szerint körülbelül 20-féle hiányzik még Baranyában és Tolnában.

A Tankönyvkiadó Vállalat augusztus közepe táján tartott sajtótájékoztatóján többféle tényezőt soroltak fel, amelyek a késedelmes megjelenéseket okozzák. Az idén az oktatási intézményeknek készülők közül 139 újnak számít, s zömét a megváltozott igényeknek megfelelően a nyelvkönyvek jelentik, illetve a történelemkönyvek egy része átdolgozásra szorult. Megemlítették azt is, hogy a kiadó az elmúlt év második felében az előregyártási tervét egyebek mellett azért nem tudta teljesíteni, mert „a papír- és nyomdaipar előnyös pozícióba került a központi szabályozás terheit továbbra is fokozottabban viselő kiadó vállalattal szemben." A megemlített indokok nyilvánvalóan nyomósak, de egy — laikus — megjegyzést mégsem tudok nem megtenni. Az utóbbi években ritkán fordult elő, hogy tanévkezdésre a diákok hiánytalanul kézhez kapták volna valamennyi fajta könyvüket, s amint a boltcsoport-igazgatótól tudom, visszatérően nagy a lemaradás az atlaszoknál, amelyek mégsem dolgozódnak át évről évre. Az állandó változásban az egyetlen biztos pont, a szeptember elejei tanévkezdés. Talán jobban, még előbbre tekintően kellene az érintetteknek ezzel a ténnyel is számolniuk...

B. A.

Kiskemence Salgótarjánból

Bolti kiskemencét kezd gyártani még az idén a Salgótarjáni Vasöntöde és Tűzhelygyár. A Sütőipari Egyesüléssel kötött szerződés értelmében egy olyan berendezést fejlesztettek ki a konstruktőrök, amelyben a sütőipari szaküzletekben, valamint áruházakban, vendéglőkben, cukrászdákban, üzemi étkezdékben a vásárló, a vendég szeme láttára készülhet a briós, a pizza, a kuglóf, s többféle sütemény. A kiskemence kelesztőjében 12 polcon 24 tálcának van helye: a sütés folyamatos.

TEMPORG
Számítástechnika
IBM PC-s
gyakorlattal rendelkező
rendszerszervező
munkatársat keres
CÍM: Pécs, József Attila út 19.
Telefon: 11-730

Például

Ringben

Teltház, indulatos emberek, a magát a Dél-Dunántúl hetilapjaként hirdető újság el nem adott példányai négyesével csomagolva (bennük a Mérei Emilt támadó olvasói levelek), a képviselő visszahívását kezdeményező aláírási ívek... Mindez a komlói Sportcsarnokban, ahol tegnap este rendezte a Komlói Újság a *Mérei* kontra *Pintér* vitát. A két és félórásra tervezett összejövetelen rengeteg hozzászólás hangzott el, s e sorok diktálásakor még javában tartott a szópárbaj.

A képviselő bevezetőjében a mellette ülő hölgyre mutatva felhívta a jelenlévők figyelmét, hogy ügyvédet is hozott magával, s kért mindenkit, hogy az esetleges sértegetésektől tartózkodjon. Már az első 20 percben kiderült, hogy erre nem is lett volna szükség, a résztvevők többsége ugyanis Mérei pártján állt...

Pintér József, a Szénbányák nyugalmazott személyzeti osztályvezetője „vádbeszédében" az 1985-ös választások eredményének meghamisításával vádolta Mérei Emilt, de mint a jelenlévők is hallhatták, maga is elismerte, hogy bizonyítékai – nincsenek. A vitára egyébként végig ez volt a jellemző, a képviselőnek gyakorlatilag védekeznie sem kellett, megtették azt helyette jelenlévő választói, – vagy maguk a tények. Mérei Emil (s ez lényeges) a vita során egy kérdésre válaszolva bejelentette, hogy bár nincs miért szégyenkeznie, de korára való tekintettel a következő választásokon nem jelölteti magát.

(A vita más témákat is érintve lapzártakor még tartott. Szerdai számunkban visszatérünk rá.)

demonstRÁCIÓ?

„Szenet szenért" címmel közöl értékelő írást Zvolenszky István tollából a HVG legfrissebb száma. Kommentár nélkül idézünk a megjelentekből, különös tekintettel a holnapi bányászdemonstrációra. Előljáróban annyit: a szerző számításaival azt igyekszik bizonyítani, hogy a magyarországi bányászkodás nemcsak életveszélyes, hanem jóval veszteségesebb is annál, mint amit hivatalosan bevallanak.

„... Néhai Geszti P. Ottó akadémikus negyedszázada írt Villamosságtan című jegyzetében azt tárta a jövő villamosmérnökei elé, hogy a magyar uránérc az Európában bányászott ércek közül a legdrágább, s egyben a legsilányabb..."

„...a burkolt adatokból kiderül, hogy a magyar urán kb. négyszer annyiba kerül, mint például a nyugat-európai..."

„...A hazai szén költségvetési támogatásának valódi értéke eszerint 1988-ban – 21 millió tonna széntermeléssel számolva – a nyilvánosságra hozott 6 milliárd forinttal szemben az elmúlt húsz esztendőben évente átlagosan ennek legkevesebb az ötszöröse, évente több mint 30 milliárd forint lehetett..."

„A bányászok – mint persze minden más szakma – szeretnék, ha megmaradna a munkájuk. Tehát sztrájkolnak. Az információhiány miatt azonban aligha vannak tisztában ágazatuk tényleges helyzetével. Ezen mit sem segít, ha – mint nyilvánosságra hozták – az MSZMP pécsi bizottsága sietett pártolni a sztrájkot..."

*

Tegnap délelőtt a következő telexet kaptuk: „Pécs Megyei Városi Tanács Végrehajtó Bizottsága állást foglalt, hogy a mecseki ércbányászok 1989. augusztus 30-ra tervezett demonstrációjával egyetért, azt támogatja, szolidáris a bányászokkal.

Pécs M. Városi Tanács V. B."

A harmadik stáció

A Mohácsi Napló augusztus 25-i számának oldalán „A látszat csal" című írás beszámol arról, hogy a mohácsi Széchenyi téren nyilvános illemhelyet épít a tanács. A tér az ország bazalt kőkockákkal kirakott egyik legszebb tere. A cikkben az intézkedők közt hiányzik a legilletékesebb fórum, az Országos Műemléki Felügyelőség neve. A téren áll imponáló magasságával a Fogadalmi Emlék-templom. Műemlék. A műemléki törvény pedig védi nemcsak a város ezen büszkeségét, idegenforgalmi fénypontját, nemcsak a templom művészi és vallási tisztességét, sőt a vele egybetartozó területet is védi a sértésektől, ami az egyházi körmeneteknél nyilvánvaló, hiszen éppen az épülő illemhely helyén van a 3. stáció. A méltatlankodás (hogy az idegenforgalom felháborodó utasait ne is említsem), nem a WC egyébként régóta sürgetett építése miatt van. Más alkalmasabb hely is akad. A WC-t mégis pont ide, szemben a templommal akarják építeni, még annak ellenére is, hogy itt együttal közvetlen egy iskola elé kerül.

Dr. Taksonyi József,
apát-plébános, Mohács, Belváros

Még Ausztráliából is...

Mint olvasóink bizonyára emlékeznek, már kétszer is írtunk *özv. Leipám Ferencné* ügyéről, melynek lényege, hogy a hölgy egy évi levelezés után sem kapta meg az elhalt férje után járó nyugdíjat. Bár az illetékesek az első írás megjelenése után dicséretes gyorsasággal igyekeztek lapunkon keresztül megnyugtatni Leipámnét, most az özvegytől újabb levelet kaptunk.

„Szíveskedjenek megírni, hogy hol van a NYUFI, mert a pénz, amit igértek, 13 hónap alatt már Ausztráliából is megérkezett volna. Én csak a „PÉLDÁUL" 19-én megjelent cikkéből értesültem arról, hogy ügyem a befejezés felé halad – a pénz a mai napig nem érkezett meg. Higgyék el, én már belefáradtam az egészbe, idegileg kikészültem, hol itt, hol ott esek össze, néha az utcáról szállítanak el, most már feladom. Tisztelt szerkesztők! Köszönöm segítőkészségüket, de mint kiderült, az én egy évi fáradozásom és az önök próbálkozása sem járhatott eredménnyel. Tisztelettel: özv. Leipám Ferencné, Pécs, Böckh János u. 37/1."

Várjuk az illetékesek újabb válaszát. Helyesebben: azt, hogy végre intézkedjenek...

Betiltott lemezek

Valóban betiltotta a Kermi a Nivó Hanglemezgyártó és -forgalmazó Kft. által kiadott néhány lemezt. Természetesen nem politikai okokból vonták ki többek közt a forgalomból a Markos–Nádas-duó korongját, a Bojtorján együttes, valamint Vikidál Gyula legújabb lemezét.

Az indoklás: a kékszínű, áttetsző anyagból készült hanglemezek sem anyagukban és méretükben, sem minőségükben nem felelnek meg a követelményeknek. A vásárlók reklamációját vizsgáltatás nélkül el kell fogadni, és a vételárat vissza kell fizetni.

Kérdésünk: volt-e előzetes minőségvizsgálat? Ha volt, olvashatunk-e a vétkesekről is? Ha nem volt, miért, kinek a hibájából maradt el?

Szerkeszti:
Bozsik László és
Pauska Zsolt

137 éve született Kiss György szobrászművész

Szászvár szülötte, Pécs szobrásza

A tv augusztus 20-i műsorában láttam az ünnepélyes szentmisét, amelyet *dr. Cserháti József* megyéspüspök celebrált. A riporter bemutatta *Szepessy Ignác* pécsi püspöknek a Dóm téren álló, 1893-ban felavatott szobrát, de nem mondta, hogy *Kiss György* alkotása. Ha szembenállunk a szoborral, illetve a négytornyú Székesegyházzal és a bejárat fölé nézünk, egy félkör alakú relief látható, amelynek címe: *Magyar szentek hódolata a magyarok Nagyasszonya előtt.* S ha a Nagyasszony trónjának a látható jobb lábát nézzük, előtte kieimelkedik egy kis téglalap, amelyen olvasható: Kiss. A püspök szobor lábánál is olvasható: Kiss György. A Székesegyház nyugati homlokzatán *Szent István* királyt ábrázoló relief, a középső árkádíven a Székesegyház védelmezője, *Szent Péter* apostol, majd a baloldali árkádíven a második pécsi püspök, *Szent Mór* reliefje csodálható, amelyeket ugyancsak Kiss alkotásaként ismerünk.

De ha a Dóm térről jobbra, a Káptalan utcába sétálunk, a Martyn múzeum kétoszlopos bejáratánál találjuk jobbról és balról Kiss alkotását, János és Pál apostolok szobrát, amelyek ugyancsak Kiss nevét viselik. Majd innen még tovább sétálva a pécsi Széchenyi térre érve csodálhatjuk a Szentháromság szobrot, amelynek alapzatáról egy korábbi tatarozás alkalmával az alkotó Kiss György neve eltűnt, és amely már csak a három relief jobb sarkán bevésve található. A III. relief címe: az *Apostolok küldetése.* Jézus kiterjesztett bal kézzel, körülötte 11 apostol, vele szemben a harmadik apostoltól, akárcsak Kiss György maga. A szobrászművész, aki alkotta a szobrot, annak minden darabját. Ide tettem a fényképet családja és egyidőben készült szobrai – Szepessy Ignác püspök és a Pozsegán álló *Imbriszimovics Luka* szobor – társaságában, ahol Kiss György gyermekei között ül. Más fényképen őt nézve, Kiss György szobrászművészt ismerjük fel a pécsi Széchenyi téren lévő Szentháromság szobor III. reliefjén. Önzetlenül arról árulkodik, amit alig tudott műveiben ábrázolni – a parasztot ábrázolt, olyat, mint amilyenek között indult élete.

És még mennyi műve van Pécsett! Közülük csak egy kis csokrot, amelyet nem nagyon kell keresgélni! A Pécsi Nemzeti Színház tetején egy *Géniusz*, a színház homlokzatáról néznek előre *Vörösmarty Mihály, Erkel Ferenc, Csiky Gergely, Szigligeti Ede* és *Kisfaludy Károly* a magyar zene és költészet feledhetetlen művelői.

És hogy ki volt Kiss György? – 1852. augusztus 24-én született. Ezt jegyezte be a szászvári plébános a kereszteltek könyvébe 137 évvel ezelőtt. – Életének 67. évében hunyt el, a Kerepesi temetőben nyugszik.



A családi fotó reprója

Életrajzát többféleképpen írták: pásztorfiú, lovat legeltetett, szegény, földművelő szülők gyermeke. Mindegyik igaz. Hat elemije után – miközben tényleg faragással töltötte idejét legeltetés közben – apja Pécsre adta őt egy kőfaragóhoz tanulni. Ez nem ment. Kovácsinas lett, ami újból nem sikerült, mert a körülményeket, a bánásmódot nem bírta elviselni, de azt sem, hogy faragásra alig jutott ideje. Hazament a falujába. Megint legeltetés, faragcsálás. És egyszer a szászvári bérmaúton a Dulánszky pécsi püspököt kísérő *Troll Ferenc* kanonok lett figyelmes annak a szászvári háznak az ablakára, amelyben Gyuri faragásai voltak. Az egyház vette pártfogásába Gyurit.

1869-ben már Grazba, *Keltz* képfaragó mesterhez került, négy évig itt tanult, majd 1874-ben ugyancsak Troll kanonok segítségével a müncheni akadémiára került. Kis pénzén könyveket vásárolt és azokból tanulta, amit korábban nem volt alkalma, lehetősége megtanulni. Már apró sikerei voltak – Grazban egy katonai halottaskocsi tervrajzával pályadíjat nyert. Münchenben az első próbálkozása, a *Leányrablás* című műve eredménytelensége nem törte le, hanem nekilátott újból: pályázott az *Irgalmas szamaritánus* szoborcsoportjával, amellyel az akadémia első díját elnyerte. A kormány ráfigyelt és 1000 forint ösztöndíjjal jutalmazta.

Ezután hazatért. Állami megbízást kapott: az Operaház, majd a honvédelmi palota részére dolgozott, aztán a Deák Mauzóleum *Gyászoló Géniuszát* készítette el, amelyet első díjjal jutalmaztak. Ezután következett Róma, ahol 64 pályázó közül a harmadik díjat nyerte el 1883-ban.

Rómából hazatérte után a pécsi püspök megbízta az újjáéledő Székesegyház külső szobrainak elkészítésével és a szövődő barátságok, ismeretségek alkalmával az őt pártfogó kanonok unokahúgával, Troll Bertával ismerkedik meg, aki a felesége is lett 1885-ben.

Nem célom, hogy életútját teljes egészében én írjam le. Ezt már megtette *Bucski Mihály, Romvári Ferenc* pedig egy könyvében szinte szobrainak fotóit hiánytalanul tette közzé. És a sásdi honismereti kör kiállításán *Vajda József* méltatta munkásságát, érdemeit.

Egyszer egy alkalommal – amikor a szászvári új plébános pohárköszöntőt mondott Kiss György tiszteletére, ő így válaszolt: „Nem tudom, sikerült-e olyat alkotnom, hogy tovább éljek az emberek emlékezetében. Egyszer mindenkit elfelednek." Szászvár és az ország, de a határon túl, a művei viselik nevét, alkotásain olvashatók: Kiss György, vagy csak annyi: Kiss. És ilyennel találkozhatunk Pécsett, Budapesten (az Országházban, a Szépművészeti Múzeumban, a Nemzeti Galériában, az Operaházban, a Millenneumi Emlékmű uralkodói sorában), de köztereken: Esztergomban, Szombathelyen, Mohácson, aztán Münchenben, Jugoszláviában, Berlinben. Ő mondta: „Hivatalból semmiben sem lehet hinni. A művészet halhatatlanságában hiszek, az alkotóében nem." Kiss György művészete halhatatlan.

És ha kérhetnék valamit az illetékesektől – akkor azt kérném, hogy amikor azon a helyen, ahol történik valami és ott van Kiss György alkotása, mint pl. a Dóm tér, a Székesegyház, a Széchenyi tér vagy éppen a Nemzeti Színház, és a történés között ismertetések is elhangzanak, hangozzék el, hogy a látható művet a Baranya megyei Hegyháton lévő Szászvár község szülötte, Kiss György alkotta.

Téczely Károly

Várják a jelentkezőket!

Japán fesztivál lesz Pécsett

A Nemzetközi Kulturális Intézet és testvérszervezete a Japán–Magyar Baráti Társaság 1990. március 26. és 30. között megszervezi a második japán fesztivált. Ez városunkat is érinti, ugyanis a szervezők és közreműködők között szerepel a pécsi japán–magyar kör is.

Több városban (így Pécsett is) lesznek érdekes rendezvények, mint például divatbemutató, színházi előadás, játékfilmek, animációs filmek vetítése és különböző zenei programok. A rendezvénysorozat keretében a vidéki városokban mini szimpóziumokat is szerveznek, melyek témaköre a japán filozófia, gondolkodás, életmód és a szokások alapjai, valamint kerekasztal-beszélgetések.

A budapesti szimpózium több napos lesz, szélesebb programmal, ahol főként japán és magyar vitaindító előadások várhatók.

Bár a második japán fesztivál csak márciusban lesz, mégis várnak már jelentkezőket, akik segíteni tudnak a szervezés lebonyolításában. A helyi csoport várja a nagy érdeklődésre számot tartó rendezvényre a japán vagy angol nyelvtudással rendelkezőket a japán szervezők és művészek kísérésére, eligazítására. Továbbá az előadást, illetve tanulmány készítését vállaló szakértők és a szervezési munkában, tolmácsolásban a segítséget. A szervezéshez olyanokat is szívesen látnak, akik nem rendelkeznek nyelvtudással. A jelentkezéseket a főtitkár címére lehet küldeni, pontos név, cím, nyelvtudás megjelölésével, illetve, hogy milyen területen és mikor vállal munkát. A szerkesztőséghez csak a telefonszáma jutott el, ezt készséggel közöljük: 852-544 és 368-982. A pécsi csoport vezetője – Kertészné Újvári Sarolta – bővebb felvilágosítást tud adni, akit a 29-535-ös számon lehet elérni.

A fesztivál a magyar–japán kulturális kapcsolat nagy eseménye lesz, így remélhetőleg nagy számú érdeklődő és segítő vesz részt a programokon. A kapcsolatok kedvező irányú alakulását jelzi a legújabb vállalkozás is, melyet a Tipp Csereiroda szervez. Kedvező japán reagálás esetén ugyanis csereutazásokat kívánnak szervezni a két ország között.

Pataki V.

MAI MŰSOR

FILM

Petőfi: A légy (f4, f6, f8).
Kossuth: A légy (10, 12, 2, 6, 8). Schimansky kelepcében (4).
Kossuth,klub: Hajnali háztetők (f6, f8).
Park: Kísértet Lublón (f3). James Bond (f5, f7).
Park, kert: A légy (f9).
Ságvári: Szellemirtók (4, 6).
Komló: A kétéltű ember (f3). Magányos farkas (4, 6, 8). **Mohács:** Rendőrakadémia II. (6, 8). **Mohács, kert:** A zsoldoskatona (f9).
Szigetvár: Cocktail (6, 8). **Siklós:** Törvényszéki héják (8).

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.20: Tér – idő. – Tudományos figyelő. 9.00: Napközben. 11.00: Zenés délelőtt. 11.05: Népdalok. 11.34: Nyári tragédia. – Rádiójáték. 12.45: Világhírlap. Nemzetközi sajtószemle. 13.00: Klasszikusok délidőben. 14.05: Poggyász. — Tudnivalók utazóknak. 14.35: Dzsesszmelódiák. 14.55: Nem engedlek el. – Végh György versei. 15.00: Próbaidő. Dokumentumjáték. 15.51: Monteverdi: Laudate Pueri Dominum. 16.15: Muzsikáló természet. Ausztráliai mézevő madarak. 16.20: Az évkör népszokásai Mátétól Orsolyáig. 17.00: A véges végtelen. 17.30: A Szabó család. 18.05: Láttuk, hallottuk, olvastuk. – Zenekritika. 20.00: Magyar tudósok világtalálkozója Budapesten. – II 2. rész. 20.30: Örökzöld dallamok. 21.17: A mi szegénységünk. Rádiójáték. 22.00: Hírvilág. 22.30: Kapcsoljuk a 6-os stúdiót. Horváth László klarinéton játszik, Körmendi Klára zongorázik. Kb. 23.30: Szimfonikus táncok.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Rivaldafényben: könnyűzene szintetizátorra. 9.05: Társalgó. – Ötvenöt perc irodalomkedvelőknek. 10.05: Nóták. 10.30: Operettnyitányok. 11.05: Kapaszkodó. – Gyógypedagógiai szerviz. 11.30: Balatonrádió. 12.10: Asztali muzsika. 13.05: Popzene sztereóban. 14.00: Betűtenger. 15.05: Csúcsforgalom. 17.05: Tárcsázz! 17.30: Kamasz-panasz. 18.30: Pop-regiszter. 19.05: Talpalávaló. 19.30: Daráló. 20.00: Önarckép, befejezetlen. Konrád György író. 21.05: Válni veszélyes. 21.14: Operetthistóriák. 22.20: A régi magyar irodalomról – kezdőknek. 23.20: A dzsessz története. 24.00: Virágénekek.

BARTÓK RÁDIÓ

9.08: Rossini: Alkalom szüli a tolvajt. Egyfelvonásos opera. 10.04: Magyar zeneszerzők. 10.35: Tankhajók. Rádiójáték. 11.00: Zenekari muzsika. 12.05: Operarészletek. 13.00: Emberélet. Rádiómonológ. 13.45: Magyar daloskert. 14.00: Fúvós muzsika. 14.25: Zenei Tükör. 15.00: Barokk zene. 16.05: Operarészletek. 16.33: A Brahms-trió hangversenye a Zeneakadémia kistermében. 17.48: III. nemzetközi kamarakórus fesztivál – Pécs, 1989. – VI/4. rész. 18.30: Az MR szerbhorvát nyelvű nemzetiségi műsora Pécsről. 19.05: Az MR német nyelvű nemzetiségi műsora Pécsről. 19.35: A Stuttgarti Rádió szimfonikus zenekarának hangversenye. 21.20: Híres csellóművészek felvételeiből. 22.20: Operaáriák. 22.47: Fekete Afrika zenéjéből. 23.12: Kezet csókolhat nekünk Gyurika – hangjáték.

PÉCSI RÁDIÓ

5.55: Hajnaltól reggelig Dél-Dunántúlon. 6.15: Dél-dunántúli krónika. – Lapszemle. – Jelentés az utakról. 7.15: Dél-dunántúli krónika. – Időjárás. 7.55: Programajánlat. 8.00: Műsorzárás. 18.30: Szerbhorvát nemzetiségi műsor. 19.00: Magyar nyelvű hírek. 19.05: Német nemzetiségi műsor. 19.35: Műsorzárás.

TELEVÍZIÓ

MAGYAR TELEVÍZIÓ TV 1.

8.58: Műsorismertetés. 9.00: Képújság. 9.05: Tévétorna nyugdíjasoknak. 9.10: A táncos. Angol filmsorozat. 10.00: Panoráma. Világpolitika percről percre – ism. 10.45: Mozgató. Tévétorna mozgáskorlátozottaknak. 10.50: Képújság. 16.23: Műsorismertetés. 16.25: Hírek. 16.30: Pannon krónika. A pécsi körzeti stúdió híradóműsora. 16.40: Hírek német nyelven. A pécsi körzeti stúdió műsora. 17.15: RTV Közönségszolgálat. 17.20: Érdekházasságok. Csehszlovák tévéfilm. 18.45: Szám-adás. Gazdasági negyedóra. 19.00: Műsorajánlat. 19.05: Reklám. 19.10: Esti mese. 19.20: Reklám. 19.25: Közlemények. Műsorajánlat. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: A világ nélküled. Francia tévéfilmsorozat. – VIII/8. rész. 21.00: Reklám. 21.05: Stúdió '89. A Televízió kulturális hetilapja. 21.50: A tankokat hazaviszik, ugye? Dokumentumfilm. 22.20: Képes nóták kívánságműsora. 22.50: Híradó 3.

TV2.

17.25: Képújság. 17.35: Tv2. Benne: Reklám. – Riportok. – Időjárás. – Zene. – Teledoktor. Orvosi tanácsok. 18.00: Telesport. 18.25: Alvin és a mókusok. Amerikai rajzfilmsorozat. 18.48: Mozaik. Telefonos játék. 19.00: A tanító. Szovjet film. 20.16: Tv2. Benne: 20.40: A Rockhajón: a Bikini együttes. 21.00: Híradó 2. 21.20: Tv2: 21.30: Halló, halló! Angol komédiasorozat. – VI/4. rész. 22.00: Szimultán. Az egyházak ifjúsági és szociális szolgálatáról. Kb. 22.45: Tv2. Napzárta.

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ ZÁGRÁBI TV I.

8.15: Műsorismertetés. 8.20: Tv-naptár. 8.30: Kicsiny világ. 9.00: A dicsőség felhői. Filmsorozat. 10.00: Rajzfilmek. 10.30: Külföldi tudósítónk jelenti: Mexikó. 11.55: Zenés műsor. 12.35: Szalek szárnyán. Dokumentumsorozat. 13.20: G. Rossini: Stabat mater. 14.25: Kicsiny világ. 14.55: Múzeumok és galériák. Oktatóműsor. 15.25: Műsorismertetés. 15.30: Hírek. 15.40: Plusz műsor – ism. 17.40: Műsorismertetés. 17.45: Hírek. 17.55: Tv-naptár. 18.05: Számok és betűk – kvíz. 18.25: A tudomány és mi. 19.10: Időjárás. 19.13: Hírek külföldi turisták számára. 19.18: Rajzfilm. 19.28: Műsorismertetés. 19.30: Híradó 1. 19.56: Sport ma. 20.00: Lottósorsolás. 20.05: A Mennyei Szálloda. Angol játékfilm. 21.45: Híradó 2. 22.05: Kapcsolásos magazin. 23.05: Hírek külföldi turisták számára. 23.10: Plusz műsor. 1.10: Hírek. 1.15: A szerdai műsor ismertetése.

ZÁGRÁBI TV II.

19.28: Műsorismertetés. 19.30: Híradó. 20.00: Zenei est. 20.45: Hírek. 20.50: Tv-kiállítás. 21.00: Split '89. Műsorközvetítés. 23.00: Második világháború. Dokumentumsorozat. 23.50: A szerdai műsor ismertetése.

OSZTRÁK TELEVÍZIÓ 1. MŰSOR

9.00: Hírek. 9.01: Maonfleet. 9.30: A geotermikus energia. 10.20: A cápa III. Amerikai film. 12.05: Akkoriban. 12.10: Hétfői sport. 13.05: Hírek. 13.15: Mi. 13.45: Bröckelstein-villa. 13.55: Romanov és Júlia. Amerikai film. 15.35: An-tan-tánusz. 16.00: Anne, a kanadai árvagyerek. Film. 16.55: Mini tv-híradó. 17.03: Wickie és az erős férfiak. 17.30: Mini találkozó. 17.55: Lilliput-put. 18.00: Mi. 18.30: Teltház. Film. 19.30: Tv-híradó. 20.00: Sport. 20.15: Univerzum. 21.07: Dallas. Film. 21.50: Oldalpillantások. 21.55: A 27. emelet. Amerikai bűnügyi film. 23.40: High Chaparral. Western. 0.30: Hírek.

SKY CHANNEL

6.30: Üzleti hírek. 7.00: DJ Katshow. Gyermekműsor. 9.30: Panel Pot Pourri. Játékos show. 11.00: Sullivanék. Film. 11.30: Sky-krónika. 12.30: Gond-fórum. 13.00: Egy másik világ. Amerikai film. 13.55: A Skytex oldalai. 14.50: Változó világ. Film. 15.45: Szeretni. Film. 16.15: The Lucy-show. 16.45: Sylvanians. Rajzfilm. 17.00: Visszaszámlálás. 18.00: Eurosport.

TV 5-ÖS

16.05: Nyári varieté. 17.05: Új világ. 18.05: Hírek, időjárás. 18.10: Pihenőidő. Gyermekműsor. 19.00: Számok és betűk. 19.30: Harminc millió barát. 20.00: A nagy pecsétőr. Varieté. 22.30: Időjárás. 22.35: Ha ez örömet szerezhet önnek . . . Francia film. 24.00: Esély a daloknak. 0.30: Hiányjelek. 0.45: Műsorzárás.



LAKÁS-INGATLAN

HUNGÁRIA
OTTHON BIZTOSÍTÁS

Új, 3 szintes családi ház 500 négyszögöl telekkel, ipari árammal gazdasági épületekkel eladó vagy pecsi kertes családi házra cserélhető. Szalánta, Barátság u. 10., 16 óra után.

Szétköltözők! 2 db 2 szobás, összkomfortos tanácsi lakásunkat két családnak megfelelő családi házra cserélnénk „Tavasz 3021" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Káposztásvölgyi u. 1. sz. alatti kétlakásos, központi fűtéses családi házat elcserélnénk 2 db tehermentes másfelesre vagy 1 db másfelesre és kp-ra. Érdeklődni a helyszínen vagy Bosznay Pécs, Taksonyi u. 8.

Elcserélném nagyméretű, 3 szobás, összkomfortos tanácsi lakásom két kisebb tanácsira. Minden megoldás érdekel. Cím: Pécs, Egri Gy. u. 36., Szilranyák. A hirdetésnapon az esti órákban.

1,5 szobás OTP-öröklakás, 800 000 kp., kevés OTP-vel sürgősen eladó. Pécs, Sarohin t. út 84., IV/13. Érdeklődni a helyszínen, 18–20 óra között.

Marx út 100/1-es, 240 négyszögöl építési telek sürgősen eladó. „Becslési ár" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó új, 2,5 szobás OTP-lakás, 18 500 Ft/m². Pécs, Mátyás Flórián tér 2. II. em. 9.

Elcserélném 1,5 szobás, 40 m²-es, főállású, kertvárosi, jól fizető, házfelügyelői lakásomat 1,5–2 szobás, tanácsira. „Magas ráfizetés, 3181" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó 2 szobás, összkomfortos OTP-lakás tehermentesen vagy kp + átvállalással. Érdeklődni: Komló, Bajcsy-Zsilinszky u. 27. fszt. 3.

Eladó két család részére is megfelelő ház, 360 m² melléképülettel. 7812 Garé, Rákóczi u. 491. Harkányi útról.

Keszüben 384 négyszögöl zártkert eladó. Tel.: 41-404.

Pécstől 50 km-re 1200 négyszögöl terület eladó, 100 m² lakással. Szoba, nappali, étkező és fürdőszobával ellátva. Szeptember végén való beköltözéssel. Ára: 550 ezer. – „Gazdaság 169" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Pécsi, belvárosi, összkomfortos, új házrész, tégla, 52 négyzetméteres, beköltözhetően, igényesnek eladó. Érdeklődni a 25-724-es telefonon, 10–12 óra között.

Elcserélném pécsi, 47 m²-es, összkomfortos tanácsi lakásomat OTP 1 szobás vagy sajátlulajdonú garzonlakásra, OTP-átvállalással. – „Értékegyeztetéssel 406" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Tiborc utca elején családi ház szép kerttel eladó. – Érdeklődni: 21-664-es telefonon délután 4 órától.

Komlón 2 szobás, erkélyes, OTP-lakás garázzsal vagy anélkül olcsón eladó. Körtvélyes, Cserma u. 11. III. 13. Kátai.

Jókai utcai szövetkezeti lakásrészemet, eladnám vagy elcserélném gorzon 1 szobás vagy egy 1,5 szobásra a nyugati városrészben. Értékkülönbözetet fizetek. – Érdeklődni: 30-694-es telefonon.

2 szoba összkomfortos családi ház melléképületekkel, 1200 négyszögöl területtel sürgősen eladó. Érdeklődni: Mindszentgodisa, Petőfi u. 24. 7391. Kurucz István.

Sürgősen eladnám vagy elcserélném tanácsi lakásra + kp. Pogány, Móricz u. 2. szám alatti családi házam, mely áll: 3 szoba, konyha, fürdőszoba, gazdasági épületek, 640 négyszögöl területtel, állattartásra kiválóan alkalmas. Érdeklődni: a helyszínen.

Belbudán, II. kerület, kertes, társasházi, 2,5 szobás, telefonos, gázfűtéses öröklakás eladó. Tel.: 357-681. – Este.

280 négyszögöl gyümölcsös, építési lehetőséggel eladó buszvégállomásnál. Irányár: 190 ezer. Középdaindol 7. Telefon: 21-061.

Elcserélném 47 m²-es szövetkezeti lakásom hasonló tanácsira. Érdeklődni: Kállai Éva tér 1. VII. em. 26. – Bedő.

Eltartási szerződést kötne fiatal, értelmiségi pécsi ingatlanért. „Bizalom és becsület 402" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Malomvölgyi tóra néző, 250 négyszögöl telken lévő szőlőt, 42 m²-es új épületet cserélnék Balaton déli oldalán lévő kisebb nyaralóért vagy vízközeli telekért. „Helyés ármegjelöléssel 399" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Elcserélném 2 szobás, kertes családi házamat 3 szobás öröklakásra, vagy nagyobb családi házra. Érdeklődni: 28-597-es telefonon.

300 négyszögöl lugas-szőlő, gyümölcsös faházzal sürgősen eladó. Érdeklődni: Kesző, Petőfi u. 60.

Eladó vagy kertvárosi lakásra cserélhető 3 szoba, összkomfortos családi ház, kerttel, építési lehetőséggel. Érdeklődni: Pécs, Torda u. 1.

Kiadó belvárosi, 1,5 szoba, összkomfortos, önálló, bútorozott lakás hosszabb időre. – Tel.: 16-398.

Eladó 1200 négyszögöl szántó, megosztva is. Pellérd, Kossuth u. 20.

Márfai szőlőhegyen 350 négyszögöl szőlő présházzal, felszereléssel eladó. Minden érdekel. Tel.: 81-494.

Elcserélnénk 1,5 szobás, gázfűtéses, házfelügyelői lakásunkat hasonló főbérleti házrész, tatarozásra szoruló, magántulajdonú, harkányi, pécsi, Pécs környéki lakásra. Szükség esetén 300 négyszögöl szőlőt, városi busszal megközelíthetőt ráadunk. Érdeklődni: Frauke Károly, Pécs, Dohány u. 7.

Orfűi, 1117 m²-es hétvégi telek építési lehetőséggel eladó. Érdeklődni: Orfű-Tekeres, Petőfi u. 16.

Szolnoki, 1,5 szobás, IV. emeleti szövetkezeti lakást hasonló pécsi lakásra vagy 2 szobás, összkomfortos családi házra cserélnék. Érdeklődni hétköznap 8–15 óráig a 24-020/24-es mell. telefonon. Tövisné.

Albérlet- és ingatlanközvetítés. Pécs, Bartók B. u. 21. Telefon: 23-104. 10–17 óráig.

Eladó Sásdtól 3 km-re az egerszegi szőlőhegyen 500 négyszögöl szőlő, befejezés előtt álló présházzal (kétszintes), „Szüret előtt" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe, vagy érdeklődni munkaidőben a 13-137-es telefonon.

Beramend, Kossuth Lajos u. 157. számú családi ház eladó.

Eladó 2,5 szobás OTP-lakás garázzsal vagy anélkül. Érdeklődni: Malomvölgyi u. 7., IV/14.

Összeköltözők! 104 és 66 négyzetméteres, összkomfortos, telefonos lakásokkal belvárosi kertes családi ház eladó. Pécs, Erreth I. u. 3.

Körtvélyesi, tehermentes, 2 szobás, erkélyes, OTP-lakás reális áron, sürgősen eladó. Érdeklődni lehet: Komló, Hegyhát u. 81., hétköznap 16 óra után.

3 szobás kertvárosi lakás garázzsal 20 000 Ft/m²-ért eladó. Pécs, Lahti u. 48., fszt. 1. Telefon: 72/14-699.

Keszüben 300 négyszögöl kert eladó, téglaépület, víz, villany von. Érdeklődni: Fülep L. u. 16. II. 7. 18 óra után.

Külön vagy együtt eladók egy új 1,5 szobás lakás a Pataki utcában, 900 ezer Ft, beköltözhetően és egy 62 m²-es, 2 szobás, garázsos lakás, 25 ezer/m². Érdeklődni: Kolozsvár u. 12. Szabó. Este 6 után.

Eltartási szerződést kötnék vidéki vagy helyi ingatlanért. Gondozás és eltartás saját házamban. Tel.: 18-525. Esti órákban.

Eladó 2,5 szobás, erkélyes OTP öröklakás a Rózsadombon. Érdeklődni: a helyszínen 16 óra után, Hajas I. u. 32. I. 1. Nagyék vagy 14-427-es telefonon, 8–15 óráig.

Tetőtér-beépítéses családi ház Közép-Daindol 11. szám alatt eladó. Érdeklődni: naponta 15–19 óráig.

Kertvárostól 3 kilométerre, Kispostavölgyben, 300 négyszögöl területen szőlő, gyümölcsös, 40 m²-es új épülettel (vakolatlan), pincével, kúttal eladó. Irányár: 460 ezer Ft. Érdeklődni: Tóth Gábor, Pécs, Sarohin tábornok út 48.

Sásd, Fáy András u. 6. szám alatt 3 szobás családi ház eladó. Érdeklődni: a helyszínen Oroszné. – Telefon: 75-083, 81-462.

Budapest, Baross téri, 2 szoba (68 m²-es), komfortos, tatarozott tanácsi lakásomat pécsi 1,5 szoba, komfortos örök- vagy szövetkezeti lakásra cserélném. „Belvárosi lakás 19104" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

A meszesi iskola mögötti garázssorban egy helyiség kiadó, akár kisiparosnak raktár céljára. – Érdeklődni: Pécs, Pósa L. u. 40.

Eladó 300 m² szőlő 6x4 m-es faházzal. – Bisse. Érdeklődni lehet: Szalánta, Hunyadi u. 129.

Pécsudvardon parasztház eladó. Érdeklődni: Pécs, Zsigmond u. 48. Délután.

Gombatermelésre nagy pince, gazdálkodásra, 2 szoba, konyha, komfort nélküli ház nagy területtel, melléképülettel, részletfizetésre is eladó. Pécs, Bajamalom-dűlő 17. sz. Tel.: 28-885. Egész nap.

Pécsudvardon eladó kb. 800 négyszögöl gyümölcsös, szántó, reális áron. Kovács Ernő, Pécsvárad, Mosókút-környék 5.

Eladó Pécs, Móra F. u. 4. szám alatti, 1 szoba, összkomfortos, városi gázzal ellátott, szuterénos ház, a hozzá tartozó kerttel. Megtekintési lehetőség: Szita, Pécs, Viola u. 4. sz. Tulajdonos: Magyar István, 7090 Tamási, Gárdonyi u. 24/A.

Eladó 3 szobás, összkomfortos szövetkezeti lakás Pécsett, a Siklósi u. 10. fszt. 1. szám alatt. Érdeklődni a 18-671-es telefonon.

Engels úton építési telkek eladó. Érdeklődni: 25-376. Egész nap.

500 négyszögöl beépíthető ingatlan Pécsújhegyen eladó. Diana tér 8. II. 10. – 16 óra után.

Komlón, szilvási, 1,5 szobás, összkomfortos, tehermentes lakás sürgősen eladó. Érdeklődni: 16 óra után, Komló, Április 4. út 33. VI. 17. Baranyi.

Pécsvárad központjában nagy családi ház (több lakás) eladó, nagy kert, udvar, gazdasági épületekkel, jó gazdálkodási lehetőség. „Kisebb házat beszámítok" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó Keszüben 220 négyszögöl gyümölcsös. Érdeklődni: 18-898-as telefonon.

Ház eladó. Szentlőrinc, Rákóczi u. 22.

1,5 szobás lakást vennék. „Azonnal fizetek" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Kétlakásos családi ház Rudas László utcában 2x2 szobás, komfortos, 2 garázzsal, pincével, alagsori helyiséggel beköltözhetően, esetleg külön lakrész is eladó. Gáz bent van. Esetleg lakáscserét beszámítok. Irányár: 1,6 millió. Érdeklődni 14 óráig, 27-511 Molnárné, 17 óra után 15-537-es telefonon.

Elcserélném belvárosi, téglaépületben lévő, II. emeleti, 2 szoba összkomfortos tanácsi lakásom 1,5 szobás tanácsira. „Meszes kizárva 386" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Mohács, Szabadság u. 36., II. emeleti, 30 m²-es, 1 szoba garzonlakás eladó. Érdeklődni: Mácsiknénál napközben a 14-49-es; este 8 órától 16-54-es telefonszámon.

Mohács, Jókai u. 55., 2,5 szobás, összkomfortos családi ház eladó, vagy értékkülönbözettel lakásra cserélhető.

Eladom vagy elcserélem OTP-lakásra 3 szobás, hallos, központi fűtéses családi házamat. Nagypostavölgy 82. szám.

40–44 m²-es, 1,5 szobás tanácsi lakásra cserélném 2 szoba + étkezős, 52 m²-es, erkélyes, összkomfortos, kertvárosi tanácsi lakásomat, értékegyeztetéssel. – „Zsuzsa 245586" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

25 emeletesben lévő, 40 m²-es, [illegible] tanácsi lakásomat, elcserélném 1,5 szobás tanácsi lakásra. Csak telefoncsra. Érdeklődni az esti órákban: 18-165.

Uzlethelyiség, 6x4-es, kiadó. Pécs, Ady E. u. 62. sz.

Külön bejáratú, 1 szoba összkomfort diáklányoknak vagy gyermektélen házaspárnak kiadó. Rippl R. u. 11. Tel.: 33-838.

Összkomfortos albérleti szobába szeptember 1-jétől nő személyében társat keresek. Cím: Pécs, Vas Gereben u. 41.

Lőtéri garázssorban garázs kiadó. Telefon: 25-030. 17 óra után.

Siklóson, a belvárosban, többszintes új társasház beköltözhetően eladó. Ár: 2 millió 300 ezer Ft, vagy több évre bárkinek kiadó. Érdeklődni: dr. Varga Győző jogtanácsos, 7801 Siklós, Felszabadulás u. 57. Tel.: 06-73-11-135.

2 szobás, ebédlő, főzőfülke, fürdőszoba, 2 helyiség szuterin, 1156 m² területen, Lovászhetény, Állami Gazdaság u. 11. szám alatt eladó. Csilléék. Melléképület van.

Elcserélném 2,5 szobás OTP-lakást 1,5 szobás OTP-re. Lila ABC környékén. Cím: Pécs, Hajdú Gy. u. 29. fszt. 2. Debertin Béla.

Kis-Daindolban lévő családi házat elcserélném kisebb lakásra + ráfizetés. Érdeklődni: Óvoda u. 9.

Olcsón, sürgősen eladnám vagy kisebbre cserélném 64 m²-es, tehermentes szövetkezeti lakásomat. Érdeklődni a helyszínen: József Attila u. 47/C. IV. 15., vagy 20-070-es telefonon.

Elcserélném uránvárosi, 2 szoba összkomfortos lakásom hasonló kertvárosira. „Sima 245605" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Eladó Siklóson, városi dűlőben, 386-os számú pincénél 800 négyszögöl lugas- és 800 négyszögöl hagyományos szőlő-gyümölcsös, présház, pince teljes felszereléssel, megosztva is. Érdeklődni: a helyszínen, vagy Pécs, Szabadság u. 26. Ternaiéknál.

Gazdálkodásra, állattartásra alkalmas terület, 3 szobás családi házzal, melléképületekkel eladó a Sport utcában. – „Csend 245581" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Siklóson, a hegy déli oldalán, a Sóbányadűlőben 450 négyszögöl 8 éves cövegelt szőlőültetvény (pincehely, ciszterna, villany, egy kis főépület van). Terméssel vagy anélkül eladó. – Érdeklődni: Boros Attila, Siklós, Déryné út 2/A. Tel.: 73-21-061. Az esti órákban.

Romonyán pince, présház szőlővel, konyhakerttel 250 négyszögöl területen eladó. Érdeklődni: Romonya, Zrínyi 3.

Kővágószőlősön 360 négyszögöl szőlő-gyümölcsös présházzal eladó. Víz, villany van. Érdeklődni: Kővágószőlős, Újtelep 4. – Putnoki.

Eladó elköltözés miatt a gyódi zártkertben 520 négyszögöl új telepítésű szőlő-gyümölcsös terméssel, felszereléssel. Tel.: 23-740.

Suzuki Swift, fehér, 1300 GL, 88-as gyártmány eladó. Vasas, Orosz Gyula u. 73.

AUTÓSOK, FIGYELEM!

Minden típusú személygépkocsira, nyugatira, futózott radiál és diagonál gumik eladása.

Ugyanott:

szerelés, centírozás.

Nyitva:

8–19 óráig.
Szombaton 8–12 óráig.
Cím:

Tiborc u. 55.

Telefon: 15-328.

ÜLÉSHUZAT SZAKÜZLET

Szupi

ÜLÉSHUZAT

7627 Pécs
Engel János út 1/2.

NYITVA: 7-16-ig

GÉPJÁRMŰ VÉTEL-ELADÁS:
Pécs, Teréz u. 5.

Elektromos írógépét vesznek, üzemképte'en is. Telefon: 18-858.

TA-s 1300-as Dacia friss műszakival eladó. Érdeklődni: Pellérdi u. 26.

ZH-s rendszámú Fiat 127-es gépkocsi eladó. Érdeklődni 28-874-es telefonon 16–20 óra között.

Új, kisméretű tégla eladó. Azonnali szállítás. Telefon: 30-403.

Platós Áró, 3,5 éves, bejáratós motorral, sürgősen eladó. Irányár: 210. Este. Székely B. út 65. Kéri. Telefon: 24-897.

1 m-től 9 m-ig kifűrészelt szarufa, léc olcsón, jutányos árért eladó. Pécsvárad, Rákóczi u. 59. Strand mellett. Szállítást vállalok.

10-féle előszobafalat készítünk sok változatban. A gyártónál olcsóbb. Pécs, Zsolnay V. u. 51.

9 métertől 1 méterig kifűrészelt szarufa és minden méretű léc eladó. Papp József, Égervölgy, Kócsag köz 27. sz.

Figyelem! Színesfém-, alumínium-átvétel magas áron! Pécs, Észak-Megyer-dűlő (a vásári betonút).

4 db 2 ellésű tehén eladó. Zengővárkony, Arany J. u. 87.

Gyári nyúlketrecek eladók. Érdeklődni: Pécs, Móra Ferenc u. 27.

UN 69-73 frsz. Trabant gk. lejárt műszakival eladó. Pécs, Madách u. 9/B. Blész.

Jó állapotban lévő 100 literes fa szüretelőkád eladó. Pécs, Lőtér u. 4. sz.

KR frsz. 1500-as Lada szgk. megkímélt állapotban eladó. Ára: 200 ezer Ft. Érdeklődni: Pécs, Ybl Miklós u. 1. Pénzeseknél.

1400 db bontott bátaszéki cserép eladó. – Pellérd, Vasút u. 30. Telefon: 73-267. Esti órákban.

Eladó 8 éves Lada 1300-as. Érdeklődni: Mázaszászvár, Vadászi, Kodály Z. u. 4. Egész nap.

Használt és antik-bútor eladó. Teklafalu, Fő u. 95.

Páncélszekrény eladó. Tel.: 72-26-204.

Polski Fiat, garázsolt, kitűnő állapotban, betegség miatt eladó. – Telefon: 23-310, Reggel 9 óráig.

11 hónapos, garanciális Dacia 1310 TLX eladó. Irányár: 180 ezer Ft. Pécs, Dr. Mojorossy u. 3/B.

Vegyes tüzelésű kazán újszerű állapotban eladó. Marx út 88. Telefon: 21-595.

Fiat 127-es személygépkocsi friss műszakival eladó. Érdeklődni: Pécs, Matusán B. u. 37. I. 6. 19 óra után. Szabó.

Trabant Lim. 601 újszerű állapotban olcsón eladó, Simson segédmotorkerékpárt beszámítok, vagy vennék. Ugyanitt Saba színes tv, márkás magnó deck, erősítő, hangfalak, Camping kerékpár és egy jó állapotban lévő íróasztal, reális áron eladó. – Pécs, Egri Gy. u. 10. IV. 13. Somogyi.

Fakivágás szakszerűen, diófát, facsoportot vagy erdőt vásárolok. Telefon: 34-672.

Hasas kocák eladók. Szőke, Fő út 56.

Halálozás

Szomorú szívvel tudatjuk rokonainkkal és ismerőseinkkel, hogy szeretett édesanyám, nagyanyánk és dédnagyanyám,

PAPP GERGELYNÉ

85 éves korában csendesen elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása augusztus 30-án fél 11 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy drága, jó férjem, édesapánk, apósunk és nagypapánk,

SZALAI JÓZSEF

ny. MÁV-főfelügyelő,

türelemmel viselt, hosszú, súlyos betegségben 73 éves korában elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása szeptember 1-jén 12 órakor lesz a pécsi központi temető kápolnájából. A gyászoló család. 5

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy a szeretett férj, édesapa, nagyapa, dédapa,

PAJOR GYULA

88 éves korában augusztus 4-én elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatója augusztus 30-án 1 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy

HAHN ISTVÁN

63 éves korában elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása augusztus 30-án, szerdán fél 1 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Szomorú szívvel tudatjuk rokonainkkal és ismerőseinkkel, hogy drága, jó férjem, édesapám, testvérem, apósom, nagypapánk, dédpapám,

ID. BARCATTA ANTAL

74 éves korában, hosszú betegség után váratlanul elhunyt. Temetése augusztus 30-án 2 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Fájó szívvel tudatjuk, hogy szeretett férjem, édesapa, nagyapa, após, testvér és sógor,

LEHÓCZ ÁRPÁD

52 éves korában, 1989. augusztus 5-én, hosszan tartó betegség után elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása augusztus 31-én 2 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Köszönet

Ezúton mondunk köszönetet mindazoknak az együttérzésért, akik

ROMÁN KÁROLYT

utolsó földi útjára elkísérték. A gyászoló család.

Hálás és szomorú szívvel mondunk köszönetet minden kedves rokonnak, barátnak, szomszédoknak, ismerősöknek, pécsváradi Áfész dolgozóinak, akik fellejthetetlen halottunk,

ERDŐSI LÁSZLÓNÉ

temetésén részt vettek, utolsó útjára elkísérték, koszorúk, virágok, részvéttáviratok küldésével fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Trágyagiliszta eladó, 50 fillér/db. Fizetés másfél évig halasztható. Polecsák, Pécs, Szabó István utca 38. Tel.: 32-238.

Építkezők, figyelem! Tatai hornyolt cserép, szarufa, léc, deszka, gerenda, bontott tégla eladó. Szállítást is vállalok. Cserkút, Petőfi u. 6.

IFA billencs reális áron eladó. Telefon: 28-512.

Vennék sötétbarna Bonanza íróasztalt. Cím: Paróczineé, Szigetvár, Kossuth tér 4.

Kedvező áron 250-es Jawa eladó. Megtekinthető: 17 órától, Ölbei, Marosvásárhely u. 15.

Eladó használt Lehel hűtőszekrény, székek, dohányzóasztal, Super Kombi pelenkázóasztalos gyerekágy, Biemme babakocsi, kézi súlyzók, homokzsák, versenykesztyűk. Pécs, Varsány u. 6. IV. 14-en érdeklődni.

4 db 100 literes boros hordó eladó. Pécs, Torda u. 29.

5,5 éves személy Barkas eladó. Wartburg Tourist-kiutalás beszámítok. – „Panoráma 245592" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Tulipán szaporító hagymák (orchidea, lilium, papagáj virágúak), sok színben eladók. (250 Ft/kg.) Korai fajtákból (Darwin-tulipánok) is bő választékkal rendelkezünk. (200 Ft/kg.) Bagolyné Göbölös Angéla, Kisharsány, Dózsa u. 25. 7821.

VEGYES

HOMOK-, FÖLD-, KŐ-, SÓDER-,

TÖRMELÉKSZÁLLÍTÁS. ANYAGBESZERZÉSSEL.

Telefon: 16-165.

KONTÉNER
ÚJVILÁG UTCA 27
TEL.: 29-359 ESTE 34-388

KÖLTÖZTETÉS, BÚTOR-, ZONGORA- és PÁNCÉLSZEKRÉNY-SZÁLLÍTÁS.

20% árengedmény!

Telefon: 28-512.

KENGURU
TEHERTAXI
29–359

KÖLTÖZTETÉS:
– Jászkuti –
14-697.

PANNÓNIA TEHERSZÁLLÍTÁS
1–10 t-ig
FIX-, BILLENŐPLATÓS ÉS DARUS GÉPKOCSIKKAL
14-184

Kőműves kisiparos tatarozási, átalakítási és új épületekre munkát vállal. Érdeklődni: Pécs, Táltos u. 24. Szabó Gyula.

Üvegezés! Családi házak, tetőteraszok üvegezését vállalom. Hőszigetelt üveget méretre készítek. Telefon: 16-314 7–9-ig; 20-396 18 után.

FÖLDMUNKA-BETONOZÁS
gépi- és kézierővel.
Tel·41-480

Vízumok gyors intézése. Pécs, Bartók B. u. 21. Telefon: 23-140, 10–17-ig.

Testépítő terem várja fiúk, lányok jelentkezését a Jókai u. 2. alatt. 14 órától.

Korona Tehertaxi 10-351

Lakásba, készülő családi házba rendeljen redőny–reluxát, harmonikaajtót, térelválaszlótót. Most olcsóbb. Hívjon bennünket a 80-748–80-643-as telefonon, elmegyünk önhöz. Közületeknek árkedvezmény.

KONTÉNER
RENDELÉS ESTE 26-347 NAPPAL 32-392

Angol nyelvtanítást vállalok kezdőknek, haladóknak, szeptembertől. Tiborc u. 35. Telefon: 15-389.

SZTRÁDA
1-10t Tehertaxi
23-308

Orosz tanítást vállal felsőfokú nyelvvizsgával rendelkező kertvárosi egyetemista. Telefon: 19-797.

TEHERTAXI ----- fix, billencs, darus, multikár
TELEFON: 10 961

Üzletem bővítéséhez csendestársat keresek. „Lakatos" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Építési vállalkozó közgazdasági végzettséggel, magas kereseti lehetőséggel munkaerőt keres, könyvelési C II. sz. naplófőkönyv, gépelési munka és SZTK-ügyintézői esetenként, anyagbeszerzési feladatok ellátására. Számítógépkezelői, esetleg programozói képzettséggel és gépkocsival rendelkezők előnyben. Jelentkezés: 18-048-as telefonon, 8–13 óráig.

Pecsain
22-837
FÖLDMUNKA SZÁLLÍTÁSSAL

Logopédia (beszédhibajavítás), valamint olvasáselőkészítés. — Felvétel: szerda 18–19 óráig, Pécs, Felsőmalom u. 22.

Francia nyelvtanítást és korrepetálást egyetemista vállal. Kedvezményes áron, Pécsett. Érdeklődni a (82) 14-262-es telefonon.

KLEO KOROMKOZMETIKA
PÉCS, Tanácsház 2.
Telefon: 33-370
EXTRA MUKORMOK

Fregoli, panelfúrás, szögbelövés megrendelésre lakberendezési tárgyak felszerelése. Telefon: 28-094. Roczkó.

Csempézést, lapozást, márványburkolást rövid határidővel vállalok. Tel.: 22-233.

EXPRESSZ TEHERTAXI
26-555
Áruszállítás anyagbeszerzéssel
Költöztetés
1–10 t-ig
Fix, billencs, gólyadarus
Földmunkagépek
EXPRESSZ

Fregoli fából, műanyagból, szögbelövés, panelfúrás, előszobafal megrendelhető a 11-166-os telefonon. Várhelyi.

40 éves férfi, autós és kereskedő szakmával, B jogosítvánnyal, saját autóval, elhelyezkedne főállásba, közülethez is. „Életmes 245575" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

MOZAIK

Vásároljon a MOZAIK Építőanyag Kereskedéstől: az alaptól a tetőig mindent, szállítással is:

falazóanyagok, faanyagok, olasz burkolók, hőszigetelések, kavics, homok, cement, fehércement, mészhidrát, oltott mész,kőpor, cserepek, palák.

Telephely: Pécs-Cserkút, a hatos úton a 205-ös kilométerkőnél. Tel.: 72-24-838

Nyitva tartás: 7—16.30-ig, szombaton 7.30—11.30-ig.

EXPRESS

Eladó Kővágószőlősön 1400 m²-en lévő összkomfortos, gazdálkodásra alkalmas családi ház. Bükkösdi kis parasztházat beszámítunk. Érdeklődni: a helyszínen.

Kossuth Lajos u., Széchenyi tér, Sallai u., Bem u. területén keresek 100–120 m²-es tanácsi lakást. Kertvárosi, telefonos, 1,5 szoba összkomfortos tanácsi lakást és készpénzt adok. Igény esetén kettő lakással is szolgálhatok. Uránvárosban található 1,5 szoba összkomfort + kertvárosi 1,5 szoba, telefonos összkomfort. 31-052. Egész nap.

Cserépkályha bontva, Héra gázégővel olcsón eladó. Érdeklődni 8–16 óra között: 25-044/163-as; este 12-922-es telefonon.

Eladó új Brother kétfúgyas, compúterrel vezérelt, programozható, motoros kötőgép, Pécs, Hajnóczy u. 29/C. IV. 1.

1,5 szobás OTP-lakás, illetve 4 személyes műanyag motorcsónak motorral ku P. u. 29. V. 15., vagy 41-582.

1 db 1 éves Pillangó heverő eladó. Igényesnek. Tel.: 19-047.

Zalakaroson október 4-től 2 darab kéthetes üdülési jog átadó a Hotel Napfényben. Érdeklődni: Magyar Jánosné, Budapest. Telefon: 811-439. Az esti órákban.

Eladó emelt szintes lakás, garázs, szuterén, 2 szobás, összkomfort + 2 szoba, konyha, spájz, sok melléképület, nagy kert, 800 négyszögöl. Érdeklődni: Hosszúhetény, Dománci u. 88.

Beköltözhető 2 szobás, 53 m²-es, erkélyes szövetkezeti lakás, eladó. Pécs, Melinda u. 43. II. 8. – Érdeklődni: egész nap.

Albérleti szobák összkomfortos családi házban diáklányok részére olcsón kiadók. Pécs, Marx út 6. Bernáth.

PI frsz. Lada 1500-as jó állapotban, 85 000 km-rel eladó. 72-73-075.

Olcsón eladók bútorok. Érdeklődni: Pécs, Losonc u. 9.

Elcserélném 2,5 szobás, tanácsi, kertvárosi, összkomfortos lakásomat garzon öröklakásra, vagy nagyobb harkányi, vagy közeli családi házra. Sima csere. Telefon: 15-568.

Kiadó 1–2 diáklánynak albérleti szoba. Tel.: 18-744.

Budapesti, Liszt Ferenc téri, 45 négyzetméteres, III. emeleti, tanácsi lakásomat pécsi öröklakásra cserélném. – 25-655/192. Munkaidőben.

Állatbarátnak törzskönyvezett spániel kiskutya eladó. – Pécs, Apaffy u. 9. Délután.

1000 db új csornai cserép eladó. Pécs, Böck J. u. 29.

3 szoba összkomfortos (64 m²), földszinti, erkélyes, telefonos öröklakás beköltözhetően eladó. Pécs, Szigeti út 7. fszt. 3. Telefon: 21-247.

4 szoba-hall (140 m²), pince, szuterénos, kertes családi ház a Szigeti úton eladó. – Beköltözhetően. Aknás garázs és ipari áram van. Telefon: 21-247.

Belvárosi üzlethelyiség több évre kiadó. Tel.: 26-432.

Kodály Zoltán környékén vennék 2 szobás öröklakást. Szükség esetén adhatok másfél szobás, tehermentes, I. emeleti öröklakást. – „Megegyezünk 191" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Kékróka tenyésznövendékek, 8–9–10-es alomból eladók. Prémviszszavásárlási szerződés, OTP-kölcsönhöz biztosított. Érdeklődni: 25-347. Személyesen: Pécs, Palahegy u. 28.

ADAS — VÉTEL

Dolgozókat felvesznek

SZTK ügyintézésben és egyéb adminisztrációs munkában jártas munkatársat keresünk. Szőlészeti és Borászati Kutató Intézet, Pécs, Úttörő u. 4. (2856)

KUTATÓ Intézet érettségizett, német vagy angol nyelvtudású, gépírni tudó titkárnőt keres. „Nem dohányzó" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe. (2855)

KONYHAI dolgozót felveszünk. Horvátszerb iskola, Pécs, Szigeti út 97. (245588)

ELEKTROMŰSZERÉSZEK mellé betanított munkást felveszünk. Katonaviselt, szorgalmas, megbízható jelentkezőt várunk. Jelentkezés: KONTAKT Gmk., Pécs, Felszabadulás u. 79., a gmk-vezetőnél. (23779)

„MECSEKTEJ" TKV azonnali belépéssel felvesz C, D, E kategóriával gépkocsivezetőt. Jelentkezés: „Mecsektej" TKV, Kacsóta, Tauber Sándor szállításvezetőnél. (124227)

A PÉCSI Geodéziai és Térképészeti Vállalat szakirányú középiskolai végzettséggel rendelkező dolgozókat a könyvelésben alkalmaz. Számítógépes adatfeldolgozásban jártasak előnyben. Jelentkezés: Pécs, Jogász u. 4., számviteli osztályvezetőnél. (2985)

A KÖNYV-KÖTÉSZET AJÁNLATA:

TEMPORG
NYOMDAIPARI, SZERVEZŐ ÉS SZOLGÁLTATÓ KISSZÖVETKEZET
7622 Pécs, Somogyi Béla u. 2. tel.13–888, 11–730

Gyors, pontos, szakszerű munkával állunk továbbra is tisztelt megrendelőink szolgálatára!

• • •

SZAKDOLGOZATOK BEKÖTÉSE
3 munkanap alatt
250,— Ft/db

• • •

A drága, SZÍNES FOLYÓIRAT érték, ne hagyja elkallódni! Köttesse évfolyamonként kemény borítóba!

Irányár 350,— Ft/kötet

A pálya széléről



Hang (fehér mezben) az osztrák védők szorításában, a pécsi csapat egyik legnagyobb csalódását okozta.
Fotó: Laufer László

Reformot a kézilabdában is!

Szavakat, eszméket, cselekedeteket devalváló korunkban botorság volna azt állítani, hogy társadalmi, gazdasági és politikai életünkhöz hasonlóan óhatatlanul reformokra és nem a hagyományőrzésre, ne adj' isten „visszarendeződésre" van szükség a baranyai kézilabdázásban. Fölösleges szórágás lenne mindezt elmondani, ha nem hivatkozhatnánk öt évvel előbbi véleményünkre – az elmúlt fél évtized alatt megjelent számainkban felkutatható –, miszerint: óva intettük a sportág vezető szakembereit, hogy a napi csip-csup sikerektől elbódulva, megfeledkezzenek a minden, más területen jelentkező változásokról. Sajnálatosan nem tették, inkább kiásva ellenünk a harci bárdot, megpróbálták bizonyítékokként ellenünk fordítani a már akkor is kifogásolható eredményeiket.

Száz szónak is egy a vége: az elmúlt fél évtizedben Baranyába eljáró osztrákoknak kellett rádöbbenteni bennünket arra, hogy átgázolt rajtunk a fejlődés. A fizikumban szemmel láthatóbban gyengébb bécsi és grázi együttes abban a Duna Kupa-sorozatban vett rajtunk elégtételt a sok „pofonért", amit éppen a saját fejlődésük, tapasztalatszerzésük érdekében hoztak létre. Igaz, már tavaly a grazi fordulóban kaptunk kellemetlen emléket az ottani két vereséggel, csakhogy most még *Lele Ambrus*, volt szegedi válogatott, balkezes átlövő sem volt a pályán. Ott voltak viszont a volt és jelenlegi pécsi válogatott kerettagok: *Tóth, Kunos, Hang* és *Füzesi*, akik csak vergődtek a nemcsak védekezést megtanult, de korszerű támadásokat is produkáló osztrákok ölelésében.

Tévedés ne essék: ismeretes, hogy a pécsiek egy nagy megterhelésű, fizikai alapokat megteremtő edzéssorozat után vannak. Bár mindez a húsz perc alatti csuromvizes mezekből nem nagyon derült ki. Itt, sokkal inkább rossz emberi, játékfelfogásbeli beállítottságról van szó. Bízzunk abban, hogy az elkövetkező sorozatmérkőzések nemcsak a fiúkban oldják a görcsöt, de eredményekben is kimutatható játékfelfogást, versenyzői harcmodorváltozást is eredményeznek.

K. L.

Gretzkyt szoborba öntötték

A történelemben eleddig meglehetősen ritkán fordult elő, hogy valakinek már életében szobrot állítsanak, lett légyen az illető bármilyen kiemelkedő személyiség is. A sport históriája sem hemzseg ilyen esetektől, de hogy egygyel mégiscsak gazdagodjék a különleges névjegyzék, arról most az edmontoniak gondoskodtak.

Természetesen Kanada nagy szülötte, az észak-amerikai jégkorong leghíresebb csillaga, Wayne Gretzky került be a sportág halhatatlanjai közé azzal, hogy szobrot kapott – még életében! A kitűnő egészségnek örvendő, 28 esztendős szupersztár azzal érdemelte ki a „szentté avatást", hogy tíz esztendőt töltött el az NHL, az észak-amerikai profiliga élcsapatának számító Edmonton Oilersben, amelyet ez idő alatt négy alkalommal vezetett bajnoki győzelemre.

A szoborba öntött – és ajándékok özönével elárasztott – Wayne Gretzky edmontoni látogatása azért nem keltett osztatlan tetszést, főképpen a játékostársak, helyesebben a volt játékostársak körében. Az Oilers tagjai közül csupán négyen tisztelték meg személyes jelenlétükkel a coliseumi eseményt, a többiek ilyen vagy olyan okból a távolmaradást választották. Talán azért, mert az ünnepelt már nem az „Olajosok" csapatát erősíti, hanem egy esztendeje a Los Angeles Kingshez kötelezte el magát. Egyesült Államokba költözését Kanadában nem mindenki vette jó néven, még akkor sem, ha a szuperirányító házassága folytán „amerikanizálódott", s költözött át Kaliforniába. Az utókor, gyakorlatiasabban: a kanadaiak jelentős része azonban a jelek szerint megértő, s az évtizednyi Oilers-szolgálatot még szoborállítással is kész volt honorálni . . .

DN SPORT

Röviden

Atlétika. A komlói serdülő atléták közül kilencen (a fiúknál Andics, Gyenizse, Németh, Gotthardt, Bokor; a lányoknál Füzesi, Fekete, Vörös és Gertner) szerepeltek jól a szabadegerszegi B-területi bajnokságon, és ezzel indulhatnak az OB-n.

Cselgáncs. Balaton Kupa, I. o. rangsorverseny. A PVSK dzsúdósai közül Kersics 1., Doszpod 5., Kovács 1. lett.

Tájfutás. Jugoszláviában vett részt versenyen a PVSK—Jurisics DSK közös csapat. A Yassa Kupán a pécsiek képviseletében Vincze, Kopár, Benedek, Sértő győzött, a többiek is értékes helyezéseket szereztek.

Szabadidősport. Építők szakszervezete országos természetjáró találkozója, Kaposvár. Összetett csapatverseny: 1. Pécsi Közúti Ig., 2. Bm. Tanácsi Építők. Egyéniben 12 számból 11-et megnyertek a pécsiek.

Kosárlabda. A hét közepétől Finnországban túrázik a PVSK női kosárlabda csapata. A vasutasok Lahtiban egy tornán vesznek részt.

Kézilabda. NB II., férfiak: Pécsi Baromfifeldolgozó SE—Székesfehérvári MÁV Előre 20-16 (10-6). A pécsi góllövők: Kovacsics 5, Horváth 5, Vajda 3, Fehér 3, Duga 3, Kertész 1. NB II., nők: Pécsi Hunor—Szombathelyi Pamut 23-11 (13-2). A pécsi góllövők: Dajka 8, Tucsek 5, Mészáros 3, Kustos 2, Pucsli 2, Nagy 1, Orbán 1, Hachstock 1.

Asztali labdarúgás. Velkovics Mihály emlékverseny, Pécs. Csapatverseny: 1. Bp. Testvériség, 2. Pécsi Tüzép (Kubescha, Nagy II., Balla).

Teke. Nyíregyházán, a nemzetközi Vegyipari Kupán szerepelt a Pécsi Gázmű újonc NB I-es csapata. Az ifjúsági Borbást — katonai kötelezettsége miatt — nélkülöző pécsiek 2480 fát ütve másodikak lettek a nyíregyházi Taurus mögött. Az egyéni döntőben — a 250 fős mezőnyben — a pécsi játékosedző, Berta Sándor 892 fás teljesítményével a második helyen végzett.

Totónyeremények

A Sportfogadási és Lottó Igazgatóság tájékoztatása szerint a totó 34. játékhetére 6 974 897 darab szelvény érkezett be.

A nyeremények:

13 plusz egy találatos szelvény 8 darab, nyereményük egyenként 1 028 372 forint;

13 találatos szelvény 13 darab, nyereményük egyenként 387 406 forint;

12 találatos szelvény 720 darab, nyereményük egyenként 7533 forint;

11 találatos szelvény 10 761 darab, nyereményük egyenként 504 forint;

10 találatos szelvény 83 530 darab, nyereményük egyenként 97 forint.

A közölt adatok nem véglegesek, a szelvények ellenőrzése még tart.

Mai sportműsor

Labdarúgás. NB I.: PMSC—Videoton, Újmecsekalja, 17.00. Tartalékbajnokság: PMSC—Videoton, Újmecsekalja, 15.00.

Kézilabda. NB II., férfiak: P. Baromfifeldolgozó—Nagyatád, városi sportcsarnok, 18.00.

Labdarúgó NB I.

Visszajön-e a színe Garaminak?

Ma a Videoton a vendég Újmecsekalján

A bányászok szerdai tiltakozó demonstrációja miatt ma, kedden játsszák Újmecsekalján a PMSC—Videoton NB I-es labdarúgó-mérkőzést.

Három forduló után mindkét csapat négy ponttal áll a tabellán. Örülnének Pécsett, ha több lenne, de Székesfehérváron kifejezetten boldogtalanok, hogy eddig csak ennyire futotta a Videotonnak. A legutóbbi bajnokságban sokáig még az első helyre is esélyes volt a Vidi, most meg ott van a tizediken úgy, hogy mindössze egy gólt rúgott, azt sem csatár, hanem középpályás, *Máriási* szerezte még a rajton.

– Pechünk volt legutóbb. Lesgóllal nyert az MTK, nekünk a bíró nem adott meg egy tiszta gólt. Jó lenne, ha megúsznánk vereség nélkül a pécsi meccset, akkor megkezdhetnénk a felzárkózást – nyilatkozta *Szalmásy Tamás*, a Videoton szakosztályvezetője, aki aktív korában sokszor szerepelt Pécsett.

Annyiban hasonló a sorsa a Vidinek, mint a PMSC-nek, hogy a fehérváriak is nélkülözik első számú középhátvédjüket. *László* ugyanis begyűjtötte a harmadik sárgáját, ezért pihen. A piros-feketéknél a kiállított *Mártont* kell minden bizonnyal pótolni a „centerhalf" posztján. Márton fegyelmi tárgyalása ma délután 2-kor kezdődik, ha szerencséje van, dorgálást vagy felfüggesztett büntetést kaphat, és akkor 5-kor már ott lehet a pályán. Persze, erre kevés esélye van.

– Dorgálást biztosan nem kapok, de talán felfüggesztettet igen. Bár azok után, amiket a bíró leírt a jegyzőkönyvben . . . – mondotta a kiállított pécsi játékos.

Tegnap délutánra megjelent az újmecsekaljai öltözőben *Garami József* is, akit hétfőn délelőtt kiengedtek a kórházból.

– Győzelemmel visszajönne a színem – válaszolt akkor, amikor megjegyeztük: eléggé sápadt még.

Aztán még azt is hozzátette, hogy a Vidi jó csapat, tavaly például kétszer is nyert a PMSC ellen. Nagy küzdelmet vár, szerinte a szerencsének komoly szerepe lesz az eredmény alakulásában. És máris sorolta a kezdőcsapat tagjait: *Bodnár – Kónya, Braun* vagy *Márton, Bódog, Palaczki – Megyeri, Turi, Bérczy, Czéh – Lovász, Lehota.*

Annak ellenére, hogy az utóbbi napokban sok eső esett, a pálya talaja nem olyan rossz, meg aztán a felgyülemlett vizet még ma is folyamatosan leszivattyúzzák. Az biztos, hogy a tartalékok mérkőzése is Újmecsekalján lesz, vagy a füvön vagy a salakon.

Az NB I-es meccs kezdési időpontja 17 óra, a játékvezető *Varga L.* lesz.

H. L.

Tájfutás

Királyok randevúja

Nem hiába nevezik Svédországot a tájfutás Mekkájának. A 13. világbajnokság házigazdájához nemcsak 26 ország – ez is rekord – válogatottja érkezett, hanem fél Európából szurkolók ezrei is elzarándokoltak a vb városába, Skövdébe augusztus derekán. Hazánkból is meglepően szép számú, 150–200 tájfutóbarát utazott a királyok találkozójára.

A királyi randevú szó szerinti, hiszen a vb fővédnöke XVI. Gusztáv svéd király volt, aki az egyéni verseny díjátadási ceremónián is közreműködött. Az autók királyainak egyike a Volvó, amely a vb gáláns főszponzora volt. A randevún megjelentek a tájfutás királyai is. A régmúlt és a tegnap világbajnokai.

A magyarok bizakodóan érkeztek Skövdébe. Magam furcsállottam, hogy éppen Svédországban kívánjuk kiköszörülni a franciaországi vb fiaskóját. A várakozástól természetszerűleg elmaradtunk. Összességében a bizonyítvány közepes, de reménytkeltő. Külön öröm, hogy részben a pécsiek jóvoltából.

Az egyéni verseny során a sikeres selejtezők után döntőbe jutott 60–60 versenyző közt a nőknél *Kovács* 22., *Oláh* pedig 45. lett. A férfiaknál *Pavlovics* a 23., *Lantos* a 26., míg *Kelemen* a 32. helyen végzett. Ennél jobbra számítottunk. A váltóversenyek során helyrebillent az egyensúly. A célban elhelyezkedő 10 000 néző látványos küzdelmeket láthatott. A magyar zászlók is vidámabban lobogtak, különösen ifjú lhölgyeink futása nyomán. A vb legfiatalabb csapata, az alig 20 éves női váltó a tekintélyt adó 6. helyen zárt. A szombathelyi *Horváth* ragyogó kezdését *Oláh* remeklése folkozta, melyet a Tipográfiás *Tóth* és a pécsi *Kovács Ildikó* tartani tudott. Meglepő taktikusan visszaverve a dánok és a svájciak erőfeszítéseit.

A fiúknál sajnos *Benedek* 9 perces hátránnyal a 15. helyen érkezett, elúsztatta a magyar ábrándokat. Mégis a pécsi junior Európa-bajnok Pavlovicsnak sikerült menteni a menthetőt, s 9. helyre feltornázni váltójukat. Az exkirály Kelemen rutinos futással újabb perceket és egy helyezést faragott le. Befutónknak, Lantosnak tovább javítani nem sikerült. De a két váltóhelyezés mégiscsak sokkal jobb, mint két évvel ezelőtt, amikor egyikük sem volt a legjobb tízben.

A vb magyar csapatából tulajdonképpen három szerepeltek jól, a PVSK válogatottjai. Hiszen Kovács Ildikó és Pavlovics Gábor vb-újoncként nemcsak helytálltak, hanem a legjobbjaink voltak. S nevükre, teljesítményükre felfigyeltek a külföldiek is. Kelemen János bár volt már egyéni 15. és 17. helyen korábban, de sérülésekkel telített tél és tavasz után már az is csodaszámba ment, hogy vita nélkül harcolta ki az utazást.

Legközelebb, 1991-ben Csehszlovákia és Marianské Lazné ad otthont a sportág élvonalának.

Kiss Endre

Komáromi fanatizmusa aranyat ért

Martignyben, a 37. kötöttfogású birkózó világbajnokságon Komáromi újabb, megszakítás nélküli (1986, 1987, 1989) sikere szinte hihetetlen körülmények között született meg.

Az FTC klasszisa életében először győzte le a szovjet Mamiasvilit, és ezt úgy tette, hogy a bal bokáján vasárnap délelőtt súlyos sérülést szenvedett. Hosszú órákon keresztül az is kétséges volt, egyáltalán szőnyegre léphet-e. Az injekciók és az amerikai orvosi segítséggel elhelyezett rögzítőkötés, no meg a ferencvárosi sportoló hallatlan fanatizmusa csodát tett, nemcsak lábra állt, de fellépett a dobogó tetejére is.

– Hogy megszűnt-e a félelmem Martigny után Mamiasvilitől? – kérdezett vissza az MTI munkatársának a vasárnap esti döntő után Komáromi. – Téved, ha azt hiszi, hogy eddig is tartottam tőle. Legfeljebb nem a megfelelő stílusban birkóztam ellene a múltban. Úgy látszik, ez a sérülés kellett egyfajta lelki felszabadulásomhoz, a minden mindegy hangulathoz.

IWF-ellenőr a súlyemelőknél

A magyar doppingellenőrző csoport látogatása után alig néhány nappal újabb „vizsgálótiszt" érkezett a tatai edzőtáborba, a szeptemberi athéni világ- és Európa-bajnokságra készülő súlyemelőkhöz.

Dr. Hans-Hennig Lathan, aki tagja a nemzetközi szövetség (IWF) orvosi bizottságának, a hétfői szúrópróbán a 13 fős válogatott keret három tagjától vett vizeletmintát. A doppingtesztre kötelezettek mindannyian ott voltak a tavalyi nyári játékokon, *Messzi István* olimpiai ezüstérmet szerzett (82,5 kg-ban), *Buda Attila* (90) az ötödik, *Bökli János* (100) pedig a negyedik helyen végzett Szöulban.

Az NDK-beli szakember a három versenyzőt a válogatottak neveit tartalmazó és előzetesen telexen megkapott listáról választotta ki. A vizsgálati anyagot magával viszi Kreisohába, abba a keletnémet laboratóriumba, amelyet a Nemzetközi Olimpiai Bizottság is akkreditált, tehát megbízta doppinellenőrzésre levett minták elemzésével. Az IWF budapesti titkárságától származó információ szerint az analízis eredménye várhatóan 8–10 nap múlva lesz ismert.



Dunántúli Napló

AZ MSZMP BARANYA MEGYEI BIZOTTSÁGÁNAK LAPJA

Főszerkesztő: MITZKI ERVIN. Főszerkesztő-helyettesek: BÁLING JÓZSEF és LOMBOSI JENŐ
Kiadja a Baranya Megyei Lapkiadó Vállalat. Felelős kiadó: BODÓ LÁSZLÓ
Szerkesztőség és kiadóhivatal: Pécs, 7601 Hunyadi út 11. Pf.: 134
Telefon: 15-000. Szerkesztőség telex: 12-421. Telefax: 22-301. Kiadó telex: 12-320.

Készült a Pécsi Szikra Nyomdában. Pécs, Engel János u. 8. 7630. Telefon: 32-177. Telex: 12-211. Felelős vezető: FARKAS GÁBOR

Terjeszti a Magyar Posta. Előfizethető: bármelyik hírlapkézbesítő postahivatalnál, a hírlapkézbesítőknél, a Posta hírlapüzleteiben és a hírlapelőfizetési és lapellátási irodánál (HELIR), Budapest XIII., Lehel u. 10/A, 1900, közvetlenül vagy postautalványon, valamint átutalással a HELIR 215-96162 pénzforgalmi jelzőszámra.

Előfizetési díj: egy hónapra 105,– forint, negyedévre 315,– forint, egy évre 1260,– forint.
Indexszám: 25054. ISSN 0133-2007.



Gyümölcstermesztés korszerűen
(10. oldal)

Mérei kontra a „Harmincak"

- (3. oldal)

●

Mi újság a megyeházán?

(8. oldal)

●

Ma: bányászdemonstráció

(13. oldal)

Összehívták a SZOT ülését

A SZOT elnöksége augusztus 29-én ülést tartott és úgy döntött, hogy szeptember 6-ára összehívja a Szakszervezetek Országos Tanácsát időszerű szakszervezet-politikai kérdések megtárgyalására.

Állás-foglalás

Az uránbányászat megszüntetésére vonatkozó első elképzeléseket hitetlenkedve fogadtuk. Folyamatban volt – teljesen ma sem befejezett – az V. sz. bányaüzem állami nagyberuházás keretében történő kiépítése: a piacot – és egyben a termelés kötelezettségét – a Szovjetunióval kötött, hosszú távú kormányközi szerződés garantálta.

Mára úgy tűnik: az uránbányászat gazdaságtalan, felhagyása az ország érdeke. Viták folynak ugyan a hosszabb távú piaci kilátásokról, az elérhető árakról, a várható árfolyamokról és elszámolási technikákról, a költségcsökkentés és a kompenzáció lehetséges módozatairól, a nukleáris vertikum egészének jövedelmezőségéről: ám a termelés megszüntetésével, mint reális lehetőséggel, szembe kell néznünk.

A veszteséges, kilátástalan tevékenységek fennmaradását mi sem támogatjuk. Tudomásul vesszük a gazdasági szerkezet átalakításával járó súlyos nehézségeket, vállaljuk a kiszámított kockázatot.

Felfogásunk szerint a döntés nem pártügy, hanem a Minisztertanács dolga. Ezért is szorgalmaztuk a gondolat felmerülésének kezdetétől, hogy a Minisztertanács – figyelembe véve a mecseki szénbányászat kilátásait és a térségben a bányászat leépülése és más okok miatt kialakuló foglalkoztatási válságot – mielőbb tűzze napirendjére a korrekt szakmai elemzést és annak megfelelően döntsön.

Hangsúlyozzuk azonban: ha a Minisztertanács az uránbányászat megszüntetése mellett dönt, több tekintetben garanciákra is szükség van:

– a bánya bezárására olyan időpontban kerüljön sor, amely a megalapozott műszaki felkészülést, a munkahelyüket elvesztő emberek foglalkoztatását, a környezetgazdálkodási és -helyreállítási követelmények érvényesítését biztosítja;

– a kölcsönösen elfogadható időhatáron belül maradjon nyitva a lehetőség az esetleg feltárható kedvező értékesítési megoldásokra;

– a térségben keletkező foglalkoztatási gondok megoldását, a tömeges munkanélküliség megakadályozását hatékony, központilag és területileg összehangolt munkahelyteremtési, átképzési program és közgazdasági kedvezményrendszer biztosítsa;

– a bányatérség, a környezet helyreállítását és védelmét megfelelő szakmai és pénzügyi feltételrendszer alapozza meg.

Meggyőződésünk, hogy a veszteségek felszámolását, az egészséges gazdaságszerkezet kialakítását olyan módon és áron kell megoldanunk, hogy a felelősséget önmagunk és utódaink előtt is nyugodt lelkiismerettel vállalni tudjuk.

Pécs, 1989. augusztus 29.
MSZMP Baranya Megyei
Végrehajtó Bizottsága

Dunántúli napló

XLVI. évfolyam, 239. szám
1989. augusztus 30., szerda
Ára: 4,30 Ft

POLITIKAI NAPILAP

Országos vándorgyűlés Pécsett



Derzsi András közlekedési miniszter tartja előadását Fotó: Laufer László

Közlekedési kérdésekről tanácskoznak

Feszültségeket okoz az egyre csökkenő fejlesztés

Két napig Pécs a házigazdája a Közlekedéstudományi Egyesület országos vezetőségi vándorgyűlésének. A Palatinus Szállóban tegnap délelőtt kezdődött tanácskozást *dr. Kerkápoly Endre* egyetemi tanár, a KTE elnöke nyitotta meg, majd *Fényes József*, a MÁV Pécsi Igazgatóságának vezetője, a KTE Baranya Megyei Területi Szervezetének elnöke köszöntötte a rendezvényen részt vevő 140 szakembert. A vándorgyűlés első előadását *Derzsi András* közlekedési, hírközlési és építésügyi miniszter tartotta Gazdaságpolitika—közlekedéspolitika címmel.

A tárca vezetője elsőként arról szólt, ma már közismert gazdasági helyzetünk sokkal nehezebben stabilizálható, mint ahogy az 1989-es népgazdasági terv prognosztizálta. A hároméves koordinációs csomagtervhez, mely gazdasági helyzetünk stabilitásának megteremtését célozta meg, most már nem csak szavakban, hanem tettekben kell hozzájárulni. Ehhez illeszkedik a minisztérium kitörési koncepciója, mely az európai közlekedéshez való felzárkózást tűzte maga elé.

A miniszter ezek után adatokkal támasztotta alá a közlekedési alágazat súlyát, jelentőségét, majd azt hangsúlyozta, hogy milyen feszültségeket okoz az egyre csökkenő fejlesztés. Meglehetősen részletesen szólt az ország legnagyobb vállalatának, a majd 150 000 dolgozót foglalkoztató Magyar Államvasutak

(Folytatás a 2. oldalon)

Október végén átadják



DÉDÁSZ-üzem Pécsváradon

Korszerű munkahely — jobb szolgáltatás

A DÉDÁSZ pécsváradi kirendeltsége 500 négyzetkilométer területgazdasága 9500 fogyasztót 37 településen lát el villamos energiával. 135 transzformátorállomása, 360 kilométer vezetékhálózata van itt. Végzi a fenntartást és gondoskodik a biztonságos üzemeltetésről: felszereltsége korszerű, ám a jelenlegi telephely igen elavult, korszerűtlen. A 60 és 100 éves épületekben a korszerű rendszereket nem lehet jól alkalmazni. Nagy a zsúfoltság, raktározási gondok nehezítik a szolgáltatást.

Az évek óta elképzelt és tervezett új üzemépület megépítésére ez évben nyílt lehetőség, most jutott rá anyagi fedezet: februárban megkezdték Pécsváradon a Gyenes Tamás utcában az új üzemépület építését, a Dél-dunántúli Tervező Vállalat terveinek alapján. A kivitelezést a Tolna Megyei Állami Építőipari Vállalat végzi, mintegy 27 millió forintból.

Sebestyén József, a pécsváradi kirendeltség vezetője kísér végig az építkezésen és igen nagy megelégedéssel szólt arról, hogy a kivitelező pontos, jó minőségű munkát végez és minden remény megvan arra, hogy a szerződés szerint határidőre, 1989. október 30-án meglesz a végleges műszaki átadás.

Az új létesítmény 3500 négyzetméter területen fekszik és a beépített terület 820 négyzetmétert tesz ki: valóban egy modern, korszerű telephely képe rajzolódik ki üzemépületekkel, irodákkal, szociális létesítményekkel, üzemi garázsokkal és három szolgálati lakással. A falusi típusú zárt épületegyüttes harmonikusan illeszkedik az egyébként szép környezetbe, amely dicséri a tervező kitűnő munkáját.

Az épületkomplexum már úgy épült, hogy a távlati fejlesztésnek is megfeleljen. A napokban az URH-adóvevő tornyot állítják fel, korszerű telefonállomást szerelnek be, ezzel megteremtődik a lehetőség, hogy az ország összes áramszolgáltató vállalatával, illetve üzemével közvetlen kapcsolatba lépjenek.

A régi épület hasznosításáról is megkezdődtek a tárgyalások és elképzelhető, hogy kereskedelmi célokra fogják bérbe adni.

Sántha László

Országos tanácskozást tartanak a reformkörök

Az MSZMP reformkörei egységes pártot akarnak, amely megszabadul a korábbi terhes örökségét"l, s programjával, működési elveivel a radikális reformokat szolgálja. Csak így van esélye annak, hogy a párt felelősen állhasson a nemzet elé, s egy demokratikus választáson a ma-

(Folytatás a 2. oldalon)



Leiskolázta a PMSC a Videotont, 4-0-ra győzött ellene tegnap a labdarúgó NB I-ben. (Tudósítás a 8. oldalon).

Deutsch és Kerényi szabad

Befejezték egy hete tartó ülő- és éhségsztrájkjukat a budapesti csehszlovák nagykövetség előtt demonstráló magyar fiatalok. Hat óra előtt néhány perccel a csehszlovák nagykövetség konzulja kijött az épület elé és közölte azt az ítéletet, amelyet a prágai I. kerületi bíróság Deutsch Tamás és Kerényi György ügyében hozott. A két FIDESZ-aktivistát a közrend megsértéséért 5000–5000 korona pénzbüntetésre ítélték, és kiutasították Csehszlovákiából. A bejelentést óriási taps fogadta. A két magyar a Malév esti gépével hazaérkezett Budapestre.

Vigh Mónika, a FIDESZ választmányának tagja elmondta: „Adj egy koronát" címmel akciót indítanak, hogy összegyűjtsék a két elítélt magyar fiatal pénzbüntetésének összegét.

A thaiföldi trónörökös keddi programja

Maha Vadzsiralongkorn koronaherceg, a Thaiföldi Királyság hivatalos látogatáson hazánkban tartózkodó trónörököse kedden a Magyar Néphadsereg életével ismerkedett.

A herceget – aki a thai fegyveres erők több fegyvernemének tényleges, vagy tiszteletbeli tábornoka – a reggeli órákban szállásán fogadta *Kárpáti Ferenc* vezérezredest, honvédelmi minisztert, s kötetlen beszélgetést folytattak.

Straub F. Brunó, az Elnöki Tanács elnöke este díszvacsorát adott Maha Vadzsiralongkorn tiszteletére az Országházban.

Országos tanácskozást tartanak a reformkörök

(Folytatás az 1. oldalról)

gyar nép bizalmát kérje. E gondolatok jegyében ajánlotta a hazai és a nemzetközi sajtó figyelmébe az MSZMP reformköreinek szeptember 2-án, szombaton és 3-án, vasárnap tartandó országos konferenciát Varga József, a tanácskozás sajtóirodájának vezetője.

A hétvégi rendezvény helyszínén – az MSZMP budapesti bizottságának politikai, propaganda- és művelődési központjában – tartott sajtókonferencián Varga József emlékeztetett: a reformgondolatok és azok képviselői mindig jelen voltak az MSZMP-ben, de a sztálini típusú pártstruktúrában – még annak szelidített kádári változatában is – nem kerülhettek felszínre. A reformgondolkodás az elmúlt évtizedben tapasztalható megannyi negatív jelenség hatására egyre inkább felerősödött. A párttagság mind kevésbé tűrte, hogy egy szűk uralkodó elit döntsön minden kérdésben. Olyan belső nyomás alakult ki, amely tavaly májusban robbanásszerűen sodorta el a tehetetlen, konzervatív pártvezetés jelentős részét.

Véleménye szerint az utóbbi időben sokan átvették a reformretorikát, a gyakorlatban azonban a valóságos reformok érdekében nem sok történt. A párttagság a reformkörökben találta meg a teret a cselekvésre, a vezető testületek tettekre sarkalására. Az országos tanácskozás céljaként nem csupán egy átfogó reformplatform megvitatását és elfogadtatását jelölte meg, hanem azt is, hogy válaszokat fogalmazzanak meg minden olyan, a magyar társadalmat foglalkoztató kérdésre, mellyel az MSZMP kongresszusának szembe kell néznie. A reformkörök azt kívánják, hogy a radikális reformeszmék talaján újhodjon meg az MSZMP, vagy – ha úgy tetszik – alakuljon új párttá. A pártvezetésben olyan emberekre van szükség, akiket nem terhel a múlt hibáinak, bűneinek felelőssége, akik hitelesen tudják képviselni a pártot az egész nemzet előtt.

Végezetül szólt arról, hogy az országos tanácskozásra meghívták az MSZMP más platformjait s a demokratikus szervezetek képviselőit.

Országos vándorgyűlés Pécsett

(Folytatás az 1. oldalról)

helyzetéről: külföldi szakértők bevonásával vizsgálatot tartanak a MÁV-nál – ez októberben fejeződik be –, amit különböző korszerűsítési intézkedések követnek. A közúti közlekedéssel kapcsolatban kiemelte, hogy jelenleg 1000 lakosra 160 személygépkocsi jut hazánkban, gondot okoz azonban, hogy az autópark 46 százaléka tíz évesnél idősebb. A minisztérium átértékelte a közúti motorizációval kapcsolatos korábbi állásfoglalását, így többek között a tárcának alapvető szerepet kell vállalnia olcsó, kisfogyasztású személygépkocsik hazai vásárlási lehetőségének a kialakításában. Az útalapról kijelentette, ennek bevezetése igen fontos lépés volt, már csak azért is, mert az így befolyt pénzekből mintegy négy milliárd forint értékű, korábban megkezdett munkát tudnak folytatni, illetve befejezni. Derzsi András beszélt a nagy vihart kavart közúti igazgatás átszervezéséről: ezzel kapcsolatban annak a véleményének adott hangot, hogy a minisztérium vezetése elsősorban azt reméli, hogy ezzel is csökkennek a költségvetés terhei.

A városi tömegközlekedéssel kapcsolatban megállapította, hogy sem a fővárosban, sem a vidéki nagyvárosokban nem kedvező a helyzet. A légiközlekedésben most a repülőgéppark korszerűsítésén van a hangsúly, a hajózásban pedig figyelembe kell venni a bővülő európai víziutakat. A világkiállítás kérdéskörét érintően elmondta, hogy a minisztérium véleménye szerint az előkészítés jelentős késésben van. Ma még ugyan adott a megvalósítás reális lehetősége, ehhez azonban az eddiginél szisztematikusabb lépésekre van szükség. Előadásának végén szólt a minisztérium és a KTE kapcsolatáról, s egyebek közt kiemelte, a tárca igényli és kéri a szakemberek véleményét.

A résztvevők ezután tájékoztatást hallgattak meg Baranya megye közlekedési helyzetéről, a KTE megújulási feladatairól, a megyei területi szervezet tevékenységéről. Az országos vándorgyűlés ma négy szekcióban folytatja munkáját.

Roszprim Nándor

Bányásznap '89 – részletes program

Vidám, szórakoztató műsorok Pécsett és Komlón

Színész–újságíró rangadó, Sajtóutca, ejtőernyős bemutató, sportvetélkedők

Mozgalmas, változatos programot ígér a hét végére Pécs, Komló és más bányásztelepülések lakóinak a 39. bányásznap. Az események szeptember 1-jén, pénteken kezdődnek, amikor is a Mecseki Ércbányászati Vállalat koncertfúvószenekara köszönti az üzemek dolgozóit, majd szombaton és vasárnap folytatódnak, sőt még a jövő hét elején is lesz program.

A megyei központi bányásznapi megemlékezésre szeptember 2-án, délelőtt 10 órakor kerül sor a Pécsi Nemzeti Színház Kamaraszínházában. Az ünnepi beszédet *Varga Mihály*, a MÉV vezérigazgatója mondja. Ezt követően fellép a Belügyminisztérium Duna Művészegyüttese és *Héjja Sándor* színművész. Este 8 órakor kerül sor a csertetői bányász mártírok emlékművénél a hagyományos megemlékezésre és koszorúzásra. Itt *Csethe András*, a Mecseki Szénbányák Vállalat vezérigazgatója mond ünnepi beszédet. Közreműködik *Moravecz Levente* színművész, a Szénbányák és a MÉV koncert fúvószenekarai. A koszorúzást követően a szokásos látványos tűzijátékra kerül sor. Gyülekezés este 7 órakor a Fehérhegyen.

Szombaton több sportrendezvényre is sor kerül. A pécsi Ho Si Minh parkban reggel 8-tól bányásznapi villámtorna, kispályás labdarúgóbajnokság; 10-től férfi és női kézilabda-mérkőzések, délután 2-től Ércbányász–Komlói Bányász öregfiúk labdarúgómérkőzés. Az 508-as szakmunkásképző tornatermében reggel 8-tól bányásznapi villámtorna, férfi kosárlabda-bajnokság. Az MHSZ ércbányász modellező pályán délelőtt 9-től délután 6-ig rádióirányítású autómodellek Nemzetközi Bányász Kupa versenye.

Szeptember 3-án, vasárnap reggel fél 7-kor a MÉV fúvószenekara zenés ébresztője Pécs bányászok lakta városrészeiben. A Széchenyi téren délelőtt 9–10 órakor a Szénbányák és a MÉV koncert-fúvószenekarai adnak térzenét. Délelőtt 10-től bányásznapi vásár a Széchenyi tér–Janus Pannonius u.–Sétatér–Káptalan utca vonalában. A Szent István téren délelőtt 10-től Sajtóutca, ahol a legkülönbözőbb sajtóorgánumok, a rádió és a televízió, valamint kisvállalkozások mutatkoznak be. A KIOSZK kerthelyisége előtt a Kaposvári Ruhagyár divatbemutatója. Délelőtt 10-től a Technika Házában a Népszabadság vezető munkatársainak találkozója az olvasókkal.

A Szabadtéri Táncszínen délután 4 órától zenés, szórakoztató műsorok. Nevetni nem szégyen – közreműködik *Unger Pálma, Dévényi Ildikó, N. Szabó Sándor, Moravetz Levente* és *Witterle Gábor*. Azt követően fellép a hercegszőlősi népi együttes, magyar nótával és operettel a Pécsi Nemzeti Színház művészei, továbbá a Duna Művészegyüttes. A Barbakánnál de. 10-től fellép a Tranzit együttes, a *Bi-Bá-Bó* bábegyüttes, majd *Detre Annamária* zenés műsora. Délután 3-tól a Ho-Si Minh parkban a táncszínen is látott, hallott zenés, szórakoztató műsort ismétlik meg. A PMSC kézilabdapályán délután 5 órától Színész–Újságíró rangadó, előtte és a szünetben ejtőernyős bemutató. A mérkőzés után az Ércbányász Modellező Klub és a Hőlégballonos Klub tart bemutatót. Délelőtt a kertvárosi vásártérről, délután a PMSC labdarúgó-pályáról helikopteres sétarepüléseket indít a kaposfői Heli-Coop. Délelőtt 9 órától az MHSZ ércbányászpályán a rádióirányítású autómodellek Nemzetközi Bányász Kupa versenyének döntői. A József Attila Művelődési Házban délután 4-től zenés, táncos szórakoztató műsor *Detre Annamáriával*, a Quadro Modern Tánccsoporttal, a Pécsi Nemzeti Színház művészeivel és a hercegszőlősi népi együttessel.

Komlón a Május 1. Művelődési Házban augusztus 31-től tekinthető meg a pécsi Bányászati Múzeum gyűjteményéből válogatott kiállítás. A pénteken 15 órakor kezdődő központi ünnepség helyszíne a városi sportcsarnok lesz, a bányászemlékművet másnap koszorúzzák meg. Szombaton és vasárnap is kulturális, szórakoztató műsorokra kerül sor, így a Lenin téren térzene, néptáncbemutató, színielőadás, valamint nóta várja a közönséget. Lesznek vidám gyermekműsorok, népi iparművészeti vásár, a sikondai tószínpadon néptáncbemutató, sajtóutca, ahol először mutatkozik be a Komlói Újság. Attrakciónak ígérkezik szombaton délután a városi piactérről indított helikopteres sétarepülés, és este 9 órakor a tűzijáték.

Pozsgay Imre nyilatkozata

Az utóbbi napokban a középszintű politikai egyeztető tárgyalások a nyilvánosság előtt zajlanak. Nagy visszhangot váltott ki az a hétfőn elhangzott javaslat, hogy a munkahelyeken ne működhessenek pártszervezetek. Erről *Pozsgay Imre*, az MSZMP tárgyalóküldöttségének vezetője nyilatkozatot adott az MTI-nek.

– A politikai egyeztető tárgyalásokon elért megállapodásokat néha lezártnak, befejezettnek tekintik, noha ezekről még tovább folyik a vita. Így történt ez a párttörvény egyik tételével, a munkahelyeken működő pártszervezetekkel kapcsolatban is. Az MSZMP küldöttsége ez ügyben kompromisszumot ajánlott a közös álláspontot képviselő Ellenzéki Kerekasztalnak és harmadik oldalnak, de nem született megállapodás. A felek a döntést elnapolták.

A közvélemény számára félreérthetetlenül szeretnénk megvilágítani az MSZMP küldöttségének álláspontját a munkahelyi pártszervezetekről. Azt képviseljük, hogy az alkotmánybírák és a bírák egyesülési jogát az Alkotmány korlátozza, ők semmilyen pártnak nem lehetnek tagjai; biztosítani kell a katonák, rendőrök egyesülési jogát, de úgy, hogy meghatározott időn belül a pártszervezetek kivonulnak a laktanyákból, szolgálati helyekről; a közhatalmi intézményekben (minisztériális szerveknél, tanácsoknál, ügyészségnél) ne működjenek pártszervezetek.

Az MSZMP elfogadja, hogy a munkahelyek szervezeti-vezetési struktúrájába a pártok ne épüljenek be, munkaidőben a munkahelyeken semmiféle tevékenységet nem folytathatnak.

–Ezzel a ponttal függött össze az a javaslat, hogy az előbbiekben felsorolt helyeken, intézményeken túl semmilyen munkahelyen ne működjenek egyetlen pártnak sem szervezetei. Ehhez azonban hozzátartozik még, amiről a tudósítások nem szóltak: ez a megállapodási terv nem zárná ki, hogy üzemi, munkahelyi pártszervezetek működhessenek a lakóterületeken, tehát az üzemen kívül.

– Tekintettel a javaslat kiváltotta nagy visszhangra és a párttagságot, valamint a pártvezetőket is érintő vitára, ez ügyben a végső döntést az MSZMP tárgyalóküldöttsége a Központi Bizottságtól kéri. Ha a Központi Bizottság úgy döntene, hogy maradjanak az üzemi, intézményi pártszervezetek, abban az esetben az Alkotmány és a törvény szerint vállalja, hogy minden pártnak joga van ezeken a helyeken pártszervezetet alakítani.

Átszervezés előtt a Pécsi Rendőrkapitányság

A belügyminiszter-helyettes Pécsett

Nem csupán szóbeszéd, a statisztikák is azt mutatják, hogy tovább romlik hazánkban a bűnügyi helyzet. Az első félévben 104 ezer bűncselekmény vált ismertté, soha nem rögzített még ilyen magas számot a bűnügyi statisztika. Az emelkedés 22,4 százalékos az 1988-as év hasonló időszakához képest. Bár a Belügyminisztérium nagyjából ekkora növekedést prognosztizált az idei évre, a rendőrséget mindez részben felkészülten érte.

E fenti összefoglalót dr. Túrós András rendőr vezérőrnagy, belügyminiszter-helyettes adta számunkra, akivel a Pécsett tegnap megrendezett miniszterhelyettesi értekezletet követően tudtunk szót váltani. Kérdésünkre, hogyan értékelhető a Baranya megyei bűnügyi helyzet, a következő választ kaptuk:

– Bűnügyi szempontból Baranya megye közepesen „fertőzöttnek" tekinthető, a megyék rangsorában jelenleg a nyolcadik helyen áll. Évente – ha jól tudom – 5–6000 körüli bűncselekmény fordul elő Baranyában, ami ugyan nem kevés, de talán még elviselhető. Aggasztó ugyanakkor, hogy a bűncselekmények számának növekedése itt is 20 százalék körüli az első félévben.

– Mi lehet az oka az idei ugrásszerű növekedésnek, s a szomorú tendencia milyen szempontból érte felkészületlenül a rendőrséget?

– A bűnügyi helyzet rosszabbodása elsősorban a társadalmunkban bekövetkezett általános válságnak köszönhető. Nemcsak a gazdaságunk van válságban, nem csupán az átmeneti politikai időszak okoz bizonytalanságot, hanem nagyon sok területen – így a jogrendszerünkben is – válságjelek mutatkoznak. A bűnözés növekedéséhez természetesen hozzájárulnak a megélhetési nehézségek, az életszínvonal csökkenése. Mindezek következtében van egyfajta elbizonytalanodás a bűnüldöző hatóságok részéről is. Túl azon, hogy a rendőrségi apparátus személyileg és technikailag sem tudott felkészülni az ilyen nagytömegű bűnözés fogadására.

– Miről esett szó még a miniszterhelyettesi értekezleten?

– A Baranya megyei főkapitány előterjesztést tett, hogy a Pécsi Rendőrkapitányság személyi állományát decentralizálni szeretné. Olyan formában, hogy Pécs négy városrészében rendőrállomásokat hoznának létre, ahol 40–60 ember, közbiztonsági járőrök, körzeti megbízottak és bűnügyi nyomozók dolgoznának. Az egésznek az a lényege, hogy közelebb kerüljön a rendőrség a lakossághoz, hogy minden városrészben érezzék a polgárok: nekik saját rendőrük, saját rendőrségük van. Reméljük, hogy a pécsi kezdeményezés modellértékűvé válhat, és bízunk benne, hogy hatására jelentősen javul a bűnüldözés hatékonysága. Az új rendszer bevezetése január 1-jétől várható, bár a végső döntés előtt mindenképpen ki kell kérni a kapitányságon dolgozók véleményét. Nehogy úgy érezzék, hogy a hátuk mögött, a megkérdezésük nélkül születik meg egy, a munkájukat nagyban érintő döntés.

Balog N.

A TEMAFORG VÁLLALAT MOHÁCSI GYÁREGYSÉGE
felvételre keres:
— géplakatost,
— esztergályost,
— villanyszerelőt,
— férfi és női segédmunkást.
Bérezés: Kollektív Szerződés szerint.
Cím: Mohács,
Tímár u. 1., munkaügy.

A PÉCSSZER GMK
felvesz
LAKATOS, VILLANYSZERELŐ,
CSŐSZERELŐ SZAKMUNKÁSOKAT
ÉS SEGÉDMUNKÁSOKAT.
JELENTKEZNI LEHET:
PÉCS, BOLGÁR NÉPHADSEREG U. 58. 7—17-IG.

Tapétaturkáló
a pécsi
Fészek Áruházban!
Különleges, import és magyar
tapéták közül válogathat
minden héten
SZERDÁN ÉS PÉNTEKEN,
AMÍG A KÉSZLET TART!
Dél-dunántúli Tüzép FÉSZEK Pécs

A képviselő állva maradt választói előtt

Mérei kontra a „Harmincak"

Szokatlan, durvaságokkal tarkított párviadal a komlói sportcsarnokban — nyolcszáz választópolgár közül hétfőn este csupán 24-en írták alá a Mérei Emil országgyűlési képviselőt visszahívó indítványt

A komlói városi újság szervezésében majd félesztendős sajtócsata egyik (véleményem szerint döntő) ütközetére került sor hétfőn este a komlói Városi Sportcsarnokban. *Mérei Emil* országgyűlési képviselő népképviseleti munkáját, a Mecseki Szénbányáknál végzett munkásságát (csilléstől a vezérigazgató beosztásig valamennyi lépcsőfokot végigjárta) támadta meg Pintér József választópolgár, a Mecseki Szénbányák nyugdíjas személyzeti és oktatási főelőadója. Harci eszközeiben nem válogatott. Évtizedes „bűnöket", szabálytalanságokat, bányakatasztrófákat sorolt fel a képviselő rovására. Amikor a csaknem három órás küzdelemben utoljára szót kapott, talán megsejtette: a tettek és a tények hazánkban, Baranyában és Komlón ma is erősebbek legyőzték őt.

Eddig azonban hihetetlenül szenvedélyes, néha a politikai kultúra minimumát is nélkülöző áldatlan vita alakult ki az érzékelhetően többségben levő Mérei-hívek, és az érthetetlenül agresszív Pintér-pártiak között. Az elkövetkezendő választási küzdelmekre gondolva a tudósító csupán abban bízhat, hogy sokan lesznek majd, olyanok, mint *Belénessy Csaba*, a Magyar Rádió dél-dunántúli tudósítója, a vita vezetője, aki a helyzet magaslatára emelkedve, mederben tudta tartani az indulatokat.

Mérei Emil országgyűlési képviselő, a Mecseki Szénbányák nyugdíjas vezérigazgatója a sajtóközleményekből alaposan felkészült mi várhat rá — ügyvédet hozott magával. Belénessy Csaba ugyancsak felkészülve a várható pengeváltásra, jóelőre figyelmeztette a szembenállókat, hogy amennyiben Pintér Józsefnek igaza van, az országgyűlési képviselő lehetetlenné válik (tegyük hozzá, aligha élhetne tovább ősei szülőhelyén), ha viszont a felhozott vádak bizonyíthatatlanok, valótlanok, becsületsértést követ el Pintér József. No hát a figyelmeztetés a csata nyilvánvaló kimeneteléig bizonyos mértékig a szembenálló felekre, híveikre is jótékony hatással volt. Mondom, bizonyos mértékig! A tudósító ezúttal kénytelen kiemelni a „képviselői fogadóórák" legjellegzetesebb megnyilvánulásait — elnézést, ha a hangorkánban levő nevek néha elsikkadnak, pontatlanok.

Először a fővádló — Pintér József expozéja: — *A harminc aláíró egyike vagyok, egyszemélyben vállalom a felelősséget. Én már 1985-ben sem tartottam Mérei urat képviselőnek alkalmasnak. Nekem soha személyes ellentétem vele nem volt. Én 1982-ben, 1983-ban, 1988-ban többször is, több fórumon bejelentést tettem a képviselő, a vezérigazgató viselt dolgairól, az 1985-ös választások alkalmával történt visszásságokról. Mérei, mint vezérigazgató, többet tudott tenni a városért, mint bárki más, ezért sem tartom, mint képviselőt sokra, különben is olyan dolgokat is magának tulajdonít, amit előde, vagy a szocialista brigádok csináltak meg.*

Ezt követően neveket, szavazati számokat, összeszámlálási változatokat sorol fel Pintér József, helyszíneket említve, ahol mások helyett szavaztak... Belénessy Csaba kérdése szakítja félbe: mivel tudja ezt bizonyítani?

— Én bizonyítani nem tudom — mondja Pintér József, de *Rajnai Rudolf*, a választási bizottság elnöke is említette, hogy tud ilyenről, de amikor vizsgálat kezdődött, betegállományba ment...

Belénessy Csaba: Mérei úr?

— Példaértékűnek tartom ezt a lehetőséget, találkozót, ha







indulatok nélkül tudunk itt a nagy nyilvánosság előtt képviselői munkámról értékítéletet alkotni, akkor érdemes ezt a megmérettetést vállalni. Ami a választás tisztaságát illeti: a választási elnökség feleskü dött, az eredményeket jegyzőkönyvezték, aláírták — ez a válaszom...

Nos, ezután olykor hangzavarba vesző vita kezdődött a választások tisztaságát néhányan a hallomások, mások vélt bizonyítékok alapján. A Mecseki Szénbányák *Földi József* nevű dolgozója bizonyos választási listákat is előhozva, tévé kamerákat követelve tár hangzatosan a nyilvánosság elé. Megvallom, a listákat, a Mérei Emil elleni vádakat tartalmazó dossziét néhány hónapja nekem is megmutatta, ezen a szokatlan, durvaságokkal tarkított párviadalon erre az esetre úgy emlékezve többször is hangsúlyozva, hogy a hivatalos sajtó nem volt hajlandó közölni az országgyűlési képviselő elleni periratát. Valóban nem, mert az abban leírtakat néhány hónappal előbb Mérei Emiltől számonkértem, válaszait csak akkor fogadtam el, amikor a Népi Ellenőrzési Bizottság, az ügyészség, az Országos Bányaműszaki Felügyelőség és ki tudja milyen szervek írásos és valódi bizonyítékait láttam. Jómagam felmentettem a képviselőt. A DN Pamorámában ez év februárjában, amikor még a magyar sajtóban csak a második nyilvánosságban jelenhettek meg hasonló írások, amikor a képviselői visszahívásokról még szó sem esett, mégis megjelent a számonkérő írás — természetesen igazság tisztességével. A tudósító nem tud alig újságoldalnyi helyen kronológiai sorrendet tartani, hiszen a választási lista csak akkor került elő, amikor Belénessy Csaba a vita ezen szakaszát már rég lezárta, és melynek utolsó számadata, ha csupán néhány szavazattal is, de Mérei Emil győzelmét bizonyítja, mint arra visszaemlékezem és mint azt a Dunántúli Napló szerkesztőségében Földi József is elismerte. Ő akkor, csupán a választási helyeken elért részeredményekkel kívánta igazát nekem bizonyítani. Hogy került hozzá a lista — talán a tisztességet, a törvénysértést itt is kellene keresni! Eddig azonban órákon keresztül a képviselő vezérigazgatói működését, képviselői munkáját, a választások során elkövetett kortesfogásait kifogásolták — egyre jobban közelítve a becsületsértés határát.

Szücs István pótképviselő, a Caroon Könnyűipari Vállalat igazgatója mellett ültem, mint ismeretes a választási csata második fordulójában ő volt Mérei ellenfele.

— Elhiszed — kérdeztem tőle —, hogy ha győztes vagy, most te ülsz a vádlottak padján?

— Hát persze — legyintett szomorúan. Azt hiszem, hogy a három esztendővel ezelőtti választás óta most döbbent rá először, hogy az akkor megnyitott kis szelepen csordogáló demokráciát még nagyon tanulnunk kell!

Belénessy Csaba pedig végső erejét is bevetette, hogy Mérei Emil és Pintér József, illetve a mögöttük álló erők harca a tisztesség határain belül maradjon. Minden erőfeszítése ellenére sem vált ez az esemény a választópolgárok és a képviselő párbeszédévé. A Méreit ért, a képviselői tevékenységéhez alig köthető (ugyanis ezt tudták a legkevésbé támadni) vádak sokaságára hívei Pintér József vállalati és komlói tevékenységét kezdték sokat sejtetően támadni — Belénessy Csabának köszönhetően azonban a tribünön maradtak a vádak.

— Uraim — mentette a rendezvény jellegét a rádióriporter — Pintér úr választópolgár, neki nem kell elszámolnia, itt Mérei úrnak kell választói szemébe néznie.

Ez hétfőn este nem volt könnyű, különösen a párviadal végén, amikor a játékszabályok szerint a választók már nem szólhattak a vitához, nem védhettek és nem vádolhattak. Pintér József megismételte és újakkal toldotta meg korábbi vádjait. A tudósítóban az az érzés alakult ki, hogy kár volt ennyi időt eltölteni itt, hiszen a komlói választópolgárok három óra alatt a népképviseleti demokrácia salakját ismerték csupán meg.

— Mérei Emil az utolsó szó jogán a vádakra annyit mondott; úgy érzem, szükségtelen védekeznem. Aztán teljesen váratlanul idézett abból a levélből, amelyet augusztus 24-én Németh Miklós miniszterelnöknek írt a mecseki bányászat visszafejlesztésének hihetetlen veszélyeiről, amely nem csak az energiaellátásban okozhat hihetetlen zavarokat, de a lakosság, választói körében is munkanélküliséget, életszínvonal-csökkenést, az infrastruktúra, az összkomfortos városi lét gyors összeomlását veszélyeztetheti...

A képviselő tovább dolgozott... Kifele menet megnéztem, hogy a résztvevők közül a helyszínen hányan írták alá a visszahívást szorgalmazó listát: a nyolcszázból huszonnégyen, mint azt Földi Józseffel mindketten alaposan átszámláltuk...

Lombosi Jenő

Választási fórum Lvov-Kertvárosban

Három kérdés a küldöttjelöltekhez

Immár az ötödik pécsi választási fórum színhelye volt hétfőn este négy órán át Lvov-Kertvárosban, a Németh László utcai mozgalmi ház. Az ott elhangzott 12 rázós kérdés és a 23 jelenlévő jelölt közül 22-nek a hozzászólása is tanúsította: forr még minden. Terjedelmi okokból igyekszünk tömören összegezni a fórumon elhangzottakat a jelöltek és a kérdezők megnevezése nélkül. Ez a megoldás azért tűnik kézenfekvőnek, mert két jelölt és egy velük egyetértő harmadik is amellett szállt síkra, ezek a fórumok nem alkalmasak arra, hogy a jelöltek kifejthessék saját véleményüket. Arra sem, hogy az eddigi fórumokon megjelenő párttagság megismerhesse a jelölteket, politikai ambícióikat és céljaikat.

A hétfő délután 5 órakor kezdődő fórumon zsúfolásig megtelt a mozgalmi ház nagyterme, illetve a hallgatóság helye, sokan álltak, akiknek nem jutott ülőhely. Száznál is többen voltak a kezdéskor, viszont a jelölteknek kitett székek jelentős része üres maradt. A fórum megkezdése előtt hozzá lehetett jutni 33 küldöttjelöltnek feltett 3 kérdés írásban megadott válaszaihoz is. A 3 kérdés önmagában is izgalmas: ❶ *Híve-e egy demokratikus többpártrendszernek?* ❷ *Szükségesnek tartja-e a demokratikus centralizmust?* ❸ *Ha egy mondatot mondhatna a kongresszuson, mi volna az?* A válaszok jól tükrözik a megkérdezettek világnézetét és egyéniségét, magyarán eltérőek, de fő vonalaikban mégis egyezőek. A 2. kérdésre adott válaszok szinte kivétel nélkül elutasítóak.

Az MSZMP tehát már nem a közel, s régmúlt pártja. Tagjai egyéni véleménnyel rendelkeznek, s ha különféle platformokhoz, illetve gondolatkörökhöz tömörülnek is, abban egyetértenek: gyökeres változásra van szükség. A jelöltek szavaiban ott érződött a bizonytalanság, hogy vissza tudják-e szerezni a párt megrendült bizalmát, s valóban a nemzet pártjává képes-e válni a párt. Egyikük így fogalmazott: „Alapvetően nem hétszázezrünkről, hanem több mint tíz és fél millió magyarról van szó." Való igaz. A közelgő választásokra célozva kérdezte egy fiatalember: „A jelöltek tudnak-e röviden és frappánsan beszélve lényegeset mondani?" Az egyik küldöttjelölt erre válaszol: „Ha nem tudunk konkrétan, tárgyszerűen és lényegre törően fogalmazni, akkor..." Mondatának befejezése magától adódik. „A fiatalság sajnos a sorainkból, a tagságunkból is hiányzik" — mondta a városi választási bizottság vezetőjeként elnöklő *Radnóti János*, a fórum végeztével.

Kongresszusi küldöttek megválasztása és az őszi pártkongresszus előtt állunk. Egy sorsdöntő, sok mindent tisztázó és a jövőnket is meghatározó kongresszus előtt.

M. L.

Nyugdíjas fórum az Ifjúsági Házban

A nyugdíjasok helyzetének javításával foglalkozó fórumot rendezett az MDF hétfőn este az Ifjúsági Házban. A több órás megbeszélésen *dr. Andrásfalvi Bertalan* elmondotta, Magyarországon a nyugdíjasok helyzete ma a legméltánytalanabb. Ahhoz, hogy ezen változtatni lehessen, a nyugdíjasok életét nem kívülről kell szemlélni, hanem az ő tanácsaik alapján elindulni. Helyzetük javításának egyik módja lehetne az egyéni munka, a kistermelés felé fordulás.

A rövid beszéd után egy statisztikai és orvosi jellegű előadás következett, mely leginkább a társadalomnak a nyugdíjasokkal szemben tanúsított magatartásával foglalkozott. A nyugdíjasok több mint kétmillióan vannak, a társadalom fele inaktív, vagyis eltartott. A nyugdíjasok jelentős része 5000 forint alatti pénzből tengeti életét, mert ennyiből csak tengetni lehet. Súlyos probléma a családok szétesése, ami az idősek magukra maradását is eredményezi. A társadalom változása szükséges ahhoz, hogy a nyugdíjasok megtalálják a helyüket benne. Ennek talán legegyszerűbb módja, hogy megtalálják az elfoglaltságukat, amivel hasznossá tehetik magukat.

Ezután *Terjék Tibor* fejtette ki nézeteit. Kijelentette, hogy a társadalom mellett a politika juttatta ide a nyugdíjasokat. Szerinte velük bármit lehet csinálni, mert ők nem sztrájkolnak, békésen követelik a jogaikat, ami ki tudja, elég-e. Egy öt pontból álló javaslatot terjesztett elő:

1. Az állami jogon nyert nyugdíj összege ne legyen több a minimális nyugdíj 3–4-szeresénél.

2. A nyugdíj évi emelkedése érje el a kiáramló bértömeg százalékos emelkedésének arányát.

3. Az inflálódással együtt emelni kell az adóalap határát.

4. A nagycsaládosoknál, több generációs együttélőknél az eltartó tevékenységet az állam dotálja. Aki kondoskodik az idősekről, azt orvosi javaslat alapján táppénzre lehessen venni.

5. A nyugdíjasok is tudnának segíteni saját gondjukon, ha a tanács az igénylőknek jelképes összegért zártkerti mezőgazdasági telkeket ajánlana fel. Telektársulás formájában az érdekvédelmet is megoldanák és a földmunkákat gépekkel meg lehetne oldani.

Az MDF országos szinten kívánja folytatni a vitát és előterjeszteni javaslatait tanácsoknál, a nyugdíjintézetnél és az Országgyűlésen is.

Pataki Veronika

Az ügyvédnő

A „szinpadon" Mérei Emil, Pintér József és a műsorvezető mellett egy csinos hölgy is helyet foglalt. Mint a képviselő bevezető szövegéből kiderült, *dr. Miskolczi Klára*, a komlói ügyvédi munkaközösség tagja, Mérei Emil jogi tanácsadójaként volt jelen. A vita után rövid beszélgetésre kértük az ügyvédnőt.

— Az emberek nagy része felkapta a fejét, amikor a képviselő Önnel „fenyegette" meg őket... Mérei úr felhívta a jelenlévők figyelmét, hogy tartózkodjanak a rágalmazástól, és a becsületsértés kategóriájába tartozó kijelentésektől, mert ügyvédet hozott magával. Ezt előre megbeszélték?

— Nem, nem... Sokmindent megbeszéltünk, hiszen Mérei úr elég kényes szituációban van, s mindenképpen szüksége volt valakire, aki járatos a jogban, de ezt amit kérdez, nem beszéltük meg előre.

— *Mi volt az Ön szerepe a szinpadon? Mert úgy látszott nemigen kell instrukciókkal ellátnia a képviselő urat...*

— Úgy állapodtunk meg, hogy a vita közben csak akkor konzultálunk, ha olyan kérdés jön elő, amelynek megválaszolásához elengedhetetlenek a tanácsaim.

— *Ritkán szóltak egymáshoz, úgy, hogy azt kell gondolnom: az Önök szempontjából alig volt rázós téma, vagy pedig a képviselőt kitűnően felkészítette...*

— Személy szerint tényleg komolyabb vitára számítottam. Például arra, hogy a Mérei Emilt támadó csoport előjön azokkal a bizonyítékokkal, amelyeket már régóta beígértek. Azt kell gondolnom ezek után, hogy ezek a bizonyítékok nem léteznek.

Szóba került, hogy hangfelvételt készítenek a vitáról, s ha a felszólalók közül valaki elragadtatja magát, becsületsértésért eljárást kezdeményeznek. Most, hogy a mai mérkőzés befejeződött, hogyan látja: fognak jelenteni valakit?

— Nem, azt hiszem, erre nem lesz szükség.

Pauska Zsolt

LAKÁS-INGATLAN

Albérletközvetítés, ingatlanközvetítés! Pécs, Teréz u. 5.

Harkányi nyaraláro cserélném 2,5 szobás szövetkezeti lakásom. Tefner, Pécs, Endresz György utca 23/A, IV. em. 15.

HUNGÁRIA
OTTHON BIZTOSÍTÁS

Garázs eladó Kovács-telepen. Érdeklődni: Pécs, Ércbányász u. 20. III/6.

Pécs környéki házra cserélném két szoba, összkomfortos, kertvárosi, szövetkezeti lakásom. Telefon: 28-641 az esti órákban.

Sürgősen eladó 2,5 szobás ház, nagy telekkel, gazdálkodásra alkalmas. Benedek Ferenc, Gerényes, Rákóczi u. 8. Érdeklődni a helyszínen 17 óra után, hét végén egész nap.

Szigetváron, Bem u. 29. szám alatti ház: 3 szoba összkomfort, központi fűtéses, garázzsal és melléképületekkel eladó.

Hidason, Kölcsey F. u. 14. szám alatti ház, sokféle gazdálkodásra alkalmas épületekkel, kerttel eladó. „Azonnali beköltözés 3715" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Pellérdi zártkert, 370 n.-öl, pincével, felszereléssel eladó. Telefon: 16-055.

Elcserélnénk szentlőrinci nagyméretű, kettőszobás öröklakásunkat, hasonló pécsire, értékegyeztetéssel. Cím: Pécs, Ságvári E. u. 45.

Eladó 2 szobás családi ház lakható melléképülettel + garázs + ipari áram. Telefon: 33-158 12–20 óráig.

Eladó szoba-konyhás, kertes házrész Török u. 3/6-ban.

Eladó magánkemping kialakítására alkalmas terület. „Sirály" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó 1,5 szobás OTP öröklakás Mecsek-Nyugaton. Telefon: 32-397.

Elcserélném háromszobás Éva utcai első emeleti, tanácsi lakásom 2–2,5-es tanácsira II. emeletig. „Száz-százötven" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Pécs, Alkotmány u. 44. alatt 2 szoba összkomfortos, központi fűtéses lakás hosszú távra albérletbe kiadó. Érdeklődni: 27-968-as telefonon.

Építési telket vennék Pécsett 350 ezer Ft-ig. Újhegy kizárva. „Víz jó, ha van" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó kétszoba, összkomfortos, kertes családi ház. Pécs, Diósi u. 33. + külön álló szoba, konyha, garázs, gázfűtéssel, telefonnal, beköltözhetően, vagy elcserélném hozzá hasonlóra Harkányba, a fürdőház közel. Érdeklődni a 35-318-as telefonon 16 óra után.

Vennék nagy falusi házat, kisebb kastélyt, istállókkal, földdel. Pécs, Hajnal u. 8.

Pécsett eladó 3 szoba, ebédlős, gázfűtéses családi ház, aknás garázs, melléképületek, 130 n.-öl kert. Irányár: 2,5 millió. „Zöldövezet 3748" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Vennék felújítandó falusi házat a megyében. „Nyugalom 3749" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Keszthely központi részén 2 szoba, összkomfortos, gázfűtéses családi ház, melléképülettel, gyümölcsössel 2,5 millió Ft-ért eladó. Kiss Béla, 8360 Keszthely, Nagyvátty u. 25/A.

Közművesített utcában 2 szoba, komfortos utcai házrész eladó. Érdeklődni: Pécs, Táltos u. 24. Szabó Gyulánál.

2 szobás OTP öröklakás áron alul eladó. Pécs, Kertváros, Szabó Ervin tér 2. X. 31. Rákosi.

Tanácsi 4 szobás, komfortos, telefonos, liftes, belvárosi lakást cserélnék 2,5 és 1,5 szobás lakásra. „Telefonlehetőséggel" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

A pellérdi elágazó felett 500 n.-öl szőlőgyümölcsös, épülettel, teljes felszereléssel eladó, megosztva is. Nagyné, Pécs, Légszeszgyár u. 2. IV/14.

2 szoba, összkomfortos, főállású gondnoki lakásom elcserélném hasonló tanácsira. „Uránváros 3630" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Bárban, a Dunához közel, most felújított 2 szoba, fürdőszoba, központi fűtéssel, sürgősen eladó. Érdeklődni: Bár, Mátyás u. 10. Egész nap.

Hosszúhetényben 1000 n.-öl földterület eladó. Ebből 300 n.-öl szőlő, a többi szántó és gyümölcsös, megosztva is. Érdeklődni: Hosszúhetény, Hegyalja u. 14.

Kossuth Lajos utcai társasházban 86 m²-es lakás októberi költözéssel eladó. „Igényes" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Balatonlellén eladó, tó közelében part menti, 1,5 szobás, összkomfortos nyaraló-lakrész (Lille társasüdülő.) Érdeklődni: 72-24-367 telefon, esti órákban.

Pécsújhegyen, Koksz u. 85. sz. alatt 470 négyszögöl szőlő, lakható épülettel, teljes felszereléssel eladó. Érdeklődni a helyszínen 10–17-ig, vagy 18 óra után 18-195 telefonszámon.

Elcserélném 2x3 szobás, központi fűtéses családi házamat, melléképületekkel 1800 négyszögöl területtel, gyümölcsös, szántó, emeletes épületben lévő, saját tulajdonú, 2 szobás lakásra. Sásdiak előnyben. Cím: Felsőegerszeg 40. sz.

Garében gazdálkodásra alkalmas családi ház eladó. Érdeklődni helyben, Rákóczi u. 114.

Eladó 3 1/2 szobás, zártfolyosós, összkomfortos, telefonos, nagy családi ház, ipari árammal, nagy gazdasági épületekkel, 1400 n.-öl kerttel. A szobák fűtése villanykandallókkal. Szép környezetben. Pellérd, Dózsa Gy. u. 22. Érdeklődni: a helyszínen vagy telefonon 73-290.

1320 m² telek családi háznak, falun eladó. Csonkamindszent, Fő u. 17.

2 szobás, első, emeleti, erkélyes öröklakás a Kovács Antal u. 7-ben eladó. Telefon: 24-483 17 óra után a 30-592.

Beköltözhető 56 m²-es, felújított, gázfűtéses öröklakás eladó. Telefon: 30-012.

Elcserélném kertvárosi, szövetkezeti, 54 m²-es 2 szobás + garázs, összkomfortos lakásom 1 1/2 szobás komfortosra + készpénz. Lehet tanácsi is. Érdeklődni: Kisposta u. 15. esti órákban, Czigleréknél.

Eladó Diósviszló, Petőfi S. u. 118. számú ház. 3 szoba, WC, fürdőszoba, központi fűtéses, nagy családi ház, sok gazdasági épülettel, garázzsal és 600 m² kert. Érdeklődni a fenti címen.

Eladó Pécs-Vasas, Kerékhegyen lakható présház, 5 helyiség, teljes felszerelés, villany, víz van, közlekedési út mellett, 864 n.-öl terület, állattartásra, víkendteleknek alkalmas, buszhoz, állomáshoz közel. Érdeklődni egész nap Vasas, Kerékhegy 41. sz. Dallos.

Elcserélnénk siklósi városrészben lévő, tanácsi 2 szobás, 53 m²-es, összkomfortos tanácsi lakásunkat 2 szobás, komfortos, kertes tanácsira. Borbálatelep és környéke előnyben. „Bőbe" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Szőlőskertnél 2,5 szobás OTP-lakás eladó. Jurisics M. u. 9. Milos.

Hegyszentmártonon, szőlőhegyen eladó egyenes fekvésű, 700 □-öl, 8 éves telepítésű gyümölcsös és lugasszőlő, épülettel, pincével, teljes felszereléssel, Honda kapálógéppel és fűnyíróval. A telekhez 280 n.-öl is tartozik, mely akácerdő. Gondozott telek, amivel jól jár. „220" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Siklós, Hajdu J. u. 11. I. emelet 12. sz. alatti garzonlakás eladó. Érdeklődni: Drávaszabolcs, Fő u. 44. és a helyszínen, Siklós, Hajdu J. u. 11. I/12.

Siklóson kétszobás OTP öröklakás eladó. Béke tér 8. II/7. Érdeklődni: 17 után.

Eltartási szerződést kötnék idős, lehetőleg egyedülálló személlyel, lakásért. „Nyugalmas öregkor" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Geresdlak, Flórián u. 60. ház eladó, építési anyaggal, 4 hold földdel, 1 hold erdővel a ház körül.

Garibére családi ház, nagy területtel, állattartásra kiválóan alkalmas, helyiségekkel, elcserélhető pécsi tanácsi lakásra. Érdeklődni: 41-222-es telefonon.

Tettye alatt, Bäck János u. 21. szám alatti 3 szobás, fürdőszoba, szuterénos, pincés, önálló kertes, családi ház + melléképülettel 303 m² területen, reális áron, beköltözhetően eladó. Gáz, víz bevezetve. Érdeklődni lehet 31-507-es telefonon és 16 óra után a helyszínen.

Uránvárosi 1 1/2 szobás, összkomfortos, II. emeleti tanácsi lakásomat elcserélném 2,5 szobás, összkomfortos tanácsira. „Megegyezünk 467" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

3 szoba, összkomfortos lakás a belvároshoz közel, hosszabb időre kiadó. Telefon: 13-134, az esti órákban.

2,5 szobás, magasföldszinti OTP-lakás eladó. Érdeklődni: Németh L. u. 36. fsz. 1. 19 óra után.

Eladó házhely minden építkezési anyaggal. Szalánta, Hunyadi u. 91. Érdeklődni: Kökény, Dózsa Gy. u. 11.

53 m²-es, kétszobás, összkomfortos, szövetkezeti lakás sürgősen eladó. Megtekinthető 4–6 óra között. Cím: Pécs, József Attila u. 45/B, II/7.

230 négyszögöl szőlőgyümölcsös, hétvégi házzal eladó. 10-642, Kovácsné.

1,5 szobás lakás eladó a Hajdu Gy. u. 30-ban. Érdeklődni: Pécs, Laki István u. 16. fszt. 1. Kiss Gyula.

Pécs, kertvárosi, 52 m²-es, negyedik emeleti, szövetkezeti lakás, 23 ezer/m², eladó, vagy vidéki családi házra cserélhető. „Minden megoldás érdekel 23532" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Budai vámtól öt percre, falutól 200 méterre, busztól öt percre, Romonyán 400 négyszögöl zártkert eladó. Villanylehetőség van. Érdeklődni: 25-952 telefonon.

Drávasztárán, Petőfi u. 20-as családi ház, beköltözhetően eladó. Érdeklődni: Illés Nándorné, 7773 Villány, Virágos u. 45.

Nagykozári szőlőhegyen eladó 1141 m² kert, 249 m² szőlő 50 000 Ft-ért. Érdeklődni: Pécs, Jurisics M. u. 9. Milos.

Pécsi kertes családi ház 40 m², plusz még egy családi ház építhető, elcserélném 3 szobás tanácsira + kp. Szentlőrinci vagy közeli csere is érdekel. Cím: Pécs, Bittner Alajos u. 10/1. Érdeklődni: 5 után.

Bogádi homoktetőn eladó 480 n.-öl kordonrendszerű szőlő, gyümölcsössel. Érdeklődni munkaidőben 14-277 telefonon, vagy Tábor utca 6. sz. alatt.

Másfél szobás, kertvárosi tanácsi lakásomat és 9 hónapos 2107-es Ladámat elcserélném nagyobb lakásra vagy ingatlanra. „Minden megoldás érdekel, 23546" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Elcserélném 2 szobás, gázfűtéses, tanácsi lakásomat 1 szoba összkomfortra. Érdeklődni du. 2 órától Pécs, Tolbuhin u. 25. III. em. 1. ajtó, Kovács.

Elcserélném 2 szobás, tehermentes, szövetkezeti lakásomat, Szlivennél I. em., kertes házra, Pécs, környéke. „Görcsöny" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó 2,5 szobás, 59 m²-es, erkélyes lakás, Kertvárosban. Érdeklődni: Pécs, Fazekas Mihály u. 8. III. 12. Dezse.

Másfél szobás OTP-lakás a Rókus utcában eladó. Érdeklődni: 27-528.

Garázst bérelnék Kertvárosban. „Lada" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Patakparti 450 n.-öl gyümölcsös, új hétvégi házzal eladó. Kút, villany van. Érdeklődni: Bálint József, Sarohin t. u. 46.

Eladó I. emeleti, szövetkezeti lakás + garázs. Érdeklődni: Bálint József, Sarohin t. u. 46.

Siófok központjában kétszobás, 55 m²-es, második emeleti, gázfűtéses, erkélyes, telefonos öröklakás, téglaépületben, garázzsal, sürgősen eladó. Rácz Béláné, Tanácsház u. 13/B. 84-10-072, napközben.

Elcserélném Hősök terén levő 2 szoba, konyha, fürdőszobás lakásomat 1 szoba, konyhás, régi bérű lakásra, bárhol, Hősök tere kivételével. Érdeklődni: Czakó Lajos, Pécs, Vörös csillag utca 8.

Eladó 600 négyszögöl területen három szoba, összkomfortos családi ház, gazdasági épületekkel, gyümölcsössel. Irányár: 650 000 Ft. Érdeklődni: Endrőc, Fő u. 21.

Elcserélném két családnak megfelelő, nagy családi házamat egy kisebb családi házra vagy tanácsi lakásra. Minden meaoldás érdekel. Érdeklődni a helyszínen, Pécs, Táltos u. 15.

Nagyárpád, Boros u. 14. sz. családi ház eladó. Kert is van, összterület 247 négyszögöl.

Balatonfenyves-Alsó, vízparthoz, államáshoz 5 percre 3 szoba, nappalis lakóház. 510 m² telekkel eladó. Ára: 2 000 000. Telefon: Fonyód, 84-60-269 19 óra után.

1 1/2 szobás, tehermentes lakás eladó. 1990-es beköltözéssel. Érdeklődni: Zója u. 5/B. X/30. 6 óra után.

Régi típusú falusi ház, 3 szoba, fürdőszoba, garázs, pince, 300 n.-öl megművelt kert, eladó. Irányár: 680 000 Ft. Hird, Hadik A. u. 8.

Építési telek eladó. Pécs, Közép-Daindol 8.

Eladó, Pécs, Tüzes dűlő 3-ban 160 n.-öl telek, 1 szoba, konyha, bontásra szoruló ház. Érdeklődni mindennap 15 órától.

Új családi ház sürgősen eladó. Pécs, Vörös Hadsereg u. 35. sz. Érdeklődni: mindennap 9–13-ig, Berg Jánosné.

Eladnám vagy elcserélnénk Kertvárosban lévő 2 szoba, összkomfortos, szövetkezeti lakásomat 1,5 szobás tanácsira + kp. „Minél előbb" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Nagy lehetőség! Új, 2 szobás, 50 m²-es, első emeleti, erkélyes, tehermentes lakás olcsón, 18 ezer Ft/m², eladó, a Nagyárpádi városrészben, 50 m-re az ABC-től. „Gyors ügyintézés" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó 4 szoba, 2 konyhás, fürdőszobás, családi ház, nagy melléképületekkel, 4 hold földdel. Mekényes, Fő u. 153. Lovas.

Eladó Hetvehelyen, 4 szobás, összkomfortos családi ház, gazdálkodásra alkalmas területtel. Érdeklődni: Rákóczi u. 31.

Elcserélném 3,5 szobás, fszt.-i, kertvárosi öröklakásomat 2–3 szobás, kertes, kertvárosi házra. Tel.: 41-585, este.

Hosszúhetényben 360 n.-öl zártkert, új présházzal sürgősen eladó. Telefon: 84-437.

Kandó K. u.-i, I. em.-i, szövetkezeti lakás, 56 m²-es, 1 100 000-ért eladó. Telefon: 15-901.

Pécs melletti nagyközségben, családi ház, gazdasági épületekkel, 600 n.-öl területen, eladó, cserélhető. Görcsöny, Dózsa Gy. u. 9.

Sellyén 3 szobás családi ház beköltözhetően eladó. Érdeklődni: Fürdő u. 1., Patyola.

73 m²-es, 2+2 félszobás, X. emeleti, kertvárosi lakás eladó. Érdeklődni: 41-936, 17 óra után.

Nagyárpádi városrész mellett 400 n.-öl fiatal lugasrendszerű szőlő, pince présházzal és 400 n.-öl parlag külön is, eladó. 28-199, délután.

Harkány, Táncsics u. 9. sz. 3 szobás, kertes, összkomfortos családi ház eladó. Telefon: 80-132.

Cserkúti csárda fölött 500 n.-öl szőlő, gyümölcsös, pince, présház, felszereléssel, lakásnak is megfelelő, félig kész, ráépítéssel eladó. Érdeklődni 19 óra után 19-300 telefonon, vagy Tompa M. u. 20/1.

Egerág, Kassa u. 10. családi ház, gazdasági épülettel, nagy területtel eladó.

Elcserélném uránvárosi 1,5 szobás, összkomfortos, tehermentes, telefonos lakásomat belvárosi 2 szobás tanácsira, vagy öröklakásra. Érdeklődni: 18 óra után a 21-100-as telefonon.

Albérletbe kivenne egyszobás, belvárosi lakást vagy lakrészt egyetemista lány. Telefon: 26-141.

Pécstől 26 km-re eladó 4 szobás családi ház. Nagyváty, Petőfi u. 12. Érdeklődni egész nap.

3 szobás, összkomfortos, kertes, garázsos, szuterinos családi ház beköltözhetően eladó. 2 szobás tanácsi lakást beszámítok. Pécs, Ötéves terv u. 16.

Megvételre keresek konyhakertet, gyümölcsöst, kis szőlő, 200 □-ölig, buszközelben. Villany, víz (ciszterna is Jó) szükséges. Kis házzal (faház is megfelel). Ajánlatokat kérem: Pécs, Liliom u. 2., Szilberné, este 6 után.

Szép fekvésű családi ház, telek eladó, tervrajzzal, építési engedéllyel. Kivitelezés is megoldható. Telefon: 25-186.

Kertváros, rózsadombi 2 szobás, összkomfortos öröklakás több évre kiadó. „Azonnal elfoglalható" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Egyszobás, összkomfortos, udvari házrész a Szilágyi Dezső utcában eladó. Érdeklődni: Várhalminé, Pécs, Petőfi u. 70. Telefon: 20-461.

Eladó szoba, konyha, fürdőszobás lakás. Lakáscserével beköltözhető vagy hétvégi ingatlanra cserélhető. „Székesegyház feletti részen" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Kétújfalu, Petőfi u. 66. sz. alatt két család részére is megfelelő családi ház, nagy kerttel, udvarral eladó. Irányár 700 ezer Ft. Érdeklődni Barcs 525-ös telefonszámon 17–20 óráig.

2 szoba, hallos, gázfűtéses, utcai házrész eladó. Sándor utca 9/1.

Földszinti, 3 szobás, tehermentes lakás a Berek u.-ban eladó. Telefon: 30-232. Piros vagy barna Bonanza szekretert, íróasztalt vennék.

Háromszobás, tehermentes, szövetkezeti lakás, központi helyen, eladó. Érdeklődni: a 28-085-ön lehet.

Elcserélném 60 m²-es OTP öröklakásomat 160 ezer OTP-vel kertvárosi kettő kisebbre vagy egy kisebbre + kp.-re. „Kertváros 800" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó kétszobás, összkomfortos családi házrész (lakás). Pécs, Virág u. 9. Porogi.

Készpénzért vennék nívós, újszerű, összkomfortos, garázsos, telefonos családi házat, vagy nagyobb méretű öröklakást a Mecsek-oldalban, Tettyétől a Bálicsi útig terjedő területen. Ajánlatokat: „Tavaszi költözés 3964" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladnám vagy belvárosi nívós öröklakásra cserélném ráfizetéssel, kertvárosi, 2 szobás, felújított (Kovács Antal utcai) szövetkezeti lakásomat. Ajánlatokat a 31-720-as telefonon egész nap.

Szabadon álló családi ház, összkomfortos, (gázfűtéses), összközműves, telken, garázs, melléképülettel eladó a Bártfa u. 31/A sz. alatt. Tetőtér beépítése félig kész, befejezve több generáció számára is alkalmas.

Eladó Pellérden 3 szobás, komfortos családi ház, Pécs környéki, gazdálkodásra alkalmas falusi ház- vagy tanyacsere is érdekel. Értékegyeztetéssel ugyanott, a zártkertben 400 n.-öl részben konyhakert, kis szőlő, pince, présház van. Érdeklődni mindennap Ady u. 17.

Eladó Aranyhegyen 275 négyszögöl szőlő-gyümölcsös, lakható épülettel. Ugyanott bontott pala és egy hármas ablak. Érdeklődni 30-944.

AZ AGROBER VÁLLALAT

pályázatot hirdet

az AGROBER PÉCSI IRODA nyugdíjazás miatt megüresedő

▽ IGAZGATÓ-FŐMÉRNÖKI

munkakör betöltésére.

A kinevezés határozott időre szól, alkalmasság esetén meghosszabbítható.

A munkáltatói jogkört gyakorló vezérigazgató a kinevezésre kerülő igazgató-főmérnök számára az általános követelményeken kívül konkrét feladatok teljesítését írja elő.

Az AGROBER 2 budapesti és 14 vidéki irodával dolgozó „A" kategóriájú, vállalati tanács által irányított vállalat. Fő tevékenységi köre: mezőgazdasági és élelmiszeripari tervezés, beruházás.

A pályázaton való részvétel feltétele:

— felsőfokú szakirányú végzettség,
— tízévi szakmai és ötévi vezetői gyakorlat,
— erkölcsi feddhetetlenség.

A pályázat tartalmazza a pályázó:

— részletes önéletrajzát,
— szakmai önéletrajzát,
— jelenlegi bérének és jövedelmének ismertetését.

A pályázatokat a megjelenéstől számított egy hónapon belül nyújtsák be a vállalat személyzeti osztályára.

Cím: 1117 Budapest, Budafoki út 79.

Részletesebb felvilágosítást a személyzeti osztály vezetője ad.

Telefonszám: 610-681

A pályázatot bizalmasan kezelik.

MAI MŰSOR

FILM

Petőfi: A légy (f4, f6, f8).
Kossuth: A légy (10, 12, 2, 6, 8). Schimansky kelepcében (4).
Kossuth, klub: Hajnali háztetők (f6, f8).
Park: Kísértet Lublón (f3). James Bond (f5, f7).
Park, kert: A légy (f9). **Komló:** A kétéltű ember (f3). Magányos farkas (4, 6, 8). **Mohács:** Rendőrakadémia II. (6, 8). **Mohács, kert:** Bombajó bokszoló (f9). **Siklós:** Törvényszéki héjak (8).

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.20: Eco-mix. Gazdasági magazin. 9.00: Napközben. 11.05: Népi zene. 11.33: A világnemlátta könyvek. Rádiójáték. 12.45: Törvénykönyv. 13.00: Klasszikusok délidőben. Operaslágerek. 14.05: Közvetítés az öttusa világbajnokság vívószámáról. 14.07: A zene és a költészet a régi Bécsben. 14.27: Beszélni nehéz. 14.37: Búcsújárás, búcsúsénekek. 15.00: Zengjen a muzsika. 15.30: Fúvós táncok. 16.00: Tizenhat óra – Hírmagazin. 16.15: Éneklő Ifjúság. 16.25: Kenguru – Sportműsor gyerekeknek. **Középhullámon:** 17.00: Védtelenül? – A pedagógusok (érdek)védelmében. 17.30: Beszélgessünk zenéről. 17.55: Ipargazdák. 18.00: Rólunk van szó. 18.05: Láttuk, hallottuk, olvastuk. **Az urh sávban:** 17.00: Körkapcsolás bajnoki labdarúgó-mérkőzésekről. 19.15: Sportvilág. 19.30: Hol volt, hol nem volt . . . 19.40: Muzsikának szép a hangja. 19.50: Gong. 20.00: A külpolitikai rovat műsora. 20.30: Zeneszerzők a mikrofonnál – Durkó Zsolt. 21.15: Kesza és Morito. Akutagave Rjunoszuke japán író elbeszélésének rádióváltozata. 21.49: Filmzene. 22.00: Hírvilág. 22.30: Az állam én vagyok? Reform helyett reform? 22.40: Vallások világ-híradója. 23.10: A béke utolsó órái.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Rivaldafényben. A twist és a rock and roll. 9.05: Közvetítés az öttusa világbajnokságról: vívás. 9.06: Operettrészletek. 10.00: Útikalauz üdülőknek. 10.05: Hajszálgyökerek. 10.20: James Last zenekara játszik. 10.30: Nyolc rádió nyolc dala. 11.05: Közvetítés az öttusa világbajnokságról: vívás. 11.08: Hogy szól? – Óvodások műsora. 11.30: Balatonrádió. 12.10: Népdalok. 12.30: Postabontás. 13.05: Közvetítés az öttusa világbajnokságról: vívás. 13.08: A tegnap slágereiből. 14.00: Sokféle – Szórakoztató irodalmi magazin. 15.05. Közvetítés az öttusa világbajnokságról: vívás. 15.08: Pop-Labor. 16.00: Meseautóban – Régi idők filmdalai. IV/3. rész. 16.45: Népi zene. 17.05: Kölyökrádió. 17.30: Ötödik sebesség. 18.30: Pop-regiszter. 19.05: Garázs. 19.35: Egy hajóban – Verebes István műsora. 20.05: Albumajánlat. 21.05: Közkívánatra! 22.06: Detektívek szabadnapja. Rádiójáték. 23.20: Bart–G. Dénes György: Olivér. Musical hangverseny. 0.14: A Párizsi Fúvósegyüttes felvételeiből.

BARTÓK RÁDIÓ

9.08: A MÁV Szimfonikusok hangversenye. 10.20: Népdalkórusok, hangszerkettősök. 10.45: A magyar nyelv századai. 11.00: Kamarazene. 12.05: Új kóruslemezeinkből. 12.49: Régi fúvószene. 13.00: Why, Arizona. Hangjáték. 13.49: Decsényi János: Népdal. 13.59: Nagy siker volt! 15.21: Magyar művészek operafelvételeiből. 16.05: A kamarazene kedvelőinek. 17.10: Barokk zene. 18.30: Az MR szlovák nyelvű nemzetiségi műsora. 19.05: A Talentum Kulturális Fórum Egyetemi énekkara énekel. 20.30: Féléra néptene. 21.00: Otto Klemperer vezényel. 22.30: Új kamarazene-felvételeinkből. . 23.15: Alternatív diszkó.

PÉCSI RÁDIÓ

5.55: Hajnaltól reggelig Dél-Dunántúlon. 6.15: Dél-dunántúli krónika – Útinform – Tegnap történt. – 6.50: Top-lista – 7.15: Dél-dunántúli krónika – Körzeti időjárás – Sport – Nyárutó . . . 7.55: A nap eseményei . . . 8.00: Műsorzárás. 18.30: Szerbhorvát nemzetiségi műsor. 19.00: Magyar nyelvű hírek. 19.05: Német nemzetiségi műsor. 19.35: Műsorzárás.

TELEVÍZIÓ

MAGYAR TELEVÍZIÓ

TV 1.

9.03: Műsorismertetés. 9.05: Képújság. 9.10: Tévétorna nyugdíjasoknak. 9.15: Szünidei matiné. 10.05: Stúdió '89. 10.50: Öttusa világbajnokság. Vívás. 11.00: Képújság. 16.43: Műsorismertetés. 16.45: Hírek. 16.50: Öttusa világbajnokság. 17.00: Déli videóújság. 17.10: Hírek szlovák nyelven. 17.15: Az oroszlánfiak birodalma. – Kandy. NSZK dokumentumfilm. 18.05: Betűreklám. 18.10: Telesport. 19.00: Műsorajánlat. 19.05: Reklám. 19.10: Esti mese. 19.20: Reklám. 19.25: Közlemények. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: Heten Budapest ellen. Tévéjáték. 21.05: Tévétükör. 21.20: Reklám. 21.25: Összefoglaló az öttusa-világbajnokság vívóversenyeiről. 22.05: A Gyulai Vár. Képzőművészeti kisfilm. 22.20: Szép magyar tánc. 22.25: Híradó 3.

TV2.

17.25: Képújság. 17.35: Tv2. – benne: reklám – riportok – időjárás – zene. 18.00: Telesport. 18.10: Tv2. 18.25: Gyerekeknek. 18.48: Mozaik. 19.00: Tisztességes karrier. Csehszlovák filmszatira. 20.18: Tv2. 20.20: Sálom, Izrael. A Szegedi Körzeti Stúdió riport-dokumentumfilmje. 21.00: Híradó 2. 21.20: Tv2. 21.30: Rendezte: Marton Frigyes . . . Önéletrajz=közéletrajz=kabaré. 22.25: Tv2. Napzárta.

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

ZÁGRÁBI TV I.

8.15: Műsorismertetés. 8.20: Tv-naptár. 8.30: Lódarázs a kaptárban. 9.00: „A mennyei szálloda." Angol játékfilm. 10.35: A jövő gyökerei. 11.05: Dime Popovszki szórakoztatja önöket. 11.50: Szívélyes Tomislav Neralic. 12.35: Rajzfilm. 13.50: Dubrovniki Nyári Játékok. 14.25: Lódarázs a kaptárban. 14.55: Oktatóműsor. 15.25: Műsorismertetés. 15.30: Hírek. 15.40: Plusz műsor. 17.40: Műsorismertetés. 17.45: Hírek. 17.55: Tv-naptár. 18.05: Számok és betűk. 18.25: Dal és kerék. 19.10: Időjárás. 19.13: Hírek a külföldi turisták számára. 19.18: Rajzfilm. 19.28: Műsorismertetés. 19.30: Híradó I. 19.53: Sport ma. 20.00: A Római Birodalom bukása. Amerikai film. 23.00: Híradó 2. 23.20: Hírek külföldi turisták számára. 23.25: Pluszműsor. – Benny Hill. 1.25: Hírek. 1.30: A csütörtöki műsor ismertetése.

ZÁGRÁBI TV II.

19.28: Műsorismertetés. 19.30: Híradó. 20.00: Zenei est. 21.30: Hírek. 21.35: Tudományos fórum. 23.05: A csütörtöki műsor ismertetése.

SKY CHANNEL

6.30: Uzleti hírek. 7.00: DJ Kat Show. 9.30: Panel Pot Pourri. 11.00: Sullivanék. 11.30: Sky-krónika. 12.30: Gond-fórum. 13.00: Egy másik világ. 13.55: A Skytext oldalai. 14.50: Változó világ. 15.45: Szeretni. 16.15: The Lucy show. 16.45: Sylvanians. 17.00: Visszaszámlálás. 18.00: Eurosport.

SUPER CHANNEL

7.00: Hírek. 7.05: Időjárás-jelentés. 7.09: Uzleti hírek. 7.30: Hírek, időjárás. 7.39: Uzleti hírek. 8.00: Időjárás-jelentés. 8.02: Egyveleg. 15.30: The Global Chart Show. 16.30: Forró drót. 18.30: Lenny Henry. 20.00: A Magányos Farkas Mexikóban. 21.30: Euromagazin. 21.50: Világhíradó. 22.00: Burke törvényei. 22.55: Barnaby Jones. 24.00: Hírek, időjárás.

TV 5-ÖS

16.05: A nagy pecsétőr. 18.05: Hírek. 18.10: Pihenőidő. 18.30: Számyaló képzelet. 19.00: Számok és betűk. 19.30: A világ állatai. 20.00: Híres hegymászások. 20.50: Jazz In. 21.25: Visszhangok. 22.00: Tv-híradó. 22.30: Időjárás. 22.35: Svájc és a háború. 23.20: Egyetlen dalért. 0.10: Komolyzene. 0.40: Műsorzárás.

OSZTRÁK TELEVÍZIÓ

1. MŰSOR

9.00: Hírek. 9.01: Moonfleet. 9.30: Egészségesen megöregedni. 10.30: Unokahúgom, Rachel. Amerikai film. 12.05: Baeaus. 12.10: Külpolitikai magazin. 13.00: Hírek. 13.10: Mi. 13.40: Lomtár. 13.55: Babák megrendelésre. 15.35: A csodagolyó. 16.00: Anne, a kanadai árvagyerek. 16.55: Mini tv-híradó. 17.05: Jackie és Jill. 17.30: Játék és móka. 17.55: Liliput-put. 18.00: Teltház. 19.30: Tv-híradó. 20.00: Sporthírek. 20.15: Gyakran gondolok Piroskára. NSZK film. 21.50: Oldalpillantások. 21.55: Véres gyémántok. Amerikai kalandfilm. 23.35: High Chaparral. 0.20: Hírek.

VÁR ÉTTEREM, SZEPTEMBER 6-ÁN, felújítva, új berendezéssel ÚJRA NYIT.

LAKODALMAKAT, RENDEZVÉNYEKET VÁLLALUNK.

Minden kedves vendéget szeretettel vár az új tulajdonos: Lipcsei Árpád.

JÓ ÁLLAPOTBAN LÉVŐ

- **UNIRAK 600-as árokásó munkagép teljes felszereléssel, valamint**
- **1 db NISA 522 F,**
- **1 db ZUK A 06-os tehergépkocsi eladó.**

Érdeklődni: Gázszolgáltató Vállalat szállítási üzeménél, Pécs, Edison u. 2.

Telefon: 14-144/121 mellék.

Eladó 400 n.-öl szőlőgyümölcsös, kis faházzal a kővágótöttösi bekötő út mellett. Víz + busz 3 percre. Irányár: 130 ezer Ft. Érdeklődni: a 80-365-ös telefonon.

Szlivennél elcserélném magasföldszinti, 2,5 szobás, OTP, telefonos lakásom 3 szobás, kertvárosi, szőnyegpadlósra. „Sima csere 823" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Belvárosi, III. emeleti 1 szoba, hálófülkés, komfortos, tanácsi lakást 1,5 szobás tanácsira cserélnék II. emeletig. „Jókai utca és környéke előnyben!" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Cserélnénk 3 szobo, összkomfortos II. emeleti, kertvárosi OTP-lakást + belvárosi III. emeleti, komfortos, 1,5 szobás, tanácsi lakást + kp. pécsi ikerházra. Érdeklődni: 17 óra után a 41-649-es telefonon.

Elcserélném Pécshez közeli faluban, Berkesden lévő 3 szobás, központi fűtéses, egy éve felújított családi házamat, nagy kerttel, melléképületekkel. Gazdálkodásra alkalmas. Pécsi családi vagy panelra. „Minden megoldás érdekel 830" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Elcserélném 1,5 szoba, összkomfortos házfelügyelői lakásom ugyanilyen főbérleti, vagy házrészre, sima csere. Cím: Siklósi Mihály, Pécs, Tarr Imre u. 6/B.

Sásdon 3 szobás családi ház eladó, Fáy A. u. 6. Érdeklődni helyszínen, Orosz Lajosné, telefon: 75-083 vagy 81-462.

Garázst bérelnék hosszabb ideig a Kovács A., Gyenis L., Port J., és Till J. utcában. Válaszokat a 26-616 telefonon várok 17 óra után.

---

400 négyszögöl termésssel együtt sürgősen eladó Nagytótfaluban. Érdeklődni lehet egész nap. Peterd, Fő u. 51. sz. alatt, Tabi.

Eladó (részletre is) kertvárosi, 2 szobás, 54 m²-es OTP öröklakás, esetleg garázs is. Érdeklődni esténként 7–9-ig. Pécs, Pont János u. 14. II. em. Kovács.

Csöndes, jó levegőjű helyen kis házat vennék. „Víz szükséges 842" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Nagyárpádon 650 n.-öl szőlő, gyümölcsös, épülettel, felszereléssel eladó, megosztva is. Telefon: 30-709, az esti órákban.

Harkány–Pécs között szőlő-gyümölcsös, hétvégi háznak is megfelelő pincével eladó. Érdeklődni: 7811 Szalánta, Hunyadi u. 81.

2+2 félszobás OTP öröklakást cserélnénk kisebbre + kp. „Sürgős 837" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

---

300 négyszögöl szőlő, gyümölcsös eladó, vagy bérbe adó. Érdeklődni 18 óra után: 23-980.

Dombay-tó (Szászvölgy) 120 n.-öl zártkert, 20 m³-es faházzal eladó. Telefon: 24-301 16 óra után.

2,5 szobás, parkettás, telefonos, OTP-lakás kp.-ért eladó. „Fülep L. u." jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó vagy elcserélhető a Deák F. utcában 6 szobás, 3 szintes, gázfűtéses, telefonos családi ház, kerttel. Irányár: 3,5 millió. Csere esetén 2 v. 2,5 szobás öröklakást, kis családi házat beszámítunk + kp. Választ „Ősz 3875" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Lánc utcai rendelő mellett 1,5 szobás, új lakás sürgősen eladó. Érdeklődni: Farkas István u. 3., fszt. 2.

---

3 szobás, 64 m²-es lakás 1 170 000 Ft-ért eladó, boroshordót vennék. Pécs, Berek u. 17., Takács Zsolt.

Daindoli 370 négyszögöl szőlő, építési engedéllyel eladó. Bővebbet 17-072 telefonon.

Garzonlakás hosszabb időre, szeptember 1-jétől kiadó. Telefon: 11-763.

Kiadó Komló, Körtvélyesen 2 szobás, összkomfortos lakás. Érdeklődni: telefon: 83-436.

Egyedülálló lánynak albérlet kiadó Szigeti úton, háromszobás családi ház, hideg, meleg vizes, kertes, olcsón eladó. Érdeklődni: Pécs, Zsuzsanna u. 13 IV. em. 15.

Vennék kisebb, összkomfortos, esetleg komfortos családi házat uránvárosi tanácsi lakásbeszámítással vagy anélkül Pécs közelében. „Pellérd előnyben" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó központi helyen 2 szoba, összkomfort, 52 m²-es, szövetkezeti lakás. Pécs, Kállai tér 6. Juhász.

Eladó Újhegyen 600 n.-öl telek, lakóházzal, gazdálkodásra alkalmas szőlő és gyümölcsössel buszvégállomástól 5 percre. Érdeklődni Pécs, Újhegy, Sövény u. 1.

Rózsadombon 1,5 szobás OTP-lakásom sürgősen eladom vagy elcserélném Pécshez közeli, falusi gazdálkodásra alkalmas házra. Érdeklődni: mindennap délután Pécs, Hajas I. u. 30. Bárdos.

Márokon 4 szoba, konyhás, fürdőszobás családi ház, két család részére is alkalmas, 4400 m² telekkel, új melléképületekkel eladó. Érdeklődni: Németh, Márok, Kossuth L. u. 62.

Villányban 2450 m² szőlő betegség miatt (termással is) eladó. Érdeklődni: Villány: Damjanics u. 25. vagy telefonon Pécs, 19-059 esti órákban.

Eladó Kispostavölgyben 400 négyszögöl szőlő, gyümölcsös, présház, felszereléssel, villany, kút van. Érdeklődni: 23-626 telefonon 18 óra után.

Eladó 57 m²-es, 2,5 szobás OTP öröklakás a Szőlőskertnél, szép kilátással, 25 000 Ft/m². Érdeklődni: Fodor István, Pécs, Jurisics M. u. 9. III. em. 8.

Eltartási szerződést kötnék idős házaspárral, kis családi házért. Meglévő házat kitatarozom, felújítom és nem költözöm oda, plusz életjáradékot fizetnénk. „Egy fiatal házaspár és három gyerek" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Harkányban hétvégi ház gyümölcsössel eladó. Ugyanitt gyümölcs is, építési lehetőséggel. Érdeklődni Harkány Dózsa Gy u. 10.

Elcserélném Pécstől 16 km-re lévő, főútvonal menti, sajáttulajdonú, 3 szobás, összkomfortos, családi házamat, nagy kerttel, gyümölcsössel, udvarral, ipari árammal, gazdálkodásra alkalmas melléképületekkel. Mindezért kérek 2–2,5 szobás pécsi tanácsi lakást + 350 000 Ft kp-t. „Mindketten járjunk jól" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó régi típusú családi ház, több melléképülettel 600 négyszögöl területtel, csendes helyen, víz, villany bevezetve. Ár megegyezés szerint. Érdeklődni: Patosfa, Vörös Hadsereg u. 77.

Felső-Gyükés, IV-es út 32. sz. alatti 280 n.-öl szőlő, gyümölcsös, pince, présház, teljes felszereléssel eladó. Érdeklődni: Pécs, Ignác u. 7.

Eladnám vagy elcserélném három szoba, központi fűtéses házam két és fél–háromszobás magas, OTP-lakásra. Szalánta. Barátság u. 3.

Kiadó 47 m²-es, 1,5 szobás, Kodály Z. úti lakás bútorozatlanul. Érdeklődni 17–20 óra között a 17-221 számon lehet.

Szentlőrincen eladó 2 szobás, szövetkezeti lakás. Gyöngyvirág u. 1/c. I. em. 2.

Garázst bérelnék a Münnich F. u. környékén. Minden megoldás érdekel. Ajánlatot a 31-892-es telefonon.

Eladó 2 szobás, 54 négyzetméteres lakás garázzsal vagy külön. Érdeklődni hét végén Pécs, Eszék u. 30., III. em. 11. Ábel Lajos.

Pellérdi 370 n.-öl szőlő, pince, kút, felszereléssel, terméssel eladó. 16-055.

Családi ház építésére alkalmas telket vennék a Tiborc u., 400 ágyas klinika, Szigeti út környékén. „Elfogadható árért" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó központi helyen 2 szoba, összkomfort, 52 négyzetméteres szövetkezeti lakás. Pécs, Kállai Éva tér 6. Juhászék.

Kertes családi házat keresek a 400 ágyas klinika környékén. 60 négyzetméteres OTP-öröklakást + kp-t adok. „Nagy kert" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Pécs, Illyés Gyula u. 62. II. 7. sz. 2,5 szobás lakást cserélnénk egy garzon és kétszobásra. Érdeklődni 17 óra után.

Komlón kétszoba, összkomfortos első emeleti lakás eladó a belvárosban. Telefon: 83-714, este: 83-361.

Teklafalu, Fő u. 68. számú ház 2 szoba, konyha + gazdasági épületekkel és gazdálkodásra alkalmas telekkel eladó. Érdeklődni helyben.

---

47 m²-es öröklakás a Kacsóh P. utcában eladó. Telefon: 29-372, 16 óra után.

Pécstől 50 km-re 1200 négyszögöl terület eladó 100 m²-es lakással. Szoba, nappali, étkező és fürdőszobával ellátva. Szeptember végén való beköltözéssel. Ára: 550 000. „Gazdaság 169" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

2,5 szobás, 85 m²-es lakás (családi ház fele) beköltözhetően eladó, a hozzátartozó garázzsal, szuterénnal, kerttel, pincével. Érdeklődni: Aknász u. 1/3. 18 óra után.

Eladó 2 szobás, 52 m²-es, nagy erkélyes, kertvárosi OTP-lakás kp, vagy OTP-átvállalással. Érdeklődni: Pellérd, József A. u. 2. Telefon: 73-324.

Eladó 96 m²-es családi ház melléképületekkel. Érdeklődni: a délutáni órákban Pécs-Vasas I. Sas u. 13.

Háromszobás, gázfűtéses, magasfszt.-i, udvari családi házam eladnám vagy elcserélném 1,5–2 szobás lakásra. Különbözetet kérek. Érdeklődni: Pécs, Mihály u. 15/1. 15 óra után. Kárászné.

---

300 négyszögöl építési telek az Abaligeti út 17-ben eladó (Szarvas dűlő mellett). Érdeklődni a helyszínen Petőnél, ugyanitt 36-os porotontégla, béléstest, ajtó, ablak, cserép eladó.

Pécs belvárosában, csendes helyen, 46 m²-es, 1,5 szobás, telefonos öröklakás eladó. 10-860 és 777-939-es telefonon 20 órától.

Dobó István utcában családi ház eladó, 2 és fél szobás lakást, vagy harkányi, balatoni nyaralót beszámítok. Érdeklődni: 16 óra után a 35-608-as telefonon.

Bakonyán 400 négyszögöl parlagföld, 360 négyszögöl gyümölcsös, műút mellett, eladó. Érdeklődni: Pécs, Remény u. 37. vagy Bakonyán, Petőfi u. 15.

Xavér templomnál elcserélném fszt. 2,5 szobás, OTP, telefonos lakásom hasonló kertvárosi, szőnyegpadlósra. „+ kp." jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Iroda, rendelő, műhely céljára is alkalmas belvárosi, összkomfortos, telefonos, kétlakásos családi ház eladó. Telefon: 20-005.

Cserélnék 60 négyzetméteres, 2 szobás, Dóra utcai OTP-öröklakást, 3 szobás Kodály út környéki öröklakásra. „Ráfizetek 641" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Garázs eladó Kovácstelepen. Érdeklődni lehet Ybl Miklós u. 9. II/6. 25-598.

Elcserélném vagy eladnám családi házamat, beszámítok 1–2 lakást, vízparti Ingatlant, nyugati autót, többféle megoldás lehetséges. Érték 3 millió + 760 ezer OTP. Fábián B. u. 10.

Belvárosi, tanácsi, 2 szobás, gázfűtéses, komfortos lakásomat elcserélném 1,5 szobás hasonlóra vagy házrészre. „Lehetőleg telefonos" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Szigetvár, Bajcsy-Zs. u. 19. sz. családi ház eladó. Érdeklődni 16-tól.

Eladó Orvostudományi Egyetemhez közel 2,5 szobás, 64 m²-es, tehermentes, szövetkezeti lakás. Tefner, Pécs Endresz György utca 3/a. IV. em. 15.

Siklós Vértanúk u. 53. sz. alatti 4 szobás, komfortos, telefonos, családi ház eladó. Érdeklődni Dér Lajosné, 7800 Siklós, Dózsa Gy. u. 2/a. I. em. 4.

Uránvárosi, Münnich F. utcai, 47 m²-es, II. em. tanácsit cserélnék hasonló vagy 2 1/2 szobás, kertvárosira. „Lila ABC környéke" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Igalban, a fürdőhöz közel nyaraló eladó. Érdeklődni: Kaposvár, Nyár u. 18. Telefon: 25-875.

Garázs a Kreszpark közelében eladó. Érdeklődni: Horváth Károly, Pécs, Rókus u. 7/a.

Pécsvárad, Dózsa Gy. u. 32. gazdálkodásra alkalmas családi ház eladó.

Eladó a Rózsadombon 3 szobás OTP öröklakás: 20 E Ft/m². „Csere kizárva" jeligére a Hunyadi úti Hirdetőbe.

Szigetvár, Bajcsy-Zs. u. 19. sz. családi ház eladó. Érdeklődni 16-tól.

Szőlő eladó. Érdeklődni Szigetvár, Lenin ltp. 19. fszt. 3.

Szigetvár, Tüskevár u. 7. sz. családi ház eladó.

---

2 szobás, 53 m²-es, I. emeleti, rózsadombi lakás 850 000 kp. + 150 ezer OTP-vel, vagy tehermentesen azonnal beköltözhetően eladó. 1 szobás, tanácsit beszámítok. Major Tibor, 7636 Pécs, Illyés Gy. u. 26. I. em. 4. Telefon: 26-488/229.

Hosszabb időre kiadó Melinda u. 3. sz. III. emeleti 2 szobás, összkomfortos, telefonos lakás. Érdeklődni a 20-710 telefonon lehet 16 óra után.

---

250 ezer készpénz + havi törlesztésért pécsi vagy Pécs környéki házat vennék, esetleg lakottan is, életjáradékszerű fizetéssel. „Hétvégi ház" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Különálló, központi fűtéses, belvárosi lakás diákoknak vagy egyedülállóknak kiadó. Telefon: 28-803.

Lehetőleg kertvárosi 1,5–2 szobás, üres albérletet keresek. Ugyanitt KC-s Trabant eladó. Levélcím: Zubor Károly, 7632 Pécs, Hajdu Gy. u. 44. 3/12.

---

2 szobás, 52 m²-es, teraszos, OTP-lakás eladó vagy 3 szobás tanácsira + kp-ra cserélhető. „Tavaszig 3931" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Pécsváradon háromszobás, összkomfortos, központi fűtéses családi ház 5600 m² területtel, szántó, szőlő, pince eladó, megosztva is. Érdeklődni: Pécsi u. 16/A alatt vagy Pécs, Kossuth L. u. 61.

Két egyetemistának családi házban szoba kiadó, fürdő-, konyhahasználattal. „Reális áron 3936" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Orfű központjában 300 négyszögöl építési telek eladó. Tervrajz, engedély, közmű, aszfaltos út adott. „Szép környezet 524" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Bérbe adnám csendes ipari tevékenységre vagy raktározásra helyiségeimet. Pécs, Nagypostavölgy 75/a.

Uzlethelyiség sétálóutcában több évre kiadó. „Komoly ajánlatot kérek" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

---

28 m²-es helyiség októbertől kiadó a Rózsadombon üzletnek vagy műhelynek, több évre. „N. D." jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Sikondán büfé-falatozó eladó. Érdeklődni Pécs, Kisszkokó 16.

Uzlethelyiség, árukészlet v. anélkül átadó, Diana üzletház közelében. „Kertváros 878" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Boglárlelle nyaraló olcsón kiadó szeptemberben. Tel.: 12-826.

Irodának alkalmas lakás a belvárosban kiadó. „Központ" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Vállalkozás 15 m², telefonos irodahelyiséget keres vállalatnál, irodaháznál, magánszemélynél. Válasz: Pécs, 14. Pf. 67-re.

Szentlőrincen összkomfortos családi ház garázzsal, műhellyel eladó. Temető u. 9., Gödöny.

Mohácson emeletes hétvégi ház, garázzsal, a volt autóspihenő mellett, eladó. Irányár: egymillió Ft. Brachmann János, Kálvin u. 6. Telefon: Mohács 22-99.

Mohács, Perényi u. 2. II/1. másfél szobás lakás hosszabb időre albérletbe kiadó. Érdeklődni: Dunaszekcső, Posta u. 19.

Mohács, Bem u. 34. számú, tetőtér-beépítéses családi ház garázzsal, melléképületekkel eladó.

Mohácsi szőlőhegyen 250 négyszögöl üdülőtelek, ugyanott Fenderbasszusgitár eladó. Érdeklődni: Mohács, Felszabadulási lakótelep 30/B., fszt. 2.

Pécsett, Mecsek oldalán 380 öl összközműves építési telek eladó. Telefon: 74/11-672, vagy 666-809.

Uzlethelyiség, 6x4-es kiadó. Pécs, Ady E. u. 62.

---

3 szobás szövetkezeti lakás OTP-vel eladó a Lila ABC-nél. Érdeklődni: Avar u. 22/4. 19 óra után.

Kertes, garázsos, központi fűtéses családi ház eladó. Szigetvár, Almás u. 14.

---

3 szobás családi ház, kertészetként művelt területtel, melléképületekkel, eladó a kisállomástól délre. „Sport utcában 245582" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Eladó Balatonfenyves-alsó, Tátra-köz 2. (a vasútállomásnál) partközeli, 4 szoba, komfortos üdülőház, garázzsal, 155 n.-öl telken. Irányár: 1 600 000 Ft. Érdeklődni: Hermann Jenőnél, Balatonfenyves-alsó, Hullám u. 2.

Eladó 2,5 szobás, szuterinos, összkomfortos, új családi ház, garázzsal, mellékhelyiségekkel, Versend, Arany János u. 11., Szajkó Antal. Érdeklődni egész nap. Pécsi csere is érdekel.

Eladnám új 1 1/2 szobás, tehermentes lakásom a Rózsadombon. Érdeklődni a helyszínen vasárnap 11–5-ig. Pécs, Gálovics Gy. u. 7. II. em. 7. Kissék.

Két szoba, komfortos családi ház, 298 n.-öl szőlővel, gyümölcsössel, pincével, eladó, cserélhető, bővíthető, új építhető. Gyöngyvirág u. 30.

Újpest, vadonatúj, két és fél szobás, 67 m²-es nyeremény öröklakást elcserélném a Balaton déli partján, Boglárlelle–Balatonmária-fürdő vonalig, téliesíthető, a sín és a part között lévő nyaralóra. Ajánlatokat „Egy az egyben 245615" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe kérem.

Kétszobás, összkomfortos lakás albérletbe, több évre kiadó. Érdeklődni: Pécs, Enyezd u. 16.

Elcserélném 3 szobás OTP öröklakásomat Pécs környéki családi házra. Kuti Ferenc, 7632 Pécs, Sarohin u. 98. VII. 21.

Elcserélnénk 2 szoba étkezős, telefonos, tanácsi, 67 m²-es uránvárosi, és 1 szobás belvárosi lakásunkat 3 szobás családi házra. „Mária 245647" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Pécsi 2 szobás, komfortos, kertes házrészem eladnám vagy elcserélném kisebb családi házra. „Csend 245646" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Családi háznak gyümölcsös eladó az Ürögi útnál. Telefon: 18-043.

---

400 négyszögöl szőlő eladó. Érdeklődni: Gyód, Fő u. 33.

Eladó szőlő-gyümölcsös, lakható épület, teljes felszereléssel Kozármislenyben. Garázs Tettye utcában kiadó vagy eladó. Érdeklődni: 27-055-ös telefonon 7–15 óráig, Kamu János.

Szentmiklósi dűlőben 250 n.-öl szőlő, terméssel, épülettel, fölszereléssel eladó. Villany van. Érdeklődni: Kovácstelep, Monostor u. 11. sz.

Eladó Kozármisleny zártkertben 400 n.-öl szőlő, gyümölcsös, konyhakert, pince, présház, szoba, ciszterna, villany van. Érdeklődni Papp Istvánnál, Pécs, Pátrány u. 45/a.

Hegyszentmártoni szőlőhegyen kövesút mellett 1600 n.-öl terület részben szőlő, részben szántó, téglaépülettel, felszereléssel, eladó. Érdeklődni: Hegyszentmárton, Egerszeg u. 26.

Eladó 400 n-öl szőlő-gyümölcsös, pincével bükkösd-megyefai szőlőhegyen, panorámás kilátás, halastóhoz 5 percre. Érdeklődni lehet Szentlőrinc, Ybl Miklós u. 11. Németh István.

Életjáradékra, vagy havi részletfizetésre, nagy területű szőlő-gyümölcsöst vásárolnék (pincét teljes felszereléssel). Telefon: 32-941.

ADAS — VETEL

REDŐNY-ALKATRÉSZBOLT
nyílt Komlón,
a Kossuth L. u. 12-ben.
Nyitva naponta
6–14-óráig,
szombaton zárva.
Telefon: 83-711.

Tisztelt megrendelőim!
REDŐNY-RELUXA
RÉSZLETRE IS!
25-836

PN Lada 1600, kitűnő állapotban 109 ezer Ft-ért eladó. Telefon hétvégén, 35-602, Balla.

KD-s Dacia, tetőablakos, vonóhoroggal, jó állapotban eladó. Pécs, Huszár u. 10.

Eladó 10 és 15 hl-es kád, 5 és egy 1 hl-es boroshordó, Royal standard harmonika. Érdeklődni az esti órákban. Sarohin t. u. 55. szám. Gonda.

RR
REDŐNY-RELUXA
Tel: 16-165

Ford Orion Gia Luxus 1,8 dízel gyár, új gépkocsi eladó. Budapest 1132, Kresz Géza u. 39. Szállítás szeptemberben. 409-731.

Hársméz 90 Ft/kg. kapható. Pécs, Dobó u. 28.

U-s 1200 Zsiguli sürgősen eladó olcsón. Pécsbányatelep, Kórház utca 2.

---

4 db 5,5 colos BMV felnigumival eladó. Ladára, Szamarára való. Érdeklődni: Mágocs, Szabadság u. 37.

---

10 éves Lada 1600-as és 4 éves 250-es ETZ sürgősen eladó. Érdeklődni: Mágocs, Szabadság u. 37.

Otsebességes Dacia TLX kiutalás eladó, azonnal átvehető. Telefon: 25-280.

Kawasaki GPZ 1000 RX 125 LE, 1 éves mkp. 460 000 Ft-ért eladó. Tel.: hét végén 35-602, Balla.

Lejárt műszakival 1200 Zsiguli eladó. Pap, Hajdu Gy. u. 56. IX. este 6-tól.

Vennék megbízásból antik bútort, festményt, csillárt, faliórát. Tel.: 8–17, Pécs, 23-633.

Lejárt műszakival, felújított, üzemképes állapotban S. 100-as Skoda eladó. Érdeklődni Újpetre, Jókai tér 19. Munkanapon 18 óra után, hét végén egész nap.

Felújításra szoruló, bécsi páncélökés zongora méltányos áron eladó. Megye u. 9.

Vadonatúj Énergomat mosógép sürgősen eladó, „18 000 Ft" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Hátul karambolos Wartburg karosszéria, fotóművekkel eladó (TX-es). Görcsöny, Rákóczi u. 14. Tel.: 72-458.

Dacia bontott alkatrészek, motor, karosszéria, autóféltengelyek, motor, eladó. Görcsöny, Rákóczi u. 14. Telefon: 72-458.

S 100-as Skoda, friss műszakival eladó. Németh József, Pécs, Hajnóczy u. 31/A. Telefon: 72/27-195.

Toyota Carina II., 3,5 éves, eladó. Telefon: 72/25-762.

Megkímélt 1200-as Lada 75 000 km-rel eladó. Érdeklődni 16 óra után a 25-356-os telefonon.

Eladó 56-os stílfűrész és MF kisgép tartozékokkal. Sámod, Kossuth u. 3.

Megkímélt ZR-es Skoda 105-s eladó. Érdeklődni 16 óra után a 24-293 telefonon.

Használt olajtartályt vásárolnánk. Érdeklődni a 34-352-es telefonszámon du. 3-tól.

Múlt századi Zsolnay-kályha, 2 db tálalószekrény, hálógarnitúra, 3 db önémet háló, szőnyegek, fotel, szőnyegek reális áron eladó. Érdeklődni a 27-153 telefonon.

---

35 m² kőris szalagparketta, II. o. + vánkosléc. Érdeklődni „Kőris" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Állatbarátnak törzskönyvezett spániel kiskutya eladó. Pécs, Meszes, Apáffy u. 9. délután.

Eladó 4000 db B 30-as tégla. Érdeklődni 34-290.

UL frsz. Lada 1200-as eladó. Érdeklődni: Pécs, Fülep L. u. 32. fszt. 1.

Eladó 80 darab birka, 3 évesek, és fűkasza, eke, és pótkocsi, 50-es szuper traktor + 250 mázsa széna. Érdeklődni Tomics József, Nagyharsány, Petőfi u. 5.

Eladó Sharp digitál 9 videómagnó és ipari szűcsvarrógép. Érdeklődni: Pécs, Táncsics M. u. 59.

Zárt Nisa élelmiszerszállításra is alkalmas, 6 1/2 éves, 3 év műszakival, új motorral, pótalkatrészekkel, 100 ezerért eladó. Érdeklődni 16 órától Pécs, Zöldfa u. 5. sz. Pusztai.

Eladó UTB 3 típusú szénafelszedő kocsi. Vasas, Szövetkezet u. 46.

GM-es Wartburg és GD-s Trabant eladó. Érdeklődni Pécs, Krisztina tér 14. VII. em. Vörös, 17 óra után.

Lada 2107-es, két hónapos, eladó. Érdeklődni Pécs, Krisztina tér 14. VII. em. Bíró. 17 óra után.

Nyugdíjba vonult, korábban magán praxist folytató nőgyógyásztól megvenném a munkaeszközeit. Dr. Steve Boateng, Nagyatád, Aradi u. 16/c. IV. 14.

Eladó egy 4 éves Zuk, friss műszakival, és új ponyvával. Tel.: 20-243 18 óra után.

3–4 éves Skodát, Ladát, Lada Combit vennék. „Armegjelöléssel 3943" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó TZ4KB traktorhoz csehszlovák gyártmányú új talajmaró. Érdeklődni az esti órákban: Harkány, Táncsics u. 41. Telefon: 80-090.

Philips videómagnó eladó, típusa VR 6185/02. Komló, Móricz Zs. u. 5. Csurmann Ferenc.

MEZŐGAZDASÁGI KOMBINÁT BÓLY

pályázatot hirdet

számviteli osztályvezetői munkakör betöltésére

FELADATKÖRI KÖVETELMÉNYEK:

— **a kombinát számviteli munkájának irányítása, ellenőrzése.**

— **a mérlegbeszámoló határidőre történő elkészítése.**

MUNKAKÖR BETÖLTÉSÉNEK FELTÉTELEI:

— **közgazdasági egyetem, vagy szakirányú főiskolai végzettség,**

— **4 év szakmai gyakorlat.**

Előnyt jelent a mezőgazdaságban szerzett számviteli gyakorlat.

Az állás azonnal betölthető.

A PÁLYÁZAT TARTALMAZZA:

— **a pályázó szakmai önéletrajzát,**

— **jelenlegi munkahelyét,**

— **beosztását,**

— **a feladatok teljesítésére vonatkozó elképzeléseit.**

A pályázattal kapcsolatos részletes felvilágositást a kombinát közgazdasági vezérigazgató-helyettese ad.

A pályázatokat 1989. szeptember 1-jéig jutassák el a kombinát személyzeti osztályára, 7754 Bóly, Ady Endre u. 21.

A pályázatokat bizottság értékeli. A döntésről a pályázók írásban kapnak választ.

Elcserélném 47 m²-es, tehermentes szövetkezeti lakásomat tanácsi garzonra. Ráfizetést kérek. Telefon: 18-651 este 8 után.

Szétköltözők! Kertvárosban a 3-as buszvégállomásnál 3 szobás, tanácsi I. emeleti, telefonos lakásunkat két kisebbre cserélnénk, pl. 1 db 1 1/2 és egy garzon. Minden megoldás érdekel. Érdeklődni a 22-127-es telefonon.

Rózsadombi, 53 m²-es, tehermentes, OTP öröklakás sürgősen eladó. Érdeklődni az esti órákban, Pécs, Illyés Gy. u. 44. fszt. 3.

Keszű nyugati részén kb. 150 négyszögöl zártkert eladó. „Papkert" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Budapest, Baross téri kettőszoba (68 m²-es), komfortos, tatarozott, tanácsi lakásomat pécsi 1,5 szoba komfortos örök-, vagy szövetkezeti lakásra cserélném. „Belvárosi lakás 19104" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladnám vagy elcserélném pécsi Katalin utca 19. sz. családi házunkat kettő darab másfél szobásra, szövetkezeti vagy OTP-re, nagy családi házra, OTP-átvállalással.

Siklósbodony, Rákóczi u. 5. szám alatt lévő családi ház, gazdálkodásra alkalmas melléképületekkel és 1200 n.-öl területtel, beköltözhetően eladó. Ugyanitt 10 ürm. száraz tűzifa eladó. Érdeklődni Tantos Dezső, Siklósbodony, Rákóczi u. 5.

Eladó kertes családi ház régi Kertvárosban, Tolsztoj u. 22. Telefon: 10-882.

Bissei hegyen négyszáz négyszögöl szőlő terméssel eladó. Szalánta, Hunyadi u. 54. sz.

Lakótelek eladó Pécsett. Irányár: 600 Ft/négyszögöl. Németh József, Pécs, Hajnóczy u. 31/A tel.: 72/27-195.

Garázs eladó a Kodály Zoltán u. 19. számú ház mögötti garázssorban. Érdeklődni ma 18 órakor a helyszínen a 8. számú garázsnál.

Beépíthető tetőtér eladó Pécs-Vasason. „Megbízható 3915" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Kertvárosi, tanácsi 2 szoba, összkomfortos lakásomat elcserélném kertes családi házra. „Ősz 3921" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Azonnali beköltözéssel eladó 2 szobás családi ház. Örög, Sirály u. 5. Érdeklődni mindennap.

Eladó kertvárosi 2,5 szobás OTP öröklakás, garázzsal vagy anélkül. Tel.: 10-784 16 óra után.

Pécs, uránvárosi 2,5 szobás tanácsi lakást budapesti nagyobbra cserélnénk. Pécs belvárosában többhelyiséges magánház — vállalkozásra is alkalmas — 1989. év végétől bérbe vehető. Érdeklődni 19-014-es telefonon.

1,5 szoba, összkomfortos, tehermentes OTP-lakás a Sarohin úton 1 000 000 Ft-ért eladó. „Idei beköltözés" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

---

1 szobás garzon, összkomfortos, tehermentes, OTP-lakás a Málomi úton 750 000 Ft-ért eladó. „Idei beköltözés" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó Szigetvár, Mozsgó 120. sz. alatt 700 négyszögöl szőlő, gyümölcsös, présház, felszereléssel, terméssel együtt, áron alul is, kút, villany van. Érdeklődni Pécs, Néptront u. 8.

Vendéglátó egységnek alkalmas, bővíthető, jelenleg süteményeszüzlet, Édesanyák útján, Sörgyárnál, eladó. Cím az üzlet kirakatán. 16 óra után érdeklődni a megadott címen.

INGATLANFORGALMI IRODA:

Dr. Nagy Gyula — dr. Rózsa Éva,

Pécs, Felsővámház u. 49. Telefon: 34-481.

- **Adás-vételi csere, bérleti ügyletek, közvetítése, szerződések megkötése, lebonyolítása.**

Hétfő, kedd, szerda: 16—20 óráig.

Pécsi Mezőgép Vállalat

MEZŐGÉP

pályázatot hirdet

nyugdíjazás miatt megüresedett

műszaki ellenőrzési osztályvezetői

állás betöltésére.

Pályázati feltételek:

— felsőfokú műszaki végzettség,

— 10 éves gyakorlat,

— középfokú műszaki végzettség, meó H. szaktanfolyam, 5 éves gyakorlat,

— büntetlen előélet,

— hegesztéstechnológiában elméleti és gyakorlati jártasság,

— német nyelvtudással rendelkezők előnyben.

A pályázat tartalmazza a pályázó részletes önéletrajzát, személyi adatlapját.

A pályázatokat szeptember 30-ig lehet beküldeni a vállalat személyzeti és oktatási osztályára (7615 Pécs, Pf.: 15.).

A pályázatok elbírálásának határideje október 30.

Az állás, az elbírálás után azonnal betölthető.

Kétéves 120-as Skoda eladó 23 000 km-rel. Érdeklődni a 20-710-es telefonon lehet 16 óra után.

6 db 90x210 tapétamintájú, NDK ajtó eladó. Érdeklődni: Pécs, Táltos u. 24. Szabó Gyulánál.

Eladó 300 m padlófűtéscső, 120x150 cm Dufa bukó-nyíló ablak, 2 db összecsukható vasablak. Érdeklődni: Pocskai, Pécs, Szőlész u. 45.

Lada 1200 S 2 éves extrákkal eladó. Telefon: 27-997.

Eladó DX-es Lada Samara, Simson motorkerékpár, nagy csehszlovák sátor. Hosszúhetény, Kossuth L. u. 33.

Egy db vegyestüzelésű, hordozható cserépkandalló, 2 db citromsárga heverő, új, eladó. Megtekinthető: Gebauer u. 1. IIII/9. Tel.: 11-213.

Thonet hintaszék eladó. Érdeklődni 25-035-ös telefonszámon az esti órákban.

Kettő darab vemhes tehén, egy 9 hónapos, a másik 7 hónapos, sürgősen eladó. Érdeklődni Berkesd, Áll u. 101. egész nap.

Jó állapotban, hosszú, vasplatós IFA, új gumikkal, pótgumivol, ponyvával, alkatrészekkel, reális árért eladó. Megtekinthető szombat-vasárnap Pécsújhegy, Róka u. 10. Csikós.

Eladó 3 db 100 l-es boroshordó, 100 l-es prés, nagy, termő citromfa és fömika pálmák. Érdeklődni 35-366 tel., vagy Kispiricsizma 9/A számon.

5 éves Dacia sürgősen eladó. Berkesd, Alkotmány u. 129.

Volga Limousin 2410-es, fehér, egyéves, 27 000 km-rel, sok extrával eladó. Érdeklődni Gondos János, Hosszúhetény, Máltető u. 8.

BMW 316-os, másfél éves, fehér, négyajtós, sok extrával eladó, illetve harkányi vagy Balaton délparti nyaralóra cserélhető. Értékegyeztetéssel. Érdeklődni Gondos János, Hosszúhetény, Máltető u. 8.

Felújított PC Lada 1500-as eladó. Kisdobsza 18.

Eladó GL-es piros Zastava 101 típ. szgk. és egy Mecsek gyermekszoba-garnitúra. Érdeklődni a 22-090-esen.

1000 literes szüretelőkád, bontott tégla, eladó. Táncsics u. 12.

Fagerenda, tetőléc, farostlemez, 120x120-as zsalus ablak, 400 db Bramac (antracit) cserép eladó. Tel.: 12-828.

Skoda 130, fekete 3 éves, 5 sebességes, extrákkal eladó. 35-473.

Hőtárolós, 4,5 kW-os kandalló eladó. Telefon: 28-438.

0 km-es Skoda 120 L eladó. Érdeklődni 17 óra után 17-518.

Star 200-as motor, főtengely nélkül, valamint 2 db Combi gyerekágy eladó. Pécs, Gálovics u. 9. I/5.

IN 70-80 frsz. Lada szgk.-mat eladnám vagy Polski Fiat 126-ra cserélném. Érdeklődni 15 óra után 7370 Sásd, Gárdonyi G. u. 32. Telefon: 25-098.

Oriásschnauzer kiskutyák CAC-os szülőktől és Skoda 120 L-es motor, kompletten eladók. Takács Lajos, Komló, Bartók u. 5.

Eladó 1 db 272 literes boroshordó és egy 600 literes fa szüretelőkád. Cím Pécs, Előre utca 16.

Kötőgép eladó. Érdeklődni: Mázaszászvár, Nagy L. u. 6.

Angol billiárdasztal olasz márványtetővel, 220 cmx114 cm, kitűnő állapotban, minden tartozékkal, 70 000 forintért eladó. Tel.: 72/28-015.

ARO—10,3 Ux4-es, zárt, zöld színű, márciusi átvételű, eladó. Érdeklődni 16—18 óráig dr. Berto, 7634 Pécs, Fülemüle u. 29.

Olcsón eladó 1 db, kihúzhatós, ágyneműtartós Gabi heverő, 1 db kétszemélyes heverő. Érdeklődni: Pécs, Diósi u. 42/9.

Eladó két ballon szilikofób, anhydró és cipőtartós, fehér-piros előszobafal. Érdeklődni: Pécs, Víg u. 27.

Barkas lakóautó eladó. Pécs, Megyeri út 33.

Eladó új Wartburg 1300 S. Érdeklődni Mágocs, József A. u. 74. az esti órákban.

Eladó 12 m² homokszínű romhányi csempe, Siesta gáztűzhely (palackos), olajkályhák. Pécs, Megyeri út 55.

44 m² 25x5 bükk parketta eladó. „6 éves" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

250-es kombinált fagyasztólugép eladó. Szentlőrinc, Attila u. 20.

Skoda mikrobusz eladó, csere is érdekel. Érdeklődni: Pécs, Mező Imre u. 5. Tel.: 14-177.

Eladó 1 db fejőgép. Himesháza, Petőfi S. u. 16. Érdeklődni 16 óra után.

Eladó 2 db vemhes üsző, 8 hónapos vemhes, magyartarka, jó minőségűek. Kisdér, Petőfi u. 11.

Commodore 1570-es Floppy C—64-es játékokkal, Yamaha PSS—480 szintetizátor, olcsón eladó. Telefon: 16-745.

Dacia komplett eleje + motorháztető eladó. Elland, Petőfi u. 10.

Bonanza hálószoba-garnitúra 30 000 Ft-ért eladó. Csehmann, Illyés Gy. u. 50.

Eladó 1 db 3 éves, tölgyfa, 212 l-es boroshordó. Érdeklődni lehet a 28-661 telefonszámon.

Volkswagen 1600 TL aépkocsi eladó. Érdeklődni: 72-486 telefonon 6 óra után.

Eladó kis prés, daráló és demizsonok. Bercsényi u. 8. Jobb csengő.

1 éves Toyota Carina eladó. Érdeklődni: 27-528.

Jó állapotban lévő, 9 éves, ponyvás, UAZ személygépkocsi, lejárt műszakival eladó. Megtekinthető: Hosszúhetény, Fő u. 67.

Kert és park töltésére alkalmas föld ingyen elszállítható. Érdeklődni: 34-190.

Faragott antik bútor eladó. Cím: Kisharsány, Petőfi u. 19.

Audi 50 (WV Polo), Audi 100 L és Barkas busz eladó. Pécs, József Attila u. 25. Deáki.

Tetra SL jérce, kb. 100 db és válaszfaltégla, ajtó, ablak eladó. Pécsvárad, Gesztenyés u. 4. Rozembergen, telefon 244.

Négyütemű Wartburg-kivitalás eladó. Az autót szeptemberben lehet átvenni. Érdeklődni: 32-314-es telefonon 14-től 21-ig.

430 db piros Bramac cserép eladó. Érdeklődni: 35-870-es telefonon.

NEC japán videómagnó eladó. Telefon: 27-161, este 7 óra után.

0 km-es, 5 sebességes Skoda 120 L fehér gépkocsi eladó. Érdeklődni délután a 31-038 telefonon lehet.

10 hónapos, 1500-as Polskia Fiat karambolos állapotban eladó. Érdeklődni: Lothárd, Uzon Mihály, Kossuth u. 19.

Toshiba videó és Dacia alaktrészek sürgősen eladók. Pécs, Hajas Imre u. 18. II. em. 5. Asztalos, 6 óra után.

Garázsban tartott, Renault 11 GTD eladó. 1985 okt. Keresztes, Siklós, Vajda, tér 3. Telefon: 73/21-512.

1500-as Polski, lejárt műszakival eladó vagy Trabantra cserélhető, ugyanitt pogányi telek eladó. Érdeklődni: Pécs, Égri Gyula utca 30. fsz. 3. 16 óra után.

EE-s Dacia TLX eladó. 20-545 este.

Anatómiai csontváz eladó, olcsón. Érdeklődni Pécs, Varsányi u. 4. IV. emelet 13.

Háromévés kanca hátasló eladó. Pécsvárad, Mecsekkörnyék 30.

8 kW-os, hőtárolós villanykályha olcsón eladó. Gyárváros, Huba u. 6.

200, 240 literes, keveset használt boroshordók eladók. Érdeklődni: Rácváros 49.

GE-s Dacia 1310, vásárlási áraknál olcsóbban eladó. Pécs, Árvácska u. 7. Telefon: 27-235, este 7 óra után.

H 240 xx. típusú Lehel hűtőszekrény és egy nagyméretű Fönix pálma eladó. Hunyadi J. út 61. Telefon: 20-194.

Eladó 400 Honda kapálógép, alkatrészekkel. Csákány u. 2.

TZ 1200 Lada eladó. Érdeklődni Pécs, Kedves u. 6. Papp.

Biohumusz termelő trágyagiliszta eladó. 25 f/db. Makay László, 7811 Szalánta, Hunyadi u. 184.

Borszőlő eladó. Érdeklődni Pécs, Dr. Münnich F. u. 22/B., Pásztor.

Totya 4-es kazán eladó. Pécsújhegy, Deák F. u. 29.

Barkas mikrobusz, háromléves, 29 000 km-rel eladó. Levélcím: Feith Péter, 9090 Pannonhalma, Várkerület 1.

Boroshordók eladók, 100, 120 l, 1 db olajkályha. Pécs, Kertváros u. 57.

Szarufa és léc, gyalult deszka minden méretben eladó. Pécsszabolcs, Szabadságharc u. 49.

Tüzeléstechnikai alkatrészek, olaj- és gázégők ADÁS-VÉTELE. Megvételre ajánlunk tolózáraknt, szerelvényeket, csőszigetelő anyagokat. „PIROTERM GMK, Pécs, Fülemüle u. 31. Telefon: 34-967.

9 m-től 1 m-ig, kifűrészelt szarufa és minden méretű léc eladó. Papp József, Egervölgy, Kócsag köz 27.

Brother 5-ös lyukkártyás kötőgép és négyfejes orsozó eladó. Telefon: 18-714.

Szuperjövedelem! Biogilisztát tőlem vegyen! Ingyenes házhoz szállítás. Levélben részletes felvilágositás. Fenyvesi Katalin, Balassagyarmat, Batthyány u. 21.

Eladó Castor 401 típusú markológép. Érdeklődni: Nagypostavölgy 55.

Biogiliszta továbbtenyésztésre eladó, OTP-re is, szaporulat, továbbeladás nincs korlátozva! Humusz-visszavásárlásra szerződést kötünk. Fenyvesi, Balassagyarmat, Batthyány u. 21., 2660.

Humuszgiliszta eladó, 0,50 Ft/db, humusz-visszavásárlással. Érdeklődni: Molnár László, 8000 Székesfehérvár, Zsolnay u. 32.

1200-as Lada-alkatrészek eladók. Harkány, Alkotmány u. 48.

Eladó Skoda 120 L, 5 1/2 éves, garázsban tartott. Tel.: 20-102.

Eladó 2 új parkettacsiszoló gép, 1 új kárpittisztító, Honda 600-as kapálógép, tartozékokkal, pótkocsival, 100 literes betonkeverő és vasbakok. „Költözés 245512" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Győztes szülőktől törpeuszkár kölyök fizetési könnyítéssel eladók, 12 után, Pécs, Kormoskő sor 14. Telefon: 35-076.

VEGYES

Fekvőbeteg mellé gondozónőt keresek napi 6—8 órára. „Eü. dolgozó" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Orosz nyelvoktatást kezdő, közép- és haladó fokon vállal gyesen levő kismama. „Nyírfa" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

TV-JAVÍTÁS HELYSZÍNEN. Telefon: 14-225. Balázs.

Angol nyelvoktatást vállal gyesen levő kismama. „Kert 24045" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Munkát keres fiatalember, kocsival, jogosítvánnyal. „Megbízható 2916" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Takarítást vállalok másodállásban, késő délutántól, másnap reggelig. Hétvége nem számit. „Egyetértés" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Felsőfokú tűzvédelmi és rendészeti végzettséggel rendelkező dolgozó elhelyezkedne. „Sokoldalú" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Kárpitozott-ágyazós BÚTOROK készítését vállalom. VAJTA KÁRPITOS Pécs, Béryné u. 11.

ÁRUSZÁLLITÁS, KÖLTÖZTETÉS. Telefon: 26-550.

43 éves nyugdíjas (nem rokkantt) 4—6 órás munkát vállalna. „Sürgősen 593" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

21 éves lány állást keres, középiskolai végzettséggel, gépirás-tudással. „Október" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

1 - 10 t TEHERTAXI MOBIL 32 - 392
Fix • Billencs • Konténeres
Darus • Avia billencs

Német, angol nyelvtudású diáknak lakást biztosítok gyermekeim tanitásáért. Érdeklődni: 34-190.

Nyelvvizsgára felkészítő franciatanárt keresek. Du. tel.: 35-934.

Erdélyi fiatalember eltartási szerződést kötne, lakás szükséges, minden megoldás érdekel. „Komoly" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

33-316 BÁSTYA
FIX, BILLENCS, DARUS, GÉPI FÖLDMUNKA

Magánpraxisú orvos mellé, másodállásban asszisztensnek mennék. „Szakképzett" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eltartási szerződést kötnék idős nénivel. Közép korú hölgy vagyok. Leveleket 7601 Pécs 1. Pf.: 164-re kérem.

Magyarból felvételire felkészít és korrepetál tanárnő. „Kommunikáció" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Angoltanitást, nyelvvizsgára, felvételire felkészítést vállalok. Telefon: 35-118, 18 óra után.

Zongorahangolás! Tiborc u. 62. Tel.: 18-353, 9—16-ig.

Nyelvelde! 5—8 fős, kiscsoportos nyelvoktatást kezdünk szeptember második felétől német és angol nyelven. Gyermekeknek, felnőtteknek, kezdőtől haladóig. Nyelvvizsgára előkészítést és intenziv tanfolyamokat is vállalunk, igény szerint. Beiratkozás szeptember 5—6-án 8—10 és 17—20 óra között: Tátra u. 20-ban.

Fordítás! Szakfordító vállal mindennemű fordítást német, francia, esetleg angol nyelvről és nyelvre. Telefon: 27-869. Gyors, pontos, szakszerű, áfa nélkül, gépelve.

Anyanyelvből korrepetálást vállalok 1—8 osztályig. „Magyarszakos" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Új shop a Konzumban!

PUMA

Szabadidőruhák gazdag választékából:
- fényes, cipzáras szabadidőruha 5950 Ft-ért,
- selyem futóruha pamut béléssel 5950 Ft-ért,
- pamut joggingok,

PUMA ÉS BORIS BECKER EMBLÉMÁVAL, mellzsebes, galléros, bebújós fazonokban és változatos színekben kaphatók 5290 Ft-ért és 5640 Ft-ért.

SZAVATOSSÁGI IDŐT 6 HÓNAP HELYETT 2 ÉVES IDŐTARTAMRA VÁLLALJUK!

Hímzett PUMA embléma = garantált minőség!

ÉRDEMES MEGTEKINTENI,

ÖNT IS VÁRJUK AZ ÁRUHÁZ I. EMELETÉN.

KONZUM ÁRUHÁZ, Pécs, Kossuth tér

TAX FREE áruért

HIFI, FOTO, COMPUTER, VIDEO...

SABA

VALUTÁÉRT ÁRUSÍTÓ ÜZLET

PÉCS Kossuth Lajos u. 11.

áruért

A PROCOM KFT. VERSENYTÁRGYALÁS ÚTJÁN KÖZÖS VÁLLALKOZÁSBA ADNA A HAJÓZÁSRA ALKALMAS, FELÚJITÁS UTÁN, ILLETVE VENDÉGLÁTÓIPARI TEVÉKENYSÉGRE IS MEGFELELŐ 80 SZEMÉLYES HAJÓTESTET.

ÉRDEKLŐDNI LEHET: 750-730 VAGY 754-737.

A PROCOM KFT. VERSENYTÁRGYALÁS ÚTJÁN ÉRTÉKESITI A HAJÓZÁSRA ALKALMAS FELÚJITÁS UTÁN, ILLETVE VENDÉGLÁTÓIPARI TEVÉKENYSÉGRE IS MEGFELELŐ 80 SZEMÉLYES HAJÓTESTET.

ÉRDEKLŐDNI TELEFONON: 750-730 VAGY 754-737.

Eladó 1993-ra visszaigazolt 1300-as Lada-kiutalás és 4 db újszerű (165/70-es) Continentál gumi, felnivel. Érdeklődni: Pécs, Diana tér 6. IX/36.

Munkácsy színes tv eladó. Ára 6000 Ft. Keszerice Ferenc, Pécs, Kodolányi J. u. 19. III/10. ajtó.

CB rádió, Robur ponyva (tartóvassal), Hiltl DX 100 L szögbelövő eladó. Érdeklődni a 26-420-as telefonon vagy Kozármisleny, Mára F. u. 16. (az esti órákban).

Polski Fiat 126-os gépkocsi, PV-s rendszámú, megkímélt állapotban, eladó. „Szept. 10-ig 245619" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Polski Fiat 126-os gépkocsi — 1988-ra visszaigazolt kiutalása átadó. „Szept. 5-ig 245620" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Eladó Barcson, Bajcsy-Zs. u. 73-ban egy 1300-as VW bogár. Irányár: 65 000 Ft. Érdeklődni az esti órákban lehet.

Eladó új konyhabútorba építhető elektromos sütő és főző. Irányár 15 ezer Ft. Tel.: 34-887.

PO rendszámú, 1300-as Zsiguli eladó. Érdeklődni: Főiskola u. 1/B.

Eladó 1 db Totya S—30 kazán és 500 db barna Bramack cserép. Érdeklődni a helyszínen, Kismélyvölgy 6., vagy a 34-945 telefonon 17 óra után.

Francia tanitást vállal egyetemista, felsőfokú nyelvvizsgával, alapfoktól nyelvvizsgára, illetve felvételire való felkészítésig. Érdeklődni: 16-322.

Eltartási szerződést kötne fiatal nő, egyedülálló nénivel vagy bácsival. „Egyedül nehéz" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

KÖLTÖZTETÉS, bútor-, zongora- és páncélszekrény-SZÁLLITÁS. Telefon: 22-857

22 éves, katonaviselt fiatalember, hivatásos „B, C" kat. jogosítvánnyal állást keres. „Megbizható 3847" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Sürgősen keresek egy egyedülálló asszonyt, aki három kiskorú gyermekem mellett pótnagymama lenne, és velünk élne. „Szelíd szeretet" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Intelligens, jó megjelenésű fiatalember állást keres. Szinte mindenhez értek, jogosítvány van. „Pécsi munkahely" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Szakképzett és gyakorlott pedikűrös és masszírozó állást keres. „Frissítő" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Német nyelvtanárt keresek, ha lehet egyszemélyben. Tel.: 27-177.

Német és angol nyelvoktatás kezdőknek óvodás kortól. 25-779.

Fregoli fából, műanyagból, szögbelövés panelfúrás, előszobafal megrendelhető a 11-166-os telefonon. Várhelyi.

Német nyelvtanárt keresek középfokú nyelvvizsgára való felkészítés céljából. Tel.: 27-177.

Keresek műanyag áruk gyártásához értő vegyészt társnak, tanácsadónak, alkalmazottnak. „Olasz gépsor" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Kárpitozott bútorok javitását, áthúzását vállalom. Heincz kárpitos, Pécs, Fülep L. u. 2. Telefon: 30-462.

Overlockkal összeállítást vállalok. Telefon: 72/34-874, szakképzett, számlaképes.

Közúti árufuvarozó szerződéses munkát vállal vállalattal, szövetkezettel, kft-vel, új, 5 tonnás IFA-val. „Tranzit fuvarok előnyben" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Matematika korrepetálás általános iskolásoknak. „Iskolakezdés" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Üvegezést, festést, mázolást és lakatosmunkákat vállalunk. Környezetvédelmi és Termelő Szolgáltató Kisszövetkezet. Telefon: 13-111/17.

Reprezentatív kereskedelmi vállalat

pályázatot hirdet

élelmiszer szaküzletébe magas kereseti lehetőséggel

VEZETŐHELYETTESI munkakör betöltésére.

PÁLYÁZATI FELTÉTELEK:

— közép- vagy felsőfokú szakirányú végzettség,

— 10 éves, szakmában eltöltött gyakorlat,

— legalább 5 éves vezetői gyakorlat.

A pályázat tartalmazza a pályázó eddigi és jelenlegi tevékenységének részletes leirását, jövedelemmel kapcsolatos elképzelését és azt „Perspektiva" jeligére 1989. szeptember 15-ig a Hunyadi úti hirdetőbe kérjük leadni.



Mi helyettesíti majd az elefántcsontot?

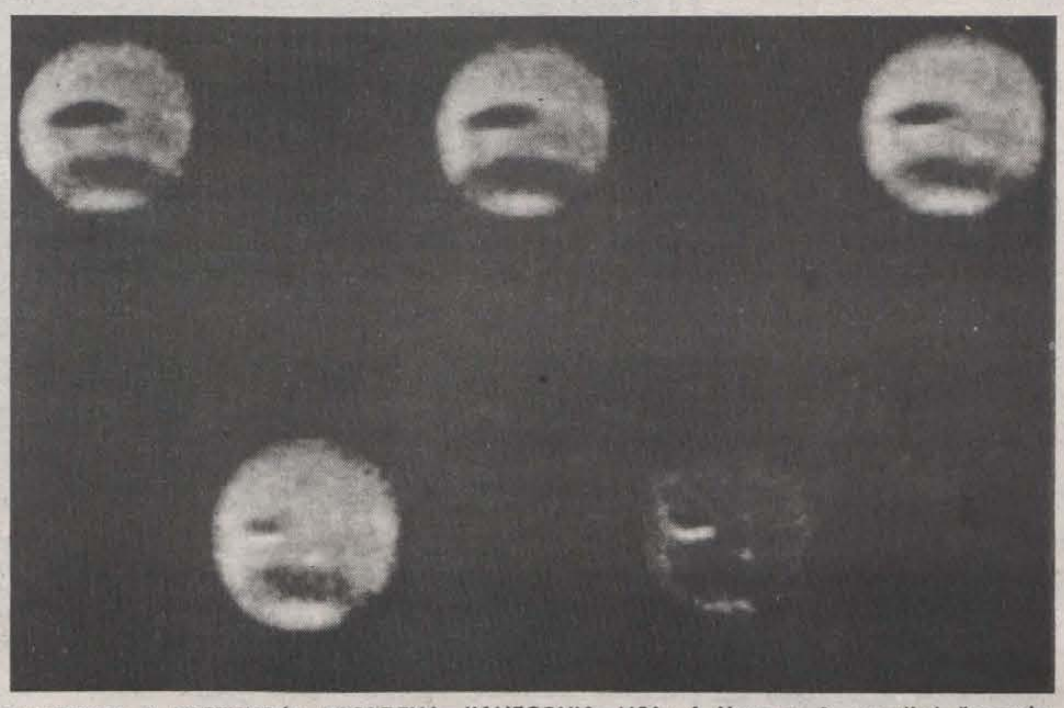
Steinway, az ismert zongorakészítő elhatározta, hogy nem elefántcsontból fogja készíteni a billentyűket zongoráihoz, így a maga módján hozzájárul az afrikai elefántok védelméhez. Steinway kijelentette, hogy a raktárában levő elefántcsontkészletet még felhasználja, de utána valamilyen helyettesítő anyagot alkalmaz majd. A képen: készülnek az elefántcsontbillentyűk Steinway gyárában, ahol évente 1400 zongorát és 350 pianínót állítanak össze.

Telefotó: MTI

DN Plusz

Gyermeksírás, kutyaugatás, Mozart és Chuck Berry

Kozmikus palackposta



FELVÉTELEK A NEPTUNRÓL PASADENA, KALIFORNIA, USA: A Voyager 2. amerikai ürszonda 1989. május 24-én készített felvételei a Neptun bolygóról 134 millió kilométer távolságról. A különleges kis látószögű kamerák különböző színű szűrőket használtak, mert a világos formák zöld és narancssszínű megvilágításban ismerhetőek fel jobban, míg a sötétek ibolyában és kékben érvényesülnek.

Telefotó—MTI külföldi képszerkesztőség

A tenger áramlataira bízott, palackba zárt üzeneteket néha-néha partra mossa a dagály. A Föld kozmikus palackpostájának viszont jó esélye van arra, hogy az idők végezetéig sodródjon a semmi óceánjában, s valószínűleg túléli anyagbolygóját is — így jellemezte a híres amerikai csillagász, Carl Sagan a Voyager 2. űrszondát, amely augusztus 24-én, a Neptunusz mellett — csillagászati léptékkel mérve annak közvetlen szomszédságában, a felhőfelszíntől alig 5 ezer kilométerre — elhaladva befejezte missziójának 12 évig tartó, aktív szakaszát, és a Naprendszeren túli végtelen felé vette útját.

Az egytonnás, ezüstös burkolatú szonda augusztus 21-én hajtotta végre utolsó önálló manőverét, amikor néhány pillanatra bekapcsolta hajtóművét. Ez két következménnyel járt: a lökés a Naprendszer utolsó óriásbolygója felé lendítette a Voyagert, emellett óránként 1,7 kilométerrel növelte addig is csaknem 70 ezer kilométeres sebességét. Az amerikai űrkutatási hivatal mérései szerint a kutatóegység a pályamódosítás pillanatában csaknem 4,5 milliárd kilométerre volt Földünktől.

A Voyager 2. tulajdonképpen csütörtöktől válik az ember igazi kozmikus követévé: a Neptunusz tüzetes vizsgálatával véget ér az óriásbolygók kutatási programja. A tudósok, úgy tűnik, optimista emberfajta: a szonda rakterében arannyal futtatott rézhanglemez üdvözli majd a kozmoszbeli megtalálót, aki reméhetőleg tudja majd kezelni a mellékelt lejátszót is...

Az üzenet anyagát tudományos alapossággal állította össze Carl Sagan csoportja. A „Föld hangjai" címet viselő összeállítás békés, nyugodt Föld és emberiség- képet fest esetleges hallgatójának: nem szól fegyverekről, pusztulásról, betegségről és bűnről. — Úgy döntöttünk, hogy legrosszabb tulajdonságaink leírását nem küldjük át az egész Univerzumon — mondta Jon Lomberg, annak a csoportnak a vezetője, amelyik összeállította a hanganyagot kísérő 118 fotót. Hallható viszont az üzenetben gyermeksírás, kutyaugatás, nevetés, üdvözlet 55 nyelven és 90 percnyi muzsika, amelyben Mozart Varázsfuvolájától a zairei pigmeusok és az ausztráliai bennszülöttek énekén át Chuck Berry „Johnny B. Goode"-jának fergeteges gitárszólójáig sok mindenből szerepel részlet. Szól emellett a még ismeretlen hallgatóhoz Kurt Waldheim, aki a felbocsátás idején — 1977-ben — az ENSZ főtitkára volt, és Jimmy Carter, az Egyesült Államok akkori elnöke.

Mindezek célja a tudósok szerint nem több és nem kevesebb, mint az, hogy egy esetleg létező idegen civilizáció megtudhassa: hogyan is élt valaha egy másik civilizáció egy másik bolygón az idő és tér homályos távolában. Hogy megtudja-e valaha is — ezt valószínűleg mi nem fogjuk megtudni soha.

Kertész Róbert

Változni vagy meghalni

„Peresztrojka: változni vagy meghalni" címmel a Buenos Aires-i El Cronista Comercial exkluzív interjút közölt Aganbegjan Abel professzorral, a neves szovjet közgazdásszal, aki a Szovjetunió Tudományos Akadémiája gazdasági intézetének titkára, s egyben tagja az SZKP Központi Bizottságának is.

Agenbegjan ismertette új felfogásukat, miszerint a szocializmusnak piacgazdaságként kell működnie. Létfontosságúnak nevezte, hogy gazdaságuk nyitott legyen a Nyugattal szemben. „Nincs más választásunk a válság leküzdésére, hiszen a hiánygazdálkodás időzített bomba" — jelentette ki.

Mindehhez fel kell számolni a bürokratikus centralizmust.

Aganbegjan tagadta, hogy a peresztrojka visszatérést jelentene a kapitalizmushoz. Azt mondta, hogy a peresztrojka a „még több szocializmust" jelszó jegyében fogant. Inkább a szocializmus lenini értelmezését akarják visszaállítani jogaiba: a szocialista gazdaság pluralista gazdaság, vegyesgazdálkodás, különféle tulajdonformák társadalma. Ezért többé nem szabad idegenkedni a rendszerek közti konvergenciától — vélekedett —, hiszen a kapitalizmus és a szocializmus egyaránt közeledik egymáshoz.

A két rendszer közti alapvető különbség a tulajdonviszonyokban rejlik, a kapitalizmusban a bérmunkán alapuló tulajdon uralkodik. Ami pedig a munkanélküliséget illeti, a Szovjetunióban ugyan megpróbálják elkerülni azt, de a cél a gazdaságtalan vállalatok felszámolása. Más szocialista országokban, így Magyarországon van munkanélküliség, még ha sokkal kisebb arányú is, mint a tőkés országok többségében — mondta.

Aganbegjan nem értett egyet azoknak e nézetével, akik szerint a Szovjetuniónak nem a hazai termelés fokozásával, hanem importtal kell fölszámolnia a fogyasztási javakban mutatkozó hiányt. Szerinte nem szabad még nagyobb adósságba keverni az országot, hiszen az adósságállomány így is meghaladja az ötven milliárd dollárt.

Regionális fejlesztési politikájukról szólva kitért Észtország helyzetére, és elmondta, hogy az észt vezetők véleménye szerint a köztársaság vagyona nem tekinthető a Szovjetunió vagyonának, hanem saját kincs, amely fölött egymaguk rendelkeznek. Ennek keretében saját bankra, pénzre tartanak igényt. Moszkva ugyan jogosnak tartja számos igényüket, de másokat túlzottnak ítél, így például az önálló pénz bevezetését, hiszen a világon egyetlen államszövetség sem létezik, melynek tagállamai más pénzt használnának, mint a szövetségi állam egésze.

Aganbegjan közölte, hogy a reformmal és a decentralizálással szemben az apparátus fejti ki a legnagyobb ellenállást. Azt kell présbe fogni fentről és lentről. A jelenlegi gazdasági vezetők egyetlen dologban érdekeltek: hatalmuk átmentésében. A retrográd erőktől nyugdíjazással, és funkciójukból való eltávolítással akarnak megszabadulni. A professzor szerint az említett 2,2 milliós apparátust már sikerült 600 ezer fővel csökkenteni, s további két éven belül szeretnék letornázni létszámát 50—66 százalékra.

Simó Endre

Feleségsértés

Ha a dolgok így mennek tovább, kenyér nélkül maradnak az udvari etikett megfogalmazói. Mert mit mond például a Légrády Testvérek kiadásában megjelent, „Az úriember" című társasági szabálykönyv? Azt mondja, hogy: Uralkodókkal és családtagjaikkal szemben jelzőiket, címeiket használjuk. Például: Amint felséged kinyilvánítani kegyeskedett. Továbbá: Kihallgatás alatt a jelenlévőknek beszélgetniök, vagy az uralkodóhoz közelállóknak suttogniok nem szabad.

Ezzel szemben mit mondott Fülöp herceg királyi hitvesének, amidőn II. Erzsébet — egyébként láthatóan unottan és kedvetlenül – vizitelt a Newburyban lévő süketnéma-intézetben? A Sunday Times szerint a felséges feleség füléhez hajolt és ezt suttogta: „Mosolyogj, te tökfej!"

Nem történt felségsértés, csupán pech. Fülöp herceg ugyanis nem számolt a kézenfekvő ténnyel: a süketnémák nem hallanak, nem beszélnek, de a szájról olvasásban verhetetlenek.

Ésszerű fogyasztásra ösztönöz...

Cukorjegy Cukorországban

A Kubába látogató turista – az üzletek megtekintése során — bizony „kaotikus" állapotokkal találkozik. Nem tudja mire vélni, hogy az általánosan bevezetett jegyrendszer mellett készpénzért árusító boltok tömegét is láthatja, közben a feketepiac szintén éli a maga világát. S a turista azon töprenghet, vajon a jegyrendszer valóban a szocializmus vívmánya-e, és meddig lesz még rá szükség? Igaz, csak az gondolkodik így, aki felületesen ismeri a kubaiakat, akiket a jegyrendszer látszólag egyáltalán nem zavar.

Sőt, a kubaiak a jegyrendszert a maguk módján természetes jelenségnek veszik, amellyel az ésszerű fogyasztásra igyekeznek buzdítani, tanítani a lakosságot. Bár elsőre furcsának tűnhet, hogy Cukorországban a cukrot is jegyre adják, de az illetékesek azt mondják: honfitársaik ennek ellenére betegesen sok édességet fogyasztanak. (Évente fejenként 52 kiló cukrot!) Meg azt is megjegyzik, hogy Európa számára a világháborúk poklában megismert jegyrendszer eleve elrémisztő hatású, a szigetországban másképp gondolkodnak róla. Itt tökéletesen, megszokott, hogy a forradalom győzelme óta, immár három évtizede a háziasszonyok kosarában ott lapul a notesz méretű jegytömb, amibe naponta, hetente, havonta újabb bejegyzések kerülnek.

Lássunk néhány példát arra, hogy a kubai vezetés milyen táplálkozásra ösztönzi állampolgárait!

Egy hónapra 4 font cukor jár mindenkinek, ez 24 centavóba kerül. (Egy font , kb. 37 dekagramm, míg egy uncia kb. 31 gramm.) Kilencnaponta vásárolható háromnegyed font marhahús, 2,07 pesóért, míg havonta összesen 13,77 pesót lehet húsárura költeni. Havonta 5 font rizs jár egy-két pesóért, a másfél font olaj vagy zsir 53 centavóba kerül, míg egy font kukorica liszt 20 centavóba. A felnőttek havonta három doboz sűrített tejet vehetnek 90 centavóért, a gyerekeknek hétéves korig és az öregeknek naponta egy liter tej jár 25 centavóért. A kubaiak átlagosan napi 2950 kalória értékű élelmet fogyasztanak, s a jegyrendszer kedvezményes, már-már szimbolikus árai mellett havonta 30—35 pesót költenek hasuk megtöltésére.

A jegyrendszeres boltok mellett ma már mintegy ezer készpénzes boltban is vásárolhatnak élelmiszereket, de jóval drágábban. Itt például egy kiló rizs 3,26 pesót, egy kiló sertéshús 9,35 pesót, míg egy kiló csirkehús 8,80 pesót kóstál. Ezt a fajta bolthálózatot 1972 óta építik ki folyamatosan, statisztikai kimutatások szerint a kubaiak a fizetésük egyhetedét ezekben az üzletekben költik el. A jegyrendszer egyébként vonatkozik bizonyos műszaki cikkek vásárlására, pontosabban beszerzésére is. Ám akadnak olyan hiánycikkek, amelyeket a termelő kollektívák gyűlésein „osztanak" szét az arra érdemesültek között. Mondjuk egy szovjet gyártmányú 180 literes hűtőgéphez így 900 pesóért hozzá lehet jutni, míg a készpénzes üzletben 1700 pesót kell a masináért leszúrkolni. A jegyrendszer hasznosságáról és főleg szükségességéről persze felesleges Európában vitatkozni, elsősorban azért, mert Kubában egyelőre nem kívánják zúzdába küldeni a libretát.

Szerdahelyi

Magyaros útikaland Isztambulban

Emlékezetes a Jogi esetek-nek az az évekkel ezelőtti adása, amely egy Franciaországba kiránduló, újdonsült magyar autótulajdonosról szólt. Az illető — nem ismervén a nyelvet — újsághirdetéssel keresett franciául beszélő útitársat. Talált is. Az ő segítségével — miután autósunk nem vállalta a párizsi forgalom kockázatait — sikerült hosszas huzavona után, a franciák érthetetlen ellenállását végül is legyőzve elhelyezni a kocsit egy olyan megőrzőben, ahol azt akkurátusan — bezúzták. Mert hogy nem megőrző, hanem roncstelep volt.

Azóta magyar turista hasonlóan figyelemre méltó külföldi kalandjáról nem hallottam, mígnem birtokomba került az alábbi történet egy hazánkfia két országra is kiterjedő kalandos eseteéről. A fiatalember Isztambulban járt társas kiránduláson az egyik idegenforgalmi iroda szervezésében. Egyik nap a bazárba indult vásárolni csoportjával, amikor észrevette, hogy nincs nála a pénze. — Sebaj — mondta —, majd fog egy taxit, visszamegy a szállodába a bukszáért, s a taxival utóléri társait is.

Hogy így önállósulva sikerült-e taxit fognia kezdő világjáróként is magabiztos honfitársunknak, az a történetből nem derül ki pontosan. De nem is ez a fontos, hanem az, hogy elfelejtette a hotel nevét, a szobakulcs pedig, melyet egyébként hűen őrzött, nem igazította el. Aztán persze nem talált vissza a bazárban vásárolgató csoportjához sem.

Elég az hozzá, hogy emberünk egy teljes hétig bolyongott a Boszporusz-parti városban, kereste a szállodát és a csoportot — a magyar főkonzulátust valószínűleg nem, talán nem is tudott róla — sikertelenül. Hogy közben mit evett és hol aludt, ezt ugyancsak nem lehet pontosan tudni. Egy hét után — minthogy sejtette, társai már rég hazautaztak — egy vasúti sínpár mentén gyalog elindult Bulgária felé. Ki mutatta meg neki, hogyan kérdezte meg, melyik sínpár mellett kell haladnia — talány.

Tény viszont: egy újabb hét alatt legyalogolt több mint 200 kilométert, és már Edirne, a történelmi Drinápoly közelében járt, amikor a török határőrök feltartóztatták. Mivel igazolni nem tudta magát — semmilyen irat nem volt nála –, leültették.

Két hét kellett hozzá, hogy megértsék a török „házigazdák": hősünk magyar és ennek megfelelően Északnak igyekszik, s bár törökök és bolgárok pillanatnyilag éppen nem imádják egymást, honfitársunkat nemcsak a zárkából engedték ki, de az országból is — gyalog átsétált a határon Bulgáriába. Itt persze megint vizsgálat következett, amelyet újra csak „rács mögött" kellett kivárnia. De ez már nem tartott soká: egy telefon a szófiai magyar konzulátusra, egy találkozó, ahol a felek már értették egymás szavát, s már itt is az egy teljes hónapig tartó kalandsorozat happyendje. Vajon volt-e hasonlóban része magyamak Keleten Vámbéry óta?

Miért juttatja ez a történet azt a párizsi esetet az ember eszébe? Tán, mert mindkettőben szerepet kapott a fogyatékosság. Ott a nyelvtudásé, itt a szellemé. És kalandnak egyformán izgalmas és feledhetetlen mindkettő.

Mi újság a megyeházán?

Legyen a megye érdekegyeztető fórum!

Megkezdődött az önkormányzati törvénytervezet vitája, amelynek során egyre szélesebb körben gyűjtik a véleményeket. Ma a szakma értékeli, a következő napokban, hetekben a tanácsok elnökei összegezik tapasztalataikat és elvárásaikat, ugyanakkor az önkormányzatok szövetsége folytatja szeptemberben a többfordulós vitát.

Dr. Hazafi József, a megyei tanács végrehajtó bizottságának titkára szinte a tervezet első megfogalmazása óta részt vesz a véleménycserékben. Elsősorban a megyei igazgatás jövőjéről kértük az álláspontját, mert a törvénytervezetben ez a legszélsőségesebb nézetekre okot adó fejezet.

– Abban közmegegyezés van, hogy a tanácsi munka szerepe fontos a reformfolyamatban, nincs vita abban sem, hogy az utóbbi másfél évtizedben volt előrelépés, igaz, nemegyszer visszarendeződésekkel, de megjelentek az önkormányzati elemek, és egyértelműen ez a fejlődés alternatívája. Az igaz, hogy ahány érdekkör létezik, annyiféleképpen ítéli meg az önkormányzatiságot, annak eszközrendszerét, a megvalósítás ütemét, és szintjeit. És valóban élesen megfogalmazott kérdés: megyei szinten lehet-e önkormányzat?

– *Miért tagadják?*

– A mai funkciókban gondolkodnak. Csakhogy a megyei igazgatás szerepe lényegesen módosul.

– *A tervezet két alternatívát vázol: legyen megyei szinten helyi kormányhivatal, illetve legyen megyei önkormányzat.*

– Megerősödtek az érvek a megyei szintű önkormányzat mellett. Ugyanis szükség van a megyei szintű érdekegyeztető, integráló szerepkörre. Sokat beszéltünk a tanácsok társulásáról, de nem valósult meg, holott van igény a helyi érdekek összehangolására, képviseletére. Az erősödő politikai szerveződéseknek is szükségük van a képviselet oldaláról a fogadókészségre. Ugyanakkor vannak olyan feladatok, amelyek ellátására a helyi önkormányzatok nem felkészültek, mint az elmaradott térségek felzárkóztatása, és más nagyobb területeket érintő feladatok, amelyekben önkormányzati döntés szükséges.

– *Az eddigi közvetett képviselet sok jogos kritikát kapott, nem tud eleget tenni az elvárásoknak. Hogyan választhatunk a jövőben megyei testületet?*

– Három alternatíva van: a mostani közvetett választás – a helyi testületek küldenek képviselőt, – a másik a helyi önkormányzatok választott tisztségviselőinek testületeként fogja fel, míg számomra a legszimpatikusabb az, amikor a megye lakossága közvetlenül választ képviselőt. Így érvényesülhetnek legszélesebb körben az érdekek: a lakossági érdekek, a pártok és mozgalmak elvárásai, valamint a településeket képviselő szövetségek érdeke.

– *Milyennek látja Ön a közeljövő megyei kormányzatát? Sokan azt várják, szűnjön meg a helyi önkormányzatokkal a hierarchikus kapcsolat és az újraelosztó szerepe.*

– A megyei önkormányzat a helyi önkormányzatokkal mindenképpen a kölcsönös érdekek alapján működik együtt, a megoldandó feladatokra társul velük, illetve képviseli az érdekeket a központi hatalom felé. A megyei önkormányzat hivatala jóval kevesebb hatáskörrel rendelkezik majd, már megkezdődött ezek átadása a helyi szintekre és az intézményeknek. Elsősorban menedzserszerepe lesz a hivatalnak. Lényeges feladata a szakmai munka erősítése és segítése helyi szinten, mert az látható, hogy a helyi önkormányzatok nem felkészültek az önállóságra.



A végrehajtó bizottság még az elmúlt évben egymillió forintos támogatást adott az abaligeti tanácsnak a tavak iszaptalanítására. A községi tanács az Idegenforgalmi Hivatallal egyetértésben ezt a pénzt a kettes számú tónál használja fel. A munkára egy magánvállalkozóval szerződtek. Ugyanakkor az egyes tó állapota is rohamosan romlik, ésszerű, ha a munkát itt is folytatják, hiszen a vállalkozónak nem kell újra felvonulni, olcsóbb a tó rendbetétele. A hatszázezer forintos költség felét állja az Idegenforgalmi Hivatal, a másik felét az idegenforgalmi fejlesztési pénzekből átcsoportosítja a megyei tanács.

Világbanki kölcsön kisvállalkozóknak

Az Ipari Minisztérium a Magyar Nemzeti Bankkal és több pénzintézettel közösen pályázatot hirdet a III. Ipari Szerkezetátalakítási Programban elnyerhető hitelek igénybevételére. A program világbanki kölcsönfelvétellel valósul meg.

Tudomásunk van arról, hogy Baranyában is többen érdeklődnek a pályázat iránt, de zavart okoz a pályázat megfelelő benyújtása. Mindenekelőtt azt tanácsoljuk, hogy az érdekeltek egyeztessenek és kérjenek segítséget a megyei tanács ipari osztályától és a KIOSZ megyei szervezetétől.

A programról: célja elsősorban a gazdálkodó szervezetek versenyképességének javítása, exportjuk fenntartása, illetve növelése. A szerkezetátalakítás során felszabaduló munkaerő hatékony és versenyképes foglalkoztatása meghatározott megyékben munkahelyteremtő fejlesztések finanszírozásával, valamint a hatékony és versenyképes kisvállalkozások – magán- és társvállalkozások – fejlesztési lehetőségeinek bővítése.

A kisvállalkozóknak mondjuk el, hogy erre a hitelre pályázhatnak azok a gazdasági szervezetek, magángazdálkodók és gazdasági társaságok is, amelyek összlétszáma nem haladja meg a hatvan főt. Pályázhatnak közülük azok, akik ipari tevékenységet, vagy azt elősegítő tevékenységet folytatnak. Az ipari, kereskedelmi, építőipari, turizmussal összefüggő, vagy mezőgazdasági termékek feldolgozására irányuló tevékenységüket szeretnék hatékonyan fejleszteni. A kölcsönök igényelhetők beruházási költségekre és a fejlesztendő tevékenység folyamatos pénzszükségletének növelésével összefüggő költségek finanszírozására.

*

A magánvállalkozók figyelmébe ajánljuk, bár konkrét adatokkal még nem szolgálhatunk, az USA szenátusának 25 milliő dolláros alapítványát, amelyet 25 millió forinttal kiegészít az Ipari Minisztérium és 5 millióval az OKISZ. Érdemes felkészülni a lehetőségre!

Rovatszerkesztő:
Gáldonyi Magdolna

Tisztelt névtelen bejelentő Himesházán!

Tájékoztatom, hogy bejelentését, amelyben a himesházi községi tanács tisztviselőit vádolja korrupcióval, kivizsgálták. Több ember, több fórumon hetekig dolgozott azon, hogy az Ön vádjait pontról pontra tisztázza.

A vizsgálat során egyértelműen kiderült, hogy az Ön által közölt tények valótlanok. Éppen ezért a helyi testületek azt kérték a megyei tanácstól, hogy ilyen bejelentésre több vizsgálatot ne folytasson.

A kérdésükkel egyet lehet érteni – elsősorban a közösségért akarnak dolgozni, alaptalan vádak értelmetlen tisztázása helyett...

Ön ugyanis makacsul küldi leveleit, de nem hajlandó vállalni a véleményét, így valóban hiába vár a tájékoztatásra, mert akik értesítenék Önt, nem tudják hova, kinek küldjék.

Egyértelmű és elvárható a kérdés: álljon a nyilvánosság elé, ha erre nem hajlandó, fejezze be az alaptalan vádaskodást!

Támogatás az áttelepülteknek

A megyei tanács végrehajtó bizottsága egy éve döntött arról, hogy a baranyai községekben letelepedni szándékozó áttelepültek részére nyújtandó községi támogatást megelőlegezi. Ez az összeg személyenként 50 000, családonként legfeljebb 200 000 forint.

A kifizetett összeg azonban nem a helyi, vagy megyei pénzkereteket terheli. A kormány Letelepedési Alapjából ugyanis ezeket a pénzeket visszaigénylik, amit az első negyedév végéig Baranya meg is kapott. Egyébként fél év alatt 8 006 738 forintot fizettek ki a helyi tanácsok a Letelepedési Alap terhére.

A Magyarországon tartózkodó külföldi állampolgárok ügyeivel foglalkozó állami tárcaközi bizottság módosította az alap terhére nyújtható helyi tanácsi támogatás szabályait, többek között megemelte a támogatás felső határát. 400 000 forintra, és a visszatérítést abban az esetben garantálja, ha a letelepedőnek nyújtandó helyi támogatás legalább felét kamatmentes kölcsön formájában adja a tanács. A kölcsön visszatérítését 5–15 évre javasolja meghatározni a tárcaközi bizottság, és a törlesztett összeget az Alapba be visszapótolni.

Vízierőművet terveznek Gyurgyevácon

Maróthy László környezetvédelmi és vízgazdálkodási minisztertől hallottuk az augusztus 20-i bólyi fesztiválon, hogy Jugoszlávia vízierőművet tervez telepíteni a Dráván, Gyurgyevác térségében. Felajánlották a közös beruházást és közös hasznosítást a magyar félnek. Sőt, szeretnének mielőbb határozott választ kapni, mert mielőbb kezdenék a megvalósítást akkor is, ha Magyarország nem csatlakozik hozzá.

A miniszter hozzáfűzte, hogy semmiképpen sem kívánnak az érintett Dráva menti térség lakói nélkül vagy helyett dönteni.

Piti Zoltántól, a megyei tanács elnökétől azt a tájékoztatást kaptuk, hogy a megyei vezetést is foglalkoztatja a kérdés, ősszel szeretnék egy nyilvános fórumon megvitatni az erőmű baranyai hatásait a szakmai véleményekkel együtt.

Ideiglenes iroda az Ellenzéki Kerekasztal szervezeteinek

A megyei tanács és az EKA július 20-án állapodott meg abban, hogy közösen keresik a független politikai szervezetek átmeneti elhelyezésének lehetőségeit. A megyei tanács tisztségviselői úgy foglaltak állást, hogy a Dischka György utcai helyiségeket átmenetileg — ez év december 31-ig — a független politikai szervezetek rendelkezésére bocsátják.

Felhatalmazást kaptunk annak közlésére, hogy az Ellenzéki Kerekasztal szervezetei elfogadják a felajánlott helyiségeket.

Regionális átképzési központ

Több változatban készül a regionális átképzési központ műszaki tervezése, amely tartalmazza a program műszaki és költségigényeit, megoldásait. Az elképzelés az, hogy a Planetárium többféle hasznosítására tegyen javaslatot a terv, például nyáron szállodaként is működhessen.

Ősszel készülnek el a dokumentumok, és várhatóan a kormány dönt a megvalósításról.

Ismerjük meg jogszabályainkat!

A nyugellátások emeléséről

Korábban már hírül adtuk, hogy a nyugellátásokat és egyes baleseti nyugellátásokat 1989. július 1-jétől emelik. Az emelésekkel kapcsolatban többen érdeklődtek az egyes részletek iránt. Ezért a következőkben ismertetjük az 56/1989. (VI. 15.) MT. sz. rendelet fontosabb előírásait.

A rendelet 1. § (1) bekezdése értelmében a 117/1988. (XII. 31.) MT. sz. rendelet 1. § (1) bekezdésében meghatározott és az 1990. január 1. napja előtti időponttól megállapított nyugellátások, baleseti nyugellátások és egyéb ellátások közül – a baleseti járadék kivételével – 1989. július 1. napjával

a) a havi 5000 forintot el nem érő ellátásokat havi 300 forinttal;

b) a havi 5000 forintot elérő, illetőleg meghaladó ellátásokat havi 100 forinttal;

c) az I–II. csoportba tartozó rokkantság címén megállapított nyugellátásokat, baleseti nyugellátásokat, a vakok személyi járadékát, a vakok rendszeres szociális segélyét, a hadigondozási járadékot, a központi szociális segélyt havi 300 forinttal kell emelni.

Abban az esetben, ha a havi 5000 forintot elérő, illetőleg meghaladó ellátás összege a 100 forint emeléssel együtt a havi 5300 forintot nem éri el, az ellátást havi 5300 forintra kell emelni.

A házastársi pótlékot 1989. július 1. napjától és a rendszeres szociális járadékos eltartott hozzátartozója utáni növelést, a megállapítás időpontjára tekintet nélkül, havi 200 forinttal kell kiegészíteni.

A házastárs után járó jövedelempótlék összege havi 590 forint, ha a jövedelempótlékot havi 5000 forintot meg nem haladó összegű öregségi, rokkantsági, baleseti rokkantsági nyugdíj, illetőleg növelt összegű öregségi, munkaképtelenségi járadék mellett folyósítják.

A minimum összeghatárok az alábbiak 1989. július 1. napjától:

az öregségi nyugdíj összege havi 3640 forint,

a III. csoportos rokkantsági nyugdíj összege havi 3640 forint,

a II. csoportos rokkantsági nyugdíj összege havi 3936 forint,

az I. csoportos rokkantsági nyugdíj összege havi 3971 forint,

az özvegyi nyugdíj összege havi 3440 forint,

az árvaellátás összege havi 3240 forint.

Az összeghatárok 1989. július 1. napjától ameddig

a) az öregségi, rokkantsági, baleseti rokkantsági nyugdíjhoz házastársi pótlék megállapítható, havi 4540 forint;

b) a saját jogú nyugellátás, baleseti nyugellátás az özvegyi nyugdíjjal, baleseti özvegyi nyugdíjjal együttesen folyósítható, havi 3890 forint;

c) a házastárs keresete (jövedelme, nyugellátása) mellett házastársi pótlék megállapítható, havi 3440 forint.

Az emelés ugyanazon személy részére egyszeresen jár. A nemzeti gondozási díjat, a hadiárva-járadékot, a hadigyámolt nevelési pótlékot, továbbá a nyugdíj melletti házastársi pótlékot (jövedelempótlékot) és eltartott hozzátartozó utáni növelést azonban minden egyéb ellátástól függetlenül kell emelni, illetőleg kiegészíteni.

Az a) pontban említett összeghatár azokra irányadó, akiknek a házastársi pótlékra a jogosultsága 1989. június 30. napját követően nyílik meg.

A hozzátartozói nyugellátásokat, hozzátartozói baleseti nyugellátásokat akkor is emelni kell, ha azok együttes összege az özvegyi nyugdíj két és félszeresét meghaladja.

A jogszabály újból meghatározta az öregségi, munkaképtelenségi járadékot, a növelt összegű öregségi, munkaképtelenségi járadékok és a baleseti rokkantsági nyugdíjak új minimum összegeit.

Az emeléseket a Nyugdíjfolyósító Igazgatóság hivatalból hajtotta végre.

S. A.

Hova vezethet a pénzhiány?

Anyagi gondok a szociális otthonokban is

Több mint tízezer ember részesül támogatásban

Bár a számok csak a nagyságrendet érzékeltetik, mégsem lehet vitás, hogy önmagában is elgondolkodtató a tény, miszerint Baranyában több mint 10 000 idős ember részesül valamilyen formájú és mértékű szociális támogatásban. Ám ami a számok mögött van, az méginkább.

A szociális otthonok, a napközik, a szociális étkeztetés, a segélyezés és a házi szociális gondozás sokuknak az egyetlen szükséges rossz, amitől valamilyen mértékű támaszt, gondoskodást, segítést remélhetnek. Sokan vannak köztük, akik teljesen magányosak, másokat különböző okok miatt képtelenek gondozni, támogatni a gyerekeik, hozzátartozóik, és sajnos sokan vannak olyanok is, akikkel ugyan tudnának, de nem akarnak törődni. Mindennek tetejébe most oda jutott a megye, hogy több területen megkérdőjeleződött az egyes támogatási formák továbbvitelének lehetősége.

Eddig is feszítő gond volt, hogy a szociális otthoni felvételre várakozók száma nem csökkent, hogy az otthonok jelentős részének állaga leromlott, hogy a kisebb települések idősödő lakosságának nem elég a napközis hely, s van, ahol, még az étkeztetést sem tudják biztosítani. Az elmúlt 5–6 évben ezeken a gondokon igyekeztek enyhíteni az otthonok egy részének felújításával, új napközik, illetve családi főzőhelyek létesítésével. Korszerűsítették a somberekit, a helesfait, a mozsgóit szociális otthont, Komlón a volt kisegítő iskolát szinte újjáépítették ilyen célra, Pécsett elkészült a Malomvölgyi úti otthon második üteme. Mindez több mint 200 millió forint értékben. Részben új, részben bővített épületekben gyarapodott a napközis helyek száma Bólyban, Mágocson, Pécsváradon, Szentlőrincen, Szigetváron, Drávasztárán, Lánycsókon, Óbányán, Versenden, Alsómocsoládon, Helesfán, Oroszlón, Sásdon, Siklóson és Pécsett. Ezekbe az intézményekbe napjainkban 1500 idős ember jár.

Egy évvel ezelőtt 51 700 000 forint volt a rendszeres segélyezés baranyai összege, idén 68 200 000 forintot osztanak szét azok között, akiknek ez jelenti a megélhetést. Sajnos, minden évben emelkedett azoknak a száma, akiknek az alacsony nyugdíj vagy járadék mellett, eseti támogatásra volt szükségük. Tavaly 44 500 000 forintot kapott Baranya ilyen célra, idén pedig 55 300 000-t. A rendszeres segélyösszeg átlaga tavaly 2096 forint volt, az esetié pedig 1850. Az eseti segélyt az utóbbi időben évente hat alkalommal adták, s a kialakult gyakorlat szerint a rendszeres segélyből élők automatikusan megkapták. Ezzel a gyakorisággal, illetve összeggel egyre nehezebben tudták követni az életkörülmények drágulását. Azóta, hogy az eseti segély adhatóságának nem meghatározó feltétele a hozzátartozó anyagi helyzetének vizsgálata, illetve azóta, hogy megdrágultak a gyógyszerek, egyre több idős ember teszi félre a szégyenérzetét és segélyt kér. Többször és többet kellene adni, de nincs elég pénz.

Igaz, e területnél is feszítőbb a gond a szociális étkeztetésben. Tavaly több mint 3000 idős ember kapott ilyen formában naponta ebédet, idén március végéig 700 új igénylőt tartottak nyilván a tanácsok. A kétszeri pótkeretben sem adott annyi pénzt a minisztérium a megyének, amennyiből a drágulás miatt növekvő étkeztetési költséget, illetve az új igényeket állni tudnák. Épp ezért – kényszerlépésként – felülvizsgálták az étkeztetetteket és a 80–100 százalékos térítési díjat fizetők helyére az újonnan jelentkezők közül a legrászorultabbakat vették fel. Ez az intézkedés azonban csak így leírva egyszerű, mivel a szociális étkeztetésben a 100 százalékos térítési díj is alacsony, mindössze 18 forint. Nem is lehetett automatikusan az 5000 forint feletti nyugdíjasok mindegyikétől visszavonni ezt a juttatást. Sokan vannak köztük olyanok, akik egyedül élnek egy lakásban, súlyos betegek, teljesen magányosak. Sajnos, ezzel a visszalépéssel sem oldódott meg a szociális étkeztetés anyagi háttere, csaknem 8 millió forint hiányzik ahhoz, hogy év végéig elég legyen . . .

Egyre súlyosbodó anyagi gondok nehezítik a szociális otthonok helyzetét is. Az az automatizmus, amellyel a költségvetés megnöveli a nem gazdálkodó intézmények pénzét, idén 8 százalék volt. Ebből kellett volna követni a sorozatos áremeléseket, de ez nem megy. A Pécs Városi Tanács ezt a 8 százalékot 1%-kal megemelte, de ez is kevésnek bizonyult a város intézményeiben. Baranya szociális otthonaiban jelenleg csaknem 5 millió forint hiányzik ahhoz, hogy az év végéig el tudják látni a lakókat. Legnagyobb a hiány Pécsett, a Xavér utcai otthonban: 1 millió 175 ezer forint hiányzik, de a többiben is átlag 300 000 forint kellene csak az étkeztetésre. Valahonnan el kellene venni, de minden más is drága, a fűtéstől kezdve a textíliáig. Nincsenek tartalékaik és nem tudnak átcsoportosítani, ami azt jelenti, hogy veszélybe kerül az év végi működésük.

Valamennyivel könnyebb a napközik helyzete, amelyek egy részében a jó egészségi állapotú idősek művelik az intézet körüli kertet (ha van!) vagy otthonról visznek befőzni-, eltennivalót. Az anyagi gondot itt az jelenti, hogy a hetes napközik szombat-vasárnapi működésére sem a minisztérium, sem a megyei tanács nem ad pénzt. A hetes otthonokban ugyanis szabály szerint hétfőtől péntekig tartózkodhatnak folyamatosan a lakók. Az élet viszont azt hozta, hogy mindenütt akad két-három idős ember, aki különböző okok miatt bent marad, s akik ellátásáról gondoskodni kell. Pillanatnyilag egyedül a családi főzőhelyek fenntartása, illetve újak létrehozása a gondmentes terület. A megyei tanács egészségügyi és szociális osztálya pályázott és 300 000 forintot kapott újak létesítésére. Ebből az összegből 8–10 főzőhelyet tudnak indítani, kistelepüléseken. Bár az idén is több új napközivel bővül az intézményhálózat, a meglévő intézmények működtetése, illetve a szociális étkeztetés nyomasztó gondjai árnyékban tartják, elnyomják ezeket a jó irányú változásokat.

Török Éva



Sósvertikén főzőhely lesz

Sellye is gondozóházat szeretne

Gondozóházként emlegetik, bár az elképzelt funkciójában inkább idősek háza lehetne, amit a sellyeiek is szeretnének. Létrehozását úgy tervezik, ahogy a bólyiak és a mágocsiak is elkezdték: a tanácsnak átadott házat, illetve egyszeri, nagyobb összeg fizetése ellenében lakrészt válthatnának az ide beköltözni akaró idősek. Így jönne össze a gondozóház kialakításához szükséges pénz egy része. Működését tekintve pedig hasonlítana a Mecsekjánosiban lévő intézményhez, ugyanis olyan idős embereket is fogadna, akik átmenetileg – – hozzátartozóik nyaralása, külszolgálata vagy más okok miatt – lennének a ház lakói.

Nem is az a lényeg, hogy mi legyen a neve egy olyan intézménynek, amelyet a több oldalról szorító problémák feloldása érdekében szeretnének létrehozni. Sokkal inkább az, hogy a nagyközségben, illetve a társközségekben is egyre összetetteb szociális gondokkal szembesülnek a terület dolgozói. Ezek egyike az, hogy a községekben élők rendkívül érzékenyek a szociális segély elosztására. Felháborodnak, ha olyan ember is kap pénzt, akiről tudják, hogy italra költi, hogy munkakerülő. Más előjellel, de az is felháborodást vált ki, hogy a hirtelen előkerült rokon örökli a házat, az ingóságokat az éveken át segélyezett, gondozott, idős ember után. Napjainkban sokkal kritikusabban fogadják ezeket a szituációkat mindkét oldalról. A nehezedő életkörülmények között élők igazságérzetét sérti, hogy emberek érdemtelenül kapják az állami támogatást, a szintén anyagi gondokkal küszködő szociális terület dolgozói pedig azt nehezményezik, hogy az általuk, állami pénzen meggondozottak után mindent a hozzátartozó kap, az ágazat, az állam semmit.

Pedig lenne mire költeni itt is a pénzt, hiszen ezen a környéken élőknek két napközijük van. A családi házból nemrég átalakított 23 fős drávasztárai és a 31 fős selyei, amely már nem felel meg az igényeknek. Az épület kicsi, a fűtése korszerűtlen, nincs pihenőszoba, a berendezés régi. A szociális étkeztetés itt is gondot okoz, nem tudják valamennyi igénylőnek biztosítani. Jelenleg 55 idős személy kap ebédet. A sellyei 15-nek az Ormánság és a Vadászkürt étteremből, a drávasztárai 18-nak és a drávaiványi 8-nak a sztárai Anica vendéglőből viszik az ebédet. Okorágon és Kákicson pedig családi főzőhely működik, 7–7 személynek ebédet adva. A közeljövőben Sósvertikén szeretnének még egyet létrehozni, szintén hét fő ellátására.

A szociális terület fejlesztésére szánnák azt az összeget, amelyre egy szolgáltató jellegű gondozás bevezetésével látnak lehetőséget, és amelyet a magasabb jövedelmű időseknek szánnának. Ez egyelőre csak ötlet, de meg akarják vizsgálni a lehetőségét. A legutóbbi tanácsülésen – ahol erről és a gondozóház létrehozásáról is szó volt – abban állapodtak meg, hogy mindkét elképzelés megvalósításának körülményeit megvizsgálva, tavasszal visszatérnek rájuk.

Emberségből

Ez a középkorú férfi se nem családtag, se nem vendég. Kiderült ez abból a néhány szóból, amit hallottam. De hát akkor ki ez az ember, aki itt ül a hétvégi házban az asztal mellett, borospohárral a kezében, aki átszellemült arccal hallgatja a „Csipkés kombinét" és szemmel láthatóan nagyon jól érzi magát . . .

Őt nem, de az egykori „lakását" megtaláltam annak a családi háznak is beillő hétvégi háznak a szomszédságában, ahol a múltkor láttam. Megmutatta *Kóródi Illés*, akivel nemrég a málomi szőlőhegy Kőhíd-dűlőjében találkoztunk és akinél ez a férfi üldögélt. Szerszámtároló, vagy ki tudja mi lehetett ez a lécekből, bádogból összetákolt, ajtó-ablak nélküli bódé, amelyben ma is ott lógnak *N. Sándor* holmijai. Szakadt, sáros kabátok, nadrágok, gumiköpenyek. Ide a szőlőhegyre kapaszkodott fel sokszor négykézláb. Így jött „haza" aludni egy-egy olyan szép nap után, amikor annyit ivott, hogy nem volt képes megállni a lábán. Kóródiék nem sokat tudnak a múltjáról. Egyszer a környéken dolgozó munkásoktól hallották, hogy N. Sándor az Ormánság valamelyik falujából származik. Ő maga nem mesélt sokat, csak néha emlegetett egy asszonyt, aki az élettársa volt. Azt sem tudják merre járt, mielőtt itt a málomi szőlőhegyen véglegesen megtelepedett. Először a laposban, másodmagával. Néha segítettek a gazdáknak, cserébe ételt, italt kaptak. Sokszor annyit, hogy nem tudtak magukról. Mindent összehordtak és a hulladékhalmokon mosdatlanul, szakadt ruhákban, hosszú szakállt és hajat növesztve tengődtek.

Ide fel a dombra már egyedül jött N. Sándor öt évvel ezelőtt. Segíteni járt a szőlőbe borért, élelemért. Kóródiék is így ismerték meg. Ma már nem tudnak rá pontosan visszaemlékezni, hogy és mivel kezdődött, de N. Sándor egy idő után hajlott a szavukra. Levágatta a haját, szakállát, beleült a fürdőkádba és beadta a derekát abban is, hogy jöjjön hozzá a szociális gondozó, akinek Kóródiék szóltak és akinek csak a keresztnevére emlékeznek. Tamás járt ki tavasztól őszig ide a szőlőbe hétköznap. Ő hozta az ennivalót és a gyógyszereket is, mert Sándorról közben kiderült, hogy epilepsziás. Arról hallani sem akart, hogy szociális otthonba megy, de a közös rábeszélés hatására a téli hónapokra mégis bevonult a Garai utcai átmeneti otthonba. Tavasszal visszajött a szőlőhegyre, de akkor már nem tiltakozott a szociális otthon ellen.

Most Rigópusztáról, a szociális otthonból jár vissza a málomi hegyre. Kezdetben még Kóródi Illés ment érte, de most már egyedül jön: Szinte minden hónapban megjelenik három-négy napra. Az otthonból szó nélkül elengedik, tudják hova megy és azt is, hogy rendes állapotban, az igért napon vissza is ér. Amikor itt van, átnéz a bódéra, ahol tengődött, emlegeti Morzsit, a „radiátorkutyát". Fagyos napokon ez a kutya feküdt a lábára, így melengették egymást. És emlegeti azt az idős házaspárt is, akiknek szintén Kóródiék és a Vince házaspár segített sokáig, akikért ők szóltak a szociális gondozásnak. Különösen a bácsit, akinek a temetésén csak a gondozók és ők, a szőlőhegyi szomszédok voltak, és akit abban a fekete öltönyben, kabátban, kucsmában temettek el, amit a gondozók adtak.

N. Sándor most jól él. Ezt mondta ő, de ezt látja a patrónusa, Kóródi Illés is. Feleségével együtt többször voltak nála látogatóban, és megnézték az egész intézményt. Megmutatták nekik N. Sándor kézimunkáit, köztük a legfrissebbeket, a műanyagszálakkal bevont üvegeket, demizsonokat. Zsebpénzt kap az otthonban, s ha a szokásos havi szabadságra megy, igyekszik valami aprósággal kedveskedni, vagy ahogy ő mondja, viszonozni azt, amit Kóródiéktól kapott. Ha nem találja őket kint a szőlőben, megy a lakásukra.

Amikor legutóbb itt volt, megint több napig maradt. Mire a gazda a munkából visszaért a szőlőbe, N. Sándor már nem volt a házban. Rendbetette a szobát, az ágyat, ahol aludt, a földszinten összesöpörte maga után a cigarettahamut. Elvitte a „Csipkés kombiné"-s kazettát meg négy másikat az otthonba hallgatni és a kulcsot odatette ahova megbeszélték.

FOTÓSAROK

Több újdonság jelent meg nyáron a fotóüzletekben. Az Ofotért igen korszerű videókamerák, pontosabban kamkorderek árusítását kezdte el. Jelenleg kapható a legújabb M7 típusú Panasonic felvevő, amely VHS kazettára dolgozik, a Minolta C 50 E, amely VHS–C kazettát használ, és a Canon E 808 nyolc milliméteres kazettával. Mindhárom típus automata élességállítással, fehérszín-egyensúllyal, önkioldóval és dátumozóval ellátott.

A legelőnyösebb vételnek a Canon 808 tűnik, ehhez még 5 méter hatósugarú infratávirányító is tartozik. A zoomlencséje is igen nagy, nyolcszoros gyújtótávolság-tartományban dolgozik. Az ára: 125 000 Ft, így valóban nem érdemes külföldön megvenni, hiszen ez egy most kifejlesztett, korszerű típus, ennek megfelelően Nyugaton is igen magas áron kapható meg.

A Kossuth utcai SABA üzletben is megkezdték fényképezőgépek és vakuk árusítását. Sajnos, csak valutáért, de igen korszerű gépek kaphatók. Jelenleg Chinon típusokat árulnak, a pocketgépektől egész a profikategóriáig terjedő választékban. Érdekesség a GS–7 típusú, újszerűen kézreálló, formatervezett külalakú gép, valamint a teljesen vízálló autofókuszos fényképezőgép. Tervezik más típusok, továbbá HAMA kiegészítőcikkek forgalmazását is.

Ez évben végre nem volt fennakadás a szinesfilm-ellátásban, sőt választékbővítésként egy elfogadható árú új jó minőségű, színes negatívfilm került forgalomba. A Scotch márkájú, olasz film 36 felvételes kivitelben, 260 forintba kerül.

Keresztes Zoltán fotómontázsa. Rajta kívül még Ornódi László, Mészáros István, Gáspár László, Körtvélyesi László, Tillai Ernő, Kiss Imre és Horváth Dénes képviselte a Mecseki Fotóklubot az idei ausztriai Fotófórumon.



FIATALOK

A (hiányzó) szórakozóhelyek nyomában

A pécsi ifjúság problémái között talán első helyen áll a szórakozóhelyek hiánya. Egy-egy új helyet szinte megrohannak a fiatalok, s mivel máshova nem lehet menni, a tömegtől lépni sem lehet. Aztán különböző okok miatt bezár (lásd: a közkedvelt Pálma Szigetváron) és marad a Corso. Az idegenforgalom, és a fiatalok igénye miatt úgy gondoljuk, egy ekkora városnak szüksége van este 10 óra után is szórakozóhelyekre. Bevalljuk, kissé vádoló hangulatban kerestük meg ez ügyben a városi tanácson az illetékeseket.

Mint megtudtuk, a szórakozóhelyek hiánya túlmegy a szakmai érdekeltségen, ez már nem mai keletű probléma. Eddig két vállalat uralta a szórakozási lehetőségeket: a Baranya Megyei és a Mecsekvidéki Vendéglátó Vállalat. Az elmúlt években kezdett csak megindulni a szövetkezeti szféra (pl. sombereki tsz) és a magánvállalkozások bekapcsolódása. A két vállalat egyre gazdaságtalanabbul üzemeltetett és a vendéglátás iránt egyébként is csökkent az igény, ezért a magánvállalkozó jelleg egyre hasznosabbnak bizonyul. Nagy örömmel látták a Kulcsos csárda beindulását is, mert a rendezvények ott senkit sem zavarnak. Az eddigi szórakozást nyújtó helyek túl nagyok voltak, beékelődtek a lakott területek közé és rengeteg problémát, vitát, feljelentések özönét vonták maguk után.

Fontos idegenforgalmi cél is a szórakozás megoldása, a fejlesztési programban kiemelt feladat. De a tanács (jogos) kikötése, hogy átgondoltabb telepítéssel olyan helyen kell ezeket létrehozni, mint a Kulcsos vagy a Mecsekoldal. Terveznek például a föld alatt egy klubhelyiséget a JPTE tulajdonában. De lesz az alagút melletti pincerendszerben is hasonló, Kertvárosban az épülő autós bevásárló központban, ahol autós mozit is terveznek, valamint a város két kapujánál is hallani szép elképzelésekről. Nem elhanyagolható a nappali szórakozási lehetőséget nyújtó Malomvölgyi tó sem, ahol szintén épülhetne szabadidőrendszer; kerékpárúttal, kempinggel, gyermektáborral vagy szabadtéri stranddal. *Csak vállalkozó kellene!* Természetesen a mai gazdasági viszonyok mellett nem várható tömeges jelentkezés a tehetősebbek köréből sem, de gondoltunk az „Ifjúságért" szervezetre, a Demiszre, az Ifjúsági Házra, akiket (és másokat is) a tanács szívesen fogadna.

Kozmetikus a napozás utóhatásairól

Ilyenkor, nyár végén, ha tükörbe nézünk, mindannyian levonhatjuk a következtetést: milyen hatással volt a nyár, a napozás bőrünkre. A zsíros bőrűek úgy látják, jótékony volt a napfény. Kevesebb a pattanás, a mitesszer. Van, aki ilyenkor igyekezne eltüntetni a túlzott napozás, a leégés nyomait, a foltokat. Ez több kevesebb sikerrel megoldható radírozással. De csak akkor segít a „bőrradír" ha az égés enyhe volt, és a hámlás felszínes, ha azonban az égés a hám alsóbb rétegeit is károsította, megjelenhetnek a májfoltok. Ezeket eltüntetni nem lehet, örökös emlékei maradnak a mértéktelen napozásnak. Télen elhalványulnak ugyan, de ha kisüt a nap, újra előjönnek.

A napozás vízszegénnyé teszi a bőrt. A felszíni víz pótlására alkalmasak a hidratáló krémek. Ezek azonban a mélyebb rétegek folyadékveszteségét nem biztosítják. Ennek pótlására használják a kozmetikusok az iontophoresist, ami hatóanyagbevitelt jelent elektromos áram segítségével.

Vége a nyárnak, a napozásnak, fogynak a vitamindús zöldségek, gyümölcsök, halványodik a barnaság, és újra szembetűnőbbé válnak a pattanások, mitesszerek. Sokan megpróbálkoznak ezek házilagos tisztításával. Nem ajánlatos! Nagyon sok fertőzést és maradandó heget okozhat a szakszerűtlen házilagos nyomkodás. Ez szakember feladata! Bízzák rá! — mondta Szántó Zsuzsanna, a CO-CO szalon kozmetikusa.

Az oldalt írta Gyura Barbara és Pataki Veronika.

Rovatszerkesztő: BOZSIK LÁSZLÓ

„Inkább a fogamzásgátlás, mint a műtét!"



Manapság, amikor megvannak a fogamzásgátlás feltételei, a statisztikák szerint ennek ellenére sem csökkent a terhességmegszakítások száma. A fiatalok könnyedén és több esetben felelőtlenül létesítenek szexuális kapcsolatokat. Erről kérdeztük *dr. Tóbiás Jánost*, a Lánc utcai rendelőintézet szülész-nőgyógyász főorvosát:

— Sajnos a mai fiatal korosztály kevés bizalmat táplál irántunk. Félnek, s úgy hiszik valami borzasztó dolgot követnek el, ha megjelennek a nőgyógyászati szakrendeléseken, holott ezt tartom ésszerűbbnek. Így legtöbb esetben időben biztosítani tudjuk a fogamzásgátlást. Jó néven veszem, ha valamelyik szülő, nagyszülő is elkíséri a tinédzsert, az orvoshoz. Erre legalább az első alkalommal szükség van. Nagyon fontos, hogyha a fogamzásgátlás kérdése aktuálissá válik, mindenki keressen meg egy számára szimpatikus nőgyógyászt, akihez őszinte tud lenni. Általában az első találkozáskor a 15–16 évesekkel többnyire elég a beszélgetés is, és meg lehet győzni őket, hogy nem érdemes még a családtervezésnek nekiállni. Szerintem a szexuális élet megkezdésére ideális életkor a 18. év, bár most nehéz a divattal megküzdeni.

— *Hová fordulhatnak azok, akik mégis korábban szeretnék kezdeni a szexuális életet?*

— A városban működik gyermeknőgyógyászati szakrendelés is, ott azonban óriási a tumultus, ami megint csak ijesztően hat. Ha volna egy olyan intézmény, ahová teljes biztonsággal eljárhatnának a tizenévesek, az volna az igazi. Nagyobb lenne a bizalom. Mert ha belegondolunk, hogy érett nők, terhes kismamák közé beülni sem könnyű, érthető a gátlás, szorongás. De várjuk, hogy előbb-utóbb megjön ennek a fiatal korosztálynak az elszántsága, bátorsága, felkeresnek bennünket, és igénybe veszik a kellő ellátást, ami egyébként biztosított. Sokszor már későn kerülnek hozzánk, s ekkor következik be a legrosszabb: a műtéti beavatkozás; amit mindenképpen kerülni kell!

— *Van-e egészségkárosító hatásuk az „antibébi" tablettáknak?*

— A hozzánk forduló fiatalok 99%-ban egészséges, tehát nem szenvednek érelmeszesedésben, magas vérnyomásban, stb. A laborvizsgálat után megtaláljuk a megfelelő megoldást. Jó, ha nem dohányoznak tablettaszedés alatt, hiszen a nikotin érkárosító hatása, a tabletták érkárosító problémáit vonzhatja maga után, így megkétszereződik a káros hatás.

Lehetnek kisebb tünetei, mint minden gyógyszernek: émelygés, szédülés, mellfeszülés, kis súlygyarapodás, melyek rövid időn belül megszűnnek. És akkor több évig, a házasságig is biztonsággal, félelemérzet nélkül szedhető a tabletta. Ha később gyermeket akarnak, ajánlatos azért a 4 hetet biztonsági okokból megvárni, s csak ezután teherbeesni.

— *Tablettaszedés közben milyen gyakori a terhesség előfordulása?*

— A megfelelően — orvosi ellenőrzés során — megállapított és szedett gyógyszerek szinte 100%-os biztonságot nyújtanak. Előfordulhat olyan is, hogy vírusinfekció vagy bakteriális hasmenés alatt a gyógyszer felszívódik, és így bekövetkezhet a peteérés, de ez ritka, és csak speciális betegségek során jöhet számításba. Az Anteovin, amit most, — az orvosi megállapítás után — gyakran alkalmazunk fiataloknál, nagyon bevált. Szinte 100%-os a biztonság, hangsúlyozom csak megfelelő kiválasztás és szedés után. A Rigevidon és Ovidon, melyek még nagyobb hatóanyaggal birnak, ennél is biztonságosabbak. A Postinor kevésbé ajánlatos. Ezenkívül itt van még a kondom, amelyből már egész finom szerkezetűeket is vásárolhatnak. A fiatalok, sajnos panaszkodnak, hogy drága, nem az ő pénztárcájukhoz méretezett.

— Az a tapasztalat, hogy a fiúk jobban szégyenlik, a lányok a bátrabbak, ők inkább megveszik.

Tudatosság + összhang + önmegvalósítás = Jóga

„— A jóga gyakorlása, lépésről lépésre történő megélése végtelenül egyszerű valami, amely végső soron az életet is egyszerűbbé teszi" — mondja dr. Bakó Attila jógatanár, aki több mint húsz éve foglalkozik ezzel az életvitellel. Manapság egyre többen fognak hozzá, próbálják meg, főleg a fiatalok, hogy végigjárják a tudatosság, összhang és az önmegvalósítás útját.

— *Milyen előnyei vannak a jógázásnak? — tettük fel a kérdést dr. Bakó Attilának.*

— A mai érzelemszegény világban, az egymás meg nem értése következményeként nagyon sokan küzdenek gátlásokkal, illetve önuralomhiánnyal, ami megszüntethető a jógával.

— *A szellemi vagy a testi jóga híve vagy?*

— Véleményem szerint az ember oszthatatlan, a jóga gyakorlatai pedig nem egy-egy szerv-, vagy működéscsoportra hatnak, hanem az egész embert, mint egy minden szempontból összefüggő bioenergetikai egységet hangolják át.

— *Mennyi idő alatt várható érzékelhető eredmény?*

— Egy év kitartó, rendszeres gyakorlás kell hozzá, de 2–3 hónap alatt is lehet részeredményeket elérni.

— *Mi köze van a jógának a sporthoz?*

— Főleg a „testi" része hasonlít, a kiegyensúlyozott sportoláshoz. Ez azonban hosszú távon is hátulütőmentes.

— *Melyek az egészségügyi előnyei?*

— A legegyszerűbbet és egyben legfontosabbat emelném ki: a légzőgyakorlatot, ami orvosilag is bizonyított — vérnyomásszabályozó, valamint szívhiba gyógyítása esetén, billentyűk tökéletlen záródása, szívnagyobbodás — is eredményes.

— *Ha valaki kedvet érez hozzá, hogy fogjon neki?*

— Semmiképpen ne a saját szakállára. Sok helyen lehet olvasni róla, de akik igazán foglalkoznak vele, kezdeti segítséget igényelnek. Erre valók a jógaklubok, ahol heti egy alkalommal vannak összejövetelek.



Akik kedvet éreznek a jógázáshoz, jelentkezhetnek a tanfolyamokra, melyek szeptember közepén indulnak, s ekkor mi is visszatérünk a jelentkezések miértjére.

Gyümölcstermesztés – korszerűen



Hogyan szüreteljük idén az őszibarackot?

Általánosan ismert a kiskerttulajdonosok körében, hogy az őszibarack szedésének szervezése azon az alapvető biológiai tulajdonságon alapul, hogy az őszibarack a termését nem egyszerre érleli, hanem a virág kötődési idejének függvényében azonos fajtán belül is fánként a termés eltérő időpontokban érik be.

Ennek megfelelően egyetlen fán is meg kell különböztetnünk a különböző érési fokokat, hiszen a szedést az eltérő felhasználási szándék szerint kell elvégeznünk.

Így– tehát az értékesítés irányának megfelelően — megkülönböztetünk:

„Fejletlen állapotot", ha a gyümölcs húsa kemény, színe zöld, mérete fejletlen. Ebben az állapotban leszedve a termés értéktelen lesz még az utóérés után is, felülete ráncos, ízetlen. Értékesítésre alkalmatlan.

„Keményen fejlett állapotú" a termés akkor, ha alapszíne a zöldtől eltér, világosodik, fajtára jellemző formájú, leszedve 5–10 nap alatt utóérik, íze már jellegzetes. Ebben a fejlődési, érési stádiumban alkalmas a gyümölcs a befőttkészítésre.

„Szilárdan fejlett állapota" van a gyümölcsnek, ha kezdi felvenni a fedőszínt, a húsa még kemény, de a termésbarázda mellett már puhulni kezd. Leszedve 2–5 nap alatt utóérik, ez az állapot felel meg az úgynevezett exportérettségnek.

„Puhán fejlett állapotú" a termés akkor, ha a fedőszíne már kialakult, nemcsak a termésbarázda mellett, hanem a kocsány körül és a bibepontnál is puhulni kezd. Ilyen állapotban leszedve 1–2 nap alatt utóérik — ezért is nevezzük ezt az állapotot belföldi fogyasztásra érett fejlettségi foknak.

„Fán beérett állapotról" beszélünk akkor, ha a gyümölcs a fán egészen érett, lágy, ízamat anyagai teljesen kialakultak. Ebben az állapotban a termés nem szállítható, otthon kell felhasználni, elfogyasztani. A teljesség kedvéért jegyzem csak meg, hogy minden gyümölcsnek — így az őszibaracknak is — a legmagasabb fogyasztási, élvezeti értéke ebben az állapotban van, minden más érettségi fokot felülmúl a fán érett gyümölcs íze, zamata, harmóniája.

A különböző érettségi fokokból következik, hogy az őszibarackot *mindig válogatva kell szedni*, és elsősorban az értékesítési iránynak megfelelő érettségi fokban.

Az idei év szürete bizonyos fokig rendhagyó, kivételes, mert a virágzás alatti kedvező időjárás páratlanul jó kötődést eredményezett, a fákon a termés darabszáma nagy. Ebből azonban az következik — különösen, ha elhagytuk, vagy elhanyagoltuk a ritkítást —, hogy a termés apró lesz, mérete kicsi, kevésbé értékes.

Ezért azt tanácsolom, hogy aki teheti és az értékesítési lehetősége erre megvan, az előszedéskor szedje le a befőtt érettségében a termés 25–30 százalékát, de *ritkító* jelleggel, hogy a fán maradó gyümölcsök tudjanak méretet felvenni, és színesedni.

Ezután a belföldi értékesítésnek megfelelő érettségi fokban szedjük, ugyancsak ritkító jelleggel, de ne elégedjünk meg a szokásos 2–3-szori szedéssel, hanem 4–5-szöri szedést végezzünk. Ezzel a módszerrel elérhetjük, hogy az idei magas darabszámú termés is méretesebb, színesebb, piacosabb lesz, ezáltal a körülményekhez képest jobb átlagárat érhetünk el. Erre a szervezésre az őszibaracknak az a tulajdonsága ad lehetőséget, hogy az érés utolsó részében veszi fel a gyümölcs leginkább a méretet, ekkor „hízik" meg leginkább.

Buzássy Lajos

Növényvédelem

Az új telepítésű, még nem termő szőlőt peronoszpóra és liszthartmat ellen ajánlatos védelemben részesíteni. A botritisz vagy más néven szürkepenészes rothadás ellen jelenleg már vegyszerrel védekezni nem lehet, sőt ebben az időszakban kijuttatott növényvédő szerek az erjedésnél, valamint a borba jutva, mint szermaradékok károsak. Általában a tömött fürtökön lép fel elsősorban a szürkerothadás. A fertőzés belülről, a kocsányból indul, ezért a felületi permetezés hatástalan. Nem szabad figyelmen kívül hagyni azt sem, hogy a hőmérséklet csökkenésével a szerek lebomlási ideje erősen csökken.

Az idén több helyen fellépett a szőlőorbánc. A szőlőorbánccal fertőzött tőkék alól a lehullott lombozatot ajánlatos összegyűjteni és megsemmisíteni. A károsított tőkéket, illetve területet lombhullás után egy százalékos réz hatóanyagú szerrel permetezzük le. A szőlőorbánc biztonságosan a következő, szemmel látható tünetek alapján ismerhető fel, a levélzet a vörös bort adó fajtáknál piros, a fehér bort adóknál sárga, mely 50–90 százalékban korán, még júliusban, augusztus elején lehull. A tőkéken maradt szőlő nem érik be, savanyú, töppedt, korai károsodás esetén leszárad. A termelők közül sokan gyomirtószerhatásnak vélik a tüneteket. Gyomirtószer kártételénél a területen gyomok nem vagy alig találhatók. Hormon hatású szereknél a hajtáscsúcson észlelhetők torzulások. Szőlőorbánc kártétel esetén viszont a hajtáscsúcson a kis levélkék épek.

A szeptember végén érő almafajtákat aimamoly ellen még egy esetben kell permetezni. A szőlő-, illetve gyümölcstelepítésre szánt területeken a talajforgatást, trágyázást, talajfertőtlenítést kezdjük el. Téli tárolásra szánt burgonyát, hagymát válogassuk át. A szárazbabot pár napra helyezzük mélyhűtőbe, hogy a babzsizsikkel fertőzött tételekben a zsizsik elpusztuljon.

Dr. Frank József

A „BARANYA" Kereskedelmi Vállalat
301. sz. Bútorboltja
(Siklós, Felszabadulás u. 35.)
Telefon: 73/11-654

Siklós területén 60—100 m² alapterületű bútorraktározásra alkalmas helyiséget BÉRELNE.

Várjuk jelentkezését 301. sz. üzletünk vezetőjénél személyesen, vagy a fenti telefonszámon.

SZESZFŐZDE SZERZŐDÉSES ÜZEMELTETÉSRE

A Nagypeterdi „Egyetértés" Mg. Termelőszövetkezet

PÁLYÁZATOT HIRDET

a nagyvátyi szeszfőzdéjének

szerződéses üzemeltetésére

Az üzemeltetéshez szükséges szakmai képesítéssel rendelkezők jelentkezését várjuk, amit legkésőbb 1989. szeptember 11-ig a szövetkezet címére:

NAGYPETERDI „EGYETÉRTÉS" MGTSZ.
7914. ROZSAFA

kérünk megküldeni.

A versenytárgyalás időpontjáról írásban értesítjük a jelentkezőket.

A GÉPJÁRMŰJAVÍTÓ KISVÁLLALAT

Komló, Ipari u. 2.

KIADJA SZERZŐDÉSES ÜZEMELTETÉSRE

a sásdi szolgáltatóházban lévő autószerviz-műhelyét, teljes felszereléssel együtt, rezsiköltség nélkül.

Érdeklődni: a vállalat igazgatójánál.

Telefon: 82-482.

1762 PÉCSI BŐRGYÁR

A PÉCSI BŐRGYÁR

felvételre keres:

— bőrruha-varrónőket (5000—7000 Ft/hó),

— villanyszerelő szakmunkást (7000—8000 Ft/hó).

Jelentkezni lehet: Pécsi Bőrgyár, munkaügyi osztály, Pécs, Bolgár Néph. útja 52.

GASTROPODA PROGRAMBA

beléphet

éticsigát tenyészthet

Tájékoztatás minden hétfőn délelőtt.

BIOMETOD 8361 Keszthely,
Szendrey-telep, Pf.: 34.

Telefon: 12-311

Hirdetmény

A BEREMENDI CEMENT- ÉS MÉSZIPARI RÉSZVÉNYTÁRSASÁG

7827 Beremend, Pf.: 20.

értesíti részvényeseit, hogy

1989. szeptember 28-án 10 órától a Siklósi vár kongresszusi termében tartja

közgyűlését

A KÖZGYŰLÉS NAPIRENDJE:

1. Döntés az alaptőkefelemelés elfogadásáról.
2. Alapszabály-módosítás.
3. Felügyelő bizottsági tag választása.
4. Könyvvizsgáló választása.
5. Egyebek.

A közgyűlésen a részvényesek személyesen, a cégek pedig egy-egy küldött által képviselten vesznek részt, akik a cégek vezetői vagy az általuk írásban meghatalmazott személyek. Az új részvénytulajdonos részvényesi jogait csak akkor gyakorolhatja, ha a neve a részvénykönyvben szerepel.

BCM Rt. igazgatósága

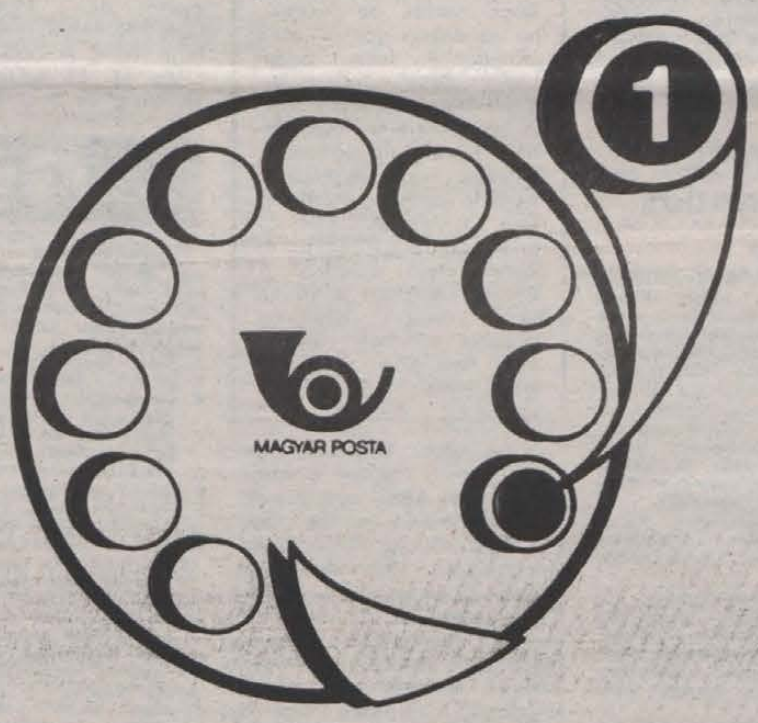


A MAGYAR POSTA

SZEPTEMBER 2-ÁN 0 ÓRAKOR BUDAPESTEN

BEVEZETI A 7 JEGYŰ TELEFONSZÁMOKAT.

A MEGOLDÁS EGYSZERŰ. VÁLTOZATLANOK MARADNAK A TELEFONSZÁMOK, ELÉJÜK MINDÖSSZE EGY 1-EST KELL TÁRCSÁZNI.



MODUL Kft

1·16 t

HOMOK·BETON
KAVICS * FÖLD

Szállítás
anyagbeszerzéssel

14-536

BETÉTTOMBOLA

Főnyeremények:

1 darab YUGO 55.,
1 darab BMW 316.,
3 db MARUTI 800.
személygépkocsi.

Részletes felvilágosítással várjuk Önt 13 egységünkben Pécsett a Bem u. 5. I. em. 10. (Konzum épület)

Mohács és Vidéke Takarékszövetkezet.

PÉCSI ORVOSTUDOMÁNYI EGYETEM GYÓGYSZERTANI INTÉZETE

2 kg-on felüli MACSKÁT vásárol.

Cím: Pécs, Szigeti u. 12.

A MOM GÉPIPARI RT. PÁLYÁZATOT HIRDET:

◆ anyag- és áruforgalmi osztályvezetői munkakör betöltésére, határozott időre szóló kinevezéssel, mely alkalmasság esetén meghosszabbítható.

AZ ANYAG ÉS ÁRUFORGALMI OSZTÁLYVEZETŐ FELADATA:

a gyár termelési tevékenységéhez és folyamatos működéséhez szükséges anyagok beszerzésének, szállításának és raktározásának, valamint az azokkal történő hatékony gazdálkodás megszervezése és irányítása.

A MUNKAKÖR BETÖLTÉSÉNEK FELTÉTELEI:

— szakirányú egyetemi vagy főiskolai végzettség,
— 50 évnél fiatalabb életkor.
— 10 éves szakmai és legalább 5 éves vezetői gyakorlat,

A PÁLYÁZAT TARTALMAZZA:

— a pályázó részletes önéletrajzát, személyi adatait,
— eddigi munkakörét, beosztásait, jövedelmét,
— szakmai és vezetői munkájára vonatkozó esetleges elképzeléseit.

A pályázathoz kérjük csatolni a feltételek meglétét igazoló okiratok hiteles másolatát.

A pályázatokat — a megjelenéstől számított három héten belül — az alábbi címre kérjük beküldeni.

MOM Gépipari Rt. Komló,
Építők útja 5—7.
Szűcsné Kovács Magdolna
gazdasági ig.-h.

A MOHÁCSI AUTÓJAVÍTÓ KISVÁLLALAT

szerződéses üzemeltetésre

meghirdeti a vállalat területén levő üzemi büfét.

Érdeklődni a szerződés feltételeiről a 1033 és 1651-es telefonon a főkönyvelőnél.

A pályázatok benyújtási határideje a megjelenéstől számított 10 nap.

Mohács, Újváros 12.

HÍREK

AUGUSZTUS 30., SZERDA

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából

RÓZSA

nevű kedves olvasóinkat.

A Nap kél 6.00 — nyugszik 19.30 órakor
A Hold kél 4.56 — nyugszik 19.08 órakor

Olvasószolgálat

Hírek, tudósítások, események közölhetők 14–16 óráig a 15-000 telefonszámon.

Hírszerkesztő:
CSUTI JÁNOS

Ma délelőtt panaszügyekben fogad, 9–11 óráig hívható a 10-053-as telefonon:
DUNAI IMRÉNÉ

Szerkesztőségi hírügyeletes 16–19 óráig a 10-053-as telefonszámon:
REZES ZSUZSA

CB-adóvevőnk 14–16 óráig hívható az AM 24-es csatornán.

Jogi tanácsadó

Ma, szerdán délután 5—6 óráig jogi tanácsadást tartunk szerkesztőségünk székházában — Pécs, Hunyadi út 11. A tanácsadás díjtalan.

◆

Ma helyszíni tv-közvetítés Pécsről

Ma: 16.25 perces kezdettel rendkívüli adásban számol be az MTV Pécsi Stúdiója és a Pécsi Városi Televízió a pécsi bányászdemonstrációról. Az egy órás közvetítés után a Tv2 Napzárta című műsora is a délutáni nagygyűléssel foglalkozik. Ennek kezdési időpontja 22.25.

◆

— A „Pécsi Zöld Kör" első közgyűlése szeptember 4-én lesz, a Geisler Eta u. 15. sz. alatt, 17.30-kor. Várják a kör tagjait, az új jelentkezőket, és minden szimpatizánst, aki szívesen együttműködik velük. Addig is, telefonon felvilágosítást ad: Endrédi Mária 21-697-es telefonon 17 óra után, valamint Bérces Viktória a Melinda utcai sportszerkölcsönzőben, hétfőn, szerdán, pénteken 17—19 óra között.

◆

A rendőrségi ügyfélfogadás új rendje

1989. szeptember 1-jétől változik a napi munkaidő-beosztás a Baranya Megyei Rendőr-főkapitányságon és a városi rendőrkapitányságokon. Hétfőtől csütörtökig 7.30–16.30-ig, pénteken 7.30–15.30-ig tart a munkaidő. Változik az ügyfélfogadás rendje is a városi kapitányságokon.

Pécsi Rendőrkapitányság: hétfőn 13–17.30-ig, csütörtökön 13–16.30-ig, kedden 7.30–12-ig, szerdán 7.30–17.30-ig, pénteken 7.30–12-ig

Komlói Rendőrkapitányság: hétfőn 14–17.30-ig, kedden, csütörtökön, pénteken 7.30–12-ig, szerdán 7.30–17.30-ig.

Mohácsi Rendőrkapitányság: hétfőn 14–18-ig, kedden, csütörtökön, pénteken 8–12-ig, szerdán 8–18-ig.

Siklósi Rendőrkapitányság: hétfőn 7.30–17.30-ig, kedden, csütörtökön, pénteken 7.30–12-ig, szerdán: 7.30–17.30-ig.

Szigetvári Rendőrkapitányság: hétfőn 13–17.30-ig, kedden, csütörtökön, pénteken 7.30–12-ig, szerdán 7.30–17.30-ig.

Tiltakozás

A Független Kisgazdapárt mohácsi szervezete a Baranya Megyei Választmánnyal egyetértésben tiltakozik az ellen, hogy a mohácsi Új Barázda Tsz kezelésében lévő, állami tulajdonú, Mohácsi-sziget, Homorúd község külterületéhez tartozó mintegy 900 hold földtulajdont megszerezze.

Tudomásunk van arról, hogy az Új Barázda Tsz további munkaerő-elbocsátásokat tervez Mohácsi-szigeti kerületében, tehát a feleslegessé váló munkaerő Homorúd községre hárul. A tsz-ből felszabaduló munkaerő és a jövő nemzedék várható elhelyezkedési, foglalkoztatási gondjain elsősorban a homorúdi községi tanács tud majd segíteni a szóban forgó 900 hold állami tulajdonú föld megtartásával. A Független Kisgazdapárt mohácsi szervezete tiltakozik az ellen, hogy az Új Barázda Tsz bizonyos nyomást gyakorol a homorúdi községi tanácsra, hogy a fenti földterületet megszerezze. Tiltakozunk az ellen, hogy most, amikor Magyarországnak új társasági törvénye van, várhatóan további földtörvény-módosítás lesz, élénkülnek a vállalkozások, mamutgazdaságok helyett rugalmasan működő közép- és kisüzemek legyenek — még mindig a területnövelés, a tsz nem tagi tulajdonrészének a növelése a cél.

A Független Kisgazdapárt mohácsi szervezete

Időjárás

Várható időjárás az ország területére szerda estig. Túlnyomóan borult idő várható, legfeljebb kicsit szakadhat fel a felhő. Ismétlődő eső és helyenként zivatar is várható. Tovább erősödik, többfelé viharos lesz az északi szél. Folytatódik a szokatlanul hűvös idő. Szerdán reggelre 8, 13 fokig süllyed, napközben 13, 18 fokig emelkedik a hőmérséklet.

✲

Kedd reggeli vízállások: Barcs: 176 cm, áradó, vízhő: 16,5 fok. Drávaszabolcs: 221 cm, áradó, vízhő: 20,2 fok. Mohács: 312 cm, apadó, vízhő: 21 fok.



Már az őszre, és a télre készülnek a Közúti Igazgatóság dolgozói. Ezekben a napokban sok helyen nyírják a füvet az útmenti árok szélén, rendbe teszik az útpadkát, és cserélik, illetve rögzítik az útmenti kidőlt, és meglazult jelzőoszlopokat. Képünk a 6-os úton készült Csokoládépuszta térségében, ahol a közelmúltban kapott új burkolatot az útpálya.

Fotó: Laufer László

— A pécsi „Ifjúságért" Egyesület angol és német nyelvtanfolyamot indít kezdőknek, kedvezményes áron. Jelentkezni lehet az Ifjúsági Információs Irodában naponta 11—19-ig és a 25-642-es telefonon.

Mai névnap: Rózsa

A mai kedves Rózsa nevünk névadója a Kaukázus hegység déli lejtőjének vadvirága, amely innen eljutott a délebbre fekvő országokba és mintegy két és félezer évvel ezelőtt érte el a Földközi-tenger vidékét, Görögországot és Itáliát, ahonnan állítólag szerzetesek hozták be hazánkba az akkori görög nevén „Rhodon"? latin nevén pedig „Rosa" virágot. Virágnévből lett aztán légies leánynévvé a Róza, Rozika, Rozália formában is. Érdekes, hogy egyedül a magyar nyelvben férfinévként is szerepelt, például Arany János: Rózsa és Ibolya című művében a királyfi viseli ezt a nevet, és a „rózsám" kifejezést mindkét nembeli szerelmes használja szíve választottjára.

— A vihar következményeként beázott 3 kábel a városban, melyek közül egy, a mentőké különösen fontos. Spiesz Károlytól, a Pécsi Postaigazgatóság hibaosztályának vezetőjétől megtudtuk, hogy Kertvárosban, a 73. sz. ABC javítását befejezték tegnap reggel 6 órára, míg a Bolgárközi 91. sz. bolt és a mentők vonalának egy része még javítás alatt áll. A munkálatok még a hét folyamán befejeződnek.

☎ 15-000

Két papagáj szökött meg múlt héten kedden a pécsi Jókai u. 51-ből. Egyikük a Dunántúli Napló közvetítésével megkerült. A másikat — szemtanúk szerint — egy szőke kistiú fogta meg és a 3-as autóbuszra szállt fel vele, utólérni azonban nem tudták, mert a busz elindult.

A társ nélkül maradt madár gazdája, a 12 éves Csuti Beáta most a becsületes megtaláló jelentkezését a 20-413-as telefonszámon várja.

◆

— A Magyar Díszmadártenyésztők Országos Egyesülete H—15-ös pécsi csoportja Nemzetközi Díszmadár Kiállítást rendez szeptember 1—3-ig a pécsi Helyőrségi Klubban. (Pécs, Kossuth L. u. 13.). Megnyitó 1-jén 13 órakor lesz, melyet dr. Molnár Zoltán Pécs M. Város tanácselnöke hajt végre. A kiállítás látható: 1-jén 13—19 óráig, 2-án 9—19 óráig és 3-án 9—18 óráig.

— Új szolgáltatás. Magnókazettáról, illetve diktafonról is vállal leírást a Junitó Kft. Pécsett, a Boldogság Háza udvarában. Vállalnak továbbá azonnali fordítást magnókazettáról és gépelt szövegről egyaránt.

— A „Musola" játékok keretében lesz képzőművészeti kirakodóvásár. A szigetvári várligetben szeptember 10-én. A részvétel díjtalan, s még korlátozott számú jelentkezést elfogadnak. Rendező a Tinódi Művelődési Ház.

— A bőrgyáriak Gáborért. A Baranya Megyei Vendéglátó Vállalat Március 21. brigádja felhívásához csatlakozva, a Pécsi Bőrgyár vöröskeresztes aktivái gyűjtést kezdeményeztek, s a dolgozók önkéntes adományaiból befolyt 24 525 forintot befizették arra a számlára, melyről a pécsi egyetemista, Kiss Nagy Gábor bécsi műtétjének költségeit kívánják fedezni.

Gyorslista

Nyereményjegyzék az 1989. augusztus 28-án megtartott augusztusi hatos lottó tárgynyereménysorsolásról, amelyen az augusztusi hatos lottószelvények vettek részt. A nyereményjegyzékben az alábbi rövidítéseket használtuk:

A Vásárlási utalv. (3000 Ft)
B Volkswagen Golf típ. személygépkocsira szóló utalv.
C Maruti 800 típ. személygépkocsira szóló utalv.
D Szerencse-utalv. (30 000 Ft)
E Sanyó rádiómagnó
F Vásárlási utalv. (7000 Ft)
G Vásárlási utalv. (5000 Ft)
H Vásárlási utalv. (4000 Ft)

Figyelem!

A ráadás nyereményt — hatnapos kétszemélyes utazást Párizsba novemberben, 96 840 forint értékben — az 5 849 262 számú hatos lottószelvény tulajdonosa nyerte.

A nyertes szelvényeket 1989. szeptember 16-ig kell a totó-lottó kirendeltségek, az OTP-fiókok, vagy posta útján a Sportfogadási és Lottó Igazgatóság címére (1875 Budapest V., Münnich Ferenc u. 15.) eljuttatnia.

A hivatalos tárgynyereményjegyzék szeptember 5-től megtekinthető az OTP-fiókokban, totó-lottó kirendeltségekben és a postahivatalokban.

1 906 167	e	2 673 180	h
1 927 773	e	2 694 786	h
1 938 576	f	2 716 392	h
1 949 379	g	2 792 013	e
1 960 182	h	8 128 693	f
2 003 394	e	8 139 498	e
2 068 212	f	8 150 301	g
2 079 013	e	8 161 104	g
2 089 818	e	8 171 907	g
2 111 424	g	8 182 710	f
2 122 227	e	8 193 513	g
2 133 030	h	8 204 316	g
2 176 242	e	8 215 119	g
2 187 045	f	8 225 922	h
2 230 257	g	8 236 725	h
2 251 863	h	8 247 528	g
2 381 499	h	8 269 134	f
2 403 105	e	8 279 937	e
2 435 514	h	8 290 740	f
2 457 120	e	8 333 952	e
2 500 332	h	8 344 755	f
2 532 741	f	8 377 164	f
2 554 347	h	8 387 967	g
2 597 559	g	30 501 708	h
2 662 377	h	30 674 556	h

Ideiglenes forgalmi változás

A Pannon Volán értesíti az utazóközönséget, hogy a bányavállalatok által rendezett felvonulás és nagygyűlés miatt a mai napon egyes helyi és helyközi járatok terelőútvonalon közlekednek az alábbiak szerint:

Helyi járatok:

— 15.00—16.25 óra között:

Az 1, 2, 2/A jelzésű járatok mindkét irányban az Ybl Miklós u.—6-os főközlekedési útvonalon közlekednek Újmecsekalja végállomás és az Ipari Tanintézet között. A járatok megállnak a Mecsek étteremnél.

A 21-es járatok a 6-os főközlekedési úton közlekednek, nem érintik az Olympia és Mecsek Áruház megállóhelyeket.

A 4-es és 20-as járatok Újmecsekalja végállomás és a Megyeri út megállóhely (Mártírok útja) között a 6-os főközlekedési út — Ybl Miklós u. — Építők útja — Alkony u. — Megyeri út útvonalon közlekednek. Megállnak a Mecsek étteremnél, az Ipari Tanintézetnél és az Építők útján, a Tüzér utca megállóhelyen. A járatok terelőútvonalán ideiglenes megállóhelyek nem lesznek kialakítva.

— 16.25—18.30 óra között:

A 4-es és 20-as járatok Tüzér utca — Alkony utca — Megyeri út terelőútvonalon közlekednek, ezért a Főpályaudvar irányában a Tüzér utca (műjégpálya), míg Újmecsekalja irányában a Megyeri út (sportcsarnok) megállóhelyeket nem érintik.

Helyközi járatok:

15.00—16.25 óra között:

A Pécsről nyugati irányba induló és onnan Pécsre érkező járatok nem érintik a Megyeri út és Mecsek Áruház megállóhelyeket, ugyanakkor megállnak a Mecsek étterem előtt.

16.25—18.30 óra között:

A fent jelzett járatok még elkerülik a Megyeri út megállóhelyet, de már újra érintik a Mecsek Áruházat.

◆

Esküvő

DR. RIZNER ANDREA
és
KOVÁCS PÉTER

értesítik ismerőseiket, hogy szeptember 1-jén, pénteken tartják esküvőjüket Pécsett, a Boldogság Házában. (Hunyadi út 2.)

◆

— Jutalomért. Elveszett augusztus 28-án 11 óra és 12 óra között a Páfrány u. 35. előtti nyilvános telefonfülkében egy pótolhatatlan kulcscsomó. Kérjük a becsületes megtalálót, hogy jutalom ellenében jelentkezzen a 28-115-ös telefonon 16 órától. A több mint 10 kulcs zöme mágneszárat nyit.

— Hidegfront. A levegő hőmérséklete a napokban még 15–16 Celsius-fok volt éjszaka, míg tegnap ez 10,2 fokra süllyedt. A nappali hőmérséklet 23 C-fokról 14–15 fokosra esett vissza. A két nap alatt összesen mintegy 56,6 mm csapadék hullott, amely egyhavi átlagos csapadékmennyiségnek felel meg.

Egészségügyi szolgálat

KÓRHÁZI FELVÉTELES ÜGYELETEK

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermek beltegek részére, Pécs város: POTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház, gyermeksebészeti, kórházi felvételt igénylő gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika, páros napokon Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat Pécs város lakossága részére: Megyei Kórház III. sz. belgyógyászati osztály. Sebészet, balesetei sebészet: Megyei Kórház. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Pécs város és a csatolt községek ideg- és elmebetegei részére: POTE Ideg- és Elmeklinika. Szemészeti betegek ügyeleti ellátása 17 órától: POTE Szemészeti Klinika. Felnőtt fül-orr-gégészet: POTE Fül-Orr-Gégeklinika.

ÉJSZAKAI KÖRZETI ORVOSI ÜGYELET

Pécs város felnőtt lakossága részére egy helyen, a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségeiben minden este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 14-347.

Fogászati ügyelet minden este 7 órától másnap reggel 7 óráig a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségeiben — gyermekek részére is. Telefon: 14-347.

Gyermeklakosság részére egy helyen, a Gyermekklinikán, Pécs, József A. u. 7. (bejárat a Bajnok u. felől) este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 10-938.

ÉJSZAKAI ÜGYELETES GYÓGYSZERTÁRAK

Pécs, Kossuth L. u. 81. 10/8. sz. gyógyszertár; Pécs, Bajcsy-Zs. u. 23. 10/14. sz. gyógyszertár.

✲

SOS-ÉLET telefonszolgálat díjmentesen hívható a 12-390-es számon este 7 órától másnap reggel 7 óráig.

✲

Drog-telefonszolgálat. A Pécsi Drogközpont telefonügyelete a 32-600-as számon hívható szerdán 15–18 óráig. A telefonszolgálat tanácsot ad minden kábítószer-fogyasztással kapcsolatos problémára.

Rendezvények

Ma Pécsett, a Rákóczi úti fogyóklubban 17 órakor tart bemutatót és előadást dr. Bakó Attila jógatanár.

A Keresztény Demokrata Néppárt szombaton, szeptember 2-án du. 7 órakor a kertvárosi plébánia hittantermében tagtoborzó gyűlést tart, amelyre minden érdeklődőt szeretettel vár. A szervezőbizottság nevében dr. Horváth Imre.

Ma este 19.30 órakor a pécsi Művészetek Háza nagytermében a Lickl kamarazenekar ad hangversenyt.

Közlemény

Énekiskolás napközi. Szeptembertől új formában kezdi meg működését az 1953-ig fennálló nagy hírű pécsi Székesegyház Énekiskola. 6–11 éves fiúk jelentkezését várják. Meghallgatás, bővebb tájékoztatás és beíratás augusztus 31-én, csütörtökön du. 4–5 óra között az Ágoston téri plébánián.

A Geisler Eta leánykollégium igazgatója értesíti a növedékeit, hogy a kollégiumba szeptember 3-án, vasárnap 9 órától lehet beköltözni.

Közérdekű

A DDGáz Baranya Megyei Üzemigazgatósága tájékoztatja a tisztelt gázfogyasztókat, hogy a PB-palackok ára 1989. szeptember 1-jétől 12 százalékkal emelkedik. A szeptember 1-je előtt befizetett, de ki nem váltott postai utalványt a cseretelepek a régi áron váltják be. Az új palackárak áfával: 11,5 kg-os 2910, 23 kg-os 5977 forint.

A Horvátszerb Gimnázium Táncegyüttes tagfelvételt hirdet szeptember hónap minden szerdáján 18 órától. Pécs, Horvátszerb Gimnázium, Szigeti út 97. tornatermében.

Áramszünet lesz augusztus 31-én 7—16 óráig a Csatlós J. utcában, Hajas I. u. 2-től 8-ig és 12-től 34-ig, Illyés Gy. u. 14-től 28-ig.

Gyermektorna tanfolyam indul a Köztársaság téri iskolában. Jelentkezni lehet: hétfő és csütörtök 17 órától a tornateremben Bács Berger Györgyinél. Beíratkozás: szeptember 4-én 17 órától.

Nyugdíjasok, figyelem! Olcsón, vágott tűzifa eladó 88 Ft/mázsa. 25 százalék nyugdíjas kedvezmény. Aczél fakereskedés, Cserkút, Csárdakörnyék 2. Nyitva: 7—17 óráig. Telefon: 27-930.

Áramszünet lesz szeptember 1-jéig, naponta 7—15 óráig Pécsett, a Kodó-, Kertes- és Mezsgye-dűlőkben; augusztus 31-ig az Állomás utcában, valamint a Pellérdi és a 6-os út mellett a Kutató-dűlőtől a cserkúti csárdáig.

Beíratkozás és tanévkezdés a DOZSO balettiskolájába. Beíratkozás 3 és fél éves kortól 14 éves korig szeptember 5-én és 6-án (kedd—szerda) 17—19 óráig Alkotmány u. 38., óvoda (udvar). Tanárok: Bártfai Márta, Domján Edit, Rónai Márta. Tanévkezdés: szeptember 4-én, hétfőn, Bártfai növendékek részére.

A PÉCSVÁRADI ÁFÉSZ
VAS-MŰSZAKI BOLTJÁBAN
MOST KAPHATÓ
MINDEN MÉRETBEN
Ohra kályha
VALAMINT
NDK, cseh utánfutó
MÉRSÉKELT ÁRON.
Cím: Pécsvárad, Kossuth L. u. 30.
Telefon: 66.

SZDSZ-fórum a szénbányászat jövőjéről

Mit akar a Mecseki Szénbányák és mit a Pécsi Hőerőmű? Az csak természetes, hogy az előbbi szeret termelni hosszú távon, mint ahogy azt már emberöltők óta teszi, az utóbbi meg áramot és hőenergiát előállítani. Csak amíg a szenesek előtt ott a rájuk kényszeritett karcsúsítási program, azaz a termelésvisszafogás és a bányabezárások réme, addig a hőerőművesek javában végzik a rekonstrukciót, hisz szükség van hosszú távon is a villamos energiára és arra, hogy továbbra is maradhassanak Pécs legnagyobb kályhái-ként.

De mit akar az SZDSZ? Tegnap este a József Attila Művelődési Központban fórumra invitálták a Szabad Demokraták Szövetsége képviselői a szénbánya és a hőerőmű vezetőit, hogy kerekasztal-beszélgetés és vitafórum keretében gyarapíthassák ismereteiket a mecseki szénbányászat megkérdőjelezett jelenét és vitatott jövőjét illetően. Az asztalnál helyet foglalt *Csethe András*, a Mecseki Szénbányák vezérigazgatója, *dr. Veszely Károly*, a Pécsi Hőerőmű Vállalat termelési főmérnöke, *Dávid János* szociológus, a Független Szakszervezetek Demokratikus Ligája néhány hónapja megalakított válságstábjának tagja, *Soós Károly Attila* közgazdász, az SZDSZ gazdasági tanácsadója, *Vargha János* biológus, az SZDSZ tanácsa tagja és velük szemben a talán harminc érdekelt és érdeklődő.

Az SZDSZ szándéka figyelemre méltó, hogy a távlati megoldás érdekében helyben ismerkedjék meg a problémákkal. „Be kell-e zárni a szénbányát, annak egyes részeit?" – hangzott el elsőként a célirányos kérdés. A meghívottak és a résztvevők vitában kölcsönösen kialakított álláspontja szerint nélkülözi a kellő és alaposan körültekintő megfontolást a bányabezárási irányzat. Hiányzik a minden részletre kiterjedő érdekegyeztető mechanizmus, jelenleg is mesterséges ár–bér konstrukcióban működik a szénbánya, a visszaépítésben döntést hozók korrektségében is joggal lehet kételkedni. Már csak azért is, mert hazánk energiaigényének többségét ma már importáljuk. S mi lesz, ha elakad az import? Mert elakadhat! Vajon erre is gondoltak hosszabb távon a döntéshozók?!

Hiányzik a reális felmérés és a korrekt megmérettetés. A körülmények nem engedik (?), hogy a szénbánya – akár az uránbánya – reális piacon és reális árakon bizonyíthassa életképességét. A mai bányászdemonstráció is erre az alapvető hiányra hívja fel a figyelmet.

M. L.

Vihar a háború emlékmű terve körül

Tanácsülés Sásdon

Tegnap délután Sásdon, a Nagyegyházi Közös Tanács ülésén három fő napirendet tárgyalt a testület. Elsőként a hat társközséget számláló körzet ifjúságának helyzetéről tanácskoztak. Sásdon az 1985-ös végrehajtási tervet követően több elképzelés megvalósításáról, így egy 60 férőhelyes bölcsőde elkészüléséről, s most egy nyolctantermes iskola építésének hamarosi megkezdéséről számolhattak be. Jövő év január 1-jével életbe lépő 100 ezer forintos alap létrehozásáról döntöttek, az öntevékeny ifjúsági és gyermekközösségek támogatására. Otvenezer forintos induló tőkével támogatja a közös tanács az 1914-ben, majd 1919-ben már megjelent, akkor rövid életű „Sásd és Vidéke" című folyóirat, amely most szeptembertől havonta 24 oldalon jelenik meg és remélik abban, hogy a lap a rekordszámok révén, és a terjesztésben közreműködő Sásdi Afész segítségével önfenntartó lesz. Szerkesztőjét Megyeri Tiborné, a helyi könyvtár vezetője társadalmi munkában vállalta.

Legnagyobb vita a harmadik fő napirendi pontot, a második világháborús emlékmű elkészítésére tett javaslatot követte, amit Varga Imre Kossuth-díjas szobrászművész irányításával fia, Varga Tamás, szobrászművész készítene el. A kezdeményezők egy része — így a sásdi honismereti Szakkör Vajda József vezetésével — a tanácsülésen bemutatott másfél millióba kerülő költségtervnél szerényebb megoldást is el tudna képzelni. A vitában pénzügyi kérdések eldöntésére volt, a lakosság véleményére is javasolta ideiglenes bizottságot hozzanak létre.

ömeges közlekedési aleset

Súlyos, tömeges közlekedési baleset történt a Vas megyei Győrvár határában hétfőn 20 óra 45-kor. Dénár Lajos 34 éves gépkocsivezető, nagykanizsai lakos a Zala Volán autóbuszával az úttest jobb oldalán az árokba hajtott, majd az útról fát kidöntve felborult. Az autóbuszon Csehszlovákiából hazatérőben tartottak az inkei Rákóczi Tsz dolgozói; közülük nyolc személy a helyszínen meghalt, egy életveszélyes, hét súlyos, 17 pedig könnyű sérülést szenvedett. A sérülteket a zalaegerszegi, a szombathelyi és a körmendi kórházban ápolják.

Demokratikus többpártrendszer: igen



Képeinken a Mecseki Szénbányák fúvószenekara, amely térzenével köszöntötte a megjelenteket, valamint a gyülés résztvevőinek egy csoportja. Bakos Magdolna felvételei

Kongresszusi küldöttjelöltek a reformkör fórumán

Térzenével, s a szünet idejére a Meruker divatbemutatójával egybekötött politikai gyülést rendezett tegnap este a pécsi Ifjúsági Házban az MSZMP pécs-baranyai reformköre. A politikai gyülés voltaképpen a kongresszusi jelölteket bemutató fórum volt, csak a már zajló hivatalosaktól eltérő formában. Nemcsak a külsőségek, a térzene és a divatbemutató miatt. Egyrészt a reformkör választmánya azokat a jelölteket hívta meg bemutatkozásra, akiket – nehéz behatárolni, hogy mennyire elfogulatlan kritériumok alapján – a reformszárny iránt elkötelezetteknek tartottak. Plakátjukon 36 fénykép és név szerepelt, akik mellé kapásból lehetne még sorolni jó néhány küldöttjelölt nevét, aki a reformkör választmányától nem kapta meg ezt a minősítést az eddigi jelölőgyüléseken képviselt nézetei, vagy más megfontolások miatt. Az igazsághoz tartozik, hogy a gyülés nyílt volt: bármely más küldöttjelölt is vállalkozhatott szereplésre. Ez pedig abban is formabontó volt, hogy valójában kerekasztal-beszélgetések sorozatából állt: *Balogh Zoltán* rádióriporter kérdéseire válaszoltak a küldöttjelöltek: a plakáton szereplő 36 közül jelen lévő 25. Köztük vezető pártfunkciót betöltő közismert politikai személyiségek, volt vezető tisztségviselők, munkahelyi gazdasági vezetők és középszintű vezetők, egyetemi, főiskolai oktatók, még nyugdíjas katonatiszt is.

Ezen a fórumon nem voltak olyan éles polémiák a párt jövőjének, programjának megítélésében, mint az eddig lezajlott hivatalos jelölőgyüléseken. A jelöltek már előzetesen írásban válaszoltak a reformkör választmánya által vízválasztónak tekintett két kérdésre: hívei-e a demokratikus többpártrendszernek, illetőleg szükségesnek tartják-e a demokratikus centralizmust? A 36 küldöttjelölt azonosan igennel válaszolt az első, nemmel a második kérdésre. Ezek után érthető, hogy a bemutatkozó küldöttjelöltek között maximális volt a tolerancia egymás nézetei iránt, noha azokban azért jelentős különbségek mutatkoznak. Nehéz szélső határpontokat megjelölni, de talán az ív az MSZMP-nek a haladó baloldali pártot megvalósító történelmi küldetésének hirdetésétől a polgári demokráciába integrálódó párt jellegének kifejtéséig terjed.

A gyülésen részt vett *Szabó Balázs*, az MSZMP Zala megyei választmányának elnökhelyettese is, aki megyéjének pártéletében lezajlott fordulat okairól beszélt a jelenlévőknek. A legfőbb oknak a korábbi pártvezetés politikai vakságát nevezte meg, amiért az a saját platformján kívül másról nem volt hajlandó tudomást venni.

D. I.

Képernyő előtt

Hét vége, hét eleje

Mit kapott, milyen benyomásokkal térhetett nyugovóra tegutóbb, az elmúlt hét végén, a magyar tévé nézője?

Ha „arany-eső" nem is hullott, lehetett néhányszor örülnünk, öt aranyérmünk okán a koreai olimpiáról, éppen zajló vb kapcsán. Emellett tévés filmizgalmakban se akadt hiányérzetünk az 1-es csatorna főműsorainak kínálatát alapul véve.

Sidney *Lumet*-nek az átlagosból messze kiemelkedő érdekes, tartalmas, társadalomkritikai mondandót sugárzó filmje, a *Serpico* csaknem 10 éve ment a mozikban kiugró sikerrel. Érzésem, hogy sokaknak, akik újranézték, a főszerepben Al Pacino kiváló színészi teljesítményével a *Serpico* ismételten is egész estés élményt tudott adni. A szombat esti főműsorra már nem nemrég ezt ilyen egyértelműen állítani. Heltai Jenő kisregényéből (A kis cukrászda) *Hajdufy Miklós* rendezett szórakoztató igényű tévéjátékot. Érezhetően egyéni hangvételre, korhangulatra (a huszas évek eleje!) törekedve, finom színészi és képi eszközökkel. Azonban még ily kiváló miliőteremtés se képes pótolni ama hiányérzetemet, hogy ez a darab nem eléggé „heltai"-s, és egy kicsit túl sokat jönnek-mennek, adnak-vesznek benne: a rendező nem szabadul a túlrészletező dramaturgiai ballasztoktól.

A vasárnap este főműsorában (Végzetes másodpercek), sokféle szokványa, közhelyes motívuma ellenére is kellemes csalódás: a repülőút, a szerencsétlen leszállás mindig „eladható", hálás téma. Kikapcsolódást adott ezúttal is. És én már ennek is örülök. Nem firtatva az NSZK tévéfilm befejezésének megannyi „otthagyott" és ordító kérdőjelét.

*

Egyedi tervezésű nagyon szép, villaszerű lakóházak képei. Látványnak is szívmelengető. A stupid önteltség sátortetős kontrasztja mellett különösképp. Élni lehet benne, nyilatkozik a pécsi koreográfus, a hetényi körzeti orvos. Majd, kicsit hosszúnak tűnő percek után, a portréfilm főszereplője is megszólal. Panelfalu pécsi otthonában hallunk tőle nagyon fontos, valóban időtálló gondolatokat életről, hivatásról: az építész feladatáról, neveléséről, szakemberképzésről. S egykori nagy professzorszemélyiségek emlékezetéről, a tőlük megörökölt felelősségérzetről: vajon képes-e a mai mérnöktanár ugyanazt a hitet továbbadni?

Építőművész, tervezőmérnök, főiskolai tanár erős intellektusú, markáns arcélét villantotta föl az MTV Pécsi Körzeti Stúdiója hétfő esti adásában (szerkesztőriporter: *Hársági Margit;* operatőr-rendező: *Kókány Zoltán*), tanulságosan földidézve egy gazdag pályaív néhány alapvető vonását. A pályakezdő építész szerepét például, egy négytagú (pécsi) team munkásságában, amikor 1970-ben az árvízsújtotta Győrteleken rövid idő alatt 50 házat emeltek a közreműködésükkel, kölcsönösen sokat tanulva egymástól. Majd a záró gondolatkörben az értelmiségi lét mai problémáit feszegetve szólt a portré alanya, lényegét illetően a „valami jelet, valami nyomot hagyni magunk után" belső igényével.

Dr. Bachmann Zoltán sok ilyen jelet hagyott. Alkotásaiban, életében, gondolkodásában. Vajha ilyen minőségű emberek irányíthattak volna Magyarországon, legalább az utóbbi évtizedekben – vajon hol tarthatnánk? Számomra ezt mondta elsősorban a pécsi tévések filmje.

W. E.

Például

Ma bányászdemonstráció

Az ipari miniszter is részt vesz a mai bányászdemonstráción Pécsett. Mint ismeretes, Horváth Ferencnek, még kinevezése előtti kijelentése váltotta ki a megszüntetésekkel kapcsolatos viharokat.

A felvonulás háromnegyed négykor kezdődik, előtte a résztvevők gyülekeznek a MÉV-központ, 39-es dandár út, Mecsek Áruház, a Kőrösi Csoma Sándor utca, a Bánki Donát utca és a Türr István utca környékén. A felvonulás útvonala: 39-es dandár út–Dr. Veress Endre út. A főszervező, a MÉV szakszervezeti bizottsága legalább tízezer résztvevőre számít az ország minden részéből.

Gyulai Sándor szb-titkár hangsúlyozta, vállalatuk dolgozói és vezetői semmilyen külön programra, különös követelésre nem használják fel a mai demonstrációt. A felvonulás ideje alatt, illetve az azt követő nagygyülésen (sportcsarnok és környéke) várhatóan csupán az előre meghirdetett beszédek hangzanak majd el.

Megtudtuk azt is, hogy tegnap délelőtt, több mint 400 munkás részvételével gyülést tartottak a pécsi Pannonia Sörgyárban. Itt a dolgozók szolidaritásukat fejezték ki a bányászdemonstrációval kapcsolatban. Elhangzottak olyan vélemények is, hogy a negyvenes évek végén a sörgyár volt hasonló helyzetben és akkor többek között a bányászok által vásárolt sörjegyek mentették meg a vállalatot a teljes felszámolástól.

Nyilván a demonstrációhoz forgalomkorlátozások is kapcsolódnak. Valamennyi szervező fél kéri a pécsiek megértését azért, mert 15 órától 18 óráig az említett gyülekezési helyek környékén szünetel a forgalom, ezenkívül reggel hattól este kilencig tilos lesz megállni a Megyeri úton a Mártirok útja és az Alkony utca közötti szakaszon. A forgalmat a rendőrség irányítja.

Újra és újra

Levelet hozott újra a posta. A küldemény tartalma pREMium című írásunkhoz kapcsolódik, feladója Szabó József, a pécsi Mezőgép Vállalat 2. sz. mágocsi gyáregységének dolgozója:

„Az első félévben nyújtott teljesítmények jutalmazásaként kifizetett prémium elosztásának igazságosságát megkérdőjelezik az emberek... A gyáregység-igazgató, főmérnök, főkönyvelő, valamint a termelésirányító vezetők prémiumainak összegét a dolgozók nem ismerik. Arról is csak pletyka kering, hogy a gyáregységi MSZMP és szakszervezeti alapszervezeti titkárok 20–20 ezer forint bruttó prémiumban részesültek.

A dolgozók felháborodtak, hogy míg ők 2000–2200 forint bruttó prémiumot kaptak, addig csoportvezetőik 4–6 ezer forintot vehettek fel. Aki keveset kapott és szólt emiatt, arra azt mondták, höbörög: és kerestek, találtak kifogásolnivalót tevékenységében, munkaerkölcsében... Egyelőre azonban azzal vannak elfoglalva itt is (és más vállalatoknál is!) a vezetők, hogy minél több pénzt vigyenek haza..." – fejeződik be a levél, amelyből részleteket közöltünk.

Rovatunkban több prémiumcsatáról beszámoltunk már. Nyilván nem ismerjük, nem ismerhetjük valamennyi említett vállalat, gyáregység belső gondjait. Véleményünk szerint egy rossz struktúra kifejeződéséről van szó. Olyan alapvető szerkezeti hibák tényszerű és sok helyen ismétlődő megjelenése az aránytalan prémiumelosztás, amelyen sok üzemben, üzemágban nem tudnak vagy nem akarnak segíteni.

Éppen ezért az az álláspontunk, hogy (válaszolva ezzel néhány más levélre is) mi nem egyes vállalatok vezetőivel kívánunk „szórakozni", hanem azt szeretnénk, ha végre olyan feltételek lennének a prémiumok elosztásában (is), amelyek nem jogos vagy jogtalan méltatlankodásra, hanem m u n k á r a késztetnek mindenkit.

Stand-zárlat?

Mint megtudtuk, a néhány héttel ezelőtti hírlapárussztrájkfelhivás továbbra sem vesztette érvényét. A pécsi posta 16 hírlapárusa levelet juttatott el az igazgatósághoz, melyben kérik, hogy a hétvégi 33 forintos órabérüket emeljék fel 80-ra, ellenkező esetben, szeptembertől szombaton és vasárnap nem nyitják ki standjaikat. Felhívtuk telefonon *Kulcsár Terézia* forgalmi igazgatóhelyettest, hogy mondja el, mi a vezetés álláspontja a kérdéssel kapcsolatban:

– Postai viszonylatban a legjobban kereső dolgozókról van szó, így érthető, hogy úgy gondolják: megkeresik ők hétközben is a pénzüket, nincs szükségük arra, hogy ennyiért feláldozzák még a hét végéjüket is. Személy szerint megértem őket, de azt is hozzá kell tennem, az igazgatóságon dolgozó beosztottaink amikor megtudták, hogy a standosok mire készülnek, sokan azt mondták, bármikor elvállalják helyettük azt a munkát. Arról természetesen szó sem lehet, hogy a hét végén zárva legyenek a standok. Ha kell, szombat–vasárnapra másokat alkalmazunk, de meg tudjuk oldani a problémát alkalmi mozgóárusokkal is. Természetesen arra törekszünk, hogy megegyezésre jussunk dolgozóinkkal, így szerdán két órakor tárgyalóasztalhoz ülünk velük. Biztos vagyok benne, hogy sikerül kompromisszumot kötnünk.

Újságíróként, de olvasóként is érdekeltek vagyunk abban, hogy a hét végén minden ember a megszokott helyén gond nélkül hozzájusson kedvenc lapjaihoz. Az első szeptemberi hétvége ráadásul egybeesik a bányásznappal, így biztosak vagyunk benne, hogy egy esetleges „standzárlat" nagy visszhangot váltana ki – más kérdés, hogy ezzel a vásárlók járnának rosszul. Ami biztató: a posta vezetői ígéretet tettek arra, hogy mindenképpen találnak megoldást. Olvasóinkkal együtt mi is ebben bizunk.

Ne vagy mégse?

A tegnapi lapokban részletes tudósítás jelent meg a háromoldalú megbeszélésekről. A tárgyalás egy pontjához kapcsolódik ez a levél, amelyet eljuttattak Nyers Rezsőnek, az MSZMP elnökének is.

„Fel vagyunk háborodva, hogy a háromoldalú kerekasztal ellenzéki része arra kényszerítette Pozsgay Imrét, hogy a párt üzemi szerveződésének lehetőségét tagadja meg. E kérdésnek az eldöntése a párttagok megkérdezése nélkül, azok feje fölött történt. A szervezeti szabályzat e sarkalatos pontja — mely a mi párttagjaink körében is nagy vitát váltott ki — az MSZMP közelgő kongresszusának hatáskörébe tartozik. Az MSZMP MÉV pártszervezeteinek vezetői, pártszervezetek titkárai e döntés ellen tiltakoznak, és azt is kifogásolják, hogy ezt a megállapodást, mint tényt, határidőkkel a hírközlő szervek által közzétették.

Kérjük Nyers elvtársat, hasson oda, hogy a párt szerveződésének kérdéseiben kizárólagosan az MSZMP soronkövetkező kongresszusa döntsön. Támogatjuk a párttörvény megalkotását, mely minden párt számára kötelező normákat ír elő.

A MÉV MSZMP szervezeteinek vezetői

Szerkeszti: Bozsik László és Pauska Zsolt

Legyen a munkatársunk

A MECSEKI ÉRCBANYÁSZATI VÁLLALAT

felvételre keres dolgozókat:

föld alatti munkahelyekre — kereset Ft/hó

vájár	18 000—27 000
segédvájár	16 000—20 000
csillés, szállitócsillés	10 000—16 000

munkakörbe.

A kereset az elért teljesitménytől függ.

Hűségjutalom, munkahelyi pótszabadság, védőruha, étkeztetés, tüzelőjárandóság, kedvezményes villamosáramdíj, munkásszálló és egyéb szociális juttatások.

FELVÉTELI FELTÉTELEK:

— orvosi alkalmassági vizsga,

— 18—40 év közötti életkor.

JELENTKEZÉS: Pécs, 39-es dandár út 19.
Pf.: 121. 7614
Telefon: (72) 15-856

Jöjjön dolgozni az uránlparba!

A Piramis GMK felvételre keres:

— 2 fő asztalost, 1 fő lakatost,
— kőművesek mellé segédmunkásokat,
— 1 fő éjjeliőrt,
— 1 fő kulcsost (női munkaerő is betölthető),
— 2 fő takarítónőt,
— 1 fő műkövest.

Jelentkezni lehet: Pécs, Megyeri út 3., 6—16 óráig.

K&H BANK

Pályázati felhívás!

AZ ORSZÁGOS KERESKEDELMI ÉS HITELBANK RT. KAPOSVÁRI BANKSZERVE

pályázatot hirdet

igazgatóhelyettesi munkakör betöltésére

FELTÉTELEK:

— felsőfokú, szakirányú egyetemi vagy főiskolai végzettség,

— 5 éves pénzügyi vezetői gyakorlat,

— erkölcsi feddhetetlenség.

A PÁLYÁZAT TARTALMAZZA

A JELENTKEZŐ:

— részletes önéletrajzát,

— iskolai, szakmai végzettségének leírását,

— korábbi munkaköreinek és tevékenységének részletes ismertetését,

— jelenlegi munkahelyének, munkakörének és jövedelmének megnevezését.

A PÁLYÁZATHOZ MELLÉKELNI KELL:

— állami végzettséget tanúsító okirat hiteles másolatát,

— három hónapnál nem régebbi erkölcsi bizonyítványt.

A pályázatot 1989. szeptember 15-ig a kaposvári bank ügyvezető igazgatójának, Mudig István, 7401 Kaposvár, Engels u. 13., kérjük beküldeni.

A bizottság döntéséről a pályázók 1989. október 1-jéig levélben értesítést kapnak.

MECSEKTRADE

Válaszfaltégla vásár

a Mecsektrade Rt. telephelyén, Pécs, Nyugati ipari út 1.

50x22x10, 50x22x12,
egységesen 25 Ft/db, 1 m² ára 255 Ft.

Üzletházunk ajánlata:

olasz divatfarmer, kínai cipők, gyermekdzsekik, overallok reklámáron, olasz 8 és 12 személyes mosogatógép, televíziók, videók, vasalók, robotgépek, bojlerek, mikrohullámú sütők, villanyszerelési anyagok óriási választékban, KF—04 kapálógép árengedménnyel.

Tekintse meg kínálatunkat.

Cim: Pécs, Nyugati ipari u. 1.

TELEFON: 25-589, 25-777, 25-480.

Nyitva tartás: hétfőtől péntekig 8—16.30-ig.

VÁRJUK KEDVES VÁSÁRLÓINKAT!

A PÉCSI ÁLTALÁNOS SZOLGÁLTATÓ KISVÁLLALAT Pécs, Endresz Gy. u. 2. sz. alatti telepén

◆ hulladékfa 60 Ft/q áron

eladó



Számítástechnikát alkalmazók, pályakezdők, pályamódosítók!

Szeptembertől újra indítjuk számítástechnikai alap- és továbbképző tanfolyamainkat.

Intenzív képzéssel, rövid idő alatt megismerheti a személyi számítógépeket.

1. IBM PC, XT/AT személyi számítógépek operátori ismeretei.
   Tanfolyam jellege: előadás és gépi gyakorlat.
   Időtartama: 2 hét, napi 4 órás elfoglaltsággal.
   Díja: 6000 Ft/fő.

2. IBM PC programozói tanfolyamok:
   — QUICK BASIC
   — TURBO PASCAL
   — d BASE III. PLUS
   — C programozási nyelv
   Tanfolyam jellege: előadás és gépi gyakorlat.
   Tanfolyamok időtartama: 2 hét, napi 6 órás elfoglaltsággal.
   Díja: 9000 Ft/fő.

3. Szervezői tanfolyam:
   Ajánljuk: középfokú végzettséggel rendelkező számítógép közelben dolgozóknak.
   Tanfolyam jellege: előadás és gyakorlat.
   Időtartama: 11 hónap, heti egyszeri 6 órás elfoglaltsággal.
   Díja: 16 000 Ft/fő. (fizetendő félévenként két részletben).

TANFOLYAMOK HELYE: KSH SZUV PÉCSI SZÁMÍTÓKÖZPONTJA,
7633 Pécs, Szántó Kovács János u. 3.

JELENTKEZNI LEHET: írásban vagy személyesen Szegletes Emilné marketing vezetőnél.
Telefon: 32-355/48-as mellék.
Jelentkezési határidő: 1989. szeptember 10.

Számítástechnikai oktatását bízza a SZUV-re!

A „BARANYA" KERESKEDELMI VÁLLALAT

pályázatot hirdet

— nyugdíjazás miatt megüresedő —

gazdasági igazgatóhelyettes

munkakör betöltésére.

A kinevezés meghatározott időre szól, de alkalmasság esetén meghosszabbítható.

PÁLYÁZATI FELTÉTELEK:

— közgazdaságtudományi egyetemi, vagy pénzügyi számviteli főiskolai végzettség,

— 10 év szakmai gyakorlat és ezen belül 5 év vezetői gyakorlat,

— vállalkozói szemlélet, hosszabb távú elképzelések,

— erkölcsi feddhetetlenség,

— legfeljebb 50 éves életkor.

A PÁLYÁZATNAK TARTALMAZNIA KELL A PÁLYÁZÓ:

— részletes önéletrajzát,

— eddigi munkaköreinek részletes bemutatását,

— jelenlegi munkahelyét, munkakörét, bérét és jövedelmét.

A pályázatokat a vállalat igazgatója címére kérjük eljuttatni a hirdetés megjelenésétől számított két héten belül.
(Pécs, Rákóczi út 11.)

A pályázatokat bizalmasan kezeljük!

Felvilágositást telefonon a „Baranyaker" személyzeti vezetőjétől kérhetnek a pályázók.
(Tel.: 14-611/70 mellék).

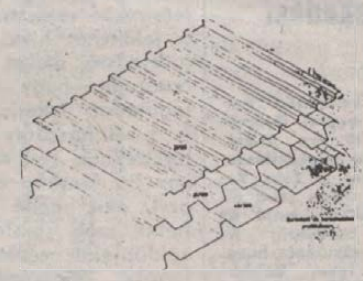
BARANYAKER

Vállalkozók, figyelem!

Korszerű térelhatárolók

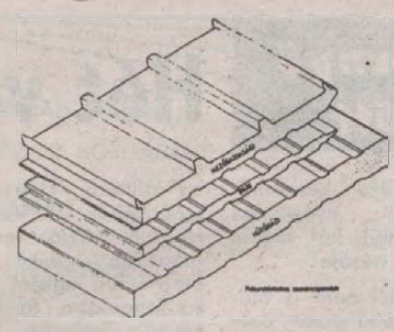
profillemezek

új műszaki megoldásként nagyszilárdságú alumíniumötvözetből, változatlan egységnyi felületre eső áron.



szendvicspanelek

poliuretánhab szigeteléssel, különböző vastagságban, sokoldalú felhasználásra.



Gyártja és forgalmazza:

Alumíniumszerkezetek Gyára,
6800 Hódmezővásárhely,
Szántó Kovács János u. 162.
Pf.: 37.
Telefon: (62) 44-622.
Telex: 84-219.
Telefax: (62) 42-257.

HUNGALU ASZGY

Dolgozokat felvesznek

A MECSEK Füszért Vállalat felvesz árukísérőket. Jelentkezni lehet: Pécs, Megyeri út 59. Raktárvezető, személyzeti előadónál, 7—15 óráig. (3034)

A BARANYA Megyei Sütőipari Vállalat felvételre keres középfokú végzettséggel bérelszámolót. Jelentkezés a vállalat munkaügyi és személyzeti csoportjánál: Pécs, Szalai András u. 1., III. em. (3034)

A BARANYA Megyei Gabonaforgalmi és Malomipari Vállalat karbantartóüzeme gépkocsik vizsgára történő felkészítésében, illetve vizsgáztatásában jártas, több éves gyakorlattal rendelkező gépjárműtechnikust keres azonnali belépéssel. Bérezés megegyezés szerint. Jelentkezni: Füzes Péter karbantartó üzemvezetőnél (Pécs, Felszabadulás tér 2. sz.) lehet. (3031)

A MECSEKVIDÉKI Vendéglátó Vállalat 4 órai munkára irattárost azonnali belépéssel felvesz. Jelentkezni lehet a vállalat munkaügyi osztályán: Pécs, Bajcsy-Zs. E. u. 14—16. (2968)

GYAKORLATTAL rendelkező könyvelőt alkalmaznék. Érdeklődni: 31-777-es telefonon. (23550)

A „KOMFORT" Kisszövetkezet felvételre keres szobafestő szakmunkást és bádogos szakmunkást. Jelentkezni lehet a központban: Pécs, Aradi vértanúk útja 36. (23710)

AZ ÉPÍTŐIPARI Kollégium két műszakos konyhai dolgozót vesz fel. Jelentkezni: Pécs, Jókai Mór u. 8. (3068)

MISINA SPORT

UZLET-SZERVIZ.

Sportszerek adása-vétele, sportszerek szakszerű javítása.

Nyitás: szeptember 5-én az Iparosházban.

A PÉCSI Nemzeti Színház felvételt hirdet világosító és díszítő sm. munkakörökbe. Jelentkezni a színház munkaügyi osztályán. (2347)

A SIKLÓSI Városgazdálkodási Vállalat felvételre keres kőműves, tervezeték-szerelő és asztalos szakmunkásokat. Jelentkezni lehet: Siklósi Városgazdálkodási Vállalat, Siklós, Váralja u. 69., műszaki vezetőhelyettesnél. (3071)

VIRÁGBOLTBA eladót, 8 és 4 órásot, keresek. Jelentkezni lehet: szerdán 18-tól és csütörtökön 8-tól 12-ig: Pécs, Gyöngyös u. 8., II. em. 4. (23535)

A PÉCSI Minőségi Ruházati Kisszövetkezet felvételre keres középfokú végzettséggel pénztárost, valamint a készáruraktárba csomagolót, egy műszakos foglalkoztatással. Jelentkezni lehet: Pécs, Ifjúság útja u. 1—3. sz. alatt. (3066)

A „MECSEKTEJ" TKV. azonnali belépéssel felvesz C, D, E vizsgával rendelkező gépkocsivezetőket, kereseti lehetőséggel. Jelentkezni lehet: „MECSEKTEJ" TKV., Kazinczy u. 20., Kossuth L. u. 20. Tauber Sándor szállításvezetőnél. (124234)

A DÉL-DUNÁNTÚLI Tüzép Vállalat, Pécs, Rákóczi út 17. közgazdasági érettségivel és pénzügyi gyakorlattal pénzügyi előadót vesz fel. Jelentkezés a pénzügyi osztályvezetőnél. (3150)

FELVÉTELRE keresünk gyakorlott gépkocsivezetőt „C"-kategóriás jogosítvánnyal, gépkocsirakodót, sírásót, női, férfi segédmunkást. Pécsi lakhelyű munkavállalók jelentkezését várjuk: Baranya Megyei Temetkezési Vállalat, Pécs, Bolgár Néphadsereg útja 97., munkaügy. (3149)

A GÉPIRÓ és Gyorsíró Szakiskola délelőtt takarítót felvesz. Jelentkezni: Pécs, Szabadság út 23. sz. alatt. (124226)

DOLGOZÓT felveszünk szarvasmarhatelepünkre, főállásban inseminátort, üzemi vágóhidunkra szakképzett hentest, ahol időszaki foglalkoztatásra nyugdíjast is tudunk alkalmazni. Érdeklődni lehet: Szabadszentkirály, Béke Mgtsz főállattenyésztőnél. Telefon: 73-416. (3155)

AZONNALI belépéssel felveszünk nyugdíjas férfi munkaerőt, udvarosi munkakörbe. Jelentkezés: Dél-dunántúli ROVIKOT Ker. Váll., Pécs, Közraktár u. 1., gondnoknál. (3043)

IGÉNYES munkára, textilvarráshoz szakképzett varrónőket felveszünk, jó fizetéssel. Bedolgozás nem lehetséges. Jelentkezni lehet a 26-333-as telefonon vagy személyesen: Riviera Kft., Pécsbányatelep, Kórház tér 8. (23243)

A PÉCSI Vasas Ipari Szövetkezet azonnali belépéssel felvesz marós és hegesztő szakmunkásokat, valamint nyugdíjas éjjeliőrt. Jelentkezés: munkaügy, Pécs, Szalai A. u. 15. (3156)

KÖZEPESEN nehéz fizikai munkára nőt (esetleg férfit) felveszek, nappali foglalkoztatással, napi 8 órára. Pécs, Megyeri út 55. Telefon: 25-875. (23032)

KISIPAROS: kőműveseket, segédmunkásokat és ácsokat felvesz pécsi helyre. „Önálló" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe. (23815)

A BELKERESKEDELMI Szállítási Vállalat felvételt hirdet az alábbi munkakörök betöltésére: gj. vill. szerelő, autószerelő, karosszérialakatos, akkumulátorszerelő, kárpitos ponyvajavító, szervizmunkás, segédmunkás, gyakorlott raktáros, rakodó, gépkocsivezető, közgazdasági érettségivel könyvelő. Jelentkezni lehet: Pécs, Megyeri út 72. (3072)

A KOHÁSZATI Alapanyag-előkészítő Vállalat pécsi telepe felvételt hirdet: telepőr, lángvágó, kotrógépkezelő, autószerelő munkakörre. Jelentkezés az üzem vezetőjénél: Pécs, Légszeszgyár u. 30. sz. alatt. (3074)

NOVELL rendszerben működő IBM PC számítógépekhez programozót felveszünk. Jelentkezni: személyesen vagy írásban szeptember 15-ig a Baranya Megyei Tanács V. B. terv-, közgazdasági és vállalkozási osztályán. (3099)

A PANNONVIN Borgazdasági Kombinát felvesz: gépelni tudó, pénzügyi ügyek bonyolításában jártas beruházási előadót. Jelentkezés: Pécs, Szt. István tér 12., műszaki és beruházási osztály. (3087)

A CENTEX pécsi üzeme felvesz női és férfi szabó szakmunkásokat és betanított dolgozókat, folyamatos nyugati exportmunkára, 1 műszakos munkarendben. Jelentkezés: Pécs, Edison u. 17. Telefon: 13-298. (3092)

A CSÁKÁNY Gmk. közös képviselőt keres. Jelentkezni lehet: Rózsafa, Kossuth L. u. 24. sz. Kőszegi Gyula, 6.30-tól 20-ig. Fizetés megegyezés szerint. (23829)

KÖZPONTIFŰTÉS-SZERELŐKET felvesz a Kvaliterm Gmk. Gyakorlott szakembereket keresünk, lehetőleg azonnali belépéssel. Telefon: 33-647. (23925)

ALAKULÓ gmk.-ba két, gyakorlattal rendelkező fűtésszerelőt felveszek. Jelentkezni: „Hegeszteni tudok" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe. (23794)

A DÉL-DUNÁNTÚLI Tüzép Vállalat asztalos szakmunkást vesz fel. Jelentkezés a tmk-csoportvezetőnél: Pécs, Megyeri út 60. (3075)

MECSEKTRADE RT

Tervezéstől

Építkezők figyelmébe!

Kiállati és magánvásárlók részére egyaránt kínáljuk az alábbi áruféleségeket:

— 10x50x22 cm-es és 12x50x22 cm-es választaltégla reklámáron: 200 Ft/m³ + 25% áfa.
— Horganyzott csövek nagy méretválasztékban: 1/2", 3/4", 1", 5/4", 2".
— Falazóanyagok: km. tégla, B 30-as, POROTON — 36 és kettősméretű kevéslyukú tégla.
— „E"-jelű födémgerenda, „A" és „AD"-jelű nyílásathidalók teljes méretválasztékban.
— Tetőfedő anyagok: palák és cseréppléleségek nagy választékban.
— Betonacél és rt-szelvények különböző méretekben.

A fenti anyagok megvásárolhatók a MECSEKTRADE Rt. Üzletházában.

Cím: 7634 Pécs, Nyugati Ipari út 1.
Telefon: 72/25-777, 72 25-480, 72/25-589.

VÁRJUK TISZTELT VÁSÁRLÓINKAT!

a megvalósításig

★ AKCIÓ! ★
★ berzencei ★
FOLYAMKAVICS
420 Ft/m³
ÁFÁ-val együtt!
AMÍG A KÉSZLET TART!
Felhasználható alapba,aljzathoz
MODUL Kft
TEL.: 14-536

FŐPINCÉRT keresek szuper helyre, üzlettárs is lehet. „Akció" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe. (23633)

TAKARÍTÓNŐT FELVESZ a Széchenyi István Gimnázium, Pécs, Damjanich u. 30. sz. alatti oktatási helyiségek takarítására 1989. szeptember 1-jei hatállyal.

Jelentkezni lehet: Pécs, Kossuth L. u. 44., gazdasági hivatalban 9 és 14 óra között.

NAGY VÁLASZTÉKKAL MEGNYÍLT SALLAI UTCA 32. SZ. UDVARBAN KESZTOLCI TAPÉTABOLT.

KÖZULETEKET IS KISZOLGÁLUNK.

MOZAIK

Vásároljon a MOZAIK Építőanyag Kereskedéstől: az alaptól a tetőig mindent, szállítással is:

falazóanyagok, faanyagok, olasz burkolók, hőszigetelések, kavics, homok, cement, fehércement, mészhidrát, oltott mész, kőpor, cserepek, palák.

Telephely: Pécs-Cserkút, a hatos úton a 205-ös kilométerkőnél. Tel.: 72-24-838

Nyitva tartás: 7—16.30-ig, szombaton 7.30—11.30-ig.

BARANYA TOLNA MEGYEI TÉGLA ÉS CSERÉPIPARI V.

tcv.

Építkezzen olcsón és gazdaságosan

A GÖRCSÖNYI TÉGLAGYÁR

II. és III. osztályú B30-as téglájából.

- A II. o. B30-as művi fogyasztói ára: 9760 Ft/ezer db + 25% áfa.
- A II. o. B30-as falazat építési költsége: 510 Ft/m² (vakolat nélkül).
- A III. o. B30-as művi fogyasztói ára: 8490 Ft/ezer db + 25% áfa.
- A III. o. B30-as falazat építési költsége: 470 Ft/m² (vakolat nélkül).

A befizetés és azonnali szállítás a gyárban rendezhető, amig a készlet tart.

A Beremendi Cement- és Mészipari Részvénytársaság értesíti Tisztelt vásárlóit, hogy a mészvertikum 1989. november 1-jén évi nagyjavításra leáll

KÉRJÜK ÜGYFELEINKET, KÉSZLETEIKET TÖLTSÉK FEL!

NAGYJAVÍTÁS UTÁN MÉSZTERMÉKKIADÁS VÁRHATÓAN JANUÁR 15-TŐL INDUL.

BCM

Halálozás

Fájó szívvel tudatjuk, hogy szeretett feleségem, édesanyánk, nagymamám, anyósunk,

SZAMOSI NÁNDORNÉ
Vikor Erzsébet

53 éves korában elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása 1989. augusztus 31-én 13 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Szomorú szívvel tudatjuk rokonainkkal és ismerőseinkkel, hogy szeretett édesanyánk, anyósunk, nagymamánk, dédiként,

ÖZV. DÉNES ANTALNÉ
sz. Sütő Katalin

84 éves korában, csendesen elhunyt. Temetése szeptember 1-jén du. fél 2 órakor lesz a pécsbányatelepi temetőben. Gyászoló családja.

Fájdalomtól megtört szívvel tudatjuk, hogy szeretett férjem, fiam, testvérünk és kedves rokonunk,

TIC JÓZSEF

hamvasztás utáni búcsúztatása szeptember 1-jén, pénteken 1 órakor lesz a pécsi központi temető kápolnájából. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk mindazokkal, akik ismerték és szerették, hogy

BÁLINT SÁNDOR,
fűszer- és csemegekereskedő

1989. augusztus 4-én, 80. évében elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása szeptember 1-jén fél 1 órakor lesz a pécsi központi temetőben.

Tudatom azokkal, akik ismerték, hogy nejem,

NAGY IRÉN

Siklóson július 16-án elhunyt. Temetése megtörtént. Fliegl János.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett édesapám, apósom, nagyapánk, testvérünk,

KATONA LÁSZLÓ,

Pécs, Besenyő utcai lakos 53 éves korában, váratlanul elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása szeptember 4-én, hétfőn fél 3 órakor lesz a pécsi központi temetőben. Lánya és veje.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy

ÖZV. GYŐR JÓZSEFNÉ
Horváth Julianna

77 éves korában, hosszú szenvedés után elhunyt. Temetése szeptember 1-jén 2 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Köszönet

Hálás szívvel mondunk köszönetet minden kedves rokonunknak, barátainknak, a volt munkatársainknak, szomszédainknak, akik szeretett, drága fiunk,

IFJ. SÁRKÁNY KÁROLY

temetésén részt vettek, leveleikkel, távirataikkal, koszorúkkal, virágokkal igyekeztek mélységes fájdalmunkat enyhíteni. Külön köszönetet mondunk a Vendéglátó és Kereskedelmi Vállalat dolgozóinak és mindazoknak, akik őt ismerték és szerették. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet minden kedves rokonnak, barátnak, ismerősnek és szomszédoknak, akik felejthetetlen halottunk,

KESZÜ JÓZSEF

temetésén részt vettek, koszorúk, virágok, táviratok küldésével fájdalmunkban osztoztak. Külön köszönetet mondunk a bogádmindszenti tsz vezetőségének, tagságának és az irodai dolgozóknak, a Sellyei ÁFÉSZ igazgatóságának, a Mozaik Kft. dolgozóinak és mindenkinek, akik jelenlétükkel szeretett halottunkat megtisztelték. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondok köszönetet mindazoknak, akik felejthetetlen édesanyám,

ÖZV. GERGELY BÉLÁNÉ

temetésén részt vettek. Külön köszönet a rokonoknak, ismerősöknek, a jó szomszédoknak, a Láng Gépgyár igazgatásrendészeti osztály dolgozóinak és mindazoknak, akik mély fájdalmamat enyhíteni igyekeztek. Gyászoló egyetlen leány.

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak, akik szeretett halottunkat,

NOVÁK ANTAL
ny. buszvezetőt

utolsó útjára elkísérték, koszorúk, virágok, táviratok küldésével fájdalmunkban osztoztak. Külön köszönetet mondunk a cserkész barátoknak, a Pannon Volán szakszervezeti bizottságának a szép koszorúkért. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak a kedves rokonoknak, barátoknak, szomszédoknak, ismerősöknek, valamint a Pécsi Sütőipari Vállalat vezetőségének és dolgozóinak, akik felejthetetlen halottunk,

BÉLY DÉNES

temetésén részt vettek, koszorúkkal, virágokkal fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik felejthetetlen halottunk,

TÖRÖ JÁNOS

temetésén részt vettek, virágok, koszorúk küldésével fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. Külön köszönetet mondunk a gyermekkórház dolgozóinak, az egyetemi mosoda dolgozóinak, barátoknak, szomszédoknak, ismerősöknek. A gyászoló család.

Hálás és szomorú szívvel mondunk köszönetet minden kedves rokonoknak, barátoknak, szomszédoknak, ismerősöknek, volt munkatársaknak, akik felejthetetlen, drága jó férjem, édesapánk, apósunk, nagyapánk,

ID. SRAMKÓ LAJOS

temetésén részt vettek, utolsó útjára elkísérték. koszorúk és virágok küldésével fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak a kedves rokonoknak, ismerősöknek, akik felejthetetlen édesanyánk,

ÖZV. AMAN JÓZSEFNÉ
Walker Katalin

temetésén részt vettek, koszorúkkal, virágokkal, együttérzésükkel fájdalmunkban osztoztak. A gyászoló család.

POLIETILÉN gyártmányok eladásához mellékfoglalkozású üzletkötőket alkalmaz a Pannónia ÁFÉSZ. Üzletkötések utáni jutalék a jelentkezéskor kerül közlésre. Jelentkezés az ipari osztályon: Pécs, Anna u. 2. Telefon: 10-130. (2966)

FELVESZÜNK új termék gyártására, igényes lakatos munkára szakmunkásokat, villanymotor tekercselő betanított munkásokat, valamint október 1-jei belépéssel hiradástechnikai alkatrészeladót. Jelentkezés: VILLGÉP Kisszövetkezet, munkaügy, Pécs, Megyeri út 25. (2974)

KÖFARAGÓ vagy műköves szakmunkást azonnali belépéssel felveszek. Telefon: 26-815. (23567)

KAROSSZÉRIALAKATOST felveszünk. Lehet másodállásban is. „Jó kereseti lehetőség" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe. (21827)

A PÉCSI Geodéziai és Térképészeti Vállalat szakirányú középiskolai végzettséggel rendelkező dolgozókat a könyvelésben alkalmaz. Számítógépes adatfeldolgozásban jártasak előnyben. Jelentkezés: Pécs, Jogász u. 4., számviteli osztályvezetőnél. (2985)

MANDULÁS kemping Pécs, meghatározott időre udvarost vesz fel. Jelentkezés a helyszínen a kempingvezetőnél. (3047)

SZAKÁCSOT, szakácsnőt, komoly munkaerőt felveszek. „Lakást adok" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe. (23636)

KUTATÓ Intézet érettségizett, német vagy angol nyelvtudású, gépírni tudó titkárnőt keres. „Nem dohányzó" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe. (2855)

SZTK ügyintézésben és egyéb adminisztrációs munkában jártas munkatársat keresünk. Szőlészeti és Borászati Kutató Intézet, Pécs, Úttörő u. 4. (2856)

A HUNYOR Szálloda takarítószobalányt vesz fel. Jelentkezés: Pécs, Jurisics út. (3046)

SZAKKÉPZETT ápolónőt felveszünk. III. Szociális Otthon, Pécs, Tímár u. 5. (3035)

A RADNÓTI Miklós leánykollégium takarítónőt és konyhai dolgozót felvesz. Jelentkezni: Heim Pál u. 4. sz. (3027)

KŐMŰVES és burkoló szakmunkásokat, valamint segédmunkásokat felveszünk. Kisépterv Gmk. Pécs, Szabadság út 22. 14 óra után. (22341)

A MŰVÉSZETI Szakközépiskola kollégiuma dolgozókat keres az alábbi munkakörök betöltésére: kollégiumi nevelőtanár és nevelőtanárnő, állandó éjszakai ügyeletes nevelő, állandó délutános portás, takarítónők. Jelentkezés az iskola gazdasági hivatalában. Pécs, Radnics u. 9. (124225)

KONYHAI dolgozót felveszünk. Horvátszerb iskola, Pécs, Szigeti út 97. (245588)

463 millió forint tervezett árbevétellel működő vállalat,

felvételt hirdet

főkönyvelői munkakör betöltésére

FELTÉTEL:

— szakirányú felsőfokú végzettség,
— szakmai, vezetői gyakorlat,
— erkölcsi bizonyítvány.

„Megbízható" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.



A kapus balra, a labda jobbra Turi értékesített 11-ese. Laufer László felvétele

Iskolajáték, vastaps, régen látott ünneplés

PMSC–Videoton 4-0 (3-0)

Újmecsekalja, 7000 néző. V.: Varga L. **PMSC:** Bodnár (Kovácsevics, a 81. peraben) – Kónya, Bódog, Braun, Palaczki – Megyeri, Turi, Bérczy, Czéh – Lovász (Nagy T., a 77. percben), Lehota. Edző: Garami József. **Videoton:** Petry – Csonka, Kuttor, Németh (Mursad, a szünetben), Horváth – Máriási, Csucsánszky (Tintar, az 50. percben), Emmer, Quirikó – Jónás, Petres. Edző: Kaszás Gábor.

(Rossz hir jött az MLSZ-ből a PMSC számára a mérkőzés előtt: Mártont három mérkőzésre eltiltották, magától értetődően nem léphetett pályára a Videoton ellen.)

Turi fejese kerülte el a kaput az elején, aztán Emmer kísérletezett 17 méteres lövéssel. Lehota a 18. percben megrúgta Quirikót, ezért sárga lappal bünhődött. Miként Németh is, aki a labdarúgást összekeverte a kézilabdával: szándékosan beleütött a labdába.

A 24. perc hozta meg a PMSC első góltját. Lehota szöktette Czéht, a középpályás ballal, balról, 14 méterről hatalmas lövést küldött a bal alsó sarokba (1-0).

Palaczki ijesztgette Bodnárt azzal, hogy majdnem öngólt vétett, majd a 30. percben már kettőre nőtt a pécsi gólok száma. Czéh visszaadta a „kölcsönt" Lehotának, gólhelyzetbe hozta parádés módon, sarokkal indította. A vendégek védői – talán lest vitatva – leálltak, Petry kapus sem nagyon hitt abban, hogy nem fújt a bíró. Lehotát mindez nem zavarta, 7 méterről Petry és a kapufa között a hálóba küldte a labdát (2-0).

(Ha lest is véltek esetleg a fehérváriak, meg kellett volna kérdezniük a beragadt Horváthot: miért nem lépett ki. Emiatt nem volt les, s igaz, nem is nagyon tiltakoztak a vendégek.)

Turi riogatta Petryt 25 méteres lövéssel, aztán a 41. percben újra tapsolhatott a közönség. Turi jobbra, Lovász elé tolta a labdát a 16-oson belül. Utóbbi lefutotta Kuttort, aki azonban felvágta az alapvonal közelében. A játékvezető 11-est ítélt, ezt Turi irgalmatlanul „bevarrta" a jobb felső sarokba (3-0).

Braun kapott sárga lapot, mert szabálytalanul a földre vitte Petrest.

A szünet utáni első esemény: a 49. percben 10 főre fogyatkozott a Videoton. Lehota faképnél hagyta Kuttort, aki hátulról felvágta. Varga L. ezért kiállította. Az 55. percben jött a fiatal pécsi szurkolók által megkövetelt negyedik „vágány". Czéh ugratta ki a változatosság kedvéért megint Lehotát. Lehota kilépett, aztán a jobb külsővel 9 méterről a bal alsó sarokba helyezett (4-0).

A 60. percben Tintar átesett a Bérczy lábán a büntetőterületen belül. A játékvezető a 11-es pontra mutatott, Tintar büntetőjét azonban a jobbra vetődő Bodnár kiütötte. Lovász, Turi és Lehota révén újabb gólokat szerezhetett volna a PMSC. Emmer vágta fel Megyerit a 81. percben, amiért sárga lap járt. Még ugyanebben a percben cserélt a PMSC. Bodnár helyére a „világjáró" Kovácsevics állt élete első NB I-es mérkőzésén a kapuba.

A lefújás után olyant lehetett látni, amit mostanában nem Pécsett: a fital PMSC-szurkolók – lehettek vagy százan – elözönlötték a pályát, körbe vették, ölelték-csókolták a hazai játékosokat, úgy ünnepelték a 4-0-ás győzelmet.

Ez kell a közönségnek!

A vastaps már a szünetben, a 3-0-ás vezetésnél bejött, jeléül annak, hogy már akkor elégedett volt a publikum. Nem is csoda, mert a szó szoros értelmében, játszott a PMSC. Egyszerűen leiskolázta a Videotont úgy, hogy 17 perc alatt 3 gólt lőtt neki. Mindenben jobb volt a pécsi csapat, a játékára nem volt ellenszer. A lassú fehérvári védők mellett száguldozhattak a piros-fekete csatárok, a középpályások kedvükre épithettek, a hátvédek pedig akár szieszátzhattak volna, annyira kevés dolguk volt ott hátul. Kénytelen volt kitámadni a Videoton a szünet után, ha szépiteni akart (márpedig akart). Azonban ez is balul sikerült, mert újabb gólt kapott a vendég csapat. Nem jött be edzőjének a kettős cseréje sem, ugyanis éppen az egyik csereember hagyta ki az általa kiharcolt 11-est. 4-0 után teljesen szétzilálódott a Videoton, a zavarodottsága eltartott egészen a lefújásig. A PMSC akár egy hetest is „hinthetett" volna a fehérvári gárdának. Ebben Petry akadályozta meg, a kapus ugyanis a 4 kapott gól ellenére a csapata legjobbja volt.

A kitünő formában futballozó PMSC ezen a délutánon is kivívta szurkolói elismerését. Ezzel a teljesítményével a Videotonnál jóval erősebb ellenfelet is legyőzött volna.

A PMSC-ben Bodnár 11-est háritott, úr volt a beadásoknál a levegőben – szóval tartja jó formáját. A fiatal Bódog kitünően helyettesitette Mártont. Nehéz különbséget tenni Czéh és Megyeri között, ugyanis mindketten uralták a középpályát. Talán az dönt Czéh javára, hogy gólt rúgott és gólokat rúgatott. Turi rengeteget futott. Nem tudták tartani a vendég védők Lehotát, aki csillogott. Két gólt szerzett, gólpassza volt, kiállitottak róla egy embert – ezt várjuk tőle a továbbiakban is.

A Videotonban Petry a négy gól ellenére nem okozott csalódást a kapuban, rajta kívül még úgyahogy Quirikó tünt ki. A többiek gödörben vannak, a csapatkapitány Horváth pedig olyan bántóan lassú a védelemben, hogy az nem mindennapos.

Garami József: – Várható volt, hogy nagy küzdelem lesz. Az első félidőben a kritikus csatákat megnyertük: egy jól kezdő Videotonnak sikerült 3 gólt lőnünk. Ma a csapat minden igényt kielégitően játszott.

Kaszás Gábor: – Minket szombaton a 3 játékvezető elintézett. Sajnos, keddre nem tudtuk összeszedni magunkat. Megérdemelten győzött a PMSC. A múltkori játékvezetők örülhetnek a munkájuknak. Bizunk abban, hogy a Videoton fel fog állni . . .

Horváth László

DN SPORT

Válogatott keret

A szeptember 6-án, Belfastban Észak-Irország ellen sorra kerülő labdarúgó vb-selejtező előtt kedden keretet hirdetett Bicskei Bertalan szövetségi kapitány.

A keret: Disztl P., Gulyás (Kapusok), Sallai, Pintér, Disztl L., Limperger, Bognár Z., Keller, Sass, Kovács E., Bognár Gy., Duró, Fischer, Kiprich, Détári, Fodor, Petres, Kovács K., Hajszán.

(A biztonsági tartalékok: Gelei, Józsa, Szalma, Mészöly, Katzenbach, Csucsánszky, Máriási, Szekeres, Jován.)

Mészáros kontra Garaba

Magyar vonatkozású rangadó lesz ma a belga első ligás labdarúgó-bajnokságban: a Lokeren a Charlerois-val játszik. Előbbiben a volt pécsi *Mészáros*, utóbbiban az egykori Honvédos *Garab* szerepel. Ez a 3. forduló egyik mérkőzése. Mészárosék eddig veretlenek, egy-egy győzelmük, illetve döntetlenjük van. A kétszer 90 perc alatt négy gólt szereztek, ebből „Mészi" ugyan egyet sem, de két gólpassza volt. Mindkétszer kezdőként lépett pályára.

A Lokerennek Mészároson kívül még négy idegenlégiósa van. Egy-egy finn és jugoszláv, valamint két nigériai. De egyszerre csak 3 játszhat.

– A nyáron 4–5 játékosunk elment, köztük 3 olyan, aki nem törte össze magát azért, hogy mindig nyerjünk. Mindannyian beláik voltak. Mi, külföldiek rákényszerülünk arra, hogy csipkedjük magunkat. Én például támadó középpályás vagyok a Lokerennél, azonban sokat és jól kell védekeznem. Ami rengeteg futással jár.

Mészárosért a nyáron svájci és NSZK-beli csapat is bejelentkezett, mégis maradt.

– A végén már nem is akartam elmenni. Különben is, jövőre lejár a szerződésem, akkor ráérek gondolkodni, hogyan tovább. Persze, sok függ a Lokeren vezetőitől is . . .

H. L.

MNK

64 meccset játszanak ma a labdarúgó MNK-ban. A tét: a legjobb 32 közé kerülés. Az NB I-esek csak a következő körben kapcsolódnak be, de így is két baranyai csapat érdekelt. A mohácsiak a Somogy megyei Szulokon, az eddig 6 együttest kivert Pécsi Postás pedig Pécsett, a Paksi Atomerőművel játszik. Mindkét találkozó 16 órakor kezdődik.

Mai sportműsor

Labdarúgás. Megyebajnokság: Selye—Harkány, Sellye, 17.00. MNK: Szulok—Mohácsi Új Barázda TSZ SE, Szulok, 16.00; P. Postás—Paksi Atom, Postás-pálya, 16.00.

Szabad pályák, szabad küzdőterek

Sporttanfolyamok

Szeptember 7-től beindítja tanfolyamait a pécsi Nevelési Központ sportegysége. A tanfolyamok: úszásoktatás (óvodásoknak és iskolásoknak kezdő és haladó fokon), ritmikus sportgimnasztika (óvodásoknak), óvodás torna, tenisz, birkózás, cselgáncs, karate, vívás, asszonytorna, zenés kondi. Az uszoda munkanapokon nyitva 19—22 óra között, hétvégeken reggeltől. A konditerem nyitva tartása: 16—2 óra között. Üzemel a Fittnes Klub is. Érdeklődni a 41-96as vagy a 41-233/33-as telefonon, illetve személyesen lehet.

Vízilabda

Ahrensburgban (NSZK) nemzetközi tornát rendeztek, amelyen indult a PMSC vízilabda csapata is. A 14 együttes alkotta mezőnyben a pécsiek öt győzelemmel a döntőbe jutottak, ahol 5-2-re kikaptak a kanadai bajnok Calgarytól, és így a 2. helyen végeztek. A tornán a legtöbb gólt a pécsiek közül Csaba (20) és Homola (7) lőtték. A PMSC gólkülönbsége a tornán 45-26 volt.

Kosárlabda

A Dél-dunántúli Cipőkereskedelmi V., a DÉDÁSZ, a Kozum Rt. és a Szigetvári Takarékszövetkezet szponzorálásával Cipőker—Pécs Kupa néven tornát rendeztek Pécsett a legfiatalabb kosarasoknak a 13—14 éves korosztálynak. A TÁSI csapata a fiúknál a 3. (edző: Keszthelyi Tibor), a lányoknál pedig az 1. (edző: Bujtor István) helyen végzett.

Labdarúgás

Megyei II. osztály, Czibulka-csoport: Gödre—Hobol 1-3 (1-0), Kétújfalu—Vajszló 1-1 (1-1), Baranyahidvég—Orfű 3-3 (0-2), Kővágószőlős—Szentegát 2-3 (2-3), Baksa—Kisvaszar 4-0 (3-0), Somogyapáti—Kozármisleny 1-1 (1-1), Görcsöny—Bogádmindszent 1-0 ((0-0).

NB I. ifjúsági bajnokság: Debrecen—PMSC 3-1 (2-1). Pécsújhegy, 100 néző. V. Gere. PMSC: Kurucsai — Horn, Farkas, Trapp, Solymos (Rót) — Tóth, Tapasztó (Rózsahegyi), Somogyvári, Kovács Bali (Nagy), Benkovics. Edző: Fertőszögi Béla. A pécsi gólt Benkovics lőtte. Jók: Benkovics, Farkas. PMSC—Vác 1-1 (1-0). Pécs, G.: Tóth. Serdülők: PMSC—Vác 4-2 (2-1).

FŐKUSZ

A számok tükrében

9. TAPOLCA—MOHÁCSI ÚJ BARÁZDA TSZ SE TALÁLKOZÓ

Az eddig lejátszott mérkőzések összesített eredménye a Mohács szemszögéből:

8 3 2 3 8-6 9

Csak Tapolcán:

4 — 2 2 1-3 2

Az eddig lejátszott mérkőzések eredményei: 1979—80 1-1, 1980—81 0-1, 1981—82 0-1, 1988—89 0-0.

Tapolcán eddig Jónás szerzett gólt. A két csapat legutóbbi hazai, illetve idegenbeli eredményeiből:

Tapolca (otthon): Csepel 1-2, Csurgó 2-1, Oroszlány 0-1, Szekszárd 1-1, Komló 1-2.

A két csapat jelenlegi hazai, illetve idegenbeli eredményeiből:

Tapolca (otthon): Csepel 1-2, Csurgó 2-1, Oroszlány 0-1, Rákóczi FC 3-0, Szekszárd 2-0, Keszthely 2-0.

Mohács (idegenben): Sopron 1-5, Keszthely 2-1, Csepel 0-1, Oroszlány 0-1, Szekszárd 1-1, Komló 1-2.

A két csapat jelenlegi hazai, illetve idegenbeli mérlege:

A Tapolca jelenlegi hazai mérlege:

1 1 — — 2-0 3

A Mohács jelenlegi idegenbeli mérlege:

1 — — 1 1-2 —

Jubileum: Ratting 50. mérkőzését játszotta az 1. fordulóban.

15. KOMLÓ—VOLÁN SC TALÁLKOZÓ

Az eddig lejátszott mérkőzések összesített eredménye a Komló szemszögéből:

14 3 4 7 12-18 11

Csak Komlón:

7 2 3 2 6-6 8

Az eddig lejátszott mérkőzések eredményei: 1975—76 1-1, 1976—77 0-1, 1977—78 0-0, 1986—87 2-1, 1987—88 0-1, 1988—89 1-0.

A Komló az utolsó győzelmét 1989. április 30-án a következő összeállításban érte el: Tábit — Hammer, Miklós, Tigyi, Andreides — Jurin, Hüber (Hohmann), Szabári (Stemler) — Boday, Takács Kolompár. Gólszerző: Takács Z.

Komlón a következő játékosok lőttek gólt a Volánnak: 2 gólos: Cs. Kovács; 1 gólos: Radics, Dóczi, Dudai P., Réfi, Takács Z.

A két csapat legutóbbi hazai, illetve idegenbeli eredményeiből:

Komló (otthon): Szekszárd 2-0, Bp. Volán 1-0, Nagykanizsa 1-1, III. ker. TTVE 0-1, Tapolca 1-0, Mohács 2-1.

Bp. Volán (idegenben): III. ker. TTVE 0-1, Komló 0-1, BVSC 0-3, Csurgó 1-0, Rákóczi FC 2-0, BMTE Törley 0-0.

A két csapat jelenlegi hazai, illetve idegenbeli mérlege:

A Komló jelenlegi hazai mérlege:

1 1 — — 2-1 3

A Volán jelenlegi idegenbeli mérlege:

1 — 1 — 0-0 1

Lehel Jenőné

Öttusa vb

Tegnap megnyitották Budapesten az öttusa vb-t. A világbajnokságon 26 ország 66 versenyzője áll rajthoz. Az első számra, a vívásra ma kerül sor.

A MECSEKI SZÉNBÁNYÁK ANYAGELLÁTÓ UZEME TELEPHELYÉN MEGKEZDI MINŐSÉGI SZENEINEK ÁRUSITÁSÁT A LAKOSSÁG ÉS AZ INTÉZMÉNYEK, VÁLLALATOK RÉSZÉRE 1989. SZEPTEMBER 1-JÉTŐL.

SZEPTEMBER HÓBAN A LAKOSSÁG RÉSZÉRE ÁRKEDVEZMÉNYT ADUNK.

szénféleségekre 100 Ft/t,

brikettre 300 Ft/t.

A brikettkedvezményt az intézmények, vállalatok számára is biztositjuk.

Házhoz szállitást vállalunk kis- és nagytételben.

TELEFON: 82-404.

Nyitva tartás: hétfőtől péntekig 7—14 óra között.

Dunántúli Napló

AZ MSZMP BARANYA MEGYEI BIZOTTSÁGÁNAK LAPJA

Főszerkesztő: MITZKI ERVIN. Főszerkesztő-helyettesek: BÁLING JÓZSEF és LOMBOSI JENŐ

Kiadja a Baranya Megyei Lapkiadó Vállalat. Felelős kiadó: BODÓ LÁSZLÓ

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Pécs, 7601 Hunyadi út 11. Pf.: 134

Telefon: 15-000. Szerkesztőség telex: 12-421. Telefax: 22-301. Kiadó telex: 12-320.

Készült a Pécsi Szikra Nyomdában. Pécs, Engel János u. 8. 7630. Telefon: 32-177. Telex: 12-211. Felelős vezető: FARKAS GÁBOR

Terjeszti a Magyar Posta. Előfizethető: bármelyik hirlapkézbesitő postahivatalnál, a hirlapkézbesitőknél, a Posta hirlapüzleteiben és a hirlapelőfizetési és lapellátási irodánál (HELIR), Budapest XIII., Lehel u. 10/A, 1900, közvetlenül vagy postautalványon, valamint átutalással a HELIR 215-96162 pénzforgalmi jelzőszámra.

Előfizetési dij: egy hónapra 105,– forint, negyedévre 315,– forint, egy évre 1260,– forint.

Indexszám: 25054. ISSM 0133-2007.

Munkát és létbiztonságot akarunk!

Dunántúli Napló

XLVI. évfolyam, 240. szám
1989. augusztus 31., csütörtök
Ára: 4,30 Ft

POLITIKAI NAPILAP

Az úton

Mint mindig. Békés, nyugodt, csevegős vonulás. Mint mindig. Az emberek gesztusként értékelik a felvonulást és rendkívül emberi módon nem magát a rendezvényt, hanem annak következményeit tartják fontosnak.

A Mecsek Áruháztól a sportcsarnokig, a gyülekezéstől a nagygyűlésig. Csendháborítás, meg ki a csoda tudja, hogy mi nélkül, ekkor még nem tudhattuk, mi történik a sportcsarnokban. Ekkor sem tudtuk, sőt ekkor még nem is sejtettük. Így néhány jelszót, jelmondatot idézünk csupán az úton látottakból. (Megjegyezzük, tudomásunk szerint 12 busznyi ember érkezett az ország többi részéből . . .)

Néhány jelszó: „Nem vagyunk eltartottak!" „Veled vagyunk MÉV!" „Igazságos adótörvényt!" „A bányászok is emberek!" „Munkahely kell, nem segély!" „Van ércünk, szenünk, uránunk, mégis be kell krepálnunk?!" „Nem kívánunk a társadalom eltartottjai lenni!" „Munkát és létbiztonságot akarunk!" „Bányász, vegyész, holnap hogy élsz?!" „Ma az iparágat, holnap a kormányt, holnapután az országot teszi tönkre a szénár!"

Ötezer bányász tiltakozása a pécsi sportcsarnokban



Nem érthetünk egyet azzal a politikával, amely a gazdasági problémák megoldására csak a restrikciót ismeri

A mecseki bányászok tavaly augusztusban sztrájkba léptek jogos követeléseikért. Az idei április végi bejelentés vízzont az uránbányászat felett és megkongatta a vészharangot. (Lapunkban mindkét bányával kapcsolatban részletesen kifejtettük a kormányzati és a vállalati véleményeket.) A Mecseki Ércbányászati Vállalat munkáskollektívája átgondolatlannak és megalapozatlannak tartva a kormányzati bejelentést, országos bányászdemonstrációt hirdetett a tegnapi napra, hogy kifejezésre juttassák elégedetlenségüket és reális, átgondolt és elfogadható döntésre késztessék a kormányt.

Délután az Uránvárost megszállták a mecseki érc- és szénbányászok, és sorra érkeztek különbuszokkal az ország bányavállalataitól. Előkerültek a transzparensek, felsorakoztak a körültekintő szervezés (MÉV szakszervezeti bizottsága) által számukra kijelölt helyeken és tegnap délután, nem sokkal háromnegyed négy előtt a széles, fegyelmezett, transzparensektől tarka sorok megindultak a demonstráció színhelye, a Városi Sportcsarnok felé. A rendkívül hideg-szeles, esőt igérő időjárás miatt a rendezők úgy döntöttek, hogy nem a Sportcsarnok környékén, hanem bent a csarnokban tartják meg a tiltakozó rendezvényt. (Ahogy a tavalyi mecseki szenes-sztrájk résztvevői utólag ledolgozták a kiesett műszakokat, úgy a mostani demonstráció résztvevői sem hagynak ki egyetlen műszakot sem.)

A néma felvonulók zsúfolásig megtöltötték a csarnok ülőhelyeit és a küzdőteret —, több mint ötezren lehettek. Fél kettőkor fanfárok jelezték az esemény kezdetét, s a morajlást elcsendesítette *Moravetz Levente* színművész, aki József Attila „Tömeg" című versét oly eleven lüktetéssel mondta el, hogy a vers refrénsorait „Munkát! Kenyeret!" szinte együtt mondta vele a hallgatóság. Hisz lényegében erről volt és van szó, a 170 ezer hazai urán-, szén-, szénhidrogén-, érc-, ásvány- és bauxitbányász sorsát kérdőjelezi meg vagy legalábbis teszi kérdésessé a kormányzat gazdaságpolitikai és energiapolitikai koncepciója.

Gyulai Sándor, a MÉV szb-titkára lépett elsőként az emelvényen a mikrofon elé. „Vállalati kollektívánk a mecseki bányászat, a bányász társadalom nevében köszönetet mondok a mai nagygyűlésünk résztvevőinek, akik megjelenésükkel is alátámasztják, hogy egyetértenek a mai demonstrációnk céljaival" – kezdte beszédét. Külön megköszönte azon leveleket, táviratokat és nyilatkozatokat, melyeket hazai és külföldi kollektívák és egyének juttattak el hozzájuk, kifejezvén szolidaritásukat. A bányabezárással kapcsolatban említette, hogy nem csak egy vállalat, egy város és egy megye (Pécs és Baranya) veszít a döntéssel. Elismerte, hogy „az ország valamennyi állampolgárának érdeke, hogy az államháztartás a veszteségeket csökkentse, de nem értünk, egyet azzal, a politikával, mely a gazdasági problémák megoldására csak a restrikciót ismeri, vagyis elvonom, felszámolom, megszüntetem, mert könnyen az egyszeri ember sorsára juthatunk, aki majdnem leszoktatta a lovát az evésről, csak a ló közben megdöglött . . ."

További beszédét is gyakorta megszakította dörgő taps, egyetértő bekiabálások sora. A hangulat emelkedése érezhető volt, az emelvény mellett álldogáló, beszédük megtartására váró szónokokra, valamint Baranya és Pécs állami és pártvezetőire, a két pécsi bánya vezérigazgatójára is átragadt a hangulat.

Szabó László, a MÉV IV. Bányaüzem csapatvezető vájára lépett a mikrofonhoz, hogy elmondja véleményét. „. . . Nekem, mint csapatvezető vájárnak nem feladatom eldönteni, hogy kell-e az országnak uránbánya. De egyet tudok, az a gazdaság a leginkább sebezhető, amelynek nincs átgondolt és hosszú távú energiapolitikája. S a magyar népgazdaságnak nincs, már régóta nincs. Gondoljunk a hatvanas évekre . . . Tudjuk, hogy minden bánya-újranyitás háromszor annyiba kerül, mint amit a bezáráson nyerünk . . . Sokan megkérdezték, van-e erkölcsi alapunk ezt a demonstrációt megszervezni . . . Mi nem akarunk az ózdiak sorsára jutni . . . Mikor kérték ki a véleményünket egy-egy beruházás előtt? Ugye soha! Éppen ezért nem a munkásság felelős azért, hogy idejutott az ország . . . Számomra és minden becsületes dolgozó számára elfogadhatatlan, hogy a mai Magyarországon mindent érdemesebb csinálni, csak becsületesen, lelkiismeretesen dolgozni nem érdemes . . ."

Kovács Mózes, a Mecseki Szénbányák Vasas Bányaüzem szb-titkára a demonstrációt, mint a munkásszolidaritás napját említette beszéde elején. „A szakszervezeti mozgalmunk első olyan tette, mely kifejezi az együttgondolkodást és az együttes cselekvés fontosságát . . . Nem mi bányászok idéztük elő a jelenlegi válságot, mi tisztességesen, odaadóan dolgoztunk eddig is és a jövőben is ezt tesszük, ha látjuk értelmét . . ." – mondotta, majd beszéde végeztével utalva a tavalyi szenessztrájkra és az annak leszerelésére tett kormányzati ígéretekre utalt: „. . . Nem tartjuk elfogadhatónak, hogy a kormányunk a követeléseinkre tett többszöri ígéretét nem tartja meg. Mi az adott szavunkat mindig megtartottuk és a jövőben is megtartjuk" – utalva arra, hogy a sztrájk eszköze a kezükben van és ehhez kérte a magyar bányászok támogatását. (Az ő beszédét is gyakorta együttérzést kifejező taps szakította félbe, egy-egy résznél dörgött a taps, zúgott a csarnok.)

Simon József, a Baranya Megyei SZMT titkárába szinte már mondandója elején belefojtották a szót a hangos bekiabálásokkal, füttyökkel, s az egybefüggő tapssal végképp lehetetlenné tették, hogy befejezze mondandóját.

Schalkhammer Antal, a Bányaipari Dolgozók Szakszervezetének titkára az egyre forróbb légkört alig tudta lehűteni, de köszöntve a magyar bányászokkal szolidaritást vállaló angol bányászdelegációt, megnyerte a hallgatóság figyelmét. A hazai bányászat helyzetét ecsetelve (tapsokkal és bekiabálásokkal kísérve egy-egy megállapításánál), majd felolvasta a BDSZ 11 pontos felhívását a Magyar Népköztársaság kormányához. (Ezt a felhívást lapunkban közöljük.)

A National Union of Mineworkers nemzetközi bányászszervezet angol titkára, *Dave Temple* programon kívül kért és kapott szót. „Igazatok van, amikor a munkanélküliség ellen küzdötök. Szolidárisok voltatok velünk, mi is azok vagyunk veletek" – mondotta nagy, együttérző tetszést aratva.

Nagy Sándor, a SZOT főtitkára köszöntve a hallgatóságot, beszélt a szakszervezetek új feladatairól, arról hogy a szakszervezeteket együtt tartó éltető erőről, melyre a jövőben egyre nagyobb szükség lesz, mert a munkás-ember, a dolgozó ember, a kisember csak a maga által megszerzett erőre, saját magára számíthat. Hiszen a munkavállalók fizetik azt a számlát, amit egy hibás gazdaságpolitikai, egy hibás politikai mechanizmus működése ebben az országban évtizedeken keresztül összehozott. Ők a kárvallottai a jelenlegi változásnak is, miközben azt látják, hogy ennek a nehéz helyzet-

Csupán zászló?

A zászló nem más, mint bot és vászon, amit az emberek zászlónak hívnak. Angliából is jöttek a nemzetközi bányászszakszervezet zászlajával, a sportcsarnokbeli rendezvényen is felszólaltak. Mi még előtte beszélgettünk egyikükkel.

– Azért jöttünk, hogy támogassuk a bányászokat, akik meg akarják őrizni állásukat . . . Magyar barátaink révén értesültünk arról, hogy ez lesz ma Pécsett, épp ma egy hónapja, hogy itt jártam. Ugyanez a probléma valamiként nálunk is jelentkezik, az eltelt néhány év alatt kétszázezerről nyolcvanezerre csökkent a bányászlétszám, többségük munkanélküli maradt egyelőre . . . Fizettünk, saját számlánkra 400 fontnyi összeget, hogy eljöjjünk ide és támogassuk, ami történik . . . Heti fizetésük a bányászoknak 130 font.

(Az angol bányaszakszervezet egyik vezetője, Dave Temple.)

nek azért szép számmal vannak haszonélvezői is. (Nagy taps.) Miközben azt látják, hogy fejük felett folynak hatalmi, politikai egyezkedések, megállapodások, amelyeket – persze mindannyian tudjuk – ugyancsak az ő kontójukra kötnek. Lehet-e azon csodálkozni, hogy ilyen körülmények között az emberek itt, ebben a csarnokban is ingerültek, indulatosak. Nem ígéretekre, nem homályos elgondolásokra, hanem döntésekre, cselekedetre, tényleges tettekre van szükség."

Végül Horváth Ferenc ipari miniszter kapott szót. A csarnok bányászközönsége csak az őket fegyelemre intő és kérő, a bányászfegyelemre apelláló Szabó László szavát követően engedte, hogy elkezdje beszédét. „Érti a kormány, megérti

(Folytatás a 2. oldalon)



A SZOT-küldöttség felfüggesztette részvételét

Politikai érdekegyeztető tárgyalások

A SZOT elnöksége felfüggeszti tárgyalóküldöttsége további részvételét a háromoldalú politikai egyeztető tárgyalásokon, s azzal a javaslattal fordul a SZOT jövő hét szerdára összehívott plenáris üléséhez, hogy a küldöttség meghatalmazását véglegesen vonja vissza – tolmácsolta a SZOT elnökségének állásfoglalását Kósáné Kovács Magda, a SZOT titkára szerdán délután a Parlamentben a középszintű politikai egyeztető tárgyalások elején. A nyilatkozat egyebek közt rámutat, hogy a szakszervezetek számára meghatározó fontosságú gazdasági tárgyalások nem haladtak túl a szakértői viták szintjén, valamint azt is megállapítja, hogy a politikai tárgyalások egyre nyilvánvalóbban kizárólagosan pártközi fórummá válnak.

Az MSZMP delegációjának vezetője, *Pozsgay Imre* őszinte sajnálatát fejezte ki a SZOT lépése miatt, s annak a reményének adott hangot, hogy a döntés nem végleges. Ezt követően bejelentette, hogy az MSZMP küldöttsége a munkahelyi pártszervezetek működésével kapcsolatban a Központi Bizottsághoz folyamodott megerősítésért, s ezért kérte, hogy erről csak a jövő héten folytassák a tárgyalásokat. Az Ellenzéki Kerekasztal küldöttségének vezetője, *Varga Csaba* kijelentette, hogy az EKA megérti a problémát, s hozzájárul a halasztáshoz.

A *mai tárgyalásokon* várhatóan az alkotmánymódosításról, a köztársasági elnöki intézményről, valamint az alkotmánybíróságról lesz szó.

Ezt követően *Orbán Viktor*, az EKA nevében köszönetet mondott Pozsgay Imrének azért a közbenjárásért, amelyet a Prágában letartóztatott ellenzéki fiatalok ügyében tett.

Berényi Ferenc, a Münnich Ferenc Társaság képviselője – jóllehet a pártok működésének kérdését elnapolták – szükségesnek tartotta megjegyezni, hogy ebben a kérdésben a legutóbbi ülésen a Harmadik Oldal nem képviselt egységes álláspontot. Hangsúlyozta: a Münnich Ferenc Társaság elvileg ellene van annak, hogy a munkahelyen megtiltsák a pártok működését.

Ezt követően tértek át az alkotmánymódosítással kapcsolatos kérdésekre, elsőként a köztársasági elnöki intézményről szóló téma megvitatására. A bizottsági előterjesztésből ismételten kiderült, hogy ebben a kérdésben közeledtek a legkevésbé az álláspontok. A felek csupán abban értenek egyet, hogy szükség van az Elnöki Tanács megszüntetésére, illetve a köztársasági elnöki intézmény bevezetésére. Ez utóbbi módozatairól azonban jelentősek a nézetkülönbségek.

A patthelyzet áthidalására az Ellenzéki Kerekasztal kompromisszumos javaslatot terjesztett be. A javaslatcsomag értelmében az EKA indítványozza az államfő, illetve a köztársasági elnöki intézmény bevezetését a módosított alkotmányba. A módosításban szereplő köztársasági elnöki intézménynek kompetenciáját, lényeget illetően az 1946. évi első törvénycikkben foglaltakhoz kell megfeleltetni, kiegészítve az államfő jogkörét a hadsereg-főparancsnoki jogkörrel. A javaslat értelmében a köztársasági elnök megválasztására a parlamenti választásokat követően kerüljön sor, s addig a parlamenti elnök gyakorolja az államfői jogkört. Az indítványt ismertető Antal József rámutatott, hogy ezzel a magyar közjogi hagyományoknak megfelelő köztársasági elnöki intézmény jönne létre. A javaslat egy-egy példányát az EKA tanulmányozásra átnyújtotta a másik két félnek. Tekintettel az EKA indítványának nagy jelentőségére, a Harmadik Oldal és az MSZMP egyetértett abban, hogy a most benyújtott indítványt előbb szakértői szinten tanulmányozzák, s később térnek rá vissza.

Az MSZMP szerint már most fel kell állítani az alkotmánybíróságot, mert ennek segítségével jogrendszerünk számos anomáliája felszámolható lenne. Mint elhangzott, az Alkotmányjogi Tanács erre nem képes. Az EKA szerint az átmeneti időszakban nincs szükség az alkotmánybíróság felállítására, és lényegében hasonlóan vélekedett a Harmadik Oldal is, de mindkét fél egyetértett azzal, hogy a szakértők folytassák erről a tárgyalásokat. Pozsgay Imre elfogadta a javaslatot, majd előterjesztette az MSZMP új álláspontját a munkásőrséggel kapcsolatban. Eszerint a munkásőrséget a honvédség kötelékébe kellene tagolni, mégpedig a világon sok helyen működő nemzeti gárda szabályai szerint. Az EKA kérte, hogy ezt a javaslatot írásban nyújtsa be az MSZMP, s megkérdezte, hogy milyen funkciót szánnak a munkásőrségnek a honvédségen belül. A Harmadik Oldal hozzátette, hogy célszerű lenne meghallgatni a honvédség és a munkásőrség képviselőjét is erről a kérdésről.

Az alkotmány bevezető részében az MSZMP szerint rögzíteni kellene: „A Magyar Köztársaság független, demokratikus és szocialista jogállam". Az Ellenzéki Kerekasztal azonban továbbra is kitartott amellett, hogy a szocialista jelző kerüljön ki az alkotmányból. Helyette új szövegtervezetet terjesztettek elő, amely az EKA szerint az általánosan elfogadható haladó európai értékeket tükrözi. A Harmadik Oldal sem ragaszkodott a szocialista jelzőhöz, s végül abban állapodtak meg, hogy a szakbizottságok foglalkozzanak tovább ezzel a témával.

A középszintű politikai egyeztető tárgyalások hétfőn a nyilvánossággal összefüggő kérdések megvitatásával folytatódnak.

Munkát és létbiztonságot akarunk!

(Folytatás az 1. oldalról.)

azokat a követeléseket, amelyeket a BDSZ és önök felvetettek a biztonságukkal, a munkalehetőségükkel kapcsolatosan. El kell mondani, hogy a kormánynak atekintetben nincs alternatívája, hogy a gazdaságtalan üzemeket be kell zárni... A kormánynak van energiapolitikája, de azt folyamatosan hozzá kell igazítani a változó feltételekhez, azokhoz, amelyek a hazai kondíciókból és a külföldiekből adódnak. Van biztos megélhetése a szénbányászatnak, hiszen mintegy 2000 MW-nyi széntüzelésű erőművünk van, aminek a működtetéséhez alapvető érdekünk fűződik, és ahhoz is, hogy a lakosságot is ellássuk megfelelő minőségű szénnel.

Ez perspektívát nyújt a bányászatnak, akkor is, ha az elkerülhetetlenül gazdaságtalan bányákat bezárjuk..." Szólt a mélyművelésű bányák megpecsételt sorsáról, majd konkrétan is szólt a Mecseki Szénbányákról és az uránbányáról. A szénbánya kapacitása ma meghaladja a piaci igényeket. Biztos piac a hőerőmű és a lakossági igény... Ehhez kell alkalmazkodnia a szénbányának, ehhez kell alakítania kapacitásait. Nem a bánya totális csődjéről van szó, hanem racionalizálásáról. Áttérve az uránbánya helyzetére: „1988-ban már 3 milliárd forint támogatásra volt szükség az uránbánya működtetéséhez... Az igaz, hogy hosszabb ideig az urán nem volt gazdaságtalan, nem szorult támogatásra..., de jelenleg az uránár csak egyharmadát fedezi a ráfordított költségeknek." (Füttyökre, bekiabálásokra válaszolva kérte: „Én nagy türelemmel hallgattam meg önöket, kérem, önök is hallgassanak végig.") Az indulatok egyre gyakrabban szabadultak el a miniszter további mondandói nyomán. „A szovjet partner hozzájárult, hogy számunkra kedvező időpontban bezárhatjuk a bányát, nem tart igényt arra sem, hogy az egyezmény végéig folytassuk a kitermelést... Ma döntés előtt azt tudom mondani, hogy a számítások alapján jövő év végén megkezdődik a kitermelés csökkentése, 1991-ben ez várhatóan befejeződik minden bizonnyal és ezzel párhuzamosan meg lehet kezdeni a bánya bezárását, nagyon szigorúan megfelelve a környezetvédelmi követelményeknek."

Az ipari miniszter további beszédéből nem sokat értett meg a bányászhallgatóság. A mind gyakoribbá váló bekiabálások, füttyök hangereje elnyomta érvelő szavait, így beszédét nem tudta befejezni...

A tegnapi országos bányászdemonstráció így a bányász himnusz hangjaival ért véget este 6 órakor.

Bozsik László
Murányi László





Fotó: Laufer László

Ilyesmi?

Nagyon nehezen tudja elképzelni az, aki nem volt jelen, hogy milyen hangulat uralkodott. Úgy gondoljuk, a hangulat nem tért el más hasonló, a mai Magyarországon megtartott politikai fórumokétól. Hangos tetszésnyilvánítást aratott a kormány munkája ellen bármely megjegyzés, hangos fújolásba torkollott a Szovjetunióra utaló bármely kijelentés. Egyszóval, sokszor úgy érezte az ember, hogy tendenciózus megnyilvánulások is befolyásolják a hangulatot.

Nagyon nehéz lenne arra a kérdésre felelni, hogy ki győzött tegnap. Sőt, már-már az az érzésünk, a kérdés is rossz. Miután az ipari miniszter érvelt sem hallgatták végig a jelenlévők, nagyon nehéz megítélni a rendezvény hasznát.

Úgy gondoljuk másrészről, hogy sohasem egy-egy rendezvénynek, sztrájknak, demonstrációnak van önmagában haszna, inkább annak – a jelen esetben bizonyára hosszú folyamatnak –, amit egy demonstráció kiválthat. Ennek a folyamatnak a kimenetele viszont elsősorban sohasem azokon múlik, akik a helyszínen letapsolnak vagy megtapsolnak valakit. Hogy az említett folyamat miként alakul, arról a tudósító is csupán (a résztvevőkkel együtt) később értesülhet.

Csak dolgozni szeretnénk

Mi csináltuk a transzparenseket. Nézzen körül! Semmi más célunk nincs ezzel a demonstrációval, csak dolgozni szeretnénk. Munkánknak az értelmét is szeretnénk egyszer már látni. 1945 után sokszor be akarták már zárni a szászvári részt, kis üzem, mindössze 800 fő kollektivával dolgozunk. Dolgozunk. A Mecseki Szénbányák üzemei közül mi nyereséget termeltünk, egymilliót, nem sok, de valami.

(Egy szászvári aknász monológja)

A miniszter nem büszke...

A minisztert, Horváth Ferencet arra kértük először, hogy tegyen fel magának egy kérdést a tegnapi demonstráció után és válaszolja is meg.

– Lehet-e ma, az emberek jelentős részét érintő, olyan strukturális, szerkezeti döntést meghozni és végrehajtani, ami egyébként az egész társadalom gazdasági érdeke? A válasz az, hogy muszáj, mert nem tehetünk mást racionalizálási programunk keretében. Tudom, hogy ez sok ember személyi problémája, ezért nagyon nehéz megtalálni azt az utat, hogy elhiggyék, hogy a kormányzat korrekten és tisztességesen kívánja megoldani ezt az ügyet.

– Úgy tűnik, ez önnek most nem sikerült...

– Az uránbányászatban ez a helyzet nem most alakult ki, de mostanra vált élessé, ezért sem tudok önnek különösebb új érveket mondani arra, hogy miért aratott tetszést a kormányt szidó valamennyi szó... Tudomásul kell vennie mindenkinek, hogyha folytatjuk ezt a tevékenységet, akkor öt éven belül ötmilliárd lesz a támogatás mértéke, és ez már borzasztó... Gondolja meg azt is, hogy az északi térségben félmillió forinttal támogatja a kormányzat egy munkahely létrehozását.

– Önt letapsolták. Mit nem tudott elmondani?

– Mindenfajta segítséget megadunk ahhoz, hogy külföldi tőkét hozzunk ebbe a térségbe, addig is mindent megteszünk, hogy a hátrányos helyzethez kötődő kedvezmények januártól járjanak ennek a térségnek. Világosan felmérhető, kinek, mi lehet a sorsa, van idő 1992-ig...

– Ön mondta ki először, még megválasztása előtt, a felszámolás lehetőségét... Büszke erre a kijelentésére?

– Nem vagyok büszke... Nem... Ez volt a feladatom. Nézze, én itt jártam gimnáziumba, szeretem azóta is Pécset. A folyamat az ország jelenlegi helyzetében elkerülhetetlen, nem látok más lehetőséget magam sem...

– Emberileg is borzalmas lehet, ha valakit letapsolnak szónoklata közben. Számított erre?

– Igen. Nézze, nagyon rossz volt, de számítottam rá.

– Azt is beszélték az emberek, most az utcán, hogy nyilván most hazamegy „horváth", és azt mondja: no jó, engem letapsoltatok, akkor most én jövök...

– Ne haragudjon már, de gyerekesnek tartom ezt a fajta reagálást. Engem döntéseimben nem fog motiválni ami itt ma történt. A kormányzati munkában én teszek javaslatot, de maradjunk anyiban, nagyon sokat próbálok tenni továbbra is a bányászokért...

– Az emberben óhatatlanul is felvetődik, hogy bocsánatot kell kérnie ezekután a bányászoktól?

– Nem hiszem... Nem... Ne haragudjon, mivel bántottam volna meg őket? A stílussal? Megpróbáltam higgadtan. Ha nagyobb türelmet tok, többet érveltem volna. dom, hogy a bányák bezárásával kapcsolatos döntés emebereket, családokat érint, én ezt megpróbálom továbbra is emberi tisztességgel végigvinni. A szakszervezeteket a többi tárcát is bevonjuk a hátralévő végső döntés előtt.

Kérdés Tabajdi Csabához:

Igaz-e, hogy Ön miniszterhelyettes lesz?

Mint az ismeretes, *Tabajdi Csabát*, az MSZMP KB osztályvezető-helyettesét ominózus nyilatkozata miatt felfüggesztették beosztásából. Ennek két és fél hónapja. Azért kerestem meg telefonon, hogy megkérdezzem, történt-e valami érdemleges döntés az ügyében azóta?

– Semmi.

– Nem tartja ezt furcsának?

– Az ön kérdésében ott van a válaszom is.

– Talán, az MSZMP nyári egyetemén Grósz Károly tőtitkár Önnel kapcsolatban azt mondta, hogy miniszterhelyettes lesz.

– Velem hivatalosan még ezt nem közölték, így engedje meg, hogy megkerüljem a választ. Grósz Károly biztosan többet tud. De van több ajánlatom, köztük Pozsgay Imrétől is.

– Ezek szerint nem marad állás nélkül.

– Remélem, hogy nem.

– Mit csinált a két és fél hónapban?

– Végeztem a munkámat. Ugyanis csak a beosztásomból függesztettek fel, ami körülbelül annyit jelent, hogy az ezzel kapcsolatos jogokat – például aláírási jog – nem gyakorolhatom. Tehát dolgozom.

– Fizetését is megkapja?

– Igen.

– Milyen a közérzete?

– Amilyen a mai Magyarországon lehet. Rendkívül vegyes, aggodalommal teli.

– Debrecenben a héten a reformkörösökkel találkozott, ahol kifejtette, hogy egy olyan leendő szocialista pártban gondolkodik, amely főleg a kisemberek, a bérből és fizetésből élők körében erősítené meg gyökereit. Újságíró kollégám megkérdezte Önt, valóban szervezője-e a pártnak?

– Ma is azt mondom, amit akkor: egyelőre nincs szó új párt szervezéséről. Bár elvbarátaimmal gyakran beszélgetünk erről. Vallom, hogy a pártkongresszusnak kell a várt döntő fordulatot meghoznia, mélyreható és érdemi változásokkal. Amennyiben ez nem következne be, úgy a választ lépéseket nehéz elkerülni... De ezvel még várjunk.

– Úgy érzem, hogy nem szívesen nyilatkozik.

– Jól gondolja.

– Egy utolsó kérdésre még jogosítson föl: Ön feltehetően nem sokáig marad az MSZMP KB apparátusában...?

– Nem is szándékozom itt maradni. **Kozma Ferenc**

Somogy Kereskedelmi Vállalat

Közületek, figyelem!

Az Iródeák szaküzlet irodaszerek és irodagépek széles választékát kínálja!

— Villany és mechanikus írógépek,
— SHARP asztali számológépek,
— SHARP zsebszámológépek,
— mágneslemezek.

Ha pillanatnyilag a keresett árucikk nem kapható, arra előjegyzést vesszünk fel, s rövid határidő alatt beszerezzük!

Kaposvár, Május 1. u. 20.
Telefon: 82/21-723.

Szeptemberben szeretnék átadni az új faluházat



Kívülről már csak az utolsó simítások vannak vissza az épülő faluházon.
Fotó: Laufer László

Szép lesz-e az ősz Bicsérden?

A bekeretezett poszter, Holló-sy Simon Tengerihántás című képe alatt ovális tükör. A tükör alatt kézmosó. Az ivótól biliárdasztallal elválasztott étteremi részben nemcsak a helyi, bicsérdi Aranymező Termelőszövetkezet dolgozóit várják terített asztalok. Ezekben a napokban a bükkösdi Generál Kisszövetkezet ácsait, kőműveseit is. Az utolsó simításokat végzik Bicsérd sokat vitatott legnagyobb beruházásán – festés, parkettázás előtt. *Faluház épül, 22 millióba fog kerülni mire kész lesz.*

Nem lehet olcsó, ami úgy készül, mint a Luca széke – állítják többen is. *Zsák Antalnak*, a bükkösdiek kőműveséne-k az a véleménye, hogy ektora, hivalkodó centrum – az épületben öregek otthona, egészségügyi szárny, könyvtár, olvasóterem, nagyterem, klubok, szolgálati lakás, vendégszobák, étterem, takarékszövetkezeti fiók, sőt húsbolt és fogorvosi rendelő! – nem egy ilyen kis faluba való.

„Azt hiszi, Lajos bácsi, hogy az öregek napközijében majd olyan kaját kap és annyit, mint otthon!?" A nyolcvanesz. endős egykori neves kovácsmesterre, *Csáki Lajosra* ripakodnak rá ilyen féltő haraggal az ivóban, aki az ebéd utáni, szokásos egyetlen kisfröccse mellett nem is a saját, hanem mások sorsát – az igazán egyedül élő öregek sorsát latolgatja.

Manapság hogyne lenne cstábító, sőt jogosnak elkönyvelt a „hivatal" személytelen hatalmának címzett okoskodás – pedig azt az ebédet helybéli asszonyok főzik majd a helybéli öregeknek, és az a bizonyos „hivatal" sem személytelen. A faluház a 261 aktív tagot számláló, többszörösen kitüntetett Aranymező elhatározásából és nagyrészt a pénzéből épül.

Kisbicsérden, a téesziroda falán bronzveretes emblémák hirdetik gazdálkodásuk kiválóságát. Hogy az ötödik ötéves tervben 37, a hatodikban 110 milliós eredményt kaszírozhattak, s hogy most, 1990-re 150–160 millióra számítanak – erről már *Tompa György*, a hatvanadik évén túljutott, a Sárvár környéki Nagysimonyiból másfél évtizede elszármazott téesz-elnök beszél. A tagok éves átlagbére tavaly már bruttó 130 ezer forintra emelkedett, viszonylag magas a felsőfokú végzettségűek aránya, de pénzt nemcsak szellemi tőkébe fektettek, hanem technológiába is. Saját takarmányelőállítás, keverőüzem, jelentős géppark, apró lépésekkel fejlesztett, egyre korszerűsödő technológiai vertikum nélkül nem tudnák növelni a tehenállományt, ami a tervek szerint az idén eléri a 800-at, 7200-ról 8000 literre emelkedő tejhozammal.

– A beruházás 12 milliósnak indult, aztán, hogy ilyen zakatolt-tan haladt és mégis folytatták – sokan az ön akaratán, érdemeinek reklámozását látják a faluházban – mondom az elnöknek.

– Azt kívánom, hogy másoknak is ilyen jó önreklámja legyen – válaszol elmosolyodva. – Egyébként még az 1981-es közgyűlésünk hagyta jóvá az elhatározásunkat, rövidesen együttműködési megállapodást kötöttünk a helyi tanáccsal is. Az alapokat 1984-ben raktuk le, 1985-ben aztán 50 százalékos adót vartak a nyakunkba, mivel a paragrafus nem a célt, a közhasznot, hanem csak azt nézi, hogy ezt egy gazdálkodó cég valósítja meg! Mondjam, hogy már egy eleve „leadózott" fejlesztési alapból? Akkor tudtuk csak folytatni a munkát, amikor az adóját 18 százalékra mérsékelték – 1987-ben –, és hát most, amikor ugye, egységesen 25 százalékos áfa terheli. A költségekből 18 milliót mi vállalunk, 3 milliót a tanács, 1 milliót az épületbe költöző takarékszövetkezet. Nézze, a buszjárat nem olyan sűrű, a vasútállomás kilométerekre van, de fogorvoshoz Szentlőrincre, Pécsre járnak a 900 lelkes Bicsérdről és a két kisebb társközségből – Zókról és Bodáról is. Hát most lesz fogorvosi rendelőnk is, amely szeptembertől Szabadszentkirályt és körzetét is ellátja! Megoldjuk a bodai öregek napközibe szállítását is, lesz húsboltunk, és egy saját vágóhidat is szeretnénk létesíteni. Aki csak a főváros vagy csak a megyeszékhely fejével gondolkodik, nyugodtan elirigyelheti tőlünk!

A kérdés igazán csak az, milyen ára lesz a kései belátásnak, hogy a vidéki Magyarország nélkül a másik sem életképes – sőt az előbbi adja az utóbbi éltető hajszálgyökérzetét. Kisbicsérd és Nagybicsérd viszont már összebékült, a faluház körül új utca nyílt, majdani kertlábait nyújtva az út másik oldalán már csak kőhajításnyira lévő Kisbicsérd felé. Feljebb, a Rózsa Ferenc utca sarkán, ahol a tábla Zók felé mutat, a múlt, a jelen és a jövő találkozik. A buszváró mögött egy lebontott ház falmaradéka – azután trafó, közkifolyó, stoptábla, Krisztus-kereszt. Ez utóbbi tövénél két befőttesüvegben lila őszirózsák – száruk elsárgult vízben ázik.

Itt balra fordulva, elhagyva a kocsmát és a katolikus templomot is, érem el a községi közös tanácsot. *Dr. Németh Zoltán*, aki 1985 óta áll a falu élén, tényeket sorol, amiből kiderül, a téesz segítőkészségének az 1600 lelket számláló térségben hagyománya van. A forintok – milliók! – ott vannak a tíz éve épült iskola, a tornaterem falaiban, a zeneoktatást segítő zongorában vagy a gyerekeknek újabban vásárolt kempingfelszerelésben. A tanács és a téesz testvériesen osztozik a sokfunkciójú faluház üzemeltetésifenntartási költségein is, sőt, a remélt anyagi kondíció esetén új szárnnyal bővítik a faluházat, ahová mindkét intézmény beköltözne majd.

Úgy lehet, a kisbicsérdi vegyesbolt vezetőjének, *Pongrácz Zoltánnénak* az óhaja is teljesül, merthogy az üzletet a helyi termelői kedv is kinőtte: Bicsérden sokan fóliáznak, a fóliaházakban paradicsom, paprika terem, amennyit megvásárolni, raktározni se tudnak. Ha a régi művelődési házban valóban nyit egy ABC-t a lőrinci áfész, ez a gond is megoldódik. Igaz, a ház fölött egyelőre csak egy alacsonyan csapkodó, megbolydult fecskeraj kereng.

Azt mondják, ez korán érkező őszt jelent.

Béka Róbert

Nyelvtanfolyam Finnországban

A Hazafias Népfront Pécs Városi Bizottságának Magyar–Finn Baráti Klubja szervezésében augusztusban ötödik alkalommal utazott csoport Lahtiba, a Finn–Magyar Társaság Lahti Szervezete meghívására. Ők magyarul tanulnak, és már kialakult azoknak a családoknak a kapcsolata, akik cserevendégként váltják egymást otthonaikban. Így nyelvtanulásuk is a házigazdák türelmével és pedagógiai készségével gyarapodik. A magyarok a finn nyelvben, a finnek a magyarban lesznek egyre jártasabbak. Évközben pedig a levelező kapcsolatok fűzik mind szorosabbra a barátságot.

Az idei út alkalmával tízen haladó, heten pedig a kezdő tanfolyamon vettek részt. Nyelvtanáraik, *Helena Arola* és *Hannu Jalkenem* napi öt órát tanítottak a Kansanopisto (Népfőiskola) modern, jól felszerelt épületében. A hallgatók a tanfolyam végén oklevélben részesültek.

A közös programok közül kiemelkedik *Kari Salmi* polgármester-helyettes fogadása, a heti főtéri piac és a híres Ipari Kiállítás megtekintése, az egynapos autóbusz-kirándulás és a búcsúest, amelyet hajókirándulással kötöttek egybe.

Mindezek az élményeket még tetézték az egyéni programok, utazás, szaunázás, amelyeket a házigazdák szerveztek. Amíg itthon kellemetlen lehűlés, esős, zivataros napok voltak, addig Finnországban ragyogott a nap: a 26–28 fokos meleg ott szokatlan hőségnek számított.

A magyar–finn barátság, egymás kultúrájának, mindennapjainak megismerése új fejezetekkel gazdagodott. A tíz nap minden részletében érezték finn barátaik érdeklődését és szerető ösztönzését a Magyarországon mutatkozó változások iránt.

Nagy Sándorné,
a Magyar–Finn Baráti Klub elnöke

Tanulmányok hazánk környezeti állapotáról

A korábbi gyakorlattól eltérően a Környezetvédelmi és Vízgazdálkodási Minisztérium ma már nemcsak a kormányt, de a közvéleményt is rendszeresen tájékoztatni kívánja hazánk aktuális környezeti állapotáról. Egy átfogó elemzésük korábban már megjelent a sajtóban, most pedig vaskos tanulmánykötetet szerkesztett több tudományos műhely munkájából a minisztérium környezetpolitikai főosztálya. A több száz oldalas tanulmánygyűjtemény külön-külön fejezetben foglalkozik a föld, a víz, a levegő helyzetével, az élővilág, a táj védelmével, a természeti értékekkel, a települések környezeti hatásaival, a környezetvédelem és az egészségügy összefüggéseivel, valamint más hatásokkal. A szemléletváltozást jelzi a tanulmányok nyílt problémafelvetése.

A vízről szólva az anyag megállapítja: ugyancsak tévednek azok, akik a fővárosnál a Dunába vezetett szennyvíz nagyfokú felhígulására, a folyó öntisztuló képességére számítanak a jövőben is. A Duna már Budapest felett is szennyezett, a víz minősége csak az úgynevezett III. kategóriába sorolható. A várost elhagyva pedig nagyrészt az erősen szennyezett, IV-es kategória minősítést kapja.

A légszennyezéssel kapcsolatban a tanulmánygyűjtemény többek között rámutat, hogy a korszerűtlen gépjárművekből áradó szennyezőanyagok a lakosság jelentős részének egészségét károsítják, rossz közhangulatot teremtenek, s ezen túl a turizmust is negatívan befolyásolják. Mivel a fixpontos mérőállomásoknak csak kisebb része található a fő útvonalak mentén, a tényleges szennyezettségi helyzet a mért városi átlagértékeknél jóval súlyosabb.

Rendkívül veszélyes a policiklikus aromás szénhidrogének nagy koncentrációja. Az ipari tevékenység, valamint a gépjárműforgalom és a fűtés következtében Ajkán, Budapesten, Dorogon, Pápán, Százhalombattán és Várpalotán a megengedett érték 2–4-szerese is előfordul. Már rövid sorozatú mérések alapján is megállapítható, hogy a főváros nagy forgalmú útjainak nem-metán szénhidrogénterhelése az észak-amerikai normaérték ötszörösét is eléri.

Elfogadhatatlan álláspont – állítja joggal a tanulmány –, hogy a közlekedésből származó szennyezés ellen egy szmogriadó-rendszer működtetésén kívül jelenleg nem lehet mit tenni. Már az is számottevő mértékben csökkentené a szennyezést, ha a füstölő gépjárművek tulajdonosait soron kívüli műszaki vizsga elvégeztetésére utasítanák.



Püspökszentlászlón Deák Zsuzsa grafikusművész az elsők között nyitott magángalériát a megyében. Augusztus 20-tól Pécs is hasonlóval gyarapodott a Szőlész-dűlő 14. szám alatt, ahol a tulajdonos Bánkuti Gertrúd a saját munkáit állította ki.
Fotó: Bakos Magdolna

Első osztályosok

Amikor első osztályosokról esik szó, mindenki azokra a kisgyerekekre gondol, akik táskával a hátukon, édesanyjuk kezét fogva indulnak iskolába. Az ő életükben most kezdődik el a komoly munka, a tanulás. Ők az igazán kezdők, s velük kell ilyenkor törődni a legtöbbet. Különösen akkor, ha nem jártak óvodába.

Nagyon fontos; ne keltsünk félelmet gyermekünkben az iskolával kapcsolatban! Ne azzal próbáljuk nevelni, fegyelmezni, hogy ezután az iskolában másképp lesz, ott azért vagy azért majd kikap a tanító nénitől. Még akkor sem, ha nekünk, szülőknek esetleg rossz emlékeink vannak a régi iskoláról. Legfőbb feladatunk; megértetni gyermekünkkel, hogy most ő is dolgozni kezd, akárcsak mi. Csak neki a toll a szerszáma meg a ceruza, a munkafüzet, a tankönyv, és segítségükkel sok újat, érdekeset fog megtanulni. De azt is mondjuk meg, hogy a tanuláson kívül sok játék is várja az iskolában. A szünetekben, az órákon meg a kisdobos-foglalkozásokon, napközben ugyanúgy játszanak, mint eddig. Talán mindezeknél is fontosabb megértetnünk a kicsikkel, hogy mi, szülők, ugyanúgy mellettük vagyunk, ezután sem hagyjuk őket magukra.

Ahhoz, hogy szívesen, örömmel menjen a gyermek napról napra az iskolába, sokat segíthetnek apróságok is. Így a közösen megvett iskolai felszerelés, a gyermek által választott táska, köpeny stb. Vagy az, ha a tanító néni már az év elején meglátogatja kis elsőseit, megismerkedik velük a családi környezetben is. A szülő ne mutassa, hogy félti, sajnálja gyermekét az iskolától, hogy talán meg is siratja.

A középiskolákban, szakmunkásképzőkben kezdő nagyfiúkról-nagylányokról sem felesleges szólnunk. Sok ismeretlen, új követelmény jelenik meg az ő életükben is. Mindezek bizonytalanná tehetik az első osztályosokat a középfokú iskolákban. Különösen a kisebb, falusi iskolákból indulókat és az egyes tantárgyakból gyengébb eredményt felmutatókat. Sokaknál a változás miatti félelmet az is fokozhatja, hogy elkerülnek a szülői háztól, kollégisták lesznek. Nekik bizony, nem könnyű feladat az eddigiektől jócskán eltérő életrendet, szokásokat, s a sok társsal való együttélést rövid időn belül elfogadni, sőt megszeretni. Náluk a komoly beszélgetés sokat segíthet – nemcsak kezdetben, de később is; ha a szülő megmagyarázza, hogy a szorgalmas, rendszeres tanulás képessé teszi őket a megfelelő eredmények elérésére. Még a kezdeti, gyengébb eredmények ellenére is. Hogy a diákotthoni élet kezdeti problémái lassan megszűnnek majd, hogy nem szabad elkeseredniük az első időben.

Egyszóval önbizalmat kell adni nekik az első hetekben, a beilleszkedés időszakában. Fontos, hogy a középiskolákban és kollégiumokban dolgozó pedagógusok törekvése szintén ez legyen, ne a kíméletlen szigor, a felemelt követelmények azonnali érvényesítése. A szülők hatása különböző korú gyermekeikre sokkal nagyobb, mint egyesek vélik, ezt bizonyítják a tudományos kutatások is. Ezért kell tőlük, meg persze, a pedagógusoktól is a kezdeti biztatás, az érdeklődés a diákok problémái iránt.

Még a főiskolák, egyetemek elsőéveseinek, a „gólyáknak" az eredményes tanulását, helytállását is sokat segíthetik a szülők, ha tekintélyükkel hatnak felnőtt gyermekükre. Leginkább annak a tudatosításával, hogy még az egyetemen, főiskolán is csak rendszeres tanulás, nemkülönben a kulturált életmód, viselkedés hozhatja meg a gyümölcsét. Hogy ez szüli a jó tanulmányi eredményeket, az elismerést, az anyagi előnyöket, valamint a szülői elismerést, megbecsülést. Meglepően helytelen nézetek élnek olykor egyes hallgatókban a főiskolás évekkel kapcsolatban, így például egyesek úgy vélik, hogy nem kell év elejétől tanulni, elég csak a vizsgák előtt pár nappal. Jórészt ennek a következménye a sok gyenge eredmény meg az utóvizsgák nagy száma. Az is elterjedt nézet, hogy épp elég csak átjutni a vizsgákon. Ennek a kára rögtön jelentkezik a gyenge jegyben, majd később is, amikor a régi anyagra ró kellene építeni az újat, sőt amikor alkalmazni is kellene az ismeretet.

Sokat segíthet, ha a szülők is próbálják eloszlatni ezeket a tévhiteket, s arra késztetik főiskolás gyermekeiket, hogy kezdettől rendszeresen tanuljanak, készüljenek a vizsgákra, választott hivatásukra. S ha a kulturált viselkedés igényét is állandóan érvényesítenék velük szemben, ez is sok segítség a közös munkához.

Sok ezer első osztályos gyermek, első éves diák vág neki az iskolának. Segítsük őket abban, hogy jól induljanak, hogy eredményesen haladhassanak céljaik felé.

Dr. Szeléndi Gábor
főiskolai tanár

HÍREK

AUGUSZTUS **31.,** CSÜTÖRTÖK

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából ERIKA nevű kedves olvasóinkat.

A Nap kél 6.01 – nyugszik 19.29 órakor
A Hold kél 6.05 – nyugszik 19.23 órakor

Olvasószolgálat

Hírek, tudósítások, események közölhetők 14–16 óráig a 15-000 telefonszámon.
Hírszerkesztő: CSUTI JÁNOS
Ma délelőtt 9—12 óráig panaszügyekben fogad, a 10-046-os számon hívható: HETÉNYI JÁNOSNÉ
CB-adóvevőnk 14–16 óráig hívható az AM 24-es csatornán.
Szerkesztőségi hirügyeletes 16–19 óráig a 10-053-as telefonszámon: NAGY ISTVÁN

Képviselői fogadóóra

Dr. Brezniczki József országgyűlési képviselő szeptember 1-jén képviselői fogadóórát tart. A fogadóóra helye: Felsőkövesd, 15.30 órakor, elöljáróság épülete.

◆

– Ingyenes szolgáltatás a dolgozóknak. A Pécsi Erőmű a sportpálya szomszédságában autómosót, karosszérialakatos-, járműszerelő- és -festőműhelyt alakít ki a már meglévő barkácsműhely mellé. A kivitelezését a Villamosenergiaipari Tatarozó és Építő V. pécsi kirendeltsége végzi, szaktanácsadó: Takács Zsolt. Szeptember közepétől az erőmű dolgozói ingyen vehetik igénybe az autójavító szolgáltatást.

◆

MSZMP-TAG ORSZÁGGYŰLÉSI KÉPVISELŐK TANÁCSKOZÁSA

Ülést tartottak szerdán azok az országgyűlési képviselők, akik a Magyar Szocialista Munkáspárt tagjai. A képviselők az MSZMP KB székházában *Pozsgay Imrének*, az MSZMP elnökségе tagjának tájékoztatása alapján megvitatták a háromoldalú politikai egyeztető tárgyalások eddigi tapasztalatait. A tanácskozás résztvevői ezután *Békesi László* pénzügyminiszter előadását hallgatták meg az ország gazdasági helyzetéről.

Időjárás

Várható időjárás az országban csütörtök estig. Túlnyomórészt borult lesz az ég, újabb, ismétlődő esőkre, záporokra kell számítani. Az északi szél erős marad, többfelé viharos lesz. Hajnalban, kora reggel erős párásság várható. A legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 10; a legmagasabb nappali hőmérséklet csütörtökön 15 fok körül alakul.

Új ügyfélfogadási rend a rendőrségen

1989. szeptember 1-jétől változik a napi munkaidőbeosztás a Baranya Megyei Rendőr-főkapitányságon és a városi rendőrkapitányságokon. Hétfőtől csütörtökig 7.30—16.30-ig, pénteken 7.30—15.30-ig tart a munkaidő. Változik az ügyfélfogadás rendje is a városi kapitányságokon.

Pécsi Rendőrkapitányság: hétfő 13.00—17.30-ig, csütörtök 13.00—16.30-ig, kedd 7.30—12.00-ig, szerda 7.30—17.30-ig, péntek 7.30—12.00-ig.

Komlói Rendőrkapitányság: hétfő 14.00—17.30-ig, kedd, csütörtök, péntek 7.30—12.00-ig, szerda 7.30—17.30-ig.

Mohácsi Rendőrkapitányság: hétfő 14.00—18.00-ig, kedd, csütörtök, péntek 8.00—12.00-ig, szerda 8.00—18.00-ig.

Siklósi Rendőrkapitányság: hétfő 7.30—17.30-ig, kedd, csütörtök, péntek 7.30—12.00-ig, szerda 7.30—17.30-ig.

Szigetvári Rendőrkapitányság: hétfő 13.00—17.30-ig, kedd, csütörtök, péntek 7.30—12.00-ig, szerda 7.30—17.30-ig.

◆

– Baranya művészeti értékeivel ismerkedik az a 12 fős ifjúsági küldöttség, amely az NSZK-beli Straubingból érkezett. Szerdán Trischler Ferenc szobrász pécsi, Mogyorós közi, valamint Balogh Imre pécsbányai bronzöntő műhelyébe látogattak.

– Ünnepeltek a délszlávok. A hét végén 10 település délszláv nemzetiségi lakosai, amatőr csoportjai rendeztek községi találkozót Pogányban. Először volt ilyen összejövetel a Pécs melletti faluban. Eljött a jugoszláviai társközség, Jovanovác küldöttsége is.

◆

Halálozás

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy TÓTH SÁNDOR,
volt kispeterdi lakos 72 éves korában elhunyt. Temetése szeptember 1-jén, pénteken 12.30 órakor lesz a szigetvári turbéki temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk mindazokkal, akik ismerték és szerették, hogy
BODNÁR BARNA
74 éves korában elhunyt. Drága halottunkat szeptember 1-jén, pénteken 16 órakor temetjük a vajszlói temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett férj, édesapa,
ROHODI FERENC,
életének 38. évében tragikus körülmények között elhunyt. Temetése szeptember 1-jén 12.30 órakor lesz a pécsbányai kápolnából. A gyászoló család.

◆

ELÍRÁS: 1989. augusztus 30-án „Különálló . . ." vezérszavú lakáshirdetés rossz telefonszámmal jelent meg. A helyes telefonszám: 29-803. Elnézést kérünk.



Nyáron Baranyába látogatott a Német Szövetségi Köztársaság parlamentjének belnémet bizottsága. Nagynyárádon megtekintettek egy 500 fős lakodalmat, tapasztalataikról elismeréssel szóltak a német sajtóban. Horst Niggermeier, a bizottság tagja, Datteln város polgármestere köszönetképpen 200 tankönyvet küldött, amit a kétnyelvű iskola tanárai és tanulói tegnap vettek át.

☎ 15-000

Augusztus közepétől szeptember végéig virágzik a parlagfű, népies nevén a vadkender, aminek a finom virágpora különösen száraz időben 5–6 kilométerre is elszáll és egyik főokozója a virágpornáthának. Többen telefonáltak, köztük Földényi Éva a 41-304-ről, miként lehet védekezni a hetekig tartó kellemetlen betegség ellen.

Szakemberektől megtudtuk, hogy a virágpor nem tartalmaz hasist, tehát izgató hatását nem ezzel váltja ki, hanem a sajátos fehérjetartalma miatt. Ajánlatos kalciumtablettát szedni, hogy az orr hajszálerei erősebbek legyenek, de a legjobb, ha nem fújjuk az orrt, hanem enyhén törölgetjük. Még hatásosabb, ha zsebkendőt teszünk az orrunk elé gyaloglás, vagy utazás közben. Jó pár külföldi országban az ellenállóképességet fokozó védőoltást kérnek az emberek. Nálunk ez a védekezési forma alig ismert.

◆

– Légvár a valódi vármál. Baranya egyetlen légvártulajdonosa a Zrínyi-napok alkalmával felállítja játék gumivárát a gyerekek szórakoztatására a szigetvári vár tövében. A luftburg bemutatkozik a komlói bányásznapon is. A vállalkozó BNV-s szereplésre is gondol.

– Két napon át nem volt víz Pécsett, a Megyeri út több lakásában, ugyanis a 37-es számú épület előtt eltörött az utcai fővezeték. Tegnapra elhárították a hibát. Több mint 40 órán át tartálykocsival biztosították a vizet.

◆

Rendezvények

Almamelléken, a most avatott képzőművészeti kisgalériában fél éven át megtekinthetők tíz alkotó grafikái, kisplasztikái. A munkák a községben másodszor megrendezett kísérleti, művészeti alkotótelepen készültek.

Ma 17 órakor nyílik a komlói Május 1. Művelődési Házban a Pécsi Bányászati Múzeum anyagából rendezett tárlat.

– Lombardiában vendégszerepelt több napon át a pécsi Baranya Táncegyüttes Vidákovics Antal koreográfus vezetésével. Bemutatkoztak Erbában, a nemzetközi fesztiválon. Előtte portugáliai turnén vettek részt. Az együttes szeptember 6–7-én 17–18 óráig a pécsi tanárképző művészeti tornatermében 14 éves kortól lányoknak, fiúknak felvételt hirdet.

– Egy kiló tíz dekás krumplival dicsekedhet a pécsi Berta Szabó Jenő, aki a rekordsúlyú gumót hegyszentmártoni telkén kapálta ki. Ebben a bokorban a többi csaknem 10 gumó egyenként 70–80 dekás.

– Megszépül a romos görögkeleti templom Beremenden. A Műemléki Felügyelőség szakemberei végzik a felújítást. Az új idegenforgalmi érdekesség későbbi funkciójáról még nem döntöttek.

– Szokatlan hideg van Baranyában is, ahol több évtizede nem tapasztaltak ilyen alacsony nappali és éjszakai hőmérsékletet. Tegnap hajnalban Pécsett és környékén 8–10 fokot mértek és a nappali hőmérséklet sem emelkedett 12 fok fölé. Ez utóbbi a legmeglepőbb. 28-a óta erős északi szél fúj, sarkköri hideg levegőt hoz. A szélsebesség 70–80 kilométer óránként.

Kocsiátvételi sorszámok

Trabant Limousin Hycomat	
Budapest	677
Trabant Combi Hycomat	
Budapest	103
Trabant Limousin Speciál	
Budapest	20 569
Debrecen	17 828
Győr	15 467
Trabant Combi	
Budapest	7 846
Debrecen	5 762
Győr	4 814
Wartburg Standard	
Budapest	4 894
Debrecen	3 735
Győr	3 561
Wartburg Speciol	
Budapest	6 196
Debrecen	4 714
Győr	4 334
Wartburg Special tolótetős	
Budapest	17 381
Wartburg Tourist	
Budapest	4 842
Debrecen	2 780
Győr	2 049
Skoda 120 L	
Budapest	33 260
Debrecen	19 914
Győr	22 756
Lada 1200	
Budapest	50 288
Debrecen	36 457
Győr	17 830
Lada 1300 S	
Budapest	24 999
Debrecen	19 572
Győr	10 074
Lada Szamara	
Budapest	6 718
Debrecen	5 044
Győr	3 242
Lada 1500	
Budapest	19 186
Debrecen	15 796
Győr	6 270
Lada Combi	
Budapest	1 914
Debrecen	1 051
Győr	829
Lada Niva —	1 183
Polski Fiat 126 E	
Budapest	6 567
Debrecen	4 072
Győr	4 064
Dacia Limousin	
Budapest	26 015
Debrecen	15 499
Győr	14 432
Dacia Combi	
Budapest	9 798
Debrecen	5 549
Győr	4 432
Dacia TLX	
Budapest	18 790
Debrecen	8 932
Győr	8232
Zastava —	20 538
Opel Kadett —	1 133
Volkswagen Golf —	726
Volga Limousin —	1 752
Volga Combi —	1 785
Maruti —	675
FSO 1500 Győr	198

KÖZÉLET

A Keszthelyi Agrártudomány Egyetem címzetes egyetem docensévé nevezték ki a pé dr. Szabó László kandidátu szaktanácsadót, aki tíz éve t nít, vizsgáztat a fenti egyete mosonmagyaróvári karán. gazdasági növények kémiáj oktatja és e témában kut publikál is.

MA

Az Új Nemzedék állag polgári-közéleti mozgalo Pécs-baranyai csoportja fór mot szervez a szerkezetváltá ról és annak várható megv hatásairól 15.30-kor a pé IH-ban. A fórum résztvevő *dr. Kamarás Károly*, a megy tanács munkaügyi osztályán vezetője, *dr. Sikfői Tamás*, Magyar Gazdasági Kamar Dél-dunántúli Bizottságán titkára, *dr. Patla Károly*, MÉV tervgazdasági osztály nak vezetője és *dr. Zell Gyula* közgazdász, a JPTE Kö gazdaságtudományi Kar d kánja. A rendezvény nyitott.

✲

A szigetvári Vöröskereszt órakor kezdődő vegetőse ülésén, a Széchenyi u. A ban szó lesz a térítésmen véradás tapasztalatairól, véradók erkölcsi megbecsül séről, a következő iskolaév v röskeresztes feladatainak me határozásáról.

Esküvő

VASS ARANKA
és
MOLNÁR ISTVÁN

szeretettel értesítjük kedves ism rőseinket, barátainkat, hogy 19 szeptember 2-án 13.30 órakor h zasságot kötünk a pécsi központ házasságkötő teremben. (Hunya út 2.)

GYIMESI JÁNOS
és felesége
GABONA MATILD

szeptember 3-án ünneplik aran lakodalmukat a rácvárosi templo ban 10 órakor kezdődő szent sén, gyermekeik, unokáik és a vek körében.

SZABÓ VALÉRIA
és
SZATMÁRI ZSOLT

szeretettel értesítjük kedves ism rőseinket, hogy szeptember 2-án délután fél 5 órakor házasságot kötünk a Szigetvári Városi Tanács dísztermében.

DR. RIZNER ANDREA
és
KOVÁCS PÉTER

értesítik ismerőseiket, hogy szeptember 1-jén, pénteken délután 5 órakor tartják esküvőjüket Pécsen a Boldogság Házában. (Hunyadi út 2.)

KARLOVICS NICOLETTE
és
VARGA ZOLTÁN

szeretettel értesítjük kedves barátainkat és ismerőseinket, hogy szeptember 2-án 17.30 órakor házasságot kötünk a pécsi központi házasságkötő teremben. (Hunyadi út 2.)

Egészségügyi szolgálat

KÓRHÁZI FELVÉTELES ÜGYELETEK

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermek belbetegek részére, Pécs város: POTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház, gyermeksebészeti, kórházi felvételt igénylő gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika, páros napokon Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat Pécs város lakossága részére: Megyei Kórház (I. sz. belgyógyászati osztály). Sebészet, baleseti sebészet: Megyei Kórház (I. sz. belgyógyászati osztály). Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Pécs város és a csatolt községek ideg- és elmebetegei részére: POTE Ideg- és Elmeklinika. Szemészeti betegek ügyeleti ellátása 17 órától: POTE Szemészeti Klinika. Felnőtt fül-orr-gégészet: POTE Fül-Orr-Gégeklinika.

ÉJSZAKAI KÖRZETI ORVOSI ÜGYELET

Pécs város felnőtt lakossága részére egy helyen, a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségeiben minden este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 14-347.

Fogászati ügyelet minden este 7 órától másnap reggel 7 óráig a Lánc utcai rendelőintézet földszinti ügyeleti helyiségeiben – gyermekek részére is. Telefon: 14-347.

Gyermeklakosság részére egy helyen, a Gyermekklinikán, Pécs, József A. u. 7. (bejárat a Bajnok u. felől) este 7 órától másnap reggel 7 óráig. Telefon: 10-938.

ÉJSZAKAI UGYELETES GYÓGYSZERTÁRAK

Pécs, Kossuth L. u. 81. 10/8. sz. gyógyszertár; Pécs, Bajcsy-Zs. u. 23. 10/14. sz. gyógyszertár.

✲

SOS-ÉLET telefonszolgálat díjmentesen hívható a 12-390-es számon este 7 órától másnap reggel 7 óráig.

✲

Drog-telefonszolgálat. A Pécsi Drogközpont telefonügyelete a 32-600-as számon hívható szerdán és csütörtökön 15–18 óráig. A telefonszolgálat tanácsot ad minden, kábítószer-fogyasztással kapcsolatos problémára.

✲

Egyedülállók társkereső szolgálata minden csütörtökön 17–19 óráig a 41-907-es telefonszámon, illetve személyesen a kertvárosi ANK Művelődési Ház I. emeletén.

Információk

Közleményi

A Baranya megyei Diákszövetség megkezdi az elmúlt tanév érettségi és felvételi tételeinek az árusítását. A csomag a megoldásokat is tartalmazza. Érdeklődés a Rét utca 4-ben Tihanyi Gabriellánál. Telefon: 15-943.

Dr. Bogáthy András Pécsett, a Tündér utca 30-ban ingyenes nyúltenyésztési tanácsadással foglalkozik. Szakcsoportoknak előadásokat tart. Telefon: 29-922.

A Pécsi Ifjúságért Egyesület autóbuszt vásárolt, amit bérbe ad iskolai kirándulásokhoz nemcsak bel-, de külföldre is. Érdeklődés: Szabó Erzsébetnél a 24-530-as telefonon.

A Pécsi Vízmű értesíti a lakosságot, hogy 1989. augusztus 31-én 8 órától 12 óráig a Déryné utcában a Széchenyi tér és a Zetkin Klára utca közötti szakaszon vezetékátkötési munkák miatt a vízellátás szünetel.

Az ivóvízszolgáltatást tartálykocsival biztosítjuk. A területen átmeneti vízzavarosodás és nyomásesés várható. Kérjük a lakosság szíves megértését.

Közérdekű

Tájékoztatjuk tisztelt gázfogyasztóinkat, hogy a PB-palackok ára 1989. szeptember 1-jétől 12 százalékkal emelkedik. A szeptember 1-je előtt befizetett, de ki nem váltott postai utalványt a cseretelepek a régi áron váltják be. Az új palackárak áfával: 11,5 kg-os 2910 Ft, 23 kg-os 5977 Ft.

DDGáz Baranya Megyei Üzemigazgatósága

Nyelvelde. Tel.: 29-124.

Angol, német és spanyol alapfokú és középhaladó nyelvtanfolyamot indít szeptembertől a Megyei Művelődési Központ. Jelentkezés: szeptember 8-ig, hétfőtől péntekig 8—16 óra között, Pécs, Széchenyi tér 9. III. emelet. Filmtár, vagy 11-622 39-es mellék.

Áramszünet lesz szeptember 1-jéig, naponta 7—15 óráig Pécsett, a Kodó-, Kertes- és Mezsgye-dűlőkben.

Áramszünet lesz augusztus 31-én 7—16 óráig a Csatlós J. utcában, Hajas I. u. 2-től 8-ig és 12-től 34-ig, Illyés Gy. u. 14-től 28-ig.

Áramszünet lesz szeptember 1-jén Illyés Gy. u. 50-től 80-ig és 37-től 43-ig, Gálovics Gy., Fáy A., Pesti B. utcákban, Pataki I. u. 30-tól 48-ig és a málomi szőlőhegyen 7—16 óráig.

A Geisler Eta középiskolai leánykollégium értesíti növendékeit, hogy a kollégiumba 1989. szeptember 3-án, vasárnap 9 órától lehet beköltözni.

TÜNDE

Részletre a Tündében!

Minden 3000 Ft feletti vásárlás esetén 20% fizetése mellett RÉSZLETRE VÁSÁROLHAT!

Ajánlatunk: irhabundák, műszőrmebundák, télikabátok, import és hazai, női és férfi cipők, sportcipők, valamint fehérnemük, harisnyanadrágok bő áruválasztékában Ön is megtalálja a megfelelőt!

MA 16 órakor DIVATBEMUTATÓ a Tünde előtti járdarészen!

KEDVEZMÉNNYEL MOST VÁSÁROLJON, MOST ÉRDEMES!

SEGÍTÜNK ÖNNEK, RÉSZLETRE KÖNNYEBBEN!

Bányásznap '89

Jó szórakozás, sok látnivaló a hét végén

Habár takarékossági okokból az idén el kellett tekinteni a fővárosi művészek szokásos fellépésétől a bányásznapon, mégsem lesz színvonalcsökkenés, a rendezők változatos műsort állítottak össze. Ugyanakkor a korábbi évekhez képest sokkal nagyobbszabásúnak igérkezik a bányásznapi vásár.

Gyermekműsor a Barbakánnál

A bányásznap alkalmából összeállított kulturális-szórakoztató műsor szeptember 3-án, vasárnap délután 3-tól egymás után több helyszínen is látható-hallható, így a Ho Si Minh parkban, a Szabadtéri Táncszínen és a József Attila Művelődési Házban. Nevetni nem szégyen — ez a címe a Pécsi Nemzeti Színház művészei vidám jelenetekkel tarkított zenés, szórakoztató műsorának. Mellettük fellép a hercegszőlősi népi együttes, ők hagyományos résztvevők, lesz továbbá magyar nóta, operett. A Szabadtéri Táncszínen először üdvözölhetjük a Belügyminisztérium Művészegyüttesét.

A gyermekekre is gondoltak, őket vasárnap délelőtt 10-re a Barbakánhoz várják. Fellép Állatosdi című műsorával a *Tranzit* együttes, s a *Bi-Bá-Bó bábegyüttes* Minden egér szereti a macskát műsorával. Ha az álmot boltban árulnák — erről énekel *Detre Annamária*, aki délután 4-kor a József Attila Művelődési Házba is elviszi műsorát.

Divatbemutató a Kioszk előtt

Vasárnap délelőtt 11-kor a Szent István téren a Kioszk kerthelyisége előtt divatbemutóra kerül sor. A Kaposvári Ruhagyár tőkés és hazai piacra gyártott kabát- és kosztümmodelljeit mutatják be a Meruker ajánlotta kiegészítő holmikkal a City-Coop manökenjei. Konferál *Mayer Margit*, a Meruker reklámfőnöke, a zenéről a pécsi Fénypont Video Center gondoskodik.

Népművészet a bányásznapi vásáron

Minden eddiginél nagyobbszabásúnak igérkezik a bányásznapi vásár, az árusító pavilonok hosszabban — a Széchenyi tér—Janus Pannonius u. —Szent István tér—Káptalan u. vonalában sorakoznak. A vasárnap délelőtt 10-kor kezdődő vásárnak kézműves, népművészeti jellege lesz, a Megyei Művelődési Központ ennek megfelelően küldött ki meghívót az ország minden részébe. Több mint harminc kézműves kisiparos árusít majd — fakezas, szövő, mézeskalácsos, kékfestő, bőrműves, rézműves, tűzzománcos, ötvös, csont- és fafaragó, drágakőcsiszoló. A Ho Si Minh parkban rendezett vásáron a kézművesek mellett butikosok, bazárosok is kínálják portékájukat. Természetesen mindkét helyre kitelepül a vendéglátó is.

Városgondnokság, ó!

Rendkívüli szükmarkúságra és szűkkeblűségre vall az a hatóságosdi, amit a pécsi Városgondnokság játszik a rendezőkkel a Szent István téri parkolási engedélyek megadásával és a takarítási díjjal. Alaposan meg akarja fejni azokat a közreműködőket, akik vasárnap, a bányásznap alkalmával felöltöztetik és tartalommal töltik meg a Szent István teret és környékét. Mintha ez kizárólag a bányászok „bulija" volna, s nem a város egész lakosságáé, sőt idegenforgalmáé is. A rendezők — a külön műszakot is vállaló bányászok önként felajánlott bérét is igénybe véve — nem kis erőfeszítések árán biztosították, hogy az idén is meglegyen Pécsett a hagyományos, sok ezres tömeget vonzó bányásznapi szép megmozdulás. A Városgondnokság mindebből csak a bevételeket. vállalja. Vajon, amikor a Szent Jobbot Pécsre hozták, akkor is kértek takarítási díjat a püspökségtől?!

Ideiglenes forgalomkorlátozások

A csertetői megemlékezéskor, szeptember 2-án este 7-től 8 óráig rendőri irányítás mellett lezárják a gépjárműforgalom elől a Vöröshadsereg utat a 6-os főközlekedési úttól. Szeptember 3-án délután 3-tól este 9 óráig tilos behajtani a Korvin Ottó utcából a József Attila Művelődési Házhoz vezető szervizútra gépjárművekkel, mezőgazdasági vontatóval és lassú járművekkel.

Miklósvári Z.

Újoncok bevonulása

A Magyar Néphadsereg éves kiképzési tervének megfelelően kedden és szerdán újoncok vonultak be. A mintegy 31 ezer fiatal a Magyar Néphadseregben, a BM határőrségnél és a Néphadsereg építő műszaki alakulatainál kezdi meg sorkatonai szolgálatát. Katonai esküjük a tervek szerint szeptember 30-án lesz. A közelmúltban módosított honvédelmi törvény értelmében a bevonulás előtt álló fiataloknak módjuk volt bejelenteni igényüket alternatív szolgálatra is. Eddig hatvanan kérték a fegyver nélküli katonai szolgálat, illetve 219-en a polgári szolgálat teljesítésének lehetőségét.

Kapunyitás szeptember 23-án

Mit ígér az idei színházi évad?



Már megindult a nagyüzem a színház bérletpénztárában

A Pécsi Nemzeti Színház nem emelte a bérletárakat

A Pécsi Nemzeti Színházban augusztus 26 óta (naponta 11—18 óráig) már megválthatók az idei évadra szóló bérletek.

A két felnőttbérlet, a „Szivárvány" és a „Thalia" programján egyaránt első helyen szerepel Wassermann Kakukkfészek című darabja. Ezzel, a májusban nagy sikerrel bemutatott drámával kezdődik szeptember 23-án az 1989/1990-es évad. Mc. Murphy szerepét *Balikó Tamás* helyett, a Miskolcról Pécsre szerződött *Karczag Ferenc* játssza.

Az évad első bemutatója október 6-án lesz, amely egyben ősbemutató is: Szakonyi Károlynak, Turgenyev Apák és fiúk című regénye nyomán készült színjátékát *Lengyel György* rendezi.

Nagy érdeklődésre számot tartó előadásnak igérkezik a Godspell című amerikai musical, *Sándor János* rendezésében, *Tóth Sándor* koreográfiával. Bemutató október 13-án. Stephen Schwartz alkotása 1971-ben, New Yorkban látott napvilágot, de sikerét később az azonos témájú Jesus Christ Superstar elhomályosította. Nálunk az Ódry Színpadon és Debrecenben játszották eddig.

Már október végén, 29-én, megtartják az első stúdiószínházi bemutatót is: a Pécsett még soha nem játszott Genet, Cselédek című darabját *Bánky Gábor* rendezi. December elsején *Sárosi István* személyében pécsi szerzőt avat a színház. Sárosi Istvánnak a Vég kezdete címmel hirdetett, de végül is Egymilliomodik év című — Csáth Gézáról szóló — groteszk játékát *Bagossy László* rendezi, szintén a stúdióban. Itt mutatják be Orton Kulcslyukon át című komédiáját is *Szegváry Menyhért* rendezésében. A polgárpukkasztónak titulált angol író különleges humorú darabjának ez lesz az első hazai bemutatója. A plakátokon szereplő Egerek és emberek, valamint a Bűntény a kecskeszigeten című darabok helyett, melyeknek egyikét *Nógrádi Róbert* rendezte volna, *Vincze János* állítja színpadra Örkény Forgatókönyv-ét. A Stúdióban játsszák a nyáron bemutatott Szakonyi darabot, a Mennyei kávéházat is.

Szintén pontosan tudható már Feydeau Bolha a fülbe című bohózata bemutatójának időpontja: december 8. A komédiát *Málnay Levente*, az MTV rendezője viszi színpadra. Az idei két operabemutató közül novemberben láthatjuk *Eck Imre* rendezésében Verdi Trubadúrját, áprilisban pedig *Nagy Viktor* rendezésében Mozart Szöktetés a szerájból című vígoperáját. Az évad második felének tervei közé tartozik *Fodor Antalnak*, az Operaház koreográfusának balettestje, valamint Shiller: A genovai Fiesco összeesküvése című romantikus játékának bemutatása is. Szólni kell még két ígéretes, de bizonytalan tervről. Ha sikerül megszerezni a jogokat, a PNSZ szeretné bemutatni Márai Sándor Kassai polgárok című darabját, valamint Koestler: Sötétség délben című regényéből készült drámát. Ha a Márai-darab nem, akkor Shakespeare Minden jó, ha jó a vége című vígjátéka kerül színre az évad végén.

A színház nem emelte fel a bérletek árát. A hét előadást tartalmazó „Szivárvány" bérlet 520, az öt előadást tartalmazó „Thalia" 360 forintba kerül. A nyugdíjasok számára 40 százalékos kedvezményt adnak. Az ifjúsági bérlet, mely olyan népszerű, hogy meg sem kell hirdetni, ára 250 Ft. Idén két bérletet is kínálnak az egyetemisták számára: egyet a kamaraszínházi, egyet a stúdió, illetve szobaszínházi előadásokra. Áruk 300, ill. 200 Ft. A programot külön műsorfüzet hirdeti az egyetemeken — ingyen. Nem titkolt a cél, a színház szeretné megnyerni az egyetemista közönséget, szeretné, ha — a látottak alapján — véleményük, nem pedig előítéletük lenne a fiataloknak a PNSZ-ről. Ennek érdekében közönségtalálkozókat is szívesen szerveznek.

A közönségszervezők számára szeptember 7-én 17 órakor tartanak tájékoztatót a PNSZ-ben.

M. Zs.

KONZUM ÉTTEREM

Legyen a vendégünk!

Éjszakai újdonság a

Konzum étteremben

Szeptemberben minden hétfőn, kedden, szerdán és csütörtökön

ESTE 10 ÓRAKOR

EROTIC GO-GO.

Látványos revümüsor CSAK szeptemberben!

Asztalfoglalás az üzletvezetőnél.

(Pécs, Kossuth tér. Tel.: 33-422/89 m.).

Például

Áramkimaradás

Az Országgyűlés terv- és költségvetési bizottságának legutóbbi ülésén elhangzott, hogy a szovjet szállítások kiesései miatt gondok vannak a villamosenergia-szolgáltatásban. Várhatóan később növekednek ezek a problémák és átmeneti korlátozásokra is sor kerül.

Mint kiderült, a szovjet fél augusztus 20. és 24. között üzemzavar miatt kevesebb, mint felére csökkentette magyarországi szállításait. Ha a csökkenés folytatódik, akkor az a téli hónapokban komoly gondot okozhat a magyar gazdaságban, esetleg a lakossági szolgáltatásban is.

Felhívtuk dr. Petre Andrást, a DÉDÁSZ gazdasági igazgatóhelyettesét, hogy megtudjuk, milyen hátrányokat jelenthet ez Baranya számára.

— Mint trösztünk igazgatója is elmondta, a szovjet szállítások kiesése a lakossági szolgáltatást egyelőre nem zavarja. Megyénkben az ércbánya és a szénbányák mellett a Cementművek a legnagyobb fogyasztó, de áramkorlátozásról egyelőre náluk sincsen szó. Én úgy vélem, a központ talál majd megoldást arra, hogy a nagyobb ipari üzemek munkaidejét összehangolva (például a délutáni, esti és délelőtti műszakok egyeztetésével) az eddigi szinten legyen biztosítható a termelés. Az ország legnagyobb villamosenergia-fogyasztói egyébként nem Baranyában, hanem Győr, Miskolc és Budapest környékén vannak.

NEB-oltás

A Népi Ellenőrzési Bizottságok (NEB) munkájával kapcsolatban hallhattunk riportot tegnap reggel a rádióban. Kiderült, hogy országos szinten az összbejelentések száma csökken, ugyanakkor a névtelen írások száma nő.

A megyei adatokról kérdeztük *dr. Vida Józsefet*, a Baranya Megyei Népi Ellenőrzési Bizottság elnökét:

— Pontos adatokkal tudok szolgálni és nagyon örülök érdeklődésüknek. 1988 első félévében 104 közérdekű bejelentés érkezett, ebből 28 névtelenül. Idén az év első felében 84 bejelentést kaptunk, ebből 26 érkezett névtelenül.

A névvel ellátott bejelentéseket kivizsgáljuk, a névtelen bejelentéseknél tájékozódunk, és csupán utána kezdődik tüzetesebb vizsgálat. A névtelen bejelentéseknek egyébként több mint fele alaptalannak bizonyul.

A bejelentések túlnyomó többsége gazdálkodó szervek és szervezetek vezető beosztású embereihez kapcsolódik. Tavaly négy, idén pedig három esetben javasoltuk bűnvádi eljárás lefolytatását.

*

A baranyai NEB munkájáról, a szervezet titkolt, de nyilvánosságra is került jövő évi megszűnéséről, valamint egyes fontosabb bejelentések részleteiről (több milliós gombabotrány, stb.) a jövő héten tájékoztatjuk olvasóinkat.

Határozatképtelenség...

El kellett napolni a Hazafias Népfront Városi Bizottságának ülését, mert a tizenöt tagú testületből öten ha megjelentek. *Gergely László* városi titkár sajnálatát fejezte ki az eset miatt, amelyhez hasonló, tudomása szerint, még nem fordult elő.

A program egyébként két pontból állt volna: — Az elnökség javaslata a „Díszpolgár" cím és a „Pro Urbe Pécs" emlékérem átadására.

— Javaslat a városi tanács-vb és a bizottságok 1990. évi munkatervéhez.

Mivel ilyen kevesen nem határozatképesek, szeptember 12-re halasztották az ülést.

S ha mégsem?

Olvashattuk tegnap, hogy néhány megyében feloldották, más megyékben viszont éppen most vezették be a csecsemőhalálokat is okozó vírusokhoz kapcsolódó látogatási tilalmakat.

Érdeklődésünkre elmondták, hogy Baranyában tovább tart a látogatási tilalom a mohácsi kórház, a komlói kórház, a megyei kórház megfelelő osztályain, valamint a pécsi szülészeti klinikán. Több olvasónk ugyanakkor értésünkre adta, hogy a hozzátartozók látogatása — tudomásuk szerint — sem nem árt, sem nem használ az újszülötteknek. A kérdést feltettük dr. Farkas Elemér egészségügyi tanácsosnak, a megyei tanács csoportvezető főorvosának:

— Sokrétű dologról van szó. Kétségtelen, hogy az említett és pontosan máig sem tisztázott vírust a terhes anya áldott állapotának utolsó heteiben is megkaphatja. Tehát akkor, amikor gyakorlatilag nem áll közvetlen orvosi felügyelet alatt. Ugyanakkor, tudomásuk szerint a vírus cseppfertőzéssel, sőt akár kézfogással is terjedhet, ezért rendelték el és tartják fenn továbbra is a látogatási tilalmat.

*

Négy újszülött meghalt Baranyában. A komlói volt az első, az elmúlt napokban pedig Pécsett még három. Közülük egyet Marcaliból hoztak a Gyermekklinikára. Ezidáig a megyében 51 újszülött betegedett meg láz, hasmenés tünetével. Jelenleg huszonegyet a Gyermekkórházban, kettőt a Gyermekklinikán ápolnak. Sajnos, az elmúlt napokban is voltak új megbetegedések.

Macskák

Két kilón felüli macskákat vesz a Pécsi Orvostudományi Egyetem Gyógyszertani Intézete. A DN-ben megjelent mai hirdetés nyomába eredtünk.

Kísérleti célokra szánják az állatokat. Nettó 160 magyar forint üti annak a markát, aki cicát hoz az intézetnek. Tegnap egy macskát vittek be csupán, a legkülönbözőbb gyógyászati eljárások kipróbálásához, kísérletezéséhez húsz is elkelne. Várják a további jelentkezőket.

Foglyok

A Magyar Politikai Foglyok Szövetsége augusztus 23-ára hívta össze azt a fórumot, melyen a magyar társadalmat képviselő szervezetek közösen határoztak október 23. nemzeti ünneppé nyilvánításával kapcsolatos teendőkről.

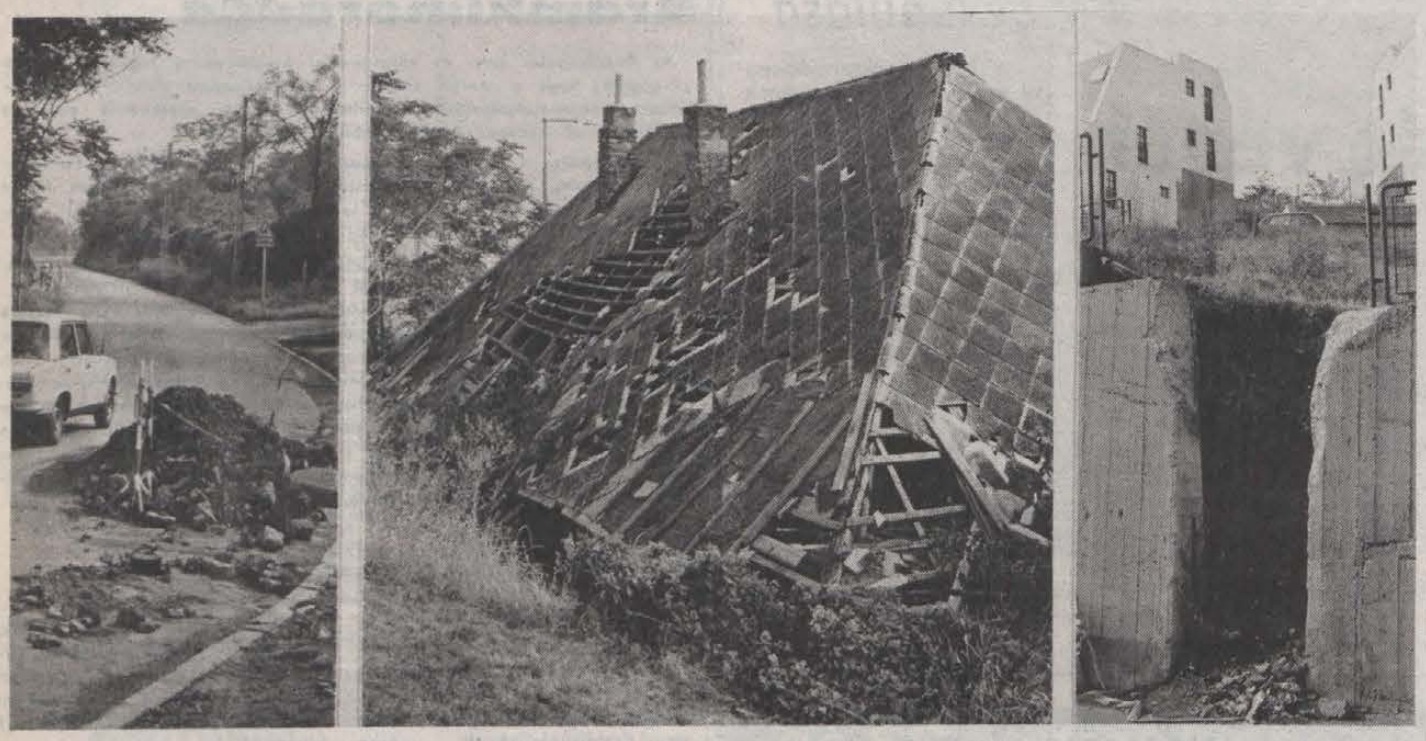
Ezt követően augusztus 29-én megalakult az a társadalmi bizottság, melyben jelenleg a Bajcsy-Zsilinszky Baráti Társaság, a Független Magyar Demokrata Párt, a Keresztény Demokrata Néppárt, a Magyar Demokrata Fórum, a Magyar Függetlenségi Párt, a Recski Szövetség és a Magyar Politikai Foglyok Szövetsége képviselteti magát egy-egy küldöttel.

Ezen a gyűlésen elhatározták a jelenlévő pártok és szervezetek képviselői, hogy az Országgyűlés felé — később — javaslataikat beterjesztik elfogadásra. Egyben határozat született arról is, hogy a társadalmi bizottságot 20—25 fős létszámra bővítik, s hogy a továbbiakban a szükséges előkészületeket ez a bizottság fogja elvégezni. A társadalmat menet közben rendszeresen tájékoztatják. (Országos Sajtószolgálat)

Szerkeszti:

Bozsik László és Pauska Zsolt

A szerkesztőség postájából



Több, mint egy hónapja akadályozza a forgalmat a pécsi Donátusi út elején az útfelbontás. A nemrég megnyílt Kertész Panzióval pont szemben áll ez a romos, balesetveszélyes ház. Az Asztalos János úti buszmegállóban jókora lyuk tátong a támfalban.
Maletics László felvételei

Nem kell villanyrendőr – tanuljanak közlekedni a gyerekek (?)

Többen jelezték a pécsi Tolbuhin útról, hogy a Meszesi Iskolánál sok a baleset, nagyon féltik a gyerekeiket. Javaslatuk az, hogy a „zebránál" lévő sárga villogó helyett forgalomirányító lámpát szereljenek fel, mivel igen nagy az autós- és a gyalogos forgalom is. Hiszen megtették ezt a 6-os úton, a Gyárvárosi Iskola előtti átkelőhelynél.

Problémájukra a Pécsi Közúti Igazgatóság Baranya Megyei Főmérnökségén Péterfia Balázs főmérnöktől kaptunk választ:

A forgalomszámlálási eredményeink alapján a Tolbuhin úton átlagban 782 jármű halad el óránként, a 6. sz. főúton ugyancsak átlagban óránként 1487 jármű. Ugyanakkor a Gyárvárosi Iskolánál a gyalogátkelőhely észlelhetőségének nehézsége is indokolta a jelzőlámpa telepítését. Ez az ok a Tolbuhin úton a messziről jól látható útszakasz miatt nem áll fenn. Ezért a Pécsi Közúti Igazgatóság is meg tudja erősíteni a városi tanács azon véleményét, hogy a Meszesi Általános Iskolához forgalomirányító jelzőlámpát nem terveznek.

Javasolják: a balesetek elkerülése végett hatékonyabb közlekedési ismeret oktatására és figyelemfelhívásra lenne szükség a gyermekek körében.

(A javaslattal egyetértünk, de így kevés: ki és hogyan ösztönzi az autósokat arra, hogy a gyalogátkelőhelyeknél figyelmesebben vezessenek, a gyerekek védelmében?)

Tájékoztat a MÁV

Nem kell búcsúzni a fáktól

A DN augusztus 4., majd augusztus 16-i számában „Búcsú a fáktól" címmel megjelent írásokra Fényes József, a MÁV Pécsi Igazgatóságának igazgatója megnyugtató választ adott:

Az igazgatóság nem tervezi a vasutat szegélyező jegenyesor teljes kivágását. Azonban folyó évben és az elkövetkező időszakban is a korros, betegség miatt pusztuló, a vasúti és egyéb létesítményekre, valamint a közlekedésre veszélyessé váló fákat el kell távolítani, valamennyi érdekelttel történt egyeztetés után.

A közelmúltban a Vasút utcában egy db fa kivágására került sor engedéllyel, melyet az érvényes előírásoknak megfelelően az igazgatóság pótol.

Fényes József igazgató biztosítja az aggódó pécsi lakosokat afelől, hogy a jegenyesort nem fenyegeti a kivágás veszélye, és a környék jellegét ezek még sokáig meghatározzák.

Öröm és családás Pécsett

Családommal 1980-ban települtünk át Erdélyből az NSZK-ba. A világot járva gyakran és szívesen utazunk Magyarországra. Legutóbb kellemes meglepetéssel és örömmel tapasztaltuk, hogy Pécs milyen tudatosan őrzi identitását és milyen elragadó szépülő ruhába öltözött. Sok turistával találkoztunk és magunk is vendégszeretőnek éreztük a várost.

Véletlenül tévedtünk az alagút feletti igen értékes, de nagyon elhanyagolt kegyeleti helyre. Keserű családás ért itt bennünket. A megdöbbentő látványtól lesújtva álltunk az életveszélyesen málladozó bejárat, düledező kerítés, a rozsdásodó bűnösen megrongált stációk, romokban, szemétben álló kápolna előtt. Érthetetlen, hogyan ítélhetett egy ilyen szép kultúrát sugárzó város ennyire frekventált helyet elmúlásra. Töprengtünk, lehet, hogy az idelátogatóktól nem vár bírálatot Pécs. Mégis higgyék el, minden jóindulatú emberből ellenérzést vált ki, ha egy sokkal jobb sorsra érdemes városrészt, Jézus stációinak kegyeleti helyét ilyen elhanyagoltságban találja.

Kellemes tapasztalataink mellett őrizzük és a mielőbbi méltó rendbehozatalt reméljük.

Benedikt Eisler,
Ulm, Münchener Strasse 38.

Szóvá tesszük

Szabó Tamás — és 69 — olvasónk küldött levelet: hetek óta gondjuk, hogy a pécsi Szliven ABC (7-es számú) szerdánként 17 óráig van nyitva. Akik négyig dolgoznak, itt nem tudnak vásárolni, de a környéken sem, mert a Petőfi utcai, a Kórház téri, a Kóczián utcai és a Makár ABC is zárva van.

Szeretnék, ha a Szliven ABC visszatérne a régi nyitvatartási rendhez, mert nagyon megkedvelték a jó kínálattal rendelkező boltot.

✲

Mester Gyula Somogyapátiból írt, problémáját igen közérdekűnek véljük: harminc év óta termel uborkát a konzervgyárnak, és azt tapasztalja, hogy évről évre rosszabb a termés. Dicséretes, hogy igyekeznek mindig jobb magot adni a termelőknek, de lehet, hogy éppen emiatt nincs jobb termés...

Szerinte ezek a „jó és drága" magok a mi éghajlatunkon nem élnek meg: nem bírják a szárazságot, gyenge az indázatuk, érzékenyek a betegségre. Miért nem hozzák vissza a régi, jól bevált magokat? Érdemes volna a szakembereknek néha meghallgatni a nagy tapasztalattal rendelkező kistermelőket is.

✲

Dömölkiné Császár Katalin (Pécs, Jurisics u. 34.) a szemétszállítók kíméletlensége miatt emel szót. Az foglalkoztatja lakótársaival együtt, hogy többször kell javítani a kukákat, mert letörnek róla a kerekek az ürítéskor. Egy ilyen tároló 16 000 forintba kerül, ha két lépcsőház lakóinak kell állni, akkor is drága. Ráadásul állandóan büzlenek a kukák, mert legalább egy éve nem mosták ki őket. A szemétszállítási díjat percre pontosan kell fizetni.

Jellemrajz a kézírásból

Még márciusban olvastam a DN-ben egy érdekes cikket „Vallanak a betűk" címmel. A szerkesztőséghez írt levelemre kaptam pontos tájékoztatást dr. Lépold Józsefnéről, akit meg is kerestem.

Dr. Lépold Józsefné — kifejezetten társadalmi munkában — volt szíves levelemet elemezni, aminek igen megörültem, mert ilyesmire nem is számítottam: az elemzés számomra döbbenetes volt. Nyitott könyvként áll előttem karakterem, de ami még talán erősebb benyomást tett rám, tisztán megfejtette írásomból, még az akkori lelkiállapotom okát is. Rendkívüli élmény volt, hogy egy számomra teljesen idegen ember pontról pontra tisztán látja bennsőmet.

Szeretném köszönetemet kifejezni dr. Lépold Józsefnénak, hiszen most, amikor az embernek nemigen van ideje, módja, hogy egyáltalán megpróbálhassa önmaga megismerését, ő nagymértékben segíthet. Fontosnak tartom, hogy önmagunk megismerése által sokkal több türelmet tudnánk tanúsítani embertársaink iránt. Amire — úgy gondolom — soha nagyobb szükség nem volt, mint napjainkban. Vallom, mindenféle tudományágban óriási segítség lenne, ha igénybe vehetnénk ezt a fajta működést.

Szendrey Istvánné
Pécs

MAI MŰSOR

FILM

Petőfi: Mesebolt (f2). A medve (f4, f6). Gyilkos optika (f8). **Kossuth:** Kemény fickók (10, 12, 6, 8). Gyilkos optika (2, 4, 6). **Kossuth Klub:** Titánia, Titánia... (fó, 8). **Park:** Bogáncs (f3). A medve (f5, f7). **Park, kert:** Kemény fickók (f9). **Komló:** Mindentlátó királylány (f3). Vasmadarak (4, 6, 8). **Mohács:** Szuperhekusok (6, 8). **Mohács, kert:** Bombajó bokszoló (f9). **Szigetvár:** A Hekus (6, 8). **Siklós:** A légy (8).

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.20: Erről beszéltünk. 9.00: Napközben. 11.05: Népdalok. 11.25: A Szabó család. 12.45: Válaszolunk hallgatóinknak. 13.00: Klasszikusok délidőben. 14.05: A külpolitikai rovat műsora. 14.35: Magyar kórusmuzsika. 15.00: Szóról szóra. Zenés irodalmi magazin. 16.00: Tizenhat óra – Hírmagazin. 16.15: Dallamok nyomában. 16.45: Acfonától a táncházig – ism. 17.00: Mit fizet a fogyasztó? 17.25: Népi zene. 17.55: Ipargazdák. 18.00: Rólunk van szó! 18.05: Láttuk, hallottuk, olvastuk. 19.15: Lottósorsolás! 19.23: Sportvilág. Tudósítás az öttusa világbajnokságról: lövészet. 19.30: Hol volt, hol nem volt... 19.50: Konrád György: A cinkos – könyvszemle. 20.00: Rádióhíd. „Hat pilléren." 22.00: Hírvilág. 22.30: Maholnap. 23.30: Mozart: G-dúr szimfónia.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Rivaldafényben. 9.05: Operettkedvelőknek. 10.00: Útikalauz üdülőknek. 10.05: Hajszálgyökerek. 10.20: Szimfonikus táncok. 10.50: Peres, poros iratok. 11.15: Balatonrádió. 11.45: Közvetítés az öttusa világbajnokságról: úszás. 12.10: A népművészet ifjú mesterei. 13.05: Nosztalgiahullám. 14.00: Lelátó. 14.30: Nagy nevettetők. 15.05: Kapcsoljuk a 6-os stúdiót. Korondy György énekel. 15.20: Bemutatjuk Bob Denver 1981-es country-lemezét. 16.00: A Rock Gyermekei Klub. 17.05: A mi utcánk... Ismeretterjesztő magazin. 17.30: Gordiusz. 18.30: Pop-regiszter. 19.05: Jut eszünkbe. 19.30: A Poptarisznya dalaiból. 20.20: Drót. 21.05: Hét szűk évtized. Epizódok Tatay Sándor önéletrajzi regényéből. 21.26: A hanglemezbolt könnyűzenei újdonságaiból. 21.53: Három testőr Ausztráliában – útinapló. 23.20: Bemutatjuk Adrian Shell A Passio c. művét.

BARTÓK RÁDIÓ

9.08: Kamarazene. 10.28: A szerelmespár. Rádiójáték. 11.00: Zenekari muzsika. 12.05: Ernst Haefliger Mozart-áriákat énekel. 12.32: Magyar zeneszerzők rézfúvós kamarazenéjéből. 13.00: Hallgassuk újra. 14.00: Évszázadok muzsikájából. 15.10: Rimszkij-Korszakov: Az aranykakas. Háromfelvonásos opera. 17.17: Olasz muzsika. 17.46: Durkó Zsolt műveiből. 18.30: Az MR román nyelvű nemzetiségi műsora, Szegedről. 19.05: Horváth Anikó Bach-csemballóestje a Zeneakadémia kistermében. 20.31: Zenekari muzsika. 21.40: Mozart: g-moll vonósötös. 22.18: XIII. Pozsonyi Nemzetközi Oratórium Fesztivál, 1988. 23.08: Napjaink zenéje.

PÉCSI RÁDIÓ

5.55: Hajnaltól reggelig Dél-Dunántúlon. 6.15: Dél-dunántúli krónika – Lapszemle – Ügyeletek jelentik – Körzeti időjárás – 7.15: Dél-dunántúli krónika – „Nyaralók ötperce"– Hírek, információk, hasznos tanácsok üdülőknek – 7.55: Eseményösszefoglaló. 8.00: Műsorzárás. 18.30: Szerbhorvát nemzetiségi műsor. 19.00: Magyar nyelvű hírek. 19.05: Német nemzetiségi műsor. 19.35: Műsorzárás.

TELEVÍZIÓ

MAGYAR TELEVÍZIÓ

TV 1.

9.20: Műsorismertetés. 9.25: Képújság. 9.30: Tévétorna nyugdíjasoknak. 9.35: Az emberi test. Angol rövidfilmsorozat. XXVI/17. r. 10.00: Tollbamondás. Francia tévéfilmsorozat. V/4. rész. 11.00: Mozgató. Tévétorna mozgáskorlátozottaknak. 11.10: Öttusa-világbajnokság. Az úszóversenyek közvetítése a Hajós Alfréd uszodából. Kb. 12.00: Képújság. 17.28: Műsorismertetés. 17.30: Hírek. 17.35: Pannon Krónika. A pécsi körzeti stúdió híradóműsora. 17.45: Hírek szerbhorvát nyelven. A pécsi körzeti stúdió műsora. 17.50: Műsorajánlat. 17.55: Könyörgés. Francia sanzonok – magyarul. 18.20: Négy nap tévéműsora. 18.30: Bébi és társai. Angol ismeretterjesztő filmsorozat. XV/2. rész. 18.55: Műsorajánlat. 19.00: Reklám. 19.05: Esti mese. 19.15: Lottósorsolás. 19.20: Reklám. 19.25: Közlemények. Műsorajánlat. 19.30: Híradó. 20.00: Reklám. 20.05: Derrick. NSZK bűnügyi tévéfilmsorozat. A riadt lány. 21.05: Hazai tükör. 22.30: Összefoglaló az öttusa-világbajnokságról. Lövészet, úszás. 23.30: Híradó 3.

TV2.

17.25: Képújság. 17.35: Tv2. Benne: Reklám – Riportok – Időjárás – Zene. 18.00: Telesport. 18.25: A hetedik út titka. Holland filmsorozat. XIII/13. rész. (Ism.) 18.50: Mozaik. Telefonos társasjáték. 19.00: Lengyel utak. Lengyel filmsorozat. XI/9. rész: Fegyverbe. 20.28: Tv2. 21.00: Híradó 2. 21.20: Tv2. 21.30: Szindbád. Magyar film. Kb. 23.05: Tv2. Napzárta.

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

ZÁGRÁBI TV I.

8.15: Műsorismertetés. 8.20: Tv-naptár. 8.30: Tv-játék gyerekeknek. 9.00: A Római Birodalom bukása. Amerikai játékfilm. 11.55: A jövő gyökerei. Dokumentumsorozat. 12.55: Lélekben kié vagy. Szórakoztató műsor. 13.05: Rajzfilm. 13.15: Autómánia. Tudományos-ismeretterjesztő sorozat. 13.40: Dubrovniki Nyári Játékok. Arto Noras és Konsztantina Bogino koncertje. 14.25: Műsor gyerekeknek. 14.55: Családi magazin. Oktatóműsor. 15.25: Műsorismertetés. 15.30: Hírek. 15.40: Pluszműsor. (Ism.) 17.40: Műsorismertetés. 17.45: Hírek. 17.55: Tv-naptár. 18.05: Számok és betűk. Kvíz. 18.25: Guldenburgék. Filmsorozat. 19.10: Időjárás. 19.13: Hírek külföldi turisták számára. 19.18: Rajzfilm. 19.28: Műsorismertetés. 19.30: Híradó 1. 19.53: Sport ma. 20.00: Reflexiók. Politikai magazin. 21.05: Városnézőben. Szórakoztató műsor. 22.35: Híradó 2. 22.55: Hírek külföldi turisták számára. 23.00: Pluszműsor. 1.00: Hírek. 1.05: A pénteki műsor ismertetése.

ZÁGRÁBI TV II.

19.28: Műsorismertetés. 19.30: Híradó. 20.00: A jazz antológiája. 20.45: Hírek. 20.50: A könyv élete. 21.20: Művészest: Isak Samokovlija. 22.55: A pénteki műsor ismertetése.

OSZTRÁK TELEVÍZIÓ

1. MŰSOR

9.00: Hírek. 9.01: Moonfleet. 9.30: Tájak és emberek. 10.00: Az állatvilág csodálatos képei. 10.30: Gyakran gondolok Piroskára. NSZK film. 12.05: Álomcélok. 12.15: Idősek klubja. 13.00: Hírek. 13.10: Mi. 13.40: Akkoriban. 13.45: Gyermekek, anyák és egy tábornok. NSZK film. 15.35: An-tan-ténusz. 16.00: Anne, a kanadai árvagyerek. Film. 16.55: Mini tv-híradó 17.05: Niklaas, a flandriai fiú. 17.30: Mini lexikon. 17.55: Lilliput-put. 18.00: Mi. 18.30: Telt ház. Film. 19.30: Tv-híradó. 20.00: Sport. 20.15: Teringettét! 21.20: Barangolás a művészvilágban. 21.50: Oldalpillantások. 22.00: Videotéka. 23.00: Két hét egy másik városban. Amerikai film. 0.45: Hírek

SKY CHANNEL

6.30: Üzleti hírek. 7.00: DJ Kat Show. Gyermekműsor rajzfilmekkel. 9.30: Panel Pot Pourri. Játékos show-műsor. 11.00: Sullivanék. Filmsorozat. 11.30: Sky-krónika. 12.30: Gond-fórum. 13.00: Egy másik világ. Amerikai filmsorozat. 13.55: A Skytext oldalai. 14.50: Változó világ. Filmsorozat. 15.45: Szeretni: Filmsorozat. 16.15: The Lucy Show. Vígjátéksorozat. 16.45: Sylvanians. Rajzfilmsorozat. 17.00: Visszaszámlálás. 18.00: Eurosport.

SUPER CHANNEL

7.00: Hírek. 7.05: Időjárásjelentés. 7.30: Hírek, időjárás. 7.39: Üzleti hírek. 8.00: Időjárásjelentés. 8.02: Egyveleg. 14.30: Brit ötvenes slágerlista. 15.30: Tracking. Könnyűzenei koncertek, filmek, interjúk. 16.30: Forró drót. 18.30: Nino Firetto zenés műsora. 19.30: Allo, Allo. Vígjátéksorozat. 20.00: A Véres folyó kalózai. Amerikai kalandfilm. 21.50: Világhíradó. 22.00: Rendes fickók feketében járnak. Amerikai krimi. 24.00: Hírek, időjárás, majd Egyveleg.

TV 5-ÖS

16.05: Híres hegymászások. (Ism.) 16.55: Jazz In. (Ism.) 17.20: Visszhangok. (Ism.) 18.05: Hírek, időjárás. 18.10: Pihenőidő. Gyermekműsor. 18.30: A szárnyaló képzelet. Gyermekműsor. 19.00: Számok és betűk. 19.30: Horgász–vadász magazin. 20.00: Elutazás. Film. 21.30: Csillogó papíros. Magazinműsor. 22.00: Tv-híradó. 22.30: Időjárás-jelentés. 22.35: Hiányjelek. 23.50: Különkiadás. 1.00: Műsorzárás.

LAKÁS-INGATLAN

ALBÉRLET-KÖZVETÍTÉS, INGATLANKÖZVETÍTÉS. „EUROPA" Pécs, Teréz u. 5.

Sürgősen eladó 2 szobás, utcai házrész. Érdeklődni: Szalai A. u. 18., I/5. Szalai.

ÉPÜLETTERVEZÉS, műszaki vezetéssel. Vidékre is. Telefon: 34-992.

Eladó új, 2,5 szobás OTP-lakás, 18 500 Ft/m². Pécs, Mátyás Flórián tér 2. II. em. 9.

Szőlőskertet, 240 négyszögöl, lakható épülettel (víz, villany van) garzonra cserélném. Telefon: 15-217.

47 m²-es, telefonos, 2 szoba, összkomfortos, tehermentes lakás az Orvostudományi Egyetem mellett, sürgősen eladó. Irányár: 21 500 Ft/m². Telefon: 31-654.

Pécsi, belvárosi, új, 52 m²-es, összkomfortos házrész, tégla, igényesnek, beköltözhetően eladó. Érdeklődni: 10–12 között a 25-724-es telefonon.

Eladó a regenyei szőlőhegyen 200 négyszögöl szőlő, gyümölcsös, épülettel. Érdeklődni 17 óra után: Póré, Pécs, Lívia u. 5.

Szeptember 1-jétől albérletbe kiadó 2 szoba 4 diáknak, fiúknak, a Nagyszkókái úton. Telefon: 35-278.

Sürgősen eladó 2,5 szobás ház, nagy telekkel, gazdálkodásra alkalmas. Benedek Ferenc, Gerényes, Rákóczi u. 8. Érdeklődni a helyszínen 17 óra után, hét végén egész nap.

„DR. FREI" ingatlanközvetítése. — Eladó: Munkácsy u.-ban két család részére is megfelelő családi ház; Endresz Gy. u.-ban IV. em.-i, 3 szobás öröklakás; Illyés u.-ban I. em.-i, 2,5 szobás öröklakás OTP-vel; Siklási úti, IV. em.-i öröklakás OTP-vel; Dóra utcai, III. em.-i öröklakás OTP-vel eladó vagy kisebb, garázsos családi házra cserélhető, jó közlekedéssel; Kamilla u.-ban 60 m²-es öröklakás, két részletben fizethető; Szabó Ervin téren, 600 000 Ft kp-vel 1,5 szobás, OTP-vel; Málomi úton garzon OTP-vel vagy anélkül; Alkotmány u.-i 2 szoba, étkező, 52 m²-es, telefonos öröklakás reális áron, OTP-vel; Gyulai P. u.-ban két családnak megfelelő, központi fűtéses, szuterénos, garázsos családi ház ipari árammal, műhelynek is használható, 28 m²-es garzon OTP-vel vagy anélkül. Áron aluliak: Anna u.-i, 2 szobás öröklakás; Szabó Ervin téren 2 szobás öröklakás OTP-vel; Hajas Imre u.-ban 2,5 szobás, tapétás öröklakás OTP-vel; Endresz Gy. u.-ban X. em.-i, 1,5 szobás öröklakás; 80%-ban kész családi ház a Mihály u.-ban; Diósviszlán 2,5 szobás, összkomfortos családi ház OTP-vel; Orfűn 3 szobás ház, nagy területtel; Csertetőn 580 n-öl szőlő, présház, pince + felszerelés; Vasas, Kerékhegyen 1649 m² zártkert; Gödrén 4 szobás ház + gazdasági épületek, nagy területtel, pécsi, 1,5 szobás öröklakásra cserélhető; 2 szobás épülettel, pince, présházzal 300 n-öl szőlő. Vennénk: Kertvárosban 1,5 szobás lakást, 450 000 Ft kp-vel; 1,5 vagy 2 szobás, kertvárosi lakást magas OTP-vel, 450 000 Ft kp-vel; 1,5 szobás öröklakást 700 000 Ft kp-vel. Csere: Melinda utcai, 2,5 szobás, Váci Mihály u.-i, 2 szobás öröklakások 3 szobás, tetőtér-beépítéses családi házra; Garében lévő, 2 szobás családi ház, 1 kh területtel, pécsi, 1 vagy 1,5 szobás öröklakásra vagy tanácsira: Melinda u.-i, 1,5 szobás öröklakás nagy erkéllyel, OTP-vel vagy anélkül, 1,5 szobás tanácsira, ráfizetést kér; Szigeti úti, 1,5 szobás + Sarohin úti, 3 szobás, mindegyik felújítva. Pécs közeli, legalább 3 szobás családi házra; 2 szobás, tanácsi és 2,5 szobás, OTP (magas tartozással), 2 db 1,5 szobás, OTP-sre vagy kozármislenyi, 4 szobás családi házra. Adás-vételi csere, bérleti stb. szerződések sorokhívüli készítése, telekkönyvezése. Komplett ügyintézés! Pécs, Anno u. 22. Telefon: 30-754.

Garázs eladó Kovácstelepen. Érdeklődni: Pécs, Ércbányász u. 20., III/6.

Pécsújhegyen, 260 négyszögöl építési terület eladó. Érdeklődni: Gyulai László, Pécs-Kertváros, Egri Gyula u. 22.

35 m²-es, másfél szobás, szövetkezeti lakás eladó. Érdeklődni munkaidőben, 06-1-699-499 27-02-es telefonon, Horváth Zoltánnál lehet, illetve üzenet hagyható: Ifjúság u. 7/A., IX. em. 28. ajtó.

Pécstől 50 km-re 1200 négyszögöl terület eladó 100 m²-es lakással. Szoba, nappali, étkező és fürdőszobával ellátva. Szeptember végén való beköltözéssel. Ára: 550 000. „Gazdaság 169" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó Pécstől 20 km-re, felújításra szoruló, összkomfortos, telefonos ház, 70 m²-es, 4900 öl telekkel. Tel.: 77-067.

Vennék 250 négyszögölnél nem nagyobb, pihenésre is alkalmas hétvégi telket Pécsett vagy közelébe. Cím- és ármegjelöléssel. — „Hétvégi telek" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Összeköltözők! 104 és 66 négyzetméteres, összkomfortos, telefonos lakásokkal belvárosi kertes családi ház eladó. Pécs, Erreth L. u. 3.

Vas Gereben utcai, egyszobás házrész és kétszobás, tehermentes, kertvárosi lakás eladó, illetve családi házra cserélhető. 17 órától. Telefon: 23-074.

Szőlő, gyümölcsös, kert új épülettel, 540 négyszögöl, pellérdi hegyderékon, buszközelben eladó. Minden van, állattartási lehetőség, kisebb üdülő. Hétvégi telek, 2 szobás lakáscsere érdekel. Fenyvesi, Pécs, Krisztina tér 16. Telefon: 23-997.

Komlón 2x1 szobás, OTP-lakás reális áron sürgősen eladó. Érdeklődni telefonon a 23-104-es számon, 10–17-ig.

Eladó 500 négyszögöl szőlő, gyümölcsös, hétvégi házzal Közép-Daindol, Hegyhát 69-ben. Érdeklődni a 41-689-es telefonon, 17 óra után.

200 négyszögöl szőlő áron alul sürgősen eladó. Cserkúti csárda felett, a busztól tizenöt percre. Kiss Kálmánné, 1026 Budapest,, II. kerület, Szilágyi Erzsébet fasor 61.

Uránvárosi, Münnich F. utcai, 47 m²-es, II. em. tanácsit cserélnék hasonló vagy 2 1/2 szobás, kertvárosira. „Lila ABC környéke" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Pécsszabolcson 350 négyszögöl szőlő, gyümölcsös eladó. Kút és villany van. Érdeklődni: napközben. Telefon: 10-658.

1,5 szobás lakás eladó a Hajdú Gy. u. 30-ban. Érdeklődni: Pécs, Laki István u. 16., fszt. 1. Kiss Gyula.

Cserdi, Fő u. 66. ház eladó. Érdeklődni: szombat, vasárnap 15-től 17-ig.

Jókai utcai szövetkezeti lakásrészemet eladnám vagy elcserélném garzon 1 szobás vagy másfél szobásra a nyugati városrészben. Értékkülönbözetet fizetek. — Érdeklődni: 30-694-es telefonon.

Eladó 2,5 szobás OTP-lakás garázzsal. Érdeklődni: Malomvölgyi út 7., IV/14.

47 m²-es, parkettás, telefonos, felújított öröklakás eladó kp-ért vagy OTP-átvállalással. Érdeklődni: 18 óra után, Krisztina tér 21. Dr. Battyhány. — Telefon: 35-545.

Cserkúton 4 szobás, fürdőszobás ház, 500 négyszögöl kerttel eladó vagy 1,5 szobásra cserélhető. Érdeklődni: Pécs, Pósa L. u. 58., I. ker.

Saját tulajdonú, 2,5 szobás, 69 m²-es, összkomfortos lakást cserélnék 3 szobás, tanácsi lakásra, falusi házra vagy eladó. Minden megoldás érdekel. Telefon: 32-204.

Eladó 3,5 szobás, 74 m²-es lakás Gyenis L. u. 3., III. 12-ben, kp + OTP, esetleg fizetési könnyítéssel. Érdeklődni a 41-689-es telefonon, 17 óra után.

Családi ház: 3 szoba, összkomfort (garázs, ipari áram) eladó vagy elcserélhető. Érdeklődni: Pécs, Engels út 42/A. 17 után vagy hét végén. Palaonovics.

1,5 szobás lakást vennék. „Azonnal fizetek" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó vagy kertvárosi lakásra cserélhető 3 szoba, összkomfortos családi ház kerttel, építési lehetőséggel. Érdeklődni: Pécs, Torda u. 1.

Siklóson, Karvin Ottó u. 35. számú családi ház reális áron eladó.

Kiadó szeptember 1-jétől összkomfortos szoba konyha-, fürdőszoba-használattal 2 diáklány részére. Érdeklődni: Pécs, Sarohin t. út 17., I. 4. Hársfalvai.

Szétköltözők! Eladnánk vagy elcserélnénk két családnak megfelelő házért egy 2,5 szobás, Eszék utcai OTP-lakást és a Fábián Béla utcában lévő, 2,5 szobás, kétszintes, fürdőszobás lakóházat, 300 négyszögöl szőlő, gyümölcsössel (víz, villany van). Lakóház külön is eladó. „Összeköltözünk, '89" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Ház eladó. Szentlőrinc, Rákóczi u. 22.

Komlón 2 szobás, erkélyes, OTP-lakás garázzsal vagy anélkül olcsón eladó. Körtvélyes, Cserma u. 11. III. 13. Kátai.

Eladó Keszüben 220 négyszögöl gyümölcsös. Érdeklődni: 18-898-as telefonon.

Budapest, Baross téri kettőszoba (68 m²-es), komfortos, tatarozott, tanácsi lakásomat pécsi 1,5 szoba komfortos örök-, vagy szövetkezeti lakásra cserélném. „Belvárosi lakás 19104" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Kertvárostól 3 kilométerre, Kispostavölgyben 1300 négyszögöl területen szőlő, gyümölcsös, 40 m² épülettel (vakolatlan) pincével, küttal eladó. Irányár: 460 000. Érdeklődni: Tóth Gábor, Pécs, Sarohin tábornok út 48. 16.30 óra után.

Szigetváron, Rózsa F. u. 26. alatti lakóház eladó. Megtekinthető: vasárnap délelőtt.

Szétköltözők! Eladnánk vagy elcserélnénk két családnak megfelelő házért egy 2,5 szobás, Eszék utcai OTP-lakást és a Fábián Béla utcában lévő, 2,5 szobás, kétszintes, fürdőszobás lakóházat, 300 négyszögöl szőlő, gyümölcsössel (víz, villany van). Lakóház külön is eladó. „Összeköltözünk, '89" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Ház eladó. Szentlőrinc, Rákóczi u. 22.

Komlón 2 szobás, erkélyes, OTP-lakás garázzsal vagy anélkül olcsón eladó. Körtvélyes, Cserma u. 11. III. 13. Kátai.

Eladó Keszüben 220 négyszögöl gyümölcsös. Érdeklődni: 18-898-as telefonon.

Budapest, Baross téri kettőszoba (68 m²-es), komfortos, tatarozott, tanácsi lakásomat pécsi 1,5 szoba komfortos örök-, vagy szövetkezeti lakásra cserélném. „Belvárosi lakás 19104" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Kertvárostól 3 kilométerre, Kispostavölgyben 1300 négyszögöl területen szőlő, gyümölcsös, 40 m² épülettel (vakolatlan) pincével, küttal eladó. Irányár: 460 000. Érdeklődni: Tóth Gábor, Pécs, Sarohin tábornok út 48. 16.30 óra után.

Szigetváron, Rózsa F. u. 26. alatti lakóház eladó. Megtekinthető: vasárnap délelőtt.

Két szoba, komfortos családi ház, 298 n-öl szőlővel-gyümölcsössel, pincével eladó, cserélhető, bővíthető, új építhető. Gyöngyvirág u. 30.

Siklós határában 1 hold szántó és gazdasági épület eladó. Érdeklődni: Pécs, Táltos út 12. 17 órától.

Építési telek Nagypostavölgyben eladó. Érdeklődni: Mátyás király u. 16.

2,5 szobás, IV. emeleti, szövetkezeti lakásomat elcserélném 3 szobás, tanácsira + kp-re, II. emeletig, esetleg eladnám. „Terefere, 245636" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

2 családnak megfelelő családi házra vagy lakásra cserélnénk: 2 szobás, összkomfortos tehermentes, szövetkezeti + 2 szobás, összkomfortos, tanácsi lakásunkat, sima cserével. „Bibi, 245635" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Elcserélném 2 szoba, összkomfortos, kertvárosi lakásom 2 szobás, téglaépületben lévőre. Érdeklődni: Varga, Pécs, Németh L. u. 10., V/21.

Szentmiklósi-dűlőben 250 négyszögöl szőlő terméssel, épülettel, fölszereléssel eladó. Villany van. Érdeklődni: Kovácstelep, Monastor u. 11. sz.

Romonyán pince, présház szőlővel, konyhakerttel 250 négyszögöl területen eladó. Érdeklődni: Romonya, Zrínyi 3.

Kővágószőlősön 360 négyszögöl szőlő-gyümölcsös présházzal eladó. Víz, villany van. Érdeklődni: Kővágószőlős, Újtelep 4. — Putnoki.

ADÁS — VÉTEL

„HELLA" MÉTERÁRU: pamut (fekete), napszövet, selyem, vászon. Pécs, Sallai u. 24.

ÚLÉSHUZAT Szupi **GK. SZÖNYEG**
7627 Pécs Engel János út 1/2.

GÉPJÁRMŰ-VÉTEL, -ELADÁS. Pécs, Teréz u. 5.

HUNGARIA CASCO
Tisztelt megrendelőim! REDŐNY, RELUXA, árkedvezménnyel! 25-836.

Kétéves 120-as Skoda eladó 23 000 km-rel. Érdeklődni a 20-710-es telefonon lehet 16 óra után.

Figyelem! Színesfém-, alumínium-átvétel magas áron! Pécs, Észak-Megyer-dűlő (a vásári betonút).

Központban 4 szobás, 110 m²-es, autógeizires, telefonos öröklakás sürgősen eladó. Telefon: 18-318.

Közép-Daindol 50. sz. alatt lévő 3 szobás, komfortos lakás eladó vagy 2 szobás, összkomfortos lakásra cserélhető, II. emeletig. OTP vagy szövetkezetiért, ráfizetéssel. Garázs, mellékhelyiség, ipari áram van. Összterület 384 négyszögöl.

Volga Limousin 2410-es, fehér, egyéves, 27 000 km-rel, sok extrával eladó. Érdeklődni Gondos János, Hosszúhetény, Máltető u. 8.

BMW 316-os, másfél éves, fehér, négyajtós, sok extrával eladó, illetve harkányi vagy Balaton délparti nyaralóra cserélhető. Értékegyeztetéssel. Érdeklődni Gondos János, Hosszúhetény, Máltető u. 8.

Volkswagen 1600 TL gépkocsi eladó. Érdeklődni: 72-486 telefonon 6 óra után.

Bonanza hálószoba-garnitúra 30 000 Ft-ért eladó. Csehmann, Illyés Gy. u. 50.

Eladó kb. 1000 db paroton 36-os tégla, kisméretű, válaszfal- és blokktégla, új és használt épületfa. Pécs, Árvácska u. 30. (Kovácstelek)

Faforagók, kitermelők, figyelem! Orfűi vikendtelkemen 4 db 20 éves kanadai nyárfát odaadnám, ha kitermeli gyökerestől. Sok faanyag megéri. Munkadíj fejében. Cím: Alkotmány u. 31. — Schverné.

Eladó 1 db 200 literes, új bojler és 1 db, kútfúráshoz alkalmas gépi-es forgatófej, 10 db fénycsőarmatúra. Telefon: 32-204.

Páncélszekrény eladó. Tel.: 72-26-204.

11 hónapos, garanciális Dacia 1310 TLX eladó. Irányár: 180 ezer Ft. Pécs, Dr. Majorossy u. 3/B.

Fiat 127-es személygépkocsi friss műszakival eladó. Érdeklődni: Pécs, Matusán B. u. 37. I. 6. 19 óra után. Szabó.

Vennék megbízásból antik bútort, festményt, csillárt, faliórát. Tel.: 8–17, Pécs, 23-633.

Skoda 130-as, fekete, 3 éves, 5 sebességes, extrákkal eladó. 35-473.

Ford Orion Gia Luxus 1,8 dízel, gyári, új gépkocsi eladó. Budapest 1132, Kresz Géza u. 39. Szállítás szeptemberben. 409-731.

Új, kisméretű tégla eladó. Azonnali szállítás. Telefon: 30-403.

4 db 2 ellésű tehén eladó. Zengővárkony, Arany J. u. 87.

Pécsváradon, Pécsi u. 32. sz. alatt több méretű hordó eladó.

Tudor Diesel, 2 éves műszakival, jó állapotban, olcsón eladó. Kovács, Pécsvárad, Tavasz u. 14.

Skoda 120 L, DP rendszámú, eladó. Telefon: 31-765.

Eladó egy 0 km-es, 5 sebességes, 120 L Skoda és egy KX-es, 5 éves, 1500-as Lada személygépkocsi. Érdeklődni: Bogád, Kossuth u. 54. 16 óra után.

Vemhes, fiatal tehenek (Holstein és bonyhádi) eladók. Pécsvárad, Tavasz u. 14.

MTZ 82-es traktor, erdészeti csörlővel eladó. Érdeklődni: Pécsvárad, November 29. utca 15.

Lada Combi-kiutalás eladó. Telefon: 35-160.

GJ-s, garazsirozott Dacia eladó vagy elcserélhető Lada 1600-asra vagy 1500-asra. „Minden csere érdekel. 4109" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Zastava, 4 éves, fehér, kevés kilométerrel, eladó. Érdeklődni a 29-997-es telefonon, este.

TN-es 1500-as Lada eladó. Érdeklődni: Mohács, Budai N. A. u. 10. sz.

Zsolnay! Régi és új eozinmázas Zsolnay-tárgyakat veszek! Azonnal fizetek. 31-052, egész nap.

Jugoszláv farkasölő sarplaninac kölyök eladó. Telefon: 35-423.

Építkezők, figyelem! Tatai hornyolt cserép, szarufa, léc, deszka, gerenda, bontott tégla eladó. Szállítást is vállalok. Pécs-Hird, Zengő u. 63.

Építők, figyelem! Mindenféle bontási anyagok eladók. 1 m-től 8 m-ig szarufa és gerenda, tetőléc, cserép, tégla, szállítással, db 4 Ft. Azonnali szállítással. — Érdeklődni: mindennap, Pécs, Pipacs u. 10.

1200-as Lada-alkatrészek eladók. Harkány, Alkotmány u. 48.

Kékróka tenyésznövendékek, 8–9–10-es alomból eladók. Prémvisszavásárlási szerződés, OTP-kölcsönhöz biztositott. Érdeklődni: 25-347. Személyesen: Pécs, Palahegy u. 28.

Biogiliszta továbbtenyésztésre eladó, OTP-re is, szaporulat, továbbeladás nincs korlátozva! Humusz-visszavásárlásra szerződést kötünk. Fenyvesi, Balassagyarmat, Batthyány u. 21., 2660.

Mezőgép kazán olajégővel, 2000 és 700 l-es olajtartállyal, olcsón eladó. Érdeklődni: du. 5 után. Cím: Krúdy Gyula u. 14.

Új tolótetős, Golf motoros Wartburg eladó! Érdeklődni: 22-182-es telefonon.

Fiat Regata 7S, LE-s, 3 éves, 4 ajtós, sürgősen eladó, 32 500 km-rel. Érdeklődni: 17 órától, Szekszárd, telefon: 74/14-564.

Amati dobfelszerelés, kéttűágyas síkkötőgép eladó. Szigetvár, Árpád u. 8.

Előhasú kocák eladók. Drávaiványi, Kossuth u. 8.

VEGYES

ABLAK-SZIGETELÉS: 26-461.

Pécsi zeneművészeti főiskolás, napi 3–4 órára zongoragyakorlási lehetőséget keres Pécsen. Leveleket: 9027 Győr, Tompa u. 3. címre kérem.

KÖLTÖZTETÉS, BÚTOR-, ZONGORA- és PÁNCÉLSZEKRÉNY-SZÁLLÍTÁS. 20% árengedmény! Telefon: 28-512.

Lakásba, készülő családi házba rendeljen redőny-reluxát, harmonikaajtót, térelválasztót. Most olcsóbb. Hívjon bennünket a 80-748-as, 80-643-as telefonon. Elmegyünk Önhöz. Közületeknek árkedvezmény.

PANNÓNIA TEHERSZÁLLÍTÁS 1–10 t-ig FIX-, BILLENŐPLATÓS ÉS DARUS GÉPKOCSIKKAL **14-184**

Figyelem! Színesfém-átvétel magas áron, közületeknek, nagy mennyiségben. Mindennap. Pécs, Buzsák J. u. 12., a budai városrész felé.

Fakivágás szakszerűen. Értékes fát beszámítok, illetve vásárolok. Telefon: 34-672.

HOMOK-, FÖLD-, KŐ-, SÓDER-,

TÖRMELÉKSZÁLLÍTÁS. ANYAGBESZERZÉSSEL. Telefon: 16-165.

Kitűnő lakodalmas zenekar. Telefon: 31-168.

MECSEK ÁRUHÁZ KERESKEDELMI KFT

A 20 ÉVES MECSEK ÁRUHÁZ AJÁNLATA
1969 - 1989
Pécs, Ybl M.u.10.

KÖSZÖNTJÜK BÁNYÁSZ VÁSÁRLÓINKAT!
Néhány ajánlat bő áruválasztékunkból:

RUHÁZATI OSZTÁLY:
- **férfi téliesített hasított bőrdzseki 5000 Ft,**
- **férfi juhnappa dzseki 14 790 Ft,**
- **női juhnappa dzseki 14 160 Ft,**
- **serdülő hasított kabát 11 970 Ft.**

CIPŐOSZTÁLY:
- **férfi divat félcipők 1060 Ft,**
- **női körömcipők divatszínekben 930 Ft-tól.**

DIVATÁRUOSZTÁLY:
- **férfi hosszú ujjú pamuting 450 Ft-tól,**
- **olasz női nadrág 125 Ft,**
- **bevásárlótáskák 270 Ft.**

Bútor- és műszaki osztályunkon OTP-előleg nélküli vásárlás! Várjuk szíves érdeklődésüket!

Halálozás

Fájdalommal tudatjuk mindazokkal, akik ismerték, hogy
LUKÁCS GYULÁNÉ
volt háromfai lakos, életének 81. évében csendesen elhunyt. Temetése szeptember 1-jén, fél 3 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Tudatjuk mindazokkal, akik ismerték és szerették, hogy
RAFALSZKY GÁBORNÉ
79 éves korában elhunyt. Temetése szeptember 4-én, fél 1 órakor lesz a pécsi központi temető kápolnájából.

Fájó szívvel tudatom, hogy szeretett nagynénim,
GLIEDERER MARGIT
életének 71. évében elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása augusztus 31-én, csütörtökön lesz, 14.30-kor a pécsi központi temető kápolnájából. Pataki Istvánné.

Szomorú szívvel tudatjuk, hogy felejthetetlen fiúnk, testvérem, és sógorom,
NEUBER OTTÓ
hamvasztás utáni búcsúztatása 1989. szeptember 5-én (kedden) 14.30-kor lesz a pécsi köztemetőben. A gyászoló család.

Fájdalomtól megtört szívvel tudatjuk, hogy drága, jó édesanyám, anyósom, nagyanyánk, dédikénk, nővérem, sógornőnk és nagynénink,
ULMER KERESZTÉLYNÉ
Hund Margit
(volt abaligeti lakos), 79 éves korában csendesen elhunyt. Utolsó útjára 1989. szeptember 4-én, 1 órakor kísérjük a pécsi központi temető Szt. Mihály kápolnájából. A gyászoló család és a széles körű rokonság.

Szomorú szívvel tudatjuk rokonainkkal és ismerőseinkkel, hogy drága, jó férjem, édesapám, apósom, testvérem, nagyapánk,
SZALONA ISTVÁN
77 éves korában, hosszú betegség után váratlanul elhunyt. Temetése szeptember 5-én, fél 2 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal, megtört szívvel tudatjuk, hogy szeretett férjem, édesapánk, nagyapánk, fiam, testvérünk, apósunk, sógorunk,
KEPECZ GYULA
életének 54. évében, augusztus 7-én csendesen elhunyt. Drága halottunk hamvasztás utáni búcsúztatása szeptember 4-én, fél 4 órakor lesz a pécsi központi temetőben. Gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy
HORVÁTH ISTVÁNNÉ
Nagy Mária
Zsoldi nővér,
pécsbányatelepi kórház nyugdíjasa, Domonkos u. 6/1 sz. alatti lakos, 78. évében elhunyt. Temetése szeptember 1-jén, fél 2 órakor lesz a pécsi központi temetőben. Gyászolja férje és a rokonság.

Köszönet

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak, akik
LŐRINCZ SÁNDOR
temetésén részt vettek, utolsó útjára elkísérték, virágok és koszorúk küldésével fájdalmunkon enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak a kedves rokonoknak, szomszédoknak, az István király Szálló dolgozóinak, a jóbarátoknak, akik felejthetetlen édesanyám,
ÖZV. SZÉP JÁNOSNÉ
Király Évát,
utolsó útjára elkísérték, sírját koszorúkkal, virágokkal borították, táviratok küldésével gyászunkban osztoztak. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak, akik felejthetetlen halottunk,
BALOGH ISTVÁNNÉ
temetésén részt vettek, koszorúk, virágok küldésével fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak, akik szeretett halottunk,
ID. PANDUR LÁSZLÓ
temetésén részt vettek. Pandur család.

Mecseki Ércbányászati Vállalat

a munkásszállón üzemelő iratmásoló gépén (Pécs, Hajnóczi u. 35.)

vállal iratmásolást

magánszemélyeknek és vállalatoknak egyaránt.

— A/3 méretről kicsinyítés,
— A/4 méretig nagyítás,
— A/4 méretben másolás.

Kiváló minőség, gyors, pontos munkavégzés!
MEGVÁRHATÓ!
MÉV szervezési és számítástechnikai osztály.
Telefon: 11-298, 7—15 óráig.

EXPRESSZ TEHERTAXI 26-555 Áruszállítás anyagbeszerzéssel Költöztetés 1–10 t-ig Fix, billenő, gólyadarus Földmunkagépek EXPRESSZ

Kisiparos, megtervezett gázszerelés kivitelezését, családi házakban, vidéken is, rövid határidőre, garanciával vállalja. Telefon: 30-665.

KONTÉNER ÚJVILÁG UTCA 87 TEL.: 29-359 ESTE 34-388

Egyedülálló, nyugdíjas nénit keresünk nagymamának, aki szereti a gyerekeket. Lakás megoldható. Érdeklődni: Pécs, Sarohin tábornok út 57., III. em. 7., mindennap.

POCLAIN FÖLDMUNKA SZÁLLÍTÁSSAL 10-351

22 éves, katonaviselt fiatalember, hivatásos „B, C" kat. jogosítvánnyal állást keres. „Megbízható 3847" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

SZTRÁDA 1–10t Teher taxi **23-308**

Intermezzo társkeresőnél diszkréten társat talál! 7608 Pécs, Pf. 8.

Kútásást, kúttisztítást vállalok. Kalozsvári László, Kozármisleny, Mára F. u. 43. sz.

Festés, mázolás, tapétázás, árkedvezménnyel. Telefon: 25-706. Közületeknek is.

Festés utáni, valamint piperatakarítást rövid határidővel vállalok. 25-585, Bankné.

Temetői vésést, betűfestést, síremléktisztítást vállalok. Bótor László kőfaragó, Pollack M. u. 12 B. Telefon: 18-716.

Kőműves kisiparos munkát vállal. Érdeklődni: Pécs, Táltos u. 24. Szabó Gyulánál.

Dolgozókat felvesznek

A PÉCSI Közúti Építő Vállalat felvesz kiemelt bérezéssel gépszerelőket. Jelentkezés: Pécs, Magtár u. 4. sz. alatti telepünkön, Horváth László karbantartó üzemvezetőnél. (124232)

GUMIGYÁRTÓ munkában jártas, jól dolgozó gumijavító dolgozókat felveszek. „Teljesítménybér, minőség" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe. (23846)

MÉRLEGKÉPES végzettségű könyvelési vezetőt keres a Pécsi Fodrász Kisvállalat. Jelentkezni lehet: Pécs, Endresz György u. 2. sz. alatti központban vagy a 14-013-as telefonon. (3133)

A MAGÉV felvételt hirdet raktárosi munkakör betöltésére. Villamos anyagismeretekkel és targoncavezetői jogosítvánnyal rendelkezők előnyben. Jelentkezni lehet: Pécs, Megyeri út 59/1, raktárvezetőnél. 15-793. (3132)

BARANYA Megyei Tanács Kórház-Rendelőintézet felvesz: orvosi gépek, műszerek, rendszerek karbantartására műszerészt váltózó munkahelyre (telephelyei Keresztespuszta, Helesfa). Központi telephely Rákóczi út 2., valamint kezdő közgazdászt elemző munkára. Jelentkezés: munkaügyi osztályon, Pécs, Rákóczi út 2. (3135)

KÖFARAGÓ vagy műköves szakmunkást azonnali belépéssel felveszek. Telefon: 26-815. (23567)

ÚJONNAN nyíló üzletbe férfi eladókat, valamint bedolgozó varrónőt keresünk. „Textília" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe. (24148)

RELUXA, redőny, harmonikaajtó üzletkötőt felveszek. 06-72-80-373. (24145)

SPORTEGYESÜLET felvesz fiatal, gépíni tudó könyvelőt, lehet kezdő is. Érdeklődni: Pécs, Verseny u. 2. Telefon: 14-283. (24106)

KERTÉSZETEMBE, Pécsett, szorgalmas családot keresek. „Lakást biztosítok" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe. (24139)

A PÉCSI Nemzeti Színház felvételt hirdet világosító és díszítő sm. munkakörökbe. Jelentkezni a színház munkaügyi osztályán. (2467)

AZONNALI belépéssel felvesznek nyugdíjas férfi munkaerőt, udvarosi munkakörbe. Jelentkezés: Dél-dunántúli ROVIKOT Ker. Váll., Pécs, Közraktár u. 1., gondnoknál. (3043)

A PÉCSI Minőségi Ruházati Kisszövetkezet felvételre keres középiskolai végzettséggel pénztárost, valamint a készáruraktárba csomagolót, egy műszakos foglalkoztatással. Jelentkezni lehet: Pécs, Ágota u. 1—3. sz. alatt. (3066)

A MECSEK Élelmiszer és Vegyiáru Kereskedelmi Vállalat központja felvételre keres gyors- és gépírót. Jelentkezni lehet: Pécs, Kossuth L. u. 21., munkaügyi osztály. (3111)



„Most ki tudtuk szolgálni a közönséget”

A siófoki kém tanácstalan

Elgondolkodtató válogatás

Nézem a képet és azon ttöprengek, ki lehet boldogabb: az elől mosolygó *Lehota*, vagy a mögötte ugyancsak örvendező tömeg?

Valószínűleg mindkettő. Erre az ok meg is van, hiszen Lehota kitett magáért, és a közönség is azt kapta a pénzéért, amit mindig vár: hazai győzelmet, jó játékot, gólokat. Ezekért újabban érdemes kimenni az újmecsekaljai pályára.

Nem is emlékszem, mikor tódult be utoljára mifelénk szurkolók csoportja a zöld gyepre, ünnepelni a kedvenceket a lefújás után. Alighanem a rossz emlékű PMSC–Békéscsaba meccs után, még akkor, amikor ezüstérmes lett a pécsi csapat. Annak viszont jó pár éve már.

Kellett már ez a felszabadult ünneplés. Már az FTC ellen kijárhatott volna az aranylábúaknak, de akkor még nem volt mersz berohanni, meg aztán a produkció sem volt ennyire kiváló.

– *Nagyon jólesett nekünk az ünneplés, nem is nagyon tudom, mikor volt hasonlóban részünk. Talán pár esztendeje, amikor ezüstérmesek lettünk. Úgy éreztük, ki tudtuk szolgálni a közönséget. Most sajnáljuk igazán a debreceni vereséget. A csapatban már ott is benne volt az ilyen, vagy ehhez hasonló jó játék* – nyilatkozta *Megyeri*, a piros-feketék csapatkapitánya tegnap délelőtt az edzés után.

Mert nincs megállás, hiába a parádés győzelem, hiába a 10 napos szünet a bajnokságban, megy tovább a verkli. Legfeljebb azt lehet sajnálni, hogy a pontvadászat nem most szombaton folytatódik. Ez a siker ugyanis feldobta a PMSC-t, és minden bizonnyal egy kicsit megfélemlítette a következő ellenfelet, a Siófokot.

A Siófok kéme, *Horváth Károly* pályaedző csóválta is a fejét Újmecsekaljén, a pécsiek keddi játéka láttán.

– *Nagyon jól játszott a PMSC, nehéz dolgunk lesz ellenük. Még akkor is, ha mi vagyunk a pályaválasztók. Ráadásul tele vagyunk sérültekkel. Hirtelenjében nem is tudom, mit kellene kitalálnunk, hogy megállítsuk a pécsieket.*

Bicskei Bertalan szövetségi kapitány kedden este kihirdette a labdarúgó válogatott kereteket. Az A-ban helyet kapott a szürke *Duró* (Vasas), a formán kívüli *Petres* (Videoton), az örökké szeleburdi *Hajszán* és *Bognár Z.* is, aki a gyenge Haladásban is a gyengébbek közé tartozik újabban. Már az is érdekes, hogy őket beválogatták. De hogy még a biztonsági tartalékok közé se férjen be egyetlen PMSC-s labdarúgó sem, az elgondolkodtató. Azért más keretekben vannak Pécsről: *Bódog, Róth* az olimpiaiban, *Palaczki* az utánpótlásban. A tartósan jó teljesítményt nyújtó *Czéh, Lovász, Lehota* és *Turi* sehol. Hát nem különös?

H. L.

Tartalék-bajnokság

PMSC–Videoton 3-0 (1-0). Újmecsekalja, 300 néző. V.: Polecsák. PMSC: Kovácsevics (Bogyay) – Paletta, Berényi, Brezniczky dr., Pajzs – Szabó, Bodor, Knézics, Ángyán (Jelena) – Eckert, Hánza (Reit). Edző: Guzsvány János. G.: Knézics, Eckert, Berényi. Jók: Berényi, Brezniczky dr., Paletta, Knézics.

Így láttam

A Videoton ellen győztes PMSC játékosainak teljesítményét *Fejes József*, a csapat törzsszurkolója így értékelte: Bodnár (6) – Kónya (5), Bódog (7), Braun (7), Palaczki (6) – Megyeri (8), Turi (7), Bérczy (6), Czéh (8) – Lovász (6), Lehota (8). Cs.: Nagy T. (–), Kovácsevics (–).

NB I. mai eredményei

Tatabánya–Bp. Honvéd 0-1 (0-1). Tatabánya, 4000 néző. v.: Hartmann. Gólszerzők: Cseh (16. p.). Sárga lap: Cseh (74. p.). Jók: Járfás, Csapó, illetve Diztl P., Sallai, Cseh.

Veszprém–Csepel 0-0. Veszprém, 3000 néző. V.: Molnár J. L. Sárga lap: Vigh (52. p.). Jók: Szécsi, illetve Tyukodi, Varga.

Váci Izzó–DVSC 2-1 (1-0). Vác: 4000 néző. V.: Márton S. Gólszerzők: Répási (38. p.), Talapa (47. p.), illetve Rostás (51. p.). Jók: Talapa, Gyimesi, Víg, illetve Mező, Rostás, Moldván.

Rába ETO–Békéscsaba 2-0 (1-0). Győr, 4000 néző. V.: Szabó B. Gólszerzők: Handel (11. p.), Hlagyvik (85. p., 11-esből). Sárga lap: Turbék (30. p.), illetve Csató (10. p.), Ottlakán (67.) Piros lap: Somogyi (89.), illetve Mracskó (85.).

MTK-VM–Siófok 2-0 (2-0). Hungária körút, 1500 néző, v.: Szilágyi. Gólszerzők: Jován (24. p.), Balog (40.). Piros lap: Meksz (74.). Jók: Kékesi, Balog.

Ferencváros–Haladás 3-1 (2-1). Üllői út, 15 000 néző, v.: Fekete. Gólszerzők: Szeibert (5. p.), Dzurják (18., 60.), illetve Bognár (7.). Sárga lap: Bánki (74.), illetve Jávorka (60.). Jók: Simon, Kincses, Dzurják, illetve Kutasi, Bognár.

Vasas–Ú. Dózsa 0-2 (0-1). Fáy utca, 12 000 néző. V.: Németh L. Gólszerzők: Bácsi (40. p.), Oroszki (71. p.). Jók: Pecha, illetve Brockhauser, Bácsi, Rubold, Balog.

Az NB I. állása:

1.	Ú. Dózsa	4	4	—	—	7-0 12
2.	FTC	4	3	—	1	9-4 9
3.	MTK-VM	4	3	—	1	5-4 9
4.	Pécs	4	2	1	1	9-4 7
5.	Bp. Honvéd	4	2	1	1	5-2 7
6.	Tatabánya	4	2	—	2	3-2 6
7.	Békéscsaba	4	2	—	2	4-6 6
8.	Vác	4	1	2	1	5-5 5
9.	Vasas	4	1	2	1	3-4 5
10.	Rába ETO	4	1	1	2	3-3 4
11.	DVSC	4	1	1	2	3-5 4
12.	Siófok	4	1	1	2	2-4 4
13.	Videoton	4	1	1	2	1-5 4
14.	Csepel	4	—	3	1	1-2 3
15.	Veszprém	4	—	2	2	0-4 2
16.	Haladás	4	—	1	3	3-9 1

A góllövőlistán Dzurják (FTC) szerdai újabb két találatával elhúzott a mezőnytől, 4 góllal vezet.

DN SPORT

Labdarúgó MNK

Mindkét baranyai csapat továbbjutott

Pécsi Postás–Paksi Atom-erőmű 3-2 (0-1, 2-2, 3-2).

Postás-pálya, 100 néző. V.: dr. Csapó. **Postás:** Szücs – Gyenis, Nemes, Markó, Baumann – Bagoly, Ábrahám, Németh, Huszti (Göncz) – Rákosfalvi (Vukmann), Szabó Zs. Edző: Palkovics József. **Paksi Atom:** Szlanyinka – Erdélyi, Debreczeni, Fritz, Nagy Z. – Mikolics, Nagy L., Szabó Gy. (Boros) – Juhász (Gyöngyösi), Porga, Vörös. Megbízott edző: Váczi László.

38. perc: Porga jobb oldali beívelését Vörös az 5-ösön levette, aztán be is bombázta (0-1).

49. perc: Szabót kilökték a labda alól a paksi védők a 16-oson belül. A megítélt 11-est Ábrahám értékesítette (1-1).

57. perc: a balösszekötő helyén felfutó Nagy L. 8 méterről ügyesen a hosszú sarokba csavarta a labdát (1-2).

80. perc: Bagoly lábát a 16-oson belül elhúzta a paksi kapus. Ez is 11-es, amit újból Ábrahám lött a hálóba (2-2).

104. perc: Markó 20 méterről hatalmas gólt lött a jobb felső sarokba (3-2).

Óriási lelkesedéssel játszott mindvégig a Postás, ezzel eltüntette az osztálykülönbséget. A hazaiak végig egyenrangú ellenfélnek bizonyultak. Ugyan a hosszabbításban beszorultak (ezt végigtámadta a Paksi Atom), de a küzdőszellemből is jelesre vizsgázó baranyai együttes ki tudta vívni a továbbjutást. Ezzel a legjobb 32 közé került. Jók: Nemes, Markó, Szücs, Németh, ill. Mikolics. H. L.

Mohácsi Új Barázda Tsz SE –Szulok 11-0 (4-0).

Szulok, 100 néző. V.: Kiss. G.: Adi, Martina (3–3), Ratting (2), Gilitsch, Rumszauer, Kovács (öngól). Amint az a végeredményből is kiderül, hatalmas fölényben játszottak a mohácsiak.

Megyebajnokság

Sellye–Harkány 2-1 (2-1). Sellye, 300 néző. V.: Szalóki. Küzdelmes, kemény mérkőzésen a szerencsésebb csapat nyert. G.: Goják, Biró S., ill. Lajtmann.

Cselgáncs-tanfolyam

A PVSK cselgáncs szakosztálya tanfolyamot hirdet szeptember 1-jétől. Fiúk és lányok is jelentkezhetnek, mindennap 17 órától a PVSK dzsúdótermében. (Cím: Pécs, Verseny u. 2.)

Öttusa vb

Fábián és Magyarország a második helyen

Szerdán kora reggel melegítős, hatalmas vívózsákokat cipelő sportolók igyekeztek a Budapest Sportcsarnok felé, ahol kis idő múlva elfoglalták a küzdőtéren felállított pástokat, s azok környékét. A létesítmény már több sportág világbajnokságának adott otthont, de ez az első alkalom, hogy az öttusázók is birtokba vették. A BS a helyszíne ugyanis a 31. felnőtt férfi öttusa vb nyitószámának, a vívásnak.

A 26 ország 66 versenyzője 9 órakor 11 páston kezdte meg a maratoninak nevezett számot.

Az első fordulóban az együttesek tagjai egymás ellen vívtak. Ezután a magyar trió – Mizsér Attila, Martinek János, Fábián László – Hollandia ellen kezdett. Az esti órákban befejeződött küzdelem után a következő eredmény alakult ki.

Egyéni:

1. Vahtang Jagorasvili (szovjet) 51 győzelem/1085 pont, 2. **Fábián László** (magyar) 51/1085, 3. Rob Stull (amerikai) 49/1051, 4. Velizar Iliev (bolgár) 48/1034, 5. Leonyid Vitoszlavszkij (szovjet) 46/1000,

Csapat:

1. Szovjetunió (Jagorasvili, Vitoszlavszkij, Sztarosztyin) 3051, 2. Magyarország (Fábián, Mizsér, Martinek) 2898, 3. Franciaország (Bouzou, Boube, Ruer) 2677, 4. Csehszlovákia (Blazek, Kadlec, Fleissner) 2643, 5. Lengyelország (Gozdziak, Kusmierz, Skrzypaszek) 2473.

Dr. Török Ferenc szövetségi kapitány a vivás után a következőket nyilatkozta:

– Eredetileg 2750 pontot terveztem, a csapat 2798-at teljesített, s mégis 153 ponttal elmaradtunk a nagy vetélytárs Szovjetunióhoz. Mit lehet ehhez hozzátenni? Ma volt egy jobb csapat, mint a mienk, szenzációsan vívtak Jagorasviliék. Azt is be kell vallanom, hogy körülbelül egyenlő eredményre számítottam, vagyis arra, „tartani tudjuk” a Szovjetuniót. Egyénileg Fábián szenzációsat nyújtott, Martinek az elején elfogódott, a végén fáradt volt. Tőle és Mizsértől 900–900 pontot reméltem, ő kettővel elmaradt ettől, Mizsér 15-tel felülmúlta. Még semmi sem dőlt el, mivel a lovaglás az utolsó szám, ott több száz pontos előnyből is ugyanakkora hátrány lehet.

*

Csütörtökön 10 órakor a Hajós Alfréd uszodában az úszással, 15 órakor a Fehér úti lőtéren a lövészettel folytatódik a világbajnokság.



Kilencvenegy résztvevővel négy napos továbbképző edzőtábort tartanak a baranyai labdarúgó játékvezetők Orfün. Ezen kedden előadást tartott Nagy Miklós, az országos JB elnöke és Münz György, az oktatási bizottság vezetője is. Az edzőtábort — amelyet meglátogattak a társmegyék játékvezetői is — a fiatalítás jegyében szervezték. A továbbképzés ma délután zárul. Képünkön konzultáción vesznek részt a játékvezetők.

Totótippek

	Népsport	Képes Újság	DN
1. St. Pauli—1. FC Köln	2	1 2	2
2. Nürnberg—Mönchengladbach	1 2	2 x	x 2
3. Düsseldorf—VfB Stuttgart	2 x	1	2 x
4. Herta BSC—Schalke 04	x 1	2 1	1
5. Münster—Hannover	1	1 x	1
6. Kassel—Essen	1 2 x	1 x	1
7. Bayreuth—Stuttgarter K.	x 2	2	1 2
8. Bologna—Internazionale	x 2	1 x	x
9. Lecce—Atalanta	x 1	1	1
10. Cagliari—Reggina	1 x 2	1	1 x
11. Foggia—Pisa	1 x	1 x	x
12. Licata—Catanzaro	1 x	x 2	1 2
13. Messina—Avellino + 1	x	x	x 1
14. Verona—Juventus	x 2	1	x

Bányászok, figyelem!
Önnek is üzlet a mi üzletünk!
Hűségjutalmát
FÉLRE IS TEHETI, HA SZEPTEMBER 2—9-IG NÁLUNK VÁSÁROL AZ OTP—BARANYAKER HITELAKCIÓ KERETÉBEN!
Pécsett, Komlón, Mázaszászváron várjuk vásárlóinkat műszaki és bútorboltjainkban.
5000—50 000 Ft értékhatárig most előlegfizetés nélkül vásárolhat hitelképessége esetén.
Baranyaker

Dunántúli Napló
AZ MSZMP BARANYA MEGYEI BIZOTTSÁGÁNAK LAPJA
Főszerkesztő: MITZKI ERVIN. Főszerkesztő-helyettesek: BÁLING JÓZSEF és LOMBOSI JENŐ
Kiadja a Baranya Megyei Lapkiadó Vállalat. Felelős kiadó: BODÓ LÁSZLÓ
Szerkesztőség és kiadóhivatal: Pécs, 7601 Hunyadi út 11. Pf.: 134
Telefon: 15-000. Szerkesztőség telex: 12-421. Telefax: 22-301. Kiadó telex: 12-320.
Készült a Pécsi Szikra Nyomdában. Pécs, Engel János u. 8. 7630. Telefon: 32-177. Telex: 12-211. Felelős vezető: FARKAS GÁBOR
Terjeszti a Magyar Posta. Előfizethető: bármelyik hírlapkézbesítő postahivatalnál, a hírlapkézbesítőknél, a Posta hírlapüzleteiben és a hírlapelőfizetési és lapellátási irodánál (HELIR), Budapest XIII., Lehel u. 10/A, 1900, közvetlenül vagy postautalványon, valamint átutalással a HELIR 215-96162 pénzforgalmi jelzőszámra.
Előfizetési díj: egy hónapra 105,– forint, negyedévre 315,– forint, egy évre 1260,– forint.
Indexszám: 25054. ISSN 0133-2007.